



0 5 NOV. 1975



Université d'Ottawa  
DOCUMENTS OFFICIELS  
GOVERNMENT PUBLICATIONS  
University of Ottawa

BIBLIOTHÈQUE DE DROIT  
U.d'O.  
O.U.  
LAW LIBRARY





Digitized by the Internet Archive  
in 2013





# DOCUMENTS PARLEMENTAIRES

Université d'Ottawa

DOCUMENTS OFFICIELS

GOVERNMENT PUBLICATIONS

VOLUME 12 University of Ottawa

## PREMIÈRE SESSION DU TREIZIÈME PARLEMENT

DE LA

## PUISSANCE DU CANADA

## SESSION 1918



VOLUME LIII.





## INDEX ALPHABÉTIQUE

DES

## DOCUMENTS PARLEMENTAIRES

DU

## PARLEMENT DU CANADA

## PREMIÈRE SESSION, TREIZIÈME PARLEMENT, 1918.

A		C	
Affaires extérieures—Rapport des, 1917..	33	Canadian Northern Railway Co.—Etat <i>re</i>	
Agriculture—Rapport du ministère de l',		montant avancé, 1917..	62
pour l'exercice 1917..	15	Canadian Northern Railway Co.—Relevé	
Agricole—Loi concernant l'enseignement,		des sommes versées à la, etc..	62a
1916-17..	15c	Canaux, statistiques des, pour l'exercice	
<i>Amelia</i> —Documents <i>re</i> service du steamer	114	1917..	20a
Amirauté, conseil de l'—Relevé publié		Champs de bataille nationaux, Commis-	
par, <i>re</i> pertes maritimes, etc., de 1914		sion des, rapport de la..	61
à 1917..	113	Charbon, gazoline, etc., importés en Ca-	
Assurances, rapport du surintendant des,		nada, 1914-15-16-17..	76
1917..	8	Chemin de fer Transcontinental national	
Assurances, sommaires des rapports des		—Recettes brutes de l'exercice clos en	
compagnies d', 1917..	25	mars 1918..	139
Auditeur général, rapport de l', 4 vols..	1	Chemins de fer, rapport de la Commission	
Aviation, nombre, etc., de camps d'..	101	des, 1917..	20c
Aviation, Corps impérial royal d', rela-		Chemins de fer, statistiques des, exerci-	
tions avec le gouvernement canadien.	148	ce 1917..	20b
Aviation, Corps impérial royal d', rela-		Chemins de fer et canaux, rapport du	
tions avec le gouvernement canadien.	148a	ministère des, 1917..	20
		Combustible, contrôleur du—Décret de	
		l'exécutif se rattachant à la nomina-	
		tion du, etc..	57
		Comité de sélection des publications—Dé-	
		cret de l'exécutif <i>re</i> création du..	58a
		Comité de sélection des publications, rap-	
		port annuel du, 1917, et partie de 1918.	58
		Comité exécutif fédéral du Canada—Rap-	
		port du président du, <i>re</i> emprunt de la	
		Victoire..	131a
		Commerce—	
		Rapport du ministère du,	
		Partie I—Rapport annuel pour	
		l'exercice 1917-18..	10
		Partie II—Subventions postales et	
		aux services de paquebots sub-	
		ventionnés..	10a
		Partie III—Rapport du commissai-	
		res des grains pour 1916..	10b
		Partie IV—Statistiques de la cri-	
		iminalité..	10c

C		D	
Commission de conservation, rapport pour 1917. . . . .	133	Concernant le contrôleur du combustible. . . . .	57
Commission d'enregistrement du Canada, mémoire <i>re</i> projets de la. . . . .	52b	Concernant le comité de sélection des publications. . . . .	58
Commission des vivres du Canada, correspondance <i>re</i> décret de l'exécutif instituant cette commission. . . . .	56d	<i>Re</i> modifications au décret de 1917 concernant la défense du Canada, et concernant les feux de navires. . . . .	42e
Compagnie du chemin de fer du Pacifique-Canadien—Rapport <i>re</i> toutes les terres vendues par la, 1917. . . . .	75	<i>Re</i> transport d'explosifs à bord des navires pour leur propre défense. . . . .	42d
Comptes publics. . . . .	2	<i>Re</i> vente des valeurs, par les corps provinciaux et municipaux, ou autres. . . . .	126
Conciliation, conseil de, rapport du, 1917. . . . .	36a	<i>Re</i> interdiction aux journaux de la publication de rapports sur les affaires de guerre. . . . .	104
Coolies, <i>re</i> importation des, pour la main-d'œuvre, etc. . . . .	155	<i>Re</i> Loi des électeurs militaires, et Loi des élections en temps de guerre. . . . .	96
Conférence entre les gouvernements fédéral et provinciaux, 1918, procès-verbaux. . . . .	55	<i>Re</i> Commission du service national. . . . .	86
Contrôleur des vivres—Décret de l'exécutif, dépenses du département du, traitements, etc. . . . .	56e	<i>Re</i> Terres fédérales, etc. . . . .	73
Contrôleur des vivres—Décret de l'exécutif, nombre et membres du personnel—traitements, etc. . . . .	56c	<i>Re</i> Loi des réserves forestières et des parcs. . . . .	72
Contrôleur des vivres—Décret de l'exécutif nommant un, etc. . . . .	56	<i>Re</i> arpentage des terres fédérales, etc. . . . .	71
Contrôleur des vivres—Décret de l'exécutif <i>re</i> nomination du. . . . .	56d	Dépenses diverses imprévues. . . . .	67
Contrôleur des vivres—Décret de l'exécutif <i>re</i> ministère ayant autorité sur. . . . .	56b	Dominion Steel Corporation, Ltd, <i>re</i> contrat pour l'acier destiné à la construction des navires. . . . .	103
Contrôleur des vivres—Rapport du, 1918. . . . .	56a	Douanes, rapport du ministère des, pour l'exercice 1917. . . . .	11
		Douanes, remboursement des, etc., 1917. . . . .	77
		Dundalk, <i>Herald</i> de, Flesherton, <i>Advance</i> de, Markdale, <i>Standard</i> de, etc., deniers versés à, en 1917. . . . .	127
D		E	
Davies, Wm, et Matthews-Blackwell, Ltd, —Rapport de la Commission <i>re</i> . . . . .	129	Edifices loués par le gouvernement dans Ottawa, nombre d', etc. . . . .	85
Décrets de l'exécutif—		Election générale—Rapport de l', 1917. . . . .	18
Concernant le port d'uniformes par les civils, etc. . . . .	42a	Enregistrement, règlements régissant l', Commission d'enregistrement du Canada. . . . .	52a
Concernant les affaires navales. . . . .	42	Entrepôts frigorifiques, correspondance se rattachant à la situation <i>re</i> , à Winnipeg. . . . .	140
Concernant le grade de sous-officiers brevetés, aussi <i>re</i> officiers examinateurs aux ports du Canada. . . . .	42c		
Concernant le grade de sous-officiers brevetés, aussi <i>re</i> officiers examinateurs aux ports du Canada. . . . .	42b		
Concernant allocations aux officiers du service de navigation. . . . .	42f		
Concernant les taux des chemins de fer. . . . .	43		
Concernant les liqueurs enivrantes. . . . .	44		
Concernant le département d'Immigration et de Colonisation. . . . .	45		
Concernant les soldats— <i>re</i> rétablissement à la vie civile. . . . .	46		
Concernant la Commission des achats de guerre, nomination de. . . . .	47		
Concernant la mission de guerre aux Etats-Unis, <i>re</i> nomination de. . . . .	48		
Concernant la mission de guerre aux Etats-Unis, <i>re</i> nomination de. . . . .	48a		
Halifax, concernant la commission de secours de. . . . .	49		
Concernant le comité de guerre du cabinet. . . . .	50		
Concernant nominations, etc., dans le service public. . . . .	51		
Concernant le comité du service public du service national. . . . .	52		
Concernant le service militaire, etc. . . . .	53		
Concernant la Loi des mesures de guerre, etc. . . . .	53a		
Concernant le directeur de l'information publique. . . . .	54		
Concernant le contrôleur des vivres. . . . .	56		
Concernant le contrôleur des vivres. . . . .	56b		
Concernant le contrôleur des vivres. . . . .	56c		
		F	
		Fermes expérimentales—Rapport des, 1917. . . . .	16
		Fordson, tracteurs, rapport <i>re</i> achat de, par le gouvernement. . . . .	163
		G	
		Géographie, rapport de la Commission de, exercice 1917. . . . .	25d
		Géologique, rapport de la Commission, exercice 1917. . . . .	26
		Georgienne, Commission du canal de la Baie, rapport intérimaire n° 2. . . . .	141
		Georgienne, Commission du canal de la Baie, rapport intérimaire n° 3. . . . .	142
		Gibier à plume, migrateur, oiseaux migrateurs non gibier, etc., décret de l'exécutif n° 871, <i>re</i> protection du. . . . .	138
		Globe, de Toronto, et au <i>Devoir</i> , de Montréal, montants payés au, exercices 1915-16-17-18. . . . .	154
		Globe de Toronto, et au <i>Star</i> de Toronto, montants payés au, à partir de janvier 1917 jusqu'à avril 1918. . . . .	159
		Gouverneur général, mandats du. . . . .	60
		Graham, deniers déboursés pour le quai de, etc. . . . .	82
		Guerre, Commission des achats de, 2e rapport, de janvier 1917 au 31 mars 1918. . . . .	149

G	L
<p>Guerre, Commission du commerce de, décret de l'exécutif constituant, et nomination de. . . . . 59a</p> <p>Guerre, Commission du commerce, de, décret de l'exécutif créant la. . . . . 59b</p> <p>Guerre, conférence de, des femmes, rapport de la. . . . . 67</p> <p>Guerre, contrats de, exécutés dans la province de Québec. . . . . 81</p> <p>Guerre, loi des élections en temps de, décret de l'exécutif <i>re</i> relation avec la loi du service militaire. . . . . 96</p> <p>Guerre, noms des délégués aux États-Unis pour s'enquérir de la situation du commerce de. . . . . 94</p>	<p>Levés hydrométriques, 1916. . . . . 25c</p> <p>Levés topographiques, division des, 1917. . . . . 25b</p> <p>Liqueurs—État <i>re</i> quantité introduite dans les territoires, 1917. . . . . 74</p> <p>Livres bleus, nombre de, imprimés en 1916-17, <i>re</i> nombre dans les deux langues. . . . . 118</p>
H	M
<p>Halifax, commission de secours de, <i>re</i> nomination de la. . . . . 49</p> <p>Halifax, rapport de la commission de secours de. . . . . 49</p> <p>Halifax, système de pilotage de, rapport de la commission royale chargée de faire une enquête sur le. . . . . 99</p> <p>Homarderies devant rester closes. . . . . 157</p> <p>Hôpital des soldats invalides à Ste-Anne-de-Bellevue, documents concernant l'. . . . . 134</p> <p>Hôpitaux militaires, commission des, nombre des employés, de tous grades. . . . . 89</p> <p>Hôpitaux, commission des, noms et nombre du personnel de, etc. . . . . 90</p> <p>Hôpitaux militaires, commission des, <i>re</i> propriétés acquises par, dans la cité de Québec. . . . . 88</p> <p>Hudson, quai de, <i>re</i> deniers dépensés pour, depuis 1911. . . . . 107</p>	<p>Main Johnson, M., décret de l'exécutif nommant, au poste de secrétaire de M. Rowell. . . . . 152</p> <p>Marine et Pêcheries, rapport du ministère de la, 1917. . . . . 21</p> <p>Migrateurs, oiseaux, gibier à plume migrateur et non gibier. . . . . 138</p> <p>Milice, rapport du conseil de la. . . . . 35</p> <p>Milice et Défense—Mémoire <i>re</i> guerre européenne. . . . . 84</p> <p>Milice et Défense—Mémoire n° 4 <i>re</i> opérations à partir du 1er janvier 1917 jusqu'au 31 décembre 1917. . . . . 84a</p> <p>Militaire, district n° 5, Québec, <i>re</i> officiers de service dans le. . . . . 128</p> <p>Militaire, jugements rendus à date en vertu de la Loi du service. . . . . 97</p> <p>Mines, rapport de la division des, exercice 1918. . . . . 26a</p> <p>Mulgrove, N.-E., <i>re</i> nomination d'un douanier au port de. . . . . 80</p> <p>Munitions, rapport de la commission des ressources en fait de, 1915 à 1918. . . . . 153</p>
I	N
<p>Ingénieurs, poste d'instruction des, Saint-Jean, Qué., noms des officiers, etc. . . . . 70</p> <p>Impressions et papeterie, rapport du département des, 1917. . . . . 32</p> <p>Impressions et papeterie publiques, noms, traitements, etc., des employés aux. . . . . 135</p> <p>Intérieur, rapport du ministère de l', exercice 1917. . . . . 35</p> <p>Intérieur, revenus de l'— Partie I—Accise. . . . . 12 Partie II—Poids et mesures, etc. . . . . 13 Partie III—Falsification des substances alimentaires. . . . . 14</p>	<p>Navigation et mouvement des navires, rapport du ministère des Douanes, exercice 1917. . . . . 11a</p> <p>Navires, liste des, exercice 1917. . . . . 22</p>
J	O
<p>Johnson, Main, <i>re</i> nomination au poste de secrétaire de l'hon. N. W. Rowell. . . . . 152</p> <p>Joliette, concernant l'officier rapporteur du comté de, à la dernière élection fédérale. . . . . 124</p> <p>Journal Publishing Co., Ltd, montant payé à la, en 1912-13-14-15-16-17, etc. . . . . 161</p> <p>Journaux, montants payés relativement à l'emprunt de la Victoire. . . . . 120</p>	<p>Obligations et valeurs, depuis le dernier rapport, 1917. . . . . 79</p> <p>O'Connor, W. F., commissaire du coût de la vie, <i>re</i> démission de. . . . . 102</p> <p>Ottawa, rapport de la commission d'embellissement d'. . . . . 65</p>
L	P
<p>Labatt, colonel, concernant l'octroi d'une pension au. . . . . 123</p> <p>Langton, colonel, <i>re</i> nomination au poste de payeur général. . . . . 117</p> <p>Lard fumé Wiltshire, <i>re</i> soumissions pour achat du, par la commission des achats de guerre. . . . . 136</p>	<p>Papier, commission du, copie du décret de l'exécutif nommant la. . . . . 64a</p> <p>Papier, commission du, copie du décret de l'exécutif concernant Toronto. . . . . 64b</p> <p>Papier à nouvelles, rapport de R. A. Pringle <i>re</i>, etc. . . . . 64</p> <p>Patronage, mémoire, etc., <i>re</i> abolition du Pénitenciers, rapport du ministre de la Justice <i>re</i>, exercice 1917. . . . . 34</p> <p>Pensions et allocations de retraite, 1917. . . . . 66</p> <p>Pensions, nombre de pensions aux familles de soldats décédés. . . . . 162</p> <p>Perrot-Sud, Ile, <i>re</i> déboursés pour le quai de l', depuis 1911. . . . . 106</p> <p>Perrot-Nord, Ile, <i>re</i> déboursés pour le quai de l', depuis 1911. . . . . 108</p> <p>Pétrole, huiles et essences de, importations, valeur, etc., pour exercices 1909-10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17 et partie de 1918. . . . . 150</p> <p>Pierre employée à la construction des édifices du Parlement. . . . . 83</p>



P		S	
Postes, rapport du ministre des, 1917..	24	Service Naval—	
Postes et des Douanes, ministère des, documents <i>re</i> certaines nominations depuis décembre 1917..	143	Biologie du Canada..	38a
Presse, interdiction à la, de publier rapports sur affaires de guerre, etc..	104	Pêcheries, division des, ministère du.	39
Pringle, R. A., rapport <i>re</i> papier à nouvelles..	64	Rapport du, 1917..	38
Procès-verbaux, feuilleton et journaux de la Chambre, noms et nombre des employés affectés aux..	146	Séigny, lettre de démission de l'hon. Albert..	69
Produits alimentaires dont la destruction a été ordonnée l'an dernier, à Winnipeg, Hamilton, Toronto, Ottawa et Montréal..	144	Société Royale du Canada, rapport de la, 1917..	63
Produits alimentaires dont la destruction a été ordonnée à Toronto en avril 1918.	145	Soldats, prêts pour l'établissement des, décret de l'exécutif <i>re</i> règlement concernant ces prêts..	125
Publicité fédérale, comité de, relevé <i>re</i> déboursés du, relativement à l'emprunt de la Victoire..	131	Soldats décédés, familles de, recevant une pension, etc..	162
		Son, gruaux, produits de la minoterie exportés sans permis aux Etats-Unis, 1917-18..	160
		Southampton, lot de parc n° 19 du village de, <i>re</i> décret de l'exécutif s'y rattachant..	127
		St-Zotique, deniers déboursés depuis 1911 pour le quai de..	109
R		T	
Recensement des provinces de l'Ouest, population et agriculture, Manitoba, Saskatchewan et Alberta, 1916..	A	Téléphones, statistiques des, exercice 1917	20d
Recherches scientifiques et industrielles, rapport du président du comité consultatif pour, 1918..	151	Terres fédérales—	
Recrutement, officiers qualifiés employés au, etc., à Québec..	87	Arrêtés du conseil <i>re</i> ..	71
Réserves forestières et parcs, loi des, décrets de l'exécutif <i>re</i> ..	72	Arrêtés du conseil..	78
Régie interne, commission de, Chambre des communes, 1917..	41	Arrêtés du conseil, réserves de, pour l'établissement de soldats..	119
Royale gendarmerie à cheval du Nord-Ouest, 1917..	28	Titres honorifiques, décret de l'exécutif <i>re</i> , daté le 25 mars 1918..	158
"Rural Planning and Development"—Coût de certains égouts, rues, etc..	100	Toronto, produits alimentaires dont la destruction a été ordonnée en avril 1918, dans la cité de..	145
"Rural Planning and Development"—Coût de certaines rues, égouts, etc..	130	Tracteurs de ferme, décret de l'exécutif, rapports, etc..	95
		Traduction et rédaction à la Chambre des communes, noms et nombre de personnes employées à..	147
		Transcontinental national, chemin de fer, état des recettes brutes de l'exercice finissant en mars 1918..	139
		Travail, rapport du ministère du, exercice 1917..	36
		Travail et le comité de guerre, mémoire des conférences entre les représentants du, 1918..	78
		Travaux publics, rapport du ministère des, 1917..	19
		Tribunaux locaux établis en vertu de la loi du service militaire, nombre et déboursés des..	132
S		V	
Sauvages, rapport du département des Affaires des, pour 1917..	27	Valeurs, décret de l'exécutif concernant la vente des..	126
Secrétariat d'Etat, rapport de l'exercice 1917..	29	Vétérinaire, rapport du directeur général, 1917..	15b
Secrétaire d'Etat, Affaires extérieures, 1917..	33	Victoire, emprunt de la, rapport du président du comité exécutif général <i>re</i> ..	131a
Sénat, noms, traitements, etc., des personnes employées à la préparation des procès-verbaux du..	115	Victoire, emprunt de la, relevé indiquant la rémunération versée relativement à..	131b
Sénat, <i>re</i> publication du compte rendu officiel des débats du, etc..	112	Victoria, nombre de croix, accordées à des Canadiens..	91
Slaves—Sujets autrichiens, mémoire <i>re</i> , naturalisés au Canada..	156		
Service civil, liste du, exercice 1917..	30	W	
Service civil, rapport de la commission du, 1917..	31	William Davies Co., Ltd., et Matthews-Blackwell, Ltd., rapport de la commission <i>re</i> ..	129
Service extérieur, relevé indiquant le nombre des transferts au service intérieur et le nombre des nominations faites sous l'autorité de l'article 21 de la loi.	116	Winnipeg, autorités municipales de, correspondance entre le contrôleur des vivres et les, <i>re</i> entrepôts frigorifiques de	140
Service militaire, conseil du, noms de toutes les personnes employées au, à Ottawa..	98		
Service militaire, conseil du, rapport du, sur l'application de la loi..	105		
Service militaire, décret de l'exécutif <i>re</i> .	53		
Service militaire, loi du, jugements rendus à date en vertu de la..	97		
Service militaire, nombre de personnes appelées en vertu de la loi du, nombre d'examen par provinces, etc..	122		

# DOCUMENTS PARLEMENTAIRES

*Arrangés par ordre numérique, avec les titres au long; les dates auxquelles ils ont été ordonnés et présentés aux deux Chambres du Parlement; le nom du sénateur ou du député qui a demandé chacun de ces documents, et si l'impression en a été ordonnée ou non.*

## VOLUME A.

Recensement des provinces des Prairies—Population et agriculture—Manitoba, Saskatchewan et Alberta, 1916... *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 1.

1. Rapport de l'auditeur général pour l'exercice clos le 31 mars 1917, volume I, parties A, B, et d'A à K; volume II, parties de L à U; volume III, parties de V à Z. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
1. Rapport de l'auditeur général pour l'exercice clos le 31 mars 1917, volume IV, partie ZZ. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 22 avril 1918.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 2.

2. Comptes publics du Canada pour l'exercice financier clos le 31 mars 1917. Présenté le 20 mars 1918, par l'honorable M. Maclean.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
3. Budget des sommes requises pour le service du Canada pendant l'exercice finissant le 31 mars 1919, et conformément aux dispositions de l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867. Présenté le 18 mai 1918, par l'honorable M. Maclean.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
4. Budget supplémentaire des sommes requises pour le service du Canada pour l'exercice clos le 31 mars 1918, conformément aux dispositions de l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867. Présenté le 18 mai 1918, par l'honorable M. Maclean.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
5. Budget supplémentaire des sommes requises pour le service du Canada pendant l'exercice finissant le 31 mars 1919, et conformément aux dispositions de l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867. Présenté le 20 mai 1918, par l'honorable M. Maclean.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 3.

(Ce volume est relié en deux parties.)

8. Rapport du surintendant des assurances pour l'année 1917. (Vol. I.)  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
8. Rapport du surintendant des assurances pour l'année 1917. (Vol. II.)  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
9. Résumé des relevés de comptes des compagnies d'assurance en Canada pendant l'année expirée le 31 décembre 1917. (Sujet à correction.) Présenté le 13 mai 1918, par l'honorable M. Maclean.

## VOLUME 4.

10. Rapport annuel du commerce du Canada (importation pour la consommation et exportation) pendant l'exercice financier clos le 31 mars 1917. Présenté le 22 mai 1918, par sir George Foster... *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 5.

- 10a. Rapport concernant les subventions postales et aux services de paquebots subventionnés tels que contrôlés par le ministère du Commerce, pour l'exercice clos le 31 mars 1917, avec les relevés du trafic, etc., jusqu'au 31 décembre 1917. Présenté le 17 mai 1918, par sir George Foster. . . *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 10b. Rapport du ministère du Commerce. Statistique des grains pour l'exercice de 1916, et rapport des commissaires des grains.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 10c. Statistiques criminelles pour l'année terminée en septembre 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 6.

11. Rapport du ministère des Douanes contenant les tableaux et relevés des importations et des exportations du Canada pendant l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 26 mars 1918, par l'honorable M. Sifton.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 7.

- 11a. Rapport maritime du ministère des Douanes, contenant les relevés de la navigation et de la marine du Canada pendant l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 26 mars 1918, par l'honorable M. Sifton.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
12. Rapport annuel du Revenu de l'Intérieur, partie I—Accise. Le Sénat.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
13. Rapport annuel du Revenu de l'Intérieur, partie II—Poids et mesures, gaz et électricité. Le Sénat. . . . . *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
14. Revenu de l'Intérieur, partie III—Falsification des substances alimentaires. Le Sénat.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
15. Rapport du ministre de l'Agriculture du Canada, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 25 mars 1918, par l'honorable M. Crerar.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 15b. Rapport du directeur général vétérinaire pour l'année 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 15c. Rapport sur la loi concernant l'enseignement agricole 1916-17, conformément à l'article 8, chapitre 5 de 3-4 George V. Présenté le 25 mars 1918, par l'honorable M. Crerar.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
16. Rapport du directeur et des officiers des stations agronomiques pour l'exercice clos le 31 mars 1917. . . . . *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 8.

19. Rapport du ministre des Travaux publics, sur les travaux sous son contrôle, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 26 mars 1918, par l'honorable M. Carvell.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
20. Rapport annuel du ministère des Chemins de fer et Canaux pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 27 mars 1918, par l'honorable M. Reid.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 20a. Statistique des canaux pour la saison de navigation de 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 20b. Statistique des chemins de fer du Canada pour l'exercice clos le 30 juin 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 20c. Douzième rapport de la commission des chemins de fer du Canada pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 25 mars 1918, par l'honorable M. Reid.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 20d. Statistique des téléphones du Canada pour l'année expirée le 30 juin 1917. Présenté par l'honorable M. Reid, le 25 mars 1918.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*



## VOLUME 9.

21. Cinquantième rapport du ministère de la Marine et des Pêcheries, pour l'exercice 1916-17.  
—Marine. Présenté le 20 mars 1918, par l'honorable M. Ballantyne.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
22. Liste des navires publiée par le ministère de la Marine et des Pêcheries, étant une liste des navires inscrits sur les livres d'enregistrement du Canada, le 31 décembre 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
23. Supplément au cinquantième rapport annuel du ministère de la Marine et des Pêcheries. Marine.—Rapport de l'inspection des bateaux à vapeur.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 10.

24. Rapport du directeur général des Postes, pour l'exercice terminé le 31 mars 1917. Présenté le 27 mars 1918, par l'honorable M. Doherty.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 11.

25. Rapport annuel du ministère de l'Intérieur, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 27 mars 1918, par l'honorable M. Meighen.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 25a. Rapport annuel de la division des levés topographiques du ministère de l'Intérieur, pour l'exercice clos le 31 mars 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 25c. Seizième rapport de la commission de géographie du Canada, pour l'année 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 12.

26. Rapport sommaire de la Commission géologique du ministère des Mines, pour l'année 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
- 26a. Rapport sommaire de la division des Mines, pour l'année civile de 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
27. Rapport du département des Affaires des Sauvages, pour l'exercice terminé le 31 mars 1917. Présenté le 27 mars 1918, par l'honorable M. Calder.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
28. Rapport de la royale gendarmerie à cheval du Nord-Ouest, 1917, Présenté le 2 avril 1918, par l'honorable M. Rowell. *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
29. Rapport du secrétaire d'Etat du Canada, pour l'exercice terminé l'année 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
30. Liste du Service civil pour 1917.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 13.

31. Rapport annuel de la Commission du Service civil du Canada, pour l'année terminée le 31 août 1917. . . . . *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
32. Rapport annuel du département des Impressions et de la Papeterie publiques, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 23 avril 1918, par l'honorable M. Burrell.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
33. Rapport du secrétaire d'Etat pour les Affaires extérieures, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 8 mai 1918, par sir Robert Borden.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
34. Rapport du ministre de la Justice pour les pénitenciers du Canada, pour l'exercice terminé le 31 mars 1917. . . . . *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
35. Rapport du Conseil de la milice du Canada, pour l'exercice terminé le 31 mars 1917. Présenté le 21 février 1918, par l'honorable M. Mewburn.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
36. Rapport du ministère du Travail, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 26 mars 1918, par l'honorable M. Crothers.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 13—Fin.

- 36a. Dixième rapport du registraire des conseils de conciliation et d'enquête sous l'autorité de la loi des enquêtes en matière de différends industriels de 1917, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. . . . . *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
38. Rapport du ministère du Service Naval, pour l'exercice clos le 31 mars 1917. Présenté le 19 mars 1918, par l'honorable M. Ballantyne.
- 38a. Supplément au septième rapport annuel du Service Naval (Division des Pêcheries). Contribution à la Biologie canadienne, étant des études des stations biologiques du Canada, 1916-17. . . . . *Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*

## VOLUME 14.

39. Cinquantième rapport annuel de la division des pêcheries du ministère du Service Naval, 1916-17. Présenté le 19 mars 1918, par l'honorable M. Ballantyne.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
40. Rapport des bibliothécaires conjoints du Parlement. Présenté le 18 mars 1918, par Son Honneur l'Orateur. . . . . *Pas imprimé.*
41. Minute du Conseil nommant l'honorable Martin Burrell, secrétaire d'Etat; l'honorable John Dowsley Reid, ministre des Chemins de fer et Cañaux; l'honorable Arthur L. Sifton, ministre des Douanes; et l'honorable James A. Calder, ministre de l'Immigration et de la Colonisation, pour agir avec l'Orateur de la Chambre des Communes, comme commissaires pour les fins et en vertu des dispositions du chapitre 11 des Statuts révisés du Canada, 1906, intitulé: "Loi concernant la Chambre des Communes". Présenté par sir Robert Borden, le 18 mars 1918.  
*Pas imprimé.*
42. Copies des décrets du Conseil comme suit:—
- C.P. 987, daté du 10 avril 1917.—Ordonnance pour la défense du Canada, 1917. Règlements, pénalités, etc.
- C.P. 1397, daté le 21 mai 1917.—Règlements défendant aux personnes employées sur les docks, etc., de porter des allumettes, de fumer, etc.
- C.P. 1451, daté du 25 mai 1917.—Autres pénalités, en vertu de l'ordonnance pour la défense du Canada.
- C.P. 2277, daté du 17 août 1917.—*Re* désertions des navires marchands; pénalités, etc.
- C.P. 2769, daté du 4 octobre 1917.—Lumières des navires (règlements relatifs aux).
- C.P. 3306, daté du 29 novembre 1917.—Défense d'expédier des dépêches chiffrées, *re* navires marchands, sans autorisation.
- C.P. 3307, daté du 29 novembre 1917.—Les marins emprisonnés pour désertion peuvent être libérés pour service à bord des navires.
- C.P. 3319, daté du 29 novembre 1917.—Règlements concernant les employés des docks.
- C.P. 3017, daté du 3 décembre 1917.—Les autorités navales peuvent autoriser l'embarquement d'explosifs à bord des navires marchands.
- C.P. 3362, daté du 24 décembre 1917.—Transport d'explosifs par voie ferrée.
- C.P. 86, daté du 15 janvier 1918.—L'autorité navale compétente peut prescrire l'ordre dans lequel les navires peuvent être approvisionnés de charbon.
- C.P. 87, daté du 17 janvier 1918.—Règlement défendant de transporter hors du Canada, par mer, des armes à feu, sans la permission des autorités navales ou militaires.
- C.P. 91, daté du 15 janvier 1918.—Règlement décrétant que tous les navires britanniques de 1,600 tonneaux ou plus naviguant vers l'Europe ou la Méditerranée doivent être munis d'appareils radiotélégraphiques, etc.
- C.P. 261, daté du 1er février 1918.—Règlement *re* transport d'explosifs sur les convois de voyageurs.
- C.P. 282, daté du 26 février 1918, touchant la mise à la disposition de la commission du commerce de guerre, de la production de toute manufacture ou atelier s'occupant de la fabrication d'armes, de munitions, de vivres, de machines, etc.
- C.P. 524, daté du 2 mars 1918, en remplacement du règlement cinquante et un, concernant les pénalités encourues pour refus d'obéir à toute ordonnance ou à tout règlement rendus en vertu des dispositions de l'ordonnance pour la défense du Canada, 1917.
- C.P. 558, daté le 8 mars 1918, amendant le C.P. 987, daté du 10 avril 1917.—Règlement concernant l'emploi de vigies sur les navires marchands de 2,500 tonneaux bruts ou d'un tonnage plus élevé.
- C.P. 559, daté du 8 mars 1918, concernant l'exportation de marchandises du Canada à des pays neutres. Présentées par sir Robert Borden, le 18 mars 1918. *Pas imprimées.*

## 42a. Copies des décrets du Conseil comme suit:—

C.P. 17, daté le 4 janvier 1918.—Port des uniformes militaire et naval par des personnes non autorisées.

VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 86, daté le 15 janvier 1918.—“Ordre concernant la défense du Canada, 1917”; approvisionnement de charbon pour les vaisseaux.

C.P. 87, daté le 17 janvier 1918.—“Ordre concernant la défense du Canada, 1917”; exportations des armes à feu.

C.P. 91, daté le 15 janvier 1918.—“Ordre concernant la défense du Canada, 1917”; équipement de radiotélégraphie sur les navires.

C.P. 261, daté le 1er janvier 1918.—Transport des explosifs sur les trains à passagers.

C.P. 329, daté le 8 février 1918.—Echelle de paye de la R. N. C. V. R.

C.P. 387, daté le 20 février 1918.—Allocation aux officiers et aux hommes qui voyagent en fonction.

C.P. 462, daté le 2 mars 1918.—Traitement des membres aliénés du service naval.

C.P. 524, daté le 2 mars 1918.—“Ordre concernant la défense du Canada, 1917”; mise en force de telle loi.

C.P. 2769, daté le 4 octobre 1917.—“Amendement à l'ordre concernant la défense du Canada, 1917”; *re* les lumières sur les navires.

C.P. 2791, daté le 9 octobre 1917.—Rétention des services des hommes de la R. N. C. V. R. après la fin de la guerre.

C.P. 3017, daté le 3 décembre 1917.—“Amendement à l'ordre concernant la défense du Canada, 1917”; *re* transport des explosifs sur les navires marchands.

C.P. 3064, daté le 2 novembre 1917.—Echelle de paye pour les officiers qui siègent devant les conseils de guerre et les cours disciplinaires de la marine royale canadienne.

C.P. 3072, daté le 6 novembre 1917.—Règlements concernant l'émission des insignes de guerre.

C.P. 3192, daté le 13 novembre 1917.—Echelle de paye lors du renvoi des hommes qui n'ont pas droits à une gratification de trois mois.

C.P. 3306, daté le 29 novembre 1917.—“Amendement à l'ordre concernant la défense du Canada, 1917”; *re* fournir des renseignements concernant les mouvements des navires.

C.P. 3307, daté le 29 novembre 1917.—“Amendement à l'ordre concernant la défense du Canada, 1917”; *re* élargissement des prisonniers marins.

C.P. 3319, daté le 29 novembre 1917.—“Amendement à l'ordre concernant la défense du Canada, 1917”; *re* port d'allumettes dans le voisinage de matières inflammables.

C.P. 3362, daté le 24 décembre 1917.—“Amendement à l'ordre concernant la défense du Canada, 1917”; *re* transport des explosifs sur les trains à passagers.

C.P. 3391, daté le 24 décembre 1917.—Rétention des services des hommes dans la marine royale canadienne après la fin de la guerre.

C.P. 3392, daté le 22 décembre 1917.—Création du rang de commandant R. N. C. V. R.

C.P. 3470, daté le 26 décembre 1917.—Création de grade à brevet, marine royale canadienne.

C.P. 3474, daté le 27 décembre 1917.—Echelle de paye pour les paie-maîtres R. N. C. V. R.

C.P. 3475, daté le 5 janvier 1918.—Allocation de séparation.

C.P. 558, daté le 8 mars 1918.—Vigie sur les navires marchands.

C.P. 560, daté le 8 mars 1918.—Accordant aux navires américains les privilèges des ports canadiens. Présentées par l'honorable M. Ballantyne, le 19 mars 1918.

*Pas imprimées.*

42b. Copie du décret de l'exécutif, C.P. 863, daté du 12 avril 1918; “modification de l'ordonnance pour la défense du Canada, 1917”.—Équipement des navires pour les protéger contre l'ennemi. Présentée par l'honorable M. Ballantyne, le 19 avril 1918... *Pas imprimée.*

42c. Copie du décret de l'exécutif, C.P. 950, daté du 19 avril 1918.—Établissement du grade de sous-officier breveté dans la M. V. R. C. Aussi, copie du décret du conseil, C.P. 70/942, daté le 19 avril 1918. Allocation aux examinateurs en chef aux ports canadiens. Présentée par l'honorable M. Ballantyne, le 24 avril 1918... *Pas imprimée.*

42d. Copie du décret de l'exécutif, C.P. 974, daté du 23 avril 1918, “ordonnance pour la défense du Canada, 1917”. Entrée en Canada des navires transportant des explosifs pour leur propre défense. Aussi, copie de l'arrêt du conseil, C.P. 957, daté du 19 avril 1918. Institution du rang de chirurgien stagiaire, Réserve Royale Navale Volontaire Canadienne. Présentée par l'honorable M. Ballantyne, le 1er mai 1918... *Pas imprimée.*

42e. Décret de l'exécutif n° C.P. 1102, daté du 10 mai 1918.—“Modifications à l'ordonnance pour la défense du Canada, 1917”. Article 23c, *re* aménagement et armement défensif aux navires enregistrés en Canada. Décret de l'exécutif, n° C.P. 1129, daté du 11 mai 1918. Modification à l'ordonnance pour la défense du Canada, 1917”. Article 22A, *re* lumières des navires. (*Le Sénat.*)... *Pas imprimé.*

42f. Copie du décret de l'exécutif n° C.P. 1208, daté du 17 mai 1918, *re* allocations aux officiers nommés pour service de navigation à bord des navires canadiens de Sa Majesté. Présentée par l'honorable M. Ballantyne, le 23 mai 1918... *Pas imprimée.*



VOLUME 14—*Suite.*

43. C.P. 632, daté le 14 mars 1918.—Touchant l'augmentation des tarifs de voyageurs et de marchandises sur les chemins de fer du Canada.  
C.P. 631, daté le 14 mars 1918.—Touchant la perception de taxes spéciales du chemin de fer Pacifique-Canadien. Présentés par sir Robert Borden, le 18 mars 1918.  
*Pas imprimés.*
44. C.P. 3116, daté le 2 novembre 1917.—Règlements interdisant l'utilisation du grain pour distiller des boissons alcooliques.  
C.P. 3473, daté le 22 décembre 1917.—Règlements touchant l'interdiction de l'importation de boissons enivrantes, sauf le vin destiné au service divin, les spiritueux pour les fins médicinales, les spiritueux pour les fins manufacturières, et définissant la force d'un spiritueux.  
C.P. 3484, daté le 26 décembre 1917.—Modifiant le C.P. 3473 du 22 décembre 1917, en biffant le mot "alcool" et lui substituant les mots "esprit-preuve".  
C.P. 134, daté le 19 janvier 1918.—Modifiant le C.P. 3473 du 22 décembre 1917, touchant l'importation des boissons après le 24 décembre 1917, si elles sont vraiment achetées et expédiées avant le 31 janvier 1918.  
C.P. 224, daté le 26 janvier 1918.—Modifiant le C.P. 3473 du 22 décembre 1917, pourvoyant à l'émission d'une patente générale par le ministre des Douanes pour l'importation des boissons dans certaines conditions.  
C.P. 589, daté le 11 mars 1918.—Règlements touchant la manufacture et la vente de boissons enivrantes au Canada. Présentés par sir Robert Borden, le 18 mai 1918.  
*Pas imprimés.*
45. C.P. 3073, daté le 29 octobre 1917.—Etablissement d'un ministère de l'Immigration et de la Colonisation; disposition touchant les appointements du secrétaire d'Etat pour les Affaires étrangères. Présenté par sir Robert Borden, le 18 mars 1918... *Pas imprimé.*
46. C.P. 432, daté le 21 février 1918.—Fondation d'un ministère du Rétablissement des Soldats dans la vie civile.  
C.P. 433, daté le 21 février 1918.—Règlements *re* commission des hôpitaux militaires.  
C.P. 434, daté le 21 février 1918.—Commission des soldats invalides.  
C.P. 442, daté le 21 février 1918.—Nomination de sir James Loughheed, C.C.M.G., comme ministre du Rétablissement des Soldats dans la vie civile.  
C.P. 443, daté le 23 février 1918.—Acceptation de la démission de M. F. B. McCurdy comme secrétaire parlementaire du ministère du Rétablissement des Soldats dans la vie civile.  
C.P. 444, daté le 23 février 1918.—Nomination de M. F. B. McCurdy, comme secrétaire parlementaire du ministère du Rétablissement des Soldats dans la vie civile.  
C.P. 445, daté le 23 février 1918.—Acceptation de la démission de sir James Loughheed, C.C.M.G., comme président de la commission des soldats invalides; nomination de M. F. B. McCurdy, député, comme président de la dite commission.  
C.P. 446, daté le 23 février 1918.—Mise de la commission des soldats invalides sous la direction et le contrôle du ministre du Rétablissement des Soldats dans la vie civile. Présentés par sir Robert Borden, le 18 mars 1918... *Pas imprimés.*
47. C.P. 307, daté le 6 février 1918.—Achats à faire par la commission des achats de guerre pour les divers ministères du gouvernement. Présenté par sir Robert Borden, le 18 mars 1918... *Pas imprimé.*
48. C.P. 272, daté le 2 février 1918.—Nomination d'une mission canadienne de guerre aux Etats-Unis d'Amérique.  
C.P. 281, daté le 2 février 1918.—Nomination de Lloyd Harris comme président de la mission canadienne de guerre aux Etats-Unis d'Amérique.  
C.P. 653, daté le 16 mars 1918.—Nomination de MM. Frank A. Rolph, A. H. Scott et Ross H. McMaster comme membres de la mission canadienne de guerre aux Etats-Unis d'Amérique. Présentés par sir Robert Borden, le 18 mars 1918... *Pas imprimés.*
- 48a. Réponse à l'adresse votée le 20 mars 1918, copie des décrets du conseil créant la mission de guerre à Washington, le personnel de cette mission, et définissant l'étendue de ses pouvoirs et la portée du but à atteindre. Présentée par M. Clark (Bruce), le 26 mars 1918... *Pas imprimée.*
49. C.P. 112, daté le 22 janvier 1918.—Nomination de T. Sherman Rogers, C.R., William B. Wallace, juge de la cour de Comté, tous deux d'Halifax, et de Frederick Luther Fowke, gentilhomme, d'Oshawa, comme commissaires, sous le nom de Commission de Secours d'Halifax.  
C.P. 576, daté le 9 mars 1918.—Règlements *re* paiement des réclamations qui résultent du désastre d'Halifax. Premier rapport ci-joint de la Commission de Secours d'Halifax. Présentés par sir Robert Borden, le 18 mars 1918.  
*Imprimés pour les documents parlementaires seulement.*
50. C.P. 3005, daté le 23 octobre 1917.—Nomination d'un comité de guerre du cabinet.  
C.P. 3006, daté le 23 octobre 1917.—Nomination d'un comité du cabinet qui portera le nom de "Comité de reconstruction et de développement". Présentés par sir Robert Borden, le 18 mars 1918... *Pas imprimés.*

VOLUME 14—*Suite.*

51. C.P. 358, daté le 13 février 1918.—Règlements *re* nomination dans le service public.  
C.P. 491, daté le 28 février 1918.—*Re* nominations, promotions, etc., dans le service civil autres que celles qui se font dans les divers ministères.  
C.P. 372, daté le 18 février 1918.—Nomination d'un comité du conseil *re* préparation d'un bill concernant le service civil.  
C.P. 548, daté le 15 mars 1918.—Approbation des règlements intérimaires faits par la Commission du Service civil, en vertu de l'article 3 de l'arrêté du Conseil, C.P. 358, en date du 13 février 1918.  
C.P. 637, daté le 18 mars 1918.—Règlements concernant le renvoi de fonctionnaires publics pour cause de partisanerie offensive dans le cours des récentes élections. Présentés par sir Robert Borden, le 18 mars 1918... *Pas imprimés.*
52. C.P. 2833, daté le 8 octobre 1917.—Comité du service public du conseil du service national, chargé de s'enquérir des demandes d'exemptions faites par les employés civils. Présenté par sir Robert Borden, le 18 mars 1918... *Pas imprimé.*
- 52a. Règlements régissant l'enregistrement édictés par la commission d'enregistrement. Présentés par l'honorable M. McCurdy, le 23 avril 1918... *Pas imprimés.*
- 52b. Mémoire concernant les projets de la commission d'enregistrement du Canada et les progrès faits dans ses travaux. Présenté par sir George Foster, le 23 mai 1918.  
*Pas imprimé.*
53. C.P. 1433, daté le 24 mai 1917.—Règlement *re* départ du Canada des personnes du sexe masculin qui tombent sous la loi du service militaire.  
C.P. 1531, daté le 4 juin 1917.—Déclaration statutaire—Cédule "B" de l'arrêté du Conseil, 24 mai 1917, peut être faite devant certaines personnes.  
C.P. 1799, daté le 30 juin 1917.—Règlements édictés par arrêté du Conseil du 24 mai 1917, modifiés.  
C.P. 2245, daté le 3 septembre 1917.—Conseil du service militaire: Nomination du sous-ministre de la Justice, de O. M. Biggar, John H. Moss, L. Loranger et le lieutenant-colonel H. A. C. Machin, le constituant.  
C.P. 2497, daté le 8 septembre 1917.—Juge du tribunal central d'appel: Nomination du juge Duff à ce poste.  
C.P. 2498, daté le 11 septembre 1917.—Membres des tribunaux locaux: Le ministre de la Justice peut faire nomination après le 25 septembre 1917.  
C.P. 2554, daté le 15 septembre 1917.—Registraire pour la Colombie-Britannique—R. S. Lennie, C.R.  
C.P. 2555, daté le 15 septembre 1917.—Registraire pour le Nouveau-Brunswick—W. A. Ewing, C.R.  
C. P. 2556, daté le 15 septembre 1917.—Registraire pour la province de Québec—Eugène Godin, C.R.  
C.P. 2557, daté le 15 septembre 1917.—Registraire pour la Saskatchewan—A. L. Haining.  
C.P. 2558, daté le 15 septembre 1917.—Registraire pour le Manitoba—E. R. Chapman.  
C.P. 2559, daté le 15 septembre 1917.—Registraire pour Toronto—Glynn Osler.  
C.P. 2563, daté le 15 septembre 1917.—Privilège de la franchise de port étendu aux registraires et registraires adjoints.  
C.P. 2564, daté le 15 septembre 1917.—Règlements *re* départ du Canada des personnes du sexe masculin compétentes pour le service militaire, décrétés le 24 mai et le 30 juin 1917, modifiés.  
C.P. 2591, daté le 17 septembre 1917.—Registraire pour Calgary—John M. Carson.  
C.P. 2598, daté le 17 septembre 1917.—Registraire pour l'île du Prince-Edouard—W. W. Stanley.  
C.P. 2603, daté le 18 septembre 1917.—O. M. Biggar autorisé à signer les réquisitions pour impressions et papeterie devant servir au conseil du service militaire.  
C.P. 2618, daté le 20 septembre 1917.—Registraire pour le Yukon—John Black.  
C.P. 2623, daté le 21 septembre 1917.—Registraires adjoints pour Ontario—W. E. Wismer et le major H. P. Cook.  
C.P. 2624, daté le 21 septembre 1917.—Registraire adjoint pour Québec—A. Gobeil.  
C.P. 2635, daté le 28 septembre 1917.—Registraire adjoint pour Québec—F. A. Labelle.  
C.P. 2637, daté le 28 septembre 1917.—Pour déclarer les nationaux alliés résidant au Canada obligés au service militaire.  
C.P. 2664, daté le 24 septembre 1917.—Registraire adjoint pour Ontario—G. A. Toole.  
C.P. 2699, daté le 3 octobre 1917.—Registraire pour la Nouvelle-Ecosse—E. H. Nichols.  
C.P. 2725, daté le 3 octobre 1917.—Liste des fonctionnaires autorisés à signer les chèques de lettres de crédit.  
C.P. 2781, daté le 4 octobre 1917.—Approbation de la proclamation appelant la première classe au service militaire.

VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 2833, daté le 8 octobre 1917.—Comité du service public du conseil du service national, chargé de s'enquérir des demandes d'exemptions faites par les employés civils.

C.P. 2936, daté le 15 octobre 1917.—Prolongation du délai pour l'appel de la première classe dans le Yukon.

C.P. 2958, daté le 19 octobre 1917.—Règlements sous l'autorité de la loi du service militaire.

C.P. 3007, daté le 20 octobre 1917.—Frais de déplacement des membres de la commission de sélection.

C.P. 3008, daté le 20 octobre 1917.—Frais de subsistance et de déplacement des membres du conseil du service militaire.

C.P. 3025, daté le 20 octobre 1917.—Règlements concernant le rapport au service et les demandes d'exemptions des hommes domiciliés en dehors du Canada.

C.P. 3033, daté le 23 octobre 1917.—Convention entre la Grande-Bretagne et les Etats-Unis, appelant au service militaire, sous ses propres drapeaux, ses citoyens demeurant dans l'autre pays.

C.P. 3036, daté le 23 octobre 1917.—Relativement à l'exemption de la Royale Gendarmerie à cheval du Nord-Ouest.

C.P. 3093, daté le 2 novembre 1917.—Secrétaire du juge d'appel central—J. L. McDougall—au salaire de \$250 par mois.

C.P. 3095, daté le 2 novembre 1917.—Les dépenses de la division du service militaire doivent être soldées à même les crédits de guerre.

C.P. 3112, daté le 2 novembre 1917.—Dépenses des juges au sujet des nominations aux tribunaux locaux.

C.P. 3118, daté le 7 novembre 1917.—Autres règlements sous l'empire de la loi du service militaire, de 1917.

C.P. 3168, daté le 9 novembre 1917.—Règlements relatifs aux déserteurs et aux absents sans permission, etc.

C.P. 3169, daté le 9 novembre 1917.—Règlements relatifs aux demandes d'exemptions par les personnes qui ne se sont pas conformées à la proclamation faite en vertu de la loi du service militaire, de 1917.

C.P. 3230, daté le 19 novembre 1917.—Règlements imposant des pénalités pour la contravention à la loi.

C.P. 3231, daté le 19 novembre 1917.—Relativement aux demandes d'exemptions dans les Territoires du Nord-Ouest et dans les régions éloignées.

C.P. 3232, daté le 19 novembre 1917.—J. H. Moss autorisé à signer les réquisitions des impressions et de la papeterie à l'usage du conseil du service militaire.

C.P. 3283, daté le 27 novembre 1917.—Règlement relatif au rapatriement des citoyens ou des sujets des pays alliés qui demeurent au Canada.

C.P. 3285, daté le 27 novembre 1917.—Le ministre de la Justice est autorisé à nommer le juge qui doit remplir les fonctions assignées au juge en chef, relativement aux tribunaux d'appel, en cas de vacance dudit emploi.

C.P. 3298, daté le 29 novembre 1917.—Rémunération des registraires et des sous-registraires.

C.P. 3321, daté le 30 novembre 1917.—Règlements relatifs aux appels des décisions des tribunaux au juge central.

C.P. 3344, daté le 3 décembre 1917.—Relativement à l'audition des appels, le plus tôt possible.

C.P. 3348, daté le 3 décembre 1917.—Relativement à la libération du service militaire des personnes livrées à l'agriculture.

C.P. 3349, daté le 3 décembre 1917.—Le ministre de l'Agriculture est autorisé à nommer des représentants du ministère de l'Agriculture pour comparaître devant les tribunaux.

C.P. 3356, daté le 8 décembre 1917.—Rémunération des représentants du ministre de l'Agriculture (\$5 par jour).

C.P. 3463, daté le 24 décembre 1917.—Règlements relatifs au départ du Canada des hommes, établis par arrêté du conseil du 24 mai 1918.—Règlements relatifs à l'établissement d'autres tribunaux d'appel.

C.P. 33, daté le 7 janvier 1918.—Règlements relatifs à l'établissement de nouveaux tribunaux pour décider des appels.

C.P. 35, daté le 7 janvier 1918.—Règlements: rémunération et frais des tribunaux.

C.P. 70, daté le 8 janvier 1918.—Règlements relatifs aux hommes qui changent de résidence.

C.P. 54, daté le 8 janvier 1918.—Agrandissement des cadres de la gendarmerie fédérale pour l'administration de la loi du service militaire.

C.P. 111, daté le 17 janvier 1918.—Règlements relatifs à l'exemption du service militaire des sauvages et d'autres sujets britanniques défranchisés.

C.P. 115, daté le 17 janvier 1918.—Règlements à l'effet de spécifier les obligations des hommes exemptés en vertu de la loi du service militaire.

C.P. 116, daté le 17 janvier 1918.—Nomination de Douglas Kerr au poste de commissaire de la gendarmerie pour la mise à exécution de la loi du service militaire.

C.P. 178, daté le 21 janvier 1918.—Règlements touchant les demandes d'exemption en appel, sous la loi du service Militaire.



VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 181, daté le 26 janvier 1918.—Règlements sur les renseignements que doivent fournir les patrons relativement à ceux de leurs employés qui sont passibles d'appel aux armes.

C.P. 182, daté le 26 janvier 1918.—Règlements obligeant à se présenter pour le service militaire ceux qui ont posé, en appel, des demandes d'exemption.

C.P. 195, daté le 24 janvier 1918.—Prolongation du temps alloué aux appels contre les décisions des tribunaux locaux.

C.P. 196, daté le 26 janvier 1918.—Règlements relatifs aux appels contre l'exemption accordée par les tribunaux locaux—production des substances alimentaires.

C.P. 237, daté le 30 janvier 1918.—Susceptibilité de service militaire des citoyens des Etats-Unis au Canada et des sujets britanniques canadiens aux Etats-Unis.

C.P. 271, daté le 2 février 1918.—Règlements relatifs à l'audition des appels dans la province de Québec.

C.P. 384, daté le 18 février 1918.—Nomination d'un représentant des agriculteurs, pour chaque district militaire, qui servira d'aviseur au bureau préposé à l'octroi des congés.

C.P. 435, daté le 23 février 1918.—La démission de M. Glyn Osler, C.R. comme secrétaire-archiviste en vertu de la loi du service militaire, à Toronto, est acceptée et M. C. Leslie Watson est nommé secrétaire-archiviste pour l'Ontario.

C.P. 450, daté le 2 mars 1918.—Le poste de Directeur de l'administration de la loi du service militaire est créé; et le lieutenant-col. H. A. C. Machin est nommé à ce poste.

C.P. 451, daté le 23 février 1918.—Utilisation de certains juges de la cour de circuit du district de Montréal pour la détermination des appels soumis en vertu de la loi du service militaire, 1917.

C.P. 452, daté le 23 février 1918.—La démission de M. E. R. Chapman comme secrétaire-archiviste en vertu de la loi du service militaire, pour le Manitoba, est acceptée; et M. George A. Toole est nommé pour lui succéder.

P.C. 572, daté le 9 mars 1918.—Application des dispositions de la loi canadienne du service militaire, 1917, aux aubains de nationalité alliée qui résident au Canada. (Copie de la loi du service militaire, 1917, annexée.) . . . . . *Pas imprimés.*

## 53a. Copies de décrets du Conseil:—

C.P. 815, daté le 4 avril 1918.—Règlements, sous l'autorité de la loi des mesures de guerre, 1914, concernant l'utilisation de l'énergie humaine du Canada pour des fins essentielles à la poursuite de la guerre actuelle.

C.P. 834, daté le 4 avril 1918.—Investissant de certains pouvoirs le général ou l'officier commandant les districts militaires advenant des émeutes, des insurrections ou des troubles civils, ou de l'obstruction opposée à la mise en force de la loi du service militaire, 1917, etc. Présentées par sir Robert Borden, le 5 avril 1918.

*Pas imprimées.*

## 54. Copie d'arrêtés de l'exécutif comme suit:—

C.P. 3160, daté le 9 novembre 1917.—Règlements relatifs à la nomination d'un directeur des informations publiques.

C.P. 3161, daté le 9 novembre 1917.—M. Mark E. Nichols est nommé directeur des renseignements publics. Présentées par l'honorable M. Rowell, le 5 avril 1918.

*Pas imprimées.*

## 55. Copie des minutes d'assemblées de la conférence entre les gouvernements fédéral et provinciaux du Canada, tenue à Ottawa en février 1918, au sujet de la situation générale quant aux nécessités de finance, d'alimentation, de navigation et d'ordre militaire. Présentée par l'honorable M. Calder, le 18 mars 1918.

*Imprimée pour les documents parlementaires seulement.*

## 56. Copies des arrêtés du Conseil suivants:—

C.P. 1460, daté le 16 juin 1917.—Règlements pour la nomination du Contrôleur des vivres.

C.P. 1684, daté le 21 juin 1917.—Nomination de l'honorable W. J. Hanna à titre de contrôleur des vivres.

C.P. 1844, daté le 3 juillet 1917.—Personnel, bureau du contrôleur des vivres; nomination de MM. Todd, Willison et French.

C.P. 2079, daté le 1er août 1917.—Privilege de franchise postale accordé au contrôleur des vivres.

C.P. 2190, daté le 9 août 1918.—Règlements applicables aux restaurants publics; usage du blé dans l'alcool interdit; peines imposées, etc.

C.P. 2218, daté le 11 août 1917.—Bureaux du contrôleur des vivres; \$25,000 pour les salaires et les dépenses.

C.P. 2292, daté le 18 août 1917.—Exportation de la farine interdite.

C.P. 2333, daté le 23 août 1917.—Bureaux du contrôleur des vivres; nomination de fonctionnaires, commis et autres; autorité pour faire ces nominations, fixer les appointements, etc.

C.P. 2352, daté le 24 août 1917.—Légumes en boîtes: interdiction de leur usage quand les légumes frais sont disponibles.



VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 2730, daté le 3 octobre 1917.—Privilege de franchise postale accordé aux secrétaires des comités provinciaux des bureaux du contrôleur des vivres.

C.P. 2689, daté le 8 octobre 1917.—Contrôle des vivres: bureau d'éducation; appointements.

C.P. 2688, daté le 11 octobre 1917.—Règlements sur les producteurs et marchands de gros. Doivent faire rapport, etc.

C.P. 2959, daté le 19 octobre 1917.—Mets de céréales: règlements sur leur vente.

C.P. 2959 (a), daté le 25 octobre 1917 dans le supplément de la *Gazette du Canada*. Ordonnance du contrôleur des vivres prolongeant le délai pour la mise en vigueur des règlements sur les mets de céréales.

C.P. 3044, daté le 23 octobre 1917.—Oléomargarine: règlements sur son importation et sa vente.

C.P. 3116, daté le 2 novembre 1917.—Interdiction de l'emploi du grain dans la fabrication des boissons enivrantes.

C.P. 3141, daté le 6 novembre 1917.—\$70,000 pour les débours du bureau du contrôleur des vivres.

C.P. 3211, daté le 15 novembre 1917.—Interdiction de l'exportation des vivres.

C.P. 3214, daté le 15 novembre 1917.—Règlements sur l'imposition de patentes aux marchands de denrées alimentaires; le contrôleur des vivres autorisé à fixer les profits, etc.

C.P. 3223, daté le 15 novembre 1917.—Règlements touchant l'imposition de patentes aux moulins à farine.

C.P. 3215, daté le 19 novembre 1917.—Bureaux du contrôleur des vivres: \$100,000 pour les appointements et dépenses.

C.P. 3236, daté le 19 novembre 1917.—Oléomargarine; règlements sur son maniement; les patentes pour son importation émaneront des bureaux du vétérinaire général.

C.P. 3236 (a), daté le 17 novembre 1917, dans le deuxième supplément de la *Gazette du Canada*.—Ordonnance du contrôleur des vivres touchant la fabrication, l'importation et la vente de l'oléomargarine.

C.P. 3239, daté le 19 novembre 1917.—Règlements du contrôle des vivres préparés par le contrôleur des vivres au sujet des permis d'exportation de marchandises aux pays alliés, etc. Approuvé.

C.P. 3203, daté le 27 novembre 1917.—Règlements au sujet de la fabrication du malte.

C.P. 3347, daté le 3 novembre 1917.—Défense d'exporter certains aliments dans le Royaume-Uni, les possessions britanniques, etc., sauf avec un permis du ministre des Douanes.

C.P. 3430, daté le 24 novembre 1917.—Règlements du contrôle des vivres au sujet de la détention pendant plus de quatre jours, des wagons contenant des aliments, etc.

C.P. 163, daté le 19 janvier 1918.—\$50,000 portées aux dépenses du bureau du contrôleur des vivres.

C.P. 180, daté le 21 janvier 1918.—Règlements au sujet des permis de minoteries ordonnés par l'arrêté du Conseil 3223, en date du 15 novembre 1917, et qui doit s'étendre à toutes les minoteries.

C.P. 200, daté le 24 janvier 1918.—Démission de l'honorable W. J. Hanna, comme contrôleur des vivres.

C.P. 53, daté le 26 janvier 1918.—Règlements au sujet de l'exportation de certaines marchandises.

C.P. 212, daté le 26 janvier 1918.—Personnel du bureau du contrôleur des vivres. Annulation des anciens arrêtés du Conseil à ce sujet; le contrôleur des vivres a l'autorisation d'y nommer certains membres.

C.P. 223, daté le 4 février 1918.—Nomination de M. H. B. Thomson comme contrôleur des vivres en remplacement de l'honorable W. J. Hanna.

C.P. 344, daté le 11 février 1918.—Commission alimentaire du Canada.

C.P. 345, daté le 11 février 1918.—Nomination des membres de la commission alimentaire du Canada: MM. Thomson, Dunning et McGregor.

C.P. 370, daté le 12 février 1918.—Règlements au sujet des restaurants publics. Modification de l'ordonnance du 9 août 1917.

C.P. 420, daté le 20 février 1918.—Modification de l'ordonnance du Conseil daté le 11 février 1918 établissant la commission alimentaire du Canada.—Ses pouvoirs ne peuvent comprendre aucun des pouvoirs ou obligations incombant à la commission des surveillants du grain au Canada.

C.P. 470, daté le 28 février 1918.—Défendant de transporter le maïs Flint ou Dent des comtés de Lambton, Essex, Kent et Elgin, à aucun endroit en dehors de ce district.

C.P. 543, daté le 7 mars 1918.—Règlements au sujet de l'usage des grains comme aliment des bestiaux dans les abattoirs.

C.P. 567, daté le 8 mars 1918.—Remise de deniers à la commission alimentaire du Canada pour l'achat de tracteurs Ford.

C.P. 580, daté le 9 mars 1918.—Règlements au sujet des permis aux maisons de provisions et conserves. Limite aux profits sur les ventes.

C.P. 596, daté le 12 mars 1918.—Règlements au sujet du pouvoir de la commission alimentaire du Canada de faire des ordonnances au sujet de la nature et le montant d'aliments qu'on peut employer.

## VOLUME 14—Suite.

C.P. 597, daté le 12 mars 1918.—Règlements défendant le gaspillage de tout aliment ou produit alimentaire; peines imposées, etc. . . . . *Pas imprimées.*

56a. Rapport du contrôleur des vivres, l'honorable W. J. Hanna, au premier ministre, daté le 24 janvier 1918. Présenté par sir Robert Borden, le 27 mars 1918. . . . *Pas imprimé.*

56b. Réponse à un ordre de la Chambre du 20 mars 1918, relevé faisant connaître:—1. Quand et à l'instance de qui le bureau du contrôleur des vivres en Canada a été autorisé et établi. 2. A quel ministère le contrôleur des vivres fait-il rapport, quel membre du cabinet, s'il en est, est responsable de l'administration du bureau du contrôleur des vivres. 3. Quel a été le chiffre total de la dépense créée à titre de salaires pour le contrôleur des vivres et de ses assistants, et du personnel à Ottawa et par tout le Canada, depuis l'institution de ce bureau à compter jusqu'à la fin de février 1918 inclusivement. 4. Quel a été le chiffre total de la dépense du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et pour tout le Canada, y compris les loyers, ameublements, équipements, chauffage, éclairage, salaires, dépenses de voyage, papeterie, impressions, annonces, télégrammes, téléphones, frais de port et toutes autres dépenses du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et de ses succursales par tout le Canada depuis la création de ce bureau jusqu'en février 1918 inclusivement. 5. Quel a été le chiffre total de la dépense pour l'administration du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et pour tout le Canada, comprenant loyers, ameublements, équipements, chauffage, éclairage, salaires, dépenses de voyage, papeterie, impressions, annonces, télégrammes, téléphones, frais de port, etc., y compris toutes et chaque dépense du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et des succursales par tout le Canada pour chacun des mois suivants, viz: décembre 1917 et février 1918. 6. S'il y a quelques réclamations pour salaires ou déboursés par le bureau du contrôleur des vivres en suspens ou discutées et dans l'affirmative, quel en est le chiffre. 7. De combien d'employés se compose le personnel du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et dans tout le Canada. 8. Combien parmi ces employés sont des soldats de retour ayant été en service actif depuis 1914. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Lapointe (St-Jacques)* . . . *Pas imprimée.*  
*Pas imprimée.*

56c. Réponse à une adresse à Son Excellence le Gouverneur général votée le 20 mars 1918, copie du décret du Conseil récemment édicté et pourvoyant à la constitution du personnel (nombre de personnes à employer et leurs salaires), du bureau du contrôleur des vivres, aussi liste des noms des personnes qui y sont actuellement employées, avec mention de leurs salaires et attributions respectives, de leurs occupations antérieures, des endroits où elles étaient employées et des salaires qu'elles recevaient. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Devlin* . . . . . *Pas imprimée.*

56d. Réponse à une adresse à Son Excellence le Gouverneur général votée le 27 mars 1918, copie de tous décrets du Conseil créant la commission des vivres en Canada et de toute correspondance antérieure ou après le dit décret du Conseil s'y rapportant, ainsi que tous les règlements non encore produits. Présentée le 20 mai 1918.—*Sir Wilfrid Laurier*.  
*Pas imprimée.*

56e. Réponse à un ordre de la Chambre du 20 mars 1918, relevé faisant connaître:—1. Quand et à l'instance de qui le bureau du contrôleur des vivres en Canada a été autorisé et établi. 2. A quel ministère le contrôleur des vivres fait-il rapport, quel membre du cabinet, s'il en est, est responsable de l'administration du bureau du contrôleur des vivres. 3. Quel a été le chiffre total de la dépense créée à titre de salaires pour le contrôleur des vivres et de ses assistants et du personnel à Ottawa et par tout le Canada depuis l'institution de ce bureau à compter jusqu'à la fin de février 1918 inclusivement. 4. Quel a été le chiffre total de la dépense du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et pour tout le Canada, y compris les loyers, ameublements, équipements, chauffage, éclairage, salaires, dépenses de voyage, papeterie, impressions, annonces, télégrammes, téléphones, frais de port, etc., y compris toutes et chaque dépense du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et des succursales par tout le Canada pour chacun des mois suivants viz: décembre 1917 et février 1918. 5. Quel a été le chiffre total de la dépense pour l'administration du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et pour tout le Canada, comprenant loyers, ameublements, équipements, chauffage, éclairage, salaires, dépenses de voyage, papeterie, impressions, annonces, télégrammes, téléphones, frais de port, etc., y compris toutes et chaque dépense du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et des succursales par tout le Canada pour chacun des mois suivants viz: décembre 1917 et février 1918. 6. S'il y a quelques réclamations pour salaires ou déboursés par le bureau du contrôleur des vivres en suspens ou discutées et dans l'affirmative, quel en est le chiffre. 7. De combien d'employés se compose le personnel du bureau du contrôleur des vivres à Ottawa et dans tout le Canada. 8. Combien parmi ces employés sont des soldats de retour ayant été en service actif depuis 1914. Présentée le 20 mai 1918.—*M. Lapointe (St-Jacques)* . . . *Pas imprimée.*

57. Copies des décrets du Conseil suivants:—

C.P. 1579, daté le 11 juin 1917.—Contrôleur du combustible.—Rapport sur la situation économique en ce qui concerne le charbon, et nomination de Chas. A. Magrath comme contrôleur.



## VOLUME 14—Suite.

C.P. 1651, daté le 15 juin 1917.—Le contrôleur du combustible revêtu de certains pouvoirs sous l'empire de la loi des enquêtes.

C.P. 1862, daté le 6 juillet 1917.—Contrôleur du combustible: \$10,000 attribuées au service à même les crédits de guerre.

C.P. 1887, daté le 12 juillet 1917.—Contrôleur du combustible.—Rapport sur la situation économique quant au charbon et nomination de Chas. A. Magrath à ce poste.

C.P. 2060, daté le 27 juillet 1917.—Assistant contrôleur du combustible, nomination de H. P. McCue à ce poste.

C.P. 2289, daté le 22 août 1917.—Contrôle du combustible, nomination de Donald S. Kerr comme auxiliaire, et de C. W. Peterson comme sous-contrôleur du combustible.

C.P. 2611, daté le 19 septembre 1917.—“David S. Kerr” au lieu de Donald S. Kerr. (Modification du décret 2289, 22 août 1917.)

C.P. 3068, daté le 26 octobre 1917.—Règlements re importation et vente du charbon.

C.P. 105/3341, daté le 3 décembre 1917.—Appointements du sous-contrôleur du combustible fixés à \$500 par mois.

C.P. 285, daté le 4 février 1918.—Attributions du contrôleur du combustible (modifications apportées au décret du 12 juillet 1917 définissant ces attributions).

C.P. 298, daté le 6 février 1918.—Règlements re combustible.—Etablissant des jours sans feu dans les fabriques, théâtres, etc.

C.P. 325, daté le 11 février 1918.—Amplification des pouvoirs du contrôleur du combustible.

Sir George Foster dépose sur la table par ordre de Son Excellence,—Copie des décrets du Conseil suivants:

C.P. 359, daté le 20 février 1918.—Règlements pourvoyant à la conservation du combustible nécessaire à la sécurité nationale.

C.P. 564, daté le 8 mars 1918.—Modifiant les règlements édictés concernant l'économie du combustible par la fermeture des clubs de golf, de yachts, de canots, de chasse et champêtres et des endroits d'amusement en certains jours. Présentées par sir George Foster, le 19 mars 1918. . . . . Pas imprimées.

58. Rapport annuel du comité de sélection des publications du gouvernement, sur ses opérations depuis la date de sa nomination, du 4 octobre 1917 au 20 mars 1918. Présenté par sir George Foster, le 24 avril 1918.

*Imprimé pour les documents parlementaires seulement.*

58a. C.P. 2729, daté le 4 octobre 1917.—Création d'un comité de sélection re l'impression des documents publics. Présenté par sir George Foster, le 19 mars 1918.

*Imprimé pour les documents parlementaires seulement.*

59. C.P. 337, daté le 8 février 1918.—Création d'un sous-comité du comité de guerre du cabinet, à être connu sous le nom de bureau de commerce de guerre. Présenté par sir George Foster, le 19 mars 1918. . . . . Pas imprimé.

59a. Réponse à l'adresse du 20 mars 1918, copie de tous les décrets du Conseil établissant la commission du commerce de guerre, les nominations à cette commission, les instructions et les rapports de la commission jusqu'à date. Présentée le 4 avril 1918.—Sir Wilfrid Laurier. . . . . Pas imprimée.

60. Etat des mandats du Gouverneur général émis depuis la dernière session pour le compte de l'exercice 1917-1918. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918.

*Pas imprimé.*

61. Etat des recettes et dépenses de la commission des champs de bataille nationaux, au 31 mars 1917. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918. . . . . Pas imprimé.

62. Relevé faisant connaître la distribution des \$25,000,000 avancés par le gouvernement fédéral au chemin de fer Canadien-Nord et ses compagnies constitutives, tel que prescrit par le chapitre 24 des Statuts de 1917. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918. . . . . Pas imprimé.

62a. Relevé faisant connaître:—1. Quels sont les montants d'argent payés depuis le 1er août 1917 au Canadien-Nord ou à toute personne, société, corporation, banque ou société en fidéicommiss pour et à l'acquit du Canadien-Nord. 2. En vertu de quelle autorité ces argents ont été payés. 3. Si par arrêtés ministériels, quelle est la date de chacun de ces arrêtés ministériels, quel est le montant autorisé par chacun d'eux et payé en vertu de chacun d'eux. Présenté le 27 mars 1918.—M. Verville. . . . . Pas imprimé.

63. Relevé des recettes et dépenses de la société royale du Canada, pour l'année terminée le 30 avril 1917. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918. . . . . Pas imprimé.

64. Rapport intérimaire de R. A. Pringle, C.R., commissaire chargé de s'enquérir au sujet de la manufacture, de la vente, du prix et de l'approvisionnement du papier à journaux en Canada. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918. . . . . Pas imprimés.

## VOLUME 14—Suite.

- 64a. Réponse à une adresse à Son Excellence votée par la Chambre le 8 avril 1918 : Copie du décret du Conseil créant une commission d'enquête concernant le papier; aussi copie des décrets du Conseil subséquents se rapportant aux travaux de cette commission. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Devlin*. . . . . *Pas imprimée.*
- 64b. Réponse à un ordre de la Chambre du 8 avril 1918, copie de toute correspondance échangée entre les éditeurs de journaux en Canada, plus spécialement ceux de Toronto, et le gouvernement, au sujet des décrets du Conseil créant une commission d'enquête touchant le papier, et les décrets du Conseil subséquents au même sujet. Présentée le 25 avril 1918.—*M. Devlin*. . . . . *Pas imprimée.*
65. Rapport et état des recettes et dépenses de la commission d'embellissement d'Ottawa, au 31 mars 1917. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918. . . *Pas imprimé.*
66. Relevé des sommes payées à titre de pensions et d'allocations de retraites dans le service civil au cours de l'année terminée le 31 décembre 1917, montrant le nom, le grade, le salaire, l'allocation accordée et la cause de la mise à la retraite de chaque fonctionnaire mis à sa pension ou qui s'est retiré du service, et faisant aussi connaître si la vacance a été remplie par avancement ou par nouvelle nomination, et le salaire de tout nouveau titulaire. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918. . . *Pas imprimé.*
67. Rapport de la conférence de guerre des femmes, convoquée par le comité de guerre du cabinet, à Ottawa, du 28 février au 2 mars 1918. Présenté par l'honorable M. Rowell, le 20 mars 1918. . . . . *Pas imprimé.*
68. Etat des dépenses au compte de "Dépenses imprévues", du 1er avril 1917 au 18 mars 1918, en conformité de la loi des subsides de 1917. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 20 mars 1918. . . . . *Pas imprimé.*
69. Lettre de l'honorable Albert Sévigny au très honorable premier ministre, résignant sa position de ministre du Revenu de l'Intérieur, ainsi que la lettre du premier ministre en accusant réception. Présentée par sir Robert Borden, le 26 mars 1918. . *Pas imprimée.*
70. Réponse à l'ordre de la Chambre du 21 mars 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels étaient, au cours des mois d'octobre et décembre 1917, les officiers du dépôt d'entraînement des ingénieurs établi aux casernes de Saint-Jean, Qué. 2. Quels étaient les officiers au même poste le 17 décembre 1917. 3. A quel endroit ces officiers se sont enrôlés. 4. Où demeuraient ces officiers avant leur enrôlement. 5. Où demeuraient ces officiers lors de leur enrôlement. Présentée le 27 mars 1918.—*M. Archambault*.  
*Pas imprimée.*
71. Copies des décrets du Conseil publiés dans la *Gazette* du Canada et dans la *Gazette* de la Colombie-Britannique entre le 1er janvier 1917 et le 8 mars 1918, conformément aux dispositions de l'alinéa (d) de l'article 38 des règlements concernant l'arpentage, l'administration, l'aliénation et la régie des terres fédérales dans la zone de 40 milles de chemin de fer dans la province de la Colombie-Britannique, savoir:  
C.P. 3277, daté le 5 janvier 1917.—Permis accordé à la *Kettle Valley Railway Company* d'occuper une partie du lit de la rivière Fraser.  
C.P. 159, daté le 19 janvier 1917.—Restreignant le droit d'inscription de homestead en faveur des sujets britanniques ou sujets d'un pays allié à la Grande-Bretagne ou sujet d'une contrée neutre et qui a continué de rester neutre.  
C.P. 107, daté le 12 février 1917.—N'exigeant pas que toutes les conditions de naturalisation soient remplies avant de permettre l'émission de lettres patentes *re* des terres fédérales en certains cas où le requérant est en service actif.  
C.P. 572, daté le 5 mars 1917.—Règlements *re* ressources naturelles nécessités par suite de l'état de guerre.  
C.P. 736, daté le 17 mars 1917.—Pourvoyant à ce qu'il soit tenu compte à ceux qui ont obtenu une inscription de homestead du temps qu'ils ont consacré à des travaux agricoles en Canada durant l'année 1918, en compensation des obligations de résidence.  
C.P. 982, daté le 10 avril 1917.—Autorisant la vente au chemin de fer Pacifique-Canadien de certaines terres dans la Colombie-Britannique pour les fins de l'établissement d'une ligne de transmission.  
C.P. 2076, daté le 1er août 1917.—Autorisant certaines modifications des règlements forestiers.  
C.P. 2562, daté le 15 septembre 1917.—Conférant à Sa Majesté pour les fins de la province de la Colombie-Britannique le titre de certaines terres dans la zone du chemin de fer.  
C.P. 3210, daté le 15 novembre 1917.—Autorisant la coupe de bois sur les terres fédérales pour les fins de constructions des navires.  
C.P. 3243, daté le 27 novembre 1917.—Confirmant certains décrets du Conseil *re* administration des terres fédérales dans la zone du chemin de fer de la Colombie-Britannique.  
C.P. 3245, daté le 27 novembre 1917.—Permettant à un homme en service actif de se choisir un fondé de pouvoir en ce qui concerne ses droits sur des terres fédérales dans la zone du chemin de fer de la Colombie-Britannique.

VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 185, daté le 24 janvier 1918.—Révoquant le décret du Conseil n° 159 du 19 janvier 1917, et y substituant certains règlements.

C.P. 23-425, daté le 20 février 1918.—Autorisant la concession d'un bail, en faveur de J. H. Morrison, de Kamloops, de certains terrains dans la zone du chemin de fer de la Colombie-Britannique pour des fins minières. Présentées par l'honorable M. Meighen, le 2 avril 1918. . . . . *Pas imprimées.*

72. Copies des décrets du Conseil publiés dans la *Gazette* du Canada, entre le 1er janvier 1917 et le 8 mars 1918, conformément aux dispositions de la loi des réserves forestières et des parcs fédéraux, article 19, chapitre 10, 1-2 George V, savoir :

C.P. 340, daté le 7 février 1917.—Modifiant le décret du Conseil du 19 décembre 1916, *re* régie des *Project Meadows* dans les réserves forestières de la zone du chemin fer, Colombie-Britannique.

C.P. 2595, daté le 18 septembre 1917.—Mettant certains terrains dans le parc des lacs Waterton sous la haute direction du directeur des forêts.

C.P. 2594, daté le 18 septembre 1917.—Révoquant le décret du Conseil du 8 juin 1911 *re* parcs des montagnes Rocheuses. Présentées par l'honorable M. Meighen, le 2 avril 1918. . . . . *Pas imprimées.*

73. Copies des décrets du Conseil public dans la *Gazette* du Canada entre le 1er janvier et le 8 mars 1918, conformément aux dispositions de l'article 77 de la loi des terres fédérales, chapitre 20, 7-8 Edouard VII, savoir :

C.P. 13, daté le 8 janvier 1917.—Annulant l'arrêté en Conseil du 4 mars 1910 *re* le ¼ S.-O. de 4-9-14, à l'ouest du 2me méridien, et le rendant disponible pour fins de homestead.

C.P. 60, daté le 13 janvier 1917.—Transférant certaines terres de la réserve des Indiens de Cowessess, n° 73, à la province de la Saskatchewan, pour l'établissement de chemins.

C.P. 102, daté le 15 janvier 1917.—Retrait de certaines concessions de pétrole et de gaz naturel dans le voisinage de la cité d'Edmonton.

C.P. 108, daté le 17 janvier 1917.—Autorisant l'octroi gratuit du lot 5, township 70-23, O. 5me méridien, à la Corporation Episcopale Catholique Romaine d'Athabaska.

C.P. 110, daté le 17 janvier 1917.—Autorisant la vente de certaines terres à Moïse Lessard pour fins d'irrigation.

C.P. 159, daté le 19 janvier 1917.—Décrétant qu'une personne demandant une inscription de homestead dans la zone des chemins de fer de la Colombie-Britannique doit être sujet britannique et a continué depuis d'être un sujet britannique, ou un sujet d'un pays allié de l'empire britannique ou d'un pays neutre.

C.P. 165, daté le 20 janvier 1917.—Mettant de côté certaines terres fédérales pour l'établissement d'une réserve sauvage.

C.P. 166, daté le 20 janvier 1917.—Mettant de côté certaines terres fédérales pour l'établissement d'une réserve sauvage.

C.P. 167, daté le 20 janvier 1917.—Mettant de côté certaines terres fédérales pour l'établissement d'une réserve sauvage.

C.P. 210, daté le 26 janvier 1917.—Exemption de l'obligation de résidence accordée à Frank Rupert touchant l'inscription au ¼ S.-O. de 16-33-14, O. 4me méridien.

C.P. 301, daté le 2 février 1917.—Exemption de l'obligation de résidence accordée à Wm Thorburn touchant l'inscription au ¼ S.-O. de 13-28-22, O. 2me méridien.

C.P. 316, daté le 3 février 1917.—Autorisant l'octroi à L. F. Cardinal de la ½ de 22-108-13, O. 5me méridien, en vertu de son occupation de la propriété à la date de l'expiration du titre indien.

C.P. 327, daté le 6 février 1917.—Autorisant l'émission d'une patente gratuite à Jos. Hewitt pour le ¼ S.-E. de 20-44-3, O. 2me méridien, pour remplacer la terre occupée par lui et qui a été incluse dans une réserve forestière.

C.P. 481, daté le 20 février 1917.—Autorisant l'émission au *Canadian Northern Western Railway* d'un permis d'occupation de certain terrain à titre d'emplacement d'un pont.

C.P. 493, daté le 20 février 1917.—Exemption de l'obligation de résidence accordée à Samuel McCall touchant la ½ E. de 21-31-1, O. 3me méridien.

C.P. 560, daté le 28 février 1917.—Autorisation de compter le temps employé à travailler sur la ferme au Canada en 1917 comme résidence concernant l'inscription des terres fédérales.

C.P. 555, daté le 28 février 1917.—Rendant les dispositions des arrêtés du Conseil des 8 mai 1915 (C.P. 1042), 20 septembre 1915 (C.P. 2150), 9 décembre 1915 (C.P. 2888) et 12 janvier 1916 (C.P. 33), applicables aux préemptions et aux achats de homesteads.

C.P. 561, daté le 5 mars 1917.—Autorisant la modification des règlements permettant l'octroi d'un jour de priorité de droit pour faire l'inscription des terres fédérales disponibles.

C.P. 526, daté le 5 mars 1917.—Autorisant le prolongement du terme de l'arrêté du Conseil du 11 mars 1915, pour une période de quatre mois jusqu'au 11 juillet 1917.

C.P. 572, daté le 5 mars 1917.—Restreignant la vente de toute ressource naturelle sauf à un sujet britannique, à un sujet de pays allié ou de pays neutre.



VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 610, daté le 7 mars 1917.—Annulant l'arrêté du Conseil du 30 janvier 1914 en ce qu'il affecte les descriptions de terres accordées aux sauvages, et certaines terres décrites comme devant leur être octroyées pour les remplacer.

C.P. 686, daté le 16 mars 1917.—Accordant à M. Notman le droit d'acheter certaines terres dans la province du Manitoba.

C.P. 687, daté le 16 mars 1917.—Accordant certaines terres au ministère de la Milice et de la Défense.

C.P. 688, daté le 16 mars 1917.—Accordant certaines terres à des fins ecclésiastiques au Synode du diocèse de Calgary.

C.P. 762, daté le 20 mars 1917.—Autorisant la vente de certaines terres au conseil de ville de Maple-Creek.

C.P. 848, daté le 29 mars 1917.—Autorisant la vente de terres à la *Western Canada Power Co.* pour le développement d'énergie.

C.P. 858, daté le 29 mars 1917.—Autorisant l'octroi de terres pour un cimetière à la municipalité rurale de Bright-Sand, n° 529.

C.P. 918, daté le 3 avril 1917.—Modifiant le décret de l'exécutif du 14 décembre 1916, touchant son application aux troupes expéditionnaires canadiennes.

C.P. 919, daté le 3 avril 1917.—Accordant certaines terres pour un cimetière au village de Vanguard, Saskatchewan.

C.P. 926, daté le 3 avril 1917.—Autorisant la vente de  $\frac{1}{4}$  N.-O. 25-45-25, O. du 3<sup>me</sup> méridien, à Allan V. Mackie.

C.P. 927, daté le 3 avril 1917.—Autorisant la vente de certaines terres à N. J. Bailey à certaines conditions.

C.P. 1068, daté le 18 avril 1917.—Autorisant l'émission du bail de certaines terres à la Northern Fish Co., Ltd., Selkirk, Manitoba.

C.P. 1066, daté le 18 avril 1917.—Autorisant l'émission de la patente d'occupation de certaines terres à la ville de Winnipeg pour des fins hydrauliques.

C.P. 1067, daté le 18 avril 1917.—Relevant James Wilson de ses obligations de résidence et autorisant l'émission d'une patente en sa faveur au sujet du  $\frac{1}{4}$  N.-E. de 35-19-11, O. du M. p.

C.P. 1069, daté le 18 avril 1917.—Autorisant l'octroi de certaines terres pour un cimetière, au village de Major, Saskatchewan.

C.P. 1071, daté le 18 avril 1917.—Autorisant l'octroi de certaines terres à la municipalité rurale de Lakeview, n° 454, Alberta, en vue d'un cimetière.

C.P. 1072, daté le 18 avril 1917.—Autorisant l'émission d'une patente pour certaines terres, à M. D. Ennill.

C.P. 1189, daté le 30 avril 1917.—Accordant certaines terres pour l'érection d'une crèmerie pour la *Canora Creamery Association, Ltd.*

C.P. 1222, daté le 2 mai 1917.—Mise à part de certaines terres pour les Indiens du Péguis.

C.P. 1207, daté le 4 mai 1917.—Autorisant l'adjudication d'une patente à Allen E. McDonald.

C.P. 1249, daté le 8 mai 1917.—Touchant l'octroi de patentes à quiconque n'est pas sujet britannique par naissance ou par naturalisation, et qui est en activité de service outre-mer.

C.P. 1268, daté le 8 mai 1917.—Décision de l'arrêté du Conseil 572 du 5 mars 1917, appliquant des règlements nouveaux de ce chef.

C.P. 1315, daté le 11 mai 1917.—Accordant certaines terres pour une église et un cimetière à la Church of God d'Edmonton, Alberta.

C.P. 1378, daté le 31 mai 1917.—Mise à part de certaines terres pour un parc et les accordant à la municipalité rurale de Mariposa, n° 350, Saskatchewan.

C.P. 1377, daté le 21 mai 1917.—Relevé M. H. Wills de ses obligations de résidence sur la  $\frac{1}{4}$  N. de 22-15-10, O. du 4<sup>e</sup> m.

C.P. 1348, daté le 21 mai 1917.—Autorisant l'octroi de certaines terres à la *Winnipeg Electric Railway Co.*

C.P. 1429, daté le 25 mai 1917.—Autorisant certains règlements pour la disposition des concessions minières de quartz dans les terres fédérales.

C.P. 1455, daté le 29 mai 1917.—Autorisant l'octroi de certaines terres à la ville du Pas pour l'industrie.

C.P. 1471, daté le 1<sup>er</sup> juin 1917.—Réservant certaines terres dans la province du Manitoba pour les sauvages.

C.P. 1532, daté le 4 juin 1917.—Autorisant la concession de certaines terres pour les fins du culte au bureau de direction du fonds de l'église et de l'habitation de l'église presbytérienne du Canada pour le Manitoba et le Nord-Ouest.

C.P. 1533, daté le 4 juin 1917.—Cédant certaines terres à la couronne du chef de la province de l'Alberta.

C.P. 1536, daté le 5 juin 1917.—Autorisant le rév. W. B. Cumming, Saskatoon, à s'inscrire par procuration au nom de James Grosait.

C.P. 1580, daté le 11 juin 1917.—Détachant certaines terres qui avaient été réservées pour le chemin de fer de la Baie d'Hudson.

C.P. 1613, daté le 13 juin 1917.—Autorisant la concession de certaines terres au village de Gimli, pour fins d'ensevelissements.

C.P. 1691, daté le 21 juin 1917.—Autorisant la vente de certaines terres à John Hedberg, Jasper, Alberta.

## VOLUME 14—Suite.

C.P. 1675, daté le 21 juin 1917.—Autorisant le permis d'occupation à la compagnie du chemin de fer Canadien-Nord de certains terrains pour fins de construction d'un pont.

C.P. 1761, daté le 26 juin 1917.—Autorisant la vente de certaines terres à la compagnie du chemin de fer Canadien du Pacifique.

C.P. 1716, daté le 26 juin 1917.—Rétablissant l'entrée du homestead de L. H. Roberts mort en service actif à l'étranger.

C.P. 1717, daté le 26 juin 1917.—Autorisant la vente de certaines terres à William Rinchesten.

C.P. 1718, daté le 26 juin 1917.—Autorisant la concession de certaines terres pour les fins d'ensevelissements à la municipalité rurale de Bright-Sand, n° 529, Saskatchewan.

C.P. 1817, daté le 30 juin 1917.—Autorisant l'échange de certaines terres avec des sauvages pour d'autres terres retournées.

C.P. 1820, daté le 30 juin 1917.—Autorisant la concession de terrains pour les fins du culte et d'ensevelissements à la *Bethel Evangelical Scandinavian Lutheran Congregation*.

C.P. 1821, daté le 30 juin 1917.—Autorisant la concession de terrains pour les fins d'ensevelissements à la paroisse catholique ruthène grecque de Saint-Michel en communion avec Rome, Saint-Martin, Manitoba.

C.P. 1866, daté le 6 juillet 1917.—Relevant de l'obligation quant à la résidence relativement à l'inscription de W. L. Taylor sur le ½ N.-O. 13-25-1, à l'ouest du 1er méridien.

C.P. 1877, daté le 9 juillet 1917.—Autorisant une personne en service actif à l'étranger à nommer un procureur chargé de demander l'émission de lettres patentes.

C.P. 1937, daté le 12 juillet 1917.—Autorisant la concession de certaines terres pour les fins d'ensevelissements à la *St. George Cemetery Company*, Egremont, Alberta.

C.P. 2039, daté le 26 juillet 1917.—Autorisant la concession de certaines terres pour l'établissement d'un parc au village de Drumheller, Alberta.

C.P. 2036, daté le 27 juillet 1917.—Autorisant la concession d'un certain terrain pour fins d'ensevelissements à la municipalité rurale de Bear-Lake, n° 740.

C.P. 2037, daté le 27 juillet 1917.—Autorisant la concession d'un terrain pour les fins de culte au synode du diocèse de Qu'Appelle.

C.P. 2038, daté le 27 juillet 1917.—Autorisant la vente de certains terrains au diocèse de Ruperts-Land.

C.P. 2066, daté le 27 juillet 1917.—Autorisant l'annulation du relevé de certaines terres le long de l'ancien chemin Dawson.

C.P. 2075, daté le 30 juillet 1917.—Modifiant un arrêté du Conseil en date du 29 mai 1917, au sujet de la dénomination du Board of Trade de la ville de le Pas, Manitoba.

C.P. 2076, daté le 1er août 1917.—Autorisant les règlements au sujet du bois de construction.

C.P. 2090, daté le 1er août 1917.—Modifiant les règlements concernant les réserves forestières.

C.P. 2108, daté le 6 août 1917.—Autorisant certains changements dans les règlements des terres fédérales en vue de la protection des ressources hydrauliques.

C.P. 2109, daté le 6 août 1917.—Autorisant un permis d'occupation de certains terrains dans le lit de la rivière Thompson-Sud en faveur de la compagnie du chemin de fer *Northern Pacific*.

C.P. 2171, daté le 8 août 1917.—Autorisant la disposition de certaines terres pour des fins d'emplacement de ville.

C.P. 2239, daté le 15 août 1917.—Confirmant la demande d'inscription de feu C. R. Coutts pour des terrains dans le S.-E. 6-83-17, à l'ouest du 6me méridien.

C.P. 2241, daté le 18 août 1917.—Autorisant la vente par encan de certains terrains scolaires.

C.P. 2258, daté le 18 août 1917.—Autorisant le louage de certains terrains à la *Salts and Potash Company of Canada*.

C.P. 2259, daté le 18 août 1917.—Accordant certains terrains pour cimetière en faveur de la Corporation Episcopale Catholique Romaine de Regina.

C.P. 2226, daté le 18 août 1917.—Opérant le transfert de certains terrains des Affaires des Sauvages au ministère de l'Intérieur et devant servir pour église.

C.P. 2287, daté le 18 août 1917.—Confirmant feu Joe White, tué à l'ennemi outre-mer, dans sa demande d'inscription pour des terrains dans le N.-E. 11-89-9 à l'ouest du 4me méridien.

C.P. 2419, daté le 1er septembre 1917.—Décrétant l'abandon des droits de résidence relativement à l'inscription de J. L. Crawford pour le N.-E. 21-2-15 à l'ouest du 3me méridien.

C.P. 2436, daté le 1er septembre 1917.—Décrétant le transfert de certaines terres à la province du Manitoba pour des fins de drainage.

C.P. 2420, daté le 1er septembre 1917.—Accordant certaines terres au col. Malloy.

C.P. 2460, daté le 11 septembre 1917.—Accordant certains terrains pour église.

C.P. 2488, daté le 11 septembre 1917.—Accordant certaines terres pour résidence d'été et pour des fins de chasse.

C.P. 2489, daté le 11 septembre 1917.—Accordant certaines terres pour église.

C.P. 2490, daté le 11 septembre 1917.—Accordant certaines terres pour cimetière.



VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 2535, daté le 11 septembre 1917.—Accordant un bail sur certaines terres pour l'exploitation du ciment.

C.P. 2509, daté le 11 septembre 1917.—Relevant un inscrit pour homestead de l'obligation d'y construire une maison par le fait qu'il est au service dans l'armée canadienne d'outre-mer.

C.P. 2561, daté le 15 septembre 1917.—Décrétant l'abandon des droits de résidence dans le cas d'un inscrit pour homestead dans le S.-E. 33-10-15 à l'ouest du 4<sup>e</sup> méridien.

C.P. 2593, daté le 17 septembre 1917.—Accordant certaines terres à R. B. Clarke pour remplacer certains terrains cédés par lui à la couronne.

C.P. 2641, daté le 28 septembre 1917.—Accordant certaines terres à la *Grand Trunk Pacific Development Company, Ltd.*

C.P. 2721, daté le 3 octobre 1917.—Concernant l'achat de certains terrains réclamés dans Kleskun-Lake.

C.P. 2728, daté le 3 octobre 1917.—Accordant certains terrains pour église.

C.P. 2857, daté le 12 octobre 1917.—Concernant certaines terres accordées pour beurrierie.

C.P. 2856, daté le 12 octobre 1917.—Accordant certains terrains pour cimetière.

C.P. 3027, daté le 3 novembre 1917.—Touchant le statut national de ceux qui demandent des inscriptions de homestead.

C.P. 3162, daté le 9 novembre 1917.—Allouant certains terrains pour la construction d'une église et d'un cimetière.

C.P. 3179, daté le 13 novembre 1917.—Allouant certains terrains à A. Thomas, de Calais, Alta.

C.P. 3201, daté le 14 novembre 1917.—Réservant certains terrains pour la bande des sauvages Sioux.

C.P. 3242, daté le 19 novembre 1917.—Allouant certains terrains pour des fins de culte.

C.P. 3210, daté le 15 novembre 1917.—Accordant la permission de couper une certaine quantité de bois pour la construction de vaisseaux.

C.P. 3244, daté le 29 novembre 1917.—Autorisant l'allocation de permis de pâturage dans la réserve forestière du Gros-Bâton.

C.P. 3499, daté le 4 janvier 1918.—Transférant certains terrains au ministère des Affaires des sauvages.

C.P. 3512, daté le 4 janvier 1918.—Allouant certains terrains pour des fins de douanes.

C.P. 4172, daté le 10 janvier 1918.—Allouant certains terrains pour des fins d'emplacement de chemins.

C.P. 65, daté le 12 janvier 1918.—Allouant certains terrains à Alex. Cardinal, jr, de Fort-Vermilion.

C.P. 67, daté le 12 janvier 1918.—Allouant certains terrains à Chas. Enn, de Calais, Alberta.

C.P. 66, daté le 12 janvier 1918.—Allouant certains terrains à Chas. Standing Ribbon, de Calais, Alberta.

C.P. 157, daté le 22 janvier 1918.—Modification de la description de certains terrains alloués aux représentants personnels de feu T. W. Chalmers.

C.P. 34-238, daté le 30 janvier 1918.—Allouant certains terrains pour des fins d'inhumation.

C.P. 317, daté le 8 février 1918.—Allouant certains terrains à la province de la Saskatchewan pour des fins de chemins publics.

C.P. 332, daté le 11 février 1918.—Autorisant la vente de certains terrains requis pour des fins de drainage.

C.P. 67-352, daté le 11 février 1918.—Allouant certains terrains à A. McKillop.

C.P. 69-352, daté le 11 février 1918.—Echangeant certains terrains avec la compagnie de la Baie d'Hudson afin d'accorder une inscription de homestead pour un terrain abandonné par la compagnie.

C.P. 357, daté le 13 février 1918.—Allouant certains terrains à la cité de Regina pour l'établissement d'un parc.

C.P. 400, daté le 18 février 1918.—Réservant certains terrains à titre de terrains d'école.

C.P. 401, daté le 20 février 1918.—Sanctionnant des règlements concernant les hommes en service actif.

C.P. 23-425, daté le 20 février 1918.—Affermant certains terrains pour des fins d'exploitation minière.

C.P. 430, daté le 21 février 1918.—Allouant certains terrains aux embranchements du chemin de fer Grand-Tronc-Pacifique pour l'installation de têtes de ligne.

C.P. 459, daté le 7 mars 1918.—Sanctionnant des règlements concernant les détenteurs de homesteads employés comme journaliers sur des fermes.

C.P. 538, daté le 7 mars 1918.—Sanctionnant des règlements concernant les hommes en service actif qui ont en leurs noms des inscriptions de homesteads.

C.P. 37-563, daté le 8 mars 1918.—Sanctionnant des règlements concernant l'affermage de terres accordées sans lettres patentes en vertu d'une inscription de homestead. Présentées par l'honorable M. Meighen, le 2 avril 1918. . . . . *Pas imprimées.*

## VOLUME 14—Suite.

74. Relevé requis par l'article 88 du chapitre 62, Statuts révisés du Canada décrétant que le ministre de l'Intérieur doit déposer chaque année devant le Parlement un relevé de toutes les boissons transportées de tout endroit du Canada dans les territoires par permission spéciale du commissaire des Territoires du Nord-Ouest, pour l'année expirée le 31 décembre 1917. Présenté par l'honorable M. Meighen, le 2 avril 1918.  
*Pas imprimé.*
75. Relevé faisant connaître toutes les terres vendues par la compagnie du chemin de fer Pacifique-Canadien durant l'année close le 30 septembre 1917, ainsi que les noms des acheteurs, conformément aux Statuts du Canada, 1886, chapitre 9, article 8. Présenté par l'honorable M. Meighen, le 2 avril 1918...  
*Pas imprimé.*
76. Réponse à un ordre de la Chambre du 25 mars 1918, état faisant connaître la valeur totale en argent de charbon anthracite, charbon mou, huile et gazoline importés en Canada durant les exercices se terminant le 31 mars 1914, 1915, 1916 et 1917 et pour chaque mois depuis mars 1917. Présentée par l'honorable M. Sifton, le 2 avril 1918.  
*Pas imprimée.*
77. Relevé en détail des remises et des remboursements de droits de douane, en conformité de l'article 92 de la loi du revenu consolidé et de l'audition, effectués par le ministère des Douanes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1917. Présenté par l'honorable M. Sifton, le 3 avril 1918...  
*Pas imprimé.*
78. Mémorandum des conférences entre les représentants du travail et le comité de la guerre, en janvier 1918. Présenté par l'honorable M. Rowell, le 3 avril 1918.  
*Imprimé pour les documents parlementaires seulement.*
79. Relevé en détail de toutes les valeurs ou obligations enregistrées dans le ministère du secrétaire d'Etat depuis le dernier rapport (31 janvier 1917) soumis au Parlement en vertu de l'article 32 du chapitre 19, Statuts révisés du Canada, 1906. Présenté par l'honorable M. Sifton, le 3 avril 1918...  
*Pas imprimé.*
80. Réponse à un ordre de la Chambre, copie de toutes lettres, télégrammes, pétitions et autres papiers et documents concernant la nomination d'un officier de douanes à Mulgrave, N.-E., pour remplir la position devenue vacante par suite du décès de feu David Murray. Présentée le 8 avril 1918.—*M. Sinclair*...  
*Pas imprimée.*
81. Réponse à un ordre de la Chambre, relevé faisant connaître:—1. A quelle somme s'élèvent les contrats de guerre exécutés dans la province de Québec depuis août 1914 jusqu'à janvier 1918. 2. Combien d'usines de munitions de guerre sont en activité dans la province de Québec. 3. Combien d'obus y sont fabriqués par semaine. 4. Combien d'ouvriers travaillent dans les usines de munitions, dans la province de Québec. Présentée le 8 avril 1918.—*M. Prévost*...  
*Pas imprimée.*
82. Relevé faisant connaître:—1. Quelle somme d'argent a été dépensée pour les réparations au quai de Graham depuis 1911. 2. Quel est le nom du conducteur des travaux et aussi quels sont les noms des hommes qui travaillaient à ces travaux. 3. Quelle somme a été payée à chacun d'eux et à quel taux par jour. 4. Quels sont les noms des fournisseurs et le montant payé à chacun d'eux. Présenté le 8 avril 1918.—*M. Boyer*...  
*Pas imprimé.*
83. Relevé faisant connaître:—1. De qui on a acheté la pierre dont on se sert pour la reconstruction des édifices du Parlement. 2. De quelle carrière on a tiré la dite pierre. 3. Où est située la dite carrière. 4. Si on a demandé des soumissions publiques quant à la fourniture de la dite pierre. 5. Dans l'affirmative, qui a soumissionné et quels étaient les prix des soumissions offertes, f.a.b. à la station d'expédition ou f.a.b. Ottawa. 6. Si la pierre a été tirée de différentes carrières, quelle quantité on a tirée de chaque carrière. Présenté le 8 avril 1918.—*M. Copp*...  
*Pas imprimé.*
84. Mémoire n° 3, concernant le travail accompli par le ministère de la Milice et de la Défense—Guerre Européenne—depuis le 1er février 1916 jusqu'au 31 décembre 1916. Présenté par l'honorable M. Mewburn, le 10 avril 1918...  
*Pas imprimé.*
- 84a. Mémoire n° 4, concernant le travail accompli par le ministère de la Milice et de la Défense, du 1er janvier 1917 au 31 décembre 1917. Présenté par l'honorable M. Mewburn, le 23 avril 1918...  
*Pas imprimé.*
85. Relevé faisant connaître:—1. Combien d'édifices ont été loués par le gouvernement, dans la cité d'Ottawa, depuis le 1er février 1915. 2. Qui sont les propriétaires de ces édifices. 3. Où ces édifices sont situés. 4. Quel est le prix de location annuelle de chaque édifice ou partie d'édifice. 5. Quelle est la durée de chaque bail. Présenté le 10 avril 1918.—*M. Papineau*...  
*Pas imprimé.*
86. Réponse à une adresse à Son Excellence le Gouverneur général, du 21 mars 1918, pour une copie de tous les arrêtés du Conseil constituant la commission du service national et de tous les rapports faits individuellement ou collectivement par les membres de la commission. Présentée le 10 avril 1918.—*Sir Wilfrid Laurier*...  
*Pas imprimée.*

## VOLUME 14—Suite.

87. Réponse à l'ordre de la Chambre du 3 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les officiers qualifiés employés par les autorités militaires de Québec dans les différentes branches du ministère de la Milice et de la Défense qui suivent: service de recrutement; intendance; ingénieurs royaux canadiens; garnison d'artillerie royale canadienne; artillerie royale canadienne. 2. Combien de temps ils ont été employés dans chaque branche. 3. Quelles sont les fonctions de chacun d'eux. 4. Quelle solde chacun d'eux reçoit. 5. Quels sont les noms de ceux qui ont eu du service outre-mer et pendant combien de temps ils ont été au front. 6. Combien de temps dans les tranchées. 7. A quel bataillon ils appartenaient alors qu'ils étaient outre-mer. Présentée le 11 avril 1918.—*M. Power*... ..*Pas imprimée.*
88. Réponse à l'ordre de la Chambre du 4 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quelles propriétés, s'il en est, ont été achetées par le ministère de la Milice ou la commission des hôpitaux militaires dans la cité de Québec, depuis le 1er janvier 1917. 2. De qui elles ont été achetées, et qui en a recommandé l'achat. 3. Quel a été le prix d'achat. Présentée le 11 avril 1918.—*M. Power*... ..*Pas imprimée.*
89. Réponse à l'ordre de la Chambre du 4 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Combien de personnes, de quelque grade que ce soit, sont employées par la commission des hôpitaux militaires dans la Colombie-Britannique, et quels en sont les noms, le grade, les traitements. 2. Pour quelle raison elles ont été nommées et où elles sont stationnées. 3. Combien d'entre elles ont servi au front. 4. Quel est l'officier le plus ancien employé par la commission des hôpitaux militaires dans la Colombie-Britannique. 5. Quel est le coût total mensuel qu'entraîne l'œuvre de la commission dans la Colombie-Britannique, et combien d'hommes sont sous ses soins actuellement. 6. Combien d'édifices sont occupés pour les fins et sous le contrôle de la commission des hôpitaux militaires dans la Colombie-Britannique, et où ils sont situés. 7. Combien de fonctionnaires des quartiers généraux à Ottawa ont jugé qu'il fût nécessaire de visiter la côte du Pacifique au cours de l'année dernière, et pour quel objet. 8. Si la commission des hôpitaux militaires a un agent de publicité régulièrement nommé. Dans l'affirmative, quels sont son nom et ses fonctions. 9. S'il fait du service outre-mer, et quel est son salaire. 10. Quel a été le coût total du service de la publicité au cours de 1917. Présentée le 11 avril 1918.—*M. Stevens*... ..*Pas imprimée.*
90. Réponse à l'ordre de la Chambre du 20 mars 1918, relevé faisant connaître les noms du personnel de la commission des hôpitaux, le nombre des personnes employées, leurs noms, fonctions, salaires, occupations antérieures et les sommes payées à chaque personne pour frais de voyage. Présentée le 11 avril 1918.—*M. Devlin*... ..*Pas imprimée.*
91. Réponse à l'ordre de la Chambre du 3 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Combien de Croix Victoria ont été accordées, jusqu'à la présente date, aux membres de la force expéditionnaire canadienne. 2. Quel est le nom, l'adresse et le grade de chaque décoré ainsi que le nom du bataillon dont il faisait partie. 3. Quel est le rapport officiel respectif se rapportant à chacune de ces décorations. Présentée le 11 avril 1918.—*M. Middlebro*... ..*Pas imprimée.*
92. Réponse à un ordre de la Chambre du 8 avril 1918, demandant copie d'un certain memorandum envoyé au ministre des Travaux publics par le député senior d'Ottawa au sujet de l'abolition du patronage, et de tous les documents, lettres, etc., échangés entre lui et le ministre des Travaux publics à ce sujet depuis le 17 décembre 1917. Présentée le 2 avril 1918.—*M. McMaster*... ..*Pas imprimée.*
93. Rapport sommaire du greffier de la couronne en chancellerie sur les rapports de l'élection générale de 1917. Présenté par l'Orateur le 15 avril 1918... ..*Pas imprimé.*
94. Réponse à l'ordre de la Chambre du 11 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Si des mesures ont été prises par le gouvernement pour s'enquérir des conditions du commerce, pendant la présente guerre, dans les États-Unis, et dans l'affirmative, quelles sont ces mesures. 2. Si, en dehors des membres du cabinet, quelques personnes ont été envoyées en mission par le gouvernement canadien pour étudier la situation du commerce de guerre dans les États-Unis. Dans l'affirmative, quels sont les noms de ces personnes. 3. Si quelques personnes ont été ainsi envoyées, quel a été le coût total de ces missions. Présentée le 15 avril 1918.—*M. Devlin*... ..*Pas imprimée.*
95. Adresse, copie de tous les décrets du Conseil, rapports et correspondance se rapportant à l'admission en franchise des tracteurs de ferme et autres instruments aratoires. Présentée le 15 avril 1918.—*Sir Wilfrid Laurier*... ..*Pas imprimée.*
96. Copies des décrets du Conseil édictés en ce qui concerne la loi des électeurs militaires, 1917, et la loi des élections en temps de guerre, savoir:  
C.P. 3010, daté le 7 novembre 1917.—Instructions à l'usage des électeurs créés par la loi des électeurs militaires, 1917..  
C.P. 3158, daté le 9 novembre 1917.—Scruteurs; à l'effet d'en nommer six et de stipuler le paiement de leurs services et frais, etc.



VOLUME 14—*Suite.*

C.P. 3159, daté le 9 novembre 1917.—Officiers présidents; à l'effet d'en nommer un certain nombre et de stipuler le paiement de leurs services, etc.

C.P. 3276, daté le 24 novembre 1917.—Officiers rapporteurs spéciaux et greffiers de bureaux de votations à l'effet d'en nommer et de stipuler le paiement des services, etc.

C.P. 3277, daté le 27 novembre 1917.—Règlement établissant des bureaux de votation pour les électeurs militaires revenus qui sont des Indiens.

C.P. 3322, daté le 29 novembre 1917.—Disposition relative à la prise du vote des électeurs militaires appartenant à des détachements qui ont ordre de quitter le Canada avant le jour de votation.

C.P. 3404, daté le 17 décembre 1917.—Officiers présidents; M. le capitaine W. M. Frowd, du génie, est nommé à la succession de M. le capitaine F. C. C. Pascoe, à Halifax, N.-E.

C.P. 6405, daté le 17 décembre 1917.—Touchant la prise du vote des détachements qui ont ordre de quitter le Canada. Arrêté ministériel du 29 novembre 1917, modifié.

C.P. 7, daté le 8 janvier 1918.—Officiers rapporteurs spéciaux et greffiers de bureaux de votation; à l'effet d'en nommer un nombre additionnel.

C.P. 8, daté le 4 janvier 1918.—Scrutateurs; à l'effet d'en définir les frais de voyage et de subsistance.

C.P. 9, daté le 4 janvier 1918.—Officiers rapporteurs spéciaux et greffiers de bureaux de votation; à l'effet d'en établir la rémunération.

C.P. 10, daté le 4 janvier 1918.—Scrutateurs; nommant M. le major Thomas Gibson, de Londres, Angleterre, à la succession de M. le général de brigade J. F. L. Embury.

C.P. 11, daté le 4 janvier 1918.—Règlements additionnels pour la mise en vigueur de la loi des électeurs militaires, 1917.

C.P. 12, daté le 8 janvier 1918.—Paiement des services des bureaux d'appel dans l'Ontario et des officiers reviseurs dans la Nouvelle-Ecosse, relativement à la révision des listes électorales.

C.P. 13, daté le 4 janvier 1918.—Election d'Halifax; le quartier n° 6 est constitué un seul district de votation.

C.P. 63, daté le 8 janvier 1918.—Officiers rapporteurs spéciaux et greffiers de bureaux de votation; à l'effet d'en établir la rémunération. Arrêté ministériel du 4 janvier 1918 (C.P. n° 9), modifié.

C.P. 84, daté le 12 janvier 1918.—Officiers rapporteurs spéciaux; nommant M. le capitaine Harold Baker, F.E.C., Londres, Angleterre, en remplacement de M. le lieutenant-colonel Nelson Spencer.

C.P. 85, daté le 12 janvier 1918.—Secrétaire d'officiers rapporteurs spéciaux; nommant M. Archibald Dickson, de Harrow, Angleterre, en remplacement de M. le capitaine Rippon, R.A.M.C.

C.P. 98, daté le 15 janvier 1918.—Secrétaire d'officiers rapporteurs spéciaux; nommant M. E. L. Ginns en remplacement de M. Ainslie W. Greene.

C.P. 162, daté le 19 janvier 1918.—Démission de M. R. A. Pringle comme officier rapporteur spécial et nomination de M. John W. P. Ritchie pour lui succéder, et nommant des officiers rapporteurs spéciaux et des greffiers de bureaux de votation.

C.P. 323, daté le 8 février 1918.—Longueur de séance qui constitue une journée de travail.

C.P. 396, daté le 18 février 1918.—M. le lieutenant N. G. Charlton, actuellement en France, est nommé à la succession de M. le major Powell comme officier rapporteur spécial.

C.P. 397, daté le 18 février 1918.—M. Edgar E. R. Chevrier remplace M. J. A. Pinard comme officier rapporteur spécial.

C.P. 602, daté le 12 mars 1918.—Proclamation des bulletins d'outre-mer sur réception des informations par télégraphie. Présentées par l'honorable M. Doherty, le 15 avril 1918. . . . . *Pas imprimées.*

97. Réponse à l'ordre de la Chambre du 3 avril 1918, copie de tous jugements rendus à date en vertu de la loi du service militaire, 1917, par le juge d'appel central. Présentée le 15 avril 1918.—*M. Trahan*. . . . . *Pas imprimée.*

98. Réponse à l'ordre de la Chambre du 20 mars 1918, relevé faisant connaître les noms de toutes les personnes employées à Ottawa au service du conseil du service militaire leurs salaires et occupations antérieurs. Présentée le 15 avril 1918.—*M. Devlin*.  
*Pas imprimée.*

99. Rapport de la commission royale chargé de s'enquérir et de faire rapport sur la régie et l'administration du service de pilotage dans le port de Halifax, N.-E. Présenté par l'honorable M. Ballantyne, le 15 avril 1918. . . . . *Pas imprimé.*

100. Réponse à un ordre du Sénat du 21 mars 1918, pour la production d'un rapport donnant le détail de certains états de l'estimation du coût de la construction d'égouts, etc., établie aux tableaux 29 et 30 qui se trouvent entre les pages 96 et 97 du livre intitulé: "Rural Planning and Development", écrit par Thomas Adams, et qui constitue un rapport de la commission de conservation, daté de 1917. Les états ci-dessus donnent les totaux suivants: \$35,584; \$26,736; \$20,748 et \$23,533. (*Sénat.*) . . . *Pas imprimée.*



## VOLUME 14—Suite.

- 101.** Réponse à un ordre du Sénat du 22 mars 1918, état indiquant en autant de colonnes distinctes:—1. Les différents camps d'aviation établis par le gouvernement canadien et leur location, avec la date de leur établissement. 2. Le nombre d'aviateurs qui ont passé par ceux depuis leur formation et qui ont obtenu leurs certificats. 3. Le nombre d'aviateurs présentement en formation dans chacun de ces camps. 4. Le nombre d'accidents survenus dans chacun de ces camps distinguant (a) les accidents mortels; (b) les accidents graves; (c) les accidents légers, avec leurs dates respectives. 5. Le nombre d'avions mis hors d'usage comme perte totale ou comme gravement endommagés. (Sénat.)... ..*Pas imprimée.*
- 102.** Réponse à l'ordre de la Chambre du 10 avril 1918, copie de la correspondance se rapportant à la démission de W. F. O'Connor, gentilhomme, C.R., en qualité de commissaire-enquêteur au sujet du coût élevé de la vie. Présentée le 16 avril 1918.—*M. Lemieux.*  
... ..*Pas imprimée.*
- 103.** Copie d'un décret du Conseil, n° 758, 26 mars 1918, concernant un contrat conclu avec la *Dominion Steel Corporation, Limited*, pour la manufacture de plaques d'acier requises dans la construction de navires et pour chaudières. Présentée par l'honorable M. Ballantyne, le 18 avril 1918... ..*Pas imprimée.*
- 104.** Copie de l'arrêté du Conseil, n° 915, du 16 avril 1918, interdisant à la presse de publier toute déclaration, tout rapport ou toute opinion adverses concernant les actes des nations alliées en ce qui concerne la poursuite de la guerre, et aussi, établissant la même interdiction quant à l'expression publique de tout rapport, etc., comme susdite par qui que ce soit. Présentée par l'honorable M. Doherty, le 18 avril 1918.
- 105.** Rapport du conseil du service militaire sur l'administration de la loi du service militaire, 1917. Présenté par l'honorable M. Doherty, le 18 avril 1918.
- 106.** Réponse à un ordre de la Chambre du 15 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les montants d'argent dépensés pour les réparations au quai de l'île Perrot-Sud depuis 1911. 2. Quels sont les noms des personnes qui y ont travaillé, et le montant d'argent qui a été payé à chacune d'elles. 3. Quels sont les noms des fournisseurs, et le montant d'argent payé à chacun d'eux. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Boyer.*  
... ..*Pas imprimée.*
- 107.** Réponse à un ordre de la Chambre, du 15 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les montants d'argent dépensés pour les réparations au quai de Hudson, depuis 1911. 2. Quels sont les noms des personnes qui y ont travaillé, et le montant d'argent qui a été payé à chacune d'elles. 3. Quels sont les noms des fournisseurs, et le montant d'argent payé à chacun d'eux. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Boyer.*... ..*Pas imprimée.*
- 108.** Réponse à un ordre de la Chambre, du 15 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les montants d'argent dépensés pour les réparations au quai de l'île Perrot-Nord, depuis 1911. 2. Quels sont les noms des personnes qui y ont travaillé, et le montant d'argent qui a été payé à chacune d'elles. 3. Quels sont les noms des fournisseurs, et le montant d'argent payé à chacun d'eux. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Boyer.*  
... ..*Pas imprimée.*
- 109.** Réponse à un ordre de la Chambre, du 15 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les montants d'argent dépensés pour les réparations au quai de Sainte-Zotique, depuis 1911. 2. Quels sont les noms des personnes qui y ont travaillé, et le montant d'argent qui a été payé à chacune d'elles. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Boyer.*  
... ..*Pas imprimée.*
- 110.** Réponse à un ordre de la Chambre du 10 avril 1918, copie de la correspondance et des documents en général se rapportant à la fusion de la banque *British North America* avec la banque de Montréal. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Devlin.*... ..*Pas imprimée.*
- 111.** Réponse à un ordre de la Chambre du 11 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. En se référant à l'état publié dans la *Gazette du Canada* du 30 mars faisant connaître les détails au sujet de la circulation et du numéraire, quelles sont les garanties approuvées servant de base à l'émission du papier-monnaie de l'Etat au chiffre de \$92,820,000. 2. A la disposition de quelles banques cette émission a été mise, et quelle a été la garantie respective en chaque cas. Présentée le 18 avril 1918.—*M. Trahan.*... ..*Pas imprimée.*
- 112.** Réponse à un ordre du Sénat du 16 avril 1918, demandant les renseignements suivants:—1. Le nombre de pages que comprenaient les débats du Sénat de la dernière session, en spécifiant le nombre de pages de l'édition non-revisée et celles de l'édition révisée. 2. La traduction française se fait-elle d'après l'édition non-revisée ou d'après l'édition révisée. 3. La traduction française des débats de la dernière session est-elle terminée? Dans l'affirmative, à quelle date la dernière copie a-t-elle été remise à l'Imprimeur? Si cette traduction n'est pas encore terminée, combien de pages restait-il à traduire au 18 mars dernier. 4. Combien de traducteurs composent le personnel régulier de la traduction

## VOLUME 14—Suite.

des débats. 5. Quel est le nom et le salaire de chacun d'eux. 6. Ont-ils été occupés à exécuter d'autres travaux pour le Sénat durant ou depuis la dernière session? Dans l'affirmative, quels sont ces travaux. 7. D'autres personnes ont-elles été employées à aider le personnel régulier pour la traduction des débats de la dernière session? Dans l'affirmative, donner les noms de ces personnes, la durée de leur emploi et la rémunération qu'elles ont touchée. 8. Chaque traducteur est-il tenu de traduire un nombre minimum de pages des débats par journée? Dans l'affirmative, combien de pages chaque traducteur est-il censé pouvoir convenablement traduire par jour. 9. Les traducteurs réguliers ont-ils traduit en anglais les discours qui ont été prononcés en français au cours de la dernière session? Dans l'affirmative, combien de pages ont-ils traduites de français en anglais? Dans la négative, qui a fait cette traduction, et quelle rémunération supplémentaire a été payée pour ce travail. (*Sénat.*)... ..*Pas imprimée.*

113. Relevé émis par le cabinet de guerre, à la demande de l'amirauté, faisant connaître pour le Royaume-Uni et pour le Globe, au cours de la période entre août 1914 et décembre 1917:—1. Pertes subies par la marine marchande par suite d'actes de la part de l'ennemi et des accidents maritimes. 2. Résultats de l'activité en fait de construction de navires marchands. 3. Vaisseaux ennemis capturés et subséquemment réquisitionnés. Accompagné de diagrammes montrant les pertes de la marine marchande et le résultat de la construction de navires pour le Royaume-Uni et le Globe, au cours de la même période. Présenté par sir Robert Borden, le 18 avril 1918... ..*Pas imprimé.*
114. Réponse à un ordre de la Chambre du 21 mars 1918, copie de tous télégrammes, lettres, pétitions et toute autre correspondance et documents se rapportant au service du vapeur *Amelia* entre Pictou et les Iles de la Madeleine. Présentée le 19 avril 1918.—*M. Lemieux*... ..*Pas imprimée.*
115. Réponse à un ordre du Sénat du 18 avril 1918, état indiquant:—1. Les noms de toutes les personnes employées à la préparation des Procès-verbaux, de l'Ordre du jour et du Journal du Sénat (*a*) en anglais, et (*b*) en français, ainsi que le salaire ou autres rémunérations payés à chacune de ces personnes. 2. La quantité de chacun de ces documents imprimée (*a*) en anglais, et (*b*) en français, ainsi que le coût de l'impression et de la reliure de ces documents pour l'exercice terminé au 31 mars 1918. (*Sénat.*)  
*Pas imprimée.*
116. Relevé faisant connaître combien de fonctionnaires appartenant au service extérieur ont été transférés au service intérieur depuis le 1er octobre 1917, et combien de personnes ont été nommées sous l'empire 21 de la loi actuelle du service civil depuis la même date. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 22 avril 1918... ..*Pas imprimé.*
117. Réponse à une adresse à Son Excellence votée le 8 avril 1918, copie des arrêtés du Conseil relatifs à la nomination du colonel Langton à l'emploi de payeur général dans le ministère de la Milice. Présentée le 22 avril 1918.—*M. Copp*... ..*Pas imprimée.*
118. Réponse à un ordre de la Chambre du 18 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les Livres bleus qui ont été imprimés dans les années 1916 et 1917. 2. Quels sont les Livres bleus qui ont été imprimés dans les deux langues pendant les susdites années. 3. Quels sont les Livres bleus qui n'ont été imprimés qu'en anglais pendant les susdites années. 4. Quels sont les Livres bleus qui n'ont été imprimés qu'en français pendant les susdites années. Présentée le 22 avril 1918.—*M. Demers*... ..*Pas imprimée.*
119. Copie du décret du Conseil n° 807, du 3 avril 1918, au sujet de la réserve faite de terres fédérales pour les objets de la loi d'établissement des soldats (chapitre 21, 7-8 George V). Présentée par l'honorable M. Meighen, le 23 avril 1918... ..*Pas imprimée.*
120. Relevé des sommes payées aux journaux, etc., en ce qui se rapporte aux annonces relatives à l'emprunt de la Victoire. Présenté par sir Robert Borden, le 24 avril 1918.  
*Pas imprimé.*
121. Copie du rapport soumis par le fonctionnaire qui dirige le bureau canadien des archives de guerre, à Londres, Angleterre, adressée au très honorable sir Robert L. Borden, G.C.M.G., M.P., le premier ministre du Canada, concernant le service de ce bureau depuis sa fondation jusqu'au 11 janvier 1917. Présentée par sir Robert Borden, le 24 avril 1918... ..*Pas imprimée.*
- 121*a*. Copie du second rapport annuel du bureau canadien des archives de guerre, pour l'année 1917, rapport soumis par l'officier en charge à l'honorable sir Edward Kemp, K.C.M.G., M.P., ministre d'outre-mer de la Milice et de la Défense. Présentée par sir Robert Borden, le 24 avril 1918... ..*Pas imprimée.*
122. Réponse à un ordre de la Chambre du 8 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Combien de personnes comprises dans la classe 1 étaient sujettes à la loi du service militaire, 1917; dans chacune des provinces et dans le territoire du Yukon respectivement. 2. Combien, pour chacune de ces provinces, se sont rapportées pour le service. 3. Combien, pour chacune des provinces, ont demandé l'exemption du service militaire. 4. Combien, pour chacune des provinces, ont été exemptées par les tribunaux locaux. 5.



## VOLUME 14—Suite.

Combien, dans chacune des provinces, il y a eu d'appels de pris à l'encontre de la décision des tribunaux locaux; (a) par les conscrits; (b) par les représentants ou autorités militaires. 6. Combien d'appels ont été décidés dans chacune des provinces. Combien de maintenus dans chacune. Combien de renvoyés dans chacune. 7. Combien il y a causes maintenant pendantes devant le juge d'appel central. 8. Si les autorités militaires ou représentants publics ont l'intention de porter d'autres causes en appel, soit devant le tribunal d'appel, soit devant le juge d'appel central. 9. Dans l'affirmative, combien pour chaque province. Présentée le 24 avril 1918.—*M. Trahan. Pas imprimée.*

- 123.** Réponse à un ordre de la Chambre du 8 avril 1918, copie de toutes lettres, certificats, recommandations et autres documents se rattachant à l'octroi d'une pension de complète invalidité au colonel R. H. Labatt. Présentée le 24 avril 1918.—*M. Copp. Pas imprimée.*
- 124.** Réponse à un ordre de la Chambre du 24 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. En vertu de quelle recommandation l'officier rapporteur a été nommé. 2. Si des énumérateurs ont été nommés en vertu des dispositions du paragraphe premier de la section 42, de l'acte des élections fédérales, tel qu'amendé par l'acte des élections en temps de guerre. 3. Dans l'affirmative, quels sont les noms des énumérateurs qui ont été ainsi nommés, la date à laquelle la liste a été transmise et le nom de la ou des personnes à laquelle ou auxquelles elle a été ainsi transmise. Présentée le 25 avril 1918.—*M. Demers. Pas imprimée.*
- 125.** Copie du décret du Conseil n° 812, du 5 avril 1918, règlements régissant les prêts aux soldats sous l'empire de la loi d'établissement des soldats, 1917 (chapitre 21, 7-8 George V). Présentée par l'honorable M. Meighen, le 26 avril 1918... *Pas imprimée.*
- 126.** Réponse à une adresse votée par la Chambre le 25 mars 1918, copie de toutes lettres et télégrammes échangés entre le gouvernement du Canada et les différents gouvernements provinciaux concernant le décret du Conseil du 22 décembre 1917 au sujet de la vente d'obligations par les gouvernements provinciaux, coloniaux ou étrangers, les municipalités ou autres corps publics. Présentée le 29 avril 1918.—*M. Lemieux. Pas imprimée.*
- 127.** Réponse à un ordre de la Chambre du 25 mars 1918, relevé faisant connaître:—1. Si quelques sommes d'argent ont été payées au *Dundalk Herald*, *Flesherton Advance*, *Markable Standard*, *Durham Chronicle*, *Grey Review* ou *Hanover Poste* pour annonces ou toutes autres raisons depuis le 1er octobre 1917. 2. Dans l'affirmative, combien a été payé à chaque journal mentionné. Présentée le 29 avril 1918.—*M. Cahill. Pas imprimée.*
- 128.** Réponse à un ordre de la Chambre du 15 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les officiers employés à Québec dans l'état-major du district militaire n° 5. 2. Depuis combien de temps ils sont attachés à ce service. 3. Quels services rend chacun d'eux. 4. Quels sont les soldes et allocations reçues par chacun d'eux. 5. Quels sont ceux qui ont servi outre-mer. 6. Combien de temps ils ont été au front. 7. Combien de temps ils ont passé dans les tranchées. 8. De quel bataillon ils' faisaient partie outre-mer. Présentée le 29 avril 1918.—*M. Power. Pas imprimée.*
- 129.** Rapport des commissaires nommés pour faire une enquête sur les affaires de la *William Davies Co., Ltd.*, et de la *Matthews-Blackwell, Ltd.*, daté le 1er novembre 1917. Présenté par l'honorable M. Crothers, le 1er mai 1918.
- 130.** Réponse à un ordre de la Chambre du 24 avril 1918, relevé faisant connaître les détails de certaines sommes totales, étant le coût estimatif pour égouts de rues, etc., ainsi qu'indiqués sur les planchettes 29 et 30, insérées entre les pages 96 et 97 du livre *Rural Planning and Development* écrit par Thomas Adams, étant un rapport publié par la commission de conservation, daté en 1917. Les dits totaux étant \$35,584; \$26,736; \$20,748 et \$23,533. Présentée le 1er mai 1918.—*M. Lemieux. Pas imprimée.*
- 131.** Relevé des dépenses du comité fédéral de publicité en compte avec le gouvernement fédéral, et en ce qui concerne l'emprunt de la Victoire, 1917. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 1er mai 1918... *Pas imprimé.*
- 131a.** Rapport de M. A. E. Ames, président du comité exécutif fédéral du Canada, touchant l'emprunt de la Victoire, 1917. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 1er mai 1918... *Pas imprimé.*
- 131b.** Relevé faisant connaître les détails des rémunérations payées à l'occasion de l'émission de l'emprunt de la Victoire. Présenté par l'honorable M. Maclean, le 11 mai 1918. *Pas imprimé.*

VOLUME 14—*Suite.*

132. Réponse à un ordre de la Chambre du 3 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Combien de tribunaux locaux ont été établis dans tout le Canada en vertu de la loi du service militaire. 2. Quelle a été la rémunération quotidienne accordée à chacune des personnes composant ces tribunaux. 3. Quel était le salaire quotidien du secrétaire du tribunal, et celui des constables ou du concierge de la salle d'audience. 4. A combien, jusqu'à ce jour s'est élevée la dépense totale de ces tribunaux. 5. S'il y a des comptes non encore soldés. Présentée le 1er mai 1918.—*M. White (Victoria)*... *Pas imprimée.*
133. Rapport de la neuvième assemblée annuelle de la commission de conservation du Canada, 27-28 novembre 1917. (*Sénat.*)... *Pas imprimé.*
134. Réponse à un ordre de la Chambre, relevé faisant connaître:—1. Si la construction d'un hôpital pour y recevoir des soldats invalides à Sainte-Anne-de-Bellevue, est faite sous le contrôle du gouvernement. 2. Dans la négative, quels en sont les intermédiaires. Si c'est par voie de contrat ou sous la direction d'un corps public quelconque. 3. Quel montant le gouvernement a payé pour le terrain où l'on érige cet hôpital. 4. Quel est le montant que coûtera cette construction. 5. Combien de soldats invalides on y pourra loger. 6. A quelle distance cet hôpital se trouve situé du collège Macdonald. 7. Si le gouvernement a bien considéré les inconvénients très sérieux qui peuvent résulter d'un tel établissement dans le voisinage immédiat d'un collège où des centaines de jeunes filles reçoivent leur instruction. Présentée le 1er mai 1918.—*M. Boyer*... *Pas imprimée.*
135. Réponse à un ordre du Sénat du 23 avril 1918, état donnant les noms de tous les commis et employés du département des Impressions publiques et de la Papeterie, conformément au tableau ci-dessous, ainsi que la date de leur nomination respective et les traitements ou salaires qu'ils touchent:—(a) Personnel de l'Imprimeur du roi, y compris le service des annonces. (b) Division, des impressions. 1. Commis. 2. Correcteurs d'épreuves. 3. Employés à la composition—monotype, linotype, travaux de commande et travaux parlementaires. 4. Pressiers—impression à plat et presse à cylindre. 5. Employés à la reliure—livres et brochures. 6. Employés à la stéréotypie. 7. Employés à la gravure des cartes. 8. Employés à tous autres travaux. (c) Division des impressions extérieures. (d) Comptables. (e) Division de la papeterie. (f) Division de la distribution. (g) Machinistes. (h) Employés à la *Gazette du Canada*. (i) Gardien. (j) Toute autre division. (*Sénat.*)... *Pas imprimée.*
136. Ordre de la Chambre, relevé faisant connaître:—1. Si des soumissions ont été adressées au ministère de la Milice ou à la commission des achats de guerre, pour un approvisionnement de lard fumé, à Toronto, Kingston et London. 2. Si oui, quels sont les soumissionnaires, et quels sont les prix dans chaque cas. 3. A qui a été accordé le contrat dans chaque cas et à quel prix. Présenté le 2 mai 1918.—*M. Murphy*.  
*Pas imprimé.*
137. Arrêté du Conseil, C.P. 26/942, daté le 19 avril 1918, touchant les remises faites en vertu de l'article 88 de la loi des sauvages, chapitre 81, S.R.C., des intérêts sur les arrérages du prix d'achat du lot de parc n° 19, dans le village de Southampton, dans le comté de Bruce, Ontario, s'élevant à \$18. (*Sénat.*)... *Pas imprimé.*
138. Arrêté du Conseil, C.P. 871, daté le 23 avril 1917, étant des règlements pour la protection du gibier à plumes migrateur, des oiseaux insectivores migrants et des oiseaux migrants non-gibier qui habitent le Canada durant toute l'année ou une partie de l'année sous l'autorité de la loi concernant les oiseaux migrants, 7-8 George V, 1917. (*Sénat.*)  
*Pas imprimé.*
139. Réponse à un ordre de la Chambre du 6 mai 1918, relevé faisant connaître:—Quelles ont été les recettes brutes du chemin de fer Transcontinental National au cours de l'exercice clos le 31 mars 1918; quelles ont été les recettes entre Moncton et Québec, entre Québec la jonction de Cochrane, entre la jonction de Cochrane et Winnipeg, et entre la jonction lac Supérieur et Fort-William, et quelle somme a été payée par ce chemin de fer au Pacifique-Canadien pour frais d'utilisation en commun de la gare et du garage à Québec. Présentée le 13 mai 1918.—*M. Lavigne*... *Pas imprimée.*
140. Réponse à un ordre de la Chambre du 24 avril 1918, copie de toute correspondance, lettres, télégrammes et autres documents échangés entre le contrôleur des vivres et les autorités civiles à Winnipeg concernant les conditions d'entreposage frigorifique à Winnipeg. Présentée le 13 mai 1918.—*M. Lemieux*... *Pas imprimée.*
141. Rapport intérimaire n° 2 de la commission du canal de la Baie Georgienne, prix du blé et une étude comparée des marchés des Etats-Unis et du Canada par W. Sanford Evans. Présenté par l'honorable M. Carvell, le 13 mai 1918  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*
142. Rapport intérimaire n° 3 de la commission du canal de la Baie Georgienne, transport transatlantique des passagers et des marchandises et subventions aux paquebots, par W. Sanford Evans. Présenté par l'honorable M. Carvell, le 13 mai 1918.  
*Imprimé pour la distribution et les documents parlementaires.*



## VOLUME 14—Suite.

- 143.** Réponse à un ordre de la Chambre du 24 avril 1918, copie de toute correspondance et pétitions échangées entre le premier ministre et la fédération du service civil concernant certaines nominations faites dans les ministères des Postes et des Douanes depuis le 17 décembre 1917. Présentée le 13 mai 1918.—*M. Lemieux*. . . . . *Pas imprimée.*
- 144.** Relevé faisant connaître:—1. S'il est à la connaissance du gouvernement que, dans le cours des seize derniers mois, dans les cités de Winnipeg, Hamilton, Toronto, Ottawa et Montréal, s'il faut en croire la rumeur, ordre a été donné de détruire, comme impropres à la consommation humaine, les produits alimentaires suivants:—(a) Viandes: Winnipeg, 7,262 livres; Hamilton, 4,874 livres; Toronto, quantité non spécifiée en livres, mais comme côtés, quartiers, pattes, etc.; Ottawa, 7,787 livres; Montréal, 105,898 livres. (b) Volailles: Winnipeg, 11,374 livres; Hamilton, 8 pièces; Montréal, 2,344 livres; (c) Poisson: Winnipeg, 9,066 livres; Toronto, 74,587 livres (le poids n'étant pas désigné pour le reste, mais seulement le nombre de colis pour le reste); Montréal, 137,903 livres. (d) Légumes: Winnipeg, 265,565 livres; Toronto, 5,855 livres, choux, le poids pour le reste n'est pas donné, seulement le nombre de caisses à clairevoie, paniers, etc.; aussi, récemment 48,010 livres, ou 24 tonnes de substances alimentaires impropres à la consommation humaine; Montréal, 13,940 livres. (e) Œufs: Winnipeg, 3,013 livres; Hamilton, 40 douzaines; Toronto, 1,050 douzaines, 6 tinettes, 1 seau, et 8 gallons de jaunes. (f) Beurre: Winnipeg, 3,374 livres; Hamilton, 22 livres. (g) Fruits (frais et séchés): Winnipeg (frais), 46,375 livres, (séchés) 37,207 livres; Hamilton (frais), 12 paniers; Montréal, 3,362 livres. 2. Dans l'affirmative, quelle mesure le gouvernement a l'intention de prendre pour mettre fin à un tel gaspillage. Présenté le 13 mai 1918.—*M. Foster* (York). . . . . *Pas imprimé.*
- 145.** Relevé faisant connaître:—1. Si le gouvernement sait que 236,490 livres d'aliments ont été détruits dans la ville de Toronto du 4 au 29 avril 1918, d'après un rapport d'un des services de la corporation de la ville de Toronto. - 2. Si la commission des vivres a pris quelque mesure pour arrêter un gaspillage aussi énorme d'aliments. 3. Ce que, dans l'affirmative, elle a fait dans le cas en question. Présenté le 15 mai 1918.—*M. Proulx*. *Pas imprimé.*
- 146.** Réponse à un ordre de la Chambre du 22 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les noms de toutes les personnes employées à la préparation des procès-verbaux, français, leurs appointements et autres rémunérations qui leur sont payés. 2. Combien de chacun de ces documents on imprime (a) en anglais et (b) en français; et quel est le coût d'impression et de reliure de ce chef pendant l'exercice financier terminé le 31 mars 1918. Présentée le 15 mai 1918.—*M. Currie*. . . . . *Pas imprimée.*
- 147.** Réponse à un ordre de la Chambre du 22 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quels sont les noms de toutes les personnes employées au compte rendu des débats et à la traduction à la Chambre des communes. 2. Quelles sont les années de service de chacune d'elles. 3. Quels sont la rémunération payée à chacune pendant l'année dernière, et le total payé à chaque catégorie. 4. Combien d'exemplaires des débats de la Chambre ont été publiés (a) en anglais et (b) en français, en établissant le tirage des éditions non révisées et révisées, respectivement. 5. Combien ont coûté l'impression et la reliure de ce chef depuis 1900 inclusivement. 6. Outre ce qui précède, combien on a payé chaque année depuis 1900 inclusivement pour (a) le compte rendu, (b) la traduction, (c) la dactylographie et (d) l'impression des transactions des comités parlementaires. Présentée le 15 mai 1918.—*M. Currie*. . . . . *Pas imprimée.*
- 148.** Réponse à un ordre de la Chambre du 24 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quelle autorité le gouvernement du Canada exerce sur les opérations du corps impérial royal d'aviation au Canada, et quel ministère du gouvernement exerce cette autorité. 2. Si le gouvernement du Canada a des officiers ou des représentants dans la division canadienne du corps impérial d'aviation. Dans l'affirmative, quels sont leurs noms et quelles sont leurs fonctions. 3. Si le gouvernement du Canada a l'intention de prendre possession dans un avenir rapproché de tous les bureaux, usines et matériel du corps impérial royal d'aviation au Canada, et dans la négative, pour quelle raison. 4. Combien d'accidents et de morts sont survenus au Canada, aux Etats-Unis et outre-mer dans les rangs de nos aviateurs. 5. Quelle est la nature des enquêtes conduites sur ces accidents, et où en conserve-t-on les dossiers. 6. Si le gouvernement du Canada se propose, à la fin des hostilités, de créer et maintenir un corps canadien d'aviation, et dans l'affirmative, quels préparatifs sont en cours à cette fin. 7. Combien de Canadiens et combien d'Américains se sont enrôlés dans le corps impérial royal d'aviation au Canada. 8. Combien d'artisans sont à l'emploi du corps impérial royal d'aviation au Canada. 9. Quel montant d'argent a été dépensé au Canada par le corps impérial royal d'aviation. 10. Combien il y a d'officiers canadiens qui ont fait du service d'aviation outre-mer à l'emploi du corps impérial royal d'aviation. Présentée le 16 mai 1918.—*M. Armstrong* (Lambton). . . . . *Pas imprimée.*
- 148a.** Réponse à un ordre de la Chambre du 24 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Quelle est la situation définitive occupée par les recrues canadiennes du corps royal d'aviation dans les affaires militaires du Canada. 2. Dans les cas d'infirmité permanente ou de

VOLUME 14—*Suite.*

mort des Canadiens faisant partie du corps royal d'aviation survenue pendant leur service, quelle disposition existe relativement à la pension de leurs dépendants. 3. Combien d'hommes sont venus d'Angleterre au Canada dans le but d'établir des camps d'entraînement pour le corps royal d'aviation: si quelques-uns de ces hommes sont retournés en Angleterre. Dans l'affirmative, combien ont été remplacés par des Canadiens. 4. Quels résultats ont été obtenus au cours de l'entraînement des cadets aux camps d'entraînement près de Toronto en comparaison avec ceux qui ont été obtenus aux camps du même genre situés au Texas. 5. Si le corps royal d'aviation s'est rendu au Texas et y est demeuré aux frais et sur la demande du gouvernement américain. 6. Si les autorités du corps royal d'aviation ont été priées d'étudier un projet d'un camp d'entraînement dans la Colombie-Britannique. Dans l'affirmative, quelle était la nature de la requête. 7. Si c'est un fait que les conditions climatiques au Texas ont été jugées défavorables pour les fins d'entraînement dans l'aviation. 8. Quelles investigations d'un caractère technique ont été faites relativement aux conditions atmosphériques prévalant au Texas avant de choisir cet endroit pour y établir un camp d'entraînement pour nos aviateurs. 9. Quelles investigations ont été faites relativement aux conditions climatiques et atmosphériques prévalant dans la Colombie-Britannique, en vue de l'établissement d'un camp d'entraînement pour le corps d'aviation dans cette province. 10. Si la commission impériale de munitions a pris une option pour louer un vaste terrain à Delta, près de Vancouver, C.-B., en vue d'y établir des quartiers d'hiver pour l'entraînement des cadets canadiens dans le corps royal d'aviation, et si des soumissions ont été demandées pour matériaux, appareils de suspension, bâtiments, etc. Dans l'affirmative, pourquoi on a mis fin aux négociations. 11. Combien il y a eu de décès aux camps d'entraînement du corps royal d'aviation au Texas résultat des conditions atmosphériques qui sont défavorables au parfait entraînement des aviateurs. 12. Si le gouvernement canadien a reçu quelque demande d'aide en faveur du corps royal d'aviation soit sous forme de crédits ou d'allocations d'argent pour des appareils d'entraînement. Dans l'affirmative, quelle est la nature de ces demandes. 13. Où se conservent les archives concernant les causes d'accidents ou de maladies dont ont souffert les cadets et les mécaniciens canadiens du corps royal d'aviation. 14. Si l'entraînement des cadets canadiens dans le corps royal d'aviation au Canada est exclusivement confié à la direction de sergents-instructeurs d'origine britannique. 15. Quels efforts ont été faits par le gouvernement canadien, ou par des particuliers ou organisations quelconques, dans le but d'encourager et d'aider le corps d'aviation au Canada, et si le gouvernement a offert une aide quelconque à ces particuliers ou organisations. 16. Si une partie quelconque de l'octroi de \$100 autorisé par un décret du Conseil à chaque aviateur entraîné au Canada en vue de pourvoir en partie aux dépenses encourues pendant son entraînement a été payée, ou si quelque demande de paiement a été faite. Présentée le 16 mai 1918.—*M. Armstrong (Lambton).*  
*Pas imprimée.*

149. Second rapport de la commission des achats de guerre, pour la période écoulée entre le 1er janvier 1917 et le 31 mars 1918. Présenté par sir Robert Borden, le 16 mai 1918.  
*Pas imprimé.*
150. Réponse à un ordre du Sénat daté du 9 mai 1918, relevé des importations de pétrole et d'alcool (gallons, valeur et droits) durant chacune des années suivantes terminées le 31 mars 1909-10-11-12-13-14-15-16-17 et durant chaque mois de l'année expirée le 31 mars 1918.—(*Sénat.*) . . . . .*Pas imprimée.*
151. Rapport du président administratif du conseil consultatif honoraire pour recherches scientifiques et industrielles, 1917-18. Présenté par sir George Foster, le 17 mai 1918.  
*Pas imprimé.*
152. Réponse à une adresse à Son Excellence votée le 13 mai 1918, copie du décret du conseil nommant M. Main Johnson, et édicté sous l'empire de la loi des mesures de guerre, tel que mentionné par l'honorable M. Rowell à la page 1350 de la version anglaise non révisée du compte rendu officiel des débats (Hansard). Présentée le 20 mai 1918.—*M. Archambault.* . . . . .*Pas imprimée.*
153. Premier rapport de la commission des ressources en fait de munitions, de novembre 1915 à février 1918, inclusivement. Présenté par l'honorable M. Burrell, le 20 mai 1918.  
*Pas imprimé.*
154. Réponse à un ordre de la Chambre du 22 avril 1918, relevé faisant connaître quelles sommes le gouvernement a versées au *Globe* de Toronto et au *Devoir* de Montréal, pour annonces ou impressions, pendant les exercices terminés aux dates suivantes: (a) le 31 mars 1915; (b) le 31 mars 1916; (c) le 31 mars 1917; (d) le 31 mars 1918. Présentée le 20 mai 1918.—*M. McMaster.* . . . . .*Pas imprimée.*
155. Réponse à un ordre de la Chambre du 25 mars 1918, copie de toutes pétitions, lettres et toutes communications demandant ou s'opposant à l'importation de la main-d'œuvre asiatique depuis le 1er septembre dernier jusqu'à date. Présentée le 20 mai 1918.—*Sir Wilfrid Laurier.* . . . . .*Pas imprimée.*

VOLUME 14—*Fin.*

156. Réponse à un ordre de la Chambre du 25 mars 1918, copie de tous mémoires et pétitions par les sujets slaves de l'Autriche, naturalisés en Canada, exposant leurs griefs et demandant d'y remédier. Présentée le 20 mai 1918.—*Sir Wilfrid Laurier*.. *Pas imprimée.*
157. Réponse à un ordre du Sénat, daté du 12 avril 1918, relevé faisant connaître:—1. Le nom, le rang et les aptitudes de chacune des personnes sur l'avis et la recommandation desquelles les homarderies exploitées jusqu'à présent en Canada par le ministère des Affaires navales, doivent rester fermées. 2. Copies des rapports et recommandations (ou si les noms sont publiés, les mentions qui en sont faites dans les publications officielles) qui révèlent complètement tous les faits, raisons, et causes pour lesquelles le gouvernement décide d'abandonner le programme relatif à l'exploitation des homarderies. (*Sénat.*)... *Pas imprimée.*
158. Arrêté du Conseil n° 668, du 25 mars 1918, concernant la procédure régissant l'octroi de titres honorifiques à des sujets de Sa Majesté, résidant ordinairement en Canada. Présenté par sir Robert Borden, le 21 mai 1918... *Pas imprimée.*
159. Réponse à un ordre de la Chambre, relevé faisant connaître:—1. Quel montant on a payé au *Toronto Globe* et au *Toronto Star* respectivement, à partir du 1er janvier 1917 jusqu'au 1er avril 1918 pour tout service entre ces deux dates. 2. Si on a fait un marché quelconque avec l'un ou l'autre de ces journaux entre les dates ci-haut pour annonces, publicité ou *News Editorial and Feature Service*. 3. Dans l'affirmative, qui a fait ce ou ces marchés et quelles en sont les dispositions. Présentée le 22 mai 1918.—*M. Murphy.*  
*Pas imprimée.*
160. Réponse à un ordre de la Chambre, relevé faisant connaître:—1. Quelle quantité de moulée, de son, ou de produits subsidiaires de la minoterie a été exportée aux Etats-Unis (a) en vertu d'un permis; (b) sans permis; entre le 1er août 1917 et le 28 février 1918. 2. Quelles firmes en Canada ont obtenu des permis d'exportation de ces produits et quelle quantité a été fixée en chaque cas. Présentée le 22 mai 1918.—*M. Kay*.. *Pas imprimée.*
161. Réponse à un ordre de la Chambre du 15 mai 1918, relevé faisant connaître:—1. Quel est le total payé à *The Journal Publishing Company of Ottawa, Limited*, pendant les exercices financiers 1912-13-14-15-16-17 inclusivement pour (a) loyers; (b) impression. 2. Si les chèques officiels émis par le gouvernement pour les dits loyers et impressions ont été faits à l'ordre de la susdite compagnie ou de M. P. D. Ross. Présentée le 23 mai 1918.—*M. Brouillard*... *Pas imprimée.*
162. Réponse à un ordre de la Chambre du 16 mai 1918, relevé faisant connaître:—1. Quel est le nombre total des familles de militaires, morts depuis le commencement de la guerre, qui reçoivent des pensions du gouvernement. 2. De ce nombre, combien habitent la Grande-Bretagne, combien habitent le Canada et combien habitent d'autres pays. Présentée le 23 mai 1918.—*M. Séguin*... *Pas imprimée.*
163. Rapport relatif à l'achat et à la vente des tracteurs Fordson par la commission des vivres du Canada. Présenté par l'honorable M. Crerar, le 23 mai 1918.. *Pas imprimée.*







RAPPORT SOMMAIRE  
DE LA  
COMMISSION GÉOLOGIQUE  
DU  
MINISTÈRE DES MINES  
POUR L'ANNÉE CIVILE  
1917

IMPRIMÉ PAR ORDRE DU PARLEMENT



OTTAWA  
J. DE LABROQUERIE TACHÉ  
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI  
1919



*A Son Excellence le duc de Devonshire, C.J., C.P., G.C.M.G., G.C.V.O., etc., Gouverneur général et Commandant en chef du Dominion du Canada.*

PLAISE À VOTRE EXCELLENCE,—

Le soussigné a l'honneur de présenter à Votre Excellence—conformément au chapitre 29, article 18, 6-7 Edouard VII—le rapport sommaire des travaux faits par la Commission géologique, ministère des Mines, durant l'année civile finissant le 31 décembre 1917.

MARTIN BURRELL,  
*Ministre des Mines.*



A l'hon. MARTIN BURRELL,  
Ministre des Mines,  
Ottawa.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre, ci-joint, le rapport sommaire du Géologue en chef des travaux faits par la Commission géologique, ministère des Mines, durant l'année civile finissant le 31 décembre 1917.

J'ai l'honneur d'être, monsieur,

Votre obéissant serviteur,

R. G. McCONNELL,  
*Sous-ministre, ministère des Mines.*

# RAPPORT SOMMAIRE, 1917, PARTIE A

## RAPPORT DU GÉOLOGUE EN CHEF

*Par William McInnes.*

### INTRODUCTION.

Bien que les opérations de la Commission géologique durant la saison de 1917 aient été écourtées dans certaines sphères en raison de l'enrôlement pour le service d'outre-mer, et dans un but d'économie, elles ont porté sur des parties de toutes les provinces du Canada. On s'est occupé tout particulièrement d'enquêter sur les minéraux requis pour fins de guerre et sur ceux dont le débit fut interrompu ou restreint par suite de l'état de guerre. Nous donnons dans les pages qui suivent un résumé des travaux accomplis par nos géologues et nos topographes et par les sections scientifiques et accessoires dans le domaine de la paléontologie, de la minéralogie, de la biologie et de l'anthropologie.

Pour économiser dans les frais d'impression, les rapports sommaires des géologues qui, dans les années passées sont parus dans ce rapport, ont été publiés en fascicules détachés et disposés par ordre géographique ainsi qu'il est expliqué au dos de la couverture.

### TRAVAUX D'ÉTUDES GÉOLOGIQUES.

W. E. Cockfield a employé la saison de 1917 à l'exploration de certaines parties des vallées des rivières Sixtymile et Ladue, dans le territoire du Yukon. On trouvera dans la partie B du rapport sommaire de 1917, un bref compte rendu de ces travaux par M. Cockfield. On a découvert de l'or de placer dans les graviers du district de Sixtymile trois ans avant la découverte du Klondyke et ce district est encore loin d'être épuisé. On trouve, associé avec de l'or dans les graviers, du cinabre ou sulfure de mercure.

J. J. O'Neil a été occupé durant l'été à faire une étude géologique détaillée des gisements minéraux du district d'Hazelton et du nord en Colombie-Britannique. Ce district comprend les concessions minières situées sur les monts Ninemile, Fourmil, Glen, et Rocher-Déboulé, et comporte une superficie totale de 225 milles carrés située sur la ligne principale du chemin de fer Grand-Tronc-Pacifique. La partie du gisement située au nord de la rivière Bulkley, renferme surtout des gîtes d'argent-plomb-zinc, tandis que la partie sud est caractérisée plutôt par ses gîtes de cuivre et d'or. On y rencontre également des minerais de molybdène et de tungstène.

M. O'Neill fait remarquer qu'il serait avantageux dans le cas des propriétés situées comme le sont celles de ce district, qu'il y eût coopération de la part des divers propriétaires de mines dans le but d'exploiter leurs propriétés en vue d'une utilisation plus efficace des minerais pauvres et d'une extraction beaucoup plus économique.

Le rapport de M. O'Neill est publié dans la partie B du rapport sommaire de 1917.

Charles Camsell, durant la saison d'exploration de 1917, a examiné la géologie des gisements minéraux le long de la voie ferrée du Pacific-Great-Eastern, entre Squamish et Lillooet, C.-B. Il se présente le long de cette route, à travers la chaîne côtière, de fortes bandes de terrains stratifiés qui sont minéralisés sur leurs contacts avec les massifs de terrains granitiques qui constituent la chaîne côtière. On rencontre là divers gisements de minerais. Il ne s'y est pas encore fait d'exploitation sérieuse, mais

tout ce district est relativement nouveau et on y a commencé activement la prospection il y a seulement environ trois ans. On trouvera un compte rendu de ces travaux par M. Camsell dans la partie B du rapport sommaire de 1917. Dans le même ouvrage, M. Camsell donne aussi une description des gisements cuprifères de la rivière Indian qui se déverse dans l'inlet Burrard à environ 25 milles de Vancouver. Les renseignements qu'il a obtenus durant sa courte visite le portent à croire que les conditions des terrains sont indicatrices de la présence de gîtes importants de minéral de cuivre. M. Camsell a aussi mené une ligne d'exploration sur la route du Pacifique-Great-Eastern au delà de Lillooet et l'on trouvera dans la partie C du rapport sommaire de 1917 son rapport sur certains gisements de magnésite, de terre à diatomées et d'argile qui apparaissent le long de la voie ferrée.

M. F. Bancroft a passé la saison d'étude dans la partie nord du district de Slocan, dans les divisions minières d'Ainsworth et de Trout-Lake, C.-B. Il a aussi examiné des gisements de manganèse au voisinage de Kaslo, et une mine d'or près de Silverton. M. Bancroft a publié un compte rendu de ses travaux dans la partie B du rapport sommaire de 1917. Il se trouve de ces gisements de manganèse tant primaires que secondaires sur le côté nord-est de la vallée de Kaslo-Creek, et M. Bancroft en donne des descriptions complètes, de même qu'un aperçu des minerais d'or, d'argent, de zinc, de cuivre et d'antimoine de la partie sud de Lardeau où il y a de nombreuses propriétés qui méritent d'être exploitées et éprouvées, bien que la production minière y ait été presque négligée, si l'on compare cette région avec les autres du district de Slocan.

D. B. Dowling s'est employé durant la saison d'exploitation à des enquêtes spéciales se rapportant aux réserves de combustible et d'eau dans l'Alberta et la Saskatchewan, et à répondre aux demandes d'informations de la part des compagnies intéressées à l'exploitation dans ces provinces. M. Dowling avec le concours de S. E. Slipper et J. E. Allan s'est aussi occupé à définir le pourtour d'un terrain, dans le nord de la Saskatchewan et de l'Alberta, pouvant peut-être produire du pétrole et probablement du gaz. Il sera de nouveau question de ce travail lorsque nous ferons mention des travaux accomplis respectivement par MM. Allan et Slipper. M. Dowling dit que les étendues au sein desquelles il peut se trouver un gisement de pétrole et probablement de gaz, peuvent être désignées comme se composant d'une zone qui s'étend depuis la Saskatchewan, en passant à travers le champ de Viking vers le nord-ouest jusqu'à l'Athabaska, près d'Athabaska et de là s'infléchit en une courbe jusqu'à la rivière de La Paix en aval de Peace-River-Landing. Un élargissement de la zone dans la direction nord à partir de cette courbe dans la vallée de l'Athabaska semble être indiquée par la présence de pétrole dans la formation McMurray. M. Dowling, dans la partie C du rapport sommaire de 1917, fait mention des puits que la Commission géologique est en train de faire forer par contrat dans le but de déterminer l'étendue de la surface susceptible de fournir de l'eau artésienne. Dans la même publication, M. Dowling donne des renseignements relativement à la présence de potasse dans les eaux salées de la Saskatchewan.

S. E. Slipper durant la dernière saison a poursuivi son travail de relèvement et de coordination des données obtenues dans les forages pratiqués pour la recherche d'huile minérale et de gaz dans l'Alberta. M. Slipper a publié dans la partie C du rapport sommaire de 1917 un compte rendu de la production d'huile minérale dans la région de Sheep-River. Les huiles légères provenant de ce gisement sont en grande partie utilisées comme combustible pour les tracteurs dans cette région. Cinq puits sont en activité et trois alambics ont été installés pour extraire la gazoline et les produits légers de distillation. Durant la saison d'exploration, M. Slipper s'employa à l'étude d'une partie de l'Alberta nord et de la Saskatchewan qui s'étend au sud depuis la rivière North-Saskatchewan jusqu'à l'embranchement Saskatoon-Calgary du chemin de fer Canadien-Nord et depuis un endroit situé quelques milles à l'est de la frontière Saskatchewan-Alberta en allant plusieurs milles vers l'ouest. Ce travail fut accompli



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26

dans le seul but de déterminer les réserves en gaz et pétrole de cette région. Un certain nombre de puits fournissant du gaz ont déjà été forés dans ce gisement et l'on s'occupe actuellement d'en forer de nouveaux. Quelques-uns des résultats sont donnés par M. Slipper dans la partie C du rapport sommaire de 1917.

J. A. Allan, durant la saison d'exploration, a examiné les coupes géologiques en vue le long de la North-Saskatchewan du côté nord et les rivières Red-Deer et South-Saskatchewan du côté sud. Ces travaux d'études furent entrepris comme faisant partie d'un programme général ayant pour but de déterminer les possibilités au point de vue de la production d'huile et de gaz, de la région dans la Saskatchewan et l'Alberta située entre les rivières North et South-Saskatchewan et déjà mentionnée au cours des remarques sur les travaux de M. Dowling et de M. Slipper. Le compte rendu de M. Allan apparaît dans la partie C du rapport sommaire de 1917.

A. E. Cameron, durant la saison d'études, a poursuivi ses travaux géologiques et d'exploration commencés en 1916 dans la région voisine du Grand Lac de l'Esclave. M. Cameron dans la partie C du Rapport sommaire de 1917 donne le détail des résultats par lui obtenus et indique sommairement certaines particularités se rapportant aux probabilités quant à la présence de l'huile minérale en quantité exploitable dans les strates de la région.

Bruce Rose a poursuivi son relevé sur la carte d'une vaste étendue renfermant à peu près tous les terrains houillers de la Colombie-Britannique orientale et de l'Alberta occidental dans les montagnes au sud du 50e degré de latitude. Durant l'année 1917, il s'employa principalement à l'examen de la bordure orientale du bassin de Fernie. M. Rose signale quelques-uns de ses résultats dans la partie C du rapport sommaire de 1917 et fait voir que le bassin occupé par les strates houillères est de beaucoup plus vaste qu'on ne l'avait cru d'abord.

M. Maclean, durant la saison de 1917, a commencé à dresser la carte et faire l'examen du bassin houiller de la partie extrême sud-ouest de la Saskatchewan. On trouvera dans la partie C du Rapport sommaire de 1917 une étude de M. Maclean sur une partie de ce bassin. Le territoire examiné est particulièrement important puisqu'il sera probablement l'endroit choisi pour les expériences d'agglomération ou autres qui seront entreprises sur un pied commercial avec les charbons lignites.

J. Stansfield, durant la saison d'exploration de 1917, fut occupé à examiner les dépôts superficiels du district à l'est et au sud de Regina, ces travaux ayant pour but spécial la question des eaux se prêtant aux puits artésiens. Le compte rendu de M. Stansfield paraît dans la partie C du Rapport sommaire de 1917.

L. Reinecke a fait, durant l'année, une enquête sur les dépôts de sable et gravier au voisinage de Regina (Saskatchewan) dans le but de se renseigner sur leur adaptabilité pour le bétonnage et pour l'établissement des routes. Le compte rendu de ces travaux fera l'objet d'un mémoire spécial. M. Reinecke a aussi dirigé les travaux sur les matériaux de voirie dans l'est d'Ontario et dans Québec et les expériences de laboratoire nécessaires pour mener ces recherches à bonne fin.

E. L. Bruce a poursuivi de nouveau ses travaux d'études dans le district minier du Manitoba septentrional au nord du Pas, qui se développe si rapidement. En raison de l'importance toujours croissante de cette région, M. Bruce a dû consacrer toute son attention au district de Schist Lake, dans la partie ouest de la région au voisinage de la frontière ouest de la province. Un compte rendu préliminaire de ses travaux durant 1917 apparaît dans la partie D du Rapport sommaire de 1917. Dans son compte rendu M. Bruce déclare qu'au cours de l'année, une certaine mine a expédié 3,500 tonnes de minerai tenant 17 pour cent de cuivre, et fait remarquer que, eu égard aux conditions difficiles de transport et autres, le fait d'avoir obtenu d'aussi bons résultats est une bonne indication de ce que la région pourra produire dans des conditions plus favorables. M. Bruce a aussi fait une courte visite à certains claims piquetés pour la molybdénite au voisinage du lac Falcon dans le nord-est du Manitoba. Dans un compte rendu paraissant dans la partie D du Rapport sommaire de 1917, M. Bruce dit qu'il est

parfaitement possible que ces gisements de molybdénite puissent actuellement être exploités avec profit.

F. J. Alcock a fait des travaux d'études dans le Manitoba septentrional, dans le district de Wekusko ou Herb Lake, où, depuis la découverte en 1914 de filons de quartz aurifère, beaucoup de prospects ont été localisés et de travaux d'abatage exécutés; on y édifie actuellement une usine de broyage. Dans un compte rendu figurant à la partie D du Rapport sommaire de 1917, M. Alcock donne un relevé des progrès accomplis dans l'exploitation des gisements aurifères de ce district et signale la présence de molybdénite et autres minéraux de valeur marchande.

J. R. Marshall a passé la saison d'exploration dans le sud-ouest du Manitoba, à examiner certains districts dans lesquels se trouvent des dépôts aurifères. Dans un compte rendu que l'on trouvera dans la partie D du rapport sommaire 1917, M. Marshall donne une description du mode habituel de gisement et des conditions dans lesquelles se pratique l'exploitation des filons de quartz aurifère dans les districts de Long-Lake, Gold-Lake et Star-Lake.

W. A. Johnston a fait, durant la dernière saison, un levé des terrains d'une partie de la région située entre le lac Winnipegosis et Duck-Mountain, dans le nord-ouest du Manitoba. Ce district comprend une vaste étendue disponible pour les "homesteads" et, en raison de sa situation accessible, est d'une certaine importance au point de vue de la colonisation. De fait, toute la région est à moins de 20 milles du chemin de fer Canadien-Nord et une faible partie seulement en est occupée. M. Johnston a fait également une reconnaissance des terrains de la zone située immédiatement le long du chemin de fer Hudson Bay, sur 250 milles depuis Pas jusqu'à la rivière Limestone. On trouvera un compte rendu complet de cette reconnaissance dans la partie D du rapport sommaire de 1917, et dans le même fascicule, les essais pratiqués sur les échantillons d'argile et de sable recueillis par lui dans la vallée de Swan-River. L'argile est d'une nature semi-réfractaire et c'est probablement la meilleure argile qui ait été découverte au Manitoba. Le sable en question pourrait être utilisé dans la verrerie.

T. L. Tanton, durant la saison de 1917, a examiné une étendue d'environ 30 milles de largeur sur 130 de longueur le long de la voie du Canadien-Nord entre Nipigon et Longue-lac (Ontario). Bien qu'il n'y ait pas de mines dans le district et qu'aucun des gisements minéraux remarqués ne semble motiver une entreprise d'exploitation, il y a de fortes probabilités indiquant la présence de bons gisements et il faudrait y faire une prospection complète.

W. H. Collins a passé la saison à examiner un certain nombre de petites aires dans un rayon de 60 milles de Sudbury (Ontario), principalement dans le but de déterminer le caractère et l'importance probable de certains gisements minéraux qui ont été trouvés dans ces localités. M. Collins a donné dans la partie E du rapport sommaire de 1917, une description de plusieurs de ces gisements. Plusieurs des mines de cuivre dans la région qui longe la rive nord du lac Huron, produisent encore ou se préparent à produire, et l'on commence à s'occuper d'un bon nombre de nouvelles propriétés. Des filons de quartz aurifère se présentent dans la région, et l'on remarque en un endroit particulier, certains dykes de pegmatite qui pourraient être profitablement exploités pour le feldspath, et d'autres pour le mica.

H. C. Cooke a exploré une étendue dans le district de Nipissing à l'ouest de la rivière de Montréal dans le but, principalement, de guider les prospecteurs à travers les zones de terrains susceptibles de renfermer des minéraux exploitables. M. Cooke a trouvé dans l'étendue examinée la bordure septentrionale de la vaste zone de terrains de la série Cobalt, qui est située au sud; et, au nord, des terrains plus anciens comprenant un "complexe" basal igné et une série sédimentaire sus-jacente. Les anciens terrains sont recoupés par des granites d'intrusion et des dykes de diabase et il se rencontre des amas de péridotite en seuils qui sont, par places, altérés en serpentine, parmi lesquelles on trouve de l'amianté.

M. E. Wilson a passé la majeure partie de la saison d'études de 1917 à l'enquête sur les gisements géologiques et minéraux d'une partie de la vallée de l'Ottawa au



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26

nord-ouest d'Ottawa. Il a examiné les cantons de Onslow et de Bristol dans Québec, et des parties des cantons de Torbolton, Fitzroy et MacNab dans l'Ontario, et étudié des gisements de molybdène et de galène. Il a visité les gisements de graphite du comté de Lanark et étudié leurs relations géologiques. Des travaux considérables ont été faits sur la propriété de la *Globe Graphite Mining and Refining Company*, et M. Wilson décrit au long dans la partie E du rapport sommaire de 1917, la nature et l'étendue des gisements et leurs relations aux terrains précambriens qui supportent la région.

M. Y. Williams a employé la saison d'études à des travaux géologiques se rattachant aux problèmes de l'exploitation du pétrole dans les comtés de Halton, Wellington et Kent (Ontario). Comme résultat de ses travaux, M. Williams a essayé d'indiquer la structure et l'étendue de diverses nappes de pétrole dont il a donné une description dans la partie E du rapport sommaire de 1917. Dans le même fascicule, M. Williams expose aussi les résultats de certaines listes des teneurs en pétrole et pouvoirs combustibles des schistes qui affleurent à Kettle Point, comté de Lambton.

Sous la direction de M. Reinecke, Henri Gauthier a fait un levé des matériaux utilisables pour l'établissement des routes dans le district de Montréal. Ses recherches portaient sur l'île de Montréal, l'île Jésus, l'île Bizard et l'île Perrot. En raison de la forte circulation qui fatigue les rues d'une grande ville telle que Montréal et les routes qui y conduisent, il est de la plus haute importance que l'on fasse usage des matériaux les plus appropriés et les plus durables pour l'établissement des routes.

M. Gauthier a dirigé ses recherches avec l'idée en vue de dresser une carte de tous les gisements de roche de fond, de grès et de sable et gravier qui existent dans le district. Les travaux comportent aussi des essais de laboratoire. Les résultats sont donnés dans un rapport spécial contenant des tableaux des gisements de roche de fond, de blocs détachés et d'agréats de sable et gravier.

R. H. Picher a recherché et relevé sur la carte les matériaux pouvant servir à l'établissement des routes, dans le comté de Vaudreuil (Québec) et dans le voisinage de Saint-Laurent, entre la frontière provinciale et Cardinal (Ontario). Les matières étudiées se composent de roche massive, principalement de calcaire, des dépôts de sable et gravier et des cailloux qu se présentent en tas répandus ça et là sur la surface. Des essais de laboratoire ont été faits sur des dolomies et des calcaires, de même que des analyses des textures du sable et gravier.

Le rapport de M. Picher a été publié séparément.

R. Harvie a passé la saison d'études dans le district d'amiante et de chromite de Thetford-Black-Lake. Il a consacré une partie de son temps à poursuivre l'examen systématique de la géologie générale de cette importante région, et en arriva à la confirmation du fait que sa tectonique est fonction de la présence d'amiante et de chromite. La majeure partie de son temps a été employée à faire un examen détaillé des gisements de chromite afin de pouvoir convenablement guider les exploitants dans les travaux de prospection et d'abatage et contribuer ainsi à l'accroissement de la production de ce minéral aujourd'hui si demandé.

G. A. Young a passé la saison d'étude à examiner un district au voisinage d'un gisement de tungstène situé au centre du Nouveau-Brunswick. M. Young a publié un rapport sur ce district dans le Rapport sommaire de 1917. On espère que d'autres gisements de tungstène seront découverts dans cette région.

E. R. Faribault a poursuivi ses études géologiques déjà entreprises dans le comté de Shelburne. Il a fait des examens spéciaux d'un certain nombre de mines qui promettaient de fournir des minéraux en demande pour les fins de guerre, comprenant les gisements de manganèse et de molybdène de New Ross et les gisements de tungstène de Moose River. Ses travaux d'été, cependant, ont été faits surtout dans la région voisine de Lockport où il a pu compléter la feuille n° 110 de la série des cartes géologiques de la Nouvelle-Ecosse.

A. O. Hayes a travaillé principalement dans le comté du Cap-Breton, dans la partie sud du bassin houiller de Sydney, où, conjointement avec M. Nichols, il a fait des levés



8 GEORGE V, A. 1913

topographiques. Dans son rapport, M. Hayes analyse en partie la structure géologique de la région et décrit les couches houillères qu'il a examinées. Il donne aussi la description d'un grand gisement de galets qui promet de devenir important pour les usages des broyeurs à galets. On trouvera dans son travail les résultats des essais. Il donne un aperçu des gisements de manganèse à Loch Lomond, à New Ross et à Pembroke, de même que des gisements de molybdénite à la baie de Gabarus et dans la vallée de Glengarry; du minerai de fer à Grand Mira, de zinc, de cuivre et de plomb à Sterling; de galène argentifère à Dunbrack; puis de feldspath et de mica à Neils Harbour.

#### PALÉONTOLOGIE DES VERTÉBRÉS.

L.-M. Lambe a employé une bonne partie de son temps durant l'année passée à l'étude et à la description de quelques-uns des nombreux vertébrés non classés et très peu connus qui font partie de nos collections, provenant du crétacé de Belly River et d'Edmonton (Alberta). Des échantillons et des collections de fossiles reçus des membres de la Commission géologique et d'autres personnes, furent déterminés et, au besoin, un rapport fut préparé à leur sujet. Dans le laboratoire de cette section, il s'est fait des progrès dans la préparation des spécimens d'étude ou d'exposition, et G.-F. Sternberg a consacré tout son temps à ce travail. C.-M. Sternberg, à part les travaux qu'il fit au laboratoire, a aussi recueilli une importante collection de débris fossiles dans les couches Belly River de la vallée de la Red Deer (Alberta).

#### PALÉONTOLOGIE DES INVERTÉBRÉS.

E.-M. Kindle durant la saison de 1917 s'est occupé de travaux d'études dans le district du Grand Lac de l'Esclave, aux territoires du Nord-Ouest. Le but principal de ces travaux était d'obtenir des informations plus précises relativement à l'ordre de succession des formations et aux problèmes tectoniques qui sont étroitement liés à la future mise en valeur de la région. L.-D. Burling a étudié durant la saison plusieurs coupes types de la région cordillérienne, à l'est et à l'ouest de la vallée de la Colombia-Kootenay, dans le but d'établir la corrélation entre les terrains peu connus et, en grande partie, non fossilifères des chaînes Purcell et Selkirk, avec les coupes fossilifères des Montagnes Rocheuses. Au bureau, MM. Kindle et Burling ont étudié des collections de fossiles envoyées par des employés de la Commission, et préparé des rapports à leur sujet, travail qui constitue la majeure partie de la routine de cette section. Tout le temps disponible en dehors de cette besogne fut consacré à de nouvelles recherches et à des travaux spéciaux.

#### PALÉOBOTANIQUE.

W.-J. Wilson a poursuivi l'étude et le classement des collections paléobotaniques appartenant à la Commission.

#### SECTION DE MINÉRALOGIE.

R.-A.-A. Johnston et son adjoint Eugène Poitevin ont accompli durant l'année la somme ordinaire de travaux minéralogiques. Un très grand nombre d'échantillons ont été reçus durant l'année; des rapports ont été rédigés à leur sujet et des conseils donnés relativement à leur composition et à leur valeur marchande. De plus, on a consigné beaucoup de nouveaux types de minéraux canadiens. L'installation d'une exposition de minéraux industriels a été commencée au numéro 227 rue Sparks. Ce musée mettra à la portée du public une excellente collection de minéraux industriels et comblera le besoin qui s'en faisait sentir depuis la fermeture des salles de minéra-

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26

logie au Museum commémoratif Victoria. On a aussi fait les premiers pas dans l'installation au même endroit d'un laboratoire pour les travaux de recherches en minéralogie, lequel était devenu très nécessaire.

De très nombreuses additions ont été faites à la collection minéralogique au cours de l'année, consistant principalement en dons, mais un grand nombre de pièces ont été aussi achetées ou échangées.

Sous la direction de M. A.-T. McKinnon, la distribution des collections à l'usage de l'enseignement a été continuée dans tout le Canada, aux maisons d'éducation susceptibles d'en tirer parti.

## SECTION DE TOPOGRAPHIE.

W.-H. Boyd, chef de cette section, résume comme il suit le travail accompli par son personnel:

Les topographes de cette section partis au service de l'armée canadienne sont: W.-E. Lawson, S.-C. McLean, A.-G. Haultain, J.-R. Cox et E.-E. Freeland.

Le tableau suivant indique les travaux de cartographie accomplis durant la saison d'études par cette section:

Localité.	Superficie en milles carrés.	Echelle.	Différence entre les plans de niveaux.	Topographe en chef.
Hazelton, Colombie Britannique .....	225	32100	Pieds. 100	F. S. Falconer.
Feuille Wainwright—Alberta— (Canton 38 à 46, rangs 5 à 10, à l'ouest du 4e mér.)	4600	125000	100	A. C. T. Sheppard.
Feuille Monitor—Alberta et Saskatchewan— (Cantons 30 à 40, rangs 1 à 5, à l'ouest du 4e mér.)				
(Cantons 30 à 40, rangs 27 à 29, à l'ouest du 4e mér.)				
Exploration du Canadian Northern Ontario Railway Ontario.....	Relevé de contrôle.	55000	.....	R. C. Mc- Donald.
Renfrew, Ontario.....	170	32100	.....	W. H. Boyd. K. G. Chipman.
Chaudière, Québec. . . . .	100	125000	20	B. R. Mac- Kay.
Sydney, N.-E. ....	150	32100	.....	D. A. Nichols

## SECTION DES SONDAGES.

E. D. Ingall, chef de la section des sondages, nous informe que durant l'année 1917 les travaux de ce service ont marché suivant le même programme que par le passé. Le relèvement des statistiques de sondages et carottes de sondage et des journaux de puits s'est effectué avec le concours de nos géologues en campagne et s'applique à tout le Canada.

Nous donnons ci-après un sommaire des résultats:

Province	Nombre de sacs envoyés.	Nombre d'échantillons reçus.	Nombre de puits dont échantillons reçus.	Nombre de relevés ou partie de relevés reçus	Nombre de puits mentionnés.	Nombre de circulaires envoyées.
Nouvelle Ecosse.....	102	0	0	12	13	3
Nouveau-Brunswick . . .	1,600	872	5	5	6	4
Québec.....	111	44	2	2	5	18
Ontario.....	6,852	2,401	24	737	763	94
Manitoba.....	50	.....	.....	.....	.....	4
Saskatchewan.....	25	118	2	30	30	14
Alberta.....	200	74	6	20	20	8
Colombie-Britannique . . .	200	25	2	2	2	6
Totaux .....	9,340	3,534	41	808	839	151

#### SECTION DE BIOLOGIE.

##### *Botanique.*

John Macoun a poursuivi durant l'année, ses recherches botaniques sur l'île de Vancouver et s'est occupé particulièrement des cryptogames, lesquels avaient été plutôt négligés sur la côte occidentale avant que M. Macoun les eussent étudiés. Avec le concours du Dr John Dearness, de Londres, il a consigné au delà de 1,000 paquets d'échantillons parmi lesquels se trouvent neuf espèces nouvelles.

M. Macoun a aussi recueilli de nombreux échantillons de la flore de cette île et présenté au muséum provincial à Victoria une collection représentative de 1,000 feuillets. Il a réuni une collection de mousses et de lichens et après les avoir déterminés, les a envoyés à des spécialistes en différentes parties des Etats-Unis pour qu'ils soient vérifiés. Toutes les collections recueillies par M. Macoun seront ajoutées à l'herbier de la Commission géologique.

James M. Macoun a consacré beaucoup de temps à la détermination de spécimens envoyés par des correspondants et des collectionneurs de toutes les parties du Canada. Près de 5,000 spécimens furent reçus en tout. Durant l'été, M. Macoun, avec le concours de William Spreadborough, a réuni de grandes collections dans la région traversée par le chemin de fer Grand-Tronc-Pacifique dans la Colombie-Britannique. Au voisinage de Hazelton, il a constaté que la flore des niveaux inférieurs se composait d'un mélange d'essences sub-arctiques côtières et d'espèces sèches de l'intérieur des terres dont il a recueilli une grande et précieuse collection. Dans le Jasper Park il a ramassé environ 500 espèces sur un parcours d'une journée de marche de Jasper. M. Macoun se plaît à reconnaître les bons services à lui rendus par les employés du Jasper Park dont l'aimable coopération lui a beaucoup facilité son travail.

##### *Zoologie.*

R.-A. Anderson, zoologiste, a employé son année à l'étude des pièces recueillies au cours de sa mission avec l'expédition arctique ainsi qu'à la coordination et au classement de la collection considérable appartenant déjà à la Commission géologique.

P.-A. Taverner s'est occupé durant l'été de 1917 à étudier tout particulièrement la vie des oiseaux des provinces de l'Ouest du Canada afin de se rendre compte de leur valeur économique relative. C'est dans ce but qu'il est resté quelque temps au début de l'été, dans le voisinage de Shoal-Lake (Manitoba) et que plus tard dans la saison il a visité la région voisine de la rivière Red-Deer dans l'Alberta et certaines



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26

parties de la Colombie-Britannique. Avec le concours de son adjoint C. H. Young, des collections très considérables furent recueillies pour fins d'étude et afin que les oiseaux de l'Ouest soient plus complètement représentés dans nos collections. M. Taverner a également consacré beaucoup de son temps à l'étude et au classement des importantes collections de peaux d'oiseaux appartenant à ce département.

Clyde L. Patch, avec le concours des préparateurs de cette section, s'est employé à préparer des groupes d'oiseaux pour être exposés dès que les salles seront disponibles. Quelques-uns de ces groupes sont provisoirement exposés dans l'un des couloirs de l'édifice du muséum. D'importantes additions ont été faites aux collections erpétologiques, représentant vingt-deux espèces différentes. Il a fallu aussi nécessairement donner beaucoup de temps à la préparation des nouvelles peaux afin qu'elles fussent bien conservées et à remanier et protéger contre les accidents la vaste collection de spécimens remisés.

## SECTION D'ANTROPOLOGIE.

*Ethnologie et linguistique.*

En raison des économies nécessitées par l'état de guerre, cette section n'a pas entrepris de travaux de campagne durant l'année 1917. La salle du muséum affectée à l'anthropologie canadienne a dû être fermée au public pendant que l'édifice était encore occupé par les corps législatifs. On a organisé cependant une exposition spéciale de travaux manuels indiens pour figurer à l'exposition centrale du Canada.

E. Sapir, C.-M. Barbeau et F. W. Waugh ont fait des travaux de recherches et publié ou fait des arrangements pour publier une bonne partie des résultats de leurs études dans divers journaux ou publications d'institutions ou sociétés étrangères. J. A. Teit n'a pu consacrer qu'une partie de son temps, en 1917, au service de la Commission, mais il a fourni beaucoup de renseignements anthropologiques et ethnologiques se rapportant principalement aux tributs indiennes de la Colombie-Britannique. D. Jenness, avant son départ pour le service militaire d'outre-mer, a pu terminer pour la publication l'exposé des renseignements recueillis parmi les Esquimaux de l'Alaska et les Copper Eskimos.

## ARCHÉOLOGIE.

La salle des pièces archéologiques comme dans l'année 1916 est restée fermée au public et les travaux de campagne ont été laissés de côté. H.-I. Smith, avec W.-J. Winterberg ont fait des recherches de différentes natures. De plus, M. Smith a rédigé le texte d'un album de spécimens archéologiques trouvés au Canada, pouvant servir de modèle pour vignettes décoratives ou emblématiques et marques de commerce symbolisant le Canada. On a adressé à au delà de 800 firmes canadiennes une circulaire signalant les documents ainsi rassemblés et expliquant les usages auxquels ils pourraient servir et, dans de nombreux cas, il s'en est suivi une correspondance sur ce sujet.

## ANTHROPOLOGIE PHYSIQUE.

F.-H.-S. Knowles a poursuivi ses recherches de diverses natures en rapport avec l'anthropologie physique.

## SECTION DE PHOTOGRAPHIE.

G.-G. Clarke et son personnel ont fait, durant l'année, une somme très considérable de travaux photographiques d'une nature éminemment technique. Ces travaux comprennent plus de 17,000 négatifs, impressions, plaques pour projections, etc., à

8 GEORGE V, A. 1918

l'usage des diverses sections de la Commission géologique. Ce service est l'un des plus essentiels particulièrement en ce qu'il se rapporte aux sections des topographes et des dessinateurs.

## BIBLIOTHÈQUE.

La petite bibliothèque succursale installée dans les bureaux provisoires de la Commission géologique, 221 rue Wellington, a été maintenue afin de permettre aux membres du personnel de consulter les ouvrages qui sont presque continuellement en usage ainsi que les revues, journaux miniers et géologiques. Il est entendu qu'il ne s'agit ici que d'une mesure provisoire car on éprouve toujours le besoin d'avoir libre accès à la grande bibliothèque. Cette dernière est demeurée ouverte au Muséum commémoratif Victoria et s'est enrichie, durant l'année, des acquisitions suivantes: livres achetés, 249; livres présentés, 403; brochures reçues, 132; cartes reçues, 82.

## SECTION DE LA DISTRIBUTION.

Durant l'année 1917, 56,439 publications anglaises de la Commission géologique furent distribuées. De ce nombre, 32,873 furent distribuées sur demande personnelle ou par lettre, y compris 7,280 livrets-guides (560 séries) du Congrès géologique.

De plus 33,844 publications françaises de la Commission géologique furent distribués au cours de l'année 1917 sous la direction du Bureau de Publication et de Traduction. De ce nombre 13,643 volumes furent envoyés aux adresses de la liste permanente de distribution et 20,201 volumes furent adressés sur demande personnelle ou par lettre, y compris 7,280 livrets-guides (560 séries) du Congrès géologique.

## MUSÉUM.

L'édifice du Muséum commémoratif Victoria étant occupé par les Chambres parlementaires, la majeure partie des pièces d'exposition du Muséum national sont encore remises. Des locaux ont été aménagés cependant au n° 227 rue Sparks pour l'installation d'une exposition de minéraux laquelle est maintenant ouverte. C'est ce qui nous a permis d'exposer à la portée du public la majeure partie des collections minéralogiques du Muséum et d'étaler des collections importantes représentant les minéraux industriels du Canada, particulièrement ceux qui furent en demande pour fins de guerre.

La série de conférences sur divers sujets, inaugurées sous les auspices du Muséum a été continuée comme par le passé bien qu'il ait fallu les donner dans des salles en dehors du Muséum.

## SECTION DE GÉOGRAPHIE ET DU DESSIN.

C.-Omer Sénécal nous informe que cinquante-deux nouvelles cartes ont été imprimées et publiées durant l'année, et que douze autres sont entre les mains de l'imprimeur du Roi pour être gravées ou lithographiées et pour être imprimées. Une série de six planches en cuivre pour une carte topographique de la région de Sandon, Colombie-Britannique, a été gravée par le graveur du bureau et nous avons actuellement au bureau douze nouvelles cartes en cours de préparation à divers états d'exécution en vue de la reproduction. Deux cartes manuscrites à grande échelle ont été dressées pour accompagner un rapport spécial sur les matériaux de voirie disponibles pour certaines gran-

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26

des routes de l'Ontario. Ces cartes n'étaient pas destinées à une publication immédiate. Un grand nombre de croquis, diagrammes, coupes, figures d'illustration et dessins divers furent aussi exécutés. Nous donnons ci-après une liste des cartes qui étaient entre les mains de l'imprimeur du Roi à la fin de l'année pour être gravées et imprimées, de même qu'une liste de celles qui furent publiées durant la période visée par ce rapport.

## Cartes entre les mains de l'imprimeur du Roi le 31 décembre 1917.

Série A.	Numéro de publication.	Titre.	Date de la requisition.
132	1379	District de Rainy River, Ont., Géologie.....	15 juin 1916.
164	1581	St-Jean, N.-B., Topographie.....	14 mars 1916.
165	1582	Windermere, C.-B., Topographie.....	16 mars 1916.
174	1593	Blairmore, Alberta, Topographie.....	29 mars 1916.
42	1192	Feuille Duncan, C.-B., Géologie.....	13 fév. 1917.
44	1193	Feuille Sooke, C.-B., Géologie.....	13 fév. 1917.
183	1630	Bassin Harricaw-Turgeon, Qué., Géologie.....	30 mai 1917.
115	1336	Sheep River, Alberta, Topographie.....	10 août 1917.
135	1391	Rivière Lower Churchill, Man., Exploration.....	14 Sept. 1917.
145	1495	Comté de Timiskaming, Qué., Géologie.....	14 Sept. 1917.
	1691	Buckingham, Qué., Géologie.....	2 oct. 1917.
	1708	Bridge River, C.-B., Topographie.....	19 oct. 1917.

## Cartes de la Commission géologique publiées durant l'année 1917.

Série A.	Numéro de publication	Titre.	Remarques.
		<i>Territoire du Yukon.</i>	
60	1231	Wheaton; échelle, $\frac{1}{32500}$ .....	Géologie.
151	1540	Creeks Nansen et Victoria, rivière Nisling; échelle, 1 mille au pouce.....	Géologie.
152	1541	Lac Kluane; échelle, 4 milles au pouce.....	Géologie.
154	1552	Sud-ouest du Yukon; échelle, 8 milles au pouce.....	Géologie.
		<i>Colombie-britannique.</i>	
41	1191	Feuille Duncan, île de Vancouver; échelle $\frac{1}{32500}$ .....	Topographie.
157	1567	East Sooke, île de Vancouver; échelle, 2,000 pieds au pouce.	Topographie.
166	1583	Partie du bassin houiller de Flathead, district de Kootenay; échelle $\frac{1}{32500}$ .....	Topographie.
182	1629	Partie du bassin houiller de Flathead, district de Kootenay; échelle $\frac{1}{32500}$ .....	Géologie.
167	1654	East Sooke, île de Vancouver; échelle, 2,000 pieds au pouce.	Géologie.
	1666	Coupes de corrélation montrant la structure des terrains Kootenay.....	Géologie.
	1667	Région minière Slocan, district de Kootenay; échelle, 1 mille au pouce.....	Géologie.



Cartes de la Commission géologique publiées durant l'année 1917—*Suite.*

Serie A.	Numéro de publication.	Titre.	Remarques.
		<i>Alberta.</i>	
57	1223	Eboulement de Frank 1903; échelle, $\frac{1}{31250}$ .....	Topographie.
	1604	Gisements d'eaux artésiennes dans le sud d'Alberta; échelle, 15 milles au pouce .....	Géologie, réimpression.
187	1645	Plaines méridionales de l'Alberta; échelle, 8 milles au pouce.....	Géologie.
	1646	Reproduction de la carte en relief des plaines méridionales de l'Alberta (du nord-ouest).....	Géologie.
	1647	Reproduction de la carte en relief des plaines méridionales de l'Alberta (vue du sud-est).....	Géologie.
	1668	Bassins houillers des contreforts entre les rivières Athabaska et Smoky; échelle, environ 16 milles au pouce. ....	Géologie.
	1669	Niveau d'eau, de gaz et d'huile des puits forés dans le sud de l'Alberta.....	Diagramme.
		<i>Alberta, Saskatchewan et les territoires du Nord-Ouest.</i>	
186	1644	Rivières Tazin, Talts'n, de l'Esclave et de La Paix; échelle, 8 milles au pouce.....	Exploration, géologique.
		<i>Saskatchewan et Manitoba.</i>	
	1692	Lacs Amisk et Athapapuskow; échelle, 4 milles au pouce....	Géologie, édition préliminaire.
		<i>Manitoba.</i>	
	1670	District de Schist Lake; échelle, 2 milles au pouce.....	Géologie.
	1670	District de Schist Lake; échelle, 2 milles au pouce.....	Géologie, réimpression.
	1671	Lac Wekusko; échelle, 2 milles au pouce.....	Géologie.
	1672	Gisements urifères au voisinage du lac Big Clearwater; échelle, $\frac{1}{2}$ de mille au pouce.....	Géologie.
		<i>Ontario.</i>	
	1023	Terrains à corindon de l'Ontario central; échelle, 18 milles au pouce.....	Géologie, réimpression.
161	1578	Feuille de Beaverton, comtés d'Ontario, York et Victoria; échelle, $\frac{1}{31250}$ .....	Topographie.
162	1579	Feuille Sutton, comté de York et Simcoe; échelle, $\frac{1}{31250}$ ....	Topographie.
163	1580	Feuille Barrie, comté de Simcoe; échelle $\frac{1}{31250}$ .....	Topographie.
168	1653	Gisements de pierre et gravier disponibles pour la construction d'une route entre Ottawa Prescott; échelle, 2 milles au pouce.....	Géologie industrielle.
179	1621	Zone d'Onaping, districts de Sudbury et Timiskaming; échelle, 4 milles au pouce.....	Géologie.
180	1624	Zone d'Onaping, districts de Sudbury et Timiskaming; échelle, 4 milles au pouce.....	Topographie, édition préliminaire spéciale.
		Zone d'Espanola, district de Sudbury; échelle, 1 mille au pouce .....	Géologie.
	1682	Coupes lithologiques de la formation Beekmantown; échelle 30 pieds au pouce .....	Géologie.
	1683	Coupes lithologiques des formations Chazy, Black River, et Trenton; échelle, 60 pieds au pouce.....	Géologie.
	1697	Routes explorées dans la région traversée par le chemin de fer Canadian Northern Ontario, entre Gogama et Missongia, district de Sudbury (feuille 1); échelle, 4 milles au pouce.....	Géologie.
	1698	Routes explorées dans la région traversée par le chemin de fer Canadian Northern Ontario, entre Oatland et Penhurst, district d'Algoma (feuille 2); échelle, 4 milles au pouce .....	Géologie.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26

## Cartes de la Commission géologique publiées durant l'année 1917—Fin.

Série A.	Numéro de publication	Titre.	Remarques.
		<i>Ontario et Québec.</i>	
	1662	Ottawa, comtés de Carleton et Ottawa ; échelle, 1 mille au pouce.....	Sols.
	1673	Les roches Paléozoïques du lac Timiskaming et des environs ; échelle, 4 milles au pouce.....	Géologie.
		<i>Québec.</i>	
	1650	Partie du canton de Coleraine, comté de Mégantic ; échelle, environ $\frac{1}{2}$ de mille au pouce.....	Géologie.
	1657	Coupe montrant la distribution de matière filonienne, carrière de chrome de Montréal.....	Diagramme.
	1665	Pierre disponible pour la voirie, Hull à Grenville ; échelle, 2 milles au pouce.....	Géologie industrielle.
	1674	Gisements de magnésite, lot 15, rangs IX et X, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pds au pouce.	Diagramme géologique.
	1674	Gisement de magnésite, lot 15, rangs IX et X, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pieds au pouce....	Réimpression.
	1675	Gisements magnésite, lot 15, rang XI, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pieds au pouce.....	Diagramme géologique.
	1675	Gisement de magnésite, lot 15, rang XI, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pieds au pouce.....	Réimpression.
	1676	Fosses dans les gisements de kaolin, canton d'Amherst, comté de Labelle ; échelle, 200 pieds au pouce.....	Diagramme géologique.
	1676	Fosses dans les gisements de kaolin, canton d'Amherst, comté de Labelle ; échelle, 200 pieds au pouce.....	Réimpression.
	1677	Comtés de Coleraine, Mégantic, Wolfe ; échelle, 1 mille au pouce.....	Géologie et topographie.
	1679	Affleurements de magnésite dans le canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 60 pieds au pouce.....	Diagramme géologique.
		<i>Nouveau-Brunswick.</i>	
63	1238	Comtés de Moncton, Westmorland et Albert ; échelle, $\frac{1}{32000}$ .	Topographie.
		<i>Nouvelle-Ecosse.</i>	
	1678	Couche de minerai de fer, Piedmont, comté de Pictou ; échelle, 60 pieds au pouce.....	Géologie.
	1690	District aurifère de Whiteburn, comté de Queens ; échelle, 400 pieds au pouce.....	Géologie industrielle.

8 GEORGE V, A. 1918

## DIVISION DE PUBLICATION.

Marc Sauvalle, chef du bureau de publication et de traduction, rapporte que les mémoires, bulletins du muséum et rapports sommaires suivants ont été publiés durant l'année civile de 1917:

*Publications en anglais.*

- 1637. Mémoire 91, Série anthropologique 14. *The Labrador Eskimo*—par E. W. Hawkes; pages i-x, 1-235; planches, 35; figures, 32; carte, 1; édition, 3,000 exemplaires; publié le 28 février 1917.
- 1648. Mémoire 93, Série géologique 78. *The southern plains of Alberta*—par D. B. Dowling; pages i-200; planches, 35; figures, 3; cartes, 3; édition, 4,000 exemplaires; publié le 5 mai 1917.
- 1651. Mémoire 94, Série géologique 76. *Ymir mining camp, B.C.*—par C. W. Drysdale; pages i-vii, 1-185; planches, 15; figures, 16; carte, 1; édition, 3,500 exemplaires; publié le 15 mars 1917.
- 1655. Mémoire 95, Série géologique 77. *Onaping map-area*—par W. H. Collins; pages i-iv, 1-157; planches, 11; figures, 8; cartes, 2; édition, 3,500 exemplaires; publié le 15 février 1917.
- 1658. Bulletin du Muséum 25, Série géologique 34. *Recent and fossil ripple-mark*—par E. M. Kindle; pp. i-iii, 1-121; planches, 33; figures, 7; édition, 2,500 exemplaires; publié le 31 mars 1917.
- 1660. Mémoire 96, Série géologique 80. *Sooke and Duncan map-areas, Vancouver island—par C. H. Clapp, With sections on the Sicker series and the gabbros of East Sooke and Rocky point*—par H. C. Cooke; pp. i-xi, 1-445; planches, 12, figures, 2; cartes, 6; édition, 3,500 exemplaires; publié le 10 août 1917.
- 1663. Bulletin du Muséum 26, Série biologique 6. *The flora of Canada*—par J. M. Macoun et M. O. Malte; pp. 1-14; planche, 1; édition, 3,000 exemplaires; publié le 10 mars 1917.
- 1664. Mémoire 97, Série géologique 79. *Creeks Scroggie, Barker, Thistle et Kirkman, territoire du Yukon*—par D. D. Cairnes; pp. 1-47; planche, 6; figures, 2; carte, 1; édition, 3,500 exemplaires; publié le 28 mai 1917.
- 1684. *Summary report of the Geological Survey, Department of Mines, pour l'année civile 1916*; pp. i-ix, 1-419; figures, 12; cartes, 13; édition, 5,000 exemplaires; publié le 14 août 1917.
- 1685. Mémoire 98, Série géologique 81. *Magnesite deposits of Grenville district, Argenteuil county, Québec*—par M. E. Wilson; pp. i-iii, 1-88; planches, 11; figures, 2; cartes, 3; édition, 3,000 exemplaires; publié le 24 juillet 1917.
- 1687. Mémoire 100, Série géologique 83. *The Cretaceous Theropodous dinosaur Gargosaurus*—par Lawrence M. Lambe; pp. i-iii, 1-84; figures, 49; édition, 3,000 exemplaires; publié le 3 décembre 1917.
- 1693. Mémoire 101, Série géologique 84. *Pleistocene and Recent deposits in the vicinity of Ottawa, with a description of the soils*—par W. A. Johnston; pp. i-ii, 1-69; planches, 8; carte, 1; édition, 3,500 exemplaires; publié le 29 septembre 1917.

*Traductions françaises.*

- 1040. Mémoire 87, Série géologique 73. *Géologie d'une partie du bassin houiller de Flathead, C.-B.*—par J. D. MacKenzie; pp. i-ii, 1-53; planche, 1; figure, 1; cartes, 2; édition, 1,000 exemplaires; publié le 23 août 1917.
- 1051. *Rapport sur la région cuprifère de Whitehorse, territoire du Yukon*—par R. G. McConnell; p. 1-63; planches, 2; figures, 2; cartes, 8; édition, 750 exemplaires; publié le 29 mai 1917.
- 1236. Mémoire 32, Série géologique 25. *Portions des divisions minières de Portland Canal et de la Skeena, C.-B.*—par R. G. McConnell; pp. i-viii, 1-101; planches, 7; figures, 3; cartes, 2; diagrammes, 2; édition, 750 exemplaires; publié le 14 juin 1917.
- 1249. Mémoire 34, Série géologique 63. *Le dévonien du sud-ouest de l'Ontario*—par C. R. Stauffer; pp. i-v, 1-341; planches, 21; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 28 juin 1917.
- 1289. Mémoire 40, Série géologique 24. *Géologie archéenne du lac La-Pluie (Rainy Lake), nouvelle-étude*—par A. C. Lawson; pp. i-viii, 1-115; planches, 17; figure, 1; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 28 mars 1917.
- 1367. Mémoire 54, Série biologique 2. *Liste annotée des plantes à fleurs et des fougères de la pointe Pelée, Ontario, et des régions environnantes*—par C. K. Dodge; pp. 1-131; figure, 1; édition, 150 exemplaires; publié le 10 octobre 1917.
- 1371. Mémoire 55, Série géologique 46. *Géologie de la région de Field, C.-B., et d'Alberta*—par John A. Allan; pp. i-vii, 1-312; planches, 24; figures, 5; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 17 avril 1917.
- 1384. Mémoire 56, Série géologique 56. *Géologie du district minier de Franklin*—par C. W. Drysdale; pp. i-vii, 1-246; planches, 24; figures, 19; cartes, 2; édition, 1,500 exemplaires; publié le 17 avril 1917.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26

1442. Bulletin du Musée 3, Série géologique 19. *Les faunes de l'île Anticosti*—par W. H. Twenhofel;
1460. Bulletin du Musée 4, Série géologique 20. *Les roches volcaniques de Crowsnest*—par J. D. MacKenzie;
1468. Bulletin du Musée 5, Série géologique 21. *Un organisme de l'Ordovicien intermédiaire, se rapprochant, par la forme, des Béatricses*—par P. E. Raymond;
1477. Bulletin du Musée 6, Série anthropologique 3. *Le commerce à l'époque préhistorique et de nos jours, chez les Esquimaux du littoral arctique*—par V. Stefansson;
1474. Bulletin du Musée 7, Série biologique 4. *Une espèce nouvelle de Dendragape de la partie méridionale du territoire du Yukon*—par P. A. Taverner.
- Ces bulletins furent publiés en un seul volume et comprennent: pp. 1-121; planches. 5; figure, 1; carte, 1; édition, 1,000 exemplaires; publié le 23 août 1917.
1462. Mémoire 67, Série géologique 49. *La frontière internationale Yukon-Alaska, entre les rivières Porcupine et Yukon*—par D. D. Cairnes; pp. i-iii, 1-160; planches, 16; figures, 2; cartes, 2; édition, 1,500 exemplaires; publié le 12 juin 1917.
1464. Mémoire 68, Série géologique 57. *Une reconnaissance géologique entre Golden et Kamloops, C.-B.*—par R. A. Daly; pp. i-vii, 1-375; planches, 48; figures, 4; cartes, 7; édition, 1,500 exemplaires; publié le 24 juin 1917.
1466. Mémoire 69, Série géologique 60. *Terrains houillers de la Colombie britannique*—par D. B. Dowling; pp. i-iii, 1-360; diagrammes, 23; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 30 mars 1917.
1486. Mémoire 72, Série géologique 60. *Les puits artésiens de Montréal*—par C. L. Cumming; pp. i-v, 1-160; planche, 1; figures, 5; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 7 mars 1917.
1488. Mémoire 73, Série géologique 58. *Les dépôts pléistocènes et récents de l'île de Montréal*—par J. Stansfield; pp. i-iv, 1-75; planches, 3; figures, 10; cartes, 2; édition, 1,500 exemplaires; publié le 22 novembre 1917.
1500. Mémoire 75, Série anthropologique 10. *L'art décoratif des tribus indiennes du Con-necticut*—par F. G. Speck; pp. i-ii, 1-75; planches, 13; figures, 23; édition, 1,000 exemplaires; publié le 7 juin 1917.
1506. Mémoire 76, Série géologique 62. *Géologie de la région de Cranbrook, C.-B.*—par S. J. Schofield; pp. i-ii, 1-250; planches, 23; figures, 25; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 8 novembre 1917.
1521. Mémoire 77, Série géologique 64. *Géologie et gisements minéraux de Rossland, C.-B.*—par C. W. Drysdale; pp. i-xi, 1-320; planches, 13; figures, 26; cartes, 6; édition, 1,500 exemplaires; publié le 23 avril 1917.
1534. Mémoire 57, Série géologique 50. *Le Corindon: gisement, distribution, exploitation et usages*—par A. E. Barlow; pp. i-v, 1-380; planches, 28; figure, 1; cartes, 2; édition, 750 exemplaires; publié le 31 août 1917.
1538. Mémoire 79, Série géologique 65. *Gisements minéraux de la région de Beaverdell*—par L. Reinecke; pp. i-v, 1-180; planches, 13; figures, 9; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 4 octobre 1917.
1562. Mémoire 81, Série géologique 67. *Gisements de pétrole et de gaz dans Ontario et Québec*—par W. Malcolm; pp. i-ii, 1-250; édition, 1,500 exemplaires; publié le 1er février 1917.
1573. Mémoire 82, Série géologique 68. *District de Rainy River, Ontario: géologie superficielle et sols*—par W. A. Johnston; pp. 1-122; planches, 12; figure, 1; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 31 août 1917.
1595. Mémoire 41, Série géologique 38. *Flore carbonifère des assises à fougères de Saint-Jean, N.-B.*—par Marie C. Stopes; pp. i-vi, 1-180; planches, 25; figures, 21; édition, 750 exemplaires; publié le 5 juillet 1917.
1617. *Rapport sommaire de la Commission géologique, ministère des Mines, pour l'année civile 1915*; pp. i-viii, 1-310; figures, 3; cartes, 8; édition, 1,500 exemplaires; publié le 5 mars 1917.

ÉTAT FINANCIER.

*Par John Marshall.*

Les fonds disponibles pour les travaux et pour les déboursés des levés géologiques pendant l'exercice terminé le 31 mars 1917, étaient :

Détails.	Crédits.	Dépenses.
	\$ c.	\$ c.
Crédits votés par le parlement.....	571,312 50	
Appointements des fonctionnaires.....		195,448 36
Explorations dans la Colombie-Britannique et le Yukon.....		12,382 01
Levés topographiques dans la Colombie-Britannique .....		4,689 61
Explorations dans les territoires du Nord-Ouest.....		34,747 92
Levés topographiques dans les territoires du Nord-Ouest.....		10,751 83
Explorations dans l'Ontario.....		10,434 29
Levés topographiques dans l'Ontario.....		3,744 22
Explorations dans la province de Québec.....		4,161 19
Levés topographiques dans la province de Québec .....		2,692 82
Explorations dans le Nouveau-Brunswick .....		846 30
Explorations dans la Nouvelle-Ecosse.....		4,602 03
Explorations en général.....		3,896 58
Recherches sur les matériaux de voirie.....		6,782 30
Recherches ethnologiques.....		3,328 91
Recherches paléontologiques.....		2,154 03
Expédition arctique.....		4,909 42
Sondages.....		1,260 00
Publication de rapports.....		53,340 02
Traduction de rapports.....		4,997 78
Publication de cartes.....		16,662 20
Appointements, service extérieur.....		11,888 81
Papeterie, matériaux pour la cartographie, impressions diverses.....		5,973 50
Spécimens pour le musée.....		4,644 30
Divers.....		4,191 26
Bibliothèque.....		2,690 10
Fournitures photographiques.....		2,682 21
Frais de port et télégrammes.....		1,619 38
Instruments et réparations.....		1,281 37
Préparation du catalogue des publications.....		1,200 00
Dépenses imprévues.....		1,125 42
Publicité.....		472 54
Indemnité à J. F. Lyons, pour logis, combustible et éclairage.....		400 00
Exposition centrale du Canada.....		150 00
Solde non dépensé et désaffecté.....		151,160 91
	571,312 50	571,312 50

*Résumé.*

	Crédits.	Dépenses.	Crédits non dépensés.
	\$	\$	\$
Crédit du gouvernement civil.....	239,412 50	195,448 36	43,964 14
Explorations et levés au Canada.....	185,000 00	112,596 20	72,403 80
Publication de rapports et de cartes; traduction.....	75,000 00	75,000 00	
Achats de livres, d'instruments, divers.....	54,000 00	30,937 31	23,062 69
Achats de spécimens pour le musée Victoria.....	15,000 00	4,644 30	10,355 70
Indemnité à J. F. Lyons, pour logis, combustible et éclairage.....	400 00	400 00	
Dépenses imprévues.....	2,500 00	1,125 42	1,374 58
<i>Revenu extraordinaire.</i>	571,312 50	420,151 59	151,160 91
Ventes de matériel.....		1,391 75	
Ventes de publications.....		101 02	1,492 77

## INDEX.

	PAGES
<b>A</b>	
Alcock, F.-J. . . . .	4A
Allan, J.-A. . . . .	3A
Anderson, R.-M. . . . .	8A
Anthropologie, section. . . . .	9A
Archéologie. . . . .	9A
<b>B</b>	
Bancroft, M.-F. . . . .	2A
Barbeau, C.-M. . . . .	9A
Bibliothèque. . . . .	10A
Biologie, section de. . . . .	8A
Botanique. . . . .	8A
Boyd, W.-H. . . . .	7A
Bruce, E.-L. . . . .	3A
Burling, L.-D. . . . .	6A
<b>C</b>	
Cameron, A.-E. . . . .	3A
Camsell, Charles. . . . .	1A
Canadian Northern, chemin de fer. . . . .	4A
Cartes, tableau des, entre les mains de l'imprimeur du Roi. . . . .	11A
"          "      publiées par la section de géographie et du dessin. . . . .	11A
"          "      de la section de topographie. . . . .	7A
Clarke, G.-G. . . . .	9A
Cockfield, W.-E. . . . .	1A
Collins, W.-E. . . . .	4A
Cooke, H.-C. . . . .	4A
Cox, J.-R. . . . .	7A
<b>D</b>	
Dearness, John. . . . .	7A
Distribution, section de la. . . . .	10A
Dowling, D.-B. . . . .	2A
<b>E</b>	
Ethnologie. . . . .	9A
<b>F</b>	
Faribault, E.-R. . . . .	5A
Freeland, E.-E. . . . .	7A
<b>G</b>	
Gauthier, Henri. . . . .	5A
Géographie et dessin, section de. . . . .	10A
Géologiques, travaux, sur le terrain. . . . .	1A
Globe Graphite Mining and Refining Company. . . . .	5A
Grand-Tronc-Pacifique, chemin de fer. . . . .	8A
<b>H</b>	
Harvie, R. . . . .	5A
Haultain, A.-G. . . . .	6A
Hayes, A.-O. . . . .	6A



	PAGES
<b>I</b>	
Ingall, E.-D. . . . .	7A
<b>J</b>	
Jenness, D. . . . .	9A
Jonhston, R.-A.-A. . . . .	6A
Johnston, W.-A. . . . .	4A
<b>K</b>	
Kindle, E.-M. . . . .	6A
Knowles, F.-H.-S. . . . .	9A
<b>L</b>	
Lambe, L.-M. . . . .	6A
Lawson, W.-E. . . . .	7A
Linguistique. . . . .	9A
<b>M</b>	
MacLean, A. . . . .	3A
McInnes, W. . . . .	1A
McKinnon, A.-T. . . . .	7A
McLean, S.-C. . . . .	7A
Macoun, James M. . . . .	8A
Macoun, John. . . . .	8A
Marshall, John. . . . .	16A
Marshall, J.-R. . . . .	4A
Minéralogie, section de. . . . .	6A
Muséum. . . . .	10A
<b>N</b>	
Nichols, D.-A. . . . .	5A
<b>O</b>	
O'Neill, J.-J. . . . .	1A
<b>P</b>	
Pacific Great Eastern, chemin de fer. . . . .	1A
Paléobotanique. . . . .	6A
Paléontologie des invertébrés. . . . .	6A
Paléontologie des vertébrés. . . . .	6A
Patch, Clyde L. . . . .	9A
Photographie, section de. . . . .	9A
Picher, R.-H. . . . .	5A
Poitevin, Eugène. . . . .	6A
Publications, section des. . . . .	14A
<b>R</b>	
Rapports anglais. . . . .	14A
Rapports français. . . . .	14A
Reinecke, L. . . . .	3A
Rose, Bruce. . . . .	3A
<b>S</b>	
Sapir, E. . . . .	9A
Sauvalle, Marc. . . . .	14A
Sénécal, C.-Omer. . . . .	10A
Slipper, S.-E. . . . .	2A
Smith, H.-I. . . . .	9A
Sondages, section des. . . . .	7A
Sondages, tableau des. . . . .	8A
Spreadborough, William. . . . .	8A
Stansfield, J. . . . .	3A
Sternberg, C.-M. . . . .	6A
Sternberg, G.-F. . . . .	6A

DOC. PARLEMENTAIRE No 26

	PAGES
<b>T</b>	
Tanton, T.-L. . . . .	4A
Taverner, P.-A. . . . .	8A
Teit, J.-A. . . . .	9A
Topographie, section de la. . . . .	7A
Traduction françaises. . . . .	14A
Travaux géologiques sur le terrain. . . . .	1A
<b>W</b>	
Waugh, F.-W. . . . .	9A
Williams, M.-Y. . . . .	5A
Wilson, M.-E. . . . .	4A
Wilson, W.-J. . . . .	6A
Wintemberg, W.-J. . . . .	9A
<b>Y</b>	
Young, C.-H. . . . .	9A
Young, G.-A. . . . .	5A
<b>Z</b>	
Zoologie. . . . .	8A

## TABLE DES MATIÈRES DU RAPPORT SOMMAIRE DE 1917, PARTIES A-F.

(La partie A seulement a été traduite en français)

	PAGES
Partie A: Rapport du géologue en chef: W. McInnes.. . . .	1A
Etat financier: John Marshall.. . . .	16A
Index.. . . .	17A
Table des matières du Rapport sommaire de 1917, parties A-F.. . . .	20A
Partie B: Explorations au territoire du Yukon: W.-E. Cockfield.. . . .	1B
Géologie économique du district de Hazelton, C.-B.: J.-J. O'Neill.. . . .	9B
Reconnaissance le long du chemin de fer Pacific Great Eastern, entre Squamish et Lillooet: C. Camsell.. . . .	12B
Gisements de cuivre de Indian River, division minière de Vancouver: C. Camsell.. . . .	23B
Remarques sur la présence de terre à diatomées, argile et magnésite le long de la voie du Pacific Great Eastern: C. Camsell.. . . .	25B
Recherches dans le district de Slokan, C.-B.: M.-E. Bancroft.. . . .	28B
Index.. . . .	43B
Partie C: Réserves d'eau dans le sud de l'Alberta: D.-B. Dowling.. . . .	1C
Potasse dans les eaux salées de la Saskatchewan: D.-B. Dowling.. . . .	3C
Production d'huile minérale, région de Sheep River: S.-E. Slipper.. . . .	4C
Terrain gazifère de Viking-Athabaska: D.-B. Dowling.. . . .	5C
Terrain gazifère de Viking: S.-E. Slipper.. . . .	6C
Sections le long des rivières North Saskatchewan, Red Deer et South Saskatchewan: J.-A. Allan.. . . .	9C
Section de Peace River, Alberta: F.-H. McLearn.. . . .	14C
Explorations dans le voisinage du Grand lac de l'Esclave: A.-E. Cameron.. . .	21C
Bassins houillers de Crowsnest et de Flathead (Colombie britannique): B. Rose.. . . .	28C
Bassin de lignite de la Saskatchewan-Sud: A. MacLean.. . . .	35C
Dépôts superficiels de la Saskatchewan-Sud: J. Stansfield.. . . .	41C
Index.. . . .	53C
Partie D: District de Schist Lake, Manitoba-Nord: E.-L. Bruce.. . . .	1D
Région du lac Wekusko, Manitoba-Nord: F.-J. Alcock.. . . .	8D
District aurifère du sud-est du Manitoba: J.-R. Marshall.. . . .	17D
Région de Star Lake, Manitoba: J.-R. Marshall.. . . .	21D
Gisements de molybdénite près du lac Falcon (Manitoba): E.-L. Bruce.. . .	22D
Reconnaissance des terrains de la région le long du chemin de fer Hudson Bay: W.-A. Johnston.. . . .	25D
Argile réfractaire et sable quartzeux pur de la vallée de Swan River: W.-A. Johnston.. . . .	37D
Index.. . . .	41D
Partie E: Chemin de fer Canadien-Nord entre Nipigon et Longue-lac (Ontario-Nord): T.-L. Tanton.. . . .	1E
Rive nord du lac Huron (Ontario): W.-H. Collins.. . . .	6E
District de Montreal River (Ontario-Nord): H.-C. Cooke.. . . .	16E
Prospects d'huile minérale dans l'Ontario-Sud: M.-Y. Williams.. . . .	19E
Les schistes Ohio du sud-ouest de l'Ontario: M.-Y. Williams.. . . .	26E
Gisements de graphite dans le district de Port Hemsley, comté de Lanark (Ontario): M.-E. Wilson.. . . .	29E
Le district d'Arnprior-Quyon (Ontario et Québec): M.-E. Wilson.. . . .	42E
Gisements de chromite dans la province de Québec: R. Harvie.. . . .	44E
Index.. . . .	45E
Partie F: Région de Burnthill Brook (Nouveau-Brunswick): G.-A. Young.. . . .	1F
Notes sur des plantes fossiles du Nouveau-Brunswick: W.-J. Wilson.. . . .	15F
Recherches dans la Nouvelle-Ecosse: A.-O. Hayes.. . . .	20F
Index.. . . .	33F

## Cartes.

N° 1709. Gisement de tungstène de Burnthill Brook, comté de York (N.-B.).. . . .	1F
N° 1810. Région pétrolifère de Bothwell-Thamesville, comté de Kent (Ontario).. . .	24E



DOC. PARLEMENTAIRE No 26

## Cartes de la Commission géologique publiées durant l'année 1917—Fin.

Série A.	Numéro de publication	Titre.	Remarques.
<i>Ontario et Québec.</i>			
	1662	Ottawa, comtés de Carleton et Ottawa ; échelle, 1 mille au pouce.	Sols.
	1673	Les roches Paléozoïques du lac Timiskaming et des environs ; échelle, 4 milles au pouce.	Géologie.
<i>Québec.</i>			
	1650	Partie du canton de Coleraine, comté de Mégantic ; échelle, environ $\frac{1}{2}$ de mille au pouce.	Géologie.
	1657	Coupe montrant la distribution de matière filonienne, carrière de chrome de Montréal.	Diagramme.
	1665	Pierre disponible pour la voirie, Hull à Grenville ; échelle, 2 milles au pouce.	Géologie industrielle.
	1674	Gisements de magnésite, lot 15, rangs IX et X, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pds au pouce.	Diagramme géologique.
	1674	Gisement de magnésite, lot 15, rangs IX et X, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pieds au pouce.	Réimpression.
	1675	Gisements magnésite, lot 15, rang XI, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pieds au pouce.	Diagramme géologique.
	1675	Gisement de magnésite, lot 15, rang XI, canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 200 pieds au pouce.	Réimpression.
	1676	Fosses dans les gisements de kaolin, canton d'Amherst, comté de Labelle ; échelle, 200 pieds au pouce.	Diagramme géologique.
	1676	Fosses dans les gisements de kaolin, canton d'Amherst, comté de Labelle ; échelle, 200 pieds au pouce.	Réimpression.
	1677	Comtés de Coleraine, Mégantic, Wolfe ; échelle, 1 mille au pouce.	Géologie et topographie.
	1679	Affleurements de magnésite dans le canton de Grenville, comté d'Argenteuil ; échelle, 60 pieds au pouce.	Diagramme géologique.
<i>Nouveau-Brunswick.</i>			
63	1238	Comtés de Moncton, Westmorland et Albert ; échelle, $\frac{1}{82500}$ .	Topographie.
<i>Nouvelle-Ecosse.</i>			
	1678	Couche de minerai de fer, Piedmont, comté de Pictou ; échelle, 60 pieds au pouce.	Géologie.
	1690	District aurifère de Whiteburn, comté de Queens ; échelle, 400 pieds au pouce.	Géologie industrielle.

## DIVISION DE PUBLICATION.

Marc Sauvalle, chef du bureau de publication et de traduction, rapporte que les mémoires, bulletins du muséum et rapports sommaires suivants ont été publiés durant l'année civile de 1917:

*Publications en anglais.*

- 1637. Mémoire 91, Série anthropologique 14. *The Labrador Eskimo*—par E. W. Hawkes; pages i-x, 1-235; planches, 35; figures, 32; carte, 1; édition, 3,000 exemplaires; publié le 28 février 1917.
- 1648. Mémoire 93, Série géologique 78. *The southern plains of Alberta*—par D. B. Dowling; pages i-200; planches, 35; figures, 3; cartes, 3; édition, 4,000 exemplaires; publié le 5 mai 1917.
- 1651. Mémoire 94, Série géologique 76. *Ymir mining camp, B.C.*—par C. W. Drysdale; pages i-vii, 1-185; planches, 15; figures, 16; carte, 1; édition, 3,500 exemplaires; publié le 15 mars 1917.
- 1655. Mémoire 95, Série géologique 77. *Onaping map-area*—par W. H. Collins; pages i-iv, 1-157; planches, 11; figures, 8; cartes, 2; édition, 3,500 exemplaires; publié le 15 février 1917.
- 1658. Bulletin du Musée 25, Série géologique 34. *Recent and fossil ripple-marks*—par E. M. Kindle; pp. i-iii, 1-121; planches, 33; figures, 7; édition, 2,500 exemplaires; publié le 31 mars 1917.
- 1660. Mémoire 96, Série géologique 80. *Sooke and Duncan map-areas, Vancouver island—par C. H. Clapp, With sections on the Sicker series and the gabbros of East Sooke and Rocky point*—par H. C. Cooke; pp. i-xi, 1-445; planches, 12, figures, 2; cartes, 6; édition, 3,500 exemplaires; publié le 10 août 1917.
- 1663. Bulletin du Musée 26, Série biologique 6. *The flora of Canada*—par J. M. Macoun et M. O. Malte; pp. 1-14; planche, 1; édition, 3,000 exemplaires; publié le 10 mars 1917.
- 1664. Mémoire 97, Série géologique 79. *Creeks Scroggie, Barker, Thistle et Kirkman, territoire du Yukon*—par D. D. Cairnes; pp. 1-47; planche, 6; figures, 2; carte, 1; édition, 3,500 exemplaires; publié le 28 mai 1917.
- 1684. *Summary report of the Geological Survey, Department of Mines, pour l'année civile 1916*; pp. i-ix, 1-419; figures, 12; cartes, 13; édition, 5,000 exemplaires; publié le 14 août 1917.
- 1685. Mémoire 98, Série géologique 81. *Magnesite deposits of Grenville district, Argenteuil county, Québec*—par M. E. Wilson; pp. i-iii, 1-88; planches, 11; figures, 2; cartes, 3; édition, 3,000 exemplaires; publié le 24 juillet 1917.
- 1687. Mémoire 100, Série géologique 83. *The Cretaceous Theropodous dinosaur Gargosaurus*—par Lawrence M. Lambe; pp. i-iii, 1-84; figures, 49; édition, 3,000 exemplaires; publié le 3 décembre 1917.
- 1693. Mémoire 101, Série géologique 84. *Pleistocene and Recent deposits in the vicinity of Ottawa, with a description of the soils*—par W. A. Johnston; pp. i-ii, 1-69; planches, 8; carte, 1; édition, 3,500 exemplaires; publié le 29 septembre 1917.

*Traductions françaises.*

- 1040. Mémoire 87, Série géologique 73. *Géologie d'une partie du bassin houiller de Flathead, C.-B.*—par J. D. MacKenzie; pp. i-ii, 1-53; planche, 1; figure, 1; cartes, 2; édition, 1,000 exemplaires; publié le 23 août 1917.
- 1051. *Rapport sur la région cuprifère de Whitehorse, territoire du Yukon*—par R. G. McConnell; p. 1-63; planches, 2; figures, 2; cartes, 8; édition, 750 exemplaires; publié le 29 mai 1917.
- 1236. Mémoire 32, Série géologique 25. *Portions des divisions minières de Portland Canal et de la Skeena, C.-B.*—par R. G. McConnell; pp. i-viii, 1-101; planches, 7; figures, 3; cartes, 2; diagrammes, 2; édition, 750 exemplaires; publié le 14 juin 1917.
- 1249. Mémoire 34, Série géologique 63. *Le dévonien du sud-ouest de l'Ontario*—par C. R. Stauffer; pp. i-v, 1-341; planches, 21; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 28 juin 1917.
- 1289. Mémoire 40, Série géologique 24. *Géologie archéenne du lac La-Pluie (Rainy Lake), nouvelle-étude*—par A. C. Lawson; pp. i-viii, 1-115; planches, 17; figure, 1; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 28 mars 1917.
- 1367. Mémoire 54, Série biologique 2. *Liste annotée des plantes à fleurs et des fougères de la pointe Pelée, Ontario, et des régions environnantes*—par C. K. Dodge; pp. 1-131; figure, 1; édition, 150 exemplaires; publié le 10 octobre 1917.
- 1371. Mémoire 55, Série géologique 46. *Géologie de la région de Field, C.-B., et d'Alberta*—par John A. Allan; pp. i-vii, 1-312; planches, 24; figures, 5; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 17 avril 1917.
- 1384. Mémoire 56, Série géologique 56. *Géologie du district minier de Franklin*—par C. W. Drysdale; pp. i-vii, 1-246; planches, 24; figures, 19; cartes, 2; édition, 1,500 exemplaires; publié le 17 avril 1917.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26

1442. Bulletin du Musée 3, Série géologique 19. *Les faunes de Vile Anticosti*—par W. H. Twenhofel;
1460. Bulletin du Musée 4, Série géologique 20. *Les roches volcaniques de Crowsnest*—par J. D. MacKenzie;
1468. Bulletin du Musée 5, Série géologique 21. *Un organisme de l'ordovicien intermédiaire, se rapprochant, par la forme, des Béatricea*—par P. E. Raymond;
1477. Bulletin du Musée 6, Série anthropologique 3. *Le commerce à l'époque préhistorique et de nos jours, chez les Esquimaux du littoral arctique*—par V. Stefansson;
1474. Bulletin du Musée 7, Série biologique 4. *Une espèce nouvelle de Dendragape de la partie méridionale du territoire du Yukon*—par P. A. Taverner.
- Ces bulletins furent publiés en un seul volume et comprend: pp. 1-121; planches. 5; figure, 1; carte, 1; édition, 1,000 exemplaires; publié le 23 août 1917.
1462. Mémoire 67, Série géologique 49. *La frontière internationale Yukon-Alaska, entre les rivières Porcupine et Yukon*—par D. D. Cairnes; pp. i-iii, 1-160; planches, 16; figures, 2; cartes, 2; édition, 1,500 exemplaires; publié le 12 juin 1917.
1464. Mémoire 68, Série géologique 57. *Une reconnaissance géologique entre Golden et Kamloops, C.-B.*—par R. A. Daly; pp. i-vii, 1-375; planches, 48; figures, 4; cartes, 7; édition, 1,500 exemplaires; publié le 24 juin 1917.
1466. Mémoire 69, Série géologique 60. *Terrains houillers de la Colombie britannique*—par D. B. Dowling; pp. i-iii, 1-360; diagrammes, 23; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 30 mars 1917.
1486. Mémoire 72, Série géologique 60. *Les puits artésiens de Montréal*—par C. L. Cumming; pp. i-v, 1-160; planche, 1; figures, 5; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 7 mars 1917.
1488. Mémoire 73, Série géologique 58. *Les dépôts pléistocènes et récents de l'île de Montréal*—par J. Stansfield; pp. i-iv, 1-75; planches, 3; figures, 10; cartes, 2; édition, 1,500 exemplaires; publié le 22 novembre 1917.
1500. Mémoire 75, Série anthropologique 10. *L'art décoratif des tribus indiennes du Connecticut*—par F. G. Speck; pp. i-ii, 1-75; planches, 13; figures, 23; édition, 1,000 exemplaires; publié le 7 juin 1917.
1506. Mémoire 76, Série géologique 62. *Géologie de la région de Cranbrook, C.-B.*—par S. J. Schofield; pp. i-ii, 1-250; planches, 23; figures, 25; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 8 novembre 1917.
1521. Mémoire 77, Série géologique 64. *Géologie et gisements minéraux de Rossland, C.-B.*—par C. W. Drysdale; pp. i-xi, 1-320; planches, 13; figures, 26; cartes, 6; édition, 1,500 exemplaires; publié le 23 avril 1917.
1534. Mémoire 57, Série géologique 50. *Le Corindon: gisement, distribution, exploitation et usages*—par A. E. Barlow; pp. i-v, 1-380; planches, 28; figure, 1; cartes, 2; édition, 750 exemplaires; publié le 31 août 1917.
1538. Mémoire 79, Série géologique 65. *Gisements minéraux de la région de Beaverdell*—par L. Reinecke; pp. i-v, 1-180; planches, 13; figures, 9; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 4 octobre 1917.
1562. Mémoire 81, Série géologique 67. *Gisements de pétrole et de gaz dans Ontario et Québec*—par W. Malcolm; pp. i-ii, 1-250; édition, 1,500 exemplaires; publié le 1er février 1917.
1573. Mémoire 82, Série géologique 68. *District de Rainy River, Ontario: géologie superficielle et sols*—par W. A. Johnston; pp. 1-122; planches, 12; figure, 1; carte, 1; édition, 1,500 exemplaires; publié le 31 août 1917.
1595. Mémoire 41, Série géologique 38. *Flore carbonifère des assises à fougères de Saint-Jean, N.-B.*—par Marie C. Stopes; pp. i-vi, 1-180; planches, 25; figures, 21; édition, 750 exemplaires; publié le 5 juillet 1917.
1617. *Rapport sommaire de la Commission géologique, ministère des Mines, pour l'année civile 1915*; pp. i-viii, 1-310; figures, 3; cartes, 8; édition, 1,500 exemplaires; publié le 5 mars 1917.



## ÉTAT FINANCIER.

Par John Marshall.

Les fonds disponibles pour les travaux et pour les déboursés des levés géologiques pendant l'exercice terminé le 31 mars 1917, étaient :

Détails.	Crédits.	Dépenses.
	\$ c.	\$ c.
Crédits votés par le parlement.....	571,312 50	
Appointements des fonctionnaires.....		195,448 36
Explorations dans la Colombie-Britannique et le Yukon.....		12,382 01
Levés topographiques dans la Colombie-Britannique.....		4,689 61
Explorations dans les territoires du Nord-Ouest.....		34,747 92
Levés topographiques dans les territoires du Nord-Ouest.....		10,751 83
Explorations dans l'Ontario.....		10,434 29
Levés topographiques dans l'Ontario.....		3,744 22
Explorations dans la province de Québec.....		4,161 19
Levés topographiques dans la province de Québec.....		2,692 82
Explorations dans le Nouveau-Brunswick.....		846 30
Explorations dans la Nouvelle-Ecosse.....		4,602 03
Explorations en général.....		3,896 58
Recherches sur les matériaux de voirie.....		6,782 30
Recherches ethnologiques.....		3,328 91
Recherches paléontologiques.....		2,154 03
Expédition arctique.....		4,909 42
Sondages.....		1,260 00
Publication de rapports.....		53,340 02
Traduction de rapports.....		4,997 78
Publication de cartes.....		16,662 20
Appointements, service extérieur.....		11,888 81
Papeterie, matériaux pour la cartographie, impressions diverses.....		5,973 50
Spécimens pour le muséum.....		4,644 30
Divers.....		4,191 26
Bibliothèque.....		2,690 10
Fournitures photographiques.....		2,682 21
Frais de port et télégrammes.....		1,619 38
Instruments et réparations.....		1,281 37
Préparation du catalogue des publications.....		1,200 00
Dépenses imprévues.....		1,125 42
Publicité.....		472 54
Indemnité à J. F. Lyons, pour logis, combustible et éclairage.....		400 00
Exposition centrale du Canada.....		150 00
Solde non dépensé et désaffecté.....		151,160 91
	571,312 50	571,312 50

## Résumé.

	Crédits.	Dépenses.	Crédits non dépensés.
	\$	\$	\$
Crédit du gouvernement civil.....	239,412 50	195,448 36	43,964 14
Explorations et levés au Canada.....	185,000 00	112,596 20	72,403 80
Publication de rapports et de cartes ; traduction.....	75,000 00	75,000 00	
Achats de livres, d'instruments, divers.....	54,000 00	30,937 31	23,062 69
Achats de spécimens pour le muséum Victoria.....	15,000 00	4,644 30	10,355 70
Indemnité à J. F. Lyons, pour logis, combustible et éclairage.....	400 00	400 00	
Dépenses imprévues.....	2,500 00	1,125 42	1,374 58
Revenu extraordinaire.....	571,312 50	420,151 59	151,160 91
Ventes de matériel.....		1,391 75	
Ventes de publications.....		101 02	1,492 77

## INDEX.

	PAGES
<b>A</b>	
Alcock, F.-J. . . . .	4A
Allan, J.-A. . . . .	3A
Anderson, R.-M. . . . .	8A
Anthropologie, section. . . . .	9A
Archéologie. . . . .	9A
<b>B</b>	
Bancroft, M.-F. . . . .	2A
Barbeau, C.-M. . . . .	9A
Bibliothèque. . . . .	10A
Biologie, section de. . . . .	8A
Botanique. . . . .	8A
Boyd, W.-H. . . . .	7A
Bruce, E.-L. . . . .	3A
Burling, L.-D. . . . .	6A
<b>C</b>	
Cameron, A.-E. . . . .	3A
Camsell, Charles. . . . .	1A
Canadian Northern, chemin de fer. . . . .	4A
Cartes, tableau des, entre les mains de l'imprimeur du Roi. . . . .	11A
"        "        publiées par la section de géographie et du dessin. . . . .	11A
"        "        de la section de topographie. . . . .	7A
Clarke, G.-G. . . . .	9A
Cockfield, W.-E. . . . .	1A
Collins, W.-E. . . . .	4A
Cooke, H.-C. . . . .	4A
Cox, J.-R. . . . .	7A
<b>D</b>	
Dearnass, John. . . . .	7A
Distribution, section de la. . . . .	10A
Dowling, D.-B. . . . .	2A
<b>E</b>	
Ethnologie. . . . .	9A
<b>F</b>	
Faribault, E.-R. . . . .	5A
Freeland, E.-E. . . . .	7A
<b>G</b>	
Gauthier, Henri. . . . .	5A
Géographie et dessin, section de. . . . .	10A
Géologiques, travaux, sur le terrain. . . . .	1A
Globe Graphite Mining and Refining Company. . . . .	5A
Grand-Tronc-Pacifique, chemin de fer. . . . .	8A
<b>H</b>	
Harvie, R. . . . .	5A
Haultain, A.-G. . . . .	6A
Hayes, A.-O. . . . .	5A

	PAGES
<b>I</b>	
Ingall, E.-D. . . . .	7A
<b>J</b>	
Jenness, D. . . . .	9A
Jonhston, R.-A.-A. . . . .	6A
Johnston, W.-A. . . . .	4A
<b>K</b>	
Kindle, E.-M. . . . .	6A
Knowles, F.-H.-S. . . . .	9A
<b>L</b>	
Lambe, L.-M. . . . .	6A
Lawson, W.-E. . . . .	7A
Linguistique. . . . .	9A
<b>M</b>	
MacLean, A. . . . .	3A
McInnes, W. . . . .	1A
McKinnon, A.-T. . . . .	7A
McLean, S.-C. . . . .	7A
Macoun, James M. . . . .	8A
Macoun, John. . . . .	8A
Marshall, John. . . . .	16A
Marshall, J.-R. . . . .	4A
Minéralogie, section de. . . . .	6A
Muséum. . . . .	10A
<b>N</b>	
Nichols, D.-A. . . . .	5A
<b>O</b>	
O'Neill, J.-J. . . . .	1A
<b>P</b>	
Pacific Great Eastern, chemin de fer. . . . .	1A
Paléobotanique. . . . .	6A
Paléontologie des invertébrés. . . . .	6A
Paléontologie des vertébrés. . . . .	6A
Patch, Clyde L. . . . .	9A
Photographie, section de. . . . .	9A
Picher, R.-H. . . . .	5A
Poitevin, Eugène. . . . .	6A
Publications, section des. . . . .	14A
<b>R</b>	
Rapports anglais. . . . .	14A
Rapports français. . . . .	14A
Reinecke, L. . . . .	3A
Rose, Bruce. . . . .	3A
<b>S</b>	
Sapir, E. . . . .	9A
Sauvalle, Marc. . . . .	14A
Sénécal, C.-Omer. . . . .	10A
Slipper, S.-E. . . . .	2A
Smith, H.-I. . . . .	9A
Sondages, section des. . . . .	7A
Sondages, tableau des. . . . .	8A
Spreadborough, William. . . . .	8A
Stansfield, J. . . . .	3A
Sternberg, C.-M. . . . .	6A
Sternberg, G.-F. . . . .	6A



DOC. PARLEMENTAIRE No 26

	PAGES
<b>T</b>	
Tanton, T.-L. . . . .	4A
Taverner, P.-A. . . . .	8A
Teit, J.-A. . . . .	9A
Topographie, section de la. . . . .	7A
Traduction françaises. . . . .	14A
Travaux géologiques sur le terrain. . . . .	1A
<b>W</b>	
Waugh, F.-W. . . . .	9A
Williams, M.-Y. . . . .	5A
Wilson, M.-E. . . . .	4A
Wilson, W.-J. . . . .	6A
Wintemberg, W.-J. . . . .	9A
<b>Y</b>	
Young, C.-H. . . . .	9A
Young, G.-A. . . . .	5A
<b>Z</b>	
Zoologie. . . . .	8A

## TABLE DES MATIÈRES DU RAPPORT SOMMAIRE DE 1917, PARTIES A-F.

(La partie A seulement a été traduite en français)

	PAGES
Partie A: Rapport du géologue en chef: W. McInnes..	1A
Etat financier: John Marshall..	16A
Index..	17A
Table des matières du Rapport sommaire de 1917, parties A-F..	20A
Partie B: Explorations au territoire du Yukon: W.-E. Cockfield..	1B
Géologie économique du district de Hazelton, C.-B.: J.-J. O'Neill..	9B
Reconnaissance le long du chemin de fer Pacific Great Eastern, entre Squamish et Lillooet: C. Camsell..	12B
Gisements de cuivre de Indian River, division minière de Vancouver: C. Camsell..	23B
Remarques sur la présence de terre à diatomées, argile et magnésite le long de la voie du Pacific Great Eastern: C. Camsell..	25B
Recherches dans le district de Slokan, C.-B.: M.-F. Bancroft..	28B
Index..	43B
Partie C: Réserves d'eau dans le sud de l'Alberta: D.-B. Dowling..	1C
Potasse dans les eaux salées de la Saskatchewan: D.-B. Dowling..	3C
Production d'huile minérale, région de Sheep River: S.-E. Slipper..	4C
Terrain gazifère de Viking-Athabaska: D.-B. Dowling..	5C
Terrain gazifère de Viking: S.-E. Slipper..	6C
Sections le long des rivières North Saskatchewan, Red Deer et South Saskatchewan: J.-A. Allan..	9C
Section de Peace River, Alberta: F.-H. McLearn..	14C
Explorations dans le voisinage du Grand lac de l'Esclave: A.-E. Cameron..	21C
Bassins houillers de Crownsnest et de Flathead (Colombie britannique): B. Rose..	28C
Bassin de lignite de la Saskatchewan-Sud: A. MacLean..	35C
Dépôts superficiels de la Saskatchewan-Sud: J. Stansfield..	41C
Index..	53C
Partie D: District de Schist Lake, Manitoba-Nord: E.-L. Bruce..	1D
Région du lac Wekusko, Manitoba-Nord: F.-J. Alcock..	8D
District aurifère du sud-est du Manitoba: J.-R. Marshall..	17D
Région de Star Lake, Manitoba: J.-R. Marshall..	21D
Gisements de molybdénite près du lac Falcon (Manitoba): E.-L. Bruce..	22D
Reconnaissance des terrains de la région le long du chemin de fer Hudson Bay: W.-A. Johnston..	25D
Argile réfractaire et sable quartzeux pur de la vallée de Swan River: W.-A. Johnston..	37D
Index..	41D
Partie E: Chemin de fer Canadien-Nord entre Nipigon et Longue-lac (Ontario-Nord): T.-L. Tanton..	1E
Rive nord du lac Huron (Ontario): W.-H. Collins..	6E
District de Montreal River (Ontario-Nord): H.-C. Cooke..	16E
Prospects d'huile minérale dans l'Ontario-Sud: M.-Y. Williams..	19E
Les schistes Ohio du sud-ouest de l'Ontario: M.-Y. Williams..	26E
Gisements de graphite dans le district de Port Hemsley, comté de Lanark (Ontario): M.-E. Wilson..	29E
Le district d'Arnprior-Quyon (Ontario et Québec): M.-E. Wilson..	42E
Gisements de chromite dans la province de Québec: R. Harvie..	44E
Index..	45E
Partie F: Région de Burnthill Brook (Nouveau-Brunswick): G.-A. Young..	1F
Notes sur des plantes fossiles du Nouveau-Brunswick: W.-J. Wilson..	15F
Recherches dans la Nouvelle-Ecosse: A.-O. Hayes..	20F
Index..	33F

## Cartes.

N° 1709. Gisement de tungstène de Burnthill Brook, comté de York (N.-B.)..	1F
N° 1810. Région pétrolifère de Bothwell-Thamesville, comté de Kent (Ontario)...	24E

RAPPORT SOMMAIRE

DE LA

DIVISION DES MINES

DU

MINISTÈRE DES MINES

POUR L'ANNÉE CIVILE TERMINÉE  
LE 31 DÉCEMBRE

1917

(Traduit de l'anglais.)

*IMPRIMÉ PAR ORDRE DU PARLEMENT*



OTTAWA  
J. DE LABROQUERIE TACHÉ  
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI

1919



**AVIS**

Cet ouvrage a été publié en anglais dans l'année 1917, sous le numéro 493.

*A Son Excellence le duc de Devonshire, C.J., C.P., G.C.M.G., G.C.V.O. etc., etc.,  
Gouverneur général et Commandant en chef du Dominion du Canada.*

PLAISE À VOTRE EXCELLENCE,

Le soussigné a l'honneur de présenter à Votre Excellence, conformément à la loi 6-7 Edouard VII, chapitre 29, article 18, le rapport sommaire des travaux de la division des Mines du ministère des Mines pour l'année civile se terminant le 31 décembre 1917.

MARTIN BURRELL,

*Ministre des Mines.*

L'HON. MARTIN BURRELL,  
Ministre des Mines,  
Ottawa.

MONSIEUR LE MINISTRE,—J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint le rapport sommaire du directeur des travaux de la division des Mines du ministère des Mines, pour l'année civile se terminant le 31 décembre 1917.

Je demeure, monsieur le ministre,  
Votre obéissant serviteur,

R. G. McCONNELL,  
*Sous-ministre.*



## TABLE DES MATIÈRES

	PAGES.
Rapport du directeur général:	
Introduction.....	7
Laboratoires de préparation mécanique et de métallurgie.....	7
Combustibles et essai des combustibles.....	8
Laboratoires de chimie.....	8
Recherches sur le terrain:	
Gisements de minerais de fer.....	8
Calcaires.....	8
Industrie du graphite.....	8
Sables et grès du Canada.....	8
Travail de bureau de certaines divisions:	
Section des mines métallifères.....	9
Section des ressources minières et des statistiques.....	9
Section de la céramique.....	10
Section des matériaux de voirie.....	10
Bibliothèque technique.....	10
Rapports sommaires individuels:	
Section des mines métallifères:	
Recherches sur les minerais de fer du district de Rainy River—par A. H. A. Robinson.....	11
Section des mines non-métallifères:	
Calcaires de l'Ontario—par Howells Fréchette.....	23
L'industrie du graphite au Canada—par Hugh S. Spence.....	51
Recherches sur certains gisements de sables et grès—par L. Heber Cole.....	53
Section des combustibles et d'essai des combustibles:	
Travaux à la station d'essai des combustibles—par B. H. Haanel.....	55
Laboratoires de chimie de la station d'essai des combustibles—par Edgar Stansfield.....	56
Recherches sur les tourbières—par A. Anrep.....	61
Rapport du surintendant des machines—A. W. Mantle.....	61
Section de la préparation mécanique et de la métallurgie:	
Rapport des opérations—par G. C. McKenzie.....	62
Minerais essayés et rapports sur les essais—par W. B. Timm et C. S. Parsons..	65
Laboratoire de chimie de la section de préparation mécanique—par H. C. Mabée..	97
Section de la céramique:	
Série de rapports par J. Keele:	
Recherches sur les ressources en argiles et schistes.....	99
Nouvelle-Ecosse.....	100
Nouveau-Brunswick.....	102
Ontario-Nord.....	104
Manitoba.....	112
Colombie britannique.....	114
Argiles à poterie.....	115
Magnésite.....	118
Silice.....	122
Section des matériaux de voirie:	
Séries de rapports par K. A. Clark:	
Essais d'échantillons de roche massive.....	124
Comparaison des laboratoires de matériaux de voirie avec autres laboratoires.....	126
Travaux de recherches sur l'échantillonnage et l'essai de roche massive.....	128
Echantillonnage et essai de pierre des champs.....	129
Série spéciale d'essais de roche massive provenant des carrières de la ville de Montréal.....	130
Essai de graviers.....	133
Essai de galets pour broyeurs à galets.....	133
Résultats des essais de roche massive.....	134

	PAGES.
Section de la chimie:	
Rapport sur les travaux de laboratoire—par F. G. Walt . . . . .	138
Section des ressources minérales et des statistiques:	
Rapport sur les travaux de cette section—par John McLeish . . . . .	142
Section du dessin:	
Rapport du dessinateur en chef—par H. E. Baine . . . . .	145
Rapport des travaux de l'essayerie du Canada, à Vancouver, C.-B.—par G. Middleton, gérant . . . . .	146
Liste des rapports, bulletins, etc., publiés en anglais durant l'année 1917—par M. Sauvalle et S. Groves . . . . .	149
Liste des traductions françaises publiées en 1917—par M. Sauvalle . . . . .	150
Index alphabétique . . . . .	151

## ILLUSTRATIONS.

*Dessins.*

Figure 1. Carte schématique, zone de fer titanifère de Seine Bay, district de Rainy River, Ontario . . . . .	12
" 2. Diagramme de traitement d'un atelier de broyage de molybdénite, montrant la méthode de broyage humide et de concentration par flottage sur huile dans des vases pneumatiques de Callow . . . . .	64
" 3. Diagramme de traitement montrant la méthode de l'essai de concentration du minerai de chromite . . . . .	93
" 4. Diagramme cumulatif, montrant des analyses d'échantillons de grès Nepean . .	96

## RAPPORT SOMMAIRE

DE LA

### DIVISION DES MINES DU MINISTÈRE DES MINES POUR L'ANNÉE CIVILE TERMINÉE LE 31 DÉCEMBRE 1917.

#### INTRODUCTION.

Le développement toujours croissant de l'industrie minière du Canada durant l'année 1917—que l'on peut attribuer principalement à la guerre européenne—a augmenté sensiblement le travail supplémentaire et singulièrement activé la besogne des diverses sections de la division des Mines. Le surcroît de demande dans le commerce pour les minéraux tant métalliques que non-métalliques a donné lieu à une activité considérable de la part des compagnies, prospecteurs et autres personnes qui s'intéressent de près ou de loin à l'industrie minière du pays. C'est ainsi qu'il nous a été adressé à la division des Mines une foule de questions relativement aux ressources possibles de gisements déjà connus, et de nombreuses demandes d'informations techniques se rapportant à la nature et à la valeur commerciale des minéraux découverts, ou aux problèmes et aux difficultés qui se présentent dans les procédés de fabrication, ou encore relativement aux ressources des nouveaux terrains miniers ou houillers.

D'une façon générale les travaux de la division des Mines ont consisté dans l'étude sur le terrain de certains gisements minéraux métalliques et non-métalliques, y compris des gisements de minerai de fer et certaines zones de calcaire, sable et argile; tandis que l'occupation essentiellement pratique de ce service a consisté dans l'essai des minerais, métaux, combustibles, huiles et gaz, et dans l'examen et la détermination de spécimens minéraux, le tout pratiqué dans les différents laboratoires de physique, de chimie et aux stations d'essai à Ottawa. En sus de ces travaux techniques, nous avons recueilli et publié les statistiques, de la production minérale du Canada.

Les travaux de concentration des minerais de molybdénite entrepris en 1917 pour le bureau impérial des munitions ont été continués, de même que les analyses de chargements de ferro-silicium pour la commission des achats de guerre.

Dans le but d'activer le mouvement en faveur de l'amélioration des routes dans les provinces de l'Ouest, M. G. C. Parker, du service de la voirie de Toronto, a été chargé par la division des Mines de faire des recherches sur les sables bitumineux de l'Alberta afin de se renseigner sur la possibilité de les utiliser pour recouvrir les routes de campagne. Nous attendons un rapport sur le résultat de ces recherches, lequel sera probablement prêt pour la publication au début de la saison prochaine.

Les rapports statistiques ordinaires de même que plusieurs ouvrages techniques d'importance spéciale furent publiés durant l'année; il en sera question, de même que des travaux spéciaux entrepris par les différents membres de notre personnel, dans des sections subséquentes de ce rapport sommaire annuel.

#### SECTION DE PRÉPARATION MÉCANIQUE ET DE MÉTALLURGIE.

Le travail de cette section durant l'année s'est borné en majeure partie à l'étude des minerais pouvant s'adapter aux usages de guerre. Les travaux de concentration sur une échelle commerciale des minerais de molybdénite commencés la saison précédente furent continués; la demande de molybdénite de la part du bureau des muni-



tions fut tellement forte que le laboratoire de préparation mécanique a dû travailler au maximum de rendement et la plupart du temps avec trois postes par jour.

De plus, ce laboratoire a entrepris pour le bureau impérial des munitions l'échantillonnage et l'essai du ferro-molybdène. On a reçu et essayé, en outre, d'autres sortes de minerais ainsi qu'on le verra dans les comptes rendus donnés au cours de cet ouvrage par les fonctionnaires de cette section.

### COMBUSTIBLES ET ESSAI DE COMBUSTIBLES.

Les travaux exécutés au cours de la saison de 1917 par la section des combustibles et de l'essai des combustibles a consisté en partie dans la continuation d'essais sur une grande échelle des charbons de la province d'Alberta. Plusieurs tourbières ont été examinées et les laboratoires de chimie furent continuellement occupés à faire l'analyse d'huiles, de gaz, de houilles, de tourbe et d'air des mines.

L'étude commencée l'année précédente sur la carbonisation et la mise en briquettes de nos lignites de l'Ouest s'est poursuivie; et l'on a fait des préparatifs pour se livrer à l'examen de pétroles distillés dans le but de déterminer s'ils peuvent être utilisés dans les moteurs à combustion interne.

### LABORATOIRES DE CHIMIE.

Les différents laboratoires de chimie ont travaillé durant l'année à leur maximum de rendement. Les travaux accomplis ont été comme d'habitude de diverse nature. En sus des analyses d'échantillons courants de minerais métallifères et de minéraux non-métalliques soit fournis par différents fonctionnaires de notre ministère, soit provenant de l'extérieur, on s'est occupé particulièrement de l'examen des matériaux de guerre. On peut citer, par exemple, les analyses de ferro-silicium pour la commission des achats de guerre, l'essai des pétroles pour le ministère de la Milice, des combustibles pour le ministère des Travaux publics, et pour le contrôleur des combustibles; de même que des études chimiques se rattachant aux recherches entreprises par notre section de préparation mécanique et de métallurgie pour le bureau impérial des munitions et la commission canadienne des ressources en munitions.

On trouvera des comptes rendus des travaux spéciaux accomplis par les divers laboratoires de la division des Mines dans des parties subséquentes de ce rapport.

### GISEMENTS DE MINERAIS DE FER.

Durant la campagne de 1917, M. A.-H.-A. Robinson en tête d'une expédition a examiné plusieurs gisements de minerai de fer dans le district de Rainy River, Ontario.

On trouvera à la page 11 la description des travaux accomplis.

### ENQUÊTE SUR LES CALCAIRES.

Les recherches sur les calcaires commencées en 1916 furent continuées durant la dernière saison sur le terrain par M. Howells Fréchette. Son champ d'étude s'est borné à la province d'Ontario où d'importants gisements furent examinés et des échantillons prélevés. Ceux-ci furent ensuite analysés aux laboratoires de la division des Mines.

On trouvera à la page 23 un rapport préliminaire des travaux accomplis par M. Fréchette.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

## ENQUÊTE SUR L'INDUSTRIE DU GRAPHITE.

Par suite de la diminution des arrivages de graphite de l'étranger, il y a une forte demande pour le produit canadien dont la majeure partie s'exporte aux Etats-Unis.

Toutefois la production canadienne n'a pas pu faire face à la demande; c'est pourquoi l'on a chargé M. H.-S. Spence de faire une enquête sur les causes de ce relâchement et d'indiquer les moyens à prendre pour activer l'industrie du graphite.

## ENQUÊTE SUR LES SABLES ET GRÈS DU CANADA.

Les travaux sur le terrain se rattachant à cette enquête durant la saison de 1917, ont consisté en partie dans l'examen de certains gisements dans l'est du Canada dont le produit est signalé comme pouvant servir de pierre à défibrer. Des échantillons furent obtenus et essayés, et les résultats ont été encourageants au point de pouvoir recommander la pierre canadienne comme étant aussi bonne que celle qu'on importe; nous avons publié sur ce sujet un bulletin que l'on pourra obtenir en en faisant la demande. On a examiné également des gisements de sables et grès dans l'Ontario et certains gisements spéciaux de la province de Québec et les échantillons prélevés sont actuellement soumis à l'essai aux laboratoires de la division des Mines. Ces travaux se poursuivront durant la prochaine campagne après quoi l'on espère posséder des données suffisantes pour pouvoir publier des rapports complets sur la silice et les sables de moulage pour fonderie au Canada.

## SECTION DES MINES MÉTALLIFÈRES.

Par suite des nouveaux développements occasionnés par la grande guerre, le ministère des Mines a dû étendre le cadre de ses travaux de recherches en vue de se renseigner au sujet des ressources minières du Canada et de leur utilisation. On a pu se rendre compte durant ces deux dernières années de la haute importance de la fabrication des produits chimiques et, pour répondre aux nombreuses demandes de renseignements, il a fallu nous renseigner sur les progrès de cette fabrication au Canada. Le Dr. A. W. G. Wilson fut chargé d'une enquête préliminaire à ce propos durant l'été de 1916, mais les recherches n'ont été commencées qu'à la fin de l'automne de cette année et se sont poursuivies pendant les sept premiers mois de 1917. Au cours de cette enquête toutes les principales villes de chaque province du Canada furent visitées dans le but de vérifier le nombre et la variété des industries de fabrication de produits chimiques établies dans tout le Canada. Les informations obtenues nous ont été précieuses pour faire justice aux nombreuses demandes de renseignements reçues au sujet de matières ou produits spéciaux.

Un rapport sur les industries chimiques du Canada et leur rapport avec l'industrie minière est en cours de préparation. On traitera particulièrement dans ce rapport, de la question de débouchés pour les minéraux et produits chimiques canadiens et de la possibilité de substituer les produits indigènes d'origine minière à ceux de l'étranger actuellement en usage.

Le Dr Wilson est allé à l'exposition des produits chimiques à New-York durant la semaine du 24 septembre afin d'étudier les produits exposés et obtenir des renseignements utiles au département et nécessaires à la préparation du rapport précité.

En octobre, le Dr Wilson fut envoyé à Saint-Louis pour assister à une conférence de la Commission des minéraux de guerre des Etats-Unis. La situation relativement aux réserves de soufre et la possibilité de produire de plus fortes quantités de pyrites pour le marché américain furent les sujets de discussion les plus importants pour le Canada.

## SECTION DES RESSOURCES MINÉRALES ET DE LA STATISTIQUE.

Une innovation d'un intérêt tout spécial a été faite dans ce service au cours des deux dernières années, celle d'établir plus souvent qu'une fois par année le relevé des

8 GEORGE V, A. 1918

statistiques de production. Des rapports mensuels de la production de charbon, coke, fonte, lingots d'acier, amiante et pyrites ont été recueillis durant 1917; ces rapports ont été trouvés très utiles à l'heure actuelle, en ce qu'ils fournissent un relevé continu et à date, du progrès de ces industries et de la quantité de matériaux disponibles.

Durant l'année passée en revue, on a préparé pour la publication six rapports distincts sur la production minérale et sept listes différentes des exploitants de mines et de carrières, de même qu'un certain nombre de bulletins spéciaux et d'articles de journaux fournissant les statistiques intérimaires dont il a été question précédemment.

Des arrangements ont été faits avec le bureau de recensement du ministère du Commerce en vertu desquels ce bureau devra enregistrer à titre de relevés du recensement, la statistique de la production minérale recueillie par le ministère des Mines; et, par suite, le chef de la section des ressources minérales et de la statistique a été nommé par arrêté du conseil, agent spécial du recensement. On évitera ainsi la nécessité de s'adresser à la fois à deux bureaux du gouvernement.

Le rapport préliminaire sur la production minérale fait voir la marche rapide des progrès et du développement dans l'industrie minière du Canada, et jusqu'à quel point ce pays a pu contribuer avec ses ressources minières tant à la poursuite des opérations de guerre qu'à l'avancement au point de vue industriel.

### SECTION DE LA CÉRAMIQUE.

Les travaux de cette division consistent dans la recherche et l'examen des ressources en argiles et schistes du Dominion. Durant cette année de nombreux échantillons recueillis sur le terrain ou apportés de l'extérieur ont été essayés et des rapports rédigés. Plusieurs excursions ont été organisées pour examiner les gisements d'argile de l'est d'Ontario; et l'on s'est occupé particulièrement des emplacements d'argile de fine qualité en raison de la forte demande pour cette matière dans l'industrie du papier à l'heure actuelle, et pour les usines métallurgiques. On trouvera dans une autre partie de ce rapport, le compte rendu des travaux de la saison par M. J. Keele, ingénieur en chef de cette section.

### SECTION DES MATÉRIAUX DE VOIRIE.

Nous avons déjà exposé dans le rapport sommaire de 1916 les circonstances qui ont donné lieu à l'établissement d'un service de matériaux de voirie. Plusieurs missions ont été chargées d'aller examiner les matériaux en usage sur les grandes routes déjà établies et ceux devant servir aux nouvelles routes. Des échantillons furent recueillis et expédiés pour être essayés au laboratoire de la division des Mines. En sus de ces travaux, nous avons reçu des échantillons de plusieurs services de routes provinciales et communiqué des rapports à leur sujet. On trouvera un rapport complet des enquêtes et des résultats des essais dans une autre section de ce rapport.

### BIBLIOTHÈQUE TECHNIQUE.

La bibliothèque technique de la division des Mines a pris tellement d'importance durant 1917 qu'il a fallu augmenter les rayons dans la proportion de 25 pour cent.

De nouveaux ouvrages ont été présentés par la Commission géologique et autres services connexes, soit 638 documents officiels; par des sociétés scientifiques et techniques, 260 bulletins, compte rendus et procès-verbaux; et 34 volumes ont été offerts par des particuliers.

Les volumes achetés sont au nombre de 113, et 91 volumes ont été reliés.

L'accès de la bibliothèque a été mis à la portée des divers bureaux de munitions, et pour faciliter leurs travaux de recherches, nous avons inauguré avec des sociétés techniques de nouveaux échanges qui nous ont procuré des travaux entièrement consacrés aux matériaux de guerre.

EUGÈNE HAANEL,  
*Directeur.*



## RAPPORTS SOMMAIRES INDIVIDUELS

### SECTION DES MINES MÉTALLIFÈRES.

#### I

#### ENQUÊTE SUR LES MINERAIS DE FER.

A. H. A. ROBINSON.

La campagne de 1917 fut entièrement consacrée à des recherches sur un certain nombre de gisements de minerai de fer signalés dans la partie du district de Rainy-River situé directement à l'est de Rainy-Lake (Ontario). Des levés magnétométriques et topographiques ont été pratiqués sur une étendue d'environ 2 milles  $\frac{1}{2}$  le long d'une zone de terrains ferrugineux titanifères qui se présentent au nord de la baie Seine, Rainy-Lake, et au nord-ouest du lac Bad Vermilion. Cette section est, en majeure partie, épaississement recouverte de drift et laisse voir peu d'affleurements. Par conséquent un levé magnétométrique peut nous renseigner plus complètement sur cette zone dans son ensemble que s'il s'agissait d'un terrain où les affleurements naturels donnent au moins une idée générale de l'étendue et de la distribution des gîtes de minerai. Avec le temps et les moyens dont nous pouvions disposer il nous eut été impossible de faire un levé magnétométrique de toute la distance de 14 milles.

En sus du levé magnétométrique, des gisements de magnétite titanifères situés entre la baie Seine et le lac Bad Vermilion, lequel levé nous a occupés pendant presque tout l'été, nous avons visité un certain nombre d'endroits le long de la voie du chemin de fer Canadian-Northern entre les stations de La-Seine et Fort-Francis, où, à diverses époques, on a signalé du minerai de fer; mais nous n'avons pas trouvé de gisements pouvant être d'une valeur commerciale à titre de réserve de minerai de fer. Il y a cependant une roche tachetée de rouille semblant se rattacher à la formation ferrifère de Keewatin, et cette roche apparaît d'une façon plus ou moins continue le long et à proximité de la voie ferrée depuis le voisinage de l'embranchement de Nickel-Lake jusqu'à Rocky-Inlet et au delà. On trouve associés avec les roches de cette zone de chapeau de fer, des gisements de pyrite et de pyrrhotine, dont quelques-uns, si on les explorait, pourraient être trouvés précieux à cause de leur teneur en soufre. On a fait un peu de prospection sur un gisement de pyrites de fer sur la rive sud du lac Nickel et aussi sur des dépôts de pyrite et de pyrrhotine qui se présentent sur le côté ouest de Rocky-Inlet, un peu au nord de la voie ferrée. Il n'a pas été fait cependant assez de travaux sur aucun de ces gisements pour indiquer si oui ou non ils sont assez importants pour être exploités.

Nous devons des remerciements au Dr W. L. Goodwin de la Queen's University de Kingston, pour les précieuses informations et les services qu'il nous a rendus au cours de nos travaux sur la zone ferrière de Seine Bay. MM. G. Vincent, Gilbert et C. Monture nous ont servi d'aides sur le terrain et se sont bien acquittés de leur tâche.

#### LES GISEMENTS DE MAGNÉTITE TITANIFÈRES DE SEINE BAY ET DU LAC BAD VERMILION.

##### *Emplacement et topographie.*

La zone ferrière de Seine Bay que nous appellerons ainsi pour fixer les idées, est une zone de roches ignées basiques avec laquelle sont associés de nombreux dépôts de magnétite titanifère. Sa longueur totale est d'environ 14 milles. En partant de la

8 GEORGE V, A. 1918

rive sud de la péninsule entre les deux bras de Rainy Lake connus sous les noms de Swell Bay et Seine Bay à un point situé un demi-mille à l'est de la Wind Bay, cette zone s'étend au nord-est en décrivant une faible courbe le long de la rive nord de la Seine Bay et de la rive nord-ouest du lac Bad Vermilion jusqu'à un point situé environ au deux tiers de la longueur du lac vers l'amont. Dans son parcours de l'est à l'ouest elle traverse les lots miniers suivants: 213X, 170P, 171P, 181P, 182P, 183P, 215X, 216X, 217X, 218X, AL33, AL32, AL31, AL30, AL29, AL28, AL27, AL26, AL25, AL24, AL 23, AL16, AL17, AL18, AL19, AL20, AL21, AL22, and HP96. (Voir la carte.)

Emergeant des eaux de la baie sur le lot 213X, les affleurements de la zone ferrière en rentrant vers les terres s'élèvent à une altitude variant entre 100 et 200 pieds au-dessus de la Seine Bay, soit, entre 1,200 et 1,300 pieds au-dessus du niveau de la mer et se continuant le long de la pente méridionale des collines rocheuses qui bornent la vallée de la Seine Bay et du lac Bad Vermilion au nord et au nord-ouest. Si l'on excepte les deux milles situés entre l'extrémité orientale de la Seine Bay et l'angle sud-ouest du lac Bad Vermilion, la zone ne s'étend nulle part à une grande distance de l'une ou de l'autre de ces deux nappes d'eau. Au nord de la Seine Bay, sa distance du rivage ne dépasse probablement jamais un demi-mille; le long du lac Bad Vermilion, elle suit le rivage plus étroitement et se rapproche en quelques endroits presque jusqu'au bord de l'eau.

#### *Moyens d'accès.*

On peut atteindre très facilement la moitié orientale de la zone en partant de Mine Center, une station du chemin de fer du Canadian-Northern entre Port-Arthur et Winnipeg. Il y a un bon chemin de roulage d'environ un mille de longueur depuis Mine Center jusqu'au lac Bad Vermilion d'où l'on peut aller par canot ou chaloupe à gazoline jusqu'à peu de distance des affleurements le long du rivage, ou jusqu'à l'angle sud-ouest du lac et, de là, prendre un sentier conduisant à la Seine Bay qui passe juste au sud de la zone sur presque tout le parcours.

La partie ouest de la zone ferrière est la plus directement accessible par voie de la Seine Bay, depuis la rive nord de laquelle on peut suivre d'anciens chemins de bûcherons vers l'intérieur des terres jusqu'aux affleurements à divers endroits. On peut arriver à la Seine Bay elle-même soit par la route canotière du lac Vermilion en partant de Mine Center, ou par un trajet plus long mais plus commode en chaloupe à gazoline, depuis Fort-Francis en traversant l'extrémité sud du Rainy Lake. La distance depuis Fort-Francis jusqu'aux affleurements les plus occidentaux de la zone ferrière sur le lot 213X est d'environ 20 milles. Il y aurait d'autres routes plus courtes et plus faciles vers cette extrémité de la zone, en canot ou chaloupe à gazoline depuis les stations de Bear's Pass ou Rocky Inlet sur le chemin de fer Canadian-Northern.

#### *Caractères géologiques.*

On trouve les gisements de magnétite dans une zone de diorites, gabbro, et divers schistes verts, qui est intercalée entre une zone de granite au nord et une d'anorthosite au sud. Les roches les plus étroitement associées avec les gîtes sont un gabbro hornblendique très foncé plutôt grossièrement granulaire—partie massif, partie schisteux—et un schiste verdâtre dérivant peut-être du gabbro par suite d'écrasement et de métamorphisme.

Les diorites, les schistes, le gabbro et l'anorthosite—ces deux derniers étant probablement des produits de différenciation d'un même magma—ont été rapportés au Keewatin. Le gabbro et l'anorthosite, bien qu'on les rattache au Keewatin, sont plus récents que les autres cités déjà comme relevant de cette période géologique, et furent injectés dans la série sous forme de seuils ou de lentilles laccolithiques avant que la déformation et le métamorphisme furent effectués. Ils partagent ainsi la tectonique du Keewatin. D'après ce que nous savons ces roches se bornent aux terrains keewati-

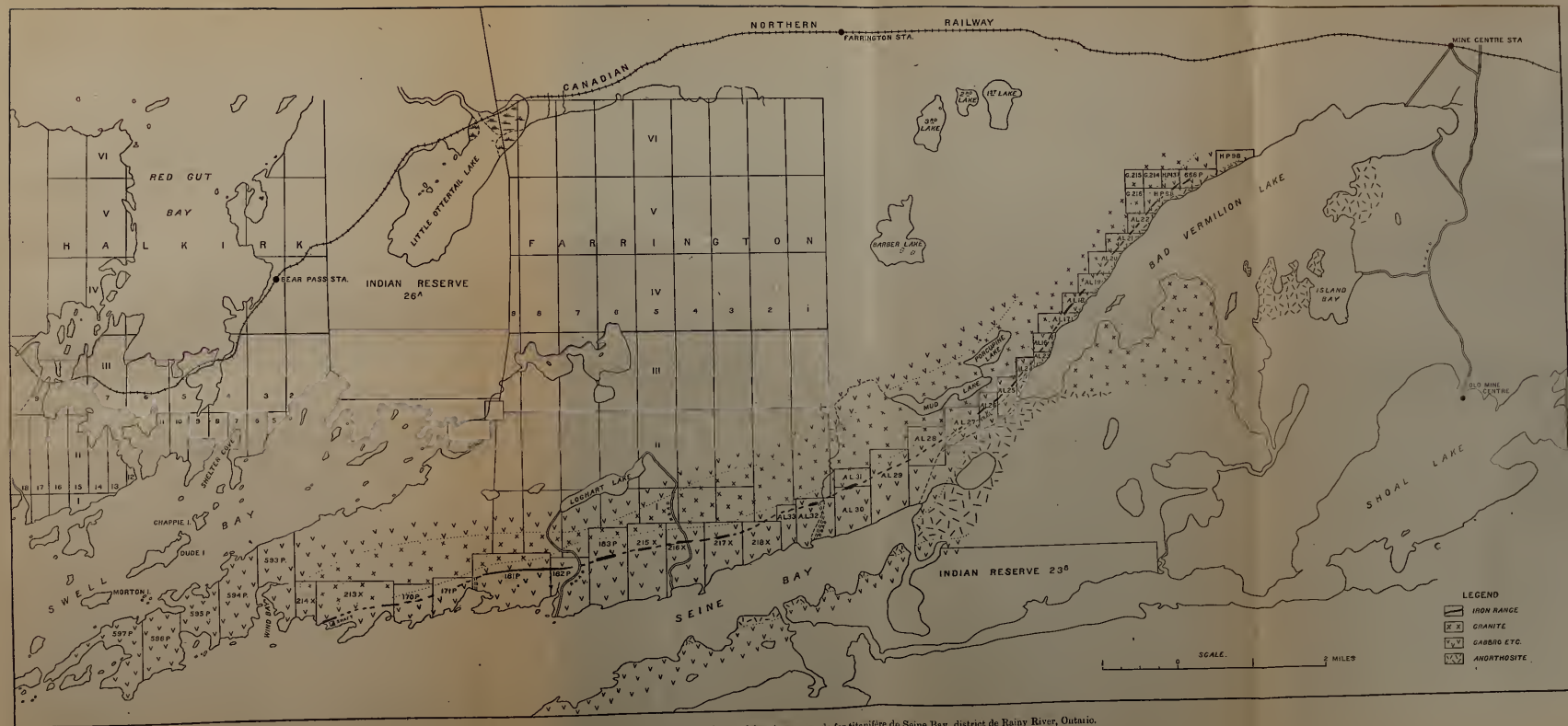


FIGURE 1.—Carte schématique, zone de fer titane de Seino Bay, district de Rainy River, Ontario.





## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

niens. Le granite est injecté dans tous les terrains keewatinien précités et a été classé dans le laurentien.<sup>1</sup>

La zone de granite déjà citée comme étant située au nord de la zone ferrifère, s'étend beaucoup plus au nord-est que ne l'indique la carte de Lawson, et on la trouve à peu de distance de la zone ferrifère; on a pu la retrouver sur toute la distance des 14 milles (voir la carte ci-contre). On rencontre quelques petits dykes de granite probablement des apophyses du gîte principal qui est au nord, qui pénètrent, par places, les roches ferrifères, ordinairement le long des plans parallèles à leur schistosité.

On est d'opinion que les gîtes minéralisés, comme la plupart des magnétites titaniques sont d'origine ignée et dérivent du même magma que l'anorthosite et le gabbro par un processus de ségrégation. Ils se présentent sous forme d'amas lenticulaires aplatis et debout avec leurs grands axes dans un plan vertical parallèle au plan de schistosité dans les terrains du voisinage. Leur forme actuelle et probablement due à la compression durant les phénomènes d'écrasement et de métamorphisme survenus après leur sédimentation.

*Exploitation.*

Bien qu'il y ait longtemps que les gisements de magnétite sont connus et que l'on y ait retenu des lots miniers depuis bien des années, en raison de leur forte teneur en titane, ils n'ont pas attiré l'attention comme ils l'eussent fait sans cela, et il s'y est fait très peu de travaux d'exploration. On a pratiqué des tranchées et des sondages au diamant au nord de la Seine Bay sur les lots miniers AL 19, AL 17, AL 24, AL 26, AL 28 et AL 29, à l'extrémité de la zone confinant au lac Bad Vermilion. Il y a également une excavation ou fosse de recherche qui est aujourd'hui remplie d'eau, là où la zone affleure sur la rive de la Seine Bay, lot 213 X. Les tranchées creusées en 1911 sont maintenant pour la plupart éboulées et, à l'heure actuelle, si l'on excepte les affleurements naturels assez nombreux que présente cette zone en certains endroits, elle n'offre rien de bien intéressant.

Les journaux des sondages pratiqués en 1917 par le Dr Goodwin nous ont été gracieusement fournis par celui-ci pour notre publication et nous les donnons ci-après. Les numéros d'analyse se rapportent au tableau des analyses que l'on trouvera plus loin.

**Sondage au diamant, n° 3.**

*Emplacement.*—Sur la moitié sud du claim minier AL 19.

*Direction.*—Vers le nord-ouest normalement au gîte.

*Angle du trou.*—53°.

*Altitude de l'orifice.*—Environ 1160 (au-dessus de la mer).

*Altitude du fond.*—Environ 1065 (au-dessus de la mer).

*Profondeur verticale du trou.*—95 pieds.

Profondeur.	Matières rencontrées.	Largeur horizontale du gîte.	Numéro de l'analyse.
Pieds.		Pieds.	
0-0-18-0	Gabbro.....		
18-0-18-5	Schiste vert.....		
18-5-21-5	Magnétite.....	1-8	
21-5-22-7	Schiste vert.....		
22-7-29-0	Magnétite.....		
29-0-36-0	Schiste vert avec magnétite disséminée.....		
36-0-38-0	Magnétite.....	1-2	
38-0-96-0	Schiste vert avec un peu de magnétite.....		
96-0-99-0	Magnétite—6" de calcite.....	1-8	
99-0-101-5	Magnétite pauvre.....		
101-5-103-0	Quartz et schiste.....		
103-0-110-0	Magnétite pauvre.....	4-2	
110-0-119-0	Schiste vert.....		
Fond.			

<sup>1</sup> Géologie archéenne du Rainy Lake, Nouvelle étude, Andrew Lawson, Com. géol., Canada, Mémoire 49.

8 GEORGE V, A. 1918

## Sondage au diamant, n° 2.

*Emplacement.*—Au bord de l'eau près de la frontière sud, lot AL 17; trois quarts de mille au sud-ouest du trou n° 3.

*Direction.*—Vers le nord-ouest normalement au gîte.

*Angle du trou.*—45°.

*Altitude de l'orifice.*—Environ 1123 (au-dessus de la mer).

*Altitude du fond.*—Environ 869 (au-dessus de la mer).

*Profondeur verticale du trou.*—254 pieds.

Profondeur.	Matières rencontrées.	Largeur horizontale du gîte.	Numéro de l'analyse.
Pieds.		Pieds.	
1.0- 4.5	Tubage.....		
4.5- 11.5	Magnétite.....	5.0	
11.5- 12.0	Schiste.....		
12.0- 23.0	Magnétite.....	8.0	
23.0- 45.5	Greenstone avec magnétite.....		
45.5- 48.0	Magnétite.....	1.8	
48.0- 56.0	Greenstone avec un peu de magnétite et calcite.....		
56.0- 66.0	Schiste gris.....		
66.0-120.0	Schiste vert avec un peu de magnétite, pyrite et filonets de calcite.....		
120.0-126.0	Schiste vert avec un peu de magnétite.....		
126.0-137.0	Magnétite.....	8.0	*14
137.0-163.0	Schiste vert—filonets de calcite et de quartz.....		
163.0-165.5	Magnétite.....	2.5	
166.5-167.0	Schiste vert.....		
167.0-172.0	Magnétite.....	3.5	
172.0-178.0	Schiste vert.....		
178.0-186.0	Magnétite.....		
186.0-191.0	Magnétite pauvre.....	5.6	
191.0-207.0	Schiste vert.....		
207.0-359.0	Gabbro avec magnétite disséminée.....		*15
Fond.			



DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

## Sondage au diamant, n° 4.

*Emplacement.*—Au pied d'un rocher vers le centre du lot AL 24; trois quarts de mille au sud-ouest du trou n° 2.

*Direction.*—Vers le nord-ouest normalement au gîte du trou.

*Angle du trou.*—40°.

*Altitude de l'orifice.*—Environ 1120 (au-dessus de la mer).

*Altitude du fond.*—Environ 882 (au-dessus de la mer).

*Profondeur verticale du trou.*—248 pieds.

Profondeur.	Matières rencontrées.	Largeur horizontale du gîte.	Numéro de l'analyse.
Pieds.		Pieds.	
0-0-40-0	Schiste à gabbro—trois petits dikes de granite.....		
40-0-48-0	Granite.....		
48-0-51-0	Schiste vert.....		
51-0-64-0	Granite.....		
64-0-126-0	Gabbro—petits dikes de granite.....		
126-0-142-0	Schiste vert.....		
142-0-151-0	Schiste et gabbro.....		
151-0-157-0	Schiste vert—un peu de pyrite.....		
157-0-162-0	Gabbro—un peu de magnétite et de pyrite.....		
162-0-169-0	Schiste vert.....		
169-0-210-5	Gabbro.....		
210-5-214-0	Granite.....		
214-0-226-0	Gabbro.....		
226-0-252-0	Schiste vert—bandes de magnétites disséminées.....		
252-0-256-0	Schiste vert.....		
256-0-266-0	Magnétite pauvre.....	7-5	
266-0-277-0	Magnétite—avec minéral blanc.....	8-5	
277-0-279-0	Schiste vert.....		
279-0-282-0	Magnétite vert.....		
282-0-343-0	Schiste vert—un peu de magnétite et de pyrite.....		
343-0-344-0	Magnétite.....		
344-0-351-0	Greenstone dur schistifié.....		
351-0-366-0	Magnétite.....	11-5	
366-0-386-0	Gabbro avec magnétite disséminée.....	15-0	
Fond.			

Sondage au diamant, n° 5.

*Emplacement.*—Près de la frontière ouest du lot AL 26; environ trois quarts de mille au sud-ouest du trou n° 4.

*Direction.*—N. 37° O.

*Angle du trou.*—45°.

*Altitude de l'orifice.*—1187 (au-dessus de la mer).

*Altitude du fond.*—681 (au-dessus de la mer).

*Profondeur verticale du trou.*—506 pieds.

Profondeur.	Matières rencontrées.	Largeur horizontale du gîte.	Numéro de l'analyse.
Pieds.		Pieds.	
0-0-174-0	Gabbro et schiste vert avec un peu de magnétite et de pyrite ....		
174-0-225-0	Gabbro avec un peu de pyrite.....		
225-0-247-0	Schiste.....		
247-0-266-5	Magnétite—6" de quartz et 3" de schiste.....	14-0	*16
266-5-268-5	Magnétite pauvre.....	1-5	
268-5-300-0	Schiste avec un peu de magnétite disséminée.....		
300-0-305-0	Quartz et schiste vert.....		
305-0-308-0	Magnétite pauvre.....	2-1	
308-0-311-0	Quartz et schiste vert.....		
311-0-314-0	Magnétite pauvre.....	2-1	
314-0-333-0	Schiste vert.....		
333-0-340-0	Magnétite.....	5-0	
340-0-344-0	Bonne magnétite de qualité inférieure.....	2-8	
344-0-420-0	Gabbro avec magnétite disséminée.....		
420-0-430-0	Schiste avec un peu de pyrrhotine, chalcopryrite et magnétite.....		
430-0-437-5	Magnétite avec un peu de pyrrhotine, chalcopryrite et pyrite.....	5-3	
437-5-440-0	Schiste vert.....		
440-0-457-0	Magnétite avec un peu de pyrite dans des fissures.....	12-0	*17
457-0-470-0	Schiste vert.....		
470-0-472-0	Magnétite.....	1-4	
472-0-500-0	Schiste vert.....		
500-0-502-0	Magnétite.....	1-4	
502-0-515-0	Gabbro et schiste vert contenant de la magnétite et de la pyrite.....		
515-0-516-0	Magnétite.....		
516-0-530-0	Schiste vert contenant un peu de magnétite.....		
530-0-532-0	Magnétite.....	1-4	
532-0-543-0	Gabbro contenant un peu de magnétite et de pyrite.....		
543-0-566-0	Magnétite.....	1-6	*18
566-0-716-0	Gabbro foncé avec magnétite disséminée.....		
Fond.			

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

## Sondage au diamant, n° 6.

*Emplacement.*—Sur le lot AL 28, 300 pieds à l'ouest de la frontière orientale; environ cinq huitièmes de mille au sud-ouest du trou n° 5.

*Direction.*—N. 19° E.

*Angle du trou.*—55°.

*Altitude de l'orifice.*—1,230 (au-dessus de la mer).

*Altitude du fond.*—837 (au-dessus de la mer).

*Profondeur verticale du trou.*—393 pieds.

Profondeur.	Matières rencontrées.	Largeur horizontale du gîte.	Numéro de l'analyse.
Pieds.		Pieds.	
0-0-40-0	Gabbro grossier avec un peu de magnétite et pyrite—filonets avec quartz, sidérite, pyrrhotine et chalcopryite.....		
40-0-180-0	Gabbro dur à grain fin contenant magnétite, pyrite et épidote....		
180-0-191-0	Schiste avec 8" de pyrite et quartz.....		
191-0-266-0	Gabbro dur à grain fin, tenant épidote et un peu de magnétite....		
266-0-270-0	Schiste vert.....		
270-0-280-0	Gabbro avec un peu de magnétite et pyrite.....		
280-0-288-0	Schiste vert.....		
288-0-288-7	Magnétite.....		
288-7-290-0	Schiste vert.....		
290-0-292-0	Schiste de couleur pâle avec pyrite.....		
292-0-320-0	Schiste vert.....		
320-0-399-0	Schiste gabbro avec magnétite et pyrite.....		
399-0-406-5	Magnétite.....	4-3	
406-5-415-0	Schiste vert avec bandes de sidérite.....		
415-0-419-5	Schiste vert.....		
419-5-422-0	Magnétite.....	1-4	
422-0-424-0	Schiste tenant de la magnétite et un peu de pyrrhotine.....		
424-0-429-0	Magnétite.....	3-0	*19
429-0-442-0	Magnétite pauvre.....	7-5	*20
442-0-443-0	Schiste vert.....		
443-0-458-0	Magnétite pauvre.....	8-6	
458-0-480-0	Schiste vert avec filonets de quartz et un peu de magnétite.....		
Fond.			



## Sondage au diamant, n° 7.

*Emplacement.*—Sur le lot AL 29, 150 pieds à l'ouest de l'angle au sud-ouest du lot AL 28; environ un demi-mille au sud-ouest du trou n° 6.

*Direction.*—N. 50° O.

*Angle du trou.*—40°.

*Altitude de l'orifice.*—1,247 (au-dessus de la mer).

*Altitude du fond.*—937 (au-dessus de la mer).

*Profondeur verticale du trou.*—310 pieds.

Profondeur.	Matières rencontrées.	Largeur horizontale du gîte.	Numéro de l'analyse.
Pieds.		Pieds.	
0-0-17-0	Gabbro grossier avec un peu de magnétite.....		
17-0-48-0	Gabbro à grain fin avec un peu de magnétite et pyrite.....		
48-0-108-0	Schistes à gabbro avec un peu magnétite.....		
108-0-171-0	Anorthosite tenant un peu de pyrite.....		
171-0-174-0	Schiste tenant magnétite et pyrrhotine.....		
174-0-207-0	Anorthosite à du schiste à gabbro.....		
207-0-239-0	Gabbro.....		
239-0-279-0	Schiste à gabbro—tenant un peu de magnétite, pyrite, pyrrhotine et épidote.....		
279-0-306-0	Schiste dur vert tenant de la magnétite et pyrite.....		
306-0-322-0	Roche dure foncée avec beaucoup d'épidote.....		
322-0-350-0	Schiste vert avec bandes claires colorées tenant de la pyrite.....		
350-0-355-0	Magnétite.....		
355-0-360-0	Bandes étroites de magnétite et minéral de couleur claire (sidérite?).....	4-0	*21
360-0-363-0	Schiste vert avec bandes de couleur claire.....		
363-0-368-0	Magnétite pauvre—Un peu de pyrite dans les fissures.....	4-0	
368-0-371-0	Veine de quartz avec sidérite.....		
371-0-394-0	Magnétite disséminée avec de faibles filonets de quartz, sidérite et pyrite.....	17-6	
394-0-416-0	Schiste mou de couleur claire.....		
416-0-482-0	Schiste à gabbro dur avec magnétite disséminée.....		
Fond.			

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

*Nature du minerai.*

Le minerai peut laisser voir une gradation quelconque entre un gabbro tenant de la magnétite disséminée et une magnétite presque pure contenant peu ou point de gangue de minéraux ferro-magnésiens et de feldspath. Les diverses catégories peuvent se présenter soit en gîtes séparés soit toutes ensemble dans un même gîte. Les ségrégations les plus pures sont souvent bordées d'une matière plus pauvre ou peuvent passer d'une façon plus ou moins imperceptibles à un gabbro éminemment magnétique; en général, cependant, la transition de la roche au minerai est rapide et l'on trouve peu ou point de difficulté à définir la ligne de démarcation, même lorsque le minerai est pauvre et que la roche contient de la magnétite disséminée. On trouve des ségrégations isolées de toutes grosseurs sous forme de globules, lambeaux, bandes et lentilles allongées au sein des roches ferrières.

La meilleure partie du minerai est généralement massive même si la roche encaissante est schisteuse; la schistosité est plus prononcée dans le minerai pauvre, lequel contient une forte proportion de roche mixte. La texture varie du grain moyen au grossier et on aperçoit sur les surfaces fissurées des facettes de clivage cristallines. Nous n'avons pas remarqué la teinte bleuâtre que l'on dit être caractéristique de beaucoup de magnétites titanifères. On trouve en association avec la magnétite et le quartz à gabbro magnétique, des petites quantités de calcite, sidérite, pyrite, pyrrhotine et chalcopryrite ordinairement en remplissage des menues fentes et fissures. On trouve aussi par places un peu d'épidote.

D'après les analyses d'un bon nombre d'échantillons, la meilleure catégorie du minerai tient de 40 à 50 pour cent de fer, soit une moyenne d'environ 46 pour cent; bioxyde de titane, de 10 à 27.5 pour cent avec une moyenne d'environ 20 pour cent—équivalente à environ 12 pour cent de titane. La silice apparaît avec une moyenne d'au-dessous de 5 pour cent, l'alumine d'environ 2.8 pour cent, la chaux d'environ 1 pour cent, et la magnésie de 2.0 pour cent. Il y a très peu de phosphore, généralement moins de 0.02 pour cent. Il y a aussi peu de soufre, mais la moyenne est légèrement plus forte dans la carotte de sondage que dans les échantillons provenant des affleurements.

Le minerai pauvre tient environ 30 ou 40 pour 100 de fer avec une moyenne d'environ 13 pour 100 de silice et d'oxyde de titane. La teneur en phosphore, contrairement à celui que l'on trouve dans la magnétite plus pure est forte, soit jusqu'à 2.4 pour 100, et semble varier en raison inverse de la teneur en fer.

On a déterminé la présence du vanadium jusqu'à une teneur de 1 pour 100 dans les échantillons de premier choix.

Le tableau suivant indique la composition d'échantillons provenant d'affleurements superficiels et de carottes de sondage au diamant.

## TABLEAU D'ANALYSES.

ECHANTILLONS PROVENANT DES AFFLEUREMENTS.

N° de l'analyse.	Fe.	SiO <sub>2</sub>	TiO <sub>2</sub>	P.	S.	Analyste.
1.....	48.45	7.35	26.03	0.05	0.05	Analyse fournie par le Dr W. L. Goodwin.
2.....	44.04	6.76	17.21	0.004	0.121	H.-A. Leverin, laboratoire de la division des Mines.
3.....	46.70	6.50	20.50	0.02	0.04	Analyse fournie par le Dr W.-L. Goodwin.
4.....	46.60	2.47	27.54	0.029	0.041	LeDoux & Co., N.Y., fournie par le Dr W.-L. Goodwin.
5.....	44.81	3.14	20.70	0.003	0.120	H.-A. Leverin, laboratoire de la division des Mines.
6.....	47.62	3.00	19.29	0.004	0.100	" " "
7.....	32.35	12.41	9.65	1.320	0.116	" " "
8.....	42.82	6.66	19.28	0.005	0.065	" " "
9.....	34.51	12.20	14.28	1.380	0.048	" " "
10.....	32.10	16.00	10.71	1.360	0.071	" " "
11.....	44.92	5.30	17.86	0.006	0.041	" " "
12.....	50.03	2.40	10.34	0.005	0.322	" " "
13.....	49.36	3.74	15.71	0.005	0.041	" " "

## ECHANTILLONS DES CAROTTES DE SONDAGE.

N° de l'analyse.	Fe.	SiO <sub>2</sub>	TiO <sub>2</sub>	P.	S.	Analyste.
14.....	45.60	3.36	24.00	0.005	0.116	H.-A. Leverin, laboratoire de la division des Mines.
15.....	24.97	29.82	6.75	1.296	0.140	" " "
16.....	46.75	4.14	23.40	0.004	0.101	" " "
17.....	44.64	3.40	18.00	0.004	0.635	" " "
18.....	45.50	4.50	24.00	0.004	0.371	" " "
19.....	35.38	8.24	18.60	0.008	0.405	" " "
20.....	30.85	12.26	11.40	2.405	0.100	" " "
21.....	39.43	3.68	22.20	0.005	0.407	" " "

- N° 1. Analyse d'un chargement d'une tonne provenant du lot AL17.  
N° 2. Echantillon type prélevé au milieu d'un affleurement de 20 pieds, lot AL17.  
N° 3. Analyse d'un échantillon de la masse, lots AL17 et AL18.  
Nos 4 et 5. Echantillon d'un affleurement de 32 pieds sur la ligne limite entre ALS... et AL27.  
N° 6. Echantillon type d'un affleurement de 10 pieds sur la "gîte méridional" du lot AL25.  
N° 8. Echantillon type pris sur 20 pieds de magnétite riche, lot AL26 (gîte septentrional).  
N° 9. Echantillon type pris sur 25 pieds de magnétite pauvre, lot AL26 (gîte septentrional) gisant le long de la bande d'où le n° 8 a été tiré.  
N° 10. Echantillon type de 12 pieds de minerai pauvre, lot AL27.  
N° 11. Echantillon type d'un affleurement de 12 pieds de minerai sur le "gîte méridional", lot AL26.  
N° 12. Echantillon type d'un affleurement de 20 pieds, lot 182P (extrémité ouest de la zone).  
N° 13. Echantillon d'un affleurement de 100 à 150 pieds de long sur une largeur moyenne d'environ trois pieds, lot H.P.96, à l'extrémité est de la zone.  
N° 14. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 2 pris sur 8 pieds de minerai environ à 150 pieds verticalement au-dessous de la surface.  
N° 15. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 2, environ 300 pieds verticalement au-dessous de la surface.  
N° 16. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 5 sur 14 pieds de minerai à environ 215 pieds verticalement au-dessous de la surface.  
N° 17. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 5 sur 12 pieds de minerai à environ 376 pieds verticalement au-dessous de la surface.  
N° 18. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 5 sur 16 pieds de minerai à environ 460 pieds verticalement au-dessous de la surface.  
N° 19. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 6 sur 3 pieds de minerai à environ 365 pieds verticalement au-dessous de la surface.  
N° 20. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 6 sur 7.5 pieds de minerai à environ 375 pieds verticalement au-dessous de la surface.  
N° 21. Echantillon du trou de sonde diamantée n° 7 sur 4 pieds de minerai à environ 230 pieds verticalement au-dessous de la surface.

*Etendue et nature des gisements.*

Nous avons pu suivre la zone ferrière en nous guidant sur les affleurements, et d'après les observations à la boussole verticale sur les terrains recouverts de drift, pendant une distance d'environ 14 milles. Cette remarquable longueur n'est pas due à la présence d'un seul et même grand gîte mais à une série de gisements lenticulaires étroits gisant verticalement bout à bout et séparés l'un de l'autre par la roche encaissante; la roche intermédiaire est ou pratiquement stérile, ou peut contenir plus ou moins de magnétite disséminée. Sur certaines parties de la zone, les lentilles sont tellement rapprochées qu'elles constituent sur une longue distance un gîte presque ininterrompu; sur la majeure partie de cette étendue cependant les ségrégations assez riches pour constituer du minerai paraissent petites et séparées par de longs intervalles. L'une des coupes de la zone où les plus riches ségrégations sont le plus rapprochées, croise les lots 181P, 182P, et 183P au nord de la Seine Bay; une autre apparaît au nord du bras sud-ouest du lac Bad Vermillon, allant à peu près depuis AL19 jusqu'à AL27, soit une distance d'environ 2 milles  $\frac{1}{2}$ . Entre ces coupes et puis au delà à chaque extrémité, les gisements, à ce que nous savons, semblent s'éparpiller et sont moins encourageants.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

181P, 182P et 183P.—On trouve du minerai en assez bonne quantité et de bonne catégorie dans les affleurements naturels et les anciennes tranchées répandues çà et là à peu d'intervalles l'une de l'autre sur la majeure partie de ces trois lots. On dit que le plus vaste gîte de minerai riche que l'on ait trouvé sur cette zone—pouvant avoir un peu plus de 60 pieds—fut celui mis au jour dans l'une des tranchées sur le 182P. En raison de l'état actuel des tranchées il nous fut impossible de vérifier ces mesures, mais nous avons remarqué des affleurements ayant jusqu'à 30 pieds de largeur avec une seule surface en vue. Nous donnons l'analyse d'un échantillon type provenant d'un affleurement de 20 pieds sur le 182P, dans le tableau des analyses (n° 12).

AL 19 à AL29.—Sur la section de la zone depuis AL19 à AL29, on a foré six trous à travers les gisements en 1917 dont les détails ont été donnés précédemment. Tous ces trous sont forés à travers des bandes de bon minerai, dont la largeur varie de 4 à 16 pieds mêlé à une forte proportion de matière inférieure. Le trou le plus profond—le numéro 5—situé sur la ligne de séparation entre AL26 et AL27, après avoir passé par plusieurs bandes plus étroites, a traversé 17 pieds de bon minerai (analyse n° 18) à 460 pieds verticalement au-dessous d'un affleurement de 32 pieds sur la surface, ce qui prouve que les gisements s'étendent à une profondeur d'au moins 321 pieds au-dessous du niveau de la Seine-Bay. Les deux trous sur AL28 et AL29 furent forés pour éprouver la zone là où elle est cachée sous une plaine sableuse et là où le levé magnétique n'indique que des petits gîtes disséminés. Chaque trou fut dirigé de façon à passer au-dessous de l'un des terrains présentant une forte attraction magnétique à la surface, et les résultats obtenus confirment les déductions découlant des observations magnétiques.

Les renseignements fournis par les affleurements et par les journaux de sondage, nous éclairèrent plus au sujet de la largeur des gisements et de leur présence en profondeur qu'au sujet de leur longueur et de leur continuité. Les renseignements les plus précis sur ces deux derniers points nous viennent d'une étude de la carte magnétométrique. Nous donnons ci-après une description détaillée de la partie de la zone que l'on a véritablement relevée, savoir depuis AL25 jusqu'à AL29, ces deux lots y compris, basée sur l'information résultant des cartes magnétiques complétée par les témoignages que fournissent les affleurements naturels.

Si l'on en juge par les observations magnétiques et par les affleurements, il y a une ligne bien caractérisée de dépôts magnétiques presque ininterrompue, ayant une direction générale S.60°O, le long du côté nord de la zone ferrifère depuis la frontière orientale du lot AL25 jusqu'au milieu de AL27. Les affleurements de ce chapelet de lentilles qui sont connus sur les lieux sous le nom de "gîte septentrional" se présentent le long d'une étroite banquette à flanc de coteau à une altitude d'environ 130 pieds au-dessus du lac Bad Vermilion. Plus bas sur le flanc du coteau au sud de cette principale zone de gisements, se trouvent disséminés sur une étendue de 300 à 400 pieds, de plus petits amas de magnétite concentrée, dont la plupart ne sont que des globules ou poches. Quelques-uns de ces amas les plus importants semblent affecter une disposition à peu près rectiligne, parallèle au gîte septentrional et c'est pourquoi on les désigne sur les lieux sous le nom de "gîte méridional". Nous n'avons remarqué aucun de ces petits gisements irrégulièrement disséminés au nord du "gîte septentrional" lequel semble du moins sur cette partie de la zone, constituer une limite bien tranchée à la zone ferrifère sur son côté nord.

Traversant de l'est à l'ouest les lots miniers AL25, AL26 et la moitié orientale de AL27, nous trouvons sur le "gîte septentrional" à l'extrémité est de AL25 une lentille de magnétite d'environ 100 pieds de longueur, indiquée par la carte magnétométrique. Un affleurement de ce gîte laisse voir 7 pieds de bon minerai le long d'une largeur indéterminée de minerai pauvre.

Cet amas lenticulaire de 100 pieds est suivi du côté ouest par deux autres plus longs ayant des longueurs indiquées de 400 et 200 pieds respectivement. Sur aucun des deux nous n'avons trouvé de solides affleurements où l'on pût mesurer la largeur



du gîte et prélever des échantillons. Tous les deux sont partout recouverts de minerai désagrégé et de roches ou bien de terre.

L'amas lenticulaire suivant ou la série de lentilles du côté ouest a une longueur totale d'environ 900 pieds; la frontière entre AL25 et AL26 le croise à environ 300 pieds de son extrémité ouest. Il y a un affleurement tout juste à l'est de la frontière entre AL25 et AL26 qui laisse voir environ 25 pieds de magnétite mélangée. Un certain nombre de petits affleurements expose de bon minerai, mais avec l'une des épontes ou même toutes les deux cachées par du drift de telle sorte que les largeurs à ces endroits n'ont pas pu être déterminées. Le gisement comme ceux précités est en majeure partie caché sous un éboulis de roche et de minerais désagrégés.

Un second groupe de lentilles étroitement reliées entre elles, ayant aussi environ 900 pieds de longueur s'avance du côté ouest après un intervalle d'environ 400 pieds. Les premiers 750 pieds sont sur le lot AL26, et les 150 pieds qui restent, sur AL27. Les affleurements de ce gisement laissent voir la plus grande largeur de gîte que l'on trouve sur la zone à l'est de Seine-Bay. L'un d'entre eux situé à 450 pieds à l'est de la frontière entre AL26 et AL27 en laisse voir 45 pieds dont 20 pieds se composent de magnétite relativement pure (analyse n° 8) à côté de 25 pieds de matière plus pauvre (analyse n° 9). Un autre affleurement exposant 32 pieds de magnétite solide, se présente dans une tranchée peu profonde où le gisement traverse la frontière entre AL26 et AL27. Le trou de sonde diamantée n° 5 s'enfonce à 460 pieds en ligne verticale au-dessous de ce dernier lot, où il a traversé 16 pieds de magnétite.

Sur la moitié orientale du lot AL27 le relevé magnétique indique la présence de deux autres lentilles d'une longueur considérable en ligne droite dans la direction ouest avec celles déjà mentionnées. La plus orientale des deux a 600 pieds de long et l'autre, 300 pieds. Sur la première on aperçoit des affleurements de minerai pauvre de 12 à 15 pieds de largeur (analyses numéros 7 et 10); la seconde est complètement cachée sous une plaine sableuse.

Depuis le milieu de AL27 jusqu'à la frontière ouest de AL29, la zone ferrifère est presque entièrement cachée sous des plaines sableuses, et la carte magnétométrique n'indique que ça et là de petits dépôts de magnétite. Les trous de sonde diamanté numéros 6 et 7 ont été pratiqués pour essayer les plages les plus encourageantes dans cette région, mais sans bons résultats. Les analyses numéros 19, 20 et 21 sont de matières provenant de ces trous.

Tous les gisements précédemment décrits font partie du "gîte septentrional". Il se présente sur le lot AL26 et sur la partie ouest de AL25 de nombreux affleurements de gisements sur le "gîte méridional" qui sont grossièrement parallèles aux précédents. Ceux-ci laissent voir de la magnétite en bandes de 2 à 20 pieds de largeur, mais si l'on en juge par la carte magnétique la longueur des gisements individuels ne dépasse en aucun cas 150 pieds et ils sont séparés l'un de l'autre par des étendues considérables de terrain stérile.

On n'a pas poursuivi le levé magnétométrique au delà de la frontière orientale de AL25, mais l'on est porté à croire, d'après les nombreux affleurements en vue, qu'il y a des gisements de magnétite de longueur considérable qui se suivent de près jusqu'au lot AL19. Depuis AL19 jusqu'à l'extrémité est de la zone, les indications ne sont pas encourageantes.

#### CONCLUSION.

Même si la teneur en fer de ces magnétites était beaucoup plus forte qu'elle ne l'est, leur teneur en titane les rendrait pratiquement inutilisables comme minerais de fer pour alimenter les hauts fourneaux. D'autre part elles ne sont pas assez riches en titane pour se prêter à l'exploitation de ce métal. Si cependant l'on trouvait dans l'avenir une méthode pour l'utilisation de cette substance, il y en a sans doute de grandes quantités de disponibles dans les gisements de Seine Bay. Il faudrait toutefois que beaucoup de travaux y soient exécutés avant qu'on puisse en évaluer même à peu près le rendement possible, ou en déterminer les proportions des différentes catégories.

## SECTION DES MINES NON-MÉTALLIFÈRES.

## I

## CALCAIRES DE L'ONTARIO.

HOWELLS FRÉCHETTE, *chef de la section.*

Durant la saison de 1917, nous avons entrepris une enquête sur les calcaires de la province d'Ontario. Nous avons examiné et échantillonné des gisements de calcaire le long des principales lignes de chemin de fer et près des principaux centres de consommation de même qu'un bon nombre de lambeaux détachés. Nous avons visité à peu près toutes les carrières en exploitation et un certain nombre qui étaient temporairement inactives. Certaines sections du centre et du nord de l'Ontario qui n'ont pas été visitées cette année seront étudiées au cours de la campagne de 1918.

La production de chaux et de calcaire est de beaucoup moindre que celle de l'avant guerre. Beaucoup de carrières sont fermées et d'autres travaillent avec un personnel réduit. La cause de ce déchet est sans doute principalement la cessation des travaux de construction. Une autre cause de la réduction du rendement fut que l'on a retiré du service durant une partie de l'été les wagons affectés au transport de la pierre, sauf là où le calcaire était utilisé pour les munitions.

Nous n'avons pas pris des échantillons de toutes les carrières, mais de celles qui pouvaient indiquer la nature des matériaux disponibles dans les diverses sections de la province. Il y a dans les rapports du gouvernement des analyses de calcaires de nombreuses localités. Ces analyses seront recueillies lorsqu'on réunira les données pour le rapport final et serviront à compléter les informations requises au sujet de certains districts qui peuvent sembler avoir été négligés dans ce rapport préliminaire.

Toutes les analyses d'échantillons recueillis furent faites par M. E. A. Thomson de la division des Mines.

## COMTÉ DE RENFREW.

Au moment où nous avons visité ce comté il ne se faisait que très peu d'extraction de calcaire et aucune extraction de marbre.

La production de chaux provenait de J. A. Jamieson de Renfrew et de la Standard Chemical, Iron and Lumber Co, Ltd., de Eganville, et aussi de deux ou trois petits fours qui ont fonctionné par intermittence durant l'été. Dans la majeure partie de ce comté les terrains en vue sont ceux de la série Hastings; le paléozoïque y est aussi représenté, mais par de relativement petites étendues.

Número de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
1.....	6.10	0.14	2.06	87.64	3.48	49.10	1.66
2.....	1.40	0.64	2.76	90.66	4.39	50.79	2.19
3.....	2.40	0.43	1.37	92.04	3.33	51.57	1.40
4.....	5.10	0.50	0.70	88.52	5.10	49.60	2.54
5.....	2.10	0.70	4.90	86.73	5.46	48.60	2.61
6.....	0.40	0.28	0.32	55.04	43.83	30.84	20.96
7.....	1.65	0.29	0.41	88.20	9.17	49.42	4.39
8.....	1.10	0.42	0.78	92.60	4.50	51.88	2.15
9.....	2.60	0.56	1.24	53.54	41.20	30.00	19.72
10.....	0.70	0.44	0.16	53.54	44.89	30.00	21.43
11.....	2.30	0.84	2.36	91.27	3.18	51.13	1.52

Le numéro 1 est un échantillon type du front de 12 pieds dans la carrière de Wm. Markers Ltd., à Pembroke (lot 12, concession 1, canton de Pembroke). La roche est finement grenue, de couleur gris bleuâtre avec intercalations schisteuses entre les couches. La plupart des couches sont minces, mais quelques unes ont jusqu'à 20 pouces d'épaisseur. Cette roche relève probablement de la période du Chazy.

Le numéro 2 est un échantillon type du calcaire cristallin en vue dans une petite carrière appartenant à Albert G. Biederman, sur le lot 20, concession XIX, canton de Wilberforce. Cette roche sert exclusivement à la fabrication de la chaux pour laquelle il y a une certaine demande sur les lieux. Le pays environnant est accidenté et les chemins sont mauvais.

Le numéro 3 est un échantillon type de la carrière de la Standard Chemical Iron and Lumber Co., Ltd., située sur la rive sud de la rivière Bonnechère immédiatement à l'est d'Eganville. La roche est finement grenue, de couleur gris bleuâtre, et en stratification épaisse, avec très peu de schiste, entre les couches. Elle sert pour la chaux-fournerie. Il y a deux fours sur cette propriété, dont l'un travaillait lors de notre visite en juillet.

L'échantillon numéro 4 provient d'une petite carrière sur la ferme de Peter McDougald, au nord-est de la station Douglas, sur le chemin de fer Canadian Pacific. Il y a là un vaste affleurement de calcaire de Chazy gris bleuâtre à grain serré.

Le numéro 5 est un échantillon d'une petite carrière appartenant à John M. Jamieson sur le lot 10, concession X, canton de Ross. Cette pierre utilisée pour la chaux-fournerie est un calcaire cristallin gris, à grain fin renfermant une petite quantité de mica et de graphite disséminés à travers sa masse. Il y a un petit chauxfour situé près de la carrière.

Le numéro 6 est un échantillon type d'une dolomie cristalline blanche visible à fleur d'eau dans la carrière de la *Renfrew White Granite Co., Ltd.*, sur le lot 19, concession VI, township Ross. Cette roche d'une cristallisation grossière est d'un blanc presque pur et est traversée par quelques lamelles d'actinote blanc.

Une grande usine de sciage et de polissage est installée sur la propriété et il y a un embranchement de voie ferrée qui relie la carrière à la station Haley. Une petite carrière seulement a été exploitée et elle est aujourd'hui au repos. Nous avons remarqué de la pierre analogue sur les lots voisins.

L'échantillon 7 représente un calcaire cristallin gris à grain fin et à texture serrée provenant de la carrière de J. A. Jamieson sur le lot 13, concession III, canton de Horton. Cette carrière est considérable et la pierre en est utilisée pour la construction. La municipalité de Renfrew exploite une carrière sur le lot correspondant de la concession II, d'où l'on tire de la pierre pour les routes.

L'échantillon 8 représente la carrière de J. A. Jamieson sur le lot 5, concession II, canton de Horton. La pierre qui est cristalline et à gros éléments sert pour la chaux-fournerie. Deux fours à feu continu sont exploités par M. Jamieson dans la ville de Renfrew, mais un seul fonctionnait lors de notre visite au mois de juillet.

L'échantillon 9 est une dolomie cristalline à gros grain qui est en vue le long de la route sur le lot 28, concession VI, canton de Bagot.

L'échantillon 10 provient de la rive de White Lake sur le lot 1, concession I, canton de Bagot. Il était très décomposé, mais indiquait quand même que la roche est une dolomie très pure et vaut la peine d'être considérée en vue de l'exploitation.

C'est un marbre d'une très fine texture et susceptible d'un beau poli. Cet échantillon de surface était de couleur crème avec des taches foncées le long des fissures et des cavités. Celles-ci doivent être beaucoup moins visibles sinon entièrement absentes lorsque la roche est saine.

Le numéro 11 est un échantillon type du front de 15 pieds dans la carrière de la *Canada Lime Company, Ltd.*, sur le lot 18, concession XIII, canton de McNab. La roche qui sert pour la chaux-fournerie dans un four à feu continu est un calcaire gris foncé à grain fin que l'on rapporte à l'étage de Black River. La carrière a un front



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

d'environ 150 pieds de long sur 15 de large. Il y a beaucoup de grands affleurements de la même roche sur les lots voisins.

Au sud-est de Braeside il y a plusieurs anciennes carrières dans du calcaire de Chazy. La roche est en stratification mince et renferme beaucoup de matières schisteuses.

## COMTÉ DE LANARK.

Les affleurements de roches paléozoïques stratifiées dans Lanark sont limités à la partie orientale de ce comté. La partie occidentale est occupée par des roches cristallines de la série Hastings.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Equivalent de chaux. *	Equivalent de magnésie. †
12.....	4.90	0.41	0.79	90.66	2.88	50.80	1.38
13.....	3.00	0.55	0.65	92.44	1.51	51.80	0.72
14.....	5.60	0.56	1.94	89.94	1.51	50.28	0.72
15.....	2.80	0.42	0.78	88.52	7.27	49.60	3.48
16.....	1.70	0.28	0.72	87.80	9.38	49.19	4.48
17.....	2.08	0.69	0.25	54.80	41.30	30.72	19.76

L'échantillon 12 provient d'un affleurement de calcaire du Black River en stratification épaisse, sur le lot 23, concession XII, canton de Pakenham. Cet échantillon représente les deux couches supérieures ayant une épaisseur d'environ 30 pouces. Cette roche qui est gris foncé et à grains fins est en vue sur une étendue considérable où il pourrait facilement se faire de l'extraction. L'affleurement est à peu de distance de la voie principale du C.P.R.

Le numéro 13 est un échantillon type du front de 30 pieds d'une carrière située à l'est de la rivière tout près du village de Pakenham. Cette pierre qui est de la période Black River est gris foncé et finement grenue. Si l'on excepte les 15 pieds du milieu, ce calcaire est en couches plutôt épaisses. La production de cette carrière laquelle est actuellement inactive servait pour la construction et pour l'empierrement des routes.

L'échantillon 14 provient des couches inférieures d'une ancienne carrière située au nord d'Almonte aux abords de cette ville sur le flanc d'une colline que longe la voie ferrée sur le lot 17, concession IX, canton de Ramsay. C'est un calcaire bleuâtre à grain fin dont la surface tourne au chamois clair au contact de l'air. La partie supérieure du front de carrière se compose de couches minces entremêlées de beaucoup de matières schisteuses dont nous n'avons pris par conséquent aucun échantillon. A peu de distance au nord-est, on retirait de la pierre pour les travaux de voirie.

L'échantillon 15 représente un calcaire cristallin gris bleuâtre que l'on extrait pour l'empierrement sur le lot 20, concession V, canton de Ramsay. Cette pierre qui est à grain moyen est très joliment rubanée et doit donner un effet de marbre très décoratif une fois polie.

Le numéro 16 est un échantillon type de calcaire cristallin de la carrière actuellement exploitée par W. M. Cameron sur les lots 8 et 9 concession IV, Ramsay. Cette pierre est charriée jusqu'à Carleton Place, soit environ 4 milles où elle est calcinée dans un four à feu continu. La chaux se vend non seulement sur les lieux mais est expédiée par voie ferrée à Ottawa et autres endroits.

L'échantillon 17 représente la dolomie extraite sur le lot 12, concession X, Beckwith, par Daniel McNeely de Carleton Place. La roche est d'un brun foncé, elle est finement grenue et décidément poreuse. Cette pierre est attribuée par Parks à la formation Beekmantown.



## COMTÉ DE CARLETON.

Si l'on excepte quelques affleurements des roches cristallines de la série Hastings dans l'angle extrême nord-ouest du comté, les terrains sont tous de la période paléozoïque. Des calcaires cristallins gris, riches en calcium sont en vue à de nombreux endroits près de Galetta et, à de plus grands intervalles, en direction ouest jusqu'à Arnprior dans le comté de Renfrew.

Número de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Equivalent de chaux.	† Equivalent de magnésie.
18.....	0-80	0-35	0-25	97-40	0-75	54-57	0-36
19.....	4-90	1-12	2-28	77-80	12-40	43-59	5-93
20.....	9-70	0-70	0-70	85-60	3-03	48-06	1-45
21.....	1-80	0-28	0-34	95-30	1-21	53-40	0-58
22.....	1-90	0-70	0-60	93-16	1-51	52-19	0-72
23.....	14-35	0-98	0-22	58-35	25-94	32-69	12-39
24.....	1-00	0-42	0-73	95-80	1-80	53-68	0-86
25.....	0-80	0-28	0-62	97-00	1-80	54-35	0-86

Le numéro 18 est un échantillon type des couches inférieures en vue à la carrière McTernan sur le lot 21, canton de Torbolton. On n'extraît maintenant que très peu de pierre de cette carrière bien que dans le passé on en a tiré de fortes quantités de grosse pierre à bâtir. Les dix pieds supérieurs du front de taille laissent voir un calcaire gris foncé à grain fin en stratification épaisse. Les 10 pieds inférieurs se composent d'une pierre gris pâle, de texture plus grossière et apparemment plus pure que l'on utilise actuellement pour la chaufournerie. Il y a deux petits fours situés tout près de la carrière. Il existe de vastes affleurements de la même roche sur les lots voisins.

L'échantillon 19 représente le calcaire argileux très finement grenu d'une petite carrière sur la moitié orientale du lot 3, concession XII, canton de Goulburn. La pierre varie du bleu pâle au bleu foncé, sa cassure est conchoïdale et elle se présente en couches de 3 à 10 pouces d'épaisseur entre lesquelles se trouvent des intercalations schisteuses. Elle est employée seulement pour des usages locaux et la carrière n'est exploitée que par intervalles.

Le numéro 20 est un échantillon type des 33 pieds de strates exposées dans la carrière de la Rideau Canal Supply Company, située à l'ouest d'Ottawa sur le chemin de Merivale. C'est une pierre de l'étage Black River, finement grenue, variant du gris bleuâtre au brun. Cette carrière produit un rendement considérable de pierre concassée pour les besoins d'Ottawa.

Le numéro 21 est un échantillon type du front de 30 pieds de calcaire en vue à la carrière Thibault sur la rive orientale du Rideau à Hogs-Back. La roche qui est gris pâle et à grain moyen est en stratification épaisse. Toute la production de la carrière est utilisée pour le béton.

Le numéro 22 est un échantillon type du front d'une petite carrière ancienne sur le lot 3, concession III, canton de Gloucester (côté Rideau).

L'échantillon 23 provient de la carrière de Charles Gamble sur le lot 24, concession I, Gloucester (côté Rideau). La pierre qui est finement grenue, dure, en stratification épaisse, est de la période Beekmantown. Il y a de vastes affleurements dont on pourrait extraire de la bonne pierre à bâtir ou du cailloutis pour les routes. La carrière est inactive depuis deux ans.

Les échantillons 24 et 25 proviennent de la carrière de H. Robillard et Fils, sur la moitié sud du lot 22, concession I, canton de Gloucester (côté d'Ottawa). Cette carrière qui est très grande a un front de 16 pieds de haut. L'échantillon 24 représente

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

les 10 pieds supérieurs et le 25 les 6 pieds inférieurs de la carrière. La pierre supérieure est un calcaire bleu à grain fin et l'inférieure est brunâtre et sa texture plus grossière. Deux grands chauffours sont installés tout près de la carrière. Toute l'installation était inactive lors de notre visite en juin.

Dans le voisinage de la carrière précitée, il y en a d'autres d'assez considérables mais toutes étaient au repos.

## COMTÉ DE RUSSELL.

Il y a de nombreux affleurements de calcaires stratifiés dans le comté de Russell, surtout dans la partie nord, le long des crêtes peu élevées qui longent l'Ottawa et le long des quelques lits de rivières dans la partie sud du pays.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxysde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Equivalent de chaux.	† Equivalent de magnésie.
26.....	3.40	0.14	0.56	93.10	2.23	52.16	1.07
27.....	3.60	0.28	1.12	92.60	1.50	51.88	0.72
28.....	4.77	0.70	0.34	92.08	2.56	51.59	1.22
29.....	2.27	0.69	0.37	93.52	2.88	52.39	1.37

Le numéro 26 est un échantillon des 75 pieds supérieurs d'une ancienne carrière connue sous le nom de carrière Stewart, située à peu de distance au sud de Rockland. Il a été extrait de cette carrière une énorme quantité de pierres de fortes dimensions dont une bonne partie est empilée le long des anciennes voies de chargement à la carrière. Les couches dont 90 pieds sont en vue sont en majeure partie très épaisses. La pierre est finement grenue, de couleur gris foncé à bleu avec des veines noires parallèles à la stratification. Deux fours à feu continu servaient autrefois à calciner la pierre de rebut. Toute l'installation est fermée depuis plusieurs années.

A l'usine n° 1 de Rockland, la compagnie W. C. Edwards exploite une petite carrière d'où l'on extrait de la pierre concassée pour des besoins locaux.

Le numéro 27 est un échantillon type des 6 pieds supérieurs de la petite carrière de F. Beauchamp, à Clarence-Creek. A cet endroit, la stratification est plutôt mince, la pierre est gris foncé et la finesse de sa texture est variable. Dans les 4 pieds  $\frac{1}{2}$  inférieurs, la pierre est plus pâle, plus grossière et en couches allant jusqu'à 2 pieds d'épaisseur. La pierre est utilisée pour la construction dans les environs et pour la chaufournerie dans un petit four. L'on n'exploite ici que sur une très petite échelle.

L'échantillon 28 provient de la carrière de pierre à bâtir d'Eugène Bruyère, lot 7, concession VII, canton de Russell. Cette pierre est d'un gris très foncé de texture fine et paraît saine dans la plupart des couches. L'échantillon 29 est tiré d'une petite carrière près de la maison de M. Bruyère. Cette pierre qui est à gros grain et de couleur pâle servait autrefois à la chaufournerie dans un petit four qui est maintenant en ruines. Aucune de ces carrières n'a été exploitée récemment. Les deux carrières se trouvent être reliées par l'Ottawa and New-York Railway.

Nous avons observé sur les lots voisins des affleurements de calcaires analogues.

A divers points sur la rivière au Castor, on remarque de affleurements de calcaire le long des rives escarpées et dans le lit de ce cours d'eau. Plusieurs petites carrières ont été ouvertes afin d'obtenir de la pierre pour les fondations dans la construction, pour le macadamisage, et pour alimenter des petits chauffours; mais nous n'avons pas vu de gisements susceptibles d'exploitation sur une grande échelle.

## COMTÉ DE PRESCOTT.

Il y a de nombreux affleurements de calcaires du Trenton, du Black River et du Chazy dans la partie nord de ce comté. On aperçoit le long d'une série de crêtes peu

8 GEORGE V, A. 19 8

élevées, s'orientant à peu près est-ouest, des affleurements de calcaires à peu de distance les uns des autres qui s'étendent ainsi en certains cas sur plusieurs milles de longueur.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium.*	Carbonate de magnésium.†	* Equivalent de chaux.	† Equivalent de magnésie.
30.....	3.40	1.26	2.54	91.14	0.50	51.06	0.24
31.....	2.55	0.64	1.96	94.23	0.75	52.79	0.36
32.....	12.00	0.63	1.37	84.84	1.10	48.10	0.53
33.....	7.71	0.63	2.07	87.45	1.21	49.09	0.58

Le numéro 30 est un échantillon de 29 pieds de strates exposées dans une ancienne carrière appartenant à R. O., Ross sur le lot 28, concession I, Hawkesbury-est. La pierre qui est de la période Chazy est gris pâle à grain moyen, en stratification épaisse et exempte d'intercalations schisteuses. On a extrait ici une grande quantité de pierre de forte taille pour des travaux de canalisation. L'analyse de l'une de ces couches donnée par Parks la fait voir beaucoup plus pure que cet échantillon type.

L'échantillon 31 représente le calcaire de Black River, gris bleuâtre foncé, à grain serré de la carrière de S. D. Stevens sur le lot 10, concession III, Hawkesbury-ouest. Cette pierre est en couches épaisses dont quelques-unes laissent voir des traînées noires parallèles à la stratification. Le produit de la carrière se compose de pierre concassée et de pierre à chaux pour alimenter un petit four à feu continu.

Le numéro 32 est un échantillon type d'une petite carrière sur le lot 6, concession IV, canton d'Alfred, appartenant à James Lett. Le calcaire qui relève de la période Chazy est en stratification mince, à grain serré et bleu foncé. La carrière est ouverte sur une longue et basse crête qui s'étend sur plusieurs milles à l'est et à l'ouest.

L'échantillon 33 provient du front de la carrière Winnipeg, sur le lot 9, concession VI, Plantagenet-nord, immédiatement au nord du chemin de fer Canadien du Pacifique près de la station de Plantagenet. Cette pierre qui est variable en grain et en couleur relève de la formation Black River. Il y a entre les couches, qui sont assez épaisses une petite quantité de schiste. Depuis plusieurs années la carrière est inactive.

#### COMTÉS DU SAINT-LAURENT.

Bien que dans le passé il se soit fait beaucoup d'extraction de calcaire dans plusieurs des comtés faisant face au Saint-Laurent, il ne s'en est fait pour ainsi dire aucune dans ces dernières années sauf dans le voisinage immédiat de Kingston, même à Kingston la production a été fortement réduite et un certain nombre de carrières ont été fermées. A Delta, comté de Leeds, on produit une quantité limitée de calcaire cristallin pour la chauxfournerie.

#### COMTÉ DE GLENGARRY.

Les terrains du comté de Glengarry sont masqués par un manteau d'argile, sable, limon et tourbe, sauf dans quelques localités éparses.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium.*	Carbonate de magnésium.†	* Equivalent de chaux.	† Equivalent de magnésie.
34.....	6.41	0.56	0.24	89.59	3.80	50.19	1.82
35.....	2.50	0.70	0.30	94.58	1.51	52.98	0.72

\* Pierres de construction et d'ornement du Canada, volume I, publication de la division des Mines, n° 100, p. 189.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Le numéro 34 est un échantillon type du front de 20 pieds, dans une ancienne carrière de dimensions considérables sur le lot 6, concession X. I. L., canton de Charlotenburg, à 2 milles au sud de Apple Hill. Les couches sont très puissantes et ont donné une grande quantité de pierre de forte dimension. La roche est à grain fin, gris bleuâtre, très foncée et pas très saine. D'après la carte géologique de Ells, elle appartient au Trenton. On remarque près de la carrière les ruines de deux petits chauffours et de gros tas de pierre triée et schéidée.

L'échantillon 35 représente la pierre d'une couple de petites carrières anciennes sur les lots 6 et 7, concession II, canton de Loochiel. La roche qui semble relever de la formation Black River varie du bleu très foncé au gris brunâtre, est d'un grain serré et se présente en couches assez épaisses dont quelques-unes laissent voir des veines noires le long des plans de stratification.

## COMTÉ DE STORMONT.

Les terrains de Stormont comme dans le comté de Glengarry sont en grande partie masqués, et il s'est fait très peu d'extraction sauf dans une petite aire située un mille au nord de Mille Roches. Plusieurs grandes carrières ont été exploitées à cet endroit dans du calcaire Black River et il y a au moins une dizaine d'années, alors qu'on y a extrait une bonne quantité de pierre de fortes dimensions pour servir à la construction des canaux du Saint-Laurent. Ces carrières sont sur des basses terres et, les excavations étant noyées, nous n'avons pu voir que bien peu de la roche en place. Il y a cependant tout à côté d'énormes piles de pierres tirées et de rebuts qui indiquent la nature de la pierre.

Número de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Equivalent de chaux.	† Equivalent de magnésie.
36.....	2.80	tr.	0.20	94.58	1.51	53.00	0.72
37.....	2.60	0.84	0.36	93.87	2.26	52.59	1.08

Le numéro 36 est un échantillon type des tas de rebuts à la carrière située sur le lot 23, concession III, R. 4, canton de Cornwall. La pierre est très foncée, gris bleuâtre, en couches allant jusqu'à 4 pieds ou plus en épaisseur. Il y a évidemment du schiste entre certaines des couches, puisque nous en avons remarqué beaucoup dans les rebuts. Il y a probablement près de 10,000 tonnes de pierre de rebut dans cette carrière, qu'on pourrait utiliser pour la voirie, le béton, les fondations à pierres perdues ou la chauxfournerie. La pierre dans les carrières voisines est apparemment la même.

L'échantillon 37 provient du lot 8, concession XII, canton de Finch où l'extraction avait été commencée. La pierre qui est du Black River est finement grenue, bleu foncé, et se présente en couches épaisses pour ainsi dire exemptes de schiste. C'est un excellent emplacement pour une carrière, le terrain étant élevé et en pente douce; il y a peu de mort-terrain et le chemin de fer n'est pas éloigné. De vastes affleurements de ce calcaire apparaissent dans le voisinage.

## COMTÉ DE DUNDAS.

Il y a des affleurements rocheux dans le comté de Dundas. De nombreuses petites carrières ont été exploitées à diverses époques, ordinairement pour la production de la pierre à bâtir pour les environs seulement. La pierre varie entre le calcaire impur dolomitique du Beekmantown dans la moitié occidentale du comté et le calcaire forte-

8 GEORGE V, A. 1918

ment calcifère du Black River, le long de sa bordure nord-est. Nous n'avons pas pris d'échantillon de la pierre Beekmantown.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Equivalent de chaux.	† Equivalent de magnésie.
38.....	10.80	0.72	0.48	80.66	7.58	45.19	3.62
39.....	5.61	0.70	0.10	89.59	3.78	50.20	1.81
40.....	4.70	0.88	0.32	92.44	1.51	51.80	0.72

Le numéro 38 est un échantillon type d'une petite ancienne carrière sur le lot 31 ou 32, concession VII, canton de Williamsburg. La pierre est de la période Chazy, finement grenue, bleuâtre et en couches allant jusqu'à 10 pieds d'épaisseur. Il y a très peu de mort-terrain.

L'échantillon 39 représente les 5 pieds de pierre exposés dans une ancienne carrière, lot 19, concession VII, Williamsburg. La pierre qui est d'un bleu foncé est de la formation Black River. Les couches, d'environ 1 pied d'épaisseur, contiennent du schiste en intercalation.

Le numéro 40 est un échantillon de la carrière de la municipalité située à environ un demi-mille au sud de la station Winchester du C.P.R. La pierre est finement grenue, bleu foncé et en couches épaisses; mais elle est mal jointée et tordue. Elle est de la période Chazy.

## COMTÉ DE GRENVILLE.

Les seuls calcaires observés dans ce comté sont les calcaires dolomitiques de la formation Beekmantown. Dans la partie nord du comté il y a de vastes aires de minces morts-terrains où l'on aperçoit de nombreux affleurements de roche à plat. Le long du Saint-Laurent les affleurements sont moins fréquents. A Prescott entre le chemin et la rivière, il y a d'anciennes carrières dont on a retiré une forte quantité de pierre à bâtir. D'autres anciennes carrières ont été visitées à divers endroits dans les cantons d'Augusta et d'Edwardsburg. Elles sont toutes très petites.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Equivalent de chaux.	† Equivalent de magnésie.
41.....	9.00	0.43	1.17	49.96	38.30	28.00	18.30
42.....	2.61	0.98	0.82	63.88	31.51	35.80	15.05

L'échantillon 41 provient d'une tranchée du chemin de fer Canadien du Pacifique dans laquelle 10 pieds de strates sont en vue en face du lot 2, concession I, canton de Welford. La pierre est à grain fin et en couches très minces bien qu'il y en ait une de 10 pieds d'épaisseur.

L'échantillon 42 représente une ancienne carrière sur le lot 17, concession II, canton d'Augusta. La roche bien que en couches minces est exempte d'intercalations schisteuses.

## COMTÉ DE LEEDS.

Les terrains de la moitié nord de ce comté sont du paléozoïque tandis que ceux de la partie sud sont de la série cristalline plus ancienne.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
43.....	5.20	0.70	0.30	78.88	13.93	44.20	6.65
44.....	1.71	0.71	0.10	89.52	6.68	50.16	3.19
45.....	8.00	1.12	1.48	54.60	34.84	30.59	16.65
46.....	14.85	1.26	0.14	50.31	31.53	28.19	15.06

L'échantillon 43 représente un affleurement de calcaire à grain fin près du chemin sur le lot II, concession VIII, North Crosby, environ 2 milles à l'ouest de Westport.

L'échantillon 44 provient du tās de réserve au four de la Delta Lime Company, Limited, à Delta. On dit que la pierre qui est un calcaire cristallin bleuâtre vient d'une carrière située de l'autre côté du lac Lower Beverley.

Le numéro 45 est un échantillon type du front de 10 pieds d'une carrière abandonnée sur le côté sud du chemin de Prescott, environ un mille à l'est des limites de la ville de Brockville. La pierre est très dure et finement grenue, grise en cassure fraîche et tournant ensuite au brun. Certaines couches ont 18 pouces d'épaisseur.

L'échantillon 46 représente la pierre en vue dans un nombre de petites excavations sur la ferme de Geo. Sherwood, un demi-mille à l'est de Brockville, sur le côté nord du chemin de Prescott. La pierre est analogue à celle du numéro 45 mais provient d'un horizon un peu plus élevé.

Ces deux derniers échantillons représentent la pierre provenant de plusieurs petites carrières anciennes de ce district.

## COMTÉ DE FRONTENAC.

Les roches cristallines du précambrien occupent la plus grande partie de ce comté, les terrains paléozoïques n'apparaissent que dans la partie extrême nord. Dans les limites de l'aire de roches cristallines, il y a de nombreux affleurements de calcaire cristallin. Au voisinage de Kingston et sur les îles du Saint-Laurent près de Kingston il y a de vastes affleurements de calcaires stratifiés dans lesquels de nombreuses carrières ont été exploitées pour la pierre à bâtir et le cailloutis. A l'heure actuelle il y a très peu de ces carrières en exploitation.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
47.....	7.25	0.42	0.18	87.07	4.84	48.78	2.32
48.....	27.60	1.12	1.13	41.76	26.82	23.39	12.81
49.....	2.70	0.56	1.04	90.66	5.15	50.80	2.46
50.....	4.10	0.70	0.50	93.10	1.97	52.16	0.94
51.....	2.40	0.55	0.25	93.51	2.42	52.39	1.16
52.....	4.40	tr.	0.20	86.74	7.57	48.59	3.62
53.....	4.10	0.56	0.84	55.68	38.93	31.20	18.58

Les échantillons 47, 48 et 49 représentent trois catégories exposées dans une large tranchée de route commencée près du camp Barriefield, à l'est de Kingston. La pierre provenant de cette tranchée fut utilisée pour divers travaux publics. Le numéro 47, est un calcaire gris brunâtre cassant, à grain fin, tiré du fond de la tranchée. Il y a une coupe de 10 pieds  $\frac{1}{2}$  composée de couches de 2 à 12 pieds d'épaisseur. Au-dessus de celle-ci se trouvent 14 pieds de calcaire dolomitique impur représenté par le nu-



8 GEORGE V, A. 1918

méro 48. Au-dessus encore se trouvent 12 pieds de calcaire schisteux et 6 pieds de calcaire brunâtre à grain très fin surmonté par une épaisseur déterminée de calcaire schisteux. Les 16 pieds supérieurs de pierre en vue dans la tranchée se composent de calcaire foncé à grain fin en couches épaisses, dont le numéro 49 est un échantillon.

Le numéro 50 est un échantillon type du front de 12 pieds dans une petite carrière sur le lot 4, concession II, canton de Kingston, dont on a récemment retiré du cailloutis. Cette pierre est d'un brun foncé et très finement grenue; on l'utilisait autrefois pour la construction. Elle ressemble beaucoup à celle des environs de Kingston.

L'échantillon 51 provient d'une ancienne carrière appartenant à Mrs. Luke Costello, située sur l'île Wolfe, environ un quart de mille à l'est du quai. Cette pierre, bien que finement grenue, n'est pas du tout aussi fine que celle des carrières de Kingston. Elle est très foncée, d'un gris brunâtre et renferme relativement peu d'intercalations schisteuses.

L'échantillon 52 représente un calcaire cristallin blanc d'une ancienne petite carrière appartenant à Arthur Kenyon et située à l'est de Godfrey. La carrière qui est couverte à flanc de coteau alimenterait un petit chaufour. Nous avons remarqué dans la carrière d'assez gros amas de quartz et une petite quantité de mica disséminé.

Le numéro 53 est un échantillon type d'une carrière abandonnée sur le lot 9, concession XII, canton de Portland. La pierre qui est une dolomie cristalline servait à alimenter un four continu qui est actuellement démolé.

## ONTARIO CENTRE.

Bien que l'on ait fait passablement de travaux dans cette région, nous n'avons pas encore une idée complète de ses ressources en calcaire. Comme il doit se pratiquer de nouveaux travaux en 1918, nous n'en parlerons ici que très brièvement. La plus importante extraction de calcaire se fait à Point-Arm, comté de Hastings, Massasagua-Point, comté de Prince-Edward, et au nord de Kirkfield, dans le comté de Victoria; on expédiait de ces endroits de grandes quantités de pierre concassée et broyée à Toronto. On a extrait un peu de calcaire pour la construction à Longford et de la pierre pour la chaufournerie et l'empierrement à Napanee.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
54.....	2.00	0.42	0.38	95.97	1.06	53.77	0.51
55.....	2.00	0.28	0.12	93.87	2.27	52.59	1.08
56.....	2.70	0.12	0.28	92.80	2.59	51.99	1.24
57.....	4.50	0.56	0.64	83.16	11.50	46.59	5.49
58.....	2.17	0.42	0.58	94.58	1.51	52.99	0.72
59.....	3.30	0.12	0.48	83.56	12.32	46.81	5.89
60.....	13.71	0.21	0.79	84.93	0.45	47.59	0.22
61.....	2.20	0.41	0.59	93.51	1.51	52.39	0.72
62.....	7.90	0.50	0.50	86.53	3.18	48.48	1.52
63.....	5.30	0.55	0.05	93.87	0.75	52.59	0.37
64.....	4.90	0.28	0.12	93.51	0.75	52.39	0.37
65.....	2.82	0.49	0.23	95.00	1.52	53.18	0.75
66.....	4.78	0.53	0.35	91.69	3.00	51.40	1.48
67.....	2.85	0.31	0.15	94.20	2.18	52.76	1.04

L'échantillon 54 représente la pierre d'un affleurement sur le lot 35, concession VII, canton d'Ernestown, Lennox et d'Addington. Cette pierre, d'un gris brunâtre, est très finement grenue et se présente en couches ayant jusqu'à 2 pieds d'épaisseur. Il y a une petite carrière ancienne sur cette propriété.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Le numéro 55 est un échantillon moyen de la pierre extraite par P. J. Bergin, sur la colline Roblin à l'est de Napanee pour la chauxfournerie. Il y a un bon nombre de carrières dans ce voisinage dont plusieurs sont exploitées par M. Bergin pour pierre à bâtir et cailloutis.

L'échantillon 56 représente les 8 pieds inférieurs du front de 23 pieds dans une petite carrière ancienne à 2 milles  $\frac{1}{2}$  au nord-est de Napanee, près du pont du chemin de fer sur la Napanee. Il s'agit d'un calcaire gris à grain moyen contenant très peu de schiste.

Le numéro 57 est un échantillon type d'une petite carrière sur le lot 13, concession I, canton de Camden, d'où l'on a extrait récemment de la pierre à bâtir. La roche est bleu pâle, à grain très fin et paraît exempte de schiste.

Le numéro 58 a été prélevé d'une ancienne carrière de l'Ontario Limestone and Clay Company près de Shannonville. La pierre qui est gris pâle et à grain plutôt grossier servait pour la chauxfournerie et alimentait deux fours à feu continu qui sont maintenant en partie démolis.

L'échantillon 59 est un calcaire cristallin blanc en vue immédiatement à l'est de l'église méthodiste dans le village d'Actinolite.

L'échantillon 60 provient d'un affleurement de calcaire cristallin blanc sur le lot 12, concession XIV, canton d'Hungerford appartenant à la Hastings Quarries Company. La pierre varie en texture entre le grain fin et le moyen.

Le numéro 61 est un échantillon moyen d'une vieille carrière sur le lot 12, concession XI, canton d'Hungerford. La roche qui a été utilisée pour des fins de construction est un calcaire foncé à grain serré gris brunâtre en épaisses couches de la période Trenton.

L'échantillon 62 fut pris dans une petite carrière sur le lot 52, concession II, W. G. P. Sophiasburg, comté de Prince Edward, appartenant à John Doxisee. C'est un calcaire gris bleuâtre à grain moyen, en couches minces avec de faibles intercalations de schistes.

L'échantillon 63 provient de la petite carrière de James Bedborough sur le lot 23 ou 24, concession III, M. T. Hallowell, comté de Prince Edward. La roche est assez grossièrement grenue et se présente en couches minces avec beaucoup d'intercalations schisteuses.

L'échantillon 64 représente 8 pieds de calcaire gris pâle à gros grain en vue dans une tranchée rocheuse sur le C.P.R., un mille à l'est de Havelock, comté de Peterboro.

Le numéro 65 provient de la surface d'un affleurement sur le bord de la route près de Preneveau, à une couple de cents yards à l'est de la voie de chargement, de l'Ontario Rock Company. La pierre qui est brun foncé et à grain fin est en couches épaisses.

Le numéro 66 est un échantillon type du front de 16 pieds de la carrière Crush Stone Limited, située sur le lot 49, concession IX, canton d'Eldon, comté de Victoria. La pierre est un calcaire de Trenton gris brunâtre foncé dur, résistant à grain plutôt grossier. On a remarqué un peu de schiste entre certaines des couches. La carrière qui a environ 200 pieds de large sur 700 de long est sur le chemin de North Portage le long du canal Trent et est desservie par une voie qui se raccorde à l'embranchement Cobocok du Grand-Tronc. Toute la production de la carrière est broyée dans un appareil broyeur perfectionné qui donne cinq grosseurs de pierre, de la poudre de pierre et du calcaire pulvérisé pour usage agricole.

Le numéro 67 est un échantillon type du front de 25 pieds de l'ancienne carrière de la Canada Iron Corporation, située un demi-mille au nord de Longford dans le canton de Rama, comté d'Ontario. La pierre est gris pâle, dure, cassante et extrêmement fine. Cette carrière qui a environ 100 pieds sur 900 pieds alimentait de castine les hauts fourneaux de la compagnie. Tout près de là sont les grandes carrières de pierre à bâtir de la Longford Quarry Company Limited. A l'époque de ma visite il se faisait très peu de travaux dans ces carrières.

## SUD-OUEST D'ONTARIO.

Dans cette section sont compris les comtés de Simcoe, Peel, et autres, des parties sud et ouest. Dans la majeure partie de cette région les roches sont recouvertes d'un épais mort-terrain d'argile, sable et terre végétale. Le long de l'escarpement du Niagara qui s'étend depuis le Niagara au delà d'Hamilton, et de là vers le nord jusqu'à Collingwood d'où il suit la rive de la baie Georgienne jusqu'à la pointe de la péninsule Bruce, et sur une distance restreinte du côté ouest de l'escarpement il y a de nombreux affleurements de calcaire. Autre part la roche est masquée par l'épais manteau stérile sauf dans les vallées des grands cours d'eau et, par endroits, sur les rives des grands lacs.

## COMTÉ DE PEEL.

Le long de Credit River et des vallées latérales qui s'y dirigent il y a de nombreux affleurements de dolomie. Plusieurs carrières, grandes et petites ont déjà été exploitées. Il n'y a actuellement qu'une seule carrière qui travaille celle de la Contractor's Supply Company Limited. Cette carrière est située sur la voie ferrée du Canadian Pacific environ un mille au nord de Melville Junction. On y exploite une chaux-fournierie moderne rattachée à la carrière, où l'on produit de la chaux vive et de la chaux éteinte. L'hydratation se fait dans un appareil clyde.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
68.....	1.80	0.60	0.80	53.54	43.16	29.99	20.64
69.....	14.30	1.68	1.52	45.68	36.90	24.59	17.65

L'échantillon 68 représente le front de 25 pieds dans la carrière précitée. La roche est très dure et de couleur bleu pâle à gris jaunâtre. Elle est très poreuse dans certaines couches et compacte dans d'autres.

L'échantillon 69 a été pris dans de gros fragments détachés à la base de l'escarpement de Credit Forks au pied du front de l'ancienne carrière de la Credit Valley Stone Company. Nous n'avons pas pu obtenir d'échantillon type ni même examiner suffisamment la coupe en vue, en raison du danger qui présentait la nature trop escarpée de l'ancien front de carrière.

## COMTÉ DE HALTON.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
70.....	0.80	0.56	0.24	54.60	43.85	30.69	20.97
71.....	2.43	0.36	0.12	55.35	41.65	31.00	19.93
72.....	0.52	0.46	0.12	54.95	43.50	30.80	20.80
73.....	0.81	0.53	0.21	55.80	42.40	31.25	20.30
74.....	10.90	0.70	1.02	49.25	37.80	27.60	18.10

Environ 2 milles à l'ouest de Milton au sud de la voie du Canadien Pacifique, des roches de l'escarpement de Niagara se dressent à une hauteur considérable au-dessus du niveau du chemin de fer, offrant ainsi de magnifiques avantages à l'exploitation



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

du calcaire qui si trouve en vue. Deux grandes carrières ont été travaillées à cet endroit: elles appartiennent l'une à la *Christie-Henderson Company, Ltd.*, et l'autre à *D. Robertson and Company*. La pierre qu'on en extrait sert pour la chaufournerie.

Les échantillons 70 et 71 proviennent de la carrière de *Christie-Henderson Company, Ltd.*, lot 3, concession VI, canton de Nassagaweya. La pierre est très dure et résistante, principalement de couleur chamois pâle mais avec zone irrégulièrement réparties de roche bleu foncé. Le numéro 70 représente la pierre chamois et le 71 la pierre bleue. On exploite deux grands fours à feu continu à cette carrière.

Le numéro 72 est un échantillon type de la pierre à chaux provenant de la carrière de *D. Robertson and Company* sur le lot 3, concession VII, canton de Nassagaweya. La pierre qui est d'un ton chamois clair, ne paraît pas être aussi dure que celle de la carrière *Christie-Henderson*. La compagnie exploite et même temps trois grands fours à feu continu. Au pied de l'escarpement plusieurs couches de calcaire sont en vue; on les exploite sur une petite échelle.

Le numéro 73 est un échantillon type de la carrière *Dolly Varden* appartenant à la *Toronto Lime Company, Ltd.*, sur le lot 24, concession XIV, canton d'Equesing. La roche qui offre la même apparence que celle de la carrière *Christie-Henderson* dans le canton de Nassagaweya est utilisée pour la chaufournerie. Quatre grands fours à feu continu sont rattachés à cette carrière, mais un seul fonctionnait au mois d'octobre.

Le numéro 74 représente les couches minces inférieures de l'ancienne carrière *Limehouse* de la *Toronto Lime Company, Ltd.* Cette pierre qui est bleu foncé, finement grenue et compacte servait autrefois pour la production de chaux hydraulique. Surmontant cette dernière est une pierre en couches épaisses semblable à celle que l'on extrait de la carrière *Dolly Varden* située à un mille et demi plus à l'ouest. Au voisinage immédiat de cette carrière il y a trois fours à feu continu et les débris de onze grands fours primitifs tous inactifs.

## COMTÉ DE WELLINGTON.

Les vastes affleurements de dolomie de Guelph de haute teneur font de ce comté l'un des centres les plus importants de l'industrie de la chaux vive et de la chaux éteinte. Il y a sur la Grand River entre Fergus et Flora un certain nombre d'anciennes carrières et de petits fours primitifs. Il y a une grande carrière appartenant à James Gow, qui est située sur la rive sud de la rivière, à Fergus. Deux grands fours à feu continu se rattachent à cette carrière. Ni la carrière ni le four ne travaillaient lors de notre visite. La carrière et l'usine de l'*Elora White Lime Company* sont situées sur la rive nord de la rivière environ un mille à l'est d'Elora. Au mois de septembre, cette compagnie remaniait son usine portant à 5 le nombre de ses fours et installait un appareil d'hydratation Shaffer. Au confluent des rivières Grand et Irvine, à Elora, la *Wellington Lime Association* exploitait autrefois une grande carrière et un four à chaux. La pierre est semblable à celle de l'*Elora White Lime Company* dont nous donnons une analyse ci-dessous.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
75.....	1.00	0.35	0.05	54.60	43.02	30.59	20.57
76.....	1.00	0.35	0.05	54.25	43.32	30.40	20.71

8 GEORGE V, A. 1918

L'échantillon 75 représente la pierre de la carrière de James Gow. Elle est de couleur chamois clair, très finement grenue et renferme dans certaines couches des empreintes de coquilles.

Le numéro 76 est un échantillon type de la carrière de l'Elora White Lime Company. La pierre est une dolomie dure, de couleur crème, en couches d'environ 1 pied d'épaisseur. Certaines couches renferment de nombreuses empreintes de fossiles.

Sur la rivière Speed et aussi sur l'Eramosa qui s'y déverse, il y a de nombreux affleurements de la dolomie de Guelph. A Guelph il y a plusieurs carrières dont une seule travaillait, celle de la Standard White Lime Company, située au sud de la ville. La pierre qui est une dolomie fine, granulaire, de couleur crème est utilisée pour la fabrication de chaux vive et de chaux éteinte à l'usine de la compagnie. Celle-ci se compose de trois grands fours à feu continu et d'un appareil d'Hydratation Clyde. Au nord-est de Guelph sur l'Ontario Prison Farm, une carrière a été ouverte sur la rive nord de l'Eramosa. On y a travaillé sur un front de 300 pieds de long sur environ 30 pieds de hauteur. Les 25 pieds supérieurs se composent de dolomie chamois à grain fin. Les 10 pieds inférieurs se composent de couches minces de dolomie dure et pétrosiliceuse. La carrière est munie d'un concasseur d'un grand four continu et d'un appareil d'hydratation Clyde. La carrière et l'usine étaient toutes les deux au repos en 1917.

A Rockwood, l'Eramosa a entaillé un profond ravin le long duquel se trouve de grands affleurements de dolomie. La carrière de E. Harvey, Limited, est situé sur le lot 4, concession IV, canton d'Eramosa. La plupart des couches se composent de pierre dure de couleur chamois et tant soit peu poreuse mais quelques-unes ont une teinte nettement bleuâtre. La carrière est pourvue de trois fours continus dont un seul était en marche au mois de septembre.

Environ 3 milles au nord d'Hespeler la compagnie Christie-Henderson exploite une carrière, deux chauffours et un appareil Clyde sur la rive ouest de la Speed. La pierre est une dolomie chamois clair à grain moyen en stratification épaisse. L'abatage s'est fait sur un front de 20 pieds de hauteur sur une longueur de 500 pieds.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
77.....	0.70	0.14	0.06	53.18	44.02	29.89	21.05
78.....	0.50	0.14	0.06	53.89	43.55	30.19	20.83
79.....	0.80	0.40	0.20	54.60	43.99	30.59	21.03
80.....	1.00	0.28	0.12	53.54	45.09	29.99	21.56

Le numéro 77 est un échantillon type de la carrière de la *Standard White Lime Company, Ltd*, de Guelph.

Le numéro 78 représente les 20 pieds supérieurs de la carrière de la prison à Guelph.

Le numéro 79 est un échantillon type de la carrière de *E. Harvey, Ltd*, à Rockwood.

Le numéro 80 représente la carrière de *Christie-Henderson and Company*, à 3 milles au nord de Hespeler.

Dans le canton de Puslinch, il y a deux carrières en activité sur la ligne principale de chemin de fer du Pacifique-Canadien. John Maloney exploite une grande carrière environ un demi-mille à l'ouest de la station de Puslinch. Il y a de vastes affleurements de dolomie dans ce voisinage. La pierre est chamois clair, passablement dure et de fine texture. Le produit de cette carrière se compose de pierre concassée et de pierre en poudre pour fins agricoles.

Sur le lot 29, Front Gore, canton de Puslinch, la compagnie *Christie-Henderson, Limited* possède une grande carrière et un chauffour. La pierre est semblable à celle de

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

la carrière Maloney. A part la pierre à chaux, la carrière produit de la pierre concassée.

Sur le lot 15, concession V, canton d'Erin, il y a une petite carrière munie d'un petit four qui est exploitée d'une façon intermittente par W. J. Smith. Les couches supérieures que l'on exploite pour la chauxfournerie se composent de pierre dure, gris pâle, et les inférieures dont on obtient de la pierre à bâtir sont de couleur chamois, granulaires et plus tendres. Dans les deux cas c'est de la dolomie.

Sur le lot 15, concession VI, canton d'Erin, Ashenhurst Brothers, exploitent une petite carrière produisant de la pierre de construction brute et dressée. La pierre est semblable aux couches inférieures de la carrière Smith. L'échantillon 81 représente les 12 pieds de dolomie en vue dans cette carrière.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaud. *	Équivalent de magnésie. †
.....	0.30	0.14	0.06	54.60	44.80	30.69	21.43

## COMTÉ DE WENTWORTH.

Le comté de Wentworth produit de la pierre depuis déjà longtemps. Les nombreux affleurements de dolomie sur le sommet et le front de l'escarpement du Niagara ont fourni de magnifiques carrières. A Hamilton un bon nombre de grandes carrières ont été exploitées à la crête de l'escarpement; mais il y en a aujourd'hui un bon nombre d'abandonnées et l'on n'en extrait que des petites quantités de pierre à macadam. A Ancaster il y a un groupe de carrières sur le front de l'escarpement. Quelques-unes sont inactives en ce moment et d'autres ont réduit considérablement l'importance de leurs opérations. A Dundas il y a une très grande carrière sur la crête de l'escarpement au nord de la ville, qui est exploitée sur une grande échelle par la *Canada Crushed Stone Corporation, Limited*.

Sur les plateaux au nord et à l'ouest de l'escarpement de Niagara, on remarque des affleurements de dolomie à de nombreux endroits à travers tout le comté. La *Wentworth Quarry Company* exploite une carrière sur le lot 4, concession V, canton de Saltfleet, près de Vinemount dont on extrait de fortes quantités de pierre concassée. La *Gallagher Lime and Stone Company, Limited* et la compagnie *Hamilton Lime and Cement Works* exploitent des carrières à environ deux milles au sud de Hamilton. Ces compagnies produisent toutes les deux de la pierre à bâtir et de la pierre à chaux. La première a deux fours continus et l'autre en a trois. On y emploie comme combustible le gaz artificiel.

Sur le lot 8, concession III, canton de Beverly, il y a deux petites carrières avec chauxfours, l'une appartenant à C. W. Parkes et l'autre à Parkes Brothers. Sur le lot 6, concession VI, Flambora Ouest, le comté exploite une petite carrière pour matériaux d'empierrement suivant les besoins. Le comté exploite également une autre carrière à Clapison Corners.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaud. *	Équivalent de magnésie. †
82.....	1.00	0.28	0.32	55.32	43.47	30.99	20.79
83.....	0.70	0.42	0.58	53.18	43.92	29.79	21.00
84.....	0.70	0.27	0.13	53.18	43.92	29.79	21.00
85.....	5.00	0.56	0.84	52.11	41.10	29.19	19.65
86.....	0.50	0.30	1.10	54.25	43.92	30.39	21.00
87.....	1.00	0.21	0.19	53.89	43.01	30.19	20.56
88.....	0.60	0.34	0.06	54.25	43.01	30.39	20.56



8 GEORGE V, A. 1918

Le numéro 82 est un échantillon type des 8 pieds supérieurs du front de 24 pieds dans la carrière de la *Gallagher Lime and Stone Company* sur le lot 15, concession VI, canton de Barton. La pierre est une dolomie granulaire brune à grain plutôt fin, apparemment exempte d'impuretés.

L'échantillon 83 représente les 16 pieds inférieurs de la même carrière. La pierre est analogue à celle de l'échantillon 82.

Le numéro 84 représente une couche de 4 pieds dans la carrière précitée. La pierre bien que semblable au reste de la carrière est d'une texture un peu plus serrée et est utilisée pour parements des bordures.

Le numéro 85 est un échantillon des 30 pieds inférieurs en vue dans la carrière de la *Canada Crushed Stone Corporation, Limited*, sur les lots 12 à 15, concession I, Flamboro Ouest. C'est une des plus grandes carrières de la région et elle est très munie de perforatrices mécaniques, pelles à vapeur, locomotives et systèmes de traction. L'usine de broyage est très puissante et fournit de la pierre de différentes grosseurs. Les 40 pieds supérieurs de la carrière sont exploités pour servir de fondant. D'après une analyse donné par Parks<sup>1</sup>, c'est une dolomie exceptionnellement pure. Les 30 pieds inférieurs donnent de la pierre utilisée principalement pour le béton et pour l'empierrement.

Le numéro 86 est un échantillon type du front de 10 pieds dans la carrière du comté, sur le lot 6, concession VI, Flamboro Ouest. La pierre est une dolomie granulaire à fine texture et plutôt poreuse.

Le numéro 87 représente une dolomie dure, bleuâtre clair de la carrière *Parkes Brothers*, lot 8, concession III, canton de Beverley.

Le numéro 88 est un échantillon type des 18 pieds supérieurs en vue dans la carrière Guest, lot 48, concession II, Ancaster. La carrière est exploitée en deux gradins. Les 18 pieds supérieurs se composent d'une dolomie brune, pure, à grain moyennement fin, utilisée principalement pour la chauxfournerie, et celle des 15 pieds inférieurs, qui est moins pure sert à la production de pierre concassée pour l'empierrement et le béton.

#### COMTÉ DE LINCOLN.

Le long de l'escarpement et des ravins qui s'en détachent il y a beaucoup de bons emplacements de carrières. Un bon nombre de petites carrières et trois grandes ont été ouvertes.

Sur les lots 14 et 15, concession VI, canton de Clinton, sont situées les vastes carrières de feu l'honorable Wm. Gibson, de Beamsville. On a extrait de ces carrières de grandes quantités de pierre de forte taille, mais depuis plusieurs années on n'y travaille plus. La pierre est une dolomie chamois clair, poreuse, à grain moyen, contenant un peu plus de trois pour cent d'impuretés.

Sur le lot 1, canton de Clinton, Jacob Fritz exploite une très petite carrière de pierre semblable à celle de la carrière Clinton. Un bon nombre de petites carrières sont exploitées de temps en temps à divers endroits dans le canton de Louth. A. F. Rubel en possède une petite sur le lot 20, concession VI, ainsi que deux fours intermittents pour fabriquer de la chaux. La pierre est une dolomie semblable à celle de la carrière Gibson mais se présente en couches minces.

Il y a une série de petites carrières sur les lots 15, 16 et 17, concession X, canton de Grantham. Deux types de roches sont en vue. La partie supérieure se compose d'une dolomie gris brunâtre à grain moyen, de stratification et jointage irréguliers et renfermant du silex. La partie inférieure est un calcaire magnésien gris bleuâtre, à grain fin, en couches épaisses.

Dans le canton de Niagara il y a deux grandes carrières appartenant à la *Queens-ton Quarry Company, Limited*, et à la *Standard Crushed Stone Company, Limited*.

<sup>1</sup> Page 252, rapport n° 100 de la division des Mines.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

La carrière de la *Queenston Quarry Company* est située sur les lots 47, 48 et 49, canton de Niagara. Dans les 18 pieds supérieurs de la carrière, la pierre est une dolomie grise à grain moyen et, dans les 15 pieds inférieurs, un calcaire magnésien bleuâtre à grain fin. Le produit de la carrière se compose de diverses catégories de pierre à bâtir et de pierre concassée. Les couches étant épaisses et exemptes de mauvais joints, on peut facilement en extraire de gros blocs.

La carrière de la *Standard Crushed Stone Company* est sur les lots voisins et ce sont les mêmes couches que l'on exploite. Cette carrière qui donne un fort rendement, produit de la pierre concassée et de la pierraille.

Número de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesqui-oxyle de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
69.....	1.70	0.80	0.20	56.39	39.16	31.59	18.72
60.....	2.50	0.90	0.10	78.88	15.91	44.19	7.61
81.....	8.50	0.60	1.20	64.94	23.93	36.39	11.44
92.....	8.80	0.84	0.56	51.04	37.27	28.60	17.81

Le numéro 89 est un échantillon des 18 pieds supérieurs de dolomie grise de la carrière de la *Queenston Quarry Company*.

Le numéro 90 est un échantillon type des 15 pieds inférieurs de calcaire magnésien bleu, provenant de la même carrière que le numéro 89.

L'échantillon 91 représente les couches inférieures de calcaire magnésien bleu de la carrière de H. C. Ball, lot 15, concession X, canton de Grantham.

Le numéro 92 est un échantillon moyen du front de la carrière Peter Belton, lot 17, concession X, canton de Grantham. Il représente aussi la pierre de la partie supérieure de la carrière de Ball.

## COMTÉ DE WELLAND.

Le long de l'escarpement à l'est du canal il y a plusieurs carrières dans la formation Niagara qui ont été exploitées pendant bien des années. La seule actuellement en activité est celle de Walker Brothers sur les lots 31 et 32, canton de Stanford. Les 20 pieds supérieurs de cette carrière se composent de dolomie brune, poreuse, et les 10 pieds inférieurs, de calcaire dolomitique grossier, bleu pâle et à grain serré.

Sur la rive du lac Erié, le manteau d'argile qui recouvre la majeure partie du comté est relativement mince et de nombreuses carrières ont été ouvertes dans le calcaire Onondaga sous-jacent.

Sur le lot 6, concession I, canton de Wainfleet, il y a un certain nombre d'excavations de carrières dont l'une, située au nord de la voie ferrée, a été exploitée jusqu'à il y a deux ans. Les fosses étant presque entièrement noyées nous n'avons pu obtenir de bons échantillons. Il semblerait d'après les fragments rocheux trouvés près de la carrière et d'après les couches qui surnagent, que la pierre est un calcaire gris foncé à texture demi-fine et fortement calcifère. Certaines couches contiennent beaucoup de pétrosilex. On y fabriquait de la chaux dans un four continu chauffé au gaz. Il y a aussi un concasseur attaché à la carrière.

Sur le lot voisin du côté est, il y avait autrefois, une carrière exploitée par Pilkington Brothers, Limited, pour du calcaire servant à la fabrication de verre.

Directement à l'ouest de Port-Colborne, la Canada Cement Company exploite de grandes carrières qui fournissent un calcaire utilisé pour la fabrication du ciment de Portland. D'après les analyses de cette pierre fournies par la Canada Cement Company elle se compose de 7 pour 100 de silice, 48 pour 100 de chaux et 2½ pour 100 de magnésie.

Une grande carrière a été exploitée sur les lots 3, 4, 5 et 6, concession I, Hum-

berstone, par l'Empire Limestone Company. Il y a une puissante usine de broyage à cette carrière. Au moment de notre visite, la carrière était inactive et était en bonne partie noyée. Nous n'avons pris ici aucun échantillon.

Il y a deux carrières de la Standard Crushed Stone Company, Ltd., sur le lot 13, côté du lac Érié, canton de Bertie. L'une de ces carrières occupe environ une acre et demie et a été travaillée à une profondeur de 22 pieds. Les couches supérieures se composent presque entièrement de silex et les inférieures de calcaire bleuâtre renfermant beaucoup de silex. On était en train d'ouvrir une nouvelle carrière dans des couches appartenant à un horizon inférieur. La pierre est gris bleuâtre, de texture grossière et en couches allant jusqu'à 2 pieds d'épaisseur. L'ancienne carrière est bien outillée et produit différentes grosseurs de pierre concassée.

La Coast and Lake Construction Corporation possède une grande carrière actuellement inactive sur le lot 14, côté du lac Érié, canton de Bertie. Cette carrière est bien outillée pour produire de la pierre de taille de même que de la pierre cassée. La roche est semblable à celle des carrières de la Standard Crushed Stone Company.

Sur le lot 4, concession VIII, canton de Bertie, il y a une ancienne carrière avec chaufour appartenant à MM. E. et A. Baxter. La pierre est semblable à celle des carrières précédentes.

La carrière du canton de Bertie est située sur le lot 7, concession VIII. Il y a environ 20 pieds de strates en vue. Les couches supérieures qui sont de calcaire éminemment calcifère renferment beaucoup de silex; les couches inférieures se composent de dolomie. Le matériel se compose de perforatrices à vapeur et d'une petite installation de broyage.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesqui-oxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
93.....	1.60	0.71	0.49	57.45	40.00	32.19	19.13
94.....	2.00	0.55	0.45	68.87	26.51	38.59	12.69
95.....	3.50	0.42	1.38	94.22	0.52	52.89	0.25
96.....	6.80	0.71	0.89	50.68	39.46	28.39	18.86

Les échantillons 93 et 94 proviennent de la carrière Walker Brothers près de Thorold. L'échantillon 93 représente les 20 pieds supérieurs, et le 94 les 10 pieds inférieurs.

L'échantillon 95 représente la pierre en vue dans la nouvelle carrière de la *Standard Crushed Stone Company, Limited*, sur le lot 13, côté Érié, canton de Bertie.

Le numéro 96 est un échantillon type des 14 pieds inférieurs de pierre exposés dans la carrière cantonale, lot 7, concession VIII, canton de Bertie.

#### COMTÉ D'HALDIMAND.

Dans la majeure partie de ce comté les terrains sont masqués par le manteau stérile. Il y a cependant un bon nombre d'endroits où il se présente des affleurements et où il s'est fait de l'extraction.

A Byng près de Dunville, John Webber exploite une carrière où il se produit de la pierre à bâtir et du cailloutis. Environ 22 pieds de strates sont en vue. Les 10 pieds supérieurs se composent de dolomie résistante, gris pâle, en couches minces, et les 12 pieds inférieurs, de dolomie bleuâtre, à grain fin, en couches de 6 à 18 pouces d'épaisseur.

Environ un demi-mille à l'ouest de la carrière Webber, il s'en trouve une autre que l'on dit appartenir au comté, et qui est exploitée suivant que l'on a besoin de pierre.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

*L'Oneida Lime Company, Ltd.*, possède des terrains à carrières un mille au nord de Nelles Corners. Des carrières ont été ouvertes dans le grès Oriskany et dans la dolomie sous-jacente. On n'exploite actuellement que les carrières de grès. Il s'y produit de fortes quantités de grès très fin que l'on broie pour en faire du sable de verrerie et pour autres usages où il faut un sable éminemment siliceux. La dolomie est de couleur chamois, finement grenue et en couches minces. On en a extrait une quantité considérable pour servir de fondant et pour la chauxfournerie.

Sur le lot 49, concession I, canton de South Cayuga, environ un mille au sud de la précédente, le comté exploite une carrière dans le calcaire fortement calcifère de la formation Onondaga. La carrière était noyée lors de notre visite; mais d'après la pierre cassée à l'usine de broyage, il semblerait que cette pierre soit semblable à celle des carrières de Port Colborne et qu'elle contienne beaucoup de silex.

Sur le lot 2, concession II, canton de Rainham, Fred Helke exploitait un four à chaux et une carrière jusqu'en 1916. Sur une bonne partie de cette ferme, le manteau stérile a très peu d'épaisseur et l'on a fait plusieurs excavations peu profondes d'où l'on a tiré de la pierre de construction et de la pierre à chaux. Il y a environ 8 pieds de strates en vue. Les 4 pieds supérieurs se composent de calcaire gris brunâtre foncé, à grain fin et en couches minces, contenant un peu de silex. Dans les 4 pieds inférieurs la pierre est en couches plus épaisses, elle est exempte de silex et renferme des intercalations schisteuses.

Au voisinage immédiat d'Hagersville se trouvent une petite carrière et trois grandes, dont l'une seulement travaillait au mois de septembre.

La *Hagersville Contracting Company, Ltd.*, (inactive), la *Hagersville Crushed Stone Company* (inactive) et la *Michigan Central Railway Company* possèdent toutes les trois de grandes carrières avec installations de broyage bien outillées. La *Hagersville Stone Company* possède un emplacement de carrière et a ouvert une petite exploitation mais les travaux ont été suspendus. Dans toutes ces carrières, la pierre est la même: c'est un calcaire dur, à grain serré, dont quelques couches sont fortement siliceuses.

Il y a une carrière abandonnée sur le lot 6, concession XIV, canton de Walpole, qui appartient à A. S. Wieger. La pierre est différente de celle que l'on remarque dans les autres carrières de la région; c'est une dolomie d'un jaune très pâle, de texture fine et en couches très minces. On remarque des indices de dislocation et de plissement.

Deux milles à l'ouest de celle-ci se trouve une autre petite carrière sur le lot 1, concession XIV, appartenant à W. A. Fritz. On fabriquait autrefois de la chaux à cet endroit, mais en ces dernières années, on n'y a extrait que de la pierre, à bâtir. La pierre qui se compose en grande partie de fragments corallins est un calcaire gris bleuâtre clair à haute teneur en calcium. La couche la plus épaisse en vue est d'environ 10, pieds.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesqui-oxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium.	Carbonate de magnésium.	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
97.....	11.50	0.70	2.30	48.90	36.20	27.40	17.31
98.....	8.60	0.56	0.64	51.75	38.10	28.99	18.21
99.....	2.00	0.42	0.38	55.32	40.14	30.99	19.19
100.....	4.30	0.45	0.35	92.80	1.51	51.99	0.72
101.....	1.20	0.32	0.28	53.88	42.42	30.18	20.29
102.....	6.40	0.36	1.04	89.94	1.21	50.39	0.58

Les échantillons 97 et 98 sont de la carrière Webber, canton de Byng. Le numéro 97 représente les 10 pieds supérieurs et le numéro 98 les 12 pieds inférieurs.

8 GEORGE V, A. 1913

L'échantillon 99 représente la dolomie de la carrière de l'Oneida Lime Company, sur le lot 49, concession II, canton de Cayuga.

L'échantillon 100 représente les strates en vue à la carrière Helka, lot 2, concession II, canton de Reinham.

L'échantillon 101 représente la pierre de l'ancienne carrière appartenant à A. S. Wieger, lot 6, concession XIV, canton de Walpole.

L'échantillon 102 représente les strates en vue dans la carrière Teitz, lot 1, concession XIV, canton de Walpole.

## COMTÉ DE NORFOLK.

Sur les rives de la baie Long-Point du lac Érié, le calcaire affleure à de nombreux intervalles, mais les bons emplacements de carrières sont rares. Une petite carrière a été exploitée sur le lot 24, concession I, canton de Woodhouse, par Geo. Howey. Quatorze pieds de strates sont en vue dans la carrière qui a été ouverte le long d'un petit ruisseau qui découle d'une caverne dans le calcaire. Les 8 pieds supérieurs sont en pierre gris brunâtre à bleuâtre. Les 6 pieds inférieurs bien que semblables aux précédents, renferment beaucoup de silix. Le numéro 103 représente les 8 pieds supérieurs.

Número de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesqui-oxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
103.....	4.30	0.22	0.18	89.23	4.54	49.99	2.17

Plusieurs petites carrières ont été travaillées à divers endroits entre les concessions VIII et IX du canton de Townsend. La pierre est semblable à celle de la carrière Tietz, lot 1, concession XIV, canton de Walpole, comté d'Haldimand.

## COMTÉ DE WATERLOO.

Les seuls affleurements observés dans le comté de Waterloo sont à Galt et à Hespeler. Il y a à Galt d'anciennes carrières abandonnées sur la Grand-River en amont de la ville, et une qui est exploitée de temps en temps, appartenant à James Webster. Une carrière munie de deux chauffours appartenant à *Christie Henderson and Company* est située aux abords de Galt, au sud de la ville et à l'est de la rivière. La pierre dans toutes ces carrières est une dolomie allant du chamois clair au gris bleuâtre, principalement en couches épaisses. Elle est semblable à la pierre des carrières Elora et relève de la même formation. L'échantillon 104 pris dans la carrière Christie Henderson est une dolomie très pure.

Número de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxiede de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
104.....	0.20	0.28	0.12	56.55	42.56	31.68	20.35

Une ancienne carrière abandonnée appartenant à *Christie Henderson and Company, Limited*, est située à l'ouest de Hespeler sur les platières de la vallée fluviale. La pierre qui est une dolomie de Guelph d'un jaune pâle, semblable à celle de la carrière

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

de cette compagnie qui est au nord de Hespeler, dans le comté de Wellington, a été extraite jusqu'à une profondeur de 6 pieds sur environ deux acres.

## COMTÉ D'OXFORD.

Sur la Thames, entre Woodstock et Ingersoll, il y a plusieurs carrières dans un calcaire très pur, fortement calcifère. La *Beachville White Lime Company, Limited*, exploite une grande carrière avec outillage moderne environ 2 milles à l'ouest de Beachville. On l'a travaillée sur environ 2 acres jusqu'à une profondeur de 27 pieds et on entreprend en ce moment un nouveau front de 10 pieds. La pierre est un calcaire granulaire variant du bleu pâle au brun. Les couches ont jusqu'à 2 pieds d'épaisseur mais ne sont pas exploitées pour la construction. La pierre est utilisée pour la chaux-fourniture, comme fondant pour la sidérurgie, et pour la fabrication de la cyanamide et du sucre. Deux grands fours continus chauffés au bois sont en marche.

La *Standard White Lime Company, Ltd.*, exploite des carrières environ 1 mille à l'est de la précédente. Elles ont été travaillées jusqu'à une profondeur maxima de 30 pieds et occupent environ 7 acres. La pierre paraît être la même que dans la carrière précédente. L'échantillon 105 représente le front de 30 pieds de la fosse occidentale.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
105.....	0.70	0.21	0.19	96.37	2.27	53.99	1.09

Les carrières sont outillées pour produire un fort rendement. Cette compagnie possède cinq fours continus chauffés au charbon.

Sur le lot 8, concession XVII, East Zorra, il y a une ancienne carrière et deux fours continus appartenant à la succession Callan. La pierre est une dolomie jaune pâle de grain fin à moyen. La carrière étant tellement remplie d'eau que nous n'avons pu obtenir de bon échantillon. Elle est inactive depuis deux ans.

## COMTÉ DE PERTH.

Dans ce comté il ne se fait d'extraction qu'au voisinage immédiat de St-Marys. La *Standard White Lime Company, Ltd.*, exploite une carrière et deux fours continus près de la voie ferrée du Grand-Tronc au nord de St-Marys. On travaille sur un front de 20 pieds dans un calcaire à grain fin. La pierre est chamois clair rubané d'un brun qui résulte probablement de matière bitumineuse. La plupart des couches sont minces. Il y a environ 10 pieds de morts-terrains à l'extrémité ouest de la carrière.

La *Thames Quarry Company, Ltd.*, exploitait jusqu'à récemment une grande carrière sur la Water Street auprès de la Thames. L'usine de broyage a été détruite par un incendie, et, par suite, la carrière fut fermée et bientôt remplie d'eau, ce qui fait que nous n'avons pas pu examiner la pierre.

Au sud de St-Marys, tout juste au dehors de la ville, se trouve la carrière de la *St-Marys Cement Company*. Il y a 35 pieds de strates en vue. La pierre est un calcaire brunâtre dur, à grain fin, très compact, en couches épaisses avec quelques cloisons schisteuses.

La carrière de la *Horsehoe Quarry Company* est située sur le lot voisin du côté est. Ce sont les mêmes couches que l'on exploite. La carrière occupe environ trois acres.



8 GEORGE V, A. 1918

Elle possède un outillage complet et une installation de broyage. Il y a aussi un four continu mais qui ne fonctionne pas actuellement.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium.*	Carbonate de magnésium.†	Équivalent de chaux.*	Équivalent de magnésie.†
106.....	1.90	0.45	0.55	94.22	3.00	52.79	1.43
107.....	3.40	0.28	0.32	93.87	1.51	52.59	0.72

Le numéro 106 est un échantillon type du front de la carrière de la *Standard White Lime Company* à St-Marys.

Le numéro 107 représente le front de la carrière de la *St-Marys Cement Company*.

## COMTÉ D'ESSEX.

La seule carrière que nous ayons visitée dans ce comté fut celle de la *Solvay Process Company* située à un mille au nord-est d'Amherstburg. Environ 50 pieds de strates sont en vue. Dans la partie supérieure ou plus ancienne de la carrière la roche a été abattue jusqu'à une profondeur d'environ 30 pieds. La pierre est une dolomie de couleur chamois très clair, à grain fin et en couches épaisses. On en a retiré beaucoup de pierre de construction. La nouvelle carrière a été creusée jusqu'à une profondeur d'environ 20 pieds au fond des anciens chantiers. Les couches inférieures se composent d'un calcaire d'un gris bleuâtre très clair à grain extrêmement fin et à haute teneur de calcium. Le numéro 108 représente la pierre des travaux inférieurs.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium.*	Carbonate de magnésium.†	Équivalent de chaux.*	Équivalent de magnésie.†
103.....	1.60	0.42	0.38	97.08	0.56	54.40	0.26

## COMTÉ DE HURON.

Il y a peu d'affleurements de calcaire dans le comté Huron et, autant que nous avons pu voir, ils offrent peu d'avantages pour une grande exploitation. Ils sont situés sur la rive du lac Huron et sur les berges escarpées des rivières. Dans presque tous les cas les travaux seraient bientôt entravés par l'épaisseur du manteau stérile. Il n'y avait aucune carrière en activité mais nous avons visité plusieurs des anciens chantiers. Au pied des berges escarpées de la Maitland, près de Goderich, on voit affleurer quelques pieds de strates composées de dolomies impures et de calcaires magnésiens.

Sur la rivière Harriston, dans le canton d'Howick, il y a des affleurements de dolomie rubanée dure, finement grenue, à grain fin dans laquelle plusieurs petites carrières ont été exploitées pour obtenir de la pierre de fondations et de la pierre à chaux pour l'usage local.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Le numéro 109 est un échantillon-type du front de 12 pieds, d'une carrière abandonnée sur le lot 13, concession VIII, canton de Howick.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
109.....	3.70	0.14	0.06	52.47	41.68	29.39	19.93

## COMTÉ DE BRUCE.

Il y a de nombreux affleurements de calcaire et de dolomie riches dans ce comté, particulièrement dans les parties nord et est. Dans le canton de Kinloss où les affleurements rocheux sont rares, beaucoup de fermiers ont des petits fours dans lesquels ils font de la chaux avec des cailloux ramassés dans les champs et dans les lits de rivières. Ces cailloux sont ordinairement d'un calcaire fortement calcifère.

A Inverhuron, 9 milles au nord de Kincardine, John S. Smith exploite un four intermittent qui produit une bonne qualité de chaux avec des morceaux de pierre ramassés sur les rives du lac Huron. Près de son four se trouve une ancienne carrière dans de la dolomie chamois clair en couches épaisses.

Au sud-est de Kincardine, sur les lots 6 et 7, concession III S, canton de Kincardine, A. W. Holland calcine de la pierre provenant d'une petite carrière dans la vallée de la Pénétangore. La pierre est un calcaire brun fortement magnésien, à grain moyen et se présente surtout en couches minces; quelques-unes ont cependant jusqu'à 2 pieds d'épaisseur et ont fourni de la pierre pour la construction de ponts et de bâtiments.

En fin septembre, la *Toronto Plaster Company, Ltd.*, a mis en marche sa nouvelle usine pour la fabrication de la chaux à Teeswater. Le matériel se compose d'une batterie de trois fours continus et un appareil d'hydratation Clyde. Une carrière avait été récemment ouverte près des fours dans une dolomie poreuse chamois clair et plutôt tendre. Les excavations n'avaient atteint qu'une profondeur de 6 pieds dans la roche à ce moment-là.

La *Contractor's Supply Company, Ltd.*, possède une carrière près de celle de la *Toronto Plaster Company* dont ils ont tiré de la pierre pour alimenter leur four et leur usine d'hydratation à Melville Junction. La pierre paraît être la même dans les deux carrières.

La compagnie Teeswater Lime Works possède une carrière du côté opposé de la ville sur le bord de la rivière. Le front d'attaque est d'environ 135 pieds de longueur sur 30 de hauteur. La pierre est semblable à la précédente si l'on excepte deux minces couches de pierre rubanée qui n'est pas utilisée pour la chaux parce qu'elle cuit à une couleur foncée. Un petit four continu est attaché à la carrière. Environ 5 milles à l'est de Teeswater il y a une ancienne carrière avec chaufour sur le lot 8, concession A, canton de Carrick. La pierre est un calcaire bréchiforme bleuâtre clair.

Il y a de la pierre semblable en vue à plusieurs endroits le long de la route qui sépare les cantons de Calross et Carrick et beaucoup de petites carrières y ont déjà été travaillées.

Nous avons examiné des affleurements de calcaire à divers endroits sur la rivière Saujeen. Partout où la pierre apparaît, c'est une dolomie chamois clair à grain très fin. Elle a été signalée à plusieurs reprises comme pierre lithographique, mais on ne peut guère la classer comme telle, car sa texture n'est pas suffisamment fine ni uniforme pour répondre aux besoins de la lithographie.

Une petite carrière avec four à chaux appartenant à Wm Reed est située sur le lot 2, concession VII, canton de Brant, dans la vallée d'un petit ruisseau qui se déverse

8 GEORGE V, A. 1918

dans la Saujeen à Ox Bow. La pierre est une dolomie chamois clair à grain très fin qui se présente dans des couches d'épaisseur variable allant jusqu'à près de 4 pieds. La pierre et la chaux sont vendues sur les lieux et le débouché en est plutôt restreint.

John S. Cook produit de la pierre à bâtir, des dalles et des socles de monuments dans les carrières situées sur le lot 7, concession XXIV, canton d'Amabel. La pierre qui est une dolomie granulaire brunâtre, se présente en couches allant de quelques pouces à 2 pieds d'épaisseur. Le jointement est régulier et très espacé, ce qui permet d'extraire de gros blocs. Les carrières occupent plusieurs acres et ont été travaillées jusqu'à une profondeur de 6 pieds. Depuis le début de la guerre, les carrières n'ont pas travaillé continuellement.

Deux fours intermittents appartenant à Sam Vogan sont situés sur la Gould Street à Wiarton. On y fabrique de la chaux de temps en temps avec de la pierre des champs recueillie sur les fermes du voisinage. La pierre est une dolomie d'un jaune très clair, dure et compacte. On remarque des affleurements de pierre semblable en marge de la Gould Street et dans le front de l'escarpement qui borde la rive ouest de la baie Colpoy.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesquioxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
110.....	1.50	0.28	1.12	57.46	39.05	32.19	18.77
111.....	0.60	0.30	0.90	64.28	32.42	36.01	15.50
112.....	0.20	0.28	0.92	55.32	42.22	30.99	20.19
113.....	0.70	0.21	0.19	97.08	1.96	54.39	0.94
114.....	2.20	0.21	0.19	53.54	42.86	29.99	20.49
115.....	0.35	0.18	0.16	55.99	43.71	31.39	20.95

Le numéro 110 représente la dolomie d'une ancienne carrière à Inverhuron, appartenant à John S. Smith.

Le numéro 111 est un échantillon type de la carrière Holland sur les lots 6 et 7, concession III, S., canton de Kincardine.

Le numéro 112 représente la pierre en vue dans la carrière de la *Toronto Plaster Company, Ltd.*, à Teeswater. Comme la pierre de cette nouvelle carrière laisse voir des indices de décomposition superficielle, il est probable qu'après avoir atteint la roche plus solide on trouvera une composition un peu différente.

Le numéro 113 représente le calcaire bréchiforme qui se trouve sur le lot 8, concession A, canton de Carrick.

Le numéro 114 représente la pierre employée pour la chauxfournerie par Wm Reed, sur le lot 2, concession VII, canton de Brant.

Le numéro 115 provient d'un affleurement sur le Gould Street, à Wiarton.

#### COMTÉ DE GREY.

La ville d'Owen-Sound est encerclée sur trois côtés par des rochers de dolomie qui s'étendent le long des rives de la profonde baie d'Owen-Sound. Il y a d'excellents emplacements de carrière à la fois sur le front de l'escarpement et sur le plateau qui le domine. Il n'y a actuellement que quatre carrières en exploitation.

La carrière appartenant à la succession Chalmers est exploitée par Chalmers et Campbell. Elle est située sur la crête de l'escarpement au sud-ouest de la ville. La pierre est une dolomie dure à grain fin, variant en couleur entre bleuâtre clair et gris jaunâtre. Les chantiers ont environ 150 pieds carrés et un front de 15 pieds de haut. La pierre est utilisée seulement pour la chauxfournerie dans deux grands fours continus.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

A un tiers de mille au nord de la carrière Chalmers s'en trouve une munie d'une chaufournerie appartenant à la succession Oliver Brown. Il y a ici un four continu mais il était inactif en 1917. La municipalité d'Owen-Sound exploitait la carrière et l'appareil de broyage pour l'empierrement des routes. La pierre est la même que celle de la carrière Chalmers.

Geo. A. Perkins produit de la pierre de taille dans une carrière située au sommet de la cuesta qui surplombe la carrière Brown. Cette carrière ne travaille que de temps en temps au fur et à mesure que la pierre est en demande. Les couches sont puissantes et donnent de bons blocs d'une jolie couleur.

Sur le plateau à l'est d'Owen-Sound, il y a un groupe de carrière dont on extrait de la pierre à bâtir et du cailloutis. Il n'y avait en octobre qu'une seule carrière en activité, celle de l'*Oliver Rogers Stone Company, Limited*. Ses dimensions sont d'environ 700 pieds sur 200, avec un front de 12 pieds. La pierre est une dolomie gris foncé, à grain fin, dure et très résistante. La carrière est munie de perforatrices mécaniques, pelles à vapeur, derricks, appareils de levage et d'une usine de broyage.

Il y a d'autres carrières au voisinage, appartenant à la succession H. B. Harrison, à Chas Hazelton, et à Davis-Smith-Malone.

Au sud d'Owen-Sound et le long du chemin Toronto-Sydenham, jusqu'à Markdale, il y a de nombreux affleurements de dolomie semblable à celle de la colline occidentale à Owen-Sound. A divers endroits on a fait de l'extraction et fabriqué de la chaux, mais sur une très petite échelle.

Sur le lot 23, concession IX, canton d'Artemesia, J. H. Duckett exploite deux petits fours intermittents, produisant avec de la pierre des champs, une bonne qualité de chaux blanche pour le commerce local. Il y a sur le même lot, un affleurement de dolomie semblable à celle d'Eugenia-Falls que nous décrivons plus loin. A travers toute la partie sud du comté, il y a beaucoup de ces petits fours alimentés par de la pierre des champs.

A Eugenia, la Beaver se déverse par-dessus un haut escarpement dans une profonde gorge. Les couches supérieures en vue dans cet escarpement se composent d'une dolomie chamois clair très dure, ressemblant beaucoup à celle des carrières à l'ouest d'Owen-Sound.

Número de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesqui-oxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
116.....	0.50	0.15	0.05	54.60	44.60	30.59	21.32
117.....	6.40	1.40	0.20	51.59	40.34	28.90	19.30
118.....	0.45	0.27	0.23	55.25	43.90	30.95	21.05

Le numéro 116 est un échantillon moyen de la carrière appartenant à la succession Chalmers et située à l'ouest d'Owen-Sound.

Le numéro 117 représente le front de carrière de la *Oliver Rogers Stone Company* sur la colline à l'est d'Owen-Sound.

Le numéro 118 représente les 20 pieds supérieurs de strates en vue aux chutes Eugenia sur la Beaver.

## COMTÉ DE DUFFERIN.

Environ 1 mille  $\frac{1}{2}$  à l'est de Shelburne il y a une carrière appartenant à W. C. Hall, sur le lot 32, concession I, canton d'Amaranth. Cette pierre, que l'on utilise pour la construction seulement, est une dolomie chamois clair, à texture fine et granu-

8 GEORGE V, A. 1918

laire, qui se présente dans des couches allant jusqu'à 3 pieds d'épaisseur. Elle se taille bien, mais certaines couches présentent des cavités.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesqui-oxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	Équivalent de chaux. *	Équivalent de magnésie. †
119.....	0.50	0.14	0.06	55.32	43.92	30.99	21.00

L'échantillon 119 représente la pierre de cette carrière.

Au sud de Shelburne, nous n'avons remarqué aucun affleurement de calcaire avant d'arriver à Orangeville. A l'est de cette ville, sur le lot 1, concession I E., canton de Mono, il y a une petite carrière et deux fours intermittents que l'on exploite de temps en temps. La pierre en vue dans cette petite carrière est une dolomie jaunâtre clair, dure et compacte, semblable à celle de la carrière de la *Contractor's Supply Company* près de Melville-Junction.

#### COMTÉ DE SIMCOE.

Sur le lot 47, concession XI, canton de Nottawasaga, il y a une ancienne carrière connue sous le nom de *Cramp Steel Company Quarry*. Cette pierre a été désignée dans plusieurs rapports comme pierre lithographique. Elle n'est guère assez fine et certainement pas d'une texture assez régulière pour les besoins de la lithographie.

W. D. Chestnut exploite un grand four intermittent sur le lot 25, concession XI, canton de Nottawasaga. La pierre est obtenue de plusieurs fossés le long du front d'un escarpement abrupt. C'est une dolomie chamois clair, très pure, semblable à celle de la colline à l'ouest d'Owen-Sound.

Une grande carrière autrefois exploitée par la *Canada Iron Corporation*, mais qui est aujourd'hui inactive, est située sur les lots 19 et 20, concession V, canton de Tay, près du rivage de la baie Gloucester. Elle a été travaillée jusqu'à une profondeur d'environ 15 pieds sur une étendue de 5 acres. Les couches supérieures se composent de calcaire magnésien gris brunâtre clair, à grain fin, et les inférieurs sont brun foncé et de texture très fine.

La *Peters Coal Company* exploite une carrière et un atelier de broyage sur le lot 20, concession XIII, canton de Medonte. Les 25 pieds supérieurs de pierre dans cette carrière sont d'une texture très fine, de couleur crème à brun foncé; la pierre est dure et cassante. Les six pieds inférieurs de strates sont du calcaire magnésien granulaire à grain moyen. Au sommet et à la base les couches sont épaisses.

Sedden et Murphy exploitaient autrefois une carrière sur le lot 21, concession XIV, canton de Medonte, dans une pierre semblable à celle qui est à la base de la carrière Peters. Si on en juge d'après les blocs trouvés dans cette carrière, cette pierre ne résiste pas bien aux agents atmosphériques.

Sur le lot 15, concession II, canton de North-Orillia, il y a une petite carrière appartenant à George Abbott. Les couches supérieures se composent de dolomie chamois foncé et les inférieures sont du calcaire magnésien impur, gris clair, à l'extrémité ouest du même lot, se trouve un affleurement de calcaire fortement calcifère d'un grain très fin.

L'*Ontario Stone Corporation, Limited* exploite une grande carrière sur le lot 10, concession IV, North-Orillia. La pierre est un calcaire dur, cassant, et à grain très fin. Une bonne partie de cette pierre est extrêmement fine mais elle renferme trop de cavités pour servir à la lithographie. La carrière est bien outillée et on y a installé récemment un grand atelier de broyage et un bon système de magasinage.

Sur le lot 12, concession VII, North-Orillia, Martin Glabb exploitait un petit four intermittent jusqu'en 1916. La pierre était obtenue d'une crête de calcaire qui

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

traverse ce lot. Cette pierre ressemble à celle de la carrière de l'*Ontario Stone Corporation*.

A travers tout ce comté, il y a beaucoup de petits fours intermittents qui servent à de rares intervalles et utilisent principalement de la pierre des champs.

Numéro de l'échantillon.	Matière minérale insoluble.	Sesqui-oxyde de fer.	Alumine.	Carbonate de calcium. *	Carbonate de magnésium. †	* Équivalent de chaux.	† Équivalent de magnésie.
120.....	11.00	1.12	1.08	82.90	3.79	46.45	1.81
121.....	0.50	0.56	0.04	53.89	43.95	30.19	21.02
122.....	4.70	0.98	0.22	60.32	33.62	33.80	16.08
123.....	6.70	1.12	0.08	71.02	21.13	39.79	10.10
124.....	5.60	0.14	0.06	89.59	4.24	50.20	2.03
125.....	6.30	0.97	0.23	61.03	30.30	34.19	14.49
126.....	3.19	0.25	0.13	94.20	1.88	52.76	0.90

L'échantillon 120 représente la pierre de l'ancienne carrière de la Cramp Steel Company, près de Collingwood.

Le numéro 121 est un échantillon-type de la pierre en vue dans la carrière de W. D. Chestnut, lot 25, concession II, canton de Nottawasaga.

Le numéro 122 est un échantillon type des 5 pieds supérieurs de pierre de la carrière de la Canada Iron Corporation, lots 19 et 20, concession V, canton de Tay.

L'échantillon 123 représente les 8 pieds inférieurs de la même carrière.

Le numéro 124 est un échantillon-type des 25 pieds supérieurs de la carrière de la Peters Coal Company sur le lot 20, concession XIII, canton de Medonte.

Le numéro 125 représente les 6 pieds inférieurs de la même carrière.

Le numéro 126 est un échantillon-type de la pierre dans la carrière de l'*Ontario Stone Corporation, Ltd.*, sur le lot 10, concession IV, canton de North Orillia.

## FABRICATION DU BLANC D'ESPAGNE AVEC DE LA MARNE.

Il y a 25 ou 30 ans, feu W. G. Allan, de Marlbank, comté de Hastings, fabriquait du blanc d'Espagne, en retirant de la marne d'un lac, au moyen de pompes, à travers des tamis, et les déposant dans des bassins de décantation. Après l'avoir laissé sécher dans des hangars, on la faisait quelquefois sécher davantage par des moyens artificiels. On dit que ce blanc d'Espagne était de bonne qualité.

Un échantillon de marne fut recueilli au Dry Lake près de Marlbank, le long d'un fossé creusé par le Canada Cement Company. On a fait, au laboratoire, une séparation grossière de 300 grammes sans broyage préalable au moyen d'un petit classeur hydraulique et les produits suivants furent obtenus:—

Blanc d'Espagne fin.	105.3 gram.	35.1%	Couleur crème très clair.
Blanc d'Espagnes gros.	131.7 gram.	43.9%	Couleur crème très clair.
Mixtes fins.....	5.2 gram.	1.8%	Couleur crème foncé.
Mixtes grossiers.....	18.1 gram.	6.0%	Couleur crème foncé.
Tailings.....	27.3 gram.	9.1%	Gris.
Pertes.....	12.4 gram.	4.1%	

Les deux premiers produits sont d'une finesse suffisante pour le commerce, tandis que les mixtes auraient besoin d'être soumis au broyage avant d'être mis sur le marché. En raison d'impuretés tels que sable et matières végétales, les tailings ne pourraient pas être utilisés pour fabriquer le blanc d'Espagne, mais pourraient très bien se vendre comme succédané de calcaire broyé pour amender les terres.



8 GEORGE V, A. 1918

Il y a de nombreux lacs dans tout l'Ontario où se trouvent de vastes dépôts de marne d'une finesse suffisante pour la production du blanc d'Espagne. Bien que la majorité de ces marnes sèchent à une couleur crème pâle, il y en a évidemment dont on pourrait tirer un produit d'un blanc presque pur. Depuis le commencement de la guerre, le prix courant du blanc d'Espagne tel que coté aux fabricants de peinture a augmenté jusqu'à environ trois fois ce qu'il était avant la guerre. L'outillage nécessaire au lavage du blanc d'Espagne n'étant pas très compliqué, le capital requis ne serait pas considérable, et il est tout à fait probable que l'on pourrait en peu de temps organiser une industrie profitable.

## II

## L'INDUSTRIE DU GRAPHITE AU CANADA.

HUGH S. SPENCE.

Dans le but de recueillir des renseignements pour une nouvelle édition du rapport de la division des Mines sur le graphite, publié en 1907, et dont le tirage est épuisé depuis plusieurs années, l'auteur a visité les ruines et mines de graphite dans les provinces d'Ontario et de Québec. Les gisements de graphite dans ces provinces constituent la source d'approvisionnement de tout le graphite produit au Canada durant ces dernières années. Toutes ces mines sont situées dans un rayon de 150 milles de la ville d'Ottawa.

On a entrepris d'exploiter les schistes graphitiques qui gisent près de St-John, N.-B., il y a bien des années; et l'on a encore signalé en 1896 une production dans cette localité, de la part de la *Canada Paint Company*. Ces schistes renferment un graphite amorphe très finement divisé qui ne peut servir que pour la fabrication de crayons et de couleurs ou pour des travaux de fonderie. Des schistes graphitiques de même nature sont également signalés dans divers autres endroits du Nouveau-Brunswick de même que dans la Nouvelle-Ecosse.

Dans la Colombie britannique, on signale du graphite disséminé au port d'Alkow, détroit de Dean, et près du lac Harrison. L'auteur a examiné en 1916 un filon de graphite amorphe près de Marysville, district de Cranbrook et en a donné la description dans le rapport sommaire de la division des Mines pour cette même année. Aucun de ces gisements de graphite n'a été sérieusement exploité, bien qu'on ait signalé une petite expédition, à titre d'essai, de la mine du lac Harrison. De plus, un puits de prospection a été creusé sur le filon de Marysville. Ce filon n'a que 18 pouces de largeur et se compose d'un mélange de silicates et de graphite amorphe, la teneur en carbone étant d'environ 25 pour cent.

La pénurie de graphite aux Etats-Unis durant ces trois dernières années est due au grand accroissement de la consommation dans la fabrication des creusets; les expéditions de graphite de Ceylan, lequel on préfère pour cet usage, ayant été insuffisantes pour alimenter cette industrie. La demande pour le graphite lamelleux a donné lieu à un nouvel essor dans l'activité minière aux Etats-Unis et, par suite, il s'en est suivi une forte demande pour le graphite canadien. Malgré cela, cependant, les conditions adverses qui ont depuis longtemps entravé l'industrie du graphite au Canada n'en existent pas moins, et durant 1917, trois compagnies seulement ont travaillé sans interruption, alors que neuf mines, chacune pourvue d'une usine de broyage, sont restées complètement inactives, ou alors n'ont travaillé que par intermittence. Plusieurs causes ont donné lieu à cet état de choses, parmi lesquelles: (1) le manque d'un bon procédé de concentration s'adaptant particulièrement au minerai à traiter; (2) la construction d'une installation de broyage sans être assuré de l'existence d'un gîte qui soit en raison de son importance, ce qui oblige quelquefois de faire venir du minerai d'excavations éloignées; et (3) l'éloignement de la mine, qui donne lieu à de gros frais de transport pour se procurer le combustible et les fournitures nécessaires. Dans plusieurs cas, de fortes dépenses ont été encourues pour construire une usine trop considérable pour l'importance du gîte tel que les travaux subséquents l'ont révélé. La consommation de force motrice seul, dans une pareille usine, avec bois ou charbon comme combustible, qu'il faut faire venir d'une bonne distance, fut cause que telle mine n'obtint pas le même succès que certaines autres. A ce propos, il est digne de remarque que, des deux usines qui travaillent activement avec du minerai de graphite lamelleux disséminé, l'une emploie le pétrole comme combustible et l'autre est actionné par force hydraulique.

8 GEORGE V, A. 1918

Le graphite lamelleux se présente sous une forme disséminée, soit dans le calcaire cristallin (comtés d'Haliburton et d'Hastings, Ontario) ou en bandes plus ou moins calcarifères intercalées dans le gneiss (district de Buckingham, Québec), ce dernier minerai contenant, en règle générale, plus de graphite (10 à 15 pour cent) que le calcaire dont la teneur moyenne est de 7 à 10 pour cent. Chacune des deux variétés renferme du mica écailloux, de la pyrite, de la pyrrhotine et des silicates de chaux, à titre de principaux minéraux accessoires; et toutes les deux ont été traitées par des méthodes de concentration à peu près semblables qui sont, en peu de mots, comme suit: séchage dans des fours chauffés au bois; réduction dans des broyeurs gyratoires suivie de deux ou trois jeux de gros cylindres; et ensuite, alternativement, criblage et broyage dans des cylindres du type des moulins à farine. Chaque jeu de cylindres élimine la gangue en réduisant en poudre la calcite et les silicates, tandis que le graphite qui est plutôt tendre et onctueux a une tendance à s'aplatir et est retenu sur les cribles. Le produit du dernier jeu de cylindres est quelquefois poli entre des pierres meulières ou est passé dans une machine électrostatique qui en enlève toutes les impuretés, particulièrement le mica. Ce dernier minéral est le plus difficile à faire disparaître en raison de sa tendreté et, par conséquent, de sa résistance au broyage. Dans les débuts de l'industrie du graphite, on se servait d'un procédé de concentration par voie humide sur des tables inclinées. Cette méthode est encore en usage à l'une des usines, comme point de départ de la concentration; elle est suivie du séchage, et le produit séché est passé aux cylindres, aux cribles et aux pierres meulières.

L'une des usines les plus récemment construites emploie le procédé de concentration humide au moyen de tables et de classeurs hydrauliques, suivie de séchage au filtre par le vide et au four, et de polissage entre les cylindres. On obtient aussi de bons résultats dans certaines usines au moyen de tables de concentration à sec.

La concentration au moyen de flottage sur l'eau qui est couramment en usage dans les usines de l'Alabama, Etats-Unis; n'est employée dans aucune des usines canadiennes.

Il y a un certain nombre d'usines qui peuvent extraire une bonne proportion du graphite contenu dans le minerai traité, mais, par contre, la plupart en perdent une trop forte proportion dans les résidus de traitement. Les méthodes de concentration généralement en usage sont loin d'être satisfaisantes. Sans parler de la faible récupération de graphite, on obtient rarement dans le meilleur produit—le numéro 1—une teneur en carbone de plus de 90 pour cent, et elle est en général plutôt moindre. Une forte proportion des lamelles dans la roche sont brisées au broyage et passent au produit plus fin numéro 2, et au numéro 3, en poudre; et la majeure partie des poudres qui résultent du broyage du minerai séché au four sont inacceptables. Des analyses au tamis pratiquées sur des échantillons du numéro 1, provenant de sept usines, ont donné comme pourcentage moyen des lamelles constituant cette catégorie, le résultat suivant:

+ 20 mailles. . . . .	1.76 pour cent.	+ 100 mailles. . . . .	1.10 pour cent.
+ 40 " " " " " " "	18.56 "	- 100 " " " " " " "	2.96 "
+ 60 " " " " " " "	67.00 "		
+ 80 " " " " " " "	8.06 "		
			<hr/> 99.34 "

La plupart des usines produisent trois catégories de graphite, savoir: le n° 1, en lames; le n° 2, en lames; et le n° 3, en poudre. Le n° 1 sert principalement à l'industrie des creusets; le n° 2 est employé pour les produits de graissage; et le n° 3 sert dans les travaux de fonderie.

Les parcelles de graphite employées dans la fabrication des creusets doivent être d'une certaine grosseur afin de bien se lier avec l'argile. Il est à signaler, à ce propos, que l'une des raisons pour lesquelles on préfère le graphite de Ceylan pour la fabrication des creusets, est que cette variété ne se présente pas en lames minces comme le graphite américain, mais il cristallise d'une façon plus massive, et se brise au broyage en fragements plus anguleux et, par conséquent, exige moins d'argile comme agglomérant.



## III

RECHERCHES SUR CERTAIN SABLE ET CERTAINS GISEMENTS  
DE SABLE.

L. HEBER COLE.

Le 10 mai 1917, je me mis en route pour les Provinces maritimes dans le but de faire une enquête spéciale sur les grès de l'est du Canada, afin de déterminer s'ils peuvent être utilisés comme pierre à défibrage. Les recherches qu'il a fallu faire sur le terrain furent terminées à la fin de juin, et les échantillons recueillis furent soumis à des essais de laboratoire, et le rapport final fut livré pour la publication le 20 août. Les résultats obtenus ont été publiés sous forme de bulletin spécial, portant le numéro 19 et intitulé "Test of Some Canadian Sandstones, to determine their suitability as pulpstones". Le reste de la saison d'été fut consacré à l'examen du sable et des dépôts de grès de la province d'Ontario, entre Ottawa et Toronto, en nous attachant particulièrement aux sables utilisables pour les travaux de fonderie et aux gisements riches en silice. Nous avons aussi passé trois semaines à examiner le gisement de grès situé dans la province de Québec, au sud-ouest et à l'ouest de l'île de Montréal. Un examen fut fait également du gisement de grès Oriskany, au voisinage de Cayuga, Ontario. De nombreux échantillons des localités les plus encourageantes furent recueillis et soumis à l'analyse et à l'essai au laboratoire de la division des Mines.

Jusqu'à ce que ces analyses soient terminées et les essais de laboratoire pratiqués, nous ne pouvons rien dire de définitif au sujet de la pureté des échantillons de silice obtenus. La brève description suivante des terrains pourra cependant donner une idée des sources où l'on peut se procurer la silice.

*Grès de Potsdam du sud-ouest de la province de Québec.*—Le grès de Potsdam qui est si profusément répandu près de la frontière de l'Etat de New-York, entre Huntingdon et Hemmingford et le long du Saint-Laurent et de l'Ottawa, est en de nombreux endroits passablement exempt d'oxyde de fer. La roche est finement grenue et, dans la plupart des cas, se broie facilement. Les meilleurs gisements en ce qui concerne les facilités de transport sont au voisinage de Beauharnois, Melocheville, Cascades-Point et dans la zone située entre le Saint-Laurent et le lac des Deux-Montagnes. Au nord de l'Ottawa, il y a plusieurs affleurements qui sont situés à bonne proximité des voies ferrées, notamment ceux de Saint-Canut et de Sainte-Scholastique. On s'est servi à Montréal et ailleurs de matières provenant de ces gisements pour la fabrication de verre à bouteilles, pour les travaux de fonderie et pour les garnissages de hauts fourneaux. Nous avons recueilli dans cette zone de nombreux échantillons.

*Région de Brockville.*—On trouve au voisinage de Brockville un bon nombre de gisements de grès de Potsdam et de quartzite qui, après un examen sur le terrain, semblent offrir une bonne réserve de silice. Nous avons recueilli des échantillons pour être essayés au laboratoire. Le grès de cette localité est compact et finement grenu.

*Région de Westport.*—Au voisinage de Westport et de Newboro dans les cantons de Crosby-Nord et Crosby-Sud, il existe un vaste affleurement de grès à grain fin. En bien des endroits, le grès est désastreusement tacheté d'oxyde de fer, mais nous avons remarqué et échantillonné de nombreux affleurements possédant des couches relativement exemptes d'impuretés. Au broyage, ce grès se réduit facilement au grain de sable naturel, dont la finesse varie entre 16 et 100 mailles.

8 GEORGE V, A. 1918

*Région de Smiths-Falls.*—Au voisinage de Perth, et entre Perth et Smiths-Falls, nous avons visité un autre gisement. On trouve également ici les couches tachetées d'oxyde de fer déjà remarquées dans Westport et les couches blanches ne sont pas aussi nombreuses ni aussi épaisses.

*Région de Nepeen.*—Environ 9 ou 10 milles à l'ouest d'Ottawa, un certain nombre de carrières ont été exploitées depuis longtemps pour la pierre à bâtir et la pierre à pavé. Le déchet de ces carrières renferme environ 95 pour 100 de silice, et de certaines couches on peut tirer une pierre blanche qui se broie facilement à des finesses propres à la fabrication du verre.

*Région de Kingston.*—Dans la région située entre Kingston et Gananoque sur le Saint-Laurent, s'orientant au nord-ouest jusqu'à Sydenham, il y a de nombreux affleurements du grès de Potsdam que nous avons examinés; et dans bien des cas, nous avons trouvé la pierre blanche et exempte de taches de fer. Dans plusieurs des affleurements échantillonnés, les couches blanches étaient d'une puissance considérable et pouvaient être facilement exploitées sans qu'il y eût une quantité excessive de déchets.

*Région du grès Oriskany.*—Il y a, au voisinage de Cayuga, une étroite zone de grès Oriskany orienté au nord-ouest, qui est déjà exploitée à Nelles-Corners pour la fabrication du verre et pour le sable de fonderie. Ce grès renferme une petite proportion de matière colorante brune (probablement une matière organique) qui disparaît à la cuisson. Nous avons pris un bon nombre d'échantillons des différentes localités de cette région.

Nous avons passé quelques jours seulement à Toronto ainsi que sur la péninsule de Niagara, à visiter les consommateurs de silice, afin de déterminer les qualités qu'ils exigent de cette matière.

Le gisement de sable de moulage à Brockville—dont nous avons donné une description dans le rapport sommaire de la division des Mines pour l'année 1916—fut de nouveau examiné afin de s'assurer s'il se continue du côté ouest.

Nous avons remarqué des gisements de sable de moulage au voisinage de Trenton, Port-Hope, et de Sainte-Catherine, que nous nous proposons d'étudier durant la campagne de 1918.

Nous fîmes, à l'automne, une petite excursion sur la propriété de la *Canadian China Clay Company*, à Saint-Rémi d'Amherst. Dans cette carrière la roche encaissante du principal gisement de kaolin se compose d'une quartzite fortement fracturée, tenant de 10 à 12 pour cent de kaolin dans les fractures. Cette matière est traitée dans les usines de la compagnie et l'on extrait un sable siliceux renfermant au delà de 99 pour cent de silice.

Nous espérons obtenir, durant la campagne de 1918, assez de données pour compléter nos rapports sur la silice et sur les sables de moulage au Canada.

## SECTION DES COMBUSTIBLES ET DE L'ESSAI DES COMBUSTIBLES.

## I

## TRAVAUX DE LA STATION D'ESSAI DES COMBUSTIBLES.

B. F. HAANEL, *chef de la section.*

Durant l'année 1917, la section des combustibles et de l'essai des combustibles fut occupée à l'achèvement des essais sur une grande échelle, d'échantillons de charbon fournis par la province d'Alberta, à l'examen et à l'analyse des échantillons d'air des mines envoyés par les principales mines houillères actives du Dominion; à l'analyse chimique et à l'examen physique des huiles pour les divers services du gouvernement canadien; et à l'analyse générale et la détermination du pouvoir calorifique des échantillons de charbon venant de sources extérieures, et de ceux se rapportant aux travaux de notre section. Nous avons à faire un très grand nombre d'analyses d'échantillons de gaz se rapportant aux essais sur une grande échelle des échantillons de charbon. Ces analyses occupent tout le temps de trois chimistes pendant que les essais sont en marche.

L'atelier des machines qui est sous le contrôle de cette section a terminé et entrepris une somme très considérable de travail. En plus de la construction et du montage d'appareils pour la section de préparation mécanique et de métallurgie, qui composent de beaucoup la majeure partie de la besogne de cet atelier, on eut à construire de nouveaux appareils, à en réparer d'anciens et à monter des appareils pour les divers laboratoires de la division des mines.

Le fait que ce pays doit compter sur l'étranger pour s'approvisionner d'huiles pour les fabriques et pour divers autres usages, a donné lieu à la création d'un laboratoire pour la recherche de leur pouvoir calorifique dans les moteurs à combustion interne; et aussi des huiles obtenues par la distillation des houilles, lignites et schistes bitumineux, dans les cornues spécialement construites à cet usage pour les travaux se rapportant à l'enquête sur la carbonisation et l'agglomération des lignites de l'Ouest. Le laboratoire destiné à ces travaux sera muni d'une machine à pétrole semi-Diesel et des divers appareils nécessaires à l'accomplissement d'essais complets.

Durant la dernière partie de l'année, M. John Blizard a préparé conjointement avec M. E. S. Malloch, un rapport intitulé "Résultat de quarante et un essais de vaporisation pratiqués à la station d'essais des combustibles, à Ottawa". Ce rapport comprend les résultats des essais sur une grande échelle déjà pratiqué sur des échantillons commerciaux de houille provenant de l'Alberta.

Le personnel du laboratoire de chimie, en sus de sa routine ordinaire, s'est occupé de recherches sur la carbonisation et l'agglomération des lignites. La progression de ces travaux est décrite dans le rapport ci-joint de M. Stansfield, ingénieur chimiste en chef. On verra également par ce rapport que les travaux de laboratoire vont toujours et rapidement en augmentant et qu'il faudra bientôt songer à agrandir afin qu'ils se poursuivent avec fruit et sans perte de temps.

On trouvera dans les rapports sommaires de MM. E. Stansfield, A. Anrep et A. W. Mantle, le détail des travaux accomplis sous leur direction personnelle.



## II

## LABORATOIRES DE CHIMIE DE LA STATION D'ESSAI DES COMBUSTIBLES.

EGAR STANSFIELD, *ingénieur chimiste en chef.*

Les laboratoires de la station d'essai des combustibles fut encore utilisé, non seulement pour les travaux chimiques de la section des combustibles et de l'essai des combustibles mais aussi pour ceux de la section de préparation mécanique et de la métallurgie, sous la surveillance immédiate de M. H. C. Mabee qui appartient à cette section. Au mois de mars, M. Mabee et son personnel sont démenagés dans de nouveaux locaux construits spécialement pour eux, ce qui a beaucoup soulagé l'encombrement des laboratoires. De plus, une grande salle de bureau contiguë au laboratoire, occupée autrefois par la section de préparation mécanique, a été convertie en laboratoire et équipée pour l'essai des huiles minérales, ce qui a encore donné plus de place. On est aussi en train de convertir un hangar à combustible en laboratoire et en salle des machines à gaz et à pétrole où, entre autres appareils on a installé une cornue rotative et de grands gazogènes pour l'essai des lignites.

Ces nouveaux locaux ont considérablement diminué l'encombrement des laboratoires; et cependant il serait encore à désirer qu'un nouveau bâtiment fût construit pour remplacer les salles temporaires trop éloignées les unes des autres. En attendant, il a fallu remettre à plus tard, faute de commodités, beaucoup de travaux importants.

Le matériel a été augmenté par l'achat des appareils spéciaux suivants: un viscosimètre MacMichael, un alambic électrique à eau, une pompe à vide, un four de séchage; un bassin à eau, 2 plaques de chauffage à gaz, 6 plaques de chauffage électriques, un appareil pour l'analyse du gaz, type Burrell, 2 régulateurs à pression de gaz; un compteur à gaz, 2 réservoirs à gaz d'une capacité de 50 pieds cubes et un rhéostat. De plus, le matériel suivant a été préparé et installé sur les lieux: une caisse à mercure à quatre compartiments; godets à vérification du point d'inflammation des huiles, appareil à vérifier la consistance des matières grasses, une cornue à schistes bitumineux chauffé à l'électricité; cornues pour la carbonisation de la houille grasse, ainsi qu'un certain nombre de cornues, de condenseurs, de bains de plomb chauffés à l'électricité et au gaz, et autres appareils nécessaires à l'examen des lignites. Quinze volumes ont été ajoutés à la bibliothèque, de même qu'un grand nombre de rapports, bulletins et revues.

Le nombre total d'échantillons soumis à l'analyse durant l'année, sans compter les échantillons de gaz analysés habituellement et les nombreux échantillons se rapportant à l'enquête sur les lignites, dont nous ne tenons pas compte, est de neuf pour cent plus fort qu'en 1916. Ce surcroît est dû à l'augmentation des travaux à faire pour d'autres services du gouvernement, notamment dans l'essai des huiles et des graisses de graissage. Il s'est fait aussi beaucoup de progrès dans les travaux de nature spéciale autres que les essais d'échantillons.

Les échantillons reçus comprennent: 368 d'air des mines, 145 d'huiles et de graisses, 71 de charbons, 65 de tourbe, 17 de schistes bitumineux, et 10 échantillons divers. Trois cent soixante-huit des échantillons précités ont été reçus de diverses mines pour en analyser l'air, 99 sont venus du ministère de la Milice, 66 des explorateurs de la division des Mines, 28 du ministère des Travaux publics, 19 se rapportaient aux expé-

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

riences de la section de l'essai des combustibles, 12 provenaient du Conseil de la Commission des chemins de fer, 11 du département du Service naval, 10 étaient des échantillons " officiels " fournis par l'inspecteur en chef des mines de la province de l'Alberta, 8 venaient de la Commission géologique, 8 de la Commission de conservation, 5 du ministère de l'Intérieur, 5 du ministère de la Marine et des Pêcheries, 3 de la Commission des achats de guerre, 1 du ministère des Douanes, et 33 de diverses autres provenances.

La provenance des échantillons d'air de minés se répartissait comme suit: 251 de la Colombie britannique, 101 de l'Alberta et 16 de la Nouvelle-Ecosse; 77 mines appartenant à 46 exploitants étaient représentées.

Les travaux de nature spéciale accomplis durant l'année se rattachent particulièrement aux recherches sur le lignite dont il est question ci-après. De plus, un certain nombre d'essais furent pratiqués se rapportant à la carbonisation de la houille de Sydney; une cornue pour la distillation de schistes bitumineux fut construite et essayée, et des essais de comparaison furent pratiqués sur des viscosimètres à huile. On a également bien avancé le travail de compilation des analyses de combustibles canadiens, lequel devrait être prêt pour l'imprimeur vers le début de 1918.

On fit en 1915, quelques essais préliminaires sur la carbonisation et l'agglomération de lignites canadiens, mais, en raison de l'accumulation de travaux de routine, nous avons dû laisser cela de côté. Cette enquête fut reprise d'une façon plus systématique au début de 1917 et M. Gilmore s'y est intéressé sans relâche depuis qu'il en a pris charge. D'autres membres du personnel ont collaboré à ce travail suivant que le permettait leurs propres occupations. On a élaboré pour cette investigation un programme complet dont certaines étapes sont déjà très avancées.

Dans les essais de carbonisation qui constituent le point de départ de l'enquête, les résultats obtenus lorsqu'un échantillon de lignite est chauffé comprennent le rendement et le pouvoir calorifique du résidu carbonisé, le rendement, la composition et le pouvoir calorifique et la valeur industrielle des huiles de goudron produites, et le rendement possible de sulfate d'ammonium. On a le soin de varier les conditions dans lesquelles le lignite est carbonisé afin de vérifier l'influence sur les résultats: de la température finale à laquelle la charge est chauffée, du degré de chauffage, de la pression dans la cornue et de l'atmosphère dans la cornue.

Dans la première série d'expériences, de petits échantillons furent essayés afin que l'on puisse vérifier très exactement la température. Nous avons varié les conditions comme il est dit plus haut, mais n'avons pu déterminer que le rendement et le pouvoir calorifique du résidu carbonisé. Plusieurs essais furent pratiqués et des tableaux et des courbes furent établis d'après les résultats obtenus, lesquels—avec une étude sur la nécessité de traiter les lignites de basse teneur et sur l'importance au point de vue industriel des résultats obtenus—furent publiés sous forme de mémoire par MM. E. Stansfield et R. E. Gilmore, lu à la Société royale du Canada, en 1917 (Trans. Roy. Soc. Canada, série III, 1917, vol. XI, p. 85) et réimprimé dans le Canadian Chemical Journal, janvier et mai 1918.

Dans la seconde série d'essais, des échantillons d'environ 5 livres furent essayés afin d'obtenir une production suffisante de gaz, goudron, etc., pour toutes les déterminations précitées. Ces essais furent retardés par la nécessité qu'il y eut d'installer des appareils propres au chauffage du lignite, avec réglage de la température, et d'extraire complètement le goudron des gaz de telle façon qu'il pût être facilement recueilli, pesé et examiné. Nous avons finalement construit un appareil satisfaisant et les travaux étaient en bonne voie à la fin de l'année. Un deuxième rapport intérimaire sera publié au début de 1918.

Les essais pratiqués jusqu'à présent portent sur le lignite de la mine Shand de la Saskatchewan; on fera plus tard des essais comparatifs sur d'autres lignites.

En septembre, l'auteur de ce rapport assista à la troisième exposition nationale des industries chimiques à New-York.

## III

## ENQUÊTE SUR LES TOURBIÈRES.

A. ANREP.

Suivant les instructions reçues, nous avons fait un levé des tourbières durant la saison de 1917, afin de déterminer les différentes qualités de la tourbe contenue dans les diverses tourbières.

Cette enquête fut commencée au milieu de juin, alors que nous partîmes d'Ottawa en compagnie de MM. A. R. Whittier et P. Bissonnette à titre d'aides pour accomplir les travaux sur le terrain, lesquels furent effectués à partir du milieu de juin jusque vers le milieu d'octobre.

Nous donnons ci-après un bref sommaire des résultats de l'enquête:—

(1) *Tourbière Girard*, située à environ 1 mille  $\frac{3}{4}$  au nord-ouest de la station Girard et à environ 8 milles au sud de Saint-Jean, dans les comtés de Saint-Jean, et de Napierville, province de Québec.

La superficie totale occupée par cette tourbière est d'environ 3104 acres, avec profondeur moyenne variant entre 3 et 12 pieds.

La majeure portion de la partie supérieure de la tourbière se prête très bien à la fabrication de la tourbe combustible. Elle est riche en matière végétale, possède de bonnes qualités de cohésion, sa profondeur est considérable.

Pendant que l'enquête se poursuivait à Girard, nous fîmes un examen préliminaire de la tourbière de Pont Rouge, pour vérifier sa qualité et sa profondeur moyenne afin de pouvoir donner mon avis sur l'opportunité d'établir en cet endroit une usine à tourbe combustible. Un peu plus tard dans la saison un levé plus complet fut pratiqué par MM. R. S. et W. S. Lea, ingénieurs conseils de Montréal. J'eus aussi à ce moment une entrevue avec M. Charles Staff, secrétaire de la *Larowe Milling Company*, de Détroit (Michigan) afin de les conseiller sur l'opportunité qu'il y aurait d'établir une usine de tourbe de litière près de St-Stephen (Nouveau-Brunswick).

A la fin de juillet, tous les membres de l'expédition se transportèrent au Nouveau-Brunswick, où les tourbières suivantes furent étudiées.

(2) La tourbière *St-Stephen* est située environ 4 milles au nord de Saint-Stephen, dans la paroisse de Saint-Stephen, comté de Charlotte (Nouveau-Brunswick).

La superficie totale de la tourbière est de 153 acres; et elle renferme deux sortes de tourbe, la tourbe de litière et la tourbe combustible.

La tourbière de litière comprend environ 71 acres avec une profondeur moyenne variant entre 12 et 30 pieds.

Les 82 acres qui restent sont en tourbe combustible allant en moyenne jusqu'à une profondeur moyenne de 3 à 12 pieds.

La majeure partie de la tourbière, à l'exception des baies nord et sud, et d'une lisière de 200 à 400 pieds de largeur sur le pourtour de la tourbière est passablement exempte de matière végétale et produirait une excellente tourbe de litière.

(3) La tourbière *Hayman* est située environ 6 milles au nord de la ville de Saint-Stephen, paroisse de Saint-Stephen, comté de Charlotte (Nouveau-Brunswick).

La superficie totale de cette tourbière est d'environ 58 acres avec profondeur moyenne variant entre 3 et 17 pieds.

Cette tourbière n'est pas assez grande pour alimenter une grande usine de fabrication de tourbe, mais sa profondeur considérable augmente la réserve de com-



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

bustible, et, avec une organisation systématique du travail et une bonne administration, on pourrait exploiter cette tourbière sur une petite échelle pour de la tourbe fabriquée à la machine.

(4) La tourbière *Seeley Cove*, située à 4 milles au sud-ouest du chemin de la station Pennfield, dans la paroisse de Pennfield, comté de Charlotte.

La superficie totale de cette tourbière est d'environ 123 acres; elle contient deux sortes de tourbe, savoir: tourbe de litière et tourbe combustible.

La tourbe de litière occupe toute la partie centrale de la tourbière et recouvre environ 49 acres, avec une profondeur moyenne allant de 12 à 20 pieds.

Cette partie de la tourbière contient très peu de matière végétale. Elle a une profondeur considérable pouvant produire une bonne tourbe litière pouvant servir dans la literie, l'emballage, etc. Les 74 acres qui restent se composent de tourbe combustible avec une profondeur moyenne de 3 à 7 pieds. Le gisement est de très petite étendue, mais la tourbe qu'il renferme est riche en matière végétale et produirait une bonne tourbe combustible fabriquée à la main pour des usages domestiques.

(5) La tourbière *Pennfield* située environ 4 milles au sud de Saint-George, environ 4 milles  $\frac{1}{2}$  au nord de la station de Pennfield et à environ 1 mille  $\frac{1}{2}$  du bureau de poste du même nom, dans le comté de Charlotte.

La superficie totale occupée par cette tourbière est d'environ 680 acres, avec profondeur moyenne de 3 à 8 pieds. Cette tourbe se compose de mousses de sphaigne, est à peu près exempte de matière végétale et donnerait une excellente tourbe de litière; mais elle ne se prêterait pas à cette fabrication sur une grande échelle à cause du peu d'importance du gisement. Les cultivateurs cependant pourraient la couper à la main et l'utiliser pour les usages de la ferme.

(6) La tourbière *Hunter*, située environ 3 milles au nord-est de la station Pennfield, comté de Charlotte.

La superficie totale est d'environ 95 acres avec profondeur moyenne allant de 3 à 10 pieds.

La tourbe à cet endroit est passablement humide, de qualité uniforme, possède de bonnes qualités de cohésion et s'enfonce suffisamment en profondeur pour motiver la construction d'une petite usine de tourbe combustible.

(7) La tourbière *Pocolagan*, située environ 5 milles au nord-est de Saint-George et environ 4 milles au sud de la station Pennfield, et, à certains endroits, la voie du chemin de fer Canadien du Pacifique traverse sa partie orientale.

La superficie totale de cette tourbière est d'environ 352 acres; on y trouve les deux sortes de tourbe: tourbe de litière et tourbe combustible.

Le gisement de tourbe de litière occupe plusieurs sections centrales de la tourbière et se compose approximativement de 107 acres avec une profondeur variant entre 12 et 16 pieds.

La formation de tourbe litière est située au sommet de la tourbe combustible et constitue 5 mamelons distincts dont un est situé sur la partie nord de la tourbière, deux sont au centre et le dernier est dans la partie sud.

Cette tourbe se compose principalement de mousses de sphaigne, est à peu près exempte d'humus et produirait une bonne tourbe de litière.

Le reste du gisement, soit 245 acres, est une tourbe combustible avec profondeur allant de 5 à 7 pieds. Cette partie de la tourbière est riche en humus.

Toute cette étendue éminemment humifiée est fréquemment interrompue par des lambeaux de tourbe de litière, et, par conséquent, ne suffirait pas à alimenter une usine moderne de tourbe combustible.

(8) La tourbière *Musquash* qui se compose d'un grand et de trois petits gisements, est située environ 2 milles à l'est de la station Prince of Wales, et environ 12 milles à l'ouest de la ville de Saint-Jean, N.B.

La majeure partie du gisement n° 2 est dans la paroisse de Musquash, et le reste dans la paroisse de Lancaster, comté de Saint-Jean.

8 GEORGE V, A. 1918

Les gisements numéros 3 et 4 sont dans la paroisse de Lancaster, comté de Saint-Jean.

La superficie totale du gisement numéro 1 est d'environ 300 acres; celle du numéro 2 d'environ 8 acres; celle du numéro 3, d'environ 29 acres; et celle du numéro 4 d'environ 25 acres.

Les trois petits gisements étant très espacés et chacun ne couvrant qu'un très petit espace, il n'y aurait pas lieu d'établir là une usine à tourbe litière d'importance commerciale.

La profondeur du numéro 1 varie de 3 à 14 pieds. La tourbe est à peu près exempte d'humus et se prêterait bien à la production de tourbe de litière.

Depuis le 20 octobre jusqu'au 2 novembre, on fit des enquêtes préliminaires sur la tourbière située près de Cochrane (Ontario). La tourbière de Cochrane est située environ 1 mille au sud de la station de Cochrane, dans le comté de Lamarche et se continue probablement dans les cantons de Saint-Jean et de Hanna, comté de Timiskaming (Ontario) et s'oriente en direction nord-sud.

La superficie totale de la tourbière au sujet de laquelle on a fait une enquête préliminaire est d'environ 1,400 acres, avec profondeur moyenne variant entre 4 et 21 pieds.

En même temps, des trous de forage furent pratiqués dans les tourbières au sud de Cochrane aux bornes miliaries 239, 240 et 243.

La formation de ces tourbières est très semblable à celle de la tourbière de Cochrane, mais ces gisements ne sont pas avantageux en raison du fait que le terrain est fortement boisé, et l'abatage des arbres entraînerait actuellement des frais très onéreux.

Le superficie totale étudiée dans les provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick et d'Ontario, durant la saison de 1917, est d'environ 7,115 acres.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

## IV

RELEVÉ DU RAPPORT SOMMAIRE DE M. A.-W. MANTLE, SURINTENDANT DES MACHINES, DIVISION DES MINES,  
MINISTÈRE DES MINES.

	Travail.	Matériel.
Laboratoire de préparation du minéral. . . . .	\$5,844 27	\$7,473 13
Station d'essai des combustibles. . . . .	1,102 71	329 47
Section de la chimie. . . . .	287 23	99 16
Division des Mines, en général. . . . .	566 72	265 30
Section de la céramique. . . . .	123 37	28 99
Section des matériaux de construction. . . . .	216 11	87 77
Section des minerais métallifères. . . . .	83 93	4 60
Section des minerais non-métallifères. . . . .	16 44	4 65
Total. . . . .	<u>\$8,240 83</u>	<u>\$8,293 07</u>

Somme totale des dépenses pour les travaux et les matériaux, \$16,533.90.



SECTION DE PRÉPARATION DU MINÉRAI ET DE MÉTALLURGIE.

I

RAPPORT DES OPÉRATIONS.

G. C. MACKENZIE, *chef de la section.*

Le présent auteur, en surveillant le travail de cette section, consacra la plus grande partie de son temps aux travaux de la commission canadienne des approvisionnements en munitions, commission dont il est le secrétaire.

L'ingénieur adjoint, M. W. B. Timm, surveilla les opérations de l'usine et les travaux de laboratoire pour les essais de minerais, où il fut aidé par M. C. S. Parsons qui dirigea aussi une série d'essais en vue de l'adaptation des huiles de bois du Canada au flottage des minerais. Les résultats de ce travail ont paru sous forme de brochure publiée par le "Canadian Mining Institute" sous le titre de "Canadian Wood Oils for Ore Flotation", par R. E. Gilmore et C. S. Parsons.

Pendant l'année, on continua la concentration des minerais de molybdénite sur un pied marchand. Des minerais furent envoyés par les diverses localités du Dominion où des prospections de molybdénite étaient commencées; on traita 1,657 tonnes de minerai d'un contenu de 40.5 tonnes de molybdénite.

Pendant l'année, les procédés de broyage et de concentration des minerais de molybdénite furent modifiés, et au lieu du broyage à sec et de la concentration au moyen du flottage sur film, on adopta le broyage humide et la concentration au moyen du flottage sur huile dans les bacs pneumatiques de Callow. Cette dernière méthode est la plus généralement employée aujourd'hui pour la concentration des minerais de molybdénite.

Pendant la première partie de l'année, la division des Mines, grâce à une entente avec la commission impériale des munitions, se chargea du broyage et de l'essai des minerais pour la commission impériale, et continua à s'occuper de l'échantillonnage et des essais du ferro-molybdène pendant toute l'année. Un chargement de quartz et de barytine fut broyé pour la commission impériale des munitions en sus des nombreux échantillons de minerais et de minéraux qui furent préparés pour les analyses dans les laboratoires de chimie de cette section.

Bien que l'usine fût appelée à travailler sur un pied marchand pour le traitement des minerais de molybdénite, il se fit cependant une somme considérable d'essais.

Une liste des minéraux reçus pour subir des épreuves ou essais et les résultats obtenus suivent ici:—

MINÉRAIS DE MOLYBDÉNITE, traités et concentrés réduits, aux laboratoires de la préparation des minerais de la division des Mines, pendant l'année finissant le 31 décembre 1917.

Expédié par	Provenance.	Minerai brut reçu, livres.	% MoS <sub>2</sub> .	Liv. MoS <sub>2</sub> .	Concentrés de molybdénite produits.	% MoS <sub>2</sub> .	Liv. MoS <sub>2</sub> .	% de récupé- ration.
Armstrong, R. M.	Ashdod, comté de Renfrew, Ont., 1/2 S. lot 18, con. I.	42.0	46.14	19.3788	.....	.....	.....	.....
Bourgault, A.	Canton Brougham, comté de Renfrew.	1,064.5	0.57	6.0676	.....	.....	.....	.....
Bolan, J. A.	Campbell's Bay, Qué.	1,795.0	0.60	10.770	.....	.....	.....	.....
Canadian Wood...	Mine Moss, lots 9 et 10, rang VII, can- ton Onslow, comté de Pontiac, Qué...	1,475,088.5692	3.244	47,850.7302	.....	.....	.....	.....

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

MINÉRAIS DE MOLYBDÉNITE, traités et concentrés réduits, aux laboratoires de la préparation des minerais de la division des Mines, pendant l'année finissant le 31 décembre 1917—*Suite.*

Expédié par	Provenance.	Mineral brut reçu, livres.	% MoS <sub>2</sub>	Liv. MoS <sub>2</sub>	Concentrés de molybdénite produits.	% MoS <sub>2</sub>	Liv. MoS <sub>2</sub>	% de récupé- ration.
Canadian Express Co.....	Brûlé en route et re- traité.....	492.0	32.41	159.4572				
Canadian Molyb- denite Co.....	½ O. lot 27, con. IV, cant. Bagot, comté de Renfrew.....	1,489.0	3.35	49.9323				
P. H. Chabot.....	Eardley, comté de Wright, ½ S. lot I, rang IV.....	3,931.0	4.93	193.7427				
Edward Chaput.....	½ S. lot I, rg VII, cant. Eardley, comté de Wright, Qué.....	65,301.5	0.771	503.5355				
Chisholm Mine ...	Lot 5, con. XIV, canton Sheffield, comté d'Addington, Ont.....	10,253.5	5.646	578.9256				
Dominion Molyb- denite Co.....	Mine Moss, lots 9 et 10, rang VII, can- ton Onslow, comté de Pontiac.....	1,091,929.86	1.924	21,002.2953				
M. T. Foley.....	Propriété avoisinant la Dominion Mo- lybdenite.....	25,004.5	1.54	385.1102				
Grey & Grey.....	Lot 32, con. XVI, canton Monmouth, Haliburton.....	117.141.0	0.205	240.14				
M. W. Hotchkins.....	Près de Maniwaki, Qué.....	711.0	4.16	29.5723	109,590.5	57.42	62,931.2055	*77.67
*International Mol. Co., Renfrew....	Lots 16 et 17, con. XI, canton Broug- ham, Renfrew, Ont.....	257,733.5242	2.114	6,049.1851				
W. R. Kelly.....	Lot 6, rang IX, can- ton Eardley, comté de Wright, Qué.....	1,980.5	0.91	18.0225				
R. J. Lillico.....	Lots 14 et 15, con. XII, canton Mon- mouth, Halibur- ton, Ont.....	110,307.806	1.01	1,116.8114				
Maritime Optical Co.....	New-Ross, N.-E....	674.5	1.66	11.1967				
The Mining Corp of Canada.....	Lots 1 et 2, rang III, Aldfield canton, Pontiac, Qué.....	51,613.0	0.06	30.9678				
Wm. C. McCoy....	Lot 34, con. XI, canton Lyndock, Renfrew.....	2,058.0	0.80	16.47				
A. R. McDonald...		14.5	62.48	9.0596				
D. McEachern....	Près de Ollala, C.-B.	4390.0	17.11	751.129				
C. R. Normandin.	New-Ross, comté de Lunenburg, N.-E..	1,033.0	1.03	10.6399				
Opeongo Mining Syndicate.....	Opeongo, Ont.....	43,446.5	0.385	167.269				
Jas. Stewart.....	Gabarous, C.-B.....	3,474.0	2.49	86.5026				
A. W. Taylor.....	½ O. lot 28, con. IV, cant. Bagot, comté de Renfrew.....	42,584.5	3.40	1,447.873				
Tivani Electric Steel Co.....	Balayures de l'usine	1,259.9354	21.80	274.7013				
	Total.....	3,314,814.1948	2.444	81,019.4862				

\* Les concentrés du minerai "international" ne sont pas prêts à être expédiés et ne sont pas compris dans le total de MoS<sub>2</sub>. Quand ils seront ajoutés, la récupération sera de 84.14 pour 100.

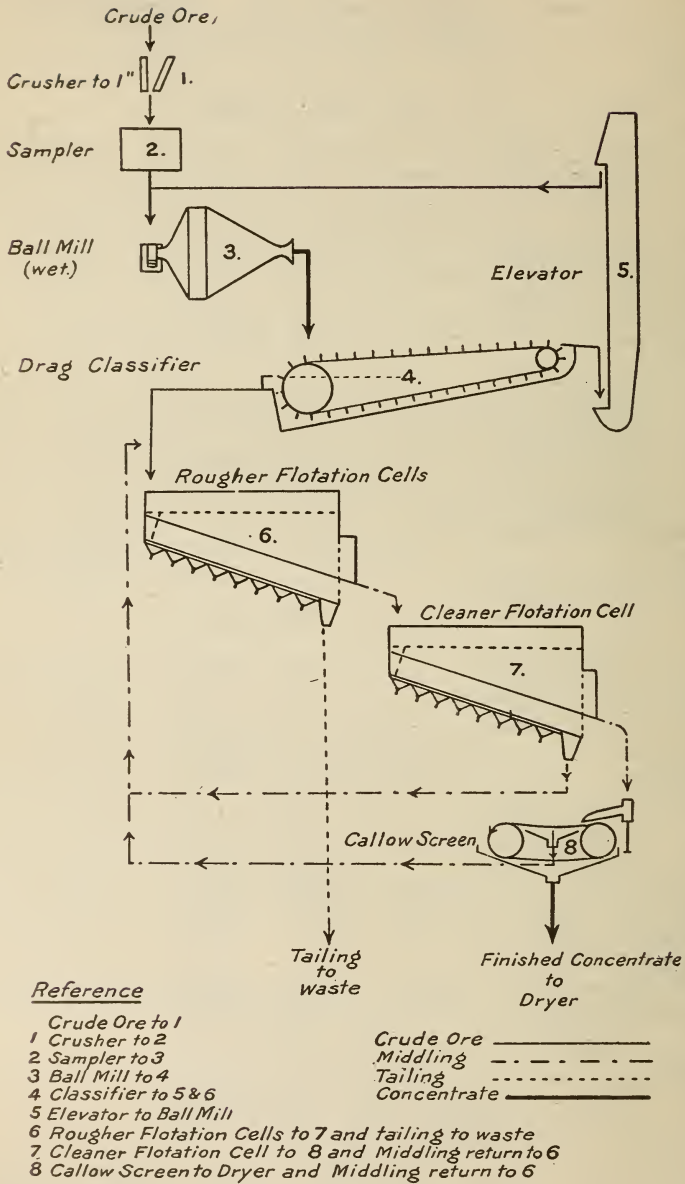


Figure 2. Diagramme de traitement d'un atelier de broyage de molybdénite, montrant la méthode de broyage humide et de concentration par flottage sur huile dans des bacs pneumatiques de Callow.



## II

## MINÉRAIS ESSAYÉS ET RAPPORTS À LEUR SUJET.

W. B. TIMM, *ingénieur adjoint*, C. S. PARSONS, *ingénieur adjoint*.

Les minerais suivants ont été essayés et les rapports faits à leur sujet pendant l'année civile 1918:—

N° de l'essai.	Minerais ou roche.	Provenance.	Expéditeur.	Pesanteur.	
				Tonnes.	Livres.
56	Or.....	Dryden, Ont.....	E.-G. Rognon, Dryden, Ont.....		185.5
57	Grès.....	Nepean, Ont.....	Geo.-H. Megloughlin, Ottawa, Ont.....		702
58	Grenat.....		Jas.-H. Mason, Toronto, Ont.....		250
59	Molybdénite.....	Alice Arm, C.-B.....	International Molybdenum Co., Renfrew, Ont.....		1,145
60	Molybdénite.....		Jas. Stewart, New-Glasgow, N.-E.....		3,474
61	Tungstène.....		G.-F. Murphy, Halifax, N.-E.....		505
62	Manganèse.....	Hillsborough, N.-B.....	F.-M. Thompson, Hillsborough, N.-B.....		500
63	Molybdénite et or.....	New-Hazelton, C.-B.....	New Hazelton Gold-Cobalt Mines, Ltd., New-Hazelton, C.-B.....		30
64	Fer.....	Kaministikwia, Ont.....	J.-E. Marks, Kaministikwia, Ont.....		239
65	Manganèse.....	Canaan, N.-B.....	F.-G. Jonah, Canaan, N.-B.....	1	
66	Plomb argentifère.....		M. Smith-Curtis, Kamloops, C.-B.....		30
67	Manganèse.....	Rossville, N.-E.....	Rossville Manganese Co., Halifax, N.-E.....	28	
68	Molybdénite.....	Kakabeka Falls, Ont.....	Robert Gamble, Ottawa, Ont.....		
69	Laitier du ferro-molybdène.....	Belleville, Ont.....	Tivani Electric Steel Co., Belleville, Ont.....	17	575
70	Chromite.....	Black Lake, Qué.....	Dom. Mines & Quarries, Ltd., Black Lake, Qué.....		240
71	Chromite.....	Black Lake, Qué.....	The Mutual Chemical Co., Black Lake, Qué.....		160
72	Chromite.....	St-Cyr, Qué.....	Quebec Asbestos & Chrome Co., St-Cyr, Qué.....		600
73	Chromite.....	St-Cyr, Qué.....	Quebec Asbestos & Chrome Co., St-Cyr, Qué.....	33	1,158
74	Grès.....	Nepean, Ont.....	Nepean Sandstone Quarries, Ltd., Ottawa, Ont.....	35	

## Essai n° 56.

*Descripton de l'échantillon.*—Un échantillon de minerai d'or pesant 185.5 livres fut reçu le 23 mars 1917, au laboratoire d'essai de la section de préparation mécanique et de métallurgie, de la part de M. E. G. Rognon, de Dryden, Ontario. Le minerai était du type du minerai libre, contenant de nombreuses pépites et des paillettes d'or libre dans une gangue très propre de quartz.

*Analyse des échantillons.*—Le chargement entier fut réduit par un broyage alternant avec l'échantillonnage jusqu'à ce qu'un échantillon de 6 livres fût obtenu à travers deux tamis de 35 mailles. L'échantillon de 6 livres fut partagé en deux parts égales

8 GEORGE V, A. 1918

en passant au travers d'un échantillonneur Jones à riffles. Chacune de ces deux parts fut échantillonnée séparément afin d'obtenir des échantillons doubles du chargement total pour faire l'essai. Les essais de ces deux échantillons donnèrent des résultats presque identiques.

Echantillon n° 1..... 29.90 onces d'or par tonne.

Echantillon n° 2..... 29.86 onces d'or par tonne.

*Méthode de traitement.*—Un essai d'amalgamation fut fait sur chacun des deux susdits échantillons. Un poids de 1,000 grammes de minerai fut détachée de chacun des deux échantillons susmentionnés et placé dans un broyeur à galets, distinct, avec 10 pour cent du poids de mercure. Une quantité suffisante d'eau fut ajoutée pour former une pulpe qui retiendrait les globules de mercure. Ces deux charges furent ainsi pulvérisées avec des galets de silex pendant deux heures. La charge fut ensuite passée au lavage et puis à la batée dans une batée amalgamée afin de de séparer le mercure, et les résultats suivants furent obtenus:—

*Résultats:**Echantillon n° 1.*

Poids du minerai mis au broyeur.....	1,000 grammes.
Essai en onces troy par tonne de 2,000 livres.....	29.90
Poids des tailings obtenus.....	999.0 grammes.
Essai du tailing.....	0.86 once.
Pourcentage d'or extrait.....	97.15%

*Echantillon n° 2.*

Poids du minerai mis au broyeur.....	1,000 grammes.
Essai en onces troy par tonne de 2,000 livres.....	29.86
Poids du tailing obtenu après amalgamation.....	999.0 grammes.
Essai en onces par tonne.....	0.84 once.
Pourcentage d'or extrait.....	97.2%

**Essai n° 56-B.**

*Méthode de traitement.*—Le reste du chargement fut broyé au tamis à 20 mailles et placé dans des broyeurs à boulets, puis amalgamé comme pour les deux échantillons ci-dessus. Après l'amalgamation dans le broyeur, le mercure fut passé à la batée, puis à la cornue, et l'éponge fondue en lingot. On fit un essai du tailing et du nilgot récupéré pour déterminer le titre de l'or.

*Résultats:**Tête:*

Poids du minerai mis au broyeur à boulets.....	190 livres.
Essai en onces troy par tonne de 2,000 livres.....	29.87
Teneur en or fin.....	2.8376

*Métal brut:*

Poids du lingot obtenu.....	3.18 onces.
Titrage du lingot.....	0.877 fin.
Teneur en or fin dans un lingot.....	0.78886 onces.
Récupération d'or en lingot.....	98.28%

*Tailing:*

Poids du tailing.....	190 livres.
Essai du tailing.....	2.04 onces.
Teneur en or fin.....	0.1938 onces.

*Résumé des résultats.*—Un résumé des essais susdits fait voir que dans les deux petits essais, les 97.15 pour cent de l'or furent récupérés par amalgamation, et dans l'essai qui utilisa la plus forte quantité de minerai les 98.28 pour cent de l'or furent extraits. Le lingot qu'on obtint n'avait que 877 parties de fin.

*Conclusion.*—Il est évident que les susdits essais prouvent que l'or de cet échantillon peut fort bien être retiré par amalgamation et qu'une récupération de haute teneur peut en résulter.

## Essai n° 57.

*Description de l'échantillon.*—Un chargement de 702 livres de grès fut reçu au laboratoire d'essai des minerais dans la section de la préparation mécanique et de la métallurgie, de la part de M. George H. McGlouglin, de la *Napean Sandstone Quarries, Ltd.*, Ottawa, le 11 juin 1917.

*Produits désirés.*—Un essai de broyage fait sur du grès était demandé dans le but d'avoir quelques données pour l'installation d'une usine de broyage de cette pierre.

*Méthode de traitement.*—Voici comment on s'y prit. Le grès pesait 702 livres. Le broyeur à mâchoires ouvert à 1 pouce  $\frac{1}{2}$ . Les cylindres ouverts à 1 pouce  $\frac{1}{2}$ . Temps, 8 minutes. Tamis à 16 mailles. 16 mailles, poids 267 livres; 16 mailles, poids 435 livres. Cylindres à  $\frac{1}{16}$  de pouce d'ouverture. Temps, 3 minutes. Tamis à 16 mailles. 16 mailles poids 53 livres; 16 mailles, poids 214 livres.

*Conclusion et recommandations.*—Premièrement; le grès se concasse très aisément. Notre broyeur à mâchoire, du type Blake, de 12 pouces sur 8, a une puissance de 3 tonnes par heure sur cette roche, broyant à 1 pouce  $\frac{1}{2}$ .

Deuxièmement: Avec nos cylindres de 1 pouce  $\frac{1}{2}$  d'ouverture, le temps requis pour faire passer les 802 livres, fut de 8 minutes. Nos distributeurs aux cylindres ne furent pas changés, mais furent laissés sur place pour servir à des roches plus dures et plus résistantes. Sur le grès ils auraient la même puissance que notre broyeur, soit 5 tonnes par heure.

Troisièmement: Avec le broyeur mis à 1 pouce  $\frac{1}{2}$  et les cylindres à un demi-pouce, 62 pour 100 du grès traverse un tamis à 16 mailles, et les 38 pour 100 restent sur le tamis pour être rebroyés.

Quatrièmement: Avec les cylindres à  $\frac{1}{16}$  de pouce d'ouverture, les 30 pour cent de la distribution primitive traverse le tamis à 16 mailles, et les 8 pour 100 demeurent sur le tamis pour être renvoyés à la seconde série de cylindres.

Cinquièmement: Nos cylindres sont quelque peu détériorés par un usage continu sur des minerais durs, de là vient qu'on n'en pouvait obtenir le meilleur rendement. Avec une surface absolument plate sur les cylindres, moins du 5 pour 100 de la distribution première serait rapportée au circuit.

Sixièmement: On peut aussi trouver qu'un rendement plus considérable s'obtiendrait si l'on broyait d'abord à 2 pouces; passant au cylindre à  $\frac{5}{8}$  ou  $\frac{3}{4}$  de pouce, pour finir avec les cylindres se touchant presque. Cela donnerait plus de travail à faire aux cylindres de la fin, mais ils n'en souffriraient pas.

## Essai n° 58.

*Description de l'échantillon.*—Un échantillon du minerai genre grenat, pesant 250 livres, envoyé par M. Jas. H. Mason, de Toronto, Ontario, à la section de préparation des minerais et de métallurgie.

Le grenat était associé à environ 10 pour 100 de matière étrangère composée principalement de quartz, de calcite et de hornblende.

*Raison de cet essai.*—On cherchait à obtenir un grenat de haute teneur sur lequel son propriétaire désirait faire des essais quant à ses propriétés abrasives.

*Méthode du traitement.*—Le minerai fut broyé à 20 mailles et classé par grosseurs. On trouva, à l'examen au microscope, que le grenat n'est pas entièrement libéré avant d'être réduit à 50 mailles. Des essais de concentration furent faits sur la table Wilfley du laboratoire, sur la table Overstrom et sur le séparateur magnétique Ulrich.

*Résumé et conclusion.*—Bien qu'une concentration fût obtenue sur les tables et qu'un produit passable en eût résulté, la récupération du grenat fut beaucoup plus basse que par la séparation magnétique, par le fait qu'il fallait sacrifier une bonne partie du grenat à cause de la légère différence de poids spécifique entre le grenat et la matière



de la gangue. L'autre part, la séparation magnétique fut très satisfaisante. On obtint un concentré de plus haute teneur avec faible teneur en grenat dans le tailing. Les produits furent retournés à M. Mason pour ses essais, ainsi qu'il a été dit plus haut.

### Essai n° 59.

*Description du minerai.*—Un chargement de 25 sacs de minerai de molybdénite fut reçu au laboratoire d'essai de la section de préparation des minerais et de la métallurgie, de la part de l'*International Molybdenite Company, Renfrew, Ontario*. Le minerai provenait de *Alice Arm, C.B.*, et se composait de grains très fins et de paillettes de molybdénite, dans une gangue quartzeuse.

*Méthode de traitement.*—Un nombre de petits échantillons furent pris et concassés en morceaux de différentes tailles dans un broyeur à boulets. Ces échantillons furent traités par le procédé de flottage sur huile dans une série de petits bacs Callow de laboratoire.

*Description du traitement.*—Un échantillon pesant 1000 grammes fut placé dans un petit broyeur à boulets, auquel on ajouta de l'eau pour faire une pulpe de 1:1. De l'huile et d'autres réactifs nécessaires furent ajoutés au broyeur à boulets. Quand le minerai eut été broyé à la grosseur voulue, le broyeur fut ouvert et le contenu fut versé dans les bacs de flottage.

*Conclusion.*—Il ressort clairement des résultats donnés dans le tableau ci-dessus que le minerai peut être facilement concentré par le flottage sur huile et qu'un concentré très pur peut s'obtenir avec une forte extraction.

On a généralement admis que ce minerai exigeait une pulvérisation très fine pour en extraire la molybdénite, mais les essais 3 et 4 font voir qu'il n'est pas nécessaire de broyer le minerai plus fin qu'à 65 mailles dans un tamis standard Tyler; cependant, au moins 50 pour cent de ce produit, broyé à travers un tamis de 65 mailles, traverserait un 200 mailles.

Les deux premiers essais furent pratiqués dans une pâte neutre avec l'eau des robinets de la ville, et les deux derniers dans une pâte à laquelle un peu de chaux avait été ajoutée. Dans les deux premiers essais on employa de l'huile d'eucalyptus pour produire l'écume et, dans les deux derniers, de la térébenthine brute de la *Pensacola Tar and Turpentine Co. Ltd.*, de Gull Point, Fla., Etats-Unis, leur n° 75. L'augmentation dans la teneur du concentré fut le résultat d'une addition de chaux et non d'un changement dans les huiles écumeuses. La quantité minimum de chaux requise ne fut pas déterminée. Il faut se rappeler que si l'addition de chaux dans le flottage au moyen des bacs Callow produit un heureux effet, elle peut en avoir un très différent dans la machine type à secousses. L'addition de chaux a un autre avantage, celui de causer une meilleure émulsion de l'huile minérale et d'empêcher qu'une huile débordante puisse flotter à la surface de la pulpe dans le récipient et détruire l'écume.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

## Essai de flottage sur huile du minéral d'Alice Arm.

Tête.		Concentrés.			Mixtes.			Tailing.			Total extraction 70%.	Réactifs.				
Charge en Grammes.	Analyse par cal- cul. MoS <sub>2</sub> .	Maille de la pulpe.	Poids, Grms.	Analyse MoS <sub>2</sub> .	Récupéra- tion, %	Poids, Grms.	Analyse MoS <sub>2</sub> .	% Teneur brute.	Poids, Grms.	Analyse MoS <sub>2</sub> .	% de perte.	Récupéra- tion des moyens.	Huile écumeuse.	Huile agglomé- rante.	Quantité totale de l'huile.	Autres réactifs.
1,000	0.74	—150	20.5	28.3	78.4	20.5	2.23	6.1	939.0	0.12	15.5	82.8	Eucalyptus oil 10%	Pétrole. 90%	3	Néant.
1,000	0.74	—150	21.5	27.4	78.4	16.0	2.26	6.1	962.5	0.12	15.5	82.9	Eucalyptus oil 10%	Pétrole. 90%	2	Néant.
1,000	2.63	— 65	30.7	66.51	77.6	20.25	10.72	8.30	949.05	0.39	14.1	83.9	P.T.T. Co. No. 75 20%	Pétrole 80%	2 2	Un peu de chaux ajouté
1,000	3.28	— 65	50.6	60.45	93.20	40.55	2.36	2.90	908.85	0.14	3.90	95.0	P.T.T. Co. No. 75 20%	Huile comb. 80%	2	Chaux ajouté.

## Essai n° 60.

*Description de l'échantillon.*—Un échantillon de minerai de molybdénite pesant 3474 livres, fut reçu le 23 juin 1917, au laboratoire d'essai de la section de préparation mécanique et de métallurgie, de la part de James Stewart, New Glasgow, N.-E.

La molybdénite était associée à une gangue de matière siliceuse.

*Analyse de l'échantillon.*—Le chargement tout entier fut concassé et un échantillon fut pris et analysé pour constater le molybdène et le cuivre. Le résultat fut comme suit:—

Sulfure de molybdène ( $M^{\circ}S^2$ ) . . . . .	2.49 pour cent.
Cuivre . . . . .	0.02 “

*Méthode de traitement.*—Deux petits échantillons pesant chacun 1000 grammes furent prélevés et concassés dans un petit broyeur à boulets, pour traverser l'un un tamis de 100 mailles, l'autre un tamis de 40 mailles. Ils furent ensuite traités par le procédé du flottage sur huile dans une série de petits bacs Callow.

*Description du traitement.*—Un échantillon pesant 1000 grammes fut mis dans un petit broyeur à boulets et on y ajouta de l'eau pour former une pulpe de 1:1. De l'huile et d'autres réactifs nécessaires furent ajoutés au broyeur à boulets et la masse entière fut broyée à la fois jusqu'à ce que le minerai fût réduit au calibre voulu. Le broyeur fut ensuite ouvert, et la charge déversée dans les bacs de flottage.

*Résumé et conclusions.*—Les résultats de deux essais sont inscrits dans le tableau ci-contre. Dans l'essai n° 1, l'extraction de la molybdénite fut de 90.1 pour cent et dans l'essai n° 2, l'extraction fut de 88.2 pour cent; les concentrés retirés des deux essais, donnent à l'analyse respectivement 49.3 pour cent de sulfure de molybdène, et 59.7 pour cent de sulfure de molybdène. L'expérience a fait voir qu'un concentré de bien plus haute teneur est produit par les machines de dimension marchande qu'il ne s'en produit avec les petits récipients d'essai de laboratoire. L'huile employée était un mélange de 20 pour cent de térébenthine brute avec 80 pour cent d'huile minérale, et la quantité utilisée fut dans la proportion de 2 livres de ce mélange par tonne de minerai. La térébenthine brute s'obtint de la *Pensacola Tar and Turpentine Co., Gull Point, Fla.* Ce produit est tout à fait différent de la térébenthine ordinaire du commerce. L'addition d'une petite quantité de chaux—environ 0.25 pour cent ou 5 livres par tonne de minerai—paraissait être avantageuse en ce qu'elle donnait à l'huile minérale une plus grande facilité à s'émulsionner, en empêchant tout flottage sur la surface de la pulpe dans le récipient et en détruisant l'écume. On pourra trouver, cependant, que pour une opération continue dans la pratique, on se passera fort bien de chaux.



DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Essai N° 1, montrant le résultat obtenu par flottage sur huile, dans des vases Callow.

L'essai n°	Tête.		Concentré.			Mixtes.			Tailing.			Extraction totale. 70%	Réactifs.				
	Charge Gramm.	Analyse par calcul.	Maille de la pulpe.	Poids. Grms.	Analyse % MoS <sub>2</sub> .	Récupération. %	Poids Gramm	Analyse % MoS <sub>2</sub> .	% Métal concentré du minéral brut.	Poids. Grms.	Analyse % MoS <sub>2</sub> .		% du métal perdu.	Récupération obtenue des moyens.	Huile écumeuse.	Huile agglomérante.	Total en livres par tonne.
1	1,000	2.21	—100	40.5	49.3	90.1	16.0	0.12	0.09	943.5	0.23	9.80	90.1	P.T.T. Co. No. 75 20%	Pétrole. 80%	2	Faible quantité de chaux ajoutée, 5 livres par tonne.
2	1,000	1.82	—40	26.0	59.7	85.2	65.0	1.21	4.30	909.0	0.21	10.50	88.2	P.T.T. Co. No. 75 20%	Pétrole. 80%	2	Faible quant. de chaux ajoutée. 5 liv. p. t.

8 GEORGE V, A. 1918

## Essai n° 61.

## LA SCHEELITE.

Un baril de ce minerai fut reçu aux laboratoires d'essai des minerais, de la part de M. G. F. Murphy, du collège technique de la Nouvelle-Ecosse, à Halifax.

Poids du minerai reçu.. . . .	505·0 livres.
Analyse.. . . .	37·50% $\text{WO}_3$
Teneur.. . . .	189·374 livres $\text{WO}_3$

Le minerai fut broyé à 20 mailles et traité sur la table Overstrom.

Concentrés obtenus.. . . .	225 livres.
----------------------------	-------------

Les tailings furent broyés à nouveau à 40 mailles et traités sur la même table.

Concentrés obtenus.. . . .	5 livres.
----------------------------	-----------

Les poids et l'analyse de la fin furent comme suit:

*Concentrés:*

Poids.. . . .	236 livres.
Analyse.. . . .	69·27% $\text{WO}_3$
Teneur.. . . .	159·321 livres $\text{WO}_3$
Récupération.. . . .	84·13 pour cent.

*Tailings:*

Poids.. . . .	140 livres.
Analyse.. . . .	0·95% $\text{WO}_3$
Teneur.. . . .	1·33 livre $\text{WO}_3$
Perte.. . . .	0·70 pour cent.

*Perte dans les slimes pendant le traitement:*

Poids.. . . .	135 livres.
Analyse calculée.. . . .	21·28% $\text{WO}_3$
Teneur.. . . .	28·724 livres $\text{WO}_3$
Proportion des pertes.. . . .	15·17 pour cent.

Ce minerai aurait dû être assorti ou classé et les slimes traités sur une table à slimes.

## Essai n° 62.

## ESSAIS D'AGGLOMÉRATION DU MINERAI DE MANGANÈSE DE MARAIS SUR LE DAWSON SETTLEMENT.

Un envoi de 500 livres de manganèse de marais fut reçu le 17 juillet 1917 au laboratoire d'essai de la section de préparation mécanique et de métallurgie, de la part de M. F.-M. Thompson, Hillsborough, N.-B.

Le minerai fut échantillonné puis analysé et sa composition se trouva être comme suit:

Séché à 110°C, pendant 1 heure $\frac{1}{2}$ .. . . .	33·80% manganèse métallique.
Chauffé au rouge pendant 1 heure $\frac{1}{2}$ .. . . .	38·46% " "
Perte de poids au feu.. . . .	56·04% " "
Minerai brut humide (par calcul).. . . .	16·91% " "

Un certain nombre d'essais furent faits dans le but d'agglomérer le minerai humide par l'addition de quantités variables de combustible sous la forme soit de coke, soit de houille grasse, ou de charbon de bois. Un mélange de houille grasse et de coke fut ce qu'il y avait de mieux. La quantité de combustible fut augmentée à partir du 0 pour 100 du poids de la charge de minerai, jusqu'à 40 pour 100, sans former autre chose que quelques pièces isolées d'aggloméré. On essaya différentes méthodes pour mélanger la charge et la plus avantageuse parut être celle de rouler la charge dans un petit broyeur à boulets, mais sans les boulets. Les autres méthodes de mélange qu'on essaya furent: 1° de rouler le tout sur une bande de toile; 2° de la mettre dans un broyeur à boulets avec des boulets d'acier.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Dans une seconde série d'essais on commença par sécher le minerai et on ajouta la proportion d'eau requise pour chaque essai. Une nouvelle difficulté se présenta avec cette méthode. On découvrit que même sous un vide de 12 pouces d'eau il était impossible de faire passer de l'air au travers de la charge. La quantité d'eau fut peu à peu augmentée jusqu'à 20 pour 100, mais la masse demeura imperméable. L'épaisseur de la couche fut aussi réduite de 4 pouces à 2, sans amélioration. On essaya alors d'augmenter la porosité de la charge en y mêlant du coke (calibre de 20 mailles); et jusqu'à 20 pour 100 de coke fut ajouté sans produire aucun effet appréciable.

Une troisième série d'expériences fut faite en ajoutant une partie de minerai séché au minerai brut et humide de la charge. Par cette méthode on obtint quelques produits d'aggloméré assez encourageants. Une charge composée comme suit donna 14 livres d'aggloméré:

Minerai brut.. . . . .	30 livres.		
Minerai sec.. . . . .	5 "	= 14.3%	
Coke grossier (10 mailles).. . . . .	3 "	= 8.6%	} 7.2%
Charbon pulvérisé.. . . . .	3 "	= 8.6%	

Cette charge fut mélangée en la roulant dans un broyeur à boulets sans l'addition de boulets. L'analyse de cet aggloméré fut comme suit:

Manganèse.. . . . .	36.41%
Silice.. . . . .	13.68%

Quand la proportion de minerai sec fut portée à 33 pour 100, du poids total du minerai dans la charge, le mélange devint imperméable à l'air sous un vide de 12 pouces d'eau.

*Conclusions.*—1. Que le minerai dans l'état brut et humide, contenant 50 pour 100 d'humidité, ne peut pas être aggloméré même avec une addition de 40 pour 100 de combustible.

2. Que, lorsque le minerai est séché et que l'humidité requise pour raisons d'agglomération est ajoutée dans la proportion de 20 pour 100, la charge devient imperméable au courant d'air.

3. En mélangeant une certaine quantité de minerai sec avec du minerai humide, en y mêlant du coke grossier, on peut obtenir une jolie proportion d'aggloméré, mais seulement au prix d'une assez forte quantité de combustible, ce qui, malheureusement, revient cher et diminue la teneur de manganèse dans l'aggloméré, à cause de l'addition de la silice contenue dans les cendres et provenant du combustible.

## Essai n° 63.

*Description de l'échantillon.*—Un petit échantillon de minerai fut reçu de la part de la *New Hazelton Gold-Cobalt Mines, Ltd.*, de New-Hazelton, C.-B.

Le minéral qui prédominait dans le minerai était la molybdénite, mais l'or et le cobalt s'y trouvaient aussi en quantités appréciables.

*Analyse de l'échantillon.*—Cette analyse fut obtenue au moyen d'un calcul fondé sur l'analyse des produits de concentration:

Sulfure de molybdène (MoS <sub>2</sub> ).. . . . .	6.76%
Or en onces (troy) par tonne de 2,000 livres.. . . . .	0.760
Argent.. . . . .	trace.
Cobalt.. . . . .	0.64%

*Méthode de traitement.*—Un échantillon pesant 1,000 grammes fut pulvérisé à l'état humide dans un petit broyeur à boulets pour traverser un tamis de 40 mailles. Il fut alors traité par le flottage sur l'huile dans une série de petits bacs de laboratoire du type Callow.

*Description du traitement.*—Un échantillon pesant 1,000 grammes fut placé dans le petit broyeur, comme c'est dit plus haut, et suffisamment d'eau y fut ajouté pour en faire une bonne pulpe à broyer. L'huile et autres réactifs requis furent ajoutés à la charge dans le broyeur à boulets, et le tout fut pulvérisé jusqu'à ce que le minerai fût



8 GEORGE V, A. 1918

réduit à la dimension voulue. Le broyeur fut alors ouvert et la charge fut versée dans les bacs de flottage.

*Résumé et conclusions.*—Les résultats de l'essai sont inscrits dans le tableau ci-joint.

L'huile employée fut un mélange de 20 pour 100 de térébenthine brute et de 80 pour cent d'huile minérale, et la quantité employée fut dans la proportion de 2 livres par tonne de minerai sec. La térébenthine brute provenait de la Pensacola Tar and Turpentine Co., Gull Point, Fla; elle est connue sous le numéro 75. Nous avons trouvé le susdit mélange comme étant l'huile la plus satisfaisante pour le flottage du minerai de molybdénite.

Le fait que la majeure partie de l'or est retirée des concentrés de molybdénite complique plutôt le problème de sa récupération. Il ne resta pas assez de concentré pour faire des essais après ceux qui étaient indispensables, mais deux méthodes de traitement se présentèrent à l'esprit, dont l'une procède par cyanuration directe et l'autre par une soigneuse calcination de la molybdénite pour en faire un oxyde, et ensuite par lessivage avec une solution ammoniacale pour dissoudre l'oxyde de molybdène et laisser l'or dans le résidu. Toutefois il faudrait un travail considérable d'expérimentation sur une forte quantité de minerai pour arriver à une décision quelconque au sujet des idées susmentionnées.

Il se peut aussi qu'en se servant de quelque autre huile agglomérante, telle que le goudron de pin ou le goudron de houille, toutes les particules d'or pourraient se trouver dans le concentré qui ne donnerait alors qu'un seul produit à traiter pour la récupération de l'or y contenu.

Dans le but de procéder aux expériences susdites, un échantillon de mille livres sera nécessaire.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

TABLEAU N° 1—Montrant les résultats obtenus pour la récupération de la molybdénite par le flottage sur l'huile.

Tête.		Concentrés.		Mixtes.		Tailing.		Extr. totale, 70% de récupéré du contenu des mixtes.		Réactifs.		
Charge en gr.	Calcul de l'analyse % $\text{MoS}_2$ .	Poids en gr.	% $\text{MoS}_2$ .	Poids en gr.	% $\text{MoS}_2$ .	Poids en gr.	% $\text{MoS}_2$ .	contenu des mixtes.		Huile agglomérante.	Quantité employée, livres par tonne.	Autres réactifs.
1.000	6.76	78.0	78.6	22	9.90	900	0.46	92.9%	P.T.T. Co. No. 75 20%	Kerosène 80.0%	2	Néant.

TABLEAU N° 2—Analyses des produits obtenus par concentration.

Produit.		% $\text{MoS}_2$ .	Onces d'or.	Onces d'argent.	% Cobalt.
Concentré.....		78.6	5.5	Traces.....	Traces.
Mixte.....		9.9	1.16	Traces.....	.....
Tailing.....		0.46	0.34	Traces.....	0.71

8 GEORGE V, A. 1918

## Essai n° 64.

## MINÉRAI DE FER RUBANÉ.

Un chargement de trois sacs fut reçu, le 27 septembre 1917, de la part de M. J. E. Marks:

Poids reçu . . . . . 239 livres.

Le minéral était une hématite-magnétite rubanée et donna ce qui suit à l'analyse:

Totalité du fer, comme Fe . . . . .	37.19%
Hématite, $\text{Fe}_2\text{O}_3$ . . . . .	17.98%
Magnétite, $\text{Fe}_2\text{O}_3$ . . . . .	33.97%

Le minéral fut broyé à une finesse de 4 mailles et échantillonné.

La matière tamisée par le 4 mailles fut retamisée sur des tamis de 8, 16 et 30 mailles.

— 4 + 8 . . . . .	Poids . . . . .	128 livres.
	Analyse . . . . .	36.32% Fe.
	Teneur . . . . .	46.49 livres Fe.
— 8 + 16 . . . . .	Poids . . . . .	55 livres.
	Analyse . . . . .	35.88% Fe.
	Teneur . . . . .	19.71 livres Fe.
— 16 + 30 . . . . .	Poids . . . . .	26 livres.
	Analyse . . . . .	35.93% Fe.
	Teneur . . . . .	9.34 livres Fe.
— 30 . . . . .	Poids . . . . .	30 livres.
	Analyse . . . . .	38.83% Fe.
	Teneur . . . . .	11.65 livres Fe.

Il n'y avait pas assez de minéral pour le passer au jig séparément, de façon que la sorte —16+30 fut d'abord passée au jig, et les sortes plus grossières vinrent ensuite, tandis que la matière —30 fut passée sur la table.

Poids à passer au Jig . . . . .	202.5 livres.	
Analyse calculée . . . . .	36.15% Fe.	
Teneur . . . . .	73.20 livres Fe.	
Concentrés au Jig n° 1 . . . . .	54.5 livres.	
	Analyse . . . . .	
	Teneur . . . . .	55.26% Fe.
	Récupération . . . . .	30.12 livres Fe.
		41.15%
Concentrés au Jig n° 2 . . . . .	26.0 livres.	
	Analyse . . . . .	49.91% Fe.
	Teneur . . . . .	12.98 livres Fe.
	Récupération . . . . .	17.73%
Jig de la caisse n° 1 . . . . .	1.5 livre.	
	Analyse . . . . .	55.04% Fe.
	Teneur . . . . .	0.83 livres Fe.
	Récupération . . . . .	1.13%
Jig de la caisse n° 2 . . . . .	3.5 livres.	
	Analyse . . . . .	40.29% Fe.
	Teneur . . . . .	1.41 livre Fe.
	Récupération . . . . .	1.93%
Tailings . . . . .	90.0 livres.	
	Analyse . . . . .	21.50% Fe.
	Teneur . . . . .	19.35 livres Fe.
	Perte . . . . .	26.43%
Déchets du Jig . . . . .	27.0 livres.	
	Analyse . . . . .	36.54% Fe.
	Teneur . . . . .	9.87 livres Fe.
	Pour cent Fe . . . . .	13%

NOTE.—Avec le jig n° 2 bien ajusté la caisse n° 2 et les concentrés n°2 devraient comprendre 50 pour cent de Fe.

Poids de la matière—30 sur la table . . . . .	29.0 livres.	
	Analyse . . . . .	38.83% Fe.
	Teneur . . . . .	11.26 livres Fe.
Concentrés obtenus . . . . .	5.0 livres.	
	Analyse . . . . .	63.37% Fe.
	Teneur . . . . .	3.17 livres Fe.
	Récupération . . . . .	28.15 livres Fe.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Mixtes obtenus.. . . .	7'0 livres.
Analyse.. . . .	43'80 % Fe.
Teneur.. . . .	3'07 livres Fe.
Récupération.. . . .	27'26%
Tailings obtenus.. . . .	7'0 livres.
Analyse.. . . .	20'48 % Fe.
Teneur.. . . .	1'43 livres Fe.
Perte.. . . .	12'70%
Perte dans la manutention.. . . .	10'0 livres.
Analyse calculée.. . . .	35'90 % Fe.
Teneur.. . . .	3'59 livres Fe.
Pourcentage des pertes.. . . .	31'88%

Les tailings du jig et les résidus du lit du jig furent rebroyés à 30 mailles, et passés sur la table avec les résultats qui suivent:

Poids sur la table.....	116.5 liv.
Calcul de l'analyse.....	25.00 % Fe
Teneur.....	29.125 liv. Fe
Concentrés obtenus....	15.0 liv.
Analyse.....	55.51 % Fe
Teneur.....	8.33 liv. Fe
Récupération.....	28.60 %
Mixtes obtenus.....	13.5 liv.
Analyse.....	33.71 % Fe
Teneur.....	4.55 liv. Fe
Pourcentage de valeur Fe.....	15.62
Tailings obtenus.....	55.0 liv.
Analyse.....	13.66 % Fe
Teneur.....	7.51 liv. Fe
Perte.....	25.79 %
Pertes dans les salimes.....	33.0 liv.
Calcul de l'analyse.....	26.47 % Fe
Teneur.....	8.735 liv. Fe
Perte de la valeur en Fe.....	29.99 %

Un résumé des différents produits serait comme suit:

Produits.	Poids. — livres.	Analyse. — % Fe	Teneur — livres Fe.	Récupéra- tions ou pertes.
Concentrés, Jig n° 1.....	54.5	55.26	30.12	35.13
Concentrés, Jig n° 2.....	26.0	49.91	12.98	15.15
Caisse, Jig n° 1.....	1.5	55.04	0.83	0.97
Caisse, Jig n° 2.....	3.5	40.29	1.41	1.64
Concentrés de la table n° 1.....	5.0	63.37	3.17	3.70
Mixtes de la table n° 1.....	7.0	43.80	3.07	3.58
Concentrés de la table n° 2.....	15.0	55.51	8.33	9.72
Pertes en tailings et slimes.....	118.5	21.78	25.815	30.11
Totaux.....	231.0	37.11	85.725	100.00
Total des concentrés.....	112.5	53.25	59.910	69.89
Total des pertes en tailings et slimes.....	118.5	21.78	25.815	30.11
Totaux.....	231.0	37.11	85.725	100.00

Proportion de concentration, 1:2.

Un essai de grandes proportions fut fait récemment sur un minerai semblable et donna des résultats assez identiques.

Proportion de la concentration, 1:2.

La catégorie des concentrés environ 55 pour cent de Fe.

La récupération des valeurs en Fe de 70 à 75 pour cent.

L'analyse de tailing environ 20 pour cent de Fe.

8 GEORGE V, A. 1918

## Essai n° 65.

ESSAIS D'AGGLOMÉRATION, MINÉRAI DE MANGANÈSE DES MARAIS DE CANAAN, C.-B.

Un chargement de 20 sacs de manganèse des marais fut envoyé par M. F. G. Jonah, de Canaan, C.-B.

Le minéral fut échantillonné et donna les analyses suivantes:

Manganèse séché à 110°C. . . . .	47.82%
Minéral de manganèse chauffé à blanc. . . . .	53.45%
Fer, fer dans un minéral séché à 110°C. . . . .	5.40%
Minéral de fer chauffé à blanc. . . . .	6.02%
Silice dans un minéral chauffé à blanc. . . . .	4.59%
Phosphore dans un minéral chauffé à blanc. . . . .	0.35%

Un certain nombre d'essais d'agglomération se firent sur un minéral brut qui contenait plus de 40 pour 100 d'humidité. La principale difficulté qui se rencontra provint de la charge qu'on broyait sous un courant d'air. On tenta par conséquent d'augmenter la porosité de la masse on y mêlant du coke grossier (calibre de 10 mailles). La chose réussit assez bien, et donna un bon aggloméré, mais en petite quantité. Une charge composée comme suit donna 6 livres d'aggloméré:

Minéral brut. . . . .	25 livres = 69.4%
Minéral sec. . . . .	5 " = 13.9%
Coke grossier. . . . .	3 " = 8.3%
Charbon pulvérisé. . . . .	3 " = 8.3%

Une analyse de l'aggloméré fut comme suit:

Manganèse. . . . .	44.19%
Fer. . . . .	13.53%
Silice. . . . .	12.29%
Phosphore. . . . .	0.522%

## Essai n° 66.

MINÉRAI D'ARGENT PLOMBIFÈRE.

Un échantillon de 30 livres de minéral fut envoyé par M. Smith Curtis, de Kamloops, C.-B.

L'échantillon passait pour représenter le minéral de la mine Homestake, située à 3 milles à l'ouest de Squaw-Bay, Adams-Lake, C.-B., et à l'analyse donna ce qui suit:

Plomb. . . . .	0.65%
Cuivre. . . . .	0.21%
Fer. . . . .	0.71%
Or. . . . .	0.02%
Argent. . . . .	13.47%

Des essais par flottage furent faits pour obtenir un concentré marchand, ou un concentré qui peut être chloruré ou lixivié à la mine.

Les essais furent pratiqués sur la petite machine de laboratoire Callow. Une partie du minéral fut employé et broyé à 100 mailles pour ces essais.

*Expérience n° 1.*—1,000 grammes du minéral furent placés dans un broyeur à galets auquel on ajouta 1.5 cc. de mélange d'huile, 40 pour cent n° 26 F.P.L., et 60 pour cent de base, plus 3.5 cc. NaOH en solution, et le tout mélangé avec environ 2,000 grammes d'eau pendant 7 minutes avant d'être soumis à la machine d'essai. Un concentré, un produit mixte et un tailing furent les résultats.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

	Concentrés.	Moyens.	Tailings.
Poids.....	75 grammes.	50 grammes.	875 gram.
Analyse—Plomb.....	8.75 %	Trace	Trace
Cuivre.....	2.60 %	0.05 %	Trace
Fer.....	3.28 %	1.48 %	0.43 %
Or.....	0.23 onces.	0.07 onces.	Trace
Argent.....	142.80 onces.	14.50 onces.	1.68 onces.

Si on table sur 70 pour 100 des teneurs récupérées dans les mixtes, quand elles sont renvoyées au circuit dans l'opération même, nous avons une récupération effective de tout le plomb, de tout le cuivre et des teneurs en or, et une récupération de 83.28 pour cent des teneurs en argent.

*Expérience n° 2.*—Le même mélange d'huile et les mêmes réactifs employés, seulement la solution NaOH fut ajoutée après mélange dans le broyeur à galets.

	Concentrés.	Moyens.	Tailings.
Poids.....	77 grammes.	62 grammes.	861 gram.
Analyse—Plomb.....	8.17 %	0.19 %	Trace
Cuivre.....	2.75 %	0.08 %	Trace
Fer.....	3.95 %	1.18 %	0.49 %
Or.....	0.20 onces.	0.06 onces.	Trace
Argent.....	126.68 onces.	12.84 onces.	3.04 onces

Si on table sur 70 pour 100 des teneurs récupérées dans les middlings, quand elles sont renvoyées au circuit dans l'opération même, nous avons de fait une récupération de la totalité du plomb, du cuivre et des teneurs en or, et une récupération de 78.33 pour 100 des teneurs en argent.

*Expérience n° 3.*—1000 grammes du minerai mis dans un broyeur à galets, auxquels on ajouta 1.5 cc. d'un mélange d'huile, 40 pour cent n° 22 G.N.S. et 60 pour cent n° 26 F.P.L., et 4 cc. de NaOH, à titre de défloculant et le tout mélangé avec 2000 grammes d'eau, pendant sept minutes.

	Concentrés.	Moyens.	Tailings.
Poids.....	131 grammes.	43 grammes.	826 gram.
Analyse—Or.....	0.10 onces.	0.06 onces.	Trace
Argent.....	80.57 onces.	11.10 onces.	3.13 onces.

Cette expérience fut poursuivie beaucoup plus longtemps que les autres, afin de voir s'il n'était possible de nettoyer les tailings, de là, la basse teneur des concentrés. Seuls l'or et l'argent furent déterminés dans les produits. Tablant sur une récupération de 70 pour cent pour les teneurs des mixtes, presque toutes les teneurs d'or furent récupérées, et 81.90 pour cent des teneurs d'argent.



8 GEORGE V, A. 1918

*Expérience n° 4.*—Même mélange d'huile et mêmes réactifs que dans le procédé n° 3. L'essai ne fut pas porté aussi loin.

	Concentrés.	Moyens.	Tailings.
Poids.....	61 grammes.	81 grammes.	858 gram.
Analyse—Plomb.....	9.14 %	0.06 %	Trace
Cuivre.....	2.67 %	0.11 %	Trace
Fer.....	3.30 %	0.68 %	0.50 %
Or.....	0.25 onces.	0.04 onces.	Trace
Argent.....	150.23 onces.	4.72 onces.	3.28 onces.

Tablant sur la récupération de 70 pour cent des teneurs dans les moyens, nous avons une récupération en réalité de la totalité du plomb, du cuivre et des teneurs d'or, et une récupération de 70.87 pour cent des teneurs d'argent.

*Expérience n° 5.*—Le mélange d'huile employé pour cet essai fut d'une livre par tonne de 50 pour cent de goudron de houille de 40 pour cent de crésote du même goudron et de 10 pour cent d'huile de pin n° 5.

	Concentrés.	Moyens.	Tailings.
Poids.....	6 grammes.	21 gram.	468 gram.
Analyse—Or.....	0.06 onces.	0.023 onces	Trace
Argent.....	316.20 onces.	91.73 onces	5.09 onces

L'expérience fut faite sur 485 grammes du minerai. En combinant le mixte et le concentré nous avons un produit qui donne une teneur de 145.32 onces d'argent, avec une récupération de 62 pour cent des teneurs d'argent dans le minerai et, de fait, toutes les teneurs d'or.

*Résumé.*—C'est un minerai qui exige un long travail d'essai pour déterminer la meilleure méthode de traitement. Nos essais de flottage n'ont pas montré jusqu'ici une suffisante récupération des teneurs d'argent pour traiter un minerai de cette basse teneur. Il est très probable que nous n'avons pas broyé le minerai assez fin, et peut-être que nous n'avons pas trouvé le meilleur mélange d'huiles à employer. Nous installons en ce moment un appareil type pour laboratoire, dit "Holt-Dern", comme calcinateur à essai de chloruration et lixiviation, dans lequel des essais pourraient être pratiqués pour chlorurer le minerai brut ou les concentrés après flottage.

### Essai n° 67.

#### MINERAI DE MANGANÈSE DE NEW ROSS.

Reçu un wagon de ce minerai en trois lots, le 12 octobre 1917.

Soumis par la *Rossville Manganese Company, Halifax, N.-E.*, par l'entremise de la Commission des Ressources en Munitions, Ottawa, Ontario.

*Lot D.*—74 barils; un de ces barils servit à des essais et épreuves.

*Lot A.*—31 barils.

*Lot O.*—22 barils.

Chaque lot fut traité séparément, un échantillon humide fut prélevé, et l'échantillon à analyser fut découpé par un échantillonneur Vézin pendant l'opération, et puis réduit par un broyage supplémentaire avec échantillonnage dans les cylindres et le petit échantillonneur Jones.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Les poids et l'analyse des lots susdits furent comme suit:—

<i>Lot D.</i>	73 barils.
Poids net.	31,675.5 livres.
Humidité.	20.07 pour cent.
Poids à sec.	25,318 livres.
Analyse—Mn.	8.81 pour cent.
Fe.	8.19 “
Teneur—Mn.	2,229.63 livres.
Fe.	2,073.50 “
<i>Lot A.</i>	31 barils.
Poids net.	13,484 livres.
Humidité.	8.82 pour cent.
Poids à sec.	10,406.5 livres.
Analyse—Mn.	24.71 pour cent.
Fe.	9.21 “
Teneur—Mn.	3,037.97 livres.
Fe.	1,132.32 “
<i>Lot O.</i>	22 barils.
Poids net.	9,265 livres.
Humidité.	6.06 pour cent.
Poids à sec.	8,703.5 livres.
Analyse—Mn.	29.56 pour cent.
Fe.	10.59 “
Teneur—Mn.	2,572.75 livres.
Fe.	921.65 “

Le produit désiré fut un concentré de manganèse marchand, riche en Mn, pauvre en Fe et S, bon à réduire en ferro-manganèse dans le haut fourneau ou dans le four électrique.

La méthode de broyage et de concentration fut la suivante:

Le minerai brut fut broyé dans un concasseur à mâchoires et alimenté automatiquement par un distributeur pousseur depuis un silo de magasinage jusqu'à un ascenseur qui le distribuait par un échantillonneur Vezin et un couloir à un broyeur Hardinge à boulets. Les matières extraites du broyeur à boulets s'écoulaient par une laverie jusqu'à une pompe qui distribuait la pulpe à un châssis de tamis Callow pourvu d'un crible à chapeau de 24 mailles; le refus du crible retournant au broyeur et le fin à un labyrinthe classeur. À partir du labyrinthe classeur, les sables furent dirigés vers une table Overstrom et les slimes vers un réservoir Callow où ils furent épaissis pour la concentration sur une table Deister à boues de lavage.

Les mixtes furent renvoyés de ces tables vers le circuit du broyeur à boulets à mesure qu'ils étaient produits.

Les concentrés obtenus furent séchés et échantillonnés, donnant les poids et l'analyse qui suivent:

## LOT D.

*Concentrés Deister:*

Poids.	445 livres.
Analyse—Mn.	26.08 pour cent.
Fe.	22.83 “
SiO <sub>2</sub> .	20.12 “
P.	0.195 “
S.	0.05 “
Teneur—Mn.	116.056 livres.
Fe.	101.5935 “

*Concentrés Overstrom:*

Poids.	2,013 livres.
Analyse—Mn.	27.32 pour cent.
Fe.	28.62 “
SiO <sub>2</sub> .	9.77 “
P.	0.256 “
S.	Trace.
Teneur—Mn.	549.9516 livres.
Fe.	576.1206 “

LOT A.

Concentrés Deister:

Poids.. . . . .	574 livres.
Analyse—Mn.. . . . .	39·98 pour cent.
Fe.. . . . .	15·75 “
SiO <sub>2</sub> .. . . . .	7·23 “
P.. . . . .	0·094 “
S.. . . . .	Trace.
Teneur—Mn.. . . . .	229·4852 livres.
Fe.. . . . .	90·405 “

Concentrés Overstrom:

Poids.. . . . .	1,314 livres.
Analyse—Mn.. . . . .	38·48 pour cent.
Fe.. . . . .	19·11 “
SiO <sub>2</sub> .. . . . .	4·34 “
P.. . . . .	0·125 “
S.. . . . .	Trace.
Teneur—Mn.. . . . .	505·6272 livres.
Fe.. . . . .	251·1054 “

LOT O.

Concentrés Deister:

Poids.. . . . .	620 livres.
Analyse—Mn.. . . . .	41·11 pour cent.
Fe.. . . . .	15·50 “
SiO <sub>2</sub> .. . . . .	6·12 “
P.. . . . .	0·132 “
S.. . . . .	Trace.
Teneur—Mn.. . . . .	254·882 livres.
Fe.. . . . .	96·10 “

Concentrés Overstrom:

Poids.. . . . .	1,182 livres.
Analyse—Mn.. . . . .	38·39 pour cent.
Fe.. . . . .	19·02 “
SiO <sub>2</sub> .. . . . .	4·00 “
P.. . . . .	0·093 “
S.. . . . .	Trace.
Teneur—Mn.. . . . .	453·7698 livres.
Fe.. . . . .	234·8164 “

SOMMAIRE.

Lot D.	Poids.	Mn	Fe	Mn	Fe
Tête.....	25,318·0	8·81	8·19	2,229·63	2,073·50
Concentrés.....	2,458·0	27·10	27·56	666·01	667·61
Tailings.....	22,860·0	6·84	6·15	1,563·62	1,405·89

Récupération des teneurs en Mn dans les concentrés—29·87 %

Lot A.	Poids.	Mn	Fe	Mn	Fe
Tête.....	12,294·5	21·07	9·31	2,590·59	1,144·89
Concentrés.....	1,888·0	38·94	18·09	735·11	341·51
Tailings.....	10,406·5	17·83	7·72	1,855·48	803·38

Récupération des teneurs en Mn dans les concentrés—28·38%.



DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Lot O.	Poids.	Mn	Fe	Mn	Fe
Tête.....	8,703.5	26.99	11.04	2,349.14	960.69
Concentrés.....	1,802.0	39.32	17.81	708.65	320.92
Tailings.....	6,901.5	23.77	9.27	1,640.49	639.77

Récupération des teneurs en Mn dans les concentrés—30.17%.  
.

Il ressort des résultats susdits qu'une récupération très faible—soit 30 pour cent des teneurs de manganèse—fut obtenue et que la teneur en fer augmenta avec le manganèse. Un concassage plus fin ne changerait presque rien à cet état de choses; et tandis que la richesse du concentré en serait peut-être augmentée, la perte en slimes en serait augmentée, ce qui diminuerait la quantité récupérée.

## Essai n° 68.

Un échantillon de 50 livres de minerai de molybdénite fut reçu le 26 novembre 1917 de la part de Robert Gamble, de Kakabeka Falls, Ontario.

Molybdénite ( $\text{MoS}_2$ ).. . . . .	2.46 pour cent.
Cuivre (Cu).. . . . .	Néant.
Bismuth (Bi).. . . . .	Néant.
Arsenic (As).. . . . .	Néant.

Le minerai était de la variété amorphe, remplissant les fractures dans le quartz. Il s'y trouve une petite quantité de pyrite. Les essais se firent sur la petite machine Callow, et sur des lots de 1,000 grammes.

## OPÉRATION N° 1.

Minerai concassé à 50 mailles.

Huile employée— $\frac{1}{2}$  livre d'huile minérale par tonne. $\frac{1}{2}$  livre n° 75 térébenthine brute par tonne.

## Concentrés:

Poids.. . . . .	33 grammes.
Analyse.. . . . .	60.97 pour cent $\text{MoS}_2$
Teneur.. . . . .	20.12 grammes $\text{MoS}_2$
Récupération.. . . . .	67.60 pour cent.

## Mixtes:

Poids.. . . . .	38 grammes.
Analyse.. . . . .	9.17 pour cent $\text{MoS}_2$
Teneur.. . . . .	3.48 grammes $\text{MoS}_2$
Proportion de $\text{MoS}_2$ dans la matière brute.. . .	11.6 pour cent.

## Tailings:

Poids.. . . . .	929 grammes.
Analyse.. . . . .	0.675 pour cent $\text{MoS}_2$
Teneur.. . . . .	6.27 grammes $\text{MoS}_2$
Perte.. . . . .	20.8 pour cent.

En tablant sur une récupération de 70 pour 100 des teneurs dans les mixtes, la récupération des teneurs de  $\text{MoS}_2$  brute serait de 76.7 pour 100.

## OPÉRATION N° 2.

Minerai broyé à 80 mailles.

Huile employée—3 livres d'huile minérale par tonne.

1 livre de térébenthine n° 75 par tonne.

## Concentrés:

Poids.. . . . .	41 grammes.
Analyse.. . . . .	52.44 pour cent $\text{MoS}_2$
Teneur.. . . . .	21.50 grammes $\text{MoS}_2$
Récupération.. . . . .	73.1 pour cent.

8 GEORGE V, A. 1918

<i>Mixtes:</i>	
Poids . . . . .	40 grammes.
Analyse . . . . .	10.19 pour cent MoS <sub>2</sub>
Teneur . . . . .	4.07 grammes MoS <sub>2</sub>
Proportion de MoS <sub>2</sub> dans la matière brute . . .	13.8 pour cent.
<i>Tailings:</i>	
Poids . . . . .	919 grammes.
Analyse . . . . .	0.42 pour cent MoS <sub>2</sub>
Teneur . . . . .	3.86 grammes MoS <sub>2</sub>
Perte . . . . .	13.1 pour cent.

En tablant sur une récupération de 70 pour 100 des teneurs dans les mixtes, la récupération des teneurs de MoS<sub>2</sub> à l'état brut serait de 82.8 pour 100.

## OPÉRATION N° 3.

Minerai broyé à 80 mailles.  
Huile employée—3 livres d'huile minérale par tonne.  
1 livre d'huile de pin n° 75 par tonne.

<i>Concentrés:</i>	
Poids . . . . .	40 grammes.
Analyse . . . . .	58.87 pour cent MoS <sub>2</sub>
Teneur . . . . .	23.55 grammes MoS <sub>2</sub>
Récupération . . . . .	76.59 pour cent.
<i>Mixtes:</i>	
Poids . . . . .	97 grammes.
Analyse . . . . .	4.93 pour cent MoS <sub>2</sub>
Teneur . . . . .	4.78 grammes MoS <sub>2</sub>
Proportion de MoS <sub>2</sub> dans la matière brute . . .	15.54 pour cent.
<i>Tailings:</i>	
Poids . . . . .	863 grammes.
Analyse . . . . .	0.28 pour cent MoS <sub>2</sub>
Teneur . . . . .	2.42 grammes MoS <sub>2</sub>
Perte . . . . .	7.87 pour cent.

Tablant sur une récupération de 70 pour 100 des teneurs dans les mixtes, la récupération des teneurs de MoS<sub>2</sub> à l'état brut serait de 87.46 pour 100.

*Conclusions.*—Le minerai devra être broyé à 80 mailles et peut-être encore plus fin pour donner de meilleurs résultats.

Les tailings des deux dernières opérations sont en petite quantité si l'on tient compte de la richesse du minerai à broyer. Sur un minerai d'environ 1 pour 100 de MoS<sub>2</sub> les tailings seraient proportionnellement moindres.

On a trouvé aussi que de meilleurs résultats s'obtiennent dans la pratique sur les grandes machines.

Les concentrés sont au-dessous d'une qualité marchande, mais dans la pratique ils sont tamisés pour en retirer le fer très fin et les slimes qui sont renvoyés au circuit, et c'est ainsi que la teneur du concentré est augmentée jusqu'à posséder la qualité marchande.

Lors même que ce minerai n'est ni aussi facilement ni aussi vite concentré que quelques-unes des variétés en fines paillettes, il n'y a pas de doute qu'une récupération de 85 à 90 pour 100 peut s'obtenir par le procédé du flottage et qu'un concentré marchand en résultera sans peine.

## Essai n° 69.

Un plein wagon de scories de la *Tivani Electric Steel Company*, fut reçu les 26 et 27 octobre 1917.

Il se composait de plusieurs barils de scories humides et d'un reste de scories sèches, qui furent mêlées dans le but d'empêcher le broyeur, les monte-charges et les distributeurs d'être obstrués par les seules scories humides.

L'essai fut fait pour récupérer le ferro-molybdène dans les scories, qu'on supposait devoir s'y trouver sous la forme de petites boules. Cependant on trouva que, bien que quelques boules de la dimension de fèves et encore plus petites fussent éparses dans les

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

scories, la plus grande quantité des teneurs ferreuses s'y trouvaient très finement disséminées.

## ESSAI PRÉLIMINAIRE.

Un petit essai fut fait sur un échantillon tiré des scories sèches; le broyage fut surveillé de près, pour déterminer la finesse du broyage nécessaire en vue d'obtenir une concentration sur tables. L'échantillon fut broyé dans une petit broyeur à mâchoires et dans de petits cylindres, puis tamisé dans un tamis à 20 mailles. On n'observa aucun ferro resté sur le tamis. On le broya alors à 30 mailles dans les cylindres, avec les mêmes résultats. On le broya alors à 40 mailles. Quelques petits fragments de ferro et de molybdénite en paillette furent retenus dans le tamis. Après avoir broyé à 50 mailles, un peu plus de ferro et de molybdénite en paillette resta dans le tamis. Poids de ce qui restait de paillette et de ferro dans le tamis à 50 mailles = 0.3 gramme. Poids des scories broyées à travers le tamis à 50 mailles = 4,090 grammes. La matière tamisée par le 50 mailles fut traitée sur une petite table Wilfley, ce qui donna les produits suivants:—

<i>Concentrés:</i>	
Poids.. . . . .	76 grammes.
Analyse.. . . . .	54.18 pour cent Mo.
<i>Mixtes:</i>	
Poids.. . . . .	200 grammes.
Analyse.. . . . .	2.46 pour cent.
<i>Tailings:</i>	
Poids.. . . . .	3,814 grammes.
Analyse.. . . . .	1.09 pour cent Mo.

L'analyse des scories que fournit cet essai, calculée d'après les produits, donna —2.14 pour cent de Mo.

Cet échantillon ne représenta pas le caractère du chargement total, mais ne fut soumis à l'analyse que pour se faire une idée du degré de finesse nécessaire, et de la teneur en ferro qu'on pouvait attendre d'une opération en grand.

## ESSAI FINAL.

La façon de procéder dans l'opération en grand fut la suivante. L'échantillon fut d'abord broyé dans le concasseur à mâchoires et puis distribué au broyeur Hardinge par un échantillonneur automatique, modèle Vezin. Depuis le dit broyeur, la pulpe pilée fut élevée par une pompe jusqu'à un cribble Callow, pourvu d'un tamis à 80 mailles, le refus fut renvoyé au broyeur et les fins à un classeur Launder, les sables allant tout droit à la table à sables et les slimes à un cône Callow pour y être épaissis en vue de la table à slimes. Les mixtes furent renvoyés des tables au broyeur, et les tailings furent échantillonnés tous les quarts d'heure en en coupant le flot entier pour le verser à cette intention dans un réservoir à tailings.

Dans le nettoyage final de l'appareil Hardinge la matière brute fut tamisée et le fer extrait du ferro par un aimant, tandis que les parties les plus fines furent traitées sur la table. Les mixtes furent retenus pour les analyser.

Les résultats obtenus par l'opération furent comme suit:—

Poids des scories mouillées reçues.. . . . .	34,570.5 livres.
Humidité.. . . . .	15.09 pour cent.
Poids à sec des scories.. . . . .	29,354 livres.
Analyse.. . . . .	5.46 pour cent Mo.
Teneur.. . . . .	1,602.7284 livres Mo.
<i>Concentrés obtenus sur table</i> .. . . . .	1,194 livres.
Analyse par calcul.. . . . .	49.10 pour cent Mo.
Teneur.. . . . .	586.161 livres Mo.
<i>Mixtes retenus sur table</i> .. . . . .	350 livres.
Analyse.. . . . .	20.20 pour cent Mo.
Teneur.. . . . .	70.70 livres Mo.
<i>Ferro obtenu des rebuts du broyeur à boulets:</i>	
Poids.. . . . .	45 livres.



8 GEORGE V, A. 1918

Analyse.. . . . .	{	73.23 pour cent Mo.
Teneur.. . . . .		2.27 pour cent C.
		0.181 pour cent S.
Tailings sur table:		32.8535 livres Mo.
Poids.. . . . .		27,765 livres.
Analyse.. . . . .		1.57 pour cent Mo.
Teneur.. . . . .		435.9105 livres Mo.

Les concentrés sur table furent soumis à la séparation magnétique pour soustraire le fer métallique aux opérations de broyage qui se produisaient avec les concentrés.

Ces deux produits furent pesés et échantillonnés et donnèrent ce qui suit:—

<i>Non-magnétique:</i>		
Poids.. . . . .	{	516 livres.
Analyse.. . . . .		69.15 pour cent Mo.
Teneur.. . . . .		2.08 pour cent C.
		3.43 pour cent S.
		356.814 livres Mo.
<i>Produit de fer magnétique:</i>		
Poids.. . . . .	{	678 livres.
Analyse.. . . . .		33.65 pour cent Mo.
Teneur.. . . . .		59.15 pour cent Fe.
		229.347 livres Mo.

Un résumé des produits est comme suit:

Produit.	Poids. — Livres.	Analyse. — Mo.	Teneur. — Mo.	Récupération et perte. %
Ferro riche.....	45	73.23	32.9535	2.06
Non-magnétique.....	516	69.15	356.8140	22.26
Fer magnétique.....	678	33.65	229.3470	14.31
Mixtes.....	350	20.20	70.7000	4.41
Tailings.....	27,765	1.57	435.9105	27.20
Totaux.....	29,354	3.84	1,125.7250	
Perte dans la solution.....	29,354	0.15	45.0310	2.81
Perte en MoO <sub>3</sub> floculeux.....		0.42	123.2868	7.69
Perte dans les fines paillettes et dans le traitement.....		1.05	308.6856	19.26
Totaux.....		5.46	1,602.7284	100.00

En examinant l'échantillon de la tête, on trouva que les parties de molybdène étaient renfermées dans les scories et sous toutes les formes, depuis le sulfure jusqu'au ferro-molybdène; 0.15 pour 100 de Mo fut trouvé soluble soit MoO<sub>3</sub> ou MoS<sub>3</sub>; 0.42 pour 100 de Mo fut trouvé insoluble autrement que comme ferro-molybdène et la molybdénite probablement là comme Mo<sub>2</sub>O<sub>3</sub>. Celle-ci aurait une tendance à s'échapper comme slimes floculeux. En outre, il n'y a aucun doute qu'une bonne quantité de fines paillettes s'est perdue, ce qui ne se remarquerait pas dans l'échantillon du tailing. En outre, nous avons trouvé qu'un peu de ferro très fin restait dans le circuit derrière le garnissage dans l'appareil Hardinge et dans celui de la pompe. Nous trouvâmes qu'une petite quantité de ferro continuait à se produire sur la table pendant notre opération subséquente sur un chargement de chromite.

*Conclusions.*—Une plus forte récupération et une meilleure concentration auraient pu se produire si l'on avait broyé d'abord à 10 mailles et tamisé avec le 30 mailles, passant au jig le refus, —10+30; rebroyant les tailings avec la sorte —30 et concentrant sur les tables.

De quelque méthode de concentration qu'on se serve, une forte perte est sûre de se produire, à moins que ce ne soit une méthode complète pour récupérer ce qui est soluble.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

et les parties utiles qui flottent dans les slimes, de façon à obtenir une séparation des parties de molybdène, sous ses formes variées dans les scories.

Il a été établi qu'en broyant à la finesse de 80 mailles, le ferro n'est pas tout expulsé, de là l'analyse élevée du tailing dans le susdit essai.

\*On ne pouvait pas s'attendre à une bonne récupération des paillettes de molybdénite dans les scories au moyen du flottage, vu que le caractère physique des paillettes a été changé.

Pour obtenir une récupération élevée des teneurs en molybdène dans les scories, il faudrait absolument un travail de recherche pour séparer les diverses formes sous lesquelles les teneurs en molybdène se présentent dans les scories.

## Essai n° 70.

## MINERAI DE CHROME.

Une petite expédition de trois sacs de minerai de chrome fut reçue de la part de la *Dominion Mines and Quarries, Limited*, Black-Lake, Québec.

Poids reçu.. . . .	236.5 livres.
Analyse.. . . .	13.16 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	21.12 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$

Ce minerai représentait la catégorie inférieure qu'on rejette du minerai expédié de l'un de leurs puits.

Un essai de concentration fut fait pour déterminer quelle teneur de concentrés l'on pouvait obtenir et la récupération éventuelle des teneurs de chromite.

Le minerai fut broyé à 30 mailles et passé sur la table Overstrom:

Concentrés reçus.. . . .	43.5 livres.
Analyse.. . . .	42.53 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	18.50 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération.. . . .	59.45 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	21.5 livres.
Analyse.. . . .	24.61 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	5.29 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Pour cent des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	17.00 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	118.0 livres.
Analyse.. . . .	2.94 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	3.47 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	11.15 pour cent.
Perte dans les slimes.. . . .	53.5 livres.
Calcul de l'analyse.. . . .	7.21 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	3.86 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	12.40 pour cent.

## RÉSUMÉ.

Dans la pratique, les mixtes seraient renvoyés au circuit. De la catégorie susdite de minerai on s'attendrait à retirer un concentré donnant à l'analyse 42.50 pour 100  $\text{Cr}_2\text{O}_3$ , avec une récupération de 70 pour 100 des teneurs  $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .

## Essai n° 71.

## MINERAI DE CHROME.

Un petit envoi de deux sacs de minerai de chrome et d'un sac de concentrés fut reçu de la part de la *Mutual Chemical Co.*, de Black-Lake, Ontario.

Poids du minerai reçu.. . . .	158.5 livres.
Analyse.. . . .	20.50 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	32.57 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$

8 GEORGE V, A. 1918

Un essai de concentration fut fait avec ce minerai pour établir la teneur des concentrés qu'on pouvait obtenir et la récupération des teneurs en chromite qu'on pouvait en attendre.

Le minerai fut broyé, à une finesse de 30 mailles, -0198 d'ouverture, et passé sur une table Overstrom à sables.

Concentrés obtenus.. . . .	42.5 livres.
Analyse.. . . .	47.18 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	20.05 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération.. . . .	61.56 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	20.0 livres.
Analyse.. . . .	30.52 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	6.10 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Pour cent des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	18.73 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	62.5 livres.
Analyse.. . . .	3.66 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	2.29 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	7.03 pour cent.
Perte dans les slimes.. . . .	33.5 livres.
Analyse calculée.. . . .	12.33 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	4.13 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	12.68 pour cent.
Concentrés et moyens réunis.. . . .	62.5 livres.
Calcul de l'analyse.. . . .	41.84 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	26.15 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	80.29 pour cent.

*Résumé.*—Dans la pratique, les mixtes seraient renvoyées au circuit. Il serait donc possible d'obtenir d'un minerai de cette teneur des concentrés de la teneur 47 à 48 pour 100, avec une récupération des teneurs de chromite allant de 75 à 80 pour 100, ou bien un concentré de la teneur 42 pour 100 avec une récupération des teneurs de  $\text{Cr}_2\text{O}_3$  allant de 80 à 85 pour 100.

On n'a fait aucun travail avec le sac des concentrés, mais un essai fut fait avec des concentrés analogues pour élever la teneur par concentration magnétique, avec ce résultat que le chrome magnésien de haute teneur passa avec la gangue dans le tailing et que le chrome ferreux de basse teneur passa dans les concentrés, donnant deux produits qui donnèrent à l'analyse des teneurs parfaitement semblables en  $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .

Un travail ultérieur par d'autres méthodes se fera plus tard, en élevant la teneur des concentrés et aussi en récupérant les teneurs en  $\text{Cr}_2\text{O}_3$  dans ce qui se perdait avec les slimes.

### Essai n° 72.

Essais de concentration en petit avec du minerai de chrome tiré de la *Quebec Asbestos and Chrome Company*, Saint-Cyr, (Québec).

Un envoi de trois lots, de deux sacs chacun, de minerai de chrome, fut reçu de la part de Douglas B. Sterrett, gérant de la *Quebec Asbestos and Chrome Company*, Saint-Cyr (Québec).

Ces trois différents lots furent expédiés comme représentant les trois principales variétés de minerai concentré trouvé dans ce terrain, et furent désignés par "A", "B", "C". A l'examen, ils furent trouvés légèrement différents, avec des variations quant à la cristallisation et à la quantité d'amiante en fibre dans la gangue. Les trois échantillons représentaient une variété plus propre de minerai que les minerais typiques de chrome des localités voisines:

Analyse du lot "A" .. . . .	19.71 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
" " "B" .. . . .	18.00 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
" " "C" .. . . .	26.28 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$

Les essais furent poursuivis pour obtenir, si possible, un produit de 50 pour 100 de  $\text{Cr}_2\text{O}_3$ , et si c'était impossible, pour obtenir au moins un produit marchand possédant une récupération avec un maximum de teneurs en chromite.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Un petit échantillon de chacun de ces lots fut prélevé et broyé à 30 mailles. Ces échantillons furent classés à 30, 40 et 50 mailles et examinés au microscope pour vérifier à quelle finesse le minerai était libéré. On trouva qu'à 30 mailles une forte quantité des particules de minerai n'était pas libérée; cette quantité diminuait comme la finesse augmentait. Cela prouvait aussi qu'il faudrait broyer le minerai à 20 mailles au moins pour la concentration et que des résultats supérieurs pouvaient être prévus par un broyage encore plus fin.

On décida de procéder en broyant des portions de ces lots pour les faire passer par les mailles 20, 30 et 40 et en concentrant les matières non classées sur une table de concentration, ce qui donna les résultats suivants:

## "LOT A"

Une portion du lot fut broyée de façon à passer un tamis de 20 mailles, ouverture .034 pouce, et concentré sur une table Overstrom.

Poids du minerai brut.. . . .	70 livres.
Analyse.. . . .	19.71 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	13.80 livre.
Concentrés obtenus.. . . .	15.0 "
Analyse.. . . .	43.62 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	6.54 livres.
Récupération des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	47.4 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	16.5 livres.
Analyse.. . . .	30.73 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	5.07 livres.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut..	36.7 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	28.0 livres.
Analyse.. . . .	3.79 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	1.06 livre.
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	7.70 pour cent.
Perte dans les slimes.. . . .	10.5 livres.
Analyse (calculée).. . . .	11.30 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	1.13 livre.
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	8.19 pour cent.
Concentrés et mixtes réunis.. . . .	31.5 livres.
Analyse.. . . .	36.9 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	11.61 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération totale.. . . .	84.1 pour cent.

Une autre portion du lot fut broyée pour un tamis à 30 mailles, ouverture .0198 et concentrée sur une table Overstrom.

Poids du minerai brut.. . . .	70 livres.
Analyse.. . . .	19.71 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	13.80 livres.
Concentrés obtenus.. . . .	15.50 "
Analyse.. . . .	48.61 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	7.53 livres.
Récupération des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	54.6 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	16.0 livres.
Analyse.. . . .	33.30 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	5.23 livres.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut..	38.6 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	23.5 livres.
Analyse.. . . .	2.56 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0.60 livre.
Perte des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	4.3 pour cent.
Perte dans les slimes—poids.. . . .	15.0 livres.
Analyse (calculée).. . . .	2.26 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0.34 livre.
Perte des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	2.5 pour cent.
Concentrés et mixtes réunis.. . . .	31.5 livres.
Analyse par calcul.. . . .	40.80 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	12.86 livres.
Récupération de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	93.2 pour cent.

8 GEORGE V, A. 1918

## "Lot B".

Une portion du lot fut broyée pour traverser un tamis de 20 mailles, ouverture .034, et concentrée sur une table Overstrom.

Poids du minerai brut.. . . .	73 livres.
Analyse.. . . .	18 00 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	13 15 livres.
Concentrés obtenus.. . . .	18 25 "
Analyse.. . . .	44 29 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	8 08 livres.
Récupération des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	61 40 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	13 25 livres.
Analyse.. . . .	19 50 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	2 58 livres.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut.. . . .	19 62 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	31 25 livres.
Analyse.. . . .	2 52 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0 79 livre.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	6 00 pour cent.
Perte dans les slimes—poids.. . . .	10 25 livres.
Analyse (calculée).. . . .	16 6 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	1 70 livre.
Perte des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	12 90 pour cent.
Concentrés et mixtes réunis.. . . .	31 50 livres.
Analyse par calcul.. . . .	33 8 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	10 66 livres.
Récupération des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	81 06 pour cent.

Les produits du susdit essai furent mêlés ensemble et broyés pour traverser un tamis de 30 mailles, ouverture .0198, et un nouvel échantillon de tête fut prélevé pour représenter le lot. La matière non classée fut concentrée sur la table Overstrom.

Poids du minerai brut.. . . .	60 livres.
Analyse.. . . .	18 93 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	11 36 livres.
Concentrés obtenus.. . . .	9 50 "
Analyse.. . . .	47 87 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	4 55 livres.
Récupération de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	40 05 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	17 5 livres.
Analyse.. . . .	30 60 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	5 35 livres.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut.. . . .	47 09 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	23 0 livres.
Analyse.. . . .	3 41 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0 78 livre.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	6 86 pour cent.
Perte dans les slimes—poids.. . . .	10 00 livres.
Analyse (calculée).. . . .	6 8 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0 68 livre.
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	5 98 pour cent.
Concentrés et mixtes obtenus.. . . .	27 0 livres.
Analyse (calculée).. . . .	36 6 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	9 90 livres.
Récupération totale.. . . .	87 10 pour cent.

Une autre portion de ce lot, marqué "B" fut broyée de façon à traverser un 40 mailles, et traitée, non encore assortie, sur la table Overstrom. Ce lot fut échantillonné à part.

Poids du minerai brut.. . . .	81 livres.
Analyse.. . . .	19 06 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	15 44 livres.
Concentrés obtenus.. . . .	14 0 "
Analyse.. . . .	47 3 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	6 62 livres.
Perte des valeurs en $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	42 9 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	19 0 livres.
Analyse.. . . .	36 19 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	6 88 livres.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut.. . . .	44 5 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	34 5 "

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Analyse.. . . .	2'05 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0'71 pour cent.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	4'6 "
Perte dans les slimes—poids.. . . .	13'5 livres.
Analyse (calculée).. . . .	9'1 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	1'23 livre.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	7'9 pour cent.
Concentrés et mixtes réunis.. . . .	33'0 livres.
Analyse (calculée).. . . .	40'90 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	13'5 livres.
Récupération totale.. . . .	87'4 pour cent.

## "LOT C".

Ce lot fut broyé en entier et échantillonné. Il fut ensuite soigneusement partagé en trois districts en le faisant passer à travers un échantillonneur Jones.

Une portion fut broyée pour passer à travers un tamis à 20 mailles, ouverture de 0.340 pouce, et fut traitée, non encore assortie, sur la table Overstrom.

Poids du minerai brut.. . . .	91 livres.
Analyse.. . . .	26'28 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	23'91 livres.
Concentrés obtenus.. . . .	30 livres.
Analyse.. . . .	46'20 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	13'88 livres.
Récupération de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	58'10 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	21 livres.
Analyse.. . . .	33'3 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	1'34 livre.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut.. . . .	29'0 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	25 livres.
Analyse.. . . .	5'36 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	1'34 livre.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	5'6 pour cent.
Perte dans les slimes—poids.. . . .	15 livres.
Analyse (calculée).. . . .	11'26 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	1'69 livre.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	7'07 pour cent.
Concentrés et mixtes réunis.. . . .	51 livres.
Analyse (calculée).. . . .	40'9 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	20'88 livres.
Récupération totale.. . . .	87'3 pour cent.

Une seconde portion de ce lot C fut broyée pour traverser un tamis à 30 mailles, ouverture .0198 pouce, et fut traitée non encore assortie, sur la table Overstrom.

Poids du minerai brut.. . . .	85'5 livres.
Analyse.. . . .	26'28 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	22'47 livres.
Concentrés obtenus.. . . .	25'50 "
Analyse.. . . .	51'70 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	13'18 livres.
Récupération de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	58'70 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	20'50 livres.
Analyse.. . . .	37'40 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	7'67 livres.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut.. . . .	34'1 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	23'50 livres.
Analyse.. . . .	4'04 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0'95 livre.
Récupération des valeurs $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	4'2 pour cent.
Perte dans les slimes—poids.. . . .	16'0 livres.
Analyse (calculée).. . . .	4'19 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	0'67 livre.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	2'98 pour cent.
Concentrés et mixtes réunis.. . . .	46'0 livres.
Analyse (calculée).. . . .	45'1 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	20'85 livres.
Récupération totale.. . . .	92'8 pour cent.



8 GEORGE V, A. 1918

Une troisième portion du lot C fut broyée pour traverser un tamis à 40 mailles, ouverture .0150 pouce, et fut traitée, non encore assortie, sur la table Overstrom.

Poids du minerai brut.. . . .	70 livres.
Analyse.. . . .	26.28 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	18.40 livres.
Teneur totale des produits.. . . .	19.27 "
Concentrés obtenus.. . . .	23.00 "
Analyse.. . . .	48.35 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	11.12 livres.
Récupération de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ .. . . .	57.7 pour cent.
Mixtes obtenus.. . . .	21.0 livres.
Analyse.. . . .	36.41 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.. . . .	7.65 livres.
Pour cent du total de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ dans le minerai brut..	39.7 pour cent.
Tailings obtenus.. . . .	16.50 livres.
Analyse.. . . .	3.02 pour cent.
Teneur.. . . .	0.50 livre.
Perte de $\text{Cr}_2\text{O}_3$ pour cent de la teneur totale des produits.. . . .	2.60 pour cent.
Concentrés et mixtes réunis.. . . .	44.00 livres.
Analyse (calculée).. . . .	42.66 pour cent.
Teneur.. . . .	18.77 livres.
Récupération totale.. . . .	97.4 pour cent.

## RÉSUMÉ ET CONCLUSIONS.

Il ressort évidemment des susdits essais que le minerai devrait être broyé pour traverser au moins un tamis à 30 mailles, ayant une ouverture de 0.198 pouce, et on ne voit pas qu'il y ait quoi que ce soit à gagner en broyant à 40 ou 50 mailles. Il semblerait aussi qu'on ne gagne rien à broyer les trois lots séparément.

Le moyen obtenu dans les essais susdits représente ce qu'on peut appeler un véritable produit moyen, c'est-à-dire, qu'il consiste en particules de minéral non libéré et de gangue. Des tentatives furent faites pour retraiter ce produit sur la table sans le rebroyer, mais nulle séparation n'a été obtenue, ou du moins très peu.

Si l'on désire obtenir un concentré de chromite, à haute teneur, contenant de 48 à 50 pour cent de  $\text{Cr}_2\text{O}_3$ , une forte quantité du produit de la table devra être coupée comme moyen et retournée à la section du broyage pour être rebroyée. La quantité de moyen retournée pour rebroyage représenterait entre 20 et 25 pour cent du poids de la matière distribuée à la table, et contiendra environ entre 30 et 40 pour cent de toute la chromite présente dans cette matière distribuée. Dans la pratique, en retournant une si grande proportion d'une matière de haute teneur, la partie distribuée à la table sera considérablement enrichie, ce qui entraînerait sans doute de plus fortes pertes dans les slimes.

D'autre part, si un concentré, contenant de 40 à 45 pour cent de  $\text{Cr}_2\text{O}_3$ , est suffisant, on peut s'attendre à une très forte extraction, soit, dans les 90 pour cent.

Quant à la méthode de traitement de ce minerai nous conseillons un broyage fin à 30 mailles, ouverture .0198 pouce, dans des broyeurs à boulets ou des bocards, de préférence des broyeurs à boulets, suivi d'une concentration de la matière non classée sur les tables.

Il est intéressant de faire remarquer qu'il se trouva des traces de platine dans le minerai. Une partie des concentrés dans la partie supérieure de la table fut découpée et soumise à l'essai comme étant du platine, mais on n'en signala que des traces.

## Essai n° 73.

ESSAI DE CONCENTRATION EN GRAND SUR DU MINERAI DE CHROME REÇU DE LA "QUEBEC ASBESTOS AND CHROME COMPANY", ST-CYR, (QUÉBEC).

Un wagon de minerai de chrome fut reçu le 8 novembre 1917, de la part de la *Quebec Asbestos and Chrome Company*, de St-Cyr, Québec, de laquelle Douglas B.



8 GEORGE V, A. 1918

L'échantillon de tailing fut découpé tous les quarts d'heure en dirigeant le courant sorti de la pompe dans un réservoir au moyen d'une valve à trois directions. De cette manière on obtint un excellent échantillon du tailing.

## LOT N° 1.

Poids du minerai humide.....	32,529 livres.
Humidité.....	0'55 pour cent.
Poids à sec.....	32,350 livres.
Analyse.....	31'32 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	10,132'02 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
<i>Concentrés Overstrom</i> .....	14 barils.
Poids à sec.....	13,736 livres.
Analyse.....	48'74 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	6,694'9264 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération.....	66'08 pour cent.
<i>Concentrés Deister</i> .....	3 barils.
Poids à sec.....	2,682'5 livres.
Analyse.....	46'73 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	1,253'5325 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération.....	12'37 pour cent.
<i>Tailings dans les rebuts:</i>	
Poids à sec.....	15,931'5 livres.
Analyse.....	13'69 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	2,181'02235 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Perte.....	21'53 pour cent.

## LOT N° 2.

Poids du minerai humide.....	34,629 livres.
Rebuts des échantillons et balayures.....	273'0 livres.
Poids des concentrés de minerai humide.....	34,356 livres.
Humidité.....	0'61 pour cent.
Poids à sec.....	34,146 livres.
Analyse.....	31'43 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	10,732'0878 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
<i>Concentrés Overstrom n° 2</i> .....	9 barils.
Poids à sec.....	9,150'5 livres.
Analyse.....	50'53 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	4,601'00915 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération.....	42'87 pour cent.
<i>Concentrés Overstrom n° 2</i> .....	7 barils.
Poids à sec.....	6,605'5 livres.
Analyse.....	46'61 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	3,078'82355 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération.....	28'69 pour cent.
<i>Concentrés Deister</i> .....	3 barils.
Poids à sec.....	2,137'5 livres.
Analyse.....	47'56 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	1,016'595 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Récupération.....	9'47 pour cent.
<i>Tailings dans les rebuts:</i>	
Poids à sec.....	16,297'5 livres.
Analyse.....	12'66 pour cent $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Teneur.....	2,063'2635 livres $\text{Cr}_2\text{O}_3$
Perte.....	19'22 pour cent.

*Conclusions.*—En traitant le lot n° 1, on ne passa qu'une seule catégorie de concentré sur la table Overstrom, une forte quantité de mixtes fut retournée au circuit; dans le lot n° 2 on fit deux catégories de concentrés, et seule une petite quantité de mixtes fut retournée au circuit; elle donna de bien meilleurs résultats. Le lot n° 2 fut traité beaucoup plus vite que le lot n° 1, et avec de meilleurs résultats.

Les conditions furent dues au fait que notre capacité de broyage était très supérieure à celle de concentration. La chromite fut broyée trop fine dans le broyeur, en d'autres mots, nous retirâmes un maximum de slimes. Si le rendement de nos tables était égal à celui de nos broyeurs, on aurait obtenu des résultats bien supérieurs.

La principale difficulté dans la concentration du minerai vient de ce que les fines slimes de chromite s'enchevêtrent avec la fibre d'amiante du minerai et se perd dans les tailings. On ne constate qu'une perte très minime dans les fines particules emportées par flottaison. Quand on examine les tailings au microscope, le fait susdit



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

est aperçu très clairement. C'est pourquoi, quand on concentre ce minerai il est très important qu'il se produise une quantité minimum de slimes et, si possible, que l'amiante soit élaguée de la pulpe. On peut obtenir ce résultat, en partie, en mettant un classeur à frein derrière le broyeur et en avant du tamis, ou tout autre dispositif pour débarrasser les fines particules de chrome de la fibre d'amiante. Cette combinaison aidera le tamisage sur le tamis Callow qui suit le classeur et donnera un produit excellent pour les tables. Il n'est pas sûr que les fines slimes provenant du classeur vaudront la peine d'être traités.

## Essai n° 74.

Un chargement de grès gris fut reçu le 10 décembre 1917, venant de la Nepean Sandstone Quarries Limited, Ottawa, (Ontario). Ce chargement fut broyé pour la susdite compagnie afin d'être expédié aux compagnies verrières.

Il fut broyé dans un broyeur à mâchoires et dans le broyeur à boulets pourvu d'un tamis à 18 mailles.

La pierre était humide et boucha malencontreusement les tamis, de là une force utile plutôt faible et, par conséquent, un broyage beaucoup plus fin s'ensuivit

Le grès broyé fut traité de la façon suivante:—

Chargé dans le wagon du C.P. 204056 pour expédition à la Dominion Glass Co., Montréal:	
Poids net du minerai humide.. . . .	61,662.2 livres.
Expédié à la Humphreys Glass Co., Moncton, N.-B., 25 sacs:	
Poids net du minerai humide.. . . .	2,012.0 "
Retenu pour la Nepean Sandstone Quarries, Ltd., Ottawa, Ontario, 2 sacs:	
Poids net du minerai humide.. . . .	320.0 "
Rejeté en nettoyant le circuit et le broyeur.. . . .	2,500.0 "
Fins mélangés à de la neige rejetés:	
Poids net du minerai humide, approx.. . . .	1,500.0 "
Totaux.. . . .	69,994.4 "

Un échantillon fut prélevé pendant les opérations du broyage dans les produits du broyeur à boulets.

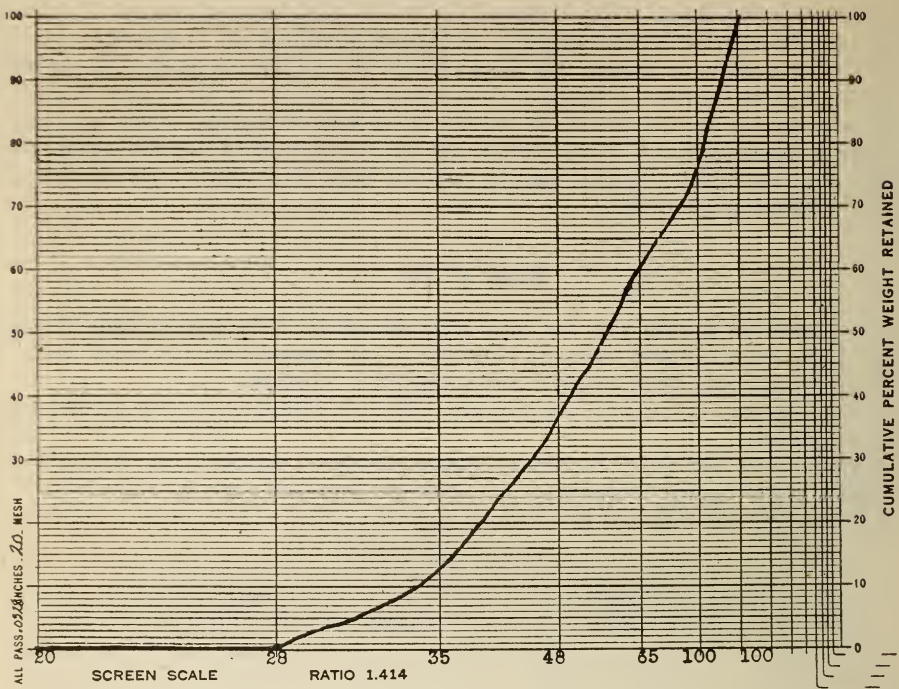
Cet échantillon fut coupé pour en vérifier l'humidité, pour l'essai au tamis et pour l'analyse.

L'échantillon pour l'humidité montra que la pierre broyée contenait 1.62 pour cent d'eau.

Voici un relevé des données du tamis, montrant l'état du grès broyé.

L'analyse de l'échantillon pris dans le susdit chargement est comme suit:—

Pulpe séchée à 110° pendant 2 heures:	
Silice.. . . .	98.62 pour cent.
Perte de poids au feu.. . . .	1.02 "
Analyse de la pulpe chauffée:	
Silice.. . . .	99.64 "
Fe—0.22 pour cent ou Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> .. . . .	0.34 "
CaO.. . . .	Faibles traces.



Indiquez le calibre et aussi le premier tamis sur lequel la matière est retenue.	Coefficient de l'échelle des tamis 1.414				Poids de l'échan. en grammes.	Pour-cent.	Pour-cent de poids cumulatifs.
	Ouvertures.		Mailles.	Diamètre du fil en pouces.			
	Pouces.	Milli- mètres					
.....	1.050	26.67		.149	.....		
.....	.742	18.85		.135	.....		
.....	.525	13.33		.105	.....		
.....	.371	9.423		.092	.....		
.....	.263	6.680	3	.070	.....		
.....	.185	4.699	4	.065	.....		
.....	.131	3.327	6	.036	.....		
.....	.093	2.362	8	.032	.....		
.....	.065	1.651	10	.035	.....		
.....	.046	1.168	14	.025	.....		
.....	.0328	.833	20	.0172	.....		
-20+28.....	.0232	.589	28	.0125	23	0.93	0.93
-28+35.....	.0164	.417	35	.0122	297	12.09	13.02
-35+48.....	.0116	.295	48	.0092	602	24.50	37.52
-48+65.....	.0082	.208	65	.0072	585	23.81	61.33
-65+100.....	.0058	.147	100	.0042	370	15.06	76.39
Pass 100.....					580	23.61	23.61
				Totaux...	2,457	100.00	.....

Fig. 4.—Diagramme cumulatif donnant l'analyse d'échantillons de grès Nepean.

## III

## RAPPORT DU LABORATOIRE DE CHIMIE.

H. C. MABEE, *Chimiste.*

Dans les années précédentes, le laboratoire de chimie, pour la section de préparation mécanique et de métallurgie, était avant tout un laboratoire-usine, c'est-à-dire qu'il ne s'occupait presque exclusivement que de l'analyse des échantillons provenant des essais de concentration sur des minerais et d'autres produits dans l'usine de préparation mécanique des minerais, mais, pendant l'année dernière, ce laboratoire ne s'occupa presque entièrement que des travaux destinés directement au Conseil impérial des munitions, et indirectement à la Commission canadienne des munitions, travaillant sur des échantillons de minéraux absolument requis pour buts de guerre.

En outre, quelque 275 échantillons de sondage furent reçus provenant de travaux de perforation au diamant exécutés dans un gisement de molybdénite près de Quyon, (Québec).

Pendant l'année civile 1917, un total de 1,743 échantillons fut reçu et consigné, et entraîna quelque 4,819 analyses chimiques. La liste suivante de minéraux, minerais, métaux, etc., fera voir la nature et l'étendue du travail accompli :

Matériaux.	Quantités d'échantil- lons.	Matériaux.	Quantités d'échantil- lons.
Molybdénite, minerais, etc.....	1,163	Minerais d'argent.....	4
Ferro-molybdène.....	132	Minerais de cuivre.....	1
Minerais de manganèse.....	159	Minerais de graphite.....	14
Concrétion de manganèse.....	4	Coke.....	1
Minerais de tungstène.....	48	Poussière ferreuse des fourneaux.....	8
Minerais d'antimoine.....	12	Scories ferreuses des fourneaux.....	20
Minerais de fer.....	17	Minerais d'étain.....	3
Minerais de chromite.....	73	Minerais de pyrite de fer.....	3
Minerais de plomb zincifère.....	48	Magnésite.....	2
Minerais de zinc.....	3	Minerais titanifères.....	4
Minerais de cuivre argentifère.....	7	Minerais de nickel.....	3
Minerais d'or et d'argent.....	13	Chaux (fondant).....	1

En sus des minerais susdits beaucoup d'échantillons de différentes sortes furent soumis à des analyses qualitatives, dans le but de les identifier.

Au mois de mars, le laboratoire de chimie fut transporté des locaux étroits qu'on lui avait donnés dans la station d'essai des combustibles, à cette partie de l'annexe assignée à la préparation mécanique des minerais et à l'usine métallurgique et mise à part et aménagée pour ses travaux. La surface totale de l'espace consacrée à ce ressort, comprend 650 pieds carrés, sur lesquels 460 sont occupés par le laboratoire principal, le reste étant réservé aux balances et au bureau.

Grâce à ces améliorations on est porté à croire que les exigences du moment sont entièrement satisfaites; mais les appels de plus en plus fréquents à l'utilisation de ce laboratoire ont fait que toute la place réservée aux chimistes et aux appareils à venir est déjà entièrement occupée.

On pourrait encore faire mention du besoin pressant qui se fait sentir d'une meilleure installation pour le laboratoire des essais. Ce travail s'est fait dans une



8 GEORGE V, A. 1918

petite salle du sous-sol de la station d'essai des combustibles, mais, à cause des opérations supplémentaires entreprises par le personnel de la section des combustibles et d'essai des combustibles, il devint nécessaire d'occuper, dans ce but, la plus grande partie de cette salle. Cet arrangement entraîna nécessairement de grands inconvénients et, souvent, de sérieux retards à faire connaître aussitôt que possible les résultats des essais. L'outillage du laboratoire s'est augmenté des appareils suivants:

Un fourneau à combustion électrique Hoskins, type FB n° 301, pour les déterminations du carbone dans les aciers et les alliages ferreux; un rhéostat de 10 ampères, et un transformateur d'1KF à 60-cycles, pour le fourneau susdit; un appareil électrolytique complet pour analyses électro-chimiques, comprenant 10 compartiments d'emmagasinage Edison, type B6; deux am-mètres à deux rangs et un voltmètre du genre portatif, aussi deux supports pour électrodes. La disposition de cette pièce spéciale de l'appareil électrique fut conçue et, en majeure partie, exécutée sur place, et cela de telle façon que deux déterminations, avec voltage différent, au besoin, peuvent être faites simultanément; les communications étant établies de telle manière que le courant venant d'un, de deux ou d'un nombre quelconque de compartiments jusqu'à 10, puisse être retiré de l'une ou de l'autre des deux issues sur la table. En sus de ce qui précède, on a installé un fourneau à moufle électrique, un distillateur automatique Barnstead, type L; une pompe à pression et à vide type Crowell pour fournir la succion nécessaire aux opérations du filtrage, enfin un ventilateur électrique de 24 pouces communiquant avec l'armoire à courant d'air pour produire la ventilation.

Avec ces améliorations et ces facilités plus grandes à notre disposition, ce laboratoire fut mis dans des conditions bien meilleures pour entreprendre et mener à bien, en 1917, des travaux de plus de valeur qu'auparavant.

## DIVISION DE LA CÉRAMIQUE.

## I

## RECHERCHES SUR LES RESSOURCES D'ARGILES ET SCHISTES.

J. KEELE, *chef de division.*

## INTRODUCTION.

Pendant la plus grande partie de l'année 1917, mon attention se porta sur l'examen et l'essai de diverses matières premières dans le laboratoire, et s'employa à rédiger soit des rapports séparés sur les résultats de ces essais soit des correspondances techniques au sujet de l'industrie céramique en général, afin de répondre à de nombreuses demandes de renseignements à ce sujet.

Il ne fallut que peu de temps pendant les mois d'été pour examiner les dépôts d'argile dans l'Ontario oriental et pour réunir des échantillons pour essais. L'examen de cette région, jusqu'ici, n'a abouti à la découverte d'aucune argile de haute qualité. Dans l'Ontario nord, cependant, des échantillons d'argiles très fines ont été envoyés par des prospecteurs; mais les gisements sont situés un peu trop loin des lignes de chemins de fer pour être utilisables en ce moment.

Il y a eu une forte diminution de demandes de renseignements au sujet des argiles et des schistes propres à la fabrication des moulages de terre cuite, par suite du nombre bien moindre des constructions architecturales en ces dernières années. D'autre part, il y a beaucoup plus de demandes de renseignements au sujet des argiles de haute qualité, telles que celles propres aux emplois métallurgiques et pour l'industrie du papier. Une proportion considérable de travaux de laboratoire s'est portée sur la magnésite et la roche siliceuse pour produits réfractaires.

M. N.-B. Davis, ingénieur adjoint de la céramique, démissionna au mois de mai et n'a pas été remplacé depuis, à cause de la difficulté qu'il y a à trouver des hommes exercés dans cette branche de la technologie.

Le rapport de M. Davis sur les gisements d'argile de la Saskatchewan méridionale a été publié. Il s'étend en détail sur un des territoires argileux les plus importants du Dominion.

Les remarques suivantes sont un résumé des travaux de laboratoire et de ceux faits sur le terrain pendant l'année passée. Un rapport complet sur les argiles de l'Ontario de l'est et du nord sera rédigé quand la connaissance du terrain sera complète.

## NOUVELLE-ÉCOSSE.

Les gisements argileux et schisteux de la Nouvelle-Ecosse ont été examinés sur le terrain et dans le laboratoire; ils forment le sujet d'un rapport précédent qui a été distribué un peu partout. Depuis lors un examen ultérieur et des travaux miniers dans les districts houillers ont révélé la présence de schistes ou d'argiles inconnus jusqu'à présent.

*Westville.*—La fabrication des briques employées dans les travaux métallurgiques s'est poursuivie pendant plusieurs années à Westville. La matière utilisée dans ce but est un schiste dur, gris foncé, découvert sous la couche de charbon n° 3 dans la houillère de Drummond.

Tout récemment un échantillon du schiste qui se rencontre au-dessous de la couche principale de cette houillère fut envoyé au laboratoire de la division des Mines pour y être examiné.

Cette matière, éch. n° 585, est un schiste dur, gris clair, qui, si on le pulvérise à 16 mailles, et mélangé d'eau, devient extrêmement plastique et se prête à des formes variées. Elle sèche vite après le moulage avec un retrait à l'air de 5 pour 100.

Au feu, cette matière se comporte comme suit:

Cône.	Absorption.	Retrait au feu.	Couleur.
	%	%	
010.....	14.0	0	Chamois.
03.....	5.0	1	"
3.....	2.5	2	"
15.....	fondue.		

Ce schiste devient, au feu, un produit bien dense, même aux plus basses températures et s'adapterait bien aux diverses catégories de moulages d'architecture. Quand il est finement pulvérisé il devient très plastique et peut se façonner en toute sorte de formes, si bien qu'on pourrait l'utiliser pour les matériaux d'architecture en terre cuite.

Ce schiste n'est pas assez réfractaire pour être classé comme argile réfractaire, mais s'il est grossièrement pulvérisé on peut en faire une brique servant aux mêmes usages que le schiste sous la couche n° 3, c'est-à-dire au garnissage des poches dans la fusion au four Martin. Comparé à cette dernière argile ce schiste est plus plastique et a un retrait un peu plus grand. Par suite de sa bonne plasticité il se prête mieux aux formes compliquées des accessoires de fourneaux, et pour des usages qui ne le soumettraient pas à une très haute température, mais il résistera à une température aussi élevée que le fait le schiste employé aujourd'hui. Ces deux schistes sont les matériaux les plus réfractaires qu'on ait encore trouvés dans les assises houillères de la Nouvelle-Ecosse, à l'exception d'un lit sur la couche de houille à Inverness. L'argile à Inverness est du type à grain fin connu comme argile à poterie, et est assez réfractaire pour être classée comme une argile réfractaire de troisième qualité.

*Morien, C.-B.*—Un échantillon de la formation Millstone grit, sur la rive ouest de South Head, près de Morien, fut recueilli par M. A. O. Hayes de la Commission géologique. L'échantillon (n° 622) retiré de l'affleurement altéré par les intempéries avait une bonne plasticité et se travaillait facilement, et un retrait à l'air d'environ 6 pour cent. Il se comportait au feu comme suit:



DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Cône.	Absorption.	Retrait au feu.	Couleur.
	%	%	
06.....	10.8	2	Cham. rosâtre.
03.....	3.5	4	Chamois foncé.
3.....	2.9	4	"
9.....	S'amollit et se dé- forme.		

Cette argile devient à la cuisson une matière dure, dense et de belle couleur cham-  
mois, bonne soit pour la fabrication de briques de façade faites par le procédé en  
pâte dure ou par compression à sec, soit pour la fabrication des briques creuses à  
bâtir. Le schiste frais et dur sous la partie altérée pourrait probablement servir à faire  
des pavés vitrifiés.

*Neils Harbour, C.-B.*—Argile résiduaire qui est en vue sur la route d'Ingonish, à  
environ 2 milles au sud de Neils Harbour. Ce matériau qui fut échantillonné par M.  
A. C. Hayes semble dérivé de roches granitiques par l'action atmosphérique. Il con-  
tient une forte quantité de grains de quartz et de mica et n'est que faiblement plas-  
tique quand il est mouillé, de sorte qu'il est difficile de lui donner aucune forme. Le  
point où il s'amollit fut fixé au cône 20 (2786°) si bien qu'il n'est pas tout à fait assez  
incombustible pour être classé comme réfractaire. Si le matériau était lavé de façon à  
en éliminer les particules pierreuses on pourrait en faire une argile d'assez haute qua-  
lité, mais comme il n'y en a pas une quantité bien forte, cette opération ne serait  
guère économique.

## EXTRACTION D'ARGILE.

*Musquodoboit.*—Les argiles à poterie qui se rencontrent au ruisseau Murphy à  
Middle Musquodoboit, ont été exploitées dans ces deux dernières années et expédiées  
à *Jas. W. Foley & Company*, de Saint-Jean, N.-B., pour en faire de la poterie. L'ar-  
gile dans cette localité consiste en des argiles blanches, grises et rouges avec des sables  
blancs et rouges intercalés. L'argile blanche est une argile réfractaire, de troisième  
ordre, l'argile rouge est semi-réfractaire, l'une et l'autre sont du type de la poterie.  
Quand ces gîtes furent examinés par l'auteur en 1909, il n'y avait pas de facilités de  
transport par chemin de fer, aussi ne furent-ils pas exploités.

La *Nova Scotia Steel and Coal Company* a commencé l'exploitation des gîtes  
d'argile à Shubenacadie sur la ligne de l'Intercolonial. Cette argile est expédiée à  
Sydney Mines et utilisée pour la fabrication des briques de four à coke.

## NOUVEAU-BRUNSWICK.

## DISTRICT HOUILLER DE GRAND LAKE.

La vaste étendue des terrains carbonifères du Nouveau-Brunswick renferme de nombreux lits de schistes bien propres à constituer une grande variété d'argiles à matériaux de construction. Les schistes du bassin houiller de Grand Lake ont été minutieusement examinés et essayés par le présent auteur, mais depuis lors, l'exploitation houillère s'est étendue à de nouvelles parties du terrain faisant découvrir dans ces opérations encore d'autres lits de schistes. La *Rothwell Coal Company* a tout récemment ouvert une mine de houille à 1 mille au sud-ouest de New-Zion dans le comté de Sunbury, et un échantillon de l'argile qui s'étend sous la couche de houille fut envoyé au laboratoire pour y être examiné. Ce matériau se distinguait passablement de toutes les argiles sous-jacentes dans le district de Grand Lake. C'est un schiste gris, fissile avec des pellicules de matière carbonées, demande très peu d'eau pour être travaillé et ne développe qu'une médiocre plasticité. Ce schiste (éch. n° 621) peut être séché promptement après le moulage sans se fendiller et n'a qu'un faible retrait au séchage. Les résultats à la cuisson sont comme suit :

Cône.	Absorption.	Retrait au feu.	Couleur.
	%	%	
06.....	11	0	Chamois.
03.....	8	2	"
3.....	5	2	"
9.....	0	2	Brun.
15.....	S'amollit.		

Ce schiste devient, à un feu ordinaire, un matériau dur et avec de belles couleurs. Ses propriétés de prompt séchage, de faible retrait et de belle coloration le recommandent pour le marché des briques de façade. La plasticité est plutôt faible pour la fabrication des briques creuses, mais on remédierait à la chose en le pulvérisant sous des meules à pâte humide. Il a des qualités semi-réfractaires de façon que les briques qu'on en fait pourraient être utilisées dans des cas où une brique très réfractaire ne serait pas requise.

Cette argile n'est pas aussi réfractaire que l'argile de mur de l'ancienne mine Rothwell près de Minto.

On n'a fait jusqu'ici aucun effort pour utiliser les grandes ressources en schistes dans le district houiller de Grand Lake pour la fabrication des produits argileux.

## CARAQUET—COMTÉ DE GLOUCESTER.

A l'ouest du quai du gouvernement fédéral à Caraquet, on rencontre un schiste violet dans un lit d'environ 15 pieds d'épaisseur. Il affleure sur une longueur d'à peu près 1,000 pieds le long de la côte, avec du grès gris sous-jacent et un manteau mince de gravier qui le recouvre. Un lit analogue de schistes se présente plus loin à l'ouest, affleurant sur le rivage en face de l'église. A Clifton aussi il est en vue sur un mille le long de la côte, avec un léger plongement du côté de l'est. Des échantillons des

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

parties en vue à Caraquet furent recueillies par A. O. Hayes et envoyées au laboratoire pour des essais.

*Ech. n° 580.*—Un schiste argileux brun rougeâtre qui s'affrite, dur et massif, se trouve droit à l'ouest du quai du gouvernement à Caraquet. Ce lit schisteux a environ 15 pieds d'épaisseur et se trouve exposé sur une longueur d'à peu près 1000 pieds. Il est recouvert par un mince gisement de gravier. Ce schiste bien pulvérisé et mélangé d'eau, pour lui donner la consistance nécessaire, a une bonne plasticité et se travaille très facilement. On peut le sécher sans risque dans des séchoirs artificiels, jusqu'à une température de 150°F., mais il peut se fendiller si l'on force la température. Le retrait au séchage est d'environ 6 pour cent. Porté, au feu, jusqu'au cône 010, c'est un bon matériau, dur, rouge, avec un pouvoir d'absorption de seulement 9 pour cent. Mis au feu qui amollit la pâte au cône 03, le matériau est vitrifié, mais le retrait est élevé, étant de 5 pour cent. Ce schiste fond au cône 3.

*Ech. n° 581.*—Schiste argileux d'un brun rougeâtre, s'effritant, et dur, près de l'église à Caraquet. L'affleurement du gîte s'étend sur une longueur d'environ 300 pieds le long du rivage de la baie, et se trouve à l'ouest du n° 580. Ce matériau est semblable à l'échantillon n° 580, donnant des résultats à peu près identiques dans les essais à l'état brut ou cuit.

Ces schistes sont tous pour la fabrication des briques à bâtir coupées au fil, des poteries réfractaires ou creuses, et des briques comprimées à sec. Ils se prêteraient bien aussi à faire des tuiles à toiture et pour les carreaux de plancher en pâte dure. On pourrait en faire des briques de revêtement teintées de diverses couleurs ou nuances. L'importance de ces schistes est très grande par le fait qu'ils sont d'un accès facile et que les matériaux de construction qui s'en feraient seraient de qualité supérieure. Un combustible à bon marché serait amené par eau et les produits achevés seraient expédiés de la même façon aux localités de l'ouest. Il est douteux que des briques à paver puissent se faire avec ces schistes vu que ses qualités de vitrification sont trop restreintes.

En comparant ces schistes avec ceux qui sont en vue sur le rivage entre Stonehaven et Clifton, et dont les essais sont donnés dans le rapport sur les gisements d'argile et de schistes du Nouveau-Brunswick, on verra que, dans cette dernière localité, les schistes sont plus réfractaires et peuvent servir à la fabrication des produits vitrifiés.

Les gisements du comté de Gloucester sont situés très avantageusement pour les transports par chemin de fer et par eau; ils se présentent en énormes quantités.



## DEMOISELLE CREEK, COMTÉ D'ALBERT.

Un échantillon d'argile provenant des murs de la mine de manganèse Stedman et Murphy, près de Demoiselle Creek, fut recueilli par L. H. Cole, de la division des Mines, et soumis à l'essai dans le laboratoire. C'est une argile claire, plastique, renfermant de nombreuses particules gréseuses, surtout de quartz qui, au feu, devient un produit dur, rouge violacé, à 1,850° F. Le produit fond au cône 5 (2,246° F.), de sorte que ce n'est pas une argile réfractaire. On pourrait l'utiliser pour la fabrication de briques de façade pour buts architecturaux, vu que sa couleur spéciale due, sans doute, à la présence du manganèse, et que sa densité le rendent très propre à cette destination. Mais la quantité d'argile disponible paraît être si faible qu'il n'y a pas lieu de s'arrêter aux susdites remarques au point de vue marchand.

## LES ARGILES DE L'ONTARIO-NORD.

Les argiles non caillouteuses trouvées à la surface ou près de la surface, dans le nord de l'Ontario, sont presque toutes composées de sédiments déposés dans des lacs glaciaires qui étaient, autrefois, de grandes dimensions. Le lac Abitibi peut être pris comme exemple de ce qui reste d'un lac une fois très vaste et de ce caractère. La distribution des argiles dépend donc de l'étendue du territoire occupé par ces lacs, et de la hauteur à laquelle l'eau empiétait sur ce territoire, aussi du drainage ultérieure qui fit disparaître tout ou partie de ces lacs et convertit leurs vases sédimentaires en terrains de surface. Si l'on considère en bloc la surface terrestre de l'Ontario septentrional, les étendues qui recouvrent des sédiments argileux non caillouteux sont petites et fort dispersées.

Les argiles glaciaires non caillouteuses dans le nord de l'Ontario diffèrent des argiles marines dans les vallées de l'Ottawa et du Saint-Laurent en ce qu'elles sont presque toujours stratifiées en couches minces et fréquemment intercalées de lits ou de film de vase au lieu d'être massives et uniformes quant à leurs usages, étant des argiles de qualité inférieure, facilement fusibles, bonnes seulement pour la fabrication de la brique commune et la tuile de drain des champs, mais non pour les produits vitrifiés.

## ARGILE LE LONG DE LA VOIE FERRÉE DU TIMISKAMING ET ONTARIO-NORD.

La région sauvage entre North-Bay et North-Cobalt, traversée par la voie ferrée du Timiskaming et Ontario-Nord semble être entièrement dépourvue de toute espèce d'argile, même d'argile à blocs. Les matériaux meubles de la surface se composent de sable, de gravier et de drift à blocs. A North-Cobalt, des argiles glaciaires stratifiées commencent et continuent d'une seule traite presque ininterrompue jusqu'à la station de Mindoka, sur une distance de 50 milles. Entre les stations de Mindoka et de Bourkes, la voie ferrée franchit le plateau où se trouve la ligne de faite entre les eaux de la baie d'Hudson et la rivière Ottawa, et où les argiles sont soit absentes soit limitées au fond des vallées étroites, entre les arêtes de rochers escarpés. Entre Bourkes et Porquis, sur une distance de 40 milles, il y a de vastes plages supportées par des argiles, les gisements superficiels étant soit du sable ou du gravier. Des échantillons recueillis aux différentes localités qui suivent, serviront à illustrer le caractère de ces matières, de façon générale.

*Haileybury.*—On fit une visite à la briqueterie de cette localité, pendant l'été de 1915, alors que la fabrique était en pleine activité. Le banc d'argile, qui a environ 30

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

pieds de haut, se compose de lits alternants d'argile et de vase, les lits d'argile sont de couleur brune et d'un demi-pouce à de feuilles minces, les bandes de vase sont couleur de cendre et plus larges vers le sommet du banc. De nombreuses concrétions d'une argile calcaire assez dure se rencontrent dans les 6 pieds supérieurs, mais au-dessous, l'argile n'en comprend point. Le contenu calcaire de ce gisement est plutôt grand, les lits de vase étant très calcaires. La couleur du banc est devenue avec le temps un peu brunâtre à une profondeur de 10 à 12 pieds au-dessous de la surface, mais au-dessous de la zone altérée, la couleur est d'un gris foncé. L'échantillon choisi pour l'essai comprenait une moyenne de 20 pieds à partir de la surface; les résultats de l'essai sont donnés dans le tableau.

En travaillant l'argile pour faire des briques, au lieu de sable, on ajoute environ 25 pour 100 des stériles pierreux tirés des mines de Cobalt. Ce mélange est passé à travers deux malaxeurs, avec une paire de cylindres placés entre les deux, puis envoyé à une machine à pâte molle pour le moulage. Une machine à pâte dure était en usage autrefois, mais fut trouvée impropre à ce service, car il s'ensuivait une trop grande perte de brique cassée dans l'opération. On trouve que les meilleurs résultats sont obtenus en mettant au moulage une argile aussi mouillée que possible dans la machine à pâte molle; mais même ainsi, un nombre considérable de briques se fendillent à chaque cuisson. La perte par l'effet du fendillement pourrait être encore diminuée par l'addition d'une certaine quantité de sel ordinaire à l'argile mouillée. Les briques après le moulage sont envoyées au séchoir chauffé par des tuyaux à vapeur, et c'est ici que le fendillement tend à se produire, surtout dans la partie inférieure des wagons sècheurs les plus rapprochés des tuyaux à vapeur. La cuisson se fait dans des fours en meule à tirage montant, deux de ces fours sont pourvus de murs latéraux permanents, et le bois sert de combustible. Il se produit une certaine perte dans les voûtes du four par suite de briques fendillées ou affaissées, et d'autres briques sont fendillées au feu au-dessus des voûtes. Les meilleures briques sont dures et rendent un son clair au choc, la couleur est un beau rouge qu'on leur donne en les revêtant d'un sable de moulage, vu que la brique est naturellement un peu pâle ou couleur saumon. Le palais de justice, l'arsenal, et l'église centrale méthodiste, à Haileybury, sont construits avec cette brique, ce dernier édifice est même un exemple particulièrement bon d'un travail fait avec la brique.

L'emploi des stériles de Cobalt pour les mélanger avec l'argile doit être remarqué. C'est un conglomérat de diabase pulvérisée et d'ardoise, et n'est que le rebut des broyeurs en usage dans les mines des environs de Cobalt. Cette matière supporte un peu plus de chaleur que l'argile sans se fondre, mais elle subit un commencement de vitrification en même temps que l'argile à la température de la cuisson de la brique, d'où résulte qu'elle est concrétionnée dans le produit et en fait partie. Un sable ordinaire qui est formé surtout de grains de quartz devient inerte à cette température et par conséquent, s'il y en a beaucoup, une source de faiblesse, et rend la brique cuite friable. Il serait inutile de l'ajouter, même en petite quantité à une argile vaseuse telle que la précédente. Des déchets pierreux de différents degrés de finesse peuvent s'obtenir des amas de déchets dans les mines. Les parties les plus fines demeurent en suspension dans l'eau pendant un certain temps sans se déposer. Des expériences faites avec cette matière ont prouvé qu'elle peut servir comme glaçure d'un brun foncé tel que celui qu'on fait avec l'argile à couverture d'Albany, dont on se sert tant pour vernisser les poteries. La cuisson est parfaite entre les cônes 7 et 9 et avec une couleur plus riche que celle d'Albany.

*Heaslip.*—D'après des sondages faits pour trouver de l'eau à la station de chemin de fer de Heaslip, la profondeur de l'argile dans la plaine argileuse en cette localité était de 100 pieds. En quelques endroits de basses arêtes de pierre ou d'argile à blocs se dressent dans cette plaine, de sorte que la profondeur à laquelle pénètre cette argile non caillouteuse dans le district est très variable. Il semble, cependant, qu'il y ait une masse considérable d'argile non caillouteuse stratifiée et disponible en plusieurs en-



droits. L'échantillon pour essai fut pris sur le rivage d'un creek le long de la route carrossable en face du poteau miliaire 133 du chemin de fer, à environ 1 mille  $\frac{1}{2}$  au sud de la station de Heaslip. L'argile est brunâtre au sommet, allant par degrés au jaune et au gris bleuâtre, en bas. Elle est bien stratifiée et renferme des intercalations de vase entre les lits d'argile. Un échantillon moyen de 15 pieds d'épaisseur de haut en bas, un échantillon séparé ne comprenant que l'argile bleue du fond, et un petit échantillon de l'argent brune du sommet, furent recueillis en ce lieu.

L'argile à Heaslip ne renferme pas une aussi forte proportion de vase que celle de Haileybury, elle est conséquemment un peu plus plastique et a le même retrait au séchage. Les qualités de séchage ne sont pas bonnes, aussi faut-il la faire sécher lentement pour éviter le fendillement. L'échantillon moyen se travaille assez bien (n° 345) de sorte qu'on peut probablement s'en servir pour faire des drains, sauf de grand modèle. Aux basses températures c'est un produit poreux rouge-clair, mais assez fort; à un feu plus intense il devient plus clair. Cette argile serait bonne à faire des briques ordinaires, de préférence par le procédé en pâte molle. Il conviendrait de choisir un sable à moulage prenant, à la cuisson, une belle couleur rouge, puisque la couleur du produit n'est pas bonne. Il faudrait ajouter environ 25 pour cent de sable à argile afin d'en améliorer les qualités de séchage et de diminuer les retraits. L'argile du fond, n° 346a, est plus vaseuse que l'échantillon moyen, en sorte qu'elle ne se travaille pas aussi bien et qu'elle contient un pourcentage plus élevé de chaux. Cette quantité supérieure de chaux fait que la cuisson lui donne une couleur chamois et en fait un produit plus poreux. Cette matière servirait à faire une brique chamois bien bonne à bâtir, si on se servait d'elle seule. Elle ne demanderait pas à être additionnée de sable puisque les retraits seraient faibles.

L'argile du sommet à une profondeur d'environ 2 pieds au-dessous de la surface est la partie la plus plastique et la meilleure du gisement. Elle se travaille très facilement, acquiert une belle couleur rouge à la cuisson et devient un produit dur et dense.

Une couche de vase, couleur de cendre, recouvre la surface argileuse dans le voisinage de Heaslip. Elle varie d'épaisseur depuis celle d'un mince vernis à celle de près de 3 pieds, et passe à un sable très fin ou à une glaise sablonneuse par places. Ce produit a une plasticité assez faible et peut cependant se mouler à la main. La cuisson en fait un produit rouge pâle et très poreux, à une basse température et qui, sous cette forme, peut servir au décassage comme la pierre à polir. Comme pierre à polir, ce produit donne de meilleurs résultats que la plupart des briques anglaises qu'on trouve dans le commerce.

*Matheson.*—Le village de Matheson et ses alentours immédiats recouvre des couches stratifiées d'argiles non caillouteuses. Les relevés des sondages de deux puits près de la station du chemin de fer indiquèrent 60 pieds d'argile; un autre relevé indiqua 46 pieds; et un quatrième seulement 16 pieds. La roche massive émerge sous l'argile sur la rive de la Black River dans le village. L'argile s'élève en terrasses jusqu'à une hauteur de 60 pieds au-dessus de la voie, à une petite distance au sud du village. Cette argile est généralement de couleur brune dans la partie supérieure, mais d'un gris bleuâtre au-dessous de la zone modifiée par les intempéries, et paraît être tout à fait dépourvue de cailloux, de concrétions ou de gros sable gréseux. Il y a comme surface une couche de vase d'un gris clair à peine d'un pied d'épaisseur.

L'échantillon d'argile pour essais fut pris à environ un quart de mille à l'est de la station, près de la voie ferrée, dans une dépression de terrain où il y en avait une profondeur d'à peu près 8 à 9 pieds en vue. Cette argile, échantillon n° 344, une fois mêlée d'eau pour lui donner la consistance voulue, se travaille très bien, étant lisse et plastique. Ses qualités au séchage ne sont guère bonnes, aussi faut-il le faire sécher lentement après le moulage, pour éviter le fendillement; le retrait est aussi trop fort au séchage.

L'argile, à la cuisson, devient un produit poreux, couleur saumon, aux basses températures, mais à cause de sa haute teneur en chaux il prend la couleur chamois à un grand feu.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Par l'addition de 25 pour cent de sable, cette argile sèche mieux et son retrait en est diminué de 2 pour 100. Moyennant cette quantité de sable on peut en faire une très bonne brique à bâtir couleur chamois; elle se prêterait aussi à faire des tuyaux à drains. Il se trouve une certaine quantité de sable disponible dans la colline élevée près du village, mais comme cette colline renferme une forte quantité de gravier fin et grossier mêlé au sable, on ne peut obtenir le sable qu'au moyen d'un tamis.

Les stériles pierrieux des mines de Porcupine ajoutés à cette argile serviraient mieux que le sable dans le but qu'on se propose, mais l'éloignement des mines est trop grand pour qu'on y trouve quelque profit.

*Porquis-Junction.*—A environ un demi-mille au sud de la station, à Porquis-Junction, la voie ferrée, en tranchée, met à nu une section de terrain qui se compose de 5 pieds d'une argile altérée brunâtre et qui s'effrite; elle recouvre quelque 6 pieds d'une argile à bandes brunes et grises, avec des intercalations de vase, au-dessous de laquelle se trouve une argile stratifiée, épaisse de 2 pieds; le tout est composé de pierres ou de concrétions. Cette argile est semblable au gisement à Matheson quant à ses qualités, c'est-à-dire qu'elle sèche difficilement, que le retrait est considérable, par où se caractérise la plus grande partie de ce district. Mais une assez bonne brique ordinaire pourrait s'en faire par le procédé en pâte molle en mettant une partie de sable pour trois d'argile. Les couleurs qu'on obtient sont du saumon au chamois, selon l'intensité du feu. Le sable nécessaire au mélange ne se trouve pas dans le voisinage du gisement mais peut s'obtenir à un mille environ au nord.

*Timmins.*—Un échantillon d'argile de ce voisinage fut expédié au laboratoire pour être examiné, avec un échantillon de sable. L'argile était semblable à celle de Porquis-Junction, déjà décrite, sauf que l'échantillon semblait ne provenir que de la partie supérieure altérée à l'air, et qu'il était un peu plus plastique et gluant, étant mouillé, que si un peu d'argile vaseuse du fond y était contenue.

Des mélanges furent faits de trois parties d'argile pour une de sable, et de deux parties d'argile pour une de sable. Les deux mélanges se comportèrent très bien dans la machine, la tuile creuse sortant en fort bon état à travers une matrice sans graissage. La brique s'ébrécha un peu dans les coins en passant au travers de la matrice.

Dans les essais de séchage les briques faites selon le mélange de 3 pour 1 se fendillèrent dans les séchoirs à 120° F. Les briques conservées à cette température de la chambre pendant deux jours, et puis exposées au vent et au soleil, se fendillèrent peu après avoir été exposées.

Les échantillons de tuiles de drains, de 4 pouces, et de briques faites à la main avec le même mélange, ne se fendillèrent pas dans les mêmes conditions de séchage.

Les briques faites à la main avec le mélange de 2 parties d'argile et 1 de sable, exposées en plein air, au vent et au soleil, aussitôt après le moulage, se fendirent en moins d'une heure. Si elles étaient protégées contre le soleil, mais exposées au vent, le fendillement se faisait après deux heures d'exposition. Des échantillons de brique faite à la main par le procédé en pâte molle, selon le mélange de 3 pour 1, conservées tout le temps à l'intérieur et à la température de la chambre, séchèrent en 7 jours, et des briques à pâte dure faites à la machine demandèrent 9 jours pour sécher.

Les qualités de séchage de cette argile sont décidément pauvres et il faut beaucoup de soins et de patience, à cette phase de la fabrication pour éviter des pertes considérables. Une argile de ce type est connue comme une argile tendre par les briquetiers, et les gisements de South Porcupine, de Porquis et de Matteson ont le même défaut.

Le sable qu'on envoya avec cette argile fut d'un grain plutôt fin, les 85 pour 100 pouvant passer au travers d'un tamis de 100 mailles. Il est bon pour un sable de moulage servant à faire de la brique en pâte molle, mais un sable à grain plus grossier serait meilleur pour le mélange. Les déchets grossiers de la roche qu'on trouve dans les mines d'or donneraient de meilleurs résultats que le sable, surtout pour la qualité des poteries cuites.

8 GEORGE V, A. 1918

## CHEMIN DE FER TRANSCONTINENTAL NATIONAL.

*De Cochrane à Hearst.*—La région traversée par cette ligne est une plaine légèrement ondulée d'argile à blocs, encore couverte de grandes forêts et de plantes de marais. Des tranchées peu profondes le long de la voie font voir le caractère généralement pierreux de l'argile qui la rend impropre, presque totalement, aux emplois qui se font de la brique et de la tuile. Les principales étendues de l'argile non caillouteuse semblent se trouver dans les dépressions de terrain qui traversent les principaux cours d'eau de la région. En beaucoup d'autres localités, l'argile de la surface renferme si peu de cailloux ou de pierres qu'on peut s'en servir pour fabriquer des briques, bien que les gisements ne soient pas profonds et que des cailloux soient toujours présents à certaines profondeurs. Des argiles de ce genre peuvent n'avoir que de 1 à 3 pieds de profondeur. A cet égard les gisements présentent le même caractère que ceux du sud-ouest de l'Ontario, surtout dans le comté d'Essex, où l'argile dont on se sert pour la brique et la tuile forme une couche de surface de seulement 18 pouces et repose sur une argile pierreuse. La plupart des argiles qu'on trouve dans ces lambeaux non caillouteux contiennent une forte proportion de chaux et prennent la couleur chamois à la cuisson, prouvant par là que le travail de blanchiment dû aux influences atmosphériques et qui enlève, avec le temps, la chaux en excès n'a pas pénétré très profondément dans cette région. Quelques-unes de ces argiles, trouvées dans les cantons de Brower et de Lamarche pourront faire une brique et une tuile chamois aussi bonnes que n'importe laquelle produite dans les plus anciennes parties de la province.

## DISTRICTS D'ALGOMA, DE THUNDER BAY ET DE RAINY RIVER.

Plusieurs grands gisements d'argile glaciaire bonnes pour la fabrication de la brique et de la tuile se trouvent à Sault Sainte-Marie, à Fort William et en d'autres localités de ces districts. Un rapport complet de ces matières est en préparation.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

TABLEAU sommaire d'essais physiques des argiles de surface provenant du nord d'Ontario.

Localité.	N° de l'éch.	Eau requise pour le mélange.	Retrait au séchage.	Cône 010.		Cône 06.		Cône 03.		Remarques.
				% F.S.	Absorp.	% F.S.	Absorp.	% F.S.	Absorp.	
North Bay, Nipissing.....	242	25	6	0	18	0	15	3	5	Argile très vaseuse.
Sturgeon River, ".....	244	25	6	0	21	0	20	5	9	Se travaillant bien.
Haileybury, Timiskaming.....	348	27	8	0	20	1	20	1-3	16	Échant. type du gisement.
Haileybury, ".....	348	25	6	0	19	0	18	1	17	Avec 20% de tail. de mine.
Heaslip, ".....	345	29	8	0	19	0	19	1	16	Moyenne au gisement.
Heaslip, ".....	346	20	6	0	13	0	.....	2	9	Argile de surface, c. rouge.
Heaslip, ".....	346a	.....	6	0	21	0	.....	1	20	Arg. de fond cuit, chamois.
Matheson, ".....	344	27	9	0	18	0	18	3	18	Cuit chamois.
Porquis, ".....	343	30	8	0	21	1	21	1-3	18	Sesdille au feu.
Hearst, ".....	342	.....	7	0	29	1	20	1-3	17	Contient des gall. de chaux.
Steele, ".....	334	26	7	0	16	0-5	17	1-3	13	Contient des gall. de chaux.
Steele, ".....	335	22	7	0	12	1	10	2	8	Briqueterie Elliotts.
Rydal Bank, ".....	587	.....	9	0	17	0	17	8	0	Argile de surface.
Rydal Bank, ".....	587a	.....	5	0	15	0	15	6	3	Argile de fond.
Sudbury, ".....	245	19	4	0	15	0	14	0	10	Argile très vaseuse.
Fort William, Thunder-Bay.....	336	27	7	0	16	0	15	1	14	Briqueterie Alseps.
Port Arthur, ".....	339	.....	3	0	16	0	15	1	14	Rivière McIntyre.
Rosslyn, ".....	340	.....	7	0	20	0-5	19	1	16	Superior Brick Co.
Timark, ".....	341	30	8	0	14	0	13	1	13	Avec 25% de sable.
Mine Centre, Rainy-River.....	611	34	8	1	22	1	21	11	0	Argile de fond.
Mine Centre, ".....	612	31	10	.....	.....	6	2	.....	.....	Arg. de surf., se fend. au feu.
Fort Francis, ".....	276	23	7	0	18	0	15	0	14	Pas trop cuit au cône 1.

Équivalent approximatif des températures— Cône 010 1,742 degrés F. 950 degrés C.  
 " " 1,886 " 1,030 "  
 " " 1,944 " 1,090 "



## ARGILES RÉFRACTAIRES SUR LES BORDS DES RIVIÈRES MISSINAÏBI ET MATTAGAMI.

*Rivière Missinabi.*—La présence de gisements d'argiles réfractaires et à poterie sur la rivière Missinabi dans le nord de l'Ontario est connue depuis longtemps et a été décrite par J. M. Bell, dans le rapport annuel du Bureau des Mines de l'Ontario, de l'année 1904. Ces gisements affleurent sur la rive à environ 8 milles au delà de l'embouchure de la rivière Wabiskagami, et sont également en vue sur les rives de cette rivière. D'après les sondages faits par le propriétaire de ce terrain en 1913, la plus grande épaisseur d'argile fut donnée comme étant de 74 pieds, mesurée depuis le niveau de la rivière jusqu'au sommet de la partie la plus élevée du rivage où l'argile fut découverte. Le gisement se compose de couches d'argiles plastiques blanches, roses, chamois, et grises, avec de l'argile sableuse, ou des couches de sable blanc. Un échantillon de cette argile fut obtenu de M. W. Tees Curran de Montréal, un des propriétaires du gisement. Cet échantillon, (n° 020), provenait des couches couleur clair ou blanche, avec quelques morceaux couleur rose. Dans un essai de lavage, 70 pour cent passent à travers un tamis de 200 mailles, la matière la plus grossière étant peu usée et formée de grains de quartz anguleux. L'argile sèche demande 27 pour 100 d'eau pour avoir la consistance la plus favorable au moulage. La plasticité et les qualités nécessaires de pétrissage sont bonnes; le retrait au séchage est d'environ 5 pour 100.

Cette argile à la cuisson est blanche jusqu'au cône 3, mais au cône 9 (1310° C.) la couleur se fonce, le produit demeurant, toutefois, poreux. Le point auquel la pâte s'amollit est d'environ 29 (1690° C.) ce qui la classe comme argile réfractaire. Les analyses chimiques de cette argile prouvent qu'elle contient du fer, du titane en quantités appréciables, ce qui explique les couleurs sombres de l'argile à de hautes températures et pourquoi cette argile ne peut servir pour des poteries blanches, mais il peut se trouver quelques couches d'argile blanche dans le gisement qui n'ont pas ce défaut. Les argiles chamois et roses renferment encore plus de fer et ne sont pas assez réfractaires pour être classées comme argiles réfractaires.

Il se pourrait qu'un mélange des argiles pût servir à faire des poteries du type de celles de grès.

*Mattagami.*—L'argile réfractaire fut, d'abord découverte sur la rivière Mattagami pendant l'été de 1917, par C. M. McCarthy, de Elk-Lake, qui en signala la présence sur les bords de cette rivière à une petite distance au-dessous de l'extrémité du long portage, et qui envoya un échantillon au laboratoire de la division des Mines pour en faire l'examen. Cette argile, échantillon n° 618, est presque blanche quand elle est sèche. Lavée et passée à un tamis de 200 mailles, elle ne laisse en arrière que le 10 pour 100, reste composé de petits grains de quartz. Il ne faut que le 23 pour 100 d'eau pour la mettre dans l'état le plus favorable au moulage; elle est alors très plastique et onctueuse avec d'excellentes qualités pour le pétrissage. Elle sèche facilement avec un retrait de 6 pour 100. L'argile est blanche à la cuisson jusqu'au cône 3, mais des taches foncées se voient dans le produit quand la cuisson arrive au cône 9. A cette dernière température, elle est encore poreuse, l'absorption étant de 9 pour 100. Cette argile est encore intacte quand on l'élève à la température amollissante du cône 31 (1750° C.) dans un four électrique à résistance, et s'amollit au cône 33, de sorte que c'est une argile réfractaire de premier ordre.

Quand on la soumet à un système de lavage et de décantation, environ 75 pour 100 de la belle argile à faïence peut s'obtenir de la matière grossière. L'argile lavée fut séchée et mise en l'état d'une porcelaine standard avec les proportions suivantes:

Argile Mattagami lavée. . . . .	50 pour cent.
Feldspath pulvérisé. . . . .	20 "
Quartz pulvérisé. . . . .	30 "

Ce mélange fut converti en barbotine et moulé en petites tasses. Ces tasses furent tournées en biscuits dans un four à faïence marchande au cône 10, puis vernies et recuites au cône 4. Les pièces ainsi produites avaient de superbes tons d'ivoire, mais comme le commerce de la porcelaine exige qu'elle soit blanche, l'argile demanderait

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

l'addition d'un peu de cobalt afin de répondre aux demandes de cette industrie. Cette argile serait probablement bonne pour la fabrication des creusets employés dans la métallurgie.

Les analyses suivantes font voir la composition chimique de ces argiles; —

	I	II
Silice.....	58.90	53.10
Alumine.....	26.63	31.92
Sesquioxyde de fer.....	1.40	1.52
Oxyde titané.....	1.25	Non déterminé.
Chaux.....	0.56	0.51
Magnésie.....	0.16	Traces.
Manganèse.....	0.01	Non déterminé.
Potasse.....	0.31	0.28
Soude.....	0.42	0.54
Eau.....	10.30	12.35
	<hr/> 99.94	<hr/> 100.22

I. Argile Missinaibi, n° 620. Analysée par M. F. Connor, division des Mines.

II. Argile Mattagami, n° 618. Analysée par W. K. McNeill, bureau des mines de l'Ontario.

Les argiles de haute qualité ici décrites n'ont été trouvées dans aucunes autre localité de l'Ontario, bien qu'elles y aient été activement cherchées. Il est malheureux que les gisements susdits soient situés dans une région si éloignée, sans facilités de transport et à 50 milles de la station la plus rapprochée du chemin de fer Transcontinental National. Il se peut qu'une prospection ultérieure fasse trouver d'autres gisements d'égale valeur et plus rapprochés de la voie ferrée.

## MANITOBA.

## CHEMIN DE FER DU "GREATER WINNIPEG WATER DISTRICT."

Des argiles de surface propres à la fabrication de la brique commune et des tuiles pour drains, dans la province de Manitoba, ont été examinées et décrites dans un précédent travail du présent auteur. En ces quelques dernières années la construction de la voie ferrée du "Greater Winnipeg Water District", de Winnipeg vers l'est, au lac Shoal, a révélé la présence d'une argile à brique, presque surtout la longueur de la ligne. La plus forte épaisseur de l'argile se présente vers l'extrémité est de la ligne, où cette épaisseur atteint une profondeur de 16 à 20 pieds au-dessous de la surface. Ces argiles sont de couleur jaunâtre, ont une teneur assez élevée de chaux, mais donnent une bonne brique, dure, couleur chamois, quand elles sont bien cuites; elles s'adaptent surtout au procédé de la fabrication en pâte molle.

## VOIE DE LA BAIE D'HUDSON.

Une zone d'argile non caillouteuse s'étend, sur une longueur d'environ 100 milles, le long de la voie du Hudson Bay Railway, du poteau milliaire 116 au 214. Cette argile sera trouvée bonne au besoin à fabriquer la brique commune de construction. Un échantillon recueilli à Piquitona, par W.-A. Johnston, de la Commission géologique, fut examiné dans le laboratoire. C'est une argile calcaire, fauve, assez onctueuse quand elle est mouillée, d'une bonne plasticité et d'un pétrissage facile. Son retrait au séchage est assez fort, et il vaut mieux la sécher lentement pour prévenir le fendillement.

L'argile devient, à la cuisson, une brique dure mais poreuse, couleur saumon; mais si le feu est trop ardent, elle a un fort retrait et la couleur cesse d'être bonne. L'argile devrait être convertie en briques par le procédé en pâte molle; l'addition d'un peu de sable améliorerait les qualités de séchage et diminuerait le retrait. La limite de la chaleur pour les produits commerciaux est d'environ 1800° F., si l'on se sert du pyromètre, ou du cône 96, si les cônes pyrométriques sont employés. Il y a quelquefois des grains de calcaire dans l'argile, mais s'ils ne sont pas plus gros dans le gisement que dans l'échantillon ils ne feront guère de tort à la brique réfractaire.

## GISEMENTS DE SCHISTES ET DE SABLE À LA SWAN RIVER.

Dans le rapport de M. J. B. Tyrrell sur la géologie du Manitoba du nord-ouest, publié en 1892, il se trouvait une description des gisements de sable et d'argile d'un caractère étrange qui se rencontrent le long de la rivière Swan. En ce temps-là, et même longtemps après, cette partie du Manitoba n'était presque pas du tout peuplée, et les gisements ne parurent pas d'importance industrielle.

Il parut probable, d'après la description de ces gisements, que quelques-unes de ces argiles pourraient se montrer réfractaires et que les sables pourraient se prêter à la fabrication du verre, et seraient alors de grande valeur en ce moment. M. W. A. Johnston examina la localité pendant la saison dernière, à la demande du présent auteur, et se procura des échantillons d'argile et de sable pour des essais.

L'argile est un schiste argileux gris, très gréseux, puisqu'il contient une quantité de sable fin et beaucoup de paillettes de mica. Il ne faut que 17 pour 100 d'eau pour donner à cette argile la consistance nécessaire pour qu'on la travaille très facilement;



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

elle est alors assez plastique et se prêtera à toute espèce de machine travaillant l'argile. Les qualités de séchage sont bonnes et, à cause de sa texture sableuse le retrait au séchage est peu de chose étant moins de 5 pour 100.

Les résultats suivants furent obtenus à la cuisson :

Cône.	Retrait au feu.	Absorption.	Couleur.
	%	%	
010.....	0.0	12	Rose.
06.....	1.0	9	Chamois.
03.....	1.7	8	"
3.....	1.7	7	"
9.....	3.0	2	Chamois foncé.
20.....	S'amollit et se dé-forme.		

Le produit a la dureté de l'acier au cône 06, et la couleur en est d'un beau chamois clair; la couleur se fonce à mesure que la température augmente, et au cône 9 de nombreuses taches de fer fondu apparaissent à la surface et le produit est en réalité vitrifié.

Cette matière est bonne pour la manufacture des diverses teintes de brique de façade, couleur chamois, soit par compression à sec ou par le procédé en pâte dure; elle pourrait aussi servir comme briques creuses à bâtir ou incombustibles, ou même comme terres-cuites architecturales. Elle pourrait probablement être utilisée pour des tuyaux d'égoûts et conduites d'électricité, comme brique pour revêtement de chaudières et garnissage de fourneau. Elle n'est pas assez réfractaire pour être classée comme brique réfractaire, mais ses qualités semi-réfractaires la font rechercher pour les produits vitrifiés. C'est jusqu'ici l'argile la plus utile qu'on ait découverte dans la province du Manitoba.

L'argile est recouverte par une couche de sable quartzeux à grain très fin, contenant beaucoup de grains et de pastilles de pâte argileuse foncée.

Quand le sable est sec il passe presque entièrement à travers un tamis à 40 mailles, mais non pas les particules argileuses; si bien qu'on peut séparer très distinctement l'argile avec le sable.

L'analyse mécanique qui suit fait voir le calibre du grain :

Retenu sur un crible de 16 mailles. . . . .	13.70 pour cent.
" " " 80 " . . . . .	40.20 "
" " " 100 " . . . . .	25.54 "
A travers un crible de 100 mailles. . . . .	19.96 "

Une analyse chimique partielle fait voir la présence de 96.42 pour 100 de silice, et 0.17 pour 100 de fer; le reste est probablement de l'alumine.

La basse teneur de fer du sable semble en suggérer l'emploi pour la fabrication du verre, si du moins sa texture n'est pas trop fine pour cet emploi.

Les gisements d'argile, réfractaire et de sable à verre sont en vue sur les bords de la rivière Swan, dans les sections 9 et 10 du canton 37, rang 26, entre 9 et 10 milles, en descendant la rivière depuis la ville de Swan River. L'argile, là surtout où elle est bien en vue sur la rive escarpée du côté nord de la rivière près de la ligne qui sépare les sections 9 et 10, affleure près du bord de l'eau et à une épaisseur maxima de 12 pieds, mais elle a aussi, en cet endroit, un mort-terrain d'environ 35 pieds de sable et d'argile. L'argile affleure aussi en amont de cet endroit le long de la plus basse terrasse de la rivière, là où elle n'a qu'un mince mort-terrain. Les sables de verrier surmontent l'argile. Ils ont de 10 à 15 pieds d'épaisseur et affleurent à divers points le long de la rivière, en cette localité.

8 GEORGE V, A. 1918

## COLOMBIE-BRITANNIQUE.

*Terre à diatomées.*—De nombreux échantillons d'une matière qu'on prenait pour du kaolin ont été envoyés par différentes personnes, en Colombie britannique, pendant ces dernières années. La majeure partie de ces échantillons a été reconnue comme étant de la terre à diatomées; quelques-uns cependant n'étaient que de la cendre volcanique. Un de ces échantillons sembla être un mélange de diatomées et de cendre. Les localités où l'on disait que s'étaient présentés ces gisements étaient Deadman Lake, à environ 35 milles au nord de Savona, station du Canadien du Pacifique; puis une localité à 18 milles au nord de Ashcroft; d'autres encore mal définies, dans le district de Kamloops.

L'analyse chimique de deux de ces échantillons est consignée à la page 33 du rapport sommaire de la Commission géologique de l'année 1916. La terre à diatomées est une matière crayeuse, blanche et tendre, plus légère de poids que l'argile, sans plasticité si elle est mouillée; pour ces deux raisons, elle se distingue aisément du kaolin sur le terrain.

La cendre volcanique est souvent très blanche, aussi plus dense que la terre à diatomées. On la prend souvent pour du kaolin mais elle manque totalement de plasticité et sa composition est absolument différente.

M. C. Camsell, de la Commission géologique, recueillit quelques échantillons de terre à diatomées à Quesnel, en 1917. Il dit qu'il s'en trouve une grande quantité dans les couches de cette localité.

On peut en faire une bonne brique isolante en y ajoutant environ 25 pour cent d'une bonne argile plastique avec un peu de sciure de bois. Le mélange est moulé et puis cuit comme pour faire la brique. Il y a une bonne argile plastique à Quesnel qui se prêterait bien à ce mélange.

Tous les gisements de terre à diatomées signalées jusqu'ici en Colombie britannique paraissent être situés trop loin des voies ferrées pour être utilisables. Jusqu'ici aucune trace de kaolin n'a été signalée en Colombie britannique, mais il est probable qu'il s'en trouvera.

## II

## ARGILES À POTERIE.

On comprend une grande variété de produits argileux sous le nom de poterie, mais généralement, ce terme sert à désigner une espèce de vaisseaux ou de récipient soit utile soit ornemental. Dans ce sens restreint, la poterie comprend la vaisselle, les ustensiles de cuisine, les pots, les cruches, les objets d'art, et les pots à fleurs.

## VAISSELLE.

Elle comprend la porcelaine, la demi-porcelaine, la faïence, la porcelaine de pierre de fer granitique, la poterie blanche, etc. Les argiles qui entrent dans la composition de ces produits sont le kaolin, ou argile à porcelaine, et l'argile plastique, les autres éléments constituant étant le silex et le feldspath.

*Kaolin.*—On ne connaît jusqu'ici au Canada qu'un seul gisement de kaolin blanc qu'on puisse travailler. Il se trouve à Saint-Rémi d'Amherst, comté d'Argenteuil (Québec), c'est la propriété de la *Canadian China Clay Company*, de Montréal, qui exploite ce gisement. Cette argile est bonne pour la fabrication de chacune des diverses qualités susdites de poterie de table. Les fabricants de porcelaine électrique et sanitaire, au Canada, importent leur kaolin du comté de Cornouailles, Angleterre.

*Argile plastique.*—C'est une argile éminemment plastique qui cuit blanc, qu'on ajoute aux autres parties constituant de la poterie de table pour en faciliter le pétrissage, mais qui n'est pas indispensable à la fabrication de la porcelaine.

On ne connaît pas de gisements d'argile à faïence au Canada, en ce moment, mais quelques-unes des argiles blanches très plastiques, dans la Saskatchewan s'en rapprochent beaucoup par leur caractère. Il n'y a pas de poteries au Canada pour la fabrication de la vaisselle, l'approvisionnement de ces articles se faisant surtout par les fabriques d'Angleterre et du Japon, une petite partie seulement venant des Etats-Unis. Autrefois la plus grande partie des services de table employés aux Etats-Unis venait d'Allemagne et d'Autriche.

## POTERIE DE GRÈS.

Les poteries de grès sont faites avec des argiles à grès et comprennent les théières, les bols, les cruches, les pots à eau et divers autres articles d'un usage domestique ou pour laiterie. Les argiles à grès sont à grain très fin, plastiques, réfractaires ou demi-réfractaires, prenant au feu la couleur crème, ou chamois, ou grise, et donnant des produits épais ou vitrifiés, à une température d'environ 2,200° F. Les argiles à grès sont généralement employées par les sculpteurs pour le modelage, et dans les écoles où le modelage avec l'argile fait partie du programme de l'instruction. A cause même de leur onctuosité, de leur plasticité, de leur résistance à la traction, à l'état brut, ces argiles se prêtent admirablement à la fabrication des produits faits à la main sur une roue de potier. Quelques-unes des plus belles œuvres de la poterie ornementale avec glaçure sont faites avec des argiles à grès. Des argiles de ce type se présentent en trois endroits de la Nouvelle-Ecosse: à Schubencadie, Middle-Musquodoboit et Inverness. Dans le nord de l'Ontario les argiles à poterie blanche se trouvent, comme on le sait, sur les rivières Missinaibi et Mattagami, et sont décrites ailleurs dans ce



rapport. Les argiles à grès se présentent en très grande abondance dans la partie méridionale de la province de la Saskatchewan, située avantageusement quant aux voies ferrées. Ces argiles sont décrites dans un rapport spécial sur cette région, publié par la division des Mines.

Les argiles à grès ne se rencontrent pas, dit-on, dans le sud de l'Alberta, mais il se trouve un bon nombre de couches de ce type sur la rivière Athabaska en aval de Fort-McMurray dans la partie nord de la province.<sup>1</sup>

Aucune argile à grès n'a été trouvée jusqu'ici dans les provinces du Nouveau-Brunswick, de Québec, de Manitoba ou de la Colombie britannique, mais il s'en trouve probablement dans cette dernière.

La poterie faite avec les argiles à grès est fabriquée à Saint-Jean, N.-B., par MM. Foley Brothers, les argiles employées étant apportées là depuis New-Jersey et Middle-Musquodoboit, N.-E.; et à Iberville, Québec, par E. L. Farrar, avec l'argile de New-Jersey. La poterie de R. Campbell, fils, à Hamilton, Ontario, est la plus vaste de cette espèce au Canada. Des théières et de la vaisselle de cuisine vernissée constituent la principale production, les argiles en étant importées de Pensylvanie et de New-Jersey. La poterie de Médalta, à Medecine-Hat, Alberta, fabrique de la poterie de ménage vernissée, en argile à grès apportée de East-End, Saskatchewan.

#### POTERIE ARTISTIQUE.

Un ensemble considérable d'articles pour l'usage et l'ornementation est compris sous le titre susdit, depuis l'article de porcelaine jusqu'à celui fait d'argile à brique. Ces articles sont généralement enduits d'une glaçure ou d'un émail, mais seulement si le produit est destiné à tenir l'eau. Mais si le produit est vitrifié, il devient imperméable à l'eau même sans la glaçure. Toute argile ou tout mélange d'argiles possédant les qualités requises pour le modelage, le moulage, pour comprimer l'argile ou la mettre sur la roue du potier, peut servir pour cette catégorie de poteries. Un grand nombre de ces produits semble être fait des mêmes éléments que ceux qu'on emploie dans la fabrication des services de table, c'est-à-dire d'un mélange d'argile à porcelaine, d'argile à faïence, de quartz pulvérisé et de feldspath. Les argiles à grès sont aussi largement utilisées, ou un mélange de quartz pulvérisé et d'argile à grès.

Pour les qualités inférieures de poterie le produit peut être de toute couleur et poreux quand il est cuit; de tels produits sont généralement enduits de glaçures opaques, de telle sorte que la couleur du produit est cachée, et on leur donne le nom de majolique ou de faïence.

Il est préférable de laver les argiles à grès susmentionnées, surtout celles de la Saskatchewan, afin d'éliminer certaines impuretés à gros grain qui y sont contenues.

L'argile à brique ou à tuile en quelques localités, cuites à la couleur rouge ou chamois, peut servir à faire de la poterie, d'autres peuvent être lavées et rendues utilisables. L'une des meilleures parmi les argiles communes que nous ayons trouvées se rencontre dans l'île du Prince-Edouard et se façonne comme brique ou tuile à Richmond.

Cette argile peut servir telle qu'on la trouve en quelques places du gisement; en d'autres places, elle contient beaucoup de fines particules graveleuses. Quand elle est soumise à un procédé de lavage qui la débarrasse des particules grossières, cette argile est extrêmement lisse et plastique, et comparable à la plus fine argile pour modelage. A la cuisson elle devient un beau produit très pur, de couleur rouge et solide, à des températures qui vont du cône 010 à 05. Ses qualités de séchage et de cuisson sont bonnes, et elle se prête au plus beau façonnage avec des glaçures et des émaillages de couleur. Une argile rouge de qualité à peu près semblable peut s'obtenir dans la vallée d'Annapolis, N.-E., à Avonport, Middleton, Bridgetown et Annapolis.

<sup>1</sup> Ells, S. C. Notes sur les gisements d'argiles situés près de McMurray (Alberta), bulletin n° 10, division des Mines.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

De bonnes argiles communes pour poterie se rencontrent à Hamilton, Ontario, que la cuisson rend rouges et chamois. Cette dernière est une argile glaciaire, qu'on trouve à Bartonville ou sur la ligne ferrée du Pacifique-Canadien, entre Hamilton et Waterdown. C'est une argile caillouteuse qui demande à être lavée et qui donnera alors une argile très onctueuse, forte et plastique, couleur chamois. Le sommet altéré par le temps du schiste de Médina qui se présente par intervalles entre la station de Waterdown, sur la ligne du Grand-Tronc, et Grimsby, est une argile onctueuse, plastique; rouge à la cuisson, bonne pour être façonnée sur la roue du potier. Cette matière est employée par les fabricants de tuyaux d'égoût dans l'Ontario, à Hamilton, Mimico et Swansea, l'argile étant apportée à ces ateliers par voie ferrée.

La poterie artistique n'est pas fabriquée dans ce moment au Canada, aussi est-il impossible aux voyageurs de passage de se procurer une poterie du pays. Les produits de cette catégorie qu'on vend dans les magasins sont importés d'Angleterre et des Etats-Unis, mais le Japon devient de plus en plus le fabricant et l'exportateur principal de ces produits.

## POTS À FLEURS.

Les argiles de surface non caillouteuses et meubles, telles que celles dont on se sert en plusieurs endroits pour la fabrication des briques et des tuiles, se prêtent à la fabrication des pots à fleurs. L'argile pour cet usage doit être plastique et facile à façonner, mais le retrait ne doit pas être trop fort, et la cuisson ne devrait pas en faire un produit trop dense aux basses températures. Il convient d'obtenir une bonne couleur rouge et un produit poreux mais solide dans les articles finis. Les argiles non caillouteuses employées pour faire les briques dans les Provinces maritimes seraient très propres à la fabrication des pots à fleurs; l'argile de l'île du Prince-Edouard, décrite plus haut, étant spécialement recommandée. Les argiles marines dans les vallées du Saint-Laurent et de l'Ottawa ont généralement un retrait trop élevé et sèchent difficilement, alors même que l'addition d'un peu de ce sable fin qui devient rouge à la cuisson, pourrait les rendre faciles à façonner. Plusieurs exemples d'argiles de surface qui deviennent rouges à la cuisson, dans l'Ontario du sud-ouest, sont bonnes à faire des pots à fleurs. La plus grande installation pour la fabrication de ces pots, au Canada, la *Foster Pottery Company*, est située à Hamilton.

Les pots à fleurs étaient jadis faits à la main sur la roue du potier et il s'en fait encore de cette façon une petite quantité au Canada. Les pots les mieux faits à la main sont un peu irréguliers de forme et de dimension, de sorte qu'ils ne s'emboîtent pas parfaitement l'un dans l'autre et plusieurs se cassent dans le trajet, à moins qu'on ait pris les plus grands soins en les emballant. Ces pots sont maintenant faits le plus souvent à la machine et sont beaucoup plus réguliers de forme et de grandeur. Une presse à pots à fleurs, avec 2 hommes ou garçons, peut produire 5,000 pots par jour.

## III

## MAGNÉSITE.

La magnésite est aujourd'hui largement employée pour les produits réfractaires de haute qualité à cause du développement qu'a pris le procédé basique dans la production de l'acier. Dans ce procédé, l'affinage du métal s'effectue en présence d'un laitier hautement basique, ou riche en chaux; le résultat étant d'éliminer non seulement la silice et le manganèse de la fonte, mais aussi le phosphore qui ne peut pas être éliminé en présence d'un laitier acide ou ayant de la silice en excès.

Des briques faites de silice ou d'argile réfractaire ne conviennent pas pour le garnissage des fours où des laitiers basiques sont en usage, vu que ces matériaux s'amollissent trop facilement dans le contact avec la chaux. Les briques de magnésite, au contraire, étant elles-mêmes de composition basique, offrent une résistance absolue. Dans tous les fours basiques la sole et la partie inférieure des parois verticales sont faites de magnésite, la voûte étant toujours construite en brique de silice. Le contact immédiat du magnésium et de la brique de silice entraînera la fusion mutuelle, de sorte que les briques de ferro-chrome, qui n'agissent ni sur la silice ni sur la magnésie, servent à les séparer.

Une bonne partie de la magnésite de Québec, du canton de Grenville, est employée pour la sole des hauts fourneaux sans être formée en briques, la méthode de s'en servir étant la suivante:

La magnésite est d'abord calcinée de la façon dont le calcaire est brûlé pour produire la chaux. Cette matière calcinée est brisée en petits morceaux d'un demi-pouce ou moins encore, et est mélangée en proportions variables avec du laitier de four Martin basique pulvérisé. Le haut fourneau à garnir est alors élevé à la température de 2700 à 2800°F., et le mélange de la magnésite et du laitier est jeté dans le fond du fourneau, en petites doses, en ayant soin de distribuer la matière de façon égale, le bas étant formé de couches successives, à mesure que le mélange devient agglutiné jusqu'à ce que l'épaisseur soit parfaite.

Quand la magnésite est cuite à une haute température de façon à ne montrer aucun retrait avec une chaleur prolongée et à ne pas s'effriter par son exposition à l'air, on dit qu'elle est surcuite.

La magnésite surcuite est produite par la Scottish Canadian Magnesite Company dans les ateliers de la Canada Cement Compny, à Hull (Québec). Dans ce système, la magnésite, à son arrivée des mines sises dans le canton de Grenville, est mélangée avec 6 pour 100 de minerai de fer venant de la mine de fer de Forsyth, à Ironsides. Le mélange est passé à travers un concasseur à mâchoires et un broyeur à boulets jusqu'à ce qu'il soit réduit au point de traverser un tamis à 100 mailles.

Le mélange pulvérisé de magnésite brute et de minerai de fer est distribué à l'un des fours rotatoires ordinairement employés pour cuire le ciment avec un feu de probablement 2,800°F., le combustible employé étant du charbon en poudre, insufflé dans le four sous une pression atmosphérique. Il faut environ une heure à la matière pour traverser le four qui a 60 pieds de long. Le produit brûlé est une matière compacte, dure, granulaire, d'un brun foncé, et de la dimension d'un gravier fin. Ce produit est appelé communément "grain magnésite", et est fourni aux fabricants d'acier pour garnir le fond et les parois des fourneaux appelés à forger, à réchauffer et à souder.

Le minerai de fer est ajouté dans le but d'agglutiner la magnésite en un produit compact et dur, car il serait très difficile de sureuire la magnésite à moins que le fer



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

ne fût là pour agir comme fondant ou agglomérant. L'état si finement morcelé dans lequel la magnésite brute entre dans le four en facilite la cuisson, car elle n'arriverait jamais à être sureuite à 2,800°F., si on l'y mettait en morceaux.

Les analyses chimiques suivantes font voir les changements qui se produisent dans la magnésite brute quand elle est convertie en matière sureuite :

	A	B
Silice.. . . . .	2.60	6.3
Alumine.. . . . .	1.40	1.9
Fer.. . . . .	0.34	6.4
Chaux.. . . . .	9.78	16.5
Magnésite.. . . . .	35.80	68.0
Acide carbonique.. . . . .	47.10	—
Eau.. . . . .	0.33	—

A. Echantillon type de magnésite brute provenant du canton de Grenville (Québec). Analysé par R. T. Elworthy, division des Mines.

B. Magnésite sureuite de Hull, Québec (6 pour cent de minerai de fer ajouté à la matière brute avant d'être cuite). Analysé par S. G. McAnally.

Un échantillon de magnésite sureuite de la composition B fut soumis au traitement par le feu dans un four électrique à résistance chauffé jusqu'au point d'amollissement du cône 34 (1,181°C.). Le produit n'en reçut aucune impression et résista aux effets de la chaleur aussi bien que la brique faite de magnésite autrichienne, sur laquelle elle reposait.

La production de magnésite sureuite commença dans les ateliers de ciment à Hull, en octobre 1917, où l'on se sert d'un four rotatoire qui produit environ 35 tonnes de magnésite en grain par jour. La demande de ce produit a augmenté à tel point que trois fours étaient en activité au mois de mai 1918, produisant 100 tonnes par jour.

## BRIQUE DE MAGNÉSITE.

Plusieurs brevets ont été pris dans le but de faire des briques de magnésite avec la magnésite brute en une seule cuisson, en ajoutant du minerai de fer chromé comme agent agglutinant dans des proportions allant jusqu'à 30 pour 100. Quelques morceaux de ce mélange, furent préparés comme échantillons et cuits au cône 25. Les résultats de cette épreuve firent voir que le retrait dans les briquettes cuites était si fort que l'opération ne pouvait pas être regardée comme se prêtant à une briqueterie pratique. En outre les briquettes se désagrégeaient à l'air et s'effritaient dans l'espace de deux mois après la cuisson. Les morceaux effrités réunis en briquettes et cuits à nouveau se désagrégerent encore quelque temps après la cuisson.

Plusieurs autres matières agglutinantes, telles que la serpentine, le minerai de fer et le kaolin, dans les quantités de 6 à 10 pour cent, furent essayés, mais sans succès. Un mélange contenant 90 pour cent de magnésite brute, pulvérisée pour traverser un tamis de 10 mailles, 5 pour cent de minerai de fer et 5 pour cent de kaolin, donna les meilleurs résultats, car il ne se désagrégea pas ni ne s'effrita après la cuisson; mais le retrait fut anormal. Il paraît certain qu'il faut absolument deux cuissons pour fabriquer la brique de magnésite. La première cuisson peut n'aller que jusqu'à la température de la calcination de façon à chasser la plus grande partie de l'acide carbonique. Cette opération enlève en même temps du produit une grande partie du retrait.

Si la magnésite sureuite est employée pour faire des briques, on a coutume d'ajouter 15 pour cent de magnésite légèrement calcinée avec 85 pour cent de magnésite sureuite. Le mélange est broyé à fond sous des meules, à pâte humide, moulé à la main en forme de brique, et quand ces briques sont à moitié sèches, elles sont pressées à nouveau par la machine.

En vue de créer un liant et de produire une brique solide et dure, la cuisson doit être portée à une très haute température, d'habitude de 1500 à 1700°C., ou du cône 20 au cône 30, selon la composition du produit.

8 GEORGE V, A. 1918

Si de la magnésite brute est employée pour faire des briques, l'opération consiste à mélanger environ 10 pour cent de minerai de fer avec de la magnésite brute concassée, et à broyer le mélange en pâte humide. Le mélange est façonné à la main, en forme de briques qui sont cuites dans des fours à la température de calcination, ou à environ 1000°C. Les briques calcinées sont brisées et repassées sous les meules, à pâte humide, puis pressées en forme de briques par la machine. Ces briques une fois séchées sont placées dans des fours et cuites à la haute température requise.

Avant l'année 1915, les Etats-Unis se reposaient presque entièrement sur la magnésite de Styrie pour leur approvisionnement de ce produit, qui était importé en grande partie à l'état calciné. Depuis lors, les gisements de magnésite en Californie et dans l'état de Washington, jusqu'ici inexploités, ont été mis à contribution pour être utilisés dans l'industrie de l'acier. Les briquetiers en Grande-Bretagne importaient, avant la guerre, la magnésite de Styrie et de Grèce, mais depuis lors les briques de magnésite sont faites de la magnésite de l'Inde et de la Grèce.

L'analyse chimique qui suit donne la composition des différentes briques:—

	1.	2.	3.	4.
Silice.. . . . .	1.85	7.38	7.0	6.82
Alumine.. . . . .	2.47	1.36	7.0	{ 1.28 1.88
Fer.. . . . .	5.95	7.72		
Chaux.. . . . .	3.45	7.85	1.0	3.78
Magnésite.. . . . .	85.40	73.80	85.0	83.50
Alkalis.. . . . .	0.31	....	....	0.34
Perte au feu.. . . . .	0.66	1.89	....	2.48
1. Brique de fabrication américaine en 1914.	Analyse, R. T. Elworthy.			
2. " " " " 1917.	" S. G. McAnally.			
3. " " " " 1918.	" " "			
4. " " " " 1917.	" R. T. Elworthy.			

La magnésite grecque a d'habitude plus de silice et de chaux, mais beaucoup moins de peroxyde de fer que la magnésite styrienne. La magnésite canadienne<sup>1</sup> n'a pas toujours la même composition, mais elle contient en général plus de chaux et moins de fer que les magnésites européennes.

La magnésite de l'état de Washington est semblable, par sa composition, à celles du Canada. Quelques expériences de briqueterie ont été faites dans les laboratoires de la division des Mines sur la "grain magnésite" produite à Hull. Ce produit est très dur, de telle sorte que lorsqu'il est pulvérisé et tamisé au calibre du grain ordinairement employé pour la fabrication des briques, on le trouve très graveleux et sans cohésion, quand il est mouillé, si bien qu'il serait impossible de le comprimer seul soit par la main soit par une machine. Il est donc nécessaire d'y ajouter une matière liante qui permettra à la brique d'être maniée sans dommage lorsqu'elle sort des presses.

La magnésite légèrement calcinée et qui, mouillée, a une consistance pâteuse, est généralement employée en quantités de 6 à 15 pour cent. Lorsque ce mélange est parfaitement pulvérisé sous des meules à pâte humide elle possède assez de cohésion pour le moulage et peut alors recevoir les formes de la brique.

Si la magnésite surcuite est pulvérisée très finement de façon qu'il y ait beaucoup de poussière dans le produit pulvérisé, on peut le mouler à l'état mouillé sans liant dans des presses semblables à celles employées pour faire des briques à bâtir pressées à sec. Les meilleurs résultats furent obtenus en pilant la matière de manière qu'elle passât toute par un tamis de 16 mailles avec 45 pour cent traversant un tamis à 100 mailles. Une fois broyé à ce degré de finesse la magnésite ne demande qu'à être un peu humectée pour être prête à être comprimée. Les briquettes pressées et séchées deviennent si dures qu'elles peuvent être maniées et placées dans le four. Le retrait après une cuisson au cône 25 (1630° C) fut de 2 pour cent.

<sup>1</sup> Gisements de magnésite dans le district de Grenville, comté d'Argenteuil (Québec), M. E. Wilson. Mémoire 98, Commission géologique.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Si la magnésite est pulvérisée très finement, de manière à traverser un tamis de 100 mailles, des fendillements peuvent se produire dans la brique cuite et le retrait sera plus fort.

## DÉFAUTS DE LA BRIQUE DE MAGNÉSITE.

Un des principaux défauts de la brique de magnésite c'est de s'ébrécher et de se désagréger à l'usage, par l'alternance répétée du froid et du chaud. La désagréation est hâtée considérablement par l'effet de la vapeur, même sur des briques parfaitement cuites faites avec de la magnésite à faible teneur en chaux et en d'autres impuretés. En faisant quelques expériences sur des briques de magnésite pour l'Hôtel de la Monnaie, le présent auteur trouva que toutes les pièces pour essais faites avec la magnésite canadienne pulvérisée et surcuite, liée avec de la magnésite légèrement calcinée, étaient sujettes à s'ébrécher quant on les plaçait dans les fourneaux de La Monnaie. Les briques faites avec de la magnésite styrienne ne se comportèrent pas mieux à cet égard. Toutefois, la magnésite canadienne surcuite était liée avec 5 ou 6 pour cent d'argile à porcelaine; il n'y eut ni ébrèchement ni désagréation pendant l'essai prolongé sur place dans le fourneau.

Les briques faites avec 12 pour cent d'argile à porcelaine comme matière liante et cuites jusqu'au cône 25, étaient très compactes et solides, avec une cassure siliceuse, mais elles avaient une tendance à se déformer si on les cuisait à une plus haute température que la susdite. Quand la magnésite est pulvérisée pour traverser un tamis à 12 mailles, liée avec 6 pour cent d'argile à porcelaine et cuite au cône 25, on obtient une brique beaucoup plus forte que si on emploie la magnésite calcinée. En outre, cette brique a l'avantage de ne pas être si apte à s'ébrécher et à se désagréger. Si on répugne, cependant, à se servir d'argile comme matière liante, c'est parce que cela augmente la proportion de silice de la brique et que cela l'empêche peut-être de résister à l'action corrosive des laitiers basiques, ou à la chaleur intense dans les voûtes des fours électriques.

L'analyse chimique qui suit fait voir approximativement la composition de la "grain magnésite" de Hull quand elle est liée avec 6 pour cent de kaolin.

Silice.. . . .	10.52
Alumine.. . . .	4.18
Fer.. . . .	6.00
Chaux.. . . .	14.5
Magnésie.. . . .	64.18



## IV

## SILICE.

La silice, sous la forme de nodules de silex trouvés dans les formations crayeuses en Angleterre et en France, est employée très largement dans les diverses industries céramiques. Les nodules de silex sont calcinés et ensuite pulvérisés soit sous des nicules à pâte humide ou dans des cylindres, jusqu'à ce qu'ils soient réduits en poudre assez fine pour passer à travers un tamis de 150 mailles. Les nodules de silex sont importés aux Etats-Unis et pulvérisés pour les poteries à Trenton, N.-J., et à Liverpool, Ohio.

Les nodules de silex ne se trouvent pas aux Etats-Unis ni au Canada, mais les variétés les plus pures de grès sont employées, quand elles sont pulvérisées finement, par les potiers. Le produit pulvérisé fait soit avec les nodules de silex soit avec le grès est dénommé silex par les potiers, et de 20 à 50 pour cent de silex est employé dans tous les produits de poterie blanche.

Il n'y a pas d'usine de broyage pour une production de silex au Canada en ce moment, bien que la demande de quartz finement pulvérisé soit assez forte, non seulement par les poteries, mais par diverses autres industries, les fabricants de matières colorantes, par exemple.

Pendant l'été de 1917, M. L.-H. Cole, de la division des Mines, inspecta diverses localités où se rencontrent des grès, et recueillit des échantillons. Environ 36 échantillons de cette roche furent soumis à l'examen du présent auteur, pour des essais. Les grès furent concassés dans un concasseur à mâchoires, et puis pulvérisés dans un broyeur en porcelaine, jusqu'à ce qu'ils fussent assez fins pour traverser un tamis de 150 mailles. Le produit pulvérisé fut mélangé avec de l'argile à porcelaine standard, de l'argile plastique et du feldspath, et préparé en pièces d'essais, la quantité de quartz pulvérisé employée dans chaque cas formant le 40 pour cent du produit. Les pièces d'essais furent cuites au cône 5, dans un four à moufle chauffé au pétrole et ensuite comparées pour la couleur avec le modèle standard. On fit aussi des analyses chimiques de ces grès.

La majorité des pièces d'essais furent de couleur ou rose ou grise, par suite du fer en excès soit sous forme finement morcelée soit comme grains ténus qui apparurent comme des taches noires à la surfaces des pièces d'essais cuites.

Les six échantillons suivants firent bonne figure à côté de la couleur standard :

## N° de l'échantillon.

- |     |  |
|-----|--|
| 10. | 4 milles de Hemingford, comté de Huntingdon, Québec.                   |
| 19. | Lot 8, con. VII, centre du lot, North Crosby, comté de Leeds, Ontario. |
| 25. | Moitié sud du lot 26, con. X, Elmsley North, comté de Lanark, Ontario. |
| 25. | Moitié sud du lot 26, con. X, Elmsley North, comté de Lanark, Ontario. |
| 51. | Saint-Canute, Québec, propriété Stinson-Reeb.                          |
| 53. | Carrière de grès, de Nepean, comté de Carleton, Ontario.               |

Les cinq échantillons suivants ne furent pas aussi bons que le standard, mais cependant assez blancs pour être classés comme assez bons :

## N° de l'échantillon.

- |     |   |
|-----|---|
| 5.  | Entre Hemingford et Vicars, comté de Huntingdon, Québec.  |
| 38. | Tout venant de la carrière, <i>Oneida Lime Company</i> , Nelles Corners, comté de Haldimand, Ontario. |
| 41. | Résidus de traitement de la laverie de la <i>Oneida Lime Company</i> .                                |
| 42. | Côté nord de la carrière, <i>Oneida Lime Company</i> .  |
| 48. | Lot 20, con. II, Lansdowne, comté de Leeds, Ontario.  |

La plus grande partie des échantillons provient des affleurements du grès de Potsdam, lesquels constituent les couches de fond des terrains paléozoïques de l'Ontario

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

oriental et des parties contiguës de la province de Québec. On ne prit d'échantillons que dans les couches des couleurs les plus claires, vu que les couches jaunes, rougeâtres et gris foncé ne deviennent pas blanches à la cuisson; à cause de leur haute teneur en fer. Ces grès sont un peu friables et s'affaissent facilement dans les broyeurs, si bien qu'on les prépare facilement pour une pulvérisation fine. On les concasse et lave à Melocheville, comté de Beauharnois, Québec, d'où on les expédie à Montréal pour la fabrication du verre.

L'*Oneida Lime Company* exploite le grès d'Oriskany qui affleure à Nelles Corner, pour la fabrication du verre. Cette formation est limitée à une petite étendue de terrain dans l'Ontario du sud-ouest, et ne se présente pas avec la même extension que le grès de Potsdam dans l'Ontario oriental. Des gisements très étendus de grès, peu chargés d'impuretés, se rencontrent dans le comté de Kamouraska, le long de la ligne de l'Intercolonial près de St-Pascal, et dans la Pilgrim Island de la rivière St-Laurent.

Il y a une grande quantité de roche de quartzite dans les gisements de kaolin à Saint-Rémi d'Amherst, comté d'Argenteuil (Québec); cette roche se prête probablement très bien aux ouvrages céramiques.

## BRIQUE SILICEUSE.

Différents échantillons de quartzite et de grès furent soumis à des essais dans le laboratoire pendant la dernière saison, en vue de déterminer leur utilisation possible dans la fabrication de la brique siliceuse. Les résultats vinrent confirmer ceux précédemment obtenus, prouvant que les quartzites propres à cet ouvrage ne se rencontrent pas souvent. Tous les quartz ignés et plusieurs quartzites déjà essayés firent voir une tendance à gonfler malencontreusement par le traitement au feu, rendant le centre même du produit essayé sans consistance et friable, donc sans valeur pour la construction; un bon quartzite, dans les mêmes conditions, ne fait voir qu'une légère enflure, alors que le produit achevé est compact et solide. Les matières furent toutes pulvérisées de façon à traverser un tamis de 10 mailles, et l'on ajouta 2 pour 100 de chaux vive pour servir de liant. La température de la cuisson était de 1,500° C. environ.

Dans les résultats des expériences faites pour perfectionner la fabrication des briques de silice, en France, il est dit que, si la composition granulométrique de la matière pulvérisée est correcte, toute forme de quartz peut s'employer. On prétend que si les 30 pour 100 de la matière ont la forme d'une poudre impalpable, un quartz igné ou filoneux, aussi bien que toute variété de quartzite, pourra être employé. Des expériences faites dans le laboratoire de la division des Mines n'ont pas confirmé cette opinion en ce qui concerne le quartz igné; mais l'addition de la poudre impalpable au quartzite de bonne qualité parut, en effet, augmenter la force des briques cuites. •

Les meilleurs résultats semblent être obtenus en concassant le quartzite dans des broyeurs à boulets jusqu'à ce qu'ils soient assez fins pour traverser un tamis à 200 mailles et en ajoutant 25 ou 30 pour 100 de cette poudre à la matière grossièrement broyée. Les matières brutes peuvent avoir leurs grains aussi gros que ceux qui traversent un tamis à 6 mailles.

*Sault Sainte-Marie, Ontario.*—La fabrication des briques de silice est entreprise par la *Lake Superior Corporation*. La production de cette usine n'est pas considérable du tout, car elle n'a pas d'autre raison d'être que de fournir des produits réfractaires, aux diverses compagnies succursales de la susdite corporation. Le quartzite employé dans la fabrication se prend à Bellevue, sur la ligne ferrée de l'Algoma-Central, à 20 milles au nord de Sault Sainte-Marie. Cette dernière est probablement du quartzite huronien de la formation lorraine, et semblable à celle qui se rencontre à Killarney.<sup>1</sup>

*Sydney, N.-E.*—La *Dominion Iron and Steel Company* a fait des recherches sur plusieurs gisements de quartzite au Cap-Breton, en vue de les utiliser pour la fabrication des briques de silice au cas où un gisement appropriable viendrait à se trouver.

<sup>1</sup> Rapport sommaire de la division des Mines, 1916, p. 115.

## SECTION DES MATÉRIAUX DE VOIRIE.

K. A. CLARK, *chef de section.*

Le ministère des Mines a commencé un travail sur les matériaux de voirie, et ce travail a été commencé et poursuivi jusqu'au temps présent par la Commission géologique, autre branche du même ministère, sous la direction de M. L. Reinecke. Depuis 1913, des levés ont été faits sur le terrain pendant chaque saison. L'essai des échantillons, cependant, fut fait en dehors du ministère jusqu'en 1916, quand la division des Mines institua un laboratoire pour les matériaux de voirie. A partir de ce moment tous les échantillons de ces matériaux recueillis par des groupes d'explorateurs ont été soumis à des essais. En vertu de cet arrangement le laboratoire des matériaux de voirie a pu aider la section des matériaux de voirie qui relève de la Commission géologique. Mais aujourd'hui, la Commission géologique se retire de ce champ d'activité et le travail, en toutes ses phases, sera transféré à la division des Mines. A l'avenir, l'examen sur le terrain des matériaux de voirie, aussi bien que les essais et recherches du laboratoire, sera confié entièrement à la section des matériaux de voirie que l'on est en train d'organiser dans la division des Mines.<sup>1</sup>

Tous les échantillons reçus par le laboratoire des matériaux de voirie jusqu'à ce jour ont été essayés, et les résultats en sont disponibles. Les échantillons peuvent être groupés de la façon suivante: (1) échantillons de roches représentant des sources possibles de matériaux de voirie et qu'on trouve le long du canal Rideau, recueillis par L. Reinecke, en 1916; (2) échantillons de graviers représentant les carrières de gravier qui se rencontre le long de la grande route projetée Toronto-Montréal, entre Port Hope et Napanee, Ontario, et recueillis par F. H. McCullough et par K. A. Clarks, en 1916; (3) échantillons de roches représentant les gisements de matériaux de voirie qui se rencontrent le long de la grande route projetée Hull-Montréal, entre Grenville et Saint-Eustache (Québec), et recueillis par H. Gauthier, en 1916; (4) échantillons de roches et de graviers représentant les matériaux de voirie disponibles qui se rencontrent dans les comtés de Soulanges et de Vaudreuil (Québec), et tout le long de la grande route de Toronto à Montréal, le long du fleuve Saint-Laurent, entre la frontière de la province de Québec à Prescott (Ontario), recueillis par R. H. Picher, en 1916 et 1917; (5) échantillons des roches qui représentent l'approvisionnement entier de pierres pour la ville de Montréal, et qui se rencontrent dans la ville et dans les îles de Montréal et des environs, recueillis par H. Gauthier, en 1917; et (6) échantillons de graviers représentant les carrières de graviers qui se trouvent dans le voisinage de Régina (Sask.), recueillis par L. Reinecke, en 1917. Pendant l'été de 1917, le présent auteur surveilla la cueillette d'un grand nombre d'échantillons dont on devait se servir pour en tirer des données sur les problèmes généraux de l'échantillonnage et de l'essayage des pierres de surface et massives. L'essayage de ces matériaux est complet, et les résultats ont donné beaucoup de renseignements sur les problèmes en vue.

## ESSAIS D'ÉCHANTILLONS DE ROCHES MASSIVES.

Des échantillons furent essayés en conformité des méthodes réglementaires adoptées par le Bureau américain des Voies publiques.<sup>2</sup> On apporta un grand soin à choisir

<sup>1</sup> Depuis que ceci a été écrit, l'arrangement en question a été effectué.

<sup>2</sup> Méthodes pour la détermination des propriétés physiques des pierres de voirie, F. H. Jackson, Etats-Unis, ministère de l'Agriculture, bull. n° 347 (1916).



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

des échantillons, afin qu'ils fussent d'authentiques représentants des gisements. Quand il s'agit des carrières autour de Montréal, et surtout de la ville même, on prit à chaque endroit des échantillons en double. Les résultats donnés pour les carrières de la ville de Montréal sont, en chaque cas, la moyenne des essais faits sur plusieurs échantillons recueillis séparément. Un tableau contenant tous les résultats d'essais de roches massives faits par le laboratoire des matériaux de voirie jusqu'à ce jour, se trouve à la fin de ce résumé.

Les essais faits sur le poids spécifique et sur l'absorption de l'eau n'exigent aucune explication. Les résultats de l'absorption sont rapportés comme livres d'eau absorbée par pied cube de roches. L'essai au point de vue de l'abrasion reproduit d'une façon pratique de laboratoire l'action abrasive du roulage sur la chaussée. L'essai se fait sur cinquante morceaux de pierre de forme cubique et de même taille environ, qui ensemble, pèsent 5000 grammes (11 livres). Cette charge est soumise à un mouvement circulaire de 10,000 révolutions dans un cylindre de fer (20 x 34 cms) ajusté à un angle de 30° en travers de l'axe. Le pourcentage en poids de la charge réduite en poudre par cette opération est donné comme pourcentage de l'usure. Le coefficient français de l'usure est calculé d'après le pourcentage de l'usure en divisant cette dernière valeur par 40. Les chiffres pour le coefficient français de l'usure varient sur une échelle plus étendue que les chiffres du pourcentage de l'usure pour le même changement dans la qualité de la pierre et font voir aussi des chiffres plus élevés pour une résistance plus effective à l'usure.

L'épreuve de la dureté mesure la résistance que la roche oppose à l'usure, que l'on obtient par une pulvérisation à sec au moyen d'un abrasif. Deux carottes de un pouce de diamètre et découpées dans un bloc solide de la roche par une perforatrice au diamant, sont utilisées pour cette épreuve. Ces carottes sont fixées à des manches et doivent reposer par leur extrémité, sous la pression d'un poids total et initial déterminé, sur un disque tournant qui porte un sable quartzeux artificiel standard. La perte de poids pour chaque carotte pendant 1,000 révolutions du disque est inscrite. Un tiers de la perte moyenne des deux carottes qu'on déduit de 20 est considéré comme représentant la dureté de la roche.

L'épreuve de la ténacité mesure la résistance d'une roche à la cassure par l'effet d'un choc. Elle a pour but de représenter les heurts subis par des pierres sur une chaussée par le fait du choc des sabots des chevaux et des véhicules passant rapidement sur de légères obstructions de la voie. L'épreuve est faite avec des cylindres d'un pouce de diamètre et d'un pouce de hauteur, soigneusement préparés sur des carottes obtenus par des perforatrices au diamant. Les cylindres sont soumis aux coups d'un marteau de 5 kilogrammes, transmis au cylindre par un piston plongeur avec une extrémité sphérique reposant sur le cylindre. La hauteur de laquelle le marteau tombe est augmentée peu à peu de un centimètre chaque fois jusqu'au point où le cylindre cède. La hauteur en centimètres du coup qui a fait céder le cylindre en représente la ténacité. La moyenne des résultats, sur au moins trois cylindres, détermine la solidité de la roche.

Un tableau rédigé par le Bureau américain des Voies publiques, compilé d'après les résultats de leur habitude à savoir raccorder les résultats des épreuves de laboratoire avec la façon dont se comportent les pierres de voirie, est probablement la meilleure tentative qui se soit faite d'interpréter les résultats des épreuves de laboratoire. Ce tableau, sous une forme légèrement modifiée, est donnée ci-dessous. Si l'on s'en rapporte à ce tableau on aura une idée générale du type de chaussée auquel se prête, pour une voie publique, telle ou telle pierre dont l'attitude dans les essais est connue.



DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Résultats des épreuves sur des échantillons comparés exécutées dans les laboratoires du service de la Voirie des Etats-Unis; de la section de la Voirie de la division des Mines; et de A.-H. Blanchard, de New-York.

Echantillon.	E.-U. O.P.R.	Division des Mines.	Blanchard.
Diabase—			
Poids spécifique.....	2.95	2.99	3.01
Poids par pied cube.....	184.00	187.00	187.00
Eau absorbée.....	0.54	0.1	0.01
Pour-cent d'usure.....	2.4	2.2	2.8
Coefficient français d'usure.....	16.7	18.4	14.3
Dureté.....	18.0	18.3	18.9
Ténacité.....	13	17	8
Pouvoir agglomérant.....	28	52	63
Calcaire—			
Poids spécifique.....	2.66	2.54	2.74
Poids par pied cube.....	166.00	159.00	171.00
Eau absorbée.....	3.05	4.6	2.27
Pour-cent d'usure.....	4.8	3.8	4.4
Coefficient français d'usure.....	8.3	10.5	9.0
Dureté.....	13.7	14.2	16.5
Ténacité.....	4	6	9
Pouvoir agglomérant.....	18	18	25
Calcaire—			
Poids spécifiques.....	2.68	2.69	2.70
Poids par pied cube.....	167.00	168.00	168.00
Eau absorbée.....	0.56	0.3	0.28
Pour-cent d'usure.....	4.9	4.1	4.7
Coefficient français d'usure.....	8.2	9.7	8.5
Dureté.....	12.0	13.8	14.9
Ténacité.....	4	6	4
Pouvoir agglomérant.....	27	28	75

Résultats des épreuves sur des échantillons comparés exécutées par les laboratoires du Service des Routes publiques de l'Ontario et de la section de la Voirie de la division des Mines.

Echantillon.	Ministère de la Voirie d'Ontario.	Division des Mines.
Tinguaite—		
Poids spécifique.....	2.58	2.58
Poids par pied cube.....	161.00	161.00
Eau absorbée.....	0.7	0.2
Pour-cent d'usure.....	2.3	2.0
Coefficient français.....	17.4	20.0
Résistance.....	20	21
Pouvoir agglomérant.....	24	26
Poids spécifique.....	2.70	2.70
Poids par pied cube.....	168.00	168.00
Eau absorbée.....	1.7	0.3
Pour-cent d'usure.....	4.7	4.0
Coefficient français d'usure.....	8.5	10.0
Ténacité.....	6	9
Pouvoir agglomérant.....	30	33



8 GEORGE V, A. 1918

TRAVAIL DE RECHERCHES SUR L'ÉCHANTILLONNAGE ET LES ESSAIS  
DES ROCHES MASSIVES.

Le travail fait sur le terrain autour de la ville de Montréal pendant la saison de 1917, et le travail subséquent du laboratoire, ont été projetés et exécutés de telle façon qu'on en a retiré beaucoup de renseignements au sujet du problème général de l'échantillonnage et de l'essayage de la roche massive. Le plan de cette phase du travail peut se résumer comme suit:

1. Pour déterminer les changements probables dans les résultats des essais d'abrasion dus à des causes autres que les changements dans la qualité des amas rocheux mêmes, on fit des expériences pour déterminer:

(a) Les modifications probables dans les résultats d'essais provenant des manipulations de laboratoire.

(b) Les modifications probables dans les résultats d'essais sur échantillons pris dans la même matière et à la même place.

(c) Les modifications probables dans les résultats d'essais sur échantillons pris dans la roche en place, dans une carrière, et dans la matière obtenue comme produit écrasé de la même carrière.

II. Pour se procurer des renseignements au sujet de la taille de la masse rocheuse qu'on peut justement représenter par un seul échantillon, des expériences furent faites pour déterminer:

(a) Les modifications dans la qualité des amas rocheux qui apparaissent dans l'affleurement ou l'excavation comme ayant le même caractère.

(b) La grandeur des modifications qui peuvent éventuellement apparaître parmi les résultats d'essais faits sur des échantillons très contigus, pris ensemble dans la même formation sédimentaire mais représentant une roche d'un caractère quelque peu différent, modifications dues à un changement d'horizon.

(c) Les modifications dans les résultats des essais faits sur des échantillons pris dans la même formation sédimentaire, mais en des points très éloignés l'un de l'autre, soit verticalement soit horizontalement.

On est arrivé aux conclusions suivantes:

1. Le résultat d'un essai d'abrasion, exprimé comme pourcentage d'usure, est exposé à une erreur de 0.2 due à une modification causée par les opérations de laboratoire.

2. Aucune erreur additionnelle n'entre dans les résultats des essais d'abrasion par le procédé d'échantillonnage tel qu'il est employé par la section des Matériaux de Voirie.<sup>1</sup>

3. Les résultats des essais d'abrasion sur une roche en place, dans un gisement, représentent, à 0.4 près de différence probable, le pourcentage d'usure qu'on obtiendra d'une pierre écrasée provenant du dit gisement.

4. Dans le cas de gisements composés d'une pierre de caractère et d'apparence très uniformes, les résultats des essais d'abrasion sur des échantillons tirés d'un endroit dans le gisement peuvent être considérés comme représentant, en tenant compte de l'erreur probable due aux manipulations du laboratoire, le pourcentage d'usure de la pierre, sur une étendue considérable de terrain, au moins un quart de mille carré.

5. Il est possible de fixer une valeur moyenne et des limites assez étroites des variations de cette valeur pour le pourcentage d'usure et la ténacité de la matière qui

<sup>1</sup> On prend toujours grand soin que les échantillons pour les essais d'abrasion soient choisis comme représentants authentiques du gisement. La hauteur du front ou du gisement de la carrière est d'abord approximativement déterminée et ensuite des nombres égaux de morceaux sont pris dans un même nombre de parties de la hauteur. Des morceaux légèrement plus gros que ce qui est requis pour l'essai d'abrasion sont mis à part. Cinquante-cinq de ces morceaux constituent un échantillon.

DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

se présente dans une formation calcaire, alors même qu'une roche de caractère très différent serait comprise dans la formation.

6. Les limites devraient déterminer le degré de confiance qu'on peut avoir dans des résultats d'essais d'abrasion et de tenacité faits sur des échantillons recueillis dans une carrière de ces formations calcaires, et à quel point ces résultats continueront à représenter la matière provenant de la carrière à mesure que les travaux dans cette carrière se poursuivent d'année en année.<sup>1</sup>

## ÉCHANTILLONNAGE ET ESSAIS DE PIERRES DES CHAMPS.

L'attention s'est portée, l'année dernière, sur les méthodes d'échantillonnage et d'essais de pierres des champs et un système satisfaisant a été conçu.

L'examen des étendues de terrain dans lesquelles la pierre se rencontre montre que les gisements de pierres des champs se composent de mélanges de gros cailloux provenant de divers types bien caractérisés de roches suivant leur localité. Ces types sont facilement reconnaissables à leur caractère lithologique distinct; et des appréciations quant à leur composition en termes de ces types peuvent se faire vite pour de grandes quantités de ces matériaux à mesure qu'ils se présentent dans une étendue de terrain. En recueillant des échantillons et en faisant des essais pour se procurer des données obtenues sur le terrain et servant à interpréter ces renseignements quant à leur composition, on a trouvé que le mieux était de traiter chaque type de matériau séparément. Des échantillons de chaque type qui entre dans la composition des gisements de pierres des champs dans une étendue de terrain, sont échantillonnés séparément, et en plusieurs points de cette étendue, si celle-ci est vaste. D'après les résultats des essais d'abrasion sur ces types séparés, on trouve que le pourcentage d'usure d'une combinaison quelconque de ces types peut être calculé. On peut donc conclure de là à la valeur, comme matériaux de voirie, des combinaisons de types qui forment les gisements examinés dans quelque localité spéciale.

Les expériences ont fait voir que le pourcentage d'usure d'un mélange de plusieurs types de roches n'est qu'une simple expression du pourcentage d'usure de chaque type de roche et de la proportion exprimée en pourcentage dans laquelle les types se présentent dans le mélange. Si les pourcentages d'usure des divers types sont exprimés par  $W_1, W_2, \dots, W_n$  et si le pourcentage des proportions dans lesquelles ils se présentent dans les mélanges est exprimé par  $C_1, C_2, \dots, C_n$ , le pourcentage de l'usure du mélange  $W_m$  est donné par la formule:

$$W_m = \frac{\sum CW}{100}$$

Une série de résultats suffit comme illustration (voir page 133).

<sup>1</sup> Des valeurs moyennes et des écarts moyens de ces valeurs pour des résultats d'essais d'abrasion et de ténacité sur des échantillons recueillis dans la formation calcaire qui se rencontre dans le district de Montréal.

Formation.	% moyen d'usure et déviations moyenne.	Ténacité moyenne et déviations moyenne.
Beekmantown.. . . . .	3.1 ± 0.5	16 ± 7
Black River.. . . . .	3.1 ± 0.4	8 ± 1.5
Chazy:		
(Ile de Montréal) . . . . .	3.9 ± 0.1	7 ± 1
(Ile Jésus) . . . . .	4.6 ± 0.5	6 ± 1.5
Trenton.. . . . .	4.1 ± 0.6	7 ± 1.5

## SÉRIE SPÉCIALE D'ESSAIS DE ROCHE MASSIVE TIRÉE DES CARRIÈRES DE LA VILLE DE MONTRÉAL.

Une attention spéciale fut apportée à l'échantillonnage et aux essais de la roche tirée des carrières dans la ville de Montréal (y compris Outremont et la Côte des Neiges). Dans chaque cas des échantillons d'abrasion furent recueillis en double. Cela se fit en se procurant dans la carrière le double des morceaux de roche nécessaires à un essai, et en partageant cet échantillon en deux dans le laboratoire en le coupant en quatre. Dans quelques cas deux échantillons uniques furent choisis dans la carrière dans la même partie du front de taille et tenus séparés. Quand différents types de roche se présentèrent dans une carrière on prit des échantillons en double pour représenter ces types. Quand les travaux de carrière furent exécutés de telle manière qu'on isolait le matériau des groupes de couches calcaires, ou bien là où une variation tranchée dans le caractère lithologique se présentait dans les groupes de couches, de telle façon que ces couches pouvaient être travaillées séparément, des échantillons étaient choisis pour représenter des groupes de couches de cette espèce. Les échantillons étaient toujours pris dans des tas en magasin. Des blocs d'une résistance spéciale étaient choisis pour représenter chaque type de roche présente dans une carrière et aussi pour représenter chaque phase lithologique importante de types semblables. Le tableau ci-joint donne le résultat de tous les essais faits sur ces échantillons.



Nu- méro spé- d'or- dre.	Désignation et emplacement de la carrière.	Poids spé- cifique.	Absorption d'eau.	Pour 100 d'usure.	Coeffic. français d'usure.	Remarques sur échantillons d'abrasion.	Tena- cité.	Du- reté.	Remarques sur échantillons de tenacité.
156	Excavation de l'avenue Spring Grove, Outremont.	2.72 2.73	0.21 0.18	2.6 2.7	15.2 14.8	Calcaire foncé à grain très fin. Echantillons en double.	5-6	14-9	A grain fin, un peu granulaire.
161	Carrière de la corporation, Outremont.	2.68 2.67	0.54 0.79	2.3 2.5	17.4 16.0	Syénite à néphéline. Echantillons en double.	20 14 17 19	17-4 18-6 18-6 18-6	Grain très fin, uniforme. Moyen, grain irrégulier. Grain moyen. Grain très fin.
		3.10 3.10 2.77 2.78	0.37 0.38 0.05 0.04	2.3 2.1 3.4 3.6	17.4 17.0 11.8 11.1	Essexite foncée, non-uniforme. Echantillons en double. Calcaire métamorphisé. Echantillons en double.	6 5	17-8 13-8	Grain grossier. Moyen à grain grossier.
162	Excavation de l'avenue Rockland, Outremont.	2.94 2.86 2.46	0.14 0.15 0.08	2.1 1.8 3.2	19.0 22.2 12.5	Syénite à grain fin avec roche de dyke basique. Echantillons en double. Calcaire métamorphisé, dense à grain fin.	24 17	18-1 18-1	Syénite foncée à grain fin contenant de la pyrite. Calcaire à grain fin à métamorphosé.
155	Carrière Stinson-Reeb Quarry, Outremont.	2.80	0.11	2.7 3.8 3.0	14.8 10.5 13.3	Echantillons en double. Tas de réserve de pierre broyée, prov. de l'excav. Compositions mixtes. Echantillons en double.	15	18-1	Brèches. Syénite et calcaire métamorphosé.
163	Excavation de la rue Decelles, Côte-des-Neiges.	2.94 3.24	0.29 0.24	1.8 1.8	22.2 22.2	Syénite néphéline, grain fin, contenant de la pyrite. Echantillons en double.	30	18-4	Grain fin, avec pyrite finement divisée.
168	O. Martineau & Fils, rues Carrière et Marquette, Montréal.	2.71 2.70 2.71 2.70 2.71 2.70 2.70	0.16 0.26 0.07 0.15 0.10 0.15 0.17 0.17	2.5 2.5 3.9 4.5 4.0 4.5 4.0 3.8	16.0 16.0 10.3 8.9 10.0 9.1 10.0 10.0	Essexite, grain très grossier. Echantillons en double. Calcaire Trenton, grain grossier avec quelques in- tercalations schisteuses. Echantillons en double. Calcaire du sud de la carrière, en dessus des lits de pierre de construction. Echantillons en double. Calcaire des lits de pierre de construction. Calcaire du tas de pierre broyée. Echantillons en double.	10 6-7 5-6 4-5	18-3 15-2 13-7 14-0	Grain très grossier. Grain fin à moyen, intercalations schis- teuses. Plutôt grain grossier, uniforme. Plutôt grain grossier, uniforme.
165	Carrière Stinson-Reeb, rues Carrière et Chambord, Montréal.	2.71	0.00	3.3	12.1	Calcaire Trenton, dense à grain fin, du massif supérieur de la carrière.	6	15-6	Dense.
		2.71	0.00	3.9	10.3	Calcaire, dense à grain fin, du massif inférieur de la carrière.	8-9	16-9	Compacte à grain fin.
		2.70 2.71	0.00 0.06	3.5 3.4	11.4 11.8	Calcaire du tas de pierre broyée. Echantillons en double.			
167	Carrière Jas. Gravel, rues Carrière et Chambord, Montréal.	2.70 2.73	0.28 0.97	4.0 4.0	10.0 10.0	Calcaire Trenton, dense à grain moyen, des deux massifs inférieurs de la carrière.	8-9 9	16-0 17-4	Calcaire, grain à grain moyen. Calcaire, compact.
		2.71 2.71	0.20 0.16	3.5 3.1	11.4 12.4	Roche de dyke, grain fin, granulaire, du fond de la carrière. Calcaire du tas de pierre broyée. Echantillons en double.	14	13-7	Roche de dyke, grain fin.
164	Carrière Delorimer et Co., rues Iberville et Masson, Montréal.	2.71 2.71	0.14 0.20	3.0 3.0	13.3 13.3	Calcaire Trenton, dense à grain fin. Apparaît asso- cié avec de la pierre de différente texture mais peut être fournie séparément.	7-10 7	16-5 15-7	Calcaire, grain très fin. Calcaire, grain fin à dense schisteuses.

## RÉSULTATS D'ESSAIS SUR ÉCHANTILLONS DANS LES CARRIÈRES DE LA VILLE DE MONTRÉAL—Fin.

No. d'ordre,	Désignation et emplacement de la carrière.	Poids spécific. que.	Absorption d'eau.	Pour-cent d'usure.	Coeff. français.	Remarques sur échantillons d'abrasion.	†Ténacité.	Durété.	Remarques sur échantillons de ténacité.
		2-71 2-71 2-97 2-97 2-71	0-14 0-20 0-08 0-12 0-14	3-7 3-9 2-1 1-9 3-7	10-8 10-3 19-0 21-0 10-8	Calcaire, moyen à grain grossier. Echantillons en double, recueillis séparément. Roche de dyke, d'un dyke coupant la carrière. Echantillons en double. Calcaire du tas de pierre broyée. Echantillons en double.	6-7 4-6 30	15-4 14-7 18-9	Calcaire, grain moyen, fossilifère. Calcaire, grain très grossier. Roche de dyke, grain très fin.
154	Carrière Jas. Rogers, rues Iberville et Masson, Montréal.	2-71 2-71	0-16 0-17	4-1 4-5	9-6 8-9	Calcaire Trenton, grain fin à grossier, fossilifère. Echantillons en double (séparés).	7-7 6-8 5-8	16-2 15-4 15-6	Grain fin, uniforme. Grain fin à grossier, fossilifère. Grain fin à moyen, fossilifère.
153	Carrière Jas. Rogers, rues Iberville et Masson, (sud de la Masson), Montréal.	2-70 2-74	0-52 0-28	3-1 4-4	12-9 16-0	Calcaire Trenton, dense (banc noir). Echantillons en double. Calcaire (banc noir) d'un niveau différent. Echantillons en double.	11 7-8	17-2 17-2	Calcaire, compact, foncé. Calcaire, compact, foncé. Calcaire, compact, foncé.
		2-70 2-45 2-57 2-59 2-59 2-58	0-17 0-14 1-75 0-21 0-18 0-11 0-19	3-4 3-5 2-8 2-1 1-9 2-1 2-2	11-8 11-4 14-3 19-1 21-1 19-1 18-2	Calcaire du tas de pierre broyée. Echantillons en double. Banc rouge altéré du tas de réserve. Tinguaite (banc rouge). Echantillons en double. Tinguaite (banc rouge) du tas de pierre broyée. Echantillons en double.	23 23 11	18-2 19-0 18-6	Tinguaite, grain moyen. Tinguaite, grain fin. Tinguaite, grain moyen, montrant des plans de coulées.
166	Carrière Morrison, sud de la rue Masson, Montréal.	2-70 2-72 2-59 2-59	0-49 0-20 0-17	4-8 3-3 2-0	8-4 12-1 20-0	Calcaire Trenton (banc noir) dense, du niveau supérieur. Calcaire (banc noir) compact, du niveau inférieur. Tinguaite (banc rouge), grain moyen à grossier.	9-11 11-14	14-4 18-1	Calcaire, grain très fin. Calcaire, compact.
159	Carrière Ant. David, sud de la rue Masson, Montréal.	2-58 2-58 2-59	0-10 0-12	2-3 2-0 1-9	17-4 20-0 21-0	Tinguaite du tas de réserve de pierre grossière. Tinguaite (banc rouge). Tinguaite du tas de pierre broyée.	28 18 29	17-7 18-8	Tinguaite, grain moyen. Tinguaite, compact, apparence siliceuse. Tinguaite, grain fin.
160	Fireproof Crushed Stone Co., sud de la rue Masson, Montréal.	2-58	0-17	2-0	20-0	Tinguaite (banc rouge).	21	18-6	Tinguaite, grain fin.
157	Carrière Jos. Rhéaume, Bvd Rosemont, Maisonneuve.	2-69 2-70 2-70 2-70 2-70 2-74	0-33 0-25 0-31 0-33 0-25 0-35	5-6 5-3 6-6 4-6 4-2 3-3	7-1 7-5 6-1 8-7 9-5 12-1	Calcaire Trenton, grain fin à grossier, intercalation schisteuse, côté sud du massif inférieur. Calcaire du centre du massif inférieur. Calcaire du côté nord du massif inférieur. Calcaire du tas de pierre broyée. Echantillons en double. Calcaire Chazy, des lits supérieurs. Echantillons en double recueillis séparément.	7 6 4-6 3-7 9	14-8 15-5 14-8 14-2 14-0	Grain grossier, fossilifère. Grain fin, intercalat. schisteuses, fossilifère. Grain très grossier, fossilifère. Grain très fin avec quelq. interc. schisteuses. Grain très fin, avec quelq. interc. schisteuses.
158	Carrière Villéray, rues Rosaire et Boyer, Montréal.	2-74 2-73 2-73 2-74 2-74	0-24 0-19 0-23 0-25 0-35	3-1 3-2 3-0 3-0 2-8	12-9 12-5 13-3 13-3 14-3	Calcaire des 5 pieds inférieurs de la carrière. Sur-tout avec un gros grain. Echantillons en double. Calcaire du tas de pierre broyée. Echantillons en double.	9-10 6-9 6-7 6-8	15-4 15-4 13-8 15-1	Grain fin, uniforme. Grain fin, uniforme. Grain fin, uniforme. Grain fin à moyen.

\* Les valeurs données dans le tableau à la fin de ce rapport pour les carrières dans la ville de Montréal sont la valeur moyenne des essais sur les échantillons recueillis de la roche en place dans les carrières.

† Deux valeurs pour la ténacité se rapportent à des essais faits sur des carottes découpées parallèlement aux plans de stratification.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

## ESSAIS DE PIERRE DES CHAMPS DU DISTRICT DE MONTRÉAL (QUÉBEC).

Type.		Pour cent d'usure.	
1. Roche ignée.. . . . .	4.3	3.5	Moyenne 3.9
2. Calcaire Trenton.. . . . .	5.9	5.6	" 5.7
3. Grès de Potsdam à grain fin.. . . . .	2.2	2.1	" 2.2
4. Calcaire Beekmantown.. . . . .	3.3	3.2	" 3.3

Mélange de		Pour cent d'usure.	
		Véritable.	Calculé.
50% du type 1, et 50% du type 2.. . . . .		4.7	4.8
" 1 " " 3.. . . . .		3.0	3.1
" 1 " " 4.. . . . .		3.6	3.6
" 2 " " 3.. . . . .		2.8	4.0
" 2 " " 4.. . . . .		4.6	4.4
" 3 " " 4.. . . . .		2.8	2.8
25% du type 1, 25% type 2, 25% type 3, et 25% type 4..		3.7	3.8

Nous donnons ci-après les résultats véritables des essais de pierre des champs des districts de Montréal, Vaudreuil et Cornwall, recueillie durant la saison de 1917.

## RÉSULTATS DES ESSAIS DE DIVERS TYPES DE PIERRE DES CHAMPS.

*District de Montréal (Qué.).*

Type.		Pour cent d'usure.	
Roche ignée.. . . . .	3.2	(moyenne de 6 essais).	
Calcaire Chazy.. . . . .	5.0	" 8	"
Calcaire Chazy uniforme à grain fin.. . . . .	3.3	" 2	"
Calcaire de Black River, compact.. . . . .	3.7	" 2	"
Calcaire Beekmantown.. . . . .	3.3	" 2	"
Grès de Potsdam à grain fin.. . . . .	2.2	" 2	"

*District de Vaudreuil (Qué.).*

Roche ignée.. . . . .	2.7	(moyenne de 4 essais).	
" " (Devils Garden).. . . . .	2.6	" 2	"
Calcaire Beekmantown.. . . . .	3.4	" 2	"
Grès de Potsdam à grain fin.. . . . .	2.2	" 3	"

*District de Cornwall (Ont.).*

Roche ignée.. . . . .	2.7	(moyenne de 2 essais).	
Calcaire de Black River.. . . . .	3.6	" 2	"
Grès de Potsdam à grain fin.. . . . .	2.3	" 2	"

## ESSAIS DE GRAVIERS.

Des essais ont été faits sur vingt et un échantillons de gravier choisis pour représenter les gisements de ces matières qui se rencontrent le long de la grande route Toronto-Montréal entre Hope (Ontario) et Napanee (Ontario). Les essais consistent en des analyses granulométriques complètes; en la détermination des vides; et en essais d'abrasion sur les petits cailloux contenus dans ces matières. Par suite de la nature volumineuse de ces résultats, ils ne sont pas donnés ici. Dix-sept échantillons de gravier tirés des environs de Regina (Sask.) furent aussi essayés par M. L. Reinecke. Ce travail renfermait, à part les essais susdits, les déterminations de la résistance à la compression et à la traction des mortiers de ciment préparés avec le sable qui constitue ces graviers.

## ESSAIS DE CAILLOUX DE BROYEURS À BOULETS.

Cinq échantillons de cailloux de Gabarus, Cap-Breton, N.-E., pouvant être utilisables pour les broyeurs à boulets, furent soumis pour des essais au laboratoire des matériaux de voirie par le Dr A. O. Hayes, de la Commission géologique du Canada. Ces cailloux furent essayés dans la machine d'abrasion Deval, et comparés pour leur résistance à l'usure, aux cailloux de silex de catégorie marchande. On obtient des résultats très favorables. Les détails de ces expériences se trouveront dans le rapport sommaire de la Commission géologique.



8 GEORGE V, A. 1913

## RÉSULTATS DES ESSAIS DE ROCHE MASSIVE.

Emplacement.	Espèces de roches. Age de formation.	Propriétés physiques.				
		Pour cent d'usure.	Coeff. français d'usure.	Ténacité.	Dureté.	Poids spéc. En livres par pied cube.
<i>Lacs Rideau, Ontario.</i>						
Seely's Bay.....	Diabase, Précambrien.....	2.3	17.4	9	18.7	3.05
Rive ouest, du lac Opinicon, 3 milles au sud-ouest de Chaffey's Locks.....	Meta-andésite, ".....	2.3	17.4	21	17.7	2.84
<i>Trenton à Napanee, Ont.</i>						
Carrière Bleeker, au nord de Belleville.....	Calcaire avec schiste, Trenton.....	5.0	8.0	8	15.2	2.72
Carrière de Pointe-Anne.....	Calcaire ".....	4.0	10.0	6	14.0	2.70
Rive sud de la rivière Salmon, 4 milles au nord-ouest de Shannonville.....	" ".....	6.9	5.8	4	13.2	2.72
Carrière de P. Bergin, Napanee.....	" ".....	4.9	8.2	7	15.5	2.71
<i>Deux-Montagnes et sud-est d'Argenteuil, Qué.</i>						
Deux milles à l'est de Rawcliffe, canton de Chatham.....	Porphyre syénitique, Précambrien.....	2.0	20.0	38	19.2	2.70
Carrière Hearst, nord-ouest de Lachute.....	Gneiss granitique ".....	2.2	18.2	13	18.5	2.75
Laurentian Granite Co., Brownsburg.....	Granite à gros grain ".....	4.0	10.0	9	18.8	2.64
Argenteuil Granite Co., Brownsburg.....	" ".....	3.8	10.5	9	18.8	2.64
Premier Granite and Sand Co., St-Canut.....	Gneiss granitique ".....	2.3	17.4	12	18.6	2.66
Au sud-ouest de La Trappe, Oka.....	Anorthosite ".....	2.6	15.4	13	18.6	2.66
A l'est de St-Benoit.....	" ".....	6.0	6.7	9	.....	0.5
A l'est de St-Benoit.....	Diabase ?.....	2.7	14.6	23	18.6	0.4
Terme Husercaus, chemin Ste-Germaine, au nord d'Oka.....	Alnoëte Paléozoïque.....	3.4	11.8	12	18.2	3.02
Un demi-mille au nord de Ste-Monique.....	" ".....	2.9	13.8	16	17.6	3.26
Mt. St-Alexis, au nord d'Oka.....	?.....	2.6	15.4	18	18.2	3.15
Carrière Smith, 1 mille au sud-ouest de St-Philippe.....	Calcaire Chazy.....	4.4	9.1	6	15.7	2.91
Carrière de Binette, Ste-Augustin.....	Dolomie Beekmantown.....	3.8	10.6	17	15.9	2.73
Carrière Thompson, nord de Belle-Rivière.....	Calcaire dolomie et magnésie.....	5.3	7.5	20	15.8	2.80
Carrière de Gratton, 2½ milles à l'est de la sta. St-Hermas.....	Dolomie ".....	2.8	14.3	17	16.7	2.76
Carrière du col. Smith, chemin de St-Jérusalem, Lachute.....	" ".....	3.9	10.3	11	14.5	2.82
Carrière McQuat, Lachute.....	" ".....	3.0	13.3	17	17.1	2.86
Près de la rivière Ottawa, Cushing.....	" ".....	3.5	11.4	13	16.7	2.79
Carrière Fraser, Lachute.....	" ".....	3.2	12.5	16	15.9	2.94
Côte-des-Angeles, Ste-Scholastique.....	Grès calcaire, ".....	5.9	6.8	.....	.....	2.84



RÉSULTATS DES ESSAIS DE ROCHE MASSIVE—*Suite.*

Emplacement.	Espèces de roche.	Âge de formation.	Propriétés physiques.				
			Pour-cent d'usure.	Coeffi. français d'usure.	Ténacité.	Dureté.	Poids spéc.
Carrière d'Utric Sauriol, St-Vincent de Paul.....	Calcaire,	Trenton.....	3-9	10-3	7	15-3	2-70
Carrière de Félix Labelle, St-François de Sales.....	"	"	4-4	9-1	6	14-6	2-70
" de J. O. Labelle & Co., St-François de Sales.....	"	"	3-5	11-4	7	14-5	2-72
Carr. de la Montreal Concrete Works, St-François de Sales.	"	"	3-6	11-1	7	14-7	2-72
" Kennedy Construction Co., St-François de Sales	"	"	3-9	10-3	8	14-8	2-71
Carrière d'Alphonse Couvette, Ste-Dorothée.....	"	Black-River.....	3-6	11-1	16	17-4	2-73
" de Camille Laurin, Ste-Dorothée.....	Roche de dyke,	Paléozoïque.....	2-0	20-0	18	18-0	2-83
" de T. Gauthier, Ste-Dorothée.....	Calcaire magn.,	Beekmantown.....	3-3	12-1	11	15-8	2-86
<i>Île Bizard.</i>							
" de J. D. Théoret, Ile Bizard.....	Calcaire,	Chazy.....	3-9	10-3	6	14-4	2-69
<i>Île de Montréal.</i>							
" de A. H. Maher, Ste-Anne de Bellevue.....	Calcaire magn.,	Beekmantown.....	3-1	12-9	14	16-8	2-80
" de H. Morgan, Senneville.....	"	"	4-2	9-5	8	16-0	2-70
" de l'hon. J. L. Perron, Beaconsfield.....	"	"	2-6	15-4	26	17-8	2-74
"	"	"	2-4	16-7	28	16-6	2-73
" de Charlebois & Chetagne, Pointe-Claire.....	Calcaire,	Black-River.....	2-3	17-4	7	16-3	2-70
" du G.T.R., Pointe-Claire.....	"	"	3-2	12-5	6	15-4	2-70
" de Gédéon Meloche, Pointe-Claire.....	"	"	3-1	12-9	7	17-2	2-69
" de MM. Lavigne & La Framboise, Ste-Geneviève.	"	Chazy.....	2-8	14-3	7	17-2	2-71
" d'Adéni St-Denis, Ste-Geneviève.....	"	"	3-9	10-3	6	13-7	2-68
" de O. Laniel, Ste-Geneviève.....	"	"	3-7	10-8	5	14-9	2-69
" de E. Lecavalier, Cartierville.....	"	"	3-8	10-5	7	16-1	2-70
" de H. Cousineau, Cartierville.....	"	"	3-9	10-3	7	14-9	2-70
" MM. Carrière & Deguire, St-Laurent.....	"	"	3-8	10-5	7	14-9	2-72
" de J. Rhéaume, Bordeaux.....	"	"	3-9	10-3	7	15-0	2-73
" de O. Martineau & Fils, Côte St-Michel.....	"	"	4-1	9-8	6	13-9	2-70
" de J. Desjardins, Rivière-des-Prairies.....	"	Trenton.....	3-9	10-3	6	13-9	2-70
" Quinlan & Robertson, Côte St-Michel.....	"	Paléozoïque.....	5-6	7-1	6	13-6	2-69
" de la municipalité de l'est de Montréal, Montréal.	Roche de dyke,	Black-River.....	3-5	11-4	6	14-7	2-70
"	Calcaire,	Paléozoïque.....	2-4	16-7	18	17-3	2-78
"	Roche de dyke,	Paléozoïque.....	3-7	10-8	9	14-7	2-69
"	"	"	2-4	16-7	28	18-0	2-94



<i>Outremont, Côte des Neiges, ville de Montréal.</i>					
Ave Spring Grove, Outremont.....	Calcaire,	Trenton.....	2-7	14-8	6
Carrière de la Corporation, Outremont.....	Syénite à néphéline Paléozoïque.....	".....	2-4	16-7	17
	Syénite et Essexite, Métamorphiques.	".....	2-2	18-2	12
Ave Rockland, Outremont:.....	Calcaire, Roche de dyke Métamorphiques.	"..... " "	3-5 2-0	11-4 20-0	5 24
	Calcaire et brèches	".....	3-0	13-3	17
Carrière de Stinson Reebe, Outremont.....	Syénite à néphéline. Essexite.	"..... "	1-8 2-5	22-2 16-0	30 10
O. Martineau et Fils, rues Carrière et Marquette, Montréal.	Calcaire, "	Trenton.....	4-2 3-6	9-5 11-1	5 8
Carrière de Stinson, Reebe Co., r. Carrière et Chambord, Montréal.	"	"	4-0	10-0	9
Carr. de Jos. Gravel, r. Carrière & Chambord, Montréal..	Roches de dyke	Paléozoïque.....	4-0	10-0	14
Carrière de Delorimer, rues Iberville et Masson, Montréal	Calcaire	Trenton.....	3-4	15-8	5
Carrière de Jas. Roger, r. Iberville et Masson, Montréal ..	Roches de dyke	Paléozoïque.....	2-0	11-8	5
	Calcaire	Trenton.....	4-3	20-0	30
Carr. de Jos. Rhéaume, Bld. Rosemount, Maisonneuve...	"	"	5-8	9-3	7
Carrière de Jas. Roger, rues Iberville et Masson (au sud de la rue Masson, Montréal.	"	"	3-7	6-9	6
	Tingualte (banc rouge)	Paléozoïque.....	2-0	10-8	9
	Calcaire métamorphisé.	"	2-8	20-0	19
Carrière Morrison, au sud de la rue Masson, Montréal....	Calcaire, Tingualte,	Trenton.....	4-0	14-3	11
Carrière d'Ant. David, au sud de la rue Masson, Montréal	"	Paléozoïque.....	2-0	10-0	20
Carrière de la Fireproof Crushed Stone, au sud de la rue Masson, Montréal.	"	"	2-0	20-0	29
Carrière Villaray, rues Rosaire et Boyer, Montréal.....	Calcaire,	Chazy.....	3-1	20-0	21
				12-9	8
				16-0	11
				18-5	20
				18-8	29
				18-6	21
				2-70	0-4
				2-59	0-2
				2-58	0-1
				2-58	0-2
				2-74	0-3

## SECTION DE LA CHIMIE.

F. G. WAIT, *chef de section*.

Le laboratoire de chimie a été pendant toute l'année en pleine activité, et la grande variété habituelle d'échantillons ont été traités. Tout le temps de l'un des chimistes adjoints et une partie du temps de l'autre furent consacrés à l'examen et à l'analyse des munitions de guerre. C'est là, en effet, notre principale tâche en ce moment, d'où il résulta qu'une partie du travail de notre département a été négligée pendant plus de temps que d'habitude.

Le détail des travaux faits pendant l'année peut se distribuer comme l'indique le tableau qui suit:

## 1. ESSAI D'OR, D'ARGENT ET DE PLATINE: 304 échantillons répartis comme suit:

Alberta . . . . .	3 échantillons.
Colombie britannique . . . . .	20 "
Nouveau-Brunswick . . . . .	2 "
Nouvelle-Ecosse . . . . .	14 "
Ontario . . . . .	70 "
Québec . . . . .	9 "
	et 186

échantillons sur la provenance desquels on n'obtint aucun renseignement.

2. ALLIAGES: 8 échantillons comprenant: laiton, 3; bronze, 3; métal des caractères d'imprimerie, 1; et nickel, brut, 1.

3. MINÉRAIS D'ANTIMOINE: 22 échantillons, provenant tous de localités non désignées en Colombie britannique.

4. PIERRES DE CONSTRUCTION: 52 échantillons, provenant des localités indiquées ci-dessous en Colombie britannique; tous recueillis par le Dr. W. A. Parks.

(a) 10 de grès crétacé, examinés au point de vue de la nature et de la quantité de la matière liante dans chacun, provenant: des îles Denman, Gabriola, Hornby, 2 échantillons; des îles Mayne (chamois); Newcastle, Salt Spring, Saturna, 2 échantillons (chamois et bleu); Jack Point, Nanaimo.

(b) 12 granites—dans chacun desquels le contenu de soufre fut déterminé—provenant de: Agassiz, Granite Island, Hardy Island, Kamloops Lake, Nelson, Nelson à l'ouest de Nelson Island, Okanagan Lake, 2 échantillons—rouges et bleus; Rossland (monzonite), Smith Island, Tyee.

(c) Deux roches volcaniques—la teneur de soufre seule déterminée—venant de: Dease Lake, près de Kamloops, C.-B.; Haddington Island.

(d) Huit marbres—analyse complète—venant de: Grant Brook, 2 échantillons, rouge et bleu; Kaslo, 1 échantillon blanc; Marble Head, 2 échantillons, gris et blanc; Nootka Sound, 2 échantillons, gris et blanc; Texada Island, 1 échantillon, blanc.

## 5. MINÉRAIS DE CUIVRE: 45 échantillons, répartis comme suit:

i. *Nouvelle-Ecosse*: 13 échantillons venant de:

a. Gîte Sterling de cuivre zincifère, comté de Cap-Breton.

b. Prospection de galène argentifère de Dunback dans le district Musquodoboit, comté d'Halifax.

ii. *Ontario*: 10 échantillons provenant de:

a. Algoma, localité d'exploitation W. R. 92, coupes de bois n° 138, près de Whiskey Lake, canton 138.

b. Hastings, 5 échantillons, du lot 14, con. IX, canton de Hungerford.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

- c. Kenora, 3 échantillons, d'un territoire non relevé près de la station English, C.P.R.
- d. Sudbury, lot 1, con. VII, du canton de Lorne.
- iii. *Colombie britannique*: Un échantillon de la ferme Rithet, près de Victoria.
- iv. *Territoires du Nord-Ouest*: 4 échantillons de l'inlet Bathurst.
- v. *Localités non désignées*: 17 échantillons.
6. FERROSILICIUM: Plusieurs échantillons ont été soumis à une analyse complète.
7. SABLE DE VERRERIE: Un échantillon de grès blanc pulvérisé, du lot 6, con. I, canton de Nepean, côté d'Ottawa, canton de Carleton, Ont.
8. GRAPHITE: Quatre échantillons du terrain de la *Globe Graphite Company*, situé au lot 20, con. VI, de North Elmsley, canton de Lanark, Ont.
9. MINÉRAIS DE FER: Douze échantillons, comme suit, venant de:
- i. *Ontario*: 4 échantillons d'hématite, avec un peu de magnésite, provenant du district Fort William, localité non précisée.
- ii. *Québec*: Deux échantillons de limonite, minéral de fer de marais, l'un du canton de Bolton, comté de Brome, et l'autre de Weir, comté d'Argenteuil.
- iii. *Colombie britannique*: Un échantillon de limonite, venant d'un à un demi-mille au nord de la station d'Alta Lake, sur la voie ferrée du P.G.E.
10. IDENTIFICATIONS:
- Sous ce titre on peut grouper 178 échantillons de diverses sortes, qui furent soumis à l'examen pour en déterminer l'espèce ou en faire une description convenable. Il ne s'en est point trouvé qui intéressât personne que le propriétaire, on ne les a donc pas mentionnés. Dans tous les cas les résultats ont été communiqués à l'envoyeur.
11. MINÉRAIS DE PLOMB: 19 échantillons comme suit:—
- i. *Nouvelle-Ecosse*: 13 échantillons.
- (a) Comté de Cap-Breton, gisements de cuivre zincifère, 10.
- (b) Comté d'Halifax, prospection de galène argentifère, district de Musquodoboit, 3 échantillons.
- ii. *Ontario*: Un échantillon.
- Comté d'Hastings, lot 26, con. (?) canton de Madoc.
- iii. *Localités non désignées*: 5 échantillons.
12. CALCAIRES, DOLOMIES ET MAGNÉSITES: 105 échantillons.
- i. *Québec*: 80 échantillons.
- (a) Comté d'Argenteuil, 74 spécimens de dolomies et de magnésites calcaires, venant de points en vue, au lot 15, rangs IX, X et XI, du canton de Grenville.
- (b) Ile Iskimo—golfe du Saint-Laurent, 3 échantillons.
- (c) Ile Charles—détroit d'Hudson, 3 échantillons.
- ii. *Ontario*: 1 échantillon.
- Comté de Carleton, lot 22, con. XII, du canton de Fitzroy, provient de la tranchée de la voie du Canadien-Nord.
- iii. *Alberta*: 2 échantillons, tous deux du voisinage immédiat de Fort McMurray, l'un de ce qu'on appelle Paul Miller's Ledge (chaîne) sur la rivière, l'autre d'un point en vue entre le magasin H. B. Company et Horse-Creek.
- iv. *Colombie britannique*: 8 échantillons.
- Localités indiquées sous le titre "Pierres à bâtir."
- v. *Localités non désignées*: 14 échantillons.
13. MINÉRAIS DE MANGANÈSE: 5 échantillons:
- i. *Nouvelle-Ecosse*:
- Comté de Lunenburg, une biotite supposée manganifère venant du granite à New-York.



- ii. *Colombie britannique*: 3 spécimens du voisinage de Poplar.
  - iii. Un spécimen d'une localité non indiquée.
- 14. MINÉRAIS DE MOLYBDÈNE ET CONCENTRÉS: 36 échantillons.
  - i. Trente échantillons de concentrés furent analysés pour l'usine de concentration des minerais.
  - ii. Deux échantillons de minerai venant d'un gisement à Mount Saint-Patrick, comté de Renfrew, Ontario.
  - iii. Quatre échantillons venant de localités non désignées ont été analysés partiellement pendant l'année.
- 15. MINÉRAI ET MÉTAL DE NICKEL: 8 échantillons, provenant des localités suivantes:
  - i. Ontario: Comté de Carleton, lot 1, con. 1, canton de Fitzroy, District de Kenora.  
 District de Kenora, environs de la station English C.P.R.  
 District de Kenora, terrain Stanton, près de Vermilion Bay.  
 District de Thunder Bay, environs de la station Jellicoe.
  - ii. *Colombie britannique*: Ferme Rither, près de Victoria.
  - iii. Un spécimen de nickel en grenailles (métalliques).
  - iv. Un spécimen, localité non indiquée.
- 16. ROCHES ET MINÉRAUX: Trente-deux échantillons.
  - i. *Ile du Prince-Edouard*: Sable à verre, présumé, venant de Charlottetown.
  - ii. *Québec*: Colerainite, cristalline, de l'ancienne mine Standard, Black Lake, comté de Mégantic.  
 Colerainite amorphe, de l'ancienne mine Standard, Black Lake, comté de Mégantic.  
 Serpentine massive, de la mine Carr, Coleraine, comté de Mégantic.  
 Stichtite, blanche, de la mine Lambly, Coleraine (Mégantic).  
 Roches clastiques—sans désignations—4 échantillons de la série Grenville, venant des sources de la rivière Opawika, au nord de la province de Québec.
  - iii. Ontario: Grès provenant de la crête du quartzite de Grenville, situé dans les lots 15 et 16, con. I, d'Elizabethtown, comté de Leeds, (Ontario).  
 Sable de moulage, du comté de Leeds (environ de Brockville).  
 Celestite, analyse partielle, du lot 7, con. X, de Bagot, comté de Renfrew.
  - iv. *Manitoba*: Huit échantillons d'argiles et de terre, comme suit:  
 Sous sol de la vallée de la Red River, environs de Winnipeg, 2 échantillons.  
 Schiste de Niobrara, couches du milieu, N $\frac{1}{2}$ , sec. 35, 2, 6, Ouest, du 1er méridien, vallée de Deadhorse ouest de Morden, n° 2 de la section.  
 Schiste de Niobrara, base des couches supérieures, N-E $\frac{1}{4}$ , sec. 34, 2, 6. Ouest, de la 1ère, n° de la section.  
 "Craie" couches tournant au chamois du Niobrara supérieur, vallée de Deadhorse, N $\frac{1}{2}$ , sec. 23, 2, 6, Ouest de la 1ère, n° 6 de la section.  
 Bandes blanches dans les couches noires et blanches à la base de la Pierre, vallée Pembina, sec. 22, 1, 8, Ouest, de la 1ère.  
 Schiste Millwood, N $\frac{1}{2}$ , sec. 29, 1, 5. Face de l'escarpement dans la partie sud du champ.
  - v. *Saskatchewan*: Six argiles, provenant de:—  
 Eastend, sec. 5 et 6, canton 7, rang 21, ouest, du 3e méridien (4 échantillons).  
 Eastend, sec. 25, canton 6, rang 21, ouest du 3e méridien.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

Willows, sec. 12, canton 8, rang 29, ouest du 3e méridien (2 échantillons).

Cinq roches siliceuses des environs du lac Amisk et 1 de sable de verrerie—"matière à munition de guerre" provenant d'une localité non désignée.

17. GRÈS POUR BUTS D'ARCHITECTURE (voir sous "pierres de construction").

18. ACIER: 31 échantillons.

19. MINÉRAIS SULFURIFÈRES: 4 échantillons, tous de l'Ontario:—

Un du terrain Stanton, Vermilion bay, district de Kenora.

Deux de localités non désignées dans le canton de Fitzroy, comté de Carleton.

Un du Nickel Lake, district de Rainy River.

20. EAUX ET SAUMURES: Seize échantillons, venant de:—

i. *Nouvelle-Ecosse*: 3 échantillons:

Stake Road: d'un trou de sonde de 70 pieds de profondeur.

Mine d'Inverness, à Inverness, 2 échantillons d'eau de mine acide.

ii. *Saskatchewan*: 12 échantillons: un de chacune des localités suivantes, tous recueillis par M. J. Stansfield:

SO. 17, 16, 20, O. du 2e.

NO. 26, 16, 21, O. du 2e.

SE. 32, 15, 21, O. du 2e.

SE. 12, 24, 30, O. du 2e.

NE. 33, 16, 9, O. du 2e, puits jaillissant, 8m. SE. de Regina.

SO. 33, 16, 9, O. du 2e, propriétaire, Zimmer.

NE. 31, 14, 17, O. du 2e, propriétaire, Reich.

NE. 11, 7, 13, O., du 2e, propriétaire Glen Topham.

NO. 14, 4, 11, O. du 2e, propriétaire F. F. Beyer.

Rouleau, provision de la ville, de 2 puits pompés simultanément.

Holbrite, provision de la ville.

Sedley, provision de la ville, d'un puits de 54 pieds à l'extrémité sud du patinoir.

iii. *Alberta*, 1 échantillon (saumure) du puits n° 1 de la Peace River Oil Company, sur la Rivière de la Paix.

## RAPPORT DE LA SECTION DES RESSOURCES MINÉRALES ET DES STATISTIQUES.

JOHN McLEISH, *chef de section.*

Pendant l'année 1917, cette section a été, comme d'habitude, toute occupée des devoirs qui consistent à recueillir les statistiques et les relevés touchant les industries minières et métallurgiques du Canada, ainsi qu'à préparer les rapports annuels sur la production minérale, etc.

Dans le courant des deux dernières années la somme du travail s'est beaucoup accrue du fait qu'il a fallu relever les statistiques mensuelles de la production de fonte, acier et charbon; ce relevé mensuel s'étant étendu, pendant 1917, à l'amiante et aux pyrites.

*Relevé des statistiques et préparation des rapports, etc.*—Les statistiques de la production sont recueillies par une correspondance avec quelque 3,500 exploitants de hauts fourneaux, de mines et de carrières, dans l'étendue du Canada. Ces enquêtes sont complétées par le recueil des relevés d'expédition de minerais et de minéraux par les compagnies de chemins de fer; des récépissés des compagnies de fonderies soit du Canada soit des Etats-Unis; et de tous autres faits se rapportant directement à la production ou à la consommation minérale.

La période comprise dans le relevé statistique est l'année civile; et pendant bien des années il a été possible d'achever le rapport préliminaire sur la production minérale du Canada qui a été mis sous presse dans la dernière semaine de février et distribué pendant la première semaine de mars.

Le relevé de la production mensuelle du charbon, du fer, de l'acier et de certains autres métaux, a permis de compléter des appréciations à une date beaucoup plus avancée; si bien, que le 1er janvier 1917, on avait déjà donné au public une évaluation assez correcte de la production du fer, de l'acier, du charbon, du nickel et d'autres métaux en 1916; alors qu'avant la fin de décembre 1917, des évaluations semblables pour 1917 avaient déjà été complétées et publiées.

En parachevant les rapports définitifs sur la production minérale pendant l'année civile 1916, M. Buisson a compilé les statistiques se rapportant aux métaux et aux minerais métalliques, et a préparé le texte des chapitres sur l'or, le cuivre, le plomb, le nickel, l'argent, le zinc et autres métaux divers. Il a aussi compilé la "Liste des Mines et Fonderies de métaux". M. Casey a, comme d'habitude, compilé toutes les statistiques de la production des produits non métallifères et des matériaux de construction, aussi bien que le relevé de l'importation des produits minéraux; il a préparé, pour les publier, les différentes "Listes des exploitants de mines et de carrières", à l'exception des "Listes de Mines de Métaux".

Les rapports et les listes qui suivent furent complétés pendant l'année et envoyés à l'imprimerie aux dates indiquées:

### *Rapports:*

Rapport préliminaire sur la production minérale du Canada, durant l'année civile 1916—28 février 1917.

La production du fer et de l'acier au Canada, durant l'année civile 1916—le 16 juin 1917.

La production du charbon et du coke au Canada, durant l'année civile 1916—le 20 juillet 1917.

La production du ciment, de la chaux, des produits argileux et autres matériaux de construction, durant l'année civile 1916—le 18 août 1917.

La production du cuivre, de l'or, du plomb, du nickel, de l'argent, du zinc et autres métaux du Canada, durant l'année civile 1916—le 28 août 1917.

Rapport annuel sur la production minérale du Canada, durant l'année civile 1916—le 27 octobre 1917.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

*Listes des exploitants de mines:*

- Liste des exploitants de charbon au Canada, le 22 août 1917.
- Liste des mines au Canada (autre que celles des métaux, des mines de charbon, des carrières de pierre, et des fabricants de produits argileux, etc.), le 5 septembre 1917.
- Liste des usines à ciment et des briqueteries de briques silico-calcaires, le 14 septembre 1917.
- Liste des fabricants de produits argileux, le 14 septembre 1917.
- Liste des fabricants de chaux au Canada, le 14 septembre 1917.
- Liste des exploitants de carrières de pierre, le 20 septembre 1917.
- Liste des exploitants de carrières de sable et de gravier, le 27 septembre 1917.

*Bulletins spéciaux, ou communiqués aux journaux:*

- Fer et acier au Canada (statistiques révisées), 1916.
- Fer et acier au Canada, 1917, janvier à mars.
- Fer et acier au Canada, 1917, janvier à septembre.
- Charbon et coke au Canada, 1916 (statistiques révisées).
- Charbon et coke au Canada, 1917, janvier à mars.
- Charbon et coke au Canada, 1917, janvier à juin.
- Production mensuelle du charbon par province, 1917, janvier à octobre.
- Amiante au Canada, 1916, et les six premiers mois de 1917.

En sus de la préparation de rapports, de listes d'exploitants, et de bulletins spéciaux, beaucoup de temps est consacré à la préparation de mémorandums touchant la production et la consommation minérales, les ressources minérales, etc., pour servir de renseignements aux correspondants, et aux autres départements du gouvernement.

Pendant l'année 1917 des enquêtes spéciales furent entreprises quant à la production du minerai de pyrite et de l'acide sulfurique pour l'instruction de la Commission des Ressources pour les munitions. Nous fûmes en état, au mois de septembre, de fournir un relevé complet des envois de pyrites pendant les premiers huit mois de l'année, en même temps qu'une estimation complète de tous les envois pour l'année civile, faisant voir les teneurs de soufre et les quantités expédiées aux Etats-Unis. Quant à l'acide sulfurique on n'a pu obtenir jusqu'ici aucun relevé de la production canadienne. Un relevé complet put s'obtenir qui embrassait la production de chacune des cinq années jusqu'à la fin de 1916, et pendant les premiers six mois de 1917.

## RELEVÉ DES STATISTIQUES MENSUELLES.

Le relevé des statistiques mensuelles de la production du fer, de l'acier et du charbon, commencé en 1916, et mentionné dans mon rapport sommaire de l'an dernier, fut continué avec plus de détails pendant l'année 1917. Tout d'abord, le relevé ne parut que par trimestre, mais, dans le cas du charbon, à la demande du contrôleur du combustible, le relevé devint tout à fait mensuel. Les résultats, en tableaux, de ces relevés mensuels, ont été fournis au public dans le bulletin spécial et les communiqués aux journaux indiqués plus haut.

## COLLABORATION AVEC LE BUREAU DU RECENSEMENT ET DES STATISTIQUES POUR LE RELEVÉ DE LA STATISTIQUE DE LA PRODUCTION MINÉRALE.

Le Bureau du Recensement et des Statistiques dans le ministère du Commerce ayant entrepris de faire un recensement annuel complet de la production et de l'industrie, aborda notre ministère en vue de s'assurer notre collaboration pour relever les statistiques de la production minérale, relevé, qui autrement, aura fait double emploi avec le susdit bureau.

Comme résultat du mode de collaboration convenu, le Bureau du Recensement acceptera les relevés de la production minérale tels qu'ils sont faits par le ministère des Mines; le recensement qui se rapporte au capital, au travail, au coût des matières employées, à la force motrice utilisée, etc., étant fait par le Bureau du recensement. Dans ce but, l'avis suivant a été envoyé avec chacun de nos formulaires pour le recueil des statistiques de la production en 1917.

8 GEORGE V, A. 1918

## AVIS.

Un recensement industriel, comprenant les mines et les branches associées, se fait par le bureau du Recensement et des Statistiques, pour l'année 1917, par une entente avec le ministère des Mines, le relevé de la production minière fait par ce département, pour 1917, sera accepté comme faisant partie de ce recensement, les formules employées à cet effet ayant été acceptées par un arrêté ministériel, et le chef de la section des Ressources minérales et des Statistiques ayant été nommé dans ce but comme agent du recensement, par les clauses 9 et 6 de l'Acte du Recensement et des Statistiques, respectivement. Le but de cette entente est d'éviter que les enquêtes et le travail des agents ne soient faits en double.

ROBERT H. COATS,  
*Statisticien fédéral et contrôleur  
du recensement.*  
Ministère du Commerce.

JOHN MCLEISH,  
*Chef de la section des Ressources et  
des Statistiques minérales.*  
Ministère des Mines.

## RÉPERTOIRE DES RESSOURCES MINIÈRES.

Dans mon premier rapport sommaire, en prenant la direction de cette section en 1905, je donnai l'explication des "Fiches de gisements minéraux", du "Système des dossiers pour gisements minéraux", et du "Répertoire des extraits pour les renseignements miniers", toutes choses déjà établies comme une branche dans l'organisation de la section des Mines et des Statistiques minérales de la commission géologique.

Le système de fiches et de dossiers des gisements a été continué dans la section des Ressources et des Statistiques minérales dans la proportion où notre personnel très réduit le permettait. Dans le but que la division pût accomplir plus complètement la fonction de "recueillir et de conserver tous les dossiers de mines et de travaux miniers au Canada", il sera nécessaire d'avoir un personnel spécial désigné à cet effet; d'établir pour cette section les plus étroits rapports entre elle et le travail sur le terrain fait par le ministère tout entier; et enfin de veiller à ce que les fonctionnaires travaillant sur le terrain remettent à ce bureau du relevé général des ressources minérales des copies de tous les renseignements recueillis au sujet de ces ressources minérales.

Les dossiers incomplets déjà disponibles dans cette section ont été très précieux pour les membres du personnel de la division des Mines quand ils ont à faire le programme de leurs travaux sur le terrain.

## SECTION DU DESSIN.

H. E. BAINE, *Dessinateur en chef.*

Vingt-huit cartes furent compilées au cours de l'année et délivrées à l'Imprimerie du Gouvernement; aussi 184 dessins mécaniques, cartes schématiques et diagrammes furent préparés pour servir aux différents rapports de la division.

Voici une liste de cartes préparées et publiées durant l'année civile 1917:

- 434. Terrains houillers du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse.
- 438. Carte magnétométrique, claim ferrifère Western Steel, Sechart, île de Vancouver, C.-B.
- 439. Carte magnétométrique, mine Baldwin, canton de Hull (Québec).
- 441. Carte magnétométrique, mine Wilbur, canton de Lavan, comté de Lanark (Ontario).
- 442. Carte magnétométrique, claim Iron Crown, rivière Nimpkish, île de Vancouver, C.-B.
- 443. Carte magnétométrique, mine Bristol, comté de Pontiac (Québec).
- 444. Carte magnétométrique, zone ferrifère de Hortheast Arm, district de Nipissing (Ontario).

Fig. 1, Carte du sud-ouest de la Colombie britannique, montrant l'établissement des principales carrières et affleurements, "Pierres de construction du Canada".

Fig. 2, Carte de l'est de la Colombie britannique, montrant l'établissement des principales carrières et affleurements, "Pierres de construction du Canada".

Fig. 3, Carte du district de Prince-Rupert, montrant l'emplacement des principales carrières et affleurements, "Pierres de construction du Canada".

- 459. Tourbière de Moose Creek, Prescott, comtés de Russell et de Stormont (Ontario).
- 460. Tourbière de Westmeath, comté de Renfrew (Ontario).
- 461. Tourbière Meath, comté de Renfrew (Ontario).
- 462. Tourbière de Farnham, comtés de Missisquoi et Iberville (Québec).
- 463. Tourbière de Canrobert, comté de Rouville (Québec).
- 464. Tourbière de Napierville, comté de Napierville (Québec).
- 468. Carte géologique, Saskatchewan méridionale, pour accompagner le rapport sur "Les ressources en argile de la Saskatchewan méridionale".
- 469. Carte-feuille de Cypress Hill, pour accompagner le rapport sur "Les ressources en argile de la Saskatchewan méridionale".

Non publiées:

- Carte magnétométrique, mine Huron Mountain, district de Nipissing (Québec).
- Carte magnétométrique, lot 7a, rang VI, canton de Leeds (Québec).
- Carte magnétométrique, zone ferrifère Matawin, claims 491R, 492R, 494R et 478R, district de Thunder Bay (Ontario).
- Carte magnétométrique, mine Maloney, canton de Marmora, comté de Hastings (Ontario).
- Carte des gisements de fer des minerais, île de Vancouver (C.-B.).
- Carte géologique, mine McPherson, Barachois, comté du Cap-Breton (N.-E.).
- Carte géologique, feuille Ingram, comté du Cap-Breton (N.-E.).
- Feuille géologique, feuille Arisaig, comté d'Antigonish (N.-E.).
- Carte géologique, montrant la distribution des gisements de minerais de fer au Cap-Breton.



## RAPPORT DES OPÉRATIONS DU BUREAU DE L'ESSAYERIE DU CANADA À VANCOUVER, C.B., POUR L'ANNÉE FINISSANT LE 31 DÉCEMBRE 1917.

### I

#### RAPPORT DU GÉRANT, M. G. MIDDLETON.

Nous donnons ci-après le rapport des opérations du Bureau de l'essayerie du Canada, à Vancouver, C.B., pour l'année civile terminée le 31 décembre 1917, accompagné du relevé du matériel en mains des essayeurs et des fondeurs.

Les balances affectées aux lingots étaient devenues insuffisantes pour répondre à l'accroissement de nos travaux, c'est pourquoi une nouvelle balance d'une capacité de 5000 onces pour chaque plateau, d'une sensibilité de 0.005 onces munie d'un fléau de bronze de 5 pieds, d'un modèle spécial, avec supports en acier, fut installée au mois d'avril dernier, de même qu'une nouvelle série de poids de Troy tronqués en laiton, allant depuis 500 onces jusqu'à 0.001 d'once, et 10 nouveaux poids de Troy tronqués de 500 onces, en laiton, ce qui constitue une magnifique acquisition pour ce service.

La protection électrique de notre voûte fut examinée à fond au mois d'octobre dernier, et l'on a tout renouvelé le garnissage et le système de fils à l'intérieur de la voûte.

Lorsque le marché auquel s'approvisionnait d'or les fabricants de bijouterie et les manufacturiers de fournitures pour dentistes, leur fut fermé, l'automne dernier, c'est à ce bureau qu'ils s'adressèrent pour acheter l'or nécessaire à la fabrication. Le 21 novembre, nous reçûmes l'autorisation de vendre de l'or, pourvu que, dans chaque cas, l'on nous fournisse une déclaration que ce métal ne devait servir que pour les besoins de la fabrication au Canada.

Nous faisons maintenant régulièrement des ventes et les manufacturiers s'en trouvent très contents. Les recettes et déboursés pour l'achat et la vente de l'or sont compris dans notre état financier sous la rubrique: Déboursés et Recettes, etc.

Il y a eu 1,583 dépôts de lingots d'or reçus, fondus, essayés et achetés et, avant de les revendre, les barres pesant moins de 500 onces furent réunies et fondues en forme de grosses barres qui furent également essayées. Il fallut un total de 1,800 fusions et 1,800 essais pour procéder à l'achat et à la vente des lingots. Tous les essais furent faits sur quatre échantillons. On prit 250 onces d'argent d'inquartation, on les coupa en disques pesant de 25 à 750 mg.; 1,200 coupelles de dimensions différentes furent aussi préparées et 445 livres furent traitées afin de récupérer les teneurs qui pouvaient y être renfermées.

Le poids total des lingots d'or déposés avant la fusion s'éleva à 191,626.04 onces-troy et après la fusion, à 187,884.48 onces-troy, ce qui indique une perte au feu de 1.9525 pour 100. La perte de poids par le fait des essais fut de 30.44 onces-troy, abaissant le poids des lingots après la fusion et les essais à 187,854.04 onces-troy; le titre moyen étant de .835½ pour l'or et .127 pour l'argent.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

La valeur nette de l'or et l'argent contenus dans les lingots déposés était de \$3,257,220.71, et provenait des sources indiquées ci-dessous :

Provenance.	Nombre de dépôts.	Poids (onces-troy).		Valeur nette.
		Avant la fusion.	Après la fusion.	
Colombie britannique .....	943	112,083.82	109,065.17	\$1,994,844.50
Territoire du Yukon.....	637	79,532.35	78,809.93	1,262,207.27
Alaska.....	3	9.87	9.38	168.94
	1,583	191,626.04	187,884.48	\$3,257,220.71

## D. STOCK L'ACHAT DE LINGOTS D'OR.

Solde non dépensé "Lettres de crédit", 1er janvier 1917.....	\$ 374,648 59	
Crédits établis .....	3,200,000 00	
Solde défalqué à la fin de l'exercice clos le 31 mars 1917.. ..		\$ 161,749 79
Déboursés.....		3,257,220 71
Solde non dépensé "Lettres de crédit", 31 décembre 1917.. ..		155,678 09
	\$3,574,648 59	\$3,574,648 59

## DÉBOURSÉS ET RECETTES POUR L'ACHAT ET LA VENTE DES LINGOTS D'OR ET DIFFÉRENCES ENTRE LES MONTANTS PAYÉS ET REÇUS.

Valeur des lingots en magasin, 1er janvier 1917.. ..	\$ 3,082 87	
Déboursés pour l'achat de lingots au cours de l'année finissant le 31 décembre 1917. ..	3,257,220 71	
Produit de la vente des lingots. ....		\$3,209,299 85
Valeur des lingots en magasin, le 31 décembre 1917.....		53,903 70
Différence.....	22,899 97	
	\$3,263,203 55	\$3,263,203 55

## RENTRÉES IMPRÉVUES.

Solde non dépensé, 1er janvier 1917.. ..	\$ 0 76	
Fonds pourvus par chèques officiels numéros 2614, 2940, 3251, 7, 223, 571, 818, 1099, 1320, 1549, 1787 et 2019.. ..	6,025 00	
Montant remis au receveur général par traite numéro 265 à la fin de l'exercice financier, 31 mars 1917.. ..		\$ 84 38
Dépenses.....		5,610 53
Solde non dépensé, 31 décembre 1917.. ..	\$6,025 76	\$6,025 76

## DÉPENSES IMPRÉVUES.

Combustible (gaz).....	\$ 713 93
Force motrice.....	252 44
Frais de messageries pour lingots.....	2,593 59
Regarnir et renouveler les fils de la voûte contre accidents électriques.....	150 00
Protection de la voûte de l'électricité.....	300 00
Frais de port.....	60 00
Téléphones.....	79 80
Droits, messageries, transport, etc., des fournitures.....	236 52
Fournitures des essayeurs et des fondeurs achetées sur les lieux.....	932 60
Divers.....	291 65
	\$5,610 53

8 GEORGE V, A. 1918

## RECETTES PROVENANT DES RÉSIDUS VENDUS.

Résidu vendu à l'essayerie des Etats-Unis, Seattle, Wash., E.-U. d'A. (barre n° A. 11) . . . . .	\$822 75
43 bouteilles d'acide vides vendues à la B.C. Assay & Chemical Supply Co., Ltd., Vancouver, C.-B. . . . .	5 16
	<hr/> \$827 91

## RÉSIDUS EN MAGASIN LE 31 DÉCEMBRE 1917.

Valeur des résidus provenant des scories, balayures, vieux fours, vieux creusets, etc. . . . .	\$781 71
27 bouteilles à acide vides.	

## RECETTES DIVERSES.

Traite n° 260 en faveur du sous-ministre des Mines (un paie- ment pour un essai spécial) . . . . .	\$ 2 00
Traite n° 264 en faveur du sous-ministre des Mines (rembour- sement par la Dominion Express Co., des frais de messa- geries perçus par erreur) . . . . .	2 00
Traite n° 296 en faveur du sous-ministre des Mines (paiement pour fondre et essayer 99·59 onces de lingots) . . . . .	2 50
Traite n° 305 en faveur du sous-ministre des Mines (paiement pour le traitement de 43·57 onces d'amalgam non passées à la cornue . . . . .	2 50
Traite n° 340 en faveur du sous-ministre des Mines (paiement pour le traitement de 49·67 onces de résidus) . . . . .	2 00
Traite n° 360 en faveur du sous-ministre des Mines (paiement pour l'essai d'or contenu dans neuf anneaux de mariage) . . . . .	18 00
Traite n° 361 en faveur du sous-ministre des Mines (paiement pour un essai spécial) . . . . .	2 00
Traite n° 380 en faveur du sous-ministre des Mines (paiement pour le traitement de 21 livres de scories) . . . . .	4 00
	<hr/> \$35 00

Le tableau suivant fait voir le montant des affaires au Bureau de l'essayerie au cours des cinq dernières années :

Exercice financier.	Nombre de dépôts.	Poids (onces-troy)	Valeur nette.
1913.....	783	111,479·95	\$1,448,625 37
1914.....	1,112	166,148·83	2,029,251 31
1915.....	1,901	183,924·49	2,736,302 31
1916.....	1,779	180,292·83	2,828,239 65
1917.....	1,583	191,626·04	3,257,220 71



DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

**LISTE DES RAPPORTS, BULLETINS, ETC., PUBLIÉS DURANT L'ANNÉE 1917.**MARC SAUVALLE, *chef de la section de publication et de traduction.*S. GROVES, *éditeur, ministère des Mines.***PUBLICATIONS EN ANGLAIS.**

217. Iron Ore Occurrences in Canada, vol. I: Descriptions of Principal Iron Ore Mines. Rapport compilé par E. Lindeman, M.E., et L. L. Bolton, M.A., B.Sc. Introduction par A. H. A. Robinson, B.A.Sc. Publié le 29 novembre 1917.
337. Catalogue des publications de la division des Mines (huitième édition). Publié le 8 juin 1917.
388. Building and Ornamental Stones of Canada, vol. IV: Manitoba, Saskatchewan, and Alberta. Rapport par W. A. Parks, Ph.D. Publié le 19 avril 1917.
411. Cobalt Alloys with Non-Corrosive Properties. Rapport par H. T. Kalmus, B.Sc., Ph.D. Publié le 12 février 1917.
420. Production of Coal and Coke, during the calendar year 1915. Bulletin par John McLeish, B.A. Publié le 12 février 1917.
421. Mines Branch Summary Report for 1915. Publié le 18 janvier 1917.
423. Production of Cement, Lime, Clay Products, Stone and other Structural Materials in Canada, during the calendar year 1915. Bulletin par John McLeish, B.A. Publié le 7 mars 1917.
424. General Summary of the Mineral Production of Canada during the calendar year 1915. Bulletin par John McLeish, B.A. Publié le 4 janvier 1917.
425. Production of Copper, Gold, Lead, Nickel, Silver, Zinc, and other Metals in Canada, during the calendar year 1915. Rapport annuel par John McLeish, B.A. Publié le 18 mai 1917.
426. Mineral Production of Canada during the calendar year 1915. Rapport annuel par John McLeish, B.A. Publié le 18 mai 1917.
430. Coal Fields and the Coal Industry of Eastern Canada. Rapport par F. W. Gray. Publié le 30 mai 1917.
432. The Thin Coals of Eastern Canada. Rapport par J. F. K. Brown. Publié le 28 août 1917.
435. The Mineral Springs of Canada. Part I: The Radioactivity of Some Canadian Mineral Springs. Rapport par John Satterly, M.A., D.Sc., et R. T. Elworthy, B.Sc. Publié le 24 décembre 1917.
440. Mines Branch Standard Specifications, in two parts: Part I—Specifications; Part II—Models. Préparé par S. Groves. Publié le 15 mars 1917.
447. The Value of Peat Fuel for the Generation of Steam. Rapport par John Blizard, B.Sc. Publié le 23 juin 1917.
449. Preliminary Report of the Mineral Production of Canada during the calendar year 1916. Rapport par John McLeish, B.A. Publié le 6 mars 1917.
458. Production of Iron and Steel in Canada during the calendar year 1916. Bulletin par John McLeish, B.A. Publié le 26 octobre 1917.
465. Production of Coal and Coke in Canada during the calendar year 1916. Bulletin par John McLeish, B.A. Publié le 3 décembre 1917.
466. A Test of Some Canadian Sandstones to determine their Suitability for use as Pulpstones. Bulletin par L. H. Cole, B.Sc. Publié le 29 octobre 1917.
470. The Production of Cement, Lime, Clay Products, Stone and other Structural Materials in Canada, during the calendar year 1916. Bulletin par John McLeish, B.A. Publié le 23 décembre 1917.

**Liste des exploitants de mines:**

Liste des exploitants de mines de charbon au Canada.

Liste des mines au Canada (autres que les mines métallifères, mines de charbon, carrières de pierre, usines de produits argileux, etc.).

Liste des usines à ciment et de briques silico-calcaires.

Liste des fabricants de produits argileux.

Liste des fabricants de chaux.

Liste des exploitants de carrières.

Liste des exploitants de carrières de sable et graviers.

**TRADUCTIONS FRANÇAISES.**

214. Les industries métallurgiques du cuivre au Canada. Rapport par A. W. G. Wilson, Ph.D. Publié le 18 juin 1917.
255. Les gisements de magnétite près de Calabogie, comté de Renfrew, Ontario. Rapport par E. Lindeman, M.E. Publié le 18 avril 1917.
267. Recherches sur les tourbières et l'industrie de la tourbe au Canada, 1911-1912. Bulletin n° 9, par A. Anrep. Publié le 11 avril 1917.
292. Ressources du Canada en pétrole et en gaz naturel. Rapport par F. G. Clapp, A.M., et autres: Vol. I: Technologie et exploitation. Publié le 20 avril 1917.
300. Tourbe, lignite et houille: leur valeur comme source de gaz, de moteur et d'énergie dans les gazogènes à sous-produits. Rapport par B. F. Haanel, B.Sc. Publié le 11 octobre 1917.
304. Le district ferrifère de Moose Mountain, Ontario. Rapport par E. Lindeman, M.E. Publié le 19 mars 1917.
306. Rapport sur les minéraux non-métalliques employés dans les industries manufacturières du Canada. Rapport par Howells Fréchette, M.Sc. Publié le 12 juillet 1917.
308. Recherches sur les charbons du Canada au point de vue de leurs qualités économiques. Rapport par J. B. Porter et autres. Publié le 30 novembre 1917.
324. Produits et sous-produits de la houille. Rapport par Edgar Stansfield, M.Sc., et F. E. Carter, B.Sc., Dr.Ing. Publié le 23 février 1917.
326. Les dépôts salifères du Canada et l'industrie du sel. Rapport par L. H. Cole, B.Sc. Publié le 1er mai 1917.
335. Galvanoplastie au cobalt et ses alliages. Rapport par H. T. Kalmus, B.Sc., Ph.D. Publié le 14 juin 1917.
345. Réduction électrothermique des minerais de fer en Suède. Rapport par A. Stansfield, D.Sc., F.R.S.C. Publié le 14 juin 1917.
352. Recherches sur les tourbières et l'industrie de la tourbe au Canada, 1913-1914. Bulletin n° 11, par A. Anrep. Publié le 30 mai 1917.
386. Recherches sur un gisement de phosphate signalé dans l'Alberta. Bulletin n° 12, par H. S. de Schmid, M.E., 1915. Publié le 28 juin 1917.
414. Les propriétés magnétiques du cobalt et du  $\text{Fe}_2\text{Co}$ . Rapport par H. T. Kalmus, B.Sc., Ph.D. Publié le 28 juin 1917.
422. Rapport sommaire de la division des Mines du ministère des Mines pour l'année 1915. Publié le 24 avril 1917.
427. La production minérale du Canada durant l'année civile 1915. Rapport annuel par John McLeish, B.A. Publié le 18 décembre 1917.

## INDEX.

## A

	PAGES
Abbott, Geo. A., carrière de calcaire.. . . .	48
Acide sulfurique: production de l'.. . . .	143
Acier: essai d'échantillons.. . . .	141
Air des mines, essais d'échantillons.. . . .	55, 56
Alberta, essais des charbons de l'.. . . .	115
" argile à poterie de grès de l'.. . . .	55
Allan, W. G.—fabrication de blanc d'Espagne avec de la marne.. . . .	49
Alliages: analyses d'échantillons.. . . .	138
Analyses d'argiles de Missinaibi et Mattagami.. . . .	111
" de briques de magnésite.. . . .	121
" calcaires d'Ontario.. . . .	23 à 49
" magnésite.. . . .	119, 121
" magnétite titanifère de Seino Bay.. . . .	19, 20
" marne.. . . .	49
" minerais de molybdénite.. . . .	70
" sable de Swan River.. . . .	113
Anrep, A.—enquête sur les tourbières.. . . .	58
Antimoine, minéral de: analyse d'échantillons.. . . .	138
Argent: essais d'échantillons.. . . .	138
Argile plastique: n'existe pas au Canada.. . . .	115
Argiles et schistes, Colombie britannique.. . . .	114
" " Manitoba.. . . .	112
" " Nouveau-Brunswick.. . . .	102
" " Ontario-Nord.. . . .	104
" " Nouvelle-Ecosse.. . . .	100
" " poterie.. . . .	115
" " enquête sur les ressources en.. . . .	99
Argiles réfractaires des rivières Missinaibi et Mattagami.. . . .	110
Ashenhurst Bros.—carrière de calcaire.. . . .	37

## B

Bad Vermilion, lac: gisements de magnétite titanifère.. . . .	11
Baine, H. E.—rapport du bureau des dessinateurs.. . . .	145
Ball, H. C.—carrière de calcaire.. . . .	39
Beachville White Lime Co.—carrière de calcaire.. . . .	43
Beauchamp, F.—carrière de calcaire.. . . .	27
Bedborough, James: carrière de calcaire.. . . .	33
Bell, J. M.—description des argiles de Missinaibi.. . . .	110
Belton, Peter: carrière d'argile.. . . .	39
Bergin, P. J.—carrière de calcaire.. . . .	33
Bertie, canton de—carrière de calcaire.. . . .	40
Bibliothèque.. . . .	10
Biederman, Albert G.—carrière de calcaire.. . . .	24
Bissonnette, P.—collaboration dans l'enquête sur les tourbières.. . . .	58
Blanc d'Espagne—fabriqué avec de la marne.. . . .	49
Blanchard, prof. A. H.—analyse d'échantillons de matériaux de voirie.. . . .	126
Blizard, John: travail de.. . . .	55
Briques siliceuses.. . . .	123
" " usage des.. . . .	122
Bruce, comté de—calcaire.. . . .	45
Bruyère, Eug.—carrière de calcaire.. . . .	27
Bulsson, A.—travail de.. . . .	142

## C

Calcaires de l'Ontario: enquête sur les—, H. Fréchette.. . . .	8
" " rapport de H. Fréchette.. . . .	23
" " analyses d'échantillons.. . . .	139
Callan, succession: carrières et fours à chaux.. . . .	43
Cameron, W. W.—carrière de calcaire cristallin.. . . .	25
Campbell, R. and Sons: fabricants de poterie.. . . .	116
Canada Cement Co.—carrière de calcaire.. . . .	40
" " marne.. . . .	49
" " " production de magnésite.. . . .	118



	PAGES
Canada Crushed Stone Corporation: carrière de calcaire..	37, 38
" Iron Corporation: carrière de calcaire..	33
" Lime Company, Ltd.—carrière de calcaire..	24
Canadian China Clay Co..	54
" " gisement de kaolin..	115
Caraquet, N.-B.—schistes violets et autres..	102, 103
Carleton, comté de—calcaire..	26
Casey, J.—travail de..	142
Castors, rivière aux—affleurement de calcaire..	27
Céramique, section de,—rapport de J. Keele..	99
" " travaux de la..	10
Chalmers et Campbell: carrière calcaire..	46
Chalmers, succession: carrière calcaire..	46, 47
Chimie, laboratoires de,—ajoutations au matériel..	56
" " exigent plus d'espace..	56
" " rapport..	56
" " échantillons essayés..	56
" " travaux..	8
" section de: rapport de F. G. Wait..	138
Chestnut, W. D.—four à chaux et carrière..	49
Christie-Henderson Co., Ltd.—carrière de calcaire..	36, 37, 38, 42
Chrome, minéral de: échantillon soumis pour essais..	87, 88, 91
Clark, K. A.—rapport sur les matériaux de voirie..	124
" échantillons recueillis..	124
Coast and Lake Construction Corporation: carrière de calcaire..	40
Cobalt dans un échantillon de minéral analysé..	73
Cochrane, tourbières de..	60
Colz, L. Heber: rapport sur les grès et les gisements de grès..	54
" " échantillon d'argile du creek Demoiselle..	103
Colombie britannique: terre à diatomées..	114
Combustibles et essais de combustibles: rapport de la section des..	55
" " travaux de la section des..	8
Commission des achats de guerre, travaux pour la..	7
Commission impériale des munitions: travaux pour la..	7, 62
Contractors' Supply Co.—carrière de calcaire..	34, 35
Cook, John S.—carrière de calcaire..	46
Costello, Mme Luke: carrière de calcaire..	32
Cramp Steel Co.—carrière de calcaire..	48, 49
Credit Valley Stone Co.—carrière de calcaire..	34
Crushed Stone, Limited—carrière de calcaire..	33
Cuivre, minéral de—échantillons essayés..	138
Curran, W. Tees, propriétaire de l'argile Missanaibi..	110

## D

Davis, N. B.—démission de..	99
Davis-Smith-Malone: carrière de calcaire..	47
Delta: calcaire cristallin pour chaudière..	28
Delta Lime Company..	31
Demoiselle Creek, N.-B.—argile..	103
Dessinateurs, bureau des,—rapport de H. E. Baine..	145
Diatomées, terre à—, C.-B..	114
Dolly Varden, carrière..	35
Dolomie: échantillons essayés..	139
Dominion Iron and Steel Company—enquête sur les gisements de quartzite..	123
Dominion Mines and Quarries, Ltd.—échantillon de minéral de chrome soumis..	87
Doxisee, John: carrière de calcaire..	33
Duckett, J. H.—four à chaux..	145
Dufferin Company, calcaire..	47
Dundas Company, calcaire..	29

## E

Eaux: échantillons analysés..	141
Elora White Lime Co., carrière et fours à chaux..	35
Empire Limestone Co.—carrière de calcaire..	40
Essayerie du gouvernement à Vancouver..	146
Essex, comté de—calcaire..	44

## F

Farrar, E. L.—fabricant de poterie..	116
Fer, minéral. (Voir Minéral de fer.)	
Ferro-silicium: échantillons analysés..	139
Flottage des minerais—essais d'huiles de bois pour le..	62
Foley, Jas. W. and Co.—fabricants de poterie de grès..	101, 116

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

	PAGES
Fort William, argile glaciaire.. . . . .	108
Foster Pottery Co.—fabricants de pots à fleurs.. . . . .	117
Fréchette, Howells: recherches sur les calcaires.. . . . .	8
Fritz, Jacob: carrière de calcaire.. . . . .	38
Frontenac, comté de—calcaire.. . . . .	31

## G

Galets, broyeur à boulets: épreuve pour l'établissement des routes.. . . . .	133
Gallagher Lime and Stone Co.—carrière de calcaire.. . . . .	37, 38
Gamble, Charles: carrière de calcaire.. . . . .	26
“ Robert: échantillon de molybdénite soumis.. . . . .	83
Gauthier, H.—prélèvement d'échantillon de cailloutis.. . . . .	124
Gibson, hon. W.—carrières de calcaire.. . . . .	38
Gilmore, R. E.—carrières de calcaire.. . . . .	62
“ “ carbonisation et briquetage de lignite.. . . . .	57
Girard, tourbière.. . . . .	58
Glabb, Martin: four à chaux et carrière.. . . . .	48
Glengarry Co.—calcaire.. . . . .	28
Goodwin, Dr W. L., remerciements à.. . . . .	11
“ “ travaux d'exploitation sur le gisement de minerai de fer de Seine Bay.. . . . .	13
Gow, James: carrière de calcaire.. . . . .	36
Grand Lake, district houiller de—gisements de schistes.. . . . .	102
Graphite: enquête par H. S. Spence.. . . . .	8
“ gisements en Colombie britannique.. . . . .	51
“ rapport de H. S. Spence.. . . . .	51
“ échantillons analysés.. . . . .	139
Graphitiques, schistes—Nouveau-Brunswick et Nouvelle-Ecosse.. . . . .	51
Graviers: essais de, pour voirie.. . . . .	133
Grenat, minerai de—échantillon essayé.. . . . .	67
Grenville, comté de—calcaire.. . . . .	30
Grès: carrière Nepean, examen des.. . . . .	95
“ carrières près de Milton.. . . . .	34
“ carrières, comté d'Haldimand.. . . . .	41
“ échantillon soumis pour être analysé.. . . . .	66
“ pour buts de construction: voir pierre de construction.. . . . .	
Grey, comté, calcaire.. . . . .	46
Groves, Samuel, liste des rapports anglais.. . . . .	149
Guest, carrière de calcaire du.. . . . .	38

## H

Haanel, H. B.—rapport sur les combustibles et l'essai des combustibles.. . . . .	55
“ Dr Eugène: introduction au rapport sommaire.. . . . .	7
Harrison, H. B., succession: carrière de calcaire.. . . . .	47
Hagarsville Contracting Co.—carrière de calcaire.. . . . .	41
“ Crushed Stone Co.. . . . .	41
“ Stone Co.. . . . .	41
Haileybury, briqueterie de.. . . . .	104
Haldimand, comté de—calcaire.. . . . .	40
Hall, W. C.—carrière de calcaire.. . . . .	47
Halton, comté de—calcaire.. . . . .	34
Hamilton Lime and Cement Works: carrière de calcaire.. . . . .	37
Harvey, E., Ltd.—carrière de calcaire.. . . . .	36, 37
Hastings Quarry Co.—carrière de calcaire.. . . . .	33
Hayes, A. O.—échantillons de galets pour voirie soumis pour essai.. . . . .	133
“ “ échantillons d'argiles et schistes.. . . . .	100, 101, 102
Hayman, tourbière.. . . . .	58
Hazelton, Chas., carrière de calcaire.. . . . .	47
Heaslip, caractère de l'argile à.. . . . .	105
Helka, Fred.—carrière de calcaire et chauxfournerie.. . . . .	41, 42
Holland, A. W.—carrière de calcaire et chauxfournerie.. . . . .	45
Homestake, mine, C.-B.—échantillons de minerai d'argent plombifère essayés.. . . . .	78
Horseshoe Quarry Co.—carrière de calcaire.. . . . .	43
Howey, George—carrière de calcaire.. . . . .	42
Huiles, essais.. . . . .	55
Hunter, M.—abatage au gisement de minerai de fer de Seine Bay.. . . . .	13
“ tourbière.. . . . .	59
Huron, comté de—calcaire.. . . . .	44

## I

Identifications au laboratoire de chimie.. . . . .	139
International Molybdénite Co.—échantillon soumis pour analyse.. . . . .	67
Introduction par le directeur.. . . . .	7
Inverness: argile à poterie de grès.. . . . .	115

## J

	PAGES
Jamieson, J. A.—chaufournerie à Renfrew . . . . .	23
“ “ carrière de calcaire . . . . .	24
“ John M.—carrière de calcaire . . . . .	24
Johnson, W. A.—échantillon d'argile du Manitoba . . . . .	112
Jonah, F. G.—échantillon de minerai de fer des marais soumis pour être analysé . . . . .	73

## K

Kaolin—un seul dépôt exploitable au Canada . . . . .	115
Keel, J.—rapport de la section de céramique . . . . .	99
Kenyson, Arthur: carrière de calcaire . . . . .	32
Kingston: production de calcaire à . . . . .	28

## L

Laboratoire de chimie de la section de préparation mécanique et de métallurgie, augmentation du matériel . . . . .	93
“ “ de la section de préparation mécanique et de métallurgie, liste des minéraux, etc., analysés . . . . .	97
“ “ de la section de préparation mécanique et de métallurgie: rapport de H. C. Mabee . . . . .	97
“ “ de la section de préparation mécanique et de métallurgie: travaux de . . . . .	8
Lake Superior Corporation: fabrique de brique siliceuse . . . . .	123
Lanark, comté de—calcaire . . . . .	25
Lea, R. S., et W. S., levé de la tourbière de Pont Rouge . . . . .	58
Leeds, comté de—calcaire . . . . .	30
Lett, James: carrière de calcaire . . . . .	28
Lignite, carbonisation et briquetage de . . . . .	57
Lincoln, comté de—calcaire . . . . .	38
Longford Quarry Co.—carrières de calcaire . . . . .	33

## M

McCarthy, C. M.—découverte d'argile réfractaire de Mattagami . . . . .	110
McCullough, F. H.—prélèvement d'échantillons de matériaux de voirie . . . . .	124
McDougall, Peter: carrière de calcaire . . . . .	24
McLeish, John: rapport sur les ressources minérales et la statistique . . . . .	142
McNeely, Daniel: carrière de dolomie . . . . .	25
McTernan,—carrière de calcaire . . . . .	26
Mabee, H. C.—travaux de préparation mécanique et de métallurgie . . . . .	97
“ “ rapport . . . . .	56
Magnésite, brique de . . . . .	119, 120
“ “ expériences sur, à l'Hôtel des monnaies . . . . .	120, 121
“ “ usages de . . . . .	118
Magnésites: analyses d'échantillons . . . . .	139
Malloch, E. S.—travail de . . . . .	55
Maloney, John: carrière de calcaire . . . . .	39
Manganèse, minerai de—échantillons de Rossville, N.-E., soumis . . . . .	80
“ “ des marais . . . . .	72, 78
“ “ essais d'échantillons de . . . . .	139
Manitoba: gisements d'argiles et schistes . . . . .	112
Mantle, A. W.—travaux de mécanique exécutés . . . . .	61
Marbre dans le comté de Lanark . . . . .	25
“ “ Renfrew . . . . .	24
Marks, J. E.—échantillons de minerai de fer rubané . . . . .	76
Markus, Wm., Ltd.—carrière de calcaire . . . . .	24
Mason, Jas. H.—échantillons de minerai de grenat soumis . . . . .	67
Matériaux de voirie: comparaison des épreuves . . . . .	126
“ “ section des: rapport . . . . .	124
“ “ section des: travaux de . . . . .	10
Matheson, caractère de l'argile à . . . . .	107
Mattagami, rivière: argiles réfractaire et à poterie . . . . .	110
Mécaniques, travaux—exécutés à la station d'essai des combustibles . . . . .	61
Médalta, poterie de . . . . .	116
Megloughlin, Geo. H.—échantillons de calcaire soumis . . . . .	67
Métallifères, section des mines . . . . .	11
“ “ travaux de la . . . . .	9
Michigan Central Ry. Co.—carrière de calcaire . . . . .	41
Middle Musquodoboit: argile à poterie de grès . . . . .	115
Middleton, G.—surintendant de l'essayerie: rapport . . . . .	116



## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

	PAGES
Mineral d'argent plombifère: essais d'échantillons..	78
“ de fer: enquête..	11
“ “ gisements..	8
“ “ échantillons analysés..	139
“ de fer rubané: essais d'échantillons..	76
“ de manganèse des marais..	72, 78
“ de plomb..	139
Minerais, essais de: listes et rapports..	65
Mines, air des—essais d'échantillons..	55, 56
“ non métallifères, section des..	23
Missinaibi, rivière: argiles réfractaires et à poterie..	110
Molybdène: essais de minerais et de concentrés..	139
“ concentration de..	7, 62
“ liste des minerais traités..	62
“ essais d'échantillons de..	67, 68, 70, 73, 83
Monture, Gilbert C.—travaux se rapportant aux recherches sur les minerais de fer..	11
Morien, C. B.—schiste..	100
Murphy, G. F.—échantillon de scheelite pour essai..	72
Musquash, tourbière de..	59
Musquodoboit, N.-E.—argile à poterie..	101
Mutual Chemical Co.—échantillons de minerai de chrome soumis pour essai..	87

## N

National Transcontinental, caractère de l'argile sur la route du..	108
Neils Harbour, C.-B.—argile détritique..	101
Nepean Sandstones Quarries, Ltd..	66
“ “ essais d'argiles provenant de..	95
New Hazelton Gold and Cobalt Mines, Ltd.—échantillon de minerai pour essai..	73
New Ross, essai du minerai de manganèse de..	80
Nickel, minerai de: essais d'échantillons..	140
Nord d'Ontario, argile du..	104
Norfolk, comté de—calcaire..	42
Nouveau-Brunswick: gisements d'argiles et schistes..	102
Nouvelle-Ecosse: gisements d'argiles et schistes..	100
Nova Scotia Steel and Coal Co.—gisement d'argile réfractaire..	101

## O

Oliver Brown, succession: carrière et chauxfournerie..	47
Oliver Rogers Stone Co.—carrière de calcaire..	47, 48
Oneida Lime Co.—carrières..	41, 42
“ “ carrière de grès..	123
Ontario centre: calcaire..	32
“ Limestone and Clay Co.—carrière de calcaire..	32
“ nord: argiles de l'..	104
“ Prison Farm: carrière de calcaire..	36, 37
“ Rock Co..	33
“ Stone Corporation: carrière de..	48, 49
Or dans un échantillon de minerai analysé..	73, 78
Or, échantillon analysé..	138
Oxford, comté d'—calcaire..	43

## P

Parker, G. C.—recherche sur les matériaux pour les bonnes routes..	7
Parkes Brothers: carrière de calcaire et chauxfour..	37, 38
Parkes, C. W.: carrière de calcaire et chauxfour..	37
Parsons, C. S.—épreuves d'huiles de bois pour flottage sur huile..	62
Peel, comté de—calcaire..	34
Pennfield, tourbière..	59
Pensacola Tar and Turpentine Co..	74
Perkins, Geo. A.—carrière de calcaire..	47
Peters Coal Co..	48, 49
Picher, R.H.—échantillons de matériaux de voirie..	124
Pierres à défibrage: recherche des grès à cet usage..	9, 53
Pierres de construction: échantillons analysés..	138
Pilkington Brothers, Ltd.: calcaire pour verrerie..	39
Platine: échantillons essayés..	138
“ traces de—trouvées dans un minerai de chrome..	92
Pocologan, tourbière..	59
Pont Rouge, tourbière..	58
Porquis Junction: nature de l'argile à..	107
Poterie, argiles à..	115
“ toute la vaisselle est importée..	115
“ d'art—ne se fabrique pas au Canada..	116
Pots à fleurs: argiles appropriables..	117
Prescott, comté de—calcaire..	27, 28
Pyrites: production de..	143

## Q

## PAGES

Quartz et quartzite.. . . .	122, 123
Quebec Asbestos and Chrome Co.—échantillons de minerais de chrome soumis à l'analyse.. . . .	88, 96
Queenstone Quarry Co.—carrière de calcaires.. . . .	38, 39

## R

Rainy River—gisements de minerais de fer.. . . .	8
Rapports publiés.. . . .	149
Recensement, bureau de: acceptation des statistiques minières.. . . .	10
Reed, Wm.—carrière de calcaire et chaufour.. . . .	45, 46
Reinecke, L.—prélèvement d'échantillons de matériaux de voirie.. . . .	124
“ travaux se rapportant aux matériaux de voirie.. . . .	123, 133
Renfrew, comté de—calcaire.. . . .	23
Renfrew White Granite Co., Ltd.—carrière de la.. . . .	24
Ressources minérales et des statistiques, section des.. . . .	9
“ “ “ coopération avec le bureau du recensement.. . . .	142
“ “ “ rapport.. . . .	142
Rideau Canal Supply Co.—carrière de calcaire.. . . .	26
Robertson, D. and Co.—carrière de calcaire.. . . .	35
Robillard et Fils: carrière de calcaire.. . . .	26
Robinson, A. H. A.: rapport sur les minerais de fer.. . . .	11
“ travail de.. . . .	8
Roches et minerais: échantillons analysés.. . . .	140
Rognon, E. G.—échantillons d'or soumis.. . . .	65
Rose, R. C.—carrière de calcaire.. . . .	28
Rossville Manganese Co.—échantillons de minerai soumis.. . . .	80
Rothwell Coal Co.—argile et schiste.. . . .	102
Rubel, A. F.—carrière de calcaire.. . . .	38
Russell, comté de—calcaire.. . . .	27

## S

Sable de verrerie: échantillon analysé.. . . .	139
“ “ Swan River.. . . .	113
Sables et grès du Canada: enquête sur les.. . . .	9
“ “ “ rapport de H. L. Cole.. . . .	53, 122
Saumures: analyses d'échantillons.. . . .	141
St. Marys Cement Co.—carrière de calcaire.. . . .	43, 44
St-Rémi d'Amherst: gisement de kaolin.. . . .	115
St-Stephen, tourbière de.. . . .	58
Sault Ste-Marie: argile glaciaire.. . . .	108
Sauvalle, Marc: liste des rapports, bulletins, etc., publiés.. . . .	149, 150
Scheelite, minerai de: échantillons analysés.. . . .	72
Scottish Canadian Magnesite Co.. . . .	118
Section de préparation mécanique et de métallurgie: rapport du laboratoire de chimie.. . . .	97
“ “ “ “ rapport de G. C. Mackenzie.. . . .	62
“ “ “ “ travail de G. C. Mackenzie.. . . .	7
Scories, analyse de: Tivani Electric Steel Co.. . . .	84
Sedden and Murphy: carrière de calcaire.. . . .	48
Seely Cove, tourbière de.. . . .	59
Seine Bay: gisements de magnétite titanifère.. . . .	11
Schiste. Voir argile et schiste.	
Shand, mine, en Saskatchewan: échantillons de lignite provenant de.. . . .	57
Sherwood, George: carrière de calcaire.. . . .	31
Shubenacadie: argile à poterie.. . . .	115
Silice. Voir sables et grès.	
Simcoe, comté de—calcaire.. . . .	48
Smith, John S.—carrière et chaufour.. . . .	45, 46
“ W. J.—carrière de calcaire et chaufour.. . . .	37
Smith-Curtis: échantillon de minerai d'argent plombifère soumis pour être essayé.. . . .	78
Solvay Process Co.—carrière de calcaire.. . . .	44
Spence, H. S.—enquête sur le graphite.. . . .	8
“ “ rapport.. . . .	51
Standard Chemical, Iron and Lumber Co.—chaufournerie à Eganville.. . . .	23, 24
“ Crushed Stone Co.—carrière de calcaire.. . . .	39, 40
“ White Lime Co.—carrière de calcaire.. . . .	36, 37, 43, 44
Stansfield, Edgar: rapport sur les laboratoires de chimie de la station d'essai des combustibles.. . . .	56
Stedman et Murphy, mine de manganèse.. . . .	103
Sterrett, Douglas B.—minerai de chrome soumis pour essai.. . . .	88, 92
Stevens, S. D.—carrière de calcaire.. . . .	28
Stewart, James: échantillon de molybdénite soumis.. . . .	70
Stewart: carrière de calcaire.. . . .	27
Stormont, comté de—calcaire.. . . .	29
Sulfurifères, minerais: essais d'échantillons.. . . .	141
Swan River, Manitoba: gisements d'argile et sable.. . . .	112

## DOC. PARLEMENTAIRE No 26a

## T

## PAGES

Tailings utilisés au lieu de sable dans la fabrication de la brique..	104, 105
Teeswater Lime Works: carrière et chaufour..	45
Teitz, W. A.—carrière de calcaire..	41, 42
Thames Quarry Co.—carrière de calcaire..	43
Thibault—carrière de calcaire..	26
Thompson, E. A.—analyse de calcaire..	23
“ F. M.—échantillon de minerai de manganèse soumis à l'analyse..	72
Timm, W. B.—rapport sur des essais de minerais..	65
“ “ travaux d'essais aux laboratoires d'essais..	62
Timmins: nature de l'argile à..	107
Tivani Electric Steel Co.—scories soumis à l'analyse..	84
Toronto Lime Co., Ltd.—carrières de calcaire..	35
Toronto Plaster Co.—carrière de chaufour..	45, 46
Tourbières: rapports de A. Anrep..	58

## V

Vincent, Gordon G.—travail d'investigation sur les minerais de fer..	11
Vogan, Sam: fours à chaux..	46

## W

Wait, F. G.: rapport sur la section de chimie..	138
Walker Bros.: carrière de calcaire..	39, 40
Waterloo, comté de—calcaire..	42
W. C. Edwards Company—carrière de calcaire..	27
Webber, John—carrière de calcaire..	40, 42
Webster, Jas.—carrière de calcaire..	41
Welland, comté de—calcaire..	39
Wellington, comté de—calcaire..	35
Wellington Lime Association: carrière et chaufour..	36
Wentworth, comté de—calcaire..	37
Wentworth Quarry Co., Ltd.—carrière de calcaire..	37
Westville, N.-E.—schiste..	100
Whitter, A. R.—collaboration à l'enquête sur la tourbe..	58
Wieger, A. S.—carrière de calcaire..	41, 42
Wilson, Dr A. W.—travail de..	9
Winchester, municipalité de: carrière de calcaire..	30
Winning—carrière de calcaire..	28











DOMINION DU CANADA

---

RAPPORT ANNUEL

DU

DÉPARTEMENT DES AFFAIRES DES SAUVAGES

POUR

L'EXERCICE CLOS LE 31 MARS

1917

*(Traduit de l'anglais.)*

PRIMÉ PAR ORDRE DU PARLEMENT



OTTAWA  
J. DE LABROQUERIE TACHÉ  
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI

1918



*A Son Excellence le Duc de Devonshire, C.G., C.P., G.C.M.G., G.C.V.O., etc., etc.,  
Gouverneur général et commandant en chef du Dominion du Canada.*

PLAISE À VOTRE EXCELLENCE :

Le soussigné a l'honneur de présenter à Votre Excellence le rapport annuel du département des Affaires des Sauvages pour l'exercice clos le 31 mars 1917.

Respectueusement soumis,

ARTHUR MEIGHEN,

*Surintendant général des Affaires des Sauvages.*





## TABLE DES MATIÈRES.

## PARTIE I.

	PAGE.
Population.....	9
Edifices.....	10
Routes, ponts et drainage.....	10
Agriculture.....	10
Propriété immobilière et personnelle.....	12
Sources et montant des revenus.....	13
Instruction.....	14
La guerre.....	16
Affranchissement.....	20
Arpentages.....	21
Terres.....	22
Sommaire des Affaires des Sauvages dans les diverses provinces:—	
Ontario.....	24
Québec.....	25
Nouveau-Brunswick.....	26
Nouvelle-Ecosse.....	27
Île du Prince-Edouard.....	27
Manitoba.....	27
Saskatchewan.....	28
Alberta.....	29
Territoires du Nord-Ouest.....	30
“     “     Yukon.....	31
Colombie-Britannique.....	32
Finance.....	33

## PARTIE II.

## Tableaux—

N° 1—Recensement.....	2-31
2—Grain, légumes et racines.....	32-37
3—Terre: édifices privés et publics et propriété.....	38-43
4—Bétail et volaille, effets généraux.....	44-47
5—Valeur de la propriété immobilière et personnelle et progrès durant l'année.....	48-55
6—Sources et montant du revenu.....	56-60
Relevé des écoles.....	61-89
“     terres des sauvages.....	90-92
Gouvernement civil.....	-93
Comptes des crédits.....	94-96
Fonds de crédit des sauvages.....	-96





PARTIE I

---

RAPPORT

DU

SOUS-SURINTENDANT GÉNÉRAL DES AFFAIRES DES SAUVAGES

POUR L'EXERCICE CLOS LE 31 MARS 1917



## RAPPORT DU SOUS-SURINTENDANT GÉNÉRAL

OTTAWA, le 21 octobre 1917.

L'honorable ARTHUR MEIGHEN, C.R., B.A.,  
Surintendant général des affaires des Sauvages,  
Ottawa.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de soumettre le rapport de la division des affaires des Sauvages pour l'exercice clos le 31 mars 1917.

On remarquera que le rapport a subi, cette année, plusieurs modifications. Le contenu en a été considérablement réduit afin de répondre au désir du comité des impressions parlementaires qui a en vue la diminution des frais d'impression. Nous avons, cependant, fait tout notre possible pour conserver, sous une forme raccourcie et condensée, tous les articles les plus importants; c'est pourquoi nous espérons que la valeur de cette publication ne sera pas sensiblement amoindrie par la diminution du volume. Les rapports des agents des sauvages et des surintendants, de même que le rapport du surintendant de l'instruction des sauvages, autrefois compris dans la Partie II du rapport, ont été omis et remplacés par des résumés des renseignements qu'ils contiennent. L'espace consacré aux statistiques a été considérablement réduit, mais nous avons fait notre possible pour effectuer cette réduction par condensation plutôt que par omissions totales. Un grand nombre des états tabulaires ont été conservés en entier. On a ainsi sauvé un espace considérable en omettant les rapports des fonctionnaires et des employés dont l'insertion n'est pas considérée absolument essentielle dans ce rapport.

Je suis heureux de déclarer que, nonobstant les conditions imposées par la guerre, le progrès général et le bien-être des sauvages ont été en général très satisfaisants au cours de l'année dernière.

### POPULATION.

La population des sauvages ne varie pas beaucoup d'une année à l'autre. Une étude comparative des statistiques du recensement indique qu'il y a une augmentation faible mais constante. Cela démontre la fausseté de l'idée qui a cours chez nous que les sauvages disparaissent graduellement.

L'ouverture à la colonisation de l'extrême nord et des districts éloignés nous permet de recueillir des statistiques plus précises sur la population des sauvages dans les parties les plus reculées du Dominion.

Le tableau suivant indique la population des sauvages par province:

Province.	Population.	
	1916.	1917.
Alberta . . . . .	8,682	8,837
Colombie-Britannique . . . . .	25,737	25,694
Manitoba . . . . .	11,935	11,583
Nouveau-Brunswick . . . . .	1,874	1,846
Nouvelle-Ecosse . . . . .	2,119	2,031
Ontario . . . . .	26,305	26,411
Ile-du-Prince-Edouard . . . . .	302	292
Québec . . . . .	13,348	13,366
Saskatchewan . . . . .	9,962	10,646
Territoires du Nord-Ouest . . . . .	3,769	3,764
Yukon . . . . .	1,528	1,528
Total de la population des sauvages . . . . .	105,561	105,998
Esquimaux . . . . .	3,296	3,296
Total des Esquimaux et des sauvages . . . . .	108,857	109,294
Augmentation . . . . .	437	



8 GEORGE V, A. 1918

## EDIFICES.

Comme je l'ai dit dans des rapports antérieurs, le département a eu pour ligne de conduite le remplacement des anciens édifices des pensionnats et des écoles industrielles par des constructions modernes pourvues des dernières améliorations sanitaires et la construction des nouveaux édifices nécessaires aux agences, tels que logements, étables, entrepôts et ainsi de suite. Au cours de l'exercice écoulé, cependant, le ministère a eu un crédit plus restreint à sa disposition et pour cette raison il ne s'est fait guère de nouvelles constructions.

On a construit un édifice contenant à la fois l'externat et l'habitation pour les professeurs à Sheshegwaning et des habitations pour les professeurs à Shubenacadie et à la baie Sydney. On a fait des améliorations et des réparations à la maison d'école de Lorette, à celle de la Baie-Française et à l'habitation des professeurs de Caughnawaga. On a aussi fait des réparations à la maison d'école de Malagawatch et on a construit une buanderie que l'on a pourvue de tous les appareils nécessaires à l'école industrielle de Qu'Appelle.

On a construit un bureau pour l'agence de Kenora et un entrepôt à Garden-River. On a fait des changements et on a construit des allonges à l'habitation de l'agence de Saint-Régis, de même qu'à la salle du conseil et à la salle de police de Caughnawaga.

On a aussi installé des systèmes de chauffage et de ventilation dans différents édifices du ministère au cours de l'année dernière.

## ROUTES, PONTS ET DRAINAGE.

La construction de nouvelles routes et de ponts permanents et l'entretien des principales rues traversant les réserves a entraîné des dépenses considérables. On a érigé un nouveau pont d'acier et de béton sur le creek Sucker, chemin York, Tyendinaga, et on a refait un pont en acier sur cette réserve.

On a fait des réparations aux ponts et aux ponceaux du chemin public principal qui traverse Caughnawaga, et aussi des réparations importantes aux routes de Saint-Isidore, Laprairie et Caughnawaga.

On a commencé les travaux préliminaires d'arpentage dans les rues du village de Caughnawaga pour y construire des ponceaux et un système de drainage permanents, de même que dans l'intérêt des ponts et de la route qui va de Sainte-Lucie à Notre-Dame-de-la-Merci en passant par la réserve de Doncaster, et pour la continuation des routes conduisant de Roberval à Pointe-Bleue, Québec.

On a aussi tracé et construit un certain nombre de fossés sur la réserve des Six-Nations, de même que sur les réserves de Muncey, Sarnia, du Lac-au-Riz, la Marmite (Kettle), et Stony-Point. Les résultats semblent avoir été satisfaisants et nous avons constaté avec plaisir que ces travaux ont été une cause d'encouragement pour les sauvages par suite de l'augmentation de la production due aux canaux de drainage construits antérieurement.

## AGRICULTURE.

Les sauvages qui se livrent à la culture répondent bien à l'appel en faveur de l'augmentation de la production, et le ministère fait tout son possible pour leur faire bien comprendre la grande importance de l'agriculture à l'heure actuelle.

La ligne de conduite que suit le ministère concernant l'instruction agricole en Ontario, ligne de conduite que j'ai expliquée assez longuement dans mes rapports précédents, obtient maintenant des succès sensibles. On fait actuellement divers travaux très intéressants sur les réserves et aux écoles des sauvages dans toute la province sous les auspices des agents du ministère qui se trouvent sur les lieux. On a organisé un concours pour la récolte du blé-d'Inde sur pied à la réserve de l'île Walpole, et un autre pour la culture de l'avoine aux réserves Saugeen, Moravian, Muncey et Tyendinaga. On a aussi organisé des concours de jardins potagers aux réserves Rama, du

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

Lac-au-Riz, du Lac-la-Vase, Alnwick, Moravian, Ile Georgina et Sarnia. Le nombre de ceux qui ont assisté à ces concours a dépassé toutes les espérances du ministère. L'avoine que nous avons jusqu'ici examinée est exceptionnellement bonne; les jardins sont vastes et contiennent une grande variété de produits.

On a tenu des séries d'assemblées sur la production intense dans presque toutes les réserves de la province. On a organisé un club de production (Production Club) dans la réserve des Six-Nations; ce club a pour but de rechercher les besoins des cultivateurs en matière de grains de semence et de main-d'œuvre, la superficie de terrain qui n'est pas en culture et l'étendue de terre arable qui n'est pas encore ensemencée. Le travail de ce club a été très avantageux en donnant une poussée à la production intense dans la réserve, et les sauvages de la réserve des Six-Nations ont, cette année, la récolte la plus abondante enregistrée jusqu'ici.

On a fait des travaux d'arpentage pour la construction de fossés ouverts et de canaux de drainage en tuile aux réserves des Six-Nations, Moravian, Sarnia, Pointe-Kettle et Muncey. Les travaux que l'on fait dans ce sens sur la réserve des Six-Nations formeront, lorsqu'on les aura terminés, des canaux de drainage pouvant égoutter une superficie d'environ dix mille acres, comprenant environ quinze milles de fossés.

L'agent inspecteur du ministère, M. R. H. Abraham, gradué du collège d'Agriculture d'Ontario, dit dans son rapport que les résultats des travaux faits sous sa surveillance cette année ont été jusqu'ici très encourageant, et que les sauvages d'Ontario font de grands efforts pour faire leur part dans l'augmentation de la production.

Un point important et intéressant de la politique d'enseignement agricole du ministère en Ontario est le travail qui se fait aux écoles des sauvages. Des leçons d'agriculture préparées par les représentants agricoles du ministère font partie du programme de toutes les écoles. On a établi des jardins scolaires dans la plupart des écoles de la province. On a organisé des exhibitions dans un grand nombre d'écoles. Le ministère fournit aux enfants de la bonne graine pour leurs exhibits de grains et de végétaux. Tous les professeurs et les élèves, à quelques rares exceptions près, font montre d'un grand enthousiasme dans la culture de ces jardins; les parents portent aussi un immense intérêt à ces travaux qui exercent une influence appréciable dans l'introduction dans les réserves de moyens de culture plus modernes. Ce mouvement devrait contribuer largement à la prospérité et aux succès futurs des cultivateurs sauvages.

Les sauvages des provinces des Prairies ont depuis quelques années, fait des progrès remarquables en agriculture et dans l'élevage des bestiaux. Lorsque le gouvernement a commencé à se charger des sauvages, après la disparition des bisons, ils se trouvaient dans un état d'indigence et de pauvreté tel qu'il fallut les rationner. Depuis le ministère a pour ligne de conduite de les instruire des méthodes de culture modernes et de l'élevage des bestiaux dans le but de les rendre capables de pourvoir à leur propre subsistance. Les recettes réalisées par la remise à leurs propriétaires et aussi par la vente des terres des sauvages ont été en grande partie affectées à l'achat d'instruments aratoires et autres instruments modernes. L'agriculture et l'élevage des bestiaux ont obtenu un succès si grand chez ces sauvages que le rationnement est maintenant une chose du passé, sauf dans les cas de ceux qui sont âgés ou invalides et, par conséquent incapables de pourvoir à leur subsistance. Des leçons d'agriculture et d'élevage des bestiaux sont maintenant données dans la plus grande partie des écoles des sauvages des provinces des prairies, et les jeunes sauvages ont ainsi à leur disposition les moyens nécessaires pour devenir plus tard des cultivateurs habiles. Lorsqu'il quitte l'école, l'écolier sauvage reçoit une gratification de bêtes à cornes et de chevaux, des instruments aratoires, des outils et des matériaux de construction. Cette méthode d'encouragement produit des résultats très satisfaisants et avantageux.

8 GEORGE V, A. 1918

Le tableau suivant indique une diminution de la production comparativement à celle de l'an dernier, par suite de l'inclémence de la température, mais comme les prix ont été plus élevés, les sauvages ont réalisé un montant plus considérable de la vente de leurs récoltes.

Province.	Population.	Terre en culture.	Graines et racines.	Foin.	Valeur.
		Acres.	Boiss.	Tonnes.	\$ c.
Alberta.....	8,837	14,997	406,675	22,832	500,780 00
Colombie-Britannique.....	25,694	12,317	558,406	24,735	660,203 00
Manitoba.....	11,583	6,937	103,814	13,130	136,502 00
Nouveau-Brunswick.....	1,846	199	3,848	273	6,677 00
Nouvelle-Ecosse.....	2,631	244	9,162	918	19,189 00
Ontario.....	26,411	12,310	231,238	33,060	450,144 00
Ile-du-Prince-Edouard.....	292	67	1,468	96	1,500 00
Québec.....	13,366	3,410	74,386	4,780	153,683 00
Saskatchewan.....	10,646	20,207	410,463	41,405	423,159 00
Total, 1917.....	100,706*	70,688	1,799,460	141,229	2,351,807 00
Total, 1916.....	100,264	73,716	2,349,882	131,805	2,246,507 00
Augmentation.....	442			9,424	105,300 00
Diminution.....		3,028	550,422		

\* Ces chiffres ne comprennent pas 5,292 sauvages du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest.

On trouvera des statistiques détaillées concernant les travaux agricoles des sauvages au tableau n° 2, page 32, partie II de ce rapport.

#### IMMEUBLES ET PROPRIÉTÉS PERSONNELLES.

Le tableau suivant indique la valeur des immeubles et des propriétés personnelles par province. On remarquera qu'il y a une augmentation sensible dans chaque province depuis l'an dernier.

Des statistiques détaillées concernant les biens meubles et immeubles sont indiquées à la page 43, partie II, de ce rapport.

Province.	1916. — Valeur par tête des biens meubles et immeubles.	1917. — Valeur par tête des biens meubles et immeubles.
	\$ c.	\$ c.
Alberta.....	1,655 20	1,852 05
Colombie-Britannique.....	686 41	687 03
Manitoba.....	259 80	270 04
Nouveau-Brunswick.....	118 60	119 30
Nouvelle-Ecosse.....	110 31	114 74
Ontario.....	331 42	332 38
Ile-du-Prince-Edouard.....	147 17	155 62
Québec.....	206 76	208 92
Saskatchewan.....	1,234 82	1,286 88
Total.....	593 79	624 45



## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## SOURCES ET MONTANT DES REVENUS.

Le tableau suivant indique les sources et le montant des revenus des sauvages pour les années 1916 et 1917, respectivement:—

	1916.	1917.
Valeur des produits agricoles, y compris le foin.. . . .	\$2,246,507 00	\$2,351,807 00
Valeur du bœuf vendu ou consommé.. . . .	307,779 00	346,792 00
Gages.. . . .	1,530,373 00	1,748,588 00
Reçu pour loyer de terrain et du bois de construction.. . . .	117,126 00	109,743 00
Revenus provenant de la pêche.. . . .	665,528 00	721,988 00
Revenus provenant de la chasse et du piégeage.. . . .	790,886 00	908,216 00
Revenus provenant d'autres industries ou emplois.. . . .	593,298 00	677,163 00
Rentes viagères et intérêt sur la caisse fiduciaire des sauvages.	450,496 41	436,189 00
Total des revenus des sauvages.. . . .	\$6,691,993 41	\$7,300,486 00

Le tableau ci-dessus accuse une augmentation sensible sur tous les item sauf celui intitulé: "Reçu pour loyer de terrain et du bois de construction," et celui des "Rentes viagères"; ce résultat est assez satisfaisant, d'autant plus que les deux item mentionnés en dernier lieu sont les deux seuls dont les sauvages ne soient pas responsables. Ceci indique que les sauvages réussissent de plus en plus à se tirer d'affaires eux-mêmes et s'adaptent rapidement et avec succès aux nouvelles conditions d'existence que leur impose le développement de la civilisation.

Les prix élevés cette année pour les fourrures vertes ont beaucoup aidé à améliorer la situation des sauvages qui font la chasse.

On remarquera que le revenu total des sauvages en 1917 accuse une augmentation d'environ \$600,000 comparé au revenu de 1916. Le revenu total de 1916 accuse aussi une augmentation de plus de trois quarts de million de dollars sur celui de 1915, formant ainsi l'augmentation remarquable d'un million et demi pour les deux années.

Le tableau suivant établit le revenu par tête des sauvages, par province pour les années 1916 et 1917, respectivement. A l'exception des provinces du Nouveau-Brunswick et d'Ontario, on constate pour chaque province une augmentation sensible. La moyenne de l'augmentation par tête pour tout le Dominion est de \$5.75 depuis 1916. En 1916, il y a eu une augmentation de \$6.26 sur la moyenne du revenu par tête en 1915. La moyenne, par tête, du revenu des sauvages a donc été augmentée de \$12.01 durant les deux dernières années. On trouvera des statistiques détaillées concernant les sources de ces revenus à la page 56, partie II de ce rapport.

Province.	Revenu par tête des sauvages, 1916.	Revenu par tête des sauvages, 1917.
	\$ c.	\$ c.
Alberta .....	75 29	96 39
Colombie-Britannique .....	67 34	74 56
Manitoba .....	62 10	64 34
Nouveau-Brunswick .....	43 88	37 52
Nouvelle-Ecosse .....	59 03	62 24
Ontario .....	74 77	70 20
Ile-du-Prince-Edouard .....	37 17	70 90
Québec .....	42 73	54 90
Saskatchewan .....	79 84	90 51
	66 74	72 49

8 GEORGE V, A. 1918

## INSTRUCTION.

Le point principal qu'a en vu le ministère dans l'instruction des sauvages est de rendre les jeunes sauvages capables de pourvoir à leurs propres besoins et d'en faire des membres de la population pourvoyant à leur subsistance.

On peut dire que les externats des sauvages correspondent à nos écoles publiques provinciales et donnent aux élèves l'enseignement préparatoire nécessaire pour être admis aux instituts collégiaux et aux écoles de hautes études.

Les écoles résidentielles, toutes situées en Ontario et dans les provinces et les districts de l'Ouest et conduites sous les auspices des différentes dénominations religieuses, donnent un enseignement d'un caractère plus complet que celui que donnent les externats. A ces institutions les filles reçoivent des leçons de science domestique et les garçons apprennent les méthodes modernes de la culture et de l'élevage des bestiaux.

Dans les provinces de l'Ouest le ministère introduit un système de secours aux anciens élèves des pensionnats et des écoles industrielles. Lorsqu'il quitte l'école, l'élève sauvage reçoit, en gratification, des bêtes à cornes ou des chevaux, des instruments aratoires, des outils et des matériaux de construction. Dans certains cas on leur accorde un nouveau secours sous forme d'un prêt d'argent, et, en règle générale, les anciens élèves remplissent promptement et fidèlement les obligations ainsi contractées. Cette méthode d'encouragement a été un stimulant considérable pour le progrès et, bien que certains cas individuels de désappointement soient inévitables, le dossier des anciens élèves, de retour de l'école dans les réserves a été, en général, des plus satisfaisants.

Il y a 341 écoles de toutes catégories ouvertes durant l'année, savoir: 265 externats, 59 pensionnats et 17 écoles industrielles.

Le nombre des écoles ouvertes cette année est le même pour les pensionnats et les écoles industrielles, tandis qu'il y a eu une diminution de 4 pour les externats.

On a fermé les portes de plusieurs externats durant l'année, à cause du manque d'assistance ou de l'impossibilité de se procurer des professeurs; d'un autre côté, on a inauguré plusieurs écoles et on a repris l'enseignement dans quelques écoles qui avaient été temporairement fermées.

Le nombre total des élèves enregistrés durant l'année a été de 12,178, savoir: 6,167 garçons et 6,011 filles. Si on compare ces chiffres à ceux de l'an dernier, on constate une diminution de 621 élèves, 361 garçons et 260 filles.

Le nombre des élèves a été de 7,658 aux externats, de 2,902 aux pensionnats et de 1,618 aux écoles industrielles. Durant l'année précédente, le nombre des élèves avait été de 8,138 aux externats, de 2,854 aux pensionnats et de 1,807 aux écoles industrielles.

L'assistance moyenne durant l'année a été de 8,285, soit une augmentation de 109 sur celle de l'année précédente. Le pourcentage de l'assistance du nombre des élèves inscrits a été de 68.03, tandis qu'il était de 63.05 durant l'année précédente. Tandis que le nombre total des élèves inscrits accuse une diminution sur celui de l'année précédente, on constate une augmentation de 4.98 pour 100 dans l'assistance moyenne.

Il faut ajouter à ces chiffres environ 125 enfants sauvages, un grand nombre d'entre eux orphelins ou négligés, sont élevés et instruits dans les diverses institutions résidentielles publiques et privées de tout le Dominion. Un certain nombre suivent les cours des collèges et des universités et les résultats qu'ils y obtiennent sont très satisfaisants.

Les écoles ouvertes pendant l'année ont été conduites sous les auspices des religions suivantes: non confessionnelles, 54 externats et deux industrielles; religion catholique romaine, 87 externats, 32 pensionnats et 8 industrielles; église anglicane, 77 externats, 17 pensionnats et 3 industrielles; méthodiste, 39 externats, 3 pensionnats et 4 industrielles; presbytérienne, 6 externats et 7 pensionnats; Armée du Salut, 2 externats.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

L'inspection des écoles des sauvages d'Ontario, Québec, Nouvelle-Ecosse et de l'Île-du-Prince-Edouard est faite deux fois par année par les inspecteurs des écoles séparées ou publiques, ou par les inspecteurs provinciaux, en vertu d'une entente conclue avec le ministère de l'éducation de chaque province. L'inspection des écoles des sauvages du Nouveau-Brunswick et de la Colombie-Britannique est faite par les fonctionnaires nommés par le ministère. Au Manitoba, dans la Saskatchewan, dans l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest, les écoles sont visitées par les inspecteurs des agences des sauvages qui font des visites régulières et soumettent des rapports au ministère. En plus de cette inspection, la plupart des écoles se trouvent sous la surveillance directe des divers agents de sauvages qui doivent en faire l'inspection et envoyer leurs rapports tous les mois.

Chaque fois qu'il est possible d'en obtenir on engage des instituteurs compétents possédant une expérience pratique dans l'enseignement, et dans les établissements les plus anciens des différentes provinces le plus grand nombre des instituteurs possèdent ces qualifications. Pour les écoles situées dans les réserves plus éloignées il est difficile d'avoir des instituteurs possédant des certificats. Plusieurs d'entre eux n'ayant pas de qualifications pédagogiques, ont cependant une longue expérience et réussissent très bien dans leurs travaux de classe parmi les sauvages.

Pendant le dernier exercice des anciens élèves dont 21 filles et 14 garçons ont reçu en aide la somme de \$2,948.48. Pendant le même temps les prêts remboursés par les anciens élèves se montent à \$1,723.64.

Outre cette dépense que nous venons de mentionner, les anciens élèves de la colonie des Buttes-la-Lime ont remboursé la somme de \$2,656.54 sur un prêt de \$2,863.74 qui leur avait été fait pour leur permettre d'acheter des grains de semence pour le printemps de 1916, leurs récoltes ayant été dévastées par la grêle durant l'été précédent.

On a dépensé pour l'instruction des sauvages durant le dernier exercice, à même les crédits parlementaires, une somme de \$733,768.09. Ces chiffres accusent une diminution de \$177,609.80 sur les dépenses de l'année précédente, et cette somme a été employée pour la construction de nouvelles maisons d'école et des travaux de réparations et d'améliorations aux vieilles bâtisses; on a réduit autant que possible les dépenses pour ces fins, par suite de l'importante nécessité de prélever des fonds pour les crédits de guerre.

On constate une augmentation dans les montants affectés aux gratifications par tête aux élèves des pensionnats et dans les salaires des professeurs des externats.

Le tableau suivant indique les dépenses faites durant le dernier exercice clos le 31 mars 1917, pour l'instruction des sauvages à même les crédits parlementaires.

Province.	Externats.	Pensionnats.	Ecoles industrielles.	Anciens élèves.	Voyages et traitements.	Enseignement.	Frais de transport du fret.	Divers.	Total.
	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.
Ontario.....	27,772 08	30,777 36	45,605 32	43 25	1,936 96	1,744 55	692 93	3,182 51	111,754 96
Québec.....	21,792 75	.....	.....	.....	2,478 38	7,312 92	85	2,588 95	34,173 85
Nouv.-Ecosse...	8,179 41	.....	.....	.....	.....	188 55	.....	136 18	8,504 14
N.-Brunswick..	8,343 16	.....	.....	.....	572 25	96 17	.....	362 66	9,374 24
Île-du-Prince-Edouard.	795 16	.....	.....	.....	.....	102 50	.....	63 13	960 79
Manitoba.....	21,988 23	81,313 03	37,808 18	664 71	305 60	134 43	713 26	3,966 76	146,894 20
Saskatchewan..	30,175 11	67,271 93	28,054 33	280 30	125 00	.....	575 90	1,303 88	127,786 50
Alberta....	2,816 28	77,786 40	15,258 66	1,347 09	.....	.....	800 15	1,207 44	99,216 02
Territoires du Nord-Ouest	516 04	15,179 81	.....	.....	.....	.....	55 97	57 45	15,809 27
Colombie-Britannique.	38,867 91	41,618 30	83,897 66	613 13	2,202 35	44 53	263 26	2,277 76	169,784 90
Yukon.....	3,042 00	6,361 05	.....	.....	.....	56 32	36 35	13 50	9,509 22
Totaux....	164,288 13	320,307 88	210,624 20	2,948 48	7,620 54	9,679 97	3,138 67	15,160 22	733,768 09



8 GEORGE V, A. 1918

Outre les chiffres mentionnés ci-dessus, les diverses bandes des sauvages dont les revenus permettent de rencontrer les dépenses, ont contribué la somme de \$35,832.32 aux paiements des traitements des professeurs et l'entretien des maisons d'école sur leurs réserves. Durant l'exercice clos le 31 mars 1917, les sommes ainsi contribuées ont été les suivantes :—

Compte n°	Bande.	Intérêt.		Capital.	
		\$	c.	\$	c.
1	Ojibbewas de Batchawana .....	390	00		
2	Chippewas de Beausoleil. ....	367	11		
3	Chippewas de Nawash. ....	1,621	91		
4	Chippewas de Rama .....	484	15		
5	Chippewas de Sarnia .....	1,219	26		
6	Chippewas de Saugeen ....	1,674	58	3,205	00
7	Chippewas de l'Ile du serpent. ....	109	00		
8	Chippewas de la Thames. ....	511	25		
9	Chippewas de l'Ile Walpole .....	150	00		
10	Chippewas de Fort-William. ....	63	75		
12	Ojibbewas de Rivière Garden. ....	465	00		
13	Ojibbewas de l'anse Henvey. ....	100	00		
14	Ojibbewas de Nipissing. ....	472	50		
15	Ile Manitoulin (non cédée). ....			3,765	
17	Mississaguas de Alnwick .....	683	00		
18	Mississaguas de Credit .....	480	27		
19	Mississaguas de lac au Riz. ....	300	00		
20	Mississaguas de lac la Vase. ....	312	00		
21	Mississaguas de Scugog. ....	12	24		
22	Mohawks de la Baie de Quinte. ....	2,114	27		
23	Moravians de la Thames. ....	550	01		
30	Chippewas de Parry Sound. ....	342	00	366	00
33	Six Nations de Grande-Rivière .....	10,253	49	356	23
50	Algonquin ] de Rivière Désert. ....	472	00		
82	Ojibuewas de lac du Poisson-Blanc. ....	440	35		
246	Ojibbewas de Sheguandah. ....	383	25		
247	Ojibbewas de Sheshegwaning. ....	305	40	3,200	00
248	Ojibbewas de Baie-Sud. ....	217	50		
251	Ojibbewas de Baie-Ouest. ....	445	80		
		24,940	09	10,892	23
	Total. ....			35,832	32

Les sommes dépensées à même le capital représentent les dépenses encourues pour la construction de nouvelles maisons d'école, tandis que les sommes dépensées à même le compte des intérêts représentent les dépenses courantes.

La somme totale dépensée pour l'instruction des sauvages durant le présent exercice s'est élevée à près de \$200,000 de moins que durant l'année 1915-16.

Les dénominations religieuses qui s'occupent de l'instruction des enfants sauvages dépendent chaque année des sommes considérables à même leurs fonds, mais le montant précis n'en est pas connu.

On trouvera un état statistique à la page 61, partie II de ce rapport, donnant le nombre des élèves inscrits et le nombre de ceux qui ont assisté à toutes les classes de l'école. Les statistiques donnant le nombre d'enfants en âge de fréquenter la classe, l'inscription et l'assistance moyenne, de même que le nombre des élèves des écoles résidentielles au titre de chaque agence, indiquent le nombre d'élèves qui reçoivent l'instruction relativement au nombre d'élèves qu'elles peuvent contenir.

#### LA GUERRE.

Il est impossible actuellement de dresser un rapport exact du nombre des sauvages qui se sont enrôlés, mais d'après un calcul approximatif on peut dire que le nombre

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

minimum est de 2,000. Ce chiffre est un pourcentage excellent, si l'on considère que le nombre total des sauvages d'âge militaire ne dépasse pas 15,000. De ce nombre, plusieurs sauvages se trouvent dans des districts éloignés et ne sont pas assez en contact avec la civilisation pour être aptes au service militaire.

Dans les parties les plus anciennes et les plus peuplées du Dominion, et surtout dans la province de l'Ontario, le nombre des enrôlements parmi les membres de bon nombre de bandes de sauvages peut, avec avantage, souffrir la comparaison avec le chiffre de la moyenne de la population blanche, certaines bandes ayant même enrôlé à peu près tous leurs membres aptes au service. Les Six-Nations de Brantford, dont toute la population mâle, entre les âges de vingt-et-un et soixante-cinq, est de 1,163, ont envoyé au front plus de 300 hommes, et la plupart des officiers et des sous-officiers de la compagnie "D", 114ième bataillon, sont des sauvages de cette bande. Tous les membres aptes au service des Chippewas, de la bande Nawask, à Cape-Croker, Ont., se sont enrôlés, 67 hommes de cette bande étant en activité de service sur une population mâle totale de 108 hommes. Les Chippewas de Rama, sur une population totale mâle de 57, ont fourni 37 hommes; les Chippewas de Saugeen ont fourni 39 hommes sur une population totale mâle de 110 hommes; les Chippewas de Georgina et de l'Île au Serpent ont fourni 10 hommes sur une population totale mâle de 23 sujets; les Chippewas, Munsees et Oneidas de la Thames ont fourni 64 hommes sur une population totale de 368 hommes; les sauvages de l'agence de Sturgeon-Falls ont fourni 35 hommes sur une population totale mâle de 103 membres; les Mississaguas ont fourni 31 hommes sur une population totale mâle de 64 membres; les sauvages de l'Île-du-Prince-Edouard ont envoyé 25 hommes sur une population totale mâle de 61 membres; enfin la Bande-Côté, dans la Saskatchewan, a envoyé 21 hommes sur une population totale mâle de 43 membres.

Nous devons mentionner tout particulièrement les Mississaguas de Scugog dont la population totale mâle n'est que de 8 membres, et dont pas moins de 7 hommes se sont enrôlés, le seul homme resté dans la tribu n'étant pas apte au service du fait qu'il a atteint l'âge de soixante-cinq ans.

Le département reçoit de fréquentes preuves de la loyauté des bandes sauvages; il reçoit aussi des lettres des individus de cette race, brûlantes d'un patriotisme zélé et sincère. Ces gens s'intéressent hautement et de façon intelligente aux développements de la guerre et s'imprègnent de façon remarquablement nette des principes en jeu dans la mêlée. Nous avons reçu de nombreuses lettres de sauvages du front qui racontent, de façon parfois tout-à-fait frappante, leurs aventures et leurs impressions.

Les Sauvages de la force expéditionnaires canadienne continuent à maintenir les traditions de loyalisme et d'honneur qu'ils ont créées au cours des trois dernières années. Plusieurs sauvages sont tombés au champ d'honneur, un certain nombre sont prisonniers en Allemagne et bon nombre ont reçu des décorations pour leur vaillance tout à fait remarquable.

Comme je l'ai dit dans un rapport précédent, les sauvages sont excellents tireurs et bon nombre d'entre eux se sont distingués dans cette partie du service. On a rapporté qu'un sauvage, tireur d'élite, du nom de Ballantyne, appartenant au 8ième bataillon, a, avant que d'être lui-même blessé, abattu plus de 50 Allemands dont la plupart étaient eux-mêmes des tireurs exceptionnels, et nous savons que bon nombre d'autres sauvages tireurs ont fait des prouesses également remarquables.

Je regrette d'avoir à faire rapport que le soldat Augustin Bélanger, sauvage de Fort-William, dont j'ai dit dans mon dernier rapport qu'il avait mérité la médaille militaire, a été, depuis, tué au feu. Le soldat Joe DeLaronde, sauvage Nipigon, a obtenu la médaille militaire.

Le capitaine A. G. E. Smith, sauvage des Six-Nations, de Brantford, a été décoré de la croix militaire après avoir été blessé trois fois.

Il est encourageant de constater que ces descendants des peuples des aborigènes de ce continent, si fraîchement conquis par nos propres ancêtres, sacrifient volon-

8 GEORGE V, A. 1918

tairement leur vie sur les champs de bataille de l'Europe, côte à côte avec les gens de notre propre race, pour la conservation des idéals de notre civilisation, et que leur dévouement infrangible constitue un tribut éloquent en faveur du caractère bienfaisant de la domination britannique sur un peuple de naturels du pays.

Les femmes sauvages continuent à faire leur part en tricotant des bas et des crémones et en fournissant divers articles devant servir au confort des soldats. On a établi des succursales de la croix rouge sur un certain nombre de réserves, et le travail de ces organisations a été couronné de succès. Le bureau-chef de la division provinciale de la Saskatchewan de la croix rouge a fait rapport qu'une certaine partie du meilleur travail de couture et de tricot est venue des sociétés sauvages de la croix rouge.

La Ligue patriotique des femmes sauvages de la réserve des Six-Nations, à Brantford, existe depuis tout près de trois ans et son travail a remporté un succès continu. Le but de cette institution est de venir en aide aux soldats sauvages, et ses travaux pour la guerre se rapprochent grandement des travaux du club des femmes canadiennes créé au sein des centres de population blanche.

Les Sauvages de toutes les parties du Canada ont contribué fort généreusement aux fonds patriotique, de la croix rouge, du secours Belge et autres. Ci-suit une liste des contributions venues des diverses bandes, le tout divisé par province, et on va pouvoir se rendre compte par cette liste que le montant total de dons en argent est de \$19,224.26, ce qui constitue une somme substantielle pour les Sauvages, si l'on tient compte de l'exiguité de leurs revenus :

*Ontario.*

Chippewas de Beausoleil à Christian-Island.. . . .	\$ 100 00
Cockburn-Island.. . . .	200 00
Sucker-Creek.. . . .	500 00
Sheguiandah.. . . .	500 00
Manitoulin-Island.. . . .	500 00
Chippewas de Sarnia.. . . .	200 00
Bande de Sheshegwaning.. . . .	500 00
Chippewas de Saugeen.. . . .	500 00
Bande de West-Bay.. . . .	500 00
Bande de Rice-Lake.. . . .	100 00
Bande de Georgina-Island.. . . .	50 00
Bande de South-Bay.. . . .	200 00
Dokis.. . . .	1,000 00
Nipissing.. . . .	500 00
Moravian, bande de la Thames.. . . .	200 00
Chippewas de Walpole-Island.. . . .	100 00
Henvey-Inlet.. . . .	100 00
Bande de Pottawattamié, Walpole-Island.. . . .	25 00
Sauvages de Kenora et des agences de Savanne, pendant le paiement du Traité (et quelques blancs).. . . .	344 15
Le chef J. Ackewance, des membres de sa bande et de celle de Tête-aux-Français et deux métis du lac Seul.. . . .	89 75
Quatre sauvages de la bande du lac Seul.. . . .	6 00

*Québec.*

Abenakis de Pierreville.. . . .	50 00
---------------------------------	-------

*Manitoba.*

Sauvages Sioux d'Oak-River.. . . .	101 00
Sauvages de Rosseau-River.. . . .	9 60
Sauvages d'Oak-River.. . . .	51 00

*Saskatchewan.*

Conseiller Saulteaux, bande de Carry-the-Cattle, réserve de l'Assiniboine.. . . .	10 00
Sauvages de la colonie Butte-la-Lime.. . . .	502 10
Bande de l'Ours blanc.. . . .	1,000 00
Bande du lac des Esturgeons.. . . .	100 00
Bande de l'Enfant-du-Tonnerre.. . . .	200 00



## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

Conseiller Saulteaux, bande de Carry-the-Cattle, réserve de l'Assiniboine.. . . .	\$ 20 50
Stony, Faisan rouge, Moosomin, et autres sauvages.. . . .	156 20
Bandes Barbue et Okemasis, agence du lac au Canard.. . . .	100 00
Moochenins, sauvage, agence du lac à l'Oignon.. . . .	1 50
Pasquah.. . . .	1,000 00
Muscowpetung.. . . .	500 00
Association patriotique de Carry-the-Cattle, réserve de l'Assiniboine.. . . .	164 00
Association patriotique de Carry-the-Cattle, réserve de l'Assiniboine.. . . .	120 95
Agence du lac à l'Oignon, Sask.. . . .	100 50
Bande de James Smith, n° 100, agence du lac au Canard.. . . .	100 00

*Alberta.*

Sauvages du Sang.. . . .	\$ 458 00
Bande de Samson.. . . .	1,000 00
Pied-Noir.. . . .	1,200 00
Lac au Poisson-Blanc (sauvages et blancs).. . . .	7 50
Pied-Noir.. . . .	100 00
Sauvages Hobbemas.. . . .	41 15
Sauvages Pied-Noir.. . . .	200 00
Bande Joseph Seenum, réserve du lac au Poisson-Blanc, agence du lac la Selle (Saddle).. . . .	50 00
Lac la Selle (Saddle) n° 125.. . . .	14 50

*Colombie-Britannique.*

Metlakatla.. . . .	50 00
Sauvages du lac Stuart.. . . .	24 80
Bande de la rivière Campbell.. . . .	100 00
Bande du Cap-Mudge.. . . .	55 56
Sauvages Homalco.. . . .	16 75

Total.. . . .	\$13,820 51
---------------	-------------

## CONTRIBUTIONS AU FONDS DE LA CROIX-ROUGE D'OTTAWA.

*Ontario.*

Alnwick.. . . .	\$ 100 00
-----------------	-----------

*Saskatchewan.*

Bande de l'Enfant-du-Tonnerre (Thunderchild).. . . .	100 00
Sauvages de Battleford.. . . .	119 00
Enfants d'école, réserve de John Smith.. . . .	7 35

*Alberta.*

Sauvages Pied-Noir.. . . .	34 10
Sauvages Pied-Noir.. . . .	100 00

## CONTRIBUTIONS AU FONDS DE SECOURS BELGE.

*Québec.*

Enfants Montagnais, réserve de la Pointe-Bleue.. . . .	5 00
--	------

*Alberta.*

Enoch's (au fonds de secours Belge, Montréal).. . . .	300 00
Enoch's.. . . .	200 00
Lac du Poisson-Blanc (sauvages et blancs).. . . .	7 50

## CONTRIBUTIONS AUX FONDS LOCAL PATRIOTIQUE, CROIX-ROUGE ET AUTRES.

*Ontario.*

Rama (Fonds patriotique Orillia).. . . .	\$ 50 00
Sauvages de Parry-Island (Fonds du contingent d'outre-mer pour le 23e régiment).. . . .	100 00
Cap-Croker (Fonds patriotique, comté de Bruce).. . . .	200 00
Mississaugas du Crédit (Fonds de bataillon, 114e bataillon).. . . .	200 00
Six-Nations (Ligue patriotique des femmes).. . . .	50 00

8 GEORGE V, A. 1918

*Alberta.*

Sauvages Stony (Fonds patriotique Cochrane) . . . . .	50 00
Sauvages Stony (12 cordes de bois au Fonds patriotique Cochrane) . . . . .	39 00
Sauvages Stony (15 cordes de bois aux charités associées, de Calgary) . . . . .	48 75
Sauvages Pied-Noir (au Fonds patriotique Gleichen) . . . . .	207 00
Sauvages Pied-Noir (au Fonds de la Croix-Rouge Gleichen) . . . . .	1,154 00
Sauvages Pied-Noir (Croix-Rouge Gleichen) . . . . .	56 00
Sauvages Pied-Noir (Croix-Rouge Gleichen) . . . . .	61 80
Duncan Clark, sauvage Pied-Noir (donation à la Croix-Rouge Gleichen) . . . . .	5 00
Sauvages Sang (succursale locale, Croix-Rouge) . . . . .	440 00

CONTRIBUTIONS AUX FONDS: PATRIOTIQUE LOCAL, CROIX-ROUGE ET AUTRES FONDS DE GUERRE—*Fin.**Colombie-Britannique.*

Sauvages Squamish (Fonds patriotique de la Colombie-Britannique) . . . . .	\$ 341 25
Sauvages Massett et Skidegate (aux Fonds de guerre, district de Skidegate) . . . . .	150 00
Sauvages Metlakatla (à la Croix-Rouge de Prince-Rupert) . . . . .	1,000 00
Sauvages du lac Stuart (au Fonds patriotique local) . . . . .	278 00
Total . . . . .	\$19,224 26

Outre ce qui précède, on a offert des contributions pour le montant de \$8,750, mais le département n'a pu les accepter à cause de la situation financière des bandes qui les offraient.

## AFFRANCHISSEMENT.

La question de l'affranchissement des Sauvages prend d'année en année une importance toujours grandissante vu qu'un certain nombre de bandes sauvages arrivent à un point de développement et de progrès qui fait qu'il n'est plus à propos qu'elles demeurent dans l'état actuel de tutelle où elles se trouvent vis à vis le gouvernement. Il serait donc nécessaire avant longtemps de penser à introduire une méthode plus facile et plus expéditive d'affranchissement que celle que comporte la loi actuelle des Sauvages. Avec les règlements actuellement en vigueur il est impossible à un Sauvage de s'affranchir complètement en moins de six ans à partir de la date de sa demande, et ce à cause des nombreuses formalités à remplir. Jusqu'à aujourd'hui cette façon d'agir a donné satisfaction vu le petit nombre des demandes, mais à l'avenir ce système serait d'une application difficile et comporterait une perte considérable de temps et de travail car le nombre de sauvages qui méritent l'affranchissement augmente rapidement. De nos jours, l'initiative de l'affranchissement part du sauvage et il ne peut obtenir son affranchissement qu'en le demandant. Il vaudrait peut-être mieux que, dans certains cas où cette initiative paraîtrait à propos à la suite d'une enquête, le gouvernement pût, de son propre mouvement, appliquer l'affranchissement soit à des bandes spéciales de sauvages soit à des particuliers. Cette mesure est d'autant plus nécessaire qu'un certain nombre de sauvages, parfaitement qualifiés pour obtenir l'affranchissement, sont portés à s'en tenir aux avantages et à la protection que leur vaut leur vasselage. Il n'est ni juste ni raisonnable que l'état persiste à porter le fardeau de dépenses et de responsabilités pour des gens qui sont parfaitement dignes de régler leurs affaires, et, ces cas advenant, le gouvernement devrait pouvoir se libérer de cette protection qu'il exerce et qui a cessé d'être nécessaire et désirable.

Tout récemment le public s'est intéressé à cette question vu le grand nombre de sauvages qui se sont enrôlés dans la Force expéditionnaire canadienne, et on a dit, et justement, que des gens qui rendent à leur patrie des services de cette importance devraient posséder tous les droits de citoyenneté. Il existe toutefois une fausse concep-

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

tion dans le public à l'effet que l'affranchissement des sauvages n'a d'autre résultat que de leur accorder le droit de suffrage. Cet aspect de la question, bien qu'important, est bien simple quand on le compare au problème bien plus complexe, qui s'y rattache, de la division des propriétés des sauvages et de leurs avoirs financiers. De nos jours ces choses constituent une propriété qui est celle de tout le monde dans la bande et c'est le département qui se charge de l'administration de ces fonds en vertu d'un arrangement de confiance. Quand il arrive que l'on affranchisse une bande sauvage, il devient nécessaire de faire un partage absolu des biens afin d'arriver à ce que chaque membre reçoive la part qui lui est due. Le partage équitable de la terre est difficile à faire à cause des mille obstacles qui surgissent et il est évident pour n'importe qui, un peu au courant, que l'affranchissement en masse des sauvages ne pourrait pas s'entreprendre sans une préparation préalable bien soignée et sans y avoir pensé longuement.

Pour toutes ces raisons je recommanderais fortement au gouvernement de considérer dès qu'il en aura le loisir l'à propos d'un travail de législation nécessité par l'application de l'affranchissement, à la discrétion absolue du gouvernement, de sauvages pris comme individus ou pris comme bandes.

## ARPEMENTAGES.

## NOUVELLE-ÉCOSSE.

Vu un état de mécontentement surgi entre les sauvages et leurs voisins de race blanche, état dû à ce que les monuments anciens d'arpentages avaient disparu, on a fait le levé de certaines limites sur les réserves des sauvages à Afton.

## NOUVEAU-BRUNSWICK.

Comme on avait coupé sans autorisation une certaine quantité de bois sur la réserve Red-Bank, nous avons dû refaire certains levés de lignes entre les parties non réservées et celles qui restaient sous réserve.

## ONTARIO.

On a fait l'examen et l'évaluation des terres des sauvages et des fermes qu'ils occupaient à l'extrémité ouest du lac la Pluie, et ce à cause du haut niveau de l'eau que maintenait la chaussée de la compagnie Ontario and Minnesota-Power.

On a fait certaines recherches au sujet de l'abaissement du lit d'un ponceau situé sur le remblai du chemin de fer Grand-Tronc, sur le territoire de la réserve des sauvages Rama, et on en est venu à un arrangement satisfaisant avec la compagnie de chemin de fer.

On a fait l'inspection du chemin de front et du chemin opposé sur la réserve sauvage de Sarnia et on a donné instruction de faire le drainage et le macadamisage des chemins.

On a arpenté les fermes sauvages et préparé un certain nombre de nouveaux lopins destinés aux sauvages sur le territoire de la réserve sauvage de Garden-River.

On a fait l'arpentage et l'évaluation des îles non encore vendues sur le lac Scugog.

On a fait l'arpentage et l'évaluation des îles non encore vendues sur les lacs Chemung, Buckhorn, Pigeon, Sturgeon, Cameron, Balsam, Mud, Tortue et Quatre-Milles, de même que sur les eaux avoisinantes.

On a arpenté un certain nombre de lopins sur la réserve à Fort-Frances, et on a établi des plans d'enregistrement de ces lopins pour le cas où ils se vendraient un jour ou l'autre.

On a fait le levé de certains travaux de drainage et on a fait les constructions reconnues nécessaires sur les réserves des Six-Nations, Moravian, Bama, lac au Riz et Caradoc.



8 GEORGE V, A. 1918

On a fait l'examen d'un pont en acier et de certains ponceaux en ciment et autres sur les réserves des Six-Nations, Sarnia, Tyendinaga, Caradoc et autres, afin d'y faire les réparations nécessaires; on a aussi réparé certains chemins appartenant à ces réserves.

On a fait le levé d'une réserve sauvage que l'on se propose d'établir au lac Héléne, sur le township de Nipigon.

## MANITOBA.

En vue de faciliter l'enregistrement des plans de la réserve sauvage de Saint-Pierre, on s'est acquitté de certains travaux spéciaux de levés à la limite est de la réserve; on a fait la même chose pour le chemin de colonisation et pour une partie de la ligne de base; on a enfin fait un nouvel arpentage de la partie est de la réserve.

A demande des Sauvages de la réserve de la Poule-d'Eau (Waterhen), numéro 45, on a fait des levés d'une certaine partie de leur réserve que ces gens désiraient donner en échange de certaines autres parties de terres où l'on a également fait des levés.

## COLOMBIE-BRITANNIQUE.

Les propriétaires voisins désirant construire des clôtures entre leurs terres et la réserve sauvage Taleomy, numéro 3, qui fait partie de la bande Belle-Bella, et les lignes de partage n'étant plus visibles, on a fait des levés nouveaux en faisant peser les frais des travaux moitié sur l'un moitié sur l'autre.

On a fait le levé de deux vergers sauvages sur le lopin 1139, district de la côte, tout de suite au nord de la réserve sauvage Taleomy, dans le but d'en faire bénéficier les sauvages.

On a fait le levé en même temps que l'évaluation des frais à encourir au sujet des travaux d'irrigation que l'on se propose d'entreprendre sur une partie des terres de l'école industrielle sauvage de Kamloops.

## TERRES.

On trouvera, à la page 90, deuxième partie de ce rapport, sous forme de tableau, un état de la vente des terres remises et qui avaient été relevées au cours de l'année dernière; la vente totale a été de 35,121.12 acres qui ont rapporté \$76,387.26.

On a accordé pendant l'année 202 concessions de la Couronne que l'on a mises au dossier en vertu des dispositions de la Loi des Sauvages; on a fait parvenir ces titres soit aux titulaires des patentes, soit aux registraires des titres des districts où se trouvaient les terres concédées, et ce d'après les dispositions de la Loi des Titres de terres.

On a préparé au nombre de 36, les rapports relatifs aux concessions de la Couronne et on les a fait parvenir aux registraires des comtés et des districts où se trouvaient les terres placées sous patente; on a aussi adressé quatre rapports au secrétaire provincial de l'Ontario au sujet des terres mises sous patente dans les limites de cette province.

Les terres du district de la rivière la Pluie, situées dans les limites de Wild-Land, Hungry-Hall, Long-Sault et Petites-Fourchettes, et que les sauvages avaient remises pour être offertes en vente, ont été livrées à l'encan public à rivière la Pluie et à Fort-Francis les 16 et 19 mai 1916. Comme on n'a réussi à vendre que quinze parcelles de terres, les lopins restés disponibles ont été remis tout de suite entre les mains de l'agent local des sauvages qui devra les vendre à n'importe quel prix au premier venu.

## BILLETS D'EMPLACEMENT.

Les billets d'emplacement accordant un titre, en vertu des dispositions de la Loi des Sauvages, aux sauvages propriétaires pour les terres qui sont situées sur leurs réserves, ont atteint au cours de l'année dernière le chiffre de 213, et, à la date du 31 mars dernier, il y avait en circulation 2,111 billets d'emplacement.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## BAUX.

En vertu des dispositions de l'article 11 des règlements relatifs au parti à tirer des terres des sauvages, on a accordé des baux en triplicata à la population blanche à la demande de sauvages établis. Le nombre de ces baux a atteint le chiffre de 70, et, à la date du 31 mars, il y avait en circulation 1,251 baux.

## Bois.

La quantité totale de bois coupé sur les réserves sauvages pendant la saison 1915-16 a dépassé quelque peu la quantité coupée l'année précédente; ceci est dû à ce que les sauvages coupent beaucoup plus de bois avec permis, à cause de la hausse des prix sur tout ce qui sort de la forêt.

La quantité exacte de bois coupé avec permis et moyennant licence a été:

Bois de charpente, bois mou. . . . .	pieds, m.p.	10,083,518
Bois de charpente, bois dur. . . . .	"	968,838
Bois à estacade. . . . .	pieds cubes.	33,183'36
Traverses de chemin de fer. . . . .	"	59,955
Bois à pulpe. . . . .	cordes	9,960
Bois de corde (bois de chauffage). . . . .	"	3,046
Bois de corde (bois chimique). . . . .	"	1,453
Poteaux (cèdre). . . . .	"	18,177
Billes à bardeau (cèdre). . . . .	cordes.	320

En outre les sauvages ont coupé une grande quantité de bois de charpente pour des fins de construction en même temps que du bois de chauffage pour leur propre usage; ils ont aussi coupé ce qu'il faut pour les besoins de la manufacture sauvage de manches de haches, paniers, etc. Nous ne possédons pas de statistiques relativement à la quantité de bois qui a pu être coupée ainsi mais il n'est pas improbable que cette quantité dépasse celle qui a été coupée sous permis et en vertu d'une licence.

Les recettes totales liquides de la vente de bois ont été:

Allocations sur la vente de bois dans les limites des réserves 31A, 35A et 35D, Lac-des-Bois. . . . .	\$ 20,000 00
Allocations sur la vente de bois pris sur la réserve Shawanaga. . . . .	31,600 00
Droits sur les coupes de bois sous licence. . . . .	23,379 53
Droits sur les coupes de bois avec permis. . . . .	10,607 98
Recettes (pénalités pour violation de territoire). . . . .	1,986 02
Recettes (sanctions pénales). . . . .	450 00
Loyers de terrains. . . . .	1,743 50
Droits levés sur permis. . . . .	78 00
Total. . . . .	\$ 89,845 03

Il y avait 21 licences en circulation à la date du 30 avril 1917, soit deux de moins que l'année précédente. On en avait enlevé deux pour contravention aux règlements, deux étaient arrivées à terme et avaient été retournées aux mains du département avec le consentement des possesseurs de licences, enfin on en a accordé deux nouvelles.

On a fait des représentations au Gouverneur en conseil au sujet d'une modification à apporter aux règlements concernant le bois de service et permettant de disposer en toute sécurité des broussailles, cimes d'arbres et autres débris de la forêt causés par la coupe du bois, et on a passé un décret du conseil en vertu duquel il existe une obligation de débarrasser la forêt des broussailles, etc., obligation pesant sur le propriétaire de la licence, ce qui a pour effet de diminuer considérablement les dangers de perte par le feu sur les parties boisées avoisinantes.

Vu l'arrivée d'une épidémie de maladies d'insectes dans la partie boisée de bon nombre de réserves de la province de la Colombie-Britannique, on s'est mis à travailler en coopération avec la division entomologique du ministère de l'Agriculture pour arrêter les progrès de ce fléau et détruire la peste des insectes.

8 GEORGE V, A. 1918

On a pris des mesures d'encouragement vis-à-vis des sauvages de plusieurs réserves situées dans le voisinage de la baie Georgienne relativement à la coupe de bois chimique pour des fins de distillation de l'acétone dont on se sert dans la fabrication des hauts explosifs; cette initiative a pour effet de faire contribuer ces gens à la poursuite heureuse de la guerre.

SOMMAIRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES DANS LES DIVERSES PROVINCES, BASÉ SUR LES RAPPORTS DES AGENTS DU DÉPARTEMENT ET DES INSPECTEURS, POUR L'EXERCICE EXPIRANT LE 31 MARS 1917.

L'administration locale des terres des sauvages, sur les réserves disséminées sur toute l'étendue du Dominion, se fait par l'intermédiaire des agences du département dont le nombre total est de 114. Le nombre de bandes de sauvages comprises dans chaque agence va de une à plus de trente. Le personnel d'une agence comprend généralement un certain nombre de membres en sus de l'agent tel qu'un médecin, un commis, un instructeur agricole, une directrice ambulante, un constable, un garçon de ferme, etc., suivant les besoins spéciaux de chaque agence. A plus d'une agence de peu d'importance, dans les anciennes provinces et où les Sauvages sont plus avancés, le travail est comparativement léger et un agent unique constitue tout le personnel requis. Les travaux des agences sont révisés par les inspecteurs du département, chaque inspecteur ayant soin d'un certain nombre d'agences.

ONTARIO.

*Agences.*—Les agences suivantes se trouvent dans la province d'Ontario: Alnwick, baie de Quinté, Cape Crocker, Chapleau, Chippewas, Munsees et Oneidas de la Thames, Christian-Island, Fort-Frances, Iles Georgina et du Serpent, Lac-Doré, Gore-Bay, Kenora, Lac Supérieur (division est et ouest), Manitowaning, Mississaguas du Crédit, Moravians de la Thames, Parry-Sound, Rama, lacs au Riz et la Vase, Sarnia, Sauguen, Six-Nations, Sturgeon-Falls, Thessalon et Ile-Walpole.

*Origine des tribus.*—La grande majorité des Sauvages de l'Ontario sont des Ojibwas, et appartiennent à la tribu des Algonquins. Les Oneidas de la Thames, les Mohawks de la Baie-de-Quinté, les Mohawks du district de Parry-Sound et les Six-Nations de Brantford, sont de la tribu des Iroquois. Il existe une bande de Pottowatomis à l'île Walpole, et des Delewares à l'agence Caradoc; ces derniers appartiennent à la tribu des Algonquins.

*Industries et travaux.*—La culture mixte, y compris la culture du grain, l'élevage des animaux, la culture des légumes et l'industrie laitière, constitue l'occupation ordinaire des sauvages des parties est, centrale et sud de la province. Un certain nombre d'entre eux laissent avoir à bail leurs terres aux blancs au lieu de les cultiver eux-mêmes. On trouvera un état des travaux agricoles des Sauvages de l'Ontario au cours de l'année dernière sous le titre "Agriculture", page 10, partie 1, on trouvera aussi des statistiques s'y rapportant à la page 34, partie II.

Les sauvages des parties nord et ouest de la province continuent à vivre surtout de chasse et de pêche.

Le fait de servir de guides et de conducteurs de canots pour les touristes, les arpenteurs, les prospecteurs et les gardiens contre les incendies, constitue une source féconde de revenus pour les sauvages durant les mois d'été. Dans le voisinage des Grands lacs et dans d'autres districts où l'industrie du bois existe, un certain nombre de sauvages travaillent dans les chantiers, l'hiver; au flottage des billes le printemps, enfin aux scieries en été.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

Il s'en trouve quelques-uns pour s'employer comme navigateurs et hommes de peine sur les bateaux des compagnies de navigations sur les Grands lacs, cependant que d'autres se font cheminots en été.

Bon nombre des sauvages qui demeurent dans les parties colonisées de la province, servent en qualité d'hommes de peine dans les diverses industries locales, tel que fabriques de munitions, manufactures de conserves, usines de ciment, fabriques d'objets divers, raffineries de sucre, dans la métallurgie, les fabriques de boîtes, briqueteries et tuileries, arrachage du lin, etc.

Bon nombre de femmes sauvages se font d'assez beaux revenus par la fabrication de paniers et d'articles de fantaisie en général; on en trouve employées en qualité de domestiques. Un certain nombre de femmes et d'enfants se louent pour la cueillette des baies, et pour la récolte du riz au lac au Riz et à Savanne, dans l'extrémité ouest de la province.

Les sauvages persistent à confectionner des mitaines, des mocassins, des raquettes et des canots.

*Hygiène et salubrité.*—La santé des sauvages de l'Ontario a été, en général, assez bonne au cours de l'année dernière, et elle ne diffère pas beaucoup de celle de la population blanche. Les agents du département, disséminés dans toute la province, font rapport que la tuberculose devient de plus en plus rare parmi les sauvages et que ceci est dû à l'amélioration constante des conditions hygiéniques.

*Habitations.*—La grande majorité des sauvages de l'Ontario possèdent des logis en bois de charpente, la plupart du temps assez bien construits et pleins de confort, et qui peuvent soutenir avantageusement la comparaison avec les logis des populations blanches. Il se rencontre des sauvages qui habitent des logis en pierre ou en brique. A l'île Christian, aux îles Georgina et du Serpent, au Fort-Frances, à Gore-Bay, Kenora, Savanne, Fort-William et Sturgeon-Falls, à toutes ces agences la plus grande partie des maisons restent des huttes. Dans les districts inclus dans les agences Chapleau et Fort-William, bon nombre de sauvages continuent à vivre dans des wigwams.

## NOUVEL-ONTARIO.

Les sauvages de l'Ontario nord-ouest et ceux du district de la baie James vivent à peu près uniquement de chasse et de pêche. Leur unique autre source de revenu est qu'ils servent de guides et de conducteurs de canots durant les mois d'été.

Dans les parties nord de cette région, le sol est impropre à la culture, cependant les sauvages cultivent des pommes de terre et ont récolté cette année plusieurs centaines de sacs de pommes de terre qui leur ont été tout particulièrement utiles.

La diminution des troupeaux de caribous leur a causé beaucoup de misère et le département a dû leur rendre une assistance considérable.

Ces sauvages vivent dans des tentes toute l'année.

Leur santé est menacée surtout de tuberculose; par ailleurs elle est très bonne.

## QUÉBEC.

*Agences.*—Québec embrasse les agences suivantes: Bécancour, Bersimis, Caughnawaga, lac Saint-Jean, Lorette, Maria, Mingan, Oka, Rivière-Désert, Ristigouche, Sept-Iles, Saint-François, Saint-Régis, Témiscamingue et Viger.

*Origine des tribus.*—Voici les principales tribus qu'on trouve dans le Québec: les Iroquois à Caughnawaga, au lac des Deux-Montagnes et Saint-Régis; les Hurons de Lorette, proviennent également de souche iroquoise; les Montagnais, qui appartiennent aussi à la famille des Algonquins, à Bersimis, Mingan, lac Saint-Jean et Sept-Iles; les Abénaquis, également de souche algonquine, à Bécancour et Saint-François, les Micmacs, de souche algonquine aussi, à Maria et Ristigouche; et les Malécites, de la famille des Algonquins, à Viger.

8 GEORGE V, A. 1918

*Emplois.*—Dans la partie est de la province, autour de la péninsule de Gaspé, les sauvages travaillent surtout dans les chantiers. Un nombre des sauvages des agences de Maniwaki et Témiscamingue-Nord travaillent également dans les chantiers. Un certain nombre de sauvages à Bersimis gagnent leur vie à couper du bois de pulpe sur la réserve.

La confection de corbeilles de frêne et de foin d'odeur est une des principales industries chez les sauvages de cette province. Un certain nombre d'entre eux passent l'été dans les endroits de villégiature aux États-Unis où ils vendent des corbeilles aux touristes. Ils fabriquent aussi des bâtons de lacrosse, des manches de hache, des raquettes et des mocassins. La plupart des sauvages de Cagnawaga et des Deux-Montagnes travaillent dans les fabriques de munitions. Ceux qui demeurent dans les districts agricoles cultivent la terre. Quelques sauvages gagnent leur vie à servir de guides et de canotiers pour les touristes. Un nombre considérable des sauvages de Québec subsistent au moyen de la chasse et ils ont profité beaucoup de la hausse dans les prix des fourrures durant la dernière saison.

*Santé et hygiène.*—La santé des sauvages de Québec a été très bonne cette année en général. Aux Sept-Iles toutefois, il y a eu une épidémie de choléra.

La plupart des agents du département font rapport que l'hygiène fait des progrès chez les sauvages.

*Habitations.*—Presque toutes les habitations des sauvages dans les parties peuplées de la province sont de bois; elles sont bien construites et confortables.

Dans les districts du nord où les sauvages ne sont pas encore venus en contact avec la civilisation, ils continuent à vivre sous les tentes.

#### LA RIVE NORD.

Les sauvages de la rive nord et du Golfe du Saint-Laurent font plus de progrès que l'on espérait dans la pêche à la morue. Bien que ces sauvages ne soient pas encore des pêcheurs habiles, ils s'améliorent constamment et prennent beaucoup d'intérêt à ce travail. Nous espérons que dans quelques années ces sauvages, grâce à la chasse en hiver et la pêche à la morue en été, sauront se suffire à eux-mêmes.

#### NOUVEAU-BRUNSWICK.

*Agences.*—Il y a trois agences dans la province du Nouveau-Brunswick; l'agence nord-est à Bouctouche; la nord à Perth; et la sud-ouest à Fredericton.

*Origine des tribus.*—La majorité des sauvages du Nouveau-Brunswick appartiennent à la race Micmac qui est de souche algonquine. On y trouve, en plus, quelques bandes de Malécites également de la famille des Algonquins.

*Emplois.*—Dans la division nord-est les sauvages font la pêche, la chasse, le commerce des pelleteries et l'agriculture. Quelques-uns travaillent dans les chantiers en hiver et aux scieries durant l'été. Dans la division nord les sauvages travaillent dans les bois en hiver, font le flottage des billes au printemps et, pour la plupart, s'engagent comme garçons de ferme durant l'été et l'automne. Dans la division sud-ouest les sauvages se suffisent à eux-mêmes grâce au commerce qu'ils font dans les articles qu'ils fabriquent de leurs mains. Dans toutes les parties de la province, les sauvages sont experts dans la confection des corbeilles, des raquettes, des mocassins et d'autres articles de la sorte.

*Santé et hygiène.*—Durant la dernière année la santé des sauvages a été bonne dans les districts du nord-est et du nord. Dans la division du sud-ouest un nombre extraordinaire de sauvages sont morts à la suite de la coqueluche et de la pneumonie.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

La grande partie de ces sauvages tiennent leurs demeures dans un état assez sain.

*Habitations.*—La grande majorité des sauvages du Nouveau-Brunswick habitent des petites maisons de bois qui dans la plupart des cas, sont bien bâties et bien entretenues.

## NOUVELLE-ÉCOSSE.

*Agences.*—La province de la Nouvelle-Ecosse comprend les agences suivantes: Kings, Antigonish et Guysboro, Victoria, Halifax, Shelburne, Lunenburg, Queens, Digby, Annapolis, Cumberland, Richmond, Pictou, Inverness, Colchester, deux dans le comté de Hants, Yarmouth, et deux au Cap-Breton (Eskasoni et Sydney).

*Origine des tribus.*—Les sauvages de la Nouvelle-Ecosse sont des Micmacs de souche algonquine.

*Emplois.*—Les emplois des sauvages de la Nouvelle-Ecosse sont bien variés. La majorité cultivent le sol et élèvent les bestiaux jusqu'à un certain point, mais très peu vivent entièrement d'agriculture. Quelques-uns subsistent encore au moyen de la chasse, la pêche, et le commerce des pelleteries; ils agissent aussi comme guides pour les sportsmen et ils cueillent les baies. D'autres travaillent dans les différentes industries de la province, telles les houillères, les aciéries, les fabriques de munitions, les carrières, les chemins de fer, etc. Un grand nombre de ces sauvages font la coupe du bois et le flottage des billes. Chez eux la tonnellerie est une industrie importante et ils se font un revenu considérable par la confection de manches de hache, de manches de pic, de bâtons de gourets, de seaux à beurre, de canots, etc. Ils fabriquent des corbeilles et des articles sauvages de différentes sortes qui se vendent facilement aux touristes en été. Un nombre d'entre eux travaillent comme journaliers.

*Santé et hygiène.*—La santé de ces sauvages a été bonne durant la dernière année. La maladie qui fait le plus de ravage parmi eux est la tuberculose, mais graduellement on réussit à l'extirper, grâce à l'amélioration des conditions hygiéniques qui sont le fruit des enseignements des agents du département, des maîtres d'écoles et des médecins.

*Habitations.*—La majorité des sauvages de cette province demeurent dans des petites maisons en bois bien construites et confortables.

## ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD.

Il n'y a qu'une agence dans cette province puisque la population sauvage ne compte que 292 personnes.

Tous les sauvages de cette province appartiennent à la race des Micmacs, de la famille algonquine.

Ils font surtout la pêche et la vannerie. Quelques-uns s'occupent de l'agriculture.

La santé de ces sauvages a été bonne durant la dernière année.

## MANITOBA.

*Agences.*—La province du Manitoba embrasse les agences suivantes: Fisher-River, Clandeboye, Norway-House, Griswold, Portage-la-Prairie et Manitowapah, le Pas et Birtle.

*Origine des tribus.*—La majorité des sauvages du Manitoba appartiennent à la race des Ojibwas, de la famille algonquine. On trouve des bandes de Cris des Marais à Norway-House et à Fisher-River et dans le district de la factorerie de York; ceux-ci appartiennent également à la famille des Algonquins. Les sauvages à l'agence Griswold sont des Sioux; il y a aussi des Sioux aux agences de Birtle et de Portage-la-Prairie. Il y a une bande de Chippewas à Fort-Churchill; cette tribu est de souche athapascaine.



8 GEORGE V, A. 1918

*Emplois.*—Les sauvages aux agences de Birtle, Griswold et Portage-la-Prairie s'occupent surtout de la culture des grains. Ceux des agences de Clandeboye, Fisher-River, Norway-House, Pas et Manitowapah, ainsi que ceux des districts plus au nord gagnent leur vie au moyen de la chasse et la pêche.

Les femmes de certaines des bandes du Manitoba font des revenus considérables par la vente de paniers en saule, et de carpettes confectionnées de guenilles et de paille, ainsi que des mocassins, de la rassade, des graines de sénéga et des fruits sauvages. Dans les districts plus peuplés un grand nombre des jeunes gens travaillent sur les terres et se font de bonnes gages. Quelques-unes des jeunes femmes savent très bien manier l'aiguille et elles se font un assez gros revenu à coudre des vêtements féminins pour les colons blancs. D'autres servent comme domestiques; ces dernières, règle générale, donnent satisfaction et sont payées au taux ordinaire.

Presque toutes les bandes de la province ont des troupeaux de bestiaux.

*Santé et hygiène.*—La santé des sauvages du Manitoba a été, somme toute, très bonne. Toutefois, il y a eu une épidémie sérieuse de typhus sur la réserve Terre-Rouge, à l'agence de le Pas, qui a causé une mortalité assez élevée. Nous avons fait tous les efforts pour empêcher l'épidémie de se répandre, et les officiers de santé du département ont combattu ce péril d'une manière très efficace.

Les agents du département dans toutes les parties de la province font rapport que les sauvages commencent à faire plus attention à la question de l'hygiène et à la propreté individuelle, et que partout on voit les résultats heureux de cette amélioration.

*Habitations.*—Les logis des sauvages au Manitoba sont en grande partie des cabanes en bois non équarri. Règle générale, elles sont bien construites et bien entretenues. Dans les districts plus éloignés au nord, cependant, elles sont d'un modèle plus primitif, n'ayant qu'une seule pièce, à toiture formée simplement de perche et de vase.

Certains des sauvages les plus avancés dans les districts plus peuplés commencent à se construire des maisons de bois.

#### SASKATCHEWAN.

*Agences.*—La province de Saskatchewan embrasse les agences suivantes: Assiniboine, Battleford, Carlton, Lac-Crochu, Lac-aux-Canards, Mont-l'Original, Lac-aux-Oignons, Pelly, Qu'Appelle et Buttes-de-Tondre.

*Origine des tribus.*—Les tribus le plus populeuses parmi les sauvages de la Saskatchewan sont les Ojibwas, les Cris des marais et les Cris des plaines, qui appartiennent tous à la famille algonquienne. En plus de ceux-ci, on trouve des Sioux dans l'Assiniboine, au Mont-Original, Qu'Appelle et Carlton et sur la réserve du Lac-de-l'Original. Dans l'agence du lac aux Oignons se trouve une bande de Chippewas qui sont de souche athapascaïne. Il y a aussi quelques sauvages Chipewas dans le district de l'Île-à-la-Croise.

*Industries et emplois.*—Les sauvages de la Saskatchewan s'occupent surtout de l'agriculture et de l'élevage du bétail. Dans les districts moins peuplés cependant un grand nombre d'entre eux continuent à subsister des fruits de la chasse et de la pêche. D'autres font un revenu à même la vente du bois, de la racine de sénéga, etc.

Presque tous les fermiers sauvages sont bien outillés de tous les machines et instruments modernes et dans la plupart des cas ces instruments sont bien entretenus.

La grande majorité des bandes dans la province ont des troupeaux de chevaux et de bestiaux. Règle générale les sauvages ont bien soin de leurs animaux, et certains parmi leurs bestiaux sont d'une qualité exceptionnelle.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

*Santé et hygiène.*—La santé des sauvages de cette province a été, somme toute, très bonne au cours de la dernière année. Les officiers du département font leur possible, au moyen de la propagande et l'enseignement des premiers principes d'hygiène, de combattre la maladie qui sévit si constamment.

*Habitations.*—La plupart des habitations dans cette province sont des cabanes de bois non équarri. Règle générale, elles sont à deux étages, couvertes en bardeaux, et très bien bâties. Dans certaines réserves, cependant, l'on trouve encore le modèle primitif de cabane, à une ou deux pièces et à toiture de vase. Quelques-uns parmi les plus avancés des sauvages ont commencé à se construire des maisons de bois.

## ALBERTA.

*Agences.*—La province d'Alberta embrasse les agences suivantes: Pied-Noir, du Sang, Edmonton, Hobbema, Peigan, Lac La-Selle, Sarcis, Stoney et Petit-Lac-de-l'Esclave.

*Origine des tribus.*—Les sauvages d'Alberta sont de souche algonquienne, à l'exception des Sarcis, près de Calgary et des Castors et des Esclaves près de l'agence du Petit lac de l'Esclave, qui sont de famille athabascaine, et la bande de Paul, à l'agence d'Edmonton qui sont de souche iroquoise, et les sauvages Stony qui appartiennent à la famille des Sioux. Les sauvages algonquins de l'Alberta sont divisés en nation des Pieds-Noirs, qui comprend les sauvages des agences Pied-Noir, du Sang et Peigan; les Cris des plaines qu'on trouve dans les agences du Petit lac de l'Esclave, lac la Selle et Hobbema, et une bande d'Ojibbewas au lac Moberly dans l'agence du Petit lac de l'Esclave.

*Industries et emplois.*—La culture du sol et l'élevage du bétail sont les grandes industries des sauvages de l'Alberta; ils font aussi un peu de chasse, de pêche et de trappage. Dans les districts les plus éloignés de l'agence du Petit lac de l'Esclave les sauvages subsistent au moyen de la chasse, de la pêche et du trappage.

Les bandes du Sang, Peignan, et Pied-Noir ont eu de grands succès, ces dernières années, dans leurs efforts agricoles.

Les sauvages du Sang, durant la saison de 1916, de leurs seuls efforts et sans aucune aide pécuniaire du gouvernement canadien, ont produit 65,150 boisseaux de blé sur une étendue de 2,606 acres, et 26,980 boisseaux d'avoine sur 768 acres. Ils ont eu approximativement 7,150 boisseaux de légumes, ont moisonné à peu près 6,700 tonnes de foin et mis en jachère d'été 2,320 acres pour les semences de 1917. La vente du grain qu'on n'a pas utilisé sur la réserve a rapporté à peu près \$125,000.

Les sauvages Pied-Noir ont commencé à travailler la terre en 1912. Ils ont aujourd'hui 4,875 acres de bonnes terres. Ils ont acheté 250 chevaux de trait de bonne qualité, dont certains ont coûté jusqu'à \$500 la paire, et cela à même les profits de leurs terres; ils ont bien soin de leurs animaux. Durant la saison de 1916 ces sauvages ont produit plus de 68,000 boisseaux de blé et 33,000 d'avoine. Ils ont vendu pour plus de \$92,000 de blé, ayant gardé une quantité suffisante pour les semences de 1917. Tout cela n'a rien coûté au gouvernement, puisque l'argent nécessaire est pris par les sauvages dans leur fonds commun, fruits des produits de leurs fermes.

Les sauvages Peigan ont produit 33,880 boisseaux de blé, ce qui a réalisé \$44,044, et 18,615 boisseaux d'avoine qui ont donné \$6,515.25. Ils ont vendu 1,215 tonnes de foin, \$5,350, et en ont gardé 300 tonnes pour leur usage personnel.

Les sauvages d'Alberta sont bien outillés des machines les plus modernes, sauf ceux des agences Stony et du Petit lac de l'Esclave où il se fait très peu de culture.

8 GEORGE V, A. 1918

La comparaison suivante donnera une idée des progrès agricoles qu'ont réalisés les sauvages albertains dans leurs récoltes depuis six ans.

	Blé.		Avoine.	
	Acres semées.	Boisseaux récoltés.	Acres semées.	Boisseaux récoltés.
1910.....	1,902	14,784	3,100	52,271
1916.....	7,352	180,457	6,877	194,399

Naturellement, l'élevage du bétail est devenu une industrie importante parmi les sauvages de l'Alberta. Presque toutes les bandes dans la province possèdent des troupeaux de chevaux et de bestiaux, ce qui constitue une ressource précieuse. Les plus grands troupeaux sont la propriété des sauvages du Sang qui ont plus de 4,000 têtes des meilleurs bœufs dans l'Ouest. Règle générale les sauvages ont bien soin de leurs animaux. La statistique relative aux bestiaux que possèdent les sauvages de l'Alberta se trouve à la page 43, partie II, de ce rapport.

*Santé.*—La santé des sauvages de l'Alberta a été très bonne durant la dernière année. Les maladies qui se rencontrent le plus fréquemment sont la tuberculose et la pneumonie et elles causent une mortalité assez élevée.

Nous faisons tous les efforts pour enseigner aux sauvages l'importance de l'hygiène. Ils tiennent fort à leurs anciennes habitudes, toutefois, et il est très difficile de les persuader à changer leur manière de faire les choses.

*Bâtiments.*—A l'exception des districts très éloignés au nord, la grande majorité des sauvages de l'Alberta possèdent aujourd'hui d'excellentes maisons de bois, bien construites, bien éclairées et bien aérées. Un nombre d'entre eux ont de belles granges, des hangars pour leurs instruments et des écuries. Quelques-uns de ces sauvages vivent dans des tentes en été.

#### TERRITOIRES DU NORD-OUEST.

*Agences.*—Le département n'a que deux agences dans les territoires du Nord-Ouest; l'une à Simpson et l'autre à Fort-Smith.

*Origines des tribus.*—Les principales tribus qu'on trouve dans l'extrême Nord sont les Esclaves, les Lièvres, les Loucheux, les Sécanies, les Côtes-de-Chien, les Couteaux-Jaunes, les Chipewas et les Mangeurs de Caribou. Toutes ces tribus sont de la famille athabascaine. Il y a quelques Cris dans le voisinage de Chipewyan. Ils appartiennent à la famille des Algonquins. Les tribus le plus au nord sont les Tukudahs qui vont jusqu'au delta du Mackenzie et les Copper-Mines qui sont établis le long de la rivière Copper-Mine. Le territoire qu'occupent ces deux tribus est contigu à celui qu'habitent les Esquimaux.

*Emplois.*—Les sauvages de l'extrême Nord subsistent entièrement au moyen de la chasse et de la pêche. Ils ne cultivent pas même des jardins, à l'exception de ceux qui demeurent près des forteresses; dans ces derniers cas ils cultivent quelques pommes de terre. Leur genre de vie nomade fait qu'il est très difficile de les persuader de s'adonner à la culture du sol. Quelques-uns d'entre eux gagnent leur vie, l'été, à servir de pilotes et de matelots sur les divers vapeurs qui naviguent les rivières la Paix, de l'Esclave et le fleuve Mackenzie.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

*Santé et hygiène.*—Les sauvages du nord ont une tendance vers les scrofules et la tuberculose. Nous attribuons cet état de choses dans un certain degré à leur coutume de mariage entre consanguins et le manque d'hygiène dans leurs habitations; ceux qui passent l'année dans les tentes ont, d'habitude, meilleure santé que ceux qui demeurent constamment dans les maisons durant l'hiver. Les officiers du département font leur possible pour instruire ces sauvages dans les principes de l'hygiène mais les bons conseils ne les touchent pas et ils ne sont pas assez avancés pour comprendre la corrélation du manque d'hygiène et de la maladie comme cause et effet; ils n'ont pas encore adopté une attitude intéressée à l'égard de la propreté sur la personne.

*Habitations.*—Les tribus du nord sont nomades et vivent toute l'année dans des wigwams faits d'écorce et de peaux. Cependant, ceux qui vivent dans le voisinage des stations possèdent des maisons d'un modèle primitif; règle générale, ces logis abritent trop de monde; ils sont malpropres et mal aérés et il y a là un si grand manque d'hygiène que la santé des habitants est constamment menacée.

## TERRITOIRE DU YUKON.

Il y a un surintendant départemental pour le Yukon; ses quartiers-généraux sont à Dawson.

Les bandes Quarante-Mille, Pierre-Noire et Peau-d'Orignal, connues sous le nom de Hunkutchin ou sauvages de la Grande-Rivière appartiennent à la tribu Tukudah. Il y a une bande d'Esclaves au creek Lansing; ils sont venus de Fort Bonne-Espérance sur le Mackenzie; une autre bande d'Esclaves, appelés Nanahies, est établie aux sources de la rivière Pelly. Tous les sauvages susmentionnés appartiennent à la famille athabascaine. A Moyo, Selkirk, Petit-Saumon et Carmacks se trouvent des bandes qui appartiennent à ce qu'on appelle les sauvages du Bâton. Des bandes appartenant à la tribu Tlingit se trouvent à Whitehorse, Teslin-Lake, Champagne-Landing et Carcross.

*Emplois.*—La chasse, la pêche et le piégeage sont les principales occupations des bandes du Yukon. Durant l'été certains des jeunes gens travaillent comme matelots à bord des bateaux. Quelques-uns travaillent la terre pour des jardiniers locaux; d'autres scient du bois, font le flottage des billes et parfois servent de bâtiers.

Il est très difficile d'intéresser ces sauvages au jardinage ou à la culture du sol. Cela provient surtout de ce que l'attention exigée par l'agriculture dérangerait à leur activité de pêche, et c'est précisément au cours de cette saison qu'ils emmagasinent du poisson desséché pour eux-mêmes et pour leurs chiens en temps d'hiver.

*Santé et hygiène.*—La santé des sauvages, dans tout le territoire, n'a pas été aussi bonne que d'habitude cette année; il y a eu bien plus de cas de maladie que d'ordinaire. Au mois d'août dernier la bande de Whitehorse a souffert d'une épidémie de rougeole; heureusement la majorité de la bande était partie à la chasse et n'a pu revenir qu'après la disparition de l'épidémie. La réserve a été mise en quarantaine et nous avons pris toutes les précautions pour empêcher que l'épidémie ne se répande; il y a eu vingt cas de la maladie et trois décès. Il y a beaucoup de tuberculose parmi les sauvages. Les officiers du département font tout ce qu'ils peuvent dans les circonstances pour combattre ce fléau. Ce qui rend leur tâche très difficile, c'est la négligence des sauvages en matière d'hygiène et de propreté individuelle. On remarque une très grande amélioration chez les sauvages qui ont fréquenté les pensionnats, et nous espérons qu'avec le temps l'exemple de ces sauvages plus avancés, causera un changement radical.

*Habitations.*—La grande majorité de ces sauvages vivent dans des cabanes en bois non équerri; il y en a encore quelques-uns qui préfèrent les tentes. Parmi les plus anciennes des cabanes il y en a qui sont très petites, n'étant qu'à une seule pièce; elles sont, de plus, mal éclairées et mal aérées; mais graduellement celles-ci sont remplacées

8 GEORGE V, A. 1918

par des cabanes mieux construites et plus sanitaires où les chambres à coucher sont distinctes des autres pièces de la maison.

Par degrés les sauvages adoptent un meilleur régime de vie. Il y a quelque temps, ils se contentaient de vivre dans une petite cabane sans meubles d'aucune sorte, à dormir et à manger sur le parquet qui n'était ni balayé ni lavé. Aujourd'hui ils ont des chaises, des tables et des lits et un progrès lent mais constant se fait sentir.

#### COLOMBIE-BRITANNIQUE.

*Agences.*—La Colombie-Britannique embrasse les agences suivantes: Babine et Upper-Skeena, Bella-Coola, Cowichan, Kamloops, Kootenay, Kwakewlth, Lytton, Nass, New-Westminster, Okanagan, Reine-Charlotte, Stikine, Stuart-Lake, West-Coast et Williams-Lake.

*Origine des tribus.*—Les sauvages des agences de Bella-Coola, Cowichan, Kamloops, Lytton, New-Westminster et Okanagan appartiennent à la tribu Saliche. La tribu Kootenay est dans l'agence qui porte ce nom. La tribu Kwakiutl-Rootka est établie dans les agences Kwakewlth et West-Coast; les Haidas, dans les îles Reine-Charlotte; les Tlingits, dans la Stikine; et les Tsimshians dans l'agence Nass. Les sauvages des agences Babine, Stuart-Lake et Williams-Lake appartiennent à la famille athabascaine.

En plus de ceux-ci, il y a dans la province quelque 3,000 sauvages nomades qu'on ne saurait classer pas plus d'après la linguistique que d'après l'origine des tribus.

*Industries et emplois.*—Les sauvages de la côte s'occupent surtout de la pêche qui a été très heureuse, cette année. Un grand nombre de ces pêcheurs sauvages ont des yachts à pétrole qu'ils construisent de leurs mains, avec une très grande habileté. Les sauvages Haidas des îles Reine-Charlotte réussissent d'une manière toute particulière et ils ont acquis la réputation d'être les meilleurs pêcheurs sur la côte du Pacifique. Un grand nombre de sauvages, y compris plusieurs femmes, travaillent dans les fabriques de conserves. Les sauvages de la côte s'adonnent aussi au flottage des billes, à la construction des bateaux et à la chasse.

Les sauvages des agences Kamloops, Lytton, Cowichan, West-Coast et New-Westminster se font des revenus considérables à cueillir du houblon.

Les sauvages des agences Lytton, Kamloops, Kootenay, Okanagan et New-Westminster s'occupent de cultiver le sol; ils récoltent des grains, des fruits et des légumes de toutes sortes. Ils ont bien réussi dans l'agriculture depuis ces dernières années. Ils sont bien outillés des machines et des instruments aratoires; ils ont bien soin des instruments. Le chef John Chillihitza de la bande Upper-Nicola a la réputation d'être le fermier le mieux outillé dans l'intérieur de la province.

Les sauvages des agences Kamloops, Kootenay, New-Westminster et Okanagan élèvent les chevaux et les bestiaux. Ils entretiennent bien leurs animaux et réussissent fort bien dans cette industrie. Les sauvages de l'agence de Kamloops sont propriétaires d'environ 5,000 chevaux et 2,000 bestiaux. Le chef John Chillihitza, susmentionné, a gagné le premier prix et le diplôme à l'exposition d'automne à Kamloops pour le meilleur étalon exhibé.

Les sauvages des districts plus éloignés au nord continuent à subsister de chasse et de trappage.

*Santé et hygiène.*—La santé des sauvages de la Colombie-Britannique a été bonne cette année, somme toute. Cependant ils ont souffert de la rougeole dans presque toutes les parties de la province. Elle a pris forme d'une épidémie sérieuse parmi les sauvages qui travaillaient dans les champs de houblon à Agassiz, de même que parmi les sauvages de la bande de Kamloops. Ces épidémies de rougeole furent souvent suivies de pneumonie et il y a eu beaucoup de décès, surtout parmi les enfants,

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

en dépit des efforts les plus habiles et les plus énergiques des officiers de santé du département.

Les agents de toutes les parties de la province font rapport que chaque année voit de grands progrès dans les questions d'hygiène sur les réserves; le département fait tout son possible pour instruire les sauvages dans ces affaires.

*Habitations.*—La grande majorité des sauvages de la Colombie-Britannique, sauf dans les districts très éloignés, possèdent aujourd'hui des maisons modernes, bien bâties et confortables. Ceci témoigne des progrès rapides qu'ils ont réalisés, car il y a quelques années, à peine, ils vivaient presque tous dans de toutes petites cabanes ou s'attroupaient comme des bêtes dans des bâtiments, genre écurie, sans aération et insanitaires, qui servent encore dans certains districts non peuplés de la côte. Les sauvages Haidas des îles Queen-Charlotte qui font des progrès très remarquables, se construisent des maisons en tous points modernes et qui ne le cèdent en rien aux maisons de bois qu'on trouve d'ordinaire dans un établissement de blancs.

## FINANCE.

A la fin de l'exercice terminé le 31 mars 1917, le capital du fonds de fidéicommiss des sauvages, qui avait été de \$7,741,491.92 à la fin de l'exercice précédent, s'était élevé à \$7,870,230.36.

Le montant des dépenses à même le fonds du revenu consolidé était comme suit: argent voté par le parlement pour les fins du département, \$1,749,031.51 et rentes annuelles suivant le statut, \$202,463.

Le 31 mars dernier, la balance au crédit du compte des épargnes des sauvages par la mise en réserve des rentes annuelles et des gages des élèves des écoles industrielles, ainsi que par les perceptions faites chez les sauvages pour achats d'animaux et frais d'élevage, était de \$61,836.88. Les dépôts et l'intérêt, pendant les douze mois, se sont élevés à \$55,498.06 et les retraits à \$49,404.32.

La manière dont les officiers tant du service intérieur que du service extérieur ont rempli leurs fonctions respectives a été éminemment satisfaisante, et je désire exprimer ma satisfaction sur la conscience et l'esprit d'ensemble avec lesquels ils ont travaillé d'un bout à l'autre de l'année.

J'ai l'honneur d'être, monsieur,  
Votre obéissant serviteur,

DUNCAN C. SCOTT,

*Sous-surintendant général des Affaires des Sauvages.*





PARTIE II

ÉTATS TABULAIRES

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorat de l'Alberta.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presby- térienne.	Catholique romaine.	Autr. croyan. chrétiennes.	Païenne.
<i>Agence des Pieds-Noirs—</i> Pieds-Noirs.....	726	250				250		226
<i>Agence des Gens du Sang—</i> Gens-du-Sang.....	1,161	298				247		616
<i>Agence d'Edmonton—</i> Alexandre.....	138					138		
Enoch.....	116			9		107		
Joseph.....	174					174		
Michel.....	121					121		
Paul.....	169			129		40		
Total.....	718			138		580		
<i>Agence de Hobbema—</i> Ermineskin.....	205			6		199		
Louis Bull.....	87			64		23		
Montana (Little Bear).....	76			18		19		39
Rain.....	19			4		15		
Samson.....	430			262		160		8
Total.....	817			354		416		47
<i>Agence de Piégânes—</i> Piégânes.....	415	184				171		60
<i>Agence du Lac la Selle—</i> Beaver Lake.....	117					117		
Chipewyan.....	74					74		
James Seenum.....	281			181		100		
Lac la Selle et Plume Bleue.....	426			205		221		
Total.....	898			386		512		
<i>Agence de Sarcis—</i> Sarcis.....	193	77				27		89
<i>Agence des Stonées—</i> Patte d'Ours.....	256			256				
Chiniquay.....	123			123				
Wesley.....	291			291				
Total.....	670			670				
Total, inspectorat de l'Alberta.....	5,598	809		1,548		2,203		1,038



DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Agences de la Colombie-Britannique.	Nombre dans la ba de.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croyances chrétiennes.	Païenne.
<i>Agence Babine—</i>								
Andimaul.....	96						96	
Fort-Babine.....	225					225		
Getamax (Hazelton).....	221	212						9
Glen-Vowell.....	109						109	
Kisgegas.....	196	130						66
Kispiox.....	231			214				17
Kitsegukla.....	71			63				8
Kitseles.....	79			79				
Kitwanga.....	160	147						13
Kitwankool.....	52	38						14
Kuldoe.....	35			14				21
Moricietown.....	158					158		
Vieux Fort-Babine.....	109					109		
Rocher Deboulé (Hagwilget).....	184					184		
Total.....	1,926	527		370		676	205	148
<i>Agence de Bella-Coola—</i>								
Bella-Bella.....	318			318				
Bella-Coola et Tallio.....	219			200				19
China-Hat (Kitasoo).....	112			112				
Hartley-Bay (Kitkahta).....	87			87				
Kimsquit.....	34			4				30
Kitimat.....	268			268				
Kitkatla.....	236	236						
Kitlope.....	70			20				50
Rivers-Inlet (Owekano).....	97			7				90
Ulkatcho et lac Anaham.....	88					88		
Total.....	1,529	236		1,016		88		189
<i>Agence de Cowichan—</i>								
Cheerno (Beecher-Bay).....	30					16	14	
Clemclemaluts.....	110			10		100		
Comeaken.....	63					63		
Comox.....	33				13	20		
Lac Cowichan.....	11			11				
Esquimalt.....	18					18		
Hellett.....	27					14	13	
Khenipson.....	40			1		39		
Kilpaulus.....	4					4		
Koksilah.....	16			3		13		
Kulleets.....	69					69		
Lyackson.....	81					81		
Malakut.....	10			10				
Ile Mayne.....	17					17		
Nanaimo.....	172			172				
Pauquachen.....	64					64		

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Agences de la Colombie-Britannique— <i>Suite</i> .	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croyances chrétiennes.	Païenne.
<i>Agence de Cowichan—Fin.</i>								
Penelakut.....	226					226		
Qualicum.....	10			10				
Quamichan.....	230			34		196		
Siccamkeen.....	45					45		
Snonowas (Namoose).....	11			8				3
Somenos.....	94			6		88		
Songhees.....	114			10		104		
Sooke.....	32					32		
Tsarlip.....	68					68		
Tsawout.....	100					100		
Tsekum.....	18					18		
Total.....	1,713			275	13	1,395	27	3
<i>Agence de Kamloops—</i>								
Lac Adams (Sahhaltkum).....	187					187		
Ashcroft.....	89	57				32		
Bonaparte.....	183					183		
Coldwater.....	91					91		
Cook's-Ferry.....	135	135						
Creek de l'Homme-Mort.....	113					113		
Kamloops.....	256					256		
Petit lac Shushwap.....	97					97		
Nicola inférieur.....	487	461				26		
Niskainlish (Halaut).....	187					187		
Nicomen.....	49	49						
Thompson-nord (Cukchugualk).....	217					217		
Oregon-Jack-Creek.....	30	30						
Nicola supérieur.....	175					175		
Total.....	2,296	732				1,564		
<i>Agence de Kootenay—</i>								
Lac La Flèche, (Shuswap et Kootenay).....	18					18		
Lac Lower-Columbia.....	82					82		
Kootenay inférieur.....	156					156		
Shuswap ou Kinbaskets.....	68					68		
Sainte-Marie (Kootenay).....	197					197		
Plaines du Tabac.....	55					55		
Total.....	576					576		
<i>Agence de Kwawkwalth—</i>								
Klawatsis et Matilpi.....	90							90
Koskemo et Klaskino.....	53							53
Kwashela.....	39							39
Kwatsino.....	12							12

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Agences de la Colombie-Britannique— <i>Suite</i> .	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Païenne
<i>Agence Kwawkewlth—Fin.</i>								
Kwawkewlth.....	117	117						
Kwiahkah.....	13			13				
Mamalillikulla.....	80							80
Nakwakto.....	95							95
Nimkish.....	135	135						
Nuwitti.....	51							51
Tanakteuk.....	75							75
Tsawataineuk.....	209	209						
Wawlitsum.....	17			17				
Wewayakay ou Cap Mudge.....	87			87				
Wewayakum ou Rivière Campbell.....	61			61				
Total.....	1,134	461		178				495
<i>Agence de Lytton—</i>								
Lac Anderson.....	46					46		
Boothroyds.....	140	133				7		
Boston-Bar.....	120	88				32		
Rivière du Pont.....	96					96		
Cayoose Creek n° 1.....	28					28		
Cayoose Creek n° 2.....	16					16		
Cheam.....	38			1		37		
Cisco.....	31	31						
Clinton.....	33					33		
Fountain.....	250					250		
High-Bar.....	34					34		
Hope.....	97	6		2		89		
Kanaka-Bar.....	55	55						
Lillooet.....	74	15				59		
Lytton.....	456	456						
Ile Maria.....	124					124		
Ohamil.....	45					45		
Pavillon.....	89					89		
Popcum.....	12	12						
Seton Lake.....	104					104		
Shawahlook.....	14					14		
Skuppah.....	16	16						
Spuzzum.....	112	60				52		
Squawtits.....	39	10		2		27		
Lac Texas.....	30	3				27		
Union-Bar.....	69	12				57		
Yale.....	70	14				56		
Total.....	2,238	911		5		1,322		



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Agences de la Colombie-Britannique— <i>Suite</i> .	Nombre dans la bande...	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbyté- rienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Païenne.
<i>Agence de la Côte orientale—Fin.</i>								
Ahousaht.....	190				128	20		42
Chaiclesaht.....	56					40		16
Clayoquot.....	195					187		8
Ehatisht.....	53					40		13
Hesquiat.....	130					130		
Howchucklisit.....	36				22	3		11
Kilsemaht.....	87					83		4
Kyuquot.....	154					140		14
Matchilaht.....	28					20		8
Moachaht.....	129					120		9
Nitinaht.....	154			80			50	24
Noochatlaht.....	33					26		7
Ohiaht.....	134				95	20		19
Opitchisaht.....	48				40			8
Pacheenaht.....	58			32				26
Seshaht.....	147				130			17
Toquot.....	21				18			3
Ucluelet.....	120				110			10
Total.....	1,773			112	543	829	50	239
<i>Agence du lac William—</i>								
Alexandria.....	46					46		
Lac Alkali.....	186					186		
Anaham.....	281					281		
Lac Canim.....	61					61		
Lac Canot.....	127					127		
Creek au Chien.....	19					19		
Vallée Nemiah.....	58					58		
Quesnel.....	34					34		
Pierre Rouge.....	54					54		
Creek Riskie (Toosie).....	54					54		
Creek Soda.....	100					100		
Stone.....	51					51		
Lac William.....	158					158		
Total.....	1,229					1,229		
Sauvages nomades (évaluation)*.....	2,500							
Total, inspectorats Colombie-Britannique†..	24,744	4,492		3,075	585	12,389	369	1,334

\*Pas de renseignements concernant la religion de 2,500 sauvages. †Pas de renseignements concernant la religion de 2,500 sauvages.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Agences de la Colombie-Britannique— <i>Suite</i> .	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.
<i>Agence de Okanagan—</i>							
Okanagan.....	293					293	
Osoyoos.....	72					72	
Penticton.....	179					179	
Similkameen, inférieur.....	132					132	
Similkameen, supérieur.....	32					32	
Spallumcheen.....	164					164	
Total.....	872					872	
<i>Agence de Reine-Charlotte—</i>							
Masset.....	358	358					
Skidegate.....	242			242			
Total.....	600	358		242			
<i>Agence de Stikine—</i>							
Atlin et Teslin.....	157	87				70	
Casca, Creek McDames.....	70	10				6	54
Grahame Nomads, Creek McDames.....	35					35	
Liard et Lac Francis Liard, Creek McDames.....	84						84
Nomads de la Rivière Nelson, Creek McDames.....	106					50	56
Tahltans, Creek Telegraph.....	223	165			29	29	
Total.....	675	262			29	190	194
<i>Agence du lac Stuart—</i>							
Blackwater.....	4					4	
Lac Burns.....	33					33	
Cheslatta.....	74					74	
Lac Decker.....	16					10	
Euchinico.....	19					19	
Lac François.....	62					62	
Lac Fraser.....	73					73	
Fort-Connelly.....	75					75	
Fort-George.....	123					123	
Fort-Grahame.....	56					56	
Grands Rapides.....	12					12	
Klusklus.....	57					57	
Lac McLeod.....	72					72	
Lac Maxime.....	22					22	
Naaneese.....	50						50
Nazco.....	41					41	
Lac North-Tacla.....	37					37	
Pintsee.....	31					31	
Stella.....	73					73	
Creek-Stony.....	177					177	
Lac Stuart.....	191					191	
Tatsee.....	57					57	
Tislainli.....	29					29	
Yacutsee.....	43					43	
Total <sup>1</sup> .....	1,421					1,371	50

<sup>1</sup> Pas de renseignements concernant l'âge de 50 sauvages invalides.

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Agence de la Colombie-Britannique— <i>Suite</i> .	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.
<i>Agence de Nass—</i>							
Aiyansh.....	181	181					
Gitladamiks.....	89	89					
Kincolith.....	248	248					
Kitwilluchsilt.....	64	64					
Lakalzap.....	229	229					
Metlakatla.....	183	183					
Port-Essington et Kitsumkalum.....	187			100			87
Port-Simpson.....	659			659			
Total.....	1,840	994		759			87
<i>Agence de New-Westminster—</i>							
Aitchelitz.....	5			5			
Anse Burrard n° 3.....	40					40	
Chehalis.....	113	3				110	
Coquitlam.....	28					28	
Douglas.....	67					67	
Homalco.....	114					114	
Kapilano.....	44					44	
Katzie.....	80					80	
Klahoose.....	70					70	
Kwaw-kwaw-apil.....	19					19	
Langley.....	37					37	
Matsqui.....	33					33	
Mission de l'anse Burrard.....	226					226	
Musqueam.....	115			9		106	
New-Westminster.....	34					34	
Nicomen.....	4					4	
Prairies Pemberton.....	287					287	
Samahquam.....	59					59	
Scowlitz.....	31					31	
Sechelt.....	264					264	
Semiahmoo.....	38					38	
Creek Seymour.....	19					19	
Skookumchuck.....	101					101	
Skulkayn.....	27			21		6	
Skwah.....	104			4		100	
Skway.....	26	3				23	
Skweahm.....	19					19	
Siamonn.....	113					113	
Squamish (Howe-Sound).....	56					40	16
Sqiala.....	12					12	
Sumas.....	42			20		22	
Sooshlie.....	45			35		10	
Tsawassen.....	48					48	
Tzeachten.....	48	5		18		25	
Whonnock.....	27					27	
Yukkwewkwoose.....	27			6		21	
Total.....	2,422	11		118		2,277	16



DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorats du Manitoba.	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.
<i>Agence de Clandeboye—</i>							
Brokenhead.....	142	111				17	14
Fort-Alexandre.....	557	315				223	19
Rivière Noire.....	75	75					
Rivière Hollow-Water.....	107	45		10		22	30
Total.....	881	546		10		262	63
<i>Agence de la Rivière Fisher—</i>							
Rivière Berens.....	283			227		54	2
Bloodvein.....	74			15		20	39
Lac-au-Daim.....	191			83			108
Rivière Fisher.....	501			290			211
Grands-Rapides.....	118	117				1	
Jackhead.....	89	70					19
Little-Grand-Rapids.....	203			25			178
Peguis.....	522	278	35			25	184
Pekangheum.....	153						153
Rivière-au-Peuplier.....	148			135		7	6
Saint-Pierre.....	717	615	15			87	
Total.....	2,999	1,080	50	775		194	422
<i>Agence de Birtle—</i>							
Sioux de Bird-Tail.....	76				69	2	5
Lac à l'Eau-Claire.....	3					3	
Joueurs.....	17					17	
Keeseekoowenin.....	89				83	6	
Rivière qui Roule.....	94				21	33	40
Waywayseecappo.....	206	2			94	46	64
Total.....	485	2			267	107	109
<i>Agence de Fort-François—</i>							
Bandes fusionnées de la Rivière la Pluie.....	244	37				2	205
Buffalo Bay.....	47	1					46
Couchiching.....	227	1				198	28
Lac la Croix.....	101					2	99
Niacatchewenin.....	61					1	60
Niakickonsenecaning.....	49					10	39
Rivière Seine.....	125						125
Stangecoming.....	34					8	26
Lac Esturgeon.....	7						7
Total.....	895	39				221	635
<i>Agence de Griswold—</i>							
Lac du Chêne.....	62	2			32	18	9
Rivière du Chêne.....	346	186		1	22	73	64
Total.....	408	188		1	54	91	73

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux etc.—*Suite*.

Inspectorats du Manitoba— <i>Suite.</i>	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbyté- rienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Païenne.
<i>Division de Kenora et Savanne—</i>								
Assabaska.....	137	2				10		125
Grosse-Ile.....	122	3			1	1		117
Les Dalles.....	70	24				34		12
Islington.....	241	150				15		76
Angle Nord-ouest n° 33.....	37					1		36
“ “ 34.....								
“ “ 37.....	93	9						84
Portage-du-Rat.....	79	3				3		73
Lac Shoal n° 39.....	71				10			61
Lac Shoal n° 40.....	111	1			16	6		88
Baie au Poisson-Blanc.....	71	3				6		62
Total.....	1,032	195			27	76		734
<i>Division de Savanne—</i>								
Eagle-Lake.....	53	1				11		41
Tête du Français.....	167	166				1		
Grassy-Narrows.....	178	40				71		67
Ignace.....	75	1				59		15
Lac des Mille Lacs.....	76					4		72
Lac Seul.....	432	412				11		9
Wabigoon.....	108	14				9		85
Wabuskang.....	43	15				7		21
Total.....	1,132	649				173		310
<i>Agence de Norway-House—</i>								
Lac la Croix.....	549			330		219		
Lac de Dieu.....	289			289				
Lac de l'Île.....	524			524				
Nelson-House.....	458			384		74		
Norway-House.....	729	208		489		32		
Oxford-House.....	326			316				
Lac Fendu.....	337	337						
Total.....	3,212	545		2,342		325		
<i>Agence du Pas—</i>								
Chemawawin.....	132	130				2		
Cumberland.....	175	150				25		
Le Pas.....	464	460				4		
Lac de l'Original.....	135	134				1		
Red-Earth.....	156	156						
Shoal-Lake.....	105	105						
Total.....	1,167	1,135				32		

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1 — Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorats du Manitoba— <i>Suite</i> .	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique-romaine.	Autres croyances chrétiennes.	Païenne.
<i>Agence du Portage la Prairie.—</i>								
<i>Division de Manitowapah—</i>								
Rivière la Grue .....	48	12						36
Flux et Reflux .....	86					80		6
Fairford .....	197	119	40			20		18
Lac Manitoba .....	125	25				90		10
Lac St-Martin .....	187	130	20			5		32
Petite Saskatchewan .....	175	80				55		40
Crique du Pin .....	225					215		10
Sandy-Bay .....	339	12				286		41
Shoal-River .....	184	156						28
Waterhen .....	74					61		13
Total .....	1,640	534	60			812		234
<i>Division du Portage la Prairie—</i>								
Long-Plain .....	110				41			6
Rivière du Roseau et Rapides .....	200					90		110
Sioux .....	130				114			16
Lac du Cygne et Jardins des Sauvages .....	131	6			100	25		
Total .....	571	6			255	115		195
<i>District de Fort Churchill—</i>								
Fort-Churchill .....	123							
York-Factory .....	282							
Total .....	405							
*Total, inspectorat du Manitoba	14,827	4,919	110	3,128	603	2,408	423	2,831

\*Aucuns détails officiels sur la religion de 405 sauvages.



TABLEAU N° 1 — Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorat du Nouveau-Brunswick.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique-romaine.	Autres croyances chrétiennes.	Païenne.
<i>Division du Nord.—</i>								
Edmundston.....	44					44		
Tobique.....	178					178		
Total.....	222					222		
<i>Division du Nord-Est.—</i>								
Comté de Gloucester—								
Réserve de Bathurst.....	21					21		
<i>Comté de Kent—</i>								
Réserve de la Grande-Anse.....	232					232		
Réserve de Bouctouche.....	12					12		
Réserve de l'Île aux Sauvages.....	34					34		
Total.....	278					278		
<i>Comté de Northumberland—</i>								
Réserve de Burnt-Church.....	243					243		
Réserve de Eel Ground.....	167					167		
Réserve de Red-Bank.....	77					77		
Total.....	487					487		
<i>Comté de Restigouche—</i>								
Réserve de Eel-River.....	70					70		
<i>Comté de Westmorland—</i>								
Réserve du Fort Folly et environs.....	44					44		
Total.....	900					900		
<i>Division du Sud-Ouest—</i>								
Comté de Charlotte.....	30					30		
Comté de King.....	85					85		
Kingsclear, comté de York.....	81					81		
Oromocto, comté de Sunbury.....	77					77		
Comté de Queen.....	90					90		
Comté de St-Jean.....	30					30		
Ste-Marie, comté de York.....	108					108		
Woodstock, comté de Carleton.....	67					67		
Total.....	568					568		
Sauvages de la Nouvelle-Ecosse, dans les comtés de King, Queen, St-Jean et Charlotte.....	156					156		
Total, Nouveau-Brunswick.....	1,846					1,846		

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite.*

Inspectorat de la Nouvelle-Ecosse.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Pâtenne.
<i>Comté d'Annapolis—</i> Micmac.....	58					58		
<i>Antigonish et Guysboro—</i> Afton.....	185					185		
Cooks Cove.....	16					16		
Heatherton.....	23					23		
Summerside.....								
Total.....	224					224		
<i>Comté du Cap-Breton—</i> Eskasoni (Micmacs).....	136					136		
<i>Comté du Cap-Breton—</i> Sydney (Micmacs).....	119					119		
<i>Comté de Colchester—</i> Millbrook.....	90					90		
<i>Comté de Cumberland—</i> Franklin Manor (Micmacs).....	57					57		
<i>Comté de Digby—</i> Rivière de l'Ours (Micmacs).....	95					95		
<i>Comté de Halifax—</i> Bedford.....	14					14		
Dartmouth.....	58					58		
Elmsdale.....	96					96		
Enfield.....	30					30		
Sheet-Harbour.....	23					23		
Wellington.....	14					14		
Total.....	235					235		
<i>Comté de Hants—</i> Indian-Brook (Micmacs).....	82					82		
<i>Comté de Hants—</i> Windsor (Micmacs).....	26					26		
<i>Comté d'Inverness—</i> Malagawatch.....	41					41		
Whycocomagh.....	157					157		
Total.....	198					198		

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite.*

Inspectorat de la Nouvelle-Ecosse— <i>Fin.</i>	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.
<i>Comté de Kings—</i>							
Micmacs.....	90					90	
<i>Comté de Lunenburg—</i>							
Bridgewater et alentours.....	30		1			29	
Réserve de Gold-River.....	25	13	9			3	
Réserve de New-Germany.....	51	1				41	1
Total.....	106	14	10			81	1
<i>Comté de Pictou—</i>							
Fishers-Grant.....	140					140	
<i>Comté de Queens—</i>							
Caledonia.....							
Village du Moulin.....	5					5	
Milton.....	30					30	
Chat Sauvage.....	4					4	
Total.....	39					39	
<i>Comté de Richmond—</i>							
Chapel-Island (Micmacs).....	144					144	
<i>Comté de Shelburne—</i>							
Micmacs.....	38					38	
<i>Comté de Victoria—</i>							
Rivière du Milieu (Micmacs).....	82					82	
<i>Comté de Yarmouth—</i>							
Micmacs.....	72					72	
Total, Nouvelle-Ecosse.....	2,031	14	10			2,006	1



DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° I—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite.*

Agences d'Ontario.	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Aut. croyances chrétiennes.
<i>Agence Alnwick—</i> Mississaguas d'Alnwick.....	267			267			
<i>Agence du Cap Croker—</i> Chippewas de Nawash.....	385	15		217		153	
<i>Agence de Caradoc—</i> Chippewas de la Thames.....	450	220		230			
Munsees de la Thames.....	127	69		56		2	
Oneidas de la Thames.....	823	225	178	341			8
Total.....	1,400	514	178	627		2	8
<i>Agence de Chapleau—</i> Moose Factory Crees, Chapleau.....	74	74					
Moose Factory Crees, Missinaibi.....	54	54					
Ojibbewas, Chapleau.....	60	60					
Ojibbewas, New-Brunswick-Post.....	132	132					
Ojibbewas, Flying-Post.....	84	84					
Ojibbewas, Metagami.....	87	61				26	
Total.....	491	465				26	
<i>Agence de l'Île du Chrétien—</i> Chippewas de Beausoleil.....	317			271		46	
<i>Agence de Fort-William—</i> Fort-William.....	292					267	25
Lac Nipigon.....	412	20				268	124
Lac Long.....	266	10				212	44
Martins-Falls.....	132	35				45	52
Pays Plat.....	47					47	
Rivière Pic.....	207					207	
Red-Rock.....	123	32				181	
Total.....	1,569	97				1,227	245
<i>Agence de l'Île Georgina—</i> Chippewas de Georgina et l'Île aux Serpents....	107	1		106			
<i>Agence du Lac Doré—</i> Algonquins du Lac Doré.....	142					142	
<i>Agence de la baie de Gore—</i> Île Cockburn.....	59	13				46	
Obidgewong.....	5					3	2
Sheshegwaning.....	179	46				133	
Baie de l'Ouest.....	309					309	
Total.....	552	59				491	2

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspecteurs départementaux, etc.—*Suite.*

Agences d'Ontario— <i>Suite.</i>	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.
<i>Agence de Manitowaning—</i>							
Beausoleil.....	8					8	
Ile Manitoulin, non cédée.....	1,136					1,136	
Pointe Grondin.....	46					46	
Sheguiandah.....	121	83				38	
Bai. du Sud.....	86					86	
Rivière aux Espagnols n° 3.....	214					214	
Creek Sucker.....	134	124				10	
Lac Sucker.....	10					10	
Tahgawinine.....	131					131	
Lac Poisson-Blanc.....	176					176	
Rivière Poisson-Blanc.....	76	45				31	
Total.....	2,138	252				1,886	
<i>Agence de Moravies—</i>							
Moravies de la Thames.....	333	150		183			
<i>Agence de New-Credit—</i>							
Mississaguas de Credit.....	296	14	17	228	6		31
<i>Surintendance de Parry-Sound—</i>							
Gibson.....	133			132		1	
Henvey-Inlet.....	167			41		126	
Maganattawan.....	30					30	
Parry-Island.....	116			60		55	1
Shawanaga.....	119			65		54	
Total.....	565			298		266	1
<i>Agence de Rama—</i>							
Chippewas de Rama.....	230			220		7	3
<i>Agence du lac au Riz—</i>							
Mississaguas du lac la Vase.....	227			227			
Mississaguas du lac au Riz.....	105			105			
Total.....	332			332			
<i>Agence de Sarnia—</i>							
Chippewas des pointes Sarnia, Kettle et Stony.....	423	129		293		1	
<i>Agence de Saugeen—</i>							
Chippewas de Saugeen.....	440	12		394		34	
<i>Agence du Sault Ste-Marie—</i>							
Batchawana.....	425	40		6		379	
Rivière du Jardin.....	424	178				246	
Michipicoten.....	301	105				196	
Total.....	1,150	323		6		821	

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorat d'Ontario— <i>Fin</i> .	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Methodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Paienne.
<i>Agence de Scugog—</i> Mississaguas de Scugog.....	31			31				
<i>Surintendance des Six-Nations—</i> Six-Nations de la Grande-rivière.....	4,794	1,630	982	820	2		460	900
<i>Agence de Sturgeon-Falls—</i> Dokis..... Matachawan..... Nipissing..... Timagami.....	113 83 316 78					113 83 316 78		
Total.....	590					590		
<i>Agence de Thessalon—</i> Rivière Mississagi..... " au Serpent..... " des Espagnols n° 1..... " " n° 2..... Thessalon.....	135 122 218 78 90	2				133 122 218 36 90		
Total.....	643	44				599		
<i>Agence de Tyendinaga—</i> Mohawks de la baie de Quinté.....	1,442	1,415				4	8	15
<i>Agence de l'île Walpole—</i> Chippewas..... Pottawattamies.....	578 179	408 69		146 104		22	2	6
Total.....	757	477		250		22	2	9
<i>Comté de Renfrew Nord</i> .....	198							
<i>District de Patricia—</i> Île Agumiska..... Attawapiskat..... Beaver-House..... Lac au Chat..... Deer-Lodge..... Fort-Severn..... Lac la Truite..... Rivière Winisk.....	44 150 153 107 100 250 471 102							
Total.....	1,377							
Total, inspectorat d'Ontario*.....	20,969	5,597	1,177	4,543	12	6,321	519	1,225

\*Pas de renseignements sur les religions de 1,575 sauvages.



TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux,  
etc.—*Suite.*

Surintendances de l'île du Prince-Edouard.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Methodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Païenne.
Micmacs de l'île du Prince-Edouard.....	292	.....	.....	.....	.....	292	.....	.....

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorat de Québec.	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique-romaine.	Autres croyances chrétiennes.
<i>Agence de Bécancour—</i> Abénakis de Bécancour.....	22					22	
<i>Agence de Bersimis—</i> Montagnais de Bersimis.....	544					544	
Montagnais d'Escoumains.....	48					48	
Total.....	592					592	
<i>Agence de Cacouna—</i> Amalécites de Viger.....	128					128	
<i>Agence de Caughnawaga—</i> Iroquois de Caughnawaga.....	2,219			29		2,190	
<i>Godbout—</i> Montagnais de Godbout.....	35					35	
<i>Agence de la Jeune-Lorette—</i> Hurons de Lorette.....	519	1			6	512	
<i>Agence de Maniwaki—</i> Rivière Désert.....	446	14				432	
<i>Agence de Maria—</i> Micmacs de Maria.....	116					116	
<i>Agence de Mingan—</i> Montagnais de Mingan.....	191					191	
<i>Agence de Oka—</i> Algonquins.....	48			2		46	
Iroquois.....	417			297		120	
Total.....	465			299		166	
<i>Agence de Pierreville—</i> Abénakis de St-Francis.....	316	46				270	
<i>Agence de Pointe-Bleue—</i> Montagnais de Pointe-Bleue.....	610	52				558	
<i>Agence de Ristigouche—</i> Micmacs de Ristigouche.....	547					547	
<i>Agence de Ste-Augustine—</i> Natashquan, Romaine et Ste-Augustine.....	489					489	
<i>Agence de St-Régis—</i> Iroquois de St-Régis.....	1,622	6		124		1,472	20
<i>Agence des Sept-Iles—</i> Montagnais des Sept-Iles.....	692					692	

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux etc.—*Suite.*

Inspectorat de Québec— <i>Fin.</i>	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique-romaine.	Autres croyances chrétiennes.	Païenne.
<i>Agence de Témiskaming—</i> Témiskaming.....	243					243		
<i>Comté de Pontiac—</i> Grand lac Victoria.....	227							
Hunter's-Point.....	11							
Kipiwa et lac Grassy.....	135							
Lac Barrière.....	128							
Longue-Pointe.....	105							
Opasatika.....	30							
Inorganisés.....	37							
Total*.....	673							
<i>Comté de Labelle et Wright*</i> .....	69							
<i>Comté de Québec*</i> .....	379							
<i>District du St-Maurice supérieur—</i> Kikendatch (Témiskaming).....	168							
Lac Manuan.....	75							
Lac Megiskan.....	44							
St-Maurice supérieur.....	275							
Weymontachi.....	98							
Total*.....	660							
<i>District du Nord—</i> Abitibi (Témiskaming).....	281							
Lac Mistassini.....	169							
Lac Waswanipi.....	283							
Total*.....	733							
<i>District de la Baie d' Hudson (Est)—</i> East-Main.....	144							
Nemiskan et île Strutton.....	45							
Ruperts-House.....	386							
Total*.....	575							
<i>Ungava—</i> Fort-Chimo.....	260							
Fort-George.....	450							
Grande rivière la Baleine.....	100							
Petite rivière la Baleine.....	65							
Nichikum.....	250							
Total*.....	1,025							
Total, Québec**.....	13,366	119		452	6	8,655	20	

\*Aucuns renseignements concernant les religions de ces sauvages.



DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorats de la Saskatchewan.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Aut. croyances religieuses.	Païenne.
<i>Agence d'Assiniboine—</i>								
Carry-the-kettle.....	200				92	83		25
Moose Jaw Sioux <sup>1</sup> .....	124							
Total.....	324				92	83		25
<i>Agence de Battleford:—</i>								
Little-pine.....	153	76				44		33
Lac de la Prairie.....	83					73		10
Moosomin.....	140	27				103		10
Poundmaker.....	119	18				94		7
Faisan-Rouge.....	158	120				36		2
Stoney.....	93	72				9		12
Sweet Grass.....	85	47				38		
Thunderchild.....	123	75				45		3
Total.....	954	435				442		77
<i>Agence de Carlton:—</i>								
Grande Rivière.....	174	69				85		20
Mistawasis.....	144	5			105	34		
Lac Montreal.....	262	259						3
Lac Muskeg.....	141				141			
Lac Pélican.....	43					26		17
Lac Sandy.....	233	212				20		1
Lac Esturgeon.....	179	120			40	9		10
Sioux de Wahpeton.....	60				35			25
Total.....	1,236	665			321	174		76
<i>Agence du Lac Croche—</i>								
Cowessess.....	238				26	209		3
Kahkewistahaw.....	109				46	10		53
Ochapowace.....	119				48	20		51
Sakimay.....	147				25	20		102
Total.....	613				145	259		209
<i>Agence du Lac aux Canards—</i>								
Beardy's et Okemassiss.....	152	6				146		
James Smith's.....	248	248						
John Smith's.....	161	161						
Kinistino.....	73							73
Lac-aux-Noix.....	263	1				4		258
Une Flèche.....	106					106		
Total.....	1,003	416				256		331
<i>Agence des Buttes-la-Lime—</i>								
Petit-Ours-Noir.....	43				13	22		8
Okanees.....	39				17	15		7
Peepeekesis.....	33				11	5		17
Couverture-Etoilée.....	45				6	14		25
Total.....	160				47	56		57

<sup>1</sup>Aucuns renseignements concernant la religion de 124 sauvages.

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux etc.—*Suite*.

Inspectorat de la Saskatchewan—Fin.	Nombre dans la bande.	Religion.					
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérien.	Catholique Romaine.	Aut. croyances religieuses. Palenne.
<i>Colanie des Buttes-la-Lime</i> .....	172	14	.....	15	37	106	.....
<i>Agence de la Montagne de l'Orignal—</i> <i>L'Ours Blanc</i> .....	213	2	.....	.....	.....	17	94 100
<i>Réserve des Bois de l'Orignal—</i> <i>Sioux de White-Cap</i> .....	64	.....	.....	59	.....	3	..... 2
<i>Agence du lac aux Oignons—</i> <i>Chipewyan</i> .....	281	.....	.....	.....	.....	281	.....
<i>Lac des Grenouilles</i> .....	149	14	.....	.....	.....	135	.....
<i>Lac de l'Île</i> .....	118	25	.....	.....	.....	35	58
<i>Joseph Grosse-Tête</i> .....	89	.....	.....	.....	.....	21	68
<i>Keeheewin's</i> .....	162	15	.....	.....	.....	147	.....
<i>Lac Loon</i> .....	31	.....	.....	.....	.....	4	27
<i>Lac aux Oignons</i> .....	232	70	.....	.....	.....	162	.....
Total.....	1,062	124	.....	.....	.....	785	153
<i>Agence de Pelly—</i> <i>Cote</i> .....	265	.....	.....	.....	186	27	52
<i>Keeseekeoose</i> .....	148	4	.....	.....	16	108	20
<i>Key</i> .....	81	44	.....	.....	.....	31	6
<i>Rivière de la Vallée</i> .....	76	.....	.....	.....	20	56	.....
Total.....	570	48	.....	.....	222	222	78
<i>Agence de Qu'Appelle—</i> <i>Muscowpetung</i> .....	89	7	.....	.....	24	29	29
<i>Pasqua</i> .....	147	.....	.....	.....	34	100	13
<i>Piapot</i> .....	183	.....	.....	.....	24	109	50
<i>Bison Debout</i> .....	190	.....	.....	.....	.....	146	44
Total.....	609	7	.....	.....	82	384	136
<i>Agence de Tondre—</i> <i>Etoile du Jour</i> .....	78	1	.....	.....	.....	.....	77
<i>Lac la Pêche</i> .....	122	2	.....	.....	3	22	95
<i>George Gordons</i> .....	226	150	.....	.....	.....	36	40
<i>Muscowekwans</i> .....	167	.....	.....	.....	.....	136	31
<i>L'homme pauvre</i> .....	140	21	.....	.....	.....	27	92
Total.....	733	174	.....	.....	3	221	335
<i>Agence du Mont des Bois<sup>1</sup>—</i> <i>Tête de Sioux</i> .....	51	.....	.....	.....	.....	.....	51
Total inspectorats de la Saskatchewan <sup>2</sup>	7,764	1,885	.....	74	949	3,008	94 1,630

<sup>1</sup> Première mention de cette agence.<sup>2</sup> Aucuns renseignements concernant 124 sauvages dans la Saskatchewan.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N<sup>o</sup> 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

District de l'île la Crosse.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Pafenne.
<i>District du lac la Ronge (Traité n<sup>o</sup> 6)—</i>								
Bande Amos Charles.....	243	243						
Bande James Roberts.....	332	320				12		
Bande Mattias Colomb.....	239					239		
Bande Peter Ballendine.....	362	125				237		
Total.....	1,176	688				488		
<i>Traité n<sup>o</sup> 8—</i>								
Sauvages et nomades du Fort McMurray.....	55					55		
<i>Traité n<sup>o</sup> 10—</i>								
Terres arides.....	173					173		
Lac Canot.....	99					99		
Lac Clair.....	186					186		
Rivière des Anglais.....	200					200		
Lac la Hache.....	110					110		
Total.....	768					768		
Total, district de l'île à la Crosse.....	1,999	688				1,311		



TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Inspectorat du traité n° 8.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbyté- rienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Païenne.
Agence du Petit lac des Esclaves.								
<i>District Grouard—</i>								
Rivière Driftpile.....	188	62			126			
Grouard.....	41	31			10			
Sawridge.....	88	58			30			
Lac Eturgeon.....	219				219			
Creek Sucker.....	131	32			99			
Rivière du Cygne.....	68	19			49			
Wabasca.....	340	113			227			
Rivière du Poisson Blanc.....	119	82			37			
<i>District de la Rivière la Paix—</i>								
Dunvegan et Grand-Prairie.....	140				140			
Rivière au Foin (supérieure).....	404				135		269	
Hudson's-Hope.....	69				23		46	
Lac Moberley.....	59				18		41	
Traverse de la rivière-la-Paix (Duncan).....	72	24			48			
Rivière Rouge.....	140				140			
St-John.....	167				167			
Vermilion, bande Ambrose.....	133				133			
Vermilion, bande Tall-Cree.....	70	17			53			
Total.....	2,448	438			1,654		356	
Division du nord.								
<i>District du Fort-McMurray—</i>								
Athabasca-Landing.....								
McMurray, Crees et Chipewyans.....	152							
McMurray, Stragglers.....	17							
<i>District du Fort Nelson—</i>								
Sicannies.....	94							
Esclaves.....	119							
<i>District du Grand lac des Esclaves—</i>								
Chipewyans de Smith.....	261							
Chipewyans de Résolution.....	141							
Côte de Chien de Résolution.....	182							
Couteaux Jaunes de Résolution.....	198							
Esclaves de la Rivière au Foin.....	106							
<i>District du Lac Athabasca—</i>								
Chipewyans de Chipewyan.....	348							
Cris de Chipewyan.....	253							
Chipewyans du Fond du Lac.....	502							
Total, district du nord.....	2,373							
Total, traité n° 8, inspectorat.....	4,821	438			1,654		356	

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 1—Recensement compilé par les inspectorats départementaux, etc.—*Suite*.

Traité n° 9.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétiennes.	Païenne.
<i>District de la Rivière Albany—</i>								
Rivière des Anglais.....	96							
Fort-Hope.....	555							
Martin's-Falls.....	145							
Osnaburg.....	468							
Total.....	1,264							
<i>District de la Baie James—</i>								
Fort-Albany.....	948							
Moose-Factory.....	390							
New-Post.....	32							
Total.....	1,370							
Total, district du traité n° 9.....	2,634							

TABLÉAU N° 1—Recensement compilé par les inspecteurs départementaux, etc.—*Suite.*

Territoires du Nord-Ouest et Yukon.	Nombre dans la bande.	Religion.						
		Anglicane.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbyté- ricenne.	Catholique romaine.	Autres croy. chrétienne.	Païenne.
Territoires du Nord-Ouest.								
<i>District de la Rivière Mackenzie—</i>								
Rivière Rouge Arctique (Loucheux).....	125					125		
Fort Bonne Espérance (Peaux de Lièvre).....	368					368		
Fort-Liard (Esclavage).....	217					217		
Fort-Macpherson (Loucheux).....	120	120						
Fort-Nelson (Siccanne) (pas de traité) <sup>1</sup> .....	106					106		
Fort-Nelson (Esclavage) (pas de traité) <sup>1</sup> .....	119					119		
Fort-Norman (Peaux de Lièvre).....	343	62				281		
Fort-Providence (Esclavage).....	197					197		
Fort-Rae <sup>2</sup> .....	759							
Fort-Simpson (Esclavage).....	364	125				239		
Fort-Wrigley (Esclavage).....	71					71		
Mackenzie-Delta (et ligne côtière) <sup>3</sup> .....	170							
Lac à la Truite (Esclavage).....	70					70		
Nomades <sup>4</sup> .....	550							
Totaux <sup>4</sup> .....	3,579	307				1,793		
Yukon.								
Carcross.....	60	60						
Carmacks et Petit Saumon.....	200							
Champagne et Teslin.....	250	250						
Quarante-Milles.....	30	30						
Lac Labarge.....	50	50						
Lancing-Creek (Esclavage).....	100					100		
Livingstone-Creek.....	43							
Mayo.....	50	50						
Moosehide.....	250	250						
Rampart-House.....	140	140						
Selkirk.....	85	85						
Whitehorse.....	206							
Wood ou Stick.....	64							
Totaux <sup>4</sup> .....	1,528	915				100		

<sup>1</sup>Ces sauvages vivent dans la Colombie-Britannique.

<sup>2</sup>Aucun renseignements de ces sauvages.

<sup>3</sup>Approximatif.

<sup>4</sup>Chiffres incomplets sur les religions.



**RECENSEMENT DES SAUVAGES ET DES ESQUIMAUX.**

RÉCAPITULATION—RECENSEMENT DES  
COMPILÉ par les inspectorats départementaux, les agences et

[illegible]





8 GEORGE V, A. 1918

## RÉCAPITULATION—RECENSEMENT DES

COMPILÉ par les provinces et

Provinces.	Nombre.	Religion.					
		Anglicaine.	Baptiste.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Catholique romaine.	Aut. croyances chrétiennes.
Alberta.....	8,837	1,247	.....	1,548	.....	3,704	1,307
Colombie-Britannique.....	25,694	4,492	.....	3,075	585	13,039	1,421
Manitoba.....	11,583	3,636	110	3,128	592	1,919	1,370
Nouveau-Brunswick.....	1,846	.....	.....	.....	.....	1,846	.....
Nouvelle-Ecosse.....	2,031	14	10	.....	.....	2,006	1
Ontario.....	26,411	6,469	1,177	4,543	23	6,785	2,686
Ile du Prince-Edouard.....	292	.....	.....	.....	.....	292	.....
Québec.....	13,366	119	.....	452	6	8,655	20
Saskatchewan.....	10,646	2,984	.....	74	949	4,289	1,630
Territoires du Nord-Ouest.....	3,764	307	.....	.....	.....	1,351	.....
Yukon.....	1,528	915	.....	.....	.....	100	.....
Total, population des sauvages.....	105,998	20,183	1,297	12,820	2,155	43,986	8,414
ESQUIMAUX.							
<i>Terre de Baffin—</i>							
Détroit d'Hudson.....	471	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Baie Frobisher.....	63	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Cap-Haven.....	23	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Ile du Plomb-Noir.....	134	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Ile Keckerton.....	126	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Baie Home.....	90	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Pond-Inlet.....	140	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Admiralty-Inlet.....	40	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Total.....	1,087	.....	.....	.....	.....	.....	.....
<i>Terre ferme—</i>							
Port-Burwell.....	109	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Baie Ungava.....	500	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Détroit d'Hudson.....	300	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Baie d'Hudson (côté est).....	200	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Baie d'Hudson (côté ouest, y compris Chesterfield-inlet).....	500	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Ile Franklin à la baie de Liverpool.....	350	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Ile Hershell et le delta Mackenzie et la lig. côtière.....	250	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Total.....	2,209	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Total, esquimaux.....	3,296	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Total, population aborigène.....	109,249	.....	.....	.....	.....	.....	.....

## SAUVAGES ET DES ESQUIMAUX.

les districts, pour l'année terminée le 31 mars 1917.

[illegible]

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 2—Rendement du grain, des végétaux racinages.

Agences.	Blé.		Avoine.		Autres grains.		Pois, fèves etc.		Patates.		Autres racines.		Fourrage.		
	Acres ense- mençés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mençés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mençés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mençés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mençés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mençés.	Boisseaux récoltés.	Poin cultivé. Ton.	Poin sauvage. Ton.	Autre fourrage. Ton.
<b>ALBERTA:</b>															
Pieds-Noirs.....	2, 171	68, 335	816	32, 702	5	175	...	...	3 <sup>3</sup>	650	...	20	150	3, 850	25
Gens-du-Sang.....	2, 606	65, 150	768	26, 980	55	1, 100	...	1, 000	35	4, 500	25	2, 650	300	6, 000	400
Edmonton.....	281	4, 513	1, 672	44, 983	205	5, 937	105	...	46 <sup>1</sup>	3, 568	11	70	93	2, 057	308
Hobbema.....	192	2, 222	1, 782	51, 355	144	2, 873	...	...	22	2, 499	8	386	...	3, 288	...
Petit lac des Esclaves	...	...	31	934	3	91	...	...	34 <sup>3</sup>	2, 170	21	198	...	711	...
Péganès.....	1, 700	33, 880	600	18, 615	...	...	...	...	14	840	13	132	40	950	225
Lac la Selle.....	281	3, 837	715	12, 564	27	414	...	...	17	1, 905	10 <sup>1</sup>	211	...	2, 590	...
Sarcee.....	121	2, 520	493	6, 266	...	...	...	...	1 <sup>2</sup>	350	1	80	50	600	515
Stony.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	600	80
Total.....	7, 352	180, 457	6, 877	194, 399	439	10, 590	105	1, 000	174 <sup>3</sup>	16, 482	49 <sup>3</sup>	3, 747	633	20, 646	1, 553
<b>COLOMBIE-BRITANNIQUE:</b>															
Babine et Skeena supérieure	...	...	100	314	...	...	...	...	462	56, 300	72	12700	480	395	...
Bella Coola.....	...	...	268	11, 820	...	...	...	...	16	1, 760	2	200	25	203	5
Cowichan.....	18	620	...	...	...	...	7	230	60	2, 535	...	...	899	...	...
Kamloops.....	275	7, 500	912	25, 645	59	147	392	1, 939	721	97, 075	723	48, 944	9, 070	465	387
Kootenay.....	65	1, 405	1, 415	31, 000	...	...	...	...	112	12, 650	...	...	490	980	360
Kwakweweth.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Lytton.....	129	2, 935	195	4, 435	18	420	302	9, 725	162	6, 790	...	...	1, 115	100	...
Nass.....	...	...	...	...	...	...	...	...	296	31, 200	...	...	90	...	...
New-Westminster	29	1, 220	366	22, 620	39	1, 520	103	4, 040	209	33, 910	78	11, 550	867	542	270
Okanagan.....	1, 400	23, 945	1, 750	43, 200	1	20	43	820	317	14, 560	51	1, 643	2, 600	1, 200	655
Reine-Charlotte.	...	...	...	...	...	...	...	...	7	700	10	1, 000	6	4	...
Stikine.....	...	...	215	2, 765	...	...	...	...	1	12	...	...	...	14	...
Lac Stuart.....	...	...	...	...	...	...	...	...	52	6, 020	26	3, 500	161	1, 085	185
Côte occidentale	...	...	...	...	...	...	...	...	3	300	2	145	11	...	9
Lac Williams.....	151	2, 220	548	7, 930	...	...	...	...	106	4, 260	29	2, 235	422	1, 550	...
Total.....	2, 067	39, 845	5, 769	149, 729	117	2, 107	847	16, 754	2, 524	268, 054	993	81, 917	16, 236	6, 538	1, 871

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

MANITOBA.																
Birtle.....	668	4,611	1,021	23,108	148 $\frac{3}{4}$	2,437	.....	.....	.....	15	1,200	7 $\frac{1}{2}$	234	.....	2,036	862
Clandeboye.....	12	150	182	1,035	105	105	35	.....	.....	50	6,375	6	390	.....	560	.....
Rivière Fisher.....	1,553	7,870	510	4,800	48	1,400	.....	.....	.....	112	10,400	43 $\frac{1}{2}$	841	.....	2,556	.....
Griswold.....	45	4,103	82	4,310	119	1,963	.....	.....	.....	26	2,760	.....	.....	.....	1,313	118
Manitowapah.....	.....	.....	.....	2,816	5	42	.....	.....	.....	49	3,317	6	99	.....	4,271	.....
Norway-House.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	86	860	8 $\frac{1}{2}$	98	.....	100	.....
Pas.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	78	2,000	10 $\frac{1}{4}$	154	.....	570	.....
Portage-la-Prairie.....	1,460	10,278	476	7,526	88	840	.....	.....	.....	7	465	2	12	.....	677	66
Total.....	3,738	24,192	2,271	43,595	431 $\frac{3}{4}$	6,787	.....	.....	35	423	27,377	84 $\frac{1}{4}$	1,828	.....	12,083	1,046
NOUVEAU-BRUNSWICK.																
Division du Nord.....	1 $\frac{1}{2}$	20	23	872	10	144	.....	1	15	15 $\frac{1}{2}$	979	3 $\frac{1}{2}$	102	.....	3	.....
Division du Nord-Est.....	1	6	67	1,111	2 $\frac{1}{2}$	13	.....	2	7	55	2,985	6 $\frac{1}{2}$	366	.....	65	.....
Division du Sud-Ouest.....	.....	.....	3	60	.....	.....	.....	1	5	7 $\frac{1}{2}$	113	.....	.....	.....	.....	.....
Total.....	2 $\frac{1}{2}$	26	93	2,043	12 $\frac{1}{2}$	157	.....	4	27	78	3,077	10	468	.....	68	.....
NOUVELLE-ECOSSE.																
Annapolis.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	45	.....	.....	.....	5	.....
Antigonish et Guysboro.....	.....	.....	13	303	.....	.....	.....	5	47	9	576	4	217	.....	7	.....
Cap-Breton (Pskasoni).....	.....	.....	7	190	.....	.....	.....	1 $\frac{1}{2}$	18	16	245	1 $\frac{1}{2}$	500	.....	35	9
Cap-Breton (Sydney).....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	16	.....	.....	.....	.....	.....
Colchester.....	.....	.....	1	30	.....	.....	.....	.....	.....	2	225	.....	.....	.....	.....	.....
Cumberland.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2	200	.....	.....	.....	.....	.....
Digby.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	6	245	.....	.....	.....	.....	.....
Halifax.....	.....	.....	8	100	.....	.....	.....	.....	.....	14	.....	.....	.....	.....	4	1
Hants.....	.....	.....	16	400	.....	.....	.....	.....	.....	5	150	.....	.....	.....	10	3
Hants (Windzor).....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Inverness.....	.....	.....	10	140	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Kings.....	.....	.....	2	45	1 $\frac{1}{2}$	30	.....	.....	.....	13	750	4	150	.....	27	10
Lunenburg.....	.....	.....	8	220	10 $\frac{1}{2}$	165	.....	.....	.....	2	200	1	155	.....	5	1
Pictou.....	.....	.....	.....	7	.....	.....	.....	.....	.....	16	875	9 $\frac{1}{2}$	625	.....	31	.....
Queens.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2	265	.....	4	.....	.....	.....
Richmond.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	9	100	1	50	.....	1	4
Shelburne.....	.....	.....	10	260	.....	.....	.....	.....	.....	2	750	1	353	.....	6	8
Victoria.....	.....	.....	.....	6	.....	.....	.....	.....	.....	11	60	1 $\frac{1}{2}$	43	.....	.....	.....
Yarmouth.....	.....	.....	.....	90	.....	.....	.....	.....	.....	15	200	.....	40	.....	15	8
Total.....	.....	14	84 $\frac{3}{4}$	1,791	13	217	.....	9 $\frac{3}{4}$	131	113 $\frac{1}{4}$	4,872	23 $\frac{3}{4}$	2,137	.....	173	47



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 2.— PRODUCTION DU GRAIN, LÉGUMES ET RACINAGES—Suite.

Agences.	Blé.		Avoine.		Autres grains.		Pois, fèves, etc.		Pommes de terre.		Autres racines.		Fourrage.		
	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Foin cultivé.	Foin sauvage.	Autres fourrages.
ONTARIO.															
Alnwick.....	1½	30	58	1,200	65	860	.....	.....	13	140	11	205	57	.....	.....
CapC-roker.....	10	210	131	3,210	30	310	10	50	40	300	80	400	200	.....	.....
Caradoc.....	172	1,909	500	8,281	158	2,465	49	379	73	1,206	10	504	1,230	120	63
Chapleau.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	6	240	.....	.....	.....	.....	.....
Ile-du-Chrétien.....	10	100	75	1,200	21	250	5	60	8	150	2	200	60	140	51
Fort-Francis.....	5	15	21	450	.....	.....	.....	.....	22	1,750	6	96	65	.....	.....
Fort-William.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	28	1,490	1	50	.....	8	.....
Ile Georgina.....	40	510	35	315	9	85	1	5	1	30	.....	.....	80	4	5
Lac Doré.....	2	30	5	75	6	120	.....	.....	4	100	.....	.....	10	15	.....
Gore, baie de.....	47	530	175	2,540	54	937	52	305	103	4,425	19	1,419	530	7	233
Kenora.....	242	4,634	433	6,854	125	1,913	148	1,374	229	8,434	68	3,326	2,023	134	281
Manitowaning.....	72	1,010	156	1,770	116	1,422	97	167	50	579	12	85	308	.....	50
Moravian.....	71	710	232	3,138	11	137	.....	.....	5	.....	.....	.....	1,317	.....	117
Nouveau-Crédit.....	.....	.....	30	2,100	20	1,550	17	510	31	2,500	7	440	270	130	13
Parry-Sound.....	35	565	63	1,590	3	40	6	110	25	800	8	400	70	10	40
Rama.....	94	2,800	252	7,550	24	660	2	20	32	1,700	24	9,000	275	10	60
Lac-au-Riz.....	100	1,200	300	5,040	110	500	10	150	50	965	10	515	312	44	130
Sarnia.....	15	300	150	2,800	30	360	17	445	30	300	9	350	125	6	115
Saugeen.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	65	1,615	13	538	85	90	.....
Sault-Ste-Marie.....	.....	.....	118	2,300	3	47	4	45	54	2,030	11	367	.....	59	.....
Savanne.....	13	221	40	800	11	130	16	160	4	40	.....	.....	15	5	.....
Seugog.....	1,900	18,300	1,817	17,144	270	3,187	23	207	161	640	35	788	12,560	.....	3,400
Six-Nations.....	.....	.....	22	660	6	120	6	210	25	910	12	780	50	60	.....
Sturgeon-Falls.....	.....	.....	12	247	11	362	26	358	71	2,227	.....	.....	44	61	12
Thessalon.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	100	2,500	8	675	3,675	260	3,075
Tyendinaga.....	65	1,000	300	12,000	485	9,995	28	503	128	3,810	51	1,914	115	325	57
Walpole Island.....	125	3,000	206	7,675	218	9,595	29	442	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Total.....	3,019½	37,074	5,131	88,939	1,786	35,009	546	5,551	1,429	42,262	398	22,267	23,476	1,882	7,702

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 2.—PRODUCTION DU GRAIN, LÉGUMES ET RACINAGES—Suite.

Agences.	Blé.		Avoine.		Autres grains.		Pois, fèves etc.		Pommes de terre.		Autres racinages.		Fourrage.		
	Acres ensemencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseaux récoltés.	Foin cultivé.	Foin sauvage.	Autres fourrages.
ILE DU PRINCE-EDOUARD.	15	128	41	720					11	620			45	41	
	1	5	10	30	5	55			1	10			16		3
	1	7	2	27					4	228			6	6	
	10	150	400	8,000	430	1,600	60	1,100	280	12,000	16	1,100	2,000	20	
									3½	90			1	2	
	2	45	86	2,553	3	39	3	67	48	2,435	10	716	350	15	
			55	485	1	10			5	190	1½	19	30		
QUÉBEC.															
	22	110	365	1,900	85	500	12	50	60	540			200	5	130
			55	417	5	32	3	9	22	380			80		5
	63		421		116		40		107	1,180	3	145	200	9	100
	3	40	158	3,845	2	95	1	20	80	4,700	2	95	100	4	115
	105	1,210	558	7,859	54	500	63	874	352	7,053	24	1,058	438	371	529
	1	20	75	1,200			3	75	6	400	2	100	45		
	211	1,587	2,185	26,321	701	11,831	185	2,195	969	29,216	58½	3,433	3,466	432	882
SASKATCHEWAN.															
	320	2,375	663	15,350	10	25			5	990	4	385		1,288	665
	582	7,652	657	12,448					17	866	6½	417		4,265	94
Carlton.....	1,203	17,238	1,284	30,211	57	662			23½	1,485	12½	558		3,657	2,094

TABLEAU N° 2—PRODUCTION DU GRAIN, LÉGUMES ET RACINAGES—Fin.

Agences.	Blé.		Avoine.		Autres grains.		Pois, fèves, etc.		Pommes de terre.		Autres racinages.		Fournage.		
	Acres ensemencés.	Boisseries récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseries récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseries récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseries récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseries récoltés.	Acres ensemencés.	Boisseries récoltés.	Poin cultivé. Tonnes.	Poin sauvages. Tonnes.	Autre fournage. Tonnes.
Lac Croche.....	1,243	15,787	690	19,948	12	335	.....	.....	9	1,009	1½	225	12	2,199	10
Lac-aux-Canards.....	664	10,747	744	12,561	22	255	.....	.....	16	1,095	2	56	.....	3,241	2,760
Agences des Buttes la Lime.....	70	1,208	115	3,915	.....	.....	.....	.....	6½	1,100	8	670	.....	1,360	230
Colonies des Buttes la Lime.....	1,000	14,552	1,808	72,946	.....	.....	.....	.....	8	1,200	7	480	.....	1,520	3,616
Montagne de l'Original.....	482	2,032	204	2,029	.....	.....	.....	.....	4	700	1	150	.....	606	92
Bois de l'Original.....	41	790	23	750	4	30	.....	.....	10	800	5	430	.....	800	188
Lac-aux-Oignons.....	457	5,405	672	8,942	65	267	.....	.....	24	1,061	5	697	.....	2,398	1,281
Pelly.....	148	2,881	23	55,949	23	450	.....	.....	9	356	.....	.....	.....	2,135	675
Qu'Appelle.....	1,462	17,592	1,110	16,605	15	310	.....	.....	10	889	9½	677	.....	1,943	266
Buttes du Tondre.....	756	7,149	1,436	30,462	.....	.....	.....	.....	10½	2,298	12	1,346	.....	2,139	2,721
Montagne du Bois.....	.....	.....	10	500	1	20	.....	.....	8	240	.....	.....	.....	150	.....
Total**.....	8,428	105,408	11,334	282,646	209	2,354	.....	.....	160½	14,089	77	5,971	12	26,701	14,692

\* Récoltes endommagées par l'inclémence du temps.

\*\* Récoltes qui ont souffert de la rouille et de la grêle.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

RÉCAPITULATION.

TABEAU N° 2.—Production du grain, légumes et racinages.

Provinces.	Blé.		Avoine.		Autre grain.		Pois, fèves, etc.		Pommes de terre.		Autres racinages.		Fourrages.		
	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Acres ense- mencés.	Boisseaux récoltés.	Foin cultivé.	Foin sauvage.	Autres fourrages.
Alberta.....	7,352	180,457	6,877	194,399	439	10,590	105	1,000	174½	16,482	49½	3,747	633	20,646	1,553
Colombie-Britannique.....	2,067	39,845	5,769	149,729	117	2,107	847	16,754	2,524	268,054	993	81,917	16,236	6,538	1,871
Manitoba.....	3,738	24,102	2,271	43,595	431½	6,787	.....	35	423	27,377	.....	.....	.....	12,083	1,046
Nouveau-Brunswick.....	21	26	93	2,043	12½	157	4	27	78	3,077	10	468	205	68	.....
Nouvelle-Ecosse.....	½	14	84½	1,791	13	217	9½	131	113½	4,872	23½	2,137	698½	173	47
Ontario.....	3,019½	37,074	5,131	88,939	1,786	35,009	546	5,551	1,429	42,262	398	22,257	23,476	1,882	7,702
Ile du Prince-Edouard.....	15	128	41	720	.....	.....	.....	.....	11	620	.....	.....	45	41	.....
Québec.....	211	1,587	2,185	26,321	701	11,831	185	2,195	969	29,216	58½	3,433	3,466	432	882
Saskatchewan.....	8,428	105,408	11,334	282,646	209	2,354	.....	.....	160½	14,089	77	5,971	12	26,701	14,692
Total.....	24,833½	388,731	53,785½	790,183	3,709½	69,052	1,699½	25,693	5,832½	406,049	1,610½	119,940	4,477½	68,564	27,793



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 3.—TERRAINS: ÉDIFICES ET PROPRIÉTÉS PRIVÉS ET PUBLICS.

Agences.	Superficie totale de la réserve. Acres.	Boisée.	Défrichée, mais non cultivée.	Actuellement cultivée.	Acres clôturés.	PROPRIÉTÉS PRIVÉES.										PROPRIÉTÉS PUBLIQUES.				
						Habitations en charpente.	Autres habitations.	Dépandances, etc.	Charrues, hersees, semoirs, etc.	Faucheuses, moissonneuses, lieues, battues, etc.	Chariots, charrettes et voitures.	Outils et instruments.	Eglises.	Maisons du conseil.	Maisons d'école.	Moulins à scie.	Autres constructions.	Machines motrices et machineries.		
ALBERTA.																				
Pieds-Noirs.....	175,580	3,300	167,406	4,874	18,880	74	120	265	124	182	405	300	.....	.....	.....	.....	229			
Gens-du-Sang.....	354,086	4,760	342,441	6,885	24,800	41	230	321	191	263	502	2,000	.....	2	3	.....	19			
Edmonton.....	82,101	43,371	35,437	3,293	10,953	33	111	222	210	163	237	1,700	.....	2	2	9	5			
Hobbema.....	78,980	76,474	358	2,148	14,818	5	147	262	197	192	378	894	.....	.....	.....	.....	2			
Petit-Lac-des-Esclaves.....	246,298	149,404	96,819	75	1,055	.....	185	343	37	36	207	493	.....	.....	.....	.....	.....			
Piéganes.....	98,142	700	89,085	3,357	15,000	19	83	70	139	124	204	905	.....	1	1	2	11			
Lac-la-Selle.....	117,221	37,154	79,020	1,047	68,214	1	197	241	128	122	274	525	.....	4	1	.....	.....			
Sarais.....	69,120	10,782	57,566	772	.....	39	6	34	49	45	122	280	.....	1	1	.....	3			
Stony.....	88,258	40,000	47,903	355	11,000	10	30	90	51	67	250	500	.....	3	.....	.....	.....			
Total.....	1,304,786	365,945	916,035	22,806	164,720	222	1,209	1,848	1,126	1,184	2,579	7,597	6	7	11	5	42	465		
COLOMBIE-BRITANNIQUE.																				
Babine et Skeena supérieure.....	30,360	21,000	8,137	1,224	1,106	447	388	605	36	26	144	5,020	.....	1	.....	3	2	.....		
Bella-Coola.....	22,661	22,356	220	85	1,317	312	205	162	17	12	45	726	.....	7	4	6	.....	.....		
Cowichan.....	19,920	11,134	5,466	3,320	5,575	602	35	294	304	118	441	4,736	.....	4	7	.....	.....	.....		
Kamloops.....	172,185	87,112	73,113	11,960	98,988	248	231	682	1,290	479	755	1,005	.....	6	3	1	313	7		
Kootenay.....	42,316	2,320	37,964	2,032	2,032	46	225	109	199	76	207	355	.....	5	1	.....	2	1		
Kwawkweth.....	16,498	15,971	509	18	24	110	176	.....	.....	.....	1	154	.....	.....	4	.....	.....	2		
Lytton.....	55,460	33,370	18,869	3,221	5,307	427	336	558	425	47	371	674	.....	5	2	.....	.....	5		
Nass.....	63,004	62,392	320	292	204	459	160	44	8	.....	135	2,147	.....	12	5	8	3	9		
New-Westminster.....	40,002	32,582	4,235	3,185	3,910	615	281	768	154	30	105	1,881	.....	5	5	.....	.....	.....		
Okanagan.....	147,339	51,038	86,209	10,092	28,450	80	124	442	411	167	456	572	.....	8	5	1	.....	.....		
Reine-Charlotte.....	3,544	2,534	1,002	8	7	144	55	12	3	.....	4	300	.....	3	2	.....	8	.....		
Stikine.....	415	15	399	1	85	11	85	.....	.....	.....	7	1,504	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
Lac Stuart.....	34,714	29,500	4,659	555	2,420	43	362	222	49	35	120	2,060	.....	.....	.....	6	.....	.....		
Côte occidentale.....	12,364	11,897	372	95	9,450	384	217	6	3	.....	13	230	.....	7	.....	6	.....	.....		
Lac Williams.....	66,618	49,768	15,434	1,416	.....	13	261	174	266	215	412	1,204	.....	1	.....	2	.....	4		
Total.....	727,400	432,989	256,908	37,503	158,908	3941	3,141	4,078	2,744	1,275	3,196	24,568	153	34	45	9	340	22		

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

MANITOBA.															
Birtle.....	51,649	31,303	17,331	3,015	10,746	7	113	255	225	141	391	817	4	2	4
Clandeboye.....	39,787	29,809	9,638	309	1,093	5	236	91	40	8	46	252	5	15	1
Rivière Fisher.....	113,075	112,329	355	391	1,093	.....	364	283	102	40	163	260	6	8	.....
Griswold.....	12,294	900	7,458	3,936	1,316	38	67	145	156	113	275	509	2	1	5
Manitowapah.....	81,429	40,413	40,731	285	582	1	355	542	89	126	482	980	10	9	.....
Norway-House.....	14,061	13,681	375	5	5	.....	70	20	7	.....	1	632	9	1	2
Le Pas.....	29,346	19,218	10,040	88	199	29	190	91	14	17	27	1,045	5	6	.....
Portage-la-Prairie.....	26,280	6,000	17,830	2,450	2,760	.....	117	157	73	66	189	337	.....	6	.....
Total.....	367,921	253,684	103,758	10,479	17,610	90	1,492	1,589	706	511	1,574	4,832	41	2	5
NOUVEAU-BRUNSWICK.															
Division du nord.....	6,511	6,074	235	202	220	53	4	24	22	13	37	455	1	1	6
Division du nord-est.....	32,160	31,018	527	615	893	205	34	127	63	22	119	564	6	3	.....
Division du sud-ouest.....	1,042	801	211	30	173	51	9	17	7	3	12	350	.....	2	.....
Total.....	39,713	37,893	973	847	1,286	309	47	168	92	38	168	1,369	7	6	12
NOUVELLE-ÉCOSSE.															
Annapolis.....	400	395	3	2	5	16	4	3	2	.....	2	77	.....	.....	.....
Antigonish et Guysboro.....	970	715	207	48	198	39	9	18	8	.....	7	117	1	.....	.....
Cap-Breton (Eskasoni).....	2,800	2,000	300	600	702	22	3	41	15	9	48	525	1	1	2
Cap-Breton (Sydney).....	538	555	2	.....	3	25	.....	.....	.....	.....	1	52	.....	1	.....
Colchester.....	155	120	20	15	15	15	4	4	3	.....	6	41	.....	1	.....
Cumberland.....	1,000	998	.....	2	2	10	5	3	.....	.....	3	60	1	.....	.....
Digby.....	1,600	1,134	412	54	225	22	10	4	.....	.....	.....	40	1	1	.....
Halifax.....	1,221	83	105	33	75	35	10	.....	4	.....	2	126	.....	1	.....
Hants.....	3,250	2,852	300	98	98	15	3	19	8	5	19	66	1	1	.....
Hants (Windsor).....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	4	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Inverness.....	2,755	1,950	325	480	480	33	3	21	23	7	30	136	1	2	.....
Kings.....	459	400	452	7	50	14	.....	6	3	.....	4	82	.....	.....	3
Lunenburg.....	2,000	1,360	15	225	549	17	3	47	16	3	38	133	.....	1	.....
Pictou.....	230	90	90	50	34	36	7	13	8	1	15	103	1	1	.....
Queens.....	1,000	600	200	200	100	16	1	5	2	1	5	12	.....	1	.....
Richmond.....	1,281	900	180	201	225	25	9	26	18	2	28	179	1	1	2
Shelburne.....	.....	.....	.....	.....	.....	8	2	2	.....	.....	1	50	.....	.....	1
Victoria.....	650	375	215	60	65	18	1	38	7	2	12	84	.....	1	2
Yarmouth.....	21	10	8	3	.....	1	3	.....	.....	.....	.....	50	.....	.....	.....
Total.....	19,330	14,517	2,734	2,079	2,826	367	71	251	47	30	221	1,923	8	2	10

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 3—TERRAINS: ÉDIFICES ET PROPRIÉTÉS PRIVÉS ET PUBLICS—Suite.

Agences.	Superficie totale de la réserve.	Boisée.	Défrichée, mais non cultivée.	Actuelle-ment cultivée.	Acres clôturés.	PROPRIÉTÉS PRIVÉES.							PROPRIÉTÉS PUBLIQUES.						
						Habitations en pierre, brique et charpente.	Autres habitations.	Dépandances, etc.	Charrues, herse, semoirs, etc.	Faucheuses, mois-sonneuses, hâles, battaises, etc.	Chariots, char-rettes et voitures.	Outils et instru-ments.	Eglises.	Maisons du conseil.	Maisons d'école.	Moulins à scie.	Autres construc-tions.	Machines motrices, et machineries.	
ONTARIO.																			
Alnwick.....	3, 575	900	125	2, 550	2, 800	36	2	55	44	22	156	46	1	1	1	1	5	5	
Cap-Croker.....	15, 586	9, 526	4, 670	1, 390	1, 270	75	43	161	88	54	115	322	2	2	3	3	3	5	
Caradoc.....	14, 357	1, 717	7, 874	4, 766	12, 498	219	103	307	424	192	422	747	9	3	6	14	14	2	
Chapleau.....	45, 340	45, 318	15	7	4	26	.....	.....	2	.....	.....	120	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
Christian-Island.....	9, 672	8, 902	580	190	590	20	20	41	31	16	37	97	2	1	1	.....	.....	.....	
Fort-Francis.....	81, 707	81, 579	67	61	1, 406	15	145	40	32	4	27	92	1	.....	2	.....	.....	.....	
Fort-William.....	21, 786	21, 354	400	32	65	55	111	29	11	.....	11	290	6	2	6	3	2	.....	
Georgina-Island.....	3, 497	2, 715	492	290	400	14	22	55	30	19	26	78	1	1	1	1	1	2	
Golden-Lake.....	1, 500	1, 230	240	30	30	4	18	26	8	6	24	101	1	1	1	.....	.....	.....	
Gore-Bay.....	15, 302	12, 563	1, 764	975	1, 964	14	105	282	127	43	173	380	4	1	4	1	1	2	
Kenora.....	123, 153	122, 917	154	.....	241	.....	187	133	28	.....	17	4, 115	.....	.....	2	2	.....	.....	
Manitowaning.....	179, 685	147, 088	27, 931	4, 666	8, 350	42	471	1, 213	410	264	790	3, 569	10	3	8	7	7	8	
Moravian.....	3, 010	810	1, 200	1, 000	2, 500	36	38	108	152	45	126	254	3	1	1	1	3	.....	
New-Credit.....	6, 000	100	1, 940	3, 960	6, 000	63	7	102	135	59	133	450	2	1	1	2	5	3	
Parry-Sound.....	87, 432	85, 400	1, 174	858	828	30	122	117	79	31	98	675	7	1	4	2	6	.....	
Rama.....	2, 300	1, 150	750	400	1, 150	50	9	40	18	12	15	200	1	1	1	1	5	.....	
Rice-Lake.....	3, 860	2, 100	710	1, 050	2, 100	47	18	81	79	45	78	171	2	2	2	2	4	.....	
Sarnia.....	10, 500	5, 648	2, 989	1, 863	5, 600	55	29	221	160	99	185	670	5	2	3	3	12	3	
Sauguen.....	9, 020	4, 000	3, 690	1, 330	1, 750	81	27	160	81	32	146	910	5	1	3	3	16	.....	
Sault-Ste-Marie.....	39, 600	36, 325	1, 450	1, 825	1, 865	59	117	252	73	23	167	1, 193	5	1	3	4	4	1	
Savanne.....	101, 267	100, 661	541	65	80	.....	142	43	11	.....	.....	3, 210	1	.....	1	.....	.....	.....	
Seugog.....	800	60	225	515	800	8	2	10	10	6	13	63	1	.....	.....	.....	1	.....	
Six-Nations.....	43, 696	9, 000	8, 000	26, 696	43, 696	556	358	1, 486	1, 202	768	1, 257	4, 950	15	1	11	24	24	24	
Sturgeon-Falls.....	64, 780	64, 320	298	460	298	41	72	80	45	14	115	303	4	.....	3	.....	.....	.....	
Thessalon.....	60, 374	59, 118	.....	756	756	36	88	145	18	.....	35	754	4	.....	5	.....	.....	.....	
Tyendinaga.....	16, 700	7, 134	1, 726	7, 840	13, 700	239	5	601	449	229	454	855	2	1	4	.....	10	2	
Walpole-Island.....	40, 480	35, 996	2, 415	2, 069	3, 262	87	77	241	267	90	255	304	2	2	2	1	4	4	
Total.....	1, 004, 979	867, 631	71, 622	65, 726	113, 922	1, 905	2, 338	6, 030	4, 014	2, 073	4, 865	25, 609	97	29	79	3	131	56	



## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

	1, 527	726	404	397	542	46	23	123	27	6	10	500	1	1	1	2	1
MIAMACS Ile du Prince-Édouard...																	
QUÉBEC:																	
Bécancour.....	122	10		112	90	5	1	7	6	2	5	50					
Bersimis.....	63, 197	62, 784	345	68	50	30	42	28	4		12	286	1				
Cacouna.....	300	300				4		4									
Caughnawaga.....	12, 327	1, 350	7, 143	3, 834	2, 800	497		947	474	298	1, 143	574	1	1	5	1	2
Godbout.....	11			4	18	6		3				152					3
Jeune-Lorette.....	27		27		20	88		25	9	4	18	165	1	1			
Maniwaki.....	44, 537	43, 310	201		496	3	58	84	54	28	63	506	1	1			
Maria.....	416	80	200	136	160	20	1	39	10	3	25	150	1	1		2	1
Mingan.....						20		4				150	1				
Oka.....						92		113	85	31	122	1, 065	1	1		1	1
Pierre-Verte.....	579		25	554	234	67		57	17	5	29	124	3	1	2		5
Pointe-Bleue.....	3, 779	2, 450	488	841	1, 102	47	16	120	60	38	141	254	1		1		1
Restigouche.....	8, 856	8, 200	54	602	602	90	10	226	76	27	82	175	1	1	1		9
Sept-Îles.....	6		6			40						150	1				
Saint-Régis.....	6, 938	80	5, 380	1, 478	580	181	29	231	458	186	287	1, 486	2	6	11		9
Saint-Thomas.....	14, 936	14, 414	236	286	195	12	35	37	16	5	26	203	2	1		1	
Timiskaming.....																	
Total.....	156, 031	132, 978	14, 112	8, 941	6, 347	1, 202	192	1, 925	1, 270	627	1, 955	5, 420	16	5	20	2	32
SASKATCHEWAN:																	
Assiniboine.....	40, 897	27, 264	12, 128	1, 505	12, 111	7	41	95	64	60	143	293		1	1	9	36
Battleford.....	172, 736	20, 150	149, 920	2, 666	11, 871	3	240	270	203	173	401	1, 400	6		5	19	7
Carlton.....	219, 641	86, 425	130, 305	2, 911	25, 911			392	225	183	387	1, 237	6	4	1	7	5
Lac-Croche.....	120, 895	17, 200	100, 873	2, 822	14, 000		153	199	173	155	387	620				2	2
Lac-aux-Canards.....	123, 498	39, 588	82, 045	1, 865	16, 455	7	182	289	224	166	387	1, 836	3	1	4		8
Agences des Buttes-la-Lime.....	65, 614	25, 000	40, 408	206	18, 877	7	42	72	13	32	131	316	1		1		4
Colombie.....	18, 840	2, 000	12, 460	4, 380	4, 425	9	20	109	107	62	111	300	2			2	1
Montagne de l'Original.....	30, 088	25, 486	3, 324	1, 278	4, 000	1	56	76	65	59	162	372		1	1	2	77
Bois de l'Original.....	4, 160	1, 368	2, 717	75	5, 280		31	29	17	23	48	76					
Lac-aux-Oignons.....	190, 432	14, 896	147, 128	1, 408	11, 000	4	165	131	56	134	347	902			1		1
Pelly.....	50, 336	17, 922	30, 006	2, 408	7, 150	4	99	180	130	110	240	870	4	3	2	1	2
Qu'Appelle.....	81, 087	6, 180	71, 482	3, 425	14, 285	28	129	239	215	146	450	753					2
Buttes du Tonibre.....	110, 872	35, 465	71, 114	4, 263	43, 839	5	149	332	205	155	339	919	1	3		2	6
Montagne du Bois.....	11, 520	5	11, 485	30	640		15	15	2	8	18	200					
Total.....	1, 240, 616	345, 949	865, 425	29, 242	190, 944	75	1, 562	2, 428	1, 499	1, 466	3, 551	10, 094	23	3	23	4	150



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 3—TERRAINS: EDIFICES ET PROPRIÉTÉS PRIVÉS ET PUBLICS—Fin.  
RÉCAPITULATION.

Provinces.	Superficie totale de la réserve.	Boisée.	Défrichée mais non cultivée.	Actuelle- ment cultivée.	Acres clôturés.	PROPRIÉTÉS PRIVÉES.								PROPRIÉTÉS PUBLIQUES.					
						Constructions en pierre, brique, charpente.	Autres construc- tions.	Dépandances, etc.	Charrues, herse, semoirs, etc.	Faucheuves, moi- sonneuses, lieu- ses, batteu., etc.	Chariots, char- rettes et véhi- cules.	Outils et petits instruments.	Eglises.	Maisons du conseil.	Maisons d'école.	Moulins à scie.	Autres construc- tions.	Machines motrices et machineries.	
Alberta.....	1,304,786	365,945	916,035	22,806	164,720	222	1,209	1,848	1,126	1,184	2,579	7,597	6	7	11	5	42	465	
Colombie-Britannique.....	727,400	432,989	256,908	37,503	158,908	3,941	3,141	4,078	2,744	1,275	3,196	24,568	153	34	45	9	340	22	
Manitoba.....	367,921	253,684	103,758	10,479	17,610	90	1,492	1,589	706	511	1,574	4,832	41	2	35	1	45	5	
Nouveau-Brunswick.....	39,713	37,893	973	847	1,286	309	47	168	92	38	103	1,369	7	6	11	....	12	....	
Nouvelle-Écosse.....	19,330	14,517	2,734	2,079	2,826	367	71	251	117	30	221	1,932	8	2	13	....	10	6	
Ontario.....	1,004,979	867,631	71,622	65,726	113,922	1,905	2,338	6,030	4,014	2,073	4,865	25,609	97	29	79	3	131	56	
Ile du Prince-Édouard.....	1,527	726	404	397	542	46	23	123	27	6	10	500	1	1	1	....	2	1	
Québec.....	156,031	132,978	14,112	8,941	6,347	1,202	196	1,925	1,270	627	1,955	5,420	16	5	20	2	21	32	
Saskatchewan.....	1,240,616	345,949	865,425	29,242	190,944	75	1,562	2,428	1,499	1,466	3,551	10,094	23	3	23	4	43	150	
Total.....	4,862,303	2,452,312	2,231,971	178,020	657,105	8,157	10,079	18,440	11,195	7,210	18,119	81,921	352	89	238	24	646	737	

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 4—BESTIAUX ET VOLAILLES:—EFFETS GÉNÉRAUX.

Agence.	Chevaux.			Bêtes à cornes.					Effets généraux.							
	Etalons	Juments et poulains.	Pouliches.	Taureaux.	Bovillons et bœuf de travail.	Vaches laitières.	Jeunes animaux.	Autres animaux.	Volailles.	Canots auto-mobiles et à voiles.	Bateaux à rames et canots.	Carabines et fusils de chasse.	Pièges d'acier.	Rets.	Tentes.	
ALBERTA.	Pieds-Noirs.....	1,580	25	113	678	635	20	100	50	90	50	140	140	140	140	140
	Gens-du-Sang.....	3,826	40	31	194	1,371	2,263	50	1,286	53	75	280	280	280	280	280
	Edmonton.....	2,296	13	9	103	187	246	365	1,704	38	1,705	64	113	113	113	113
	Hobbema.....	634	98	77	121	179	89	412	2,438	5	2,438	27	147	147	147	147
	Petit-lac-des-Esclaves.....	872	6	20	43	67	23	34	1,444	183	1,444	284	384	384	384	384
	Piéganes.....	1,383	21	591	1,042	34	360	30	2,135	58	2,135	157	136	136	136	136
	Lac-la-Selle.....	3,515	3	85	237	118	30	511	14	50	1,200	65	65	65	65	65
	Sarcee.....	478	127	52	66	66	66	66	162	162	1,200	200	200	200	200	200
	Stony.....	1,300	49	137	3,407	4,853	669	5,303	289	1,503	9,097	532	532	532	532	532
	Total.....	23,10,884	197	49	137	3,407	4,853	669	5,303	289	1,503	9,097	532	532	532	532
COLOMBIE-BRITANNIQUE.	Babine et Skeena supérieur.....	9,499	59	11	5	163	89	50	13	226	8,900	173	140	140	140	140
	Bella-Coola.....	6,323	36	4	10	18	9	14	480	161	4,050	86	97	97	97	97
	Cowichan.....	6,270	77	1	251	126	1,020	661	6,875	349	581	29	185	185	185	185
	Kamloops.....	64,370	1,189	36	194	1,707	758	418	4,812	164	322	35	497	497	497	497
	Kootenay.....	51,108	180	39	125	777	541	20	832	60	201	137	152	152	152	152
	Kwawkweth.....	1,765	356	41	96	424	757	560	2,282	126	362	325	209	209	209	209
	Lytton.....	50	5	1	14	12	5	850	173	321	321	713	219	219	219	219
	Nass.....	23,409	72	29	117	416	475	1,749	6,934	158	501	914	155	155	155	155
	New-Westminster.....	30,146	455	35	480	1,150	1,205	507	1,710	2	25	266	172	172	172	172
	Okanagan.....	15,3	3	4	36	20	20	10	262	27	115	140	29	29	29	29
	Reine-Charlotte.....	12,444	72	17	94	141	149	10	115	9	58	327	122	122	122	122
	Stikine.....	7,444	72	11	40	40	19	10	1,095	96	243	638	479	479	479	479
	Lac Stuart.....	40,207	793	31	178	1,130	59	29	990	96	1,171	720	123	123	123	123
	Côte occidentale.....	302,11,212	3,292	256	1,330	5,828	4,410	4,075	27,847	970	3,975	6,528	34,302	1,700	1,700	1,700
	Lac Williams.....	302,11,212	3,292	256	1,330	5,828	4,410	4,075	27,847	970	3,975	6,528	34,302	1,700	1,700	1,700
	Total.....	302,11,212	3,292	256	1,330	5,828	4,410	4,075	27,847	970	3,975	6,528	34,302	1,700	1,700	1,700

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 4—BESTIAUX ET VOLAILLES:—EFFETS GÉNÉRAUX—Suite.

Agences	Chevaux.		Bêtes à cornes.						Effets généraux.							
	Étalons	Juments et poulains.	Pouliches.	Taureaux.	Bœufs et vaches de travail.	Vaches laitières.	Jeunes animaux.	Autres animaux.	Volailles.	Canots auto-mobiles et à voiles.	Bateaux à rames et canots.	Carabines et fusils de chasse.	Pièges d'acier.	Rets.	Tentes.	
MANITOBA.	5	359	49	7	88	101	145	17	1,129	1	130	1,359	10	114		
		91	4	9	213	196	159	10	271	1	200	1,280	277	228		
	2	72	1	10	150	202	114	33	518	3	374	3,350	893	296		
		267	19		9	2		23	480		4	139	1,780	3	85	
		132		18	64	347	486	50	157	61	344	484	7,280	1,630	300	
				4	4	15	16			1	1,011	1,280	2,075	3,250	980	
	6	66	2	6	60	105	110			2	324	399	5,525	733	159	
		177	3	1	23	17	13	2	226		21	103	1,270		89	
	14	1,164	78	55	613	985	1,043	135	2,781	63	2,279	2,119	23,919	6,796	2,251	
	Total.....															
NOUVEAU-BRUNSWICK.																
Division Nord.....		11				4	6	8	96		9	15	17		3	
		30	2		20	33	50	4	300	50	81	139	287	213	35	
		7				1		1	80	2	25	64	1,036	6	18	
Division Sud-Ouest.....																
Total.....																
NOUVEAU-ÉCOSSE.																
ANNOBIS.		48	2		20	38	56	13	476	52	115	218	1,340	219	56	
	NOUVEAU-BRUNSWICK.		1							30		3	16	15		2
		1			7	5	4		105	1	4	27	71	9	6	
14		2		4		24	17	22	115	4	9	10	175	2		
											1	3	2			
		1							10			17	30			
		1														
		1				1			30	1	3	10				
		1				1										
		2				8	10	20		2	6	19	35	5	3	
		4			4	10	5	2	150	2	6	40	150	2	2	
NOUVEAU-BRUNSWICK.			10	2		3	26	21		61	2	23	19	200	9	
		2			3	2		2	150		8	36	100	1	1	
		3			16	21	16	84	260		17	35	35	4	4	
		4							40		9	46	60	3	1	
	NOUVEAU-BRUNSWICK.															

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

Queens .....	1	1	1	2	2	4	4	12	5	15	10	6	13
Richmond .....	10	1	1	6	12	13	2	110	7	15	80	20	20
Shelburne .....	7	1	2	2	20	18	...	82	4	11	150	...	...
Victoria .....	7	1	8	...	...	...	...	...	...	12	70	...	...
Yarmouth .....	...	...	...	...	...	...	...	...	7	18	20	2	10
Total .....	61	11	5	50	133	110	136	1,150	23	417	1,403	63	48
ONTARIO.													
Alnwick .....	20	...	1	2	8	5	23	338	1	33	2,900	...	12
Cape-Croker .....	100	8	1	30	32	40	164	408	26	27	60	140	10
Caradoc .....	257	16	3	37	127	96	248	3,403	...	2	87	563	9
Chapleau .....	1	...	...	...	1	...	...	57	...	190	350	150	135
Christian-Island .....	35	1	1	8	18	20	77	250	12	22	200	12	20
Fort-Francis .....	75	...	...	7	12	9	...	...	3	259	241	564	95
Fort-William .....	6	...	1	...	17	12	7	380	29	334	426	670	224
Georgina-Island .....	28	2	...	8	18	17	20	294	3	21	25	130	11
Golden-Lake .....	10	...	...	...	8	...	2	100	2	17	40	200	15
Gore-Bay .....	128	...	...	8	49	38	197	531	25	24	298	140	4
Kenora .....	79	3	10	24	36	10	...	50	...	277	6,791	397	178
Manitowaning .....	478	97	33	113	213	208	1,055	2,316	112	96	1,353	242	63
Moravian .....	76	14	...	2	38	9	28	1,004	...	4	35	70	...
New-Credit .....	102	4	1	18	83	60	76	651	...	4	25	150	...
Parry-Sound .....	9	43	12	16	49	76	69	878	12	85	1,000	25	36
Rama .....	8	...	...	...	9	9	31	425	...	32	69	...	25
Rice-Lake .....	48	3	2	11	51	63	157	800	5	79	99	3,750	29
Sarnia .....	1	95	3	12	50	35	103	2,615	1	17	64	260	7
Saugeen .....	2	90	12	1	6	52	50	480	...	4	105	175	15
Sault-Ste-Marie .....	3	104	9	3	71	51	69	525	20	123	138	488	55
Savanne .....	8	1	6	6	12	7	...	70	...	287	326	5,795	204
Seagor .....	8	1	...	...	4	5	9	140	...	11	12	665	5
Six-Nations .....	10	740	39	340	902	960	2,038	24,490	2	28	320	320	4
Sturgeon-Pail .....	9	58	7	9	36	52	52	626	18	177	265	1,500	155
Thessalon .....	2	47	4	10	18	20	50	470	33	76	112	385	64
Tyendinaga .....	2	311	35	21	20	550	280	4,960	4	23	55	800	15
Walpole-Island .....	3	255	61	20	139	106	162	2,466	8	95	120	31	3
Total .....	58	3,210	526	714	2,683	2,256	4,915	48,727	316	2,347	3,843	3,447	1,382
ILE-DU-PRINCE-EDOUARD.													
Micmacs de l'Île du Prince-Edouard .....	16	1	...	...	9	7	...	168	8	15	54	30	...
QUÉBEC.													
Bécancour .....	2	...	1	...	9	6	1	25	...	10	106	...	...
Bersimis .....	4	...	1	...	13	4	5	35	2	115	159	14	121
Cacouna .....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Cauchanaawaga .....	3	330	70	120	400	250	910	8,930	4	50	150	6	6
Godbout .....	1	...	...	...	...	...	...	...	2	11	8	142	2
Jeune-Lorette .....	2	8	1	1	14	2	7	300	...	7	40	460	8
Maniwaki .....	35	1	1	3	55	40	33	275	...	79	135	1,544	77



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 4.—BESTIAUX ET VOLAILLES : EFFETS GÉNÉRAUX—Suite.

Agences.	Chevaux.			Bêtes à cornes.					Effets généraux.						
	Étalons.	Juments et poulains.	Pouliches.	Taureaux.	Bouvillons et bœufs travail.	Vaches laitières.	Jeunes animaux.	Autres animaux.	Volailles.	Canots et auto-mobiles et à voiles.	Bateaux à rames et canots.	Carabines et fusils de classe.	Pièges d'acier.	Rets.	Tentes.
QUÉBEC—Fin.															
Maria.....	.....	2	1	1	12	13	12	31	91	.....	10	20	120	.....	2
Mingan.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	49	76	2,500	.....	50
Oka.....	2	78	18	6	.....	80	37	37	210	11	29	.....	.....	.....	2
Pierreville.....	.....	9	.....	2	2	16	10	11	42	.....	13	31	450	.....	4
Pointe-Bleue.....	2	38	7	7	26	80	39	105	400	.....	162	440	7,400	150	200
Ristigouche.....	1	21	1	2	14	32	70	44	102	.....	15	30	150	.....	2
Sept-Iles.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	300	500	10,000	200	300
St-Régis.....	2	201	21	12	32	275	169	235	1,036	.....	87	69	765	37	3
St-Régis.....	.....	15	.....	3	.....	13	16	33	150	9	28	36	300	15	19
Timiskaming.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Total.....	12	744	120	156	158	920	655	1,452	11,606	30	978	1,666	25,446	476	801
SASKATCHEWAN.															
Assiniboine.....	1	230	42	2	20	33	75	17	175	.....	.....	53	885	.....	48
Battleford.....	8	692	.....	14	194	503	229	.....	985	.....	10	218	2,625	150	182
Carlton.....	3	443	.....	22	213	470	596	107	912	.....	77	29	2,638	140	170
Lac Croche.....	.....	292	34	5	59	189	249	2	425	.....	.....	130	104	12	143
Lac-au-Canard.....	2	415	.....	12	167	414	551	71	1,069	.....	18	250	4,051	17	150
Agence des Buttes-la-Lime.....	.....	99	15	.....	72	80	150	.....	160	.....	.....	90	177	.....	44
Colonie des Buttes-la-Lime.....	.....	125	20	.....	76	85	144	40	500	.....	.....	33	60	.....	14
Montagne de l'Original.....	.....	115	.....	.....	45	26	37	.....	125	.....	.....	89	60	112	48
Bois-de-l'Original.....	1	69	14	2	29	79	137	5	120	.....	4	98	50	.....	15
Lac-aux-Oignons.....	.....	435	.....	.....	138	263	258	81	646	.....	47	251	3,850	120	154
Pelly.....	216	.....	.....	5	51	276	224	.....	225	.....	.....	139	2,020	.....	85
Qu'Appelle.....	433	20	7	57	57	188	259	61	57	.....	.....	114	717	16	161
Buttes-de-Tondre.....	6	377	32	8	121	280	317	.....	470	.....	.....	183	3,648	5	130
Montagne du bois.....	.....	82	33	.....	4	.....	.....	.....	34	.....	.....	9	36	.....	13
Isle à la Crosse, District de l'.....	1	31	2	4	23	21	6	.....	.....	.....	786	1,030	3,900	715	495
Total.....	22	4,054	212	81	1,269	2,907	3,232	384	5,903	.....	942	2,888	24,821	1,287	1,852

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

TABLEAU N° 4.—BESTIAUX ET VOLAILLES: EFFETS GÉNÉRAUX—Fin.

## RÉCAPITULATION.

Provinces.	Chevaux.			Bêtes à cornes.					Volailles.	Effets généraux.					
	Étalons.	Juments et poulains.	Pouliches.	Taureaux.	Bouvillons et boeufs de travail.	Vaches laitières.	Jeunes animaux.	Autres animaux.		Canots automobiles et à voiles.	Bateaux à rames et canots.	Carabines et fusils de chasse.	Pièges d'acier.	Rets.	Tentes.
Alberta.....	23 10,884	197		49	137	3,407	4,853	669	5,303	.....	289	1,503	9,097	532	1,580
Colombie-Britannique.....	302 11,212	3,292		256	1,330	5,828	4,410	4,075	27,847	970	3,975	6,528	34,302	1,700	2,936
Manitoba.....	14 1,164	78		55	613	985	1,043	135	2,781	68	2,279	2,119	23,919	6,796	2,251
Nouveau-Brunswick.....	.....	48	2	.....	20	38	56	13	476	52	115	218	1,340	219	56
Nouvelle-Écosse.....	.....	61	11	.....	50	133	110	136	1,150	23	140	417	1,403	63	48
Ontario.....	58 3,210	526		149	714	2,683	2,256	4,915	48,727	316	2,347	3,843	10,064	3,447	1,382
Ile du Prince-Édouard.....	.....	16	1	.....	.....	9	7	.....	168	8	15	24	54	30	.....
Québec.....	12 744	120		156	158	920	655	1,452	11,606	30	978	1,666	25,446	476	801
Saskatchewan.....	22 4,054	212		81	1,269	2,907	3,232	384	5,903	.....	942	2,888	24,821	1,287	1,852
Total.....	431 31,393	4,439		751	4,770	16,910	16,622	11,779	103,966	1,467	11,080	19,206	160,446	14,550	10,906

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 5.—VALEUR DES BIENS-FONDS DE LA PROPRIÉTÉ

Agence.	Valeur totale des terres en réserve.	Valeur des clôtures privées.	Valeur des bâtiments privés.	Valeur des édifice publics appartenant à la bande.	Valeur des instruments et véhicules.
<b>ALBERTA.</b>	\$	\$	\$	\$	\$
Pieds-Noirs.....	2,812,530	11,000	99,500	12,000	43,000
Gens-du-Sang.....	5,310,815	14,000	60,000	43,000	70,000
Edmonton.....	1,176,928	7,755	50,900	11,100	27,750
Hobbema.....	789,800	14,418	19,050	.....	27,730
Petit-lac-de-l'Esclave.....	1,262,910	2,628	27,750	.....	8,585
Piéganes.....	964,990	6,510	24,790	38,207	31,804
Lac La-Selle.....	599,985	2,500	27,750	2,350	19,940
Sarcis.....	1,114,426	9,800	20,000	36,800	14,000
Stony.....	264,774	8,000	15,000	500	13,000
Total.....	14,297,158	76,611	344,740	143,957	255,809
<b>COLOMBIE-BRITANNIQUE.</b>					
Babine et Skeena supérieure...	65,262	17,700	123,100	15,435	13,200
Bella-Coola.....	365,600	3,750	122,000	11,500	7,800
Cowichan.....	1,762,700	109,700	168,600	2,500	37,265
Kamloops.....	3,733,318	49,250	131,300	35,850	76,200
Kootenay.....	139,045	13,846	18,010	117,700	19,851
Kwawkewlth.....	278,321	990	56,415	2,475	8,900
Lytton.....	964,779	12,020	60,605	22,720	28,444
Nass.....	991,822	17,700	255,145	96,390	1,500
New-Westminster.....	1,606,145	12,351	126,200	53,700	13,000
Okanagan.....	2,425,000	43,950	81,000	13,800	33,800
Reine Charlotte.....	95,000	900	27,000	1,500	15,000
Stikine.....	2,100	30	20,600	.....	2,668
Lac Stuart.....	245,790	9,235	74,455	21,550	7,355
Côte occidentale.....	114,000	3,560	107,500	.....	1,410
Lac Williams.....	544,190	19,815	49,100	8,900	34,785
Total.....	13,333,072	314,797	1,421,030	404,020	301,178
<b>MANITOBA.</b>					
Birtle.....	401,728	1,490	17,550	1,690	18,240
Clandeboye.....	211,509	1,015	30,200	.....	3,385
Rivière Fisher.....	918,740	6,940	61,580	13,150	10,415
Griswold.....	199,590	1,020	16,120	7,200	25,000
Manitowapah.....	203,938	1,322	28,050	15,250	12,385
Norway-House.....	80,949	500	48,650	.....	952
Le Pas.....	88,039	1,065	34,050	3,675	2,960
Portage-la-Prairie.....	200,880	3,105	8,375	8,950	10,740
Total.....	2,305,373	16,457	244,575	49,915	84,077
<b>NOUVEAU-BRUNSWICK.</b>					
Division Nord.....	19,060	150	11,050	10,750	1,300
“ Nord-Est.....	46,440	2,150	25,350	32,300	4,560
“ Sud-Ouest.....	5,700	50	9,125	16,000	115
Total.....	71,200	2,350	45,525	59,050	5,975

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

personnelle et progrès réalisés durant l'année.

Valeur du bétail et des volailles.	Valeur des effets généraux.	Valeur des effets de ménage.	Valeur totale des biens- fonds et de la propriété per- sonnelle.	Progrès réalisés durant l'année 1917.		
				Valeur d. nou- velles amélior. à la terre.	Valeur des bâtiments érigés.	Augmentation totale en valeur.
\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
163,250	5,000	22,000	3,168,280	4,150	36,450	40,600
480,000	9,000	14,000	6,000,815	4,500	20,000	24,500
60,500	3,325	6,450	1,344,708	2,950	23,700	26,650
81,527	6,312	5,490	944,327	6,569	1,690	8,259
39,230	16,205	12,455	1,369,763	.....	2,500	2,500
165,485	2,060	1,835	1,235,681	950	1,845	2,795
54,400	3,985	6,925	717,835	1,390	1,260	2,650
33,141	500	2,200	1,230,867	130	.....	130
40,000	3,000	10,000	354,274	.....	.....	.....
1,117,533	49,387	81,355	16,366,550	20,639	87,445	108,084
29,300	44,100	31,500	339,597	7,500	6,600	14,100
14,675	73,500	42,000	640,825	1,000	5,000	6,000
43,000	26,845	41,400	2,192,010	.....	300	300
319,600	8,340	15,800	4,369,658	2,270	1,300	3,570
86,696	5,356	6,090	406,594	2,475	1,000	3,475
280	47,800	64,200	459,381	200	2,900	3,100
72,045	5,275	19,875	1,185,763	5,950	2,500	8,450
4,450	75,000	33,100	1,475,107	.....	.....	.....
56,415	47,290	63,200	1,978,301	10,500	1,600	12,100
212,300	5,900	12,500	2,828,250	4,988	3,250	8,238
2,100	7,500	10,000	159,000	500	2,000	2,500
2,200	11,119	17,677	56,394	40	4,150	4,190
29,085	22,654	17,655	427,779	590	3,520	4,110
4,430	60,400	31,650	322,950	10	800	810
107,450	8,950	6,950	780,140	4,775	.....	4,775
984,026	450,029	413,597	17,621,749	40,798	35,920	75,718
41,313	3,470	3,370	488,851	.....	.....	.....
21,249	5,940	9,643	282,941	15	230	245
23,700	17,465	26,150	1,078,140	2,810	885	3,695
24,700	2,150	3,800	279,580	100	700	800
83,210	14,850	11,700	370,705	260	850	1,110
1,900	51,878	18,500	203,329	.....	1,625	1,625
15,245	20,080	6,050	171,164	.....	850	850
15,750	1,450	3,900	253,150	885	1,350	2,235
227,067	117,283	83,113	3,127,860	4,070	6,490	10,560
2,100	425	3,900	48,735	150	380	530
4,000	6,200	15,750	136,750	220	1,000	1,220
724	1,321	1,607	34,642	.....	.....	.....
6,824	7,946	21,257	220,127	370	1,380	1,750



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 5—Valeur des biens-fonds et de la propriété

Agence.	Valeur totale des terres en réserve.	Valeur des clôtures privées.	Valeur des bâtiments privés.	Valeur des édifices publics appar- tenant à la bande.	Valeur des instruments et véhicules.
	\$	\$	\$	\$	\$
<b>NOUVELLE-ECOSSE.</b>					
Comté d'Annapolis.....	1,000	40	1,200		60
Antigonish et Guysborough...	9,700	735	1,505	2,500	65
Cap-Breton (Eskasoni).....	12,020	680	8,760	6,725	2,540
Cap-Breton (Sydney).....	12,000		7,500		100
Comté de Colchester.....	1,800	50	2,100	250	200
“ de Cumberland.....	250		300	600	100
“ de Digby.....	1,675	75	1,900	1,600	40
“ d'Halifax.....	1,650	260	2,050		386
“ de Hants.....	10,510	500	5,000	1,500	1,900
“ de Hants (Windsor).....			250		200
“ d'Inverness.....	9,725	1,070	9,200	4,330	555
“ de King.....	4,000	100	2,000		300
“ de Lunenburg.....	4,000	345	8,200	600	895
“ de Pictou.....	2,300	280	6,000	5,000	300
“ de Queen.....	1,100	700	200		200
“ de Richmond.....	7,000	400	4,000	10,000	900
“ de Shelburne.....		500	1,400		40
“ de Victoria.....	4,500	275	1,810	3,200	258
“ de Yarmouth.....	150		125		
Total.....	83,380	6,010	63,500	36,305	9,039
<b>ONTARIO.</b>					
Alnwick.....	60,000	4,900	18,800	3,600	2,500
Cap-Croker.....	120,000	2,000	48,200	30,000	5,000
Caradoc.....	141,750	16,825	88,275		22,520
Chapleau.....	18,400		10,300		
Ile-du-Chrétien.....	29,400	850	7,500	3,200	2,100
Fort-Frances.....	282,456	1,100	19,900	6,900	2,355
Fort-William.....	200,000	785	43,310	2,900	1,250
Ile Georgina.....	32,150	850	6,000	1,400	1,325
Lac Doré.....	4,329	500	2,725	3,100	500
Baie de Gore.....	67,550	15,170	26,750	22,400	8,765
Kenora.....	123,317	482	9,475	230	3,288
Manitowaning.....	202,755	15,140	57,760	26,950	37,700
Moravian.....	95,300	5,850	30,600	5,000	8,500
Nouveau-Crédit.....	210,000	8,800	41,700	9,000	9,500
Parry-Sound.....	127,145	1,300	18,875	19,000	3,300
Rama.....	40,000	3,000	15,250	13,200	1,250
Lac-au-Riz.....	107,000	2,700	45,000	8,800	5,300
Sarnia.....	520,000	6,970	35,520	17,500	14,800
Saugeen.....	65,000	1,700	12,000	21,500	3,500
Sault-Sainte-Marie.....	50,400	2,525	27,000	26,000	6,000
Savanne.....	101,369	178	6,325	85	2,215
Scugog.....	68,000	1,798	2,000	500	588
Six-Nations.....	1,092,400	436,960	661,255	55,000	221,000
Sturgeon-Falls.....	242,190	2,350	30,800	11,000	3,600
Thessalon.....	132,532	9,505	13,100	10,000	1,100
Tyendinaga.....	645,300	134,825	91,355	39,300	42,754
Ile Walpole.....	68,160	7,483	21,015	1,950	9,069
Total.....	4,846,903	684,546	1,390,790	338,515	419,779
<b>ILE DU PRINCE-EDOUARD.</b>					
Micmacs de l'Ile du Pr.-Ed...	20,214	1,630	7,500	8,000	900

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

personnelle et progrès réalisés durant l'année—*Suite.*

Valeur du bétail et des volailles.	Valeur des effets généraux.	Valeur des effets de ménage.	Valeur totale des biens- fonds et de la propriété personnelle.	Progrès réalisés durant l'année 1917.		
				Val. des nouv. améliorations à la terre.	Valeur des bâtiments érigés.	Augmentation totale en valeur.
\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
250	25	135	2,710	.....	.....	.....
332	680	320	15,837	.....	170	170
2,115	1,530	1,215	35,585	175	400	575
.....	500	700	20,800	.....	.....	.....
175	150	350	5,075	110	325	435
200	300	200	1,950	.....	.....	.....
45	250	650	6,235	63	100	163
800	1,100	1,530	7,776	.....	.....	.....
900	700	2,000	23,010	.....	.....	.....
50	100	.....	600	.....	.....	.....
1,600	425	860	27,765	50	375	425
500	200	300	7,400	400	75	475
2,140	795	2,000	18,975	.....	450	450
500	600	600	15,580	100	100	200
250	.....	300	2,750	.....	.....	.....
1,100	1,500	700	25,600	200	400	600
100	650	500	3,190	.....	.....	.....
1,080	300	500	11,923	15	60	75
.....	.....	.....	275	.....	.....	.....
12,137	9,805	12,860	233,036	1,113	2,455	3,568
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
3,200	1,360	7,200	101,560	.....	.....	.....
17,000	5,727	17,683	245,610	.....	1,000	1,000
28,910	605	28,385	327,270	.....	1,000	1,000
.....	3,410	.....	32,110	.....	.....	.....
4,500	2,800	2,700	53,050	100	300	400
6,900	7,800	8,500	335,911	420	.....	420
3,180	16,106	9,830	277,361	150	200	350
5,280	855	2,000	49,860	.....	.....	.....
1,000	950	2,000	15,104	.....	.....	.....
18,265	3,305	13,975	176,180	850	5,278	6,128
6,775	14,799	16,228	174,594	73	370	443
67,129	13,090	31,985	452,509	840	2,300	3,140
19,000	1,000	10,000	175,250	50	.....	50
17,700	700	10,000	307,400	350	750	1,100
4,200	5,200	16,000	195,020	.....	.....	.....
2,200	1,400	7,250	83,550	.....	.....	.....
15,450	4,300	10,300	198,850	1,650	3,000	4,650
14,500	2,200	3,200	614,690	.....	600	600
10,000	1,500	5,500	120,700	550	3,000	3,550
12,000	8,500	12,500	144,925	.....	550	550
1,643	14,936	13,537	140,288	47	225	272
1,336	365	1,035	75,622	.....	.....	.....
200,900	4,000	61,000	2,732,515	1,000	16,500	17,500
13,400	13,300	2,850	319,490	510	1,500	2,010
9,280	8,255	8,268	192,040	720	60	780
84,347	2,645	55,800	1,096,326	.....	2,200	2,200
21,846	2,544	8,657	140,724	.....	450	450
589,941	141,652	366,383	8,778,509	7,310	39,283	46,593
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
2,200	2,000	3,000	45,444	41	300	340

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 5—Valeur des biens-fonds et de la propriété

Agences.	Valeur totale des terres en réserve.	Valeur des clôtures privées.	Valeur des bâtiments privés.	Valeur des édifices publics appartenant à la bande.	Valeur des instruments et véhicules.
	\$	\$	\$	\$	\$
<b>QUÉBEC.</b>					
Bécancour.....	4,000	160	2,370		283
Bersimis.....	36,000	445	17,300	3,000	195
Cacouna.....			3,935		
Caughnawaga.....	746,050	8,200	374,500	60,000	32,000
Godbout.....		90	2,050		195
Jeune-Lorette.....	22,000	350	35,800	25,000	1,700
Maniwaki.....	25,275	2,635	13,900	2,093	3,544
Maria.....	22,600	540	1,000	3,000	1,000
Mingan.....			4,000	500	
Oka.....		3,900	40,000	3,000	7,000
Pierreville.....	25,000	825	52,000	2,000	500
Pointe-Bleue.....	29,000	4,225	21,000	6,000	4,950
Ristigouche.....	171,000	12,100	46,000		114,500
Sept-Iles.....	500		4,000	1,500	
St-Régis.....	228,425	1,350	72,500	15,000	10,750
Timiskaming.....	22,700	600	7,000	1,200	1,200
Total.....	1,332,550	35,420	697,345	122,293	177,823
<b>SASKATCHEWAN.</b>					
Assiniboine.....	399,764	3,517	18,538	6,900	10,458
Battleford.....	1,501,568	10,075	21,200	200	36,100
Carlton.....	1,757,138	12,995	62,155	31,200	32,344
Lac-Croche.....	820,331	42,000	20,590	2,050	28,510
Lac-au-Canard.....	1,933,540	16,455	39,435	17,200	35,912
Agence des Buttes-la-Lime.....	407,747	6,875	11,750	300	15,200
Colonie des Buttes-la-Lime.....	276,915	425	21,000	3,200	14,000
Montagns de l'Orignal.....	206,000	600	8,500	2,500	8,500
Bois-de-l'Orignal.....	62,400	600	3,910	500	4,235
Lac-aux-Oignons.....	1,820,804	20,000	41,790	2,000	17,535
Pelly.....	452,393	3,380	27,700	3,700	21,020
Qu'Appelle.....	967,544	4,285	30,970	2,700	30,596
Buttes-de-Tondre.....	1,104,164	13,942	27,354	2,300	30,417
Montagne-des-Bois.....	57,600	150	1,200		1,000
Total.....	11,767,908	135,299	336,092	74,750	285,827

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

personnelle et progrès réalisés durant l'année—*Suite.*

Valeur du bétail et des volailles.	Valeur des effets généraux.	Valeur des effets de ménage.	Valeur totale des biens-fonds et de la propriété personnelle.	Progrès réalisés durant l'année 1917.		
				Valeur d. nouvelles améliorat. à la terre.	Valeurs des bâtiments érigés.	Augmentation totale en valeur.
\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
710	210	559	7,589	70	750	820
1,300	5,000	6,500	69,740			
			3,925		100	100
60,000	2,000	60,000	1,342,750	650	4,050	4,700
200	1,052	1,120	4,707	60	150	210
1,000	1,000	10,000	96,850			
7,910	3,941	6,100	65,398	700	30	730
950	300	2,000	31,390	30		30
	9,820	5,000	19,320	500	200	700
16,000		4,300	74,200	180	300	480
2,500	825	16,000	99,650			
6,930	21,170	8,700	101,975	270	900	1,170
8,500	16,000	14,500	382,600	200	2,000	2,200
	59,000	12,000	77,000			
33,270	1,100	15,000	377,395		1,150	1,150
3,000	800	1,500	38,000	225	800	1,025
142,260	122,219	163,279	2,792,489	2,885	10,430	13,315
52,967	2,660	4,500	479,304	7,680	1,866	9,546
129,610	8,000	14,400	1,721,153	350	450	800
134,532	7,844	16,475	2,054,683	12,097	4,970	17,067
53,810	2,708	7,200	977,199	2,184	150	2,334
119,836	5,846	19,850	2,188,074	937	5,075	6,012
29,615	1,170	5,420	478,077	150	2,500	2,650
42,235	450	6,000	364,225	400	2,500	2,900
22,000	2,100	4,000	254,200	500	700	1,200
23,535	445	4,500	100,125	80	200	280
90,260	7,578	9,545	2,009,512	4,900	3,300	8,200
50,750	2,980	10,250	572,173	1,989	4,610	6,599
93,107	2,861	10,325	1,142,388	1,900	1,380	3,280
88,858	8,893	14,450	1,290,378	4,626	1,315	5,941
5,560	2,150	1,000	63,660	75	150	225
916,675	55,685	127,915	13,700,151	37,868	29,166	67,034



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 5—Valeur des biens-fonds et de la propriété  
RÉCAPIT

Provinces.	Valeur totale des terres en réserve.	Valeur des clôtures privées.	Valeur des bâtiments privés.	Valeur des édifices publics appar- tenant à la bande.	Valeur des instruments et véhicules.
	\$	\$	\$	\$	\$
Alberta.....	14,297,158	76,611	344,740	143,957	255,809
Colombie-Britannique.....	13,333,072	314,797	1,421,030	404,020	301,178
Manitoba.....	2,305,373	16,457	244,575	49,915	84,077
Nouveau-Brunswick.....	71,200	2,350	45,525	59,050	5,975
Nouvelle-Écosse.....	83,380	6,010	63,500	36,305	9,039
Ontario.....	4,846,903	684,546	1,390,790	338,515	419,779
Ile du Prince-Edouard.....	20,214	1,630	7,500	8,000	900
Québec.....	1,332,550	35,420	697,345	122,293	177,823
Saskatchewan.....	11,767,908	135,299	336,092	74,750	285,827
Total.....	48,057,758	1,273,120	4,551,097	1,236,805	1,540,407

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

personnelle et progrès réalisés durant l'année—*Fin.*

TULATION.

Valeur des effets généraux.	Valeur des effets de ménage.	Fonds de secours aux sauvages.	Valeur totale des biens-fonds et de la propriété personnelle.	Progrès réalisé durant l'année 1917.		
				Valeur des nouvelles améliorations.	Valeur des bâtiments érigés.	Augmentation totale en valeur.
\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1,117,533	49,387	81,355	16,366,550	20,639	87,445	108,084
984,026	450,029	413,597	17,621,749	40,798	35,920	76,718
227,067	117,283	83,113	3,127,860	4,070	6,490	10,560
6,824	7,946	21,257	220,127	370	1,380	1,750
12,137	9,805	12,860	233,036	1,113	2,455	3,568
589,941	141,652	366,383	8,778,509	7,310	39,283	46,593
2,200	2,000	3,000	45,444	40	300	340
142,260	122,019	162,779	2,792,489	2,885	10,430	13,315
916,675	55,685	127,915	13,700,151	37,868	29,166	67,034
3,998,663	955,806	1,272,259	62,885,915	115,093	212,869	327,962

8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 6—SOURCES ET VALEUR DU REVENU.

Agence.	Valeur des produits de la ferme, y compris le foin.	Valeur du bœuf vendu ainsi que pour la consommation.	Gages.	Reçu du fromage et coupes de bois.	Gain provenant de la pêche.	Gain provenant de la chasse.	Par d'autres industries.	Pensions payées et int. sur le fonds en fidé-com. des sauvages.	Revenu total des sauvages.
	\$ c.	\$ c.	\$ cts.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.
<b>ALBERTA.</b>									
Pieds-Noirs.....	135,726 00	5,857 00	15,000 00	.....	100 00	500 00	25,000 00	6,998 53	189,181 53
Gens-du-Sang.....	165,667 00	32,586 00	36,600 00	.....	.....	700 00	8,000 00	6,074 70	259,627 70
Edmonton.....	59,820 00	13,083 00	13,500 00	10,000 00	.....	7,440 00	8,200 00	15,133 33	118,126 33
Hobbema.....	44,253 00	4,125 00	7,762 00	.....	642 00	12,585 00	5,611 00	5,097 05	80,075 05
Petit-lac-de-l'Esclave.....	4,749 00	560 00	.....	.....	.....	.....	.....	12,895 00	18,204 00
Péganès.....	56,882 00	8,981 00	5,409 00	2,835 00	.....	6,450 00	1,000 00	2,785 64	77,892 64
Lac La-Selle.....	12,930 00	3,200 00	3,400 00	.....	800 00	.....	4,255 00	4,505 12	35,540 12
Sarcee.....	16,653 00	2,550 00	1,575 00	475 00	.....	200 00	7,250 00	1,077 25	29,780 25
Stony.....	4,100 00	780 00	8,450 00	58 00	.....	10,774 00	15,550 00	3,635 10	43,347 10
Total.....	500,780 00	71,722 00	91,696 00	13,368 00	2,492 00	38,649 00	74,866 00	58,201 72	851,774 72
<b>COLOMBIE-BRITANNIQUE.</b>									
Babine et Skeena supérieure.....	63,700 00	1,400 00	50,000 00	.....	9,800 00	16,050 00	34,300 00	125 07	175,375 07
Bella-Coola.....	5,150 00	650 00	7,000 00	.....	71,500 00	13,600 00	13,300 00	10 12	111,210 12
Cowichan.....	24,375 00	1,780 00	39,500 00	.....	28,550 00	725 00	4,575 00	1,322 82	100,827 82
Kamloops.....	303,200 00	28,250 00	.....	3,000 00	.....	800 00	11,300 00	527 86	347,077 86
Kootenay.....	45,250 00	13,250 00	16,500 00	.....	1,325 00	2,500 00	2,700 00	24 84	81,549 84
Kwawkweth.....	.....	.....	14,150 00	1,112 00	97,500 00	1,800 00	17,200 00	27 42	131,789 42
Lytton.....	18,850 00	14,430 00	21,180 00	.....	.....	2,801 00	3,380 00	535 83	61,176 83
Nass.....	35,403 00	477 00	52,200 00	.....	70,350 00	26,100 00	25,520 00	2,011 07	212,061 07
New-Westminster.....	20,900 00	3,300 00	60,430 00	.....	50,230 00	28,200 00	54,930 00	3,799 76	221,789 76
Okanagan.....	97,500 00	20,400 00	1,600 00	450 00	595 00	1,075 00	.....	267 19	121,887 19
Reine Charlotte.....	700 00	900 00	17,000 00	.....	32,000 00	350 00	10,000 00	22 34	60,972 34
Stikine.....	480 00	.....	26,379 00	.....	5,677 00	72,299 00	3,744 00	.....	108,579 00
Lac Stuart.....	18,290 00	3,930 00	8,595 00	.....	13,120 00	24,820 00	3,180 00	1,255 38	73,190 38
Côte occidentale.....	205 00	125 00	.....	125 00	39,200 00	1,100 00	8,975 00	18 54	49,748 54
Lac Williams.....	26,200 00	2,800 00	7,800 00	.....	.....	19,150 00	2,500 00	7 32	58,457 32
Total.....	660,203 00	91,692 00	322,334 00	4,687 00	419,847 00	211,370 00	195,604 00	9,955 56	1,915,692 56

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

MANITOBA.									
Birdle.....	27,895 00	2,365 00	4,710 00	.....	460 00	4,635 00	2,640 00	3,324 79	46,029 79
Clandeboyne.....	7,895 00	1,605 00	9,290 00	812 00	2,100 00	4,300 00	.....	8,339 45	34,341 45
Rivière Fisher.....	16,300 00	4,560 00	21,100 00	.....	26,250 00	34,500 00	20,350 00	11,780 28	134,840 28
Griswold.....	23,362 00	620 00	2,100 00	.....	260 00	1,500 00	1,200 00	1 99	29,043 99
Manitowapah.....	28,650 00	4,470 00	15,300 00	.....	40,850 00	9,450 00	3,850 00	8,829 97	111,399 97
Norway-House.....	1,858 00	50 00	34,750 00	.....	32,120 00	187,720 00	28,885 00	16,345 00	301,728 00
Pas.....	6,500 00	2,390 00	8,400 00	334 00	3,050 00	15,800 00	2,500 00	7,866 88	46,840 88
Portage-la-Prairie.....	24,042 00	300 00	5,700 00	.....	.....	4,300 00	2,050 00	4,661 30	41,053 30
Total.....	136,502 00	16,360 00	101,350 00	1,146 00	105,090 00	262,205 00	61,475 00	61,149 66	745,277 66
NOUVEAU-BRUNSWICK.									
Division nord.....	2,000 00	.....	12,800 00	.....	100 00	65 00	1,300 00	997 75	17,264 75
Division nord-est.....	4,455 00	130 00	15,200 00	.....	8,595 00	800 00	5,675 00	267 49	37,122 49
Division nord-ouest.....	222 00	.....	11,950 00	2,000 00	370 00	990 00	1,325 00	25 97	14,882 97
Total.....	6,677 00	130 00	39,950 00	2,000 00	9,065 00	1,855 00	8,300 00	1,293 21	69,270 21
NOUVELLE-ÉCOSSE.									
Annapolis.....	100 00	.....	550 00	.....	.....	100 00	160 00	.....	910 00
Antigonish et Guysborough.....	430 00	92 00	3,800 00	.....	297 00	340 00	.....	14 70	4,973 70
Cap-Breton (Esksom).....	3,700 00	200 00	1,200 00	.....	150 00	100 00	1,000 00	.....	6,350 00
Cap-Breton (Sydney).....	.....	.....	7,000 00	.....	.....	.....	3,000 00	8 09	10,008 09
Colchester.....	214 00	.....	3,500 00	.....	100 00	150 00	1,000 00	.....	4,964 00
Cumberland.....	.....	.....	800 00	.....	50 00	200 00	800 00	.....	1,893 74
Digby.....	420 00	.....	1,700 00	.....	70 00	350 00	850 00	43,74	3,390 00
Halifax.....	1,000 00	1,130 00	7,225 00	.....	100 00	3,000 00	10,080 00	.....	22,535 00
Hants.....	900 00	400 00	500 00	.....	50 00	1,000 00	2,010 00	.....	4,860 00
Hants (Windsor).....	100 00	.....	200 00	200 00	.....	.....	200 00	.....	500 00
Inverness.....	2,980 00	145 00	3,500 00	.....	800 00	25 00	1,200 00	.....	8,850 00
Kings.....	570 00	100 00	1,000 00	.....	200 00	400 00	6,000 00	.....	8,270 00
Lunenburg.....	2,775 00	1,300 00	4,075 00	.....	425 00	250 00	3,400 00	.....	12,225 08
Pictou.....	400 00	10 00	5,600 00	.....	1,000 00	100 00	7,000 00	.....	14,110 00
Queens.....	800 00	150 00	650 00	.....	150 00	200 00	300 00	70 50	2,320 50
Richmond.....	2,200 00	350 00	3,750 00	.....	1,100 00	48 00	680 00	.....	8,128 00
Shelburne.....	100 00	150 00	1,400 00	.....	400 00	500 00	500 00	.....	3,050 00
Victoria.....	2,500 00	285 00	3,500 00	155 00	295 00	380 00	1,950 00	5 55	9,070 55
Yarmouth.....	.....	.....	100 00	.....	.....	.....	.....	.....	100 00
Total.....	19,189 00	4,312 00	50,050 00	355 00	5,187 00	7,143 00	40,130 00	142 66	126,508 66



8 GEORGE V, A. 1918

TABLEAU N° 6—SOURCES ET VALEUR DU REVENU—Suite.

Agence.	Valeur des produits de la ferme, y compris le foin.	Valeur du bœuf vendu ainsi que pour la consommation.	Gages.	Reçu du fermage des terres.	Gain provenant de la pêche.	Gain provenant de la chasse.	Par d'autres industries.	Pensions payées et int. sur le fonds en décom. des sauvages.	Revenu total des sauvages.
	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.
ONTARIO.									
Alnwick.....	2,800 00	250 00	6,500 00	1,815 00	150 00	1,450 00	325 00	6,366 95	19,656 95
Cap-Croker.....	2,500 00	1,550 00	1,200 00	3,224 00	2,431 00	100 00	200 00	13,115 28	24,350 28
Caradoc.....	29,454 00	2,305 00	79,555 00	8,410 00	114 00	340 00	1,690 00	3,571 98	125,439 98
Chapleau.....	.....	.....	15,000 00	.....	.....	.....	.....	13,120 00	28,120 00
Ile-du-Christien.....	1,770 00	400 00	1,500 00	.....	300 00	200 00	1,200 00	3,271 98	8,641 98
Fort-Francis.....	3,100 00	350 00	32,200 00	2,900 00	34,800 00	18,400 00	5,500 00	5,214 33	102,464 33
Fort-William.....	965 00	.....	2,200 00	.....	20,500 0	30,500 00	.....	9,581 28	83,546 28
Ile Georgina.....	1,770 00	450 00	2,345 00	530 00	100 00	.....	1,100 00	1,437 35	7,732 35
Lac Doré.....	300 00	.....	1,500 00	.....	.....	500 00	2,000 00	7 19	4,372 19
Baie-de-Gore.....	16,275 00	1,800 00	20,150 00	2,806 00	325 00	285 00	255 00	5,937 27	47,833 27
Kenora.....	5,871 00	250 00	32,330 00	58 00	23,290 00	31,900 00	11,990 00	6,740 90	112,459 90
Manowaning.....	50,408 00	8,290 00	27,450 00	20,525 00	4,360 00	3,730 00	39,250 00	11,284 42	165,297 42
Moravian.....	9,600 00	1,300 00	31,476 00	125 00	100 00	300 00	3,000 00	4,925 80	48,026 80
Nouveau-Credit.....	14,072 00	2,000 00	19,000 00	3,975 00	100 00	700 00	6,900 00	5,651 01	48,098 01
Parry-Sound.....	4,970 00	900 00	8,600 00	.....	400 00	1,500 00	3,000 00	4,111 24	26,531 24
Rama.....	2,000 00	.....	10,000 00	500 00	1,600 00	1,500 00	3,000 00	2,940 00	21,340 00
Lac-au-Riz.....	13,776 00	2,700 00	12,200 00	700 00	750 00	6,250 00	3,350 00	2,875 79	42,601 79
Sarnia.....	8,560 00	480 00	17,600 00	3,800 00	220 00	100 00	3,620 00	8,565 09	39,945 09
Saugeen.....	5,500 00	600 00	16,000 00	7,000 00	500 00	1,500 00	2,200 00	13,227 74	46,527 74
Sault Ste-Marie.....	5,900 00	1,400 00	15,125 00	150 00	7,650 00	2,500 00	9,500 00	5,596 13	51,821 13
Savanne.....	2,655 00	65 00	31,785 00	.....	31,005 00	57,615 00	8,700 00	6,581 88	138,406 88
Seurog.....	1,340 00	450 00	750 00	80 00	50 00	300 00	1,200 00	582 97	4,752 97
Six-Nations.....	175,000 00	.....	125,000 00	5,000 00	.....	.....	.....	44,731 96	349,731 96
Sturgeon-Falls.....	5,800 00	800 00	23,000 00	.....	10,500 00	9,500 00	8,500 00	32,089 36	90,189 36
Thessalon.....	4,586 00	610 00	30,326 00	.....	3,406 00	2,790 00	2,966 00	4,438 48	49,122 48
Tyendinaga.....	52,827 00	3,000 00	48,700 00	6,676 00	1,300 00	325 00	750 00	5,804 06	119,382 06
Ile Walpole.....	28,315 00	3,233 00	26,645 00	508 00	3,591 00	715 00	2,081 00	2,518 85	67,606 85
Total.....	450,114 00	33,243 00	657,937 00	68,647 00	147,642 00	171,700 00	116,477 00	228,289 29	1,874,049 29
ILE DU PRINCE-EDOUARD.									
Micmacs de l'île du Prince-Edouard.....	1,500 00	150 00	.....	.....	3,500 00	50 00	15,500 00	.....	20,700 00

## DOC. PARLEMENTAIRE No 27

QUÉBEC.											
Béancour.....	624 00	40 00	350 00	50 00	1,000 00	18,500 00	1,800 00	232 54	1,296 54		
Bersimis.....	500 00	300 00	1,250 00	500 00	390 00	715 00	1,970 00	175 81	24,025 81		
Cacouna.....			2,350 00	235 00	400 00	200 00	1,800 00	273 54	5,933 54		
Caughnawaga.....	60,000 00	10,000 00	180,000 00	5,459 00	350 00	1,800 00	17,500 00	1,072 46	269,131 46		
Godbout.....	130 00					600 00	600 00	488 49	2,780 00		
Jeune Lorette.....			25,000 00			6,565 00	1,598 00	43,588 49			
Maniwaki.....	8,559 00	298 00	30,362 00	617 00	474 00	368 00	1,565 00	1,622 68	50,095 68		
Maria.....	845 00	152 00	3,100 00	200 00	660 00	2,500 00	300 00		6,530 00		
Mingan.....					150 00	300 00	200 00	341 35	3,160 00		
Oka.....	7,200 00	2,300 00	22,000 00	100 00	500 00	29,000 00	5,350 00	214 22	32,221 35		
Pierreville.....	1,825 00	625 00	4,540 00		275 00	600 00	8,700 00	12,854 22	12,854 22		
Pointe Bleue.....	4,000 00	1,200 00	6,000 00	3,750 00		12,000 00	1,485 00	285 54	42,985 54		
Ristigouche.....	10,000 00	700 00	29,000 00		2,075 00	1,485 00	13,987 00	41 29	53,066 29		
Sept-Iles.....			70,000 00		125 00	3,000 00	200 00	2,566 81	12,000 00		
St-Régis.....	58,000 00	14,100 00	5,000 00					1,118 92	162,213 81		
Temiskaming.....	2,000 00	300 00							11,743 92		
Total.....	153,683 00	29,915 00	378,952 00	10,911 00	6,699 00	77,663 00	67,370 00	8,433 65	733,626 65		
SASKATCHEWAN.											
Assiniboine.....	23,099 00	6,345 00	1,557 00			950 00	7,645 00	1,708 17	41,364 17		
Battleford.....	35,870 00	11,460 00	14,935 00	4,145 00	2,145 00	9,395 00	10,542 00	7,139 90	95,631 90		
Carlton.....	47,836 00	10,610 00	17,802 00		3,761 00	22,571 00	16,366 00	7,121 92	126,067 92		
Lac Croche.....	43,506 00	5,939 00	4,000 00		1,250 00	1,350 00	9,243 00	8,614 72	73,902 72		
Lac aux Canards.....	44,468 00	15,655 00	10,026 00	800 00	1,705 00	18,785 00	10,708 00	7,190 63	109,337 63		
Agence des Buttes-la-Lime.....	8,193 00	5,161 00	900 00			1,000 00	2,000 00	1,725 46	18,982 46		
Colonie des Buttes-la-Lime.....	65,528 00	2,200 00	6,000 00			150 00	1,000 00		74,878 00		
Montagne-de-l'Original.....	6,625 00	3,500 00	500 00	1,600 00	1,000 00	5,000 00	4,000 00	2,603 76	24,828 76		
Bois-de-l'Original.....	7,194 00	3,500 00	1,600 00			500 00	1,000 00		13,794 00		
Lac-aux-Oignons.....	24,694 00	17,360 00	6,638 00	1,759 00	7,355 00	19,345 00	4,685 00	5,525 76	87,361 76		
Pelly.....	36,758 00	1,810 00	20,350 00	275 00		8,225 00	6,377 00	5,463 39	79,153 39		
Qu'Appelle.....	41,191 00	7,895 00	5,465 00		1,000 00	2,615 00	9,000 00	6,921 62	74,087 62		
Buttes de Tondre.....	36,804 00	7,833 00	15,689 00		4,250 00	47,695 00	14,800 00	4,258 54	131,329 54		
Mont. des Bois.....			857 00	50 00		100 00	55 00		2,452 00		
Isle à la Crosse, District de.....	1,390 00							10,390 00	10,390 00		
Total.....	423,159 00	99,268 00	106,319 00	8,629 00	22,466 00	137,581 00	97,421 00	68,723 87	963,566 87		

TABLEAU N° 6—SOURCES ET VALEUR DU REVENU—Fin.  
RÉCAPITULATION.

Provinces.	Valeur des produits de la ferme, y compris le foin.		Valeur du bœuf vendu ainsi que pour la consommation.		Gages.		Reçu du fermage des terres.		Gain provenant de la pêche.		Gain provenant de la chasse.		Par d'autres industries.		Pensions payées et intérêt sur le fonds en décommissés des sauvages.		Revenu total des sauvages.	
	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.
Alberta.....	500,780	00	71,722	00	91,696	00	13,368	00	2,492	00	38,649	00	74,886	00	58,201	72	851,794	72
Colombie-Britannique.....	660,203	00	91,692	00	322,334	00	4,687	00	419,847	00	211,370	00	195,604	00	9,955	56	1,915,692	56
Manitoba.....	136,502	00	16,360	00	101,350	00	1,146	00	105,090	00	262,205	00	61,475	00	61,149	66	745,277	66
Nouveau-Brunswick.....	6,677	00	130	00	39,950	00	2,000	00	9,065	00	1,855	00	8,300	00	1,293	21	69,270	21
Nouvelle-Écosse.....	19,189	00	4,312	00	50,050	00	355	00	5,187	00	7,143	00	40,130	00	142	66	126,508	66
Ontario.....	450,114	00	33,243	00	657,937	00	68,647	00	147,642	00	171,700	00	116,477	00	228,289	29	1,874,049	29
Ile du Prince-Edouard.....	1,500	00	150	00	.....	.....	.....	.....	3,500	00	50	00	15,500	00	.....	.....	20,700	00
Québec.....	153,683	00	29,915	00	378,952	00	10,911	00	6,699	00	77,663	00	67,370	00	8,433	65	733,626	65
Saskatchewan.....	423,159	00	99,268	00	106,319	00	8,629	00	22,466	00	137,581	00	97,421	00	68,723	87	963,566	87
Total.....	2,351,807	00	346,792	00	1,748,588	00	109,743	00	721,988	00	908,216	00	677,163	00	436,189	62	7,300,486	62

# ÉTATS DES ÉCOLES



8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

## ÉTAT des écoles du jour des sauvages au Canada (desquelles on

NOTE—Le "Standard" indique la classification des écoles selon le livre de lecture dont ils se servent curriculum, ainsi:—

Standard	I.....	Premier livre de lecture, Partie I
"	II.....	" " " Partie II
"	III.....	Deuxième livre de lecture.

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
<b>NOUVELLE-ÉCOSSE.</b>				
Afton.....	Afton.....	C'té d'Antigonish	Wm. J. Rogers.....	Catholique romaine
Eskasoni.....	Eskasoni.....	" de Cap-Breton	James McNeil.....	"
Sydney.....	Sydney.....	" " "	Eileen Boyle.....	"
Millbrook.....	Millbrook.....	" de Colchester	Jessie Scott.....	"
<sup>1</sup> Halfway-River.....	Franklin Manor.	" de Cumberland	Vera Allen.....	"
Rivière à l'Ours.....	Bear River.....	" de Digby.....	Agatha McGinty.....	"
Shubenacadie.....	Indian Brook.....	" de Hants.....	Mary A. Shortt.....	"
Tuft's Cove.....	Tuft's Cove.....	" d'Halifax.....	Geo. F. Richardson	"
<sup>2</sup> Malagawatch.....	Malagawatch.....	" d'Inverness.....	Mme A. McNeil.....	"
Whycocomagh.....	Whycocom gh..	" " "	Mme A. McNeil.....	"
New-Germany.....	Lunenburg.....	" de Lunenburg.	Rose L. Ford.....	"
Anse-aux-Sauvages.....	Fisher's Cove...	" de Pictou.....	Gertrude McGirr.....	"
Rivière au Saumon.....	Rivière Saumon	" de Richmond.	Ernest L. McNeil.....	"
Rivière Middle.....	Middle River...	" de Victoria...	John A. MacRae.....	"
Total, Nouvelle-Écosse.....				
<b>ILE DU PRINCE-ÉDOUARD.</b>				
Ile Lennox.....	Lennox Ile.....	Sur. de l'île du P.-E	Jacob Sark.....	Catholique romaine
Rocky-Point.....	Rocky Point....	" " "	Matilda Labobe.....	"
Total, Ile du Prince-Édouard.....				
<b>NOUVEAU-BRUNSWICK.</b>				
Burnt-Church.....	Church Point...	Nord-est.....	Harriet E. Keating.	Catholique romaine
Grande Anse.....	Grande Anse....	" " "	Alice McLaughlin...	"
Eel-Ground.....	Eel-Ground.....	" " "	Margaret Isaacs.....	"
Eel-River.....	Eel-River.....	" " "	Marie Leblanc.....	"
<sup>2</sup> Red-Bank.....	Red-Bank.....	" " "	Ena A. Cormier.....	"
Kingsclear.....	Kingsclear.....	Sud-est.....	Florence O'Brien.....	"
Oromocto.....	Oromocto.....	" " "	Mme B.J. McCaffrey	"
Ste-Marie.....	Ste-Marie.....	" " "	Mary T. Hughes.....	"
Woodstock.....	Woodstock.....	" " "	Genevieve Brophy...	"
Edmundston.....	Edmundston....	Nord.....	Annie Michaud.....	"
Tobique.....	Tobique.....	" " "	Ethel F. McGrand...	"
Total, Nouv.-Brunswick.....				

<sup>1</sup>École de blanches fréquentée par les enfants des sauvages. <sup>2</sup>Fermée le 19 février 1917, et l'instituteur transféré à l'école Whycocomagh. <sup>3</sup>Fermée pendant les trimestres de septembre et décembre pendant la construction d'une nouvelle maison d'école.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## ÉCOLES.

a reçu des rapports) pour l'année fiscale terminée le 31 mars 1917.

et, par conséquent montre le degré d'avancement général dans toutes les études prescrites par le

Standard IV.....Troisième livre de lecture.  
 " V.....Quatrième "  
 " VI.....Cinquième "

Nombre sur la liste.			Présence moyenne.	Standard.						École.
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI	
NOUVELLE-ÉCOSSE.										
14	14	28	13	10	9	3	6			Afton.
13	14	27	11	16	5	3	3			Eskasoni.
13	10	23	14	8	5	6	3	1		Sydney.
6	8	14	8	9	3	2				Millbrook.
3	1	4	1	1	1	1		1		<sup>1</sup> Halfway River.
8	5	13	7	5	3	2			3	Rivière à l'Ours.
3	11	14	5	3	3	4	4			Shubenacadie.
11	3	14	8	8	1	2	1	2		Tufts Cove.
4	4	8	5	4	2	1		1		<sup>2</sup> Malagawatch.
10	18	28	12	18	2		8			Whycocomagh.
4	6	10	7	4	3			1	2	New Germany.
13	13	26	14	5	4	6	3	4	4	Anse aux Sauvages.
10	8	18	6	7		3	3	5		Rivière Saumon.
15	8	23	11	18	3	2				Rivière Middle.
127	123	250	118	116	44	35	31	15	9	Total, Nouvelle-Écosse.
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD.										
12	17	29	15	14	11	2	2			Ile Lennox.
4	7	11	6	8		1	2			Rocky-Point.
16	24	40	21	22	11	3	4			Total, Ile du Prince-Édouard.
NOUVEAU-BRUNSWICK.										
25	22	47	25	23	9	7	4	4		Burnt Church.
18	13	31	11	16	1	13	1			Grande-Anse.
12	16	28	15	15	7	3	1	2		Eel Ground.
8	17	25	16	8	2	3	8	4		Eel River.
9	8	17	11	9	4	4				<sup>3</sup> Red Bank.
6	11	17	12	1	1	7	7	1		Kingsclear.
8	7	15	9	7	2	4	1	1		Oromocto.
10	22	32	19	11	8	8		5		Ste-Mary's.
10	4	14	9	5	2	4	3			Woodstock.
7	6	13	10	1	4		3	5		Edmundston.
20	24	44	25	7	18	11	4	4		Tobique.
133	150	283	162	103	58	64	32	26		Total, Nouveau-Brunswick.

8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

## ÉTAT des écoles du jour des Sauvages au Canada (desquelles on

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
QUÉBEC.				
Caughnawaga (Garçons)...	Caughnawaga...	Caughnawaga...	Sr M. Joseph-Edouard (Princ.)..... Sr Mary Eileen (1re institutrice)..... Sr Mary Zita (2ème institutrice)..... Mlle Margaret Regis 3ème institutrice). Mlle Alida Beaudin 4ème institutrice). Sr M. Joseph Edouard (Princ.) Sr M. Cécile de la Croix (1re institutrice). Mlle Stella Beaudin (2ème institutrice) Sr Mary Frances (3ème institutrice.) Sr Mary Roma (4ème institutrice).....	Catholique romaine.
Caughnawaga (filles).....	"	"	Mme A. Beauvais... Annette Lamarre... Gertrude Thomson..	"
Caughnawaga (buisson)...	"	"	Sr St-Eugène.....	"
Caughnawaga (St-Isidore).	"	"	Bertha Tremblay...	"
Caughnawaga (Mission)....	"	"	Sr St-Vincent-de-Paul (Princ.).....	"
Bersimis.....	Bersimis.....	Bersimis.....	Sr St-Louis (Assistante).....	"
Escoumains.....	Escoumains.....	"	Sr Marie du Saint-Rosaire (Princ.)..	"
Pointe Bleue.....	Pointe Bleue....	Pointe Bleue....	Sr Marie de St-Joseph (Assistante).	"
Ristigouche.....	Ristigouche....	Ristigouche....	H. L. Masta.....	Eglise d'Angleterre.
St-François (prot.).....	Pierreville.....	Pierreville.....	Soeur L. Woods.....	Catholique romaine.
St-François (C.R.).....	"	"	Aileen Foran.....	Aucune dénomination.
Ile St-Régis.....	St-Regis.....	St-Regis.....	Nellie Keon (Princ.) Lilian McGoeys (Ass.)	"
Village St-Régis.....	"	"	Cath. McCaffrey.....	"
Chenail.....	"	"	Lucie A. Foran.....	"
Chetlain.....	"	"	Mamie O'Hare.....	"
Ile Cornwall.....	"	"	Violet MacNamara.	Methodiste.
Conté d'Oka.....	Oka.....	Oka.....	Helen J. White.....	Aucune dénomination.
Pont Congo.....	Maniwaki.....	Maniwaki.....	Marg. McCaffrey.....	Catholique romaine.
Maniwaki.....	"	"	Joséphine Audet.....	"
Maria.....	Maria.....	Maria.....	Sr St-Bonaventure, (Princ.).....	"
Lorette.....	Lorette.....	Lorette.....	Sr St-Agathe (Assistante).....	"
<sup>2</sup> Long-Point.....	Long Point.....	Temiskaming.....	Mme J. D. McLaren	"
<sup>2</sup> Waswanipi.....	Waswanipi.....	"	Harry Cartledge.....	Eglise d'Angleterre.
Timiskaming.....	Timiskaming.....	"	Soeur Monica.....	Catholique romaine.
<sup>1</sup> Pointe des Chasseurs.....	Hunter's Point..	"	Bertha L. Cappelain	Aucune dénomination.
<sup>1</sup> Lac au Loup.....	Lac au Loup.....	"	Agnes Robinson.....	Catholique romaine.
Ruperts House à.....	Ruperts-House..	James Bay.....	Rév. P. C. Howard	Eglise d'Angleterre.
<sup>1</sup> Ste-Lucie de Doncaster..	Doncaster.....	Doncaster.....	Mme H. Viger, Jr.,	Catholique romaine.
Total, Québec.....				

<sup>1</sup>École des blancs fréquentés par les enfants des sauvages.<sup>2</sup>Ouverte pendant l'été seulement.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

a reçu des rapports) pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						École.	
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI		
QUÉBEC.											
159	.....	159	107	78	19	16	23	15	8	Caughnawaga (Garçons).	
.....	177	177	103	36	35	17	27	51	11	Caughnawaga (Filles).	
16	15	31	20	12	8	7	4			" (Buisson.)	
9	10	19	13	6	4	5	4			" (St-Isidore).	
12	12	24	17	18	5	1				" (Mission).	
42	26	68	54	28	33	7				Bersimis.	
9	7	16	13	10	5	1				Escoumains.	
52	46	98	51	55	19	5	9	7	3	Pointe-Bleue.	
37	41	78	39	25	18	19	10	6		Ristigouche.	
5	9	14	10	4	1	4		5		St-Francis (prot.)	
28	31	59	44	22	5	20	5	5	2	" (C.R.)	
21	12	33	25	14	6	4	4	5		St-Regis, (île).	
33	35	68	50	36	6	17	6	3		" (village).	
23	19	42	26	23	14	3	2			Chenail.	
14	19	33	20	13	11	5	4			Chetlain.	
29	23	52	24	28	14	10				Cornwall (île).	
15	12	27	12	7	8	4	8			Oka (comté).	
9	11	20	10	10	2	4	2	2		Congo-Bridge.	
15	14	29	15	11	4	4	5	5		Maniwaki.	
13	10	23	12	3	6	4	6	4		Maria.	
26	44	70	61	31	10	19	10			Lorette.	
9	17	26	14	26						<sup>2</sup> Longue-Pointe.	
21	24	45	23	34	11					<sup>2</sup> Waswanipi.	
8	16	24	13	5	3	6	4	6		Timiskaming.	
7	15	22	11	2	3	3	7	4	3	<sup>1</sup> Pointe-des-chasseurs.	
11	14	25	22	8	2	2	7	5	1	<sup>2</sup> Lac-au-Loup.	
14	3	17	13	9	3	5				Ruperts-House.	
4	5	9	4	9						<sup>1</sup> Ste-Lucie de Doncaster.	
+1	667	1,308	826	563	255	192	147	123	28	Total, Québec.	



8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

## ÉTAT des écoles du jour des sauvages du Canada (desquelles on

École.	Réserve.	Agence.	Inspecteur.	Dénomination.
ONTARIO.				
Alnwick.....	Alnwick.....	Alnwick.....	Frank J. Joblin.....	Méthodiste.
Cape Croker.....	Cape Croker.....	Cape-Croker.....	Mary Moffitt.....	Aucune dénominat..
Port Elgin.....	".....	".....	M. C. Schultz.....	".....
Baie Sidney.....	".....	".....	Isabella McIvor.....	".....
Back Settlement.....	Caradoc.....	Caradoc.....	Lyman Fisher.....	".....
Bear Creek.....	".....	".....	Ella McGugan.....	".....
Oneida No. 2.....	Oneida.....	".....	Levi T. Dextator.....	Église d'Angleterre.
Oneida No. 3.....	".....	".....	Viola Sims.....	Méthodiste.....
River Settlement.....	Caradoc.....	".....	Mary C. Vining.....	Aucune dénominat..
<sup>1</sup> Biscotasing C.S. n° 1.....	à Biscotasing.....	Chapleau.....	S. A. Jordan.....	".....
<sup>1</sup> Franz (publique).....	à Franz.....	".....	Olive McFarlane.....	".....
Manitou Rapids.....	Manitou Rapids.....	Fort-Frances.....	Mme A. Spencer.....	Église d'Angleterre.
Gull-Bay.....	Gull Bay.....	Fort-William.....	D. Ducharme.....	Catholique romaine.
Lac Hélène.....	Red Rock.....	".....	Carrie Harrison.....	".....
Baie Mission (Baie Squaw).....	Fort William.....	".....	Rose Chaput.....	".....
<sup>2</sup> Mountain-Village.....	".....	".....	Bessie Flood.....	".....
Mo伯特.....	Baie Heron.....	".....	L. C. Duffy.....	".....
Pays-Plat.....	Pays Plat.....	".....	Mme X. McLaren.....	".....
Rivière Pic.....	Rivière Pic.....	".....	Celia Trotter.....	".....
<sup>2</sup> Ile Georgina.....	Ile Georgina.....	Ile Georgina.....	Wm. E. Jones.....	Méthodiste.....
<sup>1</sup> Calabogie C.S. n° 5.....	à Calabogie.....	Lac Doré.....	Kathleen Cusick.....	Catholique romaine.
Lac Doré.....	Lac Doré.....	".....	Cath. M. Godlet.....	".....
<sup>3</sup> Cockburn-Island.....	Cockburn Isld.....	Baie Gore.....	Susie A. Fex.....	".....
Sheshegwaning (C.R.).....	Sheshegwaning.....	".....	Elizabeth Leusch.....	".....
"..... (prot.).....	".....	".....	Edwin Weeks.....	Église d'Angleterre.
Baie Ouest.....	Baie Ouest.....	".....	Zoé St-Jacques.....	Catholique romaine.
Buzwah.....	Buzwah.....	Manitowaning.....	Lila A. Dodd.....	".....
<sup>4</sup> Kaboni.....	Kaboni.....	".....	Evelyn Dolan.....	".....
Sheguindah.....	Sheguindah.....	".....	Madge A. Ferris.....	Église d'Angleterre.
Baie Sud.....	Baie Sud.....	".....	Marcella Hickey.....	Catholique romaine.
Sucker-Creek.....	Sucker Creek.....	".....	Bertha A. Wedger- field.....	Église d'Angleterre.
Lac Poisson-Blanc.....	Lac Poisson-B.....	".....	Mme J. Fitzpatrick.....	Catholique romaine.
<sup>5</sup> Riv. Poisson-Blanc (com- binée).....	Riv. Poisson-B. (surrendered).....	".....	Duncan Bell.....	Église d'Angleterre.
Wikwemikong.....	Manitoulin Isld.....	".....	Adele Duhamel (Princ.).....	Catholiqu. romaine.
Moraviantown.....	Moravian.....	Moravian.....	Annie Grimes (Asst) L. H. Leeson.....	Aucune dénominat..
Nouveau-Crédit.....	Nouveau-Crédit.....	Nouveau-Crédit.....	Roy S. Wilson.....	".....
Gibson.....	Watha.....	Parry Sound.....	James Oliver M.A.....	Méthodiste.....
Henvey-Inlet.....	Henvey Inlet.....	".....	Jos. Partridge.....	Aucune dénominat..
Ryerson.....	Parry Island.....	".....	Frances E. Munt.....	".....
Shawanaga.....	Shawanaga.....	".....	Alberta Creasor.....	".....
<sup>6</sup> Ile du Christian.....	Ile du Christian.....	Penetanguishene.....	George Wight.....	Méthodiste.
<sup>7</sup> Pointe Moose-Deer.....	à Moose-Deer la Pointe.....	".....	Lucy Tobey.....	Aucune dénominat..
Rama.....	Rama.....	Rama.....	Eva M. McBain (Princ.).....	Méthodiste.....
			Ruth Waite (Asst.).....	

<sup>1</sup>École des blancs fréquentée par les enfants des sauvages. <sup>2</sup>Fermée durant le trimestre de septembre 1916; pas d'instituteur. <sup>3</sup>Ouverte durant l'été seulement. <sup>4</sup>Nouvelle école, ouverte le 4 septembre 1916. <sup>5</sup>Ecole combinée pour enfants des blancs et des sauvages. <sup>6</sup>Fermée le 30 juin 1916. <sup>7</sup>Nouvelle école, ouverte le 1er octobre 1916.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## ÉCOLES—Suite.

a reçu des rapports) pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						Ecole.	
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI		
ONTARIO.											
27	24	51	28	23	9	6	12	1	.....	Alnwick.	
15	17	32	16	10	6	.....	11	5	.....	Cap-Croker.	
16	10	26	10	11	5	4	5	1	.....	Port-Elgin.	
6	10	16	12	5	3	6	1	1	.....	Baie Sidney.	
16	22	38	16	14	6	6	7	5	.....	Back-Settlement.	
10	21	31	12	15	4	5	5	2	.....	Bear-Creek.	
23	32	55	19	38	6	7	3	1	.....	Oneida n° 2.	
20	29	49	18	46	3	.....	.....	.....	.....	Oneida n° 3	
14	15	29	11	16	4	6	3	.....	.....	River-Settlement.	
2	2	4	3	2	2	.....	.....	.....	.....	<sup>1</sup> Biscotasing E.S. n° 1	
1	6	7	5	2	2	2	1	.....	.....	<sup>1</sup> Franz (publique).	
17	18	35	12	34	1	.....	.....	.....	.....	Manitou-Rapids.	
16	7	23	13	16	7	.....	.....	.....	.....	Gull-Bay.	
8	19	27	10	15	5	6	.....	1	.....	Lac Helen.	
10	5	15	10	8	3	3	.....	1	.....	Baie Mission (Baie Squaw).	
16	14	30	14	14	2	10	4	.....	.....	<sup>2</sup> Mountain-Village.	
10	13	23	12	20	3	.....	.....	.....	.....	Mobert.	
10	13	23	13	10	9	3	1	.....	.....	Pays-Plat.	
9	18	27	13	23	3	1	.....	.....	.....	Rivière Pic.	
18	7	25	18	9	6	6	2	2	.....	<sup>2</sup> Georgina-Island.	
5	6	11	6	5	2	2	1	1	.....	<sup>1</sup> Calabogie E.S. n° 5.	
16	13	29	15	19	4	2	2	2	.....	Lac Doré.	
4	7	11	4	11	.....	.....	.....	.....	.....	<sup>3</sup> Cockburn Island.	
6	10	16	14	8	1	5	.....	2	.....	Sheshegwaning, C R.	
12	9	21	16	6	5	5	4	1	.....	Prot.	
13	10	23	15	14	5	1	3	.....	.....	Baie Ouest.	
18	11	29	14	19	5	3	2	.....	.....	Buzwah.	
11	19	30	20	23	3	4	.....	.....	.....	<sup>4</sup> Kaboni.	
6	10	16	7	9	.....	7	.....	.....	.....	Sheguiandah.	
9	9	18	9	4	6	6	2	.....	.....	Baie Sud.	
8	13	21	12	10	5	3	3	.....	.....	Sucker-Creek.	
15	9	24	15	17	5	2	.....	.....	.....	Lac Poisson-Blanc.	
7	7	14	8	14	.....	.....	.....	.....	.....	<sup>5</sup> Whitefish-River (combinée).	
47	26	73	32	49	10	9	5	.....	.....	{ Wikwemikong.	
33	28	61	25	30	7	15	5	4	.....	Moraviantown.	
13	21	34	17	11	10	8	2	1	2	Nouveau Crédit.	
11	8	19	7	10	1	1	1	.....	.....	Gibson	
8	7	15	7	8	.....	3	2	2	.....	Henvey-Inlet.	
13	13	26	13	20	6	.....	.....	.....	.....	Ryerson.	
13	16	29	12	13	7	4	5	.....	.....	Shawanaga.	
15	11	26	10	15	11	.....	.....	.....	.....	<sup>6</sup> Ile du Chrétien.	
6	7	13	8	13	.....	.....	.....	.....	.....	<sup>7</sup> Pointe Moose-Deer.	
26	20	46	32	14	13	5	10	4	.....	{ Rama.	

8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

État des écoles du jour des sauvages au Canada (desquelles on

Ecole.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
ONTARIO—Fin.				
<sup>1</sup> Hiawatha.....	Lac au Riz....	Lac au Riz.....	Mina E. Throop....	Aucune dénominat..
Lac à la Vase (Chemong)...	Lac à la Vase....	".....	Mme W.J. Hanes....	".....
Kettle-Point.....	Kettle-Point....	Sarnia.....	Mme A. George....	".....
Stony-Point.....	Stony-Point....	".....	Agnes A. Weaver....	".....
Ste-Clai.....	Sarnia.....	".....	Alice M. Matthews..	Méthodiste.
French-Bay.....	Saugeen.....	Saugeen.....	I. J. Wallace.....	Aucune dénominat..
Saugeen.....	".....	".....	Isabella Ruxton....	".....
<sup>2</sup> Scotch-Settlement.....	".....	".....	Mme B. Robb.....	".....
			Catherine Tackney (Princ.).....	
Garden-River (C.R.).....	Garden-River..	Sault-Ste-Marie..	Jeannie McDermott (Asst.).....	Catholique romaine.
Garden-River (C.E.).....	".....	".....	L. F. Hardyman....	Eglise d'Angleterre.
Goulais-Bay.....	Goulais-Bay....	".....	Agnes Kelly.....	Catholique romaine..
<sup>1</sup> Scugog E. S. n° 3.....	Scugog-Island..	Scugog.....	C. G. Hayes.....	Aucune dénominat..
Six-Nations n° 1.....	Six-Nations....	Six-Nations....	Mary H. Jamieson..	".....
			N. M. Alexander (Princ.).....	
" n° 2.....	".....	".....	Ethel Alexander (Asst.).....	Catholique romaine.
" n° 3.....	".....	".....	Nora E. Jamieson..	".....
" n° 4.....	".....	".....	Ethel W. Styres....	".....
" n° 5.....	".....	".....	John R. Lickers....	".....
" n° 6.....	".....	".....	Mme R. J. Galbraith.	".....
" n° 7.....	".....	".....	Arthur Alexander..	".....
" n° 8.....	".....	".....	Julia L. Jamieson..	".....
" n° 9.....	".....	".....	Clarence M. Ross..	".....
" n° 10.....	".....	".....	S. A. Anderson....	".....
" n° 11.....	".....	".....	Victor A. Ellis....	".....
Garden-Village.....	Nipissing.....	Sturgeon-Falls..	Mme Al. Ladouceur.	".....
<sup>1</sup> Mattawa.....	à Mattawa....	".....	Sr. Ste-Laure....	".....
<sup>3</sup> Timagami.....	Bear-Island....	".....	Mary G. Honan....	Aucune dénominat..
<sup>4</sup> Riv. Serpent.....	Riv. Serpent....	Thessalon.....	Nellie Gallagher..	Catholique romaine.
Riv. Spanish.....	Riv. Spanish....	".....	Rév. I. H. Young..	Eglise d'Angleterre.
<sup>3</sup> Abitibi.....	à Abitibi.....	Traité n° 9.....	Mme P. Stanger....	Catholique romaine..
Riv. Albany (E. d'Ang.)..	à Fort-Albany..	".....	Rév. J. T. Griffin..	Eglise d'Angleterra.
Fort-Hope.....	à Fort-Hope....	".....	Rév. B. Richards..	".....
French-Post.....	à Moose-River..	".....	Rév. J. T. Griffin..	".....
Moose-Fort.....	à Moose-Fort....	".....	Lucy I. Barker....	".....
Tyendingaga (Est).....	Tyendingaga....	Tyendingaga....	Flossie M. Hall....	Aucune dénominat..
" (Ouest).....	".....	".....	Ethel M. Picard....	".....
" (Central).....	".....	".....	Lena J. Warren....	".....
" (Mission).....	".....	".....	Alex. Leween.....	".....
Walpole-Island n° 1.....	Walpole-Island..	Walpole-Island..	Mme F. Macdonald..	Eglise d'Angleterre..
" n° 2.....	".....	".....	George Cork.....	Méthodiste.....
Total, Ontario.....				

<sup>1</sup>Ecole des blancs fréquentée par les sauvages. <sup>2</sup>Fermée pendant le trimestre de septembre, pour agandissement de la maison d'école. <sup>3</sup>Ouverte pendant l'été seulement. <sup>4</sup>Réouverte en octobre 1916, ayant été fermée depuis le 30 juin 1914.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

a reçu des rapports) pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						École.
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI	
5	9	14	11	1	2	6		5	.....	<sup>1</sup> Hiawatha.
19	17	36	22	10	11	10	1	4	.....	Lac à la Vase (Chemong).
20	11	31	12	15	9	4	3	.....	.....	Kettle-Point.
3	10	13	7	8	1	1	3	.....	.....	Stony-Point.
20	15	35	14	21	3	9	1	1	.....	St-Clair.
17	13	30	22	15	4	5	2	4	.....	Baie des Français.
13	14	27	16	12	1	3	9	2	.....	Saugeen.
24	17	41	32	11	7	6	10	7	.....	<sup>2</sup> Scotch-Settlement.
32	42	72	31	30	13	21	10	.....	.....	Garden-River (C.-R.)
13	9	22	14	11	6	5	.....	.....	.....	Garden-River (E. d'Angl.)
7	13	20	12	14	2	4	.....	.....	.....	Goulais-Bay.
3	4	7	4	4	2	1	.....	.....	.....	<sup>1</sup> Scugog E. S. n° 3.
25	32	57	34	20	8	15	5	9	.....	Six-Nations, n° 1.
53	37	90	51	46	13	.....	12	13	6	“ n° 2.
28	21	49	27	18	9	8	10	4	.....	“ n° 3.
15	16	3	15	14		9	5	2	.....	“ n° 4.
16	16	32	22	12	6	6	5	3	.....	“ n° 5.
24	19	43	20	21	7	5	6	4	.....	“ n° 6.
27	34	61	30	23	7	16	14	1	.....	“ n° 7.
17	24	41	23	15	8	13	5	.....	.....	“ n° 8.
15	12	27	18	17	3	4	2	1	.....	“ n° 9.
23	28	51	26	24	8	10	5	4	.....	“ n° 10
35	19	54	30	31	6	13	1	3	.....	“ n° 11.
14	16	30	21	22	6	2	.....	.....	.....	Garden-Village.
24	24	48	38	7	22	2	10	5	2	<sup>1</sup> Mattawa.
15	8	23	16	19	4	.....	.....	.....	.....	<sup>2</sup> Timagami.
16	12	28	20	21	4	1	.....	2	.....	<sup>1</sup> Rivière Se pent.
6	6	12	6	3	6	2	1	.....	.....	Rivière Spanish.
22	20	42	36	42	.....	.....	.....	.....	.....	<sup>2</sup> Abitibi.
29	13	42	23	34	8	.....	.....	.....	.....	Rivière Albany (E. d'Angl.)
11	9	20	11	11	9	.....	.....	.....	.....	Fort-Hope.
11	8	19	7	10	4	1	4	.....	.....	French-Post.
14	13	27	17	23	.....	2	2	.....	.....	Moose-Fort.
19	18	37	21	7	7	13	8	2	.....	Tyendinaga (est)
12	12	24	12	10	3	5	3	3	.....	“ (ouest).
17	4	21	12	10	6	3	2	.....	.....	“ (centrale).
25	10	35	14	23	6	2	3	1	.....	“ (mission).
12	15	27	13	21	1	5	.....	.....	.....	Walpole-Island (n° 1).
15	11	26	13	19	3	3	1	.....	.....	“ (n° 2).
1,295	1,223	2,518	1,353	1,345	430	371	245	117	10	Total, Ontario.



8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

ÉTAT des écoles du jour des sauvages au Canada (desquelles on

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
<b>MANITOBA.</b>				
Black-River.....	Black-River...	Clandeboyce.....	George Slater, jr....	Eglise d'Angleterre.
Brokenhead.....	Brokenhead...)	".....	John Sinclair.....	".....
Fort-Alexander (supérieur).	Fort-Alexandre.	".....	Rev. C. H. Fryer...	".....
Hollowwater-River.....	Hollowwater-River	".....	Rev. G. C. Smith..	".....
Patapun (publique).....	St-Pierre.....	".....	Marg. A. Dixon.....	Aucune dénominat..
St-Pierre (nord).....	".....	".....	Peter Harper.....	Eglise d'Angleterre.
Berens-River.....	Berens-River...	Fisher-River.....	Percy E. Jones.....	Méthodiste.....
			(Alice Higginbotham (princ.).....	
Fisher-River.....	Fisher-River...	".....	Elsie H. Gibson (asst.).....	".....
Grand-Rapids.....	Grand-Rapids...	".....	Ethel Morrison.....	Eglise d'Angleterre.
Peguis (nord).....	Peguis.....	".....	A. H. Packer.....	".....
Peguis (sud).....	".....	".....	Henry J. Francis...	".....
<sup>1</sup> Pekangikum.....	Pekangikum.....	".....	George Sinclair.....	Méthodiste.....
Poplar-River.....	Poplar-River...	".....	William Lee.....	".....
Oak-River-Sioux.....	Oak-River.....	Griswold.....	Rowena Havard.....	Eglise d'Angleterre.
<sup>2</sup> Ebb-and-Flow, lac.....	Ebb-and-Flow...	Manitowapah.....	Mary A. Sauve.....	Catholique romaine
Fairford (améliorée).....	Fairford.....	".....	Augustus Hyson.....	Eglise d'Angleterre.
Lac Manitoba.....	Lac Manitoba...	".....	R. P. Martel.....	Catholique romaine
Lac St-Martin.....	Lac St-Martin...	".....	Jno. E. Favell.....	Eglise d'Angleterre.
Little-Saskatchewan.....	Little-Saskatchewan	".....	Colin Sanderson...	".....
<sup>2</sup> Pine-Creek.....	Pine-Creek...	".....	Rev. G. Leonard...	Catholique romaine
Shoal-River.....	Shoal-River...	".....	K. Barley.....	Eglise d'Angleterre.
Waterhen-River.....	Waterhen-River	".....	Jos. Ingloft.....	Catholique romaine
<sup>1</sup> Bloodvein-River.....	Bloodvein.....	Norway-House.....	Joseph A. Everett...	Méthodiste.....
Cross-Lake (prot.).....	Cross-Lake.....	".....	Marian E. Foster...	".....
Island-Lake.....	Island-Lake.....	".....	John W. Middrie...	".....
Jack-River.....	Jack-River.....	".....	Mme M. Marshall...	Eglise d'Angleterre.
<sup>4</sup> Oxford-House.....	A Oxford-House	".....	Wm. G. Brisley....	Méthodiste.....
Nelson-House.....	A Nelson.....	".....	W. E. W. Huty, B. A.....	".....
Rossville.....	Norway-House.	".....	Emily N. Royan....	".....
Big-Eddy.....	Pas.....	Pas.....	Sara E. McGillivray	Eglise d'Angleterre.
Chemawawin.....	Chemawawin...	".....	Richard G. V. Cooper.	".....
Cumberland.....	Cumberland.....	".....	Jos Chamberlain...	".....
<sup>1</sup> Moose-Lake.....	Moose-Lake.....	".....	John G. Kennedy...	".....
<sup>6</sup> Moose-Lake (combinée)...	A Moose-Lake..	".....	A. C. Burton.....	Aucune dénominat..
Pas.....	Pas.....	".....	M. Chambers.....	Eglise d'Angleterre.
Red-Earth.....	Red-Earth.....	".....	Francis Daniels...	".....
Shoal-Lake.....	Pas.....	".....	Louis Young.....	".....
Lower-Roseau-River.....	Roseau-River...	Portage-la-Prairie.	Emma Godon.....	Catholique romaine
Roseau-Rapids.....	Roseau-Rapids..	".....	Olive E. Leslie....	Aucune dénominat..
Swan-Lake.....	Swan-Lake.....	".....	Jessie G. Bruce....	Presbytérienne.....
Total, Manitoba.....				

<sup>1</sup> Ouverte pendant l'été seulement. <sup>2</sup> Fermée pendant le trimestre de septembre 1916, pas d'instituteur.<sup>3</sup> Les élèves suivent les classes du pensionnat pendant le jour. <sup>4</sup> Rapport reçu pour un trimestre seulement.<sup>5</sup> Fermée du 31 décembre 1916. <sup>6</sup> Ecole combinée pour les blancs et les sauvages. Frais d'entretien séparés également entre le ministère d'instruction et le gouvernement du Manitoba du 1er janvier 1917.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

a reçu des rapports) pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						École.
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI	
7	8	15	7	9	2	3	1			MANITOBA.  Black-River. Brokenhead. Fort-Alexandre (supérieure). Hollowwater-River. Patapun (publique). St-Pierre (nord). Berens-River.  Fisher-River.  Grand-Rapids. Peguis (nord). " (sud). 1Pekangekum. Poplar-River. Oak-River-Sioux. 2Lac Ebb-and-Flow. Fairford (améliorée). Lac Manitoba. Lac St-Martin.  Little-Saskatchewan. 3Pine-Creek. Shoal-River. Waterhen-River. 1Bloodvein-River. Cross-Lake (prot.). Island-Lake. Jack-River. 4Oxford-House.  Nelson-House. Rossville. Big-Eddy..  Chemawawin. Cumberland. 5Moose-Lake. 6Moose-Lake (combinée). Pas. Red-Earth. Shoal-Lake. Lower-Roseau-River. Roseau-Rapids. Swan-Lake.
9	11	20	9	12	2	2	2	2		
17	14	31	14	28	2	1				
6	7	13	6	11	1	1				
21	10	31	14	20	2	5	2	2		
10	16	26	10	14	5	3	3	1		
25	12	37	18	30	5	2				
25	29	54	31	18	21	7		8		
14	16	30	16	16	3	7	4			
18	18	36	11	26	4	5	1			
16	11	27	13	10	7	6	2	2		
13	13	26	8	12	5	5	4			
11	7	18	9	16	2					
16	12	28	14	15	4	4	5			
14	7	21	9	15	3	3				
11	16	27	15	22	4	1				
12	10	22	10	21	1					
11	15	26	12	18	4	3		1		
13	11	24	10	19	5					
14	7	21	19	14	3	3	1			
22	15	37	30	24	13					
8	4	12	4	9	2	1				
12	15	27	10	21	6					
17	13	30	15	15	7	2		1	5	
6	4	10	9	7	1	1	1			
12	9	21	9	20	1					
7	6	13	4	13						
5	15	20	13	20						
11	13	24	15	17	4	3				
17	11	28	15	25		3				
7	17	24	9	17	7					
4	6	10	4	9	1					
12	10	22	9	19	3					
8	10	18	4	16	2					
10	13	23	10	19	4					
16	9	25	13	16	5	4				
6	11	17	12	13	1	2	1			
8	9	17	7	12	4	1				
8	8	16	6	2	11	1	1			
6	9	15	6	13	2					
485	457	942	459	654	159	79	28	17	5	Total, Manitoba

8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

ÉTAT des écoles du jour des sauvages au Canada (desquelles on

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
<b>SASKATCHEWAN.</b>				
<sup>1</sup> Assiniboine.....	Assiniboine.....	Assiniboine.....	Mary McCall.....	Presbytérienne.....
Little-Pines.....	Little-Pines.....	Battleford.....	Rév. W. M. English	Eglise d'Angleterre.
Murray-Lake.....	Moosomin.....	".....	Marie Bellavance...	Catholique romaine.
Poundmakers.....	Poundmakers.....	".....	Mme A. Tierney.....	".....
Red-Pheasants.....	Red-Pheasants..	".....	Mme G. E. Marshall	Eglise d'Angleterre.
Ahtahkakoops.....	A h t a h k a - koops.....	Carlton.....	H. Hutchinson.....	".....
Big-River.....	Kenamotayoos..	".....	L. Ahenakeu.....	".....
Mistawasis.....	Mistawasis.....	".....	Rév. J. E. Smith....	Presbytérienne.....
Montreal-Lake.....	Montreal-Lake..	".....	John R. Settee.....	Eglise d'Angleterre.
Sturgeon-Lake.....	Wm. Twatts.....	".....	Kate Harman.....	".....
Fort à la Corne (sud)...	James Smith's..	Duck-Lake.....	John Leonard Lowe.	".....
James Smith's.....	".....	".....	Henry W. Shaw.....	".....
John Smith's.....	John Smith's..	".....	P. M. Gentleman....	".....
White-Bears.....	White-Bears.....	Moose-Mountain..	Mme E. M. A. Fer- nie.....	Presbytérienne.....
<sup>2</sup> White-Cap-Sioux.....	Moose-Woods.....	Moose-Woods.....	Charles Hawk.....	Méthodiste.....
<sup>3</sup> Cold-Lake.....	Cold-Lake.....	Onion-Lake.....	Sœur Eugénie.....	Catholique romaine.
Frog-Lake.....	Frog-Lake.....	".....	Charles Quinney....	Eglise d'Angleterre.
<sup>4</sup> Long-Lake.....	Keehewin's.....	".....	J. Francis Dion (Princ.).....	Cath. romaine.....
			Mme J. F. Dion (Asst.).....	
			Mme A. E. Walker (Teacher).....	
<sup>5</sup> Côté (améliorée).....	Côté.....	Pelly.....	Mlle Sarah Dunbar (directrice).....	Presbytérienne.....
Keys.....	Keys.....	".....	Alex. J. Lawes.....	Eglise d'Angleterre.
Keeseekoose.....	Keeseekoose.....	".....	Rev. J. Poulet O.M. I.....	Catholique romaine.
Valley-River.....	Valley-River....	".....	Annie C. Rattle- snake.....	Auc. dénomination..
Day-Stars.....	Day-Stars.....	Touchwood-Hills.	W. H. Brookfield- Scharpe.....	Eglise d'Angleterre.
Stanley.....	Amos-Charles..	Traité n° 10.....	Mary E. Coates.....	".....
Total, Saskatchewan..				
<b>ALBERTA.</b>				
Samson.....	Samson.....	Hobbena.....	Abbie Alywin.....	Méthodiste.....
Goodfish-Lake.....	Pakan.....	Saddle-Lake.....	Mme H. H. Howard	".....
Saddle-Lake.....	Saddle-Lake....	".....	Mme J. A. Seller....	".....
Total, Alberta.....				

<sup>1</sup> Fermée pendant les trimestres de septembre et décembre 1916. Pas d'instituteur. <sup>2</sup> Fermée depuis le 30 juin 1916. <sup>3</sup> Nouvelle école ouverte le 19 juin 1916. <sup>4</sup> Nouvelle école ouverte le 20 mars 1916. <sup>5</sup> Remplacer le pensionnat Crowstand. Ouverte pour la 1ère fois le 13 décembre 1916.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

a reçu des rapports) pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						École.	
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI		
SASKATCHEWAN.											
10	13	23	15	5	4	8	6			<sup>1</sup> Assiniboine.	
11	9	20	11	9	8	3				Little Pines.	
8	10	18	7	16	2					Murray Lake.	
11	5	16	9	11	4	1				Poundmakers.	
13	12	25	16	22	2	1				Red Pheasants.	
17	19	36	20	11	14	7		4		Ahtahkakoops.	
15	8	23	11	17	2	3	1			Big-River.	
14	15	29	10	18	3		1	7		Mistawasis.	
10	15	25	19	10	11	4				Montreal-Lake.	
20	11	31	16	19	9	3				Sturgeon-Lake.	
12	9	21	14	7	9	1	4			Fort a la Corne (sud).	
8	11	19	10	7	6	6				James Smith's.	
16	13	29	20	14	6	2	4	3		John Smith's.	
9	11	20	11	10	4	6				White-Bears.	
11	6	17	13	14	3					<sup>2</sup> White-Cap-Sioux.	
28	20	48	26	46	2					<sup>3</sup> Cold-Lake.	
6	4	10	5	7	1	2				Frog-Lake.	
14	19	33	17	15	8	10				<sup>4</sup> Long-Lake.	
21	12	33	25	19	6	3	5			<sup>5</sup> Cote's (améliorée).	
7	4	11	7	8	3					Keys.	
12	9	21	16	5	6		7	3		Keesehoouse.	
12	2	14	10	8	2	4				Valley-River.	
5	4	9	7	5	4					Day-Stars.	
11	21	32	18	32						Stanley.	
301	262	563	333	335	119	64	28	17		Total, Saskatchewan.	
ALBERTA.											
8	19	27	12	12	12	3				Samson's.	
11	14	25	15	19	3	3				Goodfish-Lake.	
11	7	18	8	11	7					Saddle-Lake.	
30	40	70	35	42	22	6				Total, Alberta.	



8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

ÉTAT des écoles du jour des sauvages au Canada, (desquelles on

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
COLOMBIE-BRITANNIQUE.				
Andimaul.....	A Andimaul....	Babine.....	Elsie Jackson.....	Armée du Salut....
Fort Babine.....	Fort-Babine....	".....	Jos. Morrissey.....	Catholique romain..
Gitwingak.....	Kitwanga.....	".....	F. B. Kemp.....	Ch. of England.....
Glen Vowell.....	Sicedach.....	".....	Pearl Jackson.....	Armée du Salut....
Hazelton.....	Gitamax.....	".....	Eliz. J. Soal.....	Egl. d'Angleterre....
<sup>1</sup> Kitsegukla.....	Kitsegukla....	".....	Hannah A. Edgar..	Méthodiste.....
Kitselas (nouveau collège).	Kitselas.....	".....	J. H. Young.....	".....
Kispiax.....	Kispiax.....	".....	Gertrude Martin....	".....
<sup>1</sup> Kisgegas.....	Kisgegas.....	".....	Jonathan Mercer....	Egl. d'Angleterre....
Meanskinisht.....	A Meanski- nisht.....	".....	Mme A. L. Falsely..	Méthodiste.....
Rocher-Déboulé.....	A Rocher-Dé- boulé.....	".....	Sydney Browning..	Catholique romain..
Bella-Bella.....	Bella-Bella....	Bella-Coola.....	Kate Tranter.....	Méthodiste.....
Bella-Coola.....	Bella-Coola....	".....	Mary A. Gibson.....	".....
China-Hat.....	China-Hat.....	".....	Hattie Read.....	".....
Hartley-Bay.....	Hartley-Bay....	".....	Rév. J. H. Matthews	".....
Kitamat.....	Kitamat.....	".....	Isabella Clarke.....	".....
Kitkatla.....	Kitkatla.....	".....	George Oliver.....	Egl. d'Angleterre....
Port-Essington.....	Skeena.....	".....	Fanny J. Noble.....	Méthodiste.....
Koksilah.....	Koksilah.....	Cowichan.....	C. A. Dockstader....	".....
Nanaimo.....	Nanaimo.....	".....	P. R. Kelly.....	".....
Quamichan (C.B.).....	Quamichan....	".....	Maud A. Fremonto..	Roman Catholique...
Songhees.....	Songhees.....	".....	Rose A. Quigley....	".....
Shulus.....	Nicola-Mameet.	Kamloops.....	A. E. Fyall.....	Egl. d'Angleterre....
Alert-Bay.....	Nimkish.....	Kwakwewith.....	E. W. Ferryman.....	".....
<sup>2</sup> Cape-Mudge.....	Cape Mudge....	".....	Rév. J. E. Rendle..	Méthodiste.....
Boothroyd.....	Boothroyd.....	Lytton.....	Lilly Blachford....	Egl. d'Angleterre....
<sup>3</sup> Lytton.....	Lytton.....	".....	B. Hobden.....	".....
Aiyansh.....	Gitladamiks...	Nass.....	Lydia Hayes.....	".....
Gitladamiks.....	".....	".....	Redmond R. John- son.....	".....
Gwinoha.....	Kilwilsailyn...	".....	Franklin Van Gorder	".....
Kincolith.....	Kincolith.....	".....	Olive M. Collison...	".....
Lakalsap.....	Lakalsap.....	".....	Sylvia Sturges.....	".....
Metlakatla.....	Metlakatla....	".....	E. S. Klippert.....	".....
Port-Simpson.....	A Port-Simpson	".....	Ralph A. Racklyeft (Princ.).....	Méthodiste. ....
<sup>4</sup> Chehalis.....	Chehalis.....	New-Westminster	Mm. R.A. Racklyeft (Asste).....	
Homalco.....	Aupe.....	".....	J. J. Maroney.....	Catholique romain..
<sup>5</sup> Katzie.....	Katzie.....	".....	George Bruce.....	".....
Skwah.....	Skwah.....	".....	Rose E. Gamey.....	".....
Sliammon.....	Sliammon.....	".....	W. H. Greenshaw....	Aucune dénominat...
<sup>6</sup> Larkin (publique).....	A Armstrong....	Okanagan.....	Wm. Marsden.....	Catholique romain..
<sup>7</sup> Osoyoos.....	Osoyoos.....	".....	Grace B. Brett.....	Aucune dénominat...
<sup>6</sup> Similkameen.....	Similkameen...	".....	John T. Morwood....	".....
			Eunice Sewell.....	".....

<sup>1</sup> Fermée depuis le 30 juin 1916.<sup>2</sup> Fermée depuis le 1er juillet au 30 oct. 1916, sauvages vivant loinde la réserve. <sup>3</sup> Fermée depuis le 31 décembre<sup>4</sup> Nouvelle école ouverte depuis le 1er octobre 1916.<sup>5</sup> Fermée durant les trimestres de septembre et décembre 1916, pas d'instituteur. <sup>6</sup> Ecole des blancs fré-quentée par les enfants des sauvages. <sup>7</sup> Un seul rapport trimestre reçu.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

a reçu des rapports) pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						École.	
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI		
COLOMBIE-BRITANNIQUE.											
12	10	22	7	12	7	2	1			Andimaul.	
25	28	53	22	20	16	14	3			Fort-Babine.	
21	17	38	13	20	7	9	2			Gitwingak.	
14	16	30	11	18	12	1	1			Glen-Vowell.	
15	20	35	14	8	13	4	4	3	3	Hazelton.	
5	7	12	8	6	5	1				<sup>1</sup> Kitsegukla.	
6	8	14	7	6	5	3				Kitselas (nouveau collège).	
22	27	49	23	28	9	8	4			Kispiax.	
9	7	16	4	10	4	2				<sup>1</sup> Kisgegas.	
3	8	11	7	2	3	4	1	1		Meanskinisht.	
13	15	28	18	14	9	2	3			Rocher-Déboulé.	
25	22	47	17	31	9	6	1			Bella-Bella.	
23	13	36	7	28	8					Bella-Coola.	
12	11	23	10	20	1	1	1			China-Hat.	
14	14	28	22	16	6	6				Hartley-Bay.	
15	6	21	12	15	4			2		Kitamat.	
18	16	34	20	19	11	4				Kitkatla.	
14	12	26	13	20	3	2	1			Port-Essington.	
16	3	19	9	15	3	1				Koksilah.	
18	10	28	16	18	4	4	1	1		Nanaimo.	
11	10	21	10	16	5					Quamichan, C.-R.	
6	6	12	7	7	4	1				Songhees.	
12	5	17	8	5	8	2	2			Shulus.	
15	12	27	10	19	2	3	3			Alert-Bay.	
8	8	16	7	10	3	3				<sup>2</sup> Cape-Mudge.	
15	8	23	17	12	11					Boothroyd.	
5	5	10	6	9		1				<sup>3</sup> Lytton.	
19	21	40	22	28	9	3				Aiyaush.	
11	8	19	10	19						Gitladamiks.	
9	8	17	8	14	1	2				Gwinoha.	
12	18	30	18	11	9	7	3			Kincolith.	
34	36	70	46	39	23	8				Lakalsap.	
22	21	43	24	17	5	11	5	5		Metlakatla.	
50	44	94	57	66	7	10	8	3		Port-Simpson.	
21	12	33	28	32	1					<sup>4</sup> Chehalis.	
20	13	33	18	19	7	5			2	Homalco.	
4	11	15	12	3	2	2	4	4		<sup>5</sup> Katzie.	
14	17	31	18	16	8	7				Skwah.	
13	18	31	16	24	2	2	3			Sliammon.	
1	1	2	1	1			1			<sup>6</sup> Larkin (publique).	
9	5	14	6	9	4		1			<sup>7</sup> Osoyoos.	
2	1	3	2	1	1			1		<sup>8</sup> Similkameen.	

8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

ÉTAT des écoles du jour des sauvages au Canada (desquelles on

École	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
COLOMBIE-BRITAN.—Fin.				
Masset	Masset	Reine Charlotte.	{Frank Trainor...}	Egl. d'Angleterre...
Skidegate	Skidegate	"	{Mme J. Trainor...}	Methodiste.....
Telegraph-Creek	A Telegraph-Creek	Stickine	Sophia Gladstone	
Stuart-Lake	A Stuart-Lake	Stuart-Lake	John R. Fournier	Aucune dénominat..
<sup>1</sup> Clayoquot (C.-R.)	Opitsat	Côte Ouest	A. J. Okon Ockoney	Catholique romaine.
Ucluelet	Itidse	"	Rév. Jos. Schindler, O.S.B.	"
Total, Colombie-Britann			John T. Ross	Presbytérienne.....
TERRITOIRES DU N.-O.				
Fort-McPherson	Riv. Mackenzie.		Rév. C. E. Whittaker	Eglise d'Angleterre.
Fort-Norman	"		Rév. W. S. Tremain	"
Fort-Smith	A Fort-Smith	Fort-Smith	Sœur Gadbois	Catholique romaine.
Mission de St-David	A Fort-Simpson	Fort-Simpson	Rév. G. W. Browning	Eglise d'Angleterre..
Total, Territoires du Nord-Ouest				
YUKON.				
<sup>2</sup> Champagne-Landing	A Champagne-Landing	Yukon	Rév. C. C. Brett	Egl. d'Angleterre...
Forty-Mile	A Forty-Mile	"	A. C. Field	"
Little-Salmon	A Little-Salmon	"	C. Swanson	"
Moosehide	A Moosehide	"	Rév. B. Totty	"
Rampart-House	A Rampart-House	"	Jacob Njootli	"
Ross-River	A Ross-River	"	James Wood	"
Selkirk (St. Andrews)	A Selkirk	"	Kathleen Martin	"
<sup>2</sup> Teslin-Lake	A Teslin-Lake	"	Wilfrid Middleton	"
Whitehorse	A Whitehorse	"	W. G. Blackwell	"
Total, Yukon				

<sup>1</sup>Fermée depuis le 30 juin 1916. Sauvages vivant éloignés de la réserve. Champagne-Landing, durant l'hiver, et démenéaut à Teslin-Lake durant l'été.

<sup>2</sup>Sauvages résidant à

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## ÉCOLES—Suite.

a reçu des rapports) pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						École.
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI	
COLOMBIE-BRITANNIQUE—Fin.										
36	36	72	24	47	16	7	2			Masset.
4	20	34	16	16	9	1		5	3	Skidegate.
9	10	19	8	17		2				Telegraph Creek.
27	22	49	18	28	16	5				Stuart-Lake.
7	8	15	8	9	4	2				<sup>1</sup> Clayoquot (C.R.).
9	14	23	10	16	7					Ucluelet.
715	668	1,383	195	834	303	158	55	25	8	Total de la Colombie-Britannique.
TERritoIRES DU NORD-OUEST.										
15	12	27	14	17	6	3	1			Fort-McPherson.
11	12	23	12	23						Fort-Norman
16	15	31	18	31						Fort-Smith
9	7	16	6	13	3					Mission de St-David.
51	46	97	50	84	9	3	1			Total, Territoires du Nord-Ouest.
YUKON.										
21	8	29	12	29						<sup>2</sup> Champagne-Landing.
4	1	5	3		1		4			Forty-Mile.
13	5	18	7	14	2	2				Little-Salmon
8	7	15	8	6	8	1				Moosehide.
8	17	25	8	25						Rampart-House.
26	6	32	11	32						Ross-River.
16	17	33	8	33						Selkirk (St-André).
19	11	30	13	30						<sup>2</sup> Teslin-Lake.
11	6	17	11	17						Whitehorse.
126	78	204	81	186	11	3	4			Total, Yukon.



8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTATS DES

## ÉTAT des pensionnats des sauvages au Canada

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
<b>ONTARIO.</b>				
Chapleau.....	A Chapleau.....	Chapleau.....	Rév. Geo. Prewer...	Egl. d'Angleterre...
Fort-Frances.....	Fort-Frances...	Fort-Frances.....	Rév. P. Vales, O.M.I.....	Cathol. romaine....
Cecilia-Jeffrey.....	Shoal-Lake.....	Kenora.....	Rév. F. J. Dodds ..	Presbytérienne.....
Kenora.....	A Kenora.....	".....	Rév. C. Brouillette, O.M.I.....	Cathol. romaine....
Fort William Orphanage..	A Fort-William.	Fort-William.....	Sœur M. F. Clare...	".....
Mission d'Albany.....	A Fort-Albany.	Traité N° 9.....	Rév. L. Carrière, O.M.I.....	".....
Moose-Fort.....	A Moose-Fort ..	".....	Rév. John T. Griffin	Egl. d'Angleterre...
Total, Ontario.....				
<b>MANITOBA.</b>				
Birtle.....	A Birtle.....	Birtle.....	Mme S. Marshall...	Presbytérienne. ....
Fort-Alexander.....	Fort-Alexander.	Clandeboye.....	Rév. Ph. Geelen...	Cathol. romaine....
Pine-Creek.....	Pine-Creek.....	Manitowapah.....	Rév. G. Leonard...	".....
Sandy-Bay.....	Sandy-Bay.....	".....	Rév. O. Chagnon, O.M.I.....	".....
Cross-Lake.....	Cross-Lake.....	Norway-House...	Rév. H. Boissin, O.M.I.....	".....
Norway-House.....	Norway-House.	".....	Rév. G. F. Denyes.	Méthodiste.....
Mackay (Le Pas).....	A Le Pas.....	Le Pas.....	Rév. L. Laronde...	Egl. d'Angleterre...
Portage-la-Prairie.....	A Portage-la- Prairie.....	Portage-la-Prairie	Rév. W. A. Hendry	Presbytérienne.....
Total, Manitoba.....				
<b>SASKATCHEWAN.</b>				
Thunderchild's.....	Voisin de Thun- derchild's.....	Battleford.....	Rév. A. Watelle, O.M.I.....	Cathol. romaine....
Lac-la-Plonge.....	A Lac-la-Plonge.	Carlton.....	Rév. F. Ancel, O. M.I.....	".....
Lac-la-Ronge.....	A Lac-la-Ronge.	".....	Chas. F. Hives ..	Egl. d'Angleterre ..
Cowessess.....	Cowessess.....	Crooked-Lake...	Rév. J. B. Beys, O.M.I.....	Cathol. romaine....
Round-Lake.....	Sur le côté nord de Round-Lake	".....	Rév. H. McKay...	Presbytérienne. ....
Duck-Lake.....	Près de Duck- Lake.....	Duck-Lake.....	Rév. A. Naessens...	Cathol. r. maine....
File-Hills.....	Voisin de File- Hills.....	Qu'Appelle.....	W. W. Gibson.....	Presbytérienne.....
Onion-Lake (C.R.).....	Seekaskootch...	Onion-Lake.....	Rév. E. J. Cunning- ham.....	Cathol. romaine....
Onion-Lake (E.A.).....	Makao's.....	".....	Mme E. B. Mathe- son.....	Egl. d'Angleterre...
Gordon's.....	George Gordons	Touchwood Hills.	Rév. H. W. Atwater	".....
Muscowekwan's.....	Voisin de Mus- cowekwan's...	".....	Rév. A. J. A. Dugas, O.M.I.....	Cathol. romaine....
Total, Saskatchewan.....				

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne	Degré.						École.	
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI		
ONTARIO.											
21	14	34	27	21	7	4	2	.....	.....	Chapleau.	
25	41	66	62	30	8	13	8	7	.....	Fort-Frances.	
36	37	73	65	49	14	4	.....	2	4	Cecilia-Jeffrey.	
36	37	73	59	26	7	24	9	7	.....	Kenora..	
4	8	12	10	5	3	2	2	.....	.....	Orphelinat de Fort-William.	
12	13	25	24	10	8	7	.....	.....	.....	Albany-Mission.	
22	8	30	26	16	5	3	1	4	1	Moose-Fort.	
155	158	313	273	157	52	57	22	20	5	Total, Ontario.	
MANITOBA.											
26	27	53	48	17	9	8	12	.....	7	Birtle.	
32	37	69	61	14	15	11	14	13	2	Fort-Alexander.	
27	50	77	74	25	21	14	11	.....	.....	Pine-Creek.	
2	27	55	50	24	11	13	6	1	.....	Sandy-Bay.	
41	34	75	70	12	45	14	2	1	1	Cross-Lake.	
57	46	103	96	30	36	16	7	7	7	Norway-House.	
42	43	85	82	44	19	16	6	.....	.....	Mackay (Le Pas).	
31	50	81	75	18	19	26	11	7	.....	Portage-la-Prairie.	
284	314	598	556	184	175	118	69	35	17	Total, Manitoba.	
SASKATCHEWAN.											
18	23	41	37	21	5	4	4	3	4	Thundere'ild's.	
18	29	47	44	18	14	6	9	.....	.....	Lac-la-Plonge.	
23	34	57	55	12	10	21	9	5	.....	Lac-la-Ronge.	
25	20	45	44	15	10	12	8	.....	.....	Cowesses.	
3	23	53	43	21	8	10	12	2	.....	Round-Lake.	
55	52	107	106	32	12	22	18	14	9	Duck-Lake.	
26	40	66	62	10	16	13	22	5	.....	File-Hills.	
24	28	52	41	30	7	6	5	1	3	Onion-Lake, (C.-R.)	
17	14	31	27	10	6	6	3	2	4	Onion-Lake (E.-A.)	
23	26	49	46	17	7	7	6	8	4	Gordon's.	
22	31	53	49	18	9	10	6	5	5	Muscowekwans.	
281	320	601	554	204	104	117	102	45	29	Total, Saskatchewan.	

8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

## ÉTAT des écoles du jour des sauvages au Canada

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
<b>ALBERTA.</b>				
Blood (C.E.).....	Gens du Sang ..	Gens du Sang....	Rév. S. Middleton..	Eglise d'Angleterre.
Blood (R.C.).....	Gens du Sang ..	" .....	Rév. E. Ruaux, O. M.I.....	Catholique romaine.
Crowfoot.....	Blackfoot.....	Blackfoot.....	Rév. L. Doucet, O.M.I.....	" .....
Old-Sun's.....	" .....	" .....	Rév. M. C. Gandier	Eglise d'Angleterre.
St-Albert.....	À St-Albert....	Edmonton.....	Sœur M. P. Briault.	Catholique romaine.
Fort Chipewyan (Holy Angels).....	À Fort-Chipew- yan.....	Fort-Smith.....	Sœur M. Laverty...	" .....
Ermineskin's.....	Ermineskin's....	Hobvena.....	Rév. P. P. Moulin.	" .....
Peigan (C.A.).....	Peigan.....	Peigan.....	Rév. W. R. Haynes	Eglise d'Angleterre.
Peigan (E.A.).....	Peigan.....	" .....	Rév. J. L. Levern, O.M.I.....	Catholique romaine.
Blue-Quill's.....	Blue-Quill's....	Saddle-Lake.....	Rév. A. Husson, O. M.I.....	Catholique romaine.
Sarcee.....	Sarcee.....	Sarcee.....	Archdn J. W. Tims.	Eglise d'Angleterre.
Petit Lac des Esclaves (E.A.)	À Petit Lac des Esclaves.....	Petit Lac des Es- claves.....	Montague J. C. Lev- rason.....	" .....
Petit Lac des Esclaves St- Bernard .....	" .....	" .....	Rév. J. Calais, O. M.I.....	Catholique romaine.
Petit Lac des Esclaves St- Bruno .....	" .....	" .....	Rév. Y. N. Floch, O.M.I.....	" .....
Sturgeon-Lake.....	À Sturgeon Lake.....	" .....	Rév. J. Habay, O. M.I.....	" .....
Vermilion (St-Henri).....	À Fort-Vermi- lion.....	" .....	Rév. J. Le Treste..	" .....
Wabiskaw-Lake (E.-A.) ..	À la Mission St- Jean, Wabis- kaw Lake....	" .....	Ida E. Collins (inter.	Eglise d'Angleterre.
Wabiskaw-Lake (R.C.)....	À la Mission St- Martin, Wa- biskaw Lake..	" .....	Sœur Mary... ..	Catholique romainc.
Whitefish Lake (St. An- drew's Mission).....	À Whitefish- Lake.....	" .....	Rév. C. D. White..	Eglise d'Angleterre.
Total, Alberta.....	.....	.....	.....	.....
<b>TERRITOIRES DU NORD- OUEST.</b>				
Fort-Résolution.....	À Fort-Résolu- tion.....	Fort-Smith.....	Sœur McQuillan... ..	Catholique romaine.
Hay-River.....	À la Mission St- Pierre, Hay- River.....	" .....	Rév. Alf. J. Vale...	Eglise d'Angleterre.
Mission de Providence (Sacré-Cœur).....	À Fort-Provi- dence.....	Fort-Simpson....	Sœur McGuirk.....	Catholique romaine.
Total, Territoires du Nord-Ouest.....	.....	.....	.....	.....

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste.			Présence moyenne.	Degré.						École.
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI	
ALBERTA.										
38	28	66	61	44	9	9	2	2	.....	Gens du sang (E. d'Angl.)
36	27	63	55	16	16	17	8	6	.....	Gens du sang (C.R.)
30	16	46	44	23	.....	12	9	2	.....	Pieds de Corbeau.
17	24	41	36	10	18	4	9	.....	.....	Old-Sun's.
60	36	96	85	27	17	13	17	6	16	St-Albert.
19	26	45	43	15	20	7	1	1	1	Fort-Chipewyan (Saints-Anges).
31	29	60	55	28	6	13	5	6	2	Ermieskins.
18	13	31	31	16	7	8	.....	.....	.....	Piéganes (E. d'Angl.)
16	13	29	28	19	7	.....	2	1	.....	Piéganes (C.R.)
27	28	55	48	11	16	11	11	6	.....	Plume Bleue.
20	13	33	32	24	5	.....	4	.....	.....	Sarcis.
6	7	13	10	4	5	.....	2	.....	2	Petit lac de l'Esclave (E. d'Angl.)
10	9	19	18	9	2	5	1	2	.....	Petit lac de l'Esclave (St-Bernard).
25	25	50	40	21	15	14	.....	.....	.....	Petit lac de l'Esclave (St-Bruno).
13	23	36	33	18	7	6	5	.....	.....	Sturgeon-Lake.
8	15	23	20	13	2	3	3	2	.....	Vermilion (St-Henri).
10	13	23	20	17	1	4	1	.....	.....	Wabiskaw-Lake (E. d'Angl.)
10	15	25	19	7	11	7	.....	.....	.....	Wabiskaw-Lake (C.R.)
3	7	10	7	3	3	2	2	.....	.....	Whitefish Lake (Mission St-André).
397	367	764	685	325	167	135	82	34	21	Total, Alberta.
TERRITOIRES DU NORD-OUEST.										
31	45	76	60	38	26	4	3	4	1	Fort-Résolution.
19	15	34	28	21	4	5	4	.....	.....	Hay-River.
32	37	69	66	30	15	11	13	.....	.....	Mission de Providence (Sacré-Cœur).
82	97	179	154	89	45	20	20	4	1	Total, Territoires du Nord-Ouest.



8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

## ÉTAT des pensionnats des sauvages au

École.	Réserve.	Agence.	Instituteur.	Dénomination.
COLOMBIE-ANGLAISE.				
Kitamat.....	Kitamaat.....	Bella-Coola.....	Ida M. Clarke.....	Méthodiste.....
Alert-Bay refuge des filles.	Alert-Bay.....	Kwawkewlth....	A. W. Corker.....	Eglise d'Angleterre.
Yale (All Hallows).....	A Yale.....	Lytton.....	Sister Constance...	".....
Port-Simpson ref. des filles	A Port-Simpson.	Nass.....	Lottie M. Deacon...	Méthodiste.....
Sechelt.....	Sechelt.....	New-Westminster	Sœur Theresine.....	Catholique romain..
Squamish.....	A Squamish....	".....	Sœur Mary Amy. ...	".....
Ste-Marie.....	A la Mission Ste-Marie.....	".....	Rév. V. Rohr, O. M.I.....	".....
<sup>1</sup> Lac Stuart.....	A Fort St-Jacques.....	Lac Stuart.....	Rév. J. Allard, O. M.I.....	".....
Ahousaht.....	Ahousaht.....	Côte occ.....	Hugh W. Vanderveen.....	Presbytérienne.....
Alberni.....	Sesaht.....	".....	H. B. Currie.....	".....
Total, Colombie-Britannique.....				
YUKON.				
Carcross.....	A Carcross.....	Yukon.....	W. T. Townsend...	Église d'Angleterre.

<sup>1</sup>Nouveau pensionnat ouvert pour la 1ère fois le 2 février 1917. Pas encore de rapport sur l'assistance.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉCOLES—*Suite.*

Canada pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste			Présence moyenne.	Degré.						École.
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI	
COLOMBIE-ANGLAISE.										
7	30	37	35	20	6	1	6	2	2	Kitamat.
.....	32	32	24	6	4	8	14	.....	.....	Alert Bay refuge des filles
.....	35	35	29	9	6	8	6	5	1	Yale (All Hallows).
.....	43	43	41	8	11	7	4	9	4	Port Simpson refuge des filles
26	25	51	51	25	12	9	5	.....	.....	Sechelt.
26	24	50	50	19	11	14	6	.....	.....	Squamish.
42	48	90	88	37	13	13	18	9	.....	Ste-Marie.
.....										
16	13	29	29	4	8	4	4	9	.....	Lac Stuart.
26	25	51	48	18	6	10	13	4	.....	Ahousaht.
.....										
143	275	418	395	146	77	74	76	38	7	Total, Colombie-Britannique.
.....										
YUKON.										
15	14	29	28	3	6	8	11	1	.....	Carcross.

8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES

## ÉTAT des écoles industrielles des sauvages au

École.	Situation.	Principal.	Dénomination.
<b>ONTARIO.</b>			
Mohawk Institute.....	A Brantford.....	Rév. C. M. Turnell....	Aucune.....
Mount Elgin Institute.....	A Muncey.....	Rév. S. R. McVitty....	Méthodiste.....
Shingwauk Home.....	A Sault-Ste-Marie.....	Rév. B. P. Fuller.....	Egl. d'Angleterre.....
Spanish River.....	A Spanish, Ont.....	Rév. E. A. Papineau, S.J.	Catholique romaine.....
Total, Ontario.....			
<b>MANITOBA.</b>			
Brandon.....	A Brandon.....	Rév. T. Ferrier.....	Méthodiste.....
Elkhorn.....	A Elkhorn.....	A E. Wilson.....	Aucune dénomination...
Total, Manitoba.....			
<b>SASKATCHEWAN.</b>			
Qu'Appelle.....	A Lebretonford .....	Rév. E. Lecoq, O.M.I..	Catholique romaine....
<b>ALBERTA.</b>			
Red Deer.....	A Red Deer.....	Rév. J. Woodsworth....	Méthodiste.....
St-Joseph.....	A Davisburg.....	Rév. G. Mordmann....	Catholique romaine....
Total, Alberta.....			
<b>COLOMBIE-BRITANNIQUE.</b>			
Alert Bay.....	A Alert Bay, Kwawkewlth agence de.....	A. W. Corker.....	Elg. d'Angleterre.....
Clayoquot.....	Sur le détroit Clayoquot côté ouest de l'île Vancouver, agence côte ouest.....	Rév. Jos. Schindler O. S.B.....	Catholique romaine....
Coqualeetza.....	3 milles de Chilliwack, agence de New Westminster.....	Rév. G. H. Raley.....	Méthodiste.....
Kamloops.....	A Kamloops, Kamloops l'agence de.....	Rév. J. B. Salles, O.M.I.	Catholique romaine....
Kootenay.....	A St-Eugène, 5 milles de Cranbrook, ag. Kootenay.	Sr. Justinian.....	" "
Ile Kuper.....	Sur l'île Kuper, agence Cowichan.....	Rév. W. Lemmens.....	" "
Lytton.....	2½ milles de Lytton, agence Lytton.....	Rév. L. Dawson.....	Elg. d'Angleterre.....
Lae Williams.....	Au Lac Williams, 4 milles de la réserve Sugar-Cane agence William Lake.....	Rév. E. Maillard, O.M.I.	Catholique romaine....
Total, Colombie-Britan..			

NOTE.—A l'école indust. on enseigne la culture à tous les garçons; aux filles, la couture, le tricot et le

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## ÉCOLES—Suite.

Canada pour l'année terminée le 31 mars 1917.

Nombre sur la liste.			Présence moyenne.	Degré.						(5) Métiers enseignés.					École.
Garçons	Filles.	Total.		I	II	III	IV	V	VI	Menuisier.	Cordonnier.	Boulangier.	Forgeron.	Peintre.	
ONTARIO.															
61	71	132	128	17	16	17	19	28	35	3					Mohawk Institute.
59	68	127	120	42	14	34	25	11	1						Mount Elgin Institute.
33	29	62	59	12	16	18	13	3							Shingwauk Home.
85	91	176	175	33	36	43	38	26		3	3	4			Spanish River.
238	259	497	482	104	82	112	95	68	36	6	3	4			Total, Ontario.
MANITOBA.															
69	46	115	111	40	15	14	17	12	17	16					Brandon
49	44	93	69	26	20	22	16	7	2	8	2				Elkhorn.
118	90	208	180	66	35	36	33	19	19	24	2				Total, Manitoba.
SASKATCHEWAN.															
115	116	231	205	89	36	41	18	21	26						Qu'Appelle.
ALBERTA.															
49	30	79	70	22	20	13	15	8	1	3					Red-Deer.
22	16	38	37	3	5	17	11	2							St-Joseph.
71	46	117	107	25	25	30	26	10	1	4					Total, Alberta.
COLOMBIE-BRITANNIQUE.															
35	...	35	30	10	12	...	6	5	2	19					Alert-Bay.
34	23	57	51	13	18	3	9	13	1	6	3				Clayoquot.
73	46	119	111	53	19	15	12	17	3	4	2	4			Coqualutza.
31	35	66	62	18	5	20	11	7	5	5	2			1	Kamloops
40	40	80	80	20	31	16	13	...	...	40					Kootenay.
42	36	78	74	21	14	25	6	12	...	8	1				Ile Keeper.
60	...	60	52	24	9	10	6	7	4	11			6		Lytton.
33	37	70	70	11	18	13	6	13	9	2	1				Lac Williams.
348	217	565	530	170	126	102	69	74	24	95	9	4	6	1	Total, Colombie-Britannique.

levoirs domestiques en général.



8 GEORGE V, A. 1918

ÉTAT indiquant le nombre total, par province, dans les divers

Province.	Nombre d'écoles.	Dénomination.						Nombre sur la liste		
		Aucune dénomi- nation.	Catholique romaine.	Eglise d'An- gletierre.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Armée du Salut.	Garçons.	Filles.	Total.

## EXTERNATS

Nouvelle-Écosse.....	14		14					127	123	250
Ile-du-Prince-Edouard.....	2		2					16	24	40
Nouveau-Brunswick.....	11		11					133	150	283
Québec.....	28	7	16	3	2			641	667	1,308
Ontario.....	82	38	23	13	8			1,295	1,223	2,518
Manitoba.....	40	3	5	21	10	1		485	457	942
Saskatchewan.....	24	1	5	13	1	4		301	262	563
Alberta.....	3				3			30	40	70
Territoires du Nord-Ouest.....	4		1	3				51	46	97
Colombie-Britannique.....	48	5	10	15	15	1	2	715	668	1,383
Yukon.....	9			9				126	78	204
Total, externats.....	265	54	87	77	39	6	2	3,920	3,738	7,658

## PENSIONNATS

Nouvelle-Écosse.....										
Ile-du-Prince-Edouard.....										
Nouveau-Brunswick.....										
Québec.....						1				
Ontario.....	7		4	2		2		155	158	313
Manitoba.....	8		4	1	1	2		284	314	598
Saskatchewan.....	11		6	3		2		281	320	601
Alberta.....	19		12	7				397	367	764
Territoires du Nord-Ouest.....	3		2	1				82	97	179
Colombie-Britannique.....	10		4	2	2	2		143	275	418
Yukon.....	1			1				15	14	29
Total, pensionnats.....	59		32	17	3	7		1,357	1,545	2,902

## ÉCOLES

Nouvelle-Écosse.....										
Ile-du-Prince-Edouard.....										
Nouveau-Brunswick.....										
Québec.....										
Ontario.....	4	1	1	1	1			238	259	497
Manitoba.....	2	1			1			118	90	208
Saskatchewan.....	1		1					115	116	231
Alberta.....	2		1		1			71	46	117
Territoires du Nord-Ouest.....										
Colombie-Britannique.....	8		5	2	1			348	217	565
Yukon.....										
Total, écoles industrielles.....	17	2	8	3	4			890	728	1,618

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

genre d'écoles durant l'année terminée le 31 mars 1917.

Présence moyenne.	Pourcentage de présence.	Degré.						Province.
		I	II	III	IV	V	VI	

118	47.20	116	44	35	31	15	9	Nouvelle-Ecosse.
21	52.50	22	11	3	4			Ile-du-Prince-Edouard
162	57.24	103	58	64	32	26		Nouveau-Brunswick.
826	63.15	563	255	192	147	123	28	Québec.
1,356	53.85	1,345	430	371	245	117	10	Ontario.
459	48.72	654	159	79	28	17	5	Manitoba.
333	59.14	335	119	64	28	17		Saskatchewan.
35	50.00	42	22	6				Alberta.
50	51.54	84	9	3	1			Territoires du Nord-Ouest.
695	50.25	834	303	158	55	25	8	Colombie-Britannique.
81	39.71	186	11	3	4			Yukon.
4,136	54.02	4,284	1,421	978	575	340	60	Total, externats.

								Nouvelle-Ecosse.
								Ile-du-Prince-Edouard.
								Nouveau-Brunswick.
								Québec.
273	87.22	157	52	57	22	20	5	Ontario.
556	92.97	184	175	118	69	35	17	Manitoba.
554	92.17	204	104	117	102	45	29	Saskatchewan.
685	89.66	325	167	135	82	34	21	Alberta.
154	86.03	89	45	20	20	4	1	Territoires du Nord-Ouest
395	94.49	146	77	74	76	38	7	Colombie-Britannique.
28	96.55	3	6	8	11	1		Yukon.
2,645	91.14	1,108	626	529	382	177	80	Total, pensionnats.

## INDUSTRIELLES.

								Nouvelle-Ecosse.
								Ile-du-Prince-Edouard.
								Nouveau-Brunswick.
								Québec.
482	96.97	104	82	112	95	68	36	Ontario.
180	86.54	66	35	36	33	19	19	Manitoba.
205	88.74	89	36	41	18	21	26	Saskatchewan.
107	91.45	25	25	30	26	10	1	Alberta.
								Territoire du Nord-Ouest.
530	93.81	170	126	102	69	74	24	Colombi-Britannique.
								Yukon.
1,504	92.95	454	304	321	241	192	106	Total, écoles industrielles.

8 GEORGE V, A. 1918

## SOMMAIRE DE

Province.	Genre d'école.			Nombre total d'écoles.	Dénomination.						Nombre sur la liste			Présence moyenne.
	Externat.	Pensionnat.	Industrielle.		Aucune.	Catholique romain	Eglise d'Angleterre.	Méthodiste.	Presbytérienne.	Armée du Salut.	Garçons.	Filles.	Total.	
Nouvelle-Ecosse.....	14	.....	.....	14	.....	14	.....	.....	.....	.....	127	123	250	118
Ile-du-Prince-Edouard.....	2	.....	.....	2	.....	2	.....	.....	.....	.....	16	24	40	21
Nouveau-Brunswick.....	11	.....	.....	11	.....	11	.....	.....	.....	.....	133	150	283	162
Québec.....	28	.....	.....	28	7	16	3	2	.....	.....	641	667	1,308	826
Ontario.....	82	7	4	93	39	28	16	8	2	.....	1,688	1640	3,328	2,111
Manitoba.....	40	8	2	50	4	9	22	3	3	.....	887	861	1,748	1,195
Saskatchewan.....	24	11	1	36	1	12	16	1	6	.....	697	698	1,395	1,092
Alberta.....	3	19	2	24	.	13	7	4	.....	.....	498	453	951	827
Territoires du Nord-Ouest.....	4	3	.....	7	.....	3	4	.....	.....	.....	133	143	276	204
Colombie-Britannique.....	48	10	8	66	5	19	19	18	3	2	1,206	1,160	2,366	1,620
Yukon.....	9	1	.....	10	.....	.....	10	.....	.....	.....	141	92	233	109
Total.....	265	59	17	341	56	127	97	45	14	2	6,167	6,011	12,178	8,285

\* Dans les écoles industrielles on enseigne la culture à tous les garçons, et aux filles la couture.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## L'ÉTAT DES ÉCOLES.

Pourcentage de présence.	Degré.						*Métiers enseignés.					Province.
	I	II	III	IV	V	VI	Menuisier.	Cordonnier.	Boulangier.	Forgeron.	Peintre.	
47.20	116	44	35	31	15	9	.....	.....	.....	.....	.....	Nouvelle-Écosse.
52.50	22	11	3	4	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Ile-du-Prince-Edouard.
57.24	103	58	64	32	26	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Nouveau-Brunswick.
63.15	563	255	192	147	123	28	.....	.....	.....	.....	.....	Québec.
63.43	1,606	564	540	362	205	51	6	3	4	.....	13	Ontario.
68.36	904	369	233	130	71	41	24	2	.....	.....	26	Manitoba.
78.28	628	259	222	148	83	55	.....	.....	.....	.....	.....	Saskatchewan.
86.96	392	214	171	108	44	22	4	.....	.....	.....	4	Alberta.
73.91	173	54	23	21	4	1	.....	.....	.....	.....	.....	Territoires du Nord-Ouest.
68.47	1,150	506	334	200	137	39	95	9	4	6	115	Colombie-Britannique.
46.78	189	17	11	15	1	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Yukon.
68.03	5,846	2,351	1,828	1,198	709	246	129	14	8	6	158	Total.

le tricot et les devoirs domestiques en général.



8 GEORGE V, A. 1918

## ÉTAT DES TERRES DES SAUVAGES

INDIQUANT le nombre d'acres de terre des sauvages vendus durant l'année terminée le 31 mars 1917, le montant total de l'argent réalisé par la vente et la quantité de terrain non vendu à cette date.

## ONTARIO.

Ville ou township.	Comté ou district.	Nombre d'acres vendus.	Montant de la vente.	Nombre d'acres non vendus.	Remarques.
		Acres.	\$ c.	Acres.	
Albermarle.....	Bruce.....			100-00	Quelques-unes de ces terres ont été reprises par le département, les conditions de vente n'ayant pas été remplies; ainsi, dans certains cas, cela démontre qu'il est resté plus de terres non vendues à la fin de l'année fiscale qu'il en restait dans les rapports des années précédentes.
Eastnor.....	".....			358-00	
Lindsay.....	".....			589-00	
St-Edmond.....	".....			128-60	
Bury (lot de ville).....	".....	25	3 00	232-94	
Oliphant ".....	".....			40-00	
Southampton ".....	".....			25-50	
Warton ".....	".....			31-95	
les sur la côte occidentale de la péninsule Saugeen.....	".....			158-00	
White Cloud Island.....	Grey.....			16-50	
Thessalon.....	Algoma.....			400-00	
Thessalon (lot de ville).....	".....			11-80	
Mississauga, réserve de.....	".....	45	5 00		
Archibald.....	".....			2,943-00	
Dennis.....	".....			364-00	
Herrick.....	".....			190-00	
Havilland.....	".....			559-50	
Kars.....	".....			6,686-00	
Apauquosh (lot de ville).....	".....			120-00	
Laird.....	".....			3,826-00	
Vankoughnet.....	".....			4,468-00	
Kehoe.....	".....			14,237-00	
Fenwick.....	".....			5,393-00	
Cobden.....	".....			370-21	
Pennefather.....	".....			483-00	
Ley.....	".....			929-00	
Fisher.....	".....			80-00	
Fisher (lot de ville).....	".....			199-30	
Tilley.....	".....			876-00	
Tupper.....	".....			3,024-50	
Assignack.....	Manitoulin.....			298-00	
Bidwell.....	".....			103-00	
Campbell.....	".....			758-00	
Carnarvon.....	".....	784-00	259-80	6,990-00	
Howland.....	".....	105-00	56 00	650-00	
Sheguiandah.....	".....	101 00	20 00	740-00	
Sheguiandah (lot de ville).....	".....			29-00	
Manitowanning (lot de ville).....	".....			16-02	
Tehkummah.....	".....			7,236-00	
Sandfield.....	".....			3,053-00	
Shaftesbury (lot de ville).....	".....			8-50	
Tolsmaville (lot de ville).....	".....			1,002-00	
Allan.....	".....	804-00	204 70	500-00	
Billings.....	".....			112-00	
Burpee.....	".....	736-00	142-20	3,587-00	
Barrie, ile.....	".....	224-00	56 00	1,460-00	
Gordon.....	".....	4-00	80	908-00	
Gore Bay (lot de ville).....	".....			2-25	
Mills.....	".....	394-00	83 45	2,731-00	
Cockbura ile.....	".....			18,730-00	
Dawson.....	".....	5,437-00	1,287 06	5,373-00	
Robinson.....	".....	4,181-00	1,367 95	11,082-00	
South Baymouth (lot de ville).....	".....			133-00	
Meldrum (lot de ville).....	".....			78-00	
Cayuga.....	Haldimand.....			100-00	
Cayuga (lot de ville).....	".....			33-36	

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

ÉTAT des terres des sauvages indiquant le nombre d'acres vendus durant l'année terminée le 31 mars 1917—*Suite.*

ONTARIO—Fin.

Ville ou township.	Comté ou district.	Nombre d'acres vendus.	Montant de la vente.	Nombre d'acres non vendus.	Remarques.
		Acres.	\$ c.	Acres.	
Caledonia (lot de ville).....	Haldimand.....			50.00	
Dunn.....	".....			1,548.00	
Shannonville (lot de ville).....	Hastings.....			1.45	
Deseronto (lot de ville).....	".....			4.80	
Tyendinaga.....	".....			380.00	
Bedford.....	Frontenac.....			208.30	
Iles du fleuve St-Laurent.....	Prov. d'Ontario.....	10	60 00	19.38	
Iles de la Baie Georgienne.....	".....	26.40	200 00		1242 îles et flots non vendus.
Réserve de Alnwick.....	Northumberland.....	59.62	1 00		
Réserve de Wild-Land.....	Rivière-la-Pluie.....	15,279.96	47,943 71	15,393.21	
Réserve de Long-Sault.....	".....	5,973.63	17,642.17	5,488.61	
Réserve de Little-Forks.....	".....			1,951.56	
		34,110.41	69,332 84	137,699.24	

QUÉBEC.

Ouiatchouan.....	Lac St-Jean.....			3,917.14
Dundee.....	Huntingdon.....			4,057.74
Maniwaki (lot de ville).....	Wright.....	50	260 00	44.13
Timiskaming.....	Timiskaming.....	148.80	1,946.40	1,664.42
Quarante-Arpens.....	Laprairie.....			19.00
		149.30	2,206 40	9,702.43

NOUVEAU-BRUNSWICK.

Réserve de Tobique.....	Victoria.....	563.00	1,024 50	574.00
		563.00	1,024 50	574.00

MANITOBA.

Réserve de Gambler's.....	Marquette.....			160 00
Réserve n° 7 de Swan-Lake.....	Morden.....	161.92	2,104 96	
		161.92	2,104 96	160 00

SASKATCHEWAN.

Réserve d'Assiniboine.....	Assiniboia.....			320.00	
Réserve de Muscowpetung.....	".....	22.00	352 00	330.00	
Réserve de Little Bone.....	Yorkton.....			2,002.73	
Réserve de Côté.....	".....			960.00	Certains terrains re-tournés à la réserve.
Réserve de Keeseekoos.....	".....			457.00	
Réserve de Key.....	".....			845.50	
Kylemore (lot de ville).....	Humboldt.....			20.72	
Lestock (lot de ville).....	".....			15.40	
Réserve de Fishing Lake.....	".....			12.00	

8 GEORGE V, A. 1918

ÉTAT des terres des sauvages indiquant le nombre d'acres vendus durant l'année  
expirée le 31 mars 1917—*Fin.*

SASKATCHEWAN—*Fin.*

Ville ou township.	Comté ou district.	Nombre d'acres vendus.	Montant de la vente.	Nombre d'acres non vendus.	Remarques.
		Acres.	\$ cts.	Acres.	
Réserve de Moosomin et Thun- derchild.....	Saskatchewan- ouest.....	.....	.....	757·00	
		22·00	352 00	5,720·35	

## ALBERTA.

Wabamum (lot de ville).....	Northern-nord....	.....	.....	66·53	
Réserve de Sharphead.....	".....	.....	.....	685·20	
Réserve n° 150 E, Swan-Lake...	".....	.....	.....	44·42	
Réserve de Samson.....	".....	.....	.....	1,920·00	
Réserve de Bobtail.....	".....	.....	.....	6,767·64	
Réserve de Louis Bull.....	".....	.....	.....	1,107·00	
Duffield (lot de ville).....	".....	.....	.....	234·95	
Réserve des Pieds-Noirs.....	Alberta-sud.....	.....	.....	64·481·70	
Réserve des Piégânes.....	".....	.....	.....	6,080·00	
Réserve des Sarcis.....	".....	.....	.....	6,650·00	
		.....	.....	88,037·44	

## COLOMBIE-ANGLAISE.

Réserve n° 2 de Silicou.....	Lillooet.....	114·49	1,366 56	.....	
		114·49	1,366·56	.....	

## REMARQUES GÉNÉRALES.

Le terrain vendu durant l'année s'élève à 35,121.12 acres, qui rapportèrent \$76,387.26. La quantité du terrain remis entre les mains du département était approximativement de 241,893 acres. Le principal en circulation, à compte des terres des sauvages vendues, s'élevait à \$2,349,351.87, dont une grande partie n'est pas encore due.

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## GOUVERNEMENT CIVIL.

1916-1917.

Crédits.	Crédit.		Dépenses.		Crédit non dépensé.	
	\$	c.	\$	c.	\$	c.
Appointements.....	125,700	00	113,165	34	12,534	66
Commis et messagers temporaires.....	3,000	00	1,503	17	1,496	83
Impressions et papeterie.....	7,550	00	4,903	66	2,646	34
Frais de voyages, etc.....	11,000	00	7,557	74	,434	26
Total.....	147,250	00	127,137	91	20,112	09



Crédits.	Crédit.	Dépenses.	Crédit non employé.	Excédent du crédit.
	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.
<b>RENTES AUTORISÉES PAR STATUT.</b>				
Traité n° 9.....	15,000 00	14,648 00	352 00	
Traité Robinson.....	12,500 00	12,500 00		
Manitoba et T.N.O.....	177,790 00	175,315 00	2,475 00	
Balance non dépensée.....				2,827 00
	205,290 00	202,463 00	2,827 00	2,827 00
<b>ILE-DU-PRINCE-EDOUARD.</b>				
Appointements.....	600 00	600 0		
Secours et grain de semence.....	1,125 00	1,323 12		198 12
Soins médicaux et médicaments.....	850 0	765 00	85 00	
Divers.....	650 00	100 75	549 25	
Balance non dépensée.....				436 13
	3,225 00	2,788 87	634 25	634 25
<b>NOUVELLE-ECOSSE.</b>				
Appointements.....	6,200 00	5,497 97	702 03	
Secours.....	8,000 00	11,7 1 76		3,701 76
Soins médicaux et médicaments.....	5,000 00	6,948 97		1,948 97
Divers et imprévues.....	9,162 00	1,97. 92	7,185 08	
Grain de semence pour pourvoir à l'encour. de l'agric. parmi les sauvages des Provinces maritimes.....	1,000 00	1,596 33		596 33
Réparations aux chemins et fossés.....	6 0 00	592 87	7 13	
Balance non dépensée.....				1, 47 18
	21,962 00	28 14 82	7,894 24	7,894 24
<b>NOUVEAU-BRUNSWICK.</b>				
Appointements.....	1,984 00	,742 63	241 37	
Secours.....	8,000 00	8,347 93		347 93
Soins médicaux et médicaments.....	4,000 00	4,476 48		476 48
Divers.....	850 00	744 70	105 30	
Réparations aux chemins.....	450 00	44 52	405 48	
Grain de semence pour pourvoir à l'encouragement de l'agriculture.....	1,000 00	921 39	78 61	
Balance non dépensée.....				6 35
	16,284 00	16,277 65	830 76	830 76
<b>ONTARIO—QUÉBEC.</b>				
Secours, soins médicaux et médicaments, Québec.....	17,000 00	16,988 25	11 77	
" " " " Ontario.....	11,000 00	10,988 23	11 77	
Réparations des chemins et drainage.....	11,900 00	7,184 07	4,715 93	
Dépenses en général.....	51,075 00	46,978 82	4,096 18	
Balance non dépensée.....				8,835 63
	90,975 00	82,139 37	8,835 63	8,83 63

DOC. PARLEMENTAIRE No 27

## COMPTES DES CRÉDITS—Fin.

1916-1917.

Vote.	Crédit.	Dépenses.	Crédit non employé.	Excédent du crédit.
	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.
MANITOBA, SASKATCHEWAN, ALBERTA, ETC.				
Instruments aratoires, outils, etc.	11,893 00	12,525 74		632 74
Graines de jardin et champ	4,530 00	2,861 52	1,668 48	
Bestiaux	4,835 00	6,004 00		1,169 00
Fournitures pour sauvages indigents	143,465 00	143,833 72		368 72
Soins médicaux, médicaments, hôpitaux, etc.	105,035 00	114,270 05		9,235 05
Vêtements triennaux	6,000 00	7,046 77		1,046 77
Arpentages	11,000 00	4,607 22	6,392 78	
Sioux	6,418 00	8,255 76		1,837 76
Moulins	1,049 00	4,162 78		3,113 78
Dépenses en général	263,924 00	254,540 74	9,383 26	
Balance non dépensée				40 70
	558,149 00	558,108 30	17,444 72	17,403 82
COLOMBIE-BRITANNIQUE.				
Appointements	47,840 00	42,093 65	5,746 35	
Secours	22,000 00	25,702 06		3,702 06
Grain et inst. arat. pour l'enc. des fermes des sauv.	4,950 00	3,097 55	1,852 45	
Hôpitaux, soins médicaux et médicaments	43,200 00	54,683 02		11,483 02
Frais de voyages	20,000 00	15,404 86	4,595 14	
Bureau, divers et imprévus	24,760 00	16,528 78	8,231 22	
Nettoyage des vergers des sauvages	3,500 00	2,651 08	848 92	
Arpentages	5,000 00	1,393 15	3,606 85	
Commission des terres de la C.-B.	19,400 00	25,457 49		6,057 49
Balance non dépensée				3,638 36
	190,650 00	187,011 64	24,880 93	24,880 93
YUKON.				
Secours, soins médicaux et remèdes	11,000 00	13,424 75		2,424 75
Arpentages	7,000 00	806 90	6,193 10	
Dépenses générales	4,000 00	3,391 5	608 43	
Balance non dépensée				4,376 78
	22,000 00	17,623 22	6,801 53	6,801 53
GÉNÉRAL.				
Paiements aux sauv. pour cession de leurs terrains	25,000 00		25,000 00	
Secours aux sauv. indig. dans les districts éloignés	60,000 00	83,287 18		23,287 18
Pour prévenir le développement de la tuberculose	10,000 00	10,792 19		792 19
Impressions, papeterie, etc.	5,000 00	7,806 63		2,806 63
Secours au fonds de dépôts des sauvages 320 pour la suppression du trafic des liqueurs	3,000 00	3,000 00		
Arpentages: Ontario, Québec et Provinces maritimes	3,000 00	2,652 70	347 30	
Pour pourvoir aux dépenses concernant l'épidémie de la petite vérole et autres maladies	10,000 00	5,728 61	4,271 39	
Honoraires d'enreg. de naissances, mariages et décès	1,500 00	133 40	1,366 60	
Frais judiciaires	5,500 00	9,598 84		4,098 84
Balance non dépensée				0 45
	123,000 00	122,999 55	30,985 29	30,985 29
Enseignement des sauvages	734,115 00	733,768 09	346 91	

8 GEORGE V, A. 1918

## RÉCAPITULATION—COMPTES DES CRÉDITS.

1916-1917

Crédits.	Crédit.	Dépenses.	Crédit non employé.
	\$ c.	\$ c.	\$ c.
Gouvernement civil.....	47,250 00	127,137 91	20,112 09
Rentes.....	205,290 00	202,463 00	2,827 00
Ile-du-Prince-Edouard.....	3,225 00	2,788 87	436 13
Nouvelle-Ecosse.....	29,962 00	28,314 82	1,647 18
Nouveau-Brunswick.....	16,284 00	16,277 65	6 35
Ontario et Québec.....	90,975 00	82,139 37	8,835 63
Manitoba et T. N. O.....	558,149 00	558,108 30	40 70
Colombie-Britannique.....	190,650 00	187,011 64	3,638 36
Yukon.....	22,000 00	17,623 22	4,376 78
En général.....	123,000 00	122,999 55	0 45
Enseignement aux sauvages.....	734,115 00	733,768 09	346 91
Total.....	1,973,650 00	1,951,494 51	22,155 49

## FONDS DES DÉPÔTS DES SAUVAGES.

Indiquant les opérations qui se rattachent à ce fonds pendant l'exercice terminé le 31 mars 1917.

Service.	Doit.	Avoir.
	\$ c.	\$ c.
Balance, 31 mars 1916.....		7,741,491 92
Percep. des ven. de terres, d. sur b. et la pierre, loy. amen. et honor.....		519,445 83
Intérêt pour l'année terminée le 31 mars 1916.....		277,348 08
Crédit voté par le parlement pour ajouter à la caisse.....		15,500 00
Chèques impayés pour 1914-15.....		635 56
Crédits transférés durant l'année.....		5,153 00
Débets transférés durant l'année.....	58,860 33	
Dépenses durant l'année.....	629,941 99	
Balance, 31 mars 1917.....	7,870,772 07	
	8,559,574 39	8,559,574 39

# RAPPORT

DE LA

## ROYALE GENDARMERIE À CHEVAL DU NORD-OUEST

POUR

L'EXERCICE CLOS LE 30 SEPTEMBRE 1917

*(Traduit de l'anglais)*

IMPRIMÉ PAR ORDRE DU PARLEMENT



OTTAWA

J. DE LABROQUERIE TACHÉ

IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI

1918





*A Son Excellence le duc de Devonshire, C.J., C.P., G.C.M.G., G.C.O.V., etc., etc., etc.,  
Gouverneur général et Commandant en chef du Dominion du Canada.*

PLAISE À VOTRE EXCELLENCE :

Le soussigné a l'honneur de soumettre à Votre Excellence le rapport annuel de la Royale Gendarmerie à cheval du Nord-Ouest, pour l'exercice clos le 30 septembre 1917.

Respectueusement soumis,

R. L. BORDEN,

*Président du Conseil.*

Le 4 décembre 1917.



TABLE DES MATIÈRES.

	PAGE.
Rapport du commissaire. . . . .	7
Annexe A.—Résumé classifié des causes inscrites et des condamnations prononcées du 1er octobre 1916 au 30 septembre 1917. . . . .	18
Annexe B.—Nombre et répartition de l'effectif, 30 septembre 1917. . . . .	24





## RAPPORT

DE LA

## ROYALE GENDARMERIE À CHEVAL DU NORD-OUEST.

REGINA, SASKATCHEWAN, 1er novembre 1917.

Au très honorable  
Président du Conseil privé,  
Ottawa.

## NOMBRE ET RÉPARTITION DE L'EFFECTIF.

Au 30 septembre 1917, l'effectif comptait 53 officiers, 603 sous-officiers et gendarmes, et 675 chevaux.

Comparativement au dernier exercice, il a été accusé une diminution de 4 officiers, de 137 sous-officiers et gendarmes et de 129 chevaux.

Le tableau suivant indique la répartition dans les divers territoires et provinces :

PLACE.	Commissaire.	Sous-commissaire.	Surintendants.	Inspecteurs.	Médecins ou médecins auxiliaires.	Médecin vétérinaire.	Maréchaux des logis, 1re classe.	Maréchaux des logis.	Brigadiers.	Gendarmes.	Gendarmes surnuméraires.	Total.	Chevaux.				Chiens.
													De selle.	D'attelage.	Ponies.	Total.	
Alberta.....			4	14	1		19	27	29	110	33	237	217	62	3	282	11
Saskatchewan.....	1	2	5	17	1	1	26	36	38	167	29	323	261	85		346	
Manitoba.....				1			1	2	6	17		27	31			31	
Territoires du N.-Ouest.				2			1	2	3	5	2	15					33
Territoire du Yukon.			1	2			5	3	6	29	2	48	3	13		16	28
Nouveau Manitoba.....				1					1	4		6					
Total.....	1	2	10	37	2	1	52	70	83	332	66	656	512	160	3	675	72

8 GEORGE V, A. 1918

L'effectif des différentes provinces a accusé la diminution suivante:

Alberta.....	75
Saskatchewan.....	39
Manitoba.....	1
Territoires du Nord-Ouest.....	3
Territoire du Yukon.....	4
Nouveau Manitoba.....	19

Au 30 septembre, l'effectif se répartissait comme suit:

	Postes divisionnaires.	Détachements.
Alberta.....	5	29
Saskatchewan.....	4	47
Manitoba.....		16
Territoires du Nord-Ouest.....		6
Territoire du Yukon.....	1	13
Nouveau Manitoba.....		2
Total .....	10	113

Depuis mon dernier rapport annuel, de très importants changements sont survenus dans les services accomplis par l'effectif.

Le 29 novembre 1916, on a rendu des arrêtés en conseil annulant les contrats relatifs aux services de l'effectif durant la période de la guerre, intervenus entre le gouvernement du Canada et les gouvernements des provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan et du Manitoba. On avait passé ces contrats peu de temps après la constitution des provinces de l'Alberta et de la Saskatchewan, en 1905, et avec le Manitoba, pour cette partie désignée sous le nom de Nouveau-Manitoba, enlevée aux territoires du Nord-Ouest et ajoutée à la province, le 1er janvier 1914.

En conformité de ces arrêtés en conseil, les provinces de la Saskatchewan et du Manitoba nous avaient libérés des services de la gendarmerie, le 1er janvier, et la province de l'Alberta nous en avait libérés le 1er mars.

Les conditions de guerre ont déterminé ces changements. Au commencement de 1916, on a attiré l'attention du très honorable premier ministre sur la nécessité qu'il y avait d'accorder une protection suffisante à l'ouest du Canada contre les invasions qui pouvaient gravement troubler le bon ordre et la paix de l'Ouest. On a cru que même une invasion peu importante, heureuse ou malheureuse, préjudicierait à nos meilleurs intérêts, en ce qu'elle alarmerait le profond sens de sécurité de notre population, occasionnerait du malaise chez nos nationalités ennemies et causerait une forte demande de mesures sévères à prendre contre tous les aubains ennemis. L'extrait suivant de la dépêche adressée par le ministère des affaires étrangères d'Allemagne à l'ambassadeur allemand à Washington, et publiée dans les dépêches des journaux, montre que ces craintes étaient justifiées.

“3 janvier 1916. (Secret).—L'état-major général désire une action énergique au sujet du projet de destruction du chemin de fer Pacifique-Canadien à différents endroits, en vue d'interrompre entièrement et de retarder le service. Le capitaine Boehm, connu en Amérique, et qui traverse bientôt, a reçu des instructions. Instruisez l'attaché militaire et fournissez les fonds nécessaires.

ZIMMERMAN.”

Cette dépêche n'a été rendue publique qu'au mois d'octobre, cette année. On ignore dans quelle mesure on a essayé de donner suite à ces instructions, mais on n'a certainement pas obtenu de résultats.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 28

En juillet 1916, en réponse à une demande du premier ministre, j'ai rapporté qu'il n'y avait pas de danger de difficultés à l'intérieur, qu'il n'existait pas de malaise parmi les aubains ennemis, et qu'il n'y avait pas eu d'agitation ni de tentative d'organisation dans le but de troubler la paix publique. J'ai fait remarquer que le danger de difficultés était stagnant, mais que si l'on donnait à nos aubains ennemis l'encouragement voulu, ils mettraient de côté toutes précautions et tenteraient les choses les plus audacieuses. Un semblable encouragement ne pouvait venir que de conspirations tramées contre nous par les intrigues allemandes aux Etats-Unis. Il est certain que nos ennemis étaient parfaitement renseignés sur les mesures de protection adoptées au Canada.

A cette époque-là, les énergies de l'effectif étaient absorbées par l'accomplissement de ses services civils; ces énergies étaient grandement réparties, et à aucun endroit, sauf au dépôt, ne se trouvait d'effectif de réserve. Afin de rendre les services de l'effectif plus efficaces, pour faire face aux conditions de guerre, il faudrait fortement augmenter le nombre de ce dernier, faire assumer par les différentes provinces ses services de gendarmerie ordinaires et faire une nouvelle répartition de l'effectif. On ne prévoyait pas alors l'entrée des Etats-Unis dans le conflit contre l'Allemagne, et l'on ne croyait pas, en général, que cette entrée était probable. La situation toute entière a ainsi été changée et les perspectives de difficultés dans l'Ouest ont été amoindries. Dans l'intervalle, on a modifié le status de l'effectif, et fait la répartition suivante de son effectif:

1. Une patrouille effective de la frontière internationale du Lac-des-Bois aux montagnes Rocheuses;
2. Une étroite surveillance des nationalités ennemies;
3. Une concentration de l'effectif au dépôt.

Le long de la frontière internationale, il y a 55 détachements, comprenant un effectif de 100. Il y a un détachement de 75 hommes dans les vastes établissements aubains et dans les districts miniers. 71 sont détachés au Yukon et aux territoires du Nord-Ouest, soit un total de 246, ce qui laisse un effectif de 410 répartis entre neuf postes divisionnaires.

Au cours de l'exercice, on a fait 26,356 patrouilles, qui ont couvert 837,625 milles.

En outre, un grand nombre d'aubains se sont enregistrés et se rapportent régulièrement. On exerce une surveillance sur leurs mouvements.

On a fait tous les jours des enquêtes au sujet de leurs prétendues activités, et bien que les résultats soient d'ordinaire négatifs, ils sont bienfaisants, car ils indiquent que ces aubains sont l'objet d'une étroite surveillance.

La division de l'immigration du ministère de l'Intérieur nous a accordé beaucoup d'aide. Cette année, ce service a été plus lourd et plus important que d'habitude, par suite de l'arrêté en conseil, qui défend aux hommes conscriptibles en vertu de la Loi du Service Militaire, de sortir du pays. Pour fortifier notre personnel, tous les membres de l'effectif ont été nommés inspecteurs d'immigration.

Quand on se rappelle que la distance de la frontière internationale sur laquelle l'effectif est posté est de plus de 900 milles, et qu'il n'existe pas d'obstacle naturel à la traversée de la frontière en tout endroit, les difficultés de l'exécution de l'arrêté en conseil sont manifestes.

A cause des activités anarchiques et dangereuses des *Industrial Workers of the World* aux Etats-Unis, et surtout dans les Etats de l'ouest contigus à notre territoire, on a craint avec raison que cette organisation pourrait occasionner des difficultés dans l'ouest du Canada, particulièrement durant les récoltes. En coopération avec les autorités d'immigration, on a exercé une étroite surveillance sur les gens qui entraient au pays dans l'ouest, surtout sur les garçons de ferme. On désirait encourager un aussi grand nombre que possible de ces derniers à venir nous aider pendant la moisson. Il a donc fallu exercer un grand soin. Quelques *Industrial Workers of the World* ont réussi à échapper à ces restrictions, mais on a vite connu leur présence, et impitoyablement réglé leur cas. On a fait des tentatives isolées pour nuire à l'exploitation des



8 GEORGE V, A. 1918

houillères, mais sans succès. Ces ouvriers n'ont pas été cause des difficultés survenues entre les exploiters et les houilleurs.

L'effectif aide le ministère des Douanes à faire respecter les lois de douanes le long de la frontière. À divers endroits isolés, où ne sont pas maintenus de ports réguliers, les membres de l'effectif remplissent les fonctions de sous-percepteurs.

Dans l'Arctique, on a perçu la somme de \$2,757 d'une baleinière et de goélettes de commerce américaines.

Le département des Affaires des Sauvages reçoit toute l'aide qu'il demande. Des escortes étaient présentes lors du paiement fait en vertu des traités. L'inspecteur W. J. Beyts, qui est posté à Port-Nelson, a payé les bandes à York-Factory et à Fort-Churchill. Nous avons fait observer les règlements des parcs des Montagnes-Rocheuses. Dans le territoire du Yukon et dans les territoires du Nord-Ouest, l'effectif a accompli les services qui lui ont jusqu'ici été départis.

#### ALBERTA ET SASKATCHEWAN.

Dans ces provinces, les conditions ont été satisfaisantes, en ce qui concerne la loi et la paix publique, lorsque la gendarmerie a cessé d'exercer ses fonctions. Comparativement aux exercices précédents, la criminalité, surtout les voies de faits, le vol de chevaux et de bestiaux, a accusé une diminution sensible. On peut présenter beaucoup de raisons de cette condition satisfaisante, mais, à mon avis, la principale cause est la mise en vigueur de la loi de prohibition des spiritueux dans les deux provinces.

On a accordé une attention spéciale à la protection des explosifs. Cette protection est surtout nécessaire dans la zone houillère, où l'on en conserve de grandes quantités. Les compagnies houillères se sont volontiers conformées aux règlements établis par arrêté en conseil.

#### NOUVEAU MANITOBA.

On a rappelé tous les détachements de ce territoire, sauf ceux de Port-Nelson et de Fort-Churchill. On les a maintenus en vue de veiller sur les sauvages et à l'observation de la loi et de la paix publique, le long du chemin de fer de la Baie-d'Hudson et des ouvrages du port à Nelson. On a éprouvé des difficultés à contrôler le trafic des spiritueux, qui est très démoralisant parmi la classe d'hommes occupés à la construction. La mise en vigueur de la loi de prohibition des spiritueux au Manitoba a bientôt eu un résultat prononcé, et, lors du rappel de l'effectif, il régnait un bon ordre absolu.

#### TERRITOIRE DU YUKON.

La statistique criminelle de ce territoire accuse une diminution de 88 cas, comparativement au dernier exercice, et 93 pour 100 des causes inscrites pour procès ont résulté en des condamnations. On n'a enregistré qu'un seul meurtre. L'inculpé a été déclaré coupable. Sur 101 condamnations, 29 étaient pour ivresse ou autres délits causés par des spiritueux.

#### TERRITOIRES DU NORD-OUEST.

On maintient des détachements au lac Baker, à la tête de l'anse Chesterfield, à l'île Herschell, à la mer Beaufort, ainsi qu'à Fort-McPherson, Fort-Norman, Fort-Résolution, Fort-Simpson et Fort-Fitzgerald, sur le fleuve Mackenzie.

Sur 7 condamnations enregistrées, il y en a eu deux pour crimes graves.

Dans mon dernier rapport annuel, j'ai parlé de l'arrestation des Esquimaux Sinisiak et Uluksuk, accusés du meurtre des révérends pères Rouvier et Le Roux, près de Bloody-Falls, sur la rivière Coppermine, Territoire du Nord-Ouest. Le ministère de la Justice a ordonné de tenir le procès à Edmonton. L'inspecteur La Nauze expose ce qui suit dans son rapport sur la conclusion de la cause.

“J'ai l'honneur d'exposer que, conformément aux instructions que j'ai reçues de vous par la patrouille de Dawson, en février 1916, je suis parti de l'île Herschell le 9 mai, en compagnie du numéro matricule 4,600, le brigadier W.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 28

V. Bruce, du gendarme surnuméraire Ilavinek et des prisonniers esquimaux Uluksuk et Sinnisiak.

Nous sommes arrivés le 7 août à la traverse de la rivière La-Paix, où je me suis rapporté au commandant de la division "N". Le 8 août, j'ai reçu vos instructions de me rendre à Edmonton avec l'équipe. J'ai quitté Rivière-la-Paix (Peace-River) le même soir, j'ai voyagé sur le *E.D. & B.C. Railway*, et je suis arrivé le 10 août à Edmonton, où je me suis rapporté au commandant de la division "G".

Le procès a commencé au palais de justice d'Edmonton, le 14 août, devant le juge en chef Harvey et un jury d'Edmonton. C. C. McCaul, C.R., a comparu pour le ministère de la Justice et dirigé la poursuite. Le département des Affaires des Sauvages avait retenu les services de M. Wallbridge pour diriger la défense des prisonniers.

Le prisonnier Sinnisiak a d'abord été accusé du meurtre du révérend père Rouvier, et le procès a duré jusqu'au 17 août, date à laquelle le jury a trouvé le prisonnier "non coupable."

Le 20 août, on a obtenu changement de venue, et le procès a eu lieu à Calgary sur appel interjeté en chambre par le juge en chef, et l'équipe est partie pour Calgary le 21 du même mois. Le 22 août, un nouveau procès a été commencé au palais de justice de Calgary, où les prisonniers Uluksuk et Sinnisiak ont tous deux été accusés du meurtre des révérends pères Rouvier et LeRoux devant le juge en chef Harvey et un juré de Calgary.

Le 24 août, les deux prisonniers ont été déclarés coupables du meurtre par le juré, qui a ajouté "avec la plus forte recommandation de clémence qu'un juré puisse faire."

L'arrêt de mort a été réservé et l'équipe est partie pour Edmonton le 15 du mois. Le 28 août, le juge en chef a prononcé, à Edmonton, l'arrêt de mort, l'exécution devant avoir lieu le 15 octobre 1917.

Le 4 septembre, le commandant de la division "G" a reçu la dépêche suivante:

"Il plaît à Son Excellence le Gouverneur général d'ordonner que l'arrêt de mort prononcé contre les prisonniers esquimaux Sinnisiak et Uluksuk par le juge en chef Harvey, l'exécution devant avoir lieu le quinzième jour d'octobre mil neuf cent dix-sept, soit commué en l'emprisonnement pour la vie. Il plaît, en outre, à Son Excellence d'ordonner que les prisonniers soient immédiatement mis sous la garde de la Royale Gendarmerie à cheval du Nord-Ouest, à Fort-Résolution, au Grand lac de l'Esclave, et que les prisonniers y soient internés pour la vie."

"Suivant vos instructions, l'inspecteur J. W. Phillips, accompagné des gendarmes Lamont et Wight, des interprètes esquimaux, des témoins et des prisonniers, est parti d'Edmonton le même jour à destination de l'extrême nord. Je suis revenu à Régina le 16 septembre".

J'ai attiré l'attention du très honorable premier ministre sur les services de l'inspecteur LaNauze, du brigadier Bruce et du gendarme Wight, qui ont mis 2 ans et 4 mois à accomplir ce service, et je suis très heureux de recommander qu'ils soient récompensés comme ils le méritent. Il faut aussi beaucoup louer l'Esquimau Ilavinek, dont l'aide a été inestimable. En reconnaissance de ses services le gouvernement du Canada lui a présenté une montre et une chaîne en or.

La principale particularité de l'Arctique est le développement du commerce à l'est dans le golfe Coronation jusqu'à l'embouchure de la rivière Coppermine. Le long de la côte, de Nome à l'île Herschell, la perspective de nouveaux champs de commerce a attiré des commerçants et des trappeurs, dans l'espérance de faire un négoce profitable chez les Esquimaux, dans un territoire vierge.

On a établi une mission anglaise au port Bernard, et je crois que les catholiques romains ont l'intention d'établir une mission à l'embouchure de la rivière Coppermine.

8 GEORGE V, A. 1918

L'année prochaine, il faudra établir un détachement à quelque endroit du golfe Coronation, pour la protection des indigènes.

Au mois de septembre dernier, l'inspecteur French a remplacé l'inspecteur Beyts qui avait le commandement du lac Baker.

Le 22 mars dernier, l'inspecteur French et le maréchal des logis chef Caulkin sont partis du lac Baker, en compagnie de quatre indigènes, pour faire une patrouille jusqu'à l'anse Bathurst afin de faire une enquête sur la mort de M. M. Radford et Street. Depuis cette date, on n'a pas reçu de nouvelles d'eux. Il se peut qu'ils ne retournent pas au lac Baker, mais qu'ils se rendent au golfe Coronation, où se trouvent des postes de commerce, et il se peut que nous ayons de leurs nouvelles par voie de l'île Herschell, en mars prochain.

Dans un rapport fait immédiatement avant leur départ, l'inspecteur French énonce :

"J'espère faire un heureux voyage. Ma seule difficulté est l'inévitable question de nourriture des chiens qui semble s'accroître partout où un homme se déplace dans cette région dénuée d'arbres et de végétation. Si je puis seulement me procurer du gibier le long de la route, je suis certain de pouvoir mener la patrouille à bonne fin. Nous ne pourrions emporter assez de vivres pour le voyage de retour et nous devons courir le risque avec les Esquimaux sous ce rapport et compter sur le pays".

Le détachement du lac Baker est bien approvisionné du nécessaire. L'année dernière, on a engagé un puissant yacht à essence, et il a donné parfaite satisfaction.

En ce qui concerne la condition générale des Esquimaux de la côte ouest de la baie d'Hudson, je cite l'extrait suivant du rapport de l'inspecteur French, en date du 18 janvier 1917 :

"Généralement parlant, quelques indigènes semblent se déplacer cet hiver. Ils paraissent avoir pris leurs quartiers d'hiver aux endroits où ils espèrent rencontrer le chevreuil. Au lac Baker seulement, les gendarmes indigènes sont établis, et ils reçoivent parfois la visite des chiens des camps éloignés dans le district. Tous les indigènes rapportent l'absence de chevreuil dans la région, et ils se transportent aux grands lacs dans l'espoir de prendre un peu de poisson pour subvenir à leur subsistance, car je suppose qu'ils doivent avoir très faim.

"Il s'est présenté un cas étrange. J'ai entendu parler d'une femme kinipitu, incapable de marcher, abandonnée de son mari, et je suis parti pour le lac Baker. J'ai aussitôt envoyé le maréchal des logis chef Caulkin et l'indigène "Joe", avec un attelage de chiens, pour faire enquête à ce sujet. D'après les résultats, il semble que l'homme et la femme sont dans l'impossibilité de marcher, qu'ils se traînent seulement sur leurs genoux, ayant perdu l'usage d'une jambe à la suite d'un étrange accident. Le mari a affirmé qu'il transportait son camp et n'avait plus que deux chiens. Il a laissé sa femme sur le lac, mais avec l'intention de revenir la chercher. Il n'avait pas l'intention de la laisser geler. Sa charge était trop lourde. La femme est restée sur le lac toute la nuit et a réussi à se construire un petit igloo, à l'aide d'un os trouvé. Elle avait essayé de se traîner et de se rendre à l'endroit où son mari avait construit son igloo. Le maréchal des logis chef Caulkin a amené cette femme au camp, et elle a été remise entre les mains des gendarmes indigènes. On a constaté qu'elle s'était très fortement gelée les genoux en se traînant. Je traite ce cas depuis ce temps-là. La femme s'améliore peu à peu et elle sera bientôt rétablie. Les indigènes ont fabriqué une paire de béquilles pour la femme, ce qui lui vaudra mieux que de se traîner."

#### CORPS DE GARDE.

Dans la saskatchewan, tous les prisonniers de nos corps de garde ont été transférés dans nos prisons provinciales, le 1er janvier et, dans l'Alberta, le 31 mars 1917, sauf les prisonnières, qui ont été transférées le 31 août 1917.



DOC. PARLEMENTAIRE No 28

Liste des prisonniers internés, libérés et transférés, des corps de garde de la Royale Gendarmerie à cheval du Nord-Ouest, entre le 1er octobre 1916 et le 30 septembre 1917.

	SASKATCHEWAN.				ALBERTA.						YUKON.			T.N.O.	Grand total.
	Corps de garde de Regina.	Corps de garde de Maple-Creek.	Corps de garde de Battleford.	Total.	Corps de garde de Macleod.	Corps de garde de Calgary.	Corps de garde de Edmonton.	Corps de garde de Lethbridge.	Corps de garde de la riv. La Paix.	Total.	Corps de garde de Dawson.	Corps de garde de Whitehorse.	Total.		
Nombre total de prisonniers purgeant des peines ou attendant leur procès, au 1er octobre 1916 .....	44	10	12	66	34	16	17	10	1	78	5	4	9	2	155
Nombre total de prisonniers reçus pendant l'exercice .....	328	82	59	469	102	124	203	121	21	571	36	30	66	2	1,113
Nombre total de prisonniers libérés ou livrés aux autorités provinciales pendant l'exercice .....	372	*92	71	535	136	140	220	131	22	649	37	52	69	7	1,260
Prisonniers internés à minuit, le 30 septembre 1917.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	4	2	6	2	8

1 évadé.



## ENRÔLEMENTS, LIBÉRATIONS, ETC.

## Enrôlements :

Gendarmes enrôlés (3 ans) . . . . .	13
Gendarmes enrôlés (1 an) . . . . .	149
Gendarmes surnuméraires enrôlés . . . . .	115
Réengagés après libération . . . . .	19
Arrêtés après désertion . . . . .	1

Augmentation totale . . . . . 297

## Libérations, décès, etc. :

Expiration de la période d'emploi . . . . .	206
Achetées . . . . .	28
Décédés . . . . .	1
Désertés . . . . .	13
Renvoyés pour mauvaise conduite . . . . .	14
Renvoyés pour incompétence . . . . .	6
Invalides . . . . .	25
Licenciés . . . . .	1
Mis à la retraite . . . . .	5
Gendarmes surnuméraires renvoyés . . . . .	135

Diminution totale . . . . . 434

Diminution totale pour 1917 . . . . . 137

## Décédé :

N° matricule 6689, brigadier Fraser, W.

## Mis à la retraite :

N° matricule 2349, maréchal des logis de 1<sup>re</sup> classe Piper, J. S.  
 " 2802 " " Brankley, W.  
 " 3120 " " Dubuque, J.  
 " 739, maréchal des logis O'Keefe, L.  
 " 2578, brigadier Lindsay, A. C.

## Nommé sous-commissaire :

Le surintendant J. A. McGibbon.

## Nommé surintendant :

L'inspecteur A. W. Duffus.

## Mis à la retraite :

Le surintendant J. D. Moodie.  
 " A. E. C. McDonell.

## Démissionnés :

L'inspecteur R. J. Lea.  
 Le chirurgien adjoint J. F. Duncan.

*Chevaux.*

Chevaux achetés . . . . .	2
" mis bas et faisant partie de l'effectif . . . . .	1
Augmentation totale . . . . .	3
Chevaux réformés et vendus . . . . .	109
" décédés . . . . .	21
" abattus . . . . .	2
Diminution totale . . . . .	132
Diminution totale pour l'année 1917 . . . . .	129

La diminution accusée dans l'effectif provient des conditions de guerre; 234 sont partis à l'expiration de leur période d'emploi, ou bien ont acheté leur libération, et la majorité d'entre eux se sont enrôlés dans le service d'outre-mer. On n'a pas essayé d'obtenir des recrues au moyen de la publicité, ou par d'autres méthodes, car on n'a pas cru judicieux de faire concurrence à l'armée canadienne.

Par suite du manque de main-d'œuvre, et à causé de l'augmentation des salaires et des exigences de l'armée canadienne, il sera difficile de trouver des recrues pour maintenir l'effectif à son complet autorisé. L'augmentation survenue dans le coût de la vie a

## DOC. PARLEMENTAIRE No 28

diminué en proportion du salaire, qui était satisfaisant dans des conditions normales, mais qui ne l'est plus assez aujourd'hui pour encourager les gens à s'enrôler dans la gendarmerie.

## CONDUITE ET DISCIPLINE.

La conduite de tous les membres de l'effectif, sans distinction de grade, a été satisfaisante, et on a maintenu une excellente discipline.

## INSTRUCTION.

On a donné l'instruction dans tous les services essentiels à un corps armé. On a tenu des cours spéciaux à Regina, et des membres de toutes les divisions, sauf la division "B", y ont assisté. Soixante-dix officiers et sous-officiers ont passé leurs examens d'aptitudes.

Au commencement d'août, tous les hommes disponibles au dépôt de ces divisions, soit 177, ont été envoyés au camp aux fins d'instruction pratique des hommes et des chevaux. Ces camps ont été inspectés par le sous-commissaire Wilson, qui a rapporté que les hommes et les chevaux étaient en bon état, et que les instructions reçues les avaient beaucoup améliorés.

On a exercé le tir des mitrailleuses et du fusil. A cause des défauts découverts dans les munitions, il a fallu suspendre l'exercice du tir au revolver. On a inoculé un certain nombre d'hommes pour les préserver de la fièvre typhoïde. Les rapports de toutes les divisions indiquent que les conditions sanitaires ont été bonnes.

## SANTÉ.

Le médecin en chef expose ce qui suit dans son rapport: "Durant l'exercice, la santé générale des membres de l'effectif a été très satisfaisante, à l'exception de la division "B", et, à tous les endroits, j'ai constaté que la santé et l'état des chevaux étaient satisfaisants. C'est, je crois, la première année, dans l'histoire de la gendarmerie, qu'on n'ait pas rapporté de maladies d'une nature contagieuse ou infectieuse."

## BÂTIMENTS.

On n'a pas construit de nouveaux bâtiments. Tous nos postes sont tenus en bon état.

## HABILLEMENT.

La fourniture de l'habillement a été satisfaisante et la qualité bonne, sauf le matériel des vêtements réglementaires, dont la couleur change vite et qui s'use rapidement. J'apprends qu'il a été impossible de se procurer des teintures brunes appropriées.

## VIVRES ET FOURRAGE.

On les a achetés à des entreprises adjudgées par soumission publique. Ils ont donné satisfaction au point de vue de la qualité, et leur quantité a été ample.

8 GEORGE V, A. 1918

## OBSERVATIONS GÉNÉRALES.

Depuis la déclaration de la guerre, l'effectif a eu le désir ardent de fournir une unité au service d'outre-mer. En réponse à mes représentations, j'ai reçu la lettre suivante du très honorable premier ministre :

" En réponse à votre mémorandum au sujet de l'emploi de la Royale Gendarmerie à cheval dans la guerre, je désire faire observer qu'après avoir étudié sérieusement la situation, j'ai soumis aux autorités impériales l'offre d'un régiment de cavalerie sur le front occidental, ou d'une brigade de cavalerie sur un autre théâtre de la guerre. J'ai reçu la réponse qu'on n'a pas, pour le moment, besoin de cavalerie supplémentaire sur le front occidental, ni ailleurs. Je regrette donc qu'on n'ait pas l'occasion d'offrir de l'emploi à la gendarmerie à cheval pour accomplir du service actif au front. Par conséquent, si l'on a besoin d'un supplément de cavalerie pendant la guerre, j'ai l'intention d'envoyer un régiment ou des régiments de la gendarmerie à cheval. Vous devez donc veiller à ce que l'effectif soit maintenu au plus haut degré de suffisance possible. Vous êtes libre de faire part de cette lettre à la gendarmerie en général."

J'ose faire observer, comme preuve de l'attitude de l'effectif à l'égard de la guerre, que la gendarmerie avait, au 30 septembre, contribué la somme de \$40,416.61 au fonds patriotique canadien.

J'ai reçu le sincère appui et la généreuse coopération de tous, sans distinction de grades.

J'ai l'honneur d'être, monsieur,

Votre obéissant serviteur,

A. BOWEN PERRY,

*Commissaire.*

# ANNEXES



8 GEORGE V, A. 1918

## ANNEXE

ETAT SOMMAIRE des causes dont on a disposé à

	SASKATCHEWAN.				ALBERTA.			
	Causes inscrites.	Condam-nations.	Causes ren-voyées.	Attendant jugement.	Causes inscrites.	Condam-nations.	Renvois.	Attendant procès.
Délits sur la personne—								
Meurtre.....	4	..	2	2	6	1	4	1
Meurtre, pousser à un meurtre et menaces.....	1	..	..	21	2	2	..	..
Tentative de meurtre.....	14	..	2	2	..	..	..	..
Homicide involontaire.....	4	..	4	..	4	1	3	..
Coup de feu tiré avec intention.....	..	..	..	..	2	..	2	..
Blessures.....	..	..	..	..	3	2	1	..
Voies de fait ordinaires.....	249	188	61	..	211	158	49	4
Voies de fait aggravées.....	2	2	..	..	..	..	..	..
Voies de fait causant des blessures à la personne.....	21	13	2	6	12	5	6	1
Attentat à la pudeur.....	3	1	1	1	9	4	5	..
Viol et tentative.....	15	5	3	7	8	2	6	..
Suicide et tentative.....	2	1	1	..	..	..	..	..
Avortement et tentative.....	4	3	..	1	..	..	..	..
Bigamie.....	2	1	1	..	..	..	..	..
Enlèvement et aide donnée.....	1	..	1	..	2	1	1	..
Non-déclaration de naissance.....	..	..	..	..	2	1	..	1
Refus de pourvoir à sa femme et à sa famille.....	5	1	4	..	8	3	5	..
Cruauté envers les enfants.....	1	..	1	..	..	..	..	..
Batte sa femme.....	1	1	..	..	1	1	..	..
Intimidation et menaces.....	6	3	3	..	5	3	2	..
Libelle.....	1	..	1	..	3	..	3	..
Laisser une excavation non gardée.....	3	2	1	..	5	4	1	..
Rapport charnel et tentative.....	6	1	1	4	9	3	3	3
Pose de pièges à l'homme.....	..	..	..	..	..	..	..	..
Conspiration et tentative de commettre un délit condamnable.....	1	1	..	..	1	..	1	..
Rapport charnel avec une idiote.....	..	..	..	..	1	..	1	..
Divers.....	1	1	..	..	..	..	..	..
Attentats à la propriété—								
Vol et tentative.....	232	148	55	29	201	120	76	5
Vol sur la personne.....	1	1	..	..	4	..	3	1
Vol par détournement.....	3	2	1	..	4	1	2	1
Vol de chevaux.....	17	9	4	4	29	15	11	3
Vol de bestiaux.....	12	6	4	2	15	6	6	3
Mise à mort de bestiaux.....	1	..	1	..	4	..	3	1
Coups de feu tirés sur bestiaux ou blessures.....	7	2	2	3	11	5	5	1
Possédant frauduleusement des bestiaux.....	2	..	2	..	1	..	1	..
Bris de maison et de magasin.....	5	2	3	..	17	8	7	2
Fraude et intention de frauder.....	6	1	4	1	8	2	5	1
Faussees représentations.....	27	13	10	4	26	15	11	..
Faux et mise en circulation.....	12	5	3	4	20	8	8	4
Vol à main armée.....	4	1	3	..	5	3	1	1
Vol à main armée et violence.....	..	..	..	..	1	1	..	..
Recel.....	1	1	..	..	4	4	..	..
Donnages causés volontairement.....	19	18	1	..	18	16	2	..
Méfait.....	40	29	11	..	14	10	4	..
Incendie volontaire et tentative.....	3	1	..	2	2	..	2	..
Tuer et blesser des chiens.....	2	1	1	..	1	1	..	..
Garder des chiens dangereux.....	2	2	..	..	..	..	..	..
Harceler le bétail.....	1	1	..	..	4	4	..	..

A.

partir du 1er octobre 1916 au 30 septembre 1917.

[illegible]

8 GEORGE V, A. 1918

## ANNEXE

ETAT SOMMAIRE des causes dont on a disposé à

	SASKATCHEWAN.				ALBERTA.			
	Causes inscrites.	Condamnations.	Causes renvoyées ou retirées.	Attendant jugement.	Causes inscrites.	Condamnations.	Renvoyées.	Attendant procés.
Attentats à la propriété— <i>Suite.</i>								
Cruauté envers les animaux	16	16			27	24	3	
Empiètement	1	1			1	1		
Obtention de pens. et logem. sous de faus. représ.	1	1			9	6	3	
Conspiration					1		1	
Vente de timbres de commerce.	2	2			2	1	1	
Divers	2	2						
Délits contre l'ordre public—								
Porter des armes cachées	9	8	1		2	2		
Porter des armes offensives					3	3		
Diriger des armes à feu sur quelqu'un	12	8	4		8	6	2	
Trahison					3	1	2	
Sédition et délits séditieux.	2		2		7	4	3	
Délits contre la religion et la morale—								
Vagabondage	57	51	6		89	72	17	
Ivresse et conduite tapageuse	26	25	1		47	43	4	
Causar du tapage	74	70	4		13	12	1	
Blasphèmes et langage obscène.	2	2			4	4		
Actes indécents et tentatives.	7	7			4	3	1	
Publications indécentes.	1			1				
Transmission de littérature indécente p. la poste.					2	1	1	
Sodomie et tentative	1	1			3	1	2	
Inceste	10	6	2	2	4	1	2	1
Séduction	5	1	3	1				
Séduction avec promesse de mariage	1			1	1			1
Tenanciers de maison malfamée	4	3	1		8	6	2	
Habitues de maison malfamée.	4	1	3		32	32		
Prostitution et vivre de ses bénéfices.					4	2		2
Proxénétisme et tentative.					1	1		
Tenanciers de maison de jeu	8	4	4		6	5	1	
Habitues de maison de jeu.					20	20		
Jeu					18	16	2	
Divers	1	1						
Induire la justice en erreur—								
Parjure	9	2	2	5	3	1	1	1
Subornation du parjure	1			1	1			1
Corruption et désobéissance—								
Refus d'obéir à un ordre de comparaître.	4	3	1					
Evasion et tentative d'évasion	2	2			2	2		
Nuire à un agent de la paix	3	3			10	10		
Voies de fait sur un agent de la paix	3	3			2	2		
Personnification d'un agent de la paix	1	1			3	2	1	
Résistance à une arrestation					1	1		
Délits à la loi des chemins de fer—								
Vol de passages	4	4			3	3		
Empiètements	2	2			5	5		
Méfais sur chemins de fer	1	1						
Délits à la loi des douanes—								
Contrebande.					1	1		





8 GEORGE V, A. 1918

## ANNEXE

ETAT SOMMAIRE des causes dont on a disposé à

	SASKATCHEWAN.				ALBERTA.			
	Causes inscrites.	Condannations.	Causes renvoyées ou retirées.	Attendant jugement.	Causes inscrites.	Condannations.	Renvoyées.	Attendant jugement.
Delits contre la loi des sauvages—								
Fournir des boissons enivrantes aux sauvages...	5	5			11	10	1	
Sauvages en état d'ivresse.....	5	4	1		81	81		
Sauvages ayant des boiss. enivr. en leur posses..	2	2						
Personnes enivrées sur la réserve. ....	5	5						
Boissons enivrantes possédées sur la réserve.....	3	1	2					
Délits contre les lois fédérales—								
Immigration.....					2	2		
Observation du dimanche. ....	1	1			2	2		
Mesures de guerre.....	3	1		2	293	279	12	2
Pêcheries.....	3	3			9	8	1	
Postes.....	2	2						
Milice.....	17	17			8	8		
Revenus de guerre.....	2	1	1					
Forêts.....					125	114	11	
Opium.....	1	1						
Vente de tabac à des enfants.....	1	1						
Expéditions.....					1	1		
Délits contre les lois provinciales—								
Maîtres et serviteurs.....	299	254	45		226	200	26	
Incendies dans les prairies.....	37	35	2		13	13		
Ventes de liqueurs enivrantes (Saskatchewan)...	197	177	20					
Lois sur les boissons enivrantes, 1916 (Alberta)...					127	104	23	
Voies publiques.....	3	3			6	6		
Insalubrité.....	42	37	5		43	39	4	
Chaudières à vapeur.....	10	10			12	9	3	
Peaux et marques.....					3	3		
Protection des enfants.....	20	17	3		32	26	5	1
Inspection du bétail.....					25	21	2	
Voitures automobiles.....	44	41	3		28	26	2	
Animaux errants.....	61	52	9		18	13	4	1
Ecuries de louage.....	4	4						
Mauvaises herbes.....	6	4	2					
Ecole.....	11	11			31	27	4	
Fourrières.....	18	15	3		2	1	1	
Gibier.....	15	15			23	23		
Salles de pool.....					9	9		
Crieurs et colporteurs.....	7	7			2	2		
Hygiène publique.....	2	2			6	6		
Poisson.....					8	3	5	
Médecins vétérinaires.....					2	2		
Animaux dangereux et malfaisants.....					33	27	6	
Droit des batteuses de grains.....	2	2			1	1		
Travaux publics.....	2	2						
Profession médicale.....					1	1		
Commissaires-priseurs.....					2	2		
Cinématographe.....	1	1						
Mines.....					17	17		
Animaux non-châtrés.....	1	1			1	1		
Lois sur les troupeaux.....	1	1						
Pharmaciens.....					3	3		
Élections.....	1		1		1	1		
Statistiques vitales.....	2	2			4	4		
Loi sur la tempérance (Manitoba).....								
Grain.....					6	6		
Ordonnances du Yukon.....								
Règlements de villes (Dawson, T. du N.-O.).....					7	6	1	
Divers.....	5	5						
	1,848	1,437	324	87	2,255	1,811	401	43

DOC. PARLEMENTAIRE No 28

A—*Suite.*partir du 1er octobre 1916 au 30 septembre 1917—*Fin.*

MANITOBA.				T. DU N.-O.				YUKON.				Grands totaux.
Causes inscrites.	Condamna- tions.	Renvoyées.	Attendant jugement.	Causes inscrites.	Condamna- tions.	Renvoyées.	Attendant jugement.	Causes inscrites.	Condamna- tions.	Renvoyées.	Attendant jugement.	
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	18
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2	1	1	.....	88
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2	2	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	5
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	4	3	1	.....	7
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	3
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	296
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	12
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	25
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	125
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2	2	.....	.....	3
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1
1	1	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	526
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	50
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	197
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	127
2	2	.....	.....	1	1	.....	.....	.....	.....	.....	.....	9
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	88
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	22
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	3
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	52
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	23
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	72
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	79
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	4
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	6
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	42
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	20
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	38
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	9
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	9
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	8
.....	.....	.....	.....	2	2	.....	.....	.....	.....	.....	.....	10
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	33
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	3
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	17
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	3
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	6
2	2	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	6
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	32
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	32	31	1	.....	3
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	3	3	.....	.....	12
13	11	0	2	9	7	2	0	109	101	8	0	4,234

## ANNEXE B.

## EFFECTIF ET RÉPARTITION.

RÉPARTITION—Etat de l'effectif par division le 30 septembre 1917.

Division.	Place.	Commissaire.	Commissaires adjts.	Inspecteur et adjutant.	Inspecteur et quartier-maître.	Surintendant.	Inspecteurs.	Médecin ou médecin auxiliaire.	Vétérinaire.	Mar. des log. 1re clas.	Maréchaux des logis.	Brigadiers.	Gendarmes.	Gendarmes surnumé- raies.	Total.	Chevaux.				Chiens.
																Selles.	Attelages.	Ponies.	Total.	
"Dépôt"	Regina .....	1	2	1	1	1	3	1	1	10	13	12	61	15	122	108	32		140	..
	Assiniboia .....									1	1		3		5	3	2		5	..
	Big-Muddy .....										1		1	1	3	2	2		4	..
	Boissevain, Man. ....									1		1	2		4	5			5	..
	Bannerman, Man. ....												1		1	2			2	..
	Carnduff .....											1	1		2	2			2	..
	Ceylon .....											1			1	1			1	..
	Cartwright, Man. ....												1		1	1			1	..
	Crystal-City, Man. ....												1		1	1			1	..
	Estevan .....											1	3		4	4			4	..
	Esterhazy .....												1		1	1			1	..
	Elmore .....												2		2	2			2	..
	Emerson, Man. ....						1				1	1	4		7	3			3	..
	Gravelbourg .....												1		1	2			2	..
	Goschen .....												2		2	2			2	..
	Gretna, Man. ....											1	1		2	2			2	..
	Goodlands, Man. ....												1		1	1			1	..
	Haskett, Man. ....												1		1	1			1	..
	Indian-Head .....										1		1		2	2			2	..
	Kincaid .....											1	1		2	2			2	..
	Langenburg .....												1		1	1			1	..
	Lyleton, Man. ....											1			1	1			1	..
	Moosejaw .....						1				1	1	2	1	6	4			4	..
	Marienthal .....												2		2	2			2	..
	Mowbray, Man. ....												1		1	1			1	..
	Neudorf .....												1		1	1			1	..
	North-Portal .....											1	1		2	2			2	..
	Northgate .....											1	1		2	2			2	..
	Ottawa, Ont. ....						2			3			1		6					..
	Ogema .....											1	1		2	2			2	..
	Piney, Man. ....												1		1	1			1	..
	Regina (g. de la ville)..											1	1		2	1			1	..
	Radville .....												1		1	2			2	..
	Ridgeville, Man. ....												1		1	7			7	..
	Sheho .....												1		1	1			1	..
	Short-Creek .....												2		2	3			3	..
	Sprague, Man. ....											1			1	1			1	..
	Stuartburn, Man. ....												1		1	1			1	..
	Snowflake, Man. ....												1		1	1			1	..
	Wood-Mountain .....											1	2	1	4	3	2		5	..
	Willow-Bunch .....											1	1		2	2	2		4	..
	Weyburn .....						1					2	1	4	9	3			3	..
	Waskada, Man. ....											1	1		2	2			2	..
	Yorkton .....						1						5		8	6	2		8	..
	En congé .....						1			1			3		5					..
	De service .....										1				1					..
Total, div. du dépôt ..		1	2	1	1	1	10	1	1	16	26	29	124	19	232	197	42		239	..

DOC. PARLEMENTAIRE No 28

## EFFECTIF ET RÉPARTITION.

RÉPARTITION—Etat de l'effectif par division le 30 septembre 1917—*Suite.*

Division	Localité.	Commissaire.	Commissaire adjoint.	Surintendants.	Inspecteurs.	Médecins ou médecins auxiliaires.	Vétérinaire.	Mar. des l., 1ère cl.	Maréchaux des logis.	Brigadiers.	Gendarmes.	Gendarmes sur- numéraires.	Total.	Chevaux.				Chiens.
														Selles.	Attelages.	Ponies.	Total.	
"A" ....	Maple-Creek.....			1	1			2		2	10	4	20	14	13		27	
	East-Fork.....										1		1	1			1	
	East-End.....										1		1	1			1	
	Prussia.....							1					1	1			1	
	Robsart.....										1		1	1			1	
	Swift-Current.....				1			1		1	1		3	2			2	
	Shaunavon.....				1				1	1	2		5	4	2		6	
	Ten-Mile.....								1			1	2	1	2		3	
	Willow-Creek.....										1		1	1	2		3	
	White-Mud.....										1		1	1			1	
	Waldville.....										1		1	1			1	
	De service.....							1					1	1			1	
	Total, Division "A".....			1	3			4	3	3	19	5	38	29	19		48	
"B" ....	Dawson.....			1	1			3	1	2	13	1	22		7		7	2
	Carcross.....										1		1	1			1	
	Carmacks.....										1		1		1		1	
	Dawson (g. de la ville).									1	4		5					
	Forty-Mile.....								1				1					
	Granville.....							1					1		2		2	
	Half-Way.....										1							13
	Indian-River.....										1		1	1			1	
	Mayo.....										1		1					
	Moosehide.....											1	1					
	Rampart-House.....									1			1					5
	Summit.....								1				1					
	Whitehorse.....				1			1		2	5		9	1	3		4	
	Total, Division "B".....			1	2			5	3	5	27	2	45	3	13		16	20
"C" ....	Battleford.....			1	1			3	1	3	11	3	23	24	9		33	
	Hafford.....								1				1		2		2	
	Kerrobert.....									1			1	1			1	
	Turtleford.....								1				1	1			1	
	Wilkie.....				1					1			2	2			2	
	En congé.....							2					2					
	De service.....							1			1		2					
	Total, Division "C".....			1	2			3	6	5	12	3	32	28	11		39	
"D" ....	MacLeod.....			1	2	1		3	4	1	11	4	27	20	14		34	
	Big-Bend.....								1		1	1	3	3			3	
	Blairmore.....				1				1		2		4	3	2		5	
	Cardston.....				1			1			1	1	4	3			3	
	Pincher-Creek.....								1				1	1			1	
	Stand-Off.....									1			1	1	2		3	
	Twin-Lakes.....										1	1	2	2			2	
	En congé.....										1		1					
	De service.....							1					1	11			11	
	Total, Division "D".....			1	4	1		4	7	3	17	7	44	44	18		62	



8 GEORGE V, A. 1918

## EFFECTIF ET RÉPARTITION.

RÉPARTITION—Etat de l'effectif par division le 30 septembre 1917—*Suite*.

Division.	Localité	Commissaire.	Commissaire adjoint.	Surintendants.	Inspecteurs.	Médecin ou médecin auxiliaire	Vétérinaire.	Mar. des l., lère cl.	Marchaux des logis.	Brigadiers.	Gendarmes.	Gendarmes surnuméraires.	Total.	Chevaux.				Chiens.
														Selles.	Attelages.	Ponies.	Total.	
"E".....	Calgary.....			1	2			3	3	6	34	4	53	37	6		43	
	Banff.....									1	1		2	4			4	
	Canmore.....										1		1	2			2	
	Carbon.....									1			1	1	2		3	
	Drumheller.....									1			1	2			2	
	Gleichen.....							1				2	3	1	2		3	
	Nordegg.....								1				1					
	Red-Deer.....			1				1					2	3	2		5	
	En congé.....										2		2					
	De service.....													14	3		17	
	Total, Division "E".....			1	3			3	5	10	38	6	66	64	15		79	
"F".....	Prince-Albert.....			1	1			2	2	4	19	2	31	32	13		45	
	Baker-Lake.....				1			1		1	3		6	1			1	
	Blaine-Lake.....							1					1	1				
	Fort-Churchill.....										2		2					
	Humboldt.....								1				1	1			1	
	Melfort.....							1					1	1			1	
	Port-Nelson.....			1						1	2		4					
	Rosthern.....									1			1	1			1	
	Saskatoon.....									2			2	1			1	
	Wakaw.....										1		1	1			1	
	En congé.....										8		8					
	De service.....			1						1			2					
	Total, Division "F".....			2	3			5	3	9	36	2	60	38	13		51	
"G".....	Edmonton.....			1	1			2	6	7	20	7	44	56	7		63	
	Andrew.....									1			1	1			1	
	Brûlé.....										1		1	1			1	
	Camrose.....								1				1	1			1	
	Coalspur.....									1	1		1	1			1	
	Jasper.....									1			1	2			2	
	Stettler.....								1				1	1			1	
	Sangudo.....										1		1	1			1	
	Vegreville.....							1					1	1			1	
	Westlock.....							1					1	2			2	
	En congé.....			1				1			2		4					
	Total, Division "G".....			1	2			5	8	8	26	7	57	67	7		74	
"K".....	Lethbridge.....			1				2	2	2	14	6	27	18	11		29	
	Coutts.....							1		2			3	1	4		5	
	Irvine.....								1		1	1	3		2		2	
	Medicine-Hat.....				1				1		1	1	4	1	1		2	
	Pendant-d'Oreille.....								1	1	1		3	5			5	
	Wild-Horse.....										1		1	3			3	
	Writing-on-Stone.....								1		1	1	3	4			4	
	En congé.....			1					1				2					
	De service.....													1			1	
	Total, Division "K".....			1	2			3	4	5	21	10	46	33	18		51	

DOC. PARLEMENTAIRE No 28

## EFFECTIF ET RÉPARTITION.

RÉPARTITION—Etat de l'effectif par division le 30 septembre 1917—*Fin.*

Division.	Localité.	Commissaire.	Commissaire adjoint.	Surintendant.	Inspecteurs.	Médecin ou médecin auxiliaire.	Vétérinaires.	Mar. des l., lère cl.	Maréchaux des logis.	Brigadiers.	Gendarmes.	Gendarmes surnuméraires.	Total.	Chevaux.				Chiens.
														Selles.	Attelages.	Ponies.	Total.	
"N"...	Rivière La-Paix.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	2	2	1	5	1	12	9	4	1	14	6
	Fort-Chipewyan.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	5	.....	.....	.....	2	11
	Fort-Fitzgerald.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	1	1	.....	2	3	.....	.....	.....	.....	8
	Ile Herschel.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	1	2	.....	.....	4	.....	.....	.....	.....	17
	Fort-Macpherson.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	.....	4
	Fort-Norman.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	2	.....	.....	.....	.....	6
	Fort-Résolution.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	1	.....	1	2	.....	.....	.....	.....	6
	Fort-Simpson.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	1	2	.....	.....	.....	.....	6
	En congé.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2	.....	2	.....	.....	4	.....	.....	.....	.....	.....
	De service.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	.....	.....	2	.....	.....	3	.....	.....	.....	.....	.....
Total, Division "N".....		.....	.....	.....	4	.....	.....	4	5	6	12	5	36	9	4	3	16	52

## RÉCAPITULATION.

Localité.	Commissaire.	Commiss. adjoints.	Inspecteur et adjoint.	Inspecteur et quartier maître.	Surintendants.	Inspecteurs.	Médecins ou médecins auxiliaires.	Vétérinaire.	Mar. des l., lère sl.	Maréchaux des logis.	Brigadiers.	Gendarmes.	Gendarmes surnuméraires.	Total.	Chevaux.				Chiens.
															Selles.	Attelages.	Ponies.	Total.	
District de Regina.....	1	2	1	1	1	10	1	1	16	26	29	124	19	232	197	42	.....	239	.....
District de Maple-Creek.....	.....	.....	.....	.....	1	3	.....	.....	4	3	3	19	5	38	29	19	.....	48	.....
District de Dawson.....	.....	.....	.....	.....	1	2	.....	.....	5	3	5	27	2	45	3	13	.....	16	20
District de Battleford.....	.....	.....	.....	.....	1	2	.....	.....	3	6	5	12	3	32	23	11	.....	39	.....
District de Macleod.....	.....	.....	.....	.....	1	4	1	.....	4	7	3	17	7	44	44	18	.....	62	.....
District de Calgary.....	.....	.....	.....	.....	1	3	.....	.....	3	5	10	38	6	66	61	15	.....	79	.....
District de Prince-Albert.....	.....	.....	.....	.....	2	3	.....	.....	5	3	9	36	2	60	38	13	.....	51	.....
District de Edmonton.....	.....	.....	.....	.....	1	2	.....	.....	5	8	8	26	7	57	67	7	.....	74	.....
District de Lethbridge.....	.....	.....	.....	.....	1	2	.....	.....	3	4	5	21	10	46	33	18	.....	51	.....
District de la rivière La-Paix.....	.....	.....	.....	.....	4	.....	.....	.....	4	5	6	12	5	36	9	4	3	16	52
Total de l'effectif le 30 sept. 1917.	1	2	1	1	10	35	2	1	52	70	83	332	66	656	512	160	3	675	72



RAPPORT  
DU  
SECRÉTAIRE D'ÉTAT  
DU  
CANADA

POUR  
L'EXERCICE CLOS LE 31 MARS 1917

*(Traduit de l'anglais).*

IMPRIMÉ PAR ORDRE DU PARLEMENT.



OTTAWA  
J. DE LABROQUERIE TACHÉ  
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI  
1918





*A Son Excellence le Duc de Devonshire, Chevalier de la Jarretière, Conseil privé, Grand'croix de St-Michel et de St-Georges, Grand'croix de l'Ordre de Victoria, etc., Gouverneur général et commandant en chef du Canada.*

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de soumettre à Votre Excellence le rapport ci-joint des travaux exécutés par les deux divisions de mon ministère durant les douze mois terminés le 31 mars 1917.

J'ai l'honneur d'être,  
De Votre Excellence, le très obéissant serviteur,

E. L. PATENAUDE,  
*Secrétaire d'Etat.*



## TABLE DES MATIÈRES.

	PAGE.
La loi de tempérance au Canada, élection en vertu de. . . . .	8
Commissions aux officiers publics. . . . .	173-178
Compagnies constituées en corporation, sous l'empire de la "Loi des compagnies" en 1916-17, y compris les lettres patentes supplémentaires. . .	13-157
Compagnies constituées en corporation, sous l'empire de la "Loi des compagnies" en 1916-17, y compris les lettres patentes supplémentaires, Index des. . . . .	159-171
Sous-registraire général, rapport du. . . . .	11-12
Naturalisation des aubains. . . . .	7-12
Division de la naturalisation, rapport de la. . . . .	179
Recettes et dépenses. . . . .	8
Sous-secrétaire d'Etat, rapport du. . . . .	7





# RAPPORT

## DU

# SOUS-SECRÉTAIRE D'ÉTAT

---

A l'honorable

ESIOFF LÉON PATENAUDE,

Secrétaire d'Etat du Canada.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous soumettre un exposé des opérations de la division de la correspondance du Secrétariat d'Etat, pour l'exercice clos le 31 mars 1917.

### CONSTITUTION DES COMPAGNIES.

Le nombre des compagnies constituées en corporation, sous l'autorité de la loi des Compagnies, au cours de l'exercice 1916-17, a été de 606 avec une capitalisation de \$207,967,810 et le nombre de compagnies existantes auxquelles des lettres patentes supplémentaires ont été mises a été de 77. De ce nombre, 36 ont augmenté leur capital de \$26,540,000; 3 l'ont diminué de \$5,050,000. Les 38 autres ont obtenu des lettres patentes supplémentaires pour divers objets, tels que changement de noms, extension de pouvoirs, etc. Cela fait un total de 683 chartes et lettres patentes supplémentaires émises au cours de l'exercice, soit une augmentation de 78 comparativement à l'exercice précédent. La capitalisation totale des nouvelles compagnies et l'augmentation du capital des compagnies existantes se sont totalisées à \$229,457,810.

Les détails quant au capital, etc., des compagnies constituées en corporation ou qui ont obtenu des lettres patentes supplémentaires pendant les douze mois, ainsi que la date, etc., de la *Gazette du Canada* dans laquelle sont exposés leur but et leurs pouvoirs, se trouvent dans mon rapport des opérations de la division du registraire du ministère.

### NATURALISATION DES AUBAINS.

Dans mon rapport en qualité de sous-registraire général dont il est question plus haut, on trouve des détails complets sur tous les cas de naturalisation effectués par tout le Canada, pendant les douze mois écoulés depuis la date du dernier rapport, savoir, le 31 décembre 1916. Des relevés complets indiquant les noms, domiciles, nationalités antérieures de tous les Canadiens naturalisés sujets de Sa Majesté sont classifiés et inscrits à la division du registraire du ministère et sont à la disposition de quiconque veut les consulter.

Les traitements des fonctionnaires rapporteurs chargés de préparer les rapports de naturalisation, dont on trouvera les détails au rapport de l'auditeur général, se sont élevés à \$5,883.82. Toute la correspondance au sujet de ces rapports et toutes les écritures s'y rattachant ont été expédiées par cette division.

8 GEORGE V, A. 1918

Le rapport de la division de la naturalisation, organisée dans le but de surveiller les demandes de naturalisation en vertu de la loi de naturalisation, 1914, suit immédiatement celui de la division du registraire.

## LA LOI DE LA TEMPÉRANCE AU CANADA.

Il n'y a pas eu de scrutin en vertu de la Loi de la tempérance au Canada au cours de l'exercice. Des requêtes ont été reçues demandant le scrutin dans les comtés de Missisquoi et Compton, Québec, et sont actuellement à l'étude. Les protêts inscrits dans le cas des scrutins des comtés de Stanstead et d'Annapolis, tenus respectivement le 6 août 1914 et le 8 juillet 1915, ont été renvoyés tous deux, et la loi est actuellement rappelée dans le comté d'Annapolis et elle sera en vigueur dans Stanstead le 1er mai prochain.

A l'heure actuelle, la loi est en vigueur dans les comtés et les villes suivantes:—

*Ontario*.—Comtés de Peel, Huron, Perth et district de Manitoulin.

*Québec*.—Ville de Thetford-Mines et comtés de Brome et Stanstead.

*Nouvelle-Ecosse*.—Comtés de Digby, Guysborough et Yarmouth.

*Nouveau-Brunswick*.—Comtés d'Albert, Carleton, Charlotte, Kings, Northumberland, Queens, Sunbury, Westmorland et York, et ville de Fredericton.

*Manitota*.—Lisgar et Marquette.

La loi n'est pas ailleurs en vigueur dans les provinces ou les territoires.

## RECETTES ET DÉBOURSÉS.

Ci-suit un tableau des recettes du ministère pour l'exercice terminé le 31 mars 1917:

Lettres patentes et lettres supplémentaires.. . . .	\$151,388 40
Commissions.. . . .	455 00
Certificats de dépôts.. . . .	244 00
“ de légalisation.. . . .	48 00
“ d'incorporation, Boards of Trade.. . . .	20 00
“ d'enregistrement, unions ouvrières.. . . .	4 00
Certificats, copies et copies certifiées.. . . .	680 50
Copies authentiquées de certificats de naturalisation, chap, 27, S.R.C. (1906).. . . .	218 50
Certificats de naturalisation, Loi de naturalisation, 1914.. . . .	138 00
Copies authentiquées et déclarations, Loi de naturalisation, 1914.	7 00
Ampliations.. . . .	24 00
Remise, frais d'avis supplémentaire dans la <i>Gazette du Canada</i> .	44 40
Divers.. . . .	1 50
Total.. . . .	<u>\$153,273 30</u>

Sur cette somme, \$30,162.35 ont été virés au compte de l'imprimeur du Roi pour publication, dans la *Gazette du Canada*, des avis de lettres patentes conformément à la loi sur les compagnies; \$3,259 ont été rendus sur retrait ou refus de requêtes, et \$26.50 ont été transférés à d'autres divisions, laissant un total de \$119,825.45.

Les recettes nettes ont excédé de \$32,024.10 les déboursés de la division au chapitre Salaires et Contingent; après déduction des dépenses ordinaires subordonnées à la loi sur la naturalisation, des frais en livres et périodiques canadiens de la bibliothèque du bureau du haut commissaire du Canada à Londres, de l'abonnement annuel du gouvernement au catalogue international de la littérature scientifique, des frais

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

découlant de la loi sur la tempérance au Canada, etc., il restait une balance à l'avoir de \$21,335.69.

## REMARQUES GÉNÉRALES.

Les nouveaux devoirs que la guerre a imposés à la division ont fortement augmenté le volume du travail. La publication des compilations de proclamations, de décrets officiels et d'autres documents apparentés à la guerre, a fait l'objet d'une forte besogne. Les appendices ou annexes comportent les divers statuts, traités et dépêches signalés dans les documents eux-mêmes, ainsi que divers livres bleus britanniques sur la guerre, et dans lesquels se trouve quelque intérêt pour les Canadiens.

Les ordonnances codifiées sur le commerce avec l'ennemi confèrent aussi une grande autorité et des devoirs considérables au Secrétariat d'Etat du Canada. Il suffit d'une simple référence à ces devoirs durant la guerre.

Le rapport du comité nommé par le gouvernement de Sa Majesté britannique pour faire une enquête sur les crimes allemands et présidé par le très honorable vicomte Bryce, O.M., a été traduit en français et les deux éditions sont très recherchées. Les demandes de ce rapport qui nous viennent des Etats-Unis, où il est très apprécié, augmentent constamment.

Mon rapport sur le travail fait dans le service du registraire du ministère suit le présent rapport. En plus de la liste des lettres patentes de corporation, des lettres supplémentaires et des rapports de naturalisation susdits, il comporte une liste de commissions accordées à des fonctionnaires publics.

Est actuellement en préparation la liste du service civil du Canada pour l'année 1917, comportant les noms, date de nomination et de promotion, l'âge et les appointements de toute personne du service permanent des divers ministères et des deux Chambres du Parlement, en service le 1er avril 1917.

J'ai l'honneur d'être, monsieur,

Votre obéissant serviteur,

THOMAS MULVEY,

*Sous-secrétaire d'Etat.*

OTTAWA, 1er avril 1917.





## RAPPORT DE LA DIVISION DU REGISTRAIRE.

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA,

OTTAWA, avril 1917.

A l'honorable ESIOFF LÉON PATENAUE,

Secrétaire d'Etat du Canada.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous soumettre, à titre de renseignements, le rapport suivant du travail accompli dans la division du registraire de votre ministère durant l'exercice clos le 31 mars 1917, savoir:

Documents.	Grossoyés.	Enregistrés.	Total.
Conventions.....		2	2
Certificats de commerce.....		1	1
<sup>1</sup> Obligations.....	6	38	44
Résiliations.....	16	16	32
Chartes.....	683	683	1,366
Commissions.....	97	120	217
Titres, renoncements, cessions, etc.....		160	160
Ampliatiions.....	4	4	8
Baux.....	5	10	15
Lettres patentes de rentes viagères.....	6	6	12
" " de convocation du Sénat.....		8	8
Permis—Bacs.....	6	6	12
" —Exploitation minière.....	1	1	2
" d'occupation.....		7	7
Avis des changements <i>re</i> obligations générales.....		66	66
Grâces.....	1	1	2
Plans et description.....		14	14
Procurations.....		6	6
Proclamations.....	17	24	41
Actes de renonciation.....	18	18	36
Unions ouvrières (réponses, etc.).....		5	5
Mandats délivrés en vertu de la loi des ennemis.....	14	14	28
" — <i>re</i> censure.....	34	34	68
" —Extradition.....		2	2
" —Récipias.....	9	9	18
Brefs de main-forte.....	6		6
" d'élection.....		2	2
" de supersedeas.....	3	3	6
<i>Titres de propriétés.</i>			
<sup>2</sup> Vente de terres de l'Artillerie.....	7	7	14
Concessions spéciales.....	11	11	22
	944	1,278	2,222

<sup>1</sup> Un rapport annuel statutaire des obligations est soumis au Parlement, en vertu de l'article 32 du chapitre 1 (S.R.C.) 1906, donnant tous les renseignements au sujet des obligations enregistrées dans cette division depuis le dernier rapport.

<sup>2</sup> Des rapports trimestriels concernant ces terrains ont été envoyés au registraire de chaque ville et de chaque comté dans la province d'Ontario, ainsi qu'au secrétaire-trésorier de chaque ville et de chaque comté de la province de Québec dans lesquelles les lettres patentes ont été délivrées; une copie de différents rapports concernant la province d'Ontario a aussi été adressée au secrétaire provincial de la dite province.

Au cours de l'exercice, on a distribué des copies de plus de 3,000 pages de documents, de manuscrits et d'archives.

Le nombre des compagnies constituées en corporation sous l'autorité de la Loi des compagnies, durant l'exercice 1916-17, a été de 606, avec une capitalisation totale de \$207,967,810, et le nombre des compagnies existantes qui ont reçu des lettres patentes

8 GEORGE V, A. 1918

supplémentaires s'est élevé à 77. Sur ce nombre, 36 ont augmenté de \$26,540,000 leur capital-actions, 3 l'ont diminué de \$5,050,000. Les 38 autres ont reçu des lettres patentes supplémentaires pour des raisons diverses, telles que changement de nom, extension de pouvoirs, etc., soit un total de 683 chartes et lettres patentes émises au cours de l'exercice précédent. D'autre part, la capitalisation totale des nouvelles compagnies et l'augmentation du capital des compagnies actuelles atteignent \$229,457,810.

Le résumé ordinaire (avec index) indiquant tous les détails relatifs à toutes les compagnies constituées en corporation, ainsi qu'à toutes les compagnies existantes, en faveur desquelles on a émis des lettres patentes supplémentaires, est ci-annexé.

### NATURALISATION.

En 1916, on a enregistré, conformément à la loi de Naturalisation, chapitre 77, S.R.C. (1906), les noms de 8,916 personnes, auxquelles on a délivré des certificats de naturalisation et de réintégration dans la nationalité britannique. On a classifié la plus grande partie de ces noms, après les avoir examinés avec soin et comparés avec les copies des certificats annexés aux rapports. On a numéroté et déposé aux archives les rapports et les certificats.

On trouvera aux pages suivantes un tableau indiquant l'ancienne nationalité des personnes naturalisées en vertu de la loi de Naturalisation, chapitre 77, S.R.C., telles qu'enregistrées dans cette division, dans les douze mois expirés le 31 décembre 1916.

TABLEAU indiquant l'ancienne nationalité des personnes naturalisées sous l'empire de la loi de Naturalisation, chap. 77, S.R.C., 1906, et enregistrées dans cette division, au cours des douze mois expirés le 31 décembre 1916:

Algériens.. . . .	1	Lapons.. . . .	1
Arabes.. . . .	3	Luxembourgeois.. . . .	5
Argentiniens.. . . .	1	Monténégrins.. . . .	5
Arméniens.. . . .	3	Norvégiens.. . . .	411
Autrichiens.. . . .	251	Perses.. . . .	3
Belges.. . . .	132	Polonais.. . . .	27
Bohémiens.. . . .	1	Portugais.. . . .	2
Boliviens.. . . .	1	Roumains.. . . .	78
Bukoviniens.. . . .	17	Russes.. . . .	1,270
Bulgares.. . . .	1	Serbes.. . . .	42
Chinois.. . . .	16	Espagnols.. . . .	3
Danois.. . . .	124	Suédois.. . . .	405
Hollandais.. . . .	72	Suisses.. . . .	44
Egyptiens.. . . .	2	Syriens.. . . .	19
Finlandais.. . . .	31	Turcs.. . . .	3
Français.. . . .	193	Citoyens des Etats-Unis.. . . .	4,478
Galiciens.. . . .	20	Réadmissions.. . . .	95
Allemands.. . . .	188	Nationalité inconnue.. . . .	261
Grecs.. . . .	55		
Hébreux.. . . .	3	Total.. . . .	*8,916
Hongrois.. . . .	49	Enregistrés antérieurement.. . . .	269,158
Islandais.. . . .	28		
Italiens.. . . .	258	Grand total.. . . .	278,074
Japonais.. . . .	314		

Je soumetts aussi les relevés suivants:

1. Une liste des fonctionnaires publics à qui des commissions ont été délivrées depuis mon dernier rapport.

2. Une compagnie a été autorisée à exercer des opérations minières au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest; un board of trade a été constitué en corporation et une union ouvrière a été enregistrée dans la division, au 31 mars 1917.

Le tout respectueusement soumis.

THOMAS MULVEY,  
Sous-registraire général du Canada.

## RÉSUMÉ DES LETTRES PATENTES

ÉMISES EN FAVEUR DES

### COMPAGNIES CONSTITUÉES EN CORPORATION

EN VERTU DE LA

#### “LOI SUR LES COMPAGNIES”, PARTIE I, CHAP. 79, S.R.C., 1906

- Depuis le 1er avril 1916 jusqu'au 31 mars 1917.

##### “CANADA BOXBOARD COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 3 avril 1916. - - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Macbeth et George Roy Sproat, comptables;  
Franklin Metcalf McDowell et Charles Henry Kemp, clercs d'avocat, et Ross  
Sheppard, étudiant en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3359, *Gazette du Canada*, 1915-16.

##### “THE CUNNINGHAM AND THOMPSON COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 3 avril 1916. - - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Alexander Henry, conseil du roi; Reginald Vanderbilt Harris Ingram Oakes et James McGregor Stewart, avocats, et Henry  
Charles Wenterbourne Powell, comptable, tous de Halifax, Nouvelle-Ecosse.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Halifax, N.-E.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3435, *Gazette du Canada*, 1915-16.

##### “M.F.P. AEROPLANES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 3 avril 1916. - - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Gilchrist, clerc d'avocat; James Stewart, comptable; Hamilton James Stuart, avocat; Gertrude Elisabeth Hancock et Vera  
Hughes, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3353, *Gazette du Canada*, 1915-16.



8 GEORGE V, A. 1918

“BOURNONVILLE ROTARY VALVE MOTOR COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 4 avril 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Gilchrist, clerc d'avocat; James Stewart, comptable; Hamilton James Stewart, avocat; Gertrude Elisabeth Hancock et Vera Hughes, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3355, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“DOMINION CUTLERY CO., LIMITED”.

Constituée en corporation le 4 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, \$1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Michael Arthur Phelan, de Westmount, Québec, conseil du Roi; Ayme Lafontaine, avocat; Harry Leslie Coombs, agent financier, et Joseph Alphonse L'Heureux, teneur de livres, de Montréal, Québec, et Harry Arthur Ellis, de Verdun, Québec, teneur de livres.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3357, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“MENARD MOTOR TRUCK COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 4 avril 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Norwell Gatfield, de Sandwich, Ontario, gérant, et Frederick Hurst Neal, William Hughes Neal et Moïse-Louis Ménard, manufacturiers, et Adrian John Ménard, médecin de Windsor, Ontario.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3350, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“THE CROWLEY MANUFACTURING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 5 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Francis Coughlin, avocat; Thomas William Pinnell et Arthur Wallace Gilmour, ferblantiers; Francis Peter O'Hearn, comptable, et Joseph Leo Waggoner, teneur de livres, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3351, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 5 avril 1916, à la

“INTERNATIONAL AGENCIES, LIMITED”,

“LES AGENCES INTERNATIONALES, LIMITÉE”.

Changeant son nom en celui de

— “THE CONTINENTAL AGENCIES, LIMITED”,

“LES AGENCES CONTINENTALES, LIMITÉE”.

Voir p. 3350, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## D'OC. PARLEMENTAIRE No 29

## "DOMINION SUGAR COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 6 avril 1916. - - - Capital-actions, \$5,000,000.  
 Nombre des actions, 50,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Bloomfield Smith, de Bay City, Michigan, E.-U. A., manufacturier; Charles Henry Houson et Herman Weise, manufacturiers; Arthur Aylesworth Wright, agent d'achats, et William Jay McGregor, comptable, de Wallaceburg, Ontario.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Wallaceburg, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3436, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires émises le 6 avril 1916, à

## "G. R. CROWE STEAMSHIP COMPANY, LIMITED".

Changeant le nom corporatif de la dite compagnie en celui de

## "MONTEZUMA TRANSPORTATION COMPANY, LIMITED".

Voir p. 3350, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "JOLIETTE STEEL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre des actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Kennedy Stinson, de Westmount, Qué., marchand; Ernest Vivian Moore, ingénieur, et E. Lorne Stinson, marchand, tous deux de Montréal, Qué.; Herman Whitney Halsey, d'Outremont, Qué., vendeur, et George Carpenter, de Notre-Dame de Grâces, Qué., vendeur.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3436, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "RELIANCE FOUNDRY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre des actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Emilien Daoust, marchand; Antonio Valiquette et Joseph Albert St-Yves, commis; Ladislav Arthur Joubert et Eugène Joachim Jodoin, comptables, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3443, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "AUTOMOBILE OWNERS' ACCESSORY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre des actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Hector Fraser Cameron, vendeur; Joseph Jenkins, avocat; Agnes Francis Foley, sténographe, tous de Montréal, Qué.; Charles Philip Lyman, marchand, Westmount, Qué., et Una Elizabeth Kerr, sténographe, de Longueuil, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Hector Fraser Cameron, Joseph Jenkins et Charles Philip Lyman.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3441, *Gazette du Canada*, 1915-16.

8 GEORGE V, A. 1918

"FEASTER CORPORATION OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre des actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Humbert Cecil George Mariotti et Egbert William Westover, avocats; Pierre Duryee, agent, de Montréal, Qué., et Charles MacKay Cotton et Frederick Thomas Enright, de Westmount, Qué., avocats.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3435, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"KENABEEK SILVER MINES, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 avril 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.

Nombre des actions, 1,000,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker, Henry Noël Chauvin et Harold Earle Walker, avocats, et Hugh Wylie, comptable, de Montréal, et Christina Imrie, de Westmount, teneur de livres.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3442, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"SHERBROOKE IRON, METAL & HIDE CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 7 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre des actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Emma Smith, veuve de Isaac Smith, commerçant; Abraham Smith, comptable; Rebecca Smith, célibataire, Louis Edgar et Abraham David Echenberg, commerçants, tous de Sherbrooke, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Abraham Smith, Louis Edgar et Abraham David Echenberg.

*Siège social.*—Cité de Sherbrooke, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3438, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"YOCUM FAUST, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre des actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Sutton Gibbons, avocat; Harold Richard Kemp, comptable; Lillian Adelaide Fowler et Edna Mary Petch, sténographes, et Edward Harold Braund, étudiant en droit, tous de London, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de London, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3529, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"ARTHUR D. LITTLE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 10 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Ramsay Holden, C.R.; Pierre Amable Badeux, avocat; Ernest Geoffrey Bennett, comptable; Arthur Charters, teneur de livres; Alfred Boreham Wright, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3438, *Gazette du Canada*, 1915-16.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "GASTE, LIMITED".

Constituée en corporation le 10 avril 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre des actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Jose Gaste, manufacturier; John O'Flaherty, hôtelier;  
 Lillian Adelaide Fowler et Edna Mary Petch, sténographes, et Edward Harold  
 Braund, étudiant en droit, tous de London, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de London, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3440, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 10 avril 1916, à

## "THE STOCKWELL MOTORS, LIMITED".

Pour changer son nom en celui de

## "GIRDWOOD-LAMB MOTORS, LIMITED".

Voir p. 3529, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 12 avril 1916, à

## L' "AMALGAMATED AMMUNITION MACHINERY COMPANY, LIMITED."

Augmentant son capital-actions de \$100,000 à la somme de \$500,000, soit une addition  
 de 4,000 actions de \$100 au capital actuel.

Voir p. 3443, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "CANADIAN ALOXITE COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 12 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Reginald Holland Parmenter, Arthur John Thompson  
 et William Symon Morlock, avocats; Violet Moffat, comptable, et Anna Lati-  
 mer, commis de bureau, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Township de Stamford, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3439, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "LOUDEN MACHINERY COMPANY OF CANADA, LIMITED."

Constituée en corporation le 13 avril 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre des actions 2,500. — Montant de chacune, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Edward Day et Joseph Patrick Walsh, avocats;  
 Allan Christy Fleming, étudiant en droit; Gladys Louise Lee, sténographe, et  
 Ella Edith Purvis, teneur de livres, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Guelph, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3531, *Gazette du Canada*, 1915-16.



8 GEORGE V, A. 1918

"HOMO CHOCOLATE CREAMERY COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 15 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre des actions, 1,000. — Montant de chacune, \$100.

*Membres de la corporation.* — Philippe Monette et Georges Robert, avocats; Rosaire Grand'Maison, notaire; Paul-Emile Roy, comptable, et Antoine Emile Vézina, mécanicien, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 3530, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"THE E. B. NAGLE MINING COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 17 avril 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre des actions, 150,000. — Montant de chacune, \$1.

*Membres de la corporation.* — John Alfred McDonald et Joseph Benjamin Moyneur, marchands; Richard Francis Nagle, rentier; Albert Edward Morris, comptable; Sarsfield Michael Nagle, médecin; et Hugh Moir Cairney, commis, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité d'Ottawa.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 3533, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"THE GENESEE PURE FOOD COMPANY OF CANADA, LIMITED."

Constituée en corporation le 17 avril 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre des actions, 250. — Montant de chacune, \$100.

*Membres de la corporation.* — William Gilchrist, étudiant en droit; James Stewart, comptable; Hamilton James Stewart, avocat, et Gertrude Elizabeth Hancock et Vera Hughes, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Toronto.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 3529, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"HARRY TOLTON, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 avril 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre des actions, 1,500. — Montant de chacune, \$100.

*Membres de la corporation.* — Edwin Perry Clement, Edwin Whyte Clement et William Pope Clement, avocats; Rubie Mary Fisher et Eva Belle Clemens, sténographes, tous de Berlin, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Edwin Whyte Clement, William Pope Clement et Eva Bells Clemens.

*Siège social.* — Cité de Berlin, Ont.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 3618, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"LA COMPAGNIE D'EXPLOITATION GÉNÉRALE, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 18 avril 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre des actions, 100. — Montant de chacune, \$100.

*Membres de la corporation.* — Hercule Gohier, notaire, de St-Laurent, Québec; Léon Daniel Clément, notaire, et Joseph Patenaude, comptable, de Montréal, Québec; Joseph Leclaire, comptable, de Lachine, Québec; et Joseph Lucien Bigras, marchand, d'Outremont, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 3578, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## D'OC. PARLEMENTAIRE No 29

Lettres patentes supplémentaires, émises le 18 avril 1916, à

“ THE LAUZON ENGINEERING CO., LIMITED ”.

Augmentant le capital de cette compagnie de \$100,000 à \$150,000, soit une augmentation de 500 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 3528, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“ LES FERMES DE MONTRÉAL, LIMITÉE ”.

Constituée en corporation le 18 avril 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Léon Daniel Clément, notaire; Joseph Patenaude, comptable; Béatrice Touchette, Emélie Lachapelle et Alice Forget-Boyer, sténographes, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3580, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“ BUREAU, CURRIE & CO., LIMITED ”.

Constituée en corporation le 19 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Alexander Robb, membre de la Chambre des Communes et meunier; James Allan McDonald et William McDonald, meuniers, de Salaberry de Valleyfield, Qué.; William Cowan McCulloch, de Souris, Man., meuniers; et Charles Ernest Loy, de Montréal, Qué., comptable.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3532, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“ O'LEARY'S, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 19 avril 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Stanley Gardner Metcalf, avocat; James Mitchell, ingénieur mécanicien; Linda Bonell, Pearl Margaret Garrow et Bertha Leamy, sténographes, tous d'Ottawa, Ont.

*Premier directeurs ou directeurs provisoires.*—Stanley Gardner Metcalf, James Mitchell et Linda Bonell.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3615, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“ THE SELKIRK PRESS, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 19 avril 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Joseph Gainer et Alphonsus Peter Donnelly, publicistes; Helena Gainer et Annie Jane Donnelly, femmes mariées, et Hugh Evan Gillis, avocat, tous de Vancouver, C.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3616, *Gazette du Canada*, 1915-16.

8 GEORGE V, A. 1918

## “DAPRATO STATUARY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 20 avril 1916. - - - Capital-actions, \$2,000.  
 Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—John Emil Rigali, Lawrence Raphael Rigali, Herman Bernard Schwarte et Godfried John Gaul, tous de Chicago, Illinois, E.-U.A., fabricants et marchands d'ornements d'église; et Raphael Barnard, de Montréal, P.Q., marchand d'ornements d'église.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.-Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3617, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## “THE HAMILTON TAR AND AMMONIA COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 22 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Calver Fearman, marchand; D'Arcy Richard Charles Martin, avocat; Alexander Irwin Proctor, Manufacturier, et Alice McKenzie et Reba Myers, sténographes, tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3612, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## “ST. CHARLES CHEMICAL COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 24 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Alexandre Guilbault et Hector Trudeau, avocats, de Joliette, P.Q.; André Claude Attendu, ingénieur, et Emery Robitaille, fermier, de Saint-Charles Borromée, P.Q.; et Charles Samuel Sarault, agent financier, de Montréal, P.-Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Paroisse de Saint-Charles Borromée, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3647, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## “QUALITY CANNERS OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 avril 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Earl Carman Awrey, de Leamington, Ontario, avocat; William Henry Furlong, avocat; Tess Dumouchelle, sténographes, et Eugène Janisse, courtier, de Windsor, Ontario; et William Wall, de Merlin, Ontario, manufacturier.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Henry Furlong, Tess Dumouchelle et William Wall.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3701, *Gazette du Canada*, 1915-16.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "THE WHITE SEWING MACHINE COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 avril 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Lawrence Dunbar et Leo William Goetz, écuyer;  
 Helen Mary McTague, sténographe; John Sutherland, fils, et James Sutherland,  
 agent d'assurance, tous de Guelph, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Guelph, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3694, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "FORTE, POIRIER &amp; DUCHESNEAU FURNITURE CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 26 avril 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Roméo Poirier et Amédée Duchesneau, tous deux de  
 Montréal, Qué., comptables; Hormisdas Forté, commis; Alfred Forté et Henri  
 Forté, commis, tous de Viauville, P.-Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Roméo Poirier, Amédée Duchesneau et  
 Alfred Forté.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.-Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3614, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "FORT WILLIAM GRAIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 avril 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frederick Royden Morris et Frederick Babe, avocats;  
 Dorothy Elizabeth Nott et Clarice Ann Henderson, sténographes, et Michael  
 McCulloch, comptable, tous de Fort-William, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Frederick Royden Morris, Frederick  
 Babe et Michael McCulloch.

*Siège social.*—Cité de Fort-William, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3613, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "JOHN DUNCAN &amp; COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 avril 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Walter Seely Johnson, avocat; George Arthur Savage  
 et Hugh Wylie, comptables; John Gerard Ahern, étudiant en droit, et Josie  
 Edwards, secrétaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3705, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "McCOMBER, LIMITED"—"McCOMBER, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 28 avril 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Emond McComber, marchand; Tancred Fortin,  
 avocat, et Arthur Nault, libraire, de Montréal, P.Q.; et Antoine Laberge et Wil-  
 liam Henry Dewitt, bourgeois, de Saint-Joachim de Châteauguay, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3704, *Gazette du Canada*, 1915-16.



8 GEORGE V, A. 1918

"MUTUAL CHEMICAL COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 avril 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Walter Cate, John Perley Wells et Charles Dickinson White, avocats; Jean May Stewart, comptable, et Agnès Dick, sténographe, tous de Sherbrooke, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Sherbrooke, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3702, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"MILLER EXTRACTS, LIMITED."

Constituée en corporation le 29 avril 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gordon Walters MacDougall et Lawrence Macfarlane, tous deux conseils du Roi; William Bridges Scott et Adrian Knatchbull-Hugessen, avocats, et James Geary Cartwright, chef de bureau, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3703, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"PRINCE ALBERT ASSETS, LIMITED."

Constituée en corporation le 29 avril 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Siderfin, comptable; William Carrie, James Gray Crawford et Harold Spencer, avocats; et John George Willey, clerc, tous de Winnipeg, Manitoba.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Manitoba.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3705, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"THE WARD REALTY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 1er mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gordon Walters MacDougall et Lawrence MacFarlane, avocats et conseils du Roi; William Bridges Scott et Adrian Knatchbull-Hugessen, avocats; et James Geary Cartwright, chef de bureau, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3790, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"F. S. CARR RUBBER COMPANY OF CANADA, LIMITED."

Constituée en corporation le 3 mai 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Edward Day, John Michael Ferguson et Joseph Patrick Walsh, avocats; Gladys Louise Lee, sténographe; Ella Edith Purvis et Edith Amelia Nutt, teneurs de livres, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3791, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "MAYCOCK AND TOMS, LIMITED."

Constituée en corporation le 3 mai 1916. - - - Capital-actions, \$60,000.

Nombre d'actions, 600.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Edgerton Toms, Roy Percival Hehn et Robert Dudley Guthbert, marchands; Bertram David Taylor, voyageur de commerce, et John Henry Duke, agent de commerce, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3706, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "THE SIGMAN, LANDE COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 3 mai 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Jacob Sigman, gérant; Joseph Solomon, marchand; John Albert Engel, avocat, et Max Bernfeld, étudiant en droit, tous de Montréal, P.Q.; et Nathan Lande, de Westmount, P.Q., marchand.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Jacob Sigman, Joseph Solomon et Nathan Lande.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3704, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "DETROIT MICA MINING COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 5 mai 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.

Nombre d'actions, 150,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Morris Harris, mineur; Peter Anthony Miller, avocat; Saul Harris et Richard Steven Gehlert, marchands, tous de Détroit, Michigan, E.-U.; et Jules Robinet, Sandwich, Ont., marchand.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Morris Harris, Peter Anthony Miller, Saul Harris et Richard Steven Gehlert.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3787, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "NOR-WEST FARMERS CO-OPERATIVE LUMBER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 mai 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 100,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Marie Louise Malloy, veuve; Mary Loretto Agnes Gibson, comptable; John Harold Senkler et George Cornelius Van Horne, avocats, et Montague Gregory Caple, étudiant en droit, tous de Vancouver, C.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Marie Louise Malloy, John Harold Senkler et George Cornelius Van Horne.

*Siège social.*—Cité de Vancouver, Colombie-Britannique.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3789, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "VULCAN ASPHALT &amp; SUPPLY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 mai 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.

Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Francis McMillan et William Albert Stapley, comptables; James Herbert Russell, entrepreneur; Otmar Ulrich Seeman, étudiant en droit, et Everett George Porter, avocat, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Robert Francis McMillan, James Herbert Russell et Everett George Porter.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3787, *Gazette du Canada*, 1915-16.

8 GEORGE V, A. 1918

"MAJESTIC ELECTRIC COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Livingstone MacLennan et Roderick MacLennan, ingénieurs civils; John A. Campbell, avocat, et Marie O'Brien, sténographe, de Toronto, Ont.; et Richard Edward Callahan, de San Francisco, Cal., E.-U., marchand.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Alexander Livingston MacLennan, Roderick MacLennan et John A. Campbell.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3788, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"CANADA CLOCK COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 25,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Ernest Macaulay Dillon, Harold Rochester Frost et Henry Edward Grosch, avocats; Ray Thornley Birks, étudiant en droit, et Mona Belle Banks, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Ernest Macaulay Dillon, Harold Rochester et Ray Thornley Birks.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3792, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"THE CANADIAN DRAWN STEEL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Robert Knight Hope, registraire; Henry John Waddie, fabricant; Sanford Dennis Biggar, conseil du Roi; Stewart McPhie, architecte, et Charles Rosendale Brown, secrétaire, tous de la cité de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3794, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 8 mai 1916, à

"THE EAGLE LUMBER COMPANY, LIMITED".

Augmentant le capital-actions de la dite compagnie de \$90,000 à \$500,000, représentant 8,200 actions additionnelles de \$50 chacune, au capital-actions actuel.

*Voir p. 3787, Gazette du Canada, 1915-16.*

"THE PARKER SHOE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Henry Parker, George Fink, William Stanley Hudson, Alfred Norway, William Clare, fabricants, et Charles Guy Robertson, avocat, tous de Preston, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Preston, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3793, *Gazette du Canada*, 1915-16.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "SANITARY HEATING AND VENTILATING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alfred Edward Adams et Otto Gregory James O'Regan, sténographes, et Joseph Henry Barker, Ferdinand Edward Dewhurst et Stewart Hamilton Sorley, comptables, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3788, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "THE STUDEBAKER CORPORATION OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 mai 1916. - - - Capital-actions, \$400,000.

Nombre d'actions, 4,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Delacy Fleming, de Detroit, Michigan, E.-U., trésorier-adjoint de la "Studebaker Corporation of Canada, Limited"; Alexander Leslie, gérant; Hugh Leslie McDowell, trésorier; Bruce Harrison, teneur de livres, et John Henry Coburn, avocat, tous de Walkerville, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Walkerville, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3795, *Gazette du Canada*, 1916-16.

## "McLEAN-SIMPSON COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Walworth McLean, gérant; Arthur Wilson Bell, agent de commerce; Muriel Louise Boyd, sténographe; Melvin George Hunt, avocat, et Albert George Thomas Tuckey, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Walworth McLean, Arthur Wilson Bell et Muriel Louise Boyd.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3795, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "P. BAILLARGEON, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 mai 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Reginald Whitney Plimsoll, Reigner Brodeur et Adolphe Chouinard, avocats, et Hector Langevin, comptable, de Montréal, Qué., et Linton Hossie Ballantyne, de Westmount., P.Q., étudiant en droit.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3794, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "TRAYMORE, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 mai 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.

Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Henry Garret Garretsee, de Lachute, P.Q. bijoutier; Agenor Henry Tanner, avocat; Charles Joseph Eugène Charbonneau, notaire; Joseph Siméon Pilon, sténographe, et Philippe Morel, agent, de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Agenor Henry Tanner, Joseph Siméon Pilon et Philippe Morel.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3883, *Gazette du Canada*, 1915-16.



8 GEORGE V, A. 1918

“LA COMPAGNIE DES PÂTES ET CONSERVES, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 10 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—François Arpin, fabricant; Arthur Ostiguy, commerçant; Pierre Cadieux et Henri Choquette, marchands; Joseph Marcoux, employé-manufacturier; Joseph Rémillard, ferblantier; Albert Cadieux, fabricant, et Félix Barrière, gentilhomme, tous de Marieville, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de Marieville, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3884, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“THREE RIVERS COLD STORAGE AND ICE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 10 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Sarsfield Malone, entrepreneur; Alfred Joseph Gouin, agent; Foster Harold Malone, comptable; Maurice Normand et James Malone, commis, tous de Trois-Rivières, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Trois-Rivières, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3878, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“THE SUDBURY NICKEL REFINERIES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 11 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$5,000,000.  
Nombre d'actions, 1,000,000.—Montant de chaque action, \$5.

*Membres de la corporation.*—Linus Porter Burrows, chimiste en métallurgie; Edward Seybold, fabricant; William Clark Perkins et Harold Duncan McCormick, avocats; William Harper Connor, comptable; Christine Matthews, sténographe, tous d'Ottawa, Ont.; et James William Hennessy, marchand de bois, de Fort-Coulonge, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3882, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“VICTORIA COUNTY RANCH, LIMITED”.

Constituée en corporation le 11 mai 1916. - - - - Capital-actions, \$60,000.  
Nombre d'actions, 600.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Flavelle, fabricant; Frederick William Sutcliffe et Frederick John Campbell, marchands; Herbert Graham, l'honorable George McHugh, Wesley James Moore et John William Mitchell, éleveurs, tous de Lindsay, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Lindsay, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3881, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “THE NATIONAL WOOD MANUFACTURING COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 12 mai 1916 - - - Capital-actions, \$125,000.  
 Nombre d'actions, 1,250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William John Aird et Clinton Albert Jackman, marchands; Albert Howard, industriel; Thomas John Ryan, hôtelier; Charles William Wood et Napoléon Ernest Duval, artisans; William Thomas Christian et John Joseph Sheil, commis; Robert Avery McComb, médecin; Edwin Thomas Shortland, forgeron; John J. Carey, télégraphiste; John Alexander Strang, boulanger; Margaret Ellen Strang, femme mariée; William Alexander Connoley, bûcheron; Margaret Lillian Hunt, veuve; David Lawrence, facteur d'hôtel; Eliza Prunty, propriétaire d'hôtel, et Hannah Hummel, tous de South-River, Ont.; et Peter Hope Wade, bûcheron, de Barriedale, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William John Aird, Albert Howard et Peter Hope Wade.

*Siège social.*—Village de South-River, Ontario.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3879, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## “PEERLESS HATS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, \$500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Rives Hall, conseil du Roi; Gui Casimir Papineau-Couture et Louis Fitch, avocats, et Minnie Isabel Bustin et Belle Rubinsky, sténographes, tous de Montréal, Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Alexander Rives Hall, Gui Casimir Papineau-Couture et Louis Fitch.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Québec.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3966, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## “SHIMER CUTTER HEAD CO., OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 13 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frederick Hudson Palmer, pâtissier; Edward Mullins Worth, marchand de granit; Robert Pollock et Wardlaw Vair, manufacturiers, et John Potter Stuart, comptable, tous de Galt, Ontario.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Galt, Ontario.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3879, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## “THE CANADIAN FIRE HOSE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 mai 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Segfried Hinson Read Bush et Joseph Sinai Lamarre, avocats; Edward Charles Baker, comptable; Sara Farmer Innis, sténographe, et Joseph Edmond Durocher, agent, tous de Montréal, Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Québec.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3880, *Gazette du Canada*, 1915-16.

8 GEORGE V, A. 1918

"DOMINION IVORY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 15 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Silas Law Kenyon et Howard Roger Bennis, tous deux de Springfield, Massachussets, Etats-Unis d'Amérique, manufacturiers; Edwin Julius Levine et Alfred Simon Guggenheimer, tous deux de New-York, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique, manufacturiers; Benjamin Franklin Phillips, de Leominster, Massachussets, Etats-Unis d'Amérique, manufacturier, et Newton Oren Harvey, de Toronto, Ont., commissionnaire.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Silas Law Kenyon, Edwin Julius Levine, Alfred Simon Guggenheimer et Newton Oren Harvey.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ontario.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3884, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"McARTHUR BELTINGS, LIMITED".

Constituée en corporation le 16 mai 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Drummond McArthur et John Stephenson McArthur, manufacturiers; Marjorie Winifred Gladys Goodridge Roberts, bourgeoise, et Cecil Norris Palmer et William Morin, ouvriers en courroies, tous de Brockville Ontario.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Drummond McArthur, John Stephenson McArthur et Marjorie Winifred Gladys Goodridge Roberts.

*Siège social.*—Cité de Brockville, Ontario.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3878, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"GROSART, LIMITED".

Constituée en corporation le 17 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James McDowall Grosart, bourgeois; Robert Morrow Wynne, commis, et Margaret Tallon, gouvernante, de Chicoutimi, Québec; et Ernest Tremblay-Michaud et Henri Gauthier, explorateurs, de Sainte-Anne de Chicoutimi, Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James McDowall Grosart, Ernest Tremblay-Michaud et Henri Gauthier.

*Siège social.*—Ville de Chicoutimi, Québec.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3925, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 17 mai 1916, à la

"STANFORDS, LIMITED".

A l'effet de diminuer le capital-actions de ladite compagnie de \$240,000 à la somme de \$150,000, cette diminution de capital-actions devant consister en 900 actions de \$100 chacune, et par la suite, à l'effet d'augmenter le capital-actions de ladite compagnie de \$150,000 à la somme de \$240,000, soit une addition de 900 actions de \$100 chacune.

Voir p. 3877, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 17 mai 1916, à la

"VANDERHOOF-GUNN COMPANY, LIMITED",

Changeant le nom corporatif de ladite compagnie en celui de

"VENDERHOOF, SCOTT & COMPANY, LIMITED".

Voir p. 3878, *Gazette du Canada*, 1915-16.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

**“HENSON KNITTING COMPANY, LIMITED”.**

Constituée en corporation le 18 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas James Coulter et William Stanley Jones, comptables; Richard Booth et William Pulsford Slessors, gérants, et Sarah Henson, surintendante, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3966, *Gazette du Canada*, 1915-16.

**“MACIER MOTOR CAR COMPANY, LIMITED”.**

Constituée en corporation le 18 mai 1916. - - - Capital-actions, \$750,000.  
 Nombre d'actions, 7,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Warren Kenward Cook et Frank Clare Virtue, manufacturiers; Frank James Foley, avocat; Melville William Wilson, étudiant en droit, et Grace Pooler, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3960, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 18 mai 1916, à la

**“SECOND CITY REALTY COMPANY, LIMITED”,**

Changeant le nom corporatif de ladite compagnie en celui de

**“DRUMMOND PARK INVESTMENT COMPANY, LIMITED”.**

Voir p. 3878, *Gazette du Canada*, 1915-16.

**“SUPPLIES COMPANY OF CANADA, LIMITED”.**

Constituée en corporation le 18 mai 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 40,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—James Bruce O'Brien, de Renfrew, Ontario, entrepreneur; Harry Wesley Sherwood, commissaire-priseur; Henry Crossley Sherwood, secrétaire; Andrew Welch, commis, et J. Ogle Carss, avocat, d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Bruce O'Brien, Harry Wesley Sherwood et Henry Crossley Sherwood.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3963, *Gazette du Canada*, 1915-16.

**“BARNES CONSTRUCTION COMPANY, LIMITED”.**

Constituée en corporation le 19 mai 1916. - - - Capital-actions, \$5,000.  
 Nombre d'actions, 50.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres; Frank Breadon Common, étudiant en droit; George Robert Drennan, sténographe, et Michael Joseph O'Brien et Herbert William Jackson, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Francis George Bush, Frank Breadon Common et George Robert Drennan.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3963, *Gazette du Canada*, 1915-16.



8 GEORGE V, A. 1918

## "THE CANADA STOVE &amp; FOUNDRY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 mai 1916. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Edgar Reginald Parkins et Ralph Erskine Allan, avocats;  
William Taylor et Frederick William Tofield, gérants; Bruce Stuart Crombie,  
secrétaire; Angus McLeod Murray, commis, et James William Cairns, caissier,  
tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3962, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "T. D. DOWNING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 mai 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Rives Hall, conseil du Roi; Gui Casimir Papi-  
neau-Couture et Louis Fitch, avocats; Minnie Isabel Bustin, sténographe, et  
Isidore Friedman, comptable, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Alexander Rives Hall, Gui Casimir  
Papineau-Couture et Louis Fitch.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3965, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "THE HOMESTEAD ART COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 mai 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—James Greenwood, courtier; Barney Collison et Jacob  
Barron, avocats; David Cassidy, gérant, et Abe Barron, étudiant en droit, tous de  
Calgary, Alberta.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Calgary, Alberta.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3959, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "VALENTINE AND MARTIN, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 mai 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Valentine et Jacob Bachert Martin, manufactu-  
riers; George Braun Rahn, Hugh Samuel Stronge, Ira Snyder, Henry Holst  
Clayton Martin et Alexander Heller, cordonniers, tous de Waterloo, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Valentine, Jacob Bachert Martin  
et Hugh Samuel Stronge.

*Siège social.*—Ville de Waterloo, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3965, *Gazette du Canada*, 1915-16.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“WILL P. WHITE, LIMITED”.

Constituée en corporation le 22 mai 1916. - - - Capital-actions, \$75,000.  
Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William-Pearson White, marchand; Francis-Philip Walsh, secrétaire; Archibald-Cameron Macnaughton, avocat, et Jessie Crossman, sténographe, de Toronto, Ont., et Frederick-Bearman Watson, gérant, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3964, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“THE BELLMANWORTH THEATRE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 23 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre des actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Walter-Lyman Hawksworth, marchand; Robert-Simson Bell, gérant, et James Crankshaw, aîné, C.R., de Westmount, P.Q.; et Edward English, commis aux pellicules, et James-Charles McElroy, teneur de livres, tous deux de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Walter-Lyman Hawksworth, Robert-Simson Bell et James Crankshaw, aîné.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3967, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“LUXITE TEXTILES OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 23 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Leslie Turner, manufacturier; George-Sutton Gibbons, avocat; Edward-Harold Braund, étudiant en droit, et Lillian-Adelaide Fowler et Edna-Mary Petch, sténographes, tous de London, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de London, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3961, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 23 mai 1916, à la

“ROSE & LAFLAMME, LIMITED”.

Augmentant le capital-actions de ladite compagnie de \$75,000 à la somme de \$125,000, soit une addition de 500 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

Voir p. 3958, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“JOHNSON & JOHNSON (CANADA), LIMITED”.

Constituée en corporation le 26 mai 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre des actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John-Lonsdale Gilmour, de Westmount, P.Q., manufacturier; William-Bracewell Gilmour, de Montréal, P.Q., marchand; Frank-Robert Jones, Charles-Augustus McCormick et James-Wood Johnson, de New-Brunswick, New-Jersey, E.-U. d'A., manufacturiers.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4035, *Gazette du Canada*, 1915-16.

8 GEORGE V, A. 1918

“SOREL SHIPBUILDING & COAL COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 mai 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Kenneth McKeown, conseil du Roi; George Edward Chart, et Lorne Clayton Herdman, comptables, et May-Béatrice Flanagan et Berthe Charlebois, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Kenneth McKeown, George Edward Chart et Lorne Clayton Herdman.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4036, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“CANADIAN FORESTRY PRODUCTS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 mai 1916. - - - Capital-actions, \$9,500.  
Nombre d'actions, 95.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Leslie Hale Boyd, conseil du Roi; Alexander Ronald Johnson, avocat; Alice Ann Brereton, sténographe, et John O'Brien, opérateur, de Montréal, Qué.; et Arthur Ross, courtier-financier, de Westmount, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Leslie Hale Boyd, Alexander Ronald Johnson, et Alice Ann Brereton.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4033, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 29 mai 1916, à la

“AUTOMATIC PAPER BOX COMPANY, LIMITED”.

Augmentant le capital-actions de ladite compagnie de \$125,000 à la somme de \$200,000, soit une addition de 750 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

Voir p. 4031, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“TOBACCO PRODUCTS CORPORATION OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 29 mai 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arnold Wainwright et Aubrey-Huntingdon Elder, avocats; Felix-Winfield Hackett et Maurice-Charles Lalonde, étudiants en loi, et Darley Burley-Smith, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4033, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“LOEW'S MONTREAL THEATRES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 30 mai 1916. - - - Capital-actions, \$1,750,000.  
Nombre d'actions, 17,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Walter Robert Lorimer Shanks, avocats; Francis George Bush, teneur de livres; George-Robert Drennan, sténographe; Michael Joseph O'Brien, et Herbert William Jackson, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4034, *Gazette du Canada*, 1915-16.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "MAPLE LEAF TIRES, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 mai 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.

Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harry Chester Long et Rupert Kenneth Grimshaw, entrepreneurs; Edward John Swift, comptable; Charles Joseph Boyle, vendeur, et Lily Davis, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4031, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "THE PLUNKETT NAVIGATION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 mai 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.

Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Plunkett et Arnold Plunkett, marchands de charbon; Frank Meade Field, avocat; Anna Magdaline McNama, commis, et Edward William Hargraft, banquier, tous de Cobourg, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Cobourg, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4032, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "S. S. WHITE COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 mai 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Herbert Sedgewick, James Aitchison, Duncan McArthur et James Oscar Buckley, avocats, et Collamer Chipman Calvin, étudiant en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4037, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## BLACKWELL &amp; LANDRY AGENCIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 mai 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.

Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alfred Blackwell, agent, de Westmount, Qué., Alphonse Edouard Landry et Armand Dumoulin, agents; Francis George Bush, teneur de livres, et George Robert Drennan, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4098, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "C. P. SEKYER, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 mai 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.

Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Carl Peterson Sekyer, manufacturier, et Dame Margaret O'Malley, veuve de Thomas Ford, en son vivant de St-Hubert, Qué., tous deux de St-Hubert, Qué., et Frederick d'Aperng, chimiste; Edmund Descombes Porcheron, comptable, et James Littlejohn Simpson, électricien, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Carl Peterson Sekyer, Frederick d'Aperng, et Edmond Descombes Porcheron.

*Siège social.*—Village de St-Hubert, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4099, *Gazette du Canada*, 1915-16.



8 GEORGE V, A. 1918

## "ITALO CANADIAN TRADING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 mai 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Amedeo Louis Schroeder, Julius Edmund Schroeder, et Augusto Hector Carrillo, commerçants, Giuseppe Amoroso, vendeur, et Landro Bauchiero, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4098, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "PRODUCE LIMITED".

Constituée en corporation le 31 mai 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Annie Bell, comptable, Jessie Tanner, commis, Lillian Tarberton, et Katherine Renwick, sténographes, et Gerald Cornue, étudiant en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4097, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "THE OKA GOLD AND LEAD MINING CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 5 juin 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 1,000,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Thomas Scott, bourgeois, John James Trickey, et Joseph Edouard Moranville, courtiers, Joseph Antoine Aubut, ingénieur électricien, et Oscar Joseph Klein, manufacturier, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4099, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "MURRAY-KAY BUILDING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 juin 1916. - - - Capital-actions, \$2,000,000.  
 Nombre d'actions, 20,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gideon Grant, David Inglis Grant, Andrew Dods, Mervil MacDonald, Geoffrey Walters Adams, Bruce Williams et Percy Edwin Frederick Smily, tous de Toronto, Ontario, avocats.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4100, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "MURRAY-KAY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 juin 1916. - - - Capital-actions, \$7,500,000.  
 Nombre d'actions, 75,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gideon Grant, David Inglis Grant, Andrew Dods, Mervil MacDonald, Geoffrey Walters Adams, Bruce Williams, et Percy Edwin Frederick Smily, tous de Toronto, Ont., avocats.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4100, *Gazette du Canada*, 1915-16.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "REMINGTON U.M.C. OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 juin 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Austin Worrell, conseil du Roi, William Durie Gwynne, avocat, John Sidney Smith, clerc d'avocat, Charles Egbert Bell, étudiant en droit, Josephine Alexander et Elizabeth McQuarrie, sténographes, et Florence Gordon, teneur de livres, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 21, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CARON &amp; FRÈRES, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 7 juin 1916. - - - Capital-actions, \$47,000.  
 Nombre d'actions, 470.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Damien Caron, Joseph Caron, marchands, Gaston Caron, François Rosario Caron, commis, et Ovila Vigeant, tailleur, tous de Hull, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hull, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4138, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "ST. JOHN DRY DOCK &amp; SHIPBUILDING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 17 juin 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker et Henry Noël Chauvin, tous deux conseils du Roi versés dans la loi; Harold Earle Walker et James Edouard Coulin, avocats; et Hugh Wylie, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de St-Jean, Nouveau-Brunswick.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4096, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "FOREST FRÈRES, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 8 juin 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Roch Forest, manufacturier de tabac; Joseph Odea De Serres, commerçant; Charles Gaudet, marchand; Camille Forest, agent d'assurances; et Joseph Laurent, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4137, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "THE ART TERRA COTTA COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 juin 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Hamilton MacCarthy, sculpteur; Werner Ernest Noffke, architecte; Edward Ernest Prince et Henry William Bowie, employés civils; et George Lockhart Blatch, comptable, tous d'Ottawa, Ont.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4184, *Gazette du Canada*, 1915-16.

8 GEORGE V, A. 1918

## "THE DIARSENOL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ernest Neil Macallum et Charles Newton Candee, fils, fabricants chimistes; James Frederick Edgar, avocat; et Lily Mae Lewis, sténographe, de Toronto, Ont.; et George Patrick Mackie, de Scarboro, Ont., teneur de livres.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4178, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "S. DAVIS &amp; SONS, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 juin 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres, George Robert Drennan, sténographe; Michael Joseph O'Brien et Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4179, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "RELIANCE AGENCIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty, tous deux conseils de Sa Majesté, versés en loi, et Charles Albert Hale, Segfried Bush et Auguste Angers, avocats, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Wesley Blair, Francis Joseph Laverty et Charles Albert Hale.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4176, *Gazette du Canada*, 1915-16.

## "FELDSPARS, LIMITED".

Constituée en corporation le 10 juin 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Maxwell Avery Richardson, courtier, Allan Christy Fleming, étudiant en notariat, Ida May Lindsay, sténographe, Geoffrey George Pratley, comptable, Robert Frederick Segworth, avocat, et Thomas John Richard Cook, et Edmond McLwain, Carleton, gérants, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4180, *Gazette du Canada*, 1915-16.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“FEGLES-BELLOWS ENGINEERING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 juin 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Donald Barry Fegles et Warren Sylvanus Bellows, tous deux ingénieurs civils, de Fort-William, Ont., William Henry Carter et Frank Ernest Halls, entrepreneurs, George Herbert Elliott, comptable, et Willard Smith Whitney, gérant de trafic, de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4177, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“GEORGE J. McLEOD, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 juin 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George John McLeod, éditeur, James Christie Murrie et Frank Mann Harris, vendeurs, Madeline Kennedy, teneur de livres, et Mona Evatt McLeod, femme mariée, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4182, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 12 juin 1916, à la

“L. E. MOULTON & COMPANY, LIMITED”,

étendant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 4185, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“R. B. McLEAN GRAIN COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 juin 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Boyd McClean et Albert Francis Meis, marchands de grain, Frederick Finlay MacDermid, avocat, et Lulu Fietta McClean, femme mariée, de Saskatoon, Sask., et Herman George Myer, d'Arlington, Nebraska, Etats-Unis d'Amérique.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Robert Boyd McClean, Albert Francis Meis et Herman George Myer.

*Siège social.*—Cité de Saskatoon, Sask.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4183, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“L. LEVASSEUR & CO., LIMITED”.

Constituée en corporation le 13 juin 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.  
Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Segfried Hinson Read Bush et Joseph Sinaï Lamarre, avocats, Edward Charles Baker, comptable, Joseph Edmond Durocher, agent et Sara Farmer Innes, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Segfried Hinson Read Bush, Joseph Sinaï Lamarre et Edward Charles Baker.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4184, *Gazette du Canada*, 1915-16.



8 GEORGE V, A. 1913.

“THE W. A. JENKINS MANUFACTURING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 14 juin 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.  
Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Alexander Hunt Jenkins, manufacturier, Katherine Edna Jenkins, femme mariée, Samuel Glen Loughheed, gérant de ventes, James Arthur Loughheed, commis voyageur, et Alexander Henry Marshall Graydon, avocat, tous de London, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de London, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4182, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“BRAS D'OR COAL COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 juin 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Almon Lovett, C.R.; George Wilson Cole, gérant, Norman Sheach et Burton Frederick Bowler, comptables, et Patrick Francis Brown, secrétaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4266, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“CANADIAN COLLAPSIBLE TUBE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 juin 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richmond Wyllie Hart, avocat, Kenneth Duncan McKenzie, étudiant en notariat, William Walter Perry, secrétaire, Charles Herbert Croft Leggott, Archibald Maclean Borthwick et Edna Fitzsimmons, comptables, et Marguerite Lyola Halley, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4269, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 17 juin 1916, à la

“CONSOLIDATED PLATE GLASS COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Augmentant le capital-actions de ladite compagnie de \$250,000 à la somme de \$500,000 ce qui constitue une augmentation de 2,500 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

Voir p. 4265, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“FAIRMOUNT REALTIES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 17 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Patrick Martin Wickham, gérant, John Wesley Blair, et Francis Joseph Laverty, tous deux conseils de Sa Majesté, versés en loi, et Charles Albert Hale et Segfried Bush, avocats, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Patrick Martin Wickham, John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4271, *Gazette du Canada*, 1915-16.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“ THE HOLJOHN COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 17 juin 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Eratus Edwin Howard et Jacob DeWitt, avocats, Harold Ernest Andrews Rose, étudiant en notariat, Henry Charles McNeil, comptable, et Margaret McLeod, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Eratus Edwin Howard, Jacob DeWitt, et Harold Ernest Andrews Rose.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4270, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“ MIDDLESEX MILLS, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 17 juin 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Albert Mitchell, manufacturier, Albert Ernest Tanton et Charles John Adams, marchands, John Chiera, gérant de buanderie, et Arthur Nelson Lyster, banquier, tous de London, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de London, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4272, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 juin 1916, à la

“ CHEMICAL REFINERY, LIMITED ”.

Portant le capital-actions de ladite compagnie de \$100,000 à la somme de \$200,000, ce qui constitue une augmentation de 1,000 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

Voir p. 4265, *Gazette du Canada*, 1915-16.

“ J. A. MARVEN, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 19 juin 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Surrey LeBaron Holder, comptable, George Jamieson, commis voyageur; Margaret Henrietta Fleming, et Beulah Sharpe, sténographes; et Fred. Mathew Brown, charpentier, tous de Moncton, N.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Moncton, N.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4265, *Gazette du Canada*, 1915-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 juin 1916, à la

“ ROBERT CALLUM, LIMITED ”,

changeant le nom corporatif de ladite compagnie en celui de

“ THE METROPOLITAN TOBACCO COMPANY, LIMITED ”.

Voir p. 4264, *Gazette du Canada*, 1915-16.

8 GEORGE V, A. 1918

"UNIVERSAL EXPORT IMPORT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 juin 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
 Nombre d'actions, 30,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—James Edward Day, John Michael Ferguson, et Joseph Patrick Walsh, avocats; Meyer Rotemberg, et Aeneas John Keily, étudiants en notariat; Gladys Louise Lee, sténographe; et Edith Amelia Nutt, teneur de livres, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 94, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"CHAPMAN ENGINE & MANUFACTURING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 juin 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Stephen Henry Chapman, de Toronto, Ont., manufacturier; George Whitney Williams, Frank Ernest Lennard, et John Dobery Pennington, tous trois de Dundas, Ont., manufacturiers; et Edward Fairbank, de Buffalo, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique, marchand.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Elroy Barrie Schroeder, Charles Arnold Stone, Harry Booker Sweetapple Hammond.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4267, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"THE LOWNDES COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 juin 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Elroy Barrie Schroeder, gérant; Charles Arnold Stone, comptable; Harry Booker Sweetapple Hammond, clerc d'avoué, et Jessie Harold Whitcomb et Annie Hunter, célibataires, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Elroy Barrie Schroeder, Charles Arnold Stone, Harry Booker Sweetapple Hammond.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4268, *Gazette du Canada*, 1916-16.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 21 juin 1916, à

"THE ACCOUNTING & TABULATING CORPORATION, LIMITED".

Etendant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 4264, *Gazette du Canada*, 1915-16.

"DUANE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 juin 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harry Brewerton Duane, marchand; Isabel Raymond Duane, épouse séparée de biens de Harry Brewerton Duane, et Charles Connor, avocat, tous de Brookline, Massachusetts, Etats-Unis d'Amérique; Thomas Barnard Gould, avocat; et Clara Thomas, sténographe; tous deux de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Harry Brewerton Duane, Isabel Raymond Duane et Charles Connor.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4272, *Gazette du Canada*, 1915-16.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "RICHELIEU INDUSTRIAL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 juin 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
Nombre d'actions, 1,800.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—Salluste Laverty, avocat de Longueuil, Qué.; Anna Clément et Antoinette Lachance, sténographes; Henri Prieur, étudiant en droit, et Thomas Robillard, huissier, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 19, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "TRAVERSY, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 juin 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Valmore Eric Traversy et Valmore Isidore Traversy, propriétaires de scieries et manufacturiers; John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty, avocats et conseils du Roi, tous de Westmount, Qué., et Charles Albert Hale, avocat, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Valmore Eric Traversy, et Valmore Isidore Traversy, et John Wesley Blair.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 4272, *Gazette du Canada*, 1915-16.

---

## "A. MENDELSON, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 juin 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Abraham Mendelsohn, marchand; Henri Joseph Fitzgerald et Francis George Ellis, comptables; Sidney George Watkins, commis; et Gertrude Fitzgerald, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Abraham Mendelsohn, Henri Joseph Fitzgerald et Francis George Ellis.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 22, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "WEDGEWOOD CONSTRUCTION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Lionel Joron, notaire; Ulric Joron, étudiant en droit; et Pauline Alberta Hodgson, célibataire, tous de Montréal, Qué.; et Joseph Crossman Barlow, notaire, de Westmount, Qué.; et Henri L. Décary, commis, de Dorval, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 26, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

"JOHN CALDWELL & CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 23 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Robertson Caldwell, vendeur, d'Outremont, Qué.; William Breckenridge Caldwell, vendeur; Dame Jane Ellen Robertson, veuve de feu John Caldwell, marchand en fruits; Francis George Bush, teneur de livres, et Michael Joseph O'Brien, commis, Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 22, *Gazette du Canada*, 1916-17.

.. "THE METALS COATING COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 juin 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Reginald Whitney Plimsoll, Reigner Brodeur et Adolphe Chouinard, avocats, de Montréal; Ginton Hossie Ballantyne, étudiant en droit, de Westmount; et Jean Victor Cartier, étudiant en droit, de St-Jean, tous dans la province de Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 24, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"GRACE AND COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 juin 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henri Gérin-Lajoie et Paul Lacoste, tous deux savants conseillers de Sa Majesté; Thomas John Shallow, Joseph Henri Gérin-Lajoie et Alexandre Gérin-Lajoie, avocats, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 25, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"STANDARD FILM SERVICE, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 juin 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 1,000,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Arthur Herbert Sawyer, gérant, James Peter O'Laughlin, commis, Samuel Whitehead, courtier en pellicules cinématographiques, William Ernest Greenleese, commis, tous de Montréal, Qué.; et Charles Mackay Cotton, avocat, de Westmount, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 18, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"THE TURNER WHEEL AND MACHINE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 juin 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
 Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harry Egbert Guppy, marchand, Emma Beaumes Guppy, et Agnes Turner, femmes mariées, et William Thomas Turner et George Freer Turner, mécaniciens, tous de Windsor, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Harry Egbert Guppy, William Thomas Turner et George Freer Turner.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 19, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“DOMINION LINENS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 juin 1916. - - - Capital-actions, \$550,000.  
Nombre d'actions, 5,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation*.—David Meville Sanson, fabricant; James Walter Lyon, gentilhomme; George Byron Ryan, marchand; Henry Alexander Hignell, comptable; et William Berry, surintendant, de Guelph, Ont.; et John Bowerman Ferguson, banquier; George Dinsbaugh Perry, gérant; George Harold Muntz, courtier en assurances; et Margaret Jaffrey Brown, commis, de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires*.—Les membres susdits.

*Siège social*.—Cité de Guelph, Ont.

*Objet de la compagnie*.—Voir p. 100, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“LEASIDE MUNITIONS COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 juin 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation*.—William Alfred James Case, avocat; James Broadbent Taylor, comptable; Charles Lawford Valens and William Morley Smith, étudiants; et Leo Francis Snyder, secrétaire, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires*.—Les membres susdits.

*Siège social*.—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie*.—Voir p. 19, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“CANADA WEST COAST NAVIGATION COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 28 juin 1916. - - - Capital-actions, \$2,500,000.  
Nombre d'actions, 25,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation*.—John Antliff Kent, comptable; George Gordon Beckett, John Gardner Lackie et Donald Ross Hossack, étudiants en droit; Donald Black Sinclair, avocat; et Eva Marie Gardiner, Emma Sandusky, Minnie Hodgson, Olive May Taylor et Edith Croker, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires*.—Les membres susdits.

*Siège social*.—Cité de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie*.—Voir p. 101, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“DOMINION INTERNATIONAL CORPORATION, LIMITED”.

Constituée en corporation le 28 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation*.—Frederick Henry Markey, avocat et conseil du Roi; William Gilbert Pugsley et George Gordon Hyde, avocats; Ronald Cameron Grant, comptable; et Christian McCallum Pallister, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires*.—Les membres susdits.

*Siège social*.—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie*.—Voir p. 104, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“H. MURTON, LIMITED”.

Constituée en corporation le 28 juin 1916. - - - Capital-actions, \$16,000.  
Nombre d'actions, 160.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation*.—Charles Lawrence Dunbar, avocat, Leo William Goetz, écuyer, Pearl Maud Winters et Greta Slater, sténographes, Ethel Anderson, teneur de livres, tous de Guelph, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires*.—Charles Lawrence Dunbar, Leo William Goetz et Pearl Maud Winters.

*Siège social*.—Cité de Guelph, Ont.

*Objet de la compagnie*.—Voir p. 20, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

"THE O. LETOURNEAU COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 juin 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.

Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Gerald Tritt, Saul Tritt, et Nathan Solomon, avocats; Max Herman, commis voyageur et Edna Urquhart, secrétaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel Gerald Tritt, Saul Tritt et Max Herman.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 107, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"THE HOOVER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 29 juin 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Gosselin, avocat, Eugène Provost, comptable, Mary Reid Thomson, teneur de livres, et Alberta May McLaughlin, sténographes, de Montréal, Qué., et Joseph Alfred Beauchamp, de Westmount, Qué., notaire.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Louis Gosselin, Mary Reid Thomson et Alberta May McLaughlin.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 99, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"METAL SPRAY, LIMITED."

Constituée en corporation le 29 juin 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.

Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Boyd Schuarz, ingénieur-mécanicien; George Henry Spencer et Constantine Alfred O'Gorman, ingénieurs civils; William Graham Cole, machiniste et Alberta May McLaughlin, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 107, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"GEORGE LA MONTE & SON, LIMITED."

Constituée en corporation le 30 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Wyllie Hart, avocat, Kenneth McKenzie, étudiant en droit; Charles Herbert Croft Leggott et Edna Fitzimmons, comptables; Bessie Glen et Marguerite Lyola Halley, sténographes; tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 106, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"H. R. SOOT GRAIN COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 30 juin 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.

Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Halfdan Rudolf Soot et William Augustus Anderson, marchands de grains; Stephen Elswood Richards, avocat; Francis Albert Johns, commis; et John Edward Bisset, étudiant en droit, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Halfdan Rudolf Soot, William Augustus Anderson et Stephen Elswood Anderson.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 108, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "McCALLUM &amp; VANNATTER, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 juin 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Robert Vannatter et Thomas Kerr McCallum, courtiers; John Rosen et Stanley Edwards, comptables; et Gilbert Harrison Yule, avocat, tous de Saskatoon, Sask.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Robert Vannatter, Thomas Kerr McCallum et John Rosen.

*Siège social.*— Cité de Saskatoon, Sask.

*Objet de la compagnie.*— Voir p. 103, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "GUNN, RICHARDS &amp; COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 3 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500. — Montant de chaque action, \$100

*Membres de la corporation.*— Thomas Maxwell Fyshe, gérant; John Gesly Reay, comptable; Charles Gouverneur Ogden, conseil du Roi; Harry Arthur Ellis, teneur de livres; et Ayme Lafontaine, avocat; tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*— Thomas Maxwell Fyshe, John Gesly Reay et Charles Gouverneur Ogden.

*Siège social.*— Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*— Voir p. 101, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 3 juillet 1916, à la

## "WILT TWIST DRILL COMPANY OF CANADA, LIMITED."

Augmentant le capital de la dite compagnie de la somme de \$200,000 à la somme de \$500,000, augmentation consistant dans l'addition de 3,000 actions de \$100 chacune,

Voir p. 99, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "A.R. DAVIDSON, LIMITED."

Constituée en corporation le 4 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000. — Montant de chaque actions, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Rae Davidson, courtier, Robert Siderfire et Ernest Bickerdike Eadie, comptables, et Harold Spencer et David Rose McCann, avocats, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*— Les membres susdits.

*Siège social.*— Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*— Voir p. 593, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## BOOTH FISHERIES COMPANY OF CANADA, LIMITED."

Constituée en corporation le 4 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*— William Alfred James Case, avocat; James Broadbent Taylor, comptable; William Morley Smith et Charles Lawford Valens, étudiants en droit; et Leo Francis Snyder, secrétaire, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*— Les membres susdits.

*Siège social.*— Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*— Voir p. 109, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

“THUNDER BAY TERMINAL ELEVATOR COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 4 juillet 1916. - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 10,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Clarence Brett Piper, marchand de grains; Hugh Phillips, conseil du Roi; Charles Stuart Anderson Rogers, avocat; William Miller Shan, comptable; et Kathleen Beatrice Armstrong, sténographe, tous de Winnipeg, Man.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Clarence Brett Piper, Charles Stuart Anderson et William Miller Shaw.

*Siège social.* — Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 108, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

UNITED STATES TRADING COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 4 juillet 1916. - - Capital-actions, \$10,000.  
Nombre d'actions, 100. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Arnold Wainwright et Aubrey Huntingdon Elder, avocats; Felix Winfield Hackett, étudiant en droit; Annie Eileen Kennedy, teneur de livres et Darley Burley-Smith, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 103, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

“CANADIAN COMSTOCK COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 5 juillet 1916. - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Arnold Wainwright et Aubrey Huntingdon Elder, avocats; Felix Winfield Hackett et Maurice Charles Lalonde, étudiants en droit; et Darley Burley-Smith, gérant, tous de Montréal.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 111, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

Lettres patentes supplémentaires, émises le 5 juillet 1916, à la

“DALE AND COMPANY, LIMITED.”

Augmentant le capital de la dite compagnie de la somme de \$100,000 à la somme de \$200,000, soit une augmentation de 1,000 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 113, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

“INDEPENDENT PAINT & VARNISH COMPANY OF CANADA, LIMITED.”

Constituée en corporation le 5 juillet 1916. - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre d'actions, 2,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Joseph Charles Hector Dussault, Joseph Alexandre Mercier et Pierre Louis Dupuis, avocats; Gratia Delisle et Corinne Goudreau, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 112, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## KELLOGG TOASTED CORN FLAKE COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 5 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Frederick Macdonell, avocat d'Ottawa, Ont.; John Chester Moorhouse, commis; Nora Louise Moorhouse, femme mariée, Rae O'Donnell et Ina Maud Johnston, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Frederick Macdonell, John Chester Moorhouse et Rae O'Donnell.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 202, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE KENORA DISTRIBUTING COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 5 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
 Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Lorne Harrison; David Andrew Duff et Alvin Cletus McQuaid de Winnipeg, Man., comptable; James Stuart Allan, avocat et Francis Tamkin, sténographe, de Kenora, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Lorne Harrison, James Stuart Allan et Francis Tamkin.

*Siège social.*—Ville de Kenora, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 113, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 5 juillet 1916, à la

## "NORTHERN LAND COMPANY, LIMITED."

Augmentant le capital de la dite compagnie de la somme de \$150,000 à la somme de \$250,000, soit une augmentation de 1,000 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 113, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "SECURITY ASSETS, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Smith, William Carrie et Harold Spencer, avocats, et John Gedingham et John George Willey, commis, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 112, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE ACME AMUSEMENT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$700,000.  
 Nombre d'actions, 7,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frank Callaghan, avocat, Alfred Tracey, comptable, Marjorie Anderson et Alice Thiberge, sténographes, et Frank Bankley, surintendant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 199, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

"DESROCHERS, LIMITÉE.—DESROCHERS, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.

Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Ulysse DesRochers, Armand Albert DesRochers, et Joseph Oscar DesRochers, marchands; Philippe Trottier, comptable, tous de Montréal, Qué.; et Joseph Ulric Dumont, entrepreneur, d'Acton Vale, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Georges Ulysse DesRochers, Armand Albert DesRochers et Philippe Trottier.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 242, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"MORRISSETTE, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Napoléon Morrisette et Jacques Arcadius Leblanc, marchands; et Edouard Morrisette, écuyer, et Joseph Siméon Pilon, sténographe, tous de Montréal, Qué.; et Philippe Morel, agent, de Maisonneuve, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Napoléon Morrisette, Jacques Arcadius Leblanc et Philippe Morel.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 200, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"THE VICTOR QUARRY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.

Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Victor Mercier, employé civil, et Jeanne Turcotte, et Berthe Blanchette, sténographes, de Québec, Qué.; et Théodule Gauthier, tailleur de pierres, et Olivier Gauthier, cultivateur, de Saint-Marc, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Québec, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 243, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"ORILLIA WORSTED COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.

Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Melville Brockett Tudhope, avocat; George Rapley, banquier; Robert Wade, gentilhomme; James Alport Fowley, agent; et Joseph Richard Russell, étudiant en droit, tous d'Orillia, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Orillia, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 197, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"STYLE MILLINERY, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.

Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ralph Erskine Allan, avocat; William Taylor, gérant; Bruce Stuart Cromby, secrétaire; James William Cairns, caissier; Angus McLeod Murray, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 199, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “LA COMPAGNIE D'AUTOMOBILES AGRICOLES, BRUNEAU, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 10 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Ephrem-Théotime Bruneau, fermier, et Georges-Nestor Letendre, médecin, de Danville, Qué.; Ferdinand-Philippe Bruneau, percepteur des revenus provinciaux, d'Arthabaska, Qué.; et Joseph Martel, constable, d'Abestos, Qué.; et Arthur Simoneau, fermier, de L'Avenir, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de Danville, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 241, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “MANITOBA STEEL FOUNDRIES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 10 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.

Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Peter J. Smith, et Arthur Melville Tirbutt, gérants, Horace Ormond, Horace Victor Hudson et Herbert Edward Swift, avocats, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Peter J. Smith, Arthur Melville Tirbutt et Horace Ormond.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 203, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “THE MODERN TOOL MANUFACTURING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 10 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.

Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ismael-Joseph Sarault, agent d'immeubles, Louis-Philippe Renaud, agent d'assurances, Joseph Peloquin, comptable, Marie-Rose Fontaine, sténographe, et Joseph-Arthur Lefebvre, employé civil, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 201, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “CANADIAN GASOLINE CORPORATION, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$3,000,000.

Nombre d'actions, 3,000,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Arthur John Thomson et William Symon Morlock, avocats, Samuel Davilson Fowler, clerk d'avoué, Violet Moffat, comptable, et Anna Latimer, commis, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 280, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “SUPERIOR TILE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gaylen Rupert Duncan et Robert Douglas Sutherland, courtiers en immeubles, Hilda Cryer et Dorothy Elizabeth Nott, sténographes, et Frederick Babe, avocat, tous de Fort-William, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Gaylen Rupert Duncan, Robert Douglas Sutherland et Hilda Cryer.

*Siège social.*—Cité de Fort-William, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 537, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "THOMPSON'S MALTED FOOD COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Livingston Thompson, manufacturier; Minnie Thompson, femme mariée, de Wausheka, Wisconsin, Etats-Unis d'Amérique; John Barry, capitaliste; Norah Barry, femme mariée; et Elizabeth Reid, célibataire, tous de Milwaukee, Wisconsin, Etats-Unis d'Amérique.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 204, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "VICTORIA ELEVATOR COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Carl Eugene Austin, marchand de grains; Charles Stuart Anderson Rogers et Harold St. Clair Searth, avocats; William Miller Shaw, comptable; et Kathleen Beatrice Armstrong, sténographe, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Carl Eugene Austin, Charles Stuart Anderson Rogers et Harold St. Clair Searth.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 205, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "THE CHIPMAN-HOLTON KNITTING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frank Lewis Chipman, manufacturier, de New-York, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique; William Arthur Holton, Mark Baldwin Holton et Luther Janna Holton, manufacturiers; et Ellen Maude Nelson, teneur de livres, tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 206, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "SEWARDS, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.  
Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Horace John Seward, Cyril William Seward, Norman Walter Seward, agents de manufacturiers et marchands; Lawrence MacFarlane, avocat et conseiller du Roi; James Geary Cartwright, administrateur de bureau, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Horace John Seward, Cyril John Seward et Norman Walter Seward.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 283, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“DELORO SMELTING AND REFINING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 14 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel King et Osear Heuman King, avocats, Herman Samuel King, marchand, Thomas Doonan Richardson et John Moggridge Bascom, écuyers, et Eva Olive Deid et Effie Lane, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de Deloro, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 284, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE PETROLIA LAND AND INVESTMENT COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 14 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Victor Wilmer Scott, gérant de banque, Thomas Gibbs, commis, Stanley H. MacWhirter, gérant, John Stuart Buchan, conseiller du Roi, et Malcolm Bruce Turner, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 282, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“NORLITE REALTY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harold Fisher, Stanley Gardner Metcalfe et Stanley Metcalf Clark, avocats; Mary Margaret Murphy, célibataire, et Linda Bonell, sténographe, tous d'Ottawa Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Harold Fisher, Stanley Gardner Metcalfe et Stanley Metcalfe Clarke.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 285, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“OTTAWA PAINT WORKS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Charles Hickman, James Miller Young, manufacturiers, Eva Hickman et Sara May Young, femmes mariées, et George David Kelley, avocat; tous d'Ottawa Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 286, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "LOUIS K. LIGGETT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 17 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George McPhail Clark et Richmond Wylie Hart, avocats, Kenneth Duncan McKenzie, étudiant en droit, William Walter Perry secrétaire, Charles Herbert Croft Leggott et Archibald Maclean Borthwick, comptables, et Bessie Glen, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 288, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 juillet 1916, en faveur de

## "J. WALTER THOMPSON COMPANY, LIMITED".

A l'effet de changer le nom corporatif de ladite compagnie à

## "SMITH, DENNE AND MOORE, LIMITED".

Voir p. 379, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 juillet 1916, en faveur de

## "THE JAMES ROBERTSON COMPANY, LIMITED".

A l'effet de modifier les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 379, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "ANDREW BAILE, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Maxwell Goldstein, avocat et conseiller du Roi, Olivier Thibeault, avocat, James Burnett Taylor, comptable, Max Bernfeld, étudiant en droit, et Berthe Maysenhoelder, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Maxwelle Goldstein, Olivier Thibeault et James Burnett Taylor.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 381, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "LAGUNA DE TERMINOS ESTATE, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$24,000.  
Nombre d'actions, 4,800.—Montant de chaque action, \$5.

*Membres de la corporation.*—Kenneth Duncan McKenzie, étudiant en droit, William Walter Perry, secrétaire, Archibald Maclean Borthwick, comptable, Bessie Glen et Marguerite Lyola Halley, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Kenneth Duncan McKenzie, William Walter Perry et Archibald Maclean Borthwick.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 466, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“SNYDER DESK AND TABLE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 21 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$75,000.  
Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Herbert Maplon Snyder, Alfred Hartman Snyder et Clayton Henry Snyder, manufacturiers, et Geneva Edna Snyder et Elma Priscilla Snyder, femmes mariées, tous de Waterloo, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Waterloo, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 381, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 21 juillet 1916, en faveur de la

“WESTERN CANADA POWER COMPANY, LIMITED”.

A l'effet de diminuer le capital-actions de ladite compagnie de \$10,000,000 à la somme de \$6,000,000, ce capital-actions diminué devant comprendre 40,000 actions de \$100 chacune.

Voir p. 379, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE B.B.B. COMPANY (CANADA), LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gordon Walters MacDougall, conseiller du Roi, William Bridges Scott, avocat, James Geary Cartwright, administrateur de bureau, Francis O'Dell Fanning et Bertha Elizabeth Blachford, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Gordon Walters MacDougall, William Bridges Scott et James Geary Cartwright.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 386, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“BRODEUR, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alphonse-Narcisse Brodeur, marchand; Arnold Wainwright et Aubrey Huntingdon Elder, avocats; Maurice-Charles Lalonde, étudiant en droit; et Jennie Louise Lawrence, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 382, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE CHICAGO CONSTRUCTION COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Morris Harris et Frederick Tappan Ranney, agents d'immeubles; et David Oppenheim, Archibald Robert Campbell et Elmer Christie, évaluateurs d'assurances, tous de Détroit, Michigan, E.-U.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 383, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

“THE DOMINION STEEL PRODUCTS COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Willoughby Staples Brewster et George Davey Heyd, avocats; Belle Roberts Brewster, femme mariée; Mae Forestelle McGraw, sténographe, et Roy Thomas McGraw, entrepreneur, tous de Brantford, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Brantford, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 381, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE INTERNATIONAL NICKEL COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$5,000,000.  
Nombre d'actions, 50,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Britton Osler, avocat; William Alfred James Case, avocat; George Charles Loveys, comptable; William Morley Smith et Charles Lawford Valens, étudiants en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 386, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“MORGAN REALTIES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 juin 1916. - - - Capital-actions, \$3,000,000.  
Nombre d'actions, 30,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frederick Cleveland Morgan, Harold Matthew Morgan, Theodore Gold Morgan, et Kenneth Charles Campbell, marchands, et Robert Albert Nixon, secrétaire-trésorier, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 380, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“QUEBEC SHIPBUILDING AND REPAIR COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Walter Robert Lorimer Shanks, avocat; Francis George Bush, comptable; George Robert Drennan, sténographe; Michael Joseph O'Brien, commis; et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 384, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“MONTREAL WATERPROOF & CLOTHING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 26 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$99,000.  
Nombre d'actions, 990.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Winfield, Marcus Meyer Sperber, Jacob Yale Fortier et Nathan Solomon, avocats, et Jean Charles Duhamel, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Henry Winfield, Marcus Meyer Sperber et Jacob Yale Fortier.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 469, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “CONTINENTAL CIGAR STORES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Horace Victor Hudson, Edward Spice, Horace Ormond et Russell William Campbell, avocats, et Clide Jeffrey Macleod, étudiant en droit, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 463, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “MUTUAL GRAIN COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$199,000.  
Nombre d'actions, 1,990.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Elmer Elsworth Hall, courtier; James Stewart Loudon, gérant; Herbert Joseph Quinn, secrétaire; Emery Emerson Nelson et Patrick Gilroy Bolin, comptables, tous de la cité de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Elmer Ellsworth Hall, James Stuart Loudon et Herbert Joseph Quinn.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 464, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “GRIFFITH-McNAUGHTON, LIMITED”.

Constituée en corporation le 28 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Thomas Griffith, Norman Lewis McNaughton, Arthur Griffith et William Griffith, manufacturiers; et Margaret Heneahen, comptable, tous d'Arnprior, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Thomas Griffith, Norman Lewis McNaughton, Arthur Griffith et William Griffith.

*Siège social.*—Ville d'Arnprior, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 467, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “LA COMPAGNIE DE CONSERVES DE CHAMBLY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 28 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 1,600.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la compagnie.*—Alfred Simard, rentier, et Joseph Simard, fermier, tous deux de la ville de Chambly-Bassin, Qué.; Paul Renson, agent financier; Richard Weiss, agent; et Bernard Bourdon, avocat, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Chambly-Bassin, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 467, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "MONARCH FILM COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 juillet 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Forsyth Ritchie et George Keough, avocats; Lily Harwood, Miriam Jackson et Annie Redpath, sténographes, tous de Toronto, Ont.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Forsyth Ritchie, Lily Harwood et Miriam Jackson.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 464, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 31 juillet 1916, en faveur de la

## "DOMINION COPPER PRODUCTS COMPANY, LIMITED".

A l'effet d'augmenter le capital-actions de ladite compagnie de \$400,000 jusqu'à la somme de \$1,000,000, soit une addition de 6,000 parts de \$100 chacune au capital-actions présent.

Voir p. 463, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "D. A. YOUNG, LIMITED".

Constituée en corporation le 1er août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Duncan Archibald Young, marchand, George William Robertson et Alexander Lewis Hall, coupeurs, et Charles Albert Hale, avocat, tous de Montréal, Qué.; et John Wesley Blair, conseiller du Roi, de Westmount, Qué.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Duncan Archibald Young, George William Robertson et Alexander Lewis Hall.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 465, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "INTERNATIONALE TIME RECORDING COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 1er août 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Edmund Baird Rickman et Arthur Lorne Reid, avocats, Sydney Gerald Wharin, comptable, Edith Emily Duncan et Hazel Alvena Thompson, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 468, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "L'ENTREPÔT FRIGORIFIQUE DE SAINT-JEAN, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 1er août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Pierre Trahan, entrepreneur, et Eugène Papineau, boucher, de Saint-Jean, Qué.; Joseph-Noël Décarie, avocat, et Rose Ethier, sténographe, de Montréal, Qué.; et Joseph-Adrien-Raoul Lemay, courtier, d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de Saint-Jean, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 510, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "NATIONAL ENGRAVING CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 1er août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Fred. Marston Switzer, graveur, William Arthur Perry, comptable, Thomas Veigh Armstrong, gérant, William Francis O'Connor, conseiller du Roi, et Ellen Mary O'Connor, femme mariée, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Fred. Marston Switzer, Thomas Veigh Armstrong et William Francis O'Connor.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 469, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CAMBRIDGE PIANO COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 2 août 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$5.

*Membres de la corporation.*—Donald Roy Darrach, voyageur de commerce, Evelyn Lucretia Hanna, garde-malade, Lulu Lee Darrach, sténographe, Margaret Gertrude Beatty, modiste, et Maurice Gwyne Beatty, marchand, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Donald Roy Darrach, Margaret Gertrude Beatty et Maurice Gwyne Beatty.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 538, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE LAND SECURITIES COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 août 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Kenneth William Blackwell, Charles Colquhoun Ballantyne et Frank Howard Wilson, manufacturiers, Andrew Alexander Allan, expéditeur, et Andrew Joseph Dawes, brasseur, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 594, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 3 août 1916, à la

## "METRO PICTURES, LIMITED".

Portant le capital-actions de ladite compagnie de \$50,000 à la somme de \$200,000, soit une addition de 1,500 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

Voir p. 539, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN CHICAGO BRIDGE &amp; IRON COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 4 août 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Terry Horton, Robert Heffron Murray, Horace Babcock Horton, Hiram T. Horton, manufacturiers, tous de Chicago, Ill., E.-U. d'Amérique; et Christopher Conover Gregory, manufacturier, de Bridgeport, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Bridgeport, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 589, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "MINT PRODUCTS COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 4 août 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Edward John Noble et James Roy Allen, manufacturiers, et Marguerite Louise Eberwein, teneur de livres, tous de New-York, Etats-Unis d'Amérique, Patrick James McAndrews, gérant, et Patrick Kerman Halpin, avocat, tous deux de Prescott, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Edward John Noble, James Roy Allen et Marguerite Louise Eberwein.

*Siège social.*—Cité de Prescott, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 538, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CONSOLIDATED STATIONARY AND FANCY GOODS COMPANY, LIMITED.

Constituée en corporation le 5 août 1916. - - - Capital-actions, \$75,000.  
 Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Parker, cultivateur rentier, Frank Alvin Ernest Hamilton, avocat, Walter James Lawrence Scrimmes et Walter Wilson Scrimmes, agents d'assurance, et Elizabeth Parker, femme mariée, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Alexander Parker, Walter Wilson Scrimmes et Frank Alvin Ernest Hamilton.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 594, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "WM. LORIMER &amp; CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 5 août 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Lorimer, marchand, William Wardell Wilson, courtier, Mabel Edna Graham et Lucy Harding Wyley Paterson, sténographes, et William Gamble, avocat, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Lorimer, William Wardell Wilson, Mabel Edna Graham et William Gamble.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 538, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 8 août 1916, à la

## "THE BRITISH CANADIAN FUR &amp; TRADING COMPANY, LIMITED".

Augmentant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 589, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 8 août 1916, à la

## "PRAIRIE ELEVATOR COMPANY, LIMITED".

Augmentant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 589, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "ROSE HILL BOULEVARDS, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 août 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Gerald Tritt et Saul Tritt, avocats, Nicholas Swan, comptable, Max Herman, voyageur de commerce, et Edna Urquhart, secrétaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel Gerald Tritt, Saul Tritt, et Nicholas Swan.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 663, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "UNITED FILMS, LIMITED".

Constituée en corporation le 10 août 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles George Roos, photographe, Malcolm Charles McInnes et Howard Oakes Pierce, agents de publicité, Andrew Poe Gaver, financier, et Frank John Schaffer, chimiste de laboratoire, tous de Galt, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles George Roos, Malcolm Charles McInnes et Andrew Poe Gaver.

*Siège social.*—Cité de Galt, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 589, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "HUCK GLOVE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph August Huck, manufacturier, William John

*Membres de la corporation.*—Henry Johnston Elliott, avocat et conseil du Roi, Mary Huck, veuve, tous de Berlin, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Joseph August Huck, William John Motz et Clementine Francis Huck.

*Siège social.*—Cité de Berlin, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 594, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "OVERSEAS EXPORT COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 août 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

Motz, éditeur, Clementine Francis Huck et Rose Marie Motz, femmes mariées, et Joseph Sinaï Lamarre, avocat, Sara Farmer Innes et Edward Charles Baker comptables, et Benjamin Robinson, étudiant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 590, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

“ B. WEISS & SON, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 12 août 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Barnett Weiss et Maurice Jack Weiss, manufacturiers,  
 Harold Learoyd Steele, étudiant en loi, Joseph Max Bullen, avocat, et Lena Duff,  
 sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Barnett Weiss, Maurice Jack Weiss et  
 Joseph Max Bullen.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 590, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ ANGLO-CANADIAN EXPORT COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 14 août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Armand Mathieu et Alexandre Papineau Mathieu, avo-  
 cats, George Washington Singleton, courtier en obligations, William Tees Curran,  
 gérant, et Harold Almon Calkins, ingénieur, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 592, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ BOSS LOCK NUT COMPANY OF CANADA, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 14 août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres; George Robert  
 Drennan, sténographe; Herbert William Jackson et Michael Joseph O'Brien,  
 commis; et Frank Breadon Common, étudiant en loi, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 595, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 14 août 1916, à la

“ DOMINION BRAKE SHOE COMPANY, LIMITED ”.

Portant le capital-actions de ladite compagnie de \$200,000 à la somme de \$500,000, soit  
 une addition de 3,000 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

*Voir p. 656, Gazette du Canada, 1916-17.*

“ THE OXFORD KNITTING COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 14 août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Taylor, gérant; Ralph Erskine Allan, avocat;  
 Bruce Stuart Crombie, secrétaire; Angus McLeod Murray, commis; et Joseph  
 William Cairns, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Woodstock, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 663, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

**"CANADIAN EXPORT PAPER COMPANY, LIMITED".**

Constituée en corporation le 15 août 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.

Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Walter Robert Lorimer Shanks, avocat; Francis George Bush, teneur de livres; George Robert Drennan, sténographe; Herbert William Jackson et Michael Joseph O'Brien, commis; et Frank Breadon Common et Joseph Blain, étudiants en loi, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 665, *Gazette du Canada*, 1916-17.

**"CUSHMAN MOTOR WORKS OF CANADA, LIMITED".**

Constituée en corporation le 16 août 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Albert Edward Donovan, marchand d'instruments aratoires; Frank Kent Hamilton, et Harvey Everest Kennedy, avocats; Samuel Francis Moffat, avocat; et Elizabeth Annie Bird, sténographe, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 656, *Gazette du Canada*, 1916-17.

**"ESPANO CANADIAN IMPORTING COMPANY, LIMITED".**

Constituée en corporation le 16 août 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 4,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—James Edward Day, avocat, Meyer Rotenberg, étudiant en loi, Edith Amelia Nutt et May Donald, teneurs de livres; et Jean Florence, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 659, *Gazette du Canada*, 1916-17.

**"GUARANTY SECURITIES CORPORATION, LIMITED".**

Constituée en corporation le 16 août 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.

Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Elizabeth Knox, Emma Pearle King, Mary Elizabeth Cherrier, et Eva Levitt, sténographes; et Florence Charles O'Leary, étudiant en loi, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 591, *Gazette du Canada*, 1916-17.

**"ST. LAWRENCE BREWERY, LIMITED".**

Constituée en corporation le 17 août 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.

Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David, avocat et conseiller du Roi; Segfried Hinson Read Bush et Joseph Sinaï Lamarre, avocats; Benjamin Robinson, étudiant; et Edward Charles Baker, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Louis Athanase David, Segfried Hinson Read Bush, Joseph Sinaï Lamarre et Benjamin Robinson.

*Siège social.*—Cité de Cornwall, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 657, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

"BESNER'S REALTIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 août 1916. - - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Gerald Tritt et Saul Tritt, avocats, Max Herman, gérant, Nicholas Swan, comptable, et Edna Urquhart, secrétaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel Gerald Tritt, Saul Tritt et Nicholas Swan.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 662, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"DUCK LAKE ASSETS, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 août 1916. - - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Smith, William Carrie et Harold Spencer, procureurs, et John Ledingham et John George Willey, commis, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Woodstock, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 663, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"F. COURSOL, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 18 août 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ferdinand Coursol, boulanger, Eloi Baillargeon et Philias Mathieu, comptables, Roméo Cusson, employé civil, et Wilfrid Bleau, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Ferdinand Coursol, Eloi Baillargeon et Philias Mathieu.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 662, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"THE LONG CHEMICAL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 août 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Lester Millman Keachie et William Archibald McFarlane, étudiants en loi, Sophia Tutty, teneur de livres, et Ella Lester Kelly et Rachel Fenton, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Lester Millman Keachie, William Archibald McFarlane et Sophia Tutty.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 668, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"MITCHELL RAIL, ANCHOR & SPECIALTY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 août 1916. - - - - Capital-actions, \$30,000.  
 Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David, avocat et conseil du Roi, Joseph Sinaï Lamarre et Segfried Hinson Read Bush, avocats, Benjamin Robinson, étudiant, et Edward Charles Baker, comptable, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 658, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "PORT HOPE SANITARY MANUFACTURING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 août 1916. - - - Capital-actions, \$1,250,000.  
 Nombre d'actions, 12,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Britton Osler, avocat, Wellington Ault Cameron, avocat, Byron Best Spence, commis, Charles Lawford Valens, étudiant en loi, et James Broadbent Taylor, comptable, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 746, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "W. E. CLARK, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 août 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Francis Coughlin, avocat, Francis Peter O'Hearn, comptable, Francis Joseph Meehan, gérant de publicité, Wilbert Edgar Clark, manufacturier, et Mollie Angevine, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 660, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "NATIONAL BRONZE, IRON &amp; ENGINEERING WORKS, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 août 1916. - - - Capital-actions, \$750,000  
 Nombre d'actions, 7,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David, avocat et conseil du Roi, Joseph Sinaï Lamarre, avocat, Sara Farmer Iunes, sténographe, Benjamin Robinson, étudiant, et Edward Charles Baker, comptable, tous le Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 661, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "LES ALLUMETTES DE DRUMMONDVILLE, LIMITÉE".

## "DRUMMONDVILLE MATCHES, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 août 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Claude Beauchamp, importateur, Joseph Adélarde Desautels, voyageur de commerce, Hubert Brosseau, conducteur d'attelage, Joseph Marceau, marchand, Augustin Comte, manufacturier, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Drummondville, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 704, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE PEACE RIVER DEVELOPMENT CORPORATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 août 1916. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
 Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Abercrombie Pringle, et Thomas Anderson Burgess, avocats, Robert Hatfield Pringle, courtier, et Mary Ida Keays et Margaret Surgenor, sténographes, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 666, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "THE FRONTENAC RED GRANITE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 août 1916. - - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—David Jackson Gordon, Robert David Gordon et Edwin Ernest Conner, carriers, John Conner, gentilhomme, et John Arthur Jackson, avocat, tous de Gananoque, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Gananoque, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 667, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "MONTREAL MACHINERY AND SUPPLIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 août 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres, Walter Robert Lorimer Shanks, avocat, Michael Joseph O'Brien et Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en loi, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 667, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE COLONIAL KNITTING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 août 1916. - - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 100,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Conrad Steeb, manufacturier, William Wilson Cleghorn, marchand de nouveautés, Augustus Werner, droguiste, John Anderson Schroder, marchand-tailleur, et Henry Ahrens, quincailler, tous d'Elmira, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village d'Elmira, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 668, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE LAKEPORT ELEVATOR COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 août 1916. - - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frederick Augustus Guy, courtier, Mary Speed Guy, femme mariée, Adella Joyce Smith, sténographe, Leslie John Greaves, comptable, et Daniel Richmond Byers, avocat, tous de Fort-William, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Frederick Augustus Guy, Leslie John Greaves et Daniel Richmond Byers.

*Siège social.*—Cité de Fort-William, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 664, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE STERNS TIRE AND TUBE COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 août 1916. - - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Leith Ross, avocat, Lorne Francis Lambier, étudiant en loi, Arthur Speakman Macrea, écuyer; Horace Frederick Welsh, écuyer; Douglas Jerrold MacLean, écuyer; tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objets de la compagnie.*—Voir p. 751, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

Lettres patentes supplémentaires émises le 15 août 1916, à la

“FLINT VARNISH AND COLOR WORKS OF CANADA, LIMITED”.

A l'effet de porter le capital de ladite compagnie de \$250,000 à \$500,000, soit une augmentation de 2,500 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 745, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“RAPID TOOL & MACHINE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 août 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John McNaughton, avocat, James Geary Cartwright, gérant, et Norah Bogue, Frances Fanning et Clara LeBlanc, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Lachine, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 750, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“WM. LEE, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 août 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Lee, gérant, James Fletcher Miller et Sherla Mary Coates, secrétaires, Hugh Wylie, comptable, et Walter Suly Johnson, avocat, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 748, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE BRITISH DOMINION LAND CORPORATION, LIMITED”.

Constituée en corporation le 26 août 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Christopher Smith et Sverre Barth, courtiers, Margaret McDonald, sténographe, Robert Herbert McElroy, trésorier, et Joanna Ann McRae, secrétaire, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 747, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“CENTRAL CANADA STONE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 26 août 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Britton Osler et Wellington Ault Cameron, avocats, Byron Best Spence, commis, James Broadbent Taylor, comptable, et Charles Lawford Valens, étudiant en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 748, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "THE NATIONAL HAY &amp; GRAIN COMPANY, LIMITED".

## "LA COMPAGNIE NATIONALE DE FOIN ET DE GRAINS, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 26 août 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gustave Monette, avocat, Joseph Lucien Bigras, marchand, Joseph Leclair, Joseph Patenaude et dame Alice Forget-Boyer, comptables, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 754, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE VETERINARY SPECIALTY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 août 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 40,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—James Richardson Roaf, avocat, David William Gordon, courtier, Dalton McCarthy Gilpin, agent, John Harold Paul, vendeur, et George Brinstin, marchand, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 745, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "W. J. McAULEY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John McNaughton, avocat, James Geary Cartwright, gérant, et Bertha Elizabeth Blachford, Clara LeBlanc et Olive Kearns, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 749, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE MIDLAND GRAIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 août 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Hepburn Curle, Frederick Maxwell Burbidge et David Lorne Bastedo, avocats, et Robert Cunningham McPherson et Alfred Henry Bogstrom, comptables, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 752, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ROBERT DAVIE, SENIOR (CANADA), LIMITED".

Constituée en corporation le 28 août 1916. - - - Capital-actions, 50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Ernest Burns, et Richard Knox Walkem, avocats, William Brewer Burnside, étudiant en droit, et May Bull, et Constance May DesBrisay, tous de Vancouver, C.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 753, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "ARMOUR CANADIAN GRAIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 29 août 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Heyburn Curle, Frederick Maxwell Burbridge, et David Lorne Bastedo, avocats; Robert Cunningham McPherson et Alfred Henry Bogstrom, comptables, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Heyburn Curle, Frederick Maxwell Burbridge et David Lorne Bastedo.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 841, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "BARCALO MANUFACTURING COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 août 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.

Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Edward Joel Barcalo, Bryant Burwell Glenmy, fils, Alban Wilkinson Kirton, Charles Vallone, et Frank Anderson, manufacturiers, tous de Buffalo, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 753, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN ZINC PRODUCTS COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 août 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.

Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Parrington Maxey, capitaliste, de Portland, Me, Etats-Unis d'Amérique; Leland Drew Adams, ingénieur; Arthur Ramsay Holden, C.R.; Pierre Amable Badeau, avocat; et Arthur Charters, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 839, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "JACKSON CONSTRUCTION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 août 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.

Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Bernard Melançon et Alexandre Dufort, notaires; Auguste Dufresne, et Richard Duckett, avocats; et Bernard Grandguillot, agent, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de Batiscan, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 834, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "MICHIE, MARA CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 31 août 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Forbes Michie, Charles Henry Stuart Michie, William Harold Mara, et George Edward Mara, marchands; et Charles Edgar Stone, comptable, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 841, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "ROYAL GARMENTS, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 août 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Ambrose Stafells, et Herman Christopher Fletcher, manufacturiers; Calvin Worcester Defoe, secrétaire-trésorier; William Case Harvey, écuyer, et Annie Godwin, comptable, tous de Toronto, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 837, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CAMERON AND HEAP COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 1er septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William George Cameron, Maxwell Kirkpatrick Heap, et Frederick Vincent Witts, épiciers de gros; et George Harper Calder, et Joseph Oulette, commis, tous de Kenora, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William George Cameron, Maxwell Kirkpatrick Heap et Frederick Vincent Witts.*Siège social.*—Village de Dauphin, Man.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 833, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CONSOLIDATED STEEL FOUNDRIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 1er septembre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.

Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Edmour Bernard, Wilfrid A. Handfield et John Alexander Sullivan, avocats; Exilda Bourdages et Berthe Laurin, sténographes, tous de Montréal, Qué.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 835, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN K. K. COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Lawrence Dunbar et Leo William Goetz, écuyers; Helen May McTague, sténographe; John Sutherland, le cadet, et James Sutherland, agents d'assurance, tous de Guelph, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Lawrence Dunbar, Leo William Goetz et John Sutherland, le cadet.*Siège social.*—Village d'Elora, Ont.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 840, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "KITCHENER BUTTONS, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.

Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Ervin Schlee, et Eden Hallman Schlee, manufacturiers, Edwin Whyte Clement, avocat, et Rubie Mary Fisher et Eva Belle Clemens, sténographes, tous de Kitchener, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Ville de Kitchener, Ont.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 838, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "ARTCRAFT PICTURES CORPORATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Walter Perry, secrétaire, Charles Herbert Croft Leggott et Edna Fitzsimons, comptables; Kenneth Duncan McKenzie, étudiant en droit, et Marguerite Lyola Halley, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Walter Perry, Charles Herbert Croft Leggott et Kenneth Duncan McKenzie.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 836, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "L'ENTREPÔT FRIGORIFIQUE DE SAINT-HYACINTHE, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 6 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Hallé, entrepreneur; Joseph Surprenant, marchand de bois, de Saint-Hyacinthe, Qué.; et Joseph Noël Décarie, avocat; et Rosa Ethier, et Sarah Carroll, sténographes, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Saint-Hyacinthe, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 981, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "INTERNATIONAL METAL WORKS, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.  
 Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas James Storey, manufacturier; Walter George Jarman, gérant; Ellory Lester Wright, surintendant; Harry Inman, commis, et Arthur Graham Green, comptable, tous de Brockville, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Thomas James Storey, Walter George Jarman, et Ellory Lester Wright.

*Siège social.*—Ville de Brockville, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 933, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 7 septembre 1916 à la

## "LYNCH &amp; BRUNEAU, LIMITED".

A l'effet de changer le nom de ladite compagnie en celui de la

## "ST-GERMAIN &amp; RAYMOND, LIMITÉE".

Voir p. 930, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE NEW BRUNSWICK POTATO EXCHANGE, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,500.  
 Nombre d'actions, 9,900.—Montant de chaque action, \$5.

*Membres de la corporation.*—Heber Harold Hatfield, d'Hartland, marchand de produits; Guy Gladstone Porter, de Perth, marchand de produits; Andrew Dairo McCain, de Florenceville, marchand de produits; Charles Wilmot Clark et Orison Richard Estey, marchands de produits, tous deux de Woodstock; Benjamin Franklin Smith, marchand de produits, de Florence-est, et Charles Francis Gallagher et John Walter Bohan, marchands de produits, tous deux de Bath, tous dans la province du Nouveau-Brunswick.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Woodstock, N.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 838, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "A. W. JACOBS &amp; COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gui Casimir Papineau-Couture et Louis Fitch, avocats; Isidore Friedman et Ernest William Morrison, comptables, et Belle Rubinsky, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Gui Casimir Papineau-Couture, Louis Fitch et Isidore Friedman.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 933, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADA LIGHT, HEAT AND WELDING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Willis Bertram Sturup, clerc; John Fraser McGregor, comptable; Craig Allan St.-Clair McKay et James White Bicknell, étudiants en droit, et Bert Henry Luther Symmes, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 934, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN PANAMA HAT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Lionel Kahn, manufacturier, de Toronto; David Loeb Lustig, Philip Harry Lustig et John George Rieber, manufacturiers, de New-York, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique, et Edgar Laws Oakley, manufacturier, d'Orange-sud, New-Jersey, Etats-Unis d'Amérique.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Louis Lionel Kahn, David Loeb Lustig et Philip Harry Lustig.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 937, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE DODGE METAL HOSE COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Donald Lorne McDonald, comptable; Eila De Grange Gibson, sténographe; Elsie Grainger, comptable; Norma Ethel Lare, secrétaire particulier, et Oral Nathan Birchard, commis, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1010, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“FRANCO-CANADIAN IMPORT & EXPORT SYNDICATE, LIMITED”.

“SYNDICAT FRANCO-CANADIEN D'IMPORTATIONS ET D'EXPORTATIONS, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 12 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexandre Papineau Mathieu, et Robert Thomas Mullin, avocats; Antonia Catelli, sténographe; Joseph Pacifique Beaudoin, marchand, et John Phelan Callaghan, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 930, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE RUSSO-CANADIAN MINING CORPORATION, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 200,000.—Montant de chaque action, \$5.

*Membres de la corporation.*—Richmond Wyllie Hart, avocat; Kenneth Duncan McKenzie, étudiant en droit; William Walter Perry, secrétaire; Charles Herbert Croft Leggott, et Archibald Maclean Borthwick, comptables, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Walter Perry, Charles Herbert Croft Leggott et Archibald Maclean Borthwick.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 936, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 13 septembre 1916 à la

“CANADIAN STEWART COMPANY, LIMITED”.

A l'effet d'amender et d'étendre les pouvoirs de la dite compagnie.

Voir p. 930, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“FESS OIL BURNERS OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 13 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Symon Morlock et Reginald Holland Parmenter, avocats; Samuel Davidson Fowler, clerc; Anna Latimer, commis, et Winnifred Elizabeth Skelcher, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 931, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“McCART NOVELTY AND FOY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 13 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Lester Millman Keachie, étudiant en droit, Sophia Tutty, comptable, et Susie Ross, Ella Lester Kelly et Myrtle Etoile Thurgarland, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1012, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

Lettres patentes supplémentaires émises le 13 septembre 1916 à

## “THE RELIANCE INVESTMENT &amp; DEVELOPING COMPANY, LIMITED”.

A l'effet de subdiviser les actions de la-dite compagnie.

*Voir p. 929, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “TOY PRODUCTS OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 13 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Stanley Dingman, agent, Vivia Leslie et Lottie White, sténographes, Emma Honeywell, fille, et Albert Edwin Honeywell, avocat, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de Farm-Point, Qué.

*Objet de compagnie.*—*Voir p. 935, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “PANTHER RUBBER COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harry Redfern Fraser, C.R., Frederick Samuel Rugg, avocat, Charles Allen Joslin, gérant, Harriett Maud Terrill, comptable, et Cora May Coombs, sténographe, tous de Sherbrooke, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Harry Redfern Fraser, Frederick Samuel Rugg et Charles Allen Joslin.

*Siège social.*—Cité de Sherbrooke, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 1012, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “FOOD DISTRIBUTORS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Howard Salter Ross, et Eugène Réal Angers, avocats; Henry Murray Gardner, comptable licencié; George Thomas Porter, comptable, et Florence Salmon, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 1010, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “MONTREAL EXPORTING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alphonse Décary, C.R., Paul Antonio Décary, et Elphège Marier, avocats; Mildred Dubord, sténographe; et Eva Cusson Moffatt, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Alphonse Décary, Paul Antonio Décary et Elphège Marier.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 1011, Gazette du Canada, 1916-17.*



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "WITTS, LIMITED".

Constituée en corporation le 2 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Abbott et Frank Ernest Abbott, marchands;  
 Thomas Davidson Wardlaw, agent manufacturier, et Edith Fletcher Abbott, et  
 Clara Barker Abbott, femme mariée, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Arthur Abbott, Frank Ernest Abbott  
 et Thomas Davidson Wardlaw.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1091, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE A. L. JOHNSON SHOE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Andrew Louis Johnson, marchand de gros, de Montréal;  
 Qué., John Stanley Hough, Aylmer Everett Dilts et Harry Haslett Dunwoody,  
 avocats, et John Stanley McRae, étudiant en droit, de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Andrew Louis Johnson, John Stanley  
 Hough et Aylmer Everett Dilts.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1014, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE TRANSFER REALTY AND INVESTMENT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Chevalier, boulanger, Maisonneuve, Qué.; Joseph  
 Hector Goyette, comptable; Cécilia Hogan, épouse de Richard Duckett, dûment  
 autorisée par son mari, et Alfred Guilbault, agent, de Montréal, Qué., et Geor-  
 gianna Paulet, épouse de François-Xavier Goyette, dûment autorisée par son  
 mari, de Sorel, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siege social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1013, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CHATEAU BATISCAN AUTO &amp; BOATING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Philippe Morel, agent; Jean Charbonneau et James-  
 Edward Coulin, avocats; Joseph-Siméon Pilon, sténographe, et Charles-Joseph-  
 Eugène Charbonneau, notaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Philippe Morel, Jean Charbonneau et  
 James-Edward Coulin.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1016, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## " F. E. PHELAN, LIMITED "

Constituée en corporation le 20 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frederick Edward Phelan, marchand; et Charles Albert Hale et Auguste Angers, avocats, de Montréal, Qué.; et John Wesley Blair, et Francis Joseph Laverty, de Westmount, Qué., tous deux savants conseillers en loi de Sa Majesté.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Frederick Edward Phelan, John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1016, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## " MANVILLE ASBESTOS COMPANY, LIMITED "

Constituée en corporation le 20 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.

Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gordon Walters MacDougall, conseil du Roi; William Bridges Scott, avocat; James Geary Cartwright, comptable; et Bertha Elizabeth Blachford, et Ethel Maud Kelley, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1014, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## " AMERICAN TRANSIT COMPANY, LIMITED "

Constituée en corporation le 21 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Antony Ignatius McKinley, avocat; Francis Peart Dawson et Basil Arnot Ramsey, étudiants en droit; et Muriel Grace Proctor et Anna Isabel Kennedy, sténographes; tous de Sarnia, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Antony Ignatius McKinley, Basil Arnot Ramsey et Anna Isabel Kennedy.

*Siège social.*—Cité de Sarnia, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1088, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## " DOMINION SOAP COMPANY, LIMITED "

Constituée en corporation le 21 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Alexander Henderson, courtier; Frank Albert Magee, capitaliste; John Clayden, chimiste; Charles Harry Sterns, comptable; et Hugh John McKenna, avocat; tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1087, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## " D'ALLAIRD MANUFACTURING COMPANY, LIMITED "

Constituée en corporation le 21 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis Georges Bush, comptable; George Robert Drennan, sténographe; Michael Joseph O'Brien, et Herbert William Jackson, commis; et Frank Breadon Common, étudiant en droit; tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1088, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “FELSEN COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 21 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis-Athanase David, Joseph Sinaï Lamarre, et Segfried Hinson Read Bush, avocats; Edward Charles Baker, comptable; et Benjamin Robinson, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Louis-Athanase David, Joseph Sinaï Lamarre et Segfried Hinson Read Bush.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1092, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “SCRAP METALS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 21 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Edward Joseph Lyons et Henry Alphonse Larin, commis; Anselme Guillaume Laporte, commis-pharmacien; Henry William Bordeleau, optométriste; et Adélard Savard, pharmacien, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Edward Joseph Lyons, Adélard Savard et Henry Alphonse Larin.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1015, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 22 septembre 1916 à la

## “WESTERN RACING ASSOCIATION, LIMITED”.

Élevant le capital-actions de ladite compagnie de \$100,000 à la somme de \$200,000, par l'augmentation de 1,000 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 1087, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “C. F. COLE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 23 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Steller Lovell et Charles Delamere Magee, comptables; William Bain, comptable, et Robert Gowans et John Joseph Dashwood, clercs d'avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Steller Lovell, William Bain et Robert Gowans.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1091, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “TIP-IT WELDING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 23 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Weinfeld, Marcus Meyer Sperber, Jacob Yale Fortier et Abraham Wilfrid Muhlstock, avocats; et Florence Varney, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Henry Weinfeld, Marcus Meyer Sperber et Jacob Yale Fortier.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1096, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "THE TRUSTS BUILDINGS, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.

Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Craig Stewart, avocat; Reginald Lancaster Pattinson et William George Ryan, exploitants de puits d'huile et de gaz, et Bessie Evelyn Daniels et Grace Alberta Jackson, sténographes, tous de Chatham, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2125, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "BRUNNER MOND CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$3,000,000.

Nombre d'actions, 30,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Steller Lovell, Charles Delamere Magee et Ernest Harold Stewart, comptables; Robert Gowans, clerc d'avocat; William Bain, teneur de livres; Olga Vera Fletcher, commis, et Louise Adelaïde Landy, sténographe, tous de Toronto, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1096, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE F. E. PARTRIDGE RUBBER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$125,000.

Nombre d'actions, 1,250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Vipond Cousins et Nathaniel Rennie Curry, avocats; Frederick Everett Partridge et Vincent Cooke, manufacturiers, et Dorothy Dance, sténographe, tous de Montréal, Qué.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1094, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ETNA DEVELOPMENT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Vipond Cousins, Nathaniel Rennie Currie, et Aubrey Huntingdon Elder, avocats; Darley Burley-Smith, gérant, et Dorothy Dance, sténographe, tous de Montréal, Qué.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Vipond Cousins, Nathaniel Rennie Currie et Aubrey Huntingdon Elder.*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1094, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "FEDERAL ESTATES, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Arthur Beament et Alan Haskett Armstrong, avocats, Mona Devine et Katie Howe, sténographes, et Henry Dell Bradley, étudiant en droit, tous d'Ottawa, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Thomas Arthur Beament, Alan Haskett Armstrong et Mona Devine.*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1163, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

Lettres patentes supplémentaires émises le 27 septembre 1916, à la

“Dr. A. C. DANIELS COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Elevant le capital-actions de ladite compagnie de \$10,000 à la somme de \$24,000, soit une addition de 140 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

*Voir p. 1162, Gazette du Canada, 1916-17.*

Lettres patentes supplémentaires émises le 27 septembre 1916 à

“THE DOTY ENGINE COMPANY, LIMITED”,

à l'effet de changer le nom corporatif de ladite compagnie en celui de

“BRITANNIC ENGINE COMPANY, LIMITED”.

*Voir p. 1099, Gazette du Canada, 1916-17.*

“WESTERN POWER COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000,000.  
Nombre d'actions, 100,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Macpherson Holt et Alexander Chase Casgrain, tous deux savants conseils de Sa Majesté; Errol Malcolm McDougall et Pierre-François Casgrain, avocats; John Buchanan Henderson, commis; John Alden Aylen, étudiant en droit, et Florence Ellen Seymour, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 1092, Gazette du Canada, 1916-17.*

“GRAPHITE PRODUCTS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 28 septembre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis-Athanase David, Segfried Read Hinson Bush et Joseph Sinaï Lamarre, avocats; et Edward Charles Baker et Sara Farmer Innes, comptables, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 1164, Gazette du Canada, 1916-17.*

“CANADIAN LAMP & STAMPING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 2 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Edgar Edmunds et William Theodore Jones, manufacturiers; et Lawrence Henry Bedford, trésorier, tous de Détroit, Mich., Etats-Unis d'Amérique; et Bernard Frederick Kiesel, manufacturier; et Charles Hampton, secrétaire, de Ford-City, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ford-City, Ont.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 1166, Gazette du Canada, 1916-17.*



8 GEORGE V, A. 1918

" M. SCHACHTER & SONS, LIMITED ".

Constituée en corporation le 2 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.

Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Gerald Tritt et Saul Tritt, avocats; Max Herman, gérant; Nicholas Swan, comptable, et Alexander Seay, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel Gerald Tritt, Saul Tritt et Nicholas Swan.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1165, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 2 octobre 1916 à la

" WINNIPEG STEAMSHIP COMPANY, LIMITED ".

Modifiant le nom corporatif de la compagnie en celui de

" WOODWARD & COMPANY, LIMITED " ,

et révoquant ses pouvoirs.

*Voir p. 1167, Gazette du Canada, 1916-17.*

"COMPAGNIE DES MODES, LIMITÉE".

" MILLINERY COMPANY, LIMITED ".

Constituée en corporation le 3 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.

Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Roy, marchand; Jean-Baptiste Jodoin, gérant; Raoul Jodoin, comptable; Arthur Yvon, avocat; et Agnès Jodoin, épouse séparée de biens d'Arthur Roy, marchand, autorisée par le susdit; tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Arthur Roy, Jean-Baptiste Jodoin et Arthur Yvon.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1209, *Gazette du Canada*, 1916-17.

" GEORGE G. DUNNING COMPANY, LIMITED ".

Constituée en corporation le 30 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Garnet Dunning, manufacturier; Ethel Campbell et Ellen Belcher Martin, sténographes; Mary Esther Dunning, femme mariée; et Alexander Wolfe, courtier en immeubles; tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Garnet Dunning, Ethel Campbell et Mary Esther Dunning

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1168, *Gazette du Canada*, 1916-17.

" JOHN MACGREGOR, LIMITED ".

Constituée en corporation le 3 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, comptable; George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes; Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en droit; tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Francis George Bush, George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1166, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "THE LOUIS McLAIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.  
 Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis McLain, George Ernest Cathcart et Perez Rogers Babcock, courtiers; et Clive Jeffrey Macleod et Campbell Reid, étudiants en droit; tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Louis McLain, George Ernest Cathcart et Perez Rogers Babcock.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1168, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "T. W. CAPP COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel King et Oscar Heuman King, avocats; William Cherry, gardien; Gertrude Pittis et Eva Olive Reid, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel King, Oscar Heuman King et Gertrude Pittis.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1169, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "U-NEED-A-MATTRESS COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Elie Beauregard, avocat; Michel Steinberg, comptable; Charles Desmarais, commis, et Marie-Louise Campbell, demoiselle, de Montréal, Qué.; et Edward Labelle, avocat, d'Outremont, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1165, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "WESTERN EXPORTING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Roderick John Byrnes et Edmund Francis Byrnes, avocats; Martha Elizabeth Davidson, sténographe; Edith Brown et James McManus, comptables, tous de Fort-William, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Fort-William, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1170, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 5 octobre 1916 à la

## "CANADIAN AMERICAN CORPORATION, LIMITED".

Augmentant le capital-actions de ladite compagnie de \$300,000 à la somme de \$450,000, soit une addition de 1,500 actions de \$100 chacun au capital-actions actuel.

Voir p. 1171, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "THE DOMINION FIRE BRICK AND CLAY PRODUCTS, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Hitchcock, banquier; Edward Charles Mathews, agent; Alfred Russell Turnbull et James Willows McCullough, médecins; John Henry Kern, agent d'assurance, et Herbert Gordon Love, marchand, tous de Moosejaw, Sask.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Moosejaw, Sask.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1494, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "TUCKETT, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harry Blois Witton, Howard Sudlow Ambrose et John Joseph Markham, manufacturiers; Edward Herbert Ambrose et John Roy Marshall, avocats, tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Harry Blois Witton, Howard Sudlow Ambrose, John Joseph Markham et Edward Herbert Ambrose.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1170, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "VICTOR BOX TOE AND COUNTER, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Antonio Vigneault, commis; Joseph Armand Hamelin, notaire; Gustav Dutaud, avocat, Emile Delorme, bourgeois, et Joseph Bruneau Trudeau, huissier, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1295, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE WHITE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Wilfrid Maynard Cox et Howard Armour Harrison, avocats; William John Beattie, étudiant en droit, et Richard George Roberts et John Frederick Van Lane, comptables, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1253, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "MAXVILLE CREAMERY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 octobre 1916. - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 4.000. — Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.* — Roderick Miles Easton, employé civil; Norman McKay Retallack et Charles Lount Bray, avocats; Abbott DeLacey Helmer, agent d'immeubles; et Donald Archibald Roe, marchand, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Roderick Miles Easton, Abbott DeLacey Helmer et Donald Archibald Roe.

*Siège social.* — Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1249, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PRESSED METALS, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 octobre 1916. - - Capital-actions, \$60,000.

Nombre d'actions, 600. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — John Wycliffe Leighton, fabricant; Owen John Pitts Crick, ingénieur; James Henry Chewett, ingénieur civil; Angus McKenzie Dewar, avoué; et Edward Verral Boyd, comptable; tous de la cité de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — John Wycliffe Leighton, Owen John Pitts Crick et James Henry Chewett.

*Siège social.* — Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1251, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "OCEAN STEAMSHIP COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 10 octobre 1916. - - Capital-actions, \$200,000.

Nombre d'actions, 2,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Clive Pringle et Norman Gregor Guthrie, avoués; Ruby Ann Blake et William Edward Stitt, commis; et Edward Blake Johnston, secrétaire, tous de la cité d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1252, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "NORTH END AMUSEMENT CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 11 octobre 1916. - - Capital-actions, \$150,000.

Nombre d'actions, 15,000. — Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.* — Humbert Cecil George Mariotti, avocat; George William Elliott, courtier; tous deux de Montréal, P.Q.; Eghert William Westover, Charles Mackay Cotton et Frederick Thomas Enright, de Westmount, P.Q.; avocats.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1332, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "E. J. SIBLEY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 octobre 1916. - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Edwin John Sibley, entrepreneur; James Dawson Hutchinson, Richard Balmer Proctor et Percy Roycroft, comptables, tous de la cité de Montréal, P.Q.; et William Geraghty, courtier, de Westmount, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1333, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## “EVANS &amp; CO., LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — George Douglas Evans, importateur; George Henry Densley et Walter Francis Lee, teneurs de livres; Thomas James Coulter et William Stanley Jones, comptables, tous de la cité de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1333, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “RIVER FRONT LAND COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Philippe Morel, de Maisonneuve, P.Q., agent; Jean Charbonneau et James Edward Coulin, avocats; Joseph Siméon Pilon, sténographe; et Charles Joseph Eugène Charbonneau, notaire, de la cité de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Philippe Morel, Jean Charbonneau et James Edward Coulin.

*Siège social.* — Cité de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1332, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 13 octobre 1916 à

## “STOBARTS, LIMITED”.

Augmentant les pouvoirs de la dite compagnie.

Voir p. 1331, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “CANADA GELATINE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 14 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 2,500. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Lloyd Harris, gentilhomme; et Samuel Percy Davis, comptables, de Brantford, Ont.; et George Upton, Jesse Lyman et King Upton, de Boston, Mass., E.-U., fabricants.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Brantford, Ont.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1331, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “TOYS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 14 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Eratus Edwin Howard et Jacob DeWitt, avocats; Harold Ernest Andrews Rose, étudiant en droit; Henry Charles McNeil, comptable; et Helen Burns, sténographe; tous de la cité de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Eratus Edwin Howard, Jacob DeWitt et Harold Ernest Andrews Rose.

*Siège social.* — Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 1331, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“ UNIVERSAL BUTTON FASTENING AND BUTTON COMPANY OF  
CANADA, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 16 octobre 1916. - - - - - Capital-actions, \$20,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—John Munroe Longyear, marchand de bois; Howard Williams Longyear, chirurgien; Ernest Taylor Tappey, médecin; Frank Goff Smith, banquier; et Franklin Scott McKenney, gentilhomme, tous de la cité de Détroit, Michigan, E.-U.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Walkerville, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1335, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ AMERICAN LINSEED COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 17 octobre 1916. - - - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Allen Philip Allensworth, gérant; Henry Platt Grundy, avocat; Frederick William Louthood, comptable; et Thomas Ernest Meredith et Charles Studds Brown, clercs, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1335, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ THE MANOR ESTATES, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 17 octobre 1916. - - - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Abercrombie Pringle, Thomas Anderson Burgess, et Louis Côté, avocats; Robert Hatfield Pringle, courtier de douane, et Mary Ida Keays, sténographe, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1334, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ CONTINENTAL CONSTRUCTION COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 18 octobre 1916. - - - - - Capital-actions, \$10,000.  
Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Léopold Choquette, avocat, George Edward Chart, et Lorne Clayton Herdman, comptables, et May Beatrice Flannigan et Bertha Charlebois, sténographes, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Léopold Choquette, George Edward Chart et Lorne Clayton Herdman.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1410, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## “LABONTÉ, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 18 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Alfred Labonté, épicier; Louis Édgar Deguise, contremaître, René Chênevert, avocat, Arthur Salvas, pharmacien et John Fleming Woodeock, agent, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Joseph Alfred Labonté, Louis Edgar Deguise et René Chênevert.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “LA COMPAGNIE DES PNEUS ROGER, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 18 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.

Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—Wilfrid Joseph George Roger, voyageur, Télesphore Leduc, boucher, Charles Romulus Lasalle et Adjutor Saucier, marchands, et Télesphore Hyacinthe Ouellette, gentilhomme, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Wilfrid Joseph George Roger, Charles Romulus Lasalle et Télesphore Hyacinthe Ouelette.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1414, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “CASTLE CORNER, LIMITED”.

Constituée en corporation le 19 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$400,000.

Nombre d'actions, 4,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty, conseils du Roi; Charles Albert Hale, avocat; Paul Emile Champoux, étudiant en droit; Edythe Lilian Pearson, Norah Phoebe Smith et Anna Brennan, sténographes, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1418, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “THE H. FORTIER COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 19 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.

Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres; George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes; Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1411, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “VARNISH SPECIALTIES OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 19 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.

Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ralph Erskin Allan, avocat; William Taylor, gérant; Bruce Stuart Crombie, secrétaire; James William Cairns, caissier, et Angus McLeod Murray, commis, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1415, *Gazette du Canada*, 1916-17.



D'OC. PARLEMENTAIRE No 29

“ MACHINE BUILDERS, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 20 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Wilson Cook, avocat et conseiller du Roi; Théodore Bigelow Heney et Henry Robert Mulvena, avocats; Thomas Bernard Gould, comptable, et Pearl Catherine Mahoney, commis, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1414, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ KENDALL BROS., LIMITED ”.

Constituée en corporation le 21 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexandre Papineau Mathieu, Armand Mathieu, Robert Thomas Mullin, avocats; Antonin Catelli, sténographe; et John Phelan Callaghan, gérant, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1412, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ A. R. WHITTALL CAN COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 23 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.

Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Albert Richard Whittall et Fred Richard Whittall, manufacturiers; et Michael Arthur Phelan, avocat, de Westmount, Qué.; et David Shadrach Whittall, fabricant, et Joseph Alphonse L'Heureux, teneur de livres, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Albert Richard Whittall, Fred Richard Whittall et David Shadrach Whittall.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1413, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ COMMERCIAL CHEMICAL, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 23 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Earl Adlai Seburn, compable; Percy Robinson, étudiant; Ethey May Lennox et Margaret Jane Martin, sténographes; et Marcus Smith, étudiant en droit, tous de la cité de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Earl Adlai Soburn, Percy Robiason, et Ethel May Lennox.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1413, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ DOMINION CRUCIBLE COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 23 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.

Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres; George Robert Drennan, et Alexander Gordon Yeoman, sténographes; Herbert William Jackson, commis; et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1408, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

Lettres patentes supplémentaires émises le 24 octobre 1916, à la

## "DOMINION NEWSPAPER SYNDICATE, LIMITED".

Changeant le nom de ladite compagnie en celui de

## "RAPID ELECTROTYPE COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Et augmentant le capital-actions de ladite compagnie de la somme de \$20,000 à celle de \$70,000, représentant une augmentation de 1,000 actions à \$50 chacune, au capital-actions actuel.

Voir p. 1407, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"MONTREAL SUSPENDER & UMBRELLA MANUFACTURING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henri Beaudry et Jules Beaudry, manufacturiers; Casimir Dessaulles, avocat, de Westmount, Qué.; Joseph Beaudry, de Outremont, Qué., manufacturier; et John Hepworth, de Lachine, Qué., marchand.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Henri Beaudry, Casimir Dessaulles et Joseph Beaudry.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"CANADIAN JUVENILE SHOE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Louis Bruno Leclaire, manufacturier; Jean-Baptiste Willie Leclaire, comptable; et Joseph Norbert Arthur Leclaire, marchand, tous trois de Sorel, Qué.; et Joseph Everette Harpin et Wesley Havelock Sharp, manufacturiers, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Sorel, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1493, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"THE DAVID EVANS SHIPPING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Tampion Walter Brown London, et Mansel Hay Thorburn, marchands; Walter Blundell Johnson, contrôleur d'écluse; James Hill Lawson, solliciteur; et Roy Wilfrid Ginn, étudiant en droit; tous de Vancouver, C.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1417, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

Lettres patentes supplémentaires émises le 25 octobre 1916, à

"THE FORT WILLIAM ELEVATOR COMPANY, LIMITED".

Augmentant le capital-actions de la dite compagnie, de \$500,000 à la somme de \$1,000,000, ceci représentant une augmentation de 5,000 actions à \$100 chacune, au capital-actions actuel.

Voir p. 1407, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "THE ROY ELEVATOR-MILLING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 100,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—John King, entrepreneur; Marie Clemence King, femme mariée; Ogias Sabourin, commis; Francis Peter Germain, commis; et Cedric Martin Dickinson, comptable, tous de Fort-William, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Fort-William, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1416, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"DOMINION PORCELAIN CORPORATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$150,000.  
Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gideon Grant, Mervil MacDonald, Bruce Williams et Edwin Smily, avocats; et Edward Wesley Rhodes, étudiant en droit, tous de la cité de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Preston, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1499, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"HENRY McMULLEN, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry McMullen, manufacturier; John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty, tous deux savants conseils de Sa Majesté, et Auguste Angers et Charles Albert Hale, avocats; tous de la cité de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1496, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"VAN DER LINDE RUBBER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$350,000.  
Nombre d'actions, 3,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Sophia Tutty, teneur de livres, Ella Lester Kelly, Susie Ross et Myrtle Etoile Thurgarland, sténographes, William Archibald McFarlane et Vincent Thomas Aloysius Foley, étudiants en droit, et Lester Millman Keachie, avocat; tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1408, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"HODGENS & ROBERTS, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres, George Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes, Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de la cité de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1498, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "PHENARSENYL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$48,000.

Nombre d'actions, 480.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Georges Hermyle Baril, médecin, Louis Alexandre Normandin, marchand, Théophile Viau, gérant, Eugène Arthur Ouimet, financier, et Frédéric Auguste Béique, conseiller du Roi, tous de Montréal, Qué.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1498, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "E. A. COLE &amp; CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 28 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$45,000.

Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Jean Panneton, de Westmount, Qué., avocat, et William Stuart Gordon, comptable, Dora Lenoble et Bertha Barrow, sténographes, et Gertrude Green, commis, tous de Montréal, Qué.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Jean Panneton, William Stuart Gordon et Dora Lenoble.*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1496, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "LOBLAW STORES, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Theodore Pringle Loblaw et Frederick Eugene Robson, marchands; Samuel Rogers, avocat; et Kate May Rose et Margaret Duncan Watson, sténographes, tous de Toronto, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1495, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "SHERBROOKE FOOTWEAR COMPANY, LIMITED"

Constituée en corporation le 28 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Thomson Hamilton, manufacturier; Charles Walter Cate, John Perley Wells et Charles Dickinson White, savants conseils de Sa Majesté, et Jean May Stuart, comptable, tous de Sherbrooke, Qué.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Thomson Hamilton, John Perley Wells et Charles Dickinson White.*Siège social.*—Cité de Sherbrooke, Qué.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1497, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "FOUNDRY PRODUCTS, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 octobre 1916. - - - - Capital-actions, \$500,000.

Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Daniel Lee Redman, avocat; Charles William Coole, clerc; Peter Duncan McAlpine, étudiant en droit, et Molly Mortimer et Mary Elizabeth Glassford, sténographes, tous de Calgary, Alta.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Calgary, Alta.*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1500, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "KINGSTON HOSIERY, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Broden Cunningham, avoué; et Edna Isobel Moxley, Charlotte Isobel Mack, Emma Muriel Argue et Helen Elizabeth Carson, sténographes, tous de Kingston, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Kingston, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1568, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "REVOLVING WARDROBES COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert John Winsor Barker, fabricant; John Shirley Denison, conseil du Roi; Leonard Alexander Richard, étudiant en droit; Elizabeth Young, secrétaire; et Ellen Jane McNaught, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1573, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE STERLING ENGINE WORKS, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 octobre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Vincent Clinton Maddock, fabricant; Roy Mitchel Wolvin, marchand de grain; William James Leaney, ingénieur; Garnet Coulter, avocat; et Frank Nilan, comptable, tous de la ville de Winnipeg, Manitoba.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Vincent Clinton Maddock, Roy Mitchell Wolvin et William James Leaney.

*Siège social.*—Ville de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1502, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ANGLO-CANADIAN ASSOCIATES, LIMITED".

Constituée en corporation le 2 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alfred Sear et Claude Herbert Philpot, courtiers; Frederick Royden Morris et Frederick Bade, avocats; et Dorothy Elizabeth Nott, sténographe, tous de Fort-William, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Fort-William, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1503, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "DODGE MANUFACTURING COMPANY".

Constituée en corporation le 3 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
 Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Frederick Wheaton, fabricant; William Grant Thurston et Francis Harvey Snyder, avoués; William Charles Caulton, comptable et James Shand, gérant, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Frederick Wheaton, William Charles Caulton et James Shand.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1568, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "DOMINION BOILER AND FOUNDRY, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre des actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles William Webb, fabricant; Joseph Hector Charbonneau et Victor Pelletier, comptables; Frank Edouard Lauer, gérant; et Clément Antoine Guertin, avocat, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal-Est, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1570, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "LAPORTE-IRWIN, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre d'actions, 25,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—John Irwin, fabricant, de Westmount, Qué.; Lawrence McFarlane, avocat et conseil du Roi; William Bridges Scott et John McNaughton, avocats; et James Geary Cartwright, gérant de bureau, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1571, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE REGAL SHIRT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$125,000.  
 Nombre d'actions, 1,250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Roy Marshall, avocat; George Alexander Young, clerc d'avoué; Amy Helena Johnson et Myrtle Agnes Baker, sténographes; et Isabel Vila, comptable, tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Roy Marshall, George Alexander Young et Amy Helena Johnson.

*Siège social.*—Ville de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1567, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ELECTROGRAPH COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 4 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Morell Houston, agent de fabrique; Ora MacDonald Barker, commis; Elsie Gertrude Houston, femme mariée; William Redford Mulock, avocat, tous de Winnipeg, Man., et Andrew James Tallman, de Toronto, Ont., gérant de compagnie.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Morell Houston, Elsie Gertrude Houston et William Redford Mulock.

*Siège social.*—Ville de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1575, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “LA COMPAGNIE INTERNATIONALE DES BEAUX ARTS, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 6 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Albert Engel, avocat; James Burnett Taylor, comptable; Max Bernfeld, étudiant en droit; Berthe Maysenhoelder, et Mae Johnston, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Albert Engel, James Burnett Taylor et Max Bernfeld.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de compagnie.*—Voir p. 1571, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “UNITED POLE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 6 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frank Leopold Milner et Harry Alden Purdy, avocats; Charles Albert Croft Leggot et Edna Fitsimons, comptables; et Margaret Anne Currie, sténographe, tous d'Amherst, N.-E.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville d'Amherst, N.-E.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1576, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “BERMUDA BUNKERING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 7 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$30,000.  
 Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Walter Perry, secrétaire; Kenneth MacKenzie, étudiant en droit; Charles Herbert Croft Leggott, et Edna Fitzsimons, comptables; et Marguerite Lyola Halley, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Walter Perry, Kenneth MacKenzie et Charles Herbert Croft Leggott.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1567, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “ECLIPSE PLATING AND SALES COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 7 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Dorning, plaqueur en galvanoplastie; Philip Marshall Grimes, agent de manufacture; Frederick Drummond Hogg, avocat; Katie Ellen Emma Argue et Sarah Evelyn Hamilton, sténographes, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Dorning, Marshall Grimes et Frederick Drummond Hogg.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1574, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "FEDERAL PROPERTIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gerard Ruel et Reginald Herbert Montague Temple, avocats; George Norman Limpricht, dessinateur; Frederick Charles Allen, clerc d'avoué, et William Bowler, secrétaire, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1578, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "HAMILTON STEEL WHEEL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$2,000,000.  
 Nombre d'actions, 80,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—John Roy Marshall, avocat; George Alexander Young, clerc d'avoué; Amy Helena Johnson et Myrtle Agnes Baker, sténographes; et Isabel Vila, comptable, tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Roy Marshall, avocat; George Alexander Young et Amy Helena Johnson.

*Siège social.*—Ville de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1577, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "JAMES MACDONELL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Wilfrid Arnold Lyons, Thomas Francis Lyons et Ernest Olivier Dion, commis; Alexander Ellison, marchand, et Adolphe Veilleux, chimiste, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Wilfrid Arnold Lyons, Thomas Francis Lyons et Alexander Ellison.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1581, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "SAMARA PULP COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Arthur Ramsay Holden, conseiller du Roi; Pierre Amable Badeaux, avocat; Ernest Geoffrey Bennett, comptable; Arthur Charters, teneur de livres, et Alfred Borcham Wright, sténographe, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1572, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "BROMPTON PULP AND PAPER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$9,000,000.  
Nombre d'actions, 90,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Errol Languedoc, Ralph Erskin Allan et Jean Pierre Charbonneau, avocats; William Taylor et Frederick William Tofield, gérants; Bruce Stewart Crombie, secrétaire; James William Cairns, comptable; Walter Wilson Rathie, apurateur; et Angus McLeod Murray et Chs. Fred. Wadsworth, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1579, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"COLD SEAL, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 40,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—George Bowers, Norman Alfred Tulk, Matthew Nett et William John Tulk, marchands; et Joseph Goddard, comptable, tous de Vancouver, C.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Norman Alfred Tulk, George Bowers et Joseph Goddard.

*Siège social.*—Ville de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1659, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"JAMES O'KELLY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James O'Kelly et James Bresnahan, marchands de liqueurs; Harriett Mary O'Kelly, femme mariée, de Pembroke, Ont.; et John Patrick Coulson, hôtelier; et Anna Gertrude Coulson, femme mariée, tous les deux de Sudbury, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James O'Kelly, James Bresnahan et John Patrick Coulson.

*Siège social.*—Ville de Pembroke, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1659, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

"J. W. SCALES, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, comptable; George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographe; Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1580, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "PERTH SHOE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 20,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—John Alexander Stewart, Francis William Hall et Hugh Anthony O Donnell, avocats; William Edward Danner, fabricant, et Thomas James Maher, comptable, tous de Perth, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Perth, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1659, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 8 novembre 1916 à la

## "SHAWINIGAN ELECTRO METALS COMPANY, LIMITED".

Augmentant le capital de ladite compagnie de \$200,000 à la somme de \$1,000,000, constituant une augmentation de 8,000 actions de \$100 chacune au capital de la compagnie.

Voir p. 1567, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CRYSTAL SKIRT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Benjamin Wilanski, fabricant; Max Wilanski, dessinateur; John Harry Wilanski, commis-voyageur; Edson Greenfell Place, avocat; et Hugh MacKay, conseiller du Roi, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Benjamin Wilanski, Max Wilanski et John Harry Wilanski.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1658, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN SILK &amp; DYE WORKS, LIMITED".

## "LA COMPAGNIE CANADIENNE DE SOIERIES ET DE TEINTURES, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 10 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Henry Langelier et Adolphe Ernest Clément, gérants; Louis Joseph Bisson, marchand; David Pelletier, commis; et Alvin Ernest Woodworth, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Henry Langelier, Adolphe Ernest Clément et Alvin Ernest Woodworth.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1660, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ANGLO CANADIAN FACTORS, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Léon Daoust et Aimé Daoust, commis; Annie McPartlin, Elsie Bramson et Malca Levitt, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1925, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC PARLEMENTAIRE No 29

## "TORONTO HOCKEY &amp; AMUSEMENT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—Elizabeth Knox, Emma Pearle King, Mary Elizabeth Cherrier et Eva Levitt, sténographes; et Harry Gordon King, étudiant en droit, tous de la ville de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1665, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE BEAVER BOARD TIMBER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James White Bicknell, John Bruce O'Brien, Morley Carman, Vander Voort, et Aubrey Thomas Maher, étudiants en droit; et John Steuart Duggan, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James White Bicknell, John Bruce O'Brien et John Steuart Duggan.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1667, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 13 novembre 1916 à

## "MONTREAL (LACHINE CANAL) LAND SYNDICATE, LIMITED".

Augmentant le capital de ladite compagnie de \$400,000 à \$500,000 soit une augmentation de 1,000 actions de \$100 chacune au capital actuel de la compagnie et modifiant les actions.

Voir p. 1642, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "MUSICAL INSTRUMENTS, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ambrose Thompson Pike, marchand; Jacob Allan Moore, fabricant, Benjamin Steck Stright, vendeur; Richard Honeyford, avoué, et Kathleen Alberta Wilkinson, célibataire, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Ambrose Thompson Pike, Jacob Allan Moore et Benjamin Steck Stright.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1744, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "REGAL FILMS, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$375,000.  
 Nombre d'actions, 3,750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Herbert Sedgewick, James Aitchison et Duncan McArthur, avocats; Archibald Thomas Struthers, comptable, et Francis Henry Hurley, clerc, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1662, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "BRITISH CHEMICAL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 14 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, comptable; George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes; Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1661, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PREMIER WATERPROOF CLOTHING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 14 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Cohen, Benjamin Bernard Goldman, Louis Nathan Science, et Jack Lewis, marchands; et Isidore Ballon, avocat, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel Cohen, Benjamin Bernard Goldman et Louis Nathan Science.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1663, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE PRUDENTIAL CREDIT &amp; FINANCIAL BUREAU, LIMITED".

Constituée en corporation le 14 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
 Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Weinfeld, Marcus Meyer Sperber, Jacob Yale Fortier, avocats; Jean Charles Duhamel et Georges Duhamel, comptables, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1663, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE WALTER BITON COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 14 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—David Henderson, William Henry McGuire, George Francis Rooney et Nathan Philips, avocats; et William Patrick O'Meara, étudiant en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—David Henderson, William Henry McGuire et George Francis Rooney.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1753, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 15 novembre 1916 à la

"CONSOLIDATED STEEL FOUNDRIES, LIMITED".

Changeant le nom corporatif de ladite compagnie en celui de

"CONSOLIDATED BRASS FOUNDRIES, LIMITED".

Voir p. 1642, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“FINNIE AND MURRAY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—David Nicholson Finnie et George Coupar Murray, marchands de gros; Stephen Elswood Richards et William Lyon McLaws, avocats; et Francis Albert John, commis, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—David Nicholson Finnie, George Coupar Murray et Stephen Elswood Richards.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1667, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE SAULT SHIPPING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexander Taylor, secrétaire; Rex Ewart Nicholson, agent; Joseph Garfield Gibson, avocat; Helen Anderson Cowan et Florence May Turner, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Sault-Sainte-Marie, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1747, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE CENTRAL DEVELOPMENT COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Reginald Lancaster Pattison, William George Ryan et Garnet Wolsley Holmes, exploiters de puits pétrolifères et gazeux; et Charles Henry Houson, fabricant, de Chatham, Ont.; Bon Jasperson, de Kingsville, Ont., exploiters de puits pétrolifères et gazeux; Philip William Roth, de Buffalo, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique, exploiters de puits pétrolifères et gazeux; et Henry Bloomfield Smith, de Bay City, Mich., Etats-Unis d'Amérique, fabricant.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Chatham, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1747, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“TRUDEAU CARRIAGE, LIMITED”.

“CAROSSERIE TRUDEAU, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 16 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Théophile Trudeau, manufacturier; Maximilien Renaud, Jean Louis Poirier et Ernest Trudeau, comptables; et Omer Daoust, forgeron, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1664, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "LA MANUFACTURE DE MEUBLES DE SALON, LIMITÉE".

## "PARLOR FURNITURE MANUFACTURERS, LIMITED".

Constituée en corporation le 17 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$98,000.  
 Nombre d'actions, 980.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Reginald Whitney Plimsoll, Reigner Brodeur et Adolphe Chouinard, avocats; Hector Langevin, comptable, tous de Montréal, Qué.; et Linton Hossie Ballantyne, étudiant en droit, de Westmount, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de la Pointe-aux-Trembles, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1703, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PAINLESS HORSE-SHOE NAIL, LIMITED".

Constituée en corporation le 17 novembre 1916. - - - Capital-actions, £120,000.  
 Nombre d'actions, 120,000.—Montant de chaque action, £1.

*Membres de la corporation.*—Wilson Rudd, 89 rue New-Oxford, Londres, O.C., Angleterre, journaliste; Edward Taylor Thomlinson, 24 Holborn, Londres, E.C., Angleterre, secrétaire; Frederick Edward Pearce, de Fairstowe, Upper Crabtree Lane, Harpenden, Herefordshire, Angleterre, marchand; James Edgar Coxon, 19 St. Phillips Road, Surbiton, comté de Surrey, Angleterre, architecte, et Harold Griffiths, de Dunelm, The Crescent, Borough de Croydon, Angleterre, architecte.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1753, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 18 novembre 1916 à la

## "HOWARD SMITH PAPER MILLS, LIMITED".

Augmentant le capital de la compagnie de \$1,000,000 à la somme de \$3,000,000, soit une augmentation de 20,000 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 1746, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 18 novembre 1916 à la

## "LOUISON LUMBER COMPANY, LIMITED".

Augmentant le capital de la compagnie de \$200,000 à la somme de \$450,000, soit une augmentation de 2,500 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 1747, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE L. D. CAULK COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Fry, secrétaire; Mary Little, teneur de livres; Jacob Doan Musselman, gérant; Ralph McLean, étudiant en droit, et John Charles McKay MacBeth, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1749, *Gazette du Canada*, 1916-17.

D'OC. PARLEMENTAIRE No 29

“THE D. BURTCH MANUFACTURING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 21 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James McMillan, fermier; Delbert Burtch, machiniste; Rupert Kenneth Grimshaw, entrepreneur; Edward John Swift, comptable; et George Gordon Plaxton, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James McMillan, Delbert Burtch et George Gordon Plaxton.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1751, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE INTERNATIONAL FELDSPAR COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 21 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 50,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Jacob Vincent Poaps, marchand; Nelson Hollister, entrepreneur; Frank Curry, conducteur; et Frederick William Phipps English et George Bruce English, fonctionnaires de l'Etat, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1752, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“LADNER LUMBER COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 21 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John James Mackan, secrétaire; Henry Waring Oak Woodruoffe et Robert Turnbull, comptables; et Nellie Louisa Nelson et Harry Shortt, clercs d'avocat, tous de Sainte-Catherine, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John James Mackan, Henry Waring Oak Woodruoffe et Robert Turnbull.

*Siège social.*—Ville de Ladner, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1748, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 22 novembre à la

“THE CANADIAN FAITBANKS-MORSE COMPANY, LIMITED”.

Augmentant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 1747, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“W. E. RANGER, LIMITED”.

Constituée en corporation le 22 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Hector Dupont, ingénieur civil; Wilfrid Emile Ranger, Jean-Baptiste Origène Ranger, Joseph Evariste Ranger, marchands, Joseph Aldéric Robillard, avocat, tous de Lachine, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Hector Dupont, Wilfrid Emile Ranger et Joseph Aldéric Robillard.

*Siège social.*—Lachine, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1881, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "CANADIAN MINING CORPORATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 novembre 1917. - - - Capital-actions, £1,660,050.  
 Nombre d'actions, 1,660,050.—Montant de chaque action, £1.

*Membres de la corporation.*—Kenneth Duncan Mackenzie, étudiant en droit; William Walter Perry, secrétaire; Charles Herbert Croft Leggott, Archibald Maclean Borthwick et Edna Fitzsimons, comptables; et Marguerite Lyola Halley et Agnes Bell, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2004, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ISRAEL &amp; OPPENHEIMER (CANADA), LIMITED".

Constituée en corporation le 23 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty, C.R., de Westmount, Qué.; et Charles Albert Hale et Auguste Angers, avocats; et Harry Fielder, agent, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Wesley Blair, Francis Joseph Laverty et Charles Albert Hale.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1834, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "UNIVERSAL ASBESTOS COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harry Redfern Fraser, C.R.; Frederick Samuel Rugg, avocat; Harriet Maud Terrill, comptable; Cora May Coombs et Martha Avilla Conner, sténographes, tous de Sherbrooke, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Sherbrooke, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1835, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADA TRUCK COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Edgar Hannan, gérant; John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty, C.R.; tous de Westmount, Qué., Charles Albert Hale et Auguste Angers, avocats, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Richard Edgar Hannan, Francis Joseph Laverty et Charles Albert Hale.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1842, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 24 novembre, à la

## "CANADIAN ADVERTISING AGENCY, LIMITED".

Augmentant le capital de la compagnie de \$99,000 à la somme de \$250,000 soit une augmentation de 1,510 actions chaque au capital actuel.

Voir p. 1834, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "THE MOONEY CHOCOLATE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$175,000.  
 Nombre d'actions, 1,750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Eratus Edwin Howard et Jacob DeWitt, avocats; Harold Ernest Andrews Rose, étudiant en droit; Henry Charles McNeil, comptable; et Helen Burns, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1923, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE WAX AND GLASSINE PAPER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$225,000.  
 Nombre d'actions, 2,250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Abercrombie Pringle, Thomas Anderson Burgess et Louis Côté, avocats; Robert Hatfoeld Pringle, courtier; et Mary Ida Keays, sténographe, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Robert Abercrombie Pringle, Thomas Anderson Burgess et Louis Côté.

*Siège social.*—Ville de Cookshire, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1835, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN AEROPLANES, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Reginald Holland Parmenter, Arthur John Thomson et William Symon Morlock, avocats; Samuel Davidson Fowler, clerc d'avocat; et Eugène Grymes Murphy, étudiant en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1907, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "McGREGOR SHIRT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 25 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Burlington McGregor et William Johnson Leonard, fabricants; Laura Mabel McGregor et Jennie Letitia Leonard, femmes mariées; Mary Janet Jeffrey, sténographe, tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1835, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CANADIAN DESMOND-STEPHEN MANUFACTURING COMPANY".

Constituée en corporation le 27 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Archibald Hope Gibson, Gabriel Herman Levy et Charles Hugh Higgins, avocats; Anny May Herriman, teneur de livres; et Rose Marie O'Brien, sténographe, tous de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1843, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "THE PROVOST MANUFACTURING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Oscar Theodore Ross, géologue; George H. Stoddart, courtier; Ludger Trudel, fourreur; et John Carscallen Sherry, avocat, d'Edmonton, Alberta; et Pierre Provost, forgeron, de Legal, Alta.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Oscar Theodore Ross, George H. Stoddart et Pierre Provost.

*Siège social.*—Cité d'Edmonton, Alta.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1839, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "THREE RIVERS INDUSTRIAL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Télesphore Adalbert Lymburner et Joseph Alfred Lymburner, fabricants; Eugène Lemieux, comptable, et Joseph Arthur Raoul Lymburner, teneur de livres, tous de Trois-Rivières, Qué., et Gustave Brault, bourgeois, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Trois-Rivières, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2058, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "BISSEL CARPET SWEEPER COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Willis Bertram Sturrupe, clerc d'avocat; James White Bicknell et Aubrey Thomas Maher, étudiants en droit; Thomas Stewart Hagan Giles, comptable, et John Steuart Duggan, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Willis Bertram Sturrupe, James White Bicknell et Aubrey Thomas Maher.

*Siège social.*—Cité de Niagara Falls, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1843, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "INTERNATIONAL MANUFACTURING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Alton Harriss, Rufus Lenoir Patterson, Alfred Otto Hoyt et James Augustine McCann, fabricants, tous de New-York, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique, et Wilford Judson Hawkins, fabricant, de Montclair, N.-J., Etats-Unis d'Amérique.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1841, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "S. FREMES &amp; COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel King et Oscar Heuman King, avocats; William Cherry, gardien; et Gertrude Pittis et Eva Olive Reid, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel King, Oscar Heuman King et Eva Olive Reid.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1840, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CANADIAN BOTTLERS' ASSOCIATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
 Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Oscar Gagnon et Léopold Choquette, avocats, Joseph Ernest Rainville, Ernest Boulay et Albert Ménard, agents, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1842, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ANGLO-CANADIAN FISHERIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker et Henri Noël Chauvin, tous deux savants conseillers du Roi; Harold Earle Walker et John Noël Beauchamp, avocats, et Hugh Wylie, teneur de livres, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1921, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN AMERICAN LUMBER &amp; MFG. CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 30 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$5,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—William Walter Perry, secrétaire; Kenneth Mackenzie, étudiant en droit; Charles Herbert Croft Leggott et Edna Fitzsimons, comptables; et Marguerite Lyola Halley, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1923, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "LYTLE ENGINEERING CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 30 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres; George Robert Drennan, sténographe; Herbert William Jackson et Michael Joseph O'Brien, commis; et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1916, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

“ THE MICHIPICOTEN POWER AND PAPER COMPANY, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 30 novembre 1916. - - - Capital-actions, \$6,500,000.

Nombre d'actions, 65,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Alfred James Case, avocat; James Broadbent Taylor, comptable; William Morley Smith, Charles Lawford Valens et Cyril Middleton Smith, étudiants en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1918, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ ATLAS METAL & ALLOYS COMPANY OF CANADA, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 1er décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles MacPherson Holt et Alexander Chase Casgrain, tous deux savants conseillers du Roi; Errol Malcolm McDougall, avocat; John Buchanan Henderson, commis; et Béatrice Isidore Brandt, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles MacPherson Holt, Alexander Chase Casgrain, Errol Malcolm McDougall et John Buchanan Henderson.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1916, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 1er décembre 1916 à la

“ DOMINION COPPER PRODUCTS COMPANY, LIMITED ”.

Augmentant le capital de la compagnie de \$1,000,000 à la somme de \$3,500,000, soit une augmentation de 25,000 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 1915, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ WIRELESS PRESS, LIMITED ”.

Constituée en corporation le 1er décembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.

Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker et Henri Noël Chauvin, tous deux savants conseillers du Roi; Harold Earle Walker et Jean Noël Beauchamp, avocats; et Hugh Wylie, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Richard Tuson Heneker, Henri Noël Chauvin et Harold Earle Walker.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1915, *Gazette du Canada*, 1916-17.

WOOD BROS., LIMITED ”.

Constituée en corporation le 1er décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gerald Baxter Wood, marchand, et Charles Albert Hale, avocat, tous deux de Montréal, Qué.; John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty, C.R., de Westmount, Qué., et Archibald Frederick Wood, de Winnipeg, Man., marchand.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Gerald Baxter Wood, John Wesley Blair et Francis Joseph Laverty.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1927, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "CARNATION MILK PRODUCTS CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 4 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Hobson, Herbert Stace Lees, John Macdonald Telford et Robert Pickard McBride, avocats, et Howard Joseph Baine, teneur de livres, tous d'Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2001, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE MACFARLANE SHOE, LIMITED".

Constituée en corporation le 4 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$400,000.  
 Nombre d'actions, 4,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Walter Seeley Johnson, avocat; Frederick Wilson Fairman, agent financier; William Smith Wilson, comptable, et Sheila Mary Coates et Josie Edwards, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1920, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "A. H. CHAVE &amp; COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Archibald Henry Chave, marchand, de Woodlands, Qué.; Clifford LaRue Morham, marchand; Phillip Brais, étudiant; Clara Thomas et Ella Jackson, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Archibald Henry Chave, Clifford LaRue Morham et Phillip Brais.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1926, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "COMMERCIAL BUILDING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Vipond Cousins, Nathaniel Rennie Curry et Aubrey Huntingdon Elder, avocats; Darley Burleigh Smith, gérant; et Dorothy Dance, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Vipond Cousins, Nathaniel Rennie Currie et Dorothy Dance.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1922, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## " J. EINSTEIN, LIMITED ".

Constituée en corporation le 5 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Macpherson Holt, conseiller du Roi, docteur en loi; Errol Malcolm McDougall et Pierre François Casgrain, avocats; John Buchanan Henderson, commis; et John Alden Aylen, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1926, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## " NATIONAL DRY GOODS, LIMITED ".

Constituée en corporation le 5 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—David Kertzer et Morris Geller, marchands; et Frederick Christian Peters, comptable, tous de Hamilton, Ont.; Isaac Rice, marchand, de Toronto, Ont.; et Harry Culnier, marchand, de St-Catharines, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2008, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## " ROSEMOUNT LIMITED ".

Constituée en corporation le 5 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Bowes Coyne, conseiller du Roi, docteur en droit; Frank Kent Hamilton, Samuel Francis Moffat, avocats; Alfred Beatty Rosevear, étudiant en droit; et Elizabeth Annie Bird, sténographe, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 1927, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## " ATLANTIC COAST DEVELOPMENT COMPANY, LIMITED ".

Constituée en corporation le 6 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Armstrong Nevitt et William Lunan, comptables; George Norman Limpricht et Harry Reeve Burrows, commis; et Elsie Frederica Mayo, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Richard Armstrong Nevitt, William Lunan et Elsie Frederica Mayo.

## " LERÓY HERBERT, LIMITED ".

Constituée en corporation le 6 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Milton LeRoy et Aloysius Herbert, marchands; Albert Spiers et Charles Tierney, teneurs de livres; et John Marshall Given, comptable, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2010, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "NATIONAL COAL AND GRAIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Aeneas Bambrick, entrepreneur; John Wincelaus Dillon White, commis; Joseph Henry Dillon, avocat; tous trois de Montréal, Qué.; John Marrazza, de Maisonneuve, entrepreneur; et John Patrick Byrne, d'Outremont, agent, tous de la province de Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2008, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE STAVE MANUFACTURING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harold Woodland, agent; Walter Horace Thomson et Walter Francis Lee, teneurs de livres; Thomas James Coulter et William Stanley Jones, comptables, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2011, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 7 décembre 1916 à la

## "ARROW TAILORING COMPANY, LIMITED"

Changeant le titre de la compagnie en celui de

## "AMERICAN TAILORS, LIMITED".

Voir p. 2000, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "DE GROSBOS MINING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 500,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Auguste Joseph Allaire, comptable; Marie-Anne Henault et Bibiane Lefebvre, sténographes; Lorenzo Laurendeau et Aimé Malo, étudiants, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2006, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "DOLLARD REALTIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—Patrick Martin Wickham, gérant; Francis Joseph Laverty et John Wesley Blair, conseiller du Roi; et Charles Albert Hale et Auguste Angers, avocats, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Patrick Martin Wickham, Francis Joseph Laverty et Charles Albert Hale.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2000, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

Lettres patentes supplémentaires émises le 7 décembre 1916 à

## "FARM OWNERS, LIMITED".

Augmentant le capital de cette compagnie de \$80,000 à \$500,000, soit une augmentation de 4,200 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 2000, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "TURNER DAY &amp; WOOLWORTH OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Archie Macfarlane, marchand, Lawrence Macfarlane, avocat et conseil du Roi, William Bridges Scott et John MacNaughton, avocats, et James Geary Cartwright, chef de bureau, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2005, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "DOMINION MILK CORPORATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,250,000.  
Nombre d'actions, 12,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gertrude Mary Jose, Ida Bergey, Kate Rebecca Broddy et Loretta Duggan, sténographes, Howard McLachie McCahee, chauffeur, Leo Henry Baker, gérant, William Howard Walter, étudiant en droit, Gordon Nicholas Shaver et Alexander Robertson Cochrane, avocats, et George Duncan Egar, bourgeois, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2003, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PURE GAZ AND OIL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Craig Stewart, avocat, Reginald Archibald Richardson, commis, Shirley Morell Holmes, médecin, George Douglas Atkin, étudiant en droit, et Grace Alberta Jackson, sténographe, tous de Chatham, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Craig Stewart, George Douglas Atkin et Grace Alberta Jackson.

*Siège social.*—Cité de Chatham, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2011, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE SPENCER HEATER COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Tilman Houser O'Neill, marchand de gros, Albert Townsend Hawley, Archibald Campbell, Hugh Polson et William Cleland Hamilton, avocats, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2009, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "STANDARD STAMPINGS, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Frederick Edgar, avocat; Lily Mae Lewis, sténographe, et Norman Robert Tyndall, dessinateur, tous de Toronto, Ont.; James Edward Maybee, solliciteur de brevets d'invention, de Port Credit, Ont., et George Patrick Mackie, teneur de livres, de Birch Cliff P.O., Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Frederick Edgar, Lily Mae Lewis et James Edward Maybee.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2007, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "THE CASTLE MANUFACTURING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Calvin Macfarlane, avocat, Ernest Carl Fetzer et Armond Whitehead, étudiants; Elizabeth Connor et Marion Mackay, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Calvin Macfarlane, Ernest Carl Fetzer et Armond Whitehead.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2012, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "ESSEX STAMP COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Frederick Zabriskie, gentilhomme; William Frederick Zabriskie, ingénieur-conseil; Ottis Edward Hatfield et Charles Orleman Lee, manufacturiers, de Détroit, Mich., Etats-Unis d'Amérique, et Charles X. Christian Zabriskie, ingénieur civil, de Walkerville, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2123, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "EUREKA SHOE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Edward Coulin et Jean Charbonneau, avocats; Charles Joseph Eugène Charbonneau, notaire, et Joseph Siméon Pilon, sténographe, tous de Montréal, P.Q., et Philippe Morel, agent, de Maisonneuve, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Edward Coulin, Jean Charbonneau et Philippe Morel.

*Siège social.*—Cité de Trois-Rivières, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2015, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "FORGINGS, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Henry Irving, Henry Hague Davis, Edward Henry Brower et John Rudd Rumball, avocats, et Lawrence Alfred Landriau, étudiants en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Henry Irving, Henry Hague Davis et Edward Henry Brower.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2016, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CLUFF AMMUNITION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
 Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Wellesley Holmsted, avocat; Lorne Francis Lambier et Norman Robert Kay, étudiants en droit; Aileene Ritchie et Edith Mary Carruthers, sténographes, et Arthur Speakman Macrae, comptable, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2013, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "HURD &amp; CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 13 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alfred Ernest Hurd, marchand; Arthur Heward Holloway, gérant, William Blore, commis; Matthew Boa, mécanicien, et George David Kelley, avocat, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2128, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE TALBOT RANCH, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$60,000.  
 Nombre d'actions, 600.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Talbot, Arthur William Talbot, Harry Talbot, Joshua Ingham et George Sparkhall, courtier en bétail, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2129, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires accordées le 13 décembre 1916, à

## "THE WINNIPEG &amp; TRANSCONA REALTY COMPANY, LIMITED".

"LA COMPAGNIE IMMOBILIÈRE DE WINNIPEG & TRANSCONA, LIMITÉE".

Augmentant le capital de cette compagnie de \$99,000 à \$149,000, soit une augmentation de 500 actions de \$100 chacune au capital actuel, et augmentant les privilèges de cette compagnie.

Voir p. 2000, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “DOMINION IRON AND WRECKING COMPANY, LIMITED”.

Reconstituée en corporation le 14 décembre 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frank Joseph Charman et Isaac Crowder Caskell, teneurs de livres; Lewis Harry Cohen et William Campbell Wylie, gérants; et Rudolph Mayer, courtier, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Lewis Harry Cohen, William Campbell Wylie et Rudolph Mayer.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “ST. LOUIS AUTO MACHINERY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 14 décembre 1916. - - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 8,000.—Montant de chaque action, \$5.

*Membres de la corporation.*—Joseph Byron St. Louis et Catherine Northwood, douaniers; Joseph Francis Knight, passeur; et Henry Crawford Cage, commis, de Windsor, Ont.; et John Dugal, courtier en accise, de Sandwich East, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2128, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “ARDIS CANDY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 décembre 1916. - - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Andrew Haydon et John Parsons Ebbs, avocats, Marie Agnes Gertrude Deitz, teneur de livres; Belle Fraser et Lyla Brennan, sténographes, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2130, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “GIBBONS MOTOR CAR COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 décembre 1916. - - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Henry Gibbons, gérant, John Watson Franks, gentilhomme, William Joseph Hodgson, comptable, Louison Cheeseman Laishley et Ernest Ireland, commis vendeurs, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2128, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “THE SPENCE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 15 décembre 1916. - - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Finlay McArthur et Benedict Cosgrove Bellew, commis-voyageurs, Mary Lawlor, célibataire, et Nora Charlotte Bellew, sténographe, tous de Montréal, Qué.; et Henry McDonald Gratton Bellew, d'Outremont, Qué., sollicitateur de réclame.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Benedict Cosgrove Bellew, Nora Charlotte Bellew et Henry McDonald Gratton Bellew.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2122, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

Lettres patentes supplémentaires, émises le 15 décembre 1916, à la

“TURNER BROTHERS, CANADA, LIMITED”.

Changeant le titre de ladite compagnie en celui de

“ATLAS ASBESTOS COMPANY, LIMITED”.

Voir p. 2117, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“METAL FOUNDRIES OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John MacIntosh Duff et James Grey Hamilton, avocats;  
Marjorie Lillian Chamberlain, commis; Ina Lorraine Marshall et Margaret Florence Bonnell, sténographes; tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2120, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE NORTHERN BOLT SCREW AND WIRE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John McEwen, Clarence Leroy Vanwyck, James Henry Van Oberbeek et Lottie Day, comptables; John Wesley Ribey, commis; et Emily Clow et Marjorie Kilbourn, sténographes, tous d'Owen-Sound, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Owen-Sound, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2121, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“PROGRESSIVE FARMERS' ASSOCIATION, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—George Hopper, de Merivale, laitier; et William Harry Palmer, commis en quincailleries; et James Chilcott, promoteur, tous deux d'Ottawa, Ont., et Daniel Harry Chilcott, fermier; et George Samuel Nesbitt, fermier et marchand, tous de Wakefield, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2125, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“COLUMBIA AUTOMOBILE, LIMITED”.

“AUTOMOBILE COLUMBIA, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 18 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Joseph Antoine Ducharme, comptable, de Maisonneuve, Qué.; Philippe Tremblay, courtier en immeubles; Jean-Baptiste Hurteau et Antoine Zéphirin Poitras, manufacturiers; et Idas Caisse, notaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2172, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "BRITISH CORDITE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Walter Robert Lorimer Shanks, avocat; Francis George Bush, teneur de livres; George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes, et Herbert William Jackson, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2123, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "COMPAGNIE DE CRÉMERIE HOMO, LIMITÉE".

## "HOMO CREAMARY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Félix Vanasse, agent financier; Auguste Joseph Allaire, comptable; Aimé Malo, étudiant en droit, et Bibiane Lefebvre, sténographe, tous de Montréal, Qué.; et Lorenzo Laurendeau, étudiant en droit, de Westmount, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2232, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "FRANCIS HANKIN &amp; COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$45,000.  
Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis Hankin, marchand; Charles Champoux, avocat, et Lucy Mary Shea, commis, tous de Montréal, Qué.; et Alfred Hobson Hill, de Saint-Lambert, Qué., gérant, et Joseph William Weldon, de Westmount, Qué., avocat.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Francis Hankin, Alfred Hobson Hill et Joseph William Weldon.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2118, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "GOLDEN RAY FISHING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker et Henry Noël Chauvin, tous deux savants conseils de Sa Majesté; Harold Earle Walker et John Noël Beauchamp, avocats, et Hugh Wylie, teneur de livres, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2126, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "BIG 3 COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Caesar et Trygor Haugerud, cultivateurs; Maud Jane Williams, femme mariée; Earl Stuart Everall et Harley Moody Hughes, étudiants en droit, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Caesar, Trygor Haugerud et Maud Jane Williams.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2130, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 décembre 1916, à la

## "CANADIAN MINING CORPORATION, LIMITED".

Changeant le nom corporatif de ladite compagnie en celui de

## "THE MINING CORPORATION OF CANADA, LIMITED".

Voir p. 2118, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "R. STEWART &amp; SON, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Stewart et Charles Erichs Stewart, courtiers d'immeubles et d'assurance; Robert Gordon Stewart, entrepreneur; Harold Hastings Short, comptable, et Gladys Rose Johnson, sténographe, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2118, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 décembre 1916, à la

## "WESTERN ELECTRIC COMPANY, LIMITED".

Augmentant le capital-actions de ladite compagnie de la somme de \$1,000,000, à la somme de \$7,500,000, soit une addition de 65,000 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 2118, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "INTERNATIONAL MAGNESITE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 20 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Léon Daoust, Aimé Daoust et Ernest Douglas Wintle, commis; Annie McPartlin et Elsie Bramson, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2228, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "CANADIAN FILM EXCHANGE, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Charles Isaac Giroux, courtier d'immeubles; Gaspard Ernest Couillard, Joseph Omer Bonnier et Félix Roméo Paquet, comptables, et Albert Homer Beaulne, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2229, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CANADA GLASS WORKS, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Hamnet Pinhey Hill et Alexander Christie Hill, avocats; Sara Florence MacDougall, comptable; Laura Jane Miller Whyte et Frances Amelia Heming, sténographes, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2226, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 21 décembre 1916, à la

## "DE LAVAL DAIRY SUPPLY COMPANY, LIMITED".

Changeant le nom corporatif de ladite compagnie en celui de

## "THE DE LAVAL COMPANY, LIMITED".

Voir p. 2433, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "BLUE DIAMOND COAL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
 Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Reginald Herbert Montague Temple et Archibald James Reid, avocats; George Norman Limpricht, William Bowler et Frederick Charles Allen, commis, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2226, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "MARINE NAVIGATION COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Ramsay Holden, conseil du Roi; Pierre Amable Badeaux, avocat; Ernest Geoffrey Bennett, comptable; Arthur Charters, teneur de livres, et Alfred Boreham Wright, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Arthur Ramsay Holden, Pierre Amable Badeaux et Ernest Geoffrey Bennett.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2230, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "STANLEY &amp; AYLWARD, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frank Metcalf McDowell, clerc d'avoué; George Roy Sproat, comptable; George Balfour Flett, étudiant en droit; Charles Henry Kemp et Cecil Carrick, avocats, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Franklin Metcalf McDowell, George Roy Sproat et Gordon Balfour Flett.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2225, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "GRAHAM BROS., LIMITED".

Constituée en corporation le 26 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Graham et John Graham, marchands; Thomas Lennox Graham, commis; Frances Theresa Martin Graham et Grace Graham, femmes mariées, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Graham, John Graham et Thomas Lennox Graham.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2233, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "VIPOND FRUIT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$35,000.  
Nombre d'actions, 350.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Vipond et Henry Lester Vipond, tous deux de Montréal, Qué., marchands de gros et commissionnaires en produits alimentaires; George Andrew Elliott et Malcolm George Macneil, avocats, et Arthur Carnochan Miller, comptable, de Winnipeg, Manitoba.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Andrew Elliott, Malcolm George Macneil et Arthur Carnochan Miller.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2324, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CAPITAL MACHINISTS AND FOUNDERS, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Michael Joseph Skelly, commissionnaire; Walter Lorne Goode, vendeur d'automobiles; Ephraim Percy McGill, James Allen et Wallace Leslie Palmer, bourgeois; John Henry Weber, voyageur de commerce, et William Harry Palmer, vendeur en quincaillerie, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2232, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "PARSONS &amp; CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 27 décembre 1916. - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Allan Parsons, marchand; Richard Balmer Proctor, Daniel Joseph McLaughlin et Percy Roycroft, comptables, tous de Montréal; et William Geraghty, courtier, de Westmount, Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 2322, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "THE WAGNER, CHAMBERS, GLASSCO COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,900.  
Nombre d'actions, 499. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — William Emile Wagner et James Lockhart Chambers, manufacturiers; Joseph George Singer, courtier, et Grace Hankins, sténographe, tous de Toronto, Ontario; et Ernest Spencer Glassco, d'Oakville, Ontario, manufacturier.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 2231, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "THE NEW YORK AND YARMOUTH FISH COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 27 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Walter Ernest Ashcroft, Henry Brush Robbins, Israel Wood Robbins et Irvin Haley, marchands de poisson en gros, de Brooklyn, New-York, E.-U. d'A.; et Calvin Townsend Eldred, de Whitestone, New-York, E.-U. d'A., marchand de poisson en gros, et Cecil Horace Low, de Yarmouth, Nouvelle-Ecosse, marchand de poisson en gros.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Henry Brush Robbins, Calvin Townsend Eldred et Cecil Horace Low.

*Siège social.* — Ville de Yarmouth, Nouvelle-Ecosse.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 2323, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "THE COLLINGWOOD SHIPBUILDING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$2,600,000.  
Nombre d'actions, 26,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.* — Reginald Holland Parmenter et Arthur John Thomson, avocats; Samuel Davidson Fowler, clerc d'avoué; Violet Moffat, comptable; Anna Latimer, commis; Suneva Margaret Fordyce et Anna Maude Robinson, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.* — Les membres susdits.

*Siège social.* — Ville de Collingwood, Ont.

*Objet de la compagnie.* — Voir p. 2420, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "KEYSTONE SUPPLY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$20,000.  
 Nombre d'actions, 200.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur John Thomson, William Symon Morlock et Reginald Holland Parmenter, avocats; Samuel Davidson Fowler, clerc d'avoué, et Anna Latimer, commis, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Arthur John Thomson, William Symon Morlock et Reginald Holland Parmenter.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2327, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE MINING MANUFACTURING AND DEVELOPMENT COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 200,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Richard H. Holmes et John Gumar Holmes, avocats; Felicia Pell Holmes et Vera Aloba Forbes, femmes mariées, et Archibald William Forbes, médecin-dentiste, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2331, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "S. B. BEARE, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Herbert Sedgewick, Duncan McArthur et James McAvoy, avocats; Francis Henry Hurley, clerc d'avoué, et Bertrand Thomas McAvoy, étudiant en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Duncan McArthur, Francis Henry Hurley et Bertrand Thomas McAvoy.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2326, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "A. HOLLANDER &amp; SON, LIMITED"

Constituée en corporation le 29 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Peter Bercovitch, conseil du Roi, de Westmount, Qué; Ernest Lafontaine et Nathan Gordon, avocats; Georges Monarque et Moses Myerson, étudiants, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Peter Bercovitch, Ernest Lafontaine et Nathan Gordon.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2425, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "LES FABRIQUES DE DIGNARD, LIMITÉE".

## "THE DIGNARD MANUFACTURING, LIMITED".

Constituée en corporation le 29 décembre 1916. - - Capital-actions, \$300,000.  
 Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Cléophas Dignard, manufacturier; Antonio Dignard, artiste industriel; François Joseph Clapin, dessinateur, et Edgar Duffy, photographe, tous de Montréal, Qué.; et Louis Préfontaine, artiste décorateur, de Longueuil, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "EASTERN ONTARIO MOTOR SALES COMPANY, LIMITED."

Constituée en corporation le 29 décembre 1916 - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Arthur Beament et Alan Haskett Armstrong, Galdys Greta Grills, Mona Devine et Katie Howe, sténographes, tous d'Ottawa, Ontario.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Thomas Arthur Beament, Alan Haskett Armstrong et Mona Devine.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2330, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "EUREKA TOYS, LIMITED"—"LES JOUETS EUREKA, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 29 décembre 1916 - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 100,000.—Montant de chaque action, \$1.00.

*Membres de la corporation.*—Jean Charbonneau et James Edward Coulin, avocats; Charles Joseph Eugène Charbonneau, notaire; Joseph Simon Pilon, sténographe, et Philippe Morel, agent, tous de Montréal, Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Jean Charbonneau, James Edward Coulin et Philippe Morel.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2329, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "METRO FILMS SERVICE, LIMITED."

Constituée en corporation le 29 décembre 1916 - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David et Louis Philippe Crépeau, tous deux savants conseils de Sa Majesté; Segfried Hinson Read Bush, avocat; George Whittaker, comptable, et Sara Farmer Innes, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2422, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## “NORTH AMERICAN HARDWARE SUPPLY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 29 décembre 1916. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Edmond Hurtubise, agent d'assurance; Léon Hurtubise, comptable; Jean Hurtubise, marchand; Lucien Brault, voyageur de commerce, et Charles Henri Letourneaux, commis, tous de Montréal, Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2421, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “WHEAT EXPORT COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 29 décembre 1916.— - - - Capital-actions, \$1,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Jackson Turner Kerr, commis; James Stewart, courtier en grains; Thomas Leonard Hartley, avocat; James Henry Peace, comptable, et William Morrison Garrow, étudiant en droit, tous de Winnipeg, Manitoba.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Jackson, Turner Kerr, James Stewart et Thomas Leonard Hartley.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Manitoba.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2331, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “WHITE SHOE COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 29 décembre - - - - Capital-actions, \$150,000.  
Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Alexander Macintosh, avocat; Thomas Walker Scott, comptable; Raymond Benjamin Gravelin, vendeur; George Cessford, teneur de livres, et Frederick William Scott, commis, tous de Toronto, Ontario.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—John Alexander Macintosh, Thomas Walter Scott et Raymond Benjamin Gravelin.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2330, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “BARTRAM AND BALL, LIMITED.”

Constituée en corporation le 2 janvier 1917 - - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Vivian Turnill Bartram, entrepreneur; John Bogert Bartram, avocat; Irene Rouse, Ethel May Gallagher et Beryl Walton Edmunds, sténographes, tous de Toronto, Ontario.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2423, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“THE DUNCAN ELECTRICAL COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 2 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$150,000.  
Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Joseph Meagher, Henry Noël Chauvin et James Edouard Coulin, tous trois savants conseils de Sa Majesté; Harold Earle Walker, avocat, tous de Montréal, Qué.; et Frank Genest, étudiant en droit, de Westmount, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2325, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

“GALE MANUFACTURING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 2 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$130,000.  
Nombre d'actions, 1,300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ferguson James Dunbar et Alexander George Frederick Lawrence, avocats; Alfred John Sneath, étudiant en droit; Bertha Taylor et Norma Lawn, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Ferguson James Dunbar, Alfred John Sneath et Bertha Taylor.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2422, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

Lettres patentes supplémentaires émises le 2 janvier 1917, à

“H. VINEBERG & COMPANY, LIMITED”.

Modifiant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 2323, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

Lettres patentes supplémentaires émises le 2 janvier 1917, à

“KER & GOODWIN MACHINE COMPANY, LIMITED”.

Portant le capital-actions de ladite compagnie de \$50,000 à \$100,000, étant une augmentation de 500 actions de \$100 chacune, au capital-actions actuel.

Voir p. 2322, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

“AJAX RUBBER COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 3 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William D. Hamilton, capitaliste; Richard Sutherland Gilpin et John Fraser Selby, marchands; Edward Beaconsfield Egar de Camps et George William Miller, courtiers, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2424, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "BRITISH FORGINGS, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 janvier 1917. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis George Bush, teneur de livres; George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes; Herbert William Jackson, commis, et Frank Breadon Common, étudiant en droit, tous de Montréal, Qué.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Francis George Bush, George Robert Drennan et Herbert William Jackson.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2324, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres supplémentaires émises le 3 janvier 1917, à

## "DOMINION FOODS, LIMITED".

Diminuant le capital-actions de ladite compagnie de \$1,000,000 à \$940,000, ledit capital-actions ainsi diminué consistant en 600 actions de \$100 chacune.

Voir p. 2322, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "SAM'L OSBORN (CANADA), LIMITED".

Constituée en corporation le 3 janvier 1917. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Albert Ernest Myles, manufacturier; Francis Joseph Laverty et John Wesley Blair, tous deux savants conseils de Sa Majesté, et Charles Albert Hale et Auguste Angers, avocats, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Albert Ernest Myles, Francis Joseph Laverty et Charles Albert Hale.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2427, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "WILLIAM SCULLY, LIMITED".

Constituée en corporation le 3 janvier 1917. - - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—David Richard Murphy, conseil du Roi, et Jean Martineau, étudiant en droit, de Westmount, Qué.; Maxime Raymond, d'Outremont, Qué., avocat; Alfred Degroseilliers et John Farrow, commis, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—David Richard Murphy, Maxime Raymond, Jean Martineau et John Farrow.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2423, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 4 janvier 1917, à

## "MINING CORPORATION OF CANADA, LIMITED".

Elargissant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 2433, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

Lettres patentes supplémentaires émises le 5 janvier 1917, à  
 “CANADIAN WESTINGHOUSE COMPANY, LIMITED”.

Portant le capital de ladite compagnie de \$5,000,000 à \$10,000,000 étant une augmentation de 50,000 actions de \$100 chacune au capital-actions actuel.

Voir p. 2433, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“LAKE WINNIPEG PAPER COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 5 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$5,000,000.  
 Nombre d'actions, 50,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Duncan Bingham McDonnell, de Winnipeg, Man., marchand de bois; Edward Seybold, manufacturier; Angus William Fraser et Harold Duncan McCormick, avocats; Walter Goodman Bronson, marchand de bois; William Harper Connor, comptable, et Christine Mathews, sténographe, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2428, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“MASTERS AND COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 5 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Ramsay Holden, conseil du Roi; Pierre Amable Badeaux, avocat; Ernest Geoffrey Bennett, comptable; Arthur Charters, teneur de livres, et Alfred Boreham Wright, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2430, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“MORGANS SUPPLY HOUSE, LIMITED”.

Constituée en corporation le 5 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$75,000.  
 Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Andrew James Morgan, marchand; Henrietta Ellen Morgan, femme mariée; Frederick William Watts, imprimeur, et James William Westervelt, comptable licencié, de London, Ont., et George Morgan, gentilhomme, de Blenheim, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Frederick William Watts, James William Westervelt et George Morgan.

*Siège social.*—Cité de London, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2431, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ROBERT MAW & COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 5 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Barnard Gould, avocat; Clara Thomas, Laura May Smith et Ella Many Jackson, sténographes, et Lily Copping, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Thomas Barnard Gould, Clara Thomas et Laura May Smith.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2425, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "STEVENS-AYLSWORTH COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$10,000.  
 Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Gilchrist, greffier en loi; Richard Dalton Moore Walter, étudiant en droit; James Stewart, comptable; Gertrude Elizabeth Hancock, teneur de livres, et Hamilton James Stuart, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Gilchrist, James Stewart et Hamilton James Stuart.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2426, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE UNIVERSAL MACHINERY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Herbert Johnson, marchand, et Charles Redpath Johns, Frank Talbot Malone, Henry Charles Brennan et Francis McMullen, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Herbert Johnson, Charles Redpath et Frank Talbot Malone.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2432, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "WATER PURIFICATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 4,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Edward Martin Knight et James Thomas Mitchell, ingénieurs; William Alfred Wyman, dessinateur, et Pearle Margaret Garrow et Bertha Annie Leamy, sténographes, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Thomas Mitchell, William Alfred Wyman et Pearle Margaret Garrow.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2425, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "A. T. STEWART COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Andrew Thomas Stewart, manufacturier; William Barry, voyageur de commerce, et John Léon Daoust, Aimé Daoust et Ernest Douglas Wintle, commis, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2431, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“THE CANADA MINES DEVELOPMENT COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 11 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Houston Spence et Grant Cooper, avocats; Lillian Murray Heal, comptable, et John Stewart Emery et Lillian Dillon, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2532, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 11 janvier 1917, à

“COPELAND-CHATTERSON-CRAIN, LIMITED”.

Elargissant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 2715, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“HIGH GRADE NATURAL GAS COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 11 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Craig Stewart, avocat; Reginald Archibald Richardson et William Napoléon Houle, commis; Shirley Morell Holmes et Kingsley Hulme Holmes, médecins; George Douglas Atkin, étudiant en droit; Grace Alberta Jackson et Nonah Eileen Dobson, sténographes; et George Norman Burrows, comptable, tous de Chatham, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Chatham, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2528, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“INDUSTRIAL CHEMICALS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 11 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$2,750,000.  
Nombre d'actions, 27,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gordon Walters MacDougall et Lawrence Macfarlane, tous deux savants conseils de Sa Majesté; William Bridges Scott et John MacNaughton, avocats, et James Geary Cartwright, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2432, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“P. J. BRENNAN COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 11 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Michael Joseph Hendrick, marchand de chevaux; Osias Benjamin Villeneuve, agent d'assurance, et William Hancock Johnston, greffier en loi, tous d'Ottawa, Ont.; et Bower Henry et John Joseph Nesbitt, tous deux de Nepean, Ont., cultivateurs.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2716, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "ST. LAWRENCE SMELTING &amp; REFINING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 11 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Frederick Henry Markey et Waldo Whittier Skinner, tous deux savants conseils de Sa Majesté; William Gilbert Pugsley et George Gordon Hyde, avocats, et Ronald Cameron Grant, comptable, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Kingston, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2529, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "DOHERTY PIANOS, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Frederick Grant et Chester Frederick Stevens, manufacturiers; Charles Henry Ivey et Richard Grmeen Ivey, écuyers, et Margaret Amelia Bell, sténographe, tous de London, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Henry Ivey, Richard Green Ivey et Margaret Amelia Bell.

*Siège social.*—Ville de Clinton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2635, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "KOPS BROTHERS, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Frederick Edgar, avocat; Lily Mae Lewis, sténographe, et Norman Robert Tyndall, dessinateur, de Toronto, Ont.; James Edward Maybee, de Port-Credit, Ont., solliciteur de brevets, et George Patrick Mackie, teneur de livres, du bureau de poste de Birch-Cliff, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Frederick Edgar, Lily Mae Lewis, James Edward Maybee et George Patrick Mackie.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2534, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "NEW BRUNSWICK SULPHATE FIBRE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$200,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gordon Walters MacDougall et Lawrence Macfarlane, tous deux savants conseils de Sa Majesté; William Bridges Scott et John MacNaughton, avocats, et James Geary Cartwright, gérant, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Gordon Walters MacDougall, Lawrence Macfarlane et William Bridges Scott.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2530, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "McGAW GRAIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Ernest McGaw, marchand de céréales; Herbert Edward Swift, Russell William Campbell et Horace Victor Hudson, avocats, et John Paul McArthur, étudiant en droit, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2532, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "BEACH MOTORS, LIMITED".

Constituée en corporation le 16 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Benson Clothier Beach, manufacturier; Edwin Abel Beach, courtier; Charlotte Beach, femme mariée; William Henry Courtney, fonctionnaire civil, et John Herbert Ferguson, vendeur, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objets de la compagnie.*—Voir p. 2533, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "DOMINION PROGRESS CORPORATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 17 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Louis Bergeron, avocat, de Roberval, P.Q.; Gustave Turcotte, fonctionnaire civil; Jules Drouin, étudiant en droit; Valeria Turgeon, célibataire, et Louis Dolorosa Jacques, commis, de Québec, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Québec, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2675, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE MACK BRICK COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 17 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker et Henry Noël Chauvin, tous deux savants conseils de Sa Majesté; Harold Earle Walker et John Noël Beauchamp, avocats, et Hugh Wylie, teneur de livres, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Richard Tuson Heneker, Henry Noël Chauvin et Harold Earle Walker.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2633, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "BENNETT, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$300,000.  
 Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker et Henry Noël Chauvin, tous deux savants conseils de Sa Majesté; Harold Earle Walker et John Noël Beauchamp, avocats, et Hugh Wylie, teneur de livres, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Richard Tuson Heneker, Henry Noël Chauvin et Harold Earle Walker.

*Siège social.*—Village de Chambly-Canton, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2636, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

"G.S.C. COMMERCIAL CORPORATION OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 18 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$10,000.

Nombre d'actions, 100.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Archibald Campbell, conseil du Roi; Burt Austin McDonald, gérant; Lorne Stanley Coyle, caissier, et Minnie Bradley et Margaret Hartley, sténographes, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Archibald Campbell, Burt Austin McDonald et Lorne Stanley Coyle.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2631, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 18 janvier 1917, à

"JACKSON & SAVAGE, LIMITED".

A l'effet de changer le nom de ladite compagnie en celui de

"THE MINER SHOE COMPANY, LIMITED".

Voir p. 2630, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"THE PURE MILK COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 19 juillet 1917 - - - Capital-actions, \$400,000.

Nombre d'actions, 8,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Honorable John Milne, sénateur; George Lynch-Staunton, conseil du Roi; Alfred Wavell Peene, architecte; Peter Alfred Thomson, banquier, et William Heard Forster, gérant, Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

Lettres patentes supplémentaires émises le 19 janvier 1917, à

Lettres patentes supplémentaires émises le 19 janvier 1917, à

"THE WAGNER, CHAMBERS, GLASSCO COMPANY, LIMITED."

A l'effet de changer la raison sociale de la compagnie en celle de

"THE WAGNER, CHAMBERS COMPANY, LIMITED."

Voir p. 2630, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires émises le 20 janvier 1917, à

"SOUTHERN CANADA POWER COMPANY, LIMITED."

Portant le capital-actions de ladite compagnie de \$3,000,000 à \$6,000,000, représentant une augmentation de 30,000 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 2622, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"OMER QUINTAL, LIMITED."

Constituée en corporation le 22 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$30,000.

Nombre d'actions, 300.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Omer Quintal, voiturier; Joseph Oscar Falcon et Rodolphe Gingras, comptables; Gaspard Quintal, plombier, et Joseph Belisle, forgeron, de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2675, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “CANADIAN S. K. F. COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 23 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Allan Harrison MacCaffray, bourgeois de Hartford, Conn., E.-U. d'A.; Perc yOscar Gordon Janes, bourgeois; James Daniel Becking, étudiant en droit; John Sidney Smith, clerc d'avocat, et Edmond Almond, teneur de livres, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*— Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2635, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “CENTURY COAL AND COKE COMPANY, LIMITED.”

Constituée en corporation le 23 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—L'honorable Charles Murphy, Harold Fisher, Stanley Metcalfe Clark, avocats, et Linda Bonell, sténographe, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*— Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2632, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 23 janvier 1917, à la

## “THE DOMINION FURNITURE MFG. COMPANY, LIMITED.”

Modifiant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 2630, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “HITCH BROTHERS COMPANY OF CANADA, LIMITED.”

Constituée en corporation le 23 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Albert James Hitch, télégraphiste; Charles Herbert Hitch, comptable, et Annie Dale Hitch, femme mariée, de Windsor, Ont.; et Joseph Sinclair Hitch et Daniel Archibald Hitch, briquetiers, de Ridgetown, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Albert James Hitch, Charles Herbert Hitch et Daniel Archibald Hitch.

*Siège social.*— Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*— Voir p. 2630, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “BENSON &amp; HEDGES (CANADA), LIMITED.”

Constituée en corporation le 24 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000. — Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David et Louis Philippe Crépeau, tous deux savants C.R.; Segfried Hinson Read Bush, avocat; George Whittaker, comptable, et Sara Farmer Innes, sténographe, tous de Montréal, province de Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*— Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*— Voir p. 2717, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

Lettres patentes supplémentaires, émises le 24 janvier 1917, à la

## “CANADA SHIPPING COMPANY, LIMITED”.

Portant le capital de ladite compagnie de \$20,000 à \$400,000, soit une augmentation de 3,800 actions de \$100 chacune au capital actuel.

*Voir p. 2715, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “J. P. CHOQUETTE, LIMITED”.

Constituée en corporation le 24 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$150,000.  
Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Zotique Dubois et Deus Azetus Courchaine, marchands, de Maisonneuve, Québec; Joseph Pierre Choquette, gérant; Jean Louis Ledoux et Pierre Elie Plante, marchands, tous trois de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 2720, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “WHYTE-CAMPBELL LUMBER COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 24 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert John Whyte, marchand; Gordon Walter MacDougall, William Bridges Scott et John MacNaughton, avocats, et James Geary Cartwright, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Robert John Whyte, Gordon Walter MacDougall et John MacNaughton.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 2630, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “AMERICAN BREWING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Gustave Duquette et Napoléon Pépin, bourgeois; Aimé Malo, étudiant en droit; Pierre Henri Forbes, gérant, et Marie Anne Hénault, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 2717, Gazette du Canada, 1916-17.*

## “CAMPS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Macpherson Holt, C.R.; Errol Malcolm McDougall, avocat; John Buchanan Henderson, commis; John Alden Aylen, étudiant en droit, et Béatrice Isoldes Brandt, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 2718, Gazette du Canada, 1916-17.*

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“THE CANADIAN HOSPITAL SUPPLY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 25 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$75,000.  
Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Albert Edwin Wilberforce Snyder, de Verdun, Qué., médecin; Antoine Hector Desloges et Louis Philippe Dorval, médecins; Isaac Goldman, pédicure, et Robert Huzzey Gunn, dispacheur, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2719, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“LA COMPAGNIE CHIMIQUE DES PRODUITS DE FRANCE, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 25 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Norman Massé, Alfred Cadot, médecins; Joseph Amédée Thouin, avocat; Graziella Desrochers, sténographe, tous de Montréal, Qué.; et Alfred Emile Franceur, pharmacien, de Québec, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2720, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 25 janvier 1917, à la

“WESTERN RACING ASSOCIATION, LIMITED”.

Portant le capital de ladite compagnie de \$200,000 à \$350,000, soit une augmentation de 1,500 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 2715, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“SCOTT BROTHERS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 26 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Leonard Alexander et Joseph Jenkins, avocats; Reuben Westey Truax, gérant; Agnes Frances Foley et Alice Mena Mearsbeck, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Leonard Alexander, Joseph Jenkins et Reuben Westey Truax.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2719, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“W. G. EDGE, LIMITED”.

Constituée en corporation le 26 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William George Edge et John Smith, plombiers; James Frederick Cunningham et George de Hertel Cunningham, comptables, et Robert Victor Sinclair, avocat, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2721, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## “THE GLADSTONE BRUSH MANUFACTURING COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Eldon Moir, pharmacien; Donald Lorne McDonald, comptable; Oral Nathan Birchard, commis de pharmacien; Rose Gorden, sténographe, et John Campbell, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2722, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “MANUFACTURERS PRESS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$150,000.  
Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Eldon Moir, pharmacien; Donald Lorne Medonald, comptable; Oral Nathan Birchard, commis de pharmacien; Rose Gorden, sténographe, et John Campbell, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2720, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “JAMES W. GRANT, LIMITED”.

Constituée en corporation le 29 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$45,000.  
Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David et Louis Philippe Crépeau, tous deux savants C.R.; Segfried Hinson Read Bush, avocat; Sara Farmer Innes, sténographe, et Samuel Brice Holmes, gérant, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Louis Athanase David, Louis Philippe Crépeau et Segfried Hinson Read Bush.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2723, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “THE CANADIAN JAPANESE SOCIAL AND ATHLETIC CLUB, LIMITED”.

Constituée en corporation le 30 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$1,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Henry Rinnouske Kojima et Shinichi Tsujimura, courtiers; Rikuro Yamamoto, courtier en poisson; Kusuvemon Tainaka, entrepreneur, et Atuo Nakatani, entrepreneur, tous de Vancouver, C.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2721, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "HARRY HORNE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Harry Horne, gérant; Wilbert Bruce Horne et Edward John Swift, comptables; Richard Horne et Robert Marshall Gibson, vendeurs, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Wilbert Bruce Horne, Richard Horne et Robert Marshall Gibson.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2722, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "REYNOLFS TIMBER SHIPPING AND INSURANCE AGENCY, LIMITED".

Constituée en corporation le 30 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Antliff Kent, comptable; George Gordon Beckett, John Gardner Leckie, John Edgerton Lovering et Lorne Arthur Lillico, étudiants en droit, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2723, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "G. F. HODGINS COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Frederick Hodgins, marchand; Georgina Hodgins, femme mariée; Samuel Rupert Broadfoot et John Robinson Osborne, avocats, tous d'Ottawa, Ont.; et Henry Seymour Barnet, marchand général, de Shawville, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Village de Shawville, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2818, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "SUPERFEATURES, LIMITED".

Constituée en corporation le 31 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Arthur Wellesley Holmstead, avocat; Norman Robert Kay et Lorne Francis Lambier, étudiants en droit; Edith Mary Carruthers et Aileene Ritchie, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2819, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

“UNION SPECIAL MACHINE COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 31 janvier 1917. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 2,500—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—James Steller Lovell et Charles Delamere Magee, comptables; William Bain, teneur de livres; John Joseph Dashwood et John Henry, clercs d'avoué, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—James Steller Lovell, Charles Delamere Magee et William Bain.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2816, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ARSENAULT ET PLAMONDON, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 1er février 1917. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Albert Arsenault et Adrien Plamondon, ingénieurs civils; Elie Beauregard et Edouard Labelle, avocats, et Lucien Dufault, comptable, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Albert Arsenault, Adrien Plamondon, Elie Beauregard et Edouard Labelle.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2820, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 1er février 1917, à la compagnie

“CHEDDITE, LIMITED”.

Changeant le nom de ladite compagnie en

“MUNITIONS & MÉTAL PRODUCTS, LIMITED”

et amendant ses pouvoirs.

Voir p. 2817, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“T. F. SHURLY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 2 février 1917. - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Theodore Fred Shurly, fabricant; George Bennett Burson, avocat; Nella Louise Nelson et Mary Catherine Houston, sténographes, et Harry Shortt, clerc d'avoué, tous de St. Catharines, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Theodore Fred Shurly, George Bennett Burson et Nella Louise Nelson.

*Siège social.*—Ville de St. Catharines, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2817, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“HAWTHORN MILLS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 3 février 1917. - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Roy Wallace Bates et John Alexander Innes, fabricants de lainages; Oliver James Phelps, gérant d'usine; Erma Dell Hunsberger, sténographe, et Colin McIntosh, avocat, tous de Carleton-Place, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Carleton-Place, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2825, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "THE BAYNES CARRIAGE COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Harley, Edmund Sweet et Archibald Manson Harkey, avocats; Janet Graham et Elsie Wilmot, sténographes, tous de Brantford, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Brantford, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2824, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE FAST MAIL OVERALL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Thomas Mercer Morton, avocat; William Henry Morrey, agent d'immeubles; George Parent et Samuel Leslie Jackson, agents d'assurance, et Margaret Marie Nester, sténographe, tous de Windsor, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Thomas Mercer Morton, William Henry Morrey et George Parent.

*Siège social.*—Ville de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2822, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "LOEW'S HAMILTON THEATRES, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 février 1917. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Reginald Holland Parmenter et Arthur John Thompson, avoués; Samuel Davidson Fowler, clerc d'avoué; Violet Moffat, comptable et Anna Latiner, commis de bureau, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2823, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PETERBOROUGH MILK PRODUCTS, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 février 1917. - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—Rupert Kenneth Grimshaw, entrepreneur; Edward John Swift, comptable; Franklin Delos Read, teneur de livres; George Gordon Plaxter, avocat, et Lily Davis, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2908, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "STANDARD STEEL &amp; TEMPERING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David, savant conseil de Sa Majesté; Segfried Hinson Read Bush, avocat; Benjamin Robinson, étudiant; Joseph Edmund Durocher, comptable, et Sarah Farmer Innes, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2822, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "BAYLEY'S, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 février 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Lewis Albert Bayley et Allan Malcom Phineas Bayley, marchands; Franklin Truell Vaughan, comptable; Henry William Daniel Lawrence et William Morris, tous les deux savants conseils de Sa Majesté, tous de Sherbrooke, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Sherbrooke, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2824, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "LA SAMARITAINE, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 7 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—Zoël Parent, épicier; George Sérouille de Ber et Joseph Obé Toutant, agents; Henri Albert Bernigaud, comptable, et Aimé Paquin, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2873, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PARFUMERIE LELIA, PARIS, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 7 février 1917. - - - Capital-actions, \$30,000.  
 Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Joseph Hector Langis, comptable; Félix Cola, chimiste; Henri Alphonse Levasseur, voyageur de commerce; Félix Cola, aîné, importateur, et Wilbrod Langlais, courtier, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2872, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PEERLESS GOLD MINES, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 février 1917. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
 Nombre d'actions, 1,500,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Francis Joseph Curran, savant conseil de Sa Majesté; Louis Edward Curran, avocat; Joseph Dupuy, commis; Florence Nightingale Swanson et Clarinda O'Hara, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Francis Joseph Curran, Louis Edward Curran et Joseph Dupuy.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2821, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "FOY MAIL ORDER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 février 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Reginald Alexander Kelly, marchand; Léon Daoust, Amie Daoust et Ernest Douglas Wintle, commis, et Edgar Noel Armstrong, conseil du Roi, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2908, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "INDIA IMPORT, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 février 1917. - - - Capital-actions, \$75,000.  
Nombre d'actions, 7,500.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Louis Napoléon Paul, inspecteur; Léo Albert Bégin, comptable; Jean-Baptiste Leclerc, percepteur; Stanislas Leblanc et Joseph Sanche, négociants, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Léo Albert Bégin, Jean-Baptiste Leclerc et Joseph Sanche.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2958, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "PAINTS PRODUCTS CO. OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 8 février 1917. - - - Capital-actions, \$500,000.  
Nombre d'actions, 50,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Jean-Baptiste David Légaré, promoteur; Armand Mathieu et Robert Thomas Mullin, avocats; John Phelan Callaghan, gérant, et Antonio Catelli, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2910, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "QUEBEC CEMENT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 février 1917. - - - Capital-actions, \$1,200,000.  
Nombre d'actions, 12,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Paul Joncas, ingénieur civil; Napoléon Eugène Rousseau, comptable, et Antoine Crépin, négociant, tous de Québec; et Eugène Ernest Grenier, ingénieur, des Trois-Rivières, Qué., et Arthur Delisle, négociant, de Donnacona, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Paul Joncas, Napoléon Eugène Rousseau et Arthur Delisle.

*Siège social.*—Cité de Québec, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2909, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "ASPINWALL CANADIAN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 février 1917. - - - Capital-actions, \$75,000.  
Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Laurence Jacques, gentilhomme; Dott Watt, teneur de livres; Allen Edward Comar, voyageur de commerce, et Nicol Jeffrey, avocat, de Guelph, Ontario; et Pardon Gray Van Vleet, de Toronto, Ont., gentilhomme.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Guelph, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2905, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## “BRITISH CATTLE SUPPLY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 février 1917. - - - Capital-actions, \$2,500,000.  
Nombre d'actions, 25,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Henry Maybee, président du Toronto Live Stock Exchange; Thomas Edward Good, gérant général de la Toronto Union Stock Yards; Samuel Hisey, marchand à commission, et Harry Talbot, président de la Cattle Company, tous de Toronto, Ontario; Robert Henry McElroy, de Carp, Ontario, secrétaire-trésorier et député à la législature provinciale; Charles Robert McKeown, d'Orangeville, Ontario, conseil du Roi et député à la législature provinciale, et Nelson Monteith, de Stratford, Ontario, éleveur.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2904, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “MARTEL ET CIE, LIMITÉE”.

## “MARTEL &amp; CO., LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 février 1917. - - - Capital-actions, \$25,000.  
Nombre d'actions, 250.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Philius Morin, manufacturier, et Alfred Henri, marchand, de Laurentides, Qué.; Thomas John Shallow et Joseph Henri Gérin-Lajoie, avocats, et Joseph Emile Côté, comptable, tous trois de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Philius Morin, Alfred Henri et Thomas John Shallow.

*Siège social.*—Village de Laurentides, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2963, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “THE PETERBORO REVIEW COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 12 février 1917. - - - Capital-actions, \$60,000.  
Nombre d'actions, 600.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Francis Matthews et James Kendry, manufacturiers; James Lynch, pharmacien; Albert H. Stratton, gentilhomme, et Edward Armour Peck, avocat, tous de Peterborough, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Peterborough, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2905, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “FORD TRACTOR COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 13 février 1917. - - - Capital-actions, \$10,000,000.  
Nombre d'actions, 100,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Elizabeth Knox, Emma Pearl King, Mary Elizabeth Cherrier, Eva Levitt et Kate Campbell, sténographes; Harry Gordon Keen, étudiant en droit, et John Francis Boland, avocat, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2913, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "L. H. CARRIER, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 13 février 1917. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 900.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Louis Honoré Carrier, négociant, de Chicoutimi, P.Q.;  
 Paul Lacoste, avocat et conseil du Roi, d'Outremont, P.Q.; Thomas John Shallow,  
 avocat, de Westmount, P.Q.; Joseph Henri Gérin-Lajoie, avocat, et Joseph Emile  
 Côté, comptable, de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Chicoutimi, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2959, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PROGRESSIVE FARMERS GRAIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—John Lesiw, forgeron; Wladimir Pyndykowski, gérant du  
 Rhutenian Grain Bureau; Mary Alexandria Pyndykowski, femme mariée, et  
 Mabel Mary Parish et Dorothy Elizabeth Nott, sténographes, tous de Fort-William,  
 Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Fort-William, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2911, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "SUPERIOR ELECTRICS, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 février 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Healy Reeves, avocat; Leonard Shaw Mackie, James  
 Reid Lockhart, courtiers d'assurance; Mabel Beatrice Somerville et Maude Wienke,  
 sténographes, tous de Pembroke, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Pembroke, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2912, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "W. LAMARRE ET CIE, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 14 février 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Daniel Clément, Christophe Adolphe Lavimodière, no-  
 taires; Eldège Dalpé, Marie-Anne Paquette, célibataire, comptables, et Joseph  
 Sinaï Lamarre, avocat, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 2961, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "C. H. ROOKE, LIMITED".

Constituée en corporation le 15 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis Peart Dawson, John Edward Corcoran et William B. Horkins, étudiants en droit; Annie Bell, comptable, et Katherine Greenstreet, sténographe, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3001, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "WENTWORTH COAL AND SUPPLY, LIMITED".

Constituée en corporation le 15 février 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Frederick Luhrmann, marchand de charbon, et Julie Freda Luhrmann, femme mariée, de Hamilton, Ont.; George David Rowland, de Wheeling, Virginie-ouest, E.-U.A., exploitant de houille, et Rosswell Skeel Price et George Albert Hughes, de Buffalo, New-York, E.-U.A., marchands de charbon.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Frederick Luhrmann, George David Rowland et Rosswell Skeel Price.

*Siège social.*—Ville de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3003, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE COMMONWEALTH FINANCE CORPORATION, LIMITED".

Constituée en corporation le 16 février 1917. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Clarence Emery Price et Frederick Dillon, comptables; Marcelle Gauvreau Price, femme mariée; Charles Albert Emile Blanchet, avocat, et Mollie Horan, sténographe, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Clarence Emery Price, Frederick Dillon et Charles Albert Emile Blanchet.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3001, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE GREAT DOMINION FILTER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 16 février 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George William Davey, journaliste; Elizabeth Helen Baldwin, femme mariée; Ernest Chase Sydney, comptable; Frederick Pole, commis; George Edmund Newman, avocat, et Murray Ross, agent de change, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George William Davey, Elizabeth Helen Baldwin et Murray Ross.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3003, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 16 février 1917, à la

## "PREMIER WATERPROOF CLOTHING COMPANY, LIMITED".

Changeant la raison sociale de ladite compagnie en celui de

## "ECLIPSE RUBBER CO., LIMITED".

Voir p. 3081, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “THE RALLS CANADIAN BROOM SUPPLY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 février 1917. - - - - Capital-actions, \$75,000.

Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Milton Ketchersid, de Hope, Kansas, E.-U.A., banquier; George William Ralls et Paul Edgar Ketchersid, de Wichita, Kansas, E.-U. d'A., marchands; Charles Harvey Thornton, artisan; William Howard Thornton, manufacturier, et Thomas William Scandrett, procureur, de London, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Harvey Thornton, William Howard Thornton et Thomas William Scandrett.

*Siège social.*—Cité de London, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3003, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “THE ALBERT KERR COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 17 février 1917. - - - - Capital-actions, \$250,000.

Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Albert Kerr et George Gardiner McNeillie, tous deux de Vancouver, C.-B., marchands de peaux; Charles Earl Garrett, de Pointe-Gray, C.-B., gérant de compagnie, et Samuel Kerr et Robert Kerr, marchands de peaux, tous deux d'Orillia, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Albert Kerr, George Gardiner McNeillie, Samuel Kerr et Robert Kerr.

*Siège social.*—Cité de Vancouver, C.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3004, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “DUGGANS CARTOON COMEDIES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 19 février 1917. - - - - Capital-actions, \$15,000.

Nombre d'actions, 150.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David, Segfried Hinson Read Bush et Louis Philippe Crépeau, avocats; Samuel Bruce Holmes, ingénieur, et Sara Farmer Innes, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Louis Athanase David, Segfried Hinson Read Bush et Louis Philippe Crépeau.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3007, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “F. BAILLARGEON, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 19 février 1917. - - - - Capital-actions, \$45,000.

Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Rose Anna Tourneur, veuve de Frédéric Baillargeon; Antoine Baillargeon, Auguste Baillargeon et Camille Baillargeon, manufacturiers, tous de Saint-Constant, Qué.; et Eloi Baillargeon, boulanger, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Paroisse de Saint-Constant, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3127, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 février 1917, à la

## “HYDRO-ELECTRIC RADIATION, LIMITED”.

Changeant le nom de constitution en corporation de ladite compagnie en celui de

## “ELECTRIC STEAM RADIATION, LIMITED”.

Voir p. 3001, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

## "CARBON AND ALLOY STEELS COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 février 1917. - - - Capital-actions, \$1,500,000.  
 Nombre d'actions, 15,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Brock O'Brien, savant conseiller de Sa Majesté, et James William Moffat, manufacturier, tous deux de Toronto, Ont.; et Henry John Waddie et William Evelyn Vallance, manufacturiers, et John Gordon Gauld, savant conseiller de Sa Majesté, de Hamilton, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3082, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "GREENFIELD LAND &amp; CONSTRUCTION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 22 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Joseph Eugène Charbonneau, notaire; Joseph Paul Lamarche, avocat; Alexandre Turgeon, étudiant en notariat, et Joseph Clément, gérant, tous de Montréal, Qué.; et Bernard Melançon, notaire, d'Outremont, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Charles Joseph Eugène Charbonneau, Joseph Paul Lamarche et Bernard Melançon.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3082, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADIAN COAL PRODUCTS ENGINEERING, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 février 1917. - - - Capital-actions, \$1,250,000.  
 Nombre d'actions, 12,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Archibald James Reid, avocat; George Norman Limpricht, dessinateur; William Bowler, Charles Edward Buckley et Olivier David Cadotte, secrétaires; Frederick Charles Allen, commis de procureur, et Harry Reeve Burrows, commis, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3087, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CANADIAN CONSOLIDATED PRESS, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 février 1917. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
 Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Duncan McArthur, Harold Ernest McKittrick et James Aitchison, avocats; Archibald Thomas Struthers, comptable, et Robert Elmer Fennell, étudiant en loi, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3083, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "STANDARD HIGH SPEED STEEL HARDENING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 23 février 1917. - - - Capital-actions, \$150,000.  
 Nombre d'actions, 1,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Anthime Fortin, avocat; Fabiola Perron, sténographe; Frank Wildon, François Guérin et Maurice Rosen, agents, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3089, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "FARMERS CLUB ELEVATOR COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 février 1917. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Francis Albert Ogletree, marchand de grains, et Joseph Muir, acheteur de grains, tous deux de Moosejaw, Sask.; David Edward Ogletree, marchand de grains, de Saskatoon, Sask.; Frank Joseph Clark, et Leon Denis Farmer, comptables, tous deux de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Francis Albert Ogletree, David Edward Ogletree et Frank Joseph Clark.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3088, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "WHITEHEAD &amp; TURNER, LIMITED".

Constituée en corporation le 24 février 1917. - - - Capital-actions, \$300,000.  
Nombre d'actions, 3,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Richard Turner, marchand et membre du conseil législatif de la province de Québec; Archibald Miller, marchand; Albert James Turner, gérant; Evena Ewart Turner, comptable, et Reginald Meredith, notaire public, tous de Québec, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Québec, P.Q.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3086, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "CANADIAN REIN DRIVE TRACTORS, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 février 1917. - - - Capital-actions, \$1,000,000.  
Nombre d'actions, 10,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Jasper Martin et Charles Evans-Lewis, avocats; Thomas Neville Poole, commis en loi; Arthur Doane Parker, procureur de successions, et Edmund Hale Austin, banquier, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3091, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "INTERNATIONAL SHIPBUILDING CORPORATION, LIMITED"

Constituée en corporation le 26 février 1917. - - - Capital-actions, \$2,000,000.  
Nombre d'actions, 20,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Henry Almon Lovett, savant conseiller de Sa Majesté; George Wilson Cole, Norman Sheach et Burton Frederick Bowler, comptables, et Patrick Francis Brown, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3085, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

“P. H. KLEIN, Jr, COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 27 février 1917. - - - Capital-actions, \$5,000.  
 Nombre d'actions, 50.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Philip Henry Klein, manufacturier, et John Edward Klein, ingénieur, tous deux de Westmount, Qué.; Henry Byron Irving, vendeur; Edson Grenfell Place, avocat, et Marie Zaïre Pilon, sténographe, tous trois de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Philip Henry Klein et Henry Byron Irving.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3092, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“NEPEAN SANDSTONE QUARRIES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 28 février 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Arthur Beament et Alan Haskett Armstrong, avocats; Mona Devine et Kate Howe, sténographes, et Angus Seymour Williams, greffier en loi, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3160, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ANGUS POWER COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 1er mars 1917. - - - Capital-actions, \$500,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Errol Languedoc, savant conseiller de Sa Majesté; Jean Pierre Charbonneau et Ralph Erskin Allan, avocats; William Taylor, gérant, et Bruce Stuart Crombie, secrétaire, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3166, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“P. LAMY & FRÈRE, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 1er mars 1917. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Hercule Lamy, Freddy Gélinas, Joseph Adélarde Lamy, Evéline Capistran et Albina Gélinas, marchands; Zéphirin Arcand, gentilhomme, et Alice Lamy, institutrice, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3159, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“SEVLYNS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 1er mars 1917. - - - Capital-actions, \$49,000.  
 Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Samuel Gerald Tritt, Saul Tritt et John Whelan, avocats; Nicholas Swan et Alexander Seay, comptables, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Samuel Gerald Tritt, Saul Tritt et Nicholas Swan.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3168, *Gazette du Canada*, 1916-17.



## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “ULRIC BOILEAU, LIMITED”.

Constituée en corporation le 1er mars 1917. - - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ulric Boileau, Emile Napoléon Boileau, Wilfrid Boileau, Hormisdas Boileau et Aristide Boileau, entrepreneurs, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3193, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “GENERAL FILM COMPANY (CANADA), LIMITED”.

Constituée en corporation le 2 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$250,000.  
 Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Allan Hubley, gérant; George Thomas Porter, comptable; Howard Salter Ross et Eugène Réal Angers, avocats; et Antoinette Defoy Lamarre, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3163, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “KENABEEK CONSOLIDATED SILVER MINES, LIMITED”.

Constituée en corporation le 2 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$2,000,000.  
 Nombre d'actions, 2,000,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Richard Tuson Heneker et Henry Noël Chauvin, tous deux savants conseillers de Sa Majesté; Harold Earle Walker et John Noël Beauchamp, avocats; et Hugh Wylie, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3163, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “THE C. E. McKEEN SHOE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 3 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$48,000.  
 Nombre d'actions, 48,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Alice Maud Beardsell McKeen, femme mariée; et Charles Edward McKeen, agent, tous deux de Vancouver, C.-B.; William Wright Ingledew, de Kerrisdale, C.-B., marchand; Eva Milne, de St-Lambert, Qué., femme mariée; et Theresa Stuart, de Montréal, célibataire.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Alice Maud Beardsell McKeen, Charles Edward McKeen et Theresa Stuart.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3165, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## “JAMES PATTERSON, LIMITED”.

Constituée en corporation le 3 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—James Patterson, fabricant de chaussures; Lionel Joron et Ulric Joron, notaires, de Montréal, Qué.; Joseph Crossman Barlow, de Westmount, Qué., notaire; et Henry Damase Descary, de Dorval, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3327, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

"CHAMPION SPARK PLUG COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 5 mars 1917 - - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Robert Allen Stranahan et Frank Duane Stranahan, fabricants, et Fordyce Barker Caswel, gérant des ventes, tous de Toledo, Ohio, Etats-Unis d'Amérique, et Oscar Ernest Fleming, un des savants conseillers de Sa Majesté, et Anson Hainsworth Foster, avocat, tous de Windsor, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Robert Allen Stranahan, Frank Duane Stranahan et Fordyce Barker Caswell.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3242, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"SMART BROS., LIMITED".

Constituée en corporation le 5 mars 1917 - - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Norman John Smart et William George Smart, jardiniers-vendeurs; Emma Smart et Mary Elizabeth Smart, femmes mariées, et Henry Robert Smart, tailleur, tous de Collingwood, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Collingwood, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3235, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"BUCKINGHAM ABATTOIRS COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 50,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Robert John Cameron et Joseph Champagne, marchands, Joseph Herbert Cameron, entrepreneur, John Murphy, agent, et James Talbot, avocat, tous de Buckingham, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de Buckingham, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3162, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"DODGE BROTHERS MOTOR COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Frank Dodge et Horace Elgin Dodge, manufacturiers; Frederick Jacob Haynes, gérant des travaux; Arthur Irving Philip, gérant des ventes; et Alfred Lynn McMeans, secrétaire, tous de Détroit, Michigan, Etats-Unis d'Amérique.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3160, *Gazette du Canada*, 1916-17.

"LAKESIDE COAL & TRANSPORTATION, LIMITED"

Constituée en corporation le 6 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gerald Augustine Coughlin, avocat; Francis George Bush, teneur de livres; Herbert William Jackson, commis; et George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Gerald Augustine Coughlin, Francis George Bush et Herbert William Jackson.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3226, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "OCEAN AND INLAND TRANSPORTATION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 6 mars 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.

Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Walter Robert Lorimer Shanks, avocat; Francis George Bush, teneur de livres; George Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes; et Herbert William Jackson, commis, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Walter Robert Lorimer Shanks, Francis George Bush et George Robert Drennan.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3168, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "C. H. COCHRANE &amp; CO., LIMITED".

Constituée en corporation le 7 mars 1917. - - - Capital-actions, \$60,000.

Nombre d'actions, 600.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Harris Cochrane, rentier; Leonard Wood, comptable; Charles Wood, meunier; John Wilfred McNeil, expéditeur; et Hamnet Pinhey Hill, avocat, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3165, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "WESTMOUNT CITY DAIRIES, LIMITED".

Constituée en corporation le 7 mars 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Henry John Hague, conseiller du Roi, Pierre Amable Badaux, avocat; Ernest Geoffrey Bennett, comptable; Arthur Charters, teneur de livres, et Alfred Boreham Wright, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3167, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "C. J. MILLER &amp; SONS, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 mars 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.

Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Crawford James Miller et John Crawford Miller, tanneurs; Leonard Robert Miller, teneur de livres, et Mary Jane Miller, de Brewster, N.-Y., Etats-Unis d'Amérique, médecin.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Crawford James Miller, John Crawford Miller et Leonard Robert Miller.

*Siège social.*—Ville d'Orillia, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3244, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THOMPSON'S MALTED FOOD COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Constituée en corporation le 9 mars 1917. - - - Capital-actions, \$250,000.

Nombre d'actions, 250,000.—Montant de chaque action, \$1.

*Membres de la corporation.*—Livingstone Thompson, manufacturier, et Minnie Thompson, femme mariée, de Waupeska, Wis., Etats-Unis d'Amérique; et John Barry, capitaliste, Nolan Barry, femme mariée, et Elizabeth Reid, célibataire, de Milwaukee, Wis., Etats-Unis d'Amérique.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Windsor, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3241, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "CANADIAN ALADDIN COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 10 mars 1917. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Edmond Baird Ryckman et Kenneth Ferns MacKenzie, avocats; George Stinson Saunderson, étudiant en notariat, Edith Emily Duncan et Agnes Rosenblott, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3236, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "COWANSVILLE HOTEL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 12 mars 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Edward Chart, comptable; et May Beatrice Flanagan, Mabel Evelyn Manhire, Mary Blanche McKeown, et Berthe Charlebois, sténographes, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Edward Chart, May Beatrice Flanagan et Mabel Evelyn Manhire.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3240, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "BROAD REALTY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 mars 1917. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Jean Martineau, de Wesmount, Qué., étudiant en notariat; et Eugène Allard, chauffeur; Paul Alfred Desgroseilliers, John Farrow, commis; et Berthe Lafontaine, sténographe, de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Jean Martineau, Paul Alfred Desgroseilliers, John Farrow.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3240, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## "CANADIAN ELECTRIC &amp; GAS HEATER COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 mars 1917. - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Charles Joseph Eugène Charbonneau, notaire; Jean Charbonneau et James Edward Coulin, avocats; Joseph Siméon Pilon, sténographe, de Montréal, Qué.; et Philippe Morel, de Maisonneuve, Qué., agent.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Jean Charbonneau, Joseph Siméon Pilon et Philippe Morel.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3237, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## "THE NATIONAL SHIPBUILDING COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 mars 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Haines Hutchinson, de St. Catharines, Ont., contractant; et Robert Gordon Stewart, contractant; Ernest Arthur Larmouth et James Denis Cunningham, comptables; et Louis Côté, avocat d'Ottawa, Ont.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Haines Hutchinson, Robert Gordon Stewart et Ernest Arthur Larmouth.  
*Siège social.*—Ville de Goderich, Ont.  
*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3235, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "PALHAIGAR'S AUTO &amp; BOAT GARAGES, LIMITED".

Constituée en corporation le 13 mars 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 1,000.—Montant de chaque action, \$50.

*Membres de la corporation.*—Jean-Baptiste David Légaré, promoteur, Armand Mathieu, Robert Thomas Mullin et Alexandre Papineau Mathieu, avocats, et Antonia Catelli, sténographe, tous de Montréal, P.Q.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.  
*Siège social.*—Ville de Châteauguay, P.Q.  
*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3238, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "ANGLO-FRANCO HAT, LIMITED".

Constituée en corporation le 14 mars 1917. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Paul Lacoste, savant conseiller de Sa Majesté, d'Outremont, P.Q., et Alexandre Lacoste, Joseph Henri Gérin-Lajoie, avocats, de Montréal, P.Q., et Thomas John Shallow, avocat, de Westmount, P.Q.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.  
*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.  
*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3239, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "WILLS &amp; WILLS, LIMITED".

Constituée en corporation le 14 mars 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Wills et Edmund Keast Wills, marchands, Alexandre MacInnes, commis, Elizabeth Wills et Mary Wills, célibataires, tous de Montréal, P.Q.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.  
*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.  
*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3239, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE CANADIAN SYMPHONOLA COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 15 mars 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John Wesley Dyer et Angus Long, vendeurs; Robert Everett Laidlaw, étudiant en loi; Alice Hawkins, teneur de livres; et Edgar Fraser Raney, avocat, tous de Toronto, Ont.  
*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.  
*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.  
*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3326, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

Lettres patentes supplémentaires, émises le 15 mars 1917, à

"G.S.C. COMMERCIAL CORPORATION OF CANADA, LIMITED".

Changeant le nom de ladite corporation en celui de

"GUARANTY PLAN, LIMITED".

*Voir p. 3235, Gazette du Canada, 1916-17.*

---

"THE PAPER & HARDWARE PRODUCTS, LIMITED".Constituée en corporation le 15 mars 1917. - - - Capital-actions, \$49,000.  
Nombre d'actions, 490.—Montant de chaque action, \$100.*Membres de la corporation.*—Wilfrid Arnold Lyons, Henri Larin et Patrick Alfred Donnelly, clercs; Ulderich Pigeon, opticien, et Adélard Savard, chimiste, tous de Montréal, P.Q.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Wilfrid Arnold Lyons, Henri Larin et Adélard Savard.*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 3335, Gazette du Canada, 1916-17.*

---

"DE PIERRE, LIMITED".Constituée en corporation le 16 mars 1917. - - - Capital-actions, \$48,000.  
Nombre d'actions, 480.—Montant de chaque action, \$100.*Membres de la corporation.*—Carl Troest de Pierre et Waldo Vincent Giffen, fabricants; Gratia Longtin et Joseph Alexandre Desève, comptables et MÉRIZA Baillargeon, sténographe, tous de Montréal, P.Q.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Carl Troest de Pierre, Waldo Vincent Giffen et Joseph Alexandre Desève.*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 3324, Gazette du Canada, 1916-17.*

---

"DODD-SIMPSON PRESS, LIMITED".Constituée en corporation le 16 mars 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.*Membres de la corporation.*—Gerald Augustine Coughlin, avocat; Francis George Bush, comptable; Herbert William Jackson, clerc; Robert Drennan et Alexander Gordon Yeoman, sténographes, tous de Montréal, P.Q.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Ville de Montréal, Qué.*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 3334, Gazette du Canada, 1916-17.*

---

"DOMINION ART COMPANY, LIMITED".Constituée en corporation le 16 mars 1917. - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.*Membres de la corporation.*—James Steller Lovell et Charles Delamere Maggee, comptables; William Bain, teneur de livres; Robert Gowans et John Joseph Dashwood, clercs d'avoué, tous de Toronto, Ont.*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.*Objet de la compagnie.*—*Voir p. 3330, Gazette du Canada, 1916-17.*

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

“GEORGE W. COLE, LIMITED”.

Constituée en corporation le 16 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$50,000.

Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—George Washington Cole, écr.; James Leith Ross, avocat; Lancing Belmont Campbell, étudiant en droit; et Edith Carruthers et Aileene Ritchie, sténographes, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—George Washington Cole, James Leith Ross et Lancing Belmont Campbell.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3229, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 17 mars 1917, à la

“COMPAGNIE D'IMPRIMERIE GODIN-MÉNARD, LIMITÉE”.

“GODIN-MÉNARD PRINTING COMPANY, LIMITED”.

Changeant le nom de ladite compagnie en celui de

“LA COMPAGNIE D'IMPRIMERIE GODIN, LIMITÉE”.

“THE GODIN PRINTING COMPANY, LIMITED”.

Voir p. 3313, *Gazette du Canada*, 1916-17

Lettres patentes supplémentaires, émises le 19 mars 1917, à la

“EXCLUSIVE LADIES' WEAR, LIMITED”.

Modifiant les pouvoirs de la dite compagnie.

Voir p. 3325, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE CANADIAN WOOD MOLYBDENITE COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 2 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$1,000,000.

Nombre d'actions, 100,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Oliver Ellsworth Wood et Harvey Fitzsimons, exploiters de mine; et George David Kelley, Allen Joseph Fraser et Redmond Code, avocats, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3327, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 20 mars 1917, à la

“THE O. LETOURNEAU COMPANY, LIMITED”.

Modifiant les pouvoirs de ladite compagnie.

Voir p. 3325, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“BRENNENS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 21 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$600,000.

Nombre d'actions, 60,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—James Steller Lovell et Charles Delamere Magee, comptables; William Bain, teneur de livres; et Robert Gowans et John Joseph Dashwood, clercs d'avoué; tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Hamilton, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3325, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "THE BRICK AND TILE SUPPLY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 mars 1917. - - - Capital-actions, \$5,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Victor Vivian Rogers, agent d'immeubles; Arthur Ellis, avocat; George Carss, écuyer et Alfred William Elton Hellyer, briquetier, d'Ottawa, Ont., et Duncan Cameron Murphy, de Casselman, Ont., manufacturier.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Victor Vivian Rogers, Arthur Ellis et Alfred William Elton Hellyer.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3331, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "CANADA LOCK JOINT PIPE, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 mars 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 4,000.—Montant de chaque action, \$10.

*Membres de la corporation.*—Alexander Smith, William Carrie et Harold Spencer, avocats; John George Willey, greffier en loi; et John Ledingham, commis, tous de Winnipeg, Man.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Winnipeg, Man.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3414, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE COLLIER OIL COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 mars 1917. - - - Capital-actions, \$2,000,000.  
 Nombre d'actions, 400,000.—Montant de chaque action, \$5.

*Membres de la corporation.*—Henry Phipps Otty Savary, Lloyd Hamilton Fenerty et Henry Austin Chadwick, avocats; Francis Olestis McKenna, étudiant en droit; et William Needham Ream, comptable, tous de Calgary, Alta.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Henry Phipps Otty Savary, Lloyd Hamilton Fenerty et Henry Austin Chadwick.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3333, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "J. R. CAMERON, LIMITED".

Constituée en corporation le 21 mars 1916. - - - Capital-actions, \$50,000.  
 Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Albert Cameron, Roderich Edward Byrne, John S. Nicholson et Joseph Rutledge McKinny, fondateurs; et James Clandeboye Sparks Wolff, agent d'immeubles, tous d'Ottawa, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité d'Ottawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3333, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 21 mars 1917, à

## "M. &amp; H., LIMITED".

A l'effet de changer le nom de ladite compagnie en celui de la

## "FORCAN FANCY GOODS COMPANY, LIMITED".

Voir p. 3407, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

Lettres patentes supplémentaires, émises le 22 mars 1917, à la

“FRED THOMSON COMPANY, LIMITED”.

Portant le capital-actions de la compagnie de \$100,000 à la somme de \$250,000, ce qui constitue une augmentation de 1,500 actions de \$100 chacune au capital actuel.

Voir p. 3419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“LION LOCKS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 22 mars 1917. - - - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Aubrey Thomas Maher et John Bruce O'Brien, étudiants en droit; Thomas Stewart Hagan Giles, comptable; et John Steuart Duggan et Craig McKay, avocats, tous de Toronto, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Aubrey Thomas Maher, Thomas Steuart Hagan Giles et John Steuart Duggan.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“J. J. TURNER & SONS, LIMITED”.

Constituée en corporation le 23 mars 1917. - - - - - Capital-actions, \$250,000.  
Nombre d'actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—John James Turner, Reginald Henry Turner, Achilles William Turner et Webber Francis Thomas Turner, manufacturiers; et Edward Armour Peck, avocat, tous de Peterborough, Ont.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Peterborough, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“THE PRE-CAST-CONCRETE AND SUPPLY COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 23 mars 1917. - - - - - Capital-actions, \$50,000.  
Nombre d'actions, 500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Thomas Philip Parker, gérant des ventes; Thomas Bertin Mitchell, pharmacien; Mark Ferris Smith, manufacturier; et Jean Parker, femme mariée, tous d'Oshawa, Ont.; et Alexander Frederick Parker, de Montréal, Qué., surintendant mécanicien.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville d'Oshawa, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

“ST. HENRY SHOE, COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 23 mars 1917. - - - - - Capital-actions, \$99,000.  
Nombre d'actions, 990.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Phélonise Laliberté, épouse séparée de biens de Clément Lafleur; Joseph Lacasse, gérant; Télesphore Daignault, hôtelier; et Charles Wenceslas Michaud, décorateur, de Montréal, Qué.; et Armand Décarie, bourgeois, de Valois, Québec.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Phélonise Laliberté, Joseph Lacasse et Armand Décarie.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3505, *Gazette du Canada*, 1916-17.



8 GEORGE V, A. 1918

Lettres patentes supplémentaires, émises le 24 mars 1917, à la

## "CHEVROLET MOTOR COMPANY OF CANADA, LIMITED".

Portant le capital de ladite compagnie de \$500,000 à la somme de \$1,500,000, soit une augmentation de 10,000 actions de \$100 chacune au capital actuel, et modifiant les pouvoirs de la compagnie.

Voir p. 3418, *Gazette du Canada*, 1916-17.

Lettres patentes supplémentaires, émises le 24 mars 1917, à la

## "CITY CENTRAL REAL ESTATE COMPANY, LIMITED".

Diminuant le capital de ladite compagnie de \$1,000,000 à la somme de \$100,000, soit une diminution de 9,000 actions de \$100 chacune au capital actuel, et permettant la subdivision des actions.

Voir p. 3419, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "MONTREAL LAST COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$45,000.  
Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexandre Chase Casgrain, C.R.; Errol Malcolm McDougall, Pierre François Chase Casgrain, et Sadi Demers, avocats; John Alden Aylen, étudiant en droit; John Buchanan Henderson, commis; et Béatrice Isolde Brandt, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Maisonneuve, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3420, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "MONTREAL TRANSPORTATION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 26 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$4,000,000.  
Nombre d'actions, 40,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—William Kenneth McKeown, C.R.; Léopold Choquette, avocat; George Edward Chart, comptable; Lorne Clayton Herdman, courtier; et Berthe Charlebois, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Léopold Choquette, George Edward Chart et Lorne Claytin Herdman.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3421, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "AU BON MARCHÉ LETENDRE, LIMITÉE".

Constituée en corporation le 27 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$700,000.  
Nombre d'actions, 7,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Jean-Baptiste Letendre et Frédéric Eugène Letendre, marchands, tous deux de Westmount, Qué.; Alphonse Granelli, gérant; Antoine Hurtubise, comptable; et Gaston Vitalis, inspecteur, tous trois de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3466, *Gazette du Canada*, 1916-17.

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

**"THE PRESBYTERIAN CHURCH ASSOCIATION PUBLISHING COMPANY, LIMITED".**

Constituée en corporation le 27 mars 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
Nombre d'actions, 4,000.—Montant de chaque action, \$25.

*Membres de la corporation.*—Le révérend Thomas Eakin et le révérend Andrew Robertson, docteurs en théologie, Miller Lash, Frederick Mowat et Herbert Macdonald Mowat, avocats, John Mackay, comptable licencié, Charles Stuart McDonald et James Scott, marchands, Thomas McMillan, secrétaire-trésorier, William Donald Ross, manufacturier, et James Turnbull, bourgeois, de Toronto, Ont.; Thomas Dalziel Cowper, de Welland, Ont., avocat; George Duthie Forbes, de Hespeler, Ont., manufacturier; William George Hanna, de Windsor, Ont., avocat; George Hope, de Hamilton, Ont., bourgeois; Robert Osborne McCulloch, de Galt, Ont., manufacturier; Duncan Darroch McLeod, de Barrie, Ont., ecclésiastique; John William McNamara, Drayton, Ont., ecclésiastique; John Penman, de Paris, Ont., manufacturier; George Hutchinson Smith, de St. Catharines, Ont., ecclésiastique; George Archibald Campbell, avocat, le révérend Robert Campbell, docteur en théologie, Daniel James Fraser, ecclésiastique, Daniel Alexander Murray, professeur, et James Rodger, marchand, de Montréal, Qué.; Robert Fulton Cream, de Québec, Qué., courtier; Lemuel John Tweedie, de Chatham, Nouveau-Brunswick, conseiller du Roi; Peter Archibald MacGregor, James Drummond MacGregor et Robert MacGregor, de New-Glasgow, Nouvelle-Ecosse, marchands; John McKeen, d'Halifax, Nouvelle-Ecosse, bourgeois; Walter George Brown, de Red-Deer, Alberta, ecclésiastique; John Cunningham Brown, de New-Westminster, C.-B., directeur de pénitencier; l'hon. Hugh Amos Robson, de Winnipeg, juge; Alexander George Farrell, de Moosomin, Saskatchewan, juge, et John James Galloway, de Regina, Saskatchewan, gérant de banque.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Thomas Eakin, Andrew Robertson, Charles Stuart McDonald, James Turnbull, John Mackay, John Penman et Daniel James Fraser.

*Siège social.*—Cité de Toronto, Ont.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3424, *Gazette du Canada*, 1916-17.

**"THE SCHOONER 'ROMAINE', LIMITED".**

Constituée en corporation le 27 mars 1917. - - - Capital-actions, \$5,000.  
Nombre d'actions, 50.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Gordon Walters MacDougall et Lawrence Macfarlane, tous deux savants conseillers de Sa Majesté; William Bridges Scott et John McNaughton, avocats; et James Geary Cartwright, chef de bureau, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—William Bridges Scott, John MacNaughton et James Geary Cartwright.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3420, *Gazette du Canada*, 1916-17.

**"DOMINION BLANK BOOK COMPANY, LIMITED".**

Constituée en corporation le 28 mars 1917. - - - Capital-actions, \$75,000.  
Nombre d'actions, 750.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis-Athanase David et Louis-Philippe Crépeau, tous deux savants conseillers de Sa Majesté; et Segfried Hinson Read Bush, avocat; Samuel Bruce Holmes, ingénieur, et Sara Farmer Innes, sténographe, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3423, *Gazette du Canada*, 1916-17.

8 GEORGE V, A. 1918

## "HUOT RIFLE AUTOMATIC ATTACHMENT COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 mars 1917. - - - Capital-actions, \$100,000.  
 Nombre d'actions, 5,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph Alphonse Huot, machiniste; Stanislas Edmond Desmarais, marchand, et Joseph Arthur Belair, plombier, tous trois de Richmond, P.Q.; Louis Albert Dubrule et Paul Larue Dubrule, marchands, tous deux de Montréal, P.Q.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3470, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "MONROE CLOTHES, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 mars 1917. - - - Capital-actions, \$40,000.  
 Nombre d'actions, 400.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Louis Athanase David et Louis Philippe Crépeau, tous deux savants conseillers de Sa Majesté; Segfried Hinson Read Bush, avocat; Samuel Bruce Holmes, ingénieur; et Sara Farmer Innes, sténographe, tous de Montréal, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3422, *Gazette du Canada*, 1916-17.

## "THE OMEGA MACHINERY COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 28 mars 1917. - - - Capital-actions, \$45,000.  
 Nombre d'actions, 450.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Ovide Brouillard et Etienne Hilaire Solis, manufacturiers, de Montréal, P.Q.; Michel Archambault, bourgeois, et Léonard Archambault, médecin, tous deux de St-Dominique, P.Q.; et Emile Ponton, manufacturier, de St-Hyacinthe, P.Q.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Ville de St-Hyacinthe, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3468, *Gazette du Canada*, 1916-17.—

## "MEREDITH A. WHITE NAVIGATION COMPANY, LIMITED".

Constituée en corporation le 29 mars 1917. - - - Capital-actions, \$35,000.  
 Nombre d'actions, 140.—Montant de chaque action, \$250.

*Membres de la corporation.*—Miles Garfield White, marchand de bois; Harry Hall Reid, comptable, de Sussex, N.-B.; George Whitefield Smith, comptable; Edgar Taylor, Thomas Taylor et Edward Wasson, bûcherons, et Walter Abram Keirsteid, marchand, d'Apple-River, N.-E.; Hanford Keirstead, bûcheron et Judson Arthur Cleveland, ingénieur, d'Alma, N.-B.; et Hugh MacKay, marchand de bois, et Frank Stewart, comptable, de Saint-Jean, N.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Miles Garfield White, Harry Hall Reid et George Whitefield Smith.

*Siège social.*—Ville de Sussex, N.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3497, *Gazette du Canada*, 1916-17.



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

## “VINCENT A. WHITE NAVIGATION COMPANY, LIMITED”.

Constituée en corporation le 29 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$32,000.  
Nombre d'actions, 128.—Montant de chaque action, \$250.

*Membres de la corporation.*—Miles Garfield White, marchand de bois, et Harry-Hall Reid, comptable, de Sussex, N.-B.; George-Whitefield Smith, comptable; Edgar Taylor, Thomas Taylor et Edward Wasson, industriels forestiers, et Walter-Abram Kierstead, marchand, de Apple River, N.-E.; Eben-Kinsman Merriam, de Port-Gréville, N.-E., maître marinier, et Forest-Lesmere Hill, de Advocate Harbour, N.-E., médecin; Hadford Kierstead, industriel forestier, et Fred-Perlay Kierstead, marchand, d'Alma, N.-B., et Hugh Mackay, marchand de bois, et Frank-Stewart White, comptable, de Saint-Jean, N.-B.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Miles Garfield White, Harry Hall Reid et Eben Kinsman Merriam.

*Siège social.*—Ville de Sussex, N.-B.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3497, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## McCOMBER'S LIMITED—McCOMBER, LIMITÉE”.

Constituée en corporation le 3 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$200,000.  
Nombre des actions, 2,000.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Joseph-Edmond McComber, marchand; Albert-Emmanuel de Lorimier et Eugène-Honoré Godin, tous deux savants conseillers de Sa Majesté; Joseph Eudore Morier et Joseph Emile Cadotte, avocats, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Les membres susdits.

*Siège social.*—Cité de Montréal, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3498, *Gazette du Canada*, 1916-17.

---

## “AUTO SALES COMPANY OF CANADA, LIMITED”.

Constituée en corporation le 31 mars 1917. - - - - Capital-actions, \$250,000,  
Nombre des actions, 2,500.—Montant de chaque action, \$100.

*Membres de la corporation.*—Alexandre Lacoste, Thomas John Shallow, Joseph Henri Gérin-Lajoie et Alexandre Gérin-Lajoie, avocats, et Joseph-Emile Côté, comptable, tous de Montréal, Qué.

*Premiers directeurs ou directeurs provisoires.*—Thomas John Shallow, Joseph Henri Gérin-Lajoie et Joseph-Emile Côté.

*Siège social.*—Ville de Québec, Qué.

*Objet de la compagnie.*—Voir p. 3501, *Gazette du Canada*, 1916-17.





# INDEX DU SYNOPSIS DES LETTRES PATENTES ÉMISES DEPUIS LE 1er AVRIL 1916 JUSQU'AU 31 MARS 1917.

## A

	PAGE
A. Hollander & Son.....	118
A. Mendelsohn.....	41
A. H. Chave & Co.....	105
A. L. Johnson Shoe Co., The.....	73
A. R. Davidson.....	45
A. R. Whittall Can Co.....	85
A. T. Stewart.....	124
A. W. Jacobs & Co.....	70
Accounting and Tabulating Corporation (let. pat. sup.).....	40
Acme Amusement Co., The.....	47
Aeroplanes (M.F.P.).....	13
Aetna Development Co.....	76
Ajax Rubber Co. of Canada.....	121
Albert Kerr Co., The.....	141
Amalgamated Ammunition Machinery Co. (let. pat. sup.).....	17
American Brewing Co.....	130
American Linseed Co.....	83
American Tailors (let. pat. sup.) (ci-devant Arrow Tailoring Co.).....	107
American Transit Co.....	74
Andrew Baile.....	52
Anglo-Canadian Associates.....	89
Anglo-Canadian Export Co.....	60
Anglo-Canadian Factors.....	94
Anglo-Canadian Fisheries.....	103
Anglo-Franco Hat.....	149
Angus Power Co.....	144
Ardis Candy Co.....	111
Armour Canadian Grain Co.....	67
Arrow Tailoring Co. (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de American Tailors).....	107
Arsenault & Plamondon.....	134
Artcraft Pictures Corporation.....	69
Arthur D. Little.....	16
Art Terra Cotta Co. of Canada, The.....	35
Aspinwall Canadian Co.....	137
Atlantic Coast Development Co.....	106
Atlas Asbestos Co. (let. pat. sup.) (ci-devant Turner Brothers, Canada).....	112
Atlas Metal and Alloys Co. of Canada.....	104
Automatic Paper Box Co. (let. pat. sup.).....	32
Automobile Columbia.....	112
Automobile Owners' Accessory Co.....	15
Au Bon Marché, Letendre.....	154
Auto Sales Co. of Canada.....	157

## B

B. B. B. Co. (Canada), The.....	53
B. Weiss & Son.....	60
Baile (Andrew).....	52
Baillargeon (F.).....	141
Baillargeon (P.).....	25
Barcalo Manufacturing Co. of Canada.....	67
Barnes Construction Co.....	29
Bartram & Ball.....	120
Bayleys'.....	136
Baynes Carriage Co.....	135
Beach Motors.....	127
Beare (S. B.).....	118
Beaver Board Timber Co.....	95
Bellmanworth Theatre Co., The.....	31
Bennett.....	127
Benson & Hedges (Canada).....	129
Bermuda Bunkering Co.....	91

Besner's Realities. . . . .	62
Big 3 Co. . . . .	114
Bissel Carpet Sweeper Co. of Canada. . . . .	102
Biton Co. (Walter). . . . .	96
Blackwell & Landry Agencies. . . . .	33
Blue Diamond Coal Co. . . . .	115
Boileau (Ulric). . . . .	145
Booth Fisheries Co. of Canada. . . . .	45
Boss Lock Nut Co. of Canada. . . . .	60
Bournonville Rotary Valve Motor Co. . . . .	14
Bras D'Or Coal Co. . . . .	38
Brennan (P. J.) Co. . . . .	125
Brennens. . . . .	151
Brick and Tile Supply Co. . . . .	152
Britannic Engine Co. (let. pat. sup.) (ci-devant The Doty Engine Co.) . . . . .	77
British Canadian Fur and Trading Co., The (let. pat. sup.) . . . . .	58
British Cattle Supply Co. . . . .	138
British Chemical Co. . . . .	96
British Cordite. . . . .	113
British Dominion Land Corporation. . . . .	65
British Forgings. . . . .	122
Broad Realty. . . . .	148
Brodeur. . . . .	53
*Brompton Pulp and Paper Co. . . . .	93
Bruneau, Currie & Co. . . . .	19
Brunner Mond, Canada. . . . .	76
Buckingham Abattoirs Co. . . . .	146
Burch (D.) Manufacturing Co. . . . .	99

## C

C. E. McKeen Shoe Co. . . . .	145
C. F. Cole Co. . . . .	75
C. H. Cochrane & Co. . . . .	147
C. H. Rooke. . . . .	140
C. J. Miller & Sons. . . . .	147
C. P. Sekyer . . . . .	33
Caldwell (John) & Co. . . . .	42
Cambridge Piano Co., The. . . . .	57
Cameron and Heap Co. . . . .	68
Cameron (J. R.) . . . . .	152
Camps. . . . .	130
Canadian Bottlers Association. . . . .	103
Canada Boxboard Co. . . . .	13
Canada Clock Co. . . . .	24
Canada Gelatine Co. . . . .	82
Canada Glass Works (The). . . . .	115
Canada Light, Heat and Welding Co. . . . .	70
Canada Lock Joint Pipe. . . . .	152
Canada Mines Development Co. . . . .	125
Canada Shipping Co., (let. pat. sup.) . . . . .	130
Canada Stove and Foundry Co., The. . . . .	30
Canada Truck Co. . . . .	100
Canada West Coast Navigation Co. . . . .	43
Canadian Advertising Agency (let. pat. sup.) . . . . .	100
Canadian Aeroplane . . . . .	101
Canadian Aladdin Company. . . . .	148
Canadian Aloxite Co. . . . .	17
Canadian American Corporation (let. pat. sup.) . . . . .	79
Canadian American Lumber and Manufacturing Company . . . . .	103
Canadian Chicago Bridge and Iron Co. . . . .	57
Canadian Coal Products Engineering. . . . .	142
Canadian Collapsible Tube Co. . . . .	38
Canadian Comstock Co. . . . .	46
Canadian Consolidated Press. . . . .	142
Canadian Desmond Stephan Manufacturing Co. . . . .	101
Canadian Draw and Steel Co. . . . .	24
Canadian Electric and Gas Heater Co. . . . .	148
Canadian Export Paper Co. . . . .	61
Canadian Fairbanks-Morse Co. (let. pat. sup.) . . . . .	99
Canadian Film Exchange. . . . .	115
Canadian Fire Hose Co., The . . . . .	27
Canadian Forestry Products . . . . .	32

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

	PAGE
Canadian Gasoline Corporation.....	49
Canadian Hospital Supply Co.....	131
Canadian Japanese Social and Athletic Club.....	132
Canadian Juvenile Shoe Co.....	86
Canadian K. K. Co.....	68
Canadian Lamp and Stamping Co.....	77
Canadian Mining Corporation (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de The Mining Corporation of Canada).....	114
Canadian Panama Hat Co.....	70
Canadian Rein Drive Tractors.....	143
Canadian S. K. F. Company.....	129
Canadian Silk and Dye Works (La Compagnie Canadienne de Soieries et de Teintures) ..	94
Canadian Stewart Co. (let. pat. sup.).....	71
Canadian Symphonola Co.....	149
Canadian Westinghouse Co. (let. pat. sup.).....	123
Canadian Wood Molybdenite Co.....	151
Canadian Zinc Products Co.....	67
Capital Machinists and Founders.....	116
Capp (T. W.) Co.....	79
Carbon and Alloy Steels Co.....	142
Carnation Milk Products Co.....	105
Caron et Frères.....	35
Carr (F. S.) Rubber Co. of Canada.....	22
Carrier, L. H.....	139
Carrosserie Trudeau (Trudeau Carriage).....	97
Caulk (L. D.) Co. of Canada, The.....	98
Central Canada Stone.....	65
Central Development Co.....	97
Century Coal and Coke Co.....	129
Champion Spark Plug Co. of Canada.....	146
Chapman Engine and Manufacturing Co.....	40
Chateau Batiscan Auto and Boating Co.....	73
Chave (A. H.) & Co.....	105
Cheddite (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Munitions and Metal Products)...	134
Chemical Refinery (let. pat. sup.).....	39
Chevrolet Motor Company of Canada (let. pat. sup.).....	154
Chicago Construction Co., The.....	53
Choquette, J. P.....	130
Chipman-Holton Knitting Co., The.....	50
City Central Real Estate Co. (let. pat. sup.).....	154
Castle Corner.....	84
Castle Manufacturing Co. (The).....	109
Clark (W. E.).....	163
Cluff Ammunition Co.....	110
Cochrane (C. H.) & Co.....	147
Cole (C. F.) Co.....	75
Cole (E. A.) & Co.....	88
Cole, George W.....	151
Collier Oil (The).....	152
Collingwood Shipbuilding Co. (The).....	117
Colonial Knitting Co.....	64
Columbia Automobile.....	112
Commercial Building Co.....	105
Commercial Chemicals.....	85
Commonwealth Finance Corporation.....	140
Compagnie de Crèmerie Homo.....	113
Compagnie d'Imprimerie Godin-Menard (changeant le nom en celui de La Compagnie d'Imprimerie Godin).....	151
Compagnie Des Modes Millinery Co.....	78
Consolidated Brass Foundries (let. pat. sup.) (ci-devant Consolidated Steel Foundries) ..	96
Consolidated Plate Glass Co. of Canada (let. pat. sup.).....	38
Consolidated Stationery and Faney Goods Co. (The).....	58
Consolidated Steel Foundries.....	68
Consolidated Steel Foundries (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Consolidated Brass Foundries).....	96
Continental Agencies, The (let. pat. sup.) (ci-devant International Agencies).....	14
Continental Cigar Stores.....	55
Continental Construction Co.....	83
Copeland-Chatterson-Crain (let. pat. sup.).....	125
Coursol (F.).....	62
Cowansville Hotel Company.....	148
Crowe (G. R.) Steamship Co. (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Montezuma Transportation Co.).....	15



	PAGE
Crowley Manufacturing Co., The.....	14
Crystal Skirt Co.....	94
Cunningham & Thompson Company of Canada.....	13
Cushman Motor Works of Canada.....	61

## D

D. Burtch Manufacturing Co.....	99
D. A. Young.....	56
Dale & Co. (let. pat. sup.).....	46
D'Allaird Manufacturing Company.....	74
David Evans Shipping Co. (The).....	86
Davidson (A. R.).....	45
Davie, Senior (Robert) (Canada).....	66
Davis (S.) & Sons.....	36
Daniels (Dr. A. C.) Co. of Canada (let. pat. sup.).....	77
Daprato Statuary Co.....	20
De Grosbois Mining Co.....	107
De Laval Co., The (let. pat. sup.) (ci-devant De Laval Dairy Supply Co.).....	115
De Laval Dairy Supply Co. (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de The De Laval Co.).....	115
Deloro Smelting and Refining Co.....	51
De Pierre.....	150
DesRochers.....	48
Detroit Mica Mining Co.....	23
Diarsenol Co., The.....	36
Dignard Manufacturing, The.....	119
Dodd Simpson Press.....	150
Dodge Brothers Motor Co.....	146
Dodge Manufacturing Co.....	89
Dodge Metal Hose Co. of Canada, The.....	70
Doherty Pianos.....	126
Dollard Realities.....	107
Dominion Art Co.....	150
Dominion Blank Book Co.....	155
Dominion Boiler and Foundry.....	90
Dominion Brake Shoe Co. (let. pat. sup.).....	60
Dominion Copper Products Co. (let. pat. sup.).....	56
Dominion Copper Products Co. (let. pat. sup.).....	104
Dominion Crucible Co.....	85
Dominion Cutlery Co.....	14
Dominion Fire Brick and Clay Products, The.....	80
Dominion Foods (let. pat. sup.).....	122
Dominion Furniture Manufacturing Company (let. pat. sup.).....	129
Dominion International Corporation.....	43
Dominion Iron and Wrecking Co.....	111
Dominion Ivory Co.....	28
Dominion Linens.....	43
Dominion Milk Corporation.....	108
Dominion Newspaper Syndicate (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Rapid Electrotypes Co. of Canada).....	86
Dominion Porcelain Corporation.....	87
Dominion Progress Corporation.....	127
Dominion Soap Co.....	74
Dominion Steel Products Co.....	54
Dominion Sugar Co.....	15
Doty Engine Co., The (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Britannic Engine Co.).....	77
Downing (T. D.) Co.....	30
Dr. A. C. Daniels Co. of Canada (let. pat. sup.).....	77
Drummond Park Investment Co. (ci-devant Second City Realty Co.) (let. pat. sup.).....	29
Drummondville Matches (Les Allumettes de Drummondville).....	63
Duane Co.....	40
Duck Lake Assets.....	62
Duggan's Cartoon Comedies.....	141
Duncan Electrical Company.....	121
Duncan (John) & Co.....	21
Dunning (Geo. G.) Co.....	78

## E

E. A. Cole & Co.....	88
E. B. Nagle Mining Co., The.....	18
E. J. Sibley.....	81
Eagle Lumber Co., The (let. pat. sup.).....	24
Eastern Ontario Motor Sales Co.....	119

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

	PAGE
Eclipse Plating and Sales Co.....	91
Eclipse Rubber Co. (ci-devant Premier Waterproof Clothing Co.) (let. pat. sup.).....	140
Edge (W. G.).....	131
Einstein (J.).....	106
Electric Steam Radiation (ci-devant Hydro-Electric Radiation) (let. pat. sup.).....	141
Electrograph Company of Canada.....	90
Espano Canadian Importing Co.....	61
Essex Stamp Co.....	109
Eureka Shoe Co.....	109
Eureka Toys (Les Jouets Eureka).....	119
Evans (David) Shipping Co.....	86
Evans & Co.....	82
Exclusive Ladies Wear (let. pat. sup.).....	151

## F

F. Coursol.....	62
F. Baillargeon.....	141
F. E. Partridge Rubber Co., The.....	76
F. E. Phelan.....	74
F. S. Carr Rubber Co. of Canada.....	22
Fairmount Realties.....	38
Farmers Club Elevator Co.....	143
Farm Owners (let. pat. sup.).....	108
Fast Mail Overall Co.....	135
Feaster Corporation of Canada.....	16
Federal Estates.....	76
Federal Properties.....	92
Fegles-Bellows, Engineering Co.....	37
Feldspars.....	36
Felsen Co.....	75
Fess Oil Burners of Canada.....	71
Finnie & Murray.....	97
Flint Varnish and Colour Works of Canada (let. pat. sup.).....	65
Food Distributors.....	72
Ford Tractor Company of Canada.....	138
Forest Frères.....	35
Forgings.....	110
Forté, Poirier & Duchesneau Furniture Co.....	21
Fortier (H.) Co.....	84
Fort William Elevator Co., The (let. pat. sup.).....	86
Fort William Grain Co.....	21
Foundry Products.....	88
Foy Mail Order Co.....	136
Francis Hankin & Co.....	113
Franco-Canadian Import and Export Syndicate (Syndicat Franco-Canadien d'Importation et d'Exportation).....	71
Fred. Thomson Co. (let. pat. sup.).....	153
Fremes (S.).....	103
Frontenac Red Granite Co., The.....	64

## G

G. F. Hodgins.....	133
G. R. Crowe Steamship Co. (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Montezuma Transportation Company).....	15
G. S. C. Commercial Corporation Co. of Canada.....	128
G. S. C. Commercial Corporation of Canada (changeant le nom en celui de Guaranty Plan) (let. pat. sup.).....	150
Gale Manufacturing Co.....	121
Gaste.....	17
General Film Company (Canada).....	145
Genesee Pure Food Co. of Canada.....	18
Geo. G. Dunning Co.....	78
George J. McLeod.....	37
George La Monte & Son.....	44
George W. Cole.....	151
Gibbons Motor Car Co.....	111
Girdwood-Lamb Motors (ci-devant The Stockwell Motors) (let. pat. sup.).....	17
Gladstone Brush Manufacturing Co.....	132
Godin-Ménard Printing Co. (Compagnie d'Imprimerie Godin-Ménard).....	151
Gold Seal.....	93

	PAGE
Golden Ray Fishing Co.....	113
Grace & Co.....	42
Graham Bros.....	116
Grant (James W.).....	132
Graphite Products.....	77
Great Dominion Filter Co. (The).....	140
Greenfield Land and Construction Co.....	142
Griffith-McNaughton.....	55
Grosart.....	28
Guaranty Plan (let. pat. sup.) (ci-devant Commercial Corporation of Canada).....	150
Guaranty Securities Corporation.....	61
Gunn Richards & Co.....	45

## H

H. Fortier Co., La.....	84
H. Murton.....	43
H. R. Soot Grain Co.....	44
H. Vineberg & Co. (let. pat. sup.).....	121
Hamilton Steel Wheel Co.....	92
Hamilton Tar and Ammonia Co., The.....	20
Hankin (Francis) Co.....	113
Harry Horne Co.....	133
Harry Tolton.....	18
Hawthorn Mills.....	134
Henry McMullen.....	87
Henson Knitting Co.....	29
High Grade Natural Gas Co.....	125
Hitch Bros. Company of Canada.....	129
Hodgens & Roberts.....	87
Hodgins (G. F.).....	133
Holjohn Co., La.....	39
Hollander (A.) & Sons.....	118
Homestead Art Co., The.....	30
Homo Chocolate Creamery Co.....	18
Homo Creamery Company.....	113
Hoover, Co., La.....	44
Horne (Harry) Co.....	133
Howard Smith Paper Mills (let. pat. sup.).....	98
Huck Glove Co.....	59
Huot Rifle Automatic Attachment Co.....	156
Hurd & Co.....	110
Hydro-Electric Radiation (changeant le nom en celui de Electric Steam Radiation) (let. pat. sup.).....	141

## I

Independent Paint and Varnish Co. of Canada.....	46
India Import.....	137
Industrial Chemicals.....	125
International Agencies—Les Agences Internationales (changeant le nom en celui de The Continental Agencies—Les Agences Continentales) (let. pat. sup.).....	14
International Feldspar Co.....	99
International Magnesite Co.....	114
International Manufacturing Co.....	102
International Metal Works.....	69
International Nickel Co. of Canada, The.....	54
International Shipbuilding Corporation.....	143
International Time Recording Company of Canada.....	56
Israel & Oppenheimer (Canada).....	100
Italo-Canadian Trading Co.....	34

## J

J. Einstein.....	106
J. Walter Thompson Co. (changeant le nom en celui de Smith, Denne & Moore) (let. pat. sup.).....	52
J. A. Marven.....	39
J. J. Turner & Sons.....	153
J. P. Choquette.....	130
J. R. Cameron.....	152
J. W. Scales.....	93
Jackson Construction Co.....	67
Jackson & Savage (let. pat. sup.) (chan. le nom en celui de The Miner Shoe Company).....	128
Jacobs & Co. (A. W.).....	70

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

	PAGE
James McDonnell Co.....	92
James O'Kelly. . . . .	93
James Patterson. . . . .	145
James Robertson Co., The (let. pat. sup.).....	52
James W. Grant.....	132
Jenkins (W. A.) Manufacturing Co., The.....	38
John Caldwell & Co.....	42
John Duncan & Co.....	21
John MacGregor. . . . .	78
Johnson (A. L.) Shoe Co.....	73
Johnson & Johnson (Canada).....	31
Joliette Steel Co.....	15

K

Kenabeek Consolidated Silver Mines.....	145
Kenabeek Silver Mines.....	16
Kendall Bros. . . . .	85
Kellogg Toasted Corn Flake Co.....	47
Kenora Distributing Co., The.....	47
Kerr (Albert) Co.....	141
Kerr & Goodwin, Machine Co. (let. pat. sup.).....	121
Keystone Supply Co.....	118
Kingston Hosiery. . . . .	89
Kitchener Buttons. . . . .	68
Klein, Jr. (P. H.).....	144
Kops Brothers. . . . .	126

L

L. Levasseur & Co.....	37
L. D. Caulk Co. of Canada, The.....	98
L. E. Moulton & Co. (let. pat. sup.).....	37
L. H. Carrier.....	139
Labonté. . . . .	84
La Cie des Pâtes et Conserves.....	26
La Cie Internationale des Beaux-Arts.....	91
La Compagnie Canadienne de Soieries et de Teintures (Canadian Silk and Dye Works)...	94
La Compagnie Chimique des Produits de France.....	131
La Compagnie d'Automobiles Agricoles Bruneau.....	49
La Compagnie d'Imprimerie Godin (The Godin Printing Co.).....	151
La Compagnie de Conserves de Chambly.....	55
La Compagnie des Pneus Roger.....	84
La Compagnie d'Exploitation Générale.....	18
La Compagnie Immobilière de Winnipeg et Transcona (The Winnipeg and Transcona Realty Company). . . . .	110
La Compagnie Nationale de Foin et de Grains (The National Hay and Grain Co).....	66
Ladner Lumber Co.....	99
Laguna de Terminos Estate.....	52
Lakeport Elevator Co., The.....	64
Lakeside Coal and Transportation Co.....	146
Lake Winnipeg Paper Co.....	123
La Manufacture des Meubles de Salon (Parlor Furniture Manufacturers).....	98
Lamarre (W.) et Cie.....	139
La Monte (George) & Son.....	44
Lamy (P.) et Frère.....	144
Land Securities Co. of Canada, The.....	57
Laporte-Irwin. . . . .	90
La Samaritaine. . . . .	136
Lauzon Engineering Co., The.....	19
Les Allumettes de Drummondville (Drummondville Matches).....	63
Leaside Munitions Co.....	43
Lee (Wm.).....	65
L'Entrepôt Frigorifique de St-Hyacinthe.....	69
L'Entrepôt Frigorifique de St-Jean.....	56
Le Roy Herbert.....	106
Les Agences Internationales (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Les Agences Continentales). . . . .	14
Les Agences Continentales (let. pat. sup.) (ci-devant Les Agences Internationales)...	14
Les Fabriques de Dignard.....	119
Les Fermes de Montréal.....	19
Les Jouets Eureka (Eureka Toys).....	119
Letourneau 'O.) Co., The.....	44



	PAGE
Levasseur (L.) & Co.....	37
Liggett (Louis K.) Co.....	52
Lion Locks.....	153
Little (Arthur D.).....	16
Loblaw Stores.....	88
Loew's Hamilton Theatres.....	135
Loew's Montreal Theatres.....	32
Long Chemical Co., The.....	62
Lorimier (Wm.) & Co.....	58
Louden Machinery Co. of Canada.....	17
Louison Lumber Co. (let. pat. sup.).....	98
Louis McLain Co., The.....	79
Louis K. Liggett Co.....	52
Lowndes Co., The.....	40
Lynch & Bruneau (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de St-Germain et Raymond)	69
Lytle Engineering Co.....	103
Luxite Textiles of Canada.....	31

**Mc**

MacGregor (John).....	78
McArthur Beltings.....	28
McAuley (W. J.).....	66
McCallum & Vannatter.....	45
McCart Novelty and Toy Co.....	71
McClellan (R. B.) Grain Co.....	37
McComber (annulée).....	21
McComber-McComber (reconstitution en corporation).....	157
McDonnell (James) Co.....	92
McGaw Grain Co.....	127
McGregor Shirt Co.....	101
McKeen (C. E.) Shoe Co. of Canada.....	145
McLain, Louis & Co.....	79
McLean-Simpson Co.....	25
McLeod (George J.).....	37
McMullen (Henry).....	87

**M**

M. Schachter & Sons.....	78
M. & H., Limited (changeant le nom de la corporation en celui de Torcon Fancy Goods Co.) (let. pat. sup.).....	152
M. F. P. Aeroplanes.....	13
Macfarlane Shoe (The).....	105
Machine Builders.....	85
Macier Motor Car Co.....	29
Mach Brick Company (The).....	127
Majestic Electric Co.....	24
Manitoba Steel Foundries.....	49
Manor Estates, The.....	83
Manufacturers Press.....	132
Manville Asbestos Co.....	74
Maple Leaf Tires.....	33
Marine Navigation Co. of Canada.....	115
Martel et Cie (Martel & Co.).....	138
Marven (J. A.).....	39
Masters & Company.....	123
Maw (Robert) & Co.....	123
Maxville Creamery.....	81
Maycock & Toms.....	23
Menard Motor Truck Co.....	14
Mendelsohn (A.).....	41
Metal Foundries of Canada.....	112
Metal Spray.....	44
Metals Coating Co. of Canada, The.....	42
Metro Films Service.....	119
Metro Pictures (let. pat. sup.).....	57
Metropolitan Tobacco Co. (ci-devant Robert Callum) (let. pat. sup.).....	39
Meredit A. White Navigation Co.....	156
Michie, Mara Co.....	67
Michipicoten Power and Paper Co.....	104
Middlesex Mills.....	39
Midland Grain Co., The.....	66

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

	PAGE
Miller (C. J.) & Sons.....	147
Miller Extracts. ....	22
Millinery Co. (Compagnie des Modes).....	78
Miner Shoe Co. (let. pat. sup.) (ci-devant Jackson et Savage).....	128
Mining Corporation of Canada, The (let. pat. sup.) (ci-devant Canadian Mining Corporation).....	114
Mining Corporation of Canada (let. pat. sup.).....	122
Mining Manufacturing and Development Company of Canada, The.....	118
Mint Products. ....	58
Mitchell Rail Anchor and Specialty Co.....	62
Modern Tool Manufacturing Co., The.....	49
Monarch Film Co.....	56
Monroe Clothes. ....	156
Montezuma Transportation Co. (let. pat. sup.) (ci-devant G. R. Crowe Steamship Co.)..	15
Montreal Exporting Co.....	72
Montreal (Lachine Canal) Land Syndicate (let. pat. sup.).....	95
Montreal Last Co.....	154
Montreal Machinery and Supplies.....	64
Montreal Suspender and Umbrella Manufacturing Co.....	86
Montreal Transportation Co. (reconstitution en corporation).....	154
Montreal Waterproof and Clothing Co. (reconstitution en corporation).....	54
Mooney Chocolate Co.....	101
Morgan Realities. ....	54
Morgan Supply House.....	123
Morrisette. ....	48
Moulton (L. E.) (let. pat. sup.).....	37
Munitions and Metal Products (ci-devant Cheddite) (let. pat. sup.).....	134
Murray-Kay Building Co.....	34
Murray-Kay Co. ....	34
Murton (H.). ....	43
Mutual Chemical Co. of Canada.....	22
Mutual Grain Co.....	55
Musical Instruments. ....	95

N

Nagle (E. B.) Mining Co., The.....	18
National Bronze, Iron and Engineering Works.....	63
National Coal and Grain Co.....	107
National Dry Goods.....	106
National Engraving Co.....	57
National Hay and Grain Co., The (La Compagnie Nationale de Foin et de Grains)....	66
National Shipbuilding Company.....	149
National Wood Manufacturing Co., The.....	27
Nepean Sandstone Quarries.....	144
New Brunswick Potato Exchange, La.....	69
New Brunswick Sulphate Fibre Co.....	126
New York and Yarmouth Fish Co., The.....	117
Norlite Realty Co.....	51
North American Hardware Supply.....	120
Northern Bolt Screw and Wire Co.....	112
North End Amusement Co.....	81
Northern Land Co.....	47
Nor'west Farmers Co-operative Lumber Co.....	23

O

O. Letourneau Co., The.....	44
O. Letourneau Co., The (let. pat. sup.).....	151
Ocean and Inland Transportation Co.....	147
Ocean Steamship Co.....	81
Oka Gold and Lead Mining Co., The.....	34
O'Kelly (James). ....	93
O'Leary's. ....	19
Omega Machinery Co., The.....	156
Omer Quintal. ....	128
Orillia Worsted Co.....	48
Osborn (Sam'l) (Canada).....	122
Ottawa Paint Works.....	51
Overseas Export Co. of Canada.....	59
Oxford Knitting Co., The.....	60

**P**

## PAGE

P. Baillargeon.....	25
P. Lamy et Frère.....	144
P. H. Klein Jr. Co.....	144
P. J. Brennan Co.....	125
Painless Horseshoe Nail.....	98
Paint Products Co. of Canada.....	137
Palhaigar's Auto and Boat Garages.....	149
Panther Rubber Co.....	72
Paper and Hardware Products, The.....	150
Parfumerie Lelia Paris.....	136
Parker Shoe Co., The.....	24
Parlor Furniture Manufacturers.....	98
Parsons & Co.....	117
Partridge (F. E.) Rubber Co.....	76
Patterson (James).....	145
Peace River Development Corporation.....	63
Peerless Hats.....	27
Peerless Gold Mines.....	136
Perth Shoe Co.....	94
Peterborough Milk Products.....	135
Peterboro Review Company.....	128
Petrolia Land and Investment Co., The.....	51
Phelan (F. E.).....	74
Phenarsenyl Co.....	88
Plunkett Navigation Co., The.....	33
Port Hope Sanitary Manufacturing Co.....	63
Power (Angus) Co.....	144
Prairie Elevator Co. (let. pat. sup.).....	58
Pre-Cast Concrete and Supply Co.....	153
Premier Waterproof Clothing Co.....	96
Premier Waterproof Clothing Co. (let. pat. sup.) (nom changé en celui de Eclipse Rubber Co.).....	140
Presbyterian Church Association Publishing Co.....	155
Pressed Metals.....	81
Prince Albert Assets.....	22
Produce.....	34
Progressive Farmers' Association.....	112
Progressive Farmers' Grain Co.....	139
Provost Manufacturing Co., The.....	102
Prudential Credit and Financial Bureau.....	96
Pure Gas and Oil Co.....	108
Pure Milk Co.....	128

**Q**

Quality Canners of Canada.....	20
Quebec Cement Co.....	137
Quebec Shipbuilding and Repair Co.....	54

**R**

R. B. McCleam Grain Co.....	37
R. Stewart & Son.....	114
Ralls Canadian Broom Supply Co., The.....	141
Ranger (W. E.).....	99
Rapid Electrottype Co. of Canada (let. pat. sup.) (ci-devant Dominion Newspaper Syndicate).....	86
Rapid Tool and Machine Co.....	65
Regal Films.....	95
Regal Shirt Co., The.....	90
Reliance Agencies.....	36
Reliance Foundry.....	15
Reliance Investment and Development Co. (let. pat. sup.).....	72
Remington U.M.C. of Canada.....	35
Revolving Wardrobes Co.....	89
Reynolds Timber Shipping and Insurance Agency.....	133
Richelleu Industrial Co.....	41
River Front Land Co.....	82
Robert Callum (let. pat. sup.) (chan. le nom en celui de The Metropolitan Tobacco Co.).....	39
Robert Davie, Sr. (Canada).....	66
Robert Maw & Co.....	123
Robertson (James) Co.....	52
Romaine, The Schooner.....	155
Rooke, C. H.....	140

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

	PAGE
Rose Hill Boulevards.....	59
Rose & Laflamme (let. pat. sup.).....	31
Rosemount.....	106
Royal Garments.....	68
Roy Elevator Milling Co., The.....	87
Russo-Canadian Mining Corporation, The.....	71

## S

S. S. White Co. of Canada.....	33
S. B. Beare.....	118
S. Davis & Sons.....	36
S. Fremes & Co.....	103
Samara Pulp Co.....	92
Sam'l Osborn (Canada).....	122
Sanitary Heating and Ventilating Co.....	25
Sault Shipping Co.....	97
Scales (J. W.).....	93
Schachter (M.) & Sons.....	78
Schooner <i>Romaine</i> .....	155
Scott Brothers.....	131
Scrap Metals.....	75
Scully (William).....	122
Second City Realty Co. (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de Drummond Park Investment Co.).....	29
Security Assets.....	47
Sekyer (C. P.).....	33
Selkirk Press, The.....	19
Sevlyns.....	144
Sewards.....	50
Shawinigan Electro Metals Co. (let. pat. sup.).....	94
Sherbrooke Footwear Co.....	88
Sherbrooke Iron, Metal and Hide Co.....	16
Shimer Cutter Head Co. of Canada.....	27
Shurley Co., T. F.....	134
Sibley (E. J.).....	81
Sigman, Lande Co., The.....	23
Smart Bros.....	146
Smith, Denne & Moore (let. pat. sup.) (ci-devant J. Walter Thompson Co.).....	52
Snyder Desk and Table Co.....	53
Soot (H. R.) Grain Co.....	44
Sorel Shipbuilding and Coal Co.....	32
Southern Canada Power Co. (let. pat. sup.).....	128
Spence Co.....	111
Spencer Heater Co. of Canada, The.....	108
Standard Film Service.....	42
Standard High Speed Steel Hardening Co.....	142
Standard Stampings.....	109
Standard Steel and Tempering.....	135
Stanfords (let. pat. sup.).....	28
Stanley & Aylward.....	116
Stave Manufacturing Co., The.....	107
St. Charles Chemical Co.....	20
Sterling Engine Works.....	89
Sterns Tire and Tube Co. of Canada.....	64
Stewart (A. T.) Co.....	124
Stewart & Son (R.).....	114
Stevens-Aylesworth Co.....	124
St. Germain et Raymond (let. pat. sup.) (ci-devant Lynch & Bruneau).....	69
St. Henry Shoe Co.....	153
St. John Dry Dock and Shipbuilding Co.....	35
St. Lawrence Brewery (à propos de sa constitution en corporation).....	61
St. Lawrence Smelting and Refining Co.....	126
St. Louis Auto Machinery Co.....	111
Stobarts (let. pat. sup.).....	82
Stockwell Motors, The (let. pat. sup.) (chan. le nom en celui de Girdwood-Lamb Motors).....	17
Studebaker Corporation of Canada.....	25
Style Millinery.....	48
Sudbury Nickel Refineries.....	26
Superfeatures.....	133
Superior Electrics.....	139
Superior Tile Co.....	49
Supplies Company of Canada.....	29
Syndicat Franco-Canadien d'Importations et d'Exportations (Franco-Canadian Import and Export Syndicate).....	71



## T

	PAGE
T. D. Downing Co.....	30
T. F. Shurly Co.....	134
T. W. Capp Co.....	79
Talbot Ranch, The.....	110
Three Rivers Cold Storage and Ice Co.....	26
Three Rivers Industrial Co.....	102
Thompson's Malted Food Co. of Canada (dissoute).....	50
Thompson's Malted Food Co. of Canada (à propos de sa constitution en corporation).....	147
Thomson (Fred.) Co.....	153
Thunder Bay Terminal Elevator Co.....	46
Tip-it Welding Co.....	75
Tobacco Products Corporation of Canada.....	32
Tolton (Harry).....	18
Torcon Fancy Goods Co. (let. pat. sup.) (ci-devant M. & H.).....	152
Toronto Hockey and Amusement Co.....	95
Toy Products of Canada.....	72
Toys.....	82
Transfer Realty and Investment Co., The.....	73
Traversy.....	41
Traymore.....	25
Trudeau Carriage (Carrosserie Trudeau).....	97
Trusts Building, The.....	76
Tuckett.....	80
Turner Brothers, Canada (let. pat. sup.) (chan. le nom en celui de Atlas Asbestos Co.)..	112
Turner, Day & Woolworth of Canada.....	108
Turner (J. J.) & Sons.....	153
Turner Wheel and Machine Co., The.....	42

## U

Ulric Boileau.....	145
U-Need-A-Mattress Co.....	79
Union Special Machine Co. of Canada.....	134
United Films.....	59
United Pole Co.....	91
United States Trading Co.....	46
Universal Asbestos Co.....	100
Universal Button Fastening and Button Company of Canada.....	83
Universal Export Import Co.....	40
Universal Machinery Co.....	124

## V

Valentine & Martin.....	30
Vanderhoof-Gunn Co. (let. pat. sup.) (changeant le nom de Vanderhoof, Scott & Co.)....	28
Vanderhoof, Scott & Co. (let. pat. sup.) (ci-devant Vanderhoof-Gunn Co.).....	28
Van der Linde Rubber Co.....	87
Varnish Specialties of Canada.....	84
Veterinary Specialty Co.....	66
Victor Box Toe and Counter.....	80
Victoria County Ranch.....	26
Victoria Elevator Co.....	50
Victor Quarry Co., The.....	48
Vincent A. White Navigation Co.....	157
Vineberg (H.) & Co.....	121
Vipond Fruit Co.....	116
Vulcan Asphalt and Supply Co.....	23

## W

W. A. Jenkins Manufacturing Co., The.....	38
W. E. Clark.....	163
W. E. Ranger.....	99
W. G. Edge.....	131
W. J. McAuley.....	66
W. Lamarre et Cie.....	139
Wagner, Chambers Glassco Co.....	117
Wagner, Chambers, Glassco Co. (let. pat. sup.) (changeant le nom en celui de The Wagner Chambers Co.).....	128
Walter Biton Co.....	96
Ward Realty Co., The.....	22
Water Purification.....	124

## DOC. PARLEMENTAIRE No 29

	PAGE
Wax and Glassine Paper Co.....	101
Wedgewood Construction Co.....	41
Weiss (B.) & Son.....	60
Wentworth Coal and Supply.....	140
Western Canada Power Co. (let. pat. sup.).....	53
Western Electric Co. (let. pat. sup.).....	114
Western Exporting Co.....	79
Western Power Co. of Canada.....	77
Western Racing Association (let. pat. sup.).....	75
Western Racing Association (let. pat. sup.).....	131
Westmount City Dairies.....	147
Wheat Export Co.....	120
White Co., The.....	80
Whitehead & Turner.....	143
White (Meredith A.) Navigation Co.....	156
White (S. S.) Co. of Canada.....	33
White Sewing Machine Company of Canada.....	21
White Shoe Co.....	120
Whittall Can Co. (A. R.).....	85
White (Vincent A.) Navigation Co.....	157
White (Will P.) (reconstitution en corporation).....	31
Whyte-Campbell Lumber Co.....	130
William Scully.....	122
Will P. White (reconstitution en corporation).....	31
Wills & Wills.....	149
Wilt Twist Drill Co. of Canada (let. pat. sup.).....	45
Winnipeg Steamship Co. (let. pat. sup.) (chan. le nom en celui de Woodward & Company).....	78
Winnipeg and Transcona Realty Co. (let. pat. sup.).....	110
Wireless Press.....	104
Witts.....	73
Wm. Lee.....	65
Wm. Lorimer & Co.....	58
Wood Bros.....	104
Woodward & Co. (ci-devant Winnipeg Steamship Co.) (let. pat. sup.).....	78

## Y

Yocum Faust.....	16
Young (D. A.).....	56



## COMMISSIONS DES FONCTIONNAIRES PUBLICS.

LISTE des fonctionnaires publics à qui il a été délivré des commissions du 1er avril 1916 au 31 mars 1917.

Nom.	Emploi ou charge.	Date de la commission.	Date de la publication d. la Gazette.
Aikins, sir James Albert Manning.	Lieutenant-gouverneur de la province de Manitoba.	3 août '16	12 août '16
Anderson, maréchal des logis Krystjan Pjeldsted.	Inspecteur de la Royale Gendarmerie à cheval du Nord-Ouest.	8 juill. '15	5 " '16
Ablett, John Vincent. ....	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	11 août '16	19 " '16
Acworth, William Mitchell	Commissaire pour enquêter et faire rapport sur la question des transports en général en Canada.	21 oct. '16	4 nov. '16
Badger, Thompson . . . . .	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	15 avril '16	22 avril '16
Bolduc, l'hon. Joseph . . . . .	Président du Sénat. . . . .	3 juin '16	10 juin '16
Blanchet, Charles Albert Emile.	Commissaire pour enquêter et faire rapport sur la cause de l'agitation dans l'industrie minière de l'amiante dans le district de Thetford-Mines, province de Québec, y compris les relations entre employés et patrons de la dite industrie.	3 août '16	12 août '16
Beattie, John Henry Alfred	Juge suppléant de la cour de comté du comté de Middlesex, province d'Ontario, pendant l'absence, en congé, de Son Honneur le juge Macbeth.	3 " '16	19 " '16
Barrett, C.R., Gregory . . . . .	Juge de la cour de comté du district judiciaire central de la province de Manitoba.	1er jan. '17	13 jan. '17
Blondin, l'hon. Pierre Edouard.	Ministre des Postes. . . . .	8 " '17	13 " '17
Blount, Austin Ernest . . . . .	Secrétaire-rédacteur du Sénat du Canada . . . . .	15 mars '17	3 mars '17
" " " . . . . .	Maître des requêtes à la Chancellerie du Canada. . . . .	15 " '17	3 " '17
" " " . . . . .	Commissaire pour faire prêter le serment d'allégeance aux membres du Sénat du Canada, et prendre et recevoir leurs déclarations d'éligibilité.	23 " '17	31 " '17
Crawford, Son Honneur le juge Lyndon.	Juge local de la Cour Suprême d'Alberta. . . . .	24 " '17	1er avril '17
Cusack, John . . . . .	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	5 mai '16	20 mai '16
Coughlin, John Joseph . . . . .	Juge puîné de la cour de comté du comté de Kent, province d'Ontario.	5 août '16	19 août '16
Coughlin, Son Honneur John Joseph.	Juge local de la Haute Cour de division de la Cour Suprême d'Ontario, avec la dénomination et le titre de juge local de la dite Cour Suprême.	5 " '16	19 " '16
Coats, Robert Hamilton . . . . .	Commissaire <i>per dedimus potestatem</i> pour faire prêter aux fonctionnaires, aux commissaires, énumérateurs, agents et autres du recensement, serment les engageant à s'acquitter loyalement de leurs fonctions et à tenir secrets les renseignements et statistiques recueillis par le bureau du recensement et des statistiques.	11 " '16	2 sep '16



8 GEORGE V, A. 1918

LISTE des fonctionnaires publics à qui il a été délivré des commissions du 1er avril 1916 au 31 mars 1917—*Suite*.

Nom.	Emploi en charge.	Date de la commission.	Date de la publication dans la Gazette.
Chandler, C.R., William Botsford.	Juge de la Cour du Banc du Roi, division de la Cour Suprême du Nouveau-Brunswick.	19 août '16	2 sept. '16
Coatsworth, et autres, Son Honneur Emerson.	Commissaires pour enquêter et faire rapport sur l'agitation dans l'industrie minière à Cobalt, dans la province d'Ontario, et sur la nature et les causes de cette agitation.	28 " '16	2 " '16
Crocket, l'hon. Oswald Smith.	Juge de la Cour de divorce et des causes matrimoniales de la province du Nouveau-Brunswick.	20 sept. '16	7 oct. '16
Cotton, Thomas.....	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	7 oct. '16	14 " '16
Crowdy, O.M.V., James Fuidge.	Délégué de Son Excellence le Gouverneur général pour signer les mandats d'élection, les proclamations, les brefs d'élection des membres de la Chambre des Communes et les lettres patentes des terres fédérales et autres, soit en l'absence du Gouverneur général ou en d'autre temps.	13 nov. '16	18 nov. '16
Collison, Barney W.....	Magistrat de police dans les provinces d'Alberta, Colombie-Britannique, Saskatchewan et Territoires du Nord-Ouest.	7 déc. '16	16 déc. '16
Crysler, Herbert Lorne...	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	8 déc. '16	16 déc. '16
Dickson, Lewis Henry ....	Juge de la cour de comté du comté de Huron, province d'Ontario.	21 avril '16	6 mai '16
Dickson, Son Honneur Lewis Henry.	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario, avec la dénomination et le titre de juge local de la Cour Suprême.	21 " '16	6 " '16
Davidson, chevalier, l'hon. Charles Peers.	Commissaire chargé d'enquêter et de faire rapport sur les faits et circonstances de, ou se rattachant à la vente ou aliénation, par le gouvernement du Canada, des munitions d'infanterie, depuis le 4 août 1914, dont il est question dans certains rapports faits à la Chambre des Communes les 1er et 2e jours de mai 1916.	9 mai '16	20 " '16
Dupré et autres, Hector Edmond.	Commissaires pour enquêter dans le Royaume-Uni, la France, la Belgique et l'Italie, sur les perspectives de pouvoir fournir les produits canadiens, naturels et ouvrés, qui peuvent être requis pour les travaux de reconstruction dans lesdits pays pendant et après la guerre, ainsi que sur les sources d'approvisionnement, dans ces pays, des denrées requises au Canada et que l'on obtenait autrefois d'Allemagne et d'Autriche, et faire rapport à ce sujet.	9 " '16	20 " '16
Duclos, C.R., Charles Albert.	Juge puiné de la Cour Supérieure dans et pour la province de Québec.	29 déc. '16	20 janv. '17
Fowlie, Edward A.....	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	13 juillet '16	2 sept. '16
Ferguson, C.R., William Nassau.	Juge de la Cour Suprême d'Ontario et membre de la Division d'Appel de ladite cour, et <i>ex-officio</i> membre de la division de la Haute Cour de ladite Cour.	4 déc. '16	9 déc. '16
Fitzpatrick, G.C.M.G., le Tr. hon. sir Charles.	Délégué de Son Excellence le Gouverneur général...	11 nov. '16	27 janv. '17

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

LISTE des fonctionnaires publics à qui il a été délivré des commissions du 1er avril 1916 au 31 mars 1917—*Suite.*

Nom.	Emploi ou charge.	Date de la commission.	Date de la publication d. la Gazette.
Graham et autres, l'hon. Wallace.	Commissaires <i>per dedimus potestatem</i> pour faire prêter serment dans la province de Nouvelle-Ecosse.	21 mars '16	1er avril '16.
Greene, Son Honneur George Wellington.	Juge local de la Cour Suprême d'Alberta. ....	31 " '16	8 " '16.
Griffith, William Linney ..	Commissaire <i>per dedimus potestatem</i> pour faire prêter serment aux personnes employées à des fonctions ou postes de confiance pour le gouvernement du Canada, dans le Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande.	1er nov. '16	4 nov. '16
Grant, McCallum.....	Lieutenant-gouverneur de la province de la Nouvelle-Ecosse.	29 " '16	2 déc. '16
Grierson, John Arthur ...	Juge de la cour de comté, district numéro trois, comprenant les comtés d'Annapolis, Digby et Yarmouth, dans la province de la Nouvelle-Eco-se.	11 déc. '16	16 " '16
Gauld, C.R., John Gordon	Juge suppléant de la cour de comté du comté de Wentworth, province d'Ontario.	17 mars '17	24 mars '17
Harris, Thomas William ..	Juge de paix dans et pour les Territoires du Nord-Ouest, avec les attributions et l'autorité de deux juges de paix.	23 mai '16	3 juin '16
Hankinson, Rowlen Taylor	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	19 sept. '16	7 oct. '16
Hays, Robert Cockburn...	Juge suppléant de la cour de comté du comté de Huron, dans la province d'Ontario.	30 " '16	7 " '16
Hodgins, l'hon. Frank Egerton.	Juge local de la cour de l'Echiquier de l'Amirauté, dans et pour le district de Toronto, province d'Ontario.	14 nov. '16	25 nov. '16
Harrison, Frederick Ernest	Commissaire pour enquêter et faire rapport sur les prix du gros et de détail respectivement, des articles de première nécessité et ordinaires d'alimentation (soit frais, en conserves, en boîtes ou traités d'une autre manière), des vêtements et du combustible à Fernie, dans la province de la Colombie-Britannique, et à Lethbridge et Calgary, dans la province d'Alberta, le premier jour de juillet et le vingt-deuxième jour de novembre 1916, respectivement, et sur le pourcentage d'augmentation, le cas échéant, de ces prix entre les dites dates.	1er déc. '16	9 déc. '16
Henderson, l'hon. lieutenant-col. Harold Greenwood.	Délégué de Son Excellence le Gouverneur général pour signer les mandats d'élection, les proclamations, les brefs d'élection des membres de la Chambre des Communes et les lettres patentes des terres fédérales et autres, soit en l'absence du Gouverneur général ou en d'autre temps.	13 nov. '16	18 nov. '16
Hober, Edward James ...	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	7 mars '17	10 mars '17
Jennison, Son Honneur John Leslie.	Juge local de la Cour Suprême d'Alberta. ....	24 mars '16	1er avril '16
Jackson, Son Honneur John Ainslie.	Juge local de la Cour Suprême d'Alberta. ....	24 " '16	1er " '16
Johnston, Wallace Mitchell	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	22 " '16	25 mars '16

8 GEORGE V, A. 1918

LISTE des fonctionnaires publics à qui il a été délivré des commissions du 1er avril 1916 au 31 mars 1917—*Suite.*

Nom.	Emploi ou charge.	Date de la commission.	Date de la publication d. la <i>Gazette</i> .
Judd, C.R., Joseph Coulson.	Juge puîné de la cour de comté du comté de Middlesex, province d'Ontario.	2 nov. '16	11 nov. '16
Judd, Son Honneur Joseph Coulson.	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario, avec la dénomination et le titre de juge local de ladite Cour Suprême.	2 " '16	11 " '16
Justin, Benjamin Franklin.	Juge de la cour de comté du comté de Peel, province d'Ontario.	14 déc. '16	23 déc. '16
Justin, Son Honneur Benjamin Franklin.	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario, avec la dénomination et le titre de juge local de ladite Cour Suprême.	14 " '16	23 " '16
Keyes, Richard .....	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	6 fév. '17	17 fév. '17
Kemp, l'hon. Albert Edward.	Ministre de la Milice et de la Défense du Canada ..	23 nov. '16	2 déc. '16
Lees, Son Honneur William Andrew Dickson.	Juge local de la Cour Suprême d'Alberta .....	24 mars '16	1er avril '16
Lowe, Lewis Bennett Edwards.	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	3 juin '16	10 juin '16
Linton, Robert. ....	" " " "	3 " '16	10 " '16
Labatt, colonel Robert H..	Membre de la Commission des Pensions .....	11 sept. '16	9 sept. '16
Meredith et autres, sir William Ralph.	Commissaire pour enquêter et faire rapport sur certains contrats faits par le comité connu sous le nom de Comité des abus, et sur autres affaires se rattachant aux choses faites et procédures prises par le dit comité qui peuvent être référées à la dite commission par décret du conseil de temps à autre.	3 avril '16	8 avril '16
Mahaffy, Son Honneur James Jeffers.	Juge local de la Cour Suprême d'Alberta .....	31 mars '16	8 " '16
Morrison, C. R., Frederick Augustus.	Juge de la cour de district du district de Stettler, dans la province d'Alberta.	7 oct. '16	21 oct. '16
Macdonald, l'hon. James Alexander.	Administrateur du gouvernement de la province de la Colombie-Britannique, à partir du 13 janvier 1917 jusqu'au 17 février 1917, les deux jours compris, pendant l'absence, en congé, de Son Honneur le Lieutenant-gouverneur.	9 janv. '17	13 janv. '17
Morrison, Son Honneur Frederick Augustus.	Juge local de la Cour Suprême d'Alberta .....	16 fév. '17	24 fév. '17
Macdonald, l'hon. James Alexander.	Administrateur du gouvernement de la province de la Colombie-Britannique, pendant une période prolongée du 17 février 1917 jusqu'au 25 février (inclusivement) de ladite année, pendant l'absence, en congé, de Son Honneur le Lieutenant-gouverneur.	17 " '17	24 " '17
Macdonald, Martin Luther.	Commissaire pour faire prêter serment en vertu de la Loi de la Naturalisation, S.R.C., 1906, chap. 77.	2 mars '17	10 mars '17
McNeill, Son Honneur Edward Peel.	Juge local de la Cour Suprême .....	24 " '16	1er avril '16
McLennan, Allan .....	Juge de la cour de district du district judiciaire provincial de Rivière la Pluie dans la province d'Ontario.	21 avril '16	6 mai '16



DOC. PARLEMENTAIRE No 29

LISTE des fonctionnaires publics à qui il a été délivré des commissions du 1er avril 1916 au 31 mars 1917—*Suite.*

Nom.	Emploi en charge.	Date de la commission	Date de la publication dans la Gazette.
McLennan, Son Honneur Allan.	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario, avec les attributions et le titre de juge local de la dite Cour Suprême.	21 avril '16	6 mai '16
McKeown, l'hon. Harrison A.	Juge en chef de la division du Banc du Roi de la Cour Suprême du Nouveau-Brunswick.	19 août '16	2 sept. '16
McNamara, C.R., John Michael.	Juge de la cour de comté du comté de Renfrew, dans la province d'Ontario.	2 nov. '16	11 nov. '16
McNamara, Son Honneur John Michael.	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario avec les attributions et le titre de juge local de la Haute Cour.	2 nov. '16	11 nov. '16
Noël, Son Honneur Joseph Camillien.	Juge local de la Cour Suprême de l'Alberta. . . . .	24 mai '16	1er avril '16
O'Brian, C.R., Colin Gregor.	Juge junior de la cour de comté des comtés unis de Prescott et Russell, dans la province d'Ontario.	15 juin '16	24 juin '16
O'Brian, Son Honn. Colin Gregor.	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario, avec les attributions et le titre de juge local de la Haute Cour.	15 juin '16	24 juin '16
Percival, Andrew Mansell.	Commissaire chargé de faire prêter serment dans les cas se rapportant à la Loi de Naturalisation et des Aubains, c. 77, S.R.C., 1906.	1er mai '16	6 mai '16
Patenaude, l'hon. Esioff Léon.	Secrétaire d'Etat du Canada et Ministre des Mines.	8 janv. '17	13 janv. '17
Ross, Thomas G. . . . .	Commissaire chargé de faire prêter serment dans les cas se rapportant à la Loi de Naturalisation et des Aubains, chap. 77, S.R.C., 1906.	3 juin '16	10 juin '16
Ross, John K. L. . . . .	Membre et président du bureau de la Commission des Pensions.	11 sept. '16	3 sept. '16
Rose, C.R., Hugh Edward.	Juge de la Cour Suprême d'Ontario et membre de la Haute Cour de division de la dite cour, et membre <i>ex-officio</i> de la division d'Appel de la dite cour.	4 déc. '16	9 déc. '16
Ruddy, C.R., Robert. . . . .	Juge junior de la cour de comté du comté d'Ontario, dans la province d'Ontario.	1er janv. '17	13 janv. '17
Ruddy, Son Honn. Robert .	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario, avec les attributions et le titre d'un juge de la Haute Cour.	1er janv. '17	3 janv. '17
Swayze, William Savage. .	Juge junior de la cour de comté du comté de Victoria, dans la province d'Ontario.	14 mars '16	18 mars '16
Swayze, Son Honneur William Savage.	Juge local de la division de la Haute Cour de la Cour Suprême d'Ontario avec les attributions et le titre de juge local de la Cour Suprême.	14 mars '16	18 mars '16
Stewart <i>et al</i> , Son Honneur William Snodgrass.	Commissaires <i>per dedimus potestatem</i> pour faire prêter serment dans la prov. de l'Île-du-Prince Édouard.	1er avril '16	8 avril '16
Snider <i>et al</i> , Son Honneur.	Commissaires pour enquêter et faire rapport sur le malaise qui existe dans certaines industries de Toronto et Hamilton, dans la province d'Ontario, s'occupant de la production de munitions de guerre, en vue d'établir des relations harmonieuses entre les employeurs et les employés des dites industries. Son Honneur le juge Snider devant être le président de la dite Commission.	11 avril '16	15 avril '16



8 GEORGE V, A. 1918

LISTE des fonctionnaires publics à qui il a été délivré des commissions du 1er avril 1916 au 31 mars 1917—*Fin.*

Nom.	Emploi ou charge.	Date.	Date de la publication dans la Gazette.
Smith <i>et al.</i> , Alfred Holland.	Commissaires pour enquêter et faire rapport sur la question du problème général du transport au Canada, l'état de chacun des trois systèmes transcontinentaux, la réorganisation des dits réseaux de chemins de fer et de leur acquisition par l'État, et sur toutes les questions qui ont rapport ou relation au but général de l'enquête.	14 juillet '16	22 juillet '16
Smallwood, Charles Robert	Prévôt en Amiraute de la Cour en Chancellerie dans et pour le district de l'Ile-du-Prince-Edouard.	4 nov. '16	18 nov. '16
Sladen,* O.C.V., C.M.G., Arthur French.	Député de Son Altesse Royale le Gouverneur général pour signer les mandats d'élections, les proclamations et les brefs pour l'élection des membres de la Chambre des Communes, et les lettres patentes relatives aux terres fédérales et autres, en l'absence du Gouverneur général ou non.	13 nov. '16	18 nov. '16
Sévigny, B.A., L.L.L., Hon. Albert.	Ministre du Revenu de l'Intérieur du Canada.....	8 janv. '17	13 janv. '17
Taylor, Son Honneur Hedley Clarence.	Juge local de la Cour Suprême de l'Alberta.....	24 mars '16	1er avril '16
Tellier, C.R., Joseph M...	Juge puîné de la Cour Supérieure dans et pour la province de Québec.	9 sept. '16	16 sept. '16
Todd, Major John L.....	Membre de la Commission des Pensions.....	11 sept. '16	9 sept. '16
Tupper <i>et al.</i> , Wilfred E...	Commissaires pour enquêter et faire rapport au sujet de la livraison de cargaisons de charbon aux navires de cabotage dans les provinces maritimes.	20 sept. '16	30 sept. '16
Winter, Son Honneur William Roland.	Juge local de la Cour Suprême de l'Alberta.....	24 mars '16	1er avril '16
Wills, C.R., John Franklin.	Juge junior de la cour de comté du comté de Hastings, dans la province d'Ontario.	21 avril '16	6 mai '16
Wills, Son Honneur John Franklin.	Juge local de la Haute Cour de division de la Cour Suprême d'Ontario avec les attributions et le titre d'un juge local de la Cour Suprême.	21 avril '16	6 mai '16

DOC. PARLEMENTAIRE No 29

RAPPORT DE LA DIVISION DE NATURALISATION DU MINISTÈRE DU  
SECRÉTAIRE D'ÉTAT.

OTTAWA, avril 1917.

MONSIEUR,—A titre de renseignements j'ai l'honneur de vous soumettre le rapport suivant du travail qui s'est fait dans la division de naturalisation du ministère du Secrétaire d'Etat pendant l'exercice finissant le 31 mars 1917.

Le nombre de certificats de naturalisation émis conformément à la loi sur la Naturalisation de 1914 a été de 160 pour l'année finissant le 31 décembre 1916.

Un tableau indiquant la nationalité des personnes naturalisées durant l'année, en vertu de la loi de Naturalisation, de 1914, et enregistrées dans cette division durant les douze mois expirés le 31 décembre 1916, se trouve aux pages suivantes :—

TABLEAU indiquant la nationalité des personnes naturalisées durant l'année, en vertu de la loi de Naturalisation, de 1914, et enregistrées dans cette division durant les douze mois expirés le 31 décembre 1916 :—

Américains.. . . .	65
Belges.. . . .	1
Chinois.. . . .	5
Danois.. . . .	4
Allemands.. . . .	2
Français.. . . .	5
Grecs.. . . .	6
Hollandais.. . . .	4
Italiens.. . . .	3
Japonais.. . . .	17
Monténégrins.. . . .	1
Norvégiens.. . . .	12
Roumains.. . . .	3
Russes.. . . .	6
Suédois.. . . .	14
Suisses.. . . .	10
Article 4.. . . .	2
Total.. . . .	160

J'ai l'honneur d'être, monsieur,

Votre obéissant serviteur,

THOMAS MULVEY,

*Sous-secrétaire d'Etat.*

L'honorable E. L. PATENAUDE,  
Secrétaire d'Etat du Canada,  
Ottawa.



CANADA

---

CIVIL SERVICE LIST

1917

LISTE DU SERVICE CIVIL

*PRINTED BY ORDER OF PARLIAMENT*



OTTAWA

J. DE LABROQUERIE TACHÉ

PRINTER TO THE KING'S MOST EXCELLENT MAJESTY

1917



# INDEX TO DEPARTMENTS, ETC.

	PAGE.		PAGE.
Agriculture. Department of.....	377	High Commissioner for Canada in London.	
Archives. Public.....	13	Office of.....	3
Auditor General. Office of.....	58	High Commissioner for Canada in London.	vi
Board of Customs.....	172	House of Commons. Officers, etc., of the..	443
Cabinet. Members of the.....	vi	Immigration Officers (Interior).....	47
Census and Statistics.....	67	Indian Affairs. Department of.....	432
Chief Officers of the Public Service.....	viii	Inland Revenue. Department of.....	76
Civil Service Commission.....	451	Insurance. Department of.....	65
Commissioner General for Canada, Paris, France.....	19	Interior. Department of the.....	20
Commons of Canada. Officers, etc., of the House of.....	442	International Joint Commission, Canadian Section.....	19
Conservation Commission.....	450	Justice. Department of.....	4
Customs. Department of.....	98	Labour. Department of.....	375
Ontario.....	132	Library of Parliament.....	449
Quebec.....	118	Marine. Department of.....	398
New Brunswick.....	113	Militia and Defence. Department of.....	7
Nova Scotia.....	104	Mines. Department of.....	49
Manitoba.....	155	Ministry.....	vi
Alberta.....	162	Naval Service. Department of.....	409
Saskatchewan.....	159	Northwest Mounted Police (Royal).....	56
Prince Edward Island.....	112	Post Office Department.....	177
British Columbia.....	165	Inspectors' Offices.....	195
Yukon.....	172	City Post Offices.....	205
Deputy Heads of Departments.....	viii	Railway Mail Service.....	338
Dominion Lands.....	23	Privy Council Office.....	2
Dominion Observatory.....	36	Public Printing and Stationery. Depart- ment of.....	15
Dominion Police.....	5	Public Works. Department of.....	418
Employees. Index to the Names of.....	453	Railways and Canals. Department of.....	427
Exchequer Court. Officers of the.....	6	Secretary of State. Department of.....	12
External Affairs. Department of.....	18	Senate of Canada. Officers, etc., of the....	440
Finance. Department of.....	61	Supreme Court. Officers of the.....	5
Fisheries Inspectors.....	414	Topographical Surveys.....	31
Geological Survey.....	52	Trade and Commerce. Department of.....	66
Governor-General and Staff.....	iv	Yukon Territory (Interior).....	48
Governor-General's Secretary's Office.....	1		

## INDEX DES MINISTÈRES, ETC.

	PAGE		PAGE
Affaires des Sauvages, ministère des.....	432	Finances, ministère des.....	61
Affaires extérieures, ministère des.....	18	Fonctionnaires—Index des noms des.....	453
Agriculture, ministère de l'.....	377	Gouverneur général, bureau du secrétaire du	1
Archives publiques.....	13	Gouverneur général et état-major.....	v
Arpentages topographiques.....	31	Haut commissaire du Canada à Londres,	
Assurances, ministère des.....	65	bureau du.....	3
Auditeur général, bureau de l'.....	58	Haut commissaire du Canada à Londres....	vii
Bibliothèque du parlement.....	449	Immigration, officiers d' (Intérieur).....	47
Cabinet, membres du.....	vii	Impressions et papeterie publiques, minis-	
Chambre des Communes, officiers, etc., de		tère des.....	15
la.....	442	Inspecteurs des pêcheries.....	414
Chemins de fer et Canaux, ministère des....	427	Intérieur, ministère de l'.....	20
Commerce, ministère du.....	66	Justice, ministère de la.....	4
Commissaire général pour le Canada, Paris,		Marine, ministère de la.....	398
France.....	19	Membres du cabinet.....	vii
Commission de conservation.....	450	Milice et de la Défense, ministère de la....	7
Commission du Service civil.....	451	Mines, ministère des.....	49
Commission géologique.....	52	Nord-Ouest, Royale gendarmerie à cheval	
Commission internationale conjointe, section		du.....	56
canadienne.....	19	Observatoire fédéral.....	36
Communes du Canada, officiers, etc., de la		Police fédérale.....	5
Chambre des.....	442	Postes, ministère des.....	177
Conseil des douanes.....	172	Bureaux de poste de villes.....	205
Conseil privé, bureau du.....	2	Bureaux des inspecteurs.....	195
Cour de l'échiquier, officiers de la.....	6	Courriers sur chemins de fer.....	338
Cour suprême, officiers de la.....	5	Recensement et statistiques.....	67
Douanes, ministère des.....	98	Revenu de l'Intérieur, ministère du.....	76
Ontario.....	132	Secrétariat d'Etat, ministère du.....	12
Québec.....	118	Sénat du Canada, officiers, etc., du.....	440
Nouveau-Brunswick.....	113	Service Naval, ministère du.....	409
Nouvelle-Ecosse.....	104	Service public, hauts fonctionnaires du....	ix
Manitoba.....	155	Sous-chefs des ministères.....	ix
Alberta.....	162	Terres fédérales.....	23
Saskatchewan.....	159	Travail, ministère du.....	375
Ile du Prince-Edouard.....	112	Travaux publics, ministère des.....	418
Colombie-Britannique.....	165	Yukon, Territoire du (Intérieur).....	48
Yukon.....	172		



## THE GOVERNOR GENERAL.

*Governor General*—His Excellency The Most Noble Victor Christian William, Duke of Devonshire, Marquess of Hartington, Earl of Devonshire, Earl of Burlington, Baron Cavendish of Hardwicke, Baron Cavendish of Keighley, Knight of the Most Noble Order of the Garter, One of His Majesty's Most Honourable Privy Council, Knight Grand Cross of the Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Knight Grand Cross of the Royal Victorian Order, Governor General and Commander in Chief of the Dominion of Canada.

### STAFF.

*Governor General's Secretary*—Lieutenant-Colonel The Honourable HAROLD G. HENDERSON.

*Private Secretary*—A. F. SLADEN, Esq., C.V.O., C.M.G.

*Comptroller*—The Lord RICHARD PLANTAGENET NEVILL, C.V.O., C.M.G.

*Aides-de-Camp*—Captain ANGUS ALEXANDER MACKINTOSH, Royal Horse Guards.

Captain R. O. R. KENYON-SLANEY, Grenadier Guards.

Captain V. F. BULKELEY-JOHNSON, Rifle Brigade.

Captain M. A. T. RIDLEY, Grenadier Guards, Special Reserve.



## GOUVERNEUR GÉNÉRAL.

*Gouverneur général*—Son Excellence le très noble VICTOR-CHRISTIAN-WILLIAM, duc de Devonshire, marquis de Hartington, comte de Devonshire, comte de Burlington, baron Cavendish de Hardwicke, baron Cavendish de Keighley, chevalier du très noble Ordre de la Jarretière, membre du très honorable Conseil Privé de Sa Majesté, chevalier grand-croix de l'Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, chevalier grand-croix de l'Ordre royal de Victoria, Gouverneur général et Commandant en chef du Dominion du Canada.

### ETAT-MAJOR.

*Secrétaire du Gouverneur général*—Lieutenant-colonel l'honorable HAROLD G. HENDERSON.

*Secrétaire particulier*—A. F. SLADEN, écr., C.V.O., C.M.G.

*Contrôleur*—Lord RICHARD PLANTAGENET NEVILL, C.V.O., C.M.G.

*Aides de camp*—Capitaine ANGUS ALEXANDER MACKINTOSH (Royal Horse Guards).

Capitaine R. O. R. KENYON-SLANEY (Grenadier Guards).

Capitaine V. F. BULKELEY-JOHNSON (Rifle Brigade).

Capitaine M. A. T. RIDLEY (Grenadier Guards, Special Reserve).



**THE MINISTRY.\***

*(According to Precedence).*

Right Honourable Sir ROBERT LAIRD BORDEN, P.C., G.C.M.G., K.C., LL.D.,  
First Minister, Secretary of State for External Affairs.

Right Honourable Sir GEORGE EULAS FOSTER, P.C., K.C.M.G., B.A., D.C.L.,  
LL.D., Minister of Trade and Commerce.

Honourable FRANCIS COCHRANE, Minister without portfolio.

Honourable Sir WILLIAM THOMAS WHITE, K.C.M.G., B.A., Minister of Finance.

Honourable CHARLES JOSEPH DOHERTY, D.C.L., LL.D., Minister of Justice.

Honourable THOMAS WILSON CROTHERS, K.C., B.A., Minister of Labour.

Honourable JOHN DOWSLEY REID, M.D., Minister of Railways and Canals.

Honourable Sir ALBERT EDWARD KEMP, K.C.M.G., Minister of Overseas Military  
Forces from Canada in the United Kingdom.

Honourable Sir JAMES ALEXANDER LOUGHEED, K.C.M.G., K.C., Minister  
without Portfolio.

Honourable MARTIN BURRELL, Secretary of State and Minister of Mines.

Honourable PIERRE EDOUARD BLONDIN, Postmaster General.

Honourable ARTHUR MEIGHEN, K.C., B.A., Minister of the Interior and Super-  
intendent General of Indian Affairs.

Honourable ALBERT SEVIGNY, K.C., Minister of Inland Revenue.

Honourable CHARLES COLQUHOUN BALLANTYNE, Minister of Marine and  
Fisheries and Minister of the Naval Service.

Honourable LEWIS ARTHUR SIFTON, Minister of Customs.

Honourable JAMES ALEXANDER CALDER, Minister of Immigration and Coloniz-  
ation.

Honourable NEWTON WESLEY ROWELL, K.C., President of the Privy Council.

Major-General Honourable SYDNEY CHILTON MEWBURN, Minister of Militia  
and Defence.

Honourable THOMAS ALEXANDER CRERAR, Minister of Agriculture.

Honourable FRANK BROADSTREET CARVELL, K.C., Minister of Public Works.

Honourable ALEXANDER KENNETH MACLEAN, K.C., Minister without Portfolio.

Honourable GIDEON DECKER ROBERTSON, Minister without Portfolio.

**HIGH COMMISSIONER FOR CANADA IN LONDON.**

The Honourable Sir GEORGE HALSEY PERLEY, K.C.M.G., B.A.

---

\*The Ministry, and chief officers of the public service are given as at date of publication, 15th December, 1917.

**MEMBRES DU CABINET.\***

*(Par ordre de préséance.)*

Le très honorable sir ROBERT LAIRD BORDEN, C.P., G.C.M.G., C.R., LL.D.,  
premier ministre et secrétaire d'Etat pour les affaires extérieures.

Le très honorable sir GEORGE EULAS FOSTER, C.P., C.C.M.G., B.A., LL.D.,  
D.L.C., ministre du Commerce.

L'honorable FRANCIS COCHRANE, ministre sans portefeuille.

L'honorable sir WILLIAM THOMAS WHITE, C.C.M.G., B.A., ministre des Finances.

L'honorable CHARLES JOSEPH DOHERTY, LL.D., D.L.C., ministre de la Justice.

L'honorable THOMAS WILSON CROTHERS, C.R., B.A., ministre du Travail.

L'honorable JOHN DOWSLEY REID, M.D., ministre des Chemins de fer et des  
Canaux.

L'honorable sir ALBERT EDWARD KEMP, C.C.M.G., ministre des Forces militaires  
canadiennes d'outre-mer dans le Royaume-Uni.

L'honorable sir JAMES ALEXANDER LOUGHEED, C.C.M.G., C.R., ministre sans  
portefeuille.

L'honorable MARTIN BURRELL, secrétaire d'Etat et ministre des Mines.

L'honorable PIERRE EDOUARD BLONDIN, ministre des Postes.

L'honorable ARTHUR MEIGHEN, C.R., B.A., ministre de l'Intérieur et surinten-  
dant général des Affaires des Sauvages.

L'honorable ALBERT SÉVIGNY, C.R., ministre du Revenu de l'Intérieur.

L'honorable CHARLES COLQUHOUN BALLANTYNE, ministre de la Marine et des  
Pêcheries et ministre du Service Naval.

L'honorable LEWIS ARTHUR SIFTON, ministre des Douanes.

L'honorable JAMES ALEXANDER CALDER, ministre de l'Immigration et de la  
Colonisation.

L'honorable NEWTON WESLEY ROWELL, C.R., président du Conseil Privé.

Major-général l'honorable SYDNEY CHILTON MEWBURN, ministre de la Milice  
et de la Défense.

L'honorable THOMAS ALEXANDER CRERAR, ministre de l'Agriculture.

L'honorable FRANK BROADSTREET CARVELL, C.R., ministre des Travaux publics.

L'honorable ALEXANDER KENNETH MACLEAN, C.R., ministre sans portefeuille.

L'honorable GÉDÉON DECKER ROBERTSON, ministre sans portefeuille.

**HAUT COMMISSAIRE DU CANADA A LONDRES.**

L'honorable sir GEORGE HALSEY PERLEY, C.C.M.G., B.A.

---

\*Les noms donnés sont ceux des membres du cabinet et des principaux officiers à la date de publica-  
tion, le 15 décembre 1917.

## CHIEF OFFICERS OF THE PUBLIC SERVICE.

Clerk of the Privy Council, RODOLPHE BOUDREAU.

Clerk of the Senate, AUSTIN ERNEST BLOUNT.

Clerk of the House of Commons, THOMAS BARNARD FLINT, M.A., LL.B., D.C.L.

Governor-General's Secretary, Lieutenant-Colonel The Honourable HAROLD G. HENDERSON.

Auditor General, JOHN FRASER, I.S.O.

## DEPUTY HEADS OF DEPARTMENTS.

Deputy Minister of Justice, EDMUND LESLIE NEWCOMBE, C.M.G., K.C., M.A., LL.B.

Under-Secretary of State for External Affairs, SIR JOSEPH POPE, K.C.M.G., C.V.O., I.S.O.

Commissioner of Customs, JOHN McDUGALD, C.M.G.

Deputy Postmaster General, ROBERT MILLAR COULTER, C.M.G., M.D.

Deputy Minister of Agriculture and Deputy Commissioner of Patents, GEORGE FINLEY O'HALLORAN, B.A., B.C.L.

Deputy Minister of the Interior, WILLIAM WALLACE CORY, C.M.G.

Deputy Minister of Finance, THOMAS COOPER BOVILLE, C.M.G., B.A.

Deputy Minister of Militia and Defence, Surgeon-General SIR EUGÈNE FISET, Kt. Bach., C.M.G., D.S.O., M.D.

Deputy Minister of Public Works, JAMES BLAKE HUNTER, B.A.

Deputy Minister of Trade and Commerce, FRANCIS CHARLES TRENCH O'HARA.

Deputy Minister of Labour, FREDERICK ALBERT ACLAND.

Under-Secretary of State and Deputy Registrar General, THOMAS MULVEY, K.C., B.A.

Deputy Minister and Comptroller of the Naval Service, GEORGE JOSEPH DESBARATS, C.M.G., B. App. Sc., M. Can. Soc. C.E.

Deputy Minister of Railways and Canals, ARCHIBALD WILLIAM CAMPBELL, M. Can. Soc. C.E.

DOC. PARLEMENTAIRE No. 30

## HAUTS FONCTIONNAIRES DU SERVICE PUBLIC.

---

Greffier du Conseil privé, RODOLPHE BOUDREAU.

Greffier du Sénat, AUSTIN ERNEST BLOUNT.

Greffier de la Chambre des communes, THOMAS BARNARD FLINT, M.A., LL.B.,  
D.L.C.

Secrétaire du Gouverneur général, Lieutenant-colonel l'honorable HAROLD G.  
HENDERSON.

Auditeur général, JOHN FRASER, O.S.I.

## SOUS-CHEFS DES MINISTÈRES.

Sous-ministre de la justice, EDMUND LESLIE NEWCOMBE, C.M.G., C.R., M.A.,  
LL.B.

Sous-secrétaire d'Etat pour les affaires extérieures, SIR JOSEPH POPE, C.C.M.G.,  
C.V.O., O.S.I.

Commissaire des Douanes, JOHN McDUGALD, C.M.G.

Sous-ministre des Postes, ROBERT MILLAR COULTER, C.M.G., M.D.

Sous-ministre de l'Agriculture et sous-commissaire des brevets, GEORGE FINLEY  
O'HALLORAN, B.A., B.L.C.

Sous-ministre de l'Intérieur, WILLIAM WALLACE CORY, C.M.G.

Sous-ministre des Finances, THOMAS COOPER BOVILLE, C.M.G., B.A.

Sous-ministre de la Milice et de la Défense, chirurgien major-général SIR EUGÈNE  
FISSET, chevalier bachelier, C.M.G., O.S.D., M.D.

Sous-ministre des Travaux publics, JAMES BLAKE HUNTER, B.A.

Sous-ministre du Commerce, FRANCIS CHARLES TRENCH O'HARA.

Sous-ministre du Travail, FREDERICK ALBERT ACLAND.

Sous-secrétaire d'Etat et sous-registraire général, THOMAS MULVEY, C.R., B.A.

Sous-ministre et contrôleur du Service Naval, GEORGE JOSEPH DESBARATS,  
C.M.G., B.Sc.App., M. Soc. Can. I.C.

Sous-ministre des Chemins de fer et des Canaux, ARCHIBALD WILLIAM CAMPBELL,  
M. Soc. Can. I.C.



DEPUTY HEADS OF DEPARTMENTS—*Con.*

Deputy Minister of Marine, ALEXANDER JOHNSTON.

Deputy Superintendent General of Indian Affairs, DUNCAN CAMPBELL SCOTT,  
F.R.S.C.

King's Printer and Controller of Stationery, JOSEPH DE L. TACHÉ.

Deputy Minister of Inland Revenue, JOSEPH ULRIC VINCENT, K.C., B.A., L.Ph.

Deputy Minister of Mines, RICHARD G. McCONNELL, B.A., F.R.S.C.

*The following officers have by Statute the rank of Deputy Head:*

General Librarian of Parliament, A. D. DeCELLES, C.M.G., Lit. D., F.R.S.C.

Parliamentary Librarian, M. J. GRIFFIN, C.M.G., LL.D.

Registrar of the Supreme Court, E. R. CAMERON, K.C.

Director General of Public Health, FRED. MONTIZAMBERT, C.M.G., I.S.O.,  
M.D. (Edin.), F.R.C.S.E., D.C.L.

Civil Service Commissioner, MICHEL G. LAROCHELLE, K.C., B.A., LL.D.

Dominion Archivist, ARTHUR G. DOUGHTY, C.M.G., M.A., LL.D., F.R.S.C.

Assistant to Chairman and Secretary to the Commission of Conservation,  
JAMES WHITE, F.R.G.S.

Parliamentary Counsel, FRANCIS H. GISBORNE, I.S.O., K.C.

Superintendent of Insurance, GEORGE D. FINLAYSON, B.A., A.I.A.

Civil Service Commissioner, CLARENCE JAMESON.

Civil Service Commissioner (Chairman), The Hon. W. J. ROCHE, M.D., LL.D.

Comptroller of the Royal Northwest Mounted Police, ANGUS A. McLEAN, K.C.

---

Secretary to the Office of the High Commissioner, WILLIAM LINNEY GRIFFITH.

DOC. PARLEMENTAIRE No. 30

SOUS-CHEFS DES MINISTÈRES—*Fin.*

Sous-ministre de la Marine, ALEXANDER JOHNSTON.

Sous-surintendant des Affaires des Sauvages, DUNCAN CAMPBELL SCOTT,  
M.S.R.C.

Imprimeur du Roi et contrôleur de la papeterie, JOSEPH DE L. TACHÉ.

Sous-ministre du Revenu de l'Intérieur, JOSEPH ULRIC VINCENT, C.R., B.A.,  
L.Ph.

Sous-ministre des Mines, RICHARD G. McCONNELL, B.A., M.S.R.C.

*Les fonctionnaires suivants ont le rang de sous-chefs en vertu du Statut:*

Bibliothécaire général du parlement, A.D. DECELLES, C.M.G., D.Lit., M.S.R.C.

Bibliothécaire du parlement, M.J. GRIFFIN, C.M.G., LL.D.

Règistrare de la Cour Suprême, E. R. CAMERON, C.R.

Directeur général de l'hygiène publique, FRED MONTIZAMBERT, C.M.G., O.S.I.,  
M.D. (Edin.), F.R.C.S.E., D.L.C.

Commissaire du Service civil, MICHEL G. LAROCHELLE, C.R., B.A., LL.D.

L'archiviste fédéral, ARTHUR G. DOUGHTY, C.M.G., M.A., LL.D., M.S.R.C.

Assistant du président et secrétaire de la commission de conservation, JAMES  
WHITE, M.S.R.G.

Aviseur parlementaire, FRANCIS H. GISBORNE, O.S.I., C.R.

Surintendant des assurances, GEORGE D. FINLAYSON, B.A., A.I.A.

Commissaire du Service civil, CLARENCE JAMESON.

Commissaire du Service civil (Président), L'honorable W. J. ROCHE, M.D.,  
LL.D.

Contrôleur de la Royale gendarmerie à cheval du Nord-Ouest, ANGUS A.  
MCLEAN, C.R.

---

Le secrétaire du Bureau du haut commissaire, WILLIAM LINNEY GRIFFITH.

### NOTICE.

Members of the Civil Service desirous of drawing attention to any errors in data respecting themselves, which may have inadvertently occurred in the preparation of this List should communicate with the Deputy Heads of their respective Departements, not later than the 30th March next ensuing, with a view to the rectification of the same in future Lists.

---

### AVIS.

Les membres du service civil désirant signaler les erreurs qui auraient pu se glisser dans la compilation de cette liste, relativement à leur nomination, etc., devront en informer le sous-chef de leur ministère avant le 30 mars prochain, afin que les corrections puissent être faites dans les éditions futures.

THE DEPARTMENTS OF THE CIVIL SERVICE OF CANADA

APRIL 1, 1917

LES MINISTÈRES DU SERVICE CIVIL DU CANADA

1er AVRIL 1917

GOVERNOR GENERAL'S SECRETARY'S OFFICE—BUREAU DU SECRÉTAIRE DU GOUVERNEUR GÉNÉRAL.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Sladen, Arthur French, C.V.O., C.M.G.	Deputy of the Gov. Gen.'s Sec.—Sec. adjoint du Gouverneur général.	1-A.	1 Apr. '14	\$ cts. 3,600 00	30 Apr. '66	.....	1 Jan. '91
Crowdy, James Fuidge, B.A., M.V.O.	Chief Clerk—Commis en chef.	"	1 Apr. '14	3,100 00	26 Jan. '76	.....	28 Dec. '06
Pereira, Fredrick Linwood Clinton.	Clerk—Commis.	1-B.	1 Apr. '14	2,400 00	22 Dec. '80	1 Jan. '01	1 July '01
Walker, John Reginald Mills.	"	2-A.	1 Apr. '17	1,600 00	1 July '84	.....	1 Apr. '14
Cross, Jessie May.	"	3-A.	1 Apr. '14	1,150 00	26 Oct. '87	.....	28 June '09
Joyce, Michael.	"	3-B.	1 Jan. '15	800 00	1 Aug. '82	.....	1 Jan. '15
Guy, Sergeant John.	Principal Orderly and doorkeeper—Messenger principal d'ordonnance et huissier.	.....	1 Sept. '08	1,000 00	9 Aug. '65	5 June '02	1 Sept. '08
Rogers, Sergeant Thomas.	Messenger, Orderly—Messenger d'ordonnance.	.....	1 June '93	900 00	27 Nov. '49	16 Sept. '76	1 June '93
Clarke, Sergeant Henry George.	"	.....	1 Sept. '08	900 00	25 Dec. '46	5 Dec. '79	1 Sept. '08
Hallett, Sergeant William.	"	.....	18 May '12	900 00	9 Jan. '79	.....	18 May '12
Johnson, Sergeant George.	"	.....	1 Sept. '12	900 00	18 Dec. '76	.....	1 Sept. '12



8 GEORGE V, A. 1918

## PRIVY COUNCIL OFFICE—BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Boudreau, Rodolphe.....	Deputy Head, Clerk of the Privy Council— Sous-ministre, greffier du Conseil privé.	.....	6 May '07	5,000 00	19 Sept. '65	.....	11 July '97
Bénétts, Francis K.....	Asst. Deputy Head, Asst. Clerk of the Privy Council—Sous-ministre adjoint, greffier adjoint du Conseil privé.	1-A.	6 May '07	3,600 00	25 Apr. '54	.....	1 July '75
Mackenzie, William.....	Sec. for Imperial and Foreign Correspond- ence—Sec. de la correspondance impériale et étrangère.	"	21 Apr. '08	3,750 00	16 Apr. '51	.....	21 Apr. '08
May, H. Arthur.....	Clerk—Commis.....	1-B.	1 Apr. '13	2,500 00	6 Aug. '65	.....	1 May '84
Keating, Charles J.....	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	19 Sept. '67	.....	1 May '89
Kezar, George G.....	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	2 Jan. '70	.....	26 July '92
Lothrop, Henry W.....	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	12 Aug. '75	.....	1 Aug. '94
Burke, Dennis.....	"	2-A.	1 July '05	2,100 00	16 Jan. '47	.....	1 July '93
Wood, Eben B.....	"	"	1 July '05	2,100 00	21 Aug. '56	.....	1 July '71
Bélanger, Raoul.....	Translator—Traducteur.....	"	1 July '11	1,850 00	1 Feb. '77	.....	26 Apr. '09
Boyce, Joselyn F.....	Asst. Private Sec., Prime Minister—Sec. particulier adjoint du Premier Ministre.	"	1 Apr. '14	1,750 00	10 Feb. '85	.....	10 Oct. '11
Wall, William J.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '11	1,700 00	16 Jan. '78	.....	1 July '03
Bryenton, Earle A.....	"	2-B.	1 Dec. '14	1,100 00	9 Aug. '94	.....	1 Dec. '14
Hill, Arthur M.....	"	"	3 Aug. '15	800 00	28 Aug. '96	.....	3 Aug. '15
Merriam, Arthur W.....	"	"	1 Apr. '11	1,150 00	3 Jan. '92	.....	3 Jan. '11
Miller, Philippe G.....	"	3-A.	26 Feb. '02	1,200 00	6 Nov. '74	.....	26 Feb. '02
Olivier, Frederick J.....	"	"	15 June '07	1,200 00	1 Oct. '79	.....	15 June '07
Logan, C. Pryor.....	"	3-B.	15 June '14	800 00	24 Mar. '96	.....	15 June '14
Tabor, Arthur H.....	"	"	1 Apr. '16	1,200 00	30 May '71	.....	4 Mar. '03
Burns, Lawrence.....	Doorkeeper—Huissier.....	.....	17 Oct. '94	900 00	18 Mar. '60	.....	17 Oct. '94
Potter, Henry.....	Messenger—Messager.....	.....	1 Sept. '08	900 00	24 Dec. '52	.....	23 May '92
Mailhot, Joseph.....	"	.....	1 Sept. '08	900 00	22 Nov. '82	.....	22 July '05
Smith, Jasper C.....	"	.....	1 Jan. '14	900 00	9 Feb. '87	.....	1 Jan. '14

SESSIONAL PAPER No. 30

## OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER FOR CANADA—BUREAU DU HAUT COMMISSAIRE POUR LE CANADA.

17 VICTORIA STREET, LONDON, S.W., ENGLAND—17 RUE VICTORIA, LONDRES, S.O., ANGLETERRE.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointm nt. Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Griffith, William Linney.....	Secretary—Secrétaire.....	.....	1 Mar. '03	\$ cts. 6,000 00	16 Aug. '64	.....	1 April '97
Taylor, Christopher Joseph.....	Assistant Secretary—Secrétaire adjoint.....	1-A.	1 Mar. '03	2,800 00	8 Aug. '61	.....	30 May '82
Mitchell, George Henry.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '17	2,800 00	12 Aug. '60	.....	1 Mar. '80
Luke, Edwin Philip.....	"	1-B.	1 Apr. '16	2,200 00	3 Nov. '68	.....	1 Oct. '87
Allin, Thomas.....	"	2-A.	1 Apr. '07	1,900 00	21 Aug. '71	.....	21 Nov. '91
MacLeod, Edwin James.....	"	"	17 Sept. '15	1,850 00	2 Feb. '80	.....	1 Mar. '93
Churchouse, Edward.....	"	"	1 Apr. '15	1,700 00	1 Jan. '67	.....	2 Mar. '85
Dearle, Percival Meadows.....	"	3-A.	1 Apr. '15	1,000 00	13 May '88	.....	1 April '10

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF JUSTICE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA JUSTICE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Newcombe, Edmund Leslie, C.M.G., M.A., LL.D., K.C.	Deputy Minister—Sous-ministre.	.....	13 Mar. '93	10,000 00	17 Feb. '59	.....	13 Mar. '93
Edwards, Wm. Stuart.	Ast. Deputy Minister and Sec.—Sous- ministre adjoint et sec.	1-A.	3 Feb. '14	4,500 00	14 July '80	.....	21 Nov. '10
Chisholm, John.	Ast. Legal Adviser—Légiste adjoint.	"	1 Oct. '13	4,000 00	21 Sept. '57	.....	1 Jan. '86
Côté, Pierre Martial, K.C.	Chief, Remission Branch—Chef, div. des libérations.	"	1 Oct. '13	4,000 00	30 Apr. '61	.....	11 Jan. '83
Bill, J. Philip, B.A., LL.B.	Legal Officer—Légiste.	"	28 Jan. '14	4,000 00	25 Oct. '77	.....	28 Jan. '14
Narraway, Jas. E., B.A.	Accountant and General Registrar—Comp- table et registraire général.	"	1 April '11	3,400 00	11 June '57	.....	1 July '87
Renaud, Jos. Adolphe, K.C.	Legal Officer—Légiste.	"	15 Mar. '16	4,000 00	10 Sept. '62	.....	15 Mar. '16
Clarke, John Duncan.	Remission Registrar—Registraire des libéra- tions.	"	1 April '14	3,100 00	13 Aug. '54	.....	1 July '00
Ahern, P. T., M.A.	Private Sec. to Minister—Sec. partic. du ministre.	1-B.	15 Feb. '14	2,600 00	9 July '73	.....	15 Feb. '14
de Salaberry, René, B.A., LL.B., K.C.	Legal Officer—Légiste.	"	6 June '12	2,300 00	2 July '70	.....	6 June '12
Harris, Robt. Frederick.	Sec. to Deputy Minister—Sec. du sous- ministre.	"	1 Oct. '13	2,400 00	22 May '72	.....	1 June '88
Dickson, W. Murray, B.A.	Private Sec. to Sol. Gen.—Sec. partic. du soll. gén.	"	1 April '14	2,400 00	29 Aug. '75	.....	1 Feb. '14
McGillivray, Angus J.	Ast. Legal Officer—Légiste adjoint.	"	1 April '13	2,100 00	6 Mar. '49	.....	10 July '03
Tremblay, J. Emile.	Joint Private Sec. to Minister—Sec. adjoint du ministre.	"	1 Oct. '13	2,100 00	25 Nov. '89	.....	19 Dec. '11
Plaxton, Chas. Percy.	Legal Officer—Légiste.	2-A.	16 Nov. '15	1,850 00	21 Dec. '89	.....	16 Nov. '15
Armstrong, Emma Maria.	Clerk—Commis.	"	1 Jan. '14	1,750 00	15 June '65	.....	1 July '00
Avery, George.	"	2-B.	1 April '17	1,200 00	2 Feb. '91	.....	1 April '15
Wright, Wm. John.	"	"	1 April '16	1,200 00	16 June '79	.....	1 April '16
Curran, Rachel.	"	"	30 Oct. '13	1,050 00	24 Nov. '75	.....	30 Oct. '13
O'Leary, Jas.	"	3-A.	1 July '13	1,050 00	6 May '89	.....	1 Sept. '08
Cameron, Carmela W.	"	"	3 Feb. '14	1,050 00	2 Mar. '91	.....	24 April '12
Chamard, Anna.	"	"	1 April '14	1,050 00	20 Aug. '91	.....	1 April '13
Booth, Anna C.	"	3-B.	1 April '14	900 00	15 Nov. '88	.....	1 April '14
Empey, Robt. W.	"	"	13 June '14	800 00	12 May '92	.....	13 June '14
Waldron, Thos. S.	"	"	1 July '16	900 00	25 Dec. '90	.....	1 July '16
Story, Evelyn.	"	"	1 July '15	850 00	18 Oct. '96	.....	1 July '15
Craig, Annie May.	"	"	1 Jan. '17	800 00	15 Jan. '95	.....	1 Jan. '17
Long, Alice M.	"	"	1 July '13	800 00	22 June '94	.....	1 July '13
Forward, Bessie H.	"	"	16 Jan. '14	750 00	7 Mar. '95	.....	16 Jan. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

PENITENTIARY BRANCH—DIVISION DU PÉNITENCIER.									
Picken, Thomas.	Messenger—Messenger.	1 July '95	900 00	22 Oct. '56	1 July '95	900 00	22 Oct. '56	1 July '95	1 July '95
John, Joseph.	"	1 Sept. '08	900 00	25 Dec. '71	1 Sept. '08	900 00	25 Dec. '71	1 Sept. '08	1 Sept. '08
Smith, A. P.	"	18 Sept. '14	900 00	27 April '91	18 Sept. '14	900 00	27 April '91	18 Sept. '14	18 Sept. '14
Wills, E. G.	"	1 Jan. '17	700 00	24 Oct. '87	1 Jan. '17	700 00	24 Oct. '87	1 Jan. '17	1 Jan. '17
Pearson, S. J.	"	1 April '16	700 00	28 Aug. '89	1 April '16	700 00	28 Aug. '89	1 April '16	1 April '16
PENITENTIARY BRANCH—DIVISION DU PÉNITENCIER.									
Stewart, Douglas.	Inspector—Inspecteur.	1-A.	31 Jan. '95	4,000 00	20 June '50	31 Jan. '95	4,000 00	20 June '50	9 Jan. '79
Hughes, W. St. P.	"	"	4 Mar. '13	3,800 00	2 June '61	4 Mar. '13	3,800 00	2 June '61	13 Jan. '93
Archibald, Walter P.	Parole Officer—Officier des libérations sur parole.	"	1 Apr. '14	3,100 00	21 Sept. '60	1 Apr. '14	3,100 00	21 Sept. '60	1 May '05
Lane, Hy. Bowyer Smith.	Accountant—Comptable.	1-B.	1 Apr. '12	2,800 00	12 Oct. '55	1 Apr. '12	2,800 00	12 Oct. '55	1 Mar. '79
Smith, H. Gilbert V.	"	"	1 Apr. '13	2,400 00	16 Feb. '78	1 Apr. '13	2,400 00	16 Feb. '78	1 July '04
Unacke, R. F. C.E.	Structural Engineer—Architecte.	"	12 Sept. '14	2,400 00	10 Apr. '58	12 Sept. '14	2,400 00	10 Apr. '58	12 Sept. '14
Fatt, H. Cecil.	Auditor—Auditeur.	"	20 July '16	2,100 00	14 April '69	20 July '16	2,100 00	14 April '69	20 July '16
Robert, John.	Accountant—Comptable.	2-A.	1 July '16	1,600 00	5 May '65	1 July '16	1,600 00	5 May '65	1 May '02
Asseltine, Helen A.	Clerk—Commis.	3-A.	17 Jan. '08	1,200 00	3 Apr. '78	17 Jan. '08	1,200 00	3 Apr. '78	17 Jan. '08
Lewis, Hazel.	"	3-B.	17 Dec. '13	750 00	8 Dec. '94	17 Dec. '13	750 00	8 Dec. '94	17 Dec. '13
McLeod, May Irene.	"	"	1 Apr. '16	750 00	5 May '94	1 Apr. '16	750 00	5 May '94	1 Apr. '16
Hamel, J. U.	Messenger—Messager.	"	1 Sept. '08	950 00	2 July '87	1 Sept. '08	950 00	2 July '87	1 Sept. '08
DOMINION POLICE BRANCH—DIVISION DE LA POLICE FÉDÉRALE.									
Sherwood, Sir Arthur Percy, K. C. M. G.	Chief Commissioner—Commissaire en chef.	1-A.	1 Nov. '82	5,000 00	18 Mar. '54	1 Nov. '82	5,000 00	18 Mar. '54	1 Nov. '82
Cawdron, Albert John.	Clerk—Commis.	1-B.	1 Apr. '14	2,400 00	25 Aug. '73	1 Apr. '14	2,400 00	25 Aug. '73	1 July '03
Wright, Winifred.	"	3-B.	1 Apr. '11	900 00	1 Mar. '89	1 Apr. '11	900 00	1 Mar. '89	1 Apr. '11
Connor, Amy.	"	"	1 Apr. '15	550 00	4 Feb. '90	1 Apr. '15	550 00	4 Feb. '90	1 Apr. '16
SUPREME COURT OF CANADA BRANCH—DIVISION DE LA COUR SUPRÊME DU CANADA.									
Cameron, Edward R., K.C.	Registrar—Registraire.	1-A.	2 July '98	5,000 00	2 July '98	2 July '98	5,000 00	2 July '98	2 July '98
Masters, Chas. Harding, K.C.	Reporter—Rapporteur.	"	1 Apr. '12	3,300 00	1 Apr. '12	1 Apr. '12	3,300 00	1 Apr. '12	1 July '86
Coutlée, Louis William, K.C.	Civil Law Reporter—Rapporteur de la loi civile.	"	1 Apr. '13	3,200 00	26 Mar. '52	1 Apr. '13	3,200 00	26 Mar. '52	2 Dec. '95
Lawson, James.	Docket and Record Clerk—Gardien des dossiers et archives.	1-B.	1 Apr. '13	2,500 00	22 Feb. '55	1 Apr. '13	2,500 00	22 Feb. '55	1 Apr. '81
Bligh, Harris Harding, K.C., D.C.L.	English Librarian—Bibliothécaire anglais.	"	1 Apr. '13	2,500 00	12 Apr. '42	1 Apr. '13	2,500 00	12 Apr. '42	26 July '92
Beaudry, Laurent, B.A.	Ch. Justice's Sec.—Secr. du juge en chef.	"	1 Apr. '14	2,400 00	17 Nov. '87	1 Apr. '14	2,400 00	17 Nov. '87	28 Jan. '14
Taschereau, E. R. A.	French Librarian—Bibliothécaire français.	2-A.	1 Apr. '10	1,850 00	11 Dec. '59	1 Apr. '10	1,850 00	11 Dec. '59	19 Aug. '04
O'Regan, Jas.	Asst. Librarian—Asst. bibliothécaire.	2-B.	1 Apr. '08	1,600 00	22 Oct. '79	1 Apr. '08	1,600 00	22 Oct. '79	30 Nov. '91
Matte, Gaudiose, B.A.	French Sec. to Judges—Sec. français des juges.	"	1 Apr. '14	1,500 00	3 Apr. '82	1 Apr. '14	1,500 00	3 Apr. '82	9 Jan. '05
Roy, Paul Maurice.	Clerk—Commis.	"	1 July '06	1,200 00	29 May '70	1 July '06	1,200 00	29 May '70	4 Feb. '14
Morse, Frank.	Usher—Huissier-audencier.	"	1 Apr. '10	1,200 00	4 Aug. '73	1 Apr. '10	1,200 00	4 Aug. '73	1 Aug. '89
Geary, J. C.	Clerk—Commis.	3-A.	1 Apr. '10	900 00	1 Nov. '65	1 Apr. '10	900 00	1 Nov. '65	1 July '06
Fraser, Kate M.	"	3-B.	23 Feb. '04	1,000 00	29 Mar. '67	23 Feb. '04	1,000 00	29 Mar. '67	1 Apr. '10
Sivyer, Horace.	Messenger—Messager.	"	1 Mar. '05	900 00	24 July '76	1 Mar. '05	900 00	24 July '76	1 Sept. '08
O'Meara, J. W.	"	"	9 Apr. '13	800 00	25 Sept. '53	9 Apr. '13	800 00	25 Sept. '53	1 Sept. '08
Thomas, George.	"	"	27 May '16	700 00	12 Aug. '56	27 May '16	700 00	12 Aug. '56	9 Apr. '13
O'Leary, Thos.	"	"							27 May '16



8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF JUSTICE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA JUSTICE, SERVICE INTÉRIEUR.  
EXCHEQUER COURT OF CANADA BRANCH—DIVISION DE LA COUR DE L'ÉCHEQUIER DU CANADA.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Morse, Chas., K.C., D.C.L.....	Registrar—Registraire.....	1-A.	3 May '12	\$ cts. 3,700 00	24 Dec. '60	.....	3 Mar. '88
Huggins, Wm. Hugh, LL.B.....	Stenographer—Sténographe.....	1-B.	1 Jan. '11	2,700 00	29 Apr. '63	.....	1 Jan. '11
Clark, Duncan.....	Docket and Record Clerk—Gardien des dossiers et archives.	"	1 Apr. '13	2,500 00	16 Nov. '65	.....	27 Nov. '91
McDonald, John.....	Clerk—Commis.....	2-B.	1 Apr. '07	1,600 00	9 Jan. '54	.....	1 July '88
Desmarais, J. A. H.....	" ".....	3-B.	1 Apr. '14	900 00	27 Nov. '91	.....	1 Apr. '14
Roy, Roméo.....	Messenger—Messager.....	.....	1 Sept. '08	900 00	29 Jan. '73	.....	1 Sept. '08

## SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF MILITIA AND DEFENCE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Fiset, Surgeon-General Sir Eugène, Kt. Bach., C.M.G., D.S.O. Borden, John William.....	Deputy Minister—Sous-ministre.....	.....	22 Dec. '06	\$ 5,000 00	15 Mar. '74	.....	1 Nov. '02
Jarvis, Ernest Frederick.....	Accountant and Paymaster General—Comptable et payeur général.	1-A.	1 Sept. '08	4,000 00	10 Oct. '56	.....	25 Sept. '97
Brown, Harry Whidden, B.A.....	Asst. Deputy Minister, Sec. Militia Council—Sous-ministre adjoint, sec du con. militaire.	"	1 Sept. '08	4,000 00	16 Sept. '62	23 Aug. '78	23 Mar. '81
Panet, Charles Louis.....	Director of Contracts—Directeur des contrats.	"	1 Sept. '08	4,030 00	1 Jan. '68	.....	30 July '96
Beard, Frank.....	Sec. of Dept.—Sec. du ministre.....	"	1 Apr. '11	3,400 00	15 Dec. '70	1 Oct. '89	1 Aug. '94
Brown, Ralph Phelps.....	Director of Records—Directeur des registres	"	1 Apr. '17	2,800 00	26 Sept. '68	5 June '90	1 July '90
Lemieux, Emile Edmond.....	Asst. Accountant & Paymaster General—Comptable et payeur général adjoint.	"	1 Apr. '17	2,800 00	1 May '77	.....	11 Apr. '04
Hurdman, Lt.-Col. Wm. Geo.....	Supt. of Ptg., Stationery and Contingencies—Surtint. des impressions, de la papeterie, etc.	1-B.	1 July '04	2,800 00	14 May '63	.....	1 July '83
Caldwell, James William.....	Insp. of Artillery and other military vehicles—Insp. d'artillerie et autres véhicules militaires.	"	1 Sept. '08	2,800 00	1 Nov. '58	1 Sept. '07	1 Sept. '08
McCann, John Augustine.....	Insp. of Clothing—Insp. des uniformes.....	"	1 Sept. '08	2,800 00	10 May '47	25 Feb. '99	1 Sept. '08
Chesley, Henry Neville Patton.....	Asst. Dir. of Contracts—Sous-dir. des contrats.	"	1 Apr. '09	2,800 00	26 Aug. '54	13 Mar. '85	1 July '90
Brown, Lt.-Col. Robert.....	Inspector Central Registries—Inspecteur, registre central	"	1 Apr. '10	2,800 00	29 Oct. '62	.....	1 Jan. 81
Goldwyer-Lewis, Arthur Bassett, B.A.....	Insp. of Harness and Saddlery—Insp. des harnais et sellerie.	"	1 Oct. '11	2,600 00	16 June '54	1 Apr. '08	1 Sept. '08
Burns, Charles.....	Assistant Secretary, Militia Council—Secrétaire-adjoint, conseil militaire.	"	10 Oct. '11	2,800 00	2 Oct. '78	2 Aug. '02	12 Dec. '03
McKenna, John Andrew.....	Asst. Dir. of Contracts—Sous-dir. des contrats.	"	1 Mar. '12	2,800 00	12 Mar. '75	.....	1 Mar. '12
Watkinson, Albert Ernest.....	Engineer—Ingénieur.....	"	1 Apr. '12	2,600 00	10 May '73	.....	23 Mar. '05
Foley, Lawrence.....	Chief Registration Clerk—Commis en chef des registres.	"	1 Apr. '17	2,100 00	27 Jan. '74	.....	1 Aug. '94
Perkin, William John.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 July '05	2,100 00	4 July '55	.....	5 Aug. '85
	Asst. Insp. of Clothing—Insp. adjoint des uniformes.	"	14 June '09	1,950 00	6 June '80	5 Jan. '09	14 June '09

<sup>1</sup>Service on Militia Staff, Headquarters, from Nov. 1, 1902, to Dec. 22, 1906—En service dans l'état-major de la milice, quartier-général, du 1er Nov. 1902 au 22 décembre 1906.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF MILITIA AND DEFENCE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Bank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Lambert, Têlesphore Ernest.....	Asst. Supt. Ptg., Stationery and Contingen- cies—Surtint. adjoint des impressions, pape- terie, etc.	2-A.	1 Apr. '10	\$ 2,000 00	25 Mar. '70	24 Aug. '92	18 June '94
Fuller, Ralph Lockhart.....	Auditor Transport Accounts—Audit. des comptes du transport.	"	1 Apr. '10	2,000 00	5 Sept. '69	21 Nov. '04	27 Nov. '07
DeCelles, Joseph Alfred Zotique.....	Clerk—Commis.....	"	1 Dec. '11	1,900 00	8 Dec. '74	1 Dec. '03	7 Jan. '05
Donaldson, James Ball.....	"	"	1 Apr. '12	1,900 00	27 Nov. '83	1 July '03	1 July '04
Barry, David.....	Engineer—Ingénieur.....	"	1 Apr. '12	1,900 00	15 Mar. '66	21 Feb. '07	1 Sept. '08
Browne, Major James Edward.....	Surveyor—Arpenteur.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	28 Nov. '72	20 Aug. '03	1 Sept. '08
Phelan, Maurice Fitzgerald.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	25 May '78	13 Sept. '05	1 Sept. '08
White, Ernest Percy Montague.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	29 Jan. '56	31 Nov. '00	1 Sept. '08
Blouin, Georges Albert.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	27 May '72	11 Feb. '07	1 Sept. '08
Cranston, Adam Hoy.....	Clerk—Commis.....	"	27 Feb. '14	1,800 00	5 July '64	14 July '05	1 Sept. '08
Garrison, Herbert Marvil.....	Railway Freight Accountant—Comptable des transports (C. de f).	"	1 Apr. '16	1,900 00	12 Aug. '79	23 Aug. '15	1 Apr. '16
Maple, Harold Ernest.....	Surveyor—Arpenteur.....	"	1 Apr. '17	1,600 00	3 July '83	17 Apr. '06	1 Sept. '08
McLaren, William Lewis.....	Clerk—Commis.....	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	1 Sept. '85	20 Mar. '07	1 Sept. '08
Moeser, Wm.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	4 Feb. '58	24 Sept. '02	1 Sept. '08
Kinsman, Richmond Wm.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	27 Nov. '53	1 Feb. '08	1 Sept. '08
Clarke, George Nicholas.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Mar. '12	1,100 00	21 Dec. '89	23 June '11	1 Mar. '12
Boyle, François Joseph.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '12	1,450 00	11 Oct. '88	14 Feb. '05	14 Jan. '07
Attfield, Arthur Evan.....	Surveyor—Arpenteur.....	"	22 Apr. '12	1,500 00	27 Dec. '82	.....	22 Apr. '12
Thériault, Antonin, B.Sc., C.E.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Aug. '13	1,450 00	10 May '86	1 Jan. '08	1 Apr. '11
Heath, Herbert William.....	"	"	1 Apr. '13	1,450 00	5 Aug. '86	27 Jan. '13	1 Apr. '13
Smith, Leonard George.....	Photo. and Heliozincographer—Photo. et héliozincographe.	"	1 May '13	1,350 00	12 May '90	.....	14 Oct. '11
Shaw, Oliver.....	Clerk—Commis.....	"	24 June '13	1,000 00	29 Nov. '93	.....	24 June '13
Tubman, Thos. Raymond.....	"	"	25 June '13	1,000 00	21 Jan. '95	.....	25 June '13
Gow, Harry Richard Searl.....	Lithographic printer—Lithographe.....	"	10 July '13	1,350 00	23 June '77	.....	10 July '13
Crawford, James Leigh.....	Machine printer—Imprimeur.....	"	18 July '13	1,350 00	16 Mar. '91	.....	18 July '13
Gourley, James Seymour.....	Clerk—Commis.....	"	13 Dec. '13	1,350 00	16 July '92	.....	18 July '13
McAdam, Clifford.....	Insp. of Hardware—Insp. de quincaillerie.....	"	23 Jan. '14	1,350 00	30 Aug. '89	.....	13 Dec. '13
Thomas, Arthur.....	Topographer and draughtsman—Topographe et dessinateur.	"	.....	1,400 00	31 May '77	3 June '13	22 Jan. '14
Ferrill, Chas.....	Inspector of Cloth—Inspecteur de drap.....	"	1 June '14	1,300 00	22 July '69	.....	1 June '14
MacDonald, Daniel Carimier.....	Clerk—Commis.....	"	1 July '14	1,300 00	22 Nov. '76	10 May '07	1 July '07

N.C.O. Instructor, R.M.C., from 1899 to 1903—Sous-officier instructeur, C.M.R., de 1899 à 1903.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Perrin, Henry Edward.	Clerk—Commis.	1 July	'14	1,000 00	30 June	'94	13 May	'11	7 Dec.	'11
Kaiser, Brock Rankin.	"	19 June	'15	1,000 00	16 May	'94	17 Nov.	'13	6 Dec.	'13
Creegan, Miss Isabel H.	"	19 June	'15	1,450 00	11 July	'77	21 Dec.	'11	1 July	'12
McAdam, Miss Ena.	"	19 June	'15	1,450 00	24 Oct.	'87	26 Feb.	'12	1 Oct.	'12
McFarlane, Donald.	"	1 Apr.	'16	1,050 00	9 Jan.	'87	.....	.....	1 Jan.	'12
Des Rivières, James Gerald.	Litho. map draughtsman— Dessinateur, cartes litho.	1 Apr.	'16	1,300 00	8 Apr.	'91	22 Feb.	'15	1 Apr.	'16
Hewitt, Frances Wm.	"	1 Apr.	'16	1,300 00	10 May	'88	2 Mar.	'15	1 Apr.	'16
Davidson, William James.	Clerk—Commis.	1 July	'86	1,250 00	13 Feb.	'47	1 Mar.	'82	1 July	'86
Brown, Joseph Miller.	"	1 July	'05	1,250 00	3 Nov.	'67	1 May	'01	1 July	'05
Burke, John Lawrence.	"	13 Dec.	'06	1,250 00	17 Dec.	'70	29 Aug.	'04	13 Dec.	'06
Boag, Ernest James.	Librarian—Bibliothécaire.	6 Feb.	'06	1,250 00	15 Dec.	'75	1 Nov.	'03	6 Feb.	'06
Hunter, Miss Nettie.	Clerk—Commis.	14 Jan.	'07	1,250 00	22 June	'74	- Oct.	'95	14 Jan.	'07
Thompson, Miss Ida.	"	14 Jan.	'07	1,250 00	16 Apr.	'80	13 Jan.	'00	14 Jan.	'07
Diguett, Alfred Elie.	"	1 Apr.	'07	1,250 00	7 Mar.	'08	7 Mar.	'03	12 Dec.	'07
Gibb, Miss Hope Florence.	"	1 Apr.	'07	1,250 00	6 Apr.	'85	8 Jan.	'03	1 Apr.	'07
Würtele, Mrs. Sophia, T.C.	"	1 Apr.	'08	1,200 00	1 Apr.	'62	2 Feb.	'04	6 Feb.	'08
Leprohon, Miss Judith.	"	1 Apr.	'08	1,250 00	20 June	'70	15 Sept.	'02	1 Apr.	'08
Heath, Miss Maud Paris.	"	1 Apr.	'08	1,250 00	25 Nov.	'82	12 Mar.	'06	1 Apr.	'08
Salton, William Henry.	"	1 Sept.	'08	1,250 00	23 Mar.	'64	1 Apr.	'05	1 Sept.	'08
Foley, Martin Patrick.	"	1 Apr.	'10	1,250 00	4 Nov.	'88	21 June	'06	14 Jan.	'07
Létourneau, Henri.	"	1 Apr.	'10	1,250 00	1 Sept.	'84	10 Apr.	'07	19 June	'07
Courtman, Jno.	"	1 Apr.	'11	1,200 00	20 Mar.	'54	.....	.....	1 Nov.	'83
Jessup, Miss Alma.	"	1 Apr.	'11	1,200 00	18 Feb.	'81	1 Feb.	'03	1 Apr.	'08
Crang, William Edward.	"	1 Apr.	'11	1,200 00	12 Feb.	'63	16 Nov.	'06	1 Sept.	'08
Roxborough, Miss Irma Beatrice.	Draughtsman—Dessinateur.	1 Apr.	'12	1,150 00	23 July	'86	11 Feb.	'07	1 Sept.	'08
Potter, Miss Mary Agnes.	Clerk—Commis.	1 Apr.	'12	1,150 00	16 Feb.	'74	1 Jan.	'08	1 Sept.	'08
Chartrand, Miss Paule.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	17 Feb.	'85	9 May	'05	1 Sept.	'08
Barthe, Miss Blanche.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	26 July	'76	18 Nov.	'05	1 Sept.	'08
Lecours, Olivier.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	1 Feb.	'79	15 Sept.	'06	1 Sept.	'08
Woodburn, Miss Laura Marion.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	1 Mar.	'85	13 Nov.	'06	1 Sept.	'08
Messinger, Joseph Howe.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	19 May	'88	22 Nov.	'06	1 Sept.	'08
Beaulne, Léonard Elie.	"	1 Sept.	'13	1,050 00	8 Aug.	'87	23 Jan.	'07	1 Sept.	'08
Leunieux, Roméo Evariste.	"	1 Oct.	'13	1,030 00	19 Oct.	'91	1 Aug.	'07	1 Sept.	'08
Lapointe, Alphonse Oscar.	"	1 Oct.	'13	1,050 00	18 Aug.	'89	22 Aug.	'07	1 Sept.	'08
Landreville, Athanase.	"	1 Oct.	'13	1,050 00	28 June	'89	1 Apr.	'08	1 Sept.	'08
Hickson, Miss Mary Ida.	"	1 Apr.	'14	1,030 00	6 July	'78	1 July	'08	1 Sept.	'08
Fleming, Miss Florence Amelia.	"	1 July	'15	1,030 00	1 Oct.	'87	1 May	'08	1 Sept.	'08
Grant, Miss Jessie Blyth.	"	1 July	'15	1,000 00	14 Apr.	'87	14 Apr.	'10	1 July	'10
Tém, Alexandre.	"	1 July	'15	1,000 00	16 Nov.	'90	19 Dec.	'10	1 July	'11
Kincaid, Miss Esther.	"	1 June	'16	1,000 00	1 Nov.	'92	7 Dec.	'10	1 July	'11
Donnelly, Bernard C.	"	1 Jan.	'17	1,000 00	2 Dec.	'90	5 Oct.	'13	6 Dec.	'13
Usher, Miss Louisa Marian.	"	1 Jan.	'17	1,000 00	2 Aug.	'92	17 Jan.	'14	1 July	'14
Eligh, Miss Sadie Elizabeth.	"	1 Apr.	'17	1,000 00	8 Sept.	'85	10 July	'11	1 Oct.	'11
Burke, Miss Maud M. L.	"	1 Sept.	'18	950 00	17 Sept.	'79	6 Apr.	'08	1 Sept.	'08
White, Miss Mary.	"	1 Sept.	'18	950 00	24 Nov.	'85	7 Aug.	'08	1 Sept.	'08
Howe, Miss Hazel Eliza.	"	1 Sept.	'18	850 00	30 Apr.	'92	85	'19 Dec.	26 Dec.	'08
Milroy, Miss Daisy M.	"	1 Mar.	'12	850 00	10 Jan.	'89	19 Dec.	'11	1 Mar.	'12
Murchingame, Miss Elizabeth T.	"	1 Mar.	'12	850 00	10 Jan.	'89	19 Dec.	'11	1 Mar.	'12



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF MILITIA AND DEFENCE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
*Meldrum, Miss Isabel.....	Clerk—Commis.	3-B.	9 Apr. '12	\$ 650 00	23 Oct. '91	10 July '11	9 Apr. '12
Oldfield, Miss Edna.....	"	"	1 July '12	800 00	11 May '94	9 Jan. '12	1 July '12
McLean, Miss Bertha.....	"	"	1 Jan. '13	800 00	10 June '93	4 July '12	1 Jan. '13
Short, Samuel Herbert.....	"	"	30 June '13	750 00	15 Dec. '92	30 April '13	30 June '13
Brown, Miss Irene Hill.....	"	"	1 Oct. '13	750 00	27 May '94	1 Aug. '13	1 Oct. '13
*Pouliot, Eugène.....	"	"	6 Dec. '13	700 00	22 Feb. '94	18 Dec. '11	1 Oct. '12
*McLeon, Miss Mary Alvena.....	"	"	12 Dec. '13	650 00	20 July '95	.....	12 Dec. '13
Dix, Miss Gladys, B.A.....	"	"	16 Dec. '13	750 00	24 July '91	.....	16 Dec. '13
Thompson, Miss May.....	"	"	8 Jan. '14	750 00	28 June '93	.....	8 Jan. '14
*Ault, Audley Austin.....	"	"	1 July '14	700 00	19 April '82	.....	12 May '13
Wickware, Miss Nettie Irene.....	"	"	1 July '14	700 00	23 Feb. '94	1 April '14	1 July '14
Tucker, Miss Mary Bernice.....	"	"	1 July '14	700 00	24 July '91	1 Nov. '13	1 July '14
Bigby, Miss Margaret Maud.....	"	"	1 July '14	700 00	12 Feb. '87	13 Feb. '14	1 July '14
Costello, Thomas Léo.....	"	"	1 July '14	700 00	26 Jan. '93	5 May '14	1 July '14
Brown, Frederick Prescott.....	"	"	1 Jan. '15	900 00	25 Sept. '96	19 Aug. '13	1 Jan. '15
O'Hagan, James Henry.....	"	"	1 July '15	750 00	3 Jan. '92	.....	28 June '13
Daley, Miss Anna Gertrude.....	"	"	14 June '15	700 00	17 July '96	.....	14 June '15
Slack, Gilbert Ross.....	"	"	1 July '15	750 00	8 Oct. '94	26 Aug. '13	1 July '15
Feinburg, David Henry J.....	"	"	16 July '15	700 00	1 Feb. '97	.....	16 July '15
Burns, Miss Rose Lillian.....	"	"	31 Dec. '15	700 00	31 Jan. '97	.....	31 Dec. '15
Morrow, Miss Marjorie Stuart.....	"	"	1 Jan. '16	850 00	18 Nov. '88	28 Dec. '14	1 Jan. '16
Dart, Robert Harry.....	"	"	1 Jan. '16	700 00	30 Jan. '97	1 Mar. '15	1 Oct. '15
Gillespie, James Coleman.....	"	"	1 Jan. '16	700 00	11 Oct. '97	9 Mar. '15	1 Jan. '16
Albright, Miss Muriel Elizabeth.....	"	"	1 Jan. '16	700 00	3 June '89	.....	1 Jan. '16
Cuthbert, Thomas Henry.....	"	"	1 July '16	750 00	26 Jan. '97	4 Aug. '14	1 Feb. '16
Regan, Miss Elizabeth Agnes.....	"	"	1 July '16	750 00	1 Oct. '94	16 Nov. '15	1 July '16
Picken, Miss Vera.....	"	"	1 July '16	700 00	25 Feb. '98	19 Nov. '15	1 July '16
Brown, Miss Dorothy Lothrop.....	"	"	1 July '16	800 00	27 Sept. '94	22 Nov. '15	1 July '16
Liston, Michael.....	Packer—Emballer.	"	1 July '16	950 00	25 July '66	7 Oct. '00	1 Sept. '08
Carroll, Daniel.....	"	"	1 Sept. '08	950 00	20 Aug. '58	12 Jan. '04	1 Sept. '08
Littlefield, Frederick, W.....	Messenger—Messenger.	"	1 Sept. '08	950 00	25 Mar. '87	3 June '04	1 Sept. '08
Taylor, James Albert.....	"	"	1 Sept. '08	950 00	6 July '78	6 Dec. '07	1 Sept. '08
Devar, Cecil J.....	Sorter—Trieur.	"	1 Sept. '08	900 00	12 Sept. '91	28 Dec. '10	1 April '11
Baxter, Robert.....	Messenger—Messenger.	"	11 July '11	850 00	11 Oct. '70	.....	11 July '11

\*Since resigned—Démissionnée depuis.

<sup>1</sup>Since deceased—Décédé depuis.<sup>2</sup>Since deceased—Décédé depuis.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Humphreys, William George.....	Sorter—Trieur.....	19 Nov. '13	750 00	22 July '80	19 Nov. '13
MacEachren, Thomas R.....	" ".....	26 Jan. '14	750 00	1 Oct. '92	26 Jan. '14
Rogers, Donald F. M.....	" ".....	1 Oct. '16	700 00	20 Sept '97	1 Oct. '16

## DEPARTMENT OF MILITIA AND DEFENCE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Mathieu, Louis Joseph.....	Clerk of military works, Quebec—Commis des travaux militaires, Québec.	13 July '01	\$ 2,000 00	23 Jan. '52	15 July '86	13 July '01
Dupré, Alfred.....	Accountant, Dominion Arsenal, Quebec— Comptable, arsenal fédéral, Québec.	1 July '05	1,750 00	26 May '59	— Nov. '83	1 July '05
Laroche, Joseph.....	Clerk, Dominion Arsenal, Quebec—Commis, arsenal fédéral, Québec.	1 July '05	1,400 00	7 July '74	20 Oct. '02	1 July '05
Dénéchaud, Charles.....	Timekeeper, Dominion Arsenal, Quebec—Poin- teur, arsenal fédéral, Québec.	1 July '05	1,000 00	5 April '65	6 July '98	1 July '05
Turcot, Dr. G. G.....	Physician, Dominion Arsenal, Quebec—Médecin, arsenal fédéral, Québec.	18 Mar '05	900 00	28 Feb. '86	.....	18 Mar. '05
MacIntyre, Dr. Alfred Edgar.....	Chemist, Dominion Arsenal, Lindsay—Chimiste, arsenal fédéral, Lindsay.	1 Sept. '06	2,800 00	24 Sept. '63	1 June '03	1 Sept. '06
Walters, Henry, M.A.....	Inspector, Dominion Arsenal, Lindsay—Inspec- teur, arsenal fédéral, Lindsay.	1 Feb. '09	2,700 00	2 Jan. '52	18 Dec. '06	1 Feb. '09
*Miller, Sydney Longworth.....	Accountant, Dominion Arsenal, Lindsay—Comp- table, arsenal fédéral, Lindsay.	20 Dec. '16	1,400 00	22 June '89	.....	21 July '10

\*Transferred from appointment in Inside Civil Service—Nommé dans le service civil intérieur.



## SESSIONAL PAPER No. 30

## REGISTRAR'S BRANCH—DIVISION DE L'ENREGISTREMENT.

Storr, Ira William.....	Asst. Deputy Registrar General—Sous-regis- traire général adjoint.....	1-A. 1-B.	1 Apr. 1 Apr.	'12 '12	3,300 00	17 Sept. 15 June	'47 '53	20 Oct. 20 Sept.	'73 '73	1 Oct. 22 Oct.	'78 '73
Learoyd, Arthur Gilpin.....	Clerk—Commis.....	1-B.	1 Apr.	'12	2,800 00	29 Sept.	'50	11 Sept.	'78	1 Nov.	'77
Kirwan, Philip Treacy.....	"	"	1 Apr.	'12	2,100 00	29 June	'51	11 Apr.	'85	1 July	'89
Drouin, Alphonse N. P.....	"	2-A.	1 July	'00	2,100 00	28 Apr.	'72			1 Mar.	'06
Chapman, Joseph F.....	"	"	1 Apr.	'17	1,600 00	12 Jan.	'74			1 July	'04
Pinard, Léon.....	"	3-A.	1 July	'04	1,200 00	4 Nov.	'76	1 July	'04	8 May	'07
O'Donnell, Peter J.....	"	"	1 Apr.	'12	1,150 00	8 Apr.	'84	24 Dec.	'09	1 Apr.	'10
Cornfoot, Nathan A.....	"	"	1 Apr.	'13	1,100 00	1 Apr.	'89	24 Jan.	'11	21 June	'12
Hazlett, William G.....	"	"	1 Apr.	'13	1,100 00	27 Sept.	'93			9 Dec.	'12
Lewis, Alfred E.....	"	3-B.	9 Dec.	'12	900 00	2 Apr.	'91			1 July	'13
O'Connor, Charles G.....	"	"	1 July	'13	900 00	16 July	'86			1 Oct.	'13
Muthall, Marcus J.....	"	"	1 Oct.	'13	900 00	27 Mar.	'91			7 Feb.	'16
Derocher, Léo J.....	"	"	7 Feb.	'16	800 00	5 Apr.	'90			17 July	'13
Shuttleworth, David J.....	"	"	17 July	'13	753 90						
Berthe, Edmond H.....	"	"									

## NATURALIZATION BRANCH—DIVISION DE NATURALISATION.

Brophy, Arthur.....	Chief Clerk—Commis en chef.....	1-B.	1 Apr.	'08	2,800 00	19 Feb.	'71	19 Jan.	'97	1 July	'00
Coderr, Oscar.....	Legal Officer—Officier en loi.....	"	1 May	'15	2,200 00	1 July	'80			1 May	'15
Jérôme, M. A. Patricia.....	Clerk—Commis.....	3-A.	1 Apr.	'17	1,000 00	31 July	'83			7 Dec.	'12
Coughlan, Edith B.....	"	3-B.	1 Jan.	'15	850 00	18 Apr.	'95			1 Jan.	'15
Duggan, Jos. Edwin.....	"	"	1 Jan.	'15	790 00	4 Nov.	'96	16 Dec.	'13	1 Jan.	'15

## MESSENGERS—MESSAGERS.

Brankin, James F.....	Messenger—Messenger.....		1 Sept.	'08	900 00	27 Nov.	'85	4 Oct.	'00	1 Sept.	'08
Duggan, Hugh H.....	"		1 Sept.	'08	900 00	16 Aug.	'65	11 July	'08	13 Sept.	'10
McLay, James.....	"		13 Sept.	'10	900 00	30 Dec.	'89				'13
O'Regan, Basil.....	"		1 Apr.	'13	800 00	3 July.	'93	20 Jan.	'13	1 Apr.	'13

## PUBLIC ARCHIVES—ARCHIVES PUBLIQUES.

Doughty, Arthur G., C.M.G.....	Dominion Archivist—Archiviste du Domi- nion.....		12 Mar.	'12	5,000 00	22 Mar.	'60			16 May	'04
Smith, William, I.S.O., B.A.....	Sec. Bd. of Publication—Sec. du bureau des publications.....	1-A	1 Apr.	'13	3,700 00	31 Jan.	'59			11 Nov	'76
Vanasse, Fabier.....	Chief of French Division—Chef de la section française.....	"	20 Dec	'13	3,100 00	6 Nov	'50			20 Dec	'13



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU SECRÉTAIRE D'ÉTAT—SERVICE INTÉRIEUR.

PUBLIC ARCHIVES—Concluded—ARCHIVES PUBLIQUES—Fin.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Pelletier, Louis M., M.D.	Chief Translator—Traducteur en chef	1-B	1 Apr. '13	2,500 00	26 Jan. '65	8 Jan. '06	1 Sept. '08
Parker, David W., M.A.	Clerk in charge Manuscript Division—Chef de la division des manuscrits	"	1 Apr. '14	2,400 00	30 Jan. '86	.....	1 June '12
Kenny J. F., M.A.	Editor—Editeur	"	1 Apr. '17	2,100 00	6 Dec. '84	1 June '12	1 June '12
Patry, Arthur	Asst. Translator—Traducteur adjoint	2-A	2 May '09	1,950 00	3 Jan. '87	1 Dec. '02	1 Sept. '08
Campbell, W. Wilfred, LL.D., F.R.S.C.	Bibliographer—Bibliographe	"	21 June '00	1,950 00	1 June '61	.....	1 July '93
Holmden, Hensley R.	Clerk in charge of Map Division—Chef de la division des cartes	"	1 Apr. '13	1,800 00	9 May '52	1 Dec. '05	1 Sept. '08
Gaudet, Placide, M.A.	Acadian Genealogist—Généalogiste acadien	"	1 Apr. '13	1,800 00	19 Nov. '50	1 July '99	1 Sept. '08
Audet, Francis J.	Clerk in charge of Index Division—Chef de la division de l'index	"	1 Apr. '13	1,800 00	29 July '67	.....	1 Feb. '88
Fee, Norman	Accountant—Comptable	"	1 Apr. '13	1,700 00	15 Aug. '89	7 May '07	1 Sept. '08
Lancôt, Gustave	Clerk—Commis.	2-B.	1 Sept. '14	1,700 00	1 July '83	1 July '11	2 July '13
Smillie, E. Arna, M.A.	"	"	1 June '12	1,400 00	8 June '86	.....	1 June '12
* Shortt, Geo. E.	"	"	17 July '13	950 00	28 Sept. '93	.....	17 July '13
Archambault, Alfred	"	3-A.	31 Aug. '91	1,200 00	11 May '67	.....	15 Feb. '88
Phelps, Mary G.	Asst. Librarian—Bibliothécaire adjointe	"	1 Sept. '08	1,200 00	1 Jan. '85	3 Oct. '06	1 Sept. '08
Casey, Magdalen	Librarian—Bibliothécaire	"	1 Sept. '08	1,200 00	22 May '74	1 Nov. '92	1 Sept. '08
Poirier, Dolor	Clerk—Commis.	"	1 Sept. '12	1,150 00	19 Dec. '59	19 Aug. '06	1 Sept. '08
Robertson, Margaret	Assistant Editor—Editeur adjointe	"	1 Apr. '12	1,150 00	15 Jan. '78	20 June '05	1 Sept. '08
McDonald, Florence A.	Sec. to Dominion Archivist—Sec. de l'archiviste	"	1 Apr. '12	1,150 00	7 Oct. '84	1 Mar. '04	1 Sept. '08
Russell, Helen M.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,150 00	31 Mar. '63	1 Apr. '07	1 Sept. '08
Bigras, Victoria	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	20 Jan. '74	14 Jan. '07	1 Sept. '08
McKay, Jessie F.	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	3 Dec. '80	14 Jan. '07	1 Sept. '08
Muir, Violet	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	27 Dec. '74	14 Jan. '07	1 Sept. '08
Smith, Marion	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	12 Jan. '77	1 Apr. '07	1 Sept. '08
Beith, Frances	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	12 Apr. '58	13 Mar. '06	1 Sept. '08
Webber, William	Supt. of Archives Bldg.—Surintend. de l'édifice des archives	"	1 Apr. '12	800 00	12 Jan. '68	.....	1 Apr. '12
St. Amour, O.	Messenger—Messager	.....	14 Apr. '09	800 00	21 July '82	10 Sept. '07	14 Apr. '09
Mercure, Eva Hudon	Sorter—Trieuse	.....	15 Oct. '13	650 00	15 Apr. '87	.....	15 Oct. '13
Hudon, A. Marie	"	.....	15 Oct. '13	650 00	10 Sept. '91	.....	15 Oct. '13

\* Since resigned—Démisionné depuis.

DEPARTMENT OF PUBLIC PRINTING AND STATIONERY, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES IMPRESSIONS  
ET DE LA PAPETERIE PUBLIQUES, SERVICE INTÉRIEUR.

KING'S PRINTER'S OFFICE—BUREAU DE L'IMPRIMEUR DU ROI.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Taché, J. de La Broquerie.....	Deputy Minister, King's Printer and Con- troller of Stationery—Sous-ministre, Im- primeur du Roi et contrôleur de la papet- terie.	.....	16 Mar. '14	\$ 5,000 00	22 Mar. '58	.....	16 Mar. '14
Cook, Frederick.....	Assistant Deputy Minister, Assistant King's Printer and Controller of Stationery—Sous- ministre adjoint, Imprimeur du Roi et contrôleur de la papeterie adjoint.	1-A.	1 July '15	4,000 00	4 July '58	.....	1 July '15
Tarte, Joseph.....	Secretary—Secrétaire.....	1-B.	1 Sept. '14	2,300 00	15 Dec. '75	15 Dec. '13	1 July '13
Farrell, Frank J.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Apr. '12	1,850 00	17 June '55	1 Sept. '87	1 Aug. '94

ACCOUNTANT'S BRANCH—DIVISION DU COMPTABLE.

Frigon, Joseph Arthur.....	Chief Accountant—Comptable en chef.....	1-A.	1 Apr. '13	3,200 00	27 Nov. '65	30 Apr. '88	19 Sept. '89
Bronskill, Frederick G.....	Assistant Accountant—Comptable adjoint.....	2-A.	1 Apr. '12	1,800 00	11 Feb. '78	4 Feb. '92	1 July '00
Clancy, Thomas F., B.A.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '13	1,800 00	2 Dec. '72	1 Feb. '99	1 July '00
Ardouin, George R. E.....	"	3-A.	23 Dec. '04	1,200 00	2 Jan. '80	2 Sept. '03	23 Dec. '04
Dowling, John F.....	"	"	6 Feb. '06	1,200 00	10 Dec. '84	1 Nov. '04	6 Feb. '06
Renaud, C. S. Alarie.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	9 May '62	1 Sept. '87	1 Sept. '08
Choquette, Joseph.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	6 July '65	1 Apr. '92	1 Sept. '08
Foley, Joseph H.....	"	"	1 Dec. '11	1,150 00	24 Feb. '86	1 Aug. '08	1 Sept. '08
Barrette, Joseph H.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	27 Aug. '86	18 Oct. '05	1 Sept. '08
King, William T.....	Messenger—Messager.....	.....	1 Sept. '08	800 00	25 Dec. '51	1 Feb. '87	1 Sept. '08

PRINTING BRANCH—DIVISION DE L'IMPRIMERIE.

Draper, Patrick M.....	Chief Foreman—Contremaître en chef.....	1-B.	1 Jan. '13	2,800 00	26 Jan. '69	1 Feb. '87	1 Sept. '08
Snow, Alfred T.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Apr. '12	1,850 00	6 Nov. '58	8 Mar. '89	21 June '93
Howard, John C.....	"	"	1 Apr. '12	1,850 00	23 June '69	1 Aug. '88	27 Mar. '07
Grison, Arthur A.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	13 July '67	1 July '89	1 Apr. '07
Consitt, F. Henry.....	"	3-A.	1 Sept. '08	1,200 00	13 Mar. '67	3 Dec. '91	3 Sept. '08
Gleeson, Joseph L.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	19 May '84	31 Oct. '04	1 Sept. '08

DEPARTMENT OF PUBLIC PRINTING AND STATIONERY, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES IMPRESSIONS  
ET DE LA PAPETERIE PUBLIQUES, SERVICE INTÉRIEUR.

STATIONERY BRANCH—DIVISION DE LA PAPETERIE.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Gay, Paul A.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Apr. '13	\$ 1,800 00	25 Aug. '78	11 Nov. '01	7 Nov. '05
Wiltshire, John.....	"	3-A.	17 Jan. '85	1,200 00	12 Sept. '47	17 Jan. '84	17 Jan. '85
Beahen, Denis.....	"	"	31 Aug. '91	1,200 00	3 Feb. '50	3 Dec. '83	1 Dec. '85
Andrews, George P.....	"	"	23 June '05	1,200 00	28 Dec. '72	1 Feb. '87	31 Aug. '91
Robillard, Eubald.....	"	"	24 Jan. '07	1,200 00	24 Jan. '74	5 Nov. '02	24 Jan. '07
Constantineau, L. Adolphe.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	14 Feb. '50	1 July '89	1 Sept. '08
Remhan, Daniel McC.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	16 Sept. '80	1 Apr. '06	1 Sept. '08
Byrne, J. Henry.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	3 Aug. '84	20 May '01	1 Sept. '08
Sawyer, Arthur J.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	10 Aug. '88	22 Jan. '03	1 Sept. '08
Randall, George.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	25 Sept. '79	21 Apr. '02	1 Sept. '08
Enmond, William G.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	3 Apr. '74	8 Apr. '92	1 Sept. '08
Driscoll, James W.....	"	"	1 July '12	1,100 00	13 Mar. '86	1 Jan. '01	1 Sept. '08
O'Connor, Edward A.....	"	"	1 July '12	1,100 00	8 June '76	1 Sept. '07	1 Sept. '08
Westwick, Henry.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	22 Apr. '76	15 May '99	1 Sept. '08
Mills, Edwin H.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	15 June '65	28 Feb. '08	1 Sept. '08
Lepine, Henry A.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	12 Aug. '69	10 Feb. '91	1 Sept. '08
Racicot, André H.....	Packer—Emballleur.....	"	1 Sept. '08	800 00	2 July '81	19 Feb. '07	1 Sept. '08
Doyle, Louis E.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	29 May '86	26 Nov. '04	1 Sept. '08
Fitzgerald, Edmond M.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	19 Apr. '77	16 Jan. '05	1 Sept. '08
Marier, Joseph A. D. E.....	Messenger—Messenger.....	"	1 Sept. '08	800 00	12 Aug. '79	1 Oct. '97	1 Sept. '08

SESSIONAL PAPER No. 30

DEPARTMENT OF PUBLIC PRINTING AND STATIONERY, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES IMPRESSIONS  
ET DE LA PAPETERIE PUBLIQUES, SERVICE EXTÉRIEUR.

## STATIONERY BRANCH—DIVISION DE LA PAPETERIE.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointe- ments.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of Appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Patenaude, Joseph O. ....	Supt. of Stationery—Surint. de la papeterie. ....	1 Jan. '13	4,000 00	20 May '67	14 Dec. '88	26 July '92
Paradis, Eugène. ....	Chief of Distribution Office—Chef du Bureau de la Distribution. ....	6 Oct. '15	3,600 00	4 Oct. '72	21 Apr. '91	18 Aug. '93



8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES,  
SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Pope, Sir Joseph, K.C.M.G., C.V.O., I.S.O.	Under-Secretary of State for External Affairs	Depu- ty.	1 May '96	\$ 5,000 00	16 Aug. '54		3 Dec. '78
Walker, William Henry, I.S.O., B.A.	Sous-secrétaire d'Etat pour les affaires extérieures.	1-A.	1 June '09	4,000 00	2 Oct. '64		1 July '87
Christie, L. C., B.A., LL.B.	Assist. Under-Secretary of State for External Affairs—Sous-sec. d'Etat adjoint pour les affaires extérieures.	"	15 Apr. '13	3,300 00	21 Jan. '85		15 Apr. '13
Baker, Frederick M.	Legal Adviser—Légiste.	"	1 Apr. '17	2,800 00	15 Aug. '67		7 Feb. '91
Borden, H. C.	Accountant—Comptable.	1-B.	14 Oct. '14	2,800 00	14 Apr. '70		14 Oct. '14
Leblanc, J. A.	Private sec. to the Minister—Sec. privé du ministre.	2-B.	18 July '10	1,200 00	29 July '80		18 July '10
Palmer, Miss E.	Librarian—Bibliothécaire.	3-A.	12 Dec. '03	1,250 00	8 June '67		12 Dec. '03
Connolly, James J.	Clerk—Commis.	"	1 Jan. '13	1,100 00	18 Sept. '90		8 Nov. '09
Rankins, Miss Grace A.	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	13 Oct. '76		1 Jan. '10
McCloskey, Miss K. Agnes.	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	18 Sept. '83		1 Apr. '10
Green, A. E.	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	7 May '89		1 Apr. '14
White, William.	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	25 Jan. '81		6 Oct. '09
Cooper, A. L.	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	19 Feb. '93		1 July '13
Moule, G. H.	"	3-B.	1 Apr. '15	700 00	21 June '90		1 Apr. '15
Scymour, Miss J.	"	"	7 Dec. '12	800 00	2 Oct. '87		7 Dec. '12
Cunningham, E. C.	"	"	1 Apr. '16	700 00	10 Sept. '93		1 Apr. '16
Scott, Miss H.	"	"	1 Apr. '16	650 00	3 Sept. '91		1 Apr. '16
Boucher, Claude.	"	"	1 Apr. '16	650 00	5 Jan. '97		1 Apr. '16
Côté, A.	"	"	1 July '15	650 00	21 Aug. '96		1 July '15
Flanagan, Miss M.	"	"	1 Apr. '17	600 00	1 May '99		1 Apr. '17
Maloney, Miss M.	"	"	1 Apr. '17	600 00	24 Sept. '44		1 Apr. '17
Jessup, James A.	Messenger—Messager.	"	1 Sept. '08	850 00	21 Mar. '44		1 Sept. '08
Champagne, G.	"	"	21 Apr. '11	850 00	21 Dec. '82		21 Apr. '11

## SESSIONAL PAPER No. 30

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES, SERVICE EXTÉRIEUR.

OFFICE OF THE GENERAL COMMISSIONER FOR CANADA, 17 and 19 Boulevard des Capucines, Paris, France—BUREAU DU COMMISSAIRE GÉNÉRAL DU CANADA, 17 et 19 Boulevard des Capucines, Paris, France.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Roy, Philippe.....	Commissioner General—Commissaire général.....	1 May '11	\$ 12,000 00	1 Feb. '68	.....	1 May '11
De Martigny, A. L.....	Clerk—Commis.....	11 Aug. '11	2,000 00	11 Feb. '87	.....	11 Aug. '11
Clément, Miss G.....	".....	1 Nov. '10	800 00	25 Mar. '89	.....	1 Nov. '10
Nantel, Miss L. A.....	".....	1 Feb. '12	800 00	23 Dec. '85	.....	1 Feb. '12
Capdevielle, E.....	Messenger—Messager.....	'00	800 00	14 Feb. '73	.....	'00
INTERNATIONAL JOINT COMMISSION, CANADIAN SECTION—COMMISSION INTERNATIONALE CONJOINTE, SECTION CANADIENNE.						
Magrath, C. A.....	Commissioner and Chairman—Commissaire et président.....	11 Dec. '14	7,500 00	22 Apr. '60	.....	10 Nov. '11
Powell, Henry A., K.C.....	Commissioner—Commissaire.....	10 Nov. '11	7,500 00	6 Apr. '55	.....	10 Nov. '11
Mignault, Pierre Basil, K.C.....	".....	11 Dec. '14	7,500 00	30 Sept. '54	.....	11 Dec. '14
Burpee, Lawrence J.....	Secretary—Secrétaire.....	1 Jan. '12	4,000 00	5 Mar. '73	.....	1 Jan. '12
Sutherland, Miss E. M.....	Clerk—Commis.....	1 Feb. '12	1,200 00	18 Aug. '90	.....	1 Feb. '12

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Cory, Wm. Wallace, C.M.G.	Deputy Minister—Sous-ministre.	.....	1 Jan. '05	\$ 5,000 00	16 June '65	5 Jan. '01	1 Jan. '05
Coté, Joseph Arthur	Asst. Deputy Minister—Sous-ministre ad- joint	1-A.	1 Apr. '08	4,000 00	24 Nov. '62	23 Oct. '82	1 Dec. '86
Gibson, Roy Alexander	Chief Clerk—Commis en chef	1-B.	1 May '11	2,600 00	3 Oct. '84	10 Feb. '08	1 Sept. '08
May, Miss Kathleen Maud Weir	Clerk—Commis.	2-B.	1 July '06	1,600 00	8 Feb. '63	19 Oct. '83	1 May '91
Chandler, Henry	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	28 Oct. '88	13 Aug. '06	1 Sept. '08
Parlow, Miss Kathleen Foster	"	3-A.	1 Apr. '13	1,200 00	11 Sept. '87	13 Dec. '02	1 Sept. '08
Irish, Miss Alina Hilda	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	21 Jan. '91	31 Jan. '10	1 Apr. '10
Blake, Miss Laura Maud	"	"	1 Sept. '13	1,050 00	3 Nov. '91	12 Jan. '11	1 Sept. '11
James, Mrs. F.C.	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	24 May '87	12 Jan. '11	1 Sept. '11
Dunne, Miss Annie Marguerite	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	21 July '90	20 Sept. '09	1 Dec. '09
Fagan, William Christopher	Messenger—Messenger.	"	1 Sept. '08	800 00	1 July '80	28 Mar. '07	1 Sept. '08
Gibson, James Edward	Sorter—Trieur	"	1 Apr. '11	900 00	23 Nov. '73	27 June '10	1 Apr. '11
Featherston, Joseph Emerson	Chief Clerk in charge of Parliamentary Returns—Commis préposé aux réponses parlementaires.	1-B.	1 Apr. '10	2,800 00	27 May '80	27 Apr. '05	1 Sept. '08
May, Miss Mable Luzo Fleming	Clerk—Commis.	3-A.	1 Apr. '10	1,200 00	27 Dec. '74	22 Oct. '98	1 July '04
MacCueig, Miss Anna Jane	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	29 Sept. '80	8 May '05	1 Sept. '08
Mitchell, John Gilbert	1-B.	"	29 Oct. '12	2,800 00	12 Aug. '81	10 Oct. '11	29 Oct. '12
Kern, Miss Minnie Juliana	Chief Clerk—Premier commis.	2-B.	16 Jan. '16	600 00	29 Mar. '92	7 Dec. '08	1 Jan. '16
Scott, Miss Mary McKay	Private Secretary—Secrétaire particulier	3-A.	1 Apr. '10	1,200 00	17 Aug. '51	12 Jan. '00	1 Jan. '04
MacDougall, Miss Marion Morris	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '11	1,200 00	17 Nov. '79	18 Mar. '01	1 July '04
Johnson, Miss Helen Phila.	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	15 June '77	4 July '04	1 Sept. '08
Angel, Miss Marjorie Forde	"	"	1 July '13	1,050 00	2 Jan. '92	25 Jan. '11	1 July '11
Casselman, Miss Dora May	"	"	1 July '13	1,050 00	26 Jan. '91	16 Jan. '11	1 July '11
Bryan, George Wilford	"	"	1 July '13	1,050 00	29 Jan. '91	.....	27 June '12
Heaslip, Thomas Samuel	"	"	1 Mar. '15	1,050 00	19 May '91	15 Jan. '13	1 Apr. '13
Rogers, Miss Mabel Florence	"	3-B.	1 Jan. '16	1,000 00	21 Aug. '89	24 June '13	1 July '13
Walters, David Russell	Messenger—Messenger.	.....	1 Oct. '12	800 00	4 Oct. '65	16 Nov. '11	1 Oct. '12
Beddoe, Charles Henry	Superintending Accountant—Comptable en chef	1-A.	1 Sept. '08	3,700 00	17 Aug. '50	.....	30 Apr. '83

ACCOUNTS BRANCH—DIVISION DU COMPTABLE.



ACCOUNTS BRANCH--REVENUE--DIVISION DU COMPTABLE--REVENU.

	1-A.	1 Apr.	'13	3,200 00	7 July	'67	.....	'86	31 Mar.	'84
Pope, George Dalrymple.....										
Wade, Augustus Racester.....	1-B.	1 Apr.	'12	2,600 00	4 Feb.	'59	1 Apr.	'86	26 July	'92
Wood, Ernest Edward.....	2-A.	1 Apr.	'12	1,900 00	15 May	'79	.....	.....	1 July	'01
Anderson, John.....	"	1 Oct.	'15	1,650 00	15 July	'66	.....	'06	1 Sept.	'08
Hill, Henry Beeson.....	2-B.	1 Sept.	'08	1,600 00	19 Apr.	'66	15 Feb.	'08	1 Sept.	'08
Smythe, Trench Tilghman.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	24 Dec.	'57	26 May	'08	1 Sept.	'08
NNeville, Peter Vincent.....	"	1 July	'13	1,130 00	13 Aug.	'90	3 Jan.	'01	18 June	'10
Hutton, William Howard.....	3-A.	1 July	'02	1,200 00	11 Dec.	'76	9 Dec.	'01	1 July	'02
McFarlane, Alexander Thomas.....	"	1 Apr.	'11	1,100 00	24 June	'88	8 June	'08	1 Sept.	'08
Hancock, Miss Annie King.....	"	1 Apr.	'12	1,150 00	9 Jan.	'75	28 Aug.	'08	1 Sept.	'08
Capreol, Alger Patrick.....	"	1 Apr.	'13	1,100 00	14 July	'92	28 May	'08	1 Sept.	'08
Clarke, Joseph Milne.....	"	1 Jan.	'16	1,000 00	29 May	'82	5 May	'13	1 Jan.	'14
Shaw, James Francis.....	3-B.	1 Aug.	'12	900 00	22 Jan.	'86	3 July	'11	1 Aug.	'12
McCausland, Miss Frances Agnes.....	"	1 July	'13	750 00	3 Mar.	'94	6 Feb.	'13	1 July	'13
Lee, Harold Alfred Lawrence.....	"	11 Dec.	'16	700 00	23 Dec.	'96	10 Dec.	'15	11 Dec.	'16
Gibson, Wilfrid Joseph.....	"	1 Mar.	'12	850 00	18 Feb.	'81	5 Apr.	'11	1 Mar.	'12
Ramage, Miss Dorothy Gertrude.....	Sorter—Trense.....	1 Apr.	'14	750 00	15 Sept.	'92	23 Aug.	'13	1 Apr.	'14



8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.  
SECRETARY'S BRANCH—DIVISION DU SECRÉTAIRE.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Pereira, Lyndwode Charles.....	Secretary—Secrétaire.....	1-B.	1 Apr. '09	\$ 2,800 00	19 Feb. '52	.....	1 Jan. '83
Pelletier, Charles Caron.....	Clerk in Charge Mailing room—Commis en charge du dépt. des malles.	"	1 Apr. '09	2,800 00	21 June '62	.....	1 Jan. '87
Nelson, Frank, B.A.....	Asst. Secretary—Asst. secrétaire.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	12 June '59	.....	1 June '85
Leggett, Henry Wright.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Oct. '15	1,650 00	26 Jan. '75	3 July '82	1 Sept. '08
Lafamme, Paul.....	"	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	23 May '81	26 Apr. '04	1 Sept. '08
Bernard, William Sidney Hamilton.....	"	"	1 July '11	1,000 00	2 Oct. '87	23 Jan. '11	1 July '11
Dukamel, Jean Baptiste.....	"	3-A.	24 Oct. '03	1,200 00	6 Jan. '72	24 Feb. '93	24 Oct. '03
Traversy, Alonzo Alphonse.....	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	12 May '89	21 Oct. '05	1 Sept. '08
Ritchie, Miss Isabella.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	9 Dec. '67	12 May '02	1 Sept. '08
Lochman, William Patrick.....	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	26 Apr. '77	6 Sept. '06	1 Sept. '08
Desjardins, Eudore.....	"	"	1 Oct. '12	1,100 00	25 June '88	8 July '06	1 Sept. '08
Lefurgey, Miss Jessie Constance.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	7 Dec. '88	19 Mar. '07	1 Sept. '08
Wiseman, Miss Margaret Lillian.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	7 Oct. '81	.....	1 Sept. '08
Hickey, Miss Mary Catharine.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	2 Aug. '76	11 June '06	1 Sept. '08
MacDonald, Miss Mary Bernadette.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	2 May '80	1 Jan. '00	1 Oct. '05
Knight, Mrs. Cecilia Margaret.....	"	3-B.	1 Oct. '05	800 00	16 Aug. '68	4 July '04	1 Sept. '08
Seed, Miss Mary Helen Victorine.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	4 Oct. '90	17 June '07	1 Sept. '08
Preston, Miss Susan Rachael.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	25 May '59	22 June '08	1 Sept. '08
Gardner, Miss Margaret Edith.....	"	"	1 Sept. '08	900 00	10 Mar. '89	15 Nov. '10	1 Apr. '11
Blanchard, Mrs. Isabella Margaret.....	"	"	1 April '11	850 00	9 Dec. '75	16 Aug. '11	1 Dec. '11
MacKenzie, Miss Isabella.....	"	"	1 Dec. '11	800 00	13 Jan. '92	.....	24 Dec. '12
Archambault, Joseph Alphonse.....	"	"	24 Dec. '12	700 00	13 Dec. '96	.....	1 July '14
McKeever, Miss Ethel May.....	"	"	1 July '14	700 00	21 Sept. '85	24 Dec. '13	1 Jan. '16
Bastien, Miss Albertine Aurora.....	"	"	1 Jan. '16	800 00	23 Dec. '85	27 Aug. '08	1 Sept. '08
Acres, Thomas George.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	29 Dec. '74	14 Sept. '10	1 Apr. '11
Wright, William Alexander.....	Messenger—Messager.....	"	1 Apr. '11	750 00	14 Oct. '94	18 Jan. '11	1 Apr. '11
*Connelly, Francis Lionel.....	"	"	1 Apr. '16	700 00	1 Dec. '65	1 Aug. '14	1 Oct. '16
Greaves, Joseph.....	"	"	1 Oct. '16	900 00	22 Aug. '90	5 Nov. '10	1 Apr. '11
Rouleau, Miss Cécile.....	Sorter—Trieuse.....	"	1 Apr. '11	750 00	25 Feb. '85	28 Apr. '13	1 July '14
Dupont, Miss Corinne.....	"	"	1 July '13	750 00	4 Nov. '79	24 Feb. '13	1 Jan. '14
Traveller, Miss Anna Minerva.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	31 Mar. '95	19 May '13	1 Apr. '14
Morris, Mrs. H.....	"	"	1 Apr. '14	750 00	10 Sept. '85	16 Jan. '13	1 Apr. '14
McCarthy, Miss Mary Ethel.....	"	"	1 Apr. '14	700 00	1 Mar. '93	29 May '14	1 July '14
Lyon, Henry Alva.....	"	"	1 July '14	700 00	1 Mar. '93	29 May '14	1 July '14

\* Since deceased.—Décédé depuis.

## SESSIONAL PAPER No. 30

## DOMINION LANDS BRANCH—BUREAU DU COMMISSAIRE DES TERRES FÉDÉRALES.

Greenway, John Wesley.....	Commissioner—Commissaire.....	23 Mar. '04	4,000 00	27 Aug. '61	1 Jan. '98	23 Mar. '04
Matheson, Robert Burns.....	Chief Clerk—Premier commis.	1 Sept. '08	2,800 00	29 Apr. '72	15 Dec. '02	1 Sept. '08
Wright, Basil Heber.....	"	1 Apr. '10	2,800 00	7 May '75	7 Mar. '99	7 Mar. '94
Shannon, Charles Victor.....	Clerk—Commis.	1 Sept. '08	2,100 00	12 Nov. '75	23 Aug. '93	1 Sept. '08
Stafford, James Walter.....	"	1 July '16	1,900 00	5 Dec. '83	20 June '94	1 July '07
Smith, Alfred Edward.....	"	1 Sept. '08	1,500 00	3 June '75	22 Mar. '05	1 Sept. '08
Munro, Miss Margaret Delena.....	"	1 Apr. '03	1,200 00	27 Sept. '73	9 Apr. '01	1 Sept. '08
Hawley, Miss Gertrude.....	"	1 Jan. '05	1,200 00	21 Apr. '73	15 Apr. '98	1 Apr. '03
Hume, Herbert Ellsworth.....	Deputy Commissioner—Sous-commissaire.....	1 Apr. '14	3,100 00	31 Aug. '67	27 May '84	1 July '05
Sparkes, George Angove Southwell.....	"	1 Apr. '13	2,300 00	21 May '64	3 May '81	1 June '85
Perrin, Herbert Beaven.....	Clerk—Commis.	1 Apr. '14	2,400 00	9 Mar. '63	16 Nov. '85	1 July '82
Fraser, Alexander James.....	"	1 Sept. '14	2,300 00	25 Feb. '57	25 Apr. '95	1 Sept. '08
Trudel, Edmund.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	2 Nov. '60	21 Oct. '95	21 Apr. '82
Scott, Beresford Hancock.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	27 Aug. '78	8 Aug. '93	1 Sept. '08
Tupper, Henry Charles Lewis.....	"	1 Apr. '14	1,800 00	9 Dec. '76	13 Oct. '06	6 Oct. '00
Powell, Charles Harold Ernest.....	"	1 Apr. '14	1,800 00	26 Aug. '78	15 Apr. '07	1 Sept. '11
Edwards, Harry Lisle.....	"	1 Apr. '14	1,800 00	17 June '80	18 Feb. '07	1 Sept. '08
Mair, Charles.....	"	1 Sept. '08	1,550 00	5 Mar. '62	14 Feb. '01	1 Sept. '08
Lefleur, Ovide.....	"	1 Sept. '08	1,550 00	29 Jan. '74	20 Oct. '04	1 Sept. '08
Nagte, Charles Edmond.....	"	1 Sept. '08	1,550 00	25 Nov. '77	11 July '07	1 Sept. '08
Thompson, John Frederick Wensley.....	"	1 Sept. '08	1,500 00	7 Aug. '62	1 May '07	1 Sept. '08
Williams, John Lawrence.....	"	1 Sept. '08	1,400 00	10 Aug. '85	23 Sept. '06	1 Sept. '08
Ryan, Anthony.....	"	1 Sept. '08	1,450 00	14 May '74	14 May '06	1 Sept. '08
Lawson, Vernon Llewellyn.....	"	1 Sept. '08	1,350 00	12 Jan. '83	15 June '15	1 Sept. '08
White, Michael Samuel.....	"	1 Oct. '16	1,300 00	2 Apr. '79	15 June '15	1 Oct. '16
Cook, Maynard Stephen.....	"	1 July '14	1,150 00	21 June '95	1 Oct. '73	1 July '14
Swinburn, Arthur Richard.....	"	1 July '01	1,200 00	9 June '55	16 June '90	9 Feb. '92
Turton, Ernest Edwin.....	"	1 July '02	1,200 00	16 July '62	17 Mar. '03	9 Mar. '04
Larkin, John Michael.....	"	20 Sept. '05	1,200 00	24 May '73	17 Mar. '03	1 Sept. '08
Putnam, Miss Linda.....	"	1 Sept. '08	1,200 00	30 Mar. '72	2 Jan. '01	1 Sept. '08
Tremblay, Miss Malvina.....	"	1 Sept. '08	1,200 00	19 June '61	21 June '05	1 Sept. '08
Davidson, Thomas.....	"	1 July '02	1,200 00	15 Sept. '74	7 Feb. '00	1 July '02
Reynolds, George Edwards.....	"	1 Apr. '10	1,200 00	3 July '80	20 Aug. '06	1 Sept. '08
Mulhall, Mrs. Mary Ella.....	"	1 Apr. '10	1,200 00	21 Apr. '70	12 Mar. '00	1 July '04
Eyles, John.....	"	1 Apr. '11	1,150 00	13 Mar. '73	14 Dec. '03	1 Sept. '08
Fulford, Hilliard Lawrence.....	"	1 Apr. '11	1,200 00	30 Oct. '68	11 Apr. '06	1 Sept. '08
Kealy, Miss Mary Theresa.....	"	1 Apr. '13	1,100 00	1 Feb. '68	23 Apr. '04	1 Sept. '08
Hayes, Miss Eleanor Jane.....	"	1 Apr. '13	1,100 00	20 Feb. '75	5 Feb. '06	1 Sept. '08
Blunt, Miss Lucy Edith.....	"	1 Apr. '13	1,100 00	11 Aug. '91	25 July '10	1 Jan. '11
Cowan, John Cecil.....	"	1 Oct. '13	1,000 00	16 Feb. '87	17 Aug. '11	1 Oct. '11
Jeffers, Miss Bertha.....	"	1 Jan. '14	1,050 00	8 Dec. '85	7 June '06	1 Sept. '08
Moore, Miss Isabella.....	"	1 Apr. '14	1,050 00	22 Sept. '70	26 May '05	1 Sept. '08
Beatty, Miss Florence Bertha.....	"	1 Apr. '14	1,050 00	14 Jan. '78	29 Jan. '06	1 Sept. '08
MacMillan, Miss Isabel Charlotte.....	"	1 Apr. '14	1,050 00	13 Feb. '89	11 Feb. '07	1 Sept. '08
McGuire, Miss Mary.....	"	1 Oct. '14	1,000 00	4 Aug. '85	1 July '08	1 Sept. '08
Story, Miss Alice Annetta.....	"	1 Nov. '16	1,000 00	4 Aug. '94	19 Aug. '12	1 Jan. '13
Leahy, Frank James.....	"	1 Apr. '17	1,000 00	29 Apr. '92	29 Apr. '92	1 July '14

8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.  
DOMINION LANDS BRANCH—*Concluded*—DIVISION DES TERRES FÉDÉRALES—*Fin*.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
McDonald, Miss Annie Elizabeth.....	Clerk—Commis.....	3-B.	1 Sept. '08	\$ 800 00	14 Nov. '90	31 Aug. '08	1 Sept. '08
Low, Miss Agnes.....	"	"	1 Apr. '10	800 00	29 Jan. '91	26 Jan. '10	1 Apr. '10
Stewart, Miss Leah Louise.....	"	"	1 Apr. '10	800 00	30 Oct. '88	26 Jan. '10	1 Apr. '10
Cleary, Miss Ella Amelia.....	"	"	18 June '10	800 00	31 July '95	28 Feb. '10	18 June '10
Beer, Miss Leonora.....	"	"	12 June '15	850 00	7 July '95		12 June '15
MacCormac, Miss Anna Cecilia.....	"	"	21 June '15	850 00	15 Mar. '95		21 June '15
Sinclair, Miss Edith Maud.....	"	"	1 Aug. '12	800 00	22 Jan. '91	14 Feb. '12	1 Aug. '12
McCabe, Miss Kathleen.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	14 June '92	6 July '12	1 Oct. '12
Neilson, Miss Evelyn Vere.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	11 Feb. '93	8 July '12	1 Oct. '12
*Nevin, Miss Margaret Anna.....	"	"	21 Dec. '12	700 00	31 Mar. '94		21 Dec. '12
Fair, Miss Majorie Helen.....	"	"	1 Jan. '13	800 00	1 Aug. '94	20 July '12	1 Jan. '13
Molyneux, Miss Lena Esther.....	"	"	1 July '13	750 00	22 Feb. '93	12 May '13	1 July '13
Merriam, Miss Florence Gladys.....	"	"	1 July '13	750 00	3 Nov. '94	6 Feb. '13	1 July '13
Cleary, Miss Katharine Gertrude.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	24 Jan. '94	4 July '13	1 Jan. '14
Smith, Miss Ethel Beatrice.....	"	"	10 Feb. '14	750 00	1 Sept. '93		10 Feb. '14
Smith, Miss Marjorie.....	"	"	1 Feb. '17	750 00	8 Nov. '97	6 Sept. '16	1 Feb. '17
Hudson, Miss Isabel.....	"	"	1 July '14	700 00	20 Mar. '94		1 July '14
Welch, Miss Alice.....	"	"	21 July '14	700 00	4 July '95		21 July '14
Craig, Miss Mary Alice Jean.....	"	"	1 July '14	700 00	13 July '91		1 July '14
Ward, Miss Edith Mary.....	"	"	1 July '14	700 00	13 Apr. '95		1 July '14
Proulx, Miss Antonia.....	"	"	1 July '14	700 00	25 May '89		1 July '14
Nevinus, Miss Katherine.....	"	"	1 July '14	700 00	25 Dec. '96		1 July '14
Tierney, Miss Elizabeth.....	"	"	1 Feb. '17	700 00	19 July '91		1 Feb. '17
Maloney, Miss Mary Christina.....	"	"	20 July '16	700 00	22 July '96		20 July '16
Robertson, Miss Jessie Edna.....	"	"	16 Oct. '16	700 00	26 Jan. '97	15 June '16	16 Oct. '16
Potvin, Miss Ethel Mary.....	"	"	16 Aug. '16	700 00	20 June '97	22 Jan. '16	16 Aug. '16
Truman, Miss Marian Olive.....	"	"	20 Jan. '16	750 00	3 May '97	17 July '15	20 Jan. '16
Crown, Miss Elizabeth Muriel.....	"	"	1 Jan. '16	700 00	22 July '95	17 June '15	1 Jan. '16
McCuag, Miss Jessie Gilchrist.....	"	"	17 Jan. '16	750 00	16 Feb. '95		17 Jan. '16
Posner, Miss Ann Jane.....	"	"	3 Feb. '16	750 00	3 Dec. '93		3 Feb. '16
Boulger, Miss Anna Rosetta.....	"	"	6 July '16	700 00	25 Jan. '97	22 Feb. '15	6 July '16
Wainman, Miss Edna Augusta.....	"	"	22 Jan. '17	700 00	21 Sept. '97		21 Sept. '17
Walls, Miss Margaret Louise.....	"	"	25 Jan. '17	700 00	5 Apr. '96		25 Jan. '17
Larivière, Rodolph Wilfrid.....	Sorter—Trieur.....	"	1 Apr. '14	750 00	11 Dec. '95	1 Jan. '13	1 Apr. '14
Caron, Oscar.....	Messenger—Messager.....	"	1 Apr. '11	900 00	21 Aug. '86	18 Jan. '11	1 Apr. '11

\* Since resigned.—Démisionnée depuis.



## SESSIONAL PAPER No. 30

## LAND PATENTS BRANCH—DIVISION DES LETTRES PATENTES.

	1-A.	1 Sept. '08	3,750 00	14 Sept. '59	1 July '78	1 Nov. '79
Côté, Narcisse Omer, I.S.O.....	Controller and Registrar of Dominion Lands— Patentes des terres.	1 Sept. '08	3,750 00	14 Sept. '59	1 July '78	1 Nov. '79
Gliddon, William Searle.....	1-B. First Asst. and Deputy Registrar of Dominion Lands Patents—Premier adjoint de la divi- sion des lettres patentes des terres.	1 Apr. '09	2,800 00	7 Apr. '58		1 Jan. '74
Sheppard, Nugent Benjamin.....	" Clerk in charge Draughting Room—Commis posé à la salle des dessinateurs.	1 Sept. '08	2,800 00	24 Feb. '56	3 Nov. '83	1 Sept. '08
Sherwood, Henry.....	" Clerk—Commis.	1 Apr. '13	2,500 00	8 Aug. '55	26 Apr. '80	1 July '82
Cuning, Frank William Chambers.....	" Draughtsman—Dessinateur.	1 Apr. '13	2,500 00	17 May '62	15 Jan. '82	1 Dec. '86
Belleau, Joseph Alphonse, Q. and D.L.S.	2-A. " "	1 Sept. '08	2,100 00	30 Sept. '57	1 May '84	1 Sept. '08
Langlois, John.....	" " "	1 Sept. '08	2,100 00	8 Dec. '44	1 Apr. '98	1 Sept. '08
Lamb, William.....	" Clerk—Commis.	1 May '11	1,950 00	5 Oct. '56	19 Mar. '01	1 Sept. '08
Fortier, François Pierre Edmond.....	" " "	1 May '11	1,850 00	16 Aug. '78	Mar. '01	1 July '01
Cram, Alexander Scott, D.L.S.	" " "	1 Apr. '12	1,900 00	16 Jan. '82	27 Apr. '05	1 Sept. '08
Lemieux, Guillaume.....	" " "	1 Apr. '14	1,800 00	15 Aug. '58	10 Apr. '86	1 May '91
Ackland, Henry.....	" " "	1 Apr. '14	1,800 00	4 June '71	3 Mar. '92	1 May '93
Caldwell, John McDonald.....	" " "	1 Apr. '14	1,800 00	3 Nov. '78		1 July '02
Beauchesne, Joseph Arthur Hermyle.....	2-B. " "	1 July '15	1,650 00	9 June '79	26 Feb. '01	1 July '02
Paterson, George Walker.....	" " "	1 July '04	1,600 00	6 Aug. '58	1 Aug. '76	1 July '79
Johnston, James L.....	" " "	1 Sept. '08	1,600 00	26 Apr. '57	18 Aug. '03	1 Sept. '08
McCabe, Edward Patrick Frederick. B.C.L.	" " "	1 Sept. '08	1,600 00	7 June '72	10 Apr. '06	1 Sept. '08
Landreville, Isidore.....	" " "	1 Sept. '08	1,500 00	28 Apr. '75	5 Apr. '07	1 Sept. '08
Corry, Johnathan Henry.....	" Draughtsman—Dessinateur.	14 June '12	1,350 00	13 June '79		14 June '12
Haggerty, William.....	" Clerk—Commis.	1 Sept. '08	1,350 00	28 Aug. '58	1 May '01	1 Sept. '08
Reinhardt, Eugene.....	" " "	1 Sept. '08	1,350 00	2 Aug. '76	11 Aug. '06	1 Sept. '08
Beardsley, George.....	" " "	1 Sept. '08	1,350 00	6 Mar. '60		1 Sept. '08
Brace, William, C.E.	" Draughtsman—Dessinateur.	1 Apr. '14	1,400 00	27 May '86	3 Nov. '13	1 Apr. '14
Taylor, Lorne Bryson.....	" Clerk—Commis.	27 June '10	1,050 00	26 Oct. '87		27 June '10
Thivierge, Arthur.....	" " "	27 June '10	1,100 00	5 Apr. '84		27 June '10
Wallace, Charles Arthur.....	" " "	27 June '10	1,100 00	2 Feb. '89		27 June '10
Cohon, Aubrey Andrew.....	" " "	1 July '10	1,100 00	17 Apr. '90		1 July '10
Blanchet, Denis.....	" " "	12 Aug. '10	1,100 00	13 May '74		12 Aug. '10
Wallace, Leonard Marvin.....	" " "	1 July '11	1,000 00	22 Oct. '91		1 July '11
Beaudon, Joseph Rodolphe Lorenzo.....	" " "	1 July '11	1,050 00	5 Dec. '92		1 July '11
Marrer, Honorius.....	" " "	23 Dec. '12	1,000 00	28 June '88		23 Dec. '12
Mauder, Jas. Forest Curry.....	" " "	1 Jan. '13	900 00	24 Jan. '91		1 Jan. '13
Trudel, Paul Emile.....	" " "	1 July '13	1,000 00	24 July '92		1 July '13
Low, Philip de Villeneuve.....	3-A. " "	1 July '89	1,200 00	23 Oct. '52	13 Mar. '82	1 July '89
Coleman, Miss Lillian.....	" " "	1 July '91	1,200 00	7 Jan. '65	1 June '89	21 July '91
Casey, Miss Mary Ellen.....	" " "	18 Sept. '06	1,200 00	22 Jan. '72	3 Jan. '98	1 July '04
Turnbull, Miss Martha.....	" " "	1 Sept. '08	1,200 00	30 May '73	5 July '06	1 Sept. '08
Semple, Miss Margaret Lydia.....	" " "	1 Apr. '07	1,200 00	4 Sept. '66	15 Mar. '98	1 July '04
Labrosse, Joseph.....	" " "	1 Apr. '10	1,200 00	5 Apr. '80	16 Feb. '07	1 Sept. '08
Duhamel, Miss Agnès.....	" " "	1 Apr. '11	1,200 00	4 Dec. '67	16 June '04	1 Sept. '08



8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.  
LAND PATENTS BRANCH—*Concluded*—DIVISION DES LETTRES PATENTES—*Fin*.

Name. — Nom.	Office. Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
				\$ cts.			
Bridgman, Miss Florence Viola Bessie....	Clerk—Commis.	3-A.	1 Apr. '11	1,200 00	16 Aug. '73	30 July '02	1 Sept. '08
Olmsted, Charles R. G.....	"	"	1 Apr. '11	1,100 00	22 Oct. '82	5 Mar. '07	1 Sept. '08
Dewar, Miss Mary Ethel.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	7 Apr. '78	19 Feb. '00	1 July '04
Rowland, Miss Ethel May.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	19 May '82	11 Mar. '01	1 Sept. '08
Burns, Miss Hattie Roberta.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	23 June '73	5 Aug. '02	1 Sept. '08
Powers, Miss Ethel Lillian May.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	22 June '81	28 Feb. '07	1 Sept. '08
Rolph, Miss Grace Ruth.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	19 Mar. '86	28 Aug. '07	1 Sept. '08
Ratney, Miss Aline.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	18 Nov. '90	.....	1 Sept. '08
Cameron, Miss Mary.....	"	"	1 Nov. '16	1,000 00	12 Jan. '83	28 Mar. '05	1 Sept. '08
McDougall, Miss Gladys Elizabeth.....	"	"	1 July '16	1,000 00	12 Feb. '84	16 May '05	1 Sept. '08
Bazinnet, Odilon Gédéon.....	"	"	1 Nov. '16	1,000 00	11 Apr. '89	.....	24 June '10
Norton, Mrs. Lily Liddestale.....	"	3-B.	1 July '04	800 00	18 June '48	24 Dec. '85	1 July '04
Macmaster, Mrs. Anne.....	"	"	1 July '04	800 00	9 Feb. '54	23 Feb. '85	1 July '04
Sharpe, Miss Florence.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	5 Feb. '51	10 Apr. '01	1 Sept. '08
Bavly, Miss Lina.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	1 Aug. '84	14 Aug. '06	1 Sept. '08
Shaw, Miss Harriet.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	19 June '86	4 Feb. '07	1 Sept. '08
Sutton, Miss Mary Jane.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	21 Dec. '68	3 Jan. '08	1 Sept. '08
Gamble, Miss Elizabeth.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	25 Nov. '58	31 Aug. '08	1 Sept. '08
Kydd, Miss Irene.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	3 Aug. '85	31 Aug. '08	1 Sept. '08
Pepin, Mrs. Sarah Jane.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	7 July '81	3 Aug. '06	1 Sept. '08
Landsky, John George.....	"	"	19 Dec. '12	800 00	17 May '92	.....	19 Dec. '12
Harrod, Miss Isabella Mary.....	"	"	1 July '12	800 00	31 Mar. '86	26 Dec. '11	1 July '12
Henderson, Miss Anna Minerva.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	8 Aug. '87	.....	1 Oct. '12
McConnell, Miss Katharine Irene.....	"	"	1 Jan. '13	800 00	9 July '94	31 July '12	1 Jan. '13
Denny, Miss Alma Adeline.....	"	"	1 July '13	750 00	4 Oct. '92	15 July '12	1 July '13
O'Meara, Miss Lucy Rosella.....	"	"	4 Feb. '14	700 00	21 Jan. '91	.....	4 Feb. '14
Yott, Miss Delia Frances.....	"	"	1 July '14	700 00	10 July '90	4 Mar. '14	1 July '14
Dickson, Miss Dorothy Helen.....	"	"	6 July '14	700 00	23 July '95	.....	6 July '14
MacDougall, Miss Myrtle Dorothea.....	"	"	6 July '14	700 00	2 Nov. '95	.....	7 July '14
Stevenson, Miss Florence Anna.....	"	"	7 July '14	700 00	21 Feb. '92	.....	7 July '14
Leahy, Miss Anna Winnifred.....	"	"	7 July '14	700 00	27 Jan. '92	.....	7 July '14
McKibbin, Miss Hattie May.....	"	"	20 July '14	700 00	15 Dec. '92	2 July '14	20 July '14
McIntosh, Miss Marjorie Annie.....	"	"	27 July '14	700 00	23 Feb. '96	25 June '14	27 July '14
Palmer, Miss Irene.....	"	"	13 July '14	700 00	5 Dec. '89	.....	13 July '14
Ingersoll, Miss Clarissa Lilian.....	"	"	1 Oct. '14	700 00	27 Oct. '90	4 Feb. '14	1 Oct. '14
*Summerlee, Mrs Mary Ada.....	"	"	5 Oct. '14	700 00	18 Sept. '88	.....	5 Oct. '14

\* Since resigned—Démissionnée depuis.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Bebb, Miss Emma Marie.....	3-B.	12 Jan. '16	750 00	11 Jan. '90	12 Jan. '16
Macdonell, Miss Jean Laurel Catherine.....	"	18 Jan. '17	700 00	1 Jan. '87	18 Jan. '17
Purvis, Miss Mary Margaret.....	"	10 July '16	700 00	9 Nov '87	10 July '16
Ritchie, Miss Jane Dingwall.....	"	1 July '16	700 00	2 July '96	1 July '16
Fagan, Thomas Edmund.....	Messenger—Messenger.....	1 Apr. '10	800 00	2 June '93	6 Feb. '13
Hill, Charles Walter.....	"	1 Apr. '14	750 00	5 Aug. '81	17 Nov. '09
Mallette, George Julian.....	"	1 Jan. '15	700 00	12 Jan. '96	29 Jan. '13
Chevrier, Alfred Raoul.....	Sorter—Trieur.....	1 July '13	750 00	16 May '89	17 Feb. '13
Blatchly, Mrs. Edna Morden.....	"	1 Apr. '14	750 00	9 Nov. '80	22 Aug. '13
de Sylva, Mrs. Laure.....	"	1 July '16	700 00	23 Sep. '85	3 Nov. '13
					21 Nov. '13

## DOMINION PARKS BRANCH—DIVISION DES PARCS FÉDÉRAUX.

Harkin, James Bernard.....	Commissioner—Commissaire.....	1-A.	1 Apr. '11	3,400 00	30 Jan. '75	2 Dec. '01
Williamson, Frank Hedworth Hamilton.....	Clerk—Commis.....	1-B.	1 Jan. '16	2,200 00	15 Mar. '83	1 Sept. '08
Graham, Maxwell Henry.....	"	"	1 Apr. '16	2,200 00	15 Feb. '72	1 Sept. '08
Pinard, Arthur Achille.....	"	2-A.	1 Apr. '09	2,050 00	28 Aug. '72	9 Feb. '92
Johnson, Duncan William.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	7 Aug. '79	5 Sept. '08
Stronach, Robert Summers.....	Engineer—Ingénieur.....	"	1 Apr. '14	1,800 00	19 May '82	1 Sept. '08
Jacob, Frederick Drummond.....	Clerk—Commis.....	2-B.	1 Sept. '08	1,550 00	20 Mar. '65	1 Sept. '08
Spero, John Ethelbert.....	"	"	1 Oct. '11	1,450 00	19 Jan. '87	1 Sept. '08
Shea, John James.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	21 Aug. '75	10 Oct. '11
Courtice, William Howard.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	22 Apr. '88	1 July '08
Bradley, Henry Alfred.....	"	"	1 Apr. '14	1,100 00	1 Feb. '95	1 Sept. '08
Williams, Miss Mabel Berta, B.A.....	"	3-A.	20 Sept. '05	1,200 00	18 Feb. '78	1 Apr. '14
Beilby, Miss Rosa.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	21 Mar. '75	1 July '04
von Charles, Miss Fredericka Alexandra.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	18 Mar. '76	1 Sept. '08
Kennedy, Miss Mary Alison.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	26 Oct. '84	1 Sept. '08
Barber, Miss Dorothy Maria.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	4 May '81	1 Sept. '08
Jukes, Miss Thirza Ethel.....	"	3-B.	1 Sept. '08	800 00	2 Apr. '75	1 Sept. '08
Lennan, Miss Minnie.....	"	"	18 June '10	800 00	6 Oct. '84	1 Sept. '08
McIlmoye, Miss Ethel.....	"	"	1 Jan. '14	850 00	4 July '93	18 June '10
Love, Miss Gertrude Arabella.....	"	"	17 July '14	700 00	25 Aug. '84	1 Jan. '14
Copping, Miss Annie Gladys Evelane.....	"	"	1 July '16	700 00	8 Feb. '97	17 July '14
Blenkarn, William.....	Messenger—Messenger.....	"	1 Apr. '13	800 00	9 Dec. '65	1 July '16
Morris, Silas John Christie.....	Sorter—Trieur.....	"	1 Apr. '13	800 00	29 Sep. '79	1 Apr. '13

## B.C. LANDS, TOWNSHIPS, ETC., BRANCH—DIVISION DES TERRES, EMPLACEMENTS DE VILLES, ETC., DANS LA COLOMBIE-BRITANNIQUE.

Maber, Samuel.....	Chief of Branch—Chef de division.....	1-A.	1 Apr. '11	3,400 00	23 Jan. '77	1 Sept. '08
Wyld, Grier.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 May '12	1,800 00	8 Aug. '82	1 Sept. '08
Eastman, Ernest Roy.....	"	"	1 Apr. '14	1,800 00	11 Sept. '73	20 Nov. '06
Proctor, George Stephen.....	Draughtsman—Dessinateur.....	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	8 Aug. '71	1 July '04
Watt, James Thomas.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	1,450 00	10 Oct. '80	1 Sept. '08
Wright, Miss Lillith Kathleen.....	"	3-A.	1 Apr. '11	1,200 00	24 Feb. '78	1 Sept. '08
McIlmoye, Miss Clemena Jane.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	31 Dec. '73	1 Sept. '08
Hawley, Miss Olivia.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	20 Apr. '78	11 Nov. '07
Turner, William Joseph Lorne.....	"	3-B.	1 Jan. '17	1,000 00	14 Aug. '88	1 July '04
Gilbert, Miss Viola Nina.....	"	"	16 Jan. '17	800 00	26 June '86	30 June '14
Bourdon, Henri.....	Sorter—Trieur.....	"	1 Oct. '12	800 00	23 June '83	16 Jan. '17

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

NATURAL RESOURCES INTELLIGENCE BRANCH—DIVISION DES RENSEIGNEMENTS, RESSOURCES NATURELLES

Name. Nom.	Office. Fonctions.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Lynch, Francis Christopher Chisholm...	Superintendent—Surintendant.	1-B.	1 Apr. '12	\$ 2,600 00.	11 May '84	27 Apr. '06	1 Sept. '08
Bastien, Joseph Arthur.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Apr. '12	1,900 00	1 Sept. '85	26 Oct. '07	1 Sept. '08
McClymont, Percy John Ingles.....	"	"	1 Dec. '16	1,600 00	5 Mar. '85	1 Oct. '08	1 Sept. '08
Ryan, Thomas Walter.....	"	2-B.	1 Sept. '08	1,550 00	13 Aug. '68	1 Feb. '08	1 Sept. '08
Burns, Clement Bancroft, B.A., LL.B.	"	"	1 June '10	1,500 00	26 Sept. '68	25 July '96	1 June '10
Gaudry, Gilbert Alphioford.....	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Sept. '08	1,450 00	15 Nov. '85	30 Aug. '07	1 Sept. '08
Thomson, Allan Ruthertford.....	"	"	28 June '12	1,400 00	7 Sept. '80	.....	28 June '12
Petrie, John.....	"	"	6 Mar. '13	1,450 00	13 May '90	.....	6 Mar. '13
Wood, Perry Alexander.....	Clerk—Commis.....	"	1 Feb. '13	1,450 00	12 Oct. '91	.....	1 Jan. '10
Taylor, George James.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	10 Nov. '78	15 Dec. '02	1 Sept. '08
Sullivan, Arthur.....	"	"	10 Apr. '13	1,350 00	14 Oct. '87	.....	10 Apr. '13
Birchenough, Alfred.....	"	"	1 Apr. '14	1,400 00	2 May '80	30 Sept. '13	1 Apr. '14
Harvey, Ernest Richard, B.Sc.	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Apr. '14	1,400 00	1 Dec. '87	.....	1 Apr. '14
Hull, Claude William.....	"	"	1 Apr. '14	1,400 00	28 July '80	.....	1 Apr. '14
Thomas, Llewellyn Olding.....	"	"	1 Oct. '16	1,300 00	8 Apr. '88	6 Feb. '15	1 Oct. '16
Cyr, Elzéar, B.A.....	"	"	1 Sept. '11	1,250 00	6 Jan. '84	27 May '11	1 Sept. '11
McCallum, Hugh Andrew.....	Clerk—Commis.....	"	1 Jan. '12	1,250 00	14 Oct. '84	.....	18 Mar. '09
McGill, Miss Victoria Mary Gertrude.....	"	"	1 Apr. '14	1,250 00	26 Nov. '69	19 Jan. '01	1 July '04
Odell, Russell Kenneth.....	"	"	1 Apr. '15	1,150 00	15 Sept. '91	8 Aug. '08	1 Sept. '08
Lawe, Robert Allen.....	"	"	1 Apr. '11	1,150 00	9 Oct. '83	1 June '08	1 Sept. '08
Mennie, Edward Thomas.....	"	"	1 Sept. '11	1,000 00	30 Nov. '90	.....	18 Jan. '10
McClymont, Richard Atherley.....	"	"	1 Aug. '15	1,050 00	6 Feb. '91	1 July '14	1 Sept. '14
Williamson, Arthur Edward.....	"	"	23 Dec. '12	950 00	18 July '93	3 July '12	23 Dec. '12
Schuller, Jules.....	"	"	1 July '13	1,000 00	13 Mar. '86	1 Mar. '10	21 Dec. '10
Murphy, Miss Anna.....	"	3-A.	15 Feb. '10	1,200 00	17 June '78	15 Feb. '01	1 Sept. '08
Hilliard, Miss Lillian.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	4 Jan. '77	20 Mar. '99	1 July '04
Shore, Samuel Hamilton.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	12 Feb. '74	4 July '06	1 Sept. '08
Latimer, William Rogers.....	"	"	1 Apr. '11	1,100 00	28 Mar. '88	27 July '08	1 Sept. '08
Turnbull, Edward Stanley.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	27 June '88	1 May '08	1 Sept. '08
Atchison, MacKay Bennett.....	"	"	1 Apr. '13	1,050 00	5 Feb. '87	20 July '08	1 Sept. '08
Hill, Harry.....	"	"	1 July '14	1,000 00	11 Feb. '85	.....	27 Dec. '10
Mann, Arthur Ernest Guy.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	22 Nov. '82	16 Mar. '10	1 Apr. '10
Kinsella, Miss Gertrude.....	"	3-B.	1 Sept. '08	800 00	26 Sept. '72	18 Mar. '07	1 Sept. '08
Whithead, Miss Annie.....	"	"	1 July '14	800 00	10 Aug. '84	24 June '02	1 Sept. '08
Slade, William Thomas.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	26 Sept. '72	1 July '05	1 Sept. '08
Gauthier, Miss Agnès.....	"	"	1 Apr. '10	800 00	25 Feb. '82	1 Feb. '10	1 Apr. '10



SESSIONAL PAPER No. 30

Cameron, Miss Daisy Donalda.....	Clerk—Commis.....	3-B.	1 Apr. '10	800 00	4 Mar. '89	28 Feb. '10	1 Apr. '10
Hebert, Miss Bernadette.....	"	"	1 Apr. '10	800 00	8 Oct. '88	28 Feb. '10	1 Apr. '10
MacMinn, Miss Helen Beatrice.....	"	"	1 July '11	850 00	15 Oct. '87	29 Oct. '10	1 July '11
Whyte, Miss Marion Isabel.....	"	"	1 July '11	850 00	4 Jan. '93	13 Mar. '11	1 July '11
Macfarlane, Miss Jessie Helen.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	13 June '77	30 Apr. '12	1 Oct. '12
Denison, Miss Mabel Irene.....	"	"	1 Apr. '13	800 00	1 Oct. '93	8 Jan. '13	1 Apr. '13
Hickey, Miss Margaret.....	"	"	1 July '13	750 00	2 Aug. '83	.....	1 July '13
Shaughnessy, Miss Margaret Anne.....	"	"	23 Dec. '13	750 00	2 Sept. '88	9 July '13	23 Dec. '13
Miner, Miss Lilian Dixon.....	"	"	1 July '14	700 00	1 June '88	22 Dec. '13	1 July '14
Leinieux, Miss Ann Catherine.....	Sorter—Trieuse.....	"	1 Dec. '12	800 00	25 Oct. '92	27 May '12	1 Dec. '12
Hamel, Miss Eugénie.....	"	"	1 July '13	750 00	25 Oct. '89	29 May '13	1 July '13
Groulx, Edmond.....	Messenger.....	"	1 Apr. '11	900 00	10 July '83	27 Feb. '11	1 Apr. '11

## WATER POWER BRANCH—DIVISION DES POUVOIRS HYDRAULIQUES.

Challies, John Bow, C. E.....	Superintendent—Surintendant.....	1-B.	1 Apr. '11	2,700 00	23 Apr. '81	16 May '03	1 Sept. '08
Weld, William Elfred, D. L. S.....	Technical Clerk—Commis technique.....	2-A.	1 Sept. '08	2,100 00	1 Feb. '84	27 Apr. '05	1 Sept. '08
*Norrish, Bernard Esterbrooke, M. Sc.....	Chief Draughtsman—Dessinateur en chef.....	"	1 Apr. '11	1,950 00	22 Feb. '84	31 July '08	1 Sept. '08
Beale, Alfred Martin, B. Sc., D. L. S.....	Engineer—Ingénieur.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	6 Aug. '82	31 Apr. '08	1 Sept. '08
Forbes, Edward Stanley.....	Clerk—Commis.....	2-B.	1 Apr. '13	1,850 00	2 Mar. '82	1 May '08	1 Apr. '10
Brown, William Laing.....	"	"	12 Aug. '13	1,450 00	14 Nov. '78	.....	12 Aug. '13
Allan, Nichol Trotter.....	"	"	12 Nov. '14	1,400 00	9 Sept. '90	1 May '14	12 Nov. '14
Jones, George Edward.....	"	"	2 June '13	1,350 00	19 Jan. '85	.....	2 June '13
Douglas, Andrew Gibson.....	"	"	12 May '15	1,350 00	5 Mar. '80	.....	12 May '15
Wilkinson, Percy.....	"	3-A.	1 Sept. '08	1,200 00	14 Feb. '80	20 Sept. '06	1 Mar. '07
Grant, Miss Edith Agnes.....	"	"	1 Aug. '12	1,100 00	10 Apr. '81	25 Mar. '07	1 Sept. '08
McDonald, Miss Margaret Christine.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	13 Feb. '86	8 Feb. '09	1 June '09
Barber, Miss Lily Jane.....	"	3-B.	18 June '10	800 00	24 June '86	18 Mar. '10	18 June '10
McKenzie, Miss Ellen Adele.....	"	"	1 Apr. '13	800 00	16 Nov. '90	7 Jan. '13	1 Apr. '13
Spence, Miss Matilda Mabel.....	"	"	7 July '13	750 00	23 Jan. '93	.....	7 July '13
King, Miss Mary Christina.....	"	"	9 July '13	750 00	12 Apr. '95	.....	9 July '13
Holtz, Albert Harry.....	Messenger—Messenger.....	"	1 Sept. '08	800 00	23 Mar. '77	6 May '08	1 Sept. '08
Summers, John Wesley.....	"	"	1 Oct. '15	700 00	24 Mar. '92	8 Feb. '15	1 Oct. '15

## REGISTRATION BRANCH—DIVISION DE L'ENREGISTREMENT.

Roberts, James Mitchell.....	Registrar of Correspondence—Régistrateur de la correspondance.....	1-B.	1 Apr. '07	2,800 00	29 July '66	1 Jan. '00	16 May '04
Eagleson, James Shore.....	Asst. Registrar—Régistrateur adjoint.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	1 Aug. '56	26 Mar. '86	1 July '87
Chevrier, Eugène Louis.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Apr. '11	1,950 00	16 June '60	.....	6 Feb. '83
Connelly, Edward.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	26 June '54	12 Mar. '83	31 May '90
Rombough, Jacob Isaiah.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	12 Nov. '52	15 Jan. '04	1 Sept. '08
Ashfield, John Hanna.....	"	"	1 Apr. '14	1,850 00	20 Mar. '79	6 Mar. '07	1 Sept. '08
Savage, Samuel.....	"	"	1 Jan. '16	1,650 00	30 Jan. '71	8 May '07	1 Sept. '08
Roger, William Cruickshank.....	"	"	1 Oct. '16	1,600 00	19 Mar. '81	25 May '02	1 July '05
Kemey-Tynte, Arthur Marcus Philipps.....	"	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	22 Mar. '50	1 Mar. '00	1 Sept. '08

\* Since transferred to Department of Trade and Commerce—Transféré depuis au ministère du commerce.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

REGISTRATION FRANÇAIS—Concluded—DIVISION DE L'ENREGISTREMENT—Fin.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Buckham, John Hebertson.....	Clerk—Commis.	2-B.	1 Sept. '08	\$ 1,600 00	29 Aug. '72	4 Oct. '05	1 Sept. '08
Douglas, Robert George.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	6 May '85	14 June '06	1 Sept. '08
Hand, Selwyn Ewart.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	1 Jan. '83	24 June '02	1 Sept. '08
Hearnden, George.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	8 Aug. '58	15 May '07	1 Sept. '08
Lurootte, Emile.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	3 Mar. '81	1 Oct. '06	1 Sept. '08
Deslauniers, Joseph.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	10 July '75	1 Oct. '07	1 Sept. '08
Hill, Donald Ernest.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	9 Aug. '74	16 Mar. '08	1 Sept. '08
Knievasser, Andrew.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	25 Mar. '65	7 Apr. '83	1 Sept. '08
Goudreault, Joseph Arthur.....	"	"	1 Jan. '13	1,000 00	14 Feb. '85	10 July '11	1 Jan. '13
Cadioux, Joseph Albert.....	"	"	28 Jan. '16	1,100 00	13 Sept. '96	15 Sept. '09	18 June '10
Pratt, William James Ford.....	"	"	28 Jan. '16	1,100 00	25 Dec. '89	11 May '13	28 Jan. '16
Arbie, George.....	"	"	1 Feb. '16	1,100 00	16 Aug. '97	.....	1 Feb. '16
Henderson, Victor Canham.....	"	"	22 Dec. '15	1,000 00	26 Nov. '93	.....	19 Mar. '15
Hogan, Douglas Lawrence.....	"	"	1 Aug. '16	1,000 00	12 July '96	.....	19 Apr. '15
Talbot, Norman Eugene.....	"	"	1 May '07	1,200 00	17 Feb. '73	11 May '04	1 July '04
Allen, Ernest Hiram.....	"	3-A.	1 Apr. '10	1,150 00	26 Sept. '73	1 Sept. '05	1 Sept. '08
McCracken, Alexander.....	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	27 May '85	21 Apr. '04	1 Sept. '08
Traversy, Walter Isidore.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	17 Mar. '60	15 Aug. '08	1 Sept. '08
Johnston, George Arthur.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	5 Oct. '80	26 Dec. '02	1 Sept. '08
Beeson, George Cyril.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	13 July '90	29 June '08	1 Sept. '08
Daoust, Paul Joseph Philippe.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	24 Oct. '78	3 July '06	1 Sept. '08
Hutton, John Bower.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	19 May '73	9 May '04	1 Sept. '08
Reynolds, Miss Mary Edna, B.A.....	Translator—Traductrice.	"	1 Oct. '11	1,150 00	1 Aug. '76	15 Mar. '06	1 Sept. '08
Traveller, Miss Adeline Beatrice.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	1 Aug. '91	22 Oct. '09	1 Sept. '08
Prattie, Jean Gaston Camille Richard.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	1,000 00	4 Apr. '80	14 Dec. '04	15 Feb. '10
Perival, Miss Mary Florence.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	1 Jan. '87	.....	1 July '07
Purvis, George Edwin.....	"	"	1 July '15	1,000 00	16 Dec. '87	.....	1 Sept. '08
Bedard, Miss Beulah.....	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	4 Aug. '83	— Jan. '02	1 Sept. '08
Mitchell, Frederick Jacques.....	"	3-B.	1 Sept. '08	800 00	19 Feb. '77	12 Dec. '04	1 Sept. '08
Shea, Miss Annie E.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	28 Jan. '82	11 Feb. '08	1 Sept. '08
Eagleson, Stanley Preston.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	28 Jan. '92	13 June '08	1 Sept. '08
Lepage, Miss Laure.....	"	"	1 Sept. '08	800 00	15 Mar. '81	29 Aug. '08	1 Sept. '08
Wagner, Harry Cedric.....	"	"	21 Dec. '15	900 00	6 July '89	.....	31 Jan. '10
Bompas, Harold Ord.....	"	"	1 Jan. '16	900 00	13 Feb. '87	.....	14 Aug. '14
O'Keefe, John Joseph.....	"	"	10 Feb. '16	800 00	18 Aug. '87	.....	17 Mar. '10

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Clerk—Commis.	3-B.	20 Dec. '15 1 July '13 20 July '13 1 Aug. '13 1 July '14 16 June '14 1 July '14 11 Mar. '15 23 Mar. '15 18 Dec. '15 1 Jan. '16 1 July '12 1 Sept. '08 1 July '13 1 Apr. '14 1 Aug. '16	850 00 750 00 750 00 750 00 700 00 700 00 700 00 750 00 750 00 700 00 700 00 800 00 850 00 850 00 750 00 700 00	20 Dec. '96 12 Dec. '92 26 Apr. '98 18 July '94 25 Oct. '96 5 Oct. '95 18 Apr. '92 12 Apr. '96 7 Nov. '91 20 Dec. '96 18 Apr. '97 18 Feb. '77 17 July '89 4 June '81 2 Oct. '95 24 Mar. '94 28 Jan. '91	10 Mar. '13 ..... ..... 29 June '12 23 Dec. '13 22 Dec. '13 14 Feb. '13 18 June '13 ..... ..... 15 Dec. '15 28 Aug. '11 12 June '08 16 May '11 12 July '13 18 July '13 23 May '12	15 '13 '13 '13 '14 '14 '14 '14 '15 '15 '16 '12 '08 '13 '14 '14 '16
Bethune, William Clark.....	"	"	"	"	"	"	"
Gagnon, Charles Arthur.....	"	"	"	"	"	"	"
O'Connor, Wilfrid James.....	"	"	"	"	"	"	"
Clarke, Ernest William.....	"	"	"	"	"	"	"
Morris, John Emmett.....	"	"	"	"	"	"	"
Neville, Henry James.....	"	"	"	"	"	"	"
Morin, Andrew Joseph Lawrence.....	"	"	"	"	"	"	"
Montgomery, Douglas Vernon.....	"	"	"	"	"	"	"
Northrup, John Douglas.....	"	"	"	"	"	"	"
Emond, Olivier.....	"	"	"	"	"	"	"
Taylor, Wilbert Dawson.....	"	"	"	"	"	"	"
Latardresse, Joseph Augustin René.....	"	"	"	"	"	"	"
D'Aoust, Charles Stephane Alonzo.....	Messenger—Messenger.	"	"	"	"	"	"
Charron, Adrien.....	Sorter—Trieur	"	"	"	"	"	"
Foley, Edward John.....	"	"	"	"	"	"	"
Bracken, Thomas Francis.....	"	"	"	"	"	"	"
*McCullough, Alexander Fenton.....	"	"	"	"	"	"	"
O'Neil, Joseph Andrew.....	"	"	"	"	"	"	"

## LAW CLERK'S OFFICE—BUREAU DU SECRÉTAIRE LÉGISLÉ.

Rothwell, Thomas Gainsford.....	Law Clerk—Commis en loi.....	1-A.	1 Apr. '12	3,300 00	1 Feb. '51	1 Jan. '83	1 July '84
Daly, Kenneth Robinson, B.A.....	Asst. Law Clerk—Commis en loi adjoint.....	1-B.	1 Oct. '15	2,200 00	26 Feb. '83	.....	2 Nov. '12
Barber, Miss Beatrice.....	Clerk—Commis.....	3-A.	1 May '91	1,200 00	11 Mar. '67	16 Feb. '85	1 May '91

## TOPOGRAPHICAL SURVEYS BRANCH—DIVISION DES ARPENTAGES.

Deville, Edouard Gaston Daniel, LL.D., D.T.S.....	Surveyor-General—Arpenteur général.....	1-A.	1 Jan. '85	4,000 00	21 Feb. '49	.....	13 June '81
Shanks, Thomas, B.A.Sc., D.L.S.....	Asst. Surveyor-General—Arpenteur général adjoint.....	"	1 Apr. '14	3,100 00	23 Apr. '69	22 May '00	1 Sept. '08
Brady, Martin.....	Sec. to Surveyor-General—Sec. de l'arpenteur général.....	1-B.	1 Sept. '08	2,800 00	13 Nov. '56	6 Mar. '79	1 July '79
Smith, Jacob.....	Chief of Division—Chef de division.....	"	1 Sept. '08	2,800 00	10 June '44	28 Mar. '86	1 Sept. '08
Hubbell, Ernest Wilson, D.L.S.....	Chief Insp. of Surveys—Insp. en chef des arpentages.....	"	1 Jan. '12	2,800 00	5 Nov. '62	1 Mar. '91	1 Jan. '12
Brown, Thomas Edward, B.A.....	Supervisor of Field work—Insp. des travaux de campagne.....	"	1 Sept. '08	2,800 00	3 May '74	9 June '02	1 Sept. '08
Nash, Thomas Sandford, D.L.S.....	Chief of Division—Chef de division.....	"	1 Sept. '08	2,800 00	2 July '75	9 Dec. '02	1 Sept. '08
Dodge, George Blanchard, D.L.S.....	Chief of Division and Supt. Survey Laboratory—Chef de division et surint. du laboratoire des arpentages.....	"	1 Sept. '08	2,800 00	2 Aug. '74	23 May '04	1 Sept. '08
Engler, Carl William Bernhardt, B.A., D.L.S.....	Chief of Division—Chef de division.....	"	1 Sept. '11	2,600 00	30 Sept. '72	10 July '01	1 Sept. '08
Barber, Herbert George, D.L.S.....	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	22 Apr. '78	9 June '03	1 Sept. '08

\* Since deceased.

8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR  
TOPOGRAPHICAL SURVEY BRANCH—Continued—DIVISION DES ARPENTAGES—Suite.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
		1-B.		\$ cts.			
Dennis, Earle Munro, B.Sc., D.L.S.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages...	"	1 Apr. '14	2,400 00	26 Jan. '83	25 May '04	1 Sept. '08
Henderson, Francis Dillon, D.L.S.	Technical Clerk—Commiss technique.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	27 May '81	26 May '03	1 Sept. '08
Hill, Sherwood Norman, C.E.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	22 Mar. '85	7 May '04	1 Sept. '08
Bégin, Pierre Alphonse.	Draughtsman—Dessinateur.....	2-A.	1 Sept. '08	2,100 00	3 Jan. '69	1 June '83	1 Sept. '08
Gillmore, Edward Theodore Barclay.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	21 July '79	25 Nov. '89	1 Sept. '08
*Woodruff, John.	Chief Photographer—Photographe en chef.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	17 May '71	25 Aug. '90	1 Sept. '08
Genest, Pierre François-Xavier.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	27 Jan. '66	30 Aug. '99	1 Sept. '08
May, John Ernest.	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	12 May '79	7 Aug. '02	1 Sept. '08
Caruthers, Hector Kay.	Process Photographer—Photographe.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	25 Jan. '79	1 July '03	1 Sept. '08
Elder, Albert James, D.L.S.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	24 Oct. '83	11 June '04	1 Sept. '08
Morley, Reginald Walden.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	18 Sept. '77	25 Mar. '05	1 Sept. '08
Rice, Frederick William, D.L.S.	Technical Clerk—Commiss technique.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	12 Mar. '78	2 May '05	1 Sept. '08
MacIlquham, William Lloyd, B.Sc., D.L.S.	Technical Clerk—Commiss technique.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	20 June '78	15 May '05	1 Sept. '08
Watt, George Herbert, D.L.S.	Computer—Compilateur.....	"	16 May '11	2,100 00	5 Feb. '76	.....	16 May '11
Flindt, Arthur Herbert.	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Dec. '09	1,950 00	31 Dec. '63	7 May. '08	1 Sept. '08
Sylvain, John Alexandre Joseph.	Asst. to Chief Insp.—Chef insp. adjoint.....	"	1 Apr. '10	2,000 00	30 Mar. '77	1 Apr. '01	1 Sept. '08
Wilson, Edward Everett Dance, B.Sc.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Apr. '11	1,950 00	26 Oct. '80	10 May '04	1 Sept. '08
Coté, Joseph Arthur Aurèle.	Sec. Board of D.L.S. Examiners—Sec. du Conseil des A.T.F.	"	1 Apr. '11	1,950 00	16 Jan. '89	.....	5 July '09
Peaker, William James.	Technical Clerk—Commiss technique.....	"	1 Sept. '11	1,850 00	20 June '84	25 Apr. '08	1 Sept. '08
Roger, Alec. D. & O.L.S.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Apr. '12	1,950 00	8 Sept. '82	10 May '06	1 Sept. '08
McClellan, Walter Damesbrook.	"	"	1 Apr. '12	1,900 00	6 May '77	25 Apr. '05	1 Sept. '08
Carroll, Michael Joseph.	Technical Clerk—Commiss technique.....	"	1 Apr. '12	1,950 00	12 Nov. '73	11 June '06	1 Sept. '08
d'Orsonnens, Arthur.	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Apr. '12	1,900 00	31 May '65	10 Sept. '02	1 Sept. '08
Rochon, Ernest Calixte.	Technical Clerk—Commiss technique.....	"	1 Nov. '12	1,800 00	21 Aug. '84	9 Apr. '07	1 Sept. '08
Sutherland, Harry Eggar, B.Sc.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 June '12	1,800 00	18 Apr. '85	27 June '07	1 Sept. '08
Grant, Alexander William, B.A.	Editor—Editeur.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	9 Feb. '73	10 Nov. '03	1 Sept. '08
McRae, Alexander Davis, B.A., B.Sc.	In charge of Supplies—En charge des fournitures.	"	1 Apr. '13	1,850 00	11 Sept. '67	1 June '07	1 Sept. '08
Bray, Raymond Price.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	9 Nov. '83	18 Dec. '07	1 Sept. '08
Ault, Herbert William.	Asst. Supt. Surveys Laboratory—Surnit. adjoint du laboratoire.	"	1 Apr. '13	1,850 00	17 Mar. '71	18 Feb. '08	1 Sept. '08
Way, William Cecil, M.Sc.		"	1 Apr. '13	1,850 00	10 Oct. '81	6 Dec. '12	1 Feb. '13

\* Since deceased—Décédé depuis.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Secy Geographic Board—Sec. du bureau des géographes.		2-A.	1 Oct. '16	1,800 00	20 Apr. '81	2 Nov. '15	1 Oct. '16
Douglas, Robert M. A.	Litho. Designer—Litho. dessinateur.	"	1 Apr. '14	1,800 00	27 Apr. '57	14 May '06	1 Sept. '08
Davies, Thomas Edward Shakeshaft	Controller of base lines—Contrôleur des lignes de base.	"	1 Apr. '14	1,800 00	2 Mar. '68	14 May '08	1 Sept. '08
Milliken, John Bolton, B.A., B.Sc., D.L.S.		"					
Harris, Kenneth, Davies	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	1 Apr. '14	1,800 00	24 Dec. '81	7 May '08	1 Sept. '08
Hayward, Henry Edgar, B.Sc.	Registrar—Registreur.	"	1 Apr. '14	1,800 00	2 Feb. '85	21 June '07	1 Sept. '08
Purdy, William Arthur	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Apr. '14	1,800 00	2 May '86		16 Jan. '11
Parry, Harry, B.E., D.L.S.	Computer—Compilateur.	"	1 Apr. '14	1,800 00	8 June '87		11 Feb. '11
Spreckley, Robert Oscar	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	1 Apr. '14	1,800 00	22 Nov. '87	21 Jan. '07	1 Sept. '08
Cannell, Herbert William, D.L.S.	Computer—Compilateur.	"	1 Sept. '14	1,650 00	6 Oct. '79	11 Jan. '12	1 Oct. '12
Macmillan, John P., B.E.	Technical Clerk—Commis technique.	"	1 June '15	1,650 00	19 Aug. '82	15 Jan. '08	1 Sept. '08
Herbert, William Henry, B.Sc.	Computer—Compilateur.	"	1 July '16	1,600 00	20 Aug. '84	15 June '11	1 Oct. '11
Deslaughters, Joseph Emile	Draughtsman—Dessinateur.	"	19 Sept. '14	1,600 00	25 Mar. '73	26 May '11	19 Sept. '14
Moule, William John	Recorder—Enregistreur.	"	1 Sept. '08	1,600 00	24 Apr. '70	8 May '05	1 Sept. '08
Goodday, Leonard	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	1 Sept. '08	1,600 00	3 Aug. '52	1 May '07	1 Sept. '08
Perrin, Vincent	Draughtsman—Dessinateur.	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	14 July '68	1 May '06	1 Sept. '08
Davy, Eugène Séraphin Florentine	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	17 Sept. '82	1 Sept. '07	1 Sept. '08
Harrison, Edward William	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	1 Sept. '08	1,500 00	7 Dec. '82	14 Jan. '08	1 Sept. '08
Armstrong, William Bradnock, B.Sc.	Technical clerk—Commis technique.	"	1 Oct. '11	1,450 00	20 Feb. '83	31 May '11	1 Oct. '11
Colquhoun, George Allan, B.Sc.	Clerk—Commis.	"	1 Oct. '11	1,450 00	11 Sept. '87	26 May '11	1 Oct. '11
McDonald, John Francis, B.A.	Asst. Registrar—Registreur adjoint.	"	1 Oct. '11	1,450 00	30 Oct. '84	19 Jan. '11	1 Oct. '11
Nevins, Lawrence Anthony, B.A.	Technical clerk—Commis technique.	"	1 Oct. '11	1,450 00	5 May '76	5 June '11	1 Oct. '11
Ross, Robert Chatfield, B.A.Sc.	Computer—Compilateur.	"	1 Oct. '11	1,450 00	11 July '83	26 May '11	1 Oct. '11
Brander, Francis Willoughby	Clerk—Commis.	"	9 Sept. '12	1,400 00	10 June '82		9 Sept. '12
Kirwan, Gerald Lambert, B.A.Sc.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	1 Feb. '13	1,450 00	8 Sept. '88	3 Aug. '12	1 Feb. '13
Hughson, William George, B.Sc.	Laboratory Asst.—Assitant-au laboratoire.	"	1 Feb. '13	1,450 00	5 Oct. '86	19 Aug. '12	1 Feb. '13
Quinlan, Louis James, B.A.	Technical Clerk—Commis technique.	"	1 Feb. '13	1,450 00	1 Apr. '87	10 Aug. '12	1 Feb. '13
Roe, Bertie James	Computer—Compilateur.	"	1 Feb. '13	1,450 00	26 Sept. '87	13 Dec. '12	1 Feb. '13
Helmer, John Dickie	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Sept. '08	1,350 00	1 Nov. '78	6 June '98	1 Sept. '08
Dawson, Robert James	Typist—Dactylographe.	"	1 Sept. '08	1,350 00	23 Apr. '84	27 Dec. '07	1 Sept. '08
Archambault, Eugène	Draughtsman and Typist—Dessinateur et dactylographe.	"	1 Sept. '08	1,350 00	14 Mar. '83	4 Apr. '01	1 Sept. '08
Villeneuve, Eugène	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Sept. '08	1,350 00	10 Dec. '84	4 Mar. '02	1 Sept. '08
Bergin, Walter	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	16 June '86	26 May '02	1 Sept. '08
Brehall, William Albert	"	"	1 Apr. '14	1,400 00	28 Aug. '78	10 Dec. '14	1 Apr. '14
Morgan, Arthur Llewellyn, B.Sc.	"	"	1 Apr. '14	1,400 00	9 Sept. '83	9 Feb. '14	1 Apr. '14
Gallagher, Oscar Gesner, B.Sc.	"	"	1 Oct. '13	1,350 00	16 July '86	2 June '13	1 Oct. '13
Callender, Robert, B.Sc.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	1 Oct. '13	1,350 00	13 Aug. '81	31 July '13	1 Oct. '13
Timbrell, Edmund Gentry, B.Sc.	"	"	1 Oct. '13	1,350 00	13 Dec. '90	26 Aug. '13	1 Oct. '13
Miller, Andrew Howard, B.A.	Technical Clerk—Commis technique.	"	1 Oct. '13	1,300 00	13 Dec. '86	18 June '13	1 Oct. '13
Cram, Robert McCheyne, B.Sc.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	1 Oct. '13	1,350 00	30 Sept. '89	2 June '13	1 Oct. '13
Squire, Richard Lane, B.Sc.	Clerk—Commis.	"	1 Oct. '13	1,350 00	20 Nov. '79	27 Aug. '13	1 Oct. '13
Bradley, James Denis	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	20 July '10	1,300 00	21 Nov. '86		20 July '09
LaBree, Edwin Eugène	Clerk—Commis.	"	7 June '10	1,400 00	6 Jan. '76		7 June '10
Lytle, William John Alexander	Recorder—Enregistreur.	"	1 Sept. '10	1,300 00	8 Mar. '86		12 Aug. '09
Gagnon, Joseph Narcisse Hormilus	Technical Clerk—Commis technique.	"	4 July '10	1,300 00	18 Aug. '83		4 July '10
Jones, George Samuel, D. & O.L.S.	Surveys Examiner—Exam. des arpentages.	"	6 June '10	1,350 00	24 Aug. '72		6 June '10
Howie, James	Draughtsman—Dessinateur.	"	9 Jan. '11	1,300 00	25 June '86		9 Jan. '11
Linford, Walter James	"	"	1 July '14	1,300 00	13 June '81	14 Jan. '14	1 July '14



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

TOPOGRAPHICAL SURVEYS BRANCH—*Concluded*—DIVISION DES ARPENTAGES—*Fin*.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Hall, James.....	Draughtsman—Dessinateur.....	2-B.	1 July '14	\$ 1,300 00	2 June '85	23 Mar. '14	1 July '14
Jeffrey, Miss Grace Helen, B.A.....	Clerk—Commis.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	9 Mar. '94	19 May '14	1 Oct. '14
Field, Reginald Hugh, C.E.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	11 Jan. '90	15 June '14	1 Oct. '14
†Fraser, Alan, B.Sc.....	"	"	1 Oct. '14	1,300 00	30 Sept. '86	11 Feb. '14	1 Oct. '14
Dunlop, Henry Joseph, B.Sc.....	"	"	1 Oct. '14	1,300 00	12 Apr. '92	2 Feb. '14	1 Oct. '14
Doxsee, William Wesley, B.A.....	"	"	1 Oct. '14	1,300 00	17 Apr. '87	23 July '13	1 Oct. '14
Hawes, Joseph Howard, C.E.....	"	"	1 Oct. '14	1,300 00	13 Dec. '85	23 May '14	1 Oct. '14
Fitzgerald, Carl Colbourne, C.E.....	"	"	1 Oct. '14	1,250 00	8 Dec. '87	22 May '14	1 Oct. '14
Campbell, David Henry, B.A.Sc.....	"	"	1 Oct. '14	1,300 00	22 Sept. '86	26 May '14	1 Oct. '14
Thompson, Norman Albert, B.Sc.....	"	"	1 Jan. '15	1,200 00	31 July '86	4 July '14	1 Jan. '15
Seymour, Horace Llewellyn, B.Sc.D.L.S.	"	"	1 July '15	1,250 00	11 June '82	30 Jan. '15	1 July '15
Bédard, Henry Joseph, B.Sc.....	"	"	1 Oct. '15	1,200 00	22 Feb. '87	4 Feb. '15	1 Oct. '15
Murphy, Stephen John, B.Sc.....	"	"	1 Oct. '15	1,250 00	30 Dec. '93	3 Feb. '15	1 Oct. '15
Carnochan, James Norman.....	"	"	1 Apr. '16	1,300 00	13 Mar. '91	14 Apr. '15	1 Apr. '16
Cullen, Michael, Joseph.....	Clerk—Commis.....	"	1 July '16	1,200 00	17 July '83	7 Sept. '05	1 Sept. '08
McPhail, Norman Richard.....	"	"	13 Dec. '13	1,050 00	30 Apr. '91	22 July '13	13 Dec. '13
Collins, George Hiram Alexander.....	"	"	20 Mar. '14	1,200 00	28 Aug. '76	.....	20 Mar. '14
Owen, Edward Rosser.....	Photographer—Photographe.....	"	5 Sept. '13	1,000 00	30 Aug. '94	.....	5 Sept. '13
Lynch, Francis James.....	Asst. Photographer—Photographe adjoint.....	"	1 July '16	1,000 00	29 July '69	29 Oct. '07	1 Sept. '08
Watters, James.....	Clerk—Commis.....	3-A.	1 Sept. '08	1,200 00	1 Oct. '72	21 Nov. '07	1 Sept. '08
Whitcomb, Hamlet Eslie.....	Printer—Imprimeur.....	"	1 Sept. '08	1,200 00	22 Dec. '69	12 Jan. '05	1 Sept. '08
Morgan, William Edwin.....	Photographer—Photographe.....	"	1 Apr. '11	1,200 00	18 Oct. '84	3 Dec. '02	1 Sept. '08
Kilmartin, Ambrose Timothy.....	Asst. Photographer—Photographe adjoint.....	"	1 Sept. '11	1,200 00	11 Sept. '59	16 July '06	1 Sept. '08
Brown, Allan.....	Typist—Dactylographe.....	"	1 Apr. '11	1,200 00	5 Aug. '08	9 Oct. '06	1 Sept. '08
Burkholder, Edgar Leroy.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '11	1,200 00	29 July '85	.....	1 Sept. '08
Ebbs, Edward James.....	Typist—Dactylographe.....	"	1 Apr. '11	1,200 00	23 May '73	11 Mar. '01	1 Sept. '08
Stalker, Miss Mabel Katherine Wallace.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '13	1,100 00	26 Jan. '86	9 May '06	1 Sept. '08
Williams, Edward Ronald.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	19 Nov. '86	12 Dec. '06	1 Sept. '08
Quimet, Edouard Georges.....	"	"	1 Apr. '13	1,000 00	26 Feb. '91	31 Aug. '08	1 Sept. '10
Addison, William George.....	"	"	1 Apr. '13	1,000 00	6 Dec. '79	.....	1 Sept. '10
Renault, Joseph Ferdinand.....	"	"	7 July '10	800 00	17 July '79	.....	7 July '10
Watson, James William.....	"	3-B.	1 July '13	750 00	28 Sept. '87	6 Feb. '13	1 July '13
Nolan, Miss Anna Agnes.....	Stenographer—Sténographe.....	"	1 July '14	700 00	12 Jan. '96	.....	1 July '14
Laforce, Darius.....	"	"	7 July '14	.....	.....	.....	7 July '14

†Since deceased. — Décédé depuis.

## SESSIONAL PAPER No. 30

GEOGRAPHER'S BRANCH—DIVISION DU GÉOGRAPHE.							
Pegg, Alfred.....	Messenger—Messenger.....	1 Oct. '87	800 00	3 Apr. '63	22 Sept. '84	1 Oct. '87	
O'Neara, Michael Thomas.....	" " " " " " " " " "	17 June '10	800 00	22 Dec. '60	2 Mar. '11	17 June '10	
Pick, Aubrey Cecil Arthur.....	Sorter—Trieur.....	1 Apr. '11	900 00	26 Aug. '92		1 Apr. '11	
GEOGRAPHER'S BRANCH—DIVISION DU GÉOGRAPHE.							
Chalfour, Joseph Epiphane.....	Chief Geographer—Géographe en chef.....	1 Sept. '08	2,800 00	23 Jan. '63	29 Jan. '84	1 Sept. '08	
Taché, Henri.....	Draughtsman—Dessinateur.....	1 Sept. '08	2,100 00	26 Sept. '73	1 May '00	1 Sept. '08	
Anderson, William.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	2,100 00	20 Apr. '76	5 Dec. '05	1 Sept. '08	
Bryant, Edwin Daniel.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	2,100 00	16 Jan. '71	5 May '05	1 Sept. '08	
Inkster, Frederick Benjamin.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	2,100 00	18 Mar. '83	9 Feb. '07	1 Sept. '08	
Beveridge, James.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	2,100 00	3 Apr. '71	9 Feb. '07	1 Sept. '08	
Dennie, James Keir.....	" " " " " " " " " "	1 June '11	1,850 00	22 Dec. '66	1 Jan. '04	1 Sept. '08	
Akerlindh, Carl Alfred Leonard.....	2-B. " " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,600 00	24 July '61	28 Jan. '84	1 Sept. '08	
Dumouchel, George Edmond.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,600 00	21 Mar. '75	5 Feb. '94	1 Sept. '08	
Linnell, Amos Acworth.....	" " " " " " " " " "	1 Dec. '10	1,600 00	14 Aug. '62		1 Dec. '10	
Chandler, Samuel.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,550 00	2 June '85	22 June '05	1 Sept. '08	
Groulx, Albert.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,450 00	22 Apr. '85	12 Apr. '01	1 Sept. '08	
Gagnon, Joseph Stanislas.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,450 00	29 Apr. '85	8 May '01	1 Sept. '08	
Cole, Walter Bertram.....	" " " " " " " " " "	1 June '11	1,450 00	27 Nov. '85		1 June '11	
Ewen, Charles.....	" " " " " " " " " "	13 Oct. '14	1,400 00	27 June '82	18 Apr. '08	1 Sept. '08	
Gooday, Sidney Howard.....	" " " " " " " " " "	1 Mar. '13	1,450 00	4 Sept. '87	18 Nov. '12	1 Mar. '13	
Lacroix, Joseph Alfred David.....	" " " " " " " " " "	1 Mar. '13	1,450 00	15 Aug. '79		1 Mar. '13	
McElligott, John Patrick.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,350 00	19 Sept. '87	5 Jan. '04	1 Sept. '08	
McKeever, Charles Léon.....	" " " " " " " " " "	27 Oct. '14	1,300 00	24 Apr. '87		27 Oct. '14	
Lightfoot, David Courtis.....	" " " " " " " " " "	5 Nov. '14	1,300 00	28 Jan. '81		5 Nov. '14	
Wain, Mrs. Fidelia Eleanor.....	3-A. " " " " " " " " " "	1 Apr. '11	1,200 00	22 Sept. '63	12 Jan. '00	1 July '04	
Marchand, Charles Edouard.....	" " " " " " " " " "	1 Apr. '13	1,100 00	8 June '90		9 Mar. '10	
Stewart, Miss Mary.....	" " " " " " " " " "	1 Apr. '13	1,100 00	29 June '78	29 Apr. '08	1 Sept. '08	
Woggon, Frank Henry.....	Messenger—Messenger.....	1 July '13	750 00	28 Nov. '85	24 Apr. '11	1 July '13	

## SURVEY RECORDS BRANCH—DIVISION DES ARCHIVES DES ARPENTAGES.

Steers, Connell John.....	Clerk in charge—Commis en charge.....	1 Apr. '09	2,800 00	10 July '49	1 July '73	1 June '85	
Currie, Peter William, D.L.S.....	Clerk—Commis.....	1 Sept. '08	2,100 00	9 Mar. '65	6 July '00	1 Sept. '08	
Surtees, William Sadler.....	" " " " " " " " " "	1 Oct. '05	2,100 00	27 Dec. '60	3 Mar. '85	3 Mar. '85	
Brice, Edward Ernest C.E.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,550 00	16 Oct. '53	23 Jan. '07	1 Sept. '08	
Smith, Frederick William.....	Draughtsman—Dessinateur.....	1 Sept. '08	1,450 00	1 Sept. '83	31 July '02	1 Sept. '08	
Oliver, Ernest Allan.....	" " " " " " " " " "	1 Sept. '08	1,400 00	30 Apr. '82	19 Feb. '07	1 Sept. '08	
Jodoin, Raymond, B.A.....	Clerk—Commis.....	1 Sept. '10	1,100 00	8 Oct. '60		1 Sept. '10	
Sowler, Thomas Walter Edwin.....	Draughtsman—Dessinateur.....	1 Apr. '82	1,200 00	9 Oct. '60	22 Feb. '80	1 Apr. '82	
Lambart, Hon. Octavius Henri.....	Clerk—Commis.....	1 Apr. '84	1,200 00	10 Jan. '55	1 Oct. '82	21 June '84	
Routh, Charles Thomas.....	" " " " " " " " " "	1 July '06	1,200 00	2 Aug. '82	24 June '02	1 July '06	
Shaw, Miss Mary.....	" " " " " " " " " "	1 May '91	1,200 00	11 Feb. '67	1 Nov. '83	1 May '91	
O'Hanly, Ronald Wolfe Tone.....	" " " " " " " " " "	1 April '10	1,200 00	6 April '76	13 Aug. '06	1 Sept. '09	

8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.  
SURVEY RECORDS BRANCH—Concluded—DIVISION DES ARCHIVES DES ARPENTAGES—Fin.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Moore, Reginald Thomas.....	Clerk—Commis.....	3-A.	1 Sept. '11	\$ 1,100 00	25 April '84	28 Mar. '05	1 Sept. '08
Paquette, Albert Abraham.....	" ".....	"	1 April '13	1,000 00	25 June '76	15 Mar. '07	1 Sept. '08
Landry, Joseph Narcisse.....	" ".....	3-B.	1 Sept. '08	800 00	6 April '64	25 June '06	1 Sept. '08
Courtney, Miss Helena Maria.....	" ".....	"	20 Feb. '12	880 00	7 April '82	14 Aug. '11	20 Feb. '12
Merrifield, John Ramsay.....	Messenger—Messenger.....	"	1 Sept. '08	800 00	6 Jan. '74	8 Nov. '06	1 Sept. '08
Power, Stephen Joseph.....	" ".....	"	1 April '14	650 00	31 Dec. '88	10 Feb. '13	1 April '14

## DOMINION ASTRONOMICAL OBSERVATORY—OBSERVATOIRE ASTRONOMIQUE FÉDÉRAL.

Klotz, Otto Julius, LL.D., D.Sc., F.R.S.C.	Asst. Chief Astronomer—Adjoint de l'astro- nome en chef.	1-A.	1 April '11	3,400 00	31 Mar. '52	'79	19 Nov. '96
McArthur, James Joseph, D.L.S., A.T.F.	International Boundary Commissioner and Asst. Supt. of the Geodetic Survey— Commissaire adjoint de la frontière inter- nationale et adjoint du surint. des études géodésiques.	"	1 April '13	3,200 00	9 May '56	15 Nov. '81	1 July '05
Gauthier, Louis C. E.....	Chief Draughtsman—Dessinateur en chef...	1-B.	1 April '09	2,800 00	29 July '58	July '81	1 July '05
Macara, John.....	Editor—Editeur.....	"	1 April '09	2,800 00	20 July '55	10 Dec. '86	1 July '05
Simpson, Willibert.....	Secretary—Secrétaire.....	"	1 April '09	2,800 00	4 May '70	16 Oct. '93	1 July '05
MacLean, George Ian.....	Clerk in charge of Accounts—Commis en charge des comptes.	"	1 April '14	2,800 00	6 Sept. '74	25 Aug. '99	11 June '10
Craig, John Davidson, D.L.S., B.A., B.Sc.	Asst. Supt. of the Geodetic Survey—Adjoint du surint. des études géodésiques.	"	1 April '09	2,800 00	30 Jan. '76	4 June '00	1 April '09
Ogilvie, Noel John, D.L.S.....	Asst. Supt. of the Geodetic Survey—Adjoint du surint. des études géodésiques.	"	1 April '09	2,800 00	13 Oct. '80	25 Mar. '01	1 April '09
Bigger, Charles Albert, D.L.S., A.T.F..	Asst. Supt. of the Geodetic Survey—Adjoint du surint. des études géodésiques.	"	1 July '05	2,800 00	15 Aug. '53	18 Oct. '01	1 July '05
Stewart, Robert Meldrum, M.A.....	Supt. Time Service and Astronomer—Surint. du service horaire et astronome.....	"	1 April '09	2,800 00	15 Dec. '78	12 July '02	1 July '05
Plaskett, John Stanley, D.Sc., F.R.S.C..	Astronomer—Astronome.....	"	1 July '05	2,800 00	17 Nov. '65	1 July '03	1 July '05
Tobey, Wilmot Maxwell, B.A., D.T.S..	Asst. Supt. of the Geodetic Survey and Geodesist—Surint. adjoint des études géo- désiques et géodésiste.	2-A.	1 April '13	2,500 00	14 May '77	1 July '01	1 July '05



## SESSIONAL PAPER No. 30

Harper, William Edmund.....	2-A.	1 April	'14	2,400 00	20 Mar.	'78	1 July	'06	1 Sept.	'08
McDiarmid, Fergus Archie, B.A.....	"	1 April	'09	2,050 00	29 Mar.	'80	2 July	'02	1 July	'05
O'Connell, John Richard.....	"	1 Oct.	'09	1,950 00	9 Mar.	'77	16 April	'01	1 Sept.	'08
French, Charles Alonzo, M.A.....	"	1 April	'11	1,950 00	9 July	'75	3 Aug.	'06	1 Sept.	'08
Jaques, Watson Charles, M.A.....	"	1 April	'12	1,910 00	20 Oct.	'76	1 Aug.	'06	1 Sept.	'08
Nugent, David Bertram, M.A.....	"	1 April	'12	1,930 00	28 Dec.	'81	28 May	'07	1 Sept.	'08
Motherwell, Robert Millford, B.A.....	"	1 April	'12	1,960 00	14 Aug.	'81	15 June	'07	1 Sept.	'08
DeLury, Ralph Emerson, Ph.D., M.A.....	"	1 April	'12	1,900 00	23 Nov.	'81	3 July	'07	1 Sept.	'08
Cannon, John Beattie, M.A.....	"	1 April	'13	1,850 00	22 Oct.	'79	19 June	'08	1 Sept.	'08
Labbe, Joseph Henry.....	"	1 April	'14	1,800 00	4 Sept.	'80	22 Feb.	'04	1 July	'05
Werry, Frederick William Orion, B.A., D.L.S.	2-B.	1 July	'05	1,600 00	26 Aug.	'69	4 Aug.	'98	1 July	'05
deCooeli, Edmond Tréau.....	"	1 April	'09	1,600 00	19 Feb.	'72	20 April	'00	1 April	'09
Farker, Thomas Harold, M.A.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	18 June	'86	11 April	'08	1 Sept.	'08
Wallis, James Dodrige.....	"	1 July	'05	1,600 00	29 Jan.	'38	23 Oct.	'93	1 July	'05
Robertson, David.....	"	1 April	'07	1,600 00	24 July	'71	28 April	'05	1 April	'07
MacKay, Alexander Scott.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	10 Feb.	'82	1 July	'07	1 Sept.	'08
Fairbairn, William Bruce.....	"	10 July	'11	1,550 00	31 Oct.	'86	7 Nov.	'07	1 Sept.	'08
McDiarmid, Richard John, M.A.....	"	1 Sept.	'08	1,450 00	18 Nov.	'71	20 April	'05	1 Sept.	'08
Steadworthy, Alfred, B.A.....	"	1 Sept.	'12	1,500 00	4 June	'79	1 April	'08	4 Jan.	'12
McDonnell, John, B.A.....	"	1 Sept.	'08	1,400 00	23 July	'73	1 April	'08	1 Sept.	'08
Lucas, George Edward.....	"	1 Sept.	'08	1,400 00	24 May	'87	26 May	'04	1 Sept.	'08
Arbogast, Edwin Constant, M.A.....	"	11 Oct.	'12	1,350 00	4 Dec.	'87	17 Oct.	'12	11 Oct.	'12
Arcand, Adrien Arthur.....	"	1 Sept.	'08	1,350 00	27 Sept.	'85	17 Oct.	'05	1 Sept.	'08
Doyle, Donald J.....	"	1 Sept.	'08	1,350 00	23 July	'79	6 Dec.	'06	1 Sept.	'08
Swinburn, Arthur Herbert.....	"	1 Sept.	'08	1,350 00	11 Oct.	'87	3 May	'06	1 Sept.	'08
Sills, Orville.....	"	1 Sept.	'08	1,350 00	25 Mar.	'84	26 July	'06	1 Sept.	'08
Champagne, Nazaire Wilfred.....	"	1 Sept.	'08	1,200 00	8 Aug.	'86	24 Sept.	'05	1 Sept.	'08
Spratt, George.....	3-A.	1 April	'10	800 00	15 May	'68	1 May	'05	1 Sept.	'08
Dunn, Frederick James.....	"	1 Sept.	'08	800 00	10 Dec.	'78	25 Feb.	'07	1 Sept.	'08

## DOMINION ASTROPHYSICAL OBSERVATORY—OBSERVATOIRE ASTROPHYSIQUE FÉDÉRAL, SAANICH, B.C.

Plaskett, John Stanley, D.Sc. F.R.S.C.....	1-A.	1 April	'17	3,500 00	17 Nov.	'65	1 July	'03	1 July	'05
Young, Reynold Kenneth, Ph.D.....	2-A.	1 April	'17	1,900 00	4 Oct.	'86	.....	.....	1 Aug.	'13

## IMMIGRATION BRANCH—DIVISION DE L'IMMIGRATION.

Scott, William Duncan.....	1-A.	5 Jan.	'03	4,000 00	17 Nov.	'61	1 Jan.	'99	5 Jan.	'03
White, William James.....	"	18 April	'03	4,000 00	26 June	'53	1 June	'97	18 April	'03
Bryce, Peter Henderson, M.D.....	"	1 Sept.	'08	4,000 00	17 Aug.	'53	1 Feb.	'04	1 Sept.	'08
Robertson, Edward Blake.....	"	1 April	'11	3,400 00	27 Feb.	'77	.....	.....	20 Dec.	'08
Forster, Loftus Morton.....	1-B.	April	'07	2,800 00	27 April	'58	.....	.....	1 Jan.	'88
Morisset, Adolphe Roméo.....	"	1 April	'11	2,700 00	23 May	'76	1 July	'08	1 July	'01
Badgley, Charles Wentworth.....	"	1 April	'13	2,500 00	10 May	'64	10 Nov.	'84	1 Dec.	'86
Blair, Frederick Charles.....	"	1 April	'14	2,400 00	5 Oct.	'74	14 May	'01	1 Feb.	'07



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

## IMMIGRATION BRANCH—Continued—DIVISION DE L'IMMIGRATION—Suite.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Dat de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Reid, Percy Bearisto.....	Clerk—Commis.	1-B.	1 Nov. '14	\$ 2,300 00	21 Aug. '74	1 April '99	11 Sept. '09
Smart, George Bogue.....	Insp. of British Immigrant children—Insp. des maisons de ref. p. les enfants immigrants anglais.	2-A.	1 July '03	2,100 00	30 May '64	13 June '99	1 July '03
Fraser, Robert.....	Statistician—Statisticien.	"	1 Sept. '08	2,100 00	9 Dec. '57	1 Jan. '04	1 Sept. '08
Bollard, John Duke.....	"	"	1 April '11	1,950 00	11 Nov. '65	1 Sept. '84	1 July '04
Williams, Thomas Bernard.....	"	"	1 April '11	1,950 00	15 Oct. '68	6 July '08	1 Sept. '08
Worden, Gordon Forrest.....	Asst. Accountant—Comptable adjoint.	"	1 April '11	1,950 00	12 Jan. '84	20 Aug. '00	4 Sept. '08
Little, William Rogerson.....	Clerk—Commis.	"	1 Dec. '12	1,800 00	5 Oct. '75	1 July '98	1 Dec. '12
Ferguson, James Neil.....	"	"	1 April '14	1,800 00	23 Nov. '69	1 July '06	1 July '99
Gillies, Alexander.....	"	"	1 April '14	1,800 00	30 May '86	28 May '06	1 Sept. '08
Hillyard, Robert William.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	22 July '39	April '00	1 Sept. '08
Ebbs, Simon.....	"	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	21 Sept. '57	22 Feb. '07	1 Sept. '08
Johnston, William James.....	"	"	1 Sept. '08	1,550 00	30 April '72	16 Dec. '07	1 Sept. '08
Butterworth, Frank.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	15 Jan. '83	31 July '06	1 Sept. '08
Parlow, George Heber.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	20 June '59	1 Jan. '06	1 Sept. '08
Fraser, John Saxon.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	1 April '83	1 Jan. '06	1 Sept. '08
Morin, Téléphore Joseph.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	9 Dec. '83	26 Jan. '05	1 Sept. '08
Browne, Théodorus Joseph.....	"	"	1 April '13	1,450 00	10 Nov. '78	20 May '01	1 July '02
Larmouth, Frank Frost.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	21 Sept. '78	13 May '07	1 Sept. '08
Graham, James Stables.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	29 Dec. '85	6 April '08	1 Sept. '08
Rogers, Ernest Eversley.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	27 Jan. '77	7 April '08	1 Sept. '08
Larose, William Stanfield.....	"	"	1 Oct. '12	1,280 00	27 Jan. '78	9 June '09	1 Sept. '12
Hearneden, James Rayside.....	"	"	1 Apr. '12	1,300 00	20 Dec. '86	18 Feb. '07	1 Sept. '12
Roberts, William Harris Lloyd.....	"	"	1 July '13	1,150 00	31 Oct. '84	25 Mar. '13	1 July '13
Murphy, Austin Joseph.....	"	"	1 Oct. '15	1,150 00	6 May '76	1 Apr. '11	1 Oct. '15
Pelletier, Romuald.....	"	"	20 July '10	1,100 00	7 Feb. '89	6 Mar. '09	4 June '09
Holmes, Frederick William.....	"	"	4 Jan. '11	1,150 00	27 June '80	14 July '10	4 June '11
Daley, Thomas Joseph.....	"	"	1 June '11	1,050 00	18 Aug. '92	16 Sept. '10	1 Jan. '11
Morgan, William Howard.....	"	"	1 Jan. '13	1,000 00	17 Sept. '94	2 July '12	1 Jan. '13
Anderson, Louis Eric.....	"	"	1 Jan. '13	950 00	25 Oct. '92	2 July '12	1 Jan. '13
Mercer, Miss Eleonore Naomi Harriet.....	"	3-A.	1 Apr. '04	1,200 00	3 Nov. '58	30 Jan. '93	1 Apr. '04
Shattuck, Miss Eunice Lauretta.....	"	"	1 July '06	1,200 00	14 Dec. '72	25 Aug. '02	1 July '06
Johnston, Miss Annie Mabel.....	"	"	26 June '07	1,200 00	5 May '78	6 Feb. '00	1 July '04
Perron, William Cléophas.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	10 Apr. '83	1 May '02	1 Sept. '08
Valiquette, Pierre Raoul.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	21 June '86	23 May '06	1 Sept. '08

## SESSIONAL PAPER No. 30

Clerk—Commis.	3-A.	1 Apr.	'11	1,200 00	26 Feb.	'68	6 July	'04	1 Sept.	'08
Ross, Miss Eleanor Fraser.	"	1 Apr.	'11	1,200 00	24 Apr.	'57	30 Aug.	'02	1 Sept.	'08
Haskett, Miss Elizabeth.	"	1 Apr.	'12	1,150 00	16 Oct.	'68	5 Feb.	'03	1 Sept.	'08
Hopkirk, Miss Jessie Farquharson.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	1 Mar.	'78	31 May	'99	1 July	'04
Prindville, Miss Johanna.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	2 Apr.	'64	28 Feb.	'99	1 July	'04
Stewart, Miss Leah Julia Grace.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	8 Nov.	'77	7 May	'02	1 Sept.	'08
Gould, Miss Helen Mary.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	9 Feb.	'82	16 Jan.	'07	1 Sept.	'08
Hughes, John Joseph.	"	1 Apr.	'13	1,100 00	8 Mar.	'77	31 Jan.	'05	1 Sept.	'08
Williams, Miss Hatlie Louise.	"	1 Apr.	'14	1,050 00	8 Oct.	'85	8 July	'08	1 Sept.	'08
Lightfoot, Miss Gertrude Louisa.	"	1 Jan.	'15	1,000 00	17 June	'87	9 July	'08	1 Sept.	'08
Portier, Miss Catherine Lydia.	"	1 Jan.	'16	1 000 00	28 Nov.	'82	30 Jan.	'07	1 Sept.	'08
Ronbough, Thomas Harold.	"	1 Sept.	'08	800 00	17 Mar.	'83	21 May	'08	1 Sept.	'08
McMillan, Miss Bessie Bath.	"	1 Sept.	'08	800 00	28 Mar.	'66	16 Sept.	'07	1 Sept.	'08
Leduc, Mrs. Angéline.	"	20 Oct.	'09	800 00	11 Dec.	'89			20 Oct.	'09
Rock, Mrs. Evangeline.	"	1 July	'11	850 00	9 Jan.	'91	2 Mar.	'11	1 July	'11
Botterell, Miss Inez Selma.	"	1 June	'11	850 00	7 June	'92	27 Dec.	'10	1 June	'11
Burke, Miss Annie Beatrice.	"	27 Dec.	'11	850 00	12 Apr.	'92	11 July	'10	27 Dec.	'11
Hillyard, Miss Jessie Frances Mary.	"	1 Oct.	'12	800 00	26 Mar.	'89	19 Jan.	'12	1 Oct.	'12
Richardson, Miss Mattie Belle.	"	1 July	'13	750 00	10 Mar.	'89	21 Jan.	'13	1 July	'13
McLean, Miss Martha Maud.	"	1 July	'13	750 00	1 Apr.	'95	25 Nov.	'12	1 July	'13
Tubman, Miss Mary Edith.	"	1 July	'13	750 00	5 Aug.	'93	26 Nov.	'12	1 July	'13
Sugrue, Miss Ethel Bridget.	"	1 July	'13	750 00	6 Aug.	'94	30 Dec.	'12	1 July	'13
McPhail, Alexander Spencer.	"	1 July	'13	750 00	6 Jan.	'94			1 July	'13
Bott, Miss Winnifred Maud.	"	28 Aug.	'13	750 00	4 Dec.	'88	10 July	'13	28 Aug.	'13
Copping, Miss Lillian Isobelle.	"	1 Oct.	'13	750 00	19 Feb.	'95			1 Oct.	'13
Williams, Miss Edith.	"	25 Jan.	'17	750 00	13 Aug.	'88			25 Jan.	'17
O'Connor, Miss Edith Anne.	"	1 July	'14	700 00	12 Aug.	'94	23 Dec.	'13	1 July	'14
Jackson, Miss Winifred L.	"	1 July	'14	700 00	14 May	'93	18 Apr.	'14	1 July	'14
Lanthier, Miss Clara Winnifred.	"	1 July	'14	700 00	21 Mar.	'95	18 Dec.	'13	1 July	'14
Reid, Miss Jessie Ann.	"	1 July	'14	700 00	10 Oct.	'94	22 Dec.	'13	1 July	'14
Woodburn, Miss Mary Gertrude Ulila.	"	12 Oct.	'16	700 00	25 Sept.	'96	27 July	'16	12 Oct.	'16
Usher, Ernest.	"	25 Apr.	'10	800 00	23 Apr.	'85			25 Apr.	'10
Sorter—Trieur.	"	1 Aug.	'12	800 00	6 June	'86	23 May	'12	1 Aug.	'12
Sorter—Trieuse.	"	1 Aug.	'12	800 00	15 Aug.	'86	4 June	'12	1 Aug.	'12
Belliveau, Miss Beatrice Mary.	"	28 Nov.	'12	800 00	11 Oct.	'89	24 Apr.	'12	28 Nov.	'12
Harrison, Miss Isobel Rebecca.	"	1 July	'13	750 00	2 Sept.	'79	27 Mar.	'12	1 July	'13
Tomney, Miss Kathleen Marion.	"	1 Apr.	'14	750 00	28 Oct.	'95	25 Mar.	'12	1 Apr.	'14
Brennan, Miss May.	"	1 Apr.	'14	750 00	14 Sept.	'88	4 July	'13	1 Apr.	'14
Sorter—Trieur.	"	1 Jan.	'15	700 00	8 Jan.	'95	5 Feb.	'14	1 Jan.	'15
Gray, William Fleming.	"	1 Jan.	'15	700 00	13 Sept.	'93	3 Apr.	'13	1 Jan.	'15
Corkery, Patrick Ambrose.	"	1 July	'13	750 00	15 Aug.	'69	6 July	'08	1 July	'13
Lemieux, Miss Mary Rose Eileen.	"	1 Sept.	'08	800 00					1 Sept.	'08
Smith, Alfred John.	"	1 Sept.	'08	800 00					1 Sept.	'08
Packer—Emballer.	"	1 Sept.	'08	800 00					1 Sept.	'08
Messenger—Messenger.	"	1 Sept.	'08	800 00					1 Sept.	'08

## FORESTRY BRANCH—DIVISION DE LA SYLVICULTURE.

Campbell, Robert Henry.	1-A.	1 Sept.	'08	3,950 00	26 May	'67	4 Oct.	'87	1 May	'91
Eyshe, Frederick Henry.	2-A.	1 Apr.	'12	1,900 00	16 Mar.	'71	1 July	'92	6 Feb.	'93
Jacombe, Frederick William Hudson, M. A., M. F.	"	1 Apr.	'14	1,800 00	25 Aug.	'75	15 June	'06	1 Sept.	'08
Patching, Richard.	2-B.	1 Sept.	'08	1,600 00	14 June	'61	29 Jan.	'08	1 Sept.	'08
Harnett, Wm. Charles.	"	1 Sept.	'08	1,500 00	3 Oct.	'68	5 July	'07	1 Sept.	'08

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

## IMMIGRATION BRANCH—Concluded—DIVISION DE LA SYLVICULTURE—Fin.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanent.
Wallis, Vivian Brown.....	Clerk—commis.....	2-B.	1 Sept. '08	\$ 1,450 00	23 Sept. '76	5 Nov. '07	1 Sept. '08
Thomas, Arthur Stanley, B.Sc.....	"	"	28 July '13	1,450 00	2 Dec. '88		28 July '13
Tulley, Chas. James.....	"	"	22 July '13	1,450 00	1 Mar. '78		22 July '13
Martin, March Hamblin.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	23 Mar. '79		1 Sept. '08
Lawler, James, B.A.....	"	"	7 Jan. '15	1,350 00	4 Dec. '68		7 Jan. '15
Watt, Harold Chipman.....	"	"	3 July '12	1,000 00	7 Apr. '88		3 July '12
Robinson, Miss Annie Marion, B.A.....	"	3-A.	3 Aug. '07	1,200 00	18 Mar. '78	10 Feb. '00	1 July '04
Moran, John Francis.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	18 July '86	3 July '06	1 Sept. '08
Roberts, Miss Winifred Isabel.....	"	"	1 Aug. '12	1,100 00	14 Oct. '69	6 July '08	1 Sept. '08
Blackburn, Miss Ina Beatrice.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	4 Jan. '89	25 July '10	1 Oct. '10
Thomson, Miss Margaret Aimée.....	"	"	1 Aug. '15	1,000 00	6 June '81	15 June '04	1 Sept. '08
Edey, Robert Kenny.....	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	25 Mar. '82	4 Aug. '11	15 June '13
MacDonald, Miss Mary Angela.....	"	3-B.	1 Apr. '10	800 00	4 Sept. '88		1 Apr. '10
McJanet, Miss Jessie Pantou.....	"	"	17 Feb. '10	800 00	4 Oct. '89		17 Feb. '10
Langdon, Miss Lillian Lee.....	"	"	24 Jan. '17	900 00	5 Jan. '96	1 July '16	24 Jan. '17
McCann, Miss Irene Margaret.....	"	"	1 July '13	750 00	9 Oct. '94	8 Feb. '12	1 July '13
Leggett, Miss Helen Ida.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	13 June '89	4 Dec. '12	1 Jan. '14
MacKay, Miss Helen Hazel.....	"	"	27 July '14	750 00	27 Mar. '93		27 July '14
Cross, Wm. James.....	"	"	22 Dec. '14	700 00	12 Dec. '90		22 Dec. '14
Wight, Miss Ruby Muriel.....	"	"	16 Jan. '17	700 00	27 July '99		16 Jan. '17
*Whitmore, Louis Charles.....	Messenger—Messenger.....	"	9 July '10	800 00	5 June '87		9 July '10
Hoad, William Francis.....	Sorter—Trieur.....	"	23 June '10	800 00	13 Dec. '74		23 June '10
Casselman, Miss Zella Fletta.....	Sorter—Trieuse.....	"	1 Apr. '14	650 00	16 Dec. '94	2 June '13	1 Apr. '14
Esdaile, Miss Vallie Ada.....	"	"	1 Apr. '14	750 00	15 Apr. '90	2 Dec. '13	1 Apr. '14
Johnston, Miss Ada Jeanetta.....	"	"	1 Jan. '16	700 00	2 Jan. '91	3 Dec. '13	1 Jan. '16

## IRRIGATION BRANCH—DIVISION DE L'IRRIGATION.

Drake, Edward Fisher.....	Superintendent—Surintendant.....	1-B.	1 Apr. '11	2,700 00	17 July '62	14 Oct. '89	31 Oct. '03
Bailey, William Mark.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 July '11	1,850 00	25 June '77	1 July '07	12 Dec. '03
McDougall, Dan. Cameron.....	"	2-B.	1 Sept. '08	1,350 00	22 Sept. '89	12 July '07	1 Sept. '08
Hartley, Hartley.....	"	"	24 Apr. '12	1,000 00	30 Nov. '76		13 Apr. '09

\*Since resigned—Démissionné depuis.



'10,'13,'14,'04,'10,'08,'14,'14

Démissionné depuis.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

TIMBER AND GRAZING BRANCH—*Concluded*—DIVISION DES FORÊTS ET PÂTURAGES—*Fin*.

Name. — Nom.	Office. Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Stafford, Miss Edna May.....	Clerk—Commis.....	3-B.	1 July '14	700 00	17 May '93	5 May '13	1 July '14
Mehagan, John.....	"	"	1 July '14	700 00	27 Feb. '96	.....	1 July '14
Montpetit, Alfred.....	Sorter—Trieur.....	"	1 Sept. '08	800 00	22 Sept. '60	19 Dec. '06	1 Sept. '08
Lochuan, James Joseph.....	Messenger—Messager.....	"	1 July '13	750 00	10 May '79	17 Aug. '11	1 July '13

## MINING LANDS BRANCH—DIVISION DES MINES.

Name. — Nom.	Office. Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Rowatt, Hugh Howard.....	Controller and Sec. of the Yukon—Contrôleur et sec. du Yukon.	1-A.	1 Sept. '08	3,600 00	17 Aug. '61	1 Nov. '87	1 Jan. '88
Genest, Samuel McCallum.....	Clerk in charge Draughting Room—Chef de la salle des dessinateurs.	1-B.	1 Sept. '08	2,800 00	10 June '65	20 Nov. '84	1 Sept. '08
Finnie, Oswald Sterling, B.Sc. D.L.S.....	Inspecting Engineer—Ingénieur inspecteur....	"	1 Apr. '10	2,400 00	28 Apr. '76	3 Aug. '98	1 Apr. '10
Spence, Charles Frederick.....	Asst. Controller—Contrôleur adjoint.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	15 Mar. '74	11 Mar. '01	1 Sept. '08
Clunn, Thomas Henry Gwyther, D.L.S.....	Draughtsman—Dessinateur.....	2-A.	1 July '11	2,050 00	13 Nov. '74	20 May '03	1 Sept. '08
Kitto, Franklin Hugo, D.L.S.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	28 Mar. '80	8 July '07	1 Sept. '08
Mitts, Joseph Garrison.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '14	1,800 00	12 Dec. '70	1 May '02	20 Dec. '02
Pelton, Andrew.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Apr. '14	1,800 00	21 Jan. '68	1 May '92	1 Sept. '08
Batterton, William Patrick.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '07	1,600 00	10 Aug. '67	4 Mar. '07	1 Sept. '08
Lapointe, Albert Audet.....	"	2-B.	1 Jan. '07	1,600 00	13 May '70	31 July '01	14 Jan. '07
Gillis, Walter Cunard.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Sept. '08	1,600 00	14 Apr. '82	1 Aug. '07	1 Sept. '08
Craig, Robert James.....	"	"	1 Sept. '08	1,550 00	16 Dec. '51	14 June '04	1 Sept. '08
Esdale, Robert James.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	14 Feb. '78	9 Dec. '07	1 Sept. '08
Bennett, Charles Herbert.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	1,450 00	29 Sept. '80	13 Mar. '05	1 Sept. '08
Chamonard, Louis Marie Gabriel.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	5 Apr. '73	30 Jan. '07	1 Sept. '08
Higgerty, Henry James.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Sept. '08	1,350 00	3 July '87	21 Jan. '01	1 Sept. '08
Parkinson, Charles.....	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	20 Apr. '87	11 July '07	1 Sept. '08
Mitchell, Franklin.....	"	"	1 Sept. '08	1,300 00	18 Sept. '69	.....	1 Sept. '08
Bue, William Archibald.....	"	"	1 Sept. '08	1,300 00	14 Mar. '84	23 July '06	1 Sept. '08
Corcoran, John Bernard.....	"	"	1 Sept. '08	1,300 00	17 Feb. '96	18 July '13	1 Sept. '08
Eagleson, Franklin Bell.....	"	"	20 June '14	1,030 00	4 Dec. '95	2 Dec. '13	20 June '14
Cameron, Donald Grant.....	"	"	9 July '14	1,050 00	21 Sept. '94	.....	9 July '14
Shiels, Miss Emily Elizabeth.....	"	3-A.	1 Sept. '08	1,200 00	9 June '63	5 Oct. '98	1 July '04
McLennan, Andrew Gordon.....	"	"	1 Jan. '06	1,200 00	30 June '84	18 June '02	1 Jan. '04

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Clerk—Commis.		'10	1,200 00	20 Nov. '79	30 May '04	1 Sept. '08
Ellis, Francis Thomas	"	"	1 Apr. '08	1,200 00	22 Nov. '80	1 Sept. '06	1 Apr. '08
Daly, Patrick Joseph	"	"	1 Apr. '08	1,200 00	24 Nov. '74	8 July '03	1 Apr. '08
Rutherford, Mrs. Mary Margaret	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	26 Oct. '86	3 Apr. '07	1 Sept. '08
Lafamme, Jules	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	29 Dec. '86	14 Oct. '07	1 Sept. '08
Durocher, Eugène Joseph	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	11 Sept. '85	16 Jan. '11	1 Sept. '08
†Bradley, William Arnold	"	"	1 Oct. '13	1,000 00	7 Jan. '91	14 Jan. '11	1 Oct. '11
Peaker, Roy	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	5 Aug. '88	20 Jan. '08	1 Sept. '08
Holmes, Miss Emma Beatrice	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	5 Nov. '73	20 Jan. '08	1 Sept. '08
Ross, Miss Jeanette Maria	"	"	1 Sept. '16	1,000 00	9 Apr. '83	17 Apr. '13	13 July '14
Stewart, Herbert Lindsay	"	"	1 July '11	850 00	6 Sept. '87	23 June '11	1 July '11
Busby, Miss Bertha Agnes	"	"	20 Mar. '15	850 00	12 July '95	30 Dec. '13	20 Mar. '15
Clifford, Thomas	"	"	12 May '16	800 00	29 Oct. '97	3 Mar. '16	12 May '16
Carter, Miss Helen Muriel	"	"	1 Jan. '14	750 00	28 Apr. '94	.....	1 Jan. '14
McDermott, Miss Mary Irene Clair	"	"	14 Sept. '14	700 00	29 Nov. '92	.....	14 Sept. '14
Sauvage, Henri	"	"	30 July '14	700 00	4 June '95	.....	20 July '14
Dimmock, Frederick	"	"	1 July '14	700 00	9 Dec. '95	.....	1 July '14
Kelly, Miss Helena Kathleen	"	"	7 July '15	750 00	14 Aug. '95	.....	7 July '14
Snellgrove, Mrs. Dorothy Tydd	"	"	18 Mar. '15	700 00	5 July '95	.....	18 Mar. '15
McCam, James Joseph	"	"	1 Sept. '08	800 00	15 July '90	5 Feb. '08	1 Sept. '08
Lafance, Isidore	"	"	1 Oct. '12	800 00	16 June '89	12 Feb. '12	1 Oct. '12
Thomas, Robert Garnet	"	"	.....	.....	.....	.....	.....
Messenger—Messenger	"	"	.....	.....	.....	.....	.....
Sorter—Trieur	"	"	.....	.....	.....	.....	.....

## SCHOOL LANDS BRANCH—DIVISION DES TERRES DES ÉCOLES.

	Controller—Contrôleur		'04	3,600 00	7 June '51	13 Apr. '73	1 Aug. '73
Checkley, Francis Stewart, I.S.O.	1-A.	"	1 July '14	2,400 00	13 Aug. '47	1 Feb. '73	1 Jan. '75
*Newcomb, George Henderson	1-B.	"	1 Sept. '08	2,100 00	17 July '75	3 May '03	3 Sept. '03
Rollins, William Tomson	2-A.	"	1 Sept. '08	1,600 00	28 Feb. '73	12 May '06	1 Sept. '08
Landerkin, George Fenton	2-B.	"	1 Jan. '13	1,100 00	16 Nov. '88	11 Jan. '10	18 June '10
Perrier, Joseph Léandre	"	"	1 Jan. '13	1,000 00	23 Apr. '89	.....	1 Apr. '11
Séguin, René	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	1 Nov. '82	25 Mar. '01	1 July '07
McDonald, Douglas Henry	3-A.	"	1 Sept. '08	800 00	30 May '77	13 Mar. '01	1 Sept. '08
Aylen, Miss Florence	"	"	1 Sept. '08	800 00	4 Aug. '52	15 Nov. '93	1 Sept. '08
Morris, Thomas Joseph	"	"	1 Jan. '12	850 00	11 July '93	10 July '11	1 Jan. '12
Starrs, Miss Annie Florence	"	"	12 May '16	800 00	24 June '86	.....	12 May '16
Gray, Miss Isabella Richardson	3-B.	"	1 Apr. '15	800 00	13 Sept. '96	2 Mar. '14	1 Apr. '15
Cameron, George Vernon	"	"	1 Apr. '15	750 00	11 Feb. '95	27 Apr. '14	1 Apr. '15
Devitt, Ernest Alfred Andrew	"	"	1 Apr. '14	700 00	11 Feb. '96	.....	1 July '14
Fairbairn, Miss Julia Hilda	"	"	1 Oct. '15	700 00	25 Oct. '82	27 Jan. '13	1 July '15
Boucher, John Charles	"	"	.....	.....	.....	.....	1 Oct. '15
Messenger—Messenger	"	"	.....	.....	.....	.....	.....

\* Since superannuated—Mis à la retraite depuis.

† Since resigned—Démissionné depuis.

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

## SUPPLY AND STATIONERY BRANCH—DIVISION DE LA PAPETERIE.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Blyth, David Fleming.....	Clerk-in-Charge—Commis en charge.....	2-A.	1 Sept. '08	\$ 2,100 00	21 Mar. '67	19 Jan. '06	1 Sept. '08
Carlson, Frederick William.....	Clerk—Commis.....	2-B.	13 Aug. '13	1,150 00	15 July '72	.....	13 Aug. '13
Hodgins, Thomas Walker.....	"	3-A.	1 July '05	1,200 00	11 Dec. '51	24 Apr. '96	23 Feb. '04
St. George, Richard Bligh.....	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	22 Sept. '86	17 Jan. '04	1 Sept. '08
Mann, Napier Lefroy.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	28 July '82	6 Sept. '06	1 Sept. '08
de Kenzy, Miss Nina Katharine.....	"	"	1 Apr. '13	1,200 00	8 Oct. '77	14 Mar. '01	1 Sept. '08
Charlebois, Honore.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	17 Sept. '73	9 July '07	1 Sept. '08
Pennery, Clarence Murray.....	"	"	15 Nov. '13	1,050 00	11 June '86	.....	23 Mar. '09
Grondin, Miss Alma.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	22 June '88	1 Jan. '05	1 Sept. '08
Sharpe, Miss Elizabeth Irene.....	"	3-B.	1 Sept. '08	800 00	13 Aug. '90	19 Sept. '07	1 Sept. '08
O'Connor, Luke James.....	Messenger.....	.....	1 Sept. '08	800 00	15 July '70	9 May '08	1 Sept. '08
Bradley, Ashburn Edward.....	"	.....	1 Apr. '14	750 00	17 Apr. '68	18 Mar. '14	1 Apr. '14

## ORDNANCE AND ADMIRALTY LANDS BRANCH—DIVISION DES TERRES DE L'ARTILLERIE ET DE L'AMIRAUTÉ.

Dunne, Joseph Patrick.....	Superintendent—Surintendant.....	1-B.	1 Apr. '13	2,500 00	24 May '65	16 Feb. '85	1 Jan. '87
Capreol, Frédéric Chase.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Apr. '14	1,800 00	17 Oct. '80	24 Apr. '82	15 Feb. '84
Main, Thomas Robert.....	"	3-A.	1 Apr. '13	1,100 00	8 July '86	15 May '07	1 Sept. '08
Jolliffe, Miss Edythe Miriam.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	27 Apr. '84	15 Feb. '04	1 Sept. '08
Triganne, Miss Marianna.....	"	3-B.	1 Sept. '08	800 00	30 July '75	14 Nov. '06	1 Sept. '08



SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

## DOMINION LANDS—TERRES FÉDÉRALES.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Stephenson, Edwin Frederick, Winnipeg...	Chief Insp. of Crown Timber Agencies—Insp. en chef des agences des bois de la Couronne.	15 Dec. '10	\$ 3,400 00	29 Nov. '57	.....	25 Mar. '81
Outile, Harry Gill.....Minnedosa	Chief Insp. D.L. Agencies—Insp. d'agences des terres fédérales.	1 May '12	3,000 00	8 June '66	.....	1 May '12
Martin, Jonathan W.....Calgary	Insp. of Dom. Land Agencies—Insp. d'agences des terres féd.	15 Nov. '06	2,600 00	22 Nov. '79	22 Feb. '00	15 Nov. '06
Neff, Oliver.....Brandon	" " " " "	23 Nov. '14	2,400 00	11 Oct. '56	.....	23 Nov. '14
Widmeyer, Eugene.....Dauphin	Dom. Lands Agt.—Agent des terres fédérales.....	11 June '12	1,800 00	31 July '60	1 Jan. '12	11 June '12
Barker, Frank.....Le Pas	" " " " "	9 Feb. '17	1,200 00	19 May '73	25 Nov. '15	9 Feb. '17
Rankin, S. Leonard T.....Winnipeg	Dom. Lands Agt. and Mining Recorder—Agent des terres fédérales et enregistreur des mines.	27 July '06	2,000 00	8 Aug. '56	15 June '97	27 July '06
Macdonald, Miss Jessie Campbell.....	Clerk—Commis.....	8 May '07	1,000 00	29 Nov. '78	.....	1 Jan. '06
Brown, Miss Marion Edith Agnes.....	" " " " "	1 Sept. '08	800 00	8 Jan. '76	1 Jan. '08	1 Sept. '08
Noël, Louis Philippe Omer.....Battleford	Dominion Lands Agent—Agent des terres fédérales.	1 Mar. '05	1,800 00	1 July '68	18 July '04	1 May '06
Mackey, Robert George.....Humboldt	" " " " "	1 Aug. '14	1,600 00	22 Apr. '79	12 June '12	1 Aug. '14
Smith, George Kerfost.....Moosejaw	" " " " "	11 Nov. '11	1,600 00	2 Apr. '63	.....	11 Nov. '11
Oliver, Thomas James.....Moosejaw	Sr. Asst. Dom. Lands Agt.—Pr. asst. de l'agent des terres fédérales	10 June '12	1,800 00	16 Apr. '74	.....	10 June '12
Stockdale, Cecil Hugh.....Maple Creek	Dom. Lands Agt.—Agent des terres fédérales.....	1 Dec. '12	1,800 00	30 Nov. '84	16 Mar. '12	1 Dec. '12
Rose, Duncan James.....Prince Albert	" " " " "	6 Nov. '13	1,600 00	26 May '59	.....	6 Nov. '13
Arnold, Florent Georges.....Regina	" " " " "	1 Mar. '13	1,600 00	24 Jan. '80	.....	1 Mar. '13
Macimies, M. A.....Saskatoon	" " " " "	12 Jan. '12	1,800 00	4 Mar. '71	.....	12 Jan. '12
Forster, F. G.....Swift Current	" " " " "	1 Mar. '14	1,800 00	17 Aug. '72	1 Nov. '13	1 Mar. '14
Murray, Samuel C.....Weyburn	" " " " "	1 June '13	1,600 00	14 Sept. '64	.....	1 June '13
Duncan, Joseph Andrew.....Yorkton	" " " " "	26 Mar. '12	1,600 00	16 May '71	.....	26 Mar. '12
Talbot, William Edward.....Calgary	" " " " "	24 Jan. '12	2,000 00	16 Mar. '68	.....	24 Jan. '12
Norquay, Alexander.....Edmonton	" " " " "	1 July '12	2,000 00	6 Nov. '67	31 July '89	1 July '12
Carstairs, W. F. W.....High Prairie	" " " " "	5 Sept. '14	1,700 00	29 Apr. '60	.....	5 Sept. '14
McLean, Arthur Smith.....Grande Prairie	" " " " "	15 July '11	1,600 00	24 June '81	19 Oct. '05	15 July '11
Reid, John Alexander.....Lethbridge	" " " " "	9 June '15	1,600 00	28 Oct. '72	22 Apr. '07	9 June '15
Macdonell, George Hugh.....Medicine Hat	" " " " "	1 May '13	2,000 00	10 Feb. '58	3 Nov. '11	1 May '13
Pidgeon, Phlisk.....Red Deer	" " " " "	18 Feb. '14	1,600 00	26 Oct. '63	.....	18 Feb. '14
Carson, J. E.....Peace River Crossing	" " " " "	17 Aug. '15	1,700 00	15 Oct. '65	18 Jan. '13	17 Aug. '15
Beckett, Ernest William, New Westmin'sr	Crown Timber Agt.—Agent des bois de la Couronne.	22 Jan. '12	2,000 00	31 Oct. '57	.....	22 Jan. '12



DEPARTMENT OF THE INTERIOR, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.  
DOMINION LANDS—*Concluded*—TERRES FÉDÉRALES—*Fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
			\$ cts.			
Magee, William Duffy, New Westminster		1 Mar. '11	1,800 00	30 Sept. '55	30 May '04	1 Jan. '13
Cowell, William Crennell..... Kamloops		1 June '10	1,800 00	20 May '75	9 Mar. '04	1 June '10
Wadman, Theodore J..... Revelstoke		1 Apr. '14	1,800 00	16 Feb. '79	29 Apr. '12	1 Apr. '14
Crowe, Alexander Fulton..... Winnipeg		12 Mch. '17	1,000 00	9 Nov. '66		12 Mch. '17
Menu, Charles Louis..... Winnipeg		1 Mar. '11	1,200 00	2 Nov. '57	24 Mar. '05	1 Mar. '11
FORESTRY—SYLVICULTURE.						
Herchmer, Frederick Kerby..... Winnipeg		13 May '12	2,400 00	2 Aug. '55	11 June '85	20 Jan. '94
SCHOOL LANDS—TERRES DES ÉCOLES.						
Collins, Franklin A..... Winnipeg		15 Feb. '13	2,500 00	7 Oct. '59	.....	15 Feb. '13
IRRIGATION.						
Peters, Frederick H..... Calgary		1 Apr. '11	4,000 00	4 Nov. '83	1 July '09	1 Apr. '11
NORTHWEST TERRITORIES—TERRITOIRES DU NORD-OUEST.						
White, Frederick, C.M.G..... Ottawa		1 Sept. '05	1,000 00	16 Feb. '47	.....	3 Mar. '69
du Plessis, Léonidas, J.T.R..... Ottawa		1 July '06	300 00	1 Sept. '63	.....	1 July '84
Pope, George Dalrymple..... Ottawa		1 July '06	300 00	7 July '67	.....	31 Mar. '84

<sup>1</sup> Clerk, 1 Div., Sub. "B," R.N.W. M. P. Dept.—Commis, 1re div., sub. "B," du dépt de la R. G. à C. du N. O.  
<sup>2</sup> Clerk, 1 Div., Sub. "A," Dept. of the Interior—Commis, 1re div., sub. "A," du ministère de l'Intérieur.

CHINESE IMMIGRATION—IMMIGRATION CHINOISE.

Kow, Lee Mong.....	Victoria.	Inter-Interpreter—Interprète.....	2 Oct.	'11	1,500 00	2 Dec.	'62	.....	1 Nov.
Lee, S. Yew.....	Victoria.	Asst. Interpreter—Interprète adjoint.....	2 Oct.	'11	600 00	7 Mar.	'87	.....	1 July
Mar, Chan.....	Victoria.	" "	1 Feb.	'13	180 00	3 Mar.	'48	.....	1 Feb.
Mar, Suie.....	Victoria.	" "	1 Feb.	'13	180 00	30 Mar.	'66	.....	1 Feb.

3 Clerk, 1 Div., Sub. "A," Dept. of the Interior—Commis., 1re div., sub "A," du ministère de l'Intérieur.

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

CHINESE IMMIGRATION—*Concluded*—IMMIGRATION CHINOISE—*Fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Marshall, James.....	Clerk—Commis.	9 Oct.	\$ 1,100 00	25 Aug. '77	.....	9 Oct. '11
Monteith, Alexander.....	Guardian—Gardien.....	9 Oct.	1,960 00	7 Oct. '75	.....	9 Oct. '11
McCloskey, Robert.....	Clerk—Commis.	5 Oct.	1,960 00	1 July '72	.....	5 Oct. '11
Hyndman, Daniel Eager.....	Night Watchman—Gardien de nuit.....	10 June	1,000 00	26 Dec. '72	.....	10 June '14
Cowper, Mrs. Edith Gertrude.....	Stenographer—Sténographe.....	1 Aug.	1,000 00	27 Dec. '80	.....	1 Aug. '13
Kirk, James Carscaden.....	Accountant—Comptable.....	1 May	1,200 00	6 Mar. '78	.....	1 May '14
Lung, Paul Pon Shew.....	Interpreter—Interprète.....	2 Oct.	1,000 00	29 Sept. '72	.....	20 Oct. '10
Sing Yip.....	Asst. Interpreter—Interprète adjoint.....	1 Aug.	500 00	23 July '80	.....	1 Aug. '13
McNamara, David.....	Clerk—Commis.	18 Feb.	1,000 00	29 Dec. '88	.....	1 Aug. '13
Naftel, Frederick Ernest.....	"	17 July	1,200 00	7 July. '87	.....	18 Feb. '14
Randall, John William.....	"	13 May	1,020 00	16 Apr. '85	.....	17 July '12
Taylor, Fred Wellington.....	"	1 July	1,200 00	23 June '85	.....	13 May '12
Wilson, Charles Edwin.....	Inspector—Inspecteur.....	1 Aug.	1,200 00	21 Sept. '60	.....	1 Nov. '07
Glover, Herbert.....	"	25 Feb.	900 00	18 July '66	.....	1 Aug. '12
Banham, Robert Marriott.....	"	13 Mar.	900 00	19 Jan. '72	.....	25 Feb. '13
Halhed, Richard Beauchamp.....	"	15 June	900 00	3 June '57	.....	15 Mar. '13
Ham, Wong.....	Interpreter—Interprète.....	1 July	200 00	19 Sept. '81	.....	15 June '13
YUKON TERRITORY—TERRITOIRE DU YUKON.						
Black, George.....	Commissioner—Commissaire.....	1 Feb.	6,000 00	10 Apr. '73	.....	1 Feb. '12
Mackenzie, George Patton.....	Gold Commissioner—Commissaire de l'or.....	1 June	5,000 00	17 Oct. '73	.....	1 June '12
Lamb, Albert Everett, B.A., L.L.B.	Registrar—Régistrateur.....	1 June	3,800 00	22 Aug. '75	4 Apr. '07	1 June '12
Jeckell, George Allen.....	Comptroller—Contrôleur.....	19 Aug.	2,700 00	25 July '80	.....	19 Aug. '13
Miller, Robert Caldwell.....	Asst. Gold Comr.—Sous-commissaire de l'or.....	10 May	2,500 00	14 Feb. '52	.....	1 Mar. '99



## SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF MINES, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES MINES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. Nom.	Office. Fonctions.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appointements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
McConnell, Richard G., B.A., F.R.S.C., F.G.S.A.	Deputy Minister—Sous-ministre.	.....	1 Dec. '14	\$ 5,900 00	26 Mar. '57	12 May '79	1 Apr. '81
Marshall, John.	Accountant—Comptable.	1-A.	1 Apr. '12	3,300 00	18 Sept. '56	.....	1 Mar. '72
Sauvalle, Marc.	Chief of Division of Translating and Publishing—Chef, div. de trad. et de pub.	1-B.	1 Apr. '14	2,800 00	21 Feb. '57	1 July '06	1 Sept. '08
Groves, Samuel.	Editor—Editeur.	"	1 Sept. '08	2,600 00	5 Dec. '58	23 Mar. '08	1 Sept. '08
Bell, Josiah J., M.A.	Assistant Editor—Editeur adjoint.	2-A.	1 Apr. '09	2,050 00	7 Nov. '53	9 June '08	1 Sept. '08
Marshall, Pierre R.	Assistant Accountant—Comptable adjoint.	"	1 Apr. '13	1,850 00	18 Aug. '84	4 Aug. '06	1 Sept. '08
Paradis, Jobson, M. A.	Assistant Translator—Traducteur adjoint.	"	1 May '13	1,750 00	22 Feb. '71	.....	1 May '13
Griffiths, Charles.	Clerk, Accountant's Division—Commis, division du comptable.	2-B.	1 Aug. '12	1,350 00	4 July '83	.....	1 Aug. '12
Connor, Jessie V., B.A.	Clerk, Accountant's Division—Commis, division du comptable.	"	18 Dec. '14	1,000 00	4 Sept. '79	15 June '14	18 Dec. '14
McGee, John J.	Clerk, Accountant's Division—Commis, division du comptable.	"	16 June '15	1,000 00	15 Oct. '89	.....	16 June '15
Janes, Lila E.	Clerk, Accountant's Division—Commis, division du comptable.	3-A.	1 Apr. '14	1,050 00	21 July '82	20 Jan. '10	1 Apr. '10
Loux, Jessie M.	Stenographer and Proofreader—Sténographe et correcteur.	"	1 Apr. '10	1,200 00	1 Aug. '75	9 May '06	1 Sept. '08
Levesque, E. Placide.	Clerk, Translator's division—Commis, division du traducteur.	"	1 Apr. '14	1,050 00	22 Jan. '91	.....	1 Sept. '13
Lavoie, Eliane.	Stenographer, Minister's Office—Sténographe, bureau du ministre.	3-B.	1 Apr. '14	900 00	4 Jan. '91	29 Jan. '13	1 Apr. '14
Ainsborough, Amie.	Clerk—Commis.	"	19 June '11	850 00	2 Oct. '90	.....	19 June '11
Marchessault, Marc.	Distribution Clerk—Commis de distribution	"	1 Oct. '15	750 00	14 Feb. '93	25 Nov. '14	1 Oct. '15

## MINES BRANCH—DIVISION DES MINES.

Hanel, Eugène, Ph.D., (Breslau), F.R.S.C.	Director of Mines Branch—Directeur de la div. des mines.	1-A.	3 May '07	3,950 00	24 May '41	5 June '01	3 May '07
Wait, Frank G., M.A., F.C.S.	Chief of Chemical Division—Chef de la division du chimiste.	"	1 Apr. '12	3,300 00	24 Oct. '64	.....	27 Jan. '90
Keele, Jos., B.Sc.	Chief Engineer of Ceramic Division—Ingén. en chef, div. des céramiques.	"	28 Mar. '16	3,100 00	24 Dec. '63	1 May '98	14 Dec. '01

<sup>1</sup>Transferred from Dept. of Marine and Fisheries, 1 Sept. '13—Transféré du ministère de la Marine et des Pêcheries, 1er sept. 1913.

<sup>2</sup>Transferred from Geological Survey—Transféré de la Commission géologique.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF MINES, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES MINES, SERVICE INTÉRIEUR.

MINES BRANCH—*Concluded*—DIVISION DES MINES—*Fin*.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Haanel, Benjamin F., B.Sc.....	Chief Engineer of Fuels and Fuel Testing Division—Ingén. en chef, div. des comb. et des essais de combust.	1-A.	1 Apr. '12	\$ 3,300 00	22 Sept. '77	17 May '05	1 Apr. '08
Wilson, Alfred W. G., B.Sc., Ph.D.....	Chief Engineer, Metal Mines Division—Ing. en chef, div. des mines métal.	"	1 Apr. '12	3,300 00	6 Feb. '73	.....	1 May '09
Fréchette, Howells, M.Sc.....	Chief Engineer Non-Metal Mines Division— Ing. en chef, div. des mines non métal.	"	1 Apr. '13	3,200 00	13 Aug. '79	10 Feb. '08	1 Sept. '08
Mackenzie, George C., B.Sc., M.E.....	Chief Engineer, Ore Dressing and Metal- lurgical Division—Ingén. en chef, div. métallurgiq. et du trait. des minér.	"	1 Apr. '13	3,200 00	26 July '77	10 Sept. '09	1 Apr. '10
McLeish, John, B.A.....	Chief of Division of Mineral Resources and Statistics—Chef de la div. des ressources minér. et de la statist.	"	1 Apr. '14	3,100 00	1 Nov. '74	15 June '97	1 Apr. '08
Baine, Henry E.....	Chief Draughtsman—Dessinateur en chef....	1-B.	1 Aug. '11	2,600 00	11 Sept. '68	23 Aug. '98	1 June '11
Connor, Matthew F., B.Sc.....	Chemist and Rock Analyst—Chim. et ana- lyste.	"	1 Apr. '12	2,600 00	31 Dec. '69	1 Oct. '03	7 Sept. '07
Stansfield, Edgar, M.Sc.....	Chief Engineering Chemist, Fuel Testing Division—Chimiste, div. des ess. de comb.	"	1 Oct. '16	2,500 00	25 Aug. '78	.....	12 July '10
Blizard, John, B.Sc.....	Technical Engineer, Fuel Testing Plant— Ingénieur tech., etc.	"	1 Apr. '14	2,400 00	2 Aug. '82	1 Aug. '11	1 Nov. '11
Ells, Sidney C., B.A., B.Sc.....	Technical Engineer—Ingénieur technique....	"	1 Apr. '16	2,200 00	29 Sept. '79	.....	1 Mar. '12
Timin, Wm. B., B.Sc.....	"	"	1 Apr. '16	2,200 00	15 July '85	.....	21 July '13
DeSchmid, Hugh S., M.E.....	Mining Engineer—Ingénieur des mines.....	"	1 Apr. '17	2,100 00	30 Nov. '84	.....	4 June '10
Cole, Lionel H., B.Sc.....	"	"	1 Apr. '17	2,100 00	27 Oct. '83	.....	22 Aug. '10
Leverin, Harold A., Ch.E.....	Chemist—Chimiste.....	"	1 Apr. '17	2,100 00	29 May '79	1 July '06	1 Apr. '08
Robinson, Arthur H. A., B.Sc.....	Mining Engineer—Ingénieur des mines.....	"	1 Apr. '17	2,100 00	29 May '73	.....	11 May '11
Gilmore, Ross E., M.A., M.Sc.....	Research Chemist—Chimiste de recherches	"	1 Apr. '17	2,100 00	23 May '88	.....	19 Mar. '17
Hudson, Joseph G. S.....	Mining Engineer—Ingénieur des mines	"	1 Apr. '10	2,100 00	9 Nov. '59	14 July '08	1 Apr. '10
Farnham, Mark M., B.A.....	Secretary—Secrétaire.....	2-A.	18 Aug. '13	1,950 00	22 Feb. '80	.....	18 Aug. '13
Casey, John M.....	Asst. Division of Mineral Resources and Stat- istics—Aide, division des ress. minérales et de la statistique.	"	8 Dec. '09	1,950 00	26 Apr. '79	8 June '09	8 Dec. '09
Von Anrep, Henry A.....	Peat Expert—Expert en tourbe.....	"	1 Apr. '13	1,950 00	31 Mar. '83	1 May '08	1 Apr. '13
Turner, Norman L., M.A.....	Assistant Chemist—Chimiste adjoint.....	"	1 Nov. '12	1,800 00	11 Dec. '84	.....	1 Nov. '12
Pereira, Lyndwoode H. S.....	Draughtsman and Compiler—Dessinateur et compilateur.	"	1 Apr. '13	1,850 00	1 July '77	2 Mar. '08	1 Sept. '08

## SESSIONAL PAPER No. 30

Mabee, Horace C., B.Sc.	2-A.	20 Aug. '14	1,700 00	20 Feb. '71	20 Feb. '14	20 Aug. '14
Nicholls, Jasper H. H.	"	3 Nov. '14	1,700 00	7 Feb. '86		3 Nov. '14
Malloch, Edmund S., B.Sc.	"	10 Dec. '14	1,700 00	2 Oct. '85		10 Dec. '14
Buisson, Arthur, B.Sc.	"	16 Feb. '15	1,750 00	23 Sept. '85		16 Feb. '15
*Davis, Norman B., M.A., B.Sc.	"	7 Apr. '15	1,650 00	28 Oct. '88		7 Apr. '15
Parsons, Cecil S., B.A., B.Sc.	"	22 July '15	1,650 00	8 Nov. '91	26 Oct. '13	22 July '15
Elworthy, Reginald T., B.Sc.	"	1 Aug. '15	1,650 00	9 Mar. '90	1 June '14	1 Aug. '15
**Murray, Victor F., M.A., B.Sc.	"	4 Feb. '16	1,650 00	30 July '87		
Trall, Robt. J.	"	18 Dec. '16	1,600 00	14 Sept. '88	2 Mar. '16	18 Dec. '16
Cantelo, Robt. C., B.Sc.	"	17 Oct. '16	1,600 00	13 Apr. '91		17 Oct. '16
Pereira, Alvarez.	2-B.	1 Apr. '11	1,450 00	27 Dec. '84	1 Apr. '10	1 Apr. '11
Juneau, Eugène.	"	28 July '13	1,350 00	24 Sept. '74		28 July '13
Campion, William.	"	11 Dec. '13	1,350 00	25 Sept. '90		11 Dec. '13
Westwood, David.	"	1 Apr. '14	1,400 00	15 Oct. '86	16 July '13	1 Apr. '14
Vincent, Walter M.	"	1 Apr. '11	1,350 00	3 Oct. '87	5 Jan. '11	1 Apr. '11
Ogilvie, O. P. Richardson, M.A.	"	26 June '13	1,050 00	11 Mar. '69		26 June '13
Stewart, Della M., M.A.	"	1 Apr. '15	1,100 00	10 Oct. '87	12 Dec. '13	1 July '14
Sparks, Wilhelmina.	3-A.	1 Apr. '07	1,200 00	24 May '51	14 Mar. '98	1 Apr. '07
Orme, Jessie.	"	1 Apr. '08	1,200 00	9 Jan. '79	1 Aug. '01	1 Apr. '08
MacGregor, Grace C., B.A.	"	1 Apr. '12	1,150 00	18 July '82	9 Nov. '06	1 Apr. '08
McLeish, Ina.	"	1 Apr. '12	1,150 00	14 Sept. '84	3 Mar. '08	1 Sept. '08
Young, Mamie.	3-B.	7 Oct. '12	900 00	18 Sept. '90		7 Oct. '12
Westman, Winnifred.	"	1 Apr. '10	900 00	29 June '87	27 Dec. '09	1 Apr. '10
MacMartin, Lawrence J.	"	1 Jan. '14	900 00	2 May '90	3 Jan. '11	1 Apr. '12
Davidson, Birdie R.	"	1 Apr. '11	900 00	8 Mar. '79	3 Jan. '11	1 Apr. '11
McCann, Lillian M.	"	25 Aug. '15	700 00	5 Dec. '93	9 Nov. '14	25 Aug. '15
Fortune, John H.	"	1 Sept. '08	900 00	29 June '59	3 Oct. '04	1 Sept. '08
Jo Leary, John C. R. E.	"	1 June '14	550 00	17 Jan. '89		1 June '14
Lafamme, Victor.	"	26 Feb. '17	700 00	30 June '75		26 Feb. '17

\* Resigned May 5, 1917—Démissionné le 5 mai 1917. \*\* Resigned July 31, 1917—Démissionné le 31 juillet 1917. † Resigned Aug. 22, 1917—Démissionné le 22 août 1917.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF MINES, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES MINES, SERVICE INTÉRIEUR.

## GEOLOGICAL SURVEY—COMMISSION GÉOLOGIQUE.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Macoun, John, F.L.S., F.R.S.C.....	Asst. Dir. and Naturalist—Sous-dir. et naturaliste.	1-A.	1 Apr. '09	\$ 3,600 00	17 Apr. '32	1 Jan. '82	1 July '83
McInnes, William, B.A., F.R.S.C.....	Directing Geologist—Géologue en chef.....	"	1 Apr. '15	3,500 00	1 Jan. '58	12 May '81	1 July '88
Dowling, Donaldson B., B.Sc., F.R.S.C.....	Geologist—Géologue.....	"	1 Apr. '10	3,500 00	5 Nov. '84	12 Mar. '84	7 Jan. '95
Farbault, E. Rodolphe, B.Sc., F.R.S.C.....	"	"	1 Apr. '10	3,500 00	4 Nov. '60	1 July '82	1 July '83
Lambe, Lawrence M., F.G.S., F.R.S.C.....	Vertebrate Palaeontologist—Paléontologiste des vertébrés.	"	1 Apr. '10	3,500 00	27 Aug. '63	Nov. '83	1 Mar. '85
Sénécal, Clovis O., B.Sc.....	Geographer and Chief Draughtsman—Géographe et dessinateur en chef.	"	1 Apr. '12	3,300 00	30 Jan. '63	5 July '84	31 Jan. '95
Carnsell, Charles, B.Sc.....	Geologist—Géologue.....	"	1 Apr. '12	3,300 00	8 Feb. '76	.....	1 June '04
Boyd, Walter H., B.Sc.....	Chief Topographer—Topographe en chef.....	"	1 Apr. '12	3,300 00	31 Jan. '78	18 Jan. '00	1 Apr. '07
LeRoy, Osmond E., B.A., M.Sc.....	Geologist—Géologue.....	"	1 Apr. '12	3,300 00	28 Jan. '73	10 Nov. '02	1 May '08
Kindle, Edward M., B.A., M.Sc., Ph.D.....	Invertebrate Palaeontologist—Paléontologiste des invertébrés.	"	1 Aug. '12	3,200 00	10 Mar. '69	.....	1 Aug. '12
Johnston, Robert A. A.....	Mineralogist—Minéralogiste.....	"	1 Apr. '13	3,200 00	5 July '67	25 Nov. '87	25 Oct. '95
Young, George A., M.Sc., Ph.D.....	Geologist and Petrographer—Géologue et pétrographe.	"	1 Apr. '13	3,200 00	6 Mar. '78	5 May '04	1 Aug. '07
Sapir, Edward, Ph.D.....	Ethnologist in charge of Anthropological Division—Ethnologue et anthropologiste.	"	1 Apr. '13	3,200 00	26 Jan. '84	.....	1 Sept. '10
*Cairnes, DeLorne D., B.Sc., M.E., Ph.D.....	Geologist—Géologue.....	"	1 Apr. '14	3,100 00	21 Aug. '79	1 May '05	1 Sept. '08
Smith, Harlan I.....	Archaeologist—Archéologue.....	"	1 Apr. '14	3,100 00	17 Feb. '72	.....	1 Sept. '11
Collins, W. H., B.A., B.Sc., Ph.D.....	Geologist—Géologue.....	"	1 Apr. '15	3,000 00	26 Oct. '78	1 June '05	1 Sept. '08
Macoun, James M., C.M.G., F.L.S.....	Botanist—Botaniste.....	"	1 July '91	2,800 00	7 Nov. '62	27 Nov. '83	1 July '98
Ingall, Elfric D., Assoc. R.S.M.....	Geologist—Géologue.....	1-B.	1 Apr. '12	2,800 00	13 May '58	1 July '84	1 July '85
Johnston, William A., M.A., B.Sc.....	"	"	1 Apr. '12	2,600 00	24 Jan. '74	1 May '05	1 Sept. '08
Dickson, Alexander.....	Draughtsman and Map Editor—Dessinat. et éd. des cartes géographiques.	"	1 Apr. '12	2,600 00	13 July '80	15 May '05	1 Sept. '08
Malcolm, Wyatt, M.A.....	Compiler of Geological Information—Compilateur de renseignements géolog.	"	1 Apr. '12	2,600 00	8 Nov. '72	15 Oct. '08	15 June '09
Burling, Lancaster D., B.Sc.....	Invertebrate Palaeontologist—Paléontologiste des invertébrés.	"	27 Jan. '13	2,500 00	2 Nov. '82	.....	27 Jan. '13
Wilson, William J., Ph.B.....	Asst. Palaeontological Division—Géologue adjoint et paléontologiste.	"	1 Apr. '14	2,400 00	9 May '51	9 June '91	25 Mar. '01
Wilson, Morley E., B.A., Ph.D.....	Geologist—Géologue.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	8 Feb. '82	26 May '07	1 Sept. '08
Prud'homme, Olier E.....	Artist—Artiste.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	23 Apr. '68	2 July '89	21 Dec. '04
Lefebvre, Joseph S. H.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	6 Jan. '75	.....	21 Dec. '04

\* Died June 14, 1917—Décédé le 14 juin 1917.



## SESSIONAL PAPER No. 30

	1-B.	14	2,400 00	6 Dec.	76	28 May	09	1 Apr.	11
McLean, Stuart C., B.A.	Triangulator—Préposé à la triangulation....	1 Apr.	2,400 00	4 Aug.	'84	20 June	'08	1 Apr.	'11
Chipman, Kenneth G., S.B.	Topographer—Topographe....	1 Apr.	2,400 00	19 Dec.	'82	21 May	'09	1 Apr.	'11
Lawson, Wilfred E., B.Sc.	"	1 Apr.	2,400 00	16 Apr.	'87	7 Jan.	'10	1 Apr.	'11
Sheward, Albert C. T., D.L.S.	"	1 Apr.	2,400 00	5 Mar.	'83	1 Jan.	'11	1 Apr.	'11
Barbeau, Charles M., B.A., B.Sc.	Ethnologist—Ethnologue....	1 Apr.	2,400 00	5 June	'84	20 June	'08	20 June	'11
Reinecke, Leopold, M.A., Ph.D.	Geologist—Géologue....	1 Apr.	2,400 00	28 Mar.	'84	22 May	'11	22 May	'11
Harvie, Robert, B.A., M.Sc., Ph.D.	"	1 Apr.	2,400 00	3 Sept.	'83	26 May	'11	26 May	'11
Schofield, Stuart J., M.A., B.Sc., Ph.D.	Zoologist—Zoologue....	1 Apr.	2,400 00	10 June	'75	1 May	'11	1 May	'11
Taverner, Percy A.	Geologist—Géologue....	1 Apr.	2,300 00	1 Nov.	'85	9 Oct.	'12	25 Feb.	'13
*Drysdale, Charles W., B.Sc., Ph.D.	"	1 Apr.	2,300 00	12 Nov.	'86	19 May	'12	1 Apr.	'13
O'Neill, John J., M.Sc., Ph.D.	"	1 Apr.	2,300 00	27 Apr.	'84	18 May	'12	1 June	'13
Anderson, Rudolph M.	Zoologist—Zoologiste....	1 Apr.	2,300 00	21 June	'83	1 Nov.	'12	12 Feb.	'14
Cooke, Harold C., M.A., Ph.D.	Geologist—Géologue....	1 Apr.	2,300 00	14 Sept.	'81	1 Mar.	'15	12 Feb.	'14
Williams, Merton Y., B.Sc., Ph.D.	Technical Officer—Commis technique....	1 Oct.	2,100 00	5 Jan.	'85	9 June	'13	1 Aug.	'15
Bolton, Laucelot L., M.A., B.Sc.	Geologist—Géologue....	1 Apr.	2,100 00	16 Mar.	'82	9 June	'13	12 Feb.	'14
Rose, Bruce, B.Sc., Ph.D.	"	1 Apr.	2,100 00	1 Feb.	'85	7 May	'10	9 Nov.	'14
Hayes, Albert O., M.Sc., Ph.D.	Topographer—Topographe....	1 Apr.	2,100 00	30 July	'59	7 Dec.	'92	1 Apr.	'13
Mackay, Bertram R., B.Sc.	Secretary—Secrétaire....	1 Sept.	2,100 00	19 July	'61	7 May	'01	1 Sept.	'08
Selwyn, Percy H.	Draughtsman—Dessinateur....	1 Sept.	1,950 00	1 Mar.	'78	9 Feb.	'07	21 Dec.	'04
Robert, Joseph A., B.Sc.	"	1 Sept.	1,950 00	2 Nov.	'81	1 Feb.	'83	1 Sept.	'08
Yorston, Robert B.	Wet-Plate Photographer—Photographe....	11 Sept.	1,850 00	12 Dec.	'59	1 Feb.	'83	11 Sept.	'11
Clarke, George G.	Relief Map and Model Maker—Modéleur de cartes en relief et autres modèles....	1 Apr.	1,850 00	21 Nov.	'83	14 May	'09	4 Nov.	'89
Richard, Louis N., B.Sc.	Draughtsman—Dessinateur....	1 Apr.	1,850 00	6 Sept.	'83	9 Jan.	'11	14 May	'09
Jost, Alfred S.	"	1 Apr.	1,850 00	21 Mar.	'87	3 Jan.	'11	9 Jan.	'11
Joanes, Arthur	"	1 Apr.	1,850 00	18 Sept.	'87	14 June	'10	3 Jan.	'11
McGregor, Adam	Junior Topographer—Topographe adjoint....	1 Aug.	1,750 00	2 May	'80	11 May	'10	1 Aug.	'13
Haultain, Alexander G., B.Sc.	"	1 Aug.	1,750 00	28 Mar.	'80	25 Apr.	'11	1 Aug.	'13
Falconer, Fairbairn S., B.Sc.	"	1 Aug.	1,750 00	17 Apr.	'79	8 Apr.	'12	1 Aug.	'13
Nichols, David A., B.Sc.	Draughtsman—Dessinateur....	1 Apr.	1,800 00	4 Feb.	'88	10 May	'09	1 Aug.	'13
Portin, Joseph O.	"	1 Apr.	1,800 00	6 Dec.	'79	21 Sept.	'10	10 May	'09
Alexander, Stanley G.	"	1 Apr.	1,800 00	30 June	'87	6 Feb.	'11	21 Sept.	'10
Clark, Arthur F.	Preparator and Collector of Zoology—Préparateur et collecteur de spécimens géologiques....	1 Apr.	1,800 00	10 Jan.	'85	1 May	'12	8 May	'14
Patch, Clyde	Junior Topographer—Topographe adjoint....	8 May	1,700 00	22 Mar.	'87	1 Apr.	'12	8 May	'14
Freeland, Edward E., B.Sc.	"	8 May	1,700 00	13 Jan.	'86	19 July	'13	19 July	'14
Cox, John R., M.Sc.	Physical Anthropologist—Anthropologiste....	19 July	1,700 00	2 Apr.	'72	8 Apr.	'12	1 July	'13
Knowles, Francis H. S.	Preparator in Ethnology—Préparateur en ethnologie....	1 Apr.	1,750 00	2 Mar.	'79	1 Apr.	'14	1 Oct.	'14
Waugh, Frederick W.	Editor—Editeur....	16 Aug.	1,750 00	3 Mar.	'84	29 May	'14	16 Aug.	'15
Hill, James, M.A., B.Sc.	Junior Geologist—Géologue adjoint....	1 Apr.	1,600 00	2 Dec.	'88	27 Mar.	'13	27 Mar.	'13
Bruce, Everend L., B.Sc., M.A., Ph.D.	Asst. Curator in Division of Mineralogy and Geology—Curateur adj. dans la div. de la minéralogie et de la géologie....	1 Apr.	1,500 00	4 July	'73	1 Dec.	'03	1 Dec.	'03
Poittevin, Eugène, B.Sc.	Curator's Asst., Natural History Division—Aide-curateur dans la div. de l'hist. natur.	1 Apr.	1,500 00	11 Feb.	'67	14 Apr.	'07	1 Sept.	'08
Lyons, John F.	Custodian of Instruments—Gardien des instruments....	28 Oct.	1,450 00	4 Jan.	'83	28 Oct.	'11	28 Oct.	'11
Young, Charles H.									
Barrowman, Gavin D.									

\* Drowned July 10, 1917—Noyé le 10 juillet 1917.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF MINES, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES MINES, SERVICE INTÉRIEUR

GEOLOGICAL SURVEY—Concluded—Commission géologique—Fin.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Braidwood, Alexander. Wintemberg, William J.	Draughtsman—Dessinateur. Preparator in Archaeology—Préparateur en archéologie.	2-B. "	'13 1 Apr. '13 1 Apr.	\$ cts. 1,450 00 1,450 00	'89 23 July '76 18 May	..... 1 Mar. '12	'13 1 Apr. '13
Esdale, David A. Sternberg, George F.	Chief Mechanic—Chef mécanicien. Preparator of Vertebrate Paleontology— Préparateur en paléontologie des vertébrés.	" "	'13 1 Apr. '13 12 July	1,450 00 1,350 00	'68 25 Mar. '83 26 Aug.	19 Nov. '83 .....	'08 12 July '13
Whittaker, Edward J. M.A.	Preparator in Invertebrate Paleontology— Préparateur en paléontologie des inverté- brés.	"	'13 17 July	1,350 00	'91 12 Nov.	.....	'13 17 July
McKinnon, Allan T.	Museum Asst. and Collector of Minerals— Curateur adjoint et collectionneur de miné- raux.	"	'15 18 Aug.	1,350 00	'67 1 Apr.	1 Apr. '89	'89 22 May
Hutton, Wellman S.	Assistant Photographer—Photographe ad- joint.	"	'14 16 Mar.	1,400 00	'79 4 Oct.	.....	'14 16 Mar.
Johnson, Claude E. Sternberg, Charles M.	Wax Worker and Colourist—Cirier et coloriste Preparator Vertebrate Paleontology—Pré- parateur paléontolog. des vertébrés.	" "	'14 16 May '14 9 Oct.	1,300 00 1,300 00	'86 7 May '85 18 Sept.	..... 17 July '12	'14 16 May '14 9 Oct.
Dessaint, Jean C. Carr, John J.	Clerk—Commis. Draughtsman—Dessinateur.	" "	'15 10 Mar. '10 15 Dec.	1,350 00 1,200 00	'84 13 June '82 23 July	..... 15 June '10	'15 10 Mar. '10 15 Dec.
Wilson, Alice E., B.A.	Museum Assistant—Curateur adjoint du mu- sée.	"	'11 1 Apr.	1,200 00	'81 26 Aug.	12 Nov. '09	'11 1 Sept.
Brown, Mabel G.	Asst. Dry Plate Photographer—Aide photogr. sur plaques séchées.	"	'14 4 Dec.	1,000 00	'72 12 Feb.	29 Oct. '11	'14 4 Dec.
Clarke, Leslie Y.	Asst. Wet Plate Photographer—Aide photo- graphe sur plaques humides.	"	'15 19 Oct.	1,010 00	'90 21 Oct.	19 Apr. '15	'15 19 Oct.
Herring, Samuel. McGee, John J., Jr.	Taxidermist—Taxidermiste. Clerk, Draughting Division—Commis de la division du dessin.	3-A. "	'08 1 Sept. '04 1 June	1,200 00 1,200 00	'35 3 Sept. '77 12 Mar.	1 Feb. '83 .....	'08 1 Sept. '04 1 June
Lyons, Robert E. Young, Alexander, B.A.	Distribution Clerk—Commis de distribution. Clerk of Publications—Préposé à la publication.	" "	'07 6 May '08 1 Apr.	1,200 00 1,200 00	'78 29 June '61 13 Oct.	3 Apr. '01 1 Feb. '07	'07 6 May '08 1 Apr.
Goodman, Emily F. Bentley, Winnifred K.	Stenographer—Sténographe. Assistant Photographer—Photographe ad- joint.	" "	'10 1 Apr. '11 1 Apr.	1,200 00 1,200 00	'72 5 Oct. '78 19 Jan.	'96 5 Oct. '08 10 Aug.	'08 1 Sept. '08 1 Sept.
Calhoun, Marion.	Assistant in Library—Aide dans la bibliothè- que.	"	'12 1 Apr.	1,150 00	'84 6 Apr.	.....	'09 17 June

## SESSIONAL PAPER No. 30

Lister, Margaret.....	Technical Typewriter—Dactylographe technique.	3-A.	1 Apr. '12	1,150 00	6 Aug. '77	16 June '08	1 Sept. '08
Barry, May H.....	Assistant in Library—Aide dans la bibliothèque.	"	1 Apr. '13	1,100 00	19 Nov. '66	12 Mar. '82	1 Sept. '08
Stewart, Marie C.....	Stenographer—Sténographe.	"	1 Apr. '14	1,050 00	25 Apr. '65	1 Nov. '01	1 Sept. '08
McDonald, Catherine A.....	"	"	1 Apr. '15	1,050 00	3 May '92	.....	11 July '10
Salt, Lillian A.....	Asst. Dry Plate Photographer—Aide photographe sur plaques sèches.	"	1 Apr. '17	1,000 00	13 Nov. '84	.....	1 Feb. '13
Beakney, Eileen.....	Tech. Stenog. and Clerk—Sténog. et commis.	"	1 Apr. '17	1,000 00	9 Feb. '93	.....	30 June '11
Moffat, Anna V.....	Proofreader—Cor. d'épr.	3-B.	1 Apr. '17	1,000 00	17 July '90	1 Dec. '11	15 June '12
Forsey, Florence E., B.A.....	Cataloguer—Rédacteur du catalogue.	"	14 Feb. '14	900 00	13 Sept. '76	14 Aug. '13	14 Feb. '14
Tavernier, Ida C.....	Stenographer—Sténographe.	"	25 June '12	830 00	23 June '87	.....	25 June '12
Richardson, Florence H. B.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	14 Feb. '86	.....	1 Oct. '12
Dear, Alice E.....	"	"	6 July '14	800 00	31 July '81	.....	6 July '14
McConnell, Clara A.....	"	"	1 July '13	750 00	28 Sept. '92	.....	1 July '13
Liddle, Eva M.....	"	"	7 July '13	750 00	20 June '90	.....	1 July '13
McKenna, Martha.....	"	"	16 July '13	750 00	18 Nov. '88	.....	7 July '13
Holcomb, Minnie B.....	"	"	12 Dec. '13	750 00	30 June '81	.....	16 July '13
Robertson, Gladys L.....	"	"	12 Dec. '13	750 00	2 Apr. '95	.....	12 Dec. '13
MacGibbon, Katherine F.....	"	"	1 Oct. '15	550 00	9 June '90	.....	12 Dec. '13
Gagné, Louis N.....	Messenger—Messager.	"	1 Sept. '08	900 00	4 May '44	.....	1 Oct. '15
Duggan, John.....	"	"	1 Sept. '08	900 00	12 July '63	4 June '91	1 Sept. '08
Séguin, Napoléon.....	"	"	1 Sept. '08	900 00	26 Nov. '72	29 Sept. '88	1 Sept. '08
Cox, Albert.....	"	"	30 July '14	550 00	5 Aug. '77	16 Jan. '05	1 Sept. '08
Stotesbury, John.....	"	"	5 May '16	500 00	29 June '97	.....	30 July '14
							5 May '16

8 GEORGE V, A. 1918

OFFICE OF THE COMPTROLLER OF THE ROYAL NORTHWEST MOUNTED POLICE, INSIDE SERVICE—BUREAU DU CONTRÔLEUR  
DE LA ROYALE GENDARMERIE À CHEVAL DU NORD-OUEST, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Hamilton, Charles Frederick.....	Comptroller and Deputy Head—Contrôleur.			\$ cts.			
du Plessis, Leonidas, J.T.R.....	Asst. Comptroller and Accountant—Con- trôleur adjoint et comptable.....	1-A.	3 Feb. '14	3, 100 00	7 Dec. '69		3 Feb. '14
Bishop, Richard Samuel.....	Clerk—Commis.....	1-B.	1 Apr. '13	2, 500 00	1 Sept. '63		1 July '84
Stevens, John.....	"	"	1 Apr. '13	2, 500 00	28 Sept. '62		9 May '83
Hann, George T.....	"	2-A.	1 Apr. '14	1, 800 00	4 Dec. '82		1 July '06
Gravel, Wilfrid.....	"	"	1 Apr. '17	1, 600 00	11 Mar. '86		1 July '14
Foisy, Wilfrid.....	"	2-B.	1 Apr. '08	1, 600 00	14 Jan. '80		1 Oct. '04
Dancey, James Edward.....	"	3-A.	1 Nov. '12	1, 100 00	25 Jan. '91		9 Jan. '11
	Messenger—Messenger.....		26 Jan. '14	650 00	3 Oct. '92		26 Jan. '14

ROYAL NORTHWEST MOUNTED POLICE FORCE, OUTSIDE SERVICE—ROYALE GENDARMERIE À CHEVAL DU NORD-OUEST,  
SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Perry, Aylesworth Bowen, C.M.G.....	Commissioner—Commissaire.....	1 Aug. '00	\$ cts.			
Wilson, James Osgoode.....	Asst. Commissioner—Commissaire adjoint.....	16 Jan. '15	4, 000 00	21 Aug. '60		24 Jan. '82
McGibbon, John Alexander.....	"	1 Feb. '17	2, 600 00	17 Aug. '58		15 Sept. '85
* Moodie, John Douglas.....	"	1 Dec. '03	2, 400 00	1 Feb. '57		15 Sept. '85
Routledge, Walton H.....	Superintendent—Surintendant.....	1 Apr. '07	2, 200 00	21 Nov. '49		15 Sept. '85
Starnes, Cortlandt.....	"	1 Dec. '09	2, 200 00	30 Jan. '63		1 May '87
Wroughton, Theodore A., V.S.....	"	1 Mar. '12	2, 200 00	31 Jan. '64		1 Mar. '86
Demers, François Joseph A.....	"	1 June. '12	2, 200 00	11 Nov. '62		1 Jan. '88
Horizan, Fitzpatrick Jos.....	"	1 June. '12	2, 200 00	6 Nov. '65		3 June '99
* McDonell, Albert Edward Crosby.....	"	1 Jan. '13	2, 200 00	13 Oct. '61		4 Nov. '99
West, Christopher Harfield.....	"	1 Apr. '13	2, 200 00	24 May '61		1 Aug. '00
	"			29 Sept. '60		1 Aug. '00

\* Since retired to pension—Mis à la retraite.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Worsley, George Stanley.....	Superintendent—Surintendant.....	1 Oct. '14	2,000 00	20 June '66	1 Apr. '01
Knight, Reginald Spencer.....	"	1 Oct. '14	2,000 00	16 May '64	1 Mar. '03
Pennfather, Percival Wm.....	"	16 Jan. '15	2,000 00	27 Jan. '66	29 Mar. '04
Howard, Donald Macdonald.....	Inspector—Inspecteur.....	1 Nov. '90	1,600 00	6 Feb. '61	1 Nov. '90
Douglas, Richard Young.....	"	20 May '02	1,600 00	24 Mar. '74	20 May '02
*Duffus, Arthur William.....	"	1 Mar. '03	1,600 00	29 May '72	1 Mar. '03
Stevens, George.....	"	31 Oct. '03	1,600 00	19 Sept. '44	31 Oct. '03
Tucker, Robert Edward.....	"	1 Apr. '04	1,600 00	20 June '64	1 Apr. '04
Ritchie, James.....	"	1 Apr. '04	1,600 00	15 Feb. '65	1 Apr. '04
Allard, Alphonse B.....	"	1 July '04	1,600 00	25 Sept. '82	1 July '04
Belcher, Thos. S.....	"	1 Aug. '06	1,600 00	9 Mar. '72	1 Aug. '06
Jennings, George L.....	"	1 Aug. '06	1,600 00	3 Mar. '75	1 Aug. '06
Junget, Christen.....	"	1 Apr. '07	1,600 00	13 June '76	1 Apr. '07
Macdonald, John A.....	"	1 Apr. '07	1,600 00	31 Aug. '66	1 Apr. '07
Sweetapple, Charles H. H.....	"	1 Dec. '09	1,550 00	1 Sept. '64	1 Dec. '09
Raven, Charles C.....	"	1 Dec. '09	1,550 00	1 Feb. '63	1 Dec. '09
Lindsay, William P.....	"	1 Jan. '10	1,550 00	15 Dec. '79	1 Jan. '10
Hertzog, William.....	"	1 Apr. '10	1,550 00	27 July '78	1 Apr. '10
Shoebrotham, Thomas M.....	"	1 Nov. '10	1,500 00	7 Mar. '68	1 Nov. '10
Telford, Edward.....	"	1 Nov. '10	1,500 00	21 May '71	1 Nov. '10
Newson, Henry M.....	"	1 Nov. '10	1,500 00	7 Sept. '80	1 Nov. '10
Beyts, Walter J.....	"	1 Nov. '10	1,500 00	3 May '71	1 Nov. '10
Field, Richard.....	"	1 Nov. '10	1,500 00	24 Mar. '77	1 Nov. '10
French, Frank H.....	"	1 Nov. '10	1,450 00	2 June '84	1 Nov. '10
Gordon, Francis A.....	"	1 Apr. '12	1,450 00	4 Feb. '67	1 Apr. '12
Acland, Arthur E.....	"	1 Apr. '12	1,450 00	25 Jan. '74	1 Apr. '12
Spalding, James W.....	"	1 Apr. '12	1,450 00	22 Feb. '78	1 Apr. '12
Dann, Thomas.....	"	1 June '12	1,400 00	3 May '81	1 June '12
Currier, George W.....	"	1 June '12	1,400 00	30 Nov. '63	1 June '12
Wood, Stuart T.....	"	1 Nov. '12	1,400 00	17 Oct. '89	1 Nov. '12
Tupper, James M.....	"	1 Jan. '13	1,400 00	22 Dec. '87	1 Jan. '13
Phillips, John W.....	"	1 Apr. '13	1,400 00	18 Oct. '79	1 Apr. '13
Proby, William C.....	"	24 Sept. '13	1,350 00	27 Nov. '81	24 Sept. '13
Humby, Frederick.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	6 Nov. '82	1 Oct. '14
King, Chas. H.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	9 June '82	1 Oct. '14
Ryan, Denis.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	2 Apr. '77	1 Oct. '14
LaNauze, Chas. D.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	30 Oct. '88	1 Oct. '14
Chaney, Fredk. W.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	20 May '84	1 Oct. '14
Townsend, Howard.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	12 Apr. '81	1 Oct. '14
Bell, Arthur L.....	"	1 Oct. '14	1,300 00	8 July '76	1 Oct. '14
Anderson, Kristjan F.....	"	1 July '15	1,250 00	22 May '67	1 July '15
Fraser, Samuel Martin, M.D.....	Surgeon—Chirurgien.....	1 Nov. '11	2,200 00	23 Nov. '67	1 May '89
Morrison, Thos. A.....	"	1 Mar. '16	1,900 00	24 June '69	1 Mar. '16
†Duncan, John F.....	Asst. Surgeon—Aide chirurgien.....	9 June '13	1,350 00	26 Apr. '80	9 June '13
Burnett, John, V.S.....	Veterinary Surgeon—Médecin vétérinaire.....	1 July '90	2,200 00	10 Dec. '58	1 July '87

\* Since promoted to the rank of Superintendent—Promu depuis au rang de surintendant.

† Since resigned—Démissionné depuis.



8 GEORGE V, A. 1918

## OFFICE OF THE AUDITOR GENERAL, INSIDE SERVICE—BUREAU DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Fraser, John, I.S.O.	Auditor General—Auditeur général.	.....	'05	\$ 5,000 00	13 Dec.	21 May '75	'78
Sutherland, Edward Davenport, I.S.O.	Assistant Auditor General—Aud. gén. adjoint	1-A.	1 Sept.	4,500 00	19 Nov.	6 July '71	'75
Gorman, John.	Clerk—Commis.	"	1 Apr.	3,500 00	7 June '48	13 Aug. '79	'80
Hayter, Frederick, B.A.	"	"	1 Apr.	3,500 00	30 June '56	20 Aug. '79	'83
Kearns, William.	"	"	1 Apr.	3,500 00	24 Aug. '55	.....	'80
Reid, John Warren, B.A.	"	"	1 Apr.	3,300 00	28 Jan. '60	28 Jan. '85	'85
Stevens, James Shannon.	"	"	1 Apr.	3,100 00	15 Nov. '63	.....	'84
Hayes, Edwin Clay.	"	1-B.	1 Apr.	2,600 00	7 Apr. '58	9 Feb. '84	'84
Stockton, Edmund Ebenezer.	"	"	1 Apr.	2,600 00	5 Dec.	7 Mar. '90	'91
Bissonnette, Louis Adolphe, B.A., B.C.L.	"	"	1 Apr.	2,500 00	15 Nov.	.....	'83
Tucker, Walter.	"	"	1 Apr.	2,500 00	23 Mar.	7 Oct. '92	'90
Allen, Singleton Somerville.	"	"	1 Apr.	2,500 00	12 Mar.	11 July '95	'92
Johnston, Edward S.	"	"	1 Apr.	2,500 00	13 June '67	2 Jan. '95	'95
Folkins, Harry Allison.	"	"	1 Apr.	2,500 00	27 Dec.	4 July '98	'95
Brown, Albert H., B.A.	"	"	1 Apr.	2,500 00	2 Aug.	18 Mar. '92	'90
Godard, Henry Philip.	"	"	1 Apr.	2,500 00	1 Apr.	.....	'03
Douglas, Charles H., B.A.	"	"	1 Apr.	2,400 00	1 Apr.	11 July '03	'03
Glass, Robert Secord, B.A.	"	2-A.	1 Apr.	2,400 00	23 Mar.	.....	'95
Steeves, Charles Watson.	"	"	1 Apr.	1,900 00	4 Sept.	.....	'03
McDonald, Peter Daniel.	"	"	1 Apr.	1,900 00	5 Dec.	.....	'06
King, Walter Charles.	"	"	1 Apr.	1,900 00	5 June	.....	'79
Tribble, John Norman, B.A.	"	"	1 Apr.	1,850 00	3 Nov.	1 June '92	'92
Wagner, David John.	"	"	1 Apr.	1,850 00	19 Oct.	15 June '87	'90
Connolly, Patrick T.	"	"	1 Apr.	1,850 00	12 Mar.	20 Feb. '05	'05
Allan, Chas. Jas., B.A.	"	"	1 Apr.	1,850 00	18 Feb.	14 Nov. '04	'05
Macmillan, Herbert Seymour, B.A.	"	"	1 Apr.	1,850 00	7 Jan.	13 Dec. '04	'06
Lindsay, Geo. Andrew, B.A.	"	"	1 Apr.	1,800 00	14 June	.....	'08
James, Fred. Stanley, B.A.	"	"	1 Apr.	1,800 00	11 Aug.	.....	'08
Rettie, Samuel, B.A.	"	"	1 Apr.	1,750 00	4 Nov.	6 Nov. '05	'06
Coffin, Lawrence Leland.	"	2-B.	1 Apr.	1,600 00	10 Mar.	2 Dec. '85	'92
O'Connell, Ellen Mary.	"	"	1 July	1,000 00	26 Oct.	5 July '12	'13
Guest, Carman Hastings.	"	"	1 Jan.	1,150 00	21 Apr.	.....	'13
Wilson, Alfred V., M.A.	"	"	22 Sept.	1,000 00	8 July	.....	'13
Knapp, Roy Walter.	"	"	1 July	1,000 00	4 Apr.	.....	'14
Bird, Grant Leslie.	"	"	30 Sept.	1,000 00	3 Dec.	.....	'15
Hamlyn, Rupert Gladstone.	"	"	6 July	1,000 00	18 Apr.	13 July '15	'15
Casselman, William Henry.	"	"	1 Oct.	1,000 00	11 Apr.	20 July '15	'15
Cohon, Carl William.	"	"	1 Oct.	1,000 00	11 Apr.	.....	'15

## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]

8 GEORGE V, A. 1918

## OFFICE OF THE AUDITOR GENERAL, INSIDE SERVICE—BUREAU DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL, SERVICE INTÉRIEUR

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Cottee, Herbert.....	Messenger—Messenger.....	.....	1 Sept. '08	\$ cts. 950 00	17 June '80	1 July '98	1 Sept. '08
Desmarais, Jos. Ovila.....	" .....	.....	29 May '11	900 00	1 Mar. '83	.....	29 May '11
Coughlan, Robt. Francis.....	" .....	.....	20 Oct. '13	750 00	19 June '96	.....	20 Oct. '13
Robb, Robt. Anderson.....	" .....	.....	4 Sept. '14	700 00	16 Jan. '77	.....	4 Sept. '14



## CIVIL SERVICE LIST

61

SESSIONAL PAPER No. 30

Name. Nom.	Office. Fonctions.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appointements. \$ cts.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Boville, Thomas Cooper, B.A., C.M.G.	Deputy Minister and Sec. Treasury Board— Sous-ministre et sec. du bureau du trésor.	.....	1 Nov. '06	5,000 00	14 Mar. '60	.....	26 Jan. '83
Saunders, John Cramp	Ast. Deputy Minister—Sous-min. adjoint.	.....	1 Jan. '17	4,500 00	19 July '62	.....	23 Mar. '82
Rourke, James Ernest	Comptroller of Dominion Currency—Con- trôleur de la circulation.	.....	1 Apr. '11	4,500 00	4 Dec. '73	.....	20 Jan. '94
Breadner, R. W.	Commissioner of Taxation—Com. de taxes.	.....	1 Apr. '14	5,000 00	13 Jan. '65	24 Nov. '84	1 Oct. '12
Russell, James Anthony	Ast. Commissioner of Taxation—Asst. com- missaire de taxes.	1-A.	1 Apr. '14	3,500 00	22 Oct. '55	.....	1 Mar. '77
Brittain, Edwin Lester	Accountant of Contingencies—Comptable des dépenses casuelles.	"	1 Apr. '17	3,000 00	1 Feb. '66	.....	1 May '84
Forsyth, James R.	Accountant and Clerk of Estimates—Comp- table et préposé au budget.	1-B.	1 July '06	2,800 00	3 Jan. '56	.....	1 July '05
Blair, William Livingston	Clerk of Dominion Stock—Préposés au fonds du Dominion.	"	1 Apr. '09	2,800 00	28 Dec. '52	.....	15 Nov. '71
Foster, Albert Brunswick	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '11	2,700 00	11 Oct. '58	.....	1 Oct. '84
Jenkins, Samuel Judson, B.A.	"	"	1 Apr. '12	2,600 00	10 Nov. '49	.....	21 Jan. '86
Grierson, Frank	"	"	1 Apr. '12	2,400 00	4 Sept. '65	.....	1 July '01
Scott, Charles Stinson	"	"	1 Apr. '12	2,600 00	22 Dec. '42	.....	7 July '07
Hyndman, George W.	"	"	1 Apr. '12	2,600 00	16 Mar. '79	.....	9 Dec. '04
Lawson, Thomas, B.A.	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	25 Dec. '73	.....	12 Feb. '03
Cohoon, Lyssander Bingley	"	"	1 Apr. '17	2,100 00	21 Dec. '50	.....	16 Nov. '03
Macfarlane, James Gordon	"	"	1 Apr. '17	2,100 00	12 Apr. '82	.....	15 May '03
Artz, Godfrey John	"	"	1 Apr. '17	2,100 00	1 Dec. '78	.....	24 Aug. '08
Viets, Robert Botsford	Private Secretary—Secrétaire particulier.	2-A.	11 Oct. '11	2,100 00	29 Jan. '80	.....	9 May '05
Ronson, W. C., B.A.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,850 00	27 Aug. '86	.....	27 June '10
Gullock, Gordon Lloyd	"	"	1 Apr. '17	1,600 00	22 June '90	.....	1 July '13
McIntyre, B. G.	"	"	1 Apr. '17	1,600 00	5 May '91	.....	7 July '13
Burns, George B.	"	2-B.	1 July '06	1,600 00	13 Jan. '62	.....	28 Aug. '08
Finlayson, George F.	"	"	12 Feb. '03	1,550 00	23 Feb. '80	.....	12 Feb. '03
Anderson, Melville G.	"	"	1 Apr. '11	1,000 00	24 Dec. '91	.....	1 Apr. '11
Fetterley, Leslie McCracken	"	"	1 Oct. '11	1,050 00	18 June. '91	.....	1 Oct. '11
McLean, D. H.	"	"	1 Jan. '13	1,000 00	9 Mar. '91	.....	1 Jan. '13
Gaul, Thos. F.	"	"	1 Jan. '13	1,000 00	30 Apr. '88	.....	1 Jan. '13
O'Connor, A. R. M.	"	"	1 July '13	1,000 00	26 Oct. '93	.....	1 July '13
Price, C. M.	"	"	15 July '13	1,000 00	6 Apr. '94	.....	15 July '13
Acland, F. P.	"	"	23 Oct. '13	1,050 00	15 May '91	.....	23 Oct. '13
Smith, W. G.	"	"	1 July '14	1,000 00	23 July '95	.....	1 July '14
Murray, J. D.	"	"	1 Jan. '15	1,000 00	3 Oct. '90	.....	1 Jan. '15



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF FINANCE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES FINANCES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
*Code, L.	Private Secretary—Sec. particulier.	2-B.	'15	\$ cts.	'96	20 Oct. '14	1 July '15
King, W. J.	Clerk—Commis.	"	1 July '16	1,350 00	25 Nov. '91		1 Apr. '16
Siddall, Thomas Halliwell	"	3-A.	1 Apr. '04	1,000 00	2 Nov. '47		1 Apr. '04
Macpherson, Mary M. B.	"	"	28 June '06	1,200 00	11 Nov. '77		28 June '06
Mainguy, Gertrude L.	"	"	1 July '06	1,200 00	19 Nov. '78	22 Mar. '99	1 July '06
Gill, William Plummer	"	"	1 July '06	1,200 00	9 Jan. '79	4 July '01	1 July '06
McGirr, Ethel Hunter	"	"	1 Apr. '11	1,100 00	19 Jan. '10		10 Oct. '07
Hardie, Agnes Margaret	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	10 Aug. '67	1 July '02	1 Sept. '08
Estabrooks, Alida J.	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	27 Dec. '67	1 July '06	1 Sept. '08
Dawson, Sherman	"	"	1 Aug. '11	1,150 00	23 Mar. '80	1 July '06	1 July '08
Sutton, Lisbeth Lauder	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	17 June '74	19 Mar. '96	1 Oct. '03
Start, Arabella Second.	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	3 Jan. '48	1 Aug. '76	1 Sept. '08
Beith, Helen Mary	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	10 Feb. '69	16 Sept. '93	1 Sept. '08
McConnell, Jean Grant	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	3 Oct. '77	1 July '98	1 Sept. '08
Cohon, Olive Belle	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	30 Apr. '77	1 June '01	1 Sept. '08
Sutherland, Mary Macpherson	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	21 Feb. '74	1 Feb. '02	1 Sept. '08
McMinn, Pauline Rachel L.	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	18 May '84	30 Mar. '05	1 Sept. '08
Alford, Vyvy Bland	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	25 Oct. '79	1 Apr. '03	1 Sept. '08
Yettis, C. N.	"	"	1 Jan. '14	1,050 00	21 Sept. '83	1 Feb. '02	1 Sept. '08
Loughran, G. D. M.	"	"	1 Jan. '17	1,000 00	5 July '93		29 Aug. '08
Shearman, Grace	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	4 July '93		14 Jan. '15
Shore, Sarah Gertrude	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	3 Aug. '85		19 Dec. '11
Fertley, Ethel S.	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	11 Jan. '87		25 Oct. '11
Brodie, Clarice E.	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	10 Sept. '88		26 Apr. '10
Cameron, Jennie	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	10 Oct. '86		11 Apr. '10
Goode, H.	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	24 June '89		1 Dec. '12
Galloway, Charlotte Eliza	"	3-B.	1 Apr. '17	1,000 00	16 Nov. '78		1 Sept. '08
Barry, Mary Ann	"	"	1 Sept. '08	900 00	7 Aug. '94		1 July '15
Dorion, Gertrude	"	"	1 Sept. '08	800 00	23 May '40	1 Feb. '76	1 Sept. '08
Nettle, Fairy Emily	"	"	1 Sept. '08	800 00	5 Dec. '39	1 Dec. '76	1 Sept. '08
Bennett, Caroline Longley	"	"	1 Sept. '08	800 00	2 May '66	1 Sept. '78	1 Sept. '08
Collins, Margaret	"	"	1 Sept. '08	800 00	7 Mar. '62	1 June '84	1 Sept. '08
Kains, Zoe Chetwood	"	"	1 Sept. '08	800 00	7 Nov. '45	20 Jan. '84	1 Sept. '08
Stewart, Esther Emmeline	"	"	1 Sept. '08	900 00	1 July '80	1 July '02	1 Sept. '08
Lewis, Mary Emogene	"	"	1 Sept. '08	900 00	14 Oct. '77	1 Apr. '05	1 Sept. '08
Shattuck, Helen Goodsell	"	"	1 Sept. '08	900 00	8 May '68	1 Aug. '05	1 Sept. '10
Henry, Florence B.	"	"	1 Sept. '08	900 00	6 June '76	1 Aug. '05	1 Sept. '08
	"	"	4 May '10	800 00	18 Dec. '66	13 May '07	1 Sept. '10
	"	"		800 00	28 Oct. '75		4 May '10

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Clerk—Commis.	"	"	'10 Oct.	'10
Knewasser, Margt. B.	"	"	"	11 Apr.	'10
Lally, Lorette M.	"	"	"	11 Apr.	'10
Bennie, Harriet.	"	"	"	1 Oct.	'11
Hebert, Maria.	"	"	"	1 Oct.	'11
Peters, Vera E.	"	"	"	1 Oct.	'11
Ryan, Sadie.	"	"	"	1 Oct.	'11
Weeks, B. G.	"	"	"	1 Oct.	'11
Hardy, E. M.	"	"	"	1 July	'13
Flewellyn, M. E.	"	"	"	1 Jan.	'13
Daly, A. E.	"	"	"	1 Jan.	'14
McClellan, C. T.	"	"	"	1 Jan.	'15
Dudley, C. V.	"	"	"	1 Jan.	'15
Langdon, E. T.	"	"	"	1 Oct.	'15
Moulds, E. G.	"	"	"	1 Dec.	'15
Howe, R.	"	"	"	1 Jan.	'16
Gamble, D.	"	"	"	1 Jan.	'16
Watson, J.	"	"	"	1 Jan.	'16
Carleton, G. E.	"	"	"	1 Apr.	'16
Girardin, I.	"	"	"	1 Apr.	'16
Ostrom, William N.	Messenger—Messenger.	"	"	1 July	'95
Dixon, William Joseph.	"	"	"	1 Sept.	'08
Beaman, Frank.	"	"	"	1 Sept.	'08
Viens, W.	"	"	"	1 Apr.	'16

\* Killed on active service—Tué au service militaire.

## DEPARTMENT OF FINANCE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES FINANCES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Creighton, D.....	Toronto	10 May '95	3,500 00	..... '43	.....	10 May '95
Cane, Roy.....	Toronto	10 Jan. '07	1,800 00	7 Jan. '88	.....	10 Jan. '07
Wilson, Arnold Taylor.....	Toronto	3 May '12	1,200 00	16 Mar. '89	.....	3 May '12
Freeman, Kenneth C.....	Toronto	6 May '12	900 00	14 Oct. '94	.....	6 May '12
Steele, Alfred Wm.....	Toronto	1 Apr. '13	950 00	26 Nov. '93	.....	1 Apr. '13
Mathers, I. H.....	Halifax	1 Aug. '05	2,900 00	11 June '45	.....	1 Aug. '05
Johnston, Arthur Clement.....	Halifax	1 July '74	2,000 00	15 Dec. '53	Nov. '71.	1 July '74
Balcolm, John Horton.....	Halifax	15 June '77	1,850 00	..... '41	.....	15 June '77
Ring, M. J.....	Halifax	29 Nov. '93	1,300 00	30 Oct. '72	.....	29 Nov. '93
Brown, M. D. S.....	Halifax	13 June '10	900 00	28 Oct. '91	.....	13 June '10
Wilson, Jno. E.....	St. John, N.B.	8 July '15	2,600 00	6 Aug. '61	.....	8 July '15
McCavour, S. P.....	St. John, N.B.	1 Jan. '08	1,850 00	14 Nov. '71	.....	1 Jan. '08
Cowan, R. S.....	St. John, N.B.	2 Oct. '93	1,500 00	28 July '38	.....	2 Oct. '93
Ewing, R.....	St. John, N.B.	2 Mar. '95	1,500 00	28 Mar. '49	.....	2 Mar. '95
Cameron, Ernest H.....	St. John, N.B.	16 Sept. '12	1,200 00	19 Aug. '85	.....	12 Sept. '12
Corbett, Geo. T.....	St. John, N.B.	25 Mar. '12	1,000 00	17 Mar. '66	.....	25 Mar. '12
Lawson, Thomas Hanford.....	St. John, N.B.	28 May '79	700 00	4 Dec. '38	.....	28 May '79
McMicken, Albert Clifton.....	Winnipeg	27 Feb. '17	2,800 00	10 Sept. '57	.....	21 May '79
Armstrong, Edward H. W.....	Winnipeg	23 May '82	2,000 00	1 May '60	.....	23 May '82
Frederickson, K.....	Winnipeg	17 Jan. '08	1,400 00	15 Oct. '88	.....	17 Jan. '08
Boyd, H. E.....	Winnipeg	16 Dec. '11	1,000 00	19 Dec. '92	.....	16 Dec. '11
McComan, D. B.....	Victoria	10 June '93	2,900 00	25 May '69	.....	1 May '91
Winsby, Walter.....	Victoria	30 Dec. '98	1,900 00	1 May '76	.....	30 Dec. '98
Staden, S. A.....	Victoria	30 Apr. '12	1,400 00	26 Aug. '79	.....	30 Apr. '12
Knight, Thomas.....	Victoria	7 May '12	1,200 00	3 June '92	.....	7 May '12
Gower, M. F.....	Victoria	8 Oct. '15	900 00	.....	.....	8 Dec. '15
Pope, Percy.....	Charlottetown, P.E.I.	1 July '83	2,900 00	8 May '56	.....	1 July '83
Loughran, Francis.....	Charlottetown, P.E.I.	1 July '82	1,900 00	7 Nov. '52	.....	1 July '82
McKinnon, D. A.....	Charlottetown, P.E.I.	12 Apr. '05	1,350 00	19 Jan. '79	.....	12 Apr. '05
Stewart, H. S.....	Charlottetown, P.E.I.	19 Oct. '14	1,000 00	2 Aug. '82	.....	19 Oct. '14

<sup>1</sup> Granted Military leave without Civil pay from April 1, 1917. Salary previous to enlistment, \$1,100—Congé militaire accordé sans traitement civil, du 1<sup>er</sup> avril 1917. Appointements antérieurs à l'enrôlement, \$1,100.

<sup>2</sup> Transferred from the Forestry Branch, Department of the Interior, 1st Jan., 1914—Transférée du ministère de l'Intérieur, division des forêts, le 1<sup>er</sup> janvier 1914.

<sup>3</sup> Transferred from the Post Office Dept., 1st August, 1915—Transférée du ministère des Postes, le 1<sup>er</sup> août 1915.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Finlayson, George D., B.A.	Supt. of Insurance—Surtint. des assurances	.....	1 Sept. '14	5,000 00	31 Dec. '82	.....	6 May '07
MacFavish, Archie N., B.A.	Actuarial Examiner—Examineur actuair.	1-A.	1 Apr. '15	3,000 00	24 Nov. '86	.....	28 May '07
Gilliland William H., B.A.	"	.....	1 Apr. '15	3,000 00	16 Apr. '86	.....	31 July '08
O'Reilly, Anthony J.	Chief Clerk and Examiner—Commis en chef et examineur.	1-B.	1 July '07	2,800 00	17 Aug. '66	.....	1 Oct. '85
Watson, Andrew D., B.A.	Actuary—Actuaire.	"	1 Apr. '13	2,500 00	7 May '82	.....	17 Feb. '06
Crosby, Frank R., B.A.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	2,400 00	18 Dec. '72	.....	15 July '01
Warwick, Robt. W., M.A.	Asst. Actuarial Examiner—Assistant examinateur actuair.	"	1 Apr. '15	2,300 00	7 Feb. '88	.....	1 Jan. '11
Evans, Frederick A.	Clerk—Commis.	2-A.	1 Apr. '14	1,800 00	16 Nov. '63	.....	1 July '87
Mallen, Leo.	"	2-B.	9 July '09	1,150 00	31 Mar. '84	.....	9 July '09
Gardner, George, C.	"	"	1 July '14	1,100 00	13 Nov. '95	.....	1 July '14
Sharpe, Orwell E., B.A.	"	"	1 Jan. '15	.....	30 Sept. '91	.....	1 Jan. '15
Patterson, J. R. Elbert.	"	"	1 Jan. '13	1,000 00	7 July '89	.....	1 Jan. '13
Ranson, C. Arnott.	"	"	1 Dec. '14	1,000 00	6 Oct. '94	.....	1 Dec. '14
Byrne, John J.	"	3-A.	1 Apr. '12	1,150 00	10 Sept. '81	.....	18 July '08
Kinsman, Mildred B.	"	"	1 Apr. '15	1,050 00	31 Dec. '85	.....	1 Apr. '10
Moyer, Pearl J.	"	"	1 Apr. '15	1,050 00	17 Sept. '90	.....	1 Jan. '13
McClennan, Edith M.	"	3-B.	1 July '14	700 00	28 Sept. '79	.....	1 Jan. '14
Cameron, Flora E.	"	.....	1 Apr. '16	650 00	1 Nov. '95	.....	1 July '16
Burnside, Christopher A.	Messenger—Messenger.	.....	8 July '10	90 1/2 00	12 Dec. '76	.....	8 July '10



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE, INSIDE SERVICE—MINISTRE DU COMMERCE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
O'Hara, F. C. T.	Deputy Minister—Sous-ministre.	.....	1 Aug. '08	\$ cts. 5,000 00	7 Nov. '70	17 July '96	25 Apr. '97
Code, Thomas J.	Asst. Chief and Accountant—Chef adjoint et comptable.	1-A.	1 Sept. '08	3,600 00	29 Jan. '64	.....	1 Apr. '82
Brichard, Frederick James, D. Ph.	Chemist—Chimiste.	"	1 Aug. '13	3,700 00	17 Dec. '75	1 Aug. '13	1 July '14
Warne, Wm. A., B.A.	Chief Trade Statistician—Statisticien en chef du commerce.	1-B.	1 Sept. '08	2,800 00	1 July '66	1 Feb. '95	1 July '01
Lewis, Rowland A.	Asst. Accountant—Comptable adjoint.	"	1 Apr. '11	2,700 00	12 Feb. '67	27 Jan. '93	1 Aug. '94
Byrnes, John.	Chief of Inspection Branch and Grain Statistician—Chef de la division d'inspection et statisticien des grains.	"	1 Apr. '13	2,500 00	29 May '59	.....	16 Jan. '83
<sup>1</sup> Payne, C. H., B.A.	Private Secretary—Secrétaire particulier.	"	1 Apr. '15	2,300 00	12 Aug. '84	21 Apr. '08	1 July '08
<sup>2</sup> Farnelee, Jas. G.	Clerk—Commis.	2-A.	1 Apr. '11	1,950 00	9 Mar. '75	15 Aug. '02	1 Apr. '11
Bawden, F. E.	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	13 July '79	15 Dec. '04	1 July '05
Green, Ernest.	"	"	1 July '15	1,650 00	30 Jan. '81	.....	1 Mar. '08
Cox, Susan S.	"	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	28 Dec. '63	16 Feb. '99	1 July '03
Dougan, Wm.	"	"	1 Apr. '15	1,350 00	13 Sept. '79	1 July '01	1 July '03
Durantel, Sosthène Louis Emile	"	"	1 Mar. '17	1,300 00	28 Nov. '69	.....	1 Mar. '17
Dehler, Geo. A.	"	"	14 July '10	1,100 00	20 July '87	.....	10
<sup>2</sup> Goodall, Arthur L.	"	"	1 July '10	1,000 00	6 Jan. '90	.....	6 July '11
Dupont, Joseph Alexander.	"	"	30 Mar. '17	1,000 00	28 Jan. '94	.....	17
Kennedy, Agnes C.	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	30 Mar. '70	.....	17
Connolly, P. J.	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	13 Nov. '75	.....	30 Mar. '01
Birch, C. S.	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	4 May '67	1 July '93	1 July '02
Shaw, Margaret.	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	31 Dec. '64	.....	18 May '91
<sup>2</sup> Wilson, D. D., D.D.S.	"	3-A.	19 Oct. '09	1,250 00	29 Mar. '83	3 Dec. '94	7 Dec. '95
Cox, Mildred K.	"	"	1 Apr. '10	1,100 00	3 Apr. '86	.....	1 Sept. '08
Durnouchel, Corinne	"	"	10 Jan. '10	1,000 00	13 Feb. '83	1 Jan. '05	1 June '06
Splane, Herma B.	"	3-B.	13 Jan. '11	900 00	15 Aug. '86	10 Jan. '10	25 Oct. '10
Labelle, Valmore.	"	"	6 July '11	850 00	4 Feb. '93	20 Sept. '09	13 Jan. '11
Thompson, Mary E.	"	"	1 Oct. '11	850 00	12 July '91	10 Jan. '11	6 July '11
Schryburt, Joseph Albert.	"	"	7 Jan. '14	900 00	20 Sept. '93	.....	1 Oct. '11
McCuag, Flora Mabel.	"	"	15 June '14	700 00	7 Nov. '86	16 Sept. '11	1 Apr. '14
<sup>2</sup> Smith, Ernest Leonard.	"	"	6 July '14	700 00	25 May '95	.....	15 June '14
<sup>2</sup> Gow, Gifford Bruce Stanley.	"	"	10 July '14	700 00	27 Feb. '96	.....	6 July '14
Hayden, Basil Richard.	"	"	12 June '16	700 00	9 Dec. '97	.....	12 June '16

<sup>1</sup> Also paid \$600 allowance as private Secretary—Aussi allocation de \$600 comme secrétaire particulier.<sup>2</sup> On Active Service Overseas Contingent—En service actif outre-mer.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Name	Position	Grade	Date of Appointment	Salary	Date of Termination	Remarks
Wright, E. H. B.	Messenger—Messenger	1 Sept. '08	1 July '01	25 May '82	1 Sept. '08	
Haughton, J.	"	1 Sept. '08	18 Apr. '07	20 June '61	1 Sept. '08	
Parker, John W.	"	5 Dec. '10	.....	31 Dec. '76	5 Dec. '10	
CENSUS AND STATISTICS—RECENSEMENTS ET STATISTIQUES.						
Coats, Robert Hamilton	Dominion Statistician and Controller of Census—Statisticien fédéral et contrôleur du recensement.	1-A.	1 July '15	3,800 00	25 July '74	
St. Denis, Emery Henri.	Secretary—Secrétaire.	"	1 Apr. '13	2,200 00	18 July '51	
MacPhail, Ewen Stewart	Supt. of Compilation—Surint. de la compilation.	"	1 Apr. '15	3,000 00	5 Jan. '65	
Godfrey, Ernest Henry, F.S.S.	Editor—Rédacteur.	1-B.	1 Sept. '08	2,400 00	17 July '62	
Macpherson, John Crawford	Asst. Supt. of Compilation—Surint. adjoint de la compilation.	2-A.	1 Sept. '08	2,100 00	7 Nov. '59	
Skead, James.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,900 00	22 Jan. '51	
Wilkins, Joseph.	"	"	1 Apr. '12	1,900 00	11 Oct. '57	
*Munro, John Routh.	"	"	1 Sept. '08	1,900 00	12 Aug. '74	
Watts, Reginald Edward.	"	"	1 Sept. '08	1,900 00	14 Oct. '62	
Thornton, Arthur Ernest.	Mechanical Expert—Expert mécanicien.	2-B.	1 Apr. '12	1,600 00	3 Aug. '84	
Pelletier, Achille Joseph.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '16	1,300 00	24 Feb. '82	
Bell, Hugh Poynter	Librarian—Bibliothécaire.	"	1 Jan. '16	1,050 00	9 Apr. '77	
Brown, Florence Augusta.	Clerk—Commis.	3-A.	1 Sept. '08	1,250 00	6 Mar. '72	
Marcel, Roméo Riche.	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	9 July '84	
Drysdale, Bertha.	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	20 June '80	
Pelletier, Joseph Charles H.	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	29 June '80	
Battle, Katherine Marie.	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	10 Apr. '62	
Babin, Edouard.	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	27 Jan. '54	
Bourret, Aldéric.	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	14 Oct. '68	
Gravel, Olivier.	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	9 July '89	
Kehoé, Gertrude.	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	12 Nov. '76	
Jenkins, Josephine Miriam.	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	15 Oct. '83	
Bertrand, Eliza.	"	"	1 Apr. '14	1,000 00	22 Feb. '78	
Bélisle, Fernand.	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	26 Nov. '89	
Archer, William Augustus.	"	"	1 Nov. '16	1,000 00	29 Aug. '46	
Lovekin, Fanny Whalley.	"	"	1 Sept. '08	950 00	7 Nov. '66	
McGillivray, Angus Alex.	"	3-B.	1 Sept. '08	950 00	14 May '77	
Davis, Lucy Clara.	"	"	1 Sept. '08	950 00	19 Apr. '62	
Rooney, Amy R.	"	"	1 Jan. '14	900 00	27 July '90	
McMullen, Margaret.	"	"	1 Jan. '14	800 00	16 Dec. '93	
Dawson, Helen B.	"	"	19 Dec. '13	750 00	29 Apr. '93	
*Hall, Clement A.	"	"	1 Sept. '14	850 00	1 Dec. '81	
Robertson, Annie S.	"	"	27 June '14	850 00	26 Feb. '86	
McKean, Esther A.	"	"	1 July '14	850 00	17 May '93	
Harbour, Anna M.	"	"	1 July '14	950 00	16 Apr. '93	
*Frise, Wilbert Henry.	"	"	1 Oct. '15	700 00	15 May '96	

\* On Active Service Overseas Contingent—En service actif outre-mer.

## DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU COMMERCE, SERVICE INTÉRIEUR.

CENSUS AND STATISTICS—Concluded.—RECRUITEMENTS ET STATISTIQUES.—Fin.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointe- ments.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Irwin, Margaret	Clerk—Commis.	3-B.	1 July '16	\$ 700 00 cts.	9 Nov. '83	3 July '11	1 July '16
McLean, Maude Isabelle	"	"	1 July '16	700 00	21 Jan. '89	12 Apr. '11	1 July '16
Reid, Eleanor Mary	"	"	1 July '16	700 00	6 Dec. '89	11 Nov. '11	1 July '16
Taillefer, Marie Antoinette	"	"	1 July '16	600 00	15 Sept. '82	10 July '11	1 July '16
Farrell, Florence Irene	"	"	1 July '16	700 00	8 Nov. '92	14 Apr. '11	1 July '16
Thicke, Gertrude M. R.	"	"	1 July '16	700 00	21 July '91	10 July '11	1 July '16
Buckley, Mary Helena	"	"	1 July '16	700 00	7 Mar. '86	3 July '10	1 July '16
Clarke, Edna	"	"	1 July '16	700 00	23 July '86	1 Aug. '10	1 July '16
Edwards, Francis	"	"	1 July '16	700 00	11 June '86	10 July '11	1 July '16
Ainsborough, Elizabeth	"	"	1 July '16	700 00	2 Apr. '92	6 July '11	1 July '16
Falconer, Henrietta, M. S.	"	"	1 July '16	700 00	28 Apr. '92	— June '11	1 July '16
Carson, Minerva Ruby	"	"	1 July '16	700 00	28 Nov. '90	3 July '11	1 July '16
Hooppe, Minerva Kathryn	"	"	1 July '16	700 00	10 June '92	10 July '11	1 July '16
Bussell, Lillian Mary	"	"	17 July '16	700 00	12 Dec. '92	10 July '11	17 July '16
Blyth, Helen	"	"	17 July '16	700 00	9 July '92	11	17 July '16
Bouck, Mary Estella	"	"	1 Aug. '16	700 00	4 Mar. '92	16 Dec. '15	1 Aug. '16
Chuta, Boyd Elliott	"	"	5 Aug. '16	700 00	12 May '91	14 Jan. '15	1 Aug. '16
McRae, Catherine M. C.	"	"	5 Feb. '17	800 00	9 Mar. '98	.....	15 Feb. '17
Hickson, H. J.	Messenger—	"	1 Apr. '14	750 00	20 Apr. '91	6 July '11	1 Apr. '14
Swettenham, Sidney, Salisbury	Messenger	"	1 Apr. '16	750 00	27 Apr. '92	24 Mar. '15	1 Apr. '16



# DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU COMMERCE, SERVICE EXTÉRIEUR.

TRADE COMMISSIONER SERVICE—DIVISION DU COMMISSAIRE DU COMMERCE.

## CIVIL SERVICE LIST

SESSIONAL PAPER No. 30

69

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Ross, D. H. .... Melbourne, Aus.	Trade Commissioner—Commiss. du commerce..	1 Jan. '07	\$ 4,000 00	20 Apr. '64	.....	7 Mar. '03
Flood, E. H. S. .... Barbados, B. W. I.	" "	1 Jan. '08	3,000 00	20 Mar. '55	.....	1 Jan. '08
Ray, J. E. .... Birmingham, Eng.	" "	1 Jan. '09	3,500 00	8 May '73	May '03	1 Jan. '09
*Poussette, H. R. .... Buenos Aires, Argentine Republic.	" "	1 Jan. '09	4,000 00	8 Aug. '72	.....	1 Jan. '09
Bickerdike, F. A. C. .... Manchester, Eng.	" "	19 Jan. '09	3,600 00	27 Dec. '71	.....	22 Jan. '09
*Johnson, C. B. .... Yokohama, Japan	" "	1 Jan. '14	3,000 00	18 Nov. '80	.....	1 Jan. '14
Lithgow, J. T. .... Glasgow, Scotland	" "	1 June '15	3,600 00	25 Jan. '56	10 Oct. '80	1 Sept. '10
Beddoe, W. A. .... Auckland, N. Z.	" "	13 May '10	3,300 00	16 Mar. '59	.....	13 May '10
Nicholson, W. B. .... St. Johns, Nfld.	" "	28 Mar. '11	3,200 00	21 Aug. '53	.....	28 Mar. '11
Egan, W. J. .... Capetown, South Africa	" "	10 May '11	3,700 00	19 Jan. '68	.....	10 May '11
Just, C. F. .... Petrograd, Russia	" "	8 Apr. '16	4,000 00	8 Nov. '56	1 Apr. '81	6 Mar. '13
Watson, Harrison .... London, England	" "	1 Dec. '13	3,600 00	13 June '64	Dec. '92	1 July '04
Ross, J. W., M. D. .... Shanghai, China	" "	18 May '14	3,100 00	7 Dec. '58	.....	18 May '14
Smith, John Forsyth .... Manchester, Eng.	Fruit Commissioner—Commissaire des fruits..	17 Aug. '15	2,500 00	27 Dec. '78	.....	17 Aug. '15
Johnston, N. D. .... Bristol, England	Trade Commissioner—Commiss. du commerce..	28 Apr. '16	3,000 00	22 Feb. '91	.....	1 June '14
Wilgress, L. D. .... Omsk, Russia	" "	1 Jan. '16	3,000 00	20 Oct. '92	.....	1 June '14
Clarke, Wendell McLeod .....	Sub. Trade Commissioner—Commissaire adjoint du commerce.	12 May '15	1,500 00	24 Apr. '94	.....	12 May '15
Griffin, Watson .....	Special Trade Commissioner—Commissaire spécial du commerce.	17 Dec. '13	4,000 00	4 Nov. '60	.....	17 Dec. '13
Zuilez, Alfred Telmo .....	Acting Trade Commissioner—Commissaire intérimaire du commerce.	11 Jan. '11	1,800 00	14 Apr. '86	.....	11 Jan. '11
Bryan, Arthur Evan .....	Sub. Trade Commissioner—Sous com. du com'ce	8 Aug. '16	1,500 00	11 Mar. '92	5 May '16	8 Aug. '16
Kennedy, Arthur Warrell .....	" "	31 Aug. '16	1,500 00	13 Apr. '90	31 May '16	31 Aug. '16
Roberts, James F. .... Barcelona, Spain	Commercial Agent—Agent commercial.....	15 Nov. '16	1,000 00	.....	.....	15 Nov. '16
Sontum, C. E. .... Christiana, Norway	" "	1 Jan. '07	500 00	6 Feb. '65	.....	1 July '93
Tripp, Edgar .....	" "	1 Jan. '07	500 00	11 Sept. '47	.....	3 Mar. '92
Curry, Robt. H. .... Nassau, Bahamas	" "	15 Dec. '08	500 00	15 Dec. '61	.....	15 Dec. '08

\* On half salary while on overseas service—Sur demi-appointements en service d'outre-mer.

## ADMINISTRATION OF THE CANADA GRAIN ACT—ADMINISTRATION DE LA LOI DES GRAINS DU CANADA. Board of Grain Commissioners for Canada—Bureau de la Commission des Grains du Canada.

Boyd, Leslie Hale .....	Fort William, Ont.	Chief Commissioner—Commissaire en chef.....	27 Mar. '17	31 July '73	.....	27 Mar. '17
Staples, W. D. .... Fort William, Ont.	Commissioner—Commissaire.....	" "	10 Apr. '12	10 Nov. '68	.....	10 Apr. '12
Jones, J. P. .... Fort William, Ont.	" "	" "	10 May '13	4 Dec. '62	.....	10 May '13



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU COMMERCE, SERVICE EXTÉRIEUR.

ADMINISTRATION OF THE CANADA GRAIN ACT—*Con.*—ADMINISTRATION DE LA LOI DES GRAINS DU CANADA—*Suite.**Board of Grain Commissioners for Canada—Con.*—*Bureau de la Commission des Grains du Canada—Suite.*

Name. Nom.	Office. Fonctions.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Birkett, C.	Secretary—Secrétaire.	17 Oct. '12	\$ cts. 2,700 00	8 Sept. '86		17 Oct. '12
Howe, Clarence D.	Supervising Eng. Govt. Elevators—Ing. surveil- lant, élévateurs du gouv.	1 July '13	2,500 00	15 Jan. '86		1 July '13
Serls, George	Chief Insp. and Registrar—Insp. en chef et régis- trateur.	1 July '12	4,500 00	7 Oct. '60		1 Sept. '89
Fraser, James D.	Inspector—Inspecteur.	1 Sept. '13	2,550 00	4 Nov. '74		15 Sept. '99
Snow, Matthew	Travelling Inspector—Inspecteur voyageur.	1 Sept. '13	2,000 00	6 Nov. '58		1 Feb. '05
Smith, John N.	Accountant—Comptable.	1 Sept. '13	2,100 00	21 Oct. '81		12 Sept. '05
Cuddy, James	Deputy Inspector—Sous-inspecteur.	1 Sept. '13	1,920 00	15 Mar. '82		13 Sept. '02
McMahon, James	"	1 Sept. '13	1,800 00	5 Feb. '79		3 Nov. '04
Hammond, Grant	"	1 Sept. '16	1,560 00	9 Dec. '88	7 Sept. '03	1 Sept. '16
Neve, Frederick	"	1 Sept. '13	1,680 00	4 Mar. '75		15 Oct. '02
White, H. C.	"	1 Sept. '13	1,800 00	26 Oct. '82		2 Sept. '06
McLean, Hector J.	"	1 Sept. '13	1,620 00	5 Mar. '71		17 Sept. '02
Ludlam, Frederick	"	1 Sept. '13	1,680 00	2 Sept. '85		1 May '07
Miller, Arthur	"	1 Sept. '13	1,540 00	16 Apr. '84		28 Sept. '07
Gordon, Edward	"	1 Sept. '13	1,460 00	24 May '78		2 Oct. '05
Slater, Herbert Harold	"	1 Sept. '16	1,320 00	18 Apr. '83		1 Sept. '16
Young, Thomas W.	"	1 Sept. '13	1,560 00	15 Feb. '84		12 Sept. '04
McWhirter, John	"	1 Sept. '13	1,460 00	16 July '76		1 Oct. '06
Goddard, H. G.	"	1 Sept. '13	1,440 00	31 May '74		1 Nov. '08
Gregory, William	"	1 Sept. '13	1,440 00	14 Aug. '87		20 Sept. '09
Marples, P. J.	"	1 Sept. '13	1,320 00	28 Dec. '92		1 Sept. '09
Corbett, B.	"	1 Sept. '13	1,440 00	11 Mar. '84		1 Sept. '09
Wadsworth, K.	"	1 Sept. '13	1,320 00	7 Apr. '93		19 Oct. '10
Spratt, Thomas	"	1 Sept. '16	1,200 00	7 Dec. '72	— Sept. '07	1 Sept. '16
Shore, Hubert	"	1 Sept. '16	960 00			1 Sept. '16
Tait, Walter	"	1 Sept. '16	1,200 00	14 Oct. '87	2 Oct. '10	1 Sept. '16
Lamond, Walter C.	"	1 Sept. '16	1,200 00	15 Jan. '86	— Sept. '10	1 Sept. '16
Thompson, Stanley	"	1 Sept. '16	1,080 00	6 July '89	— July '11	1 Sept. '16
Watson, John	"	1 Sept. '16	1,080 00	10 Dec. '78	22 July '11	1 Sept. '16

1 On Active Service Overseas—En service actif outre-mer.

## SESSIONAL PAPER No. 30

(Sec. Survey Board and Western Grain Standards Board—Secrétaire du bureau d'expertises et du bureau des étalons du grain de l'Ouest. Deputy Inspector—Sous-inspecteur.....		6 Oct. '99	950 00	5 Feb. '54	6 Oct. '99	950 00	5 Feb. '54
Bell, C. N.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 200 00	15 Jan. '82	1 Sept. '13	1, 200 00	15 Jan. '82
Hurlston, F.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	8 Apr. '79	1 Sept. '13	1, 020 00	8 Apr. '79
Campbell, E.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	9 Apr. '02	1 Sept. '13	1, 020 00	9 Apr. '02
Holland, A. E.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	23 July '02	1 Sept. '13	1, 020 00	23 July '02
Johnstone, C. W.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	18 Oct. '86	1 Sept. '13	1, 020 00	18 Oct. '86
2 McMurdy, John.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	22 June '79	1 Sept. '13	1, 020 00	22 June '79
Burn, Alfred.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	24 Apr. '79	1 Sept. '13	1, 020 00	24 Apr. '79
Casford, John H.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 440 00	31 Mar. '74	1 Sept. '13	1, 440 00	31 Mar. '74
Adams, W.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	14 Jan. '81	1 Sept. '13	1, 020 00	14 Jan. '81
Dollery, A. F.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	30 July '79	1 Sept. '13	1, 020 00	30 July '79
Lacey, E. H.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	4 Jan. '74	1 Sept. '13	1, 020 00	4 Jan. '74
Wilkinson, B.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	13 Mar. '88	1 Sept. '13	1, 020 00	13 Mar. '88
Bird, R.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	18 May '87	1 Sept. '13	1, 020 00	18 May '87
McLennan, J. L.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 020 00	10 Jan. '86	1 Sept. '13	1, 020 00	10 Jan. '86
Kinler, J. F.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	3, 000 00	6 Jan. '86	1 Sept. '13	3, 000 00	6 Jan. '86
Barker, F.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	2, 230 00	5 May '54	1 Sept. '13	2, 230 00	5 May '54
2 O'Brien, J. Le R.	Winnipeg, Man.	1 Sept. '13	1, 740 00	9 Feb. '72	1 Sept. '13	1, 740 00	9 Feb. '72
Symes, Fred.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 620 00	18 Jan. '76	1 Sept. '13	1, 620 00	18 Jan. '76
White, Jas. G.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 620 00	4 Mar. '86	1 Sept. '13	1, 620 00	4 Mar. '86
O'Hagan, J.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 620 00	10 Feb. '88	1 Sept. '13	1, 620 00	10 Feb. '88
Boyer, Edmund.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 500 00	16 Mar. '88	1 Sept. '13	1, 500 00	16 Mar. '88
Reid, Charles S.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 500 00	9 Jan. '87	1 Sept. '13	1, 500 00	9 Jan. '87
Closs, William.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 500 00	27 Sept. '79	1 Sept. '13	1, 500 00	27 Sept. '79
McGregor, D. A.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 380 00	18 Nov. '88	1 Sept. '13	1, 380 00	18 Nov. '88
Munro, J. R.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 560 00	12 Aug. '84	1 Sept. '13	1, 560 00	12 Aug. '84
2 Cooper, H. S.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 380 00	9 Nov. '75	1 Sept. '13	1, 380 00	9 Nov. '75
Lyons, William.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 380 00	15 June '88	1 Sept. '13	1, 380 00	15 June '88
2 Ross, John A.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 380 00	15 Jan. '89	1 Sept. '13	1, 380 00	15 Jan. '89
Ursell, E. A.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 380 00	7 Sept. '92	1 Sept. '13	1, 380 00	7 Sept. '92
Day, Harry.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 500 00	23 Jan. '89	1 Sept. '13	1, 500 00	23 Jan. '89
Cracknell, C. W.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	8 Sept. '85	1 Sept. '13	1, 400 00	8 Sept. '85
Bliss, S. C.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	19 Aug. '84	1 Sept. '13	1, 400 00	19 Aug. '84
McGeagh, George.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	12 Nov. '92	1 Sept. '13	1, 400 00	12 Nov. '92
Wilson, William.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 320 00	7 July '74	1 Sept. '13	1, 320 00	7 July '74
Eaton, Jas. A.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	9 Jan. '85	1 Sept. '13	1, 400 00	9 Jan. '85
Richardson, Geo. Walter.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	1 Feb. '72	1 Sept. '13	1, 400 00	1 Feb. '72
2 Reid, Edward.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	16 Apr. '86	1 Sept. '13	1, 400 00	16 Apr. '86
Whitesides, Geo. Henri.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	9 Oct. '83	1 Sept. '13	1, 400 00	9 Oct. '83
Mallon, Michael.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	10 May '83	1 Sept. '13	1, 400 00	10 May '83
Whelan, William Joseph.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	5 Sept. '85	1 Sept. '13	1, 400 00	5 Sept. '85
Ross, Donald.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	12 Sept. '83	1 Sept. '13	1, 400 00	12 Sept. '83
McKay, William.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	5 Aug. '89	1 Sept. '13	1, 400 00	5 Aug. '89
Andrews, Joseph Wm.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00	25 July '97	1 Sept. '13	1, 400 00	25 July '97
Kirkpatrick, William.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00		1 Sept. '13	1, 400 00	
Thornber, William.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00		1 Sept. '13	1, 400 00	
Ritchie, Francis George.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00		1 Sept. '13	1, 400 00	
Preston, Albert.	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1, 400 00		1 Sept. '13	1, 400 00	

\* Included \$500 salary from Inland Revenue Dept.—Y compris \$500 du min. du Revenu de l'Int.

2 On Active Service Overseas—En service actif outre-mer.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU COMMERCE, SERVICE EXTÉRIEUR

ADMINISTRATION OF THE CANADA GRAIN ACT—*Con.*—ADMINISTRATION DE LA LOI DES GRAINS DU CANADA—*Suite.**Board of Grain Commissioners for Canada—Con.—Bureau de la Commission des Grains du Canada—Suite.*

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Smith, Philip Joseph....	Deputy Inspector—Sous-inspector	1 Oct. '16	\$ 1,020 00	25 Oct. '95	1 Oct. '92	1 Oct. '16
Benson, Arthur.....	"	1 Oct. '16	1,020 00	27 Dec. '81	1 Oct. '13	1 Oct. '16
McQueen, John Donlad....	"	1 Oct. '16	1,080 00	16 May '77	1 Sept. '09	1 Oct. '16
Kelley, Albert.....	"	1 Oct. '16	1,020 00	18 Oct. '80	1 Oct. '11	1 Oct. '16
Broomfield, Hector H ry	"	1 Oct. '16	1,020 00	13 Mar. '82	Sept. '10	1 Oct. '16
Perguson, Ths. Morton....	"	1 Oct. '16	1,020 00	31 Jan. '89	Sept. '12	1 Oct. '16
Irons, Thomas Edward....	"	1 Oct. '16	1,020 00	6 Feb. '85	Sept. '14	1 Oct. '16
Robertson, Cliff and Edwin	"	1 Oct. '16	1,020 00	22 Feb. '96	22 Sept. '13	1 Oct. '16
Wright, John Thomas.....	"	1 Oct. '16	1,020 00	10 Oct. '87	27 Oct. '12	1 Oct. '16
Prescott, Herbert.....	"	1 Oct. '16	1,020 00	11 Jan. '94	July '13	1 Oct. '16
Thomas, Harold Alex.....	"	1 Oct. '16	1,020 00	30 Nov. '94	15 Sept. '12	1 Oct. '16
Booth, James Henry.....	"	1 Oct. '16	1,020 00	4 Sept. '90	27 Apr. '14	1 Oct. '16
Back, Ernest E.....	"	1 Sept. '16	1,320 00	15 Jan. '67	.....	1 Oct. '08
Hollinshead, J. T.....	Asst. Chief Weighmaster—Matre-peseur en chef adjoint.	1 Sept. '13	1,620 00	30 Apr. '67	.....	1 Sept. '98
Temple, R. J.....	Weighman—Peseur	1 Sept. '13	1,320 00	9 Feb. '80	.....	1 Apr. '02
Geikie, A. T.....	"	1 Sept. '13	1,320 00	26 Apr. '63	.....	1 Oct. '05
Morrell, W. H.....	"	1 Sept. '13	1,320 00	29 June '79	.....	10 June '07
Gould, John B.....	"	1 Sept. '13	1,320 00	6 Nov. '79	.....	1 June '07
Alexander, F. W.....	"	1 Sept. '13	1,320 00	13 Nov. '85	.....	1 Sept. '06
Hartley, Robert.....	"	1 Sept. '13	1,260 00	22 Mar. '55	.....	26 Sept. '04
Arnold, George.....	"	1 Sept. '13	1,320 00	22 Aug. '73	.....	15 Sept. '10
Oakley, A. C.....	"	1 Sept. '13	1,260 00	18 Jan. '75	.....	1 Sept. '08
Linster, Arthur.....	"	1 Sept. '13	1,200 00	23 Nov. '82	.....	1 Sept. '10
Wilkinson, J. C.....	"	1 Sept. '13	1,200 00	27 May '68	.....	1 Sept. '11
Parsons, W. H.....	"	1 Sept. '13	1,140 00	14 Sept. '83	.....	1 Oct. '11
Walker, David.....	"	1 Sept. '13	1,200 00	16 Feb. '89	.....	1 Sept. '11
McKenzie, John.....	"	1 Sept. '13	1,200 00	25 Dec. '88	.....	14 Sept. '12
Answorth, Thomas.....	"	1 Sept. '13	1,080 00	20 Mar. '83	.....	1 May '12
Clarke, Stanley.....	"	1 Sept. '13	1,020 00	10 Apr. '85	.....	8 Oct. '12
Winn, G. H.....	"	1 Sept. '13	1,140 00	28 Oct. '86	.....	1 Sept. '12
Shapton, W. F.....	"	1 Sept. '13	1,140 00	8 May '91	.....	1 Sept. '10

<sup>2</sup> On Active Service Overseas—En service actif outre-mer.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Williscroft, F.	Ont.	1 Sept. '13	1,260 00	5 Feb. '60	75	1 Sept. '08	17 Sept. '12
Rome, Andrew	Fort William, Ont.	1 Sept. '16	1,260 00	19 Feb. '76	'60	1 Sept. '16	1 Sept. '16
Blashill, James A.	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,200 00	9 Dec. '76	'76	1 Apr. '10	1 Oct. '16
Brifton, Charles A.	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	11 Jan. '74	'74	12 Sept. '12	1 Oct. '16
Harvey, Alfred P.	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	6 Aug. '69	'69	20 Oct. '12	1 Oct. '16
Rowe, Charles	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	3 Feb. '95	'95	Nov. '12	1 Oct. '16
Bird, Arthur Edgar	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	14 Apr. '89	'89	13 Apr. '13	1 Oct. '16
Ainsworth, Charles	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	16 Dec. '85	'85	30 Apr. '13	1 Oct. '16
Drabble, Stanley	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	19 May '92	'92	13 Apr. '13	1 Oct. '16
Hunter, Joseph Cook	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	28 May '86	'86	13 Apr. '13	1 Oct. '16
Dennan, Albert Edw.	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	6 Apr. '92	'92	21 May '13	1 Oct. '16
Ward, William Ernest	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	15 July '81	'81	15 Apr. '13	1 Oct. '16
Jowett, Harry	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	17 Sept. '76	'76	July '13	1 Oct. '16
Dykes, Christian A. S.	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	23 June '92	'92	15 Sept. '13	1 Oct. '16
Dean, Herbert A.	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	22 May '82	'82	18 Sept. '13	1 Oct. '16
Jewett, Thomas John	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,020 00	28 Aug. '88	'88	1 June '11	1 Oct. '16
Jaffray, Edward L.	Fort William, Ont.	1 Oct. '16	1,380 00	29 Nov. '88	'88	1 Sept. '01	1 May '05
Elliott, T. A. C.	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,920 00	23 Dec. '78	'78	23 Sept. '03	1 Sept. '03
Manahall, C. R.	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,620 00	11 Oct. '85	'85	15 Sept. '04	15 Sept. '04
McDougall, Guy	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,620 00	12 July '75	'75	15 Sept. '09	15 Sept. '09
Beaimes, W. R.	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,620 00	3 Mar. '85	'85	1 May '05	1 May '05
2 Vanzant, George	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,320 00	25 Jan. '81	'81	1 Apr. '07	1 Apr. '07
Pearson, E. L.	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,320 00	1 Apr. '84	'84	15 Sept. '09	15 Sept. '09
Mitchell, George	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,320 00	17 Aug. '82	'82	1 Sept. '11	1 Sept. '11
2 Good, Joseph	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,320 00	20 Jan. '90	'90	5 Nov. '11	5 Nov. '11
George, H. C.	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,020 00	12 Mar. '92	'92	12 Aug. '12	12 Aug. '12
Lindsay, David	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,260 00	14 Feb. '76	'76	2 July '13	2 July '13
Armitage, G. M.	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,140 00	6 July '84	'84	1 Aug. '13	1 Aug. '13
Whalley, James	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,140 00	14 Feb. '84	'84	1 Sept. '99	1 Sept. '99
Scott, Walter	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,140 00	14 Feb. '84	'84	14 Sept. '99	14 Sept. '99
2 Briden, J. J.	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,140 00	14 Feb. '84	'84	28 Apr. '07	28 Apr. '07
Hill, George	Port Arthur, Ont.	1 Sept. '13	1,140 00	14 Feb. '84	'84	11 Sept. '05	11 Sept. '05
Crawford, W. J.	Calgary	1 Sept. '13	1,140 00	14 Feb. '84	'84	1 Sept. '13	1 Sept. '13
Gallipeau, Frank	Superior, Wis.	1 Sept. '13	2,700 00	30 July '64	'64	1 Sept. '99	1 Sept. '99
Poulin, Elwin	Superior, Wis.	1 Sept. '13	2,520 00	11 Oct. '74	'74	14 Sept. '99	14 Sept. '99
Mackenrot, W. H.	Vancouver, B. C.	1 Sept. '13	1,680 00	24 Feb. '84	'84	28 Apr. '07	28 Apr. '07
Frey, Thomas	Vancouver, B. C.	1 Sept. '13	1,200 00	19 Aug. '73	'73	11 Sept. '05	11 Sept. '05
Keble, E. J.	Moosajaw, Sask.	1 Sept. '13	1,140 00	19 Aug. '73	'73	1 Sept. '13	1 Sept. '13
McCarthy, J. H.	Kenora, Ont.	1 Sept. '13	1,140 00	9 Dec. '80	'80	1 Sept. '09	1 Sept. '09
Cuddy, William	Keewatin, Ont.	1 Sept. '13	1,200 00	27 Nov. '83	'83	1 Sept. '07	1 Sept. '07
Austin, Clarence E.	Medicine Hat, Alta.	1 Sept. '13	1,200 00	23 Sept. '83	'83	1 Sept. '08	1 Sept. '08
Alcock, Alfred Woodby	Fort William, Ont.	1 Sept. '13	1,140 00	7 Sept. '74	'74	9 Apr. '02	9 Apr. '02
Bowen, Arthur A.	Winnipeg	1 Aug. '15	4,000 00	24 June '91	'91	1 Aug. '15	1 Aug. '15
Labelle, L. G.	Montréal, Qué.	16 Nov. '14	1,800 00	25 Feb. '63	'63	16 Nov. '14	16 Nov. '14
Bover, Alex.	Montréal, Qué.	12 Sept. '12	2,240 00	19 Jan. '72	'72	15 Aug. '08	15 Aug. '08
Fillion, A. A. F.	Montréal, Qué.	1 Sept. '13	1,680 00	5 Sept. '76	'76	1 July '97	1 July '97
	Montréal, Qué.	1 Sept. '13	1,100 00	28 Sept. '46	'46	14 May '92	14 May '92
	Montréal, Qué.	1 Sept. '13	988 04	20 Sept. '53	'53	1 May '99	1 May '99

2 On Active Service Overseas—En service actif outre-mer.



## DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU COMMERCE, SERVICE EXTÉRIEUR.

ADMINISTRATION OF THE CANADA GRAIN ACT—Concluded—ADMINISTRATION DE LA LOI DES GRAINS DU CANADA—Fin.

Board of Grain Commissioners for Canada—Concluded—Bureau de la Commission des Grains du Canada—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Turner, A. S.	Inspector—Inspector.	1 Sept. '03	\$ 1,600 00	1 May '70	.....	1 Sept. '03
McNeil, W. J.	"	1 July '04	1,100 00	4 June '59	.....	1 July '86
Perdue, W. E.	Weighmaster—Maitre-peseur.	5 Apr. '15	pd. by fees	21 Apr. '76	.....	5 Apr. '15
Moore, Thomas.	"	1 May '04	"	10 Sept. '67	.....	1 May '04
Gilson, Thomas.	"	18 Apr. '04	"	25 Aug. '44	.....	18 Apr. '04
Elliott, J. M.	"	1 May '04	"	3 Oct. '57	.....	1 May '04
McGregor, P. C.	"	12 July '10	"	6 Dec. '48	.....	12 July '10
Raymond, J. G.	"	15 Sept. '06	"	22 Apr. '40	.....	1 Sept. '06
Watson, E. R. C.	"	1 Nov. '08	"	16 Mar. '50	.....	1 Nov. '08
Cook, Frank.	"	1 Feb. '13	"	14 Oct. '63	.....	1 Feb. '13
Platt, John S.	Asst. Weighmaster—Maitre-peseur adjoint.	14 Oct. '12	"	27 June '60	.....	14 Oct. '12
INSPECTION OF STAPLES—INSPECTION DES DENRÉES.						
Côté, Elzéar.	Chief Insp. of Hides—Inspecteur en chef des peaux.	14 Dec. '14	1,500 00	25 May '64	.....	14 Dec. '14
Pilon, Edouard.	Inspector of Hides—Inspecteur des peaux.	3 Nov. '15	pd. by fees	5 Nov. '66	.....	3 Nov. '15
Blais, Louis.	"	23 May '05	"	15 Mar. '62	.....	23 May '05
Brulotte, E.	"	23 Jan. '15	"	14 Oct. '63	.....	23 Jan. '15
Thomson, C. W.	Inspector of Fish Oils—Inspecteur des huiles de poisson.	16 Oct. '08	"	12 Mar. '67	.....	16 Oct. '08
Horsnell, Edward.	Insp. of Pot and Pearl Ashes—Insp. de potasse et de perlasse.	24 May '12	"	6 June '64	.....	24 May '12
Rousseau, Phélias.	Inspector of Flour—Inspecteur de la farine.	29 Apr. '98	"	10 Jan. '50	.....	29 Apr. '98
CULLING TIMBER—INSPECTION ET MESURAGE DU BOIS.						
Harney, Thos.	Acting Supervisor—Surveillant intérimaire.	1 July '97	1,500 00	27 Nov. '47	.....	1 May '82
Croteau, J. M.	Specification Clerk—Commis des spécifications.	4 Sept. '97	750 00	15 Dec. '53	.....	4 Sept. '97
Kelly, E.	Culler—Inspecteur mesureur.	Sept. '67	700 00	12 May '36	.....	Sept. '67
McKendry, D.	"	May '64	700 00	1 Mar. '39	.....	May '64

## SESSIONAL PAPER No. 30

## SUPERVISION OF BOUNTIES—SURVEILLANCE DES PRIMES.

Buchanan, G. O.	Kaslo, B.C.	Insp. of Lead Bounties—Insp. des primes sur le plomb	15 Nov. '03	500, 00	28 Nov. '50	.....	15 Nov. '03
Waddell, Jas. C.	Petrolia.	Insp. of Petroleum Bounties—Insp. des primes sur le pétrole.	1 June '12	1, 800 00	14 Nov. '61	.....	1 June '12
Coffey, T. I.	Moncton.	Insp. of Petroleum Bounties—Insp. des primes sur le pétrole.	1 Feb. '05	100 00	3 Oct. '67	.....	1 Feb. '05
Boyle, Hugh.	Sarnia.	Asst. Insp. of Petroleum Bounties—Insp. adjoint des primes sur le pétrole.	1 Nov. '10	200 00	1 Aug. '60	.....	1 Nov. '10

## SUPERVISION OF SUBSIDIZED STEAMSHIP SERVICES—SURVEILLANCE DES SERVICES DE PAQUEBOTS SUBVENTIONNÉS.

<sup>2</sup> Tupper, W. E.	Supervisor of Subsidized Steamships Services— Surveillant des services de paquebots subven- tionnés.	1 Apr. '14	2, 000 00	29 Apr. '79	.....	1 May '12
----------------------------	--	------------	-----------	-------------	-------	-----------

## SUPERVISION OF GOLD AND SILVER MARKING ACT—SURVEILLANCE DE LA LOI DU POINÇONNAGE DE L'OR ET DE L'ARGENT.

Ryan, William J.	Inspector—Inspecteur.	1 Apr. '14	2, 300 00	6 Jan. '67	.....	27 Apr. '09
------------------	-----------------------	------------	-----------	------------	-------	-------------

## HONORARY ADVISORY COUNCIL ON INDUSTRIAL AND SCIENTIFIC RESEARCH—CONSEIL CONSULTATIF HONORAIRE SUR LES RECHERCHES INDUSTRIELLES ET SCIENTIFIQUES.

Macallum, A.B., M.B., Ph. D., Sc. D.	Chairman—Président.	15 Dec. '16	10, 000	.....	.....	15 Dec. '16
†Challies, John Bow, C. E.	Secretary—Secrétaire.	15 Dec. '16	No salary	23 April '81	.....	15 Déc. '16

<sup>1</sup>Also Inspector of Binder Twine—Egalement inspecteur de ficelle d'engrèbage.<sup>2</sup>On Active Service overseas—En service actif outre-mer.<sup>†</sup>Also Superintendent, Water Power Branch—Dept. of the Interior.—Aussi surintendant, division des pouvoirs hydrauliques, ministère de l'Intérieur.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Vincent, Joseph Ulric, K.C., B.A., L.Ph. Taylor, George Wilson.....	Deputy Minister—Sous-ministre. Asst. Deputy Minister—Sous-ministre joint.	1-A.	1 Oct. '14 1 Oct. '14	\$ 5,000 00 3,500 00	6 July '72 23 June '86		1 Oct. '13 3 Dec. '88
Catellier, Charles Ludger, B.A., LL.M. Shaw, James Fitzwilliam.....	Secretary—Secrétaire. Chief Statistical Clerk—Premier commis de la statistique.	" "	1 Apr. '16 1 Apr. '14	2,900 00 3,100 00	1 Jan. '84 14 May '56		20 Oct. '14 1 Jan. '72
Lemay, Arthur Doyon, Joseph Alfred.....	Assistant Accountant—Comptable adjoint. Chief Clerk—Premier commis.	1-B.	1 Nov. '16 1 Sept. '05	2,100 00 2,800 00	11 Sept. '75 23 Mar. '51		29 Oct. '12 1 Nov. '80
Westman, Thomas.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '10	2,600 00	25 Jan. '63		2 May '84
Fowler, George.....	Chief Clerk of Supplies—Premier commis de la papeterie.	"	1 Apr. '12	2,800 00	10 May '49		9 June '69
Chassé, Marie Joseph Arthur Noël, B.A., LL.L. Roy, Léonidas Guisolphé.....	{ Clerk—Commis. Private Secretary—Secrétaire particulier. Clerk—Commis.	" "	23 Mar. '17 22 Mar. '17	2,100 00 600 00	24 Dec. '92		22 March '17
Morisset, Maurice.....	Translator—Traducteur.	1-B.	1 Jan. '17	2,100 00	21 Mar. '72	Aug. '92	18 June '94
Brodeur, Philippe Eugène Stanislas.....	Clerk—Commis.	2-A.	9 May '16	1,600 00	2 Sept. '84		9 May '16
Hughes, Peter Ambrose.....	"	"	1 Apr. '10	2,000 00	28 May '78	8 Feb. '01	18 Dec. '03
McCullough, Anthony.....	"	"	1 Apr. '11	1,950 00	24 Feb. '68	1 Mar. '96	24 Dec. '97
Hallday, William Arthur.....	"	"	1 Apr. '11	1,950 00	23 Jan. '71		9 Aug. '95
Smyth, Peter Leo.....	"	"	1 Apr. '12	1,900 00	27 Mar. '71	20 Mar. '94	7 Dec. '95
Gervais, J. Honoré.....	"	"	1 Apr. '16	1,700 00	11 Apr. '75		10 May '15
Allen, Albert Teskey.....	"	"	1 Apr. '16	1,600 00	6 July '67	17 Mar. '04	1 July '04
Haggerty, Miss Bertha.....	"	"	21 Nov. '15	1,300 00	16 Feb. '89	11 July '07	2 Jan. '08
Doyfe, Miss Elizabeth Florence.....	"	"	1 July '02	1,200 00	12 July '56	17 Sept. '95	1 July '02
Goodhue, Mrs. Marie Louise Eveline.....	"	3-A.	1 July '05	1,200 00	27 Apr. '70	13 June '01	12 Dec. '03
Trumpour, Mrs. Gertrude.....	"	"	1 July '05	1,200 00	28 Sept. '61	18 Apr. '01	19 Dec. '03
Evans, Charles James.....	"	"	1 July '06	1,200 00	5 Dec. '73	1 May '01	1 Jan. '04
Beard, Miss Mary Helen.....	"	"	7 Dec. '06	1,200 00	25 Aug. '71	20 June '06	7 Dec. '06
Furlong, Charles John.....	"	"	1 July '07	1,200 00	12 Jan. '82		23 Mar. '06
Lewis, Hugh Bower.....	"	"	1 July '09	1,200 00	16 Nov. '59		28 May '06
Lyon, Mrs. Anna Victoria.....	"	"	1 July '09	1,200 00	24 May '73	22 Nov. '07	1 Sept. '08
Yettis, Robert Peter.....	"	"	1 July '09	1,200 00	13 Sept. '70	6 July '08	1 Sept. '08
Robert, Arthur.....	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	9 Aug. '82	13 May '01	1 July '95
Cartin, Jos. Wm. Zoël.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	21 July '82	1 Apr. '08	5 Aug. '08
McKell, Miss Mary Edith Elizabeth.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	10 Feb. '87		1 Sept. '08
Castonguay, Mlle Louise.....	"	"	1 Oct. '17	1,000 00	12 Nov. '90		2 Jan. '08
O'Connor, Miss Mary Elizabeth.....	"	3-B.	1 Apr. '15	1,150 00	2 Jan. '96		1 Dec. '08

Died 17th July 1917—Décédé le 17 juillet 1917.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Tremblay, Mlle Juliette.....	Clerk—Commis.....	3-B.	1 Apr. '15	800 00	10 Oct. '90	27 Oct. '14	1 Apr. '15
Rooney, Miss Evelyn Agnes.....	" "	"	10 June '16	900 00	19 Sept. '82	13 Sept. '15	10 June '16
Ste. Marie, Mlle Alberta Jeanne Irma.....	" "	"	1 Feb. '17	700 00	6 Oct. '97	2 Oct. '16	1 Feb. '17
Burgess, Thomas.....	Mechanic—Ouvrier.....	.....	19 Dec. '92	1,000 00	20 Aug. '55	10 Jan. '89	19 Dec. '92
Bourgeois, Jos. Eugène.....	Messenger—Messenger.....	.....	29 Dec. '03	900 00	13 June '79	30 June '03	1 Sept. '08
Roy, Lorenzo.....	" "	.....	1 Feb. '08	900 00	8 Aug. '77	8 Mar. '06	1 Sept. '08
Desroches, Léon.....	" "	.....	1 Aug. '12	900 00	2 May '76	.....	1 Aug. '12

ELECTRICAL BRANCH—DIVISION DE L'ÉLECTRICITÉ.							
Higman, Ormond, M. Inst.E.E., C.E., F.R.S.A.	Chief Engineer of Gas and Electricity—Ingénieur en chef du gaz et de l'électricité.	1-A.	7 May '96	3,600 00	1 Mar. '50	1 July '94	1 Jan. '96
Lambe, Alfred Boydall.....	Ass't. Chief Engineer of Gas and Electricity—Sous-ingénieur en chef du gaz et de l'électricité.	1-B.	1 Apr. '15	2,800 00	9 Feb. '73	5 May '10	1 June '10
Dupre, Henry Augustus.....	Electrical Engineer—Ingénieur-électricien	"	5 May '13	2,400 00	6 Sept. '77	.....	5 May '13
Rutledge, Percy R., B.Sc.....	" " " " " "	2-A.	1 Apr. '15	1,750 00	5 May '91	11 May '14	1 Nov. '14
Cole, Norman Richards.....	Special Electrical Mechanician—Mécanicien-électricien spécial.	3-A.	2 Jan. '08	1,200 00	20 May '81	26 July '07	2 Jan. '08
Matthews, Edw. Daniel King.....	Ass't. to Chief Engineer of Gas and Electricity—Asst. de l'ingénieur en chef du gaz et de l'électricité.	"	1 March '12	1,150 00	25 July '91	11 May '08	6 Aug. '08
Griffith, Miss Margaret Lake.....	Clerk—Commis.....	"	21 Nov. '07	1,200 00	12 Mar. '81	8 Jan. '07	14 Jan. '07

WEIGHTS AND MEASURES, STANDARDS BRANCH—DIVISION DES ÉTALONS DES POIDS ET MESURES.							
Way, Ernest Owen.....	Chief Insp. of W. & M.—Chef vérificateur et insp. en chef des P. et M.	1-A.	1 Apr. '14	3,100 00	13 Jan. '81	6 Jan. '08	1 Sept. '08
Ostigny, Augustin Louis Roch.....	Clerk—Commis.....	2-B.	1 Nov. '05	1,600 00	4 Sept. '74	.....	21 Dec. '04
Watson, Miss Violet Maude.....	Stenographer—Sténographe.....	3-A.	1 July '05	1,200 00	14 Feb. '84	24 Aug. '03	12 Dec. '03
Barbeau, Mme Lillian.....	Clerk—Commis.....	3-B.	3 Aug. '06	800 00	1 Jan. '76	3 Aug. '06	1 Sept. '08
Chénier, Edouard.....	Lower Grade Clerk—Commis de grade inf.....	.....	1 July '12	800 00	21 May '84	26 May '11	1 July '12

LABORATORY BRANCH—SERVICE DU LABORATOIRE.							
McGill, Anthony, B.A., B.Sc., LL.D., F.R.S.C.	Chief Analyst—Chef analyste.....	1-A.	27 July '07	3,800 00	18 Apr. '47	.....	1 July '87
Lemoine, Alphonse.....	Assistant Analyst—Analyste adjoint.....	1-B.	1 July '14	2,300 00	16 June '65	18 July '01	29 June '04
Valin, Jos. Gaudiose Aimé.....	" "	"	1 July '14	2,300 00	27 May '81	18 Jan. '01	1 June '04
Forster, Ernest Lyle Carmen.....	" "	"	2 June '14	2,300 00	24 Aug. '77	4 May '08	1 July '08
Forward, Charles Carmen.....	" "	"	1 July '14	2,300 00	19 Nov. '82	3 June '08	1 Sept. '08
Dawson, John Alexander Macdonald.....	" "	"	1 July '14	2,300 00	23 Sept. '79	.....	1 May '13
Kitto, William Victor.....	" "	"	1 Apr. '17	2,100 00	8 Dec. '72	4 May '09	1 April '10
Davidson, Wilmot Alvin.....	" "	2-A.	1 Apr. '15	1,750 00	22 Oct. '84	20 Oct. '14	1 Apr. '15



DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE INTÉRIEUR.  
LABORATORY BRANCH—*Concluded*—SERVICE DU LABORATOIRE—*Fin*.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Collier, Frederick Charles.....	Assistant Analyst—Analyste adjoint.....	2-A.	1 Apr. '15	\$ 1,750 00	8 Jan. '85	4 Jan. '15	1 Apr. '15
Landry, Alain Joseph.....	"	"	1 Apr. '15	1,750 00	29 June '90	19 Oct. '14	1 Apr. '15
Cook, Sidney Jabez.....	"	"	1 Apr. '15	1,750 00	22 Mar. '89	20 Oct. '14	1 Apr. '15
Westman, Leroy Egerton.....	"	"	1 Apr. '16	1,700 00	28 June '90	1 Apr. '15	1 Oct. '15
Brot, Dr. Maurice.....	"	2-B.	1 Sept. '16	1,300 00	26 Sept. '80	1 June '16	1 Sept. '16
Rowat, Richard Miles.....	"	"	1 Dec. '16	1,300 00	24 July '93	1 June '16	1 Dec. '16
Wright, Miss Sarah Elizabeth.....	"	3-A.	1 July '00	1,200 00	5 Nov. '71	3 Oct. '93	1 July '00
Ladouceur, Joseph.....	Clerk—Commis.....	"	1 July '08	1,200 00	5 July '63	2 Apr. '02	9 Mar. '04
Rickey, Joseph Allison.....	Clerk, Insp. of Food—Commis et insp. des denrées alimentaires.....	"	10 June '07	1,200 00	26 Oct. '57	.....	10 June '07
Leckie, Thomas Liddle.....	Clerk—Commis.....	3-B.	1 July '14	900 00	19 Sept. '79	6 Feb. '11	7 Aug. '11

PROPRIETARY OR PATENT MEDICINE BRANCH—SERVICE DES MÉDICAMENTS BREVETÉS OU PROPRIÉTAIRES.

Teevens, Lambert Parker.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 Jan. '17	1,600 00	16 June '86	.....	21 Mar. '07
Lawless, Miss Edith MacDougall.....	"	3-A.	1 July '02	1,200 00	23 May '59	1 Oct. '94	1 July '02
Lalhier, Mlle Marie Anne Lédéenne.....	"	3-B.	1 July '14	900 00	2 July '88	23 Sept. '13	1 July '14

METHYLATED SPIRITS BRANCH—SERVICE DES ALCOLS MÉTHYLÉNIQUES.

Armstrong, Walter.....	Supt. Methylated Spirits Warehouse—Suriut. de l'entrepôt des alcools méthyliques.....	1-B.	1 Apr. '13	2,500 00	9 Nov. '55	.....	10 June '87
Parent, Frédéric.....	Assistant Supt. Methylated Spirits Ware- house—Sur-adjoint de l'entrepôt des alcools méthyliques.....	3-A.	7 Jan. '96	1,200 00	23 June '67	1 May '91	7 Jan. '96
Cloutier, Ernest.....	Lower Grade—Grade inférieur.....	.....	1 Apr. '13	850 00	5 Sept. '77	1 Mar. '12	1 April '13
Rioual, Yves.....	"	.....	1 Apr. '13	850 00	21 Oct. '71	13 Sept. '12	1 April '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointe- ments.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Abbott, Henry Franklin.....	Toronto	1st Jan. '15	1,325 00	22 Nov. '90	1 Oct. '08	1 Nov. '11
Adam, Albert Ramacle.....	Windsor, Ont.	1 July '16	1,100 00	13 June '65	.....	1 July '00
Allen, George Alpheus.....	Vancouver	1 Nov. '16	2,500 00	15 Aug. '67	.....	22 Apr. '88
Altman, Peter J.....	Guelph	1 July '02	1,500 00	29 Aug. '54	1 June '96	26 Apr. '97
Amor, William.....	Hamilton	1 Jan. '87	1,250 00	6 July '41	9 Oct. '82	1 Oct. '83
Aucoin, Amédée Louis.....	Montréal	1 Sept. '16	900 00	18 Jan. '90	2 July '15	1 Aug. '16
Anderson, John Hawkins.....	Saskatoon	1 Mar. '15	900 00	11 July '55	.....	1 Mar. '15
Andrews, Alfred Augustus.....	Montréal	3 Aug. '98	1,250 00	11 Jan. '68	1 Apr. '97	3 Feb. '98
Arcand, Dosthée.....	Montréal	8 Mar. '07	2,800 00	13 Sept. '40	.....	8 Mar. '07
Archambault, François-Xavier.....	Québec	7 Nov. '12	900 00	6 Mar. '59	.....	7 Nov. '12
Armstrong, Thomas Edward.....	St. Jean, Qué.	1 July '10	1,000 00	31 July '84	1 Sept. '08	1 Jan. '10
Arsenault, Joseph Felix.....	Perth	23 Oct. '16	800 00	.....	.....	23 Oct. '16
Ashton, Henry.....	Winnipeg	23 Oct. '16	200 00	16 Oct. '65	.....	.....
Attridge, James Burrows.....	Winnipeg	1 Apr. '16	900 00	23 Mar. '62	1 Feb. '10	1 Apr. '16
Aubin, Aimé.....	Montréal	1 July '15	900 00	9 July '69	5 Oct. '14	1 July '15
Aubin, Charles.....	Montréal	5 May '93	2,000 00	30 Apr. '42	.....	1 June '89
Babington, Frederick Campbell.....	Winnipeg	27 May '95	1,300 00	30 Nov. '71	23 July '97	1 May '05
Baby, Wolston Alex. Dixie.....	Hamilton	1 June '89	1,200 00	1 July '87	.....	15 June '10
Balentine, Adam, Jr.....	Hamilton	5 June '10	2,650 00	13 Apr. '57	4 Dec. '76	1 Nov. '77
Barnford, Victor Charles Frederick.....	Winnipeg	1 Jan. '16	1,425 00	30 July '87	25 June '06	14 Jan. '07
Barbeau, Charles.....	Ottawa	1 Nov. '15	1,000 00	30 Jan. '77	4 Sept. '13	1 Nov. '15
Barber, John Shortiss.....	Toronto	1 Apr. '16	900 00	19 Oct. '51	1 Aug. '15	1 Apr. '16
Barnes, Frederick.....	Montréal	20 Oct. '80	1,250 00	25 Nov. '52	20 June '79	20 Oct. '80
Baron, Joseph Henri.....	Ottawa.	1 Apr. '16	900 00	6 July '69	17 Oct. '07	1 Apr. '16
Barry, James.....	St. John, N.B.	1 June '15	1,000 00	23 Mar. '77	.....	6 Nov. '14
Barrett, John Kelley.....	Winnipeg	30 May '03	1,500 00	6 Apr. '59	.....	30 May '03
		1 July '03	3,200 00	6 June '50	.....	5 Sept. '73

<sup>1</sup>Superannuated 1st Oct. 1917—A pris sa retraite le 1er oct. 1917.

Barrett, John Percy.....	Brandon Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	1 Apr.	1,050 00	18 June	'82	5 July	'06	1 Apr.	'11
Barrette, Joseph Ernest.....	Joliette 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 Dec.	1,000 00	30 Mar.	'71	1 Mar.	'12	1 June	'13
Bayard, Gilbert Alphonse.....	Windsor, Ont. 1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 July	1,500 00	8 June	'41			12 Dec.	'89
Beasley, Maitland Clement.....	Hamilton 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	14 July	1,000 00	19 Feb.	'37	8 Feb.	'05	14 Jan.	'07
Beauchamp, Louis Elie.....	Québec Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	16 Mar.	12 600 00	23 Dec.	'44	1 Feb.	'12	16 Mar.	'12
Beaulieu, Jean-Baptiste.....	Québec 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	8 Sept.	1,000 00	31 Oct.	'67	10 Nov.	'96	9 Mar.	'98
Beaulieu, Rosaire.....	Montréal 2nd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 July	900 00	24 Oct.	'13	18 Nov.	'12	1 June	'91
Belair, Arthur Plessis dit.....	Montréal 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 July	1,000 00	4 Dec.	'56			1 Sept.	'06
Bélard, François-Xavier Wencleslas Elie.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....	26 Sept.	500 00	5 June	'55	13 July	'06	26 Sept.	'06
Bélanger, Alexander.....	Québec Insp. of Food—Insp. des vivres.....		300 00	1 Dec.	'72	2 Jan.	'13	1 Apr.	'16
Bélanger, Samuel François.....	Winnipeg Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	1 Apr.	1,200 00	7 Aug.	'74	13 Nov.	'11	1 Aug.	'12
Beliveau, Léopold Charles.....	Montréal 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 July	900 00	27 Dec.	'76	24 June	'13	1 Jan.	'14
Bell, John Hector.....	Charlottetown Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.....	17 June	500 00	6 Mar.	'57			17 June	'01
Bell, Ward Harry.....	Moose Jaw 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 Aug.	800 00	24 Dec.	'93	21 May	'13	1 Aug.	'16
Belleau, Sainte-Foye.....	Québec Prev. Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	19 Feb.	1,000 00	3 Jan.	'77			19 Feb.	'17
Belleperche, Adolphe J. E.....	Windsor, Ont. Accountant—Comptable.....	1 July	1,800 00	14 Nov.	'65			20 Feb.	'99
Belyea, Theodore Harding.....	St. John, N.B. Collector—Percepteur.....	1 July	2,000 00	1 July	'37			20 Nov.	'86
Benett, Samuel.....	Windsor, Ont. Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	12 Jan.	1,750 00	15 Apr.	'75			1 Jan.	'03
Bennett, James.....	Ottawa Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	8 Mar.	1,300 00	Apr.	'00			8 Mar.	'00
Benoit, Louis Victor.....	Montréal Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	17 Sept.	2,000 00	19 July	'62			8 Jan.	'01
Bergeron, Edouard Lucien.....	Québec Accountant—Comptable.....	1 Jan.	1,525 00	4 June	'88	23 Oct.	'09	1 Jan.	'10
Bertron, Raymond Joseph.....	Windsor, Ont. 1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.....	1 July	1,100 00	24 May	'84			17 Oct.	'06
Bernard, Dr. Amédée Anadlet.....	Montréal Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	9 Mar.	1,800 00	17 Dec.	'59			9 Mar.	'17
Bernatchez, Abel.....	Québec Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Dec.	600 00	14 Feb.	'77	22 Apr.	'12	1 Dec.	'12
Bernier, Jean Augure.....	St. John, N.B. Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	19 Jan.	900 00	29 Sept.	'50	20 July	'00	19 Jan.	'01
Bernier, Joseph Arthur.....	Montréal District Inspector—Inspecteur de district.....	1 Jan.	2,600 00	12 Sept.	'70			1 Mar.	'02
Berry, Harry Lee.....	Windsor, Ont. 1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.....	1 July	1,500 00	11 Jan.	'66			6 July	'99
Bessette, Herménégilde.....	Montréal Preventive Officer Ex.—Agent du service prév. ventif, ac.....	1 Apr.	900 00	16 Dec.	'89	12 Oct.	'09	1 Apr.	'16
Bezaire, Théophile Maurice.....	Windsor, Ont. 1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.....	1 July	1,100 00	26 Dec.	'77	8 July	'11	1 Aug.	'11
Bickle, John Watkins.....	Cobourg Deputy Collector—Sous-percepteur.....	1 Nov.	950 00	20 Jan.	'49			1 Nov.	'87
Billings, William.....	St. Mary's, Ont. Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	1 Apr.	13 200 00	2 July	'70				'13
Blackman, Charles.....	Hamilton Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	16 Dec.	800 00	23 May	'90	12 July	'93	16 Dec.	'94
Blair, Oswald Taylor.....	Ottawa Messenger—Messager.....	1 Dec.	800 00	8 Apr.	'13	12 May	'15	1 Dec.	'94
Blandford, Edgar Bemister.....	Ottawa Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Sept.	900 00	6 Nov.	'80	21 May	'15	1 Sept.	'16
Blaylock, Edward George.....	Montréal Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....	1 Mar.	1,200 00	23 Feb.	'94	21 Dec.	'08	1 Mar.	'13
Blethen, Charles William.....	Belleville 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 Aug.	800 00	22 Oct.	'72	6 Mar.	'16	1 Aug.	'16
Blyth, Alexander.....	Halifax 1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.....	1 July	1,500 00	18 Mar.	'72			11 Oct.	'86
Bolduc, Louis Philippe.....	Owen Sound 1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.....	1 Apr.	900 00	7 Apr.	'87	23 Oct.	'15	4 Mar.	'96
Bond, Milton Barnett.....	Québec Preventive Officer Ex.—Agent du service prév. ventif, ac.....	19 June	1,300 00	1 Sept.	'69			1 Apr.	'16
Boomer, Joseph Boyle.....	Ottawa Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....							19 June	'06
Bouchard, Joseph Maximin Amable.....	Toronto Accountant—Comptable.....	1 July	1,800 00	12 Nov.	'80	6 Aug.	'79	20 Oct.	'80
Boucher, Adolphe.....	Québec Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév. ac.....	1 Apr.	900 00	2 Nov.	'54	11 June	'06	1 Apr.	'16
	Montréal 3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.....	1 Apr.	1,000 00	23 Dec.	'61			1 Oct.	'12

Resigned from 1st May 1917—A démissionné le 1er mai 1917.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Boudreault, Joseph Hilaire Lucien.....	Ottawa	Preventive Officer Ex.—Agent du service pré-ventif, ac.	1 Apr.	'16	900 00	24 Sept.	'91	25 Oct.	'15	1 Apr.	'10
Boudet, Etienne.....	Montréal	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M. Preventive Officer Ex.—Agent du service pré-ventif, ac.	1 Feb. 1 Nov.	'00 '16	1,100 00 200 00	4 June	'49			1 Feb.	'00
Bourget, Louis Joseph.....	Québec	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M. Stenographer and Typewriter—Sténographe et dactylographe.	7 Jan. 25 Jan.	'03 '11	1,000 00 700 00	5 July 12 Aug.	'74 '89	29 Oct.	'10	7 Jan. 25 Jan.	'03 '11
Bousquet, Mlle Antoinette.....	Montréal	Spéc. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Apr.	'15	1,600 00	10 Feb.	'68			12 Jan.	'00
Boutiller, Joseph Omer.....	Montréal	Spéc. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Jan.	'83	2,200 00	14 Oct.	'59	19 Aug.	'78	20 Oct.	'80
Boutiller, George Antoine.....	Windsor, Ont.	3rd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 3e classe.	16 May	'96	1,000 00	8 July	'76	18 May	'95	16 May	'96
Boven, Frederick C.....	Sherbrooke	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 July	'06	300 00						
Bowles, Harris Welsford.....	Halifax	Preventive Officer W. and M.—Agent du service préventif, P. et M.	1 Apr.	'16	900 00	5 Feb.	'57	1 Aug.	'15	1 Apr.	'16
Bowman, Allan W.....	Guelph	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.	1 July	'97	1,500 00	11 Mar.	'41			8 Oct.	'90
Boyd, James Fred. Sheppard.....	Hamilton	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.	1 Jan.	'03	1,500 00	14 Apr.	'78			9 Oct.	'95
Boyd, William Russell.....	Montréal	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Sept.	'14	900 00	10 Feb.	'95	10 Dec.	'13	1 Sept.	'14
Boyle, Hugh.....	London	Prev. Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	'17	900 00	1 Aug.	'60	15 Oct.	'09	1 Apr.	'17
Brain, Alphonis Frederick.....	Windsor, Ont.	Dominion Insp. of Distilleries—Inspecteur des distilleries du Dominion.	4 July	'12	2,800 00	20 Apr.	'70	2 Nov.	'95	1 Jan.	'96
Breen, John.....	Pembroke	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	8 Jan.	'98	1,100 00	12 July	'47	26 May	'97	8 Jan.	'98
Brennan, John.....	Windsor, Ont.	Spéc. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	3 June	'01	1,600 00	24 June	'47			3 Jan.	'87
Bridger, John Henry, Jr.....	Hamilton	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Aug.	'12	1,000 00	27 Jan.	'84	10 Jan.	'12	1 Aug.	'12
Bridgman, Marcus White.....	Port Arthur	Collector—Percepteur.	25 Feb.	'08	1,800 00	1 May	'64			24 Apr.	'05
Brisette, Prosper Eugène.....	Montréal	3rd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Aug.	'16	800 00	12 Feb.	'83	20 Mar.	'15	1 Aug.	'16
Broadfoot, Samuel.....	Guelph	Accountant—Comptable.	1 June	'89	1,800 00						
Brossard, Wilfrid.....	Montréal	Asst. Insp. of gas—Sous-insp. du gaz.	1 Apr.	'13	300 00					1 Nov.	'81
Brown, Richard Harvey.....	Vancouver	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Oct.	'16	1,200 00	30 May	'82	29 May	'15	1 Oct.	'16
Brown, William James.....	Belleville	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	3 Dec.	'74	1 June	'15	1 Apr.	'16
Brunet, Julien.....	Montréal	Spéc. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Dec.	'11	1,600 00	1 Nov.	'77	28 May	'00	25 Mar.	'01
Buller, William Henry.....	Peterboro	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 Feb.	'17	1,200 00	17 Mar.	'66	17 Aug.	'16	1 Feb.	'17
Burns, Robert Joseph.....	Toronto	Collector—Percepteur.	26 June	'15	1,400 00	18 Dec.	'62			19 Aug.	'14
Byrne, William Patrick.....	Prescott	Spéc. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Aug.	'09	1,600 00	12 June	'80			2 Jan.	'01
Cady, Thomas Alexander.....	London.	3rd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 3e classe.	18 Sept.	'07	1,000 00	28 Jan.	'73			18 Mar.	'07
Cadotte, Joseph Alphonse.....	St. Hyacinthe	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 June	'13	900 00	21 Apr.	'81	3 Dec.	'12	1 Apr.	'13
Caill, William John.....	Windsor, Ont.	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	1 Dec.	'61	3 July	'15	1 Apr.	'16
Campbell, Archibald E.....	Trail	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	10 Nov.	'87	1,000 00	31 Mar.	'65			10 Nov.	'87
Campbell, Daniel Arthur.....	Pictou	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 July	'10	200 00	17 Jan.	'52			1 July	'10
Cantin, Arthur Joseph.....	Edmonton	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 June	'13	900 00	24 June	'56	1 Mar.	'12	1 June	'13
Cantin, Joseph Arthur.....	Québec	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	1 Apr.	'14	1,500 00	29 Mar.	'81			1 Apr.	'14
Carette, Emile.....	Three Rivers.	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	1 Feb.	'17	1,600 00	27 July	'63	29 Mar.	'13	1 Feb.	'17
Carroll, Frank P.....	Pictou	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Jan.	'16	900 00	21 June	'77	1 Apr.	'15	1 Jan.	'16
Carson, James Frank.....	Brantford	3rd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 3e classe.	3 June	'02	1,000 00	7 July	'72			3 Dec.	'01
Carson, James Frank.....	Brantford	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	25 June	'82	1 Mar.	'13	1 Apr.	'16
Cartier, Dr. Antoine Paul.....	St. Hyacinthe	Collector—Percepteur.	17 Sept.	'15	1,800 00	17 June	'49			4 Dec.	'04
Casey, Frank Joseph.....	Charlottetown.	"	1 Sept.	'16	1,325 00	11 Dec.	'85	23 Apr.	'06	1 Jan.	'08

<sup>1</sup>Died April 12, 1917—Décédé le 12 avril 1917.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Caven, William.....	Montréal.	1 July '16	\$ 3,200 00	12 Jan. '60	1 Nov. '80	1 Jan. '83
Chagnon, Charles Pierre.....	Montréal.	6 Apr. '03	1,200 00	2 May '49	2 Nov. '15	6 Apr. '03
Champagne, Joseph Onézime.....	Joliette	1 Apr. '16	900 00	17 June '86	1 Apr. '16	1 Apr. '16
Chapagne, Joseph Arthur.....	St. Hyacinthe	1 Dec. '12	900 00	14 Nov. '78	8 July '12	1 Dec. '12
Chapleau, Joseph Raoul.....	Montréal	1 Dec. '12	900 00	12 Apr. '60	1 July '12	1 Dec. '12
Chaput, Narcisse Joseph.....	St. Hyacinthe	1 Apr. '16	900 00	18 Dec. '43	15 Aug. '00	1 Apr. '16
Charbonneau, Joseph Arthur.....	Ottawa	1 Apr. '16	900 00	20 Aug. '96	28 June '15	1 Apr. '16
Charlier, Etienne.....	Sherbrooke	1 July '97	1,700 00	25 Nov. '46	1 Jan. '93	1 Jan. '94
Chénier, Toussaint.....	Ottawa	1 July '05	900 00	1 Nov. '97	1 Apr. '15	1 July '15
Cheseldine, James Henry.....	Hamilton	1 Jan. '04	1,600 00	23 Feb. '74	2 July '00	25 Mar. '01
Chevrier, Roméo Jean.....	Ottawa	27 Mar. '14	1,000 00	6 Jan. '91	.....	27 Mar. '14
Chisholm, John Joseph.....	Pictou	1 Sept. '89	1,000 00	5 July '50	.....	1 Sept. '89
Chisholm, John Noble.....	Owen Sound	1 Jan. '03	1,300 00	9 Mar. '65	.....	21 July '90
Chisholm, John Alexander.....	Ottawa	1 Jan. '13	1,000 00	15 Dec. '67	1 Dec. '11	1 July '12
Chilver, Francis Warner.....	Vancouver	1 Jan. '04	1,500 00	30 Nov. '80	.....	12 Aug. '01
Church, George Clifford.....	Burk Falls	8 Mar. '13	800 00	13 July '53	.....	8 Mar. '13
Clark, Harold Maynard.....	Toronto	16 Aug. '10	1,000 00	22 Dec. '88	.....	16 Aug. '10
Clayton, John William.....	Montréal	21 Oct. '13	1,000 00	9 June '76	.....	21 Oct. '13
Clegg, Joseph.....	Hamilton	14 Jan. '07	900 00	28 Dec. '48	9 July '06	14 Jan. '07
Clements, Roy Stuart.....	Victoria	1 Jan. '13	1,000 00	3 Dec. '03	3 Jan. '11	1 July '12
Code, Abraham.....	Winnipeg	1 Feb. '15	2,600 00	3 Jan. '68	.....	20 Mar. '86
Cole, William Irwin.....	Belleville	1 Sept. '16	800 00	25 Mar. '74	29 Mar. '15	1 Jan. '16
Coleman, James John.....	Québec	1 July '97	1,500 00	20 July '57	.....	1 Oct. '85
Collins, William Thomas.....	St. Thomas	2 Apr. '17	1,200 00	12 Apr. '61	.....	2 Apr. '17
Comte, Louis André Alexis J.....	Montréal	1 Jan. '04	1,250 00	16 Jan. '66	23 July '94	19 Mar. '98

1 Died 9th July 1917—Décédé le 9 juillet 1917.

2 Previous service: temporary, June 1, '08, to March 21, '09; permanent, April 1, '09, to June 30, '12; temporary July 1, '12, to Nov. 30, '12—Service antérieur : temp., le 1er juin '08 au 21 mars '09; permanent, le 1er avril '09 au 30 juin '12; temp., le 1er juillet '12 au 30 nov. '12.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Conklin, Walter McEwan.....	Moos Jaw	Collector—Percepteur.....	1 Apr. '07	1,800 00	10 June '77	8 Sept. '07	1 July '98
Cook, William John.....	Belleville	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	1 Feb. '09	2,200 00	3 Feb. '82	2 Jan. '97	1 Jan. '08
Corbeil, Alonzo.....	Ottawa	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Jan. '17	653 00	26 June '99	21 June '16	1 Jan. '17
Cosgrove, James Barnes.....	Winnipeg	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	20 Dec. '49	2 Aug. '15	1 Apr. '16
Costello, John William.....	Calgary	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	7 Dec. '06	1,600 00	14 Feb. '42	.....	26 Dec. '85
Costigan, James Joseph.....	Montréal	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Oct. '86	1,000 00	7 Jan. '55	.....	18 Mar. '86
.....	.....	Insp. of Food—Insp. des subst. alim.....	4 Apr. '88	500 00	.....	.....	.....
Côté, Bruno.....	Montréal	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	24 Jan. '88	1 Mar. '15	1 Apr. '16
Côté, François-Xavier.....	Québec	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	11 Mar. '49	18 Nov. '15	1 Apr. '16
Couillard, Joseph Eugène.....	Ottawa	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Sept. '16	900 00	22 Nov. '91	10 June '15	1 Sept. '16
Coulter, Alexander.....	Toronto	Asst. Accountant—Comptable adjoint.....	1 Apr. '07	1,500 00	21 Jan. '65	.....	1 Jan. '95
Courtney, William Nasseau.....	Saskatoon	Mechanical Scale Insp.—Insp. des balances mécaniques.....	1 Dec. '15	1,400 00	11 Jan. '80	13 Sept. '15	1 Dec. '15
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Cousineau, Henri.....	Montréal	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	1,000 00	11 Dec. '80	22 May '14	1 Apr. '16
Cousins, Thomas.....	London	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	9 June '13	1,200 00	26 May '65	.....	9 June '13
Coutts, John James.....	Guelpin	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.....	1 Jan. '04	1,500 00	7 Apr. '57	24 Nov. '00	25 Mar. '01
Court, Edward Charles.....	Joliette	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	5 Feb. '79	8 Nov. '15	1 Apr. '16
Crevier, Charles Hippolyte.....	Québec	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 June '14	600 00	15 Apr. '78	26 Dec. '13	1 June '14
Crevier, Jean Henri.....	Montréal	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Feb. '05	1,000 00	4 Dec. '67	6 Feb. '02	29 Dec. '03
Cruckshank, Jas. Lewis.....	Toronto	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Jan. '08	900 00	6 Sept. '61	8 Nov. '06	1 Jan. '08
Cryderman, Clark Wilbur.....	Walkerton	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	20 Apr. '06	900 00	29 Oct. '65	1 Apr. '06	20 Apr. '06
Cryne, John.....	Ottawa	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	27 Nov. '76	16 Nov. '14	1 Apr. '16
Cumford, Frank Davis.....	Windsor, Ont.	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 July '08	1,000 00	12 Sept. '78	24 June '07	1 Jan. '08
Currie, William Webster.....	Brandon	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.....	1 Jan. '15	1,325 00	26 Dec. '88	.....	18 Sept. '10
Dager, Herman Jefferson.....	Toronto	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	6 Oct. '08	1,000 00	18 June '54	.....	6 Oct. '08
.....	.....	Insp. of Food—Insp. des subst. alim.....	6 May '07	200 00	.....	.....	.....
Dagneau, John Théodore.....	Québec	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-percep. des P. et M.....	1 Feb. '15	450 00	6 Aug. '62	.....	1 Feb. '15
Danis, Joseph Maximilien.....	Moos Jaw	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	22 Mar. '17	1,200 00	12 Nov. '73	.....	8 Jan. '17
.....	.....	Inspector of Food—Insp. des subst. aliment.....	22 Mar. '17	600 00	.....	.....	.....
Dansereau, George Armand.....	Montréal	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	11 Oct. '92	3 July '11	1 Apr. '16
Dautst, Joseph A.....	Montréal	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	4 June '80	1,400 00	14 Oct. '44	.....	4 June '80
Davy, Edward.....	Charlottetown	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	15 May '97	1,100 00	15 Apr. '43	.....	15 Mar. '97
Davis, Thomas George.....	London	Collector—Percepteur.....	1 Apr. '13	2,500 00	15 Aug. '47	.....	1 Nov. '73
Davis, John Milton.....	Kingston	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Nov. '13	900 00	6 Sept. '78	2 Dec. '12	1 Nov. '13
Davis, Thomas Joseph.....	Winnipeg	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Jan. '17	900 00	16 Sept. '75	1 Nov. '10	1 Jan. '17
David, Théophile.....	Montréal	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 Jan. '07	1,500 00	23 Mar. '57	1 May '00	19 Feb. '01
Deau, Joseph Charles.....	London	2nd Class Excise Officer—Prép. à l'acc., 2e classe.....	1 July '16	900 00	12 July '92	.....	1 Sept. '15
De Billy, François-Xavier.....	Victoriaville	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	2 Mar. '16	900 00	9 June '48	.....	2 Mar. '16
Deeley, Frederick.....	Vancouver	Accountant—Comptable.....	1 Jan. '14	1,645 00	1 Dec. '78	1 June '05	13 June '05
De la Mare, Emile.....	Vancouver	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....	1 Apr. '16	1,000 00	22 Sept. '81	29 Sept. '13	1 Apr. '16
Délorne, Ovide Clément.....	Sherbrooke	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	1 Feb. '15	1,600 00	21 Mar. '74	26 June '12	1 Dec. '12
Dennison, Frank.....	Ottawa	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	22 Sept. '77	14 Jan. '09	1 Dec. '12
Désaulniers, J. E. A.....	Montréal	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 Jan. '04	1,500 00	2 Sept. '65	20 July '93	23 Dec. '96
Deschambault, Emile.....	Montréal	Prev. Officer Ex.—Agent du service prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	29 Jan. '95	14 Oct. '14	1 Apr. '16
Désilets, Joseph Alfred.....	St. Hyacinthe	Prev. Officer W. and M.—Ag. du s. prév., P. et M.....	1 Apr. '16	900 00	28 July '66	8 Feb. '16	1 Apr. '16
Diamond, Fred. Davey.....	Belleville	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	11 Jan. '13	1,100 00	20 Sept. '71	.....	11 Jan. '13
.....	.....	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	1 Apr. '13	300 00	.....	.....	.....

<sup>1</sup> Previous service; temporary, June 21, '15 to Sept. 1, '15—Service antérieur; temp., du 21 juin '08 au 1er sept. '15.

<sup>2</sup> Died 29th July 1917—Décédé le 29 juillet 1917.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Dostaler, Alphonse	Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Sept. '16	900 00	24 Jan. '87	21 May '15	1 Sept. '16
Doyle, Bernard Joseph	Québec Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 June '11	1,600 00	6 Feb. '57	.....	5 Jan. '91
Doyle, Samuel Francis	Toronto Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., class spéc.	1 Mar. '13	1,000 00	1 Dec. '85	26 Aug. '12	1 Sept. '12
Dresser, Frank	Charlottetown 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	6 July '12	1,400 00	12 Oct. '74	.....	6 July '12
Dubord, Ernest	Victoria Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité	1 Jan. '16	900 00	20 May '53	22 Dec. '14	1 Jan. '16
Duchene, Nazaire	Three Rivers Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Dec. '12	600 00	17 May '56	1 Mar. '12	1 Dec. '12
Duffy, William	Québec Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Apr. '16	900 00	14 Oct. '60	1 June '15	1 Apr. '16
Dugal, George Alphonse	Kingston Prev. Offic. W. and M.—Ag. du serv. prév., P. et M.	1 Apr. '16	900 00	5 June '49	1 Jan. '12	1 Apr. '16
Dugan, Edward	Ottawa Prev. Offic. W. and M.—Ag. du serv. prév., P. et M.	1 Apr. '16	900 00	8 Jan. '48	1 Sept. '97	1 Apr. '16
Dumbrille, Richard Willie	Québec Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	18 Nov. '11	1,800 00	17 July '59	11 Sept. '82	1 Oct. '83
Dumontier, Joseph Alphonse	Hamilton Accountant—Comptable	15 Jan. '12	3,000 00	21 Oct. '60	.....	15 Jan. '12
Dumouchel, Léandre	Québec District Inspector—Inspecteur de district	1 July '85	1,250 00	24 Dec. '46	17 June '82	1 Jan. '83
Dunbar, George Edward	Montréal 2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe	1 Apr. '16	1,575 00	9 June '72	.....	1 Apr. '16
Dunkin, William Henry	Toronto Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spé.	1 Apr. '17	900 00	1 Mar. '92	1 Apr. '12	10 Apr. '12
Dunn, John Frederick	Corwall Deputy Coll. Class B—Sous-percep., classe B.	1 Apr. '17	650 00	26 June '49	.....	2 Mar. '14
Duplessis, Charles Zéphirin	Ottawa Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	15 Aug. '14	1,600 00	2 Jan. '49	13 Dec. '80	1 July '83
Dustan, William Moffatt	Three Rivers Collector—Percepteur	1 Oct. '97	1,400 00	8 Oct. '51	7 Feb. '82	22 Nov. '82
Dutton, Arthur Howard	Pictou Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.	1 Dec. '12	1,200 00	11 July '61	1 May '08	1 Jan. '10
Dwyer, Daniel Thomas	Vancouver Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.	1 May '02	200 00	19 Aug. '53	.....	1 May '02
Eadie, James	Dep. Coll. Class B—Sous-perc., classe B.	1 Apr. '16	900 00	15 Apr. '63	18 Dec. '15	1 Apr. '16
Eakins, George Gray	Regina Prev. Offic. W. and M.—Ag. du serv. prév., P. et M.	1 June '08	1,000 00	14 Sept. '56	1 Mar. '10	1 Dec. '10
Earle, Richard Wesley	Toronto 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe	17 Jan. '14	1,500 00	25 Feb. '55	23 Mar. '03	21 Jan. '04
Elliott, George Forbes	Winnipeg Dep. Coll. Class B—Sous-perc., classe B.	1 Aug. '14	1,000 00	22 July '59	16 Nov. '12	1 Aug. '14
Elliott, Thomas Henry	Assst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité	1 Aug. '99	1,400 00	22 July '59	.....	16 June '93
Elliott, William James	Sault-Ste-Marie Dep. Coll. Class B—Sous-perc., classe B.	1 July '09	1,500 00	15 Feb. '72	21 Nov. '04	29 Mar. '06
Ethier, Joseph Philias	Hamilton 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe	1 Sept. '16	900 00	30 Aug. '77	3 Sept. '13	1 Sept. '16
Farley, William	Ottawa Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Feb. '10	900 00	18 May '51	13 Oct. '06	1 Feb. '10
Falconer, James E.	Norwich Dep. Coll. Class B—Sous-perc., classe B.	1 Nov. '77	1,000 00	27 Jan. '56	23 Dec. '76	1 Nov. '77
Falconer, Robert Hugh	Windsor, Ont. 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe	1 Jan. '04	1,500 00	20 July '71	29 Apr. '99	25 Jan. '00
Fallowdown, William A.	Toronto 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe	1 Aug. '12	1,000 00	16 Mar. '69	6 Feb. '12	1 Aug. '12
Farmer, Richard Cook	Toronto Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 July '09	1,250 00	26 Dec. '60	23 Apr. '06	1 Jan. '08
Farworth, Frank Herbert	St. John, N.B. 2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe	10 Sept. '13	1,000 00	23 Nov. '69	.....	10 Mar. '13
Farrell, William George	London 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe	1 Apr. '16	900 00	5 Aug. '76	1 June '11	1 Apr. '16
Fegan, Peter Joseph	Edmonton Prev. Offic. W. and M.—Ag. du serv. prév., P. et M.	1 Jan. '10	1,090 00	5 Mar. '72	10 May '11	1 July '12
Feik, Louis	Winnipeg 2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe	1 June '03	1,500 00	16 Oct. '72	1 May '12	1 Dec. '13
Ferguson, John C.	Guelph 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe	1 Jan. '03	1,500 00	4 May '39	18 May '87	1 Aug. '87
Ferguson, John C.	St. John, N.B. Insp. of Food—Insp. des subst. alimentaires	1 July '88	200 00	.....	.....	.....

## SESSIONAL PAPER No. 30

Fiddes, James.....	Petrolia	Deputy Coll., Class B—Sous-percept., classe B...	2 Dec.	'03	900 00	28 May	'56	2 Jan.	'12	2 Dec.	'08
Fidler, Ernest.....	Calgary	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	11 Aug.	'83	6 Aug.	'09	1 Apr.	'16
Fidler, Henry.....	Calgary	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe...	1 June	'11	1,000 00	8 Dec.	'80	2 Mar.	'15	1 Dec.	'10
Field, William John.....	Winnipeg	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 July	'15	900 00	16 Jan.	'83	2 Mar.	'15	1 July	'15
Fieling, Miss Laura Gertrude.....	Toronto	Sténographe et Typist—Sténog. et dactylogr.	1 Jan.	'04	700 00	2 Sept.	'70	16 Sept.	'01	1 Jan.	'04
Filteau, Joseph Kaul.....	Québec	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe...	1 Jan.	'16	1,175 00	23 Dec.	'70	23 Mar.	'10	18 Apr.	'10
Fist, Albert.....	Québec	Preventive Officer, Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	29 Mar.	'64	23 May	'15	1 Apr.	'16
Fitzgerald, Edwin Wellington.....	Hamilton	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	26 Mar.	'91	1,000 00	2 Sept.	'53	20 May	'90	26 Mar.	'91
Fitzpatrick, William John.....	St. John, N.B.	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe...	1 July	'97	1,500 00	3 Feb.	'69	7 Apr.	'15	19 Oct.	'91
Fleming, Thomas Henry.....	Saskatoon	Asst. Insp. W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Sept.	'16	900 00	10 Oct.	'82	7 Apr.	'15	1 Sept.	'16
Fletcher, Robert William.....	Calgary	Collector—Percepteur.....	1 June	'12	2,100 00	12 May	'53	28 Dec.	'95	20 Oct.	'97
Floody, Edward.....	Toronto	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	16 Apr.	'00	1,200 00	6 Mar.	'57	28 Dec.	'95	16 Apr.	'00
Forde, Fred William.....	Ottawa	Excise Officer—Préposé à l'accise.....	1 June	'15	1,200 00	26 Apr.	'72	28 Dec.	'95	1 June	'15
Forest, Eugène Roch.....	Montréal	Insp. of Food—Insp. de subs. alim.....	8 Nov.	'16	200 00	5 Sept.	'54	2 July	'84	1 Mar.	'85
Forsyth, Douglas.....	Winnipeg	Cashier—Caissier.....	1 Jan.	'88	1,800 00	24 May	'62	8 Feb.	'16	1 June	'08
Fox, John David.....	Québec	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe...	1 Apr.	'16	1,475 00	17 July	'76	24 Oct.	'84	1 Apr.	'16
Francour, Alfred.....	Montréal	Collector—Percepteur.....	1 Jan.	'15	900 00	25 Mar.	'65	24 Oct.	'84	5 June	'85
Frankland, Henry R.....	Sorel	Deputy Coll., Class B—Sous-percept., classe B...	12 Dec.	'10	1,000 00	12 Sept.	'51	10	'10	12 Dec.	'10
Fraser, Peter.....	Toronto	Collector—Percepteur.....	1 Jan.	'99	2,800 00	1 Sept.	'59	10	'10	1 June	'99
Fraser, Harold.....	Pictou	"	1 July	'97	1,400 00	2 Apr.	'54	10	'10	1 Feb.	'91
Fraser, Harold.....	Brockville	"	5 Aug.	'08	1,100 00	25 Nov.	'75	10	'10	27 Aug.	'08
Frenette, Jean-Baptiste Eugène.....	Québec	Insp. Electricity for District Belleville and Gas for City of Kingston and Towns of Brockville and Cornwall—Insp. électricien pour le district de Belleville; et du gaz pour la ville de Kingston et villes de Brockville et de Cornwall.	25 June	'13	1,200 00	7 Mar.	'73	11 Nov.	'12	1 Mar.	'15
Frizell, William John.....	Kingston	Deputy Collector, Class B—Sous-percept., classe B	1 Mar.	'15	1,200 00	6 Sept.	'82	25 July	'12	1 Dec.	'13
Fry, John.....	Windsor, Ont.	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe...	1 June	'14	900 00	20 Jan.	'63	1 Jan.	'12	1 Dec.	'12
Fyfe, George Duncan.....	Calgary	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe...	1 Oct.	'15	1,800 00	19 Feb.	'76	4 Aug.	'11	2 June	'14
Gagnon, Joseph Donat.....	Québec	Mechanical Scale Insp.—Vérific. des balanc. méca	1 Apr.	'16	900 00	7 Feb.	'93	27 Oct.	'15	1 Apr.	'16
Galpache, Jean-Baptiste Nectaire.....	Montréal	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'07	1,000 00	21 Nov.	'58	4 July	'06	1 Apr.	'07
Gallagher, Thomas.....	Kingston	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Mar.	'05	1,200 00	30 Nov.	'48	22 Mar.	'04	1 Apr.	'05
Ganache, Joseph Narcisse.....	Joliette	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.	1 Apr.	'07	1,775 00	13 May	'72	9 May	'02	22 July	'02
Ganter, Ernest Linwood.....	St. John, N.B.	Deputy Coll., Class A—Sous-percept., classe A	30 Aug.	'15	1,000 00	22 Jan.	'91	9 May	'02	30 Aug.	'15
Gariépy, Louis Napoléon.....	Joliette	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 July	'09	1,250 00	9 Apr.	'84	14 Aug.	'05	14 Jan.	'07
Gauthier, Wilfrid.....	Montréal	2nd Class Excise-man—Préposé à l'acc., 2e classe.	1 Apr.	'16	900 00	22 Mar.	'54	23 May	'12	1 Apr.	'16
Gavuin, Emile.....	St. Hyacinthe	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Jan.	'12	1,500 00	7 Feb.	'81	1 Aug.	'00	13 Feb.	'02
Geldart, Oliver Alexander.....	St. John, N.B.	1st Class Excise-man—Préposé à l'acc., 1e classe...	29 Mar.	'06	1,600 00	26 May	'63	1 Aug.	'00	1 July	'02
Gelly, Aurèle.....	St. John, N.B.	Sp. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spé.	1 June	'14	1,200 00	31 Dec.	'82	11 Sept.	'13	1 June	'14
George, John.....	Lévis	Dep. Coll., Class B—Sous-percept., classe B...	14 Mar.	'94	500 00	31 Dec.	'59	11 Sept.	'13	14 Mar.	'94
Gerald, Charles.....	Eganville	Dep. Coll., Class B—Sous-percept., classe B...	1 Nov.	'80	2,200 00	23 Oct.	'52	16 Dec.	'76	14 Mar.	'94
Gerald, Walter Henry.....	Toronto	Sp. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Jan.	'88	2,200 00	7 Sept.	'57	16 Dec.	'76	14 Mar.	'94
Gervais, Jean Arvin.....	Guelph	Sp. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 July	'16	1,090 00	17 May	'84	17 Apr.	'06	1 Jan.	'08
Gibault, Alfred.....	Montréal	2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe...	1 July	'15	900 00	14 Sept.	'73	16 Oct.	'14	1 July	'15
Gibson, Christian.....	Montréal	Asst. Insp. W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Dec.	'13	900 00	30 May	'87	19 Aug.	'13	1 Dec.	'13
Gilby, William Frederick.....	Calgary	"	1 Jan.	'04	900 00	30 July	'48	3 Feb.	'03	1 Jan.	'04

Died 19th April 1917—Décédé le 19 avril 1917.



## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Gillies, Archibald L.	Toronto 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.	1 Jan. '05	\$ 1,500 00	19 Apr. '69	5 Jan. '00	1 July '03
Gilpin, Ranulph Robert.	Grand Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	7 Sept. '07	250 00	9 Nov. '61	25 Feb. '98	7 Sept. '07
Gorman, Arthur Matthias.	Halifax 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.	1 July '02	1,500 00	22 Oct. '64		1 Sept. '91
Gossnell, Thomas Salter.	Winnipeg Collector—Percepteur.	1 July '08	2,800 00	June '50	26 Jan. '76	1 Nov. '77
Goudie, Daniel Alexander.	Moose Jaw Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	19 Aug. '07	1,025 00	23 Apr. '80		19 Aug. '07
Goulet, Adélard.	Ottawa Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 April '16	900 00	27 Jan. '69	2 July '15	1 April '16
Gow, John Eckford.	Kingston District Insp.—Insp. de district.	15 Jan. '13	3,000 00	14 Jan. '69		7 Nov. '88
	Insp. of Bonded Factories—Insp. des manufact. entrepôts.					
Graham, William Johnstone.	Owen Sound Collector—Percepteur.	1 July '97	1,800 00	16 Feb. '44		1 June '68
Graham, William Thomas.	Toronto Sp. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 April '13	200 00	11 May '66	18 Mar. '90	12 Apr. '90
Graham, A. Louis.	Toronto Sp. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Aug. '09	1,600 00	6 July '57		12 Feb. '00
Grandy, Robert.	Port Hope 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Dec. '08	1,200 00	29 Feb. '88	1 Feb. '15	1 Aug. '16
Granger, Fred. Vining.	London 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Jan. '16	1,000 00	26 Mar. '88	3 Mar. '10	1 July '15
Grant, Charles Donald.	Winnipeg Asst. Insp. W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Aug. '11	900 00	17 Nov. '63	1 Feb. '10	1 Aug. '11
Grant, James Albert.	Vancouver Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 April '16	900 00	22 July '80	26 May '15	1 April '16
Granton, Charles.	Prescott 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.	1 Jan. '16	1,175 00	31 May '80		1 April '09
Graveline, Damase Philias.	Montréal 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	6 Aug. '06	1,000 00	22 July '95	20 June '05	6 Feb. '06
Gray, Francis Wishart.	London Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 Nov. '16	1,000 00	6 Aug. '95	1 Apr. '06	1 Nov. '16
Gray, Robert Scott.	Vancouver Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 Mar. '07	1,000 00	11 May '73	18 July '06	1 Mar. '07
Green, William.	Calgary Prev. Officer, W. & M.—Ag. du serv. prév., P. et M.	1 Nov. '16	900 00	2 June '78	9 May '16	1 Mar. '16
Greig, James Templeton.	Saskatoon Prev. Officer W. & M.—Ag. du serv. prév., P. et M.	1 April '16	900 00	19 Oct. '74	19 Jan. '14	1 April '16
Greig, William Gray.	Winnipeg 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.	1 Jan. '15	1,375 00	29 July '80	1 Nov. '10	1 Dec. '10
Griffin, Peter Franklin.	Hamilton 2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.	1 Jan. '15	1,180 00	8 Apr. '62	6 Jan. '10	1 Feb. '10
Grignon, Eugène Stanislas.	Montréal Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	12 Jan. '15	900 00	28 Sept. '90	11 Nov. '13	12 Jan. '15
Grigor, Robert William.	Rossland Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	14 Oct. '10	1,000 00	23 May '66	15 June '10	14 Oct. '10
Grimason, Thomas.	Kingston Collector—Percepteur.	3 Feb. '12	2,000 00	23 Feb. '56	7 Apr. '81	1 Oct. '83
Grosbois (de), Charles B.	Sherbrooke 2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.	1 July '09	1,250 00	7 Nov. '75		30 May '08
Gulbault, Armand.	Montréal Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 April '16	900 00	16 July '92	21 May '15	1 April '16
Hacker, Albert Henry.	Toronto Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.	1 Oct. '13	800 00	26 Feb. '90	1 Aug. '11	1 Oct. '13
Hall, Leonard Henry.	Moose Jaw 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Mar. '16	1,000 00	16 Apr. '90	23 Mar. '14	1 Sept. '15
Halley, William Joseph.	Toronto Prev. Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 April '17	900 00	21 Sept. '67	1 Dec. '10	1 April '17
Hamblay, Samuel Edgar.	Golden Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 Feb. '11	250 00	9 July '60		1 Feb. '11
Hamilton, Robt.	Winnipeg Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	1 June '09	1,650 00	23 May '60	2 Jan. '08	1 June '09

<sup>1</sup> Superannuated from 1st June 1917—A pris sa retraite le 1er juin 1917.





8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Jeffrey, Andrew John.....	Stratford 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 Jan. '17	\$ 1,375 00	24 Apr. '57	.....	11 Jan. '04
Johnson, John James.....	Owen Sound 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 July '01	1,500 00	26 Apr. '61	.....	12 Feb. '92
Jonsson, Edward James Avery..	Toronto Spéc. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Jan. '16	1,425 00	12 Oct. '72	1 May '11	11 May '11
Johnston, Henry James.....	St. Catharines Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	18 Mar. '07	1,100 00	3 Aug. '53	.....	18 Mar. '07
Johnstone, Charles Wesley.....	Saskatoon Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	1 Oct. '12	1,600 00	9 Feb. '53	.....	1 Sept. '95
Johnstone, Stanley George.....	Toronto Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	14 Oct. '10	1,000 00	17 Dec. '89	1 Oct. '08	14 Oct. '10
Jones, Andrew.....	Toronto 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe....	1 July '97	1,000 00	30 Nov. '63	.....	1 Sept. '91
Jones, Richard.....	Victoria Collector—Percepteur.....	1 June '87	2,000 00	4 Feb. '51	.....	1 Aug. '84
Joubert, Parfait Elphège Charles.	Montréal 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe....	20 Oct. '12	1,000 00	19 Apr. '68	.....	20 Apr. '12
Joughin, William John Clucas.....	Calgary Preventive Officer Ex—Agent du service prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	2 Nov. '54	19 May '13	1 Apr. '16
Kearney, Daniel James.....	Montréal Spéc. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Aug. '09	1,600 00	8 Apr. '73	16 July '99	1 Dec. '94
Kelly, John Thomas.....	St. John, N.B. Insp. of Food—Insp. des vivres.....	13 Apr. '13	400 00	.....	.....	.....
Kelso, John Proctor.....	St. John, N.B. Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac.	9 July '90	1,000 00	13 May '48	15 Apr. '89	9 July '90
Keogh, Peter Mary.....	Prescott Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	3 Sept. '98	10 Feb. '15	1 Apr. '16
King, Richard Marsters.....	Windsor, Ont. Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	12 Mar. '02	1,200 00	24 Aug. '42	13 Aug. '79	20 Oct. '80
Kinsman, Everind Arthur.....	Halifax Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	1 Sept. '87	1,700 00	22 Feb. '43	.....	14 Aug. '79
Kinsman, Everind Arthur.....	Toronto 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe....	1 Oct. '16	800 00	17 Sept. '81	1 Nov. '13	1 Apr. '15
Kinsman, Everind Arthur.....	Ottawa Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	1 Mar. '17	1,600 00	12 Dec. '89	.....	13 Dec. '12
Kirkham, Thomas Earle.....	Calgary Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Sept. '16	900 00	5 Dec. '81	5 Jan. '15	1 Sept. '16
Kirkpatrick, Harry Johnstone.....	Hamilton 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 Jan. '12	1,500 00	17 Mar. '86	1 Dec. '03	29 Mar. '06
Knowles, Charles.....	Quebec Asst. Insp. of W. and M.—Sous-percep. des P. et M.....	1 Jan. '02	1,000 00	12 Apr. '40	15 May '01	1 Jan. '02
Kyle, William Patrick.....	Calgary Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	1 Nov. '11	1,500 00	14 Aug. '75	21 Sept. '11	1 Nov. '11
Kylie, Richard.....	Belleville Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Jan. '08	900 00	9 Nov. '54	7 Nov. '06	1 Jan. '08
Labelle, Joseph Donat.....	Montréal Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	4 July '89	16 Jan. '14	1 Apr. '16
Labelle, Venance.....	Ottawa Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	23 July '92	11 Mar. '13	1 Apr. '16
Labonté, François-Xavier.....	St. Hyacinthe Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	1,200 00	7 July '74	15 Nov. '15	1 Apr. '16
Ladouceur, Félix, Jr.....	Buckingham Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	5 Nov. '14	300 00	9 May '75	.....	5 Nov. '14
Laidman, Richard Herbert.....	Hamilton Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	12 Apr. '90	1,100 00	27 Dec. '57	25 Oct. '89	12 Apr. '90
Lally, John Edward.....	Belleville 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe....	1 July '16	1,165 00	26 June '82	2 Jan. '07	1 May '08
LaMarsh, Robert Howard.....	Windsor, Ont. 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe....	1 Aug. '03	800 00	17 July '76	1 Sept. '10	1 Aug. '16
Lambert, J. Arsène.....	Montréal 2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe....	1 Jan. '16	1,250 00	6 June '60	20 Aug. '00	5 Sept. '16
Lamont, Stewart.....	Windsor Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac.	11 July '16	900 00	7 Sept. '60	.....	11 July '16
Lamoureux, Henri.....	St-Hyacinthe Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	17 Apr. '39	19 July '01	1 Apr. '16
Lamoureux, Joseph Albert.....	Montréal 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 Jan. '15	1,400 00	20 Sept. '70	.....	6 June '03

Superannuated from 1st October 1917—A pris sa retraite le 1er octobre 1917.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Lamy, Clodomir.....	Sherbrooke	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Jan. '16	900 00	15 June '85	1 Feb. '15	1 Jan. '16
Landry, William.....	St-Hyacinthe	Prev. Officer W. and M.—Ag. du s. prév., P. et M.	1 Apr. '16	900 00	16 July '73	18 Nov. '14	1 Apr. '16
Lane, Thomas Michael.....	Perth	Spec. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Nov. '12	1,600 00	3 Sept. '68	.....	25 Mar. '91
Langelier, François.....	St. Hyacinthe	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	1 Jan. '06	1,500 00	18 Aug. '51	11 Sept. '03	15 Mar. '04
Langvin, Joseph Honoré Hector.....	Joliette	3rd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Jan. '16	1,000 00	16 July '87	1 Dec. '10	1 July '15
Lantier, Exilus.....	Montréal	Prev. Officer W. and M.—Ag. du s. prév., P. et M.	1 Apr. '16	900 00	13 July '45	23 Dec. '14	1 Apr. '16
Laporté, George.....	Ottawa	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	12 Mar. '93	1,200 00	13 July '45	1 Sept. '82	1 Oct. '83
Larivière, Alexandre C.....	Winnipeg	Accountant—Comptable.....	1 Apr. '15	1,800 00	11 Nov. '71	.....	29 Apr. '93
Larue, Jean-Bte Alexandre.....	Québec	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	3 Feb. '98	1,450 00	23 June '66	20 May '14	3 Feb. '98
Laurence, Edmond.....	Montréal	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	16 Apr. '16	1,200 00	19 Feb. '95	16 Dec. '97	1 Apr. '16
Laurier, Joseph Laurent.....	Montréal	2nd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 2e classe.....	1 July '01	1,250 00	9 June '61	28 Oct. '15	1 Apr. '16
Lavardure, Emile.....	Ottawa	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	8 Sept. '80	.....	1 Apr. '16
Law, Alexander L.....	St. John, N.B.	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	19 May '13	1,425 00	3 Oct. '49	20 Aug. '00	19 May '13
Laylor, John Joseph.....	Hamilton	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Jan. '04	1,500 00	6 Aug. '75	.....	26 Mar. '97
LeBel, J. A. W.....	Québec	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Feb. '01	1,100 00	28 Oct. '66	.....	26 Mar. '97
LeBlanc, Olivier Joseph.....	St. John, N.B.	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Aug. '12	900 00	2 Oct. '69	1 Mar. '12	1 Aug. '12
Ledoux, Henri.....	Montréal	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	1,200 00	3 Dec. '79	2 Aug. '15	1 Apr. '16
Lefebvre, Alfred.....	Valleyfield	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	16 Apr. '16	1,200 00	13 May '68	7 May '15	1 Apr. '16
Lefebvre, Serge.....	Montréal	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	23 Jan. '98	1 June '12	1 Dec. '13
Leggatt, Miss Alberta E.....	Windsor, Ont.	Stenographer and Typewriter—Sténographe et dactylographe.....	1 Dec. '13	700 00	6 June '75	.....	1 Dec. '13
Lemire, Joseph Narcisse.....	Sherbrooke	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 June '13	900 00	11 Nov. '54	17 June '12	1 June '13
Lemoine, Jules.....	Québec	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	1 Jan. '15	1,650 00	19 Oct. '07	20 July '80	1 Oct. '13
Lesperance, Joseph Alphonse.....	Montréal	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Jan. '15	1,400 00	11 May '74	12 Feb. '07	1 Oct. '07
Lessard, Albert.....	Three Rivers	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	12 Feb. '12	1,000 00	6 Jan. '64	10 Feb. '12	12 Feb. '12
Little, David.....	Windsor, Ont.	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	6 Feb. '06	1,000 00	30 Mar. '77	28 Oct. '04	6 Feb. '06
Limerick, Arthur Kerr.....	St. John, N.B.	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 June '13	900 00	20 May '77	6 Dec. '11	1 June '13
Lindsay, Wm. Alfred Clarence.....	London	3rd Class Excise Officer—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Sept. '16	900 00	27 May '78	16 Aug. '15	1 Jan. '16
Little, Edward.....	Fort William	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.....	13 Jan. '13	1,400 00	16 Aug. '71	.....	18 Jan. '13
Long, William Henry Allison.....	Winnipeg	Accountant—Comptable.....	21 Mar. '05	1,800 00	7 Aug. '72	.....	14 Dec. '99
Lorantin, Hercule.....	Montréal	"	1 Jan. '15	1,650 00	17 Oct. '73	.....	14 Mar. '04
Loranger, George Arthur.....	Montréal	Preventive Officer, Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	1,000 00	27 Mar. '88	23 Feb. '15	1 Apr. '16
Lortie, Joseph Adélaide.....	Québec	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 June '14	750 00	22 Aug. '77	1 Mar. '12	1 June '14
Love, George Goldie.....	Windsor, Ont.	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Jan. '15	1,400 00	21 Dec. '79	.....	12 Jan. '05
Lovell, Ernest.....	Hamilton	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et électricité.....	1 Dec. '13	1,000 00	14 Feb. '73	2 Jan. '13	1 Dec. '13
Luton, Arthur Augustus.....	London	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	1 Apr. '17	1,600 00	21 Mar. '70	.....	12 Feb. '15
Lutz, Herbert.....	Hamilton	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.....	15 Oct. '12	1,500 00	5 July '64	.....	15 Oct. '12
Lyons, Edward.....	Windsor, Ont.	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.....	1 July '97	1,500 00	22 Sept. '62	10 May '87	1 Sept. '87
Macdonald, Archibald B.....	St. Hyacinthe	Spec. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 Apr. '00	2,200 00	30 Dec. '55	.....	2 Aug. '87
MacDonald, Garfield.....	Vancouver	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Jan. '15	1,325 00	2 June '88	12 Sept. '08	1 Feb. '09
Mackay, Edward.....	Ottawa	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Sept. '16	800 00	17 Feb. '57	22 Sept. '14	1 Sept. '16
MacKay, John Carlton.....	Toronto	2nd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 2e classe.....	1 Jan. '15	1,105 00	8 Dec. '78	11 Dec. '11	16 Mar. '12
MacKeen, Edmund Thomas.....	Pictou	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	16 Jan. '14	900 00	19 Jan. '58	.....	16 Jan. '14
		Insp. of Food—Insp. des subs. alimentaires.....	1 Apr. '14	200 00	.....	.....	.....

<sup>1</sup> Promoted to position of Deputy Collector, Class A, from 1st June, 1917—Promu au poste de sous-percepteur, classe A, le 1er juin 1917.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
MacKenzie, James Henry.....	Toronto Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	22 Mar. '02	\$ 2,000 00	24 Aug. '58	.....	22 Mar '02
MacLean, Cyril Ernest.....	Kingston, Asst. Insp. of W. and M.—Sous-percep. des P. et M.....	25 Jan. '11	900 00	2 Apr. '78	6 Jan. '10	25 Jan '11
MacLean, Daniel John.....	Regina, Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	15 Sept. '15	1,500 00	10 July '87	1 Sept. '10	1 Oct. '11
MacMartin, Allan Grant.....	Perth, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 June '14	900 00	17 Sept. '94	1 Oct. '13	1 Dec. '13
Mainville, Charles Philéas.....	Joliette, Collector—Percepteur.....	1 Nov. '12	2,300 00	13 Apr. '69	28 Apr. '92	12 Dec. '92
Mann, William.....	Montréal, Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-percep- teur du gaz et de l'électricité.....	15 Apr. '07	1,200 00	19 Jan. '72	.....	15 Apr. '07
Mantha, Joseph Arthur.....	Montréal, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Mar. '13	1,000 00	2 Oct. '63	3 July '12	1 Sept. '12
Mara, John Lytton.....	Victoria, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Aug. '16	800 00	14 Aug. '87	26 July '15	1 Aug. '16
Marin, Louis Henri.....	Montréal, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	13 Aug. '02	1,000 00	31 Jan. '73	4 Dec. '00	13 Feb. '02
Marion, Hyacinthe Raphaël.....	Windor, Ont., Dep. Coll., Class A—Sous-percept., classe A.....	24 Mar. '02	2,000 00	27 Feb. '51	.....	24 Mar. '02
Markley, Arthur Walter Ross.....	Calgary, Dep. Coll., Class B—Sous-percept., classe B.....	7 Apr. '13	1,000 00	29 Nov. '53	.....	7 Apr. '13
Marshall, Finley.....	London, Insp. of Food—Insp. des subst. alim.....	1 Sept. '13	300 00	.....	.....	.....
Marshall, William Crosbie.....	London, Asst. Insp. of W. and M.—Sous insp. des P. et M.....	10 Aug. '16	900 00	23 June '63	.....	10 Aug. '16
Martin, Noah.....	Cranbrook, Deputy Coll., Class B—Sous-percept., classe B.....	1 Apr. '17	600 00	3 Dec. '70	17 Nov. '16	1 Apr. '17
Martineau, Onésiphore Elzéar Jos.....	Québec, 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Jan. '08	1,500 00	10 June '71	.....	7 Aug. '05
Massicotte, Arthur Napoléon.....	Québec, 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Jan. '15	1,400 00	10 Dec. '86	.....	5 Oct. '06
Mather, Alex. Prentice.....	Toronto, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Sept. '16	900 00	9 Sept. '64	9 Apr. '14	1 Sept. '16
Mather, Alex. Prentice.....	Toronto, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 July '15	1,000 00	28 Jan. '72	1 May '11	1 Oct. '11
Maurice, Eric.....	Sturgeon Falls, Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	12 Feb. '02	500 00	2 Nov. '78	31 Aug. '14	1 July '02
Meighen, Robert Scott.....	Perth, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 June '14	900 00	11 Mar. '65	15 Aug. '12	1 Dec. '13
Melville, Thomas Richmond.....	Prescott, Collector—Percepteur.....	10 Feb. '09	2,800 00	19 Dec. '47	.....	1 July '03
Mercier, Charles Amédée.....	Québec, Unclassified Ex. Officer—Prép. à l'ac. non classif.....	2 May '98	1,000 00	14 Apr. '53	.....	2 May '98
Miller, Carling Wellington.....	London, Preventive Officer Ex—Ag. du serv. prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	31 Oct. '74	1 Sept. '15	1 Apr. '16
Miller, John Christopher.....	Winnipeg, 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Sept. '08	1,000 00	9 Dec. '59	11 May '14	1 Aug. '16
Miller, Joseph Elwood.....	Victoria, District Insp.—Insp. de district.....	1 Jan. '12	3,000 00	19 Mar. '59	.....	12 Dec. '83
Miller, Robert Murray.....	North Bay, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 June '14	1,000 00	5 Jan. '62	18 Mar. '09	1 Dec. '11
Miller, William Frederick.....	Hamilton, District Insp. for Toronto District—Insp. de dis- trict pour le dist. de Toronto.....	1 Nov. '14	3,000 00	23 Nov. '41	.....	15 July '73
Milliken, Elsie.....	Montréal, 3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 July '83	1,000 00	11 Dec. '44	7 July '79	1 July '83
Milliken, Edwin.....	St. Catharines, 2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.....	1 July '84	1,250 00	11 Nov. '47	2 May '74	1 Nov. '75
Milot, Joseph Ferdinand.....	Montréal, 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., le classe.....	1 July '09	1,500 00	7 Mar. '73	28 Mar. '05	1 Apr. '05
Mitchell, James Law.....	Hamilton, 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., le classe.....	1 Jan. '15	1,400 00	11 Nov. '70	1 June '07	1 Jan. '08
Montfort, Edmund Raymond.....	Windor, Ont., 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., le classe.....	1 July '16	1,165 00	24 Jan. '87	.....	5 Aug. '10
Montgomery, Wallace Herbert.....	Kingston, 1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., le classe.....	1 July '16	1,325 00	28 May '74	8 Mar. '05	6 Feb. '06
Montréal, Zéphirin Antonio.....	Ottawa, Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Sept. '16	900 00	2 Feb. '96	1 May '15	1 Sept. '16
Morgan, Edmund James.....	Vancouver, Spc. Class Excise-man—Prép. à l'acc., cl. spéc.....	1 Oct. '15	1,400 00	13 Jan. '88	13 Oct. '06	19 June '07

<sup>1</sup> Services dispensed with from 1st Sept. 1917—Remercié de ses services le 1er sept. 1917.

<sup>2</sup> Superannuated 1st Dec. 1917—A pris sa retraite le 1er décembre 1917.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Morin, Jean Pascal.....	St. Hyacinthe.....	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	1 July	'02	1,300 00	28 Mar.	'42	1 Apr.	'01
Morris, Thomas Henry.....	Winnipeg.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	21 Sept.	'05	1,000 00	1 May	'75	21 Mar.	'82
Munro, Hugh David.....	Yarmouth.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 July	'82	1,000 00	1 Jan.	'81	1 July	'82
Murphy, John William.....	St. John, N.B.....	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	1 July	'84	100 00				
Murray, David.....	Prescott.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.....	1 July	'16	1,100 00	16 Apr.	'15	1 June	'14
Mutchmor, Ralph Westley.....	Hamilton.....	Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., cl. spéc.....	1 Mar.	'13	2,000 00	23 Jan.	'70	1 Apr.	'90
		Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....	1 Nov.	'16	1,000 00	19 Mar.	'73	23 Dec.	'10
McArthur, George Henry.....	Belleville.....	Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., cl. spéc.....	27 Mar.	'06	2,000 00	18 May	'78		'02
McConvey, James Joseph.....	Toronto.....	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	19 May	'08	1,600 00	19 May	'65	1 July	'08
McCort, James.....	London.....	Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac. P. et M.....	1 Apr.	'16	900 00	10 Sept.	'53	9 Mar.	'16
McDonagh, John Arthur.....	Régina.....	Prev. Officer W. and M.—Agent du serv. prév., P. et M.....	11 Apr.	'16	900 00	10 Apr.	'67		'16
McDonald, John, Jr.....	St. John, N.B.....	District Insp.—Insp. de district.....	1 May	'13	2,300 00	11 Dec.	'72		'13
McDougall, John Currie.....	Edmonton.....	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	1 Apr.	'16	1,200 00	16 June	'58	15 July	'14
McEachern, Charles Alexander.....	Toronto.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 Dec.	'12	1,000 00	16 Aug.	'70	3 Oct.	'12
McFee, Allan Cameron.....	Belleville.....	Collector—Percepteur.....	23 June	'14	2,200 00	11 Aug.	'76		'96
McGowan, John.....	St. John, N.B.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 Jan.	'08	1,500 00	14 Oct.	'56	18 May	'06
McGuire, Terrence.....	Ottawa.....	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	2 Mar.	'00	1,500 00	9 Feb.	'49	1 June	'98
McGuire, Lawrence James.....	Montreal.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 Jan.	'07	1,500 00	4 May	'84	16 Oct.	'04
McKay, Joseph.....	Winnipeg.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 July	'15	900 00	24 June	'67	4 Mar.	'15
McKay, Robert.....	Winnipeg.....	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	21 Apr.	'14	1,600 00	20 Apr.	'42	1 Sept.	'08
McLennaghan, Frederick Holmes.....	Peth.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Aug.	'16	800 00	22 Jan.	'85	13 July	'16
McLeod, John.....	Edmonton.....	Prev. Officer W. and M.—Agent du serv. prév., P. et M.....	10 July	'16	900 00	12 July	'79		'16
McNally, Edward.....	Prescott.....	Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.....	1 Nov.	'16	1,300 00	16 Feb.	'83	29 Jan.	'13
McNaughton, John Colin.....	Peth.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	1 July	'15	1,300 00	13 Oct.	'55		'09
McNiven, J. D.....	Winnipeg.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	11 July	'98	400 00	10 Feb.	'61		'98
McNiven, John J.....	Vancouver.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....	6 Nov.	'14	1,000 00	21 Mar.	'86		'14
McPherson, Edgar Allan.....	Prescott.....	Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., cl. spéc.....	1 Oct.	'15	1,600 00	3 Jan.	'80		'03
McSpadden, Melrose.....	Vancouver.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Oct.	'15	900 00	19 July	'95	23 Dec.	'15
McSween, James.....	Windsor, Ont.....	Collector—Percepteur.....	12 Mar.	'02	2,800 00	26 Nov.	'51	30 May	'77
Nash, Abner Franklin.....	London.....	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.....	12 Dec.	'99	1,800 00	22 June	'53		'99
Navert, Charles.....	Montreal.....	Preventive Officer Ex—Agent du serv. prév., ac. P. et M.....	1 Apr.	'16	900 00	24 Oct.	'88	2 July	'16
Nell, James.....	Windsor, Ont.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.....	1 Jan.	'04	1,500 00	1 Mar.	'49		'01
Newsome, Isaac.....	Brantford.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.....	1 July	'16	1,325 00	4 Oct.	'79	28 Aug.	'06
Nicholl, Frank Alexander.....	Winnipeg.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Jan.	'11	1,000 00	5 Nov.	'89	16 July	'10
Niven, Thomas Drummond.....	Windsor, Ont.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.....	1 July	'16	1,100 00	6 June	'50		'11
Noel, Louis Elisée.....	Ottawa.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Aug.	'16	800 00	30 Apr.	'62	27 Sept.	'16
Noonan, Henry Thomas.....	Peth.....	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	3 July	'00	1,500 00	6 Jan.	'74		'00
Noonan, John Myles.....	Ottawa.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 July	'08	1,000 00	7 Oct.	'72	4 May	'08
Normandin, George.....	Joliette.....	Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., cl. spéc.....	1 Oct.	'13	1,800 00	18 Mar.	'64	15 June	'02
O'Brien, Edward Charles.....	Guelph.....	2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.....	1 July	'13	1,250 00	27 Mar.	'68		'91
O'Brien, Joseph Francis.....	Hamilton.....	Spec. Class Excise-man—Prép. à l'acc., classe spéc.....	21 Dec.	'04	1,800 00	20 Dec.	'58	9 Oct.	'83
O'Brien, James.....	Hamilton.....	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	1 Oct.	'01	2,000 00	16 July	'54		'01
O'Brien, William.....	Halifax.....	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	26 May	'11	1,100 00	23 Mar.	'46		'11
O'Connor, Michael Joseph.....	Ottawa.....	Collector—Percepteur.....	15 Jan.	'17	1,700 00	13 May	'62		'16
O'Donnell, John.....	Kingston.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 July	'84	1,000 00	7 Nov.	'42		'83
O'Donnell, Michael James.....	Montreal.....	Mess. and Cartaker—Messager et gardien.....	6 Oct.	'00	800 00	13 Sept.	'61	1 Feb.	'00

<sup>1</sup> Killed in action 2nd Sept. 1917—Tué au front le 2 sept. 1917.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
O'Donohue, Michael John.....	Collector—Percepteur.....	21 Dec. '04	\$ 2,000 00	12 Nov. '69	1 Jan. '92	8 June '92
O'Flaherty, Michael Joseph.....	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	24 Apr. '93	1,200 00	13 July '48	.....	24 Apr. '93
Ogden, George Jehu.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....	1 Aug. '10	1,400 00	9 Aug. '88	16 Dec. '08	1 Aug. '10
Oliver, John Thomas.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 Jan. '15	1,400 00	20 Sept. '82	.....	1 Oct. '08
Olivier, Albert.....	Insp. of Gas and Elect.—Insp. du gaz et de l'élect.....	19 Aug. '13	500 00	24 Sept. '85	.....	19 Aug. '13
Olivier, Louis Hercule.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 July '04	1,000 00	4 June '86	1 July '02	1 Jan. '04
Olivier, Joseph Anthony.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 July '16	1,100 00	9 Aug. '89	26 Dec. '11	1 Dec. '12
O'Neil, George.....	2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.....	1 Jan. '15	1,080 00	9 Jan. '69	.....	14 July '13
Orr, Henry N.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 Jan. '00	1,500 00	15 May '74	4 Dec. '93	7 May '97
O'Sullivan, Daniel.....	Asst. Insp. of Gas, London Dist.—Sous-insp. du gaz pour le dist. de London.....	1 Apr. '13	200 00	.....	.....	.....
Ouimet, Joseph Albert Férool.....	Dep. Coll., Class A—Sous-insp., classe A.....	1 Aug. '94	1,500 00	6 Feb. '71	12 May '90	1 Aug. '94
Pagau, Joseph Georges.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	23 July '85	1 Oct. '12	1 Apr. '16
Pankhurst, Georges Tabret.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	3 July '92	20 Feb. '11	1 Apr. '16
Panneton, George Edouard.....	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	1 Oct. '13	1,000 00	31 Oct. '55	16 Dec. '09	1 Oct. '13
Pape, James.....	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.....	1 Jan. '83	1,000 00	23 Jan. '49	5 Aug. '82	1 Jan. '83
Paquet, Lucien.....	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	20 May '93	1,450 00	6 Aug. '46	.....	20 May '93
Paquette, Elphège.....	Asst. Insp. of Electricity—Sous-insp. de l'électric.....	25 Sept. '95	900 00	27 Oct. '91	27 Nov. '15	1 Apr. '16
Pariseau, Joseph Adolphe.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	1 Apr. '16	900 00	26 May '80	11 Apr. '06	1 Apr. '17
Parker, Thomas.....	Prob. 3rd Class Excise Officer—Préposé intérimaire à l'accise, 3e classe.....	1 Apr. '16	300 00	10 Mar. '59	6 Mar. '12	1 Apr. '16
Parker, William Robert.....	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	1 July '05	1,250 00	18 Jan. '58	.....	27 Jan. '02
Patterson, Charles Edw. Alex.....	Insp. of Food—Insp. des subst. alimentaires.....	11 Feb. '11	200 00	.....	.....	.....
Paupé, Charles Edouard.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	14 Nov. '14	900 00	9 June '76	.....	16 Nov. '14
Pingel, Harold Hodgins.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	23 May '01	950 00	13 Oct. '52	.....	23 May '01
Poirier, Jean-Baptiste Eustache.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	1 May '16	300 00	21 Oct. '87	6 Mar. '16	1 May '16
Poirier, Willie.....	2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.....	1 July '16	900 00	6 Mar. '95	3 Mar. '15	1 May '15
Poitras, Denis.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	19 Feb. '17	900 00	5 Feb. '60	.....	19 Feb. '17
Poitras, Wilfrid.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.....	1 Oct. '16	1,200 00	14 June '66	16 Sept. '15	1 Oct. '16
Powell, John Bleeker.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.....	1 June '14	800 00	4 Feb. '59	27 Nov. '13	1 June '14
Power, Owen Stephen.....	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.....	1 Jan. '15	1,400 00	2 Oct. '65	6 Sept. '06	1 Jan. '15
	Dist. Insp. for Windsor District—Insp. de dist. pour le district de Windsor.....	23 June '14	3,000 00	5 Aug. '48	.....	9 July '73
	Asst. Insp. of Gas for Hamilton District—Sous-insp. du gaz pour le district de Hamilton.....	1 Apr. '13	300 00	.....	.....	.....
	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.....	21 Mar. '10	1,150 00	25 Dec. '82	.....	21 Mar. '10

¹ Killed in action 14 July 1917—Tué au front le 14 juillet 1917.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Préfontaine, Fulgence H.	Québec	Asst. Insp. W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Apr.	'16	800 00	2 Mar.	'45	20 May	'14	1 Apr.	'16
Prévost, Joseph Oscar	Montréal	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1re classe.	1 July	'16	1,100 00	18 Jan.	'88	16 Jan.	'13	1 June	'13
Prévost, Joseph	Montréal	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Jan.	'14	1,000 00	5 Sept.	'58	7 Aug.	'05	1 July	'13
Pryke, John	Hamilton	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 July	'14	900 00	2 Apr.	'72	16 Mar.	'14	1 July	'14
Quesnel, Guillaume Arthur	Three Rivers	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	25 Mar.	'62	25 July	'14	1 Apr.	'16
Quinn, John Dwyer	Granby	Sp. Class Excise-man—Prép. à l'acc., cl. spéc.	1 Dec.	'88	1,600 00	6 Jan.	'49	.....	'13	1 Jan.	'84
Quinn Thomas	Vancouver	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	18 July	'83	4 Nov.	'13	1 Apr.	'16
Rainville, Joseph Ernest	Montréal	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	1,200 00	24 Apr.	'85	16 Sept.	'15	1 Apr.	'16
Raymond, Joseph Charles	St-Hyacinthe	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	30 Sept.	'81	21 Oct.	'13	1 Apr.	'16
Reesor, Milton Weber	Toronto	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 Nov.	'11	1,300 00	30 Sept.	'80	1 May	'10	1 Oct.	'10
Renahan, Michael John	Toronto	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz	9 Mar.	'08	1,000 00	8 Sept.	'78	2 July	'07	9 Mar.	'08
Renaud, Albert H.	Montréal	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.	1 July	'13	1,825 00	25 Jan.	'64	.....	'07	7 Dec.	'94
Rennie, George	Stratford	Collector—Percepteur	10 July	'03	2,000 00	2 Aug.	'42	.....	'12	24 Jan.	'67
Richard, Jean-Baptiste Treflé, L'Épiphanie	St-Hyacinthe	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	16 Mar.	'12	400 00	23 Nov.	'56	23 Jan.	'12	16 Mar.	'12
Richard, David	St-Hyacinthe	Preventive Officer, Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Feb.	'17	900 00	17 May	'66	.....	'13	1 Feb.	'17
Richards, Joseph Herbert	Calgary	Preventive Officer, Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	30 May	'85	5 Nov.	'13	1 Apr.	'16
Ridgman, William	Calgary	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 Aug.	'12	1,300 00	14 Apr.	'67	.....	'94	1 Aug.	'95
Ridgman, Albert H.	Victoria	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.	1 July	'02	1,500 00	28 Feb.	'64	12 June	'94	1 Aug.	'95
Ritchie, Hugh	Toronto	Cashier—Caissier	1 Apr.	'09	1,500 00	5 May	'67	.....	'03	1 July	'03
Robillard, Georges Arthur	Montréal	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Aug.	'09	1,000 00	5 Dec.	'80	13 Apr.	'08	1 Feb.	'09
Robinson, John Thomas	London	Accountant—Comptable	1 Nov.	'15	1,375 00	24 Jan.	'71	1 Nov.	'12	1 June	'09
Robitaille, Louis Philippe	Québec	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	3 Mar.	'64	22 Jan.	'13	1 Apr.	'16
Roche, Walter John	Ottawa	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 June	'15	1,100 00	19 Oct.	'77	1 Mar.	'99	23 Apr.	'08
Rogers, Hugh Allen	Belleville	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Aug.	'16	800 00	19 Sept.	'95	9 Feb.	'15	1 Aug.	'16
Ross, William Aird	Winnipeg	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz	1 Sept.	'12	900 00	12 Feb.	'80	16 Aug.	'11	1 Sept.	'12
Ross, William Lewis	Montréal	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	22 Apr.	'66	1 Aug.	'00	1 Apr.	'16
Rousseau, Elzéar H.	Granby	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	2 May	'98	1,100 00	28 Feb.	'64	.....	'08	2 May	'98
Rouleau, Joseph Clément, Jr.	St. Hyacinthe	1st Class Excise-man—Prép. à l'acc., 1e classe.	1 Jan.	'06	1,500 00	7 Oct.	'68	.....	'02	8 Jan.	'02
Rouleau, Charles Edmond	Québec	Insp. of Food—Insp. des subs. alimentaires.	12 Mar.	'02	200 00	.....	'41	28 July	'05	17 Feb.	'06
Roux, Georges	Montréal	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 July	'13	1,200 00	18 Sept.	'81	.....	'13	15 Sept.	'06
Rowan, William Edward	Montreal	2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.	1 July	'16	900 00	26 Mar.	'81	.....	'97	26 Apr.	'13
Roy, William	Amprion	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	'17	900 00	2 Apr.	'64	.....	'14	26 Apr.	'13
Roy, Anatoly	Ottawa	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Oct.	'15	900 00	27 Aug.	'63	27 July	'14	1 Oct.	'15
Roy, Charles E.	Joliette	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	1 Apr.	'16	900 00	14 Mar.	'56	1 June	'12	1 Apr.	'16
Roy, Eucher	Québec	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.	29 Aug.	'04	1,600 00	24 Jan.	'51	.....	'04	29 Aug.	'04
Ruel, Alexander	Ottawa	Preventive Officer Ex.—Ag. du serv. prév., ac.	22 June	'16	900 00	6 June	'94	.....	'16	29 Aug.	'04
Saunier, Xavier	Ottawa	Prev. Officer W. and M.—Ag. du s. prév., P. et M.	26 July	'16	900 00	17 Feb.	'89	.....	'16	26 July	'16
Scallan, Thomas Joseph	Calgary	Dist. Insp.—Insp. de district	1 June	'12	2,800 00	27 June	'69	27 Sept.	'89	14 Nov.	'89
Scarr, William Skokoe	Nelson	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 May	'07	1,300 00	3 Oct.	'70	.....	'07	1 May	'07
Schram, Richard Louis H.	Toronto	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 July	'15	900 00	8 June	'64	19 Oct.	'14	1 July	'15
Schreiber, Charles Brymer	St. Catharines	2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.	1 Jan.	'04	1,250 00	12 Nov.	'72	.....	'96	1 June	'96
Schuler, Frederick Chas.	Victoria	3rd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Jan.	'16	1,000 00	10 May	'72	8 Mar.	'15	1 July	'16
Scott, John Otis	Brantford	2nd Class Excise-man—Prép. à l'acc., 2e classe.	1 July	'09	1,250 00	9 Aug.	'71	14 Mar.	'04	14 Jan.	'07
Scouler, Gavin Theodore, B.Sc., Vancouver	Regina	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 Sept.	'14	1,000 00	13 Jan.	'66	23 Mar.	'14	1 Sept.	'14
		Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 July	'12	1,200 00	29 Jan.	'84	.....	'14	1 July	'12

1 Previous service, temporary, Aug. 1, '13 to Sept. 1, '13—Service antérieur, temporaire, le 1er août '13 au 1er sept. '13.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Scullion, Williams James.....	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 July '97	\$ 1,500 00	6 Sept. '57	1 Aug. '82	'83
Sealey, James Clarkson.....	Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M.....	11 Feb. '10	1,400 00	7 Apr. '57	.....	11 Feb. '10
Shanacy, Michael.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	8 Dec. '85	1,100 00	2 Nov. '49	.....	8 Dec. '85
Shaw, Alfred Isaac.....	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.....	1 Apr. '13	100 00	.....	.....	.....
Shaw, John.....	Prev. Offi., W. and M.—Ag. du serv. prév., P. et M.	1 Apr. '16	900 00	7 July '65	8 Dec. '13	'16
	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	24 Feb. '08	650 00	4 July '63	.....	24 Feb. '08
	Asst. Insp. of W. and M. for Dist. of Vancouver—	.....	350 00	.....	.....	.....
	Sous-insp. des P. et M., p. le dist. de Vancouver.	.....	.....	.....	.....	.....
	Asst. Insp. of Gas, Victoria Dist.—Sous-insp. du	1 Apr. '13	100 00	.....	.....	.....
	gaz, dist. de Victoria.	.....	.....	.....	.....	.....
Sheppard, Charlemain Flynn.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Apr. '16	900 00	3 Feb. '94	1 Oct. '14	'16
Shorey, Amos Bristol.....	2nd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 2e classe....	1 Jan. '15	1,180 00	21 Feb. '64	1 Nov. '09	'10
Simpson, Arthur Fisher.....	Collector—Percepteur.....	18 Jan. '85	2,300 00	31 July '48	.....	'85
	Insp. of Gas—Insp. du gaz.....	1 Oct. '92	200 00	.....	.....	.....
	Insp. of Electricity—Insp. de l'électricité.....	27 May '95	.....	.....	.....	.....
Simpson, George, Jr.....	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 Jan. '13	1,400 00	5 Sept. '82	27 Dec. '10	'11
Simpson, William Andrew.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Jan. '05	1,500 00	22 Oct. '70	9 Jan. '99	'01
Skelton, Alexander Ralph.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du	11 Apr. '07	1,000 00	26 May '81	.....	'07
	gaz et de l'électricité.	.....	.....	.....	.....	.....
Sloan, James Bruce.....	Messenger—Messager.....	1 Aug. '12	800 00	22 Nov. '52	1 May '12	'12
Sloan, William.....	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	1 Sept. '00	1,500 00	28 July '53	.....	'00
Smith, John Chalmers.....	Toronto Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	22 Dec. '98	1,200 00	30 Apr. '48	.....	'98
Smith, Basil Harold.....	2nd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 2e classe....	6 Dec. '11	1,250 00	18 Feb. '82	.....	'08
Smith, Donald John.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	4 June '87	15 Sept. '15	'16
Smith, James Findlay.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	12 June '16	1,000 00	16 Apr. '69	.....	'16
Smith, William Adelbert.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du	4 Aug. '14	1,000 00	27 Jan. '75	.....	'14
	gaz et de l'électricité.	.....	.....	.....	.....	.....
Snowden, James W.....	Spec. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	29 Mar. '06	2,200 00	27 Aug. '76	27 Dec. '97	'99
Somers, Thomas Squires.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	6 Aug. '62	11 Mar. '15	'16
Songhurst, John Richard.....	3rd Class Excise Officer—Prép. à l'acc., 3e classe..	1 Sept. '16	800 00	23 Apr. '86	27 Jan. '13	'16
Sparling, Edwin James.....	Prev. Officer W. and M.—Agent du serv. prév.,	3 July '16	900 00	17 Aug. '63	.....	'16
	P. et M.	.....	.....	.....	.....	.....
Sparling, James W.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	28 Dec. '98	1,100 00	8 Nov. '51	.....	'98
Spence, Francis Henry.....	Toronto 1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 July '85	1,500 00	28 May '63	.....	'83
Spicer, Henry.....	Winnipeg Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Jan. '08	900 00	25 Jan. '71	1 Nov. '06	'08
Sprague, Frederiek William.....	Belleville 1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., 1e classe....	1 Jan. '15	1,400 00	25 Nov. '83	3 Jan. '07	'08

Previous service : temporary March 23, 1914 to Feb. 1, 1915.—permanent, Feb. 1, 1915 to May 1, 1916.—Service antérieur : temporaire, du 23 mars 1914 au 1er fév. 1915.—Permanent le 1er fév. 1915 au 1er mai 1916.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Stingle, Joseph William.....	Dawson	Collector—Percepteur Insp. of W. and M.—Insp. des P. et M. Acting Insp. of Electric Light and Light Meters— Insp. intér. de la lumière et des compteurs élec- triques.	'14 '14 '14 25 Mar.	1,000 00 1,000 00 500 00	10 Sept.	'67	.....	25 Mar.	'14
Stiver, John Leslie.....	Toronto	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	21 Mar.	1,800 00	18 Mar.	'84	12 Aug.	1 Apr.	'08
Stone, Charles Frederick.....	Perth	Collector—Percepteur	1 Nov.	1,900 00	14 Jan.	'69	.....	6 Apr.	'14
Stott, James.....	Vancouver	Insp. of Gas and Electricity, Dist. of Vancouver, B. C.—Insp. du gaz et de l'électricité pour le dist. de Vancouver, C.-B.	1 July	1,800 00	23 Oct.	'81	.....	1 July	'08
Surprenant, Joseph.....	St. Hyacinthe	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	900 00	29 Oct.	'62	20 May	1 Apr.	'16
Sutherland, William.....	Vancouver	1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.	1 Jan.	1,325 00	3 June	'88	9 Jan.	1 June	'11
Suttie, Thomas Chambers.....	Regina	Mechanical Scale Insp.—Vérificateur des balances mécaniques.	1 Dec.	1,400 00	7 Oct.	'84	1 Sept.	1 Dec.	'15
Sykes, William John.....	Toronto	2nd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 2e classe.	1 Oct.	1,250 00	15 June	'58	2 Jan.	1 Feb.	'09
St. Michel, François-Xavier.....	St-Jérôme	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	26 Apr.	500 00	10 Apr.	'51	.....	26 Apr.	'97
Talbot, John.....	London	3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.	25 Apr.	1,000 00	8 Feb.	'63	.....	25 Oct.	'97
Templeton, William Arthur.....	Vancouver	Insp. of Food—Insp. des subst. alim. Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 Jan. 31 Dec.	200 00 1,250 00	8 Aug.	'80	15 July	1 Jan.	'09
Thérien, Edm. Edouard Camille.....	Montréal	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Feb.	900 00	8 Oct.	'73	2 July	1 Apr.	'16
Thomas, Joseph Smith.....	London	Mechanical Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. mécanicien des P. et M.	1 Apr.	1,000 00	5 Sept.	'43	.....	1 Feb.	'88
Thomas, Robert.....	Windsor, Ont.	1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.	1 July	1,500 00	27 June	'41	5 Jan.	26 Jan.	'91
Thomas, Frederick William.....	Guelph	1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.	1 Jan.	1,500 00	15 Jan.	'57	.....	9 July	'06
Thomas, Wolverstan Roy.....	London	3rd Class Excise Officer—Prép. à l'ac., 3e classe.	1 July	900 00	21 Mar.	'90	1 Sept.	1 Jan.	'16
Thorburn, James.....	Vancouver	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.	1 Jan.	1,825 00	29 May	'67	8 Feb.	19 Feb.	'01
Thrasher, Walter Augustus.....	Sarnia	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.	1 Apr.	2,000 00	20 Jan.	'63	.....	1 Apr.	'02
Thurber, George.....	Montréal	Asst. Insp. of Gas—Sous-insp. du gaz.	1 Apr.	200 00	.....	'63	.....	.....	'02
Till, Thomas Mercer.....	Guelph	3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.	3 Aug.	1,000 00	28 Jan.	'72	26 Dec.	3 Feb.	'05
Timmons, Richard.....	Québec	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.	1 July	2,000 00	18 May	'47	5 Oct.	1 July	'85
Toale, John.....	Halifax	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.	1 Nov.	1,900 00	5 June	'63	.....	12 Oct.	'03
Tobin, Thomas Sarsfield.....	Stratford	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	21 Mar.	1,300 00	6 Apr.	'54	1 Nov.	21 Mar.	'11
Tompkins, Patrick.....	Halifax	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.	16 July	1,500 00	3 June	'58	.....	16 July	'03
Traversy, François-Xavier.....	Québec	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.	1 Jan.	1,200 00	21 Dec.	'46	.....	14 Aug.	'79
Trevelton, Charles Burton.....	Belleville	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	900 00	14 Dec.	'54	7 Nov.	1 Apr.	'16
Trudel, Anselme.....	Three Rivers	2nd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 2e classe.	1 Jan.	1,090 00	3 Feb.	'88	2 Jan.	1 July	'12
Trumppour, Fred Travis Tennant.....	Ottawa	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr.	900 00	16 Feb.	'62	12 Aug.	1 Apr.	'16
Tyler, Miss Janet Maud.....	London	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M. Stenographer and Typewriter—Sténographe et dactylographe.	1 Dec.	900 00	18 Jan.	'95	13 Sep.	1 Dec.	'12
Uffelman, Adam.....	Guelph	1st Class Exciseman—Prép. à l'ac., le classe.	12 Sept.	700 00	2 June	'76	.....	12 Sept.	'07
Verner, Thomas H.....	Winnipeg	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.	1 Jan.	1,175 00	21 Feb.	'71	.....	1 Oct.	'13
Vézina, Charles.....	Québec	3rd Class Exciseman—Prép. à l'ac., 3e classe.	1 Feb.	1,950 00	15 Sept.	'62	9 June	7 May	'97
Von Neubronn, Alexander.....	Hamilton	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Aug.	900 00	5 Oct.	'67	22 May	1 Aug.	'16
			1 June	900 00	26 Oct.	'64	23 Mar.	1 June	'14

<sup>1</sup> Promoted to the collectorship from 1st June, 1917.—Promu au poste de percepteur le 1er juin 1917.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INLAND REVENUE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Waddell, Samuel J.....	Truro	6 Mar. '05	\$ 450 00	8 Aug. '47	22 Mar. '16	6 Mar. '05
Walker, Michael William Wallace, Charl' n.	Prev. Officer W. and M.—Ag. du s. prév., P. et M.	1 Apr. '16	900 00	29 Sept. '82	1 Apr. '16	1 Apr. '16
Wallace, Richard.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Dec. '13	900 00	18 May '76	13 Sept. '13	1 Dec. '13
Walsh, Daniel Joseph.....	Sp. Class Exciseman—Prép. à l'acc., classe spéc.	1 July '05	2,200 00	10 Nov. '65	1 July '07	1 July '87
Walsh, William Henry.....	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.	1 Jan. '07	1,500 00	1 Dec. '78	14 Oct. '07	14 Oct. '07
Ward, Miss Claire.....	Stenographer and Typewriter—Sténographe et dactylographe.	1 June '13	700 00	28 Apr. '84	12 July '11	1 June '13
Warren, George Stephen.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Apr. '16	900 00	25 Oct. '46	9 Mar. '91	1 Apr. '16
Waterfield, Charles William.....	Accountant—Comptable.....	16 Aug. '15	1,175 00	6 May '59	16 Aug. '15	16 Aug. '15
Waugh, Richard Joseph.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	13 Feb. '97	900 00	6 May '69	13 Feb. '97	13 Feb. '97
Webb, Samuel Arthur.....	Asst. Insp. of Food—Insp. des subst. alim.	13 Feb. '97	350 00	27 Feb. '59	4 Nov. '13	1 July '15
Webe, Cecil Ephraim Art.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 July '15	900 00	19 Mar. '67	1 Aug. '91	1 Aug. '91
Weber, Louis.....	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	1 Feb. '12	1,750 00	5 Dec. '92	16 Dec. '92	16 Dec. '92
Weeks, William Arthur.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	1 Oct. '16	1,100 00	2 Apr. '60	3 Mar. '11	1 May '11
Welch, William Richard.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	1 Dec. '13	1,000 00	17 Apr. '83	15 May '13	1 Dec. '13
Wheatley, Alfred Edward.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	11 Feb. '91	1,100 00	29 Sept. '67	9 Mar. '91	9 Mar. '91
Whitehead, James Prescott.....	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.	1 Jan. '16	1,175 00	30 May '53	9 May '98	9 May '98
White, James Bartholomew.....	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	10 Feb. '09	2,000 00	13 Dec. '70	28 July '07	28 July '07
White, Harvey Edmund.....	Dep. Coll., Class A—Sous-percep., classe A.....	14 Jan. '07	950 00	27 May '58	29 June '06	14 Jan. '07
Wikens, Andrew.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Apr. '16	900 00	1 Jan. '63	13 Feb. '12	1 Apr. '16
Williamson, Charles Frederick.....	Preventive Officer Ex.—Agent du serv. prév., ac.	1 Sept. '16	800 00	29 June '69	16 Dec. '14	1 Sept. '16
Wilson, Henry Hammond.....	Asst. Insp. of W. and M.—Sous-insp. des P. et M.	1 Sept. '13	1,000 00	30 Jan. '79	22 Jan. '13	22 Jan. '13
Wilson, John Edwin.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	26 Apr. '00	1,500 00	25 Aug. '52	26 Apr. '00	26 Apr. '00
Wilson, Herbert Roy.....	Insp. of Gas and Electricity—Insp. du gaz et de l'électricité.	23 July '06	.....	.....	.....	.....
Wilson, Joseph Charles.....	à Frédéricton, N.-B.	1 July '09	1,500 00	15 Mar. '85	20 Jan. '05	6 Feb. '06
Wink, John Charles.....	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.	1 Jan. '08	1,100 00	20 Mar. '74	15 Nov. '06	1 Jan. '08
Withers, Samuel Wesley.....	3rd Class Exciseman—Prép. à l'acc., 3e classe.	1 Aug. '09	1,000 00	9 Oct. '08	3 Aug. '08	1 Feb. '09
Wood, Charles Edgar.....	Asst. Insp. of Gas and Electricity—Sous-insp. du gaz et de l'électricité.	21 Mar. '11	1,000 00	31 Jan. '65	23 May '10	21 Mar. '11
Wood, Charles Thornton.....	1st Class Exciseman—Prép. à l'acc., le classe.	1 July '16	1,100 00	28 Sept. '91	25 Jan. '15	1 July '15
Wood, James A.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	1 July '10	1,200 00	11 Jan. '79	1 July '10	1 July '10
Wood, James A.....	Dep. Coll., Class B—Sous-percep., classe B.....	1 May '96	1,000 00	7 Oct. '48	.....	1 May '96





8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
McDougald, John, C.M.G.	Commissioner—Commissaire.	.....	1 May '96	\$ 5,000 00	13 Mar. '48	1 May '96	1 May '96
Farrow, Robinson Russell	Asst. Commissioner—Sous-commissaire.	I-A	8 May '07	4,000 00	7 Mar. '64	1 June '81	1 June '84
Blair, Charles P.	Law Clerk—Aviser légal.	"	1 April '13	3,200 00	28 Sept. '67	1 Mar. '90	1 Mar. '99
Frost, Samuel L. T.	Accountant—Comptable.	"	1 April '13	3,200 00	30 July '57	1 Nov. '90	1 Nov. '90
Watson, J. A.	Chief Dominion Appraiser—Estimateur en chef du Dominion.	"	1 Jan. '13	3,200 00	6 Dec. '66	24 Feb. '93	1 July '95
Babington, Frederick Wm.	Analyst—Analyste.	I-B.	1 July '98	2,800 00	1 Feb. '59	1 Jan. '87	1 Jan. '87
Beakney, Arthur Crawley	Chief Clerk of Supplies—Premier commis, serv. des fournitures.	"	1 Apr. '09	2,800 00	12 Aug. '53	26 Feb. '73	26 Feb. '73
Bliss, T. Alder D.	Chief Clerk of Records—Premier commis, serv. des archives.	"	1 Apr. '09	2,800 00	28 June '57	1 Oct. '82	1 Oct. '82
Goodspeed, M. Herbert.	Chief Clerk of Statistics—Premier commis de la statistique.	"	1 Apr. '14	2,400 00	12 July '64	3 Dec. '86	3 Dec. '86
Heintz, Robert M.	Chief Clerk—Premier commis.	"	1 Jan. '13	2,400 00	12 Mar. '52	June '82	1 July '83
McCaffrey, William J.	Chief Check Clerk—Premier commis.	"	25 Aug. '15	2,500 00	23 Jan. '64	8 Sept. '84	1 Feb. '89
Roe, James Sydney.	Private Secretary—Secrétaire particulier.	"	28 Oct. '11	2,500 00	25 July '77	28 Oct. '11	28 Oct. '11
Rorke, Herbert V.	Asst. Accountant and chief clerk of Estimates—Premier commis des estimations et comptable adjoint.	"	1 Jan. '13	2,300 00	25 Apr. '69	3 May '93	1 July '95
Sanders, Edwin Lewis.	Chief Clerk of Correspondence—Premier commis de la correspondance.	"	1 Apr. '09	2,800 00	17 Mar. '56	1 Aug. '82	1 July '83
Telford, Robert.	Clerk—Commis.	2-A.	1 Oct. '15	2,200 00	24 July '75	12 July '90	1 July '91
Benson, P. H. Culverhouse.	Clerk and Asst. Dominion Appraiser—Commis et estimateur adjoint du Dominion.	"	1 Sept. '08	2,100 00	11 Oct. '55	1 Feb. '98	1 Aug. '99
Berton, John F.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	1,850 00	7 Sept. '73	3 June '88	1 July '93
Campbell, Frank A.	Clerk and Supervisor—Commis et reviseur.	"	1 Apr. '13	1,850 00	3 Nov. '77	3 June '88	1 July '93
Carleton, W. Henry.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	1,850 00	23 May '72	27 May '96	18 May '96
Connolly, John G.	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	2 Feb. '53	1 Aug. '84	1 Jan. '91
Courtnay, John.	"	"	1 Apr. '11	1,900 00	27 June '48	7 Feb. '82	1 Aug. '84
Dunlevie, S. A.	"	"	1 Jan. '12	1,850 00	4 June '47	4 June '80	29 June '82
Evans, Richard H.	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	23 Nov. '67	4 June '80	14 June '83
Jackson, Leon F.	Asst. Dom. Appr.—Estimateur adjoint du Dominion.	"	1 Apr. '14	1,850 00	18 May '76	10 Dec. '03	16 Nov. '83
Johnston, J. H.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,900 00	21 May '69	14 Nov. '96	14 Nov. '96
Langan, Jno. F.	Clerk and Asst. Supervisor of Drawbacks—Commis et sous-reviseur des drawbacks.	"	1 Apr. '14	1,800 00	4 May '72	28 June '00	1 Jan. '02

## SESSIONAL PAPER No. 30

Livingston, W. Gordon.		2-A.		1 Apr.	'13	1,850 00	6 June	'74	10 July	'01	11 Nov.	'02
McDonald, Peter	Clerk and Superv'r of Drawbacks—Commiss et reviseur des drawbacks.	"	"	1 Jan.	'15	1,700 00	1 Mar.	'60	27 May	'87	1 Jan.	'03
Miles, Edwin J.	"	"	"	1 Apr.	'13	1,850 00	19 Sept.	'76	6 June	'02	1 Mar.	'06
Patten, Charles B.	Clerk and Supervisor—Commiss et reviseur.	"	"	1 Apr.	'13	1,850 00	18 Feb.	'66	30 Jan.	'04	1 July	'04
Peaker, John M.	Clerk—Commiss.	"	"	1 Apr.	'13	1,850 00	23 Apr.	'83	18 Sept.	'05	1 July	'09
Persse, Richard M.	"	"	"	1 Apr.	'13	1,850 00	5 Oct.	'69	26 Mar.	'95	1 Aug.	'99
Pentiss, Geo. H.	"	"	"	1 Oct.	'15	1,850 00	11 Mar.	'65	17 Oct.	'92	1 July	'98
Richard, J. Frederick.	"	"	"	1 Apr.	'11	1,950 00	20 Oct.	'77	22 July	'98	1 July	'01
Roche, C. P.	"	"	"	1 Apr.	'15	1,950 00	28 Nov.	'52	1 May	'73	1 July	'83
Ross, J. Alex.	"	"	"	1 Oct.	'12	1,650 00	18 June	'59	1 Aug.	'00	10 Feb.	'99
Ross, Charles G.	Clerk and Asst. Superv'r—Commiss et sous-reviseur.	"	"	1 Apr.	'15	1,900 00	29 Aug.	'73	15 June	'00	1 Jan.	'02
	"	"	"	1 Apr.	'13	1,850 00	22 May	'67	16 July	'98	7 Apr.	'99
Smith, Hugh I.	Clerk—Commiss.	"	"	1 Apr.	'13	1,850 00	19 Sept.	'71	1 Apr.	'96	1 Jan.	'03
Urquhart, Wm. Thomas.	Clerk and Superv'r of Refunds—Commiss et reviseur des remboursements.	"	"	1 Sept.	'08	2,100 00	11 Sept.	'63	19 Oct.	'96	1 July	'97
Ward, Francis J.	Clerk and Superv'r—Commiss et reviseur.	"	"	1 Apr.	'13	1,850 00	23 Feb.	'67	30 May	'87	1 Jan.	'03
Acton, Albert L.	"	"	"	1 July	'12	950 00	14 Aug.	'92	5 June	'12	1 July	'12
Addison, Geo. W.	"	"	"	1 Apr.	'14	1,100 00	20 Dec.	'81	19 Nov.	'13	1 Apr.	'14
Allen, E. V.	"	"	"	1 May	'15	1,200 00	6 May	'86	7 July	'11	5 Sept.	'14
Anderson, Wilbur F. C.	"	"	"	3 Jan.	'11	1,100 00	17 Apr.	'86	3 Jan.	'11	3 Jan.	'11
Armstrong, Wm D.	"	"	"	1 Oct.	'12	1,000 00	26 Mar.	'91	24 June	'12	1 Oct.	'12
Bellevue, A. Miville.	"	"	"	1 Apr.	'11	1,150 00	14 Aug.	'92	24 Feb.	'11	1 Apr.	'11
Bennett, R. E.	"	"	"	1 Jan.	'15	1,050 00	3 Aug.	'90	5 Sept.	'11	1 May	'14
Bennett, Robt. J.	"	"	"	1 Oct.	'12	900 00	28 Oct.	'91	21 June	'12	1 Oct.	'12
Blais, Joseph C. F.	"	"	"	1 Sept.	'08	1,550 00	8 Sept.	'78	14 Jan.	'05	1 July	'06
Brown, A. W.	"	"	"	1 July	'15	1,250 00	26 Nov.	'88	23 Apr.	'06	1 Aug.	'07
Burns, Cecil H.	"	"	"	1 Sept.	'08	1,550 00	8 Sept.	'77	18 Mar.	'07	1 Aug.	'08
Burroughs, John A.	"	"	"	1 Apr.	'10	1,200 00	3 Sept.	'81	1 Apr.	'10	1 Apr.	'10
Callaghan, W. J.	"	"	"	1 Oct.	'13	1,030 00	26 Feb.	'93	12 July	'13	1 Oct.	'13
Callbeck, Colin H.	"	"	"	1 Apr.	'12	1,370 00	12 Jan.	'81	16 Dec.	'09	18 Dec.	'09
Carpeau, Albert.	"	"	"	1 Sept.	'08	1,250 00	29 Feb.	'76	23 Oct.	'06	28 Feb.	'07
Carbonneau, Chas. H.	"	"	"	1 Oct.	'12	1,070 00	5 Sept.	'89	12 July	'11	1 Oct.	'12
Carson, Holford L.	"	"	"	23 July	'09	1,150 00	21 Aug.	'88	23 July	'09	23 July	'09
Chisholm, Austin J.	"	"	"	1 Apr.	'11	1,150 00	5 Nov.	'83	1 Apr.	'11	1 Apr.	'11
Chown, Lockhart A.	"	"	"	1 Oct.	'11	950 00	1 May	'93	5 July	'11	1 Oct.	'11
Code, F. Leslie.	"	"	"	1 Oct.	'15	1,000 00	8 Jan.	'97	31 May	'13	1 Aug.	'15
Coon, A. W.	"	"	"	1 Oct.	'13	1,050 00	2 July	'94	2 July	'13	1 Oct.	'13
Cooper, Herbert J.	"	"	"	1 Sept.	'08	1,600 00	30 Aug.	'78	2 Jan.	'97	1 Aug.	'08
Corrigan, H. W.	"	"	"	1 Oct.	'14	1,030 00	8 Mar.	'90	2 July	'14	1 Oct.	'14
Dalton, Ella C.	"	"	"	1 July	'13	1,330 00	2 Sept.	'68	2 Nov.	'99	1 July	'00
Daveluy, Joseph A. P.	"	"	"	1 Sept.	'08	1,600 00	12 Nov.	'63	June	'93	1 Jan.	'02
Davis, F. J.	"	"	"	1 July	'05	1,550 00	14 Sept.	'68	26 Aug.	'04	1 July	'05
Daws, Edith M.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,600 00	7 Mar.	'73	1 Sept.	'03	1 July	'02
Deachman, J. S.	"	"	"	1 Sept.	'16	800 00	8 Feb.	'97	1 Sept.	'15	1 Sept.	'16
Delahaye, A. T.	"	"	"	1 Nov.	'13	1,070 00	31 Mar.	'86	2 July	'13	1 Oct.	'13
Deslauriers, W. A.	"	"	"	1 Oct.	'15	1,070 00	29 Oct.	'96	2 July	'15	1 Nov.	'15
Desrochers, D. D.	"	"	"	1 Sept.	'12	1,100 00	27 July	'25	10 Jan.	'12	1 Sept.	'12
Devlin, Napoleon.	"	"	"	1 Sept.	'08	1,400 00	25 Dec.	'68	24 Aug.	'08	1 Sept.	'08
Donaldson, G. H.	"	"	"	1 Jan.	'13	1,000 00	23 Oct.	'94	16 Sept.	'12	1 Jan.	'13

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Donnen, Jos. Earl.....	Clerk—Commis.....	2-B.	1 Apr. '16	\$ 1,150 00	23 Mar. '92	7 Nov. '12	1 Feb. '13
Doyle, T. V.....	"	"	1 Sept. '04	1,350 00	2 Jan. '83	20 May '07	1 Mar. '08
Drummond, R. P.....	"	"	1 July '14	1,070 00	13 Apr. '93	2 Jan. '12	1 July '12
Duggan, Patrick.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	1 May '36	5 June '01	1 Jan. '03
Dunlop, Carson W.....	"	"	1 Sept. '08	1,530 00	22 Jan. '76	26 Feb. '08	1 Aug. '08
Dupuis, Arthur M.....	"	"	1 Sept. '03	1,350 00	18 Feb. '81	16 Mar. '08	1 Aug. '08
Ellement, Ambrose A.....	"	"	1 Dec. '12	1,100 00	26 Nov. '91	1 Aug. '12	1 Dec. '12
Errett, Philip A.....	"	"	1 Sept. '08	1,400 00	13 Aug. '79	28 June '07	1 Apr. '08
Falkner, Wm. Francis.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	16 Oct. '88	13 Jan. '13	1 Apr. '13
Falkner, Thos. S.....	"	"	1 Apr. '12	1,100 00	12 Oct. '88	1 Jan. '12	1 Apr. '12
Farrell, Robert J.....	"	"	1 Sept. '12	1,570 00	8 Aug. '58	8 Jan. '06	1 Aug. '08
Fillion, H. O.....	"	"	1 Jan. '15	950 00	16 Nov. '89	29 Sept. '10	1 May '14
Findlay, Alex. Taylor.....	"	"	1 July '12	950 00	12 Dec. '91	12 July '11	1 July '12
Fitzgerald, R. R.....	"	"	1 Sept. '16	1,050 00	30 Dec. '94	18 Oct. '15	1 Sept. '16
Flynn, Charles P.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	27 June '81	14 Feb. '00	1 May '06
Fontaine, Rodolph.....	"	"	1 Sept. '08	1,501 00	24 Aug. '65	15 June '00	31 Jan. '01
Fotheringham, Geo. B.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	23 July '51	7 Oct. '99	1 Jan. '03
Fraser, Simon M. L.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	6 May '52	6 May '01	1 Jan. '02
Fusce, Clarence L.....	"	"	1 Dec. '12	900 00	10 July '93	27 July '12	1 Dec. '12
Gilchrist, Wm.....	"	"	1 July '13	1,200 00	23 Jan. '78	5 Nov. '09	21 Mar. '11
Greenwood, S. C.....	"	"	1 Sept. '15	1,150 00	7 Sept. '85	20 Aug. '12	1 Apr. '13
Guévremont, L. J. H.....	"	"	1 Jan. '11	1,070 00	22 Jan. '91	6 Oct. '14	1 Jan. '15
Guibord, J. Rodolphe.....	"	"	1 Jan. '15	1,050 00	23 Dec. '90	10 July '11	1 Jan. '12
Haggins, E. M.....	"	"	1 Apr. '13	1,103 00	14 Feb. '91	23 Jan. '13	1 Apr. '13
Hall, D. W.....	"	"	1 Oct. '14	1,070 00	28 Mar. '96	23 July '14	1 Oct. '14
Hanlon, John.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	14 Sept. '64	1 July '00	1 Jan. '03
Hickson, J. G.....	"	"	1 Jan. '15	1,000 00	21 Aug. '88	1 Oct. '14	1 Jan. '15
Hoey, James.....	"	"	1 Sept. '08	1,501 00	27 Apr. '50	1 Mar. '06	1 Aug. '08
Ince, Robert.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	31 Jan. '94	27 Feb. '05	1 May '07
Jacobs, Louis.....	"	"	1 Feb. '14	900 00	26 May '93	1 June '13	1 Feb. '14
Johnson, P. W.....	"	"	1 Nov. '15	800 00	13 Nov. '96	2 Sept. '15	1 Nov. '15
Jones, Geo. G.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	10 July '60	1 July '00	1 Jan. '02
Kane, Leo A.....	"	"	1 Jan. '11	1,100 00	24 Aug. '89	1 Aug. '10	1 Jan. '11
Kemp, Goldwin O.....	"	"	1 Oct. '11	1,100 00	6 May. '85	7 Dec. '09	7 Dec. '09
Kincaid, J. F.....	"	"	1 Apr. '16	1,250 00	19 Oct. '84	22 Apr. '12	19 July '12
Lacerte, Alide.....	"	"	1 Sept. '08	1,630 00	4 July '65	1 June '82	1 June '82
Lafrance, Oscar.....	"	"	1 July '10	1,100 00	Dec. '85	13 May '10	1 July '10
Loranger, J. M. J.....	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	31 Aug. '83	19 Mar. '10	1 Apr. '10
McCaffrey, David.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	20 July '67	5 June '07	1 Aug. '08



## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]

\* Previous service P.O.D., July 8, '12, to Apr. 30, '13.—Antérieurement au service des Postes, 8 juillet 1912 au 30 avril 1913.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Roberts, Douglas H. B.	Clerk—Commis.	2-B.	1 Oct. '11	\$ 1,050 00	7 June '88	1 July '11	1 Oct. '11
Rombough, C. C.	"	"	1 Oct. '13	1,000 00	29 July '94	27 June '13	1 Oct. '13
Ryder, Wm.	"	"	1 Apr. '12	1,300 00	1 Feb. '77	1 May '09	1 May '09
Schofield, Charles	"	"	1 Oct. '03	1,550 00	1 Oct. '76	1 Aug. '00	1 July '03
Servens, Earl Charles	"	"	1 Oct. '12	950 00	10 Aug. '93	10 July '12	1 Oct. '12
Selby, W. Dunbar	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	28 Sept. '64	1 May '88	1 Jan. '02
Shannon, Frederick J.	"	"	1 Sept. '08	1,500 00	8 Feb. '80	30 Jan. '04	1 July '05
Sharkey, Norman	"	"	1 Oct. '12	1,000 00	10 Aug. '93	25 June '12	1 Oct. '12
Shaw, Robert	"	"	1 Sept. '08	1,500 00	29 Nov. '75	20 May '07	1 Mar. '08
Stiles, Charles E.	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	21 Apr. '73	4 Aug. '98	1 July '06
Slater, Firmus J.	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	11 Mar. '73	1 July '98	1 July '01
Smith, H. F.	"	"	1 May '15	1,000 00	11 Mar. '93	1 Jan. '12	1 Sept. '14
Smith, Rodney C.	"	"	1 July '07	1,600 00	22 May '81	6 Feb. '00	1 Mar. '08
Smith, Thomas	"	"	1 Sept. '08	1,550 00	5 Oct. '59	5 Nov. '05	1 Aug. '08
Smith, S. M.	"	"	1 Jan. '15	1,000 00	21 July '91	31 Oct. '11	1 Sept. '14
Smithers, Harry L.	"	"	1 July '10	1,100 00	23 May '90	23 June '10	1 July '10
Spence, Clarence D.	"	"	1 Jan. '13	900 00	10 Apr. '94	5 Sept. '12	1 Jan. '13
Steeckley, Percy L.	"	"	1 July '12	1,200 00	4 Oct. '88	8 Dec. '09	1 July '12
Strutt, W. F.	"	"	1 Oct. '14	1,000 00	22 Jan. '95	27 July '14	1 Oct. '14
Stuart, Wm. B.	"	"	11 May '11	1,300 00	1 Aug. '88	15 Aug. '07	30 Mar. '08
Sucoe, M. J.	"	"	1 Feb. '14	1,100 00	21 May '95	7 Jan. '14	1 Feb. '14
Taylor, Walter E.	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	23 Mar. '72	28 Nov. '04	1 Mar. '07
Teaffe, William G.	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	31 July '72	28 May '88	1 Jan. '00
Terrien, Esdras	"	"	1 Sept. '08	1,550 00	29 June '76	12 Dec. '03	1 July '04
Timleck, H. B.	"	"	1 Jan. '15	1,250 00	7 Sept. '93	13 Nov. '11	27 April '12
Tobin, Michael	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	20 Sept. '59	10 Apr. '05	1 June '06
Tremblay, Romuald	"	"	1 Apr. '12	1,100 00	4 Dec. '91	1 Apr. '12	1 Apr. '12
Trotter, F. X.	"	"	1 Oct. '14	1,000 00	28 Dec. '85	2 July '14	1 Oct. '14
Tubman, Leslie W.	"	"	1 July '13	1,000 00	21 Nov. '91	22 May '12	1 July '13
Veit, Albert E.	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	23 Feb. '90	1 Feb. '07	1 Aug. '08
Wade, Allan V.	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	2 May '58	1 May '01	3 Oct. '03
Waggoner, Stephen H.	"	"	11 May '11	1,550 00	3 Mar. '59	1 July '90	1 July '90
Wall, J. J.	"	"	1 Dec. '15	1,000 00	13 Apr. '97	28 Aug. '15	1 Dec. '15
Warren, Louis Davies	"	"	1 Jan. '12	1,050 00	3 Oct. '90	10 July '11	1 Jan. '12
Watson, Clayton E.	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	23 Dec. '87	10 Apr. '07	1 Aug. '08
Welsh, William J.	"	"	1 Sept. '11	1,150 00	11 Aug. '78	1 Apr. '11	1 Apr. '11
Wetmore, Harvey M.	"	"	1 Jan. '13	1,150 00	12 Jan. '89	20 Jan. '12	1 Jan. '13
Wilson, Walter L.	"	"	1 July '11	1,050 00	9 June '88	1 July '11	1 July '11

## SESSIONAL PAPER No. 30

Worsley, Wilbert.....	Clerk—Commis.	2-B.	1 Dec. '08	1,000 00	18 Dec. '94	3 July '15	1 Nov. '15
Wood, Henry L.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	6 July '37	11 July '99	20 Mar. '00
Young, P. L.....	"	"	1 Dec. '08	1,200 00	28 July '86	16 Sept. '12	1 Oct. '12
Bales, Wm. D. P.....	3-A.	"	1 Sept. '08	1,200 00	27 Dec. '66	12 Apr. '90	12 Apr. '90
Bennet, Mabel M.....	"	"	1 Nov. '08	1,000 00	4 Dec. '83	13 Feb. '12	1 Aug. '13
Bourgoing, Hedwidge.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	17 Dec. '78	4 Nov. '05	1 Aug. '08
Bradley, Frederick M.....	"	"	1 July '08	1,200 00	17 Dec. '80	11 June '07	1 May '08
Burns, Thos. L.....	"	"	1 July '10	1,200 00	11 July '88	25 Jan. '09	25 Jan. '09
Burt, Florence M.....	"	"	1 July '06	1,200 00	18 May '76	11 July '99	1 Jan. '04
Byron, Roy L.....	Clerk and Sugar Tester—Commis et vérificateur de sucre.	"	1 July '07	1,200 00	19 Aug. '88	28 Nov. '04	1 May '07
Cherry, Kate M.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,150 00	28 Nov. '89	17 July '08	1 Sept. '08
Cliche, J. A. Emile.....	Clerk and Sugar Tester—Commis et vérificateur de sucre.	"	1 Apr. '13	1,100 00	28 Dec. '90	4 Jan. '11	4 Jan. '11
Déry, Joseph E.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '11	1,100 00	14 Mar. '91	13 Dec. '09	1 Jan. '10
Ferguson, Colquhoun.....	"	"	1 July '08	1,200 00	14 Feb. '79	14 June '07	1 May '08
Howard, Harkcourt A.....	"	"	1 Nov. '08	1,000 00	8 Feb. '85	10 May '13	1 Feb. '14
Laing, Robert.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	20 Mar. '78	4 Nov. '01	1 Aug. '08
Lessard, J. Fortunat.....	"	"	1 July '08	1,200 00	26 Jan. '75	1 Aug. '99	1 Jan. '01
Merkley, Hazie L.....	"	"	1 July '14	950 00	22 Nov. '88	29 May '11	1 July '12
Mullin, Chas. J.....	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	9 Apr. '76	9 Feb. '04	1 Aug. '08
Neville, B. Ambrose.....	Clerk and Stenographer—Commis et sténographe.	"	1 July '07	1,200 00	1 May '85	19 Sept. '05	1 May '07
O'Doherty, Harold A.....	Clerk—Commis.	"	1 July '08	1,200 00	23 June '83	16 May '07	1 Apr. '08
Ogilvy, A. S.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	27 Aug. '90	14 June '09	1 Oct. '09
Rocque, Albert O.....	Clerk and translator—Commis et traducteur.	"	1 July '08	1,200 00	31 Jan. '84	21 May '07	1 Apr. '08
Sixsmith, Bertha F.....	Clerk and Stenographer—Commis et sténographe.	"	1 Jan. '04	1,200 00	11 Apr. '77	23 Apr. '96	1 Jan. '04
York, John F.....	Clerk—Commis.	3 B	1 Apr. '12	1,150 00	24 Aug. '89	21 Mar. '10	13 Sept. '10
Boreham, A. E.....	"	"	1 Dec. '15	750 00	18 May '81	2 July '15	1 Dec. '15
Clifford, Fred.....	"	"	1 Jan. '14	850 00	16 Feb. '93	10 Mar. '13	1 Apr. '13
Darwin, Norbert J.....	"	"	1 Aug. '13	900 00	5 May '93	2 July '13	1 Aug. '13
Doctor, Hyman.....	"	"	1 Dec. '15	700 00	27 Mar. '97	11 June '15	1 Nov. '15
Ellford, R. A.....	"	"	1 Dec. '15	700 00	25 Oct. '92	14 July '15	1 Dec. '15
Fair, Frederick.....	"	"	1 July '13	800 00	7 May '95	15 Feb. '12	1 July '13
Fellows, Henry G.....	"	"	1 Oct. '13	750 00	31 Dec. '94	17 Feb. '13	1 Oct. '13
Bazinnet, Arthur.....	Packer—Emballleur.....	"	1 Sept. '08	800 00	10 May '40	1 Sept. '04	1 Sept. '08
Dalaire, Léopold J.....	"	"	1 Dec. '09	900 00	15 Sept. '89	1 Dec. '09	1 Dec. '09
Mann, Ormand M.....	Sorter—Trieur.....	"	24 Feb. '15	700 00	28 Dec. '95	24 Feb. '15	24 Feb. '15
Patterson, T. S.....	"	"	4 May '15	700 00	11 Sept. '90	4 May '15	4 May '15
Carleton, Alfred D.....	Messenger—Messager.....	"	3 Feb. '15	550 00	8 Apr. '98	3 Feb. '15	3 Feb. '15
Doyle, Lorne W.....	"	"	12 Jan. '12	800 00	22 Nov. '93	15 Apr. '12	1 May '13
Jacques, Frederick C.....	"	"	1 Feb. '13	800 00	22 June '95	16 Sept. '12	1 Feb. '13
Whillans, Robert.....	"	"	15 May '11	850 00	19 Jan. '93	15 May '11	1 Jan. '12
Johnson, Arthur B.....	"	"	28 Dec. '14	700 00	21 Sept. '97	28 Dec. '14	28 Dec. '14
Lawrence, R. E.....	"	"	6 July '15	700 00	21 May '99	6 July '15	6 July '15
Raymond, J. G.....	"	"	17 Apr. '16	700 00	15 Jan. '98	17 Apr. '16	17 Apr. '16

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
PROVINCE OF NOVA SCOTIA.						
Amherst, N.S.						
Baker, Barry W.	Collector—Percepteur.	1 May '04	1,600 00	18 Mar. '50	5 Aug. '03	4 Apr. '04
Brownell, W. A.	Preventive Officer—Douanier.	19 Apr. '15	900 00	25 Oct. '58	1 Mar. '14	19 Apr. '15
Fraser, W. G.	"	29 Aug. '14	1,200 00	22 Feb. '73	1 May '13	29 Aug. '14
McLeod, D. C.	"	1 Apr. '13	1,050 00	22 Aug. '77	1 Feb. '12	1 Apr. '13
Moffatt, Lyman.	"	6 Apr. '07	1,050 00	2 Jan. '83	30 Sept. '03	6 Apr. '07
Rachford, Chas. Edward.	Appraiser—Estimateur.	17 Nov. '77	1,400 00	9 May '45	27 Nov. '72	27 Nov. '72
Sanford, N. S.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,100 00	1 Aug. '78	14 Aug. '12	1 Apr. '13
Baxter, R. M.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 July '12	200 00	19 July '80	23 Dec. '11	19 July '12
Bent, C. E.	"	4 July '12	500 00	2 Jan. '80	9 Mar. '12	4 July '12
McFarlane, A. D.	"	12 July '12	450 00	3 Oct. '67	23 Dec. '11	4 July '12
Moffatt, J. F.	"	1 Apr. '13	450 00	21 Apr. '71	4 June '12	1 Apr. '13
Murray, R. B.	"	19 Apr. '15	800 00	1 Oct. '54	26 Dec. '14	19 Apr. '15
Webb, W. S.	"	1 July '13	400 00	28 Aug. '77	1 Jan. '12	19 July '12
Burns, A. M.	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	1,500 00	19 Apr. '93	1 July '15	1 May '16
Annapolis Royal, N.S.						
Buckler, Thos. Madison.	Collector—Percepteur.	1 July '89	1,000 00	20 Apr. '61	1 July '89	1 July '89
Chute, R. P.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '12	150 00	2 Apr. '76	14 June '12	1 Apr. '13
Jones, Walter Clark.	"	1 July '03	300 00	19 Nov. '46	10 Feb. '03	1 July '03
Hayden, R. R.	"	1 Apr. '13	300 00	28 Oct. '86	4 May '12	1 Apr. '13
Messenger, B. N.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	750 00	2 Dec. '84	16 Dec. '13	29 Aug. '14
Antigonish, N.S.						
Chisholm, W. C.	Collector—Percepteur.	19 Apr. '15	1,100 00	2 Dec. '56	28 Oct. '13	19 Apr. '15
McDougall, Alex.	Preventive Officer—Douanier.	1 Aug. '08	150 00	1 Dec. '57	2 Dec. '01	1 Aug. '08
Arichat, N.S.						
Boudrot, Alex. F.	Collector—Percepteur.	1 July '01	800 00	11 Oct. '63	14 July '00	1 July '01
Boyd, Wm. S.	Preventive Officer—Douanier.	6 June '76	250 00	31 Oct. '56	6 June '76	6 June '76
Brymer, Wm. S.	"	28 Feb. '07	250 00	21 Aug. '57	1 Sept. '05	28 Feb. '07
L'Ardoise						



## SESSIONAL PAPER No. 30

Gillies, Michael E.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	250 00	16 Nov. '54	30 Mar. '12	1 Apr. '13
Landry, Félix	"	1 Apr. '13	250 00	20 Dec. '62	18 May '12	1 Apr. '13
Leblanc, James	"	1 Apr. '13	250 00	8 May '80	4 July '12	1 Apr. '13
Morrison, Charles M.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 July '99	600 00	20 Apr. '75	22 Apr. '99	29 July '99
<i>Baddeck, N.S.</i>						
McRae, D. John	Collector—Percepteur.	1 Aug. '11	750 00	4 Feb. '38	1 Jan. '11	1 Aug. '11
Larusic, John	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	200 00	8 June '70	9 Sept. '12	1 Apr. '13
MacKay, D. B.	"	1 Apr. '13	150 00	30 May '79	5 Sept. '12	1 Apr. '13
MacNeil, Ed.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	250 00	15 July '45	1 Jan. '14	29 Aug. '14
McAulay, Donald	"	27 Sept. '75	200 00	15 July '45	12 Aug. '75	27 Sept. '75
McKinnon, W. R.	"	1 Apr. '13	400 00	17 Jan. '54	11 Nov. '12	1 Apr. '13
Bain, J. A.	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	200 00	..... '69	3 Dec. '12	1 May '16
Bain, J. J.	"	1 May '16	200 00	..... '63	3 Dec. '12	1 May '16
Horton, Alex.	"	1 May '16	200 00	8 June '46	12 May '98	1 Aug. '08
McLeod, Alex.	"	1 Aug. '08	240 00	16 Apr. '66	1 Apr. '14	1 Aug. '08
McIntosh, P. A.	"	1 Feb. '17	150 00	.....	.....	1 Feb. '17
<i>Barrington Passage, N.S.</i>						
Robertson, Thos. Wishart	Collector—Percepteur.	1 Nov. '98	700 00	23 Jan. '42	2 June '97	1 Nov. '98
Gray, W. W.	Preventive Officer—Douanier.	19 Apr. '15	150 00	25 Oct. '67	14 Mar. '07	19 April '15
Daley, Jno. W.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Jan. '08	400 00	22 Jan. '63	21 Feb. '14	1 Jan. '08
Smith, Benj. R.	"	1 Jan. '08	300 00	18 Mar. '43	24 July '06	1 Jan. '08
<i>Bridgewater, N.S.</i>						
Owen, Nepean, C.	Collector—Percepteur.	1 June '12	1,100 00	4 Nov. '44	1 Feb. '94	1 Feb. '94
Manning, E. J.	Preventive Officer—Douanier.	1 Aug. '08	800 00	21 Aug. '45	12 May '96	1 Aug. '08
<i>Canso, N.S.</i>						
Cullen, Patrick Cleary	Collector—Percepteur.	1 July '98	900 00	13 June '42	8 Nov. '97	1 July '98
Hurst, E. M.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	750 00	5 June '85	24 Apr. '12	1 Apr. '13
Hemlow, William	"	1 Apr. '13	200 00	21 Dec. '72	19 Sept. '12	1 Apr. '13
Keating, Michael John	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Jan. '00	750 00	12 Sept. '59	23 Aug. '99	1 Jan. '00
MacDonald, Jas. R.	Preventive Officer—Douanier.	4 Sept. '97	300 00	30 Mar. '55	4 Sept. '97	4 Sept. '97
McConnell, Jas.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Aug. '08	150 00	16 Dec. '45	17 Sept. '04	1 Aug. '08
McMillan, Hugh	Preventive Officer—Douanier.	1 Jan. '08	400 00	22 Feb. '57	1 Aug. '07	1 Jan. '08
Murphy, W. J.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	150 00	31 Oct. '73	29 Dec. '11	1 Apr. '13
Scott, Henry M.	Preventive Officer—Douanier.	14 May '08	500 00	25 June '74	30 Mar. '08	14 May '08
Smith, Geo. R.	Preventive Officer—Douanier.	1 Jan. '60	300 00	30 Nov. '57	1 Sept. '99	1 Jan. '60
Wells, Clarence V.	"	1 Apr. '13	400 00	15 Dec. '86	25 May '12	1 Apr. '13
<i>Digby, N.S.</i>						
Gidney, Angus M.	Collector—Percepteur.	29 May '11	900 00	7 Nov. '49	4 June '10	29 May '11
Cousins, A. E.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	700 00	21 May '72	1 Apr. '12	1 Apr. '13
Thorne, Richard J.	"	1 Aug. '08	650 00	1 June '37	20 Apr. '97	1 Aug. '08
Perry, L. E.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 Apr. '15	350 00	20 July '75	10 Sept. '13	19 April '15



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Digby, N.S.—Concluded.</i>						
Morehouse, Geo. A.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Jan. '96	300 00	1 Sept. '40	1 Jan. '96	1 Jan. '96
Outhouse, H. Edgar.	Preventive Officer—Douanier.	1 Aug. '08	250 00	7 Oct. '55	21 Apr. '97	1 Aug. '08
Pugh, Wm. Alex.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	27 Sep. '01	350 00	13 Oct. '66	27 May '01	27 Sept. '01
Warren, J. L.	"	28 Mar. '13	700 00	27 Sept. '74	17 Oct. '12	28 Mar. '13
<i>Glace Bay, N.S.</i>						
O'Neill, A. P.	Collector—Percepteur.	1 Apr. '13	1,450 00	17 Feb. '84	24 Aug. '12	1 Apr. '13
Keigan, Daniel.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	900 00	3 Dec. '66	1 Dec. '11	1 Apr. '13
McDonald, Neil F.	"	29 Aug. '14	600 00	Oct. '92	3 Oct. '12	29 Aug. '14
<i>Halifax, N.S.</i>						
Mitchell, Archibald S.	Collector—Percepteur.	1 Oct. '04	3,500 00	22 July '48	26 Aug. '04	22 Sept. '04
*Acker, W. C.	Preventive Officer—Douanier.	1 July '12	1,800 00	22 June '63	21 Jan. '10	9 Apr. '10
Bailey, F. W.	Examining Officer—Vérificateur.	15 Aug. '14	800 00	17 Nov. '76	1 Apr. '14	15 Aug. '14
Barnstead, J. Henry.	"	30 Nov. '10	1,000 00	22 Aug. '70	20 Sept. '07	30 Nov. '10
Baxter, J. M.	"	15 Aug. '14	900 00	13 June '65	5 June '08	15 Aug. '14
Beed, W. G.	Preventive Officer—Douanier.	1 Mar. '13	850 00	23 Sept. '80	23 July '12	17 Feb. '13
Blakley, John Henry.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	1 Apr. '12	1,150 00	26 Feb. '58	15 Aug. '07	19 Aug. '04
Boreham, Miss Gladys I.	Clerk—Commis.	31 Jan. '10	900 00	18 May '87	16 Dec. '02	31 Jan. '10
Borrett, W. C.	Preventive Officer—Douanier.	15 Aug. '14	900 00	21 Apr. '94	9 Mar. '14	15 Aug. '14
Boutlier, M. C.	"	15 Aug. '14	800 00	17 Feb. '81	20 Jan. '14	15 Aug. '14
Bowes, A. D.	"	15 Aug. '14	800 00	17 Feb. '81	9 Jan. '14	15 Aug. '14
Cahill, J. J.	"	1 Feb. '17	850 00	23 Nov. '69	22 Nov. '15	1 Feb. '17
Caldwell, Albert F.	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	1 June '12	1,150 00	30 July '61	6 Aug. '81	6 Aug. '81
Cave, C. S.	Preventive Officer—Douanier.	15 Aug. '14	800 00	22 May '82	7 Jan. '14	15 Aug. '14
Collins, Chas. A.	Appraiser—Estimateur.	1 Apr. '13	1,400 00	30 Sept. '83	29 May '11	1 Apr. '13
Cooke, A. Percy A.	Preventive Officer—Douanier.	29 May '11	900 00	23 June '73	8 July '85	29 May '11
Croighton, Henry S.	Sr. Clerk—Premier commis.	1 Nov. '92	1,000 00	12 Dec. '60	27 July '85	1 Aug. '85
Curran, David J.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '07	900 00	14 May '72	22 Apr. '03	28 Aug. '03
Curran, John J.	Examining Officer—Vérificateur.	26 Sept. '10	1,000 00	26 Dec. '73	5 Dec. '99	20 Mar. '00
Davidson, B. F.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	800 00	10 Aug. '91	2 Mar. '14	29 Aug. '14
Dwyer, W. P.	"	27 Sept. '14	700 00	1 June '96	22 Mar. '13	27 Feb. '14

\* Transferred from Inspection 1 April, '16—Transféré de l'inspection depuis le avril 1916.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Edgar, W. L.	Preventive Officer—Douanier	1 Mar. '13	900 00	29 May '90	17 Apr. '90	12 Feb. '13
Edwards, J. F.	"	1 Feb. '13	900 00	17 Mar. '86	1 Dec. '98	13 Jan. '13
Finlay, D. M.	"	30 Oct. '13	850 00	27 June '81	1 Aug. '11	25 Oct. '13
Fitzpatrick, John P.	Examining Officer—Vérificateur	1 Apr. '07	950 00	8 Apr. '60	15 Aug. '02	18 Apr. '03
Gleeson, Wm. E.	Preventive Officer—Douanier	1 Aug. '00	1,150 00	13 Aug. '54	1 Feb. '87	1 July '88
Glenister, E. D.	Clerk—Commiss.	2 Aug. '13	950 00	26 Dec. '76	1 Dec. '11	25 Nov. '12
Godwin, James	"	1 Apr. '07	1,100 00	23 Mar. '49	1 Jan. '93	1 Jan. '93
Grant, F. J.	Preventive Officer—Douanier	27 Feb. '14	850 00	2 Apr. '79	22 Mar. '93	27 Feb. '14
Gray, George W.	Clerk—Commiss.	16 May '11	900 00	8 July '58	13 May '08	16 May '11
Hagarty, Henry Basil	Senior Clerk—Premier commis	1 Apr. '17	1,200 00	14 June '58	9 Dec. '81	9 Dec. '81
Hall, N. Edmond	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,110 00	26 Apr. '54	24 Jan. '94	1 Dec. '94
Harrington, E. B.	"	15 Nov. '15	800 00	29 Sept. '98	15 Jan. '15	15 Jan. '15
Harrington, H. S.	"	15 Aug. '14	900 00	27 July '90	1 Nov. '13	15 Aug. '14
Healey, Thomas W.	Examining Officer—Vérificateur	13 Feb. '11	900 00	14 Sept. '86	16 Dec. '07	13 Feb. '11
Heenan, W. C.	Preventive Officer—Douanier	1 Mar. '13	850 00	23 Nov. '86	23 July '12	1 Mar. '13
Heferman, Patrick W.	Examining Officer—Vérificateur	1 May '02	1,000 00	61 Apr. '61	19 Oct. '01	22 Apr. '02
Heisler, H. S.	Preventive Officer—Douanier	27 Feb. '14	1,200 00	7 Apr. '81	17 Mar. '03	27 Feb. '14
Hills, John E.	Clerk—Commiss.	6 Mar. '09	1,050 00	14 Dec. '58	16 Dec. '07	6 Mar. '09
Hills, P. A.	Preventive Officer—Douanier	15 Aug. '14	800 00	10 Apr. '79	1 Nov. '13	15 Aug. '14
Hiseler, Edward J.	Gauger—Jaugeur	1 Sept. '03	1,400 00	4 Oct. '62	3 Jan. '00	22 June '01
Holland, L. T.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	1 April '13	1,350 00	6 Dec. '65	20 July '12	1 April '13
Hope, George F.	Preventive Officer—Douanier	1 Mar. '05	800 00	18 Mar. '59	8 Dec. '97	15 Feb. '05
Houlthan, P. J.	"	15 Aug. '14	900 00	18 Mar. '78	3 Feb. '11	15 Aug. '14
Hubley, Caleb F.	Senior Clerk—Premier commis	1 Apr. '02	1,300 00	24 Nov. '52	1 July '00	3 June '01
Hutchinson, D. A.	Preventive Officer—Douanier	15 Aug. '14	900 00	28 Nov. '79	2 Mar. '14	15 Aug. '14
Kane, C. J.	"	15 Aug. '14	900 00	12 June '80	1 Nov. '13	15 Aug. '14
Keating, C. H.	"	15 Aug. '14	700 00	5 Feb. '79	13 Jan. '14	15 Aug. '14
Kelly, H. E.	Senior Clerk—Premier commis	2 Aug. '13	1,200 00	12 Feb. '81	2 Jan. '12	25 Nov. '12
Kennedy, Robt. Duncan	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,150 00	24 Sept. '51	9 June '86	9 June '86
Kennedy, R. F.	"	15 Aug. '14	800 00	19 Mar. '88	20 July '14	15 Aug. '14
Leahy, Norman P.	"	29 May '11	1,300 00	29 Mar. '73	15 Nov. '04	1 Apr. '08
Littler, Nathaniel	Appraiser—Estimateur	1 April '13	1,500 00	29 Aug. '62	29 May '11	13 Apr. '13
Lovett, Arthur	Landing Waiter and Clerk—Commiss et préposé au débarquement	1 April '07	1,100 00	9 Feb. '72	14 July '98	6 Feb. '99
Mackey, J. E.	Clerk—Commiss.	26 Sept. '10	1,200 00	10 Nov. '84	16 Oct. '07	26 Sept. '10
Mahoney, J. F.	Preventive Officer—Douanier	15 Aug. '14	900 00	6 Dec. '94	8 Jan. '14	15 Aug. '14
Major, Louis M.	Clerk—Commiss.	31 Mar. '11	1,000 00	3 Oct. '73	3 May '05	6 April '06
Mansley, Thomas	Preventive Officer—Douanier	26 Sept. '07	900 00	22 Aug. '65	22 July '97	6 Feb. '99
Mara, T. M.	"	15 Aug. '14	900 00	19 Feb. '67	15 Oct. '13	15 Aug. '14
Massey, Jas. A.	"	1 Apr. '07	900 00	9 Oct. '67	15 Aug. '02	4 May '04
Meyer, F. W.	"	15 Aug. '14	900 00	22 Feb. '73	29 Dec. '10	15 Aug. '14
Mitchell, J. A.	"	25 Nov. '12	950 00	13 May '63	15 Dec. '12	25 Nov. '12
Mulcahy, Cornelius J.	"	1 Apr. '07	900 00	25 Mar. '62	22 Apr. '03	1 July '03
Mulcahy, T. P.	"	15 Aug. '14	900 00	19 Jan. '82	26 Feb. '10	1 Apr. '13
Murray, Jas.	"	15 Aug. '14	900 00	5 Oct. '78	13 Mar. '14	15 Aug. '14
McDougall, W. D.	"	15 Aug. '14	800 00	29 Sept. '89	15 Oct. '13	15 Aug. '14
McLeod, G. R.	"	1 Mar. '13	950 00	15 July '82	23 July '13	15 Feb. '13
O'Brien, A. M.	"	27 Feb. '04	950 00	9 May '78	18 Mar. '13	27 Feb. '04
Paul, Augustus R.	Examining Officer—Vérificateur	21 Dec. '04	1,000 00	14 July '60	11 Dec. '99	2 Apr. '01
Pearce, Robt.	Preventive Officer—Douanier	1 Nov. '12	850 00	10 Oct. '89	1 Dec. '11	29 Oct. '12

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Halifax, N.S.—Concluded.						
Power, Patrick Joseph.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Jan. '07	1,050 00	27 Mar. '75	3 Jan. '00	25 Nov. '01
Purcell, Frank.....	" ".....	15 Aug. '14	900 00	5 Oct. '80	2 Mar. '14	15 Aug. '14
Began, M. S.....	" ".....	1 Dec. '12	850 00	28 Dec. '12	12 Feb. '12	25 Nov. '12
Robinson, T. H.....	" ".....	2 Aug. '13	1,000 00	15 Sept. '77	13 Nov. '12	2 Aug. '13
Roche, George.....	Senior Clerk—Premier commis.....	1 Nov. '88	1,350 00	30 Mar. '57	17 Oct. '88	1 Nov. '88
Saxton, Richard J.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 May '11	1,300 00	17 Aug. '69	1 Aug. '00	2 Apr. '01
Silver, A. F.....	" ".....	15 Aug. '14	900 00	4 Mar. '86	8 Jan. '14	15 Aug. '14
Skerry, T. S.....	" ".....	15 Aug. '14	900 00	15 May '83	13 Nov. '13	15 Aug. '14
Smith, Samuel.....	" ".....	13 May '12	1,050 00	18 Dec. '60	11 Aug. '04	15 Aug. '14
Stimpson, Francis C.....	Senior Clerk—Premier commis.....	25 Nov. '12	1,600 00	2 Aug. '86	9 June '86	9 June '86
Stoneman, W. G.....	Preventive Officer—Douanier.....	23 Nov. '12	1,700 00	5 Nov. '11	1 Dec. '11	25 Nov. '12
Sutherland, J. H.....	Appraiser—Estimateur.....	28 Mar. '13	850 00	22 Nov. '55	22 May '12	28 Mar. '13
Targett, E. H.....	Preventive Officer—Douanier.....	15 Aug. '14	850 00	2 Feb. '82	19 Mar. '13	15 Aug. '14
Taylor, Walter.....	Clerk—Commis.....	25 Nov. '12	1,050 00	25 Nov. '73	20 July '12	25 Nov. '12
Thomas, Alfred V.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Oct. '08	900 00	30 Jan. '70	15 June '07	1 Oct. '08
Tobin, Thomas S.....	" ".....	1 Apr. '07	800 00	17 Sept. '80	31 Aug. '97	25 Nov. '01
Turner, W. L.....	" ".....	1 July '14	800 00	7 Mar. '80	1 Nov. '13	1 July '14
Twining, Russell.....	" ".....	1 Apr. '13	900 00	4 Sept. '58	11 Oct. '12	1 Apr. '13
Walker, Harold.....	" ".....	1 Oct. '08	900 00	22 Mar. '82	14 Mar. '06	1 Oct. '08
Wallace, John W.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	4 Apr. '08	1,350 00	15 Feb. '44	26 Aug. '04	4 Apr. '08
Webber, Arthur W.....	Preventive Officer—Douanier.....	15 Aug. '14	900 00	17 Apr. '93	20 July '14	15 Aug. '14
Ware, John A.....	" ".....	6 Aug. '08	850 00	20 Sept. '83	13 June '07	6 Aug. '08
Gibbons, John.....	" ".....	9 Nov. '08	300 00	3 Jan. '38	9 Nov. '80	9 Nov. '80
Guild, Arthur.....	" ".....	1 Apr. '13	150 00	1 Apr. '58	26 June '12	1 Apr. '13
Fraser, O. P.....	" ".....	1 Apr. '13	300 00	3 Sept. '55	26 June '12	1 Apr. '13
Kearns, G. L.....	" ".....	29 Aug. '14	150 00	22 Oct. '72	24 June '13	28 Aug. '14
Lapierre, T. T.....	" ".....	1 Apr. '13	150 00	6 Mar. '53	25 June '12	1 Apr. '13
Harding, W. R.....	" ".....	1 Apr. '13	150 00	30 Nov. '55	26 June '12	1 Apr. '13
Leslie, Isaac J.....	" ".....	1 Mar. '11	150 00	6 May '57	10 June '09	1 Mar. '11
Smith, Thomas.....	" ".....	1 Apr. '97	150 00	11 Dec. '57	23 Mar. '97	1 Apr. '97
Thompson, D. M.....	" ".....	1 Apr. '13	150 00	17 Nov. '52	10 Oct. '12	1 Apr. '13
Hart, J. L.....	" ".....	1 May '16	150 00	26 Feb. '70	22 Sept. '15	1 May '16
Kentville, N.S.						
Rand, Frederick Clarence.....	Collector—Percepteur.....	1 May '88	1,400 00	7 Mar. '58	1 May '88	1 May '88
Parker, Daniel B.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Aug. '08	150 00	19 Feb. '36	9 June '04	1 Aug. '08



## SESSIONAL PAPER No. 30

Bill, Caleb R.	Wolfville	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Feb. '96	1, 100 00	31 July '52	1 Feb. '96	1 Feb. '96
Miller, J. W.	Canning	"	3 Mar. '14	550 00	22 July '61	5 July '13	3 Mar. '14
Starr, J. Rufus	Port Williams	"	6 Feb. '06	450 00	13 Dec. '86	27 Feb. '05	6 Feb. '06
Loomer, S. H.	Kingsport	"	1 July '12	450 00	22 Apr. '86	15 Feb. '12	19 July '12
<i>Liverpool, N.S.</i>							
Wright, C. F.		Acting Collector—Percepteur provisoire.		900 00	4 Oct. '51	30 Oct. '14	
Banks, Geo. E.	Caledonia	Sub-Collector—Sous-percepteur.	3 Mar. '14	400 00	11 Sept. '75	18 Apr. '13	3 Mar. '14
Sabean, Thaddeus	Port Medway	"	4 July '12	500 00	18 Mar. '54	22 Nov. '11	4 July '12
Swain, Clifton	Port Mouton	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	150 00	13 Mar. '84	11 Sept. '15	1 May '16
<i>Lockeport, N.S.</i>							
Ruggles, Jas. R.		Collector—Percepteur.	1 May '94	950 00	23 Oct. '57	1 May '94	1 May '94
<i>Lunenburg, N.S.</i>							
Coldwell, Aubrey B.		Collector—Percepteur.	6 June '90	1,300 00	10 Dec. '45	6 June '90	6 June '90
Anderson, Jesson A.		Examining Officer—Vérificateur.	26 Sept. '10	1,000 00	18 Aug. '67	13 Oct. '05	26 Sept. '10
Mack, S. E.		Preventive Officer—Douanier.	17 Feb. '13	1,000 00	8 Sept. '68	6 Apr. '12	17 Feb. '13
Myra, Wm G.		"	24 May '11	900 00	18 Nov. '59	1 Apr. '91	31 Mar. '96
Frail, Harris	Chester	"	1 Apr. '13	150 00	3 Oct. '53	11 May '12	1 Apr. '13
Falt, Solomon	Petite Rivière	"	1 Aug. '08	150 00	21 Jan. '53	10 Mar. '98	1 Aug. '08
Mitchell, H. E.	Chester	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 Apr. '15	450 00	22 Jan. '76	20 June '14	19 Apr. '15
Reinhardt, E. M.	I. a Have	"	29 Aug. '14	700 00	2 Dec. '69	6 Mar. '14	29 Aug. '15
Ritcey, D. C.	Riverport	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	2 00 00	12 Sept. '56	18 Aug. '15	1 May '16
<i>Middleton, N.S.</i>							
Andrews, C. Lester		Collector—Percepteur.	1 July '17	900 00	30 June '90	1 Jan. '17	1 June '17
Downre, T. J.	Margaretville	Sub-Collector—Sous-percepteur.	4 July '12	400 00	22 Mar. '84	14 Mar. '12	4 July '12
Grimra, W. C.	Springfield	"	19 Apr. '15	250 00	Sept. '59	29 July '14	19 Apr. '15
Slocumb, J.	Port George	"	4 July '12	200 00		20 Feb. '12	4 July '12
<i>New Glasgow, N.S.</i>							
McDonald, Jno. F.		Collector—Percepteur.	1 May '79	2,000 00	30 Sept. '50	1 May '79	1 May '79
Baillie, H. W.		Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,000 00	3 Mar. '83	12 July '13	29 Aug. '14
Gillis, A. D.		"	29 Aug. '14	1,100 00	15 May '63	11 July '13	29 Aug. '14
MacCurdy, Stanley T.		Appraiser—Estimateur.	20 May '02	1,400 00	13 July '57	9 Apr. '00	7 May '00
MacKenzie, Stephen M.		Preventive Officer—Douanier.	18 Apr. '10	1,000 00	7 Oct. '50	1 Apr. '08	18 Apr. '10
Olding, Thomas B.	McRigomish	Sub-Collector—Sous-percepteur.	28 May '99	200 00	29 Mar. '67	13 Sept. '09	23 May '10
McPherson, Jos.		Collector—Percepteur.	17 Aug. '14	1,600 00	7 May '45	17 Aug. '13	29 Aug. '14
Brennan, T. L.		Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	950 00	12 Aug. '87	31 May '13	29 Aug. '14
Cameron, J. H.		"	19 Apr. '15	1,200 00	8 Nov. '78	14 Jan. '13	29 Aug. '14
Cogan, John.		"	29 Aug. '15	800 00	4 Sept. '79	18 May '14	19 Apr. '15
Edwards, David.		"	1 Apr. '13	900 00	7 Apr. '78	5 June '12	1 Apr. '13
Jackson, F. E.		"	1 Apr. '13	1,000 00	16 Mar. '84	4 Mar. '12	1 Apr. '13
MacDonald, Jno. Jas.		"	1 June '12	800 00	7 Aug. '62	30 Aug. '97	1 Nov. '98



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
North Sydney, N.S.						
McLeod, James.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Aug. '11	800 00	1 Sept. '57	29 Apr. '07	1 Aug. '11
Young, Angus.....	" ".....	29 Aug. '14	1,000 00	1 Sept. '66	17 Apr. '13	29 Aug. '14
McGillivray, D. J.....	" ".....	1 May '16	125 00	10 Oct. '73	1 June '12	1 May '16
McDonald, Roderick.....	Sub Collector—Sous-percepteur.....	1 Apr. '13	1,100 00	27 June '69	19 Sept. '12	1 Apr. '13
Boutlier, John.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 May '16	200 00	30 April '84	22 April '13	1 May '16
Newton, Robert.....	" ".....	1 May '16	200 00	5 Feb. '59	22 April '13	1 May '16
Jessome, Chas. J.....	" ".....	1 Apr. '13	250 00	22 Oct. '69	1 Oct. '12	1 Apr. '13
Peck, James.....	" ".....	29 Aug. '14	900 00	25 June '72	4 June '13	29 Aug. '14
Parrsboro. N.S.						
Henderson, J. S.....	Collector—Percepteur.....	17 May '17	1,000 00	15 Nov. '62	1 Dec. '16	1 May '17
Corbett, Howard.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	17 Oct. '94	200 00	14 Oct. '55	17 Oct. '94	1 May '94
Moore, Ed. C.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	250 00	1 Dec. '62	26 Mar. '12	1 Apr. '13
Mosher, Havelock H.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Sept. '91	200 00	8 July '59	1 Sept. '91	1 Sept. '91
Hanwood, Jerry.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Feb. '17	200 00	11 Feb. '57	17 Oct. '16	1 Feb. '17
Pictou, N.S.						
Fraser, Robert Peden.....	Collector—Percepteur.....	1 July '01	1,400 00	22 Mar. '48	21 Feb. '01	1 July '01
Patterson, Dalziel.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	1,100 00	28 Apr. '63	5 Feb. '03	23 July '06
Pope, R. H.....	" ".....	1 Apr. '07	1,000 00	8 Apr. '84	15 July '12	1 Apr. '13
Ramsay, James.....	" ".....	28 Feb. '16	250 00	8 Sept. '47	29 Nov. '05	28 Feb. '07
Gannon, Chas. D.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 May '16	350 00	4 Dec. '87	1 Aug. '15	1 May '16
Port Hawkesbury, N.S.						
Hennessey, John J.....	Collector—Percepteur.....	1 July '00	900 00	14 Jan. '43	28 May '98	1 July. '00
Williams, J. J.....	Preventive Officer—Douanier.....	10 Aug. '11	300 00	30 Sept. '62	6 Apr. '10	10 Aug. '11
McInnis, John.....	" ".....	1 Apr. '13	300 00	20 Aug. '54	24 Jan. '12	1 Apr. '13
Martin, Daniel.....	" ".....	26 Sept. '10	200 00	24 June '65	26 May '05	26 Sept. '10
McMillan, Duncan.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Apr. '13	200 00	13 Apr. '57	1 Dec. '11	1 Apr. '13
Proctor, Robert G.....	" ".....	1 Aug. '08	150 00	28 Mar. '36	6 Dec. '00	1 Aug. '08
Port Hood, N.S.						
Trenaine, Edward D.....	Collector—Percepteur.....	8 May '59	900 00	18 May '39	10 Aug. '56	8 May '59

## SESSIONAL PAPER No. 30

McLellan, Andrew.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	200 00	20 Apr. '79	1 Apr. '12	'11
Doucet, D. J.....	" " " "	1 Apr. '13	150 00	29 July '79	1 Dec. '11	'13
Cornier, W. E.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Apr. '13	600 00	2 Nov. '79	1 Apr. '12	'13
Murray, Edward A.....	" " " "	1 Aug. '10	200 00	7 May '79	24 Aug. '09	'10
McLeod, J. A.....	" " " "	1 May '16	250 00	29 Dec. '56	9 Oct. '15	'16
<i>Shelburne, N.S.</i>						
Atwood, Warren Wilson.....	Collector—Percepteur.....	1 Dec. '75	800 00	16 Apr. '41	1 Dec. '75	'75
Martin, Eben Lyle.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 July '00	150 00	22 Nov. '60	9 May '00	'00
Morrison, Jno. A. R.....	" " " "	2 June '89	250 00	22 Mar. '48	23 Oct. '97	'00
Swaine, George Ball.....	" " " "	1 Apr. '87	400 00	10 Aug. '48	1 Apr. '87	'87
Thomas, W. A.....	" " " "	1 May '16	300 00	25 Apr. '63	10 May '15	'16
<i>Sydney, N.S.</i>						
Campbell, Peter C.....	Collector—Percepteur.....	1 July '00	1,800 00	17 Mar. '70	6 Nov. '99	'00
Bray, J. L.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	900 00	20 Sept. '57	15 July '12	'13
Chisholm, Theodore.....	" " " "	29 Aug. '14	850 00	29 Oct. '91	20 Aug. '13	'14
Kennedy, J. W.....	" " " "	29 Aug. '14	900 00	19 Aug. '82	1 Sept. '13	'14
McDonald, Rodk.....	" " " "	1 Apr. '13	900 00	1 Oct. '85	4 May '12	'13
McIsaac, A. A.....	" " " "	1 Apr. '13	1,000 00	18 Dec. '86	29 Apr. '12	'13
McPherson, Edward.....	" " " "	24 May '11	1,200 00	7 Apr. '72	9 Apr. '03	'06
McVarish, Joseph.....	" " " "	1 Jan. '92	1,100 00	May '42	1 Apr. '80	'92
Richardson, John A.....	Examining Officer—Vérificateur.....	31 May '06	750 00	19 Apr. '41	9 May '01	'06
Scott, J. H.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	1,120 00	9 Dec. '70	29 Apr. '12	'13
Main-à-Dieu.....	" " " "	19 Apr. '15	150 00	6 Jan. '74	2 Jan. '14	'15
Gabarouse.....	" " " "	1 Apr. '13	200 00	2 Dec. '56	16 Sept. '12	'13
McGillivray, Ephraim.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Apr. '13	950 00	'53	17 Oct. '12	'13
Louisburg.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 May '16	800 00	7 Sept. '73	18 Feb. '16	'16
Orr, Joseph.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Apr. '00	300 00	1 June '71	1 Sept. '99	'00
<i>Truro, N.S.</i>						
Hall, G. A.....	Collector—Percepteur.....	7 Nov. '13	1,750 00	28 Nov. '59	1 Feb. '13	'13
Hopper, J. D.....	Preventive Officer—Douanier.....	19 Apr. '15	900 00	12 Sept. '75	1 Apr. '14	'15
Ross, Neil S.....	" " " "	1 Apr. '13	1,050 00	6 Dec. '72	19 Oct. '12	'13
Slackford, J. H.....	" " " "	1 Feb. '17	1,000 00	8 Oct. '67	14 Aug. '16	'17
Blackie, Jno. Arthur.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	9 July '90	900 00	25 May '62	21 Nov. '89	'90
Lewis, Wm. C.....	Preventive Officer—Douanier.....	31 Mar. '11	225 00	16 June '58	9 June '09	'11
<i>Weymouth, N.S.</i>						
Brooks, Augustus H.....	Collector—Percepteur.....	11 Apr. '07	800 00	Aug. '73	2 Nov. '06	'07
McMahon, W. J.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	600 00	6 Feb. '84	25 May '12	'13
Doucet, Edouard Urban.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 July '90	400 00	9 Feb. '61	1 July '90	'90
Mélanon, L. T.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	400 00	7 May '72	1 June '12	'13
Hutchinson, Fred. W.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	22 Nov. '09	300 00	24 May '70	3 July '05	'09
Saulnier, P. A.....	" " " "	1 Apr. '13	350 00	24 Dec. '76	13 May '12	'13
Thériault, Edouard E.....	" " " "	1 Nov. '92	400 00	29 Mar. '68	1 Nov. '92	'92
Belliveau's Cove.....	" " " "					





## SESSIONAL PAPER No. 30

Lawson, James D.	Gauger—Jauger.	1 Sept. '80	1,300 00	12 Aug. '52	1 Sept. '80	1 Sept. '80
McKinnon, Arch.	Preventive Officer—Douanier.	23 July '11	850 00	19 Nov. '56	21 Mar. '11	1 Aug. '11
McLean, Jas.	Examining Officer—Vénificateur.	30 Nov. '08	850 00	18 Oct. '58	16 Oct. '05	30 Nov. '08
McMillan, John D.	Clerk—Commis.	28 Apr. '08	1,000 00	12 Nov. '65	15 Oct. '07	28 Apr. '08
Moren, Michael Joseph.	Senior Clerk—Premier commis.	1 Jan. '96	1,450 00	15 June '55	1 June '85	1 June '85
Peake, Ernest de B.	"	1 Apr. '96	1,250 00	18 Dec. '74	1 Apr. '96	1 Apr. '96
Bell, H. A.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	150 00	23 Oct. '84	14 Mar. '14	29 Aug. '14
Bernard, H. S.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	200 00	2 Nov. '75	20 Mar. '12	1 Apr. '13
Currie, Archibald.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	26 Dec. '06	700 00	10 Aug. '46	28 June '06	26 Dec. '06
Pierce, Norbert.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	200 00	2 Apr. '55	29 May '12	1 Apr. '13
McDonald, D. F.	"	1 Apr. '13	150 00	15 July '53	10 May '12	1 Apr. '13
Melnes, Augustine J.	"	13 Jan. '96	250 00	10 June '51	9 July '94	13 Jan. '96
Morrissey, Thos. E.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	700 00	13 Aug. '63	28 Aug. '12	1 Apr. '13
Nicholson, Norman.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	150 00	14 Feb. '55	14 Feb. '12	1 Apr. '13
Parkman, Edward.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	400 00	29 Oct. '58	27 Apr. '12	1 Apr. '13
Shaw, Neil.	"	29 Aug. '14	250 00	9 June '84	23 Oct. '13	29 Aug. '14
Waddell, Neil.	"	1 Apr. '13	300 00	15 July '57	11 May '12	1 Apr. '13
Waye, Chas.	"	6 Oct. '98	200 00	25 Dec. '51	18 June '97	6 Oct. '98
<i>Summerside, P. E. I.</i>						
Godkin, Geo.	Collector—Percepteur.	1 Sept. '07	1,400 00	25 May '60	19 Apr. '07	1 Sept. '07
Baker, Henry M.	Preventive Officer—Douanier.	19 June '07	1,100 00	18 Apr. '75	28 June '97	19 June '07
Harrington, V. J.	"	21 Apr. '14	800 00	15 June '61	16 May '13	21 Apr. '14
Crafer, R. J.	"	1 Apr. '13	150 00	10 Sept. '61	3 Aug. '12	1 Apr. '13
White, Jas. Foster.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Nov. '98	400 00	27 Apr. '40	1 Nov. '98	1 Nov. '98
Gaudet, W. A.	"	1 May '16	650 00	4 Dec. '86	5 Jan. '16	1 May '16
<i>PROVINCE OF NEW BRUNSWICK.</i>						
<i>Bathurst, N. B.</i>						
Harrington, J. J.	Collector—Percepteur.	1 Apr. '13	1,300 00	21 May '56	30 Sept. '12	1 Apr. '13
Gauvin, J. L.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	600 00	26 Nov. '82	1 Feb. '13	29 Aug. '14
Luce, Philip.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	200 00	1 May '64	13 May '12	1 Apr. '13
Paulin, Prosper E.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	9 Apr. '01	450 00	Oct. '44	4 Sept. '00	9 Apr. '01
Young, J. R.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	400 00	31 May '68	27 Jan. '12	1 Apr. '13
<i>Campbellton, N. B.</i>						
McKenzie, Arch.	Collector—Percepteur.	14 Apr. '09	1,400 00	29 May '41	12 July '83	12 July '83
Moffat, Scott.	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	800 00	26 July '76	20 Apr. '15	1 Feb. '17
<i>Chatham, N. B.</i>						
Watt, George.	Collector—Percepteur.	22 July '05	1,500 00	20 Feb. '52	27 Apr. '05	22 July '05
Connors, Patrick.	Preventive Officer—Douanier.	14 July '99	900 00	22 Sept. '40	1 Feb. '98	14 July '99
Haley, M. F.	"	6 Feb. '13	1,100 00	18 July '60	26 Dec. '11	6 Feb. '13
Coates, A. T.	"	1 Apr. '13	300 00	31 May '54	15 May '12	1 Apr. '13
LeBlanc, Jude J.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 July '91	500 00	28 Apr. '48	1 July '91	1 July '91



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of Appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Chatham, N.B.—Concluded.</i>						
Johnson, Basile E.	Preventive Officer—Douanier	1 Jan. '90 1 Oct.	800 00 100 00	4 May '50 15 May '30	1 Jan. '99 1 Oct. '86	1 Jan. '90 1 Oct. '86
Richard, Damien O.	"					
<i>Delhousie, N.B.</i>						
Haddow, Geo.	Collector—Percepteur	7 May '02 17 Feb. '13 17 Feb.	1,300 00 700 00 200 00	10 Dec. '33 20 Aug. '60 16 June '58	7 May '02 22 Nov. '11 22 Apr. '12	7 May '02 17 Feb. '13 17 Feb.
Delaney, John B.	Preventive Officer—Douanier					
McAllister, Daniel	"					
<i>Fredericton, N.B.</i>						
Macnutt, Loran C.	Collector—Percepteur	1 July '09 25 Mar. '12 6 May '07 1 Oct.	1,800 00 900 00 1,150 00 1,500 00	15 Oct. '58 10 Nov. '84 3 June '81 9 Nov. '50	9 Mar. '09 14 Nov. '11 1 Feb. '04 1 Oct. '71	1 July '09 23 Mar. '12 6 May '07 1 Oct. '71
Chase, Jno. D.	Preventive Officer—Douanier					
Colter, Fred. P.	"					
Winter, Herbert G.	Appraiser—Estimateur					
<i>McAdam Junction, N.B.</i>						
Crotty, Eldon M.	Preventive Officer—Douanier	6 Aug. '08 1 July '03 7 Mar. '13	800 00 850 00 850 00	22 May '84 11 May '39 13 Mar. '85	10 Jan. '07 1 Sept. '95 27 June '11	5 Aug. '08 1 July '03 7 Mar. '13
Lawson, Luke.	"					
Lister, D. T.	"					
Lister, Fred. T.	Collector—Percepteur	10 June '07 20 Dec. '13	900 00 900 00	30 Sept. '79 5 Sept. '82	1 June '04 7 July '13	19 June '07 20 Dec. '13
Nason, Chester	Preventive Officer—Douanier	20 Dec. '13	900 00	23 Sept. '82	1 Apr. '12	6 Feb. '13
Speedy, L. G.	"	6 Feb. '13	900 00	22 July '82	7 Mar. '12	6 Feb. '13
Thorburn, F. M.	"	6 Feb. '13	700 00	22 July '55	18 Dec. '11	6 Feb. '13
Wetmore, T. H.	"	6 Feb. '13	700 00	22 July '55	18 Dec. '11	6 Feb. '13
Cropley, R. W.	"	1 Apr. '13	700 00	14 Sept. '72	14 Oct. '12	1 Apr. '13
<i>Morcton, N.B.</i>						
Rayworth, John S.	Collector—Percepteur	1 Nov. '12	1,700 00	1 Nov. '57	1 July '85	1 July '85
Coffey, Timothy I.	Preventive Officer—Douanier	20 June '02 29 Aug. '14	950 00 1,000 00	27 Oct. '67 29 Mar. '93	4 Oct. '01 2 Oct. '13	20 June '02 29 Aug. '14
Girouard, J. A.	"					
Lynch, F. B.	"	1 Apr. '13	1,000 00	26 Jan. '73	9 Oct. '12	1 Apr. '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

Cleveland, David.	Alma	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 May '85	350 00	14 Sept. '39	1 May '85	1 May '85
Crocker, H. W.	Albert	"	1 Apr. '13	350 00	23 Feb. '55	24 Jan. '12	1 Apr. '13
Dysart, Albert J.	Cocagne	"	9 Apr. '10	300 00	5 Sept. '64	1 May '09	9 Apr. '10
Martin, W. H.	Waterside	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	150 00	6 Dec. '70	27 Jan. '12	1 Apr. '13
Wilbur, Willard Des B.	Dorchester	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Jan. '03	600 00	18 Aug. '48	27 June '02	1 Jan. '03
Steeves, H. J.	Hillsboro	"	1 Apr. '13	800 00	31 May '72	26 July '12	1 Apr. '13
McKinley, Chas. H.	Point Wolfe	Preventive Officer—Douanier.	1 Sept. '75	200 00	20 Mar. '40	1 Sept. '75	1 Sept. '75
Avard, Woodford	Shediac	"	27 July '04	350 00	13 Dec. '54	24 June '03	27 July '04
<i>Newcastle, N.B.</i>							
Park, Wm. Adam.		Collector—Percepteur.	4 Nov. '87	1,400 00	27 June '53	4 Nov. '87	4 Nov. '87
Wheeler, Patrick.		Landing Waiter—Préposé au débarquement.	1 Nov. '73	800 00	25 Dec. '46	1 Nov. '73	1 Nov. '73
<i>St. Andrews, N.B.</i>							
Wren, Thos. R.		Collector—Percepteur.	29 Aug. '14	1,000 00	30 Mar. '58	3 Jan. '14	29 Aug. '14
Hanson, D. G.		Preventive Officer—Douanier.	18 Aug. '14	800 00	25 Dec. '85	21 July '13	29 Aug. '14
Rollins, D. C.		"	28 Sept. '14	800 00	29 May '59	17 Dec. '12	18 Sept. '14
Chaffey, Howard D.	Indian Island	Sub-Collector—Sous-percepteur.	28 May '10	450 00	30 Jan. '48	17 Dec. '09	28 May '10
Dixon, Chas.	North Head	"	1 Nov. '98	650 00	8 Apr. '54	1 Jan. '88	1 Nov. '98
McLaughlin, Daniel I. W.	Grand Harbour	Preventive Officer—Douanier.	1 May '89	450 00	2 Mar. '57	1 Nov. '89	1 May '89
Newman, Jno. A.	Wilson's Beach	"	1 May '08	400 00	18 Apr. '44	29 Sept. '06	1 May '08
Trecarten, Thos. L.	Lord's Cove	"	21 Aug. '89	700 00	22 Sept. '60	27 July '89	21 Aug. '89
Carson, W. H.	Campobello	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Feb. '17	800 00	23 May '93	20 June '16	1 Feb. '17
<i>St. John, N.B.</i>							
Lockhart, C. B.		Collector—Percepteur.	1 Nov. '16	3,500 00	13 Feb. '55	11 May '16	1 Nov. '16
Abbott, Francis Chas.		Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '07	900 00	28 July '77	20 Jan. '02	1 Jan. '03
Alingham, Henry P.		Gauger—Jaugeur.	1 Mar. '03	1,300 00	2 Feb. '63	20 Jan. '02	1 Mar. '03
Barber, K. A.		Sr. Clerk—Premier commis.	1 Nov. '83	1,550 00	11 Oct. '57	1 July '76	1 Nov. '83
Belyea, G. L.		Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	800 00	11 Feb. '76	13 July '16	1 Feb. '17
Bonnell, R. S.		"	7 Mar. '13	850 00	28 June '65	26 Feb. '09	7 Mar. '13
Campbell, Wm. M.		"	1 Apr. '13	950 00	19 Aug. '68	20 Sept. '12	1 Apr. '13
Carlson, A. R.		"	29 Aug. '14	950 00	16 Mar. '75	26 Mar. '13	29 Aug. '14
Catherwood, W. R.		"	21 Apr. '14	800 00	24 May '83	20 Feb. '13	21 Apr. '14
Cunningham, R. J.		"	6 Feb. '13	950 00	21 Feb. '77	22 Nov. '11	6 Feb. '13
Clerke, Robert.		"	1 Apr. '07	950 00	8 July '49	22 June '01	1 Oct. '01
Corbett, E. W.		"	7 Mar. '03	800 00	7 Dec. '81	13 Jan. '10	7 Mar. '03
Daly, James B.		Appraiser—Estimateur.	1 Nov. '03	1,650 00	11 July '50	29 Nov. '02	1 Nov. '03
Dismore, J. E.		Preventive Officer—Douanier.	2 May '13	850 00	19 Oct. '68	18 Mar. '07	2 May '13
Dobbin, Wilson L.		"	1 Apr. '07	1,300 00	15 Feb. '50	1 June '67	23 July '74
Donovan, J. A.		"	2 May '13	850 00	20 Nov. '71	18 Mar. '09	2 May '13
Finlay, Thomas.		Tide Surveyor—Contrôleur des arrivages.	1 Apr. '01	850 00	20 Nov. '44	13 Mar. '09	1 Apr. '01
Finley, John L.		Examining Officer—Vérificateur.	30 Apr. '08	1,200 00	20 Sept. '66	14 July '05	30 Apr. '08
Green, Wm. H.		Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '11	1,000 00	9 Feb. '66	27 Jan. '05	1 Apr. '11
Hamilton, James H.		Appraiser—Estimateur.	1 Apr. '06	1,800 00	4 June '65	14 Nov. '07	1 Apr. '06
Haslam, Wm. G.		Preventive Officer—Douanier.	22 May '96	1,800 00	26 Jan. '60	5 Mar. '96	22 May '96
Heffernan, Thomas.		"	1 Apr. '07	900 00	31 Oct. '90	2 Apr. '06	1 Apr. '07
		"	1 Apr. '07	900 00	4 Feb. '79	3 Jan. '05	1 Apr. '07

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
St. John, N.B.—Concluded.						
Hetherington, G. G.	Preventive Officer—Douanier	21 Nov. '14	650 00	17 Dec. '95	21 April '13	21 Nov. '14
Jackson, George.	"	1 April '07	950 00	10 Aug. '50	1 Dec. '91	19 June '97
Jenkins, John.	"	1 April '07	900 00	22 Oct. '61	21 June '01	1 Nov. '01
Knox, R. F.	"	2 May '13	850 00	1 Feb. '65	20 April '09	2 May '13
Lanyon, Wm. P.	"	6 Feb. '13	850 00	20 Jan. '73	22 Nov. '11	6 Feb. '13
MacFarlane, F. S. P.	"	29 Aug. '14	950 00	13 Jan. '82	1 Mar. '13	29 Aug. '14
Morrissey, Michael	Clerk and Landing Waiter—Commis et préposé au débarquement.	1 July '63	1,100 00	23 May '61	21 Oct. '02	1 July '03
Morrissey, Thomas.	Examining Officer—Vérificateur	26 Sept. '10	900 00	4 Feb. '71	17 June '07	26 Sept. '10
Mullaly, Joseph L.	Preventive Officer—Douanier	1 April '07	900 00	22 Nov. '72	27 Jan. '05	20 April '06
Murphy, Daniel.	Clerk—Commis.	1 Feb. '03	1,150 00	27 Mar. '64	8 Mar. '02	30 Jan. '03
Murphy, R. J.	Preventive Officer—Douanier	6 Feb. '13	950 00	5 Nov. '83	16 Jan. '12	6 Feb. '13
McCarthy, Robert.	"	18 Apr. '10	800 00	12 Sept. '63	22 June '00	23 Feb. '04
McDonald, E. F.	Clerk—Commis.	6 Feb. '13	850 00	24 May '76	15 June '10	6 Feb. '13
McHugh, Arthur.	Preventive Officer—Douanier	13 Oct. '09	850 00	16 April '57	31 July '05	13 Oct. '09
McKelvey, John.	Examining Officer—Vérificateur	19 June '07	900 00	3 April '51	20 Dec. '94	19 June '07
McKinney, Jas.	Appraiser—Estimateur	1 Aug. '15	1,550 00	17 Feb. '65	30 Jan. '13	29 Aug. '14
McLaughlin, Rotheray A.	Preventive Officer—Douanier	27 July '07	1,200 00	26 April '60	12 Jan. '06	27 July '07
McSherry, Geo.	"	2 May '13	800 00	27 Aug. '65	13 Jan. '10	2 May '13
Noble, Joseph J.	"	1 Feb. '96	950 00	25 Oct. '48	1 Feb. '96	1 Feb. '96
Powers, A. C.	"	1 Mar. '13	950 00	4 July '69	29 Nov. '11	6 Feb. '13
Ring, H. C.	Clerk—Commis.	7 Mar. '13	850 00	5 Sept. '77	13 Jan. '10	7 Mar. '13
Robertson, Wm. B.	Preventive Officer—Douanier	1 April '07	950 00	3 Dec. '63	27 Jan. '05	6 Mar. '06
Seaton, A. T.	"	1 April '13	1,000 00	16 June '78	20 Sept. '12	1 April '13
Stanton, John.	"	2 May '13	850 00	1 July '71	26 Feb. '09	2 May '13
Tapley, Louis E.	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	1 April '07	1,150 00	27 July '66	8 Dec. '02	1 May '05
Tilley, Charles F.	Chief Clerk—Commis en chef.	30 Jan '16	1,550 00	20 Sept. '70	1 July '88	1 July '93
Tippett, S. C.	"	7 Dec. '16	800 00	11 Feb. '86	13 Oct. '15	7 Dec. '16
Thompson, Charles W.	Preventive Officer—Douanier	1 April '07	950 00	28 Mar. '83	8 Mar. '02	1 July '03
Thornton, R. W.	"	8 Sept. '16	800 00	4 May '97	4 Jan. '16	8 Sept. '16
Trafion, Leonard.	"	6 Feb. '13	850 00	8 Oct. '76	16 Jan. '12	6 Feb. '13
Wilkins, Samuel Watt.	Surveyor—Contrôleur.	1 July '91	1,600 00	25 May '57	4 Nov. '90	4 Nov. '90
Weston, B. V.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	1,000 00	8 Jan. '86	20 Oct. '13	29 Aug. '14
Willet, A. S.	"	6 Feb. '13	900 00	18 Nov. '86	16 Jan. '12	6 Feb. '13
Wilson, F. J.	Preventive Officer—Douanier	6 Feb. '13	950 00	26 Oct. '88	16 Jan. '12	6 Feb. '13



## SESSIONAL PAPER No. 30

Craig, Geo. A.	St. George	Sub-Collector—Sous-percepteur.	15 June '12	900 00	19 Feb. '72	29 Dec. '11	15 June '12
Clinch, Calvin C.	Musquash	"	20 Dec. '93	400 00	8 Sept. '50	22 Jan. '93	20 Dec. '93
Hagarty, Jos. E.	Leperaux	Preventive Officer—Douanier.	1 Aug. '08	200 00	31 Aug. '63	31 Aug. '99	1 Aug. '08
Kirk, Jas. T.	Sussex	Sub-Collector—Sous-percepteur.	9 April '01	1,100 00	28 Feb. '48	22 Jan. '01	9 April '01
Stockton, C. W.	Sussex	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	900 00	25 Aug. '56	26 July '12	1 April '13
Love, R. A.	St. Martin's	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 April '13	500 00	7 Dec. '59	1 May '12	1 April '13
McKay, G. W.	Reaver Harbor	"	28 July '14	450 00	15 Nov. '69	10 July '13	28 July '14
Thompson, David	Chance Harbor	Preventive Officer—Douanier.	1 July '90	300 00	1 Aug. '51	1 July '90	1 July '90
<i>St. Stephen, N.B.</i>							
Grant, Walter L.		Collector—Percepteur.	1 Aug. '11	1,600 00	25 Aug. '65	26 May '11	1 Aug. '11
Dwyer, Daniel T.		Chief Landing Waiter—Préposé en chef au débarquement.	4 April '04	1,200 00	19 Aug. '53	5 Feb. '02	4 April '04
Hawthorne, W. B.		Preventive Officer—Douanier.	4 April '08	850 00	1 Nov. '70	7 Mar. '07	4 April '08
McGeachy, Thos. K.		Appraiser—Estimateur.	9 Mar. '04	1,000 00	22 Feb. '40	26 Sept. '02	9 Mar. '04
Stevens, Wm. Henry		Clerk and Gauger—Commis et jaugeur.	1 Feb. '03	1,400 00	19 Mar. '36	1 Jan. '76	6 June '76
Hacker, Henry	Upper Mills	Preventive Officer—Douanier.	1 Nov. '94	400 00	26 April '51	1 Sept. '94	1 Nov. '94
Harnod, D. Kemp.	Milltown	Sub-Collector—Sous-percepteur.	11 Sept. '08	950 00	19 Mar. '57	17 June '89	11 Sept. '08
Hitchings, Henry Stephen.	Milltown	Preventive Officer—Douanier.	2 Aug. '89	900 00	22 April '42	2 Aug. '89	2 Aug. '89
Campbell, Arch.	Milltown	"	1 May '16	650 00	19 July '63	22 Mar. '15	1 May '16
<i>Sackville, N.B.</i>							
George, Fred W.		Collector—Percepteur.	1 Aug. '11	900 00	20 April '72	28 Feb. '11	1 Aug. '11
Hanson, Peter		Examining Officer—Vérificateur.	11 Sept. '09	600 00	6 July '53	3 Aug. '06	11 Sept. '09
Harper, J. C.	Port Elgin	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 May '16	600 00	21 Jan. '72	4 Mar. '16	1 May '16
<i>Woodstock, N.B.</i>							
Balmain, G. E.		Collector—Percepteur.	7 Nov. '13	1,550 00	29 Nov. '62	11 Feb. '13	7 Nov. '13
Hanson, Uriah		Preventive Officer—Douanier.	4 April '04	850 00	16 April '50	25 Nov. '03	4 April '04
McCaffrey, Thos. Louis		"	1 July '00	1,000 00	28 July '70	27 Dec. '98	1 July '00
Pailard, Theo.	Clair	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Nov. '15	1,000 00	4 May '12	4 May '12	1 Nov. '15
Balloch, Robert W.	Centreville	"	1 Jan. '08	600 00	23 Nov. '43	11 April '07	1 Jan. '08
Carpenter, John A.	Bloomfield	Preventive Officer—Douanier.	1 Dec. '98	600 00	11 June '37	9 Mar. '97	1 Dec. '98
Corno, Frank	St. Hilaire	"	19 April '15	400 00	25 Dec. '75	12 June '14	19 April '15
Sirois, Joseph G.	Edmundston	"	6 Dec. '09	800 00	6 Dec. '84	14 Oct. '09	6 Dec. '09
Dayton, G. F.	Edmundston	Sub-Collector—Sous-percepteur.	10 July '14	1,100 00	23 April '76	3 July '13	10 July '14
Gibson, G. A.	Bath	Preventive Officer—Douanier.	3 Mar. '13	300 00	12 July '59	30 Jan. '12	3 Mar. '13
Kirkpatrick, J. R.	Debec	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 April '13	800 00	18 Dec. '63	24 April '12	1 April '13
Spike, Wm. Edwin	Aroostook Jct.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Oct. '01	900 00	8 Oct. '59	13 June '01	27 Sept. '01
Kelly, Robert	Aroostook Jct.	Preventive Officer—Douanier.	3 Feb. '14	700 00	31 Aug. '77	17 Dec. '12	3 Feb. '14
Taylor, Hugh W.	Grand Falls	Sub-Collector—Sous-percepteur.	9 Oct. '91	1,000 00	30 Oct. '60	9 Oct. '91	9 Oct. '91
Thériault, Joachim	Green River	"	12 May '09	500 00	9 Dec. '62	1 Mar. '06	12 May '09
Lindsay, W. H.	Richmond Road	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	600 00	12 Nov. '68	9 Feb. '12	1 April '13
Desjardins, Joseph.	St. Leonard's	Sub-Collector—Sous-percepteur.	4 July '12	1,100 00	25 May '77	3 Jan. '12	4 July '12
Walsh, J. J.	St. Leonard's	Preventive Officer—Douanier.	7 Nov. '13	750 00	4 July '67	17 April '13	7 Nov. '13



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
PROVINCE OF QUEBEC.						
Abercorn, Que.						
Fyles, F. F.	Collector—Percepteur	4 July '12	1,400 00	22 Nov. '88	26 Dec. '11	4 July '12
Eastman, E. E.	Preventive Officer—Douanier	1 May '16	800 00	9 May '85	13 Mar. '16	1 May '16
Gendron, V. P.	"	1 May '16	800 00	14 Aug. '84	10 Apr. '15	1 May '16
Hall, Clark	"	29 Aug. '14	850 00	'70	4 July '12	29 Aug. '14
Holmes, A. F.	"	29 Aug. '14	850 00	14 Dec. '64	27 Aug. '12	29 Aug. '14
Athelstan, Que.						
Saunders William	Collector—Percepteur	1 July '06	1,300 00	22 July '42	1 May '91	1 May '91
Greenland, L. W. E.	Preventive Officer—Douanier	1 Feb. '17	800 00	9 Aug. '96	16 Nov. '16	1 Feb. '17
Hampson H. A.	"	1 April '13	800 00	15 June '79	27 June '12	1 April '13
Lachance, F. H.	"	29 Aug. '14	750 00	30 June '74	2 June '13	29 Aug. '14
Burchell, G. G.	Preventive Officer—Douanier	1 Nov. '16	1,000 00	2 Feb. '86	7 Oct. '15	1 Nov. '16
Manning, Robert C.	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 July '98	500 00	7 June '62	11 Aug. '97	1 July '98
Horne, W. M.	Preventive Officer—Douanier	1 May '16	500 00	3 Jan. '68	12 Nov. '15	1 May '16
Fisher, M. B.	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Feb. '17	800 00	2 Jan. '81	17 May '16	1 Feb. '17
Beebe Junction, Que.						
Daniels, W. H.	Collector—Percepteur	18 Sept. '14	1,500 00	24 Sept. '67	31 Jan. '13	18 Sept. '14
Elder, J. W.	"	23 Feb. '15	1,200 00	22 Jan. '62	13 April '12	23 Feb. '15
Knight, N. C.	"	1 Aug. '11	850 00	16 July '70	29 June '08	1 Aug. '11
Moranville, D. F.	"	1 April '13	850 00	16 Mar. '77	19 Aug. '12	1 April '13
Sawer, M. A.	Preventive Officer—Douanier	20 Dec. '16	800 00	15 Jan. '73	1 May '16	20 Dec. '16
Rediker, W. H.	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 April '13	700 00	22 Mar. '67	4 June '12	1 April '13
Ducharme, W. W. J.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	750 00	1 April '81	26 Feb. '13	29 Aug. '14
Brownlee, E.	Sub-Collector—Sous-percepteur	29 Aug. '14	1,200 00	2 Nov. '62	21 June '12	29 Aug. '14
Paquette, J. F.	Landing Waiter—Préposé au débarquement	1 Nov. '87	1,200 00	9 June '72	28 July '83	1 Nov. '87
Wilcox, J. R.	Sub-Collector—Sous-percepteur	29 Aug. '14	1,150 00	12 May '67	26 Feb. '13	29 Aug. '14
Coaticook, Que.						
Baldwin, Chas. E.	Collector—Percepteur	1 May '07	1,350 00	27 April '61	22 Feb. '07	1 May '07
Churchill, James	Clerk and Landing Waiter—Commis et préposé au débarquement	1 Aug. '83	1,200 00	1 Sept. '47	1 Aug. '83	1 Aug. '83
Dupuis, Alex. A.	Preventive Officer—Douanier	25 May '10	800 00	6 Mar. '72	20 April '07	25 May '10

## SESSIONAL PAPER No. 30

Durocher, Jean-Baptiste. Rossau, André. Webster, Oscar H. E. Williams, Frank. Valade, Alex. Childs, H. W. Baldwin's Mills Stanhope	Landing Waiter—Préposé au débarquement. Preventive Officer—Douanier. " " " " "	'83 '15 '99 '13 '14 '16	12 July 19 April 10 July 1 April 29 Aug. 1 May	8 May 28 April 31 Aug. Jan. 17 Aug. 15 July	'50 '62 '59 '67 '65 '62	12 July 8 April 11 Aug. 25 Oct. 4 Feb. 3 Mar.	'83 '14 '97 '13 '13 '16	12 July 19 April 10 July 1 April 29 Aug. 1 May
<i>Cookshire, Que.</i>								
Ross, Alexander. Hunt, Austin. Provost, P. L. N. Riddell, Henry. St. Laurent, W. A. Notre-Dame des Bois Comin's Mills Charlterville	Collector—Percepteur. Preventive Officer—Douanier. " Sub-Collector—Sous-percepteur. Preventive Officer—Douanier.	'91 '08 '14 '14 '16	1 Jan. 1 Aug. 2 June 2 July 1 May	1 Aug. 27 Feb. 11 May 23 Nov. 20 Oct.	'50 '58 '56 '70 '72	1 May 17 Jan. 3 Feb. 7 Feb. 7 May	'79 '01 '13 '13 '15	1 Jan. 1 Aug. 2 June 2 July 1 May
<i>Gaspé, Que.</i>								
Kavanagh, Arthur J. Thibault, M. C. St. Anne des Monts	Collector—Percepteur. Preventive Officer—Douanier.	'94 '15	18 Jan. 19 April	17 Sept. 14 July	'66 '69	18 June 1 April	'94 '12	18 June 19 April
<i>Highwater, Que.</i>								
England, Fred'k. Bailey, E. O. Crowell, F. H. Miller, A. H. McKay, K. B.	Acting Collector—Percepteur provisoire. Preventive Officer—Douanier. Examining Officer—Vérificateur. Preventive Officer—Douanier. "	..... '13 '13 '13 '13	..... 1 April 1 April 1 April 1 April	27 Nov. 9 Jan. 9 Oct. 2 April 29 Aug.	'44 '83 '61 '86 '89	19 Feb. 30 July 8 Feb. 20 Nov. 6 Sept.	'13 '12 '12 '11 '12	..... 1 April 1 April 1 April 1 April
<i>Hull, Que.</i>								
Gratton, Eugène. Auger, Joseph. Hope, John. Lachute	Collector—Percepteur. Preventive Officer—Douanier. Sub-Collector—Sous-percepteur.	'11 '15 '13	1 Aug. 23 Jan. 1 April	29 April 12 Oct. 26 May	'69 '77 '50	5 April 11 Dec. 1 Jan.	'11 '12 '12	1 Aug. 23 Jan. 1 April
<i>Lake Mégantic, Que.</i>								
Gendreau, Alphonse B.	Collector—Percepteur.	'88	1 Jan.	8 May	'54	1 Jan.	'88	1 Jan.
<i>Mansonville, Que.</i>								
Manson, D. A. Manson, D. M.	Collector—Percepteur. Preventive Officer—Douanier.	'12 '15	4 July 19 April	24 Dec. 29 Oct.	'42 '92	8 Feb. 18 May	'12 '14	4 July 19 April
<i>Montreal, Que.</i>								
Adamson, J. T. Ahearn, Owen John. Alexander, John F. Amiot, J. L. Antoney, Christopher C. Arnold, Joseph D.	Gauger—Jaugeur. Examining Officer—Vérificateur. Asst. Appraiser—Estimateur adjoint. Preventive Officer—Douanier. " "	'12 '06 '10 '14 '14 '16	25 Nov. 10 July 26 Sept. 1 July 1 July 1 April	25 Nov. 30 Aug. 28 Feb. 31 Aug. 2 Aug. 11 Nov.	'51 '64 '49 '13 '56 '91	13 April 3 May 22 Feb. 22 April 5 Mar. 7 June	'12 '86 '10 '13 '02 '15	25 Nov. 20 May 26 Sept. 1 July 1 July 1 April

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Montreal—Continued.						
Baker, William.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 July '14	800 00	2 Dec. '77	12 Mar. '12	1 July '14
Balthazard, Bernard.....	"	1 July '95	950 00	18 Mar. '61	20 May '87	1 July '95
Barclay, P. H.....	"	29 Aug. '14	1,300 00	20 Jan. '78	5 Feb. '14	29 Aug. '14
Barlow, Abraham L.....	Senior Clerk—Premier commis.....	13 May '12	1,450 00	15 Dec. '83	27 April '98	27 June '00
Barsalou, Maurice L.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	4 April '08	1,550 00	31 May '54	4 July '06	4 April '08
Bateman, E. D.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	950 00	1 Oct. '84	24 Nov. '13	29 Aug. '14
Beauchamp, Emile.....	"	13 June '14	900 00	12 July '73	18 April '10	13 June '14
Beaulieu, Célestin.....	"	1 July '14	900 00	19 July '79	9 June '13	1 July '14
Beaulac, A. D.....	"	29 Aug. '14	950 00	17 Jan. '88	17 Nov. '13	29 Aug. '14
Bédard, J. B. Armand.....	"	1 Aug. '08	900 00	4 April '82	4 Jan. '03	1 Aug. '08
Bégin, Gaudiose.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	4 May '14	1,250 00	26 Dec. '06	19 May '11	4 May '14
Béland, Eugène.....	Examining Officer—Vérificateur.....	7 Dec. '06	950 00	19 April '64	26 Aug. '01	12 Dec. '03
Benjamin, J. M.....	Preventive Officer—Douanier.....	17 Feb. '13	950 00	6 July '92	26 June '12	17 Feb. '13
Benoit, Albert.....	"	25 May '10	900 00	1 Aug. '80	22 May '07	25 May '10
Benoit, J. M. M.....	"	17 Feb. '13	950 00	29 Aug. '82	12 June '12	17 Feb. '13
Bernard, Euclide.....	"	29 May '11	1,100 00	1 Feb. '56	27 April '00	9 April '01
Berry, J. J.....	"	29 Aug. '14	950 00	2 Mar. '92	16 Sept. '12	2 Aug. '14
Bertrand, Wilfred L.....	"	1 April '07	1,000 00	8 Oct. '77	6 July '04	2 May '05
Birks, James Bennet.....	Examining Officer—Vérificateur.....	20 June '02	900 00	1 Jan. '54	26 April '01	20 June '02
Bisillon, J. E.....	Preventive Officer—Douanier.....	16 June '16	900 00	19 Apr. '72	18 Apr. '10	16 June '16
Blais, Téléphone.....	"	25 May '10	800 00	28 May '69	15 May '08	25 May '10
Blanchard, Iréné.....	"	1 Aug. '08	900 00	15 Feb. '76	1 Jan. '01	1 Aug. '08
Blanchette, Ludger.....	"	1 Aug. '08	850 00	6 Jan. '52	1 Oct. '01	1 Aug. '08
Boulais, Ernest.....	"	14 Nov. '14	1,000 00	23 Jan. '88	4 May '14	14 Nov. '14
Bourassa, Auguste.....	"	7 April '14	900 00	16 Aug. '90	23 June '13	7 April '14
Bourdon, E. H.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	22 Feb. '13	1,250 00	21 April '79	28 Aug. '12	22 Feb. '13
Bourdon, Michel.....	Examining Officer—Vérificateur.....	22 Oct. '07	900 00	10 Oct. '56	6 July '04	30 June '05
Boutin, Louis.....	Preventive Officer—Douanier.....	27 Feb. '14	950 00	31 Jan. '80	15 May '13	27 Feb. '14
Boyd, Wm. Stewart.....	"	1 April '12	1,550 00	29 July '45	21 June '92	1 Nov. '95
Brabant, J. H. Fred.....	"	1 April '12	1,200 00	4 Oct. '82	9 May '99	1 July '03
Brennan, J. F.....	"	15 Aug. '14	750 00	16 June '80	22 Oct. '13	15 Aug. '14
Brennan, M. T.....	"	17 Feb. '13	1,050 00	29 Sept. '77	23 April '12	17 Feb. '13
Brien, Ludger.....	Examining Officer—Vérificateur.....	7 Nov. '05	1,000 00	19 July '80	26 April '01	20 June '02
Brien, J. R.....	Preventive Officer—Douanier.....	17 Feb. '13	900 00	2 Feb. '79	30 Dec. '11	17 Feb. '13
Brossard, Eugène.....	"	25 Jan. '13	900 00	4 Oct. '75	12 Mar. '12	25 Jan. '13
Burko, A. J.....	"	1 July '14	950 00	10 July '95	20 Mar. '13	1 July '14
Butler, Tobias.....	Clerk—Commis.....	1 July '84	1,100 00	5 June '56	1 June '83	1 July '84



## SESSIONAL PAPER No. 30

Callaghan, M. F.	Preventive Officer—Douanier.	25 Jan. '13	950 00	12 Jan. '89	1 April '12	25 Jan. '13
Cannon, James.	Examining Officer—Vérificateur.	10 July '06	1,000 00	14 Nov. '59	1 May '85	20 June '02
Cartier, J. M.	Preventive Officer—Douanier.	25 Jan. '13	850 00	24 Nov. '92	5 Feb. '12	25 Jan. '13
Cassidy, G. P.	"	25 Jan. '13	850 00	20 Mar. '77	18 May '12	23 Jan. '13
Cassidy, W. G.	"	1 May '16	600 00	16 Mar. '90	2 May '12	1 May '16
Caven, J. K.	"	20 Dec. '13	900 00	27 May '13	1 May '13	20 Dec. '13
Chabassol, M.	"	27 April '12	1,000 00	2 Dec. '85	29 May '11	27 April '12
Chabassol, M.	Clerk—Commis.	1 Aug. '03	850 00	14 Mar. '67	5 Aug. '01	1 Aug. '03
Champagne, Joseph A.	Preventive Officer—Douanier.	15 Aug. '14	750 00	15 Aug. '76	22 Sept. '13	15 Aug. '14
Chaston, A. N.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	30 Nov. '10	1,600 00	15 April '78	17 Aug. '98	17 Aug. '99
Chevrier, Ferdinand L.	Clerk—Commis.	27 July '12	950 00	22 July '90	11 May '05	6 Mar. '09
Clément, Henri	Preventive Officer—Douanier.	14 Nov. '14	900 00	20 Jan. '93	1 May '14	14 Nov. '14
Clerk, E. G.	"	14 Dec. '01	1,600 00	9 June '70	3 Oct. '00	14 Dec. '01
Clerk, Robt. P.	"	19 April '10	1,150 00	26 Oct. '77	1 April '08	19 April '10
Cléroutx, Evariste	Clerk—Commis.	25 May '10	1,050 00	23 Dec. '69	15 May '08	25 May '10
Clouthier, Ernest A.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	29 May '12	1,350 00	19 April '60	15 Nov. '10	29 May '12
Clyma, J. H.	Preventive Officer—Douanier.	7 April '14	950 00	27 Feb. '91	15 May '13	7 April '14
Coleman, C. D.	"	27 Feb. '14	800 00	22 Sept. '94	1 May '13	27 Feb. '14
Colfer, E. J.	"	1 June '09	1,750 00	8 April '55	1 Jan. '08	1 June '09
Comtois, Téléphone H.	"	1 July '14	1,100 00	13 July '90	1 April '73	1 July '14
Conway, W. T.	"	1 April '12	1,150 00	22 July '64	8 July '86	16 May '96
Cooney, Patrick J.	"	1 April '07	950 00	15 June '57	31 July '05	11 Sept. '06
Corbeil, Zoel	"	27 July '07	900 00	15 June '45	13 April '96	27 July '07
Corcoran, Thomas	"	28 Feb. '07	950 00	20 May '73	21 May '04	28 Feb. '07
Coron, Joseph E.	Examining Officer—Vérificateur.	12 Sept. '12	2,000 00	8 Dec. '66	19 Jan. '09	12 Sept. '12
Côté, Geo. E.	Appraiser—Estimateur.	17 Feb. '13	800 00	13 Feb. '83	23 April '12	17 Feb. '13
Cox, W. T.	Preventive Officer—Douanier.	1 July '03	1,450 00	7 Dec. '62	27 May '87	1 July '03
Craig, Arthur F.	"	31 Jan. '10	1,100 00	5 Sept. '75	4 May '09	31 Jan. '10
Cregan, Peter	"	7 April '14	950 00	29 June '84	27 Dec. '12	7 April '14
Crépeau, William	Clerk—Commis.	1 Mar. '08	1,050 00	26 Dec. '50	4 May '05	1 Mar. '08
Crevier, Henri	Preventive Officer—Douanier.	31 Aug. '08	900 00	24 July '82	13 May '05	31 Aug. '08
Crevier, J. B. H.	"	1 July '14	950 00	18 Sept. '90	1 May '13	1 July '14
Crevier, Siméon E.	"	1 April '07	950 00	25 Oct. '61	1 May '02	4 April '04
Cypilhot, Alexandre	"	1 April '07	1,200 00	1 Oct. '85	21 Sept. '05	10 May '06
Dade, Robert A.	"	11 Sept. '09	1,050 00	29 Oct. '78	7 May '06	11 Sept. '09
Dagenais, Ernest	"	17 Feb. '13	850 00	12 Feb. '88	18 May '12	17 Feb. '13
Daigle, Robert P.	"	12 Feb. '12	1,200 00	3 Aug. '92	10 Nov. '09	12 Feb. '12
Decary, E. H.	"	17 Feb. '13	950 00	10 Nov. '78	12 June '12	17 Feb. '13
Demers, Arthur	Examining Officer—Vérificateur.	10 July '06	850 00	21 Oct. '55	27 April '03	10 July '06
Denis, Emile	Preventive Officer—Douanier.	25 Jan. '13	900 00	8 Sept. '91	18 May '12	25 Jan. '13
Dequoy, Jas. Edward	"	1 April '07	1,050 00	5 July '76	1 June '81	27 June '00
Deschamps, Alphonse	"	25 Jan. '13	850 00	27 Sept. '76	23 Aug. '12	25 Jan. '13
Deschamps, F. Romuald	Appraiser—Estimateur.	14 Mar. '08	2,200 00	12 July '50	23 April '07	14 Mar. '08
Desjardins, Anthime	Preventive Officer—Douanier.	1 Sept. '08	900 00	30 Jan. '85	20 May '07	1 Sept. '08
Desjardins, Philias	"	27 July '07	900 00	15 Jan. '49	1 Nov. '89	27 July '07
Dickson, Wm. E.	Clerk—Commis.	9 April '10	1,150 00	19 April '64	29 May '09	9 April '10
Dillon, Francis O'N.	Sr. Clerk—Premier commis.	26 Aug. '12	1,400 00	2 Mar. '69	11 May '03	4 April '04
Dodd, John	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	17 April '07	1,450 00	Oct. '65	14 Oct. '04	16 Feb. '07
Donahue, Edward	Appraiser—Estimateur.	1 July '04	2,200 00	22 Dec. '45	1 May '97	4 Sept. '97
Donovan, James	Preventive Officer—Douanier.	17 Feb. '13	800 00	16 Dec. '78	23 April '12	17 Feb. '13



8 GEORGE V, A. 1913

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Montreal—Continued.						
Dorion, Hercule.....	Clerk—Commis.....	27 May '10	950 00	12 Dec. '59	19 July '09	27 May '10
Dowling, E. W.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	19 July '12	1,350 00	24 Sept. '56	29 May '11	19 July '12
Drapeau, J. E. B.....	Preventive Officer—Douanier.....	17 Feb. '13	1,000 00	27 Sept. '87	2 May '12	17 Feb. '13
Draper, Dennis C.....	" ".....	1 Jan. '08	1,600 00	30 Feb. '71	9 Sept. '03	1 Jan. '08
Drysdale, John.....	" ".....	12 July '07	950 00	31 Oct. '63	4 July '05	12 July '07
Drysdale, William.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	1 Jan. '07	1,600 00	17 April '47	26 Dec. '05	7 Dec. '06
Ducondu, J. H.....	Preventive Officer—Douanier.....	21 April '14	1,550 00	6 June '86	6 Oct. '13	21 April '14
Dulude, J. M.....	Clerk—Commis.....	13 June '14	900 00	26 Aug. '80	8 June '13	13 June '14
Dumontier, Victor.....	Preventive Officer—Douanier.....	27 June '01	900 00	29 Sept. '75	4 May '99	27 June '01
Dunn, John.....	" ".....	1 July '14	850 00	10 May '82	4 Nov. '12	1 July '14
Dupuis, Edgar.....	Examining Officer—Vérificateur.....	25 May '10	850 00	9 Dec. '82	17 April '07	12 May '08
Dwane, Thomas.....	" ".....	16 May '04	900 00	18 Dec. '55	1 Sept. '00	16 May '04
Edgar, W. D.....	Preventive Officer—Douanier.....	25 Jan. '13	950 00	9 Oct. '91	30 Dec. '11	25 Jan. '13
Elliott, Andrew.....	" ".....	1 April '07	950 00	29 Oct. '55	4 May '05	29 Mar. '06
Elliott, Martin.....	" ".....	25 May '10	900 00	24 Mar. '61	20 April '07	25 May '10
Famey, Daniel.....	Examining Officer—Vérificateur.....	4 Mar. '08	900 00	7 June '49	22 Mar. '98	14 Mar. '08
Feeney, Bernard.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 April '07	850 00	21 Jan. '77	1 Oct. '01	1 July '02
Fichaud, Alex.....	" ".....	27 July '07	900 00	8 June '81	4 May '03	27 July '07
Filion, A. E.....	" ".....	1 July '14	700 00	9 July '77	13 Nov. '13	1 July '14
Finlayson, Roderick.....	" ".....	21 Nov. '07	1,050 00	Sept. '49	2 May '04	21 Nov. '07
Finn, Timothy J.....	" ".....	14 May '08	1,050 00	Sept. '49	4 May '05	14 May '08
Flynn, Martin.....	" ".....	1 Apr. '07	900 00	23 Dec. '55	2 May '04	29 Mar. '06
Flynn, Thomas.....	" ".....	1 April '07	950 00	29 Sept. '66	28 May '87	1 Sept. '00
Foley, James L.....	Preventive Officer—Douanier.....	7 April '14	850 00	24 June '89	13 Mar. '13	7 April '14
Fontaine, Geo. Nap.....	Examining Officer—Vérificateur.....	31 Mar. '05	900 00	15 Aug. '66	2 May '01	8 April '02
Ford, H. E.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Feb. '10	17 900 00	13 June '93	12 Sept. '16	1 Feb. '17
Forgues, Feliza.....	" ".....	1 Apr. '07	800 00	10 Nov. '55	30 Apr. '02	31 May '06
Fox, Patrick.....	" ".....	13 May '10	850 00	13 Mar. '73	20 May '05	13 May '10
Galarneau, J. A. Henri.....	" ".....	1 Apr. '07	1,150 00	19 Dec. '83	11 Apr. '05	1 May '06
Gallet, Alphonse.....	" ".....	1 June '11	1,000 00	20 Sept. '36	1 May '03	1 May '06
Gaudet, Albert.....	" ".....	1 Apr. '07	900 00	22 Apr. '64	11 Apr. '02	1 Nov. '03
Gauthier, Georges.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	21 Mar. '11	1,250 00	15 Aug. '73	6 July '04	1 July '05
Gauthier, George H.....	Examining Officer—Vérificateur.....	21 April '08	900 00	21 Apr. '62	27 Mar. '03	1 April '08
Gauthier, Hubert.....	" ".....	23 July '06	1,000 00	4 Sept. '79	2 Nov. '01	1 July '03
Gervais, Joseph S.....	Preventive Officer—Douanier.....	26 Sept. '10	900 00	31 May '93	31 May '06	26 Sept. '10
Giard, Joseph.....	" ".....	17 Feb. '13	800 00	12 July '78	30 May '12	17 Feb. '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

Girard, Louis	Examining Officer—Vérificateur	1 July '02	1,000 00	11 Mar. '49	26 Apr. '01	1 July '02
Giroux, A. E.	Preventive Officer—Douanier	1 June '10	1,600 00	27 Apr. '64	1 May '97	19 Aug. '99
Giroux, Albert	"	'14	800 00	18 Sept. '95	7 May '13	9 Jan. '14
Godin, J. D.	"	'14	900 00	7 Dec. '81	1 May '99	27 Feb. '14
Gouin, Ernest	"	'01	1,000 00	20 Apr. '56	8 May '99	19 Jan. '01
Coyer, Joseph	"	'14	1,000 00	20 Aug. '84	30 Dec. '11	7 April '14
Goyette, Alfred J.	"	'13	900 00	10 Aug. '84	1 Apr. '12	17 Feb. '13
Goyette, Hercule	"	'13	800 00	27 May '78	23 Apr. '12	17 Feb. '13
Grégoire, Conrad	"	'05	950 00	18 Feb. '79	20 July '01	3 Feb. '05
Grenier, P. E.	Clerk—Commis	'14	900 00	2 Feb. '92	3 Nov. '13	1 July '14
Grisson, Henri	Preventive Officer—Douanier	'14	850 00	8 June '95	27 Oct. '13	29 Aug. '14
Gronin, G. B.	"	'13	1,070 00	25 Oct. '91	21 May '12	17 Feb. '13
Guérin, Louis Joseph	"	'11	1,200 00	23 Jan. '65	1 May '94	16 May '96
Guernon, Ernest	Clerk—Commis	'07	1,000 00	25 Dec. '88	7 May '06	27 Mar. '07
Guilbault, Adolard	Preventive Officer—Douanier	'14	900 00	23 Aug. '88	1 May '13	1 July '14
Halde, Raoul	"	'14	850 00	24 Nov. '89	22 Sept. '13	12 Mar. '14
Haldimand, G. C.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	'12	1,200 00	9 Aug. '74	13 Oct. '13	4 May '14
Hamel, Hector	Preventive Officer—Douanier	'13	970 00	25 Feb. '67	1 May '04	2 May '05
Hardy, P. S.	"	'04	900 00	29 June '57	9 Feb. '11	2 Aug. '13
Harel, Louis J.	Examining Officer—Vérificateur	'14	970 00	24 May '63	17 Apr. '00	9 Aug. '04
Harrison, Herbert	Preventive Officer—Douanier	'11	1,300 00	28 Nov. '71	13 Mar. '97	29 Aug. '14
Harvey, Percy J. A.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	'14	1,000 00	26 May '75	1 May '97	2 Apr. '01
Haynes, A. T.	Preventive Officer—Douanier	'14	900 00	31 Aug. '76	22 Oct. '13	1 July '14
Hearne, Henry	"	'07	900 00	15 Sept. '75	1 Aug. '02	1 July '03
Heavers, Thomas	"	'10	1,000 00	10 Sept. '73	1 Apr. '08	25 May '10
Hennessy, John	"	'10	970 00	5 June '66	29 May '07	25 May '10
Hérout, Blaise	Chief Clerk—Commis en chef	'14	1,500 00	27 Sept. '58	1 Aug. '84	1 Aug. '86
Héty, Alfred	Preventive Officer—Douanier	'14	800 00	3 May '75	21 July '11	7 April '14
Hickey, William	"	'07	1,000 00	6 June '61	1 Apr. '91	27 July '07
Hill, James	"	'14	950 00	24 July '79	28 Aug. '12	27 Feb. '14
Holbrook, Benjamin T.	Sr. Clerk—Premier commis	'12	1,450 00	3 Oct. '61	30 Apr. '89	1 July '95
Holbrook, H. J.	Preventive Officer—Douanier	'13	800 00	27 Apr. '77	30 May '12	17 Feb. '13
Homier, Joseph Albert	"	'08	1,450 00	12 June '67	9 May '92	19 June '97
Hough, John	Sr. Clerk—Premier commis	'12	1,450 00	24 June '77	1 May '90	17 Aug. '99
Howard, A. T.	Preventive Officer—Douanier	'14	900 00	10 Feb. '92	13 Oct. '13	1 July '14
Huet, Domina	"	'13	800 00	7 May '87	17 Feb. '12	17 Feb. '13
Hughes, G. H.	"	'13	1,600 00	1 June '75	29 Oct. '12	13 Oct. '13
Hutcheon, Roland F.	Examining Officer—Vérificateur	'05	1,000 00	14 Oct. '73	16 July '00	12 Mar. '02
Hutcheon, Benjamin	Preventive Officer—Douanier	'10	1,000 00	Nov. '51	1 May '97	1 Jan. '00
Irwin, Robert C.	"	'14	1,100 00	13 Nov. '89	29 Sept. '13	1 July '14
Isaacson, Herbert Noel	"	'10	1,350 00	10 May '74	7 Apr. '08	25 May '10
Jeanotte, A. G.	Chief Clerk—Commis en chef	'08	1,900 00	6 Nov. '55	4 June '75	1 July '83
Jones, Thomas Michael	Preventive Officer—Douanier	'14	850 00	26 Jan. '84	29 Sep. '13	7 Apr. '14
Jones, J. E.	"	'12	1,350 00	1 May '67	31 May '86	1 Apr. '96
Joseph, Eli	"	'14	750 00	30 Nov. '95	2 May '12	29 Aug. '14
Kane, James	"	'14	600 00	1 Aug. '89	4 Nov. '12	29 Aug. '14
Kavanagh, J. Joseph	"	'13	1,050 00	19 Aug. '76	5 Feb. '12	25 Jan. '13
Kavanagh, John P.	Examining Officer—Vérificateur	'07	900 00	20 July '76	17 May '04	21 Nov. '07
Keane, Patrick	Preventive Officer—Douanier	'14	1,000 00	9 Jan. '71	7 Feb. '02	1 July '03

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Montreal—Continued.						
Kiloran, Chas. Edward	Examining Officer—Vérificateur.....	9 Oct '08	950 00	1 Jan. '82	15 Feb. '97	1 July '03
L'Africain, Napoléon	" "					



## SESSIONAL PAPER No. 30

Luttrell, Jos.	Preventive Officer—Douanier.	25 May '10	1,000 00	5 Nov.	'43	5 May '08	25 May '10
Lynch, J. J.	"	7 April '14	850 00	11 Jan.	'58	19 May '07	7 April '14
Lytle, Samuel B.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	1 July '04	1,450 00	12 July '52	'82	28 Apr. '97	1 Jan. '00
MacCallum, John S.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '12	1,600 00	23 May '52	'85	1 May '85	1 July '97
McCamley, Henry.	"	1 Apr. '07	1,000 00	27 Mar. '72	'63	6 May '98	26 June '01
McCarthy, John.	"	1 July '14	750 00	28 Apr. '63	'72	1 May '91	1 July '14
McCracken, Thos. P.	"	1 Apr. '12	1,200 00	20 May '62	'63	26 Mar. '01	20 June '02
McDevitt, James.	"	25 May '10	900 00	29 June '65	'65	22 May '07	25 May '08
McDougall, James A.	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	1 July '98	1,050 00	21 Nov.	'55	Nov.	1 July '98
McElroy, Patrick John.	Senior Clerk—Premier commis.	1 July '03	1,200 00	25 Jan.	'66	1 June '93	1 July '03
McGoldrich, Michael P.	Chief Clerk—Commis en chef.	25 Jan. '11	1,600 00	25 Dec.	'59	23 July '03	31 May '04
McGurn, Michael.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '07	850 00	12 Sept. '81	'86	1 Feb. '86	1 Oct. '02
McIlwaine, Jas.	"	25 May '10	950 00	Nov.	'48	25 Sept. '01	25 May '10
McInerney, John.	"	1 Apr. '07	950 00	23 Dec.	'68	31 July '82	1 Oct. '02
McKenna, William J.	St. Chief Clerk—Premier commis en chef.	9 May '12	2,600 00	19 June '94	'64	16 Oct. '13	4 Nov. '89
McKenzie, J. F.	Preventive Officer—Douanier.	1 July '14	1,000 00	7 Oct. '83	'82	13 June '04	1 July '14
McLaughlin, Henry	Surveyor—Contrôleur.	16 Nov. '03	2,800 00	13 Aug. '81	'78	14 May '13	29 Dec. '87
McManus, Thomas.	Examining Officer—Vérificateur.	11 Feb. '08	850 00	19 Sept. '65	'85	15 June '82	11 Feb. '08
McNichol, James.	Asst. Gauger—Jaugeur adjoint.	3 Dec. '01	1,150 00	11 Aug. '85	'78	26 Apr. '01	3 Dec. '01
McRobie, William.	Preventive Officer—Douanier.	17 Feb. '13	950 00	11 Sept. '85	'85	8 Mar. '12	17 Feb. '13
McShane, O. J.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	22 May '13	1,250 00	13 Aug. '81	'78	13 Dec. '11	25 Jan. '13
Macdonald, A. G.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	900 00	13 June '67	'81	14 May '13	29 Aug. '14
Mackay, A. S.	"	27 April '12	1,150 00	18 Jan. '66	'78	9 Sept. '09	27 April '12
Magnan, Arthur.	Appraiser—Estimateur.	6 April '06	2,200 00	1 Nov.	'57	14 May '01	4 June '02
Maguire, Francis.	Preventive Officer—Douanier.	30 Nov. '09	1,150 00	29 Oct.	'57	17 Apr. '07	30 Nov. '09
Major, Théophile.	"	1 Apr. '07	900 00	15 July '88	'57	1 May '87	6 Feb. '06
Major, Edmond.	"	25 May '10	850 00	17 Oct. '88	'57	13 May '08	25 May '10
Major, Raoul.	"	29 Aug. '14	850 00	22 July '67	'88	7 May '13	29 Aug. '14
Manson, David.	"	1 Apr. '07	1,100 00	8 Mar. '70	'68	19 May '08	20 June '02
Marcelle, Chas.	"	1 Mar. '11	900 00	2 Jan. '89	'70	11 June '08	1 Mar. '11
Marcotte, Jos. R.	"	25 May '10	1,200 00	1 Dec.	'89	2 Apr. '08	25 May '10
Marin, Albéric.	"	25 May '10	950 00	14 July '86	'86	19 May '08	25 May '10
Marks, A. E.	"	7 April '14	850 00	28 Mar. '85	'85	1 May '13	7 April '14
Marleau, J. E. A.	Examining Officer—Vérificateur.	1 Mar. '13	850 00	6 July '67	'67	5 Feb. '12	17 Feb. '13
Martin, Joseph G.	Preventive Officer—Douanier.	20 April '06	1,000 00	29 Nov.	'59	19 Sept. '02	1 July '03
Martin, Patrick J.	Examining Officer—Vérificateur.	1 July '05	1,350 00	5 Apr. '91	'59	30 Apr. '02	1 July '03
Martin, Wilfrid Moise.	Preventive Officer—Douanier.	1 Oct. '04	1,000 00	26 Mar. '86	'76	1 May '89	1 July '03
Matheson, K. W.	"	17 Feb. '13	750 00	18 Jan. '66	'78	12 June '12	1 July '03
Méloche, Wilfred A.	Senior Clerk—Premier commis.	25 Jan. '14	1,050 00	3 Mar. '89	'79	2 May '98	28 July '09
Messier, Joseph.	Preventive Officer—Douanier.	1 July '13	1,050 00	4 Mar. '79	'79	23 Apr. '12	25 Jan. '13
Mignault, Louis.	"	25 Jan. '14	1,050 00	19 Mar. '73	'73	27 Dec. '12	1 July '14
Moffatt, Joseph.	"	1 July '03	800 00	9 Nov. '55	'55	17 Apr. '07	1 Mar. '08
Mondoux, Fortunat.	"	1 Mar. '07	900 00	16 Sept. '92	'92	1 July '82	1 Feb. '96
Montanari, Ambroise N. P.	"	1 Apr. '14	900 00	21 Dec. '78	'89	1 Apr. '08	1 July '14
Moore, J. J.	"	1 July '05	1,100 00	31 July '64	'64	17 Mar. '13	1 July '14
Moquin, J. O.	"	1 July '14	950 00	27 Mar. '64	'63	6 May '13	27 Feb. '14
Murphy, J. R.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	27 Feb. '03	1,500 00	8 Feb.	'63	27 Apr. '01	1 July '03
Murphy, William.	"	1 July '04	1,350 00			1 Aug. '81	1 July '88



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Montreal—Continued.						
Navert, Joseph.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 May. '16	\$ 850 00	8 Aug. '76	22 June '14	1 May '16
Newton, James.....	Examining Officer—Vérificateur.....	1 Oct. '04	1,000 00	13 June '56	1 May '88	1 Oct. '04
Noël, J. Gaudiosé.....	" ".....	18 May '05	900 00	18 Apr. '66	1 May '02	1 Aug. '03
Noonan, James.....	Preventive Officer—Douanier.....	17 Feb. '13	800 00	17 Aug. '44	2 Mar. '99	12 Feb. '13
O'Grady, Dan. J.....	" ".....	1 Feb. '02	1,400 00	13 Jan. '60	Aug. '99	1 Feb. '02
O'Hara, Martin.....	Examining Officer—Vérificateur.....	2 Sept. '04	900 00	11 Nov. '45	11 Mar. '95	2 Sept. '04
O'Leary, James E.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '07	900 00	29 July '74	2 May '04	10 May '06
O'Neil, Daniel.....	" ".....	29 Aug. '14	750 00	15 Sept. '81	22 Sept. '13	29 Aug. '14
O'Neill, Peter James.....	Appraiser—Estimateur.....	17 Apr. '07	1,600 00	26 May '70	22 June '00	1 Apr. '01
O'Shea, Edward.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	1 July '01	1,600 00	29 May '71	13 Mar. '01	1 July '01
Papillon, Frédéric.....	Preventive Officer—Douanier.....	25 Jan. '13	950 00	21 Oct. '82	8 Mar. '12	25 Jan. '13
Paré, Adhémar.....	" ".....	14 May '89	1,600 00	19 June '62	23 May '80	14 May '89
Parizeau, L. D.....	" ".....	17 Feb. '13	850 00	12 Apr. '83	23 Apr. '12	17 Feb. '13
Patenaude, Jos.....	" ".....	25 May '10	850 00	20 Mar. '56	6 May '08	25 May '10
Patterson, William.....	" ".....	29 Aug. '14	1,000 00	3 Nov. '84	27 Aug. '13	29 Aug. '14
Patterson, William Low.....	Examining Officer—Vérificateur.....	28 Feb. '07	950 00	25 Jan. '53	10 May '80	1 May '91
Payette, Damase.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '07	900 00	19 Dec. '61	11 May '04	29 Mar. '06
Perry, Edward.....	" ".....	1 Apr. '10	950 00	23 Aug. '55	1 May '97	20 Mar. '00
Pichette, Georges.....	" ".....	25 May '13	900 00	7 Apr. '63	15 May '08	25 May '10
Pickel, H. G.....	" ".....	17 Feb. '13	1,050 00	1 Apr. '94	18 June '12	17 Feb. '13
Porteous, Hector.....	" ".....	25 Jan. '13	1,200 00	3 Dec. '86	23 Apr. '12	25 Jan. '13
Prosser, H. T. V.....	" ".....	1 July '14	900 00	2 July '89	20 Nov. '13	1 July '14
Proulx, Lucien.....	" ".....	25 May '10	950 00	4 Sept. '81	26 Oct. '07	25 May '10
Provost, Napoléon.....	Senior Clerk—Premier commis.....	1 July '13	1,300 00	7 June '85	1 May '97	1 July '98
Prud'homme, Hector.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 May '11	900 00	25 Feb. '75	5 May '09	29 May '11
Pullam, J. T.....	" ".....	25 Jan. '13	1,000 00	22 Nov. '90	17 Feb. '12	25 Jan. '13
Quesset, Albert.....	" ".....	25 May '10	900 00	22 Jan. '61	5 Oct. '06	25 May '10
Quinn, P. J.....	" ".....	17 Feb. '13	850 00	17 Feb. '63	23 Apr. '12	17 Feb. '13
Racicot, Dosilva.....	" ".....	25 Jan. '13	950 00	4 Mar. '91	23 Apr. '12	25 Jan. '13
Rawley, P. J.....	" ".....	29 Aug. '14	850 00	8 Mar. '79	1 May '13	29 Aug. '14
Raymond, Hormidas.....	" ".....	1 Apr. '07	950 00	—	1 Apr. '04	1 July '05
Redmond, John.....	" ".....	29 Aug. '14	950 00	10 May '85	1 May '13	29 Aug. '14
Rémillard, Napoléon.....	" ".....	1 June '10	900 00	24 Nov. '74	7 May '06	21 July '08
Richardson, Wm. H.....	" ".....	22 May '12	1,200 00	19 Sept. '52	1 May '79	1 May '84

## SESSIONAL PAPER No. 30

Richer, Alexis M.....	Examining Officer—Vérificateur	'04	1 July	850 00	'55	30 June	'99	1 July	'05
Rivet, Christian A.....	Preventive Officer—Douanier	'08	1 Mar.	1,100 00	'75	17 May	'07	1 Mar.	'08
Rivet, Joseph W.....	"	'08	1 Mar.	950 00	'60	17 Apr.	'07	1 Mar.	'08
Roach, T. M.....	"	'13	17 Feb.	750 00	'90	15 May	'12	17 Feb.	'13
Roach, Armand D.....	"	'10	25 May	900 00	'80	30 Jan.	'08	25 May	'10
Robertson, W. L.....	"	'14	27 Feb.	1,050 00	'77	24 June	'13	27 Feb.	'14
Robidoux, Rodolphe.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	'08	28 Apr.	1,450 00	'75	9 Feb.	'07	1 Jan.	'08
Robinson, S. T.....	Preventive Officer—Douanier	'17	1 Feb.	1,900 00	'91	11 July	'16	1 Feb.	'17
Roche, Harold G.....	"	'10	25 May	900 00	'29	5 May	'04	25 May	'10
Rogers, Thos.....	"	'08	28 Apr.	950 00	'55	17 Apr.	'07	28 April	'08
Ross, A. G.....	Clerk—Commis.....	'14	3 Jan.	1,200 00	'87	4 Nov.	'12	3 Jan.	'14
Sauvé, Alex.....	Preventive Officer—Douanier	'14	7 Apr.	850 00	'76	29 Oct.	'12	7 April	'14
Savage, Jas.....	"	'09	1 June	1,700 00	'2	18 Apr.	'08	1 June	'09
Savard, John.....	"	'13	17 Feb.	750 00	'82	23 Apr.	'12	17 Feb.	'13
Scallan, Michael.....	"	'07	1 Apr.	950 00	'66	2 Jan.	'01	27 June	'07
Scullin, Mams.....	"	'09	30 Nov.	1,050 00	'22	Dec.	'07	30 Nov.	'09
Scullion, James.....	"	'09	30 Nov.	950 00	'1	May	'75	30 Nov.	'09
Séguin, Dosthée.....	"	'04	16 May	1,750 00	'52	8 Mar.	'07	16 May	'04
Sénécal, Joseph R. A.....	Clerk—Commis.....	'12	10 Apr.	950 00	'91	11 Sept.	'08	26 Sept.	'10
Sharkey, E. F.....	Preventive Officer—Douanier	'14	29 Aug.	900 00	'18	Nov.	'13	29 Aug.	'14
Sharpe, J. L.....	"	'08	14 May	800 00	'56	16 Jan.	'00	14 May	'08
Sicotte, Leonide.....	"	'08	1 Mar.	900 00	'25	Dec.	'51	1 Mar.	'08
Sicotte, Pacifique.....	"	'16	1 May	900 00	'25	Sept.	'77	1 May	'16
Singleton, Chas. A.....	"	'10	25 May	1,100 00	'24	Dec.	'83	25 May	'10
Slattery, Timothy F.....	Chief Clerk—Commis en chef	'13	1 July	1,300 00	'9	Jan.	'92	1 Nov.	'95
Smallwood, Henry.....	Preventive Officer—Douanier	'08	1 Aug.	800 00	'50	2 May	'04	1 Aug.	'08
Smith, Geo.....	"	'11	1 Oct.	1,900 00	'30	June	'76	24 June	'11
Sorley, James Stewart.....	Chief Clerk—Commis en chef	'06	25 Jan.	1,700 00	'60	Jan.	'81	1 July	'06
Swinton, Robert.....	Preventive Officer—Douanier	'14	1 July	750 00	'13	Oct.	'86	1 Oct.	'14
St. Jean, Samuel.....	"	'00	12 May	900 00	'10	Sept.	'44	12 May	'00
St. Pierre, Zotique.....	"	'14	29 Aug.	750 00	'28	Aug.	'76	29 Aug.	'14
Tailon, Jean.....	"	'13	29 Aug.	800 00	'25	Feb.	'88	29 Aug.	'13
Taylor, C. H.....	"	'08	8 Oct.	1,400 00	'14	Apr.	'69	8 Oct.	'08
Taylor, Edward.....	"	'07	1 Apr.	950 00	'3	Aug.	'60	1 Apr.	'07
Terry, G. S.....	"	'14	7 Apr.	900 00	'21	Oct.	'88	7 April	'14
Thérén, Adonai.....	"	'08	1 Jan.	1,100 00	'14	May	'70	1 Jan.	'08
Thompson, Cecil.....	"	'14	7 Apr.	1,050 00	'30	Nov.	'90	7 April	'14
Thompson, J. D.....	"	'14	29 Aug.	1,000 00	'22	Sept.	'91	29 Aug.	'14
Tighe, Edward.....	"	'12	1 April	1,300 00	'26	Nov.	'47	1 Apr.	'12
Tuff, David.....	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	'06	5 Mar.	1,100 00	'1	Dec.	'65	5 June	'06
Valleé, Joseph.....	Preventive Officer—Douanier	'10	1 Aug.	850 00	'2	July	'70	1 Aug.	'10
Viau, Ulric.....	"	'10	25 May	1,050 00	'17	Dec.	'62	25 May	'10
Wall, W. F.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	'13	22 Feb.	1,300 00	'8	Feb.	'76	22 Feb.	'13
Walsh, J. M.....	"	'12	27 July	1,000 00	'27	Sept.	'83	27 July	'12
Walsh, M. W.....	Clerk—Commis.....	'13	20 Dec.	1,900 00	'9	May	'77	20 Dec.	'13
Warren, Robert V.....	Preventive Officer—Douanier	'12	1 Apr.	1,200 00	'6	Mar.	'68	1 Apr.	'12
Weippert, C. N.....	"	'14	3 Feb.	850 00	'20	Mar.	'78	3 Feb.	'14
Wells, H. A.....	"	'14	7 April	900 00	'82	Oct.	'13	7 April	'14
Whimbey, Colin A.....	"	'15	17 Dec.	900 00	'89	10 May	'15	17 Dec.	'15

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoint- ments.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Montreal—Concluded.						
Wilson, P. E.	Preventive Officer—Douanier.	'14 1 July	\$ 1,050 00	'87 28 Oct.	'13 23 Oct.	'14 1 July
Wood, H. J.	"	'14 27 Feb.	800 00	'84 12 Aug.	'12 4 Nov.	'14 27 Feb.
Ferguson, John A.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	'08 1 Jan.	900 00	'71 12 Aug.	'07 16 May	'08 1 Jan.
Fitzpatrick, Franklin.	"	'12 4 July	1,050 00	'52 25 Dec.	'12 26 Mar.	'12 4 July
Laporte, J. A.	Preventive Officer—Douanier.	'13 1 Apr.	900 00	'86 17 Oct.	'12 27 Sept.	'13 1 Apr.
Thériault, J. P.	"	'13 1 Apr.	900 00	'73 19 June	'12 25 Mar.	'13 1 Apr.
Messier, Arthur.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	'13 1 Apr.	900 00	'60 2 Mar.	'12 30-Oct.	'13 1 Apr.
McCaffrey, J. F.	Preventive Officer—Douanier.	'13 1 Apr.	750 00	'67 21 Apr.	'12 11 June	'13 1 Apr.
McMillan, John D.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	'06 25 June	750 00	'54 11 Jan.	'05 3 Nov.	'06 25 June
St. Michel, François-X.	"	'97 13 Apr.	700 00	'51 10 Apr.	'97 13 Apr.	'97 13 Apr.
Wilson, Henry T.	"	'08 1 Jan.	450 00	'75 1 July	'07 8 July	'08 1 Jan.
Paspébiac, Que.						
Le Gallais, E. W.	Collector—Percepteur.	'15 23 Jan.	1,050 00	'58 22 Dec.	'13 15 Sept.	'15 23 Jan.
Beaudin, Jos.	Preventive Officer—Douanier.	'14 29 Aug.	150 00	'72 17 Apr.	'12 16 Sept.	'14 29 Aug.
McKenzie, H. D. L.	"	'16 1 May	900 00	'80 2 Feb.	'12 8 Oct.	'16 1 May
Percé, Que.						
Le Boutillier, Philip.	Collector—Percepteur.	'06 25 June	700 00	'66 21 May	'06 19 Mar.	'06 25 June
Sirois, Chas. F. T.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	'13 1 Apr.	550 00	'85 21 July	'12 27 Sept.	'13 1 Apr.
Québec, Que.						
Chinic, Eugène N.	Collector—Sous-percepteur.	'14 1 Sept.	3,200 00	'74 7 Mar.	'12 19 July	'12 19 July
Atkinson, R. L.	Preventive Officer—Douanier.	'16 1 May	800 00	'96 13 Oct.	'12 22 Apr.	'16 1 May
Belleau, J. A.	Clerk—Commis.	'06 29 Mar.	1,200 00	'79 19 Dec.	'05 25 Apr.	'06 29 Mar.
Bigouette, W. P.	Preventive Officer—Douanier.	'13 17 Feb.	1,250 00	'12 12 Nov.	'12 25 Apr.	'13 17 Feb.
Blondeau, A. J.	"	'13 17 Feb.	900 00	'77 21 Jan.	'12 25 Apr.	'13 17 Feb.
Bolger, Michael Kingsley.	Senior Clerk—Premier commis.	'12 13 May	1,600 00	'48 12 July	'69 1 June	'86 1 Jan.
Burns, J. E.	Examining Officer—Vérificateur.	'05 1 Dec.	1,000 00	'74 12 July	'02 13 May	'05 1 Dec.
Cardinal, G. H.	Preventive Officer—Douanier.	'14 29 Aug.	850 00	'78 15 Jan.	'13 28 May	'14 29 Aug.
Cook, G. H.	Clerk—Commis.	'13 1 May	1,050 00	'82 2 Mar.	'10 25 July	'13 1 May
Coveney, F. J.	Preventive Officer—Douanier.	'15 4 May	1,000 00	'80 17 Nov.	'14 6 May	'15 4 May
Dall, W. A.	"	'13 17 Feb.	1,000 00	'87 31 Aug.	'12 22 Apr.	'13 17 Feb.
De Blois, J. G.	"	'17 1 Feb.	800 00	'90 17 Dec.	'16 7 July	'17 1 Feb.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Donnelly, Wm. J.	Examining Officer—Vérificateur	'11	900 00	3 May	'77	27 Apr.	'06	25 Jan.	'11
Dooley, Michael	"	'09	800 00	28 Dec.	'54	27 Apr.	'06	21 June	'09
Dooley, James	Preventive Officer—Douanier	'13	1,100 00	3 Jan.	'86	22 Apr.	'13	17 Feb.	'13
Dussault, G. A.	"	'14	1,000 00	25 June	'91	22 Apr.	'13	3 Feb.	'14
Farchild, S. L.	"	'13	850 00	23 June	'88	22 Apr.	'12	1 Apr.	'13
Farell, Robert	"	'11	900 00	15 May	'63	10 Sept.	'07	1 Mar.	'11
Fitzpatrick, P. B.	"	'08	900 00	27 Feb.	'68	20 May	'13	29 Aug.	'14
Fréchette, Arthur	Examining Officer—Vérificateur	'14	900 00	10 Feb.	'49	25 Sept.	'02	25 Feb.	'08
Fuller, T. J.	Clerk—Commis.	'13	1,000 00	12 Apr.	'95	1 June	'10	24 Sept.	'13
Fullerton, John	Examining Officer—Vérificateur	'06	950 00	28 Mar.	'50	9 May	'01	8 Apr.	'05
Gaumont, Thomas	"	'07	900 00	12 Mar.	'54	19 May	'97	24 Aug.	'02
Gaumont, Joseph	"	'05	900 00	22 Dec.	'62	26 Apr.	'00	1 Dec.	'05
Genest, Elzéar	"	'08	850 00	4 Aug.	'78	6 May	'12	25 Feb.	'08
Grégoire, J. A.	Preventive Officer—Douanier	'13	800 00	31 Aug.	'84	31 Dec.	'98	17 Feb.	'13
Guay, Pierre E.	Chief Clerk—Commis en chef	'10	1,550 00	14 Mar.	'75	20 Aug.	'90	16 May	'04
Hamon, Henry M.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	'03	1,550 00	10 Oct.	'66	20 June	'05	6 Nov.	'09
Julien, Frank J.	Examining Officer—Vérificateur	'08	1,000 00	10 Apr.	'82	4 Jan.	'09	11 Sept.	'08
Lacroix, Siméon C.	Appraiser—Estimateur	'09	1,950 00	6 Mar.	'50	22 Apr.	'12	17 Feb.	'13
Lamb, J. E.	Preventive Officer—Douanier	'13	1,050 00	30 Dec.	'88	27 Apr.	'06	1 Apr.	'08
Langlois, Placide	Clerk—Commis	'08	1,100 00	11 Apr.	'70	27 Apr.	'06	1 Apr.	'08
Lanouette, Louis Chas.	"	'08	1,100 00	3 Mar.	'70	6 May	'14	1 May	'16
Larue, L. E.	Preventive Officer—Douanier	'16	1,200 00	22 May	'82	29 June	'82	29 June	'82
Laurin, Louis Napoléon	Chief Landing Water—Chef préposé au débarquement	'03	1,600 00	8 July	'52	27 Apr.	'06	13 Feb.	'14
Leclerc, Henry	Preventive Officer—Douanier	'14	1,000 00	11 Aug.	'78	28 May	'12	17 Feb.	'13
Livingstone, James	"	'13	900 00	5 May	'85	22 Apr.	'13	20 Dec.	'13
Marois, J. R.	"	'13	900 00	27 Nov.	'92	16 Apr.	'13	29 Aug.	'14
Martineau, J. E.	"	'13	900 00	28 Apr.	'88	1 May	'14	29 Aug.	'14
Matte, Georges	"	'15	1,400 00	25 Jan.	'80	5 May	'03	22 Sept.	'04
Messervy, A. J.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	'14	2,500 00	10 June	'62	27 Apr.	'06	22 Nov.	'09
Messervy, A. J.	Preventive Officer—Douanier	'06	1,000 00	2 Oct.	'67	25 Apr.	'06	17 Feb.	'13
Pagot, Ulrich	Examining Officer—Vérificateur	'13	850 00	8 Apr.	'89	25 Apr.	'06	17 Feb.	'13
Poitvin, Geo. H.	Examining Officer—Vérificateur	'09	1,000 00	18 Feb.	'68	25 Apr.	'06	17 Feb.	'13
Renaud, Emile	Preventive Officer—Douanier	'13	800 00	6 Mar.	'90	25 Apr.	'01	17 Feb.	'13
Saint-Armand, J. B. Alex.	Clerk—Commis	'04	1,150 00	3 Oct.	'81	3 Dec.	'01	3 Apr.	'04
Santner, J. A. A.	Preventive Officer—Douanier	'14	950 00	21 Mar.	'96	1 Apr.	'13	13 Feb.	'14
Shanahan, Joseph B.	Examining Officer—Vérificateur	'11	950 00	30 Nov.	'85	13 Aug.	'07	1 Mar.	'11
Talbot, Charles O.	"	'10	1,000 00	21 Sept.	'71	27 Apr.	'06	9 Apr.	'10
Talbot, Ludovic	Preventive Officer—Douanier	'13	750 00	22 Oct.	'79	22 Apr.	'13	20 Dec.	'13
Thomas, James P.	Appraiser—Estimateur	'14	1,550 00	1 Dec.	'69	19 Sept.	'13	6 Oct.	'14
Thiency, Michael J.	Preventive Officer—Douanier	'11	1,200 00	9 July	'77	23 May	'01	25 Feb.	'08
Timmons, John	Examining Officer—Vérificateur	'07	1,000 00	31 Oct.	'61	26 Apr.	'01	1 Dec.	'05
Trudel, J. Edmond	"	'06	950 00	3 Mar.	'42	22 Sept.	'74	22 Sept.	'74
Vallerand, Louis-Napoléon	Preventive Officer—Douanier	'09	1,600 00	28 Feb.	'56	29 May	'79	1 Jan.	'86
Wilson, Wm. G.	Examining Officer—Vérificateur	'05	1,000 00	9 Aug.	'85	18 Apr.	'02	31 May	'05
Young, John A.	"	'08	950 00	13 Nov.	'83	24 June	'05	31 Dec.	'08
Bartlett, R. A.	Sub-Collector—Sous-percepteur	'13	1,200 00	15 Apr.	'77	17 Apr.	'12	1 Apr.	'13
Blair, Alex.	"	'07	1,200 00	31 July	'43	1 June	'88	27 Mar.	'07
Blouin, Arthur	Examining Officer—Vérificateur	'09	900 00	23 Nov.	'84	27 Apr.	'06	21 June	'09



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Québec—Concluded.</i>						
Binet, G. Arthur.....	Preventive Officer—Douanier.	1 Aug. '11	\$ 750 00	19 Nov. '85	20 Sept. '10	1 Aug. '11
Boisvert, Adolphe.....	"	29 Aug. '02	850 00	29 Sept. '77	19 Mar. '13	29 Aug. '14
Bordeau, Joseph C. A.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.	8 Apr. '02	1,150 00	16 Nov. '74	7 Dec. '01	8 Apr. '02
Cadrian, Darius.....	"	15 Aug. '14	1,700 00	24 May '80	14 Nov. '13	15 Aug. '14
Delaney, Camille.....	"	1 July '03	900 00	22 July '60	20 May '03	1 July '03
Drolet, Arthur.....	"	14 May '08	700 00	3 Mar. '57	8 Oct. '06	14 May '08
Fournier, J. R.....	"	1 Apr. '13	700 00	14 Aug. '78	1 Sept. '12	1 Apr. '13
Lebad, H. A.....	"	19 Apr. '15	800 00	24 Mar. '78	1 Apr. '14	19 Apr. '15
Panchaud, Cirice F.....	Preventive Officer—Douanier.	1 Aug. '08	500 00	1 May '64	1 July '90	1 Aug. '08
Rioux, Gonzague.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '10	350 00	21 Sept. '63	12 Jan. '12	29 Aug. '14
Samson, Joseph L. T.....	"	1 May '10	1,350 00	13 Nov. '65	3 Feb. '03	25 Feb. '08
Schmoult, J. A.....	"	1 Apr. '13	1,250 00	6 Sept. '72	5 Nov. '12	1 Apr. '13
Vignault, D. A.....	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	300 00	1 Oct. '82	1 May '15	1 May '16
<i>Rimouski, Que.</i>						
Beaulieu, Omer.....	Collector—Percepteur.....	4 July '12	1,000 00	25 Aug. '76	19 Feb. '12	4 July '12
Tremblay, J. A.....	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	500 00	7 May '78	5 Oct. '14	1 May '16
Maltais, Ernest.....	"	19 Apr. '15	200 00	26 Feo. '60	1 Dec. '11	19 April '15
<i>St. Armand, Que.</i>						
Burrage, W. A.....	Collector—Percepteur.....	19 Apr. '15	1,050 00	26 Aug. '57	14 Nov. '13	19 April '15
Futvoye, Fred F. B.....	Preventive Officer—Douanier	1 July '89	1,000 00	25 Feb. '64	1 July '89	1 July '89
Hastings, H. C.....	"	1 Apr. '13	850 00	14 Dec. '75	20 July '12	1 Apr. '13
Smith, W. A.....	"	24 May '12	850 00	10 Nov. '69	17 Feb. '12	24 May '12
Merritt, Arthur H.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Jan. '08	700 00	4 Oct. '77	6 Aug. '07	1 Jan. '08
<i>St. Hyacinthe, Que.</i>						
Henshaw, Geo. H.....	Collector—Percepteur.....	26 July '99	1,600 00	13 Apr. '49	27 Dec. '98	26 July '99
Lamothe, Arthur.....	Preventive Officer—Douanier.	26 July '99	1,000 00	4 Mar. '56	25 June '97	26 July '99
Lancôt, Armand.....	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	1 July '03	900 00	25 May '57	6 July '01	1 July '03
Rousseau, C. A.....	Preventive Officer—Douanier.	4 May '13	900 00	13 July '85	13 Oct. '13	4 May '14
Cartier, J. D.....	"	1 May '16	900 00	15 Aug. '63	20 Sept. '15	1 May '16
<i>Drummondville</i>						

## SESSIONAL PAPER No. 30

St. Johns, Que.									
Latur, Joseph C.	Collector—Percepteur.....	1 Dec.	'15	1,600 00	20 Jan.	'62	1 July	'89	1 July
Comeau, Laurent A.	Preventive Officer—Douanier.....	14 Oct.	'10	850 00	8 Feb.	'69	14 Oct.	'09	14 Oct.
Molleur, Chas A.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	5 Sept.	'14	1,050 00	1 June	'76	11 Aug.	'13	5 Sept.
Pinsonault, C. S.	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug.	'14	850 00	21 June	'94	23 Oct.	'13	29 Aug.
Quessnel, Auguste.	Examining Officer—Vérificateur.....	1 July	'04	1,000 00	9 June	'58	6 Feb.	'90	1 July
Raymond, Rômi.	Preventive Officer—Douanier.....	1 May	'16	850 00	4 Dec.	'77	31 Dec.	'15	1 May
Tressider, J. W.	"	1 Apr.	'13	850 00	16 Sept.	'76	2 Oct.	'12	1 Apr.
Baker, Joel Homer.	Sub-Collector—sous-percepteur.....	13 Jan.	'86	800 00	19 Jan.	'62	1 Nov.	'83	13 Jan.
Force, Edward A.	"	28 May	'10	850 00	8 Nov.	'60	2 Apr.	'10	28 May
Nolin, Antonio.	Preventive Officer—Douanier.....	19 Apr.	'15	750 00	7 Mar.	'94	27 Aug.	'14	19 Apr.
Robinson, G. L.	"	1 May	'16	250 00	17 June	'71	7 Dec.	'15	1 May
Young, W. J.	"	29 Aug.	'14	950 00	27 June	'94	2 June	'13	29 Aug.
Gallet, Eugène Arthur.	"	1 Apr.	'07	850 00	2 July	'66	May	'85	30 Dec.
Gaudreau, Gaston.	"	29 Aug.	'14	800 00	17 May	'86	15 Dec.	'13	29 Aug.
Hébert, J. M.	"	30 Jan.	'15	850 00	8 Mar.	'65	14 Apr.	'06	30 Jan.
Quinn, F. D.	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	27 Feb.	'14	1,300 00	27 Jan.	'78	28 Nov.	'12	27 Feb.
Gould, William.	Preventive Officer—Douanier.....	13 Feb.	'11	850 00	12 July	'59	23 Jan.	'09	13 Feb.
Derick, R. L.	"	1 Apr.	'13	850 00	31 May	'89	1 Oct.	'12	1 Apr.
Derick, R. C.	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Apr.	'13	950 00	29 May	'78	9 Sept.	'12	1 Apr.
Fadden, E. G.	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr.	'13	850 00	1 Sept.	'78	9 Sept.	'12	1 Apr.
Tipping, J. A.	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	4 July	'12	400 00	16 Sept.	'57	14 Feb.	'12	4 July
Gilmore, C. Z.	Preventive Officer—Douanier.....	1 May	'16	800 00	17 Sept.	'82	5 Aug.	'15	1 May
Sherbrooke, Que.									
French, C. A.	Collector—Percepteur.....	4 July	'12	2,450 00	28 July	'58	28 May	'12	4 July
Charest, Jas. A. R.	Clerk—Commis.....	1 Mar.	'11	950 00	4 Mar.	'66	18 Oct.	'09	1 Mar.
Gauthier, J. O.	Preventive Officer—Douanier.....	1 Mar.	'14	1,200 00	1 June	'66	6 Nov.	'12	1 Mar.
Har-kness, G. C.	Appraiser—Estimateur.....	1 Apr.	'13	1,550 00	21 May	'59	16 Sept.	'12	1 Apr.
Hughes, John W.	Examining Officer—Vérificateur.....	25 Jan.	'11	950 00	26 Sept.	'56	27 Dec.	'04	25 Jan.
Hunting, Myron Lloyd.	Clerk—Commis.....	21 July	'08	1,200 00	13 Oct.	'65	11 Apr.	'01	1 Mar.
McDonald, Andrew.	Preventive Officer—Douanier.....	13 June	'14	950 00	1 June	'60	31 May	'13	13 June
Moore, W. R.	"	1 Mar.	'13	1,500 00	22 Dec.	'62	7 Dec.	'11	1 Mar.
Pickel, G. H.	"	5 June	'12	1,100 00	20 Aug.	'90	28 Nov.	'11	8 June
Lemieux, Eusèbe O.	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	8 Jan.	'97	600 00	1 Jan.	'80	8 Jan.	'97	8 Jan.
Dumas, J. A.	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug.	'14	200 00	11 Jan.	'81	23 Apr.	'13	29 Aug.
Murphy, James.	"	12 Apr.	'90	1,350 00	20 July	'48	12 Apr.	'99	12 Apr.
Pender, James.	"	1 Jan.	'00	1,050 00	15 Sept.	'54	15 Sept.	'99	1 Jan.
Normandeau, J. B.	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	29 Aug.	'14	1,100 00	9 Apr.	'77	18 Mar.	'13	29 Aug.
Sord, Que.									
Chapdelaine, Jean A.	Collector—Percepteur.....	3 Feb.	'05	1,200 00	13 Apr.	'68	9 Feb.	'04	3 Feb.
Gauthier, Hubert O.	Examining Officer—Vérificateur.....	26 Sept.	'10	950 00	24 Dec.	'75	1 Aug.	'07	26 Sept.
Paul-Hus, N. A.	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug.	'14	950 00	2 Nov.	'89	28 Apr.	'13	29 Aug.
Three Rivers, Que.									
Fisher, W. D.	Collector—Percepteur.....	18 May	'14	1,800 00	24 Dec.	'59	24 Nov.	'13	18 May

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Three Rivers, Que.—Con.						
Badeaux, L. B. H.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	\$ 1,000 00	30 Dec. '62	6 Nov. '13	29 Aug. '14
Duval, J. D.	"	29 Aug. '14	1,000 00	28 Apr. '81	8 Jan. '14	29 Aug. '14
Duval, J. R.	"	29 Aug. '14	900 00	15 May '85	1 Nov. '13	29 Aug. '14
Gariépy, J. P.	"	15 Aug. '14	1,000 00	28 Oct. '67	9 Jan. '11	15 Aug. '14
Pelletin, Raoul.	"	29 Aug. '14	1,000 00	19 May '83	6 Mar. '14	29 Aug. '14
Grand'Mère Faucher, F. X.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	15 June '12	1,300 00	3 Dec. '63	1 Jan. '12	15 June '12
Gravel, Théotime.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	900 00	22 May '79	11 Dec. '13	29 Aug. '14
Quesnel, Adélaïde.	"	1 Apr. '13	950 00	8 Dec. '73	5 July '12	1 Apr. '13
Trahan, N.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	25 June '06	700 00	1 Mar. '36	31 Aug. '05	25 June '06
Martin, J. T.	"	1 Jan. '08	1,300 00	17 Feb. '63	2 Jan. '06	1 Jan. '08
Shawinigan Falls	"	29 Aug. '14	900 00	26 Oct. '93	7 Jan. '14	29 Aug. '14
Shawinigan Falls	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	900 00	26 Oct. '93	7 Jan. '14	29 Aug. '14
Valleyfield, Que.						
Miron, Raoul.	Collector—Percepteur.	1 July '12	1,750 00	19 Nov. '74	18 Mar. '12	21 June '12
Bourassa, Ismaël.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	950 00	20 Oct. '85	18 Mar. '12	1 Apr. '13
Corbeil, Ovide.	"	1 Apr. '13	1,050 00	24 Jan. '71	18 Mar. '12	1 Apr. '13
Séguin, Arthur.	"	1 Apr. '13	1,050 00	18 Dec. '74	10 Oct. '12	1 Apr. '13
PROVINCE OF ONTARIO.						
Amherstburg, Ont.						
Gott, Geo.	Collector—Percepteur.	1 Apr. '13	1,300 00	9 May '61	8 May '12	1 Apr. '13
Atkinson, J. H. C.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '97	900 00	31 Aug. '54	1 Mar. '91	1 Apr. '97
Taylor, S. E. M.	"	29 Aug. '14	750 00	4 Jan. '85	19 Feb. '14	29 Aug. '14
Barnes, F. C.	"	29 Aug. '14	200 00	27 Feb. '79	7 May '12	29 Aug. '14
Coulson, William C.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 July '01	950 00	8 Sept. '49	27 Feb. '01	1 July '01
Gatfield, John S.	Preventive Officer—Douanier.	17 Aug. '99	200 00	22 Feb. '77	23 May '98	17 Aug. '99
McCay, E. R.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	800 00	10 Apr. '86	1 Dec. '13	29 Aug. '14
Shaw, R. J.	"	29 Aug. '14	850 00	11 Sept. '64	10 Mar. '14	29 Aug. '14
Read, C. H.	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	800 00	17 Oct. '91	7 Mar. '16	1 May '16
Henderson, H. A.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 May '16	800 00	1 Oct. '64	5 Jan. '15	1 May '16



## SESSIONAL PAPER No. 30

<i>Belleville, Ont.</i>	McGimis, Arthur.....	Collector—Percepteur.....	24 May	'12	1,800 00	25 Dec.	'52	9 Feb.	'92
	Geen, E. A.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug.	'14	1,000 00	18 Oct.	'86	23 Apr.	'13
	Patterson, Donald.....	"	1 Apr.	'13	1,000 00	16 Jan.	'67	12 Jan.	'12
	Williamson, William.....	"	1 Jan.	'00	1,000 00	4 Feb.	'53	24 July	'99
	Daly, James A.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Jan.	'00	1,100 00	25 Oct.	'61	5 Aug.	'00
<i>Bowmanville, Ont.</i>									
	Beith, James.....	Collector—Percepteur.....	5 Apr.	'97	1,300 00	10 Apr.	'37	5 Apr.	'97
	Cawker, C. A.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr.	'13	1,000 00	8 Mar.	'73	31 Oct.	'12
<i>Brantford, Ont.</i>									
	Spence, John Henning.....	Collector—Percepteur.....	4 May	'15	2,200 00	10 Feb.	'68	22 Feb.	'15
	Blakney, Ino. W.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr.	'13	1,200 00	16 June	'62	18 Dec.	'11
	Bremner, Wm. A.....	"	1 Apr.	'13	800 00	8 Sept.	'70	7 Sept.	'12
	Charlton, F. J.....	"	21 Apr.	'14	1,000 00	8 Aug.	'72	17 Sept.	'13
	Corey, Fred. C.....	"	1 Apr.	'13	900 00	16 Oct.	'72	25 July	'12
	Eddy, John Abdul.....	"	12 Feb.	'03	1,100 00	18 July	'55	6 Apr.	'02
	Farnsworth, P. L. W.....	"	7 Apr.	'14	1,050 00	15 Mar.	'78	24 Jan.	'12
	Hayley, H. H.....	"	21 Apr.	'14	850 00	14 Mar.	'76	10 Dec.	'12
	Lyle, R. J.....	Clerk—Commis.....	30 Oct.	'13	1,100 00	25 Nov.	'78	4 Jan.	'13
	Lloyd, H. J. William.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug.	'14	550 00	2 May	'95	24 Jan.	'13
	McIntosh, W. A.....	"	1 May	'08	1,050 00	16 Aug.	'60	17 May	'07
	Robinson, W. A.....	"	19 Apr.	'15	900 00	15 Mar.	'66	16 Nov.	'14
	Ryan, John.....	Senior Clerk—Premier commis.....	1 June	'12	1,400 00	20 Aug.	'52	1 May	'99
	Scruton, Wilfred.....	Preventive Officer—Douanier.....	3 Feb.	'14	1,050 00	28 Jan.	'82	10 June	'00
	Young, W. E.....	"	1 Apr.	'13	1,150 00	4 May	'76	18 Dec.	'11
<i>Bridgeburg, Ont.</i>									
	Lawson, James.....	Collector—Percepteur.....	1 Jan.	'96	2,000 00	6 Jan.	'40	1 Jan.	'96
	Bennett, Byron C.....	Preventive Officer—Douanier.....	12 Dec.	'03	850 00	11 Nov.	'56	20 June	'01
	Brown, R. R.....	"	23 Mar.	'14	850 00	21 July	'88	16 Apr.	'13
	Brown, Edward B.....	"	1 July	'13	1,150 00	16 July	'73	7 July	'04
	Christopher, J. F.....	"	1 Oct.	'16	850 00	21 Nov.	'92	23 July	'16
	Clark, Geo. Anson.....	Landing Waiter—Préposé au débarquement.....	1 Oct.	'01	1,150 00	7 Sept.	'54	3 Jan.	'01
	Colcleugh, Wm. Edward.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr.	'12	1,150 00	10 Aug.	'97	17 Apr.	'05
	Current, Abram L.....	"	21 Mar.	'11	850 00	29 May	'66	22 Jan.	'09
	Dunn, F. W.....	"	31 Jan.	'16	800 00	14 July	'83	5 June	'11
	Eagan, W. C.....	"	1 June	'13	850 00	9 June	'84	17 Sept.	'10
	Graham, Norman D.....	"	5 Aug.	'08	1,200 00	17 Aug.	'74	13 Apr.	'07
	Griffin, William.....	Examining Officer—Vérificateur.....	27 May	'10	850 00	28 Aug.	'79	18 May	'10
	Hall, H. F.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr.	'13	850 00	21 Sept.	'67	15 Dec.	'11
	Johnson, Peter S.....	Clerk—Commis.....	29 June	'08	1,150 00	4 May	'82	23 Mar.	'07
	Kraft, B. F.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr.	'13	850 00	18 Dec.	'78	15 Aug.	'12
	Lee, A. W.....	"	4 May	'14	850 00	21 Feb.	'80	11 June	'13
	Learn, A. J.....	"	28 Apr.	'11	850 00	11 Sept.	'62	4 Dec.	'08



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Bridgeburg, Ont.—Concluded.						
Osborn, G. H.	Preventive Officer—Douanier.	1 Sept. '14	800 00	9 Oct. '90	6 July '04	1 Sept. '14
Pattison, Frank Thorborn.	Appraiser—Estimateur.	22 Nov. '09	1,550 00	6 Mar. '72	1 Nov. '97	1 Feb. '99
Pepper, Geo. A.	Examining Officer—Vérificateur.	27 May '10	850 00	14 Aug. '76	6 Apr. '07	27 May '10
Price, C. H.	Preventive Officer—Douanier.	1 June '13	800 00	17 July '84	23 May '11	1 June '13
Ray, A. E.	"	23 Mar. '13	850 00	8 Mar. '91	9 May '13	23 Mar. '13
Smith, A. N.	"	2 June '13	850 00	'79	18 Nov. '12	2 June '13
Stamp, W. G.	"	7 Apr. '14	800 00	28 Oct. '87	11 June '13	7 Apr. '14
Stewart, Arthur T.	Examining Officer—Vérificateur.	21 Mar. '11	850 00	3 Sept. '52	14 Oct. '07	21 Mar. '11
Teal, R. H.	Preventive Officer—Douanier.	1 June '13	850 00	28 Mar. '78	23 May '10	1 June '13
Willson, Wm. F.	"	1 Apr. '07	1,250 00	24 June '65	15 Apr. '97	1 Oct. '00
Willson, John A.	"	5 Aug. '08	1,150 00	8 Feb. '80	29 July '07	5 Aug. '08
Brockville, Ont.						
Gilmour, W. Andrew.	Collector—Percepteur.	6 Aug. '08	1,700 00	3 Oct. '50	20 July '08	6 Aug. '08
Donovan, D. D.	"	14 Nov. '14	1,100 00	20 Jan. '56	1 Sept. '13	14 Nov. '14
Fitzpatrick, J. T.	"	1 Apr. '13	1,050 00	'60	31 Jan. '12	1 Apr. '13
Lyman, Charles C.	Examining Officer—Vérificateur.	30 Nov. '10	800 00	24 Sept. '54	18 Dec. '06	30 Nov. '10
Miller, William.	Preventive Officer—Douanier.	30 Jan. '15	1,000 00	7 Oct. '70	13 Apr. '14	30 Jan. '15
Stowell, Cyrenus.	Examining Officer—Vérificateur.	11 Sept. '06	800 00	5 Aug. '36	27 Oct. '02	11 Sept. '06
Chatham, Ont.						
Farquharson, Donald R.	Collector—Percepteur.	3 June '01	1,700 00	2 July '46	19 Feb. '01	3 June '01
Boudreau, G. W.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	950 00	22 Mar. '70	17 Feb. '12	1 Apr. '13
Brisco, F. H.	"	1 May '16	900 00	16 June '79	16 Feb. '16	1 May '16
Pilkey, A. E.	"	16 Nov. '98	1,200 00	2 July '60	24 Nov. '97	16 Nov. '98
Terry, Geo. Lewis.	"	29 Aug. '14	800 00	28 Oct. '86	1 Nov. '13	29 Aug. '14
Goulet, G. F.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	1,200 00	24 Jan. '77	15 Nov. '13	29 Aug. '14
Hall, Wm. E.	"	9 Apr. '01	1,000 00	10 Sept. '60	4 July '00	9 Apr. '01
Hutton, Wm. Alfred.	"	27 Sept. '01	850 00	2 Aug. '66	5 July '01	27 Sept. '01
MacDonald, Jas. C.	"	1 Jan. '08	900 00	29 Aug. '28	21 Feb. '02	1 Jan. '08
Jones, John A.	"	1 May '16	800 00	12 June '82	27 Sept. '15	1 May '16

## SESSIONAL PAPER No. 30

<i>Cobourg, Ont.</i>		Collector—Percepteur.....	1 July '98	1,600 00	17 Oct. '55	10 Dec. '97	1 July '98
		Examining Officer—Vérificateur.....	1 Aug. '08	950 00	11 Apr. '55	10 July '05	1 Aug. '08
		Preventive Officer—Douanier.....	1 Feb. '17	900 00	2 May '68	4 Aug. '16	1 Feb. '17
		"	1 Feb. '92	1,200 00	23 July '69	1 Oct. '87	1 Feb. '92
		Sub-Collector—Sous-percepteur.....	29 Aug. '14	600 00	29 Sept. '68	1 Oct. '13	29 Aug. '14
		"	1 Apr. '13	800 00	16 July '52	5 July '12	1 Apr. '13
<i>Collingwood, Ont.</i>		Collector—Percepteur.....	30 Nov. '08	1,350 00	25 Aug. '58	4 June '02	15 July '05
		Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	900 00	3 Oct. '78	20 May '13	29 Aug. '14
		"	29 Aug. '14	900 00	28 Aug. '77	23 July '13	29 Aug. '14
		Sub-Collector—Sous-percepteur.....	25 June '06	1,000 00	24 Aug. '54	18 Dec. '05	25 June '06
<i>Cornwall, Ont.</i>		Collector—Percepteur.....	9 Apr. '10	1,400 00	5 Dec. '74	14 Oct. '09	9 Apr. '10
		Clerk—Commis.....	16 Mar. '08	1,050 00	30 Mar. '73	19 Mar. '07	16 Mar. '08
		Preventive Officer—Douanier.....	11 Sept. '94	1,250 00	20 July '64	28 Nov. '93	11 Sept. '94
		"	19 Apr. '15	800 00	16 May '94	24 Aug. '14	19 Apr. '15
		Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Aug. '11	500 00	20 Jan. '82	9 Dec. '10	1 Aug. '11
<i>Deseronto.</i>		Collector—Percepteur.....	14 Dec. '96	1,200 00	31 Aug. '48	14 Dec. '96	14 Dec. '96
		Examining Officer—Vérificateur.....	11 Sept. '06	800 00	25 Dec. '70	12 Apr. '02	11 Sept. '06
<i>Fort Frances, Ont.</i>		Sub-Collector—Sous-percepteur.....	9 June '13	1,300 00	10 Aug. '74	19 Feb. '12	19 July '12
		Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	1,000 00	28 May '86	1 Dec. '13	29 Aug. '14
		"	28 Jan. '14	1,050 00	1 Aug. '80	16 June '11	28 Jan. '14
		Neads, M. E.....	14 Apr. '08	1,000 00	15 Aug. '56	2 May '07	14 Apr. '08
		Tierney, E. D.....	28 Jan. '14	1,050 00	5 Sept. '89	22 July '10	28 Jan. '14
		"	1 Apr. '13	950 00	24 Oct. '88	29 July '12	1 Apr. '13
		"	28 Jan. '14	1,000 00	10 Sept. '88	31 Mar. '13	28 Jan. '14
		Williams, W. C.....	16 Nov. '15	900 00	29 July '85	1 Sept. '15	16 Nov. '15
		Campbell, M. J.....	28 July '11	1,100 00	2 Mar. '76	27 Sept. '02	16 Nov. '15
		Rainy River	14 Apr. '08	1,000 00	12 Sept. '63	10 Aug. '06	14 Apr. '08
		Sub-Collector—Sous-percepteur.....					
		Preventive Officer—Douanier.....					
<i>Fort William, Ont.</i>		Collector—Percepteur.....	4 Dec. '00	2,400 00	11 May '50	26 June '00	4 Dec. '00
		Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '15	1,000 00	29 May '92	27 Feb. '12	1 Apr. '15
		"	27 Apr. '12	1,350 00	18 May '81	1 July '06	27 Apr. '12
		Coombs, C. E.....	27 Apr. '12	1,550 00	26 Apr. '83	1 Nov. '04	27 Apr. '12
		Coveney, J. H.....	29 Aug. '14	1,100 00	23 Oct. '93	9 May '13	29 Aug. '14

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Fort William—Con.						
Fisher, Richard.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 May '12	\$ 1,150 00	3 Jan. '79	23 Apr. '12	1 Apr. '13
Fraser, H. H.....	"	29 Aug. '14	950 00	3 July '93	12 May '13	29 Aug. '14
McLeod, J. H.....	"	29 Aug. '14	1,000 00	5 Aug. '80	10 Nov. '13	29 Aug. '14
Ross, J. H.....	"	19 Apr. '15	900 00	14 June '92	1 Apr. '14	19 Apr. '15
Ross, H. A. McK.....	"	29 Aug. '14	950 00	4 Mar. '83	12 May '13	29 Aug. '14
Shiels, F. B.....	"	19 Apr. '15	900 00	7 Apr. '94	1 Apr. '14	19 Apr. '15
Stewardson, C. E.....	"	1 Apr. '13	1,000 00	5 Jan. '94	30 Mar. '12	1 Apr. '13
Sylvester, Kar S.....	"	1 Apr. '13	1,000 00	27 May '88	27 Feb. '12	1 Apr. '13
McFadyen, Jas.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	19 Apr. '15	800 00	27 Apr. '65	10 Apr. '14	19 Apr. '15
Galt, Ont.						
Peck, Thomas.....	Collector—Percepteur.....	1 Nov. '86	1,950 00	14 Oct. '56	1 Nov. '86	1 Nov. '86
McKenzie, W. L.....	Preventive Officer—Douanier.....	4 Jan. '15	1,000 00	5 Mar. '85	29 Apr. '10	4 Jan. '15
Pollock, A. J.....	"	1 May '16	850 00	13 June '90	14 Sept. '15	1 May '16
Robinson, T. G.....	"	29 Aug. '14	1,000 00	6 Sept. '77	28 Nov. '13	29 Aug. '14
Vaiteh, W. J.....	"	28 Nov. '14	1,000 00	10 May '77	15 Nov. '10	28 Nov. '14
Dennis, Wm. Alfred.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Feb. '16	1,600 00	14 Feb. '53	6 June '87	6 June '87
Gananoque, Ont.						
Britton, Wm. Henry.....	Collector—Percepteur.....	18 Dec. '97	1,400 00	16 July '50	18 Dec. '97	18 Dec. '97
Lee, Michael J.....	Examining Officer—Vérificateur.....	1 Apr. '08	750 00	28 Dec. '75	23 May '03	1 Apr. '08
Fitzsimmons, J. F.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Apr. '13	650 00	11 Oct. '66	24 Apr. '12	1 Apr. '13
Goderich, Ont.						
Porter, Andrew.....	Acting Collector—Pcepteur provisoire.....	31 May '16	1,100 00	30 Oct. '17	17 May '16	31 May '16
Hays, J. H.....	Preventive Officer—Douanier.....	3 Mar. '14	800 00	1 Nov. '74	1 Apr. '13	3 Mar. '14
Davis, Henry.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Oct. '82	1,050 00	4 June '43	1 Oct. '82	1 Oct. '82
MacPherson, Malcolm J.....	"	1 Apr. '97	1,000 00	16 Dec. '65	1 Apr. '97	1 Apr. '97
Neelin, Fred G.....	"	1 Aug. '94	1,000 00	8 May '53	1 Aug. '94	1 Aug. '94
Smith, George E.....	"	12 July '95	1,000 00	25 Aug. '50	12 July '95	12 July '95
Wiseman, John.....	"	2 Mar. '00	1,100 00	19 Nov. '53	1 Nov. '99	2 Mar. '00
Thorpe, Geo. J.....	Collector—Percepteur.....	29 Aug. '14	2,000 00	15 July '57	7 May '14	29 Aug. '14
Bush, George L.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Feb. '16	900 00	23 July '78	9 May '11	1 Feb. '16
Hefterman, Agnes.....	Examining Officer—Vérificateur.....	16 Mar. '09	800 00	2 June '69	24 Nov. '00	16 Mar. '09
Lillie, John A.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '12	1,150 00	15 Dec. '60	10 Feb. '05	1 Apr. '12
Strachan, John.....	Landing Waiter—Préposé au débarquement.....	1 July '01	1,000 00	28 Jan. '59	2 May '01	1 July '01



## SESSIONAL PAPER No. 30

Whitelaw, George.....	Preventive Officer—Douanier.....	'10 9 Apr.	900 00	13 Dec.	'58	9 Feb.	'07	'10 9 Apr.
McNamara, L. H.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	'12 4 July	1,100 00	1 Feb.	'71	2 Feb.	'12	'12
<i>Hamilton, Ont.</i>								
Zimmerman, Adam.....	Collector—Percepteur.....	'10 1 Oct.	3,500 00	14 Aug.	'52	26 Sept.	'10	'10
Angle, M. W.....	Preventive Officer—Douanier.....	'14 1 July	850 00	15 Mar.	'76	25 July	'11	'14
Appleton, W. B.....	"	'14 1 July	850 00	16 July	'83	1 Apr.	'11	'14
Askew, J. W.....	"	'13 8 Oct.	900 00	20 Mar.	'78	10 Dec.	'12	'13
Awrey, R. M.....	"	'13 1 July	850 00	17 Sept.	'90	1 Apr.	'11	'14
Bowstead, Thos. E.....	"	'08 5 Aug.	850 00	31 Mar.	'93	13 June	'06	'13
Brant, B. W.....	Clerk—Commis.....	'15 30 July	1,000 00	1 May	'99	15 May	'12	'07
Burkholder, G. W.....	"	'12 26 Aug.	900 00	9 Aug.	'65	4 Feb.	'09	'13
Campbell, D. P.....	Preventive Officer—Douanier.....	'14 1 July	600 00	31 May	'97	27 May	'12	'12
Carter, Lewellyn.....	Examining Officer—Vérificateur.....	'10 26 Sept.	1,000 00	10 Nov.	'75	17 May	'07	'14
Catchpole, Chas.....	Preventive Officer—Douanier.....	'14 1 July	750 00	7 July	'80	25 July	'11	'14
Colvin, Robert.....	"	'13 1 Apr.	900 00	1 Apr.	'64	17 Jan.	'12	'13
Craig, R. B.....	Senior Clerk—Premier commis.....	'12 1 June	1,550 00	5 July	'70	12 Apr.	'90	'90
Crosal, Albert E.....	Examining Officer—Vérificateur.....	'13 3 Mar.	1,000 00	1 July	'84	4 Jan.	'12	'13
Dean, German.....	Preventive Officer—Douanier.....	'10 26 Sept.	850 00	23 Nov.	'66	29 May	'07	'10
Dickson, William.....	Clerk and Landing Waiter—Commis et préposé au débarquement.....	'13 1 Jan.	1,000 00	8 Aug.	'67	9 Dec.	'05	'09
Dodman, C. W.....	Preventive Officer—Douanier.....	'03	1,050 00	21 Sept.	'69	10 June	'02	'03
Dow, H. W.....	"	'13 25 Aug.	950 00	15 Apr.	'78	10 Dec.	'12	'13
Dunn, W. E.....	"	'14 1 July	950 00	27 Nov.	'76	1 Apr.	'11	'14
Farmer, C. F.....	"	'16 1 May	800 00	6 Nov.	'62	23 Jan.	'13	'16
Farmer, T. W.....	"	'13 1 Apr.	950 00	7 Apr.	'77	21 Sept.	'13	'13
Ferguson, Alexander.....	Clerk—Commis.....	'13 1 Apr.	950 00	10 Nov.	'77	14 Mar.	'12	'13
Flynn, Bernard.....	Preventive Officer—Douanier.....	'08 5 Aug.	850 00	20 Nov.	'46	3 Sept.	'72	'80
Flynn, J. Joseph.....	"	'11 1 Mar.	900 00	3 Oct.	'70	14 Dec.	'07	'11
Foreman, J. E.....	"	'08 5 Aug.	1,400 00	31 Aug.	'58	22 Mar.	'80	'11
Gibson, David R.....	Clerk—Commis.....	'13 24 Sept.	900 00	17 Sept.	'80	6 Dec.	'10	'13
Glass, W. R.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	'06 26 Dec.	1,550 00	2 Oct.	'53	10 Jan.	'98	'10
Hackbusch, August.....	Preventive Officer—Douanier.....	'13 1 Nov.	950 00	14 May	'77	10 Dec.	'12	'13
Hanley, M. B.....	"	'14 1 July	850 00	10 Mar.	'77	6 July	'11	'14
Haskins, R. L.....	"	'14 1 July	950 00	17 July	'77	26 Jan.	'11	'14
Haygarth, Jno. J.....	"	'14 1 July	1,200 00	5 Mar.	'59	10 Nov.	'13	'14
Henderson, W. J.....	"	'13 1 Apr.	1,100 00	15 Nov.	'65	7 Oct.	'05	'14
Hewson, J. H.....	"	'17 1 Feb.	600 00	11 Apr.	'82	8 Aug.	'16	'17
Honeycomb, J. A.....	"	'13 2 Aug.	1,950 00	8 Jan.	'62	18 Mar.	'12	'13
Land, R. T.....	"	'14 1 July	850 00	10 Nov.	'83	17 July	'13	'14
Leask, R. N.....	"	'14 1 July	1,250 00	13 Nov.	'71	19 Dec.	'10	'14
Locke, Wm. F.....	"	'14 1 July	1,000 00	21 May	'94	29 Sept.	'13	'14
Martin, Andrew.....	Examining Officer—Vérificateur.....	'08 4 Apr.	1,100 00	19 Dec.	'66	25 Mar.	'07	'08
Moore, Wm. S.....	"	'04 9 Mar.	1,000 00	22 Jan.	'55	26 Dec.	'94	'04
Moore, E. E. W.....	"	'06 1 July	1,000 00	2 Jan.	'55	2 May	'03	'06
Moss, H. S.....	Surveyor—Contrôleur.....	'12 19 July	2,100 00	8 Sept.	'64	19 July	'12	'12
McCallum, Thomas.....	Clerk—Commis.....	'12 26 Aug.	1,100 00	3 June	'87	1 Apr.	'11	'12
McCandlish, Alfred.....	Senior Clerk—Premier commis.....	'13 1 July	1,300 00	1 Feb.	'52	7 May	'91	'99
McCully, Geo. A.....	"	'13 1 July	1,350 00	24 May	'60	11 Mar.	'91	'95
Locker—Entreposeur.....	"	'00 7 May	900 00	18 July	'51	11 Jan.	'98	'00



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Hamilton—Concluded.</i>						
McKelvey, J. S.	Preventive Officer—Douanier.	1 July '14	\$ 850 00	17 Nov. '92	23 July '13	1 July '14
Mc Laughlin, Alex.	Appraiser—Estimateur	4 Apr. '06	1,850 00	16 Aug. '53	29 May '07	4 Apr. '08
O'Dell, Alexander	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	16 May '96	950 00	3 Mar. '93	30 May '92	16 May '96
O'Reilly, Thos.	Preventive Officer—Douanier	1 July '14	850 00	16 Oct. '67	21 July '08	1 July '14
Peebles, William	Senior Clerk—Premier commis.	1 July '13	1,300 00	28 Oct. '54	18 Nov. '96	1 Feb. '99
Quinn, F. J.	Clerk—Commis.	28 Jan. '14	1,000 00	18 Sept. '91	15 May '12	1 Apr. '13
Shambrook, George	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	27 Mar. '08	1,550 00	29 Oct. '56	29 May '07	27 Mar. '08
Sherring, Wm. J.	Preventive Officer—Douanier.	1 May '07	1,050 00	19 Sept. '78	29 May '06	1 May '08
Sinclair, John Weir	Examining Officer—Vérificateur.	11 Mar. '07	950 00	3 Feb. '56	12 Mar. '02	1 July '03
Taylor, F. R.	Preventive Officer—Douanier	1 July '14	1,000 00	24 Feb. '79	2 June '13	1 July '14
Temple, H. W.	"	1 July '14	1,150 00	20 Feb. '74	6 July '08	1 July '14
Woolcott, Francis G.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	23 Feb. '09	1,550 00	17 Nov. '71	15 July '08	23 Feb. '09
Alton, G. W.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	23 June '93	1,600 00	30 Oct. '64	23 Mar. '14	23 Mar. '15
Moble, John	"	29 Aug. '10	850 00	4 Mar. '42	1 May '91	23 June '93
Robb, J. R.	Preventive Officer—Douanier.	28 Mar. '14	1,400 00	6 June '68	27 May '13	29 Aug. '14
Sealey, Charles W.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	1,000 00	28 Aug. '80	21 Oct. '09	28 May '10
Lawson, William	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	1,900 00	11 Mar. '54	3 July '12	1 Apr. '13
Ferah, W. A.	Sub-Collector—Sous-Percepteur.	1 Feb. '17	900 00	27 Apr. '59	6 Sept. '16	1 Feb. '17
Hoshal, A. J.	"	1 Feb. '17	800 00	29 Jan. '79	7 Oct. '16	1 Feb. '17
<i>Ingersoll, Ont.</i>						
Walley, F. G.	Collector—Percepteur.	19 Apr. '15	1,400 00	16 Dec. '70	1 Oct. '14	19 Apr. '15
Lynch, John J.	Preventive Officer—Douanier.	17 Aug. '99	1,150 00	12 May '66	17 Oct. '98	17 Aug. '99
<i>Kenora, Ont.</i>						
Hanley, John	Collector—Percepteur.	1 Apr. '17	1,500 00	15 Aug. '81	4 Apr. '07	1 Apr. '08
Marr, H. E.	Preventive Officer—Douanier	1 Feb. '17	1,000 00	18 Apr. '94	26 Dec. '16	1 Feb. '17
<i>Kitchener, Ont.</i>						
Schiedel, Martin F.	Collector—Percepteur.	25 June '06	2,000 00	7 July '60	30 Apr. '06	25 June '06
Bowman, A. O.	Examining Officer—Vérificateur.	1 Aug. '11	1,000 00	18 Oct. '55	23 May '08	1 Aug. '11
Break, Elton	Clerk—Commis.	28 July '11	1,000 00	24 Nov. '89	23 May '08	28 July '11

## SESSIONAL PAPER No. 30

## Kingston, Ont.

Strachan, Archibald	Collector—Percepteur	'10	1,800 00	13 Sept.	'50	5 May	'09	31 Jan.	'10
Cathcart, Alex. W.	Clerk—Commis	'10	1,100 00	7 Feb.	'76	2 Apr.	'09	9 Apr.	'10
Comer, Geo. Wm. Henry	Preventive Officer—Douanier	'07	1,000 00	21 Oct.	'40	1 Apr.	'09	1 Apr.	'91
Dwyer, Thomas	Appraiser—Estimateur	'75	1,750 00	15 Aug.	'42	23 June	'75	23 June	'85
Gaskin, Thomas	Senior Clerk—Premier commis	'12	1,450 00	27 Mar.	'50	1 June	'85	1 June	'85
Graves, Wm. D.	Preventive Officer—Douanier	'07	950 00	16 July	'48	1 Apr.	'91	1 Apr.	'91
Guy, Henry J.	"	'13	950 00	1 July	'77	14 Nov.	'12	7 Mar.	'13
Hanley, James	"	'07	950 00	8 Feb.	'43	27 Nov.	'89	27 Nov.	'89
Healey, Thomas	"	'07	800 00	25 Feb.	'66	28 Feb.	'04	7 Sept.	'07
McIlquham, H. C.	"	'16	900 00	30 Apr.	'94	4 Oct.	'15	8 Feb.	'16
Mallen, James	"	'16	800 00	18 May	'59	8 Feb.	'15	1 May	'16
Newman, J. J.	"	'14	900 00	28 Dec.	'83	10 Oct.	'13	29 Aug.	'14
Horne, Wm. E.	"	'04	350 00	14 Dec.	'70	5 Oct.	'04	5 Oct.	'04
Joslin, Almond	"	'85	200 00	28 May	'46	16 May	'85	16 May	'85
Wemp, H. D.	Sub-Collector—Sous-percepteur	'13	600 00	4 Nov.	'76	25 May	'12	1 Apr.	'13
McCready, Richard	Preventive Officer—Douanier	'16	200 00	26 Jan.	'57	16 Jan.	'13	1 May	'13
Dunn, John	Sub-Collector—Sous-percepteur	'13	300 00	18 Sept.	'45	10 May	'97	28 July	'99
Ritz, Daniel	"	'13	950 00	12 July	'48	1 June	'12	1 April	'13
Schlosser, E. H.	Preventive Officer—Douanier	'13	1,000 00	21 Oct.	'88	22 Nov.	'11	1 April	'13
Zilliox, H. W.	Sub-Collector—Sous percepteur	'13	1,000 00	7 Nov.	'81	30 Mar.	'12	1 April	'13

## Lindsay, Ont.

Glass, J. J.	Collector—Percepteur	'12	1,350 00	12 Nov.	'66	24 Jan.	'12	4 July	'12
--------------	----------------------	-----	----------	---------	-----	---------	-----	--------	-----

## London, Ont.

Elliott, Chas. H.	Collector—Percepteur	'06	3,000 00	28 Mar.	'44	31 Mar.	'06	20 Apr.	'06
Anstie, E. H.	Preventive Officer—Douanier	'14	850 00	23 Jan.	'94	2 Nov.	'12	29 Aug.	'14
Bartlett, Walter	"	'10	1,450 00	15 Apr.	'52	8 June	'06	30 Nov.	'10
Brady, John C.	Locker—Entrepouseur	'94	950 00	15 Mar.	'43	6 Dec.	'93	7 Mar.	'94
Brett, William	Gauger—Jaugeur	'07	1,250 00	10 May	'59	18 Aug.	'85	1 Jan.	'88
Brown, S. M.	Preventive Officer—Douanier	'16	650 00	9 July	'80	1 June	'15	1 May	'16
Carrothers, J. A.	"	'14	950 00	10 Feb.	'83	4 Mar.	'13	29 Aug.	'14
Down, W. Harry	"	'16	800 00	2 Oct.	'97	30 Nov.	'12	9 Feb.	'16
Element, Wm. J.	"	'12	1,150 00	27 Mar.	'62	5 Jan.	'06	27 May	'10
Errington, R. N.	"	'17	650 00	14 Jan.	'80	21 Feb.	'16	1 Feb.	'17
Ferguson, John	Appraiser—Estimateur	'98	1,800 00	4 Aug.	'48	12 July	'97	23 June	'98
Geoghegan, G. S.	Clerk—Commis	'14	950 00	30 Oct.	'90	10 Mar.	'13	7 Apr.	'14
Grant, George	"	'10	900 00	15 Sept.	'64	21 Apr.	'09	9 Apr.	'10
Hodgens, W. T.	Senior Clerk—Premier commis	'13	1,300 00	9 Sept.	'73	8 Apr.	'12	7 July	'13
Hodgson, Richard	"	'13	1,300 00	2 May	'65	12 Dec.	'98	31 Dec.	'98
Kidner, J. H.	Preventive Officer—Douanier	'14	950 00	1 Jan.	'93	4 Mar.	'13	29 Aug.	'14
Kingsmill, J. W.	"	'14	950 00	22 Dec.	'83	27 May	'13	29 Aug.	'14
Lewis, Philip C.	Landing Waiter—Préposé au débarquement	'99	900 00	14 Feb.	'66	24 Jan.	'98	31 Jan.	'99
McCann, Bernard C.	"	'99	950 00	7 Dec.	'58	1 Sept.	'98	1 Feb.	'99

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>London—Concluded.</i>						
McCormick, A. G.	Preventive Officer—Douanier	19 Apr. '15	700 00	16 Nov. '95	28 July '13	19 Apr. '15
Jr, Robinson John.	"	12 Aug. '89	900 00	5 Sept. '85	12 Aug. '89	12 Aug. '89
Pugsley, Fred C.	"	1 Apr. '13	650 00	20 Apr. '85	23 Aug. '12	1 Apr. '13
Roome, W. R.	"	1 Apr. '13	1,200 00	24 Feb. '74	25 Oct. '12	1 Apr. '13
Sharp, Archibald.	Appraiser—Estimateur	22 June '98	1,800 00	13 Dec. '41	12 July '97	22 June '98
Smythe, G. W.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	850 00	26 Aug. '83	13 Nov. '12	29 Aug. '14
Southcott, Samuel J.	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	1 Jan. '00	900 00	10 Sept. '59	23 Jan. '99	1 Jan. '00
Summer, C. E.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	850 00	29 Sept. '93	13 Mar. '13	29 Aug. '14
Falbot, Oscar Henry	Surveyor—Contrôleur.	26 July '97	2,000 00	29 Dec. '60	119 May '88	11 May '88
Tyler, George.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	1 July '03	1,400 00	21 Oct. '61	9 Mar. '01	12 Mar. '02
Wooster, H. W.	Clerk—Commis.	5 Sept. '14	600 00	27 June '94	9 Dec. '11	5 Sept. '14
Murray, W. H.	Sub-Collector—Sous-percepteur	7 Oct. '98	1,100 00	12 Aug. '36	18 Apr. '98	7 Oct. '98
Gray, D. G.	"	1 Feb. '17	800 00	17 Jan. '70	16 Aug. '16	1 Feb. '17
<i>Midland, Ont.</i>						
Haggart, W. E.	Collector—Percepteur.	29 Aug. '14	1,500 00	10 Mar. '79	26 June '13	29 Aug. '14
Vyvyvan, Samuel.	Examining Officer—Vérificateur.	2 May '05	1,000 00	2 Oct. '57	25 Oct. '01	2 May '05
Webber, J. W.	Preventive Officer—Douanier	19 Apr. '15	800 00	10 Jan. '79	16 Apr. '14	19 Apr. '15
McGuire, J. M. H.	Sub-Collector—Sous-percepteur	19 Apr. '15	1,000 00	7 Mar. '79	7 Oct. '14	19 Apr. '15
<i>Morrisburg, Ont.</i>						
Drew, A. G. F.	Collector—Percepteur.	22 Oct. '07	1,300 00	20 Apr. '41	10 Apr. '05	22 Oct. '07
<i>Napanee, Ont.</i>						
Thomson, J. McCaul.	Collector—Percepteur.	1 Apr. '13	1,200 00	15 Jan. '70	28 Feb. '13	1 Apr. '13
<i>Niagara Falls, Ont.</i>						
Boyle, Arthur.	Collector—Percepteur.	1 May '96	2,300 00	13 Mar. '42	1 May '96	1 May '96



## SESSIONAL PAPER No. 30

Bogardus, G. B.	Preventive Officer—Douanier	1 June '16	900 00	7 May '89	21 June '15	1 June '16
Bowen, Uriah H.	"	10 Aug. '11	1,150 00	23 July '67	7 Nov. '07	23 Dec. '10
Breckon, Frank W.	"	1 Apr. '13	850 00	5 Mar. '76	30 Sept. '07	1 Apr. '13
Buckley, Geo. E.	Examining Officer—Vérificateur	11 Sept. '06	850 00	1 Sept. '61	1 July '03	11 Sept. '06
Burns, John.	Chief Ldg. Waiter—Chef préposé au débarquement.	16 Nov. '12	1,550 00	2 Jan. '55	27 Apr. '87	1 Mar. '95
Burton, T. F.	Clerk—Commis	7 Nov. '13	850 00	24 Jan. '76	20 June '12	13 Apr. '13
Byers, Wm. S.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,500 00	7 Dec. '84	30 Oct. '12	1 Apr. '13
Campbell, Wm. H.	Examining Officer—Vérificateur	26 Sept. '10	850 00	21 Mar. '78	8 May '07	26 Sept. '10
Chamberlain, Murray S.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	850 00	26 Apr. '78	31 Oct. '12	1 Apr. '13
Clesold, M. B.	"	1 Feb. '17	850 00	19 Sept. '80	1 Sept. '16	1 Feb. '17
Coan, James P.	Examining Officer—Vérificateur	13 Oct. '09	850 00	28 Feb. '66	23 May '06	13 Oct. '09
Day, Clarence H.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	850 00	22 Sept. '47	31 Oct. '12	1 Apr. '13
Gray, Alexander.	"	1 Apr. '99	850 00	3 Nov. '47	1 Nov. '98	1 Apr. '99
Green, Alfred R.	Examining Officer—Vérificateur	26 Sept. '10	850 00	5 Dec. '64	3 Aug. '07	26 Sept. '10
Hamilton, R. H.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	850 00	30 Apr. '73	31 Mar. '13	29 Aug. '14
Hanna, L. J.	"	1 Apr. '13	850 00	10 Jan. '88	31 Oct. '12	1 Apr. '13
Hern, J. H.	"	1 Apr. '13	850 00	30 Apr. '68	1 June '12	1 Apr. '13
House, William Henry	"	1 July '86	1,150 00	18 Sept. '57	21 Oct. '85	21 Oct. '85
Miller, J. F.	"	29 Aug. '14	850 00	25 Apr. '78	23 Feb. '14	29 Aug. '14
Milne, Alex. C.	Examining Officer—Vérificateur	26 Sept. '10	850 00	7 Sept. '73	3 Aug. '07	26 Sept. '10
McKenzie, Charles James.	Senior Clerk—Premier commis	5 Aug. '08	1,500 00	22 Mar. '47	28 Jan. '84	1 Oct. '84
McMahon, Simeon J.	Examining Officer—Vérificateur	23 Dec. '10	850 00	27 July '64	14 Oct. '07	23 Dec. '10
MacMahon, Maurice J.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '11	950 00	18 Oct. '75	5 Nov. '09	1 Apr. '11
Nidle, Henry	Landing Waiter—Préposé au débarquement	14 Mar. '88	850 00	24 Mar. '50	14 Mar. '88	14 Mar. '88
Pattinson, G. E.	Preventive Officer—Douanier	22 May '11	850 00	7 May '85	26 Oct. '12	22 May '11
Pierce, C. E.	"	22 May '11	850 00	2 Aug. '79	23 Mar. '10	22 May '11
Prest, S. G.	"	1 Apr. '13	850 00	10 Apr. '82	26 Oct. '12	1 Apr. '13
Quartus, L. S.	"	1 Feb. '13	850 00	27 Dec. '90	16 Nov. '12	1 Feb. '13
Reilly, P. G.	"	24 Sept. '88	850 00	29 May '88	2 Dec. '12	24 Sept. '88
Robertson, Augustus R.	Landing Waiter—Préposé au débarquement	5 Dec. '91	1,150 00	3 Jan. '53	24 June '89	5 Dec. '91
Rose, Louis F.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '11	1,150 00	20 June '77	18 June '09	1 Apr. '11
Shaw, A. M.	"	29 Aug. '14	600 00	19 Aug. '79	22 Sept. '13	29 Aug. '14
Shriner, Ernest E.	"	1 Apr. '13	850 00	13 Mar. '86	26 Oct. '12	1 Apr. '13
Sloggett, Richard	"	1 Aug. '08	850 00	10 July '43	6 Sept. '04	1 Aug. '08
Swazie, Geo. A.	Examining Officer—Vérificateur	26 Sept. '10	850 00	22 Apr. '67	3 Aug. '07	26 Sept. '10
Thompson, Chas. W.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	850 00	4 July '77	26 Oct. '12	1 Apr. '13
Wallace, John M.	"	20 May '02	850 00	31 Oct. '51	14 July '00	20 May '02
Wood, Franklin G.	Clerk—Commis	21 Nov. '13	850 00	28 Aug. '92	26 Oct. '12	1 Apr. '13
Burns, Joseph H.	Sub-Collector—Sous-percepteur	28 May '10	850 00	21 Oct. '58	19 Mar. '10	28 May '10
O'Mella, H. S.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	850 00	30 Mar. '79	6 Dec. '11	1 Apr. '13
Herbold, Albert	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Oct. '01	1,100 00	29 Oct. '56	9 May '00	1 Oct. '01
Whitewell, Francis	Preventive Officer—Douanier	10 Apr. '00	800 00	31 Aug. '62	1 July '99	10 Apr. '00
Field, R. L.	Examining Officer—Vérificateur	14 May '08	800 00	7 Mar. '56	1 Apr. '05	14 May '08
North Bay, Ont.						
Torrance, Adam	Collector—Percepteur	26 May '15	1,600 00	3 Jan. '63	11 Jan. '15	26 May '15
Fowler, A. G.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,100 00	28 Jan. '86	22 Feb. '12	1 Apr. '13
Irvine, Wellington	"	1 Apr. '13	1,000 00	25 Feb. '76	11 Mar. '12	1 Apr. '13



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
<i>North Bay, Ont.—Concluded.</i>						
Young, E. H.	Preventive Officer—Douanier	25 Jan. '11	\$ 1,200 00	7 Apr. '82	10 Jan. '08	25 Jan. '11
Carter, W. S.	Sub-Collector—Sous-percepteur	29 Aug. '14	1,200 00	8 Mar. '81	10 Mar. '14	29 Aug. '14
Dumouchelle, T.	"	29 Aug. '14	1,000 00	5 Oct. '73	26 Mar. '14	29 Aug. '14
Creighton, Hugh	"	11 Mar. '16	1,300 00	30 Nov. '58	11 Mar. '14	11 Mar. '16
Wallace, H.	"	11 Sept. '09	1,400 00	2 Apr. '77	11 July '08	11 Sept. '09
Bourke, Myles	Preventive Officer—Douanier	1 May '11	1,200 00	11 Nov. '58	12 Oct. '09	1 May '11
<i>Orillia, Ont.</i>						
Lynch, R. A.	Collector—Percepteur	14 Apr. '09	1,500 00	21 Dec. '47	8 Dec. '99	20 Mar. '00
McKenzie, John	Preventive Officer—Douanier	20 May '02	1,100 00	27 July '48	1 June '00	20 May '02
Quinn, W. A.	"	1 Apr. '13	1,000 00	8 Jan. '64	6 Aug. '12	1 Apr. '13
Findlay, Robt. A.	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Aug. '11	1,100 00	17 Apr. '66	1 Apr. '11	1 Aug. '11
<i>Oshawa, Ont.</i>						
Thomas, Charles E.	Collector—Percepteur	15 June '12	1,800 00	25 June '80	27 Dec. '11	15 June '12
Ellis, Fred. E.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	900 00	22 Oct. '63	30 Oct. '12	1 Apr. '13
Hall, Luther Calvin	"	1 July '00	1,050 00	2 Feb. '33	22 July '97	1 July '00
O'Regan, John	"	1 Apr. '13	900 00	3 Feb. '63	28 Mar. '12	1 Apr. '13
Valleau, D. A.	Appraiser—Estimateur	1 Mar. '17	1,500 00	22 Apr. '70	25 Sept. '16	1 Mar. '17
<i>Ottawa, Ont.</i>						
Journeaux, Fred. M.	Collector—Percepteur	21 Nov. '08	2,800 00	16 Sept. '68	21 Nov. '08	21 Nov. '08
Barrette, Emile	Preventive Officer—Douanier	2 May '13	950 00	16 Mar. '89	5 Feb. '08	21 July '08
Belby, T. S.	"	1 May '16	1,650 00	6 Jan. '68	19 May '13	1 May '16
Benoit, E. H.	"	7 Nov. '13	900 00	10 Aug. '78	30 Mar. '06	1 Sept. '08
Bond, J. M.	"	1 Apr. '13	1,000 00	5 Nov. '85	13 June '12	1 Apr. '13
Booth, G. E.	Clerk—Commis	1 Feb. '13	1,150 00	22 Aug. '85	10 Aug. '12	1 Feb. '13
Brown, S. J.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	950 00	17 Oct. '63	1 Nov. '11	1 Apr. '13
Burns, Thos. H.	Landing Waiver—Préposé au débarquement	26 Sept. '07	1,000 00	3 Apr. '71	1 Apr. '06	26 Sept. '07
Cassidy, Patrick H.	Examining Officer—Vérificateur	1 Apr. '08	1,000 00	3 Mar. '45	23 Oct. '03	1 Apr. '08
Chartrand, Omer L. M.	Preventive Officer—Douanier	1 Mar. '11	1,050 00	6 Oct. '76	5 Nov. '09	1 Mar. '11
Cogswell, O. H.	Senior Clerk—Premier commis	1 July '13	1,350 00	3 July '57	1 Jan. '00	1 Jan. '00
Daniels, Freeman I.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,000 00	2 Apr. '83	7 Oct. '12	1 Apr. '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

Davis, J. A.	Preventive Officer—Douanier.	19 Oct. '12	1,200 00	28 Feb. '90	3 Jan. '12	19 Oct. '12
Driscoll, Chas. E.	Clerk—Commiss.	29 Feb. '07	1,200 00	17 Sept. '83	21 Nov. '04	29 Feb. '07
Duhamel, A. L.	Preventive Officer—Douanier.	28 Aug. '14	1,000 00	12 Nov. '68	19 Dec. '04	29 Aug. '14
Fairbairn, Wm. J.	Appraiser—Estimateur.	16 Feb. '07	1,650 00	25 May '58	13 May '05	16 Feb. '07
Fraser, W. J.	Preventive Officer—Douanier.	2 May '13	1,200 00	2 Nov. '69	18 Dec. '07	21 July '08
Goodin, Wm.	"	12 Apr. '13	1,000 00	13 July '55	23 Jan. '13	12 Apr. '13
Hastey, Thomas A.	"	1 Nov. '11	1,000 00	4 Feb. '89	1 Aug. '08	1 Sept. '08
Hood, Thomas Andrew	"	1 Apr. '92	1,600 00	13 Dec. '65	12 Sept. '87	1 Dec. '87
Howe, Samuel.	"	20 Aug. '14	1,050 00	9 Apr. '66	22 July '07	29 Aug. '14
Jamieson, R. E.	"	1 Jan. '09	1,000 00	2 Feb. '37	13 Nov. '07	1 Jan. '09
Kehoe, M. Frank.	Senior Clerk—Premier commis.	1 June '12	1,450 00	8 July '65	3 Aug. '00	1 July '02
Lafleur, J. L.	Preventive Officer—Douanier.	15 May '00	1,800 00	30 Aug. '94	13 May '14	4 May '15
Lapointe, Frederick.	"	2 Mar. '10	1,050 00	26 Sept. '62	25 Mar. '98	2 Mar. '00
McCulloch, Joseph.	"	1 Apr. '12	1,000 00	15 Dec. '85	23 July '07	14 Oct. '10
McCullough, J. L.	"	1 Apr. '13	1,000 00	4 Feb. '52	17 July '12	1 Apr. '13
McGovern, John J.	"	1 Jan. '88	1,400 00	16 Mar. '80	Sept. '76	1 Sept. '81
Mercier, H. J.	"	29 Aug. '14	950 00	16 Mar. '80	7 Dec. '12	29 Aug. '14
Mulligan, J. E. S.	"	29 Aug. '14	1,200 00	5 Feb. '88	5 Nov. '12	29 Aug. '14
Murphy, Ed.	"	1 Nov. '11	950 00	4 July '75	7 Aug. '06	1 Sept. '08
Noël, O. J.	"	1 Apr. '13	700 00	1 Jan. '94	18 June '12	1 Apr. '13
Potvin, J. B.	"	1 Apr. '13	1,000 00	24 June '88	26 July '13	1 Apr. '13
Robertson, A. R.	"	29 Aug. '14	1,200 00	27 Jan. '88	13 May '13	29 Aug. '14
Routhier, Andrew M.	"	23 Mar. '00	1,800 00	30 Mar. '54	2 Aug. '71	23 Mar. '00
Satchell, J. F.	"	1 Feb. '17	1,000 00	19 Sept. '74	17 May '16	1 Feb. '17
Saunders, W. C.	"	12 July '12	1,000 00	22 July '62	13 Jan. '12	19 July '12
Savageau, Albert.	"	1 Aug. '08	1,000 00	10 Dec. '73	28 Nov. '04	1 Aug. '08
Smith, Michael F.	"	27 Apr. '10	900 00	24 June '56	15 Mar. '04	27 Apr. '10
Spittal, Robert.	"	1 Mar. '88	1,450 00	18 Mar. '48	1 Apr. '86	1 Mar. '88
Sproule, W. H.	"	1 Apr. '13	1,000 00	23 June '61	25 Oct. '11	1 Apr. '13
Smith, M. F.	"	27 Apr. '10	900 00	24 June '56	15 Mar. '07	27 Apr. '10
Stewart, D. P.	"	1 Oct. '08	1,350 00	14 Dec. '81	7 Apr. '04	1 Oct. '08
Usher, James.	"	1 May '16	1,000 00	17 Dec. '66	9 June '15	1 May '16
Whitier, A. C.	"	21 Jan. '04	1,150 00	5 Aug. '59	4 June '03	21 Jan. '04
Wilkins, J. I.	"	1 Apr. '13	1,000 00	3 June '75	29 Mar. '12	1 Apr. '13
Wills, W. C.	"	1 Apr. '13	1,200 00	26 Sept. '62	21 June '12	1 Apr. '13
Emond, W. T.	"	10 July '14	850 00	26 Sept. '87	18 Feb. '13	10 July '14
Blakely, H. MacV.	"	29 Aug. '15	900 00	28 May '84	1 Dec. '13	29 Aug. '14
Bar, F. A.	"	9 Mar. '15	900 00	31 Jan. '72	7 Apr. '14	9 Mar. '15
Cliff, W. W.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	1,000 00	25 Sept. '52	4 June '12	1 Apr. '13
McDonald, Duncan A.	"	25 June '06	750 00	14 May '40	1 Oct. '05	25 June '06
McGillivray, W. E.	Preventive Officer—Douanier.	19 Apr. '15	900 00	1 Jan. '61	4 May '14	19 Apr. '15
Macnab, G. F.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Aug. '11	750 00	23 Dec. '68	30 Mar. '11	1 Aug. '11
Pattee, Richard P.	"	1 Jan. '08	1,000 00	28 June '50	1 June '07	1 Jan. '08
Pollock, Wm. C.	"	28 July '99	850 00	4 Aug. '65	28 May '99	28 July '99
Pridham, A. M.	Preventive Officer—Douanier.	19 Apr. '15	200 00	15 Oct. '82	30 Apr. '14	19 Apr. '15
Racicot, L. E.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 Apr. '15	400 00	14 Apr. '72	14 Aug. '01	19 Apr. '15
Russell, Robert.	"	1 July '01	1,200 00	30 Aug. '52	1 Mar. '01	1 July '01
Stewart, John D.	"	28 May '05	1,200 00	24 June '63	24 Apr. '02	28 May '05
Watson, Jas. V.	"	10 July '01	900 00	16 Oct. '72	1 Apr. '09	10 July '01
Wright, Orange.	"	1 July '01	800 00	29 May '52	29 Mar. '01	1 July '01

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Owen Sound, Ont.</i>						
Horton, Nicholas P.	Collector—Percepteur	1 July '08	1,500 00	14 Nov. '47	27 Sept. '97	1 July '98
Fox, Charles W.	Preventive Officer—Douanier	4 May '14	1,050 00	28 April '65	1 Feb. '13	4 May '14
Frost, James A.	Examining Officer—Vérificateur	31 Jan. '10	850 00	8 Oct. '55	7 June '06	31 Jan. '10
Todd, W. E.	Preventive Officer—Douanier	27 Feb. '14	1,000 00	19 Feb. '66	3 May '13	27 Feb. '14
<i>Paris, Ont.</i>						
Burt, Daniel	Collector—Percepteur	21 June '09	1,650 00	14 Sept. '47	30 Jan. '09	21 June '09
Whitbread, Arthur	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	950 00	4 Sept. '80	5 Sept. '13	29 Aug. '14
McNeilly, Jas.	Sub-Collector—Sous-percepteur	19 July '12	800 00	22 June '72	16 Feb. '12	19 July '12
<i>Parry Sound, Ont.</i>						
Knifton, J. H.	Collector—Percepteur	25 Jan. '13	1,700 00	9 Feb. '53	3 Sept. '12	25 Jan. '13
Spence, G. W.	Preventive Officer—Douanier	25 Jan. '13	900 00	23 Sept. '77	3 May '12	25 Jan. '13
Drewitt, Fred J.	"	1 Apr. '12	1,100 00	46 Feb. '46	Dec. '93	24 Aug. '05
Eagar, Jas.	"	1 April '13	900 00	11 Nov. '65	1 April '12	1 April '13
Hudson, David	"	29 Aug. '14	950 00	4 Sept. '88	1 May '13	29 Aug. '14
Pickard, A. B.	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 April '13	600 00	16 Mar. '81	13 June '12	1 April '13
Udy, Dean.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	300 00	25 Dec. '66	1 Feb. '12	29 Aug. '14
<i>Peterboro, Ont.</i>						
Hall, Robert.	Collector—Percepteur	23 June. '00	2,100 00	17 Jan. '49	7 Sept. '99	23 June '00
Cameron, John.	Examining Officer—Vérificateur	28 Feb. '07	900 00	27 July '32	31 Aug. '99	28 Feb. '07
Dodds, Hurrell	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	950 00	4 Feb. '87	6 Oct. '13	29 Aug. '14
Galvin, John F.	Examining Officer—Vérificateur	1 April '08	1,000 00	13 Feb. '70	27 May '04	1 April '08
Glover, Terrot H.	Clerk—Commis.	16 Mar. '09	1,200 00	21 Jan. '82	2 May '08	16 Mar. '09
Kidd, Arch R.	Examining Officer—Vérificateur	7 Nov. '05	1,000 00	28 Jan. '36	8 June '00	7 Nov. '05
Lang, J. T. C.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	14 Nov. '14	1,550 00	24 Mar. '69	28 June '12	14 Nov. '14
Lang, Wm. M.	Senior Clerk—Premier commis.	1 July '13	1,350 00	6 May '78	27 May '04	27 Mar. '07
<i>Picton, Ont.</i>						
Ross, Walter T.	Collector—Percepteur	23 May '78	1,600 00	22 Jan. '47	23 May '78	23 May '78
O'Brien, Geo.	Preventive Officer—Douanier	1 April '13	900 00	31 Aug. '49	2 Mar. '12	1 April '13

8 GEORGE V, A. 1918







8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>St. Catharines, Ont.—Con.</i>						
Gregory, H. R.	Preventive Officer—Douanier	1 April '13	\$ 1,000 00	28 Nov. '85	1 Aug. '12	1 April '13
Moyer, M. C.	"	1 Feb. '17	900 00	12 Mar. '94	26 May '16	1 Feb. '17
Bradshaw, M. E.	"	1 April '13	850 00	24 Nov. '88	15 Aug. '12	1 April '13
Grenville, R. W.	"	1 April '13	1,000 00	7 April '88	17 May '12	1 April '13
Thorold	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Jan. '97	1,200 00	19 Sept. '56	1 Jan. '97	1 Jan. '97
Port Colborne	Preventive Officer—Douanier	27 May '90	450 00	26 April '46	27 May '90	27 May '90
Port Colborne	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Aug. '11	500 00	31 Mar. '51	4 Aug. '10	1 Aug. '11
<i>St. Thomas, Ont.</i>						
Ferguson, Daniel	Collector—Percepteur	29 May '02	1,750 00	22 Feb. '45	12 Nov. '01	20 May '02
Farrell, John	Preventive Officer—Douanier	1 June '11	1,200 00	2 Feb. '66	27 Nov. '01	2 May '05
Killingsworth, J. A.	Examining Officer—Vérificateur	16 May '11	850 00	15 May '72	13 Feb. '08	16 May '11
Trott, W. W.	Preventive Officer—Douanier	1 April '13	850 00	2 June '82	25 April '12	1 April '13
Port Stanley	"	28 May '10	1,000 00	1 Nov. '49	3 June '09	28 May '10
Port Stanley	"	25 Jan. '13	850 00	18 April '57	20 Aug. '12	25 Jan. '13
<i>Sarnia, Ont.</i>						
Ellis, Charles S.	Collector—Percepteur	8 May '07	2,100 00	26 June '55	13 July '06	8 May '07
Campbell, John E.	Preventive Officer—Douanier	1 April '03	800 00	7 Oct. '62	10 June '02	1 April '03
Chester, John	"	1 May '97	1,300 00	1 May '40	1 May '97	1 May '97
Cole, Samuel A.	"	1 Sept. '08	800 00	16 May '88	1 June '07	1 Sept. '08
Dalziel, John A.	"	1 Sept. '08	800 00	27 May '78	2 May '08	1 Sept. '08
East, W. J.	"	19 April '15	850 00	5 Aug. '80	26 May '14	19 April '15
Elder, David T.	"	1 Sept. '08	800 00	5 Nov. '53	1 June '07	1 Sept. '08
Gough, T. A.	"	1 April '13	1,100 00	24 April '75	9 April '12	1 April '13
Gray, David	"	1 Sept. '08	800 00	19 May '47	3 Aug. '07	1 Sept. '08
Hayne, Thomas	Examining Officer—Vérificateur	16 May '04	800 00	29 June '39	29 June '00	16 May '04
Johnston, Sutherland	"	24 Oct. '06	800 00	26 Jan. '55	20 Jan. '12	24 Oct. '06
Lambert, G. A.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	800 00	21 July '76	9 Apr. '12	1 Apr. '13
Macvicar, Alfred Fisher	Landing Waiter—Préposé au débarquement	1 Feb. '87	1,100 00	24 Aug. '68	1 Oct. '85	1 Feb. '87
Murray, Andrew	Preventive Officer—Douanier	1 Sept. '08	800 00	31 May '64	20 Mar. '07	1 Sept. '08
McCleister, William	"	1 Sept. '08	800 00	21 Mar. '46	24 Apr. '08	1 Sept. '08
McGregor, John	"	1 Sept. '08	800 00	30 Nov. '73	17 July '07	1 Sept. '08
McLagan, John	Landing Waiter—Préposé au débarquement	1 Aug. '79	850 00	31 Oct. '41	1 Aug. '79	1 Aug. '79

## SESSIONAL PAPER No. 30

Peacock, R. A.	Preventive Officer—Douanier.	'14 Aug.	7 July	1 Aug.	'13	29 Aug.	'14
Reeves, E. A.	"	19 Apr.	27 Jan.	30 July	'14	19 April	'15
Tennant, J. J.	"	1 Apr.	26 Jan.	9 Apr.	'12	1 Apr.	'13
Watson, J. B.	"	14 Jan.	27 Aug.	19 Aug.	'03	14 Jan.	'07
Clark, Orlando S.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	'92	12 Oct.	'92	'92	1 July	'92
Edwards, H. B.	"	1 July	17 Aug.	1 July	'92	12 June	'12
Petrola	"	15 June	21 Aug.	22 Feb.	'12	23 Jan.	'12
"	Preventive Officer—Douanier.	22 Feb.	'71	'71	'39	22 Feb.	'05
Collins, C. J.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	'05	23 Nov.	7 Sept.	'04	24 Feb.	'05
Stockdale, Robert.	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb.	12 Apr.	25 June	'16	1 Feb.	'17
Burgess, Dennis.	"	'17					
<i>Sault Ste. Marie—Ont.</i>							
Plummer, Henry.	Collector—Percepteur.	'89	29 Dec.	1 Feb.	'89	1 Feb.	'89
Chadwick, Franklyn A.	Senior Clerk—Premier commis.	21 Mar.	3 Oct.	31 Aug.	'11	1 Mar.	'11
Fucher, E. J.	Clerk—Commis.	30 Oct.	31 Oct.	19 Feb.	'13	30 Oct.	'13
Hastings, Albert.	Preventive Officer—Douanier.	'13	15 Apr.	25 Mar.	'12	1 Apr.	'96
Howe, Alfred W.	"	1 Apr.	'51	15 July	'88	12 Apr.	'13
Kendall, J. N.	"	1 Apr.	24 May	1 Apr.	'17	1 Mar.	'17
Latham, Wm. H.	"	1 Mar.	7 Apr.	1 Apr.	'01	12 Feb.	'03
Laughton, Malcolm.	Senior Clerk—Premier commis.	4 July	19 Sept.	1 June	'03	7 Dec.	'06
Molony, Edmund P.	Preventive Officer—Douanier.	17 Feb.	16 Feb.	21 Feb.	'03	1 Feb.	'07
Moorehouse, W. B.	"	1 Feb.	3 Dec.	25 July	'16	1 Feb.	'13
Rothwell, B. J.	"	1 Apr.	19 July	14 May	'12	1 Apr.	'13
Soulière, M. E.	"	1 Apr.	9 Feb.	14 May	'12	1 Apr.	'08
Templeton, Allan.	Examining Officer—Vérificateur.	'08	6 Aug.	1 Nov.	'86	1 Apr.	'13
Wilding, Albert.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr.	4 May	15 July	'12	1 Apr.	'15
White, W. G.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 Apr.	22 Mar.	23 Apr.	'14	19 April	'15
Biehl, J. H.	"	1 Apr.	7 Nov.	1 Feb.	'12	1 Apr.	'13
Brue Mines	"	1 Apr.	4 Nov.	5 Sept.	'12	1 Apr.	'13
Cutler	"	28 May	'78	10 Dec.	'07	28 May	'10
Kirk, William J.	"	'10	15 Sept.	'64	'11	1 Aug.	'11
McLeod, William.	"	1 Aug.	15 Apr.	30 Mar.	'11	1 Aug.	'13
Boyd, W. E.	"	1 Apr.	20 Sept.	10 June	'12	1 Apr.	'14
Beatty, R. M.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug.	9 Apr.	2 Jan.	'14	29 Aug.	'15
Gill, J. G.	"	16 Nov.	7 Sept.	1 Sept.	'13	19 April	'15
English, Richard.	"	19 Apr.	7 Feb.	19 Apr.	'71	19 Apr.	'71
McGilvery, David.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Feb.	9 July	23 May	'16	1 Feb.	'17
<i>Simcoe, Ont.</i>							
Porter, Nathaniel.	Collector—Percepteur.	'00	6 June	1 Feb.	'97	1 Feb.	'97
McCall, C. W.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug.	27 Oct.	13 Oct.	'14	29 Aug.	'10
Mabee, W. A.	"	29 Oct.	1 July	1 July	'05	29 Oct.	'16
Barrott, H. B.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 May	29 Jan.	26 Aug.	'15	1 May	'16
<i>Stratford, Ont.</i>							
Torrence, James.	Collector—Percepteur.	'17	3 Sept.	1 July	'16	1 Feb.	'17
Goetz, George.	Examining Officer—Vérificateur.	'11	3 Apr.	18 Mar.	'08	15 July	'11
McPherson, Daniel R.	"	'04	29 Apr.	6 Mar.	'01	4 April	'04
O'Flaherty, Edward.	Preventive Officer—Douanier.	'13	15 Feb.	19 Nov.	'04	1 Apr.	'08

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Stratford, Ont.—Concluded.						
Schaefer, H. M.	Preventive Officer—Douanier.	19 Apr. '15	\$ 1,200 00	2 June '60	2 Oct. '13	19 April '13
Stewart, James.	"	29 Aug. '14	1,200 00	19 Dec. '68	11 Aug. '13	29 Aug. '14
Blowes, A. J.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 Apr. '14	600 00	27 May '07	23 Dec. '12	19 April '14
Cull, Dr. J. W.	Preventive Officer—Douanier.	17 Dec. '13	400 00	18 Aug. '39	1 Dec. '93	1 Dec. '93
Burger, C. G.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	1,500 00	2 Dec. '63	20 Aug. '12	1 Apr. '13
Glenn, Alex. W.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	800 00	21 Apr. '70	1 Oct. '12	1 Apr. '13
Tyson, John U.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	900 00	25 Nov. '74	15 Oct. '12	1 Apr. '13
Weppler, Daniel.	"	28 May '10	1,000 00	9 Sept. '60	1 Jan. '10	28 May '10
Wood, A. C.	"	1 Aug. '11	1,100 00	2 Apr. '62	20 June '11	1 Aug. '11
Sudbury, Ont.						
Smith, Albert H.	Collector—Percepteur.	21 April '14	1,500 00	19 Nov. '53	20 Feb. '96	16 May '96
Davis, J. H.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,150 00	21 Apr. '68	6 Dec. '11	1 Apr. '13
Denison, W. G.	"	1 Apr. '13	1,000 00	2 Sept. '72	9 Sept. '12	1 Apr. '13
Perras, J. Albert.	"	29 Aug. '14	950 00	18 Jan. '91	16 June '12	29 Aug. '14
Prout, J. W.	"	7 Nov. '14	1,200 00	13 Dec. '67	18 Sept. '12	7 Nov. '14
Arthur, Edward.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 Apr. '15	1,200 00	16 Mar. '82	1 Oct. '14	19 April '15
Espanola	"	20 Dec. '13	1,200 00	25 Nov. '78	21 Apr. '13	20 Dec. '13
Copper Cliff	"	29 Aug. '14	1,000 00	14 Nov. '94	22 Dec. '13	29 Aug. '14
Lavoie, V. A.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	1,000 00	16 Feb. '78	4 Aug. '13	15 Aug. '14
Morrison, A. M.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	1,100 00			
Nethery, T. J.	"	29 Aug. '14	1,100 00			
Tillsonburg, Ont.						
Short, Levi R.	Collector—Percepteur.	1 June '12	1,250 00	27 Sept. '62	23 Mar. '08	13 Oct. '09
Thompson, Jos.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	950 00	25 Sept. '63	6 Apr. '12	1 Apr. '13
Toronto, Ont.						
Bertram, John H.	Collector—Percepteur.	19 Feb. '09	4,400 00	10 Apr. '72	22 Sept. '00	13 June '01
Allan, James C.	Preventive Officer—Douanier.	22 April '13	1,200 00	13 Mar. '67	4 July '99	22 April '02
Anderson, Bouchette.	"	1 April '13	1,350 00	29 Dec. '47	2 Mar. '62	1 June '70
Bain, Robert.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	24 Sept. '08	1,500 00	20 Aug. '41	18 May '08	24 Sept. '08
Ball, H. E.	Preventive Officer—Douanier.	6 Feb. '13	1,000 00	17 July '93	22 Dec. '11	6 Feb. '13
Barnett, P. J.	"	10 July '14	800 00	29 June '82	17 Nov. '10	10 July '14
Bee, Herbert.	"	1 Apr. '13	900 00	14 Feb. '93	21 Apr. '09	9 Apr. '10



## SESSIONAL PAPER No. 30

Bell, F. J.	Preventive Officer—Douanier	19 April '15	1,000 00	23 Dec. '87	4 Dec. '09	19 April '15
Best, A. L.	"	1 Feb. '17	900 00	26 Apr. '90	13 Dec. '16	1 Feb. '17
Birmingham, E. B.	"	6 Feb. '13	1,000 00	2 June '79	9 Jan. '12	6 Feb. '13
Black, G. E. B.	"	6 Feb. '13	850 00	16 May '76	29 Apr. '12	6 Feb. '13
Bond, R. G.	"	29 Aug. '14	800 00	1 Sept. '78	1 Apr. '13	29 Aug. '14
Boucher, E. H.	"	29 Aug. '14	1,000 00	24 Dec. '87	13 Jan. '13	29 Aug. '14
Boulton, P. H.	"	6 Feb. '13	1,000 00	25 May '90	31 Jan. '12	6 Feb. '13
Boulton, James E. G.	"	19 Jan. '09	1,150 00	Jan. '68	14 Dec. '04	19 Jan. '09
Braden, W. J.	"	10 July '14	800 00	22 Sept. '85	1 Apr. '13	10 July '14
Brodie, Wm. C.	Examining Officer—Vérificateur	12 May '09	800 00	1 Dec. '52	30 Mar. '06	12 May '09
Brown, Arthur W.	"	11 Aug. '11	950 00	21 Feb. '75	22 Nov. '07	11 Aug. '11
Brown, C. B.	Preventive Officer—Douanier	1 Feb. '17	900 00	26 Jan. '96	5 Sept. '16	1 Feb. '17
Brown, David	Examining Officer—Vérificateur	29 Mar. '06	950 00	27 Sept. '92	7 Feb. '03	29 Mar. '06
Brown, John L.	"	13 May '10	950 00	14 Dec. '61	27 Mar. '07	13 May '10
Brown, J. R.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	900 00	11 Nov. '91	18 Mar. '14	29 Aug. '14
Burns, W. G.	"	6 Feb. '13	900 00	29 Oct. '95	29 Apr. '12	6 Feb. '13
Bush, W. T.	"	9 Jan. '14	450 00	26 Oct. '95	12 July '12	9 Jan. '14
Byers, Henry	"	7 May '00	1,400 00	3 May '56	1 Oct. '81	7 May '00
Callow, Arthur	Examining Officer—Vérificateur	11 Sept. '09	950 00	8 Aug. '92	6 Apr. '06	11 Sept. '09
Camm, F. G.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	900 00	14 Aug. '96	1 Dec. '13	29 Aug. '14
Cannon, Martin J.	Examining Officer—Vérificateur	21 Mar. '11	950 00	19 Dec. '61	23 Nov. '07	21 Mar. '11
Chambers, H. R.	Preventive Officer—Douanier	6 Feb. '13	800 00	23 Mar. '81	24 Feb. '12	6 Feb. '13
Chapman, J. J.	"	7 July '13	950 00	1 June '86	1 May '12	7 July '13
Chisholm, G. K.	"	6 Feb. '13	800 00	21 Sept. '76	30 July '12	6 Feb. '13
Chivrell, M. W.	"	29 Aug. '14	1,000 00	1 Aug. '94	13 Jan. '12	29 Aug. '14
Clarke, G. A.	Clerk—Commis	29 Aug. '14	1,000 00	28 Oct. '83	3 Feb. '14	29 Aug. '14
Clarke, R. H.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	900 00	28 Oct. '87	9 May '13	29 Aug. '14
Clarke, Thos.	"	29 Aug. '14	900 00	13 Aug. '87	1 Dec. '13	29 Aug. '14
Clarke, W. G.	"	29 Aug. '14	1,000 00	23 Apr. '78	1 Apr. '13	29 Aug. '14
Clewlo, O. S.	"	11 Mar. '95	1,400 00	30 July '61	9 Oct. '93	11 Mar. '95
Clewlo, O. S.	"	27 Sept. '13	1,250 00	9 Mar. '69	15 June '99	27 Sept. '13
Cook, Marshall E.	Senior Clerk—Premier commis	1 July '13	1,350 00	10 Aug. '66	1 Jan. '99	1 July '13
Cressman, Geo. A.	"	13 Feb. '11	1,250 00	29 Nov. '74	10 July '01	13 Feb. '11
Crook, J. T.	Assistant Gauger—Jaugeur adjoint	1 Feb. '17	900 00	2 Mar. '89	10 Oct. '16	1 Feb. '17
Crowley, J. E.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	800 00	7 Nov. '78	9 May '13	29 Aug. '14
Custaloe, Reuben	"	1 April '07	800 00	25 Dec. '55	28 Aug. '98	1 April '07
Cuthbert, Robert	Asst. Appraiser and Preventive Officer—Estimateur adjoint et douanier	1 July '93	1,700 00	21 June '44	21 Dec. '91	1 July '93
Darby, Edgar L.	Examining Officer—Vérificateur	10 May '06	1,000 00	20 Dec. '79	27 July '97	10 May '06
Davidson, John J.	Appraiser—Estimateur	1 April '08	2,000 00	13 Sept. '43	22 Apr. '97	1 Dec. '91
Davis, Harry B.	Preventive Officer—Douanier	1 July '13	1,000 00	25 Nov. '91	25 Oct. '12	1 Apr. '87
Davis, Thomas J.	"	1 July '14	1,200 00	21 July '64	3 Mar. '87	1 Apr. '87
Day, E. C.	"	6 Feb. '13	800 00	16 Sept. '76	24 Feb. '12	6 Feb. '13
Delaney, J. J.	Examining Officer—Vérificateur	16 May '11	900 00	14 Sept. '83	22 Nov. '07	16 May '11
Devane, Maurice W.	"	31 Dec. '07	1,000 00	15 June '36	24 Aug. '98	31 Dec. '07
Dickson, William H.	Preventive Officer—Douanier	1 Feb. '00	1,350 00	16 Dec. '49	22 Aug. '98	1 Feb. '00
Drinkwater, W. S.	Clerk—Commis	1 July '14	1,000 00	'91	7 Apr. '13	1 July '14
Dunham, F. W.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	800 00	9 Dec. '76	30 Sept. '12	1 Apr. '13
Dunlop, William J.	"	1 Apr. '07	1,150 00	17 Mar. '62	18 Aug. '09	1 Apr. '07
Dunn, Thomas	"	29 May '11	800 00	29 Apr. '67	21 June '09	29 May '11
Elliott, Charles	Assistant Appraiser—Estimateur adjoint	1 July '05	1,600 00	12 Apr. '52	1 May '04	1 July '05



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Toronto—Continued.						
Elson, A. G.	Senior Clerk—Premier commis.	1 July '13	1,350 00	25 May '79	26 July '04	24 Feb. '05
Elson, Thomas D.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,750 00	23 Jan. '91	30 Apr. '10	31 Mar. '11
Ferguson, Robt.	"	1 Apr. '07	1,200 00	28 Feb. '78	4 May '05	17 Feb. '06
Fleming, John B.	Senior Chief Clerk—Premier commis chef.	26 Aug. '12	2,600 00	22 Aug. '84	17 Mar. '72	1 Dec. '72
Flint, G. L.	Preventive Officer—Douanier.	1 Oct. '16	1,000 00	15 Dec. '54	23 Dec. '15	1 Dec. '16
Forrest, George.	Examining Officer—Vérificateur.	27 July '04	900 00	29 Oct. '59	5 Feb. '00	27 July '04
Fraser, Donald.	Clerk—Commis.	1 Mar. '03	1,200 00	14 May '68	7 May '01	1 Mar. '03
Fraser, J. G.	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	900 00	25 May '87	17 Oct. '16	1 Feb. '17
Fredenburg, H. J.	"	29 Aug. '14	800 00	4 Sept. '78	1 Apr. '13	29 Aug. '14
Garrow, David P.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	19 June '07	1,600 00	26 Sept. '73	4 May '03	19 June '07
Gibbons, John A.	"	6 Feb. '06	1,600 00	3 Nov. '57	26 June '05	6 Feb. '06
Gibson, Annie I. E.	Examining Officer—Vérificateur.	26 Sept. '10	900 00	16 June '78	7 June '07	26 Sept. '10
Gillespie, E. D.	Clerk—Commis.	29 Aug. '14	900 00	10 July '81	1 Apr. '13	29 Aug. '14
Giroux, Octave J.	Preventive Officer—Douanier.	16 May '96	1,200 00	23 Jan. '53	3 Mar. '87	18 Apr. '87
Giroux, Wm. J.	"	30 Nov. '10	850 00	16 Sept. '51	27 Apr. '07	30 Nov. '10
Glionna, Francis J.	"	1 Apr. '13	850 00	15 Mar. '93	1 Sept. '09	21 Mar. '11
Goode, F. R.	"	1 Feb. '17	900 00	23 July '94	4 Dec. '16	1 Feb. '17
Graham, J. H.	"	6 Feb. '13	800 00	15 Aug. '89	9 Jan. '12	6 Feb. '13
Grant, Francis R.	Examining Officer—Vérificateur.	6 May '07	1,000 00	24 Apr. '75	6 Feb. '04	6 May '07
Greene, Wm. J.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	800 00	22 May '84	19 Nov. '12	29 Aug. '14
Grey, Charles L.	Clerk—Commis.	1 Nov. '95	1,200 00	13 Mar. '68	21 Nov. '87	1 Nov. '95
Greer, James.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	27 Jan. '00	1,600 00	5 Oct. '53	21 June '86	1 July '86
Gunn, Wm. Alex.	Preventive Officer—Douanier.	27 June '00	950 00	26 Dec. '52	26 June '97	27 June '00
Guthrie, Wm. F.	Preventive Officer—Douanier.	29 Mar. '06	1,200 00	18 Jan. '83	25 Aug. '03	29 Mar. '06
Hall, J. H.	Clerk—Commis.	6 Feb. '13	800 00	15 Dec. '91	24 Apr. '12	6 Feb. '13
Hamilton, Wm. B.	Preventive Officer—Douanier.	9 Apr. '10	1,200 00	22 Aug. '69	27 Apr. '07	9 Apr. '10
Harper, J. W.	Clerk—Commis.	29 Aug. '14	1,000 00	12 July '91	11 Dec. '12	29 Aug. '14
Harris, Samuel T. H.	Preventive Officer—Douanier.	26 Aug. '12	1,550 00	26 Apr. '60	1 June '89	1 June '89
Hawkins, Cameron C.	Senior Clerk—Premier commis.	6 Feb. '13	800 00	6 Jan. '93	14 Mar. '12	6 Feb. '13
Hawkins, W. A.	Preventive Officer—Douanier.	13 June '14	900 00	28 Mar. '84	10 Nov. '13	13 June '14
Heakes, James Robert.	Clerk—Commis.	1 May '78	1,200 00	11 July '49	17 Aug. '76	1 May '78
Heffering, John J.	Preventive Officer—Douanier.	1 June '09	800 00	11 Jan. '59	17 Sept. '07	17 June '08
Hicks, John Henry	Examining Officer—Vérificateur.	1 Aug. '04	950 00	23 Jan. '63	25 May '00	1 Oct. '01
Higgins, Vincent J.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	1 Sept. '08	1,300 00	19 Feb. '79	14 May '07	1 Sept. '08
Holmes, Robert.	Preventive Officer—Douanier.	19 Feb. '09	2,400 00	14 Sept. '53	19 Feb. '09	19 Feb. '09
Horne, John V.	Examining Officer—Vérificateur.	1 Jan. '07	950 00	19 Oct. '66	7 May '01	1 Mar. '03

## SESSIONAL PAPER No. 30

Hughes, Wm. A.	Preventive Officer—Douanier.	2 June '09	1,100 00	30 Sept. '56	24 Sept. '06	2 June '09
Hurley, Francis.	Clerk—Commis.	27 Mar. '08	1,100 00	1 Apr. '77	12 Sept. '06	27 Mar. '08
Hutty, G. P.	Preventive Officer—Douanier.	6 Feb. '13	1,000 00	27 Aug. '76	29 Apr. '12	6 Feb. '13
Ingram, Charles.	"	'09	800 00	8 May '57	8 June '06	'09
Irvine, William B.	Examining Officer—Vérificateur.	11 Sept. '07	900 00	23 July '53	23 Apr. '06	11 Sept. '07
Jackson, Josiah.	"	21 Dec. '09	900 00	13 July '64	4 Aug. '06	21 Dec. '09
Kennedy, Patrick M.	Preventive Officer—Douanier.	8 May '07	900 00	9 Aug. '83	12 May '03	8 May '07
Kent, J. H.	"	13 June '14	1,000 00	29 Oct. '83	13 Jan. '13	13 June '14
Kirk, G. J.	"	6 Feb. '13	900 00	27 June '90	22 Dec. '11	6 Feb. '13
Landreth, J. H.	"	1 Mar. '99	1,800 00	25 Oct. '86	1 Apr. '97	1 Mar. '99
Larcombe, C. P.	"	29 Aug. '14	750 00	22 Aug. '89	30 Oct. '13	29 Aug. '14
Leach, Charles E.	Senior Clerk—Premier commis.	1 June '12	1,550 00	1 Nov. '75	16 Oct. '01	1 June '12
LeRoy, O. D.	Preventive Officer—Douanier.	6 Feb. '13	1,000 00	5 Sept. '90	22 Dec. '11	6 Feb. '13
Liezert, Samuel M.	Examining Officer—Vérificateur.	26 Sept. '10	950 00	10 Nov. '74	12 June '13	26 Sept. '10
Little, J. L.	Appraiser—Estimateur.	26 Sept. '14	2,100 00	9 Nov. '67	5 Apr. '13	26 Sept. '14
Lowrey, A. E.	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	900 00	23 Apr. '92	29 Nov. '16	1 Feb. '17
Macpherson, W. C.	"	29 Aug. '14	1,000 00	2 June '90	3 Feb. '14	29 Aug. '14
Maddocks, Edward	"	29 Aug. '14	750 00	21 July '83	9 June '13	29 Aug. '14
Magill, R. A.	"	6 Feb. '13	1,000 00	17 Aug. '83	20 Nov. '11	6 Feb. '13
Marshall, Joseph.	"	1 Apr. '13	750 00	12 Aug. '92	30 Apr. '10	1 Apr. '13
May, Charles E.	"	26 July '99	2,200 00	25 May '57	30 Nov. '96	26 July '99
Miller, Edward W.	Dominion Appraiser—Estimateur fédéral.	29 Aug. '14	800 00	23 May '77	12 May '13	29 Aug. '14
Milling, W. M.	Preventive Officer—Douanier.	1 Jan. '96	1,600 00	5 Sept. '54	17 Nov. '92	1 Jan. '96
Mitchell, Thomas	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	29 Aug. '14	800 00	27 Mar. '96	9 Jan. '12	29 Aug. '14
Mitchell, W. E.	Preventive Officer—Douanier.	16 Feb. '07	1,400 00	14 Oct. '68	31 Oct. '02	16 Feb. '07
Mogan, Michael F.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	29 Aug. '14	1,100 00	14 May '82	21 June '13	29 Aug. '14
Moore, R. M.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	800 00	25 Sept. '89	1 Apr. '13	29 Aug. '14
Moore, T. E.	"	26 Sept. '10	900 00	23 May '82	22 May '07	26 Sept. '10
Morgan, Dorothy H.	Examining Officer—Vérificateur.	15 Apr. '15	1,000 00	23 Sept. '89	4 Nov. '10	15 Apr. '15
Morrell, John H.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	700 00	12 Mar. '95	1 Apr. '14	29 Aug. '14
Moses, M. V.	"	29 Aug. '14	900 00	10 Feb. '80	19 Mar. '14	29 Aug. '14
McBride, Thomas	Surveyor—Contrôleur.	29 Aug. '14	900 00	10 Feb. '80	19 Mar. '14	29 Aug. '14
McCaffry, James Robert.	"	24 May '12	2,400 00	6 Feb. '51	26 May '69	24 May '12
McCaffrey, James	Examining Officer—Vérificateur.	27 July '07	1,000 00	17 July '63	5 May '04	27 July '07
McCallum, Wm. J.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	850 00	17 Nov. '93	30 Apr. '10	1 Apr. '13
McCartney, James	Clerk—Commis.	9 Apr. '10	1,150 00	2 Nov. '66	22 Nov. '07	9 Apr. '10
McClelland, Herbert B.	Preventive Officer—Douanier.	6 Feb. '13	800 00	11 May '88	9 Jan. '12	6 Feb. '13
McCormack, Arthur.	"	29 Aug. '14	800 00	31 May '95	4 June '13	29 Aug. '14
McCormack, Herbert.	Clerk—Commis.	6 Feb. '13	1,050 00	6 June '77	22 Dec. '11	6 Feb. '13
McCosh, Sarah M.	Preventive Officer—Douanier.	1 Dec. '07	900 00	17 Jan. '76	18 Feb. '07	1 Dec. '07
Mcintosh, R. K.	"	1 Feb. '17	900 00	2 Apr. '90	3 Nov. '16	1 Feb. '17
McKay, John.	Asst. Appraiser and Gauger—Estimateur adjoint et jaugeur.	1 June '10	1,550 00	4 July '67	6 June '98	1 June '10
McKennell, Thos.	Clerk—Commis.	18 Sept. '14	1,000 00	17 Oct. '89	1 Apr. '13	18 Sept. '14
McKenzie, John.	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	900 00	22 Apr. '91	4 Dec. '16	1 Feb. '17
McMahon, Carmel.	Examining Officer—Vérificateur.	26 Sept. '10	1,000 00	14 Dec. '87	7 June '07	26 Sept. '10
McNamara, John J.	"	26 Dec. '06	900 00	27 June '77	14 Aug. '03	26 Dec. '06
MacRae, Donald M.	"	26 Sept. '07	1,000 00	16 Nov. '56	5 May '04	26 Sept. '07
McWhirter, Hugh.	Preventive Officer—Douanier.	23 June '00	800 00	17 Jan. '61	15 Sept. '07	23 June '00
O'Brien, Wm. F.	"	1 Apr. '13	850 00	17 Jan. '91	30 Apr. '10	1 Apr. '13

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Toronto—Concluded.						
O'Donahue, Augustine T.....	Clerk—Commis.....	18 Apr. '08	1,100 00	1 May '79	6 May '07	18 Apr. '08
Osterhout, Herbert G.....	Preventive Officer—Douanier.....	27 July '07	900 00	3 Dec. '57	26 July '04	27 July '07
Pape, Oswald.....	" " ".....	1 Apr. '12	1,200 00	18 July '57	Feb. '87	16 May '96
Pearson, Wesley.....	" " ".....	1 Jan. '14	1,700 00	17 Feb. '51	1 Sept. '81	1 May '82
Pogue, W. H.....	" " ".....	29 Aug. '14	900 00	18 July '92	18 Mar. '14	29 Aug. '14
Ponton, William.....	" " ".....	6 Feb. '13	1,000 00	28 Jan. '82	29 Apr. '12	6 Feb. '13
Plunket, William.....	Landing Waiter—Préposé au débarquement.....	1 May '84	1,100 00	1 July '52	1 May '84	1 May '84
Purvis, Jas. H.....	Clerk—Commis.....	29 Oct. '13	1,000 00	1 Dec. '90	25 Oct. '12	1 Apr. '13
Pyne, F. H.....	Preventive Officer—Douanier.....	6 Feb. '13	1,000 00	4 Dec. '87	15 Mar. '12	6 Feb. '13
Relyea, T. G.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	7 July '13	1,550 00	26 Mar. '71	1 Apr. '13	7 July '13
Robinson, Wallace.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '13	1,000 00	6 Nov. '84	25 Oct. '12	1 Apr. '13
Rose, George M.....	Clerk—Commis.....	1 Apr. '08	1,100 00	9 June '70	27 Mar. '07	1 Apr. '08
Ross, Edmund Henry.....	Examining Officer—Vérificateur.....	1 July '02	1,000 00	25 Sept. '84	12 Nov. '01	1 July '02
Ross, Earl E.....	Clerk—Commis.....	6 Oct. '11	1,100 00	22 Nov. '81	21 Oct. '07	13 Feb. '11
Ross, G. C.....	Preventive Officer—Douanier.....	21 Nov. '14	1,000 00	25 July '75	4 July '11	21 Nov. '14
Ross, H. J.....	" " ".....	6 Feb. '13	1,000 00	3 Apr. '81	15 Mar. '12	6 Feb. '13
Rutland, Sinclair A.....	" " ".....	1 Apr. '07	1,000 00	8 Jan. '41	14 July '88	18 Oct. '89
Ryan, James.....	Appraiser—Estimateur.....	16 Nov. '03	2,050 00	26 July '50	20 Dec. '97	20 Mar. '00
Samagan, Frank L.....	Examining Officer—Vérificateur.....	12 May '09	950 00	23 Sept. '54	24 Feb. '06	12 May '09
Saunders, A. N.....	Preventive Officer—Douanier.....	6 Feb. '13	800 00	11 May '82	29 Apr. '12	6 Feb. '13
Saunders, C. A.....	" " ".....	6 Feb. '13	950 00	27 Apr. '90	9 Jan. '12	6 Feb. '13
Shaw, D. D.....	" " ".....	1 Feb. '17	900 00	8 Apr. '88	30 Nov. '16	1 Feb. '17
Shone, J. H.....	" " ".....	29 Aug. '14	700 00	18 Apr. '91	24 Nov. '13	29 Aug. '14
Scott, Andrew.....	" " ".....	27 Jan. '12	1,600 00	12 Nov. '47	20 Nov. '72	1 Apr. '73
Shumer, Simeon.....	" " ".....	6 Feb. '13	1,000 00	10 July '84	22 Dec. '11	6 Feb. '13
Sinclair, James.....	Appraiser—Estimateur.....	1 June '09	1,900 00	26 Nov. '54	3 Oct. '06	13 July '07
Sinclair, James.....	Examining Officer—Vérificateur.....	21 Nov. '07	800 00	11 Jan. '55	10 Aug. '03	21 Nov. '07
Slattery, Patrick J.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Apr. '07	800 00	1 Mar. '65	18 Dec. '02	16 May '04
Smith, A. A.....	" " ".....	29 Aug. '14	950 00	10 Dec. '93	4 June '13	29 Aug. '14
Smith, John E.....	" " ".....	1 Apr. '13	800 00	3 Mar. '78	25 Sept. '12	1 Apr. '13
Smith, A. H.....	" " ".....	29 Aug. '14	800 00	7 Aug. '84	18 Mar. '14	29 Aug. '14
Somers, Frank.....	" " ".....	27 Jan. '12	1,550 00	3 Aug. '68	23 July '88	1 Feb. '91
Stock, James J.....	Examining Officer—Vérificateur.....	22 Oct. '07	1,000 00	7 June '85	26 July '15	22 Oct. '07
Streight, W. J.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 May '16	1,200 00	12 Mar. '61	15 Nov. '15	1 May '16
Stuart, Charles.....	" " ".....	6 Feb. '13	950 00	2 Apr. '46	20 Apr. '12	6 Feb. '13
Sullivan, Jessie M.....	Clerk—Commis.....	1 June '04	900 00	7 Apr. '70	2 July '01	1 June '04



## SESSIONAL PAPER No. 30

Santer, J. H.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	8 May '81	25 Mar. '14	29 Aug. '14
Tate, Thos. G.	"	6 Feb. '13	5 Feb. '85	9 Jan. '12	6 Feb. '13
Taylor, Thomas.	"	29 Aug. '14	7 Aug. '91	9 May '12	29 Aug. '14
Thompson, John.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	27 Jan. '12	23 July '90	27 Apr. '82	1 July '82
Thompson, P. H.	Preventive Officer—Douanier.	6 Feb. '13	7 Sept. '90	29 Apr. '82	6 Feb. '13
Tinning, Wm. Kerr S.	Senior Clerk—Premier commis.	1 June '12	29 Aug. '62	1 May '82	1 May '82
Tobin, Albert.	Preventive Officer—Douanier.	6 Feb. '13	4 June '79	29 Apr. '82	6 Feb. '13
Tobin, Joseph J.	Clerk—Commis.	21 Mar. '11	8 Mar. '90	21 Apr. '09	9 Apr. '10
Tomlinson, G. W.	Preventive Officer—Douanier.	1 Mar. '13	11 Apr. '77	29 Apr. '12	6 Feb. '13
Trimble, T. H.	"	29 Aug. '14	1 Apr. '78	1 Apr. '12	29 Aug. '14
Wadlow, H. G.	"	29 Aug. '14	6 Apr. '94	1 Nov. '13	29 Aug. '14
Ward, A. B.	"	6 Feb. '13	15 June '91	14 Mar. '12	6 Feb. '13
Watts, J. N.	"	29 Aug. '14	93 Sept. '93	22 Apr. '13	29 Aug. '14
Wild, John.	"	6 Feb. '13	16 July '77	29 Apr. '12	6 Feb. '13
Woods, Wm. Patrick.	Senior Clerk—Premier commis.	1 June '12	27 Aug. '63	21 June '86	1 Dec. '87
Wooster, W. T.	Preventive Officer—Douanier.	21 Nov. '14	31 Aug. '90	30 Mar. '14	21 Nov. '14
Worrel, John.	"	6 Feb. '13	10 Apr. '90	3 July '12	6 Feb. '13
Wylie, W. J.	"	29 Aug. '14	21 June '80	7 Apr. '13	29 Aug. '14
Wright, Robert.	"	1 Apr. '07	13 Mar. '58	9 July '81	1 July '83
Young, S. W.	"	29 Aug. '14	2 Oct. '87	2 Apr. '13	29 Aug. '14
Rice, A. B.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	22 May '12	19 Nov. '58	16 Jan. '04	4 Apr. '04
Durrant, Harry.	Examining Officer—Vérificateur.	18 Apr. '10	1,950 00	6 Apr. '07	18 Apr. '10
Irwin, Archie.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	2 Oct. '73	9 Nov. '12	1 Apr. '13
McClure, Fullerton.	"	1 Apr. '13	1,000 00	89 Nov. '12	1 Apr. '13
McFarlane, Wm.	Examining Officer—Vérificateur.	1 Apr. '13	1,000 00	6 Feb. '12	1 Apr. '13
McKinnon, A. L.	Appraiser—Estimateur.	19 June '07	2 May '57	31 May '04	19 June '07
Raybould, J. P.	Preventive Officer—Douanier.	18 Sept. '14	20 Mar. '66	10 Mar. '13	18 Sept. '14
Salmon, F. C.	"	1 Apr. '13	25 May '82	29 Feb. '12	1 Apr. '13
Smith, W. P.	Clerk—Commis.	29 Aug. '14	1,000 00	9 June '14	29 Aug. '14
Howard, A. T.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	9 Apr. '10	21 May '82	1 Sept. '09	9 Apr. '10
Cole, E. W.	"	25 Jan. '13	28 Feb. '83	10 Jan. '12	25 Jan. '13
Graydon, Robert.	"	29 Aug. '14	10 Feb. '84	1 Sept. '13	29 Aug. '14
Heary, John W.	"	1 July '88	1 Jan. '47	28 July '70	1 July '88
Manning, John J.	"	18 Apr. '10	11 May '76	13 Mar. '09	18 Apr. '10
McDonald, R. M.	"	4 Nov. '90	1,300 00	4 Nov. '90	4 Nov. '90
McBride Wm.	"	1 Apr. '13	2 Nov. '75	30 Mar. '12	1 Apr. '13
Young, Thomas Temple.	"	21 Nov. '14	15 July '71	20 Apr. '14	21 Nov. '14
	"	25 June '06	Aug. '53	12 Jan. '06	25 June '06
<i>Trenton.</i>					
Polley, William H.	Collector—Percepteur.	19 July '12	4 Mar. '44	18 Dec. '11	19 July '12
Cumming, J. A.	Preventive Officer—Douanier.	4 Apr. '13	13 Dec. '87	17 Jan. '12	4 Apr. '13
<i>Wallaceburg.</i>					
Mitchell, Geo. R.	Collector—Percepteur.	1 Apr. '13	20 Mar. '84	11 Sept. '12	1 Apr. '13
Johnson, D. F.	Preventive Officer—Douanier.	2 June '14	25 Nov. '85	13 Nov. '12	2 June '14
Furser, R. D.	"	29 Aug. '14	9 Sept. '90	28 Aug. '13	29 Aug. '14
Burnham, John W.	"	28 May '10	27 Dec. '55	27 Dec. '07	28 May '10
Hinnegan, William.	"	1 May '04	29 Jan. '70	8 Feb. '00	4 Apr. '04
Logan, G. J.	"	19 Apr. '15	2 May '60	12 Aug. '14	19 Apr. '15



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Non.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Welland.</i>						
Hill, John, F.	Collector—Percepteur.	1 June '12	1,600 00	27 Jan. '50	1 Jan. '97	4 Mar. '97
Best, R. H.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	850 00	30 Oct. '86	29 Sept. '13	29 Aug. '13
Hill, Malcolm, G.	"	1 Apr. '13	950 00	25 Dec. '92	30 Aug. '12	1 Apr. '13
McKay, Wilfrid, J.	Examining Officer—Vérificateur.	26 Sept. '10	1,200 00	24 Sept. '84	7 Mar. '07	26 Sept. '10
<i>Whitby.</i>						
Jackson, Albert W.	Collector—Percepteur.	1 Apr. '13	1,300 00	11 June '70	23 Nov. '12	1 Apr. '13
Ward, William W.	Examining Officer—Vérificateur.	11 Feb. '08	1,000 00	15 Dec. '59	1 Apr. '04	11 Feb. '08
<i>Windsor.</i>						
Smith, John Atcheson.	Collector—Percepteur.	1 July '03	2,600 00	2 Sept. '55	23 May '03	1 July '03
Beers, James R. M.	Preventive Officer—Douanier.	1 Dec. '91	1,050 00	18 Sept. '50	6 Nov. '82	1 Dec. '91
Bennett, Geo. H.	"	1 Jan. '08	900 00	13 Apr. '54	1 Sept. '05	1 Jan. '08
Butler, Wm.	"	15 Aug. '14	750 00	19 May '76	30 Nov. '12	15 Aug. '14
Crampton, James.	"	1 Jan. '89	1,550 00	10 Dec. '39	1 Jan. '89	1 Jan. '89
Dalziel, Andrew H.	"	1 Jan. '08	1,200 00	16 Oct. '78	3 June '07	1 Jan. '08
Drouillard, Albert.	Landing Waiter—Préposé au débarquement.	19 Dec. '83	1,000 00	12 May '51	19 Dec. '83	19 Dec. '83
Dufour, Thomas.	Preventive Officer—Douanier.	1 Sept. '14	800 00	24 Dec. '68	19 July '12	1 Sept. '14
Dumond, Peter Eli.	"	1 Feb. '02	900 00	25 July '88	12 Sept. '01	1 Sept. '02
Easton, G. T.	"	7 July '13	900 00	24 Oct. '90	5 Aug. '10	7 July '13
Ellwood, A. A.	"	1 Sept. '14	950 00	22 Sept. '77	13 Oct. '13	1 Sept. '14
Francis, J. A.	"	3 Feb. '12	900 00	22 April '68	4 July '08	3 Feb. '12
Hall, R. P.	Appraiser—Estimateur.	1 Apr. '13	1,650 00	7 June '78	19 July '12	1 Apr. '13
Hanrahan, Patrick.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '12	1,450 00	5 June '48	5 May '82	5 May '82
Henry, R. L.	"	2 June '13	1,200 00	3 Sept. '88	7 Nov. '12	2 June '13
Johnson, J. C.	"	1 May '16	900 00	15 Feb. '85	8 July '15	1 May '16
Kerr, A. E.	"	1 Sept. '14	900 00	27 June '79	10 Dec. '10	1 Sept. '14
Kerr, James W.	Clerk—Commis.	1 Jan. '08	950 00	15 July '59	3 Nov. '05	1 Jan. '08
Langlois, E. J.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,150 00	22 Feb. '76	5 July '12	1 Apr. '13
Maw, W. J.	"	1 Sept. '14	850 00	26 Sept. '77	3 Mar. '13	1 Sept. '14
Mickle, J. R.	"	1 Sept. '14	850 00	1 Nov. '80	5 Nov. '10	1 Sept. '14
McEwan, Peter H.	"	4 Dec. '03	1,000 00	21 Feb. '61	26 Dec. '02	4 Dec. '03
McHugh, Michael.	"	1 Apr. '13	900 00	25 Sept. '50	9 Jan. '12	1 Apr. '13
McIntosh, W. A.	"	1 Jan. '08	900 00	31 Mar. '61	3 June '07	20 May '02

## SESSIONAL PAPER No. 30

McKee, Charles F.	Preventive Officer—Douanier.	20 May '02	1,000 00	30 Nov. '63	24 Oct. '89	1 June '02
Patterson, Edward G.	"	1 Apr. '13	700 00	10 Sept. '94	16 Oct. '12	1 Apr. '13
Petrinoulx, D. H.	"	1 Sept. '14	900 00	13 July '55	4 July '08	1 Sept. '14
Piché, J. U.	"	1 Sept. '14	900 00	20 Oct. '72	22 July '10	1 Sept. '14
Réaume, L. J.	"	1 Sept. '14	900 00	26 Oct. '89	22 July '10	1 Sept. '14
Seibert, C. R.	"	1 Mar. '13	900 00	'55	13 Apr. '03	1 Mar. '13
Thibert, Narcisse.	"	1 Apr. '04	950 00	24 Aug. '54	13 Apr. '03	1 Mar. '13
Thompson, Marshall.	"	5 Jan. '92	1,500 00	30 June '46	1 Apr. '90	5 Jan. '92
Turk, John.	"	9 June '97	1,250 00	13 May '44	9 June '97	9 June '97
Van Wagner, K. G.	"	1 Feb. '17	950 00	13 Feb. '85	29 June '16	1 Feb. '17
Walker, Albert J.	"	1 Jan. '08	950 00	7 May '69	1 Sept. '05	1 Jan. '08
Wallace, M. J.	"	1 Sept. '14	900 00	8 Nov. '74	19 June '07	1 Sept. '14
Yates, T. H.	"	1 Sept. '14	900 00	7 Aug. '60	23 Jan. '09	1 Sept. '14
Bailey, A. G.	"	1 Sept. '14	850 00	1 Jan. '84	22 Feb. '13	1 Sept. '14
Bailey, John.	"	20 May '02	1,500 00	25 Jan. '56	Aug. '93	20 May '02
Beckett, P. W. H.	"	1 Sept. '14	850 00	22 Dec. '85	26 Feb. '13	1 Sept. '14
Leighton, Wm.	"	1 Jan. '08	900 00	4 Apr. '74	1 Sept. '05	1 Jan. '08
Montreuil, Alfred T.	"	30 Jan. '02	1,900 00	27 Apr. '80	4 Aug. '99	30 Jan. '02
Ritchie, W. B.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	1,200 00	5 May '80	29 Nov. '11	1 Apr. '13
St. Louis, Francis R.	Preventive Officer—Douanier.	20 May '02	900 00	26 Mar. '53	5 July '01	20 May '02
Teno, A. C.	"	1 Sept. '14	850 00	29 Feb. '84	5 Nov. '10	1 Sept. '14
Valentine, John.	"	1 Sept. '14	850 00	4 Apr. '75	15 Nov. '12	1 Sept. '14
Weir, Fred.	"	1 Apr. '13	900 00	22 May '87	5 July '12	1 Apr. '13
Williams, C. H.	"	1 Sept. '14	1,600 00	19 Mar. '84	19 July '12	1 Sept. '14
Pequegnot, Claude F.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	30 Jan. '02	400 00	25 July '58	12 Sept. '01	30 Jan. '02
Strong, J. H.	"	19 July '12	500 00	15 Jan. '71	15 Nov. '11	19 July '12
<i>Woodstock.</i>						
Van Ingen, Wm. Henry.	Collector—Percepteur.	22 Nov. '66	1,650 00	31 Oct. '32	6 Apr. '58	6 Apr. '58
Burgess, F. O.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	950 00	4 July '76	31 Jan. '12	1 Apr. '13
Watson, Alex.	"	1 June '13	1,050 00	7 Oct. '55	4 Dec. '09	1 June '13
Hogarth, Jabez Daniel.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	11 Sept. '01	800 00	24 Apr. '54	27 June '00	17 Sept. '01
<i>PROVINCE OF MANITOBA</i>						
<i>Brandon.</i>						
Fenwick, William.	Collector—Percepteur.	19 July '12	2,400 00	20 Nov. '56	12 Dec. '11	19 July '12
Dundas, F. C.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,100 00	15 June '77	11 Oct. '12	1 Apr. '13
Harding, Ernest A.	"	29 May '11	1,200 00	3 July '63	29 July '04	17 June '08
Douglas, J. S.	"	29 Aug. '14	950 00	4 Sept. '95	22 Apr. '13	29 Aug. '14
Kelly, Chas H.	"	29 Aug. '14	1,000 00	10 Sept. '83	16 June '13	29 Aug. '14
Sproule, Jno.	"	17 June '08	1,700 00	17 Jan. '49	30 Aug. '04	17 June '08
Williams, Arthur.	Appraiser—Estimateur.	29 Aug. '14	1,050 00	5 Dec. '88	24 June '14	29 Aug. '14
McNiven, Jno Davidson	Preventive Officer—Douanier.	16 Sept. '98	1,200 00	10 Feb. '61	1 Aug. '08	16 Sept. '98
Zoulter, Thomas.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 July '12	1,000 00	13 June '64	10 Feb. '12	19 July '12
Bannerman	"	1 May '16	900 00	30 Apr. '94	1 April '15	1 May '16
Bannerman	Preventive Officer—Douanier.	19 July '12	900 00	14 June '55	12 Feb. '12	19 July '12
Soleman, R. J.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 July '12	900 00	14 June '68	7 Mar. '12	19 July '12
Killamey	"					
Carberry	"					

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Brandon—Concluded.						
Hill, Benjamin	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Apr. '13	900 00	11 July '61	1 July '12	1 Apr. '13
Robinson, J. T.	"	19 Apr. '15	800 00	22 Nov. '87	1 Oct. '14	19 Apr. '15
Stockton, Levi	"	1 Apr. '13	1,050 00	14 Feb. '59	1 June '12	1 Apr. '13
Emerson.						
Allan, Geo G.	Collector—Percepteur	1 June '12	1600 00	9 Nov. '50	1 Nov. '92	1 Nov. '92
Jacob, F. H.	Preventive Officer—Douanier	20 Sept. '15	900 00	8 Apr. '87	6 Nov. '11	29 Oct. '12
Manning, Ernest	"	1 Apr. '13	900 00	15 Sept. '78	14 May '12	1 Apr. '13
Morgan, W. D.	"	1 Apr. '13	900 00	12 July '72	9 Sept. '12	1 Apr. '13
Rivard, N. U.	"	1 Apr. '13	850 00	25 Oct. '93	18 Dec. '11	1 Apr. '13
Smeaton, E. P.	"	1 Apr. '13	950 00	21 Oct. '91	15 May '12	1 Apr. '13
Spence, W. J.	"	29 Aug. '14	1,100 00	25 Nov. '93	25 Oct. '11	29 Aug. '14
Thomson, G. A.	"	1 Apr. '13	850 00	17 June '66	30 Sept. '12	1 Apr. '13
Gretna.						
Hobbs, J. A.	Collector—Percepteur	25 Jan. '13	1,600 00	28 July '63	12 Feb. '12	25 Jan. '13
Bean, Henry G.	Preventive Officer—Douanier	14 Oct. '10	950 00	12 Aug. '50	10 Oct. '07	14 Oct. '10
Hodgson, John	"	25 Jan. '13	1,100 00	14 Dec. '60	17 June '12	25 Jan. '13
Cruikshanks, Alex.	"	4 July '12	1,000 00	20 Apr. '60	15 Feb. '12	4 July '12
Portage-la-Prairie.						
Marshall, James Alex.	Collector—Percepteur	14 Apr. '09	1,900 00	11 Dec. '58	15 Dec. '85	15 Dec. '85
Batty, E. C.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,000 00	21 Aug. '69	14 Nov. '12	29 Aug. '14
Dallin, Percy	"	1 Apr. '13	1,050 00	29 Nov. '78	27 Oct. '11	1 Apr. '13
Hughes, H. J.	"	1 May '16	1,000 00	21 Dec. '72	14 Oct. '15	1 May '16
Thompson, F. J.	"	1 Apr. '13	1,000 00	10 Mar. '69	3 Feb. '12	1 Apr. '13
Witt, W. E.	"	29 Aug. '14	900 00	12 June '68	23 Mar. '14	29 Aug. '14
Balt, J. A.	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Aug. '11	1,100 00	22 July '75	15 June '10	1 Aug. '11
Hole, A. E.	"	1 May '16	1,000 00	15 Feb. '67	12 May '15	1 May '16
Young, Robert D.	"	1 July '01	1,000 00	5 July '68	1 July '01	1 July '01
Winnipeg.						
Bryan, Geo. F.	Collector—Percepteur	21 May '14	4,000 00	10 Dec. '50	23 Dec. '13	21 May '14



## SESSIONAL PAPER No. 30

Allan, John F.	Senior Chief Clerk—Premier commis en chef.	14 July '13	2,400 00	3 Feb. '56	6 Mar. '82	1 July '83
Allen, H. C.	Preventive Officer—Douanier.	19 Apr. '15	1,100 00	8 Apr. '78	1 June '14	19 Apr. '15
Allen, R. M.	"	1 Feb. '17	900 00	19 May '89	25 Sept. '16	1 Feb. '17
Anderson, Henry James.	"	30 Nov. '10	1,000 00	26 May '59	23 Jan. '08	30 Nov. '10
Ashmore, Harry.	"	8 Oct. '13	1,000 00	8 May '93	1 Apr. '12	8 Oct. '13
Baile, J. T.	"	13 Aug. '13	1,000 00	29 Dec. '86	10 Jan. '13	13 Aug. '13
Barr, Henry.	"	13 Aug. '13	1,000 00	22 July '87	12 July '06	13 Aug. '13
Barr, W. W.	"	21 Mar. '13	1,050 00	1 Mar. '82	27 Aug. '12	21 Mar. '13
Bartlett, Henry J.	"	21 Mar. '13	1,050 00	27 Mar. '82	27 Aug. '12	21 Mar. '13
Beckett, T. A.	"	29 Aug. '14	900 00	9 Feb. '79	25 Mar. '14	29 Aug. '14
Bell, Harry Ed.	"	16 May '11	1,200 00	"	16 June '06	16 May '11
Bennie, Thos.	Appraiser—Estimateur.	21 Oct. '98	2,150 00	'39	29 Nov. '88	1 Oct. '92
Bergeron, Narcisse.	Preventive Officer—Douanier.	1 June '11	1,100 00	26 Oct. '51	18 July '82	25 Aug. '05
Black, H. E.	"	19 Apr. '15	550 00	11 June '81	6 May '13	19 Apr. '15
Blurton, J. F.	"	21 Mar. '13	1,050 00	24 June '81	1 May '12	21 Mar. '13
Bryans, W. H.	"	22 Feb. '13	1,150 00	"	24 Aug. '12	22 Feb. '13
Burton, A. C.	"	3 Dec. '12	950 00	'89	21 Dec. '11	3 Dec. '12
Burton, Jas. Wm.	"	23 Feb. '11	1,100 00	'80	17 July '07	23 Feb. '11
Campbell, E. L.	Examining Officer—Vérificateur.	18 Aug. '10	1,150 00	9 July '77	7 Nov. '06	18 Aug. '10
Campbell, Helen E.	Preventive Officer—Douanier.	8 June '10	1,150 00	19 May '77	24 Dec. '06	8 June '10
Carberry, Samuel.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	13 Aug. '13	1,200 00	27 Dec. '77	24 Feb. '10	13 Aug. '13
Carmichael, S. J.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	950 00	6 Aug. '80	5 May '13	29 Aug. '14
Christie, Donald P.	Senior Clerk—Premier commis.	1 Nov. '13	1,350 00	19 Feb. '76	22 Oct. '10	30 Nov. '14
Cole, T. W.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	1,050 00	29 Dec. '82	11 June '13	29 Aug. '14
Cooper, W. J.	Appraiser—Estimateur.	15 July '11	1,900 00	10 Dec. '64	20 June '82	1 Oct. '88
Corrigan, B. I.	Preventive Officer—Douanier.	24 May '11	1,150 00	3 June '84	20 Dec. '02	11 Sept. '06
Cummings, William.	Examining Officer—Vérificateur.	6 Nov. '08	1,000 00	25 Dec. '48	24 Feb. '05	6 Nov. '08
Davies, J. E.	Preventive Officer—Douanier.	21 Mar. '13	1,050 00	2 Jan. '81	12 July '12	21 Mar. '13
Davies, Ralph.	"	3 Dec. '12	1,100 00	11 July '82	16 Dec. '11	3 Dec. '12
Davies, Owen Henry.	"	24 May '11	1,200 00	21 Sept. '78	23 Oct. '02	11 Sept. '06
Doran, Edward.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	7 Mar. '13	1,350 00	2 Mar. '76	8 May '12	7 Mar. '13
Flemming, Konstantin A. N.	Senior Clerk—Premier commis.	1 July '14	1,250 00	16 Apr. '73	2 Apr. '07	21 Mar. '11
Fleming, W. E. F.	Preventive Officer—Douanier.	21 Mar. '13	1,150 00	6 Dec. '84	12 Aug. '12	21 Mar. '13
Forest, E. L.	"	29 Aug. '14	800 00	25 Apr. '95	30 Dec. '12	29 Aug. '14
Fulthorp, Geo. Ed.	"	14 Oct. '10	1,200 00	Apr. '48	17 May '07	14 Oct. '10
Grant, Wm. J.	"	21 Mar. '13	1,050 00	26 Apr. '76	12 July '12	21 Mar. '13
Harrison, John.	"	29 Aug. '14	1,100 00	24 Mar. '91	20 Aug. '13	29 Aug. '14
Hill, W. A.	"	1 Feb. '17	800 00	8 Mar. '82	21 Sept. '16	1 Feb. '17
Holmes, W. H.	"	29 Aug. '14	1,050 00	1 Feb. '94	11 Apr. '12	29 Aug. '14
Hoogstraten, J.	"	21 Mar. '13	1,050 00	18 Dec. '82	17 June '12	21 Mar. '13
Horner, Wm.	"	21 Mar. '13	1,100 00	15 Feb. '81	6 Sept. '12	21 Mar. '13
Howard, Gunlängen.	"	1 Feb. '17	800 00	20 Nov. '95	1 May '16	1 Feb. '17
Hughes, Jos. J.	"	21 Mar. '11	1,100 00	23 June '62	14 July '05	21 Mar. '11
Huston, O. A.	"	29 Aug. '14	600 00	12 Nov. '96	24 Jan. '14	29 Aug. '14
Jacobson, Jens J.	"	15 July '11	1,200 00	10 Apr. '69	30 Dec. '04	15 July '11
Jordan, Walter.	"	21 Mar. '13	1,100 00	15 Apr. '79	1 May '12	21 Mar. '13
Kelly, J. P.	"	1 Dec. '16	1,100 00	23 May '81	22 Feb. '16	1 Dec. '16
Kelson, N. W.	"	29 Aug. '14	1,000 00	26 May '82	6 May '13	29 Aug. '14
Kennedy, David D.	"	25 Jan. '11	1,150 00	1 Aug. '85	29 June '06	25 Jan. '11
Kewley, Thos.	"	7 July '13	1,000 00	12 May '62	27 Aug. '10	7 July '13

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Winnipeg—Concluded.						
Knox, E. C.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '15	\$ 1,000 00	3 Jan. '88	9 Dec. '13	29 Aug. '14
Lawrence, G. A.	"	29 Aug. '14	1,000 00	11 Jan. '91	27 Nov. '13	29 Aug. '14
Livingstone, Lorne.	"	29 Aug. '14	1,000 00	10 May '85	12 June '13	29 Aug. '14
Lea, S. J.	"	21 Mar. '13	1,250 00	7 July '80	1 Apr. '12	21 Mar. '13
Macdonald, Davidson W.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	26 Sept. '10	1,450 00	6 Dec. '77	30 Sept. '07	9 Apr. '10
Mackey, S. J.	Preventive Officer—Douanier.	3 Dec. '12	1,150 00	5 Nov. '82	16 Dec. '11	3 Dec. '12
Mackenzie, Malcolm.	"	21 Mar. '13	1,050 00	6 Mar. '87	15 Oct. '12	21 Mar. '13
MacMartin, A. M.	"	7 Apr. '14	1,000 00	31 Jan. '81	14 Oct. '11	7 Apr. '14
Magee, D'Arcy.	"	2 Aug. '13	1,000 00	12 Jan. '94	1 Apr. '10	2 Aug. '13
Magee, H. E.	"	3 Dec. '12	950 00	22 Apr. '90	16 Dec. '11	3 Dec. '12
Matheson, G. A.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	12 Mar. '14	1,350 00	29 Oct. '89	1 July '12	12 Mar. '14
Matheson, J. G.	Preventive Officer—Douanier.	21 Mar. '13	1,200 00	5 Mar. '89	1 Apr. '12	21 Mar. '13
Matthew, Theobald.	"	3 Dec. '12	1,150 00	4 June '84	7 Dec. '11	3 Dec. '12
Mitchell, E. R.	"	1 Feb. '17	800 00	20 Jan. '84	28 Mar. '16	1 Feb. '17
Mitchell, G. L.	"	3 Dec. '12	1,100 00	July '51	10 Nov. '11	3 Dec. '12
Molyneux, P. J.	"	10 July '14	1,100 00	18 Mar. '86	12 June '13	10 July '14
Montgomery, Clyde.	"	21 Mar. '13	1,100 00	Sept. '89	17 June '12	21 Mar. '13
Morison, Wm. T. M.	"	19 June '07	1,750 00	8 Aug. '68	2 June '04	19 June '07
Moore, Jno. R.	"	1 Aug. '11	1,100 00	26 May '74	2 Apr. '07	1 Aug. '11
Mulvihill, P. J.	"	27 Feb. '14	1,100 00	20 Apr. '86	7 May '13	27 Feb. '14
McCool, Angus C.	"	1 July '00	1,400 00	15 Apr. '89	11 Sept. '06	1 July '00
McConnell, C. A.	"	8 Oct. '13	950 00	18 Jan. '81	28 Feb. '13	8 Oct. '13
McConnell, J. A.	Appraiser—Estimateur.	1 June '13	1,800 00	20 Jan. '80	8 May '12	8 May '13
McConnell, W. A.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	750 00	27 Sept. '93	10 May '12	29 Aug. '14
McCreedy, G. B.	"	21 Mar. '13	1,100 00	1 Feb. '83	12 June '12	21 Mar. '13
McMillan, Jno. K.	Examining Officer—Vérificateur.	11 Sept. '06	1,000 00	18 Apr. '58	21 Feb. '03	11 Sept. '06
McRobie, J. E.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	22 May '13	1,350 00	19 June '89	10 Dec. '10	22 May '13
Oakes, Wm.	Preventive Officer—Douanier.	5 Sept. '13	1,050 00	7 Nov. '76	20 July '10	5 Sept. '13
Orr, Jos. F.	"	21 Mar. '13	1,050 00	13 Aug. '80	1 May '12	21 Mar. '13
Overy, D. H.	Clerk—Commis.	18 Feb. '16	1,000 00	22 Mar. '89	4 Feb. '13	28 Oct. '13
Passmore, A. M.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	1,000 00	28 Dec. '80	13 Jan. '13	29 Aug. '14
Patton, Royden P.	"	1 Apr. '12	1,200 00	5 Apr. '90	11 Nov. '03	29 Aug. '14
Paterson, R. G.	"	29 Aug. '14	1,100 00	6 Aug. '90	11 Nov. '03	29 Aug. '14
Pearson, Arnold.	"	1 Apr. '12	1,200 00	16 Sept. '87	27 Feb. '03	21 July '10
Pearson, Samuel.	"	17 May '11	1,000 00	19 Feb. '77	2 Aug. '07	16 May '11
Pyzer, Benjamin.	"	19 Apr. '15	950 00	11 Mar. '87	15 Apr. '14	19 Apr. '15
Richardson, G. C.	"	27 Feb. '14	1,250 00	24 Jan. '88	9 May '13	27 Feb. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

Robison, Robt. A.	Preventive Officer—Dounanier.	21 Mar. '13	1, 150 00	8 Jan. '87	12 Aug. '11	21 Mar. '13
Robinson, G. W.	"	3 Dec. '81	1, 050 00	21 Feb. '81	16 Dec. '11	3 Dec. '12
Rogers, John A.	"	21 Mar. '13	1, 100 00	28 Feb. '78	21 Mar. '13	21 Mar. '13
Roscoe, W. E.	"	3 Dec. '12	1, 050 00	3 Aug. '78	16 Dec. '11	3 Dec. '12
Ross, J. E.	"	27 Feb. '14	1, 250 00	9 Nov. '68	30 Apr. '13	27 Feb. '14
Rowe, Lewis R.	"	6 Feb. '13	1, 350 00	25 Sept. '71	27 Jan. '11	6 Feb. '13
Sanders, H. A.	"	3 Dec. '12	1, 000 00	27 Feb. '72	16 Dec. '11	3 Dec. '12
Schaumloffel, Daniel.	"	15 Apr. '15	650 00	7 Mar. '97	1 Aug. '13	15 Apr. '15
Schiller, L. F.	"	29 Aug. '14	950 00	8 Sept. '95	15 Jan. '13	19 Apr. '13
Scott, David J.	"	1 Apr. '09	1, 700 00	12 Sept. '69	1 July '89	25 Aug. '05
Scott, W. P.	"	15 May '13	1, 100 00	15 Apr. '88	23 Mar. '10	15 May '13
Sedgwick, John.	"	14 Oct. '10	1, 100 00	22 Nov. '72	6 Aug. '07	14 Oct. '10
Simpson, Roland.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	7 Mar. '13	1, 350 00	15 Apr. '77	13 Oct. '11	3 Dec. '12
Simpson, Wm.	Preventive Officer—Dounanier.	13 Feb. '02	1, 100 00	14 Aug. '54	27 Apr. '00	13 Feb. '02
Steadman, Jas.	"	21 Mar. '13	1, 000 00	2 May '79	25 Sept. '09	21 Mar. '13
Steen, Chas. J.	"	8 July '15	1, 100 00	13 Sept. '93	10 Apr. '09	8 July '15
Stevens, Fred Wm.	"	24 May '11	1, 100 00	28 July '63	15 June '03	11 Sept. '06
Stevens, J. L.	"	21 Mar. '13	1, 100 00	23 Aug. '82	15 Feb. '12	21 Mar. '13
Strachan, Henry.	"	3 Dec. '12	1, 050 00	23 Feb. '84	16 Dec. '11	3 Dec. '12
Sullivan, Henry.	"	6 Feb. '13	1, 150 00	12 Aug. '81	1 Apr. '13	6 Feb. '13
Sutton, Richard.	Clerk—Commis.	24 May '11	1, 200 00	23 Feb. '43	22 May '82	1 Dec. '84
Tait, V. A.	Preventive Officer—Dounanier.	29 Aug. '14	650 00	1 June '96	10 Apr. '12	29 Aug. '14
Taylor, Arthur J.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	12 Nov. '10	1, 450 00	16 Dec. '72	17 Jan. '10	12 Nov. '10
Telford, Donald M.	Appraiser—Estimateur.	13 Feb. '02	2, 100 00	12 Nov. '45	17 Nov. '98	13 Feb. '02
Tennant, J. F.	Preventive Officer—Dounanier.	24 Oct. '14	1, 800 00	25 Dec. '49	6 Feb. '13	24 Oct. '14
Thomas, Wesley.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	9 Jan. '14	1, 350 00	20 Dec. '78	27 June '12	9 Jan. '14
Thompson, Arthur.	Preventive Officer—Dounanier.	21 Mar. '13	1, 150 00	2 Oct. '81	10 May '12	21 Mar. '13
Thompson, Wm. Henry.	Senior Chief Clerk—Premier commis en chef.	26 Aug. '12	2, 500 00	28 June '59	10 Apr. '31	10 Apr. '81
Tinkletop, David.	Preventive Officer—Dounanier.	29 Aug. '14	900 00	13 Sept. '85	6 June '13	29 Aug. '14
Wallis, J. H.	"	3 Dec. '12	1, 100 00	21 Nov. '85	19 Oct. '11	3 Dec. '12
Walley, H. R.	"	1 May '11	1, 250 00	1 Sept. '54	10 Oct. '06	1 May '11
Wheaton, H. B.	"	21 Mar. '13	1, 150 00	29 June '84	1 Apr. '12	21 Mar. '13
Williams, Geo. R.	"	8 Dec. '13	1, 400 00	17 Feb. '13	3 Jan. '13	8 Dec. '13
Wren, John T.	Senior Clerk—Premier commis.	16 May '04	1, 000 00	15 Feb. '64	26 Feb. '03	16 May '04
Youell, Chas. W.	Preventive Officer—Dounanier.	22 May '12	1, 550 00	9 Dec. '67	3 April '05	22 May '12
Baker, P. R. W.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	3 Dec. '12	1, 350 00	Feb. '80	6 Aug. '12	3 Dec. '12
Fraser, F. R.	"	1 April '13	900 00	5 May '72	28 Aug. '12	1 April '13
Chambers, Roy.	Preventive Officer—Dounanier.	20 Oct. '15	1, 200 00	21 Aug. '94	8 June '14	20 May '15
Connor, J. P.	"	1 Feb. '13	900 00	12 April '91	30 Oct. '12	1 Feb. '13
Snow Flake	"	1 Aug. '08	650 00	47 '97	2 Aug. '99	1 Aug. '08
Elliott, H. H.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	3 Dec. '12	2, 400 00	9 July '72	13 May '12	3 Dec. '12
Fischer, Leonard.	Preventive Officer—Dounanier.	1 April '13	850 00	29 Nov. '90	26 Oct. '12	1 April '13
McMillan, Dugald N.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	28 May '10	950 00	12 Nov. '42	1 July '09	28 May '10
Woods, George.	"	2 May '05	900 00	23 April '48	17 Oct. '03	2 May '05
McAllister, John.	Collector—Percepteur.	29 Oct. '13	2, 000 00	19 July '72	1 Feb. '13	29 Oct. '13
Cleghorn, J. P.	Preventive Officer—Dounanier.	29 Aug. '14	650 00	27 May '96	1 May '13	29 Aug. '14

PROVINCE OF SASKATCHEWAN.

Moosejaw.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Moosejaw—Concluded.</i>						
Cole, Reginald N.....	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	\$ 1,150 00	20 Oct. '86	28 Mar. '12	1 April '13
Gabb, Henry J.....	"	11 Sept. '09	1,350 00	11 April '81	1 Sept. '06	11 Sept. '09
Hanway, J. B.....	Clerk—Commis.	14 Oct. '12	1,200 00	1 Nov. '86	31 May '11	14 Oct. '12
Kemp, S. B.....	Preventive Officer—Douanier.	15 Aug. '14	1,100 00	1 June '89	1 May '13	15 Aug. '14
McDonald, J. A.....	"	1 April '13	1,150 00	3 April '76	25 Mar. '12	1 April '13
McIntyre, B. W.....	"	3 Mar. '14	1,100 00	25 Feb. '84	18 Mar. '13	3 Mar. '14
McPhail, T. W.....	"	3 Mar. '14	1,200 00	11 Aug. '80	1 May '13	3 Mar. '14
Pedlar, G. W.....	"	1 April '13	1,150 00	17 Jan. '84	10 April '12	1 April '13
Shannon, A. E.....	"	6 Feb. '13	1,200 00	25 July '89	29 Oct. '12	6 Feb. '13
Stevens, G. A.....	"	27 Nov. '13	1,150 00	7 Nov. '89	5 Nov. '12	27 Nov. '13
Stroud, A. B.....	"	29 Aug. '14	950 00	11 Mar. '87	1 May '13	29 Aug. '14
Titus, H. D.....	"	1 April '13	1,300 00	9 June '85	20 Sept. '12	1 April '13
Williamson, R. A.....	"	29 Aug. '14	1,050 00	20 Sept. '67	3 April '13	29 Aug. '14
Silliker, L. J.....	"	13 May '16	1,200 00	9 Dec. '83	9 June '14	13 May '16
Banks, John.....	"	1 April '13	1,500 00	30 April '68	27 May '12	1 April '13
Fowlie, E. A.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	1,000 00	29 Nov. '84	1 May '13	29 Aug. '14
Hurlburt, J. H.....	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	900 00	13 Aug. '90	1 Nov. '16	1 Feb. '17
Kenney, C. G.....	"	29 Aug. '14	900 00	4 May '81	18 Nov. '14	29 Aug. '14
Roch, W. G. P.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 April '13	1,300 00	24 Feb. '76	1 Dec. '12	1 April '13
Tate, J. A.....	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	1,100 00	7 May '81	22 Feb. '13	29 Aug. '14
Jarett, G. J. G.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Feb. '16	1,300 00	3 Sept. '65	30 Aug. '16	1 Feb. '16
<i>North Portal.</i>						
Wright, C. P.....	Collector—Percepteur.....	29 Aug. '14	1,800 00	4 July '81	4 Nov. '13	29 Aug. '14
Jarrott, Thomas.....	Clerk—Commis.	26 Sept. '10	1,200 00	25 Nov. '72	23 Feb. '10	26 Sept. '10
Harris, N. R.....	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	800 00	20 Nov. '91	2 June '13	29 Aug. '14
Neal, William Arthur.....	"	1 April '08	1,150 00	10 June '67	20 May '04	1 April '08
Yardley, W. H.....	"	1 April '13	1,200 00	21 June '91	22 Feb. '12	1 April '13
Roche, M. J.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	1,300 00	24 Sept. '87	17 Feb. '13	29 Aug. '14
Conner, H. M.....	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	1,200 00	1 Oct. '90	9 Sept. '13	29 Aug. '14
<i>Prince Albert.</i>						
Beale, W. H. G.....	Collector—Percepteur.....	1 April '14	1,600 00	11 July '75	18 Nov. '11	1 April '14
Hastie, J. H.....	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	1,100 00	26 Jan. '85	8 Aug. '12	1 April '13
Jones, R. J.....	"	1 April '13	1,100 00	Aug. '73	18 July '12	1 April '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

Pickering, Geo. W.	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '17	900 00	22 Oct. '88	12 Nov. '16	1 Feb. '17
Smith, A. R.	"	29 Aug. '14	1,100 00	'89	20 June '13	29 Aug. '14
Crawford, E. J.	Metford	1 Feb. '17	1,200 00	'60	7 May '16	1 Feb. '17
Fincham, F. E.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	1,100 00	'68	6 Dec. '13	29 Aug. '14
Humboldt	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	600 00	'69	1 Oct. '12	1 Apr. '13
Hodson, E. S.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '17	900 00	'82	23 Feb. '16	1 Apr. '17
Vickery Herbert	Preventive Officer—Douanier.					
<i>Regina.</i>						
Spooner, J. H.	Collector—Percepteur.	29 Aug. '14	2,000 00	8 Jan. '73	12 May '13	29 Aug. '14
Bendeler, C. L.	Preventive Officer—Douanier.	4 May '14	1,200 00	6 July '78	11 Dec. '12	4 May '14
Collins, R. W.	"	29 Aug. '14	1,050 00	30 Dec. '87	15 Jan. '13	29 Aug. '14
Cordingley, W. J.	"	1 July '14	1,300 00	3 July '79	Mar. '08	1 July '14
Cromb, Jas.	"	8 Feb. '15	1,150 00	1 Dec. '86	6 Apr. '11	8 Feb. '15
Batock, A. K.	Clerk—Commis.	2 Aug. '13	1,150 00	27 Nov. '84	15 Jan. '13	2 Aug. '13
Farnsworth, Walter	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,150 00	7 Sept. '85	9 Oct. '12	1 Apr. '13
Hornbrook, J. S.	"	15 June '12	1,600 00	21 Mar. '74	16 Dec. '05	9 Apr. '10
Howell, Vincent.	"	1 Apr. '13	1,100 00	Feb. '88	28 Dec. '11	1 Apr. '13
Hubbard, Arthur.	"	1 Apr. '13	1,050 00	30 Mar. '86	28 Dec. '11	1 Apr. '13
Kerr, John.	"	10 May '15	1,800 00	Oct. '67	1 June '13	10 May '15
King, A. J.	"	19 Apr. '15	1,100 00	21 Oct. '81	4 May '14	19 Apr. '15
Monk, Frank.	"	29 Aug. '14	1,000 00	28 Feb. '84	20 Dec. '12	29 Aug. '14
McAvoy, A. J.	"	13 May '16	1,000 00	12 June '82	29 Dec. '15	13 May '16
McKinnon, C. N.	"	29 Aug. '14	1,050 00	31 Mar. '93	30 Sept. '13	29 Aug. '14
O'Connell, Michael.	Clerk—Commis.	2 Aug. '13	1,200 00	16 Apr. '79	5 Oct. '10	2 Aug. '13
Paterson, J. D.	Preventive Officer—Douanier.	19 Apr. '15	1,000 00	19 Feb. '96	27 Apr. '14	19 Apr. '15
Shaw, Jos. B.	Chief Clerk—Commis en chef.	14 Oct. '10	1,650 00	30 Sept. '72	1 Dec. '04	7 Sept. '07
Wilson, John.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	900 00	11 July '94	14 Jan. '13	29 Aug. '14
Wirth, William.	"	1 Apr. '13	1,050 00	29 Apr. '79	20 Aug. '12	1 Apr. '13
Zurif, Barnet.	"	1 Apr. '13	1,050 00	31 Jan. '89	6 July '11	1 Apr. '13
Lees, F. H.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 Apr. '13	1,100 00	6 Nov. '80	5 Dec. '12	1 Apr. '13
Martin, J. V.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	1,000 00	11 June '87	27 Jan. '13	29 Aug. '14
Mills, Percy B.	"	21 Mar. '11	1,300 00	15 Aug. '72	30 June '10	21 Mar. '11
<i>Saskatoon.</i>						
Sproatt, Allan.	Collector—Percepteur.	26 May '15	2,100 00	13 Mar. '71	4 Jan. '15	26 May '15
Adam, J. A.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,250 00	5 Nov. '84	20 Sept. '12	1 Apr. '13
Alston, Thos.	"	29 Aug. '14	1,100 00	21 Jan. '86	10 Oct. '13	29 Aug. '14
Chadwick, H. M.	"	20 Aug. '14	1,050 00	8 Jan. '86	10 Feb. '13	29 Aug. '14
Foster, Robert.	"	12 Nov. '10	1,600 00	6 Sept. '71	8 Sept. '06	12 Nov. '10
Gardner, W. A.	"	1 Oct. '13	1,100 00	9 Jan. '85	2 June '09	1 Oct. '13
Hall, J. T.	"	29 Aug. '14	1,100 00	4 Mar. '78	22 Nov. '12	29 Aug. '14
Henshaw, Cecil G.	"	29 Aug. '14	1,000 00	2 Feb. '84	28 May '13	29 Aug. '14
Horne, B. K.	"	1 Apr. '13	1,200 00	30 Sept. '93	18 June '12	1 Apr. '13
Hyatt, E. B.	"	1 Apr. '13	1,100 00	11 July '83	20 Aug. '12	1 Apr. '13
Knowles, Cyril.	"	29 Aug. '14	1,050 00	8 Oct. '88	22 Feb. '13	29 Aug. '14
McDougall, James.	"	1 Apr. '13	1,050 00	17 Jan. '87	3 Nov. '11	1 Apr. '13
Perry, C. A.	"	29 Aug. '14	1,050 00	21 June '81	19 Mar. '13	29 Aug. '14
Purdy, Robert Godwin.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	19 June '15	1,350 00	17 Oct. '79	2 Dec. '12	19 June '15

8 GEORGE V, A. 1913

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Saskatoon—Concluded.						
Sanders, N. M.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,100 00	16 Oct. '90	12 May '13	29 Aug. '14
Sharp, E. E.	"	29 Aug. '14	1,100 00	6 Dec. '79	15 Sept. '13	29 Aug. '14
Spice, Wm.	"	29 Aug. '14	850 00	28 Feb. '75	1 Apr. '13	29 Aug. '14
Webb, L. C.	"	1 Apr. '13	1,200 00	26 Apr. '95	17 Nov. '11	1 Apr. '13
Winfield, B. L.	"	29 Aug. '14	1,100 00	6 Oct. '84	24 Dec. '12	29 Aug. '14
Wright, R. C.	"	15 July '11	1,400 00	30 June '61	16 Nov. '10	15 July '11
Gundry, J. T.	"	29 Aug. '14	1,000 00	31 Oct. '77	3 Mar. '13	29 Aug. '14
PROVINCE OF ALBERTA.						
Calgary.						
English, T. F.	Collector—Percepteur	19 July '12	3,000 00	15 Sept. '70	16 Dec. '11	19 July '12
Allan, Alex.	Preventive Officer—Douanier	1 May '16	1,000 00	3 Nov. '55	12 Aug. '14	1 May '16
Allen, Thos. M.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	27 Feb. '12	1,300 00	12 Apr. '82	19 Dec. '11	1 Apr. '13
Barker, W. J.	"	26 Aug. '12	1,350 00	.....	1 May '09	26 Aug. '12
Bell, George.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,050 00	22 Oct. '84	15 Mar. '13	29 Aug. '14
Blair, G. C.	"	1 Apr. '13	1,200 00	27 May '89	7 Mar. '12	1 Apr. '13
Brown, Richard P. S.	"	30 Aug. '12	1,600 00	3 Jan. '73	1 Apr. '04	27 July '07
Close, P. G.	"	22 May '13	1,700 00	31 Jan. '83	10 Aug. '06	22 May '13
Cole, H. J.	"	1 Apr. '13	1,100 00	22 Aug. '85	8 Nov. '11	1 Apr. '13
Crick, E. H.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	26 Aug. '12	1,550 00	31 Jan. '65	16 Nov. '11	26 Aug. '12
Crowe, S. M.	Preventive Officer—Douanier	7 July '13	1,150 00	1 Feb. '86	4 Apr. '11	7 July '13
Curran, J. W.	"	29 Aug. '14	1,000 00	19 Sept. '81	19 Dec. '11	29 Aug. '14
Dauncey, A. R.	"	6 Oct. '14	1,850 00	31 Dec. '75	30 June '13	6 Oct. '14
Elliot, W. J.	Appraiser—Estimateur	1 Apr. '13	1,150 00	23 Oct. '86	3 Nov. '11	1 Apr. '13
Ellis, G. R. N.	Preventive Officer—Douanier	6 Oct. '15	1,150 00	25 Feb. '91	3 June '09	6 Oct. '15
Ganton, J. W. A.	"	1 Apr. '13	1,050 00	23 Aug. '94	1 Oct. '12	1 Apr. '13
Gill, M. W.	"	1 Apr. '13	1,150 00	10 Oct. '91	1 Dec. '11	1 Apr. '13
Gostick, Wm.	"	29 Aug. '14	900 00	69	11 Mar. '13	29 Aug. '14
Greig, W. G.	"	1 Apr. '13	1,100 00	5 Aug. '76	1 Dec. '11	1 Apr. '13
Gulfoyle, J. A.	"	1 Feb. '17	900 00	27 May '69	26 Sept. '16	1 Feb. '17
Hatch, Leslie.	"	19 Apr. '15	800 00	15 June '96	12 Aug. '14	19 Apr. '15
Hewitt, Jas.	"	29 Aug. '14	1,100 00	16 Apr. '80	25 Nov. '12	29 Aug. '14
Jackson, R. S.	"	1 Apr. '13	1,050 00	4 Oct. '89	7 June '12	1 Apr. '13
Johnston, H. W.	Clerk—Commis.	9 May '12	1,150 00	21 Oct. '87	3 Nov. '11	9 May '12



## SESSIONAL PAPER No. 30

Keeling, S. R.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,000 00	9 Feb. '78	8 Nov. '11	1 Apr. '13
Lewis, J. J.	"	19 Apr. '15	1,000 00	28 May '82	28 Aug. '14	19 Apr. '15
McClements, James	"	29 Aug. '14	1,100 00	29 Sept. '13	27 June '13	29 Aug. '14
McCulloch, S. H.	"	29 Aug. '14	1,100 00	29 Sept. '13	27 June '13	29 Aug. '14
McDonald, C. K.	Clerk—Commis	30 Aug. '12	1,050 00	15 June '78	3 Nov. '11	30 Aug. '12
McDougall, J. C.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,100 00	23 Aug. '84	16 Oct. '12	1 Apr. '13
McLaren, G. E.	Senior Clerk—Premier commis	1 July '14	1,300 00	23 Aug. '84	16 Oct. '12	1 Apr. '13
Moore, D. R.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '13	1,100 00	23 Aug. '84	16 Oct. '12	1 Apr. '13
Oliver, J. L.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	26 Aug. '12	1,450 00	23 Feb. '77	13 Feb. '10	29 Aug. '14
Patterson, F. D.	Chief Clerk—Commis en chef	18 Sept. '14	1,450 00	9 Dec. '85	21 Dec. '08	31 Jan. '10
Rickard, E. E.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,200 00	31 Mar. '76	3 Nov. '11	1 Apr. '13
Ross, C. H.	"	17 Oct. '14	1,250 00	20 Sept. '82	16 Mar. '11	17 Oct. '14
Smiley, John A.	"	13 Apr. '13	1,100 00	9 Aug. '88	19 Dec. '11	13 Apr. '13
Walker, G. A.	"	24 Sept. '13	1,100 00	22 Feb. '84	20 June '11	24 Sept. '13
Kertham, Augustine	Sub-Collector—Sous-percepteur	13 Apr. '13	1,100 00	29 Apr. '78	4 Oct. '12	1 Apr. '13
Horn, D. G.	"	13 Apr. '13	1,350 00	27 Dec. '72	4 Apr. '12	1 Apr. '13
Greenham, C. L.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,050 00	30 Oct. '79	6 Nov. '12	29 Aug. '14
<i>Edmonton.</i>						
Shera, John W.	Collector—Percepteur	1 Apr. '13	2,600 00	11 Sept. '68	6 Nov. '12	1 Apr. '13
Abbott, E. A.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,100 00	22 Aug. '93	25 Oct. '12	1 Apr. '13
Armstrong, Albert	"	29 Aug. '14	1,050 00	15 Dec. '79	15 Jan. '13	29 Aug. '14
Armstrong, J. H.	"	1 Apr. '13	950 00	26 Feb. '77	1 Sept. '12	1 Apr. '13
Carmichael, Andrew	Clerk—Commis	24 Sept. '13	1,050 00	13 Aug. '92	16 Dec. '12	24 Sept. '13
Carmichael, John	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,200 00	16 Mar. '80	26 Dec. '11	1 Apr. '13
Coppock, C. W.	"	29 Aug. '14	1,150 00	16 Dec. '80	2 Dec. '11	29 Aug. '14
Dennison, P. E.	"	29 Aug. '14	1,050 00	8 Dec. '88	10 Feb. '13	29 Aug. '14
Denny, J.	"	29 Aug. '14	800 00	26 Aug. '95	6 Sept. '13	29 Aug. '14
Duke, John W.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	30 Oct. '13	1,300 00	20 Aug. '86	23 Nov. '11	30 Oct. '13
Edgcombe, G.	Clerk—Commis	15 Aug. '14	950 00	19 May '88	15 Jan. '13	15 Aug. '14
Elliott, G. W.	Appraiser—Estimateur	8 Dec. '13	1,850 00	14 June '74	3 July '12	8 Dec. '13
Elliot, Alan Hugh	Senior Clerk—Premier commis	28 July '14	1,250 00	9 Mar. '85	20 Oct. '09	21 Mar. '11
Griesbach, H. H.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,050 00	17 Jan. '78	25 Sept. '12	1 Apr. '13
Huntley, Earle	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	1 Apr. '13	1,250 00	13 Apr. '85	16 Dec. '11	1 Apr. '13
Irwin, W. J.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	950 00	11 Nov. '85	1 Apr. '13	29 Aug. '14
Johnston, A. A.	"	1 Apr. '13	1,000 00	18 June '68	25 Sept. '12	1 Apr. '13
Jacques, Frank	"	1 Apr. '13	950 00	4 Nov. '77	25 Sept. '12	1 Apr. '13
Kanouse, L. A.	"	29 Aug. '14	1,300 00	21 July '88	23 Apr. '13	29 Aug. '14
Lamoureux, L. O.	Senior Clerk—Premier commis	13 June '13	1,350 00	9 Aug. '82	12 Sept. '06	1 Apr. '08
Lavell, F. M.	Preventive Officer—Douanier	1 Oct. '13	1,800 00	10 Nov. '83	2 Apr. '12	1 Oct. '13
Lee, J. E.	Senior Clerk—Premier commis	1 June '13	1,300 00	11 June '74	19 Dec. '06	8 June '10
Legg, H.	Clerk—Commis	29 Aug. '14	1,300 00	11 May '91	21 Oct. '13	15 Aug. '14
Macquarrie, J. C.	"	24 Sept. '13	1,050 00	5 Nov. '88	25 Sept. '12	1 Apr. '14
McDermott, R. M.	Preventive Officer—Dominion	29 Aug. '14	1,200 00	4 Dec. '78	26 Mar. '13	29 Aug. '14
McKenzie, J.	"	1 June '11	1,200 00	3 Feb. '62	30 June '04	1 Apr. '08
Murray, A. F.	"	1 Apr. '13	1,200 00	5 Sept. '78	21 Mar. '12	1 Apr. '13
Neale, W.	"	29 Aug. '14	950 00	29 June '78	19 June '13	29 Aug. '14
Parish, Wm.	Gauger—Jaugeur	30 Oct. '13	1,250 00	3 Oct. '63	11 May '09	30 Oct. '13
Rea, John	Senior Clerk—Premier commis	1 June '13	1,300 00	2 Dec. '74	7 Oct. '07	1 Apr. '08

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Edmonton—Concluded.</i>						
Simpson, J. H.	Senior Clerk—Premier commis.	23 Mar. '14	1,200 00	5 June '78	7 Apr. '13	23 Mar. '14
Smart, T. A.	Appraiser—Estimateur	6 Oct. '14	1,800 00	8 June '83	15 Sept. '13	6 Oct. '14
Thieme, S. H.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,050 00	13 Aug. '86	8 Mar. '13	29 Aug. '14
Todd, J. S.	"	29 Aug. '14	1,050 00	13 June '91	1 June '13	29 Aug. '14
White, J. E.	"	1 Apr. '13	1,050 00	6 Jan. '78	1 Mar. '12	1 Apr. '13
Campbell, Patrick	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 May '16	1,000 00	26 Dec. '74	1 Mar. '15	1 May '16
Gibbons, W. G.	Clerk—Commis.	30 Nov. '10	1,200 00	19 Jan. '83	2 May '10	30 Nov. '10
Crampton, H. W.	Sub-Collector—Sous-percepteur	29 Aug. '14	1,000 00	3 Aug. '89	1 Apr. '14	29 Aug. '14
Leyden, John	"	19 Apr. '15	1,000 00	27 Apr. '71	17 June '14	19 Apr. '15
Reid, J. S.	"	29 Aug. '14	1,200 00	13 Nov. '64	19 Sept. '13	29 Aug. '14
Sanborn, J. B.	"	1 Apr. '13	1,200 00	11 July '79	23 July '12	1 Apr. '13
Rubbra, T. C.	"	1 Apr. '12	1,300 00	29 Jan. '78	1 Apr. '12	1 Apr. '13
<i>Lethbridge.</i>						
Burnett, Wm. B.	Preventive Officer—Douanier	24 May '11	1,200 00	2 Mar. '52	15 Nov. '04	1 Apr. '08
Burnett, W. B., Jr.	"	1 Apr. '13	1,050 00	1 May '83	29 June '12	1 Apr. '13
Hessey, W. V.	"	29 Aug. '14	1,050 00	21 Feb. '69	20 June '13	29 Aug. '14
Morrow, M. A.	"	1 Feb. '17	900 00	27 Dec. '84	15 May '16	1 Feb. '17
Scott, Wm.	"	1 Apr. '13	1,150 00	29 July '71	27 Nov. '11	1 Apr. '13
Hunter, J. F.	Sub-Collector—Sous-percepteur	5 Sept. '13	1,300 00	26 June '65	11 Mar. '13	5 Sept. '13
Beach, Anson C.	Preventive Officer—Douanier	21 Apr. '14	1,200 00	19 Sept. '40	10 Apr. '07	1 Jan. '08
Blairmore	"	1 Apr. '13	1,050 00	'89	24 Nov. '11	1 Apr. '13
Blairmore	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Apr. '13	1,300 00	3 Mar. '70	16 July '12	1 Apr. '13
Cardston	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	900 00	17 Dec. '94	24 Sept. '12	1 Apr. '13
Coutts	Sub-Collector—Sous-percepteur	19 Sept. '16	1,200 00	23 Apr. '85	20 Mar. '16	19 Sept. '16
Coutts	Sub-Collector—Sous-percepteur	19 Apr. '13	1,000 00	'67	1 Mar. '14	19 Apr. '13
Gillespie Joseph.	Preventive Officer—Douanier	7 July '13	1,000 00	'93	29 Aug. '11	7 July '13
Bell, D. R.	"	1 Apr. '13	1,400 00	30 June '63	25 July '12	1 Apr. '13
Macleod	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Apr. '13	1,400 00	27 May '86	1 Apr. '13	1 Apr. '13
Murison, D. L.	"	5 Sept. '13	900 00	1 July '73	24 Dec. '12	5 Sept. '13
Shaw, P. C.	"	5 Sept. '13	900 00	7 Apr. '73	24 Dec. '12	5 Sept. '13
Harris, S. A.	"	23 Jan. '14	1,400 00	26 Apr. '90	20 Nov. '12	30 Oct. '13
Price, T. S.	"					
<i>Medicine Hat.</i>						
Niblock, W. G.	Collector—Percepteur.	7 Apr. '14	2,000 00	16 Mar. '60	3 Apr. '14	7 Apr. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

Bannan, J. H.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,050 00	18 Sept. '87	1 Mar. '12	1 Apr. '13
Morrow, Hamilton	Appraiser—Estimateur	28 Mar. '16	1,300 00	29 Dec. '74	1 June '14	19 Apr. '15
Stone, P. D.	Clerk—Commiss.	4 Apr. '13	1,100 00	4 May '84	4 July '11	4 Apr. '13
Ware, D. R.	Preventive Officer—Douanier	1 Mar. '14	1,000 00	28 Sept. '87	26 Mar. '12	1 Apr. '13
PROVINCE OF BRITISH COLUMBIA.						
Abbotsford.						
Peel, P. R.	Collector—Percepteur	1 June '12	1,750 00	1 Nov. '71	1 Dec. '94	1 Nov. '97
Davidson, C. R.	Preventive Officer—Douanier	13 May '16	950 00	31 July '84	15 Feb. '16	1 May '16
Eby, R. H.	"	29 Aug. '14	950 00	22 Oct. '77	5 Sept. '12	29 Aug. '13
Salt, A. C.	"	13 Aug. '13	1,050 00	25 Nov. '82	17 June '11	13 Aug. '14
Shortreed, Robt. J.	"	2 Aug. '10	1,050 00	23 Mar. '60	3 Feb. '06	10 Aug. '10
Campbell, Samuel	"	26 Sept. '10	950 00	14 Mar. '70	17 Jan. '07	26 Sept. '10
McIntyre, I. P.	"	13 May '16	900 00	28 June '89	8 Sept. '15	13 May '16
Blanchford, W. L.	"	1 Apr. '13	1,000 00	24 Oct. '72	1 Apr. '12	1 Apr. '13
Bates, S. J.	"	29 Aug. '14	850 00	1 July '85	30 Apr. '13	29 Aug. '14
Cranbrook.						
White, Henry	Collector—Percepteur	14 Apr. '09	1,600 00	3 Sept. '63	28 Dec. '04	11 Feb. '08
Morton, W. G.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,200 00	11 Nov. '76	13 Mar. '12	1 Apr. '13
Walker, J. L.	"	19 Apr. '15	1,000 00	18 Nov. '81	20 May '14	19 Apr. '15
Chisholm, Alex. John	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Jan. '08	1,050 00	10 Nov. '69	15 May '07	1 Jan. '08
Coe, P. C.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	950 00	10 Sept. '80	14 June '12	1 Apr. '13
Rykert, John Charles	Sub-Collector—Sous-percepteur	28 Aug. '03	1,200 00	9 Aug. '57	Oct. '83	28 Aug. '03
Fernie.						
Henderson, Geo. Gerrie	Collector—Percepteur	14 Apr. '09	1,850 00	13 Jan. '64	23 Oct. '07	1 Jan. '08
Gates, Wm. Henry	Preventive Officer—Douanier	14 Oct. '10	1,250 00	30 Aug. '89	14 Sept. '07	14 Oct. '10
McIntosh, Jno. F.	"	1 June '11	1,550 00	7 June '48	June '93	1 Aug. '95
Ellis, George	Sub-Collector—Sous-percepteur	28 May '10	1,200 00	19 Apr. '46	6 Nov. '07	28 May '10
Macdonald, J. A. B.	"	19 July '12	1,300 00	24 June '73	28 Oct. '11	19 July '12
Robichaud, M. F.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	950 00	21 May '94	1 July '13	29 Aug. '14
Dingsdale, Geo.	"	1 Feb. '17	900 00	5 Mar. '79	20 June '16	22 Jan. '17
Grand Forks.						
Gilpin, Randolph Robert	Collector—Percepteur	1 Aug. '03	1,650 00	9 Nov. '61	July '89	1 Aug. '03
Cook, Wm. Johnstone	Preventive Officer—Douanier	1 June '11	1,100 00	9 Apr. '70	2 Aug. '04	31 Dec. '07
Cameron, Angus	Sub-Collector—Sous-percepteur	31 Dec. '07	1,200 00	31 Dec. '60	6 Nov. '05	31 Dec. '07
Delahay, Wm.	"	'07	1,200 00	4 Mar. '57	9 Mar. '05	'07
Stewart, James A.	"	28 May '10	1,000 00	2 Sept. '64	12 Mar. '08	28 May '10
Greenwood.						
McCutcheon, Hugh	Collector—Percepteur	1 Apr. '07	1,600 00	4 June '54	22 Nov. '98	1 Jan. '00
Eddy, Allan F.	Sub-Collector—Sous-percepteur	1 Jan. '08	1,000 00	17 Nov. '77	1 July '07	1 Jan. '08
Frith, Walter M.	"	11 Feb. '08	1,400 00	26 Oct. '73	7 June '07	11 Feb. '08



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<i>Greenwood—Concluded.</i>						
Kerr, Robert Duncan.....	Midway	1 Jan. '08	1,100 00	16 May '64	1 Apr. '07	1 Jan. '08
Bruce, J. H.....	Midway	29 Aug. '14	900 00	22 June '94	27 Jan. '13	29 Aug. '14
Jermyn, G. S.....	Osoyoos	29 Aug. '14	900 00	25 Apr. '77	1 June '13	29 Aug. '14
Heales, J. S.....	Ponticton	26 May '16	1,000 00	10 July '96	4 June '15	26 May '16
Chamberlain, M. C.....	Similkameen	1 Apr. '17	1,000 00	28 Oct. '87	26 Nov. '13	29 Aug. '14
<i>Nanaimo.</i>						
Good, Henry Leslie.....	Collector—Percepteur.....	1 Dec. '15	2,000 00	16 Oct. '63	1 Jan. '81	1 Feb. '92
Crossan, J. W.....	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,050 00	3 Aug. '91	7 May '13	29 Aug. '14
Johnson, George.....	"	1 Aug. '10	1,250 00	18 Sept. '63	31 Jan. '10	1 Aug. '10
Malpass, T. V.....	"	4 Apr. '16	900 00	10 July '96	22 Nov. '15	4 Apr. '16
Ross, Lamont.....	Clerk—Commis.....	13 June '14	1,100 00	11 Dec. '79	1 Mar. '12	25 Jan. '13
Allan, Robert.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 June '07	1,000 00	16 Mar. '71	19 Mar. '06	4 Mar. '07
Banerman, J. S.....	"	29 Aug. '14	1,100 00	25 Feb. '90	12 Feb. '13	29 Aug. '14
Brettingham, F. A.....	"	19 Apr. '15	1,000 00	7 Nov. '62	20 Apr. '14	19 Apr. '15
Conway, Thos. D.....	"	4 Apr. '04	1,100 00	9 Jan. '44	26 Nov. '84	4 Apr. '04
Abrams, B. S.....	"	3 Mar. '14	1,200 00	1 May '92	15 Feb. '13	3 Mar. '14
Union Bay	"	19 Apr. '15	900 00	4 Sept. '96	17 July '14	19 Apr. '15
Renwick, C. P.....	Preventive Officer—Douanier	24 Oct. '14	900 00	31 Aug. '92	20 Apr. '14	24 Oct. '14
Greig, E. J.....	Clerk—Commis.....					
<i>Nelson.</i>						
Johnstone, George.....	Collector—Percepteur.....	1 Aug. '95	2,300 00	14 Nov. '58	May '85	1 July '87
Bunyan, John G.....	Preventive Officer—Douanier	19 Apr. '10	1,200 00	13 June '74	17 Jan. '07	19 Apr. '10
Jarvis, Fred W.....	"	29 Aug. '14	1,100 00	8 Apr. '64	10 Mar. '13	29 Aug. '14
Jarvis, C. D.....	"	29 Aug. '14	1,000 00	19 Feb. '64	12 Sept. '13	29 Aug. '14
Stone, Oliver T.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	28 May '10	900 00	24 Dec. '40	1 Feb. '10	28 May '10
Aldersmith, R. A.....	"	3 Mar. '14	1,200 00	14 Feb. '78	26 May '13	3 Mar. '14
<i>New Westminster.</i>						
Matheson, Neil M.....	Collector—Percepteur.....	16 Nov. '12	2,100 00	1 Mar. '82	18 Jan. '99	31 Mar. '05
Ackerman, Asa.....	Preventive Officer—Douanier	1 June '12	1,100 00	15 May '55	3 Feb. '03	14 Aug. '06
Calvert, E. T.....	"	13 May '16	1,000 00	23 Nov. '77	18 Aug. '14	13 May '16
Chaput, Lionel.....	"	29 Aug. '14	1,100 00	10 Sept. '90	20 Dec. '12	29 Aug. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

Eldridge, C. C.	Appraiser—Estimateur.	27 June '00	1,900 00	7 Mar. '46	8 Mar. '98	27 June '00	'00
Fadden, A. G.	Preventive Officer—Douanier.	15 Aug. '14	1,100 00	3 Aug. '89	14 Dec. '89	15 Aug. '14	'14
Fisher, J. B.	"	29 Aug. '14	1,100 00	15 June '87	20 Dec. '12	29 Aug. '14	'14
Jackson, J. C. S.	"	29 Aug. '14	1,000 00	15 June '86	1 Apr. '13	29 Aug. '14	'14
Lawrence, J. R.	"	1 Apr. '13	1,100 00	29 Mar. '84	23 May '13	1 Apr. '13	'13
McDonough, Alfred.	Clerk—Commis.	7 Apr. '14	1,100 00	20 Feb. '86	1 Apr. '13	7 Apr. '14	'14
Turnbull, William.	Senior Clerk—Premier commis.	17 Dec. '12	1,350 00	1 Oct. '78	1 May '07	17 Sept. '09	'09
Bown, Edmund Alfred.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	5 Aug. '08	900 00	1 Mar. '79	15 June '05	11 Sept. '08	'08
Johnson, Winfred E.	"	16 Nov. '12	1,400 00	22 Dec. '83	28 Nov. '07	5 Aug. '08	'08
Smith, A. J.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '13	1,000 00	14 Sept. '83	16 Oct. '11	22 Nov. '07	'07
Ferguson, F. A.	"	1 Apr. '13	1,000 00	27 July '77	1 May '12	1 Apr. '13	'13
McKenzie, E. G. B.	"	15 Aug. '14	950 00	7 Aug. '77	7 July '12	1 Apr. '13	'13
Porter, Andrew.	"	10 Aug. '14	950 00	7 July '84	3 Dec. '13	15 Aug. '14	'14
Murchison, John E.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	28 May '10	900 00	7 Mar. '85	15 June '09	12 Aug. '14	'14
McConkey, C. A.	Preventive Officer—Douanier.	15 Aug. '14	950 00	14 Jan. '78	7 July '13	15 Sept. '14	'14
Westland, A. K.	"	15 Aug. '14	950 00	5 Dec. '90	1 Apr. '13	15 Sept. '14	'14
<i>Prince Rupert.</i>							
McLeod, Jarvis Hartley.	Collector—Percepteur.	1 June '13	2,400 00	30 Aug. '82	1 Feb. '02	26 Sept. '10	'10
Cross, H. T.	Appraiser—Estimateur.	1 Aug. '11	1,800 00	29 Sept. '74	3 June '08	1 Aug. '11	'11
Dunn, H. M.	Preventive Officer—Douanier.	28 July '11	1,550 00	18 Sept. '84	25 Sept. '05	28 July '11	'11
Nelson, Wm. J.	"	12 Mar. '13	1,200 00	23 Mar. '86	29 June '10	12 Mar. '13	'13
Noble, W. A.	"	13 May '16	1,200 00	15 Oct. '80	3 Dec. '15	12 May '16	'16
Cameron, W. C.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	19 Apr. '15	300 00	13 Nov. '76	1 Nov. '17	12 May '16	'16
Flewin, H. C.	"	1 Apr. '13	650 00	14 Jan. '83	16 July '12	19 Apr. '15	'15
Hyde, E. H. T.	"	29 Aug. '14	1,100 00	15 Mar. '71	16 Apr. '13	1 Apr. '13	'13
<i>Revelstoke.</i>							
Aktins, Benjamin R.	Collector—Percepteur.	1 Sept. '06	1,400 00	5 May '66	1 Apr. '00	4 Dec. '00	'00
Johnston, Charles.	Preventive Officer—Douanier.	1 Apr. '16	1,200 00	5 Jan. '60	15 Dec. '13	29 Aug. '14	'14
Munro, J. S. H.	"	7 Oct. '12	1,150 00	15 May '87	25 Jan. '12	7 Oct. '12	'12
Ross, George.	"	1 Apr. '13	1,150 00	23 June '84	11 May '12	1 Apr. '13	'13
Steed, Thomas.	"	19 Apr. '15	1,000 00	23 June '60	5 Aug. '13	19 Apr. '13	'13
Bryson, Melvin.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	6 May '07	1,250 00	10 Jan. '70	21 May '05	6 May '07	'07
Hamblly, S. E.	"	1 Aug. '11	1,100 00	9 July '60	3 Dec. '10	1 Aug. '11	'11
Golden	"	1 July '00	1,000 00	30 June '87	23 Nov. '97	1 Aug. '11	'11
Howell, Thomas.	Preventive Officer—Douanier.	1 July '00	1,050 00	30 June '87	12 Dec. '12	1 July '00	'00
Toness, T. B.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	29 Aug. '14	1,000 00	20 April '95	8 Feb. '13	29 Aug. '14	'14
Weddell, A. D.	"	1 June '15	1,000 00	30 Jan. '95	8 Feb. '13	29 Aug. '14	'14
<i>Roseland.</i>							
Stevens, Daniel B.	Collector—Percepteur.	1 June '12	1,700 00	23 Nov. '56	10 May '07	17 Apr. '99	'99
McDonald, P. R.	Preventive Officer—Douanier.	17 Dec. '12	1,300 00	23 June '67	19 Jan. '12	17 Dec. '12	'12
Nicholson, H. L.	"	17 Dec. '12	1,500 00	23 June '63	2 Jan. '10	17 Dec. '12	'12
Campbell, Archer E.	Sub-Collector—Sous-percepteur.	1 April '11	1,400 00	17 Jan. '53	17 May '10	1 April '11	'11
Wood, William Martin.	"	30 June '06	1,250 00	19 Nov. '52	1 May '97	29 Apr. '98	'98

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
Vancouver.						
Bowell, John Moore.....	Collector—Percepteur.....	1 July '87	4,000 00	1 Oct. '56	Oct. '78	1 July '83
Abbott, R. W.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 April '13	1,100 00	22 July '91	27 May '12	1 April '13
Acker, C. E.....	"	23 Mar. '14	1,050 00	24 Jan. '77	23 Nov. '12	23 Mar. '14
Adams, G. E.....	Clerk—Commis.....	24 Sept. '13	1,100 00	26 July '77	22 Nov. '12	24 Sept. '13
Adam, Richmond.....	Senior Clerk—Premier commis.....	27 Oct. '15	1,200 00	9 Jan. '75	21 April '10	26 Aug. '12
Alcock, Thos. C.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 Jan. '03	1,000 00	5 April '50	Jan. '88	1 Jan. '03
Almas, A. A.....	"	1 April '12	1,500 00	11 Oct. '49	1 May '93	29 June '95
Anderson, W. B.....	"	1 April '13	1,000 00	5 Oct. '76	5 Mar. '12	1 April '13
Anthony, Hazen.....	"	1 April '13	950 00	5 Aug. '78	11 Oct. '12	1 April '13
Armstrong, Thomas.....	"	29 Aug. '14	950 00	30 April '82	24 Feb. '13	29 Aug. '14
Arsenault, W. C.....	"	10 July '14	1,100 00	1 Dec. '77	22 Nov. '12	10 July '14
Bacon, A. A. M.....	"	5 Sept. '13	1,100 00	6 Mar. '92	23 April '06	5 Sept. '13
Bajus, Wm.....	Examining Officer—Vérificateur.....	1 July '04	1,000 00	7 Nov. '54	Nov. '91	1 July '04
Bamber, G. B.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	1,000 00	26 Feb. '82	23 May '13	29 Aug. '14
Battersby, Joseph.....	"	1 April '13	1,000 00	9 Mar. '77	17 Sept. '12	1 April '13
Birmingham, H. D.....	Appraiser—Estimateur.....	1 April '13	2,100 00	28 July '80	27 May '12	1 April '13
Black, I. M.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	1,000 00	21 Nov. '94	23 May '13	29 Aug. '14
Bromley, Vincent.....	"	19 April '15	1,000 00	11 Mar. '84	3 Aug. '14	19 April '15
Brown, Alexander.....	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.....	12 May '09	1,500 00	18 May '48	24 Dec. '98	1 July '04
Bradner, E. M.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	1,100 00	18 Jan. '79	1 June '12	29 Aug. '14
Brown, James.....	Landing Waiter—Préposé au débarquement.....	5 Sept. '13	1,100 00	19 April '82	1 Nov. '10	5 Sept. '13
Brown, R. R.....	Preventive Officer—Douanier.....	1 April '13	1,000 00	4 Mar. '79	19 June '12	1 April '13
Bullick, R. E.....	"	17 Feb. '17	1,600 00	26 Jan. '68	24 April '13	1 Feb. '17
Burns, Frank M.....	Senior Clerk—Premier commis.....	28 July '14	1,250 00	12 Oct. '86	21 April '10	30 Nov. '10
Burpee, George F.....	Preventive Officer—Douanier.....	14 Oct. '10	1,000 00	30 Mar. '48	23 Sept. '09	14 Oct. '10
Bush, Morley A.....	"	1 June '15	1,100 00	28 Sept. '93	27 Sept. '09	1 June '15
Cartwright, Henry G.....	Chief Clerk—Commis en chef.....	28 Sept. '12	1,600 00	21 Aug. '83	18 Jan. '98	30 April '01
Claridge, Frank.....	Preventive Officer—Douanier.....	22 Jan. '17	900 00	14 Dec. '83	23 Oct. '16	22 Jan. '17
Coburn, William.....	"	29 Aug. '14	1,050 00	16 Feb. '77	27 Nov. '12	29 Aug. '14
Cocker, C. J.....	"	2 June '14	1,100 00	25 April '85	22 Nov. '12	2 June '14
Cook, John E.....	"	29 Aug. '14	1,050 00	8 Oct. '86	7 June '13	29 Aug. '14
Cosgrove, Robert.....	Examining Officer—Vérificateur.....	4 Mar. '07	1,000 00	2 May '59	25 Sept. '02	4 Mar. '07
Cullin, W. M.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	1,000 00	2 Sept. '86	12 May '13	29 Aug. '14
Currie, Hugh.....	"	18 May '14	1,100 00	23 Mar. '84	1 Mar. '13	18 May '14
Davies, R. M.....	"	18 May '14	1,050 00	6 June '78	22 Nov. '12	18 May '14
Darrach, D. C.....	Clerk—Commis.....	30 Aug. '12	1,200 00	28 Dec. '85	2 May '11	30 Aug. '12



## SESSIONAL PAPER No. 30

Davis, W. J.	Preventive Officer—Douanier	'14	29 Aug.	950 00	31 Oct.	'90	10 June	'13	29 Aug.	'14
DeGraves, H. J.	"	'14	29 Aug.	950 00	9 May	'88	23 May	'13	29 Aug.	'14
DeGraves, N. J.	"	'13	1 April	1,050 00	2 Aug.	'91	15 Feb.	'12	1 April	'13
Deupster, Henry I.	Clerk—Commis.	'13	7 Mar.	1,100 00	4 Oct.	'77	16 April	'12	7 Mar.	'13
Devlin, H. F.	"	'12	7 Oct.	1,100 00	9 Oct.	'82	23 May	'11	7 Oct.	'12
Donaghy, W. H.	Preventive Officer—Douanier	'13	1 April	1,000 00	12 May	'78	10 Feb.	'11	1 April	'13
Donohoe, C. H.	"	'15	1 June	1,150 00	1 July	'86	10 July	'12	1 June	'15
Dowding, I. W.	Clerk—Commis.	'13	7 Mar.	1,050 00	21 Mar.	'76	5 Sept.	'11	7 Mar.	'13
Downing, William	Examining Officer—Vérificateur	'04	1 July	1,000 00	25 Dec.	'39	30 Mar.	'01	1 July	'04
Duffy, B. P.	Clerk—Commis.	'13	7 Mar.	1,100 00	26 Jan.	'88	23 May	'11	7 Mar.	'13
Elliott, D. H.	"	'13	20 Dec.	1,160 00	25 Oct.	'76	8 Oct.	'12	20 Dec.	'13
Elliott, T. R.	Preventive Officer—Douanier	'13	1 April	1,000 00	4 Jan.	'79	27 May	'12	1 April	'13
Fagan, Joseph E.	"	'11	24 May	1,450 00	27 Sept.	'69	Sept.	'89	1 July	'04
Farrington, Arthur	Clerk and Landing Waiter—Commis et préposé au débarquement	'04	4 April	1,000 00	25 Nov.	'75	1 Sept.	'03	4 April	'04
Fewings, H. L.	Preventive Officer—Douanier	'15	25 Aug.	1,000 00	5 Nov.	'87	14 June	'11	25 Aug.	'15
Fitzgerald, Gerald	"	'14	29 Aug.	950 00	15 April	'79	23 Jan.	'13	29 Aug.	'14
Flack, R. J. B.	"	'17	1 Feb.	900 00	5 Nov.	'75	13 Oct.	'16	1 Feb.	'17
Gallagher, Robert	Preventive Officer—Douanier	'13	1 April	900 00	22 June	'92	16 April	'12	1 April	'13
Gibbons, David Walter	"	'15	24 Sept.	1,000 00	22 Feb.	'85	24 Feb.	'15	24 Sept.	'15
Goodstone, A. I.	Senior Clerk—Premier commis.	'15	19 April	1,200 00	16 July	'88	1 Oct.	'14	19 April	'15
Green, Walter V. T.	Preventive Officer—Douanier	'15	8 Feb.	1,200 00	29 July	'79	7 Mar.	'10	28 April	'11
Hall, G. W.	Examining Officer—Vérificateur	'13	1 April	1,000 00	3 Feb.	'79	19 Oct.	'12	1 April	'13
Hamilton, Alex.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	'08	18 April	1,000 00	10 May	'67	16 Jan.	'05	18 April	'08
Harford, Herbert	Preventive Officer—Douanier	'14	28 July	1,500 00	22 July	'80	27 Nov.	'14	28 July	'14
Hart, Philip	"	'17	1 Feb.	900 00	16 Dec.	'74	4 Dec.	'16	1 Feb.	'17
Hattie, D. G.	"	'13	1 April	1,000 00	4 Feb.	'77	21 Oct.	'12	1 April	'13
Hay, G. S.	"	'13	1 April	1,000 00	28 June	'89	23 Mar.	'12	1 April	'13
Hewitt, S. S.	"	'14	15 Aug.	1,050 00	6 May	'83	22 Nov.	'12	15 Aug.	'14
Hilton, Chas. Thos.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	'11	28 April	1,600 00	4 Feb.	'66	29 May	'08	28 April	'11
Hopkins, R. N.	Preventive Officer—Douanier	'13	1 April	1,000 00	28 July	'86	27 May	'12	1 April	'13
Horne, A. J.	"	'14	29 Aug.	1,100 00	29 May	'76	22 May	'13	29 Aug.	'14
Horner, H. J.	"	'17	1 Apr.	900 00	8 Sept.	'83	1 Feb.	'16	1 Apr.	'17
Hoskin, J. L. W.	"	'13	1 April	1,150 00	23 May	'90	27 May	'12	1 April	'13
Jardine, J. R.	"	'15	19 April	750 00	14 June	'96	12 July	'12	19 April	'15
Johns, S. C.	Clerk—Commis.	'13	3 Mar.	900 00	29 April	'94	15 July	'11	3 Mar.	'13
Jones, C. E.	Preventive Officer—Douanier	'15	19 April	1,100 00	2 Nov.	'78	1 Oct.	'14	19 April	'15
Ker, Jas.	"	'00	1 July	1,100 00	2 Nov.	'78	13 June	'98	1 July	'00
Lamond, J. McD.	Clerk—Commis.	'13	24 Sept.	1,050 00	22 Sept.	'88	22 Nov.	'12	24 Sept.	'13
LeCappellan, John O.	Appraiser—Estimateur	'08	14 April	1,900 00	1 Sept.	'53	13 Nov.	'05	14 April	'08
Leckey, R. J.	Preventive Officer—Douanier	'13	1 April	1,150 00	30 Aug.	'83	15 Feb.	'12	1 April	'13
Leitch, A. J.	"	'13	1 April	1,100 00	20 Oct.	'93	10 Feb.	'12	1 April	'13
Loughan, David	"	'17	1 Apr.	900 00	7 July	'83	1 Feb.	'16	1 Apr.	'17
Martland, F. P. A.	"	'17	1 Feb.	900 00	6 June	'85	13 Oct.	'16	1 Feb.	'17
Manson, M. W.	"	'13	1 April	1,150 00	3 May	'93	23 May	'12	1 April	'13
Maxwell, Robert C.	Senior Clerk—Premier commis.	'13	1 June	1,400 00	18 Dec.	'90	18 May	'07	9 April	'09
Miller, Jas. F.	Examining Officer—Vérificateur	'09	20 Oct.	1,000 00	23 April	'60	1 April	'12	29 Aug.	'14
Morrison, William McM	Preventive Officer—Douanier	'14	29 Aug.	1,100 00	2 Oct.	'87	27 Nov.	'12	29 Aug.	'14
Moulton, T. R.	"	'14	13 Feb.	1,200 00	5 Jan.	'76	30 June	'14	13 Feb.	'14
McAllister, Peter	"	'00	1 July	1,050 00	29 Mar.	'62	6 June	'99	1 July	'00

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Vancouver—Concluded.						
McCallum, P. L.	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	1,000 00	27 Aug. '85	8 Mar. '12	1 April '13
McClean, J. H.	"	23 Mar. '14	1,100 00	29 Oct. '85	12 Nov. '12	23 Mar. '14
McDonald, Raymond D.	Senior Clerk—Premier commis.	1 July '14	1,250 00	31 Aug. '87	18 Mar. '09	27 May '10
McKibben, Robert.	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	950 00	26 Feb. '80	7 Oct. '12	1 April '13
McLeod, John C.	Senior Clerk—Premier commis.	27 Sept. '13	1,300 00	9 Aug. '86	24 Mar. '05	4 April '08
McLeod, Kenneth.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	950 00	21 Mar. '78	2 May '13	29 Aug. '14
McMahon, R. D. E.	Clerk—Commis.	5 Sept. '13	1,050 00	21 Dec. '77	9 Nov. '11	1 April '13
McMurray, Oswald	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	950 00	29 April '92	14 Oct. '11	28 Mar. '13
McSpadden, S. G.	Clerk—Commis.	28 Mar. '13	1,150 00	29 April '92	19 Sept. '16	1 Feb. '17
McSweeney, D. J. C.	Preventive Officer—Douanier.	1 Feb. '13	900 00	26 Mar. '77	19 Sept. '16	1 Feb. '17
Mackay Isaac.	"	1 April '13	1,000 00	23 July '82	29 May '12	1 April '13
MacLeod, John W. S.	Clerk—Commis.	5 Aug. '08	1,200 00	29 Nov. '72	18 May '07	5 Aug. '08
Macpherson, W. U.	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	1,050 00	27 Jan. '95	17 Aug. '12	1 April '13
Nightingale, J. P.	"	29 Aug. '14	1,050 00	27 Oct. '76	27 Nov. '12	29 Aug. '14
Nuttall, George.	"	19 April '15	1,000 00	26 Sept. '83	27 Aug. '14	19 April '15
Pascoe, W. J.	"	29 Aug. '14	1,050 00	7 June '94	22 Nov. '12	29 Aug. '14
Perry, Samuel Joseph.	Examining Officer—Vérificateur.	1 April '08	1,000 00	28 Jan. '92	17 Oct. '04	1 April '08
Raines, L. W.	Preventive Officer—Douanier.	1 April '13	1,150 00	21 April '92	27 May '12	1 April '13
Reid, Walter F.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint.	1 April '13	1,600 00	3 Mar. '71	29 May '12	1 April '13
Rintoul, A. E.	Preventive Officer—Douanier.	29 Aug. '14	950 00	23 Dec. '91	22 Nov. '12	29 Aug. '14
Roach, William.	"	29 Aug. '14	650 00	3 Feb. '95	22 Nov. '12	29 Aug. '14
Robson, E. S.	Gauger—Jaugeur.	1 May '12	1,500 00	30 Aug. '72	25 June '08	1 May '12
Ross, H. W.	Preventive Officer—Douanier.	23 Mar. '14	1,200 00	28 June '71	21 April '10	23 Mar. '14
Smith, Joseph.	"	28 Oct. '14	1,200 00	28 June '75	1 Nov. '12	28 Oct. '14
Smith, G. W.	"	1 April '13	1,150 00	22 July '90	27 May '12	1 April '13
Smith, Mervin R.	"	29 Aug. '14	1,100 00	20 Feb. '92	1 Nov. '12	29 Aug. '14
Stark, R. S.	Clerk—Commis.	1 Apr. '12	1,200 00	25 Feb. '78	14 June '05	6 Nov. '08
Stuart, R. W.	Senior Clerk—Premier commis.	9 Mar. '15	1,200 00	19 Feb. '68	14 Oct. '09	15 July '11
Sweet, G. H.	Preventive Officer—Douanier.	15 Aug. '14	1,250 00	22 Mar. '79	22 Nov. '12	15 Aug. '14
Thorburn, L. J.	"	1 April '13	1,150 00	19 Oct. '76	28 May '12	1 April '13
Topham, Fred	Examining Officer—Vérificateur.	10 May '06	1,000 00	1 June '70	25 Sept. '02	10 May '06
Trythall, Roy W.	Senior Clerk—Premier commis.	1 June '13	1,400 00	23 Feb. '86	6 July '04	1 April '08
Walker, George.	Preventive Officer—Douanier.	1 July '00	1,000 00	15 Nov. '59	Nov. '96	1 July '00
Walker, S. H.	"	24 Oct. '14	1,050 00	30 Sept. '79	23 June '97	24 Oct. '14
Warburton, Henry H.	Clerk—Commis.	31 Mar. '11	1,100 00	29 May '79	31 Mar. '11	31 Mar. '11
Whitehead, Charles A. W.	Chief Clerk—Commis en chef.	1 Jan. '14	1,600 00	13 Dec. '64	14 Sept. '07	9 April '10
Williams, J. R.	Clerk—Commis.	26 Aug. '12	1,000 00	27 Aug. '83	14 June '11	26 Aug. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Wooten, T. H.	Preventive Officer—Douanier	18 May '14	1,200 00	9 Sept. '63	24 Dec. '07	18 May '14
Worsnop, Chas. A.	Surveyor—Contrôleur	9 Oct. '95	2,600 00	18 Oct. '58	1 Oct. '88	1 May '89
Wright, A. C.	Clerk—Commis	19 July '12	1,150 00	5 Mar. '93	1 April '13	19 July '11
Yardley, G. A.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,050 00	12 Feb. '94	25 April '13	29 Aug. '14
Landry, O. F.	"	19 April '15	150 00	26 Nov. '82	1 Oct. '13	19 April '15
Chambers, M. R.	Sub-Collector—Sous-percepteur	29 Aug. '14	1,100 00	29 Sept. '83	11 Dec. '11	29 Aug. '14
Oliver, A. M.	"	7 Nov. '14	1,400 00	12 Feb. '77	18 Jan. '11	7 Nov. '14
Scharschmidt, H. B.	"	29 Aug. '14	1,000 00	5 Feb. '92	1 Mar. '14	29 Aug. '14
<i>Victoria.</i>						
Newbury, John C.	Collector—Percepteur	1 Mar. '05	4,000 00	6 Feb. '62	1 Apr. '83	1 Sept. '83
Andrews, H. B.	Clerk—Commis	6 Feb. '13	1,150 00	2 Nov. '83	1 Nov. '11	6 Feb. '13
Armstrong, Frank	"	27 July '12	1,200 00	29 Mar. '58	1 June '91	26 July '99
Atkins, Wm.	Chief Clerk—Commis en chef	1 July '05	2,000 00	13 Aug. '46	Dec. '87	1 Nov. '88
Bain, Duncan	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	1,000 00	12 Feb. '79	14 June '12	1 Apr. '13
Barracrough, Hanson	"	1 Apr. '13	1,050 00	16 Jan. '79	17 Sept. '12	1 Apr. '13
Baxter, C. S.	Appraiser—Estimateur	1 Apr. '13	2,100 00	19 Apr. '64	19 Aug. '12	1 Apr. '13
Blake, H. L. S.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	800 00	1 Apr. '90	9 June '13	29 Aug. '14
Boyer, A. C.	"	1 Apr. '13	1,000 00	2 Oct. '74	7 Nov. '11	1 Apr. '13
Bragg, E. E.	"	1 Apr. '13	1,100 00	6 Aug. '84	29 Jan. '12	1 Apr. '13
Burns, W. Jas.	"	1 July '04	1,100 00	'63	13 Oct. '97	1 July '04
Calderwood, Andrew	Senior Clerk—Premier commis	1 June '13	1,350 00	'67	14 Mar. '98	1 Jan. '00
Carter, V. W.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	650 00	28 July '94	5 May '13	29 Aug. '14
Conyers, Chas.	Clerk—Commis	28 July '14	1,100 00	28 June '91	28 Apr. '11	28 July '14
Davey, Fred Wm.	Surveyor—Contrôleur	1 July '05	2,400 00	28 Nov. '70	3 Sept. '88	1 July '90
Dewar, David	Clerk—Commis	16 May '11	1,200 00	26 Nov. '65	1 Feb. '10	16 May '11
Edwards, Samuel W.	Examining Officer—Vérificateur	1 July '04	1,000 00	3 Apr. '58	Aug. '97	1 July '04
Fawcett, Edgar L.	Clerk—Commis	16 May '11	1,100 00	3 Feb. '79	14 Oct. '11	16 May '11
Gilson, P. W.	Preventive Officer—Douanier	19 Apr. '15	650 00	7 Aug. '96	27 May '13	19 Apr. '15
Graves, Hessay W.	Senior Clerk—Premier commis	22 May '12	1,550 00	18 Nov. '58	29 Aug. '87	1 June '88
Hornsby, W. R.	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	5 June '12	1,350 00	26 Apr. '71	22 Sept. '08	5 June '12
Howel, Robert G.	Gauger—Jaugeur	14 May '08	1,500 00	28 Feb. '63	21 Sept. '00	1 July '04
Hubbard, T. C.	Preventive Officer—Douanier	28 Oct. '13	950 00	5 Dec. '60	2 Dec. '12	28 Oct. '13
Huxtable, A. S.	"	1 Apr. '13	1,050 00	2 Apr. '80	4 Sept. '12	1 Apr. '13
Jones, Robert	Landing Waiter—Préposé au débarquement	19 Oct. '12	1,050 00	15 Feb. '80	6 Nov. '11	19 Oct. '12
Kenny, J. E.	Preventive Officer—Douanier	29 Aug. '14	1,200 00	24 Sept. '85	3 June '09	15 Aug. '14
McLean, Donald	Asst. Appraiser—Estimateur adjoint	5 June '12	1,450 00	5 June '45	1 Oct. '87	21 May '01
Mable, A. W.	Preventive Officer—Douanier	19 Apr. '15	600 00	4 Jan. '97	26 Aug. '04	19 Apr. '15
Mallett, James	"	1 Apr. '12	1,200 00	10 Oct. '43	21 July '99	1 Apr. '12
Mee, Robert	"	1 Apr. '13	950 00	27 Apr. '88	23 July '12	1 Apr. '13
Moore, G. E.	"	1 Apr. '13	1,150 00	12 Apr. '79	19 Mar. '12	1 Apr. '13
Morison, F. J.	"	1 Apr. '12	1,100 00	3 Sept. '47	1 July '80	1 Apr. '12
Norris, G. E.	Clerk—Commis	7 Apr. '14	650 00	'95	13 Dec. '12	7 Apr. '14
Oliver, M. W.	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '13	950 00	13 Oct. '86	17 Sept. '12	1 Apr. '13
Ozard, G. C.	"	1 Apr. '14	1,150 00	4 Nov. '88	27 May '13	1 Apr. '14
Pollard, E. H. P.	Clerk—Commis	29 Aug. '13	1,050 00	28 Sept. '89	25 Jan. '13	29 Aug. '13
Peddle, William	Preventive Officer—Douanier	29 Sept. '14	1,050 00	11 Dec. '80	28 Dec. '12	29 Aug. '14
Penketh, T. A.	"	29 Aug. '14	950 00	'89	10 Jan. '13	29 Aug. '14
Popham, A. E.	"	19 Apr. '15	650 00	6 Mar. '96	16 Oct. '12	19 Apr. '15



## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Victoria—Concluded.						
Roberts, Thos.....	Senior Clerk—Premier commis.....	22 May '12	\$ 1,600 00	11 Dec. '50	May '90	8 June '92
Simpson, George F. D.....	"	1 June '13	1,400 00	6 July '58	1 June '86	1 July '90
Simpson, W. P.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '14	950 00	7 July '86	10 Jan. '13	29 Aug. '14
Small, Frank A.....	"	1 June '11	1,300 00	15 Nov. '66	12 Dec. '01	15 May '05
Tervo, C. A.....	"	1 Nov. '12	1,050 00	31 Jan. '75	16 Apr. '04	14 Apr. '08
Walker, A. H.....	"	29 Aug. '14	1,000 00	31 Aug. '79	17 Apr. '13	29 Aug. '14
Whalley, William.....	"	29 Aug. '14	900 00	30 Sept. '80	25 Jan. '13	29 Aug. '14
Winsby, William P.....	Appraiser—Estimateur.....	28 Apr. '08	1,800 00	7 May '50	1 July '07	28 Apr. '08
Youson, J. W.....	Preventive Officer—Douanier.....	19 Apr. '15	1,000 00	16 Aug. '80	14 Aug. '14	19 Apr. '15
YUKON TERRITORY.						
Dawson, Y. T.						
Ironside, E. S.....	Collector—Percepteur.....	1 June '13	2,750 00	22 Mar. '79	3 May '04	1 June '13
White Horse.						
MacLennan, Fred.....	Collector—Percepteur.....	31 Mar. '05	2,250 00	20 Sept. '52	25 Nov. '04	31 Mar. '05
Coulter, S.....	Preventive Officer—Douanier.....	29 Aug. '08	1,200 00	3 Oct. '70	14 July '13	29 Aug. '08
Zinkan, Gleeson Van Norman.....	"	10 Aug. '03	1,200 00	21 Jan. '68	1 June '99	10 Aug. '02
Simmons, Leo E.....	Sub-Collector—Sous-percepteur.....	1 Jan. '03	1,200 00.	24 Aug. '70	7 Sept. '99	20 Dec. '02
BOARD OF CUSTOMS.						
Baker, Herman E.....	Preventive Officer—Douanier.....	19 Apr. '15	900 00	29 Sept. '93	8 June '14	19 Apr. '15
Barrette, René.....	"	1 Sept. '14	600 00	3 Mar. '97	24 June '13	1 Sept. '14
Beaudry, Arthur.....	"	7 Aug. '15	1,200 00	4 Jan. '83	12 July '15	7 Aug. '15
Bell, Joseph.....	"	20 Mar. '15	1,150 00	26 Jan. '81	9 July '14	20 Mar. '15
Benson, M. S.....	"	1 Nov. '12	1,600 00	9 Feb. '79	16 May '10	1 Nov. '12
Birch, Jean K.....	"	1 Feb. '16	800 00	10 June '88	14 Nov. '16	1 Feb. '16
Blacklock, J. A.....	"	20 Mar. '15	900 00	25 Apr. '95	16 Mar. '14	20 Mar. '15
Blake, F. H.....	"	1 Apr. '13	1,150 00	26 Aug. '83	6 July '12	1 Oct. '12
Bowser, J. A.....	"	28 Oct. '14	1,100 00	4 July '90	26 Mar. '14	28 Oct. '14
Brown, Geo. V.....	"	13 Dec. '05	1,500 00	22 Nov. '63	15 Sept. '04	13 Dec. '05
Bruder, W. J.....	"	1 Sept. '14	1,200 00	18 May. '63	3 July '12	1 Sept. '14
Cauley, F. L.....	"	1 Sept. '14	1,000 00	18 Feb. '89	7 Oct. '12	1 Sept. '14

8 GEORGE V, A. 1918

## SESSIONAL PAPER No. 30

Claire, P. R.	Preventive Officer—Douanier.	7 Apr. '14	11 Dec. '87	900 00	14
Cleary, H. A.	"	1 May '14	10 Jan. '79	1,150 00	14
Costello, Thos.	Dominion Appraiser—Estimateur fédéral.	23 July '08	23 Sept. '63	3,300 00	'08
Courtney, W. H.	Preventive Officer—Douanier.	1 May '14	1 June '86	1,200 00	'14
Cowan, F. W.	"	15 Aug. '14	20 June '84	1,200 00	'14
Craig, J. S.	"	20 Mar. '15	30 Mar. '84	1,650 00	'15
Creelman, J. C.	Appraiser—Estimateur.	1 Aug. '15	3 Feb. '84	1,650 00	'15
Cross, G. E.	Preventive Officer—Douanier.	1 May '16	4 July '92	900 00	'16
D'Ornellas, F. A.	"	20 Mar. '15	2 Mar. '89	1,200 00	'15
Douglas, E. R.	"	1 Jan. '13	15 Jan. '70	2,000 00	'13
Drummond, J. E.	"	20 Mar. '13	3 Jan. '97	850 00	'13
Duncan, A. G. W.	"	8 Oct. '13	25 July '94	950 00	'13
Dunlop, James.	"	1 Feb. '17	1,200 00	10 May '85	'17
Edwards, E. J.	"	1 May '16	1,100 00	22 June '79	'16
Fairbairn, Roy.	"	30 Aug. '12	1,300 00	27 June '88	'12
Farrow, R. A.	"	1 May '16	1,400 00	1 Oct. '90	'16
Fawcett, M. W.	"	1 May '16	900 00	1 Mar. '87	'16
Forsythe, Archibald.	"	20 Mar. '15	1,400 00	4 Mar. '72	'15
Fuller, W. A.	"	1 Feb. '14	1,550 00	28 Feb. '74	'14
Gordon, T. C.	"	1 Sept. '14	1,500 00	10 Aug. '56	'14
Gould, H. J.	"	1 Nov. '05	2,000 00	28 Nov. '77	'05
Greer, F. R.	Special Preventive Officer—Douanier spécial.	1 Aug. '13	2,000 00	7 May '68	'13
Gunby, C. E.	Preventive Officer—Douanier.	20 Mar. '15	1,000 00	17 Nov. '91	'15
Guthrie, E. H. G.	"	27 Sept. '13	1,300 00	28 July '78	'13
Haines, W. E.	"	20 Mar. '15	1,600 00	22 Sept. '79	'15
Hall, Horace.	"	1 Feb. '17	1,200 00	3 Sept. '94	'17
Hall, M. J.	"	1 Oct. '12	1,200 00	14 May '77	'12
Hare, F. E.	"	1 Sept. '14	1,000 00	11 May '95	'14
Harnier, F. Rosewell.	"	6 Feb. '13	1,600 00	14 Oct. '78	'13
Harris, Thos. A.	"	19 June '15	1,000 00	27 Jan. '91	'15
Hay, Anna.	Examining Officer—Vérificateur.	29 May '11	1,400 00	8 Oct. '50	'11
Heney, W. J.	Preventive Officer—Douanier.	28 Oct. '09	1,000 00	8 May '65	'09
Henry, W. J.	"	1 Feb. '17	800 00	22 May '72	'17
Holmes, J. E. C.	"	19 July '12	1,000 00	7 May '92	'12
Holmes, L. W.	"	7 Dec. '14	1,450 00	3 Sept. '79	'14
Horton, J. E.	"	20 Mar. '15	900 00	29 June '95	'15
Ingram, W. C.	"	1 May '16	1,100 00	21 Jan. '94	'16
Jobb, R. E. V.	"	6 Feb. '13	1,300 00	7 Feb. '87	'13
Jones, W. A.	"	20 Mar. '15	1,050 00	24 Dec. '89	'15
Kenny, C. R.	"	1 Sept. '14	1,100 00	21 Dec. '77	'14
Kenny, A. O.	"	20 Mar. '15	1,600 00	31 Jan. '81	'15
Kenny, J. L.	"	1 Feb. '17	1,600 00	5 Feb. '88	'17
Law, S. J.	"	1 Sept. '14	1,050 00	27 Aug. '84	'14
Lee, F. C.	"	1 Feb. '17	1,200 00	15 May '68	'17
LeBlanc, Horace.	"	1 May '16	900 00	27 Mar. '92	'16
Lee, H. R.	"	1 Sept. '14	950 00	11 June '92	'14
LeSueur, W. L.	"	1 Sept. '14	950 00	3 Oct. '84	'14
Lynch, David.	"	20 Mar. '15	950 00	3 Dec. '88	'15
Macdonald, R. C.	"	20 Mar. '15	1,000 00	May '59	'15
MacDougall, Georgina M.	"	8 May '13	1,700 00	21 June '80	'13
	"		950 00	3 May '81	'13

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
BOARD OF CUSTOMS—Concluded.						
Mackintosh, C. H.	Preventive Officer—Douanier.	19 July '12	2,500 00	.....	1 July '12	19 July '12
MacLachy, R. L.	"	20 Dec. '13	1,100 00	21 Nov. '71	21 Oct. '12	20 Dec. '13
Maglady, J. E.	"	1 Sept. '14	900 00	15 Mar. '84	1 July '13	1 Sept. '14
Mossman, P. H.	"	4 Jan. '15	1,000 00	26 Sept. '95	5 Dec. '13	1 Sept. '14
McClelland, Esther M.	"	28 Jan. '15	800 00	6 Feb. '95	24 Jan. '12	4 Jan. '15
McDonald, B. R.	"	8 May '13	2,400 00	9 Apr. '65	1 Aug. '86	1 Nov. '89
McDougall, Melville.	"	1 Mar. '13	1,000 00	8 Jan. '85	1 Mar. '13	8 May '13
McFadden, John.	"	17 Feb. '13	1,800 00	9 Nov. '71	5 Aug. '92	5 Aug. '92
McLeod, M. G.	"	1 July '08	1,600 00	7 Feb. '58	1 June '12	17 Feb. '13
McMichael, C. M.	"	1 Feb. '17	2,100 00	27 Apr. '76	17 May '05	1 July '08
Mason, R. T.	"	1 Feb. '17	900 00	23 Jan. '63	23 Oct. '16	1 Feb. '17
Mowat, T. W.	"	1 Feb. '17	2,200 00	5 May '75	19 July '15	1 Feb. '17
MacGregor, Duncan.	"	1 May '16	900 00	1 Sept. '80	12 Mar. '15	1 May '16
McLaren, S.	"	1 May '16	850 00	4 Sept. '92	26 Aug. '12	1 May '16
McCormick, R. N.	"	1 May '16	2,000 00	23 Sept. '86	14 Aug. '15	1 May '16
McKinley, L. A.	"	1 Feb. '17	900 00	16 Mar. '97	5 Jan. '16	1 Feb. '17
McIsaac, A. B.	"	14 July '13	1,200 00	13 June '77	1 June '12	14 July '13
Neilson, Peter.	"	1 Feb. '17	900 00	7 Feb. '91	27 June '16	1 Feb. '17
Nieghorn, John.	"	7 Aug. '15	1,200 00	17 Oct. '69	1 Sept. '14	7 Aug. '15
Northwood, Mrs. Kate.	"	6 Nov. '08	900 00	29 July '49	12 May '93	6 Nov. '08
Ogg, A. J.	"	8 May '13	1,050 00	12 June '92	31 Mar. '13	8 May '13
Ogilvie, Mrs. E. Del.	"	21 July '08	900 00	24 May '69	1 Jan. '08	21 July '08
Olmstead, C. S.	"	20 Mar. '15	900 00	31 Oct. '80	13 Apr. '14	20 Mar. '15
Paré, Lucien.	"	18 May '14	1,000 00	17 Jan. '83	1 Feb. '13	18 May '14
Patterson, A. J.	"	1 Feb. '17	1,200 00	30 Sept. '87	6 July '15	1 Feb. '17
Patterson, T. B.	"	1 Sept. '14	1,000 00	25 Feb. '59	1 Apr. '12	1 Sept. '14
Paul, W. G.	"	1 Feb. '13	1,600 00	14 Feb. '90	22 Oct. '12	1 Feb. '13
Pearce, John.	"	27 Apr. '12	800 00	8 Feb. '50	22 Sept. '10	27 Apr. '12
Richards, Edward.	"	19 July '12	2,500 00	25 Dec. '73	4 June '12	19 July '12
Reid, W. T.	"	13 Feb. '14	1,200 00	5 Sept. '81	14 Aug. '13	13 Feb. '14
Ross, Archie.	"	1 Sept. '14	1,200 00	23 Jan. '79	4 Dec. '12	1 Sept. '14
Ross, F. C.	"	1 May '12	1,100 00	28 Dec. '70	11 Dec. '11	1 May '12
Rowe, W. C.	"	20 Mar. '15	1,250 00	28 May '79	25 Feb. '14	20 Mar. '15
Ruttle, M. L.	"	20 Mar. '15	700 00	4 Dec. '91	18 Aug. '14	20 Mar. '15
Scott, H. S.	Special Preventive Officer—Douanier spécial.	13 Dec. '05	2,500 00	4 Jan. '89	15 Sept. '04	13 Dec. '05
Shaver, G. M.	Preventive Officer—Douanier.	1 Sept. '14	850 00	15 Sept. '89	7 Feb. '13	1 Sept. '14
Sims, F. R.	"	2 Aug. '13	1,500 00	28 Sept. '83	26 Apr. '13	2 Aug. '13



[illegible]

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF CUSTOMS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES DOUANES, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
ASSISTANTS OF INSPECTORS— <i>Con.</i>						
Bunker, G. N.	Preventive Officer—Douanier	1 Feb. '17	1,300 00	14 May '92	2 July '15	1 Feb. '17
Dagneau, J. M.	"	29 Aug. '14	950 00	6 Feb. '68	11 July '13	29 Aug. '14
Dickinson, M. R.	"	1 Oct. '16	1,000 00	28 Jan. '96	8 Aug. '16	1 Oct. '16
Dubrulle, A. F.	"	1 Feb. '15	1,500 00	20 Jan. '91	12 Sept. '13	4 Jan. '15
Forbes, J. A.	"	21 Mar. '13	1,600 00	13 June '79	7 June '12	21 Mar. '13
Gardner, Gaynor C.	"	1 Apr. '13	1,000 00	8 Sept. '93	2 Oct. '12	1 Apr. '13
Hamilton, C. R.	"	8 May '13	1,200 00	22 Dec. '81	16 Dec. '12	8 May '13
Huestis, G. J.	"	20 Mar. '15	1,200 00	2 Feb. '78	19 Apr. '13	20 Mar. '15
Latontaine, C. E.	"	1 Oct. '13	1,400 00	11 Apr. '83	30 July '00	1 May '06
Lennie, E. D.	"	1 Dec. '12	1,700 00	14 Oct. '84	11 Sept. '05	6 May '07
Love, R. E.	"	7 Nov. '14	1,300 00	24 Sept. '94	29 Aug. '13	7 Nov. '14
Lynton, T. J.	"	20 Mar. '15	1,600 00	20 Mar. '79	11 Aug. '13	20 Mar. '15
Martin, C. D.	Asst-Inspector—Inspecteur adjoint.	19 July '12	1,700 00	20 Aug. '91	1 Dec. '11	19 July '12
Mason, Thomas	Preventive Officer—Douanier	1 Apr. '16	1,300 00	2 Sept. '85	13 Dec. '12	23 Mar. '14
Pringle, Wm. R.	Clerk—Commis.	19 Apr. '15	1,000 00	13 Sept. '95	3 Dec. '13	19 Apr. '15
Smyth, Hugh	Preventive Officer—Douanier	7 Nov. '14	1,300 00	20 Dec. '90	23 May '14	7 Nov. '14
Wilson, A. G. B.	"	8 May '13	1,400 00	4 July '92	3 July '12	8 May '13
PREVENTIVE SERVICE.						
Wilson, W. F.	Chief Preventive Officer—Douanier en chef.	1 Apr. '12	3,700 00	8 Jan '74	19 June '91	1 June '93
Barton, J. C.	Preventive Officer—Douanier	2 May '13	1,250 00	18 July '72	25 Sept. '02	10 May '06
Duncan, James	"	26 Dec. '06	900 00	6 Sept. '48	14 July '04	26 Sept. '06
Erington, J. S.	"	13 May '16	1,400 00	10 Aug. '88	14 Feb. '16	13 May '16
Fowler, G. B.	"	1 Oct. '12	1,400 00	13 Aug. '76	19 Aug. '12	1 Oct. '12
Henley, W. C.	"	20 Oct. '12	1,000 00	55 Jan. '55	18 July '12	29 Oct. '12
Hill, C. B.	"	29 Mar. '15	1,000 00	25 Mar. '80	2 June '13	20 Mar. '15
Hunter, G. E. M.	"	1 Oct. '12	1,750 00	31 Jan. '78	14 Sept. '12	1 Oct. '12
Jacques, W. A.	"	1 Jan. '14	1,200 00	27 Mar. '89	10 June '12	1 Jan. '14
May, Geo. M.	"	2 Apr. '92	1,200 00	21 Sept. '43	2 Apr. '92	2 Apr. '92
McNamee, G. F. J.	"	25 Mar. '12	1,200 00	24 Sept. '63	4 Jan. '12	25 Mar. '12
Robinson, F. P.	"	1 Oct. '12	1,200 00	16 Dec. '55	1 Feb. '12	1 Oct. '12
White Mary	"	20 May '15	900 00	26 May '71	14 Oct. '12	20 May '15
Moore, A. C.	"	1 Feb. '17	1,200 00	28 Apr. '74	9 Nov. '14	1 Feb. '17
Kenny, A. S.	"	1 Feb. '17	800 00	4 Nov. '98	4 June '13	1 Feb. '17

SESSIONAL PAPER No. 30

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Coulter, Robt. Millar, C.M.G., M.D. Verret, Lieut. Col. Hector B., D.S.O.	Deputy Postmaster General—Sous-ministre. Asst. Deputy Postmaster General—Sous-mi- nistre adjoint des postes.	1-A.	1 Aug. '97 1 Jan. '12	\$ 5,000 00 4,000 00	9 Sept. '57 9 Feb. '74	1 July '97	1 Aug. '97 1 July '00
Fowler, Robert. Johnstone, Washington Jos. Smith, Sidney, I.S.O.	Asst. Deputy Minister—Sous-ministre adjoint Financial Supt.—Surint. des finances. Controller of Postal Stores—Contrôleur des magasins postaux.	" " "	1 Oct. '15 1 Sept. '08 1 Sept. '08	3,500 00 4,000 00 3,700 00	12 Oct. '76 20 Oct. '54 29 July '50	25 Oct. '76	25 June '10 1 Jan. '77 23 Jan. '70
Armstrong, Bartholomew Mahon.	Controller of Ry. Mail Service—Contrôleur du service postal ambulancier.	"	1 Sept. '08	3,700 00	31 Mar. '49		5 Nov. '67
Anderson, Geo. Clayton.	Supt. Mail Contract Branch—Surint. de la div. du service des Postes.	"	1 Sept. '08	4,500 00	1 Apr. '58	15 May '82	1 June '82
Bastedo, Samuel T.	Supt. Annuities Br.—Surint. de la div. des rentes viagères.	"	1 Sept. '08	4,000 00	4 Dec. '55		1 Sept. '08
Glover, William John. Northrop, Bradbury Mills.	Accountant—Comptable. Supt. Staff Branch—Surint. de la div. du personnel.	" "	1 Apr. '10 1 Apr. '11	4,000 00 3,400 00	1 Jan. '63 19 Aug. '54	29 Nov. '86	1 Jan. '87 6 June '83
Binks, George J.	Supt. Dead Letter Branch—Surint. de la div. des lettres de rebus.	"	1 Apr. '12	3,300 00	24 Feb. '48	13 Aug. '74	1 May '75
Bolduc, Archelais.	Supt. Rural Mail Delivery Br.—Surint. du service postal rural.	"	1 Apr. '12	4,000 00	27 Nov. '58		1 Sept. '79
Lemaire, E. J.	Supt. Postage Stamp Branch—Surint. de la div. des timbres.	"	1 Apr. '12	3,300 00	22 Oct. '74	10 Jan. '94	1 Aug. '94
Throop, Arthur Wilkinson. Grout, F. E. S.	Secretary—Secrétaire. Supt. Money Order Br.—Surint. de la div. des mandats.	" "	1 Apr. '13 12 Oct. '13	3,200 00 3,100 00	3 Dec. '51 11 June '66		20 Aug. '69 1 June '82
Stafford, Lawrence. Fairweather, James H.	Law Clerk—Légiste. Supt. Savings Bank Branch—Surint. de la division de la caisse d'épargnes.	" "	1 Oct. '15 1 Jan. '17	2,900 00 2,800 00	24 Oct. '52 27 July '59	28 Apr. '76	1 Oct. '15 1 Oct. '76
Bennett, William E. Moon, Francis Graham. Martin, John Clatworthy. Rochester, Francis King. Fortier, James Gordon. Lewis, Jos. Henry. Bernier, Paul Emile.	Chief Clerk—Commis principal. " " " " " " " " " " Supt. French Correspondence—Surint. de la correspondance française.	1-B. " " " " " "	8 May '07 1 Jan. '08 1 Apr. '08 1 Apr. '11 1 Apr. '11 1 Apr. '11 23 Oct. '11	2,800 00 2,800 00 2,800 00 2,700 00 2,700 00 2,700 00 2,800 00	10 May '55 8 Oct. '60 30 Nov. '66 31 July '61 11 Feb. '62 1 Jan. '56 6 Oct. '87	1 Oct. '77 20 Mar. '83 23 Mar. '83 22 Jan. '86 26 Sept. '86 27 Sept. '86 23 Oct. '87	25 Nov. '71 1 July '80 1 Aug. '86 23 Mar. '83 12 Jan. '86 27 Sept. '86 23 Oct. '87



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE, SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
<sup>1</sup> Bérard, Charles P. V.	Chief Clerk—Commis principal.	1-B.	1 Apr. '12	\$ 2,600 00	3 Aug. '45	1 July '92	1 Aug. '94
Maingy, LeFeuvre Anstruther	Chief Draughtsman—Dessinateur en chef.	"	1 Apr. '13	2,500 00	17 Nov. '47	15 Nov. '75	1 Oct. '76
White, Geo. Rivers	Chief Clerk—Commis principal.	"	1 Apr. '13	2,500 00	3 Oct. '56	27 Oct. '71	1 July '73
Conroy, Joseph Matthew	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	12 Nov. '63		30 Sept. '84
Campbell, Herbert Sheridan	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	30 Apr. '62		1 Oct. '83
<sup>2</sup> Matthewman, Ernest H.	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	8 Oct. '64		20 Aug. '90
Stewart, William Charles E.	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	13 July '64		22 June '81
McGuire, Horace	"	"	1 Apr. '13	2,500 00	6 July '64		22 June '81
Taylor, Ernest Livingston	"	"	12 Oct. '13	2,400 00	9 Sept. '64		28 June '83
Brown, John H.	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	29 Apr. '59	1 Dec. '81	1 May '82
Greenfield, Robert	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	24 Feb. '54	1 June '76	1 July '82
Wilson, William Thomas	"	"	1 Apr. '14	2,500 00	4 Jan. '54	19 Mar. '83	25 May '83
Bollard, Joseph Henry	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	19 Jan. '58		11 Sept. '79
Pendergast, Jérémie	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	7 Sept. '64	19 Dec. '84	1 Jan. '85
Hayes, George Hobart	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	19 Nov. '63	15 Apr. '84	22 Apr. '84
Séguin, Frs. Olivier Ovila	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	6 Jan. '57		17 Oct. '85
Cousineau, Edward Jos.	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	4 Dec. '67	24 Sept. '86	1 Jan. '88
Beatty, William John	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	7 June '60		23 Oct. '88
Webster, Arthur	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	6 June '78	1 Nov. '04	15 July '05
<sup>4</sup> Hale, John Strong	"	"	1 Apr. '15	2,300 00	25 July '55		13 May '86
Dumont, Jean	"	"	1 Nov. '15	2,200 00	15 July '69		1 Nov. '15
<sup>5</sup> Ladhamme, Joseph Leon—Kemner	Private Secretary to Minister—Secrétaire particulier du ministre.	"	15 Nov. '11	2,600 00	29 Aug. '72		15 Nov. '11
Pope, Charles	Clerk—Commis.	2-A.	27 July '95	2,100 00	24 Mar. '58	17 Oct. '73	9 Mar. '74
Anderson, Frederick Chas.	"	"	1 Apr. '07	2,100 00	23 June '61	2 Jan. '86	1 July '86
Barrett, Donald Alexander	"	"	1 Apr. '08	2,100 00	19 Sept. '49	18 Dec. '73	9 Mar. '74
Blackadar, Edward Gordon	"	"	1 Apr. '09	2,050 00	1 Aug. '82		1 Apr. '09
Bill, Austin F.	"	"	1 July '10	2,050 00	19 Apr. '77		9 July '09
McGrail, Thomas	"	"	1 Apr. '11	1,900 00	25 June '59		8 Oct. '78
Gray, Harry Hamilton Ormond	"	"	1 Apr. '11	2,100 00	7 Apr. '55	1 June '72	1 July '75
Shaw, Henry Soden	"	"	1 Apr. '11	1,900 00	12 June '55		11 Nov. '72
Learoyd, Edward Long	"	"	1 Apr. '11	1,950 00	19 Oct. '63	8 Sept. '83	21 Sept. '85
<sup>3</sup> Plunkett, George Lynn	"	"	1 Apr. '11	1,900 00	24 Dec. '57		1 July '85
Hailey, William Robert	"	"	1 Apr. '11	1,950 00	16 Dec. '58	14 May '83	25 May '83
Robertson, Chas. Robert, Sr.	"	"	1 Apr. '11	1,950 00	17 Apr. '61		7 Oct. '84

<sup>1</sup> Previous service from April 16, 1883, to June 5, 1888—Service antérieur du 16 avril 1883 au 5 juin 1888.<sup>2</sup> Previous service from March 5, 1884, to Jan. 1, 1889—Service antérieur du 5 mars 1884 au 1<sup>er</sup> janvier 1889.<sup>3</sup> Previous service from Aug. 4, '73, to Oct. 3, '83—Service antérieur du 4 août 1873 au 3 octobre 1883.<sup>4</sup> Previous service from 26 April 1873 to 31 May 1882—Service antérieur du 26 avril 1873 au 31 mai 1882.<sup>5</sup> Also paid \$600 allowance as Private Secretary—Allocation de \$600 comme secrétaire particulier.



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Jolliffe, Francis Everett.....	Clerk—Commis.	2-B.	1 Apr. '11	1,457 00	12 Jan. '88	3 July '05	1 Jan. '08
Irving, Kenneth Henderson.....	"	"	1 July '11	1,250 00	20 Nov. '87	.....	4 July '10
Pothier, Alphée Simon.....	"	"	1 Jan. '12	1,050 00	12 Oct. '91	.....	9 July '10
Summers, Wesley Chas.....	"	"	1 Jan. '12	1,050 00	22 July '80	.....	31 Dec. '10
Sheldon, Corydon A.....	"	"	1 Apr. '12	1,450 00	27 Jan. '80	19 Feb. '01	28 July '03
Mooney, Albert A.....	"	"	1 Apr. '12	1,500 00	31 May '80	16 Mar. '05	2 May '05
Renwick, Hugh.....	"	"	1 Apr. '12	1,450 00	8 June '86	23 Oct. '06	16 Feb. '07
Jamies, Wm. Jas. Francis.....	"	"	10 May '12	1,100 00	14 Mar. '89	.....	10 May '12
Busey, Shirley A. D.....	"	"	20 June '12	1,107 00	10 Feb. '82	.....	3 Feb. '11
Simons, Daniel A.....	"	"	21 June '12	1,100 00	4 Jan. '88	.....	21 June '12
Kettles, Chas.....	"	"	22 June '12	1,100 00	7 June '92	8 Jan. '12	22 June '12
MacDonald, Norman H.....	"	"	22 June '12	1,100 00	18 Feb. '93	.....	27 Mar. '11
Grant, Herbert D.....	"	"	22 June '12	1,100 00	8 Feb. '91	10 Jan. '12	22 June '12
Conroy, Philip S.....	"	"	22 June '12	1,000 00	10 Oct. '93	.....	22 June '12
Gagnon, Joseph L. A.....	"	"	3 July '12	1,000 00	16 June '89	.....	3 July '12
Jarvis, Frederick G. W.....	"	"	8 July '12	1,000 00	4 Feb. '94	.....	8 July '12
Cram, Wilson D.....	"	"	19 July '12	1,000 00	19 Nov. '92	.....	9 July '12
Lachaine, Joseph R.....	"	"	10 July '12	1,000 00	27 Dec. '93	.....	10 July '12
Putman, Cecil E.....	"	"	15 July '12	1,070 00	8 May '94	.....	15 July '12
O'Hara, John J.....	"	"	1 Jan. '13	1,250 00	18 Aug. '84	7 Aug. '07	1 Sept. '08
Houston, Alice S.....	"	"	1 Jan. '13	1,250 00	17 Feb. '77	.....	1 Apr. '10
Anderson, Roy.....	"	"	1 Jan. '13	1,030 00	22 Dec. '92	.....	8 June '11
Handy, Robert H.....	"	"	1 Jan. '13	1,030 00	10 Feb. '84	1 Aug. '12	1 Jan. '13
Roughsedge, John H.....	"	"	1 Jan. '13	1,000 00	27 July '92	1 Aug. '12	1 Jan. '13
Gorrell, Claude A.....	"	"	1 Apr. '13	1,450 00	7 May '82	18 May '04	31 May '05
Dickson, Jean.....	"	"	1 Apr. '13	1,350 00	5 Nov. '70	.....	24 July '05
Christensen, Erhard.....	"	"	1 Apr. '13	1,250 00	9 Dec. '87	27 Nov. '05	16 Feb. '07
Wilson, Richard Henderson.....	"	"	1 Apr. '13	1,450 00	23 Apr. '83	4 Oct. '06	1 Apr. '07
DuBrooy, Allan A.....	"	"	1 July '13	1,100 00	12 Dec. '88	26 Jan. '12	15 June '12
St. Louis, Pierre Napoléon.....	"	"	1 July '13	1,100 00	3 Feb. '86	.....	1 July '12
Heath, Walter A.....	"	"	1 July '13	1,100 00	15 June '94	1 Apr. '13	1 July '13
Gordon, Donald C.....	"	"	1 July '13	1,100 00	9 Jan. '95	.....	1 July '13
Johnston, Colin S.....	"	"	14 July '13	1,000 00	6 Dec. '94	.....	14 July '13
Weston, Thomas.....	"	"	22 July '13	1,350 00	24 Feb. '90	.....	22 July '13
Hancock, Eli Howard.....	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Aug. '13	1,000 00	21 Jan. '86	.....	1 Aug. '13
Caldwell, Thomas Newton.....	Clerk—Commis.	"	4 Sept. '13	1,000 00	28 Nov. '81	.....	4 Sept. '13
Carter, Robert John.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	2 June '81	9 Apr. '12	15 June '12
Berndt, Julius Francis.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	13 Sept. '94	.....	27 June '13



## SESSIONAL PAPER No. 30

Clerk—Commiss.		2-B.	'13	1,000 00	29 July	'92	2 Sept. '13	'13	13 Dec. '13
Maloney, Michael Francis.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	29 July '92	'92	2 Sept. '13	'13	13 Dec. '13
Guion, Gerald Wallace.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	3 Aug. '94	'94	15 Sept. '07	'13	13 Dec. '13
Carbonneau, Joe Téléphone.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	13 May '91	'91	6 Oct. '13	'13	13 Dec. '13
Bigras, Rodolphe Edouard.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	2 Nov. '88	'88	7 Oct. '13	'13	13 Dec. '13
Paré, Charles.....	"	"	5 Jan. '14	1,100 00	11 Oct. '86	'86			5 Jan. '14
Hanes, Ellis Chesley.....	"	"	5 Jan. '14	1,100 00	3 Apr. '90	'90	19 June '07		5 Jan. '14
Ruel, Edmond G.....	"	"	1 July '14	1,250 00	22 Apr. '88	'88	25 Dec. '07		1 Sept. '08
McDonald, Alexander.....	"	"	1 July '14	1,150 00	15 Dec. '83	'83			1 Sept. '08
Ryan, James H.....	"	"	1 July '14	1,100 00	24 July '93	'93			19 Jan. '09
Stevens, Frank A.....	"	"	1 July '14	1,100 00	6 July '92	'92	12 Aug. '11		26 July '10
Shaw, Charles G.....	"	"	1 July '14	1,100 00	25 Nov. '86	'86			6 July '10
Hood, Robert S. M.....	"	"	1 July '14	1,100 00	22 Mar. '93	'93	25 Jan. '13		17 Jan. '12
Goady, James P.....	"	"	1 July '14	1,100 00	20 May '81	'81			1 July '13
MacDonald, Wilbert.....	"	"	1 July '14	1,100 00	24 Aug. '86	'86	13 Mar. '14		3 Feb. '13
Mooney, John D.....	"	"	1 July '14	1,100 00	7 Sept. '95	'95	1 Apr. '14		1 July '14
McCarthy, Dalton.....	"	"	1 July '14	1,000 00	19 Aug. '94	'94			1 July '14
Morphy, Delmer W.....	"	"	6 July '14	1,000 00	19 Sept. '95	'95			6 July '14
McFarlane, Argyle.....	"	"	13 July '14	1,400 00	1 Feb. '61	'61			13 July '14
Smith, Thomas J.....	"	"	1 Sept. '14	1,000 00	15 Dec. '94	'94	5 July '13		19 Apr. '86
Fortune, Hubert J.....	"	"	1 Oct. '14	1,000 00	25 Nov. '95	'95			6 Oct. '14
Clarkin, Leo P.....	"	"	6 Oct. '14	1,000 00	29 Nov. '80	'80	13 May '01		11 Nov. '02
Hobart, Matthew Thornton.....	"	"	1 Apr. '15	1,350 00	27 July '88	'88	13 Feb. '90		30 Jan. '92
O'Connor, Frank Joseph.....	"	"	1 Apr. '15	1,350 00	27 Dec. '80	'80	27 Nov. '05		16 Feb. '07
Graham, Stanley D.....	"	"	1 Apr. '15	1,250 00	30 June '88	'88	1 Dec. '06		1 Apr. '07
Iveson, Wm. Henry.....	"	"	1 Apr. '15	1,250 00	8 Oct. '82	'82	23 Mar. '08		1 Sept. '08
Parish, Roswell N.....	"	"	1 Apr. '15	1,250 00	14 Nov. '90	'90	24 Sept. '07		1 Sept. '08
Brenot, Gaston H.....	"	"	1 Apr. '15	1,250 00	11 Dec. '89	'89	15 May '07		1 Jan. '08
Campbell, James Bowie.....	"	"	1 Apr. '15	1,200 00	17 Nov. '87	'87	9 Jan. '08		1 Sept. '08
Underwood, Edward J.....	"	"	1 Apr. '15	1,400 00	23 Sept. '87	'87	5 Oct. '14		1 Apr. '15
Turnbull, Walter J.....	"	"	1 July '15	1,100 00	16 Sept. '96	'96			25 Jan. '15
Pearl, Benjamin.....	"	"	27 Apr. '16	11 00 00	12 Feb. '75	'75	13 Jan. '15		27 Apr. '16
Ball William F.....	"	"	7 Nov. '16	1,200 00	10 June '81	'81			7 Nov. '16
Draughtsman—Dessinateur									
Clerk—Commiss.									
May, Oswald.....	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	5 Apr. '79	'79	13 Apr. '96		1 Oct. '03
Maillene, George A. D.....	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	23 Feb. '62	'62			1 Oct. '81
Jenkins, Frank M. S.....	"	"	1 Apr. '17	1,250 03	6 July '59	'59			23 Jan. '82
Oliver, Thomas Mackey.....	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	1 Aug. '56	'56			24 Apr. '82
Mariet, Joseph.....	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	14 Feb. '48	'48	29 Oct. '79		1 Jan. '80
Ainsborough, Thomas.....	"	"	1 Apr. '17	1,250 00	3 Aug. '56	'56			26 Jan. '83
Brenot, Honoré Alexandre, B.A.....	"	"	2 May '84	1,250 00	13 June '61	'61			15 Feb. '84
Robinson, Lucy.....	"	"	1 June '85	1,250 00	24 Jan. '55	'55			1 June '85
Howard, John Patrick.....	"	"	19 Sept. '85	1,250 00	29 July '55	'55			19 Sept. '85
Ballantine, Elizabeth.....	"	"	1 Oct. '85	1,250 00	15 July '58	'58	1 Aug. '85		1 Oct. '85
Ferguson, William.....	"	"	1 July '86	1,250 00	27 Mar. '43	'43	15 Oct. '75		1 July '82
Waddell, Katherine Thompson.....	"	"	18 Jan. '87	1,250 00	26 June '65	'65			18 Jan. '87
Stewart, Harriet S.....	"	"	26 Jan. '87	1,250 00	13 Jan. '66	'66			26 Jan. '87

1 Previous service 11 June, '12, to 15 Sept., '13—Service antérieur du 11 juin '12 au 15 sept. '13.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
	Clerk—Commis.	3-A.		\$ cts.			
Darcey, Mary Cecily.....	"	"	1 Jan. '88	1,250 00	13 Dec. '65	13 Mar. '86	1 Jan. '88
Gibson, Nina Mary Hartley.....	"	"	1 Apr. '88	1,250 00	24 Mar. '55	31 Mar. '88	1 Apr. '88
Buell, Margaret Castlemaine.....	"	"	1 July '90	1,250 00	12 Oct. '70	4 Feb. '90	1 July '90
Duhamei, Marie Thérèse.....	"	"	1 July '90	1,250 00	20 Feb. '62	20 Sept. '87	1 July '90
Taylor, Ellen Hunt.....	"	"	1 July '90	1,250 00	31 Jan. '62	15 Oct. '88	1 July '90
Hicks, Anna Mathilda.....	"	"	26 May '91	1,250 00	25 Dec. '68	29 July '88	1 July '90
Landor, Anne.....	"	"	21 July '91	1,250 00	10 Mar. '60	3 Aug. '89	26 May '91
Lally, Patrick Joseph.....	"	"	21 July '93	1,250 00	15 Feb. '65	11 July '89	21 July '91
Clark, Mary Amelia Gertrude.....	"	"	18 Nov. '93	1,250 00	23 Feb. '66	12 Sept. '88	21 Sept. '93
Merrick, Louise Lauriston.....	"	"	22 June '95	1,250 00	19 Oct. '72	15 June '91	18 Nov. '93
Simpson, Augusta Maria.....	"	"	22 June '95	1,250 00	7 Apr. '56	Dec. '78	22 June '95
Williams, Mabel Agnes.....	"	"	1 July '95	1,250 00	18 Nov. '74	16 Nov. '92	22 June '95
Barrett, James.....	"	"	1 July '95	1,250 00	20 Sept. '60	Nov. '81	1 July '95
Lyon, Mary Catherine.....	"	"	5 Sept. '00	1,250 00	27 Mar. '68	1 Jan. '89	5 Sept. '00
Miller, Maude Augustus.....	"	"	5 Sept. '00	1,250 00	25 Mar. '66	1 July '96	5 Sept. '00
Armstrong, Ida.....	"	"	5 Sept. '00	1,250 00	15 June '71	25 Feb. '97	5 Sept. '00
Cameron, Elizabeth.....	"	"	5 Sept. '00	1,250 00	23 Mar. '77	4 Aug. '99	5 Sept. '00
Crocker, Lilian Frances.....	"	"	1 July '01	1,250 00	14 Dec. '64	13 Jan. '00	5 Sept. '00
Dunne, Peter Burt.....	"	"	1 July '01	1,250 00	29 June '64	24 Dec. '85	1 July '87
Dontigny, Charles Philippe.....	"	"	1 July '01	1,250 00	16 Sept. '65	20 Oct. '88	24 Dec. '90
Chilton, James Pult.....	"	"	1 July '01	1,250 00	18 Oct. '57	22 Apr. '87	31 Aug. '91
Murphy, James.....	"	"	1 July '01	1,250 00	29 Sept. '69	2 Dec. '92	6 July '93
Slater, Margaret Agnes.....	"	"	1 Nov. '01	1,250 00	26 Sept. '68	20 May '92	1 July '01
Elbourne, George.....	"	"	1 Mar. '02	1,250 00	7 Jan. '44	1 Sept. '77	1 July '82
Cherry, William.....	"	"	1 July '02	1,250 00	1 June '62	.....	4 July '86
Curran, Thomas Jos.....	"	"	11 Nov. '02	1,250 00	30 Sept. '67	.....	1 Feb. '87
Chevrier, Louisa D.....	"	"	11 Nov. '02	1,250 00	20 Apr. '53	13 Mar. '86	1 Oct. '87
Cartier, Sydney James.....	"	"	11 Nov. '02	1,250 00	23 Dec. '76	16 Mar. '93	11 Nov. '02
Cogan, Mary Agnes.....	"	"	11 Nov. '02	1,250 00	10 Dec. '67	5 Apr. '90	11 Nov. '02
Vernette, Adrien.....	"	"	28 July '03	1,250 00	25 Dec. '80	1 Oct. '97	11 Nov. '02
Doyle, Hugh Ewen.....	"	"	1 July '04	1,250 00	23 Jan. '74	31 Jan. '01	28 July '03
Dewar, Henry Charles.....	"	"	1 Oct. '05	1,250 00	22 Dec. '82	8 Oct. '00	12 Dec. '03
Kchoe, Peter.....	"	"	1 Aug. '05	1,250 00	29 Apr. '66	.....	1 Aug. '86
Smith, Emma.....	"	"	1 Aug. '05	1,250 00	24 June '73	30 Sept. '01	12 Dec. '03
Armstrong, Harry Costigan.....	"	"	1 Aug. '05	1,250 00	1 Feb. '84	8 Oct. '02	12 Dec. '03

## SESSIONAL PAPER No. 30

	3-A.	Clerk—Commis.		1 Aug.	'05	1,250 00	2 Mar.	'79	8 Oct.	'02	12 Dec.
McCarthy, Wm. Jos. Lynn.	"	"	"	1 Aug.	'05	1,250 00	16 July	'64	13 Apr.	'96	25 Nov.
Pearce, Wm. Jos. Henry.	"	"	"	1 Aug.	'05	1,250 00	8 Apr.	'76	13 Apr.	'96	1 Oct.
Butterworth, Ernest A. R.	"	"	"	1 Aug.	'05	1,250 00	21 June	'77	14 July	'02	1 Jan.
Deruchie, Chas. Edward	"	"	"	1 Aug.	'05	1,250 00	4 Mar.	'76	4 Oct.	'04	18 Feb.
Kearns, Joseph.	"	"	"	1 Dec.	'05	1,250 00	5 Nov.	'72	13 Feb.	'91	12 Dec.
Wilson, Lettie Jane.	"	"	"	1 Apr.	'06	1,250 00	24 Mar.	'50	3 July	'93	12 Dec.
Mahoney, Patrick	"	"	"	1 Apr.	'06	1,250 00	24 Aug.	'35	14 Mar.	'01	3 Oct.
Milne, William.	"	"	"	1 July	'06	1,250 00	3 June	'81	2 Aug.	'00	12 Dec.
Marsh, Marion Gertrude.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	28 July	'68			28 June
Bell, William James.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	29 May	'58			1 Oct.
Cheney, William Henry	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	30 Oct.	'61	13 Apr.	'88	30 Jan.
Nolan, Thomas Joseph.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	2 May	'63	22 Jan.	'94	11 Sept.
Taylor, Robert Peat.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	18 Jan.	'73	5 Dec.	'95	1 Oct.
Jones, Joseph Henry.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	9 June	'71	3 May	'04	31 May
Grenier, Joseph Alphonse.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	9 June	'83	7 May	'02	18 Feb.
Goyette, Louis F.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	22 Sept.	'74	19 Sept.	'02	18 Feb.
Munro, William G.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	8 June	'79	7 Sept.	'04	18 Feb.
Broderick, Michael E.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	4 Nov.	'84	10 Sept.	'05	1 Jan.
Ross, George Wm.	"	"	"	1 Apr.	'07	1,250 00	11 Dec.	'78	27 Sept.	'05	1 Jan.
Milligan, Wm. Gordon.	"	"	"	8 May	'07	1,250 00	19 Nov.	'75	9 Aug.	'95	1 Oct.
Smith, William Gordon.	"	"	"	8 May	'07	1,250 00	1 Apr.	'83	19 Apr.	'05	16 Feb.
Mills, John Ross.	"	"	"	8 May	'07	1,250 00	23 May	'75	6 Aug.	'06	1 May
Hamelin, Genevieve.	"	"	"	1 Dec.	'07	1,250 00	1 Nov.	'81	6 Nov.	'98	10 May
Wells, Chas. Pearson.	"	"	"	1 Mar.	'08	1,250 00	27 Feb.	'69	19 July	'98	1 Nov.
Martineau, Ant. Ls. Colbert.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	8 Aug.	'76	10 Mar.	'03	12 Dec.
Téu, Alice.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	6 Dec.	'77	14 Dec.	'03	12 Dec.
Drummond, Margt. Mary.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	19 Mar.	'83	12 Feb.	'04	1 July
Betts, Arthur Joseph.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	29 May	'65	16 May	'92	16 May
Jeffery, Wm. Henry.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	15 Apr.	'54	1 Mar.	'93	25 July
Devlin, Chas. Alex.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	10 Feb.	'82	4 July	'05	1 Jan.
Sowden, Felix Musgrave.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	12 Sept.	'77			1 Sept.
Stringer, Frank Joseph R.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	29 Oct.	'88	17 June	'05	16 Feb.
Johnstone, Gordon Simpson.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	6 Apr.	'88	17 May	'06	16 Feb.
Legault, Omer.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	10 Apr.	'88	5 July	'06	1 Apr.
Roy, J. A. Calus.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	6 Feb.	'83	14 May	'02	1 Jan.
Tobin, Charles.	"	"	"	1 Apr.	'08	1,250 00	29 Nov.	'83	8 Feb.	'05	1 Jan.
Tennant, George German.	"	"	"	20 May	'08	1,250 00	28 June	'82	8 Feb.	'05	1 Jan.
Greene, Peter.	"	"	"	19 May	'08	1,250 00	14 Mar.	'68	12 Oct.	'95	1 Oct.
Poulet, Arthur.	"	"	"	1 Apr.	'09	1,250 00	15 Feb.	'80			1 Jan.
Higerty, Thos. Francis.	"	"	"	1 Apr.	'09	1,250 00	5 Feb.	'81	4 Mar.	'99	1 Aug.
Hinds, M. Annie.	"	"	"	1 Jan.	'10	1,250 00	15 Nov.	'64	22 May	'89	12 Dec.
Fraser, Mary.	"	"	"	1 Jan.	'10	1,250 00	8 Sept.	'65	8 July	'92	12 Dec.
				1 Jan.	'10	1,250 00	23 Oct.	'75	23 July	'04	12 Dec.
Low, Elie James.				1 Jan.	'10	1,250 00	20 Feb.	'78	29 June	'03	1 Jan.
Germain, Flora Mathilda.				1 Jan.	'10	1,250 00	15 Dec.	'61	7 July	'85	1 Oct.
Edwards, Edward Thomas.				1 Jan.	'10	1,250 00	14 Dec.	'86	9 Nov.	'05	1 Apr.
Ogilvie, William George.				1 Jan.	'10	1,250 00	26 May	'84	3 Mar.	'07	1 Apr.
Owen, James Arthur.				1 Jan.	'10	1,250 00					
Draughtsman—Dessinateur											
Clerk—Commis											



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Graham, Arch. Ernest Edmund.....	Clerk—Commis.....	3-A.	1 Jan. '10	\$ 1,250 00	23 Jan. '83	.....	1 Aug. '07
Fraser, Harold G.....	"	"	1 Jan. '10	1,250 00	30 Sept. '88	25 Sept. '07	1 Sept. '08
Cooch, Harry Stanley.....	"	"	1 Jan. '10	1,250 00	7 Sept. '87	23 June '03	1 Sept. '08
Howard, Theodore Arnold.....	"	"	1 Jan. '10	1,250 00	11 Nov. '87	7 Aug. '03	1 Sept. '08
Moore, George.....	"	"	1 Jan. '10	1,250 00	28 Apr. '74	5 Oct. '06	1 Sept. '08
Desaulniers, Paul.....	"	"	1 Jan. '10	1,250 00	19 Aug. '78	5 Oct. '06	1 Sept. '08
Preston, Joseph Harris.....	"	"	1 Jan. '10	1,250 00	11 Mar. '50	10 Mar. '08	1 Sept. '08
Stevens, Alicia.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	6 Mar. '72	13 Feb. '90	12 Dec. '03
Clark, Maud Mildred.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	20 Sept. '72	23 Aug. '93	12 Dec. '03
Simpson, Jane Sigsworth.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	10 Feb. '53	6 Mar. '93	12 Dec. '03
Fraser, Margaret.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	22 Feb. '62	6 Aug. '95	12 Dec. '03
Wainwright, Rosalie.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	16 Dec. '77	6 Dec. '99	12 Dec. '03
St. Denis, Emma.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	12 July '76	5 Dec. '99	12 Dec. '03
Crowley, Margaret.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	5 Nov. '75	14 July '03	1 Jan. '04
Butterworth, Frederick.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	26 May '87	25 Feb. '07	1 Sept. '08
McCleery, Edward Jenner.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	18 Sept. '76	25 Dec. '06	1 Sept. '08
Hudon, Emile.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	25 Aug. '90	16 July '06	1 Sept. '08
Dessaint, Henri.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	1 June '80	26 Nov. '06	1 Sept. '08
Morgan, Irwin Musgrove.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	20 Nov. '89	1 June '07	1 Sept. '08
Robertson, Chas. Robt., Jr.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	10 Sept. '91	23 July '07	1 Sept. '08
Falls, Elmer.....	"	"	1 Apr. '11	1,150 00	7 Apr. '87	26 Aug. '07	1 Sept. '08
Legault, Théodule R.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	22 Nov. '90	28 Sept. '07	1 Sept. '08
Wilson, James Kenny.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	25 Oct. '84	6 Nov. '07	1 Sept. '08
McLachlin, Geo. Robertson.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	12 July '89	18 Nov. '07	1 Sept. '08
Goodwin, Michael Fred.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	8 Jan. '83	25 Dec. '07	1 Sept. '08
Tyrell, George Murray.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	15 Sept. '80	25 Dec. '07	1 Sept. '08
Fauvel, Bertram Auguste.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	14 May '87	29 Aug. '08	1 Sept. '08
Perrault, William Henry.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	25 Dec. '82	.....	1 Apr. '09
MacDonald, Clarence Basil.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	25 May '83	.....	4 June '09
MacLean, Ethelwynne Kate.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	25 Dec. '75	3 Apr. '95	21 May '01
Wright, Louisa Marion.....	"	"	1 July '11	1,200 00	16 July '82	2 July '02	1 Jan. '04
Ostrom, Hettie.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	21 Nov. '69	11 Oct. '92	12 Dec. '03
Sinclair, Margaret Bell.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	23 Nov. '73	10 May '93	12 Dec. '03
McConnell, Mary Josephine.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	16 Feb. '74	10 June '95	12 Dec. '03

1 Previous service from 22 July, '08, to 21 Mar., '09—Service antérieur du 22 juillet 1908 au 21 mars 1909.

2 Previous service from 20 May, '05, to 4 June, '09—Service antérieur du 20 mai 1905 au 4 juin 1909.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Clerk—Commis.		3-A.	1 Apr.	'12	1, 150 00	7 July	'78	6 May	'02	12 Dec.	'03
Powell, Noemie Carmen.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	17 Oct.	'82	22 June	'03	12 Dec.	'03
Hunter, Olive.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	17 Oct.	'82	22 June	'03	12 Dec.	'03
Bowell, Margaret.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	15 July	'70	7 Jan.	'04	1 Jan.	'04
Robinson, Francis H.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	21 Feb.	'82	30 May	'05	18 Feb.	'05
McDonald, Flora Christina.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	27 Jan.	'74	8 Aug.	'05	1 Jan.	'06
Buckley, Hannah Grace.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	18 Sept.	'72	12 Mar.	'06	16 Feb.	'07
MacNish, Anna Harriet.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	12 Feb.	'82	10 May	'06	16 Feb.	'07
Waller, Annie Florence.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	20 Apr.	'74	2 June	'04	1 Oct.	'07
O'Connor, Margaret Ann.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	18 June	'88	19 June	'05	1 Jan.	'08
Turcott, Marie Rose.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	2 July	'87	29 Apr.	'07	1 Jan.	'08
Smith, Isabella Brown.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	15 Mar.	'64	7 July	'04	1 Sept.	'08
Robinson, Reginald Vivian.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	25 Oct.	'88	13 July	'08	1 Sept.	'08
White, John Patrick.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	5 Dec.	'77	31 Aug.	'08	1 Sept.	'08
Chartrand, Laura.....	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	24 June	'77	18 July	'06	1 Jan.	'08
Blair de St. Aubin, Euphémie.....	"	"	1 Oct.	'12	1, 100 00	24 June	'77	18 July	'06	1 Jan.	'08
Gallery, Annie.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	12 Aug.	'45	8 Aug.	'99	12 Dec.	'03
Dood, Patrick Sarsfield.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	20 Apr.	'83	29 Apr.	'01	12 Dec.	'03
Lapointe, Colombe.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	5 Mar.	'69	25 Nov.	'92	1 Oct.	'93
Kennedy, Mary.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	3 Aug.	'83	2 July	'03	1 Jan.	'04
Higgins, Alice.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	19 Oct.	'64	5 May	'05	1 July	'05
Lees, Florence.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	28 Dec.	'81	1 July	'99	11 Sept.	'06
Wellbrenner, Jeanne.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	14 Dec.	'76	28 Jan.	'07	1 Apr.	'07
Dewar, Katherine Curran.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	31 Aug.	'90	16 July	'06	1 Jan.	'08
Joyce, Mary Josephine.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	11 May	'89	29 June	'07	1 Jan.	'08
Barrette, Valida.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 030 00	11 May	'89	2 Aug.	'06	1 Sept.	'08
Masson, Mary Elizabeth.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	15 Aug.	'88	21 May	'07	1 Sept.	'08
Mullin, Thomas Martin.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	30 Jan.	'65	25 June	'07	1 Sept.	'08
Powell, Jennie Chevrier.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	1 Aug.	'74	17 Aug.	'07	1 Nov.	'07
Meredith, Elizabeth.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	16 Apr.	'74	23 Dec.	'07	1 Sept.	'08
Moyer, Flossie May.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	6 Sept.	'80	25 Dec.	'07	1 Sept.	'08
Tremblay, Julie.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	29 Jan.	'88	21 Jan.	'09	11 June	'09
DeBoucherville, Blanche.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 050 00	23 Jan.	'74	10 July	'08	1 Sept.	'08
McGreedy, Louis.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	30 Oct.	'77	7 Aug.	'08	1 Sept.	'08
Allan, William Frederick.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	3 Sept.	'81	.....	'08	1 Mar.	'09
Houston, Charlotte H.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	13 Oct.	'81	.....	'09	15 Mar.	'09
McCaifrey, Mary.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	29 Jan.	'88	21 Jan.	'09	11 June	'09
Jackson, Emeline Sarah.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	19 Oct.	'83	.....	'09	15 July	'09
Hollister, Arthur.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	3 Oct.	'58	27 May	'90	6 Feb.	'93
Swettenham, Ernest Randolph.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	14 Jan.	'89	8 Oct.	'09	1 Jan.	'90
Landry, Louis.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	28 Jan.	'86	8 Feb.	'09	1 Apr.	'09
McSloy, Annie.....	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	4 Sept.	'80	.....	'09	1 May	'09
Gillmore, Marian Minnie.....	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	11 Dec.	'76	.....	'07	1 Jan.	'08
MacDonald, Louise Sandfield.....	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	2 Oct.	'68	8 May	'05	1 Sept.	'08
Gorman, Margaret Isabelle.....	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	25 Aug.	'67	11 July	'04	1 Sept.	'08
Meredith, Dorothy Mary Lee.....	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	7 Sept.	'84	15 Nov.	'06	1 Sept.	'08
Fairbanks, Angeline.....	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	24 Mar.	'90	22 June	'08	1 Sept.	'08
Bayne, Katherine Florence.....	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	15 Jan.	'76	30 June	'08	1 Sept.	'08

<sup>1</sup> Previous service, 23 Nov., '04, to 1 July, '08—Service antérieur du 23 nov. 1904 au 1er juillet 1908.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Coghlan, Thomas Joseph.....	Clerk—Commiss.	3-A.	1 Apr. '14	1,050 00	9 June '87	.....	23 Mar. '09
Corbett, Flora.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	11 Nov. '77	.....	25 Aug. '09
Jones, Helen M.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	26 Mar. '84	.....	19 Oct. '09
Pelletier, Eugène.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	15 Jan. '92	.....	3 Jan. '10
Gleason, Anna.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	31 Mar. '88	11 Apr. '10	1 July '10
MacDonald, Maitland Mitchell.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	18 July '90	23 Dec. '09	1 July '10
Moyer, Lulu Beatrice.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	14 July '88	.....	1 Nov. '10
McGahay, John Henry.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	27 Mar. '87	.....	23 Dec. '10
Laroche, Edward Joseph.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	11 May '91	15 Dec. '10	1 Jan. '11
Pigeon, Adéland Jos. Henry.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	23 July '83	.....	2 Nov. '09
Fleming, Margaret E.....	"	"	1 Apr. '15	1,000 00	9 Apr. '86	8 Feb. '09	11 June '09
McRoberts, Florence Bell.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	10 Aug. '86	25 June '09	1 Oct. '09
Arkley, Hilda Pearl.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	22 Oct. '89	.....	1 Nov. '10
Beghin, Pierre.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	20 Oct. '90	.....	6 Mar. '11
Barret e, Joseph T. Jean.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	13 Apr. '91	.....	24 June '11
Brown, Agnes Cram.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	8 Jan. '79	23 Jan. '11	1 July '11
Price, Ethel Annie.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	13 Dec. '80	31 Jan. '11	1 Aug. '11
Sheppard, Maud E.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	15 Nov. '92	.....	1 Aug. '11
Bailey, Etta Hazeldell.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	5 Dec. '89	.....	25 Sept. '11
Denison, Olive Eleanor.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	13 June '90	23 June '11	1 Oct. '11
Hayes, Jessie Margaret.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	19 Mar. '78	17 Aug. '11	1 Jan. '12
Moss, Mary Loretta.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	25 Mar. '89	.....	18 Jan. '12
Thoburn, Maude Elliott.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	9 May '92	.....	29 Jan. '12
Whelen, George.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	25 Aug. '90	21 Nov. '11	15 June '12
O'Hagan, Arthur W. S.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	3 Apr. '93	23 Jan. '11	3 Apr. '11
McIntosh, Margaret C.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	25 Oct. '78	.....	5 July '12
Crowder, Ella Ardella.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	7 Sept. '90	.....	30 Dec. '12
McIntosh, Isabella A.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	17 May '93	6 Aug. '12	1 Jan. '13
Caron, Joseph Armand G.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	10 Mar. '94	11 Dec. '12	1 Apr. '13
Hill, George Albert Lloyd.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	1 Sept. '90	27 Jan. '13	13 July '13
Hornidge, Richard.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	26 Jan. '91	22 Feb. '13	1 Apr. '13
Morris, Edmund Thomas.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	9 Dec. '92	1 Apr. '13	1 July '13
Horsley, Merie Beatrice.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	12 Nov. '94	6 Sept. '13	1 Jan. '14
Barry, Norman Taylor.....	"	"	1 July '16	1,050 00	16 Apr. '96	6 Oct. '13	9 July '13
Stewart, Mary.....	"	"	1 Jan. '17	1,050 00	10 Mar. '94	1 Apr. '11	1 July '14
Macneill, Grace.....	"	"	1 Jan. '17	1,000 00	22 Feb. '92	1 Sept. '14	1 Jan. '15
O'Demsey, John Aidan.....	"	"	1 Dec. '04	300 00	18 Mar. '83	20 July '03	1 Dec. '04
O'Leary, Kathleen Esther.....	"	3-B.			10 Apr. '77		





8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Plouffe, Léda.....	Clerk—Commis.	3-B.	22 July '13	\$ 750 00	15 Mar. '94	.....	22 July '13
Gavin, Hazel Maude.....	"	"	25 July '13	750 00	25 Sept. '94	.....	25 July '13
Campbell, Hazel Dorothy.....	"	"	28 July '13	750 00	22 Mar. '95	.....	28 July '13
Gélinas, Edgar.....	"	"	1 Oct. '13	800 00	25 Jan. '93	13 Aug. '12	1 April '13
Dupuis, Rose Anna.....	"	"	17 Dec. '13	750 00	24 Nov. '83	23 June '13	1 Dec. '13
Doddy, Wm. John George.....	"	"	16 Dec. '13	750 00	17 Dec. '93	7 Jan. '13	17 Dec. '13
Bowland, Edna Irene.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	27 Aug. '95	.....	16 Dec. '13
Emard, Yvonne M.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	4 Oct. '89	28 July '13	1 Jan. '14
Aird, Louise.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	1 Jan. '81	5 Aug. '13	1 Jan. '14
McRae, Gordon Murray.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	14 May '93	14 Aug. '13	1 Jan. '14
Lallier, Amanda.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	17 Aug. '79	10 Sept. '13	1 Jan. '14
Sirois, Joseph Charles J. B.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	5 May '86	.....	1 Jan. '14
Cummings, Mabel.....	"	"	8 Jan. '14	750 00	11 Feb. '82	.....	8 Jan. '14
Thibault, Osias Elie.....	"	"	16 Jan. '14	750 00	24 July '88	.....	16 Jan. '14
Sauvage, Georges Emile.....	"	"	26 Jan. '14	750 00	1 Mar. '95	.....	26 Jan. '14
Moore, Walter Percy.....	"	"	3 Feb. '14	750 00	4 May '92	.....	3 Feb. '14
Williams, Bertha Mary.....	"	"	4 Feb. '14	750 00	1 Jan. '94	.....	4 Feb. '14
Potter, Eva Mary.....	"	"	4 Feb. '14	750 00	8 Nov. '89	26 Nov. '13	4 Feb. '14
Legault, Lydia.....	"	"	10 Feb. '14	750 00	16 June '94	7 Feb. '13	10 Feb. '14
Vailant, François.....	"	"	2 Mar. '14	9 00 00	29 Oct. '91	.....	2 Mar. '14
Belisle, Marie Alice Isabelle.....	"	"	1 April '14	750 00	20 Aug. '90	26 Jan. '14	1 April '14
Cumming, Lauretta M.....	"	"	1 April '14	750 00	7 April '90	10 Feb. '14	1 April '14
LeRoy, Ruby G.....	"	"	25 June '14	750 00	15 Sept. '95	.....	25 June '14
Morin, John N.....	"	"	1 July '14	800 00	14 May '94	11 June '12	1 April '13
O'Brien, Francis I.....	"	"	1 July '14	750 00	23 Jan. '96	1 Oct. '13	1 July '14
Ambridge, William G.....	"	"	1 July '14	750 00	10 Nov. '91	9 Feb. '14	1 July '14
Fowler, Ethel M.....	"	"	3 July '14	700 00	28 Nov. '89	.....	3 July '14
Roche, Stella R.....	"	"	6 July '14	700 00	30 July '93	.....	6 July '14
Farrell, Edith A.....	"	"	20 July '14	800 00	1 Jan. '82	.....	20 July '14
May, Dorothy M.....	"	"	27 July '14	700 00	30 Dec. '94	28 July '13	27 July '14
Allen, Lillian E.....	"	"	12 Aug. '14	700 00	4 Oct. '87	.....	12 Aug. '14
Summers, Margaret M.....	"	"	26 Aug. '14	700 00	23 Jan. '92	.....	26 Aug. '14
Fournier, Orianna.....	"	"	1 Oct. '14	700 00	24 Feb. '88	.....	1 Oct. '14
Cantin, Alexina.....	"	"	1 Oct. '14	700 00	14 April '80	6 Aug. '14	1 Oct. '14
Cross, Anne B.....	"	"	1 Oct. '14	700 00	5 Sept. '92	26 June '14	1 Oct. '14
Adams, Eva M.....	"	"	20 Oct. '14	700 00	7 July '88	7 May '13	20 Oct. '14
Mortimer, Arvilla P.....	"	"	20 Oct. '14	700 00	2 Dec. '95	.....	20 Oct. '14
Hall, Ralph E.....	"	"	18 Dec. '14	800 00	25 Aug. '96	.....	18 Dec. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

3-B.		Clerk—Commis.	19 Dec. '14	700 00	'94	19 Dec. '14
DuBrov, Anthony R.	"	"	30 Dec. '14	700 00	31 Mar. '95	19 Dec. '14
Seeber, Gladys M.	"	"	1 Jan. '15	700 00	7 June '96	30 Dec. '14
O'Grady, James H.	"	"	1 Jan. '15	700 00	26 Apr. '96	8 Aug. '14
Tubman, Russell F.	"	"	1 Jan. '15	900 00	30 Apr. '96	26 Aug. '14
Pelletier, Joseph P. L.	"	"	1 Jan. '15	700 00	28 Feb. '96	1 Jan. '15
Dion, Ernestine	"	"	4 Jan. '15	750 00	19 Dec. '98	14 Sept. '14
Corrigan, Arthur E.	"	"	4 Jan. '15	750 00	21 June '98	4 Jan. '15
Brown, James	"	"	4 Jan. '15	750 00	29 Nov. '90	4 Jan. '15
Mathewson, Herbert J.	"	"	4 Jan. '15	750 00	8 Nov. '94	4 Jan. '15
Davis, Lena M.	"	"	4 Jan. '15	750 00	29 June '96	4 Jan. '15
Pelton, Beryl L.	"	"	1 Feb. '15	750 00	27 Sept. '95	1 Feb. '15
Cathcart, Cecil E.	"	"	18 Mar. '15	750 00	29 Nov. '95	18 Mar. '15
Leplante, Alma	"	"	1 July '16	750 00	15 Apr. '83	18 Mar. '15
Fortin, Anne Marie J.	"	"	12 May '15	750 00	21 Apr. '95	28 Apr. '15
Smith, George S.	"	"	9 June '15	750 00	18 Jan. '92	12 May '15
McCormick, John	"	"	10 June '15	750 00	8 Nov. '93	9 June '15
Mullin, Arthur C.	"	"	12 June '15	750 00	18 Oct. '93	10 June '15
McKeown, John	"	"	17 June '15	750 00	1 Dec. '94	12 June '15
Boyle, George Andrew	"	"	24 June '15	750 00	14 June '96	17 June '15
McDonald, Thomas D.	"	"	30 June '15	750 00	29 Apr. '97	24 June '15
Davidson, Katie H.	"	"	1 July '15	800 00	21 Jan. '97	30 June '15
Mehagan, Julia M.	"	"	2 July '15	750 00	29 July '85	1 July '15
Cooke, Florence Margaret	"	"	1 July '15	750 00	17 Sept. '96	2 July '15
Kidd, Roland Napier	"	"	1 July '15	750 00	14 July '82	1 July '15
Cross, Herbert	"	"	15 July '15	700 00	29 Aug. '87	1 July '15
Spottiswood, Etta	"	"	23 July '15	600 00	3 Aug. '80	15 July '15
Orr, Lillian D.	"	"	23 Aug. '15	700 00	26 May '96	23 July '15
Telford, Jessie M.	"	"	26 Aug. '15	700 00	3 Oct. '92	23 Aug. '15
Thorburn, Gladys O.	"	"	17 Sept. '15	700 00	24 Dec. '88	26 Aug. '15
Coombs, Hazel	"	"	1 Oct. '15	700 00	4 Oct. '90	17 Sept. '15
Guénette, Marie C. I.	"	"	29 Dec. '15	700 00	6 Nov. '97	1 Oct. '15
Pagé, Joseph Edgar	"	"	1 Jan. '16	850 00	21 Aug. '89	29 Dec. '15
Roy, Joseph H. A.	"	"	1 Jan. '16	900 00	7 Dec. '83	1 Sept. '11
Johnson, Arthur F.	"	"	1 Jan. '16	850 00	30 Dec. '84	19 Apr. '11
Logan, James E.	"	"	1 Jan. '16	700 00	31 Jan. '94	1 Apr. '11
James, Carmel H.	"	"	1 Jan. '16	700 00	18 Nov. '93	1 Jan. '16
Black, Byron E.	"	"	1 Jan. '16	700 00	7 Mar. '97	1 Jan. '16
Reeves, Joseph A. E.	"	"	4 Jan. '16	750 00	28 Nov. '96	1 Jan. '16
MacDonald, James A.	"	"	15 Jan. '16	750 00	20 Nov. '93	4 Jan. '16
Richardson, Marie A. E.	"	"	1 Mar. '16	750 00	20 Oct. '94	15 Jan. '16
Moxley, Ivy Vivian	"	"	24 July '16	700 00	25 Aug. '90	1 Mar. '16
Hibbard, John Rupert	"	"	1 July '16	900 00	28 Jan. '91	24 July '16
Ford, Allan	"	"	1 July '16	850 00	30 July '93	9 Jan. '11
Wavanolett, Oliver	"	"	1 July '16	750 00	12 Oct. '92	1 Aug. '11
Chamberlin, Irene Mary	"	"	1 July '16	750 00	28 Sept. '96	9 July '13
Etto, William Ellis	"	"	1 July '16	700 00	29 June '97	1 July '15

<sup>2</sup>Previous service 8 July, '10, to 28 Feb., '14—Service antérieur du 8 juillet '10 au 28 février '14.

<sup>3</sup>Previous service 26 June, '11, to 30 June, '14—Service antérieur du 26 juin '11 au 30 juin '14.



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Dunn, Frederick Burton.....	Clerk—Commis.	3-B.	1 July '16	\$ 750 00	20 Apr. '98	7 Apr. '16	1 July '16
Smith, Florence Ada.....	"	"	18 Sept. '16	700 00	21 Apr. '98	.....	18 Sept. '16
Johnson, Gerrude.....	"	"	27 Nov. '16	700 00	15 Feb. '88	.....	27 Nov. '16
Rousseau, Marciene.....	"	"	4 Jan. '17	700 00	25 Aug. '86	.....	4 Jan. '17
McGovern, Eva Clarissa.....	"	"	13 Jan. '17	700 00	2 Jan. '93	2 Oct. '98	13 Jan. '17
McKibbin, Hazel Helen.....	"	"	13 Jan. '17	700 00	13 Oct. '93	10 June '16	13 Jan. '17
Asquith, Mary Edna.....	"	"	13 Jan. '17	800 00	4 Dec. '96	18 Aug. '16	13 Jan. '17
McGovern, Ada Theresa.....	"	"	1 Feb. '17	700 00	2 Jan. '98	.....	1 Feb. '17
Stevenson, Sarah.....	Sorter—Trieur	.....	1 Sept. '08	950 00	5 July '48	19 Nov. '02	1 Sept. '08
McGuire, Louis Augustus.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	22 Jan. '78	24 Dec. '04	1 Sept. '08
Tremblay, Antonia.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	3 Jan. '65	4 July '05	1 Sept. '08
Constantineau, Bertha.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	2 Aug. '88	5 July '08	1 Sept. '08
Lévesque, Isabelle.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	8 Nov. '53	11 Dec. '06	1 Sept. '08
Lewis, Albina.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	25 Nov. '70	9 Apr. '07	1 Sept. '08
Mignault, Emilie.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	26 Oct. '56	29 June '08	1 Sept. '08
Martineau, Clothilde.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	13 Sept. '61	8 Aug. '07	1 Sept. '08
Sincennes, Marguerite.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	12 Feb. '75	25 Dec. '07	1 Sept. '08
Percival, Margaret L.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	2 Oct. '78	18 May '08	1 Sept. '08
Routh, Elizabeth.....	"	.....	1 Sept. '08	950 00	7 Sept. '60	6 July '08	1 Sept. '08
DesRosiers, Léopold.....	"	.....	11 Feb. '09	950 00	27 Aug. '91	.....	11 Feb. '09
Hébert, Louis Doland.....	"	.....	15 Mar. '09	950 00	23 Jan. '79	.....	15 Mar. '09
Larcher, Marie Blanche.....	"	.....	21 June '10	950 00	17 Feb. '87	.....	21 June '10
Orr, Ellen.....	"	.....	26 Dec. '10	900 00	5 July '90	26 July '10	26 Dec. '10
Aubry, Joseph Onésime.....	"	.....	1 Jan. '11	900 00	20 Apr. '90	12 Dec. '10	1 Jan. '11
Campau, Joseph Arthur.....	"	.....	1 Jan. '11	900 00	26 Jan. '88	19 Dec. '10	1 Jan. '11
Kinsella, Bernard.....	"	.....	13 Mar. '11	900 00	21 Aug. '91	28 Nov. '10	13 Mar. '11
Bachand, Charles.....	"	.....	1 Apr. '11	900 00	25 Jan. '92	29 Nov. '10	1 Apr. '11
Mulrooney, Jos. Alex.....	"	.....	31 May '11	900 00	10 Oct. '89	.....	31 May '11
Clément, Eugénie Leclerc.....	"	.....	1 July '11	900 00	10 Oct. '89	.....	1 July '11
Garland, Julia.....	"	.....	31 Aug. '11	850 00	17 May '80	1 Apr. '11	31 Aug. '11
Gillies, Jean.....	"	.....	1 Oct. '11	850 00	19 May '78	3 Jan. '11	1 Oct. '11
Hudon, Yvonne.....	"	.....	1 Oct. '11	850 00	18 Apr. '87	30 June '11	1 Oct. '11
Tessier, Corinne.....	"	.....	21 Nov. '11	850 00	21 July '90	18 Aug. '11	21 Nov. '11
Shannon, Edward Nicholas.....	"	.....	21 Nov. '11	850 00	9 Oct. '91	3 July '11	21 Nov. '11
Dorval, Irene.....	"	.....	1 Jan. '12	850 00	20 Mar. '87	3 Aug. '11	1 Jan. '12
Gaulin, Maria.....	"	.....	1 Apr. '12	850 00	18 July '90	28 Feb. '12	1 Apr. '12
Matton, Robea.....	"	.....	1 Apr. '12	850 00	27 Oct. '89	.....	1 Apr. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Ranger, Berthe M.	Sorter—Trieur.	3 Apr. '12	850 00	16 Aug. '90	10 July '11	3 Apr. '12
Cooke, Margaret A.	"	9 Apr. '12	850 00	26 July '83	10 July '11	9 Apr. '12
Lalonde, Vivianne	"	22 Apr. '12	850 00	29 Apr. '87	2 Apr. '12	22 Apr. '12
Lyon, Gertrude H.	"	1 June '12	850 00	26 Dec. '77	2 Apr. '12	1 June '12
Barolet, Louis J.	"	1 July '12	850 00	3 July '91	21 May '11	1 July '12
Racette, Joseph L. P.	"	1 Oct. '12	850 00	22 Nov. '90	31 July '12	1 Oct. '12
de Gonzague, Marie L.	"	1 Nov. '12	650 00	5 July '84	9 Apr. '12	1 Nov. '12
Rogers, Philip Henry	"	1 Apr. '13	800 00	17 Dec. '94	16 Feb. '12	1 Apr. '13
Thomson, Alma Poupore	"	1 Apr. '13	870 00	11 Mar. '91	4 Nov. '12	1 Apr. '13
Lafrènière, Joseph Napoléon H.	"	1 Apr. '13	880 00	19 July '94	9 Dec. '12	1 Apr. '13
Joubert, Agnès Annetta	"	1 Apr. '13	870 00	27 Oct. '83	10 Dec. '12	1 Apr. '13
Chartrand, Yvonne	"	1 Apr. '13	800 00	21 Sept. '86	16 Dec. '12	1 Apr. '13
Rochon, Joseph	"	1 Apr. '13	800 00	11 Dec. '78	17 Dec. '12	1 Apr. '13
Cregan, James Charles	"	1 Apr. '13	800 00	16 Sept. '85	20 Mar. '13	1 Apr. '13
Ross, Marinda Jane	"	1 Apr. '13	800 00	17 Dec. '73	27 Mar. '13	1 Apr. '13
Lanceley, William Henry	"	1 Apr. '13	800 00	17 Sept. '93	17 Apr. '12	1 Apr. '13
McKenzie, Myrtle Kate	"	1 Apr. '13	800 00	8 Mar. '85	17 Apr. '12	1 Apr. '13
Watson, John Robert	"	1 Apr. '13	870 00	10 June '92	17 Apr. '12	1 Apr. '13
Dubé, Juliette	"	5 May '13	870 00	5 May '95	17 Apr. '12	5 May '13
Whalley, Raymond Barton	"	28 June '13	750 00	12 July '94	7 Feb. '13	28 June '13
Dudley, James Henry	"	30 June '13	800 00	14 June '95	27 Nov. '12	30 June '13
McKenna, James Edward	"	11 Sept. '13	750 00	20 June '88	27 Nov. '12	11 Sept. '13
Petitclerc, Joseph	"	17 Sept. '13	750 00	15 Aug. '93	11 June '13	17 Sept. '13
Dubois, Germain George	"	1 Oct. '13	750 00	2 Sept. '90	2 July '13	1 Oct. '13
Bouchette, Frances Zoé	"	1 Oct. '13	750 00	3 Mar. '95	2 Sept. '13	1 Oct. '13
McEvoy, Gertrude Mary	"	1 Oct. '13	750 00	17 July '94	2 Sept. '13	1 Oct. '13
Thomson, Charlotte	"	1 Oct. '13	750 00	16 Aug. '93	13 Sept. '13	1 Oct. '13
Perrin, Ernest Holland	"	1 Oct. '13	750 00	27 Jan. '88	13 Sept. '13	1 Oct. '13
Howe, Marion Lawrence	"	1 Dec. '13	750 00	29 Nov. '92	9 Apr. '12	1 Dec. '13
Sugarman, Rebecca	"	1 Jan. '14	750 00	28 May '95	30 July '13	1 Jan. '14
Brossard, Marie Marguerite A.	"	1 Jan. '14	750 00	13 Aug. '88	13 Oct. '13	1 Jan. '14
Peaker, William Oliver Morley	"	1 Jan. '14	750 00	12 July '94	13 Oct. '13	1 Jan. '14
Dubois, Marie Louise	"	1 Apr. '14	750 00	24 Feb. '96	7 July '14	1 Apr. '14
Nash, Victor B.	"	1 Apr. '14	750 00	19 Aug. '95	1 Apr. '13	1 Apr. '14
Macdonald, May L.	"	1 Apr. '14	750 00	6 Sept. '84	21 Aug. '13	1 Apr. '14
Kemp, Ella A.	"	1 Apr. '14	750 00	10 Aug. '81	27 Aug. '13	1 Apr. '14
Rochon, Irene M.	"	28 June '14	750 00	28 June '96	28 Mar. '14	28 June '14
Curran, Margaret	"	1 Oct. '14	700 00	1 June '95	15 July '13	1 Oct. '14
McGuire, Mary A.	"	1 Oct. '14	700 00	23 June '90	20 May '14	1 Oct. '14
LaFontaine, Alma	"	1 Oct. '14	700 00	19 Sept. '91	11 June '14	1 Oct. '14
Saint-Louis, Marie P.	"	1 Oct. '14	700 00	1 Nov. '95	9 July '14	1 Oct. '14
Jones, Onelta A. L.	"	1 Oct. '14	700 00	30 Dec. '96	13 July '14	1 Oct. '14
Boydén, Grant R.	"	1 Oct. '14	700 00	28 July '96	28 Sept. '14	1 Oct. '14
McDarby, Mary L.	"	1 Oct. '14	700 00	29 Dec. '82	8 June '14	1 Oct. '14
Durham, Mary E.	"	1 Oct. '14	700 00	24 July '92	8 June '14	1 Oct. '14
Milton, Maude	"	1 Oct. '14	700 00	26 Aug. '93	10 June '14	1 Oct. '14
Larcher, Eva	"	16 Oct. '14	700 00	3 June '94	31 Oct. '13	16 Oct. '14
Gauthier, Hector D.	"	1 Nov. '14	700 00	1 Aug. '93	2 Mar. '14	1 Nov. '14
McCormick, Ada G.	"	1 Jan. '15	700 00	22 Mar. '93	4 May '14	1 Jan. '15
Forsyth, Kenneth C.	"	1 Jan. '15	600 00	4 Nov. '96	15 July '13	1 Jan. '15

## POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Casgrain, Cécile E.	Sorter—Trieur.	1 Jan. '15	700 00	26 June '91	9 Dec. '14	1 Jan. '15
Tobin, Richard P.	"	25 Feb. '15	750 00	2 May '85		25 Feb. '15
Cousineau, Marie A. L.	"	5 May '15	750 00	2 May '95		5 May '15
Morganthau, Henriette.	"	7 July '15	700 00	19 Nov. '88		7 July '15
Trumpour, Helen G.	"	6 Aug. '15	700 00	6 Aug. '97	19 Aug. '13	6 Aug. '15
Dorning, Lillian.	"	1 Oct. '15	700 00	10 Jan. '97	28 June '15	1 Oct. '15
Ringrose, John S.	"	1 Oct. '15	700 00	1 Dec. '93	22 July '15	1 Oct. '15
Fahney, Mary Edith.	"	22 Dec. '15	700 00	14 Dec. '96		22 Dec. '15
Donnelly, John Patrick	"	4 Mar. '16	750 00	2 July '81		4 Mar. '16
Harwood, Albertine	"	1 Apr. '16	750 00	2 July '89	28 Apr. '15	1 Apr. '16
Rutherford, Alice A.	"	7 Apr. '16	750 00	30 July '82		7 Apr. '16
Dupuis, Exilda.	"	1 May '16	750 00	31 Aug. '88		1 May '16
Raymond, l'azel	"	22 May '16	750 00	21 Nov. '88		22 May '16
Godin, Joseph W. A.	"	6 June '16	750 00	19 Oct. '94		6 June '16
Jackson, Edith Lillian	"	26 June '16	750 00	20 Dec. '96		26 June '16
Labonté, Leo.	"	1 July '16	750 00	29 June '96	20 Jan. '16	1 July '16
Kerr, Mabel E. T.	"	1 Sept. '16	700 00	20 May '95	9 Aug. '15	1 Sept. '16
Harty, Katherine Gertrude	"	1 Oct. '16	700 00	6 June '92	8 Apr. '16	1 Oct. '16
Arnold, Gordon Louis	"	2 Jan. '17	700 00	26 Feb. '99	22 May '16	2 Jan. '17
Farrell, Yvonne	"	1 Jan. '17	700 00	29 July '96	15 Feb. '16	1 Jan. '17
Hanlon, Lillian Kathleen	"	1 Jan. '17	700 00	27 Mar. '99	29 June '16	1 Jan. '17
Horan, Gertrude Anna.	"	1 Jan. '17	700 00	11 June '99	8 Aug. '16	1 Jan. '17
McCradden, Margaret.	"	1 Jan. '17	700 00	31 July '84	1 Apr. '16	1 Jan. '17
Paradis, Hélène	"	1 Apr. '17	600 00	16 May '00	1 Apr. '16	1 Jan. '17
Hudson, Emma L.	"	1 Apr. '17	600 00	27 Nov. '90	19 Oct. '16	1 Apr. '17
Levin, Sam	"	1 Apr. '17	600 00	27 Nov. '00	12 Dec. '16	1 Apr. '17
Farbanks, Anna.	"	1 Apr. '17	600 00	27 Nov. '91	29 Dec. '16	1 Apr. '17
Carlson, Eva M.	"	1 Apr. '17	600 00	29 Nov. '93	5 Mar. '17	1 Apr. '17
Thompson, Gordon S.	"	1 Apr. '17	600 00	20 Apr. '01	19 Mar. '17	1 Apr. '17
Dorval, Lucienne.	"	1 May '17	600 00	28 Apr. '01	16 Feb. '17	1 May '17
Cooch, William.	Packer—Emballer.	1 July '82	950 00	30 May '40	5 Aug. '72	1 July '82
Bell, John.	"	21 Oct. '84	950 00	24 Apr. '46		19 June '92
Oliver, Frederick Augustus.	"	30 Jan. '92	950 00	25 Nov. '56	8 Feb. '90	30 Jan. '92
Bernier, Anselme.	"	16 May '03	950 00	1 Nov. '52	19 Mar. '01	16 May '03
Fagan, Patrick.	"	16 May '04	950 00	27 Apr. '69	29 Feb. '04	16 May '04
Stirling, William	"	16 May '04	950 00	16 June '69	31 Mar. '04	16 May '04





POST OFFICE DEPARTMENT, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES—SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Brunet, Joseph Léonidas.....	Messenger—Messenger.....	31 Dec. '15	\$ 700 00	30 June '78	.....	31 Dec. '15
Soulière, Albert.....	" ".....	24 Mar. '16	750 00	13 Dec. '92	.....	24 Mar. '16
McIntosh, John James.....	" ".....	1 Apr. '16	750 00	3 June '97	16 Sept. '14	1 Apr. '16
Johnson, Claude C.....	" ".....	1 July '16	750 00	4 Aug. '96	10 Jan. '16	10 July '16
Héroux, Joseph Aimé.....	" ".....	13 Sept. '16	700 00	5 Aug. '98	.....	13 Sept. '16
Robillard, Thomas J. M.....	" ".....	6 Nov. '16	700 00	24 Jan. '98	.....	6 Nov. '16
Bomsawin, Georges R. O.....	" ".....	21 Dec. '16	700 00	28 Aug. '99	.....	21 Dec. '16
Turley, John Charles.....	" ".....	1 Jan. '17	700 00	24 Nov. '86	28 April '15	1 Jan. '17
Bartlett, Edwin Dyson.....	" ".....	1 April '17	600 00	5 Dec. '73	30 Mar. '17	1 April '17
Labonté, Léon.....	Porter—Chargeur.....	1 Sept. '08	950 00	21 Mar. '51	28 May '03	1 Sept. '08

PRINCE EDWARD ISLAND DIVISION--DIVISION DE L'ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD.

NOVA SCOTIA DIVISION—DIVISION DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE.

$$30-13\frac{1}{2}$$



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

NEW BRUNSWICK DIVISION—DIVISION DU NOUVEAU-BRUNSWICK.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
Thompson, Alexander.	Assistant Inspector—Sous-inspecteur.	1 Apr. '08	2,500 00	29 Aug. '59	.....	6 Sept. '77
Hatch, Willoughby.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,800 00	29 June '56	.....	16 June '76
Emerson, John.	"	20 Sept. '12	1,800 00	26 Apr. '71	1 July '90	7 Feb. '91
Freeze, Robert John.	"	1 Apr. '12	1,800 00	26 July '48	.....	30 June '82
McLeod, E. B.	"	1 Nov. '12	1,800 00	17 May '52	31 Oct. '92	7 Jan. '95
Henderson, Jas. Clements.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '15	1,400 00	25 Nov. '71	4 May '03	19 June '03
Howard, Lizzie L.	"	1 Apr. '16	1,300 00	7 Oct. '75	17 May '04	27 July '04
Leger, Jean Edmond.	"	1 Jan. '17	1,200 00	2 Oct. '83	30 Jan. '07	1 Jan. '09
Shannon, Fred M.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Apr. '16	1,100 00	2 Oct. '83	16 Mar. '12	1 Apr. '12
Knowlton, Elsie M.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Jan. '16	900 00	12 Mar. '89	29 Oct. '12	1 Jan. '13
Logan, Solomon E.	Messenger—Messager.	21 Sept. '14	2 50 a day	14 Apr. '65	.....	21 Sept. '14

QUÉBEC DIVISION—DIVISION DE QUÉBEC.

Green, Samuel T.	Inspector—Inspecteur.	1 July '10	3,500 00	21 Feb. '64	.....	1 July '85
Larue, Louis Joseph H.	Assistant Inspector—Sous-inspecteur.	1 July '05	2,500 00	19 Apr. '67	.....	2 Mar. '85
Audet, Charles.	"	21 June '12	2,200 00	21 Nov. '68	1 June '88	30 Jan. '92
Combeau, Alp.	"	1 Oct. '14	2,000 00	2 Oct. '72	.....	6 July '94
Blondeau, D. S.	Case Examiner—Examineur de tri.	1 Apr. '12	2,200 00	30 May '48	.....	25 Nov. '71
Pouliot, J. A.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 Jan. '16	1,700 00	14 Feb. '87	.....	1 Jan. '08
Furois, E.	"	1 Jan. '16	1,700 00	14 Dec. '67	14 May '07	1 Jan. '12
Gilbert, O.	"	1 Jan. '16	1,700 00	22 Nov. '88	23 Apr. '08	1 Jan. '09
Lefebvre, A. M.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Oct. '14	1,600 00	21 Sept. '87	24 Oct. '05	1 Apr. '12
Nadeau, M. J. E.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Oct. '13	1,400 00	29 Apr. '83	16 Oct. '05	27 Mar. '07
Aubin, T. J.	"	1 Apr. '16	1,300 00	10 July '82	24 Oct. '06	7 Dec. '06
Gronin, Marie A. E. Y.	"	1 Oct. '16	1,200 00	21 June '86	14 Apr. '05	1 Feb. '06
Moisan, J. A.	"	1 Jan. '17	1,200 00	21 Apr. '89	6 Aug. '06	1 Oct. '07
Fontaine, M. L.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Sept. '13	1,200 00	14 Feb. '84	11 Mar. '07	1 May '07
Guay, L. M.	"	1 Sept. '13	1,200 00	12 June '83	23 Mar. '08	1 Sept. '08
Bilodeau, J. E. E.	"	1 Apr. '14	1,200 00	19 Apr. '83	6 July '08	1 Sept. '08
Hamel, Marie A. F.	"	1 Jan. '15	1,200 00	13 Oct. '88	.....	14 Nov. '08
Poulin, F. X. A. A.	"	1 Jan. '16	1,100 00	24 May '85	20 Nov. '08	27 Dec. '09
Fiset, H. D.	"	1 Feb. '16	1,100 00	15 Oct. '79	.....	1 Oct. '15
Talbot, Y.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '13	1,000 00	4 Apr. '87	6 Feb. '08	1 Apr. '12
Delisle, A.	"	1 Apr. '13	1,000 00	1 May '85	15 Mar. '10	1 Apr. '12
Lavoie, D.	"	1 Apr. '14	1,000 00	24 Nov. '83	2 Oct. '11	1 Apr. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Dallaire, E.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A	1 Apr. '14	1,000 00	6 Nov. '88	26 Jan. '12	1 Apr. '12
Lemieux, P. H.	"	1 July '15	900 00	29 Oct. '93	25 Oct. '12	1 June '13
Trepanier, E. J.	"	1 Oct. '15	900 00	26 Nov. '94	17 Apr. '12	1 Oct. '13
Derouin, A.	"	1 Apr. '16	900 00	19 Nov. '83	5 Aug. '13	1 June '15
Cadriu, Michel	"	16 Nov. '16	800 00	7 May '93	3 Jan. '16	1 July '16
Paquet, L. O.	"	1 Jan. '17	800 00	20 Apr. '70	25 Apr. '14	1 Dec. '14
Bruneau, J. G.	"	1 Jan. '17	800 00	12 May '94	1 May '15	1 Dec. '14
Leclerc, Paul	"	1 Jan. '17	800 00	26 Oct. '85	17 July '15	1 May '16
Sinard, J. C. H.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B	1 July '14	700 00	12 Jan. '93	15 July '13	1 July '14
Lemieux, L. M.	"	12 June '15	600 00	17 Apr. '66	25 Mar. '12	1 Dec. '12
McKay, G. E. C.	"	1 July '15	700 00	4 Feb. '84	25 Mar. '12	1 Dec. '12
Chamberland, J. W.	"	1 Jan. '16	700 00	31 Dec. '83	12 Jan. '15	1 Jan. '16
Fiset, M. P.	"	1 Jan. '16	700 00	9 Apr. '75	25 May '12	1 Jan. '16
Raymond, Antoine	Messenger—Messenger	9 Feb. '92	3 00 a day	17 Apr. '48	22 Sept. '37	9 Feb. '92
Sanlaçon, Emile	"	2 Apr. '12	13 00 a day	2 Feb. '81		2 Apr. '12

## SHERBROOKE DIVISION—DIVISION DE SHERBROOKE.

Dastous, L. E. M.	Inspector—Inspector	25 Aug. '13	2,800 00	2 Aug. '63		25 Aug. '13
Soles, C. E.	Asst. Inspector—Sous-inspecteur	1 July '09	2,300 00	8 Feb. '79	4 May '00	1 Aug. '00
Lallier, Jos.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B	1 Aug. '14	1,600 00	23 Feb. '78	13 June '98	1 Aug. '98
Mullins, Gladys	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B	1 Apr. '14	1,200 00	3 May '80	28 July '06	24 Jan. '07
Campbell, Miss S.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A	1 July '16	800 00	24 May '92	1 Nov. '13	1 June '14
Fréchet, R.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B	1 Dec. '14	600 00	12 Oct. '19	31 Mar. '14	1 Dec. '14
Dastous, M.	"	1 June '15	700 00	17 May '94	1 May '14	1 June '15
Bousquet, P.	Messenger—Messenger	1 Oct. '13	2 75 a day	14 Sept. '59		1 Oct. '13
Lefebvre, J. P.	Porter—Chargeur	1 Apr. '12	3 00 a day	2t Sept. '91		1 Apr. '12

## MONTREAL DIVISION—DIVISION DE MONTRÉAL.

Gaudet, C. L. Victor	Inspector—Inspector	30 Dec. '09	2,900 00	31 Jan. '73		30 Dec. '09
Chillas, James Philip	Assistant Inspector—Sous-inspecteur	25 June '81	2,500 00	27 Oct. '50		7 Jan. '71
Noyes, Ralph Merry	"	1 Sept. '08	2,400 00	19 Feb. '77		30 Jan. '77
Ducharme, J. P. L.	"	1 Jan. '14	2,100 00	11 Sept. '69		23 Sept. '13
Taylor, James	"	1 Apr. '14	2,300 00	15 Aug. '65	30 Aug. '83	'83
Clermont, Uldéric	"	1 Apr. '14	2,100 00	14 Dec. '63		28 Sept. '82
Carkner, W. L.	"	6 July '15	1,900 00	4 Dec. '74	27 Mar. '12	1 Apr. '12
Jacques, Alfred	1st Class, Grade A—1e classe, grade A	1 Apr. '12	1,800 00	20 Feb. '67	16 Aug. '92	20 Dec. '93
Groux, T. A.	"	1 Nov. '12	1,800 00	25 July '62		22 Apr. '84
Morin, Zénon	"	1 Oct. '15	1,700 00	15 Oct. '78		20 Sept. '13
Hurteau, D. F.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B	1 Jan. '14	1,600 00	3 Apr. '73	25 Aug. '94	1 Aug. '90
Valois, Gustave	"	1 July '14	1,600 00	29 Mar. '80	13 June '94	11 Mar. '08
Deguis, N.	"	1 July '14	1,600 00	7 Nov. '77	11 May '05	13 Dec. '05
Coté, Edward	"	1 Jan. '17	1,400 00	25 Feb. '80	6 Mar. '11	1 Apr. '12

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL DIVISION—Concluded.—DIVISION DE MONTRÉAL—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Curran, M. A.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,200 00	5 Feb. '75	1 Feb. '94	4 Dec. '03
Renaud, J. E.	"	1 Apr. '12	1,400 00	15 Oct. '54	.....	21 Mar. '73
Daoust, Omer.	"	1 Apr. '12	1,400 00	4 July '64	3 July '88	21 Sept. '91
Larose, Paul.	"	1 Jan. '15	1,400 00	4 July '85	12 Oct. '04	1 Feb. '05
Chesnut, E. I.	"	1 June '15	1,300 00	25 Sept. '87	1 Dec. '14	1 June '15
Lussier, J. H.	"	1 Oct. '16	1,200 00	2 Apr. '74	14 Jan. '98	15 Feb. '98
Marcoux, J. A.	"	1 Jan. '17	1,200 00	20 May '90	8 Apr. '09	27 Dec. '09
Roberge, T.	"	1 Oct. '16	1,200 00	17 Feb. '86	11 Aug. '06	26 Dec. '06
Royal, A. S.	"	1 Jan. '17	1,200 00	22 Nov. '68	.....	9 Apr. '14
Fair, J. R.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan. '14	1,100 00	28 Aug. '80	5 Nov. '10	1 Apr. '12
Rondeau, Lionel	"	1 Apr. '15	1,200 00	14 Apr. '80	21 Sept. '08	1 Jan. '10
Nicholls, A. M. A.	"	1 July '15	1,100 00	14 Dec. '84	10 Apr. '09	1 Apr. '12
Ireland, C. B.	"	1 Oct. '16	1,000 00	21 Aug. '74	.....	27 Apr. '15
Braut, J. A.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,000 00	17 Oct. '78	28 Oct. '07	1 Apr. '12
Gauthier, A.	"	1 Apr. '12	1,000 00	31 Jan. '70	19 Jan. '09	1 Apr. '12
Dorion, A. V. H.	"	1 Apr. '12	1,000 00	1 Apr. '82	16 Aug. '10	1 Apr. '12
Fortin, M. A.	"	1 Apr. '13	1,000 00	14 Mar. '88	.....	27 Apr. '10
Melssac, A. J.	"	1 Aug. '13	1,000 00	21 Oct. '87	21 Jan. '09	16 Feb. '09
Gosselin, B. (Miss)	"	1 Oct. '13	1,000 00	25 Mar. '92	21 Mar. '11	1 July '11
Larocque, R.	"	1 Jan. '14	900 00	22 Aug. '83	11 Dec. '11	1 Apr. '12
Tremblay, B. B.	"	1 Apr. '14	1,000 00	25 June '91	16 Jan. '12	1 Apr. '12
Monette, R.	"	1 Apr. '14	1,000 00	22 Feb. '91	9 Aug. '11	1 Apr. '12
Jacques, Edgar	"	1 Apr. '14	1,000 00	29 June '95	11 Mar. '12	1 Apr. '12
Paquet, Almazor	"	1 Apr. '14	1,000 00	6 May '82	22 Feb. '06	6 Apr. '06
Desrosiers, Berthe	"	1 Jan. '15	900 00	10 Jan. '83	27 June '12	1 June '14
Villard, Hector	"	1 June '15	900 00	14 July '87	8 May '11	1 Apr. '12
Larue, M. M.	"	1 June '15	900 00	8 Aug. '59	29 June '14	1 June '15
Desfossés, Camille	"	1 July '15	900 00	21 Jan. '96	20 Oct. '11	1 Jan. '15
Clerk, Abel	"	1 July '15	900 00	19 Apr. '96	27 Mar. '13	1 June '13
Marion, M. L. (Miss)	"	1 Jan. '16	900 00	6 Dec. '95	5 Aug. '13	1 Jan. '14
Roy, J. Y.	"	1 July '16	800 00	29 Oct. '92	1 Feb. '14	1 June '14
Thibault, R. A.	"	1 July '16	800 00	25 Feb. '89	2 Mar. '14	1 June '14
Martin, Marc	"	1 July '16	800 00	8 July '91	7 Oct. '13	1 July '13
Foisy, Edouard	"	1 Oct. '16	800 00	16 July '95	30 Aug. '12	13 July '14
Malo, J. P.	"	1 Oct. '16	800 00	5 Oct. '88	.....	1 June '14
Lussier, German	"	1 Jan. '17	800 00	23 Mar. '95	15 June '14	15 Dec. '14



Coolican, Peter T.	Inspector—Inspector	1 Apr.	'12	3,000 00	16 Sept.	'79	27 Nov.	'07	1 Jan.	'08
Fortier, Henri	Asst. Inspector—Sous-inspecteur	1 Apr.	'12	2,300 00	15 Oct.	'85	16 Mar.	'08	1 Jan.	'12
Amable, W.	"	1 Apr.	'15	2,000 00	16 Sept.	'66			8 Dec.	'89
Hawkins, Thos. T.	Case Examiner—Examineur de tri.	1 Apr.	'12	2,200 00	19 Jan.	'68	11 Jan.	'91	8 June	'92
Low, Alex. G. H.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	15 June	'12	1,800 00	17 Nov.	'73	2 Sept.	'01	27 Sept.	'01
McNab, R. H.	"	1 Apr.	'16	1,600 00	14 July	'86	31 May	'04	6 Feb.	'06
Avery, Geo. C.	"	1 July	'16	1,600 00	25 Feb.	'84	8 Feb.	'11	1 July	'11
Howard, L. W.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Sept.	'14	1,600 00	13 June	'55	14 Dec.	'03	1 Oct.	'04
Choquette, S.	"	1 Jan.	'17	1,400 00	23 Apr.	'69	17 Jan.	'96	1 Mar.	'02
McLean, Melville	"	1 Jan.	'17	1,400 00	1 Dec.	'89	25 July	'11	1 Apr.	'12
Martin, Annie	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Jan.	'14	1,200 00	19 Aug.	'68	1 Dec.	'38	12 Dec.	'03
Johnston, Laura Ethel	"	1 Apr.	'16	1,300 00	28 Jan.	'88	17 June	'08	1 July	'08
Macarow, Mary Emily	"	1 Apr.	'16	1,300 00	1 Dec.	'60			8 Sept.	'08
Mongenais, C. E.	"	1 Apr.	'16	1,300 00	28 Oct.	'84			6 Dec.	'11
Duguay, E.	"	1 Apr.	'16	1,300 00	24 Apr.	'90			1 Jan.	'11
Corcoran, B. M. (Miss)	"	1 Mar.	'17	1,200 00	26 Aug.	'71	22 Feb.	'85	11 Sept.	'94
Wood, Jas. A.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Apr.	'15	1,000 00	8 June	'88			15 Apr.	'15
Cossette, J. H.	"	1 Jan.	'16	1,100 00	26 Sept.	'88	1 Oct.	'07	1 Jan.	'11
Sweetman, E. C.	"	1 Jan.	'17	1,000 00	9 Apr.	'91			23 Dec.	'11
Chouinard, Euphémie	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr.	'13	1,000 00	29 Aug.	'82	15 Sept.	'08	1 Apr.	'12
Brûyère, Alexina	"	1 Apr.	'13	1,000 00	20 May	'71	25 May	'09	1 Apr.	'12
DeMartigny, Alice	"	1 Apr.	'14	1,000 00	29 Apr.	'90	11 Mar.	'11	1 Apr.	'12
Fournier, Corrine	"	1 Apr.	'14	1,000 00	20 Mar.	'90	22 July	'10	1 Apr.	'12
Aumond, A.	"	1 Apr.	'14	1,000 00	17 Dec.	'82	21 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Bolduc, Eugène	"	1 Apr.	'14	900 00	19 Nov.	'87	19 Feb.	'12	1 Apr.	'12
Fortier, H. L.	"	1 Apr.	'15	1,000 00	24 Jan.	'53			22 Jan.	'13
Gauthier, G. A.	"	1 July	'15	900 00	8 Feb.	'95			1 June	'13
Reid, M. M.	"	1 Oct.	'15	900 00	2 July	'74	13 Dec.	'12	1 Sept.	'13
Walsh, Gladys	"	1 Jan.	'16	900 00	12 May	'93	9 Sept.	'12	1 Jan.	'13
Cayer, Regina	"	1 Apr.	'16	900 00	18 Jan.	'89	2 Feb.	'14	1 June	'14
Pelton, G. E.	"	1 Oct.	'16	800 00	22 Sept.	'70	24 June	'14	1 Apr.	'16
Bourgault, Eléonor	"	1 Oct.	'16	800 00	28 Nov.	'88	28 Dec.	'14	1 Dec.	'15
Shields, F. O.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	1 June	'15	700 00	17 Sept.	'93	12 Feb.	'15	1 June	'15
Fair, Alicia	"	1 Jan.	'16	700 00	23 Nov.	'96	31 July	'15	1 Jan.	'16
Spooner, R. A. (Miss)	"	1 Jan.	'17	600 00	13 Mar.	'88	22 Sept.	'16	1 Jan.	'17
O'Brien, M.	Messenger—Messenger	19 Mar.	'13	3 00 a day	22 Feb.	'54			19 Mar.	'13
Parish, C. W. G.	"	1 Apr.	'14	2 75 a day	30 Dec.	'92	2 Aug.	'13	1 Apr.	'14

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

## KINGSTON DIVISION—DIVISION DE KINGSTON.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
Merrick, Henry	Inspector—Inspector	31 Jan. '95	\$ 3,500 00	20 Apr. '36	.....	31 Jan. '95
Strange, James Campbell	Asst. Inspector—Sous-inspecteur	1 Nov. '11	2,300 00	24 Sept. '62	.....	10 Dec. '79
McGrail, C. C.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A	1 Apr. '14	1,800 00	2 Aug. '86	24 Mar. '04	1 Jan. '06
Bunt, Chas. A.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B	1 Apr. '14	1,600 00	22 July '73	7 Jan. '93	3 June '01
Hamilton, Isabel	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A	1 Apr. '12	1,200 00	20 Mar. '61	20 May '93	10 May '99
Ford, Mabel	"	1 Apr. '12	1,200 00	21 Jan. '69	9 May '98	10 May '99
Egan, Mary	"	1 Apr. '16	1,100 00	21 Apr. '92	6 Dec. '09	1 Jan. '11
Power, Bessie W.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B	1 July '15	900 00	6 July '89	.....	16 May '12
Bennett, Thomas E.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A	1 July '15	900 00	10 Feb. '84	4 July '12	1 June '13
Funnell, Arleen E.	"	1 July '15	900 00	14 July '84	17 Mar. '13	1 June '13
Seale, Henry E.	"	1 Jan. '16	900 00	23 Oct. '87	25 Nov. '12	1 Dec. '13
Merrick, Lucy	"	1 June '14	800 00	6 Oct. '76	22 July '12	1 June '14
Gordon, George S.	Messenger—Messenger	23 Oct. '12	3.00 a day	28 Apr. '67	.....	23 Oct. '12

## TORONTO DIVISION—DIVISION DE TORONTO.

Sutherland, Alex	Inspector—Inspector	1 Dec. '10	3,100 00	24 Mar. '54	.....	1 Dec. '10
Thompson, Arch. Graham	Assistant Inspector—Sous-inspecteur	1 Jan. '08	2,500 00	16 Aug. '53	.....	12 Feb. '74
Ecclestone, Wm. R.	"	27 May '10	2,200 00	7 Dec. '56	.....	10 May '75
Milligan, Wm. G.	"	1 Apr. '10	2,500 00	1 Apr. '63	.....	21 Sept. '85
Riddle, Wm.	"	1 Apr. '12	2,300 00	12 July '60	22 Aug. '85	21 Sept. '83
Sweetnam, Geo. Booker	"	1 Apr. '12	2,300 00	13 Mar. '63	4 June '84	19 Apr. '84
Boddy, J. S.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A	1 Apr. '13	1,800 00	19 May '53	16 July '83	31 Jan. '84
Sparks, Robert	"	1 Jan. '14	1,800 00	2 Dec. '59	10 Feb. '80	24 Dec. '80
Barker, Edward J.	"	1 Jan. '14	1,800 00	13 Nov. '72	1 Dec. '90	2 Oct. '93
Bradley, Norman Sinclair	"	1 Jan. '14	1,800 00	27 Apr. '64	1 Mar. '91	1 Aug. '94
Thompson, Geo.	"	1 Apr. '14	1,800 00	10 Feb. '66	17 Dec. '84	1 July '85
Beatty, A.	"	16 Dec. '15	1,700 00	13 Oct. '57	.....	23 Dec. '78
Mills, W. J.	"	1 Jan. '13	1,600 00	17 Jan. '70	4 May '96	11 Jan. '99
Parrett, Wm. F.	"	1 Apr. '15	1,600 00	21 Oct. '77	16 July '95	10 Jan. '96
Giroux, L.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A	1 Apr. '15	1,400 00	27 Nov. '85	10 Mar. '09	13 Nov. '02
O'Donohue, George Maurice	"	1 April '16	1,200 00	8 Dec. '85	31 Mar. '09	1 May '09
Walker, J. B.	"	1 Jan. '16	1,200 00	3 June '90	13 July '08	1 Apr. '11

SESSIONAL PAPER No. 30

Eaton, Florence M.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '16	1,300 00	31 Jan. '82	16 Dec. '09	1 June '10
O'Leary, Maurice E.	"	1 Oct. '16	1,200 00	12 May '77	19 Oct. '04	17 Feb. '06
Knox, Ivy A.	2nd Class, Grade B—2e classe, Grade B.	1 Apr. '17	1,000 00	5 July '90		14 Jan. '14
Pearson, Kathleen.	3rd Class, Grade A—3e classe, Grade A.	1 July '15	900 00	13 May '84	29 July '12	1 June '13
Smith, Edna.	"	1 Jan. '16	900 00	11 Oct. '96	21 July '13	1 Jan. '14
Brown, Kathleen E.	"	1 Jan. '16	900 00	6 Jan. '96	14 Aug. '13	1 Jan. '14
Creighton, B. I.	"	1 July '16	800 00	20 June '96	25 Apr. '14	1 June '14
Barker, Harriett.	"	1 Jan. '17	800 00	12 Mar. '85	9 Sept. '14	1 Jan. '15
Clarke, Elsie.	"	1 Apr. '15	800 00	7 Sept. '94	1 Feb. '15	1 Apr. '15
Fenwick, M. E. G.	"	1 Jan. '16	700 00	22 Mar. '98	1 Sept. '15	1 Jan. '15
Van Zant, G. R.	Messenger—Messenger.	1 Apr. '12	3.00 a day		23 June '11	1 Apr. '12
Allen, Ernest.	Porter—Chargeur.	13 Jan. '13	3.00 a day	21 Dec. '91		13 Jan. '13

## LONDON DIVISION—DIVISION DE LONDON.

Fisher, Charles Edward.	Inspector—Inspector.	20 Jan. '13	2,900 00	13 Apr. '49	10 Nov. '68	13 Jan. '69
Matthews, Frederick William.	Assistant Inspector—Sous-inspecteur.	1 Jan. '12	2,500 00	11 Oct. '57		1 Aug. '75
McLean, D. J.	"	18 Apr. '13	2,200 00	16 Aug. '63		23 Mar. '83
Johnston, I.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 July '12	1,800 00	16 Feb. '68	23 Sept. '89	7 Feb. '91
Ollerhead, G. E.	"	1 July '12	1,800 00	14 Jan. '66	1 Apr. '92	17 May '92
Harris, Geo. M.	"	1 Oct. '12	1,800 00	7 Sept. '60		26 June '82
Murray, James Patrick.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Jan. '16	1,600 00	11 May '84		26 Sept. '83
Bowler, Walter.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Jan. '16	1,300 00	23 Aug. '84	29 Jan. '08	1 Mar. '08
Logan, Walter.	"	1 Jan. '16	1,300 00	1 July '69	11 Jan. '92	7 Mar. '92
Sears, Harry George.	"	1 Apr. '16	1,300 00	26 Jan. '73	1 Dec. '03	4 Dec. '03
Murray, Thos. H.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan. '14	1,200 00	17 Nov. '85	28 Feb. '06	24 Jan. '07
Strong, Lilius Hamilton.	"	1 Jan. '15	1,200 00	23 Feb. '89		18 May '08
Crawford, Samuel Augustus.	"	1 Jan. '16	1,100 00	3 Dec. '90		1 Jan. '11
Pearson, W. E.	"	1 Apr. '16	1,100 00	17 Oct. '92	16 Sept. '09	1 Apr. '12
Stephenson, Geo. Edmond.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,000 00	16 Dec. '77	21 Sept. '11	1 Jan. '08
Ruggin, Clair.	"	1 Jan. '16	800 00	3 Aug. '93	24 July '07	1 Jan. '13
Barram, Amy R.	"	1 Jan. '16	900 00	2 Sept. '79	27 Aug. '12	1 Jan. '13
Cathro, Katherine E.	"	1 Apr. '16	800 00	2 Sept. '79	4 Sept. '12	1 Jan. '13
Hodgins, W. J.	"	1 July '16	800 00	15 Oct. '75	4 Nov. '12	1 Apr. '14
Crabb, Frederick H.	Messenger—Messenger.	1 Apr. '15	2 50 a day	15 Sept. '77	7 Apr. '13	1 Feb. '14
				9 Aug. '61	26 Aug. '12	1 Apr. '15

## NORTH BAY DIVISION—DIVISION DE NORTH BAY.

Limoges, Alfred.	Inspector—Inspector.	17 Feb. '10	3,200 00	6 Jan. '49		17 Feb. '10
Ross, John Chapman.	Assistant Inspector—Sous-inspecteur.	1 Apr. '10	2,400 00	11 Nov. '76	22 Aug. '00	6 Oct. '00
Hornbrook, Richard C.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '15	1,400 00	18 Jan. '85	31 Aug. '08	17 Oct. '08
Galaugher, Wm. H.	"	1 Apr. '15	1,400 00	16 Aug. '84		14 June '10
McColgan, Chas. H.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Dec. '14	1,200 00	10 Sept. '70	13 June '10	1 Apr. '12
Tremblay, A.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '13	1,000 00	30 May '86	16 Aug. '10	1 Apr. '12
Tennant, Jean B.	"	1 July '15	900 00	5 Feb. '77	18 Oct. '12	1 June '13
Benoit, Victor H.	" B	1 June '14	800 00	9 June '93	26 Feb. '14	1 June '14





## SESSIONAL PAPER No. 30

SASKATOON DIVISION—DIVISION DE SASKATOON.						
Cole, Miss Margaret.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan. '17	1,000 00	30 Sept. '92	23 Nov. '11	1 Apr. '12
Pascoe, A. W.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '13	1,000 00	20 Oct. '91	8 Dec. '10	1 Apr. '12
Gelinas, Mrs. Maria	"	1 Apr. '14	1,000 00	28 Jan. '79	10 Apr. '11	1 Apr. '12
Wheatley, Edith F.	"	1 July '15	900 00	18 May '86	11 Sept. '12	1 June '13
Bowyer, Kenneth A.	"	1 Jan. '16	700 00	30 Aug. '94	17 Mar. '13	1 Jan. '14
McDonald, Wilfred C.	"	1 July '16	800 00	31 Mar. '96	2 Mar. '14	1 June '14
SASKATOON DIVISION—DIVISION DE SASKATOON.						
Chamard, John.	Inspector—Inspecteur.	7 Sept. '07	3,400 00	20 May '56		12 June '79
O'Connor, Jno. Francis.	Assistant Inspector—Sous-inspecteur.	1 Mar. '08	2,500 00	30 June '54		24 Nov. '74
Broughton, J. L.	"	1 May '12	2,200 00	7 Jan. '52		23 Mar. '83
Ferguson, A. M.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 Jan. '15	1,800 00	4 Dec. '82	30 Sept. '86	1 Oct. '86
Hunter, J. H.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Jan. '13	1,600 00	3 Oct. '73	4 Aug. '03	14 Jan. '07
Baynton, E. A.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Apr. '16	1,100 00	22 Mar. '80	15 Mar. '11	1 Apr. '12
Hayes, Fred.	"	1 Apr. '16	1,100 00	7 Aug. '80	1 May '11	1 Apr. '12
Scott, Lena, Miss.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '14	1,000 00	20 June '91	6 Jan. '12	1 Apr. '12
Curror, Marion T.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	1 June '15	700 00	23 Dec. '89	1 Oct. '14	1 June '15
St. Laurent, Marguerite F.	"	1 June '16	600 00	14 April '93	1 Dec. '15	1 June '16
Burke, Nella.	"	1 Jan. '17	600 00	20 April '89	17 April '16	1 Jan. '17
Bisson, Jos. Emmanuel.	"	1 April '17	600 00	24 Dec. '86	11 May '09	1 Jan. '10
Grant, Kenneth.	Messenger—Messenger.	15 July '12	3 00 a day	17 Aug. '89		15 July '12
CALGARY DIVISION—DIVISION DE CALGARY.						
Bruce, David Arthur.	Inspector—Inspecteur.	8 May '07	3,400 00	26 Aug. '60	17 July '84	21 July '84
Corley, James B.	Assistant Inspector—Sous-inspecteur.	1 Nov. '07	2,400 00	25 Mar. '81	3 Sept. '01	27 Sept. '01
Humphries, Thomas.	"	23 June '10	2,300 00	23 Mar. '69	19 Nov. '91	5 Dec. '91
Stewart, H. D. R.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 Oct. '16	1,600 00	22 Aug. '73	1 May '91	29 Nov. '93
Maguire, Walter Loundes Christopher.	1st Class Grade B—1e classe, grade B.	1 Apr. '17	1,400 00	14 July '82	18 Jan. '06	29 Mar. '06
Yeomans, Lillian B.	2nd Class, Grade A—1e classe, Grade A.	1 Jan. '14	1,300 00	23 June '61	2 Nov. '05	1 Jan. '07
Dingle, Albert W.	"	1 Oct. '15	1,300 00	5 July '84	1 Oct. '06	1 May '07
McIntyre, John.	"	1 Oct. '15	1,300 00	15 Feb. '88	10 Mar. '09	5 Apr. '09
Bruce, Helen Muriel.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan. '16	1,100 00	10 Feb. '91	12 Apr. '10	1 Jan. '11
Jenkins, Gladys M.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Jan. '16	900 00	24 June '94	30 Sept. '12	1 Jan. '13
MacDonald, Mary E.	"	1 Jan. '16	900 00	10 Oct. '92	10 May '13	1 Jan. '14
Anderson, Reuben R.	"	3 Jan. '16	900 00	20 Aug. '60		3 Jan. '16
Nicol, Alex. H.	"	1 Jan. '17	800 00	25 Sept. '82	2 Sept. '14	1 Jan. '15
Irvine, Henry W.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	1 June '15	700 00	12 Sept. '92	17 Mar. '15	1 June '15
Hillocks, Eirene.	"	1 Dec. '15	700 00	20 Jan. '94	1 Dec. '14	1 Dec. '15
Orr, Samuel J.	Messenger—Messenger.	1 Apr. '13	3 00 a day	4 Oct. '56		1 Apr. '13

<sup>4</sup>Recalled to the Service 1st April, 1917—Réintégré le 1er avril 1917.





## SESSIONAL PAPER No. 30

VICTORIA DIVISION—DIVISION DE VICTORIA.									
Spence, S. E.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '14	1,000 00	4 Sept. '86	12 June '11	1 Apr. '12			
McDiarmid, M. I.	"	1 Jan. '16	900 00	10 July '86	1 June '12	1 Jan. '13			
Ward, Mary, Miss.	"	1 Jan. '16	900 00	13 June '86	1 Jan. '12	1 Jan. '14			
Humphreys, K., Mrs.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	1 Apr. '16	700 00	10 Feb. '95	20 Apr. '15	1 Apr. '16			
Bolton, Molby Edward	Messenger—Messenger	8 Jan. '08	3 00 a day	15 Jan. '55	1 Feb. '95	1 Oct. '03			
VICTORIA DIVISION—DIVISION DE VICTORIA.									
Fletcher, Everard Hyde	Inspector—Inspector	1 July '84	3,500 00	8 May '51	.....	4 June '68			
Haynes, Ernest M.	Assistant Inspector—Sous-inspecteur	1 Jan. '13	2,200 00	3 Nov. '64	10 Aug. '91	1 June '01			
Cairns, Thos. Alf.	"	1 Apr. '14	2,500 00	18 Aug. '52	.....	6 June '82			
Reynard, M. C.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Sept. '13	1,600 00	18 June '72	2 Sept. '89	21 Sept. '91			
O'Connor, Katherine Maud	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,250 00	16 Jan. '72	12 Sept. '93	1 Aug. '00			
Carr, Jno.	"	1 Apr. '16	1,300 00	23 Apr. '79	1 Nov. '10	1 Apr. '12			
Jeffrey, Helen	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Apr. '15	1,200 00	7 Dec. '89	15 May '08	1 Apr. '10			
Pomeroy, W. A.	"	1 July '17	1,030 00	30 Oct. '94	11 Feb. '13	1 June '13			
West, Dorothy, Miss.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 July '15	1,000 00	5 July '90	18 July '12	1 July '13			
Dorman, Miss Vera	"	1 Jan. '16	900 00	13 Aug. '95	23 July '13	1 Jan. '14			
Miller, Lena	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	1 Jan. '17	600 00	23 Sept. '95	26 April '16	1 Jan. '17			

## CHARLOTTETOWN Post Office—BUREAU DE POSTE DE CHARLOTTETOWN.

McCarey, Joseph.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Apr. '12	1,600 00	15 Jan. '64	.....	6 Dec. '80
Callaghan, James Augustine.	"	1 Apr. '12	1,600 00	14 Feb. '62	28 Feb. '88	30 June '90
McDonald, Daniel J.	"	1 Apr. '12	1,400 00	4 May '58	.....	1 Sept. '81
Hughes, John M.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Oct. '13	1,400 00	22 Dec. '67	1 July '91	2 July '92
Brehaut, William Melville.	"	1 Jan. '16	1,300 00	22 Aug. '73	24 July '00	6 Oct. '00
Heaney, Edgerton.	"	1 Jan. '16	1,300 00	18 June '79	1 June '06	1 Jan. '07
Burnett, Thomas.	"	1 Jan. '16	1,200 00	17 Feb. '82	8 Nov. '07	1 Dec. '07
Pickard, H. L.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Jan. '13	950 00	13 Mar. '92	17 Dec. '11	1 Sept. '11
Murphy, Art Henry.	"	1 July '15	900 00	25 Mar. '86	18 Dec. '11	1 Dec. '12
Duffy, Jno. Jas.	"	1 July '15	900 00	15 Nov. '79	.....	13 Mar. '13
Saunders, A. V.	"	1 July '15	800 00	24 May '92	11 June '12	1 June '13
McKenzie, D. H.	"	1 Oct. '15	900 00	5 Oct. '92	.....	1 Oct. '13
Doyle, Peter.	Letter Carrier—Facteur.	19 Nov. '07	3 00 a day	1 May '86	.....	19 Nov. '07
Davidson, Arthur Bertram.	"	19 Nov. '07	3 00 a day	6 Aug. '82	.....	19 Nov. '07
Griffith, John Alfred.	"	19 Nov. '07	3 00 a day	19 Feb. '82	.....	19 Nov. '07
Toombs, Edmund.	"	19 Nov. '07	3 00 a day	8 July '79	.....	19 Nov. '07
Garnburn, John McLean.	"	22 Nov. '07	3 00 a day	15 Dec. '82	.....	22 Nov. '07
Beer, Henry P.	"	6 Apr. '08	3 00 a day	4 Jan. '85	2 Jan. '08	6 Apr. '08
Tranor, Wm. Ernest.	"	29 July '12	3 00 a day	28 Sept. '88	9 Feb. '12	29 July '12
Teed, Wm.	"	25 Apr. '14	2 50 a day	25 Sept. '80	.....	25 Apr. '14
Allen, Wm. Arthur.	Porter—Chargeur.	10 May '16	2 00 a day	2 July '90	.....	10 May '16

<sup>1</sup>Transferred from Inside Service. Formerly Assistant Post Office Inspector at Toronto from 1st July, 1889, to 1st July, 1901—Transféré du service intérieur Ancien sous-inspecteur des Postes à Toronto du 1er juillet 1889 au 1er juillet 1901.

<sup>2</sup>Recalled to the service 1st September, 1915—Réintégré le 1er septembre 1915.

<sup>3</sup>Previous service 9 Jan., '95, to 9 May, '07—Service antérieur du 9 janvier '95 au 9 mai '07.

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

## HALIFAX POST OFFICE—BUREAU DE POSTE D'HALIFAX.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Oxley, Frederick H.	Postmaster—Directeur de la poste.	20 Mar. '16	3,500 00	18 July '53	.....	20 Mar. '16
O'Bryan, Joseph Stanislas.	Asst. Postmaster—Sous-directeur.	1 Aug. '10	2,200 00	5 Feb. '59	.....	16 Apr. '73
Power, Frank Joseph.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Apr. '12	1,600 00	16 Aug. '60	1 Nov. '75	1 Jan. '76
Mulcahy, Patrick Joseph.	"	1 Apr. '12	1,600 00	28 Feb. '57	.....	1 Jan. '75
Loundes, Charles Matthew R.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,400 00	17 June '55	.....	15 July '75
Boggs, Herbert Alfred.	"	1 Apr. '12	1,400 00	21 June '58	.....	2 Apr. '83
Sullivan, Edmund Addy.	"	1 Apr. '12	1,400 00	13 Aug. '61	4 Feb. '84	15 Feb. '84
King, Donald Alfred.	"	1 Apr. '12	1,400 00	29 Oct. '04	.....	13 May '86
Meagher, John Nicholas.	"	1 Apr. '12	1,400 00	18 June '72	15 Aug. '91	31 Aug. '91
Healy, Arthur Patrick.	"	1 Apr. '12	1,400 00	1 Sept. '74	2 May '96	1 Aug. '90
Donovan, James Michael.	"	1 July '13	1,400 00	14 Oct. '62	18 July '00	6 Oct. '00
Connors, J. P.	"	1 Jan. '16	1,300 00	23 June '76	25 July '00	6 Oct. '00
Gibson, Robt. William.	"	1 Jan. '16	1,300 00	31 Dec. '84	25 Sept. '05	6 Feb. '06
Hope, Henry Edward.	"	1 Jan. '16	1,300 00	23 Nov. '83	9 Oct. '05	13 Dec. '05
Hire, Charles William.	"	1 Jan. '16	1,300 00	3 Mar. '84	9 Oct. '05	6 Mar. '06
Martin, James Thomas.	"	1 Jan. '16	1,300 00	26 Sept. '83	29 Jan. '06	29 Mar. '07
McLeod, Charles H.	"	1 Jan. '17	1,200 00	22 Dec. '90	18 Nov. '05	24 Jan. '07
Hiesler, George Wilfrid.	"	1 Jan. '17	1,200 00	24 Nov. '89	3 Jan. '08	1 Feb. '08
Sullivan, James Harold.	"	1 Jan. '17	1,200 00	5 Dec. '88	22 Sept. '08	7 Nov. '08
Warner, Fred A.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan. '15	1,000 00	25 Oct. '92	1 June '08	1 June '08
Davis, John Charles.	"	1 Jan. '15	1,200 00	29 Apr. '83	6 May '08	1 Apr. '09
Meagher, Patrick Jos.	"	1 Jan. '15	1,200 00	2 Dec. '81	19 Oct. '08	11 Dec. '09
McDonald, Chas. Jos.	"	1 Jan. '16	1,100 00	19 Mar. '92	23 Sept. '09	27 Dec. '09
Campbell, C.	"	1 Jan. '16	1,100 00	4 Feb. '91	5 Oct. '09	1 June '10
Goodwin, Frederick Leo.	"	1 Jan. '16	1,100 00	13 Apr. '87	.....	14 Aug. '11
McDonald, T. F.	"	1 Jan. '16	1,100 00	12 May '90	17 May '10	15 Aug. '10
Pryor, Edward John.	"	1 Jan. '16	1,100 00	25 Mar. '81	.....	26 Dec. '10
Monaghan, James Edward.	"	1 Jan. '16	1,000 00	28 Apr. '91	.....	20 Feb. '11
Mellish, E.	"	1 Jan. '16	1,000 00	10 Jan. '90	12 Nov. '10	15 May '11
Lavers, Percy Albert.	"	1 Jan. '16	1,100 00	15 Apr. '82	3 Feb. '11	15 May '11
De Freytas, F. E.	"	1 Jan. '16	1,000 00	17 Dec. '67	5 Oct. '94	2 Mar. '95
Marrell, C. F.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Jan. '14	950 00	4 May '87	16 Mar. '07	19 June '11
Harris, H. S.	"	1 Apr. '14	1,000 00	21 Aug. '94	2 Jan. '12	1 Apr. '12
Fraser, W. H.	"	1 July '15	900 00	4 Aug. '92	22 Jan. '12	1 Apr. '12
Melvin, Ernest Willson.	"	1 Jan. '16	900 00	1 Jan. '92	.....	4 June '12
Richardson, Maurice.	"	1 Jan. '16	900 00	13 June '89	18 Apr. '12	1 Jan. '13

8 GEORGE V, A. 1918





## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

HALIFAX POST OFFICE—*Concluded*—BUREAU DE POSTE D'HALIFAX—*fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Davis, Jno. Alex.	Messenger—Messenger.	3 Oct. '12	\$ 3 00 a day	11 Sept. '87	.....	3 Oct. '12
Hyland, Arthur Leo.	Porter—Chargeur.	28 May '07	3 00 a day	28 June '89	15 Feb. '07	28 May '07
Gough, W. J.	"	29 Oct. '12	3 00 a day	22 Dec. '95	.....	29 Oct. '12
Vaughan, F. J.	"	8 Sept. '14	2 50 a day	24 Nov. '95	.....	8 Sept. '14
Barrett, John.	"	27 Sept. '16	2 00 a day	28 Mar. '70	.....	27 Sept. '16

## SYDNEY POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE SYDNEY.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
McFayden, G. D.	Letter Carrier—Facteur.	6 June '10	3 00 a day	8 Apr. '82	.....	6 June '10
Doyle, James.	"	6 June '10	3 00 a day	13 May '82	.....	6 June '10
McVicar, J. J.	"	6 June '10	3 00 a day	18 Apr. '86	.....	6 June '10
McPherson, M.	"	1 Aug. '10	3 00 a day	1 June '91	.....	1 Aug. '10
Janes, John.	"	28 May '12	3 00 a day	8 Oct. '86	.....	28 May '12
McDonald, Jos. Jno.	"	9 July '12	3 00 a day	8 June '88	.....	9 July '12
Campbell, P. J.	"	6 Nov. '13	2 75 a day	14 Dec. '77	.....	6 Nov. '13
Nunn, I. W.	"	11 Feb. '14	2 75 a day	6 Aug. '85	.....	11 Feb. '14
Sutherland, J.	"	9 June '14	2 50 a day	2 June '94	.....	9 June '14
Carlin, J.	"	23 July '14	2 50 a day	29 June '80	.....	23 July '14
Doucet, G. S.	"	1 Dec. '15	2 00 a day	10 Dec. '86	.....	1 Dec. '15

## AMHERST POST OFFICE—BUREAU DE POSTE D'AMHERST.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Ellis, Joseph.	Letter Carrier—Facteur.	1 Apr. '13	3 00 a day	19 Aug. '83	.....	1 Apr. '13
Delahunt, Chas.	"	1 Apr. '13	3 00 a day	13 Feb. '88	.....	1 Apr. '13
Mélançon, G. P.	"	1 Apr. '13	3 00 a day	3 Feb. '81	.....	1 Apr. '13
Gay, Fred M.	"	1 Apr. '13	2 75 a day	25 Aug. '87	.....	1 Apr. '13
Walsh, Geo. W.	"	1 Apr. '13	2 75 a day	8 Feb. '86	.....	1 Apr. '13
Landry, Gilbert.	"	1 Apr. '13	3 00 a day	15 Mar. '87	.....	1 Apr. '13
Welsh, J. A.	"	1 Apr. '13	2 75 a day	22 June '94	.....	1 Apr. '13
Pipes, O. E.	"	1 May '13	2 50 a day	27 Apr. '93	.....	1 May '13
Horne, H. M.	Messenger—Messenger.	1 Oct. '13	2 75 a day	6 Aug. '77	20 Apr. '10	1 Oct. '13

ST. JOHN POST OFFICE--BUREAU DE POSTE DE ST. JOHN.

30—14





## SESSIONAL PAPER No. 30

Mullin, Otis Pettee.....	Letter Carrier—Facteur.....	11 July '08	'08	11 July '08	'08
O'Brien, Robert James.....	"	3 Aug. '79	'79	3 Aug. '08	'08
Williamson, James Wm.....	"	14 Sept. '79	'79	14 Sept. '08	'08
McDemott, Jos F.....	"	30 Mar. '87	'87	30 Mar. '09	'09
Reardon, Ernest.....	"	27 June '88	'88	27 June '10	'10
Dalton, Maurice P.....	"	26 May '86	'86	26 May '11	'11
Giggey, Frank L.....	"	12 Jan. '82	'82	12 Jan. '12	'12
Britton, E. G.....	"	15 Jan. '86	'86	15 Jan. '12	'12
Wood, Wilfrid.....	"	27 Mar. '92	'92	27 Mar. '12	'12
Tyner, W. T.....	"	1 Apr. '92	'92	1 Apr. '12	'12
LeCain, John.....	"	7 Oct. '81	'81	7 Oct. '12	'12
McIntyre, Fred H.....	"	28 Apr. '80	'80	28 Apr. '13	'13
Long, A. E.....	"	28 Apr. '89	'89	28 Apr. '13	'13
Ring, G. T.....	"	5 Aug. '83	'83	5 Aug. '13	'13
Gardner, C. H.....	"	23 Apr. '79	'79	23 Apr. '13	'13
Bond, J. C.....	"	17 July '92	'92	17 July '14	'14
Bolton, J. J.....	"	18 May '93	'93	18 May '14	'14
Dunlop, W. T.....	"	2 July '84	'84	2 July '14	'14
Gibbons, C. J.....	"	16 July '94	'94	16 July '14	'14
Moore, J. E.....	"	1 Apr. '94	'94	1 Apr. '15	'15
Fisher, W. L.....	"	21 Aug. '68	'68	21 Aug. '15	'15
Grant, J. S.....	"	1 Apr. '51	'51	1 Apr. '08	'08
Guild, Robert.....	Porter—Chargeur.....	13 Mar. '71	'71	29 June '91	'91
Harrison, George.....	Messenger—Messager.....	1 Aug. '13	'13	31 Oct. '12	'12
Morrissey, W. J. H.....	"				

## FREDERICTON POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE FREDERICTON.

Bliss, Lewis H.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	20 Mar. '12	'12	20 Mar. '12	'12
Vavasour, Edwin W.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Apr. '12	'12	1 Jan. '76	'76
Philips, Robert Bedford H.....	"	1 Apr. '15	'15	2 Apr. '85	'85
Cameron, Donald Frederick.....	"	1 Jan. '16	'16	8 Sept. '03	'03
Anderson, Wm. Arthur.....	"	1 Apr. '14	'14	8 Aug. '06	'06
Sinnett, Geo. R.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Apr. '14	'14	11 Dec. '11	'11
Johnson, Fred A.....	"	1 Oct. '14	'14	28 Mar. '12	'12
Phair, L. B.....	"	1 Jan. '16	'16	8 Jan. '89	'89
Limerick, Harold.....	"	1 Apr. '16	'16	23 May '13	'13
Ferguson, George R.....	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....	1 Apr. '16	'16	10 Mar. '13	'13
Smith, E. M.....	"	1 June '17	'17	1 June '15	'15
Griffith, T. W.....	Letter Carrier—Facteur.....	1 June '17	'17	1 June '16	'16
DeLong, Blanchard F.....	"	1 Mar. '12	'12	1 Mar. '12	'12
Cass, E. D.....	"	7 May '13	'13	7 May '13	'13
Ketch, F. H.....	"	7 May '13	'13	7 May '13	'13
Horncastle, F. S.....	"	7 May '13	'13	7 May '13	'13
Green, J. M.....	"	7 May '13	'13	7 May '13	'13
Beatty, G. M.....	"	16 June '86	'86	16 June '13	'13
Adams, W. J.....	"	17 July '96	'96	17 July '13	'13

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

QUEBEC POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE QUÉBEC.

Name. Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appointements. \$ cts.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Turcotte, Arthur Joseph	Postmaster—Directeur de la poste	24 May '16	3,750 00	14 May '50	13 Nov. '01	24 May '16
Verret, Elzéar A.	Assistant Postmaster—Sous-directeur	1 July '10	2,200 00	30 Oct. '80		20 June '02
Vézina, Uric	1st Class, Grade A—1e classe, grade A	1 Apr. '12	1,800 00	26 Aug. '51		20 June '71
Battle, John James	"	1 Jan. '13	1,800 00	29 May '63		3 Oct. '84
Darveau, Edmond	1st Class, Grade B—1e classe, grade B	1 July '13	1,600 00	24 Dec. '69	18 Oct. '92	10 June '93
Martineau, F. N.	"	1 July '13	1,600 00	7 June '52	1 Feb. '92	2 Apr. '92
Lane, P. E.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A	1 Apr. '12	1,400 00	7 Jan. '48		18 Mar. '80
Carrière, J. E.	"	1 Apr. '12	1,400 00	29 Aug. '47		20 Sept. '75
Dubé, Joseph	"	1 Apr. '12	1,400 00	1 June '47	23 Nov. '91	23 Dec. '91
Fiset, Alfred O.	"	1 Apr. '12	1,400 00	24 May '73	29 Jan. '94	1 Aug. '90
Nadeau, Joseph S. E.	"	1 Apr. '12	1,400 00	6 May '72	21 Apr. '98	13 Apr. '98
Bryson, Dennis Arthur	"	1 Apr. '12	1,400 00	11 May '65	23 Nov. '91	1 Aug. '90
Emond, Joseph	"	1 Apr. '12	1,400 00	20 Nov. '65	2 Feb. '92	26 July '92
Boutet, Pierre	"	1 Apr. '12	1,400 00	8 June '51	3 Feb. '93	1 Oct. '03
Burroughs, Miss A.	"	1 Nov. '12	1,400 00	12 June '77	10 Jan. '96	1 Aug. '00
Langlois, C. N.	"	1 Jan. '13	1,400 00	22 Feb. '59	17 Apr. '86	1 July '86
Bolduc, Napoléon L.	"	1 Apr. '13	1,400 00	27 Feb. '56		12 July '97
Dagnau, J. G.	"	1 July '13	1,400 00	4 Jan. '58	6 May '08	1 Dec. '09
Pelletier, Jos. A.	"	1 Oct. '13	1,400 00	23 July '53	15 June '83	6 Nov. '83
Blondeau, Joseph J.	"	1 Jan. '14	1,400 00	25 Sept. '83	3 Jan. '02	8 Apr. '02
Kindellan, Francis E.	"	1 Jan. '14	1,400 00	7 Feb. '78	8 Jan. '03	21 Jan. '04
Boiteau, Siméon	"	1 Apr. '14	1,400 00	5 Jan. '81	26 Apr. '05	23 June '05
Pouliot, A. E.	"	1 Oct. '14	1,400 00	29 Apr. '84	12 Sept. '06	24 Jan. '11
Provost, Jos. Arthur	"	1 Apr. '15	1,400 00	25 May '82	16 Mar. '10	15 May '11
Bousquet, Jos. D. A.	"	1 Oct. '16	1,200 00	15 Aug. '87	26 Mar. '10	1 Dec. '10
Lefebvre, J. P.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B	1 Apr. '13	1,200 00	6 Jan. '82	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Hawey, Joseph Abraham	"	1 July '13	1,200 00	30 July '82	7 Feb. '06	14 Jan. '07
Gagnon, Moïse	"	1 July '13	1,200 00	15 Oct. '57	8 June '97	4 Nov. '99
Verret, Ed	"	1 July '13	1,200 00	1 Jan. '78	8 Dec. '03	23 Feb. '04
Parent, W. V. P.	"	1 July '13	1,200 00	12 July '65	5 Nov. '92	1 Aug. '00
Côté, E. O.	"	1 July '13	1,200 00	1 Apr. '83	10 Feb. '06	11 Sept. '06
Dugal, A. J.	"	1 July '13	1,200 00	31 Aug. '69	27 Feb. '04	1 Apr. '12
Dolbec, L.	"	1 July '13	1,200 00	25 Sept. '80	30 Jan. '04	23 Feb. '04
Gagnon, J. A. E.	"	1 July '13	1,200 00	20 Mar. '84	21 Oct. '07	25 Dec. '07
Savard, P. J. A.	"	1 Apr. '14	1,200 00	7 Oct. '85		31 Jan. '10
Gagnon, H.	"	1 July '14	1,200 00	29 Sept. '65	22 Jan. '92	9 Feb. '92

## SESSIONAL PAPER No. 30

2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.		3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	
Bédard, J. P. L.	1 July	1,200 00	3 Sept.
Gervais, L. R.	1 July	1,200 00	4 Oct.
Côté, J. E.	1 July	1,200 00	22 May
Hamel, J. A.	1 July	1,200 00	8 Oct.
Angers, T. R.	1 July	1,200 00	4 Feb.
Santoro, L. N.	1 July	1,200 00	17 Sept.
Vincent, Jos. Napoléon E.	1 Oct.	1,200 00	8 Aug.
Blondeau, Jos. Léonide Ovide.	1 Jan.	1,200 00	17 Jan.
Parent, Joseph Narcisse Omer.	1 Jan.	1,200 00	11 May
Fortin, J. N. N. D.	1 Apr.	1,200 00	4 Apr.
Santoro, J. R. A.	1 July	1,100 00	14 June
Guérin, P. A.	1 Oct.	1,100 00	6 Dec.
Angers, A. N.	1 July	1,000 00	6 Oct.
Verrette, J. T.	1 Apr.	1,000 00	13 July
Noël, J. A.	1 Apr.	1,000 00	21 Jan.
Belleau, Laurent.	1 Apr.	1,000 00	29 Jan.
Blanchet, T.	1 Oct.	1,000 00	17 Jan.
Chartain, Louis E.	1 Apr.	1,000 00	14 Nov.
Drolet, Jules E.	1 Apr.	1,000 00	25 May
Parent, Joseph E. I.	1 Apr.	1,000 00	26 Apr.
Bélanger, Anna C.	1 Apr.	1,000 00	27 Feb.
Baril, Louis J.	1 Apr.	1,000 00	18 Feb.
Fortin, E. G.	1 Apr.	1,000 00	15 Nov.
Tanguay, Léonidas.	1 Apr.	1,000 00	9 Apr.
Mackay, Stephen.	1 Apr.	1,000 00	29 Mar.
Légaré, Joseph F. D. A.	1 Apr.	1,000 00	9 July
Caron, Géraldine.	1 Apr.	1,000 00	27 Sept.
Mailly, Joseph P. O.	1 Apr.	1,000 00	23 July
Toussaint, J. A.	1 Apr.	800 00	10 June
Gignac, L. F.	1 July	900 00	6 July
Paquet, Oswald.	1 July	900 00	14 Oct.
Nadeau, J. L. O.	1 July	900 00	29 July
Tremblay, J. W.	1 July	900 00	14 July
Beaudoin, J. A.	1 July	900 00	23 Apr.
Pelletier, Cor. R. S.	1 July	900 00	11 Aug.
Morin, J. B.	1 July	900 00	5 July
Dion, Jos. Omer.	1 Oct.	900 00	12 Mar.
Tremblay, L. A.	1 Oct.	900 00	2 July
Boivin, J. H.	1 Jan.	900 00	14 May
Paradis, P. E.	1 Jan.	900 00	17 Oct.
Bourassa, Alcide.	1 Jan.	800 00	22 Feb.
Parent, P. E.	1 Jan.	900 00	24 Aug.
Moreau, F. X. E.	1 Jan.	900 00	23 Nov.
Martineau, J. C.	1 Jan.	900 00	26 Apr.
Lacerte, J. R. P.	1 Jan.	900 00	18 Mar.
Pouliot, J. R. A.	1 Jan.	800 00	16 Dec.
Feenly, T. N.	1 Jan.	900 00	14 Dec.
Vaillancourt, J. B.	1 Jan.	1,000 00	18 Dec.
Théberge, F. J.	1 Jan.	1,000 00	5 Feb.
Lockwell, J. A.	1 Feb.	900 00	2 Mar.



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

QUEBEC POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE QUÉBEC—Suite.

Name. Nonn.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appointements. \$ cts.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Monaghan, P. J.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A	1 July '16	800 00	12 Oct. '94	9 July '13	1 June '14
Darveau, J. R.	"	1 July '16	800 00	18 Sept. '93	29 July '13	1 June '14
Girard, P. E.	"	1 July '16	800 00	14 May '89	21 Oct. '13	1 June '14
Cantin, Almanzar	"	1 July '16	800 00	28 Nov. '89	11 Nov. '13	1 June '14
Royer, L. C.	"	1 July '16	800 00	27 Nov. '89	18 Dec. '13	1 June '14
Demers, J. P.	"	1 July '16	800 00	19 Mar. '80	22 Dec. '13	1 June '14
Gingras, Alphonse	"	1 July '16	800 00	19 Nov. '92	26 Feb. '14	1 June '14
Siout, E. P.	"	1 July '16	800 00	4 Apr. '94	2 Jan. '14	1 July '14
Dussault, J. J. L.	"	1 Jan. '17	800 00	12 July '92	11 July '10	29 Oct. '13
Gagnon, J. G. A.	"	1 Jan. '17	800 00	21 Apr. '90	11 Nov. '13	1 Jan. '15
Villeneuve, Roméo	"	1 Jan. '17	800 00	17 Oct. '89	23 Apr. '14	1 Jan. '15
Fortier, M. W. Y.	"	1 Jan. '17	800 00	19 Aug. '91	24 Aug. '14	1 Jan. '15
Bacon, J. O.	"	1 Jan. '17	800 00	6 Jan. '89	1 Sept. '14	1 Jan. '15
Pelletier, O. F.	"	1 Jan. '17	939 00	12 July '81	31 Dec. '06	28 Feb. '07
Godbout, J. A.	"	1 Apr. '12	800 00	29 Oct. '92	20 Nov. '11	1 Apr. '12
3rd Class, Grade B—3e classe, grade B		1 Jan. '15	700 00	4 Nov. '96	26 June '14	1 Jan. '15
Camire, L. P.	"	1 June '15	700 00	31 Dec. '83	11 May '14	1 June '15
Donnelly, J. P.	"	1 June '15	700 00	2 Apr. '90	21 Aug. '13	1 June '15
Fréchette, P. E.	"	1 June '15	700 00	13 Sept. '90	9 Nov. '14	1 June '15
Guiloi, François	"	1 June '15	700 00	3 Jan. '97	18 Dec. '14	1 June '15
Halpin, R. V.	"	1 June '15	700 00	7 June '90	23 Dec. '14	1 June '15
Thérien, A. E.	"	1 July '15	600 00	2 Nov. '85	26 June '14	1 July '15
Bourassa, Lévis	"	1 July '15	700 00	15 July '92	30 June '14	1 July '15
Paquet, Arthur	"	1 July '15	700 00	19 May '92	30 June '14	1 July '15
Morency, J. C.	"	1 July '16	700 00	30 Apr. '92	14 Dec. '14	1 Jan. '16
Tremblay, A. M.	"	1 Jan. '16	700 00	15 Oct. '93	12 June '15	1 Jan. '16
Fontaine, Paul	"	1 Jan. '16	700 00	5 Mar. '96	12 June '15	1 Jan. '16
Bissonnette, J. E.	"	1 Jan. '16	700 00	5 Dec. '96	21 June '15	1 Jan. '16
Fortier, Ferdinand	"	1 Jan. '16	700 00	30 May '90	2 July '15	1 Jan. '16
Mooney, J. B.	"	1 Jan. '16	700 00	1 Aug. '96	9 July '15	1 Jan. '16
St. Hilaire, J. G. W.	"	1 Jan. '16	700 00	13 Nov. '81	26 July '15	1 Jan. '16
Turcotte, J. P.	"	1 Jan. '16	700 00	1 Dec. '96	27 June '12	1 Jan. '16
Hamelin, J. R.	"	1 Jan. '16	700 00	30 Jan. '91	2 Feb. '14	1 Aug. '15
Arteau, J. H. B.	"	1 Jan. '16	700 00	10 Nov. '92	4 Mar. '16	1 July '16
Boivin, C. E.	"	1 July '00	3 00 a day	22 June '59	6 Sept. '92	1 Aug. '00
Boivin, David	"	1 Aug. '03	3 00 a day	27 May '55	2 Aug. '93	1 Oct. '03
Lapointe, Onésime	"	1 Oct. '03	3 00 a day	27 May '55	2 Aug. '93	1 Oct. '03
Letter Carrier—Facteur						

## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur.	13 Nov.	'02	3 00 a day	22 June	'77	2 Aug.	'02	13 Nov.
Masson, François.....	13 Nov.	'02	3 00 a day	22 June	'77	2 Aug.	'02	13 Nov.
Murphy, Joseph T.....	9 Aug.	'04	3 00 a day	1 June	'75	11 June	'04	9 Aug.
Brousseau, Joseph Wilbrod.....	26 July	'05	3 00 a day	28 Jan.	'77	28 June	'05	26 July
Jolicoeur, Joseph Moise.....	1 June	'06	3 00 a day	2 Jan.	'80	12 Apr.	'06	1 June
Bouchard, Joseph A.....	7 Dec.	'06	3 00 a day	11 May	'79	29 Sept.	'06	7 Dec.
Gagnon, Joseph L.....	14 Jan.	'07	3 00 a day	23 Apr.	'82	26 July	'06	14 Jan.
Bussière, Joseph N. F.....	14 Jan.	'07	3 00 a day	25 May	'81	14 Aug.	'06	14 Jan.
Tétu, Wilfrid.....	20 Mar.	'08	3 00 a day	12 Aug.	'83	25 Feb.	'08	20 Mar.
Jobidon, Jos. A.....	23 Mar.	'08	3 00 a day	30 Nov.	'89	7 Oct.	'05	1 Apr.
Gauvin, Jos. Théophile E.....	30 July	'08	3 00 a day	8 Dec.	'80	3 July	'08	30 July
Gros Louis, Jos. Tancrède.....	31 July	'08	3 00 a day	23 Jan.	'79	4 July	'08	31 July
Lepage, David.....	4 Aug.	'08	3 00 a day	8 Jan.	'77	9 July	'08	4 Aug.
Miller, Félix.....	1 Aug.	'08	3 00 a day	17 Aug.	'80	7 July	'08	1 Aug.
Demers, Jos. Albert.....	3 Aug.	'08	3 00 a day	18 Oct.	'84	8 July	'08	3 Aug.
Billodeau, Jos. Napoléon.....	4 Mar.	'09	3 00 a day	30 Dec.	'82	9 Feb.	'07	4 Mar.
Papillon, Alphonse.....	1 May	'09	3 00 a day	9 Aug.	'82	12 Sept.	'07	1 May
Bou langer, Joseph Edmond L.....	1 May	'09	3 00 a day	31 Aug.	'84	24 Dec.	'08	1 May
Paradis, Joseph J. P.....	1 Apr.	'12	3 00 a day	2 June	'63	29 July	'09	1 Apr.
Gilbert, Joseph A.....	1 Apr.	'12	3 00 a day	5 June	'79	31 Jan.	'10	1 Apr.
Grenier, Joseph Thomas C. A.....	14 Mar.	'10	3 00 a day	12 July	'86	.....	.....	14 Mar.
Masson, Louis Napoléon.....	29 Nov.	'10	3 00 a day	1 Dec.	'81	.....	.....	29 Nov.
Beaulieu, Joseph Napoléon.....	22 Feb.	'11	3 00 a day	2 Sept.	'83	11 July	'10	22 Feb.
Pouliot, L. L. J.....	10 Mar.	'11	3 00 a day	29 Nov.	'90	.....	.....	10 Mar.
Bussière, Joseph Gaudiose.....	20 Mar.	'11	3 00 a day	26 May	'88	.....	.....	20 Mar.
Fortier, Joseph Charles.....	21 Mar.	'11	3 00 a day	3 Oct.	'88	.....	.....	21 Mar.
Dion, Joseph G. Z.....	25 May	'11	3 00 a day	25 Sept.	'87	.....	.....	25 May
Voyer, Louis N.....	27 May	'11	3 00 a day	28 Jan.	'87	4 July	'08	27 May
Gourdeau, Victor F.....	10 July	'11	3 00 a day	9 May	'84	.....	.....	10 July
Picard, Honorius.....	15 Aug.	'11	3 00 a day	2 June	'85	.....	.....	15 Aug.
Jobin, Eugène.....	23 Dec.	'11	3 00 a day	18 Feb.	'82	.....	.....	23 Dec.
Parent, Joseph E.....	17 Jan.	'12	3 00 a day	15 Oct.	'85	.....	.....	17 Jan.
Beaulieu, François-X.....	18 Jan.	'12	3 00 a day	28 Nov.	'77	.....	.....	18 Jan.
Bélanger, Elzéar.....	12 Feb.	'12	3 00 a day	6 Oct.	'89	.....	.....	12 Feb.
Gauvin, Louis A.....	14 Feb.	'12	3 00 a day	10 June	'89	.....	.....	14 Feb.
Robitaille, Jos. A.....	3 May	'12	3 00 a day	2 Sept.	'86	.....	.....	3 May
Boutet, Jos. C.....	9 May	'12	3 00 a day	24 Apr.	'88	.....	.....	9 May
Cooper, Alf. F.....	16 May	'12	3 00 a day	10 Dec.	'79	.....	.....	16 May
Trudel, Henri C.....	17 May	'12	3 00 a day	25 Aug.	'92	.....	.....	17 May
Dubé, Jos. A.....	17 May	'12	3 00 a day	30 Apr.	'83	.....	.....	17 May
Chalifour, J. A.....	1 Nov.	'12	3 00 a day	28 Jan.	'88	.....	.....	1 Nov.
Breton, Désiré.....	1 Nov.	'12	3 00 a day	25 Nov.	'80	.....	.....	1 Nov.
McCauley, Wm.....	1 Nov.	'12	3 00 a day	7 Apr.	'85	.....	.....	1 Nov.
Langlois, P. E.....	1 Nov.	'12	3 00 a day	26 Sept.	'93	.....	.....	1 Nov.
Donnelly, Alf.....	1 Dec.	'12	3 00 a day	27 Sept.	'78	.....	.....	1 Dec.
Moisan, H. J.....	11 Feb.	'13	3 00 a day	26 Apr.	'92	.....	.....	11 Feb.
Chartrain, J. B. A.....	5 May	'13	2 75 a day	21 Mar.	'85	.....	.....	5 May
Emond, E. J. B.....	8 May	'14	2 75 a day	20 June	'76	.....	.....	8 May

<sup>1</sup>Previous service from Sept., '12, '07, to April 30, '09—Service antérieur du 12 sept. '07 au 30 avril '09.

<sup>2</sup>Previous service from July 10, '08, to Aug. 9, '08—Service antérieur du 10 juillet '08 au 9 août '08.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

QUEBEC POST OFFICE—*Concluded*—BUREAU DE POSTE DE QUÉBEC—*fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
	Letter Carrier—Facteur		\$ cts.			
Huot, J. C.	"	3 June '13	2 75 a day	27 June '93	.....	3 June '13
Tremblay, J. P.	"	9 June '13	2 75 a day	3 Dec. '79	.....	9 June '13
Cantin, I. A.	"	11 June '13	2 75 a day	21 Sept. '90	.....	11 June '13
Ruelland, J. L. C.	"	16 July '13	2 75 a day	9 May '91	.....	16 July '13
Bedard, U.	"	1 Aug. '13	2 75 a day	16 Aug. '88	.....	1 Aug. '13
Hamel, J. E.	"	12 Sept. '13	2 75 a day	17 Sept. '91	.....	12 Sept. '13
Laberge, F.	"	16 Sept. '13	2 75 a day	16 Feb. '84	26 May '13	16 Sept. '13
Blackburn, H.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	6 Mar. '89	26 May '13	1 Nov. '13
Robitaille, J. E.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	16 Apr. '92	26 May '13	1 Nov. '13
Darveau, E.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	4 Sept. '87	26 May '13	1 Nov. '13
Grenon, M.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	6 Oct. '79	26 May '13	1 Nov. '13
Villeneuve, J. E. D.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	27 Apr. '91	25 Aug. '13	1 Nov. '13
Guillemette, J.	"	6 Nov. '13	2 75 a day	24 June '78	.....	6 Nov. '13
Robert, L.	"	1 Dec. '13	2 75 a day	14 Mar. '85	29 Sept. '13	1 Dec. '13
Parent, A.	"	16 Feb. '14	2 75 a day	30 Aug. '83	21 Dec. '13	16 Feb. '14
Lefebvre, R.	"	16 Feb. '14	2 75 a day	15 Jan. '88	22 Dec. '13	16 Feb. '14
Duchesneau, E.	"	16 Feb. '14	2 75 a day	4 Sept. '89	22 Dec. '13	16 Feb. '14
Poliquin, L.	"	9 Mar. '14	2 75 a day	31 Dec. '86	.....	9 Mar. '14
Huot, J. A. Z.	"	12 Mar. '14	2 75 a day	14 Aug. '95	18 Dec. '13	12 Mar. '14
Blackburn, G.	"	16 Mar. '14	2 75 a day	14 Aug. '94	.....	16 Mar. '14
Savard, J. C. E.	"	20 Apr. '14	2 50 a day	5 Apr. '81	.....	20 Apr. '14
Côté, J. M.	"	14 Apr. '14	2 50 a day	18 May '84	.....	20 Apr. '14
Parent, Jos. Emile.	"	21 Apr. '14	2 50 a day	10 Jan. '97	.....	21 Apr. '14
Dussault, Léon.	"	23 June '14	2 50 a day	12 Jan. '89	.....	23 June '14
Robitaille, E. Eugène.	"	16 July '14	2 50 a day	8 Oct. '84	2 Dec. '13	16 July '14
Chateauvert, D.	"	1 Dec. '14	2 50 a day	16 Dec. '84	25 June '14	1 Dec. '14
Turcotte, F.	"	1 Dec. '14	2 50 a day	24 Sept. '86	25 June '14	1 Dec. '14
Tardif, A.	"	1 Dec. '14	2 50 a day	10 Oct. '84	29 June '14	1 Dec. '14
Arcaud, R.	"	1 Dec. '14	2 50 a day	3 Sept. '93	29 June '14	1 Dec. '14
Gingras, V.	"	1 Dec. '14	2 50 a day	8 Oct. '93	29 June '14	1 Dec. '14
Saillant, J. E.	"	3 Feb. '15	2 50 a day	8 Aug. '95	6 July '14	1 Dec. '14
Rousseau, L. N.	"	1 Apr. '15	2 50 a day	20 Dec. '80	14 Dec. '14	8 Feb. '15
Boufford, H. L. C.	"	7 May '15	2 50 a day	7 Aug. '93	.....	1 Apr. '15
Robitaille, Alex.	"	1 June '15	2 25 a day	15 Dec. '92	21 Dec. '14	7 May '15
Bédard, T.	"	1 June '15	2 25 a day	6 Jan. '96	.....	1 June '15
Bernier, Albert.	"	1 July '15	2 25 a day	8 Aug. '86	2 July '14	1 July '15



## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—	Factor.	1 Aug.	'15	2 25 a day	4 Nov.	'84	17 May	'15	1 Aug.	'15
Leclerc, P. C.		24 Aug.	'15	2 25 a day	23 Sept.	'95			24 Aug.	'15
Mercier, Armand	"	13 Sept.	'15	2 25 a day	3 Sept.	'93			13 Sept.	'15
Vézina, J. E.	"	17 Dec.	'15	2 25 a day	16 Oct.	'82			17 Dec.	'15
Mercier, J. E.	"	1 Feb.	'16	2 25 a day	25 Sept.	'91			1 Feb.	'16
Paquin, J. B.		15 Aug.	'10	3 00 a day	22 July	'91	20 Apr.	'10	15 Aug.	'10
Pouliot, A. A.	Porter—Chargeur	1 Apr.	'12	3 00 a day	11 Oct.	'76	24 July	'11	1 Apr.	'12
Lamontagne, Georges O.	"	9 May	'12	3 00 a day	18 Sept.	'86			9 May	'12
Savard, J. B.	"	27 May	'12	3 00 a day	11 Nov.	'59			27 May	'12
Jobin, P. A.	"	5 Aug.	'12	3 00 a day	19 July	'82			5 Aug.	'12
Genest, E.	"	19 Nov.	'12	3 00 a day	21 Apr.	'69			19 Nov.	'12
Ampleman, Jos.	"	29 Apr.	'13	2 75 a day	28 June	'70			29 Apr.	'13
Ferland, J. M. L.	"	17 June	'13	2 75 a day	28 Jan.	'94	17 June	'12	17 June	'12
Garneau, E.	"	21 July	'13	2 75 a day	29 June	'88			21 July	'13
Savard, P.	"	3 Sept.	'13	2 75 a day	15 May	'87			3 Sept.	'13
Renaud, J.	"	Nolet, L.	'13	2 75 a day	1 Feb.	'84			Nolet, L.	'13
Charlebois, J. A.	"	22 Dec.	'13	2 75 a day	13 June	'90			22 Dec.	'13
Poitras, T.	"	16 Feb.	'14	2 75 a day	1 Mar.	'88			16 Feb.	'14
Fournier, J. A.	"	10 Mar.	'14	2 75 a day	1 Mar.	'88			10 Mar.	'14
Cooper, Arthur	"	1 May	'14	2 50 a day	8 Sept.	'80	5 Apr.	'13	1 May	'14
Robitaille, C.	"	1 July	'14	2 50 a day	17 Sept.	'76	25 June	'14	1 July	'14
Dionne, C. F.	"	13 Aug.	'14	2 50 a day	6 May	'53			13 Aug.	'14
Hallissy, H. W.	"	26 Oct.	'14	2 50 a day	20 Feb.	'55			26 Oct.	'14
Malloux, J. X.	"	23 Nov.	'14	2 50 a day	9 June	'94			23 Nov.	'14
Cloutier, F. X.	"	23 Dec.	'14	2 50 a day	25 Sept.	'73	23 June	'14	23 Dec.	'14
Cloutier, Joseph	"	18 Jan.	'15	2 50 a day	25 Mar.	'65			18 Jan.	'15
Walsh, Edward	"	8 May	'15	2 25 a day	17 Aug.	'77			8 May	'15
Grenier, Wilbrod	"	8 May	'15	2 25 a day	16 June	'58			8 May	'15
Laroque, L. J.	"	7 June	'15	2 25 a day	8 June	'77			7 June	'15
Després, Louis	"	1 July	'15	2 25 a day	2 Dec.	'92	31 July	'13	1 July	'15
Fournier, J. T.	"	1 July	'15	2 25 a day	16 Feb.	'68	29 Dec.	'14	1 July	'15
Falardeau, Joseph	"	27 Sept.	'15	2 25 a day	11 Apr.	'74	27 Mar.	'15	27 Sept.	'15
Gauthier, David	"	1 Oct.	'15	2 25 a day	17 Oct.	'81	12 July	'15	1 Oct.	'15
Gauthier, G. A.	"	28 Oct.	'15	2 25 a day	2 Oct.	'85			28 Oct.	'15
Grenier, Jules	"	9 Nov.	'15	2 25 a day	3 Aug.	'70	8 June	'15	9 Nov.	'15
Renaud, J. D.	"	16 Nov.	'15	2 25 a day	20 July	'71	12 July	'15	16 Nov.	'15
Letarte, Chas.	"	1 Dec.	'15	2 25 a day	14 Oct.	'79	29 July	'15	1 Dec.	'15
Daigle, F. H.	"	1 Dec.	'15	2 25 a day	10 Apr.	'77	20 Sept.	'15	1 Dec.	'15
Battle, Thos. Francis	Messenger—	21 Dec.	'15	2 25 a day	11 Sept.	'55			21 Dec.	'15
Genest, L. J.	"	16 Nov.	'03	3 00 a day	26 Mar.	'65	8 June	'89	16 Nov.	'03
Daigle, J. B.	"	6 May	'13	3 00 a day	14 Feb.	'37			6 May	'13
Cloutier, L. de G.	"	21 Apr.	'13	2 75 a day	24 June	'95			21 Apr.	'13
Tremblay, J. E.	"	1 May	'13	2 75 a day	29 Aug.	'76			1 May	'13
Martel, J. O.	"	1 Aug.	'13	2 75 a day	18 Aug.	'67	19 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Savard, E.	"	11 Aug.	'13	2 75 a day	21 Mar.	'71			11 Aug.	'13
Trudelle, J. A.	"	18 Aug.	'13	2 75 a day	12 Oct.	'78			18 Aug.	'13
	"	21 Oct.	'15	2 25 a day	26 July	'87			21 Oct.	'15



## SESSIONAL PAPER No. 30

Verrette, Jos. F.	Letter Carrier—Facteur.	23 Nov. '12	3 00 a day	26 Jan. '86	23 Nov. '12
Robert, A.	"	5 Mar. '13	3 00 a day	25 Dec. '78	5 Mar. '13
Julien, T.	"	9 June '13	2 75 a day	2 Feb. '88	9 June '13
Godin, H. A.	"	23 July '13	2 75 a day	1 June '78	23 July '13
Lupien, J.	"	16 Dec. '13	2 75 a day	19 Feb. '91	16 Dec. '13
Cloutier, A.	"	23 Dec. '13	2 75 a day	22 Nov. '92	23 Dec. '13
Raymond, O.	"	9 Jan. '14	2 75 a day	6 Nov. '92	9 Jan. '14
Beauchesne, O.	"	1 Oct. '14	2 50 a day	28 May '86	1 Oct. '14
Dupont, Donat.	"	17 May '15	2 25 a day	6 Mar. '84	17 May '15
Massicotte, L.	Mail Transfer Agent—Agent de transfert.	8 Apr. '13	2 75 a day	24 Jan. '73	8 Apr. '13
Savard, J. A.	"	8 Apr. '13	2 75 a day	25 Apr. '81	8 Apr. '13

## ST. HYACINTHE POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE ST-HYACINTHE.

Rabillard, Octave.	Letter Carrier—Facteur.	29 Aug. '07	3 00 a day	17 Mar. '79	29 Aug. '07
Desmarais, Victor.	"	3 June '12	3 00 a day	23 Sept. '84	3 June '12
Aubuchon, Wm.	"	4 July '12	3 00 a day	15 Oct. '84	4 July '12
Brady, H.	"	5 May '13	2 75 a day	2 Feb. '82	5 May '13
Dagie, F.	"	11 Nov. '15	2 25 a day	4 July '80	11 Nov. '15

## MONTREAL POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL.

Leonard, J. E. E.	Postmaster—Directeur de la poste.	10 Feb. '17	4,000 00	11 Dec. '71	10 Feb. '17
Barcelo, Edouard.	Assist. Postmaster—Sous-directeur.	1 Jan. '13	3,200 00	12 July '69	1 July '84
Chandler, Henry.	Office supt.—Surintendant.	1 July '15	2,100 00	21 Feb. '65	10 Mar. '84
Prud'homme, Ls. Téléphore.	Chief Clerk—Commis principal.	1 Apr. '12	2,200 00	4 Jan. '60	18 Sept. '79
O'Donoghue, Daniel.	"	1 Nov. '12	2,200 00	27 Feb. '58	28 June '82
Larivière, Chas.	"	1 Apr. '14	2,100 00	22 Dec. '57	83 June '83
Carpenter, George Arthur.	"	1 Apr. '14	2,100 00	25 Aug. '65	13 Dec. '84
Eckhardt, William Henry A.	"	1 July '15	1,900 00	28 Dec. '56	7 Jan. '84
Germain, Clément.	"	1 July '15	1,900 00	16 Nov. '63	30 Nov. '92
Sauriol Alphonse.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 Nov. '12	1,800 00	18 Oct. '68	4 Oct. '83
DeCotret, Louis Dominique, R. A.	"	1 Nov. '12	1,800 00	21 Mar. '60	25 Nov. '86
Guillemette, J. E.	"	1 Nov. '12	1,800 00	17 Oct. '58	4 Oct. '83
Pilon, Louis Joseph.	"	1 Jan. '14	1,800 00	19 Feb. '70	23 Dec. '91
Leduc, Charles Anatole T.	"	1 Jan. '14	1,800 00	30 May '49	74
Dumont, Ovide.	"	1 Jan. '14	1,800 00	3 Mar. '67	5 Sept. '87
Grenier, Arthur.	"	1 Jan. '14	1,800 00	4 Dec. '56	1 Nov. '90
Berthelet, Joseph.	"	1 Oct. '14	1,800 00	26 Sept. '65	13 Apr. '93
Lamoureux, Edouard Alph.	"	1 Oct. '14	1,800 00	16 July '65	10 Mar. '84
Rondeau, Ulysse.	"	1 Jan. '16	1,700 00	27 Aug. '50	10 Aug. '74
Lorange, Oscar.	"	1 Jan. '16	1,700 00	17 Nov. '62	1 Feb. '84
Hébert, Jos.	"	1 Jan. '16	1,700 00	6 July '75	1 June '05
Gould, Civilla.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Apr. '12	1,600 00	25 Apr. '67	25 July '94
Gaudry, H. D.	"	1 Nov. '12	1,600 00	15 Oct. '53	3 Sept. '74



8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Lefebvre, L. ....	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Nov. '12	\$ 1,600 00	22 Dec. '49	21 Dec. '93	7 Nov. '71
DeRostang, E. ....	"	1 Jan. '14	1,600 00	28 Dec. '74	15 June '92	31 Jan. '95
Mayer, J. A. ....	"	1 Jan. '14	1,600 00	4 Mar. '69	25 July '91	25 July '91
Traynor, S. M. ....	"	1 Jan. '14	1,600 00	19 Sept. '64	9 Aug. '92	16 May '93
Germain, Lud. ....	"	1 Jan. '14	1,600 00	13 Nov. '90	24 Jan. '06	24 Jan. '07
DeLamadeline, Théodore.	"	1 Jan. '15	1,600 00	8 Feb. '68	1 Aug. '89	8 June '92
Emond, J. L. ....	"	1 Jan. '15	1,600 00	18 Dec. '80	9 July '02	1 Sept. '02
Coffey, Jeremiah.	"	1 Jan. '16	1,500 00	17 Nov. '63	12 Oct. '85	19 Sept. '85
Dowd, Edward Christopher.	"	1 Jan. '16	1,000 00	10 June '48	.....	14 Feb. '70
Langevin, Amédée.	"	1 Jan. '16	1,500 00	12 Aug. '60	2 Sept. '89	4 Nov. '90
Barcelo, J. C. H.	"	1 Jan. '16	1,500 00	17 Mar. '65	24 July '93	17 Oct. '94
Bennett, R. P.	"	1 Jan. '16	1,000 00	13 June '78	14 Jan. '99	10 July '99
Barbe, Wilfrid.	"	1 Apr. '16	1,500 00	3 June '65	5 Sept. '84	6 Sept. '84
Sylvain, J. B. O.	"	1 Apr. '16	1,500 00	18 Aug. '79	12 Feb. '03	18 Apr. '03
Daniel, Robert Thomas.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,400 00	2 Jan. '43	.....	1 Jan. '76
Quellette, Edouard Henri.	"	1 Apr. '12	1,400 00	27 Apr. '51	5 Sept. '78	1 Dec. '78
Bourret, R. E.	"	1 Apr. '12	1,400 00	10 July '86	.....	1 Dec. '87
LaManque, Thomas.	"	1 Apr. '12	1,400 00	10 July '84	.....	19 Feb. '85
Lalonde, Jean-Bte Alex.	"	1 Apr. '12	1,400 00	3 Nov. '65	.....	5 Apr. '86
Masse, Arthur.	"	1 Apr. '12	1,400 00	5 Nov. '60	.....	16 Feb. '85
Grant, James G.	"	1 Apr. '12	1,400 00	7 Jan. '62	.....	21 Feb. '82
Lefebvre, Germain.	"	1 Apr. '12	1,400 00	29 Jan. '53	.....	1 July '75
Coté, Allen B.	"	1 Apr. '12	1,400 00	21 Sept. '82	10 Mar. '84	1 Oct. '84
Doray, Joseph Louis E.	"	1 Apr. '12	1,400 00	28 May '50	.....	28 Jan. '82
Lamb, James Dominique.	"	1 Apr. '12	1,400 00	23 May '59	7 Dec. '92	13 Apr. '93
Vincent, François Pierre.	"	1 Apr. '12	1,400 00	29 May '68	20 Mar. '88	23 Dec. '91
Désilets, Jos. A.	"	1 Apr. '12	1,400 00	28 Apr. '68	27 Nov. '93	1 Aug. '00
Miraglia, Alfred L.	"	1 Apr. '12	1,400 00	9 June '72	4 Apr. '94	1 Aug. '00
Archambault, Chas. A.	"	1 Apr. '12	1,400 00	5 Dec. '72	5 July '94	1 Aug. '00
Bathurst, James W.	"	1 Apr. '12	1,400 00	1 Apr. '57	18 Feb. '75	1 July '75
Cousineau, Joseph.	"	1 Apr. '12	1,400 00	10 June '62	1 Apr. '92	1 Aug. '00
Moczi, Edward.	"	1 Apr. '12	1,400 00	14 Nov. '72	11 Dec. '91	3 June '01
Johnstone, Henry W.	"	1 Apr. '12	1,400 00	1 Sept. '71	21 Aug. '93	7 Mar. '01
Poittevin, Antonio.	"	1 Apr. '12	1,400 00	10 Mar. '68	23 Sept. '86	16 Oct. '86
Roy, Joseph Adélaïde.	"	1 Apr. '12	1,400 00	1 Aug. '65	22 May '95	1 Aug. '00
McInerney, L.	"	1 Apr. '12	1,400 00	3 July '65	15 Oct. '90	17 May '92

## SESSIONAL PAPER No. 30

2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr.	'12	1,400 00	1 Feb.	'72	12 Feb.	'91	16 May	'93
Demers, Jos. Wilfrid.....	1 Apr.	'12	1,400 00	1 Feb.	'71	13 Apr.	'96	1 Aug.	'00
Bell, M.....	1 Apr.	'12	1,400 00	26 May	'58			10 Dec.	'83
Valour, Joseph Alfred.....	1 Apr.	'12	1,400 00	16 June	'57			25 Sept.	'86
Harney, Wm. Thos.....	1 Apr.	'12	1,400 00	18 Aug.	'69			18 Jan.	'84
Radakir, Alfred.....	1 Apr.	'12	1,400 00	19 June	'77			1 Aug.	'00
Florence, C.....	1 Jan.	'14	1,400 00	1 Sept.	'85			16 May	'04
Lamoureux, Joseph R. A.....	1 Jan.	'14	1,400 00	1 Mar.	'55			20 Aug.	'90
Cardinal, Adjuitor Joseph.....	1 Jan.	'14	1,400 00	13 Aug.	'56			1 July	'87
St. Jean, L. J.....	1 Jan.	'14	1,400 00	10 Nov.	'68			16 May	'93
Valiquette, J.....	1 Jan.	'14	1,400 00	10 Feb.	'58			23 Dec.	'91
Lamere, J.....	1 Jan.	'14	1,400 00	6 Apr.	'62			1 Aug.	'00
Forest, S.....	1 Jan.	'14	1,400 00	25 July	'69			1 Aug.	'00
Yelle, U.....	1 Jan.	'14	1,400 00	12 Sept.	'57			1 July	'88
Prevost, J. E. W.....	1 Oct.	'14	1,400 00	12 Oct.	'67			16 May	'93
Gauthier, Alderie.....	1 Oct.	'14	1,400 00	5 Apr.	'74			1 Apr.	'12
Ouellette, J. W.....	1 June	'15	1,300 00	6 Aug.	'81			1 June	'08
Falar, Carolus.....	1 Jan.	'16	1,300 00	1 Nov.	'75			16 Nov.	'03
Hardy, Wilfrid.....	1 Jan.	'16	1,300 00	4 May	'70			27 May	'90
Roehon, Henri.....	1 Jan.	'16	1,200 00	29 July	'77			6 Oct.	'00
Brophy, W. P.....	1 Oct.	'16	1,200 00	25 Jan.	'63			15 Jan.	'98
Collard, J. A. A.....	1 Oct.	'16	1,200 00	21 Aug.	'76			16 Apr.	'00
Matais, Guillaume.....	1 Oct.	'16	1,200 00	27 June	'63			10 July	'99
Lamarche, Jos. Albert.....	1 Oct.	'16	1,200 00	26 Mar.	'71			20 May	'01
Parrott, Adolphe.....	1 Oct.	'16	1,200 00	10 Aug.	'62			1 July	'03
Chevalier, Jos. Anthime.....	1 Oct.	'16	1,200 00	22 July	'73			1 July	'03
St. Jean Paul.....	1 Oct.	'16	1,200 00	28 Feb.	'66			1 July	'03
Nadon, Napoléon.....	1 Oct.	'16	1,200 00	20 Aug.	'77			1 June	'01
Lyons, John.....	1 Oct.	'16	1,200 00	20 June	'76			1 Oct.	'02
Vebert, P. Emile.....	1 Oct.	'16	1,200 00	8 Mar.	'79			19 June	'03
Trudeau, Stanislas.....	1 Oct.	'16	1,200 00	3 Jan.	'75			1 July	'03
Vallee, René Jean-Baptiste.....	1 Oct.	'16	1,200 00	16 June	'78			29 June	'04
Robillard, Alexander.....	1 Oct.	'16	1,200 00	1 Apr.	'81			1 Feb.	'05
Cosgrove, Timothy.....	1 Oct.	'16	1,200 00	20 Feb.	'75			15 Nov.	'04
Chapdelaine, Joseph.....	1 Oct.	'16	1,200 00	7 Feb.	'85			1 Feb.	'05
Lafrance, Joseph.....	1 Oct.	'16	1,200 00	8 Aug.	'79			25 July	'05
Benoit, Georges.....	1 Oct.	'16	1,200 00	20 Aug.	'83			1 Feb.	'05
Généreux, Henry.....	1 Oct.	'16	1,200 00	9 Oct.	'81			21 Jan.	'04
Pepin, Joseph E.....	1 Oct.	'16	1,200 00	21 Jan.	'80			23 Feb.	'04
Masson, Armand.....	1 Oct.	'16	1,200 00	16 June	'76			14 Jan.	'07
Granger, Jos. E. A.....	1 Oct.	'16	1,200 00	13 Dec.	'75			13 Nov.	'02
Hurtubise, J. E.....	1 Oct.	'16	1,200 00	14 Feb.	'77			6 Oct.	'00
Tranchemontagne, Jos. Alex.....	1 Oct.	'16	1,200 00	19 Nov.	'74			3 Feb.	'09
Généreux, L. A.....	1 Oct.	'16	1,200 00	22 July	'86			2 Apr.	'92
Dupuis, Pacificque.....	1 Oct.	'16	1,200 00	25 May	'71			20 Dec.	'93
Marquette, E. R.....	1 Oct.	'16	1,200 00	15 Aug.	'57			1 Aug.	'00
Garceau, L. A.....	1 Oct.	'16	1,200 00	30 May	'71			1 Aug.	'00
Labonté, L.....	1 Oct.	'16	1,200 00	20 Mar.	'71			1 Aug.	'00
Larivée, H.....	1 Oct.	'16	1,200 00	6 July	'71			1 Aug.	'00
Dion, H. J. A.....	1 Oct.	'16	1,200 00	20 Mar.	'76			1 Aug.	'00
Lanthier, J.....	1 Oct.	'16	1,200 00	20 Mar.	'76			1 Aug.	'00

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Sauriol, J. B.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Oct. '16	\$ 1,200 00	1 Sept. '62	20 Sept. '84	3 Oct. '84
Lortie, A.	"	1 Oct. '16	1,200 00	11 Sept. '66	.....	16 Dec. '84
Ledoux, J. E.	"	1 Oct. '16	1,200 00	15 Feb. '65	.....	9 Sept. '85
Ayotte, J. E.	"	1 Oct. '16	1,200 00	6 Nov. '55	5 Feb. '92	2 Apr. '92
Mathieu, A.	"	1 Oct. '16	1,200 00	6 May '62	.....	24 Nov. '83
Dumesnil, A. E.	"	1 Oct. '16	1,200 00	5 May '88	.....	4 Oct. '83
Lamarche, M.	"	1 Oct. '16	1,200 00	2 Jan. '69	14 Nov. '05	20 Nov. '04
Ouellette, A.	"	1 Oct. '16	1,200 00	6 Oct. '87	19 June '93	24 Jan. '04
Dupuis, L. E.	"	1 Oct. '16	1,200 00	25 Oct. '89	19 July '09	1 Jan. '13
Crochetière, J. R.	"	1 Oct. '16	1,200 00	21 Oct. '89	4 Oct. '06	1 Jan. '07
Duboulay, Adolphe.	"	1 Apr. '12	1,200 00	9 Apr. '85	11 Nov. '05	13 Dec. '05
Jones, J. J.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Sept. '14	1,200 00	10 Nov. '64	25 Aug. '92	16 May '93
Lemieux, A. J. M.	"	1 Oct. '14	1,200 00	20 June '73	17 Dec. '98	1 Feb. '01
Trempe, L. H.	"	1 Oct. '14	1,200 00	1 July '78	7 Apr. '13	1 Jan. '14
Crowe, Wm. Joseph.	"	1 Apr. '15	1,200 00	6 Jan. '63	7 Mar. '84	24 Mar. '84
Lacroix, Eugène O. H.	"	1 Apr. '15	1,200 00	19 Feb. '64	19 June '94	27 June '01
Bourgeault, Joseph A.	"	1 Apr. '15	1,200 00	8 June '79	25 Oct. '06	14 Jan. '07
Paquette, J. Achille.	"	1 Apr. '15	1,200 00	8 Sept. '87	3 Nov. '05	24 Jan. '07
L'Abbé, Louis.	"	1 Apr. '15	1,200 00	8 May '86	4 Oct. '06	24 Jan. '07
Beaudry, Phyllis C.	"	1 Apr. '15	1,200 00	12 Apr. '79	12 May '05	1 July '06
Vaiquette, Joseph P. A.	"	1 Apr. '15	1,200 00	21 Aug. '81	5 Oct. '06	7 Dec. '06
Hart, Charles.	"	1 Apr. '15	1,200 00	22 July '83	23 Nov. '05	24 Jan. '07
Murray, Ray Phyllis.	"	1 Apr. '15	1,200 00	22 Mar. '87	4 Aug. '05	1 Apr. '07
Bracken, Joseph.	"	1 Apr. '15	1,200 00	16 Sept. '87	10 Apr. '05	6 Feb. '06
Charland, Alfred.	"	1 Apr. '15	1,200 00	3 Jan. '86	7 Jan. '07	1 Apr. '07
Malo, Joseph.	"	1 Apr. '15	1,200 00	23 Aug. '87	19 May '06	17 Apr. '07
Dubuc, Albert.	"	1 Apr. '15	1,200 00	28 Nov. '83	15 Jan. '07	17 Apr. '07
Hudon, Wilfrid.	"	1 Apr. '15	1,200 00	4 Dec. '85	24 Sept. '07	15 Oct. '07
Prévost, Joseph Hermas.	"	1 Apr. '15	1,200 00	16 Apr. '81	5 Aug. '07	15 Oct. '07
Verville, Joseph Félix.	"	1 Apr. '15	1,000 00	17 Oct. '87	22 Apr. '07	4 Nov. '08
Charbonneau, Salvini.	"	1 Apr. '15	1,200 00	5 Nov. '80	7 Sept. '07	1 Apr. '08
Couture, Déziel Georges.	"	1 Apr. '15	1,200 00	23 Feb. '40	25 July '07	15 Nov. '07
Archambault, Napoléon.	"	1 Apr. '15	1,200 00	2 July '87	10 Aug. '09	1 Oct. '07
Sarazin, Alex.	"	1 Apr. '15	1,200 00	25 Aug. '87	20 Apr. '06	1 Sept. '07
Dubuc, Georges.	"	1 Apr. '15	1,100 00	8 Nov. '88	6 Dec. '06	1 Sept. '07
Germain, Louis.	"	1 Apr. '15	1,200 00	18 Jan. '80	5 June '07	1 July '07



## SESSIONAL PAPER No. 30

Martin, Ernest.....	1 Apr. '15	1,200 00	7 Jan. '87	24 July '07	15 Nov. '07
Gagnon, Herménégilde.....	1 Apr. '15	1,100 00	11 Mar. '85	6 Dec. '07	'08
Dupuis, Hector.....	1 Apr. '15	1,200 00	6 Sept. '87	12 Feb. '08	'08
Carrière, Ernest Joseph.....	1 Apr. '15	1,200 00	8 Oct. '88	15 Apr. '07	'08
O'Farrell, Maurice.....	1 Apr. '15	1,200 00	12 Dec. '88	21 Jan. '08	'08
Coulombe, Laurencio.....	1 Apr. '15	1,200 00	10 Dec. '88	15 Apr. '08	'08
Boite, Camille.....	1 Apr. '15	1,200 00	23 Dec. '86	21 Sept. '08	'08
Lemieux, Victor.....	1 Apr. '15	1,000 00	25 Dec. '88	5 Nov. '08	'08
D'Aoust, Ernest.....	1 Apr. '15	1,100 00	30 Dec. '86	2 Oct. '08	'08
Walker, Arthur Stanley.....	1 Apr. '15	1,200 00	15 July '87	14 Sept. '08	'09
Panneton, André.....	1 Apr. '15	1,100 00	23 Nov. '88	19 Oct. '08	'09
Girouard, Armand.....	1 Apr. '15	1,200 00	16 Sept. '87	.....	'10
Genest, A. Jules.....	1 Apr. '15	1,200 00	1 Feb. '91	6 June '05	'12
Lesage, L. C.....	1 Apr. '15	1,200 00	30 Apr. '91	25 June '10	'12
Valois, L.....	1 Apr. '15	1,200 00	30 Oct. '72	3 Sept. '07	'12
Dragon, N.....	1 Apr. '15	1,200 00	17 Sept. '70	2 Dec. '97	'00
LeBrun, L.....	1 Apr. '15	1,200 00	30 June '72	1 June '00	'02
McDonough, J.....	1 Apr. '15	1,200 00	26 Apr. '82	12 Aug. '02	'02
Loiseau, A.....	1 Apr. '15	1,200 00	5 Feb. '72	4 May '03	'03
Labonté, L. J.....	1 Apr. '15	1,100 00	30 Aug. '83	2 Feb. '04	'04
Brûre, O.....	1 Apr. '15	1,200 00	11 Aug. '75	9 May '05	'04
Burns, M. J.....	1 Apr. '15	1,200 00	21 Mar. '82	10 Apr. '05	'05
Morin, Victor.....	1 Apr. '15	1,200 00	30 May '79	2 Apr. '04	'05
Théoret, L. R.....	1 Apr. '15	1,200 00	30 Mar. '75	14 July '02	'02
Bibaud, J. J. E.....	1 Apr. '15	1,200 00	22 Aug. '79	13 June '04	'04
Champoux, J. O. A.....	1 Apr. '15	1,200 00	17 July '80	3 Apr. '05	'05
Bissonnette, A.....	1 Apr. '15	1,200 00	24 Dec. '79	23 July '97	'99
Levesque, E.....	1 Apr. '15	1,200 00	29 June '77	11 Aug. '06	'06
Fafard, A.....	1 Apr. '15	1,200 00	9 June '82	15 Feb. '04	'04
Leduc, J.....	1 Apr. '15	1,200 00	11 May '80	13 June '04	'04
Giard, J.....	1 Apr. '15	1,200 00	6 Nov. '85	16 May '04	'05
Girard, A.....	1 Apr. '15	1,200 00	6 Apr. '87	1 Nov. '05	'05
Gauthier, Alfred.....	1 Apr. '15	1,200 00	10 May '87	19 Dec. '06	'07
Moreau, J. P.....	1 Apr. '15	1,200 00	30 Mar. '81	22 Mar. '04	'04
Faget, Auguste.....	1 Apr. '15	1,200 00	19 Apr. '78	6 Jan. '07	'07
Dupuis, C. F. X.....	1 Apr. '15	1,100 00	16 June '78	30 Apr. '01	'01
Morin, J. W.....	1 Apr. '15	1,100 00	1 Oct. '80	15 Dec. '03	'04
St. Pierre, J. L.....	1 Apr. '15	1,100 00	14 Oct. '81	10 Jan. '08	'08
Bouffard, G.....	1 July '15	1,100 00	12 Mar. '79	1 Feb. '04	'04
Simard, M. J. B.....	1 July '15	1,100 00	13 Nov. '63	20 Apr. '91	'92
Richard, J. M.....	1 Oct. '15	1,100 00	10 Feb. '79	15 Apr. '07	'07
Rohland, J. P.....	1 Oct. '15	1,100 00	19 June '82	7 Jan. '08	'08
Taschereau, Auguste.....	1 Oct. '15	1,100 00	13 Oct. '82	22 Apr. '07	'07
Paupé, J. G. H.....	1 Oct. '15	1,100 00	8 June '82	9 July '06	'06
Johnson, Michael.....	1 Oct. '15	1,100 00	31 July '78	27 Nov. '02	'03
Achim, Yvon.....	1 Jan. '16	1,100 00	13 Jan. '87	18 Apr. '08	'08
Cloutier, Ephrem.....	1 Jan. '16	1,100 00	25 Aug. '91	14 Apr. '09	'09
Daoust, Rodolphe.....	1 Jan. '16	1,100 00	20 June '91	22 Mar. '08	'08
Poissant, Irénée.....	1 Jan. '16	1,100 00	10 Oct. '87	24 Aug. '08	'09
Lefebvre, Avila.....	1 Jan. '16	1,100 00	9 June '87	26 Apr. '09	'09

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Aymong, Emilien.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '16	\$ 1,100 00	28 July '88	15 Oct. '09	27 Dec. '09
Murray, Louise A. M.....	"	1 Jan. '16	1,000 00	12 Dec. '82	31 Aug. '09	27 Dec. '09
Cantwell, Madge Alphonsine.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	27 Jan. '83	.....	14 Feb. '10
Bourget, Joseph A.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	19 Aug. '89	.....	8 Apr. '10
Graveline, Albany W.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	12 Mar. '92	.....	15 Apr. '10
Courtois, Gaston.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	22 Nov. '86	15 Nov. '09	1 June '10
Mérineau, Jean B.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	24 June '86	2 Aug. '06	1 June '10
Steben, Gabrielle A.....	"	1 Jan. '16	1,000 00	6 May '86	25 Sept. '09	1 July '10
Casse, Lionel.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	12 Dec. '91	.....	7 Aug. '11
Irvine, William.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	17 Nov. '72	.....	1 Feb. '10
LeFebvre, Germain Ernest.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	3 June '89	24 Feb. '08	1 Mar. '08
Brossard, Rosario.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	15 Jan. '81	3 Dec. '08	26 Dec. '10
Ménard, S. Rodolphe.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	26 July '89	15 June '10	26 Dec. '10
Chabot, Jos. Elzéar Emile.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	14 Sept. '85	9 Dec. '10	15 May '11
Fougère, Joseph C.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	30 Sept. '89	20 Feb. '11	15 May '11
Gravel, Omer.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	8 Dec. '87	20 Feb. '11	15 May '11
Rondeau, Rémi.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	12 May '81	11 May '11	15 May '11
Lafrance, Maurice.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	6 May '87	2 Feb. '12	1 Apr. '12
Flamand, Edouard.....	"	1 Apr. '16	1,100 00	7 May '86	7 Feb. '12	1 Apr. '12
Lamontagne, Ernest.....	"	1 Apr. '16	1,100 00	29 June '92	24 June '12	1 Jan. '14
DeCotret, P. René.....	"	1 Apr. '16	1,100 00	19 June '80	20 Aug. '09	25 Apr. '10
Brosseau, P. Eugene.....	"	1 Apr. '16	1,000 00	29 June '72	13 Nov. '06	30 Jan. '07
Bastien, Alphonse.....	"	1 Apr. '16	1,000 00	27 May '86	19 Feb. '07	1 Oct. '07
Drolet, P. Rodier.....	"	1 Oct. '16	1,000 00	1 Oct. '91	.....	20 Feb. '11
Palin, Abraham.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	3 May '87	15 Apr. '07	28 Mar. '08
Sylvain, Raoul.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	26 Oct. '91	.....	28 Dec. '14
Vechsler, Harry.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	15 Oct. '72	14 Sept. '08	1 Apr. '12
Francis, F. C. H.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	27 Feb. '82	15 Jan. '12	1 Apr. '12
Gareau, Anselme.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	17 Feb. '92	.....	25 Sept. '12
Searle <sup>e</sup> H. J.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	24 June '86	23 Feb. '09	2 Feb. '10
Demers, J. B.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	3 July '87	18 June '06	26 Sept. '08
Cadorette, Roméo.....	"	1 Jan. '17	1,000 00	29 Sept. '87	3 Dec. '07	1 Apr. '08
Boucher, Eli.....	"	1 Apr. '12	1,000 00	7 June '85	24 July '11	1 Apr. '12
Giard, Jos.....	"	1 Apr. '12	1,000 00	24 Nov. '78	24 Apr. '00	1 Apr. '12
Dubau, J. E.....	"	1 Apr. '12	1,000 00	6 Nov. '75	17 Sept. '06	1 Apr. '12

SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,000 00	7 Feb. '76	8 Oct. '06	1 Apr. '12
Archambault, Anthime.....	1 Apr. '12	1,000 00	17 Aug. '73	2 Nov. '06	1 Apr. '12
Morin, Edouard.....	1 Apr. '12	1,000 00	23 Aug. '52	1 Oct. '07	1 Apr. '12
Pruneau, Alfred.....	1 Apr. '12	1,000 00	13 Aug. '69	19 Feb. '08	1 Apr. '12
Bourbonnière, Eugénie.....	1 Apr. '12	1,000 00	31 Dec. '76	13 Sept. '09	1 Apr. '12
Charron, Théodorick.....	1 Apr. '12	1,000 00	29 Jan. '86	13 Nov. '09	1 Apr. '12
Dostaler, Lucien.....	1 Apr. '12	1,000 00	27 May '72	13 June '10	1 Apr. '12
Légare, H. W.....	1 Apr. '12	1,000 00	23 Feb. '69	6 Dec. '11	1 Apr. '12
Francœur, Ernestine.....	1 Apr. '12	1,000 00	27 Jan. '81	30 Sept. '08	1 Apr. '12
<sup>2</sup> Cailloux, J. E.....	1 Oct. '12	1,000 00	28 Nov. '64	4 Mar. '07	1 Apr. '12
D'Estimauville, E. M. S.....	1 Oct. '12	1,000 00	15 May '63	10 July '07	1 Apr. '12
Panneton, Charlotte.....	1 Oct. '12	1,000 00	24 Oct. '70	24 Oct. '08	1 Apr. '12
Collet, Claire.....	1 Oct. '12	1,000 00	19 Feb. '88	28 Oct. '08	1 Apr. '12
Gaboury, J. A.....	1 Jan. '13	950 00	16 July '94	13 Feb. '11	15 May '11
Arantzabé, Jos.....	1 Apr. '12	1,000 00	23 Nov. '65	1 Apr. '12	20 Aug. '06
Lafiamme, G.....	1 Apr. '12	1,000 00	21 Sept. '86	1 Apr. '12	13 Dec. '09
Morin, Rose.....	1 Apr. '12	1,000 00	5 Nov. '87	1 Apr. '12	5 July '11
Goyer, Alice.....	1 Apr. '12	1,000 00	9 Mar. '88	1 Jan. '15	20 Feb. '11
Marier, Olivine.....	1 July '15	900 00	18 Apr. '69	6 Apr. '10	1 Apr. '12
Poupart, F. L.....	1 Apr. '13	1,000 00	16 June '88	14 Feb. '10	1 Apr. '12
Vallée, P. E. M.....	1 Apr. '13	1,000 00	11 Jan. '69	4 Apr. '10	1 Apr. '12
Mayer, E. C.....	1 Apr. '13	1,000 00	6 Oct. '77	14 July '09	1 Apr. '12
Guay, Lorenzo.....	1 Apr. '13	1,000 00	13 July '65	2 Aug. '09	1 Apr. '12
Raymond, Marie L.....	1 Apr. '13	1,000 00	24 May '58	30 Aug. '09	1 Apr. '12
Bibaud, Victoria.....	1 Apr. '13	1,000 00	11 Mar. '63	.....	1 Apr. '13
<sup>3</sup> Brown, J. H. P.....	1 Apr. '13	1,000 00	12 Jan. '87	10 Feb. '11	1 Apr. '13
Tellier, O.....	1 July '14	1,000 00	8 Sept. '89	3 Sept. '12	1 Jan. '13
Gaudet, Jean.....	1 Jan. '14	1,000 00	23 Aug. '73	25 Mar. '09	1 Apr. '12
Ferland, A.....	1 Apr. '14	1,000 00	6 Jan. '78	13 Feb. '11	1 Apr. '12
Mercure, B.....	1 Apr. '14	1,000 00	27 Aug. '70	9 Mar. '11	1 Apr. '12
Morison, E. E.....	1 Apr. '14	1,000 00	14 Nov. '90	25 July '11	1 Apr. '12
Fletcher, N.....	1 Apr. '14	1,000 00	3 Dec. '85	15 Aug. '11	1 Apr. '12
Giroux, J. R.....	1 Apr. '14	1,000 00	12 June '86	6 Nov. '11	1 Apr. '12
McHugh, A. H.....	1 Apr. '14	1,000 00	9 Dec. '81	27 Dec. '11	1 Apr. '12
Latour, A.....	1 Apr. '14	1,000 00	5 Dec. '87	13 Jan. '12	1 Apr. '12
Viau, A.....	1 Apr. '14	1,000 00	9 Nov. '92	3 Jan. '12	1 Apr. '12
Lapointe, A.....	1 Apr. '14	1,000 00	9 May '77	24 Feb. '12	1 Apr. '12
Dupuis, E.....	1 Apr. '14	1,000 00	11 Jan. '90	28 Feb. '12	1 Apr. '12
Boulay, Jos.....	1 Apr. '14	1,000 00	29 July '82	1 Mar. '12	1 Apr. '12
Brisson, P. A.....	1 Apr. '14	1,000 00	10 June '84	4 Mar. '12	1 Apr. '12
Bastien, J. E.....	1 Apr. '14	1,000 00	25 Jan. '91	13 Mar. '12	1 Apr. '12
Hébert, J. R.....	1 Apr. '14	1,000 00	1 Sept. '94	12 Mar. '12	1 Apr. '12
Brodeur, L.....	1 Apr. '14	1,000 00	14 Nov. '83	18 Mar. '12	1 Apr. '12
Pelletier, A.....	1 Apr. '14	900 00	11 Nov. '89	20 Mar. '12	1 Apr. '12
Sénécal, P.....	1 Apr. '14	1,000 00	20 Sept. '89	20 Mar. '12	1 Apr. '12
Sylvestre, A.....	1 Apr. '14	1,000 00	8 June '91	20 Mar. '12	1 Apr. '12
Deblois, C.....	1 Apr. '14	1,000 00	.....	.....	1 Apr. '12

<sup>1</sup> Previous service from Mar. 20, 1900, to Apr. 24, 1909—Service antérieur du 20 mars 1900 au 24 avril 1909. <sup>2</sup> Previous service, Sept. 30, 1908, to Mar. 15, 1912—Service antérieur du 30 sept., 1908 au 15 mars 1912. <sup>3</sup> Previous service from Oct. 9, 1883, to Nov. 16, 1902—Service antérieur du 9 oct. 1883 au 17 nov. 1902.



8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A		\$ cts.			
Giardin, R. A.	"	1 Apr. '14	1,000 00	14 May '73	21 Mar. '12	1 Apr. '12
Teastate, E.	"	1 Apr. '14	1,000 00	1 June '89	23 Mar. '12	1 Apr. '12
Bastien, A. T.	"	1 Apr. '14	1,000 00	24 Jan. '76	27 Mar. '12	1 Apr. '12
Quinson, P.	"	1 Apr. '14	900 00	16 July '81	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Roy, M. A.	"	1 Apr. '14	1,000 00	6 June '88	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Trudeau, E.	"	1 Apr. '14	1,000 00	1 Jan. '93	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Paradis, L. D.	"	1 July '14	1,000 00	12 Nov. '86	27 Dec. '12	1 July '13
Longpré, J. A.	"	1 July '14	1,000 00	7 Dec. '77	22 Mar. '12	1 Apr. '12
Rousseau, J. J.	"	1 Apr. '15	1,000 00	29 Oct. '90	.....	24 July '11
Gauthier, Ed.	"	1 Apr. '15	800 00	1 Dec. '94	21 Jan. '10	1 Apr. '12
Clarke, P.	"	1 Apr. '15	1,000 00	25 Oct. '88	16 June '10	1 Apr. '12
Joncas, I.	"	1 Apr. '15	1,000 00	17 Aug. '88	16 July '10	1 Apr. '12
Lefebvre, L.	"	1 Apr. '15	1,000 00	2 Mar. '89	22 Oct. '10	1 Apr. '12
Hébert, Alex.	"	1 Apr. '15	1,000 00	15 Feb. '87	17 Oct. '10	1 Apr. '12
David, L.	"	1 Apr. '15	1,000 00	25 Nov. '84	16 Nov. '10	1 Apr. '12
Dumoulin, René.	"	1 Apr. '15	1,000 00	18 Nov. '93	5 Jan. '11	1 Apr. '12
Poissant, Romeus.	"	1 Apr. '15	1,000 00	11 Jan. '89	13 Apr. '11	1 Apr. '12
Levasseur, P.	"	1 Apr. '15	1,000 00	16 Sept. '87	8 May '11	1 Apr. '12
Beaudoin, Joseph.	"	1 Apr. '15	800 00	7 May '93	22 May '11	1 Apr. '12
Delsemme, Alphonse.	"	1 Apr. '15	900 00	27 Apr. '92	23 May '11	1 Apr. '12
Desjardins, Lucien.	"	1 Apr. '15	1,000 00	13 Nov. '90	9 June '11	1 Apr. '12
Renaud, Jean.	"	1 Apr. '15	1,000 00	27 Aug. '92	20 June '11	1 Apr. '12
Cousineau, Ernest.	"	1 Apr. '15	1,000 00	23 Jan. '94	23 June '11	1 Apr. '12
Tailleur, Geo. A.	"	1 Apr. '15	1,000 00	16 Oct. '95	23 June '11	1 Apr. '12
Gravel, Chas. E.	"	1 Apr. '15	900 00	6 Feb. '93	26 June '11	1 Apr. '12
Poirier, Adélar.	"	1 Apr. '15	1,000 00	18 Feb. '81	27 June '11	1 Apr. '12
Demontigny, Jean.	"	1 Apr. '15	800 00	29 Oct. '90	19 July '11	1 Apr. '12
Vézina, Louis P.	"	1 Apr. '15	1,000 00	14 Oct. '92	3 Aug. '11	1 Apr. '12
Goyette, Arthur P.	"	1 Apr. '15	1,000 00	24 Nov. '77	9 Aug. '11	1 Apr. '12
Lacroix, Paul.	"	1 Apr. '15	1,000 00	23 Aug. '92	9 Aug. '11	1 Apr. '12
Birs, Hubert.	"	1 Apr. '15	1,000 00	16 Feb. '81	12 Aug. '11	1 Apr. '12
Garon, Wilfrid.	"	1 Apr. '15	1,000 00	5 July '87	12 Aug. '11	1 Apr. '12
Beauregard, René.	"	1 Apr. '15	1,000 00	2 Sept. '91	15 Aug. '11	1 Apr. '12
Beaudoin, Louis.	"	1 Apr. '15	1,000 00	10 Aug. '89	17 Aug. '11	1 Apr. '12
Miller, Joseph.	"	1 Apr. '15	1,000 00	20 Jan. '73	17 Aug. '11	1 Apr. '12
Gagnon, Hermas	"	1 Apr. '15	1,000 00	28 Dec. '80	21 Aug. '11	1 Apr. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A	1 Apr. '15	1,000 00	17 June '91	24 Aug. '11	1 Apr. '12
Beauchemin, Georges.....	1 Apr. '15	1,000 00	13 May '90	28 Aug. '11	1 Apr. '12
Soupras, Paul.....	1 Apr. '15	1,000 00	20 May '91	29 Aug. '11	1 Apr. '12
Berthiaume, Gaston.....	1 Apr. '15	1,000 00	1 Sept. '89	31 Aug. '11	1 Apr. '12
Chaput, Horace.....	1 Apr. '15	1,000 00	29 May '91	25 Jan. '12	1 Apr. '12
Camirand, Loranzo.....	1 Apr. '15	1,000 00	8 Nov. '78	11 Feb. '07	27 Mar. '07
Lamoureux, C. E.....	1 Apr. '15	1,000 00	16 July '90	22 Jan. '12	1 Apr. '12
Chartand, J. W. A.....	1 Apr. '15	1,000 00	17 Jan. '78	15 July '12	1 Apr. '13
Perreault, A. D.....	1 Apr. '15	1,000 00	28 Feb. '94	27 Aug. '12	27 Feb. '13
Deshais, A.....	1 July '15	1,000 00	26 May '90	7 May '08	1 June '08
Casse, J. J.....	1 July '15	900 00	21 Oct. '91	4 June '12	1 June '13
McGay, Wm.....	1 July '15	900 00	15 Mar. '94	14 Nov. '12	1 June '13
Archambault, J. E. A.....	1 July '15	900 00	30 Mar. '83	4 Jan. '13	1 June '13
Rechenfels, H. V.....	1 July '15	900 00	11 July '73	10 Jan. '13	1 June '13
Gervais, O.....	1 July '15	900 00	15 Sept. '93	17 Feb. '13	1 June '13
Delisle, L. P.....	1 July '15	900 00	30 Jan. '90	18 July '12	1 July '13
Lauzière, E.....	1 July '15	900 00	25 Dec. '86	24 July '12	1 July '13
Robert, M. A.....	1 July '15	800 00	25 Mar. '91	1 Aug. '12	1 July '13
Maureault, H.....	1 July '15	900 00	3 Mar. '94	2 Aug. '12	1 July '13
Mathieu, Eug.....	1 July '15	900 00	16 July '77	4 Sept. '12	1 July '13
Dame, M.....	1 July '15	900 00	28 July '90	9 Sept. '12	1 July '13
St. Pierre, J. C.....	1 July '15	900 00	7 Mar. '92	21 Oct. '12	1 July '13
Rochette, U.....	1 July '15	900 00	16 July '87	22 Oct. '12	1 July '13
Gervais, P.....	1 July '15	900 00	26 Mar. '90	25 Oct. '12	1 July '13
Labarre, A.....	1 July '15	900 00	26 June '82	29 Oct. '12	1 July '13
Prescott, A.....	1 July '15	900 00	16 May '89	28 Nov. '12	1 July '13
Ménard, L. P.....	1 July '15	900 00	2 Apr. '96	16 Dec. '12	1 July '13
Charland, L.....	1 July '15	900 00	3 Nov. '87	8 Jan. '13	1 July '13
Olivier, J. D.....	1 July '15	900 00	22 Feb. '97	11 Feb. '13	1 July '13
Bergeron, U. R.....	1 July '15	900 00	1 Aug. '92	17 Feb. '13	1 July '13
Labelle, V.....	1 July '15	900 00	11 Dec. '78	1 Mar. '15	1 July '15
Delisle, P. J.....	1 Oct. '15	900 00	26 Apr. '91	12 July '12	15 July '13
Maisonnette, L.....	1 Oct. '15	900 00	10 Nov. '89	16 July '12	17 July '13
Brodeur, O.....	1 Oct. '15	900 00	29 Apr. '93	21 Jan. '13	21 July '13
Lanoix, L.....	1 Oct. '15	900 00	12 Jan. '93	21 Jan. '13	21 July '13
Pelland, A.....	1 Oct. '15	900 00	5 June '97	27 Jan. '13	27 July '13
Clermont, P.....	1 Oct. '15	900 00	11 Sept. '85	14 Apr. '13	1 Aug. '13
Robert, L.....	1 Oct. '15	900 00	5 Oct. '94	20 Nov. '12	1 Oct. '13
Gobeil, P.....	1 Dec. '15	900 00	1 July '74	1 June '15	1 Dec. '15
McCall, M. T.....	1 Jan. '16	900 00	2 Mar. '91	29 Nov. '12	6 Nov. '12
Baril, Henri.....	1 Jan. '16	900 00	20 Aug. '82	29 May '12	29 Nov. '12
Gougeon, J. A.....	1 Jan. '16	900 00	4 Dec. '88	9 July '12	16 Dec. '12
Dupuis, Aldege.....	1 Jan. '16	900 00	9 Aug. '87	10 Apr. '12	18 Dec. '12
Hurteau, Armand.....	1 Jan. '16	900 00	7 Aug. '85	4 May '12	1 Jan. '13
Marchand, J. G. A.....	1 Jan. '16	900 00	20 Aug. '89	11 June '12	1 Jan. '13
Longpré, Bernard.....	1 Jan. '16	900 00	30 Oct. '85	5 July '12	1 Jan. '13
Charlebois, Ambroise.....	1 Jan. '16	900 00	30 Aug. '77	15 July '12	1 Jan. '13
Bouvier, J. E.....	1 Jan. '16	900 00	13 Dec. '86	18 July '12	1 Jan. '13
Asselin, Martial.....	1 Jan. '16	900 00	2 Nov. '94	3 Sept. '12	1 Jan. '13
Benjamin, Harry.....	1 Jan. '16	900 00	3 Oct. '87	20 May '12	1 Jan. '13
Marcil, Lucien.....	1 Jan. '16	900 00			

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL Post Office—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Gaudet, Chas.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Jan. '16	\$ 900 00	16 Mar. '84	9 July '12	1 Jan. '13
Vallancourt, Hector	"	1 Jan. '16	900 00	10 Dec. '82	12 July '12	1 Jan. '13
Boudreau, Henri	"	1 Jan. '16	900 00	27 Aug. '92	24 July '12	1 Jan. '13
Monette, Paul	"	1 Jan. '16	900 00	4 May '95	25 July '12	1 Jan. '13
Larue, C. H.	"	1 Jan. '16	900 00	27 Apr. '94	20 Aug. '12	1 Jan. '13
Primeau, Emile	"	1 Jan. '16	900 00	22 July '89	27 Aug. '12	1 Jan. '13
Favreau, Louis	"	1 Jan. '16	900 00	28 Aug. '94	30 Aug. '12	1 Jan. '13
Leprohon, Georges	"	1 Jan. '16	900 00	18 Apr. '94	31 Aug. '12	1 Jan. '13
Hughes, Thérèse	"	1 Jan. '16	900 00	12 Apr. '83	9 Sept. '12	1 Jan. '13
Vanchesteing, Rosario	"	1 Jan. '16	900 00	22 July '92	12 Sept. '12	1 Jan. '13
Gatien, C. A.	"	1 Jan. '16	900 00	29 June '94	14 Sept. '12	1 Jan. '13
Boileau, Henri	"	1 Jan. '16	900 00	17 Sept. '94	20 Sept. '12	1 Jan. '13
Cavanagh, Chas.	"	1 Jan. '16	900 00	29 Aug. '83	23 Sept. '12	1 Jan. '13
L'Abbé, Eugène	"	1 Jan. '16	900 00	30 July '86	10 Oct. '12	1 Jan. '13
Lanthier, J. E.	"	1 Jan. '16	900 00	2 June '83	9 Apr. '12	1 Jan. '13
Gulbault, Edmour	"	1 Jan. '16	900 00	23 Apr. '85	11 Nov. '12	1 Jan. '13
Rochon, A. D.	"	1 Jan. '16	900 00	5 June '91	1 May '12	1 Jan. '13
McGay, G. E.	"	1 Jan. '16	900 00	17 Sept. '93	26 Aug. '12	1 July '13
Smith, L. de G.	"	1 Jan. '16	900 00	4 Jan. '92	11 July '13	13 Dec. '13
Leduc, A.	"	1 Jan. '16	900 00	21 Mar. '90	12 Dec. '12	12 Dec. '13
Beauregard, J. de M.	"	1 Jan. '16	900 00	2 July '91	16 Dec. '12	1 Jan. '14
Pouliot, S. Miss.	"	1 Jan. '16	900 00	13 Feb. '82	13 Jan. '13	1 Jan. '14
Barrette, Jos.	"	1 Jan. '16	900 00	10 Aug. '95	14 Jan. '13	1 Jan. '14
Latour, A. H.	"	1 Jan. '16	900 00	29 Jan. '94	21 Jan. '13	1 Jan. '14
Cormier, A.	"	1 Jan. '16	900 00	10 Oct. '86	5 Feb. '13	1 Jan. '14
Goossens, E.	"	1 Jan. '16	900 00	14 Jan. '96	11 Feb. '13	1 Jan. '14
Brault, H. A. L.	"	1 Jan. '16	900 00	20 Jan. '93	21 Apr. '13	1 Jan. '14
Primeau, C.	"	1 Jan. '16	900 00	5 Oct. '79	14 May '13	1 Jan. '14
Thomas, P.	"	1 Jan. '16	900 00	6 Apr. '92	19 May '13	1 Jan. '14
Ledoux, M. L.	"	1 Jan. '16	900 00	8 Dec. '84	30 June '13	1 Jan. '14
McIntosh, E.	"	1 Jan. '16	900 00	1 Aug. '94	14 July '13	1 Jan. '14
Lapalme, J. B.	"	1 Jan. '16	900 00	11 Nov. '89	20 Sept. '13	1 Jan. '14
Resther, B. Miss.	"	1 Jan. '16	900 00	30 May '87	27 Sept. '13	1 Jan. '14
Clément, Ferdinand	"	1 Apr. '16	1,000 00	19 July '73	27 July '97	1 Aug. '00
Paquette, J. A.	"	1 Apr. '16	1,000 00	3 July '65	25 Nov. '98	1 Feb. '01
Lafleur, Henri	"	1 Apr. '16	1,000 00	24 June '81	8 Jan. '04	23 Feb. '04



## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '16	1,000 00	23 Feb. '86	22 May '05	23 June '05
Neveu, Lorenzo.....	1 Apr. '16	1,000 00	23 Feb. '86	22 May '05	23 June '05
Prairie, Aza.....	1 Apr. '16	1,000 00	18 Nov. '84	14 July '05	26 Oct. '06
Valentine, Chas.....	1 Apr. '16	1,000 00	19 Aug. '76	16 Mar. '06	26 Dec. '06
Fusereau, Alfred.....	1 Apr. '16	1,000 00	9 Aug. '85	20 Aug. '06	24 Jan. '07
Lefebvre, Maxime.....	1 Apr. '16	1,000 00	3 Sept. '84	6 Jan. '07	6 Apr. '07
Cordeau, Adgènor.....	1 Apr. '16	1,000 00	24 Mar. '86	26 Mar. '07	29 Nov. '07
Racine, Albert.....	1 Apr. '16	1,000 00	1 Nov. '85	27 Mar. '07	19 June '08
Martel, J. A.....	1 Apr. '16	1,030 00	31 Mar. '86	3 Dec. '07	1 Apr. '08
Cadorette, Henri.....	1 Apr. '16	1,000 00	16 July '87	15 July '08	10 Aug. '08
Rousseau, Henri.....	1 Apr. '16	1,000 00	6 July '89	13 Oct. '08	8 Nov. '08
Lortie, Dieudonné.....	1 Apr. '16	1,000 00	29 Sept. '76	6 Nov. '08	25 June '09
Théoret, Nap.....	1 Apr. '16	1,000 00	8 June '81	13 Jan. '09	8 Feb. '11
Sabourin, Omer.....	1 Apr. '16	1,000 00	30 Aug. '85	.....	5 Aug. '11
Langlois, Honoré.....	1 Apr. '16	1,000 00	26 Feb. '88	.....	8 Aug. '11
McKeough, P. R.....	1 Apr. '16	1,000 00	28 July '90	.....	7 Dec. '12
Duquette, Omer.....	1 Apr. '16	1,000 00	29 June '85	.....	16 Feb. '13
Chamberland, Phil.....	1 Apr. '16	960 00	1 May '92	.....	21 Jan. '13
Turgeon, Alex.....	1 Apr. '16	900 00	7 Aug. '88	23 Jan. '13	1 July '13
Malo, E.....	1 Apr. '16	900 00	18 Oct. '94	24 July '08	24 Jan. '14
Trudeau, R.....	1 Apr. '16	900 00	2 June '87	17 July '08	4 Feb. '14
Gullet, P.....	1 Apr. '16	900 00	19 Sept. '88	12 Sept. '13	1 Mar. '14
Desroches, E.....	1 Apr. '16	900 00	21 Jan. '95	30 Nov. '12	14 Mar. '14
Gervais, Henri.....	1 July '16	800 00	8 Jan. '95	.....	2 May '14
Martineau, Josaphat.....	1 July '16	800 00	18 Nov. '87	.....	6 May '14
Clerk, May.....	1 July '16	800 00	28 Feb. '94	20 Jan. '13	1 June '14
Fregeau, Raoul.....	1 July '16	800 00	26 June '94	24 Jan. '13	1 June '14
Leblanc, W. R.....	1 July '16	800 00	25 Sept. '84	7 Feb. '13	1 June '14
Ferron, Alphonse.....	1 July '16	800 00	6 Nov. '84	10 Mar. '13	1 June '14
Brizard, Joseph.....	1 July '16	800 00	14 June '94	2 Apr. '13	1 June '14
Belleville, Joseph.....	1 July '16	800 00	5 Sept. '77	25 Sept. '13	1 June '14
White, R. H. F. P.....	1 July '16	800 00	6 June '91	11 Feb. '14	1 June '14
Byrne, A. L.....	1 July '16	800 00	24 June '90	2 Mar. '14	1 June '14
Gagnon, H. G.....	1 July '16	800 00	24 Mar. '96	13 June '13	1 June '14
Vezina, Edward.....	1 July '16	800 00	15 Sept. '88	.....	15 June '14
St. Pierre, H. J. A.....	1 July '16	800 00	8 May '91	19 July '12	1 Feb. '13
Melancon, Lionel.....	1 July '16	800 00	31 Aug. '85	15 Apr. '12	1 July '14
Martineau, Ignace.....	1 July '16	800 00	27 May '89	9 Apr. '12	1 July '14
Belec, Joseph.....	1 July '16	800 00	16 Mar. '87	8 Nov. '12	1 July '14
Logue, Mrs. John.....	1 July '16	800 00	11 Oct. '86	6 Dec. '12	1 July '14
Trudeau, C. L.....	1 July '16	800 00	25 Sept. '89	6 Dec. '12	1 July '14
Gagné, Laura.....	1 July '16	800 00	12 Feb. '89	9 Dec. '12	1 July '14
Levert, Alex.....	1 July '16	800 00	20 Feb. '86	31 Mar. '13	1 July '14
Tessier, J. A.....	1 July '16	800 00	23 Oct. '90	3 Apr. '13	1 July '14
Lafontaine, René.....	1 July '16	800 00	26 July '89	12 July '13	1 July '14
Racicot, Palma.....	1 July '16	800 00	3 Apr. '91	11 Sept. '13	1 July '14
Balthazar, P. E.....	1 July '16	800 00	2 May '93	19 Sept. '13	1 July '14
Gauthier, J. H.....	1 July '16	800 00	1 June '95	25 Sept. '13	1 July '14
Sarazin, Omer.....	1 July '16	800 00	14 Mar. '90	6 Oct. '13	1 July '14
Perreault, J. F.....	1 July '16	800 00	9 Oct. '90	6 Oct. '13	1 July '14
Benoit, J. A.....	1 July '16	800 00	11 May '86	5 Nov. '13	1 July '14

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
3rd Class, Grade A—3e Classe, grade A.....			\$			
Prénovost, Auguste.....	"	1 July '16	800 00	22 Aug. '94	8 Nov. '13	1 July '14
Rainville, (Mme) Ferdinand.....	"	1 July '16	800 00	26 Oct. '79	10 Nov. '13	1 July '14
Desy, Bella.....	"	1 July '16	800 00	25 Sept. '85	10 Nov. '13	1 July '14
Bazinot, M. A.....	"	1 July '16	800 00	13 Nov. '91	17 Nov. '13	1 July '14
Bergeron, J. U.....	"	1 July '19	800 00	20 Feb. '89	5 Feb. '14	1 July '14
Labelle, Avila.....	"	1 July '19	800 00	11 Dec. '91	9 Feb. '14	1 July '14
Deniger, Wilfrid.....	"	1 July '16	800 00	3 Nov. '97	16 Feb. '14	1 July '14
Beaudoin, Willie.....	"	1 July '16	800 00	3 May '93	2 Mar. '14	1 July '14
Dumont, Olivier.....	"	1 July '16	800 00	16 Aug. '90	10 Mar. '14	1 July '14
Quimet, Bertha.....	"	1 July '16	800 00	10 Dec. '79	13 Mar. '14	1 July '14
Poupart, J. A.....	"	1 July '16	800 00	31 Mar. '94	17 Sept. '13	1 July '14
Bonin, René.....	"	1 July '16	800 00	1 July '89	7 Apr. '14	1 July '14
Dagenais, O. R.....	"	1 July '16	800 00	1 Sept. '79	15 July '15	1 July '16
Girard, Grégoire.....	"	1 Oct. '16	800 00	14 Oct. '90	15 July '12	1 Nov. '12
Loiselle Timothée.....	"	1 Oct. '16	800 00	17 June '98	24 July '13	1 July '14
Audet L. N.....	"	1 Oct. '16	800 00	30 Dec. '88	19 Jan. '12	1 July '12
Ste. Marie Jules.....	"	1 Oct. '16	800 00	30 Sept. '82	15 Feb. '15	1 Apr. '16
Jacques, Joseph.....	"	1 Dec. '16	939 00	20 Sept. '83	24 Feb. '08	20 Mar. '08
Yelle, Arthur.....	"	1 Dec. '16	939 00	23 Nov. '88	14 July '08	9 Aug. '08
Cordeau, W. F.....	"	1 Dec. '16	939 00	25 July '87	.....	6 Mar. '11
Brazeau, A.....	"	1 Dec. '16	939 03	13 Feb. '90	4 Jan. '11	23 Mar. '11
Major, Stanislas.....	"	1 Dec. '16	939 00	25 Nov. '89	.....	13 May '11
Fredette, A.....	"	1 Dec. '16	939 00	18 July '93	.....	13 May '11
Lavigne, J. A.....	"	1 Dec. '16	939 00	31 July '86	.....	25 Aug. '11
D'Arche, Francis.....	"	1 Dec. '16	939 00	23 Mar. '87	.....	29 Feb. '12
Regimbal, A.....	"	1 Dec. '16	939 00	1 Jan. '87	.....	25 Sept. '12
Monette, Norbert.....	"	1 Dec. '16	939 00	4 Aug. '85	22 July '12	1 Dec. '12
Cloutier, Sylva.....	"	1 Dec. '16	939 00	16 Mar. '91	8 July '12	16 Dec. '12
Leprohon, Edmond.....	"	1 Dec. '16	860 00	26 Oct. '92	29 Feb. '12	13 Apr. '13
Masse, Walter.....	"	1 Dec. '16	860 00	20 Sept. '92	20 Sept. '13	1 Nov. '13
Jobin, André.....	"	1 Jan. '17	939 00	18 Aug. '92	23 Jan. '13	23 July '13
Monette, Dominique.....	"	1 Jan. '17	939 00	17 Jan. '77	17 Feb. '04	16 May '04
Trotier, Ernest.....	"	1 Jan. '17	800 00	10 Sept. '81	10 Jan. '08	5 Feb. '08
Blanchard, Henri.....	"	1 Jan. '17	800 00	21 Jan. '87	29 Oct. '13	29 Oct. '14
Duguay, Joseph.....	"	1 Jan. '17	800 00	16 Aug. '88	.....	3 Nov. '14
Lafontaine, G. A.....	"	1 Jan. '17	800 00	4 Jan. '94	.....	17 Nov. '14
.....	"	1 Jan. '17	800 00	.....	12 Dec. '12	1 Dec. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A			1 Jan.	17	800 00	5 July	'95	30 Sept.	'13	1 Jan.	'15
Poisson, Yvette.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	16 Dec.	'88	9 Oct.	'13	1 Jan.	'15
Côté, Théophile.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	15 Dec.	'92	17 Oct.	'13	1 Jan.	'15
Bruchési, Georges.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	21 Dec.	'85	5 Dec.	'13	1 Jan.	'15
Potvin, Alfred.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	5 Mar.	'93	11 Feb.	'14	1 Jan.	'15
Roby, E. C.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	19 May	'88	23 Feb.	'14	1 Jan.	'15
Lajoie, J. L.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	14 Aug.	'93	20 Apr.	'14	1 Jan.	'15
Murphy, K.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	7 Jan.	'92	21 July	'13	1 Jan.	'15
Cantin, Aloide.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	2 Nov.	'83	5 May	'14	1 Jan.	'15
Desrosiers, Hermis.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	18 July	'92	11 May	'14	1 Jan.	'15
McNally, Julia.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	11 July	'82	26 May	'14	1 Jan.	'15
Huard, Hector.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	2 Mar.	'84	22 June	'14	1 Jan.	'15
Desautels, Raoul.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	10 Dec.	'95	29 Aug.	'14	1 Jan.	'15
Brodeur, J. S. G.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	12 Mar.	'93	19 May	'13	1 Jan.	'15
Desjardins, Ernest.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	19 Oct.	'95	.....	'14	1 Jan.	'15
Cherrier, Alfred.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	29 June	'89	.....	'14	1 Jan.	'15
St. Georges, Roméo.....	"	"	1 Jan.	'17	800 00	8 May	'73	.....	'10	1 Jan.	'15
Chartrand, J. A.....	"	"	9 Jan.	'17	860 00	17 Mar.	'69	2 Dec.	'12	1 Jan.	'15
Fauteux, Emery.....	"	"	16 Jan.	'17	939 00	17 Mar.	'87	9 Sept.	'07	1 Jan.	'15
Archambault, Emile.....	"	"	1 Feb.	'13	600 00	26 Feb.	'84	1 Aug.	'12	1 Jan.	'13
Germain, M. A.....	"	"	1 Jan.	'13	700 00	10 May	'91	10 Apr.	'12	1 June	'13
Dubeau, Rosario.....	"	"	1 Jan.	'14	700 00	25 Nov.	'87	10 Jan.	'12	1 Jan.	'14
Benoit, Jean.....	"	"	1 Jan.	'14	700 00	17 July	'92	14 Apr.	'13	1 Jan.	'14
Chouinard, Germain.....	"	"	1 Jan.	'14	700 00	11 Nov.	'84	2 May	'13	1 July	'14
Cailland, René.....	"	"	1 July	'14	700 00	21 Oct.	'91	2 Oct.	'13	1 July	'14
Rolland, Rosaire.....	"	"	1 July	'14	700 00	10 Jan.	'95	3 Oct.	'13	1 July	'14
Francoeur, Louis.....	"	"	1 Dec.	'14	700 00	29 June	'69	2 Oct.	'13	10 Dec.	'14
Blake, H. S.....	"	"	1 Jan.	'16	700 00	16 July	'95	25 Jan.	'15	1 Jan.	'16
Juneau, A.....	"	"	18 Jan.	'15	800 00	20 Oct.	'95	.....	'15	1 Jan.	'15
Gravel, J. B. O.....	"	"	19 Mar.	'15	800 00	24 July	'92	.....	'15	19 Mar.	'15
de Serres, Germain.....	"	"	1 Apr.	'15	700 00	5 Mar.	'89	18 Dec.	'12	1 Apr.	'15
Laberge, Eugène.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	28 Aug.	'93	12 Mar.	'13	1 Apr.	'15
Maynard, Ernest.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	14 May	'87	12 July	'13	1 Apr.	'15
Bessette, Ubald.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	10 Mar.	'87	9 Feb.	'14	1 Apr.	'15
Martineau, Raoul.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	28 June	'89	19 Feb.	'14	1 Apr.	'15
Monette, Hubert.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	16 June	'94	12 Mar.	'14	1 Apr.	'15
Desgrosselliers, Alex.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	20 Apr.	'94	16 Mar.	'14	1 Apr.	'15
Arel, Alfred.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	6 Apr.	'95	15 Mar.	'14	1 Apr.	'15
Papineau, Eugène.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	6 Feb.	'82	18 May	'14	1 Apr.	'15
Desnoyers, Eva.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	11 Apr.	'80	18 May	'14	1 Apr.	'15
Filion, Emmanuel.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	19 Aug.	'95	22 May	'14	1 Apr.	'15
Gervais, Lucien.....	"	"	1 Apr.	'15	700 00	14 Nov.	'92	22 May	'14	1 Apr.	'15
Grenier, Donat.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	10 July	'90	17 Sept.	'13	1 Apr.	'15
Vigneault, Antoine.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	11 Apr.	'94	10 June	'14	1 Apr.	'15
Lamarche, Edouard.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	1 Aug.	'90	20 June	'14	1 Apr.	'15
Lepage, J. A.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	25 Oct.	'90	29 June	'14	1 Apr.	'15
Mayer, Wilfrid.....	"	"	1 Apr.	'15	700 00	9 Feb.	'91	23 June	'14	1 Apr.	'15
Lapierre, Isidore.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	15 June	'94	29 July	'14	1 Apr.	'15
Gibeault, J. R.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	12 Feb.	'83	6 Aug.	'14	1 Apr.	'15
Robert, Eva Alice.....	"	"	1 Apr.	'15	800 00	4 Jan.	'79	17 Aug.	'14	1 Apr.	'15
Garlèpy, Ernest.....	"	"	1 Apr.	'15	700 00	.....	.....	.....	'14	1 Apr.	'15

## 3rd Class, Grade B—3e classe, grade B





## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	19 Oct. '15	700 00	21 July '91	19 Oct. '15	700 00	21 July '91
Marion, J. O.	19 Oct. '15	700 00	21 July '91	19 Oct. '15	700 00	21 July '91
Genest, J. E.	8 Dec. '15	700 00	29 June '91	8 Dec. '15	700 00	29 June '91
Lerivière, R. C.	1 Jan. '16	700 00	12 Nov. '91	1 Jan. '16	700 00	12 Nov. '91
Pelletier, Dominique.	1 Jan. '16	700 00	15 Sept. '88	1 Jan. '16	700 00	15 Sept. '88
Bédard, Lorenzo.	1 Jan. '16	700 00	8 Mar. '98	1 Jan. '16	700 00	8 Mar. '98
Sabourin, Antonio.	1 Jan. '16	700 00	8 Oct. '89	1 Jan. '16	700 00	8 Oct. '89
Bergeron, Rodolphe.	1 Jan. '16	700 00	18 Mar. '95	1 Jan. '16	700 00	18 Mar. '95
Gingras, Egide.	1 Jan. '16	700 00	18 Mar. '93	1 Jan. '16	700 00	18 Mar. '93
Richard, Simon.	1 Jan. '16	700 00	1 Mar. '93	1 Jan. '16	700 00	1 Mar. '93
Beauvais, Henriette.	1 Jan. '16	700 00	11 Oct. '87	1 Jan. '16	700 00	11 Oct. '87
Lavigne, C. H.	1 Jan. '16	700 00	5 Aug. '93	1 Jan. '16	700 00	5 Aug. '93
Laporte, Ernest.	1 Jan. '16	700 00	17 Dec. '85	1 Jan. '16	700 00	17 Dec. '85
Maillet, Adrienne.	1 Jan. '16	700 00	10 Mar. '89	1 Jan. '16	700 00	10 Mar. '89
Sirois, Blanche.	1 Jan. '16	700 00	12 June '94	1 Jan. '16	700 00	12 June '94
Mongenais, J. B.	1 Apr. '16	800 00	31 Oct. '91	1 Apr. '16	800 00	31 Oct. '91
Metras, J. F.	1 Apr. '16	800 00	12 Aug. '56	1 Apr. '16	800 00	12 Aug. '56
Paquet, J. B.	1 Apr. '16	800 00	31 Aug. '93	1 Apr. '16	800 00	31 Aug. '93
Beauchemin, L. J.	1 Apr. '16	800 00	20 Oct. '89	1 Apr. '16	800 00	20 Oct. '89
Ahern, Anne Maria.	1 Apr. '16	700 00	1 Jan. '90	1 Apr. '16	700 00	1 Jan. '90
Globensky, Louise.	1 Apr. '16	700 00	21 Dec. '90	1 Apr. '16	700 00	21 Dec. '90
Aucoin, E. L.	1 June '16	600 00	11 Oct. '93	1 June '16	600 00	11 Oct. '93
Ferron, C. E.	1 June '16	600 00	6 Feb. '93	1 June '16	600 00	6 Feb. '93
Laurencelle, Geo.	1 June '16	600 00	2 Mar. '93	1 June '16	600 00	2 Mar. '93
Gervais, U. J.	1 June '16	600 00	17 Dec. '83	1 June '16	600 00	17 Dec. '83
Quimet, Adrien.	1 June '16	600 00	13 Feb. '94	1 June '16	600 00	13 Feb. '94
Bédard, C. E.	1 June '16	600 00	19 Dec. '93	1 June '16	600 00	19 Dec. '93
Stanton, J. E.	1 June '16	600 00	22 July '90	1 June '16	600 00	22 July '90
Frappier, Edmond.	1 June '16	600 00	29 Oct. '93	1 June '16	600 00	29 Oct. '93
Cook, Bella.	1 June '16	600 00	2 May '97	1 June '16	600 00	2 May '97
Rufange Amédée.	1 June '16	600 00	15 July '95	1 June '16	600 00	15 July '95
Gaudet, Wilfrid.	1 June '16	600 00	27 Jan. '93	1 June '16	600 00	27 Jan. '93
Lafamme, Alice.	1 June '16	600 00	13 Apr. '81	1 June '16	600 00	13 Apr. '81
Coriveau, René.	1 July '16	600 00	16 Sept. '94	1 July '16	600 00	16 Sept. '94
Boisseau, B. B.	1 July '16	600 00	29 Aug. '96	1 July '16	600 00	29 Aug. '96
L'Allier, J. M.	1 Sept. '16	600 00	23 Nov. '93	1 Sept. '16	600 00	23 Nov. '93
Lavoie, Aimé.	1 Oct. '16	600 00	14 Apr. '98	1 Oct. '16	600 00	14 Apr. '98
Segal Sam.	1 Dec. '16	782 00	2 Feb. '93	1 Dec. '16	782 00	2 Feb. '93
Brunelle, J. A.	1 Jan. '17	600 00	20 Feb. '83	1 Jan. '17	600 00	20 Feb. '83
Fatard, Aristide.	1 Jan. '17	704 00	2 May '98	1 Jan. '17	704 00	2 May '98
Desj. Archambault.	1 Jan. '17	600 00	11 Apr. '95	1 Jan. '17	600 00	11 Apr. '95
Poirier, Conrad.	1 Jan. '17	600 00	12 Apr. '89	1 Jan. '17	600 00	12 Apr. '89
Lamire, Ida.	1 Jan. '17	600 00	27 Oct. '93	1 Jan. '17	600 00	27 Oct. '93
Perras, Regina.	2 Jan. '17	600 00	6 Oct. '80	2 Jan. '17	600 00	6 Oct. '80
Pépin, Jeanne.	23 Jan. '17	600 00	27 Sept. '94	23 Jan. '17	600 00	27 Sept. '94
Bergeron, Ubald.	26 Feb. '17	600 00	2 Sept. '87	26 Feb. '17	600 00	2 Sept. '87
Scott, Dorothy Muriel.	1 Apr. '17	600 00	22 June '98	1 Apr. '17	600 00	22 June '98
Power, John.	3 June '82	3 00 a day	17 Mar. '53	3 June '82	3 00 a day	17 Mar. '53
Kirz, Joseph.	15 May '84	3 00 a day	20 July '64	15 May '84	3 00 a day	20 July '64
Tétu, Jos. David Henri.	2 Apr. '92	3 00 a day	10 June '49	2 Apr. '92	3 00 a day	10 June '49
Witzig, François-Xavier.	16 May '93	3 00 a day	11 Dec. '59	16 May '93	3 00 a day	11 Dec. '59

Letter Carrier—Facteur.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Letter Carrier—Facteur.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Caron, Louis.....	"	"	20 Jan. '94	\$ 3 00 a day	28 Aug. '63	15 May '93	20 Jan. '94
Lalande, Léon Napoléon.....	"	"	1 Aug. '00	3 00 a day	24 Dec. '65	1 May '94	1 Aug. '00
Ménard, Gordien Jr.....	"	"	1 Aug. '00	3 00 a day	26 Feb. '80	1 May '99	1 Aug. '00
Lapointe, Aldino Hormidas.....	"	"	1 Aug. '00	3 00 a day	30 Aug. '76	20 Apr. '00	1 Aug. '00
Gravel, Célestin.....	"	"	1 Aug. '00	3 00 a day	8 Sept. '67	30 July '97	1 Aug. '00
Larin, Ernest.....	"	"	1 June '01	3 00 a day	14 Oct. '78	2 Aug. '00	1 June '01
Pauzé, Ferdinand.....	"	"	3 Sept. '02	3 00 a day	29 Apr. '78	9 July '02	3 Sept. '02
Jeannotte, Adéland.....	"	"	13 Nov. '02	3 00 a day	11 Oct. '69	9 Jan. '02	13 Nov. '02
Dulude, Léon.....	"	"	13 Nov. '02	3 00 a day	9 Apr. '77	23 June '00	13 Nov. '02
Renaud, Jos. François D'A. J.....	"	"	18 Apr. '03	3 00 a day	19 July '82	7 Feb. '03	18 Apr. '03
Martin, Solomon Urgel.....	"	"	1 Oct. '03	3 00 a day	29 Apr. '88	7 May '01	1 Oct. '03
Daunais, Arthur Joseph.....	"	"	1 Oct. '03	3 00 a day	28 Dec. '76	13 May '01	1 Oct. '03
Madigan, John William.....	"	"	1 Dec. '03	3 00 a day	22 June '81	19 June '03	1 Dec. '03
Kenehan, Patrick.....	"	"	9 Mar. '04	3 00 a day	26 Mar. '81	19 June '03	9 Mar. '04
Frigon, Adéland.....	"	"	11 Apr. '04	3 00 a day	24 May '79	16 Feb. '04	11 Apr. '04
Brisebois, Joseph.....	"	"	11 Apr. '04	3 00 a day	6 July '76	19 Feb. '04	11 Apr. '04
Larivière, Napoléon.....	"	"	29 June '04	3 00 a day	28 July '79	25 Apr. '04	29 June '04
Soulière, Marcel.....	"	"	30 June '04	3 00 a day	7 Dec. '76	14 Dec. '03	30 June '04
Girard, Joseph Arthur.....	"	"	30 June '04	3 00 a day	9 Apr. '82	4 May '04	30 June '04
Laniel, Wilfrid.....	"	"	27 July '04	3 00 a day	12 July '80	23 May '04	27 July '04
Fortier, Joseph Eugène.....	"	"	23 June '05	3 00 a day	15 Jan. '83	24 Mar. '05	23 June '05
Montplaisir, Georges A.....	"	"	23 June '05	3 00 a day	9 Jan. '83	31 Mar. '05	23 June '05
Quesnel, Albert.....	"	"	23 June '05	3 00 a day	19 May '84	17 Apr. '05	23 June '05
Fortier, Albert.....	"	"	6 Feb. '06	3 00 a day	28 June '83	28 Nov. '06	6 Feb. '06
Brissou, Joseph Octave.....	"	"	29 Mar. '06	3 00 a day	2 Sept. '79	22 Jan. '06	29 Mar. '06
Cadieux, Oscar.....	"	"	1 June '06	3 00 a day	1 Aug. '84	16 Apr. '06	1 June '06
Languedoc, Joseph A.....	"	"	25 June '06	3 00 a day	23 Feb. '85	4 May '06	25 June '06
Law, C.....	"	"	25 June '06	3 00 a day	30 Nov. '86	7 May '06	25 June '06
Paquette, Ovide.....	"	"	25 June '06	3 00 a day	28 Feb. '82	12 May '06	25 June '06
Spénard, Raoul.....	"	"	25 June '06	3 00 a day	10 Mar. '84	19 May '06	25 June '06
Binette, Cyprien.....	"	"	25 June '06	3 00 a day	10 Mar. '77	28 May '06	25 June '06
Vanier, Rosario.....	"	"	30 July '06	3 00 a day	23 Mar. '88	4 June '06	23 July '06
Bourrassa, Joseph C. A.....	"	"	1 Aug. '06	3 00 a day	24 Aug. '84	26 June '06	1 Aug. '06
Raymond, Laparre.....	"	"	11 Sept. '06	3 00 a day	20 Aug. '86	20 July '06	11 Sept. '06
Trudeau, Louis.....	"	"	7 Dec. '06	3 00 a day	18 Feb. '86	5 Oct. '06	7 Dec. '06
Kinsella, William.....	"	"	14 Jan. '07	13 00 a day	28 Nov. '78	19 Mar. '06	14 Jan. '07



## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur	28 Feb.	07	3	00 a day	26 July	5 Dec.	06	28 Feb.
Taupier, Osias.....	6 Apr.	'07	'07	3 00 a day	30 Aug.	'77	'06	28 Feb.
Jeanne, Joseph.....	"	"	"	3 00 a day	28 Sept.	'76	"	6 Apr.
Maurice, Raoul.....	"	"	"	3 00 a day	28 Sept.	'85	"	6 Apr.
Drolet, Alphonse.....	"	"	"	3 00 a day	18 Aug.	'80	"	8 May
Gareau, Joseph.....	"	"	"	3 00 a day	27 Aug.	'77	"	8 May
Bertrand, Léonidas.....	"	"	"	3 00 a day	11 June	'81	"	8 May
Saint-Pierre, Hormidas.....	"	"	"	3 00 a day	6 Sept.	'84	"	8 May
Nantel, Omer.....	"	"	"	3 00 a day	4 Dec.	'87	"	8 May
Hamel, Alphonse.....	"	"	"	3 00 a day	7 Oct.	'86	"	8 May
Varin, Hector.....	"	"	"	3 00 a day	24 Mar.	'88	"	8 May
Mayer, Louis F.....	1 June	'07	'07	3 00 a day	2 Dec.	'85	"	1 June
Archambault, Ernest.....	19 June	'07	'07	3 00 a day	20 Aug.	'79	"	19 June
Mirreault, Hermas.....	1 July	'07	'07	3 00 a day	23 Jan.	'79	"	1 July
Aubry, Victorien.....	15 Sept.	'07	'07	3 00 a day	28 Oct.	'82	"	15 Sept.
Dufault, Alfred.....	"	"	"	3 00 a day	24 Aug.	'86	"	1 Oct.
Gadbois, Emile.....	15 Nov.	'85	'85	3 00 a day	13 Feb.	'85	"	15 Nov.
Taschereau, Alphonse.....	29 Nov.	'07	'07	3 00 a day	7 June	'80	"	29 Nov.
Carrière, Antoine.....	29 Nov.	'07	'07	3 00 a day	19 Oct.	'85	"	29 Nov.
Léveillé, Napoléon.....	29 Nov.	'07	'07	3 00 a day	3 Sept.	'83	"	29 Nov.
Hénault, Josaphat.....	29 Nov.	'07	'07	3 00 a day	11 Aug.	'89	"	29 Nov.
McDonald, Patrick.....	29 Nov.	'07	'07	3 00 a day	29 Sept.	'85	"	29 Nov.
Richard, Isidore.....	10 Jan.	'08	'08	3 00 a day	25 Mar.	'86	"	10 Jan.
Cloran, Bernard.....	30 Jan.	'08	'08	3 00 a day	8 Feb.	'82	"	30 Jan.
Latour, Romain.....	4 Feb.	'08	'08	3 00 a day	8 Dec.	'81	"	4 Feb.
Gratton, Damase.....	4 Feb.	'08	'08	3 00 a day	25 Sept.	'83	"	4 Feb.
Denesty Christopher.....	1 Oct.	'16	'16	3 00 a day	21 Nov.	'82	"	1 Oct.
Genest, Edgar.....	1 Apr.	'08	'08	3 00 a day	9 Jan.	'85	"	1 Apr.
Paquin, Donat.....	1 Apr.	'08	'08	3 00 a day	4 Aug.	'84	"	1 Apr.
Léveillé, Charles.....	1 Apr.	'08	'08	3 00 a day	12 Jan.	'82	"	1 Apr.
Lalonde, Aimé.....	9 May	'08	'08	3 00 a day	23 Nov.	'89	"	9 May
Ratelle, Julien.....	10 May	'08	'08	3 00 a day	13 Oct.	'97	"	10 May
Charbonneau, Jos. Arthur.....	10 May	'08	'08	3 00 a day	13 Oct.	'82	"	10 May
Lebevre, J. Denery.....	11 May	'08	'08	3 00 a day	11 Jan.	'89	"	11 May
Lacasse, Roméo.....	11 May	'08	'08	3 00 a day	22 Feb.	'88	"	11 May
Sergeant, Ernest.....	17 May	'08	'08	3 00 a day	22 Sept.	'80	"	17 May
Gascon, Pierre Paul.....	31 May	'08	'08	3 00 a day	14 Nov.	'87	"	31 May
Allard, Téléphore.....	1 June	'08	'08	3 00 a day	13 Nov.	'77	"	1 June
Lasnier, Charles.....	10 July	'08	'08	3 00 a day	4 May	'90	"	10 July
Taschereau, Jos. Samuel Henri.....	30 July	'08	'08	3 00 a day	3 Jan.	'85	"	30 July
L'Archevêque, Armand.....	1 Aug.	'08	'08	3 00 a day	14 Sept.	'78	"	1 Aug.
Aubin, Henri.....	13 Aug.	'08	'08	3 00 a day	12 May	'86	"	13 Aug.
Plante, Louis.....	15 Aug.	'08	'08	3 00 a day	24 Jan.	'88	"	15 Aug.
Labadie, Arel.....	15 Aug.	'08	'08	3 00 a day	4 Apr.	'85	"	15 Aug.
Canniff, Daniel.....	31 Aug.	'08	'08	3 00 a day	16 June	'87	"	31 Aug.
Roberge, Adélaïde.....	5 Sept.	'08	'08	3 00 a day	17 Aug.	'79	"	5 Sept.
Gauthier, Jos. Edouard R.....	6 Sept.	'08	'08	3 00 a day	3 June	'88	"	6 Sept.
Audair, Ernest.....	11 Oct.	'08	'08	3 00 a day	22 July	'88	"	11 Oct.
Cadeux, Hector.....	30 Oct.	'08	'08	3 00 a day	8 May	'86	"	30 Oct.
Gilbert, Edmond.....	1 Nov.	'08	'08	3 00 a day	19 July	'89	"	1 Nov.
David, Arthur.....	"	"	"	3 00 a day	"	"	"	"

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Letter Carrier—Facteur.						
Gadbois, Rosario.....	"	2 Nov. '08	\$ 3 00 a day	9 Feb. '88	7 Oct. '08	2 Nov. '08
Provencher, Edgar.....	"	5 Nov. '08	3 00 a day	3 Nov. '81	10 Oct. '08	5 Nov. '08
Graton, Wilfrid.....	"	7 Nov. '08	3 00 a day	20 Apr. '89	12 Oct. '08	7 Nov. '08
Beaupré, Alfred.....	"	15 Nov. '08	3 00 a day	6 July '78	12 Oct. '08	7 Nov. '08
Brien dit Desrochers, Henri Jos. E.....	"	19 Nov. '08	3 00 a day	30 Dec. '78	20 Oct. '08	15 Nov. '08
Pépin, Napoléon.....	"	21 Nov. '08	3 00 a day	14 Apr. '88	24 Oct. '08	19 Nov. '08
Manny, Armand.....	"	24 Nov. '08	3 00 a day	22 Dec. '86	26 Oct. '08	21 Nov. '08
Métivier, Emile.....	"	28 Nov. '08	3 00 a day	20 Feb. '87	29 Oct. '08	24 Nov. '08
Filiatrault, Rodolphe.....	"	29 Nov. '08	3 00 a day	19 Apr. '88	3 Nov. '08	29 Nov. '08
Richard, Joseph.....	"	28 Dec. '08	3 00 a day	7 Oct. '80	7 Nov. '08	28 Dec. '08
Collins, Albert.....	"	26 Mar. '09	3 00 a day	1 Oct. '88	19 Jan. '09	26 Feb. '09
Charpentier, Adrien.....	"	10 Mar. '09	3 00 a day	7 May '83	1 Feb. '09	10 Mar. '09
Franck, Honorius.....	"	18 Mar. '09	3 00 a day	30 May '89	23 Feb. '09	18 Mar. '09
Desjardins, Oscar.....	"	1 Apr. '09	3 00 a day	11 Apr. '79	1 Mar. '09	1 Apr. '09
Vaillancourt, Ovide.....	"	6 Apr. '09	3 00 a day	5 July '89	.....	6 Apr. '09
Chales, Alphonse.....	"	14 Apr. '09	3 00 a day	26 Mar. '84	19 Mar. '09	14 Apr. '09
Archambault, Arthur.....	"	17 Apr. '09	3 00 a day	5 Nov. '79	22 Mar. '09	17 Apr. '09
Leroux, Raoul.....	"	1 May '09	3 00 a day	13 Dec. '87	6 Apr. '09	1 May '09
Larin, Roméo.....	"	12 May '09	3 00 a day	28 Sept. '88	.....	12 May '09
Archambault, Joseph Camille.....	"	22 May '09	3 00 a day	24 May '92	22 Apr. '09	22 May '09
Migneron, Eugène.....	"	7 June '09	3 00 a day	1 Apr. '86	7 May '09	7 June '09
Pion, Jean Jacques R.....	"	1 July '09	3 00 a day	17 Nov. '80	.....	1 July '09
Drouet, Maurice.....	"	25 July '09	3 00 a day	27 Apr. '83	19 Feb. '09	25 July '09
Kelly, James Patrick.....	"	13 Sept. '09	3 00 a day	11 Apr. '87	.....	13 Sept. '09
Boucher, Odilon.....	"	14 Oct. '09	3 00 a day	16 Apr. '82	.....	14 Oct. '09
Major, Alphonse.....	"	2 Feb. '10	3 00 a day	8 Feb. '81	10 Aug. '09	2 Feb. '10
Gauvreau, Joseph Onézime.....	"	7 Feb. '10	3 00 a day	5 June '89	12 Aug. '09	2 Feb. '10
Caron, Fortunat.....	"	20 Feb. '10	3 00 a day	26 Aug. '89	.....	7 Feb. '10
Vaillancourt, Romuald.....	"	25 Mar. '10	3 00 a day	20 May '86	13 Sept. '09	10 Feb. '10
Garlépy, F.....	"	5 May '10	3 00 a day	25 Mar. '82	.....	25 Mar. '10
Segerie, Jos. Nicholas Isidore.....	"	10 May '10	3 00 a day	14 Feb. '89	.....	5 May '10
Lanthier, Isa'e.....	"	25 May '10	3 00 a day	15 June '83	.....	10 May '10
Demers, Harris.....	"	30 June '10	3 00 a day	23 June '86	10 Feb. '10	25 May '10
Chartier, Arthur.....	"	9 July '10	3 00 a day	16 June '88	.....	30 June '10
Bellerose, Marie David Léo.....	"	9 July '10	3 00 a day	19 Aug. '83	.....	9 July '10
Lamy, Geo. A.....	"	9 July '10	3 00 a day	9 Oct. '82	.....	9 July '10

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Letter Carrier—Facteur	18 Oct.	'10 3 00 a day	2 Oct.	'84	10 Feb.	'10	18 Oct.	'10
Ouellet, Omer.....	"	22 Oct.	'10 3 00 a day	30 Aug.	'88			22 Oct.	'10
Gervais, Arthur.....	"	1 Nov.	'10 3 00 a day	7 July	'88	6 June	'10	22 Oct.	'10
Daleny, Albert.....	"	16 Nov.	'10 3 00 a day	25 Jan.	'87	28 Apr.	'10	1 Nov.	'10
Vaillancourt, Jos. Arthur..	"	26 Nov.	'10 3 00 a day	4 Jan.	'92			16 Nov.	'10
Beaudet, Anthime.....	"	6 Dec.	'10 3 00 a day	7 June.	'86	26 Apr.	'10	24 Nov.	'10
Lavigne, Arthur.....	"	4 Feb.	'11 3 00 a day	15 Oct.	'84			6 Dec.	'10
Gendron, Arthur.....	"	13 Feb.	'11 3 00 a day	9 Oct.	'87			4 Feb.	'11
Filiatrault, Ovila.....	"	Turcot, Herve.....	'11 3 00 a day	30 Nov.	'87			4 Feb.	'11
Chartrand, R.....	"	11 Feb.	'11 3 00 a day	14 Nov.	'89			13 Feb.	'11
Boisseau, Stanislas.....	"	14 Feb.	'11 3 00 a day	7 June	'88			11 Feb.	'11
Charbonneau, Jos. Armand..	"	27 Mar.	'11 3 00 a day	17 Jan.	'83			14 Feb.	'11
Richard, Wm. Ulric.....	"	29 Mar.	'11 3 00 a day	7 Apr.	'88	4 Jan.	'11	29 Mar.	'11
Bourgoin, E.....	"	1 May	'11 3 00 a day	23 May	'92	1 May	'10	27 Mar.	'11
Collins, C. P.....	"	8 May	'11 3 00 a day	22 June	'85			8 July	'11
Meunier, Clément.....	"	20 May	'11 3 00 a day	1 Dec.	'87	4 Feb.	'11	5 May	'11
Binette, Arthur.....	"	30 May	'11 3 00 a day	21 Feb.	'86			20 May	'11
Lortie, Armand.....	"	1 June	'11 3 00 a day	4 Jan.	'91	10 Feb.	'11	30 May	'11
Kelly, William.....	"	12 June	'11 3 00 a day	12 Aug.	'88			1 June	'11
Gauthier, Albert.....	"	19 June	'11 3 00 a day	4 Apr.	'89			19 June	'11
Forest, Léandre.....	"	6 July	'11 3 00 a day	27 Feb.	'89			6 July	'11
Labrosse, Osias.....	"	12 July	'11 3 00 a day	27 July	'91	12 June	'11	12 July	'11
Ouhmet, Aldéric.....	"	14 July	'11 3 00 a day	18 June	'82			14 July	'11
Gagner, Joseph.....	"	4 Aug.	'11 3 00 a day	25 Sept.	'86			4 Aug.	'11
Riopel, Joachim.....	"	7 Aug.	'11 3 00 a day	26 July	'88			4 Aug.	'11
Fortin, Joachim.....	"	14 Aug.	'11 3 00 a day	21 Aug.	'82			7 Aug.	'11
Regan, Joseph.....	"	25 Aug.	'11 3 00 a day	11 Mar.	'90			14 Aug.	'11
Daoust, Wilfrid.....	"	28 Aug.	'11 3 00 a day	4 Jan.	'82			25 Aug.	'11
Lafrance, Téléphore.....	"	8 Sept.	'11 3 00 a day	1 Nov.	'84			28 Aug.	'11
Simard, Jos. Alphonse.....	"	8 Sept.	'11 3 00 a day	30 Nov.	'90			8 Sept.	'11
Hébert, Omer.....	"	9 Sept.	'11 3 00 a day	31 Oct.	'81			8 Sept.	'11
Demers, Philas.....	"	1 Oct.	'11 3 00 a day	12 July	'89			9 Sept.	'11
Sarazin, J.....	"	6 Dec.	'11 3 00 a day	17 Apr.	'93	26 June	'11	1 Oct.	'11
Thibault, C.....	"	1 Apr.	'12 3 00 a day	18 Sept.	'94	29 Aug.	'11	6 Dec.	'12
Lapointe, J. B.....	"	1 Apr.	'12 3 00 a day	3 Dec.	'81			1 Apr.	'12
Mallet, J. L.....	"	1 May	'16 3 00 a day	24 May	'92	6 Jan.	'12	1 Apr.	'12
Bourbonnière, L. J.....	"	1 Apr.	'12 3 00 a day	18 Dec.	'83	24 Mar.	'12	1 Apr.	'12
Aganier, H.....	"	12 Jan.	'12 3 00 a day	21 May	'90	27 Dec.	'09	1 Apr.	'12
Dupuis, J. S. F.....	"	12 Jan.	'12 3 00 a day	4 Oct.	'93			12 Jan.	'12
Monette, A.....	"	12 Jan.	'12 3 00 a day	31 Jan.	'85			12 Jan.	'12
Rose, J.....	"	15 Jan.	'12 3 00 a day	9 Nov.	'90			15 Jan.	'12
Deslauriers, Geo.....	"	15 Jan.	'12 3 00 a day	22 Sept.	'90			15 Jan.	'12
Beaupré, V.....	"	13 Feb.	'12 3 00 a day	26 Apr.	'90			13 Feb.	'12
Pelletier, Emile.....	"	16 Feb.	'12 3 00 a day	12 Jan.	'88			15 Feb.	'12
Houle, A.....	"	27 Feb.	'12 3 00 a day	15 May	'90			27 Feb.	'12
Ste. Marie, Hilaire.....	"	28 Feb.	'12 3 00 a day	2 Oct.	'89			28 Feb.	'12
Corbeil, J. L.....	"	28 Feb.	'12 3 00 a day	30 Aug.	'89			28 Feb.	'12
Proulx, J. A.....	"	29 Feb.	'12 3 00 a day	15 Dec.	'85	10 Oct.	'10	29 Feb.	'12
Proulx, A.....	"	29 Feb.	'12 3 00 a day	21 Oct.	'83			29 Feb.	'12



8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.  
MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Heaney, P.	Letter Carrier—Facteur	18 Mar.	\$ 3 00 a day	28 Sept. '92		18 Mar. '12
Colé, J. A.	"	23 Mar.	3 00 a day	23 Mar. '84		23 Mar. '12
Anclair, E.	"	20 Apr.	12 3 00 a day	19 May '85		20 Apr. '12
Paquin, A.	"	26 Apr.	12 3 00 a day	31 May '88		26 Apr. '12
Tétrault, E.	"	1 May	12 3 00 a day	7 Sept. '87		1 May '12
Lacasse, R.	"	13 May	12 3 00 a day	6 Aug. '82		13 May '12
Legault, L.	"	13 May	12 3 00 a day	12 Mar. '91		13 May '12
Moreau, W.	"	13 May	12 3 00 a day	23 June '82		13 May '12
Jacques, Victor G.	"	14 May	12 3 00 a day	1 Sept. '79		14 May '12
Girard, H.	"	4 June	12 3 00 a day	2 June '90		4 June '12
Smith, J.	"	7 June	12 3 00 a day	6 July '89		7 June '12
Houle, E.	"	28 June	12 3 00 a day	9 Jan. '91		28 June '12
Lapierre, Adrien	"	1 July	12 3 00 a day	23 Mar. '91	7 Dec. '11	1 July '12
Néron, P.	"	14 Aug.	12 3 00 a day	16 June '92		14 Aug. '12
Robson, M.	"	21 Aug.	12 7 5 a day	7 Aug. '83		21 Aug. '12
Lapierre, H.	"	26 Aug.	12 3 00 a day	23 Apr. '84		26 Aug. '12
Jacques, J. F. A.	"	28 Aug.	12 3 00 a day	29 June '91		28 Aug. '12
Hébert, R.	"	3 Sept.	12 3 00 a day	1 Dec. '92		3 Sept. '12
Robert, R.	"	11 Sept.	12 3 00 a day	2 May '92		11 Sept. '12
Trudeau, H.	"	26 Sept.	12 3 00 a day	10 Mar. '90		26 Sept. '12
Richer, F.	"	26 Sept.	12 3 00 a day	4 May '84		26 Sept. '12
Asselin, Aug.	"	30 Sept.	12 7 5 a day	18 July '84		30 Sept. '12
Bowen, R. J.	"	30 Sept.	12 3 00 a day	29 Apr. '84		30 Sept. '12
Paquette, Ludger	"	8 Nov.	12 3 00 a day	4 Mar. '91	7 May '12	8 Nov. '12
Maisonnette, A.	"	14 Nov.	12 3 00 a day	25 Nov. '83		14 Nov. '12
Girard, J.	"	29 Nov.	12 3 00 a day	12 Dec. '87		29 Nov. '12
Giroux, Gonzalve	"	1 Dec.	12 3 00 a day	31 May '93	22 July '12	1 Dec. '12
McCarthy, Wm.	"	1 Dec.	12 3 00 a day	1 July '94	26 Sept. '12	1 Dec. '12
Lapointe, A.	"	1 Dec.	12 3 00 a day	30 Oct. '82	18 Oct. '12	1 Dec. '12
McNeil, W.	"	1 Dec.	12 3 00 a day	13 May '86	16 Aug. '12	1 Dec. '12
Lapointe, J. H. H.	"	1 Dec.	12 3 00 a day	16 May '86	2 July '12	1 Dec. '12
Duhame, J. A.	"	1 Dec.	12 3 00 a day	10 Oct. '87	14 Oct. '12	1 Dec. '12
Chartrand, A.	"	1 Dec.	12 3 00 a day	20 Apr. '94	16 July '12	1 Dec. '12
Gervais, E.	"	5 Dec.	12 3 00 a day	24 Dec. '92	25 Sept. '12	5 Dec. '12
Lapierre, Albert	"	16 Dec.	12 3 00 a day	4 Apr. '92		16 Dec. '12
Messier, L.	"			13 Feb. '93	20 July '12	16 Dec. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur.	18 Dec.	12 Sept.	3 00 a day	12 Sept.	84	18 Dec.	12 Sept.	3 00 a day	12 Sept.	84
Corbeil, Alban.....	18 Dec.	12 Sept.	3 00 a day	12 Sept.	84	18 Dec.	12 Sept.	3 00 a day	12 Sept.	84
Aubry, A.....	18 Jan.	9 June	3 00 a day	9 June	'88	18 Jan.	9 June	3 00 a day	9 June	'88
Labelle, Henri.....	1 Apr.	15 Mar.	3 00 a day	15 Mar.	'72	1 Apr.	15 Mar.	3 00 a day	15 Mar.	'72
Dartois, H.....	27 Jan.	1 July	2 50 a day	1 July	'80	27 Jan.	1 July	2 50 a day	1 July	'80
Poirier, J. B.....	27 Jan.	19 Dec.	3 00 a day	19 Dec.	'87	27 Jan.	19 Dec.	3 00 a day	19 Dec.	'87
Desrosiers, D.....	1 Feb.	1 Aug.	3 00 a day	1 Aug.	'86	1 Feb.	1 Aug.	3 00 a day	1 Aug.	'86
Joly, O.....	1 Feb.	27 Jan.	3 00 a day	27 Jan.	'93	1 Feb.	27 Jan.	3 00 a day	27 Jan.	'93
Gagnon, Achille.....	1 Feb.	20 June	3 00 a day	20 June	'94	1 Feb.	20 June	3 00 a day	20 June	'94
Carragher, P.....	1 Feb.	13 Sept.	3 00 a day	13 Sept.	'89	1 Feb.	13 Sept.	3 00 a day	13 Sept.	'89
Fremeault, A.....	1 Mar.	5 Mar.	3 00 a day	5 Mar.	'83	1 Mar.	5 Mar.	3 00 a day	5 Mar.	'83
Robert, A.....	1 Mar.	22 Feb.	3 00 a day	22 Feb.	'91	1 Mar.	22 Feb.	3 00 a day	22 Feb.	'91
Crépaux, L. P.....	29 Mar.	25 July	3 00 a day	25 July	'82	29 Mar.	25 July	3 00 a day	25 July	'82
Godin, H. L.....	1 Apr.	20 Mar.	3 00 a day	20 Mar.	'91	1 Apr.	20 Mar.	3 00 a day	20 Mar.	'91
Crompt, E.....	1 Apr.	10 June	3 00 a day	10 June	'89	1 Apr.	10 June	3 00 a day	10 June	'89
Cournoyer, J. B.....	16 Apr.	24 Apr.	3 00 a day	24 Apr.	'80	16 Apr.	24 Apr.	3 00 a day	24 Apr.	'80
Dazé, J. R.....	16 Apr.	23 Oct.	2 75 a day	23 Oct.	'92	16 Apr.	23 Oct.	2 75 a day	23 Oct.	'92
Connolly, E.....	16 Apr.	20 Jan.	2 75 a day	20 Jan.	'87	16 Apr.	20 Jan.	2 75 a day	20 Jan.	'87
Livett, H. S.....	19 Apr.	11 Sept.	2 50 a day	11 Sept.	'86	19 Apr.	11 Sept.	2 50 a day	11 Sept.	'86
Vlemmeckx, L.....	1 May	22 Jan.	2 75 a day	22 Jan.	'94	1 May	22 Jan.	2 75 a day	22 Jan.	'94
Healy, F. M.....	1 May	2 Mar.	2 75 a day	2 Mar.	'85	1 May	2 Mar.	2 75 a day	2 Mar.	'85
Drien, D.....	1 May	2 Oct.	2 75 a day	2 Oct.	'94	1 May	2 Oct.	2 75 a day	2 Oct.	'94
Faubert, P.....	1 May	9 Nov.	2 75 a day	9 Nov.	'79	1 May	9 Nov.	2 75 a day	9 Nov.	'79
Daoust, R.....	1 May	31 May	2 75 a day	31 May	'81	1 May	31 May	2 75 a day	31 May	'81
Sureau, A.....	1 May	14 July	2 75 a day	14 July	'93	1 May	14 July	2 75 a day	14 July	'93
Ethier, A.....	16 May	31 Jan.	2 75 a day	31 Jan.	'93	16 May	31 Jan.	2 75 a day	31 Jan.	'93
Pouliot, Louis.....	18 May	15 Jan.	2 75 a day	15 Jan.	'90	18 May	15 Jan.	2 75 a day	15 Jan.	'90
Laumon, J. H. R.....	29 May	7 May	2 75 a day	7 May	'94	29 May	7 May	2 75 a day	7 May	'94
Gauthier, M.....	1 July	15 May	2 75 a day	15 May	'90	1 July	15 May	2 75 a day	15 May	'90
Tremblay, A.....	4 July	5 Aug.	2 75 a day	5 Aug.	'93	4 July	5 Aug.	2 75 a day	5 Aug.	'93
Sweeney, R.....	4 July	9 Sept.	2 75 a day	9 Sept.	'90	4 July	9 Sept.	2 75 a day	9 Sept.	'90
Leclerc, L. G.....	9 July	9 Feb.	2 75 a day	9 Feb.	'95	9 July	9 Feb.	2 75 a day	9 Feb.	'95
Bélanger, W.....	13 July	15 July	2 75 a day	15 July	'85	13 July	15 July	2 75 a day	15 July	'85
Masse, W.....	23 July	18 Aug.	2 75 a day	18 Aug.	'92	23 July	18 Aug.	2 75 a day	18 Aug.	'92
Archambault, R.....	27 July	17 July	2 75 a day	17 July	'92	27 July	17 July	2 75 a day	17 July	'92
Malo, J.....	27 July	12 May	2 75 a day	12 May	'79	27 July	12 May	2 75 a day	12 May	'79
St. Pierre, B.....	27 July	25 Feb.	2 75 a day	25 Feb.	'91	27 July	25 Feb.	2 75 a day	25 Feb.	'91
Meunier, A.....	1 Aug.	3 Sept.	2 75 a day	3 Sept.	'93	1 Aug.	3 Sept.	2 75 a day	3 Sept.	'93
Leblanc, A.....	1 Aug.	23 Oct.	2 75 a day	23 Oct.	'84	1 Aug.	23 Oct.	2 75 a day	23 Oct.	'84
Bracken, J.....	11 Aug.	25 June	2 75 a day	25 June	'91	11 Aug.	25 June	2 75 a day	25 June	'91
Poland, J. J.....	13 Aug.	30 July	2 75 a day	30 July	'86	13 Aug.	30 July	2 75 a day	30 July	'86
Cloutier, A.....	15 Aug.	1 Nov.	2 75 a day	1 Nov.	'83	15 Aug.	1 Nov.	2 75 a day	1 Nov.	'83
Cardinal, G.....	16 Aug.	21 Oct.	2 75 a day	21 Oct.	'88	16 Aug.	21 Oct.	2 75 a day	21 Oct.	'88
Viger, J. A.....	17 Aug.	6 May	2 75 a day	6 May	'86	17 Aug.	6 May	2 75 a day	6 May	'86
Pilote, W.....	18 Aug.	7 Mar.	2 75 a day	7 Mar.	'82	18 Aug.	7 Mar.	2 75 a day	7 Mar.	'82
Thibault, C.....	19 Aug.	8 May	2 75 a day	8 May	'85	19 Aug.	8 May	2 75 a day	8 May	'85
Hudon, G.....	19 Aug.	10 Jan.	2 75 a day	10 Jan.	'91	19 Aug.	10 Jan.	2 75 a day	10 Jan.	'91
Charbonneau, J.....	19 Aug.	14 Dec.	2 75 a day	14 Dec.	'95	19 Aug.	14 Dec.	2 75 a day	14 Dec.	'95
Roger, O.....	21 Aug.	1 Feb.	2 75 a day	1 Feb.	'90	21 Aug.	1 Feb.	2 75 a day	1 Feb.	'90
McBrine, E.....	28 Aug.	14 Mar.	2 75 a day	14 Mar.	'93	28 Aug.	14 Mar.	2 75 a day	14 Mar.	'93
Benoit, B.....	3 Sept.	6 Mar.	2 50 a day	6 Mar.	'92	3 Sept.	6 Mar.	2 50 a day	6 Mar.	'92

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Dupré, I. N.	Letter Carrier—Facteur.	3 Sept. '13	\$ 2 75 a day	19 Dec. '88	3 Mar. '13	3 Sept. '13
Gagnon, L.	"	10 Sept. '13	2 75 a day	6 Oct. '94	10 Mar. '13	10 Sept. '13
Champane, R.	"	17 Sept. '13	2 75 a day	27 June '93	17 Mar. '13	17 Sept. '13
Voisard, R.	"	18 Sept. '13	2 75 a day	25 May '83		18 Sept. '13
Choquette, A.	"	19 Sept. '13	2 75 a day	21 Apr. '71	19 Mar. '13	19 Sept. '13
Lavallée, M. A.	"	22 Sept. '13	2 75 a day	10 Sept. '86		22 Sept. '13
Cousineau, P.	"	2 Oct. '13	2 75 a day	6 May '88	2 Apr. '13	2 Oct. '13
Martin, J. Ed.	"	3 Oct. '13	2 75 a day	30 Dec. '91	3 Apr. '13	3 Oct. '13
Faguet, E.	"	3 Oct. '13	2 75 a day	21 Aug. '88	3 Apr. '13	3 Oct. '13
Casey, Pat. B.	"	7 Oct. '13	2 50 a day	14 Mar. '85	7 Mar. '13	7 Oct. '13
Messier, A.	"	8 Oct. '13	2 75 a day	14 Sept. '95	8 Apr. '13	8 Oct. '13
Lapointe, J. A.	"	16 Oct. '13	2 75 a day	17 Apr. '86	19 Feb. '13	16 Oct. '13
Lahelle, A.	"	23 Oct. '13	2 75 a day	16 July '90		23 Oct. '13
Piché, W.	"	30 Oct. '13	2 75 a day	22 Aug. '91		30 Oct. '13
Johnston, W. J.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	1 Jan. '79	1 May '13	1 Nov. '13
Fortier, A.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	23 Apr. '94	29 Apr. '13	1 Nov. '13
Flynn, G.	"	1 Nov. '13	2 75 a day	24 Dec. '95	3 Oct. '13	1 Nov. '13
De Mague, L.	"	3 Nov. '13	2 50 a day	17 Nov. '84	18 Apr. '13	3 Nov. '13
Proulx, J. B.	"	7 Nov. '13	2 75 a day	24 June '93		7 Nov. '13
Rose, Albert.	"	11 Nov. '13	2 75 a day	10 Aug. '86		11 Nov. '13
McAram, J.	"	26 Nov. '13	2 75 a day	4 July '08	26 May '13	26 Nov. '13
Cloutier, Arthur.	"	1 Dec. '13	2 75 a day	27 June '91	15 July '13	1 Dec. '13
Eaglefield, L.	"	1 Dec. '13	2 75 a day	29 Oct. '91	14 July '13	1 Dec. '13
Royal, S.	"	3 Dec. '13	2 75 a day	11 Apr. '90	19 May '13	3 Dec. '13
Suprenant, J. F.	"	9 Dec. '13	2 75 a day	25 Feb. '86	23 May '13	9 Dec. '13
Conway, Martin.	"	15 Dec. '13	2 75 a day	6 Aug. '82		15 Dec. '13
Taylor, Thos.	"	17 Dec. '13	2 75 a day	25 Jan. '86	12 May '13	17 Dec. '13
Maynard, G. J.	"	18 Dec. '13	2 75 a day	14 Aug. '78		18 Dec. '13
Trudeau, E.	"	18 Dec. '13	2 75 a day	7 Jan. '84		18 Dec. '13
Aubuchon, W.	"	5 Jan. '14	2 75 a day	13 Jan. '87		5 Jan. '14
Lafontaine, A.	"	15 Jan. '14	2 75 a day	17 May '87	6 May '13	15 Jan. '14
Avon, E. E.	"	15 Jan. '14	2 75 a day	1 Sept. '92	15 July '13	15 Jan. '14
Fontaine, T.	"	19 Jan. '14	2 75 a day	4 Apr. '87	19 July '13	19 Jan. '14
Bernard, J. F.	"	29 Jan. '14	2 25 a day	21 Feb. '91	21 July '13	29 Jan. '14
Hanley, W.	"	9 Feb. '14	2 75 a day	31 Aug. '83	11 July '13	16 Feb. '14
Hébert, Albérie.	"					



[illegible]

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Anteil, Ferdinand.....	Letter Carrier—Facteur	1 Apr. '15	2 50 a day	21 Mar. '80	3 Nov. '13	1 Apr. '15
Plante, Henri.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	12 Apr. '84	6 Feb. '14	1 Apr. '15
Roy, Arthur.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	12 Nov. '93	9 Feb. '14	1 Jan. '15
Wilson, R. J.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	3 June '86	9 Feb. '14	1 Apr. '15
Besse, J. C.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	13 Jan. '93	12 Feb. '14	1 Apr. '15
Massicotte, Sylva.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	17 June '86	14 Feb. '14	1 Apr. '15
Ouinnet, Emile.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	13 Nov. '80	16 Feb. '14	1 Apr. '15
Laniel, J. A.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	27 Aug. '85	20 Feb. '14	1 Apr. '15
Mariet, J. N.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	17 May '79	23 Feb. '14	1 Apr. '15
Aumont, J. H.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	15 June '92	24 Feb. '14	1 Apr. '15
Ryan, W. C.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	4 Aug. '86	24 Feb. '14	1 Apr. '15
Laframboise, Eugène.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	18 Apr. '94	26 Feb. '14	1 Apr. '15
Fleury, Raphael.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	7 Feb. '90	9 Mar. '14	1 Apr. '15
Gariépy, Armand.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	12 June '94	10 Mar. '14	1 Apr. '15
Graveline, Honoré.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	17 Feb. '84	10 Mar. '14	1 Apr. '15
Labrèche, J. D.....	"	1 Apr. '10	2 50 a day	13 Mar. '86	18 Apr. '14	1 Apr. '15
Daoust, P. H.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	4 Oct. '96	21 Apr. '14	1 Apr. '15
Cadot, Salvador.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	2 Oct. '95	21 Apr. '14	1 Apr. '15
Lortie, Ernest.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	12 Oct. '86	27 Apr. '14	1 Apr. '15
Denis, Lucien.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	4 Jan. '90	9 May '14	1 Apr. '15
Ladouceur, Henri.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	1 Aug. '92	26 May '14	1 Apr. '15
Massée, Cyrille.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	6 May '94	2 July '14	1 Apr. '15
Marchand, J. L.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	19 Mar. '96	10 July '14	1 Apr. '15
Normandin, Raoul.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	13 Feb. '95	11 July '14	1 Apr. '15
Duranleau, Ulysse.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	13 Dec. '93	13 July '14	1 Apr. '15
Barrette, J. H.....	"	1 Apr. '15	2 25 a day	9 May '98	22 Aug. '14	1 Apr. '15
Donovan, P. J.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	21 Feb. '91	21 Aug. '14	1 Apr. '15
Lamarche, Théodule.....	"	22 Apr. '15	2 25 a day	5 Nov. '92	24 Aug. '14	1 Apr. '15
Giroux, E.....	"	1 June '15	2 25 a day	19 Mar. '97	3 May '15	1 June '15
Daoust, V.....	"	19 June '15	2 25 a day	16 Aug. '87	.....	1 June '15
Laizon, R.....	"	21 Oct. '15	2 25 a day	6 Dec. '98	.....	1 Oct. '15
Boyer, Victor.....	"	23 Oct. '15	2 25 a day	6 Nov. '88	29 Oct. '14	29 Oct. '15
Bellrose, Chas.....	"	1 Dec. '15	2 25 a day	4 Oct. '92	25 Nov. '15	1 Dec. '15
St. Georges, Arthur.....	"	17 Dec. '15	2 25 a day	1 Mar. '96	16 June '14	17 Dec. '15
Dubuc, Olier.....	"	1 Jan. '16	2 25 a day	16 Aug. '82	.....	1 Jan. '16
Poitras, Emile.....	"					

## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]



8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTREAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment, — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Quenneville, Napoléon.....	Porter—Chargeur.....	1 Apr. '07	\$ 3 00 a day	25 Mar. '77	16 Apr. '06	1 Apr. '07
McPhee, James.....	"	1 Apr. '07	3 00 a day	3 Apr. '81	3 May '06	1 Apr. '07
Dubé, François Ernest.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	7 Apr. '75	7 Jan. '08	1 Apr. '12
Bisailon, Alexis.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	16 Mar. '65	16 Mar. '08	1 Apr. '12
Daigneault, Joseph.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	12 May '74	8 Mar. '09	1 Apr. '12
Senécal, Emile.....	"	1 Apr. '08	3 00 a day	14 Jan. '88	25 Nov. '07	1 Apr. '08
Wolfe, Alfred.....	"	24 Feb. '09	3 00 a day	14 July '79	1 Feb. '09	24 Feb. '09
Delahanty, Thomas.....	"	29 Mar. '09	3 00 a day	19 Dec. '90	9 Jan. '09	29 Mar. '09
Bourgois, Henri.....	"	1 July '09	3 00 a day	20 Dec. '88	17 Mar. '08	1 Apr. '08
Roy, Lucien.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	26 Apr. '74	22 Feb. '10	1 Apr. '12
Bergeron, Gédéon.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	7 Oct. '60	7 Feb. '11	1 Apr. '12
Maheu, Joseph.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	6 Dec. '59	1 Nov. '10	1 Apr. '12
Adam, Simoi.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	20 May '87	11 Oct. '10	1 Apr. '12
Dubéau, Cléophas.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	8 Dec. '87	19 Nov. '10	1 Apr. '12
Gélmas, Edmond.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	17 Oct. '61	7 Aug. '11	1 Apr. '12
Guyon, Joseph E.D.....	"	1 Jan. '11	3 00 a day	27 Jan. '81	18 July '10	1 Jan. '11
Perrault, Louis.....	"	21 Feb. '11	3 00 a day	18 Aug. '91	.....	21 Feb. '11
Kidman, John.....	"	20 May '11	3 00 a day	13 Nov. '71	19 Sept. '08	20 May '11
Ratelle, Joseph.....	"	29 Mar. '11	3 00 a day	4 June '84	.....	29 Mar. '11
Warren, John.....	"	21 Apr. '11	3 00 a day	20 Sept. '81	.....	21 Apr. '11
Dubois, Emile.....	"	28 Apr. '11	3 00 a day	10 Jan. '82	25 Apr. '10	28 Apr. '11
Piché, Edmond.....	"	4 May '11	3 00 a day	2 Mar. '92	27 Feb. '11	4 May '11
Rivest, Viateur.....	"	10 May '11	3 00 a day	28 Mar. '84	.....	10 May '11
Richard, Delphis.....	"	1 June '11	3 00 a day	16 Oct. '81	21 Feb. '11	1 June '11
Péloquin, A.....	"	2 Mar. '14	3 00 a day	10 July '82	.....	2 June '11
Durocher, Théophile.....	"	21 June '11	3 00 a day	21 Sept. '88	.....	21 June '11
Laberge, Utric.....	"	2 Sept. '11	3 00 a day	28 Apr. '83	.....	2 Sept. '11
Hubbard, Thos.....	"	25 Oct. '11	3 00 a day	21 Oct. '90	.....	25 Oct. '11
Lamarre, Stephen.....	"	1 Nov. '11	3 00 a day	26 Aug. '76	17 Apr. '08	1 Nov. '11
Gagné, Auguste.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	30 June '71	5 Dec. '10	1 Apr. '12
Fournier, Jos. David.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	14 Apr. '80	28 Mar. '11	1 Apr. '12
Belfrose, D.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	2 Aug. '72	8 May '11	1 Apr. '12
McMullin, Lawrence.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	14 June '64	18 Aug. '11	1 Apr. '12
Labrosse, Isale.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	18 Aug. '64	30 Aug. '11	1 Apr. '12
Dutrisac, J. L.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	2 Feb. '63	19 Sept. '11	1 Apr. '12
Michaud, George E.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	18 Aug. '56	.....	1 Apr. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONTREAL POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
McKenzie, H.	Porter—Chargeur.	1 Dec. '13	\$ 2 75 a day	5 Dec. '86	26 June '13	1 Dec. '13
Crevier, E.	"	1 Dec. '13	2 75 a day	30 Nov. '77	18 Aug. '13	1 Dec. '13
Lacasse, J. E.	"	1 Dec. '13	2 75 a day	2 Sept. '70	.....	1 Dec. '13
Caron, P. A.	"	5 Dec. '13	2 75 a day	29 June '56	.....	5 Dec. '13
Dubuque, G.	"	29 Dec. '13	2 75 a day	13 Aug. '57	4 June '12	29 Dec. '13
Talbot, A.	"	1 Jan. '14	2 75 a day	5 May '93	28 Dec. '12	29 Dec. '13
Robert, G.	"	1 Jan. '14	2 75 a day	5 May '93	13 Nov. '12	1 Jan. '14
Laberge, P.	"	1 Jan. '14	2 75 a day	15 July '56	10 Mar. '13	1 Jan. '14
Castelleti, J.	"	1 Jan. '14	2 75 a day	1 Apr. '90	3 Apr. '13	1 Jan. '14
Bourdeau, A.	"	4 Feb. '14	2 75 a day	23 May '92	.....	26 Jan. '14
Rinfret, A. E.	"	11 Feb. '14	2 25 a day	28 Dec. '66	4 Feb. '13	4 Feb. '14
Thibault, A.	"	28 Apr. '14	2 50 a day	19 Apr. '92	.....	11 Feb. '14
Lefebvre, Joseph	"	1 May '14	2 50 a day	7 Mar. '79	12 Sept. '13	28 Apr. '14
Larocque, Raoul	"	7 May '14	2 50 a day	5 Nov. '78	.....	1 May '14
Anderson, John	"	2 June '14	2 50 a day	4 July '92	.....	7 May '14
Desjardais, Antoine	"	1 July '14	2 50 a day	8 Sept. '92	11 Nov. '12	2 June '14
Desautels, Rosario	"	1 July '14	2 50 a day	22 Oct. '37	7 Feb. '13	1 July '14
Magnan, O.	"	1 July '14	2 50 a day	27 Jan. '76	3 Nov. '13	1 July '14
Christie, John	"	3 July '14	2 50 a day	6 Nov. '73	.....	3 July '14
Marks, Abraham	"	4 July '14	2 50 a day	24 Jan. '74	25 Jan. '13	4 July '14
Richard, J. L.	"	25 July '14	2 50 a day	29 June '60	.....	25 July '14
Poirier, Toussaint	"	16 Aug. '14	2 50 a day	19 Dec. '80	5 May '13	16 Aug. '14
Jolicœur, Philippe	"	16 Aug. '14	2 25 a day	14 Feb. '94	19 June '14	16 Aug. '14
Bourgeois, René	"	17 Aug. '14	2 25 a day	10 Aug. '94	20 June '14	17 Aug. '14
Gauthier, Origène	"	19 Aug. '14	2 50 a day	6 Feb. '95	19 Feb. '13	19 Aug. '14
Desautels, Albert	"	24 Aug. '14	2 50 a day	4 Oct. '74	25 Feb. '14	24 Aug. '14
Poirier, Joseph	"	1 Dec. '14	2 50 a day	28 Aug. '96	19 Sept. '13	1 Dec. '14
Dubuc, Théophile	"	17 Dec. '14	2 50 a day	6 Apr. '96	.....	17 Dec. '14
Houde, C. H.	"	12 Jan. '15	2 50 a day	17 May '58	.....	12 Jan. '15
Plouffe, Nap.	"	26 Jan. '15	2 50 a day	9 Apr. '46	.....	26 Jan. '15
Plouffe, Antonio	"	5 Feb. '15	2 50 a day	16 Sept. '63	.....	5 Feb. '15
Despres, J. A.	"	1 Apr. '15	2 50 a day	22 Mar. '68	16 Sept. '12	1 Apr. '15
Meunier, Joseph	"	1 Apr. '15	2 50 a day	18 Mar. '70	17 Mar. '13	1 Apr. '15
Polley, Edwin	"	1 Apr. '15	2 50 a day	4 May '37	3 Apr. '13	1 Apr. '15
Hurteau, Hilaire	"	1 Apr. '15	2 50 a day	15 Dec. '94	26 Sept. '13	1 Apr. '15
Vinette, Oscar	"	1 Apr. '15	2 50 a day	.....	.....	1 Apr. '15



## SESSIONAL PAPER No. 30

Rochon, Albert.....	Porter—Chargéur.....	1 Apr. '15	2 50 a day	2 Sept. '79	2 Oct. '13	1 Apr. '15
Béournay, Henri.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	25 May '78	6 Oct. '13	1 Apr. '15
Lalande, Michel.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	16 Sept. '74	10 Nov. '13	1 Apr. '15
Vinette, Candide.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	29 Feb. '78	9 Feb. '14	1 Apr. '15
Bourdeau, Chéri.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	20 Mar. '85	10 Feb. '14	1 Apr. '15
Désilets, L. O.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	10 Sept. '73	11 Feb. '14	1 Apr. '15
Lambert, N. H.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	28 Jan. '80	16 Feb. '14	1 Apr. '15
Chabot, Alphonse.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	9 Sept. '76	20 Feb. '14	1 Apr. '15
Duhamel, J. B.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	15 June '70	2 Mar. '14	1 Apr. '15
Grenier, Séraphin.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	2 Aug. '55	23 Apr. '14	1 Apr. '15
Limoges, Jules.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	14 Sept. '90	.....	1 Apr. '15
Larivière, J. P.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	14 Oct. '50	11 May '14	1 Apr. '15
Lachaine, Ophir.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	29 June '64	30 June '14	1 Apr. '15
de Montigny, Cyrille.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	17 Aug. '75	17 July '14	1 Apr. '15
Bincette, Joseph.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	11 Feb. '75	20 July '14	1 Apr. '15
Laparé, Arthur.....	"	1 Apr. '15	2 00 a day	5 Feb. '82	18 Aug. '14	1 Apr. '15
Dagenais, Arthur.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	13 Apr. '72	24 Aug. '14	1 Apr. '15
Stanton, E. W.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	27 Oct. '61	23 Sept. '14	1 Apr. '15
Paradis, Jules.....	"	1 Apr. '15	2 50 a day	2 July '56	16 Oct. '14	1 Apr. '15
Paradis, Pierre.....	"	1 Apr. '15	2 25 a day	29 June '77	22 Nov. '14	1 Apr. '15
Patenaude, Etienne.....	"	1 June '15	2 25 a day	14 May '77	20 Apr. '15	1 June '15
Chinic, Armand.....	"	17 June '15	2 25 a day	11 Mar. '96	29 Aug. '14	17 June '15
Lemay, Henri.....	"	6 July '15	2 25 a day	26 May '89	.....	6 July '15
Patterson, W. H.....	"	7 July '15	2 25 a day	30 Mar. '87	.....	7 July '15
Mandeville, M.....	"	16 Sept. '15	2 25 a day	8 Aug. '93	16 Mar. '14	16 Sept. '15
Rufange, J. A.....	"	29 Oct. '15	2 25 a day	15 Sept. '46	.....	29 Oct. '15
Heynemand, Arthas.....	"	19 Nov. '15	2 25 a day	24 Jan. '94	.....	19 Nov. '15
Roy, E. T.....	"	16 Apr. '16	2 00 a day	23 Dec. '68	26 May '15	16 Apr. '16
Pelletier, Geo.....	"	1 June '16	2 00 a day	29 Jan. '88	24 Aug. '14	1 June '16
Guérin, Gaston.....	"	6 June '16	2 00 a day	28 Aug. '76	18 Mar. '15	6 June '16
Frankel, Jules.....	"	1 July '16	2 00 a day	19 July '69	.....	1 July '16
Giguère, J. G.....	"	1 Sept. '16	2 00 a day	18 Jan. '69	1 July '15	1 Sept. '16
Lenoir, L. A.....	"	1 Oct. '16	2 00 a day	12 Oct. '66	9 Aug. '15	1 Oct. '16
Lozeau, Jules A.....	"	1 Oct. '16	2 00 a day	8 Nov. '98	23 Sept. '14	1 Oct. '16
Hurreau, Oscar.....	"	1 Feb. '17	2 00 a day	1 July '91	15 May '16	1 Feb. '17
Vaillancourt, Camille.....	"	1 Feb. '17	2 00 a day	10 July '93	24 July '16	1 Feb. '17
Lavoie, Jos. Wilfrid.....	"	22 Mar. '17	2 00 a day	3 Aug. '69	.....	22 Mar. '17
Corrigan, James William.....	"	1 Apr. '17	2 00 a day	27 Oct. '79	.....	1 Apr. '17
Duboulay, Adolphe.....	Box Collector—Facteur-bottier.	1 Apr. '17	3 00 a day	7 Jan. '79	1 Jan. '17	1 Apr. '17
Brunel, Moïse.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	31 Oct. '55	.....	14 Dec. '15
Doucet, Réal.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	11 June '51	24 Apr. '88	14 Dec. '15
Saint-Onge, J. A.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	6 Nov. '67	21 Sept. '91	14 Dec. '15
Mathieu, J. O.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	29 Jan. '54	16 July '90	14 Dec. '15
Frigon, H. M. A.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	18 Apr. '68	27 Oct. '88	14 Dec. '15
Valeur, E. A.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	2 Jan. '67	19 Aug. '92	14 Dec. '15
Franch, Raphael.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	13 July '64	3 Mar. '91	14 Dec. '15
Quimet, Onésime.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	10 Oct. '50	25 Aug. '92	14 Dec. '15
Bégin, Ludger.....	"	14 Dec. '15	3 00 a day	26 Mar. '60	1 Jan. '84	14 Dec. '15
Gravel, G. C.....	"	15 Dec. '15	3 00 a day	3 July '54	1 May '94	15 Dec. '15
	"	14 Dec. '15	3 00 a day	9 Apr. '51	.....	14 Dec. '15



## SESSIONAL PAPER No. 30

2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.		1 Apr. '12	1,400 00	13 Mar. '63	9 July '88	1 Aug. '00
Corbell, Louis.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	13 Sept. '78	10 Feb. '99	1 Aug. '00
Cherry, Wm. A.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	27 Feb. '79	3 Mar. '99	1 Aug. '00
Crain, Robert H.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	8 Feb. '50	14 Apr. '96	1 Aug. '00
Fairbanks, Edward Lewis.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	24 Oct. '64	21 Mar. '83	21 Sept. '83
Larue, Jos. N.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	16 Nov. '72	9 Aug. '04	22 Sept. '04
Mann, William E. B.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	29 Sept. '63	11 Feb. '84	15 Feb. '84
Fagan, Michael H.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	21 Nov. '65	3 Feb. '87	1 July '87
Fair, James John.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	20 Apr. '52	5 July '90	24 Dec. '90
Ross, James Walter.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	19 July '71	21 July '90	20 July '91
Egan, James.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	11 Nov. '59	6 Jan. '96	1 Aug. '00
Doyle, Andrew John.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	22 Mar. '70	2 Apr. '94	1 Aug. '00
Farrell, Minnie Jean.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	29 Sept. '79	29 Mar. '94	30 Apr. '01
DesRosiers, Aristide R.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	24 Sept. '83	23 July '01	12 Mar. '02
Bayly, Norman.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	31 July '86	3 May '04	3 Feb. '05
Eastwood, Whiteley.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	12 Jan. '86	28 Mar. '04	1 Feb. '05
St. Germain, Milton.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	5 Feb. '60	16 Mar. '00	1 Apr. '01
Leslie, George H.....	"	1 Jan. '14	1,400 00	22 Jan. '63	4 Mar. '10	1 Apr. '12
IFair, Robert W.....	"	1 Jan. '14	1,400 00	3 Aug. '79	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Aucouturier, E.....	"	1 Jan. '14	1,400 00	12 Jan. '87	5 Dec. '00	1 July '01
Cantwell, W. J. P.....	"	1 Apr. '15	1,300 00	26 Sept. '87	3 July '06	27 Apr. '07
D'Auray, Antonin.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	16 Nov. '85	25 Apr. '06	17 Apr. '07
Pelletier, Joseph Stanislas.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	27 Sept. '86	15 Apr. '85	24 Dec. '06
Macfarlane, Mary Morrisson.....	"	1 Apr. '16	1,200 00	3 Dec. '58	21 Jan. '87	1 Jan. '88
Ketchum, Wm. Quintard.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	26 Mar. '46	2 Jan. '93	18 June '94
Patrick, Mary.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	21 Apr. '65	3 Aug. '06	7 Sept. '07
Carwardine, W. H.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	22 Sept. '89	20 July '08	1 Nov. '08
Lépine, Oscar.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	12 Dec. '91	9 Dec. '07	26 Feb. '09
Bolly, Joseph Oscar.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	13 Feb. '89	25 June '09	14 Dec. '14
Murphy, John Joseph.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	14 Mar. '90	29 June '09	27 Feb. '09
Gibson, Edwin.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	23 Oct. '84	13 May '09	1 Aug. '09
Benoit, Oscar.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	1 Mar. '90	2 June '07	26 Feb. '08
Dupuis, Hector.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	27 Apr. '87	22 July '07	1 Mar. '08
Butler, Thos. G.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	8 July '85	18 Sept. '08	13 Oct. '08
Lacelles, Claude.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	6 June '87	26 Nov. '03	13 Dec. '05
Leblanc, Thomas J.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	5 July '83	25 Dec. '06	1 Apr. '07
Battle, H. J.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	14 Sept. '84	22 Feb. '07	17 Apr. '08
Vaiquette, W. L.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	26 Jan. '92	8 Oct. '08	3 Nov. '08
Willett, W. A.....	"	1 July '15	1,100 00	13 Nov. '88	25 May '09	25 May '09
Hall, R. E.....	"	1 July '15	1,100 00	7 Jan. '86	24 July '08	27 Dec. '09
Cornwall, J. F.....	"	1 July '15	1,100 00	24 May '83	30 Mar. '09	1 June '10
Hurtbise, Albert.....	"	1 July '15	1,100 00	20 May '80	19 May '06	27 Mar. '07
Little, F. J.....	"	1 July '15	1,100 00	5 Aug. '87	10 May '09	10 June '09
MacMillan, G. W.....	"	1 July '15	1,100 00	21 Mar. '89	21 May '10	31 May '09
Hanratty, F. J.....	"	1 July '15	1,100 00	4 July '88	21 May '10	1 Oct. '10
Rochon, H. E.....	"	1 Oct. '15	1,100 00	19 May '84	1 Feb. '09	26 Dec. '10
Layoux, A. C.....	"	1 Oct. '15	1,100 00	14 Nov. '87	13 June '10	26 Dec. '10
Sparks, F. R.....	"	1 Oct. '15	1,100 00			

## 2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.

Previous service from 1 Jan., '86, to 21 Dec., '08—Service antérieur du 1er janvier 1886 au 21 décembre 1908.



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

OTTAWA POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE D'OTTAWA—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Brisson, R. H.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Oct. '15	\$ 1,100 00	26 Sept. '87	25 Aug. '10	26 Dec. '10
Dorton, W. A.	"	1 Oct. '15	1,100 00	22 June, '84	18 May '10	7 Nov. '10
Robert, Achille.	"	1 Apr. '16	1,100 00	14 May '88	25 Mar. '12	1 Apr. '12
Lalonde, F. X. A.	"	1 Apr. '16	1,100 00	5 July '80	24 July '11	1 Apr. '12
Williams, Alfred.	"	1 Jan. '17	1,000 00	26 Aug. '67	10 Sept. '90	21 July '91
Crowle, G. T. A.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '12	900 00	26 Sept. '75	28 Oct. '03	21 June '04
Hénault, Honoré.	"	1 Apr. '12	1,000 00	6 May '83	22 Feb. '06	1 Apr. '07
Duhamel, Joseph.	"	1 Apr. '12	950 00	22 Jan. '90	19 Dec. '06	1 Apr. '12
Côté, Joseph A.	"	1 Apr. '12	1,000 00	1 Feb. '85	6 May '08	1 Apr. '12
Dubois, Joseph.	"	1 Apr. '12	1,000 00	12 May '79	6 May '08	1 Apr. '12
Dorton, George E.	"	1 Apr. '12	1,000 00	20 Oct. '73	27 July '93	1 Apr. '12
Durham, Wm. H.	"	1 Apr. '12	1,000 00	26 Mar. '64	26 Apr. '09	1 Apr. '12
Dupuis, Emile O.	"	1 Apr. '12	1,000 00	1 Mar. '73	6 July '09	1 Apr. '12
Chartrand, Godfroy.	"	1 Apr. '12	1,000 00	1 Dec. '52	23 Oct. '09	1 Apr. '12
Cottrell, Wm. Henry.	"	1 Apr. '12	1,000 00	14 Oct. '84	10 Oct. '11	1 Apr. '12
MacKay, Charlotte E.	"	1 Apr. '13	1,000 00	3 Sept. '88	13 Nov. '11	1 Apr. '12
Tourangeau, Michel E.	"	1 Apr. '14	1,000 00	28 Sept. '87	21 Mar. '11	1 Apr. '12
Latour, Feter L.	"	1 Apr. '14	1,000 00	26 Oct. '81	8 June '11	1 Apr. '12
Fabricius, Frédéric A. O.	"	1 Apr. '14	1,000 00	12 Apr. '95	19 June '11	1 Apr. '12
Beauchamp, Eugene.	"	1 Apr. '14	1,000 00	29 Sept. '90	16 Aug. '11	1 Apr. '12
De Witt, George.	"	1 Apr. '14	1,000 00	29 June '85	18 Dec. '11	1 Apr. '12
St. Laurent, Léon J.	"	1 Apr. '14	1,000 00	27 Aug. '85	18 Dec. '11	1 Apr. '12
Hawkins, Henry.	"	1 Apr. '14	1,000 00	13 June '88	27 Jan. '12	1 Apr. '12
Fowles, G. S.	"	1 Apr. '14	1,000 00	28 Oct. '82	27 Jan. '12	1 Apr. '12
Cassault, Josephine.	"	1 Apr. '14	1,000 00	25 Oct. '68	8 Feb. '12	1 Apr. '12
De Renzy, John H.	"	1 Apr. '14	1,000 00	21 Oct. '52	13 Mar. '12	1 Apr. '12
Bellevue, Walter H.	"	1 Apr. '14	1,000 00	14 Oct. '86	26 Mar. '12	1 Apr. '12
D'Auray, Louis J. L.	"	1 Apr. '14	1,000 00	15 Oct. '94	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Constantineau, Napoléon.	"	1 Apr. '14	1,000 00	24 Mar. '83	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Gueguen, J. Livain.	"	1 Apr. '14	900 00	21 Oct. '94	15 Feb. '13	1 Oct. '13
Lyon, Sidney C.	"	1 July '15	800 00	15 Nov. '91	19 Oct. '11	1 Apr. '12
Robertson, Joseph.	"	1 July '15	900 00	5 Apr. '94	17 June '12	17 Dec. '12
Lecourt, E.	"	1 July '15	900 00	15 Aug. '94	2 July '12	1 Jan. '13
Mayer, Alfred.	"	1 July '15	900 00	13 Apr. '94	17 July '12	1 Jan. '13
Fair, D. G.	"	1 July '15	800 00	31 Oct. '93	24 Oct. '12	1 Jan. '13
Needham, E. O.	"	1 July '15	800 00	1 May '96	29 Aug. '12	1 June '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

Fulfield, W. H.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A	1 July	15	900 00	24 Jan.	'86	31 Nov.	'12	1 June	'13
Beveridge, John	"	1 July	15	900 00	21 Nov.	'84	14 Apr.	'13	1 June	'13
Chapman, W. A.	"	1 July	15	900 00	25 Nov.	'89	28 Apr.	'13	1 June	'13
Metherel, C.	"	1 Jan.	'16	900 00	9 Feb.	'78	15 Apr.	'12	1 Jan.	'13
Richard, Eug.	"	1 Jan.	'16	900 00	9 Mar.	'94	1 June	'12	6 Dec.	'13
Brazeau, O.	"	1 Jan.	'16	900 00	20 Mar.	'95	13 Sept.	'12	1 Jan.	'14
Thomas, M. T.	"	1 Jan.	'16	900 00	23 Sept.	'77	10 May	'13	1 Jan.	'14
Boyce, G. H.	"	1 Jan.	'16	900 00	26 Apr.	'94	15 Sept.	'13	1 Jan.	'14
Bryans, A. C.	"	1 Jan.	'16	800 00	28 Aug.	'96	23 Sept.	'13	1 Jan.	'14
Gravel, E.	"	1 Jan.	'16	900 00	3 Dec.	'95	18 July	'13	1 Jan.	'14
Rodier, René.	"	1 Jan.	'16	900 00	22 May	'87	31 July	'13	1 Jan.	'14
Moxon, A. W. R.	"	1 Jan.	'16	800 00	13 Apr.	'97	20 Dec.	'13	1 Jan.	'14
Collins, F. A.	"	1 Jan.	'16	939 00	15 Jan.	'71	20 Mar.	'01	1 July	'01
Lajoie, Wilfrid.	"	1 Jan.	'16	900 00	20 May	'90	.....	.....	15 Apr.	'13
Bastien, René.	"	1 Apr.	'16	800 00	28 Sept.	'93	5 Apr.	'12	1 June	'12
Murphy, Alice M.	"	1 July	'16	800 00	23 Aug.	'95	1 Mar.	'16	1 July	'16
Côté, R. R.	"	1 July	'16	800 00	16 May	'95	13 Jan.	'14	1 June	'14
Wilkins, F. W.	"	1 July	'16	800 00	12 Aug.	'83	6 Jan.	'13	1 July	'14
Schoenherr, H. A.	"	1 Oct.	'16	939 00	15 May	'85	1 May	'08	1 Aug.	'08
Chartrand, E. J.	"	1 Oct.	'16	800 00	4 Jan.	'88	21 Mar.	'11	1 Apr.	'11
Mix, C. E.	"	1 Jan.	'17	800 00	11 Sept.	'94	7 Oct.	'13	1 Jan.	'15
Smyth, T. M.	"	1 Jan.	'17	800 00	6 Mar.	'86	14 May	'14	1 Jan.	'15
Pedault, Romeo	"	1 Apr.	'17	939 00	10 June	'88	2 Mar.	'12	1 Apr.	'12
Tessier, G. (Miss)	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B	11 Mar.	'15	800 00	5 Mar.	'82	.....	.....	11 Mar.	'15
McGreevy, Mary	"	1 July	'15	700 00	25 Mar.	'95	5 Aug.	'14	1 July	'15
Brooker, A. V.	"	1 Aug.	'15	700 00	16 June	'88	27 Jan.	'13	1 Apr.	'14
Littlefield, E. F.	"	25 Sept.	'15	700 00	1 Jan.	'89	.....	.....	25 Sept.	'15
Colonnier, Hélène	"	1 Oct.	'15	700 00	14 July	'93	23 Apr.	'14	1 Oct.	'15
Faulkner, Cécile	"	16 Nov.	'15	700 00	18 Nov.	'91	17 May	'15	16 Nov.	'15
Roy, E. M.	"	1 Apr.	'16	700 00	21 Aug.	'97	.....	.....	1 Apr.	'16
Carrier, Alfred	"	1 June	'16	600 00	7 May	'95	15 Dec.	'15	1 June	'16
Shane, Daniel Maurice	"	1 July	'16	600 00	28 Jan.	'80	25 Jan.	'16	1 June	'16
Lavallée, J. Edmond	"	1 July	'16	600 00	2 June	'91	13 Dec.	'12	1 Oct.	'13
Nadeau, J. Alfred	"	1 July	'16	600 00	28 Apr.	'91	19 Feb.	'14	1 Apr.	'15
Snowdon, Charles Henry	"	1 July	'16	600 00	7 Apr.	'90	19 June	'15	1 July	'16
Dupuis, Dorothy Bridget	"	1 July	'16	600 00	19 Apr.	'96	9 Dec.	'15	1 July	'16
Briand, Yvonne	"	1 Oct.	'16	600 00	5 Dec.	'96	1 May	'16	1 Oct.	'16
Drouin, Eva	"	1 Jan.	'17	600 00	1 Mar.	'85	16 Mar.	'16	1 Jan.	'17
Cochrane, John Wilfrid	"	1 Apr.	'17	600 00	26 Mar.	'92	23 May	'16	1 Apr.	'17
Robert, Pierre	Letter Carrier—Facteur.	17 July	'76	3 00 a day	25 Oct.	'55	.....	.....	17 July	'76
Lamb, William	"	1 Jan.	'82	3 00 a day	22 Nov.	'58	1 Dec.	'81	1 Jan.	'82
Giroux, François-Xavier	"	1 July	'87	3 00 a day	14 Sept.	'56	26 Jan.	'87	1 July	'87
Noël, Joseph Octave	"	1 July	'87	3 00 a day	22 May	'55	31 Jan.	'87	1 July	'87
Roeske, Frederick William	"	9 Feb.	'89	3 00 a day	24 Aug.	'53	30 Apr.	'87	9 Feb.	'89
Hayes, Jeremiah	"	1 July	'90	3 00 a day	6 Jan.	'52	1 Aug.	'88	1 July	'90
Ketchuman, Herbert	"	21 July	'91	3 00 a day	30 Nov.	'68	13 Apr.	'89	21 July	'91
Demers, Mofse Alphonse	"	5 Dec.	'91	3 00 a day	21 May	'65	.....	.....	20 May	'91
Béland, Joseph	"	5 Dec.	'91	3 00 a day	13 Jan.	'67	2 Nov.	'91	5 Dec.	'91
Kissick, William John	"	18 June	'94	3 00 a day	13 Jan.	'68	17 Jan.	'93	18 June	'94
Brock, William Coffin	"	31 Mar.	'96	3 00 a day	25 Dec.	'68	1 Mar.	'95	31 Mar.	'96

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Dixon, George Andrew.....	Letter Carrier—Facteur.....	1 Aug. '00	\$ 3 00 a day	23 Jan. '74	4 July '96	1 Aug. '00
Kavanagh, Patrick John.....	"	1 Aug. '00	3 00 a day	6 Feb. '71	17 May '00	1 Aug. '00
Langford, William.....	"	1 June '01	3 00 a day	24 June '54	22 Mar. '95	1 June '01
Taylor, Napoléon Henry.....	"	1 June '01	3 00 a day	15 Aug. '56	1 May '96	1 June '01
McLeod, Francis Stewart.....	"	28 July '03	3 00 a day	22 July '78	18 June '01	28 July '03
Patureux, Joseph E.....	"	12 Aug. '05	3 00 a day	5 Aug. '80	5 Feb. '04	12 Aug. '05
Daly, Lorenzo.....	"	10 May '06	3 00 a day	24 June '76	7 Jan. '04	10 May '06
Monette, Théophile.....	"	10 May '06	3 00 a day	3 Oct. '75	19 Oct. '04	10 May '06
Petticlerc, Gilbert.....	"	27 Mar. '07	3 00 a day	25 Feb. '88	18 May '06	27 Mar. '07
Cardinal, Adélaïde.....	"	6 Apr. '07	3 00 a day	7 Feb. '87	5 Oct. '05	6 Apr. '07
Lapointe, Arthur.....	"	8 May '07	3 00 a day	8 Apr. '87	1 Apr. '07	8 May '07
Labelle, Arthur.....	"	8 May '07	3 00 a day	12 Jan. '80	1 Apr. '07	8 May '07
Trudel, Henry O.....	"	8 May '07	3 00 a day	16 June '78	12 Apr. '07	8 May '07
Wilson, John A.....	"	28 May '07	3 00 a day	20 Sept. '65	19 Feb. '04	28 May '07
Goneau, Osiar.....	"	1 July '07	3 00 a day	30 May '88	25 Dec. '07	1 July '07
Jones, Joseph John.....	"	1 July '07	3 00 a day	29 Nov. '80	12 Apr. '07	1 July '07
Harney, Christopher J.....	"	29 Oct. '07	3 00 a day	6 Oct. '81	8 July '07	29 Oct. '07
Amyot, Jos. Olivier Emile.....	"	5 May '08	3 00 a day	30 Mar. '80	10 Apr. '08	5 May '08
Yandon, John Peter.....	"	1 June '08	3 00 a day	16 Mar. '89	30 July '07	1 June '08
Ledoux, Thomas.....	"	1 June '08	3 00 a day	25 Jan. '85	20 Sept. '07	1 June '08
Craushaw, William.....	"	1 Aug. '08	3 00 a day	13 Mar. '77	28 Oct. '07	1 Aug. '08
Meyers, William Thomas.....	"	9 Oct. '08	3 00 a day	27 July '81	14 Sept. '08	9 Oct. '08
Lederc, Aldéric.....	"	9 Oct. '08	3 00 a day	15 Nov. '84	14 Sept. '08	9 Oct. '08
Rooney, Edmund.....	"	9 Oct. '08	3 00 a day	12 Apr. '81	14 Sept. '08	9 Oct. '08
Bonnie, Michael.....	"	19 Oct. '08	3 00 a day	1 Feb. '83	24 Sept. '08	19 Oct. '08
Higgerty, James Matthew.....	"	1 Nov. '08	3 00 a day	9 Jan. '77	18 July '08	1 Nov. '08
Gorman, Michael Gerald.....	"	17 Mar. '09	3 00 a day	10 Aug. '89	22 Feb. '09	17 Mar. '09
Gobey, Thomas George.....	"	1 June '11	3 00 a day	29 Aug. '85	23 Dec. '08	1 June '11
Proulx, Léon J.....	"	27 Apr. '11	3 00 a day	29 Dec. '82	.....	27 Apr. '11
Dorval, Joseph N. R.....	"	1 May '11	3 00 a day	15 Apr. '89	7 May '10	1 May '11
Bérubé, François-X.....	"	15 May '11	3 00 a day	6 Feb. '86	.....	15 May '11
Jordan, Otto E.....	"	1 June '11	3 00 a day	22 July '83	28 May '10	1 June '11
Withers, Wm. A.....	"	5 June '11	3 00 a day	21 July '87	.....	5 June '11
Kavanagh, Thos. W.....	"	1 Aug. '11	3 00 a day	24 Nov. '83	16 May '11	1 Aug. '11
Pagan, Michael.....	"	1 Aug. '11	3 00 a day	11 Aug. '83	19 May '11	1 Aug. '11





8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR

OTTAWA POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE D'OTTAWA—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Harrington, Thos. Jas.	Porter—Chargeur	1 Oct. '07	\$ 3 00 a day	7 Feb. '88	25 Apr. '06	1 Oct. '07
McBride, John J.	"	29 Dec. '08	3 00 a day	14 Sept. '82	2 Nov. '08	29 Dec. '08
Stratton, Alfred.	"	13 Feb. '11	3 00 a day	3 Nov. '85		13 Feb. '11
Reading, Frank Paul.	"	13 Feb. '11	3 00 a day	1 Jan. '85		13 Feb. '11
Griehen, Frank F.	"	18 May '11	3 00 a day	14 Oct. '86	1 Mar. '11	18 May '11
Potter, Wm.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	27 Dec. '64	9 Nov. '87	1 Apr. '12
Kurs, Joseph.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	8 Feb. '67	9 Nov. '93	1 Apr. '12
Lectur, Patrick.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	1 Apr. '67	28 May '94	1 Apr. '12
McDonald, Martin.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	5 Aug. '59	2 Jan. '04	1 Apr. '12
Rifon, Elias.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	15 July '71	5 Nov. '06	1 Apr. '12
Verdon, Joseph.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	19 July '72	1 June '08	1 Apr. '12
Dufault, Jean B.	"	1 May '12	3 00 a day	15 Mar. '59	27 Sept. '09	1 May '12
Ferguson, Arthur W.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	1 July '65	20 Oct. '10	1 Apr. '12
Bonfield, Joshua.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	23 Mar. '63	28 July '11	1 Apr. '12
Benoit, Ulric.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	20 Apr. '50	20 Nov. '11	1 Apr. '12
Laplante, Joseph.	"	1 Apr. '12	3 00 a day	19 Mar. '81	20 Jan. '12	1 Apr. '12
Sparks, G. H.	"	29 Nov. '12	3 00 a day	23 Aug. '76		29 Nov. '12
Rochon, Edouard.	"	1 Dec. '12	3 00 a day	18 May '69	22 Apr. '12	1 Dec. '12
Langlois, Emmanuel.	"	12 Dec. '12	3 00 a day	25 Mar. '67		12 Dec. '12
Fillman, H.	"	26 Oct. '13	2 75 a day	5 Nov. '52	26 Apr. '12	26 Oct. '13
May, F. W.	"	20 Jan. '14	2 75 a day	19 Apr. '71		20 Jan. '14
Gareau, Albert.	"	26 Jan. '14	2 75 a day	30 June '91		26 Jan. '14
Williams, J. H.	"	28 Jan. '14	2 75 a day	10 Aug. '62		28 Jan. '14
Dagenais, J. W.	"	2 Feb. '14	2 75 a day	15 Feb. '64		2 Feb. '14
Stamforth, C. G.	"	16 Feb. '14	2 75 a day	7 Jan. '84		16 Feb. '14
Galliehan, W. A.	"	5 May '14	2 50 a day	13 Sept. '83		5 May '14
Taylor, J. G.	"	21 July '14	2 25 a day	22 July '69		21 July '14
Belliveau, Maxime.	"	28 Aug. '14	2 50 a day	13 Apr. '69		28 Aug. '14
Jones, Hugh.	"	29 Oct. '14	2 50 a day	13 Apr. '82		29 Oct. '14
Hornidge, W. J.	"	27 Feb. '15	2 50 a day	8 June '76	23 June '14	27 Feb. '15
Dowley, Henry.	"	2 Mar. '15	2 00 a day	13 Nov. '81		2 Mar. '15
Clarke, T. R.	"	1 Sept. '15	2 25 a day	28 Apr. '76	31 May '15	1 Sept. '15
Bond, J. H. F.	"	1 Dec. '15	2 25 a day	1 Dec. '76	25 Aug. '14	1 Dec. '15
Browne Isaac.	"	1 Apr. '16	2 25 a day	21 Jan. '62	23 Aug. '15	1 Apr. '16
Morris, John.	"	9 June '16	2 00 a day	27 July '57		9 June '16
French, G. H. C.	"	16 July '16	2 00 a day	29 Apr. '74	13 July '16	16 July '16

## SESSIONAL PAPER No. 30

Bergson, P. Emile.....	Porter—Chargeur.....	1 Aug. '16	12 00 a day	24 Dec. '99	26 July '15	1 Aug. '16
Desmarais, Harry.....	Messenger—Messager.....	1 Apr. '12	3 00 a day	27 Oct. '87	21 Sept. '00	1 Apr. '12
Chartrand, Eugène.....	".....	1 Apr. '12	3 00 a day	18 Feb. '82	21 Mar. '12	1 Apr. '12
Sagala, Damase.....	".....	1 Apr. '12	3 00 a day	6 Feb. '96	25 Mar. '12	1 Apr. '12
Armstrong, Ernest.....	".....	1 July '12	3 00 a day	2 Oct. '83	.....	1 July '12

## MONEY ORDER EXCHANGE OFFICE—BUREAU D'ÉCHANGE DES MANDATS—POSTE.

Murphy, Thomas P.....	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.....	1 Jan. '14	1,800 00	12 Apr. '84	1 Oct. '03	23 Feb. '04
Carrière, Philias.....	".....	1 Jan. '16	1,700 00	31 Jan. '74	14 Mar. '95	1 Aug. '00
Doyle, Thos J.....	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.....	1 Jan. '16	1,500 00	1 June '71	12 July '05	7 Dec. '06
McManus, Thomas P.....	".....	1 Jan. '16	1,500 00	26 June '86	9 Nov. '06	27 Mar. '07
Yull, James.....	".....	1 Apr. '16	1,500 00	18 Dec. '86	20 Nov. '06	1 Jan. '08
Burns, Patrick Joseph.....	".....	1 Apr. '17	1,400 00	18 Dec. '76	7 Aug. '07	1 Jan. '08
Delaney, Michael.....	".....	1 Apr. '17	1,400 00	29 Aug. '89	9 Aug. '07	1 Jan. '08
Macdonald, John Sydney.....	".....	1 Apr. '17	1,400 00	10 Sept. '84	16 Apr. '08	1 Jan. '09
Charbonneau, Williams W.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 July '16	1,200 00	10 June '84	9 Oct. '11	1 Jan. '12
Barnwell, Leopold.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Apr. '13	1,200 00	2 Feb. '85	6 Mar. '07	1 Apr. '12
McFarlane, Agnes.....	".....	1 Apr. '13	1,200 00	19 Mar. '82	22 July '07	1 Apr. '12
Dumoulin, Marie Dorine.....	".....	1 Apr. '13	1,200 00	6 Aug. '89	22 Dec. '08	1 Jan. '10
Fraser, A. Stella.....	".....	1 Apr. '13	1,200 00	26 Aug. '68	27 Oct. '09	1 Apr. '12
Leamy, Katherine.....	".....	1 Jan. '15	1,200 00	26 Feb. '89	27 Oct. '09	1 Jan. '10
Nagle, Ellen Loretta.....	".....	1 Jan. '15	1,200 00	23 July '86	21 Dec. '08	1 Jan. '10
Slattery, Mary G.....	".....	1 Apr. '15	1,200 00	13 June '80	2 July '10	1 Apr. '12
Champsagne, Mary Jane Juliette.....	".....	1 Jan. '16	1,100 00	10 Apr. '91	.....	2 June '10
Teller, M. E.....	".....	1 Apr. '16	1,100 00	7 Jan. '83	21 Dec. '11	1 Apr. '12
Starks, Katie.....	".....	1 Apr. '16	1,100 00	22 May '88	16 Mar. '12	1 Apr. '12
Hill, Maud.....	".....	1 Apr. '16	1,100 00	17 May '86	29 Mar. '12	1 Apr. '12
Burns, W. A.....	".....	1 July '16	1,000 00	18 Feb. '76	8 Mar. '12	1 Apr. '12
McArthur, Walter J.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,000 00	29 Nov. '72	.....	2 Dec. '07
Sauvé, Ovide.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	6 Sept. '84	18 Apr. '06	1 Apr. '12
Lane, Lawrence N.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	21 Nov. '87	7 May '07	1 Apr. '12
McGreevy, Thomas.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	11 Oct. '87	19 Apr. '07	1 Apr. '12
Mation, René.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	26 Sept. '86	6 Sept. '07	1 Apr. '12
Patterson, Emma.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	12 Apr. '71	11 Aug. '08	1 Apr. '12
Guitess, Bessie.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	20 Feb. '91	2 Jan. '09	1 Apr. '12
Dauphin, Alexina.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	2 Aug. '55	1 Apr. '09	1 Apr. '12
O'Meara, Kate.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	4 Aug. '78	27 Oct. '09	1 Apr. '12
Boydén, Ida.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	12 Dec. '77	27 Oct. '09	1 Apr. '12
Lynch, Maurice E.....	".....	1 Apr. '12	1,000 00	18 Jan. '87	8 June '12	1 Apr. '12
Waller, Kathleen L.....	".....	1 Apr. '13	1,000 00	26 Nov. '94	10 Aug. '10	1 Apr. '12
Nahon, Kathleen.....	".....	1 Apr. '13	1,000 00	7 Dec. '93	10 Aug. '10	1 Apr. '12
Vaughan, P. J.....	".....	1 Jan. '14	1,000 00	20 Dec. '82	22 Nov. '06	1 Apr. '09
Graham, A. C. A.....	".....	1 Apr. '14	900 00	28 Sept. '89	5 Oct. '09	1 Apr. '12
Robertson, Mary N.....	".....	1 Apr. '14	1,000 00	23 May '65	1 June '11	1 Apr. '12
Prindville, Catherine H.....	".....	1 Apr. '14	1,000 00	13 Feb. '87	8 June '11	1 Apr. '12
Duhamel, Doria R.....	".....	1 Apr. '14	1,000 00	20 May '90	4 July '11	1 Apr. '12



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MONEY ORDER EXCHANGE OFFICE—*Concluded*—BUREAU D'ÉCHANGE DES MANDATS-POSTE—*Fin.*

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....						
Busby, Alice E.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	22 Aug. '80	8 July '11	1 Apr. '12
O'Connor, Margaret.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	15 Aug. '71	17 July '11	1 Apr. '12
St. Pierre, Amarilda.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	23 Mar. '71	31 July '11	1 Apr. '12
McMillan, Annie J.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	21 Feb. '92	2 Aug. '11	1 Apr. '12
Lepage, Iréné.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	25 Oct. '89	5 Aug. '11	1 Apr. '12
Gorman, Margaret E.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	30 Sept. '76	14 Aug. '11	1 Apr. '12
Chisholm, Penelope I.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	19 May '91	28 Aug. '11	1 Apr. '12
Côté, Yvonne.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	23 Jan. '94	31 Aug. '11	1 Apr. '12
Lefaitre, Jeanne.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	5 Feb. '80	5 Oct. '11	1 Apr. '12
McGounin, Mary V.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	3 June '88	9 Oct. '11	1 Apr. '12
Herley, Agna G.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	8 Sept. '93	1 Mar. '12	1 Apr. '12
Legendre, Letitia.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	22 May '61	27 Dec. '11	1 Apr. '12
Gagné, Thecla A.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	6 Aug. '79	27 Dec. '11	1 Apr. '12
McCullough, W. M. A. L.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	20 Nov. '92	26 Jan. '12	1 Apr. '12
Lapthorne, Robert.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	8 Jan. '82	1 Feb. '12	1 Apr. '12
McNicol, Annie H.....	"	1 Apr. '14	900 00	15 Sept. '80	1 Mar. '12	1 Apr. '12
Mohr, Lucy.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	20 Nov. '85	16 Mar. '12	1 Apr. '12
Goltman, Annie.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	16 Nov. '75	18 Mar. '12	1 Apr. '12
Lemay, Simone.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	16 Oct. '95	18 Mar. '12	1 Apr. '12
Fenton, Elizabeth.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	19 June '65	18 Mar. '12	1 Apr. '12
Nevens, Alice M.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	28 Sept. '70	18 Mar. '12	1 Apr. '12
Belliveau, Clarisse.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	15 Sept. '90	18 Mar. '12	1 Apr. '12
Séguin, Annie B.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	2 Mar. '85	20 Mar. '12	1 Apr. '12
Hanratty, Katie.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	10 July '66	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Grisson, Alice.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	4 Nov. '89	30 Mar. '12	1 Apr. '12
Desmarais, Emma.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	24 Apr. '67	30 Mar. '12	1 Apr. '12
O'Regan, Mary L.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	23 Aug. '89	30 Mar. '12	1 Apr. '12
De Renzy, Marlie.....	"	1 July '14	1,000 00	22 May '85	26 Oct. '09	1 Apr. '10
Armstrong, K. P.....	"	1 July '14	1,000 00	14 Dec. '77	2 June '11	1 Oct. '11
Lemay, Georgina.....	"	1 Apr. '15	800 00	18 Nov. '69	27 Dec. '11	1 Apr. '12
Anderson, E.....	"	1 July '15	900 00	24 June '77	4 Apr. '12	1 June '13
Gilhooley, R. E.....	"	1 July '15	900 00	28 Dec. '85	18 July '12	1 June '13
Connell, I.....	"	1 July '15	900 00	31 July '91	26 July '12	1 June '13
Lynott, A. T.....	"	1 July '15	900 00	27 Aug. '90	26 Dec. '12	1 June '13
Klock, W. B.....	"	1 July '15	900 00	30 Apr. '97	26 Dec. '12	1 June '13

SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....		15	900 00	27 Oct. '86	26 Dec. '12	1 June '13
Parent, M.....	"	1 July '15	900 00	1 May '86	26 Dec. '12	1 June '13
Crockett, I.....	"	1 July '15	900 00	22 July '86	26 Dec. '12	1 June '13
Leduc, M. B.....	"	1 July '15	900 00	22 July '86	26 Dec. '12	1 June '13
Coghlan, M. K.....	"	1 Jan. '16	900 00	25 Jan. '87	15 Oct. '12	1 June '13
Chabot, Eugénie.....	"	1 Jan. '16	900 00	19 Nov. '85	2 Dec. '12	3 Oct. '13
Munro, I. A.....	"	1 Jan. '16	900 00	28 Dec. '79	14 Dec. '12	1 Dec. '13
Derby, S.....	"	1 Jan. '16	900 00	22 July '89	26 Dec. '12	1 Dec. '13
Landriau, R.....	"	1 Jan. '16	900 00	13 July '77	26 Dec. '12	1 Dec. '13
Léveillé, D.....	"	1 Jan. '16	900 00	21 Mar. '78	3 Jan. '13	1 Dec. '13
McCradden, L.....	"	1 Jan. '16	900 00	10 Aug. '90	16 Apr. '13	1 Dec. '13
Hoare, O. E.....	"	1 Jan. '16	900 00	1 Aug. '78	1 Apr. '13	1 Dec. '13
Myers, C. C.....	"	1 Jan. '16	900 00	19 Nov. '95	.....	17 Dec. '13
Godbout, R.....	"	1 Jan. '16	900 00	21 Sept. '77	.....	20 Jan. '14
Hoople, D. M.....	"	1 Apr. '16	900 00	11 July '78	13 Aug. '13	16 Feb. '14
Hamilton, M.....	"	1 Apr. '16	900 00	13 Sept. '88	7 Nov. '13	1 Mar. '14
Dowd, E. P.....	"	1 Apr. '16	900 00	25 Oct. '84	3 Nov. '13	1 Apr. '14
Harwood, J.....	"	1 Apr. '16	900 00	12 Apr. '82	24 Nov. '14	1 Apr. '16
Murphy, Arthur S.....	"	1 July '16	800 00	27 Sept. '77	26 Dec. '12	1 June '14
Giguère, Marie.....	"	1 July '16	800 00	19 Feb. '90	26 Nov. '13	1 June '14
Babin, G., Mrs.....	"	1 Oct. '16	939 00	29 Jan. '89	24 Dec. '06	26 Aug. '07
Gorman, G. T.....	"	1 Nov. '16	800 00	16 Jan. '84	.....	4 Aug. '15
Caron, M. E.....	"	1 Jan. '17	800 00	20 Dec. '77	3 Jan. '13	1 Dec. '13
Minahan, B.....	"	1 Jan. '17	800 00	9 Aug. '84	1 Apr. '14	21 Oct. '14
Bélanger, Blanche.....	"	1 Jan. '17	800 00	23 Nov. '92	23 June '14	24 Dec. '14
MacNee, J. I.....	"	1 Jan. '17	800 00	2 Mar. '84	3 July '13	1 Jan. '15
Labrière, A.....	"	1 Jan. '17	800 00	3 Jan. '91	2 July '14	1 Jan. '15
Thomson, M.....	"	1 Jan. '15	800 00	22 May '78	21 Apr. '14	1 Jan. '15
McKenzie, J. A.....	"	1 Apr. '15	800 00	1 Aug. '81	29 Jan. '15	1 Apr. '15
Graham, L. F.....	"	1 June '15	700 00	19 Feb. '81	7 Jan. '14	1 June '15
McEvilla, E.....	"	1 July '15	700 00	25 Aug. '80	.....	1 July '15
Mullin, S.....	"	4 Aug. '15	700 00	22 July '90	.....	4 Aug. '15
Wilcox, B. A.....	"	15 Aug. '15	700 00	26 Apr. '91	6 Aug. '14	15 Aug. '15
Galipeau, I.....	"	1 Jan. '16	700 00	26 Feb. '77	2 July '15	1 Jan. '16
King, A. M.....	"	1 Jan. '16	700 00	6 Aug. '97	22 July '15	1 Jan. '16
Roberts, B. B.....	"	1 Jan. '16	700 00	25 Apr. '77	31 July '15	1 Jan. '16
Hunter, A.....	"	23 May '16	600 00	17 Oct. '73	.....	23 May '16
Kilduff, Margaret R.....	"	1 July '16	600 00	4 Sept. '99	.....	16 Nov. '16
Peake, Clayton Cleveland.....	"	1 July '16	600 00	18 Sept. '93	15 Nov. '15	1 July '16
Carrière, Alice.....	"	1 July '16	600 00	20 Jan. '89	18 Nov. '15	1 July '16
Freeland, Anna.....	"	1 Jan. '17	600 00	11 Apr. '89	14 Jan. '16	1 July '17
Farrell, Katie.....	"	1 Jan. '17	600 00	8 Aug. '79	7 July '15	1 Jan. '17
Lane, Ellen E.....	"	1 Jan. '17	600 00	6 Feb. '85	10 Jan. '16	1 Jan. '17
Daoust, Eugénie.....	"	1 Jan. '17	600 00	20 Jan. '70	1 Apr. '16	1 Jan. '17
Nagle, Theresa Gertrude.....	"	4 Jan. '17	600 00	24 July '00	.....	4 Jan. '17
Whitelaw, Veronica Irene.....	"	8 Jan. '17	600 00	8 Mar. '98	.....	8 Jan. '17
Gamman, Thomas.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	9 Oct. '48	4 Dec. '11	1 Apr. '12
Nicholson, Wm.....	"	1 Mar. '14	2 75 a day	2 Feb. '63	3 Jan. '13	1 Mar. '14
3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....						
McKenzie, J. A.....	"	1 Apr. '15	800 00	1 Aug. '81	29 Jan. '15	1 Apr. '15
Graham, L. F.....	"	1 June '15	700 00	19 Feb. '81	7 Jan. '14	1 June '15
McEvilla, E.....	"	1 July '15	700 00	25 Aug. '80	.....	1 July '15
Mullin, S.....	"	4 Aug. '15	700 00	22 July '90	.....	4 Aug. '15
Wilcox, B. A.....	"	15 Aug. '15	700 00	26 Apr. '91	6 Aug. '14	15 Aug. '15
Galipeau, I.....	"	1 Jan. '16	700 00	26 Feb. '77	2 July '15	1 Jan. '16
King, A. M.....	"	1 Jan. '16	700 00	6 Aug. '97	22 July '15	1 Jan. '16
Roberts, B. B.....	"	1 Jan. '16	700 00	25 Apr. '77	31 July '15	1 Jan. '16
Hunter, A.....	"	23 May '16	600 00	17 Oct. '73	.....	23 May '16
Kilduff, Margaret R.....	"	1 July '16	600 00	4 Sept. '99	.....	16 Nov. '16
Peake, Clayton Cleveland.....	"	1 July '16	600 00	18 Sept. '93	15 Nov. '15	1 July '16
Carrière, Alice.....	"	1 July '16	600 00	20 Jan. '89	18 Nov. '15	1 July '16
Freeland, Anna.....	"	1 Jan. '17	600 00	11 Apr. '89	14 Jan. '16	1 July '17
Farrell, Katie.....	"	1 Jan. '17	600 00	8 Aug. '79	7 July '15	1 Jan. '17
Lane, Ellen E.....	"	1 Jan. '17	600 00	6 Feb. '85	10 Jan. '16	1 Jan. '17
Daoust, Eugénie.....	"	1 Jan. '17	600 00	20 Jan. '70	1 Apr. '16	1 Jan. '17
Nagle, Theresa Gertrude.....	"	4 Jan. '17	600 00	24 July '00	.....	4 Jan. '17
Whitelaw, Veronica Irene.....	"	8 Jan. '17	600 00	8 Mar. '98	.....	8 Jan. '17
Gamman, Thomas.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	9 Oct. '48	4 Dec. '11	1 Apr. '12
Nicholson, Wm.....	"	1 Mar. '14	2 75 a day	2 Feb. '63	3 Jan. '13	1 Mar. '14

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

BROCKVILLE POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE BROCKVILLE.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Pennock, James A.....	Letter Carrier—Facteur.....	22 July '11	3 00 a day	13 Oct. '84	.....	22 July '11
Leith, Wm. E.....	"	22 July '11	3 00 a day	7 Oct. '87	.....	22 July '11
Venney, Edward P.....	"	22 July '11	3 00 a day	12 Oct. '88	.....	22 July '11
Easton, Matthew B.....	"	24 July '11	3 00 a day	31 Mar. '83	.....	24 July '11
Bell, James G.....	"	24 July '11	3 00 a day	2 Feb. '91	.....	24 July '11
Hall, George H.....	"	24 July '11	3 00 a day	15 Nov. '87	.....	24 July '11
Gilpin, Joseph S.....	"	24 July '11	3 00 a day	28 Feb. '87	.....	16 Apr. '12
Easton, L. C.....	"	16 Apr. '12	3 00 a day	23 Mar. '92	.....	2 June '13
Beaty, Wm. Waller.....	Porter—Chargeur.....	10 Feb. '14	2 75 a day	24 July '91	.....	10 Feb. '14

KINGSTON POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE KINGSTON.

Stewart, James.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	23 Feb. '07	2,400 00	27 Mar. '55	.....	23 Feb. '07
Shannon, Charles Gray.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	1 Apr. '12	1,800 00	22 Jan. '65	1 July '80	13 Apr. '83
D'arcy, Robert J.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	17 May '62	21 Apr. '84	19 Apr. '84
Wells, William John.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,400 00	9 Nov. '53	17 May '88	15 May '88
Genge, Robert Edward.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	29 May '62	16 July '88	12 Apr. '90
Cochrane, James B.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	28 Apr. '69	27 May '92	26 July '92
Morrison, Johana.....	"	1 Apr. '12	1,200 00	24 Dec. '63	7 Jan. '93	10 July '99
Harkness, William Thomas.....	"	1 Apr. '14	1,400 00	13 Nov. '78	26 Mar. '00	10 Apr. '00
Hiscock, Edgar Cook.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	29 May '80	6 June '01	1 July '03
White, William.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	12 Mar. '75	17 June '03	28 July '03
Daley, Joseph.....	"	1 Jan. '16	1,200 00	1 Aug. '81	19 Oct. '05	1 Apr. '07
Scott, George Boyd.....	"	1 Jan. '16	1,200 00	22 Aug. '86	7 Apr. '08	2 May '08
Morris, Samuel Arlington.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '16	1,100 00	4 Aug. '90	25 May '10	1 Jan. '11
Kane, James Felix.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	29 July '86	1 Dec. '09	1 June '10
McCullough, Wm. G.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Jan. '12	1,000 00	1 Oct. '85	16 Mar. '12	1 Apr. '12
Nicholson, H.....	"	1 Jan. '16	900 00	3 Mar. '88	1 Apr. '13	1 June '13
Elliott, Robert John.....	Letter Carrier—Facteur.....	12 Apr. '90	3 00 a day	8 Oct. '55	16 July '88	12 Apr. '90
Purcell, James Joseph.....	"	6 Feb. '93	3 00 a day	12 Aug. '62	11 Jan. '93	6 Feb. '93
Hanlon, Bernard John.....	"	4 Nov. '99	3 00 a day	19 Dec. '50	1 Feb. '95	4 Nov. '99
Little, George Francis.....	"	1 July '02	3 00 a day	17 Aug. '69	1 Apr. '02	1 July '02
Murphy, Matthew.....	"	18 Feb. '05	3 00 a day	9 Oct. '71	14 Dec. '04	18 Feb. '05



## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur	12 Apr. '05	14 May '78	20 Feb. '05	12 Apr. '05
Donnelly Matthew A.	12 Apr. '05	14 May '78	20 Feb. '05	12 Apr. '05
Patterson, David J.	15 July '05	29 Sept. '75	24 Jan. '05	15 July '05
Parkin, Thomas M.	16 Feb. '07	6 Feb. '52	3 Oct. '89	16 Feb. '07
Doherty, Isaac.	16 Feb. '07	59 Nov. '59	25 Apr. '00	16 Feb. '07
Compton, George J.	27 Mar. '07	9 Oct. '78	27 Nov. '06	27 Mar. '07
Blomeley, Abel.	28 Feb. '10	9 Nov. '81	28 Feb. '10	28 Feb. '10
Inglis, John McDougall.	1 Oct. '10	5 June '88	1 Oct. '10	1 Oct. '10
Connor, Fred.	6 May '12	3 Feb. '78	27 Nov. '06	6 May '12
Buck, Alfred.	26 June '12	3 July '80	26 June '12	26 June '12
Lawes, George.	13 Jan. '13	14 Aug. '77	12 Aug. '12	13 Jan. '13
Altmark, J. H.	13 Jan. '13	21 Dec. '82	13 Jan. '13	13 Jan. '13
Pickering, Thomas.	13 Mar. '13	5 Mar. '82	13 Mar. '13	13 Mar. '13
Phillips, Fred.	14 Mar. '13	28 Feb. '83	14 Mar. '13	14 Mar. '13
Wood, Stanley I.	21 Oct. '14	10 July '88	21 Oct. '14	21 Oct. '14
Morrissey, John.	1 Jan. '88	10 Aug. '57	1 Jan. '88	1 Jan. '88
Murray, Edward P.	10 Feb. '14	7 Nov. '88	10 Feb. '14	10 Feb. '14
Hebert, Frederick.	10 Feb. '14	12 Nov. '84	10 Feb. '14	10 Feb. '14

## BELLEVILLE POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE BELLEVILLE.

Letter Carrier—Facteur	16 May '13	2 75 a day	10 Jan. '79	16 May '13
Baker, H. M.	16 May '13	2 75 a day	10 Jan. '79	16 May '13
Lloyd, C. H.	16 May '13	2 75 a day	3 Nov. '77	16 May '13
Pitney, P. O.	16 May '13	2 75 a day	9 Mar. '78	16 May '13
Andrews, R. C.	16 May '13	2 75 a day	15 Mar. '78	16 May '13
Bowen, F. J.	16 May '13	2 75 a day	29 Aug. '84	16 May '13
Irvin, G. A.	16 May '13	2 75 a day	11 Apr. '84	16 May '13
Bird, W. S.	13 May '13	2 75 a day	25 Dec. '91	13 May '13
Burton, A. C.	19 June '13	2 50 a day	23 Aug. '92	19 June '13
Holland, W. J.	11 July '13	2 50 a day	8 Dec. '92	11 July '13
Farrell, D. M.	1 Aug. '13	2 75 a day	5 Mar. '85	1 Aug. '13
Hinchey, W. R.	10 Feb. '14	2 75 a day	26 Mar. '93	10 Feb. '14

## PETERBOROUGH POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE PETERBOROUGH.

Postmaster—Directeur de la poste.	1 Mar. '12	2,200 00	10 Nov. '68	1 Mar. '12
Asst. Postmaster—Sous-directeur.	1 Apr. '15	1,800 00	18 Aug. '48	1 Apr. '15
2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '15	1,400 00	6 June '87	1 Apr. '15
2nd Class, Grade B—2e classe, Grade B.	1 Jan. '15	1,200 00	25 Nov. '78	1 Jan. '15
3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Jan. '16	1,000 00	4 Aug. '92	1 Jan. '16
Brooks, R. B.	1 Jan. '16	800 00	1 Aug. '88	1 Jan. '16
O'Brien, G. P. J.	1 Jan. '16	900 00	31 May '93	1 Jan. '16
Stuart, Claire H.	1 Jan. '16	800 00	19 Dec. '96	1 Jan. '16
Thompson, Robt. H.	1 June '15	700 00	25 Jan. '93	1 June '15
Richardson, Cecil I.	1 Jan. '16	700 00	11 Nov. '95	1 Jan. '16
Lynch, Geo. F.	1 Jan. '16	700 00	1 May '81	1 Jan. '16

<sup>1</sup>Previous service from Oct. 9, '07, to March 15, '12—Service antérieur du 9 octobre '07 au 15 mars '12.

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

PETERBOROUGH POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE DE PETERBOROUGH—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Hangreaves, John H.....	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....	1 July '16	\$ 600 00	28 Mar. '82	5 Feb. '15	1 July '16
Mesley, Ernest.....	"	1 Jan. '17	600 00	30 Jan. '92	17 Feb. '16	1 Jan. '17
Stuart, William.....	Letter Carrier—Facteur.....	23 Sept. '07	3 00 a day	15 Feb. '78	.....	21 Sept. '07
Stenton, Chas. Albert.....	"	28 Oct. '08	3 00 a day	4 Oct. '77	.....	23 Sept. '07
Grisdale, John Joseph.....	"	12 Mar. '09	3 00 a day	10 Oct. '79	17 June '08	28 Oct. '08
Stevens, Bertram.....	"	1 June '09	3 00 a day	6 Jan. '80	17 Feb. '09	12 Mar. '09
Reid, Robert.....	"	26 May '10	3 00 a day	4 Sept. '84	1 May '09	1 June '09
Brady, John Michael.....	"	24 Jan. '11	3 00 a day	1 Feb. '87	1 May '09	26 May '10
Harrison, James Charles.....	"	11 Sept. '11	3 00 a day	25 Jan. '81	2 Aug. '10	24 Jan. '11
Carter, Geo. Stephen.....	"	18 Apr. '12	3 00 a day	23 Oct. '87	.....	11 Sept. '11
Darrall, S. T.....	"	18 Apr. '12	3 00 a day	1 Nov. '84	.....	18 Apr. '12
Bath, James Lloyd.....	"	1 May '12	3 00 a day	1 July '85	.....	18 Apr. '12
Lee, Ernest E.....	"	1 July '12	3 00 a day	4 Aug. '81	.....	1 May '12
Downer, George W.....	"	1 Nov. '13	3 00 a day	2 June '84	.....	1 July '12
Stevens, Chas.....	"	1 May '14	2 75 a day	18 Nov. '79	1 May '14	1 Nov. '13
Davis, George W.....	Box Collector—Facteur-boîtier.....	29 Oct. '12	3 00 a day	2 July '86	1 May '14	1 May '14
Wiley, C. E.....	Porter—Chargeur.....	2 Feb. '14	2 25 a day	22 June '74	29 Oct. '12	1 May '13
Winson, R.....	"	1 Dec. '14	2 00 a day	12 Nov. '92	8 Apr. '15	2 Feb. '14
Harris, Gilbert E.....	"	1 Dec. '14	2 00 a day	11 Jan. '82	.....	1 Dec. '14

## TORONTO POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE TORONTO.

Rogers, William Brown.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	31 Mar. '08	4,000 00	7 Nov. '52	12 Sept. '82	31 Mar. '08
Lemon, William Edward.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	1 Feb. '07	3,500 00	11 Aug. '63	.....	5 Apr. '83
Wright, Joseph.....	P.O. Supt.—Surintendant.....	1 Dec. '07	2,500 00	14 Jan. '63	.....	29 Nov. '81
Moerschelder, Jacob.....	Chief Clerk—Commis principal.....	1 Apr. '12	2,200 00	28 Feb. '46	.....	13 Jan. '69
Hassard, Richard.....	"	1 Apr. '12	2,200 00	15 Mar. '58	2 June '79	1 Sept. '79
Aymong, Roch Amyot.....	"	1 Apr. '13	2,200 00	26 Aug. '63	.....	9 Oct. '79
Westman, Eldon.....	"	1 July '13	2,100 00	2 Aug. '66	.....	5 July '86
Middleton, A. T.....	"	1 Jan. '16	1,900 00	17 Aug. '53	.....	7 Jan. '71
Macpherson, William.....	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,800 00	17 Oct. '48	.....	10 Feb. '74
Gorman, James Alexander.....	"	1 Apr. '12	1,800 00	6 Mar. '49	.....	16 Apr. '74
Thompson, Robert.....	"	1 Apr. '12	1,800 00	10 Mar. '59	13 Dec. '78	1 Sept. '79

8 GEORGE V, A. 1918

## SESSIONAL PAPER No. 30

1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 Apr.	'12	1,800 00	20 Sept.	'02	8 Sept.
Hynes, Michael Edward.....	1 Apr.	'12	1,800 00	8 Dec.	'53	19 Apr.
Smith, Charles Edmund.....	1 Apr.	'12	1,800 00	6 July	'64	25 May
Kirkpatrick, John Alexander.....	1 Apr.	'12	1,800 00	8 Apr.	'83	30 Apr.
Sparks, Walter.....	1 Apr.	'12	1,800 00	5 Apr.	'61	12 Aug.
Alkens, James.....	1 Apr.	'12	1,800 00	3 Oct.	'55	30 Aug.
McDonald, Murodock.....	1 Apr.	'12	1,800 00	28 May	'63	4 Sept.
Boyd, Mosson.....	1 Apr.	'12	1,800 00	15 July	'63	8 Sept.
Durston, Robert.....	1 Apr.	'12	1,800 00	27 Nov.	'77	22 Mar.
Harris, Walter.....	1 Apr.	'12	1,600 00	17 Feb.	'58	22 Mar.
Canniff, William Hamilton.....	1 Apr.	'12	1,600 00	30 Aug.	'70	1 Aug.
Benson, Thomas.....	1 Apr.	'12	1,600 00	9 Feb.	'75	23 Jan.
Reading, Wilnot Beverly.....	1 Apr.	'12	1,600 00	17 Apr.	'63	15 Aug.
Durham, Robert Francis.....	1 Apr.	'12	1,600 00	7 Aug.	'68	2 Mar.
Durston, Robert.....	1 Apr.	'12	1,600 00	5 Oct.	'63	8 Apr.
Parker, Alfred.....	1 Oct.	'13	1,600 00	7 Nov.	'65	4 Feb.
Peake, Thomas Britton.....	1 Oct.	'13	1,600 00	3 Apr.	'64	15 Aug.
Grate, Albert Edward.....	1 Oct.	'13	1,600 00	31 Jan.	'64	20 July
Ellis, George.....	1 Apr.	'16	1,500 00	9 Jan.	'61	15 Aug.
Drew, Jno.....	1 Apr.	'16	1,500 00	14 Oct.	'85	21 Oct.
Kenyon, Thos. H. G.....	1 July	'16	1,400 00	24 Sept.	'63	22 July
Hugard, Jno.....	1 Oct.	'16	1,400 00	12 July	'63	27 July
Booth, Geo.....	1 Apr.	'12	1,400 00	8 Feb.	'64	1 Aug.
Anderson, John.....	1 Apr.	'12	1,400 00	4 July	'66	21 June
Hynes, William Albert.....	1 Apr.	'12	1,400 00	25 Feb.	'53	4 June
Gould, Thomas Dearie.....	1 Apr.	'12	1,400 00	3 June	'56	21 Sept.
Campbell, Joseph.....	1 Apr.	'12	1,400 00	9 Mar.	'60	21 Oct.
Pope, James Alexander.....	1 Apr.	'12	1,400 00	10 Oct.	'50	1 July
Cameron, William M.....	1 Apr.	'12	1,400 00	15 Dec.	'63	90
Jeffery, James Edwin.....	1 Apr.	'12	1,400 00	22 Apr.	'65	30 June
McConaghy, James Stephen.....	1 Apr.	'12	1,400 00	29 Nov.	'52	20 Nov.
Bonnick, William.....	1 Apr.	'12	1,400 00	1 Feb.	'56	76
Riggs, James.....	1 July	'12	1,400 00	17 Mar.	'62	27 July
Hurt, Robt. Howland Gray.....	1 Apr.	'12	1,400 00	8 Feb.	'72	14 Oct.
Kennedy, James.....	1 Apr.	'12	1,400 00	17 Oct.	'49	25 July
Pollock, George.....	1 Apr.	'12	1,400 00	1 Mar.	'62	30 Apr.
Hyatt, Frederick F.....	1 Apr.	'12	1,400 00	3 Sept.	'64	5 June
Baird, Frederick.....	1 Apr.	'12	1,400 00	1 Dec.	'62	8 Oct.
Stanley, Thomas R.....	1 Apr.	'12	1,400 00	15 Nov.	'63	7 Dec.
Stevens, William F.....	1 Apr.	'12	1,400 00	17 Jan.	'64	1 Jan.
Sewell, Thomas C.....	1 Apr.	'12	1,400 00	10 May	'58	89
Thompson, James.....	1 Apr.	'12	1,400 00	6 May	'71	6 Feb.
Armstrong, Thomas B.....	1 Apr.	'12	1,400 00	26 Feb.	'71	23 Mar.
Miller, Thomas A.....	1 Apr.	'12	1,400 00	26 Feb.	'47	26 Mar.
Briggs, James R.....	1 Apr.	'12	1,400 00	11 July	'70	8 May
Hayes, John James.....	1 Apr.	'12	1,400 00	20 Oct.	'62	13 Oct.
Reid, John.....	1 Apr.	'12	1,400 00	19 June	'67	28 July
Latimer, David.....	1 Apr.	'12	1,400 00	18 Mar.	'64	1 Feb.
Smith, Theophilus.....	1 Apr.	'12	1,400 00	10 Mar.	'55	91
Quinn, Thomas.....	1 Apr.	'12	1,400 00	14 Apr.	'82	22 May
Kirk, Fred.....	1 Apr.	'12	1,400 00	14 Sept.	'83	1 July



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Kent, Albert, H. E.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	'12	\$ 1,400 00	4 Nov. '77	12 Oct. '04	15 Nov. '04
Potts, Arthur H. Bruce.....	"	'14	1,400 00	14 July '87	16 July '06	11 Sept. '06
Hynds, Richard W.....	"	'14	1,400 00	10 June '56	5 Mar. '02	9 Oct. '02
O'Connor, John Jos.....	"	'15	1,400 00	17 Sept. '78	1 May '00	1 Aug. '00
Kelly, James, Joseph.....	"	'15	1,400 00	1 Sept. '74	18 Feb. '98	1 Mar. '98
Culross, William Ban.....	"	'15	1,400 00	3 Dec. '69	18 Feb. '98	9 Mar. '98
Layher, Wm. John.....	"	'15	1,400 00	26 July '79	7 Apr. '97	11 Jan. '99
Stewart, Edwin Martin.....	"	'15	1,400 00	13 May '79	19 Oct. '98	10 May '99
Cauldwell, Thomas.....	"	'15	1,400 00	15 Dec. '65	2 Feb. '98	13 June '99
Ross, George McCullough.....	"	'15	1,400 00	23 Feb. '78	10 Oct. '99	25 Jan. '00
Clarkson, John.....	"	'15	1,400 00	29 Aug. '75	2 Feb. '98	1 Aug. '00
Regan, William John.....	"	'15	1,400 00	10 Apr. '73	4 Dec. '99	1 Aug. '00
Christie, William.....	"	'15	1,400 00	2 Dec. '78	7 Dec. '99	1 Aug. '00
Millner, George Frederick.....	"	'15	1,400 00	6 Sept. '73	30 Apr. '00	1 Aug. '00
Forsyth, Arthur George.....	"	'15	1,400 00	22 Nov. '78	1 May '00	1 Aug. '00
Ryan, William Francis Jos.....	"	'15	1,400 00	18 June '76	8 Sept. '00	24 Oct. '01
Dowling, James.....	"	'15	1,400 00	4 Nov. '76	13 Sept. '00	19 Feb. '01
Boland, Geo. May.....	"	'15	1,400 00	22 May '78	7 Dec. '99	30 Apr. '01
Donaldson, Thomas Ryburn Buchanan.....	"	'15	1,400 00	16 Mar. '80	6 Sept. '00	30 Apr. '01
Bond, John Frederick.....	"	'15	1,400 00	26 Jan. '77	6 Nov. '00	1 June '01
Wilson, Adjerton Thos. Lett.....	"	'15	1,400 00	18 Dec. '77	8 Apr. '01	1 July '01
Pretty, Joseph Melville.....	"	'15	1,400 00	9 Dec. '78	7 Sept. '00	1 Aug. '02
Graham, Frank.....	"	'15	1,400 00	10 Feb. '71	10 Oct. '99	1 Aug. '00
Sangster, Beverly T.....	"	'15	1,400 00	9 Apr. '85	7 Oct. '02	12 Dec. '03
Stuart, Edgar Allen.....	"	'15	1,400 00	28 Oct. '82	7 Sept. '00	30 Dec. '01
Smith, Stanley Percy.....	"	'15	1,400 00	26 Nov. '77	1 June '01	17 Sept. '01
McCurry, Joseph Taylor.....	"	'15	1,400 00	1 Feb. '79	1 Dec. '02	12 Mar. '03
Cuttell, Samuel John.....	"	'15	1,400 00	15 Aug. '81	20 Feb. '03	16 May '03
Savage, Franklin Gould.....	"	'15	1,400 00	29 Nov. '81	27 May '03	28 July '03
Hillock, Thomas.....	"	'15	1,400 00	25 Dec. '77	1 Dec. '02	21 Jan. '04
Hart, John.....	"	'15	1,400 00	18 Nov. '85	20 Feb. '03	21 Jan. '04
Curran, Sidney Edward.....	"	'15	1,200 00	27 Nov. '82	5 Mar. '03	21 Jan. '04
Graham, George Stuart.....	"	'15	1,400 00	1 May '77	23 June '03	21 Jan. '04
Howe, David Henry.....	"	'15	1,400 00	10 Oct. '80	21 Sept. '03	21 Jan. '04
Walsh, Arthur Joseph.....	"	'15	1,400 00	19 Sept. '84	29 Oct. '03	21 Jan. '04
Gorrie, Clarence Marshall.....	"	'15	1,400 00	22 July '83	28 Sept. '00	30 Apr. '01

## SESSIONAL PAPER No. 30

Kogers, Eugene Palmer.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Apr. '15	1,400 00	15 Sept. '85	21 June '85	'04	9 Aug. '04
Bavington, Herbert.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	3 Aug. '86	24 Mar. '86	'03	1 Feb. '05
Regan, Herbert.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	23 Jan. '87	31 Dec. '87	'03	1 Feb. '05
Garrow, William F.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	28 Dec. '77	13 June '04	'04	1 Feb. '05
Howard, John Reid.....	"	1 Apr. '15	1,300 00	4 Dec. '75	13 July '04	'04	1 Feb. '05
Scott, Edward F.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	25 Jan. '84	6 Aug. '04	'04	3 Feb. '05
Storey, William F.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	2 June '83	19 Aug. '04	'04	1 Feb. '05
Ross, Norman.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	29 Nov. '82	1 Dec. '00	'02	1 Feb. '05
Cooney, Francis John.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	29 June '77	1 Jan. '00	'00	1 Feb. '01
Roome, Reginald Ernest.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	31 Oct. '75	6 July '03	'03	28 Aug. '03
Horton, William H.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	3 Oct. '84	3 Dec. '03	'03	1 Jan. '04
Turk, William Jas.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	15 Sept. '74	10 May '04	'04	19 Aug. '04
McLeish, Robert.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	9 Feb. '88	12 Apr. '05	'05	6 Feb. '06
Willis, Charles Ross.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	17 July '88	23 May '05	'05	6 Feb. '06
Williamson, John Spence.....	"	1 Apr. '15	1,300 00	24 Dec. '82	15 June '05	'05	6 Feb. '06
Sykes, Wilfred Edward.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	4 July '87	7 July '05	'05	6 Feb. '06
Shepherd, Anival C.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	13 Jan. '76	19 Oct. '05	'05	6 Feb. '06
Carson, William Jas.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	22 Apr. '86	19 Oct. '05	'05	6 Feb. '06
McKerhen, Jas. Reid D.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	4 Oct. '78	2 May '06	'06	25 June '06
Wilson, William H.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	18 Sept. '83	26 Apr. '05	'05	6 Feb. '06
Carson, Thomas Hamilton.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	27 Jan. '88	14 June '05	'05	6 Feb. '06
Langley, Vincent Simon.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	6 Oct. '87	9 Oct. '05	'05	6 Feb. '06
Roberts, Herbert Wesley.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	23 July '78	19 Oct. '05	'05	6 Feb. '06
Graydon, John Alexander.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	25 Feb. '86	18 Oct. '04	'04	25 June '06
Davies, Frederick William.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	23 Jan. '85	1 Jan. '03	'03	15 July '05
Allen, John.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	1 Aug. '72	27 Feb. '03	'03	18 Apr. '05
Allwell, William Lowry.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	24 Jan. '89	18 July '06	'06	11 Sept. '06
Miller, William Henry.....	"	1 July '15	1,300 00	15 July '84	5 May '04	'04	31 May '04
Read, Chas. Albert.....	"	1 July '15	1,300 00	28 Mar. '72	2 Dec. '03	'03	1 Jan. '04
Butler, John.....	"	1 July '15	1,300 00	26 Dec. '56	15 Aug. '84	'84	1 July '85
Gibson, Alexander.....	"	1 July '15	1,300 00	24 Dec. '85	26 Nov. '06	'06	28 Feb. '07
Brunne, A. H.....	"	1 Apr. '13	1,200 00	30 Sept. '87	26 Feb. '09	'09	30 Mar. '09
Lav, James Milton.....	"	1 Apr. '13	1,300 00	11 June '91	28 Aug. '08	'08	30 Mar. '09
Pheasant, Fred'k Water.....	"	1 Apr. '13	1,300 00	12 May '85	15 Nov. '07	'07	10 Dec. '07
Fleming, Alexander.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	21 Aug. '66	14 May '94	'94	17 Oct. '94
Leake, William W.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	1 June '69	30 Dec. '95	'95	16 May '96
Edmondson, R.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	5 Nov. '58	6 Dec. '89	'89	20 Aug. '90
Swait, C. E.....	"	1 Oct. '16	1,200 00	5 Mar. '57	7 Mar. '84	'84	10 Mar. '84
Lettau, Herman.....	"	1 Oct. '16	1,200 00	18 Apr. '60	23 Mar. '89	'89	1 July '89
Corp. Water.....	"	1 Oct. '16	1,200 00	12 Feb. '63	24 Mar. '93	'93	2 Nov. '93
Ashby, A. H.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	10 June '68	15 Jan. '91	'91	7 Feb. '91
Armstrong, Thos.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	23 Aug. '64	13 Aug. '92	'92	1 Oct. '92
Rogers, J.....	"	1 Apr. '17	1,200 00	7 June '62	12 Feb. '86	'86	12 Feb. '86
Meadows, A. H.....	"	1 Apr. '17	1,200 00	24 Sept. '63	4 Sept. '83	'83	4 Sept. '83
Knowlton, J.....	"	1 Apr. '17	1,200 00	18 Dec. '62	22 May '86	'86	22 May '86
Gazey, J.....	"	1 Apr. '17	1,200 00	1 Oct. '63	1 Mar. '94	'94	28 Apr. '94
Spicer, B.....	"	1 Apr. '17	1,200 00	16 Nov. '62	15 Oct. '86	'86	1 Jan. '87
Thom, Hugh.....	"	1 Jan. '15	1,200 00	17 Feb. '78	23 June '03	'03	21 Jan. '04
Gordon, William G.....	"	1 Jan. '15	1,200 00	16 Mar. '89	30 Oct. '05	'05	14 Jan. '07
Flynn, John L.....	"	1 Jan. '15	1,200 00	20 Sept. '85	6 Nov. '05	'05	14 Jan. '07

2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary.	Permanent.
					Temporaire.	Permanente.
Gibson, William Wallace.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B	1 Apr. '15	\$ 1,200 00	20 Jan. '84	7 June '06	14 Jan. '07
McCleary, Winslow Ogden.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	19 May '86	26 Apr. '06	14 Jan. '07
Smith, Albert Victor.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	7 July '89	3 May '06	14 Jan. '07
Cameron, Malcolm Beverly.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	28 June '86	7 May '06	14 Jan. '07
Deyman, James Roy.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	13 Apr. '79	12 July '06	14 Jan. '07
Hartwell, George Murray.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	24 Oct. '90	24 July '06	14 Jan. '07
Chamney, George Edward.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	5 Jan. '90	8 Sept. '06	14 Jan. '07
Herst, Robert Cecil.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	17 June '90	25 Oct. '06	14 Jan. '07
Ellis, Percy Wellington.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	30 June '83	25 Oct. '06	14 Jan. '07
Naylor, John.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	18 Jan. '86	2 Nov. '06	24 Jan. '07
Galbraith, Archibald Orhn.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	11 Aug. '89	14 Feb. '07	1 Apr. '07
Murphy, Augustine.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	17 Sept. '83	6 Mar. '07	1 Apr. '07
Anderson, William George.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	1 Jan. '83	17 Nov. '05	24 Jan. '07
Doyle, Francis Edward.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	16 Sept. '90	29 Apr. '07	8 May '07
Warwick, William.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	25 July '85	20 Sept. '06	1 Apr. '07
Grooms, Harry Elsworth.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	6 Oct. '81	5 Jan. '07	28 Feb. '07
Stevenson, David Reid.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	13 Sept. '85	19 Jan. '07	28 Feb. '07
Eisen, Louis.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	22 Sept. '85	21 Feb. '07	11 Apr. '07
O'Leary, Norman Dunne.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	8 June '85	11 Mar. '07	11 Apr. '07
Cassidy, Chas. George.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	30 June '88	11 Mar. '07	11 Apr. '07
Morrison, Thos. Joseph.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	28 Nov. '91	17 Apr. '07	17 Apr. '07
Girvan, John Pollands.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	13 Apr. '91	28 Mar. '07	23 May '07
Clewes, Harry R.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	3 Oct. '81	29 Apr. '07	8 May '07
Clarkson, Robert.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	20 Mar. '84	8 July '07	1 Aug. '07
Forham, Thos.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	10 Sept. '79	27 May '07	7 Sept. '07
MacKay, Wm. Cameron.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	18 Oct. '88	24 Sept. '07	1 Nov. '07
Willis, Edward Dent.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	12 Aug. '90	24 July '07	4 Nov. '07
New, William Thos.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	17 Feb. '90	12 Aug. '07	4 Nov. '07
Jamieson, Samuel Jos.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	25 Dec. '81	29 Aug. '07	8 Dec. '07
Aylesworth, Wm. Morley.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	24 Feb. '90	13 Nov. '05	13 Dec. '05
Graham, William.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	3 Oct. '77	25 Oct. '06	9 Oct. '06
Dryborough, David.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	6 Sept. '71	4 July '06	9 Aug. '06
Hodgkinson, Chas. Augustine.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	80 Mar. '80	14 June '04	23 June '04
Kearns, Chas. Henry.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	17 July '83	14 May '05	23 June '05
Rosenburg, Arthur James.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	25 Sept. '86	26 Aug. '07	4 Nov. '07
Cross, Gordon Thomas.....	"	1 Apr. '15	1,200 00			



## SESSIONAL PAPER No. 30

2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.		1 Apr.	'15	1,200 00	24 May	'86	30 Oct.	'07	25 Nov.	'07
Parker, Claude Emancy	"	1 Apr.	'15	1,000 00	20 Jan.	'89	18 Feb.	'08	1 Mar.	'08
Gregory, Richard John	"	1 Apr.	'15	1,200 00	21 Oct.	'89	19 Feb.	'08	1 Mar.	'08
Barry, Herbert Hillam	"	1 Apr.	'15	1,200 00	25 Feb.	'89	3 Feb.	'08	1 July	'08
Bell, John Eston	"	1 Apr.	'15	1,200 00	12 Jan.	'83	27 June	'08	22 July	'08
Egan, Michael Joseph	"	1 Apr.	'15	1,100 00	7 Mar.	'90	2 July	'07	22 Nov.	'07
Moore, William Joseph	"	1 Apr.	'15	1,200 00	20 Mar.	'90	15 Jan.	'07	28 Feb.	'07
Kaiser, Cecil Inson	"	1 Apr.	'15	1,200 00	12 Feb.	'90	12 July	'06	14 Jan.	'07
Cormack, William J.	"	1 Apr.	'15	1,200 00	17 Jan.	'87	30 Sept.	'08	25 Dec.	'08
Levinaky, Joseph	"	1 Apr.	'15	1,100 00	2 Nov.	'90	13 Mar.	'09	8 Apr.	'09
Burns, Robert	"	1 Apr.	'15	1,200 00	15 Oct.	'79	20 Mar.	'08	15 Apr.	'08
Sauvé, Joseph Raoul	"	1 Apr.	'15	1,100 00	27 Dec.	'87	15 Oct.	'08	10 Nov.	'08
Cotter, Edward V.	"	1 Apr.	'15	1,200 00	24 Oct.	'82	26 June	'05	1 July	'09
Jaffray, Arthur Hall	"	1 Apr.	'15	1,200 00	14 Oct.	'80	1 Aug.	'08	27 Aug.	'08
Falvey, Wm. Patrick	"	1 Apr.	'15	1,200 00	14 Jan.	'84	30 Aug.	'09	1 Sept.	'09
Matthews, James Arthur	"	1 Apr.	'15	1,200 00	22 Dec.	'89	23 Dec.	'08	1 Jan.	'10
Hodgins, Mary	"	1 Apr.	'15	1,200 00	23 Sept.	'78	23 Mar.	'99	1 Oct.	'00
Brennan, Robert H.	"	1 Apr.	'15	1,000 00	6 June	'82	25 Apr.	'96	1 Aug.	'00
Matthews, Thos.	"	1 Apr.	'16	1,100 00	24 Jan.	'82	.....	.....	25 May	'10
Walker, John E.	"	1 Jan.	'16	1,100 00	4 Apr.	'86	.....	.....	20 Sept.	'10
Isbister, William Roy	"	1 Jan.	'16	1,100 00	12 Sept.	'91	.....	.....	24 Oct.	'10
Frost, James Howard	"	1 Jan.	'16	1,100 00	12 July	'90	.....	.....	26 Dec.	'10
Foster, William Calvert	"	1 Jan.	'16	1,100 00	1 Jan.	'76	5 Apr.	'09	3 Oct.	'10
Sloan, Henry Cole	"	1 Jan.	'16	1,100 00	21 June	'86	3 Oct.	'10	26 Dec.	'10
Kester, John Gladstone	"	1 Jan.	'16	1,100 00	3 Mar.	'85	28 Oct.	'07	28 Dec.	'09
Elliott, Blanche Frances	"	1 Jan.	'16	1,100 00	24 Aug.	'90	.....	.....	7 Feb.	'11
Skain, John Joseph	"	1 Jan.	'16	1,000 00	2 Oct.	'86	.....	.....	30 Mar.	'10
Redditt, Benjamin Bruce	"	1 Jan.	'16	1,100 00	10 June	'85	.....	.....	27 Apr.	'10
Kerr, Murray Archibald	"	1 Jan.	'16	1,100 00	3 Dec.	'90	22 May	'09	1 June	'10
Farrell, Joseph	"	1 Jan.	'16	1,100 00	27 July	'90	17 Jan.	'10	1 June	'10
Wood, Samuel Dwyer	"	1 Jan.	'16	1,100 00	12 Nov.	'89	26 Mar.	'10	1 June	'10
Gitroux, John Conley	"	1 Jan.	'16	1,100 00	3 Apr.	'84	28 Mar.	'10	1 June	'10
Bulger, James Leonard	"	1 Jan.	'16	1,100 00	6 Oct.	'83	15 Apr.	'10	1 June	'10
Harris, Arthur	"	1 Jan.	'16	1,100 00	1 Jan.	'91	21 Apr.	'10	1 June	'10
Murray, Alfred Oliver	"	1 Jan.	'16	1,100 00	15 Feb.	'81	29 Apr.	'10	1 June	'10
Thornton, Frank	"	1 Jan.	'16	1,100 00	24 Feb.	'86	2 May	'10	1 June	'10
Dumphy, Martin Henry	"	1 Jan.	'16	1,000 00	25 July	'80	.....	.....	11 June	'11
Christie, Thomas James	"	1 Jan.	'16	1,100 00	1 Jan.	'81	28 Jan.	'09	23 Feb.	'09
Krugel, Harry	"	1 Jan.	'16	1,100 00	7 Aug.	'82	8 June	'10	26 Dec.	'10
Freeland, Guy Stanley	"	1 Jan.	'16	1,100 00	3 July	'83	8 June	'10	26 Dec.	'10
Allen, William	"	1 Jan.	'16	1,100 00	17 Feb.	'82	18 July	'10	26 Dec.	'10
England, John Francis	"	1 Jan.	'16	1,100 00	4 Apr.	'90	20 July	'10	26 Dec.	'10
Cotter, Irwin Griffith	"	1 Jan.	'16	1,100 00	10 Aug.	'83	25 July	'10	26 Dec.	'10
Cummings, James	"	1 Jan.	'16	1,100 00	1 Jan.	'90	29 Sept.	'10	26 Dec.	'10
St. Denis, Eugène	"	1 Jan.	'16	1,100 00	22 Feb.	'93	10 Oct.	'10	26 Dec.	'10
Coolahan, Carroll Joseph	"	1 Jan.	'16	1,100 00	12 June	'84	7 Apr.	'10	26 Dec.	'10
Bruce, Arthur T.	"	1 Jan.	'16	1,100 00	10 Dec.	'90	11 June	'10	26 Dec.	'10
Curle, Robert W.	"	1 Jan.	'16	1,100 00	23 Oct.	'86	20 June	'10	26 Dec.	'10
Hallinan, Francis J.	"	1 Jan.	'16	1,100 00	23 Aug.	'87	25 July	'10	26 Dec.	'10
McAuliffe, Jno. Jos.	"	1 Jan.	'16	1,100 00	17 June	'86	.....	.....	21 Feb.	'11
Savage, Charles George	"	1 Jan.	'16	1,100 00	.....	.....	.....	.....	.....	.....

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoint- ments.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
Heffernan, Albert R.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan. '16	\$ 1,100 00	21 Dec. '91	12 Oct. '10	15 May '11
Cuddy, Edward	"	1 Jan. '16	1,100 00	28 Jan. '89	17 Feb. '11	15 May '11
Clague, Alexander J.	"	1 Jan. '16	1,100 00	2 Jan. '84	23 Feb. '11	15 May '11
Samuel, Wm. Henry	"	1 Jan. '16	1,100 00	3 Apr. '91	3 Apr. '11	15 May '11
Havercroft, William	"	1 Jan. '16	1,100 00	22 Jan. '82	20 Mar. '11	15 May '11
Horne, H. R.	"	1 Jan. '16	1,100 00	18 Jan. '89	28 Jan. '09	23 Feb. '09
Meredith, T. H.	"	21 Feb. '16	1,150 00	28 Oct. '86	8 Dec. '08	1 June '10
Manson, J. B.	"	1 June '16	1,000 00	11 June '93	29 Jan. '12	10 Dec. '10
O'Hagan, W.	"	1 July '16	1,000 00	27 Dec. '80	26 Sept. '10	26 Dec. '10
McLean, A. G.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '12	1,000 00	21 July '80	27 Jan. '08	1 Apr. '12
Lyons, J. L.	"	1 Apr. '12	1,000 00	4 June '80	7 May '08	1 Apr. '12
Polakoff, J.	"	1 Apr. '12	1,000 00	12 Feb. '88	8 Feb. '08	1 Apr. '12
Sinclair, A. J.	"	1 Jan. '13	950 00	27 July '82	18 Dec. '09	26 Dec. '10
Cameron, S.	"	1 Jan. '13	950 00	12 Nov. '90	13 May '10	26 Dec. '10
Podger, Chas.	"	1 Apr. '13	1,000 00	24 Oct. '60	26 Oct. '08	1 Apr. '12
Credicott, Richard	"	1 Apr. '13	1,000 00	30 Apr. '67	14 Mar. '10	1 Apr. '12
Barry, Frank H.	"	1 Apr. '14	900 00	21 June '91	30 July '09	1 Apr. '12
McKerry, Joseph P.	"	1 Apr. '14	900 00	12 Mar. '92	8 Sept. '10	1 Apr. '12
Wallace, Archibald S.	"	1 Apr. '14	1,000 00	4 Nov. '82	7 Oct. '10	1 Apr. '12
Ward, Frederick C.	"	1 Apr. '14	1,000 00	8 Jan. '82	13 Oct. '10	1 Apr. '12
Ryan, James J.	"	1 Apr. '14	1,000 00	7 Aug. '87	15 Oct. '10	1 Apr. '12
Rowe, Geo.	"	1 Apr. '14	900 00	31 Jan. '89	9 Feb. '11	1 Apr. '12
Raculiffe, Thos. H.	"	1 Apr. '14	1,000 00	10 Aug. '85	22 Feb. '11	1 Apr. '12
Stiff, Ernest A.	"	1 Apr. '14	1,000 00	17 Jan. '83	25 Apr. '11	1 Apr. '12
O'Reilly, Frances N.	"	1 Apr. '14	1,000 00	19 Jan. '83	12 June '11	1 Apr. '12
Rice, Earl R.	"	1 Apr. '14	900 00	12 Apr. '89	11 July '11	1 Apr. '12
Curtis, David P.	"	1 Apr. '14	1,000 00	17 Feb. '85	17 July '11	1 Apr. '12
Kelly, Wm. J.	"	1 Apr. '14	1,000 00	18 Nov. '92	21 July '11	1 Apr. '12
Tench, Wm. J.	"	1 Apr. '14	1,000 00	15 May '87	25 July '11	1 Apr. '12
Davis, Henry	"	1 Apr. '14	900 00	27 Apr. '93	2 Aug. '11	1 Apr. '12
Monahan, Wm. H.	"	1 Apr. '14	1,000 00	1 Nov. '89	22 Aug. '11	1 Apr. '12
Price, James L.	"	1 Apr. '14	1,000 00	25 Oct. '93	28 Aug. '11	1 Apr. '12
McNair, Wm. J.	"	1 Apr. '14	1,000 00	17 June '93	1 Sept. '11	1 Apr. '12
Dwyer, Ambrose J.	"	1 Apr. '14	1,000 00	22 Feb. '92	18 Sept. '11	1 Apr. '12
Perry, Victor R.	"	1 Apr. '14	1,000 00	20 Sept. '94	20 Sept. '11	1 Apr. '12
Deasy, James C.	"	1 Apr. '14	1,000 00	24 Jan. '89	20 Sept. '11	1 Apr. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '14	1,000 00	12 July '91	26 Oct. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Shea, Thos. J.	1 Apr. '14	900 00	31 Mar. '91	26 Oct. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Ennis, Robert D.	1 Apr. '14	1,000 00	15 July '88	26 Oct. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Allan, Thos.	1 Apr. '14	1,000 00	5 Sept. '89	7 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Bell, Robert	1 Apr. '14	1,000 00	25 Dec. '92	17 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Tuzanhaft, Harry	1 Apr. '14	1,000 00	13 Apr. '92	20 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Gordon, Chas. A.	1 Apr. '14	1,000 00	16 Apr. '86	22 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Millen, John P.	1 Apr. '14	1,000 00	21 Sept. '96	22 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Gartunkle, David S.	1 Apr. '14	1,000 00	10 Feb. '85	27 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Froud, Nelson W.	1 Apr. '14	1,000 00	9 Mar. '91	27 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Knowlton, Cecil H.	1 Apr. '14	1,000 00	9 Apr. '90	30 Nov. '91	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Hughes, Henry J.	1 Apr. '14	1,000 00	4 May '86	4 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Sherman, Thos.	1 Apr. '14	1,000 00	17 Mar. '89	5 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Walker, Frederick A.	1 Apr. '14	1,000 00	5 Apr. '89	5 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Richardson, Ernest A.	1 Apr. '14	1,000 00	17 Nov. '86	5 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Hanbridge, Ernest F.	1 Apr. '14	1,000 00	26 July '88	11 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Thornon, Harry R.	1 Apr. '14	1,000 00	10 Jan. '95	11 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Dibble, Harry	1 Apr. '14	1,000 00	7 Feb. '87	16 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Westervelt, Thos. H.	1 Apr. '14	1,000 00	21 Oct. '94	26 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Kaiser, Gordon S.	1 Apr. '14	1,000 00	12 Mar. '84	28 Dec. '11	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Ford, John G.	1 Apr. '14	1,000 00	1 Sept. '92	2 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Bourinot, Sydney P.	1 Apr. '14	1,000 00	22 Dec. '93	3 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Simon, David	1 Apr. '14	1,000 00	1 June '68	3 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Elsam, Thomas Richard	1 Apr. '14	1,000 00	6 July '91	6 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Lindsay, Stewart J.	1 Apr. '14	1,000 00	25 Feb. '91	8 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Newton, John E.	1 Apr. '14	1,000 00	29 Apr. '89	11 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Busby, Harry F.	1 Apr. '14	1,000 00	29 Sept. '88	12 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Jones, Chas. F.	1 Apr. '14	1,000 00	12 Nov. '92	17 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Hazelton, Gladys B.	1 Apr. '14	1,000 00	6 Mar. '91	22 Jan. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Davis, Mable A.	1 Apr. '14	1,000 00	6 Nov. '92	12 Feb. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Brown, Ernest W.	1 Apr. '14	1,000 00	4 Mar. '90	19 Feb. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Alderson, Albert C.	1 Apr. '14	1,000 00	19 Apr. '93	19 Feb. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Pooler, Walter H.	1 Apr. '14	1,000 00	6 Dec. '88	7 Mar. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Copeland, Robert E.	1 Apr. '14	1,000 00	3 May '88	29 June '08	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Sinclair, Malcolm J.	1 Apr. '14	1,000 00	4 Feb. '92	27 Mar. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Kennedy, Albert	1 Apr. '14	1,000 00	21 Apr. '77	30 Mar. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Beecroft, John	1 Apr. '14	1,000 00	9 Mar. '91	2 Mar. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Kirk, Benjamin	1 Oct. '14	800 00	10 Feb. '92	.....	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Baker, Austin	1 July '15	900 00	27 Jan. '77	.....	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Lightfoot, A. H.	1 July '15	800 00	9 Aug. '85	17 June '09	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Stone, Ibert H.	1 July '15	800 00	8 Mar. '95	9 Apr. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Drury, Florence H.	1 July '15	900 00	21 Apr. '92	9 Apr. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Jones, Garnet A.	1 July '15	900 00	19 Sept. '82	10 Apr. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Maples, Frederick H.	1 July '15	900 00	5 Nov. '94	15 Apr. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Portch, Alfred W.	1 July '15	900 00	8 June '83	15 Apr. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Sinclair, Léon H.	1 July '15	900 00	3 Dec. '90	15 Apr. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Connolly, E. A.	1 July '15	900 00	10 Jan. '92	18 Apr. '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Black, H. J.	1 July '15	900 00	23 Sept. '94	3 May '12	11 Apr. '12	1 Apr. '12
Beaton, S. G.	1 July '15	900 00	.....	.....	11 Apr. '12	1 Apr. '12

Previous service from June 29, '08, to May 6, '09—Service antérieur du 29 juin '08 au 6 mai '09.



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO Post Office—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Ketcheson, W. H.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A	1 July '15	\$ 900 00	14 Mar. '94	29 Apr. '12	1 June '12
Brown, Robt. M.	"	1 July '15	900 00	3 Apr. '89	14 Apr. '08	9 May '10
Copeland, James	"	1 July '15	900 00	15 Aug. '82	.....	12 Sept. '91
Orr, David G. E.	"	1 July '15	900 00	29 Oct. '70	5 Mar. '91	31 Aug. '91
Appleton, Wm. C.	"	1 Oct. '15	900 00	28 Oct. '93	29 July '08	1 Oct. '12
Mabey, John H.	"	1 July '16	900 00	14 June '86	27 Oct. '08	1 Apr. '12
Delavigne, Herbert V. V.	"	1 Jan. '16	900 00	26 Sept. '86	1 Apr. '12	1 Jan. '13
Blackeby, Alfred E.	"	1 Jan. '16	900 00	22 Aug. '82	10 Apr. '12	1 Jan. '13
Lyons, W. E.	"	1 Jan. '16	900 00	28 Mar. '86	8 Apr. '12	1 Jan. '13
Ironmonger, Alfred	"	1 Jan. '16	900 00	14 Sept. '82	11 Apr. '12	1 Jan. '13
Watson, Everett H. W.	"	1 Jan. '16	900 00	8 Oct. '92	.....	1 Jan. '13
Fallaize, Ed. Douglas	"	1 Jan. '16	900 00	23 Oct. '90	29 Apr. '12	1 Jan. '13
Lee, William Austin	"	1 Jan. '16	900 00	23 Mar. '89	29 Apr. '12	1 Jan. '13
Pearsall, Frederick R.	"	1 Jan. '16	900 00	2 Feb. '85	1 May '12	1 Jan. '13
Rowe, Wm. Jas. G.	"	1 Jan. '16	900 00	29 Dec. '91	9 May '12	1 Jan. '13
Saunders, Cecil B.	"	1 Jan. '16	900 00	13 Sept. '96	12 June '12	1 Jan. '13
Jennings, James	"	1 Jan. '16	900 00	21 Sept. '90	17 June '12	1 Jan. '13
Mitchell, Clarence H.	"	1 Jan. '16	900 00	29 Apr. '94	24 June '12	1 Jan. '13
Smith, Robert H. C.	"	1 Jan. '16	900 00	11 Feb. '82	18 July '12	1 Jan. '13
Brown, Herbert F.	"	1 Jan. '16	900 00	29 Jan. '88	17 July '12	1 Jan. '13
Hurst, Alfred H.	"	1 Jan. '16	900 00	28 July '92	25 July '12	1 Jan. '13
Reed, John R.	"	1 Jan. '16	900 00	5 Nov. '88	9 Sept. '12	1 Jan. '13
Barrett, John C.	"	1 Jan. '16	800 00	23 Feb. '94	16 Sept. '12	1 Jan. '13
Ibbotson, Florence G.	"	1 Jan. '16	900 00	1 Jan. '96	25 Sept. '12	1 Jan. '13
Bobby, Samuel S.	"	1 Jan. '16	900 00	31 Dec. '86	3 June '12	1 Jan. '13
McCourt, John T.	"	1 Jan. '16	900 00	8 July '94	19 Aug. '12	1 Jan. '13
Worthy, Joseph A.	"	1 Jan. '16	800 00	16 July '77	.....	25 Jan. '13
Howard, Walter T.	"	1 Jan. '16	800 00	8 Sept. '93	.....	27 Jan. '13
Stokes, Francis R.	"	1 Jan. '16	900 00	16 Oct. '95	.....	27 Jan. '13
Henderson, William J.	"	1 Jan. '16	800 00	12 July '92	.....	5 Feb. '13
Cochrane, Beatrice A.	"	1 Jan. '16	800 00	11 Jan. '98	9 Sept. '12	1 June '13
Brown, Maria H.	"	1 Jan. '16	900 00	6 Sept. '97	27 Nov. '12	1 June '13
Arbuckle, John Jas.	"	1 Jan. '16	900 00	1 May '82	28 Nov. '12	1 June '13
Glazier, Leonard T.	"	1 Jan. '16	900 00	6 Mar. '91	10 Jan. '13	1 June '13
Meehan, Edward J.	"	1 Jan. '16	800 00	19 Aug. '89	16 Jan. '13	1 June '13
Wellman, Maurice	"	1 Jan. '16	900 00	25 Dec. '94	23 Jan. '13	1 June '13



Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
O'Grady, Martin E.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Oct. '16	\$ 939 00	22 July '88	30 Apr. '12	4 July '11
Brett, Ed.	"	1 Apr. '16	800 00	25 Aug. '87	6 Aug. '12	2 Jan. '13
Hobbs, Lionel	"	1 Apr. '16	800 00	24 June '86	31 Mar. '14	31 Mar. '14
Mitchell, S. C.	"	1 July '16	800 00	25 June '93	6 May '13	1 June '14
Hunter, F. E.	"	1 July '16	800 00	3 Apr. '95	11 Sept. '13	1 June '14
Wilson, C. S.	"	1 July '16	800 00	14 Nov. '94	21 Oct. '13	1 June '14
Downing, W. G.	"	1 July '16	800 00	2 Feb. '88	23 Oct. '13	1 June '14
McLean, Chas.	"	1 July '16	800 00	9 Aug. '94	20 Nov. '13	1 June '14
Northcott, A. C.	"	1 July '16	800 00	20 Aug. '86	24 Nov. '13	1 June '14
Crowe, P. B.	"	1 July '16	800 00	29 Aug. '87	24 Nov. '13	1 June '14
Long, G. R.	"	1 July '16	800 00	11 June '85	25 Nov. '13	1 June '14
Edwards, Lawrence.	"	1 July '16	800 00	12 Aug. '92	3 Dec. '13	1 June '14
May, T. J.	"	1 July '16	800 00	7 Mar. '92	4 Dec. '13	1 June '14
Colledge, Jas.	"	1 July '16	800 00	26 Apr. '80	2 Jan. '14	1 June '14
Berrini, C. V.	"	1 July '16	800 00	15 Feb. '94	2 Jan. '14	1 June '14
Fahy, E. A.	"	1 July '16	800 00	3 Nov. '92	6 Jan. '14	1 June '14
Harnett, M. J.	"	1 July '16	800 00	3 Sept. '95	23 Jan. '14	1 June '14
Clarke, Jno. T.	"	1 July '16	800 00	20 Aug. '91	26 Jan. '14	1 June '14
Bartlett, R. S.	"	1 July '16	800 00	28 Jan. '82	2 Feb. '14	1 June '14
Simpson, W. S.	"	1 July '16	800 00	28 June '82	12 Feb. '14	1 June '14
Davison, Percy.	"	1 July '16	800 00	8 Oct. '96	23 Mar. '14	1 June '14
Kitson, A. E.	"	1 July '16	800 00	6 Sept. '86	25 Mar. '14	1 June '14
Hennings, O. J.	"	1 July '16	800 00	4 Jan. '81	1 Apr. '14	1 June '14
Sweetman, Jas.	"	1 July '16	800 00	27 Nov. '95	2 Apr. '14	1 June '14
Milligan, G. H.	"	1 July '16	800 00	25 Sept. '93	2 Apr. '14	1 June '14
Taylor, Frederick.	"	1 July '16	800 00	2 Feb. '96	3 Apr. '14	1 June '14
Harris, G. H.	"	1 July '16	800 00	3 Feb. '96	9 Apr. '14	1 June '14
Goold, P. K.	"	1 July '16	800 00	22 Mar. '83	14 Apr. '14	1 June '14
Benneyworth, S. W.	"	1 July '16	800 00	28 Apr. '87	14 Apr. '14	1 June '14
Burgess, A. T. C.	"	1 July '16	800 00	11 Apr. '92	16 Apr. '14	1 June '14
Kirk, F. C. H.	"	1 July '16	800 00	4 Dec. '93	30 June '14	1 June '14
Cardwell, Harry.	"	16 Nov. '16	800 00	19 Sept. '82	14 May '14	1 Dec. '14
Hubbard, L. R.	"	1 July '16	800 00	2 Apr. '98	2 Sept. '14	1 June '14
Ridler, E. R.	"	1 July '16	800 00	5 Apr. '79	11 Apr. '14	1 Jan. '15
Johnston, W. H.	"	1 Jan. '17	800 00	26 Oct. '88	9 Jan. '14	1 Jan. '15
Gray, Charlton.	"	1 Jan. '17	800 00	7 June '88		



## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A		3rd Class, Grade B—3e classe, grade B	
Scott, C. A.	1 Jan. '17	Scott, C. A.	1 Jan. '17
Haight, W. A.	1 Jan. '17	Haight, W. A.	1 Jan. '17
Schultz, W. B.	1 Jan. '17	Schultz, W. B.	1 Jan. '17
Parks, Richard	1 Jan. '17	Parks, Richard	1 Jan. '17
Sues, H. A.	1 Jan. '17	Sues, H. A.	1 Jan. '17
Gardner, James	1 Jan. '17	Gardner, James	1 Jan. '17
McLeod, Walter	1 Apr. '17	McLeod, Walter	1 Apr. '17
Boyd, W. A.	1 Jan. '17	Boyd, W. A.	1 Jan. '17
MacPherson, D.	1 Nov. '12	MacPherson, D.	1 Nov. '12
Thompson, V. D.	1 Jan. '13	Thompson, V. D.	1 Jan. '13
Bauer, F. W. H.	1 Jan. '13	Bauer, F. W. H.	1 Jan. '13
Meadows, N. H.	1 Jan. '13	Meadows, N. H.	1 Jan. '13
Dimi, Narcissus	1 Jan. '13	Dimi, Narcissus	1 Jan. '13
Thompson, K. E.	1 Jan. '13	Thompson, K. E.	1 Jan. '13
Lindsay, E. A.	1 Jan. '13	Lindsay, E. A.	1 Jan. '13
Devers, Wm.	1 Jan. '14	Devers, Wm.	1 Jan. '14
Wilson, Sam.	1 Jan. '14	Wilson, Sam.	1 Jan. '14
Graham, W. H.	1 Jan. '14	Graham, W. H.	1 Jan. '14
Milligan, Wm.	1 Jan. '14	Milligan, Wm.	1 Jan. '14
Jones, T. R.	1 June '14	Jones, T. R.	1 June '14
Dunlop, B. R.	1 June '14	Dunlop, B. R.	1 June '14
Rottenberg, L.	1 June '14	Rottenberg, L.	1 June '14
Hickey, Chas. H.	1 June '14	Hickey, Chas. H.	1 June '14
Dunn, Jno. C.	1 June '14	Dunn, Jno. C.	1 June '14
Rogers, K. F. D.	1 June '14	Rogers, K. F. D.	1 June '14
Hawke, H. W.	1 June '14	Hawke, H. W.	1 June '14
Gardner, John	1 June '14	Gardner, John	1 June '14
Alcock, R. A.	1 June '14	Alcock, R. A.	1 June '14
Beer, E. A.	1 June '14	Beer, E. A.	1 June '14
Panther, H. J. A.	1 June '14	Panther, H. J. A.	1 June '14
Wallace, R. H.	1 Mar. '15	Wallace, R. H.	1 Mar. '15
Goss, E. B.	10 Mar. '15	Goss, E. B.	10 Mar. '15
Irwin, J. W.	11 Mar. '15	Irwin, J. W.	11 Mar. '15
McFarland, C. O. C.	1 Apr. '15	McFarland, C. O. C.	1 Apr. '15
Ryding, A. S. H.	1 June '15	Ryding, A. S. H.	1 June '15
Wakfield, F. E.	1 June '15	Wakfield, F. E.	1 June '15
Schwartz, Louis	1 June '15	Schwartz, Louis	1 June '15
Cooper, T. R.	1 June '15	Cooper, T. R.	1 June '15
Searies, J. W.	1 June '15	Searies, J. W.	1 June '15
Maxwell, F. L.	1 June '15	Maxwell, F. L.	1 June '15
Dixon, R. A.	1 June '15	Dixon, R. A.	1 June '15
Gray, A. C.	1 June '15	Gray, A. C.	1 June '15
Stagg, G. R.	1 June '15	Stagg, G. R.	1 June '15
Mathews, E. F.	1 June '15	Mathews, E. F.	1 June '15
Lawrence, G. H.	1 June '15	Lawrence, G. H.	1 June '15
Gardner, M. H.	1 June '15	Gardner, M. H.	1 June '15
Landon, W. J.	1 June '15	Landon, W. J.	1 June '15
Moran, N. J.	1 June '15	Moran, N. J.	1 June '15
Jeeves, Chas.	1 June '15	Jeeves, Chas.	1 June '15
Langton, J. H.	1 June '15	Langton, J. H.	1 June '15

800 00	24 Jan. '93	10 Feb. '14	1 Jan. '15
800 00	3 Feb. '93	17 Mar. '14	1 Jan. '15
800 00	7 Nov. '93	14 Apr. '14	1 Jan. '15
800 00	9 Feb. '97	27 Apr. '14	1 Jan. '15
800 00	28 Apr. '93	14 Oct. '14	1 Jan. '15
800 00	10 Aug. '91	14 Oct. '09	5 Apr. '09
800 00	20 May '93	27 Jan. '13	1 Jan. '14
700 00	24 Nov. '92	3 Sept. '12	1 Nov. '12
700 00	30 Oct. '95	10 June '12	1 Jan. '13
700 00	18 May '90	2 July '12	1 Jan. '13
700 00	23 Feb. '94	26 Apr. '12	1 Jan. '13
700 00	31 May '92	23 July '12	1 Jan. '13
700 00	21 Apr. '84	19 June '13	1 Jan. '14
700 00	4 Oct. '84	7 Aug. '13	1 Jan. '14
700 00	13 Sept. '84	19 Aug. '13	1 Jan. '14
700 00	12 Apr. '93	9 Sept. '13	1 Jan. '14
700 00	1 Nov. '97	29 May '13	1 Jan. '14
700 00	13 Apr. '84	17 Oct. '13	1 June '14
700 00	16 June '97	10 Nov. '13	1 June '14
700 00	20 Aug. '93	11 Nov. '13	1 June '14
700 00	5 Jan. '96	4 Dec. '13	1 June '14
700 00	23 Oct. '92	16 Jan. '14	1 June '14
700 00	10 Jan. '96	9 Feb. '14	1 June '14
700 00	17 July '92	4 Apr. '14	1 June '14
700 00	27 Apr. '83	20 Apr. '14	1 June '14
700 00	7 May '83	28 Dec. '13	1 June '14
800 00	2 Mar. '98	20 Feb. '15	1 Mar. '15
700 00	19 Feb. '84	3 Dec. '13	10 Mar. '15
600 00	26 Apr. '95	2 Sept. '14	11 Mar. '15
600 00	2 Oct. '94	11 May '14	1 Apr. '15
600 00	1 June '91	18 Nov. '13	1 June '15
700 00	27 Apr. '90	22 Dec. '13	1 June '15
700 00	21 Aug. '92	26 May '14	1 June '15
600 00	30 Oct. '96	9 June '14	1 June '15
700 00	23 Mar. '95	15 June '14	1 June '15
700 00	12 July '96	20 July '14	1 June '15
700 00	1 May '85	17 Sept. '14	1 June '15
600 00	9 Sept. '89	3 Nov. '14	1 June '15
600 00	26 Dec. '95	11 Nov. '14	1 June '15
600 00	16 Dec. '91	18 Nov. '14	1 June '15
600 00	20 July '95	3 Dec. '14	1 June '15
600 00	23 Oct. '96	7 Dec. '14	1 June '15
700 00	21 Mar. '95	21 Dec. '14	1 June '15
700 00	27 Nov. '92	22 Dec. '14	1 June '15
700 00	9 Nov. '96		
600 00	20 Jan. '89		
700 00	25 Feb. '95		
600 00	19 Mar. '94		
700 00	18 Oct. '91		

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Worsdall, E. W.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B	1 June '15	700 00	14 Nov. '90	23 Dec. '14	1 June '15
MacIvor, W. S.	"	1 June '15	600 00	5 Oct. '88	29 Dec. '14	1 June '15
Layton, H. U., Jr.	"	1 June '15	700 00	7 Aug. '81	15 Jan. '15	1 June '15
Tucker, C. W.	"	1 June '15	700 00	20 Mar. '89	20 Jan. '15	1 June '15
Gray, N. J. O.	"	1 June '15	700 00	26 Jan. '95	.....	10 June '15
Barron, J. O.	"	1 Oct. '15	600 00	5 Mar. '91	2 Sept. '14	1 Oct. '15
Miles, Ernest.	"	28 Oct. '15	600 00	25 July '89	13 Oct. '14	28 Oct. '15
Black, S.	"	1 Dec. '15	600 00	2 Nov. '94	11 Sept. '13	1 Dec. '15
William, W. R.	"	1 Dec. '15	700 00	26 Dec. '79	24 Nov. '14	1 Dec. '15
Dickey, W. J.	"	1 Jan. '16	600 00	29 Feb. '96	28 July '14	1 Jan. '16
Wickham, W. J.	"	1 Jan. '16	700 00	18 Aug. '81	14 June '15	1 Jan. '16
Cameron, A. E.	"	1 Jan. '16	700 00	8 Jan. '81	14 June '15	1 Jan. '16
Gaughan, W. J.	"	1 Jan. '16	700 00	19 Feb. '88	6 July '15	1 Jan. '16
McLaughlin, R.	"	1 Jan. '16	700 00	12 Feb. '90	22 Apr. '15	1 Jan. '16
Smith, E. S.	"	1 Jan. '16	700 00	25 Mar. '86	15 July '15	1 Jan. '16
Sykes, G. H.	"	1 Jan. '16	600 00	5 Feb. '96	10 Aug. '15	1 Jan. '16
Murray, H. R.	"	1 Jan. '16	600 00	13 Jan. '86	13 Oct. '15	1 Jan. '16
McCrack, F. L.	"	1 Jan. '16	700 00	11 June '95	18 June '15	1 Jan. '16
Dickson, G. T.	"	1 Jan. '16	600 00	6 Feb. '81	21 Feb. '16	13 Mar. '16
Woodstock, W. R.	"	8 May '16	600 00	26 July '98	27 Aug. '15	8 May '16
Blackstone, F. R.	"	1 June '16	600 00	15 Jan. '80	1 Oct. '15	1 June '16
Strigley, W. B.	"	1 June '16	600 00	19 June '93	30 Apr. '15	1 June '16
Stewart, E. T.	"	1 June '16	600 00	28 Feb. '82	6 Jan. '16	1 June '16
Welch, J. H.	"	1 June '16	600 00	17 June '80	25 Apr. '16	1 June '16
Roy, W. H.	"	1 June '16	600 00	19 Apr. '95	24 Jan. '16	1 June '16
Murdoch, Jas.	"	1 June '16	600 00	1 Feb. '86	10 Apr. '16	1 June '16
Jones, A. V.	"	16 July '16	600 00	1 Mar. '93	30 June '13	16 July '16
Bowman, E. H.	"	3 Aug. '16	600 00	21 Mar. '88	2 Sept. '14	3 Aug. '16
Stewart, C. D.	"	29 Aug. '16	600 00	11 Apr. '85	27 Dec. '15	29 Aug. '16
Daniels, A. A.	"	1 Sept. '16	600 00	18 Aug. '84	23 Aug. '15	1 Sept. '16
Staughton, W. S.	"	15 Sept. '16	600 00	31 Mar. '95	3 Sept. '14	15 Sept. '16
Woolner, Vernon.	"	1 Oct. '16	600 00	21 Mar. '96	27 Mar. '16	1 Oct. '16
Irwin, C. R.	"	1 Oct. '16	600 00	25 Dec. '87	20 Sept. '15	1 Oct. '16
Courtney, S.	"	1 Dec. '16	600 00	2 Mar. '97	.....	1 Oct. '16
Foster, Robt.	"	1 Dec. '16	600 00	21 Aug. '95	25 Apr. '16	10 Nov. '15
Draper, A. W.	"	1 Jan. '17	600 00	16 July '93	.....	1 Jan. '17
Harris, E. P.	"	1 Jan. '17	600 00	28 Sept. '87	17 May '15	1 Jan. '17

## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.			Letter Carrier—Facteur.		
Irving, J. S.	1 Jan. '17	600 00	25 Jan. '88	22 Feb. '16	17
Lemble, R. F.	1 Jan. '17	600 00	6 Jan. '85	25 Apr. '16	17
Rooney, J. H.	1 Jan. '17	600 00	26 Aug. '87	17 July '16	17
Finn, Owen.	1 Jan. '17	600 00	9 June '82	17 Nov. '16	17
McCulla, J. W.	26 Jan. '17	600 00	10 Nov. '91	4 May '14	17
Cuthbertson, Jas. Radcliffe.	10 June '78	3 00 a day	6 Sept. '48		17
Berney, Thomas.	6 Jan. '80	3 00 a day	12 Dec. '53		78
Gordon, John.	22 Nov. '80	3 00 a day	1 Feb. '53		80
Kimber, William.	1 Mar. '81	3 00 a day	31 Dec. '54		80
Parry, William Stewart.	15 Apr. '82	3 00 a day	25 July '59	4 Feb. '81	81
Jackson, Albert Calvin W.	12 May '82	3 00 a day	2 Nov. '57		82
Langstone, William Henry	24 Mar. '84	3 00 a day	6 Nov. '55		84
Haycock, Thomas.	15 May '84	3 00 a day	4 July '54	7 Mar. '84	84
Ashmead, Henry Archibald.	10 Apr. '86	3 00 a day	31 Aug. '53		84
Adam, John Walker.	1 Oct. '87	3 00 a day	1 Nov. '52	12 Apr. '86	86
Cox, Robert Henry.	1 July '88	3 00 a day	23 Feb. '55	3 Aug. '87	87
Barnhardt, Darcy Boulton.	14 May '89	3 00 a day	7 Aug. '86	21 July '88	88
Rodgers, George.	14 May '89	3 00 a day	19 Nov. '63	19 Sept. '88	89
Richardson, Hugh Edwin.	1 July '89	3 00 a day	17 May '52	9 Oct. '88	89
Stewart, Edmund.	1 July '89	3 00 a day	16 Dec. '54	1 Apr. '89	89
Phillips, Julius.	20 Aug. '90	3 00 a day	12 July '70	2 Apr. '89	89
Clarke, Charles Frederick.	20 Aug. '90	3 00 a day	16 June '66	14 Dec. '89	90
Payne, Henry John.	4 Nov. '90	3 00 a day	31 Oct. '59	15 July '90	90
Loan, John Bridle.	4 Nov. '90	3 00 a day	11 Dec. '66	31 Dec. '89	90
Secor, Franklin.	4 Nov. '90	3 00 a day	12 Dec. '69	7 Jan. '90	90
Bythell, William Henry.	18 Dec. '90	3 00 a day	16 Oct. '64	17 Sept. '90	90
Foster, James.	7 Feb. '91	3 00 a day	13 July '57	14 May '90	90
Tolley, William James.	7 Feb. '91	3 00 a day	31 Aug. '66	15 Jan. '91	91
Adams, George.	7 Feb. '91	3 00 a day	23 Aug. '68	31 Jan. '91	91
Smith, Vincent.	1 June '91	3 00 a day	14 June '68		91
White, William Richard.	27 Nov. '91	3 00 a day	25 Nov. '63	26 Mar. '90	91
Lynn, James.	7 Mar. '92	3 00 a day	27 July '84	7 Mar. '91	92
Reading, Thomas Jos.	8 June '92	3 00 a day	2 Aug. '63	8 June '92	92
Manhard, Lewis Edson.	26 July '92	3 00 a day	20 Jan. '56	2 Feb. '92	92
Stubbs, Edwin.	26 July '92	3 00 a day	16 July '69	26 July '92	92
Buck, John.	19 Dec. '92	3 00 a day	20 May '57	2 Feb. '92	92
Clark, Jason Herbert.	13 Mar. '93	3 00 a day	31 Aug. '58	2 Apr. '92	92
Walton, George.	20 Jan. '94	3 00 a day	3 June '63	24 Oct. '92	93
Friers, John.	25 July '94	3 00 a day	12 Dec. '66	28 Mar. '93	94
McElnea, Francis.	22 June '95	3 00 a day	10 Apr. '69	3 Mar. '94	94
Bobby, Herbert James.	25 Sept. '95	3 00 a day	30 May '73	18 Mar. '95	95
Allen, William.	10 Jan. '96	3 00 a day	24 May '73	22 Oct. '94	95
McMullen, Henry James.	10 Jan. '96	3 00 a day	17 Sept. '65	20 July '95	96
Lawless, Matthew.	19 July '97	3 00 a day	25 Mar. '49	25 July '95	96
Hornell, David.	11 Jan. '99	3 00 a day	10 June '68	1 July '86	96
Hand, Edward James.	26 July '99	3 00 a day	14 Mar. '73	20 Apr. '96	99
McCaffrey, John.	26 July '99	3 00 a day	23 Apr. '63	19 Dec. '98	99
Smith, Alfred.	1 Aug. '00	3 00 a day	18 Mar. '68	17 Feb. '90	99

1 Date of previous employment from Oct. 16 '13 to Apr. 16 '14—Service antérieur du 16 oct. '13 au 16 avril '14.



8 GEORGE V, A, 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Blatherwick, Henry.....	Letter Carrier—Facteur.....	1 Aug. '00	3 00 a day	23 Oct. '67	23 Apr. '00	1 Aug. '00
Livingston, Walter.....	"	1 Aug. '00	3 00 a day	25 Jan. '77	20 Dec. '98	1 Aug. '00
Britnell, William.....	"	1 Aug. '00	3 00 a day	18 Dec. '77	11 Sept. '99	1 Aug. '00
Rich, Samuel John.....	"	27 Aug. '00	3 00 a day	24 Dec. '64	12 July '00	27 Aug. '00
Coughlan, Albert.....	"	1 Feb. '01	3 00 a day	27 Mar. '78	8 Dec. '99	1 Feb. '01
Taylor, John.....	"	1 Feb. '01	3 00 a day	28 Sept. '65	19 Dec. '99	1 Feb. '01
Logan, William John.....	"	1 Feb. '01	3 00 a day	22 July '62	1 Jan. '00	1 Feb. '01
McDonald, William Smith.....	"	3 June '01	3 00 a day	4 Sept. '71	6 Sept. '01	3 June '01
Newdick, Sidney George.....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	12 Oct. '79	20 July '01	13 Nov. '02
Shaw, Edwin Rathven.....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	23 Aug. '82	6 Oct. '02	13 Nov. '02
Fleming, Edward John.....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	18 Mar. '82	13 Oct. '02	13 Nov. '02
Barkey, Albert Edward.....	"	8 July '10	3 00 a day	13 Nov. '77	.....	8 July '10
Finnican, Joseph.....	"	17 Jan. '03	3 00 a day	31 Mar. '80	15 Dec. '02	17 Jan. '03
Millar, John.....	"	16 May '03	3 00 a day	18 June '74	20 Feb. '03	16 May '03
Downing, A. A. Jas. Bowen.....	"	16 May '03	3 00 a day	3 Aug. '86	8 Apr. '03	16 May '03
Egan, Walter.....	"	28 July '03	3 00 a day	2 June '82	10 Oct. '99	28 July '03
Pett, James.....	"	1 Oct. '03	3 00 a day	21 Sept. '59	7 Dec. '99	1 Oct. '03
Gilmour, William.....	"	1 Oct. '03	3 00 a day	26 Nov. '72	28 Dec. '99	1 Oct. '03
Warnham, William Samuel.....	"	16 Nov. '03	3 00 a day	19 Jan. '76	21 Jan. '03	16 Nov. '03
McNeill, James.....	"	16 Nov. '03	3 00 a day	25 Dec. '75	23 Sept. '03	16 Nov. '03
Chandler, Ernest.....	"	16 Nov. '03	3 00 a day	30 Jan. '80	24 Sept. '03	16 Nov. '03
Shanks, Stephen.....	"	21 Jan. '04	3 00 a day	3 Dec. '84	1 Dec. '03	21 Jan. '04
Moffatt, George Gilbert.....	"	19 Aug. '04	3 00 a day	27 June '84	15 July '04	19 Aug. '04
Humphries, George Wright.....	"	1 Oct. '04	3 00 a day	15 Nov. '80	27 July '04	1 Oct. '04
Dryden, Robert S. W.....	"	1 Oct. '04	3 00 a day	14 Aug. '85	1 Aug. '04	1 Oct. '04
Lane, Arthur O.....	"	15 Nov. '04	3 00 a day	13 June '81	5 Sept. '04	15 Nov. '04
Wilson, James A.....	"	23 Jan. '05	3 00 a day	30 Oct. '78	16 Dec. '04	23 Jan. '05
Hall, Samuel B.....	"	2 May '05	3 00 a day	11 Aug. '86	2 Mar. '05	2 May '05
Slemmon, Herbert J.....	"	23 June '05	3 00 a day	12 Nov. '80	4 May '05	23 June '05
Ormerod, Arthur G.....	"	23 June '05	3 00 a day	27 Dec. '83	22 May '05	23 June '05
Latimer, Herbert.....	"	7 Nov. '05	3 00 a day	23 June '80	30 June '05	7 Nov. '05
Stephens, Arthur Edward.....	"	13 Dec. '05	3 00 a day	27 Dec. '80	13 June '05	13 Dec. '05
Onley, Charles Junius.....	"	13 Dec. '05	3 00 a day	1 Oct. '80	7 Sept. '05	13 Dec. '05
North, Joseph.....	"	13 Dec. '05	3 00 a day	1 June '76	11 Sept. '05	13 Dec. '05
Hillock, Patrick Joseph.....	"	13 Dec. '05	3 00 a day	3 Sept. '78	18 Oct. '05	13 Dec. '05
Rounds, Albert Edwin.....	"	13 Dec. '05	3 00 a day	7 Aug. '76	23 Oct. '05	13 Dec. '05

## SESSIONAL PAPER No. 30

Emerson, John Mitchell.....	Letter Carrier—Facteur.....	6 Feb.	'06	3	00 a day	22 Jan.	'82	11 Dec.	'05	6 Feb.	'06
Dixon, Ernest.....	"	6 Mar.	'06	3	00 a day	25 Mar.	'81	11 Dec.	'05	6 Mar.	'06
Hannah, William Frederick.....	"	29 Mar.	'06	3	00 a day	3 June	'79	12 Feb.	'06	29 Mar.	'06
Long, Bertram W.....	"	1 Aug.	'06	3	00 a day	8 Nov.	'76	12 Feb.	'06	1 Aug.	'06
Barker, Frank.....	"	1 Aug.	'06	3	00 a day	2 Oct.	'81	18 June	'06	1 Aug.	'06
Pickering, Charles B.....	"	11 Sept.	'06	3	00 a day	24 Dec.	'80	26 Feb.	'06	11 Sept.	'06
Welch, Stanley.....	"	11 Sept.	'06	3	00 a day	30 Aug.	'86	25 Apr.	'06	11 Sept.	'06
Jepson, Norman F.....	"	11 Sept.	'06	3	00 a day	22 Dec.	'86	11 July	'06	11 Sept.	'06
Bowbrick, John H.....	"	7 Dec.	'06	3	00 a day	21 Apr.	'82	7 Aug.	'06	7 Dec.	'06
Mitchell, Frank C.....	"	28 Feb.	'07	3	00 a day	25 Oct.	'87	21 Nov.	'06	28 Feb.	'07
Terry, Benjamin J.....	"	28 Feb.	'07	3	00 a day	2 Jan.	'78	5 Jan.	'07	28 Feb.	'07
Wilbee, Frank A.....	"	28 Feb.	'07	3	00 a day	18 May	'89	4 Feb.	'07	28 Feb.	'07
Poole, George F.....	"	28 Feb.	'07	3	00 a day	1 Mar.	'79	16 Jan.	'07	28 Feb.	'07
McCoy, Samuel R.....	"	6 Apr.	'07	3	00 a day	20 Feb.	'82	4 Mar.	'07	6 Apr.	'07
Hillier, Edwin Thos.....	"	27 Apr.	'07	3	00 a day	6 Jan.	'85	20 Mar.	'07	27 Apr.	'07
Williams, W. John.....	"	27 Apr.	'07	3	00 a day	5 Sept.	'84	22 Mar.	'07	27 Apr.	'07
Richardson, Frederick.....	"	1 May	'07	3	00 a day	31 Oct.	'76	11 Mar.	'07	1 May	'07
Mann, Joseph.....	"	8 May	'07	3	00 a day	2 Nov.	'79	18 Apr.	'07	8 May	'07
Stone, Herbert.....	"	8 May	'07	3	00 a day	13 Sept.	'77	20 Apr.	'07	8 May	'07
Davis, Thos. Jas.....	"	8 May	'07	3	00 a day	23 Mar.	'81	25 Apr.	'07	8 May	'07
Swartz, Samuel.....	"	28 May	'07	3	00 a day	29 July	'89	6 May	'07	28 May	'07
Mowat, John.....	"	1 July	'07	3	00 a day	28 Sept.	'82	27 May	'07	1 July	'07
New, Herbert Howard.....	"	1 July	'07	3	00 a day	12 Jan.	'89	3 June	'07	1 July	'07
McCabe, Thos. Edward.....	"	1 Aug.	'07	3	00 a day	21 Jan.	'79	22 July	'07	1 Aug.	'07
Sherratt, William.....	"	1 Aug.	'07	3	00 a day	18 Dec.	'82	27 July	'07	1 Aug.	'07
Johns, Edward.....	"	15 Aug.	'07	3	00 a day	4 Aug.	'77	31 July	'07	15 Aug.	'07
Fraser, Simon John.....	"	1 Sept.	'07	3	00 a day	21 Aug.	'86	22 Aug.	'07	1 Sept.	'07
Horne, Samuel Edward.....	"	1 Sept.	'07	3	00 a day	24 May	'81	23 Aug.	'07	1 Sept.	'07
Wellman, Max.....	"	8 Nov.	'08	3	00 a day	5 Oct.	'90	13 Oct.	'08	8 Nov.	'08
Arnold, Albert Pedlar.....	"	10 Mar.	'09	3	00 a day	7 Feb.	'87	15 Feb.	'09	10 Mar.	'09
Manwaring, Walter.....	"	25 Mar.	'09	3	00 a day	10 Nov.	'84	10 Nov.	'09	25 Mar.	'09
Morris, Robert.....	"	27 Mar.	'09	3	00 a day	20 Feb.	'85	2 Mar.	'09	27 Mar.	'09
Harrison, Jno. Donald Stuart.....	"	31 Mar.	'09	3	00 a day	16 Nov.	'85	5 Mar.	'09	31 Mar.	'09
Moss, John Beaumont.....	"	5 Apr.	'09	3	00 a day	31 Mar.	'87	10 Mar.	'09	5 Apr.	'09
Wright, Harvey.....	"	10 Apr.	'09	3	00 a day	27 Nov.	'83	15 Mar.	'09	10 Apr.	'09
Smith, Thomas Joseph.....	"	18 May	'09	3	00 a day	9 June	'72	.....	'09	18 May	'09
Patterson, Arthur.....	"	5 July	'09	3	00 a day	10 Jan.	'80	.....	'09	5 July	'09
Purvis, Robert Elwood.....	"	9 July	'09	3	00 a day	16 Jan.	'90	.....	'09	9 July	'09
McGill, Wilfred Lambert.....	"	7 Oct.	'09	3	00 a day	27 Jan.	'92	.....	'09	7 Oct.	'09
Oliver, Benjamin Joseph.....	"	26 Nov.	'09	3	00 a day	10 July	'88	6 Aug.	'09	26 Nov.	'09
Corney, Edward G.....	"	15 Oct.	'09	3	00 a day	9 Dec.	'80	.....	'09	15 Oct.	'09
Mayo, Leonard Archibald.....	"	1 Dec.	'09	3	00 a day	31 Oct.	'84	24 Aug.	'09	1 Dec.	'09
Wood, George Arthur.....	"	14 Dec.	'09	3	00 a day	29 Dec.	'80	.....	'09	14 Dec.	'09
Barber, Robert Ralph.....	"	18 Dec.	'09	3	00 a day	24 Feb.	'85	.....	'09	18 Dec.	'09
Cadan, John.....	"	1 Jan.	'10	3	00 a day	9 June	'83	15 June	'09	1 Jan.	'10
Sprunt, Ormer George C.....	"	1 Jan.	'10	3	00 a day	5 Jan.	'88	11 Aug.	'09	1 Jan.	'10
Vickers, Charles Graham.....	"	17 Jan.	'10	3	00 a day	12 Mar.	'89	.....	'09	17 Jan.	'10

<sup>1</sup> Previous service from Nov. 13 1902, to Jan. 1 1910—Service antérieur du 13 nov. 1902 au 1er janvier 1910

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
	Letter Carrier—Facteur		\$ cts.			
Campbell, Frederick.....	"	18 Jan. '10	3 00 a day	6 Nov. '82	.....	18 Jan. '10
Baldock, George Henry.....	"	1 Feb. '10	3 00 a day	8 Sept. '86	.....	1 Feb. '10
Green, William.....	"	4 Feb. '10	3 00 a day	21 June '81	.....	4 Feb. '10
Jones, Allan O.....	"	9 Mar. '10	3 00 a day	23 Nov. '84	.....	9 Mar. '10
Wixon, Harry.....	"	13 Apr. '10	3 00 a day	10 Sept. '88	.....	13 Aug. '10
Wilkes, Robt. Wilcock.....	"	30 Mar. '10	3 00 a day	26 May '81	.....	30 Mar. '10
Taylor, George Wilson.....	"	19 Apr. '10	3 00 a day	7 Sept. '84	.....	19 Apr. '10
Pantling, Frank.....	"	1 Sept. '07	3 00 a day	22 Dec. '86	..... '07	1 Sept. '07
Hurley, John Maurice.....	"	7 Sept. '07	3 00 a day	7 July '86	..... '07	7 Sept. '07
Worsley, George.....	"	1 Oct. '07	3 00 a day	12 Oct. '78	..... '07	1 Oct. '07
Tipple, Hubert Silson.....	"	1 Oct. '07	3 00 a day	21 Sept. '87	..... '07	1 Oct. '07
Curlow, George.....	"	1 Oct. '07	3 00 a day	3 Sept. '86	..... '07	1 Oct. '07
Jones, Benjamin.....	"	15 Oct. '07	3 00 a day	25 Mar. '84	..... '07	15 Oct. '07
Dale, Edward.....	"	15 Oct. '07	3 00 a day	7 July '80	..... '07	15 Oct. '07
Sargent, Nelson.....	"	21 Oct. '07	3 00 a day	5 Mar. '90	..... '07	21 Oct. '07
Bolingbroke, Ernest.....	"	21 Oct. '07	3 00 a day	6 Oct. '82	..... '07	21 Oct. '07
Hatch, John Frederick.....	"	30 Oct. '07	3 00 a day	24 June '85	..... '07	30 Oct. '07
Weller, Frank James.....	"	7 Nov. '07	3 00 a day	14 Jan. '85	..... '07	7 Nov. '07
Nugent, Alexander.....	"	15 Nov. '07	3 00 a day	23 Jan. '84	..... '07	15 Nov. '07
Herst, Norman Lewis.....	"	9 Dec. '07	3 00 a day	8 Apr. '88	..... '07	9 Dec. '07
Pope, Albert Ernest.....	"	15 Feb. '08	3 00 a day	21 Dec. '88	..... '08	15 Feb. '08
Stephens, Robert John.....	"	30 Mar. '08	3 00 a day	9 Sept. '77	..... '08	30 Mar. '08
Thompson, Francis Hamilton.....	"	1 Apr. '08	3 00 a day	31 Aug. '84	..... '08	1 Apr. '08
Williams, Fred'k Rainsford.....	"	4 May '08	3 00 a day	15 Oct. '84	..... '08	4 May '08
Grossi, Arthur John.....	"	4 May '08	3 00 a day	26 July '87	..... '08	4 May '08
Carruth, James.....	"	6 May '08	3 00 a day	8 Apr. '83	..... '08	6 May '08
Ovell, William George.....	"	6 May '08	3 00 a day	31 Mar. '84	..... '08	6 May '08
Hobrough, Louis Edward.....	"	9 May '08	3 00 a day	25 May '84	..... '08	9 May '08
McKenna, Frederick Alex.....	"	15 May '08	3 00 a day	21 Nov. '81	..... '08	15 May '08
Ellis, Arthur Ashby.....	"	21 July '08	3 00 a day	8 Sept. '77	..... '08	21 July '08
Cameron, William Henry.....	"	7 Nov. '08	3 00 a day	9 Aug. '83	..... '08	7 Nov. '08
Blair, Chas.....	"	7 Nov. '08	3 00 a day	31 Oct. '79	..... '08	7 Nov. '08
Gilmour, Robert Samuel.....	"	25 Apr. '10	3 00 a day	19 July '80	..... '10	25 Apr. '10
Organ, John Parker.....	"	26 Apr. '10	3 00 a day	29 Sept. '80	..... '10	26 Apr. '10
Bracken, Eugene Michael.....	"	2 May '10	3 00 a day	17 Oct. '81	..... '10	2 May '10
Gaynor, Robt. Ernest.....	"					



## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter	Carrier—Facteur	7 June '10	3 00 a day	29 Apr. '92	7 June '10	3 00 a day	29 Apr. '92
Pyatt, Marshall Henry.....	"	7 June '10	3 00 a day	29 Apr. '92	7 June '10	3 00 a day	29 Apr. '92
Hanson, Walter John Albert.....	"	8 June '10	3 00 a day	12 Sept. '89	8 June '10	3 00 a day	12 Sept. '89
Barger, Dubois Conklin.....	"	21 June '10	3 00 a day	23 July '87	21 June '10	3 00 a day	23 July '87
Etheridge, John Henry.....	"	16 May '10	3 00 a day	16 Apr. '82	16 May '10	3 00 a day	16 Apr. '82
Chalmers, Francis Arthur.....	"	16 May '10	3 00 a day	23 Feb. '91	16 May '10	3 00 a day	23 Feb. '91
Gallagher, Michael.....	"	15 July '10	3 00 a day	9 Oct. '88	15 July '10	3 00 a day	9 Oct. '88
Godfrey, Alexander.....	"	21 July '10	3 00 a day	19 Mar. '84	21 July '10	3 00 a day	19 Mar. '84
Gilmour, Joseph Redman.....	"	25 July '10	3 00 a day	15 Feb. '88	25 July '10	3 00 a day	15 Feb. '88
Long, Bartholomew.....	"	12 Sept. '10	3 00 a day	17 June '90	12 Sept. '10	3 00 a day	17 June '90
Brown, Fred'k Emmerson.....	"	12 Oct. '10	3 00 a day	27 Apr. '84	12 Oct. '10	3 00 a day	27 Apr. '84
Corbally, Joseph A.....	"	12 Oct. '10	3 00 a day	7 Aug. '84	12 Oct. '10	3 00 a day	7 Aug. '84
Forsyth, James.....	"	13 Oct. '10	3 00 a day	10 Dec. '80	13 Oct. '10	3 00 a day	10 Dec. '80
Bundy, Harry.....	"	20 Oct. '10	3 00 a day	10 Dec. '87	20 Oct. '10	3 00 a day	10 Dec. '87
Archer, James Harry.....	"	21 Oct. '10	3 00 a day	18 Mar. '86	21 Oct. '10	3 00 a day	18 Mar. '86
McGrath, Francis Joseph.....	"	1 Nov. '10	3 00 a day	29 Apr. '81	1 Nov. '10	3 00 a day	29 Apr. '81
McRae, Edward James.....	"	14 Nov. '10	3 00 a day	11 Jan. '86	14 Nov. '10	3 00 a day	11 Jan. '86
Cassidy, Richard Lewis.....	"	21 Nov. '10	3 00 a day	14 May '88	21 Nov. '10	3 00 a day	14 May '88
Fletcher, Joseph.....	"	15 Nov. '10	3 00 a day	14 Mar. '90	15 Nov. '10	3 00 a day	14 Mar. '90
Warrington, Thos. Joseph.....	"	15 Nov. '10	3 00 a day	22 Feb. '83	15 Nov. '10	3 00 a day	22 Feb. '83
Jarvis, Charles Edgar.....	"	22 Dec. '10	3 00 a day	24 Aug. '91	22 Dec. '10	3 00 a day	24 Aug. '91
Davis, W. F.....	"	1 Dec. '10	3 00 a day	4 Mar. '88	1 Dec. '10	3 00 a day	4 Mar. '88
Kennedy, John Duncan.....	"	6 Feb. '11	3 00 a day	28 Jan. '85	6 Feb. '11	3 00 a day	28 Jan. '85
Mossminkoff, Peter Martinus.....	"	15 Feb. '11	3 00 a day	27 Nov. '81	15 Feb. '11	3 00 a day	27 Nov. '81
Spenceley, Henry Everett.....	"	16 Feb. '11	3 00 a day	24 Feb. '81	16 Feb. '11	3 00 a day	24 Feb. '81
Clancy, Michael James.....	"	20 Feb. '11	3 00 a day	31 May '85	20 Feb. '11	3 00 a day	31 May '85
Nicholls, Alfred.....	"	30 Mar. '11	3 00 a day	12 Sept. '86	30 Mar. '11	3 00 a day	12 Sept. '86
Fugard, Percy.....	"	30 Mar. '11	3 00 a day	4 May '93	30 Mar. '11	3 00 a day	4 May '93
Strang, Sherwood Albert.....	"	3 Apr. '11	3 00 a day	17 Sept. '85	3 Apr. '11	3 00 a day	17 Sept. '85
Mullett, Charles.....	"	7 Apr. '11	3 00 a day	5 Sept. '84	7 Apr. '11	3 00 a day	5 Sept. '84
Dalgleish, Harry Stark.....	"	18 Apr. '11	3 00 a day	7 Jan. '85	18 Apr. '11	3 00 a day	7 Jan. '85
Preece, J. H.....	"	21 Apr. '11	3 00 a day	26 July '83	21 Apr. '11	3 00 a day	26 July '83
Beattie, Frank T. W.....	"	8 May '11	3 00 a day	13 Mar. '89	8 May '11	3 00 a day	13 Mar. '89
Ineson, Fred F.....	"	12 June '11	3 00 a day	10 June '88	12 June '11	3 00 a day	10 June '88
Gibson, Joseph.....	"	14 July '11	3 00 a day	17 Mar. '88	14 July '11	3 00 a day	17 Mar. '88
Crocker, Henry A.....	"	17 July '11	3 00 a day	31 Oct. '81	17 July '11	3 00 a day	31 Oct. '81
Lord, Milton G.....	"	20 July '11	3 00 a day	1 May '89	20 July '11	3 00 a day	1 May '89
Kane, James.....	"	24 July '11	3 00 a day	18 Sept. '89	24 July '11	3 00 a day	18 Sept. '89
O'Brien, Richard V.....	"	24 July '11	3 00 a day	2 Mar. '83	24 July '11	3 00 a day	2 Mar. '83
Murphy, Wm. L.....	"	24 July '11	3 00 a day	9 Sept. '86	24 July '11	3 00 a day	9 Sept. '86
Hastings, John Thomas.....	"	25 July '11	3 00 a day	5 Apr. '85	25 July '11	3 00 a day	5 Apr. '85
Roberts, Wesley M.....	"	22 Aug. '11	3 00 a day	25 Sept. '88	22 Aug. '11	3 00 a day	25 Sept. '88
King, Richard A.....	"	22 Aug. '11	3 00 a day	1 Dec. '83	22 Aug. '11	3 00 a day	1 Dec. '83
Gibson, Walter J.....	"	5 Sept. '11	3 00 a day	10 Sept. '84	5 Sept. '11	3 00 a day	10 Sept. '84
Kitching, F. B.....	"	5 Sept. '11	3 00 a day	18 Nov. '82	5 Sept. '11	3 00 a day	18 Nov. '82
Ford, Fossett F.....	"	11 Sept. '11	3 00 a day	2 June '90	11 Sept. '11	3 00 a day	2 June '90
Simmons, Jno.....	"	21 Sept. '11	3 00 a day	3 Feb. '91	21 Sept. '11	3 00 a day	3 Feb. '91
Nelson, Horace G.....	"	26 Oct. '11	3 00 a day	26 Dec. '81	26 Oct. '11	3 00 a day	26 Dec. '81
Caunter, Geo. Wm.....	"	31 Oct. '11	3 00 a day	11 June '84	31 Oct. '11	3 00 a day	11 June '84
Wright, David.....	"	6 Nov. '11	3 00 a day	27 Oct. '86	6 Nov. '11	3 00 a day	27 Oct. '86
Peacock, Wm. M.....	"	6 Nov. '11	3 00 a day	10 Dec. '83	6 Nov. '11	3 00 a day	10 Dec. '83

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoint- ments	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Raynor, Geo. H.	Letter Carrier—Facteur.	16 Nov. '11	\$ 3 00 a day	24 Dec. '85		16 Nov. '11
Field, Albert F.	"	18 Nov. '11	3 00 a day	12 May '84		18 Nov. '11
Bradley, Joseph J.	"	20 Nov. '11	3 00 a day	13 May '82		20 Nov. '11
Humphries, D. C.	"	20 Nov. '11	3 00 a day	7 Oct. '89		20 Nov. '11
Dalzell, Thos. H.	"	21 Nov. '11	3 00 a day	24 Nov. '89		21 Nov. '11
Newell, Wm. Thos.	"	22 Nov. '11	3 00 a day	11 Feb. '82		22 Nov. '11
Dobson, Samuel.	"	22 Nov. '11	3 00 a day	2 Aug. '86		22 Nov. '11
Pettit, Chas. J.	"	22 Nov. '11	3 00 a day	4 May '92		22 Nov. '11
Gill, Thos. H.	"	27 Nov. '11	3 00 a day	17 Feb. '92		27 Nov. '11
Bailey, Jas. E.	"	27 Nov. '11	3 00 a day	10 Dec. '85		27 Nov. '11
Pantling, Geo.	"	28 Nov. '11	3 00 a day	11 July '84		28 Nov. '11
Williams, Ed. J.	"	28 Nov. '11	3 00 a day	28 Apr. '92		28 Nov. '11
Scott, Harry.	"	29 Nov. '11	3 00 a day	27 Jan. '90		29 Nov. '11
White, Harry G. E.	"	30 Nov. '11	3 00 a day	7 July '82		30 Nov. '11
Shinely, Herbert.	"	30 Nov. '11	3 00 a day	20 Apr. '84		30 Nov. '11
Curlew, Fred.	"	30 Nov. '11	3 00 a day	16 Feb. '93		30 Nov. '11
Reeves, Richard E. C.	"	6 Dec. '11	3 00 a day	14 May '89		6 Dec. '11
Mullin, Stanley T.	"	12 Dec. '11	3 00 a day	24 Jan. '95		12 Dec. '11
Wilson, Thomas A.	"	12 Dec. '11	3 00 a day	23 Aug. '89		12 Dec. '11
Corbett, Wm. R. A.	"	14 Dec. '11	3 00 a day	10 Sept. '91		14 Dec. '11
Bishop, Cecil T. H.	"	28 Dec. '11	3 00 a day	28 June '92		28 Dec. '11
Nokes, Wm. D.	"	4 Jan. '12	3 00 a day	30 May '87		4 Jan. '12
Bonsfield, Edward.	"	11 Jan. '12	3 00 a day	20 Sept. '83		11 Jan. '12
Russell, Wm. J.	"	15 Jan. '12	3 00 a day	27 Mar. '84		15 Jan. '12
Fitchett, Jno. Wm.	"	30 Jan. '12	3 00 a day	1 May '87		30 Jan. '12
Stinson, Edward J.	"	8 Feb. '12	3 00 a day	10 Apr. '82		8 Feb. '12
Kingscote, Chas. H.	"	24 Feb. '12	3 00 a day	23 Apr. '87	12 Dec. '11	24 Feb. '12
Clark, Wm. J.	"	12 Mar. '12	3 00 a day	5 Dec. '87	27 May '11	12 Mar. '12
Nixon, James.	"	23 Apr. '12	3 00 a day	1 July '87		23 Apr. '12
Watt, James.	"	3 June '12	3 00 a day	13 May '79		3 June '12
Reaves, John J.	"	19 June '12	3 00 a day	21 Sept. '83		19 June '12
Callan, Frank.	"	11 July '12	3 00 a day	2 Dec. '86		11 July '12
Hunter, Escott G.	"	23 July '12	3 00 a day	13 Jan. '85		23 July '12
Bradfield, Benjamin.	"	12 Aug. '12	3 00 a day	22 Aug. '85		12 Aug. '12
Lapeer, James.	"	17 Aug. '12	3 00 a day	20 Oct. '85		17 Aug. '12
O'Connell, George H.	"	26 Aug. '12	3 00 a day	30 Sept. '90		26 Aug. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur.	25 Sept.	'12	3	00 a day	17 Jan.	'94	19 June	'12	25 Sept.	'12
Gow, John Alexander	1 Nov.	'12	3	00 a day	23 Feb.	'93	19 June	'12	1 Nov.	'12
Berry, Joseph T.	13 Nov.	'12	3	00 a day	22 July	'84	8 June	'12	13 Nov.	'12
Swanwick, Samuel P.	1 Nov.	'12	2	75 a day	28 Sept.	'92	21 Sept.	'12	1 Dec.	'12
Farrow, Walter A.	1 Dec.	'12	2	75 a day	28 July	'85	1 Feb.	'12	1 Dec.	'12
Mawhinney, George D.	12 Dec.	'12	3	00 a day	2 Apr.	'91	1 July	'12	12 Dec.	'12
Ferris, James	1 Feb.	'13	3	00 a day	1 July	'85	5 Feb.	'13	5 Feb.	'13
Gray, Frederick J.	5 Feb.	'13	3	75 a day	10 Mar.	'88	27 June	'12	14 Feb.	'13
Scholes, W. T. C.	14 Feb.	'13	3	00 a day	30 May	'90	10 Mar.	'13	3 Mar.	'13
Leamen, William J.	3 Mar.	'13	3	00 a day	19 Apr.	'95	5 Mar.	'13	5 Mar.	'13
Marshall, Roy A.	5 Mar.	'13	3	00 a day	27 Nov.	'86	10 Mar.	'13	10 Mar.	'13
Beard, James E.	10 Mar.	'13	3	00 a day	4 Sept.	'83	11 Mar.	'13	11 Mar.	'13
Mitchell, William N.	11 Mar.	'13	3	00 a day	3 July	'91	12 Mar.	'13	12 Mar.	'13
Jallow, Clarence A.	12 Mar.	'13	3	75 a day	10 Mar.	'90	13 Mar.	'13	13 Mar.	'13
Donnelly, Charles	13 Mar.	'13	3	00 a day	3 Nov.	'80	14 Mar.	'13	14 Mar.	'13
Falconer, Walter G.	14 Mar.	'13	3	00 a day	15 May	'84	19 Mar.	'13	19 Mar.	'13
Milligan, James G.	19 Mar.	'13	3	00 a day	29 Aug.	'89	24 Mar.	'13	24 Mar.	'13
Williams, Thomas	19 Mar.	'13	3	00 a day	21 Dec.	'83	25 Mar.	'13	25 Mar.	'13
Hilton, Thomas	25 Mar.	'13	3	00 a day	18 Mar.	'88	25 Mar.	'13	25 Mar.	'13
Dobson, Arthur	25 Mar.	'13	3	00 a day	6 Dec.	'78	31 Mar.	'13	31 Mar.	'13
Stone, Richard T.	31 Mar.	'13	3	00 a day	19 Oct.	'86	4 Apr.	'13	4 Apr.	'13
Heard, Francis W.	4 Apr.	'13	2	50 a day	3 July	'89	10 Apr.	'13	10 Apr.	'13
Keightley, Thomas	10 Apr.	'13	2	50 a day	15 Mar.	'87	19 Aug.	'12	11 Apr.	'13
Gilpin, James Wm.	11 Apr.	'13	3	00 a day	4 Dec.	'87	16 May	'13	14 Apr.	'13
Trotter, John Wm.	14 Apr.	'13	3	00 a day	9 Feb.	'83	23 July	'12	22 Apr.	'13
Riley, Arthur Robert F.	15 Apr.	'13	3	00 a day	21 Dec.	'84	22 May	'12	2 May	'13
Preston, Edward	22 Apr.	'13	3	00 a day	8 July	'83	19 Nov.	'12	14 May	'13
Hall, Fredk William	2 May	'13	2	50 a day	29 Oct.	'83	28 May	'12	28 May	'13
Judges, Walter Edward	13 May	'13	2	50 a day	19 Jan.	'92	5 Feb.	'13	30 May	'13
Blain, Harry	14 May	'13	2	75 a day	1 Nov.	'82	9 June	'13	9 June	'13
Elliott, John Thomas	20 May	'13	2	75 a day	12 Dec.	'94	5 Oct.	'12	10 June	'13
Wilson, Cecil Geoffrey	28 May	'13	2	75 a day	14 May	'91	31 May	'12	12 June	'13
Owen, Edward Geo.	30 May	'13	2	75 a day	2 Oct.	'82	13 Jan.	'13	18 June	'13
Barrett, Wm. Henry	6 June	'13	2	75 a day	24 Apr.	'84	23 June	'13	19 June	'13
Moffatt, Geo. Harold	9 June	'13	2	75 a day	8 Mar.	'93	26 June	'13	26 June	'13
Lovry, Ernest Fredk	10 June	'13	2	75 a day	19 July	'86	3 Sept.	'12	28 June	'13
Ford, Henry George	12 June	'13	2	75 a day	27 Dec.	'88	4 Sept.	'12	28 June	'13
Mullin, Horace Horton	18 June	'13	2	75 a day	31 July	'77	28 June	'13	1 July	'13
Blakemore, John Wm.	19 June	'13	2	75 a day	30 Apr.	'90	1 July	'13	4 July	'13
Jones, Wm.	23 June	'13	2	75 a day	29 July	'82	8 July	'13	8 July	'13
Hoddinott, Herbert Hyland	26 June	'13	2	75 a day	27 Aug.	'86				
Price, Edgar William	26 June	'13	2	75 a day	22 Apr.	'84				
Doney, Geo.	28 June	'13	2	75 a day	4 Nov.	'91				
Wise, Wm. Alfred	28 June	'13	2	75 a day	21 Nov.	'87				
White, Ridsen W. W.	28 June	'13	2	75 a day	22 Sept.	'86				
James, Arthur Palmer	1 July	'13	2	50 a day	25 Mar.	'86				
Duncan, Jas.	4 July	'13	2	50 a day	28 May	'87				
Boden, Geo. Edward	8 July	'13	2	75 a day	28 May	'87				

<sup>1</sup>Previous service from Nov. 23 '05, to April 21 '09—Service antérieur du 23 nov. '05 au 21 avril '09.



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DU POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Bartlett, Wm. Jas. Allan.....	Letter Carrier—Facteur.....	5 Aug. '13	2 75 a day \$ cts.	12 Aug. '91	15 July '12	5 Aug. '13
McDonald, Robert H.....	"	6 Aug. '13	2 50 a day	3 June '89	"	6 Aug. '13
Nixon, Robert.....	"	13 Aug. '13	2 75 a day	24 May '81	3 Sept. '12	13 Aug. '13
Solomon, Thos. Henry.....	"	25 Aug. '13	2 75 a day	24 Dec. '84	"	25 Aug. '13
Moore, Frederick Wm.....	"	26 Aug. '13	2 75 a day	27 Dec. '80	"	26 Aug. '13
Steadman, J.....	"	27 Aug. '13	2 75 a day	16 Oct. '84	13 Feb. '13	27 Aug. '13
Murchison, Frank.....	"	27 Aug. '13	2 50 a day	6 Feb. '91	"	27 Aug. '13
Giles, William Henry.....	"	29 Aug. '13	2 75 a day	13 Aug. '89	"	29 Aug. '13
Parker, John.....	"	29 Aug. '13	2 50 a day	8 Dec. '91	"	29 Aug. '13
Murchie, Frank Wilson.....	"	2 Sept. '13	2 75 a day	3 Sept. '89	26 Nov. '12	29 Aug. '13
Young, Walter.....	"	2 Sept. '13	2 75 a day	5 May '90	"	2 Sept. '13
Amory, Alfred Howard.....	"	2 Sept. '13	2 50 a day	29 Oct. '85	"	2 Sept. '13
Lynch, Frank Joseph.....	"	2 Sept. '13	2 75 a day	24 Aug. '87	"	2 Sept. '13
Jeffers, Robert James.....	"	4 Sept. '13	2 50 a day	17 Feb. '78	"	4 Sept. '13
McDole, John Harmon.....	"	8 Sept. '13	2 50 a day	10 Feb. '89	"	8 Sept. '13
Grimsditch, Archibald.....	"	8 Sept. '13	2 50 a day	4 Jan. '89	"	8 Sept. '13
Belbin, Ernest Edward.....	"	8 Sept. '13	2 75 a day	4 July '91	"	8 Sept. '13
McDevitt, Stanley Clare.....	"	8 Sept. '13	2 50 a day	15 Mar. '94	"	8 Sept. '13
Paveling, Samuel.....	"	9 Sept. '13	2 75 a day	24 Feb. '90	"	9 Sept. '13
Carpenter, Thomas.....	"	10 Sept. '13	2 75 a day	30 Apr. '91	11 July '12	10 Sept. '13
Taggart, Robert James.....	"	11 Sept. '13	2 75 a day	27 Nov. '92	"	11 Sept. '13
Allen, Robert.....	"	12 Sept. '13	2 75 a day	27 Mar. '81	"	12 Sept. '13
Edmunds, Geo. R.....	"	22 Sept. '13	2 50 a day	3 Mar. '84	"	22 Sept. '13
Logan, Wm.....	"	24 Sept. '13	2 75 a day	25 Dec. '89	"	24 Sept. '13
Harrison, David.....	"	26 Sept. '13	2 50 a day	14 June '85	"	26 Sept. '13
Clark, Robert Bradford.....	"	26 Sept. '13	2 75 a day	28 Sept. '78	"	26 Sept. '13
Edwards, Walter.....	"	29 Sept. '13	2 75 a day	3 Mar. '86	"	29 Sept. '13
Johnston, Delbert Roscoe.....	"	29 Sept. '13	2 50 a day	26 May '88	"	29 Sept. '13
Ferguson, Wm.....	"	30 Sept. '13	2 75 a day	1 Apr. '87	"	30 Sept. '13
Leslie, Arnott.....	"	1 Oct. '13	2 75 a day	9 June '78	24 June '12	1 June '13
Fleming, Robert.....	"	9 Oct. '13	2 75 a day	9 July '78	"	9 Oct. '13
Phillips, John Emery.....	"	16 Oct. '13	2 50 a day	5 Nov. '89	"	16 Oct. '13
Banguay, S.....	"	5 Nov. '13	2 75 a day	6 Aug. '80	1 Apr. '13	5 Nov. '13
George, Thos. Stephen.....	"	10 Nov. '13	2 75 a day	22 Aug. '80	1 May '13	10 Nov. '13
Montgomery, Roy W.....	"	10 Nov. '13	2 75 a day	16 May '87	"	10 Nov. '13
Wilson, Robert John.....	"	2 Dec. '13	2 75 a day	1 July '88	"	2 Dec. '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur.	2 Dec.	'13	2 75 a day	13 Sept.	'87	.....	17 July	'13	.....	2 Dec.	'13
Smith, Wm. Edward	2 Dec.	'13	2 75 a day	13 Sept.	'87	.....	17 July	'13	.....	2 Dec.	'13
Nicholson, John	12 Dec.	'13	2 75 a day	17 Aug.	'82	.....	17 Aug.	'82	.....	12 Dec.	'13
Goodwin, Ernest	23 Dec.	'13	2 75 a day	18 June	'89	.....	18 June	'89	.....	23 Dec.	'13
Wilson, John Chas.	30 Dec.	'13	2 75 a day	8 June	'84	.....	8 June	'84	.....	30 Dec.	'13
Godard, Arthur Hassall	5 Jan.	'14	2 75 a day	16 Sept.	'87	.....	16 Sept.	'87	.....	5 Jan.	'14
Thomas, Norman Denson	8 Jan.	'14	2 75 a day	8 Mar.	'91	.....	8 Mar.	'91	.....	8 Jan.	'14
Turner, Chas. Ernest	12 Jan.	'14	2 75 a day	30 June	'93	.....	30 June	'93	.....	12 Jan.	'14
Coupland, Andrew	19 Jan.	'14	2 75 a day	23 Oct.	'82	.....	23 Oct.	'82	.....	19 Jan.	'14
Thorburn, Jno.	10 Feb.	'14	2 75 a day	15 Aug.	'76	.....	15 Aug.	'76	.....	10 Feb.	'14
Hunter, T.	11 Feb.	'14	2 25 a day	15 Nov.	'85	.....	15 Nov.	'85	.....	11 Feb.	'14
Hester, Wm. Geo.	26 Feb.	'14	2 75 a day	15 Oct.	'92	.....	15 Oct.	'92	.....	26 Feb.	'14
Morisson, Wm.	2 Mar.	'14	2 75 a day	17 Oct.	'83	.....	17 Oct.	'83	.....	2 Mar.	'14
Nesbitt, Jas.	20 Mar.	'14	2 75 a day	14 May	'86	.....	14 May	'86	.....	20 Mar.	'14
Thorpe, Wm. Jno.	11 Apr.	'14	2 50 a day	27 Sept.	'82	.....	27 Sept.	'82	.....	11 Apr.	'14
Stubbs, James	20 May	'14	2 50 a day	6 Oct.	'87	.....	6 Oct.	'87	.....	20 May	'14
Howie, Wm.	28 May	'14	2 50 a day	27 Nov.	'80	.....	27 Nov.	'80	.....	28 May	'14
Kerr, Chas.	29 June	'14	2 50 a day	23 Aug.	'96	.....	23 Aug.	'96	.....	29 June	'14
Don, Duncan	29 June	'14	2 50 a day	29 Apr.	'88	.....	29 Apr.	'88	.....	29 June	'14
Mair, Andrew	13 July	'14	2 50 a day	13 Nov.	'87	.....	13 Nov.	'87	.....	13 July	'14
Love, Chas.	14 July	'14	2 50 a day	17 July	'86	.....	17 July	'86	.....	14 July	'14
Knight, T. C.	15 July	'14	2 50 a day	12 Nov.	'90	.....	12 Nov.	'90	.....	15 July	'14
Steepe, J. F.	18 July	'14	2 50 a day	3 Jan.	'84	.....	3 Jan.	'84	.....	18 July	'14
Church, Thomas R.	21 July	'14	2 50 a day	23 Mar.	'92	.....	23 Mar.	'92	.....	21 July	'14
Mulholland, Wm.	23 July	'14	2 50 a day	27 Aug.	'90	.....	27 Aug.	'90	.....	23 July	'14
Hilyer, C. H.	27 July	'14	2 50 a day	26 Mar.	'92	.....	26 Mar.	'92	.....	27 July	'14
Russell, J. S.	27 July	'14	2 50 a day	27 Feb.	'84	.....	27 Feb.	'84	.....	27 July	'14
Corbett, S. Wilson	10 Aug.	'14	2 50 a day	6 Oct.	'91	.....	6 Oct.	'91	.....	10 Aug.	'14
Palmer, A. H.	10 Aug.	'14	2 25 a day	26 June	'85	.....	26 June	'85	.....	10 Aug.	'14
King, Jas. D.	11 Aug.	'14	2 50 a day	4 Nov.	'88	.....	4 Nov.	'88	.....	11 Aug.	'14
Latimer, Joseph	8 Sept.	'14	2 50 a day	13 Aug.	'90	.....	13 Aug.	'90	.....	8 Sept.	'14
Hemphill, Wm. J.	21 Sept.	'14	2 50 a day	8 Jan.	'88	.....	8 Jan.	'88	.....	21 Sept.	'14
Buckley, Wm.	30 Oct.	'14	2 50 a day	3 Dec.	'80	.....	3 Dec.	'80	.....	30 Oct.	'14
Hopkins, F. H.	21 Dec.	'14	2 50 a day	3 Sept.	'79	.....	3 Sept.	'79	.....	21 Dec.	'14
Fullerton, J. W.	19 Jan.	'15	2 50 a day	23 Jan.	'81	.....	23 Jan.	'81	.....	19 Jan.	'15
Duman, F. L.	19 Jan.	'15	2 50 a day	5 Apr.	'80	.....	5 Apr.	'80	.....	19 Jan.	'15
Pedlar, H. G.	21 Jan.	'15	2 50 a day	26 Nov.	'95	.....	26 Nov.	'95	.....	21 Jan.	'15
Alcock, C. H.	22 Feb.	'15	2 25 a day	28 Apr.	'90	.....	28 Apr.	'90	.....	22 Feb.	'15
Rodgers, W. E.	12 Mar.	'15	2 50 a day	6 Dec.	'88	.....	6 Dec.	'88	.....	12 Mar.	'15
Crayden, Bert	12 Apr.	'15	2 25 a day	25 Oct.	'93	.....	25 Oct.	'93	.....	12 Apr.	'15
Ramsden, A. E.	14 Apr.	'15	2 25 a day	27 Nov.	'92	.....	27 Nov.	'92	.....	14 Apr.	'15
Davis, W.	21 Apr.	'15	2 25 a day	11 June	'87	.....	11 June	'87	.....	21 Apr.	'15
Forbes, J. H.	15 May	'15	2 25 a day	8 Oct.	'87	.....	8 Oct.	'87	.....	15 May	'15
Smith, G. W.	1 June	'15	2 00 a day	6 July	'91	.....	6 July	'91	.....	1 June	'15
Williams, Roy	24 July	'15	2 90 a day	24 Feb.	'88	.....	24 Feb.	'88	.....	24 July	'15
King, C. W.	20 Sept.	'15	2 00 a day	17 Nov.	'85	.....	17 Nov.	'85	.....	20 Sept.	'15
Goldthorp, J. W.	14 Oct.	'15	2 00 a day	28 Jan.	'81	.....	28 Jan.	'81	.....	14 Oct.	'15
Hovess, H. W.	20 Dec.	'15	2 25 a day	4 July	'94	.....	4 July	'94	.....	20 Dec.	'15
Browning, E. V.	19 Feb.	'16	2 25 a day	6 Sept.	'89	.....	6 Sept.	'89	.....	19 Feb.	'16
Clark, T.	17 Mar.	'16	2 25 a day	5 Dec.	'91	.....	5 Dec.	'91	.....	17 Mar.	'16
Porter, Ben.	18 Mar.	'16	2 25 a day	20 Mar.	'80	.....	20 Mar.	'80	.....	18 Mar.	'16

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Scarboro, R. ....	Letter Carrier—Facteur.	6 Apr. '16	2 00 a day	20 Apr. '97	6 Nov. '15	6 Apr. '16
1 Smedley, A. G. ....	"	28 Apr. '16	2 00 a day	25 May '88	3 Nov. '15	20 Apr. '16
Jack, R. C. ....	"	20 Apr. '16	2 00 a day	10 Apr. '87	30 Apr. '15	28 Apr. '16
Dowd, Fred. ....	"	10 May '16	2 00 a day	6 Sept. '84	9 Aug. '15	10 May '16
Crocker, Wm. ....	"	11 May '16	2 00 a day	22 July '87	18 Aug. '15	11 May '16
Maindonald, A. J. ....	"	7 July '16	2 00 a day	21 Mar. '86	4 Jan. '15	7 July '16
Harris, A. L. ....	"	11 July '16	2 00 a day	2 Aug. '82	23 Sept. '15	11 July '16
Caspar, A. G. ....	"	1 Sept. '16	2 00 a day	27 June '92	27 May '14	1 Sept. '16
Coon, D. G. A. ....	"	13 Sept. '16	2 00 a day	3 Aug. '88	31 Aug. '15	13 Sept. '16
Mathers, Samuel. ....	"	1 Oct. '16	2 00 a day	18 May '93	8 Mar. '16	1 Oct. '16
Farrow, Chas. N. ....	"	16 Oct. '16	2 00 a day	11 Mar. '85	28 Mar. '16	16 Oct. '16
Westly, W. C. ....	"	14 Feb. '17	2 00 a day	21 May '84	.....	14 Feb. '17
2 Belz, E. A. ....	"	27 Mar. '17	2 00 a day	6 Nov. '92	24 Dec. '15	27 Mar. '17
Napolitano, F. ....	"	1 Sept. '11	3 00 a day	6 Sept. '81	13 Oct. '06	1 Sept. '11
Crawford, John. ....	Box Collector—Facteur-boîtier	22 Dec. '79	3 00 a day	23 Mar. '54	.....	22 Dec. '79
Wood, John. ....	Porter—Chargeur.	16 Aug. '86	3 00 a day	6 July '49	.....	16 Aug. '86
Henderson, John. ....	"	4 Nov. '90	3 00 a day	23 Dec. '59	31 Dec. '89	4 Nov. '90
Gordon, Alex. H. ....	"	4 Nov. '90	3 00 a day	29 Jan. '56	31 Dec. '89	4 Nov. '90
Foley, Philip. ....	"	4 Nov. '90	3 00 a day	25 Dec. '56	27 Sept. '90	4 Nov. '90
Connolly, Robert. ....	"	8 June '92	3 00 a day	18 Aug. '55	16 May '92	8 June '92
Bentley, Joe Samuel. ....	"	18 June '94	3 00 a day	21 July '57	22 Nov. '93	18 June '94
Young, Joseph Henry. ....	"	15 Feb. '98	3 00 a day	25 Apr. '79	4 Feb. '98	15 Feb. '98
Black, Thompson McC. ....	"	1 Aug. '00	3 00 a day	26 Nov. '72	8 Mar. '00	1 Aug. '00
Kearns, Farrell Andrew. ....	"	1 Nov. '00	3 00 a day	10 Apr. '64	29 Sept. '98	1 Nov. '00
Murphy, Patrick J. ....	"	1 Feb. '01	3 00 a day	17 Nov. '66	4 Dec. '99	1 Feb. '01
Movatti, Wm. James. ....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	28 Aug. '60	19 Dec. '98	13 Nov. '02
McCarter, John Franklin. ....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	27 Sept. '70	5 Sept. '00	13 Nov. '02
Rea, Wm. James. ....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	21 June '69	14 Jan. '01	13 Nov. '02
Cheyne, William. ....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	18 July '65	21 Apr. '01	13 Nov. '02
Alexander, Jno. J. ....	"	13 Nov. '02	3 00 a day	6 Sept. '81	23 June '02	13 Nov. '02
29 Dec. '03	"	29 Dec. '03	3 00 a day	17 Dec. '78	22 Oct. '03	29 Dec. '03
Lancaster, Jas. Joseph. ....	"	26 Nov. '03	3 00 a day	11 May '78	8 Oct. '03	26 Nov. '03
Sinclair, David. ....	"	23 Feb. '04	3 00 a day	8 Oct. '78	24 Dec. '03	23 Feb. '04
Burnie, Wm. Edward. ....	"	16 May '04	3 00 a day	20 Mar. '66	20 June '90	16 May '04
Rutland, Fred. Sinclair. ....	"	21 Dec. '04	3 00 a day	16 Sept. '77	9 May '04	21 Dec. '04
Pollard, Oswald S. ....	"	15 July '05	3 00 a day	3 June '72	27 Mar. '05	15 July '05
Furlong, George Jas. ....	"	.....	.....	.....	.....	.....



## SESSIONAL PAPER No. 30

Babcox, Wm. Augustus.....	Porter-Chargeur.....	6 Feb.	'06	3 00 a day	11 May	'80	9 Dec.	'05	6 Feb.	'06
Sherk, David.....	"	29 Mar.	'06	3 00 a day	2 Feb.	'57	19 Feb.	'06	29 Mar.	'07
Masters, Roy John.....	"	20 Aug.	'07	3 00 a day	20 Nov.	'85	30 July	'07	20 Aug.	'07
Matheson, Kenneth.....	"	1 Oct.	'07	3 00 a day	22 Apr.	'77	11 Sept.	'07	1 Oct.	'07
Landa, Harry.....	"	1 Jan.	'10	3 00 a day	3 May	'36	19 Sept.	'07	4 Nov.	'07
McGlade, David Sampson.....	"	7 Nov.	'07	3 00 a day	28 June	'78	16 Oct.	'07	7 Nov.	'07
Tomin, Alfred Edward.....	"	6 May	'08	3 00 a day	7 Sept.	'78	11 Apr.	'08	6 May	'08
Logie, John H.....	"	21 Oct.	'08	3 00 a day	31 Dec.	'82	12 Oct.	'08	21 Oct.	'08
Eaton, Joseph Benson.....	"	14 Nov.	'08	3 00 a day	6 Jan.	'82	14 Nov.	'08	14 Nov.	'08
Grant, Arthur MacLaren.....	"	11 Oct.	'09	3 00 a day	13 Mar.	'80	11 Oct.	'09	11 Oct.	'09
Piccininni, Vincenzo.....	"	15 Jan.	'10	3 00 a day	24 May	'85	15 Jan.	'10	15 Jan.	'10
Beck, Joseph Patrick.....	"	25 Jan.	'10	3 00 a day	23 Aug.	'86	25 Jan.	'10	25 Jan.	'10
Hanson, James.....	"	3 Apr.	'11	3 00 a day	29 Oct.	'81	3 Apr.	'11	3 Apr.	'11
Nichols, Alex. Kenneth.....	"	1 May	'11	3 00 a day	19 July	'82	1 May	'11	1 May	'11
Holt, Wm.....	"	13 July	'11	3 00 a day	21 Apr.	'82	13 July	'11	13 July	'11
Stuart, Chas. O.....	"	17 July	'11	3 00 a day	28 July	'81	17 July	'11	17 July	'11
O'Neil, Patrick E.....	"	15 Nov.	'11	3 00 a day	27 July	'88	15 Nov.	'11	15 Nov.	'11
May, Wilbert E.....	"	20 Nov.	'11	3 00 a day	1 Mar.	'85	20 Nov.	'11	20 Nov.	'11
Glen, David J.....	"	1 Dec.	'11	3 00 a day	16 May	'82	3 Apr.	'82	1 Dec.	'11
Russell-Wesley, L.....	"	28 Dec.	'11	3 00 a day	6 Apr.	'82	16 July	'10	28 Dec.	'11
Crosbie, Michael.....	"	13 Jan.	'12	3 00 a day	15 May	'85	1 Dec.	'10	31 Jan.	'12
Reilly, H. W.....	"	30 Mar.	'12	3 00 a day	23 Jan.	'56	30 Mar.	'12	30 Mar.	'12
Matthews, Phillip H.....	"	30 Mar.	'12	3 00 a day	28 Mar.	'59	30 Mar.	'12	30 Mar.	'12
Nesbitt, George Mc.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	29 Jan.	'88	4 Jan.	'12	1 Apr.	'12
Hamblin, Charles.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	9 Aug.	'71	3 Jan.	'12	1 Apr.	'12
Williams, Wm. Jones.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	6 July	'48	11 Apr.	'83	1 Apr.	'13
Benson, William.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	4 May	'72	16 Oct.	'07	1 Apr.	'12
McDermott, Joseph.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	19 Jan.	'54	31 Jan.	'08	1 Apr.	'12
Heise, William.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	18 Apr.	'75	21 Feb.	'11	1 Apr.	'12
Hurtubise, Joseph R.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	25 June	'59	20 Nov.	'11	1 Apr.	'12
Hobbs, Robert.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	18 July	'55	17 Jan.	'12	1 Apr.	'12
Murphy, William.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	23 Jan.	'59	28 Feb.	'12	1 Apr.	'12
Knox, Edward E.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	13 Jan.	'54	29 Nov.	'10	1 Apr.	'12
Lloyd, John W.....	"	1 Apr.	'12	3 00 a day	12 Sept.	'84	18 Apr.	'12	1 Apr.	'12
Byham, Walter F.....	"	18 Apr.	'12	3 00 a day	1 May	'76	30 Apr.	'12	18 Apr.	'12
Blong, Jonathan H.....	"	30 Apr.	'12	3 00 a day	19 Feb.	'93	30 Apr.	'12	30 Apr.	'12
Deverell, James.....	"	2 July	'12	3 00 a day	25 Oct.	'91	2 July	'12	2 July	'12
'Shee, Frank.....	"	12 July	'12	3 00 a day	26 June	'87	12 July	'12	12 July	'12
Ball, Alfred F.....	"	24 Aug.	'12	3 00 a day	23 Mar.	'80	24 Aug.	'12	24 Aug.	'12
Worley, John.....	"	8 Oct.	'12	3 00 a day	8 Aug.	'82	8 Oct.	'12	8 Oct.	'12
Richardson, Wm. L.....	"	22 Oct.	'12	3 00 a day	22 Sept.	'83	22 Oct.	'12	22 Oct.	'12
Farley, Ernest J.....	"	1 Dec.	'12	3 00 a day	11 Apr.	'84	10 Apr.	'12	1 Dec.	'12
Gross, Thomas.....	"	5 Dec.	'12	3 00 a day	16 Dec.	'77	5 Dec.	'12	5 Dec.	'12
Tooley, Ernest J.....	"	6 Dec.	'12	3 00 a day	26 Mar.	'83	6 Dec.	'12	6 Dec.	'12
McKeague, John A.....	"	9 Dec.	'12	3 00 a day	11 Dec.	'92	9 Dec.	'12	9 Dec.	'12
Gregory, Robert L.....	"	21 Jan.	'13	3 00 a day	21 Dec.	'92	21 Jan.	'13	21 Jan.	'13

<sup>1</sup> Previous service from May 13 '15, to Nov. 2 '15. — Service antérieur du 3 mai '15 au 2 nov. '15. <sup>2</sup> From June 17 '15, to Dec. 16 '15—Du 17 juin '15 au 16 Dec. '15. <sup>3</sup> From Sept. 12 1910, to May 2 1912—Du 12 sept. 1910 au 2 mars 1912.

<sup>3</sup>From Sept. 12 1910, to May 2 1912—Du 12 sept. 1910 au 2 mars 1912.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Name. Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appointements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanent.
Smith, Harry Wm.	Porter—Chargeur.	19 Feb. '13	2 75 a day	13 May '82	19 Aug. '12	19 Feb. '13
Owens, Walter.	"	13 Mar. '13	3 00 a day	28 July '73	"	13 Mar. '13
Jones, Harry.	"	13 Mar. '13	3 00 a day	31 Dec. '93	"	13 Mar. '13
Baker, Henry.	"	22 Mar. '13	3 00 a day	7 Feb. '58	"	22 Mar. '13
White, Chas. William.	"	5 May '13	2 75 a day	30 Apr. '63	"	5 May '13
Robinson, William.	"	5 May '13	2 75 a day	3 Aug. '53	"	5 May '13
Nichol, John Latimer.	"	12 June '13	2 75 a day	31 July '74	3 Jan. '13	12 June '13
Petehbridge, Chas.	"	30 June '13	2 75 a day	26 Mar. '65	"	30 June '13
Watson, Thos. Russell.	"	11 Aug. '13	2 75 a day	12 Feb. '84	"	11 Aug. '13
Lipsett, Robert.	"	18 Aug. '13	2 75 a day	5 May '58	"	18 Aug. '13
Steele, Robert.	"	20 Aug. '13	2 75 a day	1 Feb. '59	14 May '13	20 Aug. '13
Roche, Geo. Odell.	"	26 Aug. '13	2 75 a day	8 Mar. '54	"	26 Aug. '13
Armstrong, Robert.	"	29 Aug. '13	2 75 a day	9 June '63	10 Feb. '13	29 Aug. '13
Whyte, Wm.	"	9 Sept. '13	2 75 a day	10 Apr. '87	"	9 Sept. '13
Lepper, Wm. Allen.	"	22 Sept. '13	2 75 a day	13 Nov. '89	9 July '13	22 Sept. '13
McClintock, Joseph.	"	22 Sept. '13	2 75 a day	Jan. '65	"	22 Sept. '13
Gaynor, W. J.	"	7 Nov. '13	2 75 a day	16 Apr. '83	"	7 Nov. '13
Martin, Alex.	"	12 Dec. '13	2 75 a day	15 Nov. '53	"	12 Dec. '13
Lackey, Jas.	"	5 Feb. '14	2 75 a day	26 June '78	"	5 Feb. '14
Gallagher, Wm. James.	"	9 Feb. '14	2 75 a day	1 Mar. '72	"	9 Feb. '14
Skerratt, Homer.	"	9 Feb. '14	2 75 a day	14 Feb. '91	"	9 Feb. '14
Scott, Blayney Follis.	"	20 Mar. '14	2 25 a day	19 Mar. '90	"	20 Mar. '14
McLachlan, David S.	"	21 Mar. '14	2 75 a day	31 Dec. '87	"	21 Mar. '14
Scarborough, Wm.	"	31 Mar. '14	2 25 a day	10 Mar. '14	"	31 Mar. '14
Courtney, Geo.	"	25 Aug. '13	2 50 a day	26 Feb. '74	"	25 Aug. '13
Gordon, Duncan.	"	19 May. '14	2 50 a day	18 May '68	"	19 May '14
Charlton, Wm.	"	21 May '14	2 50 a day	2 Apr. '67	"	21 May '14
Bauer, F. H.	"	25 May '14	2 50 a day	6 Jan. '74	"	25 May '14
Herbert, Edward.	"	27 June '14	2 50 a day	15 Mar. '58	"	27 June '14
Bell, Robert.	"	18 Nov. '13	2 50 a day	7 Nov. '83	"	18 Nov. '13
Hine, George.	"	14 July '13	2 50 a day	28 May '67	"	14 July '13
Watson, Wm. John.	"	2 July '14	2 50 a day	11 Mar. '67	"	2 July '14
Barret, C. Geo.	"	3 July '14	2 50 a day	20 Aug. '62	"	3 July '14
Black, James.	"	14 July '14	2 50 a day	20 May '69	"	14 July '14
Judge, W. D.	"	24 July '14	2 50 a day	16 Apr. '80	"	24 July '14
Lytle, Walter.	"					

## SESSIONAL PAPER No. 30

Smith, W. H.	Porter—Chargéur	30 July '14	2 50 a day	24 Feb. '79	30 July '14
Morton, Albert	"	8 Sept. '14	2 50 a day	24 Feb. '78	8 Sept. '14
Doherty, C. G.	"	12 Sept. '14	2 50 a day	16 Jan. '57	12 Sept. '14
Brown, Wm.	"	23 Sept. '14	2 25 a day	9 June '81	23 Sept. '14
Johnston, F. A.	"	22 Oct. '14	2 50 a day	14 July '85	22 Oct. '14
Robertson, C. E. S.	"	2 Nov. '14	2 50 a day	19 July '79	2 Nov. '14
Barnes, T. H.	"	5 Nov. '14	2 50 a day	27 Aug. '60	5 Nov. '14
Armstrong, J.	"	22 Feb. '15	2 50 a day	26 Aug. '69	22 Feb. '15
McMahon, T.	"	3 May '15	2 25 a day	28 Feb. '69	3 May '15
Woodward, L. G.	"	30 Aug. '15	2 25 a day	1 Jan. '91	30 Aug. '15
Wright, Andrew	"	24 Sept. '15	2 25 a day	22 July '89	24 Sept. '15
Davey, Reginald	"	26 Oct. '15	2 25 a day	7 Feb. '90	26 Oct. '15
Eagleson, R. I.	"	28 Oct. '15	2 25 a day	15 July '70	28 Oct. '15
Ross, C. L.	"	1 Nov. '15	2 00 a day	22 Aug. '80	1 Nov. '15
Brake, J. W. B.	"	2 Nov. '15	2 25 a day	25 Nov. '85	2 Nov. '15
Panther, G. C.	"	3 Nov. '15	2 25 a day	22 May '95	3 Nov. '15
Davey, Jno.	"	13 Nov. '15	2 00 a day	19 Nov. '80	13 Nov. '15
McLeod, Findley	"	13 Nov. '15	2 25 a day	19 Nov. '85	13 Nov. '15
Cunningham, T. A.	"	15 Nov. '15	2 25 a day	6 Apr. '92	15 Nov. '15
Brown, W. F.	"	15 Nov. '15	2 25 a day	20 June '88	15 Nov. '15
Gilding, M. S.	"	16 Nov. '15	2 25 a day	26 May '91	16 Nov. '15
Penwick, Jos. A.	"	24 Dec. '15	2 25 a day	21 July '71	24 Dec. '15
Love, W. J.	"	30 Dec. '15	2 25 a day	26 Apr. '85	30 Dec. '15
Telfer, J. S.	"	31 Dec. '15	2 25 a day	4 Oct. '94	31 Dec. '15
Wright, Geo.	"	5 Jan. '16	2 25 a day	12 Nov. '93	5 Jan. '16
Miles, W. H.	"	9 Mar. '16	2 25 a day	4 Jan. '74	9 Mar. '16
McDowell, A.	"	12 Apr. '16	2 00 a day	20 Nov. '86	12 Apr. '16
Cassan, C. H.	"	6 May '16	2 00 a day	24 Apr. '63	6 May '16
Cunningham, Wm.	"	12 May '16	2 00 a day	6 Oct. '94	12 May '16
Van Nostrand, A. E. Miss	"	1 June '16	2 00 a day	21 May '72	1 June '16
Houghan, M. C. Miss	"	1 June '16	2 00 a day	7 Mar. '67	1 June '16
Thompson, G. I., Miss	"	1 June '16	2 00 a day	21 June '05	1 June '16
Singleton, J. W.	"	16 June '16	2 00 a day	4 July '72	16 June '16
Norbury, Thomas	"	13 July '16	2 00 a day	7 Nov. '87	13 July '16
Dalton, A. E.	"	25 July '16	2 00 a day	31 Jan. '85	25 July '16
Fuller, E. H.	"	1 Aug. '16	2 00 a day	16 May '93	1 Aug. '16
Carraro, J.	"	17 Aug. '16	2 00 a day	16 Apr. '86	17 Aug. '16
Bagley, G. W.	"	5 Sept. '16	2 00 a day	20 Mar. '84	5 Sept. '16
Larier, Manson	"	22 Sept. '16	2 00 a day	18 Nov. '83	22 Sept. '16
Greenwood, Geo. F.	"	27 Sept. '16	2 00 a day	4 Mar. '81	27 Sept. '16
Stollery, Jas. D.	"	5 Oct. '16	2 00 a day	14 Sept. '62	5 Oct. '16
Spence, Wm. Jas.	"	6 Oct. '16	2 00 a day	5 Oct. '66	6 Oct. '16
Courtenay, Robt. R.	"	16 Oct. '16	2 00 a day	12 Aug. '64	16 Oct. '16
Gammond, M. C. C.	"	20 Oct. '16	2 00 a day	23 Oct. '80	20 Oct. '16
Kidney, Richard	"	27 Oct. '16	2 00 a day	24 May '80	27 Oct. '16
Fox, G. R.	"	30 Oct. '16	2 00 a day	12 Dec. '83	30 Oct. '16
Woods, J. J.	"	23 Nov. '16	2 00 a day	26 July '80	23 Nov. '16
Wallace, J. S.	"	24 Nov. '16	2 00 a day	25 Oct. '74	24 Nov. '16
Cantwell, W. J.	"	1 Jan. '17	2 00 a day	13 Mar. '66	1 Jan. '17



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

TORONTO POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Dibble, Clifford	Porter—Chargéur.	26 Jan. '17	\$ 2 00 a day	14 Jan. '00	30 Oct. '16	26 Jan. '17
Blackball, J. P.	"	21 Feb. '17	2 00 a day	14 Jan. '57		21 Feb. '17
Ryerfort, W. H.	"	7 Mar. '17	2 00 a day	10 July '92	1 Dec. '15	7 Mar. '17
Morrant, F. G.	"	26 Mar. '17	2 00 a day	22 Mar. '92		26 Mar. '17
Looze, F. J.	"	26 Mar. '17	2 00 a day	1 Aug. '87		26 Mar. '17
Cheatley, Patterson	Messenger—Messenger.	13 Mar. '93	3 00 a day	15 Sept. '63	30 Jan. '93	13 Mar. '93
Alwell, Robert James	"	1 Apr. '11	3 00 a day	24 May '56	31 Dec. '89	4 Nov. '90

GALT POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE GALT.

Wells, Russell A.	Letter Carrier—Facteur.	8 Aug. '12	3 00 a day	7 Feb. '78		8 Aug. '12
Mills, Harry	"	8 Aug. '12	3 00 a day	17 Mar. '82		8 Aug. '12
Ritz, Walter	"	8 Aug. '12	3 00 a day	11 Oct. '77		8 Aug. '12
Scott, George	"	8 Aug. '12	3 00 a day	7 Feb. '79		8 Aug. '12
Needham, J. F.	"	8 Aug. '12	3 00 a day	15 Jan. '85		8 Aug. '12
Spooner, J. E.	"	8 Aug. '12	3 00 a day	11 Oct. '87		8 Aug. '12
White, Frederick	"	12 May '13	2 50 a day	15 Apr. '80		12 May '13
Gravelle, Chas. F.	"	12 Dec. '13	2 75 a day	16 Sept. '90		12 Dec. '13
Porter, H. L.	"	20 Feb. '14	2 50 a day	23 Mar. '86		20 Feb. '14
Carter, Alfred	"	1 April '16	2 00 a day	8 May '79		1 April '16
Van, Every Albert	Porter—Chargéur.	21 Feb. '14	2 25 a day	11 July '84	27 Nov. '14	21 Feb. '14

ST. CATHARINES POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE STE-CATHERINE.

Brennan, Leonard Hugh	Letter Carrier—Facteur.	22 Apr. '08	3 00 a day	6 Nov. '79	27 Mar. '08	22 Apr. '08
Gare, Reginald, George	"	22 Apr. '08	3 00 a day	9 Jan. '85	22 Mar. '08	22 Apr. '08
Murphy, John Patrick	"	22 Apr. '08	3 00 a day	31 Mar. '78	27 Mar. '08	22 Apr. '08
Miscner, John William	"	8 Feb. '09	3 0 a day	27 Oct. '89	18 Nov. '08	8 Feb. '09
O'Donohue, Thomas Harris	"	6 Aug. '10	3 00 a day	13 Nov. '87		6 Aug. '10
Henderson, Thos	"	1 Apr. '11	3 00 a day	3 Sept. '84	1 Aug. '08	1 Apr. '11
Jeeves, Ray Ewart	"	11 May '11	3 0 a day	21 May '83		11 May '11
Walsh, Arthur Jos.	"	5 June '11	3 00 a day	5 July '90		5 June '11

NIAGARA FALLS POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE NIAGARA FALLS.

[illegible]

## HAMILTON POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE HAMILTON.

Brown, Adam.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	'91	4,000 00	3 Apr.	'26	.....	1 July
Matthews, John Sutherland.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	'08	2,400 00	3 Aug.	'51	.....	12 June
Fitzgerald, Robert Michael.....	1st C'-ss, Grade A—1e classe, grade A.....	'13	1,800 00	27 Aug.	'57	.....	1 Sept.
Dunnett, Edward Howard.....	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.....	'12	1,600 00	9 Jan.	'55	.....	22 July
Campbell, Donald Denoon.....	" " " "	'12	1,600 00	6 Nov.	'57	.....	22 June
Waerman, Walter Lincoln.....	" " " "	'12	1,600 00	13 July	'62	.....	24 Jan.
Webster, John Albert.....	" " " "	'12	1,600 00	10 Dec.	'61	.....	24 Oct.
McFarland, Wm.....	" " " "	'12	1,600 00	24 May	'62	.....	24 Jan.
Bull, Geo. Harcourt.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	'12	1,400 00	8 May	'51	6 July	13 Feb.
Filgiano, Henry Edward J.....	" " " "	'12	1,400 00	7 June	'61	1 Feb.	13 Mar.
Morden, Joseph Ralph.....	" " " "	'12	1,400 00	30 Oct.	'62	27 Mar.	3 Apr.
Miller, Robert Simons.....	" " " "	'12	1,400 00	5 Apr.	'48	11 Feb.	13 Feb.
Felding, Charles Walter W.....	" " " "	'12	1,400 00	16 Oct.	'56	1 Sept.	1 July
McCulloch, John Oliver.....	" " " "	'12	1,400 00	15 Dec.	'67	3 Nov.	3 Nov.
Judd, Charles.....	" " " "	'12	1,400 00	5 Dec.	'48	9 Mar.	10 Mar.
		'12	1,400 00		'83	19 Sept.	21 Sept.

<sup>†</sup>Previous service from Aug. 8 '14 to Sept. 3 '15—Service antérieur du 8 août '14 au 3 sept. '15.

†Previous service from Aug. 8 '14 to Sept. 3 '15—Service antérieur du 8 août '14 au 3 sept. '15.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

HAMILTON Post Office—Continued—BUREAU DE POSTE DE HAMILTON—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Dempsey, Jos. H'ry Colloden.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Apr. '12	\$ 1,400 00	3 Oct. '62	2 Aug. '86	16 Aug. '86
Kerr, Alfred James.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	17 Dec. '63	11 Sept. '89	12 Apr. '90
Kell, Robert Hawkins.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	19 Jan. '68	29 June '91	21 July '91
Richter, John Charles.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	23 Feb. '71	27 July '89	2 Apr. '91
Dowrie, David Cook.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	25 Oct. '56	.....	24 Aug. '81
Wilson, Joseph.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	11 Mar. '49	.....	14 Nov. '76
Carroll, Frederick John.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	1 June '65	.....	31 Dec. '84
Mackay, Jane Emily B.....	"	1 Apr. '12	1,200 00	5 Sept. '65	.....	23 Dec. '84
Cusack, Minnie L.....	"	1 Apr. '12	1,200 00	25 Mar. '57	2 Mar. '94	1 Oct. '88
Hamilton, Augusta M.....	"	1 Apr. '12	1,200 00	16 Mar. '64	3 Sept. '88	12 Apr. '90
Hodd, Frank.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	3 Oct. '61	1 May '89	10 Apr. '89
Blake, Albert C.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	7 Apr. '63	16 Mar. '89	21 Sept. '93
Campbell, John.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	15 Nov. '60	9 Feb. '93	31 Aug. '90
Moore, Robert William.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	11 Jan. '60	19 Aug. '93	1 Aug. '90
Wooley, Robert.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	27 May '59	8 Mar. '94	1 Aug. '90
Hill, John Chas.....	"	1 May '13	1,400 00	13 July '83	13 July '94	1 Aug. '90
McIntosh, George Wm.....	"	1 May '13	1,400 00	28 Feb. '78	4 May '93	15 June '93
Dorsey, John James.....	"	1 May '13	1,400 00	28 May '75	14 Oct. '03	4 Dec. '03
Guy, Robert.....	"	1 May '13	1,400 00	6 Dec. '65	1 Feb. '01	3 June '01
James, Simon H.....	"	1 May '13	1,300 00	18 Aug. '79	28 Sept. '91	2 Apr. '92
Stapleton, Gilbert B.....	"	1 Apr. '16	1,400 00	18 Aug. '79	1 May '93	5 June '03
Hill, Frank A.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	11 Apr. '79	.....	26 May '10
Morgan, Ernest A.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	19 Feb. '89	2 Oct. '05	26 Dec. '06
Gompi, Chas. Ernest.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	16 Feb. '84	20 Dec. '06	8 May '07
Reid, Archibald Harrison.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	13 Mar. '89	25 July '07	7 Sept. '07
Enright, Lawrence.....	"	1 Jan. '17	1,200 00	14 Nov. '89	29 July '07	4 Nov. '07
Nash, Richard Frederick.....	"	1 Jan. '16	1,200 00	20 Dec. '84	28 Nov. '08	28 Dec. '08
Robertson, James Joseph.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '16	1,100 00	16 Nov. '83	20 Mar. '09	29 Dec. '09
Way, Wm. John.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	24 Feb. '87	1 July '09	27 Dec. '09
Keenan, James.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	10 Apr. '86	7 July '09	1 Apr. '10
Anderson, Lawrence Henry.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	23 Feb. '88	20 Dec. '09	1 Oct. '10
Gleadow, Norman L.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	19 May '90	.....	14 June '10
Davis, Clayton G.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	16 July '91	.....	15 Nov. '11
Flach, H. J. (Mrs).....	"	1 Jan. '16	1,000 00	18 Aug. '93	10 Mar. '11	15 May '11
Himinen, Jacob J.....	"	1 Apr. '16	1,100 00	18 June '71	5 Dec. '90	24 Feb. '13
	"	1 Apr. '16	1,100 00	12 Aug. '86	17 June '08	12 July '08



## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.			1 Apr.	'14	1,000 00	10 Oct.	'88	7 May	'10	1 Apr.	'12
McCowell, A. F.	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	26 Sept.	'82	13 Nov.	'11	1 Apr.	'12
Cole, Arthur E.	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	3 Mar.	'88	7 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Anderson, Geo. W.	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	9 Mar.	'83	30 May	'11	1 Apr.	'12
Arthur, William	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	3 Jan.	'86	6 Nov.	'11	1 Apr.	'12
Kelly, Bertram P.	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	14 July	'87	12 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Harper, Edward J.	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	25 Dec.	'81	5 Mar.	'12	1 Apr.	'12
Hutty, Joseph.	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	26 Feb.	'90	25 Dec.	'11	1 Apr.	'12
MacFarlane, Stewart A.	"	"	1 Apr.	'14	900 00	21 Oct.	'90	17 Jan.	'12	1 Apr.	'12
Clark, Wm. J.	"	"	1 Apr.	'14	900 00	3 Apr.	'90	12 Dec.	'10	1 Apr.	'12
Farr, David W.	"	"	1 July	'15	900 00	25 May	'85	1 May	'12	1 Apr.	'12
Battram, Ernest A.	"	"	1 July	'15	900 00	6 Apr.	'91	27 Apr.	'13	1 Apr.	'12
McFarland, A. L.	"	"	1 Jan.	'16	900 00	13 Oct.	'83	16 May	'12	1 Jan.	'13
Guy, R. M.	"	"	1 Jan.	'16	900 00	19 Sept.	'84	30 Sept.	'12	1 Jan.	'13
Harris, N. S.	"	"	1 Jan.	'16	800 00	6 Feb.	'89	20 Dec.	'12	1 Jan.	'13
Crook, William.	"	"	1 Jan.	'16	800 00	12 July	'95	1 Feb.	'13	1 Jan.	'13
Buscombe, Frederiek E.	"	"	1 Jan.	'16	800 00	12 Sept.	'82	21 Feb.	'13	1 Jan.	'13
Hutton, William P.	"	"	1 July	'16	800 00	1 Nov.	'90	21 May	'13	1 June	'14
Phelan, William W.	"	"	1 Jan.	'16	800 00	23 Sept.	'96	4 Feb.	'14	1 June	'14
Day, John.	"	"	1 Jan.	'16	800 00	14 Apr.	'97	11 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Parker, Herber L.	"	"	1 Jan.	'17	800 00	14 Oct.	'83	12 May	'14	1 Dec.	'13
Reid, Norman	"	"	1 July	'16	800 00	6 June	'91	5 Dec.	'11	16 Jan.	'15
Stipe, Charles D.	"	"	1 July	'16	800 00	26 Nov.	'80	21 May	'14	1 Apr.	'12
Leeming, Roy.	"	"	1 Oct.	'16	800 00	7 Mar.	'88	3 Apr.	'16	1 July	'15
Philips, Wm. H.	"	"	1 Jan.	'17	800 00	28 Jan.	'84	9 Aug.	'16	1 Jan.	'17
Pettigrew, Robert C.	"	"	1 Jan.	'17	600 00	29 Oct.	'84	3 Sept.	'15	1 Jan.	'17
*Barlow, Lalayette.	"	"	1 Apr.	'17	600 00	11 Apr.	'85	7 Aug.	'16	1 Apr.	'17
Graham, Thomas J. J.	"	"	1 Apr.	'17	600 00	25 Feb.	'95	4 Dec.	'16	1 Apr.	'17
Whiteside, William.	"	"	1 Jan.	'17	600 00	30 a day	'83	29 Nov.	'83	1 Apr.	'17
Lawrence, William E.	"	"	1 Jan.	'17	600 00	20 May	'59	24 Dec.	'85	1 Apr.	'17
Starling, James A.	"	"	1 Apr.	'17	600 00	31 July	'56	16 Dec.	'89	1 Apr.	'17
Scaw, Archie McKelvie.	"	"	1 Apr.	'17	600 00	15 Dec.	'65	7 Nov.	'89	1 Apr.	'17
Springate, George.	"	"	1 Apr.	'17	600 00	10 June	'68	16 Oct.	'90	1 Apr.	'17
Charters, James.	"	"	26 Dec.	'83	3 00 a day	30 May	'48	19 May	'91	8 Nov.	'90
McKeown, James Alexander.	"	"	6 Jan.	'90	3 00 a day	2 Apr.	'65	28 Sept.	'91	27 Nov.	'91
Rolson, Edward.	"	"	12 Apr.	'90	3 00 a day	4 Nov.	'64	17 Aug.	'91	2 Apr.	'92
Cox, James Arthur.	"	"	8 Nov.	'90	3 00 a day	13 Apr.	'65	28 Sept.	'91	2 Apr.	'92
Bate, Thomas.	"	"	27 Nov.	'91	3 00 a day	2 Aug.	'59	4 Apr.	'92	2 Apr.	'92
Stipe, Samuel.	"	"	2 Apr.	'92	3 00 a day	15 June	'45	22 Sept.	'90	17 May	'92
Hutton, William.	"	"	2 Apr.	'92	3 00 a day	22 Sept.	'62	24 Dec.	'92	26 July	'92
Mitchell, James Elijah.	"	"	17 May	'92	3 00 a day	1 Jan.	'64	10 Sept.	'00	13 Apr.	'93
Morton, George.	"	"	23 Apr.	'93	3 00 a day	27 Sept.	'77	29 Aug.	'00	24 Dec.	'93
Paradine, Thomas.	"	"	16 July	'93	3 00 a day	31 Dec.	'75	15 Dec.	'00	19 Feb.	'01
Logan, Hugh.	"	"	13 Apr.	'00	3 00 a day	3 Sept.	'77	15 Dec.	'00	19 Feb.	'01
Carroll, Joseph Francis.	"	"	24 Dec.	'00	3 00 a day	3 Sept.	'77	15 Dec.	'00	19 Feb.	'01
Hanley, Frederiek James.	"	"	19 Feb.	'01	3 00 a day	3 Sept.	'77	15 Dec.	'00	19 Feb.	'01
Macdonald, Wm. Alexander.	"	"	19 Feb.	'01	3 00 a day	3 Sept.	'77	15 Dec.	'00	19 Feb.	'01
Maddocks, George Samuels.	"	"	19 Feb.	'01	3 00 a day	3 Sept.	'77	15 Dec.	'00	19 Feb.	'01

\* Previous service from March 18, 1908, to August 7, 1908, and from March 22, 1909, to September 15, 1910.—Service antérieur du 18 mars 1908 au 7 août 1908 et du 22 mars 1909 au 15 sept. 1910.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

HAMILTON POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE HAMILTON—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Leonard, William John.....	Letter Carrier—Facteur.....	16 Nov. '03	\$ 3 00 a day	6 Dec. '75	9 Sept. '03	15 Nov. '03
Martin, Samuel Robert.....	"	27 July '04	3 00 a day	19 May '77	13 June '04	27 July '04
Melody, James Purrick.....	"	15 May '05	3 00 a day	27 May '78	27 Mar. '05	15 May '05
Rhynn, Charles F.....	"	7 Nov. '05	3 00 a day	20 Nov. '82	4 Sept. '05	7 Nov. '05
Wodehouse, William T.....	"	29 Mar. '06	3 00 a day	11 Feb. '79	5 Sept. '05	29 Mar. '06
Binney, Malcolm B.....	"	1 July '06	3 00 a day	12 Apr. '79	3 Apr. '05	1 July '06
Brown, Frederick F.....	"	23 July '06	3 00 a day	22 Dec. '78	6 Mar. '06	23 July '06
Macdonald, John A.....	"	14 Jan. '07	3 00 a day	26 July '76	12 July '06	14 Jan. '07
Whittaker, George A.....	"	17 Apr. '07	3 00 a day	1 Oct. '83	11 Feb. '07	17 Apr. '07
Hammond, Richard.....	"	17 Apr. '07	3 00 a day	18 June '80	13 Feb. '07	17 Apr. '07
Lee, Percy A.....	"	8 May '07	3 00 a day	30 June '85	15 Apr. '07	8 May '07
Dilworthy, Herbert John.....	"	1 Feb. '08	3 00 a day	2 Sept. '79	6 Jan. '08	1 Feb. '08
Warburton, Frederick.....	"	1 Feb. '08	3 00 a day	25 Dec. '80	6 Jan. '08	1 Feb. '08
Watcher, Louis Vincent.....	"	28 Feb. '08	3 00 a day	16 July '86	4 Feb. '08	28 Feb. '08
Blamey, Richard Grant.....	"	11 Apr. '08	3 00 a day	26 Sept. '79	18 Mar. '08	11 Apr. '08
Adams, Albert Alex.....	"	11 Apr. '08	3 00 a day	10 May '79	18 Mar. '08	11 Apr. '08
Beckman, Frederick George.....	"	29 Aug. '08	3 00 a day	5 Oct. '87	25 May '08	29 Aug. '09
Bryant, George Edward.....	"	19 Oct. '08	3 00 a day	20 Feb. '87	24 Sept. '08	19 Oct. '08
Seal, William James.....	"	27 Mar. '09	3 00 a day	22 July '85	1 Mar. '09	27 Mar. '09
Hammill, Edwin Richard.....	"	10 Aug. '09	3 00 a day	26 Mar. '83	.....	10 Aug. '09
McKenna, Timothy Joseph.....	"	17 Sept. '09	3 00 a day	23 Mar. '88	.....	17 Sept. '09
McComb, John.....	"	1 Dec. '09	3 00 a day	2 Mar. '80	23 Sept. '08	1 Dec. '09
Costello, Thos. Joseph.....	"	1 Aug. '10	3 00 a day	18 Sept. '80	16 May '10	1 Aug. '10
Charles, Sidney.....	"	1 Sept. '10	3 00 a day	15 Feb. '87	11 May '10	1 Sept. '10
Bradley, Edward.....	"	7 Sept. '10	3 00 a day	20 Oct. '82	.....	7 Sept. '10
Reid, Samuel Gilbert.....	"	1 Apr. '11	3 00 a day	10 Apr. '81	.....	1 Apr. '11
Swing, Walter John.....	"	20 Oct. '10	3 00 a day	3 Feb. '82	12 Dec. '10	22 Oct. '10
Porteous, Chas.....	"	2 May '11	3 00 a day	16 May '82	.....	2 May '11
Sweeney, Joseph J. M.....	"	25 Aug. '11	3 00 a day	12 Aug. '91	.....	25 Aug. '11
Dunnam, Wm. J.....	"	6 Nov. '11	3 00 a day	4 May '90	.....	6 Nov. '11
Hempstock, Robert.....	"	10 Nov. '11	3 00 a day	25 Dec. '84	.....	10 Nov. '11
Archer, John E.....	"	13 Nov. '11	3 00 a day	11 Mar. '85	.....	13 Nov. '11
Dowling, Thos. Jos.....	"	23 Dec. '11	3 00 a day	30 Mar. '84	.....	23 Dec. '11
Devall, Wm. H.....	"	23 Dec. '11	3 00 a day	13 Nov. '91	.....	23 Dec. '11
Brewster, John A.....	"	23 Dec. '11	3 00 a day	13 June '89	.....	23 Dec. '11
Currie, John F.....	"	12 Jan. '12	3 00 a day	25 June '88	.....	12 Jan. '12







## SESSIONAL PAPER No. 30

Johnson, Emerson N.....	Letter Carrier—Facteur.....	16 Apr. '13	2 75 a day	11 Nov. '86	11 Mar. '14	16 Apr. '13
Mears, Leonard.....	" ".....	16 Nov. '83	2 00 a day	12 Jan. '80	6 June '14	16 Nov. '14
Gillingwater, Percy R.....	Porter—Chargeur.....	10 Feb. '14	2 25 a day	25 Sept. '80		10 Feb. '14
Strickland, Gordon T.....	" ".....	10 Feb. '14	2 75 a day	25 Sept. '86		10 Feb. '14

## GUELPH Post Office—BUREAU DE POSTE DE GUELPH.

Mitchell, Robert.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	16 Feb. '06	2 200 00	28 Feb. '48		16 Feb. '06
Sullivan, J. A.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	1 Jan. '14	1,600 00	26 Aug. '87	3 Nov. '06	1 Jan. '14
Walker, M. E. B.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Apr. '15	1,400 00	4 Dec. '83	1 June '19	1 Jan. '14
Cordiner, R.....	" ".....	1 Apr. '15	1,400 00	27 July '00	2 Mar. '04	1 Jan. '14
Hohenadel, L.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '15	1,100 00	20 Aug. '75	23 July '04	1 Jan. '14
Mogk, W. H.....	" ".....	1 Jan. '17	1,000 00	24 June '89	21 June '06	1 Jan. '14
Reid, Nellie.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Jan. '14	1,000 00	8 Mar. '86	1 June '05	1 Jan. '14
Little, W. A.....	" ".....	1 Jan. '14	1,000 00	8 May '95	24 Aug. '11	1 Jan. '14
Cabeldu, F. J.....	" ".....	1 Jan. '14	1,000 00	2 Oct. '93	13 Nov. '11	1 Jan. '14
Dugnan, A. A.....	" ".....	1 Jan. '16	900 00	29 May '80	7 May '13	1 Jan. '14
McGee, J. V.....	" ".....	1 Jan. '16	900 00	11 July '94	4 Aug. '13	1 Jan. '14
Rance, J. E.....	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....	1 Jan. '16	700 00	3 Aug. '83	8 Dec. '13	1 Jan. '14
Parker, T. A.....	" ".....	1 Jan. '16	600 00	25 Dec. '91	28 May '14	1 Jan. '16
Reed, John Henry.....	Letter Carrier—Facteur.....	1 Apr. '07	3 00 a day	15 May '82	11 b. '07	1 Apr. '07
Pearson, Albert Thomas.....	" ".....	1 Apr. '07	3 00 a day	8 Apr. '83	4 Mar. '07	1 Apr. '07
Beliski, Edward Jos.....	" ".....	28 Oct. '07	3 00 a day	1 Apr. '90		28 Oct. '07
Wood, Lehman.....	" ".....	28 Oct. '07	3 00 a day	7 Feb. '78		28 Oct. '07
Masson, Robert.....	" ".....	29 Oct. '07	3 00 a day	7 Feb. '77		29 Oct. '07
Winters, Harry Eugene.....	" ".....	11 May '08	3 00 a day	24 Dec. '83		11 May '08
McKen, William Alex.....	" ".....	15 June '10	3 00 a day	17 May '88	16 Apr. '08	15 June '10
Murray, Gustavus.....	" ".....	24 Sept. '10	3 00 a day	13 Nov. '82		24 Sept. '10
Rain, Herman Jas.....	" ".....	9 June '11	3 00 a day	12 Apr. '83		9 June '11
Biecker, Joseph G.....	" ".....	28 Oct. '11	3 00 a day	29 Dec. '93		28 Oct. '11
Simpson, Thomas.....	" ".....	11 Mar. '12	3 00 a day	18 Aug. '83		11 Mar. '12
Wiswell, F. N.....	" ".....	16 May '12	3 00 a day	7 Aug. '89		16 May '12
Christie, C. O.....	" ".....	12 Mar. '13	2 53 a day	31 Oct. '92		12 Mar. '13
Marsh, F. O.....	" ".....	1 Dec. '13	2 75 a day	2 Apr. '85		1 Dec. '13
Dolby, J. W.....	Porter—Chargeur.....	24 Jan. '14	2 25 a day	28 Apr. '92	13 Oct. '13	24 Jan. '14
King, F. C.....	" ".....	26 Jan. '14	2 75 a day	13 Aug. '87		26 Jan. '14

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

## KITCHENER POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE KITCHENER.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoi- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Kaufman, Alfred Geo.....	Letter Carrier—Facteur.....	20 Aug. '07	3 00 a day cts.	17 Apr. '80	.....	10 Aug. '07
Underwood, Ira S.....	"	20 Aug. '07	3 00 a day	20 Mar. '84	.....	20 Aug. '07
Witzel, William Robert.....	"	20 Aug. '07	3 00 a day	12 Oct. '79	.....	20 Aug. '07
Fraser, Albert Louis.....	"	29 Aug. '07	3 00 a day	13 Mar. '78	28 Aug. '07	29 Aug. '07
Seibert, Nelson.....	"	1 June '11	3 00 a day	1 Sept. '89	.....	1 June '17
Mathews, Ormond D.....	"	12 Oct. '11	3 00 a day	21 July '85	.....	12 Oct. '11
Cuthbertson, H. W.....	"	17 Apr. '12	3 00 a day	11 July '88	.....	17 Apr. '12
Dingley, L. E.....	"	1 Mar. '12	3 00 a day	27 Aug. '83	.....	1 Mar. '12
Schippmanowski, C. H.....	"	21 Oct. '12	3 00 a day	31 Dec. '83	.....	21 Oct. '12
Kuenemann, M. A.....	"	10 Feb. '13	2 75 a day	2 Aug. '86	.....	10 Feb. '13
Wellheuser, Stephen J.....	"	8 Jan. '14	2 75 a day	21 Mar. '80	.....	8 Jan. '14
Saloman, H.....	"	5 June '14	2 50 a day	9 Feb. '87	5 June '14	1 Oct. '14
Brown, John B.....	"	24 Feb. '16	2 25 a day	18 June '91	24 Feb. '16	24 Feb. '16
Pinke, Albert A.....	Porter—Chargeur.....	10 Feb. '14	2 75 a day	27 Apr. '89	.....	10 Feb. '14

## STRATFORD POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE STRATFORD.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoi- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Dillon, James Leo.....	Letter Carrier—Facteur.....	15 Aug. '07	3 00 a day	24 Aug. '78	12 Aug. '07	15 Aug. '07
Austerberry, William.....	"	15 Aug. '07	3 00 a day	3 May '80	13 Aug. '07	15 Aug. '07
Bannon, John.....	"	15 Aug. '07	3 00 a day	25 Aug. '78	13 Aug. '07	15 Aug. '07
Macdonald, William.....	"	6 Dec. '07	3 00 a day	16 Oct. '82	11 Nov. '07	6 Dec. '10
McKay, Rodell Everton.....	"	30 June '10	3 00 a day	16 Aug. '81	.....	30 June '10
Pearce, Chas. B.....	"	5 Mar. '12	3 00 a day	25 Oct. '82	.....	5 Mar. '12
McCauley, Michael J.....	"	1 Apr. '12	3 00 a day	28 Sept. '75	8 Feb. '09	1 Apr. '12
Stewart, Chas. J.....	"	1 Aug. '12	3 00 a day	5 Oct. '81	.....	1 Aug. '12
Schneider, Conrad.....	"	20 Aug. '12	3 00 a day	29 Nov. '87	.....	26 Aug. '12
Coupland, Robt. G.....	"	11 Nov. '12	3 00 a day	19 Sept. '84	.....	11 Nov. '12
Loth, Chas. J.....	"	21 Apr. '13	3 00 a day	22 Mar. '78	.....	21 Apr. '13
Burrows, Wm. G.....	"	25 July '13	2 75 a day	20 Apr. '83	.....	25 July '13
Scott, David.....	"	8 May '16	2 00 a day	26 May '92	8 May '16	8 May '16
Diehl, Henry.....	Porter—Chargeur.....	9 Feb. '14	2 75 a day	18 Aug. '85	.....	9 Feb. '14



SESSIONAL PAPER No. 30

LONDON POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE LONDON.

		Postmaster—Directeur de la poste.		1st Class, Grade A—1e classe, grade A.		1st Class, Grade B—1e classe, grade B.		2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.		2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.		3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	
Macdonald, Peter	25 Jan. '09	3,750 00	14 Aug. '35	1 Nov. '02	14 Aug. '35	1 Nov. '02	14 Aug. '35	1 Nov. '02	14 Aug. '35	1 Nov. '02	14 Aug. '35	1 Nov. '02	14 Aug. '35
Duncan, Thos.	1 Apr. '12	2,200 00	28 Mar. '61	1 Apr. '12	28 Mar. '61	1 Apr. '12	28 Mar. '61	1 Apr. '12	28 Mar. '61	1 Apr. '12	28 Mar. '61	1 Apr. '12	28 Mar. '61
McNeil, Neil	1 Apr. '12	1,800 00	20 Oct. '49	1 Apr. '12	20 Oct. '49	1 Apr. '12	20 Oct. '49	1 Apr. '12	20 Oct. '49	1 Apr. '12	20 Oct. '49	1 Apr. '12	20 Oct. '49
Skinner, William Henry	1 Apr. '12	1,600 00	4 Nov. '60	1 Apr. '12	4 Nov. '60	1 Apr. '12	4 Nov. '60	1 Apr. '12	4 Nov. '60	1 Apr. '12	4 Nov. '60	1 Apr. '12	4 Nov. '60
Ward, John	1 Apr. '12	1,000 00	7 Oct. '54	1 Apr. '12	7 Oct. '54	1 Apr. '12	7 Oct. '54	1 Apr. '12	7 Oct. '54	1 Apr. '12	7 Oct. '54	1 Apr. '12	7 Oct. '54
Carrother, Arthur	1 Apr. '12	1,400 00	17 Apr. '59	1 Apr. '12	17 Apr. '59	1 Apr. '12	17 Apr. '59	1 Apr. '12	17 Apr. '59	1 Apr. '12	17 Apr. '59	1 Apr. '12	17 Apr. '59
Reed, Charles Cooper	1 Apr. '12	1,400 00	10 May '53	1 Apr. '12	10 May '53	1 Apr. '12	10 May '53	1 Apr. '12	10 May '53	1 Apr. '12	10 May '53	1 Apr. '12	10 May '53
Deviney, Francis Joseph	1 Apr. '12	1,400 00	24 Oct. '59	1 Apr. '12	24 Oct. '59	1 Apr. '12	24 Oct. '59	1 Apr. '12	24 Oct. '59	1 Apr. '12	24 Oct. '59	1 Apr. '12	24 Oct. '59
Flannery, Patrick Joseph	1 Apr. '12	1,400 00	17 Sept. '61	1 Apr. '12	17 Sept. '61	1 Apr. '12	17 Sept. '61	1 Apr. '12	17 Sept. '61	1 Apr. '12	17 Sept. '61	1 Apr. '12	17 Sept. '61
Haystead, Martin	1 Apr. '12	1,400 00	9 Aug. '53	1 Apr. '12	9 Aug. '53	1 Apr. '12	9 Aug. '53	1 Apr. '12	9 Aug. '53	1 Apr. '12	9 Aug. '53	1 Apr. '12	9 Aug. '53
McMartin, Duncan	1 Apr. '12	1,400 00	14 Mar. '65	1 Apr. '12	14 Mar. '65	1 Apr. '12	14 Mar. '65	1 Apr. '12	14 Mar. '65	1 Apr. '12	14 Mar. '65	1 Apr. '12	14 Mar. '65
Walsh, Robert	1 Apr. '12	1,400 00	27 Mar. '58	1 Apr. '12	27 Mar. '58	1 Apr. '12	27 Mar. '58	1 Apr. '12	27 Mar. '58	1 Apr. '12	27 Mar. '58	1 Apr. '12	27 Mar. '58
Nicholls, William	1 Apr. '12	1,400 00	4 Mar. '52	1 Apr. '12	4 Mar. '52	1 Apr. '12	4 Mar. '52	1 Apr. '12	4 Mar. '52	1 Apr. '12	4 Mar. '52	1 Apr. '12	4 Mar. '52
Matland, Malcolm John	1 Apr. '12	1,400 00	17 Nov. '62	1 Apr. '12	17 Nov. '62	1 Apr. '12	17 Nov. '62	1 Apr. '12	17 Nov. '62	1 Apr. '12	17 Nov. '62	1 Apr. '12	17 Nov. '62
Fiscott, William Chas.	1 July '13	1,400 00	29 Dec. '66	1 July '13	29 Dec. '66	1 July '13	29 Dec. '66	1 July '13	29 Dec. '66	1 July '13	29 Dec. '66	1 July '13	29 Dec. '66
Oliver, Geo. Wm.	1 Apr. '15	1,400 00	28 Mar. '78	1 Apr. '15	28 Mar. '78	1 Apr. '15	28 Mar. '78	1 Apr. '15	28 Mar. '78	1 Apr. '15	28 Mar. '78	1 Apr. '15	28 Mar. '78
McCallum, Oliver	1 Apr. '15	1,400 00	12 Sept. '84	1 Apr. '15	12 Sept. '84	1 Apr. '15	12 Sept. '84	1 Apr. '15	12 Sept. '84	1 Apr. '15	12 Sept. '84	1 Apr. '15	12 Sept. '84
Grinshaw, Geo. W.	1 Apr. '15	1,400 00	16 Feb. '78	1 Apr. '15	16 Feb. '78	1 Apr. '15	16 Feb. '78	1 Apr. '15	16 Feb. '78	1 Apr. '15	16 Feb. '78	1 Apr. '15	16 Feb. '78
Bidner, Thos. M.	1 Apr. '15	1,400 00	29 July '77	1 Apr. '15	29 July '77	1 Apr. '15	29 July '77	1 Apr. '15	29 July '77	1 Apr. '15	29 July '77	1 Apr. '15	29 July '77
Potts, William E.	1 Apr. '15	1,400 00	8 May '79	1 Apr. '15	8 May '79	1 Apr. '15	8 May '79	1 Apr. '15	8 May '79	1 Apr. '15	8 May '79	1 Apr. '15	8 May '79
Fitzmaurice, Jas. Jos.	1 Apr. '15	1,400 00	2 Apr. '77	1 Apr. '15	2 Apr. '77	1 Apr. '15	2 Apr. '77	1 Apr. '15	2 Apr. '77	1 Apr. '15	2 Apr. '77	1 Apr. '15	2 Apr. '77
Hislop, Rowley Jas.	1 Apr. '15	1,400 00	26 Oct. '79	1 Apr. '15	26 Oct. '79	1 Apr. '15	26 Oct. '79	1 Apr. '15	26 Oct. '79	1 Apr. '15	26 Oct. '79	1 Apr. '15	26 Oct. '79
Cowan, Alfred Harper	1 Jan. '16	1,300 00	4 Mar. '76	1 Jan. '16	4 Mar. '76	1 Jan. '16	4 Mar. '76	1 Jan. '16	4 Mar. '76	1 Jan. '16	4 Mar. '76	1 Jan. '16	4 Mar. '76
Marley, Robert	1 Jan. '16	1,300 00	6 Nov. '87	1 Jan. '16	6 Nov. '87	1 Jan. '16	6 Nov. '87	1 Jan. '16	6 Nov. '87	1 Jan. '16	6 Nov. '87	1 Jan. '16	6 Nov. '87
Isaac, John Stanley	1 Jan. '16	1,300 00	30 Dec. '89	1 Jan. '16	30 Dec. '89	1 Jan. '16	30 Dec. '89	1 Jan. '16	30 Dec. '89	1 Jan. '16	30 Dec. '89	1 Jan. '16	30 Dec. '89
Warner, Albert John	1 Jan. '16	1,200 00	16 Nov. '89	1 Jan. '16	16 Nov. '89	1 Jan. '16	16 Nov. '89	1 Jan. '16	16 Nov. '89	1 Jan. '16	16 Nov. '89	1 Jan. '16	16 Nov. '89
Lee, Charles James	1 Jan. '16	1,300 00	13 Mar. '81	1 Jan. '16	13 Mar. '81	1 Jan. '16	13 Mar. '81	1 Jan. '16	13 Mar. '81	1 Jan. '16	13 Mar. '81	1 Jan. '16	13 Mar. '81
Bearnish, William	1 Jan. '17	1,200 00	1 Sept. '83	1 Jan. '17	1 Sept. '83	1 Jan. '17	1 Sept. '83	1 Jan. '17	1 Sept. '83	1 Jan. '17	1 Sept. '83	1 Jan. '17	1 Sept. '83
Biggs, Walter Fletcher	1 Jan. '17	1,200 00	14 Dec. '87	1 Jan. '17	14 Dec. '87	1 Jan. '17	14 Dec. '87	1 Jan. '17	14 Dec. '87	1 Jan. '17	14 Dec. '87	1 Jan. '17	14 Dec. '87
Deacon, Ormiston Lancelby	1 Jan. '17	1,200 00	12 Oct. '81	1 Jan. '17	12 Oct. '81	1 Jan. '17	12 Oct. '81	1 Jan. '17	12 Oct. '81	1 Jan. '17	12 Oct. '81	1 Jan. '17	12 Oct. '81
Moore, Chas Emanuel	1 Jan. '14	1,200 00	22 July '84	1 Jan. '14	22 July '84	1 Jan. '14	22 July '84	1 Jan. '14	22 July '84	1 Jan. '14	22 July '84	1 Jan. '14	22 July '84
Taggie, Frederick A.	1 Apr. '15	1,100 00	26 Mar. '86	1 Apr. '15	26 Mar. '86	1 Apr. '15	26 Mar. '86	1 Apr. '15	26 Mar. '86	1 Apr. '15	26 Mar. '86	1 Apr. '15	26 Mar. '86
Spry, William Albert	1 Apr. '15	1,100 00	22 Jan. '91	1 Apr. '15	22 Jan. '91	1 Apr. '15	22 Jan. '91	1 Apr. '15	22 Jan. '91	1 Apr. '15	22 Jan. '91	1 Apr. '15	22 Jan. '91
Weston, W. H.	1 Apr. '16	1,200 00	19 July '55	1 Apr. '16	19 July '55	1 Apr. '16	19 July '55	1 Apr. '16	19 July '55	1 Apr. '16	19 July '55	1 Apr. '16	19 July '55
Calahan, Albert Belton	1 Jan. '16	1,100 00	2 Sept. '90	1 Jan. '16	2 Sept. '90	1 Jan. '16	2 Sept. '90	1 Jan. '16	2 Sept. '90	1 Jan. '16	2 Sept. '90	1 Jan. '16	2 Sept. '90
Elson, Oswald Kenneth	1 Jan. '16	1,100 00	22 Oct. '82	1 Jan. '16	22 Oct. '82	1 Jan. '16	22 Oct. '82	1 Jan. '16	22 Oct. '82	1 Jan. '16	22 Oct. '82	1 Jan. '16	22 Oct. '82
McArthur, Daniel	1 Jan. '16	1,100 00	12 May '81	1 Jan. '16	12 May '81	1 Jan. '16	12 May '81	1 Jan. '16	12 May '81	1 Jan. '16	12 May '81	1 Jan. '16	12 May '81
McKay, Roy Sillas	1 Apr. '16	1,000 00	25 Oct. '89	1 Apr. '16	25 Oct. '89	1 Apr. '16	25 Oct. '89	1 Apr. '16	25 Oct. '89	1 Apr. '16	25 Oct. '89	1 Apr. '16	25 Oct. '89
Perrin, Chas. N.	1 Apr. '16	1,000 00	2 Sept. '61	1 Apr. '16	2 Sept. '61	1 Apr. '16	2 Sept. '61	1 Apr. '16	2 Sept. '61	1 Apr. '16	2 Sept. '61	1 Apr. '16	2 Sept. '61
Wilson, F. C.	1 Apr. '16	900 00	19 July '92	1 Apr. '16	19 July '92	1 Apr. '16	19 July '92	1 Apr. '16	19 July '92	1 Apr. '16	19 July '92	1 Apr. '16	19 July '92
Graham, L. D.	1 Apr. '16	1,000 00	16 May '92	1 Apr. '16	16 May '92	1 Apr. '16	16 May '92	1 Apr. '16	16 May '92	1 Apr. '16	16 May '92	1 Apr. '16	16 May '92
Cockrill, T. C.	1 Apr. '16	1,000 00	9 Dec. '70	1 Apr. '16	9 Dec. '70	1 Apr. '16	9 Dec. '70	1 Apr. '16	9 Dec. '70	1 Apr. '16	9 Dec. '70	1 Apr. '16	9 Dec. '70
Locker, R. A.	1 Apr. '16	1,000 00	26 Mar. '70	1 Apr. '16	26 Mar. '70	1 Apr. '16	26 Mar. '70	1 Apr. '16	26 Mar. '70	1 Apr. '16	26 Mar. '70	1 Apr. '16	26 Mar. '70
Cameron, D. N.	1 Apr. '16	1,000 00	3 Nov. '79	1 Apr. '16	3 Nov. '79	1 Apr. '16	3 Nov. '79	1 Apr. '16	3 Nov. '79	1 Apr. '16	3 Nov. '79	1 Apr. '16	3 Nov. '79
Fisher, Gordon P.	1 Apr. '17	1,000 00	12 Feb. '93	1 Apr. '17	12 Feb. '93	1 Apr. '17	12 Feb. '93	1 Apr. '17	12 Feb. '93	1 Apr. '17	12 Feb. '93	1 Apr. '17	12 Feb. '93
Rider, Geo. E.	1 Jan. '17	1,000 00	17 May '76	1 Jan. '17	17 May '76	1 Jan. '17	17 May '76	1 Jan. '17	17 May '76	1 Jan. '17	17 May '76	1 Jan. '17	17 May '76
Egleton, A. E.	1 July '16	1,000 00	22 Jan. '92	1 July '16	22 Jan. '92	1 July '16	22 Jan. '92	1 July '16	22 Jan. '92	1 July '16	22 Jan. '92	1 July '16	22 Jan. '92

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

LONDON POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE DE LONDON—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements,	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Wickerson, V. E.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '14	\$ 1,000 00	25 Sept. '88	1 Apr. '12	2 June '12
Drew, Clifton H.	"	1 July '15	900 00	26 Jan. '92	.....	8 May '12
Arnott, Albert E.	"	1 July '15	900 00	24 Nov. '94	.....	5 June '12
Bartlett, Frederick C.	"	1 Jan. '16	800 00	22 May '82	7 May '12	1 Jan. '13
Jones, Wilfrid D.	"	1 Jan. '16	900 00	27 Feb. '94	7 May '12	1 Jan. '13
Webster, Chas. T.	"	1 Jan. '16	900 00	11 Nov. '77	14 May '12	1 Jan. '13
Parker, Frederick.	"	1 Jan. '16	900 00	12 Aug. '85	17 June '12	1 Jan. '13
Calhoun, George W.	"	1 Jan. '16	800 00	16 Mar. '90	4 Nov. '12	1 Jan. '13
Loney, Thos. H.	"	1 Jan. '16	900 00	21 July '85	17 Jan. '13	1 June '13
Hall, Chas. W.	"	1 Jan. '16	900 00	1 May '92	19 Feb. '13	1 June '13
Martin, Geo. Stanley	"	1 Jan. '16	900 00	21 Feb. '92	20 Feb. '13	1 June '13
Reid, Stanley W.	"	1 Jan. '16	900 00	14 Apr. '95	21 Oct. '12	1 June '13
Anderson, Frank R.	"	1 Jan. '16	800 00	6 Oct. '91	11 Feb. '13	1 June '13
Robertson, Gordon W.	"	1 Jan. '16	900 00	31 Jan. '94	19 Feb. '13	1 June '13
Reed, Harold E.	"	1 Apr. '16	800 00	26 May '93	4 Aug. '13	19 Aug. '13
Burns, Patrick, William.	"	1 Apr. '17	\$39 00	6 Dec. '54	.....	12 May '81
Morrison, Gordon W.	"	1 July '16	800 00	20 Nov. '92	.....	1 June '14
Masse, Joseph J.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	2 Aug. '15	700 60	23 Jan. '84	8 July '13	1 June '14
Golby, Gordon E.	"	1 Apr. '14	800 00	29 Mar. '98	1 Apr. '14	2 Aug. '15
Carson, Harry M.	"	25 Jan. '16	600 00	14 Aug. '87	4 Aug. '13	1 Apr. '14
Yealand, John C.	"	1 June '16	600 00	17 Oct. '87	14 May '14	16 June '16
Wallace, Andrew.	"	1 Jan. '17	600 00	9 Sept. '83	4 Feb. '16	1 Jan. '17
Cushing, John.	Letter Carrier—Facteur	9 Aug. '84	3 00 a day	13 Apr. '62	2 June '84	9 Aug. '84
Cushing, James Joseph	"	1 Apr. '85	3 00 a day	21 Dec. '54	3 Apr. '85	1 Apr. '85
Francis, John.	"	7 Mar. '94	3 00 a day	10 Mar. '58	5 June '93	7 Mar. '94
Williamson, Alexander Charles.	"	1 Aug. '90	3 00 a day	7 Feb. '65	14 June '93	1 Aug. '90
Flaherty, Pence.	"	1 Aug. '90	3 00 a day	20 June '70	20 June '90	1 Aug. '90
O'Rourke, Michael.	"	19 Aug. '04	3 00 a day	14 Nov. '75	14 July '04	19 Aug. '04
Floyd, Harry V.	"	23 June '05	3 00 a day	6 May '81	24 Mar. '05	23 June '05
Currie, Thomas F.	"	23 June '05	3 00 a day	19 Mar. '75	8 May '05	23 June '05
Pevier, Walter F.	"	15 July '05	3 00 a day	10 Dec. '78	28 May '05	15 July '05
Teepie, Clarkson.	"	13 Dec. '05	3 00 a day	19 Sept. '80	28 June '05	13 Dec. '05
Taylor, Charles W.	"	9 Oct. '06	3 00 a day	18 Mar. '78	20 Aug. '06	9 Oct. '06
Dickson, Thomas.	"	30 Jan. '07	3 00 a day	12 Mar. '79	20 Dec. '06	30 Jan. '07
Dalton, Albert Edward.	"	1 June '10	2 50 a day	24 Dec. '87	4 July '06	1 Apr. '07
Kennedy, Benjamin Wm.	"	1 Sept. '07	3 00 a day	10 Aug. '80	19 Aug. '07	1 Sept. '07
Macfie, Jno. Hector Jas.	"	1 Sept. '07	3 00 a day	20 July '80	18 Mar. '07	1 Sept. '07

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Letter Carrier—Factor	29 Jan.	'09	3 June	'88	28 Jan.	'08	29 Jan.	'09
Bird, Stafford	"	25 May	'10	28 Aug.	'80	3 Feb.	'09	25 May	'10
McCracken, Morris Smith	"	21 Dec.	'10	30 a day	'80	8 Feb.	'09	21 Dec.	'10
Cooney, Wm. Christopher	"	1 July	'10	30 a day	'81	1 July	'10	1 July	'11
Smith, Edward	"	1 Aug.	'11	30 a day	'88	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Rumball, Fred	"	1 Aug.	'11	30 a day	'88	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Rehder, David W.	"	22 Jan.	'12	30 a day	'84	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Ferguson, Percy L.	"	23 Jan.	'12	30 a day	'94	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Simmons, Robert S.	"	5 Mar.	'12	30 a day	'83	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Templar, Geo. F.	"	11 Mar.	'12	30 a day	'89	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Murray, Wm. H.	"	22 Mar.	'12	30 a day	'85	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
McAdams, David C.	"	22 Mar.	'12	30 a day	'83	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
McLeod, David K.	"	22 Mar.	'12	30 a day	'87	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Westby, Lawrence R.	"	22 Apr.	'12	30 a day	'90	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Lashbrook, Albert S.	"	23 Apr.	'12	30 a day	'83	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Hammond, Joseph B.	"	25 Apr.	'12	30 a day	'91	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Hutchison, Wm. J. G.	"	29 Apr.	'12	30 a day	'14	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Dick, Andrew A.	"	14 May	'12	30 a day	'90	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Corpe, Wm. E.	"	1 Oct.	'12	30 a day	'77	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Prager, Percy J.	"	12 Feb.	'13	30 a day	'91	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Barnard, Charles	"	21 May	'13	30 a day	'87	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
McKinley, George H.	"	12 Feb.	'13	2 75 a day	'78	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Jones, Henry E.	"	1 Nov.	'13	2 75 a day	'81	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Thompson, William J.	"	1 Oct.	'14	2 75 a day	'93	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Reed, Robert G.	"	1 Feb.	'14	2 50 a day	'84	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Thorogood, T. A.	"	26 Apr.	'15	2 50 a day	'81	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Hornet, Ernest W.	"	26 Apr.	'15	2 50 a day	'92	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Hodgins, Adam H.	"	26 Apr.	'15	2 50 a day	'80	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Hosie, David	"	1 Dec.	'16	2 00 a day	'80	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
* Stafford, James E.	"	1 Jan.	'16	2 00 a day	'83	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Turner, Herbert J.	"	1 May	'12	3 00 a day	'79	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Peace, William S.	"	11 Feb.	'13	3 00 a day	'91	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Tuffield, William E.	"	10 Feb.	'14	2 75 a day	'87	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Brooks, Fred W.	"	10 Feb.	'14	2 50 a day	'95	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Sargent, John W.	"	16 Mar.	'14	2 75 a day	'79	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11
Gillett, Albert H.	"	16 Mar.	'14	2 75 a day	'79	23 Dec.	'10	1 Aug.	'11

ST. THOMAS POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE ST-THOMAS.

	Letter Carrier—Facteur	'08	'08	'83		
McDonald, Jos. Michael	"	2 Oct.	3 00 a day	19 Jan.	.....	'08
Stinchcombe, Alb. Grover C.	"	2 Oct.	'08 3 00 a day	4 Aug.	.....	'08
Moore, Thomas William	"	2 Oct.	'08 3 00 a day	7 Aug.	.....	'08
Stover, James Nelson	"	29 Dec.	'08 3 00 a day	17 Dec.	.....	'08
Mattis, Frank Eli	"	29 Mar.	'09 3 00 a day	14 Dec.	'08	1 Apr.
Venning, Wm. Thos.	"	1 Apr.	'09 3 00 a day	17 Jan.	22 Oct.	'08
Lee, Wm. John	"	1 Apr.	'09 3 00 a day	4 Aug.	2 Oct.	'08
	"	1 Apr.	'09 3 00 a day	7 Oct.	2 Oct.	'08
						2 Oct.
						2 Oct.
						2 Oct.
						29 Dec.
						29 Mar.
						29 Dec.
						1 Apr.
						29 Mar.
						29 Dec.
						1 Apr.
						1 Apr.
						2 Oct.

\* Previous service from May 12, '14, to Dec. 11, '14—  
 1 Previous service from April 1, '08 to April 26, '11—Service inférieur du 1er avril '08 au 26 avril '11.  
 2 Service antérieur du 12 mai '14 au 11 déc. '14.





SESSIONAL PAPER No. 30

Ellwood, John Daniel.....	Letter Carrier—Facteur.....	3 Feb. '09	17 Oct. '79	8 Jan. '09	3 Feb. '09
Lynn, Chas. O.....	" ".....	1 June '09	3 Feb. '82	.....	1 June '09
Carder, Sydney.....	" ".....	1 Apr. '12	30 Apr. '82	.....	1 Apr. '12
Summers, James.....	" ".....	14 Aug. '12	14 July '81	.....	14 Aug. '12
Roberts, William.....	" ".....	2 Sept. '13	3 Mar. '88	.....	2 Sept. '13
Turner, Ernest H.....	" ".....	16 June '13	4 Mar. '81	.....	16 June '13
Holmes, Geo. D.....	" ".....	16 Sept. '15	22 Feb. '88	.....	16 Sept. '15
Brundage, Frank R.....	Porter—Chargeur.....	1 Feb. '14	8 Dec. '81	18 Mar. '15	1 Feb. '14

## WINDSOR POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE WINDSOR.

Wigle, Alfred.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	18 Sept. '80	2,400 00	.....	18 Sept. '80
Casgrain, Joseph P.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	17 Nov. '13	1,900 00	.....	19 May '82
Conway, William Alphonse.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,400 00	.....	18 Sept. '80
Clemenson, Percival.....	" ".....	1 Apr. '15	1,400 00	22 Apr. '01	12 Mar. '02
Mahoney, Harry.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '15	1,200 00	27 Apr. '08	22 May '08
Waddington, Richard H.....	" ".....	1 Jan. '15	1,200 00	29 Aug. '05	1 Jan. '07
Gignac, Abby Wilfred Joseph.....	" ".....	1 Jan. '15	1,200 00	24 Sept. '07	7 Dec. '07
Langlois, Adolphe.....	" ".....	1 Jan. '15	1,200 00	.....	20 Nov. '09
Charlton, John.....	" ".....	1 Jan. '16	1,100 00	3 May '05	1 June '10
Wagner, Mary Antonia.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,000 00	.....	18 Sept. '80
Nesbitt, Margaret Wilson.....	" ".....	1 Apr. '12	1,000 00	15 Apr. '81	12 Apr. '81
McCarthy, Norah.....	" ".....	1 Apr. '12	1,000 00	.....	1 July '89
McDowell, Arthur.....	Letter Carrier—Facteur.....	29 Dec. '07	3 00 a day	3 Dec. '07	29 Dec. '07
Stowe, Charles James.....	" ".....	25 Apr. '08	3 00 a day	30 Mar. '08	25 Apr. '08
Stricker, Clarence.....	" ".....	20 May '10	3 00 a day	.....	10 May '08
Bain, Jno. A.....	" ".....	8 Apr. '10	3 00 a day	.....	8 Apr. '10
Hébert, James Joseph.....	" ".....	14 Nov. '10	3 00 a day	.....	14 Nov. '10
St. Louis, Frederick Harvey.....	" ".....	25 Mar. '11	3 00 a day	.....	25 Mar. '11
Smith, Russell.....	" ".....	26 Oct. '11	3 00 a day	.....	26 Oct. '11
Gates, Jas. E.....	" ".....	11 Jan. '13	3 00 a day	.....	11 Jan. '13
Méloche, Albin.....	" ".....	1 Feb. '13	3 00 a day	.....	1 Feb. '13
Sylvester, Roméo.....	" ".....	22 Apr. '13	2 75 a day	.....	22 Apr. '13
Horne, Benjamin J.....	" ".....	16 May '13	2 75 a day	.....	16 May '13
Ridley, Edward.....	" ".....	20 Dec. '13	2 25 a day	.....	20 Dec. '13
Curtis, A. H.....	" ".....	27 Feb. '15	2 50 a day	.....	27 Feb. '15
Bedford, Sydney A.....	" ".....	31 May '15	2 25 a day	.....	31 May '15
O'Callaghan, Patrick.....	Box Collector—Facteur-boîtier.....	3 Sept. '13	2 75 a day	.....	3 Sept. '13
Davidson, H.....	Porter—Chargeur.....	1 Apr. '12	3 00 a day	13 Nov. '05	1 Apr. '12
Sims, John H.....	" ".....	2 Feb. '14	2 75 a day	.....	2 Feb. '14
Lebeuf, Edward J.....	" ".....	10 Feb. '14	2 75 a day	.....	10 Feb. '14
Taylor, Clayton H.....	" ".....	10 Feb. '14	2 75 a day	.....	10 Feb. '14

<sup>1</sup>Previous service from Aug. 7, '12, to Sept. 16, '12—Service antérieur du 7 août '12 au 16 sept. '12.  
<sup>2</sup>Previous service from Jan. 13, '11, to Dec. 7, '14—Service antérieur du 13 janvier 1911 au 7 décembre 1914.

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

OWEN SOUND POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE OWEN-SOUND.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Letter Carrier—Facteur.....						
Healy, P. A.....	"	1 June '10	3 00 a day	8 July '80	.....	1 June '10
Gaskell, Chas.....	"	1 June '10	3 00 a day	21 Dec. '82	.....	1 June '10
Dolphin, Thos. E.....	"	1 June '10	3 00 a day	14 Apr. '88	.....	1 June '10
Fogarty, Jas. E.....	"	1 June '10	3 00 a day	22 Jan. '88	.....	1 June '10
Brown, Thos. R.....	"	9 July '10	3 00 a day	19 Nov. '80	.....	9 July '10
Jordan, Geo. E.....	"	6 Sept. '10	3 00 a day	29 Feb. '81	.....	6 Sept. '10
Brealey, S. T.....	"	25 Jan. '11	3 00 a day	2 Sept. '87	.....	25 Jan. '11
Jackson, Wm.....	"	24 Apr. '11	3 00 a day	5 July '86	.....	24 Apr. '11
Hopkins, James T.....	"	18 Mar. '12	3 00 a day	14 Mar. '84	.....	18 Mar. '12
Garbutt, Lloyd.....	"	26 Aug. '13	2 75 a day	14 Feb. '88	.....	26 Aug. '13
McMullen, William A.....	"	23 Apr. '14	2 75 a day	3 Apr. '81	.....	23 Apr. '14
Graham, Alex.....	"	23 Apr. '14	2 75 a day	1 Sept. '90	.....	23 Apr. '14
Brown, Jas. P.....	Porter—Chargeur..	17 Feb. '14	2 75 a day	30 Dec. '83	.....	12 Feb. '14

SAULT STE. MARIE POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE SAULT-STE-MARIE.

Letter Carrier—Facteur.....						
Miskimmins, Russell E.....	"	30 Jan. '12	3 00 a day	27 Jan. '84	.....	30 Jan. '12
Martin, Geo. W.....	"	30 Jan. '12	3 00 a day	20 Apr. '83	.....	30 Jan. '12
Cardi, Eugene.....	"	30 Jan. '12	3 00 a day	27 Sept. '88	.....	30 Jan. '12
Donnelly, Harry.....	"	31 Jan. '12	3 00 a day	26 Aug. '94	.....	31 Jan. '12
Read, Geo. E.....	"	7 Dec. '12	3 70 a day	15 July '88	.....	7 Dec. '12
Johnston, Jas. E.....	"	28 Oct. '13	2 75 a day	16 June '89	.....	28 Oct. '13
Chennells, H. T. G.....	"	24 Nov. '13	2 75 a day	10 Feb. '91	.....	24 Nov. '13
Clark, Sam'l. F.....	"	16 May '14	2 50 a day	20 Mar. '85	.....	16 May '14
Greer, Wilbert G.....	"	16 Mar. '15	2 50 a day	7 Apr. '94	.....	16 Mar. '15
Dunsmore, Samuel F.....	"	1 May '16	2 00 a day	15 Sept. '96	24 Dec. '14	1 May '16
James, John S.....	"	11 Feb. '14	2 50 a day	27 July '95	1 May '16	11 Feb. '14
Porter—Chargeur.....						

PORT ARTHUR POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE PORT-ARTHUR.

Letter Carrier—Facteur.....						
Cuddington, Frank.....	"	16 Sept. '03	3 00 a day	13 Sept. '79	.....	16 Sept. '03
Woodside, Henry Thomas.....	"	16 Sept. '03	3 00 a day	1 May '85	.....	16 Sept. '03
Wade, James E.....	"	18 Nov. '09	3 00 a day	11 Dec. '86	.....	18 Nov. '09



## SESSIONAL PAPER No. 30

Harrow, Ernest Charles.....	Letter Carrier—Facteur.....	25 Apr. '10	13 00 a day	22 Feb. '84	25 Apr. '10
Gerrard, Joseph William.....	"	16 June '10	3 00 a day	19 Mar. '83	19 June '10
Christie, John.....	"	23 Nov. '10	3 00 a day	20 June '83	23 Nov. '10
Kallio, Jno.....	"	6 Feb. '10	12 3 00 a day	14 Mar. '83	6 Feb. '12
Galvin, Garrett K.....	"	1 Apr. '12	12 3 00 a day	July '83	1 Apr. '12
Cox, Ernest.....	"	6 May '12	12 3 00 a day	29 Apr. '83	6 May '12
Logan, A.....	"	26 Oct. '12	12 3 00 a day	12 Sept. '85	26 Oct. '12
McDaid, Wm.....	"	20 Jan. '13	2 75 a day	10 May '93	20 Jan. '13
McDaid, John.....	"	22 Apr. '13	3 00 a day	25 Mar. '91	22 Apr. '13
Fiske, Robt. E.....	"	20 Apr. '14	2 53 a day	1 June '96	20 Apr. '14
Baxter, Archibald.....	"	20 Apr. '14	2 53 a day	10 Apr. '93	20 Apr. '14
Tassell, Frederick.....	"	18 May '14	2 25 a day	16 June '85	18 May '14
Baxter, John.....	"	20 Apr. '14	2 50 a day	10 Apr. '93	20 Apr. '14
Porter—Chargeur.....					

## FORT WILLIAM POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE FORT-WILLIAM.

Demuskey, Joseph Jr.....	Letter Carrier—Facteur.....	10 Sept. '08	3 00 a day	11 Aug. '88	10 Sept. '08
Ramsey, Alexander.....	"	10 Sept. '08	3 00 a day	6 Dec. '79	10 Sept. '08
Kenny, Francis Charles.....	"	10 Sept. '08	3 00 a day	13 Oct. '82	10 Sept. '08
Foreman, Arthur Alex.....	"	10 Sept. '08	3 00 a day	6 July '80	10 Sept. '08
McAvay, Frederick Patrick.....	"	10 Sept. '08	3 00 a day	7 Sept. '88	10 Sept. '08
Barnett, Frederick.....	"	10 Sept. '08	3 00 a day	13 Sept. '82	10 Sept. '08
McDonald, Robert.....	"	10 Sept. '08	3 00 a day	10 Nov. '86	10 Sept. '08
Wells, Arlo R.....	"	1 Sept. '09	3 00 a day	26 Mar. '83	1 Sept. '09
Forrest, John Duncan.....	"	15 Sept. '10	3 00 a day	25 Aug. '85	15 Sept. '10
Hayes, Hugh Allan.....	"	1 May '11	3 00 a day	14 Apr. '85	1 May '11
Kahan, Louis.....	"	1 Sept. '11	3 00 a day	7 June '89	1 Sept. '11
O'Brien, H. W.....	"	20 May '12	3 00 a day	28 Mar. '93	20 May '12
Brading, Reginald.....	"	1 Aug. '12	3 00 a day	1 Oct. '88	1 Aug. '12
Robertson, Roydon W.....	"	17 Jan. '13	3 00 a day	9 July '91	17 Jan. '13
Roach, Charles Percy.....	"	3 Feb. '13	3 00 a day	2 Mar. '86	3 Feb. '13
Metcalfe, F. B.....	"	25 Aug. '13	2 75 a day	9 Sept. '88	25 Aug. '13
McNabb, Donald.....	"	27 Oct. '13	2 50 a day	11 Apr. '86	27 Oct. '13
Moore, H. A.....	"	16 Mar. '14	2 75 a day	2 Aug. '82	16 Mar. '14
Wyatt, A. E.....	"	11 Feb. '14	2 75 a day	10 Jan. '82	11 Feb. '14
Crossfield, Frank J.....	Porter—Chargeur.....	1 Feb. '13	2 50 a day	10 Apr. '80	1 Feb. '13

## WINNIPEG POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG.

McIntyre, Peter Campbell.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	5 Feb. '01	4,000 00	5 Feb. '54	5 Feb. '01
Bower, Thomas T.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	1 Dec. '07	3,400 00	12 Apr. '67	12 Apr. '90
Gleeson, Cornelius.....	P. Post Supervisor—Surveillant du service des colis postaux.....	8 May '14	2,800 00	11 July '61	1 Sept. '84
Hunter, Wm. George.....	P. O. Superintendent—Surintendant.....	1 Dec. '07	2,500 00	3 Apr. '76	10 May '99
Gow, Walter John.....	Chief Clerk—Commis principal.....	1 Jan. '14	1,900 00	24 Dec. '64	1 July '85
Allen, George Henry.....	1st Class, Grade A—le classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,800 00	1 Aug. '55	1 Sept. '82

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

WINNIPEG POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Rice, William Anglin.....	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.....	1 Apr. '12	\$ 1,400 00	25 June '63	25 Feb. '81	16 Feb. '81
Smith, Daniel James.....	"	1 Apr. '12	1,600 00	19 Jan. '51	.....	1 Mar. '72
Hutchison, Henry Harris.....	"	1 Apr. '12	1,600 00	14 Dec. '76	23 May '96	1 Aug. '00
Carlyle, Thomas.....	"	1 Apr. '12	1,600 00	1 Aug. '76	1 Dec. '99	1 Aug. '00
Pridham, Richard Alred.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,400 00	21 Oct. '64	.....	25 Apr. '83
Sharpe, John.....	"	1 Apr. '12	1,400 00	10 Sept. '62	23 Sept. '91	7 Mar. '92
Edkins, Joseph Arthur.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	6 June '82	14 Feb. '03	23 Feb. '04
Pridham, Philip Harold.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	23 Aug. '77	13 Oct. '02	20 Dec. '02
Sands, Wharton.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	24 Aug. '83	25 June '03	6 Feb. '04
Mansell, Arthur Geo.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	23 Apr. '79	12 May '05	6 Feb. '06
Sargeant, Richard Albert.....	"	1 Apr. '15	1,800 00	10 July '85	8 June '04	26 Oct. '05
Blomfield, John.....	"	1 Apr. '15	1,300 00	2 Oct. '79	24 June '01	8 Apr. '02
Routledge, Thos. A.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	12 May '83	27 May '07	7 Sept. '07
Hare, J. J.....	"	1 May '15	1,300 00	23 Apr. '82	14 Feb. '03	23 Feb. '04
Strachan, Wm. Alex.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	2 Nov. '79	1 Oct. '02	12 Feb. '03
McKee, L. M., Mrs.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '15	1,100 00	9 Feb. '69	17 Jan. '96	1 Aug. '00
Sawney, Wm. David.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	4 Jan. '79	6 Dec. '05	24 Jan. '07
Lonsdale, Herbert Alex.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	1 Oct. '77	4 Jan. '06	24 Jan. '07
Pettypiece, Clarence.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	30 June '84	10 Jan. '06	24 Jan. '07
Brookes, John Henry.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	26 June '83	1 May '06	24 Jan. '07
Sutton, Frank Ralph.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	15 May '82	29 May '06	24 Jan. '07
Anderson, Andrew Young.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	13 Aug. '70	6 Aug. '06	24 Jan. '07
Murdoch, William.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	27 Dec. '82	6 Aug. '06	24 Jan. '07
Perry, Frank Jno.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	5 Sept. '82	18 Nov. '02	12 Feb. '03
Bowie, Jas. T.....	"	1 Apr. '15	1,000 00	16 Mar. '81	2 July '04	19 Aug. '04
Phillips, Harold N.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	4 Dec. '79	17 July '06	24 Jan. '07
Parsons, John Lorenzo.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	23 July '90	17 Aug. '06	1 Apr. '07
Irie, Thos, Albert William.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	20 Sept. '87	12 Mar. '07	11 Apr. '07
Johnston, James.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	25 Apr. '80	16 Apr. '07	8 May '07
Saunders, Wilfred Hyde.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	27 Aug. '87	23 Apr. '07	27 July '07
Field, Frank Henry.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	11 Oct. '84	29 Apr. '07	7 Sept. '07
Pinniger, Henry Alfred.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	12 May '84	23 May '07	7 Sept. '07
Morton, John Eddy.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	22 Dec. '83	5 Sept. '07	1 Nov. '07
McLeod, Robert Eldridge.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	14 June '88	3 July '07	15 Sept. '07
Irlam, Chas. John.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	23 Nov. '82	17 Sept. '07	1 Nov. '07
Newton, Stanley.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	23 May '86	25 July '08	25 Aug. '08

## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]

<sup>1</sup>Previous service from Jan. 24, 1907, to Mar. 1, 1911—Service antérieur du 24 jan. 1907 au 1er mars 1911.



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

WINNIPEG POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
Wilford, Chas.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	'14	\$ cts. 800 00	'87	5 Dec. '11	1 Apr. '12
Quinn, Jas. C.	"	'14	1,000 00	6 Mar. '88	5 Dec. '11	1 Apr. '12
Neill, Wm.	"	'14	800 00	11 Feb. '91	17 Feb. '12	1 Apr. '12
Powers, Frederick	"	'14	900 00	8 Feb. '89	20 Feb. '12	1 Apr. '12
Brown, Jno.	"	'14	1,000 00	16 July '93	13 Mar. '12	1 Apr. '12
Dickson, A. E.	"	'14	1,000 00	1 Feb. '84	25 Mar. '12	1 Apr. '12
Prentice, G. A.	"	'14	900 00	29 June '83	24 June '10	1 Apr. '12
Thomson, W. A.	"	'15	900 00	24 Oct. '92	25 Mar. '11	10 Nov. '10
Johnson, Alfred D. E.	"	'15	800 00	22 Oct. '93	12 May '11	15 May '11
Kent, Robert	"	'15	800 00	18 Oct. '84	16 May '11	1 Apr. '12
Hughes, Hugh Wm.	"	'15	800 00	20 Mar. '92	16 May '11	1 Apr. '12
Beaubien, Jos. E.	"	'15	800 00	9 Apr. '91	18 May '11	1 Apr. '12
Smith, Wm.	"	'15	1,000 00	1 Sept. '85	26 May '11	1 Apr. '12
Clyne, David	"	'15	1,000 00	19 Jan. '92	29 May '11	1 Apr. '12
Thompson, Lamartine	"	'15	900 00	5 Apr. '86	13 June '11	1 Apr. '12
Atkinson, John	"	'15	900 00	23 June '87	29 June '11	1 Apr. '12
Stevenson, James I.	"	'15	1,000 00	4 Sept. '84	3 July '11	1 Apr. '12
Morrison, James	"	'15	1,000 00	18 May '89	3 July '11	1 Apr. '12
Findlay, Hugh G.	"	'15	1,000 00	26 June '83	3 July '11	1 Apr. '12
Park, Daniel R.	"	'15	1,000 00	2 May '91	4 July '11	1 Apr. '12
Stewart, Donald	"	'15	1,000 00	3 Oct. '90	18 July '11	1 Apr. '12
Neilson, John	"	'15	1,000 00	24 July '88	20 July '11	1 Apr. '12
Black, George	"	'15	1,000 00	16 Oct. '90	30 July '11	1 Apr. '12
Davies, Benjamin	"	'15	1,000 00	15 Oct. '88	31 July '11	1 Apr. '12
Andrews, Louis S.	"	'15	900 00	17 Apr. '90	5 Sept. '11	1 Apr. '12
Leing, Harry	"	'15	900 00	1 Apr. '87	3 Nov. '11	1 Apr. '12
Jardine, Andrew	"	'15	900 00	5 Nov. '87	7 Dec. '11	1 Apr. '12
Slater, Stanley	"	'15	1,000 00	24 June '88	14 Jan. '12	1 Apr. '12
Neill, Robert C.	"	'15	1,000 00	23 Nov. '89	5 Oct. '06	24 Jan. '07
Hunter, John	"	29 May '15	1,000 00	11 Jan. '79	1 Apr. '12	1 Apr. '12
Spicer, Alfred	"	1 July '15	900 00	3 Jan. '92	1 Apr. '12	1 Apr. '12
Rogerson, J. W.	"	1 July '15	800 00	10 Aug. '86	1 Apr. '12	1 Apr. '12
Clark, A. H.	"	1 July '15	800 00	21 July '93	15 Apr. '12	1 Apr. '12
Johnston, C. H.	"	1 July '15	900 00	15 Dec. '87	16 Apr. '12	1 Apr. '12
Parker, S. E.	"	1 July '15	900 00	23 June '84	25 Apr. '12	1 Apr. '12
Trute, Adams	"	1 July '15	900 00	29 Jan. '90	25 Apr. '12	1 Apr. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A		15	1 June
Kennedy, R. I.	1 July	800 00	28 June '89
Williamson, G. M.	1 July	900 00	23 July '88
Martin, E. H.	1 July	900 00	9 Nov. '83
Hopkinson, James	1 July	900 00	19 Feb. '88
Beetham, J. W.	1 Jan.	800 00	16 Sept. '83
Evans, Eyan I.	1 Jan.	900 00	1 Sept. '87
Andrews, H. G.	1 Jan.	800 00	5 Aug. '83
Brown, James	1 Jan.	900 00	15 Dec. '89
Phillips, D. S.	1 Jan.	900 00	14 Nov. '86
Nicholson, J. G.	1 Jan.	900 00	11 June '12
Long, H. G.	1 Jan.	900 00	5 June '84
Bowman, Robert.	1 Jan.	900 00	6 Nov. '86
Wright, Archibald.	1 Jan.	900 00	19 Jan. '88
McIntyre, A.	1 Jan.	900 00	4 Jan. '82
Lowe, T. G.	1 Jan.	800 00	14 Aug. '87
Holloway, W. J.	1 Jan.	900 00	6 Aug. '85
Thompson, B.	1 Jan.	900 00	23 Feb. '83
Duthoit, A. G.	1 Jan.	800 00	7 June '93
Burness, John	1 Jan.	800 00	26 Feb. '84
Ruegg, P. F.	1 Jan.	900 00	22 Mar. '88
Duplantier, S. F.	1 Jan.	900 00	12 Jan. '86
Rees, C. G.	1 Jan.	900 00	15 June '82
Davies, A. E.	1 Jan.	900 00	23 Aug. '86
Kelly, Edward.	1 Jan.	900 00	3 Nov. '91
Ardomo, George.	1 Jan.	800 00	5 Sept. '91
McDonald, N.	1 Jan.	900 00	9 Dec. '80
Spiteri, J.	1 July	800 00	15 June '85
Baynham, E. H. S.	1 July	800 00	20 Dec. '87
Neilson, C. A.	1 July	800 00	12 July '89
Cassie Donald.	1 July	800 00	18 Nov. '90
Coupal, Bertha Dubuc.	1 Oct.	800 00	12 Dec. '80
Henderson, R.	1 Oct.	800 00	11 Feb. '15
Aitken, Jas. Roger.	1 Oct.	939 00	2 June '82
Teare, Geo. Francis.	26 Nov.	800 00	23 Apr. '88
Summersville, Robert M.	1 Jan.	800 00	28 Apr. '79
Scott, Isobell	1 Jan.	800 00	20 Nov. '94
Caswill, Harold W.	1 Jan.	800 00	11 Oct. '88
Davison, Thos. Wm.	1 Jan.	800 00	2 Apr. '84
McGough, Owen.	1 Apr.	700 00	27 Feb. '82
McLean, Alex.	1 Apr.	626 00	3 Mar. '85
Whittaker, V. H.	1 Apr.	800 00	29 Oct. '11
Thompson, W. D.	1 Apr.	626 00	15 Aug. '92
Palmer, J. C. N.	1 Apr.	726 00	25 Jan. '85
Hughes, T. B.	1 Jan.	700 00	6 Aug. '88
Mortershead, W. H.	1 Jan.	700 00	3 July '93
Coulter, Albert.	1 Jan.	600 00	24 Feb. '82
Rutledge, R. B.	1 Jan.	600 00	23 May '87
	1 Jan.	600 00	30 Nov. '92

<sup>1</sup>Recalled to the service, May 29th, 1915—Réintégré le 29 mai 1915. <sup>2</sup>Recalled to the service, Jan. 1, 1916—Réintégré le 1<sup>er</sup> janvier 1916. <sup>3</sup>Previous service from Oct. 18, 1910, to July 16, 1911—Service antérieur du 18 oct. 1910 au 16 juillet 1911. <sup>4</sup>Recalled to the service Sept. 6, '13—Réintégré le 6 sept. '13.

<sup>2</sup> Recalled to the service, Jan. 1, 1916—Réintégré le 1er janvier 1916.

<sup>1</sup>Recalled to the service, May 29th, 1915—Réintégré le 29 mai 1915.  
from Oct. 18, 1910, to July 16, 1911—Service antérieur du 18 oct. 1910 au 16 juillet 1911.

<sup>1</sup>Recalled to the service, May 29th, 1915—Réintégré le 29 mai 1915.

-Réintégré le 29 mai 1915.  
antérieur du 18 oct. 1910 au 16 ju

to the

vice, Jan

—Réinté

er janvi

3Pre

rvice

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

WINNIPEG POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Langston, Ernest.....	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....	'13	\$ 700 00	20 June '95	13 Aug. '12	1 Jan. '13
Murphy, A. H.....	"	1 June '13	700 00	12 Nov. '93	23 Dec. '12	1 June '13
Lowry, H.....	"	1 June '13	700 00	17 Oct. '90	15 Jan. '13	1 June '13
Lawson, J. F.....	"	1 June '13	700 00	9 Apr. '90	11 Feb. '13	1 June '13
Felice, S.....	"	1 June '13	700 00	6 May '90	26 Mar. '13	1 July '13
Leslie, Hugh.....	"	1 July '13	700 00	13 Nov. '88	23 Nov. '12	1 Jan. '14
Edwards, A.....	"	1 Jan. '14	700 00	24 June '87	9 Dec. '12	1 Jan. '14
McCormack, D.....	"	1 Jan. '14	700 00	5 Nov. '92	7 Apr. '13	1 Jan. '14
Martin, P. G.....	"	1 Jan. '14	700 00	4 Oct. '84	19 May '13	1 Jan. '14
Lumbert, Ernest.....	"	1 Jan. '14	600 00	15 Nov. '82	2 June '13	1 Jan. '14
Watts, G. S.....	"	1 Jan. '14	600 00	10 May '89	18 June '13	1 Jan. '14
Trenham, Wm. P.....	"	1 Jan. '14	600 00	11 Oct. '85	8 Sept. '13	1 Jan. '14
Bishop, Jno.....	"	1 June '14	600 00	12 Aug. '86	16 May '13	1 June '14
Olshansky, M. J.....	"	1 July '14	600 00	27 June '79	23 April '13	1 July '14
Turtle B. E.....	"	1 Feb. '15	700 00	18 Dec. '93	.....	1 Feb. '15
Morgan, Sydney S.....	"	1 June '15	600 00	5 May '88	27 Mar. '13	1 June '15
Ainslie, Chas. R.....	"	1 June '15	700 00	28 Sept. '86	3 Sept. '13	1 June '15
Thompson, Albert Geo.....	"	1 June '15	600 00	1 Jan. '92	27 Apr. '14	1 June '15
Clapperton, Wm. E.....	"	1 June '15	700 00	19 Feb. '95	7 June '14	1 June '15
McKenzie, Russell.....	"	16 June '15	800 00	3 Aug. '95	27 Mar. '11	15 May '11
Lees, Harold.....	"	13 Sept. '15	700 00	14 Sept. '96	.....	15 Sept. '15
Weir, Morley F.....	"	26 Nov. '15	700 00	18 Sept. '82	.....	26 Nov. '15
Phillips, C.....	"	1 Apr. '16	600 00	13 Aug. '97	30 July '15	1 Apr. '16
Johnson, G. Frygsvi.....	"	1 June '16	600 00	22 Mar. '88	19 Aug. '14	1 June '16
Cuthbert, Wm. James, Jr.....	Letter Carrier—Facteur	1 June '16	600 00	18 Jan. '88	8 Oct. '14	1 June '16
Cuthbert, Wm. James, Sr.....	"	1 July '86	3 00 a day	8 Mar. '61	25 Jan. '83	1 July '86
Close, Jarvis.....	"	1 July '86	3 00 a day	10 Oct. '39	25 Jan. '83	1 July '86
Smith, Mark.....	"	27 Aug. '86	3 00 a day	1 Jan. '57	10 Aug. '86	27 Aug. '86
Godtree, Henry.....	"	27 Nov. '91	3 00 a day	19 Feb. '59	13 Apr. '91	27 Nov. '91
Thomas, Tom.....	"	2 Mar. '95	3 00 a day	3 Oct. '54	24 Aug. '92	2 Mar. '95
Anderson, Carl J.....	"	30 Apr. '01	3 00 a day	3 Oct. '69	27 Sept. '00	30 Apr. '01
McMillan, Jas.....	"	1 June '01	3 00 a day	23 Sept. '73	13 Dec. '98	1 June '01
Lillington, Henry.....	"	20 Dec. '02	3 00 a day	22 Feb. '55	13 Dec. '98	20 Dec. '02
Cooke, William Henry.....	"	20 Dec. '02	3 00 a day	17 July '77	19 Dec. '99	20 Dec. '02
Hills, William John.....	"	20 Dec. '02	3 00 a day	13 June '78	24 June '01	20 Dec. '02
	"	28 Aug. '03	3 00 a day	7 Sept. '77	29 Apr. '03	28 Aug. '03



## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur.		Letter Carrier—Facteur.	
Baker, Wm. Octavius.....	16 Nov. '03	1 Sept. '77	1 Sept. '03
Wilson, Wm. Anderson.....	16 Nov. '03	6 May '83	23 Sept. '03
Ivory, Thos. George.....	30 June '04	6 July '77	3 May '04
Gardiner, James.....	21 Dec. '04	2 Mar. '82	12 Aug. '04
Hoop, Frederick.....	'05	23 Nov. '80	13 Feb. '05
Hall, Frank.....	23 June '05	29 Apr. '84	27 Apr. '05
Logan, William King.....	15 July '05	17 Sept. '81	25 May '05
Fuller, Ernest Lindsay J.....	26 July '05	17 Aug. '80	4 July '05
Hawkins, Albert Edward.....	26 Oct. '05	13 Nov. '79	26 May '05
Bennett, Charles.....	13 Dec. '05	9 Oct. '84	23 May '05
Crowther, Alfred.....	13 Dec. '05	25 Sept. '80	23 May '05
Newman, Percy George.....	13 Dec. '05	11 Dec. '78	23 May '05
Ross, Roderick Finlayson.....	13 Dec. '05	25 Aug. '81	13 July '05
Hoop, William Henry.....	13 Dec. '05	27 May '78	25 Aug. '05
Muir, Hugh Wilson.....	6 Feb. '06	16 Mar. '82	9 Nov. '05
Boswell, John.....	6 Feb. '06	19 Mar. '81	13 Nov. '06
Eldrick, John Allen.....	6 Feb. '06	1 May '82	20 Nov. '06
Caldwell, John.....	10 July '06	17 Oct. '79	23 May '06
McPherson, Alexander.....	11 Sept. '06	14 Aug. '79	12 July '06
Rogers, Frederick G.....	26 Sept. '06	22 Apr. '85	25 May '06
Owen, Frederick B.....	26 Sept. '06	30 Jan. '81	27 June '06
Miller, Sidney.....	26 Dec. '06	24 Aug. '80	10 May '06
Leon, Nathan.....	26 Dec. '06	10 Jan. '83	9 July '06
McGregor, Alexander R.....	30 Jan. '07	27 Oct. '81	1 Aug. '06
Jamieson, Elliott M.....	16 Feb. '07	27 Mar. '79	8 Dec. '06
Hale, Joseph.....	27 Mar. '07	19 Feb. '86	20 Dec. '06
Graham, Henry.....	27 Apr. '07	24 Dec. '84	4 Feb. '07
Mortimer, Richard.....	27 Apr. '07	9 Aug. '84	8 Jan. '07
Hitchin, James Edgar.....	1 Sept. '07	21 Nov. '82	15 Apr. '07
Walsh, John.....	1 Sept. '07	24 June '80	16 Apr. '07
Metcalf, Charles Henry.....	7 Sept. '07	23 Oct. '79	15 Apr. '07
Hooper, Harold Poole.....	7 Sept. '07	13 Dec. '80	16 June '07
Johnston, Joseph Victor.....	1 Oct. '07	2 Nov. '82	17 Apr. '07
Bentham, John Robert.....	20 Jan. '08	3 Jan. '85	9 Jan. '08
Hinds, Walter.....	30 Sept. '08	8 Oct. '84	13 Feb. '08
Stephens, James.....	30 Oct. '08	5 Aug. '79	18 Mar. '08
Baker, James Frederick.....	30 Oct. '08	10 Dec. '82	30 Sept. '08
Lake, Sidney.....	30 Oct. '08	30 Dec. '78	16 Mar. '08
Owen, A.....	12 Jan. '09	10 June '79	1 July '08
Stephen, John.....	12 Jan. '09	29 Dec. '85	5 Jan. '09
Moore, William George.....	12 Jan. '09	20 June '84	12 Jan. '09
MacNaughton, Wm. Trueman.....	24 Feb. '09	20 June '81	24 Sept. '09
Richmond, Jacob.....	28 Mar. '09	3 Aug. '84	1 Oct. '08
Durward, Robert.....	29 Mar. '09	8 Nov. '85	7 Dec. '08
Ross, Bruce Adamson.....	28 Oct. '09	27 Sept. '84	1 Apr. '09
Goldstein, Nathan.....	28 Oct. '09	7 June '87	3 Apr. '09

Recalled to the service, June 16, '15---Réintégré le 16 juin '15.

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

WINNIPEG POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Phimister, Alexander.....	Letter Carrier—Facteur	18 Nov. '09	\$ 3 00 a day	16 Apr. '86	17 May '09	18 Nov. '09
Mills, Henry.....	"	25 Mar. '10	3 00 a day	24 May '81	6 Dec. '09	25 Mar. '10
Main, James.....	"	1 Apr. '10	3 00 a day	22 Aug. '82	.....	1 Apr. '10
Orr, John.....	"	5 Apr. '10	3 00 a day	21 Oct. '85	.....	5 Apr. '10
Boyd, William.....	"	13 Apr. '10	3 00 a day	31 Dec. '80	.....	13 Apr. '10
Rogers, Harry Legg.....	"	26 Apr. '10	3 00 a day	12 July '82	.....	26 Apr. '10
Cunningham, John.....	"	14 July '10	3 00 a day	3 Dec. '81	.....	14 July '10
Wellerman, Joseph.....	"	14 July '10	3 00 a day	27 Feb. '87	.....	14 July '10
Gibbs, Walter C. B.....	"	22 July '10	3 00 a day	28 Mar. '88	22 Mar. '10	22 July '10
Morrison, Angus.....	"	25 Aug. '10	3 00 a day	29 Sept. '80	.....	25 Aug. '10
Duguid, William.....	"	28 Mar. '11	3 00 a day	12 June '86	10 Oct. '10	28 Mar. '11
Davey, Peter Harold.....	"	28 Mar. '11	3 00 a day	4 Sept. '86	18 Oct. '10	28 Mar. '11
Merriott, Harry George.....	"	17 Feb. '11	3 00 a day	21 Sept. '84	.....	17 Feb. '11
McIntyre, Archibald.....	"	18 Feb. '11	3 00 a day	14 Aug. '85	.....	18 Feb. '11
Sutton, Walter Thomas.....	"	21 Feb. '11	3 00 a day	15 Dec. '87	.....	21 Feb. '11
Pearce, Joseph George.....	"	21 Feb. '11	3 00 a day	23 July '85	.....	21 Feb. '11
Main, George Knowles.....	"	21 Feb. '11	3 00 a day	27 June '84	.....	21 Feb. '11
Hawkins, Wm. Henry.....	"	23 Feb. '11	3 00 a day	29 Mar. '83	.....	23 Feb. '11
Owen, George F.....	"	7 Apr. '11	3 00 a day	25 Apr. '86	.....	7 Apr. '11
Bullock, Robert.....	"	9 Apr. '11	3 00 a day	29 Nov. '84	.....	9 Apr. '11
Monteith, Samuel.....	"	18 Apr. '11	3 00 a day	3 May '81	.....	18 Apr. '11
Brown, Wilfrid C.....	"	22 Apr. '11	3 00 a day	31 Aug. '87	.....	22 Apr. '11
Wilson, Thos. W.....	"	27 Apr. '11	3 00 a day	18 June '82	.....	27 Apr. '11
Ironside, Ernest O.....	"	27 Apr. '11	3 00 a day	16 Sept. '87	.....	27 Apr. '11
Jones, Samuel L.....	"	27 Apr. '11	3 00 a day	2 Feb. '88	.....	27 Apr. '11
Plaxton, George.....	"	28 Apr. '11	3 00 a day	27 May '87	.....	28 Apr. '11
Graham, Wm.....	"	4 May '11	3 00 a day	8 Nov. '85	.....	4 May '11
Young, Jos. Henry.....	"	9 May '11	3 00 a day	22 Apr. '83	.....	9 May '11
Nuttall, Fred Chas.....	"	11 May '11	3 00 a day	29 Mar. '82	.....	11 May '11
Nicolson, Kenneth.....	"	17 May '11	3 00 a day	16 Aug. '82	.....	17 May '11
Hammond, Jas.....	"	17 May '11	3 00 a day	25 Dec. '84	.....	17 May '11
Boyd, David Cathro.....	"	1 July '11	3 00 a day	8 Apr. '85	14 Sept. '10	10 Nov. '10
Wright, Jas.....	"	18 July '11	3 00 a day	27 July '84	.....	18 July '11
Smith, Levi.....	"	15 Nov. '11	3 00 a day	24 Aug. '86	5 July '11	15 Nov. '11
Allard, Frank.....	"	20 Nov. '11	3 00 a day	3 Oct. '89	.....	20 Nov. '11
Axtell, William.....	"	28 Nov. '11	3 00 a day	14 Nov. '83	.....	28 Nov. '11

## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur.		29 Nov.	11	3	00 a day	11 Nov.	'89	29 Nov.	'11
Kennedy, John.....	"	7 Dec.	'11	3	00 a day	23 Mar.	'83	7 Dec.	'11
Richardson, Wm. Chas.....	"	1 Apr.	'14	3	00 a day	20 July	'79	1 Apr.	'14
<sup>2</sup> Preston, Chester.....	"	1 Apr.	'12	2	50 a day	10 May	'44	4 Mar.	'95
West, H.....	"	29 Apr.	'12	3	00 a day	16 Sept.	'86	29 Apr.	'12
Gray, Wm. J.....	"	29 Apr.	'12	3	00 a day	4 June	'86	29 Apr.	'12
Crichton, A. R.....	"	29 Apr.	'12	3	00 a day	9 June	'83	29 Apr.	'12
Rylett, E. E.....	"	29 Apr.	'12	3	00 a day	16 Mar.	'85	29 Apr.	'12
MacLean, D. E.....	"	1 May	'12	3	00 a day	21 Jan.	'84	1 May	'12
Grant, Wm.....	"	2 May	'12	3	00 a day	14 May	'82	2 May	'12
Cunningham, G.....	"	3 May	'12	2	50 a day	29 June	'90	3 May	'12
Proctor, Sidney H.....	"	8 May	'12	2	50 a day	15 Jan.	'82	8 May	'12
Cessford, John.....	"	8 May	'12	2	75 a day	3 June	'92	8 May	'12
Smith, John.....	"	11 May	'12	2	75 a day	20 Nov.	'82	11 May	'12
Hayes, Wm. J.....	"	20 May	'12	3	00 a day	12 Feb.	'84	20 May	'12
Pickup, Arthur.....	"	1 Sept.	'12	3	00 a day	3 May	'80	1 Sept.	'12
Robinson, Isaac.....	"	1 Sept.	'12	3	00 a day	28 Nov.	'87	1 Sept.	'12
Williams, W. L.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	11 May	'90	1 May	'12
Goodall, Chas.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	8 Nov.	'84	1 May	'12
Taylor, T. C.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	26 Feb.	'93	21 May	'12
Hawkins, E.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	5 June	'85	13 May	'12
Jackson, Wm.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	25 Oct.	'88	14 May	'12
Foster, A. G.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	26 Jan.	'84	14 May	'12
Baldon, Jas.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	31 Mar.	'84	16 May	'12
McLeod, Donald.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	15 Dec.	'84	12 June	'12
Osborne, W. C.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	30 July	'82	18 June	'12
Patterson, Wm.....	"	1 Nov.	'12	3	00 a day	29 May	'82	1 Aug.	'12
McLachlan, Jas.....	"	1 Dec.	'12	3	00 a day	10 July	'83	14 Jan.	'11
<sup>3</sup> Hutchin, Ernest.....	"	1 July	'14	3	00 a day	10 Sept.	'83	15 May	'11
Spiers, C. G.....	"	1 Oct.	'13	3	00 a day	9 Jan.	'88	5 Feb.	'13
Proctor, Ernest.....	"	5 Feb.	'13	2	75 a day	31 Dec.	'84	22 Feb.	'13
Charlison, R. H.....	"	22 Feb.	'13	3	00 a day	24 Sept.	'84	24 Feb.	'13
Cox, Eli.....	"	24 Feb.	'13	3	00 a day	9 June	'89	24 Feb.	'13
Padley, J. G.....	"	25 Feb.	'13	2	50 a day	12 May	'81	25 Feb.	'13
McKee, Thomas.....	"	25 Feb.	'13	2	75 a day	11 June	'84	15 Jan.	'13
Platts, T. H.....	"	13 Mar.	'13	2	75 a day	1 Mar.	'78	4 Dec.	'12
Sandell, F.....	"	14 Apr.	'13	2	50 a day	18 Aug.	'93	14 Jan.	'13
Williams, T. A.....	"	9 May	'13	2	50 a day	18 Feb.	'92	9 May	'13
Bryan, Chas.....	"	29 May	'13	2	75 a day	29 Aug.	'84	29 May	'13
Grace, Thomas.....	"	2 June	'13	2	50 a day	26 May	'91	2 June	'13
Flaherty, T.....	"	4 June	'13	2	75 a day	26 May	'81	4 June	'13
Marson, A.....	"	5 July	'13	2	50 a day	13 Aug.	'93	31 Mar.	'13
Johnston, J. R.....	"	29 July	'13	2	75 a day	9 Nov.	'77	29 July	'13
Davis, J. W.....	"	1 Oct.	'13	2	50 a day	20 June	'88	22 Apr.	'13
Hartwell, H. L. W.....	"	13 Oct.	'13	2	75 a day	3 Feb.	'91	29 Apr.	'13
Rollerson, G. A.....	"								

<sup>1</sup>Previous service from March 1, '08, to Sept. 30, '08—Service antérieur du 1er mars '08 au 30 sept. '08.<sup>2</sup>Recalled, July 1, '14—Réintégré le 1er juillet 1914.<sup>3</sup>Previous service from Jan. 10, '07 to Feb. 25, '13—



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

WINNIPEG POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoint- ments.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
					Temporary. — Temporaire	Permanent. — Permanente.
Thomas, A.....	Letter Carrier—Facteur	1 Nov. '13	\$ 2 75 a day	30 Mar. '86	27 Apr. '13	1 Nov. '13
Brend, W.....	"	1 Dec. '13	2 75 a day	27 May '87	26 May '13	1 Dec. '13
Simpson, J. A.....	"	6 Dec. '13	2 75 a day	17 May '86	19 May '13	6 Dec. '13
Greene, G.....	"	19 Dec. '13	2 75 a day	23 Apr. '84	30 Apr. '13	19 Dec. '13
Houston, E. H.....	"	19 Dec. '13	2 75 a day	11 Dec. '90	30 Apr. '13	19 Dec. '13
Hogg, R. R.....	"	19 Dec. '13	2 50 a day	31 Aug. '87	30 Apr. '13	19 Dec. '13
McCullough, J.....	"	19 Dec. '13	2 75 a day	7 Aug. '92	23 May '13	19 Dec. '13
McKinnon, W. A.....	"	19 Dec. '13	2 25 a day	8 Oct. '86	29 July '13	19 Dec. '13
Walking, Charles.....	"	22 Dec. '13	2 25 a day	17 Sept. '87	22 May '13	22 Dec. '13
Best, Harold.....	"	27 Jan. '14	2 50 a day	9 May '84	.....	27 Jan. '14
Simpson, J. W.....	"	10 May '14	2 25 a day	18 Feb. '86	29 July '13	27 Jan. '14
Latham, J. W.....	"	1 July '14	2 50 a day	27 May '89	29 July '13	10 May '14
Sudds, Wm. M.....	"	3 July '14	2 50 a day	10 Jan. '85	.....	1 July '14
Edgar, A. M.....	"	3 July '14	2 50 a day	25 Oct. '88	.....	3 July '14
Mourquart, D.....	"	3 July '14	2 50 a day	4 Nov. '82	.....	3 July '14
Davies, T. J.....	"	4 July '14	2 50 a day	19 Oct. '87	.....	4 July '14
Nicholson, D. J.....	"	8 July '14	2 50 a day	24 July '82	.....	8 July '14
Paul, J. N.....	"	9 July '14	2 25 a day	11 Aug. '90	.....	9 July '14
Shipman, H. J.....	"	18 July '14	2 50 a day	31 July '87	.....	18 July '14
Dukelow, A.....	"	1 Aug. '14	2 25 a day	1 Jan. '89	26 May '14	1 Aug. '14
Morris, Thos.....	"	27 Oct. '14	2 50 a day	10 Apr. '82	27 Oct. '14	27 Apr. '14
Spiers, Richard.....	"	29 Oct. '14	2 50 a day	22 June '85	29 Oct. '14	29 Apr. '14
Edwards, Harry.....	"	5 Nov. '14	2 50 a day	4 Sept. '92	.....	5 Nov. '14
Vermander, A. A.....	"	1 May '15	2 25 a day	5 Feb. '88	28 Aug. '14	1 May '15
Ward, Wm.....	"	7 June '15	2 25 a day	17 Sept. '81	.....	7 June '15
Stewart, Thomas F.....	"	1 Nov. '15	2 00 a day	25 Nov. '90	4 May '15	1 Nov. '15
Wood, Chester E.....	"	13 May '03	2 50 a day	13 Feb. '85	.....	13 May '03
Watson, John.....	Messenger—Messenger	12 Feb. '04	3 00 a day	26 Apr. '72	2 Dec. '02	12 Feb. '03
Buckingham, Richard.....	Porter—Chargéur	1 Jan. '04	3 00 a day	5 July '77	27 Oct. '03	1 Jan. '04
Coutu, Chas. Edward.....	"	22 Sept. '04	3 00 a day	22 Sept. '75	12 July '04	22 Sept. '04
Tomlinson, Joseph G.....	"	1 Oct. '07	3 00 a day	26 Jan. '80	22 Aug. '07	1 Oct. '07
Burton, Charles.....	"	20 Jan. '08	3 00 a day	21 June '81	5 Jan. '08	20 Jan. '08
Naylor, Harry.....	"	15 May '11	3 00 a day	23 June '82	.....	15 May '11
Stephen, Alexander.....	"	1 July '11	3 00 a day	31 Aug. '86	6 June '11	1 July '11
Daun, Alexander.....	"	1 June '12	3 00 a day	18 July '84	.....	1 June '12
Best, Wm.....	"	1 June '12	3 00 a day	.....	.....	1 June '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Anderson, J. G.	Porter—Chargeur	28 Aug.	'12	3 00 a day	21 Aug.	'87			23 May	'15
Hornby, Jas.	"	9 Sept.	'12	3 00 a day	5 Aug.	'85			9 Sept.	'12
Larwood, Alf.	"	3 Dec.	'13	3 00 a day	31 May	'83			3 Dec.	'13
Lewis, Geo.	"	1 Jan.	'13	3 00 a day	18 Mar.	'79			1 Jan.	'13
Rae, Samuel.	"	2 Apr.	'13	2 25 a day	2 Sept.	'83			2 Apr.	'13
Dolphin, J. B.	"	11 Apr.	'14	2 50 a day	22 Feb.	'87			11 Apr.	'14
Read, Harry.	"	14 Apr.	'14	2 50 a day	2 June	'92			14 Apr.	'14
McSweeney, Thos.	"	8 May	'14	2 50 a day	5 Apr.	'78		14 July	'13	'14
Jones, Edw.	"	12 Aug.	'15	2 25 a day	30 July	'83			12 Aug.	'15
Godwin, Geo.	"	1 Oct.	'16	2 00 a day	10 Apr.	'84		28 Aug.	'14	'15
Blene, David.	"	1 Dec.	'16	2 00 a day	20 Apr.	'83		11 Aug.	'15	'15

## BRANDON POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE BRANDON.

Percival, T. M.	Postmaster—Directeur de la poste.	1 May	'12	2,400 00	29 July	'51			1 May	'12
Porterfield, George.	Asst. Postmaster—Sous-directeur	1 Oct.	'09	1,800 00	17 Dec.	'78		— May	'07	'06
Munn, William James.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan.	'13	1,200 00	4 May	'86		— Oct.	'09	'09
Bain, Wm. B.	"	1 Jan.	'16	1,000 00	13 Oct.	'88		20 Oct.	'10	'10
Barton, Bertha Jane.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr.	'12	1,000 00	24 Feb.	'80		— Aug.	'05	'09
Pearce, Percy Chas.	"	1 Apr.	'14	1,000 00	9 Mar.	'86		2 May	'11	'12
Setton, Horace F.	"	1 Apr.	'14	1,000 00	19 Nov.	'80		1 Sept.	'11	'12
Davies, John.	"	1 Apr.	'14	1,000 00	2 Jan.	'85		1 Sept.	'11	'12
McKellar, John G.	"	1 Apr.	'14	1,000 00	2 Aug.	'93		1 Sept.	'11	'12
Berridge, Sydney C.	"	1 Apr.	'14	900 00	21 May	'86		5 Sept.	'11	'12
Mackie, David.	"	1 Apr.	'14	900 00	28 Apr.	'88		6 Dec.	'11	'12
Goodman, Ralph A.	"	1 Apr.	'14	900 00	4 Nov.	'93		6 Feb.	'12	'12
Smith, Wm. Geo.	"	1 Apr.	'14	1,000 00	7 Apr.	'84		10 Feb.	'12	'12
Grasby, E. F.	"	1 Jan.	'16	900 00	5 May	'86		1 May	'12	'13
Thornborough, O. C.	"	1 Apr.	'16	800 00	9 Feb.	'95		6 June	'13	'14
Shaw, J. Mc. I.	"	1 July	'16	800 00	26 Sept.	'86		1 Feb.	'13	'14
Lang, G. H.	"	1 Jan.	'14	700 00	7 Dec.	'93		16 Jan.	'13	'14
Mercer, D. C.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	1 Apr.	'16	700 00	8 June	'90		21 June	'13	'15
Cope, Jno. Wm.	"	1 July	'16	600 00	31 Mar.	'97		1 Dec.	'14	'15
Morrison, J. A.	Letter Carrier—Facteur.	1 Apr.	'12	3 00 a day	17 Mar.	'62		25 Nov.	'07	'12
Ericksen, Herbert.	"	20 Nov.	'07	3 00 a day	1 Oct.	'82			20 Nov.	'07
Gregory, Harold.	"	22 Nov.	'07	3 00 a day	17 July	'81			22 Nov.	'07
Knight, Henry.	"	19 Mar.	'08	3 00 a day	18 Aug.	'88		20 Nov.	'07	'08
Stewart, Edw. Wybrantz.	"	16 Mar.	'09	3 00 a day	4 July	'82		12 Feb.	'09	'09
Ingham, Herbert.	"	18 Apr.	'10	3 00 a day	25 Aug.	'82			18 Apr.	'10
Armstrong, Geo. E.	"	12 May	'11	3 00 a day	29 July	'90			12 May	'11
Mears, Joseph Wm.	"	1 Sept.	'11	3 00 a day	28 Oct.	'82			1 Sept.	'11
Tubbs, C. W.	"	23 Apr.	'12	2 75 a day	16 Feb.	'89			23 Apr.	'12
Overill, W. C.	"	16 Dec.	'12	3 00 a day	19 Nov.	'83			16 Dec.	'12
Veale, Alfred.	"	19 Dec.	'12	3 00 a day	24 May	'87			19 Dec.	'12
Burden, Wm. J.	"	1 Jan.	'13	3 00 a day	6 June	'83			1 Jan.	'13
Bridger, Reg.	"	24 Sept.	'16	2 00 a day	29 Mar.	'93		24 Apr.	'16	'16
Squires, Rigby	"	1 Apr.	'17	2 00 a day	6 Nov.	'79		22 Mar.	'15	'17
Dorsett, John.	Porter—Chargeur	10 Feb.	'14	2 50 a day	25 Nov.	'84			10 Feb.	'14
Dar e, J. W.	"	10 Feb.	'14	2 75 a day	26 July	'87			10 Feb.	'14





## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.		1 Jan. '16	800 00	10 Feb. '93	24 July '13	1 Jan. '14
Hopkins, Jno.	"	1 Jan. '16	800 00	25 Nov. '86	17 Apr. '13	1 Jan. '14
Lee, Frederick	"	1 July '16	800 00	2 June '78	22 July '13	1 June '14
Bruce, Jas. R.	"	1 July '16	800 00	6 Nov. '95	16 Sept. '13	1 June '14
King, A. Edw.	"	1 July '16	800 00	27 July '87	9 Mar. '14	1 June '14
McPherson, Wm. M.	"	1 Dec. '16	939 00	5 Jan. '83	26 Feb. '14	30 June '11
Bannerman, Jno.	"	1 Jan. '17	800 00	19 Dec. '95	14 May '14	1 Jan. '15
Gibson, Alfred, O.	"	1 Jan. '17	800 00	12 Apr. '89	14 May '14	1 Jan. '15
Usher, Wm. H.	"	1 Jan. '17	800 00	25 Feb. '83	26 Aug. '14	1 Jan. '15
Grant, Geo. Thos.	"	1 Jan. '17	933 00	27 May '91	14 May '12	3 Dec. '12
Williams, Frank M.	"	1 Jan. '13	700 00	21 Jan. '87	23 Aug. '12	1 Jan. '13
Carter, H. A.	"	1 Jan. '13	700 00	14 Mar. '92	23 Aug. '12	1 Jan. '13
Laramy, W. H. K.	"	1 Jan. '13	700 00	1 July '92	5 May '13	1 Jan. '13
Smith, H. A.	"	1 Jan. '14	700 00	18 May '90	22 Oct. '13	1 Jan. '14
Richards, E. E.	"	1 July '16	700 00	23 June '96	17 Dec. '13	1 June '14
Clarke, Edwin C.	"	1 June '14	700 00	28 Jan. '93	19 Dec. '13	1 June '14
Stewart, Merton S.	"	1 June '14	700 00	14 Feb. '89	19 Jan. '14	1 June '14
Preece, Jno. Val.	"	1 June '15	600 00	15 Sept. '95	1 Dec. '14	1 June '15
Snetsinger, R. G.	"	1 June '15	600 00	7 Sept. '95	1 Dec. '14	1 June '15
Millar, W. T. B.	"	1 July '16	600 00	9 Oct. '84	16 Sept. '15	1 July '16
Baldwin, A. J.	"	1 July '16	600 00	22 Nov. '82	11 Feb. '16	1 July '16
Holmes, C. Geo.	"	1 July '16	600 00	16 July '94	2 June '16	1 July '16
Woodruff, Fr. Leslie	"	11 July '16	600 00	14 Sept. '82	.....	11 July '16
Fielder, Jno. Louis	"	5 Dec. '16	600 00	28 June '80	.....	5 Dec. '16
Schofield, Henry D.	"	1 Jan. '17	600 00	19 July '86	25 Jan. '16	1 Jan. '17
Mann, Frank	"	1 Jan. '17	600 00	26 May '90	16 Feb. '16	1 Jan. '17
Wardrop, Jas. Wm.	"	1 Jan. '17	600 00	29 Nov. '86	3 Apr. '16	1 Jan. '17
Harris, Sam. Thos.	"	1 Jan. '17	600 00	14 Jan. '98	4 Apr. '16	1 Jan. '17
Chapman, Geo.	"	1 Jan. '09	3 00 a day	14 Sept. '83	.....	1 Jan. '09
Letter Carrier—Facteur.....						
Brod, Karl	"	1 June '09	3 00 a day	11 Dec. '86	.....	1 June '09
Lennox, William	"	1 June '09	3 00 a day	1 Dec. '79	.....	1 June '09
Wilde, John Harry	"	7 Apr. '10	3 00 a day	26 Oct. '86	.....	7 Apr. '10
Fraser, Alexander	"	29 Aug. '10	3 00 a day	20 Oct. '86	.....	29 Aug. '10
Nish, William	"	6 Dec. '10	3 00 a day	6 Nov. '89	.....	6 Dec. '10
Grant, Eric Wm.	"	23 Apr. '11	3 00 a day	28 May '83	.....	23 Apr. '11
Somerset, Albert E.	"	17 Nov. '11	3 00 a day	21 Nov. '82	.....	17 Nov. '11
Buckle, Wm. E.	"	21 Nov. '11	3 00 a day	17 June '83	.....	21 Nov. '11
Lewis, Hubert	"	2 May '12	3 00 a day	28 Nov. '90	.....	2 May '12
Frost, J. S.	"	10 June '12	3 00 a day	24 May '89	.....	10 June '12
Weir, G. R.	"	26 June '12	3 00 a day	1 Apr. '80	.....	26 June '12
Hitchins, G. Fred	"	28 June '12	3 00 a day	30 May '82	.....	28 June '12
Warner, F.	"	2 Dec. '12	2 75 a day	28 Aug. '86	.....	2 Dec. '12
Carmichael, J.	"	9 Dec. '12	2 75 a day	16 Dec. '84	.....	9 Dec. '12
Doran, Fred	"	30 Mar. '13	2 75 a day	4 July '80	.....	30 Mar. '13
Taylor, T. Robt.	"	21 July '13	3 00 a day	9 Feb. '90	.....	21 July '13
White, G. F.	"	31 Mar. '13	2 75 a day	15 May '85	.....	31 Mar. '13
Bell, Wm.	"	.....	.....	.....	7 Aug. '11	7 Aug. '11

<sup>1</sup> Previous employment, Nov. 3, 1911, to April 11, 1912—Service antérieur du 3 nov. 1911 au 11 avril 1912.

<sup>2</sup> Previous service April 23, '13 to May 15, '16—Service antérieur, du 23 avril '13 au 15 mai '16.

POST OFFICE DEPARTMENT OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

REGINA Post Office—Concluded—BUREAU DE POSTE DE REGINA—Fin.

Name. — Nom.	Rank — Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Payne, David.....	Letter Carrier—Facteur.....	18 Apr. '13	\$ 2 50 a day	15 Jan. '90	.....	18 Apr. '13
Chapman, Fred J.....	"	7 May '13	2 50 a day	3 Dec. '93	.....	7 May '13
Pop, Bell.....	"	16 June '13	2 75 a day	15 Apr. '89	.....	16 June '13
McKenzie, Jas.....	"	29 Oct. '13	2 75 a day	15 Oct. '86	.....	29 Oct. '13
Fyfe, Jas.....	"	31 Oct. '13	2 50 a day	19 Dec. '88	.....	31 Oct. '13
Rees, L. Tregarthen.....	"	3 Nov. '13	2 50 a day	25 May '93	.....	3 Nov. '13
Christison, A. R.....	"	4 Nov. '13	2 75 a day	4 Aug. '81	.....	4 Nov. '13
Bertwistle, L.....	"	12 Nov. '13	2 50 a day	18 May '86	.....	12 Nov. '13
Haines, E. W.....	"	12 Nov. '13	2 75 a day	26 Mar. '82	.....	12 Nov. '13
Boyd, Peter.....	"	19 Nov. '13	2 75 a day	22 Aug. '85	.....	19 Nov. '13
Jackson, F. J.....	"	1 Jan. '17	2 75 a day	10 Feb. '93	7 Mar. '13	1 June '13
Hughes, Jas. G.....	"	19 May '14	2 25 a day	1 May '92	.....	19 May '14
Baguley, Thos.....	"	8 Oct. '14	2 50 a day	16 Dec. '79	18 Aug. '14	8 Oct. '14
Buchkoski Nich.....	"	19 Apr. '15	2 25 a day	27 Apr. '89	.....	19 Apr. '15
Howland, P. D.....	"	15 Apr. '15	2 25 a day	15 Jan. '82	.....	15 Apr. '15
Day, Ronald H.....	"	31 May '15	2 25 a day	19 Dec. '88	.....	31 May '15
Hazell, Wm.....	"	18 July '15	2 00 a day	2 Oct. '87	28 Aug. '14	18 July '15
Empey, Thos. A.....	"	1 Jan. '17	2 00 a day	21 Mar. '79	29 Aug. '14	1 Jan. '17
Atkinson, Jno. D.....	Box Collector—Facteur-boîtier.....	29 July '14	2 25 a day	26 Sept. '91	21 Aug. '14	29 July '14
Shatford, A.....	Porter—Chargeur.....	2 Sept. '13	2 75 a day	29 Sept. '89	.....	2 Sept. '13
Ellison, W. T.....	"	5 Feb. '14	2 50 a day	28 May '88	.....	5 Feb. '14
Blore, G. E.....	"	5 Feb. '14	2 25 a day	8 June '84	.....	5 Feb. '14
Pell, Geo.....	"	1 Apr. '16	2 00 a day	31 Aug. '84	.....	1 Apr. '16
McCallum, Wm. M.....	"	1 June '16	2 00 a day	16 June '85	14 Aug. '15	1 June '16
McKenzie, Albert J.....	"	1 Aug. '16	2 00 a day	23 June '87	16 Feb. '16	1 Aug. '16

PRINCE ALBERT Post Office—BUREAU DE POSTE DE PRINCE-ALBERT.

Douglas, Thos. R.....	Letter Carrier—Facteur.....	23 Oct. '13	2 75 a day	21 Feb. '85	.....	23 Oct. '13
Fraser, Jas. Edw.....	"	23 Oct. '13	2 50 a day	31 Jan. '84	.....	23 Oct. '13
Whyte, Wm.....	"	23 Oct. '13	2 50 a day	2 Apr. '81	.....	23 Oct. '13
Blake, Sidney C.....	"	24 Oct. '13	2 50 a day	4 Apr. '91	.....	24 Oct. '13
Davies, Wm. O. L.....	"	24 Oct. '13	2 75 a day	1 Jan. '84	.....	24 Oct. '13
Macpherson, H.....	"	24 Oct. '13	2 75 a day	26 Nov. '84	.....	24 Oct. '13

SESSIONAL PAPER No. 30

MOOSEJAW Post Office—BUREAU DE POSTE DE MOOSEJAW.									
Letter Carrier—Facteur	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78
Jacobs, H. R.	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78
Power, Fred. A.	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78
Bannister, Wm.	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78	24 Oct. '13	23 50 a day	15 Apr. '78
Jackson, Thos.	1 Apr. '16	2 00 a day	11 Mar. '83	1 Apr. '16	2 00 a day	11 Mar. '83	1 Apr. '16	2 00 a day	11 Mar. '83
Puckett, Jno.	1 Feb. '14	2 50 a day	27 Oct. '76	1 Feb. '14	2 50 a day	27 Oct. '76	1 Apr. '15	1 Jan. '14	1 Feb. '14
Porter—Chargeur.....									
Smith, Jas.	1 Jan. '14	2,400 00	10 Feb. '61	1 Jan. '14	2,400 00	10 Feb. '61	29 Apr. '07	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Woodruff, Thos. E.	1 Jan. '14	1,800 00	21 Feb. '75	1 Jan. '14	1,800 00	21 Feb. '75	13 May '07	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Grayson, Chas. Jas.	1 Jan. '14	1,000 00	2 Feb. '74	1 Jan. '14	1,000 00	2 Feb. '74	1 Sept. '02	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Crichton, Eric D. D.	1 Jan. '14	1,000 00	4 Apr. '94	1 Jan. '14	1,000 00	4 Apr. '94	4 Aug. '10	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Bell, Herbert S.	1 Jan. '14	1,000 00	1 Apr. '90	1 Jan. '14	1,000 00	1 Apr. '90	30 Mar. '14	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Grozet, Léon de R.	1 Jan. '14	900 00	19 Aug. '90	1 Jan. '14	900 00	19 Aug. '90	10 July '11	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Stanley, C. Peters.	1 Jan. '15	1,000 00	26 Jan. '87	1 Jan. '15	1,000 00	26 Jan. '87	12 Jan. '12	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Robertson, M. Rae.	1 Jan. '15	1,000 00	21 July '90	1 Jan. '15	1,000 00	21 July '90	18 Apr. '12	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Crane, L. Geo.	1 Jan. '15	1,000 00	6 Mar. '89	1 Jan. '15	1,000 00	6 Mar. '89	14 May '12	1 Jan. '14	1 Jan. '14
White, Thurlow A.	1 Jan. '15	1,000 00	3 Aug. '92	1 Jan. '15	1,000 00	3 Aug. '92	16 May '12	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Smith, E. Chas.	1 Jan. '15	900 00	15 Sept. '94	1 Jan. '15	900 00	15 Sept. '94	23 Sept. '12	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Woodrow, Fred. R.	1 Jan. '15	1,000 00	21 July '82	1 Jan. '15	1,000 00	21 July '82	15 Oct. '12	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Woodrow, Wm. D.	1 Jan. '15	900 00	26 July '89	1 Jan. '15	900 00	26 July '89	2 May '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Woodrow, Ernest A.	1 Jan. '16	800 00	14 July '93	1 Jan. '16	800 00	14 July '93	1 June '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Fish, Geo. R.	1 Jan. '16	900 00	23 Mar. '81	1 Jan. '16	900 00	23 Mar. '81	14 May '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Bailey, Jno.	1 Jan. '16	900 00	9 Nov. '81	1 Jan. '16	900 00	9 Nov. '81	13 Aug. '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Cameron, Dalziel.	1 Jan. '16	900 00	7 Sept. '89	1 Jan. '16	900 00	7 Sept. '89	13 Aug. '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Taylor, Harry C.	1 Jan. '16	800 00	27 Jan. '89	1 Jan. '16	800 00	27 Jan. '89	16 Sept. '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Adair, Richard D.	1 Jan. '16	800 00	7 Feb. '96	1 Jan. '16	800 00	7 Feb. '96	1 Sept. '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Baxter, W. Gordon.	1 July '16	800 00	14 July '94	1 July '16	800 00	14 July '94	1 May '14	1 June '14	1 June '14
Jackson, Jno. H.	1 Jan. '17	800 00	7 Nov. '83	1 Jan. '17	800 00	7 Nov. '83	21 Jan. '14	1 Jan. '15	1 Jan. '15
Angus, Wilson P.	1 Jan. '17	800 00	28 Aug. '80	1 Jan. '17	800 00	28 Aug. '80	25 Aug. '14	1 Jan. '15	1 Jan. '15
Bocock, H. S.	1 Jan. '14	700 00	19 May '90	1 Jan. '14	700 00	19 May '90	29 Apr. '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Holmes, Wm. M.	1 Jan. '14	700 00	14 June '95	1 Jan. '14	700 00	14 June '95	18 July '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Clayton, Jno. L.	1 Jan. '14	700 00	2 June '94	1 Jan. '14	700 00	2 June '94	1 Aug. '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Brook, M. Wm.	1 Jan. '14	700 00	29 Nov. '85	1 Jan. '14	700 00	29 Nov. '85	16 Aug. '13	1 Jan. '14	1 Jan. '14
Wasley, Jno.	1 June '14	700 00	29 Sept. '84	1 June '14	700 00	29 Sept. '84	21 July '14	1 Jan. '15	1 Jan. '15
King, Geo. H.	1 Jan. '16	700 00	28 Jan. '89	1 Jan. '16	700 00	28 Jan. '89	22 Feb. '15	1 Jan. '16	1 Jan. '16
Wash, Gerald W.	1 Mar. '16	600 00	6 Mar. '89	1 Mar. '16	600 00	6 Mar. '89	10 Sept. '15	1 Jan. '16	1 Jan. '16
White, Alex. M.	1 July '16	600 00	10 Jan. '82	1 July '16	600 00	10 Jan. '82	7 Feb. '16	1 Jan. '16	1 Jan. '16
Unwin, Clark. M.	1 Jan. '17	600 00	22 Oct. '96	1 Jan. '17	600 00	22 Oct. '96	18 Nov. '15	1 Jan. '17	1 Jan. '17
Hamilton, Campbell E.	1 Apr. '17	600 00	11 July '81	1 Apr. '17	600 00	11 July '81	14 Aug. '16	1 Apr. '17	1 Apr. '17
Wedman, Otto.	19 Oct. '10	3 00 a day	3 Aug. '81	19 Oct. '10	3 00 a day	3 Aug. '81	19 Oct. '10	19 Oct. '10	19 Oct. '10
Miller, Jas. M.	19 Oct. '10	3 00 a day	28 Mar. '83	19 Oct. '10	3 00 a day	28 Mar. '83	18 July '10	19 Oct. '10	19 Oct. '10
Hunt, Tom.	19 Oct. '10	3 00 a day	28 Sept. '83	19 Oct. '10	3 00 a day	28 Sept. '83	18 July '10	19 Oct. '10	19 Oct. '10
Beesley, Herbert.	19 Oct. '10	3 00 a day	30 Sept. '83	19 Oct. '10	3 00 a day	30 Sept. '83	18 July '10	19 Oct. '10	19 Oct. '10
Bruce, George S.	6 May '11	3 00 a day	31 Oct. '87	6 May '11	3 00 a day	31 Oct. '87	6 May '11	6 May '11	6 May '11

<sup>1</sup>Previous service, Jan. 9, '13, to June 16—Service antérieur du 9 janvier au 16 juin '13.<sup>2</sup>Previous service, Aug. 10, '10, to Oct. 22, '12—Service antérieur du 10 août 1910 au 22 octobre 1912.



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

MOOSEJAW Post Office—Concluded—BUREAU DE POSTE DE MOOSEJAW—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
			\$ cts.			
Hubbard, Harry.....	Letter Carrier—Facteur.....	4 Dec. '11	3 00 a day	14 Feb. '85	.....	4 Dec. '11
Webb, A. E.....	"	10 Apr. '12	3 00 a day	2 Jan. '83	.....	10 Apr. '12
Scotton, John.....	"	23 Sept. '12	3 00 a day	31 Oct. '83	.....	23 Sept. '12
Hunt, Geo.....	"	9 Oct. '12	3 00 a day	14 Nov. '90	.....	9 Oct. '12
Macaulay, Wm.....	"	1 Nov. '12	3 00 a day	29 June '90	.....	1 Nov. '12
Cleghorn, Geo. S.....	"	1 Mar. '13	2 50 a day	12 Dec. '91	.....	1 Mar. '13
Patterson, W. C.....	"	1 Mar. '13	2 50 a day	1 May '80	.....	1 Mar. '13
Farmer, Fred.....	"	17 Mar. '13	2 25 a day	20 May '85	.....	17 Mar. '13
Cameron, Daniel.....	"	1 Apr. '13	2 75 a day	24 Nov. '85	21 Mar. '13	1 Apr. '13
Gray, Henry Thos.....	"	3 Apr. '13	2 75 a day	24 Dec. '80	.....	3 Apr. '13
Pearson, A. M.....	"	20 May '13	2 50 a day	25 Dec. '89	18 Apr. '13	20 May '13
Milburn, Jno. H.....	"	1 July '13	2 75 a day	11 Sept. '83	1 May '13	1 July '13
Dexter, Wm. D.....	"	1 Oct. '13	2 50 a day	17 May '83	16 July '13	1 Oct. '13
Foster, W. Roy.....	"	1 Nov. '13	2 75 a day	4 Nov. '93	8 May '12	1 Nov. '13
McGrath, E. A.....	"	2 Feb. '14	2 50 a day	20 July '92	.....	2 Feb. '14
Brown, Robt.....	"	1 Aug. '15	2 00 a day	22 July '86	25 Aug. '14	1 Aug. '15
Robinson, McCoy.....	"	1 Apr. '16	2 00 a day	28 Feb. '81	2 Aug. '15	1 Apr. '16
Statham, Alfred K.....	"	1 Aug. '16	2 00 a day	20 Mar. '82	1 Feb. '16	1 Aug. '16
Jinks, W. J.....	Porter—Chargeur.....	27 Jan. '14	2 75 a day	6 Jan. '84	.....	27 Jan. '14
Neville, Edw.....	"	1 July '16	2 00 a day	9 Dec. '77	.....	1 July '16

SASKATOON Post Office—BUREAU DE POSTE DE SASKATOON.

Isbister, Malcolm.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	1 Jan. '14	3,250 00	21 Aug. '50	10 Apr. '06	1 Jan. '14
Heister, Charles W.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	1 Jan. '17	2,000 00	19 Feb. '88	13 Nov. '03	1 Jan. '14
Stewart, Fred K. D.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Dec. '12	1,350 00	23 July '84	30 Jan. '03	1 Jan. '04
Rippengale, Wm.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '16	1,109 00	16 Dec. '87	12 Oct. '11	1 Jan. '14
Pledge, John H.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Jan. '14	1,000 00	15 Apr. '93	1 Sept. '10	1 Jan. '14
Good, Harold.....	"	1 Jan. '14	900 00	15 Apr. '93	1 Mar. '11	1 Jan. '14
Havorth, Thomas.....	"	1 Jan. '14	900 00	3 July '84	25 Mar. '11	1 Jan. '14
Mellis, Andrew I.....	"	1 Jan. '14	1,000 00	8 Aug. '80	28 Mar. '11	1 Jan. '14
Higgins, Frank L.....	"	1 Jan. '14	900 00	12 Mar. '95	18 Apr. '11	1 Jan. '14
Hardy, Henry Fred.....	"	1 Jan. '14	900 00	23 Oct. '84	29 Nov. '11	1 Jan. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

Woolhouse, Walter W.	1 Jan. '14	900 00	5 July '88	30 Nov. '11	1 Jan. '14
Porter, Nellie M.	1 Jan. '15	1,000 00	21 July '90	1 May '11	1 Jan. '15
Fuller, Frank T.	1 Jan. '15	1,000 00	12 Jan. '92	25 Jan. '12	1 Jan. '15
Rosson, Walter	1 Jan. '15	1,000 00	31 Jan. '93	29 Apr. '12	1 Jan. '15
McMillan, John D.	1 Jan. '15	800 00	5 Dec. '94	6 May '12	1 Jan. '15
Upton, Wm. K.	1 Jan. '15	800 00	22 June '91	14 May '12	1 Jan. '15
Gibson, Hugh W.	1 Jan. '15	900 00	13 Aug. '93	20 June '12	1 Jan. '15
Denholm, David	1 Jan. '15	800 00	23 Sept. '92	20 June '12	1 Jan. '15
Howarth, John	1 Jan. '15	1,000 00	6 June '82	12 Aug. '14	1 Jan. '15
Rorison, James	1 Jan. '15	800 00	28 Mar. '90	1 Oct. '12	1 Jan. '15
Barker, Sydney S.	1 Jan. '15	1,000 00	1 Aug. '84	20 June '11	1 Jan. '15
Bohdashefsky, Geo.	1 Jan. '16	800 00	25 Jan. '96	17 Jan. '13	1 Jan. '16
Greenhalgh, Wm.	1 Jan. '16	900 00	10 Apr. '87	1 Mar. '13	1 Jan. '16
Anderson, Jno. A.	1 Jan. '16	900 00	4 Jan. '79	22 May '13	1 Jan. '16
Thaine, Robt.	1 Jan. '16	900 00	14 Nov. '78	1 May '13	1 Jan. '16
Dale, Robt.	1 Jan. '16	900 00	31 Mar. '84	12 May '13	1 Jan. '16
Torbert, Robt. D.	1 Jan. '16	900 00	20 Oct. '80	1 Sept. '13	1 Jan. '16
Bale, Thos. Geo.	1 Jan. '16	900 00	27 Mar. '80	15 Sept. '13	1 Jan. '16
Burrows, Jno. Thos.	1 Jan. '16	900 00	4 Nov. '86	11 Sept. '13	1 Jan. '16
Hollett, Thos. C.	1 Jan. '16	900 00	20 June '90	14 July '13	1 Jan. '16
Muir, Robt.	1 Jan. '16	900 00	9 Aug. '82	16 July '13	1 Jan. '16
Simpson, W. S.	1 Jan. '16	900 00	31 Dec. '84	4 Sept. '13	1 Jan. '16
Foster, Syd. Wm.	1 Jan. '16	900 00	2 Apr. '82	23 Oct. '13	1 Jan. '16
Coulter, Mona P. Miss.	1 Jan. '16	900 00	3 Sept. '93	16 Dec. '13	1 Jan. '16
Wells, Percy Thos.	1 Jan. '14	800 00	14 Jan. '90	30 May '12	1 Jan. '14
Crossby, Ernest W.	1 Jan. '14	700 00	15 Oct. '79	19 Feb. '13	1 Jan. '14
Morrison, David	1 Jan. '14	700 00	2 Dec. '93	1 Apr. '13	1 Jan. '14
Strumm, R. Har.	1 Jan. '15	600 00	7 Sept. '95	5 May '14	1 Jan. '15
Filkin, Rich. H.	1 Jan. '15	700 00	28 June '87	25 July '14	1 Jan. '15
Sackville, Geo. E.	1 Sept. '15	700 00	1 Oct. '87	24 Oct. '14	1 Sept. '15
Francey, Geo. Ernest	1 Jan. '16	700 00	23 Feb. '88	25 Aug. '14	1 Jan. '16
Wallace, Montague	1 Jan. '16	700 00	15 Oct. '84	1 Feb. '15	1 Jan. '16
Gilpin, Geo. C.	16 June '16	600 00	2 July '85	8 June '15	16 June '16
Knickle, Wm. F.	1 Sept. '16	600 00	30 July '83	17 Aug. '14	1 Sept. '16
Dunnington, Wm.	28 June '10	3 00 a day	10 Dec. '81	28 June '10	28 June '10
Hansen, Deblof O.	27 Jan. '12	3 00 a day	21 Apr. '93	27 Jan. '12	27 Jan. '12
McDonnell, J.	30 Apr. '12	3 00 a day	6 June '86	30 Apr. '12	30 Apr. '12
Hughes, G. E.	3 May '12	3 00 a day	1 Apr. '95	3 May '12	3 May '12
Banning, A. C. H.	20 June '12	3 00 a day	3 June '82	20 June '12	20 June '12
Harrington, R. W.	20 June '12	2 75 a day	4 Aug. '84	20 June '12	20 June '12
Duggleby, L. H.	20 June '12	2 75 a day	27 Aug. '92	20 June '12	20 June '12
Luker, F. J.	21 June '12	3 00 a day	23 Sept. '82	21 June '12	21 June '12
Gernat, E.	2 Sept. '12	3 00 a day	17 Aug. '85	2 Sept. '12	2 Sept. '12
Kinlock, Wm.	2 Sept. '12	3 00 a day	11 Jan. '84	2 Sept. '12	2 Sept. '12
Clark, J. B. V.	2 Sept. '12	3 00 a day	10 July '84	2 Sept. '12	2 Sept. '12
Williams, W. M.	1 Jan. '13	3 00 a day	28 Dec. '86	1 Jan. '13	1 Jan. '13
Luker, Harry	1 Apr. '13	2 50 a day	24 Dec. '88	20 Feb. '13	1 Apr. '13
Smith, R. J. D.	1 Apr. '13	2 75 a day	6 May '88	1 Apr. '13	1 Apr. '13
Moore, Wm.	1 Aug. '13	2 75 a day	23 Dec. '80	12 May '13	1 Aug. '13
Moody, David	1 Sept. '13	2 50 a day	30 Nov. '89	1 Sept. '13	1 Sept. '13

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

SASKATOON POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE DE SASKATOON—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Brown, Harry.....	Letter Carrier—Facteur.....	15 Apr. '14	\$ 2 50 a day	5 July '80	1 Apr. '14	15 Apr. '14
Wroot, A. Chas.....	"	8 Apr. '14	2 50 a day	27 Apr. '80	"	8 Apr. '14
Upton, Trevor G.....	"	16 Mar. '15	2 25 a day	18 Apr. '90	"	16 Mar. '15
Godfrey, Roy G.....	"	15 May '15	2 25 a day	5 Apr. '83	11 Jan. '15	15 May '15
Hearn, Edwin Geo.....	"	1 May '16	2 00 a day	9 Nov. '80	24 Oct. '14	1 May '16
Smith Wm. Henry.....	"	1 Oct. '16	2 00 a day	3 Dec. '82	16 July '15	1 Oct. '16
Parker, Frank.....	Porter—Chargeur.....	25 June '12	2 00 a day	23 Nov. '85	"	25 June '12
Gibson, Wm.....	"	16 Apr. '13	2 75 a day	1 Feb. '91	"	16 Apr. '13
Parker, Jas. H.....	"	10 Feb. '14	2 75 a day	12 June '84	22 Feb. '13	10 Feb. '14

## CALGARY POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE CALGARY.

King, George C.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	1 May '07	4,000 00	23 Sept. '48	11 Dec. '06	Apr. '85
Hamly, John S.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	1 May '13	2,400 00	30 June '61	12 Apr. '94	1 May '07
Elson, Edward Byron.....	1st Class, Grade A—le classe, grade A.....	1 Apr. '13	1,800 00	21 Mar. '63	12 Apr. '94	7 Jan. '95
Toye, Walter Thos.....	"	1 Apr. '13	1,400 00	7 Feb. '79	6 Sept. '04	1 Feb. '05
Holmes, Frederick.....	"	1 Apr. '13	1,400 00	25 Nov. '83	24 Mar. '06	1 May '07
Aitkens, Allen D.....	"	1 Apr. '13	1,400 00	17 Apr. '85	10 Dec. '06	1 May '07
Tuck, Wm. L.....	"	1 Oct. '15	1,300 00	19 Dec. '74	1 Oct. '04	1 May '07
Brown, J. T.....	"	1 Oct. '15	1,300 00	26 Sept. '66	1 July '93	20 Jan. '94
Hives, Wilfrid Ernest.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	15 Sept. '78	25 May '06	24 Jan. '07
Sturup, Cecil.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	5 Nov. '83	19 Mar. '06	21 May '07
Aitken, Achie P.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	17 Aug. '79	26 May '06	1 May '07
Brown, William Robert.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	9 Sept. '79	1 Aug. '06	1 May '07
Goode, Octavius.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	12 July '77	11 Aug. '06	1 May '07
Cousins, Frederick Wm.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '14	1,100 00	7 Mar. '89	15 May '05	1 May '07
Hamblin, John E.....	"	1 Jan. '14	1,100 00	8 Feb. '78	4 Apr. '06	1 May '07
Speechly, James Taylor.....	"	1 Apr. '15	1,100 00	10 Sept. '88	15 Aug. '07	1 Sept. '07
Scott, George John.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	24 Apr. '86	8 July '07	1 Dec. '07
Cheney, Henry LeGros.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	24 Aug. '78	"	23 Oct. '06
Cunningham, Struthers Caggie.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	14 Feb. '87	25 June '08	28 Sept. '08
Holden, Herbert.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	2 Dec. '79	11 Sept. '08	6 Oct. '08
Gully, Francis Edward.....	"	1 Apr. '15	1,200 00	13 Sept. '80	23 June '08	29 Dec. '08



## SESSIONAL PAPER No. 30

2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.		1 Jan.	'16	1,100 00	1 Oct.	'89	11 May	'09	1 June	'10
Hill, Roland Clark.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	14 Sept.	'86	27 Jan.	'10	1 June	'10
Pennell, William.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	14 May	'91	5 May	'11	1 Dec.	'11
Royler, Edward T. W.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	4 Sept.	'85	2 Nov.	'09	1 June	'10
Riddell, David Alex.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	2 Jan.	'88	28 Apr.	'10	26 Dec.	'10
Packman, Frederick.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	23 Jan.	'93	23 July	'10	26 Dec.	'10
Curliss, Harry Cartley.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	18 June	'87	13 Feb.	'11	15 May	'11
Braunberg, Adolf.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	10 Feb.	'89	16 Feb.	'11	15 May	'11
Connors, James J.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	16 Dec.	'90	11 Apr.	'11	15 May	'11
Beveridge, Alex.....	"	1 Jan.	'16	1,100 00	4 May	'85	27 June	'11	15 May	'12
Coupland, Jno. G.....	"	1 Apr.	'16	1,100 00	10 Mar.	'85	4 Aug.	'11	1 Apr.	'12
Simms, Edw.....	"	1 Apr.	'16	1,100 00	11 Jan.	'92	19 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Venables, Austin M.....	"	1 Apr.	'16	1,100 00	11 Nov.	'90	30 Jan.	'12	1 Apr.	'12
Jenner, Leonard J.....	"	1 Jan.	'13	950 00	23 Oct.	'81	25 Oct.	'09	1 June	'10
Chudley, Ernest George.....	"	1 Jan.	'13	950 00	5 Dec.	'82	8 Apr.	'10	1 June	'10
Cumnor, Royden Vanhan.....	"	1 Jan.	'13	950 00	28 May	'92	28 July	'10	26 Dec.	'10
Webster, Walter Wm.....	"	1 Jan.	'13	950 00	26 May	'92	21 Oct.	'10	15 May	'11
McArthur, Geo. W.....	"	1 Jan.	'13	950 00	5 Feb.	'87	12 Dec.	'10	15 May	'11
Cleland, Wm. F.....	"	1 Jan.	'13	950 00	15 Jan.	'92	3 Mar.	'11	15 May	'11
Hand, Fred J.....	"	1 Jan.	'13	950 00	18 Oct.	'91	3 Mar.	'11	15 May	'11
Brown, Wm. W.....	"	1 Jan.	'14	900 00	4 July	'85	15 June	'11	1 Apr.	'12
Ripley, Harry.....	"	1 Apr.	'14	1,000 00.	25 May	'85	28 Aug.	'11	1 Apr.	'12
King, Alfred E.....	"	1 Apr.	'14	1,000 00.	4 Nov.	'83	22 Nov.	'11	1 Apr.	'12
Boothman, George.....	"	1 Apr.	'14	900 00	22 May	'84	11 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Davies, Fred'k M.....	"	1 Apr.	'14	900 00	10 Aug.	'88	12 Dec.	'11	1 Apr.	'12
Taylor, Arthur.....	"	1 Apr.	'14	1,000 00	14 Mar.	'89	20 Feb.	'12	1 Apr.	'12
Peakman, George.....	"	1 Apr.	'14	900 00	1 Sept.	'94	5 Apr.	'11	1 Apr.	'12
Dow, Sydney A.....	"	1 Apr.	'16	800 00	10 Feb.	'85	1 Apr.	'12	1 June	'13
Bell, Thos. E.....	"	1 Jan.	'16	800 00	28 May	'89	1 Apr.	'12	1 June	'13
Malcolm, Gr. A.....	"	1 June	'16	800 00	27 Mar.	'93	19 June	'12	1 June	'13
Strange, Robt. B.....	"	1 Jan.	'16	900 00	12 Feb.	'89	16 Aug.	'12	1 June	'13
Seymour, Jno.....	"	1 June	'16	900 00	19 Nov.	'90	7 Sept.	'12	1 June	'13
Braun, Alfred.....	"	1 Jan.	'16	900 00	15 Sept.	'87	16 Apr.	'12	1 June	'13
Botting, Wm.....	"	1 Jan.	'16	800 00	27 Apr.	'80	31 Mar.	'13	16 June	'13
McKinnon, D.....	"	1 Jan.	'16	900 00	12 June	'86	.....	'12	18 June	'13
Webber, H.....	"	1 Jan.	'16	900 00	25 Feb.	'81	6 Dec.	'12	1 July	'13
Packman, H. F.....	"	1 Jan.	'16	800 00	29 May	'81	26 Nov.	'12	1 Jan.	'14
McLaughlan, Wm.....	"	1 Jan.	'16	800 00	23 Feb.	'94	31 Mar.	'13	1 Jan.	'14
Haley, Wm. E.....	"	1 Jan.	'16	900 00	5 June	'84	9 May	'13	1 Jan.	'14
Davis, Geo. H.....	"	1 Jan.	'16	900 00	14 July	'91	16 May	'13	1 Jan.	'14
Moughton, Alfred.....	"	1 Jan.	'16	900 00	11 Sept.	'94	26 May	'13	1 Jan.	'14
Veilleux, Ferd. E.....	"	1 Jan.	'16	900 00	7 May	'94	2 July	'13	1 Jan.	'14
French, C. Leo.....	"	1 Jan.	'16	900 00	9 Oct.	'80	4 July	'13	1 Jan.	'14
Richardson, Jno. H.....	"	1 Jan.	'16	800 00	2 May	'88	10 June	'12	1 Jan.	'14
McInnes, Per. S.....	"	1 Apr.	'16	800 00	4 July	'91	2 Sept.	'13	1 Jan.	'14
MacKeen, Gladys M.....	"	1 July	'16	800 00	7 Jan.	'85	19 June	'13	1 June	'14
Speechly, Henry H.....	"	1 July	'16	800 00	25 Apr.	'75	29 July	'07	1 Dec.	'07
Bird, Geo. Francis.....	"	1 Apr.	'12	850 00						

<sup>1</sup> Previous service from March 25, '15, to April 1, '15—Service antérieur du 25 mai '15 au 1er avril '15.<sup>2</sup> Previous service, May 22, '12, to May 27, '13—Service antérieur du 22 mai 1912 au 27 mai 1913.<sup>3</sup> Recalled to the service July 1, '16—Réintégré le 1er juillet '16.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Pinchcock, A. J.	Letter Carrier—Facteur	15 Mar.	11	3	00 a day	28 Apr.	'86
Dear, Wm. B.	"	25 Apr.	'11	3	00 a day	18 May	'86
Foutney, Robert.	"	26 Apr.	'11	3	00 a day	12 Jan.	'82
Thornhill, Fred.	"	11 May	'11	3	00 a day	11 Jan.	'84
Durant, John A. W.	"	20 May	'11	3	00 a day	4 Jan.	'92
Collett, Henry L.	"	5 June	'11	3	00 a day	9 Feb.	'93
Cartwright, Thos. A.	"	11 July	'11	3	00 a day	20 Aug.	'87
Dart, Thos. O.	"	11 Sept.	'11	3	00 a day	31 Mar.	'88
Stock, Chas. J. J.	"	11 Sept.	'11	3	00 a day	21 July	'83
Beames, Jesse.	"	8 Nov.	'11	3	00 a day	29 Aug.	'89
Green, Frederick J.	"	10 Nov.	'11	3	00 a day	10 Sept.	'88
Passmore, Harold W.	"	10 Nov.	'11	3	00 a day	20 Apr.	'85
Whalley, James.	"	25 Nov.	'11	3	00 a day	2 Jan.	'86
Cusworth, Leonard.	"	1 Apr.	'12	3	00 a day	17 Aug.	'82
Black, A. H.	"	1 Apr.	'12	3	00 a day	15 Aug.	'90
Quirk, Josiah A.	"	9 Feb.	'12	3	00 a day	30 June	'87
Hacker, W. L.	"	14 Feb.	'12	3	00 a day	3 Feb.	'93
White, H. S.	"	15 July	'12	2	75 a day	18 Aug.	'88
Tingle, George.	"	17 July	'12	2	75 a day	1 May	'86
Perry, R. W.	"	13 Aug.	'12	3	00 a day	29 Oct.	'89
Chalcraft, F.	"	1 Dec.	'12	3	00 a day	15 Mar.	'84
Bateman, B.	"	1 Oct.	'12	3	00 a day	9 Feb.	'88
Tregellis, W. J.	"	1 Oct.	'12	2	75 a day	18 Sept.	'90
Longhurst, E.	"	1 Oct.	'12	3	00 a day	11 Jan.	'83
Bradley, J.	"	1 Dec.	'12	2	75 a day	9 Oct.	'88
Dear, Thos. H.	"	1 Dec.	'12	3	00 a day	13 Nov.	'87
Edwards, E. A.	"	1 Dec.	'12	3	00 a day	25 Mar.	'81
Cropper, A.	"	1 Dec.	'12	3	00 a day	27 Sept.	'79
Johnston, George.	"	1 Mar.	'13	2	75 a day	6 Jan.	'84
Collet, G. E.	"	5 Mar.	'13	2	50 a day	16 Oct.	'94
Wall, Ernest.	"	7 Mar.	'13	2	75 a day	17 May	'91
Atkinson, Barnett.	"	1 Apr.	'13	2	75 a day	3 Oct.	'83
Naylor, D. Jos.	"	10 May	'13	2	50 a day	17 Feb.	'91
Jones, Harry.	"	8 June	'13	2	50 a day	11 Mar.	'86
Kelly, Wm. Jas.	"	9 June	'13	2	50 a day	20 Apr.	'88
Seville, Jno. M.	"	16 June	'13	2	75 a day	16 July	'83
Marke, Thos.	"	16 July	'13	2	25 a day	12 May	'84
Patterson, D.	"	1 Aug.	'13	2	75 a day	22 Dec.	'87
Carraway, F. E.	"	6 Aug.	'13	2	25 a day	12 Feb.	'85
Dwyer, Jas. Jos.	"	1 Oct.	'13	2	50 a day	4 Feb.	'93
Jefforis, W. Jas.	"	21 Oct.	'13	2	75 a day	13 Nov.	'84
McCann, Jas.	"	2 Dec.	'13	2	25 a day	11 Aug.	'86
Phipps, Jas.	"	20 Dec.	'13	2	50 a day	1 July	'82
Hassard, R. H.	"	1 Jan.	'14	2	75 a day	23 Nov.	'89
Morgan, Wm. H. T.	"	1 July	'14	2	00 a day	18 May	'88
King, George.	"	15 Mar.	'15	2	00 a day	6 Oct.	'82
King, Chas. H.	"	1 Mar.	'17	2	00 a day	24 May	'79

1 Previous service from Nov. 16, '10, to May 26, '13—Service antérieur du 16 nov. '10 au 26 mai '13.  
 2 Previous service from Mar. 13, '13, to Aug. 28, '14—Service antérieur du 13 mars '13 au 28 août '14.





## SESSIONAL PAPER No. 30

Goldie, E. N.	Letter Carrier—Facteur.	4 Sept. '13	12 50 a day	15 July '92	11 Oct. '13	4 Sept. '13
Lauder, Jas.	"	26 May '14	2 25 a day	19 June '87		26 May '14
Reilly, Francis.	"	20 July '14	2 50 a day	2 Dec. '81		20 July '14
Fretts, Wm. Edgar.	"	1 June '15	2 25 a day	5 Apr. '86	7 Dec. '14	1 June '15
Currie, P. C.	Porter—Chargeur.	10 Feb. '14	2 75 a day	14 May '81		10 Feb. '14

## EDMONTON POST OFFICE—BUREAU DE POSTE D'EDMONTON.

Armstrong, Geo. Seale.	Postmaster—Directeur de la poste.	1 Dec. '13	3,500 00	16 May '67	25 June '06	1 Dec. '13
Cairns, Arthur E.	Asst. Postmaster—Sous-directeur.	1 May '07	2,200 00	6 Jan. '63		1 May '07
Cryderman, Manley Reuben.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '14	1,400 00	3 Oct. '75	30 Aug. '06	25 Mar. '08
McKenzie, Alexander R.	"	1 Apr. '14	1,300 00	27 July '84	12 July '06	1 May '08
Stark, Alexander Bruce.	"	1 Apr. '14	1,400 00	18 Nov. '81	20 Feb. '06	1 Jan. '06
Tessier, Joseph Napoléon.	"	1 Apr. '14	1,400 00	7 Mar. '87		6 Aug. '06
Talbot, Harry David.	"	1 Jan. '17	1,200 00	22 May '72	11 Dec. '06	1 May '07
Cook, James.	"	1 Jan. '17	1,200 00	30 Aug. '84	2 Sept. '07	25 Sept. '07
Greaves, Chas. Ernest.	"	1 Jan. '17	1,200 00	30 Apr. '81	23 Feb. '09	18 Mar. '09
Perraton, Walter.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Sept. '15	1,100 00	7 Dec. '87	28 Feb. '09	27 Dec. '09
Bagshawe, Geo. Wynter.	"	1 Jan. '16	1,100 00	10 Oct. '82	28 May '09	27 Dec. '09
Perraton, Cecil Edwin.	"	1 Jan. '16	1,100 00	3 Nov. '90	11 Apr. '10	1 June '10
McKenzie, Alexander.	"	1 Jan. '16	1,100 00	5 Mar. '83	15 Dec. '09	26 Dec. '10
Gregory, Herbert W.	"	1 June '16	1,000 00	9 Aug. '89	7 Mar. '12	1 Apr. '12
Crook, Frank.	"	1 Oct. '16	1,000 00	5 July '78	5 Jan. '07	3 May '07
Swaffield, Jno. A.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '13	1,000 00	10 Mar. '83	7 June '10	1 Apr. '12
Scott, Wm. E.	"	1 Apr. '13	1,000 00	26 Oct. '88	23 Nov. '10	1 Apr. '12
Southgate, Fred A.	"	1 Apr. '14	1,000 00	30 Mar. '83	5 June '11	1 Apr. '12
Brière, René.	"	1 Apr. '14	1,000 00	3 Mar. '93	21 June '11	1 Apr. '12
Hartford, Harold H.	"	1 Apr. '14	1,000 00	23 Mar. '93	3 Aug. '11	1 Apr. '12
Pinset, Chas.	"	1 Apr. '14	1,000 00	28 Aug. '83	15 Sept. '11	1 Apr. '12
McIntyre, Eddy S.	"	1 Apr. '14	1,000 00	23 Dec. '91	28 Oct. '11	1 Apr. '12
Lake, Chas. E.	"	1 Apr. '14	1,000 00	13 Dec. '86	4 Nov. '11	1 Apr. '12
O'Sullivan, John.	"	1 Apr. '14	1,000 00	5 Mar. '86	1 Dec. '11	1 Apr. '12
Duckworth, Gilbert.	"	1 Apr. '14	1,000 00	25 May '89	6 Dec. '11	1 Apr. '12
Jacques, John.	"	1 Apr. '13	900 00	30 Aug. '84	15 Dec. '11	1 Apr. '12
Griffith, Wm. J.	"	1 Apr. '14	1,000 00	6 Dec. '94	20 Feb. '12	1 Apr. '12
Barnett, Henry A.	"	1 Apr. '14	900 00	23 Dec. '82	36 Feb. '12	1 Apr. '12
Simonson, Arthur D.	"	1 Apr. '14	900 00	18 Aug. '92	4 Mar. '12	1 Apr. '12
Gordon, Richard A.	"	1 Apr. '14	1,000 00	27 Dec. '92	7 Mar. '12	1 Apr. '12
Grossland, E.	"	1 Apr. '14	1,000 00	3 Feb. '88	27 Mar. '12	1 Apr. '12
Surtees, S. H.	"	1 Jan. '16	800 00	8 June '81	20 Apr. '12	1 Jan. '13
Phelan, F. W.	"	1 Jan. '16	900 00	27 Jan. '85	15 July '12	1 Jan. '13
Duke, R. F.	"	1 Jan. '16	900 00	3 Nov. '84	2 Aug. '12	1 Jan. '13
Hetherington, J. H.	"	1 Jan. '16	800 00	28 Jan. '88	26 Jan. '12	1 Apr. '12

<sup>1</sup> Recalled to service, Sept. 20, '10—Réintégré le 20 sept. 1910.

<sup>2</sup> Recalled to the service, Mar. 1, 1913—Réintégré le 1er mars 1913.

<sup>3</sup> Previous service from Apr. 18, '12, to Apr. 30, '13—Service antérieur du 18 avril '12 au 30 avril '13.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

EDMONTON POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE D'EDMONTON—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Exham, L. A.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Jan. '16	\$ 800 00	3 Mar. '83	1 May '12	1 Apr. '13
Mitchell, E. H.....	"	1 Jan. '16	900 00	1 Dec. '88	2 May '12	1 Apr. '13
Stamp, Henry P.....	"	1 Jan. '16	900 00	20 May '88	16 July '12	1 June '13
Adamson, Wm.....	"	1 Jan. '16	800 00	7 Feb. '87	25 Oct. '12	1 June '13
Caldwell, Thos. R.....	"	1 Jan. '16	900 00	15 Mar. '86	29 Oct. '12	1 June '13
Forrest, Philip J.....	"	1 Jan. '16	800 00	Apr. '90	16 Dec. '12	1 June '13
Munton, J. D.....	"	1 Jan. '16	900 00	31 July '96	31 Mar. '13	1 June '13
Britton, Arth. Wm.....	"	1 Jan. '16	800 00	10 Oct. '86	.....	16 July '13
Smith, Fred.....	"	1 Jan. '16	900 00	25 July '87	.....	1 Jan. '14
Wood, Walter.....	"	1 Jan. '16	900 00	29 Mar. '87	11 Dec. '12	1 Jan. '14
McGugan, Norris.....	"	1 Jan. '16	800 00	2 Mar. '89	24 Apr. '13	1 Jan. '14
Cousseus, E. H.....	"	1 Jan. '16	900 00	16 Aug. '78	13 June '13	1 Jan. '14
Jacques, C. A.....	"	1 Jan. '16	900 00	8 Feb. '83	19 June '13	1 Jan. '14
Webb, Cline B.....	"	1 Jan. '16	900 00	4 Oct. '97	31 July '13	1 Jan. '14
Irwin, G. C.....	"	1 July '16	800 00	28 Aug. '81	16 Nov. '12	1 June '14
Johnson, R. E.....	"	1 July '16	800 00	25 July '93	11 Feb. '13	1 June '14
Jones, Law.....	"	1 July '16	800 00	22 July '89	13 July '13	1 June '14
Goodall, G. E.....	"	1 Jan. '17	800 00	7 Nov. '81	18 May '14	1 Jan. '15
Harper, Edwin.....	"	1 Jan. '17	800 00	29 Nov. '95	2 June '14	1 Jan. '15
Miller, R. W.....	"	1 Jan. '17	800 00	5 June '96	.....	1 Jan. '15
Greenwood, Harry.....	"	1 Mar. '17	939 00	25 May '87	.....	2 Dec. '12
Stanley, W. M.....	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....	1 Jan. '13	700 00	16 Nov. '80	1 Apr. '12	1 Jan. '13
Grieve, A.....	"	1 Jan. '13	700 00	5 Apr. '89	2 May '12	1 Jan. '13
Pool, P. R.....	"	1 Jan. '13	700 00	9 July '90	29 Aug. '12	1 Jan. '13
Attenborough, W.....	"	1 Jan. '14	700 00	11 Jan. '86	1 Oct. '12	1 Jan. '14
Hardisty, Rich S.....	"	1 Jan. '14	700 00	25 Dec. '94	23 Oct. '12	1 Jan. '14
Hawgood, Vict. P.....	"	1 Jan. '14	700 00	20 July '92	26 Dec. '12	1 Jan. '14
Lyttle, Arth.....	"	1 Jan. '14	700 00	13 Apr. '81	18 June '13	1 Jan. '14
Perry, Chas. L.....	"	1 Jan. '14	700 00	6 Aug. '91	23 Apr. '13	1 Jan. '14
Schroeter, Cl.....	"	1 June '14	700 00	30 June '91	1 Aug. '13	1 Jan. '14
Tinsley, Reg.....	"	1 June '14	700 00	26 Sept. '96	18 June '13	1 June '14
Warne, W. S.....	"	1 June '14	700 00	22 Nov. '96	5 Dec. '13	1 June '14
Pallister, E. H.....	"	1 June '14	700 00	1 Nov. '91	28 Oct. '13	1 June '14
Macpherson, Dom.....	"	1 Apr. '15	700 00	23 Sept. '85	2 Sept. '14	1 Apr. '15
Miller, Louis.....	"	1 June '15	600 00	16 Feb. '95	15 Dec. '13	1 June '15
Borgerman, Jno A.....	"	1 June '15	700 00	13 Sept. '79	24 Aug. '14	1 June '15



## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.			Letter Carrier—Facteur.		
White, Ira R.	1 June	15	700 00	22 June	'83
Elliot, E. G.	1 July	'15	700 00	5 Mar.	'90
Hughes, Eric C.	1 Jan.	'16	700 00	3 Feb.	'94
Speer, Douglas L.	1 Jan.	'16	700 00	15 Oct.	'97
2 Evans, Richard.	25 Apr.	'16	600 00	30 Apr.	'80
Eyre, Harold H.	1 July	'16	600 00	5 Aug.	'83
Taylor, E.	16 May	'04	3 00 a day	20 Mar.	'77
Smalian, E.	1 Apr.	'12	3 00 a day	14 May	'76
Forrest, Albert Mathias.	1 June	'07	3 00 a day	11 Feb.	'78
Berry, William Ernest.	1 June	'07	3 00 a day	2 Oct.	'88
Birt, George Wallace.	1 June	'07	3 00 a day	7 Aug.	'84
Lambertson, Roy Marvin.	1 June	'07	3 00 a day	21 Sept.	'84
Ramsay, David Peters.	1 May	'08	3 00 a day	11 May	'85
Bodnaruk, Eli.	16 Oct.	'07	3 00 a day	17 July	'80
Campbell, Alexander Duncan.	30 Dec.	'08	3 00 a day	30 May	'85
Gross, Alfred.	5 Aug.	'09	3 00 a day	23 Feb.	'84
Gerrie, William.	25 July	'10	3 00 a day	25 Apr.	'85
Leonard, Francis Edward.	9 July	'10	3 00 a day	1 Dec.	'81
Southgate, George Alired.	29 July	'10	3 00 a day	29 Mar.	'83
Docherty, George.	2 Aug.	'10	3 00 a day	14 June	'82
Bissett, Alexander.	10 Nov.	'10	3 00 a day	5 Mar.	'84
Gilson, W.	1 Apr.	'11	3 00 a day	16 Apr.	'86
Campbell, Wm. F.	16 June	'11	3 00 a day	28 Feb.	'83
Potvin, Napoléon Chas.	16 June	'11	3 00 a day	14 Aug.	'84
Thresher, Augustus S.	26 July	'11	3 00 a day	24 Feb.	'82
Spalding, James A.	5 Sept.	'11	3 00 a day	29 Jan.	'82
Allen, Charles G.	1 Apr.	'12	3 00 a day	3 May	'81
Clarke, Thos. A.	1 Apr.	'12	3 00 a day	24 May	'82
Wootton, C. A.	14 Feb.	'12	3 00 a day	28 July	'83
Johnson, Thos.	21 Feb.	'12	3 00 a day	8 July	'85
Nicolson, D.	1 Mar.	'12	3 00 a day	4 Aug.	'81
Stevenson, A. W.	6 Mar.	'12	3 00 a day	28 Feb.	'90
Miller, J. N.	3 Apr.	'12	3 00 a day	1 Dec.	'86
Foll, C. J.	3 Apr.	'12	3 00 a day	11 Jan.	'83
Neale, C. A.	8 Apr.	'12	3 00 a day	10 Feb.	'88
Daniel, W. G.	7 May	'12	3 00 a day	20 Sept.	'87
Grant, G.	6 June	'12	3 00 a day	26 Mar.	'83
Magee, R. H.	7 June	'12	3 00 a day	22 Sept.	'93
Layton, J. H.	7 June	'12	3 00 a day	20 July	'76
Demco, H.	10 June	'12	3 00 a day	12 Dec.	'87
Poulton, W.	22 July	'12	2 75 a day	20 June	'88
Stone, F. P.	25 July	'12	3 00 a day	26 June	'85
Smith, G. F.	25 Sept.	'12	3 00 a day	11 July	'80
Tooke, F. H.	26 Sept.	'12	3 00 a day	14 Mar.	'81
Smolyk, Wm.	26 Sept.	'12	3 00 a day	19 Feb.	'88
Manning, W. R.	20 Nov.	'12	3 00 a day	15 May	'82
Phillips, Jas.	26 Nov.	'12	3 00 a day	21 Dec.	'84

<sup>1</sup> Recalled to the service, July 5, '15—Réintégré le 5 juillet '15.

<sup>2</sup> Previous service from May 1, '14, to Oct. 31, '14—Service antérieur du 1er mai '14 au 31 oct. '14.

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

EDMONTON POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE D'EDMONTON—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Hobbs, Henry.....	Letter Carrier—Facteur.....	2 Dec. '12	\$ 2 75 a day	21 Apr. '81	.....	2 Dec. '12
Hamilton, Jno.....	"	4 Dec. '12	3 00 a day	16 Nov. '77	.....	4 Dec. '12
Belcher, W. H.....	"	1 Feb. '13	2 50 a day	26 Sept. '88	29 July '12	1 Feb. '13
Dow, R. F.....	"	3 Mar. '13	2 75 a day	28 June '82	.....	3 Mar. '13
Aitken, Tenpest.....	"	5 Mar. '13	2 75 a day	27 Sept. '89	.....	5 Mar. '13
Joinette, Eli.....	"	7 Mar. '13	2 75 a day	14 Mar. '83	.....	7 Mar. '13
Martin, A. E.....	"	7 Mar. '13	2 50 a day	21 Nov. '93	.....	7 Mar. '13
Hurst, H. A.....	"	15 Mar. '13	2 50 a day	11 Feb. '93	.....	15 Mar. '13
Maskell, R.....	"	1 Apr. '13	2 75 a day	30 Jan. '83	2 July '12	1 Apr. '13
Greenwood, J. S.....	"	22 Apr. '13	2 75 a day	6 Apr. '83	.....	22 Apr. '13
Davenport, C. N.....	"	23 Apr. '13	2 50 a day	25 July '91	.....	23 Apr. '13
Moshier, R. G.....	"	23 Apr. '13	2 50 a day	3 Sept. '86	.....	23 Apr. '13
Collister, David.....	"	23 Apr. '13	2 50 a day	1 Dec. '91	.....	23 Apr. '13
Bailey, Ernest.....	"	24 Apr. '13	2 75 a day	7 Mar. '88	.....	24 Apr. '13
Forbes, Jas.....	"	1 June '13	2 75 a day	29 Dec. '78	.....	1 June '13
Hirst, Francis B.....	"	1 Aug. '13	2 50 a day	25 Mar. '84	10 Jan. '13	1 Aug. '13
Mills, Wm. Jas.....	"	1 Oct. '13	2 50 a day	5 Nov. '87	8 Feb. '13	1 Oct. '13
Wyseman, Andrew.....	"	1 Oct. '13	2 50 a day	7 Aug. '81	27 May '13	1 Oct. '13
Baker, Martin.....	"	1 Oct. '13	2 75 a day	15 Aug. '85	27 May '13	1 Oct. '13
Davenport, Claude.....	"	1 Oct. '13	2 50 a day	16 June '90	1 Aug. '13	1 Oct. '13
Kennier, Wm. Jno.....	"	20 Nov. '13	2 75 a day	4 Dec. '85	12 Aug. '13	16 Oct. '13
Abbott, Har. S.....	"	16 Dec. '13	2 75 a day	29 July '89	20 May '13	16 Dec. '13
Forbes, W. A.....	"	1 Jan. '14	2 50 a day	4 Aug. '95	13 Oct. '13	1 Jan. '14
Kristenson, G. P.....	"	5 Jan. '14	2 75 a day	22 Nov. '87	15 Dec. '13	5 Jan. '14
Kipp, G. A.....	"	1 May '14	2 75 a day	24 June '79	15 Oct. '13	1 May '14
Mireault, Jos. Edw.....	"	3 Aug. '15	2 25 a day	14 July '81	.....	3 Aug. '15
Forrest, James.....	Porter—Chargeur.....	1 Apr. '12	2 00 a day	3 Jan. '84	14 Feb. '12	1 Apr. '12
Beaton, George N.....	"	16 Dec. '12	2 75 a day	23 Aug. '94	.....	16 Dec. '12
Allen, Percy.....	"	10 Feb. '14	2 75 a day	10 Jan. '78	.....	10 Feb. '14
Runnalls, V. R.....	"	12 Feb. '14	2 75 a day	24 Aug. '82	.....	12 Feb. '14
Grant, Wm.....	"	21 Mar. '14	2 75 a day	23 Nov. '86	.....	21 Mar. '14
Kleparzuk, Fred.....	"	26 Oct. '14	2 50 a day	27 Mar. '82	.....	26 Oct. '14
Carns, Jos.....	Messenger—Messenger.....	29 Sept. '12	3 00 a day	12 Mar. '96	.....	29 Sept. '12
Cantera, Ray.....	"	18 Sept. '13	2 75 a day	15 June '97	.....	18 Sept. '13
Robert, Osias.....	Box Collector—Facteur-boîtier.....	12 Sept. '13	2 75 a day	5 May '86	.....	12 Sept. '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

## STRATHCONA POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE STRATHCONA.

Brinkman, Isaac.....	Letter Carrier—Facteur.....	13 Jan. '13	3 00 a day	10 Dec. '77	13 Jan. '13
Davies, Philip.....	"	13 Jan. '13	2 75 a day	1 June '80	13 Jan. '13
Stollery, Harry.....	"	13 Jan. '13	3 00 a day	7 Mar. '83	13 Jan. '13
Oldrey, Geo.....	"	13 Jan. '13	3 00 a day	11 Nov. '91	13 Jan. '13
Gould, Alfred.....	"	13 Jan. '13	2 50 a day	5 Oct. '79	13 Jan. '13
Lappin, Hugh.....	"	13 Jan. '13	3 01 a day	18 Feb. '90	13 Jan. '13
Cross, Harry.....	"	14 Mar. '13	3 00 a day	6 Apr. '80	13 Jan. '13
Saint, Jno. Wm.....	"	22 Dec. '13	2 50 a day	24 Nov. '86	14 Mar. '13
Copeland, C.....	"	22 Dec. '13	2 75 a day	15 Jan. '95	22 Dec. '13
Tomlinson, C.....	"	22 Dec. '13	2 75 a day	8 Apr. '85	22 Dec. '13
Hancox, Rich. P.....	"	22 Dec. '13	2 75 a day	29 Nov. '83	22 Dec. '13
Williams, A. L.....	"	22 Dec. '13	2 75 a day	8 Feb. '83	22 Dec. '13
Fleetwood, Wm. Jas.....	"	22 Dec. '13	2 75 a day	23 Dec. '87	22 Dec. '13
Harvey, Fred A.....	"	8 Apr. '14	2 25 a day	25 Oct. '85	22 Dec. '13
Floyd, Thos.....	"	1 Apr. '16	2 00 a day	10 Feb. '85	16 Apr. '16
Moulson, D. E.....	Porter—Chargeur.....	10 Feb. '14	2 75 a day	21 Nov. '87	14 Apr. '16
Jones, Jno. E.....	Box Collector—Facteur-bottier.....	10 Aug. '14	2 00 a day	31 May '92	14 Apr. '16

## NEW WESTMINSTER POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE NEW-WESTMINSTER.

McQuarrie, D. Jno.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	1 Feb. '14	2,000 00	6 Sept. '68	1 Feb. '14
Lord, Jno. W. C.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur.....	6 Feb. '14	1,400 00	24 Oct. '80	30 June '04
Cameron, Jas. S.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '14	1,200 00	22 June '79	1 Jan. '14
Bracher, Wm. H.....	"	1 June '15	1,100 00	13 Jan. '82	1 Jan. '14
Bowden, Arth. L.....	"	1 Jan. '16	1,100 00	6 Dec. '93	1 Jan. '14
Storne, Thure.....	"	1 Jan. '16	1,000 00	1 Jan. '94	1 Jan. '14
Woods, Maud, Miss.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Jan. '14	1,000 00	11 Jan. '63	1 Jan. '14
Wagner, A. M., Miss.....	"	1 Jan. '14	1,000 00	20 Aug. '77	1 Jan. '14
Heaton, Harry R.....	"	1 Jan. '14	950 00	28 Oct. '91	1 Jan. '14
Money, Earle Wm.....	"	1 Jan. '14	1,000 00	9 Nov. '69	1 Jan. '14
Huff, Clarence S.....	"	1 Jan. '14	900 00	2 Jan. '94	1 Jan. '14
Bedgar, Robt.....	"	1 Jan. '14	900 00	23 Apr. '83	1 Jan. '14
Littlewood, Chas. J.....	"	1 Jan. '14	900 00	23 Apr. '83	1 Jan. '14
Leggatt, David Jno.....	"	1 Jan. '15	900 00	7 Oct. '12	1 Jan. '14
Simpson, W. Her.....	"	1 Jan. '16	800 00	8 Nov. '86	1 Jan. '14
Pope, Alice, Miss.....	"	1 Jan. '17	800 00	23 Mar. '77	1 Jan. '14
Lewis, David Jno.....	Letter Carrier—Facteur.....	26 Oct. '05	3 00 a day	14 Aug. '96	1 Jan. '14
Gough, John A.....	"	15 Aug. '07	3 00 a day	11 Apr. '82	15 Jan. '15
Morrow, George.....	"	15 June '09	3 00 a day	6 Nov. '79	26 Oct. '05
Press, Frederick Wm. B.....	"	15 June '15	3 00 a day	13 Aug. '07	15 Aug. '07
Broughton, Harold.....	"	2 Sept. '09	3 00 a day	6 Apr. '89	15 June '09
				30 Nov. '81	2 Sept. '09

<sup>1</sup> Previous service from April 17, 1911, to Oct. 21, 1912—Service antérieur du 17 avril 1911 au 21 oct. 1912.

<sup>2</sup> Previous service from Dec. 15, 1913, to Dec. 31, 1913—Service antérieur du 15 déc. 1913 au 31 déc. 1913.



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

NEW WESTMINSTER POST OFFICE—*Concluded*—BUREAU DE POSTE DE NEW-WESTMINSTER—*fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Letter Carrier—Facteur.....						
Rogers, William Hugh.....	"	7 Mar. '10	3 00 a day	13 June '80	.....	7 Mar. '10
McDell, John.....	"	1 Apr. '11	3 00 a day	7 Nov. '81	.....	1 Apr. '11
Taylor, William F.....	"	11 May '11	3 00 a day	13 May '83	.....	11 May '11
Woodward, Wm. G.....	"	6 July '11	3 00 a day	23 Nov. '82	.....	6 July '11
Norris, E. J.....	"	21 Oct. '12	3 00 a day	8 Aug. '80	.....	21 Oct. '12
Swarbrick, J.....	"	1 Nov. '12	3 00 a day	1 Jan. '86	1 April '12	1 Nov. '12
Broughton, F.....	"	1 Dec. '12	3 00 a day	16 Mar. '83	27 July '12	1 Dec. '12
Day, R. P.....	"	21 May '14	2 50 a day	24 Apr. '86	21 Apr. '14	21 May '14
Healey, Jas.....	"	11 Feb. '14	2 75 a day	27 Aug. '80	.....	11 Feb. '14
Porter—Chargeur.....						

VANCOUVER POST OFFICE—BUREAU DE POSTE DE VANCOUVER.

Postmaster—Directeur de la poste.						
MacPherson, Robert George.....	Asst. Postmaster—Sous-directeur	17 Sept. '08	4,000 00	28 Jan. '66	.....	17 Sept. '08
Harrison, Francis Edgar.....	Chief Clerk—Commis principal	7 Jan. '95	2,400 00	1 Feb. '61	.....	1 Sept. '84
Butler, Robert James.....	"	1 Jan. '15	2,000 00	23 Nov. '67	3 Jan. '84	1 Jan. '87
Rutherford, James.....	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.....	1 Apr. '12	1,800 00	5 Feb. '52	.....	21 Sept. '83
Creagh, Louis Lancelot.....	"	1 Jan. '15	1,800 00	17 Sept. '80	22 May '99	30 Apr. '01
Cornwall, Sam. Challace.....	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.....	1 Apr. '12	1,600 00	14 July '66	10 Jan. '95	7 Jan. '95
Allen, Francis George.....	"	1 Apr. '12	1,600 00	27 Apr. '56	30 Sept. '86	1 Oct. '86
Wilson, William Hugh.....	"	1 Apr. '12	1,600 00	28 Dec. '75	28 Mar. '98	1 Aug. '00
Cross, Thomas H.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 July '13	1,400 00	1 Nov. '53	28 Nov. '98	31 May '04
Marshall, John Barber.....	"	1 Jan. '14	1,400 00	4 Apr. '68	29 May '00	30 Apr. '01
McConaghy, James Archibald.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	6 Aug. '82	6 Feb. '02	20 May '02
Jones, John W.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	25 Jan. '78	22 Aug. '04	1 Feb. '05
Hargreaves, Harold.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	31 Aug. '80	22 Feb. '04	2 Sept. '04
Storey, Charles Crosby.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	25 Dec. '88	30 Oct. '05	29 Mar. '06
McAllister, Edward.....	"	1 Apr. '15	1,400 00	19 May '87	7 Apr. '05	10 May '06
Boecher, Geo. Herbert.....	"	1 Oct. '15	1,300 00	21 Dec. '85	19 Dec. '06	14 Jan. '09
Lyon, Hugh S.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	8 Jan. '85	27 Aug. '06	7 Dec. '06
Davidson, Alexander E.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	18 Mar. '84	27 Sept. '06	7 Dec. '06
Beckett, James H.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	4 Nov. '87	29 Aug. '06	24 Jan. '07
Middlemiss, Frederick H.....	"	1 Jan. '16	1,300 00	22 Mar. '86	16 July '04	3 Feb. '05

## SESSIONAL PAPER No. 30

Anderson, Thomas.....	1 Jan.	'16	1,300 00	12 Dec.	'77	5 Jan.	'07	1 Apr.	'07
Grant, George A.....	1 Jan.	'17	1,200 00	14 Mar.	'82	16 Mar.	'07	8 May	'07
Edge, Frank.....	1 Jan.	'17	1,200 00	30 Mar.	'88	2 July	'07	7 Sept.	'07
Cateradi, John Albert.....	1 Jan.	'17	1,200 00	25 July	'80	26 Sept.	'07	25 Nov.	'07
Wright, Arthur Ramsay.....	1 Jan.	'17	1,200 00	16 May	'90	14 Mar.	'08	9 Apr.	'08
Malley, William Ross.....	1 Jan.	'17	1,200 00	23 Sept.	'87	28 July	'08	23 Aug.	'08
McKinnon, Daniel.....	1 Jan.	'17	1,200 00	13 Aug.	'88	13 Aug.	'08	25 Oct.	'08
McLaren, Jno. Geo.....	1 Jan.	'17	1,200 00	10 Sept.	'81	6 Oct.	'08	1 Nov.	'08
James, George E.....	1 Jan.	'17	1,200 00	20 Mar.	'85	5 Dec.	'08	1 Jan.	'09
Cook, Carol.....	1 Jan.	'14	1,100 00	22 Jan.	'80	22 July	'05	6 Feb.	'06
Selwood, Archibald.....	1 Jan.	'15	1,000 00	16 Jan.	'81	10 June	'07	1 July	'07
Whitehead, Ernest Harold.....	1 Jan.	'16	1,000 00	13 Apr.	'81	.....	'09	5 Aug.	'09
Sciarini, Herbert.....	1 Jan.	'16	1,100 00	21 Mar.	'91	18 Aug.	'09	27 Dec.	'09
Renwick, James.....	1 Jan.	'16	1,100 00	19 Dec.	'88	30 Sept.	'09	27 Dec.	'09
Learnmonth, Alexander.....	1 Jan.	'16	1,100 00	14 May	'89	18 Oct.	'09	27 Dec.	'09
Black, Alex. S.....	1 Jan.	'16	1,100 00	10 Jan.	'87	21 Nov.	'08	19 May	'11
LeMessurier, Frederick Wm.....	1 Jan.	'16	1,100 00	13 Dec.	'78	21 Apr.	'08	16 May	'08
Ogilvy, Chas. Samson.....	1 Jan.	'16	1,100 00	24 June	'85	28 Feb.	'10	1 June	'10
Murray, J. J.....	1 Jan.	'16	1,100 00	19 Apr.	'86	28 Feb.	'10	1 June	'10
Oban, Arthur John.....	1 Jan.	'16	1,100 00	12 June	'85	3 Mar.	'10	1 June	'10
Evans, Frederick.....	1 Jan.	'16	1,100 00	5 May	'88	14 Apr.	'10	1 June	'10
Charbonneau, Jos. Anthime.....	1 Jan.	'16	1,100 00	19 Apr.	'84	23 Apr.	'10	1 June	'10
Murray, Eben Chesterfield.....	1 Jan.	'16	1,100 00	2 May	'86	2 May	'10	1 June	'10
Clements, Robert.....	1 Jan.	'16	1,100 00	27 Aug.	'83	3 June	'10	1 June	'10
Williamson, Nicholas.....	1 Jan.	'16	1,100 00	27 Aug.	'86	9 July	'10	26 Dec.	'10
Walker, Alex. Wallace Peden.....	1 Jan.	'16	1,100 00	18 June	'85	25 July	'10	26 Dec.	'10
Ellam, George.....	1 Jan.	'16	1,100 00	19 June	'91	5 Aug.	'10	26 Dec.	'10
MacLeod, Roderick.....	1 Jan.	'16	1,100 00	20 Feb.	'81	22 Sept.	'10	26 Dec.	'10
Thompson, Francis.....	1 Jan.	'16	1,100 00	16 Apr.	'89	22 Oct.	'10	1 Jan.	'12
Parker, Fenton S.....	1 Jan.	'16	1,100 00	30 June	'81	1 Nov.	'10	15 May	'11
Davidson, Francis M.....	1 Jan.	'16	1,100 00	18 Oct.	'92	13 Feb.	'11	15 May	'11
Woolridge, Frank L.....	1 Jan.	'16	1,000 00	3 May	'86	13 Jan.	'11	15 May	'11
Haworth, Thos. Reg.....	1 Jan.	'16	1,100 00	21 Dec.	'87	29 Nov.	'10	1 Apr.	'12
Ronald, Jessie D.....	1 Jan.	'16	1,100 00	15 July	'85	26 July	'10	1 Apr.	'12
Nash, S.....	1 Apr.	'16	1,000 00	23 Apr.	'87	.....	'09	9 Nov.	'09
McGregor, J. W.....	1 Apr.	'16	1,100 00	23 Oct.	'85	.....	'09	3 Dec.	'09
Menzies, Wm.....	1 June	'16	1,000 00	28 May	'85	16 May	'11	1 Apr.	'12
Glendenning, Wm.....	1 Jan.	'13	950 00	10 May	'85	30 June	'10	1 Jan.	'11
Longworth, Rich. Wm.....	1 Jan.	'13	950 00	6 Oct.	'86	17 Feb.	'10	1 June	'10
Norris, Jno. Alex.....	1 Jan.	'13	950 00	6 Aug.	'94	4 Apr.	'10	1 June	'10
Greenwood, Chas. F. Wm.....	1 Jan.	'13	1,000 00	5 Dec.	'88	10 May	'10	26 Dec.	'10
McDonald, Jessie M.....	1 Apr.	'14	1,000 00	3 Oct.	'83	8 Dec.	'10	1 Apr.	'12
Cox, H. B.....	1 Apr.	'14	1,000 00	2 Dec.	'85	4 May	'11	1 Apr.	'12
Mattier, Herbert.....	1 Apr.	'14	1,000 00	30 Jan.	'89	24 June	'11	1 Apr.	'12
Flood, Timothy.....	1 Apr.	'14	900 00	21 Sept.	'80	30 June	'11	1 Apr.	'12
Wright, Percy.....	1 Apr.	'14	1,000 00	19 Aug.	'82	9 Sept.	'11	1 Apr.	'12
Doyle, Alfred.....	1 Apr.	'14	900 00	23 Nov.	'85	14 Sept.	'11	1 Apr.	'12
Cairns, Harry.....	1 Apr.	'14	1,000 00	29 June	'88	10 Nov.	'11	1 Apr.	'12

<sup>1</sup> Previous service from May 8, 1913, to Nov. 8, 1913—Service antérieur du 8 mai 1913 au 8 nov. 1913.

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

VANCOUVER POST OFFICE—Continued—BUREAU DE POSTE DE VANCOUVER—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Waugh, Samuel.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Apr. '14	1,000 00	23 Sept. '83	26 Nov. '11	1 Apr. '12
Gibbs, William.....	"	1 Apr. '14	1,000 00	30 July '88	28 Dec. '11	1 Apr. '12
Butcher, Alfred.....	"	1 Apr. '14	900 00	20 Feb. '89	5 Mar. '12	1 Apr. '12
Crofts, C. W.....	"	1 July '15	800 00	28 July '95	22 Jan. '12	1 Jan. '13
Knaption, Fred.....	"	1 July '15	900 00	22 Aug. '86	1 Apr. '12	1 Jan. '13
Clucas, J. C.....	"	1 July '15	900 00	8 Dec. '91	1 Apr. '12	1 Jan. '13
Brown, A.....	"	1 July '15	900 00	12 Sept. '88	2 Apr. '12	1 Jan. '13
Hardwick, R. J.....	"	1 July '15	800 00	18 July '84	8 Apr. '12	1 Jan. '13
Rickaby, G. G.....	"	1 Jan. '16	900 00	28 Feb. '88	17 Apr. '12	1 Jan. '13
Leird, Hugh.....	"	1 Jan. '16	900 00	10 June '87	21 May '12	1 Jan. '13
Ellis, W.....	"	1 Jan. '16	900 00	11 Apr. '84	10 July '12	1 Jan. '13
McMichan, Jno.....	"	1 Jan. '16	900 00	6 July '89	20 June '12	1 Jan. '13
Francis, A. B.....	"	1 Jan. '16	800 00	14 Dec. '80	1 July '12	1 Jan. '13
Pirie, J. T.....	"	1 Jan. '16	900 00	15 Jan. '81	10 July '12	1 Jan. '13
Holden, J. E.....	"	1 Jan. '16	900 00	7 Nov. '89	10 Aug. '12	1 Jan. '13
Brook, Alex.....	"	1 Jan. '16	900 00	8 Jan. '88	6 Sept. '12	1 Jan. '13
Cunningham, Jno.....	"	1 Jan. '16	900 00	24 Aug. '82	23 May '12	1 June '13
Hogg, Jno.....	"	1 Jan. '16	900 00	13 June '79	1 Sept. '12	1 June '13
Lytham, Jno.....	"	1 Jan. '16	900 00	29 June '89	15 Oct. '12	1 June '13
Morrison, Frank.....	"	1 Jan. '16	900 00	13 Mar. '90	15 Oct. '12	1 June '13
Turner, A. B.....	"	1 Jan. '16	800 00	3 Nov. '83	17 Nov. '12	1 June '13
Livingston, Sam.....	"	1 Jan. '16	800 00	21 May '94	18 Nov. '12	1 June '13
Linsen, Jno.....	"	1 Jan. '16	900 00	17 Aug. '89	25 Nov. '12	1 June '13
Hutchison, Geo.....	"	1 Jan. '16	900 00	23 Sept. '88	1 Jan. '13	1 June '13
McCullough, David.....	"	1 Jan. '16	900 00	19 Sept. '78	19 Mar. '13	1 June '13
Kendall, Thos.....	"	1 Jan. '16	800 00	25 Aug. '86	25 Mar. '13	1 June '13
Carlyon, Algeron F. M.....	"	1 Jan. '16	800 00	19 Aug. '85	6 Feb. '13	1 Oct. '13
Nutt, Richard.....	"	1 Jan. '16	900 00	15 Mar. '88	16 Sept. '12	1 Jan. '14
Gray, Robt.....	"	1 Jan. '16	900 00	21 Mar. '83	12 May '13	1 Jan. '14
Suitor, W. F.....	"	1 Jan. '16	800 00	4 Aug. '81	7 June '13	1 Jan. '14
McIntosh, R. A.....	"	1 July '16	800 00	24 Feb. '85	16 Sept. '12	1 June '14
Graham, D. C.....	"	1 July '16	800 00	14 Jan. '90	9 Apr. '13	1 June '14
Ferguson, D. F.....	"	1 July '16	800 00	16 June '84	10 June '13	1 June '14
Blair, T. C.....	"	1 July '16	800 00	4 Feb. '94	1 Jan. '14	1 June '14
Draper, L. E.....	"	1 July '16	800 00	20 Dec. '88	1 Jan. '14	1 June '14
Elkins, F. J.....	"	1 Jan. '17	800 00	20 Oct. '86	17 Aug. '14	1 Jan. '15



## SESSIONAL PAPER No. 30

3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.			Letter Carrier—Facteur.		
Connor, Leo.....	1 Jan. '13	700 00	28 Mar. '91	16 Aug. '12	1 Jan. '13
Galloway, W. A.....	1 Jan. '13	700 00	27 Nov. '84	10 July '12	1 Jan. '13
Hamilton, Grover C.....	1 Jan. '13	700 00	4 Nov. '99	18 May '12	1 June '13
McDonald, J. M.....	1 Jan. '14	700 00	14 Dec. '93	18 Sept. '13	1 Jan. '14
Pearl, C. H.....	1 Jan. '15	600 00	18 May '81	1 June '14	1 Jan. '15
Yelland, Geo.....	1 Jan. '15	600 00	29 June '81	1 July '14	1 Jan. '15
Hutchinson, Geo.....	1 May '15	600 00	26 Feb. '86	23 Aug. '14	1 May '15
Payne, Percy.....	1 June '15	700 00	7 June '97	1 Jan. '14	1 June '15
Shaw, Jno. S.....	1 June '15	600 00	15 June '91	1 Jan. '14	1 June '15
Lang, J. E.....	1 June '15	600 00	18 Oct. '83	14 Nov. '14	1 June '15
Hunter, Andrew.....	21 June '15	700 00	22 Dec. '96	.....	21 June '15
Nicol, Frank B.....	1 Jan. '16	700 00	13 Mar. '82	1 Apr. '15	1 Jan. '16
McLean, Cecil Wm.....	1 Jan. '16	700 00	26 Aug. '96	1 Apr. '15	1 Jan. '16
Digby, Albert Henry.....	1 July '93	600 00	21 July '83	23 Oct. '15	1 July '93
Malpas, Abiathar.....	31 Mar. '96	3 00 a day	19 June '56	9 Jan. '90	16 May '96
Cart, George Phillip.....	30 Apr. '01	3 00 a day	— July '53	1 Feb. '95	31 Mar. '96
Charlton, Charles Henry.....	30 Apr. '01	3 00 a day	25 Dec. '62	20 July '99	30 Apr. '01
Kilbank, Charles Thomas.....	3 June '02	3 00 a day	15 Oct. '53	1 Jan. '99	3 June '02
Cruikshank, Geo. Alex.....	20 May '02	3 00 a day	8 June '78	7 Feb. '02	20 May '02
Reid, Richard Nicholson.....	9 Oct. '02	3 00 a day	28 Sept. '77	25 July '02	9 Oct. '02
Squires, Wm. Archibald.....	15 June '03	3 00 a day	23 Sept. '77	28 Apr. '03	15 June '03
Egan, Wm.....	4 Dec. '03	3 00 a day	7 Feb. '81	26 Aug. '03	4 Dec. '03
Bellhouse, Edward.....	1 Jan. '04	3 00 a day	2 July '84	3 Oct. '03	1 Jan. '04
Churchill, George.....	22 Sept. '04	3 00 a day	9 Sept. '85	5 Aug. '04	22 Sept. '04
Round, Harold A.....	15 Nov. '04	3 00 a day	6 Apr. '82	29 Aug. '04	15 Nov. '04
Fitch, Charles W.....	6 Feb. '06	3 00 a day	30 Dec. '75	1 Jan. '06	6 Feb. '06
Carl, Louis Carter.....	6 Mar. '06	3 00 a day	9 June '83	11 Jan. '06	6 Mar. '06
Calderhead, Robert L. M.....	1 June '06	3 00 a day	6 Jan. '80	12 Apr. '06	1 June '06
Kemp, Leonard.....	11 Sept. '06	3 00 a day	10 Jan. '79	13 June '06	11 Sept. '06
Roy, John.....	26 Dec. '06	3 00 a day	6 Dec. '82	4 Aug. '06	26 Dec. '06
Coe, William B.....	3 Jan. '07	3 00 a day	28 Dec. '82	6 Dec. '06	3 Jan. '07
Metcalf, J. B.....	28 Feb. '07	3 00 a day	12 Mar. '77	14 Nov. '06	28 Feb. '07
Hanson, Joseph.....	17 Apr. '07	3 00 a day	27 Apr. '87	22 Feb. '07	17 Apr. '07
Kirkwood, Robt.....	27 Apr. '07	3 00 a day	22 Dec. '82	6 Jan. '07	27 Apr. '07
Thomson, A. T.....	28 Feb. '07	3 00 a day	6 Apr. '77	6 Dec. '06	28 Feb. '07
Loek, Harry.....	27 Mar. '07	3 00 a day	9 July '82	31 Jan. '07	27 Mar. '07
McRae, Ronald A.....	8 May '07	3 00 a day	20 Feb. '85	26 Feb. '07	8 May '07
Sallows, Arthur T.....	8 May '07	3 00 a day	17 Nov. '82	9 Apr. '07	8 May '07
Sparrow, Albert.....	5 June '07	3 00 a day	12 Oct. '76	20 Apr. '06	5 June '07
Hague, Samuel C.....	27 July '07	3 00 a day	3 July '86	23 May '07	27 July '07
Edwards, Albert Frederick.....	7 Sept. '07	3 00 a day	29 Mar. '84	10 May '07	7 Sept. '07
Pummell, Albert Ernest.....	7 Sept. '07	3 00 a day	14 Feb. '88	1 June '07	7 Sept. '07
Holland, Leonard.....	7 Sept. '07	3 00 a day	28 June '86	13 June '07	7 Sept. '07
Potter, Albert.....	7 Sept. '07	3 00 a day	30 June '84	21 June '07	7 Sept. '07
Rivett, Ernest.....	1 Oct. '07	3 00 a day	13 Apr. '81	4 July '07	1 Oct. '07
Ashley, Thomas Henry.....	14 Feb. '08	3 00 a day	2 Jan. '81	.....	14 Feb. '08
Buckley, Frank.....	1 Sept. '08	3 00 a day	30 June '87	16 Apr. '08	1 Sept. '08
Hall, Charles.....	1 Dec. '08	3 00 a day	21 Apr. '83	13 May '08	5 Dec. '08
Hungerford, Orpen More.....	27 Feb. '09	3 00 a day	15 Feb. '80	3 Feb. '09	27 Feb. '09
Watson, Robert Alexander.....	.....	.....	.....	.....	.....

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

VANCOUVER POST OFFICE—Continued—BUREAU DU POSTE DE VANCOUVER—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Harris, George Edwin.....	Letter Carrier—Facteur.....	1 June '09	\$ 3 00 a day	10 May '81	3 Feb. '09	1 June '09
Prime, Arthur.....	"	21 June '09	3 00 a day	12 Dec. '79	.....	21 June '09
Parkin, Thomas.....	"	28 June '09	3 00 a day	19 Nov. '81	6 Feb. '09	28 June '09
Kilbank, Charles V. C.....	"	28 June '09	3 00 a day	23 May '89	23 Mar. '09	28 June '09
Dean, Henry.....	"	21 Oct. '09	3 00 a day	31 July '83	21 Sept. '09	21 Oct. '09
Benton, George.....	"	25 Oct. '09	3 00 a day	6 Oct. '82	31 May '09	25 Oct. '09
McDougall, Alexander.....	"	29 Jan. '10	3 00 a day	23 Nov. '81	.....	29 Jan. '10
Brandon, Frederick.....	"	31 Jan. '10	3 00 a day	8 Jan. '87	.....	31 Jan. '10
Harlock, Matthew Henry.....	"	11 Mar. '10	3 00 a day	3 Feb. '85	4 Mar. '10	11 Mar. '10
Barker, Percival Montague.....	"	29 Mar. '10	3 00 a day	8 June '80	8 Mar. '10	29 Mar. '10
Davidson, Chas.....	"	1 Apr. '10	3 00 a day	14 Sept. '82	11 Mar. '10	1 Apr. '10
Blake, George.....	"	6 Apr. '10	3 00 a day	30 Nov. '85	.....	6 Apr. '10
Bourne, Victor Albert.....	"	20 Apr. '10	3 00 a day	15 June '84	.....	20 Apr. '10
Bell, Robert Arthur.....	"	2 May '10	3 00 a day	9 Aug. '85	.....	2 May '10
Cass, John.....	"	1 Sept. '10	3 00 a day	19 Oct. '83	6 May '10	1 Sept. '10
Chantrell, Wm. Smithton.....	"	1 Sept. '10	3 00 a day	30 Apr. '87	30 May '10	1 Sept. '10
Jarrett, Fred. David.....	"	1 Sept. '10	3 00 a day	12 Apr. '87	26 May '10	1 Sept. '10
Buck, Maurice Walker.....	"	1 Sept. '10	3 00 a day	10 Sept. '80	25 July '10	1 Sept. '10
Gibson, George Wm.....	"	1 Sept. '10	3 00 a day	2 Oct. '83	11 Aug. '10	1 Sept. '10
Macdonald, Archibald.....	"	1 Sept. '10	3 00 a day	25 Nov. '87	18 Aug. '10	1 Sept. '10
Gray, Thomas.....	"	26 Sept. '10	3 00 a day	17 May '86	.....	26 Sept. '10
Barnes, James.....	"	8 Oct. '10	3 00 a day	15 Aug. '80	8 July '10	8 Oct. '10
Caldwell, Percy Ralph.....	"	10 Nov. '10	3 00 a day	15 Feb. '85	.....	10 Nov. '10
Charlston, Jos Leonard.....	"	20 Jan. '11	3 00 a day	29 Sept. '81	1 Oct. '10	20 Jan. '11
Davidson, Roderick.....	"	20 Jan. '11	3 00 a day	22 Mar. '84	12 Oct. '10	20 Jan. '11
Keith, Jas.....	"	20 Jan. '11	3 00 a day	21 Jan. '81	26 Oct. '10	20 Jan. '11
Caplin, Alfred H.....	"	1 Feb. '11	3 00 a day	20 Feb. '81	26 Oct. '10	1 Feb. '11
Wight, Robert.....	"	1 Apr. '11	2 75 a day	17 July '81	.....	1 Apr. '11
Morris-White, Chas.....	"	1 Apr. '11	3 00 a day	31 Aug. '82	11 Nov. '10	1 Apr. '11
Johnston, Alex D.....	"	1 Apr. '11	3 00 a day	1 Feb. '88	1 Mar. '11	1 Apr. '11
McLellan, Alex.....	"	1 Apr. '11	3 00 a day	10 Feb. '83	1 Mar. '11	1 Apr. '11
Griffiths, John.....	"	1 May '11	3 00 a day	2 Mar. '85	1 Mar. '11	1 May '11
Schultz, Walter.....	"	17 May '11	3 00 a day	24 Aug. '82	.....	17 May '11
Wilson, Robert.....	"	1 June '11	3 00 a day	21 Apr. '86	21 Mar. '11	1 June '11
Evans, John A.....	"	1 June '11	3 00 a day	14 July '72	1 Mar. '11	1 June '11
McGregor, Alexander.....	"	1 June '11	3 00 a day	.....	.....	1 June '11

## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur.	1 July '11	3 00 a day '11	24 June '83	3 May '11	1 July '11
Collinson, Arnold J.	7 July	3 00 a day	24 June	3 May	1 July
Wyborn, Alfred	1 Sept.	3 00 a day	25 May	21 May	7 July
Hetherton, David C.	13 Sept.	3 00 a day	15 Nov.	4 May	1 Sept.
Lamont, Robert	26 Sept.	3 00 a day	24 Dec.	26 June	13 Sept.
Mills, Chas. A.	19 Oct.	3 00 a day	22 Apr.	3 Aug.	13 Sept.
Clark, Hugh	27 Nov.	3 00 a day	7 Feb.	6 July	19 Oct.
Harlock, John S.	22 Jan.	3 00 a day	5 Jan.	17 Dec.	19 Oct.
Gray, John H.	16 Feb.	3 00 a day	17 Dec.	17 May	27 Nov.
Askham, C. W.	16 Feb.	3 00 a day	21 Sept.	17 May	22 Jan.
Piper, Philip F.	16 Feb.	3 00 a day	18 Oct.	2 Jan.	16 Feb.
Wright, Francis W.	16 Feb.	3 00 a day	13 Sept.	2 Jan.	16 Feb.
Tanner, Gains J.	28 May	3 00 a day	18 July	16 Mar.	16 Feb.
Strang, A.	20 Mar.	3 00 a day	3 June	16 Mar.	28 May
Knowles, Fred	20 Mar.	3 00 a day	24 Oct.		19 Mar.
Kennedy, J. G.	28 Apr.	3 00 a day	14 Aug.		20 Mar.
Ellams, A. G.	1 June	3 00 a day	3 Nov.	13 Mar.	28 Apr.
Fyles, Thomas	13 June	3 00 a day	27 Jan.	18 Mar.	1 June
Halfnights, Jos.	13 June	3 00 a day	6 Apr.	18 Mar.	13 June
LeMesurier, H. S.	13 June	3 00 a day	23 Mar.	19 Mar.	13 June
Mayne, W.	1 July	3 00 a day	8 Apr.	29 Apr.	1 July
Turner, H. J.	1 July	3 00 a day	14 Sept.	1 May	1 July
Burnham, F. C.	19 July	3 00 a day	30 May	13 May	19 July
Sanders, W. H.	16 July	3 00 a day	14 Aug.	23 May	16 July
Orr, R. J.	15 Aug.	3 00 a day	10 Mar.	6 Mar.	15 Aug.
Berry, F. W.	16 Aug.	3 00 a day	29 July	1 June	16 Aug.
Poole, K. E.	1 Aug.	3 00 a day	18 Dec.	6 June	1 Aug.
Raine, C. E.	1 Aug.	2 75 a day	27 Aug.	11 June	1 Aug.
James, W. H.	1 Aug.	3 00 a day	31 Aug.	20 June	1 Aug.
Samson, D.	1 Aug.	3 00 a day	12 Sept.	20 June	1 Aug.
Shandley, W.	20 July	3 00 a day	26 Feb.		20 July
Puttick, A. W.	1 Aug.	3 00 a day	23 June		1 Aug.
Evans, P. H.	1 Sept.	3 00 a day	20 Oct.	2 Aug.	1 Sept.
Cook, A. R.	1 Sept.	3 00 a day	27 Oct.	2 Aug.	1 Sept.
McLellan, J.	10 Sept.	3 00 a day	5 Apr.	13 Aug.	10 Sept.
Unsworth, A. W. C.	16 Sept.	3 00 a day	30 July		16 Sept.
Worster, A. E.	1 Nov.	3 00 a day	12 Sept.		16 Sept.
Dunlop, A. L.	1 Nov.	2 75 a day	4 Aug.	10 Nov.	1 Nov.
Evans, Thos. W.	1 Dec.	3 00 a day	5 Feb.	25 July	1 Nov.
Hicks, A.	1 Dec.	3 00 a day	23 Nov.	17 July	1 Dec.
Holland, Jno.	1 Dec.	3 00 a day	17 Feb.	1 Aug.	1 Dec.
Derrick, W. J.	1 Dec.	3 00 a day	10 Oct.	23 Sept.	1 Dec.
Dodd, J. J.	11 Jan.	3 00 a day	18 Sept.	7 Aug.	1 Dec.
Colquhoun, Alex.		3 00 a day	7 Feb.		11 Jan.
Reid, N. N.	1 Feb.	3 00 a day	11 Dec.	5 Jan.	1 Feb.
Harris, Alf.	1 Feb.	3 00 a day	2 July	6 Jan.	1 Feb.
Bean, F. Ernest	1 Apr.	3 00 a day	17 Apr.	6 Jan.	1 Feb.
Chatton, W. m.	1 Apr.	3 00 a day	8 Feb.	4 Jan.	1 April

<sup>1</sup>Previous service from Oct. 21, 1909, to May 6, 1911—Service antérieur du 21 oct. 1909 au 6 mai 1911.

<sup>2</sup>Previous service from March 3, 1908, to May 17, 1911—Service antérieur du 3 mars 1908 au 17 mai 1911.



8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR  
VANCOUVER POST OFFICE—Concluded—BUREAU DE POSTE DE VANCOUVER—Fin.

Name. Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appointements.	Date of Birth. Date de la naissance	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Barlow, Norman.....	Letter Carrier—Facteur.....	1 Apr. '13	\$ 3 00 a day	26 Oct. '86	8 Jan. '13	1 Apr. '13
Moss, F. ....	"	1 Apr. '13	2 50 a day	7 Feb. '83	7 Mar. '13	1 Apr. '13
Cullen, T. P. ....	"	1 May '13	2 75 a day	12 May '78	13 Mar. '13	1 May '13
Rickson, Jos. ....	"	1 July '13	2 75 a day	30 Apr. '77	20 Mar. '13	1 July '13
Moulang, Sam. H. ....	"	1 July '13	2 50 a day	16 Sept. '89	20 Mar. '13	1 July '13
Strang, Geo. ....	"	1 July '13	2 50 a day	16 Aug. '91	20 Mar. '13	1 July '13
Fyles, J. F. ....	"	1 July '13	2 75 a day	15 May '79	20 Mar. '13	1 July '13
Downham, H. F. ....	"	1 Aug. '13	2 75 a day	19 Feb. '82	20 Mar. '13	1 Aug. '13
Flood, Hubert. ....	"	1 Aug. '13	2 75 a day	28 June '90	20 Mar. '13	1 Aug. '13
Dodds, M. ....	"	20 Sept. '13	2 75 a day	4 Feb. '86	20 Mar. '13	20 Sept. '13
Hine, Jos. R. ....	"	25 Sept. '13	2 75 a day	12 Aug. '86	25 Mar. '13	25 Sept. '13
Palmer, Roy. ....	"	14 Oct. '13	2 75 a day	25 Mar. '89	14 Apr. '13	14 Oct. '13
Newbold, Thos. ....	"	15 Oct. '13	2 75 a day	17 Mar. '92	15 Apr. '13	15 Oct. '13
Brooks, Sam. ....	"	15 Oct. '13	2 75 a day	16 May '84	15 Apr. '13	15 Oct. '13
Tole, A. J. ....	"	20 Nov. '13	2 75 a day	13 Sept. '90	20 May '13	20 Nov. '13
Granite, E. ....	"	11 Dec. '13	2 75 a day	28 Feb. '79	20 May '13	11 Dec. '13
Macdonald, Jno. ....	"	15 Dec. '13	2 75 a day	12 July '95	23 June '13	15 Dec. '13
Evanett, F. ....	"	23 Dec. '13	2 75 a day	31 Aug. '79	23 Dec. '13	23 Dec. '13
Enion, J. ....	"	24 Dec. '13	2 75 a day	19 May '85	24 June '13	24 Dec. '13
Taylor, Sam. ....	"	26 Dec. '13	2 25 a day	29 Mar. '92	2 Feb. '14	26 Dec. '13
Keist, J. M. ....	"	2 Feb. '14	2 75 a day	22 Jan. '78	2 Feb. '14	2 Feb. '14
Hopwood, Jno. ....	"	11 Feb. '14	2 50 a day	19 Mar. '78	6 Sept. '13	11 Feb. '14
Poster, Jas. H. ....	"	19 Feb. '14	2 50 a day	10 Jan. '79	1 July '13	11 Apr. '14
McMurtic, Jas. ....	"	11 Apr. '14	2 25 a day	26 Sept. '84	18 Sept. '13	1 June '14
Murphy, D. M. ....	"	1 June '14	2 25 a day	6 Apr. '86	19 Sept. '13	1 June '14
Scates, Geo. W. ....	"	1 June '14	2 25 a day	9 July '94	15 Oct. '13	1 June '14
Hole, Percy H. ....	"	1 July '14	2 25 a day	28 Nov. '88	10 Oct. '13	1 July '14
Macaskill, D. A. ....	"	1 Oct. '14	2 25 a day	15 Jan. '94	15 Apr. '14	1 Oct. '14
Lees, F. G. ....	"	10 Oct. '14	2 50 a day	29 Apr. '81	9 Apr. '14	10 Oct. '14
Hockridge, C. C. ....	"	14 Oct. '14	2 50 a day	18 Nov. '78	14 Oct. '14	14 Oct. '14
Shewring, Harry. ....	"	1 Jan. '15	2 50 a day	7 May '85	18 Dec. '14	1 Jan. '15
Harvey, Jas. ....	"	3 Mar. '15	2 50 a day	5 July '90	13 Apr. '14	3 Mar. '15
King, Jno. Wingfield. ....	"	3 Sept. '15	2 25 a day	20 Sept. '80	28 Apr. '15	3 Sept. '15
McRae, Malcolin. ....	"	1 July '16	2 00 a day	15 July '80	15 Dec. '15	1 July '16
Stirling, Jas. H. ....	"	1 Jan. '17	2 00 a day	24 Nov. '90	15 Dec. '15	1 Jan. '17
Reid, D. R. ....	Porter—Chargeur.....	9 July '12	3 00 a day	Nov. '50	1 Feb. '95	1 Oct. '03



8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR.

## VICTORIA Post Office—Concluded—BUREAU DE POSTE DE VICTORIA—Fin.

Name. Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of Appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Liddiard, W. H.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Jan. '16	\$ 900 00	27 May '04	25 Apr. '12	1 Jan. '13
Noon, W. A.	"	1 Jan. '16	900 00	2 Apr. '81	29 Apr. '12	1 Jan. '13
Callow, J. H.	"	1 Jan. '16	900 00	9 Apr. '92	1 July '12	1 Jan. '13
Boeston, W. J.	"	1 Jan. '16	900 00	22 Jan. '89	7 Aug. '12	1 Jan. '13
Corin, F.	"	1 Jan. '16	900 00	8 Oct. '89	21 Aug. '12	1 Mar. '13
Pollard, Jno.	"	1 Jan. '16	900 00	25 Feb. '87	3 Dec. '12	1 June '13
McLean, Wm. E.	"	1 Jan. '16	900 00	9 Apr. '92	10 Jan. '13	1 June '13
Slater, Jas.	"	1 Jan. '16	800 00	30 June '84	5 Feb. '13	1 June '13
Hinkins, Chas. H.	"	1 Jan. '16	900 00	4 July '87	5 Feb. '13	1 June '13
Brain, Alf. E.	"	1 Jan. '16	900 00	8 June '91	24 Feb. '13	1 June '13
Wilkinson, Ern. M.	"	1 Jan. '16	800 00	4 Sept. '80	3 Mar. '13	1 June '13
Rowley, Fek E.	"	1 Jan. '16	900 00	18 Mar. '91	24 Mar. '13	1 June '13
White, Jno.	"	1 Jan. '16	900 00	10 June '80	1 May '13	1 Jan. '14
Hatten, W. H. S.	"	1 Jan. '16	900 00	15 Feb. '86	9 June '13	1 Jan. '14
Petch, Francis E.	"	1 Jan. '16	800 00	30 Nov. '89	1 Dec. '13	1 Jan. '14
Saunders, C. H.	"	1 Apr. '16	800 00	24 Nov. '79		20 Apr. '13
Brigden, Chas.	"	1 Apr. '16	1,000 00	28 June '87	30 Apr. '06	25 June '06
Watson, H. D.	"	1 July '16	800 00	29 May '91	16 Sept. '13	1 June '14
White, Sydney	"	1 July '16	800 00	30 Mar. '88	4 Nov. '13	1 June '14
Cogswell, Jno.	"	1 Jan. '17	800 00	4 Nov. '85	3 Nov. '13	1 Jan. '15
Robinson, Arthur	"	1 Jan. '17	939 00	27 Sept. '83		6 Oct. '09
Bloomfield, G. C.	"	1 Jan. '13	700 00	9 July '88	6 May '12	1 Jan. '14
Goddard, Fr. A.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	1 Jan. '14	700 00	7 Sept. '82	24 Feb. '13	1 Jan. '14
McCallum, Rae B.	"	21 Jan. '14	700 00	1 Oct. '94		21 Jan. '14
Wilkinson, W. J.	"	1 Jan. '15	600 00	17 Sept. '96	1 Nov. '13	1 Jan. '15
Murton, Frank	Letter Carrier—Facteur	1 Aug. '00	3 00 a day	20 Feb. '65	1 Sept. '94	1 Aug. '00
Colley, Francis	"	1 Aug. '00	3 00 a day	30 Oct. '57	5 Oct. '96	1 Aug. '00
Charleton, Arthur Charles	"	30 Apr. '01	3 00 a day	11 Sept. '67	24 July '00	30 Apr. '01
Sivertz, Christian	"	13 Nov. '02	3 00 a day	3 Dec. '64	21 Nov. '00	13 Nov. '02
Wright, Rupert Leigh	"	12 Feb. '08	3 00 a day	23 May '81	16 Jan. '08	12 Feb. '08
Wright, Frank Victor	"	1 June '08	3 00 a day	21 Nov. '79	7 Mar. '08	1 June '08
Bird, Arthur John	"	26 June '08	3 00 a day	16 Oct. '80	1 June '08	26 June '08
Fryatt, Algernon Percy	"	7 July '08	3 00 a day	20 July '85	12 June '08	7 July '08
Walker, Percy Harry	"	28 Oct. '08	3 00 a day	7 Mar. '88	20 Aug. '08	28 Oct. '08
Holdridge, Frank	"	23 Feb. '09	3 00 a day	1 Apr. '92	21 Aug. '08	23 Feb. '09
Dawson, Percival	"	8 Apr. '10	3 00 a day	4 Sept. '84		8 Apr. '10



## SESSIONAL PAPER No. 30

Letter Carrier—Facteur	1 May '10	3 00 a day	30 Dec. '83	1 Mar. '09	1 May '10
Snell, Macdonough.	1 May '10	3 00 a day	30 Dec. '83	1 Mar. '09	1 May '10
Pearson, W. James.	4 May '10	3 00 a day	8 Apr. '82	7 June '10	4 May '10
Baird, George.	24 Sept. '10	3 00 a day	26 Oct. '92		24 Sept. '10
Cave, William Charles.	21 Nov. '10	3 00 a day	16 June '87		21 Nov. '10
Baird, C. N.	6 May '11	3 00 a day	10 May '89		13 Feb. '11
Clark, Harry.	4 July '11	3 00 a day	24 May '87	26 Apr. '11	4 July '11
Mann, Michael W.	29 Sept. '11	3 00 a day	4 Dec. '82	9 June '11	29 Sept. '11
Grist, Alfred J.	27 Sept. '11	3 00 a day	26 Aug. '82	4 July '11	27 Sept. '11
Haegert, Samuel L.	9 Jan. '12	3 00 a day	9 Dec. '82	23 June '11	9 Jan. '12
Gilders, C. J.	1 July '12	3 00 a day	27 Dec. '83	13 Mar. '12	1 July '12
Piney, J. W.	16 Apr. '12	3 00 a day	23 Feb. '83		16 Apr. '12
Tubbs, F.	22 Apr. '12	600 00	8 Nov. '86	1 May '92	23 Apr. '12
Craigmyle, W.	23 Apr. '12	3 00 a day	9 Oct. '86		23 Apr. '12
Edmonds, J. H.	16 Aug. '12	3 00 a day	17 Aug. '93	7 June '12	16 Aug. '12
Severs, Geo.	1 Sept. '12	3 00 a day	12 Jan. '88	2 May '12	1 Sept. '12
Railton, Jno.	14 Nov. '12	3 00 a day	23 Dec. '82		14 Nov. '12
Cupitt, R.	14 Nov. '12	2 75 a day	5 Mar. '86		14 Nov. '12
Silsby, Alfred.	1 Jan. '13	2 75 a day	23 Oct. '91	27 Oct. '12	1 Jan. '13
Rogers, Fred. T.	7 Mar. '13	3 00 a day	30 Sept. '80	24 Feb. '13	7 Mar. '13
Menclaws, Wm.	21 Mar. '13	3 00 a day	12 July '83	27 Feb. '13	21 Mar. '13
Bryant, Albert V.	16 Apr. '13	2 75 a day	27 Oct. '87	6 Mar. '13	16 Apr. '13
Richmond, Jno. W.	16 Apr. '13	2 50 a day	9 Dec. '87	7 Mar. '13	16 Apr. '13
Beare, Rich. H.	16 Apr. '13	2 75 a day	14 Nov. '82	17 Mar. '13	16 Apr. '13
Pretty, Geo. Jas.	3 July '13	2 75 a day	30 Nov. '84	21 Mar. '13	3 July '13
Wale, Geo. C.	13 July '13	2 50 a day	26 June '91	16 Apr. '13	13 July '13
Church, Geo. L.	1 Nov. '13	2 25 a day	20 Feb. '91	4 Dec. '12	1 June '13
Holden, Jno.	26 Jan. '14	2 25 a day	17 June '85		26 Jan. '14
Blackmore, Archibald.	14 July '14	2 25 a day	26 June '83	28 May '14	14 July '14
Histop, W. F.	1 Jan. '15	2 50 a day	19 Mar. '95	28 Feb. '14	1 Jan. '15
Williams, Geo. Thos.	2 May '15	2 25 a day	3 May '79	8 Sept. '14	2 May '15
Harbinson, Geo.	1 Sept. '15	2 25 a day	22 May '90		1 Sept. '15
White, Seymour Thos.	1 Sept. '15	2 25 a day	22 May '90		1 Sept. '15
4 Jones, Cyril H.	18 Apr. '16	2 00 a day	11 Nov. '84	3 Mar. '14	18 Apr. '16
5 Rippengale, Chas.	1 Jan. '17	2 00 a day	26 Feb. '83	19 Feb. '15	1 Jan. '17
Sutton, Herbert W.	1 Apr. '17	3 00 a day	3 June '84	1 Mar. '12	1 Apr. '17
Kirby, W. J.	16 Mar. '13	2 50 a day	14 Feb. '80		16 Mar. '13
Jeeves, Fred. E. H.	10 Feb. '14	2 75 a day	5 Apr. '88		10 Feb. '14
McRoberts, Jno. E.	13 Feb. '14	2 75 a day	8 July '94		13 Feb. '14
Dutoit, Percy D.	23 Feb. '14	2 25 a day	15 Oct. '94		23 Feb. '14
Angwin, Step. G.	1 Apr. '14	2 50 a day	28 July '82	30 Apr. '13	1 Apr. '14
Gedrim, Geo.	1 Jan. '17	2 00 a day	20 Apr. '72	26 Feb. '15	1 Jan. '17

<sup>1</sup> Previous service from June 21, '09, to Jan. 4, '10; Feb. 3, '10, to Nov. 1, '12; Sept. 6, '13, to Nov. 29, '13—Service antérieur du 21 juin '09 au 4 janvier '10; du 3 février '10 au 1er novembre '12; du 6 sept. '13 au 29 novembre '13.

<sup>2</sup> Previous service from May 21, '12, to Nov. 21, '13—Service antérieur du 21 mai '12 au 21 novembre '13.

<sup>3</sup> Previous service from Sept. 13, '09, to Sept. 27, '09—Service antérieur du 13 sept. '09 au 27 sept. '09.

<sup>4</sup> Previous service from July 12, '13, to Nov. 25, '13—Service antérieur du 12 juillet '13 au 25 nov. '13.

<sup>5</sup> Previous service from July 14, '14, to Oct. 31, '14—Service antérieur du 14 juillet '14 au 31 oct. '14.









## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]

QUEBEC DISTRICT—DIVISION DE QUÉBEC.

Marineau, Philippe Onésime.....	1 Apr. '15	2,000 00	8 Dec. '64	18 Oct. '94	28 May '95
Alleyon, John Alexander.....	1 Apr. '12	1,800 00	27 Sept. '79	30 Mar. '12	1 Apr. '90
Philbert, Joseph Edouard.....	1 Nov. '12	1,600 00	6 Apr. '51	26 Sept. '90	4 Nov. '90
Superintendent—Surintendant.....					
1st Class, Grade A—1re classe, grade A.....					
1st Class, Grade B—1re classe, grade B.....					





## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

QUEBEC DISTRICT—*Concluded*—DIVISION DE QUÉBEC—*Fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Bernier, Joseph C. P.	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	1 June '12	\$ 900 00	18 Dec. '89	10 Sept. '07	1 Oct. '07
Morency, Bazile Elzébert.	"	16 Sept. '12	800 00	22 Jan. '90	"	16 Sept. '12
Bernier, Joseph A. L.	"	1 Dec. '12	800 00	18 Aug. '93	5 Apr. '12	1 Dec. '12
Grenier, Narcisse G. J.	"	1 Dec. '12	850 00	10 Mar. '83	6 May '12	1 Dec. '12
Rouleau, Joseph Horace.	"	1 Dec. '12	850 00	19 Oct. '91	7 May '12	1 Dec. '12
Bélanger, Joseph C. Z.	"	1 Dec. '12	850 00	17 Mar. '88	7 May '12	1 Dec. '12
Demers, Joseph A. R.	"	1 Dec. '12	800 00	14 Jan. '79	5 Aug. '12	1 Dec. '12
Falardeau, William.	"	1 Dec. '12	700 00	15 Nov. '88	8 Oct. '12	1 Dec. '12
Dumontier, Pierre A.	"	26 Dec. '12	850 00	29 July '94	"	26 Dec. '12
Morissette, Georges.	"	26 May '13	700 00	1 Nov. '86	"	26 May '13
Thiboutot, Ludger.	"	1 June '13	800 00	20 Dec. '90	2 July '12	1 June '13
Gaboury, Léon Emile.	"	1 June '13	800 00	31 May '82	19 Nov. '12	1 June '13
Côté, Louis Philippe.	"	1 June '13	800 00	29 Mar. '93	20 Jan. '13	1 June '13
Ouellet, Charles Elzéar.	"	14 July '13	700 00	7 Sept. '94	"	14 July '13
Savard, Jules Henri.	"	19 July '13	600 00	14 June '93	"	19 July '13
Pelletier, Raoul Rosario.	"	1 Dec. '13	800 00	1 Oct. '92	21 Apr. '13	1 Dec. '13
Robert, Emile.	"	1 Dec. '13	800 00	23 May. '92	30 Apr. '13	1 Dec. '13
Vincelette, Joseph Alphonse.	"	1 Dec. '13	800 00	13 Aug. '89	12 May '13	1 Dec. '13
Dubé, Ludger.	"	1 Dec. '13	600 00	5 Apr. '84	26 Aug. '13	1 Dec. '13
Boutin, Joseph George.	"	1 Dec. '13	800 00	10 Mar. '93	3 May '13	1 Dec. '13
Bédard, Joseph Philippe.	"	9 Dec. '13	800 00	30 Mar. '93	"	9 Dec. '13
Després, Adrien.	"	9 Dec. '13	600 00	18 Dec. '95	"	9 Dec. '13
Roy, Jean-Baptiste.	"	1 June '14	700 00	27 Jan. '93	1 Sept. '13	1 June '14
Allaire, Joseph Pierre.	"	1 June '14	700 00	4 Nov. '84	1 Dec. '13	1 June '14
Corriveau, A. F. Joseph.	"	1 June '14	700 00	18 July '91	2 Dec. '13	1 June '14
Rivierin, Charles Joseph.	"	1 June '14	700 00	19 Nov. '90	19 Dec. '13	1 June '14
Hallisey, Alphonsus.	"	16 July '14	700 00	18 July '91	23 Dec. '14	16 July '14
Pelletier, Louis Cyprion.	"	20 July '14	700 00	1 Nov. '86	26 June '14	20 July '14
Dugal, Joseph Galix.	"	28 July '14	850 00	1 Nov. '88	19 June '11	1 Apr. '14
Pelletier, Joseph Odilon.	"	29 Aug. '14	826 00	28 Oct. '73	24 July '13	29 Aug. '14
Dionne, Joseph Alfred.	"	29 Aug. '14	800 00	14 Feb. '83	24 July '13	29 Aug. '14
Belleau, Robert.	"	19 Oct. '14	700 00	27 July '91	"	19 Oct. '14
Côté, Charles Albert.	"	19 Oct. '14	700 00	26 Dec. '88	"	19 Oct. '14





POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

MONTREAL DISTRICT—DIVISION DE MONTRÉAL.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Lachapelle, Alphonse P.	Superintendent—Surintendant.	1 Apr. '15	2,000 00	13 Nov. '43	.....	30 May '71
La Prairie, Richard Lucas.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	16 Mar. '16	1,800 00	27 Nov. '68	.....	26 Nov. '94
Kahala, John James.	"	1 Apr. '13	1,800 00	24 Dec. '72	29 Dec. '94	19 July '00
McRobie, Alex. James.	"	16 Feb. '16	1,700 00	18 Aug. '53	.....	3 May '81
Dubreuil, Henry.	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.	1 Apr. '14	1,600 00	22 June '78	.....	3 Mar. '04
Menard, Alfred François.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Oct. '16	1,200 00	27 Sept. '84	23 Nov. '07	1 May '08
Laurier, Joseph Raoul.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Apr. '12	1,200 00	15 Sept. '77	25 May '04	29 June '04
Gauvin, Sylvia.	"	1 Oct. '14	1,200 00	3 Feb. '37	11 Apr. '11	27 Dec. '11
Germain, Raoul.	"	1 Mar. '17	1,000 00	29 Aug. '78	.....	9 Dec. '13
Moineau, Tancrède Louis.	"	1 Jan. '17	1,000 00	21 Jan. '93	22 Jan. '12	1 Apr. '12
Hudon, Lactitia.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Oct. '13	1,000 00	24 Dec. '79	20 Nov. '12	1 July '13
Fortier, Adélard.	"	1 Dec. '12	900 00	6 Aug. '92	4 Sept. '12	1 Dec. '12
Gosselin, Léopold W. J.	"	1 Jan. '17	800 00	26 June '91	19 Sept. '14	1 July '15
Rouillard, Jean Louis.	"	1 Jan. '16	800 00	2 May '79	26 July '15	1 Dec. '15
Flanagan, John.	"	21 Mar. '16	3 00 a day	20 Sept. '57	.....	21 Dec. '12
McLellan, Norman.	Messenger—Messager.	30 Apr. '84	1,400 00	26 June '52	.....	7 June '71
Hall, John Peasley.	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	4 May '93	1,400 00	13 Mar. '52	.....	31 May '78
Tuck, Frederick.	"	22 Oct. '01	1,400 00	29 Oct. '53	.....	23 July '79
Evans, Albert Hale.	"	1 July '86	1,200 00	16 Oct. '53	.....	22 Dec. '80
Jones, Wm. Emerson Clarke.	"	2 Nov. '86	1,200 00	1 July '58	.....	1 July '84
Méthot, Jas. Chas. Arthur.	"	1 Jan. '87	1,400 00	8 July '58	17 June '84	11 Feb. '82
Chavot, Cyprien.	"	1 July '88	1,400 00	22 Apr. '55	.....	1 July '84
Hall, John Miller.	"	4 Nov. '90	1,400 00	29 Aug. '55	.....	14 Dec. '86
Urquhart, James Ronald.	"	6 June '91	1,400 00	2 Apr. '54	28 June '80	19 June '81
Villeneuve, Mathias.	"	1 Dec. '98	1,400 00	15 Oct. '63	11 May '87	4 Nov. '90
McRobie, John Thos.	"	1 Aug. '00	1,300 00	18 Jan. '63	.....	7 Oct. '86
Crevier, Joseph Wilfrid.	"	15 June '03	1,300 00	13 Sept. '67	18 Jan. '94	9 Aug. '95
Forest, Séverin.	"	17 Dec. '98	1,320 00	5 Sept. '63	15 Oct. '94	17 Dec. '98
Candlish, Charles Wm.	"	17 Dec. '98	1,220 00	29 May '74	1 Dec. '98	17 Dec. '98
Galbraith, Samuel.	"	5 Jan. '92	1,400 00	1 Nov. '67	5 May '90	5 Jan. '92
Stephens, James Patrick.	"	1 Aug. '01	1,320 00	24 Aug. '65	9 Apr. '90	29 Jan. '94
Filion, Mathias.	"	1 May '01	1,220 00	30 Sept. '65	1 Oct. '90	1 May '01
Toner, Patrick.	"	19 Nov. '02	1,050 00	19 Feb. '75	31 Dec. '00	19 Feb. '01
LaBadie, Joseph Evariste Raoul.	"	21 Jan. '04	1,100 00	26 Apr. '81	16 Feb. '03	16 Jan. '04

## SESSIONAL PAPER No. 30

Railway Mail Clerk—Commis ambulant.									
Langelier, David.....	21 Jan.	'04	1,100 00	30 Jan.	'81	18 May	'03	21 Jan.	'06
O'Neil, James.....	21 Jan.	'04	1,100 00	6 Aug.	'80	15 Aug.	'02	3 Sept.	'09
Langvin, Louis Wilfrid.....	11 Apr.	'04	1,100 00	17 Sept.	'78	27 Feb.	'04	11 Apr.	'04
Robert, Joseph Oscar Wilbrod.....	15 Nov.	'01	1,100 00	27 Mar.	'76	17 Oct.	'04	15 Nov.	'06
Robert, Henri Louis Placide.....	6 Feb.	'06	1,050 00	25 Aug.	'78	3 Jan.	'06	6 Feb.	'06
Tétreault, Aldérie.....	14 Jan.	'07	1,050 00	17 Feb.	'90	6 July	'03	14 Jan.	'07
Alguire, William Ewart.....	14 Jan.	'07	1,050 00	3 Dec.	'82	16 Mar.	'06	14 Jan.	'07
Jarry, Joseph.....	27 Mar.	'07	1,053 00	21 June	'81	15 June	'03	1 July	'03
Rousseau, Jos. Thos. Donat.....	7 June	'08	1,050 00	2 Apr.	'78	28 June	'07	7 June	'08
Robertson, Fred'k Struan.....	1 Jan.	'08	1,000 00	17 July	'88	9 May	'05	1 Jan.	'08
Scott, Irven.....	1 Jan.	'08	1,000 00	17 Aug.	'85	23 Mar.	'08	23 Mar.	'08
Savard, Jules Edouard.....	13 May	'08	1,000 00	8 Feb.	'85	13 May	'08	13 May	'08
Robert, Napoléon Emile.....	9 Nov.	'08	1,000 00	19 Apr.	'84	9 Nov.	'08	9 Nov.	'08
Trahan, Joseph Stephen Aimé.....	1 Jan.	'09	1,000 00	26 Apr.	'81	2 June	'08	1 Jan.	'09
Eland, Frederick Jackson.....	1 Jan.	'09	1,000 00	20 Feb.	'89	13 Jan.	'08	1 Jan.	'09
Hénu, James Albert.....	1 Jan.	'09	1,000 00	4 Nov.	'85	21 Sept.	'08	1 Jan.	'09
Desrosters, Félix.....	1 Jan.	'09	1,000 00	2 Feb.	'88	1 Mar.	'09	1 Mar.	'09
Toupin, Charles Edouard.....	19 Mar.	'09	1,000 00	8 Apr.	'87	19 Mar.	'09	19 Mar.	'09
Flint, Elden Norman.....	1 Dec.	'09	950 00	30 Sept.	'88	21 Oct.	'08	1 Dec.	'09
Proulx, Conrad.....	1 Dec.	'09	950 00	18 June	'86	30 Nov.	'08	1 Dec.	'09
Beausoleil, Jules Philippe.....	1 Dec.	'10	950 00	4 Feb.	'80	12 Mar.	'08	1 Dec.	'10
Holden, Artemus A. L.....	20 Mar.	'11	950 00	10 June	'92	20 Mar.	'11	20 Mar.	'11
Swett, Gordon.....	20 Mar.	'11	950 00	7 Mar.	'87	26 June	'08	14 June	'11
Blaiz, Marie Joseph Ena.....	14 June	'11	600 00	23 Jan.	'89	18 Feb.	'08	1 Dec.	'12
Dupuis, Philippe Vincent.....	1 Dec.	'11	700 00	17 July	'86	26 June	'08	1 Dec.	'12
Elliott, George Chisholm.....	12 Mar.	'12	1,000 00	12 July	'87	18 Feb.	'08	12 Mar.	'12
Letellier, Joseph Hector.....	12 Mar.	'12	1,000 00	1 Nov.	'80	6 May	'08	12 Mar.	'12
Duval, Joseph Henri.....	12 Mar.	'12	1,000 00	23 Jan.	'79	2 June	'08	12 Mar.	'12
Lafleur, Michel.....	12 Mar.	'12	950 00	30 Apr.	'92	15 Oct.	'08	12 Mar.	'12
Butes, Arthur.....	12 Mar.	'12	1,000 00	10 May	'86	16 July	'09	12 Mar.	'12
Bédard, Louis Philippe.....	12 Mar.	'12	1,000 00	26 June	'84	19 July	'09	12 Mar.	'12
Marion, Samuel.....	12 Mar.	'12	900 00	10 Sept.	'79	31 Aug.	'09	12 Mar.	'12
Lanarche, Raoul.....	12 Mar.	'12	600 00	21 May	'64	14 Feb.	'10	12 Mar.	'12
Bouchard, John Joseph Arthur.....	12 Mar.	'12	900 00	21 Feb.	'89	18 Apr.	'10	12 Mar.	'12
Potras, Joseph Emile.....	12 Mar.	'12	600 00	5 Mar.	'84	19 Feb.	'12	12 Mar.	'12
Curley, Charles Edgar.....	2 Apr.	'12	850 00	13 June	'88	18 Mar.	'07	1 Jan.	'09
Morin, Joseph Napoléon Antoine.....	1 June	'12	850 00	1 Apr.	'85	29 Mar.	'12	1 June	'12
Reid, Hale C.....	11 June	'12	600 00	5 Oct.	'84	11 Oct.	'04	11 June	'12
Larivière, Joseph Aimé.....	26 Aug.	'12	850 00	7 May	'90	26 Aug.	'12	26 Aug.	'12
Caron, Joseph Donat Alphée.....	29 Oct.	'12	850 00	13 May	'84	17 Jan.	'07	29 Oct.	'12
Garon, Joseph Napoléon.....	7 Nov.	'12	1,000 00	15 Apr.	'73	9 Nov.	'99	1 Feb.	'01
Dion, Pierre Saul.....	1 Dec.	'12	600 00	12 June	'82	10 Apr.	'12	1 Dec.	'12
Forget, Charles Achille.....	1 Jan.	'13	900 00	9 Sept.	'85	6 Oct.	'06	1 Dec.	'13
Lalier, William.....	1 Jan.	'13	850 00	25 Dec.	'83	21 Aug.	'12	1 Jan.	'13
Héroux, Joseph.....	8 Jan.	'13	850 00	14 May	'93	8 Jan.	'13	8 Jan.	'13
Giroux, Joseph P. C.....	1 June	'13	800 00	28 July	'87	5 Jan.	'13	1 June	'13
Giard, Armand.....	30 July	'13	800 00	31 Jan.	'93	21 July	'13	30 July	'13
Lapierre, Joseph A. H.....	1 Dec.	'13	800 00	2 July	'97	21 July	'13	1 Dec.	'13
Rhéaume, Alex. Andrew.....	30 Dec.	'13	800 00	29 Sept.	'94	30 Dec.	'13	30 Dec.	'13
Grégoire, Joseph Arthur.....									

8 GEORGE V, A. 1918

## POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

## MONTREAL DISTRICT—Concluded—Division de Montréal—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
Poulin, Charles Emile.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....	13 Apr. '14	800 00	19 July '91	.....	13 Apr. '14
Garneau, Marie Jos. Léon.....	"	15 Apr. '14	800 00	21 June '85	.....	13 Apr. '14
Galipeau, John Joseph.....	"	1 June '14	700 00	10 Feb. '87	19 July '13	1 June '14
Valleé, Albert Louis.....	"	1 June '14	700 00	10 June '92	3 Oct. '13	1 June '14
Hennessey, Leonard.....	"	4 June '14	700 00	4 Jan. '94	3 May '13	4 June '13
Pilon, Aurèle.....	"	25 June '14	850 00	9 Apr. '94	19 June '11	1 Apr. '12
Barrette, Joseph A. E.....	"	1 Aug. '14	1 010 00	9 Aug. '86	13 Mar. '05	15 May '05
Clark, Leslie Elmer.....	"	9 Nov. '14	700 00	30 Nov. '91	.....	9 Nov. '14
Thibaudau, Elzéar A.....	"	1 Dec. '14	700 00	7 Oct. '88	6 Apr. '14	1 Dec. '14
Brunet, Francis X.....	"	1 Dec. '14	700 00	13 May '89	11 June '14	1 Dec. '14
Séguin, Joseph Roméo.....	"	1 June '15	600 00	11 Sept. '91	14 July '13	1 June '15
Dufresne, Emmanuel.....	"	1 June '15	600 00	4 July '92	20 May '14	1 June '15
Larue, Joseph Eugène.....	"	5 Oct. '15	600 00	19 Oct. '89	.....	5 Oct. '15
Jalbert, Joseph Anselme.....	"	22 Feb. '16	600 00	29 Jan. '91	25 Dec. '13	22 Feb. '16
Beaulteu, Joseph.....	"	1 Apr. '16	600 00	7 Feb. '91	.....	30 Sept. '15
Poirier, John F. F.....	"	1 June '16	600 00	26 Sept. '86	19 Jan. '15	1 June '16
Tupper, Arthur S.....	"	16 Dec. '16	600 00	24 July '88	21 Aug. '16	16 Dec. '16
Berthiaume, Paul Thomas.....	"	1 Jan. '17	600 00	12 June '98	31 Jan. '16	1 Jan. '17
Desjardins, Joseph Henri.....	"	1 Jan. '17	600 00	20 May '88	17 July '16	1 Jan. '17
Boyer, Alphonse.....	"	10 Jan. '17	800 00	10 Mar. '90	22 June '14	1 Apr. '15
Chase, Clark.....	Mail Transfer Agent—Agent de transfert	1 Apr. '09	3 00 a day	4 Mar. '51	.....	1 Apr. '84
Oumet, Arthur.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	17 Apr. '81	.....	27 Sept. '07
Demers, Arthur.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	16 Aug. '78	.....	11 Oct. '07
Kane, Michael.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	30 Dec. '72	.....	21 Feb. '08
Geoffrion, François.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	17 Oct. '76	.....	1 Apr. '12
Cardinal, Willie.....	"	1 Feb. '14	3 00 a day	4 July '80	3 June '08	1 Apr. '12
Boyer, Wilfrid.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	29 Oct. '86	7 May '09	5 Feb. '09
Gagné, Ernest.....	"	26 July '14	3 00 a day	1 Dec. '82	14 Jan. '10	1 Apr. '12
Blais, Elzéar Roger.....	"	20 Sept. '14	3 00 a day	2 Sept. '90	.....	26 Apr. '10
Grimard, Philippe.....	"	18 Feb. '15	3 00 a day	21 Jan. '82	.....	20 June '10
Lavigne, Joseph Arthur.....	"	1 Apr. '15	3 00 a day	17 Sept. '81	.....	18 Nov. '10
Beauvais, Ambroise.....	"	1 Apr. '15	3 00 a day	26 Nov. '67	.....	2 June '11
Chartrand, Wenceslas.....	"	1 Apr. '15	3 00 a day	23 Mar. '82	13 Sept. '11	1 Apr. '11
Herelle, Daniel.....	"	17 June '15	3 00 a day	26 Nov. '75	25 May '11	1 July '11
					19 July '11	1 Apr. '12



## SESSIONAL PAPER No. 30

Mail Transfer Agent—Agent de transfert			
Lapointe, Joseph.....	"	"	"
Desjardins, Pacifique.....	"	"	"
Ouellette, Albini.....	"	"	"
Cadieux, Alphonse.....	"	"	"
Mars, Laurent.....	"	"	"
Teasdale, Liboire.....	"	"	"
Bickley, Gilbert.....	"	"	"
Riches, Harrison George.....	"	"	"
Gélinas, Joseph C. E.....	"	"	"
Latond, George C. E.....	"	"	"
Corbell, Hector.....	"	"	"
Perras, Albert.....	"	"	"
Dupras, Siguard.....	"	"	"
Harris, Arthur.....	"	"	"
Hébert, Joseph F.....	"	"	"
Leveille, Josephat.....	"	"	"
Lenahan, Daniel.....	"	"	"
Charron, Arthur.....	"	"	"
Legault, Mathias.....	"	"	"
Vanier, Hughes.....	"	"	"
Brousseau, Eugène.....	"	"	"
Beaurvais, Elzéar.....	"	"	"
Thompson, Donald.....	"	"	"
Sanders, Edson W.....	"	"	"
Smith, Jas. Edward.....	"	"	"
Hamelin, Henri.....	"	"	"
Bisailon, Didace.....	"	"	"
Paulhus, Joseph A.....	"	"	"
Chartrand Alphonse.....	"	"	"
Lemieux, Wilfrid.....	"	"	"
Dessen, Wilfrid.....	"	"	"
Denn3, Joseph Ernest.....	"	"	"
Ravenelle, Joseph Hector.....	"	"	"
Brault, Stiven.....	"	"	"

OTTAWA DISTRICT—DIVISION D'OTTAWA.

	1 July	'97	2,500 00	9 Sept.	'55	
Plumb, Charles.....	15 June	'12	1,800 00	29 Jan.	'59	23 May '82
Hetherington, Jason E.....	1 June	'13	1,800 00	13 Aug.	'68	2 June '85
Jackson, Horace William.....	1 June	'15	1,700 00	2 Nov.	'62	16 May '04
Martin, Clarence Walker.....	1 Dec.	'16	1,400 00	17 Mar.	'59	16 May '93
Corcoran, John.....	1 Oct.	'15	1,200 00	5 Feb.	'85	22 Apr. '84
Neville, Charles James.....	1 Apr.	'16	1,200 00	18 Nov.	'83	1 Feb. '09
Scott, Agnes May.....	1 Jan.	'16	1,100 00	29 Jan.	'86	8 Apr. '08
Dicks, Thomas.....	1 July	'16	1,000 00	9 Mar.	'87	7 Nov. '08
McDonnell, Alex. A. A.....	1 Oct.	'16	1,000 00	20 Mar.	'80	12 Jan. '12
Halladay, Clarence Allen.....						28 June '09

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR,  
SERVICE POSTAL AMBULANT.

OTTAWA DISTRICT—*Concluded*—DIVISION D'OTTAWA—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Ward, Charles James.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Apr. '13	1,000 00	18 Aug. '74	27 Dec. '06	1 Apr. '12
Smith, Nina A.....	"	1 Jan. '16	900 00	8 Sept. '79	.....	25 Nov. '12
Peat, Mrs. M. A. M.....	"	1 Jan. '16	900 00	30 July '80	1 Aug. '12	1 Jan. '13
Moore, M. G.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Jan. '17	800 00	29 July '79	29 Oct. '13	1 Dec. '14
Burke, James Charles.....	"	.....	800 00	11 Nov. '84	.....	26 Jan. '12
Gass, William Henry.....	"	1 Aug. '99	1,400 00	5 Nov. '50	.....	8 Apr. '84
Lally, John Joseph.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....	1 Aug. '00	1,400 00	8 Jan. '63	.....	1 Jan. '85
Macdonald, Henry.....	"	1 Oct. '86	1,400 00	30 Oct. '57	3 Mar. '81	1 Oct. '84
Eagleson, John.....	"	26 June '89	1,400 00	13 May '60	.....	10 Dec. '84
Coburn, Alexander Hugh J.....	"	8 June '92	1,400 00	17 Nov. '62	5 Jan. '85	14 Feb. '85
York, Dunbar.....	"	1 Aug. '00	1,400 00	13 Apr. '60	.....	30 Aug. '89
Armstrong, John Gamble.....	"	5 May '93	1,300 00	1 Sept. '58	5 May '93	13 May '93
Jones, Edward McKenzie.....	"	15 Mar. '98	1,220 00	20 Aug. '71	.....	15 Mar. '98
Throop, Milton R.....	"	10 May '99	1,220 00	13 Nov. '74	30 Mar. '99	10 May '99
Wilson, Harry Arthur.....	"	13 June '99	1,220 00	27 May '70	17 May '99	13 June '99
Doyle, James Francis.....	"	2 July '02	1,200 00	17 May '79	27 Mar. '00	10 Apr. '00
Ferguson, Hugh Stewart.....	"	1 Aug. '00	1,250 00	17 Dec. '59	1 July '92	1 Aug. '92
Campbell, Joseph Dougall.....	"	1 Aug. '00	1,150 00	2 Oct. '65	.....	1 Aug. '00
Larose, Joseph Dalton.....	"	21 Jan. '04	1,050 00	29 June '79	1 Apr. '03	21 Jan. '04
Stewart, Robert Lawrence.....	"	21 Jan. '04	1,100 00	17 Dec. '80	25 June '03	21 Jan. '04
McGregor, James Albert.....	"	21 Jan. '04	600 00	5 Feb. '79	17 Sept. '03	21 Jan. '04
Curry, James.....	"	9 Mar. '04	1,150 00	8 Mar. '76	18 Feb. '04	9 Mar. '04
Carruthers, Frederick Carlyle.....	"	3 Feb. '05	1,000 00	22 Feb. '81	19 Aug. '02	3 Feb. '05
Doré, Jérémie.....	"	3 Feb. '05	1,100 00	2 Aug. '79	1 June '04	3 Feb. '05
Roberts, John Holt.....	"	31 May '05	1,100 00	13 Mar. '84	13 May '05	31 May '05
Lee, Joseph.....	"	6 Feb. '06	700 00	22 June '86	30 May '04	6 Feb. '06
Stock, Thomas John.....	"	6 Feb. '06	1,000 00	28 Dec. '80	30 May '04	6 Feb. '06
Fahey, Joseph Francis.....	"	7 Dec. '06	1,050 00	6 Apr. '80	20 Dec. '04	6 Feb. '06
Conway, Joseph Charles.....	"	14 Jan. '07	1,050 00	27 Oct. '07	7 Dec. '06	27 Oct. '07
Brunet, Joseph Ferdinand.....	"	14 Jan. '07	1,050 00	16 June '84	.....	14 Jan. '07
Slack, Alden Joseph.....	"	14 Jan. '07	1,050 00	10 Apr. '87	29 Mar. '07	14 Jan. '07
Brown, George Thos.....	"	4 Nov. '07	1,050 00	29 Jan. '78	9 Nov. '05	14 Jan. '07
Doran, George.....	"	4 Nov. '07	1,050 00	14 Dec. '89	3 Sept. '07	4 Nov. '07

## SESSIONAL PAPER No. 30

Railway Mail Clerk—Commis ambulant.		4 Nov.	'07	1,000 00	16 May	'78	17 Sept.	'07	4 Nov.
Zoonan, Joseph.....	"	1 Jan.	'08	950 00	14 Aug.	'86	16 Aug.	'05	1 Jan.
Foley, Patrick John.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	19 Dec.	'83	24 Mar.	'06	1 Jan.
McIntyre, Wm. Edward.....	"	1 Jan.	'08	950 00	12 Jan.	'78	25 Apr.	'07	1 Jan.
Erwin, Michael Joseph.....	"	1 Jan.	'08	900 00	2 Nov.	'88	28 May	'07	1 Jan.
Thériault, Jos. François-X. E.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	12 May	'81	13 Sept.	'07	1 Jan.
Larocque, William.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	16 Dec.	'89	26 Oct.	'06	1 Jan.
Beal, Elton.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	1 Aug.	'78	10 Oct.	'07	1 Jan.
Gardner, John Harold.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	27 Nov.	'87	19 Nov.	'07	1 Jan.
MacKay, Daniel William.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	3 Aug.	'80	6 Mar.	'09	1 Jan.
O'Toole, Thomas Presley.....	"	1 June	'10	850 00	3 May	'90	4 Dec.	'03	1 June
Musgrove, Milton William.....	"	1 Apr.	'11	750 00	5 Dec.	'59	4 Dec.	'03	1 Apr.
Dorion, Dolphis Napoléon.....	"	12 Mar.	'12	880 00	1 July	'64	6 Sept.	'01	12 Mar.
Fredenburg, George Chaffey.....	"	12 Mar.	'12	950 00	18 Feb.	'88	26 Mar.	'09	12 Mar.
Courtenay, Reginald Grant.....	"	12 Mar.	'12	950 00	15 Mar.	'85	23 Aug.	'09	12 Mar.
Mallette, Robert Edward.....	"	12 Mar.	'12	950 00	23 Aug.	'84	16 Mar.	'10	12 Mar.
Bourdeau, Donat Julbert.....	"	2 July	'12	850 00	31 Dec.	'89	.....	.....	2 July
Dufresne, Emile.....	"	6 Aug.	'12	850 00	9 Oct.	'86	.....	.....	6 Aug.
McLean, James Albert.....	"	1 Dec.	'12	500 00	4 Feb.	'86	3 July	'12	1 Dec.
Corrigan, Wm. John.....	"	26 Dec.	'12	700 00	3 Mar.	'95	.....	.....	26 Dec.
Edwards, Ledmen.....	"	1 Dec.	'13	600 00	30 May	'79	6 May	'13	1 Dec.
Leclerc, Joseph Uldéric.....	"	1 Jan.	'14	726 00	13 May	'93	1 Mar.	'12	1 Apr.
Roy, Eric Arthur.....	"	14 Jan.	'14	800 00	27 Apr.	'74	2 Dec.	'12	14 Jan.
Leggett, George Herman.....	"	1 Feb.	'14	800 00	19 Oct.	'93	.....	'12	1 June
Mattson, Joseph A. O.....	"	22 June	'14	700 00	3 Sept.	'93	.....	'12	22 June
Kelly, William James.....	"	15 Sept.	'14	700 00	18 Mar.	'98	.....	'14	15 Sept.
Sugarman, Louis.....	"	1 Dec.	'14	600 00	14 Mar.	'90	.....	'14	1 Dec.
McLean, Johnston.....	"	28 May	'15	600 00	3 Oct.	'89	.....	'14	28 May
McIntosh, Alex. Innes.....	"	1 June	'15	600 00	1 Dec.	'87	.....	'15	1 June
Bryson, Thomas.....	"	1 June	'15	600 00	23 Feb.	'95	15 Feb.	'15	1 June
Jones, Solomon Owen.....	"	1 June	'15	600 00	14 Dec.	'88	15 Feb.	'15	1 June
McKercher, Harry.....	"	5 July	'15	600 00	27 Dec.	'95	.....	'15	5 July
Macklem, George Elmer.....	"	24 Jan.	'16	600 00	7 Jan.	'97	.....	'16	24 Jan.
St. Jacques, Pierre Alde.....	"	11 Feb.	'16	600 00	10 Apr.	'91	.....	'16	11 Feb.
Hanton, Meredith.....	"	1 June	'16	600 00	14 Oct.	'93	18 June	'15	1 June
Moore, Lawrence Henry.....	"	4 July	'16	600 00	7 Jan.	'90	10 Apr.	'16	4 July
Horne, James Emerson.....	"	1 Jan.	'17	600 00	1 Jan.	'95	27 Arr.	'17	1 Jan.
O'Neil, William James.....	"	12 Aug.	'15	2 75 a day	6 June	'57	24 June	'12	12 Aug.
Kenny, Henry Inkerman.....	"	11 Dec.	'16	2 00 a day	14 Aug.	'60	.....	'12	11 Dec.
Purdy, John.....	"	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

## NORTH BAY DISTRICT—DIVISION DE NORTH-BAY.

Purcell, John.....	Superintendent—Surintendant.	1 June	'14	2,000 00	7 Apr.	'67	8 Aug.	'88	12 Feb.
McKinnon, Murdoch.....	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.....	20 Jan.	'15	1,800 00	9 Oct.	'64	3 Aug.	'86	13 July
Traynor, Wm. Thomas.....	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.....	1 Mar.	'15	1,600 00	28 Oct.	'74	21 Oct.	'86	21 Jan.
Robinson, William Joseph.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Oct.	'16	900 00	17 Feb.	'92	24 June	'12	1 Dec.
Tremblay, Miss Adeline.....	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....	1 June	'15	700 00	20 Apr.	'82	1 Feb.	'15	1 June



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

NORTH BAY BRANCH—*Concluded*—DIVISION DE NORTH-BAY—*fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Gregory, Anna.....	3rd Class, Grade B—3e Classe, grade B.....	1 Jan. '17	\$ 600 00	29 May '84	8 May '16	1 Jan. '17
Lindsay, Annie M. J.....	"	1 Apr. '17	600 00	20 Oct. '97	28 Oct. '16	1 Apr. '17
Donaldson, Joseph Russell.....	"	1 Apr. '90	1,400 00	13 Sept. '68	18 July '89	1 Apr. '90
McDonnell, Henry M.....	"	6 Feb. '93	1,400 00	20 Sept. '73	15 Dec. '90	6 Feb. '93
Guérard, Alex. Cléophas.....	"	4 Nov. '07	1,050 00	30 Aug. '88	26 Sept. '07	4 Nov. '07
Brownell, Wm. Herbert.....	"	1 Jan. '08	900 00	23 Mar. '02	18 July '07	1 Jan. '08
Barringer, Wm. Thomas.....	"	1 Jan. '08	1,050 00	24 Feb. '89	11 Sept. '07	1 Jan. '08
McIntyre, George John.....	"	1 Jan. '08	1,000 00	24 Dec. '88	4 Oct. '07	1 Jan. '08
Pariseau, René Charles.....	"	17 Feb. '08	1,000 00	28 June '88	.....	17 Feb. '08
Whitehead, James.....	"	2 Oct. '08	1,000 00	5 Oct. '78	.....	2 Oct. '08
Fitzpatrick, Raymond Joseph.....	"	1 Jan. '09	600 00	29 Apr. '88	18 Sept. '07	1 Jan. '09
Saint-Louis, Ernest Rodolphe.....	"	1 Jan. '09	900 00	30 Oct. '88	28 Sept. '07	1 Jan. '09
Black, James Herbert.....	"	1 Jan. '09	950 00	14 June '80	1 Oct. '07	1 Jan. '09
Laroque, Archibald.....	"	1 Jan. '09	1,000 00	18 May '79	12 Oct. '07	1 Jan. '09
Gorman, Edmund Joseph.....	"	1 Jan. '09	1,000 00	25 Feb. '79	16 Dec. '07	1 Jan. '09
Bourke, Joseph Alphonse.....	"	1 Jan. '09	900 00	2 Sept. '86	5 Aug. '08	1 Jan. '09
Swain, George H. C.....	"	1 Jan. '09	900 00	19 Sept. '80	22 Sept. '08	1 Jan. '09
Garrison, Maurice Palen.....	"	1 Jan. '09	1,000 00	16 Feb. '82	.....	1 Jan. '09
Doyle, Michael Joseph.....	"	24 June '09	1,000 00	19 July '85	.....	24 June '09
Allen, James Patrick.....	"	28 Oct. '09	900 00	14 Aug. '90	.....	28 Oct. '09
Macdonell, Allen John.....	"	1 Dec. '10	900 00	24 July '87	2 Apr. '10	1 Dec. '10
Hickey, George William.....	"	12 Dec. '10	950 00	16 July '81	.....	12 Dec. '10
Kearney, James Alphonse.....	"	24 Apr. '11	850 00	12 July '90	.....	24 Apr. '11
Goulet, Amable.....	"	1 June '11	850 00	25 Aug. '79	9 June '09	1 June '11
Mallette, Jean Léonard.....	"	19 Sept. '11	850 00	10 Apr. '90	.....	19 Sept. '11
Morin, Frédéric A.....	"	1 Dec. '11	850 00	4 May '92	11 Nov. '10	1 Dec. '11
Clancy, Clare.....	"	12 Mar. '12	1,000 00	10 Sept. '86	2 Sept. '09	12 Mar. '12
Gosselin, Prosper.....	"	12 Mar. '12	800 00	8 July '88	15 Aug. '10	12 Mar. '12
Godbout, Louis Georges.....	"	12 Mar. '12	850 00	27 Feb. '89	8 Aug. '11	12 Mar. '12
Dudley, Herbert R.....	"	12 Mar. '12	700 00	17 June '86	23 Dec. '11	12 Mar. '12
McArthur, John Bartlett.....	"	20 June '12	800 00	7 May '91	6 Jan. '12	20 June '12
Johnston, Robert Allan.....	"	20 June '12	800 00	9 Mar. '91	.....	20 June '12
Winters, Lorne Allan.....	"	1 Dec. '12	700 00	2 Oct. '93	26 June '12	1 Dec. '12
Garlough, Harry Alex.....	"	1 Dec. '12	700 00	23 Feb. '89	2 July '12	1 Dec. '12
Lamarre, Athanase.....	"	1 Dec. '13	800 00	10 Nov. '92	7 Oct. '13	1 Dec. '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

Rowson, Charles H.	25 Aug. '13	600 00	28 Apr. '92	5 June '13	25 Aug. '13
Johnson, Charles Oscar	1 Dec. '13	700 00	14 Dec. '88	3 July '13	1 Dec. '13
Tompkins, James Ray	1 Dec. '13	600 00	27 May '95	14 July '13	1 Dec. '13
Bowland, Allan Hugh	1 Dec. '13	800 00	28 July '96	14 July '13	1 Dec. '13
Gagné, William Joseph	1 Dec. '13	800 00	28 June '95	14 July '13	1 Dec. '13
Proudfoot, David H.	26 Jan. '14	600 00	17 Feb. '94	26 Jan. '14	26 Jan. '14
Davis, Henry Emerson	30 Jan. '14	700 00	23 June '94	26 Jan. '14	26 Jan. '14
Taber, Bertrand A.	14 Mar. '14	800 00	23 Mar. '93	26 Jan. '14	26 Jan. '14
Mulvihill, René M.	23 June '14	700 00	23 Feb. '97	26 Jan. '14	26 Jan. '14
Casey, Michael James	23 June '14	700 00	28 Sept. '91	26 Jan. '14	26 Jan. '14
York, Campbell	2 July '14	700 00	8 June '86	26 Jan. '14	26 Jan. '14
Johnston, John Henry	1 Dec. '14	700 00	11 Oct. '93	6 July '14	2 July '14
Doyle, Cecil Herbert	1 Dec. '14	700 00	14 Jan. '96	12 Nov. '14	1 Dec. '14
Atkinson, Harold	8 Mar. '15	600 00	22 Feb. '87	27 Jan. '15	8 Mar. '15
Cavanagh, William Edward	1 June '15	600 00	31 Mar. '95	1 Feb. '15	1 June '15
Dupuis, Alex. Médéric	1 June '15	500 00	31 May '93	19 Apr. '15	1 June '15
Sullivan, John K.	1 June '15	600 00	20 Jan. '90	24 May '15	1 June '15
Grégoire, Téléphore	1 Dec. '15	600 00	4 Mar. '93	10 June '15	1 Dec. '15
Klein, John Henry	1 Mar. '16	600 00	19 Aug. '89	3 Jan. '16	1 Mar. '16
McKittrick, John	1 June '16	600 00	13 July '97	17 Apr. '16	1 June '16
Lasalle, Aubrey E.	1 Oct. '16	600 00	11 Apr. '86	12 Apr. '16	1 June '16
Fateman, Robert	1 Jan. '17	600 00	14 Apr. '86	9 Aug. '16	1 Jan. '17
Dodd, William J.	1 Apr. '17	600 00	26 Mar. '90	12 Apr. '16	1 Dec. '17
Beaton, Charles James	23 Mar. '17	600 00	9 Nov. '95	31 May '16	23 Mar. '17
Windrum, William J.	6 Apr. '17	500 00	23 Dec. '98	31 May '16	6 Apr. '17

## TORONTO DISTRICT—DIVISION DE TORONTO.

Marrs, Joseph Ernest McA.	1 July '14	2,000 00	4 Feb. '75	1 Feb. '92	25 Apr. '92
Arland, William Henry	1 Apr. '12	1,800 00	14 Feb. '62	21 Apr. '82	6 May '82
Smith, William Burton	25 June '12	1,800 00	31 Dec. '57	.....	13 July '80
Hartley, John McLean	25 June '12	1,800 00	26 June '63	.....	17 Dec. '86
Wiley, William Edward	10 Mar. '13	1,800 00	26 Jan. '55	.....	19 Sept. '85
Little, Robert Henry	1 Apr. '14	1,600 00	24 Oct. '63	17 Dec. '91	30 Jan. '92
Mollard, John Thomas	1 Jan. '17	1,600 00	20 May '71	.....	1 Jan. '85
Muldoon, James	1 Apr. '12	1,600 00	30 Sept. '71	21 July '99	1 Aug. '00
Wainwright, Percival Hatfield	1 July '12	1,600 00	2 Apr. '77	26 Dec. '00	19 Jan. '01
Stanton, Geo. Burns	1 Nov. '14	1,600 00	19 Sept. '73	7 Dec. '93	17 Oct. '94
Landerkin, James Henry	1 Apr. '12	1,200 00	10 Aug. '77	29 Apr. '98	16 May '98
Murray, George David	1 Jan. '13	1,200 00	8 Jan. '88	29 Nov. '06	26 Dec. '06
Riddell, William Robert	1 July '13	1,200 00	21 Aug. '88	23 July '07	1 Jan. '09
Pollock, Freda Anna	1 July '13	1,200 00	24 June '90	20 May '08	1 Jan. '10
Little, John C.	16 Apr. '16	1,100 00	5 May '88	26 Dec. '11	12 Mar. '12
Tierney, Mary Louisa C.	1 Jan. '16	900 00	31 Mar. '95	5 Aug. '13	1 Jan. '14
Cox, Miss Eva Victoria	19 Apr. '16	600 00	27 Jan. '97	21 Jan. '02	19 Apr. '16
Reed, Alexander	1 Apr. '13	3 00 a day	9 May '41	.....	4 July '70
Messenger-Mail Clerk	1 July '84	1,400 00	27 Dec. '51	.....	24 Oct. '70
Railway Mail Clerk—Commis ambulant	1 July '86	1,400 00	7 June '44	28 Dec. '80	3 Jan. '81

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

TORONTO DISTRICT—Continued—DIVISION DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Railway Mail Clerk—Commis ambulant.						
Maloney, Michael.....	"	1 July '05	1,350 00	21 Oct. '57	31 Dec. '84	23 June '80
Walker, David James.....	"	25 July '94	1,400 00	25 Apr. '62	18 Apr. '82	6 Jan. '85
O'Loane, John Thomas.....	"	22 Oct. '01	1,400 00	23 Sept. '50	26 June '82	1 May '82
Pringle, James Yorton.....	"	1 July '02	1,400 00	24 Mar. '50	11 Jan. '79	17 July '82
Skelly, Edward Joseph.....	"	1 Feb. '81	1,150 00	6 Jan. '54	29 July '84	27 Jan. '79
Ramsay, William James.....	"	26 July '92	1,400 00	15 Feb. '59	.....	1 Aug. '84
Leadley, William.....	"	1 Jan. '94	1,400 00	31 May '60	.....	1 Dec. '84
Swan, William Henry.....	"	20 Jan. '94	1,400 00	7 Feb. '58	.....	1 Dec. '84
Thompson, Harry Parsons.....	"	26 Oct. '94	1,400 00	6 Sept. '59	26 Sept. '85	9 Nov. '85
McGill, Alexander.....	"	27 July '95	1,400 00	12 Aug. '65	10 Feb. '85	26 Jan. '87
Frizzell, Albert Bright.....	"	19 Aug. '99	1,400 00	23 Jan. '67	17 Aug. '89	1 July '90
Gillies, Angus.....	"	1 Aug. '00	1,400 00	13 Apr. '52	1 July '87	19 July '87
Patterson, Geo. Gordon.....	"	1 Aug. '00	1,400 00	17 Oct. '57	18 Feb. '90	21 July '91
Palling, James.....	"	1 May '01	1,400 00	17 July '65	1 Apr. '91	13 Apr. '91
Farrow, Martin Young.....	"	15 June '03	1,400 00	22 Sept. '67	23 Mar. '92	25 Apr. '92
Brown, Harvey Milton.....	"	15 June '03	1,400 00	4 Feb. '73	16 Aug. '92	1 Oct. '92
Lawrence, Wm. John.....	"	15 June '03	1,390 00	18 Oct. '64	30 Jan. '93	20 Dec. '93
Flinn, William.....	"	15 June '03	1,240 00	20 July '61	12 Aug. '94	11 Sept. '94
Wilson, John Thomas.....	"	11 Sept. '94	1,220 00	26 Feb. '72	2 Aug. '94	11 Sept. '94
Kirkpatrick, William John.....	"	2 Mar. '95	1,360 00	2 Apr. '63	12 Feb. '94	2 Mar. '95
O'Brien, Benjamin J.....	"	16 Dec. '97	1,360 00	19 Feb. '67	16 Dec. '97	27 Dec. '97
Jessop, Walter George.....	"	27 June '98	1,210 00	10 June '56	30 May '98	27 June '98
McMillan, Donald.....	"	26 June '99	1,320 00	11 May '61	1 Aug. '95	26 June '99
McRoberts, R. C.....	"	10 July '99	1,320 00	11 Jan. '63	12 Feb. '96	10 July '99
Cowling, Robert.....	"	26 July '99	1,220 00	25 Dec. '55	10 July '99	26 July '99
Hughes, Bernard Benedict.....	"	1 Aug. '00	1,220 00	24 Oct. '60	8 Jan. '00	1 Aug. '00
Can, Albert Edward.....	"	6 Oct. '00	1,220 00	25 Mar. '72	4 Sept. '00	6 Oct. '00
Jones, Albert Edward.....	"	24 Oct. '00	1,220 00	26 July '67	8 Oct. '00	24 Oct. '00
Peacock, Melville Ernest.....	"	27 Sept. '01	1,200 00	5 Apr. '82	5 Sept. '01	27 Sept. '01
Corbett, Harold F.....	"	1 Feb. '02	1,100 00	16 Oct. '79	28 May '01	1 Feb. '02
Sherman, John.....	"	17 Jan. '03	1,150 00	9 Dec. '75	15 Dec. '02	17 Jan. '03
Wilson, Leslie.....	"	29 Dec. '03	1,100 00	12 July '75	4 Dec. '03	29 Dec. '03
McNulty, Joseph.....	"	23 Feb. '04	1,100 00	21 Feb. '79	13 Jan. '04	23 Feb. '04
Scott, Thomas.....	"	9 Mar. '04	1,100 00	2 Dec. '84	11 Feb. '04	9 Mar. '04
Moyse, Norman Morrison.....	"	11 Apr. '04	1,100 00	23 Aug. '76	2 Mar. '04	11 Apr. '04



## SESSIONAL PAPER No. 30

Railway Mail Clerk—Commis ambulant.									
Vasey, George Arthur	3 Feb.	'05	1,000 00	6 Aug.	'83	27 June	'04	3 Feb.	'05
Fer, Hedley Best	31 May	'05	1,100 00	3 Sept.	'76	17 May	'05	31 May	'05
Jacobs, Sidney Howard	1 June	'06	1,100 00	6 May	'85	2 Mar.	'04	6 Feb.	'06
Bleeker, Douglas Lawrence	6 Feb.	'06	1,050 00	16 Oct.	'80	12 June	'05	6 Feb.	'06
Hayes, John Dennis	23 July	'06	1,050 00	2 May	'83	3 July	'05	23 July	'06
Bell, Frederick Manly	14 Jan.	'07	1,050 00	18 Dec.	'81	13 Oct.	'04	14 Jan.	'07
Dennis, David Leslie	14 Jan.	'07	1,050 00	26 May	'80	13 Mar.	'03	14 Jan.	'07
Mathison, Frank Tait	24 Jan.	'07	1,000 00	19 May	'80	1 Apr.	'03	21 Jan.	'07
Livingstone, Hugh William	28 Feb.	'07	950 00	12 Dec.	'83	17 July	'05	28 Feb.	'07
Lysaght, Frank Paulinus	28 Feb.	'07	1,050 00	12 Sept.	'81	15 Sept.	'04	28 Feb.	'07
Smith, Osmonde Roy	28 May	'07	1,050 00	26 Sept.	'79	2 May	'07	6 Mar.	'06
Twohey, Francis Michael	1 Jan.	'07	1,050 00	10 May	'80	1 Oct.	'07	4 Nov.	'07
Dennis, James Ambrose	4 Jan.	'08	1,000 00	21 Aug.	'85	7 Mar.	'06	1 Jan.	'08
McConnell, Albert George	1 Jan.	'08	950 00	7 Apr.	'79	22 Apr.	'07	1 Jan.	'08
McMillmoyle, Harry Charles	1 Jan.	'08	1,000 00	14 June	'85	11 June	'07	1 Jan.	'08
Carlin, Raymond John	4 Mar.	'08	800 00	12 May	'88	.....	.....	4 Mar.	'08
Vasey, Oliver Mark	5 May	'08	1,000 00	22 Apr.	'90	.....	.....	5 May	'08
Robinson, Norman Joseph	11 May	'08	1,000 00	24 Mar.	'80	.....	.....	11 May	'08
Stephens, Wm. Howard	1 Jan.	'09	1,000 00	2 Sept.	'79	17 July	'05	1 Jan.	'09
Pickett, John Alexander	1 Jan.	'09	950 00	25 Aug.	'78	30 May	'07	1 Jan.	'09
McRae, John Howard	1 Jan.	'09	1,000 00	12 Dec.	'89	3 Oct.	'07	1 Jan.	'09
McLaughlin, Walter James	1 Jan.	'09	1,000 00	4 June	'82	18 Nov.	'07	1 Jan.	'09
McDonald, Norman Donald	1 Jan.	'09	1,000 00	15 Feb.	'84	3 Mar.	'08	1 Jan.	'09
Smith, Albert Walling	18 May	'09	1,026 00	8 July	'88	.....	.....	14 Jan.	'08
Lindsay, Lee Hamilton	1 Dec.	'09	700 00	25 Feb.	'83	27 Feb.	'08	1 Dec.	'09
Moffatt, William Wolsley	1 Dec.	'09	950 00	20 Dec.	'84	2 Apr.	'08	1 Dec.	'09
Savage, Wilfrid Sylvester	1 Dec.	'09	950 00	20 Dec.	'84	2 Apr.	'08	1 Dec.	'09
Steele, John McKay	1 Dec.	'09	900 00	20 Mar.	'90	1 July	'08	1 Dec.	'09
Thompson, William Charles	1 Dec.	'09	950 00	8 May	'82	11 Nov.	'09	1 Dec.	'09
O'Connor, Thomas Joseph	1 Dec.	'09	950 00	23 June	'90	20 Apr.	'09	1 Dec.	'09
Jordan, William John	1 Dec.	'09	600 00	3 Sept.	'84	25 June	'09	1 Dec.	'09
McGuire, Augustine Patrick	2 Feb.	'10	950 00	25 Oct.	'80	.....	.....	2 Feb.	'10
Savage, Alfred Percival	30 Apr.	'10	950 00	15 Jan.	'89	.....	.....	30 Apr.	'10
McWhirter, Hugh Joseph	1 June	'10	950 00	4 Oct.	'82	15 Mar.	'07	1 June	'10
Reeve, James Wellington	7 July	'10	950 00	31 Mar.	'81	.....	.....	7 July	'10
Mulloy, John Bernard	18 July	'10	950 00	3 May	'87	.....	.....	18 July	'10
Witherspoon, Joseph Frank	1 Dec.	'10	900 00	19 June	'84	30 Nov.	'08	1 Dec.	'10
Gibson, Byrie Hensel	1 Dec.	'10	900 00	16 Oct.	'92	22 Nov.	'09	1 Dec.	'10
Pye, Louis Leith	1 Dec.	'10	950 00	15 Nov.	'87	5 Apr.	'10	1 Dec.	'10
Savage, Russell Coulter	1 Dec.	'10	600 00	30 Jan.	'92	13 July	'10	1 Dec.	'10
Horton, Albert Henry	19 Jan.	'11	950 00	9 Oct.	'84	.....	.....	19 Jan.	'11
Gallagher, Edmund Parnell	30 Jan.	'11	950 00	29 May	'89	.....	.....	30 Jan.	'11
Brown, Iven Ernest	1 June	'11	850 00	31 Dec.	'91	29 Oct.	'10	1 June	'11
McKinnon, Donald Lauchlan	1 June	'11	850 00	12 Nov.	'92	8 Nov.	'10	1 June	'11
Ross, Frederick Ernest	1 June	'11	900 00	2 July	'87	12 Dec.	'10	1 June	'11
Bennett, Beverley Bethune	1 June	'11	900 00	30 July	'90	13 May	'11	1 June	'11
Watson, Herbert Nichol	1 June	'11	800 00	17 Feb.	'88	20 May	'11	1 June	'11
Clark, Charles Edward	17 July	'11	900 00	21 July	'92	.....	.....	17 July	'11
Coleman, Thomas Stanley	1 Dec.	'11	900 00	23 Jan.	'91	22 Nov.	'10	1 Dec.	'11
Cull, Christopher	1 Dec.	'11	900 00	1 Jan.	'84	25 Apr.	'11	1 Dec.	'11

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

TORONTO DISTRICT—Continued—DIVISION DE TORONTO—Suite.

Name. — Nom	Rank. — Rang	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
					Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	
Palen, William Harry	"	27 Feb. '12	\$ 850 00	13 Sept. '93	27 Feb. '12	
McCabe, John Wellington	"	4 Mar. '12	850 00	9 Dec. '82	4 Mar. '12	
Wallis, George Thomas	"	12 Mar. '12	1,000 00	19 Apr. '79	23 May '04	
Alaire, Alfred Adolphus	"	12 Mar. '12	1,000 00	14 Sept. '84	20 Aug. '08	
Johnston, James Higgins	"	12 Mar. '12	850 00	20 July '87	2 Oct. '08	
Brooks, Wellington Ross	"	12 Mar. '12	950 00	9 Oct. '89	23 Nov. '08	
Young, Allan Stewart	"	12 Mar. '12	950 00	22 Feb. '84	5 Nov. '10	
Overend, Arthur Aldrich	"	12 Mar. '12	600 00	17 Sept. '90	25 Apr. '11	
Devitt, Thomas Charles	"	12 Mar. '12	900 00	15 May '87	23 Nov. '12	
Devitt, Alvin Ira	"	12 Mar. '12	900 00	5 Jan. '91	28 Nov. '11	
Sproule, Ernest Victor	"	12 Mar. '12	700 00	12 Mar. '91	30 Nov. '11	
McLean, Leslie	"	12 Mar. '12	600 00	25 Mar. '92	3 Jan. '12	
Smith, Robert James	"	12 Mar. '12	850 00	24 Nov. '84	8 Jan. '12	
Moore, Charles Andrew	"	12 Mar. '12	900 00	8 July '91	10 Jan. '12	
Francis, John Thomas	"	12 Mar. '12	900 00	8 July '91	4 Mar. '12	
Anderson, George Gordon	"	15 Apr. '12	1,070 00	11 Nov. '73	30 Mar. '96	
Boyd, Thomas William	"	1 June '12	700 00	19 Nov. '91	14 Mar. '12	
Gleeson, William Bell	"	13 June '12	850 00	7 Dec. '88	13 June '12	
Martindale, Chester Joseph	"	25 June '12	700 00	26 Aug. '82	25 June '12	
McConkey, Chester Edward	"	19 Aug. '12	850 00	19 Mar. '88	19 Aug. '12	
Cameron, William Thomas	"	7 Sept. '12	800 00	24 May '90	7 Sept. '12	
Brunskill, Murray Adam	"	1 Dec. '12	850 00	15 Nov. '91	17 May '12	
Perkins, Wilson Wood	"	1 Dec. '12	850 00	16 Aug. '84	1 Dec. '12	
Kraft, Irvin	"	1 Dec. '12	600 00	22 Feb. '88	24 June '12	
Seeley, Wallace Edmund	"	5 Feb. '13	800 00	13 Oct. '90	15 Oct. '12	
Church, Harry Burton	"	14 Mar. '13	850 00	7 Sept. '91	1 Dec. '12	
Swinson, Donald Harold	"	24 Apr. '13	700 00	11 June '88	5 Feb. '13	
Lee, Frederick James	"	1 June '13	600 00	20 Apr. '95	14 Mar. '13	
Conover, James Douglas	"	1 June '13	700 00	4 Jan. '94	24 Apr. '13	
McMillan, Donald Bernard	"	1 June '13	700 00	18 June '94	6 Jan. '13	
McKitterick, Joseph Edwin	"	24 July '13	700 00	21 June '90	3 Feb. '13	
Rolph, John Edward	"	1 Dec. '13	800 00	5 Oct. '86	31 Mar. '13	
Justason, Harold Ellis	"	1 Dec. '13	600 00	21 May '94	24 July '13	
McMahon, Robt. Edmund	"	1 Dec. '13	800 00	3 Jan. '84	28 July '13	
Thompson, Stanley A.	"	17 Apr. '14	600 00	20 Feb. '91	31 July '13	

## SESSIONAL PAPER No. 30

Railway Mail Clerk—Commis ambulant.		1 June '14	18 Oct. '94	9 Feb. '14	1 June '14
Legate, Thomas Jerrod.....	"	22 June '14	18 May '95	.....	22 June '14
Sullivan, Thomas Francis.....	"	7 July '14	19 June '85	.....	7 July '14
Matthews, Mack Reuben.....	"	1 Dec. '14	24 Sept. '88	6 May '14	1 Dec. '14
Thompson, Thomas Nelson.....	"	1 Dec. '14	2 Sept. '91	1 June '14	1 Dec. '14
Collinson, Walter John.....	"	1 Dec. '14	25 Aug. '91	3 July '14	1 Dec. '14
Corbett, Charles.....	"	1 Dec. '14	500 00	13 July '14	1 Dec. '14
Jewell, Thomas Charles.....	"	1 Dec. '14	700 00	12 Sept. '14	1 Dec. '14
Patterson, John Gordon.....	"	1 Dec. '14	700 00	24 Sept. '14	1 Dec. '14
Wood, Raymond F.....	"	1 Apr. '15	600 00	4 Sept. '14	1 Apr. '15
Seymour, William S. M.....	"	1 June '15	600 00	13 Apr. '14	1 June '15
Street, Herman Henry.....	"	1 June '15	600 00	8 June '14	1 June '15
Harrison, James Edward.....	"	1 June '15	600 00	26 June '14	1 June '15
McGuire, Cecil Albert.....	"	1 June '15	600 00	30 June '14	1 June '15
Vipond, Frank Bertram.....	"	1 June '15	600 00	18 July '14	1 June '15
Gilbert, Charles Edward.....	"	1 June '15	600 00	24 Aug. '14	1 June '15
Thompson, James Rounding.....	"	1 June '15	600 00	19 Oct. '14	1 June '15
Harris, George.....	"	1 June '15	600 00	4 Sept. '14	1 June '15
Wilson, William Stewart.....	"	1 Sept. '15	600 00	12 Nov. '14	1 Sept. '15
Jackson, Gordon Robert.....	"	1 Sept. '15	600 00	19 Nov. '14	1 Sept. '15
Lowery, Oliver P.....	"	1 Oct. '15	600 00	28 Jan. '15	1 Oct. '15
Proctor, Matthew Ernest.....	"	16 Feb. '16	1 000 00	23 Feb. '87	20 Aug. '07
McKinnon, Wm. Alexander.....	"	1 Mar. '16	804 00	24 July '92	28 July '14
Patton, Melville Wallace.....	"	1 Mar. '16	600 00	14 July '15	1 Mar. '16
Gilpin, Charles Sloan.....	"	1 July '16	600 00	8 Feb. '15	1 July '16
Grier, John Willard.....	"	1 Sept. '16	600 00	16 Aug. '15	1 Sept. '16
Shearer, Frederick Milton.....	"	3 Oct. '16	600 00	17 Aug. '15	3 Oct. '16
Niddery, Albert Edward.....	"	1 Jan. '17	626 00	.....	1 Mar. '16
Curry, Garnet P.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	10 July '89	26 July '92
Smith, Donald Ross.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	5 Mar. '95	2 Dec. '95
Melne, Robert N.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	21 Oct. '03	27 July '04
Ball, Thomas.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	28 Apr. '08	10 May '09
Kidner, Edward.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	5 Apr. '07	8 May '07
Aney, William Jonas.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	.....	22 Feb. '08
Cameron, Robert.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	22 Apr. '09	17 May '09
Nelson, John Melvin.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	.....	10 May '09
Knowlton, William.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	10 July '07	10 Sept. '10
Wrenn, Thomas.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	.....	30 Sept. '10
Kelly, Richard Joseph.....	"	10 Dec. '14	3 00 a day	.....	23 May '11
Henry, Frederick.....	"	30 Dec. '14	3 00 a day	.....	7 Mar. '12
Stuart, Geo. McIntosh.....	"	1 Apr. '15	3 00 a day	.....	8 Apr. '12
Gardner, Thomas Harvey.....	"	7 June '15	3 00 a day	.....	15 Apr. '12
Muckler, Frederick Hamilton.....	"	8 July '15	3 00 a day	.....	12 Aug. '12
Stanton, Alfred H. A.....	"	15 July '15	3 00 a day	.....	7 Sept. '12
Sanders, Arthur Bert.....	"	12 Nov. '15	3 00 a day	.....	8 Aug. '13
Holmes, Albert.....	"	7 Dec. '15	3 00 a day	.....	23 Dec. '13
Henry, John Irvine.....	"	8 Aug. '15	3 00 a day	.....	23 Dec. '13
Jones, William Wilson.....	"	23 Dec. '15	2 25 a day	.....	23 Dec. '13
McMillan, Peter Henry.....	"	23 Dec. '15	2 75 a day	.....	23 Dec. '13
Burrowes, James.....	"	23 Dec. '15	2 75 a day	.....	23 Dec. '13
Dandie, Royal Morgan.....	"	23 Dec. '15	2 75 a day	.....	23 Dec. '13
Mail Transfer Agent—Agent de transfert.		1 June '14	18 Oct. '94	9 Feb. '14	1 June '14
Legate, Thomas Jerrod.....	"	22 June '14	18 May '95	.....	22 June '14
Sullivan, Thomas Francis.....	"	7 July '14	19 June '85	.....	7 July '14
Matthews, Mack Reuben.....	"	1 Dec. '14	24 Sept. '88	6 May '14	1 Dec. '14
Thompson, Thomas Nelson.....	"	1 Dec. '14	2 Sept. '91	1 June '14	1 Dec. '14
Collinson, Walter John.....	"	1 Dec. '14	25 Aug. '91	3 July '14	1 Dec. '14
Corbett, Charles.....	"	1 Dec. '14	500 00	13 July '14	1 Dec. '14
Jewell, Thomas Charles.....	"	1 Dec. '14	700 00	12 Sept. '14	1 Dec. '14
Patterson, John Gordon.....	"	1 Dec. '14	700 00	24 Sept. '14	1 Dec. '14
Wood, Raymond F.....	"	1 Apr. '15	600 00	4 Sept. '14	1 Apr. '15
Seymour, William S. M.....	"	1 June '15	600 00	13 Apr. '14	1 June '15
Street, Herman Henry.....	"	1 June '15	600 00	8 June '14	1 June '15
Harrison, James Edward.....	"	1 June '15	600 00	26 June '14	1 June '15
McGuire, Cecil Albert.....	"	1 June '15	600 00	30 June '14	1 June '15
Vipond, Frank Bertram.....	"	1 June '15	600 00	18 July '14	1 June '15
Gilbert, Charles Edward.....	"	1 June '15	600 00	24 Aug. '14	1 June '15
Thompson, James Rounding.....	"	1 June '15	600 00	19 Oct. '14	1 June '15
Harris, George.....	"	1 June '15	600 00	4 Sept. '14	1 June '15
Wilson, William Stewart.....	"	1 Sept. '15	600 00	12 Nov. '14	1 Sept. '15
Jackson, Gordon Robert.....	"	1 Sept. '15	600 00	19 Nov. '14	1 Sept. '15
Lowery, Oliver P.....	"	1 Oct. '15	600 00	28 Jan. '15	1 Oct. '15
Proctor, Matthew Ernest.....	"	16 Feb. '16	1 000 00	23 Feb. '87	20 Aug. '07
McKinnon, Wm. Alexander.....	"	1 Mar. '16	804 00	24 July '92	28 July '14
Patton, Melville Wallace.....	"	1 Mar. '16	600 00	14 July '15	1 Mar. '16
Gilpin, Charles Sloan.....	"	1 July '16	600 00	8 Feb. '15	1 July '16
Grier, John Willard.....	"	1 Sept. '16	600 00	16 Aug. '15	1 Sept. '16
Shearer, Frederick Milton.....	"	3 Oct. '16	600 00	17 Aug. '15	3 Oct. '16
Niddery, Albert Edward.....	"	1 Jan. '17	626 00	.....	1 Mar. '16
Curry, Garnet P.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	10 July '89	26 July '92
Smith, Donald Ross.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	5 Mar. '95	2 Dec. '95
Melne, Robert N.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	21 Oct. '03	27 July '04
Ball, Thomas.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	28 Apr. '08	10 May '09
Kidner, Edward.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	5 Apr. '07	8 May '07
Aney, William Jonas.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	.....	22 Feb. '08
Cameron, Robert.....	"	1 Apr. '13	3 00 a day	22 Apr. '09	17 May '09
Nelson, John Melvin.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	.....	10 May '09
Knowlton, William.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	10 July '07	10 Sept. '10
Wrenn, Thomas.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	.....	30 Sept. '10
Kelly, Richard Joseph.....	"	10 Dec. '14	3 00 a day	.....	23 May '11
Henry, Frederick.....	"	30 Dec. '14	3 00 a day	.....	7 Mar. '12
Stuart, Geo. McIntosh.....	"	1 Apr. '15	3 00 a day	.....	8 Apr. '12
Gardner, Thomas Harvey.....	"	7 June '15	3 00 a day	.....	15 Apr. '12
Muckler, Frederick Hamilton.....	"	8 July '15	3 00 a day	.....	12 Aug. '12
Stanton, Alfred H. A.....	"	15 July '15	3 00 a day	.....	7 Sept. '12
Sanders, Arthur Bert.....	"	12 Nov. '15	3 00 a day	.....	8 Aug. '13
Holmes, Albert.....	"	7 Dec. '15	3 00 a day	.....	23 Dec. '13
Henry, John Irvine.....	"	8 Aug. '15	3 00 a day	.....	23 Dec. '13
Jones, William Wilson.....	"	23 Dec. '15	2 25 a day	.....	23 Dec. '13
McMillan, Peter Henry.....	"	23 Dec. '15	2 75 a day	.....	23 Dec. '13
Burrowes, James.....	"	23 Dec. '15	2 75 a day	.....	23 Dec. '13
Dandie, Royal Morgan.....	"	23 Dec. '15	2 75 a day	.....	23 Dec. '13



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

TORONTO DISTRICT—Concluded—DIVISION DE TORONTO—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary, — Appoint- ments.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
					Mail Transfer Agent—Agent de transfert.	
Cobham, Francis William.	"	18 May '17	2 75 a day	1 Sept. '83	.....	18 May '14
Spain, Bartholomew.	"	5 June '16	2 50 a day	26 July '67	.....	5 June '14
Hurford, William Henry.	"	5 June '16	2 50 a day	20 Oct. '86	.....	5 June '14
Lawson, Thomas Wallace.	"	23 June '16	2 50 a day	21 Dec. '92	.....	23 June '14
Carruthers, James Ernest.	"	24 June '16	2 50 a day	1 July '98	.....	24 June '14
Irwin, William John.	"	6 July '16	2 50 a day	25 Aug. '78	.....	6 July '14
Bovard, Harold S.	"	10 Aug. '16	2 50 a day	1 Apr. '90	.....	10 Aug. '14
McNeill, Hugh.	"	13 Aug. '16	2 50 a day	25 Oct. '91	.....	13 Aug. '14
McCourt, David.	"	17 Sept. '16	2 50 a day	25 Feb. '86	.....	17 Sept. '14
Harris, Richard W.	"	18 Sept. '15	2 25 a day	11 Apr. '86	.....	18 Sept. '14
Knott, Arthur C.	"	18 Sept. '15	2 50 a day	26 Apr. '92	.....	18 Sept. '14
MacLean, Hector.	"	6 Feb. '16	2 50 a day	29 Apr. '66	.....	6 Feb. '15
Godard, Walter R.	"	29 July '17	2 25 a day	22 July '72	.....	29 July '15
Hezack, Robt. James.	"	6 Nov. '17	2 25 a day	17 Jan. '97	.....	6 Nov. '15
Williams, Geo. Walton.	"	28 Mar. '17	2 25 a day	15 Apr. '69	.....	28 Mar. '16
Fenwick, Robt. James.	"	5 June '16	2 00 a day	1 Nov. '73	.....	5 June '16
Wilson, Charles.	"	16 July '16	2 00 a day	18 May '66	.....	16 July '16
Nurse, Charles.	"	27 July '16	2 00 a day	19 July '72	.....	27 July '16
Taylor, John Edward.	"	31 July '16	2 00 a day	3 Oct. '71	.....	31 July '16
Rowan Alfred John.	"	5 Aug. '16	2 00 a day	19 June '87	.....	5 Aug. '16
Gamble, John Charles.	"	28 Aug. '16	2 00 a day	7 Feb. '88	.....	28 Aug. '16
Tozer, William Edward.	"	11 Sept. '16	2 00 a day	4 Dec. '89	.....	11 Sept. '16
Browning, Ralph V.	"	24 Nov. '16	2 00 a day	28 Dec. '82	.....	24 Nov. '16
Mann, Charles Edward.	"	12 Apr. '17	2 00 a day	22 Mar. '82	.....	12 Apr. '17
Bailey, Duke.	"	13 Apr. '17	2 00 a day	29 May '72	.....	13 Apr. '17
Doyle, Michael F.	"	13 Apr. '17	2 00 a day	18 Jan. '69	.....	13 Apr. '17
Dunseith, Alexander.	"	20 Apr. '17	2 00 a day	7 Aug. '88	.....	20 Apr. '17

LONDON DISTRICT—DIVISION DE LONDON.

Mercer, Robert Graeme.	Superintendent—Surintendant.	1 Apr. '09	2,500 00	18 Oct. '84	.....	13 Jan. '72
Johnson, Joseph.	1st Class, Grade A—le classe, grade A.	1 June '12	1,800 00	1 Apr. '54	.....	16 Jan. '83
Simpson, Hector Elie.	"	1 July '12	1,800 00	3 June '68	.....	26 May '91

## SESSIONAL PAPER No. 30

May, William John.....	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.....	1 Apr. '16	1,700 00	6 Feb. '82	22 Sept. '03	21 Jan. '04
McCreedy, Joseph Harold.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Jan. '16	1,200 00	2 Dec. '83	6 May '08	1 Jan. '09
Thompson, Anley Stewart.....	"	1 Apr. '16	1,300 00	29 May '82	14 June '09	1 Jan. '10
Trebilcock, Hattie Louise.....	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.....	1 Jan. '14	1,200 00	18 Nov. '85	23 July '03	6 Feb. '06
Stallard, Wm. Henry.....	Messenger—Messager.....	1 Apr. '13	3 00 a day	6 June '79	1 Sept. '03	1 Jan. '04
O'Meara, Timothy James.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....	1 July '86	1,400 00	16 May '48	.....	7 Apr. '70
Wright, Richard Pennefather.....	"	26 Mar. '91	1,400 00	17 July '54	.....	21 Mar. '73
Farrow, John Moses.....	"	1 July '84	1,400 00	2 Dec. '61	.....	1 June '81
Coulter, Archibald F.....	"	1 July '84	1,400 00	4 Jan. '60	.....	23 Mar. '83
Pierson, Charles.....	"	26 Jan. '91	1,400 00	26 Mar. '54	1 Sept. '82	26 June '83
Sinclair, Coll McLean.....	"	2 Apr. '92	1,400 00	13 Mar. '59	18 Dec. '83	24 Nov. '83
Young, George William.....	"	13 Oct. '92	1,400 00	24 Mar. '59	26 Dec. '83	24 Nov. '83
Golden, John Joseph.....	"	1 July '93	1,400 00	15 Nov. '55	26 July '82	30 June '82
McNeal, William Lewis.....	"	31 Jan. '95	1,400 00	20 Oct. '63	27 Dec. '83	15 Dec. '83
Freel, Edwin Jerome.....	"	1 Dec. '98	1,400 00	20 Oct. '60	.....	15 Feb. '84
Cheyne, Andrew Joseph.....	"	1 Dec. '98	1,400 00	10 Apr. '61	.....	2 Feb. '85
Johnston, Robert Wm. S.....	"	1 Aug. '99	1,400 00	4 May '64	.....	1 Nov. '86
MacVicar, William Wallace.....	"	1 Aug. '00	1,400 00	27 Nov. '67	.....	26 Sept. '85
Sharman, Frank Dean.....	"	1 Aug. '00	1,400 00	21 Sept. '70	.....	30 June '90
Bealy, John Mathew.....	"	15 June '03	1,400 00	22 Jan. '67	31 Mar. '91	31 Aug. '91
Nelson, Robert.....	"	8 June '92	1,400 00	4 June '55	26 June '91	8 Aug. '91
McKee, William.....	"	8 Aug. '93	1,360 00	5 Jan. '69	13 Dec. '00	8 Aug. '93
Allen, Frederick Newton.....	"	8 Aug. '93	1,360 00	26 May '73	13 Apr. '92	8 Aug. '93
Clark, Ross Outhbert.....	"	8 Aug. '93	1,360 00	12 Mar. '73	11 Jan. '93	8 Aug. '93
Farrow, Henry Ward.....	"	8 Aug. '93	1,360 00	22 May '73	15 Feb. '93	8 Aug. '93
Dalton, James Augustus.....	"	1 Aug. '94	1,360 00	27 May '71	.....	1 Aug. '94
O'Leary, George Arthur.....	"	17 Oct. '94	1,360 00	13 Aug. '66	19 Feb. '94	17 Oct. '94
Graham, Richard Moffatt.....	"	1 Mar. '98	1,360 00	14 Oct. '79	7 Feb. '98	1 Mar. '98
Hollister, Charles Joseph.....	"	1 Apr. '98	1,360 00	25 Nov. '72	1 Jan. '95	1 Apr. '98
Murray, Kenneth A.....	"	28 Nov. '98	1,170 00	25 Sept. '75	18 July '98	28 Nov. '98
Smith, Arthur.....	"	31 Mar. '99	1,220 00	11 Feb. '70	11 Mar. '99	31 Mar. '99
O'Connor, Garrett.....	"	17 Apr. '99	1,220 00	29 June '55	6 Mar. '99	17 Apr. '99
Hathaway, Charles Bertrame.....	"	1 Aug. '00	1,220 00	18 July '74	9 May '00	1 Aug. '00
McGill, Howard Wilberforce.....	"	19 Jan. '01	1,220 00	4 Sept. '78	12 Dec. '00	19 Jan. '01
Birchard, William Dixon.....	"	22 Oct. '01	1,200 00	31 May '82	1 Oct. '01	22 Oct. '01
Leckie, Thomas Taylor.....	"	17 July '02	1,100 00	17 June '77	30 June '02	17 July '02
Mackerracher, William.....	"	3 Nov. '02	1,150 00	13 Feb. '73	.....	3 Nov. '02
Brady, Edward Joseph.....	"	12 Mar. '03	1,150 00	5 Jan. '79	20 Feb. '03	12 Mar. '03
Armstrong, Murray Thomas.....	"	4 Dec. '03	1,100 00	17 Jan. '79	9 Nov. '03	4 Dec. '03
Hull, James Henry.....	"	21 Jan. '04	1,280 00	5 Jan. '65	26 Aug. '02	21 Jan. '04
Smith, Percy Robson.....	"	23 Feb. '04	1,100 00	15 Apr. '80	26 Apr. '02	17 Jan. '03
Gates, John Cleveland.....	"	9 Mar. '04	1,100 00	20 Nov. '84	11 Feb. '04	9 Mar. '04
McEwing, Hugh Edgar.....	"	30 June '04	1,100 00	16 Sept. '80	23 May '04	30 June '04
Walsh, Francis Clarence.....	"	21 Dec. '04	1,100 00	16 Oct. '80	15 Dec. '04	21 Dec. '04
Barnes, Albert James.....	"	23 Jan. '05	1,100 00	13 Aug. '78	3 July '02	23 Jan. '05
McKay, John Alex.....	"	25 Aug. '05	1,100 00	27 Oct. '79	21 July '05	25 Aug. '05
McPherson, Daniel Vane.....	"	13 Dec. '05	1,000 00	4 July '82	2 Nov. '05	13 Dec. '05
Couthurst, Wm. Alcimus.....	"	6 Feb. '06	1,050 00	27 Oct. '80	8 Nov. '04	6 Feb. '06
Hadden, Wm. Greaves.....	"	6 Feb. '06	1,050 00	27 Apr. '83	22 Sept. '06	6 Feb. '06
Waterhouse, Albert Elias.....	"	11 Sept. '06	1,100 00	18 Nov. '78	30 July '06	11 Sept. '06

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR,  
SERVICE POSTAL AMBULANT.

LONDON DISTRICT—*Concluded*—DIVISION DE LONDON—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Ashman, William Roy.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant	14 Jan. '07	\$ 950 00	15 Mar. '87	23 Jan. '06	14 Jan. '07
Stewart, John William.....	"	14 Jan. '07	1,050 00	17 May '78	3 July '06	14 Jan. '07
Cromwell, Richard Alex.....	"	14 Jan. '07	1,050 00	10 Dec. '78	6 July '06	14 Jan. '07
Campbell, Walter Aitken.....	"	8 May '97	1,050 00	20 Sept. '79	17 Apr. '07	8 May '07
Anderson, James David.....	"	14 May '08	1,000 00	22 Oct. '83	17 Apr. '06	24 Jan. '07
Poole, William.....	"	26 May '08	950 00	19 Oct. '87	.....	26 May '08
McGaw, Clarence Allan.....	"	1 Jan. '09	1,000 00	13 May '87	9 Mar. '07	1 Jan. '09
McNiven, Charles Wesley.....	"	1 Jan. '08	1,000 00	8 Jan. '82	17 Mar. '08	1 Jan. '09
Fulton, George Secord.....	"	1 Jan. '09	950 00	2 Dec. '82	21 Sept. '08	1 Jan. '09
Dalglish, Frank.....	"	27 Feb. '09	950 00	12 Nov. '79	.....	15 Aug. '07
McLaughlin, Edward.....	"	7 June '09	1,000 00	27 Aug. '81	.....	7 June '09
Clancy, Wm. Francis.....	"	1 Dec. '09	900 00	8 July '87	10 Nov. '08	1 Dec. '09
Macdonald, George Allan.....	"	1 Dec. '09	900 00	15 Apr. '84	4 Jan. '09	1 Dec. '09
Lanaway, Noble Clarence.....	"	1 Dec. '09	950 00	19 Dec. '89	31 May '09	1 Dec. '09
McCall, Patrick Luke.....	"	1 June '10	900 00	18 Oct. '88	5 Aug. '08	1 June '10
Copeland, Chester Russell.....	"	9 July '10	900 00	25 Mar. '89	.....	9 July '10
Deane, John Joseph Francis.....	"	11 July '10	900 00	27 Mar. '88	.....	11 July '10
Weller, Percy Aylmer.....	"	29 July '10	950 00	6 Apr. '84	.....	29 July '10
Johnstone, Henry David.....	"	23 Sept. '10	900 00	4 Feb. '90	.....	23 Sept. '10
Callcott, Stanley Craser.....	"	2 Feb. '11	950 00	30 May '92	.....	2 Feb. '11
Gilleland, Edward Charles.....	"	20 Feb. '11	800 00	3 Mar. '92	.....	20 Feb. '11
Radford, Charles Frederick.....	"	22 May '11	900 00	24 May '92	.....	22 May '11
Palmer, Edward Brandon.....	"	1 June '11	900 00	3 Feb. '90	16 Nov. '08	1 June '11
Merrifield, Bertie Simon.....	"	1 June '11	900 00	24 May '90	10 Feb. '11	1 June '11
McPherson, Donald.....	"	14 June '11	600 00	2 Oct. '89	.....	14 June '11
Chapman, Langford Charles.....	"	11 July '11	850 00	4 Aug. '91	.....	11 July '11
Deane, Eugene Francis.....	"	30 Nov. '11	900 00	6 Jan. '92	.....	30 Nov. '11
Dungey, Percival.....	"	12 Mar. '12	1,000 00	8 Mar. '86	31 July '07	12 Mar. '12
McDonald, James Edward.....	"	12 Mar. '12	750 00	13 Oct. '84	4 May '09	12 Mar. '12
Adams, George A.....	"	12 Mar. '12	850 00	13 Apr. '83	22 May '11	12 Mar. '12
McCormick, Daniel Alfred.....	"	12 Mar. '12	900 00	17 May '89	20 May '11	12 Mar. '12
Dolan, John Joseph.....	"	12 Mar. '12	850 00	2 May '83	30 June '11	12 Mar. '12
Haskett, Kenneth Lorne.....	"	12 Mar. '12	900 00	16 Dec. '81	18 Dec. '11	12 Mar. '12





8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

WINNIPEG DISTRICT—DIVISION DE WINNIPEG.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Kavanagh, Chas. E.	Superintendent—Surintendant.	1 July '87	\$ 2,500 00	31 Mar. '56	.....	1 Aug. '80
Norris, James George.	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.	1 Nov. '12	1,800 00	27 Nov. '57	.....	4 Oct. '79
Lough, William Frederick.	"	1 Oct. '16	1,600 00	18 Dec. '83	21 May '05	21 Jan. '04
Jenkins, Herbert C. M.	"	1 Apr. '16	1,500 00	30 Nov. '87	10 July '05	6 Feb. '06
Prendergast, Nap. Arthur.	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.	1 Apr. '15	1,200 00	23 Oct. '89	4 May '08	8 Jan. '09
Roberts, Janet Grange.	2nd Class, Grade B—2e classe, grade B.	1 Jan. '15	1,200 00	28 May '80	18 July '05	1 Jan. '09
Adair, Kathleen.	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.	1 Apr. '13	1,000 00	1 Nov. '87	18 July '05	1 Apr. '14
Beal, Mrs. Georgina.	"	1 Jan. '16	900 00	26 Mar. '74	16 Apr. '13	1 Jan. '14
Todd, Miss Mary Eileen.	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.	20 Mar. '16	700 00	24 Dec. '98	.....	20 Mar. '16
Delve, Joseph W.	Messenger—Messager.	16 Jan. '17	2 00 a day	4 May '56	.....	16 Jan. '17
Renton, John Lockhart.	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	1 July '05	1,300 00	31 Oct. '56	.....	12 Nov. '79
Scott, Thomas Albert.	"	1 Nov. '00	1,400 00	31 Oct. '60	.....	27 Sept. '84
Parson, Bryon, Ashton.	"	1 Aug. '93	1,400 00	17 Dec. '57	17 Apr. '85	1 Jan. '87
O'Neil, Thomas Joseph.	"	8 Aug. '79	1,310 00	1 June '74	24 Feb. '93	8 Aug. '93
Dalglish, Charles Norman.	"	16 Dec. '00	1,190 00	15 Sept. '75	8 Nov. '97	16 Dec. '97
Youhill, Joseph Alexander.	"	1 Aug. '00	1,320 00	17 Mar. '68	28 May '96	1 Aug. '00
Cyt, Médéric.	"	1 Aug. '00	1,320 00	7 Nov. '66	23 Dec. '98	1 Aug. '00
Hickie, Browning Renwick.	"	25 Mar. '01	1,220 00	14 Jan. '76	1 Nov. '98	25 Mar. '01
Sebert, John Brook.	"	1 Feb. '02	1,100 00	4 Dec. '83	9 May '01	1 Feb. '02
Haney, William Andrew.	"	8 Apr. '02	1,150 00	19 Aug. '66	3 Apr. '99	8 Apr. '02
Parkyn, Albert Howard.	"	20 June '02	1,200 00	26 Aug. '66	18 Sept. '00	8 Apr. '02
McPherson, Walter.	"	20 Mar. '00	1,020 00	19 Oct. '77	22 May '02	20 June '02
Leveque, Joseph Olivier E.	"	20 Mar. '00	1,020 00	28 Apr. '73	1 Mar. '00	20 June '02
Smith, Chester John Thomas.	"	21 Jan. '04	1,100 00	9 Apr. '84	10 Aug. '03	21 Jan. '04
Chislett, Leo Chester.	"	29 June '04	1,100 00	14 July '82	11 May '04	20 June '04
Woodward, Clayton Clinton.	"	27 July '04	1,100 00	30 June '81	25 June '03	27 July '04
Kneebone, Thomas John.	"	18 Feb. '05	1,050 00	25 Oct. '81	7 Feb. '03	18 Feb. '05
McKenzie, John Lawrence.	"	18 Feb. '05	1,050 00	3 Aug. '82	9 Feb. '03	18 Feb. '05
Curtis, Ross Leslie.	"	18 Feb. '05	1,100 00	29 Oct. '68	27 May '04	18 Feb. '05
Prenovault, Joseph Avile.	"	2 May '05	1,050 00	27 Oct. '68	27 Oct. '03	4 Dec. '03
Grant, Carleton Winston.	"	13 Dec. '05	1,050 00	1 Aug. '84	16 Nov. '05	13 Dec. '05
Moore, Lewis Williamson.	"	10 May '06	1,050 00	25 May '70	9 Apr. '06	10 May '06
Lang, Robert.	"	14 Jan. '07	1,050 00	11 Sept. '78	1 June '06	14 Jan. '07
Pearl, Arthur John.	"	14 Jan. '07	1,050 00	20 Nov. '82	27 Oct. '06	14 Jan. '07
McNabb, Donald James.	"	28 Feb. '07	1,050 00	8 Nov. '86	24 Oct. '04	28 Feb. '07

## SESSIONAL PAPER No. 30

Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....		27 Mar.	'07	1,050 00	4 Oct.	'86	28 Feb.	'07	27 Mar.	'07
Borland, Robert Adrian.....	"	4 Nov.	'07	1,000 00	18 Mar.	'83	21 Sept.	'07	4 Nov.	'07
Harris, Alvin Edwin.....	"	29 Nov.	'07	650 00	16 Aug.	'85	1 Mar.	'06	23 Feb.	'08
Lindesay, Frederick William.....	"	1 Jan.	'08	600 00	20 June	'80	13 June	'07	1 Jan.	'08
Houde, Gerald.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	16 July	'78	4 Dec.	'06	1 Jan.	'08
Sadd, Thomas Albert.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	17 Apr.	'81	21 June	'07	1 Jan.	'08
Hood, James Graham.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	30 Sept.	'84	27 June	'07	1 Jan.	'08
Cann, Maurice Dunn.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	30 Mar.	'89	6 Aug.	'07	1 Jan.	'08
Salisbury, Harold McK.....	"	1 Jan.	'08	950 00	25 July	'85	2 Oct.	'07	1 Jan.	'08
Saurette, Napokon Bonaparte.....	"	1 Jan.	'08	900 00	8 Sept.	'85	2 Nov.	'07	1 Jan.	'08
Acheson, Samuel Mason.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	13 May	'80	21 Dec.	'07	1 Jan.	'08
Osborne, Walron Sherman.....	"	1 Apr.	'08	1,000 00	22 Oct.	'82	23 Jan.	'07	1 Jan.	'08
Heath, Charles Martin.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	15 Feb.	'82	6 Dec.	'04	1 Jan.	'09
Hives, Christopher Arnold.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	12 Nov.	'82	22 Dec.	'05	1 Jan.	'09
MacPherson, John.....	"	1 Jan.	'09	950 00	25 Sept.	'84	19 Dec.	'06	1 Jan.	'09
Mussell, Henry Edward.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	8 Apr.	'87	19 Feb.	'07	1 Jan.	'09
Swinford, Frank.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	6 Dec.	'85	17 Sept.	'07	1 Jan.	'09
Eagle, Wm. Franklin.....	"	1 Jan.	'09	950 00	4 Sept.	'79	5 Oct.	'07	1 Jan.	'09
Pegan, James.....	"	1 Jan.	'09	950 00	31 Oct.	'89	8 Nov.	'07	1 Jan.	'09
Winchell, Earl Dickson.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	8 Aug.	'80	9 Dec.	'07	1 Jan.	'09
Gardiner, William.....	"	1 Jan.	'09	800 00	8 Jan.	'88	.....	.....	23 Apr.	'09
Leslie, William James.....	"	23 Apr.	'09	1,000 00	1 Mar.	'84	.....	.....	2 Sept.	'09
Lappin, John Hugh.....	"	2 Sept.	'09	950 00	7 Oct.	'78	31 Jan.	'07	1 Dec.	'09
Baird, Edward Bertram.....	"	1 Dec.	'09	800 00	7 Apr.	'86	4 Mar.	'07	1 Dec.	'09
Smith, Percy Cleveland.....	"	1 Dec.	'09	900 00	26 Aug.	'90	16 Oct.	'08	1 Dec.	'09
Currie, Harold John.....	"	1 Dec.	'09	950 00	23 Apr.	'84	11 June	'09	1 Dec.	'09
Templeton, Hugh.....	"	2 Dec.	'09	950 00	9 Feb.	'82	.....	.....	20 Jan.	'10
Hunt, Albert.....	"	20 Jan.	'10	950 00	6 May	'91	.....	.....	11 Apr.	'10
Macdonald, Alan Graeme.....	"	11 Apr.	'10	850 00	23 June	'83	.....	.....	26 Apr.	'10
Brown, Charles George.....	"	26 Apr.	'10	900 00	8 Sept.	'88	.....	.....	26 July	'10
McLaughlin, Roy George.....	"	22 July	'10	900 00	4 Mar.	'86	.....	.....	22 Aug.	'10
Jetley, Hugh Esmond.....	"	22 Aug.	'10	700 00	21 Feb.	'90	.....	.....	1 Mar.	'09
Gorman, Albertas Lloyd.....	"	14 Sept.	'10	900 00	4 Sept.	'83	.....	.....	10 Nov.	'10
Dennehy, Gerald.....	"	10 Nov.	'10	950 00	27 Feb.	'87	23 June	'09	1 Dec.	'10
Dupas, Avila.....	"	1 Dec.	'10	850 00	12 Nov.	'87	20 July	'10	1 Dec.	'10
Prome, William Edgar.....	"	1 Dec.	'10	950 00	2 Feb.	'84	.....	.....	25 Mar.	'11
Campbell, Kenneth Peter.....	"	25 Mar.	'11	800 00	7 Sept.	'88	.....	.....	7 Apr.	'11
Barbour, John.....	"	27 Mar.	'11	950 00	16 June	'86	.....	.....	24 Apr.	'11
Currie, William Gordon.....	"	7 Apr.	'11	850 00	26 May	'86	.....	.....	1 June	'11
Irons, James Allison.....	"	24 Apr.	'11	950 00	6 Sept.	'86	10 Aug.	'07	1 June	'11
Hammill, Richard Erle.....	"	1 June	'11	900 00	13 Dec.	'88	20 Oct.	'09	1 June	'11
Brown, John Frederick.....	"	1 June	'11	850 00	18 Oct.	'90	25 Jan.	'10	1 June	'11
Leitch, James Reuben.....	"	1 June	'11	900 00	22 June	'89	29 Nov.	'10	1 June	'11
Clarke, Thomas Gordon.....	"	1 June	'11	900 00	6 Apr.	'82	2 Mar.	'08	1 May	'08
Faraker, Thomas William.....	"	5 June	'11	1,000 00	20 Nov.	'76	11 July	'05	12 Mar.	'12
Marshall, Jesse.....	"	12 Mar.	'12	900 00	22 July	'80	4 June	'08	12 Mar.	'12
Williamson, John Robert.....	"	12 Mar.	'12	1,000 00	3 Feb.	'85	11 Dec.	'08	12 Mar.	'12
Davidson, John Gregor.....	"	12 Mar.	'12	950 00	16 May	'90	8 Feb.	'09	12 Mar.	'12
Craddock, Bertram.....	"	12 Mar.	'12	900 00	11 Nov.	'86	14 June	'09	12 Mar.	'12
Bruce, Stanley.....	"	12 Mar.	'12	650 00	4 May	'91	10 Mar.	'10	12 Mar.	'12
Curtis, Harry Herbert.....	"	12 Mar.	'12	850 00	.....	.....	.....	.....	.....	.....



8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

WINNIPEG DISTRICT—Concluded—Division de Winnipeg—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Theobald, Percy Fitzroy	Railway Mail Clerk—Commis ambulant	12 Mar. '12	950 00	18 Sept. '83	11 Aug. '10	12 Mar. '12
Robinson, Harry Balmer	"	12 Mar. '12	700 00	24 June '86	12 May '11	12 Mar. '12
Thorson, John	"	12 Mar. '12	900 00	1 Aug. '83	29 May '11	12 Mar. '12
Watson, David William	"	12 Mar. '12	850 00	2 Jan. '85	30 May '11	12 Mar. '12
Ireland, Karl Duncan	"	12 Mar. '12	900 00	7 Mar. '89	4 Jan. '12	12 Mar. '12
Walker, John Gordon	"	12 Mar. '12	700 00	20 Nov. '90	7 Jan. '12	12 Mar. '12
Hammill, Albert Harold	"	12 Mar. '12	800 00	18 Mar. '92	6 Mar. '12	12 Mar. '12
Agnew, David	"	15 Apr. '12	900 00	24 May '86	28 Mar. '12	15 Apr. '12
Bourke, John Palmer	"	1 June '12	700 00	1 July '91	9 Apr. '12	1 June '12
Pickup, William	"	1 June '12	800 00	3 Oct. '89	10 Apr. '12	1 June '12
Taylor, Andrew Stewart	"	1 June '12	850 00	11 Feb. '89	15 Apr. '12	1 June '12
McMillan, George Garnett	"	1 June '12	800 00	7 Mar. '87	15 Apr. '12	1 June '12
Davis, Humphrey Keble	"	1 Dec. '12	800 00	31 Mar. '87	19 June '12	1 Dec. '12
McCuag, Alex. Sinclair	"	1 Dec. '12	850 00	28 Jan. '88	11 Sept. '12	1 Dec. '12
Gronvold, Gustave Waldermar	"	1 Dec. '12	700 00	1 Sept. '87	1 Oct. '12	1 Dec. '12
Sharp, Wm. Norman	"	22 Feb. '13	700 00	18 Jan. '90	1 Oct. '12	22 Feb. '13
Book, Archibald Blair	"	28 Mar. '13	700 00	3 Apr. '90	28 Mar. '13	28 Mar. '13
Smith, John Thomas	"	1 June '13	800 00	27 Apr. '84	14 Aug. '12	1 June '13
Hooper, Herbert E.	"	1 June '13	800 00	13 June '92	8 Nov. '12	1 June '13
Reynolds, Jas. Montgomery	"	1 June '13	700 00	25 Jan. '88	20 Jan. '13	1 June '13
Armstrong, Frederick William	"	1 June '13	600 00	20 Apr. '93	17 Mar. '13	1 June '13
Phipps, Gordon	"	1 June '13	800 00	30 Aug. '94	3 Apr. '13	1 June '13
Jones, Thomas John	"	1 Aug. '15	600 00	13 Aug. '83	19 Mar. '13	1 Aug. '13
Whaley, Wm. John	"	1 Dec. '13	800 00	16 June '92	19 Mar. '13	1 Dec. '13
Meades, Victor K.	"	1 Dec. '13	600 00	7 Nov. '93	21 May '13	1 Dec. '13
Morden, Wm. Ross	"	1 Dec. '13	600 00	11 Aug. '88	2 July '13	1 Dec. '13
Byers, Fred. Wm.	"	1 June '14	600 00	28 Jan. '94	1 May '13	1 June '14
Willis, Trevor George	"	1 June '14	600 00	13 June '87	14 Oct. '13	1 June '14
Smyth, William Francis	"	1 June '14	600 00	31 May '95	1 Nov. '13	1 June '14
MacDougall, Dugald	"	1 June '14	600 00	8 May '95	18 Mar. '14	1 June '14
Shilson, Walter	"	1 June '14	600 00	22 Oct. '93	1 Apr. '14	1 June '14
McLachlan, Arthur W.	"	1 June '14	700 00	19 Sept. '90	7 Apr. '14	1 June '14
Medcalf, Percy Harold	"	4 Oct. '14	600 00	10 May '86	1 Apr. '14	4 Oct. '14
Appleby, Orange William O	"	1 Dec. '14	600 00	1 July '86	1 Apr. '14	1 Dec. '14
Walker, Thomas Henry	"	1 Dec. '14	600 00	1 July '86	1 Apr. '14	1 Dec. '14

## SESSIONAL PAPER No. 30

Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	1 Dec.	'14	600 00	2 Nov.	'89	26 May	'14	1 Dec.	'14
Macdougall, Alan.....	1 Jan.	'15	600 00	14 Apr.	'96	24 Aug.	'14	1 Jan.	'15
Coppleman, Abie.....	2 Jan.	'15	600 00	26 Aug.	'95	2 Sept.	'14	1 Jan.	'15
Musgrove, William M.....	1 May	'15	850 00	4 Mar.	'84	2 Dec.	'14	1 May	'15
Campbell, David.....	1 June	'15	600 00	20 June	'87	18 Nov.	'13	1 June	'15
Miller, Thomas Alvin.....	1 June	'15	600 00	6 July	'87	21 Apr.	'14	1 June	'15
Hébert, Ernest.....	1 June	'15	600 00	19 Sept.	'91	11 July	'14	1 June	'15
Ogston, Albert William.....	1 June	'15	600 00	15 Mar.	'91	1 Oct.	'14	1 June	'15
Liss, David.....	1 June	'15	600 00	4 Apr.	'93	19 Oct.	'14	1 June	'15
Younghusband, Howard A.....	1 June	'15	600 00	9 Sept.	'92	29 Jan.	'15	1 June	'15
Brough, Clarence Church.....	1 Sept.	'15	600 00	29 Mar.	'86	27 Mar.	'15	1 Sept.	'15
Bertrand, Romain Harry.....	15 Mar.	'16	600 00	19 Oct.	'90	3 Sept.	'15	1 Mar.	'16
Stenhouse, Robert.....	18 Mar.	'16	600 00	22 July	'99	13 Oct.	'15	15 Mar.	'16
O'Keefe, Desmond Charles.....	11 June	'16	600 00	21 Apr.	'94	23 Sept.	'15	18 Mar.	'16
Wodlinger, Harry.....	15 June	'16	600 00	15 Jan.	'94	29 Dec.	'15	15 June	'16
House, Clifford Allen.....	11 Aug.	'16	600 00	8 Dec.	'99	1 Feb.	'16	11 Aug.	'16
McLoctan, Duncan L.....	5 Oct.	'16	600 00	17 Sept.	'95	2 Feb.	'16	5 Oct.	'16
Baine, Alan M.....	9 Jan.	'18	704 00	13 May	'80	6 Jan.	'15	12 Oct.	'15
Moxley, Carman E.....	10 Apr.	'17	500 00	14 June	'92	.....	'15	10 Apr.	'17
McPherson, Ewen.....	1 Apr.	'15	3 00 a day	7 July	'83	.....	'08	4 Feb.	'09
Newman, Charles F.....	1 Apr.	'13	3 00 a day	31 Dec.	'85	.....	'10	10 June	'08
Peacock, Walter Howard.....	1 Apr.	'15	3 00 a day	7 July	'81	.....	'17	17 Apr.	'11
Brownie, William.....	1 Apr.	'15	3 00 a day	17 Feb.	'85	.....	'11	17 Apr.	'11
Cheasley, Albert Edward.....	1 Apr.	'15	3 00 a day	8 July	'82	.....	'11	3 May	'11
Cann, Arthur Wilson.....	1 Apr.	'15	3 00 a day	9 May	'87	.....	'11	30 Nov.	'12
Parrish, Frank.....	23 July	'15	3 00 a day	15 July	'85	.....	'12	23 Apr.	'12
Wells, William Bryan.....	7 Dec.	'15	3 00 a day	14 June	'85	.....	'12	7 Sept.	'12
Miller, Charles Horace G.....	1 Aug.	'15	2 50 a day	19 Jan.	'85	.....	'13	1 Aug.	'13
Jackson, Sidney.....	14 Apr.	'17	2 75 a day	13 Aug.	'90	.....	'14	14 Apr.	'14
Scott, Samuel George.....	15 Apr.	'16	2 50 a day	25 Oct.	'91	.....	'14	15 Apr.	'14
Ellis, Ernest Albert.....	24 Apr.	'17	2 75 a day	14 July	'86	.....	'14	24 Apr.	'14
Doak, Herbert.....	28 July	'16	2 50 a day	9 Sept.	'85	.....	'14	28 July	'14
Phillips, Robert.....	.....	'16	2 50 a day	29 Mar.	'85	23 Aug.	'15	1 Nov.	'15
Milne, Alex. John.....	1 Nov.	'16	2 25 a day	18 Feb.	'84	7 Aug.	'15	3 Feb.	'16
Griffith, Herbert.....	3 Feb.	'17	2 25 a day	19 Sept.	'81	.....	'16	19 Jan.	'17
Robinson, Thomas John.....	.....	'17	2 00 a day	.....	'81	.....	'16	.....	'17
McLeod, Hugh.....	.....	'17	.....	.....	'81	.....	'16	.....	'17

## MOOSEJAW DISTRICT—DIVISION DE MOOSEJAW.

Superintendent—Surintendant.	1 Sept.	'08	2,300 00	14 Oct.	'77	.....	'06	1 Aug.	'00
Hislop, Chas. Anderson, B. A.....	1 Apr.	'16	1,500 00	27 Apr.	'80	4 May	'08	14 Jan.	'07
Russell, Thomas Carlyle.....	1 July	'15	1,200 00	25 Nov.	'84	12 Dec.	'08	1 June	'10
Manahan, Roy Miller.....	1 Jan.	'13	1,300 00	29 Aug.	'88	.....	'11	10 Sept.	'10
Anderson, James Frederick.....	1 Apr.	'14	900 00	10 June	'85	25 Nov.	'11	1 Dec.	'12
Crane, Cecil John.....	1 Jan.	'16	900 00	1 June	'84	24 June	'12	1 Dec.	'12
Reid, Janet Anderson.....	.....	'14	700 00	3 Dec.	'95	17 May	'13	9 June	'14
Gibson, Clarence Long.....	.....	'14	.....	.....	'95	.....	'13	.....	'14

<sup>1</sup>Previously employed from May 21, '10, to June 30, '13—Service antérieur du 21 mai '10 au 30 juin 1913.

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

Moosejaw District—Concluded—Division de Moosejaw—Fin.

Name. Nom.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appointements. \$ cts.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Parker, Albert Ernest.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	14 Jan. '07	1,050 00	27 Feb. '81	18 Sept. '06	14 Jan. '07
Hawkins, George E.....	"	1 Jan. '08	1,000 00	2 Aug. '88	18 May '05	1 Jan. '08
Kerr, John Frederick.....	"	1 Jan. '08	1,000 00	1 Sept. '88	2 Mar. '06	1 Jan. '08
Dow, James Neil.....	"	1 Jan. '08	950 00	1 May '88	21 June '07	1 Jan. '08
McLellan, Murdoch Hugh.....	"	1 Jan. '08	900 00	10 Nov. '78	5 July '07	1 Jan. '08
Mallan, Gerald.....	"	1 Dec. '09	900 00	1 Jan. '86	11 June '09	1 Dec. '09
Gronow, Percy John.....	"	28 Jan. '10	950 00	30 Dec. '88	.....	28 Jan. '10
Forbes, Robert Kincaid.....	"	31 May '10	950 00	13 Apr. '86	.....	31 May '10
Benoit, Otto David.....	"	1 June '10	900 00	16 July '86	1 May '06	1 June '10
Parker, Louis Napoléon.....	"	1 June '10	950 00	6 Jan. '81	21 Feb. '10	1 June '10
Davison, Thomas.....	"	1 June '10	950 00	16 Dec. '89	1 Mar. '10	1 June '10
Goodridge, Charles Francis.....	"	1 Dec. '10	950 00	31 May '92	26 Jan. '10	1 Dec. '10
Hudson, Harold.....	"	1 Dec. '10	950 00	15 Dec. '83	28 June '10	1 Dec. '10
Bolster, Herbert Dalton.....	"	1 Dec. '10	850 00	16 May '89	6 July '10	1 Dec. '10
Herrod, Reuben.....	"	1 Dec. '10	850 00	29 Jan. '86	8 July '10	1 Dec. '10
Phoenix, Stephen Charles.....	"	1 Dec. '10	950 00	19 Aug. '81	2 Aug. '10	1 Dec. '10
Lav, Paul Harold.....	"	1 Dec. '10	850 00	3 Sept. '91	24 Oct. '10	1 Dec. '10
Cameron, Ernest.....	"	1 June '11	900 00	22 July '84	24 Oct. '10	1 June '11
Rose, Gerald Claude.....	"	1 June '11	900 00	4 July '88	13 Jan. '11	1 July '11
Skelly, Albert James.....	"	26 June '11	800 00	21 July '92	.....	26 June '11
Macdonald, Harold Anthony.....	"	1 Dec. '11	900 00	6 Mar. '90	26 Aug. '09	1 Dec. '11
Larner, George Henry.....	"	1 Dec. '11	850 00	30 Apr. '85	29 July '10	1 Dec. '11
Mowat, Joseph.....	"	12 Mar. '12	1,000 00	5 June '81	19 May '09	12 Mar. '12
Manahan, Clyde Harrison.....	"	12 Mar. '12	950 00	1 June '89	11 Apr. '10	12 Mar. '12
Orchard, Frederick Montague.....	"	12 Mar. '12	900 00	2 July '84	.....	12 Mar. '12
Pickford, Fred.....	"	12 Mar. '12	900 00	21 Oct. '84	16 June '11	12 Mar. '12
Cook, Herbert Harrington.....	"	12 Mar. '12	900 00	26 May '82	10 Jan. '12	12 Mar. '12
O'Neil, Wm. Henry.....	"	1 June '12	800 00	3 Aug. '92	18 Apr. '12	1 June '12
Lennon, Warren Heath.....	"	23 July '12	800 00	10 Nov. '83	.....	23 July '12
Morin, Anthony.....	"	20 Feb. '13	700 00	4 Oct. '84	.....	20 Feb. '13
McPhee, William A.....	"	1 June '13	800 00	21 July '89	8 June '12	1 June '13
Williams, Richard.....	"	1 June '13	600 00	20 Jan. '92	.....	1 June '13
LeClaire, August Arthur.....	"	1 June '13	700 00	14 Nov. '90	24 Nov. '12	1 June '13
Youngusband, Geo. D.....	"	1 Dec. '13	800 00	23 Dec. '89	29 Apr. '13	1 Dec. '13
Wilcock, James.....	"	1 Dec. '13	700 00	16 Sept. '86	10 May '13	1 Dec. '13



## SESSIONAL PAPER No. 30

[illegible]

## SASKATOON DISTRICT—DIVISION DE SASKATOON.

Bushby, Henry Thomas.....	Superintendent—Surintendant.....	1 June	'14	2,000 00	2 Aug.	'76	1 July	'91	26 June	'99
McInnes, Daniel Henry.....	2nd Class, Grade A—2e classe, grade A.....	1 Oct.	'14	1,400 00	24 June	'85	26 Nov.	'07	1 Jan.	'09
Scott, William Samuel.....	"	1 Jan.	'16	1,300 00	29 Dec.	'84	10 June	'07	1 Jan.	'08
Cumming, Leslie S.....	3rd Class, Grade B—3e classe, grade B.....	15 Oct.	'14	700 00	24 May	'96			15 Oct.	'14
Sisson, Miss Gertrude H.....	"	1 June	'15	700 00	23 Sept.	'91	16 Nov.	'14	1 Oct.	'15
Murphy, Harry Alfred.....	"	1 Dec.	'15	700 00	21 Sept.	'81	11 Mar.	'15	1 Dec.	'15
Ross, Jessie M.....	"	1 Jan.	'17	600 00	8 May	'82	4 Dec.	'16	1 Jan.	'17
Dutton, George Edward.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....	16 Feb.	'07	1,000 00	30 Nov.	'85	18 Jan.	'07	16 Feb.	'07
Armstrong, Harry F.....	"	1 Jan.	'08	1,000 00	12 July	'82	11 Jan.	'07	1 Jan.	'08
Gall, Herbert George.....	"	1 Jan.	'09	1,000 00	18 Dec.	'85	19 Dec.	'08	1 Jan.	'09
McDonald, Thomas.....	"	1 Dec.	'09	950 00	27 Oct.	'86	4 July	'04	1 Dec.	'09
Case, Frank Cedric.....	"	1 Dec.	'09	950 00	22 Apr.	'87	24 Mar.	'06	1 Dec.	'09
Gadden, John.....	"	1 Dec.	'09	950 00	31 Mar.	'85	3 Sept.	'08	1 Dec.	'09

†Previous service from 25 April, '12, to 30 June, '14—Service antérieur du 25 avril 1912 au 30 juin 1914.

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

SASKATOON DISTRICT—Concluded—Division de Saskatoon—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Railway Mail Clerk—Commis ambulant.						
Thomas, William H. C.	"	1 Dec. '09	\$ 950 00	20 Feb. '81	2 Apr. '09	1 Dec. '09
MacDougall, John Angus.	"	17 May '10	950 00	16 Feb. '83	.....	17 May '10
Penton, Harry	"	1 June '10	950 00	10 June '82	4 Sept. '08	1 June '10
MacLean, Duncan Boyd.	"	1 June '10	950 00	22 May '90	24 Feb. '10	1 June '10
Joyce, Matthew.	"	1 Dec. '10	900 00	11 June '84	11 Nov. '10	1 Dec. '10
Francis, Reginald B.	"	17 Dec. '10	850 00	4 Mar. '90	.....	17 Dec. '10
Gent, Isaac Henry	"	1 June '11	900 00	30 Dec. '83	5 Apr. '10	1 June '11
Taylor, Wallace.	"	1 June '11	900 00	14 June '93	28 Nov. '10	1 June '11
Miners, Clarence Ellis.	"	19 June '11	850 00	14 Mar. '92	.....	19 June '11
Revill, Harry.	"	1 Dec. '11	900 00	4 Aug. '85	30 June '10	1 Dec. '11
Moor, David L. T.	"	1 Dec. '11	900 00	30 Sept. '91	7 Dec. '11	1 Dec. '11
Paxton, William Reginald	"	1 Dec. '11	900 00	26 Oct. '84	7 July '11	1 Dec. '11
Paulson, Albert.	"	12 Mar. '12	1,000 00	8 Aug. '86	10 June '09	12 Jan. '12
Bourbonnais, Joseph Palma.	"	12 Mar. '12	600 00	19 Aug. '86	9 Oct. '09	12 Mar. '12
Dillon, Cecil John.	"	12 Mar. '12	850 00	23 June '87	29 Nov. '10	12 Mar. '12
Carr, William.	"	12 Mar. '12	800 00	14 June '90	16 Jan. '11	12 Mar. '12
Long, William P.	"	12 Mar. '12	900 00	14 Aug. '83	23 Nov. '11	12 Mar. '12
Henderson, William Morgan.	"	12 Mar. '12	900 00	22 Feb. '91	30 Dec. '11	12 Mar. '12
Cooksey, William Joseph.	"	12 Mar. '12	800 00	2 Mar. '83	3 Jan. '12	12 Mar. '12
Roberts, Felix.	"	12 Mar. '12	900 00	30 Aug. '84	19 Feb. '12	12 Mar. '12
Schramm, Robert A.	"	12 Mar. '12	900 00	30 Aug. '94	11 Mar. '12	12 Mar. '12
Love, John James.	"	22 Mar. '12	800 00	4 Aug. '92	.....	12 Mar. '12
Saint-Jacques, Adhemar.	"	1 Apr. '12	900 00	21 Jan. '92	.....	1 Apr. '12
Riley, Edgar	"	16 May '12	800 00	29 Sept. '88	.....	16 May '12
Long, Ernest Ethelbert.	"	1 June '12	850 00	7 Feb. '90	12 Mar. '12	1 June '12
Gronow, Arthur Gordon.	"	18 Oct. '12	700 00	22 Aug. '91	.....	18 Oct. '12
Jackson, Edgar Wallace.	"	1 Dec. '12	800 00	10 Nov. '89	7 May '12	1 Dec. '12
Einarsson, Johannes.	"	1 Dec. '12	800 00	5 Aug. '95	17 June '12	1 Dec. '12
McMaster, John.	"	1 Dec. '12	700 00	8 Mar. '90	14 Aug. '12	1 Dec. '12
Reynolds, Herbert John.	"	1 Dec. '12	600 00	12 May '89	1 Oct. '12	1 Dec. '12
Forbes, Thomas Chisholm.	"	27 Jan. '13	850 00	31 Aug. '91	.....	27 Jan. '13
Young, Charles L.	"	1 June '13	800 00	5 May '91	10 Nov. '12	1 June '13
Hindle, William.	"	1 June '13	700 00	16 Dec. '87	12 Feb. '13	1 June '13
Belford, Sydney M.	"	2 June '13	700 00	6 Apr. '89	.....	2 June '13
Lewis, John Henry	"	29 Oct. '13	950 00	29 Sept. '77	2 Mar. '03	29 Oct. '13

## SESSIONAL PAPER No. 30

MacLean, Fitzroy Donald.....	1 Dec. '13	600 00	5 July '95	17 Feb. '13	1 Dec. '13
Geldard, Albert.....	1 Dec. '13	800 00	7 July '84	22 Mar. '13	1 Dec. '13
Hall, Leonard.....	1 Dec. '13	800 00	8 Dec. '89	14 Apr. '13	1 Dec. '13
Clarke, Victor Thomas.....	1 Dec. '13	600 00	24 May '90	12 May '13	1 Dec. '13
Wilder, John Thomas.....	1 Dec. '13	600 00	9 Jan. '91	28 July '13	1 Dec. '13
Martin, Earl Randolph.....	1 Dec. '13	800 00	30 Jan. '96	30 July '13	1 Dec. '13
Opp, Stanley Robert.....	1 Dec. '13	600 00	30 Oct. '93	11 Aug. '13	1 Dec. '13
Robinson, William Allison.....	1 Dec. '13	800 00	26 Jan. '90	9 Oct. '13	1 Dec. '13
LaCroix, Willard C.....	3 Mar. '14	800 00	17 Dec. '93	15 Nov. '12	3 Mar. '14
Adams, Melfort.....	1 June '14	600 00	27 Apr. '93	15 July '13	1 June '14
Tinker, Henry.....	1 June '14	700 00	26 Mar. '88	15 Oct. '13	1 June '14
Roberts, Walter Frederick.....	30 June '14	700 00	14 Mar. '81	.....	30 June '14
Lloyd, Charles David.....	11 Sept. '14	600 00	10 June '86	.....	11 Sept. '14
Wetton, Arthur Neville.....	1 Dec. '14	600 00	25 Oct. '93	17 Mar. '14	1 Dec. '14
Cumming, Robert Leslie.....	1 Dec. '14	700 00	11 Aug. '91	15 Oct. '14	1 Dec. '14
Snetsinger, Wm. Maxwell.....	1 Dec. '15	600 00	6 Aug. '90	29 Mar. '15	1 June '15
Oakes, John Edward.....	1 Sept. '15	600 00	10 Sept. '85	26 May '14	1 Sept. '15
Pritchard, Richard Ansel.....	1 Oct. '15	600 00	6 Dec. '88	14 Dec. '14	1 Oct. '15
Morris, Frederick T.....	19 June '16	600 00	23 Apr. '87	26 May '15	19 June '16
Mills, James John.....	1 July '16	600 00	4 Oct. '87	21 Jan. '16	1 July '16
Holtzman, Earl W.....	1 Sept. '16	600 00	25 Nov. '87	30 Mar. '16	1 Sept. '16
Richardson, Henry.....	19 Oct. '16	600 00	19 Dec. '85	8 Nov. '15	19 Oct. '16
Carmichael, John.....	1 Nov. '16	600 00	7 Oct. '85	15 Nov. '15	1 Nov. '16
Riley, George.....	1 Dec. '16	600 00	23 May '91	25 Sept. '16	1 Dec. '16

## CALGARY DISTRICT—DIVISION DE CALGARY.

Davidson, Geo. Duncan.....	21 Nov. '07	2,500 00	23 Apr. '69	21 Feb. '91	26 Mar. '91
Johnson, John Edgar.....	1 Nov. '16	1,400 00	15 July '70	21 May '89	26 Jan. '91
Farron, Edgar.....	1 Oct. '13	1,400 00	17 Feb. '78	30 Apr. '06	14 Jan. '10
Salsbury, Wilfrid Rutherford.....	1 Aug. '14	1,200 00	19 Sept. '86	1 Dec. '08	1 Jan. '12
Osterhout, Harold Lomis.....	1 Apr. '14	1,000 00	23 Oct. '88	18 Mar. '12	1 Apr. '12
Harris, Helen M.....	1 Apr. '12	1,000 00	6 Sept. '75	16 Jan. '08	1 Mar. '08
McTavish, Grace Alberta.....	1 Apr. '12	1,000 00	26 Apr. '88	5 Aug. '09	1 Apr. '12
Burbidge, Albert John.....	1 July '15	900 00	7 Oct. '91	24 Feb. '13	1 July '13
Hogg, Millie.....	1 Dec. '14	800 00	29 Oct. '94	29 Sept. '14	1 Dec. '14
Pascoe, Charles Corbett.....	1 Dec. '14	800 00	24 Apr. '80	14 Aug. '14	1 Dec. '14
Booth, Frank.....	1 Dec. '14	900 00	5 Nov. '91	30 June '14	1 Dec. '14
Cecil, Edgar Edward.....	1 Apr. '16	2 75 a day	20 Dec. '82	.....	5 Aug. '12
Messinger, Messenger.....	22 June '95	1,360 00	3 Oct. '56	15 May '95	23 June '95
Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....	1 Aug. '00	1,170 00	14 June '76	10 Jan. '00	23 June '95
Eason, Albert Richard.....	1 Aug. '00	1,170 00	14 June '76	10 Jan. '00	23 June '95
Bayne, David.....	27 Sept. '01	1,150 00	18 Nov. '72	27 Aug. '01	27 Sept. '01
Trant, Walter Hurst Trood.....	20 Mar. '06	1,050 00	6 Sept. '76	5 Mar. '06	20 Mar. '06
Dutton, Edward James.....	20 Apr. '06	1,050 00	13 Sept. '77	24 Mar. '06	20 Apr. '06
Ironside, Edwin Gardner.....	10 May '06	1,050 00	17 Mar. '78	17 Apr. '06	10 May '06
Poole, John Adin.....	14 Jan. '07	950 00	28 Dec. '76	23 Mar. '06	14 Jan. '07
Livingstone, John Scott.....	14 Jan. '07	950 00	28 May '86	28 Apr. '06	14 Jan. '07
Miller, Loftus Truman.....	14 Jan. '07	1,000 00	28 Jan. '78	10 Sept. '06	14 Jan. '07



POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

CALGARY DISTRICT—Continued—DIVISION DE CALGARY—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Chrysler, Oscar Leopold.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....	14 Jan. '07	1,050 00	1 Oct. '78	22 Sept. '06	14 Jan. '07
Kerr, Lewis Hamilton.....	"	1 Jan. '08	1,700 00	23 Jan. '87	14 May '06	1 Jan. '08
Bulger, Thomas David.....	"	7 Aug. '08	1,000 00	3 Dec. '82	7 Aug. '08	7 Dec. '08
Conroy, Frederick Henry.....	"	23 Nov. '08	1,000 00	2 Sept. '76	1 Oct. '06	7 Dec. '06
Pavey, Jas. Courtland.....	"	1 Jan. '09	850 00	23 May '80	21 Apr. '06	1 Jan. '09
Aitken, James Brown.....	"	1 Jan. '09	1,000 00	29 Mar. '85	7 July '08	1 Jan. '09
MacLaren, James Shaw.....	"	1 Jan. '09	1,000 00	10 Nov. '84	4 Sept. '08	1 Jan. '09
Woodrow, La Verne Howard.....	"	20 Sept. '09	950 00	13 Nov. '80	.....	20 Sept. '09
Baker, Charles William.....	"	20 Sept. '09	950 00	8 June '86	.....	20 Sept. '09
Douglas, Walter Shyler.....	"	1 Dec. '09	950 00	13 May '83	11 Nov. '09	1 Dec. '09
Dodds, Samuel Oliver.....	"	1 Dec. '09	950 00	15 Sept. '88	9 Dec. '07	1 Dec. '09
Scully, James Joseph.....	"	1 Dec. '09	950 00	23 May '87	28 Dec. '08	1 Dec. '09
Page, Walter.....	"	1 Dec. '09	800 00	19 Jan. '83	14 Apr. '09	1 Dec. '09
Ross, George Duncan.....	"	1 Dec. '09	950 00	6 Jan. '89	25 May '09	1 Dec. '09
McColl, Duncan Alexander.....	"	16 Dec. '09	700 00	11 Feb. '84	.....	16 Dec. '09
Johns, Archie Morse.....	"	11 Feb. '10	900 00	25 Aug. '89	.....	11 Feb. '10
Clarke, Herbert Alfred.....	"	5 Apr. '10	950 00	13 Oct. '87	.....	5 Apr. '10
Ironsides, Gordon Lyle.....	"	15 Apr. '10	900 00	12 Oct. '91	.....	15 Apr. '10
Powers, Gordon Edgar.....	"	27 Apr. '10	900 00	12 Feb. '90	.....	27 Apr. '10
Leslie, Percy Douglas.....	"	1 June '10	950 00	8 May '91	16 Dec. '09	1 June '10
Bell, Eber Clarence.....	"	1 June '10	900 00	27 Mar. '89	5 Apr. '10	1 June '10
Lavrie, James Francis.....	"	23 Nov. '10	950 00	20 May '81	.....	23 Nov. '10
Hamann, Frederick George.....	"	1 Dec. '10	950 00	20 Jan. '82	17 Jan. '10	1 Dec. '10
Shewell, Ernest Wm.....	"	1 Dec. '10	950 00	7 Mar. '85	20 Jan. '10	1 Dec. '10
Williams, Wilfrid Allan.....	"	1 Dec. '10	950 00	19 Jan. '83	29 June '10	1 Dec. '10
Kelly, John Patrick.....	"	1 Jan. '11	900 00	27 Feb. '91	.....	22 June '09
MacIvor, Charles Edward.....	"	1 June '11	900 00	19 Mar. '87	6 Apr. '11	1 June '11
Burns, Thomas Angus.....	"	1 June '11	900 00	23 Feb. '87	10 Apr. '11	1 June '11
Mead, Charles Robert.....	"	1 June '11	900 00	3 Oct. '86	12 May '11	1 June '11
Armstrong, Robert John.....	"	8 July '11	900 00	27 Feb. '90	.....	8 July '11
Dean, Orlando Thomas.....	"	14 July '11	900 00	19 Feb. '90	.....	14 July '11
Mason, Hugh Roy.....	"	17 July '11	850 00	2 June '89	.....	17 July '11
Williams, Evans Oswald.....	"	17 July '11	900 00	2 Apr. '83	.....	17 July '11
Lucas, Elmer.....	"	19 Aug. '11	900 00	6 July '87	.....	19 Aug. '11
Wright, Lewis.....	"	6 Mar. '12	900 00	9 Sept. '89	.....	6 Mar. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	'12 Mar.	'12	950 00	16 Jan.	'84	8 June	'09	12 Mar.
Tait, Howard Alex.	12 Mar.	'12	1,000 00	4 Dec.	'84	17 Aug.	'09	12 Mar.
Stuermer, Adolphine.	12 Mar.	'12	700 00	23 July	'82	8 July	'10	12 Mar.
Critchley, Ernest Vincent.	12 Mar.	'12	700 00	24 Sept.	'82	12 May	'11	12 Mar.
Sibley, Oliver.	12 Mar.	'12	850 00	18 Nov.	'88	15 May	'11	12 Mar.
Christian, George.	12 Mar.	'12	800 00	29 Jan.	'88	24 Aug.	'11	12 Mar.
Smith, James Tennant.	12 Mar.	'12	900 00	16 Dec.	'86	20 Dec.	'11	12 Mar.
Bailey, Richard Escott.	12 Mar.	'12	800 00	18 May	'93	2 Jan.	'12	12 Mar.
Matson, Hilmer.	12 Mar.	'12	800 00	11 Aug.	'83	29 Jan.	'12	12 Mar.
Giles, Sydney Robinson.	12 Mar.	'12	800 00	22 Feb.	'85	1 Feb.	'12	12 Mar.
Martyn, Chauncey Dean.	12 Mar.	'12	800 00	19 July	'86			18 Mar.
Anderson, Allister.	18 Mar.	'12	900 00	17 Apr.	'92			12 Mar.
Gilray Robt. William.	11 May	'12	800 00	16 Dec.	'93	10 Apr.	'12	11 May
Stone, Geo. Sheppard.	1 June	'12	850 00	19 Sept.	'92	10 May	'12	1 June
McCamon, Edgar Reginald.	1 June	'12	876 00	2 Apr.	'86			2 July
Smart, James Ernest.	2 July	'12	700 00	28 Feb.	'93			8 July
Brears, Joseph Spence.	8 Aug.	'12	876 00	6 Jan.	'88			14 Mar.
Ching, Henry.	8 Aug.	'12	876 00	11 Sept.	'72	18 May	'00	1 Aug.
Cosman, Wm. Theodore G.	15 Sept.	'12	850 00	3 Mar.	'89			7 Oct.
Leslie, Geo. Walter.	7 Oct.	'12	850 00	25 Sept.	'90	24 Apr.	'12	1 Dec.
Reid, Maxwell Turner.	1 Dec.	'12	700 00	20 Mar.	'88	29 July	'12	1 Dec.
Nelson, Harry Lunan.	1 Dec.	'12	700 00	28 July	'93	9 Aug.	'12	1 Dec.
McCargar, Dermid Norman.	1 Dec.	'12	700 00	4 Feb.	'84	25 Oct.	'12	1 Dec.
Welsh, Frederick Daniel.	28 Dec.	'12	700 00	31 Aug.	'93			28 Dec.
Parker, Harry Seymour.		'12	700 00	31 Jan.	'92			1 Apr.
Gilbert, Frank.	1 Apr.	'13	850 00	14 Dec.	'93	27 Jan.	'13	1 June
Overend, Geo. Joseph.	1 June	'13	800 00	9 Oct.	'92			18 July
Ledingham, Clarence R.	18 July	'13	800 00	25 July	'88	13 May	'07	23 July
Turner, Frank C.	23 July	'13	850 00	8 Mar.	'92			20 Aug.
Fry, John Clarence.	20 Aug.	'13	700 00	31 May	'85	2 Jan.	'13	1 Dec.
Vint, Robert John.	1 Dec.	'13	600 00	17 Feb.	'93	3 Mar.	'13	1 Dec.
McCallum, Donald T.	1 Dec.	'13	800 00	16 Nov.	'93	3 Mar.	'13	1 Dec.
Coursey, Harold W.	1 Dec.	'13	800 00	31 Oct.	'87	7 May	'13	1 Dec.
Crawford, Robt.	1 Dec.	'13	600 00	29 July	'91	2 June	'13	1 Dec.
Ruedy, Nehemiah.	1 Dec.	'13	800 00	13 Mar.	'91	2 June	'13	1 Dec.
McElroy, James T. B.	1 Dec.	'13	800 00	21 Jan.	'95	7 Aug.	'13	1 Dec.
Cook, Frank L.	1 Dec.	'13	800 00	25 Feb.	'84	22 Sept.	'13	1 Dec.
Hockey, Frederick A.	1 Dec.	'13	800 00	22 Jan.	'88	15 Oct.	'13	1 Dec.
Kathrens, Herbert A.	5 Feb.	'14	800 00	20 Dec.	'86			5 Feb.
Oum, Gilbert Jay.	1 June	'14	700 00	18 Apr.	'95	19 Aug.	'13	1 June
Komarnizki, Victor.	8 June	'14	700 00	29 Dec.	'89	8 May	'13	8 June
Brydie, David Baxter.	7 Oct.	'14	700 00	20 Dec.	'88			7 Oct.
Lake, Albert Addison.	1 Dec.	'14	900 00	5 Aug.	'88			1 Dec.
Collins, John.	1 Dec.	'14	700 00	20 Dec.	'89	27 Apr.	'14	1 Dec.
Jarrett, Frederick Arthur.	1 Dec.	'14	700 00	1 Nov.	'89	29 Apr.	'14	1 Dec.
Danbrook, Frederick C.	1 Dec.	'14	700 00	18 Apr.	'89	29 Apr.	'14	1 Dec.
Haywood, Victor M.	1 Dec.	'14	600 00	14 Aug.	'90	7 May	'14	1 Dec.
Hendrie, Alexander.	1 Dec.	'14	700 00	14 June	'91	15 June	'14	1 Dec.
Roton, Thomas William.	1 Dec.	'14	700 00	12 Oct.	'90	13 June	'14	1 Dec.

UPævious service from Oct. 24, '06, to Apr. 23, '13—Service antérieur du 24 oct. '06 au 23 avril '13.

8 GEORGE V, A. 1918

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR,  
SERVICE POSTAL AMBULANT.

CALGARY DISTRICT—Concluded—DIVISION DE CALGARY—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Naylor, Nelson.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.....	1 Apr. '15	\$ 700 00	15 Nov. '86	2 Sept. '14	1 Apr. '15
Cook, William Carrington.....	"	1 May '15	600 00	13 Feb. '91	26 Feb. '15	1 May '15
White, Percy Campbell.....	"	1 June '15	600 00	17 Aug. '89	29 Apr. '14	1 June '15
Bristow, George E. A.....	"	1 June '15	600 00	6 June '85	2 May '14	1 June '15
Glendinning, Thomas.....	"	1 July '16	820 00	12 Sept. '68	2 Feb. '92	25 Mar. '92
McLachie, Arthur Allan.....	"	29 July '15	750 00	23 Oct. '63	.....	29 July '15
Rourke, John.....	"	6 Aug. '15	600 00	20 Feb. '87	.....	6 Aug. '15
Harrigan, Daniel P.....	"	1 Oct. '16	704 00	1 July '70	.....	17 Jan. '08
McBain, Harold H.....	"	1 Oct. '16	600 00	20 Aug. '85	3 Mar. '15	1 Oct. '16
George, Frederick M.....	"	10 Dec. '16	600 00	3 Mar. '95	31 Aug. '14	10 Dec. '16
McCoombs, James L.....	"	9 Dec. '16	600 00	29 Mar. '95	5 Mar. '15	9 Dec. '16
Currey, Ernest.....	"	1 Feb. '17	600 00	21 Jan. '96	25 Aug. '15	1 Feb. '17
Brenner, William.....	Mail Transfer Agent—Agent de transfert.....	4 June '14	3 00 a day	11 Jan. '81	.....	4 Mar. '10
Brenner, Arthur.....	"	11 Oct. '15	3 00 a day	5 Jan. '92	.....	11 July '12
Rough, Wm. George.....	"	22 Nov. '15	3 00 a day	16 June '91	.....	22 Aug. '12
Woods, Douglas.....	"	7 Apr. '16	2 75 a day	23 Mar. '93	.....	7 Apr. '13
Purdy, Frank James.....	"	28 Mar. '17	2 25 a day	24 Feb. '70	.....	28 Mar. '16
Collins, Lester James.....	"	28 Mar. '17	2 25 a day	29 Jan. '86	.....	28 Mar. '16
Goodman, Jacob Harris.....	"	1 Apr. '17	2 25 a day	27 Sept. '90	.....	1 Apr. '16
Laws, Walter.....	"	3 Oct. '16	2 00 a day	16 Sept. '82	22 Aug. '15	3 Oct. '16
Stewart, George.....	"	5 Oct. '16	2 00 a day	18 Jan. '79	23 May '16	5 Oct. '16

BRITISH COLUMBIA DISTRICT—DIVISION DE LA COLOMBIE-ANGLAISE.

MacLeod, John Orlebar.....	Superintendent—Surintendant.....	5 July '97	2,500 00	8 Sept. '60	1 Feb. '87	1 July '87
Allan, Jas. Bayne.....	1st Class, Grade A—1e classe, grade A.....	1 Jan. '15	1,800 00	6 Aug. '72	7 Nov. '98	17 Dec. '98
Drummond, Robt. Fraser.....	"	1 Apr. '15	1,800 00	21 Aug. '54	1 June '85	1 July '87
Willis, Walter.....	1st Class, Grade B—1e classe, grade B.....	7 Oct. '12	1,600 00	28 Oct. '67	.....	17 Nov. '97
Thorburn, Wm. Munro.....	"	1 Jan. '13	1,600 00	17 May '65	30 Dec. '98	15 Mar. '99
MacEwen, Ira Roy.....	3rd Class, Grade A—3e classe, grade A.....	1 Oct. '14	1,000 00	12 Nov. '87	.....	4 Feb. '11
Manson, Lillian.....	"	1 July '16	800 00	16 May '94	6 Dec. '13	1 June '14
Booth, Miss Lottie Edith.....	"	1 June '15	700 00	28 Dec. '83	18 Mar. '15	1 June '15
Stewart, Miss Olive Blanche.....	"	1 Dec. '15	700 00	28 Apr. '85	22 Sept. '15	1 Dec. '15



## SESSIONAL PAPER No. 30

Messenger—Messenger.										Railway Mail Clerk—Commiss ambulant.										2 00 a day										3 Oct.										35										30 Apr.																																							
Bartlett, William J										20 Apr.										17										1,400 00										3 Oct.										35										30 Apr.																													
Morton, Thomas										1 May										'01										1,400 00										11 June										'92										2 Apr.																													
Sproule, James Frederick										1 May										'01										1,400 00										27 May										'53										26 Mar.																													
O'Connor, Robert Emery										22 June										'98										1,260 00										1 Apr.										'73										22 June																													
Rose, Wm. Herchmer										31 Jan.										'09										1,320 00										10 Oct.										'68										31 Jan.																													
McLean, Frederick Charles										1 Aug.										'00										1,320 00										21 May										'70										31 Aug.																													
Allan, Alexander Gray										5 Sept.										'03										1,220 00										1 Oct.										'79										1 Aug.																													
Robinson, John William										17 Jan.										'03										1,150 00										25 Apr.										'80										25 Jan.																													
Booth, Charles										21 Jan.										'04										1,100 00										23 Jan.										'85										17 Jan.																													
Herbert, Robert John										18 Feb.										'05										1,050 00										13 Sept.										'80										21 Jan.																													
Rae, Robert Garven										6 Feb.										'06										1,000 00										5 Feb.										'85										18 Feb.																													
McNames, Thurman Gladstone										1 Jan.										'09										1,000 00										26 Mar.										'89										6 Feb.																													
Creighton, Moses Dundas										1 Jan.										'09										1,000 00										22 Jan.										'87										1 Jan.																													
Crichton, Wm. Alexander										1 Jan.										'09										1,000 00										16 May										'84										1 Jan.																													
Brown, John Ewing										1 Jan.										'09										1,000 00										12 Mar.										'81										1 Jan.																													
Lawley, Ernest Charles										1 Jan.										'09										1,000 00										3 July										'81										1 Jan.																													
Casselman, Clayton Brown										22 Feb.										'10										950 00										27 Apr.										'83										1 Jan.																													
Mitchell, Thomas Burdette										26 Feb.										'10										950 00										16 Apr.										'86										22 Feb.																													
Watson, John William										26 Apr.										'10										950 00										24 May										'86										26 Apr.																													
Wills, John Wilbert										2 Aug.										'10										950 00										19 Oct.										'89										26 Apr.																													
Burton, George Hewitt										1 Dec.										'10										950 00										9 Oct.										'88										2 Aug.																													
Hart, Herbert Fenwick										1 Dec.										'10										950 00										9 Feb.										'91										2 Aug.																													
Bennett, Thomas William										11 Jan.										'11										850 00										20 Mar.										'92										1 Dec.																													
Finlayson, William										1 Apr.										'11										1,200 00										12 June										'53										11 Jan.																													
Ketcheson, Gerald Southard										8 June										'11										900 00										13 May										'91										1 Apr.																													
Sarson, William										1 Dec.										'11										900 00										30 Jan.										'85										8 June																													
Ferguson, Harold Gordon										12 Mar.										'12										900 00										22 Nov.										'87										1 Dec.																													
Ross, Stuart Gray										12 Mar.										'12										900 00										4 Sept.										'87										12 Mar.																													
Hart, Edward										12 Mar.										'12										800 00										20 Apr.										'84										12 Mar.																													
Willis, Edward Vernon										12 Mar.										'12										850 00										18 Feb.										'82										12 Mar.																													
McLeod, James Arthur										12 Mar.										'12										950 00										16 Oct.										'86										12 Mar.																													
Green, Charles James										12 Mar.										'12										950 00										27 Dec.										'89										12 Mar.																													
Goffin, Arthur Frederick										12 Mar.										'12										800 00										1 May										'90										12 Mar.																													
Travers, Cyril										12 Mar.										'12										800 00										20 Dec.										'81										12 Mar.																													
Hardiman, Percy Henry										12 Mar.										'12										600 00										8 Oct.										'83										12 Mar.																													
Bate, Sydney Charles										12 Mar.										'12										950 00										3 June										'83										12 Mar.																													
Mitchell, James Elder										16 Mar.										'12										800 00										17 Mar.										'91										12 Mar.																													
Dixon, Melville F										1 June										'12										600 00										12 Aug.										'92										16 Mar.																													
Baker, Charles Harold										1 June										'12										800 00										2 Feb.										'89										1 June																													
Elliot, Ernest Warren										25 Nov.										'12										850 00										25 Aug.										'92										25 Nov.																													
Smith, Harold Laird										1 Dec.										'12										700 00										15 Jan.										'90										1 Dec.																													
McClellan, Wm. Maxwell										1 Dec.										'12										700 00										7 Mar.										'89										1 Dec.																													
Culbertson, Frank Arnold										1 Dec.										'12										850 00										7 Jan.										'93										1 Dec.																													
Walker, James Sharp										1 Dec.										'12										800 00										26 Mar.										'86										1 Dec.																													
Winslow, Gerald Wm										1 Dec.										'12										850 00										25 Mar.										'91										1 Dec.																													
Overend, Albert A										1 Feb.										'13										850 00										3 Aug.										'88										1 Dec.																													
Emsley, Albert L. S.										1 May										'13										950 00										8 Sept.										'82										1 Feb.																													
Price, Ernest Austee										1 June										'13										700 00										28 Nov.										'90										28 Feb.																													

<sup>1</sup> Previous service from 7 March '96, to 11 May '11—Service antérieur du 11 mai '96 au 7 mars '11.

POST OFFICE DEPARTMENT, OUTSIDE SERVICE, RAILWAY MAIL SERVICE—MINISTÈRE DES POSTES, SERVICE EXTÉRIEUR, SERVICE POSTAL AMBULANT.

BRITISH COLUMBIA DISTRICT—*Concluded*—DIVISION DE LA COLOMBIE-ANGLAISE—*fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Stewart, Daniel Rowan.....	Railway Mail Clerk—Commis ambulant.	1 June '13	800 00	8 Oct. '89	5 Apr. '13	1 June '13
Stevens, John Wilfred.....	"	1 June '13	800 00	22 Sept. '93	13 May '13	1 June '13
Fishlock, Herbert.....	"	7 Aug. '13	800 00	19 Jan. '84		7 Aug. '13
Menzies, James Henry.....	"	15 Oct. '13	700 00	17 Feb. '94	10 Sept. '12	15 Oct. '13
McLeod, Robt. Harkley.....	"	29 Oct. '13	800 00	2 Apr. '90		29 Oct. '13
Felix, Charles.....	"	1 Dec. '13	800 00	10 Nov. '91	1 May '13	1 Dec. '13
Dargie, David Malcolm.....	"	1 Dec. '13	600 00	2 Dec. '89	12 Sept. '12	1 Dec. '13
Cornish, William Bernard.....	"	1 Dec. '13	700 00	8 Mar. '91	25 June '13	1 Dec. '13
Millar, Norman Royan.....	"	1 Dec. '13	800 00	17 Dec. '84	17 July '13	1 Dec. '13
Denholm, Walter.....	"	4 Feb. '14	600 00	5 Feb. '84		4 Feb. '14
Hitchcock, Francis William.....	"	1 June '14	700 00	30 July '91	19 Jan. '14	1 June '14
Tate, Henry F. P.....	"	1 June '14	700 00	4 May '92	27 Mar. '14	1 June '14
Kerr, William Allardyce.....	"	1 June '14	600 00	31 Aug. '93	6 Apr. '14	1 June '14
Robinson, Arthur Leonard.....	"	17 Sept. '14	700 00	25 Jan. '92		17 Sept. '14
Dorland, Philip Niles.....	"	21 Sept. '14	760 00	3 July '59		21 Sept. '14
Johnson, John Zealand.....	"	2 Oct. '14	1,100 00	5 Aug. '72		2 Oct. '14
Treadwell, Michael Ralph.....	"	1 Dec. '14	700 00	21 May '85		1 Dec. '14
MacKinlay, Alexander A.....	"	1 Dec. '14	700 00	8 July '93	28 Dec. '13	1 Dec. '14
Davies, John Archibald.....	"	1 Dec. '14	600 00	20 July '89	22 July '14	1 Dec. '14
Hayes, James.....	"	1 June '15	600 00	23 Oct. '89	24 July '14	1 Dec. '15
Martin, Thomas Alex.....	"	1 Aug. '15	600 00	3 July '90	31 Dec. '14	1 Aug. '15
Russell, Archie Blackwood.....	"	13 Sept. '16	600 00	3 Nov. '88		1 Aug. '16
Turnbull, Leonard.....	"	1 Jan. '17	600 00	19 May '88	10 Dec. '14	13 Sept. '16
White, Charles Tupper.....	"	6 Apr. '17	600 00	16 Jan. '77	3 Mar. '15	1 Jan. '17
Moody, Charles P.....	"	1 Apr. '14	3 00 a day	22 June '00	8 June '16	6 Apr. '09
Fierheller, Murray Benjamin.....	Mail Transfer Agent—Agent de transfert.	21 Sept. '15	3 00 a day	1 Mar. '85	9 June '09	1 July '09
Painter, Harry John.....	"	1 Dec. '15	3 00 a day	10 Feb. '90	21 June '12	21 Sept. '12
Clamp, Richard Murray.....	"	16 July '16	2 75 a day	5 May '93	21 June '12	16 Nov. '13
Foster, Archibald M.....	"	13 Aug. '15	2 25 a day	30 June '84		16 July '13
Heywood, Harry.....	"		2 25 a day	15 Mar. '88		13 Aug. '14

<sup>1</sup> Previous service from June 30, '93, to May 3, '04—Service antérieur du 30 juin '93 au 3 mai 1904.

<sup>2</sup> Previous service from Mar. 8, '99, to May 1, '13—Service antérieur du 8 mars '99 au 1er mai 1913.

## SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF LABOUR, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU TRAVAIL, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Acland, Frederick A.	Deputy Minister—Sous-ministre.	1-A.	1 Oct. '08	\$ 5,000 00	9 Aug. '61	.....	1 Mar. '07
Brown, Gerald H.	Asst. Deputy Minister—Sous-ministre adj.	1-A.	22 Mar. '09	3,300 00	30 July '75	.....	22 Mar. '09
Stewart, Bryce M.	Clerk—Commis.	1-B.	1 Nov. '16	2,100 00	24 Nov. '83	15 July '14	1 Oct. '14
Thomas, Evelyn Arnold.	Accountant—Comptable.	2-A.	14 Apr. '10	1,900 00	3 Sept. '77	1 May '02	1 July '05
Vincelette, Edouard.	French Translator—Traducteur français.	"	1 Apr. '11	1,950 00	27 Jan. '60	.....	1 Dec. '09
Giddens, Francis W.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,900 00	19 Nov. '73	.....	26 Feb. '01
McKellar, Jennie Catherine.	Private Secretary—Secrétaire particulier.	"	1 May '12	1,800 00	28 June '82	.....	1 May '12
Bolton, C. W.	Clerk—Commis.	"	1 July '16	1,600 00	28 Oct. '86	.....	20 July '11
Edgar, William Wilkie.	"	2-B.	14 Jan. '03	1,600 00	6 Oct. '74	.....	1 July '97
Plant, Frank J.	Circulation Clerk—Commis de la circulation.	"	1 July '02	1,600 00	17 Oct. '63	.....	20 Aug. '00
Williams, Edward H.	Distribution Clerk—Commis de la distribu- tion.	"	1 July '02	1,600 00	23 Mar. '50	.....	20 Aug. '00
Shields, Geo. P.	Clerk—Commis.	"	1 July '14	1,050 00	19 Oct. '83	.....	1 Jan. '11
Compton, J. Frank.	"	"	19 June '15	1,000 00	5 Nov. '91	.....	19 June '15
Sutherland, Donald J.	"	"	1 July '14	1,000 00	11 June '84	1 Jan. '13	1 Jan. '14
Bolton, Frank R.	"	"	1 Oct. '14	1,000 00	8 Apr. '92	1 Jan. '14	1 Oct. '14
Macintosh, Margaret.	"	"	26 Oct. '16	1,000 00	5 Oct. '90	.....	26 Oct. '16
Andrews, Harry Garrfield.	"	3-A.	1 July '05	1,250 00	10 Sept. '82	.....	3 Sept. '10
Shearman, Edna Mary.	Librarian—Bibliothécaire.	"	1 Apr. '11	1,200 00	2 Mar. '85	.....	1 Apr. '07
Ainsborough, Wm. P.	Clerk—Commis.	"	1 Oct. '14	950 00	18 Apr. '85	.....	1 Oct. '09
Lee, Frances A. V.	"	"	1 July '13	1,050 00	17 July '80	.....	10 Nov. '09
Devan, Teresa C.	"	3-B.	23 June '09	950 00	20 Nov. '81	.....	23 June '09
Runions, Hazel.	"	"	1 Jan. '13	800 00	17 Oct. '93	.....	1 Jan. '13
MacPhee, Isabel.	"	"	1 Jan. '14	750 00	27 Apr. '88	.....	1 Jan. '14
Parish, Mary Jane.	"	"	1 Jan. '14	750 00	16 Jan. '93	1 June '13	1 Jan. '14
Waterman, Alice Mary.	"	"	19 Jan. '14	750 00	22 Jan. '92	.....	1 Jan. '14
Hall, Helen H.	"	"	1 July '14	700 00	21 Sept. '95	1 Nov. '13	1 July '14
Gorman, Eric F.	"	"	1 July '14	600 00	4 Mar. '92	1 June '13	1 July '14
Davis, Hazel O.	"	"	1 July '15	650 00	22 Mar. '83	.....	1 July '15
Lacelle, Jos. Henry.	Asst. to Private Secretary—Secrétaire-parti- culier adj.	"	1 Sept. '08	200 00	2 Nov. '80	.....	1 Sept. '08
Rump, William J.	Messenger—Messager.	"	1 Jan. '10	950 00	23 Jan. '85	6 Nov. '05	1 Jan. '10
Caron, Jos. Emile.	"	"	1 Jan. '14	900 00	3 Sept. '89	.....	1 July '14
Williams, Walter E.	Packer and Sorter—Emballleur et trieur.	"	1 Jan. '15	700 00	14 Nov. '89	15 June '14	1 Jan. '15



8 GEORGE V, A. 1918

DEPARTMENT OF LABOUR, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE TRAVAIL, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
McNiven, Jas. Dugald.....	Inspector—Inspecteur.....	15 Apr. '12	\$ 2,200 00 cts.	11 Mar. '59	.....	1 Mar. '07
Harrison, Frederick E.....	" .....	1 Feb. '16	1,600 00	5 Sept. '77	.....	1 Feb. '16
Killins, Wm. D.....	" .....	1 May '12	1,500 00	25 May '60	.....	1 May '12
Compton, Edgar Nelson.....	" .....	1 June '13	1,500 00	7 Mar. '71	.....	1 June '13

SESSIONAL PAPER No. 30

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
O'Halloran, George F., B.A., B.C.L.....	Deputy Minister and Deputy Commissioner of Patents—Sous-Ministre et sous-commissaire des brevets.....	.....	20 May '02	\$ 6,000 00	11 Oct. '62	.....	20 May '02
Jarvis, Lt.-Col. Arthur Leonard Fitzgerald, I.S.O.....	Asst. Deputy Minister and Secretary, and Asst. Deputy Commissioner of Patents—Assistant sous-ministre, secrétaire et assistant sous-commissaire des brevets.....	1-A.	1 Sept. '08	4,000 00	17 June '52	1 Sept. '68	1 July '79
Montzambert, Fred., C.M.G., I.S.O., M.D. Edin., F.R.C.S.E., D.C.L.....	Director General of Public Health—Directeur général de la santé publique.....	"	14 Jan. '99	5,000 00	3 Feb. '43	.....	11 May '66
Torrance, Frederick, B.A., D.V.S.....	Veterinary Director General—Directeur général du service vétérinaire.....	"	1 Dec. '12	5,000 00	13 July '59	Jan. '06	1 Dec. '12
Ruddick, Jno. A.....	Dairy and Cold Storage Commissioner—Commissaire de l'industrie laitière et de la réfrigération.....	"	1 Jan. '05	4,000 00	2 Sept. '62	6 Apr. '91	1 Jan. '05
Clark, George H.....	Seed Commissioner—Commissaire des semences.....	"	1 Jan. '05	3,750 00	3 Apr. '72	1 Jan. '02	1 Jan. '05
Ritchie, Philip Embury, B.A., B.C.L.....	Registrar of Trade Marks and Copyrights—Enregistreur des marques de commerce et des droits d'auteur.....	"	1 Jan. '06	3,700 00	18 Aug. '65	1 Nov. '03	1 Oct. '04
Doherty, Thomas Keville, LL.B.....	Commissioner for Canada of the International Agricultural Institute—Commissaire de l'Institut international d'agriculture au Canada.....	"	1 Apr. '10	3,500 00	11 May '58	.....	20 July '96
Grisdale, Jos. H., B. Agr.....	Director, Experimental Farms—Directeur des fermes expérimentales.....	"	1 Apr. '11	3,400 00	18 Feb. '70	.....	1 Feb. '99
Bright, John.....	Live Stock Commissioner—Commissaire de l'industrie animale.....	"	1 Dec. '12	3,400 00	8 Aug. '64	.....	1 Dec. '12
Lynch, William J., I.S.O.....	Chief, Patent Office—Chef du bureau des brevets.....	"	1 Apr. '12	3,300 00	30 Jan. '53	15 Aug. '66	1 Jan. '69
Shutt, Frank T., M.A., D.Sc., F.I.C., F.R.C.S.....	Assistant Director of Experimental Farms and Dominion Chemist—Sous-directeur des fermes expérimentales et chimiste du Dominion.....	"	1 Apr. '12	3,300 00	15 Sept. '59	.....	18 July '87
Macoun, Wm. Tyrrell.....	Dominion Horticulturist—Horticulteur du Dominion.....	"	1 Apr. '13	3,200 00	27 Jan. '69	Sept. '87	13 Apr. '98
Johnson, Donald.....	Fruit Commissioner—Commissaire des fruits.....	"	1 May '14	3,200 00	28 Dec. '77	.....	1 May '14
Hilton, George, V.S.....	Chief Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire en chef.....	"	1 Apr. '14	3,100 00	24 July '72	17 Dec. '00	25 May '05

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
				\$ cts.			
Hewitt, Chas. Gordon, D.Sc.	Dominion Entomologist—Entomologiste du Dominion.	1-A.	1 Apr. '14	3, 100 00	23 Feb. '85	.....	18 Sept. '09
Saunders, Chas. Edward, Ph.D.	Dominion Cerealist—Céréaliste du Dominion.	1-B.	1 July '05	2, 800 00	2 Feb. '67	May '94	1 July '05
Moore, William Wallace.	Chief, Markets Division—Chef du service des marchés.	"	1 Sept. '08	2, 800 00	30 Sept. '74	June '94	1 Sept. '08
Spencer, James Burns, B.S.A.	Chief, Publications Branch—Chef du bureau des publications.	"	1 Sept. '08	2, 800 00	9 June '66	22 July '05	1 Sept. '08
Charlan, Félix.	Chief, Tobacco Division—Chef du service des tabacs.	"	1 Sept. '08	2, 800 00	2 Jan. '74	1 Oct. '05	1 Sept. '08
Barr, George Hamilton.	Chief, Dairy Division—Chef du service de l'industrie laitière.	"	1 Sept. '08	2, 800 00	30 July '64	10 Apr. '07	1 Sept. '08
Arkell, Herbert S., B.S.A.	Asst. Live Stock Commissioner—Sous commissaire de l'industrie animale.	"	14 Mar. '11	2, 800 00	29 Aug. '80	23 June '10	14 Mar. '11
Ide, Wm., B.A.	Private Secretary—Secrétaire particulier.	"	10 Oct. '11	2, 800 00 500 00	15 Apr. '72	18 Feb. '95	1 Feb. '96
Gussow, Hans Theo.	Dominion Botanist—Botaniste du Dominion.	"	7 July '09	2, 800 00	24 Aug. '79	.....	7 July '09
Bate, Chas. W. C., D.L.S.	Deputy Minister's Secretary—Secrétaire du sous-ministre.	"	1 Apr. '11	2, 700 00	11 Oct. '63	12 June '85	1 July '88
Mortureux, Chas. E. M., B.S.A.	Translator—Traducteur.	"	1 Apr. '11	2, 700 00	23 Sept. '76	Feb. '01	1 Apr. '07
Higgins, Chas. Herb., B.Sc., D.V.S.	Pathologist—Pathologiste.	"	1 Apr. '12	2, 600 00	23 Feb. '75	1 June '99	1 Sept. '08
Barnes, Robt., V.S.	Chief Inspector under the Meat and Canned Foods Act—Inspecteur en chef, loi des viandes et conserves alimentaires.	"	1 Apr. '12	2, 600 00	12 May '69	3 Sept. '07	1 Sept. '08
Eddy, Edgar D.	Seed Inspector—Inspecteur de semences.	"	1 Apr. '12	2, 600 00	4 Apr. '83	1 June '07	1 Sept. '08
Malte, M. Oscar., Ph.D.	Dominion Agrostologist—Agrostographe du Dominion.	"	29 Apr. '12	2, 500 00	8 Mar. '80	20 Oct. '10	29 Apr. '12
Archibald, Edgar S.	Dominion Animal Husbandman—Éleveur du Dominion.	"	6 June '12	2, 500 00	12 May '85	.....	6 June '12
Hamer, Roy S.	Specialist in Beef and Dairy Cattle—Spécialiste en bovins de boucherie et de laiterie.	"	1 Jan. '13	2, 500 00	14 Aug. '83	.....	16 Nov. '11
Moore, Arthur Edward, D.V.S.	Chief Travelling Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire ambulant en chef.	"	1 Apr. '13	2, 500 00	15 Apr. '69	1 Aug. '97	1 Sept. '08
Sharman, Chas. Henry Ludovic.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	2, 500 00	29 Sept. '81	31 Aug. '98	1 Sept. '08
Hadwen, Isaac Seymour.	Assistant Pathologist—Aide-pathologiste.	"	1 Apr. '13	2, 500 00	77 Nov. '79	23 Apr. '02	1 Sept. '08
Evans, Thos. Chas., B.V.Sc.	Dominion Poultry Husbandman—Aviculteur du Dominion.	"	1 Apr. '13	2, 500 00	24 Nov. '79	.....	9 May '10
Elford, Frederic C.		"	1 Mar. '13	2, 500 00	29 June '71	.....	1 Mar. '13



## SESSIONAL PAPER No. 30

Arkell, Thos. R., B.S., B.S.A.	Sheep and Wool Specialist—Spécialiste en moutons et laines	1 Apr. '13	2,500 00	Mar. '88	1 June '12	1 Apr. '13
Caron, Albert Edward.	Patent Examiner—Examineur de brevets.	1 Apr. '14	2,400 00	11 Oct. '60	20 Feb. '85	1 Apr. '86
Richard, Thomas L. A.	"	1 Apr. '14	2,400 00	19 Sept. '70	1 July '98	1 Jan. '00
Bétanger, Maurice A.	"	1 Apr. '14	2,400 00	23 Jan. '68	20 Oct. '00	4 Jan. '02
Neville, Thomas P., B.Sc.	"	1 Apr. '14	2,400 00	14 Aug. '78	30 May '01	1 Feb. '02
Fixter, John.	Supervisor, Illustration Stations—Surveillant des stations de démonstration.	1 Apr. '15	2,300 00	7 Aug. '60		1 Mar. '12
Westervelt, Alex. P.	Chief of the Markets' Intelligence Division—Chef du service de renseignements sur les marchés.	1 Apr. '17	2,400 00	3 Dec. '73	Dec. '14	1 Apr. '17
Watson, John Fred.	Chief, Extension and Publicity Division—Chef du service de propagande et de publicité.	1 Apr. '16	2,200 00	30 Jan. '71	15 Mar. '93	1 Sept. '08
Light, Percy E.	Patent Examiner—Examineur de brevets.	1 Aug. '00	2,100 00	12 May '86		1 Aug. '16
Megill, Wm. H. T., B.A.	"	1 Apr. '07	2,100 00	2 Feb. '69	11 Mar. '99	4 Jan. '00
Rush, Myron Leslie, B.A.	"	1 Apr. '07	2,100 00	11 Feb. '69	15 July '02	10 July '03
Withrow, William James, B.A.Sc.	"	1 Apr. '07	2,100 00	21 Oct. '68	1 Dec. '02	1 Jan. '04
Gibson, Arthur.	Assistant Entomologist and Botanist—Aide-entomologiste et botaniste.	1 Sept. '08	2,100 00	23 Dec. '75	1 Apr. '99	1 Sept. '08
Cramp, Thomas Martin.	Accountant, Experimental Farms—Comptable des fermes expérimentales.	1 Sept. '08	2,100 00	18 Nov. '70	1 Feb. '02	1 Sept. '08
Raynor, Townsend Garrett.	Seed Inspector—Inspecteur de semences.	1 Sept. '08	2,100 00	5 May '63	24 July '05	1 Sept. '08
Withrow, John Frederick D.	Patent Examiner—Examineur de brevets.	1 Apr. '08	2,100 00	25 Feb. '78		1 July '05
Swaine, Jas. M.	Assistant Entomologist—Aide-entomologiste.	15 Dec. '11	2,050 00			15 Dec. '11
Sladen, Frederick W. L.	Apiculturist—Apiculteur.	14 Sept. '12	2,000 00	30 May '76		14 Sept. '12
Brown, William A.	Poultry Specialist—Spécialiste en volailles.	1 Apr. '13	2,050 00	30 Apr. '85	Sept. '11	1 Apr. '13
Bonnell, Mossom B., B.A.Sc.	Patent Examiner—Examineur de brevets.	1 Jan. '11	1,900 00	16 Sept. '80		17 May '08
Mace, Francis G.	"	10 Jan. '11	1,950 00	23 Nov. '78		10 Jan. '10
Adams, John.	Asst. Dominion Botanist—Adjoint au botaniste du Dominion.	15 July '14	1,900 00	20 Jan. '72	18 Apr. '14	15 July '10
Casey, Maurice W., M.A.	Clerk—Commis.	1 Apr. '12	1,900 00		1 July '82	1 July '99
Kilgallin, John.	Patent Examiner—Examineur de brevets.	1 Apr. '12	1,900 00	19 June '67	1 Mar. '90	1 July '04
Pelletier, Eug.	Clerk—Commis.	1 Apr. '12	1,900 00		'89	1 Sept. '08
Whitley, Chas. Fred.	"	1 Apr. '12	1,900 00	12 Mar. '65	June '91	1 Sept. '08
MacRae, Colin F.	Specialist in horses—Spécialiste en chevaux.	1 Apr. '12	1,900 00		15 Jan. '05	1 Sept. '08
Robinson, Clifford H.	Asst. Chemist—Aide-chimiste.	1 Apr. '12	1,900 00	3 Feb. '88		1 Sept. '10
Cooke, Leonard L.	Inspector—Inspecteur.	1 Apr. '12	1,900 00	2 Jan. '80	1 Dec. '08	1 Aug. '11
Burgess, James.	Clerk—Commis.	1 Apr. '12	1,900 00	14 Oct. '74	Apr. '02	1 Apr. '12
Lemieux, Joseph N.	"	1 Apr. '12	1,900 00	19 Aug. '68	May '03	1 Apr. '12
Emslie, Benjamin L.	Asst. Chemist—Aide-chimiste.	1 Sept. '15	1,850 00	25 Feb. '78	1 Mar. '15	1 Sept. '15
Osmond, Harold.	Patent Examiner—Examineur de brevets.	1 Dec. '11	1,800 00	16 Nov. '83	12 Mar. '08	1 Sept. '08
Mason, Thos. Hy.	Clerk—Commis.	1 Apr. '12	1,800 00		18 July '07	1 Aug. '12
Brown, Calvin Goodwin.	"	1 Apr. '13	1,850 00	31 Aug. '76		1 Sept. '02
Fraser, Wm. Atchison.	Acting Accountant—Comptable intérimaire.	1 Apr. '13	1,850 00		18 July '98	1 July '05
Rogers, Charles Gordon.	Clerk—Commis.	1 Apr. '13	1,850 00	17 May '68	Jan. '82	1 Sept. '08
O'Hanly, Malcolm Conor.	"	1 Apr. '13	1,850 00	6 May '75	13 Nov. '93	1 Sept. '08
Fortier, Victor.	Asst. Dominion Poultry Husbandman—Aviculteur adjoint du Dominion.	1 Apr. '13	1,850 00	5 Feb. '67	1 Oct. '97	1 Sept. '08

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Bouchard, Joseph Georges.....	Dairy Expert—Expert en industrie laitière...	2-A.	1 Apr. '13	\$ 1,850 00	20 May '74	1 July '05	1 Sept. '08
Gray, Daniel Dougald.....	Exp. Farm Foreman—Contremaître de la ferme expérimentale.	"	1 Apr. '13	1,850 00	2 Feb. '73	29 Oct. '06	1 Sept. '08
Patterson, Fred W.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	1,850 00	5 Aug. '76	.....	5 July '09
Aste, Thos. F.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	27 Feb. '77	.....	8 Feb. '10
Wickware, Arthur B., V.S.....	Asst. Pathologist—Aide-pathologiste.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	29 Mar. '86	29 May '09	1 Apr. '10
White, O. Clayton.....	Asst. Agriculturist—Adjoint à l'agriculteur...	"	1 Apr. '13	1,850 00	14 Sept. '87	.....	27 June '10
Bergoend, Jean F.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	1,850 00	11 Mar. '77	.....	1 Jan. '12
Buck, Frank E.....	Asst. to Dominion Horticulturist—Adjoint à l'horticulteur du Dominion.	"	1 Apr. '13	1,850 00	8 Dec. '75	12 June '11	1 Feb. '12
Logsdail, Arthur J.....	Asst. for Plant Breeding to Dominion Horti- culturist—Adjoint à l'horticulteur du Do- minion, chargé de la culture améliorante des plantes.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	23 Oct. '83	26 July '12	1 Apr. '13
Reid, Jos. Chas. M.V.....	Asst. Pathologist—Aide-pathologiste.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	7 Apr. '80	3 Sept. '07	1 Apr. '13
Dymond, John R.....	Asst. Botanist, Seed Branch—Aide-botaniste, division des semences.	"	1 Aug. '13	1,750 00	4 Oct. '87	.....	1 Aug. '12
Kellett, Arthur E.....	Artist, Entomological Branch—Dessinateur, division de l'entomologie.	"	22 Aug. '13	1,750 00	27 Jan. '89	.....	22 Aug. '13
Davis, Malcolm B.....	Asst. in Pomology to Dominion Horticul- turist—Adjoint à l'horticulteur du Domi- nion, chargé de la pomologie.	"	1 Feb. '14	1,750 00	19 Jan. '90	1 Apr. '13	1 Feb. '14
Macpherson, Robt. Coats.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '14	1,800 00	25 Nov. '82	24 July '01	12 Dec. '03
LeLacheur, Garnet.....	"	"	1 May '14	1,700 00	17 Dec. '84	1 Apr. '12	1 May '14
Delahaye, Walter H.....	Patent Examiner—Examineur de brevets.....	"	17 June '14	1,700 00	18 July '87	.....	16 June '13
Moe, Geo. G.....	Asst. to Dominion Cerealist—Adjoint au céréaliste du Dominion.	"	25 June '14	1,700 00	16 Oct. '89	.....	25 June '14
Young, Jas. Howard.....	Patent Examiner—Examineur de brevets..	"	17 Nov. '14	1,700 00	12 Dec. '85	.....	17 Nov. '13
MacRae, Alexander E.....	"	"	1 Jan. '16	1,650 00	19 Nov. '87	24 Dec. '14	1 Jan. '15
Rothwell, Geo. B.....	Asst. to Dom. Animal Husbandman—Adjoint à l'éleveur du Dominion.	"	1 Apr. '16	1,700 00	26 Sept. '84	15 Nov. '11	1 Apr. '12
Barry, Robert C.....	Patent Examiner—Examineur de brevets..	"	1 July '16	1,600 00	1 Nov. '91	29 July '15	1 July '16
Savage, Ezra W.....	"	"	26 July '16	1,600 00	12 Oct. '91	.....	26 July '15
Marshall, John H. G.....	"	"	1 Jan. '17	1,600 00	4 Mar. '82	18 Nov. '15	1 Jan. '17
Verner, James William David.....	Clerk—Commis.	2-B.	1 July '00	1,600 00	14 Mar. '45	12 May '81	1 June '84
Cochrane, Richard James.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	Apr. '61	Jan. '07	1 Sept. '08
MacMurray, John Lucius A.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	29 July '59	1 May '90	1 Sept. '08
Desfossés, Alfred James.....	"	"	1 Sept. '08	1,550 00	29 Sept. '74	2 Apr. '06	1 Sept. '08

## SESSIONAL PAPER No. 30

Grindley, Fred H.	Clerk—Commis.	2-B.	3 May '12	1,500 00	28 Apr. '89	1 Oct. '12	3 May '12
Dreher, W. C. F.	Asst. to Dominion Horticulturist—Adjoint à l'horticulteur du Dominion.	"	1 Apr. '13	1,550 00	27 Jan. '90		1 Apr. '13
Sinclair, Herbert H., B.A.	Clerk—Commis.	"	1 Sept. '08	1,450 00	19 Nov. '74	30 July '06	1 Sept. '08
Audley, James	"	"	27 Aug. '09	1,450 00	27 Nov. '69		27 Aug. '09
Eyles, Faith	Asst. Botanist—Aide-botaniste.	"	1 Aug. '11	1,450 00	30 Nov. '75	5 Mar. '10	20 Aug. '10
Dubourg, Henri G.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,500 00	3 Dec. '82	20 Mar. '01	15 June '03
Robertson, George.	Asst. in Poultry Division—Adjoint, service de l'aviculture.	"	15 Feb. '14	1,500 00	2 July '78		15 Feb. '14
Browne, F. S.	Asst. to Dominion Agrostologist—Adjoint à l'agrostographe du Dominion.	"	1 Apr. '13	1,450 00	10 Aug. '89	1 July '12	1 Apr. '13
Nicholson, R. A. V.	Draughtsman—Dessinateur.	"	19 Dec. '14	1,400 00	16 Apr. '91		19 Dec. '14
Brown, Leslie A.	Asst. Chemist—Aide-chimiste.	"	16 Jan. '15	1,300 00	31 Mar. '90		16 Jan. '15
Janson, Jas. T.	"	"	1 July '13	1,350 00	20 May '89	26 May '13	1 July '13
Fryer, Jas. Robt.	Asst. Seed Analyst—Aide-analyste de semences.	"	19 Aug. '13	1,350 00	9 Jan. '84		19 Aug. '13
Graham, Walter L.	Asst. to Dominion Field Husbandman—Adjoint à l'agriculteur du Dominion.	"	13 Dec. '13	1,350 00	12 May '87		13 Dec. '13
Cole, Douglas S., B.Sc.	Asst. Chemist—Aide-chimiste.	"	19 Oct. '15	1,300 00	28 July '93		19 Oct. '15
Lawrence, John.	Patent Examiner—Examineur de brevets.	"	27 July '14	1,350 00	11 Nov. '89	5 Mar. '13	1 Sept. '13
Grenfell, Caroline P., B.A.	Clerk—Commis.	"	13 June '14	1,300 00	3 Oct. '77	1 Sept. '02	9 Aug. '04
Gagné, William Daniel	"	"	13 June '14	1,300 00	27 June '88	3 Jan. '04	1 Sept. '08
Drayton, Frank L.	Asst. for Plant Pathology and Bacteriology—Adjoint chargé de la pathologie des plantes et de la bactériologie.	"	1 July '14	1,300 00	13 Aug. '92		1 July '14
Muir, Geo. W.	Asst. to Dominion Animal Husbandman—Adjoint à l'éleveur du Dominion.	"	13 Oct. '14	1,300 00	22 Jan. '90		13 Oct. '14
Wright, Lawrence E.	Asst. Chemist—Aide-chimiste.	"	15 July '16	1,300 00	27 Sept. '85	20 Oct. '15	15 July '16
Maloney, Peter J.	"	"	3 Aug. '16	1,300 00	29 June '91		3 Aug. '16
Stephens, Harold T.	Clerk—Commis.	"	22 July '15	1,250 00	12 July '88		23 July '15
Sifton, Harold B.	"	"	10 Aug. '15	1,250 00	16 June '89		10 Aug. '15
Monaghan, Agnes G.	Asst. Private Secretary—Assistant au secrétaire particulier.	"	18 Dec. '15	1,250 00	8 Aug. '77	10 July '04	1 Aug. '06
Dorrance, Roy Lloyd.	Asst. Chemist—Aide-chimiste.	"	2 Feb. '16	1,300 00	17 Dec. '93		2 Feb. '16
Morison, Malcolm James.	Clerk—Commis.	"	1 April '17	1,250 00	7 Mar. '86	Feb. '81	1 July '90
Allen, Jos. Alex.	Asst. Biological Laboratory—Adjoint, laboratoire biologique.	"	7 July '16	1,200 00			7 July '16
Ste. Marie, Jos. A.	Asst. to Dominion Animal Husbandman—Adjoint à l'éleveur du Dominion.	"	19 July '16	1,200 00	16 Feb. '86		19 July '16
Uglov, Richard H. L.	Clerk—Commis.	"	20 Feb. '11	1,150 00	13 Oct. '90		20 Feb. '11
Castonguay, Ernest M.	"	"	1 July '12	1,100 00	24 Nov. '93	19 July '10	1 July '12
Boivin, Emile A.	"	"	10 Jan. '13	1,150 00	20 Aug. '94	15 Mar. '12	10 Jan. '13
Steele, Ernest F.	"	"	19 June '11	1,050 00	9 Nov. '88		2 July '09
Gow, Duncan.	"	"	1 Aug. '11	1,050 00	9 Sept. '84	Oct. '07	1 Sept. '08
McCutcheon, Lewis W.	"	"	16 Dec. '11	1,050 00	21 Nov. '87	4 July '10	19 July '10
Richer, C. E. McGill.	"	"	1 Mar. '12	1,100 00	26 Nov. '90	26 Nov. '11	1 Mar. '12
Bauer, Bertha T.	"	"	1 Apr. '12	1,100 00	1 Jan. '77	4 July '10	31 Dec. '10
Green, Wm.	"	"	6 Oct. '13	1,050 00	8 Apr. '76		6 Oct. '13
Macfarlane, Jas.	"	"	26 Sept. '12	1,000 00	7 Mar. '94	Feb. '11	26 Feb. '12
Weldon, Fred A.	"	"	18 June '13	1,000 00	29 Jan. '79		1 July '12



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Perncy, Erleand.....	Clerk—Commis.....	2-B.	24 July '13	\$ 1,000 00	11 May '95	27 Mar. '13	24 July '13
Wetmore, Jas. J.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	11 May '95	1 Apr. '13	13 Dec. '13
Phelan, Basil.....	"	"	1 Oct. '14	1,000 00	4 May '96	.....	1 Oct. '14
Fawcett, Herbert G.....	"	"	8 Feb. '15	1,000 00	2 Oct. '90	.....	8 Feb. '15
Simpson, John Henry Victor.....	"	"	26 June '16	1,000 00	2 Feb. '87	.....	1 July '14
Hunt, Stanley J.....	"	"	1 Jan. '16	1,000 00	.....	20 Oct. '15	1 Jan. '16
Desjardins, Alfred Wilfrid.....	"	3-A.	28 Nov. '87	1,250 00	26 July '59	21 Dec. '81	15 Feb. '84
Walsh, William John.....	"	"	1 July '88	1,250 00	26 Sept. '63	21 Dec. '81	1 July '88
Seacy, Charlotte.....	"	"	1 Feb. '90	1,250 00	24 May '54	Jan. '78	1 Feb. '90
Leyden, Margaret.....	"	"	12 July '95	1,250 00	8 Jan. '64	2 Feb. '85	12 July '95
Rodman, E. Annie.....	"	"	1 July '02	1,250 00	20 Jan. '65	23 Feb. '97	1 July '02
Dupuis, Jos. Chas. O.....	"	"	1 Sept. '02	1,250 00	1 Aug. '76	4 Apr. '99	1 Sept. '02
Beaudoin, Jos. Pierre.....	"	"	10 July '03	1,250 00	23 Jan. '82	.....	5 Oct. '94
Carter, Ernest Léon.....	"	"	1 July '05	1,250 00	10 June '74	Nov. '01	1 July '05
Dupuis, Jos. David, M.D.....	"	"	1 Oct. '05	1,250 00	10 June '74	.....	1 Oct. '05
Martineau, Marie J.....	"	"	1 June '07	1,250 00	19 Nov. '75	16 Mar. '93	1 Aug. '04
Ross, Charlotte.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	13 Sept. '61	.....	1 Sept. '08
Brown, Agnes L.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	26 July '66	Mar. '00	1 Sept. '08
Henderson, Isabella Louise.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	16 Jan. '67	Aug. '00	1 Sept. '08
Cranston, Alice.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	4 July '68	June '01	1 Sept. '08
Robinson, Katherine Blackett.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	1 Apr. '85	17 Jan. '02	1 Sept. '08
Hartley, Mary Florence.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	8 Nov. '84	7 May '02	1 Sept. '08
Millette, Sara.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	25 Dec. '68	10 July '03	1 Sept. '08
Wetmore, Gédéon Knight.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	13 Feb. '48	2 Jan. '07	1 Sept. '08
Gowling, Arthur.....	"	"	1 Sept. '08	1,250 00	1 Dec. '77	10 Oct. '07	1 Sept. '08
Brunette, Laura Blanche C.....	"	"	21 June '09	1,250 00	25 Dec. '77	7 Feb. '01	1 Sept. '08
Kingsmill, Elizabeth A.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	26 Oct. '57	7 Feb. '35	1 Sept. '08
Bowden, Georgina M. M.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	26 Aug. '56	15 June '35	1 Sept. '08
Braden, Elizabeth P.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	20 May '68	28 Oct. '39	1 Sept. '08
Armstrong, Frances S.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	30 Jan. '54	3 Sept. '91	1 Sept. '08
Bélangier, Aristide.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	13 July '79	23 Apr. '94	1 Sept. '08
Rogers, Edith W.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	15 Dec. '71	29 Mar. '97	1 Sept. '08
Boulet, Léontine F.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	15 Dec. '81	1 Jan. '99	1 Sept. '08
Cook, Augusta Amélia.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	25 Feb. '72	12 Apr. '04	1 Sept. '08
Drummond, Bertha.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	85 Mar. '85	6 May '03	1 Sept. '08
Dick, Ida Maud.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	2 Sept. '70	5 May '04	1 Sept. '08
Melver, Mary.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	72 Jan. '70	1 Aug. '04	1 Sept. '08
Lafontaine, Marie L.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	5 Jan. '85	8 Jan. '06	1 Sept. '08

## SESSIONAL PAPER No. 30

Clerk—Commis.		3-A.		12		30 Jan.		30 July		1 Sept.	
Elliott, Maud L.	"	"	"	1 Apr.	12	1, 150 00	15 Sept.	26 Dec.	'06	1 Sept.	'08
Grant, Jean F.	"	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	78	19 June	'06	1 Sept.	'08
Létourneau, Jos. Alph.	"	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	6 Mar.	15 Aug.	'07	1 Sept.	'08
Emery, Lily B., M.A.	"	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	'76	2 Mar.	'07	1 Sept.	'08
Shaw, Annie L., B.A.	"	"	"	1 Apr.	'12	1, 150 00	4 Mar.	11 Jan.	'00	1 Oct.	'10
Hanlon, Mary Anne	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	25 Mar.	4 Aug.	'00	1 Sept.	'08
Hubbell, Annie Henrietta	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	23 Oct.	14 Sept.	'00	1 Sept.	'08
Pentiss, Martha Alice	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	3 June	7 Jan.	'01	1 Sept.	'08
Hunter, Sara	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	31 May	14 Feb.	'01	1 Sept.	'08
St. Germain, Mabel	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	'81	7 Jan.	'02	1 Sept.	'08
Reardon, May Louise	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	'80	Dec.	'04	1 Sept.	'08
Hill, Hazel Osgood	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	'84	Mar.	'05	1 Sept.	'08
Kilburn, Jennie N.	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	'78	14 Dec.	'05	1 Sept.	'08
Langford, Bernice Isabel	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	'83	1 Jan.	'06	1 Sept.	'08
Keir, Alicia	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	24 Aug.	9 Aug.	'06	1 Sept.	'08
Bonneville, Janie Gordon	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	26 Aug.	Nov.	'06	1 Sept.	'08
Kilburn, Bernice Muriel	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	29 June	12 Dec.	'06	1 Sept.	'08
Dewar, Margaret	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	15 Apr.	14 Jan.	'07	1 Sept.	'08
Mahon, Theresa	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	18 Feb.	Jan.	'07	1 Sept.	'08
Clarke, Harry George	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	10 Aug.	May	'07	1 Sept.	'08
Robertson, Olive P.	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	16 July	Jan.	'08	1 Sept.	'08
LaRoque, J. Hector	"	"	"	1 Apr.	'13	1, 100 00	'82	Jan.	'08	1 Sept.	'08
McRae, Christina	"	"	"	13 Dec.	'13	1, 050 00	20 Aug.	14 July	'10	1 Jan.	'09
Bradley, Joshua David	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	20 Sept.	Aug.	'04	1 Sept.	'08
St. George, Daisy	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	16 May	Jan.	'05	1 Sept.	'08
Winthrop, Winifred Jean	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	17 Dec.	27 Mar.	'06	1 Sept.	'08
Pelton, Louyse, C.	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	13 Nov.	20 Apr.	'06	1 Sept.	'08
Schling, Albertha	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	29 Oct.	12 May	'06	1 Sept.	'08
Hudon, J. Lucien	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	21 Nov.	19 Oct.	'06	1 Sept.	'08
Coulson, Mable G.	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	27 Dec.	Oct.	'06	1 Sept.	'08
Macdonald, Mary Josephine	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	22 Feb.	20 Mar.	'07	1 Sept.	'08
Trudel, Alma	"	"	"	1 Apr.	'14	1, 050 00	6 Jan.	4 July	'07	1 Sept.	'08
Webber, Martha	"	"	"	1 Sept.	'16	900 00	30 Apr.	18 June	'13	15 Dec.	'13
Webster, Marian I.	"	"	"	1 Oct.	'16	900 00	22 Feb.	21 Feb.	'11	1 July	'11
Strachan, Esther F.	"	"	"	1 Oct.	'16	900 03	26 Feb.	25 Nov.	'91	19 Dec.	'11
Morgan, Thomas Henry	"	"	"	1 Sept.	'08	950 00	23 June	Aug.	'80	1 Sept.	'08
Vipond, Gladys	"	"	"	1 Apr.	'13	950 00	19 Jan.	1 Oct.	'12	1 Apr.	'13
Shore, Francis K.	"	"	"	1 Apr.	'13	950 00	'89	1 Oct.	'12	1 Apr.	'13
Richard, Louise A.	"	"	"	1 Apr.	'13	950 00	10 Nov.	28 Apr.	'13	1 Apr.	'13
Moloughney, M. J.	"	"	"	15 Dec.	'13	950 00	27 Sept.	Oct.	'14	15 Dec.	'15
Demers, Osias	"	"	"	12 Jan.	'15	950 00	5 July	18 Feb.	'09	12 Jan.	'15
Dewar, Annie F.	"	"	"	10 May	'09	900 00	12 Apr.	Oct.	'14	10 May	'15
Westman, Florence	"	"	"	20 July	'09	900 00	11 Nov.	18 Feb.	'09	20 July	'09
Mitchell, Jean E.	"	"	"	1 Apr.	'14	950 00	11 May	1 Oct.	'13	1 Apr.	'14
Fairbairn, Hattie G.	"	"	"	22 July	'10	900 00	12 May	21 Mar.	'10	22 July	'10
Côté, Arthur A.	"	"	"	31 Dec.	'10	900 00	7 Apr.	6 July	'10	31 Dec.	'10
McInnes, Mary J.	"	"	"	1 Jan.	'13	900 00	14 Feb.	7 Oct.	'12	1 Jan.	'13
Delahay, Emma L.	"	"	"	1 Jan.	'13	900 00	23 Aug.	7 Oct.	'12	1 Jan.	'13
McKibbin, Reginald R.	"	"	"	22 Mar.	'15	850 00	24 June	7 Oct.	'12	4 Jan.	'15
Donald, Mabel J.	"	"	"	"	'15	900 00	29 May	"	"	22 Mar.	'15

3-B.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
	Clerk—Commis.	3-B.		\$ cts.			
Hartney, Marie A.	"	"	1 Apr. '15	900 00	3 Mar. '94	26 Oct. '14	1 Apr. '15
Weegar, Gertrude, M.	"	"	1 Apr. '15	900 00	10 Feb. '95	26 Oct. '14	1 Apr. '15
Collinson, Estella B.	"	"	1 July '11	850 00	25 Apr. '92	13 Feb. '11	1 July '11
Anderson, Fred. E.	"	"	1 July '11	800 00	21 Apr. '88	1 Apr. '11	1 July '11
Brace land, Ellen V.	"	"	1 July '11	850 00	"	"	1 July '11
Gleeson, Bessie.	"	"	1 July '11	850 00	9 May '90	"	1 July '11
Morrison, Isabella G.	"	"	1 July '11	850 00	13 Feb. '84	28 Nov. '10	1 July '11
Spence, Ethel J.	"	"	1 July '11	850 00	22 Apr. '91	13 Feb. '11	1 July '11
Hayes, Helena A.	"	"	1 Oct. '11	850 00	24 Oct. '91	10 Feb. '11	1 Oct. '11
Alward, Louis.	"	"	1 Oct. '11	850 00	29 Dec. '91	10 July '11	1 Oct. '11
Fairbairn, Helena M.	"	"	8 Jan. '12	850 00	4 Mar. '78	"	8 Jan. '12
Frazer, Bertha Hardy	"	"	12 Feb. '12	850 00	31 July '92	"	12 Feb. '12
Cross, Violet I.	"	"	1 Apr. '12	850 00	11 Mar. '93	27 June '11	1 Apr. '12
Macaulay, Jennie E.	"	"	1 July '13	850 00	16 May '90	1 Apr. '13	1 July '13
Grant, Jos. P.	"	"	1 July '13	850 00	20 Nov. '93	1 Oct. '12	1 July '13
Armstrong, Mary E.	"	"	15 Dec. '13	850 00	29 Jan. '86	"	15 Dec. '13
Donaldson, Geraldine.	"	"	13 Jan. '14	850 00	15 June '88	"	13 Jan. '14
Presley, Bertha M.	"	"	19 Jan. '14	850 00	23 Dec. '93	"	19 Jan. '14
Bass, Geo. S.	"	"	21 Jan. '14	850 00	9 Sept. '95	"	21 Jan. '14
Montgomery, Kathleen R.	"	"	1 July '14	850 00	12 Nov. '89	3 July '11	1 July '14
Elliot, Ella M.	"	"	1 Jan. '15	850 00	6 Aug. '85	11 Nov. '14	1 Jan. '15
Knight, Stanley W.	"	"	9 Oct. '15	850 00	23 July '89	"	9 Oct. '15
Kendrick, Thos. J.	"	"	15 June '12	800 00	8 Dec. '93	"	15 June '12
Argue, Dorothy A.	"	"	4 Jan. '15	800 00	7 Nov. '92	2 Dec. '14	4 Jan. '15
Hooper, Dorothy A.	"	"	15 Mar. '15	800 00	8 Mar. '91	29 Dec. '14	15 Mar. '15
Hurtbise, Jos. A.	"	"	1 Oct. '16	800 00	28 Sept. '96	15 Sept. '15	1 Oct. '16
Ogilvie, Gertrude J.	"	"	1 July '13	750 00	22 Apr. '93	13 Jan. '13	1 July '13
Johnstone, Iva M.	"	"	1 July '13	750 00	30 Aug. '94	3 Apr. '13	1 July '13
Morton, Mary G.	"	"	1 July '13	750 00	10 Nov. '95	5 Apr. '13	1 July '13
Campbell, Isabel C.	"	"	6 Dec. '13	750 00	11 Feb. '90	24 Oct. '13	6 Dec. '13
Younghusband, Harriet L.	"	"	11 Dec. '13	750 00	29 Dec. '88	19 Nov. '13	11 Dec. '13
MacMillan, Elsie S.	"	"	12 Dec. '13	750 00	25 Aug. '86	7 Mar. '13	12 Dec. '13
Jones, Gertrude, R.	"	"	12 Dec. '13	750 00	6 Oct. '95	"	12 Dec. '13
Slim, Annie M.	"	"	12 Dec. '13	750 00	17 Sept. '86	"	12 Dec. '13
Hurdman, Edna C.	"	"	12 Dec. '13	750 00	20 June '94	"	12 Dec. '13
Denison, Jane E.	"	"	13 Dec. '13	750 00	21 July '90	"	13 Dec. '13
Sands, Bernard M.	"	"	26 Dec. '13	750 00	29 Aug. '93	"	26 Dec. '13
Callaghan, John J.	"	"	9 Jan. '14	750 00	26 Nov. '89	"	9 Jan. '14



## SESSIONAL PAPER No. 30

Name	Rank	Date of Appointment	Date of Termination	Age	Sex	Marital Status	Education	Experience	Remarks	Notes
Gardner, Mildred E.		1 Apr. '14	24 Dec. '13	95	27 July '95	750 00	1 Apr. '14	3-B.	Clerk—Commis.	
Desjardins, Paul H.		1 July '15	3 Mar. '15	93	15 Oct. '93	650 00	1 July '15	"	"	
McElhinney, Beryl G.		1 Jan. '16	21 Feb. '16	95	28 Dec. '95	750 00	1 Jan. '16	"	"	
Corkery, Stella M.		1 Apr. '16	10 Mar. '16	97	24 Apr. '97	750 00	1 Apr. '16	"	"	
Drouin, Gilberte.		1 Jan. '17	14 Oct. '15	98	13 Nov. '97	750 00	1 Jan. '17	"	"	
Kilduff, Frances E.		29 June '14	14 Oct. '15	94	22 Jan. '94	750 00	29 June '14	"	"	
Thompson, Nelson H.		1 July '14	16 Feb. '14	93	24 Aug. '94	700 00	1 July '14	"	"	
Kjaer, Minna K.		1 July '14	13 Mar. '14	91	29 Nov. '93	700 00	1 July '14	"	"	
Hervey, Muriel G.		1 July '14	17 Mar. '14	90	19 Sept. '91	700 00	1 July '14	"	"	
Ramsay, Eva M.		1 July '14	17 Mar. '14	90	25 July '90	700 00	1 July '14	"	"	
Farrell, Bertha M.		1 July '14	17 Mar. '14	90	19 Jan. '90	700 00	1 July '14	"	"	
Patching, Helen U. J.		1 July '14	17 Mar. '14	90	10 Oct. '94	700 00	1 July '14	"	"	
Dunham, Marguerite.		1 Sept. '14	7 July '14	90	10 Oct. '94	700 00	1 Sept. '14	"	"	
Buckels, Ethyl.		13 Jan. '15	7 July '14	90	9 Sept. '90	700 00	13 Jan. '15	"	"	
Clark, Margaret E.		19 Jan. '15	7 July '14	87	26 Dec. '87	700 00	19 Jan. '15	"	"	
Richard, Rachel E.		27 Jan. '15	7 July '14	95	17 Apr. '95	700 00	27 Jan. '15	"	"	
Bullard, A. Lola.		1 July '16	18 Jan. '16	88	1 Mar. '88	700 00	1 July '16	"	"	
Marshall, Grace.		1 July '16	14 June '16	97	19 June '97	700 00	1 July '16	"	"	
Spttall, Agnes G.		9 Aug. '16	21 June '16	97	15 Nov. '97	700 00	9 Aug. '16	"	"	
Smith, Eileen M.		1 Jan. '17	28 Aug. '16	96	14 Sept. '90	700 00	1 Jan. '17	"	"	
Labelle, Yvonne.		1 Jan. '17	11 Sept. '16	98	22 Aug. '96	700 00	1 Jan. '17	"	"	
Gauthier, Marie Stella E.		7 Mar. '17	11 Sept. '16	98	28 July '98	700 00	7 Mar. '17	"	"	
Living, Helen K.		1 Apr. '17	13 Jan. '17	89	1 Oct. '89	650 00	1 Apr. '17	"	"	
McKinnon, Laura A.		1 Oct. '15	13 Jan. '17	96	3 Oct. '96	650 00	1 Oct. '15	"	"	
Jones, Sadie A.		1 Jan. '16	30 Oct. '15	94	13 May '94	650 00	1 Jan. '16	"	"	
Cossitt, Mona W.		1 Apr. '16	1 Oct. '15	91	20 May '91	650 00	1 Apr. '16	"	"	
Cairns Margery Ethel.		1 Apr. '16	17 Jan. '16	96	19 Apr. '96	650 00	1 Apr. '16	"	"	
Webster, Isabel W.		1 Apr. '16	17 Jan. '16	96	25 July '90	650 00	1 Apr. '16	"	"	
Evans, Mary Louise.		1 Apr. '16	17 Jan. '16	88	9 May '88	650 00	1 Apr. '16	"	"	
Laing, Harry.		1 Apr. '16	7 Feb. '16	93	12 Feb. '97	650 00	1 Apr. '16	"	"	
Clarke, Annie Edna.		1 Apr. '16	28 June '15	87	7 Sept. '93	650 00	1 Apr. '16	"	"	
Girardin, Blanche B.		1 Apr. '16	28 June '15	84	5 May '87	650 00	1 Apr. '16	"	"	
Barnes, Flora A.		1 July '16	11 Jan. '15	89	27 Sept. '84	600 00	1 July '16	"	"	
Bennett, S. E. Eleanor.		3 July '16	11 Jan. '15	89	18 Dec. '89	600 00	3 July '16	"	"	
Godfrey, Cora L.		2 Sept. '16	15 Dec. '15	90	18 July '90	600 00	2 Sept. '16	"	"	
Carson, Wareham S.		1 Oct. '16	15 Dec. '15	96	5 Oct. '96	600 00	1 Oct. '16	"	"	
McMahon, Mary.		1 Oct. '16	10 Aug. '16	92	12 Aug. '92	600 00	1 Oct. '16	"	"	
Bradley, Roberta R.		14 Mar. '17	10 Aug. '16	90	27 Aug. '90	600 00	14 Mar. '17	"	"	
Armstrong, Robert E.		1 Sept. '08	22 July '90	45	26 Sept. '45	950 00	1 Sept. '08	"	"	
Fee, Robert.		1 Sept. '08	22 July '90	76	28 Feb. '76	950 00	1 Sept. '08	"	"	
Leafloor, John.		1 Sept. '08	31 Jan. '96	69	21 Sept. '69	950 00	1 Sept. '08	"	"	
Graziadei, Dominick Vincent.		1 Sept. '08	20 May '04	81	25 Feb. '81	950 00	1 Sept. '08	"	"	
Kipp, Sylvia.		1 Sept. '08	1 Oct. '04	80	1 July '80	950 00	1 Sept. '08	"	"	
Hutchingsame, John James.		1 Sept. '08	4 Sept. '06	84	22 May '84	950 00	1 Sept. '08	"	"	
Williamson, John Gill.		1 Sept. '08	25 Nov. '07	79	10 June '79	800 00	1 Sept. '08	"	"	
Caron, Jos. Thos. Arthur.		10 June '12	1 Sept. '11	76	14 Oct. '76	800 00	10 June '12	"	"	
Conway, Albert Edward.		1 Apr. '13	20 June '12	70	17 Nov. '70	800 00	1 Apr. '13	"	"	
Grecco, John R. A.		1 Apr. '13	20 June '12	70	17 Nov. '70	800 00	1 Apr. '13	"	"	
Paquette, David.		1 Apr. '14	24 May '13	93	8 Dec. '93	750 00	1 Apr. '14	"	"	
Goulet, Doroine.		1 Apr. '14	22 May '13	81	6 Sept. '81	750 00	1 Apr. '14	"	"	
Dexter, Fred. T.		1 Apr. '14	28 July '13	81	19 May '81	700 00	1 Apr. '14	"	"	

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE INTÉRIEUR

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanent.
Duggan, John F.	Messenger—Messenger.	.....	1 Apr. '14	\$ 750 00	24 Apr. '94	22 Sept. '13	1 Apr. '14
Goold, Wm. D.	Packer—Emballleur.	.....	1 Apr. '14	750 00	30 Nov. '93	5 Feb. '14	1 Apr. '14
Turner, Richard	"	.....	1 Apr. '14	750 00	6 Dec. '74	16 Feb. '14	1 Apr. '14
Carrière, Alfred	"	.....	1 Apr. '14	750 00	10 Sept. '93	16 Feb. '14	1 Apr. '14
Mould, Wm. H.	"	.....	1 Apr. '14	750 00	26 Nov. '91	21 Feb. '14	1 Apr. '14
Ackland, Wm. A.	"	.....	5 Nov. '14	700 00	5 Nov. '96	6 Feb. '14	5 Nov. '14
Powers, Lawrence J.	"	.....	7 June '15	650 00	7 June '97	9 Feb. '14	7 June '15

SESSIONAL PAPER No. 30

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
			\$ cts.			
Aylen, W. Weymouth, M.D. . . . Québec, P.Q.	Asst. Medical Officer, Grosse Isle—Assistant officier médical, Grosse-Isle.	1 Apr. '01	3,000 00	16 July '65	1 Apr. '01	
Baird, Wylie W. . . . . Nappan, N.S.	Supt. Experimental Farm—Régisseur de la ferme expérimentale.	1 June '13	1,800 00	9 Jan. '86	1 June '13	
Baxter, Jos. McG., M.D. . . . Chatham, N.B.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	1 Mar. '07	600 00	18 Apr. '45	1 June '88	
Bégin, Jos. . . . . Ste-Anne-de-la-Pocatière, P.Q.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	1 June '12	1,700 00	23 Sept. '70	1 June '12	
Blair, W. S. . . . . Kentville, N.S.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	1 Oct. '12	2,400 00	24 Aug. '73	1 June '12	
Chapais, J. C. . . . . Saint-Denis (en bas), P.Q.	Asst. Dairy Commissioner—Assistant commis- saire de l'industrie laitière.	1 July '95	2,200 00	6 Mar. '50	1 Apr. '90	
Clark, J. Artemus . . . . Charlottetown, P.E.I.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	1 Aug. '09	1,800 00	2 Aug. '78	1 Aug. '09	
Clendenan, Arthur E. . . . . Edmonton, Alta.	Inspector under Public Works Health Act— Inspecteur de l'hygiène des travaux publics.	1 June '09	1,700 00	14 May '68	1 June '09	
Conroy, P., M.D. . . . . Charlottetown, P.E.I.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	1 June '09	1,000 00	20 Mar. '54	1 June '90	
Coté, J. V., M.D. . . . . Québec, P.Q.	Asst. Medical Quarantine Officer—Assistant officier médical de quarantaine.	1 Apr. '12	2,000 00	30 Jan. '58	1 Apr. '12	
Duvernét, Ed., M.D. . . . . Digby, N.S.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	13 May '12	600 00	3 Jan. '68	13 May '12	
Everest, R. E. . . . . Scott., Sask.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	1 Mar. '11	1,500 00	28 Feb. '77	1 Mar. '11	
Fairfield, W. H. . . . . Lethbridge, Alta.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	1 Aug. '06	2,500 00	14 July '74	1 Aug. '06	
Fisher, Chas. A. L., J.P. . . . Montréal, P.Q.	Inspector under Public Works Health Act— Inspecteur de l'hygiène des travaux publics.	1 Mar. '01	1,700 00	29 Apr. '44	1 Mar. '01	
Fraser, R. L., M.D. . . . . Victoria, B.C.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	1 Apr. '97	200 00	17 Dec. '59	1 Apr. '97	
Gibson, W. H. . . . . Indian Head, Sask.	Supt. Experimental Farm—Régisseur de la ferme expérimentale.	1 Mar. '15	1,700 00	29 Jan. '84	1 May '14	
Heagerty, J. J., M.D. . . . . Grosse Isle, P.Q.	Asst. Medical Officer and Bacteriologist—Assis- tant officier médical et bactériologiste.	29 June '11	2,500 00	27 Dec. '79	29 June '11	
Helmer, R. H. . . . . Summerland, B.C.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	8 Nov. '14	1,700 00	25 Feb. '75	8 Nov. '14	
Hubbard, W. W. . . . . Fredericton, N.B.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	1 Oct. '12	2,100 00	4 Aug. '66	1 Oct. '12	
Hutchison, William . . . . . Ottawa, Ont.	Canadian Exhibition Commissioner—Commis- saire canadien des expositions.	1 Mar. '02	4,500 00	25 Dec. '43	15 Jan. '01	
Hutton, Gladstone H. . . . . Lacombe, Alta.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	1 Aug. '06	2,500 00	18 Feb. '78	1 Aug. '06	



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE EXTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Langelier, Gus. A.	Cap-Rouge, P.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	'11 1,800 00	8 Oct. '73		1 Jan. '11
Langis, J. A., M.D.	Tracadie, N.B.	Medical Supt., Leper Lazaretto—Surintendant médical de la léproserie.	'09 2,000 00	21 Sept. '61		27 Apr. '09
Lavallée, Capt. J.	Québec, P.Q.	Captain, Quarantine Service—Capitaine, service de quarantaine.	'02 1,023 75	19 Aug. '60		15 Apr. '97
Lepage, L. F., M.D.	Rimouski, P.Q.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	'12 1,200 00	21 July '60		27 Apr. '12
Martineau, Geo. Elie, M.D.	Québec, P.Q.	Medical Supt., Grosse Isle—Surintendant médical, Grosse-Isle.	'09 3,500 00	23 July '67		1 May '99
Morrison, D. A., M.D.	Louisburg, N.S.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	'12 1,000 00	2 Jan. '66		6 July '12
Munro, Wm. Alf.	Rosthern, Sask.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	'09 1,700 00	22 June '74		1 Apr. '09
McKay, Angus.	Indian Head, Sask.	Inspector of Western Experimental Farms—Inspecteur des fermes expérimentales de l'Ouest.	'13 2,600 00	10 Jan. '40		18 July '87
MacKay, Norman E., M.D.	Halifax, N.S.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	'98 1,000 00	Apr. '52		1 Nov. '98
MacKay, Victor N., M.D.	Halifax, N.S.	Asst. Medical Officer and Bacteriologist—Assistant officier médical et bactériologiste.	'12 1,800 00	22 Oct. '77		17 Jan. '12
Mackechnie, L. N., M.D.	Vancouver, B.C.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	'97 400 00	19 Aug. '64		1 July '97
McClary, John A.	Lennoxville, P.Q.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	'14 2,000 00	9 June '66		1 Apr. '14
McKillican, William C.	Brandon, Man.	Supt. Experimental Farm—Régisseur de la ferme expérimentale.	'11 2,400 00	23 Aug. '82		18 Feb. '11
McLeod, W. McK., M.D.	North Sydney, N.S.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	'12 1,600 00	4 July '54		1 May '12
Nelson, H. Rundle, M.D.	Victoria, B.C.	Medical Supt., William Head Quarantine Station—Surintendant médical de la station de quarantaine de William-Head.	'13 3,000 00	28 Sept. '77		22 Sept. '13
Parham, G. E.	Invermere, B.C.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	'13 1,800 00	12 Nov. '73		1 Apr. '13
Ruddick, Robt. C., M.D.	St. John, N.B.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	'07 2,500 00	1 Sept. '61		25 Nov. '07
Scours de la Merle.	Tracadie, N.B.	Nurses, Tracadie Lazaretto—Infirmières au lazaret de Tracadie.	'80 2,000 00			
Stevenson, Lionel.	Sidney, B.C.	Supt. Experimental Station—Régisseur de la station expérimentale.	'15 1,900 00	3 Apr. '79		20 Mar. '15
Tremayne, Hy. Ernest, M.D.	Prince Rupert, B.C.	Quarantine Officer—Officier de quarantaine.	'09 2,000 00	5 Sept. '73		Nov. '05
Warwick, Wm., M.D.	St. John, N.B.	Asst. Medical Officer and Bacteriologist—Assistant officier médical et bactériologiste.	'11 2,000 00	1 Aug. '81		1 Aug. '11

SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE EXTÉRIEUR.

HEALTH OF ANIMALS BRANCH, CONTAGIOUS DISEASES DIVISION—DIVISION DE L'HYGIÈNE DES ANIMAUX, SERVICE DES MALADIES CONTAGIEUSES.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
G. H. Acres, V.S. ....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	16 Apr. '09	\$ 1,600 00	20 July '81	.....	16 Apr. '09
A. E. Alexander, V.S. ....	" " "	26 Jan. '12	Fees. ....	29 Dec. '62	.....	26 Jan. '12
R. Anderson, V.S. ....	Inspector—Inspecteur.	9 July '15	1,100 00	9 Sept. '54	.....	23 Mar. '15
T. Babe, V.S. ....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	1 Apr. '13	1,600 00	15 July '67	.....	1 Jan. '12
M. C. Baker, D.V.S. ....	" " "	4 Mar. '04	1,200 00	23 Dec. '49	.....	12 May '84
E. P. Ball, D.V.S. ....	" " "	21 Aug. '09	Fees. ....	2 Aug. '63	.....	21 Aug. '09
M. Barker, V.S. ....	" " "	6 Nov. '08	1,800 00	23 Nov. '81	.....	6 Nov. '08
J. E. Beaudry, M.V. ....	" " "	20 June '10	1,600 00	4 Mar. '80	.....	20 June '10
B. A. Bescooby, V.S. ....	" " "	19 June '08	1,800 00	17 Sept. '83	.....	19 June '08
A. C. Blackwood, V.S. ....	" " "	21 June '11	1,500 00	9 Aug. '84	.....	21 June '11
G. Baker	Caretaker—Gardien.	1 June '14	100 00	30 Sept. '59	.....	1 June '14
J. C. Bonnett, M.R.C.V.S. ....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	22 Feb. '10	Fees and 400 00	.....	.....	22 Feb. '10
E. A. Bruce, V.S. ....	" " "	2 Nov. '07	1,800 00	12 Aug. '83	.....	2 Nov. '07
F. J. Braund, V.S. ....	" " "	20 Mar. '12	1,300 00	8 July '61	.....	20 Mar. '12
A. Brown, V.S. ....	" " "	4 Mar. '04	1,700 00	13 Aug. '68	.....	1 Feb. '97
H. A. Brown, V.S. ....	" " "	28 Jan. '05	Fees. ....	5 July '87	.....	19 Sept. '10
A. W. Busselle, V.S. ....	" " "	2 June '09	1,600 00	23 Feb. '72	.....	28 Jan. '05
J. H. Caldwell, V.S. ....	" " "	7 June '14	1,700 00	6 Feb. '72	.....	2 June '09
H. L. Cass, V.S. ....	" " "	4 July '10	1,200 00	19 June '74	.....	8 Sept. '13
H. S. Cawsey, V.S. ....	" " "	21 June '09	1,600 00	2 Oct. '82	.....	4 July '10
K. Chester, V.S. ....	" " "	30 May '10	1,700 00	6 Oct. '85	.....	21 June '09
N. D. Christie, V.S. ....	" " "	6 Nov. '06	1,500 00	9 Aug. '85	.....	30 May '10
V. V. Christie, V.S. ....	" " "	18 Jan. '12	1,700 00	2 Mar. '84	.....	6 Nov. '06
A. R. Colman, V.S. ....	" " "	8 June '16	Fees. ....	30 Jan. '77	.....	18 Jan. '12
D. Coristine, V.S. ....	" " "	18 Dec. '16	1,200 00	3 July '70	.....	8 June '16
J. Costigan	Car Inspector—Inspecteur de wagons.	4 Apr. '70	900 00	4 Apr. '70	.....	18 Dec. '16
J. A. Couture, V.S. ....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	4 Mar. '04	2,200 00	15 Dec. '50	.....	12 May '84
H. W. Cowan, V.S. ....	" " "	27 May '12	1,500 00	19 Jan. '85	.....	27 May '12
S. A. Coxe, V.S. ....	" " "	29 July '09	Fees. ....	.....	.....	29 July '09
A. J. R. Cromwell, V.S. ....	" " "	27 Apr. '14	1,800 00	18 Mar. '75	.....	2 May '08
L. J. Demers, M.D., M.V. ....	" " "	28 Dec. '09	Fees. ....	1 Oct. '70	.....	Dec. '09
A. E. Dennis, V.S. ....	" " "	28 May '09	650 00	9 Jan. '69	.....	28 May '09
J. Devlin	Caretaker—Gardien.	15 June '10	1,500 00	28 Dec. '88	.....	15 June '10
H. L. Dickinson, V.S. ....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	18 Nov. '12	900 00	7 Mar. '53	.....	18 Nov. '12
G. English	Caretaker—Gardien.	.....	.....	.....	.....	.....

DEPARTMENT OF AGRICULTURE. OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE EXTÉRIEUR.

HEALTH OF ANIMALS BRANCH. CONTAGIOUS DISEASES DIVISION—Continued—DIVISION DE L'HYGIÈNE DES ANIMAUX, SERVICE DES MALADIES CONTAGIEUSES—Suite.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoint- ments.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.
					Temporary. — Temporaire.
J. Evans.....	Caretaker—Gardien.....	'14	\$ cts.	'48	Permanent.
K. R. Foster, V.S.....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	28 Mar. '14	180 00	20 Oct. '48	28 Mar. '14
J. W. Frank, V.S.....	" " " "	1 May '10	1,700 00	30 Apr. '82	12 May '06
D. B. Fraser, D.V.S.....	" " " "	28 June '06	1,600 00	20 Sept. '82	28 June '06
J. H. Frink, V.S.....	" " " "	6 Nov. '06	Fees.	1 Mar. '82	6 Nov. '06
M. V. Gallivan, M.V.....	" " " "	4 Mar. '04	1,800 00	22 Nov. '58	1 Jan. '88
H. Garvin, M. V.....	" " " "	1 July '07	1,800 00	13 Aug. '76	1 July '06
H. H. S. George, M.R.C.V.S.....	" " " "	12 Jan. '06	1,700 00	17 Apr. '78	12 June '06
W. G. Gillam, V.S.....	" " " "	21 Oct. '11	Fees.	11 May '77	21 Oct. '11
R. Gilmour, V.S.....	" " " "	1 July '14	1,400 00	9 July '71	1 July '14
M. Guindon.....	" " " "	1 June '13	Fees.	8 May '68	1 June '13
J. O. Guy, M.V.....	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	Dec. '09	900 00	26 May '44	Dec. '09
O. Hall, V.S.....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	29 July '09	1,600 00	26 July '51	29 July '09
J. C. Hargrave, D.V.S. Medicine Hat, Alta.	" " " "	30 Jan. '12	1,600 00	1 Sept. '88	30 Jan. '12
G. M. Harris.....	" " " "	4 Mar. '04	2,500 00	28 Feb. '76	29 Apr. '01
A. P. Hawes, M.R.C.V.S.....	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	8 Apr. '10	\$2 50 per diem.	19 Jan. '53	8 Apr. '10
White Horse, Y.T.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	10 June '07	1,500 00 and	4 Mar. '71	10 June '07
W. L. Hawke, V.S.....	" " " "	27 June '11	1,200 00	16 Mar. '85	27 June '11
D. Henderson, V.S.....	" " " "	4 Mar. '04	1,500 00	7 May '62	1 Jan. '03
G. W. Higginson, V.S.....	" " " "	4 Mar. '04	1,600 00	Sept. '69	29 Apr. '01
W. A. D. Hilliard, V.S.....	" " " "	26 Mar. '13	1,100 00	28 June '76	1 Feb. '01
A. Hobbs, V.S.....	" " " "	30 Nov. '07	1,700 00	23 Sept. '72	30 Nov. '07
T. H. Jagger, V.S.....	" " " "	1 June '15	1,200 00	26 Oct. '78	1 June '15
W. Jakeman, V.S.....	" " " "	1 Aug. '15	500 00	1 Sept. '70	1 Aug. '15
A. E. James, V.S.....	" " " "	4 Mar. '04	Fees.	20 June '67	1 Aug. '98
G. S. Jermyan.....	" " " "	9 June '13	400 00	25 Apr. '77	12 Sept. '98
W. N. Johnstone.....	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	1 May '12	\$2 50 per diem.	29 Apr. '79	9 June '13
J. J. Kelly.....	" " " "	10 Aug. '15	\$2 50 per diem.	25 Feb. '74	1 May '12
B. B. Killam, D.V.S.....	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	6 Dec. '06	Fees.	21 Jan. '72	10 Aug. '15
John King.....	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	6 Aug. '12	\$2 50 day.	20 Apr. '67	6 Dec. '06



## SESSIONAL PAPER No. 30

W. Kinmonth.....	Vancouver, B.C.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	'08	1,000 00	9 Oct.	'80	Apr.	'08
W. E. Lewis.....	Lethbridge, Alta.	Car Inspector—Gardien.....	'13	780 00	29 Aug.	'86	1 Oct.	'13
A. A. Leckie, M.R.C.V.S.	Charlottetown, P.E.I.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'04	400 00	28 Sept.	'65	1 Jan.	'98
J. Lee, M.R.C.V.S.	.....	"	'14	Fees.	12 Dec.	'66	1 Mar.	'14
T. H. Lees.....	Northgate, Sask.	Car Inspector—Gardien.....	'04	1,700 00	20 Nov.	'53	6 Dec.	'01
C. Little, V.S.	Winnipeg, Man.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'15	Fees.	22 Oct.	'85	23 June	'15
A. M. Lloyd, V.S.	Gull Lake, Sask.	"	'10	1,050 00	1 Jan.	'74	1 May	'10
W. Long.....	Montréal, Qué.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	'15	720 00	13 Mar.	'89	1 Feb.	'15
Sam Jung.....	Lethbridge, Alta.	Car Inspector—Gardien.....	'10	Fees.	13 Aug.	'65	13 Aug.	'10
R. MacAtee, V.S.	Macleod, Alta.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'05	Fees.	5 Dec.	'69	28 June	'05
D. MacAlpine, D.V.S.	Brookville, Ont.	"	'10	Fees.	14 Feb.	'69	14 Feb.	'10
N. McCarthy, V.S.	Castor, Alta.	"	'05	Fees.	25 Dec.	'46	28 July	'05
A. McCormack, V.S.	Ornstown, Qué.	"	'13	250 00	19 Nov.	'85	1 Feb.	'13
G. C. McCoy, V.S.	Fredericton, N.B.	"	'10	900 00	12 Oct.	'60	9 Dec.	'10
T. B. McCreery.....	Windsor, Ont.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	'08	1,600 00	24 May	'54	22 Feb.	'08
D. McCuaig, V.S.	McAdam Jct., N.B.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'09	1,100 00	18 Nov.	'70	8 Nov.	'09
A. McDonald.....	Toronto, Ont.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	'14	1,200 00	2 July	'88	15 Apr.	'14
W. F. Macdonald, V.S.	Yorkton, Sask.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'04	1,200 00	28 May	'64	16 Mar.	'85
C. MacEachran, D.V.S.	Montréal, Qué.	"	'04	1,000 00	27 Oct.	'41	24 May	'84
D. McEachran, D.V.S.	Montréal, Qué.	Hon. Veterinary Adviser—Conseiller vétérinaire honoraire.....	'04	1,000 00	27 Oct.	'41	24 May	'84
A. McEwen, V.S.	Red Deer, Alta.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'10	Fees.	2 July	'76	24 Oct.	'10
D. H. McFadden, V.S.	Emerson, Man.	Inspector of Quarantines—Inspecteur de quarantaines.....	'13	1,600 00	17 Feb.	'56	29 Mar.	'13
C. D. McGilvray, M.D.V.	Winnipeg, Man.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'05	2,500 00	31 Oct.	'72	28 June	'05
R. McGregor.....	Sarnia, Ont.	Car Inspector—Gardien.....	'06	580 00	16 Mar.	'68	Jan.	'06
W. C. McGuire, D.V.S.	Cornwall, Ont.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'05	500 00	10 Apr.	'71	28 June	'05
W. H. McKenzie, M.D.V.	Regina, Sask.	"	'07	2,100 00	18 Oct.	'76	10 June	'07
J. C. McMurtry, V.S.	Moose Jaw, Sask.	"	'08	800 00	18 Feb.	'64	10 June	'08
A. McTaggart, V.S.	Fort Frances, Ont.	"	'06	800 00	26 Aug.	'70	6 Nov.	'06
C. H. McVeigh, V.S.	.....	"	'07	1,600 00	20 Mar.	'70	1 July	'07
D. MacMillan, V.S.	High River, Alta.	"	'09	1,700 00	19 Dec.	'80	1 June	'09
C. Macnachie, V.S.	Victoria, B.C.	"	'08	1,700 00	22 Apr.	'77	25 Sept.	'08
W. H. Marriott, V.S.	Ottawa, Ont.	"	'09	1,700 00	8 Oct.	'83	18 May	'09
H. S. Marshall, V.S.	Big Muddy, Sask.	"	'14	400 00	22 Apr.	'60	6 June	'14
J. J. Marshall.....	Gleichen, Alta.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	'14	1,200 00	13 July	'67	1 Apr.	'14
E. A. Meakings, V.S.	Saskatoon, Sask.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'12	1,600 00	6 June	'79	4 July	'04
M. Menzies.....	North Portal, Sask.	Car Inspector—Gardien.....	'09	800 00	24 May	'65	6 May	'09
C. A. Mitchell, V.S.	Lethbridge, Alta.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'10	1,300 00	9 Aug.	'91	23 June	'10
A. R. Monroe, V.S.	Calgary, Alta.	"	'14	1,600 00	30 June	'82	6 July	'10
A. A. Moodie, V.S.	Sault-Ste-Marie, Ont.	"	'12	Fees.	4 Feb.	'71	Nov.	'78
A. Moore, V.S.	Cobourg, Ont.	"	'14	Fees.	18 Mar.	'50	27 Apr.	'11
W. G. Moore, V.S.	Didsbury, Alta.	"	'11	Fees.	13 Oct.	'80	2 Nov.	'09
F. R. Morris.....	Cranbrook, B.C.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	'09	1,800 00	16 Feb.	'52	23 May	'09
W. H. Mustard, V.S.	Vancouver, B.C.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'08	1,800 00	21 Oct.	'80	23 May	'08
W. Moynihan, V.S.	Toronto, Ont.	"	'15	1,600 00	16 Jan.	'86	22 Dec.	'10
W. Nichols, V.S.	Kingston, Ont.	"	'12	Fees.	4 Nov.	'64	May	'12
W. Nisbit.....	Sarnia, Ont.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	'11	900 00	6 Mar.	'55	1 Feb.	'11
R. M. Nyblett, V.S.	Wood Mountain, Sask.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'14	1,400 00	22 Apr.	'67	1 June	'08





## SESSIONAL PAPER No. 30

S. F. Tolmie, V.S.	Victoria, B.C.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	8 July '04	2,700 00	25 June '67	8 July '04
G. Townsend, D.V.S.	New Glasgow, N.S.	"	4 Mar. '04	1,700 00	10 May '69	4 Mar. '04
W. E. Troup	Niagara Falls, Ont.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	12 May '09	2 50 a day	2 Dec. '55	12 May '09
N. Walsh	Québec, Qué.	Foreman, Quarantine Station—Contremaître, station de quarantaine.	'79	1,200 00	1 Sept. '52	'79
W. Ward	Halifax, N.S.	Caretaker—Gardien.....	'07	300 00	19 May '81	1 July '07
C. A. Waterman	Nelson, B.C.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	16 Mar. '13	Fees.	5 Feb. '62	16 Mar. '13
A. Watson, V.S.	Lethbridge, Alta.	Asst. Pathologist—Aide-pathologiste.....	8 Apr. '05	2,400 00	2 Jan. '79	8 Apr. '05
T. E. Watson, V.S.	Niagara Falls, Ont.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	4 Mar. '04	Fees.	2 Dec. '69	1 July '03
J. D. Whyte, D.V.S.	Calgary, Alta.	"	4 Mar. '04	1,800 00	21 July '62	1 Aug. '03
B. Yake	Moose Jaw, Sask.	Car Inspector—Inspecteur de wagons.....	4 Apr. '10	2 50 a day	25 Mar. '67	4 Apr. '07
L. Zeigler	Gretna, Man.	Caretaker—Gardien.....	'07	Fees.	30 July '58	'07
C. A. Young	Agassiz, B.C.	"	'10	\$85 per m.	'58	'07

HEALTH OF ANIMALS BRANCH, MEAT INSPECTION DIVISION—DIVISION DE L'HYGIÈNE DES ANIMAUX, INSPECTION DES VIANDES.									
Angnignon, Adolphe.....		Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	'14	1,000 00	31 May '75	21 Oct. '14			
Armstrong, F. R., V.S.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'14	1,400 00	3 Apr. '92	9 Nov. '14			
Axford, F.		Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	'16	1,000 00	6 Nov. '77	17 July '16			
Bancroft, C. D., D.V.S.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'07	1,800 00	16 Aug. '57	26 Sept. '07			
Beach, A. W., V.S.		"	'07	1,800 00	23 Nov. '81	13 Nov. '07			
Béaudoin, H.		Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	'11	1,100 00	4 June '72	7 Dec. '11			
Bélanger, A. A., M.V.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'09	1,800 00	30 Nov. '83	25 Sept. '09			
Bell, W. R., V.S.		"	'07	1,800 00	5 Nov. '72	13 Nov. '07			
Benoit, J. E., V.S.		"	'12	1,600 00	7 Dec. '85	12 Aug. '12			
Benoit, R.		Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	'11	1,100 00	28 Mar. '83	18 Dec. '11			
Bentley, Watson		"	'17	900 00	22 Sept. '76	2 Jan. '17			
Bishop, F. C., V.S.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'09	1,800 00	5 Aug. '84	23 Dec. '09			
Blaney, W. J.		Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	'11	1,150 00	25 Dec. '87	19 Aug. '11			
Boast, R. D., B.V.S.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'11	1,700 00	14 Jan. '87	7 June '11			
Bone, D. R., V.S.		"	'09	1,800 00	13 Oct. '70	28 Oct. '08			
Bousefield, C. J., V.S.		"	'13	1,500 00	21 Aug. '66	18 June '13			
Bright, Wm., V.S.		"	'15	1,400 00	12 July '70	9 July '15			
Brind, C., V.S.		"	'13	1,500 00	9 Nov. '74	6 Jan. '13			
Brittain, Chas.		Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	'11	1,150 00	21 Feb. '58	28 Mar. '11			
Brown, Dennis		"	'08	1,200 00	13 Oct. '61	22 Feb. '08			
Brownridge, G. C., V.S.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'23	1,800 00	5 June '67	23 May '08			
Brunet, O., V.S.		"	'12	1,300 00	26 Jan. '85	9 Dec. '12			
Buchan, J. A., D.V.S.		Asst. Vet. Inspector—Asst. Insp. vétérinaire.....	'17	1,200 00	9 Feb. '86	9 Jan. '17			
Cain, C. S., V.S.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'11	1,600 00	21 Apr. '87	27 Nov. '11			
Campeau, J. F., M.V.		"	'10	1,700 00	12 Mar. '83	6 July '10			
Callaway, F. W.		Lay Inspector—Insp. non-vétérinaire.....	'16	1,000 00	6 July '77	24 July '16			
Carey, M. L., V.S.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'16	1,300 00	25 Oct. '91	2 June '16			
Carley, A. A. H., V.S.		"	'12	1,500 00	24 Sept. '83	23 Dec. '12			
Carlin, E. M.		Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	'16	1,000 00	5 Sept. '78	23 June '16			
Carr, J.		"	'16	900 00	14 Jan. '85	30 Oct. '08			
Cavan, A. J.		Special Officer—Fonctionnaire spécial.....	'08	4 50 a day	24 Feb. '67	14 Apr. '08			
Chagnon, M., M.V.		Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	'15	1,400 00	14 Oct. '87	20 July '15			



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE EXTÉRIEUR.

HEALTH OF ANIMALS BRANCH, MEAT INSPECTION DIVISION—*Continued*—DIVISION DE L'HYGIÈNE DES ANIMAUX, INSPECTION DES VIANDES—*Suite*

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Champion, A. J.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	16 Dec. '14	\$ 1,000 00	7 Apr. '77		16 Dec. '14
Christian, I. V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	26 Sept. '07	1,800 00	26 June '84		26 Sept. '07
Christman, H.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	29 June '14	1,000 00	5 Nov. '74		29 June '14
Clegg, R. V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	21 Mar. '16	1,300 00	27 Dec. '84		21 Mar. '16
Cockerton, G. C. V.S.	"	23 June '11	1,400 00	87		23 June '11
Coleburn, H. V.S.	"	8 Dec. '14	1,400 00	12 Apr. '87		26 June '14
Coleman, T. F.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	17 Aug. '14	1,000 00	29 Mar. '61		17 Aug. '14
Collet, R. B. V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	19 July '13	1,300 00	13 Apr. '85		19 Aug. '13
Cook, R. H. V.S.	"	15 July '11	1,700 00	27 Nov. '71		14 May '09
Couture, J. L. N. V.S.	"	20 Sept. '10	1,700 00	8 Sept. '88		20 Sept. '10
Cox, Edwin	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	15 Feb. '11	1,150 00	2 May '65		15 Feb. '11
Daigneault, F. A. M.V.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	15 July '12	1,300 00	18 Jan. '87		15 July '12
Davidson, J. G. V.S.	"	6 July '10	1,700 00	26 Mar. '89		6 July '10
Dellert, R. B. B.V.S.	"	6 July '07	1,700 00	24 Nov. '86		6 July '10
Dérome, C. E. M.V.	"	13 Nov. '10	1,800 00	12 Sept. '81		13 Nov. '10
Dickenson, C. S. V.S.	"	21 Mar. '16	1,300 00	6 Oct. '91		21 Mar. '16
Dickenson, J. V.S.	"	30 July '12	1,600 00	11 June '79		9 July '11
Dicks, G. W.	Asst. Lay Insp.—Asst. insp. non-vétérinaire.	20 Mar. '17	900 00	26 July '78	20 Mar. '17	
Douglas, A. R. V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	12 May '09	1,800 00	26 Apr. '80		12 May '09
Douglas, K. L. V.S.	"	12 June '13	1,300 00	1 Jan. '92		12 June '13
Dufresne, E. M. V.	"	1 Apr. '11	1,700 00	29 Dec. '76		26 Sept. '10
Duhamel, J. E. A. M.V.	"	31 Jan. '11	1,700 00	11 Feb. '85		31 Jan. '11
Edwards, D.	Lay Insp.—Insp. non-vétérinaire.	30 Oct. '16	900 00	21 Oct. '73		30 Oct. '16
Elliott, H. J. V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	6 July '10	1,500 00	18 Aug. '74		6 July '10
English, J. R. V.S.	"	5 Dec. '08	1,800 00	6 Apr. '67		5 Dec. '08
Estes, H. R. V.S.	"	10 Aug. '14	1,300 00	5 Mar. '90		10 Aug. '14
Farewell, E. R. V.S.	"	12 May '09	1,800 00	20 June '79		12 May '09
Fasken, J. W. V.S.	"	13 Aug. '16	1,300 00	20 Oct. '94		13 Aug. '16
Finnemore, C. W. V.S.	"	23 July '07	1,200 00	16 Jan. '82		23 July '07
Fisher, F. V.S.	"	3 Sept. '14	1,800 00	25 Jan. '63		3 Sept. '14
Fisher, J. W. V.S.	"	1 July '13	1,500 00	5 Apr. '61		1 July '13
Fisher, T. E. H. V.S.	"	25 July '16	1,400 00	11 Oct. '53		25 July '16
Forsythe, W. D. V.S.	Asst. Lay Insp.—Asst. Insp. non-vétérinaire.	13 Nov. '16	900 00	3 June '75		13 Nov. '16
Fox, R. G. V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	3 July '16	1,300 00	14 Mar. '88		3 July '16
Fréchette, J. L. M.V.	Assistant Vet. Inspector—Asst. Insp. vétérinaire.	9 Nov. '16	1,200 00	26 Jan. '77		9 Nov. '16
Garrett, Henry, V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	22 Dec. '10	1,700 00	17 Aug. '75		22 Dec. '10

## SESSIONAL PAPER No. 30

Gauvin, E. C., M.V.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	8 July '13	1,500 00	9 Feb. '92	8 July '13
George, J. H., V.S.	"	26 Sept. '07	1,800 00	18 Mar. '65	26 Sept. '07
Grandmaison, E., M.V.	Assist. Vét. Inspector—Assist. inspec. vétérinaire	7 Nov. '16	1,200 00	16 June '92	7 Nov. '16
Gray, F. W.	Canning Inspector—Inspecteur de fabriques de conserves.....	1 Mar. '16	1,250 00	4 Dec. '77	1 Mar. '16
Gray, R. G., V.S.	Assist. Vet. Inspector—Assist. inspec. vétérinaire	7 Nov. '16	1,200 00	16 Oct. '81	7 Nov. '16
Harrison, J. R. N., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	7 Nov. '16	1,200 00	16 May '79	7 Nov. '16
Hawkins, A. E.	Veterinary Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	1 Mar. '10	1,800 00	16 May '79	1 Mar. '10
Henderson, W. A., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	14 Dec. '14	1,000 00	25 Apr. '81	14 Dec. '14
Hodgson, J. A.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	26 Sept. '07	1,800 00	21 Apr. '75	26 Sept. '07
Hodgson, H.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	30 Nov. '07	1,900 00	16 Dec. '84	30 Nov. '07
Howard, Wm	Ass't Lay Insp.—Assist. inspecteur non-vétérinaire	13 Nov. '16	1,200 00	26 May '84	13 Nov. '16
Hubbs, A. H.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	15 Nov. '11	1,100 00	29 Aug. '61	15 Nov. '11
Hunt, A. C.	Canning Inspec.—Insp. de fabriques de conserves	25 July '16	1,250 00	29 Aug. '64	25 July '16
Irvine, D. A., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	17 July '16	1,000 00	21 Nov. '76	17 July '16
Jackson, R. F.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	26 Sept. '07	1,900 00	23 Jan. '77	26 Sept. '07
James, W. H., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	7 May '14	1,000 00	28 Jan. '77	7 May '14
Jervis, Jas. G., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	26 Sept. '07	1,800 00	4 Aug. '84	26 Sept. '07
Johannes, C. J., V.S.	"	25 Aug. '13	1,500 00	6 June '90	25 Aug. '13
Jones, F. C., V.S.	"	26 Sept. '07	1,800 00	22 July '75	26 Sept. '07
Johnston, C. H.	"	26 Sept. '08	1,800 00	31 Aug. '70	26 Sept. '08
Kellam, M. J., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	22 Sept. '14	1,000 00	16 Nov. '67	22 Sept. '14
Kelly, P. J.	Travelling Inspector—Inspecteur voyageur	1 Apr. '12	2,100 00	1 Aug. '50	1 Apr. '12
Kerr, I. K.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	26 Sept. '07	1,100 00	11 Jan. '71	26 Sept. '07
Kime, W., V.S.	"	21 Aug. '11	1,150 00	18 Mar. '64	21 Aug. '11
Kingston, Paul.	"	27 July '14	1,000 00	8 Feb. '69	27 July '14
Knowles, W. B. R., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	26 Sept. '07	1,800 00	7 Apr. '82	26 Sept. '07
Ladd, W. F.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	11 Nov. '11	1,100 00	7 Apr. '82	11 Nov. '11
Laidlaw, E. J.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	15 July '14	1,400 00	22 June '76	15 July '14
Lallemand, E.	"	24 July '16	1,000 00	13 Sept. '75	24 July '16
Langevin, J. E., M.V.	"	4 Aug. '14	1,000 00	7 Jan. '80	4 Aug. '14
Lawrence, S. E., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	17 May '10	1,150 00	10 May '60	17 May '10
Lawson, W. V.S.	"	16 Sept. '10	1,700 00	30 Sept. '89	16 Sept. '10
LeBlond, J. E., M.V.	"	1 Dec. '15	1,300 00	31 Sept. '89	1 Dec. '15
Ledgerwood, G. A., V.S.	"	31 Aug. '08	1,800 00	17 July '60	31 Aug. '08
Lee, J. W.	"	16 Aug. '15	1,400 00	16 June '93	16 Aug. '15
Lefebvre, F., M.V.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	7 Aug. '14	1,400 00	29 Mar. '93	7 Aug. '14
Lefebvre, J. E. M., M.V.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	27 Dec. '15	1,000 00	1 Nov. '76	27 Dec. '15
Lemieux, E. G., M.V.	"	16 Apr. '14	1,400 00	21 July '85	16 Apr. '14
Lennon, L. J.	"	26 Sept. '07	1,800 00	20 May '77	26 Sept. '07
Leslie, H. C., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	26 Oct. '16	900 00	5 May '87	26 Oct. '16
Lowrey, F. H. S., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	1 Nov. '11	1,700 00	13 Feb. '70	1 Nov. '11
Lyons, R. H.	"	26 Sept. '07	2,100 00	1 Apr. '75	26 Sept. '07
McCabe, Wm.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	26 Feb. '12	1,100 00	26 Oct. '69	26 Feb. '12
McCaskill, A. W., V. S.	"	12 Sept. '12	1,100 00	22 Mar. '72	12 Sept. '12
McClelland, T. J.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	15 May '16	1,300 00	25 July '82	15 May '16
McCullough, H., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	30 Nov. '07	1,200 00	11 May '47	30 Nov. '07
McDonald, Daniel F.	Ass't Vet. Inspector—Assist. insp. vétérinaire.....	24 Nov. '16	1,200 00	27 Sept. '77	24 Nov. '16
McDonald, J. G., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	11 Dec. '11	1,100 00	15 Mar. '60	11 Dec. '11
	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	8 July '14	1,400 00	9 June '85	8 July '14

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, SERVICE EXTÉRIEUR.

HEALTH OF ANIMALS BRANCH, MEAT INSPECTION DIVISION—*Concluded*—DIVISION DE L'HYGIÈNE DES ANIMAUX, INSPECTION DES VIANDES—*Fin*.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
McGillivray, C. S.	Chief Travelling Inspector, Fruit and Vegetable Canneries—Inspecteur en chef de fabriques de conserves de fruits et de légumes.	1 Apr. '12	1,900 00	4 June '67	.....	27 Aug. '09
McIntosh, C. W., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	2 Jan. '14	1,400 00	12 Sept. '83	.....	2 Jan. '14
McKay, G. H.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	1 Mar. '17	900 00	18 June '82	.....	1 Mar. '17
McKee, S. C., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	3 June '16	1,300 00	29 Sept. '86	.....	3 June '16
McLeish, J. A., V.S.	" " " " " "	1 Apr. '11	1,800 00	15 Dec. '80	.....	1 Apr. '11
McNally, F. A., V.S.	" " " " " "	24 Jan. '07	1,700 00	12 June '80	.....	24 Jan. '11
Macey, H.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	30 Nov. '09	1,200 00	10 Apr. '61	.....	30 Nov. '07
MacLanane, T. W. R., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	23 Dec. '09	1,800 00	22 Aug. '66	.....	23 Dec. '09
Maxwell, F. E., V.S.	" " " " " "	24 July '09	1,300 00	4 Aug. '92	.....	24 July '16
Mizner, H.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	4 May '09	1,200 00	3 July '77	.....	4 May '09
Morse, J. E., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	13 Nov. '07	1,800 00	30 Dec. '65	.....	13 Nov. '07
Mumford, J. H.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	5 Dec. '13	1,500 00	18 Nov. '65	.....	5 Dec. '13
Murray, A. G., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	3 Oct. '13	1,500 00	17 Dec. '88	.....	3 Oct. '13
Murton, George	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	14 Nov. '14	1,000 00	29 June '63	.....	14 Nov. '14
Nagle, J. W., V.S.	Asst. Vet. Inspector—Asst. insp. vétérinaire.	20 Sept. '16	1,200 00	.....	20 Sept. '16	.....
Newton, John T.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	28 Apr. '13	1,050 00	9 Mar. '92	.....	28 Apr. '13
Newton, Henry	" " " " " "	2 Dec. '13	1,000 00	9 Aug. '74	.....	2 Dec. '13
Nichol, G. A., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	29 Aug. '14	1,400 00	11 Mar. '91	.....	29 Aug. '14
Nichols, J. W.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	May '12	1,000 00	4 Nov. '64	.....	May '12
O'Brien, W. C., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	25 Oct. '16	1,200 00	4 May '84	.....	25 Oct. '16
Olivier, E. C., V.S.	" " " " " "	1 Dec. '15	1,300 00	1 May '56	.....	1 Dec. '15
Orr, R. D., V.S.	" " " " " "	12 May '09	1,800 00	3 Feb. '65	.....	12 May '09
Onellette, E.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	24 June '16	1,000 00	12 Jan. '78	.....	24 June '16
Paquette, F. O.	" " " " " "	13 July '14	1,000 00	17 Feb. '68	.....	13 July '14
Patt, J. H., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	24 July '14	1,400 00	18 May '75	.....	24 July '14
Pedden, W. J., V.S.	" " " " " "	25 June '12	1,600 00	23 July '76	.....	25 June '12
Pedrick, W. H., V.S.	" " " " " "	4 Mar. '04	1,900 00	23 Dec. '63	.....	4 Mar. '04
Pine, T. M., V.S.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	21 Dec. '14	1,000 00	24 May '62	.....	21 Dec. '14
Pilon, Henri	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	26 Sept. '07	1,800 00	19 July '74	.....	26 Sept. '07
Pomret, H., V.S.	" " " " " "	17 May '09	1,800 00	23 Sept. '79	.....	17 May '09
Pridham, Jas.	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.	7 Dec. '14	1,000 00	9 Jan '75	.....	7 Dec. '14
Purdy, J. W., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	15 Nov. '07	1,800 00	.....	15 Nov. '07	15 Nov. '07
Ramsay, A. C., V.S.	" " " " " "	30 May '08	1,800 00	14 Mar. '79	.....	30 May '08
Robertson, A., V.S.	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.	27 July '15	1,400 00	4 Aug. '92	.....	27 July '15



## SESSIONAL PAPER No. 30

Ross, J. D., V.S.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	26 Sept.	'07	1,800 00	3 Apr.	'63	26 Sept.	'07
Rowntree, J.	"	"	30 Nov.	'15	1,000 00	13 Mar.	'71	30 Nov.	'15
Rutherford, A. E.	"	"	24 Aug.	'14	1,000 00	July	'71	24 Aug.	'14
Schilt, C. C., V.S.	"	"	1 Sept.	'16	1,300 00	3 Jan.	'88	1 Sept.	'16
Sénécal, L., M.C., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	28 Aug.	'16	1,200 00	27 Dec.	'94	28 Aug.	'16
Seymour, Wm., V.S.	"	Asst. Vet. Inspector—Asst. insp. vétérinaire.....	3 Aug.	'14	1,400 00	15 Sept.	'91	3 Aug.	'14
Shaw, Smith.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	18 Oct.	'15	1,000 00	25 Nov.	'76	18 Oct.	'15
Shonyo, J. H., V.S.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	1 May	'08	1,800 00	5 Apr.	'87	1 May	'08
Simard, P. E., M.V.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur-vétérinaire.....	27 Sept.	'15	1,400 00	27 June	'90	27 Sept.	'15
Smith, F. W. B.	"	"	15 June	'16	1,200 00	25 Oct.	'96	15 June	'16
Songhurst, J. R.	"	"	11 Dec.	'11	1,100 00	8 Mar.	'83	11 Dec.	'11
Stafford, J. A.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	20 Nov.	'16	900 00	18 June	'83	20 Nov.	'16
Starnaman, G. W., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	14 Aug.	'14	1,400 00	4 June	'80	14 Aug.	'14
Steen, J., V.S.	"	"	28 July	'14	1,400 00	20 July	'92	28 July	'14
Switzer, H. S.	"	Canning Inspector—Inspecteur de fabriques de conserves.....	May	'12	1,350 00	6 June	'75	May	'12
Tanner, A. C., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	3 July	'11	1,700 00	28 Ap.	'91	3 July	'11
Tapley, A. J.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	23 Mar.	'16	1,000 00	21 May	'83	23 Mar.	'16
Tennant, D. C., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	21 Oct.	'07	1,800 00	9 Oct.	'81	21 Oct.	'07
Tennant, Wm., V.S.	"	"	15 Aug.	'13	1,600 00	13 June	'81	15 Aug.	'13
Terrance, John	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	13 Nov.	'07	1,200 00	25 Aug.	'57	13 Nov.	'07
Théoret, J. A., M.V.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	7 July	'13	1,500 00	5 June	'85	7 July	'13
Thompson, C. E.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	23 Oct.	'16	900 00	12 May	'76	23 Oct.	'16
Thompson, J. R., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	26 Sept.	'07	1,800 00	14 Dec.	'71	26 Sept.	'07
Torrie, A. R., V.S.	"	"	29 Apr.	'08	1,800 00	14 Mar.	'73	29 Apr.	'08
Trudeau, J. L., M.V.	"	"	16 July	'12	1,600 00	17 Jan.	'87	16 July	'12
Tupling, R. G., V.S.	"	"	16 Aug.	'11	1,600 00	16 Apr.	'89	16 Aug.	'11
Walker, A. C., B.V.Sc.	"	"	26 Sept.	'07	1,800 00	13 Jan.	'70	26 Sept.	'07
Walkinshaw, L. R.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	18 May	'14	1,000 00	23 May	'88	18 May	'14
Wallace, C. L., B.V.Sc.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	6 July	'10	1,700 00	18 Apr.	'86	6 July	'10
Walsh, G. W.	"	"	26 Sept.	'07	1,000 00	25 Nov.	'75	26 Sept.	'07
Way, A. J., V.S.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	24 June	'12	1,100 00	15 July	'65	24 June	'12
Weaver, C. H., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	16 Mar.	'17	1,200 00	29 Mar.	'84	16 Mar.	'17
Wenborn, Wm. T.	"	"	11 Aug.	'11	1,700 00	May	'85	11 Aug.	'11
Wheeler, Wm. H.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	16 Aug.	'15	1,000 00	4 Mar.	'63	16 Aug.	'15
White, E. E.	"	"	19 May	'14	1,000 00	21 Dec.	'94	19 May	'14
White, J. B., V.S.	"	"	10 June	'12	1,100 00	16 Dec.	'71	10 June	'12
Williams, W. G.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	5 Dec.	'08	1,700 00	10 Aug.	'55	5 Dec.	'08
Wilson, L. A., V.S.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	23 Apr.	'13	1,050 00	29 July	'58	23 Apr.	'13
Wingate, F. L., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	26 Sept.	'07	2,000 00	30 June	'72	26 Sept.	'07
Wood, F., V.S.	"	"	18 Dec.	'09	1,800 00	21 June	'73	18 Dec.	'09
Wood, W. R., V.S.	"	"	19 June	'16	1,300 00	22 Jan.	'94	19 June	'16
Young, J. R.	"	"	6 July	'15	1,400 00	14 Oct.	'92	6 July	'15
Younghusband, A. W., V.S.	"	Lay Inspector—Inspecteur non-vétérinaire.....	13 Nov.	'07	1,200 00	11 Apr.	'66	13 Nov.	'07
Younghusband, H. M., V.S.	"	Veterinary Inspector—Inspecteur vétérinaire.....	16 July	'13	1,500 00	16 Aug.	'88	16 July	'13
	"	"	12 Oct.	'15	1,400 00	24 Jan.	'94	12 Oct.	'15

## DEPARTMENT OF MARINE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MARINE, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Johnston, Alexander.....	Deputy Minister—Sous-ministre.....	.....	8 June '10	\$ 5,000 00	24 Apr. '67	.....	8 June '10
Stanton, Cameron.....	Asst. Deputy Minister—Sous-ministre adjoint.....	1-A.	1 Apr. '08	4,000 00	12 July '61	.....	1 June '79
Anderson, William Patrick, C.M.G., C.E.	Chief Engineer—Ingénieur en chef.....	"	15 June '82	4,000 00	4 Sept. '51	23 Oct. '74	1 May '75
Fraser, Basil Hall.....	Asst. Chief Engineer—Ing. en chef adjoint.....	"	5 May '10	3,400 00	5 Dec. '69	2 Sept. '89	1 July '94
Macphail, John Goodwill, B.A., B.Sc.....	Commissioner of Lights—Dir. du service des phares.....	"	1 Apr. '11	3,400 00	18 Dec. '77	May '05	1 Apr. '06
Boyle, Alexander.....	Chief Accountant—Comptable en chef.....	"	1 Apr. '11	3,400 00	4 Jan. '73	1 June '05	1 Apr. '09
Ferguson, Thomas Robert.....	Chairman, Board of Steamship Inspection—Prés. du bureau d'insp. des bateaux à vap.	"	1 Apr. '13	3,200 00	10 Feb. '66	May '89	15 Nov. '09
Burnett, Bertram Florenzo.....	Officer in charge of Pilotage and of Masters and Seamen's Branch—Chef du service du pilotage et du service qui s'occupe des capitaines et matelots.....	"	1 Oct. '14	3,000 00	26 Oct. '62	.....	15 Mar. '87
Flood, George Herbert.....	Purchasing and Contract Agent—Agent chargé des achats et des contrats.....	"	1 Apr. '15	3,500 00	6 Aug. '61	.....	11 Nov. '09
Duguid, Charles Fraser Munro.....	Naval Architect—Architecte naval.....	"	1 Apr. '15	4,000 00	31 Aug. '72	Aug. '05	1 Apr. '13
Demers, Captain Louis Arthur.....	Wreck Commissioner—Commissaire-enquêteur des naufrages.....	"	1 Apr. '16	3,400 00	18 Aug. '62	.....	11 June '14
McClenaghan, James Edward.....	Chief Records Branch—Chef du service des archives.....	"	1 Apr. '17	2,800 00	21 Jan. '62	7 Feb. '83	1 July '83
Tremaine, Arthur DeBrissy.....	Supt. of Agencies—Dir. du serv. des agences.....	"	1 Apr. '17	2,800 00	18 June '56	10 Feb. '79	1 Aug. '84
Hawken, Harold Edwin Anderson.....	Chief Registry of Shipping—Chef du service de l'enregistrement des navires.....	"	1 Apr. '17	2,800 00	28 Sept. '79	7 Jan. '02	3 Feb. '05
McDonnell, Frank.....	Asst. to Chairman Board of Steamship Inspection—Président adjoint du bureau d'inspection des bateaux à vapeur.....	"	1 Apr. '17	2,800 00	18 Oct. '78	6 Mar. '05	1 Sept. '08
Tibbitts, Archibald Randolph.....	Inspector of Harbour Commissions—Inspecteur des commissions des havres.....	"	1 Apr. '17	2,800 00	21 Feb. '70	.....	14 Oct. '12
Campbell, Donald Colin.....	Chief of Reports and Statistics—Chef du service des rapports et statistiques.....	"	1 Apr. '17	2,800 00	14 Sept. '62	1 May '83	1 July '93
Bance, Lucien.....	Chief Fr. Correspondence—Chef du service de la correspondance française.....	1-B.	1 Apr. '08	2,800 00	9 May '72	29 Apr. '91	1 July '01
Côté, Louis Euclide, C.E., B.A.Sc.....	Chief Draughtsman—Dessinateur en chef.....	"	1 Apr. '09	2,800 00	13 Jan. '75	26 Feb. '04	1 Sept. '08
Bourzault, François Romuald Alphonse.....	Law Clerk—Avocat consultant.....	"	1 June '09	2,700 00	31 Oct. '65	Nov. '07	1 Sept. '08
Thompson, Commander Henry, R.N.....	Special Officer—Officier spécialisé.....	"	1 Apr. '10	2,500 00	21 Aug. '64	.....	7 Sept. '09
Guiou, Alonzo Herrett.....	Asst. Chief of Records—Chef adjoint du service des archives.....	"	1 Apr. '11	2,700 00	30 Dec. '66	.....	4 Apr. '87

SESSIONAL PAPER No. 30

Boudreau, Jean-Baptiste Alexandre.....	Asst. Accountant—Comptable adjoint.....	1-B.	1 Apr. '11	2,700 00	3 July '71	1 May '04	1 July '04
Heidmann, Gustav.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '12	2,600 00	12 June '83	.....	11 Nov. '11
Stewart, Charles Edward.....	Private Secretary—Secrétaire particulier.....	"	11 Nov. '11	600 00	.....	.....	.....
McCharles, John.....	Asst. Commissioner of Lights—Dir. adjoint du service des phares.	"	1 Apr. '13	2,500 00	7 May '66	1 Mar. '89	1 Nov. '07
Skelly, John Joseph.....	Chief English Correspondence—Chef du service de la correspondance anglaise.	"	1 Oct. '14	2,300 00	9 Sept. '64	.....	20 Dec. '93
Roy, Régis.....	Asst. to Purchasing and Contract Agent—Agent adjoint chargé des achats et des contrats.	"	1 Oct. '14	2,300 00	17 Sept. '75	10 Apr. '95	28 May '95
Treanor, Walter Charles.....	Clerk of Supplies—Commis chargé du service des fournitures.	"	1 Apr. '16	2,200 00	16 Feb. '64	July '82	1 Jan. '91
Quinn, William James.....	Clerk—Commis.....	"	1 Oct. '16	2,100 00	12 Sept. '79	.....	1 Aug. '13
Godin, Charles Hector, M.D.....	Supt. of Marine Hospitals—Dir. du service des hôpitaux de la marine.	2-A.	1 Apr. '17	2,100 00	26 Oct. '67	26 Jan. '96	1 July '00
O'Hanly, John Mitchell.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '09	2,050 00	26 June '72	1 July '06	1 Sept. '08
D'Ornano, Louis Paul-Marie Sampiero, B.Sc.....	Translator—Traducteur.....	"	1 Mar. '10	2,000 00	29 Aug. '57	.....	16 Aug. '95
Houde, Frederick Henry.....	Clerk—Commis.....	"	20 July '10	1,900 00	18 May '68	24 June '07	20 July '10
Doyle, Mary Cameron.....	"	"	1 Apr. '11	1,950 00	15 Feb. '79	5 Jan. '91	12 Dec. '03
Roberts, Joseph William George.....	"	"	1 Apr. '12	1,950 00	2 Jan. '66	1 Nov. '99	9 Sept. '92
Larose, Eugene Téléphone Chagnon.....	"	"	1 Apr. '12	1,950 00	16 Mar. '73	1 Nov. '99	1 Sept. '08
Miffonis, Louis Fernand Henri de, C.E.B.Sc.	"	"	1 Apr. '12	1,950 00	25 June '69	22 Apr. '02	1 Sept. '08
Jennings, Frank Percy.....	"	"	1 Apr. '12	1,950 00	24 May '82	15 Dec. '05	1 Sept. '08
Surtees, Walter Craven.....	"	"	1 Apr. '12	1,950 00	31 Aug. '81	19 Sept. '08	5 July '09
Anderson, Hope Vere.....	"	"	1 Jan. '13	1,800 00	20 Mar. '79	25 Apr. '01	1 Sept. '08
Fosbery, Henry Exham.....	"	"	11 Aug. '13	1,750 00	10 Dec. '90	.....	16 Sept. '12
Clawson, Ernest Edward.....	"	"	1 Feb. '14	1,950 00	8 Oct. '70	5 Sept. '00	28 May '07
Hamel, Achille Joseph.....	"	"	17 Apr. '14	1,700 00	20 Nov. '83	.....	17 Apr. '14
Edge, Vincent Jas.....	"	"	1 Apr. '16	1,750 00	9 Mar. '65	1 Apr. '02	1 Sept. '08
Vaughan, Joseph Henry.....	"	"	1 Apr. '16	1,750 00	14 Aug. '82	1 Feb. '08	1 Sept. '08
Rowan, James Thomas.....	"	"	1 Sept. '16	1,600 00	5 Nov. '78	20 June '08	1 Sept. '08
Lucas, Harry Lewis.....	"	"	1 Oct. '16	1,600 00	9 Sept. '90	.....	17 July '09
Dame, Armand Henri.....	"	"	1 Oct. '16	1,600 00	17 Jan. '82	.....	11 Mar. '12
Tremblay, Hélène.....	"	"	1 Apr. '17	1,600 00	12 Oct. '78	1 Sept. '06	1 Apr. '07
Ross, Angus Matheson.....	2-B.	"	1 July '08	1,600 00	28 June '79	1 July '06	12 Dec. '03
Longtin, Emile Moïse.....	"	"	1 Aug. '08	1,600 00	15 July '59	May '06	12 Nov. '03
Gauvreau, Joseph Armand.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	22 Oct. '72	21 Nov. '06	1 Sept. '08
Martin, Louis Téléphone Albert.....	"	"	1 Sept. '08	1,550 00	29 May '59	7 Feb. '07	1 Sept. '08
Poulin, Joseph Apolinaire.....	"	"	1 Sept. '08	1,450 00	11 Sept. '70	Apr. '07	1 Sept. '08
McKeown, Dalton Petrie.....	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	21 Nov. '64	31 July '11	1 Sept. '08
	"	"	1 Jan. '12	1,050 00	15 Sept. '92	.....	1 Jan. '12

Twelve years with Fishery Protection Service; Marine Dept's employ from Apr. '04, to May, '12—A été douze ans dans le service de protection des pêcheries, et à l'emploi du ministère de la marine d'avril '04 à mai '12.

On Active Service with Royal Navy—En service actif dans la marine royale.

With Transcontinental Railway Commission since 7 Oct., 1904—Avec la commission du chemin de fer Transcontinental depuis le 7 oct. 1904.

On active Service Overseas Contingent—En service actif outre-mer.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF MARINE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MARINE, SERVICE INTERIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Henderson, John.....	Clerk—Commis.	2-B.	1 May '12	\$ 1,200 00	15 July '77	.....	1 May '12
White, Percy Ronald.....	"	"	15 June '12	1,400 00	17 Aug. '82	1 Jan. '07	10 Apr. '07
Murray, Hugh James.....	"	"	1 July '12	1,000 00	17 Nov. '88	2 Jan. '12	1 July '12
Petry, Frederick James.....	"	"	1 July '12	1,000 00	10 Mar. '93	28 June '11	1 July '12
Mason, John Barkley.....	"	"	14 Nov. '12	1,000 00	15 Sept. '92	.....	2 July '12
Stewart, Thomas.....	"	"	1 July '13	1,000 00	25 May '94	29 Oct. '12	1 July '13
Davis, John Charles.....	"	"	1 July '13	1,000 00	5 Sept. '93	1 Apr. '13	1 July '13
Hughes, Mark Hillard.....	"	"	13 Dec. '13	1,000 00	21 Mar. '79	25 Sept. '13	13 Dec. '13
Carter, Richard Owen.....	"	"	24 Dec. '13	1,000 00	4 Sept. '93	20 Apr. '12	15 June '12
Andresen, Arnt Christian.....	"	"	15 Feb. '14	1,250 00	16 July '85	12 Sept. '13	15 Feb. '14
Dickson, William Parker.....	"	"	6 Apr. '14	1,000 00	31 Jan. '93	1 Apr. '13	5 Apr. '14
Burton, Robert Stewart.....	"	"	28 June '15	1,000 00	3 Mar. '96	.....	5 Jan. '15
Kuhring, Paul Ludwig.....	"	"	1 Oct. '15	1,050 00	6 Oct. '90	19 Nov. '13	1 Oct. '15
McFee, Bruce.....	"	"	16 Mar. '16	1,250 00	31 July '86	10 July '08	1 Sept. '08
Gorman, Louis Frederick.....	"	3-A.	31 Mar. '05	1,250 00	1 June '80	7 Jan. '01	1 July '04
Tanner, Anna Grace.....	"	"	1 Apr. '07	1,250 00	15 Dec. '83	1 July '04	1 Apr. '07
Lavergne, Joseph Daniel.....	"	"	1 Apr. '07	1,250 00	7 June '81	11 July '04	1 Apr. '07
Edmonds, Esther.....	"	"	1 Apr. '08	1,250 00	16 Apr. '81	5 Jan. '03	1 Apr. '07
O'Connor, Agnes.....	"	"	1 Apr. '08	1,250 00	8 Dec. '81	3 May '03	1 Apr. '07
Skuce, James Milton.....	"	"	1 Apr. '08	1,250 00	9 June '83	26 Dec. '06	1 Apr. '08
Archambault, Romuald.....	"	"	1 Apr. '08	1,250 00	21 May '52	.....	7 May '75
Dausereau, Emile.....	"	"	10 May '08	1,250 00	1 Mar. '85	1 Apr. '07	10 May '08
LaFleur, Milly Maud.....	"	"	1 Feb. '09	1,250 00	25 Mar. '82	1 Feb. '04	1 Apr. '07
Taylor, Minnie Gertrude.....	"	"	1 Oct. '09	1,250 00	21 Nov. '72	1 May '05	1 Apr. '07
Carter, Reginald Charles.....	"	"	1 Apr. '10	1,250 00	19 May '69	29 May '05	1 Sept. '08
Potvin, Napoléon.....	"	"	1 Apr. '10	1,250 00	8 Dec. '68	8 Dec. '91	31 Dec. '95
Anyot, Cyrille Léo.....	"	"	1 Apr. '10	1,250 00	3 Oct. '80	20 Oct. '03	1 Sept. '08
Talbot, Lionel.....	"	"	1 Apr. '11	1,250 00	24 May '88	10 Mar. '08	1 Sept. '08
Lachaine, Jean-Baptiste.....	"	"	1 Apr. '11	1,250 00	23 June '86	.....	24 July '09
Wainwright, Muriel Stowe.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	3 June '86	17 May '06	1 Apr. '07
Blount, Bessie.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	11 Apr. '81	15 Mar. '04	1 Apr. '08
Rochon, Anna Alma.....	"	"	1 Apr. '12	1,100 00	10 Jan. '86	1 July '06	1 Apr. '08
Matton, Léon Louis.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	11 Jan. '82	5 July '05	1 Sept. '08
Enman, Ina McLaren.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	25 Dec. '82	.....	1 Sept. '09
Doherty, Sarah Loretta.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	2 Sept. '77	.....	4 Aug. '10
Laveux, Bernadette.....	"	"	1 July '12	1,100 00	4 Mar. '83	.....	1 July '07
Percival, Harriett Maria.....	"	"	1 Aug. '12	1,100 00	24 Feb. '82	11 Jan. '06	1 Sept. '08
McLellan, Ernest Hilary.....	"	"	1 Oct. '13	1,050 00	17 June '89	.....	3 Aug. '10

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Clerk—Commis.	3-A.	1 Apr. '14	1,050 00	12 Jan. '77	21 May '07	Sept. '08
Davis, Thomas.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	12 Jan. '87	21 May '08	1 Sept. '08
Benoit, Joseph.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	15 Apr. '82	31 Aug. '12	8 Jan. '12
Doyle, Lewis Bernard.....	"	"	1 Dec. '14	1,000 00	15 Feb. '87	1 Aug. '12	1 Dec. '12
Frenchis, Natalie Hetty Mockett.....	"	"	15 Jan. '15	1,050 00	2 July '93	9 Dec. '11	1 Aug. '12
Blyth, Mary Evelyn.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	15 Jan. '84	20 Jan. '11	1 July '11
Connelly, Elizabeth.....	"	"	1 Oct. '16	1,000 00	8 Apr. '90	6 Dec. '09	1 Sept. '10
Lanthier, Mary Edna.....	"	"	1 Oct. '16	1,000 00	5 Feb. '89	14 July '11	1 Oct. '11
McCullough, Evelyn Mary Helen.....	"	"	1 Oct. '16	1,000 00	18 Dec. '91	1 Dec. '11	1 Feb. '13
Breen, James Arkison.....	"	"	1 Nov. '16	1,000 00	16 Mar. '89	.....	19 Oct. '14
Thompson, Mabel Beiden.....	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	10 Aug. '89	.....	17 Apr. '15
O'Malley, Joseph Rodolphe.....	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	10 May '89	.....	1 July '14
Fairweather, Winnie.....	"	"	1 Apr. '07	950 00	3 Dec. '75	14 May '06	1 Apr. '07
Chartrand, Sidonie.....	"	3-B.	18 Oct. '09	850 00	23 May '83	.....	18 Oct. '09
McCuaig, Charlotte Florence.....	"	"	1 Oct. '11	850 00	1 Sept. '91	1 Mar. '11	1 Oct. '11
Nugent, Flora.....	"	"	1 Oct. '11	850 00	4 May '93	18 July '11	1 Oct. '11
Gay, Laurence.....	"	"	1 Jan. '13	850 00	5 Jan. '94	8 July '12	1 Jan. '13
Roy, Marjorie Taylor.....	"	"	16 July '13	750 00	14 Mar. '88	.....	16 July '13
McDermott, Elizabeth Mackay.....	"	"	5 Nov. '13	750 00	23 Mar. '93	.....	5 Nov. '13
Stowe, Margaret Mary Edna.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	12 Mar. '88	30 Oct. '13	1 Jan. '14
Dunbar, Kathryn Magdalene.....	"	"	16 Jan. '14	750 00	1 Oct. '95	.....	16 Jan. '14
O'Donnell, Marie Lillian Armand.....	"	"	15 Jan. '15	750 00	11 Aug. '94	.....	15 Jan. '15
Cowie, Isabella.....	"	"	25 June '15	700 00	12 Sept. '95	.....	25 June '15
Airey, Robert Goodfellow.....	"	"	1 July '15	850 00	2 Mar. '90	1 Dec. '14	1 July '15
Siddal, Vessie Almedia.....	"	"	1 Oct. '16	600 00	14 Oct. '97	.....	10 Oct. '16
Flcury, Ange.....	"	"	1 Sept. '08	950 00	12 Oct. '60	1 July '02	1 Sept. '08
Charbonneau, Wilbrod Louis.....	"	"	1 Sept. '08	950 00	21 Feb. '83	.....	1 Sept. '08
Archambault, Dollard.....	"	"	7 Jan. '09	950 00	10 Dec. '77	.....	7 Jan. '09
Monast, Louis.....	"	"	21 Aug. '11	850 00	10 Mar. '83	.....	21 Aug. '11
Barsalou, Dieudonné.....	"	"	10 Feb. '13	850 00	22 Oct. '77	1 May '12	10 Feb. '13
Wates, James Henry.....	"	"	27 Oct. '13	750 00	27 June '90	.....	27 Oct. '13
Holmes, Henry Fred.....	"	"	.....	.....	.....	.....	.....

<sup>1</sup>On active Service Overseas Contingent—En service actif outre-mer.

<sup>2</sup>Overseas with Voluntary Aid Detachment—En service outre-mer avec le détachement des aides volontaires.

DEPARTMENT OF MARINE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MARINE, SERVICE EXTÉRIEUR.

SUPERINTENDENTS OF LIGHTHOUSES UNDER COMMISSIONER OF LIGHTS—INSPECTEURS ET DIRECTEURS DIVISIONNAIRES DES PHARES RELEVANT DU DIRECTEUR DU SERVICE DES PHARES.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Johnson, Peter C.	Halifax, N. S.	Supt. of Lights—	Director des phares.	16 Dec. '07		16 Dec. '07
Kaine, Bernard Joshua.	Québec, Qué.	"	"	26 June '09		26 June '09
Kelly, John.	St. John, N. B.	"	"	1 Aug. '95		1 May '95
Halkett, Gordon.	Victoria, B. C.	"	"	1 Mar. '08		19 Feb. '04
Howell, John Andrew.	Selkirk, Man.	Insp. of Lights—	Insp. des phares.	1 Jan. '12		1 Jan. '81
Lord, Artemas.	Charlottetown, P. E. I.	Supt. of Lights—	Director des phares.	6 Dec. '09		1 Jan. '81
Weir, Joseph Davison.	Montréal, Qué.	Supt. of Lights and of Construction—	Director des phares et de la construction.	1 Mar. '13		1 Apr. '06
Arthurs, James Norman.	Parry Sound, Ont.	Supt. of Lights—	Director des phares.	15 Mar. '15		15 Mar. '15

SHIPYARD, SOREL, QUE.—CHANTIER DE CONSTRUCTIONS NAVALES, SOREL, QUÉ.

Jackson, William S.	Ottawa, Ont.	Superintendent—	Director.	27 May '12	3,000 00	27 May '12
Terreault, Henri Auguste.	Ottawa, Ont.	Assistant Supt.—	Director adjoint.	1 Apr. '10	2,100 00	1 June '02
Lacouture, Louis.	Sorel, P. Q.	Accountant—	Comptable.	Dec. '11	2,050 00	

RIVER ST. LAWRENCE SHIP CHANNEL.—PERSONNEL DE SERVICE CHARGÉ DU CHENAL MARITIME DU FLEUVE SAINT-LAURENT.

Forneret, Victor Frederick William.	Ottawa, Ont.	Superintending Eng.—	Director du service des ingénieurs.	1 Apr. '10	4,000 00	1 July '04
McLean, Norman Berford.	Ottawa, Ont.	Resident Engineer—	Ingénieur résident.	1 Apr. '12	2,900 00	
Wise, Frederick Aysford.	Ottawa, Ont.	Assistant Engineer—	Ingénieur adjoint.	1 Apr. '09	2,300 00	
Steadworthy, William.	Sorel, P. Q.	Supt. of Dredging Fleet—	Dir. de la flotte de dragage.	1 Aug. '09	1,750 00	
McGreevy, Herbert Smith.	Québec, Qué.	Supt. Signal Service—	Dir. du service des signaux.	15 Oct. '05	2,000 00	
		Officer in charge of Telephone and Reporting Stations, Montreal and Quebec—	Chargé des stations de renseignements et de téléphone, Montréal et Québec.	1 Sept. '07		

<sup>1</sup> Since deceased.—Décédé.  
<sup>2</sup> On Active Service Overseas Contingent—En service actif outre-mer.



<sup>1</sup> On Active Service Overseas with French Army—En service actif outre-mer, dans l'armée française.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF MARINE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MARINE, SERVICE EXTÉRIEUR.

AGENCY AT VICTORIA, BRITISH COLUMBIA—AGENCE DE VICTORIA, COLOMBIE-ANGLAISE.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
			\$ cts.			
Robertson, George Edward Livingstone.....	Agent—Agent.....	1 June '11	3,050 00	8 Oct. '72	.....	1 June '11
Wilby, Arthur William Roger.....	Resident Engineer—Ingénieur résident.....	1 Mar. '13	2,300 00	27 Mar. '75	.....	1 Mar. '13
Stamford, William Leonard.....	Assistant Engineer—Ingénieur adjoint.....	14 Oct. '12	1,700 00	16 Feb. '83	.....	14 Oct. '12
Dallam, Alphonsus John.....	Accountant—Comptable.....	1 July '00	2,000 00	4 Mar. '64	.....	1 July '00
Saunders, Frank.....	Sub-Agent—Sous-agent.....	1 June '12	2,300 00	1 June '66	.....	1 June '12
'Beak, William Frederick, .... Prince Rupert.	Accountant—Comptable.....	1 June '12	1,540 00	23 Feb. '78	.....	1 June '12

## AGENCY AT CHARLOTTETOWN, PRINCE EDWARD ISLAND—AGENCE DE CHARLOTTETOWN, ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD.

Taylor, Thomas Gibson.....	Agent—Agent.....	16 Dec. '09	2,700 00	29 July '54	.....	16 Dec. '09
Watson, Lawrence White.....	Accountant—Comptable.....	11 May '11	1,500 00	2 May '60	.....	5 Sept. '01

## AGENCY AT PARRY SOUND, ONT.—AGENCE DE PARRY-SOUND, ONT.

Brais, Maurice.....	Agent—Agent.....	25 Aug. '05	2,000 00	5 May '84	.....	1 July '05
Auldjo, Wilford DeLande.....	Accountant—Comptable.....	1 Apr. '08	1,250 00	25 Dec. '59	.....	9 Dec. '08
Carson, William Harvey.....	District Engineer—Ingénieur de district.....	1 June '13	1,950 00	27 June '78	.....	2 July '10
Fortey, Alfred.....	Assist. District Engineer—Ing. de district adj....	1 June '13	1,450 00	22 July '75	28 July '09	29 Oct. '12

## ONTARIO DISTRICT—DISTRICT DE L'ONTARIO.

Belyea, Charles Wiggins.....	Sub-Agent—Sous-agent.....	11 June '14	650 00	8 Nov. '57	.....	11 June '14
Seagel, Samuel George.....	".....	3 Aug. '14	1,800 00	28 Aug. '61	.....	3 Aug. '14
McClintchey, William.....	Special Officer—Fonctionnaire spécialisé.....	11 Sept. '13	200 00	16 Aug. '61	.....	11 Sept. '13

<sup>1</sup>On Active Service Overseas—En service actif outre-mer.

## SESSIONAL PAPER No. 30

## DOMINION LIGHTHOUSE DEPOT, PRESCOTT, ONT.—Dépôt des Phares du Dominion, Prescott, Ont.

Taylor, John Robson.....	Officer in charge—Fonctionnaire chargé de l'administration.	1 Jan. '12	2,550 00	6 Nov. '48	.....	1 Jan. '12
Thompson, Arthur Thomas James.....	Resident Engineer—Ingénieur résident.....	1 Apr. '12	1,900 00	19 Mar. '78	.....	1 Apr. '12
Gaudin, Thomas.....	Accountant—Comptable.....	4 Jan. '06	1,600 00	30 June '77	.....	Oct. '05

## HUMANE ESTABLISHMENTS, NOVA SCOTIA—SERVICE DE SAUVETAGE, NOUVELLE-ÉCOSSE.

Blakeney, Captain Joseph Urbane.....	Supt. and Meteorological Observer—Dir. et observateur météorologique.	15 Apr. '13	1,000 00	28 June '59	.....	15 Apr. '13
Campbell, John M.....	Superintendent—Directeur.....	1 Oct. '04	700 00	25 July '74	.....	July '97

## RIVER ST. LAWRENCE PILOTAGE—FLEUVE SAINT-LAURENT, PILOTAGE.

Lindsay, Lt.-Col. H. St. George.....	Québec.	General Supt.—Directeur général.....	4 May '14	3,200 00	17 Dec. '57	.....	28 June '10
--------------------------------------	---------	--------------------------------------	-----------	----------	-------------	-------	-------------

## WRECK COMMISSIONERS—COMMISSAIRES-ENQUÊTEURS DES NAUFRAGES.

Demers, Capt. Louis Arthur.....	Ottawa.	Wreck Commissioner—Commissaire-enquêteur des naufrages.	(See Inside Service, Ottawa— Voir service int. Ottawa.)	2 June '13	1,500 00	'64	2 June '13
Macpherson, John Duncan.....	Victoria, B.C.	Wreck Commissioner—Commissaire-enquêteur des naufrages.					

## METEOROLOGICAL SERVICE, TORONTO, ONT.—SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE DE TORONTO, ONT.

Stupart, Sir Robert Frederick.....		Supt. and Dir. of Magnetic Observatory—Dir. et administrateur de l'observatoire magnétique	28 Dec. '94	4,000 00	24 Oct. '57	.....	'72
Webber, Bertram Charles.....		Asst. Director—Directeur adjoint.....	1 Apr. '12	3,300 00	23 Sept. '58	.....	'73
Menzies, William.....		Chief Observer—Observateur en chef.....	1 Apr. '12	2,400 00	15 Oct. '48	.....	'70
Patterson, John, M. A.....		Physicist—Physicien.....	2 Apr. '10	2,300 00	3 Jan. '72	.....	'10
Connor, Abraham James.....		Climatologist—Climatologiste.....	10 May '11	1,750 00	20 Oct. '84	.....	'07
Blake, Frank Lever.....		Astronomer—Astronome.....	Feb. '81	1,850 00	20 June '53	.....	'81
Jackson, Walter Erastus.....		Magnetic Observer—Observateur magnétique.....	1 July '77	2,400 00	16 Dec. '81	.....	'04
Payne, Frank Fitz.....		Secretary—Secrétaire.....	17 July '77	2,400 00	3 Nov. '55	.....	'77
Denison, Francis Napier.....	Victoria, B.C.	Supt. of Observatory—Sur. de l'observatoire.....	16 Jan. '14	1,800 00	17 Oct. '66	.....	'94
Hutchinson, Daniel Leavitt.....	St. John N.B.	Dir. of Observatory—Dir. de l'observatoire.....	5 Dec. '91	1,600 00	19 Oct. '55	.....	'94
Smith, Arthur.....	Québec, Qué.	"	1 Mar. '94	1,200 00	8 Aug. '66	.....	'94
Stevenson, Jesse K.....	Moosejaw, Sask.	Chief Provincial Agent—Agent en chef provincial.	1 Jan. '11	1,200 00	19 Feb. '54	.....	'11
Holmden, Stuart Murray.....	Edmonton, Alta.	"	20 Apr. '12	1,300 00	29 Nov. '79	.....	'12

1 On Active Service Overseas—En service actif outre-mer.



DEPARTMENT OF MARINE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MARINE, SERVICE EXTÉRIEUR.  
BOARD OF STEAMSHIP INSPECTION—BUREAU D'INSPECTION DES BATEAUX À VAPEUR.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Ferguson, Thomas Robert.....	Chairman of Board ( <i>see</i> Inside Service)—Président du bureau ( <i>voir</i> service int.)	29 Apr. '91	2,000 00	12 Mar. '55	.....	26 May '91
McDonnell, Frank.....	Asst. to Chairman ( <i>see</i> Inside Service)—Président adjoint ( <i>voir</i> service intérieur)	29 Aug. '94	2,000 00	23 Aug. '47	.....	29 Aug. '94
Duguid, Charles Fraser Munro.....	Naval Architect ( <i>see</i> Inside Service)—Architecte naval ( <i>voir</i> service intérieur)	16 May '96	2,000 00	2 July '50	.....	16 May '96
Dodds, John.....	Insps. Boilers and Machinery—Insp. des chaudières et machines.	1 Feb. '04	2,000 00	25 Mar. '72	.....	1 Feb. '04
Thompson, Thomas P.....	"	1 Mar. '04	2,000 00	8 Sept. '57	.....	1 Mar. '04
Phillips, George Parr.....	"	1 Mar. '08	2,000 00	8 June '64	.....	1 Mar. '08
Dalton, Charles Edward.....	"	1 June '08	2,100 00	12 Feb. '65	.....	1 June '08
Stewart, James Brash.....	"	2 June '08	2,100 00	20 Oct. '80	.....	12 May '08
Hamelin, François Xavier.....	"	1 June '09	2,000 00	15 Aug. '63	.....	1 June '09
Cullum, Wm. James.....	"	5 Oct. '10	2,100 00	20 July '70	.....	5 Oct. '10
Robinson, Hugh Gilmour.....	"	23 Mar. '12	2,000 00	15 Dec. '64	.....	25 Mar. '12
Currie, Norman.....	"	25 Sept. '12	2,000 00	8 Oct. '78	.....	23 Sept. '12
Hopper, Alfred Edward.....	"	5 Oct. '12	2,100 00	10 Nov. '72	.....	5 Oct. '12
Arnold, George Medland.....	"	15 Feb. '13	2,100 00	11 Oct. '80	.....	15 Feb. '13
Lunan, James E.....	"	10 May '15	1,700 00	3 Dec. '56	.....	10 May '15
Vigars, W. J.....	"	3 Nov. '15	1,600 00	10 Jan. '76	.....	3 Nov. '15
Mantrap, Bert.....	"	5 Oct. '14	1,700 00	10 Mar. '72	.....	5 Oct. '14
Gardham, John Thomas.....	"	15 Nov. '13	1,800 00	1 Jan. '54	.....	15 Nov. '13
Samson, Joseph Arthur.....	Asst. Insp. of Boilers and Machinery—Inspecteur adjoint des chaudières et machines.	28 Apr. '94	2,000 00	22 Apr. '41	.....	28 Apr. '94
Mathews, John Thomas.....	Insps. Hulls and Equipment—Inspecteur des coques et équipements.	31 Jan. '95	2,000 00	2 Dec. '49	.....	31 Jan. '95
Murray, Dennis James.....	"	1 Jan. '01	2,000 00	18 Aug. '61	.....	1 Jan. '01
Olive, Isaac J.....	"	16 May '03	2,000 00	22 Aug. '55	.....	2 Apr. '03
Evans, William.....	"	14 Mar. '08	2,000 00	4 Feb. '44	.....	14 Mar. '08
Davis, Matthew Robert.....	"	8 Apr. '12	2,000 00	Nov. '51	.....	8 Apr. '12
Dudlos, Philippe.....	"	5 Oct. '14	( <i>See</i> Inspector Boilers and Machinery)— <i>voir</i> Insp. chaudières et machines.	( <i>See</i> Insp. of Gov. stea.— <i>voir</i> Insp. des vap. du govt.)	.....	17 July '16
Andrews, Stephen Decatur Collingwood, O.	"	28 Feb. '16	1,500 00	.....	.....	17 July '16
McDougall, Adams.....	"	17 July '16	.....	.....	.....	.....
Matthews, John Thomas.....	"	.....	.....	.....	.....	.....
McConkey, Thomas.....	"	.....	.....	.....	.....	.....
Bennett, William Robert.....	"	.....	.....	.....	.....	.....

<sup>2</sup>Since deceased—Dédé depuis.

## SESSIONAL PAPER No. 30

## INSPECTORS OF GOVERNMENT STEAMERS—INSPECTEURS DES VAPEURS DU GOUVERNEMENT.

McConkey, Thomas.....	Québec, Qué.	Ships' Husband. Chief Insp. of equipment and of repairs and alterations to Canadian Govt. steamers—Cap. d'armement. Insp. en chef de l'équipement, des réparations et des modifications à faire aux vapeurs du gouvernement.	21 Apr. '11	2,200 00	23 Dec. '59	.....	16 June '05
Feuison, Thomas Robert.....	Ottawa, Ont.	Insp. of Canadian Govt. steamers—Insp. des vapeurs du gouvernement canadien.	15 Nov. '09	(See Inside Service)	(Voir serv. interieur.)		
Stevens, Daniel Joshua.....	Halifax, N.S.	Asst. Insp. Canadian Government steamers—Insp. adjoint des vapeurs du gouvernement canadien.	11 Apr. '04	1,450 00	11 May '66	.....	15 Feb. '92
Ewing, James H.....	Halifax, N.S.	" "	28 July '14	1,250 00	.....	.....	1 July '14

## SUPERVISING EXAMINERS OF MASTERS AND MATES—EXAMINATEURS DE CONTRÔLE DES CAPITAINES ET SECONDS.

Malcolm, Frederick Newton.....	Halifax, N.S.	Supervising Examiner, Eastern Division—Examineur et inspecteur, division de l'Est.	1 Sept. '13	1,800 00	28 June '63	.....	1 Sept. '13
King, Henry Wm.....	Toronto, Ont.	Supervising Examiner, Inland Waters Division—Examineur et inspecteur, division des eaux de l'intérieur.	19 Oct. '12	1,800 00	27 Oct. '66	.....	19 Oct. '12
Eddie, Charles.....	Vancouver, B.C.	Supervising Examiner, Western Division—Examineur et inspecteur, division de l'Ouest.	1 Aug. '11	1,800 00	18 Jan. '54	.....	1 Aug. '07

<sup>1</sup>LIGHTHOUSE SERVICE—SERVICE DES PHARES.*Lightkeepers in Montreal Agency—Gardiens des phares dans les limites de l'agence de Montréal.*

Glaude, Benjamin.....	Lightkeeper, Dorval and Pointe Claire—Gardien de phare, Dorval et Pointe Claire.....	7 Sept. '72 1 Aug. '07	400 00	22 Nov. '51	.....	7 Sept. '72
-----------------------	--	---------------------------	--------	-------------	-------	-------------

*Lightkeepers in Ontario District—Gardiens de phares dans le district de l'Ontario.*

Wallace, John Gerrard.....	Lightkeeper, Lindoe Island—Gardien de phare, île Lindoe.	24 Apr. '12	380 00	16 May '54	.....	1 July '81
----------------------------	--	-------------	--------	------------	-------	------------

<sup>1</sup>On Active Service Overseas, since reported killed—Mort au champ d'honneur.<sup>2</sup>Lightkeepers under Superannuation Act—Gardiens de phares sous la loi des Pensions.

DEPARTMENT OF MARINE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DE LA MARINE, SERVICE EXTÉRIEUR.

*Lightkeepers in Nova Scotia—Gardiens de phares, Nouvelle-Ecosse.*

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Creighton, Henry H.....	Lightkeeper, Crichton Head—Gardien de phare, Crichton-Head.	6 May '74	\$ cts. 320 00	11 Sept. '37	.....	25 Oct. '74
Saulnier, John Hilaire.....	Lightkeeper, Church Point—Gardien de phare, Church-Point.	8 Aug. '78	260 00	20 June '48	.....	16 Aug. '78
Palmer, Walter Howard.....	Lightkeeper, Lahave—Gardien de phare, Lahave.	22 May '78	320 00	11 Sept. '59	.....	1 Apr. '78
Rathburn, Mrs. S. M.....	Lightkeeper, Horton—Gardien de phare, Horton	3 Sept. '79	380 00	30 Nov. '45	.....	3 Sept. '79

*Lightkeepers in New Brunswick—Gardiens de phares, Nouveau-Brunswick.*

Robertson, Meier.....	Lightkeeper, Shediac Island—Gardien de phare, île Shédiac.	29 Dec. '73	380 00	29 July '42	.....	29 Dec. '73
-----------------------	---	-------------	--------	-------------	-------	-------------

*Lightkeepers in Prince Edward Island—Gardiens de phares, Île du Prince-Edouard.*

McDonald, William.....	Lightkeeper, West Point—Gardien de phare, West-Point.	1 Dec. '75	440 00	29 Aug. '46	.....	1 Dec. '75
------------------------	--	------------	--------	-------------	-------	------------



## SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF THE NAVAL SERVICE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU SERVICE NAVAL, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
				\$ cts.			
1 Desbarats, George Joseph, C.M.G.....	Deputy Minister and Controller <sup>2</sup> —Sous-minis- tre et contrôleur.....	.....	5 May '10	6,000 00	27 Jan. '61	.....	Nov. '09
Prince, Edward Ernest, B.A., F.R.S.C., LL.D.....	Commissioner of Fisheries—Commissaire des pêcheries.....	1-A.	1 Dec. '08	4,000 00	23 May '58	1 Oct. '92	1 July '95
Stewart, William James.....	Hydrographer—Hydrographe.....	"	17 July '10	3,950 00	23 Jan. '63	.....	1 May '89
Dawson, William Bell.....	Supt. Tidal and Current Surveys—Surtint. du service des marées et des courants.....	"	1 Apr. '11	3,400 00	2 May '54	.....	11 Sept. '94
Found, William Ambrose.....	Supt. of Fisheries—Dir. des pêcheries.....	"	1 Apr. '11	3,400 00	24 Dec. '73	..... Mar. '98	July '00
Anderson, Frederick.....	Eng. Hydrographic Survey—Ing., service hydrographique.....	"	1 Apr. '13	3,200 00	23 Sept. '68	.....	1 July '93
2 Beausoleil, Louis Joseph.....	Chief Accountant—Directeur de la compta- bilité.....	"	1 Apr. '14	3,100 00	7 Dec. '72	16 Apr. '10	14 July '10
Gilbert, Emanuel Webster.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '14	3,100 00	25 Feb. '66	18 Feb. '84	19 Sept. '92
Edwards, Charles Peter.....	Supt. of Radiotelegraphs—Directeur de la radiotélégraphie.....	"	1 Apr. '15	3,000 00	11 Dec. '85	.....	9 June '06
Wilson, John Armistead.....	Director of Stores—Directeur du matériel.	"	1 Apr. '15	3,000 00	2 Nov. '79	.....	14 July '10
* Kent, Silas Blair.....	Clerk—Commis.....	1-B.	1 July '05	2,800 00	28 Apr. '55	..... '75	1 June '82
Bachand, George Alphonse.....	Eng. Hydro. Survey—Ing., serv. hydro.....	"	1 Apr. '11	2,600 00	30 Dec. '74	.....	1 Sept. '08
Cowie, John James.....	Gen. Insp. Pickled Fish—Insp. gén. du pois- son mariné.....	"	1 Apr. '11	2,700 00	28 Dec. '69	.....	29 May '09
Murray, John Adam.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	20 Oct. '59	.....	15 June '82
Savary, Charles Marcell.....	Eng. Hydro. Survey—Ing., serv. hydro.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	28 Feb. '87	13 Mar. '80	1 Sept. '08
Crichton, Gordon L.....	"	"	8 Mar. '15	2,300 00	16 Sept. '82	.....	29 June '09
Williams, Harry Frost.....	Asst. Accountant—Comptable adjoint.....	"	1 Apr. '15	2,300 00	26 Mar. '73	.....	1 Oct. '10
Rodd, James Arthur.....	Supt. Fish Culture—Directeur de la piscicult.	"	1 Apr. '15	2,300 00	7 May '78	.....	1 July '10
Fisher, Ward.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '16	2,200 00	20 June '72	.....	1 Apr. '16
Mitchell, N. C.....	"	"	1 Jan. '17	2,100 00	1 July '75	.....	1 Jan. '17

<sup>1</sup>Entered public service in 1879 as Assistant Eng., Dept. of Railway and Canals; appointed Assit. Eng. in the office of Chief Engineer of Canals, 1886; Ins. of Railways in British Columbia, 1892; Placed in charge Hydrographic Survey, River St. Lawrence, 1899; appointed Director of the Government Shipyard, Sorel, September 1, 1901; Deputy Minister of Marine and Fisheries, November 4, 1909, to May, 1910—Nommé en 1879 ingénieur adjoint au ministère des Chemins de fer et Canaux et en 1886 ingénieur adjoint dans le bureau de l'ingénieur en chef des canaux. Inspecteur des chemins de fer dans la Colombie-Britannique en 1892. Préposé au levé hydrographique du fleuve Saint-Laurent en 1899. Nommé directeur des chantiers de l'Etat, à Sorel, le 1er septembre 1901. Sous-ministre du ministère de la Marine et des Pêcheries du 4 novembre 1909 à mai 1910.

<sup>2</sup>Cost, Accountant at Government Shipyard, Sorel, 1st October, 1905, to 15th April, 1910—Comptable aux chantiers de l'Etat à Sorel du 1er octobre 1905 au 15 avril 1910.

<sup>3</sup>Superannuated—Mis à sa retraite.



## SESSIONAL PAPER No. 30

Name	Rank	Clerk—Commis.	Date of Appointment	Salary	Date of Termination	Remarks
Evans, Hugh Price.....	"	"	7 July '11	1,050 00	30 Dec. '90	
Atkinson, Christopher.....	"	"	7 July '15	1,050 00	30 Mar. '92	
Todd, Wm. R.....	"	"	1 Oct. '12	1,000 00	8 Dec. '89	
Legault, Joseph Cléophas Henri.....	"	"	1 July '13	1,000 00	22 Apr. '93	
Reid, Anthony Meredith.....	"	"	1 July '13	1,000 00	24 Dec. '94	
Lane, John P.....	"	"	1 July '13	1,000 00	2 May '92	11 Nov. '12
Scammell, Paul Francis.....	"	"	27 June '14	1,000 00	11 June '94	
Davis, Corwin Coleman.....	"	"	27 June '14	1,000 00	18 Aug. '86	
House, Thos. Harry Cecil S.....	"	"	6 July '15	1,000 00	18 Jan. '88	
Coulter, Allan.....	"	"	1 Jan. '16	1,100 00	29 Aug. '96	
Foy, Percy William.....	3-A.	"	1 Apr. '07	1,200 00	11 Sept. '84	1 Oct. '06
Delaney, Mary Ellen.....	"	"	27 Dec. '10	1,200 00	12 Sept. '85	
Anclair, Théodule Albert.....	"	"	1 Jan. '11	1,200 00	5 Nov. '84	6 Dec. '07
Johnston, Vera Waters.....	"	"	30 Dec. '11	1,150 00	28 Aug. '89	
Clarke, Jessie.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	11 Oct. '87	1 Apr. '08
Dupuis, Joseph Rodolphe.....	"	"	1 Oct. '12	1,100 00	30 Dec. '85	
Vézina, Oscar.....	"	"	1 Oct. '12	1,100 00	8 Dec. '84	
Graham, Gertrude Mabel.....	"	"	1 Oct. '13	1,050 00	27 Mar. '85	
Robson, Harold Spencer.....	"	"	1 Oct. '14	1,000 00	30 June '87	
Demers, Alexis.....	"	"	1 Oct. '12	1,100 00	4 Mar. '87	
Lyons, Mary Charlotte.....	"	"	1 July '16	1,000 00	3 Aug. '85	
Lacombe, Arthur.....	"	"	1 Oct. '16	1,000 00	17 May '91	
White, Edith.....	3-B.	"	1 Oct. '16	1,000 00	26 Aug. '86	
Robertson, Muriel Stuart.....	"	"	19 Aug. '10	900 00	1 Dec. '91	
Barry, Annie L.....	"	"	1 Apr. '11	900 00	24 June '90	
Jones, Francis.....	"	"	1 July '15	850 00	7 Dec. '81	
Fairbairn, Helen.....	"	"	1 Aug. '11	850 00	16 Dec. '91	
Church, Lea.....	"	"	1 Oct. '11	850 00	15 Dec. '91	
Long, Mabel Anna.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	12 Dec. '91	
Johnson, Erma.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	19 Aug. '91	
Thompson, Beatrice A.....	"	"	11 Jan. '13	800 00	5 Oct. '95	
Noble, Bertha A.....	"	"	1 Apr. '13	800 00	26 Sept. '92	
McKechnie, Edna Lorenda.....	"	"	1 July '13	750 00	9 Jan. '91	25 Nov. '12
McCann, Gerald.....	"	"	30 June '13	750 00	26 June '93	
McKeown, Margaret.....	"	"	1 July '13	750 00	15 Nov. '91	
Edmonds, Katharine Margaret.....	"	"	1 July '14	750 00	21 Dec. '82	
Larcher, Alice.....	"	"	1 Jan. '14	750 00	8 Jan. '92	
Dryburgh, Maude Augusta.....	"	"	19 Jan. '14	750 00	18 Nov. '90	
Evans, Hetty Amelia.....	"	"	26 June '14	700 00	18 Oct. '84	
Karr, Christine Elizabeth.....	"	"	1 July '14	700 00	19 Mar. '85	
Kenny, Martin Edward.....	"	"	13 July '14	700 00	11 Nov. '93	
Moule, Wm. Walker.....	"	"	1 Apr. '15	750 00	7 Sept. '92	
Botterell, Edith Adeline.....	"	"	21 July '15	700 00	7 Feb. '95	
Ratier, Ovilla.....	"	"	9 Jan. '16	650 00	12 May '95	
Taylor, I. I.....	"	"	1 July '16	600 00	25 Jan. '96	
Bayes, M. E.....	"	"	1 July '16	600 00	29 Sept. '96	
Reed, Laura M.....	"	"	1 Sept. '16	600 00	29 Apr. '93	
Désilets, Anna.....	"	"	13 Jan. '17	600 00	22 Oct. '95	

<sup>a</sup> On leave for duration of war—En congé durant la période de la guerre.



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE NAVAL SERVICE, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU SERVICE NAVAL, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth.  Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Robertson, Dorothy	Clerk—Commis.	3 B.	13 Jan. '17	\$ 600 00	27 Dec. '94	6 Nov. '16	13 Jan. '17
Campbell, Annie L.	"	"	13 Jan. '17	600 00	16 Sept. '95	1 Dec. '16	13 Jan. '17
Sayer, Amanda	"	"	1 Feb. '17	600 00	28 June '86	.....	1 Feb. '17
Martin, Jean D.	"	"	1 Mar. '17	600 00	24 Oct. '96	21 Feb. '16	1 Mar. '17
Cummings, Mrs. M. M.	"	"	1 Apr. '17	600 00	2 Jan. '91	22 Aug. '16	1 Apr. '17
Reid, Eleanor D.	"	"	1 Apr. '17	600 00	15 Feb. '90	20 Feb. '17	1 Apr. '17
Carboneau, Alfred	Messenger—Messenger.	.....	17 July '10	950 00	3 June '75	.....	1 Sept. '08
Arial, Thomas	"	.....	1 Sept. '08	950 00	11 Jan. '76	..... '03	1 Sept. '08
Bohémier, Emile Joseph	"	.....	17 July '10	950 00	19 Oct. '86	.....	17 Nov. '09
*Chaput, John	Packer—Emballleur.	.....	6 Dec. '10	800 00	24 June '75	.....	6 Dec. '10
Boivin, Adélaïde	Messenger—Messenger.	.....	3 Jan. '11	900 00	10 July '84	.....	3 Jan. '11

\* Died June 26, 1917—Décédé le 26 juin 1917.

SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF THE NAVAL SERVICE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU SERVICE NAVAL, SERVICE EXTÉRIEUR.

## STAFF—PERSONNEL.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Kingsmill, Charles Edmund, Vice Admiral R.N., Ret.	Director of the Naval Service—Directeur du Service Naval.	5 May '10	5,000 00	7 July '55	.....	15 May '08
Darley, Arthur Crooks, Engineer Commander R.N.	Consulting Naval Eng.—Ing. consultant de la marine.	3 Sept. '15	4,000 00	29 Oct. '65	.....	3 Sept. '15
Stephens, Richard, R.M.T., Commander R.N., Ret., C.M.G.	Chief of Staff—Chef de l'état-major.....	1 Aug. '14	3,500 00	13 Nov. '75	.....	1 Sept. '09
Pinsent, Harold Charles Frank, Paymaster, R.N.	Naval Sec.—Sec. de l'administration navale.....	1 Jan. '16	3,011 00	28 Mar. '84	.....	7 May '13

## HALIFAX DOCKYARD—ARSENAL MARITIME D'HALIFAX.

Martin, Edward H., A.D.C., Captain R.N., Ret.	Captain Supt.—Capitaine surintendant.....	31 Dec. '16	3,650 00	.....	.....	12 Sept. '10
Frowd, W. S., Engineer, Captain R.N., Ret.	Chief Engineer—Ingénieur en chef.....	1 Jan. '17	3,000 00	.....	.....	4 Sept. '10
Davey, J. H.....	Carpenter Lieutenant—Lieutenant charpentier....	1 Apr. '15	2,135 00	.....	.....	20 Feb. '11
Laurie, William.....	Naval Store Officer—Commissaire aux approvisionnements.	1 Jan. '17	2,100 00	13 May '82	.....	13 Jan. '12
Dimock, A. R.....	Accountant—Comptable.....	1 Apr. '17	2,100 00	.....	.....	15 Apr. '12
Story, H.....	Surveyor Asst.—Assistant commissaire et inspecteur.	1 Jan. '17	1,800 00	.....	.....	8 Nov. '11

## ESQUIMALT DOCKYARD—ARSENAL MARITIME D'ESQUIMALT.

Story, W. Oswald, Vice Admiral R.N.....	Admiral Supt.—Amiral surintendant.....	12 Oct. '14	4,000 00	.....	.....	12 Oct. '14
Wood, Reginald H., Engineer Lieutenant.....	Chief Engineer—Ingénieur en chef.....	1 June '17	2,427 00	.....	.....	1 Apr. '13
Phillips, George.....	Naval Store Officer—Commissaire aux approvisionnements.	1 Apr. '17	2,300 00	.....	.....	9 Nov. '10
Hicks, J. F.....	Accountant—Comptable.....	1 Apr. '17	2,100 00	.....	.....	1 Apr. '12
Steney, H. S.....	Surveyor Asst.—Asst. commissaire et insp.....	27 May '12	1,700 00	10 Sept. '79	.....	23 May '12

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE NAVAL SERVICE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU SERVICE NAVAL, SERVICE EXTÉRIEUR.

## INSPECTORS OF FISHERIES—INSPECTEURS DES PÊCHERIES.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Cunningham, F. H.	Chief Insp. of Fisheries for B.C.—Inspecteur en chef des pêcheries, C.-A.	1 Apr. '17	\$ 4,000 00	2 May '65	12 Aug. '83	1 Jan. '86
Halliday, A. P.	Insp. of Fisheries for B.C., Dist. No. 1—Insp. des pêcheries de la C.-A., div. n° 1.	1 Apr. '17	1,900 00	17 Apr. '70		
Williams, J. T.	Insp. of Fisheries for northern B.C., Dist. No. 2—Insp. des pêcheries pour la div. nord n° 2 de la C.-A.	1 Jan. '14	2,200 00	27 Nov. '58		30 Jan. '04
Taylor, E. G.	Insp. of Fisheries for Dist. No. 3—Insp. des pêcheries pour la div. n° 3.	1 Jan. '12	2,200 00	10 Apr. '65		13 Mar. '05
Macleod, A. G.	Insp. of Fisheries for Dist. No. 1, comprising Cape Breton Island—Insp. des pêcheries, div. n° 1, comprenant l'île du Cap-Breton.	1 Jan. '17	1,450 00	24 Apr. '69		7 Oct. '12
Hockin, Robert.	Insp. of Fisheries, Dist. No. 2 for the counties of Cumberland, Colchester, Pictou, Antigonish, Guysborough, Halifax and Hants, N.S.—Insp. des pêcheries, div. n° 2, pour les comtés de Cumberland, Colchester, Pictou, Antigonish, Guysborough, Halifax et Hants, N.-E.	1 Jan. '17	1,450 00	14 Nov. '46		1 Aug. '89
Marshall, H. H.	Actg. Insp. of Fisheries, Dist. No. 3, for the counties of Lunenburg, Queens, Shelburne, Yarmouth, Digby, Annapolis and Kings, N.S.—Insp. des pêcheries, div. n° 3, pour les comtés de Lunenburg, Queens, Shelburne, Yarmouth, Digby, Annapolis et King, N.-E.	1 June '16	1,200 00	27 Nov. '73		1 June '16
Calder, John F.	Insp. of Fisheries, Dist. No. 1, for the counties of St. John and Charlotte, including the island of Grand Manan and the Fisheries of Passamaquoddy bay—Insp. des pêcheries, div. n° 1, pour les comtés de Saint-Jean et Charlotte, comprenant les îles de Grand-Manan et les pêcheries de la baie de Passamaquoddy.	1 Jan. '17	1,450 00	3 Nov. '70		26 Feb. '07
Morrison, Donald.	Insp. of Fisheries, Dist. No. 2, for the counties of Restigouche, Gloucester, Northumberland, Kent, Westmorland, Albert—Insp. des pêcheries, dist. n° 2, pour les comtés de Restigouche, Gloucester, Northumberland, Kent, Westmoreland, Albert.	1 Nov. '13	2,000 00	27 Nov. '52		



## SESSIONAL PAPER No. 30

		1 Sept. '08	700 00	23 Feb. '66	9 May '02
Harrison, H. E.	Fredoncton Insp. of Fisheries, Dist. No. 3, for the counties of Kings, Queens, Sunbury, York (except the parish of Stanley), Carleton (except the parish of Aberdeen) and Victoria—Insp. des pêcheries, dist. n° 3, pour les comtés de King, Queen, Sunbury, York (excepté la paroisse de Stanley), Carleton (excepté la paroisse d'Aberdeen) et Victoria.	1 Sept. '08	700 00	23 Feb. '66	9 May '02
Bernier, J. E.	Gaspé Basin Insp. of Gulf Div. of Fisheries, in the prov. of Québec—Officier préposé à la div. des pêcheries du golfe, dans la prov. de Québec.	1 May '16	1,500 00	13 Feb. '83	1 May '16
Howell, J. A.	Selkirk Chief Insp. of Fisheries, lake Winnipeg and northern waters—Insp. des pêcheries pour le lac Winnipeg et les eaux du nord.	7 Apr. '14	1,700 00	18 ——— '57	1 Dec. '11
Reid, D. F.	Winnipeg Insp. of Fisheries for southern and western parts of prov. Manitoba—Insp. des pêcheries pour les parties ouest et sud de la prov. du Manitoba.	9 Apr. '14	1,500 00	28 Oct. '47	7 Apr. '14
Davidson, G. S.	Indian Head Chief Insp. of Fisheries for prov. of Saskatchewan, prov. of Alberta, and Dist. of McKenzie—Insp. des pêcheries pour la prov. de la Saskatchewan, prov. de l'Alberta et de la div. McKenzie.	1 Oct. '16	2,200 00	5 Oct. '50	23 Sept. '14
McDonald, Geo. C.	Prince Albert Insp. of Fisheries, Northern Dist., Sask.—Insp. des pêcheries, div. nord de la Saskatchewan.	1 Jan. '16	1,800 00	3 May '78	1 July '12
*Wilson, Justus	Noyes Crossing Insp. of Fisheries, Alberta—Insp. des pêcheries, Alberta.	1 Jan. '15	1,700 00	.....	28 Sept. '12
Matheson, J. A.	Charlottetown Insp. of Fisheries, Prince Edward Island—Insp. des pêcheries, Ile du Prince-Edouard.	1 Jan. '17	1,450 00	3 Sept. '44	14 May '97
Macdonald, J. B.	Charlottetown Insp. of Fisheries, Prince Edward Island—Insp. des pêcheries, Ile du Prince-Edouard.	12 Dec. '04	1,000 00	22 Mar. '48	23 Dec. '04
Payson, Chas.	Dawson Insp., Yukon District—Insp., dist. du Yukon....	15 Mar. '13	1,425 00	14 Aug. '61	22 Feb. '13

## FISH BREEDING—PISCICULTURE.

		1 Apr. '13	1,500 00	31 Dec. '43	12 Jan. '92
Ogden, Alfred	Bedford Insp. of Lobster Hatcheries, and in charge of Bedford Basin fish hatchery—Insp. des homarderies et préposé à la pisciculture de Bedford-Basin.	1 Apr. '13	1,500 00	31 Dec. '43	12 Jan. '92
Gates, H. V.	Middleton In charge of Middleton, N.S., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Middleton, N.-E.	1 Oct. '16	700 00	.....	.....
Burton, L. J.	N.E. Margaree In charge of Margaree, fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Margaree, N.-E.	1 Apr. '16	850 00	6 Dec. '65	31 Jan. '07
Burgess, Frank S.	Windsor In charge of Windsor, N.S., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Windsor, N.-E.	1 Jan. '17	1,000 00	25 June '81	1 Sept. '05
McCluskey, F. J.	Grand-Falls In charge of Grand-Falls, N.B., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Grand-Falls, N.B.	1 Jan. '17	900 00	17 Oct. '80	'04
McAfee, Geo.	Lakewood In charge of St. John Trout, N.-B., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de St-John Trout.	25 Oct. '13	700 00	13 July '64	3 Nov. '13

\* On leave for overseas service.—En congé pour service outre-mer.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF THE NAVAL SERVICE, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DU SERVICE NAVAL, SERVICE EXTÉRIEUR.

FISH BREEDING—Concluded—PISCICULTURE—Fin.

Name. — Nom	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Sheasgreen, Wm . . . . .	South-Esk In charge of Miramichi, N.B., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Miramichi, N.-B.	1 Oct. '14	\$ 800 00	6 Mar. '67	.....	'86
Mowat, Alexander . . . . .	Campbellton In charge of Restigouche, N.B., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Restigouche, N.-B.	1 Mar. '08	1,200 00	22 Sept. '55	.....	July '82
Stevens, Chas. F . . . . .	St. John Building foreman—Contremaitre-construteur....	— Jan. '13	1,200 00	22 Apr. '79	.....	17 Mar. '13
Hobroyd, A. W . . . . .	Winsloe Station In charge of Kelly's Pound and Charlottetown fish hatcheries—Prép. aux piscicultures de Kelly's Pound et Charlottetown.	1 Jan. '15	1,000 00	16 Dec. '51	.....	28 Feb. '05
Lindsay, R. C. . . . .	Gaspé Basin In charge of Gaspé, Qué., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Gaspé, Qué.	1 Jan. '17	1,000 00	24 Jan. '90	.....	22 Feb. '10
Catellier, J. N . . . . .	Tadoussac In charge of Tadoussac, Qué., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Tadoussac, Qué.	1 Jan. '17	1,000 00	5 Sept. '79	.....	May '94
Turner, J. E. . . . .	Collingwood In charge of Collingwood, Ont., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Collingwood, Ont.	21 Oct. '16	900 00	13 Nov. '92	.....	20 Feb. '13
Parker, Ray . . . . .	Kenora In charge of Kenora, Ont., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Kenora, Ont.	3 July '16	1,200 00	10 Nov. '86	.....	1 Nov. '12
McNab, A. J . . . . .	Port Arthur In charge of Port Arthur, Ont., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Port-Arthur, Ont.	1 Jan. '17	1,400 00	1 Jan. '61	.....	18 Oct. '06
Parker, William . . . . .	Kingsville In charge of Kingsville, Ont., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Kingsville, Ont.	9 Nov. '12	1,200 00	15 Aug. '42	.....	1 Oct. '82
Laschinger, A. G . . . . .	Point Edward In Charge of Sarnia fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Sarnia.	1 Jan. '17	1,100 00	26 Feb. '65	.....	1 May '07
McDougall, A. . . . .	Southampton In charge of Southampton, Ont., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Southampton, Ont.	1 July '16	950 00	14 June '70	.....	Dec. '12
McLeod, A. W. . . . .	Belleville In charge of Thurlow, Ont., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Thurlow, Ont.	1 Oct. '16	1,000 00	1 June '73	.....	1 Mar. '07
Eldridge, W. J. . . . .	Wiarton In charge of Wiarton, Ont., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Wiarton, Ont.	1 Jan. '17	1,100 00	29 Sept. '66	.....	1 July '12
Paulson, Christopher . . . . .	Selkirk In charge of Selkirk, Hull Harbour and Dauphin River fish hatchery—Prép. aux piscicultures de Selkirk, Hull Harbour et de la rivière Dauphin.	1 Jan. '17	1,400 00	15 Oct. '62	.....	1 June '12
Grenon, Jos. O . . . . .	Winnipegosis In charge of Winnipegosis, Man., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Winnipegosis, Man.	1 Jan. '17	1,300 00	8 Nov. '53	.....	1 Aug. '12
Craig, Samuel . . . . .	Fort Qu'Appelle In charge of Qu'Appelle, Sask., fish hatchery— Prép. à la pisciculture de Qu'Appelle, Sask.	1 Oct. '16	1,100 00	17 Mar. '70	.....	1 Nov. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

Rodd, R. T.	Banff	In charge of Banff, Alta, fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Banff, Alta.	1 Jan. '17	1,250 00	6 Aug. '80	1 Jan. '08
Bothwell, D.	Kildonan	Anderson Lake, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture du lac Anderson, C.-A.	1 Aug. '11	1,000 00	23 Nov. '81	1 Aug. '04
Castley, J. H.	Riverside	Cowichan Lake, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture du lac Cowichan, C.-A.	6 Dec. '10	1,000 00	26 June '68	15 Oct. '10
Ogilvie, L. F.	Gerrard	In charge of Gerrard Hatchery, B.C.—Prép. à la pisciculture de Gerrard, C.-A.	30 Mar. '14	1,000 00	2 Oct. '88	30 Mar. '14
Robertson, Alex.	Harrison Hot Springs	In charge of Harrison Lake, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture du lac Harrison, C.-A.	1 Sept. '08	1,200 00	9 Sept. '79	1 Aug. '02
Martin, J. E.	Tofino	In charge of Kennedy Lake, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture du lac Kennedy, C.-A.	1 Aug. '10	1,000 00	2 Apr. '83	1 May '08
Graham, T. W.	Ouel Creek	In charge of Pemberton, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Pemberton, C.-A.	6 Aug. '08	1,000 00	1 Nov. '79	4 Sept. '04
Hamer, J. N.	Rivers Inlet	In charge of Rivers Inlet, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de Rivers-Inlet, C.-A.	1 Jan. '17	1,100 00	20 Oct. '62	1 Oct. '11
Catt, James	Terrace	In charge of Skeena River, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture de la rivière Skeena, C.-A.	— '14	1,000 00	.....	.....
Crawford, H. C.	Hazelton	In charge of Babine Lake, B.C., fish hatchery—Prép. à la pisciculture du lac Babine, C.-A.	1 June '16	1,000 00	26 Mar. '70	16 May '07



## DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. Nom.	Office. Fonctions.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
Hunter, James Blake, B.A.	Deputy Minister—Sous-ministre.	1-A.	1 July '08	\$ 5,000 00	31 Aug. '76	.....	1 July '00
St. Laurent, Arthur, C.E.	Asst. Dep. Minister—Sous-ministre adjoint.	"	11 Aug. '08	4,000 00	20 Nov. '59	.....	11 Aug. '08
Desrochers, Rôtolphe Charles.	Secretary—Secrétaire.	"	1 July '10	3,500 00	20 Jan. '68	.....	13 Jan. '92
Lafleur, Eugène Damase, C.E.	Chief Engineer—Ingénieur en chef.	"	1 Dec. '04	4,000 00	5 Aug. '61	.....	1 Dec. '04
Dufresne, Alex. Richey, C.E., B.Sc.	Asst. Chief Engineer—Sous-ingénieur en chef.	"	13 May '10	4,000 00	18 Dec. '73	.....	13 May '10
Horwood, Edgar Lewis.	Chief Architect—Architecte en chef.	"	1 Oct. '14	7,000 00	27 July '68	.....	1 Oct. '14
Ewart, David, I.S.O.	Consulting Architect—Architecte consultant.	"	2 Nov. '98	4,000 00	18 Feb. '43	.....	2 Nov. '97
Kingston, Alfred George.	Acc't & Compt—Comptable et contrôleur.	"	1 July '98	3,750 00	28 Nov. '53	.....	21 Nov. '72
O'Brien, Stephen Edward.	Clerk in charge of Parl. Estimates—Com- mis préposé au budget parlementaire.	"	1 Apr. '11	3,400 00	1 Sept. '64	.....	1 Sept. '80
Dawson, George Walker.	Inspector—Inspecteur.	"	6 June '01	4,000 00	14 Feb. '58	.....	6 June '01
Valiquet, Ulric, C.E.	Supervising Engineer—Ingénieur surint.	"	11 Sept. '08	3,750 00	30 June '56	.....	1 Sept. '08
Keeley, David Herbert.	Supt. of Govt. Telegraph Service—Surin- tendant du service télégr. du gouv.	"	1 Apr. '12	3,300 00	11 June '58	.....	1 Sept. '08
Smith, Edward Thomas.	Coll. of Revenue—Percept. du revenu.	"	1 Apr. '12	3,300 00	26 Nov. '46	.....	20 Jan. '80
Desrosiers, Louis Amédée.	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Apr. '13	3,200 00	8 Nov. '61	.....	1 Sept. '08
Brown, Eric.	Dir. National Art Gallery—Dir. de la gale- rie nationale des beaux arts.	"	1 Apr. '14	3,100 00	.....	.....	1 Apr. '12
Fuller, Thomas William.	Architect—Architecte.	"	1 Apr. '16	2,900 00	3 May '65	.....	1 Sept. '08
Cameron, Kenneth Mackenzie.	Supervising Engineer of dredging—Ingénieur surintendant du dragage.	"	1 Apr. '17	2,800 00	1 Nov. '80	.....	12 Sept. '12
Godwin, Eben Benjamin.	Asst. Supt. of Dredging—Sous-surint. du dragage.	1-B.	1 Sept. '08	2,800 00	1 Sept. '55	.....	1 Sept. '08
Chaloner, Charles François-Xavier.	Engineer—Ingénieur.	"	1 Sept. '08	2,800 00	5 Mar. '61	.....	1 Sept. '08
Billings, Walter Ross.	Architect—Architecte.	"	1 Sept. '08	2,800 00	5 May '48	.....	1 Sept. '08
Doody, Thomas Neil.	Clerk Commis.	"	1 Sept. '08	2,800 00	21 July '52	.....	1 Sept. '08
Chassé, Jude Alfred.	Law Clerk—Greffier en loi.	"	1 Sept. '08	2,800 00	7 July '59	.....	1 Sept. '08
Roy, Joseph Roder.	Engineer—Ingénieur.	"	1 Sept. '08	2,800 00	8 Dec. '62	.....	1 Sept. '08
Corriveau, Raoul de B.	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	24 Jan. '77	.....	1 Sept. '08
Hunter, Charles Hill.	Inspector—Inspecteur.	"	1 Sept. '08	2,800 00	11 July '62	.....	1 Sept. '08
Taché, Joseph Charles.	Engineer—Ingénieur.	"	1 July '06	2,800 00	25 Mar. '50	.....	1 Sept. '83
Buskard, George Forbes.	Private Sec. to Minister—Sec. part. du min.	"	11 Oct. '11	2,800 00 600 00)	28 Feb. '72	.....	7 July '11
Robillard, Rodrique Joseph.	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Apr. '10	2,800 00	3 Jan. '65	.....	26 Jan. '86
Hutchison, George Norman.	Architect—Architecte.	"	1 Apr. '10	2,800 00	13 Feb. '70	.....	1 Sept. '08
Bain, John Andrew.	Structural Steel Eng.—Ing. des structures d'acier.	"	1 Apr. '10	2,800 00	29 June '78	.....	1 Sept. '08
Williamson, David Allin.	Structural Steel Eng.—Ing. des structures d'acier.	"	4 Oct. '10	2,700 00	10 May '72	.....	4 Oct. '10

## SESSIONAL PAPER No. 30

Colman, Lewis Henry.....	Asst. Secretary—Sous-secrétaire.....	1-B.	1 Apr. '11	2,700 00	17 Sept. '66	13 July '82	1 Sept. '08
Beleau, Antoine Emmanuel, M.D.....	Translator—Traducteur.....	"	1 Apr. '11	2,700 00	8 July '54	.....	10 Mar. '84
Cusson, Joseph Edmond.....	Keeper of Records—Archiviste.....	"	1 Apr. '11	2,700 00	20 Sept. '73	.....	1 Sept. '08
Shearer, John.....	Supt. Ottawa Bldgs—Surtint. édifices d'Ott.	"	1 Apr. '11	2,700 00	7 Sept. '63	16 May '04	1 Sept. '08
Vincent, Joseph.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '12	2,600 00	17 Mar. '50	8 Aug. '70	1 Jan. '86
Chalifour, Joseph Marie.....	"	"	1 Apr. '12	2,600 00	26 Apr. '68	1 Mar. '88	1 Sept. '08
St. Laurent, Jean-Baptiste.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '12	2,600 00	17 Nov. '65	17 Sept. '82	1 Sept. '08
Routhier, Joseph Siméon Jude.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '12	2,600 00	4 Nov. '63	9 Nov. '92	1 Sept. '08
Paré, Arthur.....	"	"	1 Apr. '12	2,600 00	11 Feb. '72	15 Mar. '00	31 May '06
Minard, Duncan McRae.....	"	"	1 Apr. '12	2,600 00	27 Feb. '74	23 July '00	1 Sept. '08
Somerville, James Milton.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '12	2,600 00	9 Dec. '79	1 Oct. '04	1 Sept. '08
Paquet, François-Xavier.....	Engineer—Ingénieur.....	"	1 Apr. '13	2,600 00	7 July '73	23 May '83	1 Sept. '08
Lamoureux, Joseph.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '13	2,600 00	28 Nov. '80	23 Aug. '00	1 Sept. '08
Sutherland, Charles D.....	Asst. Law Clerk—Greffier adjoint en loi.....	"	14 Oct. '12	2,500 00	7 Aug. '85	2 Oct. '01	1 Sept. '08
Trudel, Armand.....	Clerk—Commis.....	"	1 Aug. '12	2,500 00	29 Nov. '61	.....	1 Aug. '12
Smith, Edmond John.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	7 Apr. '76	.....	4 June '83
Desjardins, Napoléon.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	28 May '72	19 Aug. '89	1 Sept. '08
Bourget, Octave.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	25 Aug. '70	6 Oct. '99	1 Sept. '08
Thomson, John Arnold.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	1 Mar. '49	1 Apr. '01	1 Sept. '08
Wiley, William.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	2 Mar. '76	16 May '04	1 Sept. '08
Gregory, Peter Shearson.....	Chief Electrician—Electricien en chef.....	"	1 Apr. '13	2,500 00	3 Sept. '75	16 Sept. '05	1 Sept. '08
Johnston, James.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '14	2,500 00	4 July '61	9 Dec. '07	1 Sept. '08
Gagnon, Paul Eugène.....	Asst. Priv. Sec. to Minister—Sec. partic. adjoint du ministre.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	16 Mar. '51	1 Sept. '86	1 Sept. '08
Spangenburg, Karl Gustav.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	16 Sept. '77	1 July '01	1 Sept. '08
Sarault, Mlle Louise.....	Eng. in charge of Test Borings—Ing. en charge de forage.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	19 Dec. '86	1 May '12	1 Apr. '13
Davey, Harold Mortimer.....	Clerk—commis.....	"	20 Oct. '11	2,400 00	17 Feb. '81	.....	20 Oct. '11
Hennessey, George Francis.....	Paymaster—Payeur.....	"	8 Jan. '17	2,300 00	21 Jan. '77	21 Mar. '05	8 Jan. '17
MacKay, Charles Stephens Albert.....	Dir. Cement Laboratory—Dir. du laboratoire des ciments.....	"	1 Apr. '16	2,200 00	26 Dec. '64	4 June '83	1 July '84
Viens, Ephrem, B.A.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '16	2,200 00	22 Sept. '60	1 July '98	1 Sept. '08
Barclay, Arthur James.....	Clerk—Commis.....	2-A.	1 May '16	2,175 00	19 Jan. '76	13 Apr. '07	1 Sept. '08
Lamb, James Byrne.....	"	"	1 Apr. '17	2,100 00	6 Sept. '80	.....	5 June '11
Guppy, Henry John.....	"	"	1 Sept. '08	2,100 00	1 July '41	27 Dec. '73	1 Sept. '08
McLaughlin, Thomas Joseph.....	"	"	1 Sept. '08	2,100 00	19 May '52	Nov. '78	1 Aug. '94
Gingras, Eugène François.....	"	"	1 Sept. '08	2,100 00	3 Dec. '53	13 Oct. '79	1 Aug. '94
Gobeil, Joseph Edmond.....	"	"	1 Sept. '08	2,100 00	31 May '62	16 June '87	1 Sept. '08
Dansereau, Marie Edmond.....	"	"	1 Sept. '08	2,100 00	20 Feb. '70	20 Nov. '91	1 Sept. '08
King, William.....	Mechanical Engineer—Ingénieur-mécanicien.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	29 Aug. '52	15 Nov. '01	1 Sept. '08
McLaughlin, Daniel Alexander.....	Photographer—Photographe.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	21 Feb. '39	28 Dec. '78	1 Sept. '08
Clean, Michael White.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	16 Feb. '65	1 Oct. '96	1 Sept. '08
Walters, Henry McDonald.....	"	"	1 Sept. '08	2,100 00	11 Sept. '50	19 July '99	1 Sept. '08
Hewitt, David Alexander.....	Architect—Architecte.....	"	1 Sept. '08	2,100 00	15 Jan. '63	14 Jan. '01	1 Sept. '08
Foulis, James.....	"	"	1 Sept. '10	2,000 00	23 Oct. '69	10 Apr. '00	1 Sept. '08
Burwell, Ernest Victor.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Apr. '13	2,000 00	5 June '82	24 Aug. '06	1 Sept. '08

\$1,050 paid by Public Works Dept. and \$1,050 paid by Railways and Canals Dept. on account of services performed for that Dept.—\$1,050 payé par le ministère des Travaux publics et \$1,050 payé par le ministère des Chemins de fer et Canaux sur les comptes des services rendus à ce ministère.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Pelletier, Joseph Alfred Herman.....	Struc'l Steel Eng.—Ing. des structures d'acier	2-A.	9 Sept. '13	\$ 1,950 00	27 Mar. '71	.....	9 Sept. '13
Burgess, Palmer George.....	Clerk—Commis.	"	16 June '10	1,950 00	3 Mar. '67	.....	16 June '10
Rankin, Thomas Dunlop.....	Architect—Architecte.....	"	1 Aug. '10	1,950 00	23 Feb. '86	.....	1 Aug. '10
Bedard, Jean-Baptiste Eugène.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '11	1,950 00	29 Oct. '59	.....	1 Sept. '08
Marion, Joseph Ernest.....	"	"	1 Apr. '11	1,950 00	4 Mar. '66	.....	1 Sept. '08
Cantin, Joseph Arthur.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Apr. '11	1,950 00	11 Nov. '70	.....	1 Sept. '08
Bance, Henri.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '11	1,950 00	12 June '82	.....	1 Sept. '08
Denis, Valmore.....	Engineer—Ingénieur.....	"	1 Apr. '11	1,950 00	12 July '78	.....	1 Sept. '08
Dunn, Hugh Joseph.....	Ast. Engineer—Ingénieur adjoint.....	"	1 Apr. '11	1,950 00	11 Oct. '81	.....	1 Sept. '08
Winter, Douglas Charles.....	Architect—Architecte.....	"	6 June '11	1,900 00	13 Dec. '88	.....	6 June '11
Mackay, Louis Joseph.....	Clerk—Commis.	"	1 Oct. '11	1,900 00	10 Sept. '69	.....	1 Sept. '08
Charron, Louis.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Apr. '12	1,900 00	5 Apr. '52	.....	1 Sept. '08
Bray, Joseph Ulysse.....	"	"	1 Apr. '12	1,900 00	29 May '73	.....	1 Sept. '08
Moffet, Paul E.....	"	"	1 Apr. '12	1,000 00	7 May '78	.....	1 Sept. '08
Lefort, Paul Auguste.....	Architect—Architecte.....	"	1 Apr. '12	1,900 00	21 Oct. '71	.....	1 Sept. '08
St. Denis, Joseph.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '12	1,900 00	1 Dec. '66	.....	1 Sept. '08
Richard, Samuel Jean.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	18 Nov. '55	.....	1 Sept. '08
Gordon, John.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	4 Jan. '52	.....	1 Sept. '08
Stewart, John Howard.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	15 May '83	.....	1 Sept. '08
Patterson, Charles Colebrooke.....	"	"	1 Apr. '13	1,850 00	24 Aug. '68	.....	1 Sept. '08
Ferguson, John Alexander.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	8 Nov. '80	.....	1 Sept. '08
Mullarky, Dennis James.....	Clerk of Works—Commis des travaux.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	16 Aug. '57	.....	1 Sept. '08
Beaubien, Aldéric Herman, J. A.....	Translator—Traducteur.....	"	1 Apr. '13	1,850 00	17 Jan. '90	.....	1 July '11
Tremaine, Harris S.....	Architect—Architecte.....	"	9 Apr. '13	1,800 00	12 Oct. '66	.....	9 Apr. '13
Hunter, David Henry.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	6 Aug. '13	1,800 00	6 Oct. '79	.....	10 Oct. '12
Smith, Frederick Osborne.....	Architect—Architecte.....	"	2 Sept. '13	1,800 00	23 Feb. '75	.....	12 Sept. '13
Anderson, Archibald Dickie.....	"	"	15 Sept. '13	1,800 00	24 Aug. '83	.....	15 Sept. '13
Temple, Eric Edward.....	"	"	1 Oct. '13	1,800 00	2 Jan. '84	.....	1 Oct. '13
Williams, David.....	"	"	14 Oct. '13	1,870 00	8 Jan. '80	.....	14 Oct. '13
Scott, Alfred.....	Electrical Eng. and Draughtsman—Ing.-élec- tricien et dessinateur.....	"	10 Dec. '13	1,800 00	9 Apr. '74	.....	10 Dec. '13
Legg, Harry Gale.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	4 Mar. '14	1,800 00	19 Sept. '84	.....	2 June '13
Drouin, Joseph Anatole, B. A.....	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '14	1,800 00	18 Apr. '83	.....	27 Nov. '06
Johnstone, John.....	"	"	1 Apr. '14	1,800 00	14 Oct. '86	.....	8 May '06
Barthe, Georges René.....	"	"	1 Apr. '14	1,800 00	14 Oct. '64	.....	1 July '08
Brault, Joseph Charles Gustave.....	Architect—Architecte.....	"	13 Jan. '15	1,750 00	15 Mar. '86	.....	1 Mar. '99
Mathé, Napoléon Magloire.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '16	1,700 00	18 May '63	.....	13 Jan. '15
Thivierge, Joseph Avilla.....	Ast. Paymaster—Payeur adjoint.....	"	1 Apr. '16	1,700 00	16 Sept. '75	.....	20 July '05
						27 Feb. '05	1 Sept. '08



## SESSIONAL PAPER No. 30

2-A.		1 Apr.	17	1,600 00	13 Nov.	75	18 Mar.	11	1 Sept.
Huber, William.....	Architect—Architecte.....	1 Apr.	'17	1,600 00	13 Nov.	'75	18 Mar.	'11	1 Sept.
Laroche, Joseph Eugène.....	Draughtsman—Dessinateur.....	1 Apr.	'17	1,600 00	6 Jan.	'70	11 Mar.	'13	21 May
Ross, Frank Walkin.....	Clerk of Works—Commis des travaux.....	1 Apr.	'17	1,600 00	27 Nov.	'72	13 Sept.	'04	19 Mar.
Dawson, Francis Graham H.....	Clerk—Commis.....	1 Apr.	'17	1,600 00	8 Sept.	'82	13 Sept.	'04	1 July
Canty, Patrick.....	Clerk of Works—Commis des travaux.....	1 Sept.	'08	1,600 00	28 Feb.	'50	1 Mar.	'98	1 Sept.
Bélanger, Louis.....	Clerk—Commis.....	1 Sept.	'08	1,600 00	12 Dec.	'52	1 Mar.	'98	1 Sept.
Bruchési, Joseph.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	18 Aug.	'57	2 Apr.	'01	1 Sept.
Arnold, William.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	29 May	'51	31 Aug.	'08	1 Sept.
Baton, William Alexander.....	Draughtsman—Dessinateur.....	1 Sept.	'08	1,600 00	1 Mar.	'79	1 May	'06	1 Sept.
O'Brien, William Emmet.....	Clerk—Commis.....	1 Sept.	'08	1,600 00	7 Oct.	'75	5 June	'08	1 Sept.
Bélanger, Sexton.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	2 Sept.	'50	19 Dec.	'93	1 Sept.
Sharp, John.....	Clerk of Works—Commis des travaux.....	1 Sept.	'08	1,600 00	10 Mar.	'50	17 Oct.	'07	1 Sept.
Shehyn, Auguste Réal.....	Clerk—Commis.....	25 May	'10	1,600 00	9 May	'69	13 May	'07	25 May
Barslou, Arthur.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	10 Aug.	'60	23 Aug.	'07	1 Sept.
Gagné, François-Xavier.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	23 Sept.	'59	13 Aug.	'39	1 Sept.
Hampshire, Charles Clayton.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	11 Feb.	'60	1 Nov.	'39	1 Sept.
Keeley, Robert.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	20 Nov.	'52	13 Apr.	'91	1 Sept.
Dubois, Alfred.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	23 Apr.	'63	11 Oct.	'98	1 Sept.
Dubé, Louis Thomas T.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	29 Dec.	'55	20 June	'00	1 Sept.
Gadbois, Louis V.....	Draughtsman—Dessinateur.....	1 Sept.	'08	1,600 00	2 Aug.	'56	1 May	'99	1 Sept.
Latour, Louis Joseph.....	Clerk—Commis.....	1 Sept.	'08	1,600 00	16 Jan.	'57	1 May	'02	1 Sept.
Cameron, William Lumsden.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	28 May	'52	9 Apr.	'02	1 Sept.
Dorval, George Siméon.....	Draughtsman—Dessinateur.....	1 Sept.	'08	1,600 00	14 Oct.	'61	21 Mar.	'05	1 Sept.
Taylor, James Gordon.....	Clerk—Commis.....	1 Sept.	'08	1,600 00	3 Dec.	'51	21 July	'08	1 Sept.
Lafèche, Eugène Richer.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	17 Aug.	'60	8 Sept.	'37	1 Sept.
Valiquet, Powell Joseph.....	Engineer—Ingénieur.....	1 Sept.	'08	1,600 00	25 Mar.	'87	16 June	'06	1 Sept.
Dubé, William Achille.....	Clerk—Commis.....	1 Sept.	'08	1,600 00	26 Feb.	'72	23 Jan.	'94	1 Sept.
Bartlett, Edward Ernest.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	9 Dec.	'54	27 July	'05	1 Sept.
Ethier, Joseph Alfred.....	"	1 Sept.	'08	1,600 00	16 Sept.	'71	1 July	'06	1 Sept.
Pinard, Joseph Charles P.....	"	1 Sept.	'08	1,550 00	2 Mar.	'82	10 Aug.	'04	1 Sept.
McEvoy, Samuel Thomas.....	"	1 Sept.	'08	1,550 00	4 May	'64	14 May	'06	1 Sept.
Fortin, Joseph Antoine Auguste.....	Draughtsman—Dessinateur.....	2 Aug.	'10	1,550 00	24 July	'85	.....	.....	2 Aug.
Munro, John Herbert.....	Clerk—Commis.....	13 Apr.	'11	1,550 00	5 Sept.	'81	.....	.....	13 Apr.
Sawyer, Thomas.....	Draughtsman—Dessinateur.....	21 Sept.	'11	1,550 00	6 Aug.	'84	12 Dec.	'10	21 Sept.
MacDonald, Donald.....	Clerk of Works—Commis des travaux.....	5 Aug.	'12	1,500 00	11 Jan.	'58	28 Apr.	'11	5 Aug.
St. Denis, Léon.....	Clerk—Commis.....	27 June	'12	1,550 00	27 Dec.	'72	1 Sept.	'02	6 July
Winter, Ronald.....	Draughtsman—Dessinateur.....	19 Mar.	'13	1,550 00	26 May	'87	31 Jan.	'13	19 Mar.
de Doncell, Pierre Alenét.....	"	15 Aug.	'10	1,400 00	28 July	'78	.....	.....	15 Aug.
Dionne, Joseph Gustave.....	Architect—Architecte.....	11 Aug.	'13	1,450 00	15 Dec.	'77	18 Oct.	'98	1 Sept.
Hamel, Fernand Omer.....	"	11 Aug.	'13	1,450 00	9 Sept.	'88	3 Aug.	'07	1 Sept.
Havis, Arthur Sandom.....	"	11 Aug.	'13	1,450 00	16 May	'88	13 June	'10	20 Jan.
Montandon, Ernest Edward Ulysse.....	"	12 Aug.	'13	1,450 00	31 Dec.	'77	.....	.....	12 Aug.
Antcliffe, William Charles.....	"	20 Aug.	'13	1,450 00	2 April	'81	.....	.....	20 Aug.
Barratt, Alfred Edward.....	Architect and Draughtsman—Architecte et dessinateur.....	25 Aug.	'13	1,450 00	3 July	'76	.....	.....	25 Aug.
Chalmers, William Cowperthwaite.....	Architect—Architecte.....	2 Sept.	'13	1,450 00	9 June	'75	.....	.....	2 Sept.
Owen, John.....	Draughtsman—Dessinateur.....	2 Sept.	'13	1,450 00	7 Jan.	'81	.....	.....	2 Sept.
Doré, Ben Albert.....	"	8 Sept.	'13	1,450 00	28 Nov.	'90	.....	.....	8 Sept.
Smith, William Leo.....	Architect—Architecte.....	1 Oct.	'13	1,450 00	20 Feb.	'13	.....	.....	1 Oct.
Fulleylove, John Christopher Bradshaw.....	Draughtsman—Dessinateur.....	10 Dec.	'13	1,450 00	25 Dec.	'87	.....	.....	10 Dec.
Borbridge, Henry Butler.....	Clerk—Commis.....	29 Dec.	'13	1,450 00	21 June	'74	.....	.....	29 Dec.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Hay, Nathaniel.....	Clerk—Commis.....	2-B.	1 Sept. '18	\$ 1,400 00	10 Feb. '52	28 May '06	1 Sept. '08
Reinhart, Paul D.....	Clerk of Works—Commis des travaux.....	"	13 Feb. '11	1,400 00	10 Jan. '64	2 Nov. '96	13 Feb. '11
Ridgway, James Henry.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	17 Dec. '12	1,400 00	18 Aug. '81	14 Nov. '12	17 Dec. '12
Grant, Joseph Richard.....	" " ".....	"	25 Jan. '13	1,400 00	9 July '81	20 Nov. '12	25 Jan. '13
Hart, Burton Felix.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '13	1,400 00	25 July '85	21 Oct. '03	1 Jan. '04
Lavoie, Joseph Théodore Emile.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	11 Apr. '14	1,400 00	14 Dec. '82	11 Apr. '14	11 Apr. '14
Tackaberry, Stanley Gibson.....	Asst. Mechanical Eng.—Ing.-mécanicien ad- joint.....	"	14 Dec. '14	1,400 00	14 June '91	.....	14 Dec. '14
Lafontaine, Lucien.....	Clerk—Commis.....	"	18 June '13	1,350 00	4 Apr. '87	7 Dec. '06	1 Sept. '08
Tracy, William Richard.....	" " ".....	"	20 Dec. '13	1,350 00	7 June '85	.....	20 Dec. '13
Huot, Joseph Edgar.....	" " ".....	"	1 Jan. '14	1,350 00	8 Mar. '83	6 June '98	1 Sept. '08
Garry, Cecil John Elwood.....	" " ".....	"	20 Jan. '16	1,400 00	5 May '74	22 July '15	20 Jan. '16
Robichaud, Domitien Thomas.....	Translator—Traducteur.....	"	7 May '14	1,300 00	25 Sept. '81	.....	4 Sept. '09
Tremblay, Antonio Joseph Victor.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '11	1,250 00	29 Dec. '87	7 Nov. '06	1 Sept. '08
Muddiman, Arthur Bernard.....	" " ".....	"	6 Dec. '11	1,250 00	4 Aug. '85	12 Sept. '11	6 Dec. '11
Hutchinson, Michael Walrond.....	" " ".....	"	10 Apr. '13	1,250 00	24 Nov. '74	.....	10 Apr. '13
Bell, Thomas Grayso.....	Photographer—Photographe.....	"	1 Apr. '17	1,200 00	8 May '74	6 Oct. '02	1 Sept. '08
Sauriol, René Arthur.....	Clerk—Commis.....	"	17 June '16	1,250 00	7 May '83	4 Dec. '07	1 Sept. '08
Rivard, Arthur A.....	" " ".....	"	14 Dec. '12	1,150 00	11 July '85	.....	7 July '09
Heisler, John Arthur.....	" " ".....	"	10 June '13	1,150 00	20 Jan. '88	.....	10 July '13
Tailleur, Venant Alphonse.....	" " ".....	"	31 July '13	1,150 00	24 July '78	.....	31 July '13
Dumoulin, F. X. René.....	" " ".....	"	18 June '10	1,100 00	18 Sept. '91	.....	18 June '10
Ball, Charles Warren.....	" " ".....	"	23 Mar. '11	1,150 00	5 Apr. '75	.....	23 Mar. '11
Guimond, George.....	" " ".....	"	20 Nov. '11	1,050 00	12 Nov. '85	.....	20 Nov. '11
Prattie, Hervé.....	" " ".....	"	1 Mar. '12	1,100 00	7 Feb. '92	8 July '10	12 Jan. '11
Narraway, Charles Augustus.....	" " ".....	"	1 July '15	1,050 00	4 Mar. '90	22 Oct. '14	1 July '15
Turner, Clyde Ernest.....	" " ".....	"	17 Sept. '15	1,050 00	17 Apr. '91	21 July '15	17 Sept. '15
Sims, Henry Reginald.....	" " ".....	"	1 Aug. '12	1,000 00	16 Nov. '89	.....	1 Aug. '12
Von Staffeldt, Otto Beck.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	29 Oct. '12	1,000 00	10 June '66	1 Aug. '12	29 Oct. '12
Waine, Malcolm Lyle.....	Clerk—Commis.....	"	16 Dec. '12	1,000 00	4 Jan. '93	.....	16 Dec. '12
Rogers, George Gordon.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	17 Dec. '12	1,000 00	12 Aug. '93	15 July '12	17 Dec. '12
Balmer, Thomas Robert.....	" " ".....	"	17 Dec. '12	1,000 00	6 May '93	24 Aug. '12	17 Dec. '12
Wright, Arthur Brown.....	" " ".....	"	18 Feb. '13	1,100 00	29 Aug. '92	.....	18 Feb. '13
Lambert, Cecil Osmând.....	" " ".....	"	1 July '13	1,000 00	19 Feb. '82	.....	1 July '13
Cadogan, Michael.....	Clerk—Commis.....	"	6 Aug. '12	1,000 00	18 Jan. '82	.....	6 Aug. '12
Macdonald, Alexander.....	" " ".....	"	2 Oct. '13	1,000 00	22 July '89	.....	2 Oct. '13

<sup>1</sup> Previous service as draughtsman from 24 August, 1907, to 1 June, 1912—Service antérieur comme dessinateur du 24 août au 1er juin 1912.

## SESSIONAL PAPER No. 30

Gosselin, Gustave.....	Clerk—Commis.....	2-B.	21 Jan. '14	1, 100 00	24 Mar. '88	.....	21 Jan. '14
Tapley, Ralph Addison.....	"	"	23 Jan. '14	1, 100 00	16 Feb. '91	.....	23 Jan. '14
Thompson, John William Davis.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	20 Feb. '14	1, 100 00	1 May '93	.....	20 Feb. '14
Hill, Grant.....	Clerk—Commis.....	"	21 Jan. '14	1, 100 00	26 Aug. '95	.....	21 Jan. '14
Cameron, Thomas Risk.....	"	"	24 Sept. '14	1, 000 00	23 Nov. '91	7 July '14	24 Sept. '14
Boucher, Antonio.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Oct. '14	1, 000 00	25 Feb. '84	18 Feb. '14	1 Oct. '14
Schofield, Clive Angus.....	Clerk—Commis.....	"	5 Oct. '14	1, 000 00	22 Oct. '85	.....	5 Oct. '14
Thorburn, Duncan Lachlan.....	"	"	9 July '15	1, 000 00	26 Nov. '94	.....	9 July '15
Keating, Miss Nellie A.....	"	"	23 Feb. '17	1, 000 00	20 Sept. '85	.....	23 Feb. '17
Bradley, Harold Mountain.....	"	"	1 Apr. '17	1, 000 00	14 Jan. '90	.....	29 Apr. '14
Caldwell, Thomas Damase.....	Draughtsman—Dessinateur.....	3-A.	1 Sept. '08	1, 250 00	2 July '68	1 May '00	1 Sept. '08
Bell, Thomas Grayson.....	Photographer—Photographe.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	8 May '74	6 Oct. '02	1 Sept. '08
Couture, Didier.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	1 July '41	10 Oct. '90	1 Sept. '08
Moffette, Napoléon.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	23 Dec. '64	25 Jan. '82	1 Sept. '08
Langlois, Honoré.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	19 Oct. '58	1 July '04	1 Sept. '08
Drapeau, Philippe.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	19 Oct. '55	2 Aug. '84	1 Sept. '08
Delaney, John.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	12 Aug. '67	4 Dec. '88	1 Sept. '08
Bélanger, Albert.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	13 Apr. '80	19 Dec. '97	1 Sept. '08
Day, Alfred Ernest.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	20 Jan. '78	27 Dec. '01	1 Sept. '08
Costigan, John Thomas.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	21 Aug. '75	31 Dec. '95	1 Sept. '08
Morin, Joseph Arthur.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	20 Oct. '81	11 Aug. '81	1 Sept. '08
Graham, Charles Heathcote.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	12 May '84	27 June '04	1 Sept. '08
Tilley, Vincent Davies.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	13 Oct. '78	1 June '06	1 Sept. '08
Champagne, Isidore.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	14 Nov. '68	26 Mar. '98	1 Sept. '08
Houde, Mrs. Catherine D.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	17 Dec. '55	1 May '86	1 Sept. '08
Lévêque, Ernest.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	26 Jan. '76	17 Dec. '97	1 Sept. '08
Rondeau, Rodolphe.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	27 June '86	11 Feb. '07	1 Sept. '08
Ralph, John Herbert.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	19 May '78	1 May '00	1 Sept. '08
Taylor, Allan Harvey.....	Clerk—Commis.....	"	1 Sept. '08	1, 250 00	27 Nov. '82	5 Feb. '08	1 Sept. '08
Wattford, Gerald Harrison.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	3 July '73	29 Apr. '08	1 Sept. '08
Sylvain, Mlle Marie Elmina.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	2 Jan. '72	18 Mar. '04	1 Sept. '08
Lemoyne, Mme Elmina.....	"	"	1 Sept. '08	1, 250 00	12 Aug. '54	18 May '97	1 Sept. '08
Bélanger, Mlle Alice L.....	"	"	1 Apr. '10	1, 250 00	28 Sept. '68	1 Mar. '00	1 Sept. '08
Roy, Mme Marie Louise de B.....	"	"	1 Apr. '10	1, 250 00	18 July '72	15 Aug. '01	1 Sept. '08
Valade, Mlle Alice.....	"	"	1 Apr. '10	1, 250 00	7 Apr. '70	11 Oct. '01	1 Sept. '08
Johnson, Miss Annie Edith.....	"	"	1 Apr. '10	1, 250 00	8 Mar. '83	26 Oct. '06	1 Sept. '08
Laframboise, Maurice.....	"	"	1 Apr. '10	1, 250 00	5 Aug. '83	20 Jan. '08	1 Sept. '08
Tapley, John Archibald.....	Draughtsman—Dessinateur.....	"	10 Mar. '11	1, 200 00	23 July '92	31 Aug. '08	1 Sept. '08
Bélanger, Oscar.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '11	1, 200 00	1 June '63	1 Apr. '06	1 Sept. '08
Moffatt, Miss Catherine Helene.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	27 Nov. '83	3 May '06	1 Sept. '08
Gullmont, Mlle Marie Paméla Alice.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	29 Aug. '81	1 Apr. '01	1 Sept. '08
Besette, Jean-Baptiste.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	20 Sept. '73	23 June '04	1 Sept. '08
Rouleau, Raoul.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	17 July '89	19 Mar. '05	1 Sept. '08
Bray, Joseph Euclide.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	11 Nov. '84	6 June '07	1 Sept. '08
Desjardins, Dauray.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	25 Feb. '85	1 Nov. '06	1 Sept. '08
Nutting, Mrs. Claire.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	27 Jan. '66	8 Dec. '05	1 Sept. '08
Purvis, Mrs. Minnie.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	22 Nov. '66	24 Jan. '07	1 Sept. '08
Connelly, Miss Mildred Maie.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	3 May '88	1 Jan. '06	1 Sept. '08
Kavanagh, Miss Mary Beatrice.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	4 Feb. '84	29 Oct. '06	1 Sept. '08
Blaiz, Mlle Marie Blanche.....	"	"	1 Apr. '11	1, 200 00	8 July '81	17 July '07	1 Sept. '08



8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
McPherson, Miss Hattie G.....	Clerk—Commis.	3-A.	1 Apr. '11	\$ 1,200 00	14 June '74	1 June '07	8 Mar. '08
Snelling, Miss Edna L.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	19 May '77		1 Sept. '08
Deruche, Joseph Henry.....	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	3 Oct. '74		19 Mar. '09
Latambouise, Alfred.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	29 Apr. '79	20 Feb. '93	1 Sept. '08
Bélanger, Mme Marie Louise.....	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	16 Mar. '83	1 Apr. '08	1 Sept. '08
Ross, Miss Clara.....	"	"	1 Jan. '13	1,100 00	29 June '72	19 Feb. '06	1 Sept. '08
Bédard, Joseph.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	15 Oct. '67	5 Apr. '89	1 Sept. '08
O'Hanley, Miss Fabiola.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	9 Feb. '77	28 Oct. '04	1 Sept. '08
Godwin, Harold W.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	31 Dec. '89		1 Sept. '08
McCloskey, Miss Ethel Dreda.....	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	9 Mar. '90		16 Oct. '11
McElroy, Miss Jane Hyacinthe.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	28 June '92	10 June '11	24 Aug. '11
Stewart, Miss Mary Nairn.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	21 Apr. '82	18 Dec. '11	5 July '12
Anderson, Miss Florence Louise.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	17 Aug. '79	28 Oct. '09	28 Apr. '10
Dowling, Miss Isabel.....	"	"	1 Apr. '14	1,050 00	2 Nov. '90	6 Mar. '11	24 Aug. '11
Mayhew, Miss Mabel Blythe.....	"	"	1 May '14	1,000 00	18 Aug. '86	6 Oct. '10	13 July '11
Harrell, William Percy.....	"	"	1 July '14	1,000 00	26 Aug. '92	12 Sept. '12	2 Feb. '12
Plunkett, Miss Florence Mary.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	7 June '93		19 Mar. '13
Evans, John Edward.....	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	9 Dec. '84		19 Mar. '13
Manchester, Miss Mabel Kellock.....	"	"	20 July '16	1,000 00	24 July '92	18 Dec. '11	29 Apr. '12
Allen, Miss Mabel Kellock.....	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	14 May '85	16 Dec. '12	31 Dec. '12
Léspirance, Mlle Eva.....	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	15 May '78		1 Oct. '10
Lemay, Joseph Hector.....	"	"	1 Apr. '17	1,000 00	4 Aug. '95	7 Oct. '12	23 Jan. '13
Roy, Moïse.....	"	3-B.	1 Sept. '08	950 00	5 Sept. '39	15 Feb. '97	1 Sept. '08
McGovern, Francis.....	"	"	1 Sept. '08	950 00	14 May '91	27 Nov. '07	1 Sept. '08
Boucher, Mlle Blanche.....	"	"	7 Sept. '08	850 00	5 Feb. '89	1 Dec. '06	1 Sept. '08
Chéné, Mlle Béatrice.....	"	"	12 Dec. '12	850 00	26 July '81	23 May '11	7 Dec. '12
Slack, Miss Gertrude H.....	"	"	31 Dec. '13	950 00	13 Dec. '77	29 Oct. '12	31 Dec. '12
Parent, Mlle Yvonne.....	"	"	17 Feb. '13	950 00	24 Oct. '92	8 Aug. '12	17 Feb. '13
Scharfe, Miss Anne Elizabeth.....	"	"	23 Feb. '17	900 00	10 Nov. '83	5 Sept. '12	17 Feb. '17
Marion, Jean Baptiste.....	"	"	24 Aug. '11	900 00	27 June '75		23 Feb. '17
Kent, Miss Hazel Philippa.....	"	"		850 00	27 Sept. '89	2 Mar. '11	24 Aug. '11
Peterkin, Miss Martha Alexandra Mc-Donald.....	"	"	17 May '12	850 00	19 Aug. '93	16 Dec. '12	17 May '12
Burrows, William.....	"	"	23 Jan. '14	850 00	4 Aug. '95	7 Oct. '12	23 Jan. '12
Belliveau, Mlle Evangéline Marie.....	"	"	26 July '12	800 00	26 May '84	2 July '12	26 Aug. '11
Beatty, Miss Clarissa Nabel.....	"	"	27 July '12	800 00	12 May '91	15 Jan. '12	27 July '12
Hébert, Mlle Berthe.....	"	"	1 Oct. '12	800 00	12 Aug. '90	1 Apr. '12	1 Oct. '12
Kelly, Miss Florence Netta.....	"	"	1 Dec. '12	800 00	10 Jan. '93	5 July '12	1 Dec. '12

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Clerk—Commis.	3-B.	11 Dec.	12	800 00	2 Oct.	'94	11 Dec.	12	800 00	2 Oct.	'94
Allison, Miss Ann Laura...	"	"	11 Dec.	12	800 00	2 Oct.	'94	11 Dec.	12	800 00	2 Oct.	'94
Kenny, Thomas William...	"	"	11 Dec.	12	800 00	3 Nov.	'91	11 Dec.	12	800 00	3 Nov.	'91
Welch, Miss Mathilda Eva...	"	"	20 Jan.	13	700 00	24 Feb.	'89	20 Jan.	13	700 00	24 Feb.	'89
Ranger, Mlle Anna...	"	"	17 Feb.	'13	800 00	7 June	'92	1 Oct.	'12	800 00	15 July	'93
Brousseau, Mlle Berthe...	"	"	10 Mar.	'13	800 00	15 July	'94	1 Oct.	'12	800 00	15 July	'94
Dunham, Miss Emma Mary...	"	"	1 July	'14	800 00	21 Dec.	'95	28 May	'14	800 00	21 Dec.	'95
Langlois, Mlle Cyprienne...	"	"	23 June	'13	750 00	19 Jan.	'89	23 June	'13	750 00	19 Jan.	'89
Russell, Miss Jennie Taylor...	"	"	9 July	'13	750 00	29 Jan.	'91	9 July	'13	750 00	29 Jan.	'91
Slater, Miss Mary Blanche Elizabeth...	"	"	14 July	'13	750 00	23 Oct.	'87	14 July	'13	750 00	23 Oct.	'87
Macdonald, Miss Margaret Amelia...	"	"	29 July	'13	750 00	4 June	'92	8 Nov.	'12	750 00	4 June	'92
Marchand, Mlle Albertine...	"	"	30 July	'13	750 00	25 Feb.	'83	30 July	'13	750 00	25 Feb.	'83
Cassidy, Miss Edna M...	"	"	5 Aug.	'13	750 00	31 Aug.	'94	5 Aug.	'13	750 00	31 Aug.	'94
Mahon, Miss Leannetta Eliza...	"	"	22 Sept.	'13	750 00	13 June	'94	22 Sept.	'13	750 00	13 June	'94
McGee, Miss Kathleen Mary...	"	"	11 Dec.	'13	750 00	29 Feb.	'95	11 Dec.	'13	750 00	29 Feb.	'95
Leyden, Miss Gertrude Renwick...	"	"	11 Dec.	'13	750 00	27 Aug.	'92	11 Dec.	'13	750 00	27 Aug.	'92
O'Donnell, Miss Mary...	"	"	19 Dec.	'13	750 00	26 Jan.	'93	19 Dec.	'13	750 00	26 Jan.	'93
Brownlee, Miss Jeanne May...	"	"	1 Jan.	'14	750 00	14 Mar.	'94	19 July	'13	750 00	14 Mar.	'94
Stanley, Miss Ruby Ella...	"	"	1 Jan.	'14	750 00	20 May	'94	2 Sept.	'13	750 00	20 May	'94
Denault, Miss Ethel J...	"	"	8 Jan.	'14	750 00	24 Sept.	'93	14 Oct.	'12	750 00	24 Sept.	'93
French, Miss Margaret Louise...	"	"	16 Jan.	'14	750 00	26 Oct.	'95	16 Jan.	'14	750 00	26 Oct.	'95
Smith, Miss Lena Jane...	"	"	22 Apr.	'14	750 00	5 Feb.	'85	10 Dec.	'13	750 00	5 Feb.	'85
Barnes, Miss Evelyn Mary...	"	"	4 July	'14	700 00	23 Aug.	'95	4 July	'14	700 00	23 Aug.	'95
Larcher, Mlle Marie Louise...	"	"	8 July	'14	700 00	2 May	'81	3 July	'14	700 00	2 May	'81
Schryburt, Mlle Josephine...	"	"	9 July	'14	700 00	2 Dec.	'89	2 July	'14	700 00	2 Dec.	'89
Laurin, Mlle Marie Lydia...	"	"	18 July	'14	700 00	26 June	'89	5 July	'14	700 00	26 June	'89
Watterson, Miss Florence Meda Gertrude...	"	"	1 Oct.	'14	700 00	29 July	'86	16 Mar.	'14	700 00	29 July	'86
McLean, William Lachlan...	"	"	4 Jan.	'15	750 00	25 Oct.	'95	4 Jan.	'15	750 00	25 Oct.	'95
Cardill, Miss Lena Martha...	"	"	8 Mar.	'15	750 00	21 Aug.	'93	8 Mar.	'15	750 00	21 Aug.	'93
McCann, Miss Kathleen...	"	"	11 June	'15	700 00	13 Sept.	'89	11 June	'15	700 00	13 Sept.	'89
Arthur, Edith Inez...	"	"	27 July	'16	700 00	17 Mar.	'94	27 July	'16	700 00	17 Mar.	'94
Calder, Miss Catherinea Mary...	"	"	12 Oct.	'16	700 00	28 Aug.	'94	7 Jan.	'16	700 00	28 Aug.	'94
Bray, André...	Messenger—Messenger.	"	1 Sept.	'08	900 00	11 Sept.	'49	21 Jan.	'82	900 00	11 Sept.	'49
Lamière, Edouard Richard...	"	"	1 Sept.	'08	850 00	3 May	'42	1 Feb.	'81	850 00	3 May	'42
Tassé, Charles Duquesclin...	"	"	1 Sept.	'08	950 00	2 May	'58	1 Mar.	'92	950 00	2 May	'58
Scrim, William Henry...	"	"	1 Sept.	'08	950 00	9 Aug.	'69	15 Jan.	'93	950 00	9 Aug.	'69
Desrivières, Edouard McGill...	"	"	13 Dec.	'86	950 00	3 Jan.	'64	13 Dec.	'86	950 00	3 Jan.	'64
Twamley, Frederick Edward...	"	"	1 Sept.	'08	950 00	17 Dec.	'82	12 Oct.	'05	950 00	17 Dec.	'82
Laramée, George...	"	"	1 Sept.	'08	950 00	22 Oct.	'65	2 Nov.	'96	950 00	22 Oct.	'65
Fahey, James...	"	"	1 Sept.	'08	950 00	11 May	'68	1 Feb.	'97	950 00	11 May	'68
Dumoulin, Joseph Alphonse...	"	"	1 Sept.	'08	950 00	15 Jan.	'63	17 June	'98	950 00	15 Jan.	'63
Labelle, Joseph Placide M...	"	"	1 Sept.	'08	950 00	11 May	'62	2 Nov.	'00	950 00	11 May	'62
Delage, Eugène F-X...	"	"	4 July	'12	850 00	18 Apr.	'86	22 Apr.	'12	850 00	18 Apr.	'86
Gosselin, Winfred...	"	"	13 Jan.	'14	950 00	29 July	'95	13 Jan.	'14	950 00	29 July	'95
McGrath, Matthew...	Lower Grade—Grade inférieur.	"	27 Oct.	'10	950 00	8 Sept.	'63	27 Oct.	'10	950 00	8 Sept.	'63
Gauthier, Joseph Eugène...	Messenger—Messenger.	"	16 Aug.	'11	850 00	15 Oct.	'78	16 Aug.	'11	850 00	15 Oct.	'78
Lorrain, Arthur...	"	"	1 Apr.	'12	850 00	16 Mar.	'80	15 Mar.	'12	850 00	16 Mar.	'80
Harbour, Frederiek P...	Lower Grade—Grade inférieur.	"	2 June	'13	850 00	12 Mar.	'75	2 June	'13	850 00	12 Mar.	'75
Lepage, Fernando...	Messenger—Messenger.	"	5 July	'12	700 00	9 Aug.	'94	5 July	'12	700 00	9 Aug.	'94
Boucher, William Olivier...	"	"	3 July	'13	700 00	31 May	'89	3 July	'13	700 00	31 May	'89





## SESSIONAL PAPER No. 30

DEPARTMENT OF RAILWAYS AND CANALS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appointements.  \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Campbell, Archibald W., M. Can. Soc. C. E. Bell, Graham Airdrie, C. M. G.	Deputy Minister—Sous-ministre. Assistant to the Minister and Financial controller—Assistant du ministre et contrôleur des finances.	.....	5 Feb. '10 1 Jan. '17	5,000 00	14 May '63 13 Aug. '74	..... 1 Dec. '90	5 Feb. '10 6 July '93
Jones, Louis Kossuth, I. S. O. Pugsley, John William Bowden, William Arthur, B. A. Sc. Fairweather, Eugene Ernest, M. A., LL. B. Payne, John Lambert	Asst. Deputy Minister—Sous-ministre adjoint. Secretary—Secrétaire. Chief Engineer—Ingénieur en chef. Departmental Solicitor—Légiste. Comptroller of Statistics—Contrôleur des statistiques.	1-A. " " 1-A. "	1 Apr. '12 1 Apr. '17 1 Apr. '10 1 Apr. '15 1 July '06	4,000 00 2,800 00 5,000 00 4,000 00 3,850 00	9 June '49 12 Mar. '61 18 July '72 30 Apr. '84 24 Oct. '59	Nov. '70 25 Feb. '80 1 July '06 ..... .....	1 July '80 1 July '83 1 Sept. '08 20 July '12 13 Apr. '93
Johnson, Edward Valentine Murphy, John Little, William Carruthers	Office Engineer—Ingénieur. Electrical Engineer—Ingénieur-électicien. Accountant and Supt. of Dept'l Supplies—Comptable et surint. des fournitures.	" " "	1 Sept. '08 1 Sept. '08 1 Apr. '10	3,000 00 3,950 00 3,500 00	7 Oct. '45 17 Dec. '68 12 Dec. '60	May '71 1 July '06 .....	1 Sept. '08 1 Sept. '08 23 Mar. '81
Sherwood, Luman Dixon, Frederick Augustus	Principal Asst. Engineer—Sous-ing. en chef. Chief of Correspondence—Premier commis de la correspondance.	" "	21 Feb. '11 1 Apr. '11	3,500 00 3,400 00	23 Sept. '77 7 May '43	1 Apr. '06 2 Mar. '76	21 Feb. '11 1 Nov. '76
Mothersill, George Anthony Cope, William Vipond	Auditing Engineer—Ing. vérificateur. Departmental Auditor—Vérificateur des comptes du ministère.	" "	1 Apr. '12 1 Apr. '13	3,300 00 3,200 00	13 May '46 28 Oct. '72	May '73 1 Jan. '07	1 Sept. '08 1 Sept. '08
Jost, Edward Burton, B. Sc. Fraser, Robert Hunter	Assistant Engineer—Ingénieur adjoint. Right of Way and Lease Agent—Agent des baux et droits de passage.	" "	1 Dec. '13 1 Apr. '14	3,100 00 3,900 00	22 Oct. '79 9 Sept. '66	2 Aug. '11 31 Dec. '04	1 Dec. '13 1 Apr. '14
Yates, George Washington	Private Secretary to Minister—Secrétaire particulier du ministre.	1-B.	16 Oct. '11	2,800 00 600 00	29 May '72	.....	16 Oct. '11
Maynard, Martin Wilkins Ross, Charles William	Chief of Records—Chef des registres. Chief Clerk to Chief Engineer—Premier commis de l'ingénieur en chef.	" "	1 July '93 26 Dec. '06	2,800 00 2,800 00	25 Feb. '49 26 Aug. '52	15 Nov. '78 31 Aug. '88	1 July '80 26 July '92
Douglas, Robert Chambers	Hydraulic and Bridge Engineer—Ingénieur des forces hydrauliques et des ponts.	"	1 Sept. '08	2,800 00	6 Jan. '47	30 May '71	1 Sept. '08
Gagnon, Ernest Edmond, B. A. Sc. Ross, Henry LeBreton	Assistant Engineer—Ingénieur adjoint. Principal Assist. to Chief of Records—Premier sous-chef des registres.	" "	1 Oct. '10 1 Apr. '11	2,800 00 2,700 00	1 Feb. '77 23 Mar. '63	..... 1 Dec. '79	1 Oct. '10 1 Jan. '88
Henry, Robert Alexander C., B. A., B. Sc. Alexander, Richard Clare F. McKee, Alexander H., B. A.	Assistant Engineer—Ingénieur adjoint. " " " " " " Sub-chief of Correspondence—Commis adjoint de la correspondance.	" " " "	1 Dec. '13 1 Jan. '14 1 Apr. '14	2,400 00 2,700 00 2,400 00	20 Sept. '84 7 Oct. '75 2 May '79	..... ..... 11 Mar. '01	1 Dec. '13 1 Jan. '14 1 July '05
Devlin, Richard	Clerk—Commis.	2-A.	1 Sept. '08	2,100 00	25 May '44	18 June '73	1 Oct. '79

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF RAILWAYS AND CANALS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements. \$ cts.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
McKnight, Sam. Leonard Tilley.	Clerk—Commis.	2-A.	1 Sept. '08	2,100 00	26 Nov. '66	3 Feb. '00	1 July '01
McLaughlin, Daniel Alex.	Photographer—Photographe.	"	1 Sept. '08	2,100 00	16 Feb. '65	1 July '95	1 Sept. '08
Drought, Frederick A.	Chief Draughtsman—Dessinateur en chef.	"	11 Dec. '11	2,050 00	10 Aug. '71	10 Dec. '11	11 Dec. '11
Robinson, Christopher B.	Clerk—Commis.	"	1 Oct. '11	1,850 00	23 Aug. '71	1 Apr. '07	1 Sept. '08
MacLennan, Finlay Malcolm	Auditor—Auditeur.	"	1 Apr. '17	1,800 00	10 July '87	10 Sept. '10	1 Apr. '17
Lang, Robert Howard	Assistant Accountant—Comptable adjoint.	"	1 Apr. '17	1,800 00	16 Feb. '80	30 Dec. '04	1 Apr. '17
Déchêne, Arthur Millville.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '13	1,800 00	31 Mar. '72	28 Apr. '01	12 Oct. '03
*O'Leary, William Arthur.	Sec. to Deputy Minister—Secrétaire du sous- ministre.	"	1 Apr. '13	1,800 00	1 Mar. '82		27 Nov. '07
Falconer, Robert Stuart.	Clerk—Commis.	"	1 Apr. '15	1,700 00	5 Sept. '72	1 July '01	1 Jan. '04
McKendrick, Alonzo Lorne.	"	2-B.	1 Apr. '13	1,600 00	31 Jan. '87	7 Jan. '06	1 Apr. '13
Hill, William Bruce A.	"	"	1 July '81	1,600 00	22 Dec. '59		1 July '81
Almon, Andrew Uniacke.	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Mar. '83	1,600 00	25 July '52	1 Nov. '78	1 Mar. '83
Wright, James Percy.	Clerk—Commis.	"	1 Sept. '08	1,600 00	5 Mar. '67		25 Sept. '95
Prout, Joseph Isidore H.	"	"	1 July '05	1,600 00	11 Mar. '69	30 Dec. '97	1 July '04
*Raby, Richard Slater.	"	"	1 Sept. '08	1,600 00	8 Nov. '79	6 Oct. '04	1 Sept. '08
Massie, Robert.	Draughtsman—Dessinateur.	"	1 Sept. '08	1,600 00	30 Apr. '53	1 Apr. '07	1 Sept. '08
Reid, Robert S.	"	"	1 Sept. '08	1,350 00	22 July '62	23 July '00	1 Sept. '08
Campbell, C. Elmer, B.A.	Clerk—Commis.	"	1 Oct. '11	1,150 00	1 July '88	29 Sept. '09	1 Jan. '10
Dorman, Robert.	"	"	1 Dec. '11	1,400 00	29 July '83		4 July '07
Hooper, Ronald H.	Draughtsman—Dessinateur.	"	11 Dec. '11	1,450 00	9 Apr. '85		11 Dec. '11
Lyons, Mrs. Mary Josephine.	Clerk and French Translator—Commis et traducteur français.	"	1 Apr. '13	1,400 00	6 Apr. '73	1 Jan. '05	1 July '06
Miller, Roscoe Robinson, B.A.	Clerk—Commis.	"	21 July '13	1,350 00	25 Feb. '86		21 July '13
Kemp, Frederick Falls.	"	"	1 Jan. '14	850 00	13 June '95		1 Jan. '14
Boulay, Mme Marie Louise Catherine.	"	3-A.	20 Aug. '04	1,200 00	17 May '60	1 Feb. '90	20 Aug. '04
Addy, Frederick William.	"	"	1 July '05	1,200 00	26 Dec. '76	1 Jan. '03	1 July '05
Costin, Miss Florence Mary.	"	"	1 July '05	1,200 00	17 Dec. '75	6 May '95	1 July '05
Harty, William Patrick.	"	"	14 Jan. '07	1,200 00	28 Sept. '79		14 Jan. '07
Bleakney, Charles Elvin.	"	"	1 Apr. '07	1,200 00	23 Apr. '83	1 Jan. '06	1 Apr. '07
Woodill, John Seymour.	"	"	1 Sept. '08	1,200 00	14 Oct. '57	1 Mar. '08	1 Sept. '08
Tessier, Joseph.	"	"	1 Apr. '09	1,200 00	19 Apr. '67	1 Apr. '08	1 Sept. '08
Boft, Kate.	"	"	1 Apr. '10	1,200 00	31 Aug. '76	1 Nov. '96	1 Sept. '08
Mahon, Mary Ann Victoria.	"	"	1 June '10	1,200 00	11 Mar. '80	15 Mar. '04	1 Sept. '08
O'Regan, William Thomas.	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	1 Apr. '86	8 Jan. '07	1 Sept. '08
Kerr, John.	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	20 July '80	1 Apr. '07	1 Sept. '08
Helmer, Dora.	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	26 Oct. '82	24 Feb. '02	1 Sept. '08
Waddell, Benjamin C.	"	"	1 Apr. '11	1,200 00	19 July '85		1 July '09
Buckley, Charles Patrick.	"	"	1 Apr. '12	1,150 00	12 Mar. '89	1 July '04	1 Apr. '08

SESSIONAL PAPER No. 30

Clerk—Commis.		3-A.	1 Apr.	'12	1,050 00	22 Feb.	'84	1 Jan.	'03	28 Oct.
Reardon, James A.	"	"	1 Oct.	'12	1,100 00	18 Nov.	'76	1 Jan.	'03	1 Sept.
Bennett, Rita M.	"	"	1 Apr.	'13	1,100 00	25 Feb.	'77	1 Aug.	'05	1 Aug.
Williams, Ernest R.	"	"	1 Apr.	'14	1,050 00	1 Mar.	'86	1 Aug.	'07	1 Sept.
Hayes, Hazel Cecilia.	"	"	1 Apr.	'14	1,050 00	10 June	'88	1 Apr.	'07	1 Sept.
Harris, Ina Adelia.	"	"	1 Apr.	'14	1,050 00	24 Nov.	'87	1 Apr.	'07	1 Sept.
Inglis, Vera Beryl.	"	"	1 Apr.	'14	1,050 00	3 Aug.	'85	1 Apr.	'07	1 Sept.
Cameron, Lucila May.	"	"	1 Apr.	'14	1,050 00	19 Nov.	'91	1 Apr.	'08	1 Sept.
Duhamel, Fidelia Lawrence.	"	"	1 Apr.	'14	1,050 00	19 July	'89	14 July	'08	1 Sept.
Stamstreet, Ethel Gwendolyn.	"	"	1 Apr.	'14	1,000 00	29 Aug.	'85	1 Apr.	'09	1 Sept.
O'Toole, Bessie M.	"	"	1 Jan.	'15	1,000 00	10 Aug.	'85	1 Apr.	'09	1 Jan.
Weir, John Wellington.	"	"	1 Apr.	'15	1,000 00	28 Mar.	'81	1 Apr.	'09	1 Jan.
Garvie, Janet.	"	"	1 July	'15	950 00	24 June	'92	1 July	'05	1 Apr.
Nevin, John Alexander.	"	"	1 Nov.	'15	950 00	4 Mar.	'81	1 July	'05	30 June
Desjardins, Hervé.	"	"	1 Oct.	'16	900 00	11 Mar.	'93	25 Sept.	'12	1 Sept.
Lyons, James.	"	"	1 Apr.	'17	900 00	23 Sept.	'89	1 Apr.	'12	1 Oct.
Bogart, Lola Beryl.	"	3-B.	1 Sept.	'08	800 00	9 Jan.	'70	1 Apr.	'35	1 Sept.
Graham, Sophy Louisa C.	"	"	1 Sept.	'08	800 00	8 Feb.	'71	1 June	'99	1 Sept.
Grant, Annie Florence.	"	"	1 Sept.	'08	800 00	18 Mar.	'88	4 Nov.	'07	1 Sept.
Jarvis, Eva Lois.	"	"	9 July	'10	800 00	17 Oct.	'75	1 Oct.	'09	1 Sept.
Mathie, Andrew Harvey.	"	"	1 Sept.	'12	800 00	18 July	'92	26 Oct.	'11	9 July
Loasby, Veronica.	"	"	1 Jan.	'13	700 00	20 July	'85	3 Oct.	'12	1 Sept.
Sparling, Effie Mabel.	"	"	22 July	'13	650 00	21 Jan.	'94	1 Jan.	'12	1 Jan.
Greenway, William John.	"	"	9 Feb.	'14	800 00	9 Feb.	'94	1 Jan.	'13	22 July
Pratt, David B.	"	"	27 May	'14	600 00	3 Aug.	'85	1 Apr.	'14	9 Feb.
McGoey, Genevieve.	"	"	22 June	'14	800 00	24 June	'94	13 July	'14	27 May
McQuarrie, William Ernest.	"	"	1 Oct.	'14	600 00	14 Aug.	'94	13 July	'14	22 June
McCue, Mary Edna.	"	"	9 June	'15	550 00	25 Nov.	'93	1 Jan.	'15	1 Oct.
*Spence, William Clarence.	"	"	1 July	'16	600 00	7 May	'92	2 July	'15	9 June
McFall, William.	"	"	1 Sept.	'08	800 00	10 Sept.	'85	1 Jan.	'01	1 July
Smith, Walter.	"	"	17 Aug.	'09	800 00	24 June	'75	20 May	'09	1 Sept.
Messenger—Messenger.	"	"	21 Mar.	'11	800 00	17 Dec.	'84	1 Jan.	'09	17 Aug.
Query, Eric.	"	"	24 Oct.	'12	750 00	5 Sept.	'83	1 Jan.	'12	21 Mar.
Graziadei, Silvio C.	"	"	1 Jan.	'12	700 00	19 Mar.	'83	1 Jan.	'12	1 Jan.
Irwin, Samuel Warren.	"	"	7 Dec.	'12	700 00	1 Sept.	'78	7 Apr.	'13	24 Oct.
*Elliott, Henry.	"	"	1 Oct.	'13	650 00	29 Sept.	'80	1 Jan.	'13	7 Dec.
*Black, Burt Ernest.	"	"	1 Feb.	'14	600 00	13 Oct.	'95	10 Nov.	'13	1 Oct.
Selleck, Edward J.	"	"	1 Sept.	'14	600 00	9 Jan.	'97	9 June	'14	1 Feb.
*Bradley, Thomas.	"	"	1 Dec.	'14	600 00	23 Apr.	'96	9 June	'14	1 Sept.
Gauthier, Marion.	"	"	1 Dec.	'14	600 00	23 Apr.	'96	9 June	'14	1 Dec.
*Pelletier, Antoine Arthur.	"	"	1 Dec.	'14	600 00	23 Apr.	'96	9 June	'14	1 Dec.

OFFICE OF THE GENERAL CONSULTING ENGINEER TO THE DOMINION GOVERNMENT—DIVISION DE L'INGÉNIEUR CONSULTANT GÉNÉRAL DU GOUVERNEMENT DE LA PUissance.

Schreiber, Sir Collingwood, K.C.M.G., C.E.	General Consulting Engineer—Ingénieur consultant général.	1 July	'05	6,000 00	14 Dec.	'31	1 May	'64	1 Dec.	'79
Loftus, Sydney Rupert.	Clerk—Commis.	1 Apr.	'14	1,550 00	22 Oct.	'72	Oct.	'87	25 Sept.	'95

\*One-half of this salary is paid by the Public Works Department—La moitié de ce salaire est payée par le ministère des Travaux publics.

\* Military Service—Service militaire.



DEPARTMENT OF RAILWAYS AND CANALS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX,  
SERVICE EXTÉRIEUR.

INTERCOLONIAL RAILWAY—CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Shannon, Samuel Leonard.....	Comptroller and Treas.—Contrôleur et trésorier.	1 Oct. '07	\$ cts. 5,000 00	18 Jan. '62	.....	10 Jan. '81

PRINCE EDWARD ISLAND RAILWAY—CHEMIN DE FER DE L'ÎLE DU PRINCE EDOUARD.

Huggan, Wm. Thomas.....	District Pass. Agent—Agent des passagers.....	1 July '82	2,000 00	24 May '51	14 Jan. '70	1 July '82
-------------------------	---	------------	----------	------------	-------------	------------

LACHINE CANAL—CANAL LACHINE.

Lesage, Louis Alphonse.....	Sec. and Accountant—Sec. et comptable.....	1 Jan. '80	2,500 00	1 Apr. '49	17 July '71	1 Jan. '77
Simard, Léon.....	Wharfinger—Gardien de quai.....	31 Aug. '91	800 00	1 Feb. '45	.....	1 June '70
Enright, James.....	Lockmaster No. 5—Premier éclusier.....	1 Apr. '82	840 00	25 Nov. '43	.....	21 June '63

CHAMBLEY CANAL—CANAL CHAMBLEY.

<sup>1</sup> Papineau, Louis.....	Bridgekeeper No. 4—Gardien de pont.....	15 May '79	60 00 per mo.	15 Nov. '51	.....	15 May '79
-----------------------------------	---	------------	------------------	-------------	-------	------------

WELLAND CANAL—CANAL WELLAND.

Flynn, John.....	Lockmaster—Premier éclusier.....	Apr. '72	60 00 per mo.	24 Apr. '54	.....	Apr. '72
Strong, William.....	" .....	15 Apr. '73	60 00 per mo.	2 Feb. '53	.....	15 Apr. '73

## SESSIONAL PAPER No. 30

Howe, George.....	Lockmaster & Bridgekeeper—Premier éclusier et gardien de pont.....	24 Mar. '75	60 00 per mo.	4 Nov. '57	24 Mar. '75
Cook, John.....	Assistant Lock Tender—Aide-éclusier.....	27 May '75	60 00 per mo.	12 Mar. '49	27 May '75
Flynn, Thomas.....	Asst. Lockmaster—Eclusier adjoint.....	17 Mar. '76	55 00 per mo.	18 Dec. '47	17 Mar. '76

## RIDEAU CANAL—CANAL RIDEAU.

Newsome, William A.....	Lockmaster—Premier éclusier.....	1 July '71	60 00 per mo.	12 Dec. '48	15 Apr. '67
Jones, Arthur Sydney.....	" .....	1 May '13	60 00 per mo.	1 June '55	12 July '72
Lee, Henry.....	Lock Labourer—Eclusier.....	18 Apr. '81	55 00 per mo.	20 June '60	18 Apr. '81
Glover, John Ellis.....	" .....	1 May '81	55 00 per mo.	2 May '54	1 May '81
Clarke, George.....	" .....	3 Apr. '82	60 00 per mo.	9 Oct. '45	3 Apr. '82

## CORNWALL CANAL—CANAL CORNWALL.

Degan, Lawrence.....	Watchman—Gardien.....	Nov. '79	2 25 per diem.	27 Mar. '43	Nov. '79
Gillespie David.....	Lockmaster—Premier éclusier.....	Apr. '80	68 00 per mo.	16 June '59	Apr. '80
Hurley, Robert.....	Lock Labourer—Eclusier.....	Sept. '81	2 25 per diem.	25 Dec. '57	Sept. '81

## CANAL STATISTICS—STATISTIQUES DES CANAUX.

Ramsden, John A.....	Clerk—Commis.....	27 May '90	660 00	26 Apr. '46	27 May '90
----------------------	-------------------	------------	--------	-------------	------------

Since retired—Démissionné depuis.

8 GEORGE V, A. 1918

## DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Scott, Duncan C.	Deputy Supt. General—Sous-surint. général.	.....	11 Oct. '13	\$ 5,000 00	2 Aug. '02	15 Dec. '79	8 Oct. '80
SECRETARY'S BRANCH—DIVISION DU SECRÉTAIRE.							
McLean, John D.	Asst. Deputy Supt. General and Sec. of Dept. — Sous-surint. général adj. et sec. du dépt.	1-A.	1 July '97	3,750 00	13 May '55	17 May '75	1 Oct. '76
Stewart, Samuel	Assistant Secretary—Sous-secrétaire.	1-B.	30 Dec. '98	2,800 00	6 Jan. '52	5 Aug. '78	1 July '79
Conroy, Henry A.	Inspector—Inspecteur	"	1 Sept. '08	2,800 00	8 Sept. '50	11 May '99	1 Apr. '02
Williams, Angus S.	Law Clerk—Commiss en loi	"	16 June '09	2,800 00	11 Sept. '68	.....	16 June '09
McGibbon, Charles	Inspector—Inspecteur	"	27 July '12	2,500 00	20 Nov. '56	.....	27 July '12
McGirr, John	Clerk of Supply—Commiss des approvisionne- ments.	2-A.	14 Oct. '91	2,100 00	31 July '46	1 Aug. '77	1 July '83
Ross, Henry Clarkson	Clerk of Printing and Translation—Commiss des impressions et de la traduction.	"	1 Aug. '06	2,100 00	12 Jan. '62	.....	10 Jan. '83
Moffat, Robert B. E.	Clerk—Commiss.	"	1 Apr. '09	2,050 00	8 Jan. '70	15 Sept. '90	7 Feb. '91
Robins, Samuel J.	Private Sec. to Supt. General—Sec. particu- lier du surint. général.	"	28 Jan. '13	1,750 00	12 Apr. '71	.....	28 Jan. '13
MacKenzie, Alex. F.	Sec. to Deputy Supt. General—Sec. du sous- surint. général.	"	1 Apr. '13	1,850 00	21 Oct. '71	.....	13 Nov. '02
Cogswell, Elmer B.	Clerk—Commiss.	2-B.	1 Apr. '12	1,100 00	29 Apr. '92	.....	1 Apr. '12
MacInnes, T. R. Loftus	"	"	1 Jan. '14	1,000 00	26 Nov. '91	.....	1 Jan. '14
O'Donahoe, Helen M.	"	"	1 July '04	1,200 00	13 July '77	30 Jan. '03	1 July '04
Brennan, Margaret H.	"	3-A.	1 July '05	1,200 00	17 June '77	19 Nov. '96	1 July '05
Gorrell, Gertrude H.	"	"	10 May '06	1,200 00	15 Apr. '74	26 May '99	10 May '06
Phelan, Beatrice	"	"	1 Jan. '12	1,150 00	1 July '88	1 Jan. '07	1 Sept. '08
MacRitchie, Eva L.	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	14 Mar. '83	25 Apr. '04	1 Sept. '08
Sleeth, Annie E.	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	29 Jan. '83	2 Jan. '12	1 Feb. '12
Churchill, Winifred	"	"	1 Apr. '16	1,050 00	27 Mar. '91	.....	15 June '12
Hayter, Benjamin	Packer—Emballleur	"	26 July '02	900 00	11 Apr. '55	18 Oct. '87	26 July '02
Munro, Frederick	Messenger—Messager	"	1 Sept. '08	900 00	7 Apr. '84	20 Aug. '04	1 Sept. '08
Bradley, John	"	.....	1 Sept. '08	900 00	2 Oct. '87	1 Jan. '08	1 Sept. '08



## SESSIONAL PAPER No. 30

## ACCOUNTANT'S BRANCH—DIVISION DE LA COMPTABILITÉ.

Accountant—Comptable.....	1-A.	15 Oct. '13	3,100 00	9 Dec. '62	1 June '82	5 June '85
Assistant Accountant—Sous-comptable.....	1-B.	1 Apr. '13	2,500 00	23 Dec. '55	1 July '85	9 July '86
Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '14	2,400 00	22 Sept. '65	1 July '85	10 Nov. '86
"	2-A.	1 Apr. '09	2,050 00	31 Jan. '58	2 Jan. '00	24 Mar. '03
"	"	1 Apr. '09	2,050 00	31 Aug. '83	2 Jan. '00	12 Dec. '03
"	"	1 Apr. '13	1,850 00	19 Dec. '71	.....	30 Jan. '02
"	"	1 Apr. '14	1,800 00	19 Oct. '69	.....	21 Jan. '02
"	2-B.	1 Aug. '06	1,600 00	21 Apr. '66	10 Feb. '87	31 May '90
"	"	18 June '13	1,000 00	2 Aug. '90	.....	15 June '12
"	3-A.	20 Apr. '06	1,200 00	7 Jan. '81	.....	20 Apr. '06
"	"	1 Aug. '06	1,200 00	7 June '76	1 July '01	1 Aug. '06
"	"	1 July '07	1,200 00	28 Apr. '77	31 July '05	1 July '07
"	"	1 Jan. '08	1,200 00	20 Aug. '83	26 Mar. '06	1 Jan. '08
"	"	1 Apr. '13	1,100 00	9 May '75	31 Aug. '08	1 Sept. '08
"	"	28 Jan. '14	1,050 00	29 Apr. '91	.....	28 Sept. '09
"	"	2 Feb. '16	1,050 00	26 May '92	29 Mar. '13	11 Dec. '13
"	"	1 Apr. '16	1,050 00	24 May '81	.....	20 July '10
"	3-B.	1 July '13	750 00	23 Apr. '89	21 Apr. '13	1 July '13
"	"	1 Jan. '14	750 00	18 Mar. '89	.....	1 Jan. '14
"	"	2 Dec. '15	750 00	17 Aug. '96	.....	2 Dec. '15
"	"	1 Mar. '16	750 00	9 Mar. '97	9 Sept. '05	1 Mar. '16
"	"	1 Sept. '08	900 00	19 Jan. '79	10 Oct. '05	1 Sept. '08
Messenger—Messager.....	.....	29 May '09	900 00	1 June '86	.....	29 May '09
"	"	.....	.....	.....	.....	.....

## LAND AND TIMBER BRANCH—DIVISION DES TERRES ET DES BOIS.

Orr, William A.....	Clerk of Lands and Timber and Registrar of Land Patents—Commis des terres et forêts, greffier des patentes.	1-A.	1 Feb. '14	3,100 00	25 Apr. '55	24 Nov. '83
Kemp, Alfred E.....	Asst. Clerk of Lands and Timber—Commis adjoint des terres et forêts.	2-A.	2 Aug. '02	2,100 00	25 Aug. '54	1 Feb. '84
O'Connor, Peter J.....	Clerk—Commis.....	"	1 Apr. '09	2,050 00	15 June '76	1 July '01
Bury, Henry J.....	Timber Insp.—Insp. des forêts.....	"	1 Dec. '15	1,650 00	25 Mar. '83	1 Dec. '15
Ogilvy, Helen G.....	Clerk—Commis.....	3-A.	1 July '00	1,200 00	29 Apr. '68	30 June '90
Martin, Emma S.....	"	"	1 July '00	1,200 00	20 May '62	11 Sept. '94
Russell, Helen G.....	"	"	1 Jan. '12	1,150 00	22 Apr. '84	1 Sept. '08

## SURVEY BRANCH—DIVISION DES ARPENTEURS.

Bray, Samuel.....	Chief Surveyor—Arpenteur en chef.....	1-B.	1 July '05	2,800 00	5 Nov. '46	14 June '84
White, W. Russel.....	Surveyor—Arpenteur.....	"	1 July '13	2,400 00	20 Feb. '83	1 Apr. '11
Robertson, Donald Fraser.....	"	"	1 Apr. '14	2,400 00	11 Nov. '80	1 Sept. '08
Fabien, Henry.....	Chief Draughtsman—Dessinateur en chef.....	2-B.	1 Sept. '08	1,600 00	4 July '78	1 Sept. '08
Boast, Katherine E.....	Clerk—Commis.....	3-B.	11 Dec. '15	700 00	19 Dec. '89	11 Dec. '15

## DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS, INSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES, SERVICE INTÉRIEUR.

## RECORD BRANCH—DIVISION DES ARCHIVES.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Matheson, Geo. M.	Registrar—Gardien des registres.	1-B.	1 Apr. '13	\$ 2,500 00	22 Sept. '67	25 Jan. '88	21 June '88
Cooke, Chas. A.	Clerk—Commis.	2-B.	1 Apr. '15	1,400 00	22 Mar. '70	1 Feb. '93	1 July '01
Hooper, Henry	"	3-A.	1 Aug. '06	1,200 00	24 July '76		1 Aug. '06
St. Louis, Alphonse E.	"	2-B.	20 Jan. '15	1,150 00	24 May '90		29 June '12
Davies, Gordon	"	"	5 Jan. '14	1,100 00	30 May '94		5 Jan. '14
Bourinot, Arthur S.	"	"	19 May '14	1,100 00	3 Oct. '93		19 May '14
Bourinot, Thos. H.	"	"	1 Apr. '15	1,100 00	14 Dec. '91		1 Apr. '15
Ogilvie, Thos. H.	"	"	4 July '14	700 00	3 Oct. '93		4 July '14
Armstrong, Gibson	"	3-B.	8 July '14	700 00	8 Aug. '91		8 July '14
Morgan, Everett J.	"	"	7 July '16	700 00	15 Feb. '98		7 July '16
McVitty, Hamilton	"	"	18 Mar. '93	900 00	29 Mar. '49	1 Aug. '92	18 Mar. '93
Seale, William	Messenger—Messager	.....					

## SCHOOL BRANCH—DIVISION DES ÉCOLES.

Benson, Martin	Clerk of Schools—Commis des écoles	1-B.	15 Oct. '13	2,400 00	15 June '45	Aug. '75	1 Apr. '76
Sutherland, John D.	Clerk—Commis.	2-A.	1 Apr. '11	1,550 00	19 Nov. '75	29 Dec. '96	22 Mar. '97
Phelan, Philip N. L.	"	2-B.	5 July '09	1,150 00	31 Aug. '88		5 July '09
Back, Martha J.	"	3-A.	1 Apr. '13	1,100 00	29 Jan. '67	5 May '08	1 Sept. '08
Darby, Nora E.	"	"	1 Apr. '13	1,100 00	22 Jan. '91		29 Sept. '09

## ARCHITECT'S BRANCH—DIVISION DE L'ARCHITECTE.

Ogilvie, Robert M.	Architect—Architecte	1-B.	1 Apr. '14	2,400 00	13 Mar. '60	1 Sept. '04	25 Aug. '05
Orr, R. Guernsey	Junior Architect—Architecte cadet	3-A.	1 Apr. '09	1,200 00	23 Apr. '88	18 May '07	1 Sept. '08
Doyle, Annie	Clerk—Commis	3-B.	1 Sept. '08	900 00	21 Jan. '71	24 Jan. '08	

SESSIONAL PAPER No. 30

## DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES, SERVICE EXTÉRIEUR.

## ONTARIO.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Parker, Chas. C.	Inspector—Inspecteur	28 Sept. '12	\$ 2,000 00	28 Dec. '83	19 Dec. '11	28 Sept. '12
Beattie, Edwin Thos.	Indian Agent—Agent des sauvages	3 Feb. '12	600 00	14 July '62	.....	3 Feb. '12
Bourcier, John Rains	"	13 Mar. '12	400 00	8 May '35	.....	9 Mar. '12
Brown, William R.	"	13 June '14	1,200 00	26 May '81	19 May '14	13 June '14
Campbell, Good M.	"	18 Sept. '14	900 00	9 July '68	.....	18 Sept. '14
Cockburn, Geo. P.	"	23 Feb. '04	1,800 00	18 Dec. '70	.....	23 Feb. '04
Coyle, W. R.	"	15 Jan. '15	425 00	2 Dec. '73	.....	23 Jan. '15
Crozier, John W.	"	10 July '14	200 00	25 Sept. '61	18 Jan. '15	10 July '14
Crozier, John W.	"	1 Apr. '12	2,850 00	10 Dec. '84	15 June '14	1 Apr. '12
Davis, Walter, M.D.	Medical Officer—Médecin	7 Dec. '16	500 00	6 Jan. '40	1 May '10	7 Dec. '16
Godfrey, T. J., M.D.	Indian Agent—Agent des sauvages	1 Feb. '99	600 00	6 Apr. '40	20 Nov. '16	9 Feb. '92
Hagan, Samuel	"	14 July '13	1,200 00	26 Apr. '55	.....	14 July '13
James, Henry	"	31 Aug. '16	700 00	.....	.....	31 Aug. '16
Lennox, Isaac	"	3 Nov. '15	1,200 00	14 Feb. '80	.....	3 Nov. '15
Levis, R. J.	"	25 Mar. '12	1,000 00	24 May '62	.....	25 Mar. '12
Logan, Alex.	"	8 Dec. '13	700 00	23 Nov. '59	2 Dec. '13	8 Dec. '13
McCallum, Thos. A.	"	14 July '13	425 00	14 Feb. '53	.....	14 July '13
McCamus, Robert J.	"	27 Oct. '87	1,400 00	22 May '44	.....	27 Oct. '87
McKenzie, Robert S.	"	15 June '12	1,200 00	15 July '50	.....	15 June '12
McNabb, Alex. D.	"	27 Nov. '13	600 00	2 Feb. '47	.....	27 Nov. '13
Maxwell, Timothy	"	12 Jan. '12	550 00	.....	.....	27 Apr. '12
Myers, Chas. W.	"	15 Jan. '12	600 00	8 Apr. '64	.....	15 Jan. '12
Picotte, Chas. Jules	"	4 July '12	200 00	3 Apr. '81	.....	4 July '12
Rankins, Patrick	"	3 Feb. '12	1,200 00	2 Aug. '66	.....	3 Feb. '12
Shaw, Geo.	Timber Insp., Manitoulin Island—Insp. de bois, Ile Manitoulin	11 Mar. '07	2,000 00	3 Jan. '65	.....	11 Mar. '07
Smith, Gordon James	Indian Supt.—Suint. des sauvages	6 Feb. '13	700 00	15 Feb. '58	.....	6 Feb. '13
Stout, Thos. A.	Indian Agent—Agent des sauvages	23 Feb. '04	400 00	1 May '57	26 Oct. '03	23 Feb. '04
Van Loon, William C.	"	1 June '99	300 00	21 Jan. '41	.....	1 June '99
Williams, Richard W., M.D.	Medical Officer—Médecin	14 July '13	650 00	27 Feb. '71	.....	14 July '13
Woods, Wm. H., M.D.	"	23 Oct. '85	1,400 00	3 Sept. '51	.....	23 Oct. '85
Wright, John Philip	Indian Agent—Agent des sauvages	.....	.....	.....	.....	.....

¹And office rent—Et loyer du bureau. ²Travelling expenses—Frais de voyage.





## SESSIONAL PAPER No. 30

Beckwith, Charles Eugene.....	Steam Mills	Indian Agent—Agent des sauvages.....	21 June '88	2 July '48	200 00	21 June '88
Cameron, John.....	Heatherton	"	5 Dec. '13	17 Nov. '38	200 00	5 Dec. '13
Campbell, John E.....	Baddeck	"	28 Jan. '14	10 Dec. '59	150 00	28 Jan. '14
Chisholm, Daniel.....	Dutch Village	"	29 Mar. '06	— Apr. '65	200 00	29 Mar. '06
Coutanche, C. B.....	Shelburne	"	9 Sept. '16	28 Feb. '55	50 00	9 Sept. '16
Freeman, N. P.....	Bridgewater	"	15 June '12	6 Feb. '38	200 00	15 June '12
Harlow, Charles.....	Caledonia	"	20 Oct. '97	1 Feb. '76	100 00	20 Oct. '97
Harris, Rupert A.....	Bear River	"	13 May '12	15 Dec. '42	150 00	13 May '12
Hoyt, Geo. S.....	Lequille	"	13 May '12	15 Dec. '42	100 00	13 May '12
Johnson, John A.....	Parsboro	"	28 Sept. '11	8 Oct. '69	100 00	28 Sept. '11
McDonald, Rev. Angus R.....	Christmas Island	"	25 Jan. '11	150 Mar. '69	150 00	25 Jan. '11
MacDonald, Rev. Ronald L.....	St. Peters	"	12 Feb. '12	6 June '70	200 00	12 Feb. '12
McLeod, Rev. John D.....	New Glasgow	"	3 Jan. '01	150 00	12 June '71	3 Jan. '01
MacPherson, Rev. D.....	Glendale	"	1 Apr. '02	3 Oct. '72	100 00	1 Apr. '02
Smith, Robert H.....	Truro	"	6 Apr. '06	27 May '76	100 00	6 Apr. '06
Sparrow, Cecil J. M.D.....	Sydney	"	12 Sept. '12	16 July '72	100 00	12 Sept. '12
Stephens, Joseph W.....	Windsor	"	17 Dec. '12	28 Sept. '36	100 00	17 Dec. '12
Wallace, Alonzo.....	Shubenacadie	"	6 Nov. '96	31 July '61	100 00	6 Nov. '96
Whalen, Wm. H.....	Yarmouth	"	30 Sept. '98	23 Dec. '46	50 00	30 Sept. '98

## PRINCE EDWARD ISLAND—ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD.

McDonald, Rev. John A. Grand Riv., Lot 14	Indian Supt.—Surtint. des sauvages.....	25 Aug. '13	400 00	23 Aug. '61	25 Aug. '13
Arsenault, John Oliver..... Higgins Road	Asst. Indian Supt.—Surtint. adjoint des sauvages.	25 Aug. '13	200 00	24 Sept. '36	25 Aug. '13

## NORTHWEST PROVINCES AND TERRITORIES—PROVINCES ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST.

Campbell, Glen.....	Winnipeg	Chief Inspector of Indian Agencies—Inspecteur en chef des agences des sauvages.....	1 Apr. '12	23 Oct. '63	3,000 00	15 Jan. '12	1 Apr. '12
Bunn, John R.....	Selkirk	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	1 Apr. '12	26 Aug. '55	2,200 00	.....	1 Apr. '12
Crombie, Wm. B.....	Prince Albert, Sask	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	1 Dec. '15	30 Sept. '79	2,000 00	.....	1 Dec. '15
Graham, Wm. Morris.....	Balcarres	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	23 Feb. '04	11 Jan. '67	2,300 00	.....	13 July '97
Jackson, Samuel Jacob.....	Stonewall	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	1 Apr. '09	18 Feb. '48	2,200 00	.....	1 Dec. '02
Markle, John A.....	Red Deer	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	16 May '04	10 July '51	2,300 00	.....	1 July '86
Semmens, Rev. John.....	Winnipeg	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	12 Apr. '05	9 Jan. '50	2,200 00	.....	1 Apr. '01
Swinford, Sydney.....	Winnipeg	Insp. of Indian Agency Accounts for Alberta and Saskatchewan—Inspecteur des comptes des agences des sauvages pour l'Alberta et la Saskatchewan.....	22 Feb. '10	31 May '57	2,400 00	May '86	7 July '97

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS, OUTSIDE SERVICE—MINISTÈRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES, SERVICE EXTÉRIEUR.  
NORTHWEST PROVINCES AND TERRITORIES—Concluded—PROVINCES ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST—Fin.

Name. — Nom.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
					Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Betournay, Geo. A., M.A.	Clerk—Commis.	22 Dec. '87	\$ 1,400 00	10 Nov. '65		22 Dec. '87
La Mothe, Lucien H.	Clerk to Inspector for Treaty No. 8—Commis dans le bur. de l'inspect., traité n° 8.	29 June '10	1,600 00	15 Feb. '91	28 Apr. '09	29 June '10
Butlin, Joseph.	"	1 Nov. '15	1,200 00	5 May '56		1 Nov. '15
Card, Gerald.	"	1 May '15	1,400 00	5 Aug. '67		1 May '15
Carter, Thos. H.	"	7 Jan. '16	1,100 00	6 Feb. '98		7 Jan. '16
Christianson, Mindy.	"	17 Mar. '16	1,200 00	4 Feb. '79	18 Dec. '14	17 Mar. '16
Colcleugh, F. W. R.	"	24 May '12	1,200 00	18 Feb. '70		24 May '12
Cory, Thos.	"	24 Jan. '07	1,100 00	30 Dec. '55	1 Aug. '05	20 Apr. '16
Dilworth, Wm. J.	"	7 Nov. '13	1,200 00	7 July '63	1 Nov. '13	7 Nov. '13
Macleod	"	3 Feb. '12	1,200 00	29 Dec. '57		3 Feb. '12
Donnelly, Thos. Edward.	"	1 Feb. '04	1,400 00	22 May '73	24 Nov. '93	1 Feb. '04
Gooderham, John H.	"	23 Apr. '08	900 00	11 Feb. '73		15 July '05
Gordon, Wm.	"	1 Dec. '13	3,500 00	9 Aug. '63		1 Dec. '13
Grain, Orton I., M.D.	Medical Inspector—Inspecteur médical.	28 Jan. '14	1,200 00	27 Aug. '74	21 Oct. '13	28 Jan. '14
Gunn, Henry A.	Indian Agent—Agent des sauvages.	1 Sept. '13	1,400 00	12 Feb. '67	3 July '13	1 Sept. '13
Harris, Thos. W.	"	1 Nov. '12	1,200 00	9 Aug. '54		1 Nov. '12
Hughes, Chas. E.	"	17 Sept. '15	1,100 00	14 Apr. '81		17 Sept. '15
Jones, Joseph.	"	30 Dec. '86	1,100 00	4 Mar. '53	6 Mar. '86	30 Dec. '86
Jowett, John W.	"	18 Dec. '09	1,200 00	8 Aug. '74		18 Dec. '09
Leard, Harold.	Asst. Agent—Agent adjoint.	18 Feb. '89	1,000 00	26 Dec. '45		18 Feb. '89
Macadam, Samuel T., M.D.	Medical Officer—Médecin.	26 Aug. '12	1,200 00	1 May '69	15 Aug. '12	26 Aug. '12
McDonald, James.	Indian Agent—Agent des sauvages.	31 May '14	1,200 00	3 Nov. '59		31 May '14
Milligan, Silas A.	"	1 July '03	1,400 00	1 June '70	1 Apr. '93	1 July '03
Murison, William.	"	16 Oct. '15	1,200 00	11 Apr. '68		16 Oct. '15
Ogletree, Archibald.	"		and house rent.			
Race, Geo. H.	"	12 Sept. '12	1,200 00	21 June '66	1 Jan. '96	12 Sept. '12
Rowland, John A.	"	12 Feb. '12	1,200 00	18 Dec. '78		12 Feb. '12
Schmidt, Chas. P.	"	7 Oct. '12	1,300 00	2 Mar. '81		7 Oct. '12
Sibbald, Wm.	"	5 July '97	1,300 00	8 Aug. '48	17 May '97	5 July '97
Steep, John R., M.D.	Medical Officer—Médecin.	12 Feb. '97	900 00	'59		12 Feb. '97
Tate, Robert.	Overseer—Surveillant.	23 Dec. '11	600 00	1 Dec. '59		23 Dec. '11
Taylor, Ezekiel.	Indian Agent—Agent des sauvages.	14 Mar. '14	1,400 00	5 Nov. '77		14 Mar. '14
Taylor, Wm. R.	"	25 Nov. '12	1,200 00	16 Dec. '71		25 Nov. '12



## SESSIONAL PAPER No. 30

Waddy, John Wm.....	Morley Indian Agent—Agent des sauvages	16 Dec. '11	1,200 00	16 Mar. '81	.....	16 Dec. '11
Wheatley, Geo. Henry.....	" " "	13 July '97	1,200 00	3 Oct. '51	.....	13 July '97
Yeomans, Edward H.....	Asst. Agent—Agent adjoint.....	23 Jan. '14	1,200 00	22 Apr. '63	.....	1 May '07

BRITISH COLUMBIA—COLOMBIE-BRITANNIQUE.						
Ditchburn, Wm. E.....	Victoria	Chief inspector of Indian Agencies—Inspecteur en chef des agences des sauvages.....	28 May '10	2,500 00	11 Dec. '62	28 May '10
Megraw, Ainsley.....	Vernon	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	13 Feb. '14	2,200 00	12 July '57	13 Feb. '14
Tyson, Andrew Mann.....	Vancouver	Inspector of Indian Agencies—Inspecteur des agences des sauvages.....	1 Apr. '11	2,200 00	31 Oct. '64	1 Apr. '11
Cairns, Robert H.....	Vancouver	Inspector of Indian Schools—Inspecteur des écoles des sauvages.....	13 Feb. '14	1,500 00	31 Oct. '57	13 Feb. '14
Brown, J. Robert.....	Summerland	Indian Agent—Agent des sauvages.....	23 Dec. '10	1,400 00	24 Oct. '57	23 Dec. '10
Byrne, Peter.....	New Westminster	" " "	30 Apr. '11	1,400 00	4 Nov. '61	30 Apr. '11
Cox, Charles A.....	Alberni	" " "	1 Jan. '13	1,400 00	13 Apr. '67	1 Jan. '13
Deasy, Thos.....	Prince Rupert	" " "	13 May '10	1,300 00	2 Nov. '57	13 May '10
Fouger, Iver.....	Bella Coola	" " "	6 Dec. '09	1,300 00	24 Apr. '70	6 Dec. '09
Galbraith, Robt. Leslie Thos.....	Steele	" " "	7 Mar. '94	1,300 00	23 Dec. '41	7 Mar. '94
Graham, Harry.....	Lytton	" " "	4 July '12	1,400 00	2 Mar. '76	4 July '12
Halliday, W. M.....	Alert Bay	" " "	31 May '06	1,300 00	19 Feb. '66	31 May '06
Loring, Richard Ernest.....	Hazelton	" " "	11 July '89	1,300 00	9 July '52	11 July '89
McAllan, Wm. James.....	Fort Fraser	" " "	23 Dec. '10	1,300 00	23 July '67	23 Dec. '10
Ogden, Isaac.....	Lac la Hache	" " "	28 June '09	1,400 00	15 Apr. '62	28 June '09
Perry, Chas. C.....	Metlakatla	" " "	6 Dec. '09	1,300 00	18 Apr. '81	6 Dec. '09
Robertson, Wm. Russell.....	Duncan	" " "	16 Apr. '00	1,400 00	17 June '53	16 Apr. '00
Simpson, Webster Scott.....	Telegraph Creek	" " "	1 Aug. '11	1,300 00	6 May '55	1 Aug. '11
Smith, John F.....	Kamloops	" " "	23 Dec. '11	1,400 00	18 Oct. '50	23 Dec. '11

## YUKON TERRITORY—TERRITOIRE DU YUKON.

Hawksley, John.....	Dawson	Indian Supt.—Surint. des sauvages.....	1 Apr. '14	3,000 00	10 Apr. '64	1 Apr. '14
---------------------	--------	--	------------	----------	-------------	------------

## THE SENATE OF CANADA—SÉNAT DU CANADA.

## OFFICERS OF THE SENATE—OFFICIERS DU SÉNAT.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Blount, Austin Ernest.....	Clerk of the Senate, Clerk of the Parliaments, Master in Chancery and Cashier—Greffier des Parlements, Greffier du Sénat, maître en chancellerie et caissier.		15 Mar. '17	\$ 5,000 00	30 May '70	.....	10 Oct. '11
Young, John Charles.....	Deputy Clerk and First Clerk Asst., Clerk of Routine and Proceedings, Clerk of Sta- tionery—Sous-greffier et 1er greffier adjoint, greffier des affaires de routine et procès-ver- baux et aussi préposé à la papeterie.	1-A.	6 May '14	3,500 00	29 Jan. '52	.....	28 Feb. '60
Creighton, J. G. Aylwin, C.M.G., K.C....	Law Clerk of the Senate, Parliamentary Counsel, Master in Chancery—Secrétaire légiste du Sénat, conseil du Parlement, maître en chancellerie.	"	3 Mar. '82	4,000 00	12 June '50	.....	3 Mar. '82
Lelièvre, Siméon, LL.B.....	Second Clerk Ass., English Translator, Clerk of Petitions, and Clerk to the Committee on Standing Orders—2e greffier adjoint et traducteur anglais, greffier des pétitions et greffier du comité des ordres permanents.	"	13 May '09	3,500 00	3 Nov. '59	.....	26 May '82
Chambers, Ernest J.....	Gentleman Usher of the Black Rod—Gentil- homme huissier de la Verge Noire.	"	1 Mar. '04	3,300 00	16 Apr. '62	.....	1 Mar. '04
LeMoine, J. de Saint-Denis, I.S.O.....	Sergeant-at-Arms—Sergent d'armes.....	1-B.	14 May '73	2,800 00	13 July '50	.....	18 May '69

## CLERICAL BRANCH—DIVISION CLÉRICALE.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
1 Nicholson, Byron, D.Litt.....	Clerk of English Journals and Curator of the Reading Room—Greffier des journaux an- glais et curateur de la salle de lecture.	1-B.	6 May '14	2,800 00	27 Jan. '52	.....	26 Mar. '09
Hinds, Arthur H.....	Chief Clerk of Committees—Greffier en chef des comités.	"	6 May '14	2,400 00	27 Nov. '86	.....	26 Mar. '09
2 Jones, Charles H.....	Clerk of Minutes—Greffier des procès-ver- baux du Sénat.	2-A.	6 May '14	1,850 00	1 Aug. '70	.....	1 July '99
Garneau, Alfred L.....	Clerk of French Journals—Greffier du journal français.	"	13 May '09	1,750 00	15 Jan. '66	.....	1 Mar. '89

<sup>1</sup> Since deceased—décédé depuis.<sup>2</sup> Since appointed Clerk of English Journals and of Minutes of Proceedings—Nommé depuis greffier des Journaux anglais et des procès-verbaux.

## SESSIONAL PAPER No. 30

O'Neill, William J.	Ast. Clerk of Stationery—Commis adjoint de la papeterie.	2-B.	10 June '04	1,600 00	1 Mar. '74	8 June '91
Roy, Alphonse.	Clerk, Law Department—Commis, division des lois.	"	6 May '14	1,000 00	12 May '86	6 May '14
O'Brien, K. C.	Junior Clerk—Commis de la classe cadette.	3-A.	12 Apr. '15	1,000 00	12 July '81	12 Apr. '15

ACCOUNTANT'S BRANCH—DIVISION DU COMPTABLE.						
Gross, Harrison, B. A.	Accountant—Comptable.	1-A.	5 May '14	3,100 00	31 Oct. '63	9 Oct. '91

POST OFFICE—BUREAU DE POSTE.						
Choquette, Jean A.	Postmaster—Directeur de la poste.	2-A.	7 July '06	1,900 00	17 Nov. '70	6 May '91
Weston, Thomas Benjamin.	Ast. Postmaster—Sous-dir. de la poste.	2-B.	18 July '08	1,350 00	10 June '74	18 July '08

TRANSLATION BRANCH—DIVISION DE LA TRADUCTION.						
De Montigny, Louvigny, F.R.S.C.	Chief French Translator—Traducteur français en chef.	1-A.	12 Apr. '15	2,800 00	1 Dec. '76	10 Mar. '10
Bouchard, Joseph.	2nd French Translator—2e Traducteur français.	1-B.	27 Apr. '99	2,600 00	27 Oct. '42	17 Jan. '84
Benoit, Ralph Albert.	3rd French Translator—3e Traducteur français.	2-A.	12 Apr. '15	1,950 00	29 June '81	1 Apr. '14

DEBATES BRANCH—EDITEUR DES DÉBATS.						
Horton, Albert.	Editor of Debates and Chief of Reporting Branch—Editeur des débats et chef de la division des rapporteurs.	1-A.	1 June '16	3,100 00	29 Oct. '53	28 April '80
Halpin, D. J.	Reporter—Rapporteur.	1-B.	18 Jan. '17	2,100 00	24 Oct. '85	18 Jan. '17
Emerson, H. H.	Reporter—Rapporteur.	1-B.	18 Jan. '17	2,100 00	21 Feb. '87	18 Jan. '17

MISCELLANEOUS BRANCH—EMPLOIS DIVERS.						
Carleton, John.	Housekeeper and Supt. of Messengers—Concierge et surint. des messagers.	2-B.	26 Feb. '96	1,600 00	2 Apr. '47	1 Nov. '80
Ashe, Edward.	Steward—Econome.	3-A.	13 May '09	1,250 00	28 Dec. '50	12 Apr. '87
Pelletier, Joseph H.	Wardrobe Keeper—Gardien du vestiaire.	"	6 May '91	1,250 00	8 Apr. '50	10 Mar. '84



8 GEORGE V, A. 1918

## THE SENATE OF CANADA—SÉNAT DU CANADA.

## OFFICERS OF THE SENATE—OFFICIERS DU SÉNAT.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Bérubé, Ernest.....	Asst. Reading Room Curator—Curateur ad- joint de la salle des journaux.	3-A.	30 Apr. '09	1,250 00	21 Feb. '70	.....	14 May '97
Larose, Charles H.....	Doorkeeper of the Senate—Portier du Sénat.	"	12 Apr. '15	1,000 00	12 Mar. '77	.....	6 July '06
Wood, Norman McLeod.....	Permanent Messenger—Messager permanent.	"	1 Nov. '07	1,250 00	27 Feb. '73	.....	1 Nov. '07
Carleton, J. Charles.....	"	"	14 July '99	950 00	22 Jan. '78	.....	14 July '99
Dalatre, Abraham.....	"	"	1 Sept. '08	950 00	16 Jan. '71	.....	1 Sept. '08
Perkins, W. D.....	"	"	4 June '13	950 00	15 Mar. '85	.....	4 June '13
Gillman, H.....	"	"	4 June '13	950 00	9 July '91	.....	4 June '13
Mackie, Robert.....	Night Watchman—Gardien de nuit.....	"	1 Apr. '13	950 00	22 Mar. '54	.....	1 Apr. '13

<sup>1</sup>Since appointed Curator of the Reading Room—Depuis nommé à la surveillance de la chambre de lecture.

## HOUSE OF COMMONS OF CANADA—CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA.

## OFFICERS OF THE HOUSE—OFFICIERS DE LA CHAMBRE.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Flint, Thomas Barnard, M.A., LL.B., D.C.L.....	Clerk of the House—Greffier de la Chambre.	.....	11 Nov. '02	\$ cts. 5,000 00	25 Apr. '47	.....	11 Nov. '02
*Smith, Col. Henry R., C.M.G., I.S.O., J.P., A.D.C.....	Sergeant-at-Arms—Sergent d'armes.....	1-A.	13 Jan. '92	4,000 00	30 Dec. '43	1 May '59	1 May '61
Beauchesne, Arthur, B.A., K.C.....	Assistant Clerk—Greffier adjoint.....	"	2 June '13	3,100 00	15 June '76	.....	2 June '13
Bowie, Major Wm. Henry.....	Deputy Sergeant-at-Arms—Sous-serg. d'arm.	1-B.	1 July '13	2,400 00	10 Nov. '62	.....	29 Apr. '91

\*Since deceased—décédé depuis.

## SESSIONAL PAPER No. 30

## JOURNAL'S BRANCH—DIVISION DU JOURNAL.

(a) English Section—Section anglaise.									
King, Robert P.	Chief Clerk of Journals, Votes and Proceedings and Orders—Premier commis, greffier des journaux, procès-verbaux et ordres.....	1-A.	1 Apr. '15	3,000 00	24 Apr. '67	1 Jan. '86			
Dalton, James.	Clerk of English Journals—Greffier du journal anglais.....	1-B.	1 Jan. '10	2,800 00	June '40	24 Jan. '80			
Boyce, Charles Walter	Clerk of Votes and Proceedings—Greffier des procès-verbaux.....	"	1 May '15	2,200 00	18 July '78	24 Mar. '98			
Vacant.	Clerk of Orders and Records—Greffier des ordres et routine.....	2-A.							
Horton, A. E.	Clerk of Sessional Papers, and of Joint Committee on Printing—Greffier des documents de la session et du comité mixte des impressions.....	"	15 Jan. '14	1,800 00	20 June '80	1 Apr. '08			
†Sherwood, H. Crossley	Asst. Clerk of Orders and Records—Assist. greffier des ordres et routine.....	"	1 Apr. '16	1,700 00	7 Jan. '88	7 Apr. '16			
Montgomery, T. R.	Asst. Clerk in Votes and Proceedings Office—Greffier adjoint dans le bureau des procès-verbaux.....	2-B.	1 Aug. '15	1,000 00	23 Sept. '93	1 Apr. '15			
Dubé, Wilfrid.	Clerk of Petitions—Greffier des pétitions.....	"	1 Jan. '10	1,600 00	18 May '68	20 July '85			
(b) French Section—Section française.									
Chapleau, J. R. Ephrem	Chief Clerk of Journals, Votes and Proceedings and Orders—Premier commis, greffier des journaux, procès-verbaux et ordres.....	1-A.	1 Sept. '08	3,700 00	28 Apr. '44	9 Nov. '69			
Dansereau, Lionel	Clerk of French Journals—Greffier des journaux français.....	2-A.	1 July '04	2,100 00	10 June '67	6 Feb. '01			
Saucier, F. X. R.	Clerk of Votes and Proceedings and Orders—Greffier des procès-verbaux et ordres.....	"	1 July '13	1,750 00	2 Feb. '48	3 Sept. '79			
						21 July '08			

†Since appointed clerk of Orders and Records—Nommé greffier des ordres et procès-verbaux.

8 GEORGE V, A. 1918

## HOUSE OF COMMONS OF CANADA—CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA.

## COMMITTEES BRANCH—DIVISION DES COMITÉS.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
Hartney, Edward Patrick.....	Examiner and Registrar of Private Bills— Examin. et gref. des bills privés.....	1-A.	1 Sept. '08	3,700 00	6 Mar. '51	.....	11 Apr. '72
Todd, Walter.....	Examiner of Petitions for Private Bills, Clerk of Committees on Miscellaneous Private Bills, Standing Orders and Privileges and Elections—Exam. des pétitions en obtention des bills privés, gref. du comité des bills privés, des ordres permanents, des privilèges et élec- tions.....	1-B.	1 Apr. '07	2,800 00	6 Oct. '56	.....	1 Jan. '74
Panet, Louis Charles.....	Clerk of Committees on Debates, and on Mines and Minerals; Asst. Examiner of Petitions for Private Bill; Asst. Clerk of Committees on Miscellaneous Private Bills and Standing Orders—Greffier du comité des débats, des mines et mine- rais, exam. adjoint des pétitions en obten- tion des bills privés; greffier adjoint des bills privés et des ordres permanents.....	"	1 July '13	2,400 00	25 Mar. '62	9 Nov. '79	Apr. '86
Robidoux, Narsisse.....	Clerk of Committees on Railways and Canals and Banking and Commerce—Gref. des comités des ch. de fer et canaux, des banques et du commerce.....	"	1 July '13	2,400 00	15 Aug. '55	'80	'83
Howe, Thomas S.....	Clerk of Committees on Public Accounts and on Marine and Fisheries; Assistant Clerk of Committees on Railways and Canals and Banking and Commerce— Gref. des com. des comptes publics et de la marine et des pêcheries; gref. adjoint des comités des chemins de fer et canaux, des banques et du commerce.....	2-A.	1 July '03	2,100 00	1 Sept. '55	.....	27 Apr. '01
Glasier, Arthur.....	Clerk of Com. on Agriculture and Co- lonization and Supt. of the Printing of Sess. Papers—Greffier du com. de l'agriculture et de la colonisation et surint. de l'impr. des documents parlementaires.	2-B.	15 Jan. '14	1,450 00	17 Mar. '58	1 Apr. '06	21 Feb. '11



## SESSIONAL PAPER No. 30

## OFFICE OF CLERK OF THE CROWN IN CHANCERY—BUREAU DU GREFFIER DE LA COURONNE EN CHANCELLERIE.

Foley, James G.....	Clerk of the Crown in Chancery—Gref. de la couronne en chancellerie.....	1-A.	1 Sept. '08	\$ 3,700 00	21 Oct. '52	23 Apr. '83
Chadwick, F.....	Deputy Clerk of the Crown in Chancery—Greffier adj. de la cour. en chancellerie.....	2-A.	1 May '08	2,100 00	21 Mar. '49	25 May '91
Castonguay, J.....	Assistant in Office of the Clerk of the Crown in Chancery—Asst. dans le bur. du greffier de la cour. en chancellerie.....	2-B.	18 June '08	1,600 00	16 Feb. '82	18 June '08

## TRANSLATION BRANCH—DIVISION DE LA TRADUCTION.

(a) <i>Hansard Division—Division du Hansard.</i>						
Gérin, L.....	Translator—Traducteur.....	1-B.	1 Sept. '08	2,800 00	7 May '63	1 Sept. '08
Hughes, F.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	7 Nov. '48	1 Sept. '08
Larose, Wilfrid.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	2 Apr. '63	1 Sept. '08
Charlier, E.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	9 Feb. '58	1 Sept. '08
Durantaye, de la, G.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	21 Nov. '64	1 Sept. '08
Fortier, A.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	22 Oct. '70	1 Sept. '08
Gascon, W.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	22 Oct. '70	1 Sept. '08
Girard, R.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	24 Sept. '79	1 Sept. '08
Labine, G.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	27 Nov. '62	1 Sept. '08
Lasalle, W.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	18 June '55	1 Sept. '08
Moffet, F.....	"	"	1 Sept. '08	2,800 00	25 Sept. '51	1 Sept. '08
Desaulniers, E. L.....	"	2-A.	21 Feb. '10	2,000 00	17 June '60	1 Sept. '05
D'Astous, L. J.....	Reviser of Translation—Reviseur de traducc.	"	1 July '14	1,900 00	17 Aug. '74	1 July '14
*Trudel, Henri.....	Translator—Traducteur.....	"	1 July '14	1,900 00	30 Oct. '65	1 July '14

## LAW TRANSLATORS—TRADUCTEURS EN LOI.

(b) <i>House Division—Division de la Chambre.</i>						
Desaulniers, D. L.....	Chief Translator—Traducteur en chef.....	1-A.	1 Feb. '17	2,800 00	21 Aug. '53	1 Jan. '81
Clapin, Sylva.....	Translator—Traducteur.....	2-A.	22 Oct. '02	2,100 00	15 July '55	22 Oct. '02
Paradis, Oscar.....	"	"	1 Oct. '04	2,100 00	30 July '74	1 Oct. '04

## BLUE-BOOK TRANSLATORS—TRADUCTEURS DES LIVRES BLEUS.

(c) <i>House Division—Division de la Chambre.</i>						
Vacant.....	Supervisor of Blue Book Translation Staff—Trad. et secrétaire de la division de traduction.....	1-B.				

\*Since deceased—Décédé.

Tremblay, Rémi.....	Translator—Traducteur.....	1-B.	1 Nov.	'10	2,700 00	2 Apr.	'47	'82 to '88	1 Mar.	'97
Duckett, Chas. E.....	"	2-A.	1 Jan.	'12	1,900 00	27 Feb.	'86	.....	1 Jan.	'12
Briand, J. M.....	Proof Reader—Correcteur d'épreuves.....	"	1 July	'06	2,100 00	30 Dec.	'61	.....	1 July	'06
Lavoie, Joseph Moïse.....	Translator—Traducteur.....	"	1 July	'13	1,750 00	30 Nov.	'86	.....	1 July	'13
Thérien, Joseph Georges.....	"	"	1 July	'13	1,750 00	6 Oct.	'75	.....	1 July	'13
Arseneault, Hyacinthe P.....	"	"	1 July	'13	1,750 00	17 Aug.	'83	.....	1 July	'13
Fauteux, Ethenus.....	"	"	1 July	'13	1,750 00	13 Apr.	'79	.....	1 July	'13
Lachaine, Marius.....	"	"	1 July	'13	1,750 00	29 Dec.	'88	.....	1 July	'13
Belleville, Lionel de.....	"	"	1 July	'13	1,750 00	14 May	'86	.....	1 July	'13
Bernard, Pierre Marcel E.....	"	"	1 July	'13	1,750 00	11 June	'74	.....	1 July	'13
Baril, Joseph W.....	"	"	1 July	'14	1,700 00	5 Nov.	'84	.....	1 July	'14
Tremblay, Jules.....	"	"	22 Jan.	'15	1,750 00	5 July	'79	.....	22 Jan.	'15
Oumet, Paul Gédéon.....	"	"	25 Jan.	'15	1,750 00	17 Oct.	'79	.....	25 Jan.	'15
Chagnon, L. J.....	"	"	26 Jan.	'15	1,750 00	2 Aug.	'89	.....	26 Jan.	'15
Kelher, J. T.....	"	"	1 Oct.	'15	1,650 00	16 June	'82	.....	1 Oct.	'15
Chartrand, J. P. A.....	"	"	14 Oct.	'15	1,650 00	3 Sept.	'74	.....	14 Oct.	'15
Chevrier, Albert.....	"	"	1 Apr.	'17	1,600 00	1 Feb.	'75	.....	1 Apr.	'17
Tremblay, Ulderic.....	"	"						24 Jan.	'16	

REPORTING BRANCH—DIVISION DES RAPPORTEURS.

(a) <i>Hansard Section—Division du Hansard.</i>										
Owens, T. P.....	Editor of Debates and Chief of Reporting Branch—Editeur des débats et chef de la division des rapporteurs.....	1-A.	1 July	'13	3,100 00	13 Feb.	'64	.....	2 Mar.	'88
Campbell, A. C.....	Associate Editor of Debates and Reporter—Editeur conjoint des débats et rapporteur.....	"								
Desjardins, A.....	Reporter—Rapporteur.....	1-B.	13 July	'16	2,800 00	26 Sept.	'57	.....	29 Mar.	'94
Dunbar, R. C.....	"	"	22 Apr.	'92	2,800 00	5 Nov.	'54	.....	22 Apr.	'92
Marceau, J. O.....	"	"	19 Aug.	'03	2,800 00	22 Feb.	'72	.....	16 Oct.	'03
Simpson, Geo.....	"	"	19 May	'83	2,800 00	2 Oct.	'55	.....	19 May	'83
Blue, C. S.....	"	"	24 Mar.	'99	2,800 00	3 Sept.	'66	.....	24 Mar.	'99
Young, Earl C.....	"	"	21 Nov.	'12	2,500 00	5 June	'73	.....	5 Dec.	'10
Galbraith, Fred W. S.....	"	"	21 Nov.	'12	2,500 00	25 Dec.	'89	.....	21 Nov.	'12
Oliver, Harry E.....	"	"	21 Nov.	'12	2,500 00	15 Sept.	'82	.....	21 Nov.	'12
	"	"	1 Apr.	'16	2,200 00	14 Feb.	'86	.....	21 Nov.	'12
(b) <i>Committee Section—Division des comités.</i>										
Dickson, W. H.....	Chief Reporter of Committees of the House—Rapporteur en chef des comités de la Chambre.....	2-A.	18 Dec.	'06	2,100 00	18 July	'66	.....	18 Dec.	'06
Mathews, C. A.....	Reporter—Rapporteur.....	"	18 Dec.	'06	2,100 00	22 June	'58	.....	18 Dec.	'06
Owens, Herbert T.....	"	"	21 Nov.	'12	1,800 00	20 Oct.	'82	.....	15 June	'11
Vacancy.....	"	"						.....		

## SESSIONAL PAPER No. 30

## HOUSE OF COMMONS OF CANADA, INSIDE SERVICE—CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA, SERVICE INTÉRIEUR.

## ACCOUNTANT'S STATIONERY AND BLUE-BOOK BRANCH—DIVISION DU COMPTABLE, DE LA PAPERIE ET DES LIVRES BLEUS.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
(a) <i>Accountant's Division—Division du comptable.</i>							
Cameron, Douglas Winder.....	Accountant and Chief of Branch—Com- table et chef de la division.....	1-A.	1 Oct. '15	2,900 00	9 Feb. '62	13 Apr. '87	12 Dec. '92
Sherwood, Beverly Wilmot.....		2-A.	1 July '13	1,900 00	13 June '59	.....	1 Nov. '83
(b) <i>Stationery Division—Div. de la papeterie</i>							
Cairns, William.....	Chief of Stationery Division—Chef de la division de la papeterie.....	1-B.	1 Apr. '12	2,600 00	9 Apr. '49	8 Feb. '77	1 July '85
Naubert, Eugène.....		2-B.	2 Apr. '13	1,500 00	28 June '69	Mar. '04	10 Aug. '04
Smith, Joseph H.....		2-A.	15 Jan. '14	1,800 00	22 Mar. '75	2 Jan. '96	15 Jan. '14
(c) <i>Post Office and Blue-book Division— Bureau de poste et division des Livres bleus.</i>							
Mills, Nathaniel.....	Postmaster—Directeur de la poste.....	1-B.	1 July '97	2,800 00	14 Dec. '45	.....	1 July '97
Lemieux, François-Xavier.....		2-A.	1 July '13	1,750 00	12 June '52	Feb. '79	'82
Lalonde, W. F. A.....		3-A.	1 Apr. '08	1,250 00	13 Jan. '74	.....	10 Aug. '04
(d) <i>Reading Room Division—Salle de lecture.</i>							
Deacon, John L.....	Curator—Curateur.....	2-A.	1 July '13	1,750 00	30 Apr. '54	.....	1 Dec. '91
Hugg, Claire.....		.....	Aug. '85	1,000 00	22 Apr. '59	Apr. '72	Aug. '85

## LAW BRANCH—DIVISION DES LOIS.

LAW BRANCH—DIVISION DES LOIS.							
Gisborne, Francis H., I.S.O., K.C.....	Parliamentary Counsel—Aviseur parlement..	1-B.	8 Oct. '13	5,000 00	19 May '58	.....	13 Feb. '82
	Legal Officer—Légiste.....		31 Aug. '08	2,800 00	5 Sept. '57	1 Feb. '02	1 June '02
	"		15 Jan. '14	2,400 00	10 Jan. '64	29 Nov. '07	31 Aug. '08
	Clerk—Commis.....		15 Aug. '14	1,100 00	17 Oct. '85	17 Feb. '14	15 Aug. '14



8 GEORGE V, A. 1918

## SERGEANT-AT-ARMS BRANCH—DIVISION DU SERGENT D'ARMES.

Connolly, Peter.....	Chief Messenger and Housekeeper—Messenger en chef et concierge.....	1 Oct. '11	1,600 00	17 Mar. '47	.....	1 Nov. '67
Boudrcault, Geo. A.....	Asst. Chief Messenger and Housekeeper—Sous-messenger en chef et concierge.....	1 Oct. '11	1,200 00	23 Dec. '62	Mar. '73	1 May '81
George, Charles.....	Steward of Joint Restaurant—Maître d'hot. du restaur. du parlement.....	1 Sept. '08	el,500 00	6 Mar. '68	.....	12 Mar. '94
Thompson, W. G.....	Electrician—Electricien.....	1 Apr. '12	1,100 00	25 Dec. '59	May '85	1 Apr. '12
Pinard, H.....	House Carpenter—Charpentier.....	1 Nov. '08	1,000 00	19 Nov. '48	.....	1 Oct. '04
Gibson, George.....	"	1 Nov. '08	1,000 00	10 July '67	.....	8 Aug. '08
Holder, G.....	Bank Messenger and Asst. in Office of Accountant—Messenger de banque et aide dans le bureau du comptable.....	16 Jan. '16	1,000 00	1 Aug. '39	.....	1 July '86
Boulet, L.....	Chief of Pages—Chef des pages.....	19 May '16	1,000 00	19 July '39	12 Mar. '03	19 Mar. '16
Stewart, T.....	Messenger—Messenger.....	1 Mar. '96	950 00	15 Apr. '48	.....	1 Mar. '96
Ebbs, Thomas.....	"	1 July '05	950 00	15 June '50	19 July '96	1 July '05
Moreau, Louis.....	"	1 July '05	950 00	1 Oct. '72	19 July '96	1 July '05
Morin, Emile.....	"	21 July '05	950 00	19 Aug. '81	10 Mar. '80	21 July '05
Stewart, C. R.....	Chief Doorkeeper—Portier en chef.....	1 Apr. '93	1,000 00	5 Nov. '58	12 Apr. '80	1 Apr. '93
Turner, Geo.....	Night Watchman—Gardien de nuit.....	1 July '86	1,000 00	25 Sept. '55	.....	17 Jan. '16
Greer, F. C. B.....	"	1 Apr. '13	1,000 00	10 Mar. '64	.....	1 Apr. '13
Fortin, L. D.....	Messenger—Messenger.....	11 Sept. '09	950 00	5 May '81	25 Mar. '04	11 Sept. '09
Spencer, Stanley Scott.....	Messenger Reading Room—Messenger de la salle de lecture.....	1 Apr. '15	900 00	28 Mar. '70	15 Nov. '11	1 Apr. '15

## PRINTING OF PARLIAMENT—IMPRESSIONS DU PARLEMENT.

<i>Distribution Office—Bureau de distribution.</i>						
Davidson, R. B.....	Supt. of Distribution of Printed Documents of Parliament—Surtint. de la distrib. des documents imprimés du parlement.....	1-B.	1 Jan. '04	2,800 00	14 Dec. '73	25 Feb. '97
Alexander, T. Wardrobe.....	Asst. Supt. of Distribution of Printed Documents of Parliament—Sous-surtintend. de la distrib. des documents imprimés du parlement.....	2-B.	1 June '06	1,600 00	12 Mar. '73	1 Oct. '96
Boivin, Geo. N.....	Second Asst. Supt. of Distribution of Printed Documents of Parliament—2e sous-surtint. de la distribution des documents imprimés du parlement.....	"	1 June '06	1,600 00	3 Sept. '69	14 May '01
Lemay, Auguste.....	Distributor of Printed Documents of Parliament—Distributeur des documents du parlement.....	3-A.	1 Feb. '01	1,250 00	28 Feb. '48	1 Feb. '00

e And Apartments—Et appartements.

## SESSIONAL PAPER No. 30

## THE LIBRARY OF PARLIAMENT, INSIDE SERVICE—BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. — Nom.	Office. — Fonctions.	Rank. — Rang.	Date.	Salary. — Appoin- tements.	Date of Birth. — Date de la naissance.	Date of appointment. — Date de la nomination.	
						Temporary. — Temporaire.	Permanent. — Permanente.
				\$ cts.			
DeCelles, Alfred Duclos, C.M.G., F.R.S.C., L.L.D.	General Librarian—Bibliothécaire général...	.....	6 Aug. '85	5,000 00	15 Aug. '43	.....	12 Feb. '80
Griffin, Martin Joseph, C.M.G., L.L.D.	Parliamentary Librarian—Bibliothécaire du parlement	.....	6 Aug. '85	5,000 00	7 Aug. '47	.....	6 Aug. '85
Todd, Alfred Hamlyn.	Chief Clerk—Premier commis.	1-A.	23 May '02	3,700 00	25 Oct. '51	.....	1 Apr. '89
Sylvain, Louis Philippe.	"	"	12 Dec. '03	3,700 00	2 Oct. '45	.....	1 May '78
MacCormac, M. Connolly.	Clerk—Commis.	1-B.	1 Apr. '11	2,700 00	29 Sept. '55	.....	14 Mar. '83
Soulières, Oswald.	"	2-B.	15 May '11	1,600 00	31 July '68	.....	1 Sept. '08
Wharton, Alfred H.	"	"	1 Jan. '14	1,450 00	.....	.....	1 Jan. '14
Carter, Alfred M. W.	Accountant—Comptable.	"	8 Oct. '15	1,050 00	16 Aug. '91	.....	8 Oct. '15
Parr, Joseph Ludget, B.A.	Clerk—Commis.	2-B.	2 Apr. '17	1,000 00	18 Sept. '93	.....	2 Apr. '17
Pigeon, Joseph Guillaume.	"	3-A.	4 Mar. '03	1,250 00	18 Mar. '74	.....	4 Mar. '03
Chevrier, Mlle Blanche.	"	"	1 Sept. '13	1,250 00	29 Sept. '75	.....	1 Mar. '01
Patterson, Miss Ann F.	"	3-B.	1 July '06	850 00	19 Sept. '80	.....	1 July '06
Throop, Herbert D.	"	"	1 Apr. '16	850 00	2 May '89	.....	1 Apr. '14
Beaudry, J. Albert.	Chief Messenger—Premier messenger.	.....	1 July '87	950 00	14 Oct. '67	.....	1 July '87
Lynton, Thomas Chas. Wm.	Messenger—Messager.	.....	27 Nov. '85	950 00	26 Nov. '43	.....	1 Jan. '85
Meiklejohn, Henry James.	"	.....	6 Aug. '08	950 00	21 Jan. '58	.....	1 Aug. '96
Aubry, Napoléon.	Housekeeper—Concierge.	.....	11 Jan. '16	950 00	19 Apr. '69	.....	11 Jan. '16





SESSIONAL PAPER No. 30

## COMMISSION OF CONSERVATION, INSIDE SERVICE—COMMISSION DE CONSERVATION, SERVICE INTÉRIEUR.

Name. Nom.	Office. Fonctions.	Rank. Rang.	Date.	Salary. Appoin- tements.	Date of Birth. Date de la naissance.	Date of appointment. Date de la nomination.	
						Temporary. Temporaire.	Permanent. Permanente.
White, James, F.R.G.S., F.R.S.C.	Ast. to Chairman—Adjoint du président.	.....	1 July '13	\$ 5,000 00	3 Feb. '63	28 Jan. '84	'94
Leavitt, Clyde, M.Sc.F.	Chief Forester—Forestier en chef.	1-A.	1 Apr. '13	3,200 00	1 Mar. '78	15 Apr. '12	'13
*Master, Oliver, M.A.	Ast. Secretary—Asst. secrétaire.	1-B.	1 June '14	2,300 00	6 Nov. '91	7 May '14	'14
Denis, Léo G., B.Sc.	Hydro-elec. Eng.—Ing. hydro-électricien.	"	9 Apr. '10	2,700 00	27 May '78	3 Feb. '10	'10
Dick, William J., M.Sc.	Mining Engineer—Ingénieur minier.	"	9 Apr. '10	2,700 00	25 Mar. '84	3 Feb. '10	'10
Nunnick, F. Clarke, B.S.A.	Agriculturist—Agronome.	"	1 Apr. '11	2,700 00	14 Sept. '81	7 Dec. '10	'11
Grindlay, Thos.	Draughtsman—Dessinateur.	2-A.	27 Dec. '09	1,950 00	2 Aug. '69	7 Aug. '08	'08
*Donnell, Allan.	Assistant Editor—Assistant rédacteur.	"	1 Apr. '12	1,750 00	9 Dec. '82	11 Mar. '11	'12
*Baldwin, Percy M., M.A.	"	"	1 June '13	1,750 00	30 July '85	6 May '13	'13
Johnston, Miss Norma F.	Sec. to Asst. to Chairman—Sec. de l'adjoint du président.	3-A.	1 Apr. '14	1,050 00	12 Nov. '86	2 Nov. '11	'12
MacDonald, John A.	Distribution Clerk—Commis de distribution	"	1 Apr. '15	1,000 00	24 Mar. '82	29 Nov. '09	'09
Campbell, Miss Inez A., B.A.	Librarian—Bibliothécaire.	"	1 Dec. '15	950 00	1 Jan. '87	29 Apr. '13	'13
Morris, Miss Olive E.	Accountant—Comptable.	"	15 Nov. '15	950 00	27 Nov. '92	2 Jan. '13	'13
Young, Miss Anna J.	Clerk—Commis.	3-B.	1 Apr. '15	800 00	13 Mar. '93	10 Jan. '14	'15
Hawkins, Miss Lucy.	"	"	27 July '12	800 00	25 June '82	5 July '12	'12
Pepper, Miss Eleanor.	"	"	1 Apr. '11	800 00	29 May '91	2 Aug. '10	'11
Joyce, Miss Phyllis K.	"	"	1 Apr. '15	800 00	27 Jan. '95	4 May '14	'15
Burwash, Miss Lorna.	"	"	1 July '11	750 00	23 May '92	29 Nov. '10	'11
Beaulieu, Mlle Alice.	"	"	4 Jan. '12	750 00	4 Apr. '86	4 Jan. '12	'12
McElroy, Miss Kathleen A.	"	"	1 Oct. '12	700 00	30 Mar. '94	10 July '12	'12
Doran, Lillian.	"	"	13 Jan. '17	650 00	12 July '96	26 Mar. '14	'17
*Carroll, James.	Messenger—Messager.	"	1 Apr. '12	700 00	17 Apr. '83	26 Aug. '11	'12
Corp, Frederick J.	"	.....	1 May '14	600 00	28 Nov. '70	9 Apr. '14	'14

\* Overseas.—Outre-mer.



## INDEX

A	Page.		Page.
Abate, Frank.....	269	Aird, Louise.....	188
Abbott, E. A.....	163	Airey, Robert Goodfellow.....	401
Abbott, Francis Chas.....	115	Aitken, Achie P.....	318
Abbott, Har. S.....	326	Aitken, Alexander.....	292
Abbott, Henry Franklin.....	79	Aitken, James Brown.....	370
Abbott, R. W.....	163	Aitken, James Rodger.....	305
Abrams, B. S.....	166	Aitken, Tempest.....	326
Acheson, Samuel Mason.....	363	Aitken, W. A.....	310
Achiin, Yvon.....	223	Aitkens, Allen D.....	318
Acker, C. E.....	168	Akerlindh, Carl Alfred Leonard.....	35
Acker, W. C.....	106	Albright, Muriel Elizabeth.....	10
Ackerman, Asa.....	166	Alcock, Alfred Woodby.....	73
Ackland, Henry.....	25	Alcock, C. H.....	281
Ackland, Wm. A.....	386	Alcock, R. A.....	271
Acland, Arthur E.....	57	Alcock, Thos. C.....	168
Acland, Frederick A.....	375	Aldersmith, R. A.....	166
Acland, P. P.....	61	Alderson, Albert C.....	267
Acres, G. H.....	389	Alexander, A. E.....	339
Acres, Thomas George.....	22	Alexander, Frederick John.....	410
Acton, Albert L.....	99	Alexander, F. W.....	72
Adair, Kathleen.....	362	Alexander, Helen Bow.....	59
Adair, Richard D.....	315	Alexander, John F.....	119
Adam, Albert Ramacle.....	79	Alexander, Jno. J.....	232
Adam, J. A.....	161	Alexander, Richard C. F.....	427
Adam, John Walker.....	273	Alexander, Stanley G.....	53
Adam, Richmond.....	168	Alexander, T. Wardrope.....	148
Adam, Simol.....	244	Alford, Vyvy Bland.....	62
Adams, Albert Alex.....	290	Alford, William.....	179
Adams, Eva M.....	188	Alguire, William Ewart.....	347
Adams, George.....	273	Allaire, Alfred Adolphus.....	356
Adams, George A.....	360	Allaire, Joseph Pierre.....	344
Adams, G. E.....	168	Allan, Alexander.....	162
Adams, Gertrude Ethel.....	41	Allan, Alexander Gray.....	373
Adams, Herbert William.....	335	Allan, Chas. Jas.....	58
Adams, James Alexander.....	292	Allan, Geo. G.....	156
Adams, John.....	379	Allan, Jas. Bayne.....	372
Adams, John Alex.....	269	Allan, James C.....	148
Adams, Melfort.....	369	Allan, John F.....	157
Adams, V.....	218	Allan, Nichol Trotter.....	29
Adams, W.....	71	Allan, Robert.....	166
Adams, W. J.....	211	Allan, Thos.....	267
Adams, William John Hugh.....	179	Allan, William Frederick.....	185
Adamson, J. T.....	119	Allard, Alphonse B.....	57
Adamson, Wm.....	324	Allard, Frank.....	308
Addison, Geo. W.....	99	Allard, Joseph A. E.....	343
Addison, Robert.....	21	Allard, J. B.....	232
Addison, William George.....	34	Allard, Télesphore.....	235
Addy, Frederick William.....	428	Allen, Albert Teskey.....	76
Aganier, H.....	237	Allen, Charles G.....	325
Agassiz, Harold R. G.....	269	Allen, Ernest.....	201
Agnew, David.....	364	Allen, Ernest Hiram.....	30
Ahearn, Arthur.....	232	Allen, E. V.....	99
Ahearn, Owen John.....	119	Allen, Francis George.....	328
Ahern, Anne Maria.....	233	Allen, Frederick Newton.....	359
Ahern, P. T.....	4	Allen, George Alpheus.....	79
Aikens, James.....	261	Allen, George Henry.....	301
Ainsborough, Annie.....	49	Allen, H. C.....	157
Ainsborough, Elizabeth.....	63	Allen, Harper Richard.....	340
Ainsborough, Thomas.....	181	Allen, James.....	218
Ainsborough, Wm. P.....	375	Allen, James Patrick.....	352
Ainslee, Chas. R.....	306	Allen, John.....	263
Ainsworth, Charles.....	73	Allen, Jos. Alex.....	381
Ainsworth, Thomas.....	72	Allen, Lillian E.....	188
Aird, George Doig.....	179	Allen, L. M.....	195



	Page.		Page.
Allen, Mabel Kellock.....	424	Anderson, William Patrick.....	398
Allen, Percy.....	326	Andrésen, Arnt Christian.....	400
Allen, Robert.....	280	Andrew, James.....	175
Allen, R. M.....	157	Andrew, Walter Laidlaw.....	410
Allen, Sidney.....	367	Andrews, Alfred Augustus.....	79
Allen, Singleton Somerville.....	58	Andrews, C. Lester.....	109
Allen, Thos. Herbert.....	269	Andrews, George P.....	16
Allen, Thos. M.....	162	Andrews, H. B.....	171
Allen, William.....	273	Andrews, Harry Garfield.....	375
Allen, William.....	265	Andrews, H. G.....	305
Allen, William Arthur.....	205	Andrews, Joseph Wm.....	71
Alleyn, John Alexander.....	341	Andrews, Louis S.....	304
Allin, Thomas.....	3	Andrews, R. C.....	259
Allingham, Henry P.....	115	Andrews, Stephen Decatur.....	406
Allison, Ann Laura.....	425	Angel, Marjorie Forde.....	20
Allmark, J. H.....	259	Angers, Albert Nazaire.....	213
Allwell, William Lowry.....	263	Angers, Joseph F. A.....	345
Almas, A. A.....	168	Angers, T. R.....	213
Almon, Andrew Uniacke.....	428	Angle, M. W.....	137
Almon, George Wildman Ritchie.....	41	Angrignon, Adolphe.....	393
Alston, Thos.....	161	Angus, Wilson P.....	315
Altaman, Peter J.....	79	Angwin, Step. G.....	337
Alton, G. W.....	138	Annable, W.....	199
Alward, Lois.....	384	Anstey, W. James.....	291
Alwell, Robert James.....	286	Anstie, E. H.....	139
Ambridge, William G.....	188	Antcliffe, William Charles.....	421
Amey, William Jonas.....	357	Anthony, Hazen.....	168
Amiot, J. L.....	119	Antoney, Christopher C.....	119
Amirault, Emile Bazil.....	339	Appleby, Orange William O.....	361
Amirault, Simon Augustine.....	339	Appleton, Thos. H.....	322
Amor, William.....	79	Appleton, W. B.....	137
Amory, Alfred Howard.....	280	Appleton, Wm. C.....	268
Ampleman, Jos.....	217	Arantzabé, Joseph.....	225
Amyot, Cyrille Leo.....	400	Arbie, George.....	30
Amyot, Jos. Olivier Emile.....	252	Arbogast, Edwin Constant.....	37
Anclil, Ferdinand.....	242	Arbuckle, John Jas.....	268
Anderson, Allister.....	371	Arcand, Adrien Arthur.....	37
Anderson, Andrew Young.....	302	Arcand, Dosithé.....	79
Anderson, Archibald Dickie.....	420	Arcand, R.....	216
Anderson, Bouchette.....	148	Archambault, Alfred.....	14
Anderson, Carl J.....	306	Archambault, Anthime.....	225
Anderson, Cora Elva.....	59	Archambault, Arthur.....	236
Anderson, E.....	256	Archambault, Chas. A.....	220
Anderson, Florence Louise.....	424	Archambault, Dollard.....	401
Anderson, Frank R.....	296	Archambault, Emile.....	231
Anderson, Frederick.....	409	Archambault, Ernest.....	235
Anderson, Frederick Chas.....	178	Archambault, Eugène.....	33
Anderson, Geo. Clayton.....	177	Archambault, François-Xavier.....	79
Anderson, George Gordon.....	356	Archambault, J. E. A.....	227
Anderson, Geo. W.....	239	Archambault, Joseph Alphonse.....	22
Anderson, Henry James.....	157	Archambault, Joseph Camille.....	236
Anderson, Hope Vere.....	399	Archambault, Napoléon.....	222
Anderson, James David.....	360	Archambault, R.....	239
Anderson, James Frederick.....	365	Archambault, Romuald.....	400
Anderson, Jesson A.....	109	Archambault, Victor.....	243
Anderson, John.....	216	Archer, James Harry.....	277
Anderson, John.....	261	Archer, John E.....	290
Anderson, John.....	21	Archer, William Augustus.....	67
Anderson, Jno. A.....	317	Archibald, Alfred James.....	339
Anderson, J. G.....	311	Archibald, Edgar S.....	378
Anderson, John Hawkins.....	79	Archibald, Walter P.....	5
Anderson, Kristian F.....	57	Ardley, Nellie May.....	59
Anderson, Lawrence Henry.....	288	Ardoine, George.....	305
Anderson, Louis Eric.....	38	Ardouin, George R. E.....	15
Anderson, Melville G.....	61	Arel, Alfred.....	231
Anderson, R.....	339	Argue, Dorothy A.....	384
Anderson, Reuben R.....	203	Argue, Francis.....	312
Anderson, Roy.....	180	Arial, Thomas.....	412
Anderson, Rudolph M.....	53	Arkell, Herbert S.....	378
Anderson, Thomas.....	329	Arkell, Thomas R.....	379
Anderson, Wilbur F. C.....	99	Arkinson, R. L.....	123
Anderson, William.....	35	Arkley, Hilda Pearl.....	186
Anderson, Wm. Arthur.....	211	Arland, William Henry.....	353
Anderson, W. B.....	168	Armitage, G. M.....	73
Anderson, William George.....	264	Armour, Christian D.....	367

	Page.		Page.
Armstrong, Albert.....	163	Atkinson, John.....	304
Armstrong, Bartholomew Mahon.....	177	Atkinson, Jno. D.....	314
Armstrong, Edward H. Wm.....	64	Atkinson, J. H. C.....	132
Armstrong, Emma Maria.....	4	Atkinson, Oren B.....	341
Armstrong, Ernest.....	255	Atkinson, William Douglas.....	341
Armstrong, Frances S.....	332	Attenborough, W.....	324
Armstrong, Frank.....	171	Attfield, Arthur Evan.....	8
Armstrong, F. R.....	393	Attridge, James Burrows.....	79
Armstrong, Frederick W.....	339	Atwater, Harold Edgar.....	179
Armstrong, Frederick William.....	364	Atwood, Warren Wilson.....	111
Armstrong, Geo. E.....	311	Aubin, Aimé.....	79
Armstrong, Geo. Seale.....	323	Aubin, Charles.....	79
Armstrong, Gibson.....	434	Aubin, Henri.....	235
Armstrong, Harold Thomas.....	187	Aubin, T. J.....	196
Armstrong, Harry Costigan.....	182	Aubrey, Béatrice.....	12
Armstrong, Harry F.....	367	Aubrey, Joseph Onézime.....	190
Armstrong, Ida.....	182	Aubry, A.....	239
Armstrong, J.....	285	Aubry, Napoléon.....	449
Armstrong, John Gamble.....	350	Aubry, Victorien.....	235
Armstrong, J. H.....	163	Aubuchon, Wm.....	219
Armstrong, K. P.....	256	Aubuchon, W.....	240
Armstrong, Mary E.....	384	Auelair, E.....	238
Armstrong, Murray Thomas.....	351	Auelair, Ernest.....	235
Armstrong, Robert.....	284	Auelair, Théodule Albert.....	411
Armstrong, Robert E.....	385	Aucoin, Amédée Louis.....	79
Armstrong, Robert John.....	370	Aucoin, E. L.....	233
Armstrong, Thomas.....	168	Aucouturier, E.....	249
Armstrong, Thomas.....	263	Audet, Alfred Pierre.....	342
Armstrong, Thomas B.....	261	Audet, Alma M. R.....	187
Armstrong, Thomas Edward.....	79	Audet, Charles.....	196
Armstrong, Walter.....	78	Audet, Francis J.....	14
Armstrong, William Bradnock.....	33	Audet, L. N.....	230
Armstrong, Wm. D.....	99	Audley, James.....	381
Arnold, Albert Pedlar.....	275	Auger, Arthur L.....	204
Arnold, Florent Georges.....	45	Auger, Joseph.....	119
Arnold, George.....	72	Auldjo, Wilford DeLande.....	404
Arnold, George Medland.....	426	Ault, Audley Austin.....	10
Arnold, Gordon Louis.....	192	Ault, Herbert William.....	32
Arnold, Joseph D.....	119	Aumond, A.....	199
Arnold, William.....	421	Aumont, J. H.....	242
Arnott, Albert E.....	276	Austerberry, William.....	294
Arnott, John.....	269	Austin, Clarence E.....	73
Arsenault, John Oliver.....	437	Avard, Woodford.....	115
Arsenault, Joseph F.....	79	Avery, George Clarke.....	199
Arsenault, Théophile E.....	339	Avery, Georgie.....	4
Arsenault, W. C.....	168	Avon, E. E.....	240
Arseneault, Hyacinthe P.....	446	Awrey, Herbert N.....	433
Arteau, J. H. B.....	214	Awrey, R. M.....	137
Arthur, Edith Inez.....	425	Axford, F.....	393
Arthur, William.....	289	Axtell, William.....	308
Arthurs, Edward.....	148	Aylen, Florence.....	43
Arthurs, James Norman.....	492	Aylen, W. Weymouth.....	387
Artz, Godfrey John.....	61	Aylsworth, Wm. Morley.....	264
Aschby, Alfred H.....	263	Aymong, Emilien.....	224
Ashe, Edward.....	441	Aymong, Rock Amyot.....	260
Ashfield, John Hanna.....	29	Ayotte, J. E.....	222
Ashley, Thomas Henry.....	331	Ayton, Robert Wade.....	269
Ashman, William Roy.....	360		
Ashmear, Henry Archibald.....	273		
Ashmore, Harry.....	157		
Ashton, Henry.....	79		
Askew, E. L. B.....	322		
Askew, J. W.....	137		
Askham, C. W.....	333		
Asquith, Mary Edna.....	190		
Asselin, Aug.....	238		
Asselin, Martial.....	227		
Asselstine, Helen A.....	5		
Astle, Thos. F.....	330		
Atchison, MacKay Bennett.....	28		
Atkins, Benjamin R.....	167		
Atkins, Wm.....	171		
Atkinson, Barnett.....	321		
Atkinson, Christopher.....	411		
Atkinson, Harold.....	353		
		B	
		Babbington, Frederick Wm.....	98
		Babcox, Wm. Augustus.....	283
		Babe, T.....	389
		Babin, Edouard.....	67
		Babin, G.....	257
		Babington, Frederick Campbell.....	79
		Baby, Wolston Alex. Dixie.....	79
		Bachand, Charles.....	190
		Bachand, Georges Alphonse.....	403
		Back, E. E.....	72
		Back, Martha J.....	434
		Bacon, A. A. M.....	163
		Bacon, Jas. Cussons.....	269

## B

	Page.		Page.
Bacon, J. O.....	214	Ballantine, Elizabeth.....	181
Badeaux, L. B. H.....	132	Ballentine, Adam, Jr.....	79
Badger, Earl William.....	367	Balloch, Robert W.....	117
Badgley, Charles Wentworth.....	37	Baldmain, G. E.....	117
Baecher, George Herbert.....	328	Balmer, Thomas Robert.....	422
Bagley, A. G.....	155	Balsdon, Jas.....	309
Bagley, G. W.....	285	Balthazar, P. E.....	229
Bagshawe, George Wynter.....	323	Balthazard, Bernard.....	120
Baguley, Thos.....	314	Bamber, G. B.....	168
Bailey, Anita B.....	433	Bamford, Victor Charles Frederick.....	79
Bailey, Duke.....	358	Bance, Henri.....	420
Bailey, Ernest.....	326	Bance, Lucien.....	398
Bailey, Etta Hazeldell.....	186	Bancroft, C. D.....	393
Bailey, E. O.....	119	Banham, Robert Marriott.....	48
Bailey, F. W.....	106	Banks, Geo. E.....	109
Bailey, Jas. E.....	278	Banks, John.....	160
Bailey, Jno.....	315	Bannan, J. H.....	165
Bailey, John.....	155	Bannerman, John.....	313
Bailey, Richard Escott.....	371	Bannerman, J. S.....	166
Bailey, William Mark.....	40	Banning, A. C. H.....	317
Bailie, J. T.....	157	Bannister, Wm.....	315
Baillie, H. W.....	109	Bannon, John.....	294
Bain, Duncan.....	171	Barbe, Wilfrid.....	220
Bain, Herman Jas.....	293	Barbeau, Charles.....	79
Bain, J. A.....	105	Barbeau, Charles M.....	53
Bain, Jno. A.....	299	Barbeau Lillian.....	77
Bain, John Andrew.....	418	Barber, Beatrice.....	31
Bain, J. J.....	105	Barber, Dorothy Maria.....	27
Bain, Robert.....	148	Barber, Herbert George.....	31
Bain, William B.....	311	Barber, John Shortiss.....	79
Baine, Alan M.....	365	Barber, K. A.....	115
Baine, Henry E.....	50	Barber, Lily Jane.....	29
Baird, C. N.....	337	Barber, Robt. H. W.....	320
Baird, Edward Bertram.....	363	Barber, Robert Ralph.....	275
Baird, Frederick.....	261	Barbes, Victor.....	410
Baird, George.....	337	Barbour, John.....	363
Baird, Wylie W.....	387	Barbour, Lachlan McKechnie.....	303
Bajus, Wm.....	163	Barcelo, Edouard.....	219
Baker, Annie Karine.....	187	Barcelo, Joseph Chas. H.....	220
Baker, Austin.....	267	Barclay, Arthur James.....	419
Baker, Barry W.....	104	Barclay, P. H.....	120
Baker, Charles Harold.....	373	Barclay, William Taylor.....	303
Baker, Charles William.....	370	Barger, Dubois Conklin.....	277
Baker, Frederick M.....	18	Baril, Henri.....	227
Baker, G.....	389	Baril, J. Rosario A.....	450
Baker, George.....	335	Baril, Joseph W.....	446
Baker, H. M.....	259	Baril, Louis J.....	213
Baker, Henry.....	284	Barker, Edward J.....	200
Baker, Henry M.....	113	Barker, F.....	71
Baker, Herman E.....	172	Barker, Frank.....	45
Baker, James Frederick.....	307	Barker, Frank.....	275
Baker, Joel Homer.....	131	Barker, Harriet.....	201
Baker, M. C.....	389	Barker, M.....	389
Baker, Martin.....	326	Barker, Percival Montague.....	332
Baker, P. R. W.....	159	Barker, Sydney S.....	317
Baker, William.....	120	Barker, W. J.....	162
Baker, William Octavius.....	307	Barkey, Albert Edward.....	274
Balcolm, John Horton.....	64	Barlow, Abraham L.....	120
Bald, Alfred.....	287	Barlow, Laffayette.....	289
Baldock, George Henry.....	276	Barlow, Norman.....	334
Baldry, R. E.....	322	Barnard, Charles.....	297
Baldwin, A. J.....	313	Barnes, Albert James.....	359
Baldwin, Chas. E.....	118	Barnes, Evelyn Mary.....	425
Baldwin, Percy M.....	451	Barnes, F. C.....	132
Bale, Thomas.....	289	Barnes, Flora A.....	385
Bale, Thos. Geo.....	317	Barnes, Frederick.....	279
Bales, Wm. D. P.....	103	Barnes, Harold Rae.....	341
Ball, Alfred F.....	283	Barnes, James.....	332
Ball, Charles Warren.....	422	Barnes, Robt.....	378
Ball, E. P.....	389	Barnes, T. H.....	285
Ball, H. E.....	148	Barnet, Frederick.....	301
Ball, J. A.....	156	Barnett, Henry A.....	323
Ball, Thomas.....	357	Barnett, P. J.....	148
Ball, William F.....	181	Barnhardt, Darcy Boulton.....	273
Ball, W. G.....	175	Barnstead, J. Henry.....	106



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Barnwell, Angeline.....	187	Bastien, René.....	251
Barnwell, Leopold.....	255	Bate, Chas. W. C.....	378
Barolet, Louis J.....	191	Bate, Sydney Charles.....	373
Baron, Joseph Henri.....	79	Bateman, B.....	321
Barr, F. A.....	143	Bateman, E. D.....	120
Barr, George Hamilton.....	378	Bates, S. J.....	165
Barr, Henry.....	157	Bath, James Lloyd.....	260
Barraclough, Hanson.....	171	Bathurst, James W.....	220
Barradel, W. R.....	322	Battersby, Joseph.....	168
Barratt, Alfred Edward.....	421	Batterton, William Patrick.....	42
Barret, C. Geo.....	284	Battle, Henry Joseph.....	249
Barrett, Donald Alexander.....	178	Battle, John James.....	212
Barrett, James.....	182	Battle, Katherine Marie.....	67
Barrett, John.....	208	Battle, Thos. Francis.....	217
Barrett, John C.....	268	Batram, Ernest A.....	289
Barrett, John Kelley.....	79	Batty, E. C.....	156
Barrett, John Percy.....	80	Baudry, Chambord.....	419
Barrett, Wm. Henry.....	279	Bauer, Bertha T.....	381
Barrette, Adéland.....	248	Bauer, F. H.....	284
Barrette, Emile.....	142	Bauer, Frederick W. H.....	271
Barrette, Jos.....	228	Bauguay, S.....	280
Barrette, Joseph Ernest.....	89	Bauvais, F.....	241
Barrette, Joseph A. E.....	348	Bavington, Herbert.....	263
Barrette, J. H.....	242	Bawden, F. E.....	66
Barrette, Joseph H.....	15	Baxter, Archibald.....	301
Barrette, Joseph T. Jean.....	186	Baxter, C. S.....	17
Barrette, René.....	172	Baxter, Jas. McG.....	387
Barrette, Valida.....	185	Baxter, J. M.....	106
Barrie, Mary Ann.....	62	Baxter, John.....	301
Barringer, T. L.....	207	Baxter, Robert.....	10
Barringer, Wm. Thomas.....	352	Baxter, R. M.....	104
Barron, J. O.....	272	Baxter, W. Gordon.....	315
Barrot, H. B.....	147	Bayard, Gilbert Alphonse.....	80
Barrowman, Gavin D.....	53	Bayes, M. E.....	411
Barry, Annie L.....	411	Bayly, Lina.....	26
Barry, David.....	8	Bayly, Norman.....	249
Barry, Edna Pearl.....	187	Bayne, David.....	369
Barry, Frank H.....	266	Bayne, Katherine Florence.....	185
Barry, Geo. A.....	207	Baynham, E. H. S.....	305
Barry, Herbert Hillarn.....	265	Baynton, E. A.....	203
Barry, James.....	79	Bazinet, Arthur.....	103
Barry May H.....	55	Bazinet, M. A.....	230
Barry, Norman T.....	186	Bazinet, Odilon Gédéon.....	26
Barry, Patrick Esmonde.....	341	Beach, Anson C.....	164
Barsalou, Arthur.....	421	Beach, A. W.....	393
Barsalou, Dieudonné.....	401	Beahen, Denis.....	16
Barsalou, Maurice L.....	120	Beak, William Frederick.....	404
Barthe, Alice.....	187	Beal, Elton.....	351
Barthe, Blanche.....	9	Beal, Georgina.....	362
Barthe, George René.....	420	Beale, Alfred Martin.....	29
Bartle, J. C.....	175	Beale, W. H. G.....	160
Bartlett, Edward Ernest.....	421	Bealy, John Mathew.....	359
Bartlett, Edwin Dyson.....	194	Beaman, Frank.....	63
Bartlett, Elizabeth M.....	59	Beames, Jesse.....	321
Bartlett, Frederick C.....	396	Beamish, William.....	295
Bartlett, Henry J.....	157	Bean, F. Ernest.....	333
Bartlett, R. A.....	129	Bean, Henry G.....	156
Bartlett, R. S.....	270	Beard, Charles.....	145
Bartlett, Walter.....	139	Beard, Frank.....	7
Bartlett, William J.....	373	Beard, James E.....	279
Bartlett, Wm. Jas. Allan.....	280	Beard, Mary Helen.....	76
Bartley, W. G.....	135	Beardsley, George.....	25
Barton, Bertha Jane.....	311	Beare, Rich. H.....	337
Barton, J. C.....	176	Beasley, Maitland Clement.....	80
Barton, John M.....	341	Beaton, Charles James.....	353
Bartram, Amy R.....	201	Beaton, George N.....	326
Bass, Geo. S.....	384	Beaton, S. G.....	267
Bassett, W. J.....	253	Beaton, William Alexander.....	421
Bastedo, Samuel T.....	177	Beattie, Edwin Thos.....	435
Bastien, Albertine Aurora.....	22	Beattie, Frank T. W.....	277
Bastien, Alphonse.....	224	Beattie, John Reginald.....	292
Bastien, Antoine Oscar.....	436	Beattie, Victor Benjamin.....	207
Bastien, A. T.....	226	Beatty, A.....	200
Bastien, Joseph Arthur.....	28	Beatty, Clarissa Mabel.....	424
Bastien, J. E.....	225	Beatty, Florence Bertha.....	23

	Page.		Page.
Beatty, G. M.....	211	Bédard, Henry Joseph.....	34
Beatty, Joseph.....	291	Bédard, J. B. Armand.....	120
Beatty, R. M.....	147	Bédard, J. B. Eugène.....	420
Beatty, William John.....	178	Bédard, Joseph.....	424
Beatty, Wm. Waller.....	258	Bédard, Joseph Philippe.....	344
Beaubien, Aldéric Herman J. A.....	420	Bédard, J. P. L.....	213
Beaubien, Jos. E.....	304	Bédard, Lorenzo.....	233
Beauchamp, Emile.....	121	Bédard, Louis Philippe.....	347
Beauchamp, Eugène.....	259	Bédard, T.....	216
Beauchamp, Joseph F. A.....	342	Bédard, U.....	216
Beauchamp, Jules H.....	345	Beddoe, Charles Henry.....	20
Beauchamp, Louis Elie.....	80	Beddoe, W. A.....	69
Beauchamp, Robert.....	312	Bedell, Thomas Byron.....	340
Beauchamp, Thomas.....	243	Bedford, Sydney A.....	299
Beauchamp, Wm.....	243	Bedgar, Robt.....	327
Beauchemin, Georges.....	227	Bee, Herbert.....	148
Beauchemin, L. J.....	233	Becroft, John.....	267
Beauchesne, Arthur.....	443	Beed, W. G.....	106
Beauchesne, Joseph Arthur Hermyle.....	25	Beer, E. A.....	271
Beauchesne, O.....	219	Beer, Frederick H.....	112
Beaudet, Anthime.....	237	Beer, Henry P.....	205
Beaudet, M.....	199	Beer, Leonora.....	24
Beaudin, Jos.....	128	Beers, James R. M.....	154
Beaudin, Louis Joseph Auguste.....	193	Beesly, Herbert.....	315
Beaudoin, H.....	333	Beeson, George Cyril.....	30
Beaudoin, J. A.....	213	Beeston, W. J.....	336
Beaudoin, Joseph.....	226	Beetham, J. W.....	305
Beaudoin, Jos. Pierre.....	382	Bigauette, W. P.....	128
Beaudoin, Joseph Rodolphe Lorenzo.....	25	Bégin, Gaudiose.....	120
Beaudoin, Louis.....	226	Bégin, Jos.....	387
Beaudoin, Willie.....	230	Bégin, Ludger.....	247
Beaudry, Arthur.....	172	Bégin, Pierre.....	186
Beaudry, J. Albert.....	449	Bégin, Pierre Alphonse.....	32
Beaudry, J. E.....	339	Beilby, Rosa.....	27
Beaudry, Laurent.....	5	Beilby, T. S.....	142
Beaudry, Marie L. B.....	342	Beirnes, W. R.....	73
Beaudry, Phyllis C.....	222	Beith, Frances.....	14
Beaulac, A. D.....	120	Beith, Helen Mary.....	62
Beaulieu, Alice.....	451	Beith, James.....	133
Beaulieu, Alphonsine.....	342	Bélair, Arthur Plessis dit.....	80
Beaulieu, Auguste E. A.....	345	Béland, Eugène.....	120
Beaulieu, Célestin.....	120	Béland, François-Xavier Wenceslas Eleusippe.....	80
Beaulieu, François-X.....	215	Béland, Joseph.....	251
Beaulieu, Hormidas Joseph Hudon.....	179	Béland, Théophile.....	403
Beaulieu, Hyacinthe.....	232	Bélanger, A. A.....	393
Beaulieu, Jean-Baptiste.....	80	Bélanger, Albert.....	423
Beaulieu, Joseph.....	348	Bélanger, Alexandre.....	80
Beaulieu, Joseph H.....	237	Bélanger, Alice L.....	423
Beaulieu, Joseph Napoléon.....	215	Bélanger, Anna C.....	213
Beaulieu, Omer.....	139	Bélanger, Aristide.....	382
Beaulieu, Roméo.....	410	Bélanger, Blanche.....	257
Beaulieu, Rosaire.....	80	Bélanger, Edouard.....	343
Beaulne, Léonard Elie.....	9	Bélanger, Elzéar.....	215
Beaupré, Alfred.....	236	Bélanger, Joseph C. Z.....	344
Beaupré, V.....	237	Bélanger, Joseph Oscar A.....	343
Beauregard, J. de M.....	228	Bélanger, Louis.....	421
Beauregard, René.....	26	Bélanger, Marie Louise.....	424
Beausoleil, Jules Philippe.....	347	Bélanger, Maurice A.....	379
Beausoleil, Louis Joseph.....	499	Bélanger, Oscar.....	423
Beauvais, Ambroise.....	348	Bélanger, Raoul.....	2
Beauvais, Elzéar.....	349	Bélanger, Samuel François.....	80
Beauvais, Henriette.....	233	Bélanger, Sexton.....	421
Beauvais, Wilfrid.....	193	Bélanger, W.....	239
Beavis, George M.....	298	Belbin, Ernest Edward.....	280
Bebb, Emma Marie.....	27	Belcher, Thos. S.....	57
Beck, Joseph Patrick.....	283	Belcher, W. H.....	326
Beckett, Ernest William.....	45	Belding, Herbert Woodville.....	340
Beckett, James H.....	328	Belec, Joseph.....	229
Beckett, P. W. H.....	155	Belford, Sydney M.....	368
Beckett, T. A.....	157	Beliski, Edward Jos.....	293
Beckman, Frederick George.....	290	Bélisle, Fernand.....	67
Beckwith, Charles Eugene.....	437	Bélisle, Marie Alice Isabelle.....	188
Bédard, Beulah.....	30	Béliveau, Léopold Charles.....	80
Bédard, C. E.....	233	Bell, Arthur L.....	57
Bédard, Charles.....	345	Bell, C. N.....	71

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Bell, D. R.....	164	Bennett, Thomas William.....	373
Bell, Eber Clarence.....	370	Bennett, William E.....	177
Bell, F. J.....	149	Bennett, W. R.....	145
Bell, Frederick Manly.....	355	Bennett, S. E. Elanor.....	385
Bell, George.....	162	Bennetts, Francis K.....	2
Bell, Graham Airdrie.....	427	Benneyworth, S. W.....	270
Bell, H. A.....	113	Bennie, Harriet.....	63
Bell, Harry Ed.....	157	Bennie, James Keir.....	35
Bell, Herbert S.....	315	Bennie, Thos.....	157
Bell, Hugh Poynter.....	67	Benoit, Albert.....	120
Bell, James G.....	253	Benoit, Anselme.....	232
Bell, John.....	192	Benoit, B.....	239
Bell, John Clifford.....	248	Benoit, E. H.....	142
Bell, John Eston.....	265	Benoit, Georges.....	221
Bell, John Hector.....	80	Benoit, J. A.....	229
Bell, Joseph.....	172	Benoit, Jean.....	231
Bell, Josiah J.....	49	Benoit, J. M. M.....	120
Bell, M.....	221	Benoit, Joseph.....	401
Bell, Noel.....	269	Benoit, J. O.....	241
Bell, Robert.....	234	Benoit, J. P.....	243
Bell, Robert.....	267	Benoit, Louis Victor.....	80
Bell, Robert Arthur.....	332	Benoit, Oscar.....	249
Bell, Thos. E.....	319	Benoit, Otto David.....	366
Bell, Ward Harry.....	89	Benoit, R.....	393
Bell, Thomas Grayson.....	423	Benoit, Ralph Albert.....	441
Bell, Thomas Grayso.....	422	Benoit, Ulric.....	254
Bell, Wm.....	313	Benoit, Victor H.....	201
Bell, William James.....	183	Benson, Arthur.....	72
Bell, W. R.....	393	Benson, Martin.....	434
Bell, William W.....	232	Benson, M. S.....	172
Belleau, Antoine Emmanuel.....	419	Benson, P. H. Culverhouse.....	98
Belleau, A. Miville.....	99	Benson, Thomas.....	261
Belleau, J. A.....	123	Benson, William.....	233
Belleau, Joseph Alphonse.....	25	Bent, C. E.....	104
Belleau, Laurent.....	213	Bent, Frank Pierce.....	338
Belleau, Robert.....	344	Bentham, John Robert.....	307
Belleau, Sainte-Foye.....	80	Bentley, Joe Samuel.....	232
Bellefeuille, Lionel de.....	446	Bentley, Percy Robert Darley.....	179
Bellefeuille, Walter H.....	259	Bentley, Winnifred K.....	54
Bellehouse, Edward.....	331	Bentley, Watson.....	393
Bellemare, Lucien.....	241	Benton, George.....	332
Belleperche, Adolphe J. E.....	80	Bergeron, Edouard Lucien.....	80
Bellerose, D.....	244	Bergeron, Gédéon.....	244
Bellerose, Marie David Léo.....	236	Bergeron, J. U.....	230
Belleville, Joseph.....	229	Bergeron, Narcisse.....	157
Belliveau, Beatrice Mary.....	39	Bergeron, Raymond Joseph.....	80
Belliveau, Clarisse.....	256	Bergeron, Rodolphe.....	233
Belliveau, Evangeline Marie.....	424	Bergeron, U. R.....	227
Belliveau, Maxime.....	254	Bergeron, Ubald.....	233
Bellrose, Chas.....	242	Bergeron, P. Emile.....	255
Belyea, Arthur Sefton.....	340	Bergin, Walter.....	33
Belyea, Charles Wiggins.....	404	Bergoend, Jean F.....	380
Belyea, Theodore Harding.....	80	Bernard, Amédée A.....	80
Belyea, G. L.....	115	Bernard, Euclide.....	120
Bely, E. A.....	282	Bernard, J. F.....	240
Bendeler, G. L.....	161	Bernard, H. S.....	113
Bénéteau, Samuel.....	80	Bernard, Pierre Marcel E.....	446
Benjamin, Harry.....	227	Bernard, William Sidney Hamilton.....	22
Benjamin, J. M.....	120	Bernatchez, Abel.....	80
Bennett, Beverley Bethune.....	355	Berndt, Julius Francis.....	180
Bennett, Byron C.....	133	Berney, Thomas.....	273
Bennett, Caroline Longley.....	62	Bernier, Albert.....	216
Bennett, Charles.....	307	Bernier, Anselme.....	192
Bennett, Charles Herbert.....	42	Bernier, J.....	245
Bennett, Geo. H.....	154	Bernier, Jean Augure.....	80
Bennett, James.....	80	Bernier, Joseph Arthur.....	80
Bennett, John.....	243	Bernier, J. E.....	415
Bennett, J. E.....	393	Bernier, Joseph A. L.....	344
Bennett, Mabel M.....	103	Bernier, Joseph C. P.....	344
Bennett, R. E.....	99	Bernier, Joseph Emile.....	343
Bennett, Rita Maggie.....	429	Bernier, Jos. Henri A.....	193
Bennett, R. P.....	220	Bernier, Paul Emile.....	177
Bennett, Robert J.....	99	Bernier, Thomas Joseph.....	343
Bennett, William Robert.....	406	Beroard, Charles P. V.....	178
Bennett, Thomas E.....	200	Berridge, Sydney C.....	311



	Page.		Page.
Berrigan, Lawrence A.....	207	Birch, Jean K.....	172
Berringer, Richie Lloyd.....	207	Birchall, William Albert.....	33
Berry, F. W.....	333	Birchard, Frederick James.....	66
Berry, Harry Lee.....	80	Birchard, William Dixon.....	359
Berry, J. J.....	120	Birchenough, Alfred.....	28
Berry, Jas. W.....	303	Bird, Arthur Edgar.....	73
Berry, Joseph T.....	279	Bird, Arthur John.....	336
Berry, Robert C.....	380	Bird, Geo. Francis.....	319
Berry, William Ernest.....	325	Bird, Grant Leslie.....	53
Berthe, Edmond H.....	13	Bird, R.....	71
Berthelet, Joseph.....	219	Bird, Stafford.....	297
Berthiaume, Gaston.....	227	Bird, W. S.....	253
Berthiaume, Paul Thos.....	348	Birdwhistle, Matthew J.....	12
Berton, John F.....	98	Birkett, C.....	70
Bertram, John H.....	148	Birks, James Bennet.....	120
Bertrand, Chas. F.....	436	Birmingham, E. B.....	149
Bertrand, Eliza.....	67	Birmingham, H. D.....	168
Bertrand, Léonidas.....	235	Birrine, C. V.....	270
Bertrand, Roman Harry.....	365	Birs, Hubert.....	226
Bertrand, Wilfred L.....	120	Birt, George Wallace.....	325
Bertwistle, L.....	314	Birtch, C. S.....	66
Bérubé, Ernest.....	442	Bisaillon, Alexis.....	244
Bérubé, François-X.....	252	Bisaillon, Didace.....	349
Bérubé, J. A.....	232	Bisaillon, J. E.....	120
Bescoby, B. A.....	389	Bishop, Cecil T. H.....	278
Besse, J. C.....	242	Bishop, F. C.....	393
Bessette, Jean-Baptiste.....	423	Bishop, Harry F.....	335
Bessette, Ubald.....	231	Bishop, Jno.....	306
Bessette, Herménégilde.....	80	Bishop, Richard Samuel.....	56
Best, A. L.....	149	Bissett, Alexander.....	325
Best, Harold.....	310	Bisson, Jos. Emmanuel.....	203
Best, R. H.....	154	Bissonnette, A.....	223
Best, Wm.....	310	Bissonnette, J. E.....	214
Bethune, William Clark.....	31	Bissonnette, Louis Adolphe.....	53
Betournay, Geo. A.....	438	Bjornson, Signordeur.....	303
Betournay, Henri.....	247	Black, A. H.....	321
Betts, Arthur Joseph.....	183	Black, Alex. S.....	329
Beveridge, Alex.....	319	Black, Burt Ernest.....	429
Beveridge, James.....	35	Black, Byron E.....	189
Beveridge, John.....	251	Black, George.....	304
Beyts, Walter J.....	57	Black, George.....	48
Bézaire, Théophile M.....	80	Black, G. E. B.....	148
Bibaud, J. J. E.....	223	Black, H. E.....	157
Bibaud, Victoria.....	225	Black, H. J.....	267
Bickerdike, F. A.....	60	Black, J. M.....	168
Bickle, John Watkins.....	80	Black, James.....	284
Bickley, Gilbert.....	349	Black, James Herbert.....	352
Bidner, Thos. M.....	295	Black, Thompson McC.....	282
Biecker, Joseph G.....	293	Black, S.....	272
Biehl, J. H.....	147	Blackadar, Edward Gordon.....	178
Bigger, Charles Albert.....	36	Blackburn, A. C.....	216
Biggs, Walter Fletcher.....	295	Blackburn, H.....	216
Bigney, Joseph Edward.....	338	Blackburn, Ina Beatrice.....	40
Bigras, Rodolphe Edouard.....	181	Blackbeby, Alfred E.....	268
Bigras, Victoria.....	14	Blackhall, J. P.....	286
Bill, Austin F.....	178	Blacklock, J. A.....	172
Bill, Caleb R.....	109	Blackman, Charles.....	80
Bill, J. Philip.....	4	Blackmore, Archibald.....	337
Billings, Walter Ross.....	418	Blackmore, Ernest Henry.....	335
Billings, William.....	80	Blackstone, F. R.....	272
Bilodeau, Edmond.....	342	Blackwood, A. C.....	389
Bilodeau, Eudore Isaac.....	342	Blaikie, Jno. Arthur.....	111
Bilodeau, J. E. E.....	196	Blain, Harry.....	279
Bilodeau, Jos. Léonce Ovide.....	213	Blain, J. Colin.....	145
Bilodeau, Jos. Napoléon.....	215	Blain de St. Aubin, Euphémie.....	185
Bilodeau, Pierre Emile.....	342	Blainey, W. J.....	393
Bincette, Joseph.....	247	Blair, Alex.....	129
Binet, G. Arthur.....	130	Blair, Caroline Mary Ewart.....	59
Binette, Arthur.....	237	Blair, Chas.....	276
Binette, Cyprien.....	234	Blair, Charles P.....	98
Binette, Léopold.....	232	Blair, Frederick Charles.....	37
Binks, Charles Robert.....	21	Blair, G. C.....	162
Binks, George J.....	177	Blair, H. C.....	175
Binks, James T.....	248	Blair, Oswald Taylor.....	80
Binney, Malcolm B.....	290	Blair, T. C.....	330

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Blair, William Livingston.....	61	Boak, W. C.....	175
Blair, W. S.....	387	Boast, Katherine E.....	433
Blais, Elzéar Roger.....	348	Boast, R. D.....	393
Blais, F.....	245	Bobby, Herbert James.....	273
Blais, Joachim.....	345	Bobby, Samuel S.....	268
Blais, Joseph C. F.....	99	Boddy, J. S.....	200
Blais, Louis.....	74	Boden, Geo. Edward.....	279
Blais, Marie Blanche.....	423	Bodnaruk, Eli.....	325
Blais, Marie Joseph Ena.....	347	Bogardus, G. B.....	141
Blais, Téléphore.....	120	Bogart, Lola Beryl.....	429
Blake, Albert C.....	288	Boggs, Herbert Alfred.....	206
Blake, F. H.....	172	Bohdashefsky, Geo.....	317
Blake, Frank Lever.....	405	Bohemier, Emile Joseph.....	412
Blake, George.....	332	Boileau, A.....	241
Blake, H. L. S.....	171	Boileau, Henri.....	228
Blake, H. S.....	231	Boily, Joseph Oscar.....	249
Blake, Laura Maud.....	20	Boisseau, B. B.....	233
Blake, Sidney C.....	314	Boisseau, Stanislas.....	237
Blakely, H. MacV.....	143	Boisvert, Adolphe.....	130
Blakemore, John Wm.....	279	Boisvert, Joseph Zépherin.....	343
Blakeney, Joseph Urbane.....	405	Boiteau, Siméon.....	212
Blakley, John Henry.....	106	Boivin, Adélard.....	412
Blakney, Jno. W.....	133	Boivin, Alfred.....	248
Blamey, Chas. C.....	291	Boivin, C. E.....	214
Blamey, Richard Grant.....	290	Boivin, David.....	214
Blanchard, Henri.....	230	Boivin, Elzéar.....	232
Blanchard, Iréné.....	120	Boivin, Emile A.....	381
Blanchard, Isabella Margaret.....	22	Boivin, Geo. N.....	448
Blanchet, Denis.....	25	Boivin, J. H.....	213
Blanchet, T.....	213	Boland, Geo. May.....	262
Blanchette, Ludger.....	120	Bolduc, Archelas.....	177
Bland, Charles Heber.....	450	Bolduc, Eugène.....	199
Blandford, Edgar Bemister.....	80	Bolduc, Louis Philippe.....	80
Blashill, James A.....	73	Bolduc, Napoléon L.....	212
Blatchford, W. L.....	165	Bolger, Michael Kingsley.....	128
Blatchly, Edna Morden.....	27	Bolingbroke, Ernest.....	276
Blatherwick, Henry.....	274	Bollard, John Duke.....	38
Blaylock, Edward G.....	80	Bollard, Joseph Henry.....	178
Bleakney, Arthur Crawley.....	98	Bolster, Herbert Dalton.....	366
Bleakney, Charles Elvin.....	428	Bolte, Camille.....	223
Bleakney, Eileen.....	55	Bolton, C. W.....	375
Bleeker, Douglas Lawrence.....	355	Bolton, Frank R.....	375
Blenkarn, William.....	27	Bolton, Laucelot L.....	53
Blenkinsop, Thos. William.....	338	Bolton, Molby Edward.....	205
Blethen, Charles William.....	80	Bompas, Harold Ord.....	30
Bletcher, Wm. S.....	145	Bomswain, Georges R. O.....	194
Bleue, David.....	311	Bond, J. C.....	211
Bligh, Harris Harding.....	5	Bond, John Frederick.....	262
Bliss, Lewis H.....	211	Bond, J. H. F.....	254
Bliss, S. C.....	71	Bond, J. M.....	142
Bliss, T. Alder D.....	98	Bond, Milton Barnett.....	80
Blizard, John.....	50	Bond, R. G.....	149
Blomeley, Abel.....	259	Bone, D. R.....	393
Bloomfield, John.....	302	Bonfield, Joshua.....	254
Blondeau, Antoine.....	342	Bonin, René.....	230
Blondeau, A. J.....	128	Bonneau, Jas.....	232
Blondeau, D. S.....	196	Bonnell, Mossom B.....	379
Blondeau, Joseph J.....	212	Bonnell, R. S.....	115
Blong, Jonathan H.....	283	Bonner, James Joseph.....	179
Bloomfield, G. C.....	336	Bonnett, J. C.....	389
Blore, G. E.....	314	Bonneville, Janie Gordon.....	383
Blouin, Arthur.....	129	Bonnici, Michael.....	252
Blouin, Georges Albert.....	8	Bonnick, William.....	261
Blount, Austen E.....	440	Bonsfield, Edward.....	278
Blount, Bessie.....	400	Boocock, H. S.....	315
Blowes, A. J.....	148	Book, Archibald Blair.....	304
Blue, C. S.....	446	Book, W. H.....	145
Blue, William Archibald.....	42	Boomer, Joseph Boyle.....	80
Blunt, Lucy Edith.....	23	Booth, Anna C.....	4
Blurton, J. F.....	157	Booth, Charles.....	373
Blyth, Alexander.....	80	Booth, Frank.....	369
Blyth, David Fleming.....	44	Booth, George.....	261
Blyth, Helen.....	68	Booth, G. E.....	142
Blyth, Mary Evelyn.....	401	Booth, James Henry.....	72
Boag, Ernest James.....	9	Booth, Lottie Edith.....	372

	Page.		Page.
Booth, Reginald.....	269	Bourdon, E. H.....	120
Booth, Thos. H.....	322	Bourdon, Henri.....	27
Boothman, George.....	319	Bourdon, Michel.....	120
Borbridge, Henry Butler.....	421	Bourgault, Albert.....	345
Bordeleau, E.....	253	Bourgault, Eléonor.....	199
Bordeleau, Joseph C. A.....	130	Bourgault, François Romuald Alphonse.....	398
Borden, H. C.....	18	Bourgault, Marie L'Aînée.....	187
Borden, John William.....	7	Bourgeau, Walter Joseph.....	193
Boreham, A. E.....	103	Bourgeault, Joseph A.....	222
Boreham, Gladys I.....	106	Bourgeois, Jos. Eugène.....	77
Borgerman, Jno A.....	324	Bourgeois, René.....	246
Borland, Robert Adrian.....	363	Bourget, Joseph A.....	224
Borrett, W. C.....	106	Bourget, Louis Joseph.....	81
Borthwick, Clifford.....	269	Bourget, Octave.....	419
Bossé, Jos. F.-X.....	436	Bourgoin, Henri.....	244
Boswell, John.....	307	Bourgoing, Hedwidge.....	103
Bothwell, D.....	417	Bourgouin, E.....	237
Bott, Kate.....	428	Bourinot, Arthur S.....	434
Bott, Winnifred Maud.....	39	Bourinot, Sydney P.....	267
Botterell, Edith Adeline.....	411	Bourke, John Palmer.....	364
Botterell, Inex Selina.....	39	Bourke, Joseph Alphonse.....	352
Botting, Wm.....	319	Bourke, Myles.....	142
Bouchard, Joseph.....	441	Bourne, Victor Albert.....	332
Bouchard, Joseph A.....	215	Bourrassa, Joseph C. A.....	234
Bouchard, J. D. Léo.....	450	Bourret, Aldéric.....	67
Bouchard, John Joseph Arthur.....	347	Bourret, R. E.....	220
Bouchard, Joseph Georges.....	389	Bousefield, C. J.....	93
Bouchard, Joseph M. A.....	80	Bousquet, Antoinette.....	81
Boucher, Adolphe.....	80	Bousquet, Jos. D. A.....	212
Boucher, Antoine.....	423	Bousquet, Joseph Omer.....	81
Boucher, Blanche.....	424	Bousquet, P.....	197
Boucher, Claude.....	18	Bouteillier, Georges Antoine.....	81
Boucher, Eli.....	224	Boutet, Jos. C.....	215
Boucher, E. H.....	149	Boutet, Pierre.....	212
Boucher, Evariste.....	248	Boutillier, John.....	110
Boucher, John Charles.....	43	Boutillier, M. C.....	106
Boucher, Odilon.....	236	Boutin, Joseph Georges.....	345
Boucher, William Olivier.....	425	Boutin, Louis.....	120
Bouchette, Frances Zoé.....	191	Bouvier, J. E.....	227
Bouck, Mary Estella.....	68	Bouvier, W.....	245
Boudet, Etienne.....	81	Bovaird, Harold S.....	358
Boudreau, G. W.....	134	Boville, Thomas Cooper.....	61
Boudreau, Jean-Baptiste Alexandre.....	399	Bowbrick, John H.....	275
Boudreau, Rodolphe.....	2	Bowden, Arth. L.....	327
Boudreault, Geo. A.....	448	Bowden, Georgina M. M.....	382
Boudreault, Henri.....	228	Bowden, William Arthur.....	427
Boudreault, Joseph H. L.....	81	Bowell, John Moore.....	168
Boudreault, Magloire.....	253	Bowell, Margaret.....	185
Boudrot, Alex. F.....	104	Bowen, Arthur A.....	73
Bouffard, G.....	223	Bowen, Frederick C.....	81
Boufford, H. L. C.....	216	Bowen, F. J.....	259
Boulad, Nicholas.....	241	Bowen, R. J.....	238
Boulais, Ernest.....	120	Bowen, Uriah H.....	141
Boulanger, Joseph Edmond L.....	215	Bower, Thomas T.....	301
Boulay, Jos.....	225	Bowes, A. D.....	106
Boulay, Marie Louise Catherine.....	428	Bowie, Jas. T.....	302
Boulet, Herménégilde.....	342	Bowie, Wm. Henry.....	443
Boulet, Léontine F.....	382	Bowland, Allan Hugh.....	353
Boulet, L.....	448	Bowland, Edna Irene.....	188
Boulet, Wilfrid J. A.....	342	Bowler, Walter.....	201
Boulger, Anna R.....	24	Bowles, Albert Alexander.....	298
Boulton, James E. G.....	149	Bowles, Harris Welsford.....	81
Boulton, P. H.....	149	Bowman, A. O.....	138
Bourassa, Alcide.....	213	Bowman, Allan W.....	81
Bourassa, Alphonse.....	243	Bowman, Chester E.....	291
Bourassa, Auguste.....	120	Bowman, E. H.....	272
Bourassa, Ismaël.....	132	Bowman, Robert.....	305
Bourassa, Lévis.....	214	Bowman, Samuel.....	303
Bourbonnais, Joseph Palma.....	368	Bown, Edmund Alfred.....	167
Bourbonnière, Eugénie.....	225	Bown, R. R.....	133
Bourbonnière, L. J.....	237	Bowser, J. A.....	172
Bourchier, John Rains.....	435	Bowstead, Thos. E.....	137
Bourdeau, A.....	246	Bowtle, A. G.....	292
Bourdeau, Chéri.....	247	Bowyer, Kenneth A.....	201
Bourdeau, Donat Julbert.....	351	Box, Frank Wyman.....	187



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Boyce, A. C.....	171	Brate, J. W. B.....	285
Boyce, Charles Walter.....	443	Brander, Francis Willoughby.....	33
Boyce, G. H.....	251	Brandon, Frederick.....	332
Boyce, Joselyn F.....	2	Brankin, James F.....	13
Boyce, T. R.....	145	Brannen, Charles John.....	209
Boyd, Angus Joseph.....	436	Brant, B. W.....	137
Boyd, David Cathro.....	308	Brault, H. A. L.....	228
Boyd, H. E.....	64	Brault, J. A.....	198
Boyd, James Fred. Sheppard.....	81	Brault, Joseph Charles Gustave.....	420
Boyd, J. W.....	112	Brault, Stiven.....	349
Boyd, Leslie Hale.....	69	Braun, Alfred.....	319
Boyd, Mosson.....	261	Braunberg, Adolf.....	319
Boyd, Peter.....	314	Braund, F. J.....	389
Boyd, Thomas William.....	356	Bray, André.....	425
Boyd, William.....	408	Bray, Joseph Euclide.....	423
Boyd, W. A.....	271	Bray, J. L.....	111
Boyd, W. E.....	147	Bray, Joseph Ulysse.....	420
Boyd, Walter H.....	52	Bray, Raymond Price.....	32
Boyd, William Russell.....	81	Bray, Samuel.....	433
Boyd, Wm. S.....	106	Brazeau, Adolphe.....	230
Boyd, Wm. Stewart.....	120	Brazeau, O.....	251
Boyden, Grant R.....	191	Breadner, R. W.....	61
Boyden, Ida.....	255	Break, Elton.....	138
Boyer, Alex.....	73	Brealey, S. T.....	300
Boyer, Alphonse.....	348	Brears, Joseph Spence.....	371
Boyer, Edmond.....	71	Breckon, Frank W.....	141
Boyer, Napoléon Paul.....	253	Breen, James Arkinson.....	401
Boyer, Victor.....	242	Breen, John.....	81
Boyer, Wilfrid.....	348	Brehaut, William Melleville.....	205
Boyle, Alexander.....	398	Bremner, Arthur.....	372
Boyle, Arthur.....	140	Bremner, Henry William.....	361
Boyle, François Joseph.....	8	Bremner, William.....	372
Boyle, George Andrew.....	189	Bremner, Wm. A.....	133
Boyle, Hugh.....	75	Brend, W.....	310
Boyle, Hugh.....	81	Brennan, Frederick Wm.....	269
Brabant, J. H. Fred.....	120	Brennan, Harold J.....	195
Brace, William.....	25	Brennan, J. F.....	120
Braceland, Ellen V.....	384	Brennan, John.....	81
Bracken, Eugene Michael.....	276	Brennan, John Joseph.....	298
Bracken, J.....	239	Brennan, Leonard Hugh.....	286
Bracken, Joseph.....	222	Brennan, Margaret H.....	432
Bracken, Thomas Francis.....	31	Brennan, May.....	39
Bracher, Wm. H.....	327	Brennan, M. T.....	120
Braden, Elizabeth P.....	382	Brennan, Patrick John.....	193
Braden, W. J.....	149	Brennan, Robert H.....	265
Bradfield, Benjamin.....	278	Brennan, T. L.....	109
Brading, Reginald.....	301	Brenot, Gaston H.....	181
Bradley, Ashburn Edward.....	44	Brenot, Honoré Alexandre.....	181
Bradley, Edward.....	290	Breton, Désiré.....	215
Bradley, Florence G.....	12	Brett, Edward.....	270
Bradley, Frederick M.....	103	Brett, William.....	139
Bradley, Harold Mountain.....	423	Brettingham, F. A.....	166
Bradley, Henry Alfred.....	27	Brewis, George P.....	312
Bradley, J.....	321	Brewster, John A.....	290
Bradley, James Denis.....	33	Briand, J. M.....	446
Bradley, John.....	432	Briant, Yvonne.....	251
Bradley, Joseph J.....	278	Brice, Edgar William.....	279
Bradley, Joshua David.....	383	Brice, Edward Ernest.....	35
Bradley, Norman Sinclair.....	200	Brick, John Henry, Jr.....	81
Bradley, Roberta R.....	385	Briden, J. J.....	73
Bradley, Thomas.....	429	Bridgeman, Marcus White.....	81
Bradley, William Arnold.....	43	Bridger, Reg.....	311
Bradner, E. M.....	163	Bridges, Henry T.....	210
Bradshaw, M. E.....	146	Bridgman, Florence Viola Bessie.....	26
Brady, Edward Joseph.....	359	Brien dit Desrochers, Henri Jos. E.....	236
Brady, H.....	219	Brien, J. R.....	120
Brady, John C.....	139	Brien, Ludger.....	120
Brady, John Michael.....	260	Brière, O.....	223
Brady, Martin.....	31	Brière, René.....	323
Bragg, E. E.....	171	Briggs, James R.....	261
Bragg, Geo. Wm.....	312	Bright, John.....	377
Braidwood, Alexander.....	54	Bright, Wm.....	393
Brain, Alf. E.....	336	Brigden, Charles.....	336
Brain, Alphonis Frederick.....	81	Brind, C.....	393
Brais, Maurice.....	494	Brinkman, Isaac.....	327

	Page.		Page.
Brisco, F. H.....	134	Brown, Dorothy.....	10
Brisebois, Joseph.....	234	Brown, Edith Marion.....	187
Brisette, J. A.....	232	Brown, Edward B.....	133
Brisette, J. E.....	245	Brown, Eric.....	418
Brisette, Prosper Eugène.....	81	Brown, Ernest W.....	267
Brisson, Joseph Octave.....	234	Brown, Florence Augusta.....	67
Brisson, P. A.....	225	Brown, Frederick Emmerson.....	277
Brisson, Roch. H.....	250	Brown, Frederick F.....	290
Bristow, Geo. E. A.....	372	Brown, Frederick Joseph.....	345
Britnell, William.....	274	Brown, Frederick Prescott.....	10
Brittain, Chas.....	393	Brown, George.....	135
Brittain, Edwin Lester.....	61	Brown, G. McD.....	298
Britton, Arth. Wm.....	324	Brown, George Thos.....	350
Britton, Charles A.....	73	Brown, Geo. V.....	172
Britton, E. G.....	211	Brown, Gerald H.....	375
Britton, Wm. Henry.....	136	Brown, Harry.....	318
Brizard, Joseph.....	229	Brown, H. A.....	389
Broadfoot, Samuel.....	81	Brown, H. C.....	210
Broatch, George.....	292	Brown, Harry Whidden.....	7
Brochu, Joseph Ludger Wilfrid.....	342	Brown, Harry Milton.....	354
Brock, William Coffin.....	251	Brown, Herbert F.....	268
Broderick, Michael E.....	183	Brown, Irene Hill.....	10
Brodeur, J. S. G.....	231	Brown, Isaac J.....	253
Brodeur, L.....	225	Brown, Ivan Ernest.....	355
Brodeur, O.....	227	Brown, James.....	305
Brodeur, Philippe Eugène Stanislas.....	76	Brown, James.....	189
Brodie, Clarice E.....	62	Brown, James.....	168
Brodie, Wm. C.....	149	Brown, James P.....	300
Brodt, Karl.....	313	Brown, Jno.....	304
Bromley, Vincent.....	163	Brown, John.....	245
Bronskill, Frederick G.....	15	Brown, John B.....	294
Brook, Alex.....	330	Brown, John Ewing.....	373
Brook, Florence Morgan.....	59	Brown, John Frederick.....	363
Brook, M. Wm.....	315	Brown, John H.....	178
Brooker, Albert Victor.....	251	Brown, J. H. P.....	225
Brookes, John Henry.....	302	Brown, John L.....	149
Brooks, Augustus H.....	111	Brown, Joseph Miller.....	9
Brooks, Fred W.....	297	Brown, J. R.....	149
Brooks, R. B.....	259	Brown, J. Robert.....	439
Brooks, Sam.....	334	Brown, John Robson.....	320
Brooks, Wellington Ross.....	356	Brown, J. T.....	318
Broomfield, Hector H'ry.....	72	Brown, Kathleen E.....	201
Brophy, Arthur.....	13	Brown, Leslie A.....	381
Brophy, W. P.....	221	Brown, M. D. S.....	64
Brossard, Eugène.....	120	Brown, Mabel G.....	54
Brossard, Marie Marguerite A.....	191	Brown, Maria H.....	268
Brossard, Rosario.....	224	Brown, Marion Edith Agnes.....	45
Brossard, Wilfrid.....	81	Brown, Ralph Phelps.....	7
Brosseau, Eugène.....	349	Brown, Richard Harvey.....	81
Brosseau, Joseph M.....	436	Brown, Richard P. S.....	162
Brosseau, Joseph Wilbrod.....	215	Brown, Robt.....	7
Brosseau, Noémie.....	199	Brown, Robt.....	316
Brosseau, P. E.....	224	Brown, Robert M.....	268
Brosseau, U.....	245	Brown, R. R.....	168
Brot, Dr. Maurice.....	78	Brown, S. J.....	142
Brough, Clarence Church.....	365	Brown, S. M.....	139
Broughton, F.....	328	Brown, Thomas Edward.....	31
Broughton, Harold.....	327	Brown, Thomas R.....	300
Broughton, J. L.....	203	Brown, Wilfred C.....	308
Brousseau, Berthe.....	425	Brown, W. F.....	285
Brown, A.....	330	Brown, Wm.....	285
Brown, A.....	389	Brown, Wm.....	379
Brown, Adam.....	237	Brown, William A.....	379
Brown, Agnes Cram.....	186	Brown, Wm. C.....	145
Brown, Agnes L.....	382	Brown, William James.....	81
Brown, Albert H.....	58	Brown, William Laing.....	29
Brown, Alexander.....	163	Brown, William R.....	435
Brown, Allan.....	34	Brown, William Robert.....	318
Brown, Andrew W.....	99	Brown, Wm. W.....	319
Brown, Arthur W.....	149	Browne, F. S.....	381
Brown, C. B.....	149	Browne, Isaac.....	254
Brown, Calvin Goodwin.....	379	Browne, James Edward.....	8
Brown, Charles George.....	363	Browne, Thaddeus Augustine.....	38
Brown, David.....	149	Brownell, W. A.....	104
Brown, Dennis.....	393	Brownell, Walter Edward.....	341

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Brownell, Wm. Herbert.....	352	Buell, Margaret Castlemaine.....	182
Brownie, William.....	365	Buies, Arthur.....	347
Browning, E. V.....	231	Buisson, Arthur.....	51
Browning, Ralph V.....	358	Buisson, C. O'K.....	132
Brownlee, E.....	118	Bulger, James.....	135
Brownlee, James A.....	425	Bulger, James Leonard.....	265
Brownlee, Jeane May.....	425	Bulger, Thomas David.....	370
Brownridge, G. C.....	393	Bullard, A. Lois.....	385
Bruce, Arthur T.....	265	Bull, Geo. Harcourt.....	287
Bruce, Charles.....	410	Buller, William Henry.....	81
Bruce, David Arthur.....	203	Bullick, R. E.....	168
Bruce, Everend L.....	53	Bullock, Harry.....	303
Bruce, E. A.....	389	Bullock, Robert.....	308
Bruce, George S.....	315	Bundy, Harry.....	277
Bruce, Helen Muriel.....	203	Bunel, Edmond C.....	181
Bruce, J. H.....	166	Bunelle, Georges Léon.....	179
Bruce, Jas. R.....	313	Bunker, G. N.....	176
Bruce, Stanley.....	363	Bunn, John R.....	437
Bruchési, Georges.....	231	Bunt, Chas. A.....	200
Bruchési, Joseph.....	421	Bunyan, John G.....	166
Bruder, W. J.....	172	Burbidge, Albert John.....	369
Brulotte, E.....	74	Burchell, G. G.....	118
Brundage, Frank R.....	299	Burden, Wm. J.....	311
Bruneau, J. G.....	197	Burger, C. G.....	148
Brunel, Moïse.....	247	Burgess, A. T. C.....	270
Brunel, William Henry.....	410	Burgess, Dennis.....	147
Brunelle, Hector.....	241	Burgess, F. O.....	155
Brunelle, J. A.....	233	Burgess, Frank S.....	415
Brunet, Francis X.....	348	Burgess, James.....	379
Brunet, Joseph Ferdinand.....	350	Burgess, Marion Isabel.....	187
Brunet, Joseph Léonidas.....	194	Burgess, Palmer George.....	420
Brunet, Julien.....	81	Burgess, Thomas.....	77
Brunet, O.....	393	Burke, Annie Beatrice.....	39
Brunette, Laura Blanche C.....	382	Burke, Dennis.....	2
Brunne, A. H.....	263	Burke, James Charles.....	350
Brunskill, Murray Adam.....	356	Burke, John Lawrence.....	9
Bruyère, Alexina.....	199	Burke, Luella M.....	12
Bryan, Arthur Evan.....	69	Burke, Maud M. L.....	9
Bryan, Chas.....	309	Burke, Nella.....	203
Bryan, Geo. F.....	156	Burkholder, Edgar Leroy.....	34
Bryan, George Wilford.....	20	Burkholder, G. W.....	137
Bryans, A. C.....	251	Burko, A. J.....	120
Bryans, W. H.....	157	Burling, Lancaster D.....	52
Bryant, Edwin Daniel.....	35	Burn, Alfred.....	71
Bryant, George Edward.....	290	Burness, John.....	305
Bryce, Peter Henderson.....	37	Burnett, Bertram Florenzo.....	398
Brydie, David Baxter.....	371	Burnett, John.....	57
Bryenton, Earle A.....	2	Burnett, Thomas.....	205
Brymer, Wm. S.....	104	Burnett, Wm. B.....	164
Bryson, Dennis Arthur.....	212	Burnett, W. B. jr.....	164
Bryson, Melvin.....	167	Burnham, F. C.....	333
Bryson, Thomas.....	351	Burnham, John W.....	153
Buchan, J. A.....	393	Burnie, Wm. Edward.....	282
Buchan, Robert Ritchie.....	303	Burns, Alma Mary.....	104
Buchanan, G. O.....	75	Burns, Cecil H.....	99
Buchanan, Wm. J.....	269	Burns, Charles.....	7
Buchkoski, Nich.....	314	Burns, Clement Bancroft.....	28
Buck, Alfred.....	259	Burns, Frank M.....	168
Buck, Frank E.....	380	Burns, George B.....	61
Buck, John.....	273	Burns, Hattie Roberta.....	26
Buck, Maurice Walker.....	332	Burns, J. E.....	128
Buckels, Ethyl.....	385	Burns, John.....	141
Buckham, John Herbertson.....	30	Burns, Joseph H.....	141
Buckingham, Richard.....	310	Burns, Lawrence.....	2
Buckle, Wm. E.....	313	Burns, M. J.....	223
Buckler, Avard Reginald.....	339	Burns, Patrick Joseph.....	255
Buckler, Thos. Madison.....	104	Burns, Patrick William.....	296
Buckley, Charles Patrick.....	428	Burns, Robert.....	265
Buckley, Frank.....	331	Burns, Robert Joseph.....	81
Buckley, Geo. E.....	141	Burns, Rose Lillian.....	10
Buckley, Hannah Grace.....	185	Burns, Thomas Angus.....	370
Buckley, Mary Helena.....	68	Burns, Thomas H.....	142
Buckley, Thomas James.....	209	Burns, Thomas L.....	103
Buckley, Wm.....	281	Burns, William A.....	255
Budge, Benjamin.....	340	Burns, W. G.....	149



	Page.		Page.
Burns, W. Jas.....	171	Cadan, John.....	275
Burnside, Christopher A.....	65	Cadden, John.....	367
Burpee, George F.....	168	Caddy, Georgiana C.....	433
Burpee, Lawrence J.....	19	Cadieux, Alphonse.....	349
Burrage, W. A.....	130	Cadieux, Hector.....	235
Burridge, Arthur Wm.....	269	Cadieux, Joseph Albert.....	30
Burrill, Sidney Dillon.....	338	Cadieux, Oscar.....	234
Burrill, William Roscoe.....	21	Cadieux, Roméo.....	224
Burroughs, A.....	212	Cadogan, Michael.....	422
Burroughs, John A.....	99	Cadorete, Henri.....	229
Burrowes, James.....	357	Cadorete, Michel.....	224
Burrows, Jno. Thos.....	317	Cadot, Salvador.....	242
Burrows, William.....	424	Cadotte, Joseph Alphonse.....	81
Burrows, W. G.....	294	Cadrin, Darius.....	130
Burt, Daniel.....	144	Cadrin, Michel.....	197
Burt, Florence M.....	103	Cahill, J. J.....	106
Burton, A. C.....	259	Cahill, William John.....	81
Burton, A. C.....	157	Cailland, René.....	231
Burton, Charles.....	310	Cailloux, J. E.....	225
Burton, George Hewitt.....	373	Cain, Albert Edward.....	354
Burton, Jas. Wm.....	157	Cain, C. S.....	393
Burton, L. J.....	415	Cairns, Albert William.....	204
Burton, Robert Stewart.....	400	Cairns, Arthur E.....	323
Burton, T. F.....	141	Cairns, Harry.....	329
Burwash, Lorne.....	451	Cairns, Jos.....	326
Burwell, Ernest Victor.....	419	Cairns, Margery Ethel.....	385
Bury, Henry J.....	433	Cairns, Robert H.....	439
Busby, Alice E.....	256	Cairns, Thomas Alf.....	205
Busby, Bertha Agnes.....	43	Cairns, William.....	447
Busby, Edward S.....	175	Cairnes, DeLorme D.....	52
Busby, Harry F.....	267	Caisse, J. J.....	227
Buscombe, Frederick E.....	289	Caisse, Lionel.....	224
Busey, Shirley A. D.....	180	Calahan, Albert Belton.....	295
Bush, George L.....	136	Calder, Catherine Mary.....	425
Bush, Morley A.....	168	Calder, John F.....	414
Bush, W. T.....	149	Calderhead, Robert L. M.....	331
Bushell, Frederick George.....	329	Calderwood, Andrew.....	171
Bushby, Henry Thomas.....	367	Caldwell, Albert F.....	106
Buskard, George Forbes.....	418	Caldwell, Bruce McGregor.....	340
Busselle, A. W.....	389	Caldwell, James William.....	7
Bussell, Lillian M.....	68	Caldwell, John.....	307
Bussiére, Joseph Gaudiose.....	215	Caldwell, J. H.....	389
Bussiére, Joseph N. F.....	215	Caldwell, John McDonald.....	25
Butcher, Alfred.....	330	Caldwell, Percy Ralph.....	332
Butler, James.....	210	Caldwell, Thomas Damase.....	423
Butler, John.....	263	Caldwell, Thomas Newton.....	180
Butler, Robert James.....	328	Caldwell, Thos. R.....	324
Butler, Thos. G.....	249	Calhoun, George W.....	296
Butler, Tobias.....	120	Calhoun, Marion.....	54
Butler, Wm.....	154	Calhoun, W. Jas.....	312
Butlin, Joseph.....	438	Callaghan, James Augustine.....	205
Butterworth, Ernest A. R.....	183	Callaghan, John J.....	384
Butterworth, Frank.....	38	Callaghan, M. F.....	121
Butterworth, Frederick.....	184	Callaghan, W. J.....	99
Butterworth, Frederick Perry.....	303	Callan, Frank.....	278
Buxton, Burdette F.....	367	Callander, Robert.....	33
Byers, Fred Wm.....	364	Callaway, F. W.....	393
Byers, Henry.....	149	Calibeck, Colin H.....	99
Byers, Wm. S.....	141	Calloct, Stanley Craser.....	360
Byham, Walter F.....	283	Callon, John.....	131
Byrant, Albert V.....	337	Callow, Arthur.....	149
Byrne, A. L.....	229	Callow, J. H.....	336
Byrne, J. Henry.....	16	Calvert, E. T.....	166
Byrne, John J.....	65	Cameron, A. E.....	272
Byrne, Peter.....	439	Cameron, Angus.....	165
Byrne, William Patrick.....	81	Cameron, Carmela W.....	4
Byrnes, John.....	66	Cameron, Daisy Donalda.....	29
Byron, Roy L.....	103	Cameron, Dalziel.....	315
Byshe, Frederick Henry.....	39	Cameron, Daniel.....	316
Bythell, William Henry.....	273	Cameron, Donald Frederick.....	211
		Cameron, Donald Grant.....	42
		Cameron, D. N.....	295
		Cameron, Douglas Winder.....	447
		Cameron, Edward R.....	5
		Cameron, Elizabeth.....	182
Cabeldu, F. J.....	293		
Cada, Thomas Alexander.....	81		

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.
Cameron, Ernest.....	366
Cameron, Ernest H.....	64
Cameron, Flora E.....	65
Cameron, George Vernon.....	43
Cameron, Jas. S.....	327
Cameron, Jennie.....	62
Cameron, John.....	144
Cameron, John.....	437
Cameron, J. H.....	109
Cameron, Kenneth Mackenzie.....	418
Cameron, Luella May.....	429
Cameron, Mary.....	26
Cameron, Malcolm Beverly.....	264
Cameron, Robert.....	357
Cameron, S.....	266
Cameron, Thomas Risk.....	423
Cameron, W. C.....	167
Cameron, William Henry.....	276
Cameron, William Lumsden.....	421
Cameron, William M.....	261
Cameron, William Thomas.....	356
Camirand, Lorenzo.....	227
Camirand, R.....	245
Camiré, L. P.....	214
Camm, F. G.....	149
Campbell, A. C.....	446
Campbell, Alex. Duncan.....	325
Campbell, Annie L.....	412
Campbell, Arch.....	117
Campbell, Archer E.....	167
Campbell, Archibald E.....	81
Campbell, Archibald W.....	427
Campbell, Arthur William.....	179
Campbell, C.....	206
Campbell, C. Elmer.....	428
Campbell, Daniel Arthur.....	81
Campbell, David.....	365
Campbell, David Henry.....	34
Campbell, Donald Colin.....	398
Campbell, Donald Denoon.....	287
Campbell, D. P.....	137
Campbell, E.....	71
Campbell, E. L.....	157
Campbell, Frank A.....	98
Campbell, Frederick.....	276
Campbell, Geo. McL.....	312
Campbell, Glenn.....	437
Campbell, Good M.....	435
Campbell, Hazel Dorothy.....	188
Campbell, Helen E.....	157
Campbell, Herbert Sheridan.....	178
Campbell, Inez A.....	451
Campbell, Isabel C.....	384
Campbell, James Bowie.....	181
Campbell, John.....	288
Campbell, John Douglas.....	179
Campbell, John E.....	146
Campbell, John E.....	437
Campbell, John M.....	405
Campbell, Joseph.....	261
Campbell, Joseph Dougall.....	350
Campbell, Kenneth Peter.....	363
Campbell, Mary.....	187
Campbell, M. J.....	135
Campbell, Patrick.....	164
Campbell, Peter C.....	111
Campbell, P. J.....	208
Campbell, Robert Henry.....	39
Campbell, S.....	197
Campbell, Samuel.....	165
Campbell, Walter Aitken.....	360
Campbell, W. E.....	218
Campbell, Wm. F.....	325
Campbell, Wm. H.....	141
Campbell, Wm. Laughlin.....	112

	Page.
Campbell, Wm. M.....	115
Campbell, W. Wilfred.....	14
Campeau, Albert.....	99
Campeau, Joseph Arthur.....	190
Campeau, J. F.....	393
Campion, William.....	51
Camsell, Charles.....	52
Candlish, Charles Wm.....	346
Cane, Roy.....	64
Canham, Myrtle B.....	187
Cann, Arthur Wilson.....	365
Cann, Maurice Dunn.....	363
Cann, D. Roy.....	112
Cannell, Herbert William.....	33
Canniff, Daniel.....	235
Canniff, Gerald.....	241
Canniff, William Hamilton.....	261
Canron, James.....	121
Cannon, John Beattie.....	37
Cannon, Martin J.....	149
Cantelo, Robert C.....	51
Cantera, Ray.....	326
Cantin, Alcide.....	231
Cantin, Alexina.....	188
Cantin, Almanzar.....	214
Cantin, Arthur Joseph.....	81
Cantin, Joseph Arthur.....	81
Cantin, Joseph Arthur.....	420
Cantin, Jos. Wm. Zoël.....	76
Cantin, L. A.....	216
Cantwell, Madge Alphonsine.....	224
Cantwell, W. J.....	285
Cantwell, W. J. B.....	249
Canty, Patrick.....	421
Capdevielle, E.....	19
Caplin, Alfred H.....	332
Capreol, Alger Patrick.....	21
Capreol, Frederic Chase.....	44
Carberry, Samuel.....	157
Carbonneau, Alfred.....	412
Carbonneau, Chas. H.....	99
Carbonneau, Joe Téléphore.....	181
Card, Gerald.....	438
Carder, Sydney.....	299
Cardill, Lena Martha.....	425
Cardill, Patrick James.....	426
Cardinal, Adélar.....	252
Cardinal, Adjutor Joseph.....	221
Cardinal, G.....	239
Cardinal, G. H.....	128
Cardinal, Willie.....	348
Cardwell, Harry.....	270
Carette, Emile.....	81
Carey, James Darcey.....	341
Carey, M. L.....	393
Carkner, W. L.....	197
Carl, Louis Carter.....	331
Carleton, Alfred D.....	103
Carleton, G. E.....	63
Carleton, John.....	441
Carleton, J. Charles.....	442
Carleton, W. Henry.....	98
Carley, A. A.....	393
Carlin, Charles Edward.....	292
Carlin, E. M.....	393
Carlin, J.....	208
Carlin, Raymond John.....	355
Carloss, A. R.....	115
Carlyle, Thomas.....	302
Carlyon, Algeron F. M.....	330
Carmichael, Andrew.....	163
Carmichael, J.....	313
Carmichael, John.....	163
Carmichael, John.....	369
Carmichael, S. J.....	157

	Page.		Page.
Carnochan, Gordon Archibald.....	41	Cartier, Antoine Paul.....	81
Carnochan, James N.....	34	Cartier, J. D.....	130
Caron, Albert Edward.....	379	Cartier, J. M.....	121
Caron, Fortunat.....	236	Cartwright, Henry G.....	163
Caron, G��rardine.....	213	Cartwright, Thos. A.....	321
Caron, John.....	193	Carvell, William Wadman.....	341
Caron, J. A.....	218	Carwardine, W. H.....	249
Caron, Joseph Armand G.....	186	Case, Frank Cedric.....	367
Caron, Joseph Donat Alphée.....	347	Casey, Frank Joseph.....	81
Caron, Jos. Emile.....	375	Casey, John M.....	50
Caron, Jos. Thomas Arthur.....	385	Casey, Lucinda Mary G.....	187
Caron, Louis.....	234	Casey, Magdalen.....	14
Caron, Marie E.....	257	Casey, Mary Ellen.....	25
Caron, Oscar.....	24	Casey, Maurice W.....	379
Carpenter, George Arthur.....	219	Casey, Michael James.....	353
Carpenter, John A.....	117	Casey, Pat. B.....	240
Carpenter, Thomas.....	230	Casey, William J. E.....	410
Carr, George Phillip.....	331	Castford, John H.....	71
Carr, J.....	393	Casgrain, Cecile E.....	192
Carr, Jno.....	205	Casgrain, Joseph P.....	299
Carr, John J.....	54	Caspar, A. G.....	282
Carr, William.....	368	Cass, E. D.....	211
Carragher, P.....	239	Cass, H. L.....	389
Carraro, J.....	285	Cass, John.....	332
Carraway, F. E.....	321	Cassau, C. H.....	285
Carrière, Alfred.....	251	Cassault, Josephine.....	250
Carrière, Alfred.....	386	Casselman, Clayton Brown.....	373
Carrière, Alice.....	257	Casselman, Dora May.....	20
Carrière, Antoine.....	235	Casselman, William Henry.....	58
Carrière, Ernest Joseph.....	223	Cassidy, Chas. George.....	264
Carrière, J. E.....	212	Cassidy, Edna M.....	425
Carrière, Philias.....	255	Cassidy, G. P.....	121
Carriveau, A. F. Jos.....	344	Cassidy, Patrick H.....	142
Carriveau, Viateur.....	345	Cassidy, Richard Lewis.....	277
Carrol, Michael Joseph.....	32	Cassidy, W. G.....	121
Carroll, Daniel.....	10	Cassie, Donald.....	305
Carroll, Frank P.....	81	Cassleman, Zella Fletta.....	40
Carroll, Frederick John.....	288	Castilletti, J.....	246
Carroll, James.....	451	Castley, J. H.....	417
Carroll, Joseph Francis.....	289	Castonguay, Ernest M.....	381
Carrother, Arthur.....	295	Castonguay, J.....	445
Carrothers, J. A.....	139	Castonguay, Louisa.....	76
Carruth, James.....	276	Caswill, Harold W.....	305
Carruthers, Frederick Carlyle.....	359	Catchpole, Chas.....	137
Carruthers, Hector Kay.....	32	Catellier, Charles Ludger.....	75
Carruthers, James Ernest.....	358	Catellier, J. N.....	416
Carson, Eva M.....	192	Cathcart, Alex. W.....	139
Carson, Frederick William.....	44	Cathcart, Cecil E.....	189
Carson, Harry M.....	236	Catherwood, W. R.....	115
Carson, Holford L.....	99	Cathro, Katherine E.....	201
Carson, J. E.....	45	Catt, Jas.....	417
Carson, James Frank.....	81	Catterall, John Albert.....	329
Carson, Minerva R.....	68	Caty, Chas.....	245
Carson, Thomas Hamilton.....	263	Cauldwell, Thomas.....	262
Carson, W. H.....	115	Cauley, F. L.....	172
Carson, Wareham S.....	85	Caunter, Geo. Wm.....	277
Carson, William Harvey.....	404	Causton, Robert Oscar.....	210
Carson, William Jas.....	263	Cavan, A. J.....	393
Carstairs, W. F. W.....	45	Cavanagh, Chas.....	228
Carter, Alfred.....	286	Cavanagh, William Edward.....	353
Carter, Alfred M. W.....	449	Cave, C. S.....	106
Carter, Ernest Léon.....	382	Cave, William Charles.....	337
Carter, Florence.....	204	Caven, William.....	82
Carter, Geo. Stephen.....	260	Caven, J. K.....	121
Carter, H. A.....	313	Cavers, Edna E.....	187
Carter, Helen M.....	43	Cawdron, Albert John.....	5
Carter, Lewellyn.....	137	Cawker, C. A.....	133
Carter, Lindley William.....	340	Cawsey, H. S.....	389
Carter, Reginald Charles.....	400	Cayer, Regina.....	199
Carter, Richard Owen.....	400	Cecil, Edgar Edward.....	369
Carter, Robert John.....	180	Cessford, John.....	309
Carter, Sydney James.....	182	Chabassol, M.....	121
Carter, Thos. H.....	438	Chabot, Alfred Frédéric Albert.....	341
Carter, V. W.....	171	Chabot, Alphonse.....	247
Carter, W. S.....	142	Chabot, Eugénie.....	257



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Chabot, Jos. Elzéar Emile.....	224	Charbonneau, William W.....	255
Chadwick, F.....	445	Charest, Jas. A. R.....	131
Chadwick, Franklin A.....	147	Charlan, Félix.....	378
Chadwick, H. M.....	161	Charland, Alfred.....	222
Chadwick, Thomas.....	335	Charland, L.....	227
Chaffey, Howard D.....	115	Charlebois, Ambroise.....	227
Chagnon, Charles Pierre.....	82	Charlebois, Honoré.....	44
Chagnon, Henri Frédéric.....	243	Charlebois, J. A.....	217
Chagnon, L. J.....	446	Charles, Sidney.....	290
Chagnon, M.....	393	Charleton, Arthur Charles.....	336
Chainey, George Edward.....	264	Charlier, E.....	445
Chalcraft, F.....	321	Charlston, Jos. Leonard.....	332
Chales, Alphonse.....	236	Charlton, Charles Henry.....	331
Chalifour, J. A.....	215	Charlton, F. J.....	133
Chalifour, Joseph Epiphane.....	35	Charlton, John.....	298
Chalifour, Joseph Marie.....	419	Charlton, Wm.....	284
Challies, John Bow.....	29	Charpentier, Adrien.....	236
Challies, John Bow.....	75	Charrison, R. H.....	309
Chalmers, Francis Arthur.....	277	Charron, Adrien.....	31
Chalmers, Frank.....	193	Charron, Arthur.....	349
Chalmers, William Cowperthwaite.....	421	Charron, Louis.....	420
Chaloner, Charles François-Xavier.....	418	Charron, Oscar.....	41
Chamard, Anna.....	4	Charron, Théodoric.....	225
Chamard, John.....	203	Charters, James.....	289
Chamberlain, M. C.....	166	Chartier, Arthur.....	236
Chamberlain, Murray S.....	141	Chartier, Etienne.....	82
Chamberland, J. W.....	197	Chartrain, J. B. A.....	215
Chamberland, P.....	229	Chartrain, Louis E.....	213
Chamberlin, Howard.....	193	Chartrand, A.....	238
Chamberlin, Irene Mary.....	189	Chartrand, Alphonse.....	349
Chambers, Ernest J.....	440	Chartrand, E. J.....	251
Chambers, H. R.....	149	Chartrand, Eugène.....	255
Chambers, M. R.....	171	Chartrand, Félicien.....	232
Chambers, Roy.....	159	Chartrand, Godfroy.....	250
Chamonard, Louis Marie Gabriel.....	42	Chartrand, Jos. Amédée.....	231
Champagne, G.....	18	Chartrand, J. P. A.....	446
Champagne, Isidore.....	423	Chartrand, J. W. A.....	227
Champagne, Joseph A.....	121	Chartrand, Laura.....	185
Champagne, Joseph Arthur.....	82	Chartrand, Omer L. M.....	142
Champagne, Joseph F.....	13	Chartrand, Paule.....	9
Champagne, Joseph Onézime.....	82	Chartrand, R.....	237
Champagne, Mary Jane Juliette.....	255	Chartrand, Sidonie.....	401
Champagne, Nazaire Wilfred.....	37	Chartrand, Wenceslas.....	348
Champagne, R.....	240	Chartrand, Yvonne.....	191
Champion, A. J.....	384	Chase, A. E.....	145
Champoux, J. O. A.....	223	Chase, Clark.....	348
Chandler, Ernest.....	274	Chase, John D.....	114
Chandler, Henry.....	20	Chassé, Jude Alfred.....	418
Chandler, Henry.....	219	Chassé, Marie Joseph.....	76
Chandler, Samuel.....	35	Chaston, A. N.....	121
Chaney, Fredk. W.....	57	Chateauvert, D.....	216
Chantrell, Wm. Smithton.....	332	Chateauvert, Evanhoe.....	253
Chapais, Jean Charles.....	387	Chatton, Wm.....	333
Chapdelaine, Jean A.....	131	Chauveau, Alexandre.....	241
Chapdelaine, Joseph.....	221	Chavot, Cyprien.....	346
Chapin, H. L.....	135	Cheasley, Albert Edward.....	365
Chapleau, Joseph Raoul.....	82	Cheatley, Patterson.....	286
Chapleau, J. R. Ephrem.....	443	Checkley, Francis Stewart.....	43
Chapman, Fred. J.....	314	Chéné, Béatrice.....	424
Chapman, Geo.....	313	Cheney, B.....	322
Chapman, J. J.....	149	Cheney, Henry Le Gros.....	318
Chapman, Langford Charles.....	360	Cheney, William Henry.....	183
Chapman, W. A.....	251	Chénier, Edouard.....	77
Chaput, Horace.....	227	Chénier, Toussaint.....	82
Chaput, John.....	412	Chennell, H. T. G.....	300
Chaput, Lionel.....	166	Cherrier, Alfred.....	231
Chaput, Narcisse Joseph.....	82	Cherry, Kate M.....	103
Chaput, Zotique.....	248	Cherry, William.....	182
Charbonneau, J.....	239	Cherry, Wm. A.....	249
Charbonneau, Jos. Anthime.....	329	Cheseldine, James Henry.....	82
Charbonneau, Jos. Armand.....	237	Chesley, Henry Neville Patton.....	7
Charbonneau, Jos. Arthur.....	82	Chesley, John Carey.....	403
Charbonneau, Joseph Arthur.....	235	Chesnut, E. I.....	198
Charbonneau, Salvini.....	222	Chester, John.....	146
Charbonneau, Wilbrod Louis.....	401	Chester, K.....	389

	Page.		Page.
Chevalier, Jos. Anthime.....	221	Chute, R. P.....	104
Chêvrefils, Euclide.....	232	Cimon, Alfred.....	342
Chevrier, Albert.....	446	Clague, Alexander J.....	266
Chevrier, Alfred Raoul.....	27	Claire, P. R.....	173
Chevrier, Blanche.....	449	Clamp, Richard Murray.....	374
Chevrier, Eugène Louis.....	29	Clancy, Clare.....	352
Chevrier, Ferdinand L.....	121	Clancy, Michael James.....	277
Chevrier, Louisa D.....	182	Clancy, Thomas F.....	15
Chevrier, Roméo Jean.....	82	Clancy, Wm. Francis.....	360
Cheyne, Andrew Joseph.....	359	Clapin, Sylva.....	445
Cheyne, William.....	232	Clapperton, Wm. E.....	306
Chiasson, Zélia.....	187	Claridge, Frank.....	168
Child, Arthur Thos.....	312	Clark, Arthur F.....	53
Childs, H. W.....	119	Clark, A. H.....	304
Chillas, James Philip.....	197	Clark, Charles A.....	403
Chilton, James Pult.....	182	Clark, Charles Edward.....	355
Chilver, Francis Warner.....	82	Clark, Duncan.....	6
Ching, Henry.....	371	Clark Edna.....	68
Chinic, Armand.....	247	Clark, Fred A. C.....	320
Chinic, Eugène N.....	123	Clark, Geo. Anson.....	133
Chipman, Kenneth G.....	53	Clark, George H.....	377
Chisholm, Alex. John.....	165	Clark, Harold Maynard.....	82
Chisholm, Austin J.....	99	Clark, Harry.....	337
Chisholm, Daniel.....	437	Clark, Hugh.....	333
Chisholm, G. K.....	149	Clark, H. R. A.....	320
Chisholm, Jean.....	303	Clark, J. Artemus.....	387
Chisholm, John.....	4	Clark, J. B. V.....	317
Chisholm, John Alexander.....	82	Clark, J. H.....	291
Chisholm, John Fraser.....	333	Clark, James Stackhouse.....	209
Chisholm, John Joseph.....	82	Clark, Jason Herbert.....	273
Chisholm, Penelope I.....	256	Clark, Leslie Elmer.....	348
Chisholm, Théodore.....	111	Clark, Margaret E.....	385
Chisholm, Wm. C.....	104	Clark, Mary Amelia Gertrude.....	182
Chisholm, William Noble.....	82	Clark, Maud Mildred.....	184
Chislett, Leo. Chester.....	362	Clark, Orlando S.....	147
Chivrell, M. W.....	149	Clark, Robert Bradford.....	280
Choquette, A.....	240	Clark, Ross Cuthbert.....	359
Choquette, Jean A.....	441	Clark, S. F.....	300
Choquette, Joseph.....	15	Clark, T.....	281
Choquette, Séraphin.....	199	Clark, Wm. J.....	289
Chouinard, Euphémie.....	199	Clark, Wm. J.....	278
Chouinard, Germaine.....	231	Clarke, Annie Edna.....	385
Chown. Lockhart A.....	99	Clarke, Charles Frederick.....	273
Christensen, Erhard.....	180	Clarke, Edwin C.....	313
Christian, George.....	371	Clarke, Elsie.....	201
Christian, I.....	394	Clarke, Ernest William.....	31
Christianson, Mindy.....	438	Clarke, George.....	431
Christison, A. R.....	314	Clarke, G. A.....	149
Christie, Albert W.....	312	Clarke, George C.....	53
Christie, C. O.....	293	Clarke, G. H.....	204
Christie, Donald P.....	157	Clarke, George Nicholas.....	8
Christie, John.....	246	Clarke, Harry George.....	383
Christie, John.....	301	Clarke, Henry George.....	1
Christie, L. C.....	18	Clarke, Herbert Alfred.....	370
Christie, N. D.....	389	Clarke, Jessie.....	411
Christie, Pierre.....	339	Clarke, John Duncan.....	4
Christie, Thomas James.....	265	Clarke, Joseph Milne.....	21
Christie, V. V.....	389	Clarke, J. T.....	270
Christie, William.....	262	Clarke, Leslie Y.....	54
Christman, H.....	394	Clarke, P.....	226
Christopher, J. F.....	133	Clarke, R. H.....	149
Chrysler, Oscar Leopold.....	370	Clarke, Stanley.....	72
Chudley, Ernest George.....	319	Clarke, Thos.....	149
Church, George Clifford.....	82	Clarke, Thos. A.....	325
Church, Geo. L.....	337	Clarke, Thomas C.....	253
Church, Harry Burton.....	356	Clarke, Thomas Gordon.....	363
Church, Lea.....	411	Clarke, T. R.....	254
Church, Thomas R.....	281	Clarke, Victor Thomas.....	369
Churchill, George.....	331	Clarke, W. G.....	149
Churchill, Hugh C.....	112	Clarke, Wendell McLeod.....	69
Churchill, James.....	168	Clarkin, Leo P.....	181
Churchill, Winifred.....	432	Clarkson, John.....	262
Churchouse, Edward.....	3	Clarkson, Robert.....	264
Chute, Boyd E.....	68	Clawson, Ernest Edward.....	399

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Clayton, Jno. L.....	315	Code, F. Leslie.....	99
Clayton, John William.....	82	Code, L.....	62
Cleary, Edward J.....	135	Code, Thomas J.....	66
Cleary, Ella Amelia.....	24	Code, William A.....	179
Cleary, H. A.....	173	Coderre, F. X.....	241
Cleary, Katherine Gertrude.....	24	Coderre, Oscar.....	13
Clegg, Joseph.....	82	Coe, P. C.....	165
Clegg, R.....	394	Coe, William B.....	331
Cleghorn, Geo. S.....	316	Coffey, Jeremiah.....	220
Cleghorn, J. P.....	159	Coffey, T. I.....	75
Cleland, Wm. F.....	319	Coffey, Timothy I.....	114
Clemenson, Percival.....	291	Coffin, Lawrence Leland.....	58
Clément, Eugénie Leclerc.....	190	Cogan, John.....	109
Clément, Ferdinand.....	228	Cogan, Mary Agnes.....	182
Clément, G.....	19	Coghlan, M. K.....	257
Clément, Henri.....	121	Coghlan, Mary Helena.....	433
Clements, Robert.....	329	Coghlan, Thomas Joseph.....	186
Clements, Roy Stuart.....	82	Cogswell, Elmer B.....	432
Clements, W. H.....	135	Cogswell, Jno.....	336
Clendenan, Arthur E.....	387	Cogswell, O. H.....	142
Clerk, Abel.....	198	Cohoon, Aubrey Andrew.....	25
Clerk, E. G.....	121	Cohoon, Carl William.....	58
Clerk, May.....	229	Cohoon, Gladys Irma.....	59
Clerk, Robt. P.....	121	Cohoon, Lysander Bingley.....	61
Clerke, Robert.....	115	Cohoon, Olive Belle.....	62
Clermont, P.....	227	Colcleugh, F. W. R.....	438
Clermont, Uldéric.....	197	Colcleugh, Wm. Edward.....	133
Clérout, Evariste.....	121	Coldridge, Richard Hugh.....	367
Cleveland, David.....	115	Coldwell, Aubrey B.....	109
Clewes, Harry R.....	264	Cole, Arthur E.....	289
Clewlo, Orlando S.....	149	Cole, Douglas S.....	381
Clicke, J. A. Emile.....	103	Cole, E. W.....	153
Cliesold, M. B.....	141	Cole, H. J.....	162
Cliff, W. W.....	143	Cole, Lionel H.....	50
Clifford, Fred.....	103	Cole, Margaret.....	203
Clifford, Thomas.....	43	Cole, Norman Richards.....	77
Clinch, Calvin C.....	117	Cole, Reginald N.....	160
Cline, John H.....	135	Cole, Sadie.....	202
Cloran, Bernard.....	235	Cole, Samuel A.....	146
Close, Jarvis.....	306	Cole, T. W.....	157
Close, P. G.....	162	Cole, Walter Bertram.....	35
Closs, William.....	71	Cole, William Irwin.....	82
Clouthier, Ernest A.....	121	Coleburn, H.....	394
Cloutier, A.....	239	Coleman, George Patrick.....	341
Cloutier, A.....	219	Coleman, James John.....	82
Cloutier, Arthur.....	240	Coleman, Lillian.....	25
Cloutier, Ephrem.....	223	Coleman, R. J.....	155
Cloutier, Ernest.....	78	Coleman, T. F.....	394
Cloutier, F. X.....	217	Coleman, Thomas Stanley.....	355
Cloutier, Georges.....	232	Colfer, E. J.....	121
Cloutier, Joseph.....	217	Collar, John.....	361
Cloutier, L. de G.....	217	Collard, J. A. A.....	221
Cloutier, Sylva.....	230	Colledge, Jas.....	270
Clucas, J. C.....	330	Collet, Claire.....	225
Clunn, Thomas Henry Gwyther.....	42	Collet, G. E.....	321
Clyma, J. H.....	121	Collet, R. B.....	394
Clyne, Andrew.....	122	Collett, Henry L.....	321
Clyne, David.....	304	Colley, Francis.....	336
Coady, James P.....	181	Collier, Frederick Charles.....	78
Coan, James P.....	141	Collin, Blanche.....	342
Coates, A. T.....	113	Collins, Albert.....	236
Coats, Robt. Hamilton.....	67	Collins, Chas. A.....	106
Cobham, Francis William.....	358	Collins, C. J.....	147
Coburn, Alexander Hugh J.....	350	Collins, C. P.....	237
Coburn, John.....	145	Collins, F. A.....	251
Coburn, William.....	168	Collins, Franklin A.....	46
Cochrane, Beatrice A.....	263	Collins, George Hiram Alexander.....	34
Cochrane, James B.....	253	Collins, John.....	371
Cochrane, John Wilfrid.....	251	Collins, Lester James.....	372
Cochrane, Richard James.....	330	Collins, Margaret.....	62
Cockburn, Geo. P.....	435	Collins, R. W.....	161
Cocker, C. J.....	168	Collins, Walter.....	241
Cockerton, G. C.....	394	Collins, William H.....	52
Cockrill, T. C.....	295	Collins, William Thomas.....	82
Code, Abraham.....	82	Collinson, Arnold J.....	333



	Page.		Page.
Collinson, Estella E.....	384	Cooch, Harry Stanley.....	184
Collinson, Walter John.....	357	Cooch, William.....	192
Collister, David.....	326	Cook, Augusta Amelia.....	382
Colman, A. R.....	389	Cook, A. R.....	333
Colman, C. D.....	121	Cook, Bella.....	233
Colman, Lewis Henry.....	419	Cook, Caroli.....	329
Colonnier, Hélène.....	251	Cook, Edwin A.....	145
Colpits, C. DeWitt.....	210	Cook, Frank.....	74
Colquhoun, Alex.....	333	Cook, Frank L.....	371
Colquhoun, George Allan.....	33	Cook, Frederick.....	15
Colson, Frederick.....	12	Cook, G. H.....	128
Colter, Fred P.....	114	Cook, Grace Amelia.....	187
Colville, Sam.....	303	Cook, Herbert Harrington.....	366
Colvin, Robert.....	137	Cook, James.....	323
Colwell, Fred J.....	149	Cook, John.....	431
Colwell, Kenneth Hatfield.....	341	Cook, John E.....	168
Comeau, Alp.....	196	Cook, Marshall E.....	149
Comeau, Joseph René.....	338	Cook, Maynard Stephen.....	23
Comeau, Laurent A.....	131	Cook, R. H.....	394
Compton, Edgar Nelson.....	376	Cook, Sidney Jabez.....	78
Compton, George J.....	259	Cook, William Carrington.....	372
Compton, J. Frank.....	375	Cook, William John.....	83
Comte, Louis André Alexis J.....	82	Cook, Wm. Johnstone.....	165
Comtois, Josephat.....	232	Cooke, A. Percy A.....	106
Comtois, Téléphore H.....	121	Cooke, Chas. A.....	434
Conklin, Walter McEwan.....	83	Cook, Florence M.....	189
Conley, Geo. A.....	433	Cooke, Harold C.....	53
Connell, I.....	256	Cooke, Leonard L.....	379
Connely, Edward.....	29	Cooke, Margaret A.....	191
Connely, Elizabeth.....	401	Cooke, William Henry.....	306
Connely, Francis Lionel.....	22	Cooksey, William Joseph.....	368
Connery, Mildred Maie.....	423	Coolahan, Carrol Joseph.....	265
Conner, H. M.....	160	Coolican, Peter T.....	199
Connolly, E.....	239	Coombs, C. E.....	135
Connolly, E. A.....	267	Coombs, Hazel.....	189
Connolly, Harry C.....	112	Coon, A. W.....	99
Connolly, James J.....	18	Coon, D. G. A.....	282
Connolly, John G.....	98	Cooney, Francis John.....	263
Connolly, M.....	245	Cooney, Patrick J.....	121
Connolly, Patrick T.....	58	Cooney, Wm. Christopher.....	297
Connolly, Peter.....	448	Cooper, Alf. F.....	215
Connolly, P. J.....	66	Cooper, Arthur.....	217
Connolly, Robert.....	282	Cooper, A. L.....	18
Connor, Abraham James.....	405	Cooper, Edw. C.....	320
Connor, Amy.....	5	Cooper, Herbert J.....	99
Connor, Fred.....	259	Cooper, H. S.....	71
Connor, J. P.....	159	Cooper, T. R.....	271
Connor, Jessie V.....	49	Cooper, W. J.....	157
Connor, Leo.....	331	Cope, Jno. Wm.....	311
Connor, Matthew F.....	50	Cope, William Vipond.....	427
Connors, James J.....	319	Copeland, C.....	327
Connors, J. P.....	206	Copeland, Chester Russell.....	360
Connors, Patrick.....	113	Copeland, James.....	268
Conolly, Wm.....	175	Copeland, Robert E.....	267
Conover, James Douglas.....	356	Copp, John Rowe.....	209
Conroy, Chas.....	241	Copp, Stanley Robert.....	369
Conroy, Frederick Henry.....	370	Coppleman, Abie.....	365
Conroy, Henry A.....	432	Copping, Annie G. E.....	27
Conroy, Joseph Matthew.....	178	Copping, Lillian Isobelle.....	39
Conroy, P.....	387	Coppock, C. W.....	163
Conroy, Philip S.....	180	Corbeil, A.....	237
Consitt, F. Henry.....	15	Corbeil, Alban.....	239
Constantin, C. E.....	247	Corbeil, Alonzo.....	83
Constantineau, Bertha.....	190	Corbeil, Hector.....	349
Constantineau, L. Adolphe.....	16	Corbeil, J. L.....	237
Constantineau, Napoléon.....	259	Corbeil, J. Z.....	175
Conway, Albert Edward.....	385	Corbeil, Louis.....	249
Conway, Joseph Charles.....	350	Corbeil, Ovila.....	132
Conway, Martin.....	240	Corbeil, Zoël.....	121
Conway, Thos. D.....	166	Corbelly, Joseph A.....	277
Conway, William Alphonse.....	299	Corbett, B.....	70
Conway, W. T.....	121	Corbett, Charles.....	357
Conyers, Chas.....	171	Corbett, Elizabeth.....	59
Cooch, Angus Graham.....	193	Corbett, E. W.....	115

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Corbett, Flora.....	186	Côté, Joseph A.....	250
Corbett, Geo. T.....	64	Côté, Joseph Arthur.....	20
Corbett, Harold F.....	354	Côté, Joseph Arthur Aurèle.....	32
Corbett, Howard.....	110	Côté, J. E.....	213
Corbett, Karl Everett.....	339	Côté, J. M.....	216
Corbett, S. Wilson.....	281	Côté, J. V.....	387
Corbett, Wm. R. A.....	278	Côté, Louis Euclide.....	398
Corcoran, Blanche May.....	199	Côté, Louis Philippe.....	344
Corcoran, John.....	349	Côté, Narcisse Omer.....	25
Corcoran, John Andrew.....	204	Côté, Pierre Martial.....	4
Corcoran, John Bernard.....	42	Côté, R. R.....	251
Corcoran, Thomas.....	121	Côté, Théophile.....	231
Cordeau, Adgénor.....	229	Côté, Yvonne.....	256
Cordeau, Wilfrid Félix.....	230	Cottee, Herbert.....	60
Cordiner, R.....	293	Cotter, Edward V.....	265
Cordingly, W. J.....	161	Cotter, Irwin Griffith.....	265
Cordukes, John Philip.....	41	Cottle, George.....	253
Corey, Fred C.....	133	Cottrell, Wm. Henry.....	250
Corin, F.....	336	Coughlan, Albert.....	274
Coristine, D.....	389	Coughlan, Edith B.....	13
Corkery, John.....	259	Coughlan, Robt. Francis.....	60
Corkery, Patrick Ambrose.....	39	Coughlan, Thomas Francis.....	209
Corkery, Stella M.....	385	Couillard, François X. E.....	345
Corley, James B.....	203	Couillard, Joseph Eugène.....	83
Cormack, William J.....	265	Couillard, Joseph Wilfrid.....	343
Cormier, A.....	228	Coulombe, Laurenzo.....	223
Cormier, Marguerite Cecilia.....	21	Coulson, Mable G.....	383
Cormier, W. E.....	111	Coulson, William C.....	132
Corney, Edward G.....	275	Coulter, Albert.....	305
Cornfoot, Nathan A.....	13	Coulter, Alexander.....	83
Cornish, William Bernard.....	374	Coulter, Allan.....	411
Corno, Frank.....	117	Coulter, Archibald F.....	359
Cornwall, John Francis.....	249	Coulter, Mona P.....	317
Cornwall, Sam Challace.....	328	Coulter, Robt. Millar.....	177
Coron, Joseph E.....	121	Coulter, S.....	172
Corp, Fredk. J.....	451	Coulter, Thomas.....	155
Corp, Walter.....	263	Coulthard, Samuel H.....	367
Corpe, Wm. E.....	297	Coulthurst, Wm. Alcimus.....	359
Corrigall, H. W.....	99	Coupal, Bertha Dubuc.....	305
Corrigan, Arthur E.....	189	Coupland, Andrew.....	281
Corrigan, B. L.....	157	Coupland, John G.....	319
Corrigan, James W.....	247	Coupland, Robt. J. G.....	294
Corrigan, Wm. John.....	351	Courchesne, Joseph William Edouard	
Corriveau, Raoul de B.....	418	Adolphe.....	343
Corriveau, René.....	233	Cournoyer, J. B.....	239
Corry, Johnathan Henry.....	25	Coursey, Harold W.....	371
Cory, Thos.....	438	Courtenay, Reginald Grant.....	351
Cory, Wm. Wallace.....	20	Courtenay, Robt R.....	285
Cosgrove, James Barnes.....	83	Courtenay, William Nasseau.....	83
Cosgrove, Robert.....	168	Courtice, William Howard.....	27
Cosgrove, Timothy.....	221	Courtman, Jno.....	9
Cosman, George Coleman.....	210	Courtney, Denis G.....	179
Cosman, Wm. Theodore G.....	371	Courtney, Geo.....	284
Cossette, J. H.....	199	Courtney, Helena Maria.....	36
Cossitt, Mona W.....	385	Courtney, John.....	98
Costello, John William.....	83	Courtney, Maria.....	269
Costello, Thos.....	173	Courtney, S.....	272
Costello, Thos. Joseph.....	290	Courtney, W. H.....	173
Costello, Thomas Leo.....	10	Courtois, Gaston.....	224
Costigan, James Joseph.....	83	Courville, Ludger.....	248
Costigan, J.....	389	Cousineau, Edward Jos.....	178
Costigan, John Thomas.....	423	Cousineau, Ernest.....	226
Costin, Florence Mary.....	428	Cousineau, Henri.....	83
Côté, A.....	18	Cousineau, Joseph.....	220
Côté, Allen B.....	220	Cousineau, Marie A. L.....	192
Côté, Arthur A.....	383	Cousineau, P.....	240
Côté, A. J.....	253	Cousins, A. E.....	105
Côté, Bruno.....	83	Cousins, Frederick Wm.....	318
Côté, Charles Albert.....	344	Cousins, Thomas.....	83
Côté, Edward.....	197	Coussens, E. H.....	324
Côté, Elzéar.....	74	Coutanche, C. B.....	437
Côté, E. O.....	212	Coutlee, Louis William.....	5
Côté, François Xavier.....	83	Coutts, John James.....	83
Côté, Geo. E.....	121	Coutu, Chas. Edward.....	310
Côté, J. A.....	238	Coutu, Edward Charles.....	83

	Page.		Page.
Couture, Blanche.....	218	Crawford, John.....	282
Couture, Charles Hippolyte.....	83	Crawford, Robt.....	371
Couture, Déziel Georges.....	222	Crawford, Samuel Augustus.....	201
Couture, Didier.....	423	Crawford, W. J.....	73
Couture, J. A.....	389	Crayden, Bert.....	281
Couture, J. L.....	394	Creagh, Louis Lancelot.....	328
Couvrette, Francis.....	245	Crean, Michael White.....	419
Coveney, F. J.....	123	Credicott, Richard.....	266
Coveney, J. H.....	135	Creeggan, Isabel H.....	9
Cowan, Alfred Harper.....	295	Creelman, John C.....	173
Cowan, F. W.....	173	Cregan, James Charles.....	191
Cowan, H. W.....	389	Cregan, Peter.....	121
Cowan, John Cecil.....	23	Cregan, R. J. P.....	253
Cowan, R. S.....	64	Creighton, B. I.....	201
Cowan, Zilt.....	341	Creighton, D.....	64
Cowell, William Crennell.....	46	Creighton, Henry H.....	408
Cowie, Isabella.....	401	Creighton, Henry S.....	106
Cowie, John James.....	409	Creighton, Hugh.....	142
Cowling, Robert.....	354	Creighton, Isabel.....	338
Cowper, Edith Gertrude.....	48	Creighton, J. G. Aylwin.....	440
Cox, Albert.....	55	Creighton, Moses Dundas.....	373
Cox, Charles A.....	439	Crepault, L. P.....	239
Cox, Edwin.....	394	Crépeau, William.....	121
Cox, Eli.....	309	Cressman, Geo. A.....	149
Cox, Ernest.....	301	Crevier, E.....	246
Cox, Eva Victoria.....	353	Crevier, Henri.....	121
Cox, H. B.....	329	Crevier, J. B. H.....	121
Cox, James Arthur.....	289	Crevier, Jean Henri.....	83
Cox, James Park.....	339	Crevier, Joseph Wilfrid.....	346
Cox, John.....	112	Crevier, Siméon E.....	121
Cox, John A.....	292	Crewe, F.....	202
Cox, John R.....	53	Crichton, A. R.....	309
Cox, Mildred K.....	66	Crichton, Eric D. D.....	315
Cox, Robert Henry.....	273	Crichton, Gordon L.....	409
Cox, Robert Stavert.....	303	Crick, E. H.....	162
Cox, Susan S.....	66	Crighton, Wm. Alexander.....	373
Cox, W. T.....	121	Crimp, Freeman George.....	207
Coxe, S. A.....	389	Critchley, Ernest Vincent.....	371
Coyle, Ed. Jno.....	204	Croal, Albert E.....	137
Coyle, John.....	121	Crochetière, Joseph R.....	222
Coyle, Wm. R.....	435	Crocker, Henry A.....	277
Crabb, Frederick H.....	201	Crocker, H. W.....	115
Crabbe, Otto Russell.....	339	Crocker, Lilian Frances.....	182
Cracknell, C. W.....	71	Crocker, Wm.....	282
Craddock, Bertram.....	363	Crockett, I.....	257
Crafer, R. J.....	113	Crofts, C. W.....	330
Craig, Annie May.....	4	Cromb, Jas.....	161
Craig, Arthur F.....	121	Crompt, E.....	239
Craig, Geo. A.....	117	Crombie, Wm. B.....	437
Craig, J.....	291	Cromwell, A. J. R.....	389
Craig, John Davidson.....	36	Cromwell, Richard Alex.....	360
Craig, J. S.....	173	Crook, Frank.....	323
Craig, Mary Alice Jane.....	24	Crook, J. T.....	149
Craig, Milton Dulp.....	367	Crook, William.....	289
Craig, R. B.....	137	Crooke, Geo.....	145
Craig, Robert Wesley.....	42	Cropley R. W.....	114
Craig, Samuel.....	416	Cropper, A.....	321
Craig, William Edward.....	9	Crosbie, Michael.....	283
Craigmyle, W.....	337	Crosby, Frank R.....	65
Crain, Robert H.....	249	Cross, Alfred.....	325
Cram, Alexander Scott.....	25	Cross, Anne B.....	188
Cram, Robert McCheyné.....	33	Cross, Edw. H.....	322
Cram, Wilson D.....	180	Cross, G. E.....	173
Cramp, Thomas Martin.....	379	Cross, Gordon Thomas.....	264
Crampton, H. W.....	164	Cross, Harry.....	327
Crampton, James.....	154	Cross, Herbert.....	189
Crane, Cecil John.....	365	Cross, H. T.....	167
Crane, L. Geo.....	315	Cross, Jessie May.....	1
Cranshaw, William.....	252	Cross, Thomas.....	283
Cranston, Adam Hoy.....	8	Cross, Thomas H.....	328
Cranston, Alice.....	382	Cross, Violet I.....	334
Crate, Albert Edward.....	261	Cross, William James.....	40
Crawford, E. J.....	161	Crossan, J. W.....	166
Crawford, H. C.....	417	Crossby, Ernest W.....	317
Crawford, James Leigh.....	8	Crossfield, Frank J.....	301



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.
Crossland, E.....	323
Croteau, J. M.....	74
Croteau, W. W.....	218
Crotty, Eldon M.....	114
Crough, A. M.....	204
Crowder, Ella Ardelia.....	186
Crowdy, James Fuidge.....	1
Crow, Alexander Fulton.....	46
Crowe, J. W.....	135
Crowe, P. B.....	270
Crowe, S. W.....	162
Crowe, Wm. Joseph.....	222
Crowell, F. H.....	119
Crowle, G. T. A.....	250
Crowley, J. E.....	149
Crowley, Joseph Isaac.....	209
Crowley, Margaret.....	184
Crown, Elizabeth Muriel.....	24
Crowther, Alfred.....	307
Crozet, Léon de R.....	315
Crozier, John W.....	435
Cruickshanks, Alex.....	156
Cruickshank, Geo. Alex.....	331
Cruickshank, Jas. Lewis.....	83
Cryderman, Clark Wilbur.....	83
Cryderman, Manley Reuben.....	323
Cryne, John.....	83
Cuddington, Frank.....	300
Cuddy, Edward.....	266
Cuddy, James.....	70
Cuddy, William.....	73
Culbertson, Frank Arnold.....	373
Cull, Chistopher.....	355
Cull, J. W.....	148
Cullen, Michael Joseph.....	34
Cullen, Patrick Cleary.....	105
Cullen, T. P.....	334
Cullin, Jas Francis.....	339
Cullin, W. M.....	163
Cullum, Wm. James.....	406
Culm, B.....	291
Culm, Harry.....	291
Culross, William Bain.....	262
Culverwell, J. E.....	303
Cuming, Frank William Chambers.....	25
Cummiford, Frank Davis.....	83
Cumming, G.....	309
Cumming, J. A.....	153
Cumming, Lauretta M.....	188
Cumming, Leslie S.....	367
Cumming, Robert Leslie.....	369
Cummings, James.....	265
Cummings, Mabel.....	188
Cummings, M. M.....	412
Cummings, William.....	157
Cummor, Royden Vanhan.....	319
Cunliffe, B. J.....	253
Cunliffe, Herbert.....	320
Cunningham, E. C.....	18
Cunningham, F. H.....	414
Cunningham, J. C.....	312
Cunningham, Jno.....	308
Cunningham, John.....	330
Cunningham, R. J.....	115
Cunningham, Struthers Caggie.....	318
Cunningham, S. A.....	285
Cunningham, Thomas.....	243
Cunningham, Wm.....	285
Cupitt, R.....	337
Cupolo, Jas. Nicholas.....	286
Curle, Robert W.....	265
Curlew, Fred.....	278
Curlew, George.....	276
Curley, Charles Edgar.....	247
Curliss, Harry Gartley.....	319

	Page.
Curotte, Joseph O.....	243
Curran, David J.....	187
Curran, James Alfred.....	106
Curran, John J.....	106
Curran, J. W.....	162
Curran, Joseph.....	39
Curran, M. A.....	198
Curran, Rachel.....	4
Curran, Sidney Edward.....	262
Curran, Margaret.....	191
Current, Thomas Jos.....	182
Current, Abram L.....	133
Currey, Ernest.....	372
Currie, Archibald.....	113
Currie, Harold John.....	363
Currie, Hugh.....	168
Currie, John F.....	290
Currie, Norman.....	406
Currie, P. C.....	322
Currie, Peter William.....	35
Currie, Thomas F.....	296
Currie, Wm. Gordon.....	363
Currie, William Webster.....	83
Currier, George W.....	57
Curror, Marion T.....	203
Currey, Garnet P.....	357
Curry, James.....	350
Curry, Robt. H.....	69
Curtis, A. H.....	299
Curtis, David P.....	266
Curtis, Frank A.....	288
Curtis, Harry Herbert.....	363
Curtis, Ross Leslie.....	362
Cusack, Minnie L.....	288
Cushing, James Joseph.....	296
Cushing, John.....	296
Cusson, Joseph Edmond.....	419
Custaloe, Reuben.....	149
Cusworth, Leonard.....	321
Cuthbert, John.....	303
Cuthbert, Robert.....	149
Cuthbert, Thomas Henry.....	10
Cuthbert, Wm. James, jr.....	306
Cuthbert, Wm. James, sr.....	306
Cuthbertson, H. W.....	294
Cuthbertson, James Radcliffe.....	273
Cutmore, Augustus L.....	292
Cuttell, Samuel John.....	262
Cuttle, Harry Gill.....	45
Cypihot, Alexandre.....	121
Cyr, Elzéar.....	28
Cyr, Jos.....	245
Cyr, Médéric.....	362

## D

Dade, Robert A.....	121
Dagenais, Arthur.....	247
Dagenais, Ernest.....	121
Dagenais, J. W.....	254
Dagenais, O. R.....	230
Dager, Herman Jefferson.....	83
Dagneau, J. G.....	212
Dagneau, J. M.....	176
Dagneau, John Théodore.....	83
D'Aigle, Denis.....	340
Daigle, F.....	219
Daigle, F. H.....	217
Daigle, J. B.....	217
Daigle, Robert P.....	121
Daigneault, F. A.....	394
Daigneault, Joseph.....	244
Daigneault, Joseph Alex.....	343

	Page.		Page.
Dalaire, Abraham.....	441	Dares, H. B.....	207
Dalaire, Léopold J.....	103	Dargie, David Malcolm.....	374
Dale, Edward.....	276	Darke, J. W.....	311
Dale, Robt.....	317	Darley, Arthur Crooks.....	413
Daleny, Albert.....	237	Darrach, D. C.....	168
Daley, Anna Gertrude.....	10	Darrah, S. T.....	260
Daley, Harry Ross.....	339	Dart, Robert Harry.....	10
Daley, Jno. W.....	105	Dart, Thos. O.....	321
Daley, Joseph.....	258	Dartois, H.....	239
Daley, Thomas Joseph.....	38	Darveau, E.....	216
Daley, Stanley.....	450	Darveau, Edmond.....	212
Dalglish, Charles Norman.....	362	Darveau, Joseph.....	345
Dalglish, Frank.....	360	Darveau, J. R.....	214
Dalglish, Harry Stark.....	277	Darwin, Norbert J.....	103
Dalglish, Mary.....	59	Dastous, L. E. M.....	197
Dall, W. A.....	128	Dastous, M.....	197
Dallain, Alphonsus John.....	404	Daun, Alexander.....	310
Dallaire, E.....	197	Daunais, Arthur Joseph.....	234
Dallin, Percy.....	156	Dauncey, A. R.....	162
Dalton, A. E.....	285	Dauphin, Alexina.....	255
Dalton, Albert Edward.....	296	D'Auray, Antonin.....	249
Dalton, Charles Edward.....	406	D'Auray, Louis J. L.....	259
Dalton, Ella C.....	99	Daveluy, James Albert.....	343
Dalton, G. J.....	253	Daveluy, Joseph A. P.....	99
Dalton, James.....	443	Davenport, Claude.....	326
Dalton, James Augustus.....	359	Davenport, C. N.....	326
Dalton, Maurice P.....	211	Davey, Fred. Wm.....	171
Daly, A. E.....	63	Davey, Harold Mortimer.....	419
Daly, James A.....	133	Davey, Horace Leslie.....	426
Daly, James B.....	115	Davey, J. H.....	413
Daly, Kenneth Robinson.....	31	Davey, Jno.....	285
Daly, Lorenzo.....	252	Davey, Peter Harold.....	308
Daly, May.....	59	Davey, Reginald.....	285
Daly, Patrick Joseph.....	43	David, Arthur.....	235
Dalzell, Thos. H.....	278	David, L.....	226
Dalziel, Andrew H.....	154	David, Théophile.....	83
Dalziel, John A.....	146	David, Wilfrid.....	243
Dame, Armand Henri.....	399	Davidson, Alexander E.....	328
Dame, M.....	227	Davidson, Andrew M.....	367
Damery, Wm. George.....	341	Davidson, Arthur Bertram.....	205
Danbrook, Frederick C.....	371	Davidson, B. F.....	106
Dancey, James Edward.....	56	Davidson, Birdie R.....	51
Dandie, Royal Morgan.....	357	Davidson, Chas.....	332
Daniel, Robert Thomas.....	220	Davidson, C. R.....	165
Daniel, W. G.....	325	Davidson, Francis M.....	329
Daniels, A. A.....	272	Davidson, Geo. Barley.....	361
Daniels, Freeman I.....	142	Davidson, Geo. Duncan.....	369
Daniels, W. H.....	118	Davidson, G. S.....	415
Danis, James Thomas.....	41	Davidson, H.....	299
Danis, Joseph Maximilien.....	83	Davidson, J. G.....	394
Danis, René Roméo.....	187	Davidson, John Gregor.....	363
Dann, Thomas.....	57	Davidson, John James.....	149
Dansereau, Emile.....	400	Davidson, J. H.....	135
Dansereau, George Armand.....	83	Davidson, Katie H.....	189
Dansereau, Lionel.....	444	Davidson, Roderick.....	332
Dansereau, Marie Edmond.....	419	Davidson, R. B.....	448
D'Aoust, Charles Stephane Alonzo.....	31	Davidson, Thomas.....	23
D'Aoust, Ernest.....	223	Davidson, William James.....	9
Daoust, Eugénie.....	257	Davidson, Wilmot Alvin.....	77
Daoust, Joseph A.....	83	Davies, A. E.....	305
Daoust, Lucien.....	193	Davies, Benjamin.....	304
Daoust, Omer.....	198	Davies, Frederick M.....	319
Daoust, P. H.....	242	Davies, Frederick William.....	263
Daoust, Paul Joseph Philippe.....	30	Davies, Gordon.....	434
Daoust, R.....	239	Davies, John.....	311
Daoust, Rodolphe.....	223	Davies, John Archibald.....	374
Daoust, V.....	242	Davies, J. E.....	157
Daoust, Wilfrid.....	237	Davies, John Richard.....	403
Daragon, Hubert.....	243	Davies, Owen Henry.....	157
Darby, Edgar L.....	149	Davies, Philip.....	327
Darby, Nora E.....	434	Davies, Ralph.....	157
Darcey, Mary Cecily.....	182	Davies, R. M.....	168
Darcey, Theresa.....	59	Davies, Thomas Edward Shakeshaft.....	33
D'Arche, Francis.....	230	Davies, T. J.....	310
D'Arcy, Robert J.....	258	Davies, Wm. O. L.....	314

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Davin, Ernest.....	243	Dean, Joseph Charles.....	83
Davis, Arthur Sandom.....	421	Dean, Orlando Thomas.....	370
Davis, Clayton G.....	288	Deane, Eugene Francis.....	360
Davis, Corwin Coleman.....	411	Deane, John Joseph Francis.....	360
Davis, Frederick C.....	361	Dear, Alice E.....	55
Davis, Frederick J.....	99	Dear, Thos. H.....	321
Davis, Geo. H.....	319	Dear, Wm. B.....	321
Davis, George W.....	260	Dearle, Percival Meadows.....	3
Davis, Harry B.....	149	Deasey, James C.....	266
Davis, Hazel O.....	375	Deasy, Thos.....	439
Davis, Henry.....	136	Deaville, Alfred Stanley.....	335
Davis, Henry.....	266	De Billy, François-Xavier.....	83
Davis, Henry Emerson.....	353	Deblois, C.....	225
Davis, Humphrey Keble.....	364	De Blois, J. G.....	128
Davis, Jno. Alex.....	208	De Boucherville, Blanche.....	185
Davis, J. A.....	143	Décary, E. H.....	121
Davis, John Charles.....	400	Decelles, Alfred Duclos.....	449
Davis, John Charles.....	206	DeCelles, Joseph Alfred Zotique.....	8
Davis, J. H.....	148	De Champlain, Joseph Auguste.....	343
Davis, John Milton.....	83	Déchêne, Arthur Miville.....	428
Davis, J. W.....	309	de Coeli, Edmond Tréau.....	37
Davis, Lena M.....	189	De Cotret, Louis Dominique R. A.....	219
Davis, Lucy Clara.....	67	de Cotret, P. René.....	224
Davis, Mable A.....	267	de Doncell, Pierre Altenet.....	421
Davis, Malcolm B.....	330	Deeley, Frederick.....	83
Davis, Matthew Robert.....	406	De Freytas, F. E.....	206
Davis, Norman B.....	51	Degan, Lawrence.....	431
Davis, P.....	207	de Gonzague, Marie L.....	191
Davis, Raleigh.....	287	De Graves, H. J.....	169
Davis, Ruby Myrtle.....	269	De Graves, N. J.....	169
Davis, Thomas.....	401	De guise, N.....	197
Davis, Thomas George.....	83	Dehler, Geo. A.....	66
Davis, Thomas J.....	149	Deladurantaye, Chas.....	243
Davis, Thos. Jas.....	275	Délage, Eugène F. X.....	425
Davis, Thomas Joseph.....	83	Delahanty, Thomas.....	244
Davis, W.....	281	Delahay, Wm.....	165
Davis, Walter.....	435	Delahaye, A. T.....	99
Davis, W. F.....	277	Delahaye, Walter H.....	380
Davis, William Edward.....	261	Delahey, Emma L.....	383
Davis, W. J.....	169	Delahunt, Chas.....	208
Davison, Lucilla D.....	195	De Lamadeline, Théodore.....	220
Davison, Percy.....	270	De la Mare, Emile.....	83
Davison, Thomas.....	366	Delaney, Camille.....	130
Davison, Thos. Wm.....	305	Delaney, John.....	423
Davy, Edward.....	83	Delaney, John B.....	114
Davy, Eugène Séraphin Florentine.....	33	Delaney, J. J.....	149
Daws, Edith M.....	99	Delaney, Mary Ellen.....	411
Daws, Harriet Ethel.....	41	Delaney, Michael.....	255
Dawson, Francis Graham H.....	421	Delaute, Frederick Joseph.....	410
Dawson, George Walker.....	418	Delavigne, Herbert V. V.....	268
Dawson, Helen B.....	67	Delisle, A.....	196
Dawson, John Alexander Macdonald.....	77	Delisle, Auguste Fleury A.....	342
Dawson, Percival.....	336	Delisle, L. P.....	227
Dawson, Robert James.....	33	Delisle, P. J.....	227
Dawson, Sherman.....	62	Dellert, R. B.....	394
Dawson, William Bell.....	409	De Long, Blanchard F.....	211
Day, Alfred Ernest.....	423	de Lorimier, Blanche.....	202
Day, Chas. George.....	210	Délorme, Ovide Clément.....	83
Day, Clarence H.....	141	Delsemme, Alphonse.....	226
Day, E. C.....	149	DeLury, Helen.....	59
Day, Harry.....	71	DeLury, Ralph Emerson.....	37
Day, John.....	289	Delve, Joseph W.....	362
Day, Joseph Francis.....	207	De Magne, L.....	240
Day, Ronald H.....	314	De Martigny, A. L.....	19
Day, R. P.....	328	De Martigny, Alice.....	199
Day, Samuel Evans.....	193	Demco, H.....	325
Dayton, G. F.....	117	Demers, Alexis.....	411
Dazé, J. R.....	239	Demers, Arthur.....	121
Deacon, John L.....	447	Demers, Arthur.....	348
Deacon, Ormiston Lanceby.....	295	Demers, Edouard.....	345
Deachman, J. S.....	99	Demers, François Joseph A.....	56
Dean, German.....	137	Demers, Harris.....	236
Dean, Henry.....	332	Demers, Joseph Adjutor.....	345
Dean, Herbert A.....	73	Demers, Jos. Albert.....	215



	Page.		Page.
Demers, Joseph A. R.....	344	Desautels, Albert.....	246
Demers, Jean-Baptiste.....	224	Desautels, Raoul.....	231
Demers, J. P.....	214	Desautels, Rosario.....	246
Demers, Jos. Wilfrid.....	221	Desbarats, George Joseph.....	409
Demers, Louis Alex.....	345	Deschambault, Émile.....	83
Demers, Louis Arthur.....	398	Deschamps, Alphonse.....	121
Demers, Louis Arthur.....	405	Deschamps, F. Romuald.....	121
Demers, L. J.....	389	De Schmid, Hugh S.....	50
Demers, Moïse Alphonse.....	251	de Serres, Germain.....	231
Demers, Osias.....	383	Desfossés, Alfred James.....	380
Demers, Philias.....	237	Desfossés, Camille.....	198
de Montigny, Cyrille.....	247	Desgrès, J. A.....	246
Demontigny, Jean.....	226	Desgrosselliers, Alex.....	231
De Montigny, Louvigny.....	441	Deshais, A.....	227
Dempsey, Edward.....	243	Désilets, Anna.....	411
Dempsey, Jos. Henry Colloden.....	288	Désilets, Jos. A.....	220
Dempster, Henry I.....	169	Désilets, Joseph Alfred.....	83
Demsey, Christopher.....	235	Désilets, L. O.....	247
Demuskey, Joseph, jr.....	301	Desjardins, A.....	446
Denault, Ethel J.....	425	Desjardins, Alfred Wilfrid.....	382
Dénéchaud, Charles.....	11	Desjardins, Anthime.....	121
Denholm, David.....	317	Desjardins, Cyrille.....	243
Denholm, Walter.....	374	Desjardins, Dauray.....	423
Deniger, Wilfrid.....	230	Desjardins, Ernest.....	231
Denis, Émile.....	121	Desjardins, Eudore.....	22
Denis, Léo G.....	451	Desjardins, Hervé.....	429
Denis, Lucien.....	242	Desjardins, Joseph.....	117
Denis, Valmore.....	420	Desjardins, Jos. Henri.....	348
Denison, Francis Napier.....	405	Desjardins, Lucien.....	226
Denison, Jane E.....	384	Desjardins, Napoléon.....	419
Denison, M. Edna.....	12	Desjardins, Oscar.....	236
Denison, Mabel Irene.....	29	Desjardins, Pacifique.....	349
Denison, Olive Eleanor.....	186	Desjardins, Paul H.....	385
Denison, W. G.....	148	Desjardins, Philéas.....	121
Denison, W. T.....	145	Desjardins, V. H.....	248
Denman, Albert Edward.....	73	Desjarlais, Antoine.....	246
Dennehy, Gerald.....	363	Desjarlais, Euclide.....	232
Denneny, Clarence Murray.....	44	Desjean, O.....	241
Dennis, A. E.....	389	Deslaurier, E.....	241
Dennis, David Leslie.....	355	Deslauriers, Geo.....	237
Dennis, Earle Munro.....	32	Deslauriers, Joseph.....	30
Dennis, James Ambrose.....	355	Deslauriers, Joseph Emile.....	33
Dennis, Jos. Ernest.....	349	Deslauriers, J. R. N.....	253
Dennis, William Alfred.....	136	Deslauriers, W. A.....	99
Dennison, Frank.....	83	Delongchamps, Edouard.....	232
Dennison, P. E.....	163	Desmarais, Emma.....	256
Denny, Alma Adeline.....	26	Desmarais, Harry.....	255
Denny, J.....	163	Desmarais, J. A. H.....	6
Dent, Elsie A.....	12	Desmarais, Jos. Ovila.....	60
D'Entremont, Jos. Alphéus.....	112	Desmarais, Victor.....	219
D'Eon, Stillman Leonard.....	338	Desmond, F. H.....	207
Dequoy, Jas. Edward.....	121	Desnoyers, Eva.....	231
Derby, S.....	257	Desprès, Adrien.....	344
De Renzy, John H.....	250	Desprès, Louis.....	217
De Renzy, Maizie.....	256	Desrivières, Edouard McGill.....	425
de Renzy, Nina Katharine.....	44	DesRivières, James Gerald.....	9
Derick, R. C.....	131	Desrochers, Chas.....	245
Derick, R. L.....	131	Desrochers, Rodolphe Chs.....	418
Derocher, Léo J.....	13	Desroches, E.....	229
Dérome, C. E.....	394	Desroches, Léon.....	77
Des Rosiers, Aristide R.....	249	Desrosiers, Berthe.....	198
De Rostaing, E.....	220	Desrosiers, D.....	239
Derouin, A.....	197	Desrosiers, D. D.....	99
de Rouville, C.....	199	Desrosiers, Félix.....	347
Deroux, Marie.....	232	Desrosiers, Hermis.....	231
Derrick, W. J.....	333	DesRosiers, Ildephonse U.....	187
Deruchie, Chas. Edward.....	183	DesRosiers, Léopold.....	190
Deruchie, Joseph.....	424	Desrosiers, Louis.....	241
Déry, Joseph E.....	103	Desrosiers, Louis Amédée.....	418
de Salaberry, René.....	4	Desruisseaux, E. J.....	218
Desaulniers, D. L.....	445	Dessaint, Henri.....	184
Desaulniers, E. L.....	445	Dessaint, Jean C.....	54
Desaulniers, J. E. A.....	83	Dessein, Wilfrid.....	349
Desaulniers, Paul.....	184	D'Estimauville, E. M. S.....	225
De Sausmarez, C. A. W.....	335	Desy, Archambault.....	233

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Desy, Bella.....	230	Dini, Narcissus.....	271
de Sylva, Laure.....	27	Dinsmore, J. E.....	115
Devall, Wm. H.....	290	Dinsmore, Samuel F.....	300
Devan, Maurice L.....	204	Dion, Ernestine.....	189
Devane, Maurice W.....	149	Dion, H. J. A.....	221
Deveau, Frank P.....	112	Dion, Joseph G. Z.....	215
Deverelle, James.....	283	Dion, Jos. Omer.....	213
Devers, Wm.....	271	Dion, Pierre Saul.....	347
Deville, Edouard Gaston Daniel.....	31	Dionne, C. F.....	217
Devinney, Francis Joseph.....	295	Dionne, Cyriac Joseph.....	340
Devitt, Alvin Ira.....	356	Dionne, Joseph Alfred.....	344
Devitt, Thomas Charles.....	356	Dionne, Joseph Gustave.....	421
Devlin, Chas. Alex.....	183	Ditchburn, Wm. E.....	439
Devlin, H. F.....	169	Dix, Gladys.....	10
Devlin, J.....	389	Dixon, Chas.....	115
Devlin, Napoléon.....	99	Dixon, Ernest.....	275
Devlin, Richard.....	427	Dixon, Frederick Augustus.....	427
Dewan, Teresa C.....	375	Dixon, George Andrew.....	252
Dewar, Annie F.....	383	Dixon, Melville F.....	373
Dewar, Cecil J.....	10	Dixon, R. A.....	271
Dewar, David.....	171	Dixon, William Joseph.....	63
Dewar, Henry Charles.....	182	Doak, Herbert.....	365
Dewar, Katharine Curran.....	185	Dobbin, Wilson L.....	115
Dewar, Margaret.....	383	Dobier, Muriel Foster.....	187
Dewar, Mary Ethel.....	26	Dobson, Arthur.....	279
Dewitt, Ernest A. A.....	43	Dobson, Samuel.....	278
DeWitt, George.....	250	Docherty, George.....	325
Dewsbury, Jonathan J. C.....	269	Doctor, Hyman.....	103
Dexter, Fred T.....	385	Dodd, John.....	121
Dexter, Isaac Vincent.....	338	Dodd, J. J.....	333
Dexter, Wm. D.....	316	Dodd, William John.....	353
Deyman, James Roy.....	264	Dodds, Hurrell.....	144
De Young, George Henry.....	207	Dodds, John.....	406
Diamond, Fred Davey.....	83	Dodds, M.....	334
Dibble, Clifford.....	286	Dodds, Samuel Oliver.....	370
Dibble, Harry.....	267	Dodge, George Blanchard.....	31
Dick, Andrew A.....	297	Dodman, C. W.....	137
Dick, Ida Maud.....	382	Doherty, C. G.....	285
Dick, Wm. J.....	451	Doherty, Isaac.....	259
Dicks, G. N.....	394	Doherty, Sarah Loretta.....	400
Dicks, Thomas.....	349	Doherty, Thomas Keville.....	377
Dickenson, C. S.....	394	Dolan, John Joseph.....	360
Dickenson, J.....	394	Dolbec, L.....	212
Dickey, W. J.....	272	Dolby, J. W.....	293
Dickieson, Ella I.....	450	Dolgoft, Russell Saul.....	269
Dickinson, M. R.....	176	Doling, Richard Henry.....	320
Dickison, Alexander.....	52	Dolphin, J. B.....	311
Dickson, A. E.....	304	Dolphin, Thos. E.....	300
Dickson, Dorothy Helen.....	26	Dolson, Arthur M.....	269
Dickson, Frank Hunter.....	341	Donaghy, W. H.....	169
Dickson, G. T.....	272	Donahue, Edward.....	121
Dickson, H. L.....	389	Donald, Gordon.....	287
Dickson, Jean.....	180	Donald, Mabel J.....	383
Dickson, John W. T.....	202	Donaldson, Geraldine.....	384
Dickson, Thomas.....	296	Donaldson, G. H.....	99
Dickson, William.....	137	Donaldson, James Ball.....	8
Dickson, Wm. E.....	121	Donaldson, Joseph Russell.....	352
Dickson, W. H.....	446	Donaldson, Thomas Ryburn Buchanan.....	262
Dickson, William Henry.....	149	Doney, Geo.....	279
Dickson, W. Murray.....	4	Donnell, Allan.....	451
Dickson, William Parker.....	400	Donnelly, Alf.....	215
Diehl, Henry.....	294	Donnelly, Bernard C.....	9
Dietrich, Charles Edward.....	361	Donnelly, Charles.....	279
Digby, Albert Harry.....	331	Donnelly, Harry.....	300
Diguer, Alfred Elie.....	9	Donnelly, James Wilmer.....	361
Dillon, Cecil John.....	368	Donnelly, J. P.....	214
Dillon, Francis O'N.....	121	Donnelly, John Patrick.....	192
Dillon, James Leo.....	294	Donnelly, Matthew A.....	259
Dilworth, Wm. J.....	438	Donnelly, Thos. Edward.....	438
Dilworthy, Herbert John.....	290	Donnelly, Wm. J.....	129
Dimock, A. R.....	413	Donnen, J. Earl.....	100
Dimmock, Frederick.....	43	Donohoe, C. H.....	169
Dingle, Albert W.....	203	Donohue, Jeremiah.....	193
Dingley, L. E.....	294	Donovan, D. D.....	134
Dingsdale, Geo.....	165	Donovan, James.....	121

	Page.		Page.
Donovan, J. A.....	115	Dowling, E. W.....	122
Donovan, James Michael.....	206	Dowling, Isabel.....	424
Donovan, P. J.....	242	Dowling, James.....	262
Donovan, Wm. James.....	204	Dowling, John F.....	15
Dontigny, Charles Philippe.....	182	Dowling, Thos. Jas.....	290
Dood, Patrick Sarsfield.....	185	Down, W. Harry.....	139
Doody, Thomas Neil.....	418	Downer, George W.....	260
Doody, Wm. John George.....	188	Downham, H. F.....	334
Dooley, James.....	129	Downie, Robert.....	322
Dooley, Michael.....	129	Downie, T. J.....	109
Doran, Fred.....	313	Downing, A. A. Jas. Bowen.....	274
Doran, Edward.....	157	Downing, Arthur A.....	298
Doran, George.....	350	Downing, Arthur Starratt.....	341
Doran, Lillian.....	451	Downing, William.....	169
Doray, Joseph Louis E.....	220	Downing, Wm. A.....	433
Doré, Ben. Albert.....	421	Downing, Wm. Geo.....	270
Doré, Jérémie.....	350	Dowrie, David Cook.....	288
Dorion, A. Y. H.....	193	Doxsee, William Wesley.....	34
Dorion, Dolphis Napoléon.....	351	Doyle, Alfred.....	329
Dorion, George E.....	250	Doyle, Andrew John.....	249
Dorion, Gertrude.....	62	Doyle, Annie.....	434
Dorion, Hercule.....	122	Doyle, Bernard.....	253
Dorion, Wm. A.....	250	Doyle, Bernard Joseph.....	84
Dorland, Philip Niles.....	374	Doyle, Cecil Herbert.....	353
Dorman, Robert.....	428	Doyle, Donald J.....	37
Dorman, Vera.....	205	Doyle, Elizabeth Florence.....	76
D'Ornano, Louis Paul Marie Sampiero.....	399	Doyle, Francis Edward.....	264
D'Ornellas, F. A.....	173	Doyle, Frank.....	436
Dorning, Lillian.....	192	Doyle, Horace W.....	12
Dorrance, Roy Lloyd.....	381	Doyle, Hugh Ewan.....	182
Dorsett, John.....	311	Doyle, James.....	208
Dorsey, John James.....	288	Doyle, J. A.....	303
d'Orsonnens, Arthur.....	32	Doyle, James Francis.....	350
Dorval, George Simson.....	421	Doyle, John Joseph.....	343
Dorval, Irene.....	190	Doyle, Lewis Bernard.....	401
Dorval, Joseph N. R.....	252	Doyle, Lorne W.....	103
Dorval, Lucienne.....	192	Doyle, Louis E.....	16
Dostaler, Alphonse.....	84	Doyle, Mary.....	179
Dostaler, Lucien.....	225	Doyle, Mary Cameron.....	399
Doty, R. T.....	287	Doyle, Michael F.....	353
Doucet, Edouard Urbain.....	111	Doyle, Michael Joseph.....	352
Doucet, D. J.....	111	Doyle, Peter.....	265
Doucet, G. S.....	203	Doyle, Samuel Francis.....	84
Doucet, Réal.....	247	Doyle, Thos. J.....	255
Doucett, Léon John.....	209	Doyle, Thomas V.....	100
Dougan, Wm.....	66	Doyon, C.....	245
Doughty, Arthur G.....	13	Doyon, Joseph Alfred.....	76
Doughty, Blanche C.....	269	Drabble, Stanley.....	73
Douglas, Andrew Gibson.....	29	Dragon, N.....	223
Douglas, A. R.....	394	Drake, Edward Fisher.....	40
Douglas, Charles H.....	58	Drapeau, J. E. B.....	122
Douglas, E. R.....	173	Drapeau, Philippe.....	423
Douglas, J. S.....	155	Draper, A. W.....	272
Douglas, K. L.....	394	Draper, Dennis C.....	122
Douglas, Richard Young.....	57	Draper, L. E.....	330
Douglas, Robert.....	33	Draper, Patrick M.....	15
Douglas, Robert Chambers.....	427	Drayton, Frank L.....	381
Douglas, Robert George.....	30	Dreher, W. C. F.....	381
Douglas, Thos. R.....	314	Dresser, Frank.....	84
Douglas, Walter Shyler.....	370	Drew, A. G. F.....	140
Doust, Dorion Maria.....	187	Drew, Clifton H.....	296
Dow, Duncan.....	281	Drew, Harry Duncan.....	338
Dow, H. W.....	137	Drew, John.....	261
Dow, James Neil.....	366	Drewitt, Fred. J.....	144
Dow, R. F.....	326	Drien, D.....	239
Dow, Sydney A.....	319	Dring, M. L.....	202
Dowd, Edward Christopher.....	220	Drinkwater, W. S.....	149
Dowd, E. P.....	257	Driscoll, Chas. E.....	143
Dowd, Fred.....	282	Driscoll, James Lewis.....	210
Dowd, Joseph Anthony.....	41	Driscoll, James W.....	16
Dowd, Wm. Michael.....	340	Driver, George.....	322
Dowding, I. W.....	169	Driver, Thomas.....	139
Dowley, Henry.....	254	Drolet, Alphonse.....	235
Dowling, A. F. C.....	292	Drolet, Arthur.....	130
Dowling, Donaldson B.....	51	Drolet, Jules E.....	213



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Drolet, J. H.	199	Duffy, William	84
Drolet, P. R.	224	Dufour, E. G. G.	187
Drollery, A. F.	71	Dufour, Thos.	154
Drouet, Maurice	236	Dufresne, Alexander Ritchie	418
Drought, Frederick A.	428	Dufresne, E.	394
Drouillard, Albert	154	Dufresne, Emile	351
Drouin, Alphonse N. P.	13	Dufresne, Emmanuel	348
Drouin, Eva	251	Dugal, A. J.	212
Drouin, Gilberte	385	Dugal, George Alphonse	84
Drouin, Joseph Anatole	420	Dugal, Joseph Galixa	344
Drummond, Bertha	382	Duggan, Edward	84
Drummond, J. E.	173	Duggan, Hugh H.	13
Drummond, Margt. Mary	183	Duggan, John	55
Drummond, Robt. Fraser	372	Duggan, John F.	386
Drummond, R. P.	100	Duggan, Jos. Edwin	13
Drury, Florence H.	267	Duggan, Patrick	100
Dryborough, David	264	Dugleby, L. H.	317
Dryburgh, Maud Augusta	411	Duguay, E.	199
Dryden, Robert S. W.	274	Duguay, Joseph	230
Drysdale, Bertha	67	Duguay, Thomas Joseph	343
Drysdale, Charles W.	53	Duguid, Chas. F. M.	406
Drysdale, John	122	Duguid, Charles Fraser Munro	398
Drysdale, William	122	Duguid, William	308
Dubé, François Ernest	244	Duhaime, J. A.	238
Dubé, Joseph	212	Duhamel, Agnès	25
Dubé, Jos. A.	215	Duhamel, A. L.	143
Dubé, Jos. Emile	345	Duhamel, Doria R.	255
Dubé, Juliette	191	Duhamel, Fidelia Lawrence	429
Dubé, Louis Thomas T.	421	Duhamel, J. B.	247
Dubé, Ludger	344	Duhamel, Jean-Baptiste	22
Dubé, Wilfrid	443	Duhamel, J. E. A.	394
Dubé, William Achille	421	Duhamel, Joseph	250
Dubeau, Cléophas	244	Duhamel, Marie Thérèse	182
Dubeau, Joseph E.	224	Duigann, A. A.	293
Dubeau, Rosario	231	Duke, John W.	163
Dubois, Alfred	421	Duke, R. F.	323
Dubois, Emile	244	Dukelow, A.	310
Dubois, Germain Georges	191	Dulude, J. M.	122
Dubois, Joseph	250	Dulude, Léon	234
Dubois, J. A.	199	Dumas, J. A.	131
Dubois, Joseph C. O.	193	Dumbrille, Richard Willie	84
Dubois, Marie Louise	191	Dumesnil, A. E.	222
Dubord, Ernest	84	Dumond, Peter Eli	154
Duboulay, Adolphe	247	Dumont, Jean	178
Duboulay, Adolphe	222	Dumont, Joseph Gérard	343
Dubourg, Henri G.	381	Dumont, Olivier	230
Dubreuil, Henry	346	Dumont, Ovide	219
DuBroy, Allan A.	180	Dumontier, Joseph Alphonse	84
DuBroy, Anthony R.	189	Dumontier, Pierre A.	344
Dubrulle, A. F.	176	Dumontier, Victor	122
Dubuc, Albert	222	Dumouchel, Corinne	66
Dubuc, Come	232	Dumouchel, Georges Edmond	35
Dubuc, Georges	222	Dumouchel, Léandre	84
Dubuc, G. E.	241	Dumouchelle, T.	142
Dubuc, Olier	242	Dumoulin, F. X. René	422
Dubuc, Théophile	246	Dumoulin, Joseph Alphonse	425
Dubuque, G.	246	Dumoulin, Marie Dorine	255
Ducharme, J. P. L.	197	Dumoulin, René	226
Ducharme, W. W. J.	118	Dumphey, Martin Henry	265
Duchesne, Hormidas	248	Dun, John T.	447
Duchesne, Nazaire	84	Dunbar, George Edward	84
Duchesneau, E.	216	Dunbar, Kathryn Magdalene	401
Duckett, Chas. E.	446	Dunbar, R. C.	446
Ducks, A. R. B.	195	Duncan, A. G. W.	173
Duckworth, Gilbert	323	Duncan, Charles Claris	298
Duclos, Philippe	406	Duncan, Jas.	176
Ducondu, J. H.	122	Duncan, James	279
Dudley, C. V.	63	Duncan, John F.	57
Dudley, Herbert R.	352	Duncan, Joseph Andrew	45
Dudley, James H.	191	Duncan, Thomas	295
Dufault, Alfred	235	Dundas, F. C.	155
Dufault, Jean-B.	254	Dungey, Percival	360
Duffus, Arthur William	57	Dunham, Emma Mary	425
Duffy, B. P.	169	Dunham, F. W.	149
Duffy, Jno. Jas.	205	Dunham, Marguereta	385



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Edgar, James.....	259	Elliott, Henry.....	429
Edgar, W. D.....	122	Elliott, J. M.....	74
Edgar, W. L.....	107	Elliott, James Seaton Cyrus.....	41
Edgar, William Wilkie.....	375	Elliott, John Thomas.....	279
Edge, Frank.....	329	Elliott, Maude L.....	383
Edge, Vincent James.....	399	Elliott, Martin.....	122
Edgecombe, G.....	163	Elliott, Robert John.....	258
Edkins, Joseph Arthur.....	302	Elliott, T. A. C.....	73
Edmond, Olivier.....	31	Elliott, Thomas Henry.....	84
Edmonds, Esther.....	400	Elliott, T. R.....	169
Edmonds, H.....	207	Elliott, William James.....	84
Edmonds, J. H.....	337	Ellis, Arthur Ashby.....	276
Edmonds, Katharine Margaret.....	411	Ellis, Charles S.....	146
Edmondson, Robert.....	263	Ellis, Ernest Albert.....	365
Edmunds, Geo. R.....	280	Ellis, Francis Thomas.....	43
Edwards, A.....	306	Ellis, Fred E.....	142
Edwards, Albert Frederick.....	331	Ellis, George.....	165
Edwards, Charles Peter.....	409	Ellis, George.....	261
Edwards, D.....	394	Ellis, G. R. N.....	162
Edwards, David.....	109	Ellis, Joseph.....	208
Edwards, Edward Thomas.....	183	Ellis, Percy Wellington.....	264
Edwards, E. A.....	321	Ellis, W.....	330
Edwards, E. J.....	173	Ellison, Frederick J.....	361
Edwards, Francis.....	68	Ellison, W. T.....	314
Edwards, Harry.....	310	Ells, Sidney C.....	50
Edwards, H. B.....	147	Ellwood, A. A.....	154
Edwards, Harry Lisle.....	23	Ellwood, John Daniel.....	299
Edwards, J. F.....	107	Elrick, John Allen.....	307
Edwards, Lawrence.....	270	Elsam, Thomas Richard.....	267
Edwards, Ledmen.....	351	Elson, Andrew G.....	150
Edwards, Samuel Wesley.....	171	Elson, Edward Byron.....	318
Edwards, Walter.....	280	Elson, Oswald Kenneth.....	295
Edwards, W. A.....	253	Elson, Thomas D.....	150
Edwards, Wm. Stuart.....	4	Elworthy, Reginald T.....	51
Egan, James.....	249	Emard, Yvonne M.....	188
Egan, J. J.....	207	Emerson, H. H.....	441
Egan, Mary.....	100	Emerson, John.....	196
Egan, Michael Joseph.....	265	Emerson, John Mitchell.....	275
Egan, Walter.....	274	Emery, Lily B.....	383
Egan, Wm.....	331	Emmett, C. D.....	146
Egan, W. J.....	69	Emond, E. J. B.....	215
Egleton, A. E.....	295	Emond, Gustave.....	12
Einarssen, Johannes.....	368	Emond, J. I.....	220
Eisen, Louis.....	264	Emond, Joseph.....	212
Eland, Frederick Jackson.....	347	Emond, W. T.....	143
Elborne, George.....	182	Emond, William G.....	16
Elder, Albert James.....	32	Empey, Robt. W.....	4
Elder, David T.....	146	Empey, Thos. A.....	314
Elder, J. W.....	118	Emsley, Albert L. S.....	373
Eldridge, C. C.....	167	Emslie, Benjamin L.....	379
Eldridge, W. J.....	416	England, Frederick.....	119
Element, Wm. J.....	139	England, John Francis.....	265
Elford, Frédéric C.....	378	Engler, Carl William Bernhardt.....	31
Elford, R. A.....	103	English, Frederick Wm. P.....	248
Eligh, Sadie Elizabeth.....	9	English, G.....	389
Elkins, F. J.....	330	English, J. R.....	394
Ellam, George.....	329	English, Richard.....	147
Ellams, A. G.....	333	English, T. F.....	162
Ellement, Ambrose A.....	100	Enion, J. J.....	334
Elliott, Alan Hugh.....	163	Enman, Tina McLaren.....	400
Elliott, E. G.....	325	Ennis, Robert D.....	267
Elliott, Ernest Warren.....	373	Enright, James.....	420
Elliott, W. J.....	162	Enright, Lawrence.....	288
Elliott, Andrew.....	122	Ensor, George Franklin.....	341
Elliott, Blanche Frances.....	265	Epton, George.....	193
Elliott, Charles.....	149	Ericksen, Herbert.....	311
Elliott, Chas. H.....	139	Errett, Philip A.....	100
Elliott, D. H.....	169	Errington, J. S.....	176
Elliott, Ella M.....	384	Errington, R. N.....	139
Elliott, George Chisholm.....	347	Erwin, Michael Joseph.....	351
Elliott, George Forbes.....	84	Esdale, David A.....	54
Elliott, G. W.....	163	Esdale, Robert James.....	42
Elliott, H. H.....	159	Esdale, Vallie Ada.....	40
Elliott, H. J.....	394	Estabrooks, Alida J.....	62



	Page.		Page.
Estes, H. R.....	394	Fairfield, W. H.....	387
Etheridge, John Henry.....	277	Fairley, William.....	84
Ethier, A.....	239	Fairweather, Eugene Ernest.....	427
Ethier, Joseph Alfred.....	421	Fairweather, James H.....	177
Ethier, Joseph Philias.....	84	Fairweather, Winnie.....	401
Evanett, F.....	334	Falardeau, Joseph.....	217
Evans, Albert Hale.....	346	Falardeau, William.....	344
Evans, Charles James.....	76	Falconer, Fairbairn S.....	53
Evans, Evan I.....	305	Falconer, Henrietta.....	68
Evans, Frederick.....	329	Falconer, James E.....	84
Evans, Frederick.....	65	Falconer, Robert Hugh.....	84
Evans, Herbert John.....	320	Falconer, Robert Stuart.....	428
Evans, Hetty Amelia.....	411	Falconer, Walter G.....	279
Evans, Hugh Price.....	411	Falkner, Thos. S.....	100
Evans, J.....	390	Falkner, Wm. Francis.....	100
Evans, John A.....	332	Fallaizé, Ed. Douglas.....	268
Evans, John Edward.....	424	Fallowdown, William A.....	84
Evans, Mary Louise.....	385	Falls, Elmer.....	184
Evans, Percy Douglas.....	312	Falt, Solomon.....	109
Evans, P. H.....	333	Falvey, Wm. Patrick.....	265
Evans, Richard.....	325	Fanget, Auguste.....	223
Evans, Richard H.....	98	Faraker, Thomas Wm.....	363
Evans, Thos. Chas.....	378	Farewell, E. R.....	394
Evans, Thos. W.....	333	Faribault, E. Rodolphe.....	51
Evans, William.....	406	Farley, Ernest J.....	283
Everest, R. E.....	387	Farley, Roy.....	298
Ewart, David.....	418	Farmer, C. F.....	137
Ewen, Charles.....	35	Farmer, Fred.....	316
Ewing, James H.....	407	Farmer, Richard Cook.....	84
Ewing, R.....	64	Farmer, T. W.....	137
Exham, L. A.....	324	Farney, Daniel.....	122
Eyles, John.....	23	Farnham, Mark M.....	50
Eyre, Harold H.....	325	Farnworth, Frank Herbert.....	84
<b>F</b>			
Fabien, Henry.....	433	Farnsworth, P. L. W.....	133
Fabricius, Frédéric A. O.....	250	Farnsworth, Walter.....	161
Fadden, A. G.....	167	Farquharson, Donald R.....	134
Fadden, E. G.....	131	Farr, David W.....	289
Fafard, A.....	223	Farr, William H.....	146
Fafard, Aristide.....	233	Farrell, Bertha M.....	385
Fafard, Carolus.....	221	Farrell, D. M.....	259
Fagan, Joseph E.....	169	Farrell, Edith A.....	188
Fagan, Michael.....	252	Farrell, Florence Irene.....	68
Fagan, Michael H.....	249	Farrell, Frank J.....	15
Fagan, Patrick.....	192	Farrell, John.....	146
Fagan, Thomas Edmund.....	27	Farrell Joseph.....	265
Fagan, William Christopher.....	20	Farrell, Katie.....	257
Faguet, E.....	240	Farrell, Minnie Jean.....	249
Fahey, E. A.....	270	Farrell, Robt.....	129
Fahey, James.....	425	Farrell, Robert J.....	100
Fahey, Joseph Francis.....	350	Farrell, William George.....	84
Fahey, Mary Edith.....	192	Farrell, Yvonne.....	192
Fahie, William Henry.....	338	Farren, Edgar.....	369
Faille, Arthur.....	232	Farrington, Arthur.....	169
Fair, Alicia.....	199	Farrow, Charles N.....	282
Fair, D. G.....	250	Farrow, Henry Ward.....	359
Fair, Frederick.....	103	Farrow, John Moses.....	359
Fair, James John.....	249	Farrow, Martin Young.....	354
Fair, J. R.....	198	Farrow, R. A.....	173
Fair, Marjorie Helen Irene.....	24	Farrow, Robinson Russell.....	93
Fair, Robert W.....	249	Farrow, Walter A.....	279
Fairbairn, Hattie G.....	383	Fasken, J. W.....	394
Fairbairn, Helen.....	411	Fassnidge, Ernest Jas.....	320
Fairbairn, Helena M.....	384	Fatt, H. Cecil.....	5
Fairbairn, Julia Hilda.....	43	Faubert, P.....	239
Fairbairn, Roy.....	173	Faucher, F. X.....	132
Fairbairn, William Bruce.....	37	Faulkner, Cécile.....	251
Fairbairn, Wm. J.....	143	Fauteux, Emery.....	231
Fairbanks, Angeline.....	185	Fauteux, Etherius.....	446
Fairbanks, Anna.....	192	Fauteux, Joseph E.....	252
Fairbanks, Edward Lewis.....	249	Fauvel, Bertram Auguste.....	184
Fairchild, S. L.....	129	Favreau, Louis.....	228
		Fawcett, Edgar L.....	171
		Fawcett, Herbert G.....	382
		Fawcett, M. W.....	173
		Featherston, Joseph Emerson.....	20

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Fee, John H.....	433	Filion, Louis Joseph.....	219
Fee, Norman.....	14	Filion, Mathias.....	346
Fee, Robert.....	385	Filkin, Rich. H.....	317
Feenly, T. N.....	213	Fillion, A. A. F.....	73
Feeney, Bernard.....	122	Fillion, H. O.....	100
Fegan, James.....	363	Fillman, H.....	254
Fegan, Peter Joseph.....	84	Filteau, Joseph Raoul.....	85
Feik, Louis.....	84	Fincham, F. E.....	161
Feinburg, David Henry J.....	10	Findlay, Alex. Taylor.....	100
Feir, Hedley Best.....	355	Findlay, Hugh G.....	304
Felice, S.....	306	Findlay, Robt. A.....	142
Félix, Charles.....	374	Finlaison, Charles William.....	335
Fellows, Henry G.....	103	Finlay, D. M.....	107
Fellows, Thomas.....	253	Finlay, Thomas.....	115
Fenton, Elizabeth.....	256	Finlayson, Alex. Colin.....	410
Fenwick, Joseph A.....	285	Finlayson, George D.....	65
Fenwick, M. E. G.....	201	Finlayson, George F.....	61
Fenwick, Robb James.....	353	Finlayson, Roderick.....	122
Fenwick, Wm.....	155	Finlayson, William.....	373
Ferguson, Alexander.....	137	Finley, John L.....	115
Ferguson, A. M.....	203	Finn, Owen.....	273
Ferguson, Arthur W.....	254	Finn, Timothy J.....	122
Ferguson, Daniel.....	146	Finncan, Joseph.....	274
Ferguson, D. F.....	330	Finne, F. M.....	312
Ferguson, F. A.....	167	Finnemore, C. W.....	394
Ferguson, Frederick.....	209	Finnie, Oswald Sterling.....	42
Ferguson, George R.....	211	Finnigan, Thomas.....	243
Ferguson, Harold Gordon.....	373	Fischer, Leonard.....	159
Ferguson, Hugh Stewart.....	350	Fiset, Albert.....	85
Ferguson, James Neil.....	38	Fiset, Alfred O.....	212
Ferguson, John.....	139	Fiset, Eugene.....	7
Ferguson, John A.....	128	Fiset, H. D.....	196
Ferguson, John Alexander.....	420	Fiset, M. P.....	197
Ferguson, John C.....	84	Fisette, Joseph D.....	218
Ferguson, Percy L.....	297	Fish, George E.....	335
Ferguson, Robert.....	150	Fish, Geo. R.....	315
Ferguson, Roydon Cattenach.....	204	Fish, Joseph R.....	335
Ferguson, Thos. Morton.....	72	Fisher, Chas. A. L.....	387
Ferguson, Thomas Robert.....	398	Fisher, Charles Edward.....	201
Ferguson, Thomas Robert.....	407	Fisher, F.....	394
Ferguson, Thomas Robert.....	406	Fisher, G. P.....	295
Ferguson, Wm.....	181	Fisher, J. B.....	167
Ferguson, William.....	280	Fisher, J. W.....	394
Fergusson, Colquhoun.....	103	Fisher, M. B.....	118
Ferland, A.....	225	Fisher, Richard.....	136
Ferland, J. M. L.....	217	Fisher, T. E. H.....	394
Ferland, M.....	245	Fisher, Ward.....	409
Ferrah, W. A.....	138	Fisher, W. D.....	131
Ferrill, Chas.....	8	Fisher, W. L.....	211
Ferris, George M.....	209	Fishlock, Herbert.....	374
Ferris, James.....	279	Fiske, Robt. E.....	301
Ferron, Alphonse.....	229	Fitch, Charles W.....	331
Fetterley, Leslie M.....	61	Fitchett, Jno. Wm.....	278
Fewings, H. L.....	169	Fitzgerald, Carl Colbourne.....	34
Fichaud, Alex.....	122	Fitzgerald, Edmond M.....	16
Fidder, Ernest.....	85	Fitzgerald, Edwin Wellington.....	85
Fiddes, James.....	85	Fitzgerald, Gerald.....	169
Fidler, Henry.....	85	Fitzgerald, Robert Michael.....	287
Field, Albert F.....	278	Fitzgerald, R. R.....	100
Field, Frank Henry.....	302	Fitzmaurice, Jas. Jos.....	295
Field, Reginald Hugh.....	34	Fitzpatrick, Franklin.....	128
Field, Richard.....	57	Fitzpatrick, John P.....	107
Field, R. L.....	141	Fitzpatrick, J. T.....	134
Field, William John.....	85	Fitzpatrick, P. B.....	129
Fielder, Geo.....	303	Fitzpatrick, Raymond Joseph.....	352
Fielder, John Louis.....	313	Fitzpatrick, William John.....	85
Fielding, Charles Walter W.....	287	Fitzsimmons, J. F.....	136
Fielding, Laura Gertrude.....	85	Fixter, John.....	379
Fierheller, Murray Benjamin.....	374	Flach, H. J., Mrs.....	288
Filfield, W. H.....	251	Flack, R. J. B.....	169
Filigiano, Henry Edward J.....	287	Flaglor, James Secord.....	209
Filiatrault, Ovila.....	237	Flaherty, Pence.....	296
Filiatrault, Rodolphe.....	236	Flaherty, T.....	309
Filion, A. E.....	122	Flamand, Edouard.....	224
Filion, Emmanuel.....	231	Flanagan, John.....	43

	Page.		Page.
Flanagan, M. . . . .	18	Forbes, J. H. . . . .	281
Flannery, Patrick Joseph . . . . .	295	Forbes, Robert Kincaid . . . . .	366
Fleetwood, Wm. Jas. . . . .	327	Forbes, Robert L. . . . .	269
Fleming, Alexander . . . . .	263	Forbes, Thomas Chisholm . . . . .	368
Fleming, Edward John . . . . .	274	Forbes, W. A. . . . .	326
Fleming, Florence Amelia . . . . .	9	Force, Edward A. . . . .	131
Fleming, John B. . . . .	150	Ford, Alban . . . . .	189
Fleming, Margaret E. . . . .	186	Ford, Fossett F. . . . .	277
Fleming, Robert . . . . .	280	Ford, H. E. . . . .	122
Fleming, Thomas Henry . . . . .	85	Ford, Henry George . . . . .	279
Fleming, William . . . . .	243	Ford, John G. . . . .	267
Fleming, W. E. F. . . . .	157	Ford, Mabel . . . . .	200
Flemming, Konstantin A. N. . . . .	157	Forde, Fred William . . . . .	85
Flemming, Thomas Leo . . . . .	339	Foreman, Arthur Alex. . . . .	301
Fletcher, Everard Hyde . . . . .	205	Foreman, Henry . . . . .	135
Fletcher, Joseph . . . . .	277	Foreman, J. E. . . . .	137
Fletcher, N. . . . .	225	Forest, E. L. . . . .	157
Fletcher, Nelson Stanley . . . . .	361	Forest, Eugène Roch. . . . .	85
Fletcher, Robert William . . . . .	85	Forest, Léandre . . . . .	237
Fleury, Ange . . . . .	401	Forest, S. . . . .	221
Fleury, Raphaël . . . . .	242	Forest, Séverin . . . . .	346
Flewellyn, M. E. . . . .	63	Forget, Arthur . . . . .	243
Flewin, H. C. . . . .	167	Forget, Charles Achille . . . . .	347
Flindt, Arthur Herbert . . . . .	32	Forgie, John . . . . .	269
Flinn, William . . . . .	354	Forgues, Félica . . . . .	122
Flint, Elden Norman . . . . .	347	Forgues, L. S. . . . .	245
Flint, G. L. . . . .	150	Forham, Thomas . . . . .	264
Flint, Thomas Barnard . . . . .	443	Forneret, Victor Frederick William . . . . .	402
Flood, E. H. S. . . . .	69	Forrest, Albert Mathias . . . . .	325
Flood, George Herbert . . . . .	398	Forrest, George . . . . .	150
Flood, Hubert . . . . .	334	Forrest, James . . . . .	326
Flood, Timothy . . . . .	329	Forrest, John Duncan . . . . .	301
Floody, Edward . . . . .	85	Forrest, Philip J. . . . .	324
Florence, C. . . . .	221	Forsey, Florence E. . . . .	55
Floyd, Harry V. . . . .	296	Forster, Ernest Lyle Carmen . . . . .	77
Floyd, Thos. . . . .	327	Forster, F. G. . . . .	45
Flynn, Arthur . . . . .	243	Forster, Herman A. . . . .	291
Flynn, Bernard . . . . .	137	Forsyth, Arthur George . . . . .	262
Flynn, Charles F. . . . .	290	Forsyth, Douglas . . . . .	85
Flynn, Charles P. . . . .	100	Forsyth, James . . . . .	277
Flynn, G. . . . .	240	Forsyth, James R. . . . .	61
Flynn, John . . . . .	430	Forsyth, James Stanley . . . . .	253
Flynn, J. Joseph . . . . .	137	Forsyth, Kenneth C. . . . .	191
Flynn, John L. . . . .	263	Forsythe, Archibald . . . . .	173
Flynn, Martin . . . . .	122	Forsythe, W. D. . . . .	394
Flynn, Thomas . . . . .	122	Fortey, Alfred . . . . .	404
Flynn, Thomas . . . . .	431	Fortier, A. . . . .	445
Flynn, Thos. E. . . . .	112	Fortier, A. . . . .	240
Fogarty, Jas. E. . . . .	300	Fortier, Adélarde . . . . .	346
Foisy, Edouard . . . . .	198	Fortier, Albert . . . . .	234
Foisy, Wilfred . . . . .	56	Fortier, Arthur . . . . .	21
Foley, Edward John . . . . .	31	Fortier, Catherine Lydia . . . . .	39
Foley, James G. . . . .	445	Fortier, Ferdinand . . . . .	214
Foley, James L. . . . .	122	Fortier, François Pierre Edmond . . . . .	25
Foley, Joseph H. . . . .	15	Fortier, Henri . . . . .	199
Foley, Lawrence . . . . .	7	Fortier, H. L. . . . .	199
Foley, M. A. . . . .	195	Fortier, James Gordon . . . . .	177
Foley, Martin Patrick . . . . .	9	Fortier, Joseph Charles . . . . .	215
Foley, Patrick John . . . . .	351	Fortier, Joseph Eugène . . . . .	234
Foley, Philip . . . . .	282	Fortier, Loftus Morton . . . . .	37
Foley, William Joseph . . . . .	207	Fortier, M. W. Y. . . . .	214
Folkins, Harry Allison . . . . .	58	Fortier, Victor . . . . .	379
Foll, C. J. . . . .	325	Fortin, Anne Marie J. . . . .	189
Fontaine, Emile A. . . . .	345	Fortin, E. G. . . . .	213
Fontaine, Geo. Nap. . . . .	122	Fortin, Joachim . . . . .	237
Fontaine, M. L. . . . .	196	Fortin, Joseph . . . . .	85
Fontaine, Paul . . . . .	214	Fortin, Joseph Ant. Auguste . . . . .	421
Fontaine, Rodolphe . . . . .	100	Fortin, Joseph H. D. . . . .	385
Fontaine, T. . . . .	240	Fortin, Joseph O. . . . .	53
Foran, J. K. . . . .	447	Fortin, J. N. N. D. . . . .	213
Foran, William . . . . .	450	Fortin, L. D. . . . .	448
Forbes, Edward Stanley . . . . .	29	Fortin, M. A. . . . .	198
Forbes, Jas. . . . .	326	Fortin, Philias . . . . .	193
Forbes, J. A. . . . .	176	Fortune, Hubert J. . . . .	181
Forbes, James Wallace . . . . .	47	Fortune, John H. . . . .	51



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Forward, Bessie H.....	4	Fraser, Jas. Edw.....	314
Forward, Charles Carmen.....	77	Fraser, J. G.....	150
Fosbery, Henry Exham.....	399	Fraser, J. Gordon.....	269
Foster, Albert Brunswick.....	61	Fraser, John.....	58
Foster, A. G.....	309	Fraser, John A.....	112
Foster, Ann Jane.....	24	Fraser, John Saxon.....	38
Foster, Archibald M.....	374	Fraser, John S. McLean.....	403
Foster, Henry.....	81	Fraser, Kate M.....	5
Foster, James.....	273	Fraser, Lucius Chas.....	179
Foster, Jas. H.....	334	Fraser, Margaret.....	184
Foster, K. R.....	390	Fraser, Marion.....	59
Foster, Robert.....	272	Fraser, Mary.....	183
Foster, Robert.....	161	Fraser, O. P.....	108
Foster, Syd. Wm.....	317	Fraser, Peter.....	85
Foster, Thomas Edouard.....	253	Fraser, Robert.....	38
Foster, William Calvert.....	265	Fraser, Robert Hunter.....	427
Foster, W. Roy.....	316	Fraser, R. L.....	387
Fotheringham, Geo. B.....	100	Fraser, Robert Peden.....	110
Fougere, Joseph C.....	224	Fraser, Samuel Martin.....	57
Fougner, Iver.....	439	Fraser, Simon John.....	275
Foulis, James.....	419	Fraser, Simon M. L.....	100
Found, William Ambrose.....	409	Fraser, Wm. Atchison.....	329
Fournier, Corrine.....	199	Fraser, W. G.....	104
Fournier, J. A.....	217	Fraser, W. H.....	206
Fournier, Jos. David.....	244	Fraser, W. J.....	143
Fournier, J. R.....	130	Frazer, Bertha Hardy.....	384
Fournier, J. T.....	217	Frazer, Percy J.....	297
Fournier, Orianna.....	183	Fréchette, Arthur.....	129
Fowler, A. G.....	141	Fréchette, Howells.....	50
Fowler, Edward T. W.....	319	Fréchette, J. L.....	394
Fowler, Ethel M.....	188	Fréchette, P. E.....	214
Fowler, George.....	76	Fréchette, R.....	197
Fowler, G. B.....	176	Fréchette, Raul.....	410
Fowler, Robert.....	177	Fredenburg, George Chaffey.....	351
Fowles, G. S.....	250	Fredenburg, H. J.....	150
Fowlie, E. A.....	160	Frederickson, K.....	64
Fox, Charles W.....	144	Fredette, Albert.....	230
Fox, G. R.....	285	Freel, Edwin Jerome.....	359
Fox, John David.....	85	Freeland, Anna.....	257
Fox, Patrick.....	122	Freeland, Ed. E.....	53
Fox, R. G.....	394	Freeland, Guy Stanley.....	265
Foy, Percy William.....	411	Freeman, Kenneth C.....	64
Fradette, Jean-Baptiste.....	345	Freeman, N. P.....	437
Frail, Harris.....	109	Freeze, Robert John.....	196
Francey, Geo. Ernest.....	317	Fregeau, Raul.....	229
Francis, A. B.....	330	Fremeault, A.....	239
Francis, F. C. H.....	224	French, C. A.....	131
Francis, J. A.....	154	French, Charles Alonzo.....	37
Francis, John.....	296	French, C. Leo.....	319
Francis, John Thomas.....	356	French, Frank H.....	57
Francis, Reginald B.....	368	French, G. H. C.....	254
Franck, Honorius.....	236	French, Margaret Louise.....	425
Franck, Raphael.....	247	Frenette, Jean-Baptiste Eugène.....	85
Franccœur, Alfred.....	85	Frerichs, Natalie Hetty Mockett.....	401
Franccœur, Ernestine.....	225	Fretts, Wm. Edgar.....	323
Franccœur, Louis.....	231	Frew, Thomas.....	73
Frank, J. W.....	390	Fridfinnson, William.....	303
Frankel, Jules.....	247	Friers, John.....	273
Frankland, Henry R.....	85	Frigon, Adélar.....	234
Frappier, Edmond.....	233	Frigon, Hubert Michel A.....	247
Fraser, Alan.....	34	Frigon, Joseph Arthur.....	15
Fraser, Albert Louis.....	294	Frink, J. H.....	390
Fraser, Alexander.....	313	Frise, Wilbert Henry.....	67
Fraser, Alexander James.....	23	Frith, Percival H.....	335
Fraser, A. Stella.....	255	Frith, Walter M.....	165
Fraser, Basil Hall.....	398	Frizell, William John.....	85
Fraser, Donald.....	159	Frizzell, Albert Bright.....	354
Fraser, D. B.....	390	Froome, William Edgar.....	363
Fraser, Ethel Maud.....	59	Frost, James A.....	144
Fraser, F. R.....	159	Frost, James Howard.....	265
Fraser, George Percy.....	341	Frost, J. S.....	313
Fraser, Harold.....	85	Frost, Samuel L. T.....	98
Fraser, Harold G.....	184	Frost, William Wilbur.....	340
Fraser, H. H.....	136	Froud, Nelson W.....	267
Fraser, James D.....	70	Frowd, W. S.....	413

	Page.		Page.
Fry, John.....	85	Gaiger, Arch. H.....	335
Fry, John Clarence.....	371	Galarneau, J. A. Henri.....	122
Fryatt, Algernon Percy.....	336	Galaugher, W. H.....	201
Fryer, Jas. Robt.....	381	Galbraith, Archibald Orhn.....	264
Fugard, Percy.....	277	Galbraith, Fred W. S.....	446
Fulcher, E. J.....	147	Galbraith, Robt. Leslie Thos.....	439
Fulford, Hilliard Lawrence.....	23	Galbraith, Samuel.....	346
Fuller, E. H.....	285	Galipeau, I.....	257
Fuller, Ernest Lindsay J.....	307	Galipeau, Jean-Baptiste Nectaire.....	85
Fuller, Frank T.....	317	Galipeau, John Joseph.....	348
Fuller, Ralph Lockhart.....	8	Gall, Herbert George.....	367
Fuller, Thomas William.....	418	Gallagher, David P.....	291
Fuller, T. J.....	129	Gallagher, Edmund Parnell.....	255
Fuller, W. A.....	173	Gallagher, Michael.....	277
Fullerton, John.....	129	Gallagher, Michael Francis.....	12
Fullerton, J. W.....	281	Gallagher, Nellie M.....	187
Fulleylove, John Christopher Bradshaw.....	421	Gallagher, Robt.....	169
Fulthorp, Geo. Ed.....	157	Gallagher, Thomas.....	85
Fulton, George Secord.....	360	Gallagher, Wm. James.....	284
Fultz, Wm. S.....	195	Gallaher, Oscar Gesner.....	33
Fultz, F. S.....	207	Gallant, Emmanuel J.....	339
Funnell, Arleen E.....	290	Gallaugher W. J.....	272
Furlong, Charles John.....	76	Gallery, Annie.....	185
Furlong, George Jas.....	282	Gallet, Alphonse.....	122
Furois, E.....	196	Gallet, Eugène Arthur.....	131
Furois, Joseph Leger.....	342	Gallichan, W. A.....	254
Fusee, Clarence L.....	100	Gallipeau, Frank.....	73
Futvoye, Fred. F. B.....	130	Gallivan, M. V.....	390
Fyfe, George Duncan.....	85	Galloway, Geo. Alex.....	298
Fyfe, Jas.....	314	Galloway, W. A.....	331
Fyles, Faith.....	381	Gallway, Charlotte Eliza.....	62
Fyles, F. F.....	118	Galvin, John F.....	144
Fyles, J. F.....	334	Gamache, Joseph Narcisse.....	85
Fyles, Thomas.....	333	Gamache, Louis J. A.....	343
<b>G</b>			
Gabb, Henry J.....	160	Gamble, D.....	63
Gaboury, J. A.....	225	Gamble, Elizabeth.....	26
Gaboury, Léon Emile.....	344	Gamble, John Charles.....	358
Gaboury, L. J.....	195	Gamman, Thomas.....	257
Gadbois, Emile.....	235	Gammon, Chas. D.....	110
Gadbois, Louis V.....	421	Gates, H. V.....	415
Gadbois, Rosario.....	236	Ganley, Harold G.....	303
Gadousas, Eusebe.....	241	Ganong, Arlie Tweedie.....	341
Gagné, Auguste.....	244	Ganter, Ernest Linwood.....	85
Gagné, Charles Victor.....	193	Garant, Honorius.....	343
Gagné, Ernest.....	345	Garbutt, L.....	300
Gagné, François-Xavier.....	421	Garceau, L. A.....	221
Gagné, Laura.....	229	Gardener, Chas.....	312
Gagné, Louis N.....	55	Gardener, Fred'k George.....	320
Gagné, Pierre Albert.....	342	Gardham, John Thomas.....	406
Gagné, Thecla A.....	256	Gardi, Eugène.....	300
Gagné, Wm. Daniel.....	381	Gardiner, C. H.....	211
Gagné, William Joseph.....	353	Gardiner, G. H.....	335
Gagnier, Joseph.....	237	Gardiner, James.....	271
Gagnon, Achille.....	239	Gardiner, James.....	307
Gagnon, Charles Arthur.....	31	Gardiner, John Harold.....	351
Gagnon, Ernest Edmond.....	427	Gardiner, M. H.....	271
Gagnon, H.....	212	Gardiner, William.....	363
Gagnon, Hermas.....	226	Gardner, Gaynor C.....	176
Gagnon, Herménégilde.....	223	Gardner, G. C.....	65
Gagnon, H. G.....	229	Gardner, John.....	271
Gagnon, J. A. E.....	212	Gardner, Margaret Edith.....	22
Gagnon, J. G. A.....	214	Gardner, Mildred E.....	385
Gagnon, Joseph Donat.....	85	Gardner, Thomas Harvey.....	357
Gagnon, Joseph L.....	215	Gardner, W. A.....	161
Gagnon, Joseph L. A.....	180	Gare, Reginald George.....	286
Gagnon, Joseph Narcisse Hormilus.....	33	Gareau, A.....	224
Gagnon, Joseph Stanislas.....	35	Gareau, Albert.....	254
Gagnon, L.....	240	Gareau, Joseph.....	235
Gagnon, Lucien.....	342	Garfunkle, David S.....	267
Gagnon, Moïse.....	212	Gariépy, Armand.....	242
Gagnon, Paul Eugène.....	419	Gariépy, Ernest.....	231
		Gariépy, F.....	236
		Gariépy, Jean-Baptiste.....	243
		Gariépy, J. P.....	132
		Gariépy, Louis Napoléon.....	85

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Garland, Julia.....	190	Gauvin, Sylvia.....	346
Garlough, Harry Alex.....	352	Gauvreau, Joseph Armand.....	399
Garneau, Alfred L.....	440	Gauvreau, Joseph Onézime.....	236
Garneau, E.....	217	Gauvreau, Nap.....	253
Garneau, Marie Jos. Léon.....	348	Gauvreau, Napoléon.....	342
Garnhum, John McLean.....	205	Gavin, Garrett K.....	301
Garon, Joseph Napoléon.....	347	Gavin, Hazel Maud.....	188
Garon, P. A.....	246	Gay, Augustine.....	187
Garon, Wilfrid.....	226	Gay, Fred M.....	208
Garrett, Henry.....	394	Gay, Laurence.....	401
Garrison, Herbert Marvil.....	8	Gay, Paul A.....	16
Garrison, Maurice Palen.....	352	Gaynor, G. W.....	210
Garrison, Vernia.....	207	Gaynor, Robt. Ernest.....	276
Garrow, David P.....	150	Gaynor, W. J.....	284
Garrow, William F.....	263	Gazey, James.....	263
Garry, Cecil John Elwood.....	422	Geary, J. C.....	5
Garvie, Janet.....	429	Geddes, John Eldon.....	207
Gascon, Pierre Paul.....	235	Gedrin, George.....	337
Gascon, W.....	445	Geen, E. A.....	133
Gaskell, Charles.....	300	Geikie, A. T.....	72
Gaskin, Thomas.....	139	Geldard, Albert.....	369
Gass, William Henry.....	350	Geldart, Olivier Alexander.....	85
Gates, Jas. E.....	299	Gelinas, Edgar.....	188
Gates, John Cleveland.....	359	Gélinas, Edmond.....	244
Gates, Wm. Henry.....	165	Gélinas, Joseph C.....	349
Gatfield, John S.....	132	Gelinas, Maria.....	203
Gatien, C. A.....	228	Gelly, Aurèle.....	85
Gatien, C. E.....	232	Gelly, Thomas.....	47
Gaudet, Albert.....	122	Gendreau, Alphonse B.....	119
Gaudet, C.....	228	Gendron, Arthur.....	237
Gaudet, C. L. Victor.....	197	Gendron, François.....	245
Gaudet, Iréné Lucien.....	341	Gendron, J. A.....	232
Gaudet, Jean.....	225	Gendron, V. P.....	118
Gaudet, Placide.....	14	Généreux, Henry.....	221
Gaudet, W. A.....	113	Généreux, L. A.....	221
Gaudet, Wilfrid.....	233	Genest, A. Jules.....	223
Gaudin, Thomas.....	405	Genest, Edgar.....	235
Gaudreau, Gaston.....	131	Genest, E.....	217
Gaudry, Gilbert Alphilofoed.....	28	Genest, Elzéar.....	129
Gaudry, H. D.....	219	Genest, Joseph Arthur.....	218
Gaul, Thomas F.....	61	Genest, J. E.....	233
Gaulin, Maria.....	190	Genest, L. J.....	217
Gaumond, Joseph.....	129	Genest, O. E.....	243
Gaumond, Omer.....	218	Genest, Pierre François-Xavier.....	32
Gaumond, Thomas.....	129	Genest, Samuel McCallum.....	42
Gauthier, A.....	198	Genge, Robert Edward.....	258
Gauthier, Agnès.....	28	Gent, Isaac Henry.....	368
Gauthier, Albert.....	237	Geoffrion, François.....	348
Gauthier, Aldéric.....	221	Geoghegan, G. S.....	139
Gauthier, Alf.....	223	George, Charles.....	448
Gauthier, Ed.....	226	George, Frederick M.....	372
Gauthier, Ernest S.....	436	George, Fred W.....	117
Gauthier, G. A.....	199	George, H. C.....	73
Gauthier, G. A.....	217	George, H. H. S.....	390
Gauthier, Georges.....	122	George, John.....	85
Gauthier, Georges H.....	122	George, J. H.....	395
Gauthier, Hector D.....	191	George, Michael H.....	193
Gauthier, Herbert.....	122	George, Thomas Stephen.....	280
Gauthier, Hubert O.....	131	Gerald, Charles.....	85
Gauthier, Jos. Edouard R.....	235	Gerald, Walter Henry.....	85
Gauthier, Joseph Eugène.....	425	Gérin, L.....	445
Gauthier, J. H.....	229	Germain, Clément.....	219
Gauthier, J. O.....	131	Germain, Flora Matilda.....	183
Gauthier, Louis.....	36	Germain, Louis.....	222
Gauthier, M.....	239	Germain, Lud.....	220
Gauthier, Marie Stella.....	385	Germain, M. A.....	231
Gauthier, Marion.....	429	Germain, Raoul.....	346
Gauthier, Origène.....	246	Gerred, Joseph William.....	301
Gauthier, Wilfrid.....	85	Gerrie, William.....	325
Gauvin, E. C.....	395	Gernaey, William.....	298
Gauvin, Emile.....	85	Gernat, E.....	317
Gauvin, H.....	390	Gervais, A.....	253
Gauvin, J. L.....	113	Gervais, Arthur.....	237
Gauvin, Jos. Théophile E.....	215	Gervais, E.....	238
Gauvin, Louis A.....	215	Gervais, Henri.....	229



	Page.		Page.
Gervais, Jean Arvin.....	85	Gill, M. W.....	162
Gervais, J. Honoré.....	76	Gill, Thos. H.....	278
Gervais, Joseph S.....	122	Gill, W. H. F.....	195
Gervais, L. R.....	213	Gill, William Plummer.....	62
Gervais, Lucien.....	231	Gillam, W. G.....	390
Gervais, O.....	227	Gillespie, David.....	431
Gervais, P.....	227	Gillespie, E. D.....	150
Gervais, U. J.....	233	Gillespie, James Coleman.....	10
Gervin, J. C.....	253	Gillespie, Joseph.....	164
Geuvrement, Edouard.....	243	Gillespie, Roy A.....	291
Giard, Armand.....	347	Gilleland, Edward Charles.....	360
Giard, Joseph.....	122	Gillett, Albert H.....	297
Giard, Joseph.....	224	Gillies, Alexander.....	38
Giard, U.....	223	Gillies, Angus.....	354
Gibault, Alfred.....	85	Gillies, Archibald L.....	86
Gibb, Hope Florence.....	9	Gillies, Jean.....	190
Gibbons, C. J.....	211	Gillies, Michael E.....	105
Gibbons, David Walter.....	169	Gilliland, William H.....	65
Gibbons, John.....	108	Gillingwater, Percy R.....	293
Gibbons, John A.....	150	Gillis, A. D.....	109
Gibbons, W. G.....	164	Gillis, Malcolm M.....	339
Gibbs, Walter C. B.....	308	Gillis, Walter Cunard.....	42
Gibbs, William.....	330	Gilson, Thomas.....	74
Gibeault, Joseph Albert.....	41	Gillmore, Marion Minnie.....	185
Gibeault, J. R.....	231	Gilmoré, Edward Theodore Barclay.....	32
Giberson, G. A.....	117	Gilman, H.....	442
Gibson, Alexander.....	263	Gilmore, C. Z.....	131
Gibson, Alfred O.....	313	Gilmore, Ross E.....	50
Gibson, Annie I. E.....	150	Gilmour, Joseph Redman.....	277
Gibson, Arthur.....	379	Gilmour, Hugh Reid.....	269
Gibson, Byrle Hensel.....	355	Gilmour, R.....	390
Gibson, Clarence Long.....	365	Gilmour, Ralph B.....	269
Gibson, Christian.....	85	Gilmour, Robert Samuel.....	276
Gibson, David R.....	137	Gilmour, W. Andrew.....	134
Gibson, Edwin.....	249	Gilmour, William.....	274
Gibson, George.....	448	Gilpin, Charles Sloan.....	357
Gibson, Hugh W.....	317	Gilpin, Geo. C.....	317
Gibson, George Herbert Dwight.....	37	Gilpin, James Wm.....	279
Gibson, George Wm.....	332	Gilpin, Joseph S.....	258
Gibson, James Edward.....	20	Gilpin, Randolph Robert.....	165
Gibson, Joseph.....	277	Gilpin, Ranulph Robert.....	86
Gibson, Nina Mary Hartley.....	182	Gilray, Robt. William.....	371
Gibson, Robie William.....	206	Gilson, P. W.....	171
Gibson, Roy Alexander.....	20	Gilson, W.....	325
Gibson, Walter J.....	277	Gilvear, Geo. W.....	209
Gibson, Wilfrid Joseph.....	21	Gingras, Alp.....	214
Gibson, Wm.....	318	Gingras, Egide.....	233
Gibson, W. H.....	387	Gingras, Eugene François.....	419
Gibson, William Wallace.....	264	Gingras, V.....	216
Giddens, Daniel Steele.....	339	Girard, A.....	223
Giddens, Francis W.....	375	Girard, G.....	230
Gidney, Angus M.....	105	Girard, H.....	238
Giffin, B. A.....	207	Girard, J.....	238
Giggey, Frank L.....	211	Girard, Joseph Arthur.....	234
Gignac, Abby Wilfred Joseph.....	299	Girard, Louis.....	123
Gignac, Albert.....	361	Girard, P. E.....	214
Gignac, L. F.....	213	Girard, R.....	445
Giguère, J. G.....	247	Girardin, Blanche B.....	385
Giguère, Marie.....	257	Girardin, I.....	63
Gilbert, Charles Edouard.....	357	Girardin, R. A.....	226
Gilbert, David J.....	291	Girouard, Armand.....	223
Gilbert, Edmond.....	235	Girouard, Donat.....	341
Gilbert, Emanuel Webster.....	409	Girouard, J. A.....	114
Gilbert, Frank.....	371	Giroux, Albert.....	123
Gilbert, Joseph A.....	215	Giroux, A. E.....	123
Gilbert, O.....	196	Giroux, E.....	242
Gilbert, Viola Nina.....	27	Giroux, François-Xavier.....	251
Gilby, William Frederick.....	85	Giroux, Gonzalve.....	258
Gilchrist, Wm.....	100	Giroux, John Conley.....	265
Gilders, C. J.....	337	Giroux, Joseph P. C.....	347
Gilding, M. S.....	285	Giroux, J. R.....	225
Giles, Sydney Robinson.....	371	Giroux, L.....	200
Giles, William Henry.....	280	Giroux, Léonidas.....	345
Gilhooly, R. E.....	256	Giroux, Octave J.....	269
Gill, J. G.....	147	Giroux, Octave J.....	150

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Giroux, T. A.....	197	Good, Harold.....	316
Giroux, Wm. J.....	150	Good, Henry Leslie.....	166
Girvan, John Pollands.....	264	Good, Joseph.....	73
Gisborne, Francis H.....	447	Goodall, Arthur L.....	66
Gladstone, John Thom.....	303	Goodall, Chas.....	309
Glasier, Arthur.....	444	Goodall, Charles Edward.....	410
Glass, J. J.....	139	Goodall, G. E.....	324
Glass, Robert Secord.....	58	Goodall, Robert.....	303
Glass, W. R.....	137	Gooday, Sydney Howard.....	35
Glaude, Benjamin.....	407	Goodday, Leonard.....	33
Glazier, Leonard T.....	268	Goode, F. R.....	150
Gleadow, Norman L.....	288	Goode, H.....	62
Gleason, Anna.....	186	Goode, Octavius.....	318
Gleason, J.....	241	Gooderham, John H.....	438
Gleeson, Bessie.....	384	Goodhue, Alfred.....	292
Gleeson, Cornelius.....	301	Goodhue, Marie Louise Eveline.....	76
Gleeson, Joseph L.....	15	Goodin, Wm.....	143
Gleeson, William Bell.....	356	Goodman, Emily F.....	54
Gleeson, Wm. E.....	107	Goodman, Jacob Harris.....	372
Glendenning, Wm.....	329	Goodman, Ralph A.....	311
Glendenning, Thomas.....	372	Goodridge, Charles Francis.....	366
Glenister, E. D.....	107	Goodspeed, M. Herbert.....	98
Glenn, Alex. W.....	143	Goodstone, A. I.....	169
Glenn, David J.....	283	Goodwin, Ernest.....	281
Gliddon, William Searle.....	25	Goodwin, Frederick Leo.....	206
Glionna, Francis J.....	150	Goodwin, Michael Fred.....	184
Globensky, Louise.....	233	Goold, P. K.....	270
Glover, Herbert.....	48	Goold, Wm. D.....	336
Glover, John Ellis.....	431	Goossens, E.....	228
Glover, Terrot H.....	144	Gordon, Alex. H.....	282
Glover, William John.....	177	Gordon, Chas. A.....	267
Gobeil, Joseph Edmond.....	419	Gordon, Donald C.....	180
Gobeil, P.....	227	Gordon, Duncan.....	284
Gobey, Thomas George.....	252	Gordon, Edgar R.....	338
Godard, Arthur Hassall.....	281	Gordon, Edward.....	70
Godard, Henry Philip.....	58	Gordon, Frederick G.....	253
Godard, Walter R.....	358	Gordon, George S.....	200
Godbolt, F. T. C.....	312	Gordon, John.....	420
Godbout, Joseph A.....	214	Gordon, John.....	273
Godbout, Louis Georges.....	352	Gordon, Richard A.....	323
Godbout, Marie Jacques A.....	343	Gordon, T. C.....	173
Godbout, R.....	257	Gordon, Wm.....	438
Goddard, Fr. A.....	336	Gordon, William Donald.....	269
Goddard, H. G.....	70	Gordon, William G.....	263
Godfree, Henry.....	306	Gorman, Albertus Lloyd.....	363
Godfrey, Alexander.....	277	Gorman, Arthur Matthias.....	86
Godfrey, Cora L.....	385	Gorman, Edmund Joseph.....	352
Godfrey, Ernest Henry.....	67	Gorman, Eric F.....	375
Godfrey, Roy G.....	318	Gorman, Gerald Thos.....	257
Godfrey, Thos. Alex.....	179	Gorman, James Alexander.....	260
Godfrey, T. J.....	435	Gorman, John.....	58
Godin, Charles Hector.....	399	Gorman, Leila Catherine.....	187
Godin, H. A.....	219	Gorman, Louis Frederick.....	400
Godin, H. L.....	239	Gorman, Margaret E.....	256
Godin, J. D.....	123	Gorman, Margaret Isabelle.....	185
Godin, Joseph W. A.....	192	Gorman, Michael Gerald.....	252
Godkin, Geo.....	113	Gorrel, George J.....	303
Godson, Ernest.....	335	Gorrel, Claude A.....	180
Godwin, Eben Benjamin.....	418	Gorrell, Gertrude H.....	432
Godwin, George.....	311	Gorrie, Clarence Marshall.....	262
Godwin, Harold W.....	424	Gosnell, Thomas Salter.....	86
Godwin, James.....	107	Goss, E. B.....	271
Goetz, George.....	147	Gosselin, B.....	198
Goffin, Arthur Frederick.....	373	Gosselin, Gustave.....	423
Golby, Gordon E.....	296	Gosselin, Joseph Aimé.....	343
Goldberg, Solomon.....	320	Gosselin, Joseph Flavien D.....	342
Golden, John Joseph.....	359	Gosselin, Léopold W. J.....	346
Goldie, E. N.....	323	Gosselin, Prosper.....	352
Goldstein, Nathan.....	307	Gosselin, Roméo.....	450
Goldthorp, J. W.....	281	Gosselin, Winfred.....	425
Goldwyer-Lewis, Arthur Bassett.....	7	Gostick, Wm.....	162
Goltman, Annie.....	256	Gott, Geo.....	132
Gompf, Chas. Ernest.....	288	Goudey, R. H.....	112
Goneau, Osias.....	252	Goudie, Daniel Alexander.....	86

	Page.		Page.
Goudreault, Joseph Arthur.....	30	Granger, Fred Vining.....	86
Gougeon, J. A.....	227	Granger, Jos. E. A.....	221
Gougeon, J. E.....	232	Granite, E.....	334
Gough, John A.....	327	Grant, Alexander William.....	32
Gough, T. A.....	146	Grant, Annie Florence.....	429
Gough, W. J.....	208	Grant, Arthur MacLaren.....	283
Gouin, Ernest.....	123	Grant, Carleton Winston.....	362
Gouin, James Alfred.....	248	Grant, Charles Donald.....	86
Gouin, Nellie.....	202	Grant, Edith Agnes.....	29
Gould, Alfred.....	327	Grant, Eric Wm.....	313
Gould, Civilla.....	219	Grant, F. J.....	107
Gould, H. J.....	173	Grant, Francis R.....	150
Gould, Helen Mary.....	39	Grant, G.....	325
Gould, John B.....	72	Grant, George.....	139
Gould, Thomas Dearie.....	261	Grant, George A.....	329
Gould, William.....	131	Grant, Geo. Thos.....	313
Goulet, A. A.....	253	Grant, Henri.....	426
Goulet, Adélard.....	86	Grant, Herbert D.....	180
Goulet, Amable.....	352	Grant, James G.....	220
Goulet, Dorcino.....	385	Grant, Jean F.....	383
Goulet, G. F.....	134	Grant, Jessie Blyth.....	9
Goulet, Irénée.....	342	Grant, Jos. P.....	384
Gourdeau, Victor F.....	215	Grant, Joseph Richard.....	422
Gourley, James Seymour.....	8	Grant, J. S.....	211
Govenlock, Euphemia.....	59	Grant, Kenneth.....	203
Gow, Duncan.....	381	Grant, Walter L.....	117
Gow, Gifford Bruce Stanley.....	66	Grant, Wm.....	309
Gow, Harry Richard Searl.....	8	Grant, Wm.....	326
Gow, John Alexander.....	279	Grant, Wm. J.....	157
Gow, John Eckford.....	86	Grantham, D. C.....	330
Gow, Walter John.....	301	Grantham, James Albert.....	86
Gower, M. F.....	64	Granton, Charles.....	86
Gowling, Arthur.....	382	Grasby, E. F.....	311
Goyer, Alice.....	225	Gratton, Damase.....	235
Goyer, Joseph.....	123	Gratton, Eugene.....	119
Goyer, J. R.....	245	Gratton, Wilfrid.....	236
Goyette, Alfred J.....	123	Gravel, Célestin.....	234
Goyette, Arthur P.....	226	Gravel, Chas. E.....	226
Goyette, Hercule.....	123	Gravel, E.....	251
Goyette, Louis F.....	183	Gravel, George C.....	247
Grace, Thomas.....	309	Gravel, J. B. O.....	231
Graham, A.....	300	Gravel, Olivier.....	67
Graham, A. C. A.....	255	Gravel, Omer.....	224
Graham, Arch. Ernest Edmund.....	184	Gravel, Théotime.....	132
Graham, A. Louis.....	86	Gravel, Wilfrid.....	56
Graham, Charles Heathcote.....	423	Graveline, Albany W.....	224
Graham, Frank.....	262	Graveline, Damase Philias.....	86
Graham, George Stuart.....	262	Graveline, Honoré.....	242
Graham, Gertrude Mabel.....	411	Gravelle, C. F.....	236
Graham, H. C.....	175	Graves, Hessay W.....	171
Graham, Harry.....	439	Graves, Wm. D.....	139
Graham, Henry.....	307	Gray, Alexander.....	141
Graham, Hugh M.....	433	Gray, A. C.....	271
Graham, James Stables.....	38	Gray, Charlton.....	270
Graham, J. H.....	150	Gray, Daniel Dougald.....	380
Graham, L. D.....	295	Gray, David.....	146
Graham, L. F.....	257	Gray, D. G.....	140
Graham, Maxwell Henry.....	27	Gray, Francis Wishart.....	86
Graham, Norman D.....	133	Gray, Frederick J.....	279
Graham, Richard Moffatt.....	359	Gray, F. W.....	395
Graham, Sophy Louisa C.....	429	Gray, George W.....	107
Graham, Stanley D.....	181	Gray, Harry Hamilton Ormond.....	178
Graham, Thomas J. J.....	289	Gray, Henry Thos.....	316
Graham, T. W.....	417	Gray, Isabella R.....	43
Graham, W. H.....	271	Gray, John H.....	336
Graham, Walter L.....	381	Gray, N. J. O.....	272
Graham, Wm.....	308	Gray, Robert.....	330
Graham, William.....	264	Gray, R. G.....	395
Graham, William Johnstone.....	86	Gray, Robert Scott.....	86
Graham, Wm. Morris.....	437	Gray, Thomas.....	332
Graham, William Thomas.....	86	Gray, William Fleming.....	39
Grain, Orton L.....	438	Gray, Wm. J.....	309
Grandmaison, E.....	395	Gray, W. W.....	105
Grandville, F. J.....	298	Graydon, John Alexander.....	263
Grandy, Robert.....	86	Graydon, Robert.....	153



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Grayson, Chas. Jas.....	315	Gress, Elmer C.....	361
Graziadei, Dominick Vincent.....	385	Grey, Charles L.....	150
Graziadei, Silvio C.....	429	Grichen, Frank F.....	254
Graziadei, Joseph.....	193	Grichen, Otto.....	253
Greaves, Chas. Ernest.....	323	Griesbach, H. H.....	163
Greaves, Herbert.....	322	Grier, John Willard.....	357
Greaves, Joseph.....	22	Grierson, Frank.....	61
Greaves, Walter.....	179	Grieve, A.....	324
Grecco, John R. A.....	385	Grieve, James Nichol.....	47
Green, A. E.....	18	Griffin, Martin Joseph.....	449
Green, Alfred R.....	141	Griffin, Peter Franklin.....	86
Green, Charles James.....	373	Griffin, Watson.....	69
Green, Ernest.....	66	Griffin, William.....	133
Green, Frederick J.....	321	Griffith, Herbert.....	365
Green, J. M.....	211	Griffith, John Alfred.....	205
Green, John Stanley.....	339	Griffith, Margaret Lake.....	77
Green, John William.....	303	Griffith, T. W.....	211
Green, Samuel T.....	196	Griffith, Wm. Frederick.....	341
Green, Walter V. T.....	169	Griffith, Wm. J.....	323
Green, William.....	381	Griffith, William Linney.....	3
Green, Wm.....	276	Griffiths, Benjamin J.....	436
Green, William.....	86	Griffiths, Charles.....	49
Green, Wm. H.....	115	Griffiths, John.....	332
Greene, G.....	310	Grignon, Eugène Stanislas.....	86
Greene, Peter.....	183	Grignon, Henri.....	123
Greene, Wm. J.....	150	Grignon, Henry.....	410
Greenfield, Lillian.....	204	Grigor, Robert William.....	86
Greenfield, Robert.....	178	Grimard, Philippe.....	348
Greenhalgh, Wm.....	317	Grimason, Thomas.....	86
Greenham, C. L.....	163	Grimes, Ernest Joseph.....	193
Greenland, L. W. E.....	118	Grimm, W. C.....	109
Greenshields, Wilhelmina M.....	59	Grimsditch, Archibald.....	280
Greenway, John Wesley.....	23	Grimshaw, Geo. W.....	295
Greenway, William John.....	429	Grindlay, Thos.....	451
Greenwood, Charles Fenwick William.....	329	Grindley, Fred H.....	381
Greenwood, Geo. F.....	285	Grisdale, John Joseph.....	260
Greenwood, Harry.....	324	Grisdale, Jos. H.....	377
Greenwood, J. S.....	326	Grisson, Alice.....	256
Greenwood, S. C.....	100	Grisson, Arthur A.....	15
Greer, F. C. B.....	448	Grist, Alfred J.....	337
Greer, F. R.....	173	Grondin, Alma.....	44
Greer, James.....	150	Grondin, G. B.....	123
Greer, W. G.....	300	Grondin, Marie A. E. Y.....	196
Grégoire, Conrad.....	123	Gronow, Arthur Gordon.....	368
Grégoire, Elizabeth.....	342	Gronow, Percy John.....	366
Grégoire, J. A.....	129	Gronvold, Gustave Waldermar.....	364
Grégoire, Joseph Arthur.....	347	Grooms, Harry Elswood.....	264
Grégoire, Téléphone.....	353	Grosbois (de), Charles B.....	86
Gregory, Anna.....	352	Gros Louis, Jos. Tancrède.....	215
Gregory, Harold.....	311	Gross, Albert John.....	340
Gregory, H. R.....	146	Gross, Harrison.....	441
Gregory, Herbert W.....	323	Grossé, Arthur John.....	276
Gregory, Peter Shearson.....	419	Groulx, Albert.....	35
Gregory, Richard John.....	265	Groulx, Edmond.....	29
Gregory, Robert L.....	283	Grout, F. E. S.....	177
Gregory, William.....	70	Groves, Samuel.....	49
Greig, E. J.....	166	Guay, Lorenzo.....	225
Greig, James Templeton.....	86	Guay, L. M.....	196
Greig, W. G.....	162	Guay, Pierre E.....	129
Greig, William Gray.....	86	Gudjohnsen, Peter.....	335
Grenfell, Caroline P.....	331	Gueguen, J. Li vain.....	250
Grenier, Arthur.....	219	Guénette, Marie C. I.....	189
Grenier, David.....	217	Guérard, Albert E.....	145
Grenier, Donat.....	231	Guérard, Alex. Cléophas.....	352
Grenier, Georges.....	345	Guerin, Gaston.....	247
Grenier, Joseph Alphonse.....	183	Guérin, Louis Joseph.....	123
Grenier, Joseph Thomas C. A.....	215	Guérin, P. A.....	213
Grenier, Jules.....	217	Guernon, Ernest.....	123
Grenier, Narcisse G. J.....	344	Guest, Carman Hastings.....	58
Grenier, P. E.....	123	Guèverement, Eugène.....	241
Grenier, Séraphin.....	247	Guèvermont, L. J. H.....	100
Grenier, Wilbrod.....	217	Guibord, J. Rodolphe.....	100
Grenon, Jos. O.....	416	Guilbault, Adélard.....	123
Grenon, M.....	216	Guilbault, Armand.....	86
Grenville, R. W.....	146	Guilbault, Edmour.....	228



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Hamilton, James H.....	115	Hardisty, Rich. S.....	324
Hamilton, Jno.....	326	Hardwick, R. J.....	330
Hamilton, M.....	257	Hardy, E. M.....	63
Hamilton, Nellie.....	41	Hardy, Henry Fred.....	316
Hamilton, Robert.....	86	Hardy, Katharine.....	187
Hamilton, R. H.....	141	Hardy, Léon.....	87
Hamilton, William B.....	150	Hardy, P. S.....	123
Hamly, John S.....	318	Hardy, Wilfrid.....	221
Hamlyn, Rupert Gladstone.....	58	Hardy, William Augustus Gibbon.....	87
Hammill, Albert Harold.....	364	Hare, F. E.....	177
Hammill, Edwin Richard.....	290	Hare, John James.....	302
Hammill, Richard E.....	363	Harel, Louis J.....	123
Hammond, Grant.....	70	Harford, Herbert.....	169
Hammond, James.....	308	Hargrave, J. C.....	390
Hammond, Joseph B.....	297	Hargreaves, Harold.....	328
Hammond, Richard.....	290	Hargreaves, John H.....	260
Hammond, T. W.....	87	Harkin, James Bernard.....	27
Hampshire, Charles Clayton.....	421	Harkness, G. C.....	131
Hampson, H. A.....	118	Harkness, William Thomas.....	258
Hanbridge, Ernest F.....	267	Harlock, John S.....	333
Hanchet, Walter Felton.....	21	Harlock, Matthew Henry.....	332
Hancock, Annie King.....	21	Harlow, Charles.....	437
Hancock, Chas. H.....	269	Harmer, F. Rosewell.....	173
Hancock, Eli Howard.....	180	Harmon, Burdette William.....	410
Hancock, William.....	207	Harmon, D. Kemp.....	117
Hancox, Rich. P.....	327	Harnett, M. J.....	270
Hand, Edward James.....	273	Harnett, Wm. Charles.....	39
Hand, Fred. J.....	319	Harney, Christopher J.....	252
Hand, Kenneth.....	312	Harney, Thos.....	74
Hand, Selwyn Ewart.....	30	Harney, Wm. Thos.....	221
Handy, Robert H.....	180	Harper, Edward J.....	289
Hanes, Ellis Chesley.....	181	Harper, Edwin.....	324
Haney, John R.....	291	Harper, J. C.....	117
Haney, William Andrew.....	362	Harper, J. W.....	150
Hanham, James Henry.....	87	Harper, Samuel.....	87
Hanley, Archibald.....	87	Harper, William Edmund.....	37
Hanley, Frederick James.....	289	Harrell, William Percy.....	424
Hanley, James.....	139	Harrigan, Daniel P.....	372
Hanley, John.....	138	Harrigan, Fitzpatrick Joseph.....	56
Hanley, M. B.....	137	Harrington, H. S.....	107
Hanley, W.....	240	Harrington, J. J.....	113
Hanley, William Robert.....	178	Harrington, Michael Jos.....	193
Hanlon, Bernard John.....	258	Harrington, R. W.....	317
Hanlon, James R.....	87	Harrington, Thos. Jas.....	254
Hanlon, John.....	100	Harrington, V. J.....	113
Hanlon, Lillian Kathleen.....	192	Harris, Alf.....	333
Hanlon, Mary Anne.....	383	Harris, Alvin Edwin.....	363
Hann, George T.....	56	Harris, A. L.....	282
Hanna, L. J.....	141	Harris, Arthur.....	265
Hannah, H. E.....	155	Harris, Arthur.....	349
Hannah, William Frederick.....	275	Harris, Edwin.....	320
Hannam, Frederick George.....	370	Harris, E. P.....	272
Hannon, Henry M.....	129	Harris, George.....	357
Hanrahan, Patrick.....	154	Harris, George Edwin.....	332
Hanratty, F. J.....	249	Harris, G. H.....	270
Hanratty, Katie.....	256	Harris, George Ludlow.....	410
Hanright, E. B.....	107	Harris, Geo. M.....	390
Hansen, Deblof O.....	317	Harris, Geo. M.....	201
Hanson, D. G.....	115	Harris, Gilbert E.....	260
Hanson, James.....	283	Harris, N. R.....	160
Hanson, Joseph.....	331	Harris, Helen M.....	369
Hanson, Peter.....	117	Harris, H. S.....	206
Hanson, Uriah.....	117	Harris, Ina Adelia.....	429
Hanson, Walter John Albert.....	277	Harris, Kenneth Davies.....	33
Hanton, Meredith.....	351	Harris, N. S.....	289
Hanway, J. B.....	160	Harris, Richard W.....	358
Hanwood, Jerry.....	110	Harris, Robert Frederick.....	4
Harbinson, Geo.....	337	Harris, Rupert A.....	437
Harbour, Anna M.....	67	Harris, S. A.....	164
Harbour, Frederick B. P.....	425	Harris, Samuel T. H.....	150
Hardcastle, Harry.....	291	Harris, Sam. Thos.....	313
Hardie, Agnes Margaret.....	62	Harris, Thos. A.....	173
Hardiman, Percy Henry.....	373	Harris, Thos. W.....	438
Harding, Ernest A.....	155	Harris, Walter.....	261
Harding, Smith.....	112	Harris, William Henry.....	87



	Page.		Page.
Harrison, Edward William.....	33	Hauser, F. J.....	202
Harrison, David.....	280	Havercroft, William.....	266
Harrison, Edward.....	12	Hawes, A. P.....	390
Harrison, Francis Edgar.....	328	Hawey, Joseph Abraham.....	212
Harrison, Frederick E.....	376	Hawgood, Vict. P.....	324
Harrison, George.....	211	Hawirko, Jno.....	303
Harrison, Herbert.....	123	Hawke, H. W.....	271
Harrison, H. E.....	415	Hawke, W. L.....	390
Harrison, Isobel Rebecca.....	39	Hawken, Harold Edwin Anderson.....	398
Harrison, James Charles.....	260	Hawkes, Lionel Frederick.....	335
Harrison, James Edward.....	357	Hawkins, A. E.....	395
Harrison, John.....	157	Hawkins, Albert Edward.....	307
Harrison, Jno. Donald Stuart.....	275	Hawkins, Cameron C.....	150
Harrison, J. R. N.....	395	Hawkins, E.....	309
Harrod, Isabella Mary.....	26	Hawkins, George E.....	366
Harrow, Ernest Charles.....	301	Hawkins, Henry.....	250
Hart, Burton Felix.....	422	Hawkins, Lucy.....	451
Hart, Charles.....	222	Hawkins, Thos. T.....	199
Hart, Edward.....	373	Hawkins, W. A.....	150
Hart, John.....	262	Hawkins, Wm. Henry.....	308
Hart, L. J.....	108	Hawksley, John.....	439
Hart, Philip.....	169	Hawley, Gertrude.....	23
Hart, Sydney Newman.....	87	Hawley, H. H.....	133
Hartford, Harold H.....	323	Hawley, Olivia.....	27
Hartley, Hartley.....	40	Haworth, Thomas.....	316
Hartley, Herbert James.....	292	Haworth, Thos. Reg.....	329
Hartley, John McLean.....	353	Hawthorne, Wm. B.....	117
Hartley, Mary Florence.....	382	Hay, Anna.....	173
Hartley, Robert.....	72	Hay, G. S.....	169
Hartling, Edward Archibald.....	333	Hay, Nathaniel.....	422
Hartling, W. R.....	108	Haycock, Thomas.....	273
Hartnell, William Chas.....	335	Hayden, George.....	47
Hartney, Edward Patrick.....	444	Hayden, R. R.....	104
Hartney, Marie A.....	384	Hayden, Sydney Cuthbert.....	410
Hartwell, George Murray.....	264	Haydon, Basil Richard.....	66
Hartwell, H. L. W.....	309	Hayes, Albert O.....	53
Harty, Katherine Gertrude.....	192	Hayes, Edwin Clay.....	58
Harty, Michael James.....	87	Hayes, Eleanor Jane.....	23
Harty, William Patrick.....	428	Hayes, Fred.....	203
Harves, Joseph Howard.....	34	Hayes, George Hobart.....	178
Harvey, A. P.....	73	Hayes, Hazel Cecilia.....	429
Harvey, Charles Herbert.....	403	Hayes, Helena A.....	384
Harvey, Ernest Ritchie.....	28	Hayes, Hugh Allan.....	301
Harvey, Fred A.....	327	Hayes, James.....	374
Harvey, Henry Charles.....	303	Hayes, Jeremiah.....	251
Harvey, Jas.....	334	Hayes, Jessie Margaret.....	186
Harvey, Percy J. A.....	123	Hayes, John Dennis.....	355
Harvie, Robert.....	53	Hayes, John James.....	261
Harwood, Albertine.....	192	Hayes, Wm. J.....	309
Harwood, J.....	257	Haygarth, Jno. J.....	137
Harwood, Jos. Octave Alain.....	87	Hayhurst, Thomas H.....	87
Haskett, Elizabeth.....	39	Hayne, Thomas.....	146
Haskett, Kenneth Lorne.....	360	Haynes, A. T.....	123
Haskins, R. L.....	137	Haynes, Ernest M.....	205
Haslam, G. S.....	155	Hays, J. H.....	136
Haslam, Wm. G.....	115	Haystead, Martin.....	295
Hassard, R. H.....	321	Hayter, Benjamin.....	432
Hassard, Richard.....	260	Hayter, Frederick.....	58
Hastey, Thomas A.....	143	Hayward, Henry Edgar.....	33
Hastie, J. H.....	160	Haywood, Victor M.....	371
Hastie, J. W.....	135	Hazell, Wm.....	314
Hastings, Albert.....	147	Hazeldon, Gladys B.....	267
Hastings, H. C.....	130	Hazlett, Wm. G.....	13
Hastings, John Thomas.....	277	Heagerty, J. J.....	387
Haszard, Thomas Walter.....	339	Heakes, James Robert.....	150
Hatch, John Frederick.....	276	Healey, Jas.....	328
Hatch, Leslie.....	162	Healey, Thomas W.....	107
Hatch, Willoughby.....	196	Healey, Thomas.....	139
Hathaway, Charles Bertram.....	359	Healey, Thomas Joseph.....	87
Hatt, Charles W.....	287	Healy, Arthur Patrick.....	206
Hatt, Herbert Fenwick.....	373	Healy, F. M.....	233
Hatten, W. H. S.....	336	Healy, P. A.....	300
Hattie, D. G.....	169	Heaney, Edgerton.....	205
Haughton, J.....	67	Heaney, P.....	238
Haultain, Alexander G.....	53	Heans, Beverly Gordon.....	341

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page
Heard, Francis W.....	279	Hendrie, James Muir.....	322
Hearn, Edwin Geo.....	318	Henley, W. C.....	176
Hearnden, George.....	30	Heney, W. J.....	173
Hearnden, James Rayside.....	38	Hennessey, George Francis.....	419
Hearne, Henry.....	123	Hennessey, Alexander.....	335
Hearty, William.....	193	Hennessey, John.....	123
Heary, John W.....	153	Hennessey, John J.....	110
Heaslip, Thomas Samuel.....	20	Hennessey, Leonard.....	348
Heath, Charles Martin.....	363	Henry, Frederick.....	357
Heath, Herbert William.....	8	Henry, John Irvine.....	357
Heath, Maud Paris.....	9	Henry, Robert Alexander C.....	427
Heath, Walter A.....	180	Henry, R. L.....	154
Heaton, Harry R.....	327	Henry, W. J.....	173
Heavers, Thomas.....	123	Henshaw, Cecil G.....	161
Hébert, Albéric.....	240	Henshaw, Geo. H.....	130
Hébert, Alex.....	226	Herbert, Bernadette.....	29
Hébert, Bernadette.....	365	Herbert, Berthe.....	424
Hébert, Frederick.....	259	Herbert, Edward.....	284
Hébert, James Joseph.....	299	Herbert, Robert John.....	373
Hébert, John.....	5	Herbert, William Henry.....	33
Hébert, Jos.....	219	Herbold, Albert.....	141
Hébert, Joseph Alfred Ernest.....	193	Herchmer, Frederick Kerby.....	46
Hébert, Joseph Alph. Pacifique.....	87	Herelle, Daniel.....	348
Hébert, Joseph F.....	349	Herley, Agna G.....	256
Hébert, J. M.....	131	Hern, J. H.....	141
Hébert, J. R.....	225	Héron, Janet.....	59
Hébert, Jules.....	345	Héroux, Blaise.....	123
Hébert, L. Denis.....	436	Héroux, Joseph.....	347
Hébert, Louis Doland.....	190	Héroux, Joseph Aimé.....	194
Hébert, Maria.....	63	Herring, George.....	179
Hébert, Omer.....	237	Herring, Samuel.....	54
Hébert, R.....	238	Herrod, Reuben.....	366
Hechler, Bernard A.....	207	Herst, Norman Lewis.....	276
Heenan, W. C.....	107	Herst, Robert Cecil.....	264
Heffering, Albert R.....	266	Hertzog, William.....	57
Heffering, John J.....	150	Hervey, Muriel G.....	335
Hefferman, Agnes.....	136	Hessey, W. V.....	164
Hefferman, Patrick W.....	107	Hesson, Charles Ashton.....	87
Hefferman, Thomas.....	115	Hester, Wm. Geo.....	281
Heidmann, Gustave.....	399	Hetherington, G. G.....	116
Heintz, Robert M.....	98	Hetherington, Jason E.....	349
Heise, William.....	283	Hetherington, J. H.....	323
Heisler, Charles W.....	316	Hetherton, David C.....	333
Heisler, H. S.....	107	Hétu, Alfred.....	123
Heisler, John Arthur.....	422	Hétu, James Albert.....	347
Helliwell, Horatio Nelson.....	87	Hewitt, Chas. Gordon.....	378
Helmer, Dora.....	423	Hewitt, David Alexander.....	419
Helmer, John Dickie.....	33	Hewitt, Francis Wm.....	9
Helmer, R. H.....	387	Hewitt, Jas.....	162
Heming, Albert Edward.....	179	Hewitt, S. S.....	169
Hemlow, William.....	105	Hewson, J. H.....	137
Hemphill, Wm. J.....	281	Heynemand, Arthias.....	247
Hempstock, Robert.....	290	Heys, Walter.....	303
Hennings, O. J.....	270	Heywood, Harry.....	374
Hénault, Honoré.....	250	Hibbard, John Rupert.....	189
Hénault, Josaphat.....	235	Hickey, Chas. H.....	271
Henderson, Anna Minerva.....	26	Hickey, George William.....	352
Henderson, Arch.....	312	Hickey, Margaret.....	29
Henderson, D.....	390	Hickey, Mary Catherine.....	22
Henderson, Frank Dillon.....	32	Hickey, William.....	123
Henderson, Geo. Currie.....	165	Hickie, Browning Renwick.....	362
Henderson, H. A.....	132	Hickinbotham, Geo. F.....	298
Henderson, Isabelle Louise.....	382	Hicks, A.....	333
Henderson, James.....	303	Hicks, Amos.....	202
Henderson, Jas. Clements.....	196	Hicks, Anna Matilda.....	182
Henderson, John.....	282	Hicks, J. F.....	413
Henderson, John.....	400	Hicks, John Henry.....	150
Henderson, J. S.....	110	Hicks, William Henry.....	87
Henderson, R.....	305	Hickson, H. J.....	68
Henderson, Thos.....	286	Hickson, J. G.....	100
Henderson, W. A.....	395	Hickson, Mary Ida.....	9
Henderson, William J.....	137	Higgerty, Henry James.....	42
Henderson, William Morgan.....	368	Higgerty, James Matthew.....	252
Henderson, Victor Canham.....	30	Higgerty, John Joseph.....	41
Hendrie, Alexander.....	371	Higgerty, Thos. Francis.....	183

	Page.		Page.
Higgins, Chas. Herb.....	378	Hoare, O. E.....	257
Higgins, Frank L.....	316	Hoare, William Reid.....	339
Higgins, Herbert Arthur.....	341	Hobart, Matthew Thornton.....	181
Higgins, Vincent J.....	150	Hobart, Sidney W.....	433
Higginson, G. W.....	390	Hobbs, A.....	390
Higman, Ormond.....	77	Hobbs, Henry.....	326
Higman, Ormond, Jr.....	87	Hobbs, J. A.....	156
Hill, Arthur M.....	2	Hobbs, Lionel.....	270
Hill, Benjamin.....	156	Hobbs, Robert.....	283
Hill, C. B.....	176	Hobday, Leonard Stanley.....	303
Hill, Charles Walter.....	27	Hobrough, Louis Edward.....	276
Hill, Donald Ernest.....	30	Hockey, Frederick A.....	371
Hill, George.....	73	Hockin, Robert.....	414
Hill, George Albert Lloyd.....	186	Hockridge, C. C.....	334
Hill, Grant.....	423	Hodd, Frank.....	288
Hill, Harry.....	28	Hodder, John F. N.....	145
Hill, Hazel Osgood.....	383	Hoddonott, Herbert Hyland.....	279
Hill, Henry Beeson.....	21	Hodgens, W. T.....	139
Hill, James.....	123	Hodgins, Adam H.....	297
Hill, James.....	53	Hodgins, Gerald Cyrus.....	87
Hill, John Chas.....	288	Hodgins, H. W.....	145
Hill, John F.....	154	Hodgins, J. A.....	395
Hill, Malcolm G.....	154	Hodgins, James Wilson.....	361
Hill, Maud.....	255	Hodgins, Mary.....	265
Hill, Roland Clark.....	319	Hodgins, Thomas Walker.....	44
Hill, Sherwood Norman.....	32	Hodgins, W. J.....	201
Hill, Wm. A.....	157	Hodgkinson, Chas. Augustine.....	264
Hill, Wm. A.....	267	Hodgson, H.....	395
Hill, William Bruce A.....	428	Hodgson, John.....	156
Hilliard, Lillian.....	28	Hodson, E. S.....	161
Hilliard, W. A. D.....	390	Hoey, James.....	100
Hillier, Edwin Thos.....	275	Hogan, Douglas Lawrence.....	30
Hillis, Joseph.....	87	Hogan, James.....	87
Hillock, Patrick Joseph.....	274	Hogarth, Jabez Daniel.....	155
Hillock, Thomas.....	262	Hogg, Jno.....	330
Hillocks, Eirene.....	203	Hogg, Millicent.....	369
Hills, John E.....	107	Hogg, R. R.....	310
Hills, P. A.....	107	Hoggins, E. M.....	100
Hills, William John.....	306	Hohenadel, L.....	293
Hillyard, Jessie Francis Mary.....	39	Holcomb, Minnie B.....	55
Hillyard, Robert William.....	38	Holdbrook, Benjamin T.....	123
Hilton, Chas. Thos.....	169	Holdbrook, H. J.....	123
Hilton, George.....	377	Holden, Artemus A. L.....	347
Hilton, Thomas.....	279	Holden, Herbert.....	318
Hilyer, C. H.....	281	Holden, J. E.....	330
Himmen, Jacob J.....	288	Holden, Jno.....	337
Hinchey, Edward Henry.....	87	Holden, Morgan Edgar.....	339
Hinchey, W. R.....	259	Holder, G.....	448
Hindle, William.....	368	Holdridge, Frank.....	336
Hinds, Arthur H.....	440	Hole, A. E.....	156
Hinds, M. Annie.....	183	Hole, Percy H.....	334
Hinds, Walter.....	307	Holland, A. E.....	71
Hine, George.....	284	Holland, Jno.....	333
Hine, Jos. R.....	334	Holland, Leonard.....	331
Heney, Ernest Mozart.....	410	Holland, L. T.....	107
Hinkins, Chas. H.....	336	Holland, W. J.....	259
Hinnegan, William.....	153	Holland, W. J.....	204
Hire, Charles William.....	206	Hollett, Thos. C.....	317
Hirst, Francis B.....	326	Hollins, John Moore.....	335
Hiscock, Edgar Cook.....	258	Hollinshead, J. T.....	72
Hiscott, James Oscar.....	87	Hollister, Arthur.....	185
Hiscott, William Chas.....	295	Hollister, Charles Joseph.....	359
Hiseler, Edward J.....	107	Holloway, W. J.....	305
Hiseler, George Wilfrid.....	206	Holmden, Hensley R.....	14
Hiseler, Stanley Percy.....	339	Holmden Stuart Murray.....	405
Hislop, Chas. Anderson.....	365	Holmes, Albert.....	357
Hislop, Rowley Jas.....	295	Holmes, A. F.....	168
Hislop, W. F.....	337	Holmes, C. Geo.....	313
Hitchcock, Francis William.....	374	Holmes, Emma Beatrice.....	43
Hitchen, James Edgar.....	307	Holmes, Frederick.....	318
Hitchings, Henry Stephen.....	117	Holmes, Frederick William.....	38
Hitchins, G. Fred.....	313	Holmes, Henry Fred.....	401
Hives, Christopher Arnold.....	363	Holmes, George.....	243
Hives, Wilfrid Ernest.....	318	Holmes, George D.....	299
Hoar, Edith May.....	21	Holmes, J. E. C.....	173



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.
Holmes, L. W.....	173
Holmes, Robert.....	150
Holmes, W. H.....	157
Holmes, Wm. M.....	315
Holroyd, A. W.....	416
Holt, Wm.....	283
Holtz, Albert Harry.....	29
Holtzman, Earl W.....	369
Homier, Joseph Albert.....	123
Honeycombe, J. A.....	137
Honsigner, Charles.....	287
Hood, Henry.....	87
Hood, James Graham.....	363
Hood, Robert S. M.....	181
Hood, Thomas Andrew.....	143
Hood, Vera E.....	433
Hood, William Francis.....	40
Hoogstraten, J.....	157
Hoop, Frederick.....	307
Hoop, William Henry.....	307
Hooper, Harold Poole.....	307
Hooper, Henry.....	434
Hooper, Herbert E.....	364
Hooper, Ronald H.....	428
Hoople, D. M.....	257
Hoople, Minerva K.....	68
Hope, Francis William.....	339
Hope, George F.....	107
Hope, Henry Edward.....	206
Hope, John.....	119
Hopkins, F. H.....	281
Hopkins, James T.....	300
Hopkins, Jno.....	313
Hopkins, Ralph Freeman.....	195
Hopkins, R. N.....	169
Hopkinson, James.....	305
Hopkirk, Jessie Farquharson.....	39
Hopper, Alfred Edward.....	406
Hooper, J. D.....	111
Hopwood, Jno.....	334
Horan, Gertrude Anna.....	192
Horn, D. G.....	163
Hornby, Jas.....	311
Horncastle, F. S.....	211
Horne, Benjamin J.....	299
Horne, B. K.....	161
Horne, H. M.....	208
Horne, Harry Reuben.....	266
Horne, John Varnald.....	150
Horne, Samuel Edward.....	275
Horne, Wm. E.....	139
Horne, W. M.....	118
Hornell, David.....	273
Horner, A. J.....	169
Horner, Ernest W.....	297
Horner, H. J.....	169
Horner, James Emerson.....	351
Horner, Wm.....	157
Hornibrook, J. S.....	161
Hornibrook, Richard C.....	201
Hornidge, Richard.....	186
Hornidge, W. J.....	254
Hornsby, W. R.....	171
Horsley, Merle Beatrice.....	186
Horsnell, Edward.....	74
Horton, Albert.....	441
Horton, Alex.....	105
Horton, A. E.....	443
Horton, Albert Henry.....	355
Horton, J. E.....	173
Horton, Nicholas Powell.....	144
Horton, William H.....	263
Horwood, Edgar Lewis.....	418
Hoshal, A. J.....	138
Hosie, David.....	297

	Page.
Hoskin, J. L. W.....	169
Hotchin, Ernest.....	309
Hotte, Armand.....	241
Houde, Catherine D.....	423
Houde, C. H.....	246
Houde, Frederick Henry.....	399
Houde, Gerald.....	363
Houde, J.....	241
Houde, Joseph A. D.....	87
Hough, John.....	123
Houghan, M. C.....	285
Houle, A.....	237
Houle, E.....	238
Houlihan, P. J.....	107
House, Clifford A.....	365
House, Thos. Harry Cecil S.....	411
House, William Henry.....	141
Houston, Alice S.....	180
Houston, Charlotte H.....	185
Houston, E. H.....	310
Howard, A. T.....	153
Howard, A. T.....	123
Howard, Donald Macdonald.....	57
Howard, Gunlangen.....	157
Howard, Harkcourt A.....	103
Howard, John C.....	15
Howard, John Patrick.....	181
Howard, John Reid.....	263
Howard, Lizzie L.....	196
Howard, L. W.....	199
Howard, Theodore Arnold.....	184
Howard, Walter T.....	268
Howard, Wm.....	395
Howarth, John.....	317
Howe, Alfred W.....	147
Howe, Clarence D.....	70
Howe, David Henry.....	262
Howe, Frank Ernest.....	87
Howe, George.....	431
Howe, Hazel Eliza.....	9
Howe, Marion Lawrence.....	191
Howe, R.....	63
Howe, Thos. S.....	444
Howel, Robert G.....	171
Howell, J. A.....	415
Howell, John A.....	402
Howell, Thomas.....	87
Howell, Thomas.....	167
Howell, Vincent.....	161
Howes, H. W.....	281
Howey, Edgar William.....	292
Howie, James.....	33
Howie, Wm.....	281
Howland, P. D.....	314
Howson, George Henry.....	87
Hoyt, A. L.....	175
Hoyt, Geo. S.....	437
Hozack, Robt. James.....	358
Huard, Hector.....	231
Huard, Joseph Antonio.....	343
Hubbard, Arthur.....	161
Hubbard, Harry.....	316
Hubbard, Leonard R.....	270
Hubbard, Thos.....	244
Hubbard, T. C.....	171
Hubbard, W. W.....	387
Hubbell, Annie Henrietta.....	383
Hubbell, Ernest Wilson.....	31
Hubbs, A. H.....	395
Huber, William.....	421
Hubert, Charlotte.....	232
Hubley, Adolphus Sherman.....	338
Hubley, Caleb F.....	107
Hubley, Howard Hy.....	87
Hudon, A. Marie.....	14

	Page.		Page.
Hudon, Emile.....	184	Hunter, James Blake.....	413
Hudon, Emma L.....	192	Hunter, J. H.....	203
Hudon, G.....	239	Hunter, John.....	304
Hudon, J. Lucien.....	333	Hunter, Joseph Cook.....	73
Hudon, Laetitia.....	346	Hunter, Nettie.....	9
Hudon, Marie Léo Edmond.....	87	Hunter, Olive.....	185
Hudon, Philippe Eugène.....	87	Hunter, Sara.....	333
Hudon, Wilfrid.....	222	Hunter, Thos.....	281
Hudon, Yvonne.....	190	Hunter, William Edgar.....	41
Hudson, A. J.....	335	Hunter, Wm. George.....	301
Hudson, David.....	144	Hunter, Williston, Meredith.....	87
Hudson, Harold.....	366	Hunting, Myron Lloyd.....	131
Hudson, Isabel.....	24	Hunting, N. A.....	218
Hudson, Joseph G. S.....	50	Huntley, Earle.....	163
Huestis, G. J.....	176	Huot, J. A. Z.....	216
Huet, Domina.....	123	Huot, J. C.....	216
Huff, Clarence S.....	327	Huot, Joseph Edgar.....	422
Hugg, Claire.....	447	Hupp, F. A.....	253
Huggan, Wm. Thomas.....	430	Hurdman, Edna C.....	334
Huggard, John.....	261	Hurdman, Wm. Geo.....	7
Huggett, Alfred Percy.....	87	Hurford, William Henry.....	358
Huggins, John Alfred.....	21	Hurlburt, J. H.....	160
Huggins, Wm. Hugh.....	6	Hurley, Francis.....	151
Hughes, Bernard Benedict.....	354	Hurley, John Maurice.....	276
Hughes, Chas. E.....	433	Hurley, Robert.....	431
Hughes, Eric C.....	325	Hurlston, F.....	71
Hughes, F.....	445	Hurst, Alfred H.....	263
Hughes, G. B.....	202	Hurst, E. M.....	105
Hughes, G. E.....	317	Hurst, H. A.....	326
Hughes, G. H.....	123	Hurst, Levi Brown.....	87
Hughes, H. J.....	156	Hurteau, Armand.....	227
Hughes, Henry J.....	267	Hurteau, D. F.....	197
Hughes, Hugh Wm.....	304	Hurteau, Hilaire.....	246
Hughes, Jas. G.....	314	Hurteau, Joseph A.....	123
Hughes, John Joseph.....	39	Hurteau, Oscar.....	247
Hughes, John M.....	205	Hurtubise, Albert.....	249
Hughes, John W.....	131	Hurtibise, Jos. A.....	334
Hughes, Joseph J.....	157	Hurtubise, J. E.....	221
Hughes, Mark Hillard.....	400	Hurtubise, Joseph R.....	233
Hughes, Michael.....	87	Husereau, Alfred.....	229
Hughes, Peter Ambrose.....	76	Huston, O. A.....	157
Hughes, T. B.....	305	Hutchingame, Eliz. T.....	9
Hughes, Thérèse.....	223	Hutchingame, John James.....	335
Hughes, Wm. A.....	151	Hutchins, Roland F.....	123
Hughes, W. St. P.....	5	Hutchinson, D. A.....	107
Hughson, William George.....	33	Hutchinson, Daniel Leavitt.....	405
Hugo, Honoré.....	218	Hutchinson, Geo.....	331
Hull, Claude William.....	28	Hutchison, Fred W.....	111
Hull, James Henry.....	359	Hutchison, Geo.....	330
Humber, Harold.....	335	Hutchison, George Norman.....	418
Humby, Frederick.....	57	Hutchison, Henry Harris.....	302
Hume, Herbert Ellsworth.....	23	Hutchinson, Michael Walrond.....	422
Humphrey, Benjamin H.....	339	Hutchison, William.....	337
Humphrey, Wyndham.....	340	Hutchison, Wm. J. G.....	297
Humphreys, Henry William Roy.....	41	Hutton, Gladstone H.....	337
Humphreys, K.....	205	Hutton, John Bower.....	30
Humphreys, William George.....	11	Hutton, Wellman S.....	54
Humphries, D. C.....	278	Hutton, William.....	289
Humphries, George W.....	274	Hutton, Wm. Alfred.....	134
Humphries, Thomas.....	203	Hutton, William Howard.....	21
Hungerford, Orpen More.....	331	Hutton, William P.....	239
Hunt, Albert.....	363	Hutty, G. P.....	151
Hunt, A. C.....	395	Hutty, Joseph.....	239
Hunt, Austin.....	119	Hutty, Robt. Howland Gray.....	261
Hunt, Geo.....	316	Huxtable, A. S.....	171
Hunt, Stanley J.....	382	Hyatt, Frederick F.....	262
Hunt, Tom.....	315	Hyatt, E. B.....	161
Hunter, A.....	257	Hyds, E. H. T.....	167
Hunter, Andrew.....	331	Hyland, Arthur Leo.....	203
Hunter, Charles Hill.....	413	Hyndman, Daniel Eager.....	43
Hunter, David Henry.....	420	Hyndman, George W.....	61
Hunter, Escott G.....	273	Hynds, Richard W.....	262
Hunter, F. E.....	270	Hynes, Michael Edward.....	261
Hunter, G. E. M.....	176	Hynes, William Albert.....	261
Hunter, J. F.....	164		

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
<b>I</b>			
Ibbotson, Benjamin.....	123	Jackson, Gordon Robert.....	357
Ibbotson, Florence G.....	268	Jackson, Harry B.....	135
Ide, Wm.....	378	Jackson, Horace William.....	349
Iler, Burritt.....	87	Jackson, J. C. S.....	167
Immel, J. C.....	287	Jackson, Jno. H.....	315
Ince, Robert.....	100	Jackson, Leon F.....	98
Ince, Robert Allison.....	41	Jackson, R. F.....	395
Ineson, Fred F.....	277	Jackson, R. S.....	162
Ingall, Elfric D.....	52	Jackson, Samuel Jacob.....	437
Ingersol, Clarissa Lillian.....	26	Jackson, Sidney.....	365
Ingham, Herbert.....	311	Jackson, Thos.....	315
Inglis, Edna Louise.....	59	Jackson, Walter Erastus.....	405
Inglis, John McDougall.....	259	Jackson, Wm.....	309
Inglis, Vera Beryl.....	429	Jackson, Wm.....	300
Ingraham, E. R.....	210	Jackson, Wm.....	146
Ingram, Charles.....	151	Jackson, Winifred L.....	39
Ingram, W. C.....	173	Jackson, W. S.....	402
Inkster, Frederick Benjamin.....	35	Jacob, Frederick Drummond.....	27
Innes, Chas. Albert.....	207	Jacob, F. H.....	156
Ion, Frank E.....	292	Jacobs, H. R.....	315
Ireland, C. B.....	198	Jacobs, Louis.....	100
Ireland, Karl Duncan.....	364	Jacobs, Sidney Howard.....	355
Irish, Alina Hilda.....	20	Jacobson, Jens J.....	157
Irlam, Chas. John.....	302	Jacombe, Frederick William Hudson.....	39
Irie, Thos. Albert William.....	302	Jacques, Alfred.....	197
Ironmonger, Alfred.....	263	Jacques, C. A.....	324
Irons, James Allison.....	363	Jacques, Edgar.....	198
Irons, Thomas Edward.....	72	Jacques, Frank.....	163
Ironside, Edwin Gardner.....	369	Jacques, Frederick C.....	103
Ironside, Ernest O.....	308	Jacques, Henry Wrathman.....	298
Ironside, E. S.....	172	Jacques, J. F. A.....	238
Ironside, Gordon Lyle.....	370	Jacques, John.....	323
Irvin, G. A.....	259	Jacques, Joseph.....	230
Irvine, D. A.....	395	Jacques, Victor G.....	238
Irvine, S. J.....	253	Jacques, W. A.....	176
Irvine, Wellington.....	141	Jaffray, Arthur Hall.....	265
Irvine, William.....	224	Jaffray, Edward L.....	73
Irving, Henry W.....	203	Jagger, T. H.....	390
Irving, J. T.....	273	Jakeman, W.....	390
Irving, Kenneth Henderson.....	180	Jalbert, Joseph Anselme.....	348
Irving, William B.....	151	Jallow, Clarence A.....	279
Irwin, Archie.....	153	James, A. E.....	390
Irwin, C. R.....	272	James, Arthur C.....	201
Irwin, G. C.....	324	James, Arthur Palmer.....	279
Irwin, J. W.....	271	James, Carmel H.....	189
Irwin, Margaret.....	68	James, Mrs. F. C.....	20
Irwin, Robt. C.....	123	James, Fred Stanley.....	58
Irwin, Samuel W.....	429	James, George E.....	329
Irwin, W. J.....	163	James, J. S.....	300
Irwin, William John.....	358	James, Simon H.....	288
Isaac, John Stanley.....	295	James, Thomas Cuthbert.....	87
Isaacson, Herbert Noel.....	123	James, W. H.....	395
Isbister, Malcolm.....	316	James, W. H.....	333
Isbister, William Roy.....	265	Jamieson, Joseph Rodger.....	307
Iveson, Wm. Henry.....	181	Jamieson, Elliott M.....	307
Ivey, William John.....	87	Jamieson, R. E.....	143
Ivory, Thos. George.....	307	Jamieson, Robert C.....	87
		Jamieson, Samuel Jos.....	264
		Jammes, Wm. Jas. Francis.....	180
<b>J</b>			
Jack, R. C.....	282	Janes, Henry.....	435
Jack, Samuel Rutherford.....	340	Janes, John.....	208
Jackman, Josiah.....	151	Janes, Lila E.....	49
Jackson, Albert Calvin W.....	273	Janson, Jas. T.....	381
Jackson, Albert W.....	154	Jaques, Watson Charles.....	37
Jackson, Edgar Wallace.....	368	Jardine, Andrew.....	304
Jackson, Edith Lillian.....	192	Jardine, Geo. V.....	322
Jackson, Emeline Sarah.....	185	Jardine, J. R.....	169
Jackson, Ernest Paul.....	339	Jarrett, Frederick Arthur.....	371
Jackson, F. E.....	109	Jarrett, Fred David.....	332
Jackson, Fred J.....	314	Jarrett, G. J. G.....	160
Jackson, George.....	116	Jarrott, Thomas.....	160
		Jarry, Joseph.....	347
		Jarvis, Arthur Leonard Fitzgerald.....	377
		Jarvis, C. D.....	166
		Jarvis, Charles Edgar.....	277



	Page.		Page.
Jarvis, Ernest Frederick.....	7	Johnson, Erma Rhoda.....	411
Jarvis, Eve Lois.....	429	Johnson, Fred A.....	211
Jarvis, Frederick G. W.....	180	Johnson, George.....	166
Jarvis, Fred W.....	166	Johnson, George.....	1
Jean, Emile.....	433	Johnson, G. Fryggoi.....	306
Jeannotte, Adéland.....	234	Johnson, Gertrude.....	190
Jeannotte, A. G.....	123	Johnson, Helen Phila.....	20
Jeckell, George Allen.....	48	Johnston, James L.....	25
Jeeves, Chas.....	271	Johnson, John A.....	437
Jeeves, Fred E. H.....	337	Johnson, J. C.....	154
Jeeves, Ray Ewart.....	286	Johnson, John Edgar.....	369
Jefferis, W. Jas.....	321	Johnson, John James.....	88
Jeffers, Bertha.....	23	Johnson, John Zealand.....	374
Jeffers, Robert James.....	280	Johnson, Joseph.....	358
Jeffery, James Edwin.....	261	Johnson, Michael.....	223
Jeffery, Wm. Henry.....	183	Johnson, Peter C.....	402
Jeffrey, Andrew John.....	88	Johnson, Peter S.....	133
Jeffrey, Grace Helen.....	34	Johnson, P. W.....	100
Jeffrey, Helen.....	205	Johnson, R. E.....	324
Jenkins, Frank Maurice S.....	181	Johnson, Thos.....	325
Jenkins, Gladys M.....	203	Johnson, Winfred E.....	167
Jenkins, Herbert C. M.....	362	Johnston, A. A.....	163
Jenkins, John.....	116	Johnston, Alexander.....	398
Jenkins, Josephine Miriam.....	67	Johnston, Ada Jeannette.....	40
Jenkins, Samuel Judson.....	61	Johnston, Alex. D.....	332
Jenkins, Thomas.....	209	Johnston, Annie Mabel.....	38
Jenner, Leonard J.....	319	Johnston, Arthur Clement.....	64
Jennings, Frank Percy.....	399	Johnston, Chas.....	167
Jennings, George L.....	57	Johnston, C. H.....	395
Jennings, James.....	268	Johnston, C. H.....	304
Jepson, Norman F.....	275	Johnston, Charles Wesley.....	88
Jermyn, G. S.....	390	Johnston, Colin S.....	180
Jermyn, G. S.....	166	Johnston, Delbert Roscoe.....	280
Jérome, M. A. Patricia.....	13	Johnston, Edward James.....	361
Jervis, Jas. G.....	395	Johnston, Edward James Avery.....	88
Jessome, Chas. J.....	110	Johnston, Edward S.....	58
Jessop, Walter George.....	354	Johnston, F. A.....	285
Jessup, Alma.....	9	Johnston, George.....	321
Jessup, James A.....	18	Johnston, George Arthur.....	30
Jetley, Hugh Esmond.....	363	Johnston, Henry James.....	88
Jetté, Gustave.....	243	Johnston, H. W.....	162
Jewell, Thomas Charles.....	357	Johnston, Iva M.....	384
Jewett, Thomas John.....	73	Johnston, James.....	419
Jinks, W. J.....	316	Johnston, James.....	302
Joanes, Arthur.....	53	Johnston, James E.....	300
Jobb, R. E. V.....	173	Johnston, James H.....	356
Jobert, Agnes A.....	191	Johnston, J. H.....	320
Jobidon, Jos. A.....	215	Johnston, J. H.....	98
Jobin, André.....	230	Johnston, John Henry.....	353
Jobin, Arthur.....	243	Johnston, J. R.....	309
Jobin, Arthur.....	342	Johnston, John Thomas.....	47
Jobin, Eugene.....	215	Johnston, Joseph Victor.....	307
Jobin, Joseph.....	5	Johnston, L.....	201
Jobin, P. A.....	217	Johnston, Laura Ethel.....	199
Jobin, Paul François Joseph Marie.....	410	Johnston, N. D.....	69
Jodoin, Raymond.....	35	Johnston, Norma F.....	451
Johannes, C. J.....	395	Johnston, Richard.....	139
Johns, Archie Morse.....	370	Johnston, Robert A. A.....	52
Johns, Edward.....	275	Johnston, Robert Allan.....	352
Johns, S. C.....	169	Johnston, Robert Wm. S.....	359
Johnson, Alfred D. E.....	304	Johnston, Sutherland.....	146
Johnson, Annie Edith.....	423	Johnston, Vera Waters.....	411
Johnson, Arthur B.....	103	Johnston, William A.....	52
Johnson, Arthur F.....	189	Johnston, W. H.....	270
Johnson, Basil E.....	114	Johnston, W. J.....	240
Johnson, Charles Oscar.....	353	Johnston, William James.....	38
Johnson, Claude E.....	194	Johnstone, C. W.....	71
Johnson, Claude E.....	54	Johnstone, George.....	166
Johnson, C. B.....	69	Johnstone, Gordon Simpson.....	183
Johnson, D. F.....	153	Johnstone, Henry David.....	360
Johnson, Donald.....	377	Johnstone, Henry W.....	220
Johnson, Duncan William.....	27	Johnstone, John.....	420
Johnson, Edward Valentine.....	427	Johnstone, Stanley George.....	88
Johnson, Emerson N.....	293	Johnstone, Washington Jos.....	177

Page.	Page.
ohnstone, M. N. ....	390
oinette, Eli. ....	326
olicoeur, Joseph Moise. ....	215
olicoeur, Philippe. ....	246
olliffe, Edythe Miriam. ....	44
olliffe, Francis Everett. ....	180
oly, Joseph. ....	241
oly, O. ....	239
oncas, I. ....	226
ones, Albert Edward. ....	354
ones, Allan O. ....	276
ones, Andrew. ....	88
ones, Arthur Sydney. ....	431
ones, A. V. ....	272
ones, Benjamin. ....	376
ones, C. E. ....	169
ones, Cecil Bruce. ....	339
ones, Charles Edward Kingdom. ....	41
ones, Charles F. ....	267
ones, Charles H. ....	440
ones, Cyril H. ....	337
ones, Edward. ....	311
ones, Edward McKenzie. ....	350
ones, F. C. ....	395
ones, Francis. ....	411
ones, Garnet A. ....	267
ones, George. ....	395
ones, George Edward. ....	29
ones, George F. ....	135
ones, Geo. G. ....	100
ones, George Samuel. ....	33
ones, Gertrude R. ....	384
ones, Harold William. ....	410
ones, Harry. ....	321
ones, Harry. ....	284
ones, Helen M. ....	186
ones, Henry E. ....	297
ones, Hugh. ....	254
ones, J. E. ....	123
ones, J. J. ....	222
ones, John A. ....	134
ones, Jno. E. ....	327
ones, J. P. ....	69
ones, John W. ....	328
ones, Joseph. ....	438
ones, Joseph Henry. ....	183
ones, Joseph John. ....	252
ones, Law. ....	324
ones, Louis Kossuth. ....	427
ones, Oneita A. L. ....	191
ones, R. J. ....	160
ones, Richard. ....	88
ones, Robert. ....	171
ones, Sadie A. ....	385
ones, Samuel L. ....	398
ones, Solomon Owen. ....	351
ones, Thomas. ....	312
ones, Thomas Franklin. ....	341
ones, Thomas John. ....	364
ones, Thomas Michael. ....	123
ones, T. R. ....	271
ones, Walter. ....	312
ones, Walter Clark. ....	104
ones, Wilfrid D. ....	296
ones, Wm. ....	279
ones, W. A. ....	291
ones, W. A. ....	173
ones, Wm. Emerson Clarke. ....	346
ones, William Wilson. ....	357
ordan, Geo. E. ....	300
ordan, Otto E. ....	252
ordan, Walter. ....	157
ordan, William John. ....	355
oseph, Eli. ....	123
Joslin, Almond. ....	139
Joslin, Leonard E. ....	269
Jost, Alfred S. ....	53
Jost, Edward Burton. ....	427
Joubert, Mathieu. ....	243
Joubert, Parfait Elphège Charles. ....	88
Joughin, Wm. J. C. ....	88
Journeaux, Fred M. ....	142
Jowett, Harry. ....	73
Jowett, John W. ....	438
Joyce, F. J. ....	209
Joyce, Mary Josephine. ....	185
Joyce, Matthew. ....	368
Joyce, Michael. ....	1
Joyce, Phyllis K. ....	451
Judd, Charles. ....	287
Judges, Walter Edward. ....	279
Judge, W. D. ....	284
Jukes, Thirza Ethel. ....	27
Julien, Frank J. ....	129
Julien, T. ....	219
Juneau, A. ....	231
Juneau, Eugene. ....	51
Juneau, Joseph. ....	235
Jung, Sam. ....	391
Junget, Christen. ....	57
Just, C. F. ....	69
Justason, Harold Ellis. ....	356
<b>K</b>	
Kahala, John James. ....	346
Kahan, Louis. ....	301
Kaine, Bernard Joshua. ....	402
Kains, Zoe Chetwood. ....	62
Kaiser, Brock Rankin. ....	9
Kaiser, Cecil Inson. ....	265
Kaiser, Gordon S. ....	267
Kallio, Jno. ....	301
Kane, C. J. ....	107
Kane, James. ....	277
Kane, James. ....	123
Kane, James Felix. ....	258
Kane, Jno. Jas. ....	367
Kane, John Alexander. ....	341
Kane, Leo A. ....	100
Kane, Michael. ....	348
Kanouse, L. A. ....	163
Karr, Christine Elizabeth. ....	411
Kathrens, Herbert A. ....	371
Kaufman, Alfred Geo. ....	294
Kavanagh, Arthur J. ....	119
Kavanagh, Chas. E. ....	362
Kavanagh, J. Joseph. ....	123
Kavanagh, John P. ....	123
Kavanagh, Mary Beatrice. ....	423
Kavanagh, Patrick John. ....	252
Kavanagh, Thos. W. ....	252
Kealy, Mary Theresa. ....	23
Keane, Patrick. ....	123
Keans, G. L. ....	108
Kearney, Daniel James. ....	88
Kearney, James Alphonsus. ....	352
Kearns, Chas. Henry. ....	264
Kearns, Farrell Andrew. ....	282
Kearns, Joseph. ....	183
Kearns, William. ....	58
Keating, Charles J. ....	2
Keating, C. H. ....	107
Keating, John Patrick. ....	338
Keating, Michael John. ....	105
Keating, Nellie A. ....	423
Kee, John Carson. ....	340

	Page.		Page.
Keeble, E. J.....	73	Kennedy, Mary Alison.....	27
Keele, Joseph.....	49	Kennedy, Moss H.....	202
Keeler, Robert M.....	145	Kennedy, Patrick M.....	151
Keeley, David Herbert.....	418	Kennedy, Robt. Duncan.....	107
Keeley, Robert.....	421	Kennedy, R. F.....	107
Keeling, S. R.....	163	Kennedy, R. I.....	305
Keenan, James.....	288	Keney, C. G.....	160
Kehoe, Gertrude.....	67	Kenney, C. R.....	173
Kehoe, M. Frank.....	143	Kenney, J. F.....	14
Kehoe, Peter.....	182	Kennier, Wm. Jno.....	326
Keigan, Daniel.....	106	Kenny, A. O.....	173
Keightley, Thomas.....	279	Kenny, Cameron Sydney.....	176
Keir, Alicia.....	383	Kenny, Francis Charles.....	301
Keist, J. M.....	334	Kenny, Henry Inkerman.....	351
Keith, Jas.....	332	Kenny, J. E.....	171
Keith, James Thomas.....	338	Kenny, J. L.....	173
Keliher, J. T.....	446	Kenny, Martin Edward.....	411
Kell, Robert Hawkins.....	288	Kenny, Thomas William.....	425
Kellam, M. J.....	395	Kent, Albert H. E.....	262
Kellett, Arthur E.....	380	Kent, Hazel Phillippa.....	424
Kelley, Albert.....	72	Kent, J. H.....	151
Kelley, W. J.....	145	Kent, Robert.....	304
Kelly, Bertram P.....	289	Kent, Silas Blair.....	409
Kelly, Chas. H.....	155	Kenyon, Thos. H.....	261
Kelly, E.....	74	Keogh, Peter Mary.....	88
Kelly, Edward.....	305	Ker, Jas.....	169
Kelly, E. J.....	207	Kerkham, Augustine.....	163
Kelly, Florence Neita.....	424	Kern, Minnie Juliana.....	20
Kelly, H. E.....	107	Kerr, A. E.....	154
Kelly, Helena Kathleen.....	43	Kerr, Alfred James.....	288
Kelly, J. F. F.....	204	Kerr, Chas.....	281
Kelly, James Joseph.....	262	Kerr, Jas. W.....	154
Kelly, P. J.....	157	Kerr, John.....	367
Kelly, James Patrick.....	236	Kerr, John.....	428
Kelly, John.....	402	Kerr, John.....	161
Kelly, John Henry.....	338	Kerr, John Frederick.....	366
Kelly, John Ira.....	21	Kerr, King.....	209
Kelly, J. J.....	390	Kerr, Lewis Hamilton.....	370
Kelly, John Patrick.....	370	Kerr, Mabel, E. T.....	192
Kelly, John Thomas.....	88	Kerr, Murray Archibald.....	265
Kelly, P. J.....	395	Kerr, Robert Duncan.....	166
Kelly, Richard Joseph.....	357	Kerr, T. K.....	395
Kelly, Robert.....	117	Kerr, William Allardyce.....	374
Kelly, T. B.....	253	Kester, John Gladstone.....	265
Kelly, Thomas Edward.....	292	Ketch, F. H.....	211
Kelly, William.....	237	Ketcheman, Hebert.....	251
Kelly, W. G. H.....	253	Ketcheson, Gerald Southard.....	373
Kelly, William James.....	321	Ketcheson, W. H.....	268
Kelly, William James.....	351	Ketchum, Francis Edwin.....	340
Kelly, Wm. J.....	266	Ketchum, Wm. Quintard.....	249
Kelso, John Proctor.....	88	Kettles, Chas.....	180
Kelson, N. W.....	157	Kewly, Thomas.....	157
Kemp, Alfred E.....	433	Keyes, Charles H.....	193
Kemp, Ella A.....	191	Kezar, George G.....	2
Kemp, Frederick Falls.....	428	Kiaer, Minna K.....	385
Kemp, Goldwin O.....	100	Kidd, Arch. R.....	144
Kemp, Leonard.....	331	Kidd, Roland Napier.....	189
Kemp, S. B.....	160	Kidman, John.....	244
Kemeys-Tynte, Arthur Marcus Philipps.....	29	Kidner, Edward.....	357
Kendall, J. N.....	147	Kidner, J. H.....	139
Kendall, Thos.....	330	Kidney, Richard.....	285
Kendrick, Thos. J.....	384	Kiely, T.....	245
Kenehan, Patrick.....	234	Kierstead, Edwin Bell.....	209
Kennedy, Agnes C.....	66	Kilbank, Charles V. C.....	332
Kennedy, Albert.....	267	Kilbank, Charles Thomas.....	331
Kennedy, A. M.....	175	Kilbride, Leo Cornelius.....	187
Kennedy, Arthur W.....	69	Kilburn, Bernice Muriel.....	333
Kennedy, Benjamin Wm.....	296	Kilburn, Jennie N.....	383
Kennedy, David D.....	157	Kilduff, Frances E.....	385
Kennedy, James.....	261	Kilduff, Margaret R.....	257
Kennedy, John.....	309	Kiley, Urbain Henry.....	210
Kennedy, John Duncan.....	277	Kilgallin, John.....	379
Kennedy, J. G.....	333	Killam, B. B.....	390
Kennedy, J. W.....	111	Killeen, Thos. L.....	410
Kennedy, Mary.....	185	Killen, Thomas.....	210



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.
Killingsworth, J. A.....	146
Killins, William D.....	376
Kilmartin, Ambrose T.....	34
Killoran, Chas. Edward.....	124
Killorn, Dominick.....	210
Kimber, William.....	273
Kimber, William Henry.....	339
Kime, Wm.....	395
Kincaid, Esther.....	9
Kincaid, J. F.....	109
Kindellan, Francis E.....	212
Kindle, Edward M.....	52
King, Alfred E.....	319
King, A. Edw.....	313
King, A. J.....	161
King, A. M.....	257
King, C. W.....	281
King, Chas. H.....	57
King, Chas. H.....	321
King, Donald Alfred.....	206
King, F. C.....	293
King, George.....	321
King, George C.....	318
King, Geo. H.....	315
King, Henry Wm.....	407
King, Jas. D.....	281
King, John.....	390
King, Jno Wingfield.....	334
King, Joseph.....	233
King, Mary Christina.....	29
King, Richard A.....	247
King, Richard Marsters.....	88
King, Robert P.....	443
King, Walter Charles.....	58
King, William.....	419
King, W. J.....	62
King, William T.....	15
Kingdon, Charles.....	312
Kingscote, Chas. H.....	278
Kingsmill, Elizabeth A.....	382
Kingsmill, Chas. Edmund.....	413
Kingsmill, J. W.....	139
Kingston, Alfred George.....	418
Kingston, Paul.....	395
Kinler, J. F.....	71
Kinlock, Wm.....	317
Kinnear, William John.....	88
Kininmonth, W.....	391
Kinsella, Bernard.....	190
Kinsella, Gertrude.....	28
Kinsella, William.....	234
Kinsman, Everind Arthur.....	88
Kinsman, Mildred Bertha.....	65
Kinsman, Richmond Wm.....	8
Kipp, G. A.....	326
Kipp, Sylva.....	385
Kirby, W. J.....	337
Kirk, Andrew.....	112
Kirk, Benjamin.....	267
Kirk, Fred.....	261
Kirk, F. C. H.....	270
Kirk, G. J.....	151
Kirk, James Carscaden.....	48
Kirk, Jas. T.....	117
Kirk, William J.....	147
Kirkham, Thomas Earle.....	88
Kirkpatrick, Harry Johnstone.....	88
Kirkpatrick, John Alexander.....	261
Kirkpatrick, J. R.....	117
Kirkpatrick, V. H.....	204
Kirkpatrick, William.....	71
Kirkpatrick, William John.....	354
Kirkwood, Robt.....	331
Kirwan, Gerald Lambert.....	33
Kirwan, Philip Treacy.....	13

	Page.
Kissick, Myrtle Helena.....	187
Kissick, William John.....	251
Kitching, F. E.....	277
Kitson, A. E.....	270
Kitson, Edward.....	361
Kitto, Franklin Hugo.....	42
Kitto, William Victor.....	77
Klein, John Henry.....	353
Kleparzuk, Fred.....	326
Klock, W. B.....	256
Klotz, Otto Julius.....	36
Knapp, Roy Walter.....	58
Knapton, Fred.....	330
Knauf, Frederick A.....	179
Kneebone, Thomas John.....	362
Knickle, Wm. F.....	317
Kniewasser, Andrew.....	30
Kniewasser, Margt. B.....	62
Knifton, J. H.....	144
Knight, Cecilia Margaret.....	22
Knight, Henry.....	311
Knight, N. C.....	118
Knight, Reginald Spencer.....	57
Knight, T. C.....	281
Knight, Thos.....	64
Knights, Stanley W.....	384
Knott, Arthur C.....	358
Knowles, Charles.....	88
Knowles, Cyril.....	161
Knowles, Francis H. S.....	53
Knowles, Fred.....	333
Knowles, J. M.....	291
Knowles, W. B.....	395
Knowlton, Cecil H.....	267
Knowlton, Elsie M.....	196
Knowlton, Joseph.....	263
Knowlton, William.....	357
Knox, E. C.....	158
Knox, Edward E.....	283
Knox, R. F.....	116
Knox, Iva A.....	200
Komarnizki, Victor.....	371
Kow, Lee Mong.....	47
Kraft, B. F.....	133
Kraft, Irvin.....	356
Kristenson, G. P.....	326
Kritsch, F. T.....	253
Krugel, Harry.....	265
Kuenemann, M. A.....	294
Kuhring, Paul Ludwig.....	400
Kurs, Joseph.....	254
Kydd, Irene.....	26
Kyle, Archibald T.....	
Kylie, Richard.....	88
Kyle, William Patrick.....	88

## L

Labad, H. A.....	130
Labadie, Arel.....	235
LaBadie, Joseph Evariste Raoul.....	346
Labarre, A.....	227
I'Abbé, Eugene.....	228
I'Abbé, Louis.....	222
Labby, Joseph Henry.....	37
Labelle, A.....	240
Labelle, Avila.....	230
Labelle, Arthur.....	252
Labelle, Emile.....	243
Labelle, Henri.....	239
Labelle, Joseph Donat.....	88
Labelle, Joseph P. M.....	425
Labelle, L. G.....	73
Labelle, Léo J.....	312

	Page.		Page.
Labelle, V.....	227	Lafond, George C. E.....	349
Labelle, Valmore.....	66	Lafontaine, A.....	240
Labelle, Venance.....	88	Lafontaine, Alma.....	191
Labelle, Wilfrid C.....	12	Lafontaine, C. E.....	176
Labelle, Yvonne.....	385	Lafontaine, G. A.....	230
LaBeree, Edwin Eugène.....	33	Lafontaine, J. E.....	232
Laberge, Eugène.....	231	Lafontaine, Jos. Nathaniel.....	343
Laberge, F.....	216	Lafontaine, Lucien.....	422
Laberge, Joseph Adrien.....	345	Lafontaine, Marie L.....	382
Laberge, P.....	246	Lafontaine, René.....	229
Laberge, Ulric.....	244	Laforce, Darius.....	34
Labine, G.....	445	Laframboise, Alfred.....	424
Labonté, François Xavier.....	88	Laframboise, E.....	245
Labonté, L.....	221	Laframboise, Eugène.....	242
Labonté, Leo.....	192	Laframboise, Maurice.....	423
Labonté, Léon.....	194	Lafrance, Isidore.....	43
Labonté, L. J.....	223	Lafrance, Joseph.....	221
Labrèche, A.....	257	Lafrance, Maurice.....	224
Labrèche, J. D.....	242	Lafrance, Oscar.....	100
Labrecque, Joseph.....	343	Lafrance, Téléphore.....	237
Labrosse, Isaïe.....	244	Lafranière, Joseph Napoléon.....	191
Labrosse, Joseph.....	25	L'Africain, Napoléon.....	124
Labrosse, Osias.....	237	Laganière, J.....	245
Lacasse, Arthur.....	124	Laidlaw, E. J.....	395
Lacasse, J. E.....	246	Laidman, Richard Herbert.....	88
Lacasse, R.....	238	Laing, Arthur.....	124
Lacasse, Roméo.....	235	Laing, Harry.....	385
Lacelle, Jos. Henry.....	375	Laing, Harry.....	304
Lacelles, Claude.....	249	Laing, Robert.....	103
Lacerte, Alide.....	100	Laing, Robert.....	362
Lacerte, J. R. P.....	213	Laird, Harold.....	438
Lacey, E. H.....	71	Laird, Hugh.....	330
Lachaine, Jean-Baptiste.....	400	Lajoie, J. L.....	231
Lachaine, Joseph R.....	180	Lajoie, Wilfrid.....	251
Lachaine, Marius.....	446	Lake, Albert Addison.....	371
Lachaine, Orphir.....	247	Lake, Chas. E.....	323
Lachance, F. H.....	118	Lake, Sidney.....	307
Lachance, Joseph Eusèbe.....	343	Lake, William.....	292
Lachance, M. U. Antoine.....	342	Lalande, Michel.....	247
Lachance, Numa.....	345	Lallemand, E.....	395
Lachance, R. F.....	124	Lallier, Amanda.....	188
Lachapelle, Alphonse P.....	346	Lallier, Jos.....	197
Lachapelle, Hector.....	243	L'Allier, J. M.....	233
Lacharité, Vilner.....	232	Lallier, Marie Anne Lédéne.....	78
Lacheur, Charles.....	259	Lallier, William.....	347
Lackey, Jas.....	284	Lally, John Edward.....	88
Lacombe, Arthur.....	411	Lally, John Joseph.....	350
Lacourse, Godfroi.....	253	Lally, Lorette M.....	63
Lacouture, Louis.....	402	Lally, Patrick Joseph.....	182
Lacroix, Alf.....	245	Lalonde, Aimé.....	235
Lacroix, Eugène O. H.....	222	Lalonde, François X. A.....	250
Lacroix, J. Emery Robert.....	320	Lalonde, Jean-Bte. Alex.....	220
Lacroix, Joseph Alfred David.....	35	Lalonde, Julien Moïse.....	410
Lacroix, Paul.....	226	Lalonde, Léon Napoléon.....	234
Lacroix, Siméon C.....	129	Lalonde, Vivianne.....	191
La Croix, Wilfrid C.....	369	Lalonde, W. F. A.....	447
Ladd, W. F.....	395	LaManque, Thomas.....	220
Ladouceur, Félix, jr.....	88	Lamarche, Edouard.....	231
Ladouceur, Henri.....	242	Lamarche, Jos. Albert.....	221
Ladouceur, Joseph.....	78	Lamarche, M.....	222
Ladouceur, Moïse.....	253	Lamarche, Raoul.....	347
Laflamme, Alice.....	233	Lamarche, Théodule.....	242
Laflamme, Alphonse Jules.....	343	Lamarre, Athanase.....	352
Laflamme, G.....	225	Lamarre, Stephen.....	244
Laflamme, Joseph Léon Kemner.....	178	La Marsh, Robert Howard.....	88
Laflamme, Jules.....	43	Lamb, Albert Everett.....	48
Laflamme, Paul.....	22	Lamb, James Byrne.....	419
Laflamme, Victor.....	51	Lamb, James Dominick.....	220
Lafliche, Eugène Richer.....	421	Lamb, J. E.....	129
Lafleur, Eugène Damase.....	418	Lamb, William.....	251
Lafleur, Henri.....	228	Lamb, William.....	25
Lafleur, J. L.....	142	Lambart, Cecil Osmand.....	422
Lafleur, Michel.....	347	Lambart, Octavius Henry.....	35
LaFleur, Milly Maud.....	400	Lambe, Alfred Boydell.....	77
Lafleur, Ovide.....	23	Lambe, Lawrence M.....	52

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Lambert, G. A.....	146	Langevin, J. Honoré Hector.....	89
Lambert, J. Arsène.....	88	Langevin, J. N.....	124
Lambert, N. H.....	247	Langevin, Louis Wilfrid.....	346
Lambert, Téléphore Ernest.....	8	Langford, Bernice Isabel.....	383
Lambertson, Roy Marvin.....	325	Langford, William.....	252
Lamble, R. F.....	273	Langis, J. A.....	388
Lamere, J.....	221	Langley, Vincent Simon.....	263
Lamerre, François X.....	193	Langlois, Adolphe.....	299
Lamond, J. McD.....	169	Langlois, Alfred.....	193
Lamond, Walter C.....	70	Langlois, C. N.....	212
Lamont, Robert.....	333	Langlois, Cyprienne.....	425
Lamont, Stewart.....	88	Langlois, E. J.....	154
Lamontagne, E.....	224	Langlois, Emmanuel.....	254
Lamontagne, Georges O.....	217	Langlois, Honoré.....	229
Lamothe, Arthur.....	130	Langlois, Honoré.....	423
LaMothe, Lucien H.....	438	Langlois, John.....	25
Lamoureux, C. E.....	227	Langlois, P. E.....	215
Lamoureux, Edouard Alph.....	219	Langlois, Placide.....	129
Lamoureux, Hector.....	124	Langston, Ernest.....	306
Lamoureux, Henri.....	88	Langstone, William Henry.....	273
Lamoureux, Joseph.....	419	Langton, J. H.....	271
Lamoureux, Joseph Albert.....	88	Languedoc, Jos. A.....	234
Lamoureux, Joseph R. A.....	221	Laniel, J. A.....	242
Lamoureux, L. O.....	163	Laniel, Wilfrid.....	234
Lamy, Clodomir.....	89	Lanigan, Jno. F.....	98
Lamy, Geo. A.....	236	Lanoix, L.....	227
La Nauze, Chas. D.....	57	Lanouette, Louis Chas.....	129
Lanaway, Noble Clarence.....	360	Lantalum, James Vincent.....	47
Lancaster, Jas. Joseph.....	282	Lanthier, Arthur A.....	124
Lanceley, William Henry.....	191	Lanthier, Clara Winnifred.....	39
Lanctot, Armand.....	130	Lanthier, Isaïe.....	236
Lanctot, Gustave.....	14	Lanthier, Jean.....	124
Land, R. T.....	137	Lanthier, J.....	221
Landau, Philip.....	269	Lanthier, J. E.....	228
Landeau, Harry.....	283	Lanthier, Mary Edna.....	401
Landerkin, George Fenton.....	43	Lantier, Exilus.....	89
Landerkin, James Henry.....	353	Lanyon, Wm. P.....	116
Landor, Annie.....	182	Lapalme, Joseph.....	124
Landreth, J. H.....	151	Lapalme, J. B.....	228
Landreville, Athanase.....	9	Lapare, Arthur.....	247
Landreville, Isidore.....	25	Lapeer, James.....	278
Landrieau, N. Eugène.....	248	Lapierre, Adrien.....	238
Landrieau, R.....	257	Lapierre, Albert.....	228
Landrigan, Percy James.....	339	Lapierre, A. E.....	243
Landry, Allain Joseph.....	78	Lapierre, H.....	238
Landry, Félix.....	105	Lapierre, Isidore.....	231
Landry, Gilbert.....	208	Lapierre, Joseph A. H.....	347
Landry, Joseph Narcisse.....	36	Lapierre, T. T.....	108
Landry, Louis.....	185	Laplante, Alma.....	189
Landry, O. T.....	171	Laplante, Joseph.....	254
Landry, William.....	89	Lapointe, A.....	225
Landsky, John George.....	26	Lapointe, A.....	238
Landy, John P.....	124	Lapointe, Albert Audet.....	42
Lane, Arthur O.....	274	Lapointe, Aldino Hormidas.....	234
Lane, Hy. Bowyer Smith.....	5	Lapointe, Alphonse Oscar.....	9
Lane, Ellen E.....	257	Lapointe, Arthur.....	252
Lane, John P.....	411	Lapointe, Colombe.....	185
Lane, Lawrence N.....	255	Lapointe, Emile.....	241
Lane, P. E.....	212	Lapointe, Frederick.....	143
Lane, Thomas Michael.....	89	Lapointe, J. A.....	240
Lang, G. H.....	311	Lapointe, Joseph.....	349
Lang, J. E.....	331	Lapointe, J. B.....	237
Lang, J. T. C.....	144	Lapointe, J. H. H.....	238
Lang, P. G.....	124	Lapointe, Joseph Audet.....	345
Lang, Robert Howard.....	428	Lapointe, Onésime.....	214
Lang, Wm. M.....	144	Laporte, Ernest.....	233
Langdon, E. T.....	63	Laporte, Georges.....	89
Langeon, Lillian L.....	40	Laporte, Joseph.....	124
Langdon, Lily, A. E.....	433	Laporte, J. A.....	128
Langelier, David.....	347	Lappin, Hugh.....	327
Langelier, François.....	89	Lappin, John Hugh.....	363
Langelier, Gus. A.....	388	LaPrairie, Richard Lucas.....	346
Langevin, Alzerias Philias.....	342	Lapthorne, Robert.....	256
Langevin, Amédée.....	220	Laramée, Georges.....	425
Langevin, J. E.....	395	Laramy, W. H. K.....	313



	Page.		Page.
Larcher, Eva.....	191	Lauder, R. J.....	322
Larcher, Marie Blanche.....	190	Laughton, Malcolm.....	147
Larcher, Marie Odile Alice.....	411	Launière, Edouard Richard.....	425
Larcher, Marie Louise.....	425	Laurencelle, Geo.....	233
L'Archevêque, Armand.....	235	Laurier, Joseph Laurent.....	89
Larcombe, C. P.....	151	Laurier, Joseph Raoul.....	346
Larente, Joseph.....	243	Laurie, William.....	413
Larin, Ernest.....	234	Laurin, Louis Napoléon.....	129
Larin, Joseph A. A.....	124	Laurin, Marie Lydia.....	425
Larin, Joseph C. R.....	124	Laurin, Wilfrid.....	243
Larin, Roméo.....	236	Lauzière, E.....	227
Larivière, Alexander C.....	89	Lauzon, J. H. R.....	239
Larivière, Chas.....	219	Lauzon, R.....	242
Larivière, Joseph Aimé.....	347	Lavaillée, J.....	388
Larivière, Napoléon.....	234	Lavallée, Joseph.....	124
Larivière, R. C.....	233	Lavallée, Joseph Edmond.....	251
Larivière, Rodolphe Wilfrid.....	24	Lavallée, M. A.....	240
Larivée, H.....	221	Lavell, F. M.....	163
Larivée, J. P.....	247	Laverdure, E.....	245
Larkin, John Michael.....	23	Laverdure, Emile.....	89
Larmonth, Frank Frost.....	38	Lavergne, Joseph Daniel.....	400
Larner, George Henry.....	366	Lavers, Percy Albert.....	206
Laroche, Edouard Joseph.....	186	Lavigne, Arthur.....	237
LaRochelle, Charles Emile H.....	343	Lavigne, C. H.....	233
Larocheville, Joseph.....	11	Lavigne, John.....	124
Larocheville, Joseph Eugène.....	421	Lavigne, Jos. Art.....	348
Larocheville, Léopold.....	124	Lavigne, Jos. Alphonse.....	230
LaRochelle, Michel G.....	450	Lavigueur, François X.....	245
Larocque, Archibald.....	352	Lavoie, Aimé.....	233
Larocque, Henry.....	253	Lavoie, D.....	196
LaRocque, J. Hector.....	383	Lavoie, Elia.....	124
Larocque, L. J.....	217	Lavoie, Eliane.....	49
Larocque, R.....	198	Lavoie, Joseph Adélar.....	124
Larocque, Raoul.....	246	Lavoie, Joseph Moïse.....	446
Larocque, William.....	351	Lavoie, Joseph Théodore Emile.....	422
Larose, Chas. H.....	442	Lavoie, Joseph Wilfrid.....	247
Larose, Eugène Téléphore Chagnon.....	399	Lavoie, S.....	245
Larose, Joseph Dalton.....	350	Lavoie, V. A.....	148
Larose, Oscar.....	241	Law, Alexander L.....	89
Larose, Paul.....	198	Law, C.....	234
Larose, Wilfrid.....	445	Law, James Milton.....	263
Larose, William Stanfield.....	38	Law, Paul Harold.....	366
Larter, Manson.....	285	Law, S. J.....	173
Larue, C. H.....	228	Lawe, Robert Allen.....	28
Larue, Jean-Bte Alexandre.....	89	Lawes, George.....	259
Larue, Jos. Eugène.....	348	Lawler, James.....	40
Larue, Jos. N.....	249	Lawlor, Edith Hersey.....	41
Larue, L. E.....	129	Lawless, Edith Macdougall.....	78
Larue, Louis Joseph H.....	196	Lawless, Matthew.....	273
Larue, M. M.....	198	Lawley, Ernest Charles.....	373
Larusic, John.....	105	Lawlor, A. Margaret.....	59
Larwood, Alf.....	311	Lawlor, John Joseph.....	89
Lasalle, W.....	445	Lawrence, Edmond.....	89
Lasalle, Aubrey E.....	353	Lawrence, G. A.....	158
Laschinger, A. G.....	416	Lawrence, G. H.....	271
Lashbrook, Albert S.....	297	Lawrence, I. R.....	167
Lasnier, Charles.....	235	Lawrence, Jas. Walter.....	112
Last, James.....	241	Lawrence, John.....	381
Latendresse, Joseph, Augustin René.....	31	Lawrence, R. E.....	103
Latham, J. W.....	310	Lawrence, S. E.....	395
Lantham, Wm. H.....	147	Lawrence, William E.....	289
Latimer, David.....	261	Lawrence, Wm. John.....	354
Latimer, Herbert.....	274	Lawrie, James Francis.....	370
Latimer, Joseph.....	281	Laws, Walter.....	372
Latimer, Victor.....	124	Lawson, James.....	5
Latimer, William Rogers.....	28	Lawson, James.....	133
Latouche, André M.....	124	Lawson, James D.....	113
Latour, A.....	225	Lawson, J. F.....	306
Latour, A. H.....	228	Lawson, Luke.....	114
Latour, Joseph C.....	131	Lawson, Thomas.....	61
Latour, Louis Joseph.....	421	Lawson, Thomas Hanford.....	64
Latour, Peter L.....	250	Lawson, Thomas Wallace.....	353
Latour, Romain.....	235	Lawson, Vernon Llewellyn.....	23
Lauder, Jas.....	323	Lawson, W.....	395
		Lawson, Wilfred E.....	53

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Lawson, William.....	138	Leduc, J.....	223
Lawson, Wm. James.....	320	Leduc, L. A.....	124
Lawton, J. H.....	325	Leduc, M. B.....	257
Layeux, A. C.....	249	Lee, A. W.....	133
Layeux, Bernadette.....	400	Lee, Charles James.....	295
Layter, Wm. John.....	262	Lee, Ernest E.....	260
Layton, H. U., Jr.....	272	Lee, Frances A. V.....	375
Lea, S. J.....	158	Lee, Harold A. L.....	21
Leadley, William.....	354	Lee, Frederick.....	313
Leafloor, John.....	385	Lee, Frederic James.....	356
Leaham, Robert Franklin.....	207	Lee, F. C.....	173
Leahy, Anna Winnifred.....	26	Lee, Henry.....	431
Leahy, Frank James.....	23	Lee, H. R.....	173
Leahy, Norman P.....	107	Lee, J.....	391
Leake, William W.....	263	Lee, Joseph.....	350
Leamy, Katherine.....	255	Lee, J. E.....	163
Leamen, William J.....	279	Lee, J. W.....	395
Learmonth, Alexander.....	329	Lee, Michael J.....	136
Learn, A. J.....	133	Lee, Percy A.....	290
Learoyd, Arthur Gilpin.....	13	Lee, Robert Brenton.....	410
Learoyd, Edward Long.....	178	Lee, S. Yew.....	47
Leask, R. N.....	137	Lee, William Austin.....	268
Leatch, Charles E.....	151	Lee, Wm. John.....	297
Leavitt, Clyde.....	451	Leeming, Roy.....	289
LeBeau, Joseph A.....	124	Lees, Florence.....	185
Lebeau, P. P.....	245	Lees, F. G.....	334
Lebel, Charles A.....	403	Lees, F. H.....	161
LeBel, J. A. W.....	89	Lees, Harold.....	306
LeBel, Narcisse.....	436	Lees, T. H.....	391
Leblanc, A.....	239	Lefavre, Jeanne.....	256
Leblanc, H. A.....	232	Lefebvre, Alfred.....	89
LeBlanc, Horace.....	173	Lefebvre, A. J.....	124
Leblanc, J. A.....	18	Lefebvre, A. M.....	196
Leblanc, James.....	105	Lefebvre, Avila.....	223
LeBlanc, Joseph O'Brien.....	410	Lefebvre, Ernest.....	253
LeBlanc, Jude J.....	113	Lefebvre, F.....	395
LeBlanc, Olivier Joseph Olivier.....	89	Lefebvre, Germain.....	220
LeBlanc, Thomas J.....	249	Lefebvre, Germain Ernest.....	224
LeBlanc, Wm. Dominique.....	209	Lefebvre, Joseph.....	246
Leblanc, W. R.....	229	Lefebvre, Joseph S. H.....	52
LeBlond, J. E.....	395	Lefebvre, J. A.....	124
Lebouf, Edward J.....	299	Lefebvre, J. Denery.....	235
LeBoutillier, Philippe.....	128	Lefebvre, J. E. M.....	395
LeBrun, Georges.....	124	Lefebvre, J. P.....	212
LeBrun, L.....	223	Lefebvre, J. P.....	197
LeCain, John.....	211	Lefebvre, L.....	220
LeCappellain, John O.....	169	Lefebvre, L.....	226
Leckey, R. J.....	169	Lefebvre, Maxime.....	229
Leckie, A. A.....	391	Lefebvre, Osiar.....	124
Leckie, Thomas Liddle.....	78	Lefebvre, R.....	216
Leckie, Thomas Taylor.....	359	Lefebvre, Serge.....	89
Leclair, Honoré.....	253	Lefort, Paul Auguste.....	420
LeClair, James Andrew.....	41	LeFrançois, Joseph E.....	342
Leclair, Patrick.....	254	Lefurgey, Jessie Constance.....	22
LeClaire, August Arthur.....	366	LeGallais, E. W.....	128
Leclerc, Aldéric.....	252	Légaré, H. W.....	225
Leclerc, Henry.....	129	Légaré, Joseph F. D. A.....	213
Leclerc, Joseph Uldéric.....	351	Legate, Thomas Jerrod.....	357
Leclerc, L. G.....	239	Legault, Joseph Cléophas Henri.....	411
Leclerc, Paul.....	197	Legault, L.....	238
Leclerc, P. C.....	217	Legault, Lydia.....	188
Lecompte, J. O.....	243	Legault, Mathias.....	349
Lecours, Olivier.....	9	Legault, Omer.....	183
Lecourt, Charles Eugène.....	41	Legault, Ovila.....	426
Lecourt, E.....	250	Legault, Théodore R.....	184
Ledgerwood, G. A.....	391	Legendre, Letitia.....	256
Ledingham, Clarence R.....	375	Léger, A. Clovis.....	124
Ledoux, Henri.....	89	Léger, Frank X. J.....	204
Ledoux, J.....	222	Léger, Jean Edmond.....	196
Ledoux, M. L.....	228	Léger, Joseph Amédée.....	403
Ledoux, Thomas.....	252	Legg, H.....	163
Leduc, A.....	228	Legg, Harry Gale.....	420
Leduc, Angelina.....	39	Leggatt, Alberta E.....	89
Leduc, Charles Anatole T.....	219	Leggatt, David Jno.....	327
Leduc, Eugène.....	193	Legge, Wm. Park.....	269

	Page.		Page.
Leggett, George Herman.....	351	LeRoy, O. D.....	151
Leggett, Helen Ida.....	40	LeRoy, Osmund E.....	52
Leggett, Henry Wright.....	22	LeRoy, Ruby G.....	188
Leighton, Wm.....	155	Lesage, Louis Alphonse.....	430
Leitch, A. J.....	169	Lesage, L. C.....	223
Leitch, James Reuben.....	363	Leslie, Arnott.....	280
Leith, Wm. E.....	253	Leslie, George H.....	249
LeLacheur, Garnet.....	380	Leslie, Geo. Walter.....	371
Lelièvre, Siméon.....	440	Leslie, H. C.....	395
Lemaire, E. J.....	177	Leslie, Hugh.....	306
Lemay, Arthur.....	76	Leslie, Ida Mabel.....	21
Lemay, Auguste.....	448	Leslie, Isaac J.....	108
Lemay, Georgina.....	256	Leslie, Percy Douglas.....	370
Lemay, Henri.....	247	Leslie, St. Clair.....	207
Lemay, Joseph Hector.....	424	Leslie, Wm. James.....	363
Lemay, Simone.....	256	Lespérance, Eva.....	424
LeMessurier, Frederick Wm.....	329	Lespérance, Joseph Alphonse.....	89
LeMessurier, H. S.....	333	Lessard, Albert.....	89
Lemieux, Anne Catherine.....	29	Lessard, Joseph A E.....	343
Lemieux, A. J. M.....	222	Lessard, J. Fortunat.....	103
Lemieux, Damase J.....	124	Lesueur, W. L.....	173
Lemieux, E. G.....	395	Letarte, Chas.....	217
Lemieux, Emile Edmond.....	7	Letellier, Joseph Hector.....	347
Lemieux, Eusèbe O.....	131	Létourneau, Henri.....	9
Lemieux, François Xavier.....	447	Létourneau, Jos. Alph.....	383
Lemieux, Guillaume.....	25	Létourneau, Joseph A.....	345
Lemieux, Joseph Hector Arthur.....	343	Lettau, Herman.....	263
Lemieux, Joseph Hubert G.....	343	Levasseur, P.....	226
Lemieux, Joseph N.....	379	Léveillé, Charles.....	235
Lemieux, L. M.....	197	Léveillé, D.....	257
Lemieux, Mary Rose Eileen.....	39	Léveillé, Henri Frédéric.....	243
Lemieux, P. H.....	197	Léveillé, J. H.....	241
Lemieux, René.....	124	Leveillé, Napoléon.....	235
Lemieux, Roméo Evariste.....	9	Léveillé, Josaphat.....	349
Lemieux, Victor.....	223	Lévêque, Ernest.....	423
Lemieux, Wilfrid.....	349	Lévêque, Isabelle.....	190
Lemire, Edmond.....	253	Lévêque, Joseph Olivier E.....	362
Lemire, Joseph Narcisse.....	89	Leverin, Harold C.....	50
Lemoine, Alphonse.....	77	Levert, Alex.....	229
Lemoine, J. de St. Denis.....	440	Lévesque, E.....	223
Lemoine, Jules.....	89	Lévesque, E. Placide.....	49
Lemon, Hiram.....	145	Levin, Sam.....	192
Lemon, Warren Heath.....	366	Levine, Abraham.....	209
Lemon, William Edward.....	260	Levinsky, Joseph.....	265
Lemoyné, Elmina.....	423	Lewis, Albina.....	190
Lenahan, Daniel.....	349	Lewis, Alfred E.....	13
Lengham, Lewis P.....	345	Lewis, David Jno.....	327
Lennan, Minnie.....	27	Lewis, Edw. H.....	320
Lennie, E. D.....	176	Lewis, Geo.....	311
Lennon, L. J.....	395	Lewis, George H.....	210
Lennon, Isaac.....	435	Lewis, Hazel.....	5
Lennox, William.....	313	Lewis, Hubert.....	313
Lenoir, Joseph Isaac.....	343	Lewis, Hugh Bower.....	76
Lenoir, L. A.....	247	Lewis, John Henry.....	368
Lent, T. K.....	112	Lewis, Jos. Henry.....	177
Lentz, Robert A.....	291	Lewis, J. J.....	163
Leon, Nathan.....	307	Lewis, J. W.....	207
Leonard, Francis Edward.....	325	Lewis, Mary Emmogene.....	62
Leonard, J. E. E.....	219	Lewis, Philip C.....	139
Leonard, P. J.....	253	Lewis, Rowland A.....	66
Leonard, William John.....	290	Lewis, R. J.....	435
Lepage, David.....	215	Lewis, Wm. C.....	111
Lepage, Fernando.....	425	Lewis, W. E.....	391
Lepage, Iréné.....	256	Leyden, Gertrude Renwick.....	425
Lepage, J. A.....	231	Leyden, John.....	164
Lepage, Laure.....	30	Leyden, Margaret.....	382
Lepage, L. F.....	388	Liddiard, W. H.....	336
Lépine, Henry A.....	16	Liddle, David.....	89
Lépine, Oscar.....	249	Liddle, Eva M.....	55
Lepper, Wm. Allen.....	284	Liezert, Samuel M.....	151
Leprohon, E.....	245	Light, Percy E.....	379
Leprohon, Edmond.....	230	Lightfoot, A. H.....	267
Leprohon, Georges.....	228	Lightfoot, David Coutts.....	35
Leprohon, Judith.....	9	Lightfoot, Gertrude Louisa.....	39
Leroux, Raoul.....	236	Lightheart, Chas. W.....	291



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Lillie, John A.....	136	Logan, A.....	301
Lillington, Henry.....	306	Logan, Alex.....	435
Limerick, Arthur Kerr.....	89	Logan, C. Prior.....	2
Limerick, Harold.....	211	Logan, G. J.....	153
Limoges, Alfred.....	201	Logan, Hugh.....	289
Limoges, François.....	248	Logan, James E.....	189
Limoges, Jules.....	247	Logan, Solomon E.....	196
Lindesay, Frederick William.....	363	Logan, Thomas.....	124
Lindsay, Annie M. J.....	352	Logan, Walter.....	201
Lindsay, Arthur L.....	269	Logan, Wm.....	280
Lindsay, David.....	73	Logan, William.....	274
Lindsay, Edward Alfred.....	271	Logan, William King.....	307
Lindsay, Geo. Andrew.....	58	Logie, John H.....	283
Lindsay, H. St. George.....	405	Logsdail, Arthur J.....	380
Lindsay, Lee Hamilton.....	355	Logue, John.....	229
Lindsay, R. C.....	416	Loiseau, A.....	223
Lindsay, Stewart J.....	267	Loiselle, I. R. D.....	199
Lindsay, Thomas G.....	187	Loiselle, Timothée.....	230
Lindsay, Wm. Alfred Clarence.....	89	Loney, Thos. H.....	296
Lindsay, William P.....	57	Long, A. E.....	211
Linford, Walter James.....	33	Long, Alice M.....	4
Lingley, Allan Wilmot.....	209	Long, Bartholomew.....	277
Linnell, Amos Acworth.....	35	Long, Bertram W.....	275
Linsen, Jno.....	330	Long, Ernest Ethelbert.....	363
Linster, Arthur.....	72	Long, Geo. R.....	270
Lipsett, Robert.....	284	Long, H. G.....	305
Lipsett, Wm. Stewart.....	202	Long, Jessie L.....	210
Lisle, Edward.....	410	Long, Mabel Anna.....	411
Liss, David.....	365	Long, R. H.....	202
Lister, D. T.....	114	Long, W.....	391
Lister, Fred T.....	114	Long, William Henry Allison.....	89
Lister, Margaret.....	55	Long, William P.....	368
Liston, Michael.....	10	Longhurst, E.....	321
Lithgow, J. T.....	69	Longtin, Emile Moise.....	39
Little, C.....	391	Longpré, Bernard.....	227
Little, Edward.....	89	Longpré, J. A.....	226
Little, F. J.....	249	Longtin, Hercule.....	89
Little, George Francis.....	258	Longworth, Richard Wm.....	329
Little, John Carruthers.....	353	Lonsdale, Herbert Alex.....	302
Little, J. L.....	151	Lonsdale, Hugh C.....	303
Little, Robert Buchanan.....	320	Loomer, S. H.....	109
Little, Robert Henry.....	353	Lorange, Oscar.....	219
Little, W. A.....	293	Loranger, George Arthur.....	89
Little, William Carruthers.....	427	Loranger, J. M. J.....	100
Little, William Rogerson.....	38	Lorans, Jos. Mathurin.....	179
Littlefield, E. F.....	251	Lord, Artemas.....	402
Littlefield, Frederick W.....	10	Lord, Charles Borromée.....	343
Littler, Nathaniel.....	107	Lord, Jno. W. C.....	327
Littlewood, Chas. J.....	327	Lord, Milton G.....	277
Livett, H. S.....	239	Loring, Richard Ernest.....	439
Living, Helen K.....	385	Lorrain, Arthur.....	425
Living, Lydia Rubena.....	59	Lortie, A.....	222
Livingston, Sam.....	330	Lortie, Armand.....	237
Livingston, Walter.....	274	Lortie, Dieudonné.....	229
Livingston, W. Gordon.....	99	Lortie, Ernest.....	242
Livingstone, Hugh William.....	355	Lortie, Joseph Adélar.....	89
Livingstone, James.....	129	Lortie, Joseph E. E.....	345
Livingstone, John Scott.....	369	Losey, C. H.....	124
Livingstone, Lorne.....	158	Loth, C. J.....	294
Lloyd, A. M.....	391	Lothian, Alexander.....	322
Lloyd, Charles David.....	369	Lothrop, C. J.....	218
Lloyd, C. H.....	259	Lothrop, Henry W.....	2
Lloyd, H. J.....	133	London, W. J.....	271
Lloyd, John W.....	283	Lough, William Frederick.....	362
Loan, John Bridle.....	273	Loughan, David.....	169
Loasby, Veronica.....	429	Loughran, Francis.....	64
Lochnan, James Joseph.....	42	Loughran, G. D. M.....	62
Locknan, William Patrick.....	22	Loundes, Charles Matthew R.....	206
Lock, Harry.....	331	Loux, Jessie M.....	49
Locke, Arthur B.....	339	Love, Caroline F.....	187
Locke, Wm. F.....	137	Love, George Goldie.....	89
Locker, R. A.....	295	Love, Gertrude Arabella.....	27
Lockhart, C. B.....	115	Love, R. A.....	117
Lockwell, J. A.....	213	Love, R. E.....	176
Loftus, Sydney Rupert.....	429	Love, W. J.....	285



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
MacDonald, Mary Angela.....	40	MacKenzie, Isabella.....	22
MacDonald, Mary Bernadette.....	22	MacKenzie, James Henry.....	90
MacDonald, Mary E.....	203	Mackenzie, Malcolm.....	158
Macdonald, Mary Josephine.....	383	MacKenzie, Roderick.....	303
MacDonald, Norman H.....	180	MacKenzie, Stephen M.....	109
Macdonald, Peter.....	295	Mackenzie, William.....	2
MacDonald, Ronald.....	339	MacKerracher, William.....	359
MacDonald, Ronald L.....	437	MacKey, Alexander Scott.....	37
Macdonald, R. C.....	173	Mackey, Emma Lilian.....	187
MacDonald, T. E.....	101	Mackey, J. E.....	107
MacDonald, Wilbert.....	181	Mackey, Robert George.....	45
Macdonald, William.....	294	Mackey, S. J.....	158
Macdonald, Wm. Alexander.....	289	Mackie, David.....	311
Macdonald, Wm. J.....	101	Mackie, G. E.....	204
Macdonell, Allen John.....	352	Mackin, William.....	210
Macdonell, George Hugh.....	45	MacKinlay, Alexander A.....	374
MacDonell, Jean L. C.....	27	Mackintosh, C. H.....	174
Mace, Francis G.....	379	Mackintosh, Margaret.....	375
MacEwen, Ira Roy.....	372	Macklem, George Elmer.....	351
MacEachern, Thomas R.....	11	MacLachlan, Lorne E.....	101
Macey, H.....	396	MacLaren, James Shaw.....	370
MacDougall, Chas. A.....	436	MacLatchy, R. L.....	174
Macdougall, Alan.....	365	MacLean, Cyril Ernest.....	90
MacDougall, Dugald.....	364	MacLean, D. E.....	309
MacDougall, Georgina M.....	173	MacLean, Daniel John.....	90
MacDougall, John.....	298	MacLean, Duncan Boyd.....	368
MacDougall, John Angus.....	368	MacLean, Ethelwynne Kate.....	184
Macdougall, Marion Morris.....	20	MacLean, Fitzroy Donald.....	369
MacDougall, Myrtle Dorothea.....	26	MacLean, George Ian.....	36
MacDougall, W. F.....	391	MacLean, Hector.....	358
MacFarlane, F. S. P.....	116	Maclellan, Wm. E.....	195
Macfarlane, Jas.....	381	MacLennan, Finley Malcolm.....	428
Macfarlane, James Gordon.....	61	MacLennan, Fred.....	172
Macfarlane, Jessie Helen.....	29	MacLennan, Frederick J.....	135
MacFarlane, Stewart A.....	289	Macleod, A. G.....	414
Macfarlane, Mary Morrison.....	249	MacLeod, Edwin James.....	3
Macfarlane, T. W. R.....	396	MacLeod, John Orlebar.....	372
Macfie, Jno. Hector Jas.....	296	MacLeod, John W. S.....	170
MacGibbon, Katherine F.....	55	MacLeod, Roderick.....	329
MacGrady, Alice M.....	12	MacMahon, Maurice J.....	141
MacGregor, Duncan.....	174	MacMartin, Allan Grant.....	90
MacGregor, Grace C.....	5	MacMartin, A. M.....	158
MacIlquham, William Lloyd.....	32	MacMartin, Lawrence J.....	51
MacInnes, M. A.....	45	Macmaster, Anne.....	26
MacInnes, F. R. Loftus.....	432	MacMillan, Alex. M.....	101
MacIntyre, Alfred Edgar.....	11	MacMillan, D.....	391
MacIvor, Charles Edward.....	370	Macmillan, Elsie S.....	384
MacIvor, W. S.....	272	MacMillan, G. W.....	249
Mack, S. E.....	109	MacMillan, Herbert Seymour.....	58
Mackay, A. S.....	125	MacMillan, Isabel Charlotte.....	23
Mackay, Bertram R.....	53	Macmillan, John P.....	33
Mackay, Charles Stephens Albert.....	419	MacMinn, Helen Beatrice.....	29
Mackay, Charlotte E.....	259	MacMurray, John Lucius A.....	380
MacKay, Daniel William.....	351	Macnab, G. F.....	143
MacKay, D. B.....	105	MacNaughton, F. M.....	202
Mackay, Edward.....	89	MacNaughton, Wm. Trueman.....	307
Mackay, Helen Hazel.....	40	MacNee, J.....	257
Mackay, Isaac.....	170	MacNeil, Ed.....	105
Mackay, Jane Emily B.....	288	MacNeil, Wm. J.....	101
Mackay, John Carlton.....	89	MacNeill, Colin C.....	101
Mackay, Louis Joseph.....	430	MacNeill, Grace.....	186
Mackay, Norman E.....	388	MacNish, Anna Harriet.....	185
Mackay, Robert Tindal.....	335	Macnutt, Loran C.....	114
Mackay, Stephen.....	213	Macoun, James M.....	52
Mackay, Victor N.....	388	Maconachie, C.....	391
Mackay, Wm. Cameron.....	264	Macoun, John.....	52
Mackay, William Reid.....	367	Macoun, Wm. Tyrrell.....	377
Mackechnie, L. N.....	388	MacPhail, Ewen Stewart.....	67
MacKeen, Edmund Thomas.....	89	Macphail, John Goodwill.....	398
MacKeen, Gladys M.....	319	MacPhee, Isabel.....	375
MacKenrot, W. H.....	73	Macpherson, Dom.....	324
MacKenzie, Alex. F.....	432	MacPherson, D.....	271
Mackenzie, Frank Blake.....	338	Macpherson, D.....	437
Mackenzie, George C.....	50	Macpherson, H.....	314
Mackenzie, George Patton.....	48	MacPherson, John.....	363



	Page.		Page.
Macpherson, John Crawford.....	67	Major, Raoul.....	125
Macpherson, John Duncan.....	405	Major, Stanislas.....	230
MacPherson, Malcolm J.....	136	Major, Théophile.....	125
Macpherson, Mary M. B.....	62	Malcolm, Edgar G.....	101
Macpherson, Robt. Coats.....	380	Malcolm, Frederick Newton.....	407
MacPherson, Robert George.....	323	Malcolm, G. A.....	319
Macpherson, W. C.....	151	Malcolm, James.....	209
Macpherson, William.....	260	Malcolm, Wyatt.....	52
Macpherson, William T.....	202	Malette, Wm. J.....	101
Macpherson, W. U.....	170	Maley, William Ross.....	329
Macquarrie, J. C.....	163	Mallan, Gerald.....	366
MacRae, Alex. E.....	380	Mallen, James.....	139
MacRae, Colin F.....	379	Mallen, Leo.....	65
MacRae, Donald M.....	151	Mallett, James.....	171
MacRitchie, Eva L.....	432	Mallette, George Julian.....	27
MacRostie, Norman Harold.....	193	Mallette, John Leonard.....	352
MacTavish, Archie N.....	65	Mallette, Robert Edward.....	351
Macvicar, Alfred Fisher.....	146	Malloch, Edmund S.....	51
MacVicar, William Wallace.....	359	Mallon, Michael.....	71
Maddocks, Edward.....	151	Malo, Joseph.....	222
Maddocks, George Samuels.....	289	Malo, J.....	239
Madgin, Phil.....	241	Malo, J. P.....	198
Madigan, John William.....	234	Malone, P. J.....	145
Madihl, Ralph M.....	269	Malo, E.....	229
Magee, Charles Wesley.....	210	Maloney, Michael.....	354
Magee, D'Arcy.....	158	Maloney, Michael Francis.....	181
Magee, H. E.....	158	Maloney, M. J.....	291
Magee, Richard Graham.....	340	Maloney, Mary C.....	24
Magee, R. H.....	325	Maloney, Thomas C.....	135
Magee, William Duffy.....	46	Malpas, Abiathar.....	331
Magill, R. A.....	151	Malpas, T. V.....	166
Magladry, J. E.....	174	Maloney, Peter J.....	381
Magnan, Arthur.....	125	Maltais, Ernest.....	130
Magnan, O.....	246	Maltais, Guillaume.....	221
Magrath, Charles A.....	19	Malte, M. Oscar.....	373
Maguire, C. S.....	322	Manahan, Clyde Harrison.....	366
Maguire, Eldon Percy V.....	193	Manahan, C. R.....	73
Maguire, Francis.....	125	Manahan, Roy Miller.....	365
Maguire, Frank James.....	403	Manchester, Mabel K.....	424
Maguire, Walter Loundes Christopher.....	203	Manders, Ernest.....	335
Maheu, Joseph.....	244	Mandeville, M.....	247
Mahon, Kathleen.....	255	Manhard, H. S.....	391
Mahon, Leanetta Eliza.....	425	Manhard, Lewis Edson.....	273
Mahon, Martin Joseph.....	179	Mann, Arthur Ernest Guy.....	28
Mahon, Mary Ann Victoria.....	428	Mann, Charles Edward.....	358
Mahon, Theresa.....	383	Mann, John G.....	291
Mahoney, Harry.....	299	Mann, Frank.....	313
Mahoney, J. F.....	107	Mann, Joseph.....	275
Mahoney, M.....	18	Mann, Michael W.....	337
Mahoney, Patrick.....	183	Mann, Napier Lefroy.....	44
Mailhot, Joseph.....	2	Mann, Ormond M.....	103
Maillet, Adrienne.....	233	Mann, William.....	90
Maillet, J. L.....	237	Mann, William E. B.....	249
Mailleue, George Alfred Duff.....	181	Manning, Ernest.....	156
Mailloux, Henry Walter Geo.....	253	Manning, E. J.....	105
Mailloux, J.....	217	Manning, John J.....	153
Mailly, Joseph P. O.....	213	Manning, Robert C.....	118
Main, George Knowles.....	308	Manning, W. R.....	325
Main, James.....	308	Manny, Armand.....	236
Main, Thomas Robert.....	44	Mansell, Arthur Geo.....	302
Maindonald, A. J.....	281	Mansley, Thomas.....	107
Mainguy, Gertrude L.....	62	Manson, David.....	125
Maingy, LeFeuvre Anstruther.....	178	Manson, D. A.....	119
Mainville, Charles Philéas.....	90	Manson, D. M.....	119
Mainville, Jno. B.....	243	Manson, Donald.....	410
Mair, Andrew.....	281	Manson, John B.....	266
Mair, Charles.....	23	Manson, Lillian.....	372
Maisonneuve, A.....	238	Manson, M. W.....	169
Maisonneuve, L.....	227	Mantha, Joseph Arthur.....	90
Maitland, F. P. A.....	169	Mantrop, Bert.....	406
Maitland, Malcolm John.....	295	Manwarring, Walter.....	275
Major, Alfred.....	248	Maple, Harold Ernest.....	8
Major, Alphonse.....	236	Maples, Frederick H.....	267
Major, Edmond.....	125	Mar, Chan.....	47
Major, Louis M.....	107	Mar, Suie.....	47

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Mara, John Lytton.....	90	Martin, Daniel.....	110
Mara, T. M.....	107	Martin, Earl Randolph.....	369
Marangère, Régis.....	248	Martin, Eben Lyle.....	111
Marceau, J. O.....	446	Martin, Edward H.....	413
Marchand, Albertine.....	425	Martin, Emma S.....	433
Marchand, Charles Edouard.....	35	Martin, Ernest.....	223
Marchand, J. G. A. Edouard.....	221	Martin, E. H.....	305
Marchand, J. L.....	242	Martin, Geo. Stanley.....	296
Marchand, Pierre.....	21	Martin, Geo. W.....	300
Marchand, Pierre.....	47	Martin, James Thomas.....	206
Marchant, Wm.....	175	Martin, Jean D.....	412
Marchessault, Marc.....	49	Martin, J. T.....	132
Marcil, Lucien.....	227	Martin, Jonathan W.....	45
Marcil Roméo Riche.....	67	Martin, John Clatworthy.....	177
Marcotte, Chas.....	125	Martin, Jos. G.....	125
Marcotte, Jos. R.....	125	Martin, J. Ed.....	240
Marcoux, E.....	245	Martin, J. E.....	417
Marcoux, J. A.....	198	Martin, J. T.....	126
Marier, Honorius.....	25	Martin, J. V.....	161
Marier, Joseph.....	181	Martin, Louis Télesphore Albert.....	399
Marier, Joseph A. D. E.....	16	Martin, Marc.....	198
Marier, J. N.....	242	Martin, March Hamblin.....	40
Marier, Olivine.....	225	Martin, Noah.....	90
Marin, Albéric.....	125	Martin, Patrick J.....	125
Marin, Louis Henri.....	90	Martin, P. G.....	306
Marineau, J. N. E.....	345	Martin, R. C.....	312
Marineau, Philippe Onésime.....	341	Martin, Samuel Robert.....	290
Marion, Hyacinthe Raphaël.....	90	Martin, Solomon Urgel.....	234
Marion, Jean Baptiste.....	424	Martin, S. J.....	101
Marion, J. O.....	233	Martin, Thomas Alex.....	374
Marion, Joseph Ernest.....	420	Martin, Wilfrid Moïse.....	125
Marion, M. L.....	198	Martin, W. A.....	253
Marion, Samuel.....	347	Martin, W. H.....	115
Marjerrison, Florence.....	187	Martindale, Chester Joseph.....	356
Marke, Thos.....	321	Martineau, Ant. Ls. Colbert.....	183
Markham, George Harold.....	341	Martineau, Clothilde.....	190
Markle, John A.....	437	Martineau, F. N.....	212
Markley, Arthur Walter Ross.....	90	Martineau, Geo. Elie.....	388
Marks, Abraham.....	246	Martineau, Ignace.....	229
Marks, A. E.....	125	Martineau, Josephat.....	229
Marleau, J. E. A.....	125	Martineau, J. E.....	129
Marley, Robert.....	295	Martineau, J. C.....	213
Marois, J. R.....	129	Martineau, J. T.....	248
Marples, P. J.....	70	Martineau, Marie J.....	382
Marquette, E. R.....	221	Martineau, Onésiphore Elzéar Jos.....	90
Marr, H. E.....	138	Martineau, Raoul.....	231
Marriott, W. H.....	391	Martyn, Chauncey Dean.....	371
Marrs, Joseph Ernest McA.....	353	Maskell, R.....	326
Mars, Laurent.....	349	Mason, Hugh Roy.....	370
Marsh, Marion Gertrude.....	183	Mason, John Barkley.....	403
Marsh, F. O.....	293	Masson, R. T.....	174
Marshall, Finley.....	90	Mason, Thomas.....	176
Marshall, Grace.....	385	Mason, Thos. Hy.....	379
Marshall, H. H.....	414	Masse, Arthur.....	220
Marshall, James.....	43	Masse, Joseph J.....	296
Marshall, James Alex.....	156	Masse, W.....	239
Marshall, Jesse.....	363	Masse, Walter.....	230
Marshall, John.....	49	Massée, Cyrille.....	242
Marshall, John H. G.....	380	Massey, Jas. A.....	107
Marshall, J. J.....	391	Massicotte, Arthur Napoleon.....	90
Marshall, Pierce R.....	49	Massicotte, L.....	219
Marshall, Roy A.....	279	Massicotte, Sylva.....	242
Marshall, William Crosbie.....	90	Massie, Robert.....	428
Marshallsay, James Archibald.....	328	Masson, Alexander.....	322
Marshman, Joseph.....	151	Masson, Armand.....	221
Marson, A.....	309	Masson, François.....	215
Martel, Jos. Avila.....	229	Masson, Georges.....	322
Martel, J. O.....	217	Masson, Louis Napoléon.....	215
Martell, Charles Frederick.....	206	Masson, Mary Elizabeth.....	185
Martin, Alex.....	284	Masson, Robert.....	293
Martin, Andrew.....	137	Masta, Alice F.....	433
Martin, Annie.....	199	Master, Oliver.....	451
Martin, A. E.....	326	Masters, Chas. Harding.....	5
Martin, Clarence Walker.....	349	Masters, Roy John.....	283
Martin, C. D.....	176	Mathé, Napoléon Magloire.....	420

	Page.		Page.
Mather, Alex. Prentice.....	90	May, William John.....	359
Mathers, I. H.....	64	Mayer, Alfred.....	250
Mathers, Samuel.....	282	Mayer, E. C.....	225
Matheson, G. A.....	158	Mayer, J. A. A.....	220
Matheson, Geo. M.....	434	Mayer, Louis F.....	235
Matheson, J. A.....	415	Mayer, Wilfrid.....	231
Matheson, J. G.....	158	Mayhew, Mabel Blythe.....	424
Matheson, Kenneth.....	283	Maynard, Ernest.....	231
Matheson, K. W.....	125	Maynard, G. J.....	240
Matheson, Neil M.....	166	Maynard, John.....	112
Matheson, Robert Burns.....	23	Maynard, Martin Wilkins.....	427
Matheson, W. A.....	101	Mayne, W.....	333
Mathewson, Herbert J.....	189	Mayo, Leonard Archibald.....	275
Mathews, Ormond D.....	294	Mead, Charles Robert.....	370
Mathie, Andrew Harvey.....	429	Meades, Victor K.....	364
Mathieu, A.....	222	Meadows, Alfred H.....	263
Mathieu, Cléophas.....	345	Meadows, Norman H.....	271
Mathieu, Eug.....	227	Meagher, John Nicholas.....	206
Mathieu, J. O.....	247	Meagher, Patrick Jos.....	206
Mathieu, Louis Joseph.....	11	Meakings, E. A.....	391
Mathison, Erank Tait.....	355	Mears, Joseph Wm.....	311
Mathurin, Joseph Ernest.....	343	Mears, Leonard.....	293
Matier, Herbert.....	329	Mccreedy, Joseph Harold.....	359
Matte, Gaudiose.....	5	Medcalf, Percy Harold.....	364
Matte, Georges.....	129	Mee, Robert.....	171
Matte, Jos. Zénophine Célien.....	343	Meeham, Edward J.....	268
Matthew, Theobald.....	158	Megill, Wm. H. T.....	379
Matthewman, Ernest H.....	178	Megraw, Ainsley.....	439
Matthews, C. A.....	446	Mehagan, John.....	42
Matthews, E. F.....	271	Mehagan, Julia M.....	189
Matthews, Edw. Daniel King.....	77	Meighen, Robert Scott.....	90
Matthews, Frederick William.....	201	Meiklejohn, Henry James.....	449
Matthews, James Arthur.....	265	Meitzner, Chas. F.....	291
Matthews, John Sutherland.....	287	Melançon, Henri.....	410
Matthews, John Thomas.....	406	Melançon, Lionel.....	229
Matthews, John Thomas.....		Melanson, G. P.....	208
Matthews, Mack Reuben.....	357	Mélanson, L. T.....	111
Matthews, Ora Clarence.....	341	Meldrum, Isabel.....	10
Matthews, Phillip H.....	283	Melick, Arthur Kent.....	349
Matthews, R.....	322	Mellis, Andrew I.....	316
Matthews, Thos.....	265	Mellish, E.....	206
Mattice, Albert Edwin.....	90	Meloche, Albani.....	299
Mattis, Frank Eli.....	297	Meloche, Wilfred Moise.....	125
Mattson, Joseph A. O.....	351	Melody, James Patrick.....	290
Matton, Léon Louis.....	400	Melville, Thomas Richmond.....	90
Matton, René.....	255	Melven, Ernest Willson.....	206
Matton, Robea.....	190	Ménard, Alfred Francis.....	346
Mattson, Alma J.....	204	Ménard, Gordien, jr.....	234
Mattson, Hilmer.....	371	Menard, L. P.....	227
Mauder, Jas. Forest Curry.....	25	Ménard, S. Rodolphe.....	224
Maureault, H.....	227	Menelaws, Wm.....	337
Maurice, Eric.....	90	Mennie, Edward Thomas.....	28
Maurice, Raoul.....	235	Menu, Charles Louis.....	46
Maw, W. J.....	154	Menzies, James Henry.....	374
Mawhinney, George D.....	279	Menzies, M.....	391
Maxwell, Frank.....	291	Menzies, William.....	303
Maxwell, F. F.....	396	Menzies, William.....	405
Maxwell, F. L.....	271	Menzies, Wm.....	329
Maxwell, G. S.....	210	Mercer, D. C.....	311
Maxwell, Mary D.....	433	Mercer, Eleonore Naomi Harriet.....	38
Maxwell, Robert C.....	169	Mercer, William Otterburn.....	248
Maxwell, Samuel Rice.....	340	Mercer, Robert Graeme.....	358
Maxwell, Timothy.....	435	Mercier, Armand.....	217
May, Charles E.....	151	Mercier, Charles Amedée.....	90
May, Clifford P.....	312	Mercier, Emmanuel R.....	343
May, Dorothy M.....	188	Mercier, H. J.....	143
May, F. W.....	254	Mercier, J. E.....	217
May, Geo. M.....	176	Mercier, Joseph Edouard Nap.....	343
May, H. Arthur.....	2	Mercure, B.....	225
May, John Ernest.....	32	Mercure, Eva Hudon.....	14
May, Kathleen Maud Weir.....	20	Meredith, Dorothy Mary Lee.....	185
May, Mabel Lugo Fleming.....	20	Meredith, Elizabeth.....	185
May, Oswald.....	181	Meredith, Thomas Henry.....	266
May, Thos. Joseph.....	270	Mérineau, Jean B.....	224
May, Wilbert E.....	283	Merkley, B. I. P.....	204



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Merkley, Hazie L.....	103	Miller, Maud Augustus.....	182
Merrian, Arthur W.....	2	Miller, Philippe G.....	2
Merriam, Florence Gladys.....	24	Miller, Louis.....	324
Merrick, Henry.....	200	Miller, Robert.....	202
Merrick, Kathleen.....	179	Miller, Robert Caldwell.....	48
Merrick, Louise Lauriston.....	182	Miller, Robert Murray.....	90
Merrick, Lucy.....	200	Miller, Robert Simons.....	287
Merrifield, Bertie Simon.....	360	Miller, Roscoe Robinson.....	428
Merrifield, Cora.....	187	Miller, R. W.....	324
Merrifield, John Ramsey.....	36	Miller, Sydney.....	307
Merriott, Harry George.....	308	Miller, Sydney L.....	11
Merritt, Arthur H.....	130	Miller, Thomas Alvin.....	365
Mesley, Ernest.....	260	Miller, William.....	134
Messenger, B. N.....	104	Miller, William Frederick.....	90
Messervey, A. J.....	129	Miller, William Henry.....	263
Messier, Arthur.....	128	Millette, Sara.....	382
Messier, A.....	240	Millier, Elie.....	90
Messier, L.....	238	Milligan, G. H.....	270
Messier, Joseph.....	125	Milligan, James G.....	279
Messinger, Joseph Howe.....	9	Milligan, Silas A.....	438
Metcalf, Charles Henry.....	307	Milligan, Wm.....	271
Metcalf, J. B.....	331	Milligan, Wm. Gordon.....	183
Metcalf, F. B.....	301	Milligan, Wm. G.....	200
Metherel, C.....	251	Milliken, Edwin.....	90
Méthot, Jos. Chas. Arthur.....	346	Milliken, John Bolton.....	33
Métivier, Emile.....	236	Milling, W. M.....	151
Metras, J. F.....	233	Millner, George Frederick.....	262
Meunier, A.....	239	Mills, Chas. A.....	333
Meunier, Clément.....	237	Mills, Edwin H.....	16
Meunier, Joseph.....	246	Mills, Haddow Fell.....	367
Meyer, F. W.....	107	Mills, Harry.....	286
Meyers, William Thomas.....	252	Mills, Henry.....	308
Michaud, George E.....	244	Mills, James John.....	369
Michaud, P.....	245	Mills, John Ross.....	183
Michelin, Philippe.....	343	Mills, John Wilbert.....	373
Mickle, J. R.....	154	Mills, Nathaniel.....	447
Middlemiss, Frederick H.....	328	Mills, Percy B.....	161
Middleton, Alexander T. M.....	260	Mills, Stephen.....	209
Miffonis, Louis Fernand Henride.....	399	Mills, Wm. Jas.....	326
Might, Samuel Henry.....	369	Mills, W. J.....	200
Mignault, Emilie.....	190	Milne, Alex. C.....	141
Mignault, Louis.....	125	Milne, Alex. John.....	365
Mignault, Pierre Basil.....	19	Milne, G. W. G.....	145
Migneron, Eugène.....	236	Milne, William.....	183
Milburn, Jno. H.....	316	Milner, Lilian Dixon.....	29
Miles, Edwin A.....	99	Milot, Joseph Ferdinand.....	90
Miles, Ernest.....	272	Milroy, Daisy M.....	9
Miles, Gertrude.....	340	Milton, Maude.....	191
Miles, W. H.....	285	Milton, T. F.....	306
Millaire, A.....	245	Minard, Duncan McRae.....	419
Millar, John.....	274	Mineau, Joseph.....	243
Millar, Norman Royan.....	374	Minehan, B.....	257
Millar, Thomas A.....	261	Miners, Clarence Ellis.....	368
Millar, William.....	101	Mines, Patrick.....	241
Millar, W. T. B.....	313	Miraglia Alfred L.....	220
Millen, John P.....	267	Miraglia, Jos.....	243
Miller, Arthur.....	70	Mireault, Hermas.....	235
Miller, A. H.....	119	Mireault, Jos. Edw.....	326
Miller, Andrew Howard.....	33	Miron, Raoul.....	132
Miller, Charles Horace G.....	365	Misener, John William.....	286
Miller, Carling Wellington.....	90	Miskimins, Russell E.....	300
Miller, D.....	287	Mitchell, Andrew.....	291
Miller, Edward W.....	151	Mitchell, Archibald S.....	106
Miller, Félix.....	215	Mitchell, C. A.....	391
Miller, Jas. F.....	169	Mitchell, Clarence H.....	268
Miller, Jas. M.....	315	Mitchell, E. H.....	324
Miller, John Christopher.....	90	Mitchell, E. R.....	158
Miller, John Thomas.....	369	Mitchell, Frank C.....	275
Miller, Joseph.....	226	Mitchell, Franklin.....	42
Miller, Joseph Elwood.....	90	Mitchell, Frederick Jacques.....	30
Miller, J. F.....	141	Mitchell, George.....	73
Miller, J. N.....	325	Mitchell, George Henry.....	3
Miller, J. W.....	109	Mitchell, G. L.....	158
Miller, Lena.....	205	Mitchell, Geo. R.....	153
Miller, Loftus Truman.....	369		

	Page.		Page.
Mitchell, H. E.....	109	Monteith, Alexander.....	48
Mitchell, James Elder.....	373	Monteith, Samuel.....	308
Mitchell, James Elijah.....	289	Montgomery, Clyde.....	158
Mitchell, James Law.....	90	Montgomery, Douglas Vernon.....	31
Mitchell, Jean E.....	383	Montgomery, James Clement.....	292
Mitchell, John Gilbert.....	20	Montgomery, John.....	340
Mitchell, J. A.....	107	Montgomery, Kathleen R.....	384
Mitchell, Mary Mabel.....	59	Montgomery, Roy W.....	280
Mitchell, N. C.....	409	Montgomery, Thomas R.....	443
Mitchell, Robert.....	293	Montgomery, Wallace Herbert.....	90
Mitchell, S. C.....	270	Montizambert, Fred.....	377
Mitchell, Thomas.....	151	Montpetit, Alfred.....	42
Mitchell, Thomas Burdette.....	373	Montplaisir, George A.....	234
Mitchell, William.....	353	Monroe, A. R.....	391
Mitchell, W. E.....	151	Montreuil, Alfred T.....	155
Mitchell, William N.....	279	Montreuil, Zéphirin Antanio.....	90
Mitton, J. W. S.....	209	Moodie, A. A.....	391
Mitts, Joseph Garrison.....	42	Moodie, John Douglas.....	56
Mix, C. E.....	251	Moody, Charles P.....	374
Mix, Hugh Wesley.....	248	Moody, David.....	317
Mizener, H.....	396	Moon, Francis Graham.....	177
Moblo, John.....	138	Mooney, Albert A.....	180
Moe, Geo. G.....	380	Mooney, J. B.....	214
Moerschfelder, Jacob.....	260	Mooney, James.....	342
Moeser, Wm.....	8	Mooney, John D.....	181
Moffat, Anna.....	55	Moor, David L. T.....	368
Moffat, Robert B. E.....	432	Moore, A.....	391
Moffat, Scott.....	113	Moore, Andrew Thomas.....	209
Moffat, Thos. Inglis Dunlop.....	179	Moore, Arthur Edward.....	378
Moffatt, Catherine Helene.....	423	Moore, Charles Andrew.....	356
Moffatt, George Gilbert.....	274	Moore, Chas. Emmanuel.....	295
Moffatt, Geo. Harold.....	279	Moore, D. R.....	163
Moffatt, Joseph.....	125	Moore, Edward.....	220
Moffatt, J. F.....	104	Moore, Ed. C.....	110
Moffatt, Lyman.....	104	Moore, E. E. W.....	137
Moffatt, William Wolsley.....	355	Moore, F.....	245
Moffet, F.....	445	Moore, Frank Roland.....	367
Moffet, Paul E.....	420	Moore, Frederick Wm.....	280
Moffette, Napoléon.....	423	Moore, George.....	184
Moffitt, M. L.....	204	Moore, G. E.....	171
Mogan, Michael F.....	151	Moore, G. T.....	291
Mogk, W. H.....	293	Moore, Howard L.....	267
Moher, Mary Gertrude.....	59	Moore, A. C.....	176
Mohr, Lucy.....	256	Moore, H. A.....	301
Moineau, Tancrede Louis.....	346	Moore, Isabella.....	23
Moisan, H. J.....	215	Moore, John R.....	153
Moisan, J. A.....	196	Moore, J. E.....	211
Mollard, John Thomas.....	353	Moore, J. J.....	125
Molleur, Chas. A.....	131	Moore, Laurence H.....	351
Molony, Edmund P.....	147	Moore, Lewis Williamson.....	362
Moloughney, M. J.....	383	Moore, M. G.....	350
Molyneux, Lena Esther.....	24	Moore, R. H.....	207
Molyneux, P. J.....	158	Moore, R. M.....	151
Monaghan, Agnes G.....	381	Moore, Reginald Thomas.....	36
Monaghan, James Edward.....	206	Moore, Robert William.....	283
Monaghan, P. J.....	214	Moore, Thomas.....	74
Monahan, Wm. H.....	266	Moore, T. E.....	151
Monast, Louis.....	401	Moore, Thomas William.....	297
Mondoux, Fortunat.....	125	Moore, Walter Percy.....	188
Monet, M. A.....	232	Moore, Wm.....	317
Monette, A.....	237	Moore, W. G.....	391
Monette, Dominique.....	232	Moore, William George.....	307
Monette, Hubert.....	231	Moore, William Joseph.....	265
Monette, N.....	230	Moore, Wm. Robert.....	131
Monette, Paul.....	223	Moore, Wm. S.....	137
Monette, R.....	198	Moore, William Wallace.....	378
Monette, Théophile.....	252	Moorehouse, W. B.....	147
Money, Earle Wm.....	327	Moquin, Joseph Hormisdas.....	193
Monforton, Edmund Raymond.....	90	Moquin, J. O.....	125
Mongeon, J. A.....	241	Moquin, Placide.....	241
Mongenais, C. E.....	199	Morache, Jos.....	245
Mongenais, J. B.....	233	Moran, John Francis.....	40
Monk, Frank.....	161	Moran, N. J.....	271
Montanari, Ambroise N. P.....	125	Moranville, D. F.....	118
Montandon, Ernest Edward Ulysse.....	421	Morden, Joseph Rolph.....	287

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Morden, Wm. Ross.....	364	Morrison, D. A.....	388
Moreau, F. X. E.....	213	Morrison, David.....	317
Moreau, J. P.....	223	Morrison, Donald.....	414
Moreau, Louis.....	443	Morrison, Frank.....	330
Moreau, W.....	238	Morrison, Gordon W.....	296
Morehouse, Geo. A.....	106	Morrison, Isabella G.....	384
Moren, Michael Joseph.....	113	Morrison, James.....	304
Morency, Bazile Elzébert.....	344	Morrison, J. A.....	311
Morency, J. C.....	214	Morrison, Johanna.....	258
Morgan, Arthur Llewellyn.....	33	Morrison, Jno. A. R.....	111
Morgan, Dorothy H.....	151	Morrison, Hormina McLeod.....	187
Morgan, Edmund James.....	90	Morrison, Thos. A.....	57
Morgan, Ernest A.....	288	Morrison, Thos. Joseph.....	264
Morgan, Everett, J.....	434	Morrison, Wm.....	281
Morgan, Irwin Musgrove.....	184	Morrison, William McM.....	169
Morgan, Sydney S.....	306	Morrisette, Georges.....	344
Morgan, Thomas Henry.....	383	Morrissey, Harry Austin.....	210
Morgan, William Edwin.....	34	Morrissey, John.....	259
Morgan, W. D.....	156	Morrissey, Michael.....	116
Morgan, William Howard.....	38	Morrissey, Thomas.....	116
Morgan, Wm. H. T.....	321	Morrissey, Thos. E.....	113
Morganthan, Henrietta.....	192	Morrissey, W. J. H.....	211
Morin, Andrew Joseph Lawrence.....	31	Morris-White Chas.....	332
Morin, Anthony.....	366	Morrow, George.....	327
Morin, Edouard.....	225	Morrow, Hamilton.....	165
Morin, Emile.....	448	Morrow, M. A.....	164
Morin, Frederick A.....	352	Morrow, Marjorie Stuart.....	10
Morin, Honoré.....	243	Morse, Chas.....	6
Morin, J. B.....	213	Morse, Frank.....	5
Morin, J. D.....	436	Morse, J. E.....	396
Morin, Jean Pascal.....	91	Mortimer, Arvilla P.....	188
Morin, John N.....	188	Mortimer, Richard.....	307
Morin, Joseph Alexandre.....	345	Morton, Albert.....	285
Morin, Joseph Arthur.....	423	Morton, George.....	289
Morin, Joseph C.....	193	Morton, John Eddy.....	392
Morin, Joseph L. A.....	345	Morton, Mary G.....	384
Morin, Joseph Napoléon Antoine.....	347	Morton, Thomas.....	373
Morin, J. W.....	223	Morton, W. G.....	165
Morin, P. E.....	232	Mortureux, Chas. E. M.....	378
Morin, Rose.....	225	Moses, M. V.....	151
Morin, Téléphore Joseph.....	38	Mosher, Havelock H.....	110
Morin, Victor.....	223	Mosher, R. G.....	326
Morin, Willie.....	241	Moss, F.....	334
Morin, Zénon.....	197	Moss, H. S.....	137
Morisette, Téléphore.....	218	Moss, John Beaumont.....	275
Morison, E. E.....	225	Moss, Mary Loretta.....	186
Morison, Fred J.....	171	Mossinkoff, Peter Martinus.....	277
Morison, Malcolm James.....	381	Mossman, P. H.....	174
Morison, Wm. T. M.....	158	Mothersill, George Anthony.....	427
Morisset, Adolph Roméo.....	37	Motherwell, Robert Millford.....	37
Morisset, Maurice.....	76	Motherwell, William.....	202
Morley, Reginald Walden.....	32	Mottershead, W. H.....	305
Morley, Wm. N.....	320	Mougenel, Leo A.....	319
Morphy, Delmer W.....	181	Moughton, Alfred.....	101
Marrant, F. G.....	286	Mougo, James D.....	334
Morrell, John H.....	151	Moulang, Sam. H.....	386
Morrell, W. H.....	72	Mould, Wm. H.....	63
Morris, Edmund Thomas.....	186	Moulds, E. G.....	18
Morris, F. R.....	391	Moule, G. H.....	411
Morris, Frederick T.....	369	Moule, Wm. Walter.....	33
Morris, Mrs H.....	22	Moule, William John.....	327
Morris, John.....	254	Moulson, D. E.....	169
Morris, John Emmett.....	31	Moulton, T. R.....	310
Morris, Olive E.....	451	Mourquiart, D.....	416
Morris, Samuel Arlington.....	253	Mowat, Alexander.....	291
Morris, Silas John Christie.....	27	Mowat, John.....	275
Morris, Thos.....	310	Mowat, T. W.....	174
Morris, Thomas Henry.....	91	Mowatt, Wm. James.....	282
Morris, Thomas Joseph.....	43	Moxley, Carman E.....	365
Morris, Walter.....	275	Moxley, Ivy Vivian.....	189
Morris, Walter Edward.....	340	Moxon, A. W. R.....	251
Morrison, A. M.....	148	Moyer, Hossie May.....	185
Morrison, Alex McDonald.....	303	Moyer, Lulu Beatrice.....	186
Morrison, Angus.....	308	Moyer, Pearl J.....	65
Morrison, Charles M.....	105		



	Page.		Page.
Moyer, M. C.....	146	Murphy, D. M.....	334
Moynihan, Wm.....	391	Murphy, Ed.....	143
Moyse, Norman Morrison.....	354	Murphy, Harry Alfred.....	367
Muckler, Frederick Hamilton.....	357	Murphy, James.....	131
Muddiman, Arthur Bernard.....	422	Murphy, James.....	182
Muir, Geo. W.....	381	Murphy, John.....	427
Muir, Hugh Wilson.....	307	Murphy, John Joseph.....	249
Muir, Robt.....	317	Murphy, John Patrick.....	286
Muir, Violet.....	14	Murphy, John William.....	91
Mulcahy, Cornelius J.....	107	Murphy, J. R.....	125
Mulcahy, Joseph James.....	207	Murphy, Joseph T.....	215
Mulcahy, Patrick Joseph.....	206	Murphy, Kathleen.....	231
Mulcahy, T. P.....	107	Murphy, Matthew.....	258
Muldoon, James.....	353	Murphy, Patrick J.....	282
Mulhall, Marcus J.....	13	Murphy, R. J.....	116
Mulhall, Mary Ella.....	23	Murphy, Stephen John.....	34
Mulholland, Wm.....	281	Murphy, Thomas P.....	255
Mullaly, Joseph L.....	116	Murphy, William.....	125
Mullane, C. P.....	207	Murphy, William.....	283
Mullarkey, Dennis James.....	420	Murphy, William E.....	361
Mullen, Edmund George Fonzo.....	22	Murphy, W. J.....	105
Mullett, Charles.....	277	Murphy, William Jos.....	210
Mulligan, Ed. Arthur.....	436	Murphy, Wm. L.....	277
Mulligan, J. E. S.....	143	Murray, Alfred Oliver.....	265
Mullin, Arthur C.....	189	Murray, Andrew.....	146
Mullin, Charles J.....	103	Murray, A. F.....	163
Mullin, Horace Horton.....	279	Murray, A. G.....	396
Mullin, Otis Pettee.....	211	Murray, David.....	91
Mullin, S.....	257	Murray, David G.....	361
Mullin, Stanley T.....	278	Murray, Dennis James.....	406
Mullin, Thomas Martin.....	185	Murray, Eben Chesterfield.....	329
Mullins, Gladys.....	197	Murray, Edward A.....	111
Mullins, Vincent.....	403	Murray, Edward P.....	259
Mulloy, John Bernard.....	355	Murray, George David.....	353
Mulrooney, Jos. Alex.....	140	Murray, H. R.....	272
Mulvehill, P. J.....	158	Murray, Hugh James.....	400
Mulvihill, René M.....	353	Murray, Gustavus.....	293
Mulvey, Thomas.....	12	Murray, James.....	303
Mumford, J. H.....	396	Murray, James.....	167
Munn, Angus.....	175	Murray, Jas.....	204
Munns, Charles Devine.....	367	Murray, James Patrick.....	201
Munn, William James.....	311	Murray, John.....	125
Munro, Frederick.....	432	Murray, John Adam.....	409
Munro, Hugh David.....	91	Murray, J. D.....	61
Munro, I. A.....	257	Murray, J. J.....	329
Munro, John Herbert.....	421	Murray, Kenneth A.....	359
Munro, John Routh.....	67	Murray, Louise A. M.....	224
Munro, J. R.....	71	Murray, R. B.....	104
Munro, J. S. H.....	167	Murray, Ray Phyllis.....	222
Munro, Margaret Delena.....	23	Murray, Samuel C.....	45
Munro, Milo.....	361	Murray, Thos. H.....	201
Munro, Wm. Alf.....	388	Murray, Victor F.....	51
Munro, William G.....	183	Murray, Wm. H.....	297
Munro, H. Reeves.....	101	Murray, W. H.....	140
Munton, J. D.....	324	Murton, Frank.....	336
Murchie, Frank Wilson.....	280	Murton, Geo.....	396
Murchison, Frank.....	280	Musgrove, William M.....	365
Murchison, John E.....	167	Musgrove, Milton William.....	351
Murdoch, Douglas R.....	210	Mussell, Henry Edward.....	363
Murdoch, Jas.....	272	Mustard, W. H.....	391
Murdoch, William.....	302	Mutchmor, Ralph Westley.....	91
Murdock, Patrick Connor.....	145	Myers, C. C.....	257
Murdy, Harold Clifton.....	361	Myers, Chas. W.....	435
Murison, D. L.....	164	Myles, Robert Harold.....	341
Murison, William.....	438	Myra, Wm. G.....	109
Murphy, Alice M.....	251		
Murphy, Anna.....	28		
Murphy, A. H.....	306		
Murphy, Art Henry.....	205		
Murphy, Arthur Patrick.....	209		
Murphy, Arthur S.....	257		
Murphy, Austin Joseph.....	38		
Murphy, Augustine.....	264		
Murphy, Daniel.....	116		
Murphy, Dennis Joseph.....			
		Mc	
		McAdam, Clifford.....	8
		McAdam, Ena.....	9
		McAdams, David C.....	297
		McAfee, Geo.....	415
		McAllen, Wm. James.....	439
		McAllister, Daniel.....	114

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page
McAllister, Edward.....	328	McCarthy, Wm. Jos. Lynn.....	183
McAllister, John.....	159	McCarthy, William, W.....	21
McAllister, J. M.....	433	McCartney, James.....	151
McAllister, Peter.....	169	McCaskill, A. W.....	395
McAlpine, D.....	391	McCauley, M. J.....	294
McAram, E.....	241	McCauley, Wm.....	215
McAram, J.....	240	McCaulsand, Frances Agnes.....	21
McArthur, Daniel.....	295	McCaulsand, Percy.....	101
McArthur, George Henry.....	91	McCavour, S. P.....	64
McArthur, Geo. W.....	319	McCaw, Fred W.....	210
McArthur, James Joseph.....	36	McCay, E. R.....	132
McArthur, John Bartlett.....	352	McCharles, John.....	399
McArthur, Walter J.....	255	McClary, John A.....	388
McAulay, David.....	338	McClaverty, William James.....	209
McAulay, Donald.....	105	McClean, J. H.....	170
McAuliffe, Jno. Jos.....	265	McCleary, Winslow Ogden.....	264
McAvay, Frederick Patrick.....	301	McCleary, Edward Jenner.....	184
McAvoy, A. J.....	161	McClester, William.....	146
McBain, Harold H.....	372	McClellan, Wm. Maxwell.....	373
McBride, John J.....	254	McClelland, Esther M.....	174
McBride, Thomas.....	151	McClelland, Herbert B.....	151
McBride, Wm.....	153	McClelland, T. J.....	395
McBrine, E.....	239	McClements, James.....	163
McCabe, Edward Patrick Frederick.....	25	McClenaghan, James Edward.....	398
McCabe, John Wellington.....	356	McClennan, C. T.....	63
McCabe, Kathleen.....	24	McClennan, Edith M.....	65
McCabe, Thos. Edward.....	275	McClennan, Walter Danesbrook.....	32
McCabe, Wm.....	395	McClinchey, William.....	404
McCaffrey, David.....	100	McClintock, Joseph.....	284
McCaffrey, David M.....	12	McCloskey, Ethel Dreda.....	424
McCaffrey, James.....	151	McCloskey, K. Agnes.....	18
McCaffrey, John.....	273	McCloskey, Robert.....	48
McCaffrey, J. F.....	123	McClure, Fullerton.....	153
McCaffrey, Mary.....	185	McCluskey, F. J.....	415
McCaffrey, Thos. Louis.....	117	McClymont, Percy John Dagles.....	28
McCaffrey, William J.....	93	McClymont, Richard A.....	23
McCaffry, James Robert.....	151	McColgan, C. H.....	201
McCall, C. W.....	147	McColl, Duncan Alexander.....	370
McCall, M. T.....	227	McComb, John.....	290
McCall, Patrick Luke.....	360	McConaghy, James Stephen.....	261
McCallum, Donald T.....	371	McConkey, C. A.....	167
McCallum, Frank.....	101	McConkey, Chester Edward.....	356
McCallum, Hugh Andrew.....	28	McConkey, Thomas.....	407
McCallum, Oliver.....	295	McConkey, Thomas.....	406
McCallum, P. L.....	170	McConnan, D. B.....	64
McCallum, Rae B.....	336	McConnell, Albert George.....	355
McCallum, Thomas.....	137	McConnell, Clara A.....	55
McCallum, Thos. A.....	435	McConnell, C. A.....	153
McCallum, Wm. J.....	151	McConnell, Jas.....	105
McCallum, Wm. M.....	314	McConnell, Jean Grant.....	62
McCamley, Henry.....	125	McConnell, Katherine Irene.....	26
McCamon, Edgar Reginald.....	371	McConnell, Mary Josephine.....	184
McCamus, Robert J.....	435	McConnell, Richard G.....	49
McCandlish, Alfred.....	137	McConnell, W. A.....	153
McCann, Bernard C.....	139	McConvey, James Joseph.....	91
McCann, David.....	41	McCool, Angus C.....	153
McCann, Gerald.....	411	McCoombs, James L.....	372
McCann, Irene Margaret.....	40	McCormack, Allan John.....	338
McCann, Jas.....	321	McCormack, Arthur.....	151
McCann, James Joseph.....	43	McCormack, D.....	306
McCann, John Augustine.....	7	McCormack, Herbert.....	151
McCann, John J.....	450	McCormick, A.....	391
McCann, Katheleen.....	425	McCormick, A. G.....	140
McCann, Lilian M.....	51	McCormick, Ada G.....	191
McCarcey, Joseph.....	205	McCormick, Daniel Alfred.....	363
McCargar, Dermid Norman.....	371	McCormick, Hazel A.....	269
McCarter, John Franklin.....	282	McCormick, John.....	189
McCarthy, Dalton.....	181	McCormick, R. N.....	174
McCarthy, John.....	125	McCosh, Sarah M.....	151
McCarthy, J.....	291	McCort, James.....	91
McCarthy, Mary Ethel.....	22	McCourt, David.....	358
McCarthy, Norah.....	299	McCourt, John T.....	268
McCarthy, N.....	391	McCowell, A. F.....	289
McCarthy, Robert.....	116	McCoy, G. C.....	391
McCarthy, Wm.....	238	McCoy, Samuel R.....	275

	Page.
McCracken, Alexander.....	30
McCracken, Morris Smith.....	297
McCracken, Thos. P.....	125
McCrae, F. L.....	272
McCready, G. B.....	158
McCready, Richard.....	139
McCreery, T. B.....	391
McCreery, Charles.....	410
McCrudden, L.....	257
McCrudden, Margaret.....	192
McCuaig, Alex. Sinclair.....	364
McCuaig, Anna J.....	29
McCuaig, Charlotte Florence.....	401
McCuaig, Christina I.....	450
McCuaig, D.....	391
McCuaig, Flora Mabel.....	66
McCuaig, Jessie Gilchrist.....	24
McCue, Mary Edna.....	429
McCulla, J. W.....	273
McCulloch, John Oliver.....	287
McCulloch, Joseph.....	143
McCulloch, S. H.....	163
McCullough, Alexander Fenton.....	31
McCullough, Anthony.....	76
McCullough, David.....	330
McCullough, Evelyn Mary Helen.....	401
McCullough, H.....	395
McCullough, J.....	310
McCullough, J. L.....	143
McCullough, W. M. A. L.....	256
McCullough, Wm. G.....	258
McCully, Geo. A.....	137
McCurdy, Stanley T.....	109
McCurry, Harry O.....	101
McCurry, Joseph Taylor.....	262
McCutcheon, Hugh.....	165
McCutcheon, Lewis W.....	381
McDaid, John.....	301
McDaid, Wm.....	301
McDarby, Mary L.....	191
McDell, John.....	3 8
McDermott, Elizabeth MacKay.....	401
McDermott, Joseph.....	283
McDermott, Jos. F.....	211
McDermott, Mary Irene Clair.....	43
McDermott, R. M.....	163
McDevitt, James.....	155
McDevitt, Stanley Clare.....	280
McDiarmid, Fergus Archie.....	37
McDiarmid, M. I.....	205
McDiarmid, Richard John.....	37
McDole, John Harmon.....	280
McDonagh, John Arthur.....	91
McDonald, A.....	391
McDonald, Alexander.....	181
McDonald, Andrew.....	131
McDonald, Angus R.....	437
McDonald, Annie Elizabeth.....	24
McDonald, B. R.....	174
McDonald, C. K.....	163
McDonald, Catherine.....	59
McDonald, Catherine A.....	55
McDonald, Chas. Jos.....	206
McDonald, Clarence Basil.....	184
McDonald, D. F.....	113
McDonald, Daniel F.....	395
McDonald, Daniel J.....	205
McDonald, Douglas Henry.....	43
McDonald, Duncan A.....	143
McDonald, E. F.....	116
McDonald, Flora Christina.....	185
McDonald, Florence A.....	14
McDonald, Geo. C.....	415
McDonald, J. A.....	160
McDonald, John Francis.....	33

	Page.
McDonald, J. F.....	207
McDonald, James.....	438
McDonald, James Edward.....	360
McDonald, Jessie M.....	329
McDonald, John.....	6
McDonald, John.....	91
McDonald, John A.....	437
McDonald, Jno. F.....	109
McDonald, J. G.....	395
McDonald, Jos. Jno.....	208
McDonald, J. M.....	331
McDonald, Jos. Michael.....	297
McDonald, Maitland.....	186
McDonald, Margaret.....	59
McDonald, Margaret Christine.....	29
McDonald, Martin.....	254
McDonald, Murdock.....	261
McDonald, N.....	305
McDonald, Neil F.....	106
McDonald, Norman Donald.....	355
McDonald, Patrick.....	235
McDonald, Peter.....	99
McDonald, Peter Daniel.....	58
McDonald, P. R.....	167
McDonald, Raymond D.....	170
McDonald, Robert.....	301
McDonald, Robert H.....	280
McDonald, Roderick.....	110
McDonald, Rodk.....	111
McDonald, R. M.....	153
McDonald, Thomas.....	367
McDonald, Thomas D.....	189
McDonald, T. F.....	206
McDonald, Wilfred C.....	203
McDonald, William.....	408
McDonald, William.....	209
McDonald, William Smith.....	274
McDonell, Albert Edward Crosby.....	56
McDonnell, Alex. A. A.....	349
McDonnell, Frank.....	406
McDonnell, Frank.....	398
McDonnell, Henry M.....	352
McDonnell, John.....	37
McDonnell, J.....	317
McDonough, Alfred.....	167
McDonough, J.....	223
McDougall, Adams.....	406
McDougall, A.....	416
McDougall, Alex.....	104
McDougall, Alexander.....	332
McDougall, Anthony.....	111
McDougall, Dan. Cameron.....	40
McDougall, Florence I.....	59
McDougall, Gladys Elizabeth.....	26
McDougall, Guy.....	73
McDougall, James.....	161
McDougall, James A.....	125
McDougall, John Currie.....	91
McDougall, J. C.....	163
McDougall, Melville.....	174
McDougall, Rankin.....	112
McDougald, John.....	98
McDougald, R. B.....	175
McDougall, W. D.....	107
McDowell, A.....	285
McDowell, Arthur.....	299
McDowell, James.....	207
McEachern, Geo. B.....	101
McEachern, Wilfred C.....	179
McEachran, C.....	391
McEachran, D.....	391
McEachren, Charles Alexander.....	91
McElligott, John Patrick.....	35
McElhinney, Beryl G.....	385
McElnea, Francis.....	273



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
McElroy, Herbert H.....	101	McGrail, C. C.....	200
McElroy, James T. B.....	371	McGrail, Thomas.....	178
McElroy, Jane Hyacinthe.....	424	McGrath, E. A.....	316
McElroy, John T.....	179	McGrath, Francis Joseph.....	277
McElroy, Kathleen A.....	451	McGrath, Matthew.....	425
McElroy, Patrick John.....	125	McGreevy, Herbert Smith.....	402
McEvilla, E.....	257	McGreevy, Louis.....	185
McEvoy, Gertrude Mary.....	191	McGreevy, Thomas.....	255
McEvoy, Samuel Thomas.....	421	McGreevy, Mary.....	251
McEwan, Peter H.....	154	McGregor, Adam.....	53
McEwen, A.....	391	McGregor, Alexander.....	332
McEwen, Janet I.....	59	McGregor, Alexander R.....	307
McEwing, Hugh Edgar.....	359	McGregor, D. A.....	71
McFadden, D. H.....	391	McGregor, D. K.....	135
McFadden, John.....	174	McGregor, James Albert.....	350
McFadyen, Jas.....	136	McGregor, John.....	146
McFall, Wm.....	429	McGregor, J. W.....	329
McFarland, A. L.....	289	McGregor, P. C.....	74
McFarland, C. O. C.....	271	McGregor, R.....	391
McFarland, James.....	340	McGugan, Norris.....	324
McFarland, Wm.....	287	McGuire, Augustine Patrick.....	355
McFarlane, Agnes.....	255	McGuire, Cecil Albert.....	357
McFarlane, A. D.....	104	McGuire, George.....	253
McFarlane, Alexander Thomas.....	21	McGuire, Horace.....	178
McFarlane, Argyle.....	181	McGuire, John.....	291
McFarlane, Donald.....	9	McGuire, J. M. H.....	140
McFarlane, Gordon.....	101	McGuire, Lawrence James.....	91
McFarlane, Wm.....	153	McGuire, Louis Augustus.....	190
McFayden, G. D.....	208	McGuire, Mary.....	23
McFee, Allan Cameron.....	91	McGuire, Mary A.....	191
McFee, Bruce.....	490	McGuire, Terrence.....	91
McGahey, John Henry.....	186	McGuire, W. C.....	391
McGarva, J. H.....	73	McGuire, William Thomas.....	207
McGaw, Clarence Allan.....	360	McGurn, Michael.....	125
McGay, G. E.....	228	McHugh, A. H.....	225
McGay, Wm.....	227	McHugh, Arthur.....	116
McGeagh, George.....	71	McHugh, Michael.....	154
McGeachy, Thos. K.....	117	McIlmoyle, Clemena Jane.....	27
McGee, John J.....	49	McIlmoyle, Ethel.....	27
McGee, John J., Jr.....	54	McIlmoyle, Harry Charles.....	355
McGee, J. V.....	293	McIlquham, H. C.....	139
McGee, Kathleen Mary.....	425	McIlwaine, Jas.....	125
McGibbon, Charles.....	432	McIlwraith, J. S.....	291
McGibbon, John Alexander.....	56	McInerney, John.....	125
McGill, Alexander.....	354	McInerney, L.....	220
McGill, Anthony.....	77	McInnes, Augustine J.....	113
McGill, Howard Wilberforce.....	359	McInnes, Daniel Henry.....	367
McGill, John J.....	99	McInnes, John.....	367
McGill, Victoria Mary Gertrude.....	28	McInnes, Mary J.....	383
McGill, Wilfred Lambert.....	275	McInnes, P. S.....	319
McGillivray, Angus Alex.....	67	McInnes, William.....	52
McGillivray, Angus J.....	4	McInnis, John.....	110
McGillivray, C. S.....	396	McIntosh, Alex. Innes.....	351
McGillivray, D. J.....	110	McIntosh, Clara Isabella.....	59
McGillivray, Ephraim.....	111	McIntosh, C. W.....	396
McGillivray, Hugh.....	179	McIntosh, Donald Allison.....	303
McGillivray, Hugh John.....	339	McIntosh, E.....	228
McGillivray, W. E.....	143	McIntosh, George Wm.....	288
McGilvray, C. D.....	391	McIntosh, Isabella A.....	186
McGilvery, David.....	147	McIntosh, Jno. F.....	165
McGinnis, Arthur.....	133	McIntosh, John James.....	194
McGirr, Ethel Hunter.....	62	McIntosh, Margaret C.....	186
McGirr, John.....	432	McIntosh, Marjorie Annie.....	26
McGlade, David Sampson.....	283	McIntosh, Maud M.....	433
McGoey, Genevieve.....	429	McIntosh, R. A.....	330
McGoldrich, Michael P.....	125	McIntosh, R. K.....	151
McGough, Owen.....	305	McIntosh, P. A.....	105
McGouwn, Mary V.....	256	McIntosh, William.....	133
McGovern, Ada Theresa.....	190	McIntosh, W. A.....	154
McGovern, Eva Clarissa.....	190	McIntyre, Archibald.....	308
McGovern, Francis.....	424	McIntyre, A.....	305
McGovern, John James.....	143	McIntyre, B. W.....	160
McGovern, Lillian C. M.....	187	McIntyre, Eddy S.....	323
McGowan, John.....	91	McIntyre, Fred H.....	211

	Page.		Page.
McIntyre, Geo. B.....	61	McKenzie, Myrtle Kate.....	191
McIntyre, George John.....	352	McKenzie, Robert S.....	435
McIntyre, John.....	203	McKenzie, Russell.....	306
McIntyre, Peter Campbell.....	301	McKenzie, W. H.....	391
McIntyre, T. P.....	165	McKenzie, W. L.....	136
McIntyre, Wm. Edward.....	351	McKeon, Dalton Petrie.....	399
McIsaac, A. A.....	111	McKeough, Patrick R.....	229
McIsaac, A. B.....	174	McKeown, James Alexander.....	289
McIsaac, Ronald Angus Joseph.....	21	McKeown, John.....	189
McIssac, A. J.....	193	McKeown, Margaret.....	411
McIver, Mary.....	382	McKercher, Harry.....	351
McJanet, Jessie Pantan.....	40	McKerihen, Jas. Reid D.....	263
McKain, Margaret.....	179	McKerry, Joseph P.....	266
McKay, Angus.....	388	McKiam, Ester A.....	67
McKay, George E. C.....	197	McKibben, Robert.....	170
McKay, G. H.....	396	McKibbin, Reginald R.....	333
McKay, G. W.....	117	McKibbon, Hazel H.....	190
McKay, Hiram.....	433	McKibbon, Hattie May.....	26
McKay, Jessie F.....	14	McKillican, William C.....	388
McKay, John.....	151	McKilvey, John.....	116
McKay, John Alex.....	359	McKim, T. E.....	135
McKay, Joseph.....	91	McKinley, Charles H.....	115
McKay, K. B.....	119	McKinley, George H.....	297
McKay, Robert.....	91	McKinley, L. A.....	174
McKay, Rodell Everton.....	294	McKinney, Jas.....	116
McKay, Roy Silas.....	295	McKinnon, Allan T.....	54
McKay, Wilfrid J.....	154	McKinnon, Arch.....	113
McKay, William.....	71	McKinnon, A. L.....	153
McKeague, John A.....	283	McKinnon, C. N.....	161
McKechnie, Edna Lorenda.....	411	McKinnon, D.....	319
McKee, Alexander H.....	427	McKinnon, D. A.....	64
McKee, Charles F.....	155	McKinnon, Daniel.....	329
McKee, J. E.....	145	McKinnon, Donald Lauchlan.....	355
McKee, L. M.....	302	McKinnon, Laura A.....	385
McKee, Robert H.....	145	McKinnon, Murdoch.....	351
McKee, S. C.....	396	McKinnon, Wm. A.....	357
McKee, Thomas.....	309	McKinnon, W. H.....	202
McKee, William.....	359	McKinnon, W. R.....	105
McKeever, Charles Leon.....	35	McKitterick, Joseph Edwin.....	356
McKeever, Ethel May.....	22	McKittrick, John.....	353
McKell, Mary Edith Elizabeth.....	76	McKnight, Sam. Leonard Tilley.....	428
McKellar, Jennie Catherine.....	375	McLachlan, Arthur W.....	364
McKellar, John G.....	311	McLachlan, David S.....	284
McKelvey, J. S.....	138	McLachlan, James.....	309
McKen, William Alex.....	293	McLachlin, Geo. Robertson.....	184
McKendrick, Alonzo L.....	428	McLagan, John.....	146
McKendrick, Dawson.....	340	McLaren, A. G.....	101
McKendry, D.....	74	McLaren, Carrie C.....	187
McKenna, Frederick Alex.....	276	McLaren, G. E.....	163
McKenna, James Edward.....	191	McLaren, Jno. Geo.....	329
McKenna, John Andrew.....	7	McLaren, S. S.....	174
McKenna, Martha.....	55	McLaren, William Lewis.....	8
McKenna, Timothy Joseph.....	290	McLatchie, Arthur Allan.....	372
McKenna, William J.....	125	McLatchie, Ellie K.....	433
McKennell, Thos.....	151	McLatchie, G. F.....	101
McKenzie, Albert J.....	314	McLatchy, Arthur Cecil.....	338
McKenzie, Alexander.....	323	McLaughlan, Wm.....	319
McKenzie, Alex. R.....	323	McLaughlin, Alex.....	138
McKenzie, Arch.....	113	McLaughlin, Daniel A.....	419
McKenzie, Charles James.....	141	McLaughlin, Daniel Alex.....	428
McKenzie, D. H.....	205	McLaughlin, Daniel J. W.....	115
McKenzie, Ellen Adele.....	29	McLaughlin, Edward.....	360
McKenzie, E. G. B.....	167	McLaughlin, Henry.....	125
McKenzie, Herbert Alexander.....	339	McLaughlin, Leo B.....	210
McKenzie, H.....	246	McLaughlin, Margaret E.....	59
McKenzie, H. D. L.....	128	McLaughlin, R.....	272
McKenzie, J.....	163	McLaughlin, Rothesay A.....	116
McKenzie, J. A.....	257	McLaughlin, Roy George.....	363
McKenzie, Jas.....	314	McLaughlin, Thomas Joseph.....	419
McKenzie, John.....	72	McLaughlin, Walter James.....	355
McKenzie, John.....	142	McLay, James.....	13
McKenzie, John.....	151	McLean, Alex.....	305
McKenzie, John Lawrence.....	362	McLean, A. G.....	266
McKenzie, J. F.....	125	McLean, Arthur Smith.....	45

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
McLean, Bertha.....	10	McMahon, Simeon J.....	141
McLean, Cecil Wm.....	331	McMahon, T.....	285
McLean, Chas.....	270	McMahon, W. J.....	111
McLean, Christine Louise.....	59	McManus, Thomas.....	125
McLean, Donald.....	171	McManus, Thomas P.....	255
McLean, D. H.....	61	McMartie, Jas.....	334
McLean, D. J.....	201	McMartin, Duncan.....	295
McLean, Frederick Charles.....	373	McMaster, John.....	368
McLean, Jas.....	113	McMichael, C. M.....	174
McLean, Hector J.....	70	McMichael, Solon Wm.....	175
McLean, James Albert.....	351	McMichan, Jno.....	330
McLean, John D.....	432	McMillan, Annie J.....	256
McLean, Johnston.....	351	McMillan, Bessie Bath.....	39
McLean, Leslie.....	356	McMillan, Donald.....	354
McLean, Martha Maud.....	39	McMillan, Donald Bernard.....	356
McLean, Mary Alverna.....	10	McMillan, Dugald N.....	159
McLean, Mary C.....	59	McMillan, Duncan.....	110
McLean, Maude I.....	68	McMillan, Francis Neil.....	338
McLean, Melville.....	199	McMillan, George Garnett.....	364
McLean, Norman Berford.....	402	McMillan, Hugh.....	105
McLean, Stuart C.....	53	McMillan, Jas.....	306
McLean, Wm. E.....	336	McMillan, John D.....	317
McLean, William Lachlan.....	425	McMillan, John D.....	128
McLeish, Ina.....	51	McMillan, John D.....	113
McLeish, J. A.....	396	McMillan, John K.....	158
McLeish, John.....	50	McMillan, Peter Henry.....	357
McLeish, Robert.....	263	McMinn, Pauline Rachel Lithgow.....	62
McLellan, Alex.....	332	McMullen, Henry James.....	273
McLellan, Andrew.....	111	McMullen, Margaret.....	67
McLellan, Ernest Hilary.....	400	McMullen, Robt. Savage.....	367
McLellan, Geo. C.....	269	McMullen, W. A.....	300
McLellan, J.....	333	McMullin, Alexander.....	209
McLellan Murdock Hugh.....	366	McMullin, Lawrence.....	244
McLellan, Norman.....	346	McMurdo, John.....	71
McLelland, John.....	269	McMurray, Oswald.....	170
McLennan, Andrew Gordon.....	42	McMurtry, J. C.....	391
McLennan, J. L.....	71	McNab, A. J.....	416
McLellan, William Edward.....	341	McNab, R. H.....	199
McLeod, Alex.....	105	McNabb, Alex. D.....	435
McLeod, A. W.....	416	McNabb, Donald.....	301
McLeod, Charles H.....	206	McNabb, Donald James.....	362
McLeod, D. C.....	104	McNair, Wm. J.....	266
McLeod, David K.....	297	McNally, Edward.....	91
McLeod, Donald.....	309	McNally, F. A.....	396
McLeod, E. B.....	196	McNally, Julia.....	231
McLeod, Findley.....	285	McNamara, David.....	48
McLeod, Francis Stewart.....	252	McNamara, John J.....	151
McLeod, George Lloyd.....	361	McNamara, L. H.....	137
McLeod, G. R.....	107	McNamee, G. F. J.....	176
McLeod, Hugh.....	365	McNames, Thurman Gladstone.....	373
McLeod, James.....	110	McNaughton, H. V.....	204
McLeod, James Arthur.....	373	McNaughton, John Colin.....	91
McLeod, Jarvis Hartley.....	167	McNeal, William Lewis.....	359
McLeod, John.....	91	McNeely, James.....	179
McLeod, John C.....	170	McNeil, Neil.....	295
McLeod, John D.....	437	McNeil, W.....	238
McLeod, J. A.....	111	McNeill, W. J.....	74
McLeod, J. H.....	136	McNeill, Duncan.....	101
McLeod, J. S. F.....	195	McNeill, Hugh.....	358
McLeod, Kenneth.....	170	McNeill, James.....	274
McLeod, M. G.....	174	McNeilly, Jas.....	144
McLeod, May Irene.....	5	McNevin, Duncan Angus.....	361
McLeod, Robert Eldridge.....	302	McNichol, James.....	125
McLeod, Robt. Harkley.....	374	McNicol, Annie H.....	256
McLeod, Walter.....	271	McNiven, Charles Wesley.....	360
McLeod, Wm.....	147	McNiven, J. D.....	91
McLeod, W. McK.....	388	McNiven, Jno Davidson.....	155
McLenaghan, Frederick Holmes.....	91	McNiven, James Dougald.....	376
McLockian, Duncan L.....	365	McNiven, John J.....	91
McLure, Robert N.....	357	McNulty, John James.....	179
McMahon, Carmel.....	151	McNulty, Joseph.....	354
McMahon, James.....	70	McPhail, Alexander Spencer.....	39
McMahon, Mary.....	385	McPhail, Norman Richard.....	34
McMahon, Robt. Edmund.....	356	McPhail, Silas Frederick.....	361
McMahon, R. D. E.....	170	McPhail, T. W.....	160





## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Newcomb, George Henderson.....	43	Nolan, Thomas Joseph.....	183
Newcombe, Edmund Leslie.....	4	Nolet, L.....	217
Newdick, Sidney George.....	274	Nolin, Antonio.....	131
Newell, Wm. Thos.....	278	Noon, W. A.....	336
Newling, Harriette.....	335	Noonan, Henry Thomas.....	91
Newman, Chas. F.....	365	Noonan, James.....	126
Newman, Frederick Chas.....	207	Noonan, John Myles.....	91
Newman, Jno. A.....	115	Noonan, Joseph.....	351
Newman, J. J.....	139	Norbury, Thomas.....	285
Newman, Percy George.....	307	Norcross, Acton Arlington.....	218
Newsome, Isaac.....	91	Norman, John D.....	292
Newsome, William A.....	431	Normand, Normand Michel.....	343
Newson, Henry M.....	57	Normandeau, J. B.....	131
Newton, Henry.....	396	Normandin, Georges.....	91
Newton, James.....	126	Normandin, Raoul.....	242
Newton, John E.....	267	Norquay, Alexander.....	45
Newton, J. T.....	396	Norris, E. J.....	328
Newton, Robert.....	110	Norris, G. E.....	171
Newton, Stanley.....	302	Norris, James George.....	362
Ney, Wm. G.....	145	Norris, Jno. Alex.....	329
Niblock, W. G.....	164	Norrish, Bernard Esterbrooke.....	29
Nichol, G. A.....	396	North, Joseph.....	274
Nichol, John Latimer.....	284	Northcott, A. C.....	270
Nicholl, Frank Alexander.....	91	Northrop, Bradbury Mills.....	177
Nicholls, Alfred.....	277	Northrup, John Douglas.....	31
Nicholls, A. M. A.....	198	Northwood, Kate.....	174
Nicholls, Clifford.....	320	Northwood, Margaret Ann.....	59
Nicholls, Joseph H. H.....	51	Norton, Lily Liddesdale.....	26
Nicholls, William.....	295	Noton, Thomas William.....	371
Nichols, Alex. Kenneth.....	283	Noyes, Ralph Merry.....	197
Nichols, David A.....	53	Nugent, Alexander.....	276
Nichols, J. W.....	396	Nugent, David Bertram.....	37
Nichols, R. L.....	367	Nugent, Edward Michael.....	243
Nichols, W.....	391	Nugent, Flora.....	401
Nicholson, Arthur.....	426	Nugent, George Edward.....	341
Nicholson, Byron.....	440	Nunn, I. W.....	208
Nicholson, D. J.....	310	Nunnick, F. Clark.....	451
Nicholson, H.....	258	Nurse, Charles.....	358
Nicholson, H. L.....	167	Nutt, Richard.....	330
Nicholson, John.....	281	Nuttall, Fred. Chas.....	308
Nicholson, J. G.....	305	Nuttall, George.....	170
Nicholson, M. Vernon C.....	12	Nutting, Claire.....	423
Nicholson, Norman.....	113	Nyblett, R. M.....	391
Nicholson, R. A. V.....	381		
Nicholson, Wm.....	257		
Nicholson, W. B.....	69		
Nicol, Alex. H.....	203		
Nicol, Frank B.....	331	Oakes, John Edward.....	369
Nicoll, John.....	312	Oakes, Wm.....	158
Nicolson, D.....	325	Oakley, A. C.....	72
Nicolson, Kenneth.....	308	Oban, Arthur John.....	329
Niddery, Albert E.....	357	O'Boyle, Loretta Josephine M.....	59
Nidle, Henry.....	141	O'Brien, A. M.....	107
Neighorn, John.....	174	O'Brien, Benjamin J.....	354
Nightingale, Gordon Ernest.....	292	O'Brien, Chas. F.....	101
Nightingale, J. P.....	170	O'Brien, Edward Charles.....	91
Niquet, Henri.....	436	O'Brien, Francis.....	188
Nisbit, W.....	391	O'Brien, Geo.....	144
Nish, William.....	313	O'Brien, G. P. J.....	259
Niven, Thomas Drummond.....	91	O'Brien, H. W.....	301
Nixon, James.....	278	O'Brien, James.....	91
Nixon, Robert.....	280	O'Brien, James.....	112
Noble, Bertha A.....	411	O'Brien, Joseph Francis.....	91
Noble, Joseph J.....	116	O'Brien, K. C.....	441
Noble, W. A.....	167	O'Brien, M.....	199
Noël, H.....	245	O'Brien, M. S.....	112
Noël, J. A.....	213	O'Brien, Richard V.....	277
Noël, J. Gaudiose.....	126	O'Brien, Robert James.....	211
Noël, Joseph Octave.....	251	O'Brien, Stephen Edward.....	418
Noël, Laetitia.....	12	O'Brien, Thomas.....	232
Noël, Louis Elisée.....	91	O'Brien, T. F.....	207
Noël, Louis Philippe Omer.....	45	O'Brien, W. C.....	396
Noël, O. J.....	143	O'Brien, William.....	91
Nokes, Wm. D.....	278	O'Brien, William Emmet.....	421
Nolan, Anna Agnes.....	34	O'Brien, Wm. F.....	151

	Page.		Page.
O'Bryan, Joseph Stanislas.....	206	Ogston, Albert Wm. . . . .	365
O'Callaghan, Patrick.....	299	O'Hagan, Arthur W. S. . . . .	186
O'Connell, Ellen Mary.....	58	O'Hagan, J. . . . .	71
O'Connell, George H.....	278	O'Hagan, James Henry.....	10
O'Connell, John Richard.....	37	O'Hagan, Walter.....	266
O'Connell, Michael.....	161	O'Halloran, George F.....	377
O'Connor, Agnes.....	400	O'Halloran, William H.....	179
O'Connor, A. R. M.....	61	O'Hanley, Fabiola.....	424
O'Connor, Charles G.....	13	O'Hanly, John Mitchell.....	399
O'Connor, Daniel J.....	12	O'Hanly, Malcolm Conon.....	379
O'Connor, Edward A.....	16	O'Hanly, Ronald Wolfe Tone.....	35
O'Connor, Edith Anne.....	39	O'Hara, F. C. T.....	66
O'Connor, Frank Jos.....	181	O'Hara, John J.....	180
O'Connor, Garrett.....	359	O'Hara, Martin.....	126
O'Connor, Geo.....	101	O'Heron, W. A.....	292
O'Connor, James.....	179	Oium, Gilbert Jay.....	371
O'Connor, Jno. Francis.....	203	O'Keefe, Desmond Charles.....	365
O'Connor, John Jos.....	262	O'Keefe, John Joseph.....	30
O'Connor, Joseph C.....	179	Oldfield, Edna.....	10
O'Connor, Katherine Maud.....	205	Olding, Thomas B.....	109
O'Connor, Luke James.....	44	Oldrey, Geo.....	327
O'Connor, Margaret.....	256	O'Leary, George Arthur.....	359
O'Connor, Margaret Ann.....	185	O'Leary, Henry L.....	210
O'Connor, Mary Elizabeth.....	76	O'Leary, Jas.....	4
O'Connor, Michael Joseph.....	91	O'Leary, James E.....	126
O'Connor, Peter J.....	433	O'Leary, John C. R. E.....	51
O'Connor, Randall J.....	101	O'Leary, Kathleen Esther.....	186
O'Connor, Robert Emery.....	373	O'Leary, Maurice E.....	201
O'Connor, Thomas Joseph.....	355	O'Leary, Norman Dunne.....	264
O'Connor, Wilfrid J.....	31	O'Leary, William Arthur.....	428
O'Dell, Alexander.....	138	O'Leary, Thomas.....	5
Odell, Russell Kenneth.....	28	Olive, Isaac J.....	406
O'Dempsey, John A.....	186	Oliver, A. M.....	171
O'Doherty, Harold A.....	103	Oliver, Benjamin Joseph.....	275
O'Donahoe, Helen M.....	432	Oliver, E. C.....	396
O'Donahue, Augustine T.....	152	Oliver, Ernest Allan.....	35
O'Donnell, John.....	91	Oliver, Frederick Augustus.....	192
O'Donnell, Marie Lillian Armand.....	401	Oliver, Geo. Wm.....	295
O'Donnell, Mary.....	425	Oliver, Harry E.....	446
O'Donnell, Michael James.....	91	Oliver, John Thomas.....	92
O'Donnell, Peter J.....	13	Oliver, M. W.....	171
O'Donoghue, Daniel.....	219	Oliver, Thomas James.....	45
O'Donohue, George Maurice.....	200	Oliver, Thomas Mackey.....	181
O'Donohue, Michael John.....	92	Olivier, Albert.....	92
O'Donohue, Thomas Harris.....	286	Olivier, Frederick J.....	2
O'Dowd, Francis.....	1	Olivier, J. D.....	227
O'Farrell, A. D.....	179	Olivier, J. L.....	163
O'Farrell, John Patrick.....	343	Olivier, Joseph Anthony.....	92
O'Farrell, Maurice.....	223	Olivier, Louis Hercule.....	92
O'Flaherty, Edward.....	147	Ollerhead, G. E.....	201
O'Flaherty, Michael Joseph.....	92	Olmstead, C. S.....	174
Ogden, Alfred.....	465	Olmsted, Charles R. G.....	26
Ogden, George Jehu.....	92	O'Loane, John Thomas.....	354
Ogden, Isaac.....	439	Olshansky, M. J.....	306
Ogden, J. LeR.....	71	O'Malley, Joseph Rodolphe.....	401
Ogden, S. H.....	101	O'Meara, D. D.....	175
Ogg, A. J.....	174	O'Meara, J. W.....	5
Ogg, John Alexander.....	269	O'Meara, Kate.....	255
Ogilvie, E. Del.....	174	O'Meara, Lucy Rosella.....	26
Ogilvie, Gertrude J.....	384	O'Meara, Michael Thomas.....	35
Ogilvie, L. F.....	417	O'Meara, Timothy James.....	359
Ogilvie, Noel John.....	36	O'Melia, H. S.....	141
Ogilvie, O. P. Richardson.....	51	O'Neail, William Douglas.....	361
Ogilvie, Robert M.....	434	O'Neil, Daniel.....	126
Ogilvie, Thos. H.....	434	O'Neil, George.....	92
Ogilvie, William George.....	183	O'Neil, Hugh.....	248
Ogilvy, A. S.....	103	O'Neil, James.....	347
Ogilvie, Charles.....	101	O'Neil, Joseph Andrew.....	31
Ogilvy, Chas Samson.....	329	O'Neil, Patrick J.....	283
Ogilvy, Helen G.....	433	O'Neil, Thomas Joseph.....	362
Ogletree, Archibald.....	438	O'Neil, Wm. Henry.....	366
O'Grady, Dan J.....	126	O'Neil, Wm. James.....	351
O'Grady, James H.....	189	O'Neill, A. P.....	106
O'Grady, Martin.....	270	O'Neill, Estelle M.....	187
O'Grady, William Joseph.....	41	O'Neill, John J.....	53



Page.	Page.
O'Neill, Peter James.....	126
O'Neill, William J.....	441
Onley, Charles Junius.....	274
Orchard, Frederick Montague.....	366
O'Regan, Basil.....	13
O'Regan, Jas.....	5
O'Regan, John.....	142
O'Regan, Mary L.....	256
O'Regan, William Thomas.....	428
O'Reilly, Anthony J.....	65
O'Reilly, Charles Emmet.....	340
O'Reilly, Frances N.....	266
O'Reilly, Thos.....	138
Organ, John Parker.....	276
Orme, Jessie.....	51
Ormerod, Arthur G.....	274
O'Rourke, Michael.....	296
Orr, David G. E.....	268
Orr, Ellen.....	190
Orr, Henry N.....	92
Orr, Joanna S.....	204
Orr, John.....	308
Orr, Joseph.....	111
Orr, Jos. F.....	153
Orr, Lilian D.....	189
Orr, R. D.....	396
Orr, R. J.....	333
Orr, Robinson John.....	140
Orr, Roland Guernsey.....	434
Orr, Samuel J.....	203
Orr, Wm. A.....	433
Orrell, Fred.....	253
Orser, E. M. C.....	202
Osborn, E. H.....	392
Osborn, G. H.....	134
Osborne, W. C.....	309
Osborne, Walron Sherman.....	363
O'Shea, Edward.....	126
Osmond, Harold.....	379
Osovsky, Aaron.....	303
Osterhout, Harold Loomis.....	369
Osterhout, Herbert G.....	152
Ostigny, Augustin Louis Roch.....	77
Ostigny, Joseph.....	241
Ostrom, Hettie.....	184
Ostrom, William N.....	63
O'Sullivan, Daniel.....	92
O'Sullivan, Dennis.....	338
O'Sullivan, John.....	323
Otto, William Ellis.....	189
O'Toole, Bessie M.....	429
O'Toole, Thomas Presley.....	351
Quellet, Charles Elzéar.....	244
Quellet, Omer.....	237
Quellette, A.....	222
Quellette, Albini.....	349
Quellet, E.....	396
Quellette, Edouard Henri.....	220
Quellette, J. W.....	221
Quimet, Adrien.....	233
Quimet, Aldéric.....	237
Quimet, Arthur.....	348
Quimet, Bertha.....	230
Quimet, Damase.....	245
Quimet, Edouard Georges.....	34
Quimet, Emile.....	242
Quimet, Onésime.....	247
Quimet, Paul Gédéon.....	446
Quimet, Joseph Albert Féréol.....	92
Outhouse, H. Edgar.....	106
Ovell, William George.....	276
Overend, Albert A.....	373
Overend, Arthur Aldrich.....	356
Overend, Geo. Joseph.....	371
Overhill, W. C.....	311
Overy, D. H.....	158
Owen, A.....	307
Owen, Edward Geo.....	279
Owen, Edward Rosser.....	54
Owen, Frederick B.....	307
Owen, George F.....	308
Owen, James Arthur.....	183
Owen, John.....	421
Owen, Nepean C.....	105
Owens, Herbert T.....	446
Owens, T. P.....	446
Owens, Walter.....	284
Oxley, Frederick H.....	206
Oxley, Reg. E.....	320
Ozard, G. C.....	171
<p style="text-align: center;">P</p>	
Packman, Frederick.....	319
Packman, H. F.....	319
Padley, J. G.....	309
Pagé, Joseph Damase.....	47
Pagé, Joseph Edgar.....	189
Page, O.....	241
Page, Rosaire.....	345
Page, Walter.....	370
Page, William Walsh.....	195
Pageau, Chas.....	129
Pageau, J. F.....	345
Pageau, Joseph Georges.....	92
Pageot, Ulric.....	129
Paget, Fred. H.....	433
Paiement, J. A.....	241
Paillard, Théo.....	117
Painchaud, Cerice F.....	130
Painter, Harry John.....	374
Painter, H. J. A.....	271
Palen, Wm. E.....	253
Palen, William Harry.....	356
Palling, James.....	354
Pallister, E. H.....	324
Palmer, A. H.....	381
Palmer, Edward Brandon.....	360
Palmer, E.....	18
Palmer, F. Daniel.....	101
Palmer, Irene.....	26
Palmer, John C. N.....	305
Palmer, Roy.....	334
Palmer, Walter Howard.....	408
Panet, Charles Louis.....	7
Panet, Louis Charles.....	444
Pankhurst, George Tabret.....	92
Panneton, André.....	223
Panneton, Charlotte.....	225
Panneton, Emile.....	218
Panter, G. C.....	285
Pantling, Frank.....	276
Pantling, Geo.....	278
Pape, James.....	92
Pape, Oswald.....	152
Papillon, Alphonse.....	215
Papillon, Frédéric.....	126
Papineau, A.....	245
Papineau, Emile.....	243
Papineau, Eugène.....	231
Papineau, Louis.....	430
Paquet, Almanzor.....	198
Paquet, Arthur.....	214
Paquet, François-Xavier.....	419
Paquet, J. B.....	233
Palen, Abraham.....	224
Paquet, L. O.....	197
Paquet, Oswald.....	217

	Page.		Page.
Paquette, Albert Abraham.....	36	Parker, T. A.....	293
Paquette, David.....	385	Parker, Thomas Harold.....	37
Paquette, Elphège.....	92	Parker, William.....	416
Paquet, Lucien.....	92	Parker, William Robert.....	92
Paquette, J. A.....	228	Parkin, Thomas.....	332
Paquette, J. Achille.....	222	Parkin, Thomas M.....	259
Paquette, J. F.....	118	Parkinson, Charles.....	42
Paquette, Ludger.....	238	Parkman, Edward.....	113
Paquette, Ovila.....	234	Parks, Richard.....	271
Paquette, T. O.....	396	Parkyn, Albert Howard.....	362
Paquin, A.....	238	Parlow, George Heber.....	38
Paquin, Donat.....	235	Parlow, Kathleen Foster.....	20
Paquin, J. B.....	217	Parmelee, J. D.....	175
Paradine, Thomas.....	289	Parmelee, Jas. G.....	66
Paradis, Eugène.....	17	Parmelee, Jessie.....	59
Paradis, Hélène.....	192	Parrr, Joseph Ludger.....	449
Paradis, Jobson.....	49	Parrett, Wm. F.....	200
Paradis, Joseph J. P.....	215	Parrish, Frank.....	365
Paradis, Joseph N. Gustave.....	342	Parrott, Adolphe.....	221
Paradis, J. P. N.....	218	Parry, Harry.....	33
Paradis, Jules.....	247	Parry, Wm. H.....	322
Paradis, L. D.....	226	Parry, William Stewart.....	273
Paradis, Oscar.....	445	Parson, Bryon Ashton.....	362
Paradis, Pierre.....	247	Parsons, Cecil S.....	51
Paradis, P. E.....	213	Parsons, Frederick Howard.....	335
Paré, Adhémar.....	126	Parsons, John Lorenzo.....	302
Paré, Arthur.....	419	Parsons, W. H.....	72
Paré, Bertha Anna.....	320	Part, J. H.....	396
Paré, Charles.....	181	Pascoe, A. W.....	203
Paré, Joseph A. U.....	343	Pascoe, Charles Corbett.....	369
Paré, Lucien.....	174	Pascoe, W. J.....	170
Parent, A.....	216	Pasley, I.....	392
Parent, Frédéric.....	78	Passmore, A. M.....	158
Parent, Hector.....	248	Passmore, Harold W.....	321
Parent, J. Emile.....	216	Patch, Clyde.....	53
Parent, Joseph E.....	215	Patching, Helen U. J.....	385
Parent, Joseph E. I.....	213	Patching, Richard.....	39
Parent, Joseph Narcisse Omer.....	213	Pateman, Robert.....	353
Parent, M.....	257	Patenaude, Etienne.....	247
Parent, P. E.....	213	Patenaude, Joseph.....	126
Parent, Victor A.....	248	Patenaude, Joseph O.....	17
Parent, W. V. P.....	212	Paterson, A. C.....	175
Parent, Yvonne.....	424	Paterson, George Washington.....	25
Parham, G. E.....	388	Paterson, J.....	392
Pariseau, Joseph Adolphe.....	92	Paterson, James A.....	361
Pariseau, René Charles.....	352	Paterson, J. D.....	161
Parish, C. W. G.....	199	Paterson, R. G.....	158
Parish, Geo. Herbert.....	179	Paterson, W. C.....	316
Parish, J. F.....	164	Patrick, Mary.....	249
Parish, Mary Jane.....	375	Patry, Arthur.....	14
Parish, Roswell N.....	181	Pattee, Richard P.....	143
Parish, William.....	163	Patten, Charles B.....	99
Parizeau, L. D.....	126	Patterson, Ann F.....	449
Park, Daniel R.....	304	Patterson, Arthur.....	275
Park, Wm. Adam.....	115	Patterson, A. J.....	174
Parker, Albert Ernest.....	366	Patterson, Charles Colebrooke.....	420
Parker, Alfred.....	261	Patterson, Charles Edw. Alex.....	92
Parker, Chas. C.....	435	Patterson, D.....	321
Parker, Claude Emaney.....	265	Patterson, Dalziel.....	110
Parker, Daniel B.....	108	Patterson, David J.....	259
Parker, David W.....	14	Patterson, Donald.....	133
Parker, Fenton S.....	329	Patterson, Edward G.....	155
Parker, Frank.....	318	Patterson, Emma.....	255
Parker, Frederick.....	296	Patterson, F. D.....	163
Parker, Harry Seymour.....	371	Patterson, Fred W.....	380
Parker, Herbert L.....	289	Patterson, Geo. Gordon.....	354
Parker, Jas. H.....	318	Patterson, Henry W.....	101
Parker, John.....	312	Patterson, John Gordon.....	357
Parker, John.....	280	Patterson, John.....	405
Parker, Jno. W.....	67	Patterson, J. R. Elbert.....	65
Parker, Louis Napoléon.....	366	Patterson, T. B.....	174
Parker, Ray.....	416	Patterson, T. S.....	103
Parker, Samuel.....	287	Patterson, Walter.....	101
Parker, S. E.....	304	Patterson, Wm.....	309
Parker, Thomas.....	92	Patterson, William.....	126

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Patterson, W. H.	247	Peck, James.	110
Patterson, William Low.	126	Peck, Thomas.	136
Pattinson, G. E.	141	Pedden, W. J.	396
Pattison, Frank Thorborn.	134	Peddle, William.	171
Pattison, Thos. F.	146	Pedlar, G. W.	160
Patton, Melville Wallace.	357	Pedlar, H. G.	281
Patton, Royden P.	158	Pednault, Roméo.	251
Paul, Augustus R.	107	Peebles, William.	138
Paul, J. N.	310	Peel, P. R.	165
Paul, J. S.	145	Pegg, Alfred.	35
Paul, W. G.	174	Pell, Geo.	314
Paulhus, Joseph A.	349	Pelland, A.	227
Paul-Hus, N. A.	131	Pellerin, Raoul.	132
Paulhus, Wilfrid.	241	Pellegrino, Henri.	241
Paulin, Prosper E.	113	Pelletier, A.	225
Paulson, Albert.	368	Pelletier, Achille Joseph.	67
Paulson, Christopher.	416	Pelletier, Albertine.	303
Pauzé, Charles Edouard.	92	Pelletier, Antoine Arthur.	429
Pauzé, E.	241	Pelletier, Charles Caron.	22
Pauzé, Ferdinand.	234	Pelletier, Cor. R. S.	213
Pauzé, J. G. H.	223	Pelletier, Dominique.	233
Paveling, Samuel.	280	Pelletier, Emile.	237
Pavey, Jas. Courtland.	370	Pelletier, Eug.	379
Paxton, J. D.	392	Pelletier, Eugène.	186
Paxton, William Reginald.	368	Pelletier, Geo.	247
Payette, Damase.	126	Pelletier, Jos. A.	212
Payne, Alonzo Nathaniel.	179	Pelletier, Joseph Alfred Herman.	420
Payne, C. H.	66	Pelletier, Joseph Charles H.	67
Payne, David.	314	Pelletier, Joseph H.	441
Payne, Edward.	101	Pelletier, Joseph Odilon.	344
Payne, Frank Fitz.	405	Pelletier, Joseph P. L.	189
Payne, Henry John.	273	Pelletier, Joseph Stanislas.	249
Payne, John Lambert.	427	Pelletier, Louis Cyprien.	344
Payne, Percy.	331	Pelletier, Louis M.	14
Paynter, William J.	450	Pelletier, Napoléon Emile.	21
Payson, Chas.	415	Pelletier, Octave F.	214
Payton, George William.	41	Pelletier, Philippe.	12
Peacock, Henry.	361	Pelletier, Pierre A. J.	343
Peacock, Melville Ernest.	354	Pelletier, Raoul Rosario.	344
Peacock, R. A.	147	Pelletier, Romuald.	38
Peacock, Walter Howard.	365	Pelletier, Wilfrid.	342
Peacock, Wm. M.	277	Peloquin, A.	244
Peace, William S.	297	Pelton, Andrew.	42
Peake, Clayton Cleveland.	257	Pelton, Beryl L.	189
Peake, Ernest de B.	113	Pelton, G. E.	199
Peake, Thomas Britton.	261	Pelton, Louyse C.	383
Peaker, John M.	99	Pender, James.	131
Peaker, Roy.	43	Penketh, T. A.	171
Peaker, William James.	32	Pennefather, Percival Wm.	57
Peaker, William Oliver Morley.	191	Pennell, William.	319
Peakman, George.	319	Penneton, George Edouard.	92
Pearce, C. B.	294	Pennock, James A.	258
Pearce, John.	174	Pennock, William Henry.	248
Pearce, Joseph George.	308	Penton, Harry.	368
Pearce, Percy Chas.	311	Peppin, Jeanne.	233
Pearce, Robie.	107	Pépin, Joseph E.	221
Pearce, Wm. Jos. Henry.	183	Pépin, Napoléon.	236
Pearl, Benjamin.	181	Pépin, René.	243
Pearsall, Frederick R.	268	Pépin, Sarah Jane.	26
Pearson, A. M.	316	Pepper, Eleanor.	451
Pearson, Albert Thomas.	293	Pepper, Geo. A.	131
Pearson, Arnold.	158	Pequegnot, Claude F.	151
Pearson, Aubrey Fred.	341	Percival, Harriett Maria.	405
Pearson, E. L.	73	Percival, Margaret L.	190
Pearson, Fred.	218	Percival, Mary Florence.	30
Pearson, Kathleen.	201	Percival, T. M.	311
Pearson, Samuel.	158	Perdue, M. B.	392
Pearson, S. J.	5	Perdue, W. E.	72
Pearson, Wesely.	152	Pereira, Alvarez.	51
Pearson, W. E.	201	Pereira, Frederick Linwood Clinton.	1
Pearson, W. James.	337	Pereira, Godfrey Pereira.	41
Peart, Arthur John.	362	Pereira, Lynwode Charles.	22
Peart, C. H.	331	Pereira, Lynwode H. S.	52
Peat, M. A. M.	350	Perkin, William John.	0
Peck, Henry Brougham.	340	Perkins, Francis Newman.	217



	Page.		Page.
Perkins, W. D.....	442	Phillips, Jas.....	325
Perkins, Wilson Wood.....	356	Phillips, John Emery.....	280
Perney, Erland.....	382	Phillips, John W.....	57
Perras, Albert.....	349	Phillips, Julius.....	273
Perras, J. Albert.....	148	Phillips, Lulu Aileen.....	187
Perras, Régina.....	233	Phillips, Robert.....	365
Perras, Viateur.....	243	Philps, M.....	382
Perraton, Walter.....	323	Philps, Wm. H.....	289
Perrault, Louis.....	244	Phimister, Alexander.....	308
Perrault, William Henry.....	184	Phinney, Henry Havelock.....	202
Perreault, A. D.....	227	Phipps, Gordon.....	364
Perreault, J. F.....	229	Phipps, Jas.....	321
Perreault, Philippe.....	343	Phoenix, Anne Jane.....	41
Perrier, Geo. W.....	101	Phoenix, Stephen Charles.....	366
Perrier, Joseph Léandre.....	43	Picard, Euclide.....	232
Perrin, Chas. N.....	295	Picard, Honorius.....	215
Perrin, Ernest Hollard.....	191	Piccininni, Vincenzo.....	283
Perrin, Herbert Beaven.....	23	Piché, Edmond.....	244
Perrin, Henry Edouard.....	9	Piché, J. U.....	155
Perrin Vincent.....	33	Piché, W.....	240
Perrin, Wesley E.....	101	Picher, Joseph Edouard R.....	343
Perron, C. E.....	233	Pichette, Georges.....	126
Perron, William Cléophas.....	38	Pick, Aubrey Cecil Arthur.....	35
Perry, Aylesworth Bowen.....	56	Pickard, A. B.....	144
Perry, C. A.....	161	Pickard, H. L.....	205
Perry, Chas. C.....	439	Pickel, G. H.....	131
Perry, Chas. L.....	324	Pickel, H. G.....	126
Perry, Edward.....	126	Picken, Thomas.....	5
Perry, Frank Jno.....	302	Picken, Vera.....	10
Perry, Fred C.....	135	Pickering, Charles B.....	275
Perry, L. E.....	105	Pickering, Geo. W.....	161
Perry, R. W.....	321	Pickering, Thomas.....	259
Perry, Samuel Joseph.....	170	Pickford, Fred.....	366
Perry, Victor R.....	266	Pickup, Arthur.....	309
Persse, Richard M.....	99	Pickup, L.....	202
Petch, Francis E.....	336	Pickup, William.....	364
Peterkin, Martha Alexandria McDonald.....	424	Picotte, Chas. Jules.....	435
Peters, D. L.....	101	Pidgeon, Philisk.....	45
Peters, Frederick H.....	46	Pierce, C. E.....	141
Peters, Mary K.....	195	Pierce, Norbert.....	113
Peters, Vera E.....	63	Pierson, Albert Evan.....	361
Pethebridge, Chas.....	284	Pierson, Charles.....	359
Pethick, W. H.....	396	Pigeon, Adelard Jos. Henry.....	186
Pethrick, H. P.....	312	Pigeon, Hormisdas H.....	101
Petticlerc, Joseph.....	191	Pigeon, Joseph Guillaume.....	449
Petrie, Edward.....	101	Pilkey, A. E.....	134
Petrie, John.....	28	Pilon, Aurèle.....	348
Petrimoult, D. H.....	155	Pilon, Edouard.....	74
Petry, Frederick James.....	400	Pilon, Henri.....	396
Pett, James.....	274	Pilon, U. V.....	101
Petticlerc, Gilbert.....	252	Pilotte, W.....	239
Pettigrew, Robert C.....	289	Pinard, Alphonse.....	21
Pettit, Chas. J.....	278	Pinard, Arthur Achille.....	27
Pettypiece, Clarence.....	302	Pinard, H.....	448
Pevler, Walter F.....	296	Pinard, Joseph Charles P.....	421
Phair, L. B.....	211	Pinard, Léon.....	13
Pheasant, Fred'k Walter.....	263	Pinchbeck, A. J.....	321
Pheneey, Henry Gregory.....	207	Pine, T. M.....	396
Phelan, Basil.....	382	Pinet, Alexandre Joseph.....	410
Phelan, Beatrice.....	432	Pingel, Harold Hodgins.....	92
Phelan, F. W.....	323	Pinhorn, G. C.....	392
Phelan, Maurice Fitzgerald.....	8	Pinke, Albert A.....	294
Phelan, Philip N. L.....	434	Pinkham, George L.....	101
Phelan, William W.....	289	Pinniger, Henry Alfred.....	302
Phelps, Mary G.....	14	Pinsent, Chas.....	323
Philibert, Joseph Edouard.....	341	Pinsent, Harold Charles Frank.....	413
Philie, N.....	245	Pinsonnault, C. S.....	131
Philips, Robert Bedford H.....	211	Pion, Jean Jacques R.....	236
Phillips, C.....	306	Piper, Philip F.....	333
Phillips, D. S.....	305	Pipes, O. E.....	208
Phillips, Edmund M.....	101	Pirie, J. T.....	330
Phillips, Fred.....	259	Pitney, J. W.....	337
Phillips, George.....	413	Pitney, P. O.....	259
Phillips, George Parr.....	406	Pitre, Hormisdas.....	193
Phillips, Harold N.....	302	Pitre, Jérémie.....	436

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Pitts, E. C.....	287	Pope, George Dalrymple.....	27
Plant, Frank J.....	375	Pope, James Alexander.....	261
Plante, Henri.....	242	Pope, Percy.....	64
Plante, I.....	253	Pope, R. H.....	110
Plante, Louis.....	235	Pope, Sir Joseph.....	18
Plaskett, John Stanley.....	36	Popham, A. E.....	171
Platt, Hugh.....	193	Portch, Alfred W.....	267
Platt, John S.....	74	Portelance, W.....	245
Platts, T. H.....	309	Porteous, Chas.....	280
Plaxton, Chas. Percy.....	4	Porteous, Hector.....	126
Plaxton, George.....	308	Porter, Andrew.....	136
Playfair, L. A.....	241	Porter, Andrew.....	167
Pledge, John H.....	316	Porter, Howard Douglass.....	340
Plouffe, Antonio.....	246	Porter, H. L.....	286
Plouffe, Léda.....	188	Porter, Nathaniel.....	147
Plouffe, Nap.....	246	Porter, Nellie M.....	317
Plourde, Ed.....	245	Porterfield, George.....	311
Plumb, Charles.....	349	Pothier, Alphonse Simon.....	180
Plummer, Henry.....	147	Pothier, John D.....	112
Plunket, William.....	152	Potter, Albert.....	331
Plunkett, Florence Mary.....	424	Potter, Ben.....	281
Plunkett, George Lynn.....	178	Potter, Eva Mary.....	188
Podger, Chas.....	266	Potter, Henry.....	2
Pogue, W. H.....	152	Potter, Mary Agnes.....	9
Pointon, William.....	152	Potter, Michael James.....	209
Poirier, Adélar.....	226	Potter, Wm.....	254
Poirier, Alphonse.....	345	Potter, William G.....	291
Poirier, Conrad.....	233	Potts, Arthur H. Bruce.....	262
Poirier, Dolor.....	14	Potts, William E.....	295
Poirier, Joseph.....	246	Potvin, Alfred.....	231
Poirier, Jean Baptiste Eustache.....	92	Potvin, Ethel M.....	24
Poirier, J. B.....	239	Potvin, J. B.....	143
Poirier, John F. F.....	348	Potvin, Napoléon.....	400
Poirier, Toussaint.....	246	Potvin, Napoléon Chas.....	325
Poirier, Willie.....	92	Poulet, Arthur.....	183
Poissant, Irénée.....	223	Poulin, Charles Emile.....	348
Poissant, Romeus.....	226	Poulin, Elwin.....	73
Poisson, Yvette.....	231	Poulin, F. X. A. A.....	196
Poitevin, Antonio.....	220	Poulin, Joseph Apollinaire.....	399
Poitevin, Eugène.....	53	Pouliot, A. A.....	217
Poitevin, Geo. H.....	129	Pouliot, A. E.....	212
Poitras, Denis.....	92	Pouliot, Eugène.....	10
Poitras, Emile.....	242	Pouliot, J. A.....	196
Poitras, Henri Joseph.....	243	Pouliot, Joseph J.....	345
Poitras, Joseph Emile.....	347	Pouliot, J. R. A.....	213
Poitras, T.....	217	Pouliot, Louis.....	239
Poitras, Wilfrid.....	92	Pouliot, L. L. J.....	215
Polakoff, Joseph.....	266	Pouliot, S.....	228
Poland, J. J.....	239	Poultney, Robert.....	321
Poliquin, L.....	216	Poulton, W.....	325
Pollard, E. H. P.....	171	Poupart, F. L.....	225
Pollard, Jno.....	336	Poupart, J. A.....	230
Pollard, Oswald S.....	282	Poupart, Martin.....	303
Polley, Edwin.....	246	Pousette, H. R.....	69
Polley, William H.....	153	Powell, Charles Harold Ernest.....	23
Pollock, A. J.....	136	Powell, Henry A.....	19
Pollock, Freda Anna.....	353	Powell, Jennie Cheverier.....	185
Pollock, George.....	261	Powell, John Bleeker.....	92
Pollock, James Newton.....	367	Powell, Noemie Carmen.....	185
Pollock, T. H.....	320	Power, Bessie W.....	200
Pollock, Wm. C.....	143	Power, Charles Edward.....	338
Pomeroy, W. A.....	205	Power, Frank Joseph.....	206
Pomfret, H.....	396	Power, Fred. A.....	315
Pooke, K. E.....	333	Power, Jas. E.....	195
Pool, P. R.....	324	Power, John.....	233
Poole, B. R.....	392	Power, John Joseph.....	207
Poole, George F.....	275	Power, L. Jno.....	207
Poole, John Adin.....	369	Power, Owen Stephen.....	92
Poole, William.....	360	Power, Patrick Joseph.....	108
Pooler, Walter H.....	267	Power, Stephen Joseph.....	36
Pop, Bell.....	314	Powers, A. C.....	116
Pope, Albert Ernest.....	276	Powers, Ethel Lillian May.....	26
Pope, Alice.....	327	Powers, Frederick.....	304
Pope, Charles.....	178	Powers, Gordon Edgar.....	370
Pope, George Dalrymple.....	46	Powers, J. J.....	298





## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
<b>R</b>			
Raby, Richard Slater.....	428	Raymond, Rémi.....	131
Race, Geo. H.....	438	Raymond, Richard.....	101
Racette, Joseph L. P.....	191	Raymond, Roderick M.....	341
Racicot, André H.....	16	Raymond, William Gawtress.....	292
Racicot, Dosylva.....	126	Raymond, William Gladstone.....	292
Racicot, L. E.....	143	Raynard, C. S.....	101
Racicot, Palma.....	229	Raynor, Geo. H.....	278
Racine, Albert.....	229	Raynor, Townsend Garrett.....	379
Rackham, Frederick.....	320	Rayworth, John S.....	114
Rackham, Herbert.....	320	Rea, John.....	163
Radakir, Alfred.....	221	Rea, Wm. James.....	282
Radford, Charles Frederick.....	360	Read, Chas. Albert.....	263
Rae, Robert Garven.....	373	Read, C. H.....	132
Rae, Samuel.....	311	Read, G. E.....	300
Railton, Jno.....	337	Read, Harry.....	311
Raine, C. E.....	333	Reading, Frank Paul.....	254
Raines, L. W.....	170	Reading, Thomas Jos.....	273
Rainville, Ferdinand.....	230	Reading, Wilmot Beverly.....	261
Rainville, Joseph Ernest.....	93	Reardon, Ernest.....	211
Raitt, Jane MacIntosh.....	59	Reardon, James A.....	429
Raizenne, J. B. H. E.....	253	Reardon, May Louise.....	383
Ralph, John Herbert.....	423	Réaume, L. J.....	155
Ramage, Dorothy Gertrude.....	21	Reaves, John J.....	278
Ramsay, A. C.....	396	Redditt, Benjamin Bruce.....	265
Ramsay, David Peters.....	325	Rediker, W. H.....	118
Ramsay, Eva M.....	385	Redmond, John.....	126
Ramsay, James.....	110	Reed, Alexander.....	353
Ramsay, William James.....	354	Reed, Charles Cooper.....	295
Ramsden, A. E.....	281	Reed, Harold E.....	296
Ramsden, John A.....	146	Reed, John Heary.....	293
Ramsden, John A.....	431	Reed, John R.....	268
Ramsey, Alexander.....	301	Read, Laura M.....	411
Rance, J. E.....	293	Reed, Robert G.....	297
Rand, Frederick Clarence.....	108	Reed, Thos. Lawrence.....	209
Randall, George.....	16	Rees, C. G.....	305
Randall, John William.....	48	Rees, L. Tregarthen.....	314
Randle, Bert.....	322	Reesor, Milton Weber.....	93
Ranger, Anna.....	425	Reeves, E. A.....	147
Ranger, Berthe M.....	191	Reeves, John Bratt.....	367
Rankin, S. Leonard T.....	45	Reeves, Joseph A. E.....	189
Rankin, Thomas Dunlop.....	420	Reeves, Richard E. C.....	278
Rankins, Grace A.....	18	Regan, Elizabeth Agnes.....	10
Rankins, Patrick.....	435	Regan, Herbert.....	263
Ransom, S.....	392	Regan, John.....	12
Ranson, C. Arnett.....	65	Regan, Joseph.....	237
Ranson, C. H.....	145	Regan, M. S.....	108
Raper, Cecil S.....	269	Regan, Patrick.....	179
Ratchford, Chas. Edward.....	104	Regan, William John.....	262
Ratcliffe, Thos. H.....	266	Regimbal, A.....	230
Ratelle, Joseph.....	244	Rehder, David W.....	297
Ratelle, Julien.....	235	Reichenfels, H. V.....	227
Rathburn, S. M.....	408	Reid, Alexander.....	320
Ratier, Ovila.....	411	Reid, Alexander Laing.....	204
Ratte, J. A.....	392	Reid, Anthony Meredith.....	411
Rathey, Aline.....	26	Reid, Archibald Harrison.....	288
Rathey, Joseph L.....	101	Reid, Charles S.....	71
Raven, Charles C.....	57	Reid, D. F.....	415
Ravenelle, Hector.....	349	Reid, D. R.....	334
Rawley, P. J.....	126	Reid, Edward William.....	71
Ray, A. E.....	134	Reid, Eleanor D.....	412
Ray, Charles Edmond.....	335	Reid, Eleanor Mary.....	68
Ray, J. E.....	69	Reid, Hale C.....	347
Raybould, J. P.....	153	Reid, Janet Anderson.....	365
Raymond, Antoine.....	197	Reid, Jessie Ann.....	39
Raymond, Hazel.....	192	Reid, John.....	261
Raymond, Hormidas.....	126	Reid, John Alexander.....	45
Raymond, J. G.....	74	Reid, Jos. Chas.....	380
Raymond, J. G.....	103	Reid, J. S.....	164
Raymond, Joseph Charles.....	93	Reid, John Warren.....	58
Raymond, Laparre.....	234	Reid, M. M.....	199
Raymond, Marie L.....	225	Reid, Maxwell Turner.....	371
Raymond, O.....	219	Reid, Nellie.....	293
		Reid, Norman.....	289
		Reid, N. N.....	333
		Reid, N. W.....	392

	Page.		Page.
Reid, Percy Bearisto.....	38	Richard, Simon.....	233
Reid, Richard Nicholson.....	331	Richard, Thomas L. A.....	379
Reid, Robert.....	260	Richard, Vincent.....	112
Reid, Robert S.....	428	Richard, Wm. Ulric.....	237
Reid, Samuel Gilbert.....	290	Richards, David Herbert.....	93
Reid, Stanley W.....	296	Richards, E. E.....	313
Reid, Walter F.....	170	Richards, Edward.....	174
Reid, W. T.....	174	Richards, J. Frederick.....	99
Reiffenstein, James Henry.....	41	Richards, Rachel E.....	385
Reilly, Francis.....	323	Richards, T. H.....	392
Reilly, H. W.....	283	Richards, Wm. Chas.....	209
Reilly, P. G.....	141	Richards, W. F.....	145
Reinecke, Leopold.....	53	Richardson, Cecil I.....	259
Reinhardt, Eugène.....	25	Richardson, Ernest A.....	267
Reinhardt, E. M.....	109	Richardson, Florence H. B.....	55
Reinhart, Paul D.....	422	Richardson, Frederick.....	275
Reive, James Wellington.....	355	Richardson, G. C.....	158
Relf, Geo. G.....	320	Richardson, George M.....	298
Relyea, T. G.....	152	Richardson, Geo. Walter.....	71
Rémillard, Napoléon.....	126	Richardson, Henry M.....	369
Renahan, Michael John.....	93	Richardson, Hugh Edwin.....	273
Renaud, A.....	241	Richardson, Jas. H.....	135
Renaud, Albert H.....	93	Richardson, John A.....	111
Renaud, C. S. Alarie.....	15	Richardson, John E.....	269
Renaud, Emile.....	129	Richardson, Jno. H.....	319
Renaud, J.....	217	Richardson, Margaret.....	41
Renaud, J. D.....	217	Richardson, Marie.....	189
Renaud, J. E.....	198	Richardson, Mattie Belle.....	39
Renaud, Jean.....	226	Richardson, Maurice.....	206
Renaud, Joseph A.....	436	Richardson, William.....	93
Renaud, Jos. Adolphe.....	4	Richardson, Wm. H.....	126
Renaud, Jos. François D'A. J.....	234	Richardson, Wm. L.....	283
Renaud, Joseph Ferdinand.....	34	Rieher, Alexis M.....	127
Renihan, Daniel McC.....	16	Rieher, C. E. McGill.....	381
Rennie, George.....	93	Rieher, F.....	238
Renton, John Lockhart.....	362	Rieher, Glorifie.....	245
Renwick, C. P.....	166	Rieher, Honoré.....	193
Renwick, Hugh.....	180	Riches, Harrison George.....	349
Renwick, James.....	329	Richmond, Jacob.....	307
Reny, Emile.....	343	Richmond, Jno. W.....	337
Resther, B.....	228	Richter, John Charles.....	288
Rettie, Samuel.....	58	Rickaby, G. C.....	330
Revill, Harry.....	363	Rickard, E. E.....	163
Reynard, M. C.....	205	Rickey, Joseph Allison.....	78
Reynolds, David Henry.....	47	Rickson, Jos.....	334
Reynolds, George Edwards.....	23	Riddell, David Alex.....	319
Reynolds, Grace Bogart.....	59	Riddell, Henry.....	119
Reynolds, Herbert John.....	368	Riddle, Wm.....	200
Reynolds, H. S.....	287	Riddell, William Robert.....	353
Reynolds, Jas. Montgomery.....	364	Rideout, E. Aubrey.....	101
Reynolds, Mary Edna.....	30	Rider, George Ernest.....	295
Rhéaume, Alex. Andrew.....	347	Rider, Robert.....	361
Rhéaume, Moise H.....	101	Ridgedale, H. E.....	392
Rice, A. B.....	153	Ridgeway, James Henry.....	422
Rice, A. E.....	392	Ridgman, Albert H.....	93
Rice, Earl R.....	266	Ridler, E. R.....	270
Rice, Frederick William.....	32	Ridley, Edward.....	299
Rice, Joseph John Stafford.....	426	Riedy, Nehemiah.....	371
Rice, William Anglin.....	302	Rieger, Herbert F.....	291
Rich, Samuel John.....	274	Rielly, T. J.....	204
Richard, Damien O.....	114	Riendeau, S.....	392
Richard, Delphis.....	244	Rifon, Elias.....	254
Richard, Eug.....	251	Rigby, Margaret Maud.....	10
Richard, Isidore.....	235	Rigby, Nellie.....	59
Richard, J.....	253	Riggin, Clair.....	201
Richard, Jean Baptiste Trefflé.....	93	Riggs, James.....	261
Richard, J. F.....	245	Riley, Arthur Robert F.....	279
Richard, J. J. L.....	246	Riley, Edgar.....	368
Richard, J. M.....	223	Riley, George.....	369
Richard, Joseph.....	93	Riley, G. P.....	335
Richard, Joseph.....	236	Rinfret, A. E.....	246
Richard, Jos. Alcide.....	343	Ring, G. T.....	211
Richard, Louis N.....	53	Ring, H. C.....	116
Richard, Louise A.....	383	Ring, John Wightman.....	209
Richard, Samuel Jean.....	420	Ring, M. J.....	64

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Ringrose, John S.....	192	Roberts, William.....	299
Ringuette, Victor.....	345	Roberts, William Harris Lloyd.....	38
Rintoul, A. E.....	170	Roberts, Winnifred Isabel.....	40
Riopel, Joachim.....	237	Robertson, A.....	396
Rioual, Yves.....	78	Robertson, Alex.....	417
Rioux, Charles Francis.....	345	Robertson, Allan Davies.....	292
Rioux, Gonzague.....	130	Robertson, Annie S.....	67
Ripley, Harry.....	319	Robertson, A. R.....	143
Ripley, Wm.....	320	Robertson, Augustus R.....	141
Rippengale, Chas.....	337	Robertson, C. E. S.....	285
Rippengale, Wm.....	316	Robertson, Charles.....	218
Ritcey, D. C.....	109	Robertson, Chas. Robert, Sr.....	178
Ritchie, Frances George.....	71	Robertson, Chas. Robt., Jr.....	184
Ritchie, Hugh.....	93	Robertson, Clifford Edwin.....	72
Ritchie, Isabella.....	22	Robertson, David.....	37
Ritchie, James.....	57	Robertson, Donald Fraser.....	433
Ritchie, Jane Dingwall.....	27	Robertson, Dorothy.....	412
Ritchie, Joseph Hunter.....	209	Robertson, Edward Blake.....	37
Ritchie, Philip Embury.....	377	Robertson, Frederick Struan.....	347
Ritchie, W. B.....	155	Robertson, Geo.....	381
Ritchie, Wm. Roy.....	341	Robertson, George Edward Livingstone.....	404
Ritz, Dan.....	139	Robertson, Gladys L.....	55
Ritz, Walter.....	286	Robertson, Gordon W.....	296
Rivard, Arthur A.....	422	Robertson, Helen M.....	187
Rivard, N. U.....	156	Robertson, James Joseph.....	288
Riverin, Charles Joseph.....	344	Robertson, Jessie E.....	24
Rivest, Viateur.....	244	Robertson, Joseph.....	250
Rivet, Christian A.....	127	Robertson, Margaret.....	14
Rivet, Joseph W.....	127	Robertson, Mary N.....	255
Rivett, Ernest.....	331	Robertson, Meier.....	408
Roach, Charles Percy.....	301	Robertson, M. Rae.....	315
Roach, T. M.....	127	Robertson, Muriel Stuart.....	411
Roach, William.....	170	Robertson, Olive P.....	383
Robb, Donald.....	207	Robertson, Roydon W.....	301
Robb, J. R.....	138	Robertson, Thos. Wishart.....	105
Robb, Robt. Anderson.....	60	Robertson, Walter B.....	112
Roberge, Adélard.....	235	Robertson, Wm. B.....	116
Roberge, G.....	218	Robertson, W. L.....	127
Roberge, T.....	198	Robertson, Wm. Russell.....	439
Robert, A.....	219	Robichaud, Domitien Thomas.....	422
Robert, A.....	239	Robichaud, M. F.....	165
Robert, Achille.....	250	Robidoux, Narcisse.....	444
Robert, Armand D.....	127	Robidoux, Rodolphe.....	127
Robert, Arthur.....	76	Robillard, Alexander.....	221
Robert, Emile.....	344	Robillard, Eubald.....	16
Robert, Eva Alice.....	231	Robillard, Georges Arthur.....	93
Robert, G.....	246	Robillard, Octave.....	219
Robert, George L.....	243	Robillard, Rodrigue Joseph.....	418
Robert, Henri Louis Placide.....	347	Robillard, Thomas J. M.....	194
Robert, Joseph A.....	53	Robins, Samuel John.....	432
Robert, Joseph Oscar Wilbrod.....	347	Robinson, Annie Marion.....	40
Robert, L.....	216	Robinson, Arthur.....	336
Robert, L.....	227	Robinson, Arthur H. A.....	50
Robert, M. A.....	227	Robinson, Arthur Leonard.....	374
Robert, Napoléon Emile.....	347	Robinson, Chas. S.....	335
Robert, Osias.....	326	Robinson, Christopher B.....	428
Robert, Pierre.....	251	Robinson, Clifford H.....	379
Robert, R.....	238	Robinson, Francis H.....	185
Roberts, B. B.....	257	Robinson, F. G.....	136
Roberts, Douglas.....	102	Robinson, F. P.....	176
Roberts, Felix.....	363	Robinson, G. L.....	131
Roberts, H. B.....	210	Robinson, G. W.....	159
Roberts, Herbert Wesley.....	263	Robinson, Harry Balmer.....	364
Roberts, James F.....	69	Robinson, Howard W.....	269
Roberts, James Mitchell.....	29	Robinson, Hugh Gilmour.....	406
Roberts, Janet Grange.....	362	Robinson, Ira Carlton.....	367
Roberts, John Holt.....	350	Robinson, Isaac.....	309
Roberts, Joseph Wm. Geo.....	399	Robonsin, J. T.....	156
Roberts, Linley Hebbard.....	209	Robinson, John Thomas.....	93
Roberts, R.....	392	Robinson, John William.....	373
Roberts, Roy F.....	335	Robinson, Katherine Blackett.....	382
Roberts, Thos.....	172	Robinson, Lucy.....	181
Roberts, Walter Frederick.....	369	Robinson, McCoy.....	316
Roberts, Wesley M.....	277	Robinson, Norman Joseph.....	355
Roberts, William.....	164	Robinson, Reginald Vivian.....	185



	Page.		Page.
Robinson, Robert A.....	159	Rogers, Mabel Florence.....	20
Robinson, S. T.....	127	Rogers, Philip Henry.....	191
Robinson, T. J.....	365	Rogers, Thos.....	1
Robinson, T. H.....	108	Rogers, Thomas.....	127
Robinson, Vernon E.....	287	Rogers, William Brown.....	260
Robinson, Wallace.....	152	Rogers, William Hugh.....	328
Robinson, William.....	284	Rogerson, J. W.....	304
Robinson, W. A.....	133	Rohland, J. P.....	223
Robinson, William Allison.....	369	Rolland, M. L.....	199
Robinson, William Joseph.....	351	Rolland, Rosaire.....	231
Robitaille, Alex.....	216	Rollerson, G. A.....	309
Robitaille, C.....	217	Rollins, D. C.....	115
Robitaille, E. Eugène.....	216	Rollins, William Tomson.....	43
Robitaille, Edgar.....	21	Rolph, Grace.....	26
Robitaille, Henri Jules.....	403	Rolph, John Edward.....	356
Rocitaille, Louis Philippe.....	93	Rolston, Edward.....	289
Robitaille, J. E.....	216	Rolston, I. E.....	210
Robitaille, Jos. A.....	215	Rolston, J. J.....	211
Robitaille, P.....	245	Rombough, C. C.....	102
Robson, E. S.....	170	Rombough, Jacob Isaiah.....	29
Robson, Harold Spencer.....	411	Rombough, Thomas Harold.....	39
Robson, M.....	238	Rome, Andrew.....	73
Roby, E. C.....	231	Ronald, Jessie D.....	329
Roch, W. G. P.....	160	Rondeau, Lionel.....	198
Roche, Charles P.....	99	Rondeau, Rémi.....	224
Roche, George.....	108	Rondeau, Rodolphe.....	423
Roche, Geo. Odell.....	234	Rondeau, Ulysse.....	219
Roche, Harold G.....	127	Ronson, W. C.....	61
Roche, M. J.....	160	Roome, Reginald Ernest.....	263
Roche, Stella R.....	188	Roome, W. R.....	140
Roche, Walter John.....	93	Rooney, Amy R.....	67
Rochester, Francis King.....	177	Rooney, Edmund.....	252
Rochette, U.....	227	Rooney, Evelyn Anges.....	77
Rochon, Albert.....	247	Rooney, J. H.....	273
Rochon, Anna Alma.....	400	Roos, Harry Edward.....	361
Rochon, A. D.....	228	Rooth, N. H.....	320
Rochon, Edouard.....	254	Rorison, James.....	317
Rochon, Ernest Calixte.....	32	Rorke, Herbert V.....	98
Rochon, H. E.....	249	Roscoe, W. E.....	159
Rochon, Henri.....	221	Rose, Albert.....	240
Rochon, Irène M.....	191	Rose, Bruce.....	53
Rochon, Joseph.....	191	Rose, Duncan James.....	45
Rock, Evangeline.....	39	Rose, George M.....	152
Rock, E. J.....	291	Rose, Gerald Claude.....	366
Rock, Lena M.....	187	Rose, J.....	237
Rocque, Albert O.....	103	Rose, Louis F.....	141
Rodd, James Arthur.....	409	Rose, Wm. Herchmer.....	373
Rodd, R. T.....	417	Rosenburg, Arthur James.....	264
Rodgers, George.....	273	Ross, Alexander.....	119
Rodgers, M.....	392	Ross, A. G.....	127
Rodgers, W. E.....	281	Ross, Angus Mathewson.....	399
Rodier, René.....	251	Ross, Archie.....	174
Rodman, E. Annie.....	382	Ross, Bruce Adamson.....	307
Rodrigue, A.....	218	Ross, C. L.....	285
Roe, Bertie James.....	33	Ross, Charles G.....	99
Roe, James Sydney.....	98	Ross, Charles William.....	427
Roeske, Frederick William.....	251	Ross, Charlotte.....	382
Roger, Alec.....	32	Ross, Clara.....	424
Roger, O.....	239	Ross, C. H.....	163
Roger, William Cruickshank.....	29	Ross, D. H.....	69
Rogers, Arthur.....	112	Ross, D.....	71
Rogers, Charles F.....	210	Ross, Earl E.....	152
Rogers, Charles Gordon.....	379	Ross, Edmund Henry.....	152
Rogers, Donald F. M.....	11	Ross, Eleanor Fraser.....	39
Rogers, Edith W.....	382	Ross, F. C.....	174
Rogers, Ernest Eversley.....	38	Ross, Frank Waekin.....	421
Rogers, Eugene Palmer.....	263	Ross, Frederick Ernest.....	355
Rogers, Fred T.....	337	Ross, G. C.....	152
Rogers, Frederick G.....	307	Ross, George.....	195
Rogers, George Gordon.....	422	Ross, George Duncan.....	370
Rogers, Harry Legg.....	308	Ross, George.....	167
Rogers, Hugh Allen.....	93	Ross, George McCullough.....	262
Rogers, James.....	263	Ross, George Wm.....	183
Rogers, John A.....	159	Ross, H. A. McK.....	136
Rogers, K. F. D.....	271	Ross, Henry C.....	432

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Ross, H. J.....	152	Rowe, Charles.....	73
Ross, Henry LeBreton.....	427	Rowe, George.....	266
Ross, H. W.....	170	Rowe, Lewis R.....	159
Ross, Hugh McKenzie.....	339	Rowe, W. B.....	392
Ross, J. Alex.....	99	Rowe, W. C.....	174
Ross, James Walter.....	249	Rowe, Wm. Jas. G.....	268
Ross, Jeanette Maria.....	43	Rowland, Ethel May.....	26
Ross, Jessie M.....	367	Rowland, John A.....	438
Ross, John A.....	71	Rowley, Frk. E.....	336
Ross, John Chapman.....	201	Rowntree, J.....	397
Ross, J. D.....	397	Rowsome, Charles H.....	353
Ross, J. E.....	159	Roxborough, Irma Beatrice.....	9
Ross, J. H.....	136	Roy, Alphonse.....	441
Ross, J. W.....	69	Roy, Analdy.....	93
Ross, Lamont.....	166	Roy, Arthur.....	242
Ross, Marinda Jane.....	191	Roy, Charles E.....	93
Ross, Neil S.....	111	Roy, Eric Arthur.....	351
Ross, Norman.....	263	Roy, E. T.....	247
Ross, Robert Chatfield.....	33	Roy, E. M.....	251
Ross, Robert Howard.....	338	Roy, Eucher.....	93
Ross, Robert Louis.....	187	Roy, Henri.....	12
Ross, Roderick Finlayson.....	307	Roy, J.-B. Eugène.....	345
Ross, Russell L.....	287	Roy, Jean Baptiste.....	344
Ross, Stuart Gray.....	373	Roy, J. A. Cains.....	183
Ross, Walter T.....	144	Roy, John.....	331
Ross, William Aird.....	93	Roy, Joseph Adéland.....	220
Ross, William Lewis.....	93	Roy, Joseph H. A.....	189
Rousseau, André.....	119	Roy, Joseph O. R.....	345
Rossiter, Lawrence.....	243	Roy, Joseph Rouer.....	418
Rosson, Walter.....	317	Roy, J. Y.....	198
Rothschild, Jos.....	287	Roy, Leonidas Guisolphé.....	76
Rothwell, B. J.....	147	Roy, Lorenzo.....	77
Rothwell, Fanny Hortense.....	187	Roy, Lucien.....	244
Rothwell, Geo. B.....	380	Roy, M. A.....	226
Rothwell, N.....	392	Roy, Marie Louise de B.....	423
Rothwell, Thomas Gainsford.....	31	Roy, Marjorie Taylor.....	401
Rottenberg, L.....	271	Roy, Moise.....	424
Rough, Wm. George.....	372	Roy, Paul Emile.....	345
Roughsedge, John H.....	180	Roy, Paul Maurice.....	5
Rouillard, Adolphe.....	342	Roy, Philippe.....	19
Rouillard, Jean Louis.....	346	Roy, Régis.....	399
Rouleau, Cécile.....	22	Roy, Roméo.....	6
Rouleau, Charles Edmond.....	93	Roy, W. H.....	272
Rouleau, Chas. J.....	320	Royal, A. S.....	198
Rouleau, Joseph Clément, jr.....	93	Royal, S.....	240
Rouleau, Joseph Horace.....	344	Royer, Charles Eugène.....	345
Rouleau, Raoul.....	423	Royer, L. C.....	214
Round, Harold A.....	331	Rozee, J. E.....	207
Rounds, Albert Edwin.....	274	Rubbra, T. C.....	164
Rounsfell, Grey Alfred.....	339	Ruddick, Jno. A.....	477
Rourke, J. E.....	61	Ruddick, Robt. C.....	388
Rourke, John.....	372	Ruegg, P. F.....	305
Rousseau, C. A.....	130	Ruel, Alexander.....	93
Rousseau, Elzéar H.....	93	Ruelland, J. L. C.....	216
Rousseau, Henri.....	229	Rufiange, Amédée.....	233
Rousseau, Honoré Benjamin.....	342	Rufiange, J. A.....	247
Rousseau, J. J.....	226	Ruggles, Jas. R.....	109
Rousseau, Jos. Thomas Donat.....	347	Rumball, Fred.....	297
Rousseau, Louis Georges.....	342	Rump, William J.....	375
Rousseau, L. N.....	216	Runions, Hazel.....	375
Rousseau, Marcienne.....	190	Runnalls, V. R.....	326
Rousseau, Phélias.....	74	Ruse, Charles Edward.....	361
Routh, Charles Thomas.....	35	Rush, Myron Leslie.....	379
Routh, Elizabeth.....	190	Rush, Walter A.....	410
Routhier, Andrew M.....	143	Rusk, J. C.....	392
Routhier, Joseph Siméon Jude.....	419	Russell, Albert John.....	269
Routledge, Thos. A.....	302	Russell, Archie Blackwood.....	374
Routledge, Walton H.....	56	Russell, Helen G.....	433
Roux, Georges.....	3	Russell, Helen M.....	14
Rowan, Alfred John.....	358	Russell, Henry J.....	210
Rowan, James Thomas.....	399	Russell, James Anthony.....	61
Rowan, William Edward.....	93	Russell, J. S.....	281
Rowat, Richard Miles.....	78	Russell, Jennie Taylor.....	425
Rowat, William.....	93	Russell, Margaret Isabella.....	59
Rowatt, Hugh Howard.....	42	Russell, Maud Christina.....	59

	Page.		Page.
Russell, Robert.....	143	Sands, Wharton.....	302
Russell, Thomas Carlyle.....	365	Sanfaçon, Emile.....	197
Russell-Wesley L.....	283	Sangster, Beverly T.....	262
Russell, Wm. J.....	278	Santerre, J. A. A.....	129
Rutherford, A. E.....	397	Santerre, J. R. A.....	213
Rutherford, Alice A.....	192	Santerre, L. N.....	213
Rutherford, James.....	328	Sapir, Edward.....	52
Rutherford, Mary Margaret.....	43	Sarault, Louise.....	419
Rutland, Fred Sinclair.....	282	Sarazin, Alex.....	222
Rutland, Sinclair A.....	152	Sarazin, J.....	237
Rutledge, Percy R.....	77	Sarazin, Omer.....	229
Rutledge, R. B.....	305	Sargeant, Richard Albert.....	302
Ruttle, M. L.....	174	Sargent, John W.....	297
Ryan, Anthony.....	23	Sargent, Nelson.....	276
Ryan, Denis.....	57	Sarson, William.....	373
Ryan, James.....	152	Satchell, J. F.....	143
Ryan, James H.....	181	Saucier, F. X. R.....	444
Ryan, James J.....	266	Saucier, Xavier.....	93
Ryan, Jeremiah Jos.....	210	Saulnier, John Hilaire.....	408
Ryan, John.....	133	Saulnier, P. A.....	111
Ryan, John J.....	436	Saunders, A. N.....	152
Ryan, Patrick Eugene.....	41	Saunders, A. V.....	205
Ryan, Sadie.....	63	Saunders, C. A.....	152
Ryan, Thomas Walter.....	28	Saunders, Cecil B.....	268
Ryan, W. C.....	242	Saunders, Charles Edward.....	378
Ryan, William Francis Jos.....	262	Saunders, Elsie Everett.....	450
Ryan, William J.....	75	Saunders, Frank.....	404
Ryecraft, W. H.....	286	Saunders, G. H.....	336
Ryder, Wm.....	102	Saunders, John Cramp.....	61
Ryding, A. S. H.....	271	Saunders, William.....	118
Rykert, John Charles.....	165	Saunders, W. C.....	143
Rylett, E. E.....	309	Saunders, Wilfrid Hyde.....	302
S			
Sabbean, Thaddeus.....	109	Saurette, Napoléon Bonaparte.....	363
Sabourin, Antonio.....	233	Sauriol, A.....	245
Sabourin, Omer.....	229	Sauriol, Alphonse.....	219
Sackville, Geo. E.....	317	Sauriol, J. B.....	222
Sadd, Thomas Albert.....	363	Sauriol, René Arthur.....	422
Sagala, Damase.....	255	Sauvage, Georges Emile.....	188
Sagala, Jos. Damase Alfred.....	193	Sauvage, Henri.....	43
Saillant, J. E.....	216	Sauvalle, Marc.....	49
Saint, Jno. Wm.....	327	Sauvé, Alex.....	127
Saint-Amand, J. A.....	253	Sauvé, Joseph Raoul.....	265
Saint-Armand, J. B. Alex.....	129	Sauvé, Ovila.....	255
Saint-Jacques, Adhémar.....	368	Savage, Alfred Percival.....	355
Saint-Louis, Ernest Rodolphe.....	352	Savage, Charles George.....	265
Saint-Louis, Marie P.....	191	Savage, Ezra W.....	380
Saint-Onge, J. A.....	247	Savage, Franklin Gould.....	262
Saint-Pierre, Hormidas.....	235	Savage, Jas.....	127
Salisbury, Harold McK.....	363	Savage, John.....	187
Salisbury, Wilfrid Rutherford.....	369	Savage, Russell Coulter.....	355
Sallows, Arthur T.....	331	Savage, Samuel.....	29
Salmon, F. C.....	153	Savage, Wilfrid Sylvester.....	355
Saloman, H.....	294	Savageau, Albert.....	143
Salt, A. C.....	165	Savard, E.....	217
Salt, Lillian A.....	55	Savard, John.....	127
Salton, William Henry.....	9	Savard, J. A.....	219
Samson, D.....	333	Savard, J. B.....	217
Samson, Joseph Arthur.....	406	Savard, Jules Edouard.....	347
Samson, Joseph L. T.....	130	Savard, Jules Henri.....	344
Samuel, Wm. Henry.....	266	Savard, J. C. E.....	216
Sanagan, Frank L.....	152	Savard, P.....	217
Sanborn, J. B.....	164	Savard, P. J. A.....	212
Sandell, F.....	309	Savary, Charles Marcil.....	409
Sanders, Arthur Bert.....	357	Sawer, M. A.....	118
Sanders, Edson W.....	349	Sawney, Wm. David.....	302
Sanders, Edwin Lewis.....	98	Sawyer, Arthur J.....	16
Sanders, H. A.....	159	Sawyer, Thomas.....	421
Sanders, N. M.....	162	Saxton, Richard J.....	108
Sanders, W. H.....	333	Sayer, Amanda.....	412
Sandford, N. S.....	104	Scace, F. G.....	175
Sands, Bernard M.....	384	Scagel, Samuel, George.....	404
		Scales, Geo. W.....	334
		Scammell, Paul Francis.....	411
		Scanlan, Michael.....	127
		Scanlan, Thomas Joseph.....	93



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Scanlon, Cecilia Rose.....	187	Scott, William Samuel.....	367
Scarboro, R.....	282	Scott, W. P.....	159
Scarborough, Wm.....	284	Scottton, John.....	216
Searf, Wm. Stokoe.....	93	Scouler, Gavin Theodore.....	93
Searsh, Malcolm Binny.....	47	Scrim, William Henry.....	425
Schackel, George Thomas.....	361	Scrim, William Henry, jr.....	426
Schaefer, H. M.....	148	Scrivens, Earl Chas.....	102
Scharfe, Anna Elizabeth.....	424	Scruton, Wilfrid.....	133
Scharschmidt, H. B.....	171	Scullin, Manus.....	127
Schaumloffel, Daniel.....	159	Scullion, James.....	127
Schiller, L. F.....	159	Scullion, William James.....	94
Schilt, C. C.....	397	Scully, James Joseph.....	370
Schiedel, Martin F.....	138	Seal, William James.....	290
Schingh, Albertha.....	383	Seale, Henry E.....	200
Schippanowski, C. H.....	294	Seale, Wm.....	434
Schissler, J. P.....	145	Sealey, Charles W.....	138
Schlosser, E. H.....	139	Sealey, James Clarkson.....	94
Schmidt, Chas. P.....	438	Searle, H. J.....	224
Schmouth, J. A.....	130	Searles, J. W.....	271
Schneider, Conrad.....	294	Sears, Edward.....	209
Schoenherr, Henry Albert.....	257	Sears, Harry George.....	201
Schofield, Charles.....	102	Seaton, A. T.....	116
Schofield, Clive Angus.....	423	Seaw, Archie McKelvie.....	289
Schofield, Henry D.....	313	Sebert, John Brock.....	362
Schofield, Stuart J.....	53	Secor, Franklin.....	273
Scholes, W. T. C.....	279	Sedgwick, John.....	159
Schossler, E. H.....	139	Seeber, Gladys M.....	189
Schram, Richard Louis H.....	93	Seed, Mary Helen Victorine.....	22
Schramm, Robert A.....	368	Seeley, Wallace Edmund.....	356
Schreiber, Charles Brymer.....	93	Sefton, Horace F.....	311
Schrieber, Collingwood.....	429	Segal, Sam.....	233
Schrocter, C.....	324	Segerie, Jos. Nicholas Isidore.....	236
Schryburt, Joseph Albert.....	66	Séguin, Annie B.....	256
Schryburt, Josephine.....	425	Séguin, Arthur.....	132
Schuler, Frederick Chas.....	93	Séguin, Dosithée.....	127
Schuler, Wendlin.....	292	Séguin, Frs. Olivier Ovila.....	178
Schuller, Jules.....	28	Séguin, Joseph Roméo.....	348
Schultz, Walter.....	332	Séguin, Napoléon.....	55
Schultz, W. B.....	271	Séguin, René.....	43
Schwartz, Louis.....	271	Seibert, Nelson.....	2 4
Sciarini, Herbert.....	329	Selby, Henry.....	312
Scott, Alfred.....	420	Selby, W. Dunbar.....	102
Scott, Agnes May.....	349	Selleck, Edward J.....	429
Scott, Andrew.....	152	Selwood, Archibald.....	329
Scott, Beresford Hancock.....	23	Selwyn, Percy H.....	53
Scott, Blayne Folli.....	284	Semmens, John.....	437
Scott, C. A.....	271	Semple, Margaret Lydia.....	25
Scott, Charles Stinson.....	61	Senécal, Clovis O.....	52
Scott, David.....	294	Senecal, Emile.....	244
Scott, David J.....	159	Sénécal, Joseph R. A.....	127
Scott, Dorothy Muriel.....	233	Sénécal, L.....	397
Scott, Duncan C.....	432	Sénécal, P.....	225
Scott, Edward F.....	263	Senior, E.....	312
Scott, Fred.....	209	Sergerie, Ernest.....	235
Scott, George.....	286	Seris, George.....	70
Scott, George Boyd.....	258	Servais, H. J.....	145
Scott, George John.....	318	Severs, Geo.....	337
Scott, H.....	18	Seville, Jno. M.....	321
Scott, Harry.....	278	Sewell, Thomas C.....	261
Scott, Henry M.....	105	Seymour, Jno.....	319
Scott, H. S.....	174	Seymour, Horace Llewellyn.....	34
Scott, Irven.....	347	Seymour, J.....	18
Scott, Isabel.....	305	Seymour, Wm.....	397
Scott, John Otis.....	93	Seymour, William S.....	357
Scott, J. H.....	111	Shadford, Alfred.....	303
Scott, Lena.....	203	Shambrock, George.....	138
Scott, Mary McKay.....	20	Shanacy, Michael.....	94
Scott, Samuel George.....	365	Shanahan, Joseph B.....	129
Scott, Thomas.....	354	Shandley, W.....	333
Scott, Thomas Albert.....	362	Shane, Daniel Maurice.....	251
Scott, Walter.....	73	Shanks, Stephen.....	274
Scott, William.....	303	Shanks, Thomas.....	31
Scott, William.....	164	Shannon, Albert E.....	160
Scott, William Duncan.....	37	Shannon, Charles Gray.....	258
Scott, Wm. E.....	323	Shannon, Charles Victor.....	23

	Page.		Page.
Shannon, Edward Nicholas.....	190	Sheridan, Wm.....	
Shannon, Frederick J.....	102	Sherk, David.....	283
Shannon, Fred M.....	196	Sherman, John.....	354
Shannon, Samuel Leonard.....	430	Sherman, Thos.....	267
Shannon, William.....	207	Sherwood, Sir Arthur Percy.....	5
Shapton, W. F.....	72	Sherwood, Beverly Wilmot.....	447
Sharkey, E. F.....	127	Sherwood, Henry.....	25
Sharkey, Norman.....	102	Sherwood, H. Crossley.....	443
Sharman, Chas. Henry Ludovic.....	378	Sherwood, Luman.....	427
Sharman, Frank Dean.....	359	Sherratt, William.....	275
Sharp, Archibald.....	140	Sherring, Wm. J.....	138
Sharp, E. E.....	162	Shewell, Ernest William.....	370
Sharp, John.....	421	Shewring, Harry.....	334
Sharp, J. T.....	392	Shibley, Gervase R.....	12
Sharp, Sidney William.....	322	Shields, F. O.....	199
Sharp, William Jackson Small.....	41	Shields, Geo. P.....	375
Sharp, Wm. Norman.....	364	Shields, Joseph Aloysius.....	41
Sharpe, Elizabeth Irene.....	44	Shiels, Emily Elizabeth.....	42
Sharpe, Florence.....	26	Shiels, F. B.....	136
Sharpe, J. L.....	127	Shiles, Charles E.....	102
Sharpe, John.....	302	Shilson, Walter.....	364
Sharpe, Orwell E.....	65	Shipely, Herbert.....	278
Shatford, A.....	314	Shipman, H. J.....	310
Shattuck, Eunice Laurretta.....	38	Shoebotham, Thomas M.....	57
Shattuck, Helen Goodsell.....	62	Shoebottom, Mervin A.....	361
Saughnessy, Margaret Anne.....	29	Shone, J. H.....	152
Shaver, Frederick Bruce.....	335	Shonyo, J. H.....	397
Shaver, G. M.....	174	Shore, Francis K.....	383
Shaver, W. H.....	392	Shore, Hubert.....	70
Shaw, Abraham.....	175	Shore, John W.....	433
Shaw, Alfred Isaac.....	94	Shore, Samuel Hamilton.....	28
Shaw, Annie L.....	383	Shore, Sarah Gertrude.....	62
Shaw, A. M.....	141	Shorey, Amos Bristol.....	94
Shaw, Charles G.....	181	Short, Levi R.....	148
Shaw, D. D.....	152	Short, Samuel.....	179
Shaw, Edwin Rathven.....	274	Short, Samuel Herbert.....	10
Shaw, Geo.....	435	Shortt, Adam.....	450
Shaw, Harriet.....	26	Shortt, Geo. E.....	14
Shaw, Henry Soden.....	178	Shortreed, Robt. J.....	165
Shaw, James Fitzwilliam.....	75	Shriner, Ernest E.....	141
Shaw, James Francis.....	21	Shrum, Howard.....	207
Shaw, John.....	94	Shufflebotham, John T.....	367
Shaw, Jno S.....	331	Shumer, Siméon.....	152
Shaw, Jos. B.....	161	Shutt, Frank T.....	377
Shaw, J. McI.....	311	Shuttle, A. Hector.....	291
Shaw, Margaret.....	66	Shuttleworth, David J.....	13
Shaw, Mary.....	35	Sibbald, Wm.....	438
Shaw, Neil.....	113	Sibley, Oliver.....	371
Shaw, Oliver.....	8	Sicotte, Léonide.....	127
Shaw, P. C.....	164	Sicotte, Pacifique.....	127
Shaw, Robert.....	102	Siddal, Vessie Almedia.....	401
Shaw, R. J.....	132	Siddall, Thomas Helliwell.....	62
Shaw, Smith.....	397	Siebert, C. R.....	155
Shea, Annie E.....	30	Sifton, Harold B.....	381
Shea, Frank.....	283	Silliker, L. J.....	160
Shea, John James.....	27	Sills, Orville.....	37
Shea, John Vincent.....	209	Silsby, Alfred.....	337
Shea, Thos. J.....	267	Silver, A. F.....	108
Shearer, Frederick Milton.....	357	Simard, Euchariste Adolphe.....	342
Shearer, John.....	419	Simard, Jos. Alphonse.....	237
Shearman, Edna Mary.....	375	Simard, J. C. H.....	197
Sherman, Grace.....	62	Simard, Léon.....	430
Sheasgreen, Wm.....	416	Simard, Louis Eugène.....	342
Shehyn, Auguste Réal.....	421	Simard, M. J. B.....	223
Sheldon, Corydon C.....	180	Simard, P. E.....	397
Sheldrick, Alfred G.....	291	Simmons, Jno.....	277
Shepherd, Berkely Fred.....	335	Simmons, Leo E.....	172
Shepherd, Anival C.....	263	Simmons, Robert S.....	297
Sheppard, Albert C. F.....	53	Simms, Edward.....	319
Sheppard, Charlemain Flynn.....	94	Simon, David.....	267
Sheppard, Evelyne M.....	269	Simons, Daniel A.....	180
Sheppard, Maud E.....	186	Simons, John Robinson.....	202
Sheppard, Nugent Ben.....	25	Simonson, Arthur D.....	323
Shera, John W.....	163	Simpson, Arthur Fisher.....	94
Sheridan, John.....	436	Simpson, Augusta Maria.....	182

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Simpson, Geo.....	446	Slattery, Timothy F.....	127
Simpson, George, jr.....	94	Sleeth, Annie E.....	432
Simpson, Geo. F. D.....	172	Slemon, Herbert G.....	274
Simpson, Hector Elie.....	358	Slinn, Annie M.....	384
Simpson, J. A.....	310	Slinn, Jessie Isabel.....	187
Simpson, J. H.....	164	Sloan, Henry Cole.....	265
Simpson, J. W.....	310	Sloan, James Bruce.....	94
Simpson, Jane Sigsworth.....	184	Sloan, Roy T.....	292
Simpson, John Henry Victor.....	382	Sloan, William.....	94
Simpson, Roland.....	159	Slocomb, J.....	109
Simpson, Thomas.....	293	Sloggett, Richard.....	141
Simpson, Webster Scott.....	439	Smalian, E.....	325
Simpson, William Andrew.....	94	Small, Frank A.....	172
Simpson, Wm.....	159	Smallwood, Henry.....	127
Simpson, Willibert.....	36	Smart, George Bogue.....	38
Simpson, W. Her.....	327	Smart, James Ernest.....	371
Simpson, W. P.....	172	Smart, Robert Arthur.....	361
Simpson, W. S.....	317	Smart, T. A.....	164
Simpson, W. S.....	270	Smeaton, E. P.....	156
Sims, F. R.....	174	Smedley, A. G.....	281
Sims, Henry Reginald.....	422	Smiley, John A.....	163
Sims, F. R.....	299	Smillie, E. Arma.....	14
Sincennes, Marguerite.....	190	Smith, A. A.....	152
Sinclair, Alex. John.....	266	Smith, A. E.....	312
Sinclair, Coll. McLean.....	359	Smith, A. H.....	152
Sinclair, David.....	282	Smith, A. J.....	167
Sinclair, Edith Maud.....	24	Smith, A. N.....	134
Sinclair, Herbert H.....	381	Smith, A. P.....	5
Sinclair, James.....	152	Smith, A. R.....	161
Sinclair, James.....	152	Smith, Albert H.....	148
Sinclair, John Benzie.....	335	Smith, Albert Orvie.....	361
Sinclair, John Weir.....	138	Smith, Albert Victor.....	264
Sinclair, Leon H.....	267	Smith, Albert Walling.....	355
Sinclair, Maggie Bell.....	184	Smith, Alfred.....	175
Sinclair, Malcolm J.....	267	Smith, Alfred.....	273
Sing, Yip.....	48	Smith, Alfred Edward.....	23
Singleton, Chas. A.....	127	Smith, Alfred John.....	39
Singleton, J. W.....	285	Smith, Arthur.....	359
Sinnott, Geo. R.....	211	Smith, Arthur.....	405
Siovi, E. P.....	214	Smith, Basil Harold.....	94
Sirois, Blanche.....	233	Smith, Benj. R.....	105
Sirois, Chas. F. T.....	128	Smith, Charles Edmund.....	261
Sirois, Joseph Charles J. B.....	188	Smith, Chester John Thomas.....	362
Sirois, Joseph G.....	117	Smith, C. W.....	298
Sisson, Gertrude H.....	367	Smith, Daniel James.....	302
Sissons, A. T.....	392	Smith, Donald John.....	94
Sissons, W. H. C.....	312	Smith, Donald Ross.....	357
Sivertz, Christian.....	336	Smith, E. Chas.....	315
Sivyer, Horace.....	5	Smith, Edmond John.....	419
Sixsmith, Bertha F.....	103	Smith, Emma.....	182
Skain, John Joseph.....	265	Smith, Edna.....	201
Skead, James.....	67	Smith, Edward.....	297
Skelley, Albert James.....	366	Smith, Edward Anderson.....	287
Skelly, Edward Joseph.....	354	Smith, Edward Thomas.....	418
Skelly, John Joseph.....	399	Smith, Ernest Leonard.....	66
Skelton, Alexander Ralph.....	94	Smith, Ethel Beatrice.....	24
Skerratt, Homer.....	284	Smith, E. M.....	211
Skerry, T. S.....	108	Smith, Eileen M.....	385
Skinner, William Henry.....	295	Smith, E. S.....	272
Skuce, James Milton.....	400	Smith, F. A.....	175
Slack, Alden Joseph.....	359	Smith, F. H.....	204
Slack, Gertrude H.....	424	Smith, Florence A.....	190
Slack, Gilbert Ross.....	10	Smith, Fred.....	324
Slackford, J. H.....	111	Smith, Frederic Osborne.....	420
Slade, William Thomas.....	28	Smith, Frederick William.....	35
Sladen, Arthur French.....	1	Smith, F. W. B.....	397
Sladen, Frederick W. L.....	379	Smith, Geo.....	127
Slater, Firmus J.....	102	Smith, Geo. E.....	136
Slater, Herbert Harold.....	70	Smith, George Franklin.....	341
Slater, Jas.....	336	Smith, George Kerfost.....	45
Slater, Margaret Agnes.....	182	Smith, Geo. R.....	105
Slater, Mary Blanche Elizabeth.....	425	Smith, George S.....	189
Slater, Stanley.....	304	Smith, Gerald Flood.....	325
Slattery, Mary G.....	255	Smith, Gordon James.....	435
Slattery, Patrick J.....	152	Smith, G. W.....	170



	Page.		Page.
Smith, G. W.....	281	Smith, Wm.....	304
Smith, H. A.....	313	Smith, William.....	291
Smith, H. F.....	102	Smith, William.....	13
Smith, H. Gilbert V.....	5	Smith, William Adelbert.....	94
Smith, Harlan I.....	52	Smith, William Burton.....	353
Smith, Harold Laird.....	373	Smith, Wm. Edward.....	281
Smith, Harry Wm.....	294	Smith, Wm. Geo.....	311
Smith, Henry R.....	443	Smith, William Gordon.....	183
Smith, Henry Frederick.....	403	Smith, W. G.....	61
Smith, Hugh I.....	99	Smith, W. H.....	281
Smith, Isabella Brown.....	185	Smith, W. H.....	312
Smith, J.....	238	Smith, W. H.....	291
Smith, Jacob.....	31	Smith, Wm. Henry.....	318
Smith, Jas.....	315	Smith, William Leo.....	421
Smith, Jas. Edward.....	349	Smith, W. P.....	153
Smith, Jasper C.....	2	Smithers, Harry L.....	102
Smith, James Findlay.....	94	Smolyk, Wm.....	325
Smith, James Tennant.....	371	Smyth, Hugh.....	176
Smith, James Sterling.....	335	Smyth, Peter Leo.....	76
Smith, John.....	309	Smyth, T. M.....	251
Smith, John Atcheson.....	154	Smyth, William Francis.....	364
Smith, John Chalmers.....	94	Smyth, Wm. John.....	179
Smith, John F.....	439	Smythe, Alfred Edgerton.....	21
Smith, John Forysth.....	69	Smythe, G. W.....	140
Smith, John N.....	70	Smythe, Tench Tilghman.....	21
Smith, John Obed.....	47	Snell, Macdonough.....	337
Smith, John R.....	152	Snelling, Edna L.....	424
Smith, John Thomas.....	364	Snelling, Florence Eliza.....	59
Smith, J. T.....	312	Snellgrove, Dorothy T.....	43
Smith, Joseph.....	170	Snetsinger, R. G.....	313
Smith, Joseph.....	361	Snetsinger, Wm. Maxwell.....	369
Smith, Joseph H.....	447	Sneyd, Ralph Edmund.....	410
Smith, Joseph Antonin.....	403	Snider, Thos. S. R.....	269
Smith, Joseph W.....	207	Snider, W. B.....	292
Smith, Lawson.....	207	Snodgrass, Thos. Renfrew.....	292
Smith, L. de G.....	223	Snow, Alfred T.....	15
Smith, Leonard George.....	8	Snow, Matthew.....	70
Smith, Lena Jane.....	425	Snowdon, James W.....	94
Smith, Levi.....	308	Snowdon, Charles Henry.....	251
Smith, Lloyd Ellwood.....	292	Snowdon, Ernest.....	193
Smith, Marion.....	14	Snowden, Vivian.....	193
Smith, Marjorie.....	24	Sœurs de la Merci.....	358
Smith, Mark.....	306	Soles, C. E.....	197
Smith, Michael F.....	143	Solomon, Thos. Henry.....	280
Smith, M. F.....	143	Somers, Frank.....	152
Smith, Mervin R.....	170	Somers, Guy Claude.....	341
Smith, Nina A.....	350	Somers, Thomas Squires.....	94
Smith, Osmonde Roy.....	355	Somerset, Albert E.....	313
Smith, Percy Robson.....	359	Somerville, J. Milton.....	419
Smith, Philip Lucien.....	339	Songhurst, John Richard.....	94
Smith, Percy Cleveland.....	363	Songhurst, J. R.....	397
Smith, Philip Joseph.....	72	Sontum, C. E.....	69
Smith, R. J.....	253	Sorley, G. A.....	175
Smith, Robert H.....	437	Sorley, James Stewart.....	127
Smith, Robert H. C.....	263	Soulière, Albert.....	194
Smith, Robert James.....	356	Soulière, Marie E.....	187
Smith, Rodney C.....	102	Soulière, Marcil.....	234
Smith, R. J. D.....	317	Soulière, M. E.....	147
Smith, Rufus Reid.....	340	Soulières, Oswald.....	449
Smith, Russell.....	299	Soupras, Paul.....	227
Smith, Samuel.....	108	Southby, R. E.....	145
Smith, Sherman T.....	179	Southcott, Samuel J.....	140
Smith, S. M.....	102	Southall, Frederick.....	338
Smith, Sidney.....	177	Southgate, Fred A.....	323
Smith, Stanley Percy.....	262	Southgate, George Alfred.....	325
Smith, Sydney B.....	410	Sowden, Felix Musgrove.....	183
Smith, Theophilus.....	261	Sowter, Thomas Walter Edwin.....	35
Smith, Thomas.....	102	Spain, Bartholomew.....	358
Smith, Thomas.....	108	Spalding, James A.....	325
Smith, Thomas J.....	181	Spalding, James W.....	57
Smith, Thomas Joseph.....	275	Spangenburg, Karl Gustav.....	419
Smith, Vincent.....	273	Sparkes, George Angrove Southwell.....	23
Smith, W. A.....	130	Sparks, Fred R.....	249
Smith, W. B.....	175	Sparks, G. H.....	254
Smith, Walter.....	429	Sparks, Robert.....	200

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Sparks, Walter.....	261	Stamford, W. Leonard.....	404
Sparks, Wilhelmina.....	5	Stamp, Henry P.....	324
Sparling, Edwin James.....	94	Stamp, W. G.....	134
Sparling, Effie Mabel.....	429	Stanistreet, Ethel Gwendolyne.....	429
Sparling, James W.....	94	Stanley, C. Peters.....	315
Sparling, Wyman Bell.....	361	Stanley, Ruby Ella.....	425
Sparrow, Albert.....	331	Stanley, Thomas R.....	261
Sparrow, Cecil J.....	437	Stanley, W. M.....	324
Speechly, James Taylor.....	318	Stansfield, Edgar.....	50
Speechly, Henry H.....	319	Stanton, Alfred H, A.....	357
Speedy, L. G.....	114	Stanton, Cameron.....	398
Speer, Douglas L.....	325	Stanton, E. W.....	247
Spenard, Raoul.....	234	Stanton, Geo. Burns.....	353
Spence, Andrew Herbert.....	112	Stanton, John.....	116
Spence, Charles Frederick.....	42	Stanton, J. E.....	233
Spence, Clarence D.....	102	Stanton, Joseph H.....	291
Spence, Ethel J.....	384	Staples, W. D.....	69
Spence, Francis Henry.....	94	Stapleton, Gilbert B.....	288
Spence, G. W.....	144	Stark, Alexander Bruce.....	323
Spence, John Henning.....	133	Stark, R. S.....	170
Spence, John Lancaster.....	179	Starling, James A.....	289
Spence, Matilda Mabel.....	29	Starnaman, W. G.....	397
Spence, S. E.....	205	Starnes, Cortlandt.....	56
Spence, William Clarence.....	429	Starr, J. Rufus.....	109
Spence, W. J.....	156	Starratt, William Wentworth P.....	340
Spence, Wm. Jas.....	285	Starrs, Annie Florence.....	43
Spenceley, Henry Everett.....	277	Starrs, Katie.....	255
Spencer, James Burns.....	378	Start, Arabella Secord.....	62
Spencer, James Hervey.....	179	Statham, Alfred K.....	316
Spencer, Stanley Scott.....	448	Staughton, W. S.....	272
Spero, John Ethelbert.....	27	Steady, Charlotte.....	382
Spice, Wm.....	162	Steadman, Jas.....	159
Spicer, Alfred.....	304	Steadman, J.....	280
Spicer, Benjamin.....	263	Steadworthy, Alfred.....	37
Spicer, Henry.....	94	Steadworthy, William.....	402
Spiers, C. G.....	309	Steben, Gabrielle A.....	224
Spiers, Richard.....	310	Stebbing, William George.....	193
Spike, Wm. Edwin.....	117	Steckley, Percy L.....	102
Spiteri, J.....	305	Steed, Thomas.....	167
Spittal, Robert.....	143	Steele, Alfred Wm.....	64
Splane, Herma B.....	66	Steele, Ernest F.....	381
Spittall, Agnes G.....	385	Steele, Evelyn Y.....	12
Spooner, J. E.....	286	Steele, Herbert Allen.....	340
Spooner, J. H.....	161	Steele, James.....	338
Spooner, R. A.....	199	Steele, John McKay.....	355
Spottiswood, Etna.....	189	Steele, M. B.....	392
Sprague, Frederick William.....	94	Steele, Robert.....	284
Spratt, George.....	37	Steen, Chas. J.....	159
Spratt, Thomas.....	70	Steen, J.....	397
Spreckley, Robert Oscar.....	33	Steep, John R.....	438
Springate, George.....	289	Steepe, J. F.....	281
Sproatt, Allan.....	161	Steers, Connell John.....	35
Sproule, Ernest Victor.....	356	Steeves, Charles Watson.....	58
Sproule, James Frederick.....	373	Steeves, Clarence E.....	410
Sproule, John.....	155	Steeves, H. J.....	115
Sproule, W. H.....	143	Steeves, Susie Ethel.....	59
Spruce, Thomas.....	207	Stenhouse, Robert.....	365
Sprunt, Omer George C.....	275	Stenton, Chas. Albert.....	260
Spry, James Leopold.....	361	Stephen, Alexander.....	310
Spry, William Albert.....	295	Stephen, John.....	307
Squire, Richard Lane.....	33	Stephens, Arthur Edward.....	274
Squires, Rizby.....	311	Stephens, Harold T.....	381
Squires, Wm. Archibald.....	331	Stephens, James Patrick.....	346
Srigley, W. B.....	272	Stephens, Joseph W.....	437
Stacey, A. W.....	111	Stephens, Richard.....	413
Staden, S. A.....	64	Stephens, Robert John.....	276
Stafford, Edna May.....	42	Stephens, Thos. Jos.....	312
Stafford, J. A.....	397	Stephens, Wm. Howard.....	355
Stafford, James E.....	297	Stephenson, Edwin Frederick.....	45
Stafford, James Walter.....	23	Stephenson, Geo. Edmond.....	201
Stafford, Lawrence.....	177	Stephenson, James.....	307
Stagg, G. R.....	271	Stephenson, W. H.....	145
Stainforth, C. G.....	254	Stepney, H. S.....	413
Stalker, Mabel Katherine Wallace.....	34	Sterland, Robert.....	303
Stallard, Wm. Henry.....	359	Sternberg, Chas. M.....	54

	Page.		Page.
Sternberg, Geo. F.....	54	Stewart, Thomas.....	400
Stevens, Alfred James.....	292	Stewart, Thomas F.....	310
Stevens, Alicia.....	184	Stewart, William Charles E.....	178
Stevens, Bertram.....	260	Stewart, William James.....	409
Stevens, Chas.....	260	Stewart, W. J. A.....	207
Stevens, Chas. F.....	416	Stiff, Ernest A.....	266
Stevens, Clyde John.....	341	Still, J. B.....	392
Stevens, Daniel B.....	167	Stimpson, Francis C.....	108
Stevens, Daniel Joshua.....	407	Stinchcombe, Alb. Grover C.....	297
Stevens, Frank A.....	181	Stingle, Joseph William.....	95
Stevens, Fred. Wm.....	159	Stinson, Edward J.....	278
Stevens, George.....	57	Stipe, Charles D.....	289
Stevens, G. A.....	160	Stipe, Samuel.....	289
Stevens, John.....	56	Stirling, Jas. H.....	334
Stevens, J. L.....	159	Stirling, William.....	192
Stevens, John Wilfrid.....	374	Stiver, John Leslie.....	95
Stevens, William F.....	261	Stock, Chas. J. J.....	321
Stevens, Wm. Henry.....	117	Stock, James J.....	152
Stevenson, A. W.....	325	Stock, Thomas John.....	350
Stevenson, David Reid.....	264	Stockdale, Cecil Hugh.....	45
Stevenson, Edwin Ralph Antoine.....	202	Stockdale, Robert.....	147
Stevenson, Florence Anna.....	26	Stocks, Augustus.....	335
Stevenson, J. A.....	392	Stockton, C. W.....	117
Stevenson, James I.....	304	Stockton, Edmund Ebenezer.....	58
Stevenson, James Shannon.....	58	Stockton, Levi.....	156
Stevensen, Jesse K.....	405	Stockwood, Wm. Bertram.....	367
Stevenson, Lionel.....	388	Stokes, Francis R.....	268
Stevenson, Sarah.....	190	Stokes, William.....	353
Stewardson, C. E.....	136	Stollery, Harry.....	327
Stewart, Arthur T.....	134	Stollery, Jas. D.....	285
Stewart, Bryce M.....	375	Stone, Arthur Edward.....	209
Stewart, Charles Edward.....	399	Stone, Charles.....	292
Stewart, Chas. J.....	294	Stone, Charles Frederick.....	95
Stewart, Clystal.....	12	Stone, F. P.....	325
Stewart, C. D.....	272	Stone, Geo. Sheppard.....	371
Stewart, C. R.....	448	Stone, Herbert.....	275
Stewart, Daniel Rowan.....	374	Stone, Ilbert H.....	267
Stewart, Della M.....	51	Stone, Oliver T.....	166
Stewart, Donald.....	304	Stone, P. D.....	165
Stewart, Douglas.....	195	Stone, Richard T.....	279
Stewart, Douglas.....	5	Stoneman, W. G.....	108
Stewart, D. P.....	143	Storey, Charles Crosby.....	328
Stewart, D. S.....	204	Story, H.....	413
Stewart, Edmund.....	273	Storey, William F.....	263
Stewart, Edwin Martin.....	262	Story, W. Oswald.....	413
Stewart, Edw. Wybrantz.....	311	Stork, W. W.....	392
Stewart, Esther Emmeline.....	62	Storme, Thure.....	327
Stewart, E. T.....	72	Storr, Ira William.....	13
Stewart, Fred K. D.....	316	Story, Alice Annetta.....	23
Stewart, George.....	372	Story, Evelyn.....	4
Stewart, Harriet S.....	181	Stotesbury, John.....	55
Stewart, Herbert Lindsay.....	43	Stothers, John Harold.....	41
Stewart, H. D. R.....	203	Stott, James.....	95
Stewart, H. S.....	64	Stout, James Stewart.....	41
Stewart, James.....	148	Stout, Thos. A.....	435
Stewart, James.....	258	Stover, James Nelson.....	297
Stewart, James A.....	165	Stowe, Charles James.....	299
Stewart, James Brash.....	406	Stowe, Margaret Mary Edna.....	401
Stewart, John D.....	143	Stowell, Cyrenus.....	134
Stewart, John Howard.....	420	Strachan, Archibald.....	139
Stewart, John William.....	360	Strachan, Esther F.....	383
Stewart, Leah Julia Grace.....	39	Strachan, Henry.....	159
Stewart, Leah Louise.....	24	Strachan, John.....	136
Stewart, L. M.....	195	Strachan, Wm. Alexander.....	302
Stewart, Marie C.....	55	Strang, A.....	333
Stewart, Mary.....	35	Strang, Geo.....	334
Stewart, Mary.....	186	Strang, Sherwood Albert.....	277
Stewart, Mary Nairn.....	424	Strange, James Campbell.....	200
Stewart, Marion F.....	450	Strange, Robt. B.....	319
Stewart, Merton S.....	313	Stratton, Alfred.....	254
Stewart, Olive Blanche.....	372	Street, Herman Henry.....	357
Stewart, Robert Laurence.....	350	Street, Lea Mary.....	62
Stewart, Robert Meldrum.....	36	Streight, W. J.....	152
Stewart, Samuel.....	432	Stricker, Clarence.....	299
Stewart, T.....	448	Strickland, Gordon T.....	293



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Stringer, Frank Joseph R.....	183	Sutton, Herbert W.....	337
Stronach, Robert Summers.....	27	Sutton, Leonard James.....	303
Strong, Lilius Hamilton.....	201	Sutton, Lisbeth Lauder.....	62
Strong, J. H.....	155	Sutton, Mary Jane.....	26
Strong, William.....	430	Sutton, Richard.....	159
Stroud, A. B.....	160	Sutton, Walter Thomas.....	308
Stroud, F. L.....	175	Swaffield, Jno. A.....	323
Strous, James.....	291	Swain, Clifton.....	109
Strumm, R. H.....	317	Swaine, George Ball.....	111
Strutt, W. F.....	102	Swaine, George H. C.....	352
Stuart, A. T.....	292	Swaine, Jas. M.....	379
Stuart, Charles.....	152	Swait, C. E.....	263
Stuart, Chas. O.....	283	Swan, William Henry.....	354
Stuart, Claire H.....	259	Swanwick, Samuel P.....	279
Stuart, Edgar Allen.....	262	Swarbrick, J.....	328
Stuart, Geo. McIntosh.....	357	Swartz, Samuel.....	275
Stuart, R. W.....	170	Swazie, Geo. A.....	141
Stuart, William.....	260	Sweeney, Joseph J. M.....	290
Stuart, Wm. B.....	102	Sweeney, R.....	239
Stubbs, Edwin.....	273	Sweet, G. H.....	170
Stubbs, James.....	281	Sweetapple, Charles H. H.....	57
Stubbs, W.....	392	Sweetman, E. C.....	199
Stuermer, Adolphe.....	371	Sweetnam, Geo. Booker.....	200
Stultz, John Clarence.....	341	Sweetman, James.....	270
Stupart, sir Robert Frederick.....	405	Swetman, Earl Charles.....	199
Sturup, Cecil.....	318	Swett, Gordon.....	347
Sucee, M. J.....	102	Swettenham, Ernest Randolph.....	185
Sudds, Wm. M.....	310	Swettenham, Sidney S.....	68
Sues, H. A.....	271	Swinburn, Arthur Herbert.....	37
Sugarman, Louis.....	351	Swinburn, Arthur Richard.....	23
Sugarman, Rebecca.....	191	Swinford, Frank.....	363
Sugrue, Ethel Bridget.....	39	Swinford, Sydney.....	437
Sutor, F. G.....	218	Swing, Walter John.....	290
Sutor, W. F.....	330	Swinson, Donald Harold.....	356
Sullivan, Arthur.....	28	Swinton, Robert.....	127
Sullivan, Charles P.....	339	Switzer, H. S.....	397
Sullivan, Edmund Addy.....	206	Syberg, Albert.....	207
Sullivan, George Ambrose.....	341	Sykes, G. H.....	272
Sullivan, Henry.....	159	Sykes, Wilfred Edward.....	263
Sullivan, J. A.....	293	Sykes, William John.....	95
Sullivan, James Harold.....	206	Sylvain, John Alexandre Joseph.....	32
Sullivan, Jessie M.....	152	Sylvain, J. B. A.....	220
Sullivan, John R.....	353	Sylvain, Louis Philippe.....	449
Sullivan, Mary Honora.....	59	Sylvain, Marie Elmina.....	423
Sullivan, Thomas Francis.....	357	Sylvain, Raoul.....	224
Summer, C. F.....	140	Sylvester, Kar. S.....	136
Summerlee, Mary Ada.....	26	Sylvester, Roméo.....	299
Summers, Annie.....	202	Sylvestre, A.....	225
Summers, James.....	299	Symes, Fred.....	71
Summers, John Wesley.....	39	Symington, R. S.....	298
Summers, Margaret M.....	188	St. Amour, O.....	14
Summers, Wesley Chas.....	180	St. Cyr, J. A.....	218
Summerville, Robt. M.....	305	St. Denis, Emma.....	184
Sunter, J. H.....	153	St. Denis, Emery Henri.....	67
Sureau, A.....	239	St. Denis Etienne.....	245
Surprenant, J. F.....	240	St. Denis, Eugene.....	265
Surprenant, Joseph.....	95	St. Denis, Henri.....	245
Surprenant, William.....	243	St. Denis, Joseph.....	420
Surtees, S. H.....	323	St. Denis, Léon.....	421
Surtees, Walter Craven.....	399	St. George, Daisy.....	383
Surtees, William Sadler.....	35	St. George, Hector.....	193
Sutherland, Alex.....	200	St. George, Richard Bligh.....	44
Sutherland, Charles D.....	419	St. George, Robert Oliver.....	249
Sutherland, Donald J.....	375	St. Georges, Arthur.....	242
Sutherland, Edward Davenport.....	58	St. Georges, Roméo.....	231
Sutherland, E. M.....	19	St. Germain, J.....	179
Sutherland, Harry Eggar.....	32	St. Germain, Mabel.....	383
Sutherland, J.....	208	St. Germain, Milton.....	249
Sutherland, John D.....	434	St. Hilaire, J. G. W.....	214
Sutherland, J. H.....	108	St. Jacques, Pierre, Alde.....	351
Sutherland, Mary Macpherson.....	62	St. Jacques, P.....	241
Sutherland, William.....	95	St. Jean, Arthur.....	241
Suttie, Thomas Chambers.....	95	St. Jean, L. J.....	221
Sutton, E. W.....	303	St. Jean, Paul.....	221
Sutton, Frank Ralphie.....	302	St. Jean, Samuel.....	127

	Page.		Page.
St. John, B. A.....	342	Tate, J. A.....	160
St. Laurent, Arthur.....	418	Tate, Robert.....	438
St. Laurent, Jean Baptiste.....	419	Tate, Thos. G.....	153
St. Laurent, Léon J.....	250	Tattersall, R. H.....	241
St. Laurent, Marguerite F.....	203	Taupier, Osias.....	235
St. Laurent, W. A.....	119	Taverner, Percy A.....	53
St. Louis, Alphonse E.....	434	Tavernier, Ida C.....	55
St. Louis, Francis R.....	155	Taylor, Allan Harvey.....	423
St. Louis, Frederick Harvey.....	299	Taylor, Andrew Stewart.....	364
St. Louis, Pierre Napoléon.....	180	Taylor, Arthur.....	319
Ste. Marie, Alberta J. I.....	77	Taylor, Arthur J.....	159
Ste. Marie, Hilaire.....	237	Taylor, C. H.....	127
Ste. Marie, Jos. A.....	381	Taylor, Charles W.....	296
Ste. Marie, Jules.....	230	Taylor, Christopher Joseph.....	3
St. Michel, François-Xavier.....	95	Taylor, Clayton H.....	299
St. Michel, François-X.....	128	Taylor, E.....	325
St. Pierre, Amarilda.....	256	Taylor, Edward.....	127
St. Pierre, B.....	239	Taylor, E. G.....	414
St. Pierre, H. J. A.....	229	Taylor, Ellen.....	41
St. Pierre, J. C.....	227	Taylor, Ellen Hunt.....	184
St. Pierre, J. L.....	223	Taylor, Ernest Livingston.....	178
St. Pierre, Zotique.....	127	Taylor, Ezekiel.....	438
<b>T</b>		Taylor, F. R.....	138
Taber, Bertrand A.....	353	Taylor, Foster Chipman.....	341
Tabor, Arthur H.....	2	Taylor, Frederick.....	270
Taché, Henri.....	35	Taylor, Fred Wellington.....	48
Taché, J. de La Broquerie.....	15	Taylor, George James.....	28
Taché, Joseph Charles.....	418	Taylor, George Joseph.....	292
Tackaberry, Stanley Gibson.....	422	Taylor, George Wilson.....	276
Taft, Walter.....	70	Taylor, George Wilson.....	76
Taggart, Robert James.....	280	Taylor, Harry C.....	315
Taggie, Frederick A.....	295	Taylor, Hugh W.....	117
Taillefer, Geo. A.....	226	Taylor, James.....	197
Taillefer, Marie A.....	68	Taylor, James Albert.....	10
Taillefer, Venant Alphonse.....	422	Taylor, James Gordon.....	421
Taillon, F. E.....	135	Taylor, J. G.....	254
Taillon, Francis Edmond.....	436	Taylor, John.....	274
Taillon, Jean.....	127	Taylor, John E.....	353
Tait, Howard Alex.....	371	Taylor, John Robson.....	405
Tait, V. A.....	159	Taylor, Lorne Bryson.....	25
Talbot, A.....	246	Taylor, L. I.....	411
Talbot, Charles O.....	129	Taylor, Minnie Gertrude.....	400
Talbot, François-Xavier.....	410	Taylor, Napoléon Henry.....	252
Talbot, Harry David.....	323	Taylor, Robert Peat.....	183
Talbot, John.....	95	Taylor, Sam.....	334
Talbot, Lionel.....	400	Taylor, S. E. M.....	132
Talbot, Ludovic.....	129	Taylor, T. C.....	309
Talbot, Oscar Henry.....	140	Taylor, Thos.....	240
Talbot, William Edward.....	45	Taylor, Thomas.....	153
Talbot, Y.....	196	Taylor, Thomas Gibson.....	404
Talcott, Norman Eugene.....	30	Taylor, T. Robt.....	313
Tamblyn, D.....	392	Taylor, Wallace.....	368
Tanguay, Léonidas.....	213	Taylor, Walter.....	108
Tanner, A. C.....	397	Taylor, Walter E.....	102
Tanner, Anna Grace.....	400	Taylor, Wilbert Dawson.....	31
Tanner, Gains J.....	333	Taylor, William.....	193
Tansey, T. P.....	175	Taylor, William F.....	323
Tapley, A. J.....	397	Taylor, Wm. R.....	438
Tapley, John Archibald.....	423	Teaffe, William G.....	102
Tapley, Louis E.....	116	Teal, R. H.....	134
Tapley, Ralph Addison.....	423	Teare, Geo. Francis.....	305
Tardif, A.....	416	Teasdale, E.....	226
Targett, E. H.....	108	Teasdale, I. Iboire.....	349
Tarte, Joseph.....	15	Tease, S. H.....	303
Taschereau, Alphonse.....	235	Teed, Wm.....	205
Taschereau, Auguste.....	223	Teeple, Clarkson.....	296
Taschereau, E. R. A.....	5	Teevens, Evelyn Mary.....	41
Taschereau, J. L.....	232	Teevens, Lambert Parker.....	78
Taschereau, Jos. Samuel Henry.....	235	Telfer, J. S.....	285
Tassé, Charles Duguesclin.....	425	Telfer, Margaret E.....	255
Tassell, Frederick.....	301	Telford, Donald M.....	159
Tate, Henry F. P.....	374	Telford, Edward.....	57
		Telford, Jessie M.....	189
		Telford, Robert.....	98
		Tellier, O.....	225

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Templar, Geo. F.....	297	Thivierge, Joseph Avila.....	420
Temple, Eric Edward.....	420	Thoburn, Maude Elliott.....	186
Temple, H. W.....	138	Thom, Hugh.....	263
Temple, R. J.....	72	Thomas, A.....	310
Templeton, Allan.....	147	Thomas, Alfred V.....	108
Templeton, Hugh.....	363	Thomas, Angeline.....	232
Templeton, William Arthur.....	95	Thomas, Arthur.....	8
Tench, Ada M.....	433	Thomas, Arthur Stanley.....	40
Tench, Wm. J.....	266	Thomas, Charles E.....	142
Tennant, George German.....	183	Thomas, Evelyn Arnold.....	375
Tennant, J. B.....	201	Thomas, Frederick William.....	95
Tennant, J. F.....	159	Thomas, George.....	5
Tennant, J. H.....	392	Thomas, Harold Alex.....	72
Tennant, J. J.....	147	Thomas, James P.....	129
Tennant, James.....	298	Thomas, Joseph Smith.....	95
Tennant, T. W.....	155	Thomas, Llewellyn Olding.....	28
Tennant, Wm.....	397	Thomas, M. T.....	251
Tennent, D. C.....	397	Thomas, Norman Denson.....	281
Teno, A. C.....	155	Thomas, P.....	228
Terrance, John.....	397	Thomas, Robert.....	95
Terreault, Henri Auguste.....	402	Thomas, Robert Garnet.....	43
Terrien, Esdras.....	102	Thomas, Tom.....	306
Terry, Benjamin J.....	275	Thomas, W. A.....	111
Terry, Geo. Lewis.....	134	Thomas, Wesley.....	159
Terry, G. L.....	392	Thomas, William H. C.....	368
Terry, G. S.....	127	Thomas, Wolverstan Roy.....	95
Tertlerly, Ethel S.....	62	Thompson, Alexander.....	196
Tervo, C. A.....	172	Thompson, Albert George.....	306
Tessier, Armand.....	436	Thompson, Ainley Stewart.....	359
Tessier, Corinne.....	190	Thompson, Airlie Melborne.....	361
Tessier, G.....	251	Thompson, Alma P.....	191
Tessier, J. A.....	229	Thompson, Arch. Graham.....	200
Tessier, Joseph.....	428	Thompson, Arthur.....	159
Tessier, Joseph Napoléon.....	323	Thompson, A. J.....	312
Tétreault, Aldéric.....	347	Thompson, Arthur Thomas James.....	405
Tétrault, E.....	238	Thompson, B.....	305
Têtu, Alexandre.....	9	Thompson, Beatrice A.....	411
Têtu, Alice.....	163	Thompson, C. E.....	397
Têtu, Jos. David Henri.....	233	Thompson, Cecil.....	127
Têtu, Wilfrid.....	215	Thompson, Chas. W.....	147
Thaine, Robert.....	317	Thompson, Charles W.....	116
Theakston, John.....	207	Thompson, Chester A.....	361
Théberge, F. L.....	213	Thompson, David.....	117
Theobald, Percy Fitzroy.....	364	Thompson, D. M.....	108
Théoret, E.....	245	Thompson, Donald.....	349
Théoret, J. A.....	397	Thompson, Francis.....	329
Théoret, L. R.....	223	Thompson, Francis Hamilton.....	276
Théoret, Napoléon.....	229	Thompson, F. J.....	156
Thériault, Antonin.....	8	Thompson, Fred.....	335
Thériault, Edouard E.....	111	Thompson, Geo.....	200
Thériault, J. P.....	128	Thompson, G. I.....	285
Thériault, Joachim.....	117	Thompson, Gordon S.....	192
Thériault, Jos. François X. E.....	351	Thompson, Harry Parsons.....	354
Thérien, Adonai.....	127	Thompson, Henry.....	398
Thérien, A. E.....	214	Thompson, Ida.....	9
Thérien, Edm. Edouard C.....	95	Thompson, James.....	261
Thérien, Joseph A. H.....	343	Thompson, James Rounding.....	357
Thérien, Joseph Georges.....	446	Thompson, John.....	153
Thibaudeau, Elzéar A.....	348	Thompson, J. D.....	127
Thibault, A.....	246	Thompson, John Frederick Wensley.....	23
Thibault, C.....	237	Thompson, J. R.....	397
Thibault, C.....	239	Thompson, John William Davis.....	423
Thibault, E.....	245	Thompson, Jos.....	148
Thibault, Louis P.....	345	Thompson, Kenneth E.....	271
Thibault, M. C.....	119	Thompson, Lamartine.....	304
Thibault, Osias Elie.....	188	Thompson, M.....	257
Thibault, R. A.....	198	Thompson, Mabel Belden.....	401
Thibault, Thomas.....	345	Thompson, Mary E.....	66
Thibert, Narcisse.....	155	Thompson, Marshall.....	155
Thibodeau, George Moses.....	338	Thompson, May.....	10
Thiboutot, Ludger.....	344	Thompson, Nelson H.....	385
Thicke, Gertrude, M. R.....	68	Thompson, Norman Albert.....	34
Thieme, S. H.....	164	Thompson, P. H.....	153
Thirlwall, Edward.....	367	Thompson, Robert.....	260
Thivierge, Arthur.....	25	Thompson, Robt. H.....	259



	Page.		Page.
Thompson, Stanley.....	70	Tipplé, Herbert Silson.....	276
Thompson, Stanley A.....	356	Tirkletop, David.....	159
Thompson, Thomas Nelson.....	357	Tisdale, William Falconer.....	292
Thompson, Thomas P.....	406	Titus, H. D.....	160
Thompson, Vernon D.....	271	Toale, John.....	95
Thompson, William Charles.....	355	Tobey, Wilmot Maxwell.....	36
Thompson, Wm. D.....	305	Tobin, Albert.....	153
Thompson, W. G.....	448	Tobin, Charles.....	183
Thompson, Wm. Henry.....	159	Tobin, Joseph J.....	153
Thompson, William Henry.....	243	Tobin, Michael.....	102
Thompson, William J.....	297	Tobin, Patrick J.....	298
Thomson, A. T.....	331	Tobin, Richard P.....	192
Thomson, Allan Rutherford.....	28	Tobin, Thomas S.....	108
Thomson, Charlotte.....	191	Tobin, Thomas Sarsfield.....	95
Thomson, C. W.....	74	Todd, Alfred Hamlyn.....	449
Thomson, David Y.....	335	Todd, J. S.....	164
Thomson, G. A.....	156	Todd, Mary Eileen.....	362
Thomson, James.....	303	Todd, Walter.....	444
Thomson, John Arnold.....	419	Todd, W. E.....	144
Thomson, J. McCaul.....	140	Todd, Wm. R.....	411
Thomson, Lawrence Robert.....	339	Tolley, William James.....	273
Thomson, Margaret Aimée.....	40	Tole, A. J.....	334
Thomson, W. A.....	304	Tolmie, S. F.....	393
Thomson, W.....	392	Tolton, Reginald.....	361
Thorburn, Duncan Lachlan.....	423	Tomlin, Alfred Edward.....	283
Thorburn, F. M.....	114	Tomlinson, C.....	327
Thorburn, Gladys O.....	189	Tomlinson, G. W.....	153
Thorburn, James.....	95	Tomlinson, Joseph G.....	310
Thorburn, John.....	281	Tomney, Kathleen Marion.....	39
Thorburn, L. J.....	170	Tompkins, James Ray.....	353
Thorburn, Wm. Mungo.....	372	Tompkins, Patrick.....	95
Thornber, William.....	71	Toner, Patrick.....	346
Thornborough, O. C.....	311	Tonge, T. D.....	167
Thorne, Richard J.....	105	Tooke, F. H.....	325
Thornell, J. H.....	175	Toole, A. C.....	210
Thornhill, Fred.....	321	Tooley, Ernest J.....	283
Thornton, Arthur Ernest.....	67	Toombs, Edmund.....	205
Thornton, Frank.....	265	Tooze, F. G.....	286
Thornton, Harry R.....	267	Topham, Fred.....	170
Thornton, R. W.....	116	Torbet, Robt. D.....	317
Thornton, Wm. Currie.....	259	Torrance, Adam.....	141
Thorogood, T. A.....	297	Torrance, Frederick.....	377
Thorp, Geo. J.....	136	Torrance, James.....	147
Thorpe, Wm. Jno.....	281	Torrie, A. R.....	397
Thorson, John.....	364	Totten, William Lewis.....	339
Thrasher, Walter Augustus.....	95	Toupin, Charles Edouard.....	347
Thresher, Augustus S.....	325	Tourangeau, Michel. E.....	250
Throop, Arthur Wilkinson.....	177	Tousignant, J. A.....	213
Throop, Herbert D.....	449	Town, Sydney.....	335
Throop, Milton R.....	350	Townsend, G.....	393
Thurber, George.....	95	Townsend, Howard.....	57
Thurston, E. C.....	392	Townsend, Herbert O.....	410
Tibbitts, Archibald Randolph.....	398	Towton, Frederick E.....	361
Tierney, Elizabeth.....	24	Toye, Walter Thos.....	318
Tierney, E. D.....	135	Tozer, Wm. Edward.....	353
Tierney, Mary Louisa C.....	353	Tracey, Pat.....	241
Tierney, Michael J.....	129	Tracey, William Richard.....	422
Tighe, Edward.....	127	Trafton, Leonard.....	116
Tilcock, H. A.....	175	Trahan, Joseph Stephen Aimé.....	347
Till, Thomas Mercer.....	95	Trahan, N.....	132
Tilley, Charles F.....	116	Traill, Robt. J.....	51
Tilley, Vincent Davies.....	423	Trainor, Wm. Ernest.....	205
Timbrell, Edmund Gentry.....	33	Tranchemontagne, Jos. Alex.....	221
Timleck, H. B.....	102	Tranmer, Edwin George.....	292
Timm, Wm. B.....	50	Trant, Walter Hurst Trood.....	369
Timmons, John.....	129	Trant, William F.....	204
Timmons, Richard.....	95	Traveller, Adeline Beatrice.....	30
Tindall, E. G.....	312	Traveller, Anna Minerve.....	22
Tingle, Alfred.....	175	Travers, Cyril.....	373
Tingle, George.....	321	Traversy, Alonzo Alphonse.....	22
Tinker, Henry.....	369	Traversy, François Xavier.....	95
Tinning, Wm. Kerr S.....	153	Traversy, Ulysses.....	193
Tinsley, Reg.....	324	Traversy, Walter Isidore.....	30
Tippett, S. C.....	116	Traynor, S. M.....	220
Tipping, J. A.....	131	Traynor, Wm. Thomas.....	351

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Treadwell, J. M.....	175	Trute, Adams.....	304
Treadwell, Michael Ralph.....	374	Trythall, Roy W.....	170
Treanor, Walter Charles.....	399	Tubbs, C. W.....	311
Trebilcock, Hattie Louise.....	359	Tubbs, F.....	337
Trecarten, Thos. L.....	115	Tubman, Leslie W.....	102
Tregellis, W. J.....	321	Tubman, Mary Edith.....	39
Tremain, Harris S.....	420	Tubman, Russell F.....	189
Tremaine, Arthur De Brisay.....	398	Tubman, Thomas Raymond.....	8
Tremaine, Edward D.....	110	Tuck, Frederick.....	346
Tremayne, Hy. Ernest.....	388	Tuck, Wm. L.....	318
Tremblay, A.....	201	Tucker, C. W.....	272
Tremblay, A.....	239	Tucker, John T.....	193
Tremblay, Adéline.....	351	Tucker, Mary Bernice.....	10
Tremblay, Antonia.....	190	Tucker, Robert Edward.....	57
Tremblay, Antonio J. V.....	422	Tucker, Walter.....	58
Tremblay, A. M.....	214	Tuff, David.....	127
Tremblay, B. B.....	198	Tuffield, William E.....	297
Tremblay, Hélène.....	399	Tuganhaft, Harry.....	267
Tremblay, J. A.....	130	Tulley, Charles James.....	40
Tremblay, J. Emile.....	4	Tupling, R. G.....	397
Tremblay, J. E.....	217	Tupper, Arthur S.....	348
Tremblay, J. P.....	216	Tupper, Henry Charles Lewis.....	23
Tremblay, Jules.....	446	Tupper, James M.....	57
Tremblay, Julie.....	185	Tupper, W. E.....	75
Tremblay, Juliette.....	77	Turcot, G. G.....	11
Tremblay, J. W.....	213	Turcot, Hervé.....	237
Tremblay, L. A.....	213	Turcot, Marie Rose.....	185
Tremblay, Malvina.....	23	Turcotte, Antonin.....	232
Tremblay, Rémi.....	446	Turcotte, Arthur Joseph.....	212
Tremblay, Romuald.....	102	Turcotte, B.....	241
Tremblay, Ulderice.....	446	Turcotte, Emile.....	30
Trempe, L. H.....	222	Turcotte, F.....	216
Trenham, Wm. P.....	306	Turcotte, Henri.....	241
Trépanier, E. J.....	197	Turcotte, J. P.....	214
Tressider, J. W.....	131	Turgeon, Alex.....	229
Trevena, Charles E.....	312	Turgeon, Charles Horace.....	218
Treverton, Charles Burton.....	95	Turk, John.....	155
Tribble, John Norman.....	58	Turk, William Jas.....	263
Triganne, Marianna.....	44	Turley, John Charles.....	194
Trimble, T. H.....	153	Turnbull, Edward Stanley.....	28
Tripp, Edgar.....	69	Turnbull, Leonard.....	374
Trodden, Gordon James.....	175	Turnbull, Martha.....	25
Troop, A. G.....	447	Turnbull, Sara Elizabeth.....	59
Trott, W. W.....	146	Turnbull, Walter J.....	181
Trotter, John Wm.....	279	Turnbull, William.....	167
Trottier, Ernest.....	230	Turner, A. B.....	330
Trottier, F. X.....	102	Turner, A. S.....	74
Trouillard, A.....	245	Turner, Chas.....	253
Troup, W. E.....	393	Turner, Chas. Ernest.....	281
Troy, Allan Harrington.....	340	Turner, Clyde Ernest.....	422
Troy, Mary Catharine.....	59	Turner, Ernest H.....	299
Trudeau, C. L.....	229	Turner, Frank C.....	371
Trudeau, E.....	226	Turner, Geo.....	448
Trudeau, E.....	240	Turner, Henry Hamish.....	21
Trudeau, H.....	238	Turner, Herbert J.....	297
Trudeau, Hormidas.....	241	Turner, H. J.....	333
Trudeau, J. L.....	397	Turner, J. E.....	416
Trudeau, Louis.....	234	Turner, Norman L.....	50
Trudeau, R.....	229	Turner, Richard.....	386
Trudeau, Stanislas.....	221	Turner, William Joseph Lorne.....	27
Trudel, Alma.....	383	Turner, W. L.....	108
Trudel, Anselme.....	95	Turtle, B. C.....	306
Trudel, Armand.....	419	Turton, Ernest Edwin.....	23
Trudel, Edmond.....	23	Twamley, Frederick Edward.....	425
Trudel, Henri.....	445	Twining, Russell.....	108
Trudel, Henri C.....	215	Twohey, Francis Michael.....	355
Trudel, Henry O.....	252	Tyler, George.....	140
Trudel, J. Edmond.....	129	Tyner, W. T.....	211
Trudel, Joseph Octave Albert.....	343	Tyrrell, George Murray.....	184
Trudel, Paul Emile.....	25	Tyson, Andrew Mann.....	439
Trudelle, J. A.....	217	Tyson, John U.....	148
Truman, Marian Olive.....	24	Tytler, Janet Maud.....	95
Trumpour, Fred Travis Tennant.....	95		
Trumpour, Helen G.....	192		
Trumpour, Gertrude.....	76		

	Page.		Page.
<b>U</b>			
Udy, Dean.....	144	Vaughan, F. J.....	208
Uffelman, Adam.....	95	Vaughan, Joseph Henry.....	399
Ugnow, Richard H.....	381	Vaughan, Nora M.....	59
Underwood, Edward J.....	181	Vaughan, P. J.....	255
Underwood, Ira S.....	294	Vavasour, Edwin W.....	211
Uniacke, R. F.....	5	Veale, Alfred.....	311
Univin, Clark M.....	315	Vebert, Emile.....	221
Unsworth, A. W. C.....	333	Vechsler, Harry.....	224
Upton, Trevor G.....	318	Veilleux, Pierre.....	343
Upton, Wm. K.....	317	Veit, Albert E.....	102
Urquhart, James Ronald.....	346	Veitch, W. J.....	136
Urquhart, Wm. Thomas.....	99	Venables, Austin M.....	319
Ursell, E. A.....	71	Venney, Edward P.....	253
Urton, Richard S.....	367	Venning, Wm. Thos.....	297
Usher, Ernest.....	39	Verdon, Joseph.....	254
Usher, James.....	143	Vermander, A. A.....	310
Usher, Louise Marian.....	9	Vermette, Adrien.....	182
Usher, Wm. H.....	313	Vermilyea, Wilfred.....	312
<b>V</b>			
Vail, Abner N.....	298	Verner, James William David.....	380
Vaillancourt, Camille.....	247	Verner, Thomas H.....	95
Vaillancourt, Hector.....	228	Verreault, J. E.....	245
Vaillancourt, Jos. Arthur.....	237	Verret, Ed.....	212
Vaillancourt, J. B.....	213	Verret, Elzéar A.....	212
Vaillancourt, Ovila.....	236	Verret, Hector B.....	177
Vaillancourt, Romuald.....	236	Verrette, Donat.....	218
Vaillant, François.....	188	Verrette, Jos. F.....	219
Vaillant, Napoléon A.....	193	Verrette, J. T.....	213
Valade, Alex.....	119	Verville, Joseph Félix.....	222
Valade, Alice.....	423	Vézina, Charles.....	95
Valentine, Charles.....	229	Vézina, Edouard.....	229
Valentine, Hugh.....	367	Vézina, J. E.....	217
Valentine, John.....	155	Vézina, Joseph Francis R.....	343
Valeur, Ernest Albert.....	247	Vézina, Louis P.....	226
Valeur, Joseph Alfred.....	221	Vézina, Oscar.....	411
Valin, Jos. Gaudiose Aimé.....	77	Vézina, Ulric.....	212
Valiquet, Powell Joseph.....	421	Viau, A.....	225
Valiquet, Ulric.....	418	Viau, Laurier.....	248
Valiquette, J.....	221	Viau, Ulric.....	127
Valiquette, Joseph P. A.....	222	Vickers, Charles Graham.....	275
Valiquette, Pierre Raoul.....	38	Vickery, Herbert.....	161
Valliquette, W. L.....	249	Viens, Ephrem.....	419
Valleau, Alex. S.....	135	Viens, W.....	63
Valleau, D. A.....	142	Viets, Robert Botsford.....	61
Vallée, Albert Louis.....	348	Vigars, W. J.....	406
Vallée, Joseph.....	127	Viger, J. A.....	239
Vallée, P. E. M.....	225	Vignault, D. A.....	130
Vallée, René Jean-Baptiste.....	221	Vigneault, Antoine.....	231
Vallerand, Louis Napoléon.....	129	Villard, Hector.....	198
Vallières, Charles Edouard.....	218	Villemaire, Adrien.....	241
Valois, Gustave.....	197	Villeneuve, Eugène.....	33
Valois, L.....	223	Villeneuve, J. E. D.....	216
Vanasse, Fabien.....	13	Villeneuve, Mathias.....	346
Vanchesteing, Rosario.....	228	Villeneuve, Roméo.....	214
Van Every, Albert.....	286	Villeux, Ferd E.....	319
Van Every, Frank Lloyd.....	261	Vincelette, Edouard.....	375
Vanier, Clavert.....	241	Vincelette, Joseph Alphonse.....	344
Vanier, Hughes.....	349	Vincent, François Pierre.....	220
Vanier, Rosario.....	234	Vincent, Joseph.....	419
Van Ingen, Wm. Henry.....	155	Vincent, Jos. Napoléon E.....	213
Van Loon, William C.....	435	Vincent, Joseph Ulric.....	76
Van Nostrand, A. E.....	285	Vincent, Ovide.....	243
Van, Wagner, K. G.....	155	Vincent, Walter M.....	51
Vanzant, George.....	73	Vinette, Candide.....	247
Van Zant, G. R.....	201	Vinette, Oscar.....	246
Varey, Fred'k B.....	269	Vint, Robert John.....	371
Varin, Hector.....	235	Vipont, Frank Bertram.....	357
Vasey, George Arthur.....	355	Vipond, Gladys.....	383
Vasey, Oliver Mark.....	355	Vleminch, L.....	239
		Voisard, R.....	240
		Von Anrep, Henry A.....	50
		Von Charles, Fredericka Alexandra.....	27
		Von Neubronn, Alexander.....	95
		Von Staffeldt, Otto Beck.....	422
		Voyer, Louis N.....	215
		Vyvyvan, Samuel.....	140



## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
<b>W</b>			
Waddell, Arthur Gilmore.....	193	Wallace, J. S.....	285
Waddell, Benjamin C.....	428	Wallace, Leonard Marvin.....	25
Waddell, Jas. C.....	75	Wallace, Montague.....	317
Waddell, Katherine Thompson.....	181	Wallace, M. J.....	155
Waddell, Neil.....	113	Wallace, Richard.....	96
Waddell, Samuel J.....	96	Wallace, R. H.....	271
Waddington, Richard H.....	299	Wallace, W. C.....	175
Waddy, John Wm.....	439	Waller, Annie Florence.....	185
Wade, Allan V.....	102	Waller, Kathleen L.....	255
Wade, Augustus Racester.....	21	Walley, F. G.....	138
Wade, James E.....	300	Wallis, George Thomas.....	356
Wade, Wm.....	322	Wallis, James Dodridge.....	37
Wadlow, H. G.....	153	Wallis, J. H.....	159
Wadman, Theodore J.....	46	Wallis, Vivian Brown.....	40
Wadsworth, K.....	70	Walls, Horace Norris.....	335
Waggoner, Stephen H.....	102	Walls, Margaret L.....	24
Wagner, A. M.....	327	Walsh, Arthur Joseph.....	262
Wagner, David John.....	58	Walsh, Arthur Jos.....	286
Wagner, Mary Antoina.....	299	Walsh, Daniel Joseph.....	96
Vain, Fidelia Eleanor.....	35	Walsh, Edward.....	217
Vaine, Malcolm Lyle.....	422	Walsh, F. A.....	397
Vainman, Edna A.....	24	Walsh, Francis Clarence.....	359
Vainwright, Muriel Stowe.....	400	Walsh, Gerald W.....	315
Vainwright, Percival Hatfield.....	353	Walsh, Geo. W.....	208
Vainwright, Rosalie.....	184	Walsh, G. W.....	397
Wait, Frank G.....	49	Walsh, Gladys.....	199
Wakefield, F. E.....	271	Walsh, John.....	309
Waldron, Thos. S.....	4	Walsh, J. J.....	117
Wale, Geo. C.....	337	Walsh, J. M.....	127
Wales, James Henry.....	401	Walsh, J. V.....	207
Wilker, A. C.....	397	Walsh, M. W.....	127
Walker, A. H.....	172	Walsh, Robert.....	295
Walker, Albert J.....	155	Walsh, Thomas Francis.....	209
Walker, Alex. Wallace Peden.....	329	Walsh, W.....	393
Waker, Arthur Stanley.....	223	Walsh, William Henry.....	96
Waker, David.....	72	Walsh, William John.....	382
Waker, David James.....	354	Walte, Emiel.....	159
Waker, Edward Maxwell.....	179	Walter, R.....	253
Waker, Frederick A.....	267	Walterhouse, Albert Elias.....	359
Waker, G. A.....	163	Walters, David Russell.....	20
Waker, George.....	170	Walters, Henry.....	11
Walter, Harold.....	108	Walters, Henry McDonald.....	419
Waller, J. B.....	200	Walton, Clement Eugene.....	209
Waller, James Sharp.....	373	Walton, George.....	273
Waller, John Bruce.....	47	Wanamaker, T. D.....	135
Waller, John E.....	265	Warburton, Frederick.....	290
Walker, John Gordon.....	364	Warburton, Henry H.....	170
Walker, J. L.....	165	Ward, A. B.....	153
Walker, John Reginald Mills.....	1	Ward, A. M.....	202
Walker, M. E. B.....	293	Ward, Charles James.....	350
Walker, Michael Wm. W.....	96	Ward, Claire.....	96
Walker, Percy Harry.....	336	Ward, Edith Mary.....	24
Walke, S. H.....	170	Ward, Francis J.....	99
Walke, Thomas Henry.....	364	Ward, Frederick C.....	266
Walkei W. H.....	298	Ward, John.....	295
Walker William Henry.....	18	Ward, L. H.....	175
Walker W. P.....	145	Ward, Mary.....	205
Walkinshaw, L. R.....	397	Ward, P. W.....	175
Walkling, Charles.....	310	Ward, R.....	393
Wall, Arthur Wm.....	179	Ward, Wm.....	310
Wall, Enest.....	321	Ward, William Ernest.....	73
Wall, J. J.....	102	Ward, Wm. W.....	154
Wall, W. F.....	127	Wardell, J. C.....	145
Wall, Wiliam J.....	2	Wardrop, Jas. Wm.....	313
Wallace, Alonzo.....	437	Ware, D. R.....	165
Wallace, Andrew.....	296	Ware, John A.....	108
Wallace, Archibald S.....	266	Wareham, Henry.....	241
Wallace, Charles Arthur.....	25	Warmington, Thos. Joseph.....	277
Wallace, C. L.....	397	Warne, Wm. A.....	66
Wallace, H.....	142	Warne, W. S.....	324
Wallace, John Gerrard.....	407	Warner, Albert John.....	295
Wallace, John M.....	141	Warner, F.....	313
Wallace, John W.....	108	Warner, Fred A.....	206
		Warner, Harry Cedric.....	30
		Warnham, William.....	274

	Page.		Page.
Warren, E.....	245	Webb, L. C.....	162
Warren, Geo. Stephen.....	96	Webb, Samuel Arthur.....	96
Warren, John.....	244	Webb, Sidney R.....	335
Warren, J. L.....	106	Webb, Sylvester John.....	339
Warren, Louis Davies.....	102	Webb, Vincent.....	179
Warren, Robert V.....	127	Webb, Wm.....	335
Warwick, Robert W.....	65	Webb, W. S.....	144
Warwick, Wm.....	388	Webb, Cecil Ephraim Art.....	96
Warwick, William.....	264	Webber, Arthur W.....	108
Wasley, Jno.....	315	Webber, Bertram Charles.....	403
Watcher, Louis Vincent.....	290	Webber, H.....	319
Watchorn, H. L.....	164	Webber, John Albert.....	287
Waterfield, Charles Wm.....	96	Webber, J. W.....	14
Waterman, Alice Mary.....	375	Webber, Martha.....	381
Waterman, C. A.....	393	Webber, William.....	11
Waterman, Walter Lincoln.....	287	Weber, Louis.....	96
Watkins, Francis.....	303	Webster, Arthur.....	178
Watson, A.....	393	Webster, Chas. T.....	216
Watson, Alex.....	155	Webster, Isabel W.....	345
Watson, Andrew D.....	65	Webster, John.....	47
Watson, Charles.....	204	Webster, Oscar H. E.....	1.9
Watson, Clayton E.....	102	Webster, Walter Wm.....	3.9
Watson, David William.....	364	Webster, William Vert.....	41
Watson, E. R. C.....	74	Weddell, A. D.....	167
Watson, Everett H. W.....	268	Wedman, Otto.....	315
Watson, Frederick.....	320	Weedon, Wm. D.....	315
Watson, Harrison.....	69	Weegar, Gertrude M.....	384
Watson, H. D.....	336	Weeks, B. G.....	63
Watson, Herbert Nichol.....	355	Weeks, Frederick Ousley.....	410
Watson, J.....	63	Weeks, William Arthur.....	96
Watson, J. A.....	98	Weeks, Wingate Hooper.....	138
Watson, J. B.....	147	Weilbrenner, Jeanne.....	85
Watson, Jas. V.....	143	Weilbronner, Alfred.....	232
Watson, James William.....	410	Weiler, R. W.....	164
Watson, James William.....	34	Weippert, C. N.....	127
Watson, John.....	310	Weir, Catherine Margaret.....	41
Watson, John.....	70	Weir, Fred.....	155
Watson, John Fred.....	379	Weir, G. R.....	313
Watson, John Robert.....	191	Weir, John Wellington.....	429
Watson, John William.....	373	Weir, Joseph Davison.....	403
Watson, Lawrence White.....	404	Weir, Joseph Davison.....	402
Watson, Robert Alexander.....	331	Weir, Morley F.....	306
Watson, T. E.....	393	Welch, Alice.....	24
Watson, Thos. Russell.....	284	Welch, J. H.....	272
Watson, Violet Maude.....	77	Welch, Mathilda Eva.....	425
Watson, Wm. John.....	284	Welch, Stanley.....	275
Watt, George.....	113	Welch, William Richard.....	96
Watt, George Herbert.....	32	Weld, William Elfred.....	29
Watt, Harold Chipman.....	40	Weldon, Fred. A.....	391
Watt, James.....	278	Weldon, Louisa Francis.....	338
Watt, James Thomas.....	27	Wellbanks, Chas. Morley.....	303
Watt, John Henry.....	340	Weller, Frank James.....	276
Watt, Thos. Harry.....	320	Weller, Percy Aylmer.....	360
Watters, Gladys Mildred.....	340	Wellerman, Joseph.....	308
Watters, James.....	34	Wellheuser, Stephen J.....	294
Watterson, Albert Ernest.....	7	Wellman, Maurice.....	268
Watterson, Florence Meda Gertrude.....	425	Wellman, Max.....	275
Watts, A. E.....	135	Wells, Arlo R.....	301
Watts, G. S.....	306	Wells, Chas. Pearson.....	183
Watts, J. N.....	153	Wells, Clarence V.....	105
Watts, Reginald Edward.....	67	Wells, H. A.....	127
Wattsford, Gerald Harrison.....	423	Wells, Percy Thos.....	317
Waugh, Frederick W.....	53	Wells, Russell A.....	286
Waugh, Richard Joseph.....	96	Wells, William Bryan.....	365
Waugh, Samuel.....	330	Wells, William John.....	258
Wawanolett, Oliver.....	189	Welsh, Frederick Daniel.....	371
Wawanolett, Victor Joseph.....	193	Welsh, John.....	291
Way, A. J.....	397	Welsh, J. A.....	208
Way, Ernest Owen.....	77	Welsh, William J.....	102
Way, William Cecil.....	32	Wemp, H. D.....	139
Way, Wm. John.....	288	Wenhorn, Wm. T.....	397
Waye, Chas.....	113	Weppler, Daniel.....	148
Weaver, C. H.....	397	Werry, Frederick William Orion.....	37
Webb, A. E.....	316	West, Christopher Harfield.....	56
Webb, Cline B.....	324	West, Dorothy.....	205

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
West, J. H.....	436	White, Jno.....	336
West, H.....	309	White, John Jas.....	253
Westby, Lawrence R.....	297	White, John Patrick.....	185
Westervelt, Alex. P.....	379	White, Mary.....	176
Westervelt, Thos. H.....	267	White, Mary.....	9
Westland, A. K.....	167	White, Michael Samuel.....	23
Westley, W. C.....	282	White, O. Clayton.....	380
Westman, Eldon.....	260	White, Percy Campbell.....	372
Westman, Florence.....	383	White, Percy Ronald.....	400
Westman, Leroy Egerton.....	78	White, R. H. F. P.....	229
Westman, Thomas.....	76	White, Ridsen W. W.....	279
Westman, Winnifred.....	51	White, Seymour Thos.....	337
Westmoreland, J. S.....	175	White, Sydney.....	336
Weston, B. V.....	116	White, Thurlow A.....	315
Weston, Thomas.....	180	White, Wilbert.....	147
Weston, Thos. B.....	441	White, William.....	258
Weston, W. H.....	295	White, William.....	18
Westwick, Henry.....	16	White, W. G.....	147
Westwood, David.....	51	White, William James.....	37
Wetmore, Gideon Knight.....	382	White, William Richard.....	273
Wetmore, Harvey M.....	102	White, W. Russel.....	433
Wetmore, James J.....	382	Whitehead, Annie.....	28
Wetmore, Marian L.....	383	Whitehead, Charles A. W.....	170
Wetmore, T. H.....	114	Whitehead, Ernest Harold.....	329
Wetton, Arthur Neville.....	369	Whitehead, James.....	352
Whalen, Wm. H.....	437	Whitehead, James Prescott.....	96
Whaley, Wm. John.....	364	Whitelaw, George.....	137
Whalley, H. R.....	159	Whitelaw, Veronica Irene.....	257
Whalley, James.....	73	Whiteside, George Henri.....	71
Whalley, James.....	321	Whiteside, William.....	289
Whalley, Raymond Barton.....	191	Whitewell, Francis.....	141
Whalley, William.....	172	Whitley, Chas. Fred.....	379
Wharton, Alfred H.....	449	Whitmore, Louis Charles.....	40
Whatmough, E.....	202	Whittaker, Edward J.....	54
Whear, J. F.....	195	Whittaker, George A.....	290
Wheatley, Alfred Edward.....	96	Whittaker, V. H.....	305
Wheatley, Edith F.....	203	Whittier, A. C.....	143
Wheatley, Geo. Henry.....	439	Whyte, J. D.....	393
Wheaton, H. B.....	159	Whyte, Marion Isabel.....	29
Wheeler, Patrick.....	115	Whyte, Wm.....	314
Wheeler, Wm. H.....	397	Whyte, Wm.....	284
Whelan, William Joseph.....	71	Wiallard, René A.....	403
Whelen, George.....	186	Wickens, Andrew.....	96
Wherry, John.....	291	Wickerson, V. E.....	296
Whillans, Gerald McKenzie.....	179	Wickware, Arthur B.....	380
Whillans, Robert.....	103	Wickware, Nettie Irene.....	10
Whimbey, Colin A.....	127	Widmeyer, Eugene.....	45
Whitbread, Arthur.....	144	Wight, Robert.....	332
Whitcomb, Hamlet Eslie.....	34	Wight, Ruby Muriel.....	40
White, Alex. M.....	315	Wigle, Alfred.....	299
White, Charles Tupper.....	374	Wilbee, Frank A.....	275
White, Chas. William.....	284	Wilbur, Willard Des B.....	115
White, Charlotte Anna.....	218	Wilby, Arthur William Roger.....	404
White, David W.....	298	Wilcock, James.....	366
White, Edith.....	411	Wilcox, B. A.....	257
White, E. E.....	397	Wilcox, Thos. Richard.....	269
White, Ernest Percy Montague.....	8	Wild, John.....	153
White, Frederick.....	286	Wilde, John Harry.....	313
White, Frederick.....	46	Wilding, Albert.....	147
White, G. F.....	313	Wildman, Frederick C.....	291
White, Geo. Rivers.....	178	Wiles, Norman B.....	193
White, Harold Edgar.....	259	Wiley, C. E.....	260
White, Harry G. E.....	278	Wiley, William.....	419
White, Harvey Edmund.....	96	Wiley, William Edward.....	353
White, Henry.....	165	Wilford, Chas.....	304
White, H. C.....	70	Wilgress, L. D.....	69
White, Homer P.....	218	Wilkes, Robt. Wilcock.....	276
White, H. S.....	321	Wilkins, F. W.....	251
White, Ira R.....	325	Wilkins, J. I.....	143
White, J. B.....	397	Wilkins, Joseph.....	67
White, James.....	451	Wilkins, Samuel Watt.....	116
White, Jas. G.....	71	Wilkinson, B.....	71
White, James Bartholomew.....	96	Wilkinson, Ern. M.....	336
White, J. E.....	164	Wilkinson, J. C.....	72
White, Jas. Foster.....	113	Wilkinson, J. F.....	312



	Page.		Page.
Wilkinson, Percy.....	29	Willson, John A.....	134
Wilkinson, W. J.....	336	Willson, L. A.....	397
Willan, Gladys.....	202	Willson, Wm. F.....	134
Willans, Thomas Bernard.....	38	Willmot, Harold C.....	269
Willet, W. A.....	249	Wilson, Adgerton Thos. Lett.....	262
Willet, A. S.....	116	Wilson, Albert E.....	209
Williams, W. R.....	272	Wilson, Alfred V.....	58
Williams, Alfred.....	250	Wilson, Alfred W. G.....	50
Williams, A. L.....	327	Wilson, Alice E.....	54
Williams, Angus S.....	432	Wilson, A. G. B.....	176
Williams, Arthur.....	155	Wilson, Arnold Taylor.....	64
Williams, Bertha Mary.....	180	Wilson, Byron.....	175
Williams, C. H.....	155	Wilson, Cecil Geoffrey.....	279
Williams, David.....	420	Wilson, Charles.....	358
Williams, Edward H.....	375	Wilson, Charles Edwin.....	48
Williams, Edith.....	39	Wilson, Chas. S.....	270
Williams, Ed. J.....	278	Wilson, Christina Alexandra.....	41
Williams, Edward Ronald.....	34	Wilson, D. D.....	66
Williams, Ernest R.....	429	Wilson, Edward Everett Dance.....	32
Williams, Evans Oswald.....	370	Wilson, F. C.....	295
Williams, Frank.....	119	Wilson, F. J.....	116
Williams, F. M.....	313	Wilson, Harry Arthur.....	350
Williams, Fred'K. Rainsford.....	276	Wilson, Henry T.....	128
Williams, Geo. P.....	320	Wilson, Henry Hammond.....	96
Williams, George R.....	159	Wilson, Herbert Roy.....	96
Williams, Geo. Thomas.....	337	Wilson, J.....	291
Williams, Geo. Walton.....	358	Wilson, James A.....	274
Williams, Harry Frost.....	409	Wilson, James Kenny.....	184
Williams, Hattie Louise.....	39	Wilson, James Osgoode.....	56
Williams, J. H.....	254	Wilson, John A.....	252
Williams, J. J.....	110	Wilson, John Armistead.....	409
Williams, John Lawrence.....	23	Wilson, John.....	161
Williams, J. R.....	170	Wilson, John Chas.....	281
Williams, J. T.....	414	Wilson, Jno. E.....	64
Williams, John Thomas.....	361	Wilson, John Edwin.....	96
Williams, Mabel Agnes.....	182	Wilson, John Thomas.....	354
Williams, Mabel Berta.....	27	Wilson, Joseph.....	288
Williams, Merton Y.....	53	Wilson, Joseph Charles.....	96
Williams, Richard.....	366	Wilson, J. R.....	118
Williams, Richard W.....	435	Wilson, Justus.....	415
Williams, Roy.....	281	Wilson, Leslie.....	354
Williams, T. A.....	309	Wilson, Lettie Jane.....	183
Williams, Thomas.....	279	Wilson, Margaret E.....	175
Williams, W. John.....	275	Wilson, Morley E.....	52
Williams, Walter E.....	375	Wilson, P. E.....	128
Williams, Wilfrid Allan.....	370	Wilson, R. J.....	242
Williams, W. C.....	135	Wilson, Richard Henderson.....	180
Williams, W. G.....	397	Wilson, Robert.....	332
Williams, Wm. Jones.....	283	Wilson, Robert John.....	280
Williams, W. L.....	309	Wilson, Sam.....	271
Williams, W. M.....	317	Wilson, Thomas A.....	278
Williamson, Alexander Charles.....	296	Wilson, Thos. W.....	308
Williamson, Arthur Edward.....	28	Wilson, Walter L.....	102
Williamson, Chas. Frederick.....	96	Wilson, William.....	71
Williamson, David Allin.....	418	Wilson, William.....	287
Williamson, Frank Hedworth Hamilton.....	27	Wilson, Wm. Anderson.....	307
Williamson, G. M.....	305	Wilson, W. F.....	176
Williamson, H. B.....	291	Wilson, Wm. G.....	129
Williamson, James Wm.....	211	Wilson, William H.....	263
Williamson, John Gill.....	385	Wilson, William Hugh.....	328
Williamson, John Robert.....	363	Wilson, William J.....	52
Williamson, John Spence.....	263	Wilson, William James.....	367
Williamson, Nicholas.....	329	Wilson, William Thomas.....	178
Williamson, R. A.....	160	Wiltshire, John.....	16
Williamson, William.....	133	Wimberley, Arthur Cecil.....	41
Willis, Charles Ross.....	263	Wimperis, Robert H.....	193
Willis, Edward Dent.....	264	Wimperis, Robert Richard.....	193
Willis, Edward Vernon.....	373	Winchell, Earl Dickson.....	363
Willis, Trevor George.....	364	Winhurn, James.....	353
Willis, Walter.....	372	Winfield, B. L.....	162
Williscroft, F.....	73	Wingate, F. L.....	397
Willoughby, Samuel John.....	21	Wink, John Charles.....	96
Wills, E. G.....	5	Winne, G. H.....	72
Wills, W. C.....	143	Winsby, Walter.....	64
Wills, George Washington.....	248	Winsby, William P.....	172

## SESSIONAL PAPER No. 30

	Page.		Page.
Winslow, Gerald Wm.....	373	Woodruff, Fr. Leslie.....	313
Winson, R.....	260	Woodruff, John.....	32
Wintemburgh, William J.....	54	Woodruff, Thos. E.....	315
Winter, Douglas Charles.....	420	Woods, A. H.....	175
Winter, George Harold.....	367	Woods, Douglas.....	372
Winter, Herbert G.....	114	Woods, George.....	159
Winter, Roland.....	421	Woods, J. J.....	285
Winters, Arthur Thomas Cline.....	41	Woods, Maud.....	327
Winters, Harold Baker.....	339	Woods, Wm. H.....	435
Winters, Harry Eugene.....	293	Woods, Wm. Patrick.....	153
Winters, Lorne Allan.....	352	Woodside, Henry Thomas.....	300
Winthrop, Winifred Jean.....	383	Woodstock, W. P.....	272
Wirth, William.....	161	Woodward, Clayton Clinton.....	362
Wise, Frederick Ayshford.....	402	Woodward, L. G.....	285
Wise, Wm. Alfred.....	279	Woodward, Wm. G.....	328
Wiseman, John.....	136	Wooff, William Francis.....	187
Wiseman, Margaret Lillian.....	22	Woolaver, Howard.....	112
Wishart, Benjamin.....	341	Woolcott, Francis G.....	138
Wismer, Daniel Louis.....	361	Wooley, Robert.....	288
Wiswell, F. N.....	293	Woolhouse, Walter W.....	317
Withers, Frank Holgate.....	338	Woolner, Vernon.....	272
Withers, George Edward.....	209	Woolridge, Frank L.....	329
Withers, Samuel Wesley.....	96	Wooster, H. W.....	140
Withers, Wm. A.....	252	Wooster, W. T.....	153
Witherspoon, Joseph Frank.....	355	Wooten, T. H.....	171
Withrow, John Frederick D.....	379	Wooten, Noble J.....	436
Withrow, William James.....	379	Wootton, C. A.....	325
Witt, W. E.....	156	Worden, Gordon Forest.....	38
Witten, Stewart.....	41	Worley, John.....	283
Witzel, William Robert.....	294	Wormington, F. E.....	175
Witzig, François Xavier.....	233	Worrell, John.....	153
Wixon, Harry.....	276	Worrell, James.....	97
Wodehouse, William T.....	290	Worsdall, E. W.....	272
Woggon, Frank Henry.....	35	Worsley, George.....	276
Wodlinger, Harry.....	365	Worsley, George Stanley.....	57
Wolfe, Alfred.....	244	Worsley, Wilbert.....	103
Wolfenden, William.....	97	Worsnop, Chas. A.....	171
Wolfson, Samuel.....	303	Worster, A. E.....	333
Wood, A. C.....	148	Worthy, Joseph A.....	268
Wood, Charles Egdar.....	96	Wren, John T.....	159
Wood, Charles Thornton.....	96	Wren, Thos. R.....	115
Wood, Chester E.....	310	Wrenn, Thomas.....	357
Wood, Eben B.....	2	Wright, A. C.....	171
Wood, Ernest Edward.....	21	Wright, Andrew.....	285
Wood, F.....	397	Wright, Archibald.....	305
Wood, Franklin G.....	141	Wright, Arthur Brown.....	422
Wood, George Arthur.....	275	Wright, Arthur Ramsay.....	329
Wood, H. J.....	128	Wright, Basil Heber.....	23
Wood, Henry L.....	103	Wright, C. F.....	109
Wood, Jas. A.....	96	Wright, C. P.....	160
Wood, James A.....	199	Wright, Cynthia.....	59
Wood, John.....	282	Wright, David.....	277
Wood, Lehman.....	293	Wright, Ernest H.....	204
Wood, Norman McLeod.....	442	Wright, E. H. B.....	67
Wood, Perry Alexander.....	28	Wright, E. M. S.....	202
Wood, Raymond Francis.....	357	Wright, Francis W.....	333
Wood, Reginald H.....	413	Wright, Geo.....	285
Wood, Samuel Dwyer.....	265	Wright, Frank Victor.....	336
Wood, Stanley I.....	259	Wright, Harvey.....	275
Wood, Stuart T.....	57	Wright, James.....	335
Wood, Thos. Lavelle.....	269	Wright, Jas.....	308
Wood, Walter.....	324	Wright, James Percy.....	428
Wood, Wilfrid.....	211	Wright, John Philip.....	435
Wood, Wm. Joseph.....	340	Wright, John Thomas.....	72
Wood, William Martin.....	167	Wright, Joseph.....	260
Wood, W. H. H.....	202	Wright, Lawrence E.....	381
Wood, W. R.....	397	Wright, Lewis.....	370
Wood, Wyatt S.....	175	Wright, Lillith Kathleen.....	27
Woodburn, Laura Marion.....	9	Wright, Louisa Marion.....	184
Woodburn, Mary G. U.....	39	Wright, Orange.....	143
Woodhill, John Seymour.....	428	Wright, Percy.....	329
Woodrow, Ernest A.....	315	Wright, R. C.....	162
Woodrow, Fred R.....	315	Wright, Richard Pennefather.....	359
Woodrow, LaVerne Howard.....	370	Wright, Robert.....	153
Woodrow, Ross Dougall.....	209	Wright, Robert J.....	97

8 GEORGE V, A. 1918

	Page.
Wright, Rupert Leigh.....	336
Wright, Sarah Elizabeth.....	78
Wright, William Alexander.....	22
Wright, Walter E.....	298
Wright, William A.....	22
Wright, Wm. John.....	4
Wright, Winnifred.....	5
Wroot, A. Chas.....	318
Wroughton, Theodore A.....	56
Wurtele, Sophia T. C.....	9
Wyatt, A. E.....	301
Wyborn, Alfred.....	333
Wylde, Grier.....	27
Wylie, Jas. Hilliard.....	269
Wylie, W. J.....	153
Wyman, M. C.....	112
Wyseman, Andrew.....	326

## Y

Yake, B.....	393
Yandon, John Peter.....	252
Yardey, G. A.....	171
Yardley, W. H.....	160
Yates, George Washington.....	427
Yates, Randolph Newton.....	361
Yates, T. H.....	155
Yealland, John C.....	296
Yelland, Geo.....	331
Yelle, Arthur.....	230
Yelle, U.....	221
Yeo, L. G.....	298
Yeomans, Edward H.....	429
Yeomans, Lillian B.....	203
Yetts, C. N.....	62
Yetts, Robert Peter.....	76
York, Brown Lee.....	41
York, Campbell.....	353
York, Dunbar.....	350
York, John E.....	103
Yorston, Robert B.....	53
Yott, Delia Frances.....	26
Youell, Chas. W.....	159
Young, Alexander.....	54
Young, Allan Stewart.....	356
Young, Angus.....	110
Young, Anna J.....	451

	Page.
Young, C. A.....	393
Young, Charles H.....	53
Young, Charles L.....	368
Young, Earl C.....	446
Young, E. H.....	142
Young, George A.....	52
Young, George William.....	359
Young, Jas. Howard.....	380
Young, John A.....	129
Young, John Chas.....	440
Young, J. J.....	291
Young, John Joseph.....	97
Young, Joseph Henry.....	282
Young, Jos. Henry.....	308
Young, J. R.....	397
Young, J. R.....	113
Young, J. W.....	175
Young, P. L.....	103
Young, Mamie.....	51
Young, Reynold Kenneth.....	37
Young, Robert Edgar.....	97
Young, Robert D.....	156
Young, Seymour Arthur.....	339
Young, S. W.....	153
Young, Thomas Temple.....	153
Young, Thomas W.....	70
Young, Violet May.....	41
Young, Walter.....	280
Young, W. E.....	133
Young, W. J.....	131
Younghusband, A. W.....	397
Younghusband, Geo. D.....	366
Younghusband, Harriet L.....	384
Younghusband, Howard A.....	365
Younghusband, H. M.....	397
Youhill, Joseph Alexander.....	362
Youson, J. W.....	172
Yuill, James.....	255

## Z

Ziegler, L.....	393
Zilliax, H. W.....	139
Zimmerman, Adam.....	137
Zinkan, Gleson Van Norman.....	172
Zuilez, Alfred Telmo.....	69
Zurif, Barnet.....	161











